



শাখ্যেদ-সংহিতা ।

(১) Rare

পৃথনৌয়-ক্ৰীষ্ণ-দুর্গাদাস-লাহিড়ী-শর্মণা

ব্যখ্যাতা সম্পাদিতা চ ।

তৃতীয় সংস্করণ ।

কলিকাতা-নবরসে

"পুণ্ডরীক ইতিহাস" মুদ্রা-বসে

শ্রী বীরেন্দ্রনাথ-লাহিড়ী-শর্মণা

সম্পাদিতা ।

RMIC LIBRARY

No. 168256

Class No: 294 III

Date 11.2.93

St. Card

Class;

Lat;

Bk; Card

Checked



ভূমিকা ।

প্রথম পরিচ্ছেদ ।

পূর্বাভাস ।

[বেদ-বিষয়ে অনন্তকালের গবেষণা ;—বেদের বৈচিত্র্য,—বেদ কি—তাহার সার সিদ্ধান্ত ;—কাল ও প্রদেশ-প্রসঙ্গে তর্ক-বিতর্ক,—বিত্তভার নিবসনে শাস্ত্র ও যুক্তি,—বেদের সাহিত্য মানবজাতিয় ধর্মের ও শাস্ত্রের মণ্ডক,—বেদের স্বরূপ ও বিভাগাদি ।]

‘বেদ’ নষ্টয়া যুগ যুগান্ত পরিয়া, কত যে আলোচনা—কত যে গবেষণা বেদ-বিষয়ে চলিয়াছে, তাহার ইয়ত্তা হয় না। মানব জাতির ইতিহাসে,—শিক্ষার ও সভ্যতার অভ্যুদয়ের ও বিলয়ের সঙ্গে সঙ্গে,—বেদ-বিষয়ে কত মন্তব্য দেও কতভাবে আলোড়িত হইয়াছে, তাহা নির্ণয় করিতে পারা যায় না। এ অগতে বোধ হয় এমন কোনও জনপদ নাই, এ পৃথিবীতে বোধ হয় এমন কোনও জাতির অভ্যুদয় ঘটে নাই—যাহাদের শিক্ষিত গর্বোন্নত-সমাজ কোন-না-কোন আকারে বেদ-বিষয়ে আলোচনা করে নাই। এ্যাচো ও প্রতীচো, ভারতে ও ভারতের বহির্দেশে, যেখানেই মনুষ্য-সমাজ যখন মস্তক উন্নত করিয়া ঈর্ষা-হইতে দম্বিত হইয়াছে, সেখানেই স্বপক্ষেই হউক আন বিপক্ষেই হউক, তাহাদিগকে বেদ-বিষয়ে আলোচনায় উদ্বুদ্ধ দেখিতে পাই। সম্মুখে ঐ যে অনন্ত শাস্ত্র-সমৃদ্ধ বিজ্ঞান, উহার বিশাল বক্ষে কি শাস্ত্র উদ্ভাসিত রহিয়াছে ? শাস্ত্র-রজাকর যে রজরাজ গর্ভে ধারণ করিয়া আপন নামের দার্কতা সম্পাদন করিতেছেন, তাহাই বা কি বিজ্ঞাপিত করিতেছে ? সে কি বেদ নহে ? ফলতঃ, বেদ-বিষয়ে যিনিই যাহা আলোচনা করিলেন, পুরাতনের পুনরাবৃতি ভিন্ন, অভিনবত্বের দাবী কাহারও গর্ভে সম্ভবপর নহে।

‘বেদ’ বিষয়ে বিতর্কের অবশিষ্ট নাই। ‘বেদ কি ?—এ সম্বন্ধে মতভেদের বেদের বৈচিত্র্য। অস্ত্র দেখি না। বেদের বিশ্লেষণে, বেদমন্ত্রের ব্যাখ্যায়, দেশকল

বিভিন্ন বিপরীত ভাব প্রকাশ পাইয়াছে—তাহা আলোচনা করিলে বিস্তৃত হইতে হয়। একই বেদ, একই মন্ত্র, বিভিন্ন ব্যাখ্যাকার বিভিন্ন প্রকারে ব্যাখ্যা করিয়া দিয়াছেন। তাহাতে বেদের স্বরূপ বুঝবার কোনই উপায় নাই ;—সত্যাত্ম প্রচ্ছন্ন হইয়া

পড়িয়াছে। 'বেদ কি ?' তাহা বুঝিতে হইলে, কেন এইরূপ ঘটয়াছে—একই বস্তু বিভিন্ন ব্যক্তির দৃষ্টিতে কেন বিভিন্নরূপে প্রকটিত হইতেছে; সেই বিষয় প্রথমে অনুধাবন করি।

আনন্দ। এ পক্ষে আমাদের দিকান্ত একটী দৃষ্টান্ত দ্বারা বুঝাইবার চেষ্টা পাইতেছি। আমরা বলি, আমরা বলি কেন—সত্য শতাই, 'বেদ'—দর্পণ-স্বরূপ; দর্পণে যেমন আত্ম-প্রতিবিম্ব প্রতিফলিত হয়, বেদ ও সেইরূপ মানুষের মতি-গতি-প্রকৃতি অনুসারে তাহার স্বরূপ প্রকাশ করে। বেদ-বিষয়ে মত বিভিন্নতার ইহাই কারণ। ইহাই বেদের বৈচিত্র্য।

• • •

কিন্তু বেদ কি ? শাস্ত্রের অন্তরঙ্গ করিলে, জ্ঞানমূলক 'বিন্দু'-মাতৃ শাস্ত্র
বেদ কি— হইতে "বেদ" শব্দের উৎপত্তি উপলব্ধ হয়। 'বিন্দু'-মাতৃর অর্থ 'জানা'।
সার-সিদ্ধান্ত। 'জানা' বলিলেই 'কি জানা' ভাব আসে। জানা—ধর্ম জানা, অধর্ম জানা।

জানা—সত্য জানা, অসত্য জানা। জানা—স্বরূপ জানা। ফলতঃ, যাহা দ্বারা ধর্ম/অধর্মের সত্য/মতোর জ্ঞানলাভ হয়, অর্থাৎ যাহা দ্বারা স্বরূপ জানা যায়; এক কথায় যাহা দ্বারা ঐহিক ও পারত্রিক সর্ববিধ জ্ঞানের অধিকারী হওয়া যায়, তাহাই 'বেদ'। সেই সর্ববিধ জ্ঞানেরই নামান্তর—পরমেশ্বরের জ্ঞান। শাস্ত্রের অনুসরণেও (বিত্তেতে জ্ঞানেতে পরমেশ্বরোহ-মেনেতে 'বেদঃ', বিন্দু মাত্রে: করণে ঘঞ্) এই অর্থই সিদ্ধ হয়। জ্ঞান সত্য, জ্ঞান নিত্য, জ্ঞান সনাতন, জ্ঞান অপৌরুষেয়; সূত্রগত জ্ঞানই ধর্ম; যাহা জ্ঞানের বিপর্যয়, তাহা অধর্ম। বেদ সেইজন্মই ধর্ম; বেদ-বিপর্যয় তৎকালই অধর্ম। "বেদপ্রতিহিতো ধার্ম্যাহর্ম্যস্তদ্বিপর্যয়ঃ।" বেদ যে সনাতন, বেদ যে নিত্য, বেদ যে শত, এই বাক্যেই তাহা প্রতীত হয়। এই জন্মই শাস্ত্র বলিয়াছেন,—'যাহা প্রত্যক্ষ বা অনুমান দ্বারা সিদ্ধ হয় না, বেদ তাহা প্রমাণ করে। অনুমান ও প্রমাণের অজ্ঞাত সঙ্গতির লক্ষণ করে বলিয়াই বেদের বেদত্ব।'

'প্রত্যক্ষণামুযিত্য বা যত্বপায়ো ন বুধ্যতে।

এতৎ বিন্দতি বেদেন তস্মাৎ বেদস্ত বেদত্বাৎ'

যাহা স্বপ্রমাণ, যাহা স্বতঃসিদ্ধ, যাহার প্রমাণের আবশ্যক করে না, তাহাই 'বেদ'। মর্হর্ষি আপত্তির মতে—মন্ত্র রূপ ও ব্রাহ্মণ-রূপ শব্দরাশিই 'বেদ'। মন্ত্র—জ্ঞানমূলক; ব্রাহ্মণ—কর্ম/নিধি-প্রাপ্তক। মন্ত্রের অর্থজ্ঞান না হইলে, বৈদিক কর্মে জ্ঞান হয় না; কর্মজ্ঞানের অভাবে, কর্মে প্রবৃত্তির অভাব সম্ভব হইত। কর্মে অপ্রবৃত্তি-নিবন্ধন, কর্মাকুষ্ঠান হইতে পারে না; কর্মের অনাকুষ্ঠানে, কর্মের ফললাভ কদাচ সম্ভবপর নহে; এই জন্মই মন্ত্র জ্ঞান-মূলক। এ বিষয়ে 'নিকৃষ্ট' নামক বেদাঙ্গগ্রন্থচরিতা মর্হর্ষি যাক্ত বলিয়াছেন, "মননাৎ মন্ত্রাঃ।" অর্থাৎ, স্বর (উদাত্তাদি) এবং ছন্দঃ (অকৃষ্টাদি) সহযোগে উচ্চার্যমান শব্দসমূহ বৈদিক কর্মে প্রবৃত্তিরূপ জ্ঞানের মনন (অর্থাৎ বোধ) করায় বলিয়া ইহার নাম 'মন্ত্র'। অর্থ উপলব্ধ হইলে, মন্ত্র—কর্মজ্ঞান-প্রাপ্তক হয়; কিন্তু ভাবে কর্ম করিলে, কর্তব্য কর্মের যথোক্ত ফললাভ করিয়া, ঐহিক সুখও পারত্রিক মোক্ষফল প্রাপ্ত হওয়া যায়, ব্রাহ্মণ, ইত্যাকার কর্ম-বিধির বিধান করেন। জ্ঞানলাভ-হেতু যেকর্ম সম্পন্ন হয়, অথবা কর্ম-সম্পাদন দ্বারা যে জ্ঞান লাভ হয়, তাহাকেই কহে—বেদ। এখানে কর্ম ও জ্ঞান পরস্পর নিত্যসম্বন্ধ।

কলভঃ, ইত্যন্তেও বুঝা যায়, যে যাহ্নে যে প্রক্রিয়ায় পরম-জ্ঞান লাভ হয়, তাহাই বেদ ।
শ্রীমৎ শঙ্করাচার্য্য তাই বলিয়া গিয়াছেন, — ‘বেদশব্দেন তু সৰ্ব্বত্র শব্দবানির্বিবাক্ততঃ ।’ যে
শব্দবানি প্রমাণের অপেক্ষা করে না, তাহাই ‘বেদ’ । যাহা সত্য, তাহা সপ্রমাণ করার
কখনও প্রয়োজন হয় না । যাহা সত্যতন, তাহার পরিবর্তন কখনও সম্ভবপর নহে ।
যাহা অপৌরুষেয়, যাহ্নের কি লাভ্য—তাহার প্রবর্তনার অধিকারী হইবে ? সত্য যেমন
আজ একরূপ এবং কালি আর একরূপ হয় না ; সত্য যেমন চিরদিনই অপরিবর্তিত
অব্যয় ভাবে বিরাজমান থাকে ; যাহা প্রকৃত ‘বেদ’, যাহা যথার্থ জ্ঞান, তাহা সৈত্ৰপ
অবিকৃত, অচঞ্চল ও অনিশী হইয়া চিরকাল বিস্তমান রহিয়াছে । জ্ঞানও যাহা, ব্রহ্মও
তাহাই । শ্রীতি বলিয়াছেন,—‘ব্রহ্মানং ব্রহ্মোতি বাসমানং ।’ এই ক্ষুদ্র প্রাচীন স্মরণ
বলিয়া থাকেন,—“ন বেদা বেদমিত্যাহের্নো ব্রহ্ম সত্যতনম্ ।” অর্থাৎ, মছাদেশ্যলত
পুস্তকগুণ্ড যাত্ৰ বেদ নহে ; সত্যতন ব্রহ্মকেই বেদ কহে । ‘বেদ’ তাহারই নাম—যাহা
সত্যরূপে, জ্ঞানরূপে ও প্রমাণরূপে চিরবিস্তমান আছে ।

• • •

বেদের উৎপত্তি
বিষয়ে বিতর্ক ।

এখানে প্রশ্ন উঠিতে পারে, বেদ-নামে প্রচারিত যে গ্রন্থ-সমূহ দৃষ্ট হয়,
তৎসমুদায় তবো কি ? এই যে ঋগ্বেদ, এই যে সামবেদ, এই যে যজুর্বেদ, এই
যে অথর্ষবেদ এ সকল কি তবে বেদ নহে ? আর যদি এই সকল
গ্রন্থকে বেদ বালয়া গ্রহণ করিতে হয়, তবে তাহাদের অনাদিত্য অপৌরুষেয় ও নিত্য কি
প্রকারে সপ্রমাণ হইতে পারে ? এ প্রশ্নের উত্তর বড়ই কঠিন । এ প্রশ্নের সমাধান জ্ঞান
দর্শনকারগণের মস্তক বিশেষভাবে আলোড়িত হইয়াছে । এই সংশয়ের নিরসন উদ্দেশ্যেই
অনন্ত শাস্ত্রের অভ্যাস ঘটয়াছে । বিষয়টি ক্রমে ধারণা করিবার উপযোগী, উহা ভাষার
বুঝাইবার সামর্থ্য অতি অল্প লোকেরই আছে । তথাপি আমরা এস্থলে স্থলভাবে প্রশ্নের
আলোচনা করিতেছি । এই যে মছাদি—ঋক্-সাম যজুঃ-অথর্ষ-বেদের মধ্যে নিবিষ্ট রহিয়াছে,
আমরা মনে করি, হিন্দুমােই মনে করেন, এই মস্তগুলি—নিত্য সত্যতন সপ্রমাণ ও
অপৌরুষেয় ; আর, এই মস্তগুলি যে উদ্দেশ্যে প্রযুক্ত, উহা দ্বারা সে উদ্দেশ্য সিদ্ধ হয় । সে
ভাবে, যে অশ্বায, যে স্বরে, যে অধিকারী যে মস্ত উচ্চারণ করা প্রয়োজন, সকলে তাহা
পারে না বালয়াই সে মস্তের ফল প্রাপ্ত হয় না । অশ্বাযাদি যে ছন্দঃ আছে, উদাত্তাদি যে স্বর
আছে, মছোচিত সংখ্যাদির যে যজ্ঞবিধি আছে, তাহার অনুবর্তন না করিয়া, তৎসমুদায়ে সিদ্ধি-
লাভে সর্গনা হইয়া, বিকৃত বাগধারে, ক্ষল-লাভের আশা ভ্রাশা যাত্র । এ মটী
স্থল দৃষ্টান্তে বিষয়টি বুঝবার চেষ্টা করা যাউক । মনে করুন—কাহারও নাম ‘জগদীশ’ ।
যদি কেহ জগদীশকে ‘দ্যোতিত’ বলিয়া ডাকে—জগদীশ কি তাহার উত্তর দিবেন ? কে
কাহাকে ডাকিতেছে মনে করিয়া, তিনি নিশ্চয়ই সে ডাকে উত্তর দিবেন । কিন্তু যদি
কেহ জগদীশকে তাঁহার প্রকৃত নাম দিয়া ডাকিতে পারেন, তাহা হইলে, নিশ্চয়ই জগদীশ
সে ডাকে কর্ণপাত করিবেন । অধিকারী অনধিকারীর প্রশ্নও এই মত্রে উত্থত হইতে পারে ।
মনে করুন, জগদীশ—সম্রাট লোক ; পথে কতকগুলি নীচ-লোক তাঁহার নাম উল্লেখ যদি

আস্থান করে, তিনি তাহাতে কখনই কর্ণপাত করিবেন না,—তাহারা তাঁহাকে আস্থান করিতেছে বলিয়া মনে করিতেই পারিবেন না । তাঁহার শনিত সঙ্কল্প-বিশিষ্ট ব্যক্তিই তাঁহাকে আস্থান করিতে পারে। এত সাধারণ স্মরণ হইতেই বৃদ্ধিতে পারি না কি, বেদমন্ত্ৰাদি বাহার উদ্দেশে প্রযুক্ত, তাঁহার সহিত সঙ্কল্পবিশিষ্ট হইবার গোপনতা লাভ করিয়াছে যে জন, সেই জনই তাঁহাকে ডাকিবার অধিকারী,—গৌর জনের আস্থানই তাঁহার স্থানে পৌঁছিয়া থাকে । এইরূপ ভাবে বিচার করিলে, মন্ত্ৰাদির নিত্যত্ব এবং প্রামাণ্য-বিষয়ে সকল সংশয় দূরীভূত হয়।

• • •

স্বরূপতত্ত্ব উপলব্ধ হয় না বলিয়াই, বেদ-বিষয়ে নানা সংশয়-প্রশ্ন জাগরুক বেনের বয়স হয়,—বেনের উৎপত্তি ও রচনা-সম্বন্ধে নানা মত পরিদৃষ্ট হয়। অপিচ, রচয়িতা-প্রসঙ্গে। যে বস্তু যত দূর-অতীতের সহিত সঙ্কল্প-যুক্ত, যে দূর-অতীতে স্মৃতি পৌঁছিতে পারে না, তাহার বিষয়ে কল্পিত কথা নানা আকারে প্রকাশ পাইয়া থাকে। আবার, বাহার দৃষ্টি যাদুশীলীমাবদ্ধ, পুরাতন লনাতন লামগ্রীর উৎপত্তি-বিষয়ে তিনি সেইরূপ লময় নির্দেশ করিতে প্রয়াস পান। পাশ্চাত্যমতাবলম্বী প্রত্নতাত্ত্বিকগণের গবেষণা-ক্রমে বেদের বয়স তাই চারি সহস্র বৎসরের অধিক বলিয়া প্রতিপন্ন হয় না। খৃষ্টজন্মের ঠাই সহস্র বৎসরের অধিক পূর্বে যে বেদের জন্ম হইতে পারে, পাশ্চাত্য-শাস্ত্রত অধিকাংশ পণ্ডিত তাহা অসম্ভবমান কারণেই সম্বুদ্ধিত হন। তাঁহাদের সেই দৃষ্টির ফলে, বেদের উৎপত্তিকাল গণনাকের গণ্ডিতে নির্দিষ্ট হইয়া যায়। কিন্তু এই কালনির্ণয়ে এতই মতভেদ দেখিতে পাই যে, তাহার কোনও মতের উপর আস্থা স্থাপন করিতে পারা যায় না। কেহ কহেন—২০০০ পূর্ব-খৃষ্টাব্দে, কেহ কহেন ৫০০০ পূর্ব-খৃষ্টাব্দে, কেহ কহেন, ‘স্বরূপাতীত কাগ পূর্বে বেনের উৎপত্তি হইয়াছিল। এইরূপ নানা শ্রেণীর লোকের নানা মত দেখিতে পাওয়া যায়। বেনের বয়স সম্বন্ধে যেমন বিতণ্ডা, উহার রচয়িতা-সম্বন্ধেও সেইরূপ বিতণ্ডা দেখিতে পাই। অধুনা-প্রচলিত মতানুসারে যে সকল শাস্ত্র দেখিতে পাও, তাহার স্বকৃত-বিশেষের রচয়িতা বলিয়া এক এক ঋষির নাম প্রকাশিত হইয়াছে। পুরাতন পুঁথি-পত্রে সন্তের সঙ্গে সঙ্গে, যন্ত্রের বিনিয়োগকর্তা এক এক ঋষির নাম সন্নিবিষ্ট আছে; তদ্বৃ্তে তাঁহারাষ্ট সেই সেই স্বকৃত রচনা করিয়াছেন বলিয়া প্রচার করা হইয়া থাকে। বেনের উৎপত্তি সম্বন্ধে, বেনের রচনা-সম্বন্ধে এইরূপ নানা জনের নানা মত দেখিতে পাই। যেখানে এত মতাবিরোধ, সেখানে কেন্ মতে কে আস্থা স্থাপন করিতে পারেন?

• • •

বিতণ্ডার নিরসনে
শাস্ত্র ও যুক্তি।

এ ক্ষেত্রে, ‘বেদ’ যে কি—তাহা কিরূপে সিদ্ধান্ত হইতে পারে? যেখানে যাত্রায় গবেষণা প্রতীত হয়, সেখানে ঋষি-বাক্যল-শাস্ত্র-বাক্যের সার্বকথা মানিতে হয়। যাহা পুরাতন, যাহা লনাতন, অধুনাতন তাহার কি লক্ষ্যদ্রিবে? মহর্ষি পরাশর বলিয়াছেন,—“ন, কশিডং বেদকর্তা চ বেদং হন্ত চতুর্শ্রুতঃ।” (পরশর-সংহিতা)। অর্থাৎ, বেদের রচনাকর্তা কেহই নাই; চতুর্শ্রুত যে ব্রহ্মা, তিনিও বেদের রচয়িতা নহেন,—স্বরূপকর্তা মাত্র। তবেই বুঝা যায়, ব্রহ্মা, যিনি বিশ্বের সৃষ্টি-

অর্থাৎ বলিয়া বিবোধিত হন, তাঁহারও পূর্বে-সৃষ্টিও পূর্বে, বেদমন্ত্র তাঁহার স্মৃতিস্থলে
নিগূহমান ছিল। মতমি মহু (মহুসংহিতা, প্রথম অধ্যায়, ২১ম শ্লোক) কহিয়াছেন,—

“পরেষাস্তু স নামানি কৰ্ম্মাণি চ পৃথক্ পৃথক্।

বেদশব্দেভ্য এবাদৌ পৃথক্ লংস্থ্যশ্চ নিশ্চয়ে ॥”

অর্থাৎ,—‘সৃষ্টির আদিতে সেই পরমাশ্রা, বেদের উপদেশ অনুসারে, পৃথক্ পৃথক্ নাম, পৃথক্
পৃথক্ কৰ্ম্ম, এবং পৃথক্ পৃথক্ বৃত্তি-বিভাগ নির্দেশ করিয়া দিলেন।’ ইহাতেও বুঝা যায়,
এই পৃথিবীর সৃষ্টির পূর্বেও বেদ ছিল; আর সেই বেদ-অংশসারে সৃষ্টি-পদার্থের নাম, কৰ্ম্ম ও
বৃত্তি প্রভৃতি নির্দিষ্ট হইয়াছিল। যে বেদকে অধুনাতন পাশ্চাত্য পণ্ডিতগণ পৃথিবীর আদি-
গ্রন্থ বলিয়া নির্দেশ করেন, সেই আর্যেদেও (পুরুষ-সূক্তে) উক্ত আছে,—

“তস্মাদ্ যজ্ঞাৎ সৰ্ব্বভূত প্ৰচঃ সামানি জজিরে।

চন্দ্রাণি জজিরে তস্মাদ্ যজুস্তস্মাদজায়ত ॥”

অর্থাৎ,—‘সৃষ্টির আদিভূত যে পুরুষ, তাঁহা হইতে ঋক্ ও উৎপন্ন হইয়াছিল, তাঁহা হইতেই
চন্দ্র-সকল ও যজুঃ জন্মিয়াছিল।’ এ উক্ত অগেফা প্রাচীনবৈদ্যের প্রমাণ অধিক আর কি হইতে
পারে? সৃষ্টির আদিতে ‘বেদ’ ছিল, এ সংবাদ সকল শাস্ত্রই ঘোষণা করিতেছেন। আবার
সৃষ্টি যখন অনাদি বলিয়া প্রতিপন্ন হয়, তখন বেদও অনাদি বলিয়া প্রতিপন্ন হইয়া থাকে।
সুতরাং বেদের জন্মকাল কে নির্ণয় করিবে? তারপর, বেদেব যে কেষ্ট রচয়িতা আছেন,
অর্থাৎ স্বক্ৰ-বিশেষ যে স্বীয় বিশেষের রচনা, তাহাও সপ্রমাণ হয় না। যে যে মন্ত্র যে যে
ঋষির নামে প্রচারিত, তাঁহারা সেই সেই মন্ত্রের প্রয়োগকর্ত্তা বলা যাইতে পারে; কিন্তু
তাঁহাদিগকে রচয়িতা বলিতে পারা যায় না। অধুনা দেখিতে পাই, অনেক সংসারে পুরুষ-
পারম্পর্য-ক্রমে অনেক মন্ত্র প্রচলিত আছে। পিতা বা পিতামহ, পুত্র বা পৌত্রকে সেই সেই
মন্ত্র শিক্ষা দিয়া গিয়াছেন; অথবা গুরুর বা পোত্রের শিক্ষার জন্ত তৎসমুদায় লিপিবদ্ধ
করিয়া গিয়াছেন। তাই বলিয়া তাঁহারা সে মন্ত্রের রচয়িতা নহেন। পিতা বা পিতামহ
তাঁহাদের পূর্বপুরুষ হইতে সেই সকল মন্ত্র প্রাপ্ত হইয়াছিলেন বলিয়া বুঝিতে পারা যায়।
এইরূপে অনেক মন্ত্রের আদি অনুসন্ধানের অসীম হইয়া পড়ে। দৃষ্টান্ত-স্থলে, ব্রাহ্মণের
গায়ত্রী মন্ত্রের উৎপত্তি কহিতে পারি। পুত্র-পিতার নিকট হইতে, পিতা-প্রপিতামহক্রমে, ঐ
মন্ত্রের অধিকারী হইয়া আসিতেছেন। লক্ষ্য করিতে গেলে, ঐ মন্ত্র প্রথম কান্নার নিকট
হইতে কোন জন প্রাপ্ত হইয়াছিলেন, কখনই তাহা নির্দিষ্ট করা যায় না। এইরূপে বুঝিতে
পারি, যে বংশে যে মন্ত্র চলিয়া আসিতেছে, সেই বংশের পূর্বপুরুষ তাঁহার স্মৃতি যখন লক্ষ্য
করিয়া পাওয়া যায়, তাঁহাকেই তখন স্মৃতি-দৃষ্টি-সম্পন্ন মাত্র যেই মন্ত্রের রচয়িতা বলিয়া ঘোষণা
করে; পরন্তু তিনি রচয়িতা নহেন, প্রয়োগকর্ত্তা মাত্র। এইরূপে আমরা বলিতে পারি,
সৃষ্টির আদি-কাল হইতে প্রচলিত ভগবানের উপাসনা স্তোত্র-বাক্য যাঁহাদের রচনা বলিয়া
পরিচিত হয়, তৎসমুদায় তাঁহাদের রচনা নয়, তাঁহাদের প্রবক্তা মাত্র। এইরূপে বুঝা যায়,
বেদ—যাহা প্রকৃত বেদ, তাহা মন্ত্রের রচিত নহে, তাহা কালের গভীর মধ্যে আবদ্ধ নহে।
কাঁচাধার মধ্যে যেমন হৃদয়ভাবে বাহ্য অবস্থিত আছে এবং বাহ্য দৃষ্টিতে যেমন সে অদৃশ্য

প্রত্যক্ষ হয় না, পরন্তু পরস্পর সংঘর্ষে সেই অগ্নির অস্তিত্ব যেমন প্রকাশ পায় ; গায়ত্রীাদি মন্ত্রও সেইরূপ স্বতঃশক্তি সম্পন্ন ;— যথাযথ বিনিয়োগ-ক্রমে উহার বিকাশ হয় মাত্র। ভাষা পরিবর্তিত হইতে পারে ; শব্দ রূপান্তরিত হইতে পারে ; ধ্বনি বিপর্যাস্ত হইয়া আসিতে পারে ; আর সেই হেতু শক্তি নিকাশ পাইতে না পারে, স্তবরাং ত্রাস্তি আসিয়া উপস্থিত হইতে পারে ; কিন্তু যাহা বেদ, যাহা জ্ঞান, তাহা অনাদি অব্যয় অবিকৃত ।

বেদের স্বরূপ সর্বভূতাত্মা ব্রহ্মের সঙ্ঘর্ষে একটা শ্রুতিবাক্য নিয়ে উদ্ধৃত করা যাইতেছে ।
ও সেই শ্রুতির মর্ম্ম অমুখ্যাবন করিয়া দেখিলে, বেদ-বিষয়ে একটা বিশেষ
বিশাগাদি । আভাষ পাওয়া যাইতে পারে । শাস্ত্রগ্রন্থাদির লিখিত বেদের যে কি লক্ষ্য,

তদ্বারা তাহা বিশেষভাবে উপলব্ধ হইতে পারে । ব্রহ্ম-স্বরূপ সঙ্ঘর্ষে সেই শ্রুতি ; যথা,—

“অগ্নিবৈথেকো ভূবনঃ প্রবিষ্টো রূপং রূপং প্রতিক্রপো বভূব ।

একস্তথা সর্বভূতাস্তুরাত্মা রূপং রূপং প্রতিক্রপো বভূব ॥

বায়ুর্দৈথেকো ভূবনঃ প্রবিষ্টো রূপং রূপং প্রতিক্রপো বভূব ।

একস্তথা সর্বভূতাস্তুরাত্মা রূপং রূপং প্রতিক্রপো বভূব ॥”

উপমার ভাষায় আমাদের শাস্ত্রগ্রন্থাদির লিখিত সঙ্ঘর্ষ-বিষয়ে বেদ এইরূপ ভাবেই সঙ্ঘর্ষ-
সম্পন্ন । একই অগ্নি যেমন প্রাতি পদার্থে প্রবিষ্ট হইয়া সেই সেই পদার্থের প্রতিক্রপ ধারণ
করেন, একই বায়ু যেমন প্রাতি পদার্থের অভ্যন্তরে প্রবিষ্ট হইয়া সেই সেই পদার্থের প্রতিক্রপ
প্রাপ্ত হন ; অনন্ত শাস্ত্র সমূহের মতো বেদ সেইরূপ ওতঃপ্রোতভাবে নিরাজমান রহিয়াছেন ।
অত্র কথায়, বেদ-রূপ আকার হইতেই শাস্ত্রগ্রন্থসমূহ সমুদ্ভূত হইয়াছে । বেদ—এক ও অবিভীয়া ।
কালক্রমে শাস্ত্রাকারে বেদ প্রথমে ত্রিংশ নিভক্ত হয় ; সেই কারণে বেদের এক নাম—‘ত্রয়ী’ ।
যখন বেদের নাম ছিল ‘ত্রয়ী’ ; তখন অক্, সাম, যজুঃ এই তিন বিভাগে উহা বিভক্ত হইত ।
অক্‌ভাগে পশু, সাম-ভাগে গীহ, এবং যজুঃভাগে গজা বিভক্ত ছিল । পরিশেষে ত্রীকৃষ্ণদৈবায়ন
ব্যাপ্তবেদ বেদকে চারিভাগে বিভক্ত করিয়া ‘বেদবাস’ নামে অভিহিত হন । যুগ পর্য্যন্তের
শ্রুতিধার জ্ঞাত তৎকর্তৃক চারিভাগে বেদ বিভক্ত হইয়াছিল, ইহাটো লাদারণ্যতঃ প্রকাশ । আর
এক মত,— যজুঃকর্ম্ম শ্রুতিধার জ্ঞাত বেদ চারিভাগে বিভক্ত হয় । তখন যজুঃবিধিতে
প্রয়োজনীয় অংশ মিন্ অত্র অংশ অপর্কবেদে বিভক্ত হইয়া পড়ে । যজুঃ অপ্রয়োজন,
স্বতরাং অপর্ক,— এই হেতুই উহার নাম অপর্ক হইয়াছিল । কেহ আবার বলেন,— অথর্ক
অনি যজুঃ শ্রুতিধার জ্ঞাত যজুঃ অথবহার্য্য হস্তান্তরিত স্বতন্ত্রভাবে রক্ষা করিয়াছিলেন বলিয়া,
অগ্নির নামান্তরগারে ঐ অংশের নাম অপর্ক-বেদ হইয়াছিল । ফলতঃ, একই বেদ যে
চারিভাগে বিভক্ত হয়, এবং উহার শাখা-প্রশাখা-রূপ শাস্ত্র-সমূহের অভ্যুদয় ঘটে ।
একই অগ্নি যেমন আগার ভেদে ভিন্ন-রূপে ভিন্ন নামে অভিহিত হন, একই বেদ সেইরূপ
বিভিন্ন আকারে ও বিভিন্ন নামে পরিচিত । সকল শাস্ত্রের, সকল জ্ঞানের, সকল
ধর্ম্মের যাহা সারভূত ; তাহাকেই কহে—‘বেদ’ । সকল সমাজের, সকল লোকের, সকল
জীবের যাহা ধারণ্যমানীয় ; তাহাকেই কহে—‘বেদ’ ।

দ্বিতীয় পরিচ্ছেদ।

বেদ-বিষয়ে দর্শন-শাস্ত্র।

[বেদ-বিষয়ক বিতর্কে দর্শন-শাস্ত্র ;—শব্দের নিত্যত্ব-বিষয়ে নৈয়ায়িকগণের আপত্তি ;—মীমাংসকগণ কর্তৃক সেই আপত্তির খণ্ডন ;—মীমাংসাদর্শনে বেদের নিত্যত্ব-বিষয়ক যুক্তি ;—বেদের প্রামাণ্য-বিষয়ে গৌতমের পূর্বপক্ষ-রূপে বিতর্ক ও উত্তরপক্ষ-পক্ষে উত্তর, —বেদের প্রামাণ্য-বিষয়ে পূর্বপক্ষ-রূপে অপরাপর বিতর্ক এবং উত্তরপক্ষ-রূপে তাহার উত্তর ;—বেদের অপৌরুষেয়ত্ব সম্বন্ধে বিতর্ক ও মীমাংসা ;—বেদবিষয়ে সাংখ্য, বৈশেষিক ও বেদান্তাদির মত।]

লক্ষণ শাস্ত্রেই বেদ বিষয়ে আলোচনা দেখিতে পাই। বেদ যে নিত্য,
বেদ-বিষয়ক বিতর্ক। বেদ যে অপৌরুষেয়, বেদ যে অনাদি, এ সম্বন্ধে বিচার-বিতর্কের অবশি

নাই। ব্রাহ্মণ, আরণ্যক, উপনিষৎ, দর্শন, পুৰাণ—সকলই বেদ-বিষয়ক আলোচনা আছে। তৎসম্বন্ধে দর্শন-শাস্ত্রের বিচার ও মীমাংসা, জ্ঞানার্হিমাত্রের কৌতূহলোদ্দীপক। সুতরাং অন্যান্য শাস্ত্রে বেদের বিষয় ক্ষিপ্ৰপভাবে আলোচিত হইয়াছে, তাহা উল্লেখের পূর্বে, বেদ-বিষয়ে দর্শন-শাস্ত্রের গবেষণার আভাস প্রদান করা যাইতেছে। বিচারে পূর্ব-পক্ষ ও উত্তর-পক্ষ-রূপে বাদ-প্রতিবাদ দ্বারা মীমাংসা হইয়া থাকে। এক সম্প্রদায়ের দার্শনিক-গণ বেদের অপৌরুষেয়ত্ব বা নিত্যত্ব স্বীকার করেন না ; এবং তৎপক্ষেই যুক্তি-জাল বিস্তার করিয়া গেলেন। অপর সম্প্রদায়ের দার্শনিকগণ প্রথমোক্ত সম্প্রদায়ের যুক্তি পরস্পরকে পূর্বপক্ষরূপে পরিগ্রহণ করিয়া, উত্তরপক্ষ রূপে তাহার উত্তর দিয়া গিয়াছেন। এ সম্বন্ধে নৈয়ায়িকগণের ও মীমাংসকগণের বিচার-প্রণালী বিশেষভাবে প্রণিধানের বিষয়।

• • •

১। বেদ নিত্য কি না—তদ্বিময়ে বিতর্ক ও মীমাংসা।

নৈয়ায়িকগণ বলেন,—‘শব্দ কখনও নিত্য হইতে পারে না। বেদ যখন
শব্দের নিত্যত্ব-বিষয় আপত্তি। শব্দমষ্টি, তখন উহার নিত্যত্বে বিশ্বষটিতেছে।’ এ সম্বন্ধে নৈয়ায়িক-গণের ছয়টি প্রশ্নিদ্ধ সূত্র দেখিতে পাওয়া যায়। প্রথম,—“কর্ম্ম একে তত্র দর্শনাৎ।” অর্থাৎ, যত্বদ্বারা শব্দ উচ্চারিত হয়। যাহা প্রযত্নসাপেক্ষ, তাহা কর্ম্ম। কর্ম্ম ধ্বংসশীল, সুতরাং শব্দও অনিত্য। দ্বিতীয়,—“অস্থানাৎ।” অর্থাৎ,—‘উৎপত্তি-মাত্র শব্দ নষ্ট হয় ; শব্দ অস্থায়ী ; সুতরাং শব্দে নিত্যত্ব সম্ভবে না।’ তৃতীয়,—“করোতি শব্দাৎ।” অর্থাৎ,—‘শব্দ করিয়া থাকে, অর্থাৎ লোক শব্দের সৃষ্টিকর্ত্তা। যাহা কৃত (লোক-কৃত), তাহা কখনই নিত্য হইতে পারে না।’ চতুর্থ,—‘সম্বাস্তরে যোগপত্তাৎ।’ অর্থাৎ,—‘শব্দ এক কালে নিকটস্থ এবং দূরস্থ বহু ব্যক্তির কর্ণগোচর হয়। সুতরাং শব্দ ও নিত্য হইতে

পারে না।' পঞ্চম,—“প্রকৃতিবিকৃত্যশ্চ।” অর্থাৎ,—‘প্রকৃতি-প্রত্যয়-হেতু শব্দ রূপান্তরিত হইয়া থাকে; যাহার রূপান্তর বা বিকৃতি ঘটে, তাহাকে কখনই নিত্য বলা যাইতে পারে না।’ ষষ্ঠ,—“বুদ্ধিচ্চ কৰ্ত্তৃত্বমাস্ত।” অর্থাৎ,—‘একই শব্দ একাধিক ব্যক্তি উচ্চারণ করিলে, একাধিকবার লেট শব্দ উচ্চারিত হইতে পারে। শব্দকর্তার সংখ্যাব হ্রাস-বৃদ্ধি-হেতু শব্দেরও হ্রাস-বৃদ্ধি ঘটয়া থাকে। যাহা হ্রাসবৃদ্ধিশীল, তাহা নিত্য হইতে পারে না।’ এইরূপে নৈয়ায়িকগণ বেদের নিত্য-অনিত্য-প্রতিবাদ উত্থাপন করিয়া থাকেন।

মীমাংসাকগণ ঐরূপ অপত্তির পত্তন করিয়া গিয়াছেন। পূৰ্ব্বপক্ষরূপে পূৰ্ব্বোক্ত আপত্তির পত্তন।

পঞ্চকে তাহার নিরাসন করা হইয়াছে। প্রথম,—“অন্তঃ পরমদর্শনং বিষয়ানাগমাৎ।” অর্থাৎ,—শব্দ উচ্চারিত হইলেও শব্দকারীর গৃহিত উহার সম্বন্ধ থাকে না। পরন্তু যে শব্দে যে জ্ঞান, তাহা সমভাবেই বিদ্যমান থাকে। সুতরাং শব্দ অনিত্য নহে, নিত্য। ‘রাম’ এই শব্দ শ্রুতিগোচর হইলে, ঐ শব্দের একটা জ্ঞান থাকিয়া যায়; পূৰ্ব্বে ঐ শব্দ বৈষ্ণব শুনিয়াছি, তাহার গৃহিত উহার অভিন্নতা স্মৃতিত হয়। সুতরাং, শব্দের নিত্যত্ব ও একই অমুদ্বয়বাদ।’ দ্বিতীয়,—“প্রয়োগস্ত পরমং।” অর্থাৎ,—‘শব্দ করে’ ইহার তাৎপর্য—শব্দের নিশ্চয় নহে, শব্দের উচ্চারণ মাত্র। তৃতীয়,—“আদিভাবঃ যোগগতঃ।” অর্থাৎ,—‘সূর্য যেমন নিকটস্থ ও দূরস্থ সকল ব্যক্তির পরিদৃশ্যমান, অথচ তিনি যেমনএক ভিন্ন দ্বিতীয় নহেন; শব্দও সেইরূপ এক ব্যক্তির কর্ণে ধ্বনিত হইলেও একভিন্ন দ্বিতীয় হয় না।’ চতুর্থ,—“বর্ণান্তরমাবিকারঃ।” অর্থাৎ,—‘প্রকৃতি-প্রত্যয় সহযোগে বর্ণের পরিবর্তনে বর্ণের বিকার হয় না; বর্ণান্তরে বর্ণের অবস্থিতি ঘটে মাত্র। যেমন, হ-কার স্থানে য-কার হইলে, বর্ণান্তর আদেশ হয় ঘটে; কিন্তু হ-কারের কোনও অসম্ভাব ঘটে না।’ পঞ্চম,—“নান্ব্যাক্তঃ পরাঃ।” অর্থাৎ,—‘একই শব্দ একবার উচ্চারিত হইলে ধ্বনি-মাত্র বৃদ্ধি হয়; শব্দ বা শব্দ-কথিত বস্তুর বৃদ্ধি ঘটে না। পুনঃপুনঃ গো-শব্দ উচ্চারিত হইলে, নাদ বা কোলাহল বৃদ্ধি হয় ঘটে; কিন্তু বস্তুপক্ষে কোনরূপ সংখ্যাধিক্য হয় না। সুতরাং শব্দের নিত্যত্ব অবিসংবাদিত।’

মীমাংসা দর্শন শব্দের নিত্যত্ব-প্রমাণের অজ্ঞ আরও কতকগুলি যুক্তি পূৰ্ব্বোক্ত বিষয়ে অজ্ঞাত বুলি।

নির্দেশ করিয়াছেন। তাহার পাঁচটা যুক্তি এস্থলে প্রকটন করা যাইতেছে। প্রথম,—“নিত্যস্ত জ্ঞানদর্শনস্ত পরার্থভাঃ।” অর্থাৎ,—‘যখন উচ্চারণ মাত্র শব্দের অর্থ পরিগ্রহ হয়, শব্দ বিনষ্ট হয় না, তখন শব্দকে নিত্য বলাই দৃষ্ট। শব্দ যদি নিত্য না হইত, শব্দের যদি অর্থবোধ কেহ না করিতে পারিত, তাহা হইলে শব্দ উচ্চারণ মােই ধ্বংসপ্রাপ্ত—সুতরাং অনিত্য বলিয়া অভিহিত হইতে পারিত। শব্দের স্থিতি মানিলেই নিত্যত্ব স্বীকার করিত হয়।’ দ্বিতীয়,—“সক্কত্র যোগগতঃ।” অর্থাৎ,—‘ভিন্ন ভিন্ন ব্যক্ত শব্দের একরূপ অর্থ পরিগ্রহ করিতে পারেন; সমভাবে অভ্যন্তরূপে ভিন্ন ভিন্ন অনেকের অর্থবোধ ঘটে; এই জন্তই শব্দ নিত্য ও এক।’ তৃতীয়,—“সংখ্যাভাবঃ।” অর্থাৎ,—

‘শব্দের ক্ষয়-বৃদ্ধি নাই। পুনঃপুনঃ উচ্চারিত হইলেও শব্দ একই থাকে।’ চতুর্থ,—
 “অন্যপক্ষত্বাৎ।” অর্থাৎ,—‘শব্দ বিনষ্ট হইবার কোনও হেতুবার দেখা যায় না। সুতরাং
 শব্দ অনিত্য নহে—নিত্য।’ পঞ্চম,—“লিঙ্গদর্শনাচ্চ।” যেদ্বাদি শব্দের শব্দকে নিত্য
 বলিয়া চিহ্নিত করা হইয়াছে বলিয়া, শব্দের নিত্যত্ব স্বীকার করিতে হয়। ক্ষতি যাহাকে
 নিত্য বলিয়া ঘোষণা করিয়াছেন, শব্দ যাহার নিত্যত্ব অঙ্গীকার করেন, তাহাই নিত্য। -
 সুতরাং শব্দ-মূল্যায়ন ‘বেদ’ নিত্য বলিয়া সপ্রমাণ হয়। শব্দের নিত্যত্ব-সম্বন্ধে আরও বিবিধ
 বিতর্ক উত্থিত হয়। বেদে “ববরঃ প্রাণাহণিরকাময়ত” ইত্যাদি মন্ত্র আছে। কেহ কেহ উহার
 অর্থ এইরূপ ভাবে নিম্পন্ন করেন যে, ববর নামক চোনও মনুষ্য প্রাণাহণি বায়ুকে কামনা
 করিয়াছিল। এবম্বিধ অর্থের ফলে, সেই অনিত্য ববরের পরবর্তী কালে বেদমন্ত্র রচিত
 হইয়াছিল,—প্রতিবাদকারী এইরূপ প্রতিপন্ন করেন। তাহা হইলে, বেদের নিত্যত্ব স্বতঃই
 অপ্রমাণিত হইতেছে। কিন্তু মৌমাংসকণণ এ সংশয়ের নিরসন করিয়া গিয়াছেন। অনিত্য-
 দর্শন-রূপ উক্ত আশঙ্কার উত্তরে তাঁহারা হুত্র করিয়া গিয়াছেন,—“পরম্ভু স্রুতিগামমাত্রেম্”;
 অর্থাৎ ববরাদি শব্দ দ্বারা কোনও মনুষ্যকে বুঝাইতেছে না, পরম্ভু উহা ধ্বনিমাত্র; অর্থাৎ,
 ববর ধ্বনি-বিশিষ্ট প্রথমণ বায়ুকে এইভাবে লক্ষ্য করা হইয়াছে। বায়ুপ্রবাহের অনিত্যত্ব
 কে স্থাপন করিবে? সুতরাং এবম্বিধ সংশয়-প্রশ্নেও বিঘ্ন ঘটিতে পারে না। বেদের
 নিত্যানিত্য প্রশ্ন-মৌমাংস-প্রসঙ্গে আর একটা গুরুত্বও তর্ক উঠিয়া থাকে। বেদে ইহ
 বকৎ আদিভা রুদ্র প্রকৃতির নাম দৃষ্ট হয়। কাহারও উৎপত্তি না হইলে, তাহার নাম হইবে
 কি প্রকারে? মনে করুন, দেবগণের পুত্রের নাম যজ্ঞদত্ত; পুত্রের উৎপত্তি হইয়াছিল
 বলিয়াই তাহার নামকরণ হয়। সুতরাং ইন্দ্রাদি দেবগণের উৎপত্তি স্বীকার করিতে হয়।
 উৎপত্তি স্বীকার করলে, অনিত্যত্ব স্বীকার করা যায় না। এই সকল অনিত্য দেবাদির
 নাম যখন বেদে দৃষ্ট হয়, তখন এত কেন না অনিত্য হইবে? এই প্রশ্নের উত্তরে মৌমাংসক-
 গণ বলেন,—‘নিত্য ও অনিত্য দুই ভাবেই দেবগণের অধিষ্ঠান সপ্রমাণ হয়। তাঁহারা যখন
 দেহধারণ করেন, তখন তাঁহাদিগকে অনিত্য বালতে পারি। যাহা আকৃতি-অবয়ব-বিশিষ্ট,
 তাহা অবশ্যই বিনাশশীল। কিন্তু যখন ইন্দ্রাদি দেব-বিষয়ক স্মৃতি বা জ্ঞান প্রকাশ
 পায়, তখন তাহার নিত্যত্ব স্বীকার করিতে হয়। পদার্থ ও পদার্থ-বিষয়ক জ্ঞানে স্বাতন্ত্র্য
 আছে। পদার্থ ধ্বংসশীল; কিন্তু তদ্বিষয়ক জ্ঞান অপিনাশী—নিত্য। ‘রাম’ বলিয়া
 দশোদন করিলাম; উহা ব্যক্তিবিশেষকে বুঝাইল; রাম-নামধারী কোনও ব্যক্তি সমুদ্রে
 আশিলেন। সে ব্যক্তি নশ্বর, সে ব্যক্তি ধ্বংসশীল। কিন্তু সেই ‘রাম’ ধ্বংস হওয়ার পূর্বে
 ও পরে তাঁহার বিষয়ে একটা জ্ঞান আমাদের হৃদয়ে বদ্ধমূল থাকে। সে জ্ঞান—তিনি
 কেমন রূপবান গুণবান বুদ্ধিবান ছিলেন, তাঁহার কেমন আকৃতি-প্রকৃতি ছিল, ইত্যাদি।
 ব্যক্তি ‘রাম’ ধ্বংসপ্রাপ্ত হইলেও তাঁহার সম্বন্ধে সেই যে জ্ঞান, তাহা ধ্বংস হয় না।

* শব্দের নিত্যত্ব বিষয়ে বেদাদি শাস্ত্রের উক্ত—(১) “তৈম্ম নুনং আত্মজ্ঞে বাচ্য বিকণ নিত্যস্য বৃক্
 চোদন্ত হৃষ্টুতিঃ” (ঋগ্বেদ, ৮.৬৪.৬); (২) “বচোঃবীরুপঃ নিত্যম্” (ঋগ্বেদ); (৩) “অত্র এচ নিত্যম্”
 (দেবতাবিকরণে বাসুদেব); (৪) “অনাদি নিধনা নিত্য বাগ্ভবন্তী বসন্ত বা (স্মৃতি)।”

এই হিসাবে রাম ধ্বংস-প্রাপ্ত হইলোও, 'রাম' নাম অবিনাশী, নিত্য । বেদে যে ইচ্ছাদ্বি
দেবতার নামোল্লেখ দেখিতে পাই, তাহা ইচ্ছাদি দেব-বিষয়ক জ্ঞান । সুতরাং তাহা
নিত্য হইবে না কেন ? অতএব বেদের নিত্যত্ব অবিলম্বাদিত ।

২। বেদের প্রামাণ্য বিষয়ে বিতর্ক ও মীমাংসা ।

বেদ-প্রামাণ্যে বেদ-বাক্যের প্রামাণ্য-অপ্রামাণ্য বিষয়ে দর্শনকারগণের মন্তব্য নানা
প্রকারে আলোড়িত হইয়াছে । মহর্ষি গৌতম দ্বায়-দর্শনে পূর্বপক্ষ ও উত্তর-
বিতর্ক ও মীমাংসা ।

পক্ষ-রূপে সে শব্দেহের নিরাসন করিয়া গিয়াছেন । গৌতম হস্তে পূর্ব-
পক্ষ-রূপে বেদের প্রামাণ্য-বিষয়ে শব্দেহ উপাধন করা হইয়াছে, —“তদপ্রামাণ্যমুত্তরাবাস্ত-
পুনরুক্ত্যদোষেভ্যঃ ।” অর্থাৎ,—“বেদ বে অপ্রামাণ্য, তাহার কারণ, উহাতে অন্তর্ অর্থাৎ
মিথ্যাবাদ, ব্যাঘাত এবং পুনরুক্তি-দোষ আছে । বেদবাক্য যে অনৃত, তাহার নিদর্শন-স্বরূপ
টীকাকারগণ কহেন যে, বেদে লিখিত আছে, পুত্রেষ্টী যাপ করিলে পুত্রোত্তান লাভ হইবে;
কিন্তু কার্য্যতঃ শরীর তাহার শাকল্য দৃষ্ট হয় না ; সুতরাং বেদবাক্য মিথ্যা বলিয়া প্রতিপন্ন
হয় । বেদ বাক্য যে ব্যাঘাতমূলক, তাহার দৃষ্টান্তস্বলে উল্লেখ করা হয় যে, বেদের কোথাও
উক্ত হইয়াছে,—‘উদয় কালে হোম করিবে’, কোথাও উক্ত হইয়াছে,—‘অনুদয় কালে হোম
করিবে’; এবং তাহাতে এক কালের প্রসঙ্গে অত্রকালের নিন্দাও দেখিতে পাওয়া যায় ।
সুতরাং ব্যাঘাত-দোষ ঘটিতেছে । এইরূপ আরও দেখা যায়, পরস্পর স্ববন্ধেও ঋতিবাক্যের
ঐক্যতা নাই । ঋতিতে কোথাও আছে,—“একমেবাদিত্যং ব্রহ্ম”, আগ্নের কোথাও
আছে,—“যে ব্রাহ্মণী বেদিতব্যে পরম্পরমেব চ ।” অর্থাৎ, একটিতে অবৈতবাদ,
অপরটিতে বৈতবাদ বিঘোষিত হইয়াছে । পুনরুক্তির তো কথাই নাই । একই কথা বেদে
পুনঃপুনঃ উক্ত হইয়াছে । এইরূপে পূর্বপক্ষ খাপন করিয়া, মহর্ষি গৌতম নিজেই তাহা
শতন করিতেছেন । বেদবাক্য যে মিথ্যা নহে, তৎসম্বন্ধে তিনি বলিয়াছেন, “ন কর্ম্মকর্তৃ-
লাধনবৈগুণ্যঃ ।” তাহার মতে, তিন কারণে বৈদিক কর্ম্মে ফল লাভ হয় না । প্রথমতঃ,
কর্ম্মকর্তা অনধিকারী ; দ্বিতীয়তঃ, মন্ত্রের উচ্চারণে দোষ ; তৃতীয়তঃ, বিধিবিহিত কর্ম্মের
অনুমুঠান । এই তিনটিই অভীষ্ট ফলের অন্তরায়-সাপক । উপযুক্ত কর্ম্ম না করিলে, ফলের
আশা কিরূপে করা যাউতে পারে ? সুতরাং বেদবাক্য মিথ্যা নহে ; কর্ম্মকারীর কর্ম্মদোষেই
কর্ম্মানুষ্ঠান পণ্ড হইয়া পাকে । কালকাল ঘটিত ব্যাঘাত-দোষ-বিষয়ে গৌতমের উত্তর,—
‘উদয় ও অনুদয় উভয় কালই হোমাদির পক্ষে প্রশস্ত বটে ; কিন্তু এককালে শব্দভ্রম করিয়া
অত্রকালে কাফ্য করিলে, অভীষ্টলাভে বিঘ্ন ঘটিতে পারে ; মন্ত্রের ইহাই উদ্দেশ্য ।’ ব্রহ্ম-
সম্পর্কেও ‘তিনি এক’ ‘তিনি দুই’ এই যে অবৈত ও বৈতবাদ দৃষ্ট হয়, তাহারও কারণ,—
জীবের জ্ঞান-বৈগুণ্য । জীবের যখন অজ্ঞান অবস্থা, জীব যখন আত্মা-পরমাত্মার অভেদ-
ভাব বুঝিতে পারে না ; তখন আপনাকে ও ব্রহ্মকে দুই বলিয়া মনে করে । যখন তাহার
তত্ত্বজ্ঞান উপস্থিত হয়, সে তখন লক্ষ্যব্রহ্ম ব্রহ্ম-ভাব উপলব্ধি করে । জীবের সেই অবস্থাদ্বয়
বুঝাইবার প্রত্যয়, বৈতবৈতবাদ-প্রদান । বেদের প্রামাণ্যিক বিষয়ে উহাতে ব্যাঘাত ঘটিবার

কি আছে? পুনরুজ্জীবন-লক্ষ্যে পোতম বলিয়াছেন,—‘প্রয়োজন বুঝাইবার জন্য যে নাক্য পুনঃপুনঃ উচ্চারিত হয়, তাহা কদাচ পুনরুজ্জীবন দোষ মধ্যে গণ্য হইতে পারে না। পাছে ভ্রান্তি-বশে জীবন-কর্তব্য-ব্রত হয়, তাই তাহাকে উদ্বোধিত করিবার জন্য বেদে কোনও কোনও বিষয় একাধিকবার উক্ত হইয়াছে। উহা জীবনের মঙ্গলার্থ-প্রযুক্ত, সুতরাং উহা পুনরুজ্জীবন-দোষ-হুই নহে। যাহা আগম্ভাষ বা যাহা একান্ত করণীয়, তৎসম্বন্ধে একাধিক বার উপদেশ প্রদত্ত হইলে, সে উপদেশ ছদ্মবেদে বদ্ধমূল হইতে পারে এবং তদ্বারা সফলতা আনয়ন করে। সেই উদ্দেশ্যেই এক এক উপদেশ পুনঃপুনঃ প্রদত্ত হইয়াছে। তাহাকে দোষ বলা যায় না।’

. . .

অনুত, ন্যাসাত, পুনরুজ্জীবন - জীবিত দোষ খণ্ডন করিয়া, পোতম স্বমত বেদের প্রামাণ্য ও ন্যাসিত বিষয়ে।

আপ্তপ্রামাণ্যঃ ।’ অর্থাৎ, প্রণেতার উপদেশ যথার্থ বলিয়া আয়ুর্বেদ-শাস্ত্র প্রমাণ মধ্যে গণ্য হয়। সেইরূপ বেদকর্তা যথার্থবাদী বলিয়া বেদের নাক্য প্রামাণ্য বলিতে হয়।’ এ বিষয়ে ব্যক্তিকারের উক্তি পাঠ করিলে, বিষয়টী পরিষ্কৃত হইতে পারে।

“আপ্তস্ত বেদকর্তাঃ প্রামাণ্যং স্বার্থোপদেশকত্বং বেদস্ত তদ্বক্তৃত্বমথাং লভ্যং। তেন হেতুনা বেদস্ত প্রামাণ্যমবুদ্যেৎ। তত্র দৃষ্টান্তমাহ। মন্থো বিধানিনাশকঃ। আয়ুর্বেদভাগস্ত বেদস্য এব। তত্র সংবাদেন প্রামাণ্যগ্রহাৎ তদ্ব্যবস্থান বেদত্বাবচ্ছেদেন প্রামাণ্যমবুদ্যেৎ।”

যথার্থ উপদেশ প্রদত্ত হইয়াছে, সত্যবাদী বিবোধিত আছে, এইজন্য বেদনাক্য প্রামাণ্যরূপে পরিগৃহীত হইয়া থাকে। মন্থ-বিধানিনাশক; আয়ুর্বেদ-বেদেরই অন্তর্গত। আয়ুর্বেদ-শাস্ত্রের ফল প্রত্যক্ষ পরিদৃষ্ট হয়। সুতরাং আয়ুর্বেদ প্রমাণ মধ্যে পরিগণিত। বেদও সেইরূপ প্রমাণ। বেদকে যে নিত্য ও প্রমাণ বলা হয়, তাহার আশঙ্ক্য কারণ এই যে, বেদে অত্যন্ত অনাগত মন্থস্তর যুগান্তর সম্প্রদায় অভ্যাস ও প্রয়োগ অবিচ্ছিন্ন আছে। বেদের উপদেশ যথার্থ। বহুকালপ্রচলিত হেতু বেদের নিত্যত্ব এবং উহাতে সত্যবাক্য আছে বলিয়া, উহা প্রামাণ্য। এ বিষয়ে ব্যক্তিকার বাচস্পতি মিশ্রের উক্তি; যথা,—

“মন্থস্তরযুগান্তরেণ চ অতীতানাগতেষু সম্প্রদায়ভাগপ্রমোগাবচ্ছেদো বেনানাং নিত্যত্বঃ।

সাপ্তপ্রামাণ্যং চ প্রমাণ্যং। লৌকিকেষু শব্দেষু চৈতৎ সমানং।”

এইরূপে ভ্রাম্যদর্শন বেদের প্রামাণ্য প্যাপন করিয়া গিয়াছেন। মীমাংসকগণ বেদের নিত্যত্ব ও প্রামাণ্য-বিষয়ে আরও একটী যুক্তির অবতারণা করেন। অনেক সময় বিতর্ক উত্থিয়া থাকে,—শব্দের সহিত অর্থের একটা কল্পিত সম্বন্ধ আছে। সে সম্বন্ধ গণ্ডিতাত্মক, অর্থাৎ নোধ্য-বোধক ভাষামূলক। কল্পিত সেই সম্বন্ধ লইয়াই শব্দ বাস্তব হয়। কল্পিত সেই সম্বন্ধ যে অনেক সময় ভ্রাম্যমূলক হয়, ভ্রাম্যকল্পিত রজতাদির ভ্রাম্যই তাহার প্রমাণ। শব্দে যখন লভ্যের অশ্রুত অশ্রুত নয়, তখন বেদনাক্য-সকল কল্পিত গণ্ডিতাত্মক শব্দ বলিয়া নিরর্থক ও অপ্রামাণ্য হইতে পারে। এইরূপে পূর্বগত প্যাপন করিয়া মীমাংসকগণ তাহার খণ্ডন জন্য একটা যুক্তির অবতারণা করিয়াছেন। এ

শব্দকে মীমাংসা-দর্শনের একটি স্বতন্ত্র ভাষা নিয়ে প্রকটিত হইল; যথা—

‘উৎপত্তিকল্প শব্দস্য অর্থেন সত্ৰমধস্তস্ত জ্ঞানমুপদেশঃ’

অবাতিকেরকশ্চ অর্থো বস্তুপলঙ্কে তৎপ্রমাণং বাদরাহণত্৷’

“শব্দস্ত নিত্যবৈবৰ্ণ্যকপদস্ত অগ্নিহোত্রঃ গৃহ্যং স্বর্গকাম ইত্যাদেরথেন সত্ৰকঃ উৎপাতকঃ স্বাভাবিক।
নিত্য ইতি যাবৎ। অতস্তত্ত্ব ধর্ম্যস্ত ইতি শেযঃ। জ্ঞানমত্ৰ করণে লুট্-স্তোপগার্থজ্ঞানস্ত
করণ উপদেশঃ অর্থশক্তিপাদনঃ। অবাতিকেরকঃ অস্বাভিগারী দৃষ্টতে। তদুপলঙ্কে প্রত্যক্ষাদি
প্রমাপ্রবন্ধাতে অর্থো তৎবিবক্ষিত্যক্যং ধর্ম্মে প্রমাণং বাদবায়ণচাৰ্য্যাস্ত সম্বদয়িতি ভাষাং।”

শব্দের ও অর্থের সম্বন্ধ অর্থাৎ বোধ্য-বোধক ভাব স্বাভাবিক ও অনিত্য। তাহাতে যে
অস্বাভাবিকতা বা অনিত্যতা সূচিত হয়, তাহা বিশ্রয়বশতঃ বা অজ্ঞানতানিবন্ধন। স্তোত্রোক্ত
রজতজ্ঞান বিভ্রমেনই পরিচায়ক। শক্তি শব্দে ও রজত শব্দে যে অর্থ উপলব্ধি হয়, সে
শব্দের অর্থ অবিকৃতই আছে; ভ্রান্তি তাহার অর্থ-টোপগীত্যা ঘটাইয়াছে মাত্র। এ ভ্রান্তি
নিচারণ করিলে, শব্দ ও তাহার অর্থ নিত্য ও স্বাভাবিক বলিয়াই প্রতিপন্ন হয়। বেদব্যাক্য
শ্রেণীকৃত ধর্ম্মজ্ঞান শিক্ষা দেয়। বেদব্যাক্য-প্রত্যক্ষাদি প্রমাণ-নিরপেক্ষ অজ্ঞাত বিষয়ের
অভ্রান্ত উপদেশ প্রদান করে। সুতরাং বেদ নিত্য ও প্রমাণ্য।

নেদন্ত প্রমাণ্য ও অপ্ৰামাণ্য-বিষয়ে আরও সক্ষম বিচার-বিতর্ক উপস্থিত
প্রমাণ্য
অজ্ঞাত সংশয়।
হয়, তাহারও কতকগুলি উল্লেখ করিতেছি। প্রমাণের দুইটি লক্ষণ
সামান্যগতঃ উক্ত হয়। যাদুারা সম্যক্ অমুভব সাধন হয়, অর্থাৎ যাহা

ক্রমশূন্য পূর্ণজ্ঞানের প্রকাশক, তাহাও প্রমাণ। প্রমাণের এই এক লক্ষণ। আর এক
লক্ষণ, - যাহা অনাগত বা অজাত বিষয় জ্ঞাপন করে, তাহাকেই প্রমাণ বলা হয়।
প্রমাণ শব্দকে এই দুই লক্ষণ, দুই সম্প্রদায় কর্তৃক নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। পূর্বপক্ষ-
রূপে নৈয়ায়িকগণ বেদে ঐ দুই লক্ষণেরই অভাব ঘোষণা করেন। কতকগুলি বেদমন্ত্র বোধ-
গম্য হয় না। যাহা বোধগম্যই নহে, তাহাতে আর কি জ্ঞান উন্মেষ সম্ভবপর? মন্ত্রে
আছে, - (১) “স্বপো জভবা দুফরী হু”, (২) “অম্যকসাব ইন্দ্রদতি”, (৩) “যাদৃশ্মিরায়ি
তমপশ্চয়াবিদদু”, (৪) “আপশু-শ্বাস্তৃগণপ্রতক্ষ্মা”, ইত্যাদি। এই সকলের অর্থ পরিগ্রহ
হয় না। যাহার অর্থবোধ হয় না, তাহার প্রমাণ্য কিরূপে স্বীকার করা যাইতে পারে?
একটি মন্ত্র আছে, - “অশংসদাসীদুপাবিদদাসীং”; অর্থাৎ, - উপরে কি নীচে? মন্ত্রে এই
ভাব ব্যক্ত থাকিলেও, উহা শ্রাব্য শব্দকে কি প্রকৃষ-সম্বন্ধে প্রযুক্ত হইয়াছে, তাহাতে সন্দেহ
আসে। সুতরাং ঐ মন্ত্র প্রমাণ স্বরূপ গ্রহণ করিতে পারা যায় না। আমার অনেক
স্থলে অচেতন পরার্থকে চেতনাব্যায় লক্ষ্যমান করা হইয়াছে; যথা, - (১) “ওমমে ত্রায়-
বৈনয়”; অর্থাৎ, - ‘হে ওমমে! ইত্যাকে উদ্ধাব কর’; (২) “অদিতে মৈনঃ (হঃসঃ)”; অর্থাৎ,
- ‘হে ক্ষুর! ইহার প্রতি হিংসা করিও না’, (৩) ‘শু-ব্রহ্মি গ্রাবণ’; অর্থাৎ, - ‘হে পাষণ-
গণ তোমরা ভ্রাণ কর’; (৪) “শাপ উন্দস্ত”; অর্থাৎ, - ‘হে লল! মস্তকের ক্রেন দূর
কর’; (৫) “স্তবিকৈ শর আরোহ যোভমন্তী মুপং যম”; অর্থাৎ, - ‘হে স্তবিকে (টোপের)!

আমার মুখের শোভা বর্ধন করিতে যত্নকে আরোহণ করা ।' এই লক্ষ্যসমূহে অচেতন পদার্থকে চেতন পদার্থ-রূপে লক্ষ্যোদয় করায়, মন্থনমূহ অপ্রামাণ্য প্রতিপন্ন হয় । কোথাও 'দুই চন্দ্র' (দ্বৌ চন্দ্রমসৌ), কোথাও 'রুদ্র এক - দ্বিতীয় নাই' (এক এন রুদ্রো ন দ্বিতীয়োহ্যতমঃ), কোথাও 'সহস্র সহস্র রুদ্র পৃথিবীতে আধিপত্য করিতেছেন' (সহস্রাণি সহস্রশো যে রুদ্রা অধিত্বীয়াম্);—এইরূপ উক্তি আছে । এই লক্ষণ পরস্পর-বিরুদ্ধ বাক্য প্রমাণ পক্ষে বিশেষ বিষ উপস্থিত করে । যদি কেহ কহেন,—“আমি যাবজ্জীবন মৌনী আছি,” তাঁহার সেই বাক্য যেমন তাঁহার মৌনতার বিষয়সাক্ষ্য, ঐ সকল পরস্পর-বিরুদ্ধ ভাবব্রোতাক্ষ মন্থনসকলও সেইরূপ প্রমাণের ব্যাঘাত ঘটাইয়া পাকে । অতএব, বেদবাক্য প্রামাণ্য নহে ।

সকল সংশয়
নিরসন ।

পূর্বোক্ত সংশয়-প্রশ্ন-সমূহের উত্তর মীমাংসক-মন্তব্যায়গণ প্রদান করিয়া গিয়াছেন । পূর্বপক্ষরূপে প্রশ্নগুলি উত্থাপন করিয়া, উত্তরপক্ষরূপে তাঁহারা যে তাহার উত্তর-দান করিয়াছেন, তাহারই আভাস এক্ষণে প্রদান করা যাইতেছে । যে সকল মন্তব্যের অর্থ হয় না বলিয়া বেদ-নিরোপগণ নির্দেহ করেন, সেই-সকল মন্তব্যের অর্থ যাহকের “নিরুক্তি” গ্রহে বুঝাইয়া দেওয়া হইয়াছে । যাহারা তাহা অবগত নহেন, তাঁহারাষ্ট ঐ সকল মন্তব্যের উল্লেখে বেদের প্রামাণ্য-পক্ষে দোষ প্রদর্শন করেন । এই উপলক্ষে মীমাংসকগণের একটি শব্দ দৃষ্ট হয় । সূত্রটি এই;—“সত্যঃ পরমবিস্তানম্ ।” অর্থাৎ,—পরম জ্ঞান লাভ হইলেই, বিত্তমান “পদার্থের স্বরূপ উপলব্ধি হয়; অজ্ঞান অজ্ঞানতা-নিবন্ধন সে জ্ঞান লাভ করিতে পারে না । ‘জর্ভরী তুফরী তু’ শব্দের অর্থ - পালনকর্ত্তা লংহারকর্ত্তা । ‘জর্ভরী তুফরী’ অধ্বয়কে বুঝাইয়া পাকে । ঐ কারণেই সূত্রটির নাম অধ্বনিহস্ত । অজ্ঞান্যাক্ষণ যে বিশাল স্তম্ভ পয্যন্ত উদ্ভূত করিতে সমর্থ নয়, সে দোষ স্তম্ভের নহে,—সে দোষ অক্ষের নহে । কেহ অর্থ বুঝিল না বলিয়া, বেদবাক্য যে অর্থহীন হইবে, তাহার কোনই হেতু নির্ধারণ করিতে পারা যায় না । “অদঃস্বিদাসৌৎ” ইতি মন্তব্যের অর্থ—পরবর্তী মন্তব্য পাঠ করিলে উপলব্ধি হয় । ঐ অংশের স্থল অর্থ - উপরে নীচে । উহা পরস্ব পুরুষকে লক্ষ্য করিয়া প্রযুক্ত হইয়াছে । উহাতে উর্দ্ধে ও অধঃদেশে সর্বত্র তাঁহার বিত্তমানতা প্রকাশ পাঠিতেছে । ওষধি, ক্ষুণ্ণ, পান্য প্রভৃতিকে লক্ষ্যোদয় করিয়া সে সকল মন্তব্য উক্ত হইয়াছে, তৎসমুদয়ে জড় না অচেতন পদার্থকে লক্ষ্য করা হয় নাই; পরন্তু উহাদের অধিষ্ঠাত্রী দেবতাক্ষণের উদ্দেশ্যেই ঐ সকল মন্তব্য প্রযুক্ত হইয়াছে । ঐ সকল মন্তব্য তন্ময়-ভাব-জ্ঞাপক । বিশ্বেশ্বরের বিশ্বরূপে বিরাজমানতাই উহার লক্ষ্য । যদি কেহ আপন স্বর্গীয় পিতৃদেবের প্রতীকৃতি চিত্রণট লক্ষ্য করিয়া ভক্তিতে প্রণাম করেন, সে প্রণাম কখনই চিত্রণটির উদ্দেশ্য নহে; সে প্রণাম, তাঁহার পূজ্যপাদ পিতার উদ্দেশ্যেই বিহিত হয় । সেইরূপ ওষধি, পান্য বা ক্ষুণ্ণ প্রভৃতির লক্ষ্যোদয়ে যে সকল মন্তব্য দৃষ্ট হয়, তাহাদের অধিষ্ঠান-ভূত বিশ্বপাতাই সেই সকল মন্তব্যের লক্ষ্য । উত্তর-মীমাংসায় মহর্ষি বাদরায়ণ “অভিমানিষ্যণ-দেশস্ত” —এই সূত্রে এই সংশয়ের নিরসন করিয়া গিয়াছেন । সাধারণ-দৃষ্টিতে হইটী মন্তব্য পরস্পর-বিরুদ্ধ ভাবাপন্ন বলিয়া দোষ হইলেও, একটু হৃদয়-দৃষ্টিতে দেখিলে, সে ভাব দুই

হইতে পারে। শব্দের ও বাক্যের অর্থ দুইরূপ দৃষ্ট হয়। এক অর্থ—লৌকিক ; অপর অর্থ—বান্ধাবিক। ‘পিতা’ ও ‘মাতা’ এই দুই শব্দের সাধারণ অর্থ লকলেই অসঙ্গত আছেন। ঐ দুই শব্দে পালনকর্তা পিতা এবং স্নেহময়ী জননী অর্থাৎ পুরুষ ও নারী স্বতন্ত্রভাবে দুই জনকে বুঝাইয়া থাকে। কিন্তু আবার এমনও দেখা যায়, ঐ দুই শব্দ একই উদ্দেশ্যে একই ব্যক্তির প্রতি প্রযুক্ত হইয়াছে। লোকে সাধারণতঃ আপন উত্তমর্গকে ও ভূষামীকে “আপনি আমার মা-বাপ” বলিয়া সম্বোধন করিয়া থাকে। সে ক্ষেত্রে আমরা ‘মা-বাপ’ (মাতা-পিতা) শব্দদ্বয়ের কি অর্থ গ্রহণ করি ? লক্ষ্যবিত্ত ব্যক্তি কি একাধারে স্ত্রী ও পুরুষ ? কখনই নহে। শব্দদ্বয়ের অর্থ স্ত্রী ও পুরুষ রূপে পরিকল্পিত হইলেও, ঐরূপ ক্ষেত্রে লক্ষ্যবিত্ত ব্যক্তিতে পিতার পালকতা ও মাতার স্নেহ-মমতা একাধারে বিদ্যমান আছে, ইহাই বুঝিতে হইবে। সেইরূপ, ‘এক রুদ্র দ্বিতীয় নাই’ এবং ‘লহস্ত লহস্ত রুদ্র আদ্যপিত্য করিতেছেন’ এবিধ বিশদীভাবসম্পন্ন মন্ত্রে কখনই বেদ-প্রমাণ্যে বিঘ্ন ঘটিতেছে না। কেন-না, ঐ অংশের স্বস্থ অর্থ এই যে, সেই যে ব্রহ্ম—যিনি রুদ্ররূপে সম্পূর্ণ হন, তিনি এক হইয়া বহু এবং বহু হইয়াও এক। যোগ-প্রভাবে মাতৃষ বহুরূপ ধারণ করিতে সমর্থ হয়। দেখানো একে যেমন বহুত্বের প্রকাশ অসম্ভব হয় না, এ ক্ষেত্রে লেগুপ বিবেচনাও করা যাইতে পারে। অতএব, তাঁহাকে কখনও একরূপে, কখনও বহুরূপে পরিচিত করায়, বেদপ্রমাণ্যে কোনই দোষ ঘটিতেছে না।

• • •

৩। অপৌরুষেয়ত্ব-বিষয়ে বিতর্ক ও মীমাংসা।

বেদে বেদের পৌরুষেয়ত্ব প্রমাণ-পক্ষে প্রধানতঃ ত্রিবিধ যুক্তির অবতারণাঃ পৌরুষেয়ত্ব দেখিতে পাই। এক পক্ষ, বেদকে সাধারণ যন্তুত্বের রচিত বলিয়া ভগ্নপক্ষে যুক্তি। যোগ্যতা করেন। দ্বিতীয় পক্ষ, উহাকে অভ্রান্ত পুরুষের রচনা বলেন। তৃতীয় পক্ষ, উহা ঈশ্বর-প্রণীত বলিয়া সিদ্ধান্ত করেন। কালিদাস ‘রঘুবংশাদির’ রচয়িতা ; ‘উত্তররাম-চরিত’ প্রভৃতি ভবভূতির রচনা ; বেদও সেইরূপ পুরুষাবিশেষের রচনা বলিয়া বিতর্ক উত্থাপিত হয়। সাধারণ গ্রন্থাদি দেদিয়া যেমন তাহার প্রণেতার বিষয় মনে আসে, বেদ দেখিয়াও সেই ভাব মনে না আসিলে কেন ? ইহাই প্রথম পক্ষের সিদ্ধান্ত। আবার, নৈয়ায়িকগণ এক ভাবে, নৈশেষিক দর্শন আর এক ভাবে এবং বেদান্ত অথবা আর এক ভাবে, এ বিষয়ে অভিমত ব্যক্ত করিয়া গিয়াছেন। নৈয়ায়িকগণ বলেন, — “বেদকর্তা যথার্থবাদী হইতে পারেন, বেদ অভ্রান্ত পুরুষের প্রণীত হইতে পারে ; কিন্তু উহা যে কাহারও রচনা নহে, তাহা বলা যাইতে পারে না। কুন্তকার ঘট প্রস্তুত করিল ; সে স্থলে ‘ঘট প্রস্তুত কবিল’ এই বাক্য নিশ্চয়ই শতা। বেদে সেইরূপ শতা আছে বলিয়া, উহা অভ্রান্ত-পুরুষের রচনা বলা যাইতে পারে ; কিন্তু উহা অপৌরুষেয় অর্থাৎ কাহারও রচিত নহে বলা যাইতে পারে না। বাক্য অভ্রান্ত হইলেই যে তাহা নিত্য ও অপৌরুষেয় হইবে, তাহার কোনও কারণ নাই। তবে বেদ যখন অভ্রান্ত ও শত্যস্বরূপ, উহা ভ্রান্ত

মাত্মবোধের রচনা হইতে পারেনা; উহা অভাস্ত-পুরুষের—ঈশ্বরের রচনা। ঈশ্বরের রচনা বলিয়া উহার প্রামাণ্য। তদ্ব্যতীত উহার অপৌরুষেয় নাই। বৈশেষিক-দর্শনের মতও অনেকাংশে ঐরূপ ভাবস্তোতক। দর্শনকার হুত্রে (প্রথম অধ্যায়, প্রথম আঙ্কিক, তৃতীয় হুত্রে) বলিয়াছেন,—“তৎতৎচিনাক্ষায়ন্ত প্রামাণ্যম্।” অর্থাৎ, বেদ ঈশ্বরবাক্য, অতএব প্রমাণ। অর্থাৎ, বেদ ধর্ম-প্রতিপাদক ঈশ্বরবাক্য, অতরাং প্রমাণ। বৈশেষিক-দর্শনের অন্য আর এক হুত্রে বিষয়টী আরও স্পষ্টভাবে বিবৃত দেখি। সে হুত্রে (ষষ্ঠ অধ্যায়, প্রথম আঙ্কিক, প্রথম হুত্রে)—“বুদ্ধিপূর্ব্বাবাক্যাকৃতিক্রমে” অর্থাৎ, বেদবাক্য রচনা বুদ্ধিপূর্ব্বক হইয়াছে। বেদে বিধি-নিষেধ-রূপ যে লকল বাক্য আছে, তাহা ধর্ম-মূলক। ধর্ম্মাধর্ম্মের প্রমাণ তাই বেদ। লক্ষ্য ঈশ্বর সে বেদ রচনা করিয়াছেন বলিয়াই তাহার অভাস্ততা। ‘স্বর্গকামো বজ্জৈঃ’; অর্থাৎ, যাগযজ্ঞই স্বর্গকামী জনের ইষ্টাঙ্গ-কারণ; ‘গাং মা বধিষ্ঠাঃ’ অর্থাৎ, গো-বধ করিও না; কেন-না, ইহা স্বর্গকামী ব্যক্তির ইষ্টদিক্কার অন্তরায়;—এবমিধ যে বোদোক্ত বিধি-নিষেধ, ইহা কি কখনও মাত্মবোধে রচনা করিতে পারেন? স্বর্গাপবর্গের কথা সাধারণ মনুষ্যের অধিগম্য নহে। এইরূপ যুক্তির অবতারণা করিয়া, বৈশেষিক-দর্শন ধর্ম্মাধর্ম্ম-প্রতিপাদক বেদকে ঈশ্বর-বাক্য বলিয়া ঘোষণা করিয়া গিয়াছেন। যাহার অলংখা শাখা, যাহার অশেষ লক্ষ্যন, বৈশেষিকের মতে, তাহা অভাস্ত-পুরুষের—ঈশ্বরের রচনা ভিন্ন অন্য কাহারও রচনা হইতে পারে না। এতদনুসারে, বেদ ঈশ্বর-প্রেরিত এবং মহাজন-গৃহীত; আর, তজ্জন্তই উহার প্রামাণ্য। বেদ-বিষয়ে বেদান্ত-দর্শনের যে সিদ্ধান্ত, তাহাতেও এবমিধ অভিমতই অভিব্যক্ত। বেদ যে ব্রহ্ম হইতে উৎপন্ন হইয়াছে, ‘শাস্ত্রযোনিধাৎ’ (বেদান্ত-দর্শন, প্রথম পাদ, তৃতীয় হুত্রে) হুত্রে এ তত্ত্ব ব্যক্ত। বেদ ব্রহ্ম হইতে উৎপন্ন, ব্রহ্মই বেদের-সৃষ্টিকর্ত্তা; উক্ত হুত্রে এই অর্থ প্রতিপন্ন হয়। ফলতঃ সাধারণ পুরুষ বা মনুষ্য কর্ত্ত্বক নহে;—পরম-পুরুষ পরমেশ্বর কর্ত্ত্বক বেদ সৃষ্ট হইয়াছিল। বেদের পুরুষ-সৃষ্টক মন্ত্র-অনুসারেও বেদকে পৌরুষেয় বলা যাইতে পারে। কেন-না, উক্ত হুত্রে বেদ-বিধাতা ভগবানকে ‘মহত্মশীর্ষা পুরুষঃ মহত্মাক্ষঃ মহত্মপাৎ’ অর্থাৎ মহত্ম গন্তক মহত্ম-চক্ষু ও মহত্ম-পাদ বিশিষ্ট পুরুষ বলা হইয়াছে। সেই পুরুষ হইতেই যখন বেদ উৎপন্ন, তখন বেদকে অবশ্যই পৌরুষেয় বলিয়াই অস্বীকার করিতে হয়।

• • •

বেদের এবম্প্রকারে বেদের পৌরুষেয়ত্ব ব্যাপনে যে লকল বিতর্ক উত্থাপিত হয়, অপৌরুষেয়ত্ব বিবিধ যুক্তি দ্বারা তৎসমুদায় খণ্ডনের প্রয়াস দেখিতে পাই। প্রথমতঃ প্রমাণ। কালিদাস ভবভূতির দ্বায় কোনও মন্তব্য যে বেদ রচয়িতা ছিলেন, তাহার প্রমাণ পাওয়া যায় নাই। কালিদাস ‘রঘুবংশ’ প্রণয়ন করিয়াছিলেন; ভবভূতি কর্ত্ত্বক ‘উত্তররামচরিত’ বিরচিত হইয়াছিল;—এ লক্ষ্য পুরুষ-পরম্পরা-ক্রমে প্রাপ্ত হওয়া যাইতেছে। কিন্তু বেদ-প্রণেতার কোনই পরিচয় নাই। কেহ হয় তো মনে করিতে পারেন, মধুচ্ছন্দা ঋষি প্রভৃতি ঋষিদের নামে বৈদিক যজ্ঞসমূহ প্রচলিত আছে, তাহারাই বুঝি সেই বেদে সৃষ্টির রচয়িতা। কিন্তু এ বিষয় পূর্বেই প্রতিপন্ন করা হইয়াছে যে, তাহাদিগকে

যন্ত্রের রচয়িতা বলি যাঁহাতে পারে না, তাঁহারা যন্ত্রের প্রবর্তক গাত্র। তারপর, ঐশেবিক-দর্শনের এবং বেদান্ত-দর্শনের সিদ্ধান্তের আলোচনায় বেদ যে পরমেশ্বর-রচিত বলিয়া স্থচিত হয়, তদ্বারাও উহার পৌরুষেয়ত্ব প্রাপ্ত হয় না। কেন না, পুরুষ বলিতে—মাতুষ্য বলিতে, কর্ম্মকল-হেতুভূত এই জন্মজরামরণশীল দেহধারী জীবকেই বুঝাইয়া থাকে। কর্ম্মের ফলে জীবকেই মরদেহ শারণ করিতে হয়। সেই মরদেহধারী জীবই শাধারণতঃ পুরুষ নামে খ্যাত। কিন্তু জগৎপিতা জগদীশ্বর সেরূপ পুরুষ নহেন। আনন্দ্যক-অনুসারে পুরুষ-রূপে আবির্ভূত হইলেও, তিনি শাধারণ পুরুষের অন্তর্ভুক্ত হইতে পারেন না; কেন না, কর্ম্মকলের অধীন হইয়া, কর্ম্মকলভোগ-হেতু তাঁহাকে সংসারে আসিতে হয় নাট; সুতরাং পুরুষ হইয়াও তিনি পুরুষাতীত। আর, তদনুসারে পৌরুষেয় হইয়াও তাঁহার রচনা অপৌরুষেয়। এই পৌরুষেয়-অপৌরুষেয়-প্রসঙ্গে সাংখ্যমতাবলম্বিগণের যুক্তি আবার আর এক প্রকার। তাঁহারা বলেন, পুরুষ নিষ্ক্রিয় মুক্ত সংস্করণ। কেনিও বিষয়ে তাঁহার ইচ্ছাই আসিতে পারে না। সুতরাং তিনি যে বেদ রচনা করিয়াছেন, তাহা কি প্রকারে বলিতে পারি? ইচ্ছাপূর্ব্বক কোনও কার্য্য করা - বদ্ধ পুরুষের লক্ষণ। অতএব, বুদ্ধিপূর্ণক বেদ রচিত হইয়াছে যদি স্বীকার করা যায়, তাহা হইলে পুরুষকে পরমেশ্বরকে বদ্ধ-জ্ঞান বাধ্য স্বীকার করিতে হইবে। বদ্ধজ্ঞানে মুক্ত-সত্য ভাব কখনই সম্ভবপর নহে। পুরুষ মুক্ত সত্য; সুতরাং বেদ তাঁহার রচনা হইতে পারে না। তবে তাঁহা হইতে বেদ কিরূপে উৎপন্ন হইতে পারে? সাংখ্যগণ উত্তরে বলেন, - ‘অদৃষ্টবশতঃ ষড়্ভুজ জ্ঞান নিষাদের দ্বায় বেদের উৎপত্তি হইয়াছে।’ পুরুষ হইতে অদৃষ্ট হইলেই যে তাহা পৌরুষেয় হইল, তাহা বলিতে পারি না। সুবুদ্ধি-কালে, নির্দ্রিত অগম্য, মাতৃয়ের নিশাশ-প্রখাস নির্গত হয়। তাহাকে কি ইচ্ছাকৃত পৌরুষেয় বলিতে পারি? কখনই না। যাহা বুদ্ধিপূর্ণক করা যায়, তাহাই পৌরুষেয় সংজ্ঞায় অভিহিত হইয়া থাকে। পুরুষ - যিনি পরম পুরুষ, তাঁহাতে ইচ্ছা ও অনিচ্ছা কিছুই আরোপ করা যায় না। সুতরাং বেদ পৌরুষেয় নহে। তবে বেদ কোথা হইতে আসিল? সাংখ্যগণ উত্তরে বলেন, - ‘বেদ অনাদি বীজাস্থরবৎ। বৃক্ষ আদি, কি বীজ আদি—ইহা যেমন নির্ণয় হয় না; জ্ঞান-রূপ বেদেরও সেইরূপ উৎপত্তি ও লয় নির্ণয় হয় না। যাহা পুরুষ (শাধারণ মনুষ্য-কৃত) তাহার উৎপত্তি ও বিনাশ আছে। কিন্তু জ্ঞানের আদি-অন্ত কে নির্ণয় করিতে পারে? সুতরাং বেদ অনাদি অপৌরুষেয়।’

• • •

বেদার্থে
বিভিন্ন ভাব।

বেদ বিষয়ে এইরূপ বিতর্কের অবদি নাই। সে বিতর্ক চিরকালই চলিয়া আসিতেছে। সকল প্রশ্ন ও সকল উত্তর প্রকাশ করিতে রাশি রাশি গ্রন্থ রচনার প্রয়োজন হয়। সুতরাং আমরা স্থূলভাবে কতকগুলি প্রশ্নের ও উত্তরের আলোচনা করিলাম মাত্র। যদ্যপি যিনি বেদ চক্ষু দেখেন, তিনি সেইরূপ বিতর্কেরই অন্তরণ করিয়া থাকেন। বিভিন্ন প্রকৃতির মানুষের উহা বিভিন্ন ভাবে অবভাদিত হয়। সুতরাং বেদের অর্থও বিভিন্নরূপে পরিকল্পিত হইয়া থাকে।

— • —

তৃতীয় পরিচ্ছেদ ।

বেদ-পরিচয় ।

[পল্লবগ্রাহিতার কুফল ; বেদাধারমে অশেষ জ্ঞান আবশ্যক,—বড়বেদাস্ত,—শিখা—উঠাতে কি জ্ঞান লাভ করা যায় তাহার মর্ম্ম ;—কল্প, ব্যাকরণ, নিয়ন্ত্র, ছন্দঃ—এ সকলের সাব মর্ম্ম ;—পদ, ক্রম, ভট্টা, বন প্রভৃতি ;—বেদে সামান্ত্যাব,—ঋগ্বেদের মধ্যে সামান্ত্যাবের বিকাশ ;—বেদ-বিষয়ে শাস্ত্রান্বিত অভিমত—বিভিন্ন পাত্রে বিভিন্ন মত পরিবর্ত,—বেদ-বিভাগ,—তদ্বিষয়ে বিবিধ গন্ধতি ;—পুথেন, সামবেদ, যজুর্বেদ, অথর্ববেদ ;—কোন বেদে কি কি বিষয় আলোচিত হইয়াছে ;—বেদ-পরিচয়ে বিবিধ বক্তব্য ।]

পল্লবগ্রাহিতা মানুষের লাভারণ প্রবৃত্তি । বিষয় বিশেষে গভীরভাবে পল্লবগ্রাহিতায় নিশ্চিন্ত হওয়া—সাধারণতঃ মানুষের রুচি-প্রকৃতি-বিরুদ্ধ । মানুষ কুফল । কিন্তু নিম্নরূপে জামাতাসা উপর-উপর বুঝিয়া লইতে চায় । এতে যে বেদ—যে বেদ লইয়া যুগযুগান্তর পরিয়া অসংখ্য মানুষের মস্তিষ্ক চিরুর্জিত হইয়া গেল, সেই বেদ বিষয়েও মানুষের সেই পল্লবগ্রাহিতা-প্রবৃত্তির অসম্ভাব নাই । বেদ কি এবং বেদে যে কি আছে, সকলেই এক কথায় তাহার স্কল মর্ম্ম জানিতে চাহেন । বেদ কি—এক কথায় উত্তর পাইলেই অকস্মিক হৃদয় চিত্ত যেন শান্তি লাভ করে । তাই উত্তরও অনেক সময় যথেষ্ট ভাল প্রবৃত্তি হইয়া থাকে । যোগ্য মস্তিষ্ক অস্তিত্ব, তিনি সেইরূপ উত্তরই দিয়া থাকেন । বিবিধ মনোভাব প্রভৃতি নির্ণয় করিবার উদ্দেশ্যে অতিগম্য করিয়া যে জন অর্জুণ হইয়া প্রবাস্ত হইয়াছে, মহামায়া সঙ্গমে সে এককণ উত্তর দিবে ; যে বেনাভিমে পৌছিয়াছিল, সে অল্প আর এককণ উত্তর দিবে ; আবার যে মহা সমুদ্রে অবগাহন করিয়াছিল, সে আসিয়া আর এক প্রকাশ উত্তর করিবে । এইরূপ বিভিন্ন জনের নিকট বিভিন্ন প্রকাশ উত্তরই পাওয়া যায় । তাই পদ, যে উত্তর যদি এক কথায় পাইবার আকাঙ্ক্ষা কর, তাহাতে যে স্বরূপ-তত্ত্ব শুধু প্রকাশ পাইবে, তাহা সহজেই বোধগম্য হয় । এই সকল কারণেই, এক কথায় উত্তর দিতে গিয়া পৃথিবীর পরম-পূজ্য বেদকে কেহ বা ‘চাষাব গান’ বলিয়া ঘোষণা করিয়া গিয়াছেন । এতই ভ্রান্তি আশঙ্ক্যের ।

বেদাধারমে বেদ বিষয়টি এতটুকু, এতটুকু হইলে, বড়ই লজ্জাপে তাহার অশেষ-জ্ঞান বিষয় আলোচনা করা যাউক, যতই এক-কথায় তাহা বুঝাইবার প্রয়াস আবশ্যক । পাওয়া যাউক ; বক্তব্য বিষয় স্বতঃই বিস্তৃত হইয়া পড়ে । আমরা প্রতিপন্ন করিয়াছি, বেদ শব্দের অর্থ—জ্ঞান । বেদ কি—এক-কথায় তাহার সংজ্ঞা প্রকাশ করিতে গেলে, জ্ঞান হিন্ন তাহাকে অল্প আর কি বলিতে পারি ? তবে জ্ঞান—কি জ্ঞান, কেমন্ জ্ঞান, সেইটাই বিশেষ অমুশাসনের অমুশাসনের বিষয় । সেই জ্ঞান লাভ করিতে হইলে—যে জানে জানি হইবার আকাঙ্ক্ষা করিলে, বড় আশঙ্ক্য

বড় ঐযত্ত প্রয়োজন। সে আরাল- সে ঐযত্ত মানব-সাধারণের অধিগম্য নহে। তাই বেদ আলোচনায় বেদ অধ্যয়নে অশেষ প্রতিবন্ধক কল্পনা করা হইয়াছে। বলা হইয়াছে, ক্রী-শূদ্র-অভ্রাক্ষণ বেদপাঠে অনধিকারী। জ্ঞানরাজ্যে প্রবেশ করিবার অধিকার লকলেরই আছে; স্বয়ং বেদই সে লাম্যবাদ বোষণা করিয়া গিয়াছেন। তদনুসারে ক্রী-শূদ্র-অভ্রাক্ষণ কাহারও বেদপাঠে অনধিকার নাই মত। কিন্তু তথাপি কেন, বেদাধ্যয়ন পক্ষে নানা প্রতিবন্ধকের প্রশ্রয় দেওয়া হয়? কেনই বা অধিকারী অনধিকারীর প্রসঙ্গ লইয়া মস্তিষ্ক আন্দোলিত হইয়া থাকে? তাহার কারণ যথেষ্ট আছে। গিরিশিরে আরোহণ করিতে হইলে প্রথমে লাণুদেমে উপস্থিত হইতে হয়; পরে মধ্যভাগে, পরিশেষে শীর্ষদেশে উঠিবার প্রয়াস প্রয়োজন হয়। কেহই একেবারে তুদশূদ্র স্পর্শ করিতে লম্বর্থ হন না। বেদরূপ জ্ঞান লাভ করিতে হইলেও সেইরূপ স্তরে স্তরে অগ্রসর হওয়ার আবশ্যক হয়। হঠাৎ একটা হস্ত বা পদ কণ্ঠস্থ করিতে পারিলেই এবং সেই অংশের একটা বর্ণেচ্ছ অর্থ স্থির করিতে পারিলেই যে বেদাধ্যয়ন সম্পন্ন হয়, তাহা নহে। বেদ অধ্যয়ন করিতে হইলে, লক্ষ্যে বেদাদ্বে অভিজ্ঞতা-লাভ প্রয়োজন। বেদ যে অনাদি অনন্তকাল হইতে অভ্রান্ত প্রমাণ-মধ্যে পরিগণিত হইয়া আসিতেছে, আর যে উহা অক্ষত অপরিবর্তিতভাবে বিত্তমান রহিয়া গিয়াছে, বেদাদ্বে অভিজ্ঞ হইতে পারিলেই তাহা বোধগম্য হইতে পারে। অক্ষয় বেদাদ্-হস্ত, অক্ষয় মণি-মালায় জায়, বৈদিক হস্ত-লব্ধকে গ্রথিত করিয়া রাখিয়াছে। স্মরণে বেদাদ্-তব অগ্রে অমূল্যমান করিতে না পারিলে বেদ-মধ্যে প্রবেশ করিবে লাঘ্য কি?

• • •

যেদকে বুঝিবার জ্ঞানই বেদাদ্দের প্রযুক্তি। উহা 'যড়জ' নামে বড়বেদাদ্। অতিবিত্ত হইয়া থাকে। শিক্ষা, কল্প ব্যাকরণ, নিরুক্ত, ছন্দ: ও জ্যোতিষ—এই যড়জের মধ্য দিয়াই নিগূঢ় বেদতত্ত্ব নিষ্কাশিত করিতে হয়। এই যড়জ ভিন্ন বেদ-পাঠের লহায়তাকারী আরও কতকগুলি, পাঠ্য-গ্রন্থ আছে। শব্দ, ক্রম, জটা, অন প্রভৃতি বিষয়ক জ্ঞান সেই লকল গ্রন্থে লাভ করা যায়। তার পর, ভ্রাক্ষণ আছে, আরণ্যক আছে, উপনিষৎ আছে; দর্শন আছে, পুরাণ আছে, উপপুরাণ আছে। জ্ঞান-বুদ্ধির তারতম্য অনুসারে উহাদের এক একটির মধ্য দিয়া বেদ-রূপ অনন্ত রত্নাকরের মধ্যে প্রবেশ করিতে হয়। বাহারা অভ্রবুদ্ধিসম্পন্ন, বাহারা বেলাভূমেও পৌছাইতে পারে নাই, তাহারা কি করিয়া সে জ্ঞান-রত্নাকরের অভ্রান্তরে প্রবেশ করিবার আশা করিতে পারে? বেদ অধ্যয়ন করিতে হইলে, অভিজ্ঞ হইতে হইবে—যড়জ।

যড়জের প্রথম অঙ্গ—শিক্ষা। শিক্ষা—শিখাইবে বর্ণ; শিক্ষা—শিখাইবে স্বর; শিক্ষা—শিখাইবে মাত্রা; শিক্ষা—শিখাইবে বল; শিক্ষা—শিখাইবে লাম। বর্ণ, স্বর, মাত্রা; বল ও লাম—শিক্ষা এই বিষয়-পঞ্চক শিক্ষা দেয়। যদি অকারাদি বর্ণের জ্ঞান না থাকে; যদি উদাত্তাদি ঃত্রিবিধ স্বর অনুশ্রবণ করিতে অনভিজ্ঞ হও; হ্রস্ব মাত্রা, দীর্ঘ মাত্রা প্রভৃতির জ্ঞান যদি না আছে; উচ্চারণ-স্থানাদির এবং লামা গুণাদির অভ্যাস যদি তুমি না করিয়া থাক; বুঝাই তোমার বেদাধ্যয়ন হইবে। অ অ ক খ ইত্যাদি স্বর ও বাঞ্জন তেজ

বর্ণবিবিধ। শিক্ষা-গ্রন্থ এই বর্ণজ্ঞানের শিক্ষা দেয়। উদাত্ত, অম্মদাত্ত, স্বরিত্ব—স্বর এই ত্রিবিধ। উদাত্ত—উচ্চ স্বর; অম্মদাত্ত—নীচ স্বর; স্বরিত্ব—উভয় স্বরের মধ্যবর্তী স্বর। এই ত্রিবিধ স্বরের জ্ঞান না থাকিলে, শব্দমন্ত্র উচ্চারণ করিতে গেলে, স্বর-বিকৃতি দোষ ঘটে। সে দোষে শুভ কামনায় মন্তোচ্চারণে অন্তত ফল লভ্যটিত হইতে পারে। শাস্ত্রে এই বিষয়ে প্রকৃষ্ট দৃষ্টান্তের উল্লেখ আছে। “ইক্ষ শক্রনর্জিব”—পাঠ-নিপর্ধ্যায় হেতু এই মন্ত্র বিপরীত ফল প্রদান করিয়াছিল। আত্মদাত্ত পাঠে এই মন্ত্রে এক ফল; আর আত্মদাত্ত পাঠে এই মন্ত্রে আর এক ফল। প্রথমোক্ত পাঠে তৎপুরুষ লম্বা নিধায়, অর্ধ হয়—ইক্ষের শক্র বৃদ্ধি হউক। আর শেষোক্ত পাঠে, আত্মদাত্ত হেতু, বহুব্রীহি লম্বা নিধায়, অর্ধ হয়—ইক্ষের শক্র বিনষ্ট হউক। উচ্চারণের বিভিন্নতা-হেতু এমনই অর্ধ-নিপর্ধ্যায় ঘটয়া থাকে। এই জন্যই ঋক্ গম্বুহের উচ্চারণের উপযোগী চিহ্ন—স্বরলিপিগম্বুহ—ব্যবহৃত হইতে দেখি। এখানকার স্বর-বিজ্ঞানে ল-ঋ-ম-প-ধ-নি অর্থাৎ ষড়্জ, ঋষভ, গান্ধার, মধ্যম, পঞ্চম, দৈবত, নিষাদ—এই সপ্ত স্বর প্রচলিত। অধুনা-প্রচলিত এই সপ্ত স্বর সেই বৈদিক স্বরত্রয় হইতেই উদ্ভূত হইয়াছে, প্রতিপন্ন হয়। উদাত্ত হইতে নিষাদ ও গান্ধার, অম্মদাত্ত হইতে ঋষভ ও দৈবত, স্বরিত্ব হইতে ষড়্জ মধ্যম ও পঞ্চম স্বরের উৎপত্তি পরিকল্পিত হয়। উদাত্ত, অম্মদাত্ত, স্বরিত্ব—এই তিন প্রকার উচ্চারণ-ভেদ বুঝাইবার জন্য বৈদিক গ্রন্থ-সমূহে অনেক স্থলে শব্দান্তর্গত বর্ণের উপরে ও নিম্নে বিবিধ রেখা-চিহ্ন ব্যবহৃত হয়। লক্ষীতের স্বরলিপিতে যে সকল চিহ্নাদি প্রচলিত আছে, তাহা ঐ বৈদিক উচ্চারণ-মূলক রেখা-চিহ্নের অম্মদাত্ত বলিয়াই মনে হয়। নিম্নে উদাহরণরূপে ঋগ্বেদের আয়েয়-হস্তান্তর্গত প্রথম ঋক্টি রেখা-চিহ্নাক্তরূপে লিপ্যন্তর উদ্ধৃত করিতেছি।

ঔ অগ্নীমীলে পুরোহিতং যজ্ঞন্ত দেবমুবিজং।

হোতারং রত্নধাতমং ॥ ১ ॥

উদ্ধৃত ঋকের বর্ণ-নিশেষের শীর্ষদেশে যে লম্বমান রেখা অঙ্কিত হইয়াছে, তদ্বারা সেই সেই বর্ণের উদাত্ত স্বরে উচ্চারণ বিজ্ঞাপিত করিতেছে। আর, বর্ণনিশেষের নিম্নভাগে যে শাখিত রেখা দৃষ্ট হইতেছে, তদ্বারা সেই সেই বর্ণের অম্মদাত্তস্বরে উচ্চারণ বুঝাইতেছে। যে যে বর্ণের নিম্নে কোনরূপ রেখা অঙ্কিত হয় নাই, সেই সেই বর্ণের উচ্চারণ স্বরিত্ব বলিয়া বুঝিতে হইবে। লিপ্যন্তরতঃ উচ্চারণ-প্রণালী এইরূপ নির্দিষ্ট হইয়া থাকে। এতদ্ভিন্ন, মাজাদি বুঝাইবার জন্য আরও নানারূপ চিহ্ন ব্যবহৃত হয়। মাজা ত্রিবিধ,—ভ্রু, দীর্ঘ ও প্লুত। ‘কি, ভ্রু, ‘কী’ দীর্ঘ ‘কি-ই-ই’ প্লুত। রোননে গানে প্লুত-স্বর নিহিত তম। উহাকে অতি-দীর্ঘ স্বর বলা যাইতে পারে। ‘বল’ বলিতে প্রথম ও উচ্চারণ-স্থান বুঝায়। উচ্চারণ স্থান অষ্টবিধ;—কণ্ঠ, ভ্রু, মূর্ধা ইত্যাদি। মতান্তরে উচ্চারণ স্থান আরও অধিক পরিমিত হইয়া থাকে। কিন্তু সেগুলিকে যৌগিক উচ্চারণ-স্থান বলা যাইতে পারে।

যেমন, কণ্ঠ ও তালু হইতে উচ্চারিত বর্ণ—বর্ণতালনা ইত্যাদি নামে অভিহিত হয়। প্রথম বলিতে 'চেষ্টা' বুঝাইয়া থাকে। জিহ্বা, অংশই বেদে প্রায়ই বিবরণ। লাম অর্থাৎ সাম্য বলিতে উচ্চারণ-সাম্য বুঝায়। অতি-দ্রুত, অসীম-দ্রুত প্রভৃতি দোষবর্জিত এবং মাদুর্য্যগুণ-যুক্ত উচ্চারণই সাম্য। ফলতঃ, যাহাতে সুস্বরে শব্দ শব্দ অব্যক্ত হয়, উচ্চারণে কোনও বৈষম্য না ঘটে, তাহাকেই সাম্য বলে। শিক্ষা-প্রক্ষে এই সকল শিক্ষা প্রদান করে।

কল্প, ব্যাকরণ
প্রভৃতি।

শিক্ষার পর কল্প, ব্যাকরণ, নিরুক্ত ও ছন্দ প্রভৃতির প্রদপ উত্থাপন করা হইতেছে। আগন্তুক, বোধায়ন, আশ্বলায়ন প্রভৃতি পামগণের প্রবীত সূত্র-সমূহ কল্প-গ্রন্থ নামে অভিহিত হয়। উহাতে যোগ প্রায়োগ-বিদ্য কল্পিত আছে। এই প্রথম উহার নাম—কল্প গ্রন্থ। কল্প গ্রন্থলীতে যজ্ঞ আন্তর্য হইলে, কোন মন্ত কখন উচ্চারণ করিতে হইবে; যজ্ঞের কোন কার্য্য, ঋত্বিক হোতা বা পুরোহিত, কে কি ভাবে সম্পন্ন করিবেন; বসন্তে তাহারই উপদেশ প্রদত্ত হইয়াছে। বৈদিক যজ্ঞের বস্তুস্থানীয় বলিয়া কল্প গ্রন্থের যাতায়াত পরিচালিত হয়। ব্যাকরণকে বেদের মুখরূপ বলিয়া দোষণ করা হইয়াছে। ব্যাকরণ ভিন্ন বেদের অভ্যন্তরে প্রবেশ করিতে পারি কি? ব্যাকরণ ভিন্ন অর্থ-নিষ্কাশন সম্ভাব্য নহে। অর্থ জ্ঞান না হইলে, বোধায়ন ব্রহ্ম, ক্রিয়াকর্ম্ম গুণ। বেদের স্বরূপ জ্ঞানে হইলে, বেদ কি তাহা বুঝিতে হইলে, ব্যাকরণ জ্ঞান প্রথম প্রয়োজন। সে ব্যাকরণ আমার যে-সে ব্যাকরণ নহে। অধুন-প্রচলিত ব্যাকরণের মধ্যে পাণিনি, মুদ্রারাম, কলাপ প্রভৃতি প্রসিদ্ধ। কিন্তু বৈদিক সাহিত্যের পরিচয় দিতে বিভিন্ন ব্যাকরণ প্রসিদ্ধ ছিল। প্রাতিশাখ্য (প্রতিশাখ্য) ভাগদেব আদিভূত। প্রত্যেক বেদের প্রত্যেক শাখার ভিন্ন ভিন্ন প্রতিশাখা ছিল। সে সকল এখন বহুদূর গিয়া এখন মাত্র তিন বেদের তিনটি প্রতিশাখা পাওয়া যায়। বেদের প্রতিশাখা মতমুনি মনক কর্তৃক প্রসিদ্ধ হইয়াছিল। শুক্র যজুর্বেদের প্রতিশাখা কাত্যায়ন প্রণয়ন করেন। কৃষ্ণ-যজুর্বেদের একটি শাখা-প্রণেতার মধ্যে বাল্মীকির নাম দেখিতে পাই। উচ্চারণ, ছন্দঃ প্রভৃতির প্রসঙ্গ প্রতিশাখায় উল্লিখিত। প্রতিশাখ্যে প্রত্যেকের বৈদিক ব্যাকরণ। প্রতিশাখ্য-সমূহের অন্তর্গত পাণিনি, কাত্যায়ন, ব্যাট, গালগ, ভাষ্করী, পাঞ্জলি, বর্ষ প্রভৃতি বৈদিক ব্যাকরণ-চর্চনায় প্রসিদ্ধিমান হন। তবে তাঁহাদের ব্যাকরণশাস্ত্রমতে পরবর্ত্তি কালে যে ভাষা প্রসিদ্ধি হয়, সে ভাষা যে বেদের ভাষা হইতে স্বতন্ত্র হইয়া পড়ে। পাণিনি প্রভৃতির পূর্বেও বহু বৈদিক বৈদ্যাকরণ বিদ্যমান ছিলেন। তাঁহাদের মধ্যে অপিশাখী, কাশ্যপ, গার্গ্য, গালগ, শক্রাশ্রয়, তরঙ্গাশ, শাকলা, মেনাকাশ, ফেটায়ন প্রভৃতির নাম অঙ্গসংগ্রহ করিয়া পাওয়া যায়। কথিত হয়, তখন দ্বাদ্ধি, সূর্য্য, তদ্বিত প্রভৃতি শিক্ষার জন্য ভিন্ন ভিন্ন গ্রন্থ অঙ্গসংগ্রহ করিতে হইত। পাণিনি সেই সমুদায় বিষয় একত্রে সূত্রাকারে নিবদ্ধ করেন। বেদাঙ্গের অপর প্রস্তর নাম নিরুক্ত। বৈদিক যজ্ঞের ও বৈদিক ব্যাকরণের অর্থ নিরুক্ত প্রক্ষে বিশদীকৃত হইয়াছে। অর্থবোধের

জন্ম নিরুক্তকারণের মধ্যে যাহা পৃথিবী অথবা প্রসিদ্ধি সম্পন্ন। স্থৌলজীৱী, ঐশ্বর্যশালী, শাকপুণি প্রভৃতি প্রণীত নিরুক্ত গ্রন্থের ও উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায়। নিরুক্ত-গ্রন্থকে বেদের অপেক্ষায় বলিয়া পাণ্ডুগণ ঘোষণা করিয়া থাকেন। নিরুক্তের পর ছন্দঃ গ্রন্থ। শিক্ষা বা স্বর-বিজ্ঞানের পর ছন্দঃ-জ্ঞানের উপযোগিতা অস্বীকৃত হয়। ছন্দঃ-গ্রন্থের লোপ—বেদের, অক্ষুরোধনম—আরম্ভকে, শাস্ত্র-প্রশাস্তা—উপনিষদের। ছন্দঃ-জ্ঞান ভিন্ন, রস-গুণ-বোধ উপলব্ধি হয় না; ছন্দঃ-জ্ঞান ভিন্ন উচ্চারিত শব্দ-সমূহ স্বরূপে প্রবেশ করে না; তাই ছন্দের প্রাপত্ত্য করিকৌত্তি হয়। বেদে প্রদানতঃ গাওঁী ছন্দের উল্লেখ দেখিতে পাই;—গায়ত্রী, উদ্বিগ্ন, অমৃত্যুপ, বৃহতী, পংক্তি, ঐষ্ট্য, জগতী। শঙ্ক্যাবন্দনায় ব্রাহ্মণ-মাজেই এই সকল ছন্দের পরিচয় পাইয়া থাকেন। চব্বিশ অক্ষরে (বা স্বরবর্ণ) তিন চরণে নিবদ্ধ যে ছন্দঃ, তাহাই গায়ত্রী। উদ্বিগ্ন ছন্দঃ আটটি অক্ষর, অমৃত্যুপে ত্রিশটি, বৃহতীতে ছত্রিশটি, পংক্তিতে চব্বিশটি, ঐষ্ট্যে চুয়াশ্লিশটি এবং জগতীতে আটচল্লিশটি অক্ষর আছে। বেদ-ব্যবহৃত এই সাতটি ছন্দঃ ‘বৈদিক ছন্দঃ’ নামে অভিহিত। মহর্ষি কাত্যায়ন তাঁহার ‘সঙ্গীতক্রমিকা’ গ্রন্থে এই সাতটি বৈদিক ছন্দের উল্লেখ করিয়া গিয়াছেন। গিঙ্গলাচার্য্য প্রভৃতি বিরাচিত ছন্দঃগ্রন্থ এককালে প্রসিদ্ধসম্পন্ন ছিল। গিঙ্গলাচার্য্যের ছন্দঃগ্রন্থ—ছন্দঃ-মঞ্জরী প্রাচীন ও প্রসিদ্ধ। পাণ্ডুগণ এই গ্রন্থকে বেদের পরমরূপ বলিয়া কৌতুক করিয়াছেন। বেদ-ব্যবহৃত ছন্দের নাম বৈদিক ছন্দঃ; আব বেদের পরবর্ত্তিকালে যে সকল ছন্দঃ বিরাচিত হইয়াছে, তাহাব নাম পৌরুষিক ছন্দঃ। মহর্ষি বাম্বৌক লৌকিক ছন্দের প্রবর্ত্তক বলিয়া উক্ত হন। ‘মা নিষাদ’ ইত্যাদি লৌকিক ছন্দের আদিভূত। তাহাব পর বহুতে সঙ্গীত-শাস্ত্র-প্রণয়ী হই শতাব্দিক ছন্দঃ প্রচলিত হইয়াছে। তন্মধ্যে পঞ্চাশ প্রকার ছন্দঃ প্রচলিত হইয়াছে। যাহা হউক, বেদাময়নে ছন্দঃ প্রভৃতির জ্ঞান যে একান্ত আশ্চর্য্য, তাহা বলাই বাহুল্য। যষ্ঠ বেদসং-জ্যোতিষ। যদ্বারা সূর্য্যাদি গ্রহের অবস্থান বিষয়ে জ্ঞানলাভ হয়,—গ্রহাদির গতিস্থিতি প্রভৃতি বিষয়ে অভিজ্ঞতা জন্মে, তাহারই নাম জ্যোতিষ শাস্ত্র। বেদবিস্তৃত যজ্ঞ-কর্ম্ম সম্পন্ন করিতে হইলে জ্যোতিষ শাস্ত্রের জ্ঞানলাভ বিশেষ প্রয়োজন। কোন সময়ে কোন কর্ম্ম আরম্ভ করিতে হইবে, কোন সময়ে কোন কর্ম্ম সমাপন করার আশ্রয়, জ্যোতিষ শাস্ত্র সেই জ্ঞান শিক্ষা দেয়। যথান্যদ্বিষ্ট সময়ে কর্ম্ম আরম্ভ না হইলে এবং যথান্যদ্বিষ্ট সময়ে কর্ম্ম সমাপ্ত না হইলে কর্ম্ম পণ্ড হইয়া যায়। তাই জ্যোতিষের এত প্রয়োজন। পণ্ডিত প্রভৃতি ঋষিগণ যজ্ঞের কালকাল নির্ণয় জন্ম জ্যোতিষের সহায় রচনা করিয়া গিয়াছেন। পাণ্ডুগণ জ্যোতিষ-শাস্ত্রকে বেদের চক্ষুস্থানীয় বলিয়া কৌতুক করিয়া থাকেন।

• • •

পদ, ক্রম, জটা, ঘন প্রভৃতি আনন্ড বহু দ্রব্য বিধে বেদামায়ী ব
পদ, ক্রম, জটা, ঘন প্রভৃতি
অভিজ্ঞতা-লাভ আশ্রয়। যন্ত্রে শক্তি হইবে বহু পদ পরস্পর প্রদিত
আছে। শক্তিহই বিচ্ছিন্ন করিয়া সেই সকল পদকে স্বতন্ত্রভাবে বিচ্ছিন্ন
হইতেই পদ, পদপাঠ বা পদবিশ্লেষণ বলে। পদবিশ্লেষণ ভিন্ন, কোন শব্দ কি ভাবে

অবস্থিত আছে। সে জ্ঞান লাভ ব্যতীত, কেমন করিয়া বেদের মধ্যে প্রবেশ করিতে সমর্থ হইবে? আশ্বেয়-মন্ত্রের যে প্রথম ঋক্, তাহারই প্রথম উত্থাপন করিতেছি। 'স্বর-প্রলম্বে ঋক্' উদ্ধৃত করিয়াছি। পদবিশ্লেষণ করিলে, তাহা নিম্নরূপে পবিত্র করা যাইতে পারে। যথা,—

ও অগ্নিঃ । ঈলে । পুরোহিতঃ । যজ্ঞশ্চ । দেবঃ । ঋষিঃ ।

হোতাঃ । রত্নহ্যাতমঃ ॥ ১ ॥

সন্ধি-বিচ্ছেদের পর কোন পদ কিরূপ ভাবে অবস্থিত ও উচ্চারিত হয়, উক্ত দৃষ্টান্তে তাহা বোধগম্য হইবে। ক্রম, গুণ, ও ঘন বিষয়ে জনৈক প্রসিদ্ধ বেদব্যাখ্যাতা তাঁহার গ্রন্থের অনুক্রমণিকা অংশে লক্ষ্যে যাহা লিখিয়া গিয়াছেন, নিয়ে সেই অংশ উদ্ধৃত করা গেল। যথা,—“ক্রম।—কোন পদের পর কোন পদ উচ্চারণ করিতে হইবে এবং কোন মন্ত্রের কোন পদ শেষ হইলে কোন মন্ত্রের কোন পদ উচ্চারিত হইবে, তাহা ক্রম-গ্রন্থে নিরূপিত হইয়াছে। ক্রম-পাঠ বহুবিধ; পদক্রম, বর্ষক্রম প্রভৃতি। যথা, ঋগ্বেদের প্রথম মন্ত্র—‘অগ্নিমীলে পুরোহিতঃ যজ্ঞশ্চ দেবমৃষিঃ’ ক্রমানুসারে পাঠিত হইলে ‘অগ্নিঃ ঈলে ঈলে পুরোহিতঃ পুরোহিতঃ যজ্ঞশ্চ যজ্ঞশ্চ দেবঃ দেবঃ ঋষিঃ’ ইত্যাদি পদক্রম এবং ‘অগ্নিঃ ঋগ্মীলে লেপু পুরো রোহি’ ইত্যাদি বর্ষক্রম। গুণ।—গুণপাঠ ক্রমপাঠ অপেক্ষাও কৃতিম এবং আয়াদিচিত। যথা, পূর্বোক্ত ঋগ্বেদের প্রথম মন্ত্র ‘অগ্নিঃ ঈলে ঈলে অগ্নিঃ অগ্নিঃ ঈলে ঈলে পুরোহিতঃ পুরোহিতঃ ঈলে ঈলে পুরোহিতঃ পুরোহিতঃ যজ্ঞশ্চ যজ্ঞশ্চ পুরোহিতঃ পুরোহিতঃ যজ্ঞশ্চ ইত্যাদি।’ প্রত্যেক পদঘরের তিন বার আবৃত্তি হইবেক এবং দ্বিতীয় বার আবৃত্তিকালে দ্বিতীয় পদটি প্রথমে ও প্রথম পদটি তৎপরে পাঠ করিতে হইবেক। ঘন।—পূর্বোক্ত-লব্ধ আর এক প্রকার বৈদিক মন্ত্রের পাঠ আছে, তাহাকে ঘনপাঠ বলে। ‘অগ্নিঃ ঈলে, ঈলে অগ্নিঃ, অগ্নিঃ ঈলে পুরোহিতঃ পুরোহিতঃ ঈলে অগ্নিঃ অগ্নিঃ ঈলে পুরোহিতঃ। ১। ঈলে পুরোহিতঃ পুরোহিতঃ ঈলে; ঈলে পুরোহিতঃ যজ্ঞশ্চ পুরোহিতঃ ঈলে, ঈলে পুরোহিতঃ যজ্ঞশ্চ। ২। পুরোহিতঃ যজ্ঞশ্চ’ ইত্যাদি প্রত্যেক পদ হইতে এক একটা ঘনপাঠ হয়। এতদ্ভিন্ন অল্প নানা পাঠ নিম্নম্ থাকিতে পারে। ইত্যাদি কারণ-সমূহ বশতঃ বেদের পাঠভেদ দূরে থাকুক, অক্ষর-মাত্রেরও ব্যতিক্রম ঘটনার সম্ভাবনা নাই।”

বেদতত্ত্ব যে অতি জটিল, বেদের স্বরূপ বুঝাইতে গেলে যে তদ্বিষয়ে
বেদে অনেক আলোচনার আবশ্যক হয়, উপরি-উক্ত যড়ঙ্গাদির প্রথম অনুপাতন
নামাত্মক।
করিলেই তাহা স্বাভাবিক হইতে পারে। সকল জ্ঞানে জ্ঞানী হইতে
পারিলে, লাহিত্য-ইতিহাস-বিজ্ঞান-দর্শন ভুলোকের দ্বালোকের সকল তত্ত্ব অদিগত হইলে,

ভবে বেদাধারনে লক্ষ্যকাম হওয়া যায়। বেদপাঠে যে বহুতর প্রতিবন্ধকতার বিষয় খ্যাপন করা হয়, বেদপাঠ-ব্যপদেশে অধিকারী অনধিকারী প্রসঙ্গে যে গভীর কূটতত্ত্ব উদ্ভিত হয়, তাহার কারণ আর অল্প কিছুই নয়। তাহার একমাত্র কারণ—অশব্যবহারের আশঙ্কা। যে জন যে লামগ্রীর মর্ম্য গ্রহণ করিতে অক্ষম, তাহার নিকট সে লামগ্রী প্রদান করিয়া কি ফল আছে? দুর্দ্ধপেষ্ট শিশু মণি-মাণিক্য পাইলে গলাধঃকরণ করিতে প্রয়াস পায়। সে জানে না, সে বোঝে না। সে মণিমাণিক্য কি অল্প লমাদৃত হয়। অজ্ঞান শিশু বহু-মূল্য রত্ন প্রাপ্ত হইলেও অবহেলায় দূরে নিক্ষেপ করিতে পারে। বেদমন্ত্র বৃক্ষিবার যাহাদের লামর্ম্য নাই, পরন্তু যাহারা বেদমার্গে অগ্রগত হইবার লামাত্র লামর্ম্যটুকু পর্য্যন্ত লাভ করিতে পারে নাই, তাহাদিগকে বেদাধারনে বিরত করাই বিধেয়। কেন না, হিতে নিপরীত ফল ফলিতে পারে। অমৃতের অধবা বিষের ব্যবহার যাহারা না জানে, তাহাদের নিকট দুই লামগ্রী দুই নিপরীত ফলই প্রদান করিয়া থাকে। যাহারা বলেন, ব্রাহ্মণগণ বার্ষিক ছিলেন বলিয়া আপনাদেরই মধ্যে জ্ঞানের আলোক আনন্দ রাশিবেশ বলিয়া, বেদাধারনে আপামর সাধারণ লক্ষ্যকে অধিকার দেন নাই; তাহাদিগকে বিভ্রান্ত বলিয়া ঘোষণা করিতে পারি। এ বিষয়ে বেদবিৎ জনৈক মনস্বীর উক্তি উদ্ধৃত করিতেছি। তাহাতেই বুঝিতে পারা যাইবে,—ব্রাহ্মণগণ কৌতূহল লামাবাদী ছিলেন, অগজ্ঞানের হিতের অল্প লমভাবে তাহারা কিরূপ প্রয়াস পাইতেন। সে উক্ত—“ইদানান্তন লভাগণ যে লাম্যভাবে পক্ষপাতী—যে লাম্যভাবে অন্বেষণ দেখাইয়া তাহারা ব্রাহ্মণ-মর্ম্মের প্রতি দোষারোপ করিতে বদ্ধপরিকর—যে লাম্যভাবে প্রত্যয় ঘোষণার ফলে বহুতর শূদ্রবংশধর আজি ব্রাহ্মণগণকে মূল শত্রুভাবে দেখিয়া থাকেন, সেইরূপ অভূতাত্মক বৈদিককালে এই ব্রাহ্মণগণ কর্তৃক কিরূপ বিমুক্তকণ্ঠে বিগীত হইত, তৎপক্ষে অধর্ম্ম-লংঘিতার উনবিংশ শতাব্দীর লম্যমুখকের অষ্টম স্কন্ধের প্রথম মন্তবীই যথেষ্ট নিদর্শন। যথা,

প্রিয়ং মা কৃণু দেবেষু প্রিয়ং রাজসু মা কৃণু।

প্রিয়ং সর্ব্বত্র পশুতঃ উত শূদ্র উতাব্যৈ ॥

অর্থ,—‘হে অগনীশ্বর! দেবদেবের মধ্যেই প্রিয়বিশান করিও না, রাজসু বর্গেই যেন তোমার প্রীতি আবদ্ধ না থাকে; প্রভূত লক্ষ্যের প্রতিই লমভাবে প্রীতিদৃষ্টি কর—কি শূদ্রজাতিতে, কি অধ্যাজাতিতে।’ এতাদৃশ স্থল-লম্বে ‘দেব’ শব্দে তপোনিষ্ঠাদি প্রভাবে দীপ্তিশালী ব্রাহ্মণ্যধরক্ত ব্রাহ্মণ অর্থাৎ জ্ঞানী বুঝায়, রাজ শব্দে লামাত্র ভূস্বামী প্রভৃতি লভ্রাট পর্য্যন্ত শনী বুঝাইয়া থাকে, এবং অধ্য শব্দে ব্রাহ্মণ-কজিয়-বৈশ্য এই ত্রিবিধ মাননীয় জাতি বুঝায়; আর শূদ্র শব্দে দাল ও দম্ম এই বিবিধ জাতি বুঝিতে হইবে। পেকালে স্নেহ যবন প্রভৃতি দম্ম্যরই প্রকারভেদ ছিল। অধ্য-মতে, মানবজাতি এই পঞ্চবিধ শ্রেণীতে বিভক্ত বলিয়াই ‘পঞ্চজন’ শব্দটীও মনুষ্য শব্দের পর্য্যায়-রূপে ব্যবহৃত হইয়া থাকে। উপরি-প্রদর্শিত মন্তবী আলোচিত হইলে ইহা অনবগত থাকে না যে, প্রাচীন কালের অর্থাৎ বৈদিককালের ব্রাহ্মণগণ কেদাচি কিছু-মাত্র বার্ষিক ছিলেন না; এ অগতে, কেবল জ্ঞানীর বা ব্রাহ্মণ-জাতিরই প্রিয়কার্য্য

লংলাপিত হটক, অথবা কেবল বলী ও দলী বা ক্ষত্রিয় বৈশ্যেরই প্রিয় হটক, কিবা একমাত্র আৰ্য্য জাতিরই মঙ্গল হটক, তাঁহাদের এক প্রাৰ্থনীয় ছিল না; প্রত্যুত সাম্যমন্ত্রে দীক্ষিত, মতশুভ। সেই ব্রাহ্মণগণের এক সময়ে ইহাই প্রাৰ্থনীয় হইয়াছিল যে,—‘কি জ্ঞানী কি অজ্ঞান, কি বশী, কি দ্বন্দ্বীল, কি দলী, কি নিপন কি আৰ্য্য, কি অনাৰ্য্য। মানুষ-মাত্রেয় প্রিয় অৰ্থাৎ লক্ষ্যে সংস্কৃত হটক। অতঃপর বিনেচনীয়, এই-রূপ বচনগুলি যাহাদের হৃদয়-কন্দর হইতে প্রকাশ পাইয়াছে এবং যে সমাজে চিরদিন মন্ত্ররূপে সমাদৃত হইয়া আসিতেছে। সেই মহাত্মগণকে এবং সমাজকে স্বার্থপর ও বিজ্ঞান-মুগ্ধেরক বলিয়া নির্ণয় করা কঠোর মঙ্গত ?’ * ঋগ্বেদের মন্ত্রেও এই সাম্য-ভাবের নিকাশ দেখিতে পাঠ। সেখানে মন্ত্রদ্রষ্টা ঋষি প্রাৰ্থনা করিতেছেন,—‘হে জগজ্জন। তোমরা অভিন্ন হৃদয় হইয়া কার্য্যক্ষেত্রে প্রকাশ কর, তোমাদের বাক্য অবিরোধ ও অভিন্ন হটক, তোমাদের মন অবিরোধে পরম জ্ঞান লাভ করুক; লমান মন্ত্র, লমান মন, লমান লামিত, লমান চিত্ত হইয়া তোমরা কার্য্য কর; তোমাদের আকৃতি (মনোভাব—আশা আকাঙ্ক্ষা) এক হটক, হৃদয় এক হটক, অন্তর এক হটক; আর তোমাদের সেই এক হ-প্রাণে তোমাদের সাহিত্য স্মৃশোভন হইয়া উঠুক।’ পরম সাম্যভাব-মূলক ঋগ্বেদের (দশম মণ্ডল দ্রষ্টব্য) সেই মন্ত্র নিয়ে উদ্ধৃত করিতেছি; যথা—

“সংগচ্ছধ্বং সংবদধ্বং সং বো মনাস্জিহ্মনাতাং ।

দেবভাগং যথাপূর্বে সংজ্ঞানাহউপাগতে ॥

সম্যনো মন্তুঃ স্মিহিঃ সমানী সমানং মনঃ মহচিত্তমেমাং ।

সমান-মন্তুম্যভিমন্তুযেঃ সমানে নবোহবিষা জুহোমি ॥

সমানী বহুঅকূঃঃ সমানাহুদয়ানিনঃ ।

সমানমন্তু বো মনোস্থাপঃ স্ত্রহাগতি ॥”

জ্ঞান কখনও কাহারও একাধিক হটকাব নহে। জ্ঞান-স্বরূপ বেদ কখনও একদেশন নির্ভীত মূলক বাণী ঘোষণা করিয়া গান নাট। সকলেই সমান হটক, সকলেই সমান জ্ঞানে জ্ঞানী হটক, সকলেই জ্ঞানময়ের দ্বিত্য প্রকাশ দর্শন করুক, ভগবানের ইহাই অভিপ্রায়। কিন্তু একটা শৃঙ্খলাব মধ্য দিয়া, একটা ক্রমবিকাশের দ্বারা বাহিয়া, সকলকেই অভ্যাসের পথে আগ্রসর হইতে হইবে। জগৎগ্রহণ করিবামাত্র একেশ্বরেই কেবল বাক্-শক্তি, চলচ্ছক্তি ও পূর্ণজ্ঞান লাভ করে না। স্তরে স্তরে, আবোহবী পর আবোহবী অতিক্রম করিয়া, জ্ঞান-রাশ্যে প্রবেশ করিতে হইবে। ইহাই বিশ্ববিদ্যার বিধান-বৈচিত্র্য। তিনি লমান ব্যাবস্থা রাখিয়াছেন সকলের জ্ঞান; তিনি সাম্যভাবের বিধান করিয়াছেন সকলের পক্ষে; তিনি লমভাবে ক্রণাপায়ণ আছেন—সকলের প্রতিই। কিন্তু তাঁহার বিধান এত যে, সকলকেই একটা নির্দিষ্ট নিয়মের মধ্য দিয়া চলিতে হইবে। সে নিয়ম অতিক্রম

করিবার সাধ্য কাহারও নাই। সে নিয়মামুশারে চলিয়াই জড় অজড় হইবে, অচেতন চেতন হইবে; মনুষ্যের প্রাণী মনুষ্যত্ব পাইবে, মানুষ দেবত্ব লাভ করিতে সমর্থ হইবে। বেদ-বিষয়ে অভিজ্ঞতা লাভ করিতে হইলে, সেইরূপ একটা নিয়মের মধ্য দিয়াই অগ্রগত হইতে হইবে। আর সেই নিয়ম নিম্নে পরিচালিত হইতে হইতেই বেদ-রূপ পরম-জ্ঞান অধিগত হইয়া আসিবে। অভিজ্ঞ জ্ঞানের ইহাই অস্তিত্ব।

. . .

বেদ-বিষয়ে পূর্বেই বলিয়াছি, বেদ জ্ঞানিতে হইলে, জ্ঞানিতে হইবে—যড়বেদাক্ষ, জ্ঞানিতে হইবে—ব্রাহ্মণ আরণ্যক উপনিষৎ, জ্ঞানিতে হইবে সংহিতা শাস্ত্র-গ্রন্থ।

দর্শন পুরাণ। ফলতঃ, তিনিই বেদাধ্যয়নে অধিকারী, তাঁহারই বেদাধ্যয়ন জার্ণক,—যিনি দর্শনশাস্ত্রে জ্ঞানলাভ করিয়াছেন, যিনি দর্শনশাস্ত্রে পারদর্শী হইয়াছেন এবং তাঁহার সকল বিজ্ঞায় অভিজ্ঞতা লাভ হইয়াছে। সকল শাস্ত্রই বেদের অন্তর্গত; স্তূতরাং সকল শাস্ত্রেই বেদের আলোচনা দৃষ্ট হয়। ব্রাহ্মণ, আরণ্যক, উপনিষৎ, দর্শন এবং পুরাণ প্রভৃতির আলোচনায় বেদ সম্বন্ধে নানা মত দেখিতে পাই। অনেক স্থলে তাহার এক মতের দহিত অথ মতের সাদৃশ্যভাণ্ডও পরিলাক্ষ্য হয়। শতপথ-ব্রাহ্মণে দেখি, যোগীশ্বর যজুর্বেদে বলিতেছেন, 'সেই পুরুষ প্রজাপতি, প্রজাসৃষ্টির কামনা করিলেন; তাঁহার কঠোর তপস্যার ফলে ত্রয়োবিদ্যা সৃষ্ট হইল। সেই ত্রয়োবিদ্যা—ঋগ্বেদ, সামবেদ ও যজুর্বেদ। ব্রহ্মই সেই ত্রয়োবিদ্যার প্রাতিষ্ঠান্য অর্থাৎ ত্রক হইতেই বেদত্রয় উৎপন্ন হইয়াছিল।' রূপকে এই বিষয়টী আবার আর এক ভাষে বর্ণিত আছে, "মনো নৈ সমুদ্ভবঃ। মনো নৈ সমুদ্ভবঃ বাচাত্মা দেবজ্ঞানীং বিজ্ঞাং নিরথমন্। মনঃ নৈ সমুদ্ভবঃ। বাক্ তীক্ষ্ণাত্মিঃ। ত্রয়োবিদ্যা নির্মপণং।" অর্থাৎ, 'মনোরূপ সমুদ্ভব। সেই মনোরূপ সমুদ্ভব হইতে বাকরূপ অস্তি দ্বারা দেবগণ ত্রয়োবিদ্যা ধনন করিয়াছিলেন। পুনশ্চ, মনোরূপ সমুদ্ভব; বাকরূপ তীক্ষ্ণ অস্তি; তাহা বারা ত্রয়োবিদ্যা নির্মপণ করা হইয়াছিল।' ফলতঃ, সৃষ্টিকাম প্রজাপতি পৃথগী-সৃষ্টির সঙ্গে সঙ্গে তিন বেদ সৃষ্টি করেন;—ঋগ্বেদ হইতে ঋগ্বেদ, বায়ু হইতে যজুর্বেদ এবং সূর্য্য হইতে সামবেদ নিঃসৃত হয়। ব্রাহ্মণে এই মতই প্রকট দেখিতে পাই। উপনিষদের মধ্যে ছান্দোগ্য উপনিষদে ঐ মতেরই প্রাতিষ্ঠানি দেখি। পুরাণ-পরম্পরার মত নানারূপ পল্লবিত। বিশ্বকোষে দেখা যায়, ব্রহ্মার প্রথম মুখ হইতে গায়ত্রীছন্দঃ, ঋগ্বেদ, রথন্তর নামক সামবেদ প্রভৃতি উৎপন্ন হয়। তাঁহার দক্ষিণ মুখ হইতে যজুর্বেদ, ত্রিষ্টুভ ছন্দ প্রভৃতি উৎপন্ন হয়। তাঁহার পশ্চিম মুখ হইতে সামবেদ, জগতী ছন্দঃ প্রভৃতি নির্গত হয়। তাঁহার উত্তর মুখ হইতে অথর্ববেদ, অকুটুপ ছন্দ প্রভৃতি উদ্ভূত হইয়াছিল। ব্রহ্মা বেদের উপদেশ অনুসারেই সৃষ্ট-পদার্থের নাম-রূপ-কর্মাদির ব্যাখ্যা স্থির করিয়াছিলেন। এ সকল উক্তির নিগূঢ় তাৎপর্য্য থাকিলেও স্মরণ্যতঃ বেদ যে সৃষ্টির আদিভূত, তাহা বেশ বুঝিতে পারা যায়। কৃষ্ণ-বৈশ্যন বেদবাণ, তৈব্রত মহন্তরের স্বাপর যুগে, বেদকে চারিভাণ্ডে বিভক্ত করিয়াছিলেন। তদনধি ঋক্, যজুঃ, সাম, অথর্ব—চারি বেদ ইহলোকে প্রাতিষ্ঠান্য। রূপকের ভাষায় নানারূপে বেদের উৎপত্তি তৎ পুরাণাদি গ্রন্থে বর্ণিত থাকিলেও বেদ যে সৃষ্টির আদিভূত,

বেদ যে অনাদি অনন্ত কাল নিত্য-সত্যরূপে বিরাজমান, দর্শাই তাহার প্রতিফলিত অন্তর্ভুক্ত পাই। সকল মতেরই মার-নির্ঘর্ষে বেদের অলৌকিকত্ব প্রতিপন্ন হয়। কোনও মনুষ্য যে বেদ রচনা করেন, তাহা প্রমাণ হয় না।

. . .

বেদের বিভাগ লক্ষ্যে নানা মত প্রচলিত আছে। এক বেদ তিন বেদ-বিভাগ। তাহাণে বিভক্ত হইয়া ‘ত্রয়ো’ নামে পরিচিত হইয়াছিল, এবং বেদগান্য কর্তৃক উহা ঋক্, যজুঃ, সাম, অথর্ব চারি বিভাগে বিভক্ত হইয়াছিল, —

এ বিষয় আমরা পূর্বেই উল্লেখ করিয়াছি। এক শ্রেণীর পণ্ডিতগণ বেদকে আর এক ভাবে তিন ভাগে বিভক্ত করেন। তাহাদের মতে—(১) কল্প ও কল্পা ভেদে বেদ দ্বিবিধ; (২) কর্মকাণ্ড ও জ্ঞানকাণ্ড ভেদে দ্বিবিধ; (৩) মন্ত্র ও ব্রাহ্মণভেদে দ্বিবিধ। এ হিসাবে তিন ভাগের মধ্যে ছয় বিভাগ পরিকল্পিত হয়। প্রথম বিভাগের অন্তর্গত কল্প ও কল্পা বলিতে কি বুঝা যায়? “যা-তু প্রত্যক্ষতঃ প্রতিপদ্যতে সা কল্পা।” যাহা প্রত্যক্ষ বলিয়া প্রতিপন্ন হয়, তাহাই কল্প। যে স্তবস্তুতি অক্ষর-প্রাপিত অর্থাৎ লিপিত হইয়াছে, তাহারই নাম কল্প শ্রুতি; কেন-না, সেগুলি প্রত্যক্ষ হইয়া থাকে। ঋক্, যজুঃ, সাম, অথর্ব—এই চতুর্ষেদ প্রত্যেকেরই নিজস্ব দৈব। ইহা কল্প শ্রুতির অন্তর্গত। কল্প শ্রুতি গ্রন্থভেদে চতুর্ষেদ এবং মন্ত্রভেদে ত্রিবিধ। গ্রন্থ-ঋগ্বেদ, যজুর্বেদ, সামবেদ, অথর্ববেদ; আর মন্ত্র-ঋগ্বেদ, যজুর্বেদ ও সামমন্ত্র। ঐরূপ কল্প শ্রুতি ব্যতীত আর এক প্রকারে শ্রুতির বিষয় উক্ত হইয়া থাকে। যাহা কিছু সত্য সংসারে আছে, যাহা কিছু লোকের সংসারে লক্ষ্যবশত, সেগুলি চিরকাল অপরিবর্তিতভাবে বিদ্যমান রহিয়াছে। সে সকল নিত্য সত্য ঐ চতুর্ষেদের অন্তর্ভুক্ত না হইলেও সেগুলি বেদ মধ্যে গণ্য। সেই লক্ষ্যের নাম—কল্পা শ্রুতি। বেদ অনন্ত বলিয়া বাহারা বিশ্বাস করেন, ঐ চতুর্ষেদের মধ্যে বাহারা বেদকে লীমাবদ্ধ করিতে প্রস্তুত নহেন, তাহারাই কল্পা-শ্রুতির পরিপোষক। তাহাদেরই নাম—অনন্তবাদী। তাহারাই বলিয়া থাকেন,—“যা তু স্মৃতিসদাচারাত্যাং অমুমীয়তে সা কল্পা-শ্রুতিঃ।” স্মৃতি আর সদাচার দ্বারা যাহা অনুমান করা যায়, তাহাকেই কল্পাশ্রুতি কহে। দেশভেদে, সমাজভেদে, অবস্থান্তরে বিবিধ সদাচার প্রচলিত আছে। সেই সকল সদাচারকে কল্পা-শ্রুতির অন্তর্ভুক্ত বলিয়া গণ্য করা হয়। লোকপালন মহর্ষিগণ সমাজের শৃঙ্খলা-রক্ষণ জন্য বহু বিধি-নিষেধ-নিয়ম প্রবর্তন করিয়া গিয়াছেন। সেই সকল জনহিতকর বিধান-পরম্পরা কল্পাশ্রুতি মধ্যে গণ্য হয়। দ্বিতীয় বিভাগ—কর্মকাণ্ড ও জ্ঞানকাণ্ড লইয়া। সংসারজন্মের উপযোগী চতুর্ষেদ ও ব্রাহ্মণসমূহ কর্মকাণ্ডের অন্তর্গত; এবং উপনিষদাদি জ্ঞানকাণ্ডের পর্যায়ভুক্ত। যাহাতে কর্মের উপদেশ পাওয়া যায়, তাহা কর্মকাণ্ড; আর যাহা কেবল জ্ঞানোন্মেষকর, তাহাই জ্ঞানকাণ্ডান্তর্ভুক্ত। তৃতীয় বিভাগ—মন্ত্র ও ব্রাহ্মণ লইয়া। “মননং মন্ত্রঃ”; অর্থাৎ, যদ্বারা ইষ্টবস্তুর মনন বা অরণ করা হয়, তাহাই মন্ত্র। দেবতার উপাসনার উপযোগী যে বাক্য বা গদ্য, তাহাকেই মন্ত্র কহে। “অগ্নিমীশে পুরোহিতং” ইত্যাদি যে ঋক্, উহা উপাসনা-মূলক; স্মৃত্যং মন্ত্র-মধ্যে গণ্য। ব্রাহ্মণ—

মন্ত্র লকলের ব্যাখ্যা-মূলক। যজ্ঞের বিনিয়োগ অর্থাৎ প্রয়োগ বা অর্পণ, ব্রাহ্মণ শিক্ষা দেয়। বেদের ব্রাহ্মণভাগ বিশেষ;—(১) নির্দিবাদ, (২) অর্ধবাদ। বিশিষ্টাংশ অজ্ঞাত বিষয় জানাইয়া দেয়, অপ্রবৃত্ত অনবস্থিত কর্ষে প্রবৃত্ত করে। জ্ঞানীদের নামান্তর—অর্ধবাদ। যে অংশ স্তব্ধতামূলক, তাহাই অর্ধবাদের অন্তর্নিহিত। এই লকল আলোচনায় প্রতিপন্ন হয়, ব্রাহ্মণ, আরণ্যক, উপনিষৎ প্রভৃতি লইয়া বেদ সম্পূর্ণ। উপনিষদাদিও বেদের অন্তর্ভুক্ত।

গোত্রাদির
সংখ্যা-বিষয়ে।

ঋগ্বেদাদি যে চতুর্বেদ বিভাগ, এক্ষণে তৎপ্রাপ্ত আলোচনা করা যাইতেছে। এই চারিবেদ আবার বিভিন্ন পণ্ডিতগণ কর্তৃক বিভিন্ন বিভাগে বিভক্ত হইয়া থাকে। যে লকল বিভাগে নানা মতান্তর দেখিতে পাই। দৃষ্টান্ত-স্বরূপ বেদের ঋকের ও মন্ত্রের সংখ্যা উল্লেখ করিতে পারি। ঋকের ও মন্ত্রের সংখ্যা-গণনায় বিভিন্ন পণ্ডিত বিভিন্ন মত প্রকাশ করিয়া গিয়াছেন। এক ঋগ্বেদের ঋক্-সংখ্যার বিষয় আলোচনা করিলেই বিষয়টা বোধগম্য হইতে পারে। সাধারণতঃ ঋগ্বেদের ঋক্-সংখ্যা ১০ হাজার ৪০২ হইতে ১০ হাজার ৬৬৮ উক্ত হয়। চরণবৃহৎ গণনা করিয়া নির্দেশ করেন, দশ হাজার পাঁচ শত আশীটি ঋক্ ঋগ্বেদে লক্ষিত আছে। যথা,—

“ঋচাং দশসহস্রাণি ঋচাং পঞ্চশতানি চ। ঋচামশীতিঃ পাদশ্চ তৎপারায়ণম্ভাতে ॥”

কিন্তু অধুনাতন লঙ্করণে পণ্ডিতগণ গণনা করিয়া দশ হাজার চারিশত তেরটি ঋক্ নির্দেশ করিয়াছেন। ঐ হিসাবে, এক শত তেরটি ঋক্ লোপপ্রাপ্ত হইয়াছে। এইরূপ অজ্ঞাত বেদ-লব্ধকো মন্ত্র-সংখ্যার স্থান-বৃদ্ধি ঘটয়াছে। লামবেদের মন্ত্র-সংখ্যা বিষয়ে চরণবৃহৎের মত “অষ্টসামদগ্জাণ লামানি চ চতুর্দশ।” অর্থাৎ, লাম-মন্ত্রের সংখ্যা আট হাজার চৌদ্দ। মন্ত্র ও ব্রাহ্মণ ভাগ লইয়া যজুর্বেদের মন্ত্র-সংখ্যা আঠার হাজার। তন্মধ্যে শুরুযজুর্বেদের মন্ত্র-পরিমাণ উনিশ শত। অপরক্বেদের মন্ত্র-পরিমাণ—বার হাজার তিন শত। এ লব্ধকো চরণবৃহৎের (শৌনকেয়) উক্তি নিয়ে উদ্ধৃত করা গেল; যথা,

“বাদশানাং লব্ধস্রাণি মদ্বাগাং তিশতানি চ।

গোপথং ব্রাহ্মণং বেদেহপর্কিণে শতপাঠকং ॥”

কিন্তু অধুনা অপরক্বেদের শৌনক-শাখাতে মাত্র ছয় হাজার গনের ঋক্ পাওয়া যায়। প্রতি বেদ আবার বিভিন্ন নামের বিভিন্ন পরিচ্ছেদে বিভিন্ন সময়ে বিভক্ত হইয়াছিল, বৃদ্ধিতে পারি। শাখা, উপনিষৎ প্রভৃতি ভেদেও বেদ-চতুষ্টয়ের বিভাগ পরিকল্পিত হইয়া থাকে। এক এক বেদের বিষয় স্বতন্ত্রভাবে আলোচনা করিলে, কোন্ বেদ কি ভাবে শাখা-প্রশাখায় বিভক্ত হইয়াছিল, তাহা বুঝিতে পারা যাইবে।

প্রথম—ঋগ্বেদ-সংহিতা। স্তব্ধ, বর্গ, অশায়, অষ্টক, মণ্ডল, অমু-
ঋগ্বেদ।

বাক্—প্রাপনতঃ এই ছয় ভাগে বিভক্ত হইয়া থাকে। কতকগুলি বেদমন্ত্র একত্র সমষ্টিগতভাবে অবস্থিত হইলে, তাহাকে স্তব্ধ বলা হয়। এক এক দেবতার গুণমূলক একত্রনিগদ্য যে ঋক্-মন্ত্র, তাহাই স্তব্ধ নামে অভিহিত হইয়া

থাকে। কোনও কোনও স্থলে একই স্বতন্ত্র দুই তিন দেবতাবও স্থিতি দেখিতে পাওয়া যায়। মহাহুত, ক্ষুদ্রহুত, মধ্যমহুত ভেদে হুত বহুবিধ। দশাদিক শব্দ একত্র নিবদ্ধ থাকিলে মহাহুত, পাঁচটা পথান্তর একত্র থাকিলে ক্ষুদ্রহুত, পঞ্চাদিক অথচ অনাদিক দশ-মন্ত্রবিশিষ্ট এক মধ্যমহুত। মহাহুতের দৃষ্টান্ত-স্বরূপ ঋগ্বেদের প্রথম মণ্ডলের দ্বাদশ, ত্রয়োদশ চতুর্দশ, পঞ্চদশ, ষাটশ, ত্রয়োবিংশ, চতুষ্বিংশ, পঞ্চবিংশ, ষড়্বিংশ, সপ্তবিংশ, ত্রিংশ, এক-ত্রিংশ, দ্বাত্রিংশ ও ত্রয়স্বিংশ প্রভৃতি হুত উল্লিখ করা যাইতে পারে। ক্ষুদ্র-হুতের দৃষ্টান্ত এই প্রথম মণ্ডলের একশব্দ মূলক নবনবতি হুত, ত্রিশব্দ-মূলক অষ্টনবতি হুত এবং পঞ্চশব্দ মূলক পঞ্চসপ্ততি, ষড়সপ্ততি, অষ্টসপ্ততি প্রভৃতি হুত নির্দেশ করা যায়। মধ্যম-হুতের দৃষ্টান্ত স্বরূপ প্রথম মণ্ডলের প্রথম, দ্বিতীয়, একাদশ প্রভৃতি হুত উল্লিখিত হয়। ঋগ্বেদ, দেবতাহুত, চন্দ্র-হুত প্রভৃতি ভেদে এক-দশমুহকে আবারও এক প্রকার তিন ভাগে বিভক্ত করা হইয়া থাকে। এক এক হুতের প্রারম্ভক বলিয়া এক এক ঋষির নাম আছে। যেমন, ঋগ্বেদের প্রথম কয়েকটি হুতে মধুচ্ছন্দা ঋষির নাম দেখিতে পাই। তিনি এই হুত-কয়েকটির প্রারম্ভক বলিয়া প্রচারিত আছে। এই ভাবে অর্ধাৎ ঐহাদের নামে হুত বিশেষ প্রচারিত, তাঁহাদের অন্তর্গত হুতগুলি ঋগ্বেদ নামে পরিচিত হয়। দেবতা-হুত বলিতে দেবতার স্থিতিমূলক হুতগুলিকে বুঝাইয়া থাকে। যেমন অগ্নি-দেবতার স্থিতিমূলক হুত অগ্নি-হুত, বায়ু-দেবতার স্থিতিমূলক হুত—বায়বীয় হুত, ইত্যাদি। এইভাবে হুতের বিচার করিলে হুতগুলিকে দেবতাহুত বলা যায়। চন্দ্র-হুত বলিতে, একহুত একছন্দে গ্রহিত পর্গায়ক্রমে বিভক্ত হুতকে বুঝাইয়া থাকে। যেমন, গায়ত্রী-ছন্দে প্রথম নয়টি হুত রচিত হইয়াছে বলিয়া এইগুলিকে গায়ত্রী-ছন্দান্তর্গত চন্দ্র-হুত বলা যায়। এ হিসাবে, সকল হুত উল্লিখিত ত্রিবিধ হুতের (ঋগ্বেদ-হুত, দেবতা-হুত, চন্দ্র-হুত) অন্তর্ভুক্ত হইতে পারে। দৃষ্টান্ত-স্বরূপ প্রথম মণ্ডলের চতুর্থ হইতে নবম হুত উল্লিখ করিতে পারি। এই হুত কটির প্রারম্ভক মধুচ্ছন্দা ঋষি। সুতরাং এই কয়েকটি হুত ঋগ্বেদ-হুত পর্গায়ের অন্তর্নিবিষ্ট হইল। তাহার পর, এই কয়টি হুত গায়ত্রী-ছন্দে বিবর্তিত; সুতরাং উহার চন্দ্র-হুত মন্যে গণ্য হইল। তৃতীয়তঃ, এই কয়েকটি হুতে ইন্দ্র-দেবতার স্থিতি আছে; এইজন্য উহা দেবতা-হুত হইল। ঋগ্বেদের দশটি মণ্ডলে সর্বসমেত ১১+৪৩+৬২+৫৮+৮৭+৭৫+১০৪+১০৩+১২৪+১২১=১০২৮টি হুত আছে। মণ্ডল সনক প্রণীত 'বৃহদেগতা' গ্রন্থে হুত ও তাহার লক্ষণাদি বিবৃত রাখিয়াছে। কিন্তু ভিন্ন হুতের ঋষি, দেবতা, চন্দ্র ও বিনিয়োগ দেখিতে পাই। যে ঋষির বাক্য বলিয়া যে মন্ত্র পরিচিৎ, তিনিই সেই মন্ত্রের ঋষি। যে ছন্দে হুত-দশমুহ গ্রহিত হইয়াছে, তাহাই সেই হুতের চন্দ্র। আর যে যজ্ঞে যে হুত বিনিয়ুক্ত হয়; তাহাই সেই হুতের বিনিয়োগ। ঋষি, দেবতা, চন্দ্র ও বিনিয়োগ বিশেষে নিরুক্তকরার যেরূপ সংজ্ঞা নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন, তাহা নিম্নে উদ্ধৃত করা হইল; যথা

“যত্র বাক্যং শ ঋষিঃ। যা তেনোচ্যতে সা দেবতা। যদক্ষরপরিমাণং

তুচ্ছন্দঃ। অর্ধেপদব ঋষয়ো দেবতাস্থন্দোভিরভ্যর্থবান্।”

অধুনা-প্রচলিত সাধারণ গ্রন্থাদিতে যেরূপ শব্দ, পরিচ্ছেদ, অধ্যায় প্রভৃতি বিভিন্ন বিভাগ দৃষ্ট হয়; ঋগ্বেদ সেইরূপ মণ্ডল, অনুবাক, বর্গ, সূক্ত প্রভৃতিতে বিভক্ত আছে। বোধ হয়, আধুনিক পরিচ্ছেদাদি গ্রন্থ-বিভাগের উত্থান আদিরূপ। অধ্যায় বর্গ ও অনুবাক প্রভৃতি কি নিয়মে প্রণীত হইয়াছিল, তাহার কোনও বিশেষ লক্ষণ অধ্যয়ন করিয়া পাওয়া যায় না। তবে মণ্ডলের লক্ষণে একটি লক্ষণ উক্ত হইয়া থাকে। তাহাতে বুঝিতে পারি, বহুলংখ্যক ঋগ্বেদের পরিদৃষ্ট মন্ত্র-সমূহ একজন ঋষি কর্তৃক একত্রে সংগৃহীত হইয়া এক একটি মণ্ডলের স্থিতি হইয়াছিল। মণ্ডলের লক্ষণ; যথা,—“তত্তদৃষিদৃষ্টাণাং বহুনাং ক্ষতানামেকর্ষিকৃতঃ সংগ্রহো মণ্ডলঃ”। সৌনক ঋগ্বেদ সর্বাঙ্গক্রমণিকা গ্রন্থে প্রকাশ আছে,—ঋগ্বেদের দ্বিতীয় মণ্ডল, গৃৎসমদ ঋষি সংগ্রহ করিয়াছিলেন। আশ্বলায়ন গৃহসূত্রে দশ মণ্ডলের সংগ্রহকার ঐরূপ দশ জন ঋগ্বেদ নাম উল্লিখিত হইয়াছে। যথা,—

“শতচিনো মাধ্যমা গৃৎসমদো বিশ্বামিত্রো বামদেবোহিত্রির্ভরশাখো।

বাসিষ্ঠঃ প্রগাথাঃ পাচ্যমাঝাঃ ক্ষুদ্রহস্তাঃ মহাহস্তাশ্চ।”

এ মতে শতচিৎ প্রথম মণ্ডল সংগ্রহ করেন; গৃৎসমদ কর্তৃক দ্বিতীয় মণ্ডল, বামদেব কর্তৃক চতুর্থ মণ্ডল, অত্রি কর্তৃক পঞ্চম মণ্ডল, ভরদ্বাজ কর্তৃক ষষ্ঠ মণ্ডল, বাসিষ্ঠ কর্তৃক সপ্তম এবং প্রগাথা কর্তৃক অষ্টম মণ্ডল সংগৃহীত হয়। এতদ্ভিন্ন, নবম মণ্ডল পাচ্যমান ঋষিগণ কর্তৃক এবং দশম মণ্ডল ক্ষুদ্রহস্তীয় ও মহাহস্তীয় ঋষিগণ কর্তৃক লক্ষ্যলভ হইয়াছিল। বর্ষ শব্দের অর্থ স্বজাতীয়-সমূহ। এ অর্থ অনুসারে এক এক জাতীয় ঋক্ এক এক বর্গ মধ্যে স্থান পাইয়াছে, মনে করা যাইতে পারে। অনুবাক বিভাগেও এক শ্রেণীর ঋক্কে লক্ষ্য করা হইয়া থাকবে। অধ্যায়-ভাগে এক এক অংশে বিভিন্ন দেবতার তত্ত্ব পরিদৃষ্ট হয়। ফলতঃ ঋষিগণ আপন-আপন কার্য্যসৌকর্য্যের জন্য অধ্যায়াদি বিভাগ করিয়া লইয়াছিলেন। ঋগ্বেদের মণ্ডল-সংখ্যা—দশটি; অধ্যায়-সংখ্যা চৌষট্টিটি, বর্গ-সংখ্যা দুই হাজার ছয়টি, অনুবাক-সংখ্যা পঁচাত্তরটি, সূক্তের সংখ্যা এক হাজার সত্তরটি। মণ্ডল, অনুবাক, সূক্ত প্রভৃতির পরিচয়ের সঙ্গে সঙ্গে শাস্ত্রে ঋগ্বেদের ঋক্-সংখ্যা, প্রতি ঋকের পদসংখ্যা ও শব্দাংশের পরিমাণ নির্দিষ্ট আছে। অধিক বলিল কি, প্রতি সূক্তে অকারান্ত, আকারান্ত, ইকারান্ত, নাস্ত, দাস্ত প্রভৃতি যে সকল পদ আছে, সেই সকল পদের পরিচয় ও সংখ্যা কত, শাস্ত্রকারগণ তাহাও নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। যদিও সকল পদসংখ্যা ও শব্দসংখ্যা এখন মিলিয়া পাওয়া যায় না। কিন্তু এক সময়ে যে বেদ তত্ত্ব তন্ন করিয়া আলোচিত হইয়াছিল, ঐ সকল প্রশ্নে তাহা বেশ বুঝিতে পারা যায়।

• • •

ঋগ্বেদের শাখা-বিষয়ে বিবিধ মত প্রচলিত। ঋষি শৌমক প্রণীত ঋগ্বেদের শাখাদি।

প্রতিশাখো ঋগ্বেদের পঁচটি শাখার নাম দৃষ্ট হয়। শাকল, বাঙ্কল, আশ্বলায়ন, লাঙ্গায়ায়ন ও মাজুক—সেই পাঁচ শাখার নাম। সে মতে প্রকাশ,—শাকল ঋষি প্রথমে ঋগ্বেদ-সংগ্রহ আশ্বলায়ন করেন, তৎপরে বাঙ্কলাদি উহা আশ্বলায়ন করিয়াছিলেন। শাকলাদি পঞ্চ ঋষি একবেদী এবং ঋগ্বেদীয় ব্রাহ্মণগণের

আচার্য্য বলিয়া অভিহিত হন। বিষ্ণুপুরাণ এবং ত্রীমঙ্গলগত প্রত্নতত্ত্বে এ বিষয়ে অগ্র মত দৃষ্ট হয়। ঐ দুই পুরাণে বর্ণিত আছে, - বেদব্যাস বেদবিভাগ করিয়া পৈলকে ঋগ্বেদ-লংহিতা প্রদান করিয়াছিলেন। বৈশম্পায়নকে যজুর্বেদ-লংহিতা, জৈমিনিকে লামবেদ-লংহিতা এবং সুমন্ত্রকে অথর্ববেদ-লংহিতা শিক্ষা দিয়াছিলেন। পৈল আবার ঋক্-লংহিতাকে দুই ভাগে বিভক্ত করিয়া ইন্দ্রপ্রমতি ও বাঙ্কলি (বাঙ্কল) নামক আপন শিষ্যদ্বয়কে তাহা প্রদান করেন। বোধ, অগ্নিমাঠার, (অগ্নিমিত্র), যাজ্ঞবল্ক্য ও পরাশর নামক বাঙ্কলির চারি জন শিষ্য ছিলেন। বাঙ্কলি আপনার অধীত বেদ-লংহিতাকে চারি ভাগে বিভক্ত করিয়া সেই চারি ভাগ আপনার চারি শিষ্যকে শিক্ষাদান করেন। ইন্দ্রপ্রমতি যে লংহিতা অধ্যয়ন করিয়াছিলেন, আপন পুত্র মাতুলকেয়কে তাহা অধ্যয়ন করান। মাতুলকেয় হইতে ক্রমশঃ তাহার পুত্র লাকল্য এবং শিষ্য বেদমিত্র (মতাস্তরে দেবমিত্র) ও দৌভরী প্রভৃতির মধ্যে উহা প্রচারিত হয়। লাকল্য আবার পাঁচখানি লংহিতা লক্ষলন করিয়া, মুদগল, পালব, বাৎস্ত, শালীয় ও শিশির নামক পাঁচ জন শিষ্যকে তদ্বিধয়ে উপদেশ দেন। এইরূপে ঋগ্বেদ-লংহিতা নানা ভাবে নানা শাখায় বিভক্ত হইয়া পড়ে। শাখা-অনুশারের মন্তল ও অনুশাক প্রত্নতত্ত্বেরও নাম-পরিগঠন দৃষ্ট হয়। শৌনক মুনির মতে, পূর্বেই বলিয়াছি, ঋগ্বেদের পাঁচ পাঁচটি;—আখ্যায়নী, লাক্ষ্যায়নী, শাকলা, বাঙ্কল ও মাতুলকা। পঞ্চ ঋষির নাম অনুশারে যে পঞ্চ শাখার নামকরণ হইয়াছিল, তদনুসারে তাহাই প্রতিপন্ন হয়। কোথাও কোথাও আবার একুশটি শাখার উল্লেখ আছে। কিন্তু দুঃখের বিষয়, পাঁচ শাখাও এখন লক্ষান করিয়া গাওয়া যায় না। মাত্র শাকলের শাখাই এখন প্রচলিত আছে, - ইহাই বেদাধ্যায়ীদিগের বিশ্বাস। কথিত হয়, শাকল-শাখার কবিতা-সংখ্যা—১৫,৩৮১টি; এবং বাঙ্কল শাখায় ১০,৬২২টি কবিতা ছিল। যাগ-যজ্ঞের নিয়মাবলী এবং ক্রিয়া-প্রণালী বিবৃত করিয়া ঋগ্বেদের দুইখানি শাখা প্রণীত হয়। সেই শাখা-দুইখানি দুই 'ব্রাহ্মণ' নামে অভিহিত। সেই দুই ব্রাহ্মণের একখানির নাম -ঐতরেয় এবং অপরখানির নাম—কৌষিতকী বা লাক্ষ্যায়ন। মহিদাস ঐতরেয় নামক দ্বৈতৈক ঋষি ঐতরেয় ব্রাহ্মণের এবং কুণ্ডিক নামক ঋষি কৌষিতকী ব্রাহ্মণের প্রণেতা বলিয়া কথিত আছে। ঐতরেয় ব্রাহ্মণ—কিয়দংশ গল্পে এবং কিয়দংশ গল্পে লিখিত। উহা আট পঞ্জিকায় বিভক্ত। তাহার প্রতি পঞ্জিকা পাঁচটি করিয়া অধ্যায় আছে এবং তাহার প্রতি অধ্যায়ে অনূন লাভটী করিয়া কাণ্ড আছে। এইরূপ, ঐতরেয় ব্রাহ্মণের কাণ্ড-সংখ্যা—২৮৫টি। কৌষিতকী ব্রাহ্মণে ত্রিশটি অধ্যায় আছে। ব্রাহ্মণ ভিন্ন ঋগ্বেদের আর দুই অংশের বা শাখার বিষয় জানিতে পারা যায়। তাহা আরণ্যক ও উপনিষৎ নামে অভিহিত। ঐতরেয় আরণ্যক এবং ঐতরেয় উপনিষৎ বিশেষ প্রসিদ্ধিসম্পন্ন। ঐতরেয় উপনিষৎ 'বহুচ ব্রাহ্মণ উপনিষৎ' নামেও অভিহিত হয়। ঐতরেয় আরণ্যকে ঋগ্বেদের প্রত্যেক ঋষির পরিচয় আছে। ঐতরেয় আরণ্যকেই ঋগ্বেদের হৃদ, পদ, পদাংশ, শব্দাংশ প্রভৃতি দেখিতে পাই। প্রাচীনকালে ঋগ্বেদ-লংহিতা যে বিশেষ আলোচনা হইয়াছিল, এ লক্ষ্য তাহারই নিদর্শন।

সামবেদ-সংহিতা-লক্ষ্যেও বহু মতান্তর আছে। পুরাণ-প্রসঙ্গে দেখিতে পাই, সামবেদের সহস্রাধিক শাখা ছিল। ইন্দ্রদেব বজ্রাঘাতে লে লকল শাখা বিনষ্ট করেন। শেষ অবশিষ্ট থাকে—সাতটি শাখা। সে সাতটি শাখার নাম—কৌথুমী (কৌথুম), রাণায়ণ (রাণায়ণীয়), শাটামুগ্র, কাণোল, মহাকাণোল, লাক্কালিক ও শাদ্দুলীয়। এই সাতটি শাখার মধ্যে দুইটি শাখার এখন পরিচয় পাওয়া যায়;—কৌথুমী ও রাণায়ণ। কৌথুম ঋষি-প্রথম শাখার এবং রাণায়ণ ঋষি দ্বিতীয় শাখার প্রবর্তক। ইহার মধ্যে বঙ্গদেশে আবার সামবেদের কৌথুমী শাখার ব্রাহ্মণ বাতীত অল্প শাখার ব্রাহ্মণ আদৌ নাই। বঙ্গদেশে সামবেদীয় ব্রাহ্মণ ষাঁহার আছেন, প্রধানতঃ তাঁহারা লকলেই কৌথুমী শাখার অন্তর্ভুক্ত। এই লকল শাখার আবার নানা উপশাখা ছিল বলিয়া জানিতে পারা যায়। পূর্বা ও উত্তর ভেদে সামবেদের দুই বিভাগ। প্রাণঠক নামেই পরিচ্ছেদ দ্বারা সামবেদ বিভক্ত। পূর্ব অংশে ছয়টি এবং উত্তর অংশে নয়টি প্রাণঠক আছে। সামবেদের পূর্ব অংশ বা পূর্বসংহিতা—‘ছন্দকার্কিক’ নামেও অভিহিত হয়। ছন্দোজ্ঞ পুনোহিতগণ ঐ অংশ ব্যবহার করিয়া থাকেন; এই অংশই প্রধানতঃ গায়। গ্রামিকগণ অর্থাৎ সংসারশ্রমশালিগণ সামবেদের এই পূর্বংশ (পূর্ব-সংহিতা) গান করিবার অধিকারী। সামবেদের উত্তরভাগ (পরসংহিতা) “উত্তরকার্কিক” নামে পরিচিত। ঐ অংশ আরণ্যকগণ কর্তৃক গীত হইয়া থাকে। সামবেদের ব্রাহ্মণভাগ আটটি। সে আট ব্রাহ্মণের নাম, সামাযশান ব্রাহ্মণ, মন্ত্র মহাব্রাহ্মণ, আর্যেয় ব্রাহ্মণ, বংশ ব্রাহ্মণ, দেবতাশায় ব্রাহ্মণ, তলবকার ব্রাহ্মণ, তাণ্ডব ব্রাহ্মণ, সংহিতোপনিষৎ ব্রাহ্মণ। অল্পত ব্রাহ্মণ নামে সামবেদের আর একখানি ব্রাহ্মণের বিষয় অবগত হওয়া যায়। সামবেদের প্রধান উপনিষৎ—দুইখানি;—ছান্দোগ্য : উপনিষৎ এবং কেনোপনিষৎ। আত্মাণি, মৈত্রাক্ষণি এবং মৈত্রৈয়ী উপনিষৎ—এই উপনিষৎত্রিতয় সামবেদেরই অন্তর্গত। অথুনা যে ছান্দোগ্য উপনিষৎ প্রচলিত আছে, তাহা মন্ত্র-ব্রাহ্মণেরই শেষ আটটি প্রাণঠক। কেনোপনিষৎ—তলবকার ব্রাহ্মণেরই অন্তর্ভুক্ত ছিল বলিয়া প্রতিপন্ন হয়। কোনও কোনও মতে তলবকার ও কেন উপনিষৎ পরস্পর অভিন্ন। সামবেদীয় উপনিষৎ হৃদ্ব দর্শনতত্ত্ব আলোচনায় অদ্বিতীয় বলিয়া উক্ত হয়। ব্রহ্ম যে কি বস্তু, সামবেদের উপনিষৎ, প্রমোক্তর ছলে, তৎসম্বন্ধে নিগূঢ় উপদেশ প্রদান করিয়া গিয়াছেন। ব্রহ্ম লক্ষ্যে উপনিষৎ প্রথমে এইরূপ প্রণীত করিতেছেন; যথা,—

“কেনেষিতং পত্ততি প্রোষিতং মনঃ, কেন প্রাণঃ প্রথমঃ প্রৈতিযুক্তঃ।

কেনেষিতাং বাচমিমাং বদান্তি, চক্ষুঃ শ্রোত্রং ক উ দেবো যুনক্তি। >।”

আবার উপনিষৎ আপনিই তাহার উত্তর দিতেছেন; বুঝাইতেছেন;— ব্রহ্ম কি ?—

“শ্রোত্রস্ত শ্রোত্রং মনসো মনো যদ্ বাচো হ বাচং ন উ প্রাণস্ত প্রাণঃ।

চক্ষুষঃচক্ষুরতিমুচ্য দীয়া শ্রোত্যাশ্রোত্ৰোক্তাদমুতা ভবন্তি। ২ ॥

“যথাচানভূদিত্যং যেন বাগ্ভূত্বতে। তদেব ব্রহ্ম ত্বং বিদ্ধি নেদং যদিদমুপাসতে। ৩ ॥

যন্মনশা ন মনুতে যেনোজ্জ্বলো মনম্। তদেব ব্রহ্ম ত্বং বিদ্ধি নেদং যদিদমুপাসতে। ৪ ॥

যজ্ঞসুপা ন পশ্চতি যেন চক্ষুংবি পশ্চতি । তদেব ব্রহ্ম ত্বং বিদ্ধি নেদং যদিদমুপাশতে ॥ ৬ ॥

যজ্ঞোজ্ঞেন ন শৃণোতি যেন শ্রোত্রমিদং শ্রুতম্ ।

তদেব ব্রহ্ম ত্বং বিদ্ধি নেদং যদিদমুপাশতে ॥ ৭ ॥

যৎপ্রাণেন ন প্রাণিতি যেন প্রাণঃ প্রণীয়তে ।

তদেব ব্রহ্ম ত্বং বিদ্ধি নেদং যদিদমুপাশতে ॥ ৮ ॥

. . .

যজুর্বেদ দুই অংশে বিভক্ত ;—কৃষ্ণ-যজুর্বেদ ও শুক্ল-যজুর্বেদ ।

যজুর্বেদ । কৃষ্ণ-যজুর্বেদ ‘তৈত্তিরীয় সংহিতা’ নামে এবং শুক্ল যজুর্বেদ ‘বাজলনৈয়ী সংহিতা’ নামে অভিহিত হয় । যজুর্বেদের বহু শাখা ছিল বলিয়া

প্রচার আছে । পতঞ্জলির মহাভাষ্যে এক শত শাখার এবং শৌনকেয় চরনব্রাহ্মে ছিন্নাশী শাখার উল্লেখ আছে । আমরা এক্ষণে তিনটি শাখার মাত্র পরিচয় পাই । সে তিন শাখা—তৈত্তিরীয়, মাধ্যন্দিন ও কাণ্ব । কিন্তু বেদান্তক্রমণিকায় উহার বার শাখার ও তের উপশাখার উল্লেখ দেখিতে পাই । সেই দ্বাদশ শাখার নাম—‘চরক, আহবায়ক, কঠ বা কাঠক, প্রণচ্যকঠ, কাপঠ, কঠ, চারায়ণীয়, বারতত্ত্বীয়, খেত, খেততর, ঔগমগ্ৰন, গাত্যগ্ৰনয় এবং মৈত্রায়ণীয় ।’ উপশাখা-সমূহের নাম—ঔখীয় ও খাণ্ডকীয় (চরক-শাখার অন্তর্গত) ; মানব, বারাহ, ছাগলেয়, হারত্বীয় শ্রামায়ণীয় ও কুন্দুভ (মৈত্রায়ণীয় শাখার অন্তর্গত) । মন্ত্রভাগ ও ব্রাহ্মণভাগ লইয়া যজুর্বেদের সংখ্যা—আঠার দ্বার । মন্ত্র-ভাগ তৈত্তিরীয় সংহিতা নামে পরিচিত । উহা সাতিথি অষ্টকে বিভক্ত । তাহার প্রতি অষ্টকে পাঁচ বইতে আট পর্য্যন্ত অধ্যায় আছে । উহার প্রতি অধ্যায়ে বহু অনুবাক । অনুবাক সংখ্যা—গাড়ে ছয় শতেরও অধিক । কাণ্ড এবং প্রশ্ন অনুসারেও যজুর্বেদ বিভক্ত হয় । অষ্টকের পরিবর্তে কাণ্ড এবং অধ্যায়ের পরিবর্তে প্রশ্ন ব্যবহৃত । তৈত্তিরীয় সংহিতায় প্রজাপতি, ঋষি, সোম প্রভৃতি দেবগণ মন্ত্রদ্রষ্টা ঋষি মথ্যে পরিগণিত । রাজহুয়, অখমেশ, প্যোতিষ্টোম প্রভৃতি যজ্ঞের বিবরণ উহাতে বিবৃত আছে । কৃষ্ণ-যজুর্বেদের চারিখানি ব্রাহ্মণ গ্রন্থ আছে । তৈত্তিরীয় ব্রাহ্মণ, বল্লভী ব্রাহ্মণ, লতায়ণী ব্রাহ্মণ ও মৈত্রায়ণী ব্রাহ্মণ । ইহার আরণ্যকের নাম—তৈত্তিরীয় আরণ্যক । উহা দশ কাণ্ডে বিভক্ত । তৈত্তিরীয় ব্রাহ্মণের শেষ অংশই তৈত্তিরীয় আরণ্যক নামে পরিচিত । কৃষ্ণ-যজুর্বেদের উপনিষৎ অনেকগুলি । যথা,—তৈত্তিরীয় উপনিষৎ, নারায়ণীয় উপনিষৎ, কঠ উপনিষৎ, খেতাম্বতর উপনিষৎ, ব্রহ্মোপনিষৎ, কৈবল্য উপনিষৎ । ইহার মধ্যে তৈত্তিরীয় আরণ্যকের দ্বাদশ অষ্টক ও নবম কাণ্ড তৈত্তিরীয় উপনিষৎ নামে এবং দশম কাণ্ডটি নারায়ণীয় উপনিষৎ নামে অভিহিত হয় । অষ্টান্ন উপনিষদের শাখা ও ব্রাহ্মণাদির বিষয় এখন অবগত হওয়া সুকঠিন । শুক্ল-যজুর্বেদ—বাজলনৈয়ী সংহিতা নামে অভিহিত হয় । ইহার মন্ত্র-সংখ্যা উনিশ শত । ইহার ঋষি—বাজবল্ক্য । কাণ্ড ও মাধ্যন্দিন শাখা—এই শুক্ল-যজুর্বেদের শাখা বলিয়াই অভিহিত হয় । তত্ত্বিন্ন শুক্ল-যজুর্বেদের আরও কয়েকটি শাখা আছে, যথা,—মাধ্যন্দিন, জাবাল, শাক্য, বুধেয়, তপনীয়, কাপিল,

পৌণ্ড্রবংশ, আচটিক, পরমাবটিক, বৈনেয়, বোধেয়, গালব, ঔপেয়, পায়াম্বরীয় । বাক্স-সেনেয়ী সংহিতার ব্রাহ্মণের মন্ত-পরিমাণ—৭৬০০ । ইহাতে চল্লিশটি অধ্যায়, দুই শত ছিয়াশীটি অঙ্গবাক ও বহু কাণ্ডিকা আছে । নামে যজুর্বেদ বটে : কিন্তু অনেক ঋগ্বেদ ইহার মধ্যে স্থান পাইয়াছে । যজুর্বেদে কেবল যজ্ঞের বিষয় লিখিত আছে । অশ্বমেধ, পুরুষমেধ, পিতৃমেধ, রাজস্বয়, অগ্নিহোত্র প্রভৃতি যজ্ঞ, যজুর্বেদের মন্ত্রের অন্তর্গত । ইহার উপনিষদের মধ্যে ঈশ, বৃহদারণ্যক, জাবাল, হংস, পরমহংস, সুবাল ও মন্ত্রিকা প্রসিদ্ধ । ঈশোপনিষৎ এই সংহিতার চত্বারিংশতম অধ্যায় । ঐ অধ্যায় মাধ্যম্ভিনীয় সংহিতার শেষ অধ্যায় । অবশিষ্ট উপনিষৎগুলির শাখার পরিচয় সঠিক পাওয়া যায় না । জাবাল-শাখায় জাবাল উপনিষৎ, এই মাত্র সিদ্ধান্ত ইহাতে পারে । শুক্লযজুর্বেদের ব্রাহ্মণের মধ্যে শতপথব্রাহ্মণ সমধিক প্রসিদ্ধিসম্পন্ন । শতপথব্রাহ্মণ—কাণ্ডায়ন শাখা এবং মাধ্যম্ভিন শাখা ভেদে দুইখানি । কাণ্ডায়ন শাখার শতপথ সপ্তদশ কাণ্ডে এবং মাধ্যম্ভিন শাখার শতপথ চতুর্দশ কাণ্ডে বিভক্ত । বৃহদারণ্যক উপনিষৎ শতপথ ব্রাহ্মণেরই চতুর্দশতম কাণ্ড । মাধ্যম্ভিন শাখার অন্তর্গত শতপথ ব্রাহ্মণের দুই বিভাগ । তাহার প্রথম বিভাগে দশ কাণ্ড এবং দ্বিতীয় বিভাগে চারি কাণ্ড । উহাতে সর্বসমেত মোট সাত হাজার ছয় শত চল্লিশ কাণ্ডিকা আছে ।

* * *

অথর্ব-বেদ বহু শাখায় বিভক্ত । কেহ কেহ উহার শাখার সংখ্যা অথর্ববেদে পঞ্চাশ বলিয়া নির্দেশ করেন । কিন্তু নয়টি শাখার নাম মাত্র এখন প্রাপ্ত হওয়া যায় । কেহ কেহ আবার উহার পাঁচটি শাখা ছিল বলিয়া নির্দেশ করেন । সেই সকল শাখার নাম পৈপ্পলাদ (পৌপ্পলাদ), শৌনকীয়, দামোদ, তোতায়ন, জায়ল, ব্রহ্মপালাশ, কুনখা, দেবদর্শী ও চারণবিদ্যা । যাহারা নয়টি শাখার উল্লেখ করেন, তাহারা নয় শাখার ঐক্যপ পরিচয় দিয়া থাকেন । কিন্তু তাহাদের মধ্যেও আবার মতভেদ আছে । কেহ কেহ বলেন, ঐ নয় শাখার নাম অত্যাধিক; যথা,—পৈপ্পলাদ, স্তৌদ, যোজা, শৌনকীয়, যায়ল, জমদ, ব্রহ্মবদা, দেবদর্শ ও চরণবৈদ্য (চারণ-বিদ্যা) । যাহারা পাঁচটি শাখার বিষয় বোষণা করেন, তাহাদের মতে সেই পঞ্চশাখার নাম,—অজ, প্রদাত, স্নাত, স্নোত, ব্রহ্মদাবন । এখন কিন্তু এক শৌনক শাখা ভিন্ন অল্প শাখা প্রাপ্ত হওয়া যায় না । শৌনক শাখায় ছয় হাজার পনেরটি মাত্র ঋক্ আছে । অথর্ববেদের ব্রাহ্মণের নাম—গোপথ-ব্রাহ্মণ । শৌনকাদি চারি শাখার ব্রাহ্মণ বলিয়া গোপথ ব্রাহ্মণ পরিচিত । অত্যাধিক শাখার ব্রাহ্মণ এখন বিলুপ্ত হইয়াছে । অথর্ববেদের উপনিষদের মধ্যে প্রশ্ন, যুগুত, মণ্ডুক্য, অথর্বশির, অথর্বশিখা, বৃহজ্জাবাল ও নৃসিংহতাপনী প্রসিদ্ধ । তন্মধ্যে প্রশ্ন, যুগুত, মণ্ডুক্য, নৃসিংহতাপনীয়—এই চারি খানি উপনিষৎ প্রাচীন ও প্রামাণিক বলিয়া স্বীকৃত হয় । শঙ্করা-চার্য্য প্রভৃতি ঐ চারি খানি উপনিষদের প্রাধান্যই কীৰ্ত্তন করিয়া গিয়াছেন । প্রশ্নোপনিষৎ-ধার্মিক পৈপ্পলাদ শাখার এবং যুগুতোপনিষৎখানিকে শৌনকেয় শাখার উপনিষৎ বলিয়া প্রতীপন্ন হয় । প্রশ্নোপনিষদে পিপ্পলাদ প্রশ্নকর্তা এবং যুগুতোপনিষদে শৌনক প্রশ্নকর্তা

অছেন বলিয়া ঐরূপ সিদ্ধান্ত হইয়া থাকে। মাণ্ডুকা ও নৃসিংহতাপনীয় এক শ্রেণীর উপনিষৎ বটে; কিন্তু উহা কোন শাখার অন্তর্ভুক্ত, তাহা নির্ণয় করা কঠিন। কেন-না, ঐ দুই উপনিষদে প্রজাপতি ব্রহ্ম এবং দেবতাগণ প্রমুখ। মাণ্ডুক্যোপনিষদে প্রমোক্তর নাই; উহা কেবল বর্ণনা মাত্র। কোনও কোনও মতে অথর্ববেদের উপনিষৎ-সংখ্যা বায়ান্ন খানি। সেই বায়ান্ন-খানি উপনিষদের নাম; যথা,—(১-২) অথর্বশিরস দুইখানি, (৩-৪) অমৃতবিন্দু, আয়ন, (৫) আকুণ্ঠীয়, (৬) আনন্দবল্লী, (৭) আশ্রম, (৮) উত্তরতাপনীয়, (৯-১০) কঠবল্লী,—পূর্ব ও উত্তর দুই ভাগ, (১১) কঠশ্রুতি, (১২) কালাগ্নিরূদ্র, (১৩) কেনেযিত, (১৪) কৈবল্য, (১৫) ক্ষুরিক, (১৬) গর্ভ, (১৭) গারুড়, (১৮) চুলিকা, (১৯) জাবাল, (২০) তেজোবিন্দু, (২১) নারায়ণ, (২২-২৭) নৃসিংহতাপনীয়—পূর্ব তাপনীয় পাঁচ খণ্ড, উত্তর তাপনীয় এক খণ্ড, (২৮) নাদবিন্দু, (২৯) নীলরূদ্র, (৩০) ধ্যানবিন্দু, (৩১) পরমহংস, (৩২) পিণ্ড, (৩৩) প্রাণাগ্নিহোত্র, (৩৪) ব্রহ্ম, (৩৫) ব্রহ্মবিজ্ঞা, (৩৬) ব্রহ্মবিন্দু, (৩৭-৩৮) বৃহন্নান্দায়ণ—দুই খণ্ড, (৩৯) ভৃগুবল্লী, (৪০) মুণ্ডক, (৪১) প্রঙ্গ, (৪২) যোগতত্ত্ব, (৪৩) যোগশিক্ষা, (৪৪-৪৭) মাণ্ডুক—চারি ভাগ, (৪৮) সন্ন্যাস, (৪৯) সর্কোপনিষৎসার, (৫০-৫১) রামতাপনীয়—পূর্ব ও উত্তর দুই খণ্ড, (৫২) হংস। অথর্ববেদ বিংশতি কাণ্ডে বিভক্ত। অমুবাক, স্বজ্ঞ, ঋক্—উহার অঙ্করূপ বিভাগ সূচিত করিয়াছে। উহার আর এক বিভাগের নাম—প্রপাঠক। চরণব্যূহের মতে—অথর্ববেদে বার হাজার তিন শত মন্ত্র ছিল; কিন্তু এখন অথর্ববেদের মন্ত্র-সংখ্যা—পাঁচ হাজার আট শত ত্রিশটি মাত্র। অথর্ববেদের সকলয়িতা সম্বন্ধে তিনটি মত প্রচলিত। কাহারও মতে অথর্ব ও অঙ্গিরা ঋষির বংশধরগণ, কাহারও মতে ভৃগু-বংশীয়গণ অথর্ববেদ সংকলন করেন। অঙ্গ মতে যজ্ঞকার্যে অব্যবহার্য হেতু অথর্বের বিষয় পূর্বেই উল্লেখ করা হইয়াছে। তত্ত্বদ্বিষয়েব পুনরুল্লেখ বাহুল্য মাত্র।

* * *

কোন বেদে কি কি বিষয় আলোচিত হইয়াছে, তাহার সংক্ষিপ্ত পবিচয় বেদে
কি আছে? সম্ভবপর নহে। যাহার একটি ঋক্সত্রের অশেষ অর্থ নিষ্পন্ন হইতে পারে, যাহার প্রতি স্বজ্ঞের অভ্যন্তরে অশেষ সার সামগ্রী বিद्यমান আছে, সমষ্টিভাবে সংক্ষেপে তাহার পবিচয় প্রদান করা, কি প্রকারে সম্ভবপর হইতে পারে? এক কথায় বলিয়াছি—বেদ জ্ঞান। যাহা দ্বারা ইহলৌকিক ও পারলৌকিক সর্ববিধ জ্ঞান লাভ হয়, যাহা দ্বারা সেই পরাৎপর পরমপুরুষ পরমেশ্বরকে জানিতে পারা যায়, তাহাই বেদ। কি উপায়ে কি প্রণালীতে তাঁহাকে জানা যায়, তাঁহাকে পাওয়া যায়, তাঁহার সহিত সম্বন্ধ ঘটে, তাঁহাতে লীন হওয়া সম্ভব হয়, বেদে সেই তত্ত্বই বিরত আছে। যিনি বেদবিৎ নহেন, তিনি বিরাট ব্রহ্মকে দেখিতে পান না। ঋতি তাই বলিয়াছেন,—“নাবেদবিদং মমুতে তং বৃহন্তম্।” বৃহন্তম্ অর্থাৎ সকলই বেদের মধ্যে আছে। সমাজের সকল অবস্থার চিত্র—ভূত, ভবিষ্যৎ, বর্তমান, ত্রিকালের প্রতিচ্ছবি—বেদরূপে বীজরূপে সকলই বিद्यমান রহিয়াছে। তাই বেদ মধ্যে আধুনিক আধুনিকত্ব দেখিতে পান, পৌরাণিক পুরাতন সামগ্রীর সম্ভান করেন; ভবিষ্যৎ

অতীতের অঙ্কে আপন প্রতিচ্ছবি দেখিয়া বিস্মিত হন। বেদে আছে—ভূত ভবিষ্যৎ বর্তমানের কথা ; বেদে আছে—ধর্মের কথা ; বেদে আছে—আর্য্যগণের আচার-ব্যবহার প্রভৃতি ও সভ্যতার কথা ; বেদে আছে—হিন্দুর, অহিন্দুর, আস্তিকের, নাস্তিকের সকলের সর্ব্ববিধ প্রতিচ্ছবি। বিভিন্ন দৃষ্টিতে বেদে বিভিন্ন সামগ্রী প্রাপ্ত হওয়া যায়। প্রত্নতাত্ত্বিক, ঐতিহাসিক এবং ধর্মতত্ত্বাভ্যাসন্ধিসম্ম—বিভিন্ন দৃষ্টিতে বেদে যে তত্ত্ব প্রাপ্ত হন, পরবর্ত্তী অংশে সংক্ষেপে তাহারই আলোচনা করা যাইতেছে।

• • •

বেদে ধর্মের বিষয়।

পূর্বে বলিয়াছি,—বেদই হিন্দুর ধর্ম, বেদই হিন্দুর কর্ম, বেদই হিন্দুর হিন্দুত্ব। এক কথায়, যিনি বেদের প্রামাণ্য স্বীকার করেন,—তিনি হিন্দু-নামে অভিহিত হন। হিন্দু হইতে হইলে, বেদ মানিয়া চলিতে হয়। বেদ মানিয়া চলার অর্থ—
 বেদোক্ত ধর্ম।
 বর্ণাশ্রম মানিতে হয়, অদৃষ্ট মানিতে হয়, মন্ত্রশক্তি মানিতে হয়। বেদ মানার ইহাই তাৎপর্য্য। যিনি বেদ মানেন, তিনি নিশ্চয়ই বর্ণাশ্রম-ধর্ম মানেন ; যিনি বেদ মানেন,, তিনি নিশ্চয়ই অদৃষ্টে বিশ্বাস করেন ; যিনি বেদ মানেন, তিনি নিশ্চয়ই মন্ত্র-শক্তিতে আস্থাবান আছেন। ইহাই হিন্দুর লক্ষণ—ইহাই হিন্দুত্ব বিশেষত্ব। শাস্ত্রে এমনও দেখা যায়,—কেহ বেদের প্রামাণ্য স্বীকার করিয়াছেন, কিন্তু ঈশ্বরের অস্তিত্ব স্বীকার করেন নাই ; তিনিও আস্তিক হিন্দুর উচ্চ আসন প্রাপ্ত হইয়াছেন ; আবার কেহ বেদ মানেন নাই, অথচ ঈশ্বরের অস্তিত্ব স্বীকার করিয়াছেন,—তিনি নাস্তিক অহিন্দু নামে অভিহিত হইয়াছেন। দৃষ্টান্ত-স্থলে, সাংখ্যকার মহর্ষি কপিল এবং বৌদ্ধমত প্রচারক গৌতম মুনির নাম উল্লেখ করা যাইতে পারে। মহর্ষি কপিল, ঈশ্বরের অস্তিত্ব স্বীকার না করিয়াও, একমাত্র বেদ মানিয়াই হিন্দুর আদর্শ-আসন প্রাপ্ত হইয়াছিলেন ; আব গৌতম মুনি, ঈশ্বরের অস্তিত্ব স্বীকার করিয়াও, বেদ অমাত্র করায়, নাস্তিক সংজ্ঞা লাভ করিয়াছিলেন। স্থূলতঃ বেদ-মানাই হিন্দুর ধর্ম। বেদোক্ত ধর্মই—হিন্দু-ধর্ম। বেদের প্রামাণ্য স্বীকার করিয়া চলিতেন বলিয়াই হিন্দুগণ আর্য্যহিন্দু নামে অভিহিত। বর্ণাশ্রম, অদৃষ্ট, মন্ত্রশক্তি,—সকলই বেদানুগত। হিন্দু বিশ্বাস করেন,—জাতি-বর্ণ কখনই মনুষ্যের সৃষ্ট নহে,—উহা ঈশ্বরই সৃষ্টি করিয়াছেন। হিন্দু বিশ্বাস করেন,—জন্মান্তরেষু কর্মফলই অদৃষ্ট-রূপে প্রতিভাত হয়। মনুষ্য যখন মৃত্যুকাল-মধ্যে বীজ বপন কবে, মৃত্যুকাল-প্রাপ্তি বীজ কিছুকাল পর্য্যন্ত দৃষ্টির অগোচরে অ-দৃষ্ট থাকে ; ক্রমশঃ অজ্ঞান-উদগত হইলে, সেই অ-দৃষ্ট বীজের পরিচয় পাওয়া যায়। হিন্দুর বিশ্বাস,—মনুষ্যের কর্মফল মৃত্যুকাল-প্রাপ্তি বীজ-রূপেই অ-দৃষ্ট থাকে এবং যথা-সময়ে মনুষ্য তাহার ফলভাগী হয়। এইরূপ, মন্ত্রশক্তিও হিন্দুর দৃষ্টিতে অলৌকিক শুভফলপ্রদ। হিন্দুর বিশ্বাস,—বিশুদ্ধ-চিত্তে বিশুদ্ধ-মন্ত্রে অতীষ্ট-দেবতাকে আস্থান করিলে, নিশ্চয়ই তিনি সদয় হইয়া মনুষ্যের ইহ-পবকালের সকল মঙ্গল বিধান করেন। বেদ হইতে হিন্দু প্রধানতঃ এই শিক্ষাই পাইয়া থাকেন। তাহার অগ্রান্ত যে কিছু শিক্ষা, তাহাও এই শিক্ষারই অঙ্গীভূত। তাহার অধিষ্ঠাতার দেব

বীজমন্ত্রও এই বেদেই নিহিত আছে। বৈদিক ষোড়শ-সমূহে দেবিতে পাই,—হিন্দু ইন্দ্রের উপাসনা করিতেছেন, হিন্দু বায়ুর উপাসনা করিতেছেন, হিন্দু অগ্নির উপাসনা করিতেছেন, হিন্দু জলের উপাসনা করিতেছেন,—হিন্দু কত কত দেবতার উপাসনা করিতেছেন। আরও দেখিতে পাই,—হিন্দু যাগ-যজ্ঞ করিতেছেন, হিন্দু বলি-প্রদান করিতেছেন, হিন্দু যজ্ঞাঙ্কতি কার্যে ব্রতী আছেন। এক দিকে হিন্দুর—এই ভাব! অতীতকে আবার দেখিতে পাই,—হিন্দুর ঈশ্বর—অবাস্তবসংগোচর; হিন্দুগণ ঈশ্বর—অনাদি, অনন্ত; হিন্দুগণ ঈশ্বর—চিন্তার অতীত, জ্ঞানের অতীত, ধারণার অতীত। ফলতঃ, হিন্দু কখনও সাকার-রূপে নাম-মূর্তি কল্পনা করিয়া ঈশ্বরের উপাসনা করিতেছেন, আবার কখনও বা নিরাকার চৈতন্যরূপ বলিয়া ভগ্নয় হইয়া আছেন। হিন্দু কখনও ইহ-সংসারেই তাঁহার স্বরূপ-মূর্তি প্রত্যক্ষ করিতেছেন; হিন্দু কখনও অগণ্য অসংখ্য—তেত্রিশ কোটি দেবতার—অগ্নি, বায়ু, বরুণ, ইন্দ্র, শিব, নারায়ণ, ব্রহ্মা, বিষ্ণু, লক্ষ্মী, সরস্বতী, কালী, দুর্গা প্রভৃতির—উপাসনা করিতেছেন; আবার কখনও বা তিনি ‘একমেবাদ্বিতীয়ম্’ বলিয়া নিশ্চিন্ত হইয়া আছেন। এইরূপে নানা শ্রেণীর জ্ঞান নানা পথ নির্দিষ্ট হইয়া আছে। বলিতে গেলে, বুঝিতে গেলে, ইহাই অধিকারভেদ। যাঁহার যেরূপ শক্তি, যাঁহার যেরূপ জ্ঞান, যাঁহার যেরূপ ধ্যান-ধারণা, তিনি তদনুরূপ অনুষ্ঠানের অধিকারী। ইহাই হিন্দুর অধিকারভেদ। বেদে সকল শ্রেণীর সকল হিন্দুর সকল উপাসনার সার-সামগ্রী নিহিত আছে। পরবর্ত্তি-কালে সংসারে যত কিছু উপাসনা-পদ্ধতি প্রচলিত হইয়াছে, সকলই বৈদিক উপাসনার অনুরূপিত মাত্র। তাই বেদে দেখিতে পাই,—বৈদিক ঋষিগণ, প্রকৃতির তৃণাদপিভূতুচ্ছ সামগ্রী হইতে আশ্রয় করিয়া, মহৎ হইতে মহত্তর মহত্তম পথে আপনাদের লক্ষ্য সঞ্চালন করিয়াছেন। তাঁহারা কখনও মদ-নদীর উপাসনা করিতেছেন; তাঁহারা কখনও আলোক-অন্ধকারের ধ্যানে নিমগ্ন আছেন; তাঁহারা কখনও ক্ষিত্যপভোজ্যমরুদ্যোম পঞ্চভূতের আরাধনায় ব্রতী রহিয়াছেন; আবার কখনও বা তাঁহারা প্রকৃতির যিনি সৃষ্টিকর্তা, সকলের যিনি আদিভূত, তাঁহারই অনুধ্যানে ব্যাকুল হইয়া আছেন। দুই একটী বৈদিক মন্ত্রের উল্লেখ করিতেছি; তাহার মর্ম্ম অনুধাবন করিলেও, আর্য্যগণের সেই উপাসনা-পদ্ধতির আভাস পাওয়া যাইতে পারে। ঋগ্বেদের প্রথম সূক্তের প্রথম শ্লোকের অধুনা-প্রচলিত অর্থ—“যজ্ঞের পুরোহিত অধিষ্ঠাতৃ দেবতা বহুরূপপ্রদাতা ঋত্বিক অগ্নিকে আমরা স্তুতি করি। প্রাচীন এবং আধুনিক ঋষিগণ কর্তৃক অগ্নি স্তুত হইয়াছেন ও হইতেছেন। দেবগণকে তিনি যজ্ঞ-কার্যে যজ্ঞস্থলে আহ্বান করুন।” এইরূপ দ্বিতীয় সূক্তের বায়ু দেবতার উপাসনায় দেখিতে পাই, যথুচ্ছন্দা ঋষি স্তুতি করিতেছেন,—“হে বায়ু! আমাদের আহ্বান শ্রবণ করুন, আমাদের এই সোমরস পান করুন।” অষ্টম সূক্তে ইন্দ্রের উপাসনায় দেখিতে পাই, সেই ঋষিই আবার প্রার্থনা করিতেছেন,—“হে ইন্দ্র! আমাদের সন্তোষের উপযুক্ত শত্রুবিজয়কম প্রচুর ধন প্রদান করুন। হে ইন্দ্র! আপনাব কর্তৃক রক্ষিত হইয়া আমরা যেন যজ্ঞের জায় কঠোর অস্ত্র দ্বারা শত্রুকে পরাজিত এবং উন্নতশিব শত্রুকে জয় করিতে সমর্থ হই।” এক দিকে যেমন

এইরূপ ব্যষ্টিভাবে এক এক স্তোত্রে এক এক দেবতার স্তুতি-গান দেখিতে পাই, অল্প দিকে আবার সেইরূপ সমষ্টি-ভাবেও ভগবদাধনা দেখিতে পাওয়া যায়। প্রথম মণ্ডলেরই উন-নবতি স্তোত্রের শেষে ঋষি কথ, বিশ্বদেবতার স্তোত্রে বলিতেছেন,—“তুমি অদিতি, তুমি আকাশ, তুমি অন্তরীক্ষ, তুমি পিতা, তুমি মাতা, তুমি পুত্র, তুমি সৰ্বদেব, তুমি গন্ধৰ্ব, তুমি দেবতা, তুমি অশ্বর, তুমি রাক্ষস, তুমি পিতৃদেব, তুমি জন্ম ও জন্মের মূল কারণ।” এইরূপ, দশম মণ্ডলের দ্ব্যশীতি স্তোত্রে আর এক ঋষি স্তব করিতেছেন,—“যিনি আমাদের সকলেরই সৃষ্টিকর্তা, বিশ্ব-ব্রহ্মাণ্ডের সকল অবস্থাই স্বাভাব গোচরীভূত; যিনি এক, যিনি অদ্বিতীয়,—অথচ যিনি সংসারে বহু নামে বহু দেবদেবীর আকারে বিরাজমান; তাঁহাকে জানিবাব জগৎ সংসার ব্যাকুল হইয়া বেড়াইতেছে।” ঐ মণ্ডলেরই আর এক স্তোত্রে আছে,—“যখন মৃত্যু ছিল না, তখন সেই একমাত্র তিনিই আপনাতঃ অবস্থিত হইয়া, আপনাই বিরাজমান ছিলেন। তখন তিনি ভিন্ন আর কিছুই ছিল না; ছিলেন কেবল তিনি।” শ্রীমদ্ভগবদ্গীতায় ভগবান্ শ্রীকৃষ্ণ যখন অৰ্জুনকে আপন বিশ্বরূপ প্রদর্শন করিতেছেন, তখন অৰ্জুন গেমন দেখিতেছেন, “ভগবানের দেহের মধ্যে স্থাবর-জঙ্গম সমস্তই বিচরমান; কমলাসন ব্রহ্মা, রুদ্র, নমস্কা ঋষি-মণ্ডল এবং বাসুকী প্রভৃতি দিব্য উরগগণ—সকলেই তাঁহাতে অবস্থিতি করিতেছেন; তাঁহাতে অসংখ্য বাহু, অসংখ্য উদর, অসংখ্য বস্ত্র, অসংখ্য নেত্র, অসংখ্য প্রাণী বিবাজমান বহিয়াছে;—চন্দ্র-সূর্য্য তাঁহার নেত্ররূপে, মৃগমণ্ডলে প্রদীপ্ত হতাশন, আদি-অস্ত-মধ্য-বিরহিত বিশ্বরূপে তিনি প্রকাশ পাইতেছেন;”—ঋগ্বেদে উল্লিখিত স্মৃতদ্বয়ে এবং অগ্ন্যায় স্তোত্রেও ভগবানের সেই বিশ্বরূপের পবিচয় পাওয়া যায় না কি? যদি কেহ শ্রীমদ্ভগবদ্গীতার একাদশ অধ্যায় এবং ঋগ্বেদের দশম মণ্ডলের অংশবিশেষ মিলাইয়া পাঠ করেন, তাঁহাব প্রাণে এই একই ভাবের উন্মেষ হইতে পারে। * ফলতঃ, ভগবানকে নানারূপে কল্পনা করিয়া বেদে যে তাঁহার নানা উপাসনা-পদ্ধতি প্রবর্তিত আছে, তাহাতে আমরা কি সিদ্ধান্তে উপনীত হইতে পারি? আমরা স্পষ্টতঃ ই বুঝিতে পারি না কি,—সকল মনুষ্যের জ্ঞান-বুদ্ধি শক্তি-সামর্থ্য সমান নহে: মহৎ হইতে মহত্তর ও মহত্তমের ধারণা করিতেও সকল মনুষ্য সমভাবে ক্ষমবান নহেন। সূত্রাং পর-পর স্তব-পর্য্যায় অনুসারে মনুষ্যের অক্ষতান-পদ্ধতিও ভিন্ন ভিন্ন ভাবে সূচিত হইয়াছে। আর সেই জন্তই—হিন্দু-ধর্ম বিজ্ঞান-সম্মত। যিনি যে ভাবে যে পথ দিয়া ভগবৎ-সান্নিধ্য লাভ করিতে পারিবেন, তাঁহার জন্ত সেই পথ নির্দেশ করিয়া দেওয়াই—বৈদিক হিন্দু-ধর্মের উদ্দেশ্য।

* গীতার একাদশ অধ্যায়ের পঞ্চদশ হইতে একত্রিংশ শ্লোকে ভগবানের এই বিশ্বরূপের বর্ণনা আছে। অৰ্জুন বলিতেছেন,—

“পশ্যামি দেবাস্তব দেবদেহে সৰ্বা স্তথা ভূতবিশেষসংযান্ ।

ব্রহ্মাণীশং কমলাসনবৃষীশং সৰ্বাস্থংগাংস্ত দিব্যান্ ॥”

এইরূপ ঋগ্বেদে দেখিতে পাই,—

“চলমা মনসো জাতকক্ষোঃ সূর্যো জজায়ত ।

মুখাদিস্রুশ্চাংশং শ্রাণাং যুঃজায়ত ॥” ইত্যাদি।

তাহাতেই হিন্দু-ধর্ম জ্ঞান-বিজ্ঞানের দৃঢ় ভিত্তির উপর প্রতিষ্ঠিত। সৃষ্টি, স্রষ্টা, আত্মা ;—জ্ঞান, ভক্তি, কর্ম ;—ভূত, ভবিষ্যৎ, বর্তমান ;—ইহকাল, পরকাল, অন্তঃকাল ;—সকল বিষয়েরই সম্বন্ধ-তত্ত্ব বৈদিক হিন্দু-ধর্মের অন্তর্ভুক্ত। এই ধর্মের সার-সম্পৎ অধিগত হইলে, সৃষ্টি ও স্রষ্টার সম্বন্ধ মানুষ অবগত হইতে পারে ; এবং তাহা বুঝিয়া, তদ্বিকির্ষিত পথে প্রণাবিত হয়। যাহারা সেই সার-সামগ্রী উপলব্ধি করিতে না পারেন, তাহারা ভিন্ন ভিন্ন পথে ঘুরিয়া বেড়ান। একই বৈদিক-ধর্মের অনুসরণকারী হইয়াও, পরিবর্তি-কালে যে বিভিন্ন-সম্প্রদায় ধর্মমত লইয়া পরস্পর শত্রুতাচরণ করিয়া গিয়াছেন, বৈদিক ধর্মের সার-মর্ম উপলব্ধি না হওয়া—অথবা কোনও বিশেষ বিশেষ অনুষ্ঠান-পদ্ধতির প্রতি অধিকতর আস্থা-বান হওয়াই,—তাহার প্রধান কারণ বলিয়া মনে হয়। দৃষ্টান্ত-স্বরূপ, শাক্ত-শৈব-বৈষ্ণব প্রভৃতির ক্ষেমের বিষয় উল্লেখ করা যাইতে পারে। তাহারা সকলেই হিন্দু—সকলেই বেদের প্রামাণ্য স্বীকার করেন ; অথচ, কর্ম-পদ্ধতির এক-এক অংশের প্রতি তাহাদের কাহারও কাহারও লক্ষ্য নিপতিত হওয়ায়, অন্ধের হস্তি-দর্শনের ত্রায়, তাহারা সময় সময় ভ্রান্তবুদ্ধিতে পরিচালিত হইয়া থাকেন। প্রকারান্তরে ইহারও মূল—অধিকারিভেদ। অধিকার-ভেদ তবুটুকু হ্রদয়দম্ব হইলে, হিন্দুর সহিত হিন্দু-ব বিরোধ ঘটবার সম্ভাবনা নাই।

* . *

বেদে আচার-ব্যবহার প্রসঙ্গ ।

আর্ধ্যগণের বেদে আর দেখিতে পাই—আর্ধ্য হিন্দুগণের উচ্চ-সভ্যতার উজ্জ্বল প্রতি-
 আচার-ব্যবহার কৃতি। অধুন! সংসার, সভ্য-সমুন্নত জাতির পরিচয়-চিহ্ন বলিয়া যে
 সভ্যতা প্রভৃতি। সকল গুণ-পরম্পরার আরোপ করেন, আর্ধ্য-হিন্দুগণের তাহার কোন
 গুণের অভাব ছিল ? যাহারা বলেন,—ধর্মই সভ্যতার পরিচয়-চিহ্ন ; বেদ তাহাদিগকে
 দেখাইতে পারেন,—পৃথিবীতে এমন নূতন ধর্ম জাজি পর্য্যন্ত কিছুই হয় নাই, বেদে
 বাহ্যর উপাদান-সামগ্রী বিদ্যমান নাই ! যাহারা বলেন,—বেদে প্রকৃতি-পূজা বা
 পৌত্তলিক-ধর্মের প্রাধান্য আছে ; তাহাদিগকেও নিঃসন্দেহে দেখাইতে পারা যায়,—
 ‘অদ্বিতীয় ঈশ্বরের অনন্ত মহিমা বেদে বিবৃত রহিয়াছে। যাহারা বলেন,—হিন্দুর
 মধ্যে উদার বিশ্বজনীন ভাবের অভাব ; বেদ তাহাদিগকেও চক্ষে অজুলি দিয়া দেখাইতে
 পারেন,—হিন্দুর ত্রায় উদার বিশ্বজনীন প্রাণ কচিং দেখিতে পাওয়া যায়। যাহারা
 বলেন,—‘বেদে কৃষকের গান’ ; বেদে কৃষি-কার্যের উন্নতির জন্ত উপাসনা আছে,—
 বৈদিক ঋষিগণ কৃষি-কার্যে জীবিকা নির্বাহ করিতেন, সুতরাং ঋষিগণ কৃষক ছিলেন ;
 তাহাদের ত্রায় ভ্রান্ত-বুদ্ধি ব্যক্তিকেও বেদ দেখাইতে পারেন,—কৃষির উন্নতির জন্ত
 ভগবানের করুণা-প্রার্থনা উদার বিশ্বজনীন ভাবেরই অভিযুক্তি মাত্র। কৃষির উন্নতি হইলে
 বস্তুস্বরা শস্ত-সম্পদে পরিপূর্ণ হইলে, জনসাধারণ সকলেরই সুখ-সৌভাগ্যে দেশ সমুন্নত
 জীবনোন্নতি হইতে পারে ;—আর্ধ্য-হিন্দুগণ মনে প্রাণে তজ্জন্মই কৃষির উন্নতি প্রার্থনা
 করিতেন। ইহা তাহাদের স্বদেশ-বাৎসল্য ও স্বজাতি-হিতৈষণারই পরিচায়ক। আর্ধ্য-

ঋষিগণ কৃষির উন্নতির জন্ত ভগবানের নিকট প্রার্থনা করিতেছেন * ;— গো-যেবাদি পশুর এবং কৃষি-যন্ত্রাদির শুভকামনা করিতেছেন ;—ইহাতে কদাচ তাঁহাদিগকে কৃষক-পর্যায়ভুক্ত করিতে পারা যায় না । যেমন বিভিন্ন ব্যক্তির ধর্ম্মানুষ্ঠান ও উপাসনা-পদ্ধতি বিভিন্ন আকারে বিদ্যমান ছিল, বিভিন্ন প্রকার কর্ম্ম-পদ্ধতিও তেমনি বিভিন্ন লোকের বা বিভিন্ন সম্প্রদায়ের জন্ত বিহিত হইয়াছিল । একই ব্যক্তি ভূমিকর্ষণ করিতেছেন, যজ্ঞ-কর্ম্মে ব্রতী রহিয়াছেন, শাস্ত্র-গ্রন্থ রচনা করিতেছেন—ইহা কখনই সম্ভবপর নহে । ইহার কোনও প্রমাণও পাওয়া যায় না । কৃষক এবং কৃষি-কার্যের উন্নতির জন্ত প্রার্থনা করিয়াছিলেন বলিয়া, আর্ধ্য-হিন্দু-মাত্রকে কখনই কৃষক-শ্রেণীর অন্তর্ভুক্ত করা যাইতে পারে না । ব্রাহ্মণ-পুরোহিত যদি যজ্ঞমানের ব্যাধি-শাস্তি-কামনায় দেবতার আরাধনা বা শাস্তি-স্বস্তায়ন করেন ; তাহা হইলে কি বুঝিতে হইবে,—পুরোহিত ব্রাহ্মণ স্বয়ংই সেই রোগাক্রান্ত ? এ সিদ্ধান্তও যেক্রপ ভ্রমমূলক ; আর্ধ্য-হিন্দুগণ কৃষক ছিলেন এবং বেদ কৃষকের গান,—এ সিদ্ধান্তও তদ্রূপ ভ্রান্ত-বুদ্ধির পরিচায়ক । পাঠের এবং অর্থোদ্ধারের ব্যতিক্রমেও অনেকের ভ্রম-সিদ্ধান্তে উপনীত হওয়া সম্ভবপর । সাধারণ সংস্কৃত-সাহিত্যে একই শব্দের মানা অর্থ দেখিতে পাওয়া যায় । বৈদিক সূক্তের অর্থ-পরিগ্রহ—আরও দুর্লভ ব্যাপার । অর্থ-বিপর্যয় যে কতই ঘটয়াছে, তাহা বলিয়া শেষ করা যায় না । বিভিন্ন মতের বিভিন্ন ধর্ম্ম-সম্প্রদায়ের সৃষ্টির অত্যন্তম কারণও—বৈদিক সূক্তের অর্থান্তর গ্রহণ । পরবর্ত্তি-কালে, কেহ যে জ্ঞানের প্রাধান্য স্বীকার করিয়া গিয়াছেন, কেহ যে কর্ম্মের প্রাধান্য কীর্ত্তন করিয়াছেন, আবার কেহ যে ভক্তির মাহাত্ম্যে বিভোর হইয়াছেন ;—বৈদিক সূক্তের অংশবিশেষের সাহায্য-গ্রহণে আপনাপন মত-প্রতিষ্ঠার চেষ্টাই তাহার হেতুভূত । যাহা হউক, ধর্ম্মবিষয়ে আর্ধ্যহিন্দুগণ কতদূর উন্নত হইয়াছিলেন, সকল ধর্ম্মের সার সামগ্রী কিরূপভাবে তাঁহাদের অধিগত হইয়াছিল,—বেদে তদ্বিষয়ের অভিজ্ঞতা লাভ হয় । আর্ধ্য-হিন্দুগণের আচার-ব্যবহারের পরিচয়ও বেদে দেখিতে পাওয়া যায় । অধুনা বেদের যে সকল সংস্করণ এতদ্দেশে প্রচারিত ও ভাষান্তরিত হইয়া বিরাজমান আছে, তাহা হইতেই সকল বিষয়ের আভাস পাইতে পারি । অধুনা সভ্যজাতির সংসার-বন্ধন যেক্রপ শৃঙ্খলাবদ্ধ, প্রাচীন আর্ধ্য-হিন্দুগণই তাহার আদর্শ-স্থানীয় ছিলেন । এখন যেমন সংসারের প্রধান ব্যক্তিই সংসারের সর্ব্বময় কর্ত্তা, তখনও সেই ভাবই বিদ্যমান ছিল । এখন যেমন সংসার ও বিবাহ-পদ্ধতি প্রচলিত আছে, তাহারও আদর্শ—প্রাচীন আর্ধ্য-হিন্দুগণের সংসারে ও বিবাহ-পদ্ধতিতে দেখিতে পাই । এখন যেমন সভ্যজাতির মধ্যে স্ত্রী-পুরুষ-বাটী ব্যাভিচার দোষাবহ বলিয়া গণ্য হইয়া থাকে, তখনও স্ত্রী-পুরুষের মধ্যে যথেষ্টাচার-সম্বন্ধ তদ্রূপ দোষাবহ ছিল । এখন যেমন বিশেষ বিশেষ পূজা-পার্বণে সতী সহধর্ম্মিণী-রূপে .স্বামীর সহিত যাগযজ্ঞে ধর্ম্মানুষ্ঠানে রত হইয়া থাকেন, বৈদিক কালেও তাহার আদর্শ দেখিতে পাই ; ঋষেদের প্রথম ও পঞ্চম মণ্ডলে, হিন্দু-দম্পতি ইন্দ্রের উপাসনায় ব্রতী রহিয়াছেন, দেখিতে পাওয়া

* ঋষেদের চতুর্থ এবং দশম মণ্ডলে কৃষির উন্নতি-বিষয়ক তোত্রাদি দেখিতে পাওয়া যায় ।

যায়। পিতার পরিচয় পুত্রের পরিচয়; বৈদিক কালের আৰ্য্য-হিন্দু-গণেরই অল্পস্বভি মাত্র। হিন্দুর সংসারে এখন যেমন পিতাই ভরণ-পোষণ দাতা রক্ষাকর্তা, তখনও তাহাই ছিল। এখন যেমন জননী সন্তান পালনে ও সংসার-পরিচর্য্যায় ত্রতী আছেন, তাহাও সেই বেদোক্ত কালের আৰ্য্য-হিন্দুগণের পদাঙ্ক অনুসরণ মাত্র। এখন যেমন হিন্দুর সংসারে পুত্র-পৌত্রাদি সহ একান্তভুক্ত পরিবারের ব্যবস্থা আছে, বৈদিক কালেও সেই প্রথা প্রচলিত ছিল; প্রথম মণ্ডলের শততম চতুর্দশ সূক্তে দেখিতে পাই, কুৎস ঋষি ঋদের নিকট প্রার্থনা করিতেছেন,—“হে অমর ঋত! আমাকে এবং আমার পুত্র-পৌত্রদিগকে সুখে রাখ এবং অন্ন দান কর।” এখন যেমন পিতা উপযুক্ত পাত্রে আপন সালঙ্কারা কস্তা সমর্পণ করেন, বৈদিক কালেও সেই প্রথা প্রচলিত ছিল; ঋগ্বেদের দশম মণ্ডলে তাহার উল্লেখ আছে। এখন যেমন উত্তরাপিকার-বিধি প্রবর্তিত আছে; পুত্র পিতৃধনের অধিকারী হন এবং পুত্র না থাকিলে দৌহিত্র সে সম্পত্তির অধিকারী হয়, তাহারও মূল সূত্র—ঋগ্বেদের তৃতীয় ও মধ্যম মণ্ডলে দেখিতে পাই। এখন যেমন সতীত্বের গৌরব আছে, বৈদিক কালেও সেই গৌরবের নিদর্শন পাওয়া যায়। এখন যেমন হিন্দুর অশ্বোষ্টিক্রিয়াব ব্যবস্থা আছে, বৈদিক কালেও সেইরূপ দাহ-সংকার-প্রথাই বিদ্যমান ছিল। বৈদিক যুগের রমণীগণ যেমন গৃহ-কার্য্যে পারদর্শী ছিলেন, সুশিক্ষার দিব্য জ্যোতিও তাঁহাদের হৃদয়ে তদ্রূপ প্রতিষ্ঠা হইয়াছিল। তাঁহারা যেমন বন্ধন-কার্য্যে দক্ষ ছিলেন, বিদ্যুৎ বলিয়াও তাঁহাদের অনেকেই সেইরূপ খ্যাতি ছিল। দেবহুতি, অদিতি, যমী, উর্ধ্বশী, অপালা, বোমশা, লোপামুদ্রা প্রভৃতি বিদ্যুৎ পমণী-মণিগণের কান্তিনী স্বরণ করিলেও হৃদয় বিশ্বয়রসে আপ্ত হয়। কেহ কেহ বলেন,—বৈদিক সূক্তের সঙ্কলন কার্য্যেও ঐ সকল রমণী সহায়তা করিয়াছিলেন। বৈদিক কালে—রাজা, নগরপতি, গ্রামপতি প্রভৃতি ভিন্ন ভিন্ন পদের উল্লেখ দেখা যায়। সুনিয়মে রাজ্য-শাসনের, রাজকব-সংগ্রহের এবং যুদ্ধাদির সর্ব্বপ্রকার সুব্যবস্থার আভাষ—বৈদিক সূক্তে বিদ্যমান রহিয়াছে। তখন, বীৰত্বের আদর ছিল; কেহ ধন-গৌরবে উন্নত, কেহ অম্লের জ্ঞান লাভায়িত, কেহ বা বাণিজ্যাদির দ্বারা জীবিকা-নির্ব্বাহ করিত। তখন, কামার, কুমার, ছুতার, কাঠুরিয়া, নাপিত, মাঝি, বৈজ্ঞ, পুরোহিত,—সভ্য-সমাজের উপযোগী কিছুই অভাব ছিল না। তখনও বয়ন-কার্য্য সূত্র-বস্ত্র প্রচলিত ছিল; তখনও স্বর্ণরৌপ্যের অলঙ্কারাদি ব্যবহৃত হইত; তখনও নগর ছিল, গ্রাম ছিল, অট্টালিকা ছিল, পান্থনিবাস ছিল, রাজপথ ছিল, শকট ছিল, বুদ্ধাস্ত্র ছিল, যোদ্ধা ছিল, আনন্দ ছিল, নৃত্য ছিল, গীত ছিল, বাণিজ্য ছিল, অতিথি সংস্কার ছিল, সংসারীর যাহা কিছু আবশ্যক—সকলই ছিল। আবার অতীতকৈ, ধর্ম্ম ছিল, কর্ম্ম ছিল, যাগযজ্ঞ ছিল, সত্য ছিল, সরলতা ছিল। এ কথা যে কেবল আমরা বলিতেছি, তাহা নহে; পাশ্চাত্য-ভাবাপন্ন পাশ্চাত্য-পণ্ডিতগণও এ সকল কথা কখনই অস্বীকার করিতে পারেন নাই। কেবল যে সংসার-ধর্ম্মই তাঁহাদের প্রতিষ্ঠার পরিচয় পাওয়া যায়—এমন নহে। এক কথায় কহিতে গেলে, সভ্যতার পরিচায়ক যে কিছু সম্পৎ-সামগ্রী, তাহারা তাহার সকলেরই অধিকারী ছিলেন। তাঁহাদের অজ্ঞাত কোনও

নূতন তত্ত্ব আঙ্গি পর্য্যন্ত কেহ আবিষ্কার করিতে পারিয়াছেন বলিয়াও মনে হয় না । কয়েকটা দৃষ্টান্তেরই উল্লেখ করি না কেন ? আধুনিক পণ্ডিতগণের মত,—সত্যতার আদিকালে বিনিময়-মুদ্রার প্রচলন ছিল না । কিন্তু ঋগ্বেদের চতুর্থ ও পঞ্চম মণ্ডলে এই বিনিময়-মুদ্রার উল্লেখ আছে । স্বর্ণ, রৌপ্য, লৌহ প্রভৃতি ধাতব দ্রব্য ব্যবহারের অভিজ্ঞতাও যে আর্য্য-হিন্দুগণের ছিল,—বেদে তাহার পরিচয় পাওয়া যায় । প্রাচীন মিশরের ও বাবিলনের প্রস্তর-স্তম্ভ প্রভৃতির নিদর্শন পাইয়া, প্রত্নতত্ত্ববিদগণের আনন্দের অবধি নাই ; কিন্তু আর্য্য-হিন্দুগণ পূর্ত্কার্য্যে কিরূপ সূদক্ষ ছিলেন,—সহস্রস্তম্ভযুক্ত বিশাল অট্টালিকার প্রসঙ্গে ঋগ্বেদের দ্বিতীয় ও পঞ্চম মণ্ডলে তাহার প্রমাণ পাওয়া যায় । পূর্বে প্রতিপন্ন করিয়াছি,—মিশরের সত্যতার কত কোটি-কল্প বৎসর পূর্বে ঋগ্বেদ প্রচলিত ছিল । সেই ঋগ্বেদে যখন এতাদৃশ অট্টালিকার প্রসঙ্গ উত্থাপিত আছে, তখন বিচার করিয়া দেখুন, আদিকালেও আর্য্য-হিন্দুগণ পূর্ত্কার্য্যে কীদৃশ পারদর্শী ছিলেন । অধুনাতন সভ্য-জাতি-মাত্রেরই মত,—“পৃথিবী দিন দিন সত্যতার পথে অগ্রসর হইতেছে ।” সেই মত সমর্থন ব্যপদেশে তাঁহারা পৃথিবীর আদিম অধিবাসীদিগের সত্যতার নানা স্তব নির্দেশ করিয়া থাকেন । আদিম জাতিগণ প্রথমে অস্ত্র-শস্ত্র ও অগ্নির ব্যবহার করিতে জানিত না, তাহারা আম মাংস ও অপরিপক্ব দ্রব্যাদি ভক্ষণ করিয়া জীবন-যাপন করিত, গিরিগুহা ও বৃক্ষ-কোটির প্রভৃতি তাহাদের আবাস-স্থান মধ্যে পরিগণিত ছিল ; পরে ক্রমশঃ ধাতব পদার্থ অস্ত্র-শস্ত্রাদি ব্যবহার করিতে তাহারা অভ্যস্ত হয় এবং ধীরে ধীরে পূর্ব অভ্যাস পরিত্যাগ করে । কিন্তু হিন্দু-শাস্ত্রের মত—উহার সম্পূর্ণ বিরোধী । শাস্ত্রের মতে,—মহুগু প্রথমে সভ্য-সমুন্নত ছিল ; সভ্য-ব্রহ্ম-স্বাপর-কলি প্রভৃতি যুগ-বিবর্তনে দিন দিনই তাহাদের অধঃপতন সাধিত হইতেছে । অল্প দেশের ও ভারতবর্ষের প্রাচীন ইতিহাস তুলনা করিলে, আপাতঃ-দৃষ্টিতে উভয় সিদ্ধান্তই প্রমাদশূন্য বলিয়া মনে হইতে পারে । ভারতবর্ষ ভিন্ন অল্প দেশে প্রথমে অসভ্য বর্বর জাতির বসতি ছিল,—তত্ত্বদেশের প্রত্নতত্ত্বানুসন্ধিৎসুগণ তাহাই অনুসন্ধান করিয়া পাইয়াছেন । কিন্তু ভারতবর্ষের ইতিহাসে ভারতবর্ষ আদিকাল হইতেই সভ্য-সমুন্নত বলিয়া কীৰ্ত্তিত হইয়াছে । স্মৃতরাং উভয় দেশের সিদ্ধান্তে মতবৈধ ঘটিবে,—তাহাতে আর আশ্চর্য্য কি ? যাহা হউক, যখন ভারতবর্ষের কথাই কহিতেছি ;—আর্য্য-হিন্দুগণের ইতিহাস আলোচনায় ব্রতী হইয়াছি ; তখন তাঁহাদের আচার-ব্যবহার প্রভৃতির যে পরিচয় তাঁহাদের গ্রন্থপত্রে পাওয়া যায়, তাহার আলোচনায়, তাঁহাদের সিদ্ধান্তই সমীচীন বলিয়া প্রতিপন্ন হয় । সে সিদ্ধান্তে, আদিকালে আর্য্য-হিন্দুগণ সত্যতার উচ্চ সোপানে সমারূঢ় ছিলেন, পরবর্ত্তি-কালে ক্রমশঃ তাঁহাদের অধঃপতন সংঘটিত হইয়াছে,—ইহাই বুঝিতে পারা যায় ।

• • •

বেদে জাতিভেদ-প্রসঙ্গ ।

আর্য্য-হিন্দুগণের সমাজ-ধর্ম্মের বিষয় আলোচনা করিতে গেলে, জাতি-বর্ণের কথা না বলিলে সে আলোচনা অসম্পূর্ণ রহিল বলিয়া মনে হয় । তাঁহাদের জাতিবর্ণের প্রসঙ্গ

লইয়া বহুদিন হইতেই ধন্দ চলিয়া আসিতেছে। শাস্ত্রাভ্যাসন
বেদে জাতিভেদ। পরিচালিত হিন্দুগণের মত,—“জাতি-বর্ণ-ভেদ সৃষ্টির আদিকাল হইতেই
অব্যাহত আছে; উহা সর্বথা বেদ-বিহিত।” তৎপক্ষে তাঁহারা বেদ
হইতে প্রমাণ উদ্ধার করিতেও ক্রটি করেন না। এ দিকে কিন্তু দেখিতে পাই,—অন্য পক্ষ
বলেন,—বেদে জাতিভেদ নাই; সৃষ্টির আদি-কালেও জাতিভেদ ছিল না; উহা
ব্রাহ্মণগণের গূঢ় উদ্দেশ্য-সিদ্ধির কল্পনা মাত্র।” যখন এতাদৃশ মতদ্বৈধ, তখন দেখা উচিত
নহে কি—বেদে জাতি-বর্ণের বিষয় বাস্তবিক কিছু আছে কি না? অথবা, জাতিবর্ণ
বিজ্ঞান-সম্মত কি না? এ বিষয়ে ঋগ্বেদের দশম মণ্ডলে মীমাংসা আছে। প্রথমে প্রশ্ন
করা হইয়াছে,—“পুরুষ যখন বিভক্ত হন, তখন তিনি কয় ভাগে বিভক্ত হইয়াছিলেন?
তাঁহার মুণ, বাহু উরু, পদ—কি আকার ধারণ করিয়াছিল?” পরক্ষণেই তাহার
উত্তর দেখিতে পাই,—“তাঁহার মুখে ব্রাহ্মণ, বাহু-যুগলে রাজত্ব, উরুদ্বয়ে বৈশ্য এবং পদ-
যুগলে শূদ্র উৎপন্ন হইয়াছিল।” * তবেই বুঝা যায়,—পুরুষ-সৃষ্টির আদিকালেই ব্রাহ্মণাদি
বর্ণ-চতুষ্টয়ের সৃষ্টি। পরবর্তী শাস্ত্রাদিতে এই বিষয় অধিকতর বিশদভাবে আলোচিত
হইয়াছে। এই জাতি-বর্ণ-ভেদই ভারতবর্ষের বিশেষত্ব। পৃথিবীর অন্য যে কোনও দেশের
প্রতি দৃষ্টিপাত করুন, বিভিন্ন সম্প্রদায়ে বিভক্ত হইলেও, সকল দেশের অধিবাসিগণই
আপনাদিগকে এক-জাতি বলিয়া পরিচয় দিতে কুণ্ঠিত হয় না; কিন্তু ভারতবর্ষের আৰ্য্য-
হিন্দুগণ তদ্বিষয়ে সম্পূর্ণ বিপরীত-ভাবাপন্ন। ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য, শূদ্র,—প্রধানতঃ
তাঁহাদের এই চারি বর্ণ। তাহা হইতেই অসংখ্য শাখা-উপশাখা উৎপন্ন হইয়া ভারতবর্ষের
সমাজ-শরীর গুঠ করিয়া আছে। ভারতবর্ষের জল-বায়ুর সহিত বুঝি এই জাতিভেদ-
প্রণালী ও তৎপ্রোত সম্বন্ধ। বিভিন্ন ধর্মের, বিভিন্ন সম্প্রদায়ের, বিভিন্ন মতের অভিধাতে
ভারতের সমাজ-শরীর এখন জীর্ণ-শীর্ণ; কিন্তু জাতিভেদ-প্রথা এখনও এমনভাবে মজ্জায়
মজ্জায় শিরায় শিরায় অন্তর্গত হইয়া রহিয়াছে যে, কোনক্রমেই তৎপ্রতি উপেক্ষা-
প্রদর্শনের ক্ষমতা সমাজের নাই। এখনও, ব্রাহ্মণ দেখিলে, সং-শূদ্র মাত্রেরই প্রণাম না
করিয়া ভূমিলাভ করিতে পারেন না। এখনও—এতাদৃশ সাম্য-স্বাধীনতার দিনেও, এক বর্ণ
অন্য বর্ণের সহিত বিবাহ-সম্বন্ধ স্থাপন করিতে কুণ্ঠা বোধ করেন। এখনও, সমাজে,
ধর্মে, ক্রিয়া-কর্মে, আচারে-ব্যবহারে, বর্ণগত-পার্বক্য সর্বত্র দৃষ্ট হয়। এ পার্বক্য যদি
মলুষ্য-কৃত হইবে, তাহা হইলে এত কাল ধরিয়া এমন অবিসম্বাদিত সত্য-রূপে ইহা কখনই

* ঋগ্বেদের পুরুষ-হুক্তে দশম মণ্ডলে জাতিভেদ বিষয়ক এই বক্তব্য দুই হয়,—

“যৎ পুরুষঃ বাদধুঃ কতিধা বাক্কলয়ন্।

মুণঃ কিমন্ত কো বাহু কা উরুপাদা উক্কেতঃ।

ব্রাহ্মণোহন্ত মুখমাদৌষাহু রাজন্তঃ কৃতঃ।

উরু ভদন্ত যবৈশ্বঃ পত্যাং শূদ্রো অজায়তঃ।”

বেদে জাতিভেদের কথা নাই বলিয়া যাহারা অন্তর্গত ব্রাহ্মণপরিচালনার প্রমাণ, তাঁহাদের জাতি
আপনাদের অন্তঃস্থ মণ্ডলের এই স্বক উদ্ধৃত করা হইল।

অব্যাহত থাকিতে পারিত না। বাহা মনুষ্য-সৃষ্ট, তাহা বিনশ্বর—অস্থায়ী। অপিচ, বাহা অবিনশ্বর, অনাদি অনন্তকাল হইতে বিরাজমান, দৈবের সৃষ্ট ভিন্ন তাহাকে আর কি বলিতে পারি? যাহারা বেদ মানেন, বেদের অপৌরুষেয়ত্ব স্বীকার করেন,—তাহারা কখনই জাতিবর্ণ-সম্বন্ধে অগ্রমত হইতে পারিবেন না। তবে যাহারা বেদেব প্রামাণ্য স্বীকার করেন না, তাহারা যে এ বিষয়ে অগ্রমত প্রকাশ করিবেন,—তাহাতে আব আশ্চর্যের বিষয় কি আছে? অধিক বলিব কি, তাহারা ঐ বৈদিক স্মৃতিটিকেই উড়াইয়া দিবার চেষ্টা পাইয়া থাকেন। প্রথমে ইউরোপীয় পণ্ডিত মিঃ কোলক্লক ঐ বৈদিক স্মৃতিটিকে প্রক্ষিপ্ত বলিয়া প্রমাণ করিতে প্রয়াস পাইয়াছিলেন। তিনি বলেন,—বৈদিক-ভাষার সহিত সামঞ্জস্য রক্ষা করিতে গেলে, ঐ স্মৃতি পরিবর্তি-কালে বেদেব সহিত সংযুক্ত হইয়াছিল বলিয়া বুঝিতে পারা যায়। সাহেব কোলক্লক যখন এই কথা বলিতে সাহসী হন, পাশ্চাত্য-মতাবলম্বী অগ্ৰাণ্য পণ্ডিতগণও অমনি তাহার প্রতিধ্বনি আরম্ভ করেন। সঙ্গে সঙ্গে এখন, ঐ স্মৃতি প্রক্ষিপ্ত বলিয়া মানিয়া লইয়া, তাহারা জাতিভেদ-প্রথার মূলে কুঠারাঘাত করিতে প্ররম্ভ হইয়াছেন। আমার আবশ্যকানুযায়ী আমার বুদ্ধি-বৃত্তির সহায়তাকারী বাহা, তাহাই ঠিক—আর অগ্ৰাণ্য সকল প্রক্ষিপ্ত, ইহা বড়ই অদ্ভুত সিদ্ধান্ত নহে কি? যদি মানিতেই হয়, সমস্তই মানিয়া লও; যদি না মানিতে হয়, কোনটাই মানিবার প্রয়োজন নাই। উহাতে কেবল লোকের মনে প্রমাদ-সংশয় উপস্থিত করে; সত্য তথ্য অল্পই নির্ণীত হইয়া থাকে। যাহারা জাতি-ধর্মের বিরোধী, তাহারা শাস্ত্রের অংশ-বিশেষের দোহাই দিয়া আপনাদের সিদ্ধান্তের সার্বকতা প্রতিপাদনে প্রয়াস পাইয়া থাকেন। শাস্ত্রে আছে,—“গুণকর্ম-বিভাগ অনুসারেই জাতির সৃষ্টি হইয়াছে।” এই শাস্ত্রোক্তির দোহাই দিয়া, জাতি-ধর্মের প্রতিপক্ষণ বলিয়া থাকেন,—“কর্ম ও গুণ অনুসারেই তো জাতি হইবার কথা! যে যেমন উচ্চ কর্ম করিবে, সেই সেইরূপ উচ্চ-জাতি হইবে; যে যেরূপ নীচ-কর্ম করিবে, তাহাকে সেইরূপ নীচ-জাতি হইতে হইবে।” এক হিসাবে, এ সিদ্ধান্তও ভ্রম-সঙ্কুল;—শাস্ত্রের একাংশ পরিত্যাগ করিয়া অপরাংশ গ্রহণের ফল। ভ্রাতৃত্ববর্ষের জাত ধর্ম সৃষ্টির ইতিহাস আলোচনা করিলে দেখিতে পাই,—আগে জাতি, পরে কর্মবিভাগ। ভারত-বর্ষের ইহাই চিরন্তন প্রথা। যাহারা এ কথা অস্বীকার করিবার চেষ্টা পান, তাহাদিগকে জিজ্ঞাসা করি,—তাহারা কি বলিতে পারেন,—‘আগে যজ্ঞকর্মোপাসনা—না, আগে ব্রাহ্মণের জন্ম? আগে বিপ্রসেবা;—না আগে শূত্রের উৎপত্তি? আগে যুদ্ধবিগ্রহ;—না, আগে ক্ষত্রিয়? ফলতঃ, জাতি-বর্ণ-ক্রমে জন্মগ্রহণ করিয়াই মানুষ এক এক কর্মের অধিকার প্রাপ্ত হইয়া থাকে; পরন্তু, অধিকার প্রাপ্ত হইবার পর কেহই জন্মগ্রহণ কবে না। আর এক কথা, যদি আগে গুণ কর্মের বিচারই হইবে, তাহা হইলে, চতুর্ধর্ম না হইয়া অসংখ্য বর্ণ হওয়ার সম্ভাবনা ছিল না কি? ইহ-সংসারে গুণ-কর্মের কি কখনও সংখ্যা নির্দেশ করা যায়? গুণকর্ম্মানুসারে জাতি-বিভাগ হইলে, বংশানুক্রমিক জাতি-বর্ণ কেমনই বা অব্যাহত থাকিবে? তাহা হইলে, ব্রাহ্মণের পুত্র ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়ের পুত্র ক্ষত্রিয়, বৈশ্যের পুত্র

বৈশ্ব, শূদ্রের পুত্র শূদ্র,—এরূপ নিয়ম-পদ্ধতিই বা কেন চলিয়া আসিবে ? ভগবান বলিয়াছেন,—‘গুণ-কর্ম-বিভাগ অনুসারে চতুর্বর্ণ সৃষ্টি করিয়াছি ।’* ইহাতে সৃষ্টি শব্দের উল্লেখ থাকায়, বুঝা যায়,—সৃষ্টির আদি হইতেই, জন্মের সঙ্গে সঙ্গেই, জাত-ব্যক্তির জাতিধর্ম নির্দিষ্ট হইয়া আছে ; জন্মগ্রহণের পর, বৃত্তি-গ্রহণান্তর, তাহার জাতিধর্ম-প্রাপ্তির বিষয় কোনক্রমেই প্রতিপন্ন হয় না । তাহা যদি হইত, তাহা হইলে, এতদিন কোন কালে কত শূদ্র ব্রাহ্মণত্ব লাভ করিত, আবার কত ব্রাহ্মণ শূদ্রত্ব প্রাপ্ত হইত । এ কথা উত্তরে, কেহ কেহ বিশ্বামিত্রের ব্রাহ্মণত্ব-প্রাপ্তির প্রসঙ্গ উত্থাপিত করিয়া থাকেন ; কেহ বা, অগ্নি দুই একটী দৃষ্টান্তের অবতারণা করিবারও চেষ্টা পান । বিশ্বামিত্রের প্রসঙ্গ উত্থাপন করিতে হইলে, প্রথমতঃ বুঝিবার প্রয়োজন হয়,—কোন বিশ্বামিত্র ক্ষত্রিয় হইতে ব্রাহ্মণ হইয়াছিলেন ? আমরা ঋগ্বেদেই একাধিক বিশ্বামিত্রের পরিচয় পাই । পুরাণাদিতেও নানা সময়ে নানা আকারে বিশ্বামিত্রের প্রসঙ্গ উল্লিখিত আছে । সূতরাং বিশ্বামিত্র নাম দেখিলেই তাঁহাকে এক ব্যক্তি বলিয়া ধারণা করিতে পারা যায় না । ঋগ্বেদে কোথাও বিশ্বামিত্র ঋষি দেবতারূপে স্তুত হইয়াছেন, কোথাও স্মৃতিসঙ্কলনিতরূপে পরিচিত আছেন, কোথাও বা তাঁহার নামের শেষে ‘গাথিন’ শব্দের সংযোগ আছে । ঋগ্বেদের সত্যযুগে বিশ্বামিত্র আছেন, আবার রামায়ণের ত্রেতাযুগেও বিশ্বামিত্রের পরিচয় পাওয়া যায় । সূতরাং বিশ্বামিত্র যে এক ব্যক্তি নহেন, তাহা নিঃসংশয়ে প্রতিপন্ন হয় । সে হিসাবে, বেদোক্ত বিশ্বামিত্র ব্রাহ্মণ ভিন্ন অগ্নি বর্ণ হওয়া কোনক্রমেই সম্ভবপব নহে ; বেদে বিশ্বামিত্রকে ব্রাহ্মণের অগ্নি বর্ণ বলিয়া প্রতিপন্ন করিবার কোনই প্রমাণ দেখা যায় না । তাব পর, যে বিশ্বামিত্র ক্ষত্রিয় হইতে ব্রাহ্মণত্ব লাভ করিয়াছিলেন, পুরাণে তাঁহার যে জন্ম-বিবরণ বর্ণিত আছে, তদ্বারা তিনি ব্রাহ্মণ-বীর্যে জন্মগ্রহণ করেন বলিয়াই প্রতীত হয় ।† যদি অতিরঞ্জিত উপাখ্যান বলিয়া সে পৌরাণিক প্রসঙ্গে কেহ আস্থা-স্থাপন করিতে পরাভূত হন, এতৎপ্রসঙ্গে তাঁহাদিগকে আরও একটী কথা বলা যাইতে পারে । বিশ্বামিত্র, কর্মবলে, তপঃপ্রভাবে ক্ষত্রিয় হইতে ব্রাহ্মণ হইয়াছিলেন । ইহা তাঁহার কর্মফল । পূর্ব-জীবনের কর্মফলের সহিত ইহজীবনের প্রবল কর্মফল সংযুক্ত হওয়ায়, বিশ্বামিত্র আপন অ-দুই প্রত্যক্ষ করিতে পারিয়াছিলেন । এক বিশ্বামিত্রই তাহা পারিয়াছিলেন,—আর* কেহ তাহা পারেন নাই ;—ইহা বিশেষত্ব, ইহা দৃষ্টান্ত-মাত্র ; কিন্তু ইহা প্রচলিত সমাজিক রীতি-পদ্ধতি নহে । যদি তাহাই হইত, তাহা হইলে আরও কত কত ক্ষত্রিয় ব্রাহ্মণত্ব লাভ করিতে পারিত । তাহা যখন হয় নাই, সেরূপ দৃষ্টান্ত যখন আর খুঁজিয়া পাই না ; তখন, একটী মাত্র বিশেষ দৃষ্টান্তে, কি করিয়া সাধারণ সিদ্ধান্তে উপনীত হইতে পারি ? বিশেষতঃ, সে বিশ্বামিত্র কখনই তোমার-আমার স্বায় সাধারণ মনুষ্য ছিলেন না । তিনি অলৌকিক অমানুষিক শক্তি-সম্পন্ন পুরুষ ছিলেন ; সূতরাং তিনি অলৌকিক ব্রাহ্মণত্ব লাভ করিতে পারিয়াছিলেন । তেমন শক্তি-সম্পন্ন যদি কোনও মহাপুরুষ কখনও জন্মগ্রহণ করেন, তাঁহার কথা স্বতন্ত্র । কিন্তু তাই বলিয়া,

* “চাতুর্বর্ণং ময়া সৃষ্টং গুণকর্মবিভাগশঃ ।”—শ্রীমদ্ভগবদ্গীতা ।

† মহাভারত, শান্তিপর্ক ও অনুশাসন-পর্ক, বিশ্বামিত্রের জন্ম-বিবরণ দ্রষ্টব্য ।

বিশ্বামিত্রের ব্রাহ্মণ-লীলাতে, *শাস্ত্রে বর্ণাশ্রমের বিরুদ্ধবাদ আছে,—ইহা কোনক্রমেই স্বীকার করিতে পারি না। বেদের আর একটি ঋষির কথা উল্লেখ করিয়া, পাশ্চাত্য-ভাবাপন্ন পণ্ডিতগণ বুঝাইবার প্রয়াস পাইয়া থাকেন,—ব্রাহ্মণের বর্ণও বৈদিক সূক্তের রচয়িতা ছিলেন। তাঁহাদের সে প্রয়াসও রিড্‌সন মাত্র! বেদের নবম মণ্ডলের সূক্ত-বিশেষের ভাষান্তরে তাঁহারা বলেন,—একজন বেদ-রচয়িতা ঋষি, সোমের আরাধনার সময় বলিতেছেন,—“আমার পিতা চিকিৎসক, মাতা যাঁতায় শস্ত্র পেষণ করেন; কিন্তু দেখুন, আমি বৈদিক-মন্ত্র রচনা করিয়াছি।” * ঋষিপ্রবরের এই মাত্র কথার উপর নির্ভর করিয়া, জাতিভেদের প্রতিপক্ষগণ প্রমাণ করিতে চাহেন,—“ঋষি বর্ণসঙ্কর ছিলেন; অথচ, তিনি বৈদিক-মন্ত্রের রচয়িতা, সুতরাং ব্রাহ্মণ-পদবাচ্য।” ইহা বড়ই হাস্যকর সিদ্ধান্ত। আমাদের মনে হয়, বৈদিক সূক্ত-রচয়িতা ঋষির ঐরূপ উজ্জ্বল পুরুষাত্মক বর্ণধর্মেরই প্রাধান্য প্রতিপন্ন হইতেছে। ঋষি যে ব্রাহ্মণ-সন্তান নহেন, তিনি কোথাও তাহা বলেন নাই। তিনি কেবলমাত্র বলিয়াছেন,—তাঁহার পিতামাতার জীবিকার কথা। সে হিসাবে, হয় তো তাঁহার পিতামাতা কোনরূপ পাতিত্য-দোষে দুষ্ট হইতে পারেন; কিন্তু তাহাতে তিনি যে ব্রাহ্মণ-বংশ-সম্ভূত নহেন,—তাহা কোনমতেই প্রমাণিত হয় না। বরং, এখন যে সকল ব্রাহ্মণ-সন্তান বৃত্তান্তের গ্রহণ করিয়া জীবিকার্জন করিতেছেন, তাঁহাদের সন্তান-সন্ততির পাতিত্য-দোষ হইতে রক্ষা-প্রাপ্তির পক্ষে হই। এক দৃষ্টান্ত-রূপে উল্লেখ করা যাইতে পারে। ফলতঃ, এ দৃষ্টান্ত জন্মগত বর্ণ-ধর্মেরই প্রতিপোষক; ইহা কখনই তাহার অন্তরায়-সাধক নহে। এইরূপ, ঋগ্বেদের দশম মণ্ডলের ‘কবষ’ ও ‘লুশ’ ঋষির প্রসঙ্গে কেহ কেহ বলিয়া থাকেন,—‘তাঁহারা শূদ্র ছিলেন; অথচ, বৈদিক সূক্ত রচনা করিয়া গিয়াছেন।’ এই সম্বন্ধেও, আমাদের সেই একই উত্তর। ‘কবষ ও লুশ’ ঋষি যে শূদ্র ছিলেন, বেদে তাহার কোনই উল্লেখ নাই। অতএবও, যেখানে যেখানে বর্ণান্তরের ব্রাহ্মণ-প্রাপ্তির প্রসঙ্গ উত্থাপিত হয়, কোথাও দৃঢ়-ভিত্তির উপর তাহা প্রতিষ্ঠিত নহে। মন্বাদি সংহিতা—বেদের অনুবর্তিনী। সুতরাং মন্বাদি সংহিতায় যদি ঐরূপ কোনও প্রসঙ্গ আছে দেখাইতে পারা যায়, তাহা হইলে বর্ণাশ্রম-বিরোধিগণের উদ্দেশ্য অনেকাংশে সিদ্ধ হইতে পারে। তাই তাঁহারা, সময় সময়, মনুসংহিতার একটা শ্লোকের দোহাই দিয়াও বর্ণাশ্রম-ধর্মের মূলে কুঠারাঘাত করিবার প্রয়াস পাইয়া থাকেন। তাঁহারা বলেন,—‘মনুসংহিতার দশম অধ্যায়ের পঞ্চাশটি শ্লোকে লিখিত আছে,—ব্রাহ্মণের শূদ্র এবং ক্ষত্রিয়-দৈত্যাদির ব্রাহ্মণত্ব লাভ হইতে পারে। মনুসংহিতায় যে এই মর্মের কোনও প্রসঙ্গ আদৌ নাই, তাহা আমরা কখনই বলি না। তবে সে সম্বন্ধে আমাদের বক্তব্য এই,—ঐ শ্লোকের পূর্বে ও পরে কি কি বিষয়ের উল্লেখ আছে, এবং সে হিসাবে এই শ্লোকটি সম্পূর্ণ কি না,—তাহা বিবেচনা করিয়া তৎপরে ঐরূপ সিদ্ধান্তে উপনীত হইলে বোধ হয় ত্রায়সঙ্গত ও সমীচীন কার্য হইত। কিন্তু তাহা না করায় একদেশদর্শিতা—প্রকারান্তরে শ্লোকাক্ষের অনুবর্তিতা—প্রকাশ পাইতেছে। মনুসংহিতার দশম অধ্যায়ে যে বর্ণ-সঙ্করের অথবা এক বর্ণের বর্ণান্তর প্রাপ্তির বিষয়

লিখিত আছে, বলা বাহুল্য। প্রোক্ত শ্লোকটী তাহারই অংশ-বিশেষ। সে সকল মিলাইয়া দেখিলে, স্পষ্টতঃই প্রতিপন্ন হয়, শূদ্রাদি বর্ণের যে ব্রাহ্মণত্ব-প্রাপ্তির কথা সেখানে লিখিত আছে, তাহাই সপ্ত জন্মের পরে; * অপিচ, সেরূপভাবে ব্রাহ্মণত্ব-লাভ কখনই প্রশংসনীয় বলিয়া গণ্য হয় নাই। আর এক কথা, একটু সুস্থ-দৃষ্টিতে দেখিলে দেখিতে পাই, জাতিভেদ-প্রথার প্রতি উপেক্ষা প্রদর্শনের চেষ্টা করিয়াও কোনও সমাজ এ পর্যন্ত অসীষ্ট লাভ করিতে পারেন নাই। বরং তাহাতে ভিন্ন ভিন্ন নূতন জাতির (সম্প্রদায়ের) সৃষ্টি হইয়াছে। বৌদ্ধগণ এক-জাতি সৃষ্টির চেষ্টা করিয়াছিলেন; কিন্তু তাহার ফলে দাঁড়াইয়াছিল,—তাহারাই পৃথক হইয়া পড়িয়াছিলেন। এইরূপ, খৃষ্টানগণ, ব্রাহ্মগণ, যিনিই যখন একাকার বা একজাতি-সৃষ্টির চেষ্টা করিয়াছেন, তিনিই তদ্বারা আর এক নূতন জাতির বা নূতন সম্প্রদায়ের সংখ্যা বৃদ্ধি করিয়া গিয়াছেন মাত্র। অধিক বলিব কি, হিন্দুজাতির অন্তর্ভুক্ত বৈষ্ণব-সম্প্রদায় পর্যন্ত এই হিসাবে স্বতন্ত্র হইয়া পড়িয়াছেন। তার পর, যাহারা ঐ সকল নূতন সম্প্রদায়ের অন্তর্ভুক্ত হইয়া আছেন, তাহারা কি আপনাপন সংস্কার পরিভাগ করিতে পারিয়াছেন? হয় তো কোথাও কোথাও আহারে ব্যবহারে বা লৌকিকতায় তাহাদের এক-জাতিত্ব প্রতিপন্ন হইতে পারে; কিন্তু বিবাহাদি ব্যাপারে, এখনও তাহাদের পরস্পরের মধ্যে জাতিগত সংস্কারের ফল বিশেষরূপে প্রত্যক্ষীভূত হয় না কি? সে সংস্কার—আমরা কোথায় না দেখিতে পাই? এক-জাতি মধ্যে পরিগণিত হইলেও, পূর্বে যিনি ব্রাহ্মণাদি উচ্চ-বর্ণের অন্তর্ভুক্ত ছিলেন, তিনি নিঃসঙ্কোচে কখনও চণ্ডালাদি অন্ত্যজ বর্ণের সহিত বিবাহাদি সম্বন্ধে সম্বন্ধযুক্ত হইতে পারেন কি? হয় তো তিনি তাহার দৃষ্টিতে শিক্ষিত-লভ্য-ভব্য কোনও নীচ জাতির সহিত সম্বন্ধ-স্থাপনে কুণ্ঠিত না হইতে পারেন; কিন্তু অসভ্য কদাচারী ব্যক্তির সহিত কখনই তিনি সম্বন্ধ-বন্ধনে আবদ্ধ হইবেন না। আধুনিক বহু সম্প্রদায়ের আচার-ব্যবহার দেখিয়া, অন্ততঃ এই কথাই আমাদের মনে হয়। ফলতঃ, একাকারের পক্ষপাতী হইলেও, সকলেরই মধ্যে জাতিভেদের ফল-প্রবাহ প্রবাহিত রহিয়াছে। কেবল এ দেশে বলিয়া নহে;—পাশ্চাত্য ইউরোপেও এ ভাবের অসম্ভাব নাই। যদিও এ দেশের সহিত সে দেশের তুলনা হইতে পারে না এবং সে তুলনা করিতেও চাহি না; তথাপি মোটামুটি দেখিতে পাই,—এক ধর্ম-সম্প্রদায়ের অন্তর্ভুক্ত হইলেও, সেখানকার কোনও অসভ্য ব্যক্তি কখনও কোনও নীচ-বংশীয়ের সহিত সম্বন্ধ-বন্ধনে আবদ্ধ হইতে চাহেন না; সময় সময়, এক পংক্তিতে ভোজনও তাহাদের আপত্তি দেখা যায়। কি হিন্দু, কি অহিন্দু, কি আর্য্য, কি অনার্য্য—সকল সম্প্রদায়ের মধ্যেই কোন-না-কোনও আকারে এই জাতিভেদ প্রকার বীজ নিহিত আছে। আর সেই জন্মই, জাতিভেদ যে ঈশ্বরের সৃষ্টি, সৃষ্টির আদিকাল হইতেই চলিয়া আসিতেছে, তাহা স্বতঃই মনে হয়। তবে, ভারতের সহিত অগাধ দেশের যে পার্থক্য দৃষ্ট হয়, তাহার কারণ—ভারতবর্ষ সর্বাধিব্যবসাম্পন্ন সভ্যতা লাভ করিয়াছিল, তাই ভারতীয় হিন্দুগণের

জাতিভেদ প্রথার সর্বাঙ্গীণ পুষ্টি সাধিত হইয়াছিল। জন্মগত অধিকার-ভেদ—আর্য্য-হিন্দুগণের সেই সর্বাঙ্গীণ সত্যতারই পরিচায়ক। আমরা প্রধানতঃ দেখিতে পাই—জন্মগত জাতি-বর্ণানুক্রমে মানুষের জ্ঞান-বুদ্ধির উন্মেষ হইয়া থাকে। ব্রাহ্মণাদি উচ্চবর্ণের বুদ্ধি-বৃত্তির সহিত নিম্নতম বর্ণের বুদ্ধি-বৃত্তির তাত্ত্ব্য কেন্দ্রনা লক্ষ্য করিয়াছেন? কৃষক-পুত্রের কৃষিকার্য্যে সংস্কার আপনিই সঞ্চিত হয়; কর্ম্মকার, কুস্তকার, সূত্রধর প্রভৃতি বৃত্তি-জীবদিগের সন্তান-সন্ততির উপর বংশানুক্রমিক প্রভাব আপনি আসিয়া পড়ে; অস্বাভাবিক জাতিবর্ণ-সম্বন্ধেও সেই একই ভাব দেখিতে পাই। ইহাই বংশানুক্রমিক বর্ণ-ধর্ম্মের ভিত্তি। সেই জগুই, ধর্ম্মাস্তুর পরিগ্রহ করিয়াও, মানুষ আপন সংস্কার পরিত্যাগ করিতে পারে না। বিপদে বা প্রলোভনে পতিত হইয়া, মানুষ অনেক সময় ধর্ম্মাস্তুর গ্রহণ করে; কিন্তু সর্ব্বথা তাহার পূর্ব্বসংস্কার দূর হয় কি? তাই দেখিতে পাই, মুসলমান-ধর্ম্ম অবলম্বন করিয়াও, এ দেশের বহু অধিবাসী আজিও হিন্দু-দেবদেবীর উপাসনায় যোগ দেয়। তাই দেখিতে পাই, মাত্রাজী খৃষ্টানগণ অনেকেই এখন শিখা ধারণ করে এবং দেবদেবীর পূজা করিয়া থাকে। তাহাদিগের ধারণা,—তাহারা ধর্ম্মাস্তুর গ্রহণ করিয়াছে বটে, কিন্তু জাতিত্যাগ করে নাই। বর্ণ, ব্রাহ্মণ, বিপ্র, ক্ষত্রিয় প্রভৃতি শব্দ—বেদে একাধিক বার উল্লেখ দেখিতে পাওয়া যায়। তৃতীয় মণ্ডলের চতুস্ত্রিংশ সূক্তে বিশ্বামিত্রা ঋষি ইন্দ্র-দেবতার উপাসনা-স্তোত্রে বলিতেছেন,—“হবী দশ্ম্যন প্র আধ্যং বর্ণং আবৎ।” ঋগ্বেদের ভাষ্যকার সায়ণাচার্য্য তাহার অর্থ করিয়াছেন,—“হে ইন্দ্র, আপনি দশ্যদিগের বধ-সাধন করিয়া আধ্যবর্ণ অর্থাৎ ব্রাহ্মণ, ক্ষত্রিয়, বৈশ্য প্রভৃতি জাতিকে রক্ষা করুন।” যাহারা জাতি-ভেদ মানিতে চাহেন না, তাহারা কোশলে উক্ত সূক্তান্তর্গত ‘বর্ণ’ শব্দটিকে একরূপ উড়াইয়া দিবার চেষ্টা পাইয়াছেন বলিলেও অত্যাুক্তি হয় না। তাহারা বলেন,—“সায়ণের অর্থ ঠিক নহে; ঋগ্বেদের সময় দুই জাতি ছিল—আর্য্যজাতি ও অনার্য্য-জাতি। এখানে বর্ণ’ শব্দে তাহাই বুঝাইতেছে।” * ইহার উপর বাঙালিম্পত্তি বাহুল্য মাত্র। বেদ-ব্যাখ্যায় যাহারা সায়ণের উপর হস্তক্ষেপ করিতে চাহেন, তাহাদের স্পর্দ্ধায় বলিহারি যাই! বিপ্র ও ব্রাহ্মণ শব্দের অর্থ, তাহারা করিয়াছেন—স্তোত্র-রচয়িতা। ক্ষত্রিয় শব্দের অর্থ করিয়াছেন,—বীর্যবান। অথচ, বেদে যে যে স্থলে ঐ সকল শব্দের প্রয়োগ আছে, তত্তৎস্থলে সায়ণাচার্য্যের অর্থ গ্রহণ করিলে, ঐ সকল শব্দে, ব্রাহ্মণ-ক্ষত্রিয়াদি বর্ণের ভাবই মনে উদয় হয়। সপ্তম মণ্ডলের উননবতি সূক্তে বরুণের উপাসনা আছে। সেই উপাসনায় তাহাকে ‘রাজা’ বলা হইয়াছে এবং তিনি ‘সুক্ষত্র’ বিশেষণে বিশেষিত হইয়াছেন। সূক্তটী পাঠ করিলে, সেই বরুণ রাজাকে কোনও ক্ষত্রিয় রাজা বলিয়া মনে হইতে পারে। কিন্তু, পাছে ‘ক্ষত্রিয়’ বর্ণের সৃষ্টির কথা স্বীকার করিতে হয়,—এই

* বাঙ্গালার প্রথমে এই অর্থ (সুক্ষত্র=Almighty) করিয়াছিলেন। তাহারই অনুসরণে রমেশচন্দ্র বসু ‘মহাশয়ও ঐ শব্দে ‘অতিশয় বলবান’ অর্থ গ্রহণ করেন। ‘বর্ণ’ শব্দের পূর্ব্বোক্তরূপ অর্থও বোধ হয় রমেশ বাবুরই কল্পনা-প্রসূত।

জ্ঞ, পাশ্চাত্য-পণ্ডিতগণ ‘সুক্ষত্র’ শব্দের অর্থ—‘বলবান’ করিয়াছেন। * ইহাও বিশ্বয়ের বিষয় নহে কি? যাহা হউক, সায়াণাচার্য্য প্রভৃতির ভাষ্যে উপেক্ষা প্রদর্শন করিয়া, আধুনিক পাশ্চাত্য-ভাবাপন্ন পণ্ডিতগণের স্বকপোল-কল্পিত অর্থ যে কেহ গ্রহণ করিবেন,—তাহা কখনই মনে হয় না। বিনিই যাহা বলুন, ফলে দেখা যায়,—বর্ণ-ভেদ-প্রথা বৈদিক কাল হইতেই এদেশে প্রচলিত আছে; এবং ঐ প্রথা এ দেশের প্রকৃতির সহিত মজ্জাগত-ভাবে অবস্থিত বলিলেও অত্যাুক্তি হয় না।

* * *

বেদ-মূল।

বেদ হইতেই যে অগ্ন্যজ্ঞ শাস্ত্রের উৎপত্তি হইয়াছে, হিন্দুকে তাহা নর-শাস্ত্রের বুঝাইবার আবশ্যক হয় না; অপরেও তাহা অস্বীকার করিতে পারেন মূল। না। যাহা বেদানুগত—তাহাই শাস্ত্র। শাস্ত্র—বেদেরই অভিব্যক্তি যাত্র। বেদ হৃদয়ের সামগ্রী; বেদ হৃদয়েই অধিষ্ঠিত ছিল। যতদূর প্রমাণ পাওয়া যায়, বেদ প্রথমে লিপিবদ্ধ হয় নাই; বৈদিক সূক্ত-সমূহ তখনই ঋষিগণের হৃদয়ে হৃদয়ে কণ্ঠে কণ্ঠে সংগ্রহিত ছিল। পিতা, পুত্রকে সে স্তোত্র কণ্ঠস্থ করাইতেন; পুত্র, প্রপৌত্রকে সে মন্ত্রে দীক্ষিত করিতেন। * পুরুষানুক্রমে এই ভাবেই বৈদিক স্তোত্র-সমূহ সংসারে চলিয়া আসিতেছিল। বেদের অপর নাম—ঋতি; শিষ্যানুশিষ্যক্রমে ঋতি-পরম্পরায় চলিয়া আসিতেছিল,—সেই জন্তই বেদের অপর নাম—‘ঋতি’। কালধর্ম্মে মনুষ্যের ধৃতি-শক্তির হ্রাস হইতেছে—উপলব্ধি করিয়া, জনহিত-ব্রতধারী ঋষিগণ বেদের সূক্ত সমূহ লিপিবদ্ধ করিতে আরম্ভ করেন; এবং তাহারই কিছুকাল পরে, কোন সূক্ত কিরূপভাবে যাগ-যজ্ঞ-ক্রিয়াকাণ্ডে ব্যবহৃত হইবে,—তাহা নির্দেশ করিবার জন্ত, বেদের ব্রাহ্মণ-ভাগের সৃষ্টি হয়। ব্রাহ্মণ-ভাগ—গণ্ডে রচিত। বেদের শাখা-অনুসারে ব্রাহ্মণ-ভাগের সংখ্যাধিক্য ঘটয়াছিল,—পূর্বেই তাহা বলা হইয়াছে। ব্রাহ্মণ-ভাগকে পরবর্ত্তি-কালে বেদের উপসংহার-ভাগ বলিয়াও কেহ কেহ নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। বেদের ব্রাহ্মণ-ভাগের পর, আরণ্যক ও উপনিষদের নাম উল্লেখযোগ্য। ব্রহ্মচর্য্য-গ্রহণে অরণ্যাশ্রমে বাস করিবার সময়, গুরুর নিকট বেদ-বিষয়ক যে আলোচনা ও শিক্ষালাভ হইত, আরণ্যক-গণ্ডে তাহাই লিপিবদ্ধ হয়। অরণ্যাশ্রমে উহা স্মৃতি হইয়াছিল বলিয়াই, উহার নাম—আরণ্যক। বেদ-সংহিতা পাঠের পর, সেই আরণ্যক অর্থাৎ বেদ-সংক্রান্ত আলোচনা পাঠ করার রীতি ছিল। আরণ্যকের পর—উপনিষৎ। কাহারও কাহারও মতে,—আরণ্যক ও উপনিষৎ একই সময়ে রচিত হইয়াছিল। উপনিষৎ শব্দের অর্থ—[উপ + নি + সদ্ (গমন) + ক্টিপ্] সমীপে গমন; অর্থাৎ, যদ্বারা ব্রহ্মের সামীপ্য প্রাপ্ত হওয়া যায়, আত্মভাব উপলব্ধি হয়,—তাহাই উপনিষৎ। ব্রাহ্মণ-ভাগ—কর্ম্মকাণ্ড; উপনিষৎ—জ্ঞানকাণ্ড। ব্রাহ্মণ-ভাগে কর্ম্মকাণ্ড দ্বারা পুণালাভের সার্থকতা প্রতিপন্ন হইয়াছে, উপনিষদে জ্ঞানের

দ্বারা আগ্রতত্ত্ব নিরূপণের বীজ নিহিত আছে। অধুনা উপনিষৎ নামে বহু গ্রন্থের পরিচয় পাওয়া যায়। কিন্তু আদি উপনিষৎ বার খানি বলিয়া প্রতিপন্ন হয়। তৎসমুদায়, বেদের ব্রাহ্মণ ও আরণ্যক ভাগের অংশ-মধ্যে পরিগণিত। উপনিষদের পর—দর্শন। দর্শন শাস্ত্র প্রধানতঃ ছয় ভাগে বিভক্ত এবং ষড়দর্শন নামে উহা অভিহিত। বেদে যাহার আভাষ ছিল; আরণ্যক ও উপনিষদে যাহার বিবৃতি হইয়াছিল; দর্শন-শাস্ত্রে তাহারই প্রমাণ-প্রয়োগ প্রদর্শিত হয়। ব্রাহ্মণ-ভাগের অপর অঙ্গ—স্মৃতি। ‘স্মৃতি’ শব্দের অর্থ—[স্ম (স্মরণ) + তি] পূর্বীকৃত্তি। বেদে যাহা আছে, যদ্যপি ঋষিগণের যাহা স্মৃতি, তাহারই মর্ম্ম গ্রহণ করিয়া যে গ্রন্থ রচিত হয়, তাহাই স্মৃতি। স্মৃতি—সম্পূর্ণরূপ বেদান্তবত্তিনী। স্মৃতি সমূহ—মহাদি-প্রণীত সংহিতা নামে অভিহিত। স্মৃতি এবং দর্শন-শাস্ত্রের প্রণয়ন-সম্বন্ধে মতবৈধ দৃষ্ট হয়। অনেককেই বলেন,—দর্শনের পূর্বে স্মৃতি বিবৃতি হইয়াছিল। স্মৃতির পর,—পুরাণ, উপপুরাণ, তন্ত্র প্রভৃতি। পুরাণের সংখ্যা—অষ্টাদশ; উপপুরাণের সংখ্যা—অনেকগুলি। বেদ-বিহিত ধর্ম্ম-কর্ম্ম, দৃষ্টান্ত-উপদেশাদি দ্বারা জন-সধারণের বোধগম্য করিবার উদ্দেশ্যেই, প্রাধানতঃ পুরাণ-পরম্পরা প্রণীত হয়। ইহাতে সময়-বিশেষের আচার-ব্যবহার ক্রিয়া-কলাপ প্রভৃতিরও পরিচয় পাওয়া যায়। এক হইতে যেমন বহুর পদার্থের উৎপত্তি হইয়া থাকে; এক বৃক্ষ হইতে যেমন বহুতর বৃক্ষ উৎপন্ন হয়; এক অগ্নি স্ফুলিঙ্গ হইতে যেমন বহুতর দীপ শিখার উদ্ভব হইয়া থাকে; এক বেদ হইতে তদ্রূপ বেদাঙ্গ বেদান্ত প্রভৃতির সৃষ্টি পরিপুষ্ট সাধিত হইয়াছে।

* * *

বৈদিক ধর্ম্মের মৌলিকত্ব-প্রসঙ্গে।

বৈদিক-ধর্ম্মই ভগবদন্তুসবর্ণই—মনুষ্যের ধর্ম্ম। সেই অনুসরণের কলেই—মনুষ্যের সকল ধর্ম্মই সমাজ-বন্ধন, মনুষ্যের সভ্যতা, মনুষ্যের জ্ঞানোন্নতি। যে জাতি যতটুকু আদিভূত। পরিমাণে তাহার অনুসরণ করিতে পারিয়াছে, তাহার ধর্ম্ম ততদূর সমৃদ্ধ, তাহার সভ্যতা ততদূর পরিমার্জিত। আর্ধ্য-হিন্দুগণ তদ্বিষয়ে শ্রেষ্ঠ স্থান অধিকার করিয়া আছেন। বেদাদি শাস্ত্র—তাহার জীবন্ত নিদর্শন। এ পর্য্যন্ত পৃথিবীতে যত জাতি—যত ধর্ম্ম-সম্প্রদায়ের উৎপত্তি হইয়াছে, সকল জাতির সকল ধর্ম্মের সার সামগ্রী—বৈদিক-ধর্ম্মেই অন্তর্ভুক্ত আছে, দেখিতে পাই। কলতঃ, এমন কোনও অবিসম্বাদিত হই এ পর্য্যন্ত কেহ আবিস্কার করিতে পারেন নাই, বৈদিক-ধর্ম্মে যাহার অস্তিত্ব নাই। পৃথিবীর প্রচলিত ধর্ম্ম-সমূহের আলোচনা করিলে, আমরা কি দেখিতে পাই? আমরা দেখিতে পাই না কি,—আর্ধ্য-হিন্দুগণের বৈদিক ধর্ম্ম হইতেই অজ্ঞাত ধর্ম্মের সার সামগ্রী সংগৃহীত হইয়াছে? আমরা দেখিতে পাই না কি,—অনেক সামগ্রী দেশ-ভেদে কাল-ভেদে রূপান্তরিত হইয়াছে মাত্র; কিন্তু সকলেরই মূল—সনাতন আর্ধ্য-ধর্ম্ম। কোনও ক সময়ে, আর্ধ্য-হিন্দুগণের আচার-ব্যবহার ও কর্ম্ম-পদ্ধতির সহিত পৃথিবীর প্রাচীন তি-সমূহের অনেকেরই আচার-ব্যবহার এবং কর্ম্ম-পদ্ধতির সামঞ্জস্য ছিল। পুবার্ত্তে

তাহার ভূয়োভূয়ঃ পরিচয় পাওয়া যায়। এখনও ভিন্ন ভিন্ন জাতির ধর্ম-ধর্মের ও নীতি তত্ত্বের অনেক অংশ আৰ্য্য-হিন্দুগণের আদর্শের অনুসরণকারী। এক জ্যোতিঃ হইবে যেমন সকল জ্যোতির উৎপত্তি হয় ; অথচ, সেই জ্যোতিঃ-সমূহের কোনটী উজ্জ্বল, কোনটী ক্ষীণপ্রভ, কোনটী বিমল হইয়া থাকে ; ধর্মের উৎপত্তি ও বিস্তৃতি সম্বন্ধেও সেই ভা মনে আসিতে পারে। আৰ্য্য-হিন্দুগণের আদর্শ বৈদিক-ধর্মের দিব্য-জ্যোতিঃ এককালে দিগ্দিগন্তে বিকীর্ণ হইয়া পড়িয়াছিল ; এখনও তাহার অংশ-মাত্র কোথাও কোথাও সঞ্চিত আছে ; আৰ্য্য-ধর্মের সহিত অন্যান্য ধর্মের তুলনা করিলে, তাহা বুঝিতে পারা যায় পৃথিবীর ধর্ম-সমূহের উৎপত্তির ও বিস্তৃতির বিষয় আলোচনা করিলেও, এই সিদ্ধান্তে উপনীত হই। পূর্বে বলিয়াছি,—“পৃথিবীর অধিকাংশ লোক যে ধর্মের অনুসরণকারী সে ধর্ম এই ভারতবর্ষেরই।” তাহা যদি অবিসম্বাদিতরূপে প্রতিপন্ন হয়, তাহা হইবে প্রোক্ত সিদ্ধান্তে কোনই সংশয় থাকিতে পারে না। সুতরাং এখন দেখাইতেছি,—পৃথিবীর অধিকাংশ লোক এখনও কি প্রকারে ভারতীয় ধর্মের অনুসরণকারী! মামুষে গণনায় যতদূর নির্দিষ্ট হইয়াছে, তাহাতে দেখিতে পাই,—পৃথিবীতে এখন মোটামুটি ঐ শত কোটি লোকের বসতি আছে। এই এক শত কোটি লোকের মধ্যে তিনভাগ কোটি লোক হিন্দু-ধর্ম ও বৌদ্ধ-ধর্মের অনুবর্তী ; অবশিষ্ট সাতচল্লিশ কোটি লোক অন্যান্য ধর্মের উপাসক। বলা বাহুল্য, সেই সাতচল্লিশ কোটির মধ্যে—খৃষ্ট-ধর্ম আছে, মুসলমান ধর্ম আছে, জোশিয়াইজম (প্রাচীন পারসীকগণের ধর্ম) আছে, জুডাইজম (মোক্ষ প্রবর্তিত ইহুদিগণের ধর্ম) আছে, আরও কত ধর্ম আছে। কিন্তু যতই যাহা থাকুক আমরা স্পষ্টা সহকারে বলিতে পারি,—তাহার কোনটীই আদিভূত নহে। কোন্ ধর্মে কোন্ সময় অভ্যুদয় হইয়াছিল,—ইতিহাসে তাহার প্রমাণ-পরম্পরা বিদ্যমান আছে। প্রমাণ-পরম্পরা দেখিয়া, কেহই কখনও বলিতে সাহসী হন নাই যে, আৰ্য্য-হিন্দু-ধর্মে পূর্বে ঐ সকল ধর্মের উৎপত্তি হইয়াছিল।

* . *

বেদে ইতিহাস প্রসঙ্গ।

বেদে যেমন হিন্দুর পারলৌকিক সমাচার প্রাপ্ত হওয়া যায়, উহা
 বেদে
 পুরাণের ইহলৌকিক সমাচারও সেইরূপ নিহিত আছে। বৈদিক-কালে
 রাজত্ববর্গ এবং তাঁহাদের আচার-ব্যবহার শাসন-প্রণালী প্রভৃতি
 আভ্যাস, বেদেই দেখিতে পাই। সে হিসাবে, পক্ষান্তরে, বেদকে পুরাতত্ত্ব-ইতিহাসও ব
 যাইতে পারে। তবে, পুরাতত্ত্ব বা ইতিহাস শব্দে অধুনা যে সামগ্রীটিকে বুঝাইয়া থা
 বেদে বা অন্যান্য শাস্ত্র-গ্রন্থাদিতে হয় তো ঠিক সেটুকু না বুঝাইতে পারে ; বি
 ইতিহাসের যাহা সার-সামগ্রী, পুরাতত্ত্বের যাহা উপাদানভূত, বেদ বা শাস্ত্র-গ্রন্থে তা
 কিছুই অসম্ভাব নাই। হইতে পারে,—সময়-কাল-নির্দেশে ধারাবাহিক ঘটনাবলীর
 রাজত্ববর্গের বিবরণ উহাতে নাই ; হইতে পারে,—দিবা-মান-দণ্ড-নিরূপণে যুদ্ধ-বিগ্রহে

বর্ণনাও উহাতে দেখিতে পাওয়া যায় না ; হইতে পারে,—বর্তমান ইতিহাসের ভাষাভাসে-
ও শাস্ত্র-বর্ণিত কাহিনী-কলাপে, আবও শত-পার্থক্য বিদ্যমান আছে ; কিন্তু তথাপি বলিতে
সাহস করিতেছি,—বেদাদি শাস্ত্র-গ্রন্থ, হিন্দুজাতির ইতিহাস ;—একটা সভ্য সমুন্নত জাতির
যে ইতিহাস হওয়া উচিত, তাহা সেই ইতিহাস। যাহা লোকশিক্ষার অল্পকূল, অর্থাৎ
যদ্বারা মানুষ আপনার জীবনগতি নির্ণয় করিয়া লইতে পারে, তাহাই ইতিহাস।
ইতিহাসে অতীতের উজ্জ্বল চিত্র প্রতিফলিত দেখি ; ইতিহাসে বর্তমানের ভাব-
পরম্পরা বিশ্বদীকৃত হয় ; ইতিহাসে ভবিষ্যতের গন্তব্য-পথ প্রশস্ত করিয়া দেয়।
অতীত ঘটনার ফলাফল দর্শনে, বর্তমানকে কিরূপভাবে আয়ত্ত করিতে পারিলে,
ভবিষ্যতে সফল লাভ হয়,—ইতিহাস তাহাই নির্দেশ করে। এই জগৎই ইতিহাস—কখনও
দর্শন, কখনও বা বিজ্ঞান নামে অভিহিত হইয়া থাকে। বেদাদি শাস্ত্রগ্রন্থনিচয়—তাই
আর্য্য-হিন্দুগণের সর্বাবয়ব-সম্পন্ন ইতিহাস। জীবনগতি-নির্দারণে মনুষ্যের যাহা কিছু
আবশ্যক, যে পথে যে আদর্শের অনুসরণ করিয়া চলিলে শ্রেয়ঃ লাভ সম্ভবপর,—শাস্ত্র,
দৃষ্টান্ত দ্বারা তাহাই নির্ণয় করিয়া দিয়াছেন। আধুনিক ইতিহাসে সদস্য পাপ-পুণ্য উভয়
কর্ম্মেরই প্রাধান্য প্রতিপত্তি দেখিতে পাই। কিন্তু শাস্ত্র, লোক-শিক্ষার উপযোগিতা
প্রতিপাদনের উদ্দেশ্যে, অসতের ন্যূনতা এবং সতের প্রাধান্য, অধ্যর্থের পবাক্ষয় এবং
ধর্ম্মের জয়—এই চিত্র হৃদয়ে হৃদয়ে প্রতিফলিত করিবার জন্ত, তত্ত্বপযোগী উপাদান-সমূহ
সংগ্রহ করিয়া লোক-লোচনের সমক্ষে স্থাপন করিয়াছেন। আধুনিক ইতিহাসের এবং
শাস্ত্র-নিহিত ইতিহাসের ইহাই পার্থক্য। রাজার কিরূপ প্রজাপালক হওয়া প্রয়োজন,
তাহার কিরূপ ত্যাগশীলতা-আত্মোৎসর্গ আবশ্যক—শ্রীরামচন্দ্র, হরিশ্চন্দ্র, দাতাকর্ণ, যুধিষ্ঠির
প্রভৃতির শত শত চিত্রে শাস্ত্র সে শিক্ষা প্রদান কবিয়াছেন। সূতা, সাবিত্রী, দশয়ন্তী
প্রভৃতির পতি-ভক্তির আদর্শে সংসার অনুপ্রাণিত হউক ; লক্ষ্মণ, ভবত, শত্রুঘ্ন অর্জুন
প্রভৃতির ভ্রাতৃপ্রেম দেখিয়া জগৎ সৌভ্রাতৃ শিক্ষা করুক ; পিতৃভক্তি, স্বজন-প্ৰীতি, আত্মত্যাগ,
বীৰ্য্য, সত্য-ধর্ম্ম প্রভৃতির আদর্শ-চিত্র নয়নে নয়নে প্রতিভাত থাকুক ;—শাস্ত্র তদনু-
রূপ উপাদান-সামগ্রীই সংগ্রহ করিয়া রাখিয়াছেন। যাহা অনাবশ্যক, বাহাতে লোক-শিক্ষার
কোনও লীজ নিহিত নাই,—শাস্ত্রে তাহা পরিত্যক্ত হইয়াছে। শাস্ত্র-নিহিত ইতিহাসের
ইহাই বিশেষত্ব। আরও এক কথা !—জলোচ্ছ্বাসের প্রবল প্লাবনে নগব-জনপদ ভাসমান
হইলে, সে স্থতি অনেকেই বিস্মৃত হইতে না পারেন ; কিন্তু কাল-সাগরের তরঙ্গ-প্রবাহে
কত কত জলবুদ্বুদ উথিত হয়, কে তাহা গণনা করিয়া রাখিতে সমর্থ হন ? ঐতিহাসিক
ঘটনা-পরম্পরাও অনেকটা সেইরূপ বলিয়া মনে হয়। বর্তমান ইতিহাসে যাহা উজ্জ্বল
অক্ষরে লিখিত থাকে, ভবিষ্যতের ঘটনা-পরম্পরার ঘাত-প্রতিঘাতে নিশ্চয়ই তাহাব-
উজ্জ্বল্য কিয়ৎপরিমাণে কমিয়া যায়। এইরূপে কমিতে কমিতে, কালক্রমে অত্যাশ্চর্য
স্থিতির চিহ্ন-মাত্র অবশিষ্ট থাকে ; সাধারণ ঘটনা-পরম্পরা কেহই আর তখন গণনার
মধ্যে আনিতে চাহেন না। দৃষ্টান্ত-স্বরূপ, ভারতে মুসলমান-রাজত্বের ও ইংরেজ-
রাজত্বের সেদিনের ঘটনাই উল্লেখ করি না কেন ? মামুদ ঘোরীর ভারত-লুণ্ঠন-কাহিনী:

স্মৃতি-পটে যতটা উজ্জ্বল হইয়া আছে, দাসবংশীয় কুরুভূদীন বা নসিরুদীনের কথা কি ততদূর মনে থাকিবে? পলাশীর যুদ্ধ-কাহিনী, অথবা সিপাহী-যুদ্ধের পর ভিক্টোরিয়ার ঘোষণা-বাণী যতদূর স্মরণ থাকা সম্ভবপর, রিস্তাখর বা পুলিশের যুদ্ধ-কথা অথবা সেগোলীর সন্ধি-কথা ইতিহাসে তাদৃশ প্রশস্ত স্থান লাভ করিবে কি? ফলে, পরবর্ত্তিকালে ক্ষুদ্র ক্ষুদ্র ঘটনাবলী একে একে ইতিহাসের পৃষ্ঠা হইতে অন্তর্হিত হইবে;—গুরুত্ব অনুসারে প্রসিদ্ধ ব্যাপার-পরম্পরাই ইতিহাসে স্থানলাভ করিবে। কয়েক দিনের কয়েক শতাব্দীর ইতিহাসের পৃষ্ঠা আলোড়ন করিলেই, এই তথ্য লংঘ্যীত হয়। সে ক্ষেত্রে, কত কালের কত কোটা কোটা বৎসরের—আর্য্য-সভ্যতার ইতিহাস, কিরূপে ধারাবাহিক সমস্ত ঘটনার পুঙ্খানুপুঙ্খ আলোচনায় সমর্থ হইবে? বিশেষতঃ, তাহার আবশ্যকতাও উপলব্ধি হয় নাই বলিয়া মনে হয়। যাহা বিশিষ্ট, যাহা সারভূত, যাহা প্রয়োজনীয়,—শাস্ত্র-নিহিত ইতিহাসে তাহাই স্থান পাইয়াছে। ইতিহাস-শব্দেব বুৎপত্তিগত অর্থ আলোচনা কবিলেও বুঝা যায়, অধুনা পাশ্চাত্য-জাতিগণ যাহাকে ইতিহাস বলেন, আমাদের ইতিহাস তাহা হইতে এক সম্পূর্ণ স্বতন্ত্র সামগ্রী ছিল। তাহাতে, ইতিহাস শব্দে—[ইতিহ (পবম্পরাগত উপদেশ) + অন্ (হওয়া) + অ] যাহাতে পরম্পরাগত উপদেশ আছে—তাহাই বুঝাইয়া থাকে। মহাভাবতে ইতিহাসের সংজ্ঞা নির্দিষ্ট হইয়াছে,—“যাহাতে ধর্ম্মার্থকামমোক্ষের উপদেশসহ পূর্ব-বৃত্তান্ত বর্ণিত আছে, তাহাই ইতিহাস।” * সে হিসাবে, শাস্ত্রমাত্রকেই প্রকারান্তরে ইতিহাস বলা যাইতে পারে। বেদ সে ইতিহাসেব আদিভূত। বেদ—হিন্দু পুবারত।

* * *

বেদে রাজত্ববর্ণের প্রসঙ্গ।

বৈদিক-কালের
রাজত্ববর্ণ।

কিন্তু সেই পুরাত্তে—বেদে—প্রাচীন রাজত্ববর্ণের ও আচার-ব্যবহারের কি পরিচয় প্রাপ্ত হই? বলিয়াছি তো, ধারাবাহিক ঐতিহাসিক ঘটনা-বলি বেদাদি শাস্ত্র-গ্রন্থে নিবদ্ধ হয় নাই। প্রাচীন কালে অল্প কোনও আকারে ইতিহাসের অস্তিত্ব হয় তো বিদ্যমান ছিল। কিন্তু যুগ-যুগান্তরের বিপ্লব-বিবর্তনে তৎসমুদায় লোপ পাইয়া গিয়াছে। বেদ কণ্ঠে কণ্ঠে অধিষ্ঠিত ছিল বলিয়া উহার অস্তিত্ব লোপ পায় নাই! আর সেই জন্তই মনে হয়, বেদে ইতিহাসের সারভূত কয়েকটি তত্ত্বের উল্লেখ ব্যতীত বিশেষ ঐতিহাসিক তত্ত্ব অন্য কিছুই দেখিতে পাওয়া যায় না। বেদে যে সকল রাজন্যবর্ণের নাম উল্লেখ দেখিতে পাই, তন্মধ্যে দেবরাজ ইন্দ্র প্রধান স্থান অধিকার করিয়া আছেন। তিনি কখনও বজ্র-অস্ত্র গ্রহণ করিয়া দম্ভাদিগের সংহার সাধন করিতেছেন; তিনি কখনও দেবতাদিগের রক্ষা-কার্য্যে ব্রতী রহিয়াছেন; তিনি কখনও পূজা-

* “ধর্ম্মার্থকামমোক্ষোপদেশসম্বিতঃ।

পুর্নবৃত্তকথ্যবৃদ্ধি ইতিহাসঃ প্রচক্ষতঃ।”

উপচার প্রাপ্ত হইতেছেন। ঋগ্বেদের অধিকাংশ স্তোত্রেই দেবরাজ ইন্দ্রের গুণ-কীর্তন দেখিতে পাওয়া যায়। ইন্দ্রের সহিত রত্নাসুরের যোর যুদ্ধ এবং তৎসংক্রান্ত বহু বিবরণ বেদে বর্ণিত আছে। সেই বর্ণনা হইতে কেহ কেহ স্থির করিয়াছেন,—রত্ন বা অহি মেঘের নামান্তর মাত্র। ইন্দ্র বজ্র দ্বারা মেঘকে আঘাত করিয়া বৃষ্টি-বর্ষণ করিয়াছিলেন, রত্নাসুর-বধ-বর্ণনায় তাহাই উপলব্ধি হয়। পুরাণাদিতে রত্নাসুর-বধের যে উপাখ্যান দৃষ্ট হয়, এই রূপক হইতেই তাহার উৎপত্তির সম্ভাবনা।* মতান্তরে দেখিতে পাওয়া যায়,—“বাবিলন-নগরে সেমিটিক জাতীয় এক প্রবল পরাক্রান্ত রাজা ছিলেন। ইন্দ্র যোর যুদ্ধে তাঁহাকে পরাজিত করেন। সেই হইতেই রত্নাসুর বধের উপাখ্যান চলিয়া আসিতেছে।† পারসিকগণের ‘জেন্দ আভেস্তা’ গ্রন্থেও উক্ত ঘটনার আভাষ পাওয়া যায়। ‘জেন্দ আভেস্তার’ রত্নকে ‘বেরেথু’ এবং ইন্দ্রকে ‘বেরেথুয়’ (রত্নর) বলিয়া উল্লিখিত আছে। বেদে যেরূপ ইন্দ্রের মহিমা পরিকীর্তিত; ‘জেন্দ আভেস্তার’ অন্তর্গত ‘বহাম যহৎ’ অংশ তরুণ বেরেথুয়ের স্তুতিবাদে পরিপূর্ণ। রত্নের ‘অতি’ নামের আভাষও ‘জেন্দ আভেস্তার’ পাওয়া যায়। এই জন্য বেদের ‘ইন্দ্র’ এবং জেন্দ আভেস্তার ‘বেরেথুয়কে’ পাশ্চাত্য-পণ্ডিতগণের অনেকেই এক ব্যক্তি বলিয়া নির্দেশ করেন। প্রাচীন গ্রীকদিগের ‘জিয়স’ দেবতার সহিতও অনেকে ইন্দ্রের তুলনা করিয়া থাকেন। ইন্দ্রের জায় জিয়সও দেবতাদিগের রাজা ছিলেন; ইন্দ্রের জায় জিয়সও বজ্র ধারণ করিতেন। মানব-দমনে ইন্দ্রের সাহায্যার্থ মহর্ষি দধীচির পবিত্র অস্থি লইয়া বিশ্বকর্মা যেরূপ বজ্র প্রস্তুত করিয়া দিয়াছিলেন, আর সেই বজ্রে ইন্দ্র যেমন রত্নাসুরকে হনন করিয়াছিলেন; গ্রীকদিগের ‘জিয়স’ সম্বন্ধেও তরুণ উপাখ্যান প্রচলিত আছে। জিয়সের পুত্র ‘হিফেষ্টেস,’ পিতার যুদ্ধের জন্য বজ্র অস্ত্র করিয়া দিয়াছিলেন, এবং তাহাতে ‘টিটান’-কুল নিশ্চূল হইয়াছিল। গ্রীকদিগের ‘আপোলো’ দেবতার সহিতও অনেকে ইন্দ্রের সামঞ্জস্য দেখাইবার চেষ্টা পাইয়াছেন।‡ ইন্দ্রের জায় আপোলোর সুবর্ণ-নির্মিত তুণীর ছিল। ‘আপোলো’ স্বর্ষ্যের জায় মেঘ হইতে বৃষ্টি উৎপাদন করিতেন, এবং তদ্বারা পৃথিবীর উৎপাদিকা-শক্তি রুদ্ধ পাইত। ইন্দ্রের জায় গ্রীক-দেবতা ‘ফোয়েবসের’ অস্থ ছিল; ইন্দ্রের জায় তাহাদের হেলিয়স’ দেবতা অগ্নিময় রথে পরিভ্রমণ করিতেন;—এইরূপ নানা বিষয়ে ইন্দ্রের সহিত গ্রীক-দেবতাদিগের সাদৃশ্যের কথা উল্লিখিত হইয়া থাকে। ইন্দ্রের হস্তী—ঐরাবত; ইন্দ্রের অশ্ব উচৈয়শ্বা; ইন্দ্রের পুরী—অমরাবতী; ইন্দ্রের উদ্যান—নন্দন; ইন্দ্রের প্রাসাদ—

* মাক্সমুলার বলেন,—“বেদের এই রত্নাসুর বধ হইতেই হোমারের ইলিয়ড-গ্রন্থে ট্রয়-যুদ্ধের কল্পনা। বেদের সম্বন্ধে ট্রয়-যুদ্ধের জেলেন (Helen), বেদের পণিগ (Pannis)—ট্রয়ের পারিস (Paris) নাম পরিগ্রহ করাই সম্ভবপর।”

† গ্রীকদিগের জিয়স (Zeus) লাতিন ভাষার জুপিটার (Jupiter) নামে অভিহিত। টিটান (Titan), আপোলো (Apollo), ফোবেস (Phoebus), হেলস্ (Halos) প্রভৃতির বিবরণ যে কোন্‌ও ইংরেজী অভিধান দেখিলেই জানিতে পাওয়া যাইবে।

বৈজয়ন্ত ; ইন্দের পত্নী—শচী ; ইন্দের পুত্র—জযন্ত । এ সকলের সহিতও গ্রীকদিগের অনেক দেবতার ঐশ্বর্য্য-সম্পদের সাদৃশ্য দেখা যায় । এই সকল দেখাইয়া ইন্দের সহিত পার-সিকদিগের এবং গ্রীকদিগের দেবদেবীর একত্ব-প্রতিপাদনে অনেকে প্রয়াস পান । তাঁহাদের সহিত আমরা অবশ্য একমত হইতে পারি না । প্রাচীন আৰ্য্য হিন্দুগণের দেবরাজ ইন্দের মাহাত্ম্য-কথা চারিদিকে বিস্তৃত হইয়া পড়িয়াছিল, আর তাহা হইতেই অত্যাশ্চর্য্য জ্ঞান আপন আপন দেবদেবীর আদর্শ গ্রহণ করিতে প্রলুব্ধ হইয়াছিলেন,—এই সকল সামঞ্জস্যে তাহাই বরং মনে হইতে পারে । দেবরাজ ইন্দের পর, যে সকল নরপতির প্রসঙ্গ বেদে উল্লেখ দেখিতে পাই, তন্মধ্যে 'রাজা সুদাস' সর্ব্বাপেক্ষা প্রসিদ্ধি-সম্পন্ন । স্বয়ং ইন্দ্র সুদাসকে অনেক সময় সাহায্য করিয়াছিলেন । প্রধানতঃ সেই বলে বলীয়ান হইয়া, রাজা সুদাস বহুদেশে আপন বিজয়-পতাকা উড্ডান করেন । 'ঐতরেয় ব্রাহ্মণে' লিখিত আছে,—রাজা সুদাস সমগ্র পৃথিবী জয় করিয়াছিলেন । ঋগ্বেদে সুদাসের যে বীরত্ব-কাহিনীর পরিচয় পাওয়া যায়, তাহাতে সুদাসকে অস্তিত্বীয় নীর বলিয়া মনে হয় । অম্ব এবং দ্রুত নামক দুই বীরের অধিনায়কত্বে এক সময়ে ষষ্টি শত এবং ষট্শত্ৰু ষড়ধিক ষষ্টিসংখ্যক যোদ্ধা, রাজা-সুদাসের বিরুদ্ধে যুদ্ধক্ষেত্রে সমবেত হইয়াছিল । কিন্তু সুদাস তাহাদিগকে সম্পূর্ণরূপে পরাজিত করিয়াছিলেন । সুদাসের এই বীরত্ব-বর্ণনা—ঋগ্বেদের সপ্তম মণ্ডলের অষ্টাদশ সূক্তে দেখিতে পাওয়া যায় । এক সময়ে রাজা সুদাস দশ জন স্বাধীন নৃপতিকে পরাজিত করিয়াছিলেন বলিয়া, বেদে উল্লিখিত আছে । সুদাসের একটা প্রধান প্রতিষ্ঠার পরিচয়—তিনি সাহিত্য-সেবী কবিগণের উৎসাহদাতা ছিলেন । বসিষ্ঠ এবং বিশ্বামিত্রের বংশধর কবিগণ তাঁহার নিকট যে উৎসাহ প্রাপ্ত হইয়াছিলেন, নানা স্থানে তাহা বর্ণিত আছে । এক সময়ে কবি ত্রিংশু বা বসিষ্ঠ, রাজা সুদাসের নিকট দুই শত গাভী, দুইগনি রথ, চারিটি অশ্ব এবং বহু স্বর্ণালঙ্কার প্রাপ্ত হইয়াছিলেন । অত্যাশ্চর্য্য কবিগণও রাজা সুদাসের নিকট সর্ব্বদা বিবিধ প্রকার উপকার প্রাপ্ত হইতেন । ঋগ্বেদের সপ্তম মণ্ডলে অষ্টাদশ সূক্তের দ্বাবিংশ ও ত্রয়োবিংশ শ্লোকে মহর্ষি-বসিষ্ঠ সুদাসের গুণ-গাথা কীর্ত্তন করিয়া গিয়াছেন । কেবল বসিষ্ঠ বিশ্বামিত্রের বংশধরগণকে বলিয়া নহে ;—বিদ্যা এবং ধর্ম্মকাণ্ডে উৎসাহ-দানের জন্য রাজা সুদাস সর্ব্বদা অর্থ-সাহায্য করিতেন । তিনি প্রজাপালক, তিনি অতিথিবৎসল ছিলেন । সুদাসের পিতার নাম—দিবোদাস (পিজবন) । তাঁহার পিতামহ ছিলেন—রাজা দেববান । সুদাসের জ্যেষ্ঠ আরও বহু রাজার বিবরণ বেদে নিবদ্ধ আছে ;—কোনও নৃপতি দূরদেশে অধিকার-বিস্তারে ত্রুতী আছেন, কোনও নৃপতি যজ্ঞকাণ্ড সমাপন করিতেছেন, কোনও নৃপতি সংকর্ষ-প্রভাবে রাজর্ষি আখ্যা প্রাপ্ত হইতেছেন, কোনও নৃপতি প্রজাপালনে যশাসম্মান লাভ করিতেছেন । সেই প্রসিদ্ধ রাজগণের মধ্যে তুর্নয়, ত্রশদশ্য, যদু, তুর্নৈতি, বৃহদ্রথ, পুরু, বরুণ, অতিথিথ, ঋজিষ্ঠান, সুব্রবা, স্বর্ধ্যবান, কুংস, আয়ু, নর্য প্রভৃতির নাম পুনঃপুনঃ উল্লিখিত আছে । কোনও রাজা একচ্ছত্র সম্রাট পদ লাভ করিয়াছিলেন ; কোনও রাজা করদ-মিত্র রাজ-মধ্যে পরিগণিত ছিলেন ।

বেদে যুদ্ধ বিগ্রহাদির বিষয়।

ঐতিহাসিক-কালের
যুদ্ধ-বিগ্রহ।

রাজা সুদাস প্রভৃতির সমর-প্রসঙ্গে বৈদিক কালের যুদ্ধ-প্রণালীর বিষয়ে অভিজ্ঞতা লাভ হয়। তখনও রাজত্ববর্গ, সুসজ্জিত হস্তী ও অশ্ব প্রভৃতি লইয়া, পাত্র মিত্রে সহ, মহা সমারোহে রণক্ষেত্রে উপস্থিত হইতেন। তখনও, শিরদ্বাণ এবং তরবারি প্রভৃতি ব্যবহৃত হইত। তখনও রণবাণ, ভেরি এবং পতাকা প্রভৃতির প্রচলন ছিল। তখনকার দেবরাজ ইন্দ্রের বজ্র—এখনকার গোলাগুলি কামান প্রভৃতিকেই উপেক্ষা করে না কি? তখনকার তীর পরিচালনার কি অপূর্ণ চিত্রই দেখিতে পাই। তীরই কত প্রকারের? কোনও তীর অগ্নি উদগীৰ্ণ করে; কোনও তীর হইতে বিষ উদগীৰ্ণ হয়; কোনও তীরের অগ্রভাগে তীক্ষ্ণ-ধার লৌহময় শলাকা; কোনও তীরে সুতীক্ষ্ণ হরিণ-শৃঙ্গাগ্র বিরাজমান। * এক একটা যুদ্ধের ভীষণতাই কি ভয়ানক। রাজা সুদাস, একটা যুদ্ধে ষষ্ঠিসহস্রাধিক শত্রু-সৈন্যকে ভূতল-শায়ী করিয়াছিলেন। বীরবর কুংস, দম্যগণের সহিত যুদ্ধে তাহাদের পঞ্চাশ সহস্র সৈন্য-নিহত করেন। ইন্দ্রের এক দিনের একটা যুদ্ধে সহস্রাধিক পাঁচ লক্ষ শত্রু-সৈন্য প্রাণদানে বাধ্য হয়। † এইরূপ আরও কত কত যুদ্ধের কত কত লোমহর্ষণ কাহিনী বেদে বর্ণিত আছে। সে তুলনায়, কোথায় লাগে—বর্তমান-কালের অলনবর্ষী কামানের ভীষণত! সে তুলনায়, কোথায় লাগে—শত্রু সংহাবে বর্তমান বিংশ শতাব্দীর বৈজ্ঞানিক প্রক্রিয়া! সমর-প্রাক্ষণে কামানের ব্যবহার এবং ক্ষিপ্ৰগতিতে শত্রু সংহার,—যাঁহারা সভ্যতার পবিচয়-চিহ্ন বলিয়া মনে করেন, ঋগ্বেদে কোন্ অরণ্যভীত যুগের ইতিহাস, তাঁহাদিগকে সে দৃশ্য দেখাইতে পারে। তবে এখনকার যুদ্ধে ও তখনকার যুদ্ধে পার্থক্য কি কিছুই নাই? পার্থক্য অবশ্যই আছে। প্রাণন পার্থক্য—উদ্দেশ্যগত। তখনকার যুদ্ধের উদ্দেশ্য ছিল—ধর্ম রক্ষা, প্রজারক্ষা; আর এখনকার যুদ্ধের উদ্দেশ্য—আয়প্রাধান্য-রক্ষা। তখনকার রাজত্ববর্গ প্রাণমতঃ ধর্ম্মদ্রোহী সমাজদ্রোহী দস্যুর গুরুদেই যুদ্ধযাত্রা করিতেন;—প্রজাগণের মঙ্গলের জন্য, ধর্ম্ম-সংস্থাপনের উদ্দেশ্য, যত কিছু যুদ্ধ সজ্জাটত হইত; কিন্তু এখনকার যুদ্ধ প্রায় স্থলেই স্বার্থসিদ্ধি-মূলক অথবা অভিমান-সজ্জাত। দুঃখের বিষয়, আমাদের দেশের কোনও কোনও পাশ্চাত্য-ভাবাপন্ন পণ্ডিত, আর্গ্য-হিন্দুগণকে কোনও এক অভিনব দেশেব আগন্তুক বলিয়া মনে করিয়া লইয়া, এই যুদ্ধ-ঘটনা-সমূহকে অজ্ঞ রঙে রঞ্জিত করিয়াছেন! তাঁহারা বলেন,—“আর্য্য ও অনার্য্যের এই যুদ্ধের সহিত স্পেনীয়গণের আমেরিকা অধিকারের তুলনা করা যাইতে পারে। স্পেনীয়গণ আমেরিকায় গিয়া আমেরিকার আদিম অধিবাসিগণকে যেরূপ নির্মূল করিয়াছিল, আর্য্যগণও ভারতে আসিয়া ভারতীয় অনার্য্য-

* ঋগ্বেদের চতুর্থ মণ্ডলের চতুর্থ সূক্তে সুসজ্জিত গজদ্ব্যাক্ত বাজার যুদ্ধ গমনের দৃষ্টান্ত আছে। ‘ঐংবত’ হস্তী এবং ‘উচ্চঃশ্রবা’ ও ‘দধিকা’ (চতুর্থ মণ্ডলের তৃতীয় সূক্তে) প্রভৃতি অশ্ব তৎকালে কি প্রসিদ্ধি লাভ করিয়াছিল। ষষ্ঠ মণ্ডলের ৭৫ সূক্তে ঘোটক ও ধর্ম্মরূপ প্রভৃতির বিশদ বর্ণনা দৃষ্ট হয়।

† প্রথম মণ্ডলে ১৮৭ সূক্তে হনাদের এবং চতুর্থ মণ্ডলের ১৬৭ ও ২৮৭ সূক্তে কুংসের ও ইন্দ্রের শত্রু-সংহার বিবরণ লিপিত আছে।

জাতির তরুণ মূলোচ্ছেদ করিয়াছিলেন! আৰ্য্য ও অনাৰ্য্যের যুদ্ধ-ব্যাপারে তাহাই প্রতীত হয়।" এ বিষয়ে অধিক আলোচনা নিম্নয়োজন। যেহেতু, আমরা পূর্বেই প্রতিপন্ন করিয়াছি,—আৰ্য্য-হিন্দুগণ এ দেশেরই অধিবাসী, তাহারা কখনই অল্প দেশের আগন্তুক নহেন। বেদে যে সকল ধর্ম্মদ্রোহী সমাজদ্রোহী দস্যুর বিবরণ লিখিত আছে, তন্মধ্যে কুবব, অযু এবং কৃষ্ণ নামা দস্যু বিশেষ প্রসিদ্ধ। প্রথমোক্ত দস্যুদ্বয় প্রধানতঃ সিপা, অঙ্গসী, কুলিনী ও বীরপন্নী নদী-সমূহের নিকটস্থিত বন-প্রদেশে বসবাস করিত; এবং একটু সুযোগ বুঝিলেই দলবলসহ নগর গ্রামের মধ্যে প্রবেশ করিয়া গৃহস্থগণের সর্ব্বস্ব লুণ্ঠন করিত। কৃষ্ণ-নামা দস্যু অংগুসতী নদীর তীরে অবস্থিত করিত; তাহার দলে দশ সহস্র সৈন্য সর্ব্বদা সুসজ্জিত থাকিত। ঐ সকল দস্যুর উপদ্রবে নিরীহ জনসাধারণ ঘড়ই উতাক্ত হইয়া পড়িয়াছিলেন। ইন্দ্র ঐ দস্যুদলের সংহার-সাধন করেন। কেবল দুস্মদল বলিয়া নহে,—আৰ্য্য-রাজগণের মধ্যেও যাহারা ধর্ম্মচারবিরোধী ও অবিমুখ্যকারী ছিলেন, ইন্দ্র তাহাদিগের যথোপযুক্ত দণ্ডবিধান করিয়াছিলেন। সরযু-নদীর তীরের যুদ্ধে ইন্দ্রের হস্তে অর্ণ ও চিত্ররথ নামক আৰ্য্য-নরপতিদ্বয় নিহত হন। প্রজাপালক রাজা দিবোদাসকে ইন্দ্র শতসংখ্যক প্রস্তরনির্ম্মিত পুরী দান করিয়াছিলেন। তিনি কুববাচকে নিহত করিয়া দুর্ঘোণি রাজাকে রাজ্য দিয়াছিলেন; এবং অনাৰ্য্য-জাতীয় নববান্ধ ও বৃহদ্রথকে নিহত কবিয়া আৰ্য্য-রাজগণকে সিংহাসনে বসাইয়াছিলেন। ইন্দ্র কর্তৃক বহু অবাধ্য ব্যক্তি বহুজনের বশতা-স্বীকারে বাধ্য হইয়াছিল। * এক কথায়, দেশপতি সম্রাট যেরূপ দুষ্টের দমন ও শিষ্টের পালন করেন, তিনি যেরূপ দুর্ধ্বিনীত করদ-রাজাকে সিংহাসন-চ্যুত করিয়া আশ্রিত অমুগত ব্যক্তিকে সিংহাসনে বসাইয়া থাকেন,—এই সকল ঘটনা-পরম্পরা দর্শনে, তাহাও সেই বেদোক্ত কালেরই অনুসরণ বলিয়া মনে হয়।

* . . *

বেদ বিষয়ে বিবিধ প্রসঙ্গ।

বেদ-বিষয়ক
বিবিধ প্রসঙ্গ।

বেদ-বর্ণিত সময়ের নৈজৈনিক ও সমাজনৈতিক অবস্থা পর্যালোচনা করিলে দেখিতে পাই,—তখন অধিকাংশ লোকই ধর্ম্মপরায়ণ, সত্যবাদী ও জিতেন্দ্রিয় ছিল। এক দস্যুতীতি ভিন্ন তাঁহাদের অপর কোনরূপ কষ্টের কারণ দেখিতে পাওয়া যায় না। গৃহিণী ধনধাতো পরিপূর্ণা ছিলেন; দুর্ভিক্ষ বা অন্ত্রকষ্টের বিভীষিকা কদাচিৎ উপস্থিত হইত; ক্রিয়া-কর্ম্ম মাগ-যজ্ঞের প্রভাবে স্বাধিগণ দেববোষ নিবারণ করিয়া রাখিয়াছিলেন। তখন, রাজ্য-শাসনের সুব্যবস্থা ছিল; প্রজা-পুঞ্জের সুখ-সাপনেই রাজা নিয়ত নিরত থাকিতেন। অতিরিষ্ট, অনারিষ্ট প্রভৃতিতে শস্যহানি, অথবা অকাল-বার্দ্ধক্য, অকাল-মৃত্যুর কথা আদৌ শুনা যাইত না। কৃষকেরা কৃষিকার্য্যে

* কুবব, অযু ও কৃষ্ণ দস্যুর বিবরণ যথাক্রমে প্রথম মণ্ডলের ১০৪ সূক্তে এবং দশম মণ্ডলের ১৬ সূক্তে দেখিতে পাওয়া যায়। দুর্ঘোণি রাজার বিবরণ প্রথম মণ্ডলের ১৭৪ সূক্তে এবং নববান্ধাবির ও অমুগত ব্যক্তির বশতা-স্বীকার-প্রসঙ্গ দশম মণ্ডলের ৪০ সূক্তে দ্রষ্টব্য।

নিযুক্ত থাকিত ; বৈজ্ঞানিক বাণিজ্য-ব্যবসায়, ক্ষত্রিয়গণ শাস্তি-রক্ষায় এবং ব্রাহ্মণগণ ইহলৌকিক ও পারলৌকিক সর্ববিধ মঙ্গল-কামনায় দৈবস্বারাধনায় ব্রতী থাকিতেন । তখনও, সৌষ্ঠব-সম্পন্ন গ্রাম-নগর ছিল ; ইষ্টক-প্রস্তরাদি দ্বারা অট্টালিকা নির্মিত হইত ; গতিবিধির সুবিধার জন্য সুপরিসর রাজপথ ছিল ; দুরারোহ পর্বত-শৃঙ্গে আরোহণের নিমিত্ত সুগম পথ প্রস্তুত হইত ; অশ্বযোজিত শকট, নৌকা, অবর্ণপোত এবং অন্যান্য যানাদির কিছুই অভাব ছিল না । তৎকালে, বাণিজ্য-ব্যপদেশে, রাজ্যাধিকার-উদ্দেশ্যে, আর্য্যগণ দেশে-বিদেশে গমন করিতেন ; দূর সমুদ্র-পথেও তাঁহাদের গতিবিধির অবধি ছিল না । * ঐন্দ্র-ব্রহ্মার মধ্যে ধাতু, যব, কলাই, তিল এবং নানাবিধ ফলমূলের উল্লেখ দেখা যায় । রত, দুগ্ধ, পায়স, পিষ্টক প্রভৃতি খাদ্যদ্রব্যের কিছুই অভাব ছিল না । আর্য্যগণ 'সোমরস' পান করিতেন ও দেবতাদিগকে 'সোমরস' দান করিতেন বলিয়া উল্লেখ আছে ; কিন্তু সেই 'সোমরস' যে কি, এখন তাহা কোনপ্রকারেই নির্ণীত হয় না । কেহ কেহ বলেন,—“চন্দ্র-দেব 'সোম' নামে এবং চন্দ্রের সূক্ষ্ম 'সোমরস' নামে অভিহিত হইত ।” কাহারও কাহারও মতে,—“সোমরস, সিদ্ধি-পত্রের রসের জায় ; আর্য্যগণ এবং ঐহাদের দেবতারূপ সেই রস পান করিতেন ।” সে হিসাবে তাঁহারা সোমরসকে মাদক-দ্রব্য বলিয়াই মনে করেন । বৈদিক কালের আর আর আচার-ব্যবহারের মধ্যে দখিতে পাই,—তৎকালে পশুবলি প্রচলিত ছিল ; এবং আর্য্যগণের কেহ কেহ পশুদির মাংস ভক্ষণ করিতেন । এখনও পশ্চিমাঞ্চলে কূপ হইতে জল তুলিয়া সময়ে সময়ে যেক্রপ-রূপে চাষ-আবাদ করা হয়, ঋগ্বেদের সময়েও কোথাও কোথাও সে প্রথা প্রচলিত ছিল । কাথাও কোথাও ঘোটকের দ্বারা চাষ-আবাদ হইত বলিয়াও প্রমাণ পাওয়া যায় । সভ্য আর্য্য-হিন্দুগণ তখন সংস্কৃত-ভাষায় কথাবার্তা কহিতেন ; অসভ্য অনার্য্যগণ আনার্য্য-ভাষায় নোভাব ব্যক্ত করিত । তবে সে ভাষা এখনকার ভাষা হইতে যে সম্পূর্ণ পৃথক ছিল, তাহা বলাই বাহুল্য । বৈদিক-ভাষার সহিত পরবর্ত্তি-কালের সংস্কৃত-ভাষার প্রায়ই ঐক্য হই । বর্ত্তমান-কালের সংস্কৃত-ভাষা ব্যাকরণের নিয়মানুবর্ত্তী । কিন্তু বৈদিক-ভাষা সে ব্যাকরণের নিয়মান্বীন নহে । ভাষার গতি দিন দিনই পরিবর্ত্তিত হইয়া চলিয়াছে । তরাং বেদের অর্থ-পরিগ্রহ দিন দিনই দুঃসাধ্য হইয়া আসিতেছে ;—বিকৃত অর্থ নির্ণীত হইতেছে । সেই অর্থ বিপর্য্য-হেতু, আর্য্য-হিন্দুগণের প্রাচীন আচার-ব্যবহার, রীতি-নীতি, ধর্ম্ম-কর্ম্ম সম্বন্ধেও ভ্রান্ত-মতের প্রচলন হইয়াছে । প্রথমতঃ শব্দার্থের কতই পরিবর্ত্তন ঘটিয়াছে । তখন যে শব্দে যে অর্থ উপলব্ধি হইত, এখন যে শব্দের অর্থান্তর ঘটিতে পাই । দ্বিতীয়তঃ, পদার্থাদির নাম কতই পরিবর্ত্তিত হইয়াছে । তখন যে বস্তু যে নামে পরিচিত হইত, এখন সে পদার্থের সে নাম প্রায়ই অন্য আকার ধারণ

* ঋগ্বেদের প্রথম মণ্ডলের ১১৬শ সূক্তে দেখিতে পাওয়া যায়,—রাজর্ষি 'ভূম' আপন পুত্র ভূজ্ঞাকে সন্তোষ পূর্বে দিগ্বিজয়ে প্রেরণ করিয়াছিলেন । চতুর্থ মণ্ডলের ৫৫ সূক্তে দেখিতে পাই, ধনলাভেচ্ছা বণিকগণের যাত্রার বিবরণ উল্লিখিত আছে ।

করিয়াছে। তৃতীয়তঃ, বাক্য-সমাবেশেও বহু পার্থক্য দৃষ্ট হয়। তখন যে বাক্য ঐ ভাবে অবস্থিত হইলে যে অর্থ প্রতীত হইত, এখন সে বাক্যে সে অর্থ প্রায়ই উপলব্ধি হয় না। সুতরাং তখন যে ঋকেব যে অর্থ হইত, এখন সে ঋকের সে অর্থ প্রতিপাদন করা বিশেষ আয়াস-সাপেক্ষ। সেইজন্ম বেদ-ব্যাখ্যায় এখন পরবর্তী শাস্ত্রের সাহায্য আবশ্যক; সেইজন্ম বেদ-ব্যাখ্যায় এখন নিরুক্তকার ভাষ্যকার প্রভৃতির পদাঙ্ক অমুসরণ করিতে হয়। আমরা পূর্বে দেখাইয়াছি,—বেদ কিরূপে বংশ-পরম্পরায় পুরুষাত্মকমে চলিয়া আসিয়াছে। আমরা আরও দেখিয়াছি,—বেদব্যাস ও অথর্ব ঋষি কিরূপে বেদ-বিশ্লিষ্ট করিয়াছিলেন। তাঁহাদের সময় কোন ঋকের কিরূপ অর্থ প্রচলিত ছিল, যদি কেত তাঁহাদের গ্রন্থ-সমুদ্রে অবগাহন করিতে পারেন, তিনিই সে অর্থ উপলব্ধি করিতে পারিবেন। কিন্তু সকলের পক্ষে সে শাস্ত্র-সমুদ্র-মন্ধান সম্ভবপর নহে :—সেই জন্ম সাধারণতঃ যাস্থের নিরুক্ত এবং সায়াণাচার্যের ভাষ্য অমুসারেই অধুনা বেদের ব্যাখ্যা হইয়া থাকে। নিরুক্ত—বেদ-ঋ-গ্রন্থ বিশেষ; বেদান্তর্গত দুইরূপ শব্দের ব্যাখ্যা নিরুক্তে লিখিত আছে। যাস্থের নিরুক্তই এখন প্রচলিত। পাশ্চাত্য পণ্ডিতগণ অমুমান করেন,—“মতামুনি বান্ধ খৃষ্ট-জন্মের পূর্ববর্তী পঞ্চম শতাব্দীতে বিদ্যমান ছিলেন।” কিন্তু যাস্থই সে প্রথম নিরুক্তকার, তাহা নহে। তাঁহার পূর্বে বেদ-ব্যাখ্যাতা অজ্ঞান নিরুক্তকার বর্তমান ছিলেন, যাস্থের গ্রন্থেই তাহার পরিচয় পাওয়া যায়। শাকপূর্ণি (শাকপূনি) উর্ণবাত (উর্ণবাত), ছৌলাস্তিবি (ছৌলাস্তিবি) প্রভৃতি নিরুক্তকারগণের এখন নাম যাত্রের উল্লেখ দেখি; কিন্তু তাঁহাদের গ্রন্থ-পত্র কিছুই এখন সন্ধান করিয়া পাওয়া যায় না। পূর্ববর্তী নিরুক্তকারগণের গ্রন্থ-সমূহের উদ্ধাব সাধন হইলে, বৈদিক ঋক-সমূহের আদি অর্থ অনেকাংশে উপলব্ধ হওয়ার সম্ভাবনা ছিল। তার পর, যাস্থের ভুলনায় সায়াণাচার্য—সে-দিনের বলিলেও অত্যুক্তি হয় না। প্রব্রতত্মামুসন্ধিৎসু পণ্ডিতগণ নির্ণয় করিয়াছেন,—“বিজয়-নগরের রাজার দরবারে খৃষ্টীয় চতুর্দশ শতাব্দীর মধ্যভাগে মাধব বিজ্ঞানরত্ন নামে এক বেদজ্ঞ ব্রাহ্মণ বিদ্যমান ছিলেন। তিনিই বেদের ভাষ্যকার সায়াণাচার্য, এবং তাঁহারই ভাষ্যামুসারে অধুনা বেদের ব্যাখ্যা হইয়া থাকে।” পাশ্চাত্য-পণ্ডিতগণের সকলেরই এখন অবলম্বন—সেই সায়াণাচার্যের টীকা বা ভাষ্য। * সেই ভাষ্য ব্যতীত বেদ বুঝিবার অজ্ঞ উপায় এখন আর কিছুই নাই। সুতরাং সে দিনের সায়াণাচার্য বেদ-ব্যাখ্যায় যদি কোনও ভুল-ত্রাস্তি করিয়া

* উনবিংশ শতাব্দীর প্রারম্ভে (১৮২৯ খৃঃ—১৮৫২ খৃঃ) ইউরোপে বেদের চর্চা আরম্ভ হয়। সার উইলিয়ম জেন্স, কোলকট, ডব্লিউ উটলসন প্রথমে সংস্কৃত-সাহিত্য লইয়া আলোচনা আরম্ভ করেন। এই সময়ে ফরাসী-পণ্ডিত বার্নুফ, 'জেন্স' ও গৈদিক-ভাষার শব্দ-তত্ত্বের আলোচনার সাহিত্য-ক্ষেত্রে যুগান্তর উপস্থিত করিয়াছিলেন। রাজা রামমোহন বাবুর বন্ধু ও সমসাময়িক রোসেন, এই সময়েই ঋগ্বেদের প্রথম অষ্টক (আট অধ্যায়ে একটি অষ্টক; ঋগ্বেদে আট অষ্টকে চৌবিশ অধ্যায় আছে) লাতিন ভাষায় অনুবাদ করেন। তাঁহার পর, ফরাসী-পণ্ডিত লান্ত্রো, ফরাসী-ভাষার সমগ্র ঋগ্বেদের অনুবাদ করিয়াছিলেন। অন্তঃপর পঞ্চবিংশ বৎসর পশ্চিম করিয়া (১৮৪১ খৃঃ—১৮৭৪ খৃঃ) অধ্যাপক মাজুমলার সারণের টীকা-সহ সমগ্র

গিয়া থাকেন, সকলেই এখন সেই ভ্রান্তির অমুসরণ করিয়া চলিয়াছেন। বুদ্ধি বা সে ভ্রান্তি আপনোদনের আর সম্ভাবনাই নাই! চতুর্দশ শতাব্দীর মধ্যভাগে, ভারতে মুসলমান-রাজত্বের অভ্যুদয় কালে, মাধব বিহার্য বা মাধবাচার্য্য, বিজয়-নগরের রাজা বুকার্য্য এবং হরি-হরের মন্ত্রী ছিলেন; সায়ণাচার্য্য নাম তাঁহার কেন হইল, তাহার কোনই প্রমাণ পাওয়া যায় না। পরন্তু, মতান্তরে বুঝা যায়,— তাঁহার বহু পূর্বে বেদেব ভাষ্যকাব সায়ণাচার্য্য বিদ্যমান ছিলেন এবং তাঁহারই অস্থি-কঙ্কালের উপর বেদের ভাষ্য প্রণয়ন করিয়া মাধবাচার্য্য সেই ভাষ্যকে সায়ণাচার্য্যের ভাষ্য-নামে প্রচার করিয়া গিয়াছেন। কৃষ্ণ-যজুর্বেদের ব্রাহ্মণের টীকাকার ‘সায়ণমাধব’ এবং শুক্ল-যজুর্বেদের ব্রাহ্মণের টীকাকার ‘সায়ণাচার্য্য’ বলিয়া উল্লেখ আছে; তাহাতে দুই টীকাকারকে দুই জন স্বতন্ত্র ব্যক্তি বলিয়া বিশ্বাস হয়। মাধবাচার্য্যের পাণ্ডিত্যে মুগ্ধ হইয়া সায়ণাচার্য্যের সহিত তাঁহার তুলনাচ্ছলে, লোকে হয় তো ‘সায়ণমাধব’ বলিয়া তাঁহার সম্বন্ধনা করিত, এবং তাহা হইতেই হয় তো তিনি পরবর্ত্তিকালে সায়ণাচার্য্য নামে পরিচিত হইয়া থাকিবেন। কেহ কেহ আমার বলেন,—‘সায়ণাচার্য্য, মাধবাচার্য্যের সহোদর ছিলেন। মাধবাচার্য্য, ব্রাহ্মণের টীকা প্রণয়ন করেন, আর সায়ণাচার্য্য ঋগ্বেদের ভাষ্য লিখিয়া যান।’ যাহা হউক, কাল-বিপথ্যে বেদের এবং বেদ-ব্যাখ্যার যে বহু বিপথ্য সংঘটিত হইয়াছে, তাহাতে আর কোনই সংশয় নাই। এখন যাহা বেদ বলিয়া পরিচিত, অথবা এখন যাহা বেদের ব্যাখ্যা বলিয়া প্রচারিত, তাহা যে বহুরূপে বিকৃত হইয়া আছে, অনেক স্থলেই তাহার পরিচয় পাওয়া যায়।

• • •

বেদেব দেবতা ও ঋষি।

বেদোক্ত দেবতা ও ঋষি।
বেদ-চতুষ্টয়ে নানা দেবতার ও নানা ঋষির নাম উল্লেখ আছে। ঋগ্বেদ-সংহিতায়—অগ্নি, অদিতি, ইন্দ্র, বায়ু, বরুণ, মরুৎ, দাব্যা, পৃথিবী, গন্ধা, বিশ্বকর্মা, প্রজাপতি, সবিতা, বিষ্ণু প্রভৃতি অনানু তেত্রিশ হাজার দেবতার নাম দৃষ্ট হয়। ঋষি-মহর্ষির সংখ্যা—অগণ্য, অসংখ্য। অগস্ত্য, অদিতি, কশ্যপ, অঙ্গিরস, বিশ্বামিত্র, ভরদ্বাজ, নারদ, কথ, যযাতি, মার্কাতা, প্রহ্লদ, কুৎস, হিরণ্যশ্রু

কথের-সংহিতা প্রকাশ করেন। তৎপূর্বে একুশ দক্ষিণ-অক্ষর সংস্করণ আর মুদ্রিত হয় নাই। ১৮৬১ খৃষ্টাব্দে অধ্যাপক অক্রেস্ট, বার্লিন-সহরে বেদের ক্রিয়মাণ প্রকাশ করিয়াছিলেন। অতঃপর ১৮৯৬ খৃষ্টাব্দের মধ্যে লর্ড উইগ এবং গ্রান্সমান নামক দুই জন জগৎ-পণ্ডিত জগৎ-ভাষায় ঋগ্বেদ-প্রচার করেন। ইতিমধ্যে ক্রমে ক্রমে অধ্যাপক বেন্টি, অধ্যাপক ওয়েবার, অধ্যাপক রথ ও হুট্টন প্রভৃতি, সামবেদ, যজুর্বেদ, অথর্ববেদের অংশ-বিশেষ প্রকাশ করেন। ইংরাজ প্রায় সকলেই রোমান্স অক্ষরে বেদ প্রচার করিয়াছিলেন। প্যান্ডা-পণ্ডিতগণের মধ্যে উইলসন, ডব্লিউ স্কিন্‌সন এবং অধ্যাপক হোর্গ ভারতবর্ষে বেদ-প্রচারে প্রসিদ্ধি-লাভ করেন। পরিশেষে, অম্বাদেশীয় পণ্ডিত-প্রবর রমানাথ সঙ্গরতী, পণ্ডিত আনন্দচন্দ্র বেদান্তবাসী প্রভৃতি কর্তৃক বেদের অংশ-বিশেষ প্রকাশিত ও প্রচারিত হয়। শেষে পণ্ডিত ঈশ্বরকৃষ্ণ মহারত সামপ্রদায়ী মহাশয় সামবেদ, ত্রৈলোক্য এবং শ্রীযুক্ত রমেশচন্দ্র দত্ত মহাশয় ১৮৮৭ খৃষ্টাব্দে ঋগ্বেদের বঙ্গানুবাদ সম্পন্ন করিয়া বঙ্গবাসী হইয়াছেন।

ইত্যাদি এক এক নামেই কত কত ঋষির পরিচয় পাওয়া যায়। এক ‘আঙ্গিরস’ নামে অন্যান্য পৈতৃক জন ঋষির উল্লেখ আছে; অযাশ্র আঙ্গিরস, পবিত্র আঙ্গিরস, ঋষি আঙ্গিরস, কৃষ্ণ আঙ্গিরস, ভিক্ষু আঙ্গিরস, শিশু আঙ্গিরস, ইত্যাদি। এইরূপ কাণ্ড নামে অন্যান্য পনের জন (আয়ু কাণ্ড, বংশ কাণ্ড, মেধাতিথি কাণ্ড, সৌভরী কাণ্ড ইত্যাদি) এবং কাশ্যপ নামে অন্যান্য পাঁচ জন ঋষির (অবৎসার কাশ্যপ, রেত কাশ্যপ, ভূতাংশ কাশ্যপ ইত্যাদি) উল্লেখ দেখা যায়। পুনঃপুনঃ একই নামের এইরূপ উল্লেখ থাকায়, পরবর্তী প্রত্নতত্ত্বানুসন্ধিগুণ সময়-নিরূপণে নানা ভ্রম-প্রমাদে নিপতিত হইয়াছেন। ঐ সকল নাম যে তাঁহাদের পারিবারিক পরিচয়-চিহ্ন, তাহা বলাই বাহুল্য। অর্থাৎ, আঙ্গিরস (আঙ্গিরাঃ) ঋষির বংশে যে সকল মহাপুরুষ জন্মগ্রহণ করিয়াছিলেন, ভিন্ন ভিন্ন আঙ্গিরস নামে তাঁহারা ইতিহাসে অভিহিত হইয়াছেন; কাশ্যপ-বংশ হইতে বহুতর কাশ্যপ এবং কণ্ব-বংশ হইতে বহুতর কাণ্ডের উৎপত্তি। এই বিষয়টি বিশদরূপে বোধগম্য না হইলে, কাল-পরিমাপ-নির্দেশে পদে পদে ভ্রম-প্রমাদ ঘটবার সম্ভাবনা। কোন্ ঘটনা কোন্ কাশ্যপের বা কোন্ আঙ্গিরসের সময়ে সংঘটিত হইয়াছে, তাহা নির্ণয় করা দুষ্কর। সুতরাং, সকল বিষয়েরই সময় নির্দেশে নানা জনের নানা মত দেখিতে পাই। বৈদিক সূক্তে যে পৈতৃক জন বিভিন্ন আঙ্গিরস ঋষির নাম উক্ত হইয়াছে, যদি সেই ঋষিগণই বিশেষ বিশেষ সূক্তের রচয়িতা হন, তাহা হইলে প্রথম যে আঙ্গিরস ঋষি সূক্ত রচনা করেন,—শেখের রচয়িতা তাঁহার বংশধর আঙ্গিরস হইতে কত অধিক পূর্বে তিনি বিদ্যমান ছিলেন, সহজে তাহা বুঝা যায় না কি? আর এক কথা, এক এক বংশের প্রসিদ্ধ পুরুষগণের নামই বেদে স্থান পাওয়া সম্ভবপর। তাহা হইলে, কয় পুরুষ পরে এক জন প্রসিদ্ধ ব্যক্তির আবির্ভাব হইয়াছিল, তাহাও চিন্তার বিষয় নহে কি? কেবল ঋগ্বেদ বলিয়া নহে,—অত্যাশ্র বেদ-সম্বন্ধেও এই কথাই বলা যাইতে পারে। চারি বেদেই প্রায় একরূপ দেবতা ও ঋষিগণের নাম দৃষ্ট হয়। বেশীর ভাগ, অথর্ব-বেদে যম, মৃত্যু, কাল, দানব প্রভৃতির কতকগুলি স্তোত্র আছে। বৈদিক দেবতাগণের উপাসনা-পদ্ধতি—প্রধানতঃ দুই প্রকার। কোনও কোনও দেবতার মহিমা বর্ণনা কবিতা স্তোত্র পাঠ হইয়া থাকে; কোনও কোনও দেবতার উদ্দেশে ঘৃতাদি আহুতি প্রদান করা হয়। এই হিসাবে, প্রথমোক্ত দেবতাগণ ‘যাগাঙ্গ’ দেবতা, এবং শেষোক্ত দেবতাগণ ‘স্তোত্রাঙ্গ’ দেবতা, নামে অভিহিত হইয়া থাকেন। জৈমিনির মতে,—“দেবতা কখনও শরীরী জীব হইতে পারেন না।” তিনি বলেন,—“মন্ত্ৰই দেবতা। দেবতা শরীরী হইলে, স্তম্ভিকারীর প্রত্যক্ষীভূত হইতেন। তাঁহার অপ্রত্যক্ষ অবস্থান কল্পনা করিলেও, একই সময়ে নানা স্থানে তাঁহার উপস্থিতি অসম্ভব। কিন্তু মন্ত্ৰই যদি দেবতা হন, তাহা হইলে একই সময়ে সর্বত্রই কার্যসিদ্ধি সম্ভবপর।” জৈমিনির এই মত যে সর্ববাদিসম্মত, তাহা নহে। দেবতা ও ঋষি—অসংখ্য ও অগণ্য। তাঁহাদের পূজা-পদ্ধতিও তদনুরূপ বিভিন্ন প্রকারের। অন্ততঃ শাক্তাধ্বশাসন-পরিচালিত হিন্দু তাহাই মান্য করিয়া থাকেন।

বেদে অধিকারী অনধিকারী প্রসঙ্গ ।

বেদ-বাণ্যায় বেদোক্ত সনাতন ধর্মের সার মর্ম আমরা পূর্বেই বিবৃত করিয়াছি ।
 অধিকারী এস্থলে তৎসম্বন্ধে আরও কয়েকটী বিষয়ের উল্লেখ করিতেছি । বিশেষ
 অনধিকারী । বিশেষ সত্য-তথ্যের আবিষ্কার-সম্বন্ধে আমরা দেখিতে পাই,—প্রথম যে
 স্থান হইতে তাহা আবিষ্কৃত হয়, প্রাধাত্য—সেই স্থানেরই পরিকীর্ণিত হইয়া থাকে । পাশ্চাত্য-
 জাতির মধ্যে ‘সার আইজ্যাক নিউটন’ মাধ্যাকর্ষণ-শক্তির তত্ত্ব-কথা প্রথম প্রচার করিয়া-
 ছিলেন; তাই মাধ্যাকর্ষণ-শক্তির আবিষ্কর্তা বলিয়া, তাঁহার নাম দেশে-বিদেশে বিধোষিত ।
 এখন যদি অপর কেহ, নিউটনের কথা না জানিয়াও মাধ্যাকর্ষণ-তত্ত্ব আবিষ্কার করিলাম
 বলিয়া প্রচার করেন, কখনই তিনি নিউটনের উচ্চ-আসন লাভ করিতে পারিবেন কি ?
 ধর্ম-প্রচারকগণ সম্বন্ধেও নিঃসংশয়ে সেই কথাই বলিতে পারি । যদি এক ধর্মের কোনও
 সার-তত্ত্বের সহিত অপর ধর্মের সার-তত্ত্বের সাদৃশ্য লক্ষিত হয়, তাহা হইলে, প্রথমে যে
 ধর্ম বিদ্যমান ছিল, শেষোক্ত ধর্ম কখনই তদ্বিষয়ে উচ্চ-স্থান লাভ করিতে পারিবে না ।
 নিরপেক্ষভাবে ঐহারা বিভিন্ন ধর্মের আলোচনা করিয়াছেন, তাঁহাদের অনেকেই দেখিতে
 পাইয়াছেন,—বৈদিক-ধর্ম হইতে কিরূপভাবে কোন ধর্ম পরিবর্তিত হইয়া আসিয়াছে ।
 তার পর, খৃষ্ট-ধর্ম, মুসলমান-ধর্ম অথবা ইহুদী ও পারসীকদিগের প্রাচীন ধর্ম প্রভৃতির
 উৎপত্তি-স্থানের বিষয় আলোচনা করিলেও, ঐ সকল ধর্মে আৰ্য্য-হিন্দুগণের বৈদিক-
 ধর্মের প্রভাব বিস্তৃত হইয়াছিল বলিয়া বেশ বুঝিতে পারা যায় । আৰ্য্যাবর্তের (ভারত-
 বর্ষের) সীমানা, সময়ে সময়ে বহুদূর পর্য্যন্ত বিস্তৃত হইয়াছিল বলিয়া, নানা স্থানে উল্লেখ
 দেখিতে পাই । গ্রীক ঐতিহাসিক আরিয়ানের মতে,—‘আরব, পারস্ত, তুরস্ক ও মধ্য-
 এশিয়ার বহুদূর পর্য্যন্ত এককালে ভারতবর্ষের অন্তর্ভুক্ত ছিল ’ হিন্দু-সভ্যতার, হিন্দু-
 গৌরবের—সে এক দিন গিয়াছে । সে দিনের কথা, কেহই অস্বীকার করিতে পারেন
 না । যদি তাহাই হয়, তৎকালে ঐ সকল দেশে বৈদিক-ধর্মের প্রভাব বিস্তৃত হইয়া
 পড়িয়াছিল—ইহা নিঃসন্দেহ । যে দেশ, যে রাজ্য, যে জনপদ, একেবারে ভারতবর্ষের—
 এমন কি আৰ্য্যাবর্তের—অন্তর্ভুক্ত হইয়া পড়িয়াছিল ; সে দেশে, সে রাজ্যে, সে জনপদে,
 আৰ্য্য-হিন্দুগণের বৈদিক-ধর্মের প্রাধাত্য-বিস্তৃতি কখনই অসম্ভব বলিয়া মনে হয় না । যে
 ধর্ম রাজা মান্য করেন, যে ধর্ম রাজ-ধর্ম, প্রজার মধ্যে অনেকেই সেই ধর্মের অনুসরণ
 করে,—সকল দেশের সকল ইতিহাসেই তাহা দেখিতে পাই । যখন মুসলমানগণ কোনও
 দেশ অধিকার করিয়াছিলেন, তখন সে দেশের অনেকেই মুসলমান হইয়াছিল ;—অন্ততঃ
 কতক মুসলমান সে দেশে গিয়া নিশ্চয় বসবাস করিয়াছিলেন । ইংরেজও যখন যে দেশে
 আধিপত্য-বিস্তার করিয়াছিলেন, সে দেশেরও কতক লোক খৃষ্টান হইয়া গিয়াছে ;—অন্ততঃ
 কতক খৃষ্টান সে দেশে গিয়া বসবাস করিয়াছেন । এ কথা প্রমাণ করিবার জন্ত, অধিক
 আলোচনার আবশ্যক হয় না । এক ভারতবর্ষের ইতিহাসের প্রতি দৃষ্টিপাত করিলেই, এ
 তথ্য অবগত হওয়া যায় । ইহাই মনুষ্যের প্রকৃতি । আৰ্য্য-হিন্দুগণ যখন দেশে বিদেশে রাজ্য-
 বিস্তার করেন, তখন তাঁহাদের অনেকে যে সেই সেই দেশে বসবাস করিয়াছিলেন, তাহা

বলাই বাহুল্য। স্মৃতরাং রাজধর্ম-রূপে তত্ত্বদেশে হিন্দু-ধর্মের প্রভাব বিস্তৃত হওয়া কখনই অসম্ভব নহে। আর তজ্জন্মই আধ্য-হিন্দু-ধর্মের শেষ-স্মৃতি অনেক প্রাচীন জাতির মধ্যে দেখিতে পাওয়া যায়। এই যে দেখিতে পাই,—প্রাচীন পারসীকগণ অগ্নি-পূজক ছিলেন; তাহাই বা কি? তাঁহাদের সেই অগ্নি-পূজা—বৈদিক যাগ-যজ্ঞেরই অল্পস্মৃতি নহে কি? আরবে, তুরস্কে, এশিয়া-মাইনরে এবং অন্যান্য স্থানে হিন্দুদিগের আধিপত্য-বিস্তৃতির সঙ্গে সঙ্গে তাঁহাদের যে প্রভাব বিস্তৃত হইয়া পড়িয়াছিল, ইতিহাসে কত দিন পর্য্যন্ত তাহা দেখিয়া আসিয়াছি। কোন্ দেশে সে পরিচয় বিদ্যমান নাই? ইউরোপে, আমেরিকায়, আফ্রিকায়—যে দিকেই দৃষ্টিপাত করি, সেই দিকেই সে স্মৃতি ওতঃপ্রোত বিজড়িত আছে। প্রাচীন গ্রীস, প্রাচীন রোম, প্রাচীন মিশর,—যে সকল দেবদেবীর পূজা করিতেন, তাহার অধিকাংশই ভারতবর্ষের দেবদেবীর রূপান্তর মাত্র। স্থান-ভেদে, কাল-ভেদে, উচ্চারণ-ভেদে, কোথাও কোথাও নামের পরিবর্তন সাধিত হইয়াছে; কোথাও কোথাও উপাসনা-প্রণালী বিকৃত হইয়া গিয়াছে। কাল-ধর্ম্মে একই দেশে কত পরিবর্তন সাধিত হয়! প্রদেশ-ভেদেও একই দেশে উচ্চারণের কত পার্থক্য দেখিতে পাই। এই বাঙ্গালারই বিভিন্ন-প্রদেশে, জল-বায়ুর তারতম্য-হেতু একই শব্দের উচ্চারণে কত রূপান্তর ঘটয়া থাকে! সে হিসাবে, চট্টগ্রামের সহিত বিক্রমপুরের এবং বিক্রমপুরের সহিত নবদ্বীপের উচ্চারণে এতই তারতম্য দেখা যায় যে, একই শব্দ, উচ্চারণগত পার্থক্যে, অল্প শব্দ বলিয়া প্রতীয়মান হয়। একই দেশে, একই সময়ে, যখন এতাদৃশ পার্থক্য বিদ্যমান, তখন কোন্ দূর অতীতের, কোন্ দূর-দেশে, কিরূপ উচ্চারণ-পার্থক্য হওয়া সম্ভবপর,—সহজেই বুঝা যায় না কি? স্মৃতরাং আমাদের ‘অগ্নি,’ নাটনে ‘ইগ্নিজ,’ শ্লাভোনিকে ‘ওগ্নি’ রূপে পবিত্রিত হইবে, তাহাতে আর আশ্চর্য্য কি? যুগের পর যুগ চলিয়া গিয়াছে; পরিবর্তনের পর পরিবর্তনের ঝঞ্ঝাবাতে সকল পরিচয়-চিহ্ন ছিন্ন-বিচ্ছিন্ন হইয়া গিয়াছে; কিন্তু তথাপি যাহা অবশিষ্ট আছে, তাহাই কি উপেক্ষার সামগ্রী? গভীর জলধির অতল-তলে প্রবেশ করিয়া অবগাহনকারী ব্যক্তি শুষ্কির সন্ধান লাভ করে; জ্যোতির্বিদ-গণ দূরবীক্ষণ সাহায্যে জ্যোতিক-মণ্ডলীর সূক্ষ্ম-তত্ত্ব আবিষ্কার করেন; ঐকান্তিকতার সহিত শাস্ত্র-সমুদ্র মন্বন করিলে, সকল বিষয়েরই স্বরূপ-তত্ত্ব অধিগত হয়। তখন, বুঝিতে পারা যায়,—সকল ধর্ম্মের সার-সামগ্রী এক, এবং সেই সামগ্রী বেদের মধ্যেই নিহিত আছে। পাশ্চাত্য পণ্ডিতগণ সেই অনাদি বৈদিক ধর্ম্মের কিরূপ পরিচয় দিয়া থাকেন, এক্ষণে সেই আভাস প্রদান করিতেছি। তাঁহারা বলেন,—“প্রকৃতি-পূজাই বৈদিক ধর্ম্মের মূলীভূত। আধ্য হিন্দুগণ যখনই প্রকৃতির যে বিভূতির বিকাশ দেখিয়াছেন, তখনই তাহার উপাসনায় প্রবৃত্ত হইয়াছেন। অনন্ত-বিস্তৃত আকাশের বিশালতা নির্ণয় করিতে না পারিয়া, তাঁহারা আকাশের পূজা করিয়াছেন। সূর্য্যের অত্যাশ্চল্য জ্যোতির নিকট পৃথিবীর সকল জ্যোতিঃ পরাভূত দেখিয়া, তাঁহারা সূর্য্যের উপাসনায় ত্রস্ত হইয়াছেন। নৈশ-অন্ধকারের ভীষণতার পর উষার মনোমোহিনী মূর্ত্তি দেখিয়া, তাঁহারা উষার পদ-প্রান্তে মস্তক লুটাইয়াছেন। এইরূপে, পঞ্চভূতাত্মক পৃথিবীর সকল সামগ্রীই

ঐহাদের উপাস্ত-দেবতা মধ্যে পরিগণিত হইয়াছিল। তাই তাঁহারা, অসংখ্য নাম ও অসংখ্য গুণের আরোপ করিয়া, প্রকৃতির ঐশ্বর্যাদির পূজা করিতেন। এক আকাশকেই তাঁহারা কত নামে কত প্রকারে পূজা করিয়া গিয়াছেন! ‘দ্যু’ (জ্যোতিঃ) রূপে আকাশেব পূজা-কল্পনা অতি প্রাচীন-কালে বিদ্যমান ছিল। বহু প্রাচীন জাতির পূজা-পদ্ধতির সহিত আৰ্য্য-হিন্দুগণের এই প্রথার সাদৃশ্য দেখা যায়। এই ‘দ্যু’ হইতেই গ্রীক-দিগের ‘জিয়স’, জর্মন-দিগের ‘জিও’, স্ক্যান্ডিনেভিগের ‘তিউ’ এবং রোমানদিগের ‘জু’ (জুপিটারের প্রথম শব্দাংশ) প্রভৃতি উৎপন্ন হওয়া সম্ভবপর। আৰ্য্য-হিন্দুগণের বরুণ এবং মিত্র দেবতাও—আকাশেরই নামান্তর মাত্র। তাঁহাদের বরুণ-দেবতা গ্রীক-দিগের ‘ইউরেনাস’ এবং জেন্দ-আভেষ্টায় ‘মিথ্রা’ নামে পরিচিত। ইরাণের ‘অহুরো মজ্দ্’—এই বরুণেরই অন্য নাম। * আকাশের অবস্থা নিয়ত পরিবর্তন-শীল। সেই পরিবর্তন অনুসারেই বিবিধ নামে আকাশের পূজা-পদ্ধতি এ দেশে প্রচলিত ছিল। ইন্দ্রের পূজাও সেই আকাশ-পূজারই অন্তর্ভুক্ত। সংসারে স্রষ্টি আনয়নের কৰ্ত্তা ছিলেন বলিয়া, ইন্দ্র ক্রমশঃ হিন্দুগণের পূজ্য প্রধান আসন লাভ করেন। সূর্য্য, সাবিত্রী, অদিতি, গায়ত্রী, পুষণ, বিষ্ণু প্রভৃতি আকাশ-সংক্রান্ত আরও নানা দেবতার কল্পনা বেদে দেখিতে পাওয়া যায়। বায়ু, মরুৎ, রুদ্র, যম, সোম,—সে সকলের ইয়ত্তা আছে কি? তবে দেবতার মধ্যে প্রধানতঃ তিন দেবতার সম্বন্ধে অধিক ঋক্ দৃষ্ট হয়; অগ্নি-দেবতার পরই ইন্দ্র-দেবতা এবং তৎপরে সূর্য্য-দেবতার স্তোত্রের প্রাধান্য।* ফলতঃ, প্রকৃতির উপাসনা করিতে করিতে, আৰ্য্য-হিন্দুগণ ক্রমে ক্রমে প্রকৃতির সৃষ্টিকৰ্ত্তা জগতের আদিভূত, পরমেশ্বরের উপাসনায় প্রবৃত্ত হইতে সমর্থ হইয়াছিলেন,—বেদের আলোচনায়, পাশ্চাত্য পণ্ডিতগণ প্রধানতঃ এই সিদ্ধান্তে উপনীত হইয়াছেন। তার পর, আর আর সম্বন্ধে, যাহার যাহা মনে হইয়াছে, তিনি তাহাই বলিয়া গিয়াছেন;—যাহার যাহা কল্পনার উদয় হইয়াছে, তিনি তাহাই প্রকাশ করিয়াছেন। সে হিসাবে, আৰ্য্য-হিন্দুগণকে কেহ গাছ-পাথর-পূজক জড়োপাসক, কেহ বা অসভ্য বর্বর বলিয়া কীৰ্ত্তন করিতেও ক্রটি করেন নাই। বেদের এখন এতই বিকৃত অবস্থা,—বেদের এখন এতই অর্থ-বিপর্য্যয়,—এখন এমনই দুর্দশার দিন উপস্থিত! বেদের এই দুর্দশা হইবে বলিয়াই তো, ভবিষ্যদ্বাণী শাস্ত্রকারগণ বেদ-পাঠের অধিকারী অনধিকারী নির্দেশ করিয়া দিয়াছেন! বেদের এইরূপ পরিণতি ঘটবে আশঙ্কা করিয়াই তো, শাস্ত্রকারগণ ব্রহ্মচর্যাশ্রমে বেদ পাঠের ব্যবস্থা বিহিত করিয়া গিয়াছেন! আমরা পূর্বেই বলিয়াছি, বেদে সকল শাস্ত্রের সার মর্ম্ম নিহিত আছে; সুতরাং শাস্ত্র-মর্ম্মানুসারে বেদ-মর্ম্ম বুঝিতে হইলে, বহু সাধনার, বহু অধ্যবসায়ের প্রয়োজন। কিন্তু সেরূপভাবে শাস্ত্র সমুদ্র মন্ডন করিয়া বেদ-পাঠের ক্ষমতা এখন আর কাহার আছে! তাই

* পাশ্চাত্য পণ্ডিতগণের মত—“Dyu (দ্যু) is the Zeus of the Greeks, Zio of the Germans, Tiu of the Saxons, Jupiter of the Romans; Varuna (বরুণ) is the Uranus of the Greeks and Mitra (মিত্র) is the Mithra of the Zend-Avesta and Ahura Mazda of the Persians. &c,

৭৮: সামানি জজিরে। ছন্দাংসি জজিরে তস্মাদ্ যজুস্তস্মাদজায়তেতি। সহশানীর্বা পুরু
ইতুতাস্মাৎ পরমেশ্বরাদ্ যজ্ঞাদ্ যজনীয়াং সৰ্ব্বহত: সৰ্ব্বৈহুঁয়মানাং। যতুপীজাদয়ন্ত:
তত্র হুয়ন্তে তথাপি পরমেশ্বরস্ত্রৈবেজাদিরূপেণাবস্থানাদবিরোধঃ। তথা চ মন্ত্রবর্ণঃ। ইজ
মিত্রং বরুণমগ্নিমাহরণো দিবাঃ স সূপর্ণো গরুশ্মান্। একং সছিপ্রা রুহা বনস্ত্যগি
যমং যাতরিখানমাহরতি। বাজসনেয়িনশ্চামনস্তি। ৩৮ যদিদমাহরমুং যজ্ঞামুং যজ্ঞেতো
কৈকং দেবমেতস্ত্রৈব সা বিশ্বষ্টিরৈব উ হেব সৰ্ব্বে দেবা ইতি। তস্মাৎ সৰ্ব্বৈরপি
পরমেশ্বর এব হুয়তে। ন কেবলমুচ্যাং পাঠপ্রাথম্যেন অভ্যহিতত্বং কিন্তু যজ্ঞপদার্থ্য
চেতুত্বাদপি। তথা চ তৈত্তিরীয়া আমনস্তি। যদৈ যজ্ঞস্ত সান্না যজুযা ক্রিয়তে তচ্ছিখিলং
যদুচ্য তদ্ব্যচ্যমিতি। তথা চ সৰ্ব্ববেদগতানি ত্রাক্ষণানি স্বাভিহিতার্থে বিশ্বাসপদার্থ্য:
তদেতদুচ্যাত্তুত্বমিত্যুচ্যমবোধ্যহরস্তি॥ মন্ত্রকাণ্ডেঋষি যজুর্বেদগতেষু তত্র তত্রাধ্বর্যুণ
প্রযোজ্য। ৭৮ো বহব অস্মাতাঃ। সান্নাঃ তু সৰ্ব্বেষামুগাশ্রিতত্বং প্রসিদ্ধং। আধার্নগিকৈরপি

ঋগ্বেদেরই প্রথমত পুরুষসূক্ত মন্ত্রে স্পষ্টরূপে বলা হইয়াছে,—সৰ্ব্বহং যজ্ঞস্বরূপ পরমেশ্বর হইবে
প্রথমে ঋক্ ও সাম উৎপন্ন হইয়াছিল; তাঁহা হইতে ছন্দঃসমূহ উদ্ভূত হইয়াছিল, এবং তাঁহ
হইতেই যজুঃ সজ্জাত হইয়াছিল। সৰ্ব্বহং শব্দ দ্বারা পরমেশ্বরকে ক্রিয়াকারী বুঝায়, তাহা বল
যাইতেছে। যদিও সেই সেই যজ্ঞে ইজাদি দেবগণের হোম করা হয়, তথাপি সেই একই
পরমেশ্বর ইজাদি বিভিন্নরূপ ধারণ করিয়া অবস্থান করেন। (এই জন্ত ইজাদি দেব-ভাব
তাঁহার আকৃতির বিকৃতি মাত্র, ইহা বেশ বুঝা যাইতেছে।) সেই এক নিত্য সনাতন
পরমেশ্বরই ইজ, মিত্র, বরুণ। তিনিই সূপর্ণ গরুড়, তিনিই অগ্নি, তিনিই যম, তিনিই বায়ু—
এইরূপ মন্ত্রও বিদ্যমান রহিয়াছে।

বাজসনেয়শাখাধারীগণ, “অমুং যজ্ঞামুং যজ” অর্থাৎ ইহার পূজা কর, ইহার যজ্ঞ
কর ইত্যাদি উপদেশ প্রদান করিয়াছেন। তাঁহাদের ঐরূপ বাক্যাবলী দ্বারা যে সকল
দেবতার পূজা বিষয়ে উপদেশ করা হইয়াছে, তাঁহাদের প্রত্যেকেই ইহার সৃষ্ট। ইনিই
সৰ্ব্বদেবাত্মক শিবরূপী পরমেশ্বর। সুতরাং এই বিশ্বব্রহ্মা, বিশ্বকর্ষা, বিশ্বপাতা, বিশ্বস্তর-
রূপধারা, বিশ্বেশ্বর প্রাতপাত্ত, অনাদি, নিত্য, সনাতন ও আদিত্য পরমেশ্বরের উদ্দেশে যজ্ঞ
বা পূজা করা বুঝাইতেছে, তাৎপর্যে অণুমান সংশয় নাই।

সৰ্ব্বাঙ্গে ঋকের পাঠ করা হয় বলিয়া যে উহার শ্রেষ্ঠত্ব বা উপাদেয়ত্ব, তাহা নহে।
এ তন্ত্রকে দৃঢ় করার ক্ষমতা ইহার আছে, সেইজন্য এই ঋক্ শ্রেষ্ঠ বলিয়া পরিগণিত
হইয়াছে। শাখাধারীগণও (যুক্তবর্তে) বলিয়া থাকেন যে, সাম ও যজুঃ মন্ত্র দ্বারা
দেবতার পূজা হয়, তাহা বিশ্বাস অর্থাৎ দুর্বল, আর ঋক্ মন্ত্র দ্বারা যে
পূজা হয়, তাহা দৃঢ় অর্থাৎ বলবান। সৰ্ব্ববেদান্তর্গত ত্রাক্ষণ-সমূহ স্ব
তত্ত্বের দৃঢ় বিশ্বাস স্থাপন কর্ত্ত “তদেতদুচ্যাত্ত্বং” অর্থাৎ ঋগ্বেদের মধ্যে
৭৮, — এ কথা উল্লেখ করিয়া বলিয়া থাকেন। বাহা বাহা অধ্বর্যু অর্থাৎ যজু-
ঋক্ পূজার প্রয়োগ-ব্যাপ্য, ইত্যকার বহু বহু ঋক্ মন্ত্র যজুর্বেদান্তর্গত মন্ত্রকাণ্ডে
৭৮ হইতে দেখা যায়। সামবেদান্তর্গত মন্ত্রই ঋকের আশ্রয়ভূত,—এইরূপ প্রাগৈ

রকীষসংহিতায়ামুচ এষ বাহুল্যেনাধীয়েতে । অতোহৈত্র্যঃ সর্বের্ষেদৈবানুতত্বাভ্যর্জিত্ত্বং প্রসিদ্ধং ।
হ্রদোগান্ত প্রাথম্যেন সনৎকুমারং প্রতি নারদবাক্যেবমামনস্তি । ঋগ্বেদং ভগ্নগোহমোমি
যজুর্বেদঃ সামবেদমথর্ষবেদং চেতি । যুক্তকোপনিষত্তপোষমাহার্যতে । ঋগ্বেদো যজুর্বেদঃ
সামবেদোহথর্ষবেদ ইতি । তাপনীয়োপনিষত্তপি মন্ত্ররাজপাদযু ক্রমোপাধ্যানমমামনস্তি ।
ঋগ্বেদঃসামাথর্ষগণশত্বারা বেদাঃ সাক্ষাঃ সশাখাশতাবঃ পাদা ভবন্তীতি । এবং সর্ক্কৃতা-
পাহরণীয়ঃ । তদ্বাদগন্দেস্তাভ্যর্জিত্ত্বানো ব্যাখ্যানম্চিতমিতি তান প্রোক্তাতত্য়ান্ত ॥

অত্বেবং সর্ববেদাধায়নতৎপারায়ণব্রহ্মযজ্ঞজপাদিবুধেদন্তাব প্রাথমাঃ । অর্থজ্ঞানন্তু তু
জ্ঞানুষ্ঠানার্থভাষিত তু যজুর্বেদস্তেব প্রধানভাষ্যাত্মানমেবাদো যুক্তঃ । তৎপ্রাপ্তাত্ম
হু কাচিদুগেবাহ । ঋচাং ত্বঃ পোষমান্তে পুপুধান গায়ত্রং ত্বো গায়ত্ৰি শক্লরীষু । ব্রহ্মা
ত্বো বদতি জাতবিজ্ঞাং যজ্ঞস্ত মাভাঃ বিমিতীত উ ত্বঃ ঐতি । একস্তা ঋচস্তাংপর্গাং
নিক্কৃতকারণো যাক্ঃ সংক্ষিপ্য দর্শয়তি । ঐতি ঋত্বিক্তর্গ্যাং বিনিয়োগমাচষ্ট ইতি । পুনবপি
ন এব প্রথমং পাদং বিরোধোতি । ঋচামেকঃ পোষমান্তে পুপুধান হোতর্গর্জিত ।
মন্ত্রায়মর্থঃ । ত্বশ্ব একশদপর্গায়া হোতবিশেষণং । হোতনামক এক ঋত্বিগযজ্ঞকাজ
রকীষবেদগতানামৃচাং পুষ্টিং কুর্ষরান্তে । ভিন্নপদোশবান্নাতানামৃচাং সত্ত্বামকত্র সম্পাষ্ট-
তাবদিতং শাস্ত্রমিতি কুপ্তিং কবোতি । সেয়ং পুষ্টিঃ । অর্চনীশ্যমুদ্বর্থমুকশদ আচষ্টে ।
অর্চ্যতে প্রশস্ততেহনয়া দেবনিশেষঃ ক্রিয়াবিশেষস্তৎসাধনবিশেষো বৈতাকশদ্যাপ্তিরিতি ॥

যাছে । অথর্ষবেদাধ্যায়িগণও স্বীয় বেদে (অথর্ষবেদে) ঋক-মন্ত্র অধিক পরিমাণে পাঠ
করিয়া থাকেন । অতএব যখন সকল বেদের নিকট চইতে আসন্ন প্রাপ্ত
হইতেছেন, তখন তিনি যে শ্রেষ্ঠ, তদ্বিগ্নে কিস্কিন্যাতও সন্নিহান চইতে পারা যায়
না । সনৎকুমারের প্রতি নারদ-বাক্য-কণন-প্রসঙ্গ সামবেদাযর্গিত হ্রদোগ-শাখাধ্যায়িগণও
প্রথমেই বলিয়াছেন,—‘ভগবন । ঋগ্বেদ, যজুর্বেদ, সামবেদ ও অথর্ষবেদ অধ্যয়ন
করিতেছি ।’ যুক্তকোপনিষদেও, “ঋগ্বেদ, যজুর্বেদ, সামবেদ ও অথর্ষবেদ” ইত্যাকার
পাঠ দেখিতে পাওয়া যায় । তাপনীয়োপনিষদেও মন্ত্ররাজপাদে, ঋক, যজুঃ, সাম ও
অথর্ষ—এই বেদ-চতুষ্টয়, যজ্ঞাঙ্ঘ্রিত, সশাখ ও চতুষ্পাদ-সম্বলিত,—এইরূপ ক্রমিক পাঠ
দেখিতে পাওয়া যায় । অতএব সর্ক্কৃত সর্বপ্রথম ঋকের উল্লেখ থাকায় তাহার শ্রেষ্ঠত্ব
দর্শবাদিসম্মত । শ্রেষ্ঠ অর্থাৎ প্রধানের ব্যাখ্যা প্রথমে হওয়া উচিত ।

আজ্ঞা, সর্ক্কৃত বেদ অধ্যয়ন পারায়ণ ও ব্রহ্মযজ্ঞজপাদি কার্য্যবিষয়ে ঋগ্বেদের প্রথমত্ব
ও শ্রেষ্ঠত্ব আছে সত্য ; কিন্তু মন্ত্রার্থজ্ঞান ব্যতীত যজুর্বেদবিহিত যজ্ঞানুষ্ঠানের প্রবৃত্তি
আসিতে পারে না । সুতরাং মন্ত্রার্থ-জ্ঞান বিষয়ে ও অনুষ্ঠানের প্রবৃত্তিকরণাংশে যজুর্বেদেরই
শাখাত্ব দেখা যাইতেছে । অতএব তাহার ব্যাখ্যাষ্ট প্রথমে করা উচিত । একটি ঋক যজুর্বেদের
শ্রেষ্ঠত্ব-সম্পাদনে সহায়তা করিতেছে । সে ঋকটী এই,—“ঋচাং ত্বঃ পোষমান্তে পুপুধান
গায়ত্রং ত্বো গায়ত্ৰি শক্লরীষু । ব্রহ্মা ত্বো বদতি জাতবিজ্ঞাং যজ্ঞস্ত বিমিতীত উতঃ ।” নিক্ক-
র মর্হবি যাক্ ঐ ঋকের তাৎপর্য্যার্থ এইরূপ করিয়াছেন,—‘হোত্ নামক এক ঋত্বিক্
দকালে নিজবেদান্তর্গত ঋক-সকলের পুষ্টিসাধন করিতেছেন । পুষ্টি শব্দ দ্বারা, বিভিন্ন

অথ দ্বিতীয় পাদঃ বিবৃণোতি । গায়ত্র্যমেকো গায়তি শকরীষদগাতা গায়ত্রঃ গায়ত্রঃ স্ততিকর্ণগঃ শকরীষ ঋচঃ শক্লোতেজস্বনাতিব্রহ্মশব্দকল্পঃ তজ্জকরীণং শকরীষমিতি বিজ্ঞায়ত ইতি । অন্তায়মর্থঃ । উদগাতনামক এক ঋত্বিগ্ গায়ত্রশব্দান্তিধেয়ং সাম শকরীষ ইতি শব্দান্তিধেয়ান্ শক্ গায়তি । ষাতুনামনেকার্থকেন স্ততিক্রিয়াবাহিনো গায়ন্তিষাতোকংপনো গায়ত্রশব্দঃ । শকরীষশব্দ শক্লোতিধাতোকংপনঃ । ব্রহ্ম শব্দঃ হব্ধ শক্লোতিধাতুগ্ ভিরতোবা ব্যুৎপত্তিঃ কশ্মিচিদ্ভাঙ্গ্যে বিজ্ঞায়ত ইতি ॥ অথ তৃতীয় পাদঃ বিবৃণোতি ব্রহ্মেকো জাতে জাতে বিভাঃ বহতি । ব্রহ্মা সৰ্ববিদ্ যঃ সৰ্বং বৈবিকৃতবহতি । অন্তায়মর্থঃ । ব্রহ্মনামক এক ঋত্বিক্ জাতে জাতে তদা ভবোৎপন্নো যজ্ঞ প্রকৃতে প্রণয়নানিকর্ণগি নিগ্ধামহুজ্ঞাং বহতি । ব্রহ্মরূপঃ প্রণেয়ামীত্যেবং সংবোধিতঃ সন্নোঃ প্রণয়েত্যনু-জানতি । স চ ব্রহ্মা বেদত্রয়োক্তসৰ্বকৰ্ম্মাভিজ্ঞঃ । তস্মাদ যোগ্যতায় দৃষ্ট্য তত্তদজ্ঞাতুং সতি প্রমাণে সমর্থতুং চ সমর্থ ইতি । তচ্চ সামর্থ্যং ছন্দোগা আমনস্তোষ এব যজ্ঞস্তত মনশ্চ বাক্ চ বর্তনী । তয়োঃ স্ততরং মনসা সংস্করোতি ব্রহ্মা বাচা হোতাধ্বর্যুরূপগাতা চাত-তরামিতি কুনো যজ্ঞঃ প্রমাদরাহিত্যায় মনসা সমাগমকল্পঃ । বাচা চ বেদত্রয়োক্ত-মন্তাঃ পঠনীর্যঃ । তত্র হোতাদ্রবদ্বয়ো মিলিতা বাগ্ৰূপং যজ্ঞমার্গং সংস্কুৰ্ণতি । ব্রহ্মা তেত

দ্বলে পঠিত ঋক্-সকলের একত্র সমবায় এবং সেই ঋকগুলিই শাস্ত্র-নামধেয়, ইত্যাকার করনা, এইরূপ অর্থ বুঝায়;—যদ্বারা অর্চন অর্থাৎ গে কোনও দেবতা, ক্রিয়া বা সাধন,—অর্জিত (প্রাপ্তিসত্ত) হয়, তাহাই ঋক শব্দের ব্যুৎপত্তিলভ্য অর্থ ।

অতঃপর তিনি (যাহু) পূর্কীকৃত যজ্ঞের দ্বিতীয় পাদের অর্থ বিবৃত করিয়া বলিতেছেন,—গাতা অর্থাৎ গায়ক শকরীতে গান করিতেছেন । ঠাং তাৎপর্যার্থ এই যে, এই ঋক (স্ততিশব্দক মন্ত) দ্বারা ইজ্ঞ বৃত্তরূপে শব্দকে বধ করিতে সমর্থ হইয়াছিলেন । গানার্থ গৈ ষাতু হইতে গায়ত্র শব্দ ও সমর্থার্থ শক্ ষাতু হইতে শকরী শব্দ নিপ্পন্ন হইয়াছে । অপিচ “মনেকার্থী হি ধাতবঃ” অর্থাৎ ধাতুর প্রসিদ্ধার্থ ভিন্ন আরও অনেক অর্থ আছে,—এই জ্ঞানানুসারে স্ততিবাচক গৈ ষাতু হইতে গায়ত্র শব্দ সিদ্ধ হইয়াছে;—এই অর্থ-বলে, ঐ গায়ত্র শব্দ দ্বারা স্ততিশব্দক ঋক-মন্ত পাওয়া যাইতেছে । শকরী শব্দ, শক্ ষাতু হইতে উৎপন্ন, ইহা পূর্বেই বলা হইয়াছে । অতএব ইজ্ঞ বৃত্ত-নামক শব্দকে হত্যা করিতে সমর্থ হইলে, শকরী শব্দের এইরূপ ব্যুৎপত্তি ভ্রাঙ্গণান্তরে দেখিতে পাওয়া যায় ।

অনন্তর মহর্ষি যাহু ঐ যজ্ঞের তৃতীয় পাদের অর্থ বিবৃতভাবে বর্ণন করিতেছেন; যথা,—এক ব্রহ্মা জাতে জাতে বিভা বলিয়া থাকেন । এই বাক্যের তাৎপর্যার্থ এই যে,—বেদত্রয়োক্ত সৰ্বকৰ্ম্মাভিজ্ঞ সেই এক ব্রহ্ম নামক ঋত্বিক্ তত্ত্বৎকালোৎপন্ন যজ্ঞানিতে যোগ্যতানুসারে ‘অপ প্রণয়ন কর’ ইত্যাকার আদেশ করিয়া থাকেন । বাক্যরূপ ও মনোরূপ ভেদে যজ্ঞের দুইটি পথ আছে । উন্মধ্যে হোতাদ্রবদ্বয় অর্থাৎ হোতা, অধ্বর্যু ও উদগাতা এই তিনে মিলিত হইয়া বাক্-রূপ যজ্ঞমার্গের সংস্কার করেন, এবং ব্রহ্মা একাকীই মনোরূপ সমস্ত যজ্ঞমার্গের সংস্কার করিয়া থাকেন । এই জ্ঞাত্ব তিনি সৰ্বশক্তিমান; যেহেতু যোগ্যতানুসারে যাজ্ঞিককে যজ্ঞে অপপ্রণয়নারি আদেশ-প্রদানের এবং যাজ্ঞিকের ভ্রমপ্রমাদাদি অপনয়নের শক্তি, তাহাতে একাধারে বিভবান্ ।

लक्षणप्रमाणाभ्यां हि वस्तुसिद्धिरिति त्रायविदाः मतः । प्रत्यक्षानुमानागमेषु प्रमाण-

কেহ বলিতেছেন যে, বেদই মোটে নাই। অতএব তাহার অন্তর্গত ধর্ম্মদের অস্তিত্ব
কিহলে সম্ভবপর হইতে পারে? যদি কেহ বলেন যে, বেদ আছে বৈ কি? তহুস্তরে বক্তব্য
এই যে, যদি বেদ থাকে, তাহা হইলে সেটি কি? বেদের অস্তিত্ব বিষয়ে কোনও প্রমাণ
বা লক্ষণ নাই। লক্ষণ ও প্রমাণ ব্যতীত কোনও বস্তুই প্রসিদ্ধিলাভ করিতে পারে না।

বিশেষেষন্তিমো বেদ ইতি তল্লক্ষণমিতি চেৎ । ন । মন্বাদিশ্রুতিব্রতাব্যাপ্তেঃ । সময়বলেন
সম্যাকপরোক্ষানুত্তবসাধনমিত্যেতস্তাগমলক্ষণস্ত তাস্যপি সদ্ভাবাৎ ॥ অপৌরুষেয়ত্বে সত্যীতি
বিশেষণাদদোষ ইতি চেৎ । ন । বেদস্তাপি পরমেশ্বরনির্মিতত্বেন পৌরুষেয়ত্বাৎ । শরীরধারি-
জীবনির্মিতত্বাভাবাদপৌরুষেয়ত্বমিতি চেৎ । সহস্রশীর্ষা পুরুষ ইত্যাদি শ্রুতিভিরীশ্বরস্তাপি
শরীরত্বাৎ কর্মকলরূপশরীরধারিজীবনির্মিতত্বাভাবমাত্রোপৌরুষেয়ত্বঃ বিবক্ষিতমিতি চেৎ ।
ন । জীববিশেষৈবরহিবায়াদিত্যেবেদানামুৎপাদিতত্বাৎ । ঋগ্বেদ এবাথেরজারত যজুর্বেদো
বায়োঃ সামবেদ আদিত্যাদিতিশ্রুতেরীশ্বরস্তাখ্যাদিপ্রেয়কত্বেন নির্ধাতৃত্বং দ্রষ্টব্যম্ ॥

মন্ত্রব্রাহ্মণাশ্রকঃ শব্দরাশির্বেদ ইতি চেৎ । ন । ঈদৃশো মন্ত্রঃ । ঈদৃশং ব্রাহ্মণমিত্যানয়ো-
রত্বাপিনির্গতত্বাৎ । তস্মান্নাস্তি কিঞ্চিদেনস্ত লক্ষণং ।

নাপি তৎসদ্বাবে প্রমাণং পশ্চাৎ । ঋগ্বেদং ভগবোহধোমি যজুর্বেদং সামবেদমাধর্ষণং
চতুর্থমিত্যাদিবাচ্যং প্রমাণমিতি চেৎ । ন । তস্তাপি বাচ্যস্ত বৈদ্যন্তঃপাতিত্বেনাত্মাশ্রয়ত্ব-

নৈসারিকগণ বলিয়া থাকেন যে, লক্ষণ ও প্রমাণ ব্যতীত কোনও বস্তুই সিদ্ধ হয় না ।
প্রত্যক্ষ, অনুমান ও আগম—এই প্রমাণত্রয়ের মধ্যে শেষোক্তটি অর্থাৎ আগমই বেদের
লক্ষণ । যদি এ কথা বলা যায়, তাহাও হইতে পারে না । কারণ, আগমই বেদের লক্ষণ,—
এ কথা বলিলে মন্বাদি প্রণীত স্মৃতিতে এই লক্ষণের অতিব্যাপ্তি-দোষ পড়ে । লক্ষ্যকে
অতিক্রম করিয়া অলক্ষ্য লক্ষণ সংক্রামিত হইলে, তাহাকে লক্ষণের অতিব্যাপ্তি বোঝ
বলে । এ কাবণ, সময়ের বল অনুসারে সম্যাকভাবে পরোক্ষানুত্তব-সাধন এই আগম-লক্ষণ,
মন্বাদি-প্রণীত স্মৃতিতেও দেখিতে পাওয়া যায় । অতএব লক্ষ্য বেদকে অতিক্রম করিয়া অলক্ষ্য
স্মৃতাদিতে আগম লক্ষণ যাইতেছে বলিয়া ঐ লক্ষণে অতিব্যাপ্তি দোষ পড়িতেছে । যদি
বলা যায় যে, বেদ অপৌরুষেয় (পুরুষ-চরিত নয়)—এই বিশেষণ দিলে কোনও দোষ পড়ে
না । তাহাট বা হয় কৈ ? পরমেশ্বর কর্তৃক রচিত হইয়াছে বলিয়া, বেদকে পৌরুষেয় বলিতে
হইবে । যদি বল, পরমেশ্বর তো আর শরীরধারী সাধারণ জীব নহেন বা সাধারণ জীবের মত
ব্যাপারও তাঁহার নহে । যেহেতু, তিনি অনাদি, অনন্ত ও অমাহুযিক গুণসম্পন্ন । অতএব
অপৌরুষেয়—এ বিশেষণ সঙ্গত হইবে না কেন ? তাহাও বলিতে পার না । কারণ সহস্র-
শীর্ষাপুরুষ ইত্যাদি শ্রুতাক্ত বাচ্য দ্বারা ঈশ্বরেরও শরীরের কীর্ণিত হইয়াছে । যদি বল, ঈশ্বর
কর্মকলরূপ শরীর ধারণ করেন না, অতএব অপৌরুষেয় ; তাহাও সিদ্ধ হয় না । কারণ,
জীবভাবাপন্ন শরীরধারী অগ্নি, বায়ু ও সূর্য্য হইতেই যথাক্রমে ঋগ্বেদ, যজুর্বেদ ও সামবেদ উৎপন্ন
হইতেছে, এই কথা বেদই নিজে বলিয়াছেন । ঈশ্বরই যে কোনও কার্য্য-সাধনের জ্ঞাত
অগ্ন্যাদিকে প্রেরণ করিয়া থাকেন । সেই অগ্ন্যাদি হইতে বেদত্রয় সঞ্জাত হওয়ায়, বেদ
অপৌরুষেয় - ইত্যাকার লক্ষণ সঙ্গত হইতে পারিল না ।

যদি বল, মন্ত্র ও ব্রাহ্মণাশ্রক শব্দরাশিই বেদ ; তাহাও হইতে পারে না । কেন-না, মন্ত্র
এইরূপ ও ব্রাহ্মণ এইরূপ, ইহা আজি পর্য্যন্ত কেহ নির্ণয় করিতে পারে নাই । এই কারণ,
বেদের কোনও লক্ষণ নাই এবং ইহার অস্তিত্ব বিষয়ে কোনও প্রমাণও দেখিতে পাই না ।

আরও যদি বল যে, হে ভগবন ! আমি ঋগ্বেদ অধ্যয়ন করিতেছি, যজুর্বেদ অধ্যয়ন

প্রসঙ্গাৎ । ন খলু নিপুণোইপি স্বক্কম্মারোচুং প্রভবেদিত্তি ॥ বেদ এব বিজ্ঞাতীনাম্ নিঃশ্রেয়-
সকরঃ পর ইত্যাদি স্মৃতিবাক্যং প্রমাণমিতি চেৎ । ন । তস্তাপ্যুক্তশ্চিৎপুল্লেন নিরা-
কৃতত্বাৎ । প্রত্যক্ষাদিকং শক্তিভূম্যযোগ্যং । বেদবিষয়া লোকপ্রসিদ্ধিঃ সার্বজনীনানি
নীলং নন্ত ইত্যাদিবদ্রাস্তা । তস্মান্নক্ষণপ্রমাণরহিতস্ত বেদস্ত সদ্ভাবো নাস্বীকৰ্ত্তব্যঃ শক্যত
ইতি পূৰ্ব্বপক্ষঃ ॥

অত্রোচ্যতে । মন্ত্রব্রাহ্মণাত্মকত্বং তাবদুচ্যতঃ লক্ষণং । অতএবাপ্তত্বো যজ্ঞপরিভাষা-
মেবমাহ । মন্ত্রব্রাহ্মণয়োবেদনামধেয়মিতি । তয়োস্ত রূপমুপরিষ্টান্নির্ণেয়তে । অপোরূপেয়-
বাক্যত্বমিতীদমপি যাদৃশমস্মাভির্বিবক্ষিতং তাদৃশমুত্তরত স্পৃষ্টভবিষ্যতি । প্রমাণাত্মপি
যথোক্তানি শ্রুতিস্মৃতিলোকপ্রসিদ্ধিরূপাণি বেদসদ্ভাবে দৃষ্টব্যানি । যথা ঘটপটাদিদ্ৰব্যানাং
স্বপ্রকাশত্বাবেহপি সূর্য্যচ্ছাদীনাম্ স্বপ্রকাশত্বমবিরুদ্ধং । তথা মনুষ্যানীনাম্ স্বক্কারোহা-
সম্ভবেহপ্যুক্তিতশ্চৈবেদন্তেতরবস্তুপ্রতিপাদকত্ববৎ স্বপ্রতিপাদকত্বমপ্যন্ত । অতএব সম্প্র-

করিতেছি, সামবেদ অধ্যয়ন করিতেছি ও অথর্ববেদ অধ্যয়ন করিতেছি ইত্যাদি বেদ-
বাক্যই বেদের অস্তিত্ব বিষয়ে প্রমাণ হউক ; তাহা হইলে যেমন মন্তক না থাকিলে মন্তকের
ব্যথা হইতে পারে না ; তদ্রূপ বেদ যদি নাই থাকিত, তাহা হইলে তদন্তর্গত ঋগ্বেদাদি
অধ্যয়ন করিতেছি,—এরূপ কথা আসে কোথা হইতে ? তাহাও হইতে পারে না ; যেহেতু,
যজুর্বেদ অধ্যয়ন করিতেছি ইত্যাদি বাক্য-সমূহ বেদের মধ্যবর্তী হওয়ায় বেদান্তঃপাতী
বাক্য দ্বারা বেদের অস্তিত্ব সপ্রমাণ হইতে পারে না । প্রমাণ করিবার প্রায়স পাইলেও
আত্মাশ্রয় দোষ পড়ে । এস্থলে একটা উদাহরণ প্রদত্ত হইতেছে ;—যেমন কোনও ব্যক্তি
স্বন্ধারোগেণ কার্য্যে অতীব নিপুণ হইলেও নিজে কখনও নিজের স্বন্ধে আরোগ্য করিতে
পারে না, বেদের অস্তিত্ব সম্বন্ধে বেদ-বাক্যও তদ্রূপ । “বেদই বিজ্ঞাতিগণের পরম কল্যাণ
সাধন করেন”—ইত্যাদি স্মৃতি-বাক্যও বেদের অস্তিত্ব-বিষয়ে প্রমাণ হইতে পারে না ;
যেহেতু, স্মৃতি-বাক্য শ্রুতিমূলক বলিয়া উহা পরাক্রান্ত হইতেছে । প্রত্যক্ষ ও অনুমান
দ্বারা যে বেদের অস্তিত্ব প্রমাণিত হইবে, হহা চিন্তা করা বাইতেই পারে না । বেদ
বলিয়া যে সর্বজনকথিত জনশ্রুতি শ্রুতিগোচর হয়, তাহা নীলাকাশের অস্তিত্ব স্বীকারবৎ
ভ্রান্তি-পরিপূর্ণ । সুতরাং লক্ষণ ও প্রমাণবিহীন বেদের অস্তিত্ব কি প্রকারে স্বীকার করা
যাইতে পারে ? এস্থলে ইহাই পূৰ্ব্বপক্ষ অর্থাৎ প্রশ্ন ।

ইহার উত্তর-করণচ্ছলে বলা যাইতেছে যে,—‘মন্ত্র ও ব্রাহ্মণরূপ শব্দরাশি বেদ ।
এইটিই নির্দোষ লক্ষণ । এই জন্তই আপত্তি স্বামী যজ্ঞ-পরিভাষা গ্রহে মন্ত্র ও ব্রাহ্মণের
নামই বেদ’—এই কথা বলিয়াছেন । মন্ত্র ও ব্রাহ্মণের স্বরূপ নির্ধারণ পশ্চাতে করা যাইবে
এবং যেরূপে বেদকে অপোরূপেয় বলি, তাহাও পরে স্পষ্ট করিয়া বলা যাইবে । বেদের
অস্তিত্ব-বিষয়ে শ্রুতি স্মৃতি ও লোকপ্রসিদ্ধি রূপ যথাযোগ্য প্রমাণ-সমূহ অনুসন্ধান করিয়া দেখা
যাইবে । ঘটপটাদি দ্রব্য নিজেকে নিজে প্রকাশ করিতে পারে না ; কিন্তু চন্দ্র সূর্য্য অথকে
প্রকাশ করিতে করিতে নিজে স্বপ্রকাশ হন অর্থাৎ তাহাকে প্রকাশ করিবার অন্ত
দ্বিতীয় চক্ষের বা সূর্য্যের দরকার হয় না ; সেইরূপ মনুষ্যানির নিজস্বকারোহণ ভগবৎ

দায়বিনোৎকৃষ্টিতাং শক্তিং বেদস্ত দর্শয়ন্তি । চোদনা হি ভূতং ভবিষ্যন্তং স্মৃৎসং ব্যবহিতং
বিপ্রকৃষ্টমিত্যেবং জাতীয়মর্থং শক্যোত্যবগময়িতুমিতি । তথা সতি বেদমূল্যঃ স্মৃতেতত্ত্বতঃ-
মূল্যঃ লোকপ্রসিদ্ধেণ প্রামাণ্যং দুর্জারং । তস্মাৎ লক্ষণপ্রমাণসিদ্ধৌ বেদো ন কেনাপি
চার্ক্ষাকাদিনাপোচুং শক্যত ইতি স্থিতং ॥

নমস্ত নাম বেদাখ্যঃ কশ্চিৎ পদার্থঃ । তথাপি নাসৌ ব্যাখ্যানমহতি । অগ্রমাণভেনানুপ-
যুক্তত্বাৎ । ন হি বেদঃ প্রমাণং । তল্লক্ষণস্ত তত্র ভঃসম্পাদিত্বাৎ । তথাহি । সমাগমুত্তবসাদনং
প্রমাণমিতি কেচিল্লক্ষণমাহঃ । অপরে স্বনধিগতার্থগন্তুপ্রমাণমিত্যচক্ষতে । ন চৈতত্ত্বতঃ
বেদে সম্ভবতি । মন্ত্রব্রাহ্মণাশ্রকৌ হি বেদঃ । তত্র মন্ত্রাঃ কেচিৎপ্রবোধকাঃ । অম্যাক্সাত
ইন্দ্রে ঋগ্গিরিত্যেকৌ মন্ত্রাঃ । যাদৃশ্বিকায়ী তমপস্তম্যবিদদিত্যাতঃ । স্যগ্যেব জর্ভরী তুর্ফরী তু
ইত্যপরঃ । আপাস্তমহ্যাস্তপলপ্রভমেত্যাদয় উদাহার্যাঃ । ন হেতৈশ্বস্ত্রৈঃ কশ্চিদপ্যর্থোৎপ-
দ্যতে । এতেষ্বহুস্তব এব যদা নাস্তি তদা তৎসম্যাক্ত্ব তদায়সাদনত্বং চ দূরাপেতং । অধঃ-
স্বিনাদীওহুপরিষ্বিনাদীওদিত মন্ত্রস্ত বোধকত্বেনপি স্বাগুর্ক্ষাপুরুষৌ বেত্যানিবাচ্যাবং সন্নি-
গ্ধার্থবোধকত্বান্নাস্তি প্রামাণ্যম্ । অষধে ত্রায়ৈশ্বনমিতি মন্ত্রৌ দর্ভবিষয়ঃ । স্বধিতে মৈনং
হিংসীরিতি ক্ষুরবিষয়ঃ । শৃণোত গ্রাবাণ ঠতি পাষাণবিষয়ঃ । এতেষ্বচেতনানাম দর্ভক্ষুর-
পাষাণানাম চেতনবৎ সোধাধনং শ্রয়তে । ততো ধৌ চন্দ্রমসাবিতি বাচ্যবধিপরীতার্থবোধক-
ত্বানুপ্রামাণ্যং । এক এব রুদ্রো ন দ্বিতীয়েহবতস্তে । সহস্রাণি সহস্রশো য়ে রুদ্রা অধি

হইলেও, অকৃষ্টিতশক্তি বেদ, বেদেস্তর বস্তু প্রতিপাদন করিতে করিতে স্বয়ং নিজেকে প্রকাশ
করিয়া থাকেন । অতএব সম্প্রদায়বিদগণ বেদের অকৃষ্টিত শক্তি দেখাইয়াছেন । কপ্তের
বিধি বা প্রেরণা—অতীত, বর্তমান, ভবিষ্যৎ, স্মৃৎসং, নিকটস্থ ও দূরবর্তী সকল প্রকার অর্থই
ব্যবহীয়া থাকে । তাহা হইলে বেদমূলক স্মৃতির এবং বেদ ও স্মৃতিমূলক লোক-প্রসিদ্ধির
প্রমাণ অনিবার্য । তাহা হইলে চার্কাকাদি কেহই লক্ষণ ও প্রমাণ-পূর্ব বেদের উচ্ছেদ
করিতে পারেন না,—ইহাই সিদ্ধান্ত হইল ।

আবার কোনও আপত্তিকারী বলিতেছেন যে, বেদ নামে কোনও পদার্থ থাকিতে পারে
না ; অথবা তাহা থাকিলেও তাহার ব্যাখ্যা হইতে পারে না । কারণ, বেদ যখন প্রামাণ্য নয়,
তখন উহার লক্ষণ নিষ্পন্ন করা অতীব কষ্টকর । কেহ বলেন,—যাহা দ্বারা সম্যক্ অনুস্তব
সাধিত হয় অর্থাৎ যাহা দ্বারা নিভূপ জ্ঞানের উদয় হয়, তাহাই প্রমাণের লক্ষণ । অপর কেহ
বলেন যে, যাহা দ্বারা অজ্ঞাত বিষয়ের বোধ অথবা তাহাই প্রমাণ । পূর্বোক্ত দুইটা বিষয়ই
বেদে থাকা অসম্ভব । যেহেতু, বেদ—মন্ত্র ও ব্রাহ্মণাশ্রক ইহা পূর্বেই বলা হইছে । তন্মধ্যে
“অম্যাক্সাত ইন্দ্রে ঋগ্গিঃ,” “যাদৃশ্বিকায়িতমপস্তম্য বিদদ্,” “স্যগ্যেব জর্ভরী তুর্ফরীতু” ইত্যাদি
কতকগুলি মন্ত্রের কোনও অর্থই হয় না । উল্লিখিত মন্ত্রগুলি দ্বারা কোনও অর্থই উপলব্ধ
হইতে পারে না । এই মন্ত্রগুলিতে যখন কোনও অর্থের অনুস্তব নাই, তখন তাহাদের সম্যক-
সাধনত্ব কোনরূপেই থাকিতে পারে না । “অধঃস্বিনাদীং,” “উপরিষ্বিনাদীং” ইত্যাদি মন্ত্রের
অর্থবোধকত্ব থাকিলেও তত্ত্ববিষয়ক কি পুরুষবিষয়ক ইত্যাকার সম্ভবার্থই বুঝাইতেছে ।
অতঃপরে বেদ প্রামাণ্য নহে । “হে ওষধে ! ইহাকে ত্রাণ কর”—এই মন্ত্র কুশবিষয়ক । “হে

দৃশ্যামিত্যান্বোক্ত মন্ত্রয়োৰ্ণ্যবজ্জীবনং মৌনীতি বাক্যবদব্যাব্যাহিতবোধচ্ছাদপ্রামাণ্যং । আপ উক্তব্রিতি মন্ত্ৰো বজ্জীবনস্ত কৌরকালে জলেন শিরসঃ ক্লেদনং ক্রতে । শুভিকে শির আরোহ ঃপাঠয়তী মুখং যমেতি মন্ত্ৰো বিবাহকালে মঙ্গলাচরণার্থং পুষ্পনির্মিতায়াঃ শুভিকায়াম্রবক্ষ্যোঃ শিরস্তবধানং ক্রতে । তয়োশ্চ মন্ত্রয়োর্লৌকপ্রসিদ্ধার্থামুবাদিহাদনবিগতার্থগন্তৃত্বং যন্তি । তন্মান্বজ্ঞতাগো ন প্রমাণং ।

অত্রোচ্যতে । অম্যাগামিমন্ত্রাণামর্থো যাস্কেন নিকরুতগ্রহেহববোধিতঃ । তংপরিচয়-
রহিতানামনববোধো ন মন্ত্ৰাণাং শোষমাবহতি । অত্র এবাক্র লোকজ্ঞায়মুদাচরন্তি । নৈব
হাণাপ্তপরাধো যদেনমম্ভো ন পশুতি পুরুষাপরাধঃ সম্ভবতীতি অধঃশিলাদিতিমন্ত্রস্ত ন
পক্ষেহপ্রবোধনায় প্রবৃত্তঃ । কিং তর্হি জগৎকারণস্ত পরবস্তুনোঃতিগন্তোরং নিশ্চতুমেব
প্রবৃত্তঃ । তদর্থমেব হি গুরুশাস্ত্রসম্প্রদায়রহিতৈতচ্ছবোধ্যবধঃশিলাদিতানয়া বচোভঙ্গোপাত্ত-
ন্তি । স এবাভিপ্ৰায় উপরিতনেব কো অদ্বা বেদ ইত্যাদি মন্ত্ৰেষু স্পষ্টীকৃতঃ । ওষধ্যাদি-

বধিতে । ইহাকে হিংসা করিও না”—এ মন্ত্র ক্ষুরবিষয়ক । “হে পাষণ-সমূহ শ্রবণ কর”—
এই মন্ত্র প্রস্তর-বিষয়ক । এই মন্ত্রগুলিতে, চেতনাবিহীন কুশ, ক্ষুর ও প্রস্তরকে সচেতনভাবে
সম্বোধন করা হইয়াছে । ঐ মন্ত্র-সকল, “ছুট চন্দ্র” ইত্যাদি বাক্যের দ্বারা বিরুদ্ধার্থ
বুঝাইতেছে । এ কারণ বেদের প্রামাণ্য নাই । “একই রুদ্র, দ্বিতীয় নাই,” “হাজার হাজার
ক্ষত্র ভুলোকে অবস্থিত”—এতদর্থপ্রকাশক মন্ত্রস্বয়, “আমরা যাবজ্জীবনই মৌনী” এই বাক্যের
দ্বারা প্রকৃতার্থলোভের প্রতি ব্যাঘাত জন্মাইতেছে । সুতরাং বেদ অপ্রামাণ্য । “হে জল ।
ক্লেশ কর”—এই মন্ত্র দ্বারা, কৌরকর্ম করিবার সমস্ত জল দিয়া বহুমানের মস্তক ভিঙান
হইতেছে,—ইহা বুঝাইতেছে । “হে শুভিকে ! তুমি আমার মুখ-শোভা বর্জন করিতে কবিতে,
শিরোনেশে আরোহণ কর”—এই ভাবমূলক মন্ত্রদ্বারা বিবাহ-কালে মঙ্গলাচরণ করিবার জন্য
পুষ্প-নির্মিত টোপর, বর ও বধুর মস্তকে স্থাপিত হইতেছে,—ইহা বলা হইয়াছে । পুঙ্খানুপুঙ্খ
জ্ঞেয়, লৌকিক অর্থ বুঝাইয়া দিতেছে বলিয়া, অবিজ্ঞাত অর্থ বুঝাইতেছে না । কাজেকাজেই
বেদের মন্ত্রভাগ অপ্রামাণ্য হইবে না কেন ?

এই সম্বন্ধে নিরাকরণ জন্য মহর্ষি যাক্ষ স্যৈর নিরুক্ত গ্রন্থে, “অম্যাক্ সাত” ইত্যাদি
মন্ত্রের অর্থ নিরূপণ করিয়াছেন । যদি কেহ ঐ সমস্ত নিরুক্ত-গ্রন্থ অধ্যয়ন না করিয়া
লেন যে, ঐ সকল মন্ত্রের অর্থ হয় না, তাহা হইলে উহা মন্ত্রের দোষ কখনই হইতে পারে
না । এতদ্বলে চলিত কথায় একটা উদাহরণ দেওয়া যাইতেছে ;—মদ্র যে স্তম্ভ দেখিতে পায়
II, উহা স্তম্ভের দোষ নয়, সেটি অদ্র পুরুষেরই অপরাধ,—ইহা নিশ্চয়ই স্বীকার করিতে
হইবে । “অধঃশিলাসীৎ” ইত্যাদি মন্ত্র সংশয়-বোধ জন্য প্রযুক্ত হয় নাই ; পরন্তু উহা সেই
পংখ্যস্তা পরমেশ্বরের অতিগন্তোর্য নির্ণয় করিবার জন্য প্রযুক্ত হইয়াছে । গুরুরহিত,
পিত্তরহিত ও সম্প্রদায়-রহিত ব্যক্তিগণ, মন্ত্রার্থ বুঝিতে সক্ষম হয় না বলিয়াই “অধঃশিলাসীৎ”
ইত্যাদি বাক্য-ভঙ্গীতে তাহার অবতারণা করা হইয়াছে । সেই অভিপ্ৰায়েই পরে “কো অদ্বা
বদঃ” ইত্যাদি মন্ত্র-সমূহে উহা স্পষ্ট-ভাবে বলা হইয়াছে । “ওষধে । ত্রায়স্ব”—ইত্যাদি
মন্ত্রও, ক্ষুর ও পাষণ আচেতন বস্তুদের সম্বোধন দ্বারা তাহাদের অধিতাত্ত্বী ধেবতাকে

মস্ত্রেষপি চেতনা এব তত্তদভিমানিদেবতাস্তেন তেন নান্না সঘোধ্যস্তে । তাশ্চ দেবতা ভগবতা বাদরায়ণেনাভিমানিব্যপদেশস্থিতি স্ত্রে স্ত্রিত্তাঃ । একস্তাপি রুদ্রস্ত স্বমহিমা সহস্রমুর্তিস্বীকারান্নাস্তি পরস্পরং বাঘাতঃ । জলাদিদ্রব্যোণ শিরঃক্লেদনাদেলোকসিদ্ধত্বেপি তদভিমানিদেবতানুগ্রহস্তাপ্রসিদ্ধত্বাত্তদ্বিষয়ভেদজ্ঞাতার্থজ্ঞাপকত্বং । ততো লক্ষণসদৃশবাদস্তি মন্ত্ৰভাগস্ত প্রামাণ্যং ॥

এতদেবাভিপ্ৰেতা ভগবান্ জৈমিনির্মহাধিকরণে মন্ত্ৰাণাং বিবক্তিতার্থত্বমস্বত্রয়ং । তানি চ স্ত্রোপি ক্রমেণোদাহৃতানি ব্যাখ্যাতামঃ । তত্র পূর্বপক্ষং স্ত্রয়তি ॥

তদর্থশাস্ত্রাদিতি ॥ ১ ॥ যস্তার্থস্তাভিধানে সমর্থো মন্ত্ৰঃ স এবাভিধেয়ো যস্ত শাস্ত্রস্ত ব্রাহ্মণ-বাক্যস্ত তদিদং বাক্যং তদর্থশাস্ত্রং । তস্মাচ্ছাস্ত্রাদবিবক্তিতার্থো মন্ত্ৰ ইত্যবগম্যতে । তথা হি । উরুপ্রথমেন্তি মস্ত্রেণ পুরোডাশপ্রথমমভিধীয়তে । পুরোডাশং প্রথমতীতি ব্রাহ্মণে-নাপি তদেবাভিধীয়তে । তথা সতি মস্ত্রেণৈব প্রতীতত্বাত্তদর্থবোধনায় প্রবৃত্তঃ ব্রাহ্মণমনর্থকং জ্ঞাৎ । মন্ত্ৰস্তাবিবক্তিতার্থে তু বিনিয়োগবোধনায় ব্রাহ্মণমুপযুক্তং । তস্মান্নস্তা উচ্চারণে-নৈবাহুষ্ঠানমুপকুর্যন্তি । ননুচ্চারণার্থে সত্যদৃষ্টং প্রয়োজনং পরিকর্যোত । অর্থাভি-ধায়কত্বে তু দৃষ্টং লভ্যেত । তস্মাদব্রাহ্মণস্তাহুষ্ঠানমভ্যুপেত্যপি মন্ত্ৰস্তাভিধানার্থত্বমে-বেত্যাপেক্ষ্যন্তরং স্ত্রয়তি ॥

বুঝাইতেছে । “অভিমানিব্যাপদেশস্ত”—এই স্ত্র দ্বারা, অচেতন পদার্থকে সঘোষণ করিলে তত্তদভিমানী অর্থাৎ তত্তদধিষ্ঠাত্রী দেবতাকে বুঝায়,—ভগবান্ বাদরায়ণ ইহা বলিয়া গিয়াছেন । স্বকীয় মাহাত্ম্য-বলে, একই রুদ্র সহস্র সহস্র মুর্তি ধারণ করিতে পারেন,—ইহা যদি স্বীকার করা যায়; তাহা হইলে পরস্পর কোনরূপ দোষ হয় না । জলাদি দ্রব্য-দ্বারা মন্ত্ৰক আর্দ্র করা যায়, জগতে এইরূপ চলিত ব্যবহারের অর্থই প্রসিদ্ধ আছে । তদধিষ্ঠাত্রী বরুণ-দেবের রূপায় ঐরূপ হয়,—এ অর্থ প্রসিদ্ধ নয় । তাহা না হইলেও, অপ্রসিদ্ধার্থের জ্ঞাপকত্ব তো যে কোনও প্রকারে আছে? কাজেই অজ্ঞাতার্থরূপ লক্ষণ আছে বলিয়া বেদের মন্ত্ৰভাগের প্রামাণ্য সুসিদ্ধ হইল । এই অভিপ্রায়েই ভগবান্ জৈমিনি, মন্ত্ৰ-সমূহ বিবক্তিতার্থ (যে মন্ত্ৰের যে অর্থটা প্রসিদ্ধ, সেইটাই তাহার প্রকৃত অর্থ)—মন্ত্ৰাধিকরণে এইরূপ স্ত্র করিয়াছেন । সেই স্ত্রগুলিও আমরা উদাহরণচ্ছলে যথাক্রমে বর্ণন করিব । অন্তঃপর পূর্বপক্ষের সূচনা করা হইতেছে ।

“তদর্থশাস্ত্রাৎ”—এই স্ত্র দ্বারা মন্ত্ৰার্থ-প্রকাশক ব্রাহ্মণ-বাক্যকে বুঝায় । তজ্জন্ত মন্ত্ৰ-সমূহের অবিবক্তিতার্থই পাওয়া যাইতেছে । “উরু প্রথম”—এই মন্ত্ৰ দ্বারা হোমীয় স্তুতের প্রকাশকরণ,—এই অর্থ বুঝাইতেছে । “পুরোডাশং প্রথমতি,”—একথা ব্রাহ্মণেও অভিহিত হইয়াছে । তাহা হইলে যদি মন্ত্ৰ দ্বারাই মন্ত্ৰের অর্থ উপলব্ধ হয়, তবে মন্ত্ৰের অর্থ-বোধ জন্ত প্রবর্তিত ও ব্রাহ্মণভাগ অনর্থক হইয়া যায় । কিন্তু মন্ত্ৰ-সমূহের অর্থ অবিবক্তিত হইলে, বিনিয়োগ-বোধের নিমিত্ত ব্রাহ্মণের আবশ্যক হয় । সুতরাং মন্ত্ৰ-সমূহ উচ্চারিত হইবামাত্র যজ্ঞ অহুষ্ঠানের উপকার করে । যদি উচ্চারণ-মাত্রই মন্ত্ৰার্থের উপলব্ধি হয়, তাহা হইলে তাহার অদৃষ্ট-প্রয়োজন পরিকরিত হইতে পারে । কিন্তু মন্ত্ৰ সমূহ যদি অর্থের

বাক্যনিয়মাদিতি ॥ ২ ॥ অগ্নিসূৰ্জা দিবঃ ককুদিত্যেবমেব বাক্যং পঠিতব্যমিতি মন্ত্রে
নিয়ম উপলভ্যতে । অর্থপ্রত্যায়নং তু বুদ্ধাঘ্নিরিত্যেব ব্যাংক্রমপাঠেহপি ভবত্যেব । তস্মাঘ্নিরত-
পাঠক্রমসাফল্যায়োচ্চারণমেব মন্ত্রপ্রয়োজনং । নহু পাঠক্রমনিয়মমাত্রতাদৃষ্টার্থভেদেহপি মন্ত্র-
পাঠোহর্থবোধার্থ এবত্যোপাশঙ্ক্য তত্র দোষান্তরং সূত্রয়তি ॥

বুদ্ধশাস্ত্রাদিতি ॥ ৩ ॥ অগ্নীদগ্নীন্ বিহরেতি প্রৈথমন্তঃ প্রয়োগকালে পঠ্যতে । তচ্চার-
বিহরণাদিকর্ণাগ্নীশ্রোণায়নকাল এব স্বকর্তব্যত্বেন বুদ্ধং । তস্ত চ বুদ্ধার্থত্ব পুনৰ্মন্ত্রোচ্চারণেন
শাসনমনর্থকং । ন হি সোপানংকে পাদে পুনরুপ্যাপানহং প্রতিমুক্তি । নহু বুদ্ধত্বার্থত্ব
প্রামাদিকবিস্মরণপরিহারায় মন্ত্রেণ স্মরণমস্তিত্যাশঙ্ক্য দোষান্তরং সূত্রয়তি ॥

অবিভ্রমানবচনাদিতি ॥ ৪ ॥ চষারি শৃঙ্গা ত্রয়ো অস্ত্র পাদা ধ্ব শীর্ষে সপ্তহস্তাসো
অস্ত্রোতি মন্ত্র আশ্রয়তে । ন থলু চতুঃশৃঙ্গাভ্যুপেতং কিঞ্চিদ্বজ্রস্ত্র সাধনং বিগ্ৰহেত যস্মা-
পাঠেনানুস্মর্যতে ॥ নযীদৃশী কাচিদেবতা স্মাদিত্যাশঙ্ক্যাত্মং বোধং সূত্রয়তি ॥

অভিধারক অর্থাৎ বাচক হয়, তবে তাহার দৃষ্টফল হয় । তজ্জন্ত ব্রাহ্মণ-ভাগের আদেশ
স্বীকার করিয়াই মন্ত্রের অভিধানার্থ হইতে পারে,—এই আশঙ্কা নিরাসের জন্তই “বাক্য
নিয়মঃ”—এই সূত্র করিয়াছেন । বাক্যের নিয়ম অনুসারে মন্ত্রোচ্চারণ প্রয়োজন,—ইহাই
ঐ সূত্রের অর্থ । (উদাহরণ দ্বারা ঐ অর্থ আরও সুস্পষ্টভাবে বলা হইতেছে ।) “অগ্নিসূৰ্জা
দিবঃ ককুৎ”—এইরূপ যথাক্রমে বাক্য উচ্চারণ-পূর্বক পাঠ করিতে হইবে,—মন্ত্রে ইহাট
নিয়ম । অতএব ক্রমিক বাক্যোচ্চারণ মন্ত্রের নিয়ম অর্থাৎ প্রয়োজন হইল । মন্ত্রের উচ্চারণ
প্রয়োজন না হইয়া যদি অর্থ-ই প্রয়োজন হইত, তাহা হইলে “মুর্দ্ধাঘ্নিঃ ককুদ্বিঃ”—ইত্যাকার
বিপরীতভাবে পাঠ করিলেও চলিতে পারিত । সুতরাং নিয়মিতভাবে ক্রমিক পাঠের
সাফল্য-সম্পাদনের জন্ত উচ্চারণই মন্ত্রের নিয়ম প্রয়োজন । ক্রমিক পাঠ নিয়মমাত্রেরই অর্থ,
সাফল্য-সম্বন্ধে দৃষ্ট বা বোধ বিষয়ীভূত হয় না । সুতরাং অর্থবোধের জন্তই মন্ত্র পাঠ
আবশ্যক;—এই আশঙ্কা নিবারণের জন্ত “বুদ্ধশাস্ত্রাৎ” এই সূত্র দ্বারা দোষান্তর প্রদর্শিত
হইতেছে । বুদ্ধ অর্থাৎ জ্ঞাত বিষয়, শাস্ত্র অর্থাৎ শাসন বা আদেশ করে, সেই হেতু—
মন্ত্র, পূর্ব-সংস্কার-সম্প্রাপ্ত বিষয়ের শাস্ত্র মাত্র, অর্থের বোধক নহে, ইহাই সূত্রের তাৎপর্য্যার্থ ।
যেমন পাদুকা-যুক্ত পদে পুনরায় পাদুকার দরকার হয় না, সেইরূপ “অগ্নীদগ্নীন্ বিহর”
ইত্যাদি যে অনুজ্ঞাবোধক মন্ত্র, প্রয়োগকালে পঠিত হয়; তাহাতে অগ্নীদগ্নীন্ অর্থিক
অধ্যয়ন-কালেই অগ্নি-বিহরণাদি কার্য্য নিষেধ কর্তব্য বলিয়া জানিয়া আছেন । সেই পূর্বের
বিষয় জানাইবার জন্ত পুনরায় মন্ত্রোচ্চারণের দরকার হয় না । অধ্যয়ন-কালে কোনও
বিষয়ের ফলিতার্থ সম্যক্ অবগত হইয়া থাকিলেও অনবধানতা-প্রযুক্ত ঋত্বিক্ কালক্রমে
তাহা ভুলিয়া যাইতে পারেন; তাহা স্মরণ করাইয়া দিবার জন্ত মন্ত্র পাঠ করা হউক—
এই আশঙ্কা করিয়া, “অবিভ্রমানবচনঃ”, এই সূত্র দ্বারা অস্ত্র দোষ সূত্রিত করিতেছেন ।

যাহা নাই, তাহা বলা; সুতরাং অর্থবোধ মন্ত্রোচ্চারণের প্রয়োজন নহে,—ইহাই
সূত্রের ফলিতার্থ । “ইহার চারি শৃঙ্গ, তিন পা, দুই মাথা, সাতটি হাত”—এইরূপ মন্ত্র
পঠিত হয় বটে; কিন্তু ঐ মন্ত্র পাঠ চতুর্দিশ-শৃঙ্গা দ্বারা, বিশিষ্ট যজ্ঞের কোনও জিনিষ

অচেতনেঋষন্ধনাদিতি ॥ ৫ ॥ ওষধে জারঋষনঃ শৃণোত গ্রাণাণ ইত্যাদিভ্যেভ্যে
চেতনোচিতরক্ষণপ্রবণার্থে বধ্যতি । স চাযুক্তঃ ॥ নবভিমানিব্যপদেশ ইতি বৈয়াক্ষিকশাস্ত্রে
সুত্রিত্ত্বাদৌষধ্যাভিমানিচেতনদবতা বিবক্ষ্যতামিত্যাশঙ্ক্য দোষান্তরং সুত্রয়তি ॥

অর্থবিপ্রতিষেধাদিতি ॥ ৬ ॥ অদিতিছোরদিত্তিরন্তরিক্ষমিতি মন্ত্র আশঙ্ক্যতে । যদেব
জ্যোত্তদেবাত্তরিক্ষমিত্যর্থো বিপ্রতিষিদ্ধঃ । এক এব রুদ্রঃ সহস্রাণি সহস্রাণি যে রুদ্রা
ইত্যাদিকমপ্যদাহতব্যং ॥ নহু যমেব মাতা চ পিতা যমেবেত্যাদিবস্তুত্রিকাদিরূপেষুনা-
দিতিঃ স্তুষ্যতে । এবংমেকতাপি রুদ্রস্ত যোগসামর্থ্যাৎ বহুমূর্ত্তিস্বীকারোহস্ত ॥ ততোহনর্থবি-
প্রতিষেধ ইত্যাদ্য দোষান্তরং সুত্রয়তি ॥

স্বাধ্যায়বদবচনাদিতি ॥ ৭ ॥ পূর্ণিকা নাম কাচিদ্ব্যোষিদবধাতং কয়োতি । তৎসমীপে
মাণবকঃ স্বাধ্যায়গ্রহণার্থে কদাচিদবধাতমস্বয়মীতে । ন চ তত্ত্বার্থপ্রকাশনবিবক্ষাস্তি ।
প্রতিমূলপ্রহারং তন্ত মন্ত্রশ্রুপঠ্যমানত্বাদক্ষরগ্রহণায়ৈব তৎ মন্ত্রমত্যাংশে মন্ত্রানভ্যাস্তি ।
তত্র স্বাধ্যায়কালে পঠিতোহপ্যবধাতমস্তো যথা পূর্ণিকং প্রতি স্বার্থং ন ক্রতে তথা কর্ণ-

শ্রবণ করাইয়া দেওয়া বুঝাইতেছে না । যদি বল, জিনিষ না হইতে পারে, চতুঃশৃঙ্গাদি-
বিশিষ্ট কোনও এক দেবতা আছেন, তাঁহারই শ্রবণ করাইয়া দেওয়া হইতেছে,—এই
আশঙ্কায়, “অচেতনেঋষন্ধনাত্” সুত্র দ্বারা দোষান্তর সুত্রিত করিতেছেন ।

অচেতনে চেতনার্থ কল্পিত হইলে, ‘মন্ত্র দ্বারা প্রকৃতার্থ বোধ হইতে পারে না’—ইটাই
সুত্রের অর্থ । “যে ওষধে । ইত্যাকৈ জ্ঞাণ কর,” “হে পায়ণগণ ! শ্রবণ কর” ইত্যাদিন্বলে,
অচেতন পদার্থ ওষধি ও প্রস্তুত, চেতনবৎ রক্ষণ ও শ্রবণাদি অর্থ সংযোজিত করা হইয়াছে ।
কিন্তু উহা সম্পূর্ণরূপ যুক্তিবিরুদ্ধ । ভগবান বেদব্যাস কথিত “অভিমানি-ব্যপদেশ”—এই
সুত্রানুসারে ওষধাদির অধিষ্ঠাত্রী দেবতাগণই এস্থলে বিবক্ষিত হইবে,—এই আশঙ্কায় “অর্থ-
বিপ্রতিষেধাত্” সুত্র দ্বারা অত্র দোষ সুত্রিত করা হইতেছে । মন্ত্রার্থ পরস্পর বিরুদ্ধ-ভাবাপন্ন
বলিয়া, মন্ত্র-পাঠ অর্থ-বোধের জন্য নহে,—ইটাই সুত্রের নিম্নস্বার্থ । “যে অদিতি জ্যো (দ্রালোক),
সেই অদিতি অন্তরীক্ষ” হইতেছে । অতএব এ অর্থ বিপ্রতিষেধক বা পরস্পর-বিরুদ্ধ ।
এস্থলে “একই রুদ্র—সহস্র সহস্র রুদ্র” এটিও উদাহরণরূপে দেওয়া যাইতে পারে । যেমন
“তুমিই মাতা, তুমিই পিতা,”—এস্থলে মাতা ও পিতারূপে এক ব্যক্তিরই স্তব করা হইতেছে ;
সেইরূপ একই অদিতিকে দ্রালোক ও অন্তরীক্ষ-রূপে স্তুতি করা যাইতেছে এবং যোগবলে
একই রুদ্রের বহু মূর্ত্তি স্বীকার করা হইয়াছে । তাহা হইলেই মন্ত্রার্থ পরস্পর-বিরুদ্ধ হইতে
পারিল না,—এই আশঙ্কায় “স্বাধ্যায়বদবচনাত্” সুত্রে দোষান্তর সুত্রিত হইতেছে ।

মন্ত্রাভ্যাস-কালে যেমন তাহার অর্থ বোধ হয় না, প্রয়োগকালেও তদ্রূপ অর্থবোধ হয় না,—
ইটাই সুত্রের অর্থ । পূর্ণিকা নামী কোনও জীলোক মুঘলাবাত-দ্বারা ধাত্তাদি হইতে তত্তুল বাহির
করিতেছে, এবং স্বাধ্যায়-গ্রহ । অত্র ব্রহ্মণ-বটু, কোনও সময় অবধাত মন্ত্র পাঠ করিতেছেন ।
এ প ক্ষেত্রে ব্রাহ্মণ-বটুর, অর্থ-প্রকাশনের বিবক্ষা নাই ; কেন-না, প্রতি মুঘল-প্রহারের সঙ্গে
সঙ্গে তিনি ঐ মন্ত্র পাঠ করিতেছেন না ;—মন্ত্রস্থ অক্ষরগুলি মুখস্থ করিবার জন্যই সেই মন্ত্র
তদ্ব্যতীত অত্র মন্ত্রও পুনঃপুনঃ আবৃত্তি করিতেছেন । স্বীয় অধ্যয়ন-কালে অবধাত মন্ত্র পাঠ

কাম্বেপি স্বার্থে ন শক্যতি ॥ নহু তত্র মাণবকৃতার্থে বিবক্ষ্য নান্তি । পূর্ণিকাণ্যববোধ-
নকমা । কৰ্ম্মণি অধ্বংসার্থবিবক্ষা বিজ্ঞতে বোধশ্চ সম্ভবতীত্যশক্য দোষান্তরং সূত্রয়তি ॥

অবিজ্ঞেয়াবিত্তি ॥ ৮ ॥ কেষাঞ্চিন্মজ্জাণামর্থো বিজ্ঞাতুং ন শক্যতে । তদ্বৎথা । অম্যাক্সান্ত
ইন্দ্র ঋষ্টিরশ্মে ইত্যেকো মন্ত্রঃ । স্মণোব জর্জরী তুর্করীতু ইত্যপরাঃ মন্ত্রঃ ॥ নবীদৃশমজ্জা-
বোধায়ৈব নিগমনিরুক্তব্যাকরণানি প্রবৃন্তানীত্যশক্য দোষান্তরং সূত্রয়তি ॥

অনিত্যসংযোগান্নানর্থক্যমিতি ॥ ৯ ॥ কিস্তে কৃথন্তি কৌকটেখিতি মন্ত্রে কৌকটো নাম
জনপদ আয়াতঃ । তথা নৈচাশাখং নাম নগরং প্রমগন্মো নাম রাজ্যতোতেহর্থ্য অনিত্য
আয়াতাতঃ । তথা চ সতি প্রাক্ প্রমগন্মো মন্ত্রো ভূতপূর্ক ইতি গম্যতে । তদেবমেতৈত্তদর্থ-
শাস্ত্রাদিত্তিহেতুতত্ত্বজ্ঞাণামর্থপ্রত্যায়নর্থক্যং নান্তি । কিন্তু্চারণাদৃষ্টার্থা এব ইতি পূর্কপক্ষঃ ॥

তত্র সিদ্ধান্তঃ সূত্রয়তি ॥ অবিশিষ্টন্ত বাক্যার্থ ইতি ॥ ১০ ॥ তুশদেন মজ্জাণামদৃষ্টার্থ-
মুচ্চারণমাত্রং ব্যয়য়তি । ক্রিয়াকারকসম্বন্ধেন প্রতীয়মানো বাক্যার্থো লোকবেদয়ো-

হটলেও, সেই মন্ত্র যেমন পূর্ণিকাকে নিজের অর্থ বুঝাইতে পারে না; সেইরূপ ক্রিয়া-কালে
অর্থাৎ যজ্ঞ-সময়ে মন্ত্র পঠিত হইলেও তদ্বারা মন্ত্রের অর্থ বোধ হয় না । আচ্ছা, সেস্থলে না হয়
মাণবকের অর্থ বিবক্ষা নাহি, পূর্ণিকাও মন্ত্রের অর্থবোধ করিতে অক্ষম; কিন্তু যজ্ঞক্ষেত্রে
তো অধ্বয্যুর (পুরোহিতের) মন্ত্রের অর্থ-বিবক্ষা আছে,—মন্ত্রের অর্থ-বোধের সম্ভাবনাও
আছে । কাজে কাজেই অধ্বয়ন-কালে না হটলেও, যজ্ঞক্ষেত্রে প্রয়োগ-কালে, মন্ত্রের অর্থ-
বোধের প্রয়োজন হইতেছে । এই আশঙ্কা নিরাকরণ জন্য, “অবিজ্ঞেয়াৎ” সূত্রের দ্বারা
দোষান্তর সূত্রিত হইতেছে ।

অনেক মন্ত্র আছে, তাহাদের অর্থ বোধ হয় না, সুতরাং তাহারা অবিজ্ঞেয়ার্থ,—ইহাই
সূত্রের অর্থ । অর্থবোধ হয় না—এরূপ মন্ত্র দুই একটি বলি যাউতেছে । যেমন “অম্যাক্স-
-ইন্দ্র ঋষ্টিরশ্মে”—এই একটি মন্ত্র, এবং “স্মণোব জর্জরী তুর্করীতু”—এট একটি
ইতীয় মন্ত্র । এই দুইটি মন্ত্রের কোনও অর্থই নাই । যদি বল, ঐ সব মন্ত্রের অর্থ-
বোধের জন্যই নিগম, নিরুক্ত ও ব্যাকরণ শাস্ত্রের উৎপত্তি হইয়াছে, তবে অর্থবোধ
কন না হইবে ;—এই আশঙ্কা নিরাসের জন্য “অনিত্যসংযোগান্নানর্থক্যং” দ্বারা অন্য
দ্বায় সূত্রিত করা হইতেছে । অনিত্য বিষয়ের সংযোগ করায় বলিয়া মন্ত্র-সমূহ অনর্থোৎ-
পাদক । ইহাই সূত্রের অর্থ । “কিস্তে কৃথন্তি কৌকটেযু”—এই মন্ত্রের মধ্যে যে কৌকট
শব্দটি রহিয়াছে, তদ্বারা কৌকট নামক দেশকে বুঝাইতেছে, এবং “নৈচাশাখং নাম
নগরং প্রমগন্মো নাম রাজ্য”—এই মন্ত্রের মধ্যে যে সমস্ত পদ বিদ্যমান রহিয়াছে, তাহাদের
অর্থ অনিত্য বলিয়া কথিত রহিয়াছে । যদি মন্ত্রের অর্থ এরূপ অনিত্যই হয়, তাহা
হলে প্রমগন্মো নামক রাজ্যের পূর্ক-সময়ে মন্ত্র ছিল না,—ইহা উপলব্ধ হয় । তাহা হইলে
দেবশাস্ত্রাদি হেতু-পুঞ্জ দ্বারা মন্ত্র-সমূহের অর্থবোধ প্রয়োজন হইল না ; কিন্তু উচ্চারণ-হেতু
দ্বারা অদৃষ্টার্থ,—ইহাই পূর্কপক্ষ অর্থ্য প্রাপ্ত ।

এতরূপ প্রশ্ন উত্থাপন করিয়া “অবিশিষ্টন্ত বাক্যার্থঃ”—এই সূত্র দ্বারা তাহার মীমাংসা
করা হইতেছে ;—সূত্রে যে তু শব্দ আছে তদ্বারা উচ্চারণ করিবামাত্র মন্ত্র-সমূহের অদৃষ্টার্থ

রবিশিষ্টঃ । তথা সতি যথা লোকেহর্থপ্রত্যয়নায়ৈব বাক্যমুচ্চার্যতে তথা বৈদিকযাগপ্রয়ো-
গেহপি দৃষ্টব্যং । মন্ত্ৰেণ প্রকাশিতস্বার্থেহমুচ্চাতুং শক্যতে ন ত্বপ্রকাশিতঃ । তন্মাস্মদ্ব্যো-
চ্চারণস্বার্থপ্রকাশনরূপং দৃষ্টমেব প্রয়োজনম্ ॥ নঘভ্রিরসি নারিরসি ইত্যারভ্য ত্রৈষ্ট্যেন ত্বা
চ্ছন্দসা দদ ইতি মন্ত্ৰ আশ্নাতঃ । তেনৈব মন্ত্ৰেণ প্রতীতেহভ্যাদানে পুনর্যাক্ষণে তাং চতু-
ভিরভিধানস্ত ইতি বিধীয়তে । তদেতদিধানং ত্বংপক্ষে বার্থং ত্বাদিত্যাশঙ্ক্যোত্তরং সূত্রয়তি ॥

ঔগার্ধেন পুনঃপ্রতিরিতি ॥ ১১ ॥ মন্ত্ৰেণ প্রতীতশ্রুতবার্থস্ত ব্রাহ্মণে যৎপুনঃশ্রবণং
তদেতচ্চতুঃসংখ্যালক্ষণগুণবিধানার্থে নোপযুক্ত্যতে । এতস্ত বিধানস্তাভাবে চতুর্থাৎ মন্ত্ৰাণাং
মধ্যে যেন কেনাপ্যেকেনাভিরাদ্যেত ॥ নঘিমামৃভৃগ্নশনামৃতস্তত্যাশ্বাভিধানীমাদন্ত ইত্যত্র
মন্ত্ৰসামর্থ্যাদেব প্রাপ্তস্ত রশনাদানস্ত পুনর্যাক্ষণবাক্যং বিনিবোজকমান্বায়তে । তদেতদ্ব্যম্মে
বার্থমিত্যাশঙ্ক্যোত্তরং সূত্রয়তি ॥

পরিসংখ্যতি ॥ ১২ ॥ গর্দভাভিধানীং নাদন্ত ইতি নিষেধঃ পরিসংখ্যা । তদর্থমিদা
ব্রাহ্মণকাক্যং ॥ নমু পরিসংখ্যায়াং ত্রয়ো দোষাঃ প্রাপ্যুঃ । আদন্ত ইতি রশনাদানলক্ষণঃ
স্বার্থঃ জহ্যৎ । তন্নিষেধলক্ষণঃ পরার্থোহস্ত শব্দস্ত কল্যেত । রশনাত্তসামান্তেন চ প্রাপ্তঃ
গর্দভরশনায়াদানং বাধেতেতি ত্রয়ো দোষাঃ । মৈবং । গর্দভরশনায়া প্রাপ্তব্যাং তথা হি ।
ত্বংপক্ষে প্রকরণপাঠাত্ম্যমুপপত্ত্যা মন্ত্ৰেণাদানং কুর্যাদিতি বাক্যং পরিকল্যেত । তেন চ
বাক্যেন মন্ত্ৰাদানয়োঃ সম্বন্ধে সতি পশ্যৎ কিং বিষয়কমাদানমিতি বীক্ষায়াং লিঙ্গাদ্রশনামাত্রস্তা
দানমুপেত্য গর্দভরশনায়াঃ প্রাপ্তিরুক্তব্য । সা চ বিলম্বাতে ইত্যশ্বাভিধানীমিতি প্রত্যক্ষেন

নিবায়িত হইতেছে । ক্রিয়াকারক (কার্য ও তন্নিষ্পাদক) সম্বন্ধ দ্বারা যে বাক্যের অর্থ
জ নিতে পারা যায়, তাহা লৌকিক প্রয়োগে ও বেদে অবিশিষ্ট অর্থাৎ অভিন্ন । তাহা হইলে
লৌকিক ব্যবহারে, অর্থ-বোধের জ্ঞাত যেমন বাণ্য উচ্চারিত হয়, সেইরূপ বৈদিক যাগের
অমুষ্ঠানে তর্থাৎ উপনাক্রির জ্ঞাতই মন্ত্ৰ-সমূহের আবৃত্তি করা হয়,—ইহা ব্যতীত হইবে । মন্ত্ৰের
দ্বারা প্রকাশিত অর্থ-ই যজ্ঞানুষ্ঠান করিবার যোগ্য ; অপ্রকাশিত অর্থ করাপি যোগ্য হইতে
পারে না । তজ্জ্ঞাত স্বেচ্ছাকারণের অর্থ-প্রকাশরূপ দৃষ্ট-প্রয়োজনও আছে । আচ্ছা, তাহা
হইলে “অভ্রিবসি নারিরসি”—এই স্থান হইতে আরম্ভ করিয়া দদ পর্যন্ত ত্রিষ্টপ ছন্দে যে মন্ত্ৰ
পঠিত হইয়াছে, সেই মন্ত্ৰ দ্বারা অভ্রি-গ্রহণের (অভ্রি শব্দ দ্বারা নৌকা-মার্জনার্থ কুন্দাশাক্তি
কাষ্ঠ-খণ্ডকে বুঝায়) প্রতীতি হইতেছে এবং পুনরায় ব্রাহ্মণে (বেদের ব্রাহ্মণভাগে)
“মন্ত্ৰ-চতুষ্টয় দ্বারা অভ্রি গ্রহণ কর” —এইরূপ বিধি কথিত হইয়াছে । সুতরাং এরূপ বিধান
আপনার পক্ষে বার্থ হইয়া যায়,—এইরূপ প্রশ্ন উখিত হইতেছে । কিন্তু “ঔগার্ধেন পুনঃ
প্রতিঃ”—এই সূত্র দ্বারা তাহার উত্তর সমর্থন করা যাইতেছে ।

মন্ত্ৰ-দ্বারা যে অর্থের প্রতীতি হয়, সেই অর্থ ব্রাহ্মণে পুনরায় শ্রবণ করিলে, তাহাতে
চতুঃসংখ্যক লক্ষণ গুণ-বিধানের উপযোগিতা হয় । এইরূপ বিধান না থাকিলে, মন্ত্ৰ-চতুষ্টয়
মধ্যে যে কোনও একটি দ্বারা অভ্রি আদান সিদ্ধ হইতে পারিত ।

“ইমামৃভৃগ্নশনামৃতস্ত” এই মন্ত্ৰে অশ্বাভিধানী অর্থাৎ অশ্বরজ্জু গ্রহণ করিতে এই
অর্থ বুঝাইতেছে । এতুলে মন্ত্ৰের ক্ষমতামুসারে রশনা গ্রহণ-প্রাপ্ত হইয়া পুনরায় ব্রাহ্মণ-

বাক্যে। মন্তাদানয়োঃ সম্বন্ধে সতি লিঙ্গাঙ্গনামাত্রে প্রাপ্ত্যাদানমখ্যভিধানীমিতি শ্রুত্যা বিশেষে ব্যবস্থাপ্যতে। ততো মন্তস্ত নিরাকাজ্জ্বাদগদিত্তরণনয়া অপ্রাপ্ত্যভিধানি প্রাপ্তবোধঃ। অত এব নিষেধার্থে ন কল্পাতে। বিধার্থে ন তাজ্যতে। তত্র কুতো দোষত্রয়ঃ। ‘ঈদৃশম-প্রাপ্তিরূপমেব গদিত্তরণনয়া নিবারণমভিপ্রেত্য পরিসংখ্যেতি হুক্তিতং ॥ ননুরূপপ্রবেশেতি প্রধয়তি ত্রাক্ষণস্ত বৈষয়্যং তদবস্থমেবেত্যশঙ্কোত্তরং সূত্রয়তি ॥

অর্থবাদোবেতি ॥ ১৩ ॥ বাশঙ্কো বৈষয়্যং বাগয়তি। অন্ত্যত্রার্থবাদঃ। যজ্ঞপতিমেব তং

বাক্য তাহারই বিনিমোজক বলিয়া কথিত হইয়াছে। সুতরাং আপনার মতে ইহা বার্থ—এই আশঙ্কা করিয়া “পরিসংখ্যা” সূত্র দ্বারা তাহার উত্তর করিতেছেন।

গদিত্তরণজু গ্রহণ করিবে না, এইরূপ নিষেধের নামই পরিসংখ্যা—সুতরাং “ঈদামগৃহ্ণন” ইত্যাদি ঐ পুরোক্ত মন্ত দ্বারা অশ্বরজুই গ্রহণ করিবে,—ইহা বুঝিবার জন্যই ত্রাক্ষণ-বাক্য প্রযুক্ত হইতেছে। কিন্তু পরিসংখ্যা স্বীকার করিলে, শ্রুতার্থের পরিত্যাগ, অশ্রুতার্থের গ্রহণ ও প্রাপ্তির বাধ-রূপ দোষত্রয় সম্ভাবিত হয়। উক্ত দোষত্রয়ের উদাহরণ যথাক্রমে বলিতেছি;—“আদত্তে” এই পদ দ্বারা রশনা-গ্রহণের লক্ষণ-বিশিষ্ট স্বীয় অর্থ পরিত্যক্ত হইতেছে। কারণ, রজুগ্রহণ বলিলে রজুধারণ—এই অর্থ বুঝায়। সুতরাং গ্রহণ শব্দের যে অর্থ শক্তি, তাহার পরিত্যাগ হইয়াছে। তাহা হইলেই শ্রুতার্থের পরিত্যাগ যে কি, তাহা বেশ বুঝা গেল। গ্রহণ-শব্দের গ্রহণার্থ লক্ষণ ভিন্ন অপর একটা অর্থ কল্পিত হইতেছে, অর্থাৎ গ্রহণ শব্দ দ্বারা ধারণ—এই অর্থ বুঝাইতেছে। গ্রহণ শব্দের অর্থ ধারণ, ইহা কখনও শুনা যায় নাই। কিন্তু এতলে তাহার ঐ অর্থ হওয়ায় অশ্রুতার্থের গ্রহণও বুঝা গেল। সাধারণভাবে, রশনার কথা বলিলে, গদিত্তরণনাকেও পাওয়া যাইতে পারে। কিন্তু গদিত্ত-রশনা এতলে উদ্দেশ্য নয় বলিয়া, প্রাপ্তিতে বাধা ঘটয়াছে। সুতরাং পরিসংখ্যার তিনটা দোষই এখন বেশ বুঝা গেল। এতলে গদিত্ত-রশনার প্রাপ্তিতে বাধরূপ যে পরিসংখ্যা-দোষের আশঙ্কা করা যাইতেছে, তাহা হইতে পারে না। কেন-না, গদিত্ত-রশনার তো প্রাপ্তিই নাই! আপনার মতে গদিত্ত-রশনা প্রাপ্তি-পক্ষে, রশনা-আদান-প্রকরণে, ঐ মন্ত পাঠ করার কোনও সার্থকতা নাই বলিয়া তাৎপর্য্য-শূন্য হইয়া পড়ে। সেই হেতু মন্ত দ্বারা, “আদান করিবে”—এই বিধি-বাক্য কল্পনা করিতে হইতেছে। সেই কল্পনা-সিদ্ধ বাক্য দ্বারা, মন্ত ও আদানের যে কি সম্বন্ধ, তাহা নির্দ্ধারিত হইল। পশ্চাতে কোন্ বিষয়ের আদান অর্থাৎ গ্রহণ?—এই আশঙ্কা উপস্থিত হওয়ায়, মন্তলিঙ্গানুসারে রশনা-মাত্রেরই আদান বুঝায়। সেই হিসাবে যে গদিত্ত-রশনার প্রাপ্তি, সে বহুদূরের কথা। সেই হেতু ‘অখ্যভিধানী’—এই প্রত্যক্ষ বাক্য দ্বারা অশ্বর-রশনা প্রাপ্তি বুঝাইতেছে। মন্ত ও আদানের সম্বন্ধ স্থির হইলে মন্তলিঙ্গানুসারে সাধারণ রশনার আদান-প্রাপ্তিতে, ‘অখ্যভিধানী’—এই শ্রুতি-বাক্য দ্বারা শেষরূপে অশ্বরজুকেই বুঝাইতেছে। এইরূপে মন্ত, আকাজ্জারহিত হইয়া পড়ে লয়া, গদিত্ত-রশনার প্রাপ্তি হইল না। অতএব প্রাপ্তির বাধ, নিষেধার্থের কল্পনা এবং অর্থের (শ্রুতার্থের) পরিত্যাগরূপ দোষত্রয়ের মধ্যে কোনটিরই সম্ভব হইল না। সুতরাং গদিত্ত-রশনার অপ্রাপ্তির নিষেধ অন্ত “পরিসংখ্যা” সূত্রের যে উল্লেখ হইয়াছে,

প্রথয়তীতি তেনার্থবাদেন সধদ্ধায় ব্রাহ্মণে বিধিঃ পঠ্যতে ॥ নমু প্রথয়তীত্যনেনৈব বিধি-
শব্দেন প্রথমমন্ত যজ্ঞপতিমেবেত্যাদিনার্থবাদেন স্তোত্রব্যাং । তদেব তু প্রথনং কৃতঃ প্রাপ্ত-
মিত্যাশঙ্ক্যোত্তরং সূত্রয়তি ।

মন্ত্রাভিধানাদিতি ॥ ১৪ ॥ অধ্বর্যুঃ পুরোডাশমুদ্বিগ্ন মস্ত্রে প্রথষ্যেত্যেবমভিধন্তে । তন্মাদ-
ভিধানাদধ্বর্যুকর্তৃকং প্রথনং প্রাপ্তং । যথা লোকে যঃ কুর্ন্বতি ক্রতে স কারয়তি তথাত্রাপি যঃ
প্রথষ্যেতি ক্রতে স প্রথয়ত্যেব । যদন্তং অগ্নিসূক্তাদিব ইতি পাঠক্রমনিয়মানুষ্ঠার্থো মন্ত্র
ইতি তত্রোত্তরং সূত্রয়তি ।

অবিরুদ্ধং পরিমিত ॥ ১৫ ॥ পরং দ্বিতীয়সূত্রোক্তমঅংপক্ষেপ্যবিরুদ্ধং । ন হি বয়ং
পাঠক্রমনিয়মানুষ্ঠং নিবারয়ামঃ । কিং তর্হি মন্ত্রোচ্চারণেন জায়মানমর্থপ্রত্যয়নং দৃষ্টপ্রয়োজন-
ত্মাপেক্ষিতব্যমিত্যেতাবদেব ক্রমঃ । নমু প্রোক্ষণীরাশাদয়েতি মন্ত্রবুদ্ধিমেবার্থং শাস্তিঃ ।
তদনুক্রমঃ । সোপানংকতোপানদন্তরাসম্ভবাদিত্যুক্তমিতি ৫৭ তন্ত পরিহারং সূত্রয়তি ॥

উহা “উরুপ্রথম” মস্ত্রে “পুরোডাশং প্রথয়তি” প্রভৃতি ব্রাহ্মণ-বাক্যের স্তায় ব্যর্থ হইয়া যায় ।
এইরূপ আপত্তি “অর্থবাদোবা” এই সূত্র দ্বারা ভঞ্জন করিতেছেন ।

সূত্রে যে ‘বা’ শব্দ আছে, তদ্বারা বিকলতা দোষ নিবারিত হইতেছে । “যজ্ঞপতিমেব
তৎপ্রথয়তি” অর্থাৎ যজ্ঞপতিকেই পুরোডাশ প্রথন করাইবে,—এস্থলে অর্থবাদ অর্থাৎ
বস্তুর স্বরূপ কখন হইতেছে । এই অর্থবাদের সহিত সধদ্ধ-স্থাপন ক্ষত ব্রাহ্মণে ঐরূপ
বিধি পঠিত হইয়াছে । “প্রথয়তি” এই বিধি-শব্দ দ্বারা প্রথনের (প্রকাশ-করণের)
পশ্চাতে উল্লেখ করিয়া “যজ্ঞপতিমেব” (যজ্ঞপতিকেই)—ইত্যাদিরূপ অর্থবাদ দ্বারা যে
স্তব করা হইতেছে, সেই প্রথন কোথা হইতে পাওয়া যাইতেছে ?

এই সমস্বে নিরাসের জন্ত “মন্ত্রাভিধানাং” এইরূপ সূত্র করিতেছেন । মস্ত্রেই উহা
কথিত হইতেছে, ইহাই সূত্রের অর্থ । অধ্বর্যু (ঋত্বিক্), যজ্ঞীয় যুক্তকে লক্ষ্য করিয়া
মস্ত্রে “প্রথম” অর্থাৎ খ্যাত বা প্রকাশিত হও,—এইরূপ বলিতেছেন । ঐ ভাবে বলিতে
দেখিয়া অধ্বর্যুই প্রথনের কর্তা, ইহা পাওয়া যাইতেছে । যে ব্যক্তি এক জনকে “কর”
এই কথা বলে, সে করাইয়া থাকে—ইহা যেমন জগতে সর্বদাই দেখিতে পাওয়া
যায় ; তেমনি এস্থলেও, যে অধ্বর্যু, “প্রথম” অর্থাৎ প্রথিত হও—এ কথা বলিতেছেন, সেই
অধ্বর্যুই প্রথিত করাইতেছেন । যথাক্রমে পাঠই মন্ত্রের প্রয়োজন । এই হেতু “অগ্নিসূক্তাদিবঃ”
মন্ত্রের অবতারণা । এস্থলে, “মন্ত্র অনুষ্ঠাৎ” অর্থাৎ মন্ত্রের অর্থদর্শনবিষয়ভূত নয়, পূর্বে যে
এরূপ বলা হইয়াছে, তদন্তরে “অবিরুদ্ধং পরং”—এই সূত্র করা হইতেছে ।

পরং অর্থাৎ—“বাক্য-নিয়মাং” এই দ্বিতীয় সূত্রোক্ত মন্ত্রের অনুষ্ঠার্থতা সধক্ষে আমার
মতও অবিরুদ্ধ । ক্রমিক পাঠের নিয়ম আছে বলিয়া আমরা মন্ত্রের অনুষ্ঠার্থের নিবেশ করিতে
ইচ্ছা করি না । তবে কি মন্ত্রোচ্চারণ দ্বারা অর্থ বোধ সম্ভাব্য হইলে, উহা দৃষ্ট প্রয়োজন বলিয়া
উপেক্ষিত হইতে পারে না,—ইহাই বলিতেছি । “প্রোক্ষণীরাশাদং” অর্থাৎ প্রোক্ষণী পাত্র
(যজ্ঞে জলসেবার্থ পাত্রবিশেষ) স্থাপন কর, এই মন্ত্রজানই সেই অর্থ বিজ্ঞাপিত করিতেছে ।
ইহা অসঙ্গত ; কারণ, পান্থকাবিশিষ্ট পত্রের মধ্যে পান্থকা ধারণ অসম্ভব,—পূর্বে সে এইরূপ

সম্প্রবক্ষণোগর্হীতুপলভঃ সংস্কারত্বাদিতি ॥ ১৬ ॥ সম্প্রবক্ষণো গর্হী যুক্তদোষো নোপলভ্যতে । বুদ্ধতাপ্যর্থস্ত মন্ত্ৰৈগৈবানুস্মরণে সতি নিয়মাদৃষ্টলক্ষণস্ত সংস্কারস্ত সত্ত্বাবাৎ ॥ যচ্ছোক্তং চত্বারিংশ্চেতি মন্ত্ৰোঃসম্বন্ধমেবার্থমভিধত্ত ইতি তত্তোত্তরং হৃত্তম্ভিতি ॥

অভিধানেহর্থবাদ ইতি ॥ ১৭ ॥ অসত্যোহর্থত্বাভিধানে বাক্যে গোণত্বার্থত্বোক্তিদ্রষ্টব্য । তদ্ব্যথা । চত্বারো হোত্রাধ্বৰ্য্যদৃগাত্ত্বান্নানোহস্ত কৰ্ম্মণঃ শৃঙ্গাণি । প্রাতঃসবনাদয়স্ত্রয়ঃপাদাঃ । পত্নীযজ্ঞমানো য়ে শীর্ষে । গায়ত্রাদানি সপ্তচ্ছন্দাংসি হস্তাঃ । ঋগেদাদিত্যাদিত্যভির্কেদৈস্ত্রেধা বন্ধনং । কামান্ বর্ষতীতি বৃষভঃ । রোরবাতি স্তোত্রেশস্ত্রাদিশবান্ পুনঃ পুনঃ করোতি । মহো দেবঃ সোহয়ং প্রোচো যজ্ঞরূপে দেবো মর্ত্যানাবিবেশোতি । লোকেহপ্যেব গোণ-প্রয়োগা দৃশ্যন্তে । চক্রবাক্তনৌ হংসদত্তাবলী কাশবস্ত্রা শৈবালকেশিনীত্যেবং নত্যাঃ ত্বয়মানস্বাৎ । এবমোষধে ত্রায়স্ব শৃণোতগ্রাবাণ ইত্যাত্তেতেনসম্বোধনানি স্তুতিপরম্বেন যোজনীয়ানি । যস্মিন্ বপন ওষধিরাণি ত্রায়তে তত্র বপনকর্তা ত্রায়ত ইতি কিস্তু বক্তব্যং ।

আপাত উঠিয়াছিল, তাহার পরিহার-করণ মানসেই “সম্প্রবক্ষণোগর্হীতুপলভঃ সংস্কারত্বাৎ” —এই হৃত্ত করিয়াছেন । “প্রোক্ষণী আশাদন কর” —ইত্যাকার সম্প্রব-কর্ম্মের জ্ঞাতার্থ-জ্ঞাপকরূপ যে দোষ আপনি বলিয়াছেন, তাহা হইতে পারে না । কারণ, যজ্ঞ-বাগাৎ জ্ঞাত অর্থের অনুস্মরণ হয়, এইরূপ নিয়ম থাকার জন্য, মন্ত্রার্থ, দৃষ্ট-লক্ষণ-বিশিষ্ট, —এইরূপ সংস্কার সঙ্গত হইতেছে । পূর্বে ‘চত্বারিংশ্চ’ ইত্যাদিরূপ যে মন্ত্র পঠিত হইয়াছে, তদ্বারা অসদর্থ কথিত হইতেছে বলিয়া, ‘অভিধানেহর্থবাদঃ’ —এই হৃত্ত দ্বারা তাহার উত্তর করা হইয়াছে । যে বাক্যে অসদর্থ কথিত হয়, তাহাতে গোণার্থের উক্ত দেখিতে পাওয়া যায় । তদনুসারে উহার অর্থ এইরূপে নিষ্পাদিত হইয়াছে ; যথা,—হোতা, অধ্বর্য্যু, উদ্গাতা ও ব্রহ্মারূপ ঋত্বক-চতুষ্টয়, এই বাগ-কর্ম্মের চারিটি শৃঙ্গ-স্বরূপ । প্রাতঃসবন, মধ্যাহ্নসবন ও সায়াহ্নসবন-রূপ ত্রিণবন, উহার তিনটি পদ-স্বরূপ । যজ্ঞমান ও তৎপত্নী, উহার দুই মন্তক-স্বরূপ । গায়ত্রী প্রভৃতি সপ্ত ছন্দঃ উহার সপ্ত-হস্ত-স্বরূপ । ঋগেদ, যজুর্কেদ ও সামবেদ —এই বেদত্রয়, উহার ত্রিবিধ বন্ধন-স্বরূপ । কাম অর্থাৎ মনের অভ্যাস ফল, বর্ষণ (দান) করে বলিয়া যজ্ঞের নাম বৃষভ হইয়াছে । সেই যজ্ঞ পুনঃপুনঃ স্তোত্র-শস্ত্রাদি-রূপ শব্দ করিয়া থাকে । তেজ-উদ্দীপক ও বন্ধনবীল সেই যজ্ঞরূপ দেবতা যজ্ঞমানে আবিষ্ট হইলেন ।

চক্রবাক্তনৌ, হংসদত্তাবলী, কাশবস্ত্রা, শৈবালকেশিনী নদী,—এইরূপ গোণ প্রয়োগ শৌকিক ব্যবহারেও দেখিতে পাওয়া যায় । এস্থলে চক্রবাক পক্ষকে স্তনরূপে, হংস-শ্রেণীকে স্তাবলীরূপে, কাশতৃণকে বস্ত্ররূপে এবং শৈবাল অর্থাৎ শেওলা-সকলকে কেশরূপে কল্পিত করিয়া নদীর স্তব অর্থাৎ স্বরূপ-কথন হইয়া থাকে, এইরূপ, “হে ওষধে । জ্ঞাণ কর ; হে ষাণগণ । শ্রবণ কর” —ইত্যাদি স্থলে অচেতন-সম্বোধন সম্বোধন স্তব্যর্থরূপে যোজিত হইতে হইবে । যে বপনে ওষধিও জ্ঞাণ করে, সে বপনে বপনকর্তা যে জ্ঞাণ করবে ; তাহাতে আর সন্দেহ কি ? প্রস্তর-সমূহও যখন প্রাতিরনুবাক (প্রাতঃকালীন স্তুতিবাক্য) শ্রবণ করে, তখন বিদ্বান্ ব্রাহ্মণ যে শ্রবণ করিবেন, তাহাতে আর আশ্চর্য্য কি ? ইহা মনসকলের অভ্যাস । এইরূপ গোণ-প্রয়োগ জগতে অনেক দেখিতে পাওয়া যায় ।

তথা গ্রাণাণেহপি প্রাতরহ্নবাকং শৃণ্বতি । কিমুত বিধাংনো ব্রাহ্মণা ইত্যাদিমন্ত্রাণামভিপ্রায়ঃ ।
যোহপ্য'দতিদে'য়াদিতিরন্তরীক্ষমিতি বিপ্রতিবেধ উক্তস্ত্রোত্ররং সূত্রয়তি ॥

গুণাদবিপ্রতিবেধঃ স্তাদিতি ॥ ১৮ ॥ যথা জমেব পিতা জমেব মাতेत্যত্র গোণপ্রয়োগাদ-
বিরোধস্তদ্বৎ । এবমেবরুদ্রদেবত্যো কর্ণ্যেণকো রুদ্রঃ । শতরুদ্রদেবত্যো শতং রুদ্রা ইত্য-
বিরোধঃ ॥ যদপ্যুক্তং স্বধায়মধীমানো মাণবকঃ পূর্ণিকায়্য অবহতিং ন প্রকাশয়িতুমিচ্ছতীতি
তত্রোত্তরং সূত্রয়তি ॥

বিজ্ঞাবচনমসংযোগাদিতি ॥ ১৯ ॥ বেদবিজ্ঞাগ্রহণকালেহর্থস্ত্র যদবচনং তদযজ্ঞসংযোগাহুপ-
পত্ততে । নহি পূর্ণিকায়্য অবহাতো যজ্ঞসংকৃতঃ । নাপি মাণবকো যজ্ঞমহুতিষ্ঠতি ।
অতো যজ্ঞাহুপকারায় তত্রার্থবিবক্ষা ॥ যদপ্যুক্তং অম্যক্সাত ইজ্ঞ সৃণ্যেব জর্ভরী তুর্করীতু
ইত্যাদাবর্থস্ত্র জাতুমশক্যম্নাত্ত্যোবার্থ ইতি তত্রোত্তরং সূত্রয়তি ॥

সতঃ পরমবিজ্ঞানমিতি ॥ ২০ ॥ বিজ্ঞমান এবাঃ প্রমাদালম্বাভিন' জায়তে । তেবাং
নিগমনিরুক্তব্যাকরণবশেন ধাতুতোহর্থঃ পরিকল্পয়িতব্যঃ । তদ্ যথা । জর্ভরী তুর্করীতু
ইত্যেবমাদীত্বাশ্বিনোরভিধানানি । তেষু হি দ্বিষচনাস্তত্ত্বং লক্ষ্যতে । আশ্বিনং চেদং সূক্তম-

“আদতিদে'য়াদিতিরন্তরীক্ষং” এস্থলে যে অদ্বিতি দু্যলোক, তিনি অন্তরীক্ষ হইতে পারেন
না,—এইরূপ যে নিবেদন কথিত হইয়াছে । তাহার উত্তর সূত্রিত করিতেছেন,—“গুণাদ-
প্রতিবেধঃ স্তাৎ” । যেমন “তুমিহ পিতা, তুমিহ মাতা” বলিলে গোণার্থেতু মাতা-পিতাক্রমে
এক ব্যক্তিকেই বুঝাইতেছে, তাহাতে কোনও বিরোধ থাকিতেছে না; সেইরূপ
একরুদ্রদেবতা সধকীয় কার্যে এক রুদ্র এবং শতরুদ্রদেবতা সধকীয় কার্যে শত রুদ্র হইবে,
তাহাতে আর বিরোধ কি ?

স্বাধায় (বেদ) অধ্যয়নশীল মাণবক পূর্ণিকার অবহতি (আপ-পরিমাণে মুষলাঘাত
দ্বারা ধাতাদি বিতুবীকরণ ব্যাপার) প্রকাশ জ্ঞান মন্ত্র পাঠ করিতেছেন না । ইহা পূর্বে বলা
হইয়াছে । “বিজ্ঞাবচনমসংযোগাৎ”—এই সূত্র দ্বারা তাহার উত্তর করিতেছেন ।

যজ্ঞের সঙ্গে সধক থাকে না বলিয়াই, বেদাধ্যয়নকালে, বেদ-মন্ত্রের অর্থ-বোধ হয় না ।
যেহেতু, পূর্ণিকার যে অবহতি, (মুষলাঘাত), তাহার সঙ্গে যজ্ঞের কোনও সধক নাই এবং
মাণবকও যজ্ঞের অনুষ্ঠান করিতেছেন না । অতএব যজ্ঞের উপকার সাধিত হইতেছে
না বলিয়া, অবহতি-মন্ত্র-পাঠে মাণবকের অর্থ-বিবক্ষা নাই । পূর্বে “অম্যক্সাত ইজ্ঞঃ
সৃণ্যেব জর্ভরী তুর্করীতু” ইত্যাদি স্থলে অর্থ-বোধ হয় না বলিয়া তাহাদের কোনও
অর্থ নাই—এই যে কথা বলা হইয়াছে, “সতঃ পরমবিজ্ঞানং” সূত্র দ্বারা তাহার উত্তর
সমর্থন করা যাইতেছে ।

অর্থ থাকিলেও, অনবধানতা ও আলস্য়াদি দ্বারা তাহা জানা যায় না । নিগম, নিরুক্ত
ও ব্যাকরণের সাহায্যে ধাতু হইতে তাহাদের অর্থ কল্পনা করা উচিত । “জর্ভরী তুর্করীতু”
এইগুলি অশ্বিনীকুমারদ্বয়ের নাম । ঐ নামগুলি দ্বিষচনাস্ত,—ইহা দেখা যাইতেছে ।
এইটী আশ্বিন (অশ্বিনীকুমারদ্বয় সধকীয়) সূক্ত অর্থাৎ বেদোক্ত জোত্র-মন্ত্র । “অশ্বিনোঃ
কামমপ্রাঃ”—এই মন্ত্রে অশ্বিনীকুমারদ্বয়ের নাম দেখা যাইতেছে । এই অভিপ্রায়েই নিরুক্ত

ধিনোঃ কামমপ্রা ইতি দর্শনাৎ । এতদেবাভিপ্রেত্যা নিরুক্তকারো ব্যাচষ্টে । জর্ভরী ভর্তারাবি-
ত্যাৰ্হক্ৰীত্ হস্তারাবিত্যাৰ্হ ইতি । এবমম্যাক্সাত ইত্যাদাবপুন্নয়ঃ ॥ বদপ্যুক্তং
প্রবগ্নান্নানিত্যার্থসংযোগান্নত্যানাধিৎ ন স্তাদিতি তত্রোক্তরং সূত্রয়তি ॥

উক্তান্নানিত্যসংযোগ ইতি ॥ ২১ ॥ প্রথমপাদস্তান্নিমাধিকরণে শোহমনিত্যসংযোগদোষ
উক্তঃ পরিত্যক্তঃ । তথা হি । তত্র পূৰ্বপক্ষে বেদানাং পৌরুষেষৎ বক্তৃং কাঠকং
কালাপকমিত্যাদিপুরুষসম্বন্ধাভিধানং হেতুকৃত্যানিত্যদর্শনাচ্ছেতি হেতুস্তরং সূত্রিতং । ববরঃ-
প্রাবাহগিরকাময়তেত্যনিত্যানাং ববরাদীনামর্থানাং দর্শনান্ততঃপূৰ্বমস্যাৎ পৌরুষেয়ো বেদ
ইতি তত্রোক্তরং সূত্রিতং । পরন্তু ঐতিসামান্যমাত্রমিতি । তত্শাস্ত্রমর্থঃ । যৎকাঠকাদিসমাখ্যানং
তৎ প্রবচনমিতি । যত্ পূৰ্ণং ববরান্নানিত্যদর্শনং তচ্ছব্দসামান্যমাত্রং । ন তু তত্শান্নানিত্যো
ববরাখ্যাঃ কশ্চিৎপুরুষো বিবক্ষিতঃ । কিন্তু ববর ইতি শব্দানুকৃতঃ । তথা সতি ববরেন্নি
শব্দং কর্ণন বায়ুরভিধীয়তে । স চ প্রাবাহগিঃ । ঐকর্ষণে বহনশীলঃ । এবমগ্নত্ৰা-
পুহনীয়ঃ । তদেবং কত্চিৎপদে নিষেধস্তাসম্বাদবিবক্ষিতার্থা মন্তাঃ স্বার্থপ্রকাশনার্থেব
প্রযোক্তব্যঃ ॥ নব্বর্থপ্রকাশনার্থে সতি দৃষ্টং প্রয়োজনং লভ্যত ইতি যুক্তিমাত্রমিদমুচ্যতে ।
ন স্বেতহ্রশোদ্বলকং কিক্কিল্লোভং লিঙ্গং পশ্যাম ইত্যাদিক্যোক্তরং সূত্রয়তি ॥

কায় যাক্, “জর্ভরী” শব্দের অর্থ ভর্তা অর্থাৎ ধারণকারী এবং “তুক্ৰী” শব্দের অর্থ
হত্যাকারী,—এইরূপ ব্যাখ্যা করেন । সেইরূপ “অম্যাক্সাত” ইত্যাদি স্থলে ঐরূপ এক
একটা সম্বন্ধ অর্থ বলনা করিতে হইবে । পূর্বে উক্ত হইয়াছে যে, প্রথমপাদে (রাজা)
অনিত্যার্থ প্রতিপাদক বলিয়া তৎপরবর্তী কালভূত মন্ত্রের অনাদিত্য হইবে কেন ?—এইরূপ
প্রশ্নের উত্তর “উক্তান্নানিত্যসংযোগঃ” পুত্র দ্বারা করিতেছেন । প্রথম পাদেব শেবাধিকরণে
সেই অনিত্যসংযোগ দোষ উক্ত হইয়াছে এবং পরিত্যক্তও হইয়াছে । সেস্থলে প্রশ্নকারী
বলিয়াছেন যে, কঠাখাখ্যারী ও কালপজ্ঞ কর্তৃক রচিত শাস্ত্র যেমন কাঠক ও কালাপকরূপে
অভিহিত হয় ; সেইরূপ বেদও কঠকলাপাভিজ্ঞবৎ কোনও একজন পুরুষ কর্তৃক রচিত
বলিয়া পৌরুষের হইবে না কেন ? এইরূপ প্রশ্নের “অনিত্যদর্শনাচ্চ” এই সূত্র দ্বারা অত্
হেতু প্রদর্শিত হইতেছে । “ববর প্রাবাহগি কামনা করিয়াছিলেন” । এস্থলে অনিত্য ববরাদি
পদার্থকে যখন বেদই প্রতিপাদন করিতেছেন, তখন ববরাদির পরে বেদ,—ইহা স্বীকার
করিতে হইবে । অনিত্যের পরবর্তী বলিয়া বেদ যখন নিত্য নয়, তখন পৌরুষের (পুরুষ-
রচিত)—এই আশঙ্কায় “পরন্তু ঐতিসামান্যমাত্রং” এই সূত্র-দ্বারা-তাহার উত্তর করিতেছেন ।
প্রবচন (উক্তর বচন) অস্ত্র কাঠকাদি এইরূপ নাম হইয়াছে । কঠরচিত বলিয়া “কাঠক”
হয় নাই পরে যে ববরাদি অনিত্য পদার্থের দর্শন বলা হইয়াছে, তাহা দ্বারা একটি সাধারণ
শব্দমাত্রকে বুঝাইতেছে । সেস্থলে ববর নামক কোনও অনিত্য পুরুষ অভীষ্ট নহে । কিন্তু
ববর শব্দ একটি শব্দের অনুকরণ মাত্র । তাহা হইলে ‘ববর’ এইরূপ শব্দকরণশীল বায়ুই
নির্ভরিত হইতেছে । সেই ববর নামক বায়ু প্রাবাহগি অর্থাৎ প্রকৃষ্টরূপে বহনশীল
মর্থাৎ গতিশীল । এইরূপ অস্ত্র স্থলেও অর্থ-যোজনা করিতে হইবে । সূত্রং কোনরূপ
দোষের সম্ভাবনা থাকে না বলিয়াই মন্ত্র-সমূহ অভীষ্টার্থপ্রদ এবং স্বীয় অভীষ্টার্থ-প্রকাশের

লিঙ্গোপদেশঃ তদর্থবদিতি ॥ ২২ ॥ আগ্নেয়গ্নীগ্রন্থপতিষ্ঠেতি শ্রুতে । তত্ত্বায়মর্থঃ
অগ্নিদেবতা যন্তা ঋচঃ সেবমাগ্নেয়ী । তদ্বায়ীগ্রন্থানমুপতিষ্ঠেতি । অত্র হ্যাপন্থানমুপনিশ-
ত্রাঙ্গণ অগ্নে নরেন্তানযোপতিষ্ঠেতি মন্তপ্রতীকং পঠিত্বা নোপনিশতি । যদা তত্ত্বামুচ্যগ্নিঃ
প্রাধাত্তেন প্রতিপাত্ততে তদা তত্ত্বাচ্চোহগ্নিদেবতা ভবতি । তথা সত্যোগ্নেযোতি দেবতাবাচি
তদ্ধিতাস্তনির্দেশাদ্রুপপত্ততে । তদ্বাদয়মুপদেশস্তদ্ব্যবাক্যমর্থবদিতি বোধয়তি । অতো
বিবক্ষিতার্থতাদর্থপ্রত্যয়নাথং প্রয়োগকালে মন্তোচ্চারণং ॥ তদ্ব্যবহেব বিবক্ষিতার্থে
লিঙ্গাত্তরং সূত্রয়তি ॥

উহতি ॥ ২৩ ॥ প্রকৃত্যায়াত্তত্ত্ব মন্তস্ত বিকৃতৌ সমবেতার্থদ্বয় তদ্রুচিতপদান্তরস্ত প্রক্ষেপেণ
পাঠ উহঃ । তদ্ব্যবহা । অথেনং মাতা মন্ততামমু পিতা ন ভ্রাতেতি প্রাকৃতঃ পণ্ডবিষয়ে
মন্তপাঠঃ । তস্ত চ মন্তস্ত বিকৃতৌ পণ্ডবয়ে সত্যয়েতৌ মাতা মন্ততামিত্যুহঃ । পণ্ডবহবে
সতি অথেনান্ মাতা মন্ততামিত্যুহঃ কর্তব্যঃ । এতদ্ব্যবস্থাপ্রাধান্যরূপং ব্রাহ্মণমেবমান্নায়তে ।
ন মাতা বদ্ধতে ন পিতেতি । তবেনং চিন্তনীয়ং । কিমত্র পরীক্ষয়িত্বিনিবিধতে ।

হন্তাই মন্তের প্রয়োগ হইয়া থাকে । যদি অর্থ-প্রকাশের নিমিত্তই মন্ত উচ্চারিত হয়, তাহা
হইলে মন্তোচ্চারণ যে দৃষ্ট-প্রয়োজন (বাহার প্রয়োজন প্রত্যক্ষ করা হইয়াছে), ইহা পাণ্ডয়া
যাইতেছে ; কিন্তু এরূপ কথা যুক্তিমান । কারণ, কোনও বৈদিক কারণ দ্বারা তাহার দৃঢ়তা
সম্পাদিত হইতেছে বলিয়া দেখিতে পাই না ;—এইরূপ আশঙ্কা করিয়া “লিঙ্গোপদেশঃ
তদর্থবৎ” সূত্র-দ্বারা তাহার উত্তর করিতেছেন ।

“আগ্নেয় দ্বারা অগ্নীগ্রস্থানে উপস্থান করিবে”—এইরূপ বাক্য শ্রুতিতে দেখিতে পাওয়া
যায় । ইহার অর্থ নিম্ন প্রদর্শিত হইতেছে ।—যে ঋকের দেবতা অগ্নি, তাহাকে আগ্নেয়ী কহে ।
সেই আগ্নেয়ী (ঋক্) দ্বারা অগ্নীগ্রস্থানে (অগ্নি-গৃহে) উপাসনা করিবে । এতদ্বলে ব্রাহ্মণ
(বেদের ব্রাহ্মণভাগ) উপাসনার উপদেশক হইলেও “অগ্নে নমঃ,” “অনন্না উপতিষ্ঠেতি”
ইত্যাদিরূপ মন্তের একদেশ মাত্র পাঠ করিয়া উপদেশ করিতেছেন না । যখন অগ্নি সেই
ঋকে প্রধানভাবে প্রতিপাদিত হইতেছেন, তখন অগ্নিই তাহার দেবতা । তাহা হইলে,
অগ্নি শব্দের উত্তর দেবতার্থে ‘ঋয়’ এই তদ্ধিত প্রত্যয় ও স্ত্রীথে ‘ঈপ’ করিয়া “আগ্নেয়ী”
পদ সিদ্ধ হইয়াছে । এই মন্ত এই উপদেশে, উক্ত মন্ত-বাক্য যে অর্থযুক্ত, তাহা উপলব্ধ
হইতেছে । সুতরাং, মন্ত বিবক্ষিতার্থ (অভীষ্টার্থ-প্রকাশক) বলিয়া, অর্থবোধের জন্ত,
প্রয়োগকালে মন্তোচ্চারণ করা হইয়া থাকে । মন্ত যে বিবক্ষিতার্থ, “উহঃ” সূত্র-দ্বারা
তদ্বিষয়ে হেতুস্বরূপ সূত্রিত হইতেছে ।

প্রকৃতভাবে পঠিত মন্তের অর্থ, যদি বিকৃতপাঠেও সমবেত থাকে, তাহা হইলে তদ্রূপ
অন্তরঙ্গ সংযোগ করিয়া যে পাঠ করা যায়, তাহাকে “উহঃ” বলে । একটা উদাহরণ প্রদর্শিত
হইতেছে ; যথা,—“অথেনং মাতা মন্ততামমু পিতা ন ভ্রাতা”—এই মন্ত প্রকৃতভাবে পণ্ডবিষয়ে
পঠিত হইয়াছে । ঐ মন্ত যখন পণ্ডবয়ে বিকৃতভাবে পঠিত হইবে, তখন “অথেনো মাতা মন্ততাম”
এইরূপ দ্বিবাচন্য পাঠের ‘উহঃ’ করিতে হইবে । বহু পণ্ডবিষয়ে “অথেনান্ মাতা মন্ততাম”
=—এইরূপ উহঃ সূত্রিত হইবে । উক্ত মন্তের ব্যাখ্যা ব্রাহ্মণে (ব্রাহ্মণভাগে) এইরূপ

আহোঁষিচ্ছবুদ্ধিরিতি । একবচনান্ত মাতৃশব্দস্ত মাতরাবিত্তি দ্বিবচনান্তত্বেন বা মাতর
ইতি বহুবচনান্তত্বেন বা প্রয়োগঃ শব্দবুদ্ধিঃ । ন তাবচ্ছরীরবুদ্ধিনিষেদুঃ শক্যতে । বাল্য-
কৌমার্যৌবনাদিবয়োঃসুসারেণ তদ্বুদ্ধিঃ প্রত্যক্ষত্বাৎ । অতঃ শব্দবুদ্ধিনিষেধ এব নিশ্চিতে ।
মাতৃশব্দপিতৃশব্দয়োর্কিশেবা কারণে বুদ্ধিনিষেধাদিতরত্বেনমতিশব্দত্বার্থাসূসারিণী বুদ্ধিঃ সূচিতা
ভবতি । তত্র যত্বার্থে ন বিবক্ষ্যতে তদা পশুদ্বিষে দ্বিবচনং পশুবহুদ্বয়ে বহুবচনং চ কথমুহ্যতে ।
তদ্বাদ্ বিবক্ষিতার্থা মন্ত্রাঃ । তন্নিম্নেবার্থে লিঙ্গান্তরং সূত্রয়তি ॥

বিধিশব্দাচ্ছেতি ॥ ২৪ ॥ মন্ত্রব্যাখ্যানরূপো ব্রাহ্মণগতঃ শব্দো বিধিশব্দ ইত্যুচ্যতে । স
চৈবমাস্মায়তে । শতং হিমাঃ শতং বর্ষানি জীব্যাম্নেত্যেবৈতদাহতি । তত্র শতং হিমা
ইত্যেতদ্ব্যাখ্যানমন্ত্রপ্রতীকং । অবশিষ্টন্ত তস্ত তাৎপর্য্যব্যাখ্যানং । মন্ত্রত্বাবিবক্ষিতার্থে
তু কিং নাম তাৎপর্য্যং মন্ত্রে ব্যাখ্যায়তে । তদ্বাদ্বিবক্ষিতার্থা মন্ত্রাঃ প্রয়োগকালে স্বার্থ-
প্রকাশনায়ৈবোচ্চারয়িতব্যঃ ॥

তত্র সংগ্রহশ্লোকো ।

মন্ত্রা উরুগ্রথস্বৈতি কিমদৃষ্টৈকহেতবঃ ।

যোগেষু ত পুরোডাশপ্রথনাদেচ ভাসকাঃ ॥ ১ ॥

ব্রাহ্মণেনাপি তদন্তানামন্ত্রাঃ পুণ্যৈকহেতবঃ ।

ন তন্তানন্ত দৃষ্টত্বাদৃষ্টং বরমদৃষ্টতঃ ॥ ২ ॥

কথিত হইয়াছে ; যথা,—“মাতা বুদ্ধিপ্রাপ্ত হয় না, পিতা বুদ্ধিপ্রাপ্ত হয় না ।” এস্থলে চিন্তা
করা উচিত যে, এখানে কি তাহারের শরীর-বুদ্ধি নিষিদ্ধ হইতেছে ?—অথবা, মাতৃপিতৃ এই
শব্দ-বুদ্ধি নিষিদ্ধ হইতেছে ? একবচনান্ত মাতৃ-শব্দের “মাতরো” এইরূপ দ্বিবচন এবং
“মাতরঃ” এইরূপ বহুবচন প্রয়োগ হইলে শব্দবুদ্ধি হয় । শরীর-বুদ্ধির নিষেধ করিতেও পারা
যায় না । কেন-না, বাল্য-কৌমার্যৌবনাদি বয়সানুসারে শরীরের বুদ্ধি প্রত্যক্ষ করা যায় ।
সুতরাং অবশেষে শব্দ-বুদ্ধিরই নিষেধ হইল । মাতৃপিতৃ শব্দের বিশেষভাবে বুদ্ধি-নিষেধ-হেতু
“এনং”—এই অত্র একটি শব্দের অর্থানুসারে বুদ্ধি সূচিত হইতেছে । সেস্থলে যদি অর্থ
বিবক্ষিত না হয়, তাহা হইলে পশু-দ্বিষে দ্বিবচন এবং পশু-বহুদ্বয়ে বহুবচনের কিরূপ “উচ্চ”
হয় । অতএব মন্ত্র-সমূহ বিবক্ষিতার্থ,—ইহা স্থির নিশ্চয় । এই জন্তই “বিধিশব্দাচ্চ” সূত্র-দ্বারা
অত্র কারণ প্রদর্শন করিতোছন ।

মন্ত্রব্যাখ্যারূপ ব্রাহ্মণভাগের অন্তর্ভুক্ত শব্দকে বিধি-শব্দ বলে । সেই বিধি-বাক্য, “শতং
হিমাঃ শতং বর্ষানি জীব্যাম্নেত্যেবৈতদাহতি”—এইরূপভাবে পঠিত হয় । এ স্থলে “শতং
হিমাঃ” এই যে অংশ, এটিতে যে মন্ত্রের ব্যাখ্যা করা বাইতেছে, তাহারই প্রতীক অর্থ
একদেশ । উক্ত মন্ত্রের অবশিষ্টভাগে (“শতং বর্ষানি জীব্যাম্ন” এই অংশে) উহার তাৎপর্য্য-
ব্যাখ্যা আছে । সে তাৎপর্য্য এই,—আমরা শত শত বৎসর জীবিত থাকি । মন্ত্রের অর্থ
যদি অবিবক্ষিত হয়, তাহা হইলে মন্ত্রে কি তাৎপর্য্য ব্যাখ্যাত হইতে পারে ? অতএব
মন্ত্র-সমূহ বিবক্ষিতার্থ । মন্ত্র-প্রয়োগ-সময়ে সেই স্বীয় বিবক্ষিতার্থ প্রকাশ করিবার জন্তই
মন্ত্র-সমূহ উচ্চারণ করা কর্তব্য । তদ্বিষয়ে চাইটি সংগ্রহ-শ্লোক বিস্তারিত আছে । যথা,—

নবম্ মন্ত্রভাগস্ত প্রামাণ্যং । ব্রাহ্মণভাগস্ত তু ন তদ্ব্যজ্ঞতে । তথাহি । বিবিধং ব্রাহ্মণং । বিধিরর্থবাদশ্চেতি । তথা চাপত্যঃ । কৰ্ম্মচোদনা ব্রাহ্মণানি । ব্রাহ্মণশেবোর্থবাদ ইতি । বিধিরপি দ্বিবিধঃ । অপ্রবৃত্তপ্রবর্তনমজ্ঞাতজ্ঞাপনং চেতি । আশ্রাবৈক্যং পুরোভাশং নিরূপতি দীক্ষণীয়াধামিত্যাশ্রাঃ কৰ্ম্মকাণ্ডগতবিধয়োঃপ্রবৃত্তপ্রবর্তকাঃ । আশ্রা বা ইদমেক এবাত্র আদীত্যাগ্নয়ো ব্রহ্মকাণ্ডগতা অজ্ঞাতজ্ঞাপকাঃ ॥ তত্র কৰ্ম্মকাণ্ডগতানাং জষ্ঠিল্যবাথা বা জুহুয়াদগবীধুকষবাথা বেত্যাদিবিধীনাং নাস্তি প্রামাণ্যং । প্রবৃত্ত্যযোগ্যজব্য-বিধানেন সম্যগনুভবসাদনত্বাভাবাৎ । অযোগ্যত্বং চ বাক্যশেষে সমাভ্যাসং । অনাহতির্কৈ জষ্ঠিলাশ্চ গবীধুকাশ্চেতি তত্র হি আরণ্যতিলানামারণ্যগোধূমানাং চাহতিজব্যত্বং নিষিদ্ধং । তদ্বাদ্বাদিতো জষ্ঠিলাদিবিধিরপ্রামাণ্যং । এবমৈতরেয়তৈত্তিরীয়াদিব্রাহ্মণেষু তত্নাদৃত্যং তত্থা ন কার্যমিতি বাক্যাত্ম্যং বহবো বিধয়ো নিষিদ্ধাঃ । অপি চৈতরেয়ব্রাহ্মণেহুদিততোমং বহুধা নিদ্ভিত্য তস্মাদুদিতে হোতব্যমিত্যসকৃদ্বিগমিতং । তৈত্তিরীয়াশ্চ তথৈবামনন্তি । যদুদিতে সূর্য্যে প্রাতর্জুহুয়াং উভয়মেবায়েয়ং ত্র্যং । উদিতে সূর্য্যে প্রাতর্জুহোতীতি । পুনরপি ত এবাদিততোমে দোষমানন্তি । যদুদিতে সূর্য্যে প্রাতর্জুহুয়াৎ বথাতথ্যে প্রেকৃত্য পশুনপায়াবসথায়াহার্য্যং তরন্তি তাদৃগেব তদ্বিতি । তথৈবাতিরাত্র্যে ষোড়শিনং গৃহ্মাভীতি বিধিনাতিরাত্র্যে ষোড়শিনং গৃহ্মাভীতি নিষেধেন বাধ্যতে । জ্যোতিষ্টোমাদিষণ্য-দুষ্ঠানানন্তরমেব চ স্বর্গাদিফলং নোপলভ্যতে । ন হি ভোজনানন্তরং তৃণেরহপলভ্যোহস্তি । তস্মাৎ কৰ্ম্মবিধিষু প্রামাণ্যং দুঃসম্পাদং ॥

“মজ্জা উরুপ্রথস্বেতি কিমদৃষ্টেকহেতবঃ । যাগেষু ত পুরোভাশপ্রথনাদেশ-তাসকাঃ” ॥ ১ ॥
 ব্রাহ্মণেনাপি তদভানামজ্ঞাঃ পুণ্যেকহেতবঃ । ন তদ্বানন্ত দৃষ্টবাদৃষ্টং বরমদৃষ্টতঃ” ॥ ২ ॥
 ইহাদের অর্থ নিয়ে বিবৃত হইতেছে ।

“উরুপ্রথস্ব” ইত্যাদি মন্ত্র-সমূহ কি অদৃষ্টার্থমূলক ?—অথবা, যজ্ঞে পুরোভাশ প্রথনের বাজক ? ব্রাহ্মণ দ্বারা মন্ত্র-সমূহের পুরোভাশ প্রথনাদি অর্থ প্রকাশিত হয় বলিয়া মন্ত্র-পাঠে যে পুণ্য হয়, তাহাও বলা যায় না । কেন-না, মন্ত্রের অর্থবোধ হইলে তাহার প্রয়োজন দৃষ্ট হইয়া থাকে । অদৃষ্ট-প্রয়োজন অপেক্ষা দৃষ্ট-প্রয়োজন অঙ্গীকার করা ভাল । সুতরাং, অর্থ-বোধের জন্য মন্ত্রোচ্চারণ করা হইয়া থাকে,—ইহা স্বীকার করিতে হইবে । উচ্চারণ-মাত্রই মন্ত্রের প্রকৃতার্থ উপলব্ধ হয় বলিয়া, যদি মন্ত্রভাগ প্রামাণ্য বলিয়া স্বীকার কর; তাহা হইলে ব্রাহ্মণভাগের প্রামাণ্য সিদ্ধ হইতে পারে না । বিধি ও অর্থবাদ ভেদে ব্রাহ্মণভাগ দ্বিবিধ । আপত্যত্ব বলিয়াছেন, কৰ্ম্মচোদনা অর্থাৎ কৰ্ম্মের বিধিই ব্রাহ্মণ-সমূহ এবং উক্ত ব্রাহ্মণ-সমূহের শেষভাগই অর্থবাদ । বিধিও আবার দ্বিবিধ; বথা,—অপ্রবৃত্তপ্রবর্তন ও অজ্ঞাতজ্ঞাপন । “দীক্ষণীয়েষ্টিতে (যজ্ঞ-বিশেষে) অগ্নিদেবতা ও নিয়ুদেবতার উদ্দেশে পুরোভাশ নিরূপন (হবির্দান) করিবে” কৰ্ম্মকাণ্ডগত এইরূপ বিধি সকল অপ্রবৃত্ত-প্রবর্তক নামে অভিহিত হয় “সর্গাশ্রে এই দুশ্রমান জগৎ একমাত্র আশ্রয়রূপেই ছিল”—ইত্যাদি ব্রহ্মকাণ্ডগত বিধি-সমূহকে অজ্ঞাত-জ্ঞাপক বিধি কহে । “জষ্ঠিল্যববাগু (বনজাত তিলমিশ্রিত যবমণ্ড) দ্বারা

অজ্ঞাতজ্ঞাপকেষু ব্রহ্মবিধিষপি পরস্পরবিরোধান্নাস্তি প্রামাণ্যং । আত্মা বা ইদমেক-
এবাগ্র আসৌদিত্যেতরেণিণ আমনস্তি । অসবা ইদমগ্র আসৌদিত্যে তৈত্তিরীয়কাঃ । সোহয়ং
বিরোধঃ । তন্মাত্রেণে বিধিভাগঃ সর্বোহপ্যপ্রমাণমিতি প্রাপ্তে ক্রমঃ ॥

অবেব জষ্ঠিলাদিবিধেরপ্রামাণ্যং তবর্থজ্ঞানদুষ্ঠেয়ত্বাৎ । অদুষ্ঠেয়বর্থ উপরিহনে-
জ্ঞানীরেণ জুহোতীতি বাক্যে বিধীয়তে । তৎপ্রশংসার্থমত্র জষ্ঠিলাদিকমনন্ত নিন্দ্যতে ।
যথা গবামস্থানাং প্রশংসার্থমপশবো বা অগ্রে গোহম্ভো ইতি বাক্যোনার্থবাক্যরূপেণ
অজ্ঞানীনাং পশুত্বং নিন্দ্যতে তদ্বৎ । এবং তর্হ্যজ্ঞাদেব্যা বস্তুতঃ পশুত্বমস্তি তথা জষ্ঠি-
লাদিবিধিরত্র নিন্দ্যমানোহপি কচিচ্ছাধাত্তরে ভবেদिति চেৎ । ভবতু নাম প্রামাণ্যমপি

কৰ্ম্মকাণ্ডগত বিধির প্রামাণ্য নাই । কারণ, এস্থলে প্রবৃ্ত্তির অযোগ্য দ্রব্যের বিধান হইয়াছে
বলিয়া সম্যক-জ্ঞান সাধিত হইতেছে না । উহা যে কোনও প্রবৃ্ত্তির যোগ্য নয়, তাহা
বিধিবাক্যের শেষে কথিত হইয়াছে । জষ্ঠিল ও গবীধুক আহুতিযোগ্য দ্রব্য নহে ; যেহেতু,
সে স্থলে জষ্ঠিল শব্দের অর্থ, আরণ্য তিল এবং গবীধুক শব্দের অর্থ, আরণ্য-গোধূম হওয়ার
তাহারা আহুতি-দ্রব্য হইতে পারে না । তজ্জন্ত সেই জষ্ঠিলাদি দ্বারা—আহুতি প্রদান বাধিত
হইতেছে বলিয়া, উক্ত বিধির প্রামাণ্য নাই । এইরূপ ঐতরেয় ও তৈত্তিরীয় ব্রাহ্মণ “তাহা
আদ্রবীয় নহে” ও “তাহা সেইরূপ করা কৰ্ত্তব্য নয়” এই দুইটি বাক্য দ্বারা বহু বিধির নিষেধ
করা হইয়াছে । ঐতরেয় ব্রাহ্মণও বলিয়াছেন যে, “সূর্য্য উদিত না হইলে হোম করা
বহু নিন্দনীয় ।” “সুতরাং সূর্য্যোদয় হইলেই হোম করিবে”,—এইরূপ অর্থ পুনঃ পুনঃ অবগত
হওয়া যায় । তৈত্তিরীয় শাখাধারিগণও সেইরূপ বলিয়াছেন যে, “প্রাতঃকালে উদিত সূর্য্যে
“হোম করিবে”, “প্রাতঃকালে অগ্নিদিত সূর্য্যে হোম করিবে” । উক্ত বাক্যদ্বয়ে এতদুভয়বিধ
হোমই আগ্নেয় অর্থাৎ অগ্নি-সম্পর্কীয় । সেই তৈত্তিরীয়গণই পুনরায় উদিত সূর্য্যে হোমের
দোষ প্রদর্শন করিয়া থাকেন । তাঁহারা বলেন যে, প্রাতঃকালে উদিত সূর্য্যে হোম
করা নিন্দনীয় । প্রাত্যহ্যাত হইয়া পলায়িত অতিথির জন্ত ভিক্ষাদি আহার্য্য-দ্রব্য লইয়া
তৎপশ্চাৎ গমন করা বৈরাগ্য নিন্দাজনক ; সেই মত্রে ঐ উদিত-সূর্য্যে হোমকরণ সেইরূপ
নিন্দাজনক । এইরূপ “অতিরাত্রো বোড়নী (সোমরসযুক্ত যজ্ঞপাত্রবিশেষ) গ্রহণ করে”
এই বিধি, “অতিরাত্রো বোড়নী গ্রহণ করে না”,—এই নিষেধ দ্বারা বাধিত হইয়াছে ।
জ্যোতিষোমাদি যজ্ঞেও অমুষ্ঠানের পরই স্বর্গাদি-রূপ ফল প্রাপ্ত হওয়া যায় না ; যেমন
আগারান্তে তৃপ্তি-লাভ করা যায় ; তদ্রূপ যজ্ঞাদির অমুষ্ঠানান্তেই স্বর্গাদি ফল প্রাপ্ত
হওয়া যাউক,—এরূপ হইতে পারে না । সুতরাং বৈদিক কৰ্ম্ম-বিধিতে প্রামাণ্য-সম্পাদন
করা অতীব দুঃসহ । পরস্পর বিরোধ থাকার কারণ, অজ্ঞাতজ্ঞাপক ব্রহ্মবিধিরও প্রামাণ্য
নাই । ঐতরেয়গণ বলিয়া থাকেন যে, “সর্বপ্রথমে এই জগৎ আত্মা (ব্যাপক) রূপে
ছিল ।” তৈত্তিরীয়গণ বলেন—“অগ্রে এই জগৎ অসৎ (অনিত্য) ভাবে ছিল ।” এস্থলে
একটা বিরোধ উপস্থিত হইল । এই জন্ত বেদে, বিধিভাগ-সমূহই অপ্ৰামাণ্য এইরূপ
আপত্তি উত্থাপিত হইলে, তদন্তরে বলিতে পারা যায়,—জষ্ঠিলবিধি সম্পাদন জন্ত, জষ্ঠিলাদি
দ্রব্য দ্বারা হোমকার্য্য অমুষ্ঠিত হয় নাই বলিয়া, জষ্ঠিলাদি-বিধি অপ্ৰামাণ্য হউক । কিন্তু

তচ্ছাখাধ্যায়িনঃ প্রতি ভবিষ্যতি। যথা গৃহস্থশ্রমে নিষিদ্ধমপি পরামতোজনমাপ্রমাত্তরেণু
প্রামাণিকং তথ্যং। অনেন ত্রায়েন সর্বত্র পরস্পরবিরুদ্ধো বিধিনিষেধো পুরুষভেদেন
ব্যবস্থাপনীয়ো যথা মন্থেণ পাঠভেদঃ। শাখাভেদেন ব্যবস্থিহাং তৈত্তিরীয়্যায়বস্থোপায়-
বহেতি যন্ত্রমামনস্তি। বাজসনেয়িনস্ত অপায়বস্থেত্যোং ভাগং নামনস্তি। প্রত্যুত
শতপথব্রাহ্মণে স ভাগোহনুত্ত নিরাকৃতঃ। তথা হুক্তবাগম্নে শাখান্তরপাঠং নিরাকৃত্য
পাঠান্তরং তৈত্তিরীয়্য আমনস্তি যদুক্রাং স্থপাবদানা চ স্বধ্যবদানা চেতি প্রামাণ্যতো যজমানঃ
তাদ্বিত্তি নিরাকরণং। স্থপচরণা চ স্বধিচরণা চেত্যোং জ্ঞানদ্বিত্তি পাস্তুরোপদেশঃ।
তদ্রাহুষ্ঠাতৃপুরুষভেদেন ব্যবস্থা। তদ্বিধিষু ত্রৈব্যাং বোড়িশিগ্রহণাদিদূষণং তু অশ্রুত-
মীমাংসাবৃত্তান্তত্ব তত্রৈব শোভতে। পূৰ্ব্বমীমাংসায়ঃ দশমাধ্যায়স্তাষ্টমপাদে বোড়িশিনো
গ্রহণাগ্রহণবিকল্পো নির্ণীতঃ। দ্বিতীয়স্তাধ্যায়স্ত প্রথমপাদে কালাস্তর্যাবিকল্পদ্বিধার্থ-পূৰ্ণ-
নির্ণীতঃ। তদ্বদন্তবমীমাংসায়ঃ প্রথমাদ্যায়স্ত চতুর্থপাদে কারণভেদে চাকাশাদিষু ষাণ্য-
পদিষ্টোক্তেরিত্যস্মিন্ হত্রে জগৎকারণে পরমাত্মনি শ্রুতের্বিপ্রতিপত্তিনিরাকৃত্য। দ্বিতীয়তা-

“অজ্ঞাকৌর দ্বারা হোম করিবে”—এইরূপ পরবর্তী বাক্যে অমুঠেয় হোম-কাণ্ডের বিধান
করা হইয়াছে। অজ্ঞাকৌরের প্রশংসার জন্তই, এখানে জর্জিলাদির নিন্দা হইতেছে।
যেমন গো এবং অশ্বের প্রশংসা করিতে হইলে, গো এবং অশ্ব ভিন্ন অপর পশুগুলি
অ-পশু, এই অর্থবাদ-বাক্য দ্বারা ছাগাদির পশুত্বের নিন্দা করা হয়; তদ্রূপ এখানে
জর্জিলাদি সষন্ধেও সেই বিধি জানিতে হইবে। তাহা হইলে ছাগাদির যেমন বাস্তবপক্ষে
পশুত্ব আছে; সেইরূপ জর্জিলাদি-বিধি এস্থলে নিন্দনীয় হইলেও, কোন-না কোনও
শাখায় তাহার প্রামাণ্য আছে,—যদি এইরূপ বলা যায়, তাহা হইলে কেবলমাত্র সেই
শাখাধ্যায়ের নিকটই তাহা প্রামাণ্য হইবে।

যেমন গৃহস্থশ্রমে থাকিয়া পরামতোজন নিষিদ্ধ হইলেও ভিক্ষাদি অত্র আশ্রমে
প্রামাণিক বলিয়া কথিত হয়, এখানেও ঠিক সেইরূপ। এই নিয়মাত্মক সর্বত্রই পরস্পর-
বিরুদ্ধ বিধি ও নিষেধ পুরুষভেদে ব্যবস্থিত হইবে—যেমন শাখাভেদে মন্ত্রের পাঠ-ভেদের
ব্যবস্থা হইয়া থাকে। তৈত্তিরীয়্যশাখাধ্যায়িগণ “বায়বস্থোপায়বস্থঃ”—এইরূপ মন্ত্র পাঠ করিয়া
থাকেন। কিন্তু বাজসনেয়িগণ “উপায়বস্থঃ”—এই মন্ত্রাংশ পাঠ করেন না। প্রত্যুত শতপথ-
ব্রাহ্মণে ঐ অংশটি উদ্ধৃত করিয়া পরিত্যাগ করা হইয়াছে। তৈত্তিরীয়্যগণও হুক্তবাক্-মন্ত্রে
শাখান্তরীয় পাঠকের নিরাকরণ করিয়া পাঠান্তর করিয়া থাকেন। “স্থপাবদানা চ স্বধ্যবদানা
চ”—“এইরূপ বলিলে যজমান ব্রাহ্মশূত্র-জ্ঞানযুক্ত হইবে”, এই বাক্য দ্বারা ঐ পাঠের নিরা-
করণ হয়। আবার “স্থপচরণা চ স্বধিচরণা চ”—এইরূপ পাঠান্তরের উপদেশ আছে। সেস্থলে
সেই বিধির অমুষ্ঠানকরণশীল পুরুষভেদে ব্যবস্থা হইয়াছে। তাহা হইলে যিনি কখনও মীমাংসা
বৃত্তান্ত শ্রবণ করেন নাই, তাহার নিকটই বিধিবাক্যে দৃষ্ট বোড়িশিগ্রহণাদি দূর্বীয় বলিয়া
শোভা পায়। পূৰ্ব্বমীমাংসা গ্রন্থের দশমাধ্যায়ের অষ্টম পাদে, বোড়িশী গ্রন্থের ও অগ্রহণের
বিকল্প অর্থাৎ সংশয় নির্ণয় করা হইয়াছে। উক্ত গ্রন্থের দ্বিতীয় অধ্যায়ের প্রথম পাদ,
অজ্ঞান জগজ্জিত বজ্রাদি-কর্ণের পলিমাপ্তি হইলে, অত্র কালে তাহার কলসিদ্ধি হয়।

ধ্যায়স্ত প্রথমপাদারম্ভাধিকরণে ত্বদ্ব্যপদেশোনেতি চেন ধর্ম্মান্তরেণ বাক্যশেষামিতিহুত্রে তৈত্তিরীয়বাক্যগতশাস্ত্রকৃত্য ন শ্রুতপরত্বং কিস্তব্যক্তাবস্থাপরত্বমিতিনির্গীতঃ । তথা জৈমিনিশোদনাত্বত্রে বিধিবাক্যং ধর্ম্মে প্রমাণং ইতি প্রতিজ্ঞায়োৎপত্তিকৃত্বত্বং তৎপ্রামাণ্যং সমর্থয়ামাস । ব্যাসোহপি শাস্ত্রবোনিহুত্রে বেদান্তানাং ব্রহ্মণি প্রামাণ্যং প্রতিজ্ঞায় তত্ত্ব-সমর্থয়াদিত্যাদিহুত্রে সামর্থয়ামাস । তস্মাদমীমাংসকস্ত তব পুর্ব্বোক্তস্থানে এবং বিধিত্যয়ো দুস্পরিহারঃ । অতো বিধিভাগস্ত প্রামাণ্যং সুস্থিতং । অর্থবাদভাগস্ত প্রামাণ্যং মহতা প্রযত্নেন জৈমিনিঃ সমর্থয়ামাস । তৎস্থবাণি ব্যাখ্যাত্ত্বত্রে । তত্র পূর্ব্বপক্ষং হুত্বয়তি ॥

“আম্নায়স্ত ক্রিয়ার্থত্বাদানর্থক্যমতদর্থ'নং তস্মাদনিত্যমুচ্যত” ইতি ॥ (১) ॥ আম্নায়স্ত সর্ব্বস্ত ক্রিয়াপ্রতিপাদনায় প্রবৃত্তত্বাদক্রিয়াপ্রতিপাদকানামর্থবাদানাং নাস্তি কশ্চিদ্বিক্তিতঃ স্বার্থঃ । তে চার্ব্ববাদা এবমাম্নায়তে । সোহরোদীদ্ব্যদরোদীত্তজদ্রুত্বং । স আম্নানো-বপামুদখিদং । দেবা বৈ দেবযজনমধ্যবসয় দিশো ন প্রাজ্ঞানরিতি । যস্মাদীদৃশস্ত বাক্যাত্ত বিবক্তিতার্থঃ কশ্চিদপি নাস্তি তস্মাদিদং বাক্যমনিত্যমুচ্যতে । যতপ্যনাদিত্যং স্বরূপেণনি-

এইপ্রস্তাই “অপূর্ব্ব অর্থ্যাং অদৃষ্ট” ইহার নির্ণয় করা হইয়াছে । তজপ উত্তর-মীমাংসা গ্রন্থেও প্রথমধ্যায়ের চতুর্থ পাদে “কারণত্বেন চাকাশাদিষু যথা ব্যপদিষ্টোক্তেঃ”—এই হুত্রে ‘জগৎকারণে পরমাত্মনি’ অর্থ্যাং জগতের হেতুভূত পরমাত্মা—এই শ্রুতির বিরোধ পরিত্যক্ত হইয়াছে । কিন্তু দ্বিতীয় অধ্যায়ের প্রথম পাদে আরম্ভাধিকরণে “অদ্ব্যপদেশোনেতি চেন ধর্ম্মান্তরেণ বাক্যশেষাৎ”—এই হুত্রে তৈত্তিরীয়শাখাধ্যায়িগণের বাক্যমধ্যস্থ অসৎ শব্দ শূণ্যার্থ নহে । উহার অর্থ—অব্যক্তারম্ভা, সেন্থলে ইহাই নির্ণীত হইয়াছে । জৈমিনিও “চোদনা” এই হুত্রে বিধিবাক্যই ধর্ম্মে প্রমাণ এইরূপ প্রতিজ্ঞা করিয়া উৎপত্তিক হুত্রে তাহার প্রামাণ্য-সমর্থন করিয়াছেন । ব্যাসদেবও “শাস্ত্রবোনিহুত্বাৎ” এই হুত্রে ব্রহ্মেই বেদান্তশাস্ত্র-সমূহের প্রামাণ্য প্রতিজ্ঞা করিয়া “তত্ত্ব সমর্থয়াৎ” ইত্যাদি হুত্রে দ্বারা উহা সমর্থন করিয়াছেন । ইতরাং মীমাংসা-শাস্ত্রে অনভিজ্ঞ তুমি পূর্ব্বক যেরূপ তর্ক উপস্থিত করিয়াছ, অতিকষ্টেও চাহার পরিহার করা যায় না । তাহা হইলে এখন বেদের অন্তর্গত বিভাগের প্রামাণ্য ক্রমরূপে স্থিরীকৃত হইল । জৈমিনি অতি যত্নসহকারে অর্থবাদ-ভাগের প্রামাণ্য সমর্থন করিয়াছেন । সেই হুত্রে-সমূহের ব্যাখ্যা করা যাইতেছে । সেন্থলে নিম্নলিখিত হুত্রে দ্বারা পূর্ব্বপক্ষ অর্থ্যাং প্রশ্ন উত্থাপন করা হইতেছে ।

“আম্নায়স্ত ক্রিয়ার্থত্বাদানর্থক্যমতদর্থ'নাং তস্মাদনিত্যমুচ্যত”—এই হুত্রে অর্থ এই যে, মত আম্নায় অর্থ্যাং বেদ ; কর্ম্মপ্রতিপাদনের জন্ত প্রবৃত্ত বলিয়া, অক্রিয়াপ্রতিপাদক অর্থবাদ ক্রীয় কোনও বিবক্তিতার্থ প্রকাশ করিতে পারে না । সেই সমর্থবাদ এইরূপ পণ্ডিত ইয়া থাকে ; যথা—সে রোদন করিয়াছিল । রোদন করিয়াছিল বলিয়াই তাহার (রুদ্রের) অর্থ । সে নিজের বপা অর্থ্যাং মেঘ উদ্ভূত করিয়াছিল । দেবগণ, দেবযজনকার্য্যে উযোগী ইহা দিকসমূহ জ্ঞাত করেন নাই । এইরূপ বাক্যের কোনও বিবক্তিতার্থ নাই বলিয়া, বাক্য-নিতা বক্তব্য অজ্ঞানিত হইতে পারে ।

তায়ং নাস্তি তথাপি ধর্মাববোধনলক্ষণস্ত নিত্যকার্যত্বাত্তাবাদনিষ্ঠাঃ কাব্যালোপৈঃ সমান-
বাদপ্রমাণমিত্যর্থঃ । ননুদ্ব্যস্তানামর্থবাদানামমুঠেষে ধর্ম প্রামাণ্যাত্তাবৎপি স্বার্থপ্রামাণ্যমন্ত
তৎপ্রত্যায়কত্বেন স্বতঃপ্রামাণ্যত্বাপবদিতুমশক্যত্বাদিত্যাশঙ্ক্যাত্তেষু কেবুচিদর্থবাদেযু যানান্তর-
বিরোধদর্শনাদপ্রামাণ্যে সতি তদৃষ্টান্তেন সর্কেষামণ্যর্থবাদানামপ্রামাণ্যমিত্যভিপ্রেত্য
হুত্রয়তি ॥

“শাস্ত্রদৃষ্টবিরোধোচ্চেতি” ॥ (২) ॥ শাস্ত্রবিরোধো দৃষ্টবিরোধঃ শাস্ত্রাদৃষ্টবিরোধ ইতি
ত্রিবিধোহর্থবাদেযু পলভ্যতে । তথাহি । স্তেনং মনোহনৃতবাদিনৌ বাগিত্যত্র শ্রয়মাণঃ মানসং
চৌর্যং বাচিকমনৃতবদনং চ প্রতিষেধশাস্ত্রেণ বিরুদ্ধং । তস্মাদ্ধূমএবাগ্নেদ্বিবা দদুশে
নার্কিস্তস্মাদর্কিরেবাগ্নেন্তং দদুশে ন ধূম ইত্যত্র দৃষ্টবিরোধঃ । তথা ন চৈতদ্বিদো বয়ং
ব্রাহ্মণা বাগ্নোহিব্রাহ্মণা বেত্যত্রাপি প্রত্যক্ষবিরোধঃ । কোহি তদেদ যদমুগ্নিল্লোকহন্তি বা
ন বেত্যত্র শাস্ত্রদৃষ্টবিরোধঃ । স্বর্গকামো যজতেত্যাদি শাস্ত্রেহামুগ্নিকং কলং দৃশতে ।
তস্মাদ্বিরোধাদর্থবাদানামপ্রামাণ্যং । ননু সোহরৌদ্রীদিত্যাদীনাম্ নিশ্চয়োজনত্বাৎ স্তেনং মন

না থাকিলেও, অর্থবাদ বাক্যসমূহ হইতে ধর্মজ্ঞান-লক্ষণ নিত্যকর্ম সম্ভাৱিত হয় না । এ কারণ
উহা অনিত্য কাব্যালোপের তুল্য । অতএব তাহার প্রামাণ্য অস্বীকার করা যায় না ।
উদাহৃত অর্থবাদবাক্যসমূহ, অমুঠের ধর্ম প্রামাণ্য না হয়, না ইউক ; কিন্তু স্ব স্ব অর্থে তো
উহাদের প্রামাণ্য আছে । কারণ, স্বীয় অর্থ-বোধ করার বলিয়া, উহাদের স্বতঃ-প্রামাণ্যের
উপর বাধা দেওয়া যায় না । এই আপত্তি করার অত্র কতকগুলি অর্থবাদ-বাক্যে প্রমাণ-
স্তরের বিরোধ দেখিতে পাওয়া যায় । এইরূপে তাহারা অপ্রামাণ্য হইলে, সেই দৃষ্টান্ত দ্বারা
সমস্ত অর্থবাদ বাক্য অপ্রামাণ্য হইতে পারে,—এইরূপ বলিতে পারা যায় । সেই অভিপ্রায়েই
“শাস্ত্রদৃষ্টবিরোধোচ্চ” সূত্রের অবতারণা করিতেছেন ।

অর্থবাদ-বাক্যসমূহের মধ্যে শাস্ত্রবিরোধ দৃষ্টবিরোধ এবং শাস্ত্রদৃষ্টবিরোধ,—এই বিরোধ-
ত্রয়ের উপলব্ধি হয় । উহাদের উদাহরণ যথাক্রমে প্রদর্শিত হইতেছে ; যথা,—“চোর মন,
মিথ্যাবাদিনী বাক্য ।” এস্থলে যে মনের চৌর্য এবং বাচক মিথ্যাকথন প্রতিগোচর হইতেছে,
নিষেধ-শাস্ত্রের সহিত তাহার বিরোধ অস্মিতেছে । সুতরাং ইহা শাস্ত্রবিরোধ । “দিবায় অগ্নির
ধূম দেখিতে পাওয়া যায়, অর্জিঃ অর্থাৎ অগ্নিশিখা বা জ্যোতিঃ দেখা যায় না”
সেইরূপ, রাত্রিতে অগ্নির শিখাই দৃষ্ট হয় ; কিন্তু ধূম দেখা যায় না । এস্থলে দৃষ্ট-
বিরোধ । “আমরা ব্রাহ্মণ, কি অত্রাহ্মণ—তাহা জানি না ।” এখানেও প্রত্যক্ষবিরোধ
হইতেছে, সুতরাং দৃষ্টবিরোধ । “যাহা পরলোকে আছে বা নাই, তাহা কে জানে ?”
এস্থলে শাস্ত্রদৃষ্টবিরোধ । “স্বর্গকামী যাগ করিবে” ইত্যাদি শাস্ত্রেও পারত্রিক ফল দেখিতে
পাওয়া যায় ; সুতরাং বিরোধ থাকার জন্য অর্থবাদের প্রামাণ্য নাই । “সে রোহন করিয়া
ছিল” ইত্যাদি (অর্থবাদ) বাক্যের কোনও প্রয়োজন নাই । পরন্তু “স্তেন মন” ইত্যাদি
বাক্যেও বিরোধ বর্তমান । সুতরাং তাহারা অপ্রামাণ্য হইলেও, কলোৎপাদক অর্থবাদ

ইত্যাদীনাং চ বিরোধাদপ্রামাণ্যেহপি কলপ্রতিপাদকানামর্থবাদানাং তদ্ব্যভবৈলক্ষণ্যানন্ত
প্রামাণ্যমিত্যাশঙ্ক্যোত্তরং সূত্রয়তি ॥

“তথাফলাভাদিতি” ॥ (৩) ॥ যথা মানান্তরবিরুদ্ধমর্থবাদৈরুক্তং তথা ফলমপ্যবিদ্যমানমেব
তৈরুচ্যতে । তথা হি গর্গত্রিরাত্রং প্রকৃত্য শ্রয়তে । শোভতেহত মুখং য এবং বেদেতি ।
দর্শপূর্ণমাসয়োবেদাভিমর্শনং প্রকৃত্য শ্রয়তে । আস্ত্র প্রজ্ঞায়াং বাজী জায়তে য এবং বেদেতি ।
স চ বয়ং বেদিতুণাং তৎফলমুপলভামহে ॥ নবৈহিকফলবাক্যানাং বিসম্বাদাদপ্রামাণ্যে-
হপ্যামুদ্রিকফলবাক্যানামন্ত প্রামাণ্যমিত্যাশঙ্ক্যোত্তরং সূত্রয়তি ॥

“অজ্ঞানর্থক্যাদিতি” ॥ (৪) ॥ এবং হি শ্রয়তে । পূর্ণাহত্যা সর্সান্ কামানবাপ্নোতি ।
পশুবন্ধবাজী সর্সায়ল্লোকানভিজয়তি । তরতি মৃত্যুং তরতি পাপপানং তরতি ব্রহ্মহত্যাং
যোহশ্বমেধেন যজতে । য উ চৈনমেবং বেদেতি । তদ্রাধ্যায়ৈয়গতয়া পূর্ণাহত্যা সর্সকাম-
প্রাপ্তেরত্নাত্ময়িহোত্রাদীশ্যস্তরকালীনজ্ঞানর্থকানি স্যাঃ । তথা নিরূপপশুবন্ধাহুষ্ঠানেন সর্সলোক-

হউক ;—এই আশঙ্কা উপস্থিত করিয়া “তথাফলাভাবং”, এই সূত্র করিতেছেন । অর্থবাদ
যখন প্রমাণান্তর-বিরুদ্ধ অর্থকে বলিয়া দেয় ; তদ্রূপ যাহাতে কোনও ফল নাই, এরূপ
বাক্যকেও বুঝাইয়া থাকে ।

বেদে গর্গত্রিরাত্র ব্রাহ্মণকে উদ্দেশ্য করিয়া বলা হইয়াছে যে, যে এইরূপ জানে (অবগত
হয়), তাহার মুখ শোভিত হয় । কিন্তু বাস্তব-পক্ষে মুখ শোভা পায় না । এ হিসাবে উক্ত
বাক্যফল মিথ্যা ও অপ্রামাণ্য । দর্শ অর্থাৎ অসম্ভাব্যবিহিত যাগত্রেয় এবং পূর্ণমাস অর্থাৎ
পূর্ণিমাবিহিত যাগত্রেয়ে বেদসংস্পর্শে শুনিতে পাওয়া যায়, —যে ইহা জানে, তাহার সম্মান-
বৃত্তিগণ পরাক্রমশালী হইয়া থাকে । কিন্তু আমরা জ্ঞাপকদিগের সেরূপ ফল উপলব্ধি
করিতে পারি না । ঐহিক-ফলদায়ক বাক্যসমূহের বিচ্ছেদ-হেতু প্রামাণ্য না থাকিলেও
পারত্রিক ফলদায়ক (অর্থবাদ) বাক্য-সমূহের প্রামাণ্য পরিগৃহীত হউক ;—এইরূপ আশঙ্কা
পস্থিত করিয়া, “অজ্ঞানর্থক্যাং” সূত্র দ্বারা তাহার উত্তর করিতেছেন ।

শ্রুতিতে দেখিতে পাওয়া যায় যে, পূর্ণাহতি দ্বারা সমস্ত কামনা লাভ করা যায় । পশুবন্ধ-
গকারী সকল লোককে সম্যক্রূপে জয় করিয়া থাকেন । যিনি অশ্বমেধ যজ করেন, তিনি
জ্বর কবলে পতিত হন না । তিনি পাপ হইতে মুক্ত হন এবং ব্রহ্মহত্যাজনিত পাপপুঞ্জ
হইতে পরিত্রাণ লাভ করেন । সে স্থলে অগ্নিহোত্রেয়সমূহ পূর্ণাহতি দ্বারা সকল কামনা
লাভ করিতে পারিলে, তৎপরবর্তী অগ্নিহোত্রাদি অস্ত্র কার্য্যকলাপ নিরর্থক হয় । রূঢ়ার্থ-
ভিপর পশুবন্ধ-যজ্ঞের অনুষ্ঠান দ্বারা সকল লোককে জয় করিতে পারা যায় বলিয়া,
প্যাতিঠোমাদি যজ্ঞানুষ্ঠানও বুঝা হইয়া পড়ে । বেদাধ্যয়ন-কালে অশ্বমেধ যজ্ঞের বিষয়
বিজ্ঞাত হইলে, তদ্বারা ব্রহ্মহত্যাধি পাতক হইতে পরিত্রাণ লাভ করা যায় ;—এই হেতু
শ্রুতকালে পুনরায় অশ্বমেধ যজ্ঞের অনুষ্ঠান বুঝা হইয়া যায় । সূত্রায়ং পারত্রিক ফলদায়ক
(অর্থবাদ) বাক্য-সমূহেরও প্রামাণ্য নাই । আচ্ছা, ফলপ্রদ বাক্য-সকলের প্রামাণ্য না
থাকে, না থাকুক : কিন্তু নিষেধ-বাক্যগুলির মধ্যে বিরোধ না থাকায় তাহাদের প্রামাণ্য

ভিজ্জাংজ্জ্যতিষ্ঠামাদীনামানর্থক্যং । অধ্যয়নকালীনেনৈবান্বয়েধেদেনেন ব্রহ্মহত্যাদিতর-
ণাত্তদমুষ্ঠানং ব্যর্থং ত্বাং । তন্মাদামুদ্বিকফলবাক্যানামগ্যপ্রামাণ্যং ॥ নমু মাহুং ফল-
বাক্যানাং প্রামাণ্যং । তথাপি নিষেধবাক্যেযু বিরোধামুপলভ্যাস্ত প্রামাণ্যমিত্যাশঙ্ক্যাস্তরং
স্বত্বয়তি ॥

“অভাগিপ্রতিষেধানিতি” ॥ (৫) ॥ ন পৃথিব্যামগ্নিশ্চেতব্যো নাস্তরীক্ষে ন দিবীত্যত্রাস্তরীক্ষস্ত
চ দিবশ্চ প্রতিষেধভাগিৎ নাস্তি তত্র চয়নপ্রসঙ্গস্তৈবাত্বাৎ । মাত্ত্বর্হি নিষেধানাং
প্রামাণ্যং । ববরঃ প্রাবাহণিকাময়তেতাদীনাম্ পূর্যপুরুষবৃত্তান্তাভিধারিনাং বিরোধামুপলভ্যাস্ত
প্রামাণ্যমিত্যাশঙ্ক্যাস্তরং স্বত্বয়তি ॥

“অনিত্যসংযোগাদিতি” ॥ (৬) ॥ ববরাদিস্বরূপেণ অনিত্যত্বেনার্হেন সংযোগে সত্যস্ত
বাক্যস্ত ততঃ পূর্যভাবাৎ কালিদাসাদিবাক্যবৎ পৌরুষেয়ত্বং প্রসজ্যেত । কিং বহুনা ।
সর্বথাপি নাস্ত্যেবার্থবাদানাং প্রামাণ্যমিতি পূর্যঃ পক্ষঃ ।

সিদ্ধান্তং স্বত্বয়তি । “বিধিনা ত্বেকবাক্যত্বাং স্বত্বর্থত্বেন বিধীনাং স্মৃ” রিতি ॥ (৭) ॥ তু
শব্দোহর্থবাদানামপ্রামাণ্যঃ ব্যয়য়তি । বায়ুর্বে ক্ষেপিষ্ঠেত্যেবমাদীনামর্থবাদানাং ব্যয়নাং

আছে, এ কথা বলা যাউক,—এইরূপ আশঙ্কা করিয়া, “অভাগিপ্রতিষেধাৎ” স্বত্ব দ্বারা
তাতার উত্তর সমর্থন করা হইতেছে ।

“পৃথিবীতে অগ্নি-সংগ্রহ করিবে ন’, অন্তরীক্ষেও নহে, জ্বালোকেও নহে” প্রভৃতি নিষেধ-
বাক্যে অন্তরীক্ষাদির প্রতি নিষেধভাগিতা আরোপিত হয় নাহ । সে সকল স্থলে অন্তরীক্ষে
বা জ্বালোকে অগ্নি সংগ্রহের প্রসঙ্গ নাহি । সুতরাং সে সকল স্থলে নিষেধানেশ বৃথা । কিন্তু
এ ক্ষেত্রে আবার আশঙ্কা উপস্থিত হয়,—বেদান্তর্গত অর্থবাদ অংশের নিষেধ-বাক্যসমূহের
প্রামাণ্য না আছে, ক্ষতি নাহি ; কিন্তু পূর্যপুরুষবৃত্তান্তাধিকারী “প্রবাতণের পুত্র প্রাবাহি
ববর কামনা করিয়াছিলেন,”—এই বাক্যে কোনও বিরোধ পবিদৃষ্ট হয় না ; সুতরাং
তাহা প্রামাণ্য । এতৎসিদ্ধান্ত-খণ্ডনে “অনিত্যসংযোগাৎ” স্বত্বের অবতারণা করা হইয়াছে ।

ববরাদিস্বরূপ অনিত্যার্গের সহিত (নিত্যস্বরূপ) এই বেদ-বাক্যের সংযোগ আছে
সেইজন্ত তাহার পূর্বে বেদবাক্য ছিল না বলিয়া, কালিদাসাদি বাক্যের জায় বেদবাক্য
পৌরুষেয় অর্থাৎ পুরুষরচিত,—এইরূপ আপত্তি উত্থিত হয় । অধিক কথার প্রয়োজন কি
সর্বতোভাবেই বেদের অর্থবাদিতাব প্রামাণ্য নাহি । এতলে টহাই পূর্যপক্ষ অর্থাৎ প্রশ্ন ।

অতঃপর “বিধিনা ত্বেকবাক্যত্বাং স্বত্বর্থত্বেন বিধীনাং স্মৃ” ইত্যাদি স্বত্ব দ্বারা পূর্যো
প্রশ্নের যোগসা করা হইতেছে । স্বত্বত্ব তু শব্দ দ্বারা অর্থবাদের অপ্রামাণ্য নিষিদ্ধ হইতেছে
“বায়ুদৈবত য়েত ছাগল আলম্বন করিবে” ইত্যাদি বিধিবাক্যের সহিত, “বায়ুই ক্ষিপ্রগা
দেবতার মধ্যে প্রধান” ইত্যাদিরূপ অর্থবাদবাক্য-নিচয়ের একবাক্য আছে বলিয়া, উহা
(অর্থবাদ বাক্য-সমূহের) ধর্ম্যে প্রামাণ্য আছে । অর্থবাদ বাক্য-সমূহের অপেক্ষা না রাধি
বিধিবাক্যের পদাধর সম্পূর্ণ হইয়া থাকে । সুতরাং অর্থবাদ বাক্য-সমূহের উপযোগিতা না

সেই আশঙ্কা করা উচিত নয় । কেননা, সেই অর্থবাদ বাক্য-সমূহ পুরুষেচ্ছাসাপে

শ্বেতমালভেতেতাদিনা বিধিনা সইকবাক্যবাদন্তি ধর্ষে প্রামাণ্য । ন চ বিধিবাক্যভার্থ-
বাদনৈরপেক্ষ্যেণ পদাঘরসম্পূর্ণৈস্তত্ত্বার্থবাদানাং নাস্ত্যাপযোগ ইতি শব্দনীয়ং । তে হর্থবাদাঃ
পুরুষপ্রতিমাকাঙ্ক্ষাং বিধীনাং স্তত্বার্থত্বেনোপযুক্তাঃ স্যাঃ । স্তত্বা চ প্রলোভিতঃ পুরুষস্তত্র
প্রবর্ততে । নহর্থবাদানাং প্রমাদপঠিতত্বেনোপেক্ষণীয়ত্বাৎ কিমনৈকবাক্যতা প্রমাদেনেত্যা
শক্যাহ ।

“তুলা চ সাম্প্রদায়িকমিতি” ॥ (৮) ॥ অনধ্যাহবর্জ্জনাদিনিয়মপূরঃসরং গুরুসম্প্রদায়াদধায়নং
যং তৎসাম্প্রদায়িকং । তচ্চ বিধীনামর্থবাদানাং চ সমানং । তস্মাদ্বিধিবদেতেষামপিপ্রমাদ-
পাঠো ন ভবতি । নহু শাস্ত্রদৃষ্টবিরোধোক্তেত্যেবমর্থবাদেষমুপপত্তিকুক্ত্যশক্যাহ ॥

“অপ্রাপ্তা চামুপপত্তিঃ প্রয়োগে হি বিরোধঃ স্তাচ্ছকার্থত্বপ্রয়োগভূতস্তস্মাদুপপত্তত্ব” ইতি
॥ (৯) ॥ তত্ত্ববর্ত্তিকে ত্বেতৎস্বত্বমধ্যাক্তত্বা ত্রিধা ব্যাখ্যাতং । অপ্রাপ্তাং চামুপপত্তিঃ । অপ্রাপ্তা
চামুপপত্তিঃ । অপ্রাপ্তং চামুপপত্তিমিতি । স্তেয়ং মন ইত্যাদৌ শাস্ত্রবিরোধাদমুপপত্তিরপ্রাপ্তা
প্রয়োগস্তাহুক্তত্বাৎ । প্রয়োগে হি স্তেয়াদীনামুচ্যামানে শাস্ত্রবিরোধঃ স্তাৎ । ন চাত্র স্তেয়ং

বোধিত কার্য্যে—প্রবৃত্ত হন । প্রমাদ-পাঠ-হেতু অর্থবাদ বাক্যসমূহ উপেক্ষার্থ ; স্তত্রাং
বিধি ও অর্থবাদের একবাক্যতা নিশ্চয় করিবার প্রয়াস পাওয়ার আবশ্যক কি ? এইরূপ
আশঙ্কা উপস্থিত হওয়ার, “তুলাং চ সাম্প্রদায়িকং” এই স্বত্র দ্বারা তাহার মীমাংসা করা
হইতেছে । অনধ্যায় দিবসে পাঠ নিষেধ ইত্যাদিরূপ নিয়মপূর্বক গুরুসম্প্রদায় হইতে
যে অধ্যয়ন করা যায়, তাকাকে সাম্প্রদায়িক বলে । উহা বিধি ও অর্থবাদের সমান । সেই
হেতু বিধি-বাক্যের ত্রায় অর্থবাদ বাক্যের ভ্রমপ্রমাদপূর্ণ পাঠ হইতে পারে না । শাস্ত্রদৃষ্ট
বিরোধ-হেতু অর্থবাদ বাক্যসমূহে অমুপপত্তি কথিত হইয়াছে । কিন্তু তত্ত্বতঃ কিস্তি
যুক্তির অবতারণা করা যাইতে পারে,—এই আশঙ্কায়, অপ্রাপ্তা চামুপপত্তিঃ প্রয়োগে হি
বিরোধঃ স্তাচ্ছকার্থত্বপ্রয়োগভূতস্তস্মাদুপপত্তত্ব—এই স্বত্র-দ্বারা সিদ্ধান্ত করা হইতেছে ।

তত্ত্ববর্ত্তিকে এই স্বত্র উদ্ধৃত করিয়া ইহার তিন প্রকার ব্যাখ্যা করা হইয়াছে এবং
“অপ্রাপ্তা চামুপপত্তিঃ” “অপ্রাপ্তা চামুপপত্তিঃ” ও “অপ্রাপ্তা চামুপপত্তিঃ”—এইরূপ
ত্রিবিধ পাঠ পরিণীত হইয়াছে । “স্তেয়ং মনঃ” ইত্যাদি স্থলে প্রয়োগের উক্তি না থাকায়
শাস্ত্র-বিরোধ-হেতু অমুপপত্তির প্রাপ্তি হয় নাই । স্তেয়াদির প্রয়োগ উক্ত হইলে, শাস্ত্রের
সহিত বিরোধ ঘটে । এস্থলে “স্তেয়ং কৰ্ত্তব্যং” অর্থাৎ “চুরি করিবে”—এরূপ প্রয়োগ বল
হয় নাই । কিন্তু স্তেয় অর্থাৎ চৌধ্য শব্দের যাহা প্রকৃত অর্থ, তাহাই বলা হইয়াছে
স্তেয় শব্দার্থ প্রয়োগভূত নহে । স্তত্রাং কেবলমাত্র শব্দার্থ-কথন দ্বারা শাস্ত্রীয় বিরোধ
সম্বতীত হয় না । সেই হেতু অর্থবাদের প্রামাণ্য সিদ্ধ হইল । অর্থবাদ-সমূহ, বিধি
সমূহের স্তত্বার্থরূপে প্রযুক্ত হইয়া থাকে—এরূপ বলিলে, বৈয়াকরণ্য দোষ হইয়া পড়ে
“শ্বেতশাখা (বেতশাখা) ও অবকা (শেওলা) দ্বারা বিকর্ষণ করিতেছে” এবং

কর্তব্যমিতি প্রয়োগ উচ্যতে কিন্তু স্তেনশকার্থ এবোচ্যতে ন চ শকার্থঃ প্রয়োগভূতঃ ।
তস্মাচ্ছকার্থবচনমাত্রেন শাস্ত্রবিরোধাতাবাদমর্থবাদ উপপন্ন এব । নহু স্তত্যর্থেন বিষীনাং
স্থায়িত্বি যত্বং তদসদ্বৈধিকরণ্যং । বেতসশাখয়া চাবকাভিচ্চায়িং বিকর্ষত্যাপো বৈ শাস্ত্রাং
ইত্যত্র বেতসাবকে বিধীয়েতে আপ-চ ভূয়ন্ত ইতি বৈয়ধিকরণমিত্যাশঙ্ক্যাহ ।

“গুণবাদস্বতি” ॥ ১০ ॥ তু শব্দো বৈয়ধিকরণ্যদোষঃ বারয়তি । গুণবাদোহত্র
বিবক্ষিতঃ । যথা লোকে কাশ্মীরভিজনো দেবদত্তঃ কাশ্মীরদেশেষু স্ত্রয়মানেষু স্ততমাত্মানং
মজ্ঞতে । এবমত্রাপ্যন্তো জ্ঞাতে বেতসাবকে ‘অপ্পু স্ততাসু স্ততে এব ভবতঃ । শাস্ত্রাভ্যোহন্তো
জ্ঞাতবাদেতসাবকে অয়মপি শাস্ত্রে সত্যো যজ্ঞমানস্তানিষ্টং শময়ত ইত্যেতাদৃশস্ত গুণস্ত বাদোহত্র-
ভিপ্রেতঃ । সোহরোদীদিত্যত্রাপি রজতস্ত পতিতাক্ষরূপত্বাজ্ঞতদানে গৃহেহপি রোদনপ্রসঙ্গাদ্
বর্হিষি রজতং ন দেয়মিতি তল্লিষেধেন বিধেয়নার্থবাদস্তৈকবাধ্যত্বং । তত্র রজতদানান্তাবে
রোদনান্তাবরূপো গুণোহত্র বিবক্ষিতঃ । তেন চ গুণেন রজতদাননিবারণরূপো বিধিঃ স্তুর্যতে ।
যত্বাপি রজতস্তাক্ষপ্রভবত্বমাস্তমসং । তথাপি যথোক্তরীত্যা বিধেঃ স্ততিঃ সম্প্রত্যতে । যঃ প্রজ্ঞা-

স্ততি করা হইতেছে ; সুতরাং বৈয়ধিকরণ্য দোষ হয়,—এই আশঙ্কা করিয়া, “গুণবাদস্ত”
সূত্র দ্বারা তাহার মীমাংসা সমর্থিত হইতেছে ।

সূত্রস্থ তু শব্দ বৈয়ধিকরণ্য দোষ নিবারণ করিতেছে । এস্থলে গুণবাদই বক্তব্যরূপে
অভীষ্ট । লৌকিক ব্যবহারে দেখিতে পাওয়া যায়—কাশ্মীর-দেশ স্ততি-প্রাপ্ত হইলে
কাশ্মীর-দেশে সজ্ঞাত দেবদত্ত যেমন আপনাকে স্তত বলিয়া মনে করে ; সেইরূপ
জল স্ততি প্রাপ্ত হইলে জলজাত বেতস এবং অবকাও স্ততি প্রাপ্ত হইতেছে । কারণ,
তাহারা স্ততি-বিশ্বরীভূত নির্বল জল হইতে উৎপন্ন হইয়াছে । বেতস ও অবকা প্রভৃতি
নিজে শাস্ত্র অর্থাৎ মঙ্গলময় হইয়া, যজ্ঞমানের অনিষ্ট নিবারণ করে, ইত্যাকার গুণবাদ
অর্থাৎ প্রশংসাকথন এস্থলে অভিপ্রেত । “সে রোদন করিয়াছিল” ;—এস্থলেও পতিতাক্ষই
রজতের রূপ বলিয়া, রজতদান করিলে গৃহেও রোদনের প্রসক্তি (সম্ভাবনা) হয় । এইজন্ত
“অগ্নিতে রজত দেওয়া উচিত নয়”—এই নিষেধ-বিধির সহিত অর্থবাদের একবাধ্যতা
হইতেছে । দেখিলে রজত দানের অভাব-হেতু রোদনান্তাবরূপ গুণ অভীষ্ট হইতেছে ।
সেই গুণ-দ্বারা ই রজতদান-নিষেধরূপ বিধি স্তত অর্থাৎ প্রশংসিত হইতেছে । যদি বল,
রোদনকালীন অশ্রু হইতে রজত শব্দ উৎপন্ন হইয়াছে, সুতরাং ইহা অত্যন্ত অসৎ অর্থাৎ
খুব স্থূল কথা ; তাহা হইলেও যথোক্তরীতি অনুসারে বিধির স্ততি সম্পন্ন হইতেছে ।
“যে সন্তান-সন্ততি কামনা করিবে এবং যে পণ্ডকামনা করিবে, সে এই প্রজ্ঞাপতি-
দেবতা-সম্বন্ধীয় শ্রেষ্ঠ ছাগপণ্ড আলম্বন অর্থাৎ বধ করিবে”—এই বিধি “প্রজ্ঞাপতি নিজের
যেদ উৎপাটিত করিয়াছিলেন” তদ্বারা স্তত হইতেছে । যেহেতু, প্রজ্ঞাপতি নিজের
যেদ উৎপাটন-পূর্বক অগ্নিতে নিক্ষেপ করায়, তাহা হইতে উত্তম পবিত্র ছাগপণ্ড
সজ্ঞাত হয় । সেই ছাগকে নিজের জন্ত আলম্বন (হত্যা) করিয়াছিলেন বলিয়া তিনি
—তিনি—এই পণ্ডকামনা করিয়াছিলেন । সেট হেতু, এই তপস্বী প্রজ্ঞাও পশ্বাদির

কামঃ পশুকামঃ স্ত্রাং স এনং প্রাজাপত্যমজং তুপরমাণভেতেত্যয়ং বিধিঃ প্রাজাপত্তিবপোং-
খেদেন ভূয়তে । যস্মাৎ প্রাজাপতিঃ স্ববপামপু্যংখিড়ায়ৌ প্রুজত্য ততো জাতং তুপরমজমা-
স্মার্থমাণভ্য প্রাজাঃ পশুং লঙ্কবান্ তস্মাৎ প্রাজাদিসম্পাদকোহয়ং তুপর ইতি তুপরগুণস্ত
বাদোহত্র বিবক্ষিতঃ । আদিত্যঃ প্রায়ণীয়শ্চরিত্যেব বিধিরিশৌ ন প্রাজান্নিত্যেনে দিগ্-
মোহেন ভূয়তে । যদীয়মদিতিদেবতা দিগ্-মোহনমপনীয় দিগ্-শিষেয়ং জ্ঞাপয়তি । তথা বহুবিধ-
কর্মসমুদায়রূপে সোমযাগেহুষ্ঠানবিষয়ং ভ্রমমণনয়তীতি কিম্ব বক্তব্যমিত্যেবমদিতিদেবতা-
গতস্ত গুণস্ত বাদোহত্র বিবক্ষিতঃ । স্বকীয়বপোংখেদৌ দেবযজ্ঞনাধ্যবসানমাত্রেণ দিগ্-মোহ-
শ্চেত্যভয়মস্ত বা মা বা । সর্বথাপি স্তুতিপরত্মভূগচ্ছতামস্মাকং ন কিক্ষীয়াত । শিখা
তে বর্দ্ধতে বৎস গুড়ুচীঃ শ্রদ্ধয়া পিবেত্যাধাবিষ্টমানেনাপ্যর্চেন লোকে স্তুতিদর্শনাৎ ।
অথ পূর্বপক্ষিণা শাস্ত্রবিরোধঃ দর্শয়িতুং যমুদাহৃতং স্তেনং মনোহনুতবাদিনী বাগিতি
তত্রোত্তরং হুত্রয়তি ॥

সম্পাদক হইতেছে । এইভাবে এখানে তুপর শব্দের গুণকথন বিবক্ষিত (সিদ্ধ) হইতেছে ।
“দিক্‌সকলকে জ্ঞাত হয়েন নাই” ইত্যাকার দিগ্‌যয়ে অজ্ঞতারূপ অর্থবাদ দ্বারা, আদিত্যঃ
প্রায়ণীয়শ্চরঃ “আদিত দেবতার চরু আরম্ভ করিবে” এই বিধি স্তুত হইতেছে । যেমন এই
আদিত দেবতা দিগ্‌যয়ক অজ্ঞানতার নিরাকরণ করিয়া, দিগ্‌শিষ্যকে জানাইবার জন্ত
তৎসম্বন্ধে যথার্থজ্ঞান প্রদান করিতেছেন ; তেমনি তিনি বহুবিধ কর্মের সমবায়রূপ
সোমযজ্ঞের অহুষ্ঠান বিষয়ক ভ্রম যে অপনয়ন করিবেন, তাহা বলাই বাহুল্য । এইরূপ, আদিত
দেবতা যে সকল গুণে গুণাবিষ্ট, তাহার সেই সকল গুণ-কথনই এখানে অন্তর্ভুক্ত । স্বকীয়
মেদ-উৎপাদন এবং দেবযজ্ঞ-কার্য্যে ঐকান্তিকতার আভিপ্রাণ-হেতু যে দিগ্‌ভ্রম,—এই
উভয়বিধ ব্যাপার সম্ভাবিত হউক, আর নাই হউক, তাহাতে কোনও ক্ষতি নাই । পরন্তু
যদি সর্বতোভাবে অর্থবাদের স্তুতিপরত্ব স্বীকার করিয়া লই, তাহাতেও কোনও ক্ষতি-
সম্ভাবনা দেখি না । “হে বৎস । তোমার শিখা বর্দ্ধিত হইয়াছে ; অতএব শ্রদ্ধাসহকারে
গুলঞ্চরস পান কর ;”—ইত্যাদি স্থলে, অর্থ (শিখাবৃদ্ধিরূপ) বিদ্যমান না থাকিলেও, মানব-
মাত্রেই গুলঞ্চরস পানের প্রাশংসা করিয়া থাকে । ইহা সর্বত্র দেখিতে পাওয়া যায় ।
অতঃপর প্রাশংসকর্তা, অর্থবাদে শাস্ত্র-বিরোধ দেখাইতে গিয়া, “স্তেনং মনঃ”, “অনুতবাদিনী
বাক্” প্রভৃতি যে উদাহরণ প্রদর্শন করিয়াছেন, “রূপাং প্রায়াং” হুত্রদ্বারা, উহার উত্তর
সমর্থিত হইতেছে ।

“হস্তে স্বর্ণ হইলে পরে গ্রহণ করিবে”—এই বিধির স্তুতির জন্তই, অর্থবাদ কথিত
হইতেছে । শৌকিক প্রথায় দেখিতে পাওয়া যায়,—“যথিতে দরকার কি ? দেবদত্তকে
পূজা কর ।” এখানে যেমন দেবদত্ত-পূজার স্তুতি বা প্রাধাত্য-খ্যাপন জন্তই ঋষি-পূজার ঔদাসীন্ত
বা শৈথিল্য উপগ্ৰস্ত বা প্রদর্শিত হইয়াছে ;—কিন্তু ঋষির পূজ্যত্বের অর্থাৎ ঋষি যে পূজ্য,
উপাসনার সামগ্রী, তাহা যেমন নিবেদন করা হইতেছে না ; সেইরূপ এখানেও হস্তে হিরণ্য
গ্রহণের প্রাশংসা-খ্যাপন জন্ত মনের চোখা এবং বাক্যের মিথ্যাবাদিত উপগ্ৰস্ত অর্থাৎ

“রূপাংপ্রায়াদিতি” ॥ (১১) ॥ হিরণ্যং হস্তে ভবত্যং গৃহ্যাতীত্যোতং বিধিঃ স্তোতুমর্থবাদ উচ্যতে । যথা লোকে কিমুষণা দেবদত্ত এব পূজয়িতব্য ইত্যত্র দেবদত্তপূজাং স্তোতুম্যেবো দাসিত্যম্বাবুপপত্ততে ন তু পূজ্যত্বম্বেবারয়িতুং । এবমত্রাপি হস্তে হিরণ্যগ্রহণং প্রশংসিতুং মননঃ স্তেয়রূপত্বং বাচোহনৃতবাদিনীত্বং চোপপত্ততে । তত্র গুণবাদেন শব্দার্থো বোজনীয়ঃ । যথা স্তোনাঃ প্রচ্ছন্নরূপা এবং মনোহপীতি প্রচ্ছন্নরূপত্বমত্র গুণঃ । প্রায়ের বাগনৃতং বক্তৃতি-প্রায়িকত্বং তত্র গুণঃ । হস্তস্ত ন প্রচ্ছন্নঃ নাপ্যনৃতবাহুল্যঃ । অহো হস্তে হিরণ্যধারণং প্রশস্তমিতি ত্বয়তে । যদপি দৃষ্টবিরোধায় ধুম এবাধেদিবা দদৃশ ইত্যাদিকমুদাহৃতং তত্রোত্তরং সূত্রয়তি ॥

“দূরভূয়ত্বাদিতি” ॥ (১২) ॥ অগ্নিজ্যোতির্জ্যোতিরয়িঃ স্বাহেতি সায়ং জুহোতি । সূর্যো-জ্যোতির্জ্যোতিঃ সূর্য্যঃ স্বাহেতি প্রাতরিত্যোতৌ বিধৌ স্তোতুং সোহর্থবাদঃ । যস্মাচ্চিদিবা ন দৃশতে তস্মাৎ সূর্য্যমস্র এব প্রাতঃ প্রযোক্তব্যঃ । যস্মাত্রাত্রাবর্জিরেব দৃশ্যতে তস্মাদগ্নিমস্রো রাত্রৌ প্রযোক্তব্যঃ সূর্য্যমস্রশ্চ দিব্যেত্যেবং তস্মোমস্রয়োঃ স্তুতিঃ । ধুমার্জিয়োরদর্শনোপপত্তাস্ত

ক্রিয়াবৎ মানসিক বৃত্তিসমূহও প্রচ্ছন্নরূপ অর্থাৎ গোপনীয় । সুতরাং এখানে প্রচ্ছন্ন-রূপই গুণ । “প্রায়ই মিথ্যা কথা বলে”—এস্থলে প্রায়িকত্বই গুণ । হস্ত প্রচ্ছন্ন নয় অথবা মিথ্যা বাহবিশিষ্টও নয় - অতএব হস্তে হিরণ্যধারণ প্রশস্ত,—এই ভাবে স্তুতি করা হইয়াছে । অর্থবাদস্থলে দৃষ্টবিরোধ প্রদর্শন জন্ত “দিনে অগ্নির ধুম দেখা যায়”—ইত্যাকার যে উদাহরণ প্রদত্ত হইয়াছে, “দূরভূয়ত্বাৎ” সূত্র-দ্বারা তাহার উত্তর করা হইতেছে ।

“অগ্নিজ্যোতির্জ্যোতিরয়িঃ স্বাহা”—এই মন্ত্র দ্বারা সন্ধ্যাকালে হোম করিবে ; “সূর্যো-জ্যোতির্জ্যোতিঃ সূর্য্যঃ স্বাহা”—এই মন্ত্র দ্বারা প্রাতঃকালে হোম করিবে ;—এবমিধি বিধি কথিত হইয়াছে । এই বিধিষয়ের স্তুতির (প্রশংসার) জন্ত, সেই (দৃষ্টবিরোধরূপ) অর্থবাদ কথিত হইয়াছে । যেহেতু দিনে অগ্নি-শিখা দেখা যায় না বলিয়া প্রাতঃকালে সূর্য্য-মস্রের প্রয়োগ করা উচিত । রাত্রিতে অগ্নি-শিখা দেখা যায় । সেইজন্ত রাত্রিতে অগ্নিমস্রের এবং দিবসে সূর্য্য-মস্রের প্রয়োগ করিতে হইবে । এই প্রকারে সেই মন্ত্রষয়ের স্তুতি সুসম্পন্ন হইতেছে । বহুদূরবৎ হেতু অগ্নিতে ও ধূমে অনর্শনের আরোপ করা বাইতেছে । বহুদূরবর্তী পর্ব্বতশৃঙ্গে অবস্থিত বৃক্ষাদি সুস্পষ্টভাবে দৃষ্ট হয় নাই ; কিন্তু তৃণগুচ্ছের জায় দৃষ্ট হয় বলিয়া, উচ্চদের উপর দৃষ্টির আভাষ মাত্র আছে । পূর্ব্বোক্ত মন্ত্রষয়ের বিশ্লেষণে এস্থলেও তজ্জন জানিতে হইবে । “আমরা ব্রাহ্মণ কি অব্রাহ্মণ, তাহা জানি না”,—অন্ত দৃষ্টবিরোধ দেখাইবার জন্ত প্রশ্নকর্তা ইত্যাকার যে উদাহরণ দিয়াছেন ; “জ্ঞাপরাধাৎ কৰ্ত্তৃশ্চ পুত্রদর্শনাৎ”—এই সূত্র-দ্বারা তাহার উত্তর করা হইতেছে । প্রবর অর্থাৎ গোত্র-প্রবর্তক ঋষির নাম বলিতে হইলে, “দেবগণই পিতা এইরূপ বলিবে ।” এই বিধির স্তুতি-কারক অর্থবাদ বাক্য—“আমরা জানি না।” “দেবগণ পিতা” ইত্যাদি মন্ত্র-দ্বারা যজমান যদি প্রবরের অনুমন্ত্রণ (পশ্চাত্তরেখ) করেন,

প্রাপ্তোমি । অত্র বভপি কেবলং প্রাপ্তিরিত্যেব স্রুতং ন পূর্বেদ্যুরিতি তথাপি অভ্যাসনিবৃত্ত-
জ্ঞানদ্বারাং পূর্বেদ্যুঃ প্রাপ্তিরিতি গম্যতে । কৌতুশং ইঠেঃ ইঠেস্তেইলাধনস্ত বাগিত বা পুত্রং পুরু-
জ্ঞানং । পুত্রঃ পুরুজ্ঞানত ইতি যাক্ঃ (নিঃ ২।১১) । কর্তারমিত্যর্থাঃ । কেবলং লক্ষ্য-
নেতি তদুচ্যতে । বস্তুমতা রথেন লক্ষ্যধনবতা রথেন লক্ষ্যধনং যথা তেন লভেতি । লক্ষ্যার্থে
তৃতীয়া । কিংচ তদানীং তেন লক্ষ্যধনং ধনেনাংশোঃ অংশমতঃ বস্তুরপত্ত মৎসরস্ত মাদনলাধনস্ত
সোমস্ত । মৎসরঃ সোমো মদতেস্তুস্তিকর্ষণ ইতি নিরুক্তম্ (নিঃ ২।৫) । তন্ত সূতং
অভিযুতং রসং পায়য় আত্মানং পায়য় ইষ্টলাধনং সোমযোগং কুর্কিত্যর্থাঃ । কৃষা চ ক্ষরীয়ং
ক্ষরস্তো মিষলস্তো বীরাঃ পুত্রভৃত্যাদয়ো যন্ত তৎ তাদৃশং বদিত্তলানবহবমপ্রাদিত্যং
স্বনুভাতিঃ শ্রিয়স্যাক্ষিক্যভির্বাগ্ভিঃ বর্কয় লক্ষ্যং কুরু পুত্রভৃত্যাদিবীরৈঃ যথা এইবো
তথ্যি তথা কাময়েষ্যত্যাঃ ॥ (১ম—১২৫ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

উপকরন্তি সিদ্ধবো ময়োভুব ইজানং চরক্যমাগং চ ধেনবঃ ।

পুণ্ডন্তং চ পপুয়িং চ প্রবস্তবো যুতস্ত ধারা উপযন্তি বিখতঃ ॥ ৪ ॥

—• পদপাঠঃ —

উপ। করন্তি। সিদ্ধবঃ। ময়োভুবঃ। ইজানম্। চ। যক্যমাগম্। চ। ধেনবঃ।

পুণ্ডম্। চ। পপুয়িম্। চ। প্রবস্তবঃ। যুতস্ত। ধারাঃ। উপ। যন্তি। বিখতঃ ॥ ৪ ॥

পূর্ক্সামৃচানীতেন ধনেন সোমযোগং কুর্কিত্যুক্তম্ । তমেব সোমযোগং ফলপ্রদর্শনেন
স্মৃতি । সিদ্ধবঃ স্তম্ভনশীলাঃ প্রক্ৰবং পরোদরাঃ । সিদ্ধঃ স্তম্ভনাদিতি যাক্ঃ (নিঃ ২।২৬) ।
ময়োভুবঃ সূতস্ত ভাবয়িত্র্যোঃ । ময় ইতি সূতনাম । ময়ঃ সূত্য়ামিতি তন্নামস্ পাঠাৎ ।
ধেনবঃ প্রীগয়িত্র্যো গাবঃ ইজানং সোমযোগং অমুতিষ্ঠন্তং তথা যক্যমাগং । যক্য ইতি
প্রীগীতং কুর্কিত্যং চ ন কেবলমীজানং অপিতুঁ যক্য ইত্যাদ্যবসিতবস্তুমপি উপ উপেত্য করন্তি
প্রবন্তি প্রীগয়ন্তীত্যর্থাঃ । ন চ পূর্ক্সামৃচি সোমং পিবেত্বাক্ত্বাৎ লর্কেবাং সোমযোগানাং
অমিষ্টোমাস্ত্রক্জ্যোতিষ্টোমস্ত প্রকৃতস্ত জ্যোতিষ্টোমেন স্বর্গকামো যজ্ঞেতেতি স্বর্গ এব ফলধেন
স্রুতঃ ন গবাদিকমিতি বাচ্যম্ । স্বর্গবদ্ গবাদিকামনয়্যাপি সোমযোগস্ত কর্তুং দৃক্যত্বাৎ
ন কেবলং সোমযোগমুত্তীর্ণতামেব মহৎ ফলম্ । অপিতুঁ সূকৃতলাধনানি কর্ত্তার্যাপি
অধিতীর্ণতামপি মহৎ ফলমন্ত্যোবেতি দর্শয়তি । পুণ্ডন্তং পিতৃন প্রীগয়ন্তং পপুয়িং প্রীগনশীলং
ইষ্টদাতারং প্রাগিনঃ লর্কবা প্রীগয়ন্তং চ পুরুবঃ প্রবস্তবোহন্নমিচ্ছন্তাঃ অনলমুদ্বিহেতবো যুতস্ত
ধারাঃ । যথা যুতকুলা বিখতঃ লর্কতঃ উপ উপেত্য যন্তি প্রাপ্নুযন্তীত্যর্থাঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

নাক্ষত্র পৃষ্ঠে অধিতিষ্ঠতি প্রিতো যঃ পৃণাতি সধদেবেষু গচ্ছতি ।

তন্মা আপো যুতমর্ষস্তি সিন্ধবস্তন্মা ইয়ং দক্ষিণা পিষতে লদা ॥ ৫ ॥

—১ পদপাঠঃ—

নাক্ষত্র পৃষ্ঠে অধি তিষ্ঠতি প্রিতঃ যঃ পৃণাতি লঃ হ দেবেষু গচ্ছতি ।

তন্মৈ আপঃ যুতম্ অর্ষস্তি সিন্ধবঃ তন্মৈ ইয়ম্ দক্ষিণা পিষতে লদা ॥ ৫ ॥

সোমবাগপ্রশংসাপ্রশংসেন সামান্ততো দানমেতদাদিত্তিস্থিতিঃ প্রশংসতি । যদা সোমতৈব
শতবাক্ষিপাশকৃত্ত বাগ এব প্রসিক্তবাক্ষ হুক্তপরিগমাপ্তেঃ সোমবাগ এব প্রভূরুতে । যঃ
যো মর্ষ্যঃ পৃণাতি হবিরাদিদামেন দেবাদীন্ প্রীণাতি স নাক্ষত্র । কমিতি সুখনাম । তদ্বিরুদ্ধমকং
ন বিদ্বতে । অকং কুঃখং তৎসাধনং পাপং চেতি নাকো দ্যলোকঃ । তথা ক্ষরতে—ন বা অমুং
লোকং জগ্মুবে কিং চ নাক্ষমিতি (নিঃ ২১১৪) । তন্ত্র পৃষ্ঠে উন্নতে উপরিদেশে প্রিতং লম্বি
অধিকং আকল্পান্তং তিষ্ঠতি । যদা অধিতিষ্ঠতি অধিষ্ঠায়প্রমুখো ভূষা তিষ্ঠতি । ন কেবলং
বর্গাপ্রগণং কিন্তু দেবেষু মধ্যে গচ্ছতি বর্ত্ততে স্বয়মেব দেবো ভবতীত্যর্থঃ । হেতি
প্রসিদ্ধো । তন্মৈ প্রীণয়িত্রে পুরুষায় সিন্ধবঃ স্তন্দনশীলাঃ আপঃ যুতং তেজোবৎ সারং
অর্ষস্তি গচ্ছতি রসবত্যো ভবতীত্যর্থঃ । কিংচেয়ং ভূমিরপি দক্ষিণাশস্তাদিক্ষল-
গংপাদনদক্ষা লভী লদা সর্লকালং পিষতে সেচয়তি ভোবরতীত্যর্থঃ । দাতুঃ জীবন-
পাধনাত্তোদকানি কুচিরাপি লম্বকানি ভবতীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১২৫২—৫৩) ॥

অথ ষষ্ঠী—

দক্ষিণাবতামিদিমানি চিত্রা দক্ষিণাবতাং দিবি সূর্য্যাসঃ ।

দক্ষিণাবন্তো অমৃতং ভজন্তে দক্ষিণাবন্তঃ প্রতিরন্ত আয়ুঃ ॥ ৬ ॥

—১ পদপাঠঃ—

দক্ষিণাবতাম্ ইৎ ইমানি চিত্রা দক্ষিণাবতাম্ দিবি সূর্য্যাসঃ ।

দক্ষিণাবন্তঃ অমৃতম্ ভজন্তে দক্ষিণাবন্তঃ প্রা তিরন্তে আয়ুঃ ॥ ৬ ॥

দক্ষিণাবতাং বহুবিশিষ্টগোহিরণ্যাদিরূপদক্ষিণাশ্রিতত্বং। ইচ্ছক এবকার্যঃ। তেবাসে-
 বার্ধে ইমানি ভূমৌ দৃশ্যমানানি চিত্রাণি চারুনীয়নি অকৃৎসনমণিসুজ্ঞাদিরূপাণি ত্রয়্যাণি
 লম্বুদ্বানি তবন্তীতি শ্বেবঃ। কিংচ দক্ষিণাবতামেব দিকি ত্র্যালোকে সূর্য্যলঃ সূর্য্যলবন্ধিনো
 লোকাঃ তদন্তুগৃহীতা ভোগা বা লম্বুদ্বা তবন্তি। কিংচ দক্ষিণাবন্ত এব অমৃতং অরামরগরহিতং
 স্থানং ভক্তে লেপতে। যথা দানেনাপহত পাপান্ অস্বানং বিদিত্বা অমৃতং অবিনাশং যোক্ষং
 ভজন্তে প্রাপ্নুবন্তি যজ্ঞেন দানেন ইতি শ্রুতেঃ। কিংচ দক্ষিণাবন্ত এব আয়ুঃ প্রতিরজ্ঞে
 অতিদীর্ঘায়ুঃ লভন্তে বর্দ্ধয়ন্তি। প্রপূর্ব্বস্তিরতির্বর্দ্ধনার্থঃ ইদিত্তি সর্ব্বত্র সংবধ্যতে ॥ ৯ ॥

অথ সপ্তমী—

মা পৃগন্তো ছুরিতামেন আরম্মা জারিষুঃ সূরয়ঃ সূত্রতাপঃ।

অন্তস্তেষাং পরিধিরন্ত কশ্চিদপৃগন্তমভিগংযন্ত শোকাঃ ॥ ৭ ॥

—০ পদপাঠঃ—

মা। পৃগন্তঃ। ৩ঃ২ইতম্। এনঃ। মা। অরন্। মা। জারিষুঃ। সূরয়ঃ। সূত্রতাপঃ।

অন্তঃ। তেষাম্। পরিধিঃ। অন্তঃ। কঃ। চিৎ। অপৃগন্তম্। অভি। সম্। যন্ত। শোকাঃ ॥ ৭ ॥

অমৃত্যতিরেকাত্যাং দানং প্রাপ্তলিভুমাহ। পৃগন্তো দেবাদীন্ হবিরাদিনা প্রীণন্তঃ লন্তঃ
 ছুরিতং ছুটং যথা ভগতি তথা প্রাপ্তং ছুঃখং এনঃ তৎসাধনং পাপং চ যারন্ মা প্রাপ্নুবন্। ন
 কেবলং দাতার এব অপিতু সূরয়ঃ দেবানাং স্তোতারো বিদ্বাংসো মা জারিষুঃ জরয়ান জীর্ণা
 ভল্লয়ঃ। তথা সূত্রতাপঃ শোভনকৃচ্ছ্রাশ্রয়গাভিনিয়মস্তোহপি মা জারিষুঃ। তাহঁষামন্তো
 জনঃ ক ইতি স উচ্যতে। তেষাং দাতৃগাং স্তোতৃগাং বাজঃ তেষ্যোহন্তো যঃ কেহপি পুরুষঃ
 পরিধিঃ পাপান্ত পরিতো ধারকেহন্ত যদ্বা অছোহন্তঃ কশ্চন পাপদেবঃ তেষাং পরিধিঃ পরিধি-
 স্থানীয়ো ব্যবধায়কেহন্ত যথাগ্নেঃ পরিধিঃ স্বয়ং রক্ষঃপ্রভৃতির্কীৰ্ণ্যমানঃ স্বাস্তিহিতময়িং রক্ষতি
 তদ্বৎ। অথবা অন্তো ধর্ম্মবিশেষস্তেষাং পরিধিঃ পরিধানমন্ত কবচস্তানীয়োহন্ত। তহি কিং
 প্রাপ্নুযুতি উচ্যতে। অপৃগন্তং দেবাদীন্ পৃগন্তং অদাতারং শোকাঃ চিত্তপীড়াঃ তৎসাধনাঃ
 পাপান্। অভি অভিযুগং সংযন্ত লম্বাক্ প্রাপ্নুবন্ত বয়ং সুধিনো ভবেমৈতর্য্যঃ। অত্র যন্তপি
 লামান্তেন দানমাত্রং সূরতে তথাপ্যন্ত যজ্ঞত্ব স্বনয়দানম্ভতিরূপত্বাং ছুঃখানিমায়িত্বার্থঃ ॥ ৭ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমঃ অধ্যায়ঃ বর্ণিতঃ ১০ ॥

ষড়্বিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

— ১০১ —

অমন্দানিতি ষষ্ঠং সূক্তং ৮ লপ্তেত্যুপবর্তনং লপ্তকং । আদিতঃ পঞ্চানং কক্ষীবানুবিঃ
ষষ্ঠ্যভাব্যব্যঃ । লপ্তম্যা রোমশানামব্রহ্মবাদিনী আদিতঃ পঞ্চানং ভাব্যব্যত্ভতিরূপত্বাৎ ল এব
দেবতা । যা তেনোচ্যত ইতি ত্রায়াং অত্যায়ে বর্জ্যলপ্তমোহন্ত ভাব্যব্যরোমশয়োঃ লংবাদঃ ।
ষষ্ঠ্য ভাব্যব্যঃ লপ্তম্যা রোমশা । যন্তপি স্বনয়ন দন্তা ইতি ক্ষয়মাগত্বাৎ তত্শৈব স্তত্যা ভাব্যং
তথাপি পিতৃপুত্রয়োঃভেদাৎ আকুত্রাস (ঋ. সং ৪।৩।২১) ইতি বৎ পিতৃনাম্না ব্যবহৃত্বং
শকাৎ প্রথমায়াম্ভি ভাব্যব্যস্তেত্যুক্তত্বাচ্চ ভাব্যব্যং তুষ্টাবেত্যেতদ্বিকল্পমিত্যুক্তং ।
পূর্বং সূক্ত এব আদিতঃ পঞ্চলিষ্টভঃ অস্ত্যে অমুষ্টভৌ । তথা চামুত্রান্তং—অমন্দানিতি
কক্ষীবান্ দানতুষ্ঠঃ পঞ্চভির্ভাব্যব্যং তুষ্টাবাস্ত্যে অমুষ্টভৌ ভাব্যব্যরোমশয়োদ্বিপ্ত্যোঃ
লংবাদ ইতি উক্তো বিনিয়োগঃ ॥

• • •

অথ প্রথমা—

অমন্দান্ স্তোমান্ প্রভরে মনীষা সিদ্ধাবধিক্রিয়তো ভাব্যন্ত ।

যো মে লহস্রমমিমীত সবানতুষ্ঠো রাজা শ্রব ইচ্ছমানঃ ॥ ১ ॥

— ০ পদপাঠঃ —

অমন্দান্ । স্তোমান্ । প্র । ভরে । মনীষা । সিদ্ধৌ । অধি । ক্রিয়তঃ । ভাব্যন্ত ।

যঃ । য়ে । লহস্রম্ । অমিমীত । সবান্ । অতুষ্ঠঃ । রাজা । শ্রবঃ । ইচ্ছমানঃ ॥ ১ ॥

সিদ্ধৌ সিদ্ধদেশে যথা লক্ষণয়া সিদ্ধতীরে লমুত্রতীরে অধিক্রিয়তঃ অধিনিবসতো ভাব্যন্ত
ভাব্যব্যত্ভ তৎপুত্রস্ত স্বনয়ন্তেত্যর্থঃ তন্ত অমন্দান্ অনন্নান্ স্তোমান্ স্তোত্রাণি তন্নিষ্ঠবহুবিধানা-
দীনাং কীর্তনানি মনীষা মনীষয়া প্রিয়াতিশয়বুদ্ধ্যা প্রভরে বিশেষণ লংগাধ্যয়ামি । কন্ত
বিশেষ ইতি তত্রাহ । অতুষ্ঠঃ কেনাপ্যাহিংসিতো যো রাজা মে মঘর্ষং লহস্রং তৎসংখ্যাকান্
লবান্ সূরস্তু সোমা এষিতি লবাঃ সোমযাগাঃ তান্ অমিমীত লম্পূর্ণধনপ্রদানেন নিশ্চিতবান্ ।
কিমিচ্ছন্ ? শ্রবঃ সর্গৈঃ ক্ষয়মাগৎ কীর্তিমাগ্নে ইচ্ছমানঃ কামরমানঃ যতোহয়ং আধিক্যাদ্য-
পাখিনা বিনাকীর্ত্যর্থমেব বহুধনং প্রাদাৎ অতন্তং স্তৌমীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১২৬ম—১৩ম) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

শতং রাষ্ট্রোমাধমানস্ত নিষ্কান্তমস্থান প্রযতানং সত্ত্ব আদম্ ।

শতং কক্ষীৰ্ণং অস্থরস্ত গোনাম্ দিবি শ্রবো জরমাততান ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

শতম্ । রাষ্ট্রঃ । মাধমানস্ত । নিষ্কান্ । শতম্ । অস্থান্ । প্রযতান্ । সত্ত্বঃ । আদম্ ।

শতম্ । কক্ষীৰ্ণম্ । অস্থরস্ত । গোনাম্ । দিবি । শ্রবঃ । জরম্ । আ । ততান ॥ ২ ॥

মাধমানস্ত স্বীকৃত্যমিত্যুচ্চৈষাচমানস্ত অস্থরস্ত ধনানাং নিবসিতুঃ দ্বানশীলস্ত রাষ্ট্রঃ
জ্ঞতেজস্য দীপ্যমানস্ত স্বনয়স্ত নিষ্কান্ আভরণবিশেষান্ ঠায়তাবিশেষবিধিষ্টানি বা সুবর্ণানি
শতং শতসংখ্যাকানি শতংসহস্রমিত্যপরিমিতবচনঃ অপরিমিতান্ সত্ত্বঃ প্রাৰ্থনানস্তরমেব
কক্ষীৰ্ণানহং আদং আন্তবানস্ব স্বীকৃতবানস্বীত্যর্থঃ । তথা প্রযতান্ শুক্লান্ লক্ষণোপেতান-
ধানধ্বগমনলম্বান্ হয়ান্ শতং শতসংখ্যাকান্ আদং আন্তবান্ তথা গোনাম্ পুংগবানাং
ধলীবর্দনামিত্যর্থঃ । উস্থরমস্তে জীগবীনাযতিধানাং তেষাং শতং আদং এবং প্রদাতা
রাজা দিবি দ্বালোকে শ্রবঃ কীৰ্ত্তিং অজরং শাস্ত্রতীং আততান বিস্তারিতবান্ । গবাক্ষি-
প্রতিগহীতাং স্বর্গে কীৰ্ত্তিমকরবমিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১২৬য়—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

উপ বা শ্রাবাঃ স্বনয়েন দত্তা বধুমন্তো দশরথাসো অস্থঃ ।

বষ্টিঃ সহস্রমগুণবায়ুগাং সনং কক্ষীৰ্ণা অভিপিত্তে অহাম্ ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

উপ । বা । শ্রাবাঃ । স্বনয়েন । দত্তাঃ । বধুমন্তঃ । দশ । রথাসঃ । অস্থঃ ।

বষ্টিঃ । সহস্রম্ । অস্থঃ । গবাম্ । আ । অগাং । সনং । কক্ষীৰ্ণা । অভিপিত্তে । অহাম্ ॥ ৩ ॥

স্বনয়েন দত্তাঃ শ্রাবাঃ তবর্ণার্থেযুক্রদ্বাং শ্রাবাঃ বধুমন্তঃ আকৃত্যভিক্রমতিঃ ক্রমন্তঃ
দশ ঐতৎসংখ্যাকাং রথা সো রথাঃ য় বাঃ উপাযুঃ উপস্থিতাঃ । গবাব্দৌ গোলমুহবাতী ।
বষ্টিঃ সহস্রমগুণবায়ু বষ্ট্যধিকং গবায়ু লম্বঃ অগগাং অগ্নক্রমেণ আগতঃ । ততঃ আত্মায়ঃ

পর্যোক্ষেণ জীবতি । তৎসর্বং প্রতিগৃহ্যয়ং কক্ষীবান্ অহাং দিবসানাং মধ্যে অভিগিহে
সংনিভিভেহহনি লনং স্বীকৃতং রথবধাদিকং অপিত্রে সমর্পয়তি স্বয়ং বা স্বীকরোতি ।
অভিগিহে দক্ষং অগ্নয়কালবাচী । প্রণিহ্মদ্ববং ল চ প্রণিহে অতীক ইত্যালম্ভেতি
(নিং ৩২০) যাকেনোক্কাদালম্ভবচনঃ উপসর্গভেদেহপার্থ্যভেদঃ ॥ (১ম—১২৬২—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

চদ্বারিংশদশরথশ্চ শোণাঃ সহস্রশ্চাগ্রে শ্রেণিং নয়ন্তি ।

মদচ্যুতঃ কৃশনাবতো অত্যান্ কক্ষীবন্ত উদমুকন্ত পজ্জাঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

চদ্বারিংশৎ । দশরথশ্চ । শোণাঃ । সহস্রশ্চ । অগ্রে । শ্রেণিঃ । নয়ন্তি ।

মদচ্যুতঃ । কৃশনাবতঃ । অত্যান্ । কক্ষীবন্তঃ । উৎ । অমুকন্ত । পজ্জাঃ ॥ ৪ ॥

দশরথশ্চ দশসংখ্যাকরথবতঃ সহস্রশ্চ সহস্রসংখ্যাকারুচরোপেতশ্চ কক্ষীবতো গোমুখ-
সহস্রশ্চ বাগ্রে পুরস্তাৎ শোণাঃ শোণবর্ণোপেতাঃ অশ্বাঃ চদ্বারিংশৎ একৈকশ্চ রথশ্চ চতুষ্টয়ে সন্তি
দশরথানাং মিলিত্বা চদ্বারিংশদশা ভবন্তি । তেহপি শ্রেণিং পঙ্ক্তিং আশ্রিত্য নয়ন্তি রথান-
ভিমতদেশে প্রাপয়ন্তি । যুক্তান্বিনযুক্তান্ রথান্ শ্রেণিং শ্রেণিতাবং নয়ন্তি প্রাপয়ন্তি একৈকং রথং
চদ্বারিংশদ্বারঃ পঙ্ক্ত্যাকারেণ বহন্তীত্যর্থঃ । অথ তান্ কক্ষীবন্তঃ কক্ষ্যাম্বসংবন্ধিনী রজ্জুঃ
কক্ষ্যারজ্জুরাম্বন্তেতি যাকেনোক্কাহাৎ (নিং ২১২) । তান্তিস্তবন্তঃ যদা অদ্বিরলঃ পূজাঃ সর্কেহপি
কক্ষীবন্তঃ অথবা কক্ষীবদন্ততরাঃ সর্কেহপি ছত্রিতায়েন কক্ষীবন্তঃ পজ্জাশাশতবন্তঃ সন্তো
মদচ্যুতো মদস্রাবিণঃ উদ্ধন্তান্ শক্রগাং মদস্ত চ্যাবয়িতুন্ বা কৃশনাবতঃ সুবর্ণময়নাত্তরপ-
যুক্তান্ । কৃশনমিতি হিরণ্যনাম । কৃশনং লোহমিতি ভস্মাস্থ পাঠাৎ । সুবর্ণাভরণোপেতান্
অত্যান্ গন্ততগমনশীলান্থান উদমুকন্ত অধ্বশ্রমজনিতস্বেদাপনয়নার উৎকৃষ্টং মার্জয়ন্তি ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

পূর্বান্নুপ্রযতিমাদদে বজ্রীনু্যক্তং । অষ্টাবরিয়ায়সো গাঃ ।

স্ববন্ধবো যে বিশ্চা ইব ত্রাঃ অনস্বন্তঃ শ্রাব এবন্ত পজ্জাঃ ॥ ৫ ॥

—০ পদপাঠঃ —

পূর্বাং । অহু । প্রযতিং । অ । দদে । বঃ । ত্রীন । যুক্তান্ । অষ্টৌ । অরিধায়সঃ । গাঃ ।

সুহবন্ধবঃ । যে । বিশাঃ ২ইব । ত্রাঃ । অনবন্তঃ । শ্রবঃ । এবন্ত । পজ্জাঃ ॥ ৫ ॥

ইদানীং আনীতং ধনং বদ্ধন্ত্যো নিবেদয়ন্তাহ—হে সুবন্ধবঃ পূর্বাং প্রযতিং পূর্বাং প্রদানং অহু তমহুত্যা বক্ষ্যমাণানি রথাদীনি যুয়দর্ষং আদদে স্বীকৃতবানস্মি । যথা পূর্বাং প্রযতিং প্রদেয়ং রথাদিকং অহু দানক্রমেণৈব আদদে প্রতিগৃহীতবানস্মি । কানিতানীতি—ত্রীনষ্টৌ চ যুক্তান্ চতুর্ভিঃ চতুর্ভিরষ্টৈর্ধনৈর্কা যুক্তান্ রথানিতি শেষঃ । অত্র সংখ্যাপৃথকনির্দেশো ন বিবক্ষিত । তথা অরিধায়সঃ অরিভিরীষুর্ধৈরধীরীয়াঃ বহুমূল্যা অসংখ্যাতা গাশ্চাদদে । অত্র বক্ষ্যমাণানি পূর্বাং প্রতিগৃহীতাদধিকানিতি যুক্তং । পূর্বমেব পিত্রে নিবেদিতানাং পুনর্কল্পন্ত্যো নিবেদনালভবাং বধুস্তো দশরথালো অস্থুরিতি । দশানাং রথানামুক্তবাদত্র চ ত্রীনষ্টা-বিত্যেকাদশানাং বক্ষ্যমাণদ্বাবধুর্বিশিষ্টানামুক্ত্যো দাতুমহুচিতত্বাচ্চাত্তানীতি যুক্তম্ । উক্তানামেবাহুবদনপক্ষে দশবধুযুক্তা রথাঃ একো ধনপূর্ণ ইতি বিবেকঃ । উক্তানামেব রথা-দানাং পুনরভিধানং প্রকৃষ্টবজ্রাপনার্থং সর্কে ব্রাহ্মণা আগতাঃ । বসিষ্ঠশ্চাগত ইতি বৎ ইদানীং পরোক্তেণাহ । সুবন্ধবঃ শোভনা বিভাষোনিসংবন্ধিনো যেষাং তে তথোক্তাঃ যথা শোভনবাক্তবোপেতাঃ পরম্পরমহুরাগযুক্তা ইভার্থঃ । বিশঃ প্রজাঃ তত্র ভবাবিশ্রাঃ ত্রিয়ন্ত ইতি ত্রাঃ ত্রাতাঃ । তকারলোগশ্চান্দসঃ । বিশাং ত্রাতা যথা পরম্পরং অহুরাগবন্তঃ তথৈবৈতে অপীভার্থঃ । পজ্জাঃ অন্নবন্তঃ অঙ্গিরসঃ সন্তানপ্রভবায়ৈ লভি তে সর্কে সুবন্ধবঃ অনবন্তঃ শকটবন্তঃ হবির্ধান শকটোপলিঙ্কতসোমযাগবন্তঃ সন্তঃ শ্রবঃ সর্কত্রায়মাণাং কীর্তিং এবন্ত ইচ্ছন্তি ইচ্ছন্ত বা তদর্শমাদদ ইতি শেষঃ ॥ (১ম—১২৬ম—৫৭) ॥

অথ যষ্ঠী—

আগধিতা পরিগধিতা যা কশীকেব জজহে ।

দদাতি মহ্যং যাহুরী যাহূনাং ভোজ্যা শতা ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

আগধিতা । পরিগধিতা । যা । কশীকাহইব । জজহে ।

দদাতি । মহ্যম্ । যাহুরী । যাহূনাম্ । ভোজ্য । শতা ॥ ৬ ॥

সংভোগ্য প্রার্থিতো ভাবব্যঃ স্বার্থাং রোমশামপ্রোচেতি বুদ্ধা পরিহসন্তাহ। ভোজ্য ভোগ্যোপযোগ্য আশ্রিতা আসমস্তাং গৃহীতা স্বীকৃতা তথা পরিগৃহীতা পরিতো গৃহীতা। আদরাতিশয়ায় পুণর্ভবতি। গর্ভাং গৃহীতোরিতি যাস্তঃ (নিং ৫১৫)। যথা আগমিতা আসমস্তান্নিপ্রসূতী আস্তরং প্রজননেন বাহুং ভূষাদিভিরিত্যর্থঃ। গর্ভাতিশ্রীভাবকর্ষেতি যাস্তঃ (নিং ৫১৫)। পূর্বম্বিন্গকে পুরুষস্ত প্রাগজ্ঞং উত্তরম্বিন্গ যোষিত ইতি ভেদঃ। কীদৃশী সা। যা অংগেহে অত্যর্থং গৃহীতি কদাপি ন মুকতি। অত্যাগে দৃষ্টান্তঃ—কশীকেব কশীকানাম স্তবৎসানকুলী সা যথা পত্যা সহ চিরকালং ক্রীড়তি ন কদাচিদপি নিমুক্তি ভবতি। অপি। কিংচ ভোজ্যে বাহুরীয়া। ছরিত্যাদকনাম। রেতোলক্ষণমুদকং প্রভূতং রাস্তি দদাতীতি বাহুরী বহুরৈতবুদ্ধ্যন্ত্যর্থঃ। তাদৃশী সতী যাপুনাং সংভোগানাম। যশ ইতি প্রজননমমি। তৎসংবন্ধীনি কশীনি যাপুনিভোগাঃ তেষাং শতা শতান্তসংখ্যাতানি মহং দদতি ॥ ৬ ॥

অথ সপ্তমী—

উপোপ মে পরামুশমামেদভ্রাণি মন্তথাঃ।

সর্কীহমস্মি রোমশা গন্ধারীগামিবাবিকা ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপোপ। মে। পরা। মুশ। মা। মে। দভ্রাণি। মন্তথাঃ।

সর্কী। অহম্। অস্মি। রোমশাঃ। গন্ধারীগাম্হইব। অবিকা ॥ ৭ ॥

রোমশানাম বৃহস্পতেঃ পুত্রী ব্রহ্মদানী পরিহসন্তং স্বপতিং প্রত্যাহ—ভোঃ পতে মে মাং। দ্বিতীয়ার্বে চতুর্থী। উপোপ। দ্বিতীয় উপশব্দঃ পাদপুংগেঃ। উপেত্য পরামুশ লম্যক্ স্পৃশ ভোগযোগ্যমবগচ্ছত্যর্থঃ। যথা মে মম গোপনীয়মজং উপোপ পরামুশ অত্যন্তাস্তরং স্পৃশঃ। পরামর্শাভাব শব্দাং নিবারণতি। মে মদভ্রাণি রোমাণি দভ্রাণি মা মন্তথাঃ অন্নানি মা বৃশাস্ত। দভ্রমর্ভকমিত্যন্তেতি দভ্রং। দভ্রোচেতি যাস্তঃ (নিং ৩২০)। অদভ্রহমেব বিশদয়তি। অহং রোমশা বহুরোমবুদ্ধ্যামি। যতোহহমীদৃশী অতঃ সর্কীসংপূর্ণাবয়বামি। রোমশে দৃষ্টান্তঃ—গন্ধারীগামিকেব গন্ধারাদেশাঃ তেষাং সংবন্ধিত্ত বিজ্ঞাতিরিব। তদেদংশা অবরো যোবা যথা রোমশাঃ তথাহমস্মি। যথা গন্ধারীগাং গর্ভধারিণীনাং ক্রীণাং অবিকা অত্যর্থং তর্পয়ন্তী যোনিরিব তাসাং আশ্রয়ং রোমাদিবিকর্তনস্ত শাস্ত্রনিষিদ্ধত্বাং গোনিঃ রোমশা ভবতি। অতঃ সোপনীয়তে। যতোহহমীদৃশী অতো মাং অপ্রোচ্য মা ববুধ্যস্বত্যর্থঃ ॥ ৭ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে একাদশো বর্গঃ ॥ ১১ ॥

ইতি প্রথমে মণ্ডলেহষ্টাদশোহনুসারঃ ॥ ১৮ ॥

সপ্তবিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—:—

একোনবিশেষদ্ব্যাকে লপ্তসূক্তানি । তত্র অগ্নিং হোতারমিতি প্রথমং সূক্তমেকাদশকর্ষং ।
দেবোদানপুত্রস্ত পুরুক্ষেপস্তার্থং । অগ্নেয়ং আতাষ্টং লহিশর্দ্ব ইত্যাত্মাঃ ষট্শতত্যাধিক্যভিধিঃ
উৎকৃত্যভিকৃতিলংকৃতিবিকৃত্যকৃতিপ্রকৃতিকৃত্যভিধিঃ । ধৃত্যত্যাষ্ট্যু চতুরশ্বতশতাক্ষরমারত্য
চতুর্গাং চতুর্গাং পরিত্যাগেনৈকৈকসূক্তং ছন্দো জায়তে । তথা সত্যাত্যাষ্ট্যভিধিঃ উক্ত-
লংখ্যোপেতে সত্যাতং এতৎসর্ষং ছন্দোগ্রাহে চতুঃশতসূক্তিরিত্যাদি সূত্রেঃ প্রতিপাদিতং ।
তথা চাহুক্ত্যন্তং—অগ্নিমেকাদশপুরুক্ষেপো দেবোদানসিরাগ্নেয়ং তু পারুক্ষেপং লক্ষ্যাত্যাষ্ট্যে
তত্রাতিধিঃ যজীতি । সূক্তস্ত বিশেষবিনিয়োগো নৈদিকঃ । দশরাত্রস্ত বঠেহহনি প্রাতঃ-
লবনে প্রহিতযাজ্যানাং পুরস্তাদতাৎ পচঃ কৃদ্বা প্রাকৃত্যভিশ্চ লহ যষ্টবাং । তত্রাষ্ট্রীত্রৈত্বা
প্রথমা বঠস্ত প্রাতঃলবন ইতি খণ্ডে সূত্রিতম্—অগ্নিং হোতারং যন্তে দাশস্তং দশ্যুহমেকদ্ব্যং
পূর্কো অদ্বিরা ইতি । (১ম—১২৭ম) ॥

অথ প্রথমা—

অগ্নিং হোতারং যন্তে দাশস্তং বসুং সূমুং সহসো জাতবেদসং

বিপ্রং ন জাতবেদসম্ ।

য উর্জয়া স্বধ্বরো দেবো দেবাচ্যা কৃপা ।

সুতস্ত বিভ্রাষ্ট্রিম্নুবৃষ্টি শোচিষা জুহ্বানস্ত সর্পিষঃ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অগ্নিম্ । হোতারম্ । যন্তে । দাশস্তম্ । বসুম্ । সূমুম্ । সহসঃ । জাতবেদসম্ । বিপ্রম্ ।

ন । জাতবেদসম্ ।

যঃ । উর্জয়া । স্বধ্বরঃ । দেবঃ । দেবাচ্যা । কৃপা ।

সুতস্ত । বিভ্রাষ্ট্রিম্ । অহু । বৃষ্টি । শোচিষা । জুহ্বানস্ত । সর্পিষঃ ॥ ১ ॥

অগ্নিং সর্কাদাং দেবপেনানাং অগ্রণ্যং যজ্ঞবগ্রং নীরমানং বা হোতারং অমৃৎবাগং ঐতি
দেবানামাহ্বাতারং যবা হোমনিপাদিকং । হোতারং জুহোতোহোতোতৌর্পবাত ইতি যাক্:
(নি০ ৭।১৫) । অগ্নিমত্ত হোতারমবনীতেতি ক্ষতে: (তৈ০ ব্রা০ ৩।৬।১৫) । অগ্নিমগ্ন
আবহেতি চ (তৈ০ ব্রা০ ৪।৫।৩) অগ্নেরাহ্বাতৃৎং ঐসিদ্ধং । অগ্নিং হোতারং যজ্ঞে এবং
ঐতি বিশেষণং যজ্ঞ ইতি লব্ধকঃ । যবা যাগনিপাত্তেরবাগেক্ষিতবাদেতদেব বিশেষ-
বিশেষণম্ । ইত্যরাণি বক্ষ্যমাণবিশেষণানি স্তুতিপর্যায়ি দাবস্তং অতিশয়েন দামবস্তং বস্তুং
সর্কোবাং নিবালহেতুং লহণং সূহুং বলস্ত পুত্রং । অগ্নিঃ মম্বনকালে বলেন মধ্যমান উৎপত্ততে
ইতি পুত্রবয়ুপচর্যতে । জাতবেদগং জাতানাং বেদিতারং জাতগ্রজং জাতবলং বা । জাত-
বেদশশব্দো যাক্ষেন বহুণি নিরুক্তঃ । অগ্নেজাতবেদশ্চ দৃষ্টান্তঃ । বিপ্রং ন জাতবেদগং
জাতবিত্তং মেধানিং ব্রাহ্মণমিব । তং যবা বহু যজ্ঞতে তথা স্বাগণি যজ্ঞে স্তৌমীত্যর্থঃ ।
উক্তগুণবিশিষ্টো যো দেবঃ স্বধ্বরঃ শোভনযজ্ঞবান্ যজ্ঞং লম্যক্ নির্বাহন্ উধ্বর্যা উন্নতর্যা
উৎকৃষ্টর্যা দেবাচ্যা দেবান্ পুজয়ন্ত্যা দেবান্ প্রত্যাক্ষর্যা বা কৃপা কৃপর্যা সামর্থ্যালক্ষণর্যা
দেবান্ প্রত্যাক্ষর্যা কৃপেতি যাক্: (নি০ ৬।৮) । তেভ্যো হবির্কহনবুদ্ধাযুক্তঃ সন্ আজুহ্বানস্ত
আদমস্তাদৃধ্বমানস্ত সর্পিযঃ সরণশীলস্ত যুতস্ত বিলপনেন দৌষ্টস্তাক্রান্ত বিভ্রষ্টিং বিশেষণে:
জাজমানং অসু-স্বয়মপি তদাক্যং শোচিয়া জালয়া নষ্টি কামযতে বীকরোতীত্যর্থঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যজিষ্ঠং য়া যজমানা হবেম জ্যেষ্ঠমঙ্গিরসাম্

বিপ্রা মম্বতিবিপ্রৈভিঃ শুক্র মম্বতিঃ ।

পরিজ্ঞানমিব জ্ঞাং হোতারং চর্যগীনাম্ ।

শোচিক্ষেণং স্ববগং যমিমাশিঃ প্রাবস্ত জুতয়ে বিশঃ ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠ: —

যজিষ্ঠম্ । য়া । যজমানাঃ । হবেম । জ্যেষ্ঠম্ । অঙ্গিরসাম্ ॥

বিপ্রা । মম্বতিঃ । বিপ্রৈভিঃ । শুক্র । মম্বতিঃ ।

পরিজ্ঞানম্ ইব । জ্ঞাং । হোতারম্ । চর্যগীনাম্ ॥

শোচিক্ষেণম্ । স্ববগং । যম্ । ইমাঃ । বিশঃ । প্রা । অবস্ত । জুতয়ে । বিশঃ ॥ ২ ॥

যে বিশেষধর্মাবিশিষ্ট দীপজ্বালাকে যজ্ঞিষ্ঠং অভিযুগ্মনং বস্তুং বা বাৎ বস্তুমানং বস্তুং
 দ্বীপং বস্তুম্ অঙ্কমানং । যতো বস্তুং বস্তুমানাং যতশ্চ বস্তুং-বস্তুিষ্ঠং অতো হবেদেবমঙ্কজিগ্মসং
 কীদৃশং বাৎ ? অঙ্গিরসাং অঙ্গিরোগোত্রোৎপন্নানাং মধ্যে জ্যেষ্ঠং জ্যাম্ব্যংলং যথা অঙ্গিরসাং
 অঙ্গারানাং মধ্যে জ্যেষ্ঠং জ্যাম্ব্যংলং । অঙ্গিরা অঙ্গারা ইতি যাক্য (নিঃ ৩১:২ ১-৬
 যেকাদরা আপংস্তেজসি বসো ভবম্ভিত্তিঃ প্রভেদঃ (ঐঃ ব্রাঃ ৩:৩৪) । কেন্ন লাংহেনকেতি
 তদুচ্যতে । মন্যন্তিঃ মননসাধনৈঃ বিশেষ্যৈঃ বিশেষ্যেণ ক্রিয়য়াত্মিকৈঃ মন্যন্তিষ্ঠৈঃ বস্তু-
 বিশেষ্যৈঃ বিশেষ্যবিশিষ্টৈঃ বস্তুভিঃ মন্যন্তিষ্ঠৈশ্চ লহিতা বস্তুমিত্তিঃ সংবদ্ধঃ । বস্তুমানানাং বস্তু-
 পরিজ্ঞানং পরিভেদং গচ্ছন্তং জ্ঞামিব সূর্যামিব হোতারং । দেবানামাঙ্কাতারং বস্তুমানার্থে কু-
 চর্চনীনাং । মনুজানামৈতৎ । মনুজানাং বস্তুমানানামর্থো বহা : চর্চনীনাং পুংলিং মনুজানাং বস্তু-
 লভ্যং পশ্চাদ্ভাগাদিসাধনেন দেবভ্রমাপন্নানাং দেবানামাঙ্কাতারং তথা শোচিকেশং কেশময়-
 লভ্যস্তায়তজ্যোতপেতং ব্রহ্মণং বর্ষিতারং কামানাং এবং রূপং জ্ঞাং বিশ্বং জ্ঞামের নিবিশ্বানাং
 জ্ঞামাবিশং বস্তুমানরূপাঃ প্রজাঃ জুতয়ে বর্গজাতমতফলপ্রাপ্তয়ে প্রাবন্ত প্রাক্ষর্যেণ ক্রীণমন্তঃ
 জ্ঞাতৃশং বাৎ হবেমেতি সংবদ্ধঃ ॥ (১৮—১২৩ অ—২৪) ॥

অর্থ তৃতীয়া —

স হি পুরুচিদোজসা বিরক্ততা দীপ্তানো ভবতি দ্রুহস্তরঃ

পরশুন দ্রুহস্তরঃ ।

বীলুচিদ্যস্ত সমুত্তো প্রবন্ধনেন বং স্থিরম্ ।

নিষ্ফলমাণো যমতে নায়তে ধন্যনহা নায়তে ॥ ৩ ॥

— অণ পদপাঠ: —

সঃ । হি । পুরু । চিৎ । ওজসা । বিরক্ততা । দীপ্তানঃ । ভবতি । দ্রুহস্তরঃ ।

পরশুঃ । ন । দ্রুহস্তরঃ ।

বীলু । চিৎ । যস্ত । সমুত্তো । প্রবৎ । বনান্হিব । বং । স্থিরম্ ।

নিঃসফলমাণঃ । যমতে । ন । নয়তে । ধন্যনহা । ন । নয়তে ॥ ৩ ॥

ন হি ন এব পূৰ্ণং অত্র এবাধিঃ বিরুদ্ধতা বিশেষণে যোচনবতী ততশা আলাপণে
 যলেন পুরুষিৎ অন্ত্যবিকমেব বীজানঃ সীপ্যমানঃ ক্রহংক্রহঃ ক্রোড়ুণং তরিতা নিভারিতা
 ক্রহিঃ। অস্মাদ্ ক্রোহঃ ক্রহতাং শক্রণং হিংসকো ভবতীত্যর্থঃ। অত্র দৃষ্টান্তঃ—ক্রহংক্রহঃ
 ক্রোড়ুণং ক্রহনায় প্রযুক্তঃ পরশুনঃ পরশুরিৎ স যথা অমোহঃ হিনক্তি তথায়মপি। কিংচ
 যজ্ঞায়েঃ পশুকৌ যংযকৌ সংযোগে বীজুচিং দৃঢ়মপি পাবাধাধিকঃ ক্রহং পক্ষেৎ নীবেত
 তথা যং হিংসং যজ্ঞ পৰ্বজাদিহিংসমূলিতং তদপি ক্রহং। বীজু ইতি দৃঢ়মাক। বীজু চৌক্র-
 মিক্রি তন্নামস্ম পঠিৎ। অত্র দৃষ্টান্তঃ—বনেন উদকমিব উদকং যথারিসংযোগে শুকতি
 ক্রপেত্যর্থঃ। অত্যন্তদৃঢ়ং শিবমপি হিনক্তি অস্মদ্ ক্রোড়ারং শক্রং হিনক্তীতি নিমুবক্তব্যঃ
 যিহ্যভিপ্রায়ঃ। কিংচারয়মিঃ নিব্ধরয়ণঃ শক্রং নিঃশেষেনাভিভবন্ যমতে উপরমতে শক্রকু-
 মধে ক্রৌড়জি ভানেৎ নাপরতি। তথা কুরিণায়তেন পক্ষতি শক্রোঃ লকঃশাক পলারক্তে
 অত্র দৃষ্টান্তঃ—ধনুসহান ধনুবা শক্রনভিভবতীতি ধনুসহা ধাতুকঃ। সহতেননুস হান্দোহস্তা-
 লোপঃ। স যথা শত্রোরতিমুখং বিষ্যতি ন পলায়তে তদ্বদিত্যর্থঃ। যথা দৃঢ়মস্মক্ৰহমস্মকো-
 ধনুসহঃ। অস্মিন্পক্ষে পচাত্ত। সুপাং সুলুগিত্যাকারঃ বৃহৎশাক পলারক্তে ন লকতি ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

দুহ্লাচিদস্মা অস্মদুর্থথা বিদে তেজিষ্ঠাভিরপিত্তি-

দাষ্ট্যবসেগয়ে দাষ্ট্যবসে।

প্রযঃ পুরুণি গাহতে তক্ষনেনব শোক্তিমা।

শিরা চিদস্মা নিরিণাত্যোজস নি শিরাণি চিদোজসা ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

দুহ্লা। চিৎ। অস্ম। অস্ম। হুঃ। যথা। বিদে। তেজিষ্ঠাভিঃ। অরপিত্তিঃ।

দাষ্টি। অবসে। অগয়ে। দাষ্টি। অবসে।

প্রযঃ। বঃ। পুরুণি। গাহতে। তক্ষনঃ। কসায়িব। শোক্তিমা।

শিরা। চিৎ। অস্ম। নি। দ্বিগতি। তক্ষনঃ। নি। দ্বিগতি। চিৎ। তক্ষনঃ ॥ ৪ ॥

অতঃ পরে দুঃখাভিঃ দুঃখাভিঃ সারবন্তি হবীংনি অহু অহুক্রমেণ প্রতিমন্তঃ হুঃ দদতি ।
 যদাতেনুঃ গতিহেতি সিচোলুক । অত ইতি হোজু স । যজমানাঃ দদতি । দানে বৃষ্টান্তঃ—
 যথা বিদে বিজুবে পরমার্থদর্শনে যথা উৎকৃষ্টানি ধনানি বিতরন্তি দানশীলাঃ । যদা অয়মগ্নি-
 র্ধবা বিদে বিন্দতে স্বাতিরিক্তং হবির্দেবেভ্যো দাতুং লভতে স্বীকরোতি তথা কুরিতি বিন্দতে ।
 হ্রাদনঃ লপোলুক । লোপন্ত আত্মনেপদেষতি তলোপঃ । কিংচ সোহগ্রিস্তেজিষ্ঠাভিরগতিঃ
 অত্যন্তভোজ্যযুক্তৈর্গর্ভৈঃ যজাদিরূপৈঃ দাষ্টি পূজিতঃ সন্ স্বর্গাদিকং দদতি । দাশ্ দানে ।
 লপোলুক । কিমর্থং ? অবসে তদ্রক্ষণায় যদা তেজিষ্ঠাভিঃ অতিশয়েন ভোজ্যবস্তিঃ অরগতি-
 র্গম্যনৈঃ ইতরদেবামুদ্ভিশ্চ যজমানেন দত্তং হবিঃ অবসে তেবাং স্বীকারায় দষ্টি অয়মগ্নির্দহতি
 নয়তি । কিংচ অগ্নয়ে ইতরদেবতাপ্রদানসময়েহপি যজমানঃ অগ্নয়ে অগ্নিগ্রীতয়ে দাষ্টি প্রথমং
 দদতি । কিমর্থং ? অবসে রক্ষণার্থং যজমানতৃপ্তঃ স্তাৎ ইতরেভ্যো দত্তমপি স্বয়ং স্বীকৃত্বাৎ
 তদাদগ্নয়ে প্রযোজ্যাদিরূপেণ দদাতীত্যর্থঃ । কিংচ যোহগ্রিঃ পুরুণি বহুনি সামর্থ্যাৎ যজমানধনা-
 দীনি প্রগাহতে গণিশতি প্রবিশ্চ চ বাশ্চাদিরূপয়া আলয়া তক্ষং তনুকরোতি নাশয়তীত্যর্থঃ ।
 তত্র বৃষ্টান্তঃ—বনেব বৃক্ষাদিসমূহানিব বনানি যথা প্রবিশ্চ তক্ষতি দহতি তথেষ্ট্যর্থঃ ।
 কিংচায়মগ্রিঃ স্থিরা স্থিরাণি কঠিনানি অগ্না অগ্নানি ত্রীহাদীনি ওজসা তেজোরূপয়া আলয়া
 মি নিতরাং ঋণতি গচ্ছতি পচতীত্যর্থঃ । রী গতিরেষণযোগঃ । ক্রৈয়াদিকঃ পুণীনাম হ্রস্ব-
 ইতি হ্রস্বঃ । তথা ওজসা স্বকীয়েন তেজসা স্থিরাণি অগ্নিরহরণীযানি পাপানি অমিদ্ভাণি বা
 নিরিগতি নিঃশেষেণ গচ্ছতি নাশয়তীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১২৭—৪র্থ) ॥

অথ পঞ্চমী—

ভমশ্চ পৃক্ষমুপরাশ্ব ধীমহি নক্তং যঃ স্তদশতরো ।

দিবাতরাদপ্রায়ুমে দিবাতরাৎ ।

আদশ্যায়ুগ্র ভগবদ্বীলু শর্ম্ম ন সুনবে ।

ভক্তমভক্তমবোব্যস্তো অজরা অগ্নয়ো ব্যস্তো অজরাঃ ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠ্যঃ —

ভম্ । অশ্ । পৃক্ষম্ । উপরাশ্ব । ধীমহি । নক্তম্ । যঃ । স্তদশতরো ।

দিবাতরাদপ্রায়ুমে । অপ্রায়ুমে । দিবাতরাৎ ।

আং । অস্ত্র । আয়ুঃ । গ্রহণং বৎ । বীজ । শৰ্ম । ম । হনবে ।

ভক্তম্ । অততম্ । অবঃ । ব্যস্তঃ । অজরাঃ । অগ্নয়ঃ । ব্যস্তঃ । অজরাঃ ॥ ৫ ॥

অস্ত্র অষ্টম তং পূৰ্ণং হবিল কণময়ঃ উপরাস্ত উপরমন্তে আনু হবীংবীতি উপরাঃ
দেবদীপগভুময়ঃ তানু ধীমহি ধারয়ামঃ । অস্ত্রোক্তোক্তং কস্তোতাহ । যোহস্মিঃ মন্তঃ রাজৌ
দিবাতরাং অহোহপি সূদর্শনতরঃ অতাবৎ সৰ্বৈর্দর্শনীয়ো ভবতি যতোহয়ং রাটৌ সৰ্বৈবু ভাবেবু
ভমসাবৃত্তাদুশ্চবানেষপি স্বয়ং অতাবৎ প্রকাশতে অতোহষ্টম ধীমহি । পুনঃ কীদৃশায় ৭ দিব্য-
তরাং অহঃসকাশাদেব অপ্রায়ুেব প্রগতমায়ুর্গমালৌ প্রায়ুঃ ন প্রায়ুঃ অপ্রায়ুঃ তষ্টম অপৌ যোহস্ত-
মেতি স সৰ্বৈবঃ ভূতানং প্রাণানাং ব্যস্তমেতীতি ঞ্চেতঃ (তৈত্০ আ০ ১ম প্রপাঠক) । রাজৌ
সৰ্বৈ ভাবা নিদ্রারূতরাং প্রায়ুেব ইব ভবন্তি । অগ্নয়ন্ত সৰ্বপ্রাণিপ্রাণাপহর্তুঃ স্বর্ঘ্যস্ত
রাজৌ স্বম্নিয়েব প্রদেশাং প্রকৃষ্টায়ুর্ভবতি । অতোহপি ধীমহি । কিংচ আং অতএব কারণং
যতোহয়ং সূদর্শনতরঃ যতশ্চায়ম প্রায়ুঃ অতঃ কারণং অস্ত্র অষ্টম তদর্থে আয়ুর্হবিল কণময়ঃ
গ্রহণবৎ গ্রহণয়ন্তমভূৎ । গ্রহণে দৃষ্টান্তঃ—হনেন পূজায় পিত্রৌবীজ শৰ্ম দৃঢ়ং সূবদানং
গৃহং যথা গ্রহণবদভবতি তথৈত্যাৰ্থঃ । শৰ্ম্মেতি গৃহনাম । শৰ্ম্মবশ্মেতি তন্মামসু পাঠাৎ ।
ইদানীং আহবনীয়াদিরূপেণায়েকৈহবমপেক্ষাহ । অজরাঃ নিত্যতরুণাঃ এতে অগ্নয়ঃ ভক্তঃ
সেবমানং অতক্তং অলেবমানং চব্যস্তঃ এতে প্রাণিনঃ অল্পগ্রাহা ইতি বুধ্যমানাঃ অবঃ রক্ষন্তি
যতপি বিশেষেণ প্রাণিনঃ দাহ্যাকাদিদ্বারা রক্ষন্তি তথাপ্যন্তি যজমানেষতিশয় ইত্যাহ-
ব্যস্তঃ তৈতঃ প্রদত্তং হবিরমন্তঃ অজরা ভবন্তি স্বয়ং হবিষা অজরাঃ সন্তঃ যজমানান্য-
জরানু কুর্ত্তীত্যাৰ্থঃ ॥ (১ম—১২৭ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে দ্বাদশো বর্গঃ ॥ ১২ ॥

অথ ষষ্ঠী—

স হি শর্মে । ন মারুতং ভুবিষণিভুগবতীষু

বর্ষাস্থিষ্ঠনিরার্জনাশ্চিচ্চনিঃ ।

আদক্ৰব্যাচ্চাদির্ঘজন্তু কেতুরর্হণা ।

অথস্মাস্তহর্ষতো হবীবতো বিশে জুগন্ত পহাং নরঃ শুভেন পহাম ॥ ৬ ॥

— অর্থ পদপাঠ: —

লঃ। হি। শব্দঃ। ন। মারুতম্। তুবিহ্বনিঃ। অগ্নিবতীম্।

উর্করাস্তু। ইষ্টনিঃ। আর্ত্তিনাস্তু। ইষ্টনিঃ।

আদৎ। হব্যানি। অহিদিঃ। যজ্ঞস্ত। কেতুঃ। অর্হণা।

অব। ন। অস্ত। হর্বতঃ। হবীবতঃ। বিধে। জ্বস্ত। পহাম্। নয়ঃ। শুভে। ন। পহাম্। ৬

ল হি ন এব শুভ্যতরা এব অগ্নি তুবিহ্বনিঃ। তুবিহ্বতি বহনাম্। উর্ক তুবিহ্বতি উর্কাম্
পাঠাৎ। বহননিঃ প্রভৃতধ্বনিস্বভা। বহনতে অত্যন্ত জ্বলিতেহগ্নৌ বায়ুসম্পর্কাত ভূগ্ভূগি
ধ্বনিক্রুৎপত্ততে প্রজ্বলতীত্যর্থঃ। ধ্বননে দৃষ্টান্তঃ—মারুতং শব্দৌ ন মরুৎপক্ষী বলনি
বহুতং সমুদ্রো যথা ধ্বনতি তথোক্তার্থঃ। কুত্রেতি তদুচ্যতে। অগ্নিবতীম্ স্বননপ্রোক্ষণা
করোপেতাঙ্গ। অগ্নি ইতি কর্শনাম্। অপ্রোদৎল ইতি তন্নামস্তু পাঠাৎ। উর্করাস্তু উর্কবরণযুক্তা
প্রোক্তাস্তু বৈদিত্তম্ কৌদৃশোদ্যৎ—ইষ্টনিঃ। যষ্টবাঃ ঔণাদিকে নিক্। ভূগাগমশ্চ। কিং
আর্ত্তিনাস্তু আর্ত্তান্ করোতি আর্ত্তয়তি আর্ত্তয়তীত্যর্ত্তনাঃ পূতনাঃ ভাস্তু। শ্যাসপ্রোহো যুচ
কৃদাদিহাদ্যাদ্যৎ। ভাসাং জয়ায় ইষ্টনিঃ ইষ্টবাঃ যষ্টেয়া বা কিংচ এবং স্বনয়ন্নয়িঃ ইত্যা
আজিপুরোডাশালীনি আদৎ অস্তি ভক্ষয়তি। ছান্দসো লুক্। যথা আঙ্পূর্বাদিকা
রীতোদ্যৎ ইতি ব্যত্যয়েনান্ননপদাভাবঃ। গাতি স্বেতি সিচোলুক্। ছান্দসো ব্রহ্মঃ
কেবলাদেব বাছন্দস্তপি দৃশ্যত ইত্যানজ্ঞাদেবপ্যাডাগমঃ। অতএবানবগ্রহঃ স এ
বিশেষ্যতে। আদিদিঃ সর্বগ্রহবিবরাদামশীলঃ তথা যজ্ঞস্ত কেতুঃ প্রজাপকঃ কেতুহানী
বা অর্হণা পূজনীয়াঃ। সুপাং সুলুগতি সোরাকারঃ। প্রত্যাহাদ্যাদ্যৎ ছান্দসং। কিং
অধানন্তরং হর্বতঃ হবিভ ক্ষণাদত্যন্তহর্বযুক্তস্ত যথা অভিমতফলদানেন যজমানান্ হর্বয়ত
হবীবতঃ আভ্যবীকারেন হর্বযুক্তভায়েঃ পহাম্ পহানং মার্গং বিধে সর্বের মনস্তাঃ জ্ব
অগ্রীণয়ন অসেবস্ত বা। কিমর্থং ৭ শুভে শুভায় শোভনায় ঐহিকায়ান্নফলদাত্ম্যেণেব মা
সর্বের অল্পগচ্ছন্তি অগ্নিমেব প্রীণয়িত্ব সাধয়ন্তি। মার্গাশ্রয়ে দৃষ্টান্ত—যথা লোকে মরো মনস্ত
শুভে শোভনায় সুখপ্রাপ্তয়ে পহানং সর্বৈর্গন্তব্যঃ নির্ভয়ং প্রোচমার্গমিষ। (১ম—১২৭২—৩৬)

অর্থ সপ্তমী—

দিতা। যদীং কীন্তাসো অতিত্ববো। নমস্তস্ত উপাষোচস্ত ভূগবো।

মধ্বনস্ত। দীপা। ভূগবঃ।

অগ্নিৱীশে বহুনাঃ শুচির্ষো ধর্ষিরেষাম্ ।

প্রিয়ান্ অপিধী বনিষীষ্ট মেধির আবনিষীষ্ট মেধিরঃ ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

দ্বিতা । যৎ । ঈম্ । কীত্তাসঃ । অভিহুতবঃ । নমস্তন্তঃ । উপবোচন্ত । ভৃগবঃ ।

মথুন্তঃ । দাশা । ভৃগবঃ ।

অগ্নিঃ । ঈশে । বহুনাম্ । শুচিঃ । যঃ । ধর্ষিঃ । এবাম্ ।

প্রিয়ান্ । অপিধীন্ । বনিষীষ্ট । মেধিরঃ । আ । বনিষীষ্ট । মেধিরঃ ॥ ৭ ॥

যৎ যৎ দ্বিতা দ্বিপ্রকারং শ্রীতস্মার্ত্তভেদেন দ্বিত্বমাণস্তং যদ্বা উপলক্ষণমেতৎ আহবনীয়াদি-
ক্লপেণ নানাবিধং যদ্বা দ্বিতা দ্বিবিদ্যায় ঐহিকামুদ্রিককলায় উভয়ায় । বিশ্বেক্সেরাজাদেশঃ । ঈ
ইমমগ্নিং কীত্তাসঃ কীর্ত্তনং কুর্কন্তঃ স্তোতারঃ । পচাচ্চি ছান্দসং সত্যং । অভিহুতবঃ অভিতো
ভোতমানাঃ নমস্তন্তঃ নমস্কারোপলক্ষিতমুপস্থানং কুর্কন্তো ভৃগবঃ হুন্তগোত্রোৎপন্নো মহর্ষয়ঃ
উপবোচন্ত উপেত্য ক্রবন্তি । কিং কুর্কন্তঃ ? দাশাদানেন নিমিত্তভূতেন হবির্দানার্থং মথুন্তঃ
অরনীত্যামগ্নিমহুতং কুর্কন্তঃ । তথা ভৃগবঃ ব্রহ্মারো হবিষ্যং পাপানাম্ বা । কিংচাগ্নিঃ শুচির্দীপ্তঃ
গ্নিঃ ধারণকুশলোহয়মগ্নিঃ এষাং দীপ্যমানানাং বহুনাং হবিলক্ষণানাং ঈশে ঈষ্টে সমর্ষো ভবতি ।
লোপন্ত আত্মনেপদেষুতি তলোপঃ । যদ্বা এষাং দৃশ্যমানানাং মণিমুক্তাদীনাং বহুনাং ঈশে
প্রদাক্ষুযিতি শেষঃ । কিংচায়মগ্নিঃ মেধিরঃ মেধো যজ্ঞঃ তদ্বান্ স্বয়ং যষ্টব্যত্বেন প্রধানভূতঃ
ন প্রিয়ান্ স্বকীর্ত্তিহেতুন্ আজ্যাদীন্ অপিধীন্ পর্য্যাপ্তিপৰ্য্যন্তং দন্তান্ বনিষীষ্ট সংভক্তবান্
সংভক্ততাং বা তথা মেধিরঃ মেধাবান্ অসৌ আবনিষীষ্ট অজ্ঞদেবতাকেষুপি যজ্ঞেষ্
স্বমাহ্ব্যতাগপ্রাজাদিরূপং হবিঃ সংভক্ততে ॥ (১ম—১২৭ম—৭ম) ॥

অথ অষ্টমী—

বিশ্বাসাং ভ্রা বিশ্বাং পতিং হবামহে সর্কাসাং সমানং

দম্পতিং ভুজে সত্যগিরীহসং ভুজে ।

অতিথিং মানুযাণাং পিতৃন' যস্যাসয়া ।

অমী চ বিধে অমৃতাস আবয়ো হব্যা দেবেষু বয়ঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিশ্বাসাম্ । স্বা । বিশ্বাম্ । পতিম্ । হবামহে । সর্কাসাম্ । সমানম্ ।

দমং পতিম্ । ভূজে । সত্যং গির্কাসাম্ । ভূজে ।

অতিথিম্ । মানুযাণাম্ । পিতৃঃ । ন । যন্ত । আসয়া ।

অমী ইতি । চ । বিধে । অমৃতাসঃ । অ । বয়ঃ । হব্যা । দেবেষু । অ । বয়ঃ ॥ ৮ ॥

বিশ্বাসাম্ সর্কাসাম্ বিশ্বাং প্রজানাম্ যজমানানাম্ পতিং অতিমতকলদানেন পালকং হবামহে আহবয়ামঃ । ন কেবলং যজমানানাম্ কিন্তু সর্কাসাম্ প্রজানাম্ সমানং একরূপং দহনপচনাভ্যপকারস্ত সর্কাসাম্ সমত্বাৎ । তথা দম্পতিং গার্হপত্যরূপেণ গৃহস্ত পালকং । দম ইতি গৃহনাম । দমেকৃত্তিরিতি তন্নামস্ত পাঠাৎ । অকারলোপশ্চান্দসঃ । কিমর্থং ? ভূজে ভোগায় হবামহে আহবয়ামঃ । পুনঃ স এব বিশেষ্যতে । সত্যং গির্কাসাম্ যথার্থভূতানাম্ অবিলম্বাদিকলানাম্ অতিরূপাণাম্ গিরাং বোঢ়ারং । যথা গিরো মন্তরূপা বহন্তীতি গির্কাসঃ ঋত্বিজঃ সত্য্য অবিলম্বাদিকলা গির্কাসো যন্ত তং । তাদৃশং হবামহ ইতি শেষঃ । বহিহাধাভ্য ইত্যমুন । গির্কাসাম্ যন্তরূপাণাম্ । পুনঃ কীদৃশং ? মানুযাণাম্ মনুষ্যাণাম্ অতিথিং অতিথিবৎ পূজাম্ দর্শাদিত্তিথিমপেক্ষ্য গন্তারং বা । কিংচাস্তায়েঃ আসয়া সমীপে । আসত্যস্তিকনাম । আসা অশ্রমিতি তন্নামস্ত পাঠাৎ । তৎসমীপে অমী চ বিধে অমৃতাসঃ হবির্ভোক্তৃদেন প্রসিদ্ধাঃ সর্কাস দেবা অপি আচ আগচ্ছন্তি । উপসর্গবশাদ্ যোগ্যক্রিয়াধ্যাহারঃ । কিমর্থং ? বয়ঃ হবিলক্ষণায়-মুদিত্ত অগ্নিমুখাদেবেতরেভ্যো দীয়মানত্বাৎ । তত্র দুষ্টান্তঃ—পিতৃন' পিতুরন্তিকে পুত্রাদয়ো যথায়ান্তর্থে আগচ্ছন্তি তদ্বৎ । কিংচ বয়ঃ নেতার ঋত্বিজোহপি দেবেষু ইতরেষ্যজ্ঞানেনেষু মধ্যে হব্যা হবীংষি আদদ্যত অগ্নয়ে বেতেরোগাদিকো ডিঃ । বিচি বা শুণঃ ॥ (১ম—১২৭—৮খ) ॥

অথ নবমী—

স্বমগ্নে সহসা সহস্তমঃ শুশ্রিস্তমো জায়সে দেবভাতয়ে

রয়িন' দেবভাতয়ে ।

শুম্নিস্তমো হি তে মদো দ্যুম্নিস্তম উত ক্রতুঃ ।

অধশ্মাতে পরিচরস্ত্যজর শ্রুতীবানো নাজর ॥ ৯ ॥

—• অর্থ পদপাঠঃ •—

অথ। অগ্নে। সহসা। সহন্থতমঃ। শুম্নিন্থতমঃ। জারসে। দেবহতাভয়ে।

রয়িঃ। ন। দেবহতাভয়ে।

শুম্নিন্থতমঃ। হি। তে। মদঃ। দ্যুম্নিন্থতমঃ। উত। ক্রতুঃ।

অধ। অ। তে। পরি। চবন্তি। অজর। শ্রুতীবানঃ। ন। অজর ॥ ৯ ॥

হে অগ্নে! অং সহসা বলেন সহস্তমঃ অতিশয়েন শক্রগামভিভবিতা তথা শুম্নিস্তমঃ অতিশয়েন ভেজস্বী জায়সে। সহরৌগাদিকঃ কনিন্। নাদ্বশ্বেতি হুট্। কিমর্থং? দেবতাভয়ে দেবানাং বিস্তারযুক্তায় যাগায় তদর্থং। যজ্ঞনামৈতৎ। যথা উক্তগুণবিশিষ্টঃ সন্ জায়সে অরণ্যোক্তংপত্নসে। যজ্ঞার্থে দৃষ্টান্তঃ। রয়িন্ দেবতাভয়ে ধনং যথা যজ্ঞার্থে উৎপত্ততে। তথাচোক্তম্ যজ্ঞার্থে দ্রব্যমুৎপন্নম্ ইতি। কিংচ তে তব মদঃ আজ্ঞাস্বীকারজনিতো হর্ষঃ শুম্নিস্তমঃ অতিশয়েন বলবান্। হি শব্দঃ প্রসিদ্ধো। আজ্যোনাগ্নেমদো ভবতীতি প্রসিদ্ধং। উত অপিচ তে ক্রতুঃ কৰ্ম্মবিশেষোহপি দ্যুম্নিস্তমঃ যশোযুক্তঃ অন্নযুক্তো বা থলু দ্যুয়ং স্তোতভে-
র্যশো বাস্মং যেতি যাক্ঃ (নি০ ৫১৫)। অথ অতঃ কারণাৎ অজর হে জরারহিতায়ে তে^১
হাং পরিচরন্তি যজমানাঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ। শ্রুতীবানো ন দূতা ইব তে যথা বার্তাবিশেষ-
প্রদানেন রাজানং সেবন্তে তদ্বৎ। ছন্দসীর নিপাবিতি বনিপ্। ছান্দসং প্রত্যয়াদ্যাদান্তবৎ।
অজর ভক্তনামজরয়িতুঃ। অন্তর্ভাবিতকর্তব্যং পচাশ্চচ্। যথা অজর অন্তোভঃ জরাভূতিঃ অলৌ
ন কস্তাপি স্তোতা ভবতি কিন্তু লক্ৰৈঃ স্বয়ং স্তুয়তে তাদৃশং হাং পরিচরন্তীত্যর্থঃ ॥ ৯ ॥

অর্থ দশমী—

এ বো মহে সহসা সহস্বত উষর্কুধে পশুযে

নাগ্নয়ে স্তোমো বভূতগ্নয়ে।

প্রতি যদীং হবিষ্মান্বিষ্মাস্থ কাস্থ জোক্তবে ।

অগ্রে রেভো ন জরত ঋষুণাং জূর্ণিহোত ঋষুণাম্ ॥ ১০ ॥

— অণ পদপাঠঃ —

প্রা । যঃ । মহে । সহসা । সহস্বতে । উষঃস্বধে । পশুহসে ।

ন । অগ্নয়ে । স্তোমঃ । বভূতু । অগ্নয়ে ।

প্রতি । যৎ । ঈম্ । হবিষ্মান্ । বিষ্মাস্থ । কাস্থ । জোক্তবে ।

অগ্রে । রেভঃ । ন । জরতে । ঋষুণাম্ । জূর্ণিঃ । হোত । ঋষুণাম্ ॥ ১০ ॥

হে উদগাতাদয়ঃ স্তোতারঃ ! বো যস্মাকং সম্বন্ধি স্তোমঃ স্তোত্রং অগ্নয়ে প্রবভূতু প্রীণয়িতুং সমর্থং ভবতু । ছান্দসঃ শপঃ শূঃ । অত্র চাভ্যাসস্ত । ভূত্ববোস্তিষ্ঠীতি গুণাভাবঃ । কীদৃশায়গ্নয়ে ? মহে মহতে পুণ্যায় সতসী পরাভূতবসামর্থোন সতস্বতে তস্বতে উষর্কুধে উষঃকালে প্রবুধ্যমানায় অহরাদীনাম্ । পত্যাাদৌষু পসংখ্যানমিতিকৃতং । পশুস্বে পশুকলদায় । নশকোহিত্রাণি শর্কার্থঃ । যস্মা পশুসে পশুপ্রদাত্রে প্রভবে যথা স্ততিঃ ক্রিয়তে তদং । কিমর্থমিতি তদুচ্যতে — ঈং এনময়িং প্রাতঃ লক্ষীকৃত্য হবিষ্মান্ ঘৃতাদিপ্রবদ্ধহবির্গুক্তো যজমানঃ বিষ্মাস্থ কাস্থ সর্কাস্থ নিবাসভূতাস্ত বেদিভূমিষু জোক্তবে অত্যাং গচ্ছতি । গুবতের্গুণ্ডলুগস্তান্দ্রান্দো লিট্ । ব্যতায়েনাগ্নেনেপদং । অমস্ব হাত পর্ষদাসাদায়ভাবঃ । ক্ষেতি ভূনাম । কাকামেতি তন্মাস্থ পাঠাৎ । ঋষুণাং ঋণস্বৃণাং দেবানাং মথো শ্রেষ্ঠময়িং জূর্ণিঃ স্তিতিকুলো হোতা অগ্রে ইতরদেবেভ্যঃ পূর্বে জরতে স্তোতি । তত্র দৃষ্টান্তঃ — ঋষুণাং মহতাং ধনবতাং অগ্রে রেভো ন বন্দীব । ঋষীগতো গুণাদিকঃ কুপ্রত্যয়ঃ । নামগতবস্ত্রামিতি নাম উদাস্তবস্ত্র । বস্ত্রঃ ঋষুণামিধ্যেত্যং হোতৃবিশেষণং । ঋষুণাং জ্ঞানবতাং মথো শ্রেষ্ঠো যং হোতেত্যর্থঃ । ১০ ॥

অষ্টৈকাদশী—

অনোনির্দিষ্টং দদৃশান অভরাগে দেবেভিঃ

সচনাঃ স্বচেতুনা মাহো বায়ঃ স্বচেতুনা ।

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ১৩ বর্গ।] সপ্তবিংশত্যধিক-শততমং সূত্রং।

৫৩

মহি শ্বিষ্ঠ ন কুধি সংচকে ভূজে অষ্টৈ।

মহি স্তোতৃত্যো মঘবনং সুবীৰ্য্যং মথীকুগ্রো ন শবসা ॥ ১১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সঃ। নঃ। মেদিষ্ঠম্। দদৃশানঃ। আ। ভর। অয়ে। দেবেভিঃ।

সহচনা। সুহচেতুনা। মহঃ। রায়ঃ। সুহচেতুনা।

মহি। শ্বিষ্ঠ। নঃ। কুধি। সমহচকে। ভূজে। অষ্টৈ।

মহি। স্তোতৃত্যোঃ। মঘবনং। সুবীৰ্য্যম্। মথীঃ। উগ্রঃ। ন। শবসা ॥ ১১ ॥

হে অথে স ত্বং নো নেদিষ্ঠং অত্যন্তসমীপে দদৃশানঃ বেত্যাং দীপ্তত্বেন দৃশমানঃ দেবেভিঃ
সচনাঃ ইতরৈঃ দেবৈঃ সমানাম্নঃ। অগ্নিমুখেনৈব ইতরেষাং বহিঃস্বীকারাৎ সমানাম্নবৎ।
সুহচেতুনা শোভনেন চেতনেন চেতসা বা। পুনস্তদেব বিশেষ্যতে। সুহচেতুনা শোভনচেতোবতা
ময়া ঔগাদিক উঃ। বহুবীৰ্য্যো নঞ সুভ্যাগিত্যুক্তবপদাস্তোদাস্তত্বম্। যুক্তেন অবারন্তে
মধ্যগ্রহযুক্তেনৈত্যর্থঃ। তাদৃশস্বঃ মহঃ পুজনীয়ানি রায়ো ধনানি আভর অশ্বাকং আহর।
হে অথে। শ্বিষ্ঠ শবসনং নঃ অগ্নিত্যাং মহি মহৎ অগ্নং মহতীং কীষ্টিং বা কুধি কুরু সংপাদয়।
শ্বিষ্ঠৈর্ভক্তি সংবোধিতত্বাৎ তদেব প্রার্থাত ইতি গম্যতে। কিমর্থং? সংচকে সমাগদর্শনীয়স্বায়
অষ্টৈ অষ্টাঃ পৃথিব্যাঃ সখন্ধিভ্যো ভূজে ভোগায় যদ্বা সংচকে। ভূজ ইতি সমানাদিকরণ্যং।
সমাগদর্শনীয় ভোগাৎ ঈর্ষ্যঃ। ন কেবলং যজমানেষ্টোহম্মত্যমেব অপিতু স্তোতৃত্যোঃ
স্তোত্রকর্তৃত্বোহপি। হে মঘবনমগ্নয়ে মতিমৎ সুবীৰ্য্যং শোভনপুত্রভৃত্যাহ্যপেতং ধনং
শোভনল্যামর্থং বা কুধি কুরু। কিঞ্চ শবসা বলেন যুক্তঃ সন্ মথীঃ অশ্বিষোবিনো নাশয়।
লুপ্তি ব্যস্ত ক্ষণেতি বুদ্ধিপ্রতিপোষঃ। কারকপক্ষে ঔগাদিক ইকারঃ। আত্মদাস্ত্বশ্রবণঃ।
যদ্বা মথীর্ঘনবাংস্বং অশ্বদর্শনং শবসা বলেন যুক্তঃ। তদ্ব্যুৎপাদ্যঃ—উগ্রো ন
শবসা যদ্যপি কশিৎ ক্রুৎঃ শবসা বলেন মথীভবতি তদ্বৎ ॥ ১১—১২—১৩ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে ত্রয়োদশো বর্গঃ ॥ ১৩ ॥

অষ্টাবিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

— ১০১ —

অয়ং জায়তেত্যষ্টচং দ্বিতীয়ং সূক্তম্ । অয়ং জায়তাষ্টাবিত্যষ্টক্রমণিকা । পরুচ্ছেপ ঋষিঃ ।
লক্ষ্মীমাতাষ্টমিত্যুক্তত্বাৎ অত্যষ্টীচ্ছন্দঃ । আগ্নেয়ং ব্রহ্মি তু-শব্দস্তোক্তত্বাৎ ইদমাদিমং চায়েয়ং ।
পূর্ত্যন্ত বর্থেহহনি এতৎসূক্তমাক্ষশব্রহ্মেন বিনিযুক্তং । সূত্রিতং চ বর্ত্তন্তেতি খণ্ডে—অয়ং
জায়ত নমুযোধরীমণীত্যাভ্যমিতি । (১ম—১২৮য়) ॥

তত্রৈয়ং প্রথমা—

অয়ং জায়ত নমুযো ধরীমণি হোতা যজিষ্ঠ

উশিজামমুত্রতমগিঃ স্বমমুত্রতম্ ।

বিশ্বশ্রুষ্টিঃ সখীয়তে রয়িরিব শ্রবস্ততে ।

অদক্কা হোতা নিষদদিডম্পদে পরিবীত ইডম্পদে ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অয়ম্ জায়ত নমুযঃ ধরীমণি হোতা যজিষ্ঠঃ ।

উশিজাম্ অমু ত্রতম্ অগিঃ স্বম্ অমু ত্রতম্ ।

বিশ্বশ্রুষ্টিঃ সখীয়তে রয়িঃ ইব শ্রবস্ততে ।

অদক্কাঃ হোতা নি। লদৎ। ইডঃ। পদে। পরিবীতঃ। ইডঃ। পদে ॥ ১ ॥

অয়মগ্নিমমুযো মনুষ্যস্ত অধ্বর্যোঃ লক্ষ্মীমাতা ধরীমণি অতিশয়েন ধারকে অরণিষয়ে জায়ত
অয়নিমমুহেন উৎপন্নঃ । কীদৃশোহয়ং ? হোতা দেবানামাহ্বাতা যজিষ্ঠঃ অতিশয়েন যজুতমঃ
কিমৰ্বং উৎপন্ন ইতি চেৎ ? উশিজাং ফলস্ত কাময়িতৃণাং যজমানানাং ব্রতং সোমযাগাদিক্রপং
অর্ধ জল লক্ষ্মীকতা । ন কেবলম পরার্থমেব অপিত স্বার্থমপি । স্বংব্রতমমু অকীয়ং স্ববি-

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ১৪ বর্গ।। অষ্টাধিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং। ৫৫

স্বীকারাদিরূপং কর্ম্মক্ষুণ্ণক্য। পুনঃ স এষ বিশেষ্যতে। বিশ্বশ্রুতিঃ বিশ্ববিষয়কর্ম্মবান্ কঠৈ
লবীয়তে সবিষ্মমাত্মন ইচ্ছতে তথা শ্রবশ্রুতে অতিপ্রসিদ্ধান্নমাত্মন ইচ্ছতে বজ্রমান্য রয়িরিব
ধনস্থানীয়ো ভবতি। ধনং যথা লভ্যং অন্নসমৃদ্ধিং চ সাধয়ন্তি তদ্বদয়ময়িরপি তন্মৈ ধনং
সাধয়তীত্যর্থঃ। কিকায়ময়িঃ ইডম্পদে ইডার্য ভূম্যা পদে। অজ্যলোপশ্চান্দলঃ। ধরীমপি
সারভূতে স্থানে বেদিক্রপে। বেদিমাহঃ পরমস্তং পৃথিব্যা ইতি শ্রুতেঃ (তৈ০ লং ৭।৪।১৮)।
এতাবতী বৈ পৃথিবীধাবতী বেদিরিত্যি চ (তৈ০ লং ২।৬।৪)। পুনস্তদেব বিশেষ্যতে।
ইডম্পদে ইডাদেবতায়্য মনোঃ পুত্র্যা গোরুপায়াঃ ইডোপহ্বানমন্ত্রপ্রতিপাদিতায়াঃ পদে
পাদস্তালপ্রদেশে। ইডা বৈ মানবী যজ্ঞানুকামিশ্রাসাদিতীড়ার্য পদে ধৃতবতি বাহেতি
চ শ্রুতেঃ (তৈ০ লং ৬।১।৮)। নিবদং নিবীদতি। কীদৃশোহয়ময়িঃ? অদক
কেনাপ্যাহংসিতঃ হোতা হোমনিষ্পাদকঃ পরিবীত ঋত্বিজ্জিভিঃ পরিধিভির্বা পরিতো বেষ্টিজ্জ
এবংভূতঃ লন্ নিবদং ॥ (১ম—১২৮স্থ—১৭) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

তং যজ্ঞসাধমপি বাতয়ামস্যন্তশ্চ পথা নমসা

হবিষ্যতা দেবতাতা হবিষ্যতা।

স ন উর্জ্জামুপাভৃত্যয়া কুপা ন জুর্ষতি।

যং মাতরিখা মনবে পরাবতো দেবং ভাঃ পরাবতঃ ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

তম্। যজ্ঞসাধম। অপি। বাতয়ামসি। ঋতশ্চ। পথা। নমসা।

হবিষ্যতা। দেবতাতা। হবিষ্যতা।

সঃ। নঃ। উর্জ্জাম্। উপহৃত্যয়া। অয়া। কুপা। ন। জুর্ষতি।

যম্। মাতরিখা। মনবে। পরাবতঃ। দেবম্। তারিতি ভাঃ। পরাবতঃ ॥ ২ ॥

যজ্ঞসাধং যজ্ঞস্ত সাধকং। সারোভেঃ কিপি কুহুস্তরপদপ্রকৃতিস্বরূপং। তময়ি বেভ্যঃ
স্থাপিতং অপি বাতয়ামসি। অপিঃ সংভাবনার্থঃ। আপরিতোযং দেবামহে। বাতয়ন্তীত্ব-
সেবনয়োঃ চৌরাদিকঃ ইদম্ভোমসিঃ। কেনোগায়েমসি তদুচ্যতে—ঋতশ্চ পথা যাগত

দাৰ্বেণ বাপাত্তানেন যজ্ঞেন দেবেভ্যঃ ইতি ক্রতে (১৩০ সং ৬৩১০) । যজ্ঞেন দেবন্ত
 দহতী প্রীতিৰ্ভবতি । যথা যতন্ত যজন্ত পস্থা মার্গন্তীৰ্ধাধ্যঃ পূৰ্বেণোৎকরমপরেণ প্রীতা ইত্যাদি
 যজ্ঞোক্তঃ তেন দাৰ্বেণ গবো পুনঃ কেন হবিষ্যতা আদ্যাধিপ্রদেয়ব্রব্যবতা । নমসো নমস্কারোপ-
 লক্ষণেন ত্বোজ্ঞেণোপস্থানেন বা ভদ্রভয়েন ইত্যর্থঃ । কৃত্বোতি তদুচ্যতে—হবিষ্যতা হবিস্থতি
 আদ্যপুরোডাশাদি বহুব্যবহৃত্তে দেবতাতা দেবানাং বিস্তারবৃত্তে যজ্ঞে কিংচ দোহগ্নিঃ নোহমৎ-
 লক্ষ্যনাং উজ্জাময়ানাং হবিলক্ষণানাং উপাভূতি । উপাহরণে তৎস্বীকারবিষয়ে উপাঙ্ক
 উপস্থাপকরতেঃ স্তিন্ । কুগ্রহোর্ভ ইতি ভদ্রং । সুপাং সুলুগিতি সপ্তম্যলুক্ । তাদৌচৈত্যনন্তরন্ত
 পতেঃ প্রকৃতিস্বরসম্ । অয়া কৃপা অনয়া সামর্থ্যলক্ষণয়া কল্পনয়া হবিঃস্বীকাররূপয়া
 ন কুৰ্বতি যজ্ঞলমাস্তিপৰ্য্যন্তং ন নশ্রুতি অজরো বর্তত ইত্যর্থঃ । স ইতুজ্ঞং ক ইতাহ—
 যমগ্নিঃ দেবং ত্রোতনশীলং যাতরিস্থা অন্তরিক্সসঞ্চারী বায়ুঃ পূৰ্ণং মনবে মনোরথায়
 পরাবতঃ অতিদূরং গতবতঃ আদিত্যাং ভাঃ অভাসীৎ ওচিতিত্যন ভূমৌ স্থাপিতবানিত্যর্থঃ ।
 তথং পরাবতঃ দূরাদেবং অগ্নিঃ অস্মদেবযজ্ঞনং প্রতি স্থাপয়ত্বিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১২৮সূ—২য়) ॥

অথ তৃতীয়া—

এবেন সন্তঃ পার্থেতি পার্ধিবং মুহুর্গী রেতো বৃষভঃ

কনিক্রদদধদ্রেতঃ কনিক্রদৎ ।

শতং চক্ষাগো অক্ষভির্দেবো বনেষু তুর্কগিঃ ।

সদো দধান উপরেষু সান্নমুগ্নিঃ পরেষু সান্নমু ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

এবেন । সন্তঃ । পরি । এতি । পার্ধিবম্ । মুহুঃগীঃ । রেতঃ । বৃষভঃ ।

কনিক্রদৎ । দধৎ । রেতঃ । কনিক্রদৎ ।

শতম্ । চক্ষাগঃ । অক্ষভিঃ । দেবঃ । বনেষু । তুর্কগিঃ ।

সদঃ । দধানঃ । উপরেষু । সান্নমু । অগ্নিঃ । পরেষু । সান্নমু ॥ ৩ ॥

অরমর্ষিঃ এবেন পমনলাধনেন বা লভ্যঃ অমলাহ্বানান্তরং পার্ধিবং পৃথিবীলবন্ধস্থানং বেদি-
লক্ষণমেব পরি পরিভ্যঃ যদা আভিমুখ্যার্থো বা পর্যোতিগচ্ছতি । কুীদৃশোহয়িঃ ? মুহূর্গা লক্ষ্যমা-
সীরমানঃ রেতঃ । রেতঃশব্দেন তৎকার্য্যং হবীক্লপং অরমুচ্যতে ভবান্ ॥ যদ্বর্ধীয়ে লুপ্যতে ॥
ব্রহ্মতঃ কামানঃ বর্ধিতা । কনিক্রদৎ শব্দয়ন্ পর্যোতি । পুনঃ ল এব বিশেষ্যতে । রেতো দৎ
আজ্যাদিযকীরেণ অত্যধিকং লামর্ধ্যং দধানঃ । কনিক্রদৎ শব্দয়ন্ পর্যোতিতি শেষঃ । পুনঃ ল
এব বিশেষ্যতে । অরমর্ষির্দেবঃ বনেষু সংভজনেষু স্তোত্রেষু নিমিত্তভূতেষু অকৃতিঃ অক-
হ্মানীয়াভিজালাভিঃ শতং চক্ষণঃ লক্ষ্যতঃ প্রকাশমানঃ যদা জ্বালোৎকর্ষণে যজমানেন কৃতং
শতশ্চণিতং প্রথাপয়ন তথা তুর্কণিঃ শীঘ্রগন্তা শক্রগাং হিংসকো বা । তুর্কণিভূর্গবনিরিত্তি যাক্ষঃ
(নিঃ ৩।১৪) । কিঞ্চ লাম্বষু লম্বুচ্ছিতেষু । লাম্বলম্বুচ্ছিতং ভবতীতি যাক্ষঃ (নিঃ ২।২৪) ।
তেষু উপরেষু উপরমন্তে এষু অরয় ইতি উপরামিফয়াঃ যজমানগৃহা বা তেষু লদো দধানঃ
স্থানং ধারয়মাণোহয়িঃ লভ্যঃ পর্যোতিতি পূর্ব্বত্রাঘয়ঃ । কিমর্থং ? পরেষ্বৎকৃষ্টেষু লাম্বষু
লম্বুচ্ছিতেষু কর্ণশ্চ হবিষ্যু বা নিমিত্তভূতেষু ॥ (১ম—১২৮ম—৩৪) ॥

অথ চতুর্থী—

স স্ক্রুতুঃ পুরোহিতো দমেদমেগ্নির্যজ্ঞস্তাধ্বরস্ত

চেততি ক্রত্বা যজ্ঞস্ত চেততি ।

ক্রত্বা বেধা ইষুয়তে বিশ্বা জাতানি পশ্পশে ।

যতো যুতশ্রীরতিথিরজায়ত বহির্বেধা অজায়ত ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সঃ স্ক্রুতুঃ পুরোহিতঃ দমেদমে অগ্নিঃ যজ্ঞস্তা অধ্বরস্ত ।

চেততি ক্রত্বা যজ্ঞস্ত চেততি ।

ক্রত্বা বেধাঃ ইষুয়তে বিশ্বা জাতানি পশ্পশে ।

যতঃ যুতশ্রীঃ অতিথিঃ অজায়ত বহিঃ বেধাঃ অজায়ত ॥ ৪ ॥

লোহিঃ সূক্ষ্মতঃ শোভনকৰ্ম্ম পুরোহিত পুরোধার্যমাণঃ যথা পুরোহিতবদ্ভাগনির্কাহকঃ
সন্ অমেদমে তত্তং যজমানগৃহে সৰ্ব্বেষু দেবযজনেষু বা অধ্বরস্ত নাশরহিতস্ত ফলপ্রদস্ত
যজন্ত তদৰ্থং চেততি জানাতি এবুধ্যত ইত্যর্থঃ । কিংচায়ং যজমানোহপি ক্রত্বা শোভনে
কৰ্ম্মণা যজন্ত চেততি কৰ্ত্তব্যতামেব জানাতি । কিংচায়মগ্নিরপি ক্রত্বা প্রকৃষ্টেন কৰ্ম্মণা
বেধাঃ বিবিধানাং ফলানাং কৰ্ত্তা সন্ ইষুয়তে ইয্যত ইতীষুবল্লাগমনং বা তদিস্থতে
যজমানায় তদৰ্থং বিখা জাতানি সৰ্ব্বাণি সম্পাদিতানি হবিবাদীনি পশ্পশে অত্যর্থং স্পৃশতি
স্বীকরোতি । যতোহয়ং ধৃতলীঃ ধৃতং সেবমানঃ অতিথিঃ অতিথিবৎ পূজ্যশ্চ অজায়তঃ
উৎপন্নঃ যতঃ কারণাকৃতমত্যর্থং সেবমানঃ প্রবুদ্ধো ভবৎ অন্তঃ স্পৃশ ইত্যর্থঃ । এবমগ্নৌ
প্রবুদ্ধে সতি যজমানোহপি বহিঃ হবিষাং বোতা বেধাঃ বিবিধস্ত ফলস্ত কৰ্ত্তা উৎপাদয়িতা
অজায়ত সমৰ্ণোহভবৎ ॥ (১ম - ১২৮স্থ - ৪খ) ॥

অথ পঞ্চমী—

ক্রত্বা যদস্ত তবিষীষু পৃঞ্চতেহগ্নেরবেণ মরুতাং

ন ভ্যোজ্যেষিরায় ন ভোজ্য ।

স হি প্রাদানমিযতি বসূনাং চ মজ্জনা ।

স নজ্জাসতে দুৰিতাদভিত্রুতঃ শংসাদবাদভিত্রুতঃ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ক্রত্বা । যৎ । অস্ত । তবিষীষু । পৃঞ্চতে । অগ্নেঃ । অবেন । মরুতাম্ ।

ন । ভোজ্য । ইষিরায় । ন । ভোজ্য ।

সঃ । হি । স্ । দানম্ । ইযতি । বসূনাম্ । চ । মজ্জনা ।

সঃ । নঃ । জাসতে । দুঃহইতাৎ । অভিত্রুতঃ । শংসাৎ । অবাৎ । অভিত্রুতঃ ॥ ৫ ॥

যদ্বশ্মাৎ কারণাৎ সৰ্ব্বে যজমানাঃ ক্রত্বা প্রকৃষ্টেন কৰ্ম্মণা হবিঃপ্রদানাদিরূপেণ অন্ত্রায়ে
তবিষীষু প্রবলাসু জালাসু অবেন ভূমিনিমিত্তেন ভোজ্য ভক্ষ্যাণি পুরোডাশাদীনি পৃঞ্চতে
মিশ্রয়ন্তি । তবিষীতি বলনাম । তবিষীত্বমিতি তন্নামসু পাঠাৎ । তত্র দুঃহইতাৎ—মরুতাং ন

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ১৪ বর্গ।] অষ্টাবিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং।

৫৯

ভোজ্যা বায়ুনাং লব্ধকীনি বৃহত্তমানীবা বায়ুসু মেঘং নির্ভিত্য বৃষ্টিং জনয়ৎসু লৎসু লতাাদিহারা-
ত্রীহাদি ভোজ্যানি যথা পৃকতে তথৈতৎ। নামে দৃষ্টান্তঃ—ইবিরায়ন ভোজ্যা এবণযুক্তাঃ
যাচমানার্বিনে ভোজ্যা ভোগ্যানি ভক্ষ্যাদীনি যথা দীয়ন্তে তদ্বৎ। ইবিস্থ শকো যাক্ষেনৈবৎ
নিরুক্তঃ—ঐষণেন বৈষণেন বার্ধণেন বেতি (নিং ৪।১৬)। অতঃ কারণং ল হি অ ল থু
বজমানঃ দানমিষতি হবিঃপ্রদানং তস্মৈ ব্যাপ্নোতি। যদা স্বয়মভিমতং দানমিষতি।
ইষতির্ব্যাপ্তিকর্ম। ইষতি নক্ষতি ইতি তৎকর্মসু পাঠাৎ। কেন সামর্থ্যেনেতি ? বহুনাং চ
মজুনা নিবাসযোগ্যানাং ধনানাং অগ্নিলালকানাং বলেনৈব যদা লোহরিঃ বহুনাং হবির্নিবাস-
যোগ্যানাং জ্বালারূপাণাং ধনানাং মজুনা বলেন দানমিষতীতি শেবঃ। কিংচ লোহরি
অভিহুতঃ আভিমুখ্যেন পাঠৈঃ হ্রিয়মানান্ নোহস্মান্ হুরিতাং পাপাং ত্রাসতে ত্রায়তে।
তথা শংসাং অতিপ্রভৃতত্বেন শংসনীয়াং যদা হিংসকাং অতিহুতঃ অভিতো হ্রিয়মানাং
অদাং হুংসাং তৎকারণাং পাপাং বা ত্রাসতে ত্রায়তে ॥ (১ম—১২৮ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে চতুর্দশো বর্গঃ ॥ ১৪ ॥

অথ ষষ্ঠী—

বিষো বিহায়া অরতির্বহুর্দধে হস্তে দক্ষিণে তরগির্ন

শিশ্রথচ্চবস্ত্রয়া ন শিশ্রথৎ।

বিশ্বস্মা ইদিশুধ্যতে দেবত্রা হব্যমোহিষে।

বিশ্বস্মা ইৎ সূকৃতে বারমুণ্ড্যাগ্নির্দ্বারা ব্যথতি ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

বিষো বিহায়াঃ অরতিঃ বহুঃ দধে হস্তে দক্ষিণে তরগিঃ ন।

শিশ্রথৎ শ্রবস্ত্রয়া ন শিশ্রথৎ।

বিশ্বস্মৈ ইৎ। ইশুধ্যতে দেবত্রা হব্যম্ আ উহিষে।

বিশ্বস্মৈ ইৎ। সূকৃতে বারম্ ব্যথতি অগ্নিঃ দ্বারা বি ব্যথতি ॥ ৬ ॥

অন্নমগ্নিক্রিয়ণে অভিমতং প্রদাতুং উৎলাহযুক্তে হস্তে বামেভরে করে যজমানাক্র
দাতব্যং বসুঃ ধনং দধে ধারয়তি । কীদৃশোহয়ং ? বিধিঃ সর্গৈর্গন্তব্যঃ যথা বিধাঙ্ককঃ বিহায়াঃ
মহান্ । বিহায়া ইতি মহান্নম্ । বিহায়াঃ যন্ত ইতি তন্মামসু পাঠাৎ । অরতিঃ জ্বরঃ অরমণো বা
অগ্নীতিঃ ॥ অত্র বহিঃপ্রতিষ্ঠাশ্চিন্তিত্যতি প্রত্যঃ । চিদ্বত্তাবাদন্তোদাতঃ ॥ ধৃষা চ শিশ্রথং
হস্তধৃতং যজমানার্ঘ্যং প্রথয়তি দদাতি ॥ যজয়তেমুণ্ডি চণ্ডি রূপং ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ—তরগিরি
তরগিরিব তারকঃ সূর্য্য ইব । ন যথা স্বেপালকায় অভিমতং হস্তে ধৃষা বিতরতি তবৎ । যথা
তরগিঃ সর্গন্ত তারকঃ ন শিশ্রথং যজমানং ন প্রথয়তি ন মুকতি । কিঞ্চ প্রবক্তা ন শিশ্রথং
হবীরপান্নেচ্ছয়েব ন শিশ্রথং ন বিমুকতি অন্নমন্নগ্রহেণৈব পালয়তে হবিঃসীকারস্ত
ব্যপদেশমাত্রেণেতি ভাবঃ । ইদানীং প্রত্যক্ষ্যকৃতঃ হে অগ্নে দেবত্রা দেবেষু যথ্যে অতিশয়েন
স্বং বিশ্বস্মৈ ইং সর্গস্মৈ এব ইযুধ্যতে হবিরান্নন ইচ্ছতে ইন্দ্রাদয়ে ইযুধ্যতিঃ । কণ্ডুনিঃ হবাং
তন্তদেবতামুদ্ভিষ্ট প্রদত্তং পুরোডাশদিকং ওহিবে সর্গতো বহসি ॥ বহেলটি যজাদিহবাং
সংপ্রসারণম্ ॥ কিকায়মগ্নিবিষস্মৈ সর্গস্মৈ স্কৃততে শোভনযজ্ঞকত্রে যজমানায় বারং সর্গৈ-
ব রণীয়ং ক্ষুধাদিনিবারকং বা অন্নাদিকং ঋষতি গচ্ছতি করোতীত্যর্থঃ । কিকায়মগ্নিঃ বার
স্বর্গাভ্যভিমতদ্বারাণি ব্যাধতি বিরূপেতি । প্রতিবন্ধকপাপাপনয়নদ্বারা অভিমতানি লায়তীত্যর্থঃ ।
ঋষতি গতিক্ষ্মা যথা রবির্গত্যর্থঃ । ইদিশ্বান্নম্ । ছান্দসং রেকস্ত সংপ্রসারণম্ ॥ ৬ ॥

অথ সপ্তমী—

স মানুবে রজনে শতমো হিতোতগ্নির্ষজ্ঞেবু জ্ঞেস্তো ন

বিশ্পতিঃ প্রিয়ো যজ্ঞেবু বিশ্পতিঃ ।

স হব্যা মানুষাণামিডাকুতানি পত্যভে ।

স নস্ত্রাসতে বরুণস্ত ধৃত্তেঙ্গাহোদেবস্ত ধৃত্তে ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

সঃ । মানুবে । রজনে । শতমঃ । হিতঃ । অগ্নিঃ । যজ্ঞেবু । জ্ঞেস্তো । নঃ ।

বিশ্পতিঃ । প্রিয়ঃ । যজ্ঞেবু । বিশ্পতিঃ ।

সঃ । হব্যা । মানুষাণাম্ । ইডা । কুতানি । পত্যভে ।

সঃ । নঃ । ত্রাসতে । বরুণস্ত । ধৃত্তেঃ । মহঃ । দেবস্ত । ধৃত্তেঃ ॥ ৭ ॥

সোহ্মির্দ্ব্যাহুবে যদুদ্যস্ত যজমানস্ত সংবন্ধিনি ব্রজনে বর্জ্জনীয়ে পাণে নিমিত্তভূতে গতি
যজ্ঞে নিমিত্তে যু শংতমঃ অত্যন্তঃ সূতমঃ অনিষ্টস্ত নিবারকৃৎ অতএব হিতঃ
দুর্গাভিমতলাধকৃৎ কিংচাঃ যজ্ঞে যু বিপ্ণতিঃ ঋত্বিগুরুপাণাং প্রজানাং অতিশয়েন
পালকঃ । পত্যাঐবখ্যে ইতি পূর্বপদপ্রকৃতিত্বরে প্রাপ্তে পরাদিশ্রুদলি বহুলমিত্যন্তর-
পদ্যুক্তাত্মম্ । অতএব প্রিয়শ্চ ভবতি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—জ্ঞেত্বান বিপ্ণতিঃ জয়নীলো
পাণেব স যথা পরসেনাদ্যুপভবপরিহারেণ সযাকুপরিপালনে চ প্রজানাং প্রিয়ো ভবতি ।
কিংচ সোহ্মির্ময়িঃ মাদুযাণাং যদুদ্যস্তাং যজমানানাং লঙ্ঘনীনি হব্যো হবীংষি ইভাকৃতানি
ইভায়াং বেদ্যাং কৃতানি সম্পাদিতানি উদ্ধিশ্রু পত্যতে পততি আগচ্ছতি । কিংচ সোহ্মিনোহ্মান্
যজমানান্ বরুণস্ত বারকস্ত ধৃষ্টেহিংসকস্ত ভয়াং জাসতে ত্রায়তে । যথা ধৃষ্টেরিতি পক্ষমী ।
বরুণস্ত পাপদেবস্ত ধৃষ্টে হিংসকাং কিংচ মহো মহতো দেবস্ত ধৃষ্টেহিংসাতঃ জাসতে
পালয়তে । অবষ্টারময়ির্হিনন্তীতি প্রসিদ্ধং । যথা একমেব বাক্যং ধৃষ্টেহিংসকস্ত মহৌ
মহতো বরুণস্ত দেবস্য বরুণাখ্যায়াঃ পাপদেবত্যায়াঃ ধৃষ্টেহিংসাতো নো অশ্বান্ সোহ্মি-
রাসতে ত্রায়তে ॥ (১ম—১২৮ম—৭ম) ॥

অথ অষ্টমী—

অগ্নিঃ হোতারমীড়তে বহুবিধিঃ প্রিয়ং চেতিষ্টমরতিং

শ্রেরি হব্যবাহুঃ শ্রেরি

বিশ্বায়ুঃ বিশ্ববেদসং হোতারং যজন্তং কবিশ্চ ।

দেবাসো রথমবসে বসুযবে গীর্ভিরথং বসুযবঃ ॥ ৮ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অগ্নিঃ হোতারম্ । ইড়তে । বহুবিধিঃ । প্রিয়ম্ । চেতিষ্টম্ । অরতিম্ ॥

নি । শ্রেরি । হব্যবাহুঃ । নি । শ্রেরি ।

বিশ্বায়ুঃ । বিশ্ববেদসম্ । হোতারম্ । যজন্তম্ । কবিশ্চ ।

দেবাসঃ । রথম্ । অবসে । বসুযবঃ । গীর্ভিরথম্ । বসুযবঃ ॥ ৮ ॥

অমৃগ্নিং হোতারং আহ্বাতারং হোমনিশ্পাদকং বা ইড়তে ঋত্বিজঃ স্তবন্তি । তথা
বসুধিভিং ধনস্ত ধারয়িতারং বা অতএব প্রিয়ং সর্কেষাং প্রিয়ভমং চেতিষ্ঠং অতিশয়েন
যজমানানাং চেতয়িতারং যদা প্রকৃষ্টচেতনবন্তং । চেতৃশব্দাতু শ্ছন্দসীতীষ্ঠন্ । তুরিষ্ঠেমেষঃ
স্থিতি তুলোপঃ । অরতিং দৈশ্বরং তাদৃশং দেবং ত্বেরিরে নিতরাং প্রাপ্তাঃ । প্রাপ্তিরেব
বিশেষ্যতে । হব্যবাহং ত্বেরিরে নিঃশেষেণ প্রাপ্তা ইতরদেবেভ্যো হব্যং বোচুং যদা প্রভবতি
তথা নিতরাং প্রাপ্তাঃ । পুনঃ কীদৃশং ? বিশ্বায়ুং সর্কত্র প্রাণিজীবনং বিশ্ববেদসং সর্কপ্রজ্ঞং
হোতারং দেবানামাহ্বাতারং যজতং যজনীয়ং কবিং সর্কজ্ঞং । ইর প্রেরণে । ইর গতাবিত্যন্ত-
ভমন্তলিটি রূপং । কিংচ দেবাসো দেবনশীলাঃ ঋত্বিজঃ রথং অতিপ্রধানং শকয়ন্তং অবসেন্ত
রক্ষণায় বসুযনঃ বসুকামাঃ সন্তঃ । পুনঃ কীদৃশাঃ ? গীর্ভিঃ স্ততিভিঃ রথং রণয়ন্তং রমণীয়ং
বা বসুববঃ বসু হবীরূপমগ্নং অগ্নয়ে প্রদাতুমাশ্বন ইচ্ছন্তঃ ত্বেরিরে প্রীতো যদা ধনং প্রযচ্ছতি
তথা হবিরাদিনা প্রাপ্তা ইত্যর্থঃ ॥ (১ম—১২৮হু—৮৯) ॥

ইতি ত্রিতীয়স্ত প্রথমে পঞ্চদশো বর্গঃ ॥ ১৫ ॥

• • •

একোনত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—: : :—

যং ত্বং রথমিত্যাদিশর্কং তৃতীয়ং সূক্তম্ । পারুচ্ছেপং সর্কমাত্যষ্টমিত্যাক্তবাদত্যাষ্টীছন্দস্বং
অমুক্তবাদৈদ্রজং । প্র প্রাবোহঅম ইত্যাদিকে বে অতিশর্যোঃ ষষ্ঠ্যাক্তরোপেতভ্যাং পাহিন
ইত্যাক্তাষ্টিঃ চতুঃষষ্ঠ্যাক্তরোপেতভ্যাং প্রতদ্বোচয়মিতি ষষ্ঠী ইন্দ্রদেবত্যা । তথানুক্রেমণিকা—যং
অমেকাদশ ষষ্টীন্দ্রবোপ্র প্রাবোতি শর্কর্য্যাবষ্টিরস্ত্যেতি । দশবাক্ত্রস্ত ষষ্ঠেহুহনি মরুত্বতীয় শক্রে
এতং সূক্তম্ ষষ্ঠীস্তেতি খণ্ডে সূত্রিতম্—যং ত্বং রথমিত্য স যো বুযেতি । (১ম—১২৯হু) ।

• • •

তত্র প্রথমা—

যং ত্বং রথমিত্য মেঘসাতয়ে পাক। সন্তমিষির

প্রণয়সি প্রানবত্ত নয়সি ।

সদ্যশ্চিন্তমভিন্টয়ে করোবশশ্চ বাজিনম্ ।

সাস্মাকমনবত্ত তুত্জান বেধসামিমাং বাচং ন বেধসাম্ ॥ ১ ॥

—• অণ পদপাঠঃ —

যম্ । তম্ । রথম্ । ইজ্ । মেঘসাতয়ে । অপাকা । সন্তম্ । ইষির ।

প্রহ্নয়সি । প্র । অনবত্ত । নয়সি ।

লভঃ । টিং । তম্ । অভিষ্টয়ে । করঃ । বশঃ । চ । বাজিনম্ ।

। অশ্বাকম্ । অনবত্ত । তুজ্ঞান । বেধসাম্ । ইমাম্ । বাচম্ । ন । বেধসাম্ ॥ ১ ॥

হে ইজ্ ! ইষির যজ্ঞগমনশীল তং মেঘসাতয়ে যজ্ঞস্ত্র দানায় লাভায় বা যং যজ্ঞমানং ত রথং প্রণয়সি প্রাপয়সি । ষিকর্ম্মকোহয়ং । কৌদৃশং যজ্ঞমানং ? অপাকা অপাকং অনল্প-
জ্ঞাধিকারবস্তং ॥ পাকঃ পক্তব্যো ভবতীতি যাস্তঃ (নি• ৩।১২) ॥ অতএব সন্তং পণ্ডিতং
ই কিংচ হে অনবত্ত অনিন্দিত যং যজ্ঞমানং ধনবিজ্ঞাদিনা প্রণয়সি প্রকৃষ্টং নয়সি তং
মানং লভশ্চিং তদানীমেব তদনুগ্রহকাল এব অভিষ্টয়ে আভিমুখ্যেন যাগায় অভিমত-
প্রয়ে বা ॥ অভি পূর্বাদিষেঃ ক্তিন্ । শকং ধ্বাদিহ্মাং পররূপত্বং । গতিরনন্তর ইতি গতেঃ
তিস্বরত্বং ॥ করঃ সমর্থং করোষি ॥ লেটি ব্যত্যয়েন শপ্ ॥ এবং কৃত্বা চ বাজিনং
লক্ষণময়ং তদন্তং বাবশঃ কাময়সে চ ॥ বষ্টেলে ট্যাডাগমঃ । তিঙঃপরত্বাদনিবাতঃ ॥
মানেন আভূতঃ সন্ শীত্রেমেবাগত্য হবিঃস্বীকৃত্য যাগং সাধু নির্বহ্য তং চাভিমতফলেন
যাজ্য পুনহবিঃ স্বীকরোষীত্যর্থঃ । হে ইজ্ ! অনবত্ত অনিন্দিত সর্কৈঃ স্ত্রয়মান তুজ্ঞান
াননুগ্রহীত্বং স্বরমাণ । তুজ্ঞে প্রেরণার্থলিটঃ কানচ্ । তুজ্ঞাদীনাং দীর্ঘোভ্যাসস্ত্রোভ্যাসস্ত্র
যম্ । সত্বং । সোচিলোপে চেদিতি লংহিতায়াং সোলাপঃ সত্বং ॥ বেধসাং বিবিধ-
কর্তৃণাং মধ্যে শ্রেষ্ঠতয়া বেধসাং মেধাবিনাং অশ্বাকং সংবন্ধি হবিঃ স্বীকুর্ষীত্যর্থঃ ।
দৃষ্টান্তঃ—ইমাং বাচং ন অশ্বদীয়াং স্ততিরূপাং বাচমিব স্ততিং যথা স্বীকরোষি তথা
সপীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১২৯ম—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

সঃ শ্রুধি যঃ স্মা প্তনাস্ম কাস্মচিদক্ষায় ইন্দ্র ভরহুতয়ে

নৃভিরসি প্রতুর্ভয়ে নৃভিঃ ।

যঃ শূরৈঃ স্বঃ সনিতা যো বিপ্রৈর্বাঞ্জং তরুতা ।

তমীশানাস ইরথস্ত বাজিনঃ পৃক্ষমত্যং ন বাজিনম্ ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

লঃ । অবিঃ । যঃ । অ । পূতনাম্ । কাস্ম । চিং । ব্রহ্মাধ্যঃ । ইত্ৰে । তরুতয়ে ।

নুহতিঃ । অসি । প্রতুর্ভয়ে । নুহতিঃ ।

যঃ । শূরৈঃ । অ । যিতি অঃ । সনিতা । যঃ । বিপ্রৈঃ । বাজম্ । তরুতা ।

তম্ । ঈশানালঃ । ইরধন্ত । বাজিনম্ । পৃকম্ । অত্যম্ । ন । বাজিনম্ ॥ ২ ॥

হে ইত্ৰে ! ল বক্ষ্যমাণগুণবিশিষ্টং অবি অশ্বদাহানম্ স্তোত্রং বাশুপু ॥ হেবি ভাবঃ ॥ যঃ
অ যঃ যমু যঃ নুতিঃ মহুয়ৈরেব সন্তিঃ পশ্চাদেবত্বমাপন্নৈর্গুরুভিঃ পুনন্ত এব বিশেষ্যন্তে । নুতিঃ
লংগ্রামনয়ননীলৈঃ ইত্ৰেস্ত মরুতাং লাহাযাং ইত্ৰে । মরুস্তির্গুরুতো হৈনং নাজহুরিত্যাদিষু (ঐ-
ত্রা- ৩২-০) প্রদিক্ । তৈঃ সহিতঃ সন্ কাস্মচিং পূতনাম্ সর্বেষু প্রৌঢ়েষপি লংগ্রামেষু
ভরুতয়ে ভরগবিশিষ্টাহানযুক্তায় প্রতুর্ভয়ে প্রকৃষ্টহিংসনায় যবা ভরুতয়ে শূরোভবপ্রহরেতো-
যবাদিতরগবুজাহানায় প্রতুর্ভয়ে চ শূবাণাং প্রকৃষ্টবধায় চ দক্ষাযোহসি প্রবধননীলোহসি ।
যবা নুভিনেতুর্ভির্গম্যতৈঃ প্রার্ভিতঃ সন্ প্রতুর্ভয়ে শক্রগাং পাপানাং বা প্রকৃষ্টহিংসনায়
দক্ষাধ্যঃ অসি লমর্বেহসি । কিংচ সন্ত শূরৈঃ শৌর্য্যোপেতৈর্গুরুভিরনৈর্ভট্টৈর্কা সহিতঃ সন্ যঃ
স্বয়মেব সনিতা লংগ্রামমন্ত অতস্ত বা মনীষি তস্ত সনিতা সংভক্তাসি সত্যপি তেবাং লাহিত্যে
অতর্নৈরপেক্ষ্যেণৈব তরুতাদীভাঃ ॥ তরতেহ্মনি গ্রসিতত্বভিত্তেত্যাদৌ নিপাত্যতে ॥ যন্ত
যং বিপ্রৈর্গুরুভির্গম্যতৈর্গুরুভিঃ স্ততঃ সন্ বাজং তরুতা তেতোহন্নস্ত দাতাসি বিপ্রৈর্গুরুভিঃ
সহিত ইতি বা লব্ধকঃ । তং তাদৃশং বাজিনং গমনবন্তং পৃকং হবিলক্ষণাবন্তং ইত্ৰং
ঈশানালঃ লম্যগভ্যর্থয়িতুং সমর্থা ঋত্বিজঃ ইরধন্ত সংরাধয়ন্তি সেবন্তে । তত্র দৃষ্টান্তঃ—বাজিনং
বেজনবন্তং গমনবন্তং পৃকং ষালাত্নবন্তং অত্যং ন অশ্বমিব তং যথা লমর্বাঃ স্বাভূষাণ-
প্রদাদাদিনা পোষয়ন্তি তদং । অত্য ইত্যখ্যনাম । অত্যো হয় ইতি তন্নামসু পাঠাং ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

দম্মো হি আয়ুযং পিয়সি অচং কংচিদ্বাবীররকং শূর মর্ত্যং

পরিবৃগন্ধি মর্ত্যম্ ।

ইত্ৰোত তুভ্যং তদ্বিবেতদ্রুদ্রায় স্বযশসে ।

মিত্রায় বোচং বরুণায় সপ্রথঃ মহুলীকায় সপ্রথঃ ॥ ৩ ॥

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ১৬ বর্ক।] একোনত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূত্রং । ৬৫

— অথ পদপাঠঃ —

দমঃ । হি । অ । বৃষণম্ । পিষসি । উচম্ । ঞকম্ । চিং । বাবীঃ । অবকুম্ ।

শুর । মর্ত্যম্ । পবিত্রগন্ধি । মর্ত্যম্ ।

ইজ্র । উত । তুভ্যম্ । তৎ । দিবে । তৎ । রুদ্রায় । স্বযশসে ।

মিত্রায় । বোচম্ । বরুণায় । সহপ্রথঃ । অমূলীকায় । সহপ্রথঃ ॥ ৩ ॥

হে ইজ্র ! তৎ দমো হি শত্রুগামুপক্ষপণকর্তা খলু । অতএব কাবণাৎ বৃষণং স্বতোবর্ষণশীলং
উচং সংবরণবস্তং পুটবন্ধনবৎ উদকবেষ্টনবস্তং কঙ্কিজলধারিণং মেঘং পিষসি নির্ভিজ সেচয়সি ।
কিংচ মর্ত্যং মর্ত্যবৎ অরকং অরণশীলং গমনস্বভাবঃ কঙ্কিমেঘং হে শুর বিক্রান্ত বাবীঃ
মিশ্রসি ॥ যৌতেশ্চান্দসে লুঙি ছান্দসোহডভাবঃ ॥ অবর্ষণেন গচ্ছন্তং বলাগ্নিগৃহ
বর্ষণদীত্যর্থঃ । যথা শুরঃ কশ্চিদ্ বলবস্তং গচ্ছন্তং বৈরিণং নিগৃহ স্বীকরোতি তদ্বদিত্যর্থঃ ।
তথা মর্ত্যং মরণশীলং শীর্ণ্যমাণস্বভাবং নিরুদকং কঙ্কিমেঘং পরিবৃণক্তি সর্বতো বর্জয়সি
ঔদালীক্যং করোবীত্যর্থঃ । তে ইজ্র ! ততাদৃশং কৰ্ম বর্ষণরূপং সপ্রথঃ সর্বতঃ পৃথু যথা
ভবতি তথা তুভ্যং গোচং ব্রণীমি । ইজ্র এব বিশেষ্যতে । স্বযশসে স্বকীয়বশোযুক্তায়
তথা দিবে উত স্বদাশ্রয়ভূতাবৈ হ্যালোকদেবতায়ৈ অপি তৎ তাদৃশং কৰ্ম বোচং ব্রণীমি ॥
উতশক্দোহপি শকার্ধঃ । বর্ষণকৰ্ম্মণঃ হৃদেবতায়াঃ আশ্রুকল্যাত্তস্যাপি বচনং যুক্তং ॥ তথা
রুদ্রায় জগতাং হুঃখজীবয়িত্রে রোদনশীলায় বাগয়ে তদ্বোচং ॥ রুদ্রো বৈ ক্রুরো বদয়ময়িরিতি
ঋতে: (তৈ০ লং ৬।২।৩) । অগ্নে রুদ্রহং সোরোনীজদরোনীজদ্র রুদ্রস্ত রুদ্রবমিতি ঋতে:
(তৈ০ লং ১।৫।১) ॥ রোদনস্বভাব তৎ প্রসিদ্ধং তস্য চাহতিদ্বারা বৃষ্টাশ্রুকল্যাত্তস্যাপি কখনং
যুক্তং । স্বযশ ইত্যস্য রুদ্রায়ৈত্যানেন বা সম্বন্ধঃ । সন্নিহিতত্বাৎ যোগ্যত্বাচ্চ স্বকীয়-
বশোযুক্তায়গয়ে ইত্যর্থঃ । তথা মিত্রায় অহরভিমানিদেবতায়ৈ তদ্বোচং বরুণায় রাজ্যভিমানি-
দেবতায়ৈ অহোরাত্রে বৈ মিত্রাবরুণে অহোরাত্রাত্যাং খলু বৈ পৰ্জ্বন্তো বর্ষভীতি তথা যৈত্রং
বা অহর্নাকরী রাজ্রিতিত্যাদি ঋতিভ্যাঃ মিত্রাবরুণয়োরাহোরাত্রাভিমানিদেবত্বং অতত্রৈব
ঋতে: বৃষ্টিপ্রদাতৃত্বাৎ তাত্যামপি প্রথনং যুক্তম্ । অমূলীকায় শোভনসুখয়িত্রে প্রজ্ঞানাং
এতৎ সর্বত্র সম্বধ্যতে । উক্তেভ্যো দেবেভ্যঃ সপ্রথঃ সর্বতঃ পৃথু অতিবিস্তীর্ণং যথা ভবতি
তথা তদ্বর্ষণকৰ্ম ব্রণীমি ॥ (১ম—১২৯শ্—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

অস্ম্যাকং ব ইন্দ্রমুশানীক্টয়ে সখায় বিশ্বায়ুং

প্রাপহং যুক্তং বাজেয়ু প্রাপহং যুক্তম্ ।

অস্মাকং ব্রহ্মোত্যে বা পুংস্বু কাস্মুচিং ।

নহি ত্বা শক্রঃ স্তরতে স্তৃণোষি যং বিশ্বং শক্রং স্তৃণোষি যম্ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অস্মাকম্ । বঃ । ইজম্ । উশ্মলি । ইষ্টয়ে । লথায়ম্ । বিশ্বং আয়ুম্ ।

প্রহসহম্ । যজম্ । বাজেযু । প্রহসহম্ । যজম্ ।

অস্মাকম্ । ব্রহ্ম । উতয়ে । অব । পুংস্বু । কাস্মু । চিং ।

নহি । ত্বা । শক্রঃ । স্তরতে । স্তৃণোষি । যম্ । বিশ্বম্ । । শক্রম্ । স্তৃণোষি । যম্ ॥ ৪ ॥

হে ঋত্বিজঃ । অস্মাকং অস্মদর্থং বঃ যুজ্ঞদর্থং চ ইষ্টয়ে যাগায় অভিমর্তৈতবণায় বা ইজমুশ্মলি অভিমতং কাময়ামহে ॥ বশকান্তৌ । আদাদিকঃ ইদন্তোমসিঃ । গ্রহিহ্যোত্যাদিনা লংগ্রায়ণং ॥ যদ্বা অস্মাকং লথায়মিতি লব্ধকঃ । কীদৃশমিচ্ছং ? লথায়ং লবিবদত্যজ্ঞহিতকারিণং সমানার্থ্যানং বা । বিশ্বায়ুং বিশ্বৈবাং যাগানং গন্ত্যরং প্রাণহং প্রাকর্ষণেণ শক্রণং মর্ষয়িতারং ॥ লহেঃ কিপু । নহিবৃত্তীত্যাদিনোপলগ্নস্ত দীর্ঘঃ ॥ যুজ্ঞং সর্কদায়ুক্তং লহায়ভূতমিত্যর্থঃ । পুনঃ স এব বিশেষ্যতে । বাজেযু হবীরাণ্যেন্নেযু তদ্বৎস্ব যজেযু বা নিমিত্তভূতেষু প্রাণহং যজ্ঞবিবাতিনঃ লহমানং যুজ্ঞং অভিমতকলৈর্যুক্তং মরুত্ভির্বা । কিংচ হে ইজ । অস্মাকমৃত্যে রক্ষণায় ব্রহ্মণ্যরিবচং কৰ্ম্ম অব রক্ষ । কস্তত্রবিশেষ ইতি তত্রাহ । কাস্মুচিং পুংস্ব লংগ্রামেষু ॥ পুংস্ব লমৎস্বিতি লংগ্রামনামস্ব পাঠাৎ তন্নামদ্বং । তেষু ত্বা ত্বাং ন হি স্তরতে ন হিনস্তি ন বিরোধমাচরতি । যং স্তৃণোষি যং বিশ্বং শক্রং স্তৃণোষি বারয়সি স কন্দিদপি শক্রম্ হিনস্তি । তব মহত্বেন সর্কে ভীতাঃ বিধেয়া তবস্তি শক্রতাবং ন কোহপ্যাচরতি অজাতশক্রত্বাদিত্যর্থঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

নিযুনম্ভাতিমতিং কয়স্মুচিভেজ্জিষ্ঠাতিররশিভি-

নেতিভিক্রপ্রাভিক্রপ্রোতিভিঃ ।

নেষিণো যথা পুরানেনাঃ শূর মন্তসে ।

বিশ্বানি পুরোরপপার্ষি বহুরাসা বহিনে অচ্ছ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নি । শূ । নয় । অতিহতিম । কয়ন্ত । চিৎ । তেজিষ্ঠাভিঃ । অরগিভিঃ ।

ন । উতিহতিঃ । উগ্রাভিঃ । উগ্র । উতিহতিঃ ।

নেষি । নঃ । যথা । পুরা । অনেনাঃ । শূর । মন্তসে ।

বিশ্বানি । পুরোঃ । অপ । পার্ষি । বহিঃ । আসা । বহিঃ । নঃ । অচ্ছ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র ! কয়ন্ত কয়ন্তিৎ হৃদভক্তন্ত যজমানন্ত অতিমতিং অতিক্রান্তমননং বিরুদ্ধ-
মনসং শক্রং নিবৃনম নিতরাং সূৰ্ত্ত্যাময় অসৎ প্রণতং কুরু ॥ অজুর্ভাবিতার্থোহিহং ॥ হে উগ্র
উদগূর্ণবলঃ উতিভিঃ রক্ষণৈঃ প্রীতিভিক্সা যুক্তঃ সন্ তেজিষ্ঠাভিররগিভির্ন অতিশয়েন
তেজস্বিত্বাদিক্রৈপর্শ্যগৈরিব ॥ তেজস্বচ্ছকাদিভিশায়নিক ইষ্ঠন্ । বিম্মতোল্লুক । টেরিতি
টিলোপঃ ॥ অতিমতিং ব্রজাদিন্ যথা নাশিতবান্ তথা অস্বষিরোধিনমপীত্বার্থঃ । যথা
উত্তরক্রোধরঃ । তেজিষ্ঠাভিররগিভির্ন তেজোযুটৈর্গমসাপনৈর্ঘজ্জাদিমাগৈর্ঘধান্ যোজিত-
বানসি তথা উগ্রাভিঃ প্রকাশকাভিঃ উতিভিঃ রক্ষণৈঃ যাগফলভূতৈর্নোহিহ্মান্নৈষি নয়সি
অভিমতস্বর্গাদিকলং প্রাপয়সীতার্থং ॥ নয়তেশ্ছান্দসঃ শপোল্লুক ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ । পুরা
পূর্নশ্মিন্কালে নঃ অস্বথপিত্রাদীন্ যথোতিভিঃ নীতবানসি তথা নেবীত্যর্থঃ । হে শূর
বিক্রান্ত ! হং অনেনাঃ মন্তসে সর্বেষুপাপেষু অববৃধ্যসে স্বর্গাভিমতসাধকত্বাদিতি ভাবঃ ।
যস্মৈ অনেনাস্বং অশ্বানপ্যনেনাসো মন্তসে । কিংচ হে ইন্দ্র ! বহিঃ বৃষ্টাদিপ্রদানেন জগতাং
নির্বাহকঃ সন্ পুরোষ্মন্তস্ব যজমানন্ত ॥ পুরুরিতি মন্তস্বনাম । পুরবঃ জগত ইতি তন্নামন্ত
পাঠাৎ ॥ তন্ত বিশ্বানি সর্বাণ্যেনাংসি অপপার্ষি অপকৃত্য পালয়সি ॥ গুণাতেশ্ছান্দসঃ শপো
ল্লুক ॥ অতো নঃ অস্বাকমপি অসী অস্তিকে দেবযজনেদেপে অচ্ছ অভিমুখ্যেনাগত্য
বহিরভিমন্তানাং বোচা সন্ অপ অনভিমতমপকৃত্য পার্ষি অভিমতকলং পুরয়সি ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়ন্ত প্রথমে ষোড়শো বর্গঃ ॥ ১৬ ॥

অথ ষষ্ঠী—

প্রতদ্বোচেয়ং ভব্যায়ৈন্দবে হব্যো ন য ইষবান্

মম্ন রেজতি রক্ষোহা মম্ন রেজতি ।

স্বয়ং সো অস্মাদানিদো বধৈরজেত দুঃশতিম্ ।

অবস্রবেদঘশংসোহবতরমব ক্ষুদ্রমিব স্রবেৎ ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

প্র। তৎ। বোচেয়ম্। ভব্যায়। ইন্দবে। হব্যঃ। ন। যঃ। ইষবান্।

মম্ন। রেজতি। রক্ষোহহা। মম্ন। রেজতি।

স্বয়ম্। সঃ। অস্মৎ। আ। নিদঃ। বধৈঃ। অজেত। দুঃশতিম্।

অব। স্রবেৎ। অঘশংসঃ। অবতরম্। অ। ক্ষুদ্রম্। ইব। স্রবেৎ ॥ ৬ ॥

ভব্যায় ভবনশীলায় প্রতদিনং কলাভিবুদ্ধা বর্ধনশীলায় ইন্দবে অমুতেন সর্বস্তু
 ক্রেদয়িত্রে তদ্বৎ তদ্বক্ষ্যমাণং কৰ্ম স্তোত্রং বা প্রবোচেয়ং প্রাকর্ষণ বক্তুং শক্তো ভূয়সঃ ।
 স্তোত্রেরতিমহাদ্বাদিতি ভাণঃ ॥ বচেলিভ্যাশিগ্ধৃ বচ উম্ ॥ কস্ত তদ্বিতি । য ইন্দুঃ ইষবান্
 এষণবান্ মম্ন মননীয়ং স্তোত্রং কৰ্ম বা উদ্দিষ্ট রেজতি গচ্ছতি ॥ রেজতির্গত্যর্থঃ । রেজতি
 দধ্যতীতি তন্মামস্র পাঠাৎ ॥ আগমনে দৃষ্টান্তঃ । হব্যো ন । হোতব্য আহ্বাতব্যো বা হব্যঃ
 ইন্দু ইব প্রায়োগেন্দ্ৰ আগচ্ছত্যাাদিনা ইন্দ্র এবাহূয়তে স ইব । স এব বিশেষ্যতে । রক্ষোহা
 যজ্ঞবিধাতকানাং রক্ষসাং হস্তা মম্ন তেষামেব কৰ্মহননাদিরূপং রেজতি গচ্ছতি চালয়তি
 নাশয়তীত্যর্থঃ । স এবেন্দুঃ স্বয়ং নিদঃ ॥ নিদি কুংসায়াং কিপ্ । লাবেকা চ ইতি বিভক্তে-
 রুদাত্তা ॥ অশ্বল্লিন্দিতুবৈরিণঃ বধৈঃ হননোপায়ৈঃ ॥ হনশ্চ বধ ইতি ভাবে অপ-
 তৎলগ্নিয়োগেন বশাদেশঃ । স চাদস্তোহস্তোদাত্তঃ ॥ দুঃশতিং দুর্বুজিং অস্মৎ অস্মন্তঃ অজেত
 আক্লিপেৎ অবনয়েৎ । কিংচ অঘশংস অঘানাং পাপানামি হিংসাদীনাম্ শংসিতাস্তেনঃ অবতরং
 জত্যন্তনিকৃষ্টং অবস্রহানাদবাঙ্কমুশো ভূতা স্রবেৎ গচ্ছতু অধঃপততিত্যর্থঃ । অঘশংসঃ স্তেনঃ ।
 অঘশংসঃ বৃক ইতি তন্মামস্র পাঠাৎ । অবস্রবণমেব প্রার্থ্যতে । ক্ষুদ্রমিব ক্ষেপ্তুং শক্যমূদকা-
 দ্বিকমিব উদকং যথা তিষ্ঠতি অবস্রবেন্নশ্চতি তথা লাঘপীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১২৯স্—৬ম) ॥

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ১৭ বর্গ।। একোনত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং। ৬৯

অথ সপ্তমী—

বনেম তদ্বোত্রয়া চিতন্ত্যা বনেম রয়িং রয়িবঃ

সুবীর্ঘাং রধং সন্তং সুবীর্ঘ্যম্।

দুর্শ্মানং সুমন্তুভিরেমিষা পৃচীমহি।

আসত্য্যতিরিস্তং দ্যুম্নহুতিভির্ষজ্ঞং দ্যুম্নহুতিভিঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বনেম। তৎ। হোত্রয়া। চিতন্ত্যা। বনেম। রয়িম্। রয়িবঃ।

সুবীর্ঘ্যম্। রধম্। সন্তম্। সুবীর্ঘ্যম্।

দুঃশ্মানম্। সুমন্তুভিঃ। আ। ঈম্। ইবা। পৃচীমহি।

আ। সত্য্যভিঃ। ইষ্টম্। দ্যুম্নহুতিভিঃ। ষজ্ঞম্। দ্যুম্নহুতিভিঃ ॥ ৭ ॥

হে ইষ্টে! বয়ং যজমানাঃ তৎ তাদৃশং স্তুতাং তব রূপং যদা তৎ তে বয়ং চিতন্ত্যা তক
গুণান্ জ্ঞাপয়ন্ত্যা ॥ চিতী সংজ্ঞানে। অস্মান্গাস্তাচ্ছতরি ব্যাত্যয়েন শঃ ॥ হোত্রয়া হোমসাধন-
ত্বতয়া স্ততিরূপয়া বাচা বনেম সংভজ্যেয যদা শব্দয়েম স্তুতিং করবামেত্যর্থঃ ॥ হোত্রেতি
বাঙ্নাম। হোত্রা গীরতি তন্ন্যাসু পাঠাৎ ॥ কিংচ এবং স্তোত্রারো বয়মপি হে রয়িবঃ বিশিষ্ট-
ধনবল্লভ রয়িং ধনং বনেম সংভজ্যেয। কীদৃশং রয়িং? সুবীর্ঘাং শোভনসামর্থ্যোপেতং রধং
রমণীয়ং গন্তব্যং বার্ষিভিঃ সন্তং সর্বদাবর্তমানং ষজ্ঞাদিযারা বহুশো দীপ্যমানমপি প্রবর্জমানং
পুনস্তদেব বিশেষ্যতে। সুবীর্ঘ্যং শোভনপুত্রভৃত্যাদ্যুপেতং ধনেন তেবাং সম্পাদয়িতুং
শক্যত্বাৎ ॥ বীরবার্হৌ চেত্বাভ্যুপদ্যাদ্যুপেতং ॥ কিংচ হে ইষ্টে দুঃশ্মানং দুঃখেন মন্তং শক্যং
ঈমেনং ত্বং তব মহিষোহতিরহত্বাৎ সুমন্তুভিঃ শোভনৈর্গুননৈঃ তৎসাধনৈঃ স্তোত্রৈর্বা ইবা
বীররূপেণাগ্নেন চ আপৃচীমহি সর্বতঃ সংপূজা ভূয়াম। যদা ইবা অগ্নেন নিমিস্তেন পূর্বং ধনস্ত
প্রার্থিত্বাৎ ইদানীমগ্নং প্রার্থ্যতে ॥ পৃচী সম্পর্কে। লিঙি ছান্দোগ্যে বিকরণস্ত লুক্ ॥ কিংচ
ষজ্ঞং বাগনিষ্পাদকমিষ্টং সত্য্যভিঃ অবিসংবাদিনীভিঃ যথাভিলাষমুপজায়মানকলমতিঃ

দ্ব্যয়হুতিভিঃ হরিব আগচ্ছ মেধাতিথের্ধেমেত্যাহ্বানৈরিত্যর্থঃ । পুনস্তা এব বিশেষ্যন্তে ।
দ্ব্যয়হুতিভিঃ হবির্লক্ষণান্নিমিত্তৈরাহ্বানৈরাপ্চায়হীতি শেষঃ । দ্ব্যয়ং ত্ত্যোততের্থশে । বাস্বৎ
বেতি যাস্থঃ (নি০ ৫।৫) ॥ (১ম—১২২হ—৭থ) ॥

অথ অষ্টমী—

প্রপ্রাবো অস্মৈ স্বশোভিত্রুতী পরিবর্গ ইন্দ্রে ।

দুঃস্বতীনাং দরীমন্দ্ৰুতীনাং ।

স্বয়ং সারিস্বয়ৈথ্য যান উপেষে অত্রৈঃ ।

হতেমসম বক্ষতি ক্ষিপ্তা জর্গিন বক্ষতি ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রপ্রা। বঃ। অস্মৈ ইতি। স্বশোভিত্রুতী। উতী। পরিবর্গে। ইন্দ্রেঃ।

দুঃস্বতীনাং। দরীমন্। দুঃস্বতীনাং।

স্বয়ম। সা। রিস্বয়ৈথ্য। যা। নঃ। উপেষে। অত্রৈঃ।

হতা। দৈম্। অসৎ। ন। বক্ষতি। ক্ষিপ্তা। জর্গিঃ। ন। বক্ষতি ॥ ৮ ॥

হে ঋত্বিজঃ বো যুয়দর্ধং অস্মৈ অস্বদর্ধং চ অয়মিল্লঃ স্বশোভিত্রুতী স্বকীয়শোভিত্রুতৈঃ উতী
উতিভিঃ রক্ষণৈঃ দুঃস্বতীনাং দুঃস্বননযুক্তানাং বিরোধিনাং পরিবর্গে পরিতো বর্জনে
নিমিত্তভূতে সতি প্রপ্র প্রকৃষ্টো ভবতি সমর্থো ভবতীত্যর্থঃ ॥ দ্বির্ভাবঃ পাদপূরণঃ ॥ যদা হে
ঋত্বিজঃ বো যুয়দর্ধং অস্মৈ অস্বাকং লবক্ষতিঃ স্বশোভিত্রুতী স্বয়মেবাত্তনৈরপেক্ষ্যেণ ত্ত্যোতুং
লবর্ধেঃ ত্ত্যোত্রৈস্ত্রুতৈঃ সন্ উভৌ রক্ষণে প্র প্র প্রকৃষ্টো ভবতি ॥ উপলগ্নশ্রুতৈর্যোগ্যক্রিয়া-
ধ্যাহরণঃ ॥ কুত্রেতি তদ্ব্যত্যে । দুঃস্বতীনাং দুঃস্বতীনাং পরিবর্গে পরিতো বর্জনবতি লংগ্রামে
বাগে বা । পুনঃ স এব বিশেষ্যন্তে । দুঃস্বতীনাং দুঃস্বতী বহুমানব তাং হনমবুজ্জীনাং দরীমন্
দরীমনি অভিপ্রেতেন দারয়িতরি এবমিস্ত্রে সম্যক্ পালয়তি গতি অত্রৈর্জর্জকৈকরস্ববিরোধিত্বার্থা

১ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ১৭ বর্গ।] একোনত্রিংশত্যাধিক-শততমঃ সূক্তং । ৭১

কুর্গিঃ কববতী সেনা ॥ কুর্গিজবতের্বা কবতের্বা দুশোতের্কেরিতি যাবঃ (নিং ৬৪) ॥
নোহুস্বাম্ প্রতি বিবরথৈ হিংসিতুস্ ॥ বিবরণ্যন্তাং তুমর্থে শঠ্যে প্রত্যয়ঃ ॥ উপেষে উপগন্তং
অস্মান্ প্রাপ্তুং ॥ ইহ গতো । তুমর্থেক্ সে প্রত্যয়ঃ ॥ যঃ ক্রিপ্তা প্রেরিতা সা সেনা বরং
হতেমসং হিংসিতবাসীৎ । অতঃ ন বকতি অস্মান্ বহেৎ ন প্রাপ্নোতি । তথাস্থিৎসকান্
শক্রনপি পুনঃ ন বকতি ন বহতি ॥ বহতেলে ট্যাডাগমঃ সিকহলমিতি লিপ্ ॥ ইত্য
সামর্থেন তত্রৈব নষ্টাভূদিত্যর্থঃ ॥ (১ম-১২২২-৮৭) ॥

অথ নবমী—

ত্বং ন ইন্দ্র রায়া পরীণসা যাহি পথা ॥

অনেহসা পুরো যাহরক্ষসা ॥

সচস্ব নঃ পরাক আসচস্বান্তমীক আ ॥

পাহি নো দুরাদারাদভিষ্টিভিঃ সদা পাহভিষ্টিভিঃ ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ত্বং । নঃ । ইন্দ্র । রায়া । পরীণসা । যাহি । পথা ।

অনেহসা । পুরঃ । যাহি । অরক্ষসা ।

সচস্ব । নঃ । পরাকে । আ । সচস্ব । অন্তম্হকে । আ । পাহি ।

নঃ । দুরাৎ । আরাৎ । অভিষ্টিভিঃ । সদা । পাহি । অভিষ্টিভিঃ ॥ ৯ ॥

হে ইন্দ্র ! ত্বং নঃ পথ অস্বৎসকিনা যার্গেণ পুরায়াহি আগচ্ছ ॥ অন্ত টেলোপঃ ।
উদাস্তনিবৃত্তিস্বরেণ তৃতীয়া উদাস্তত্বং ॥ কীদৃশেন যার্গেণ ? অনেহসা অপাপেন বজ্রগমন-
যার্গন্ত ঋতিচোদিতবাদনেহস্বৎ ॥ যদা নো অস্মান্নদিশ্ত যাহি । কিং বিশিষ্ট ইতি পরীণসা
পরিভেনেচ্ছম রায়া অস্বত্যাং দাতব্যেন বহুবিধধনেন যুক্তঃ সন্ হে ইন্দ্র নোহস্মান্ পরাকে
অত্যন্তদূরদেশাৎ বর্গলক্ষণাৎ আলচস্ব লমবেতো ভব ॥ পরাক ইতি দূরনাম ॥ পরাকে

পর্যটনরিতি তন্মানসু পাঠাৎ ॥ তথা অন্তরীক্ষে অত্যন্তান্তিকে দেবযজ্ঞনদেশে লচস্ব অশ্বৎ-
 শ্রদন্তঃ হবিঃ দেবস্ব লংগচ্ছ বা । কিঞ্চ মোহমান্ দুয়াং দুরদেশাং স্বর্গাদেঃ লক্শাৎ
 পাহি রক্ষ । আরাং লল্লিহিতাদিলোকাং পাহি পালয় । যদ্বা দুরাং অযাগকালে স্বর্গ
 এবোষিতামান্ পাহি পালয় । আরাং যাগকালে লল্লিহিতে দেবযজ্ঞনদেশে পাহি ।
 কেনেতি তদুচ্যতে । অভিষ্টিতিঃ অভিযুথৈর্থাগৈঃ তল্লির্কাঠৈঃ যদ্বা অভ্যাগমনৈঃ কিং বহুনা
 লদা লক্ষকালং যাগকালে অযাগকালে দূরে অস্তিকে চ অভিষ্টিতিঃ অভিহিত এবগৈঃ
 পাহি লম্যক্ পরিপালয় ॥ (১ম—১২৯ম—২৪) ॥

অথ দশমী—

ঙং ন ইক্ষু রায়া তরুযসোগ্রাং চিত্রা মহিমা

লক্ষদবসে মাহে মিত্রং নাবসে ।

ওজিষ্ঠ ত্রাতরবিভা রথং কক্ষিদমর্ত্য ।

অশ্বমশ্মদ্রিষেঃ কক্ষিদদ্রিবে রিরিকন্তু চিদদ্রিবে ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

ঙম্ । নঃ । ইক্ষু । রায়া । তরুযসা । উগ্রম্ । চিৎ । ঙ্ । মহিমা ।

লক্ষৎ । অবসে । মাহে । মিত্রম্ । ন । অবসে ।

ওজিষ্ঠ । ত্রাতঃ । অবিতরিতি । রথম্ । কম্ । চিৎ । অমর্ত্য ।

অশ্বম্ । অশ্বৎ । রিরিষেঃ । কম্ । চিৎ । অদ্রিহঃ । রিরিকন্তম্ । চিৎ । অদ্রিহঃ ॥ ১০ ॥

হে ইক্ষু ! ঙং নঃ অমান্ তরুযসা তরুণকুশলেন অমানাপত্যঃ উত্তরীতুং শক্তেন রায়া
 যেনেদ উজ্জ্বল্য তবেতি শেবঃ । হে ইক্ষু ! ঙ্ । ঙ্ । উগ্রং চিৎ উদগৃণ্ণবলং লন্তং ঙ্গামেব মহিমা
 লক্ষং অশ্বৎশোভনিতঃ কক্ষিদভিশয়ঃ লক্ষৎ সেবতে লন্তজতে উৎকর্ষয়তীত্যর্থঃ ।

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ১৭ বর্গ।] একোনত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং। ৭৩

কিমর্থং? অবশ্যে স্বংগীতরে। তত্র দৃষ্টান্তঃ—মহে মহতে অবশ্যে বক্ষণায় প্রকাশারোগাদি-
রূপায় মিত্রং ন লক্ষ্যমমিত্রং স্বর্থমিব। তং যথা মহত্বেন লংঘ্যজয়ন্তি তথৈত্যর্থঃ। যথা
মিত্রং ন প্রিয়হিতরূপং লভ্যমিব। তং যথা মহত্বৈত্যা গীতয়ে লংঘ্যজন্তে তদং। কিন্তু হে
ওজিষ্ঠ ওজস্বিতম অতিশয়েন বলবন্ ত্রাতঃ রক্ষিতঃ অস্মান্ পালয়িতঃ বা অমর্ত্য অমরগণধ্বন্য
ইত্বে। অবিভঃ অস্মান্ ধনেন তর্পয়িতব্যঃ কক্ষিত্রং বেগবন্তমাক্রুহ্য অস্মদেবযজ্ঞনং
শীত্রমাগচ্ছতি শেষঃ। তথা হে অদ্রিযঃ শক্রণামতিশয়েন ভক্ষকেশ্র অস্মদন্তং রিরিক্তন্তং চিং
অন্নং মহান্তং বা শক্রমিতি শেষঃ রিরিষেঃ বাধস্ব। তথা হে অদ্রিযঃ অদ্রেবাদন্তঃ ভক্ষক
বা শক্রণাং। অদ্রিযরদ্রিযাভূগাত্যেনোপি বাস্তেঃ স্তাদিতি নিরুক্তম্ (নিং ৪৮)। রিরিক্তন্তং
চিং অত্যন্ত কুৎসিতং হিংস্রন্তমপি শক্রং রিরিষেঃ বাধস্ব। রিষ হিংস্রায়াং। ছান্দসঃ শপঃ
প্লুঃ। পুনর্ল্যাত্যয়েন শঃ। রিরিক্তন্তং অস্মাদেব সনি হলন্তাচ্ছতি সনঃ কিম্বাদৃগুগাত্যাবঃ।
চণ্ডিত্যবকুৎসিতঃ কুস্মাৎশ্চিৎসাহরেত্যব কুৎসিত ইতি যাস্কেনোক্তত্বাৎ (নিং ১৪)।
যথা লম্বুচ্যার্থঃ কক্ষিত্যানেন লহ লম্বুচ্যতে ॥ (১ম-১২৯-১০৭) ॥

অথৈকাদশী—

পা^{হি} ন ই^{জ্জ} স্ত^{স্ঠ}ত স্রি^{ধো}হব^{য়া}তা স^দমি-

দুঃ^{স্ব}ভী^{না}ং দে^ব: স^{দুঃস্ব}ভী^{না}ম্।

হ^{স্তা} পা^পস্ত র^{ক্ষ}স^{জ্জ}াতা বি^{প্র}স্ত মা^বতঃ।

অ^{ধা}হি ত্ৰা জ^{নি}তা জী^জন^{সো} র^{ক্ষো}হং ত্ৰা জী^জন^{সো} ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পা^{হি}। নঃ। ই^{জ্জ}। স্ত^{স্ঠ}ত। স্রি^{ধো}। অব^হয়া^{তা}। স^দম্। ইৎ।

দুঃ^{স্ব}ভী^{না}ম্। দে^বঃ। সন্। দুঃ^{স্ব}ভী^{না}ম্।

হ^{স্তা}। পা^পস্ত। র^{ক্ষ}সঃ। জ্জ^{াতা}। বি^{প্র}স্ত। মা^বতঃ। অ^ধ। হি। ত্ৰা।

জ^{নি}তা। জী^জনং। ব^{সো} ইতি। র^{ক্ষ}ঃহনম্। ত্ৰা। জী^জনং। ব^{সো} ইতি ॥ ১১ ॥

ধেদ-২ অষ্টক-১২৯-১০৭-১০

হে ইন্দ্র ! অর্চ্যুত শোভনজ্যতঃ স্বঃ স্রিঃ দুঃখাৎ তদুৎপাদকাৎ পাপাঘা নোহমান্
পাহি রক্ষ । যতস্বং দুর্শ্বতীনাং দুর্শ্বনস্থানাং রক্ষঃপ্রভৃতীনাং ॥ নামন্তরত্মামিতি উদাত্তস্বং ॥
লদমিৎ সর্বদৈব অবযাতা অধোয়াপয়িতা প্রোপয়িতাসি অতঃ পাহি । অতএব হে ইন্দ্র !
দেবোহস্বং স্তুত্যা কৃষ্টঃ সন্ দুর্শ্বতীনাং কৃষ্টমননবতাং যাগবিবাতকানাং অবযাতাসি । তথা
রক্ষসো রক্ষণনিমিত্তকৃতস্ত ॥ রক্ষো রক্ষিণব্যগমাদিতি যাক্ষঃ (নিঃ ৪।১৮) ॥ তাদৃশস্ত
পাপস্ত ফলপ্রতিবন্ধরূপস্ত হস্তা ঘাতকোহসি । যদ্বা পাপস্ত পাপিনো রক্ষসো রাক্ষসাৎ
হস্তাসি । তথা মাভতো মৎসদৃশস্ত বিপ্রস্ত মেধাবিনো যজমানস্ত ত্রাতা রক্ষিতাসি । অব
অতো হেতোঃ হে ইন্দ্র বসো সর্বেষাং নিবাসভূত ভা ভাং জনিতা সর্বস্ত জনয়িতা আদিকর্তা
পরমেখরোহজীজনং অজনয়ং উৎপাদিতবান্ । তথা হে বসো বাসয়িতঃ ! ভা ভাং রক্ষোহগং
জীজনং রক্ষোহননায় উৎপাদিতবান্ ॥ জনয়তেলুঙি চঙি রূপং ॥ যজ্ঞাদিবিঘাতিনাং
রক্ষঃপ্রভৃতীনাং বিঘাতায় হীক্সশ্রাবতারঃ । তমিদ্ভং দেবানব্যসৃজ্যন্তেত্যাদিপ্রসিদ্ধি-
স্তোতনার্থো হিশকঃ ॥ (১ম—১২৯স্ব—১১৭) ॥

ইতি ত্রিতীয়স্ত প্রথমে সপ্তদশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

ত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

এন্দ্রয়াহ্যপ ন ইতি দশর্চং চতুর্থং সূক্তং । পারুচ্ছেগমৈদ্ভং । অস্ত্যাগনো নব্যোতি-
রিত্যোষা ত্রিষ্টুপ্ শিষ্টা অত্যষ্টয়ঃ । অত্র ত্রিষ্টুবস্তপুриতাবানাক্রীয়তে । সর্বমাত্যষ্টমিতি
বিশেষণে প্রতিক্রান্ত্যাহ এন্দ্রয়াহি দশান্ত্যা ত্রিষ্টুবিত্যমুক্রমণিকা । পৃষ্ঠ্যষড়হস্ত ষষ্ঠেহনি
নিক্বেবল্যমেতৎ সূক্তম্ । ষষ্ঠ্যন্ততি ষণ্ডে সূত্রিতম্—এন্দ্রয়াহ্যপ নঃ প্রবাসন্তেতি
মহাত্ততে মাধ্যন্দিনসবনে ত্রাক্ষগাচ্ছংগিনোহমুক্রপতৃচে প্রথমা এন্দ্রয়াহীত্যোষা মহাত্ততস্ত
পঞ্চবিংশতিষণ্ডে শৌনকেন সূত্রিতম্—এন্দ্রয়াহ্যপ নঃ পরাবত ইন্দ্রায় হি ত্বোরসুরো
অনয়তেতি । (১ম—১৩০স্ব) ।

মৈষা সূক্তে প্রথমা—

এন্দ্রয়াহ্যপ নঃ পরাবতো নায়মচ্ছা বিদধানৌব

সংপতিরস্তং রাজেব সংপতিঃ ।

হবামহে ভা বয়ং প্রযস্বন্তঃ স্তুতে সচা ।

পুত্রাসো ন পিতরং বাজসাতয়ে মংহিষ্ঠং বাজসাতয়ে ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

আ । ইন্দ্ৰ । যাহি । উপ । নঃ । পরাবতঃ । ন । অয়ম । অচ্ছ । বিদথানিহিব ।

সংপতিঃ । অন্তম্ । রাজাহিব । সংপতিঃ ।

হবামহে । আ । বয়ম্ । প্রযস্বন্তঃ । সূতে । সচা ।

পুত্রাঃ । ন । পিতবম্ । বাজসাতয়ে । মংহিষ্ঠম্ । বাজসাতয়ে ॥ ১ ॥

হে ইন্দ্ৰ ! পরাবতঃ দূরদেশাৎ স্বর্গলক্ষণাৎ নোহস্মাদুপযাহি অমৎসমীপং প্রেত্যাগচ্ছ । তত্র দৃষ্টান্তঃ । অথ ন পুরোবর্তী অগ্নিরন্নিম্নতঃ সোমো বা প্রেস্ততদ্বান্নির্দিষ্টতে । স ইব যদুপি পুরস্তাদুপচারান্নিষেধার্থীযো নকাবঃ সর্বত্র তপাপ্যত্রৌচিতোনেপমার্থীযো গৃহ্যতে । যদা পরাবতো ন দূরদেশাৎ ইব যদুপি যজ্ঞে সর্বিদা সন্নিহিতস্তথাপি স্বর্গাখ্যাদূরদেশাদিব অশ্বিন যজ্ঞে ॥ অয়মিতি বিজ্ঞিহব্যাতায়ঃ ॥ অমং দেবযজ্ঞনদেশং অচ্ছ অভিপ্রাপ্তং আয়াহি ইতি শেষঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ । সংপতিঃ সত্যং সর্বদাবর্তমানানামুদ্ভিজ্জাং পালকো যজ্ঞমান ইব ॥ পত্যািবৈশ্বর্যো ইতি পূর্বপদপ্রকৃতিস্বরস্বং ॥ স যথা সিদথানি বেদনানি অনুষ্ঠেয়যজ্ঞানানি যদা সত্যং বিজ্ঞমানানাং ফলানাং পালকোহগ্নিঃ স যথা সিদথানি যজ্ঞগৃহাণ্যাগচ্ছতি তবৎ স্বমপি যজ্ঞগৃহাণ্যাগচ্ছ । যদা সত্যং ন কক্ষাপাং পতিশচন্দ্রমাঃ রাজা রাজমানঃ সন অন্তর্মিব স যথা স্বপামস্থানমাগচ্ছতি তবৎ । কিঞ্চ প্রযস্বন্তো তবিলক্ষণাবস্তো বয়ং যজ্ঞমানাঃ আ ভাং হবামহে আহবামঃ । কিমর্থং ? সূতে অভিষুতে সোমে নিমিত্তভূতে সতি । কৌদৃশা বয়ং ? সচা ঋত্বিগভিঃ সহিতাঃ ॥ সচাসহেত্যর্থ ইতি শাস্ত্রঃ (নিঃ ৫৫) । আহবানে দৃষ্টান্তঃ—পুত্রাঃ পুত্রাঃ পিতবং ন পালকং জনকমিব । তং যথা বাজসাতয়ে অনুস্ত সংভজনায় আহবয়ন্তি তথা বয়মপি ভাং তদর্পমাহবামঃ । কিঞ্চ মংহিষ্ঠং মংহনীযং ভাং বাজসাতয়ে সংগ্রাম-প্রাপ্তয়ে তজ্জয়ায় হবিঃস্বীকারায় বা আহবামঃ । (১ম—১৩০ম—১ম) ॥

যঠেহনি মাশান্দিনসবনে প্রস্থিতযাজ্ঞানানাং পুরস্তাদকা ঋচঃ প্রেক্ষণীয়ঃ । তজ্জ-
হোতুঃ পুরস্তাৎ পিবা সোমমিন্দ্রেভোষা যঠস্ত প্রাতঃসপন ইতি খণ্ডে হৃত্তিতম্—পিবা সোমমিন্দ্রে
সুবানমদ্রিভিরিচ্ছায় হি ধৌরসুরো অনয়তেতি ॥

সৈষা সূক্তে দ্বিতীয়া—

পিবা সোমমিন্দ্রে সুবানমদ্রিভিঃ কোশেন সিন্ধুমবতঃ

ন বংসগন্ততৃষাণো ন বংগগঃ ।

মদায় হর্যাতায় তে তুবিষ্টমায় ধায়সে ।

আ য়া যচ্ছত্ত হরিতো ন সূর্য্যমহাবিশ্বেব সূর্য্যম্ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পিব । সোমম্ । ইন্দ্র । সুবানম্ । অদ্রিহন্তিঃ । কোশেন ।

সিক্তম্ । অবতম্ । ন । বংসগঃ । ততুষাণঃ । ন । বংসগঃ ।

মদায় । হর্যাতায় । তে । তুবিঃস্তমায় । ধায়সে ।

আ । য়া । যচ্ছত্ত । হরিতঃ । ন । সূর্য্যম্ । অহা । বিশ্বাহিব । সূর্য্যম্ ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্র ! বংসগ বননীয়গমনস্বং সোমং পিব ॥ তুচোহতন্তিঙ্ক ইতি দীর্ঘঃ ॥ কীদৃশং তং ? অদ্রিভিরভিববসাধনৈর্গাবভিঃ সুবানং সূর্যমানং ॥ কক্ষণি কর্তৃপ্রত্যয় ॥ কোশেন সিক্তম্ কোশস্থানীয়েন দশাপবিত্রেণ শোধিতং যদা অবতমিত্যনেন সহ সম্বন্ধঃ । কোশেন ইতি মেঘলক্ষণোদকেন সিক্তং স্বেচ্চিত্তজ্বলেন পুরিতং অবতং ন আহাবলক্ষণমবটমিব তং যথা বংসগো বননীয়গমনঃ ত্বা শীঘ্রগামী বৃগভঃ পিবতি তদ্বৎ । কিঞ্চ ততুষাণো ন বংসগঃ যথা অত্যন্তং তুবিতো বংসগো বননীয়গমনঃ শীঘ্রগামী পুরুষঃ আহাবাদিকমাগত্য পিবতি তদ্বৎ । কিমর্থং পানমিতি তদ্রাহ । তে তব মদায় তৃপ্তয়ে হর্যাতায় বিক্রান্তিহেতবে কাস্ত্যর্থে বা ॥ হর্য গতিকাস্ত্যোঃ । তুয়দৃশীত্যাदिना तच् ॥ তুবিষ্টমায় মহতায় প্রবুদ্ধায় ধায়সে যদর্থং মদ উপল্লাযতে তদর্থায় ॥ ধাক্রো বহিহানীঞত্য-ইতান্ননি গিদিত্যাহবৃত্তেরাতো যুগিতি যুক্ত ॥ যদা তে তব তুবিষ্টমায় ধায়সে অতিপ্রভুতায় পানায় তা স্বং আযচ্ছত্ত আভি-মুখ্যেন গময়ন্ত অস্মা ইতি শ্বেবঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ । হরিতো ন সূর্য্যং হরিতবর্ণবিশিষ্টা এতন্মামকা অস্মাঃ সূর্য্যমিব তং যথা অতিত্বরয়া অতিমতদেধে অভিপ্রেতিতা বহন্তি তদ্বৎ । কিঞ্চ অহাবিশ্বা সর্গাণ্যহানি সূর্য্যমিব তং যথা ত এব প্রতিদিনং বহন্তি তদ্বৎ । অশ্বদ্যাগদিবসেযু প্রতিদিনমাবহন্ত । (১ম—১৩০ম—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

অবিদ্দিবো নিহিতং গুহানিধিং বেন গর্ভং

পরিবীতমশ্মানস্তে অন্তরশ্মনি ।

ব্রজং বজ্রী গবামিব শিষাগমদ্বিরস্তমঃ ।

অপারগোদিষ ইন্দ্রঃ পরীৱতাদ্বার ইষঃ পরীৱতাঃ ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অবিদ্দং । দিবঃ । নিহিতম্ । গুহা । নিহিম্ । বেঃ । ন । গর্ভম্ ।

পরিবীতম্ । অশ্মনি । অনস্তে । অন্তঃ । অশ্মনি ।

ব্রজম্ । বজ্রী । গবাম্ঃইব । শিষাগম্ । অদ্বিরঃস্তমঃ ।

অপ । অপরগোং । ইষঃ । ইন্দ্রঃ । পরিবীতাঃ । দ্বারঃ । ইষঃ । পরিবীতা ॥ ৩ ॥

অয়মন্ত্রিঃ দিবো দ্যালোকাং আনীতং সোমং অবিদ্দং অগতত লক্ষ্যবান্ । দ্যালোকাৎ-
গায়ত্র্যা পক্ষীরূপয়াপহৃতং ভূমাবানীতং স্বীকৃতবানিত্যর্থঃ । দ্যালোকাদানয়নং তৈত্তিরীক্রে
তৃতীয়শ্রামিতো (তৈত্০ সং ৩২।১) দিবি সোম আসীতং গায়ত্র্যাহরদিত্যাদিষু প্রসিদ্ধং ।
ন এব বিশেষ্যতে । গুহানিহিতং অতিগোপ্যে প্রদেশে পর্কতাদৌ স্থাপিতং । অন্তএক
নিধিং নিমিষ্টানীয়ে অনাশমিত্যর্থঃ । আনয়নে দৃষ্টান্তঃ । বেঃ পক্ষিগোগর্ভং ন শিশুমিব যথা
কপোতাদি জ্রীপক্ষী শিশুং ব্যাধাভিতয়াৎ কশ্মিংশ্চিদুর্গমে স্থাপয়িত্বা তৎস্থানমজানতী
পরিভ্রম্য বিন্দতে তদ্বদিত্যর্থঃ । পুনঃ কীদৃশং ? অশ্মনি পাষণে অতিমহতি বিস্তৃতে অনস্তে
অশ্মনি অপরিমিতপাষণে পর্কতাদৌ অন্তর্গধ্যে পরিবীতং লতাকণ্টকাदिমা পরিভেদে বেষ্টিতং
লংস্বপীতরেষু দেবেষু কোহিষ্টাতিশয় ইতি ভ্রাতৃহ—অয়মিন্দ্রো বজ্রী বজ্রবান্ অদ্বিরঃস্তমঃ
অতিশয়েনাকারবদ্ধীপ্যমানঃ গবাম্ ব্রজমিব গণিনাস্বরেণাপহৃতং কুর্মো যনিষা পাষণেন
নিহিতদ্বারং গবাম্ ব্রজং যথা তমস্বরং জিহ্বা দ্বারমুৎখাট্য লক্ষ্যবান্ তৎসং সোমং দিয়ানন্
সংততুমিচ্ছন্ ॥ সনীবস্ত্বধেতি বিকল্পনাপিডভাবে জনননথমেত্যর্থঃ ॥ অবিদ্দং । অয়মর্ঘঃ—

পশিনেব গাব ইত্যাদি ক্ষতিবু প্রসিদ্ধঃ (ঋ० সং ২৩৮) । তথায়মিহঃ পরীকৃতঃ পরিতো
মেঘেনারুতাঃ ইবঃ অনন্তেতুতুতু উদকস্ত দ্বারঃ দ্বাৰাণি অপারুণোৎ অপবৃত্তাক্করোৎ উদ্-
দাটিতবানিত্যর্থঃ । তথা কৃতা ইবঃ ইচ্ছমাণানি ত্রীহ্যন্তমানি পরিকৃতঃ ভূমৌ পরিতো
ব্যাপ্তাক্করোৎ । বজ্রেন মেঘং ভিষ্বা জলবর্ষণেন সস্তাদিসমৃদ্ধিং কৃতা ত্রীহ্যদিকং ভূমৌ ব্যাপ্তম-
করোদিত্যর্থঃ । যতোহয়মেবং কৃতবান্ অতোহস্ত সোমস্বীকারো যুক্তঃ ॥ (১ম—১৩০সূ—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

দাদৃহাণো বজ্রমিন্দ্রো গভস্ত্যোঃ ক্ষদ্রোব তিগ্মসনায়

সংশ্রদহিত্যয় সংশ্রং ।

সংনিব্যান ওজসা শবোভিরিন্দ্র মজ্জনা ।

তষ্টেব বৃক্ষং বনিনো নিবৃশ্চসি পরশ্বেব নিবৃশ্চসি ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দাদৃহাণঃ । বজ্রম্ । ইন্দ্রঃ । গভস্ত্যোঃ । ক্ষদ্রোব । তিগ্মম্ । অসনায় ।

সম্ । শ্রং । অহিত্যয় । সম্ । শ্রং ।

সংনিব্যানঃ । ওজসা । শবঃশ্চিঃ । ইন্দ্র । মজ্জনা ।

তষ্টেব । বৃক্ষম্ । বনিনঃ । নি । বৃশ্চসি । পরশ্বেব । নি । বৃশ্চসি ॥ ৪ ॥

অয়মিহঃ গভস্ত্যোর্কাহ্নোঃ বজ্রং দদৃহাণঃ দৃঢং গৃহ্ণন্ ॥ দৃহদৃহিবৃজৌ । লিটঃ কামচ ।
কতরী ইতি বাহনাম । গভস্তীবাহু ইতি তন্নামস্তু পঠাৎ ॥ কিমর্থং ? অসনায় শত্রোরুপরি
কোপকায় তিগ্মং অত্যন্তভীক্ষং বজ্রং সংশ্রং সম্যক্ ভীক্ষীকরোতি ॥ শো তনুক্রণে
তত্র শ্রনোত্যোকারলোপঃ । ছান্দসো ড ভাবঃ । যদা লেটীতচ্চলোপ ইতি ইকারলোপঃ ।
অত্র দৃষ্টান্তঃ । ক্ষদ্রোব উদকমিব । উদকং যথা শক্রণং নিরসনায় অতিমল্লগাদিসংস্কারবৈধে তীক্ষ্ণ

ক্রয়তে তৎ ॥ ক্ষণেভ্যাদিকনাম। ক্ষণ নভ ইতি তন্নাগ্নসু পাঠাৎ ॥ পুনরপি তদেব বিশেষ্যতে।
 [হিহিত্যায় অহেৰ্ব্বত্রস্ত মেবস্ত বা হননায় ॥ হন্তেহীনস্ত চোতি ক্যপ্। তকারাস্তাদেশশচ ॥
 ১২২ পূৰ্বমেব তীক্ষ্ণং সৎ পুনরপি বধায় তীক্ষ্ণয়তি। হে ইন্দ্র! ওজসা বলেন পরাভিত্তবন-
 মর্থোন শবোভিঃ সেনালক্ষণৈর্কলৈঃ মজ্জানা শারীরেন চ বলেন সংবিব্যান লম্যাগ যুক্তঃ সন্ ॥
 ধব্যান ইতি লিটঃ কানচ্। গ্রহিষ্যাবয়ীতি সংপ্রসারণং ॥ তটী বৃক্ষমিব যথা কশ্চিচ্ছটী
 কাগাং তক্ষণস্ত সাধু কৰ্ত্তা বনিনো বনসম্বন্ধিনো বৃক্ষং নিবৃশতি স্বোপযোগায় নিতরাং
 হনন্তি তক্ষণেন তনুকরোতি তথা ত্বমপ্যাস্মু বক্রমাচরন্তঃ শত্রুং নিবৃশসি। কিঞ্চ
 রশ্বেব নিবৃশসি। যথা পরশুনা কশ্চিচ্ছিনন্তি বৃক্ষং তথা ত্বমপ্যুজ্জৈশ্চিবিধৈর্কলৈঃ
 নতরামম্বেদ্যিণং বৃশসি ॥ (১ম—১৩০স্থ—৪র্থ) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

ত্বং যথা নন্ত ইন্দ্র সৰ্ত্তবেচ্ছ। সমুদ্রমস্বজ্ঞে।

রথাইব বাজয়তো রথ্য ইব।

ইত উতীরযুক্তত সমানমর্থমাক্রিতম্।

ধেনুর্নিব মনবে বিশ্বদোহসো জনায় বিশ্বদোহসঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্বম্। যথা। নন্তঃ। ইন্দ্র। সৰ্ত্তবে। অচ্ছ। সমুদ্রম্। অস্বজ্ঞঃ।

রথান্হইব। বাজয়তঃ। রথান্হইব।

ইতঃ। উতীঃ। অযুক্তত। সমানম্। অর্থম্। অক্রিতম্।

ধেনুঃহইব। মনবে। বিশ্বদোহসঃ। জনায়। বিশ্বদোহসঃ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র! ত্বং যথা অপ্রযত্নেনৈব নন্তঃ নদীঃ সমুদ্রমচ্ছাতিমুখোন সৰ্ত্তবে প্রাপ্তুং অস্বজ্ঞঃ
 যং নির্ভিত্তোৎপাদিতবানসি। তত্র দৃষ্টান্তঃ। রথানিব যথা ত্বং রথানমদ্যাগং প্রতি অচ্ছ
 বে অভিযুখোন প্রাপ্তুং অস্বজ্ঞঃ সৃষ্টবানসি তৎ ॥ কিঞ্চ বাজয়তো রথানিব সংগ্রামময়ং

বা ইচ্ছন্তো বাজাদয়ঃ রথামিব তে যথা সংগ্রামং প্রত্যোবধ্যাদিকং বা ভিল্লুং যথান্ সৃজন্তি
তথং ॥ ক্যজন্তাচ্ছত্ৰপশুম ইতি বিতস্তেক্কাভ্যন্তং ॥ কিঞ্চ ইতঃ অস্বং সন্নিসিদেশং ॥ দ্বিতীয়ার্ধে
তলিল্ ॥ অস্মান্ প্রাতি উভাঃ উভাঃ গমনবত্যো রক্ষণবত্যো বা নতঃ সমানমৰ্ধং সমান-
প্রয়োজনবদক্ষিতমুদকং অযুজ্যত যোজ্যিতবত্যঃ স্বংপ্রসাদাদিত ভাবঃ ॥ অৰ্ধশব্দ উদকবিশেষণঃ
সম্ নপুংলকলিঙ্গঃ । অক্ষিতমিত্যুদকনাম । অক্ষিতং বহিরিরিতি তন্নামস্মু পাঠাৎ ॥ তত্র
দুষ্টান্তঃ । যনবে মনোরথায় ধেনুরিব ধেনবো যথা বিশ্বদোহসঃ সৰ্ব্বার্থদোগ্ধ্যো ভবন্ বর্ধা বা
জমায় যথৈককৈশ্চিৎ সমর্থায় তদর্থং বিশ্বদোহসো ভবন্তি সৰ্ব্বক্ষীবপ্রদা ভবন্তি । যথা জমায়
সৰ্ব্বজনার্থং সস্তাদীনভিলক্ষ্য নতঃ বিশ্বদোহসঃ সম্পূর্ণদোগ্ধ্যো ভবন্তি সৰ্ব্বত্র প্রবহন্তি । অত্র
নতঃ প্রীণনাং দোহস ইতি উপচর্য্যতে । ঐদৃগ্জগদ্বপকারিহৃষ্টিপ্রদ ইতীশ্রুতৌব স্ততিঃ ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমহষ্টাদশো বর্গঃ ॥ ১৮ ॥

অথ ষষ্ঠী—

ইমাং তে বাচং বসুয়ন্ত আয়বো রথং ন ধীরঃ

স্বপা অতক্ষিযুঃ স্ত্রয়ায় জামতক্ষিযুঃ ।

শুভ্যন্তো জেগ্মং যথা বাজেষু বিপ্র বাজিনম্ ।

অত্যমিব শব্দে সাতয়ে ধনা বিশ্বাধনানি সাতয়ে ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ইমাম্ । তে । বাচম্ । বসুয়ন্তঃ । আয়বঃ । রথম্ । ন । ধীরঃ ।

স্বপাঃ । অতক্ষিযুঃ । স্ত্রয়ায় । জাম্ । অতক্ষিযুঃ ।

শুভ্যন্তঃ । জেগ্মম্ । যথা । বাজেষু । বিপ্রা । বাজিনম্ ।

অত্যম্‌ইব । শব্দে । সাতয়ে । ধনা । বিশ্বা । ধনানি । সাতয়ে ॥ ৬ ॥

হে ইমাং । তে স্বদৰ্ভং বসুয়ন্তো ধনমান ইচ্ছন্তঃ আয়বঃ দাতব্যবীরূপান্নবন্ত ঋদ্ধিভঃ ॥
অদ্যব ইতি বসুয়নাম । আয়ব অনব ইতি তন্নামস্মু পাঠাৎ ॥ তে ইমাং ক্রিয়মাণাঃ স্ততি-
রূপাং বাচং অতক্ষিযুঃ সম্পাদিবন্তঃ । তত্র দুষ্টান্তঃ । স্বপাঃ শোভনকৰ্ম্মবান্ সূদলী বা ।

বহুব্রীহৌ শোর্ধনসী ইত্য়ন্তরপদাভ্যাদান্তবম্ ॥ ধীরঃ ধীমান্ রথঃ ন রথমিব তং যথা ঐযত্বেন
সাম্যকরোতি তদ্বৎ । এবং কৃত্বা স্বাং সূর্যায় সুখায় অতক্ষিযুঃ অমুকূলমুৎপাদয়ন্তি ॥ সূর্যমিতি
সুখনাম । সূর্যঃ সূর্য্যামিতি তন্নামস্ব পাঠাৎ ॥ কিঞ্চ হে বিপ্র মেধাবিস্লিভ ! বাজেযু সৎগ্রামেষু
বাজিনং বেগবন্তং স্বাং শুভন্তঃ শুভৈর্দীপয়ন্তঃ অতক্ষিযুঃ স্তত্যা প্রীণয়ন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ ।
জ্যেষ্ঠং যথা জয়শীলং শূরং যথা ভট্টাঃ স্তবন্তি তদ্বৎ । যদ্বা জ্যেষ্ঠং জয়শীলং বাজিনং বেগবন্তমথং
বাজেযু সৎগ্রামেষু যথোৎসাহয়ন্তি তদ্বৎ । কিঞ্চ শবলে বলায় ধনা ধনানাং সাতয়ে সাতায়
চ স্তম ইতি শেষঃ ॥ উতিযু তিভূ তিসাতীত্য়াদিনা তিন্ উদ্ভাস্তবৎ ॥ ন কেবলং ধনমাত্রং কিন্তু
বিশ্বা ধনানি সাতয়ে কৃত্বানি প্রীণনসাধনানি গবাদিধনানি ॥ বর্ষ্যর্থে ভিত্তীয়া ॥ তেবাং সাতায় ।
তত্র দৃষ্টান্তঃ । ধনা ধনে সৎগ্রামে শবলে বৈরিজয়সাধনবলায় সাতয়ে তেবামেব ধনানাং
প্রাপ্তয়ে চ অত্যমিব শততগামিনমশ্বমিব তং যথা স্তবন্তি তদ্বৎ ॥ (১৫—১৩০সূ—৬৭) ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

ভিনং পুরো নবতিমিস্ত্র পুরবে দিবোদাসায়

মহি দান্তবে নৃতো বজ্রেণ দান্তবে নৃতো ।

অতিথিথায় শম্বরং গিরেকুগ্রো অবাতরং ।

মহো ধনানি দয়মান ওজসা বিশ্বা ধনাতোজসা ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভিনং । পুরঃ । নবতিম্ । ইস্ত্র । পুরবে । দিবঃদাসায় ।

মহি । দান্তবে । নৃতো ইতি । বজ্রেণ । দান্তবে । নৃতো ইতি ।

অতিথিথায় । শম্বরম্ । গিরেঃ । উগ্রঃ । অব । অস্তরং ।

মহঃ । ধনানি । দয়মানঃ । ওজসা । বিশ্বা । ধনানি । ওজসা ॥ ৭ ॥

হে ইস্ত্র ! নৃতো রণে নর্ত্তনশীল স্বং দান্তবে হবির্দত্তবতে পুরবে অভিন্নতপুরুষায়
দ্রুতায় ॥ মহন্তনামৈতৎ ॥ মহি মহতে দিবোদাসায় এতন্নামকায় রাজে দিবোদাসে ॥ বর্ষ্য
নশুগতি অমুক্ । দিবোদাসদীনাং হৃদসীতি পূর্বপদাভ্যাদান্তবৎ ॥ নবতিং এতৎসংখ্যাকানি পুরঃ
পাঠেৎ—২য় অষ্টক—১২২-৩০সূ—১১

শক্রণাং পুরাণি তিনং তিল্লবানসি । তথা হে নৃতো গাত্রবিক্ষেপণকুশল হস্তপাদাদিক্ষেপেণ
 শক্রণাং হিংসক ! বজ্রেণ ক্ষেপণসমর্ধেন আয়ুধেন দান্তবে হবির্দন্তবতে দিবোদাসানাক্রমৈ বা
 তিনং তমপি শক্রং তিল্লবানসি । ইদানীং পরোক্ষেণাহ । অতিথিযায় পূজার্মমতিথিং
 গচ্ছতে দিবোদাসায় তদর্থং ॥ গমেরৌণাদিকো ডুপ্রত্যয়ঃ ॥ উগ্রঃ উদ্গূর্ণবল ইন্দ্রঃ পূর্কঃ
 পুরভেদনসময়ে বিক্রমপি অগ্নিয়মাণং গিরিমাক্রুৎ শব্বরং এতল্লমানং অসুরং গিরেঃ হৃগ্মাং
 পর্বতাদেঃ সকাশাং ওজসা স্বকীয়েন বলেন অবাভরং অবাঙ্কুম্ববকৃচ্চ প্রাণন্তদুতবান্ ।
 কিং কুর্কন ? মহঃ মহাস্তি ধনানি তদীয়গবাস্থাদীনি দয়মানঃ দিবোদাসায় রাজ্ঞে সাধয়ন্ ॥
 দয় দানগতিহিংসাদানেষু । শপঃ পিতৃদহুদান্তে শানচো লসার্কধাতুকস্বরেণ ধাতুস্বরঃ ॥ ন
 কেবলমগ্নং ধনং কিন্তু বিশ্বা ধনানি লক্ষ্যাপি তেবাং মণিমুক্তদীনি ওজসা স্বকীয়েন
 বলেন দয়মানঃ সাধয়ন্ অবাভরং ॥ (১ম—১৩০সূ—৭৯) ॥

• • •

অথ অষ্টমী—

ইন্দ্রঃ সমংসু যজমানমার্য্যং প্রাবদ্বিশ্বেষু

শতমুত্তিরাজিষু স্বর্মাহ্নৈস্বাজিষু ।

মনবে শাসদব্রতান্ ত্ৰচং কৃষামরক্কয়ৎ ।

দক্ষমবিশং ততৃষাণমোষতি ন্যর্শনানমোষতি ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ইন্দ্রঃ সমংসু । যজমানম্ । আর্য্যম্ । প্র । আবৎ । বিশ্বেষু ।

শতম্হউতিঃ । আজিষু । স্বঃহ্মাহ্নৈস্ব । আজিষু ।

মনবে । শাসৎ । অব্রতান্ । ত্ৰচম্ । কৃষাম্ । অরক্কয়ৎ ।

দক্ষৎ । ন । বিশ্বম্ । ততৃষাণম্ । ওষতি । নি । অর্শনানম্ । ওষতি ॥ ৮ ॥

অয়মিন্দ্রঃ সমংসু সমরণেষু গ্রাহারনিমিত্তেষু যজমানং যষ্টারং আর্য্যং অরণীয়ং সর্ধৈর্গন্তব্যং
 প্রাথিং প্রাকর্ষণ রক্কতি ॥ সমংস্বিতি সংগ্রামনাম । সমংসু সমরণ ইতি তল্লানসু পাঠাৎ ।
 কিঞ্চ শতমুতিঃ স্বভক্তেষুপরিমিতরক্কণ ইন্দ্রঃ বিশ্বেষু । লিঙ্গ ব্যত্যয়ঃ । লর্কেষু আজিষু স্পর্ধা

নিমিত্তেষু সংগ্রামেষু যজমানং প্রাবৎ । তথা সর্মীক্ষেষু স্বর্গদেশেষু স্ববস্ত্র সেচয়ৎস্ব বা আজিষু
মহাশংগ্রামেষু প্রাবৎ স্বর্গপ্রদানেন রক্ষতি । রণে অভিযুখেন হতানাং বীরাণাং রবিমার্গঃ ।
পরিশরেন স্বর্ঘ্যতে । দ্বাবিমৌ পুরুষৌ লোকে স্বর্ঘ্যমণ্ডলভেদিনৌ । পরিব্রাড্যোগযুক্তশরণে
ষোহভিযুখে হত ইতি । অত্রৈতিহাসমাচক্ষতে । অংসুমতী নাম নদী । তত্ৰাস্তীরে
কৃষ্ণনামাসুরঃ বর্ণতশ্চ কৃষ্ণো দশসহস্রৈরমুচরৈরুপেতঃ তদ্দেশবর্তিনঃ প্রাণিনঃ পীড়য়মান্তে ।
তত্রৈকো বৃহস্পতিনা প্রেরিতঃ সন্ মরুভিঃ সহিতঃ কৃষ্ণাং তদীয় স্বচমুংকৃত্য সানুচরমবধীৎ ।
অয়মর্থঃ—অবব্রপ্পো (৯০ সং ৬৬৩৪) অংসুমতী মতিষ্ঠিততাদিনোপরিষ্ঠাধক্ষ্যতে ।
তদ্রোচ্যতে অয়মিল্পো মনবে মনুষ্যায় ॥ বিত্তক্তিব্যতাযঃ ॥ মনুষ্যাণামর্থায় অত্রতান্ ॥
ব্রতমিতি কর্ম্যনাম ॥ তদ্রহিতান্ যাগবিধেদগঃ শাসৎ শিক্তিবান্ হিংসিতবান্ ॥ শাসেল্গেট্য-
ডাগমঃ ॥ তথা কৃষ্ণাং স্বচং কৃষ্ণনামোহসুরস্ত কৃষ্ণবর্ণাং স্বচমুংকৃত্যারক্ষয়ৎ : হিংসিতবান্ ॥
রথ হিংসায়াং । রথিজ্জভোরচীতি ভূম্ ॥ কেন প্রকারেণেতি তদ্রুচ্যতে । ধক্ষং ন ভক্ষ্য-
করোতীব ॥ লেট্যাডাগমঃ । সিবহুলমিতি সিপ্ ॥ তথা বিশ্বং তত্ৰাগমোষতি । সর্বমপি
হিংসকং তদমুচরসত্ত্বং দহতি । যৎকিঞ্চিদবশিষ্টমিতি নেতাহ—অর্শসানং হিংসারুচিং
হতাবশিষ্টং সর্বমপি স্তোষতি নিঃশেষেণ দহতি ॥ (১ম—১৩০স্থ—৮ম) ॥

অথ নবমী—

সূরশ্চক্রং প্রব্রজ্জাত ওজসা প্রাপিষে বাচমরুণো

মুযায়তীশান আমুযায়তি ।

উশনায়ৎ পরাবতো জগন্মৃত্যে কবে ।

স্বম্নানি বিশ্বা মনুষ্যেব তুর্কণিরহা বিশ্বেব তুর্কণিঃ ॥ ৯ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সূরঃ । চক্রম্ । প্র । ব্রহ্ম । জাতঃ । ওজসা । প্রাপিষে । বাচম্ । অরুণঃ ।

মুযায়তি । উশানঃ । আ । মুযায়তি ।

উশনা । যৎ । পরাবতঃ । জগন্ । উতয়ে । কবে ।

স্বম্নানি । বিশ্বা । মনুষ্যেব । তুর্কণিঃ । অহা । বিশ্বাহিব । তুর্কণিঃ ॥ ৯ ॥

অত্রাপি ইতিহাসমাচকতে । কেচনানুরাঃ পূৰ্ণং ইন্দ্রবজ্ৰেণ বধোমানুদিতি ব্রহ্মণো বরং
লক্ষা ইন্দ্রমগ্নয়িত্বো উদ্ধৃতান্ । তান্ হস্তমিন্দ্রঃ সূর্য্যরথস্ত চক্রমাধায় অবধীদিতি
তদিদমুচ্যতে । অগ্নিমিন্দ্রঃ সূরঃ সূর্য্যস্ত ॥ বৰ্ঠ্যৰ্ণে প্রথমা ॥ চক্রং রথস্ত চক্রমাধায় ওজসা শারীরেণ
বলেন জাতঃ সমুদ্রঃ সন্ প্রব্রহ্মং প্রক্ষিপ্তবান্ ॥ বহু উত্তমনে । তৌদাদিকঃ ॥ :কিঞ্চ অরুণঃ
অরুণবর্ণঃ অত্যন্ততেজোবৃক্তঃ সন্ যদা গমনশীলঃ সন্ প্রপিছে তেবাং সমীপে তৎসমীপমাগত্য
বাচং বাণ্ডপলক্ষিতং প্রাণং মুষায়তি সুমোষ মুফাতি বা ॥ প্রপিছ ইত্যাল্লনাম ॥ যদা বাচং
তেবাং প্রহারধ্বনিং মুষায়তি । তেবু হতেবু ধ্বনিঃ স্বয়মেব বিশ্রান্তো ভবতি অবধীদিত্যর্থঃ ।
অথবা ইন্দ্র এব দ্ব্যস্থানঃ সন্ আদিত্যাস্তানা স্ত্যুতে । সূরঃ সূর্য্যঃ জাতঃ উদিতঃ সন্ ওজসা
স্বকীয়েন তেজসা বৃক্তঃ চক্রং প্রব্রহ্মং তমোনিবারণার্থং অম্বরজয়া বা চক্রোপলক্ষিতং রথং
প্রকর্ষণোগতং কৰোতি । পূৰ্ণং অরুণঃ তদ্রথ যন্তা প্রপিছেমদেহাত্মসুরাণাং সমীপে বাচং
তেবাং জহি ভিক্ষীত্যাধিধ্বনিং মুষায়তি মুফাতি ॥ যুবেকুত্তরস্ত গ্ন । অহাবশি ছন্দসি
শায়জপীতি শায়জাদেশঃ ॥ তদনন্তরং সূর্য্যঃ ক্ষেপানঃ সর্বাণি তমাংস্তসুরান্ বা নিরাকর্ষুং
সমর্থঃ সন্ আমুষায়তি সমস্তানুফাতি । অথ প্রত্যাক্কৃতঃ । হে কবে ক্রাস্তদর্শিন্ ! যৎ
যন্তং উশনা উশনসঃ এতন্নায়ো মহর্ষেব্রতয়ে রক্ষণায় পরাবতো দূরাৎ স্বর্গস্থানাৎ অজগন্
গতবানসি প্রাপ্তবানসি ॥ গমেঃ সিপি ছান্দসঃ শপঃ শ্লুঃ । হস্তাঙ্গাদিলোপে যোনোখাতোরিতি
নত্বং ॥ যদা উশনা উশনসা যুক্তঃ সন অজগন্ আগচ্ছ । আগত্য চ বিশ্বা বিশ্বানি জুহানি
জুহাশানানি ধনাত্মাদায়াত্মাকং তুর্কণি জুর্গবনি ক্ষিপ্রং সন্তবেতি শেষঃ ॥ তুর্কণিজুর্গবনিরিতি
নিরুক্তং (নিঃ ৬:১৪) ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ—মহুধেব মহুগ্ধেণেব যদা চ তেন পরিবৃত্তায়
দেশান্তরাদভিমতং ধনমানীয়তে তত্বৎ । যদা মহুধেব মহুগ্ধাণামিব ইতরেষামুজিহ্বাং বিশ্বা
জুহানি সর্বাণি ধনাত্মাদায় তুর্কণির্ভবসি । তদ্বদশ্বাকমপি ন কেবলমেকশ্বিলেব যাগদিনে কিন্তু
অহাবিশ্বেব বিশ্বান্তপ্যহানি সর্কেষপ্যহঃসু তুর্কণির্ভব । যদা তুর্কণিশ্চ অহাবিশ্বেব বিশ্বান্ত-
হাত্তিদির্ঘমায়ুস্তং যদা দদাসি তথা সুরাত্মপি উভয়মপি দেহীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৩০সু—২৭) ॥

• • •

অথ দশমী—

স নো নব্যোভিব্রষকর্ম্মকুঠৈঃ পুরাং দর্ভঃ

পায়ুভিঃ পাহি শঠৈঃ ।

দিবোদাসেভিরিন্দ্রস্তবানো বারুধীথা অহোভিরিব জ্যোঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

লঃ । নঃ । নবোভিঃ । বৃষকর্ষন্ । উক্ঠৈঃ । পুরাম্ । দর্ষ্টয়িতি দর্ষ্টঃ ।

পায়ুহভিঃ । পাতি । শগৈঃ ।

দিবঃহদালৈভিঃ । ইক্ষ । স্তবানঃ । বরদীথাঃ । অহোভিঃহইব । দোঃ ॥ ১০ ॥

হে ইক্ষ ! বৃষকর্ষন্ অভিমতবর্ষণব্যাপারবন্ পুরাং দর্ষ্টঃ অসুরপুরাণাং দারয়িতঃ ॥
অসুমন্ত্রিতে ইতি বর্ষ্ঠাঃ পরাক্রবস্তাবাং বর্ষ্ঠ্যামগ্নিতসমুদায়স্ত পাদাদিত্বাদাষ্টমিকমাত্মদাত্ত্বং ॥
ন তাদৃশো মহানুভাবস্ত্বং নোহমংসবন্ধিভিঃ নবোভিঃ নূতনৈঃ উক্ঠৈঃ ইদানীং প্রতিপাদিত-
প্রকারৈঃ স্তোত্রৈস্ত্বষ্টঃ লন্ পায়ুভিঃ পালনপ্রকারৈঃ শগৈঃ স্তুতৈশ্চৈকামুগ্নিকরূপৈঃ পাহি
পালয় । কিঞ্চ হে ইক্ষ ! দিবোদালৈভিঃ দিবোদালগোত্রোৎপন্নৈঃ ॥ অর্শ আদিতাদচ্ ॥
অম্মাভিঃ পরুচ্ছেপৈঃ ॥ যদা পূজার্ঘ্যঃ বহুবচনঃ ॥ স্তবানঃ স্তুষমানঃ ॥ কর্ষণি কর্ত্ত্বপ্রত্যয়ঃ ॥
বরদীথাঃ প্রবুদ্ধো ভব ॥ বুধেলিঙি ছান্দসঃ শপঃ শ্লুঃ ॥ কিমিব ? অহোভিরিব । দোঃ
দ্যোতনশীল আদিত্যঃ অহোভিঃ প্রসিদ্ধৈর্ঘৃথা প্রবুদ্ধো ভবতি তদামং স্তব্য অত্যন্ত
প্রবুদ্ধো ভবেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৩০স্—১০৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে একোনবিংশো বর্গঃ ॥ ১৯ ॥

একত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—• : •—

ইক্ষায় ইতি সপ্তচং পঞ্চমং সূক্তম্ । ইক্ষায় সপ্তেত্যমুক্ৰমণিকা । পরুচ্ছেপ ঋষিঃ ।
অত্যষ্টিছন্দঃ । ইক্ষো দেবতা । বর্ষ্ঠ্যস্ত বর্ষ্ঠহনি মাধ্যম্নিনসবনে হোত্রকাঃ স্বশশস্ত্রো এতৎ
সূক্তং তৃচত্রয়ং কৃতা আরম্ভনীয়াস্ত উর্দ্ধগাবপেয়ঃ । অত্রায়ং বিভাগঃ—আত্মাস্ত্রো মৈত্রাব-
রুণস্ত তৃতীয়াভ্যস্ত্রো ব্রাহ্মণাচ্ছংসিনঃ পঞ্চম্যাভ্যস্ত্রোহচ্ছাবাকস্ত । এতচ্চতুর্গেহনীতি পণ্ডে
স্মৃতিতম্—বর্ষ্ঠহনৌক্ষায় হি দ্বোরসুরো অনন্নতেত্যেবমেবেতি । তত্রৈবাহনি তন্মিল্লেব সবনে
প্রশান্তাদীনাম্ প্রস্থিতবাক্যভাঃ পুরস্তাদাদিতঃ বড়খচঃ একৈকশঃ প্রক্ষেপণীয়াঃ । বর্ষ্ঠস্ত্রুতি
খণ্ডে স্মৃতিতং—ইক্ষায় হি দ্বোরসুরো অনন্নতেতি ষড়্ভিতি মহাত্মতে নিক্ষেবলো ইক্ষায় ইতি
তুচো বৈকল্লিকাসুরূপ দ্বিতীয়ঃ মহাত্রুতস্ত্রুতি খণ্ডে স্মৃতিতং—এক্ষয়াহ্যপ নঃ পরাবত
ইক্ষায় হি দ্বোরসুরো অনন্নতেতি ॥ (১ম—১৩১স্) ॥

তজ্জৈয়ং প্রথম—

ইন্দ্রায় হি দ্যৌরসুরো অনয়তেন্দ্রায় মহী পৃথিবী।

বরীমভিহুয়াসাতা বরীমভিঃ ।

ইন্দ্রং বিধে সজ্জোষসো দেবাসো দধিরে পুরঃ ।

ইন্দ্রায় বিশ্বা সবনানি মানুষা রাতানি সন্ত মানুষা ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইন্দ্রায় হি দ্যৌঃ অসুরঃ অনয়ত ইন্দ্রায় মহী পৃথিবী।

বরীমভিঃ হুয়াসাতা বরীমভিঃ ।

ইন্দ্রং বিধে সজ্জোষসঃ দেবাসঃ দধিরে পুরঃ ।

ইন্দ্রায় বিশ্বা সবনানি মানুষা রাতানি সন্ত মানুষা ॥ ১ ॥

তৌ স্তোতনশীলৌ ছালোকঃ তন্নিবাসী দেবসংঘো বা সচাসুরৌ নিরসনশীলঃ শত্রুগামপুণ্য-
কৃতামেব তন্নিবাসাং ইন্দ্রায় হি ইন্দ্রায়ৈব অনয়ত স্বয়মেব প্রেষ্যে ভবতি ॥ নমেষ্ছান্দসে লজ্জি
কর্ষকর্তব্যাত্মনেপদম্ । ন হুহ সুনমামিতি যগতাপঃ । ছান্দসঃ শপঃ স্নুঃ । হলাদিশেষাতাবশচ ।
অল্পনালিক লোপঃ । হিশকঃ প্রসিদ্ধার্থো বা ॥ তথা ইন্দ্রায়ৈন্দ্রার্থং মহী মহতী পৃথিবী ভূমিঃ
তজ্জৈয়ং সর্কো জনো বা অময়ত ॥ উভয়ত্রাশ্রয়বাচিশকেন্দ্রাশ্রয়ী লক্ষ্যতে । গ্রাম আগচ্ছতি
ইতি বৎ । কেন সাধনেনেতি তদুচ্যতে । বরীমভিবরীণ্যৈঃ স্তোত্রৈর্বিভিক্তিঃ । কিঞ্চ
হুয়াসাতা হুয়াসাতৌ অল্পস্ত যশো বা লাভনিমিত্তে সতি বরীমভিঃ বরনীয়েইবিভিক্তিঃ
যজমানাঃ প্রেষ্যে ভবতি । কিঞ্চ ইন্দ্রমেব বিধে সর্কো দেবাসো দেবাঃ সজ্জোষসঃ সমানপ্ৰীতি-
যুক্তাঃ একমত্যাভাজঃ পূর্কং অসুরজয়ার্থং পুরো দধিরে পুরতঃ স্থাপিতবন্তঃ । ইন্দ্রমুখেন-
বাসুরাজিতবন্ত ইত্যর্থঃ । তথা বিশ্বা বিশ্বানি সর্কানি মানুষা সবনানি মানুষ্যাণাং লক্ষ্মীনাতিষব-
যুক্তানি প্রোতরাণিসবনানি ইন্দ্রায় সন্ত ইন্দ্রায়ৈব ভবন্ত । তথা মানুষা মানুষ্যাণাং লক্ষ্মীনাং
লক্ষ্মীনি রাতানি রাতব্যানি পুরোডাশাদীনি ইন্দ্রায় হি ইন্দ্রায়ৈব সন্ত ইন্দ্রং প্রীগয়িতুং
লক্ষ্মীনি ভবন্তিত্যর্থঃ । (১৯—১৩১শ্ল—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

বিধেবু হি ত্বা সবনেবু তুঞ্জতে সমানমেকং ব্রহ্মণ্যাবঃ

পৃথক্ স্বঃ সনিশ্চবঃ পৃথক্ ।

তং ত্বা নাবং ন পৰ্ধণিঃ শুবন্ত ধুরি ধীমহি ।

ইন্দ্রং ন যজ্ঞশ্চিতয়ন্ত আয়বঃ স্তোমেভিরিন্দ্রমায়বঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিধেবু। হি। ত্বা। সবনেবু। তুঞ্জতে। সমানম্। একম্। ব্রহ্মণ্যাবঃ।

পৃথক্। স্বঃ। সনিশ্চবঃ। পৃথক্।

তম্। ত্বা। নাবম্। ন। পৰ্ধণিম্। শুবন্ত। ধুরি। ধীমহি।

ইন্দ্রম্। ন। যজ্ঞঃ। চিতয়ন্তঃ। আয়বঃ। স্তোমেভিঃ। ইন্দ্রম্। আয়বঃ ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্র! ত্বা ত্বাং একং একমেব লভ্যং বিধেবু সর্কেবু সবনেবু তদ্বৎসু একাহাীনলত্র-
ক্রপেবু সর্কেবু সোমযোগেবু যজমানাঃ তুঞ্জতে অরয়ন্তি হবিরাদীনি দদতে। কীদৃশং ত্বাং? সমানং
সর্কেবামেকরূপং। কীদৃশা যজমানাঃ? ব্রহ্মণ্যাবঃ অভিমতবর্ষণায় ত্বামেব মন্তমানাঃ পৃথগ্ধি-
বিচ্য। স্বস্ববাগে কিমিচ্ছন্তঃ? স্বঃ স্বর্গং সুখবিশেষং বা সনিশ্চবঃ লংভক্তুকামাঃ পৃথক্
তুঞ্জতে পৃথগেব অরয়ন্তি ॥ তুঞ্জতির্দানার্থঃ। শিক্তি তুঞ্জতে ইতি তন্মামসু পাঠাৎ ॥ ত্বং
তাদৃশং ত্বা ত্বাং শুবন্ত সেনারূপস্ত বলন্ত ধুরি বহনে তজ্জয়ায় ধীমহি স্থাপয়ামঃ। যথা
শুবন্ত অশ্বদীর্ঘ শারীরবলন্ত ধুরি ধীমহি। শুবমিতি বলনাম। শুবং লহ ইতি তন্মামসু
পাঠাৎ ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ। পৰ্ধণিঃ নাবং ন। পারশ্চলন্তক্রীং পূরয়িত্রীং বা ফলন্ত নাবমিব
ত্বাং যথা ভারবহনে স্থাপয়ন্তি তদ্বৎ ॥ পারতীরকর্মলমাপ্তৌ ছন্দসি বনলনেতি লনে রিন্
প্রত্যয়ঃ। পূর্বোদরাদিঃ পিপঠের্গোণাদিকঃ সনিপ্রত্যয়ো বা ॥ কীদৃশা বয়ং? আয়বো মন্তুস্তাঃ
যজমানাঃ যজ্ঞেঃ সাধনৈঃ ইন্দ্রং ন চিতয়ন্তঃ পরমেশ্বরমিব ত্বাং চেতয়ন্তঃ পরমেশ্বরং বুদ্ধ্যা
ভাবয়ন্ত ইত্যর্থঃ। যথা ন শব্দঃ এবকার্বার্থঃ। ইন্দ্রমেব ত্বাং জানন্তঃ তথা স্তোমেভিঃ
তোজ্রৈঃ ইন্দ্রং ইন্দ্রমেব আয়বো গচ্ছন্তো বয়ং ধীমহি ॥ দধাতেলিঙি ছান্দশঃ শপো লুক্ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

বি। হা। ততস্ত্রে মিথুনা। অবস্থাবো ব্রজস্ত সাতা। গব্যস্ত নিঃসৃজঃ।

সকন্ত ইন্দ্র নিঃসৃজঃ।

যদগব্যস্ত। হা। জনা। স্বর্ঘ্যস্ত। সমুহসি।

আবিক্রিরিক্রুৎষণং সচাভুবং বজ্রমিন্দ্র সচাভুবম্ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বি। হা। ততস্ত্রে। মিথুনাঃ। অবস্থাবঃ। ব্রজস্ত। সাতা। গব্যস্ত। নিঃসৃজঃ।

সকন্তঃ। ইন্দ্র। নিঃসৃজঃ।

যৎ। গব্যস্ত। হা। জনা। স্বঃ। যন্ত। সমুহসি।

আবিঃ। করিক্রৎ। বৃষণম্। সচাভুবম্। বজ্রম্। ইন্দ্র। সচাভুবম্ ॥ ৩ ॥

হে ইন্দ্র ! হা। হামুদিশ্ব মিথুনাঃ পত্নীসহিতা যজমানাঃ বিততস্ত্রে যজ্ঞং বিতত্বতে। যথা
বজ্রে পয়োব্রতাদিনা যানমুপক্ষয়ন্তি ॥ তস্মৈ উপক্ষয়ে। ছান্দসে লিটি ইরয়োরে ইতি
রে ভাবঃ ॥ কিমর্থং ? গব্যস্ত ব্রজস্ত সাতা গবাং সম্বন্ধিনঃ যুগ্মস্ত লাভে নিমিত্তভূতে লতি ন চ
সর্বব্যাপ্তিঃ হা। হাদিনিভ্যাবাক্যে। কারারীচিভ্যাদিকাম্যাবাক্যে। যস্তোদয়ং যন্ত গৃহানিত্যাদি-
নৈমাগন্তব্যাবাক্যে। পুরুষবৈশ্বার্থবাদেঃ সন্ত্যাবান্ত্যৈবাহিকারঃ। জ্ঞীয়ন্ত সত্যপার্ষিৎসে-
শায়নাত্মনো বিদন্তয়া অভাবাৎ অন্তঃস্বাম্যভাবাচ্চ নাস্ত্যাহিকার ইতি বাচ্যম্। যন্তপি
জ্ঞীয়ানাস্তি পৃথগধিকারঃ তথাপি পূর্বমীমাংসায়ঃ স্তে অধিকারাত্ম্যে তৃতীয়তত্ত্বাভ্যাম-
ধিকরণাত্ম্যে অন্ত্যেব জ্ঞীয়া অধিকারঃ। স চ পত্যা লহেতি প্রপঞ্চিতত্বাৎ জ্ঞানাপত্তী
অগ্নিমানসীয়াতামিত্যাদানবিধানাৎ স্মৃতিষু চ নাস্তি জ্ঞীয়াং পৃথগ্ধিকারো ন ব্রতমিতি।
পৃথগধিকারস্তেব নিবারণিতবাৎ অন্ত্যেব জ্ঞীয়াঃ পত্যা লহাধিকারঃ। অধ্যয়নাত্ম্যেবৈপি বেদং
পঠ্যৈ প্রদায় বাচয়েদিত্যিহ সূত্রকারবচনাৎ। পঠ্যবাস্তে ইত্যাদি বিধিষু স্মরণলক্ষণবয়মিত্যা-
দিবিশিষ্টান্যস্ত বজ্রঃ বচনমন্তি তত্রান্ত্যেব মন্ত্বেহধিকারঃ। কিং হি বচনেন কুর্য্যানাস্তি বচনশ্রুতি-

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ২০ বর্গ।] একত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

৮৯

ভার ইতি স্মার্য। তস্মান্মিথুনা যজ্ঞং ততস্ত ইত্যোতদ্ যুক্তম্ । কৌতুশাতে ৭ অবস্তবঃ
ইন্দ্রায়ান্নে তৃপ্তিমিচ্ছন্তঃ নিঃস্বজঃ নিঃশেষেণ হবিত্যাজন্তঃ সক্ষতঃ ॥ সক্ষতির্গত্যর্থঃ ॥
স্বাং লভ্যমানাঃ । পুনস্ত এব বিশেষ্যন্তে । নিঃস্বজঃ ফলপ্রতিবন্ধকং পাপং নির্গময়ন্তঃ ।
কন্তুত্র বিশেষ ইতি তদ্ব্যচ্যতে । যদ্যস্মাৎ কারণং গব্যস্তা গামান্নান ইচ্ছন্তৌ ॥ গৌশব্দাৎ
মুপঃ আশ্বনঃ ক্যচ্ । বাস্তো যিপ্রত্যয়ে ইত্যবাদেরশঃ ॥ স্বর্ঘস্তা স্বর্গং যন্তৌ গন্তুমুদ্যন্তৌ
বাজনা বৌজায়াপতিরূপৌ জনৌ লম্বহসি লংযুক্তয়োরেবাভিমতং স্বর্গাদিকং প্রাপন্নসি ।
৫৫। লম্বাগন্তুভিত্তিবস্তাবিত্তাহসি নিশ্চিনোষি অতঃ পল্লীসহিতা অমুর্তিষ্ঠতীত্যর্থঃ । কিক্ষ
হে ইন্দ্র ! স্বং ব্রহ্মণং বর্ষকং কাম্যানাং লচাভুবং লহৈবোৎপন্নং স্বয়া বিনা ভূতং তদা
লচাভুবং শক্রবধাদিব্যাপারসামর্থ্যেন লহৈবোৎপন্নং বজ্রং আবিকরিক্রমং আবিকুর্বন
প্রকটয়ন বর্ভস ইতি শেষঃ ॥ (১ম—১৩১স্থ—৩ম) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

বিদ্বাঃ | অস্ত | বীর্ঘস্ত | পূরবঃ | পুরো | যদিহ

শারদীরবাতিরঃ | লগহানো | অবাতিরঃ ।

শাস্তমিস্ত | মর্ত্যমযজ্যং | শবস্পতে ।

মহীমমুখ্যঃ | পৃথিবীমিমা | অপো | মন্দমান | ইমাঃ | অপঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিদ্বাঃ । তে । অস্ত । বীর্ঘস্ত । পূরবঃ । পুরঃ । যৎ । ইন্দ্র ।

শারদীঃ । অবহাতিরঃ । লগহানঃ । অবহাতিরঃ ।

শাসঃ । তম্ । ইন্দ্র । মর্ত্যম্ । অযজ্যম্ । শবসঃ । পতে ।

মহীম্ । অমুখ্যঃ । পৃথিবীম্ । ইমাঃ । অপঃ । মন্দমানঃ । ইমাঃ । অপঃ ॥ ৪ ॥

হে ইন্দ্র ! তে বীর্ঘস্ত তবলব্ধিনঃ অস্ত বীর্ঘস্ত ॥ কক্ষণি যন্তী ॥ বক্ষ্যমাণমেতদ্বীর্ঘং বিদ্বাঃ ।

পূরবো মমুখ্যঃ যজমানান্তব মহত্বং জানানাত্বামেব যজন্তি তে বিদ্বাঃ । যদা অস্ত যজন্ত

মাহাত্ম্যমিতি শেষঃ ॥ বিদুষ্ট ইত্যত্র যুগ্মতত্ত্বক্ষুধিতি বিসর্জনীয়স্ত লক্ষ্যং ॥ বীৰ্য্যম্বেব বিশেষ্যতে ।
 হে ইন্দ্র ! যদ্যস্মাৎ কারণাৎ শারদীঃ সংবৎসরসম্বন্ধিনীঃ বৎসরপর্য্যন্তং প্রাকারপরিসংখ্যাদিতিঃ
 দৃষ্টাকৃত্যঃ পুরঃ সক্রপাৎ পুৰীঃ অব্যতিরোহনাশয়ঃ ॥ অবপূৰ্ণস্তিরতির্নাশনার্থঃ ॥ কিং কুৰ্ব্বন ?
 লগহানঃ তত্রত্যানভিভবন্ ধনাত্তপহারেণ পীড়য়ন্ ॥ লহতেষ্যঙ্কুলুগন্তান্ত্রাজ্জলিকশ্চানশ
 অব্যতিরঃ ॥ কিঞ্চ হে ইন্দ্র ! তং মর্ত্যং মরণধৰ্ম্মাণং অযজুং অযষ্টোরং যজ্ঞবিধাতিনং রাক্ষসাদি
 শাসঃ নিগৃহীতগানসি । হে শবসম্পতে বলস্ত পালকেন্দ্র ! স্বং মহীং মহতীং পৃথিবীং ইমা
 অপশচ সমুদ্রনজ্যাক্ষাক্ষাদানি চ অমৃতাঃ বলাদপহতবানসি । অশ্বরৈরগৈর্গাভ্যং যজ্ঞবিদেবি-
 তিরাক্ষান্তাং ভূমিং তৎসম্বন্ধিনীরপশচ তেযাং পুরাণি ভিষ্মা অপহতবানদীত্যর্থঃ । কিং
 হুংধেননৈত্যাহ—মন্দসানঃ হুচ্চন্নেব ইমাঃ অপঃ ইমানি অপ্কার্ধ্যাণি বৃহাভ্যন্নানি
 অমৃতাঃ লক্ষ্যমানসি ॥ (১ম—১৩১স্—৪র্থ) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

আদিতে অস্ম বীৰ্য্যস্ত চর্কিরম্মদেষু বৃষম্ শিজো

যদাবিধ সখীয়তো যদাবিধ ।

চকর্থ কারমেভ্যঃ পৃথনাস্থ প্রবস্তবে ।

তে । অগ্নামগ্নাং নত্ম সনিষতঃ শ্রবস্তস্তঃ সনিষত ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আৎ । ইৎ । তে । অস্ম । বীৰ্য্যস্ত । চর্কিরন্ । মদেষু । বৃষন্ । উশিজঃ ।

সৎ । আবিধ । সখীয়ত । যৎ । আবিধ ।

চকর্থ । কাবম্ । এভ্যঃ । পৃথনাস্থ । প্রবস্তবে ।

তে । অগ্নাম্ অগ্নাম্ । নত্ম । সনিষত । শ্রবস্তস্তঃ । সনিষত ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র ! আদিৎ অতএব হেতোস্তে বীৰ্য্যস্ত তবসম্বন্ধিনে বীৰ্য্যায় তদভিবৃদ্ধয়ে চর্কিরন্
 পুনঃপুনঃ সোমং বিকিরন্তি ॥ ক্রিতেষ্যঙ্কুলুগন্তান্ত্রাজ্জলিকশ্চানশঃ ॥ লর্কেষু লবনেষু বিতরতি
 যজমানাঃ অত ইত্যন্তং । কৃত ইত্যাহ । মদেষু বৃষন্ সোমজনিত মদেষু লব্ধং হে কামনাঃ

[অষ্টক, ১ অধ্যায়, ২০ বর্গ।] একত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

৯১.

বিতঃ উশিষ্যং কাময়মানান্ যজমানান্ যদ্ যতঃ কারণাং আবিথ রক্ষসি । কিঞ্চ
বীযতস্তব লিষমানান ইচ্ছতোহস্মান্ যদ্ যন্মদাবিথ তর্পয়সি অভিমতেন প্রীগয়সি
তশ্চর্কিরন । কিঞ্চ হে ইন্দ্র ! এভ্যো যজমানেভ্যঃ কারং শব্দং সিংহনাদলক্ষণং চকর্ষ
রোষি ॥ কয়োতেঃ কশ্মণি যঞ । কৰ্ষাত ইত্যন্তোদাতত্বম্ ॥ কুত্রোতি তদুচ্যতে,—
তনান্ন সংগ্রামেষু । কিমৰ্ষণ ? প্রবস্তবে প্রকর্ষণ বনিতুং সংভক্তুং যুদ্ধায় হি ধীরাঃ
ভজন্তে ॥ বনতেজমর্ষণে তবেনপ্রত্যয়ঃ । তাদৌচেতি গতেঃ প্রকৃতিস্বরত্বম্ ॥ কিঞ্চ তে তব
গ্রামবাসিনঃ স্বযাত্যামগ্নাং অত্যাশ্চাত্যাশ্চ অত্মমগ্নাং প্রেতি ॥ কশ্ম্যতিহারে সর্কনান্নো
বচনম্ ॥ নগ্নং নদিং সন্তোষলমৃদ্ধিৎ ॥ টুনদি সমৃদ্ধৌ । পূর্বকৃতং বাপিষ্য । ছান্দসো যণাদেশঃ ॥
নিফত সংভজন্তে ॥ সনেনেটি সিবলমিতি লিপ্ । ইট্যত্যায়ন পুনঃ শ্রাপ্রত্যয়ঃ ।
শ্বনেপদেধনত ইত্যাদেশে শ্রাত্যন্তয়োরাৎ ইত্যাকারলোপছান্দসঃ । টেবৈতাতাবঃ ॥
শা প্রবস্তন্তোহন্নমিচ্ছন্তঃ অয়ান্নকমন্নং কাজ্জন্তঃ সনিফত সংভজন্তে ॥ (১ম—১৩১স্থ—৫ম) ।

অথ যষ্ঠী—

উতো নো অস্তা উষসো জুযেতহ্যর্কস্ত বোধি

হবিসো হবীমভিঃ স্বর্ষাতা হবীমভিঃ ।

যদিদ্ হস্তবে যুধো বৃষা বজ্রিকিকেতনি ।

আ মে অস্ত বেধসো নবীয়সো মন্ম শ্রুধি নবীয়গঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উতো ইতি । নঃ । অস্তাঃ । উষসঃ । জুযেত । হি । অর্কস্ত । বোধি ।

হবিসঃ । হবীমভিঃ । স্বর্ষাতা । হবীমভিঃ ।

যৎ । ইন্দ্র । হস্তবে । যুধঃ । বৃষা । বজ্রিন্ । চিকেতনি ।

আ । মে । অস্ত । বেধসঃ । নবীয়সঃ । মন্ম । শ্রুধি । নবীয়গঃ ॥ ৬ ॥

অয়মিচ্ছো নোহম্মাকং লব্ধ্বিনীং অস্তা উবসঃ ॥ কৰ্ম্মণি যথী ॥ এতামুৎসং স্তুত্যাঃ লব্ধ্বিন-
 যুৎসংকালং উতো জুবেত অপিনামসেবেত । উবস্তু বাম্মাকং অয়মিচ্ছো যজ্ঞং গচ্ছেদিত্যৰ্থঃ ॥ হি-
 পুরণার্বঃ ॥ গম্বা চ অৰ্কস্ত হবিষঃ ॥ পূৰ্ব্ববৎ কৰ্ম্মণি যথী ॥ অৰ্চনসাধনং হবিঃ হবীমভিঃ
 হবনপ্রকাববিশেষৈঃ দত্তং হবিঃ উতোবোমি অপিনামজানীহি । কিঞ্চ স্বৰ্ঘাতা স্বর্গস্তাত্তস্ত-
 ত্ত্বণবিশেষস্ত বা সংভজনস্থানে যজ্ঞে হবীমভিরাহ্বানৈরাহুতো ভবেতি শেষঃ । অম্মাভি-
 রাহুতঃ সন্ উবস্তুগাগত্য হবিঃ স্বীকরোতীত্যৰ্থঃ । কস্মাদিদমুচ্যতে । যদ্ব্যম্মাং কারণং হে-
 তজ্জিন্ বজ্রযুক্তেন্দ্র ! যুৎসং হিংসকান্ শক্রান্ হন্তবে হস্তং বৃষা বর্ষিতা সন্ কামানাং চিকेतসি
 অনবুধ্যসে ॥ কিতজ্জানে । জোহোতাদিকঃ লেট্যাভাগমঃ । নাভ্যস্তান্তাচিপিতীত্যত্র ছন্দসি
 বহুলমিতি বচনাৎ লঘুপদগুণপ্রতিবেশান্তানঃ । অভ্যস্তানামাদিরিত্যাভ্যাদান্তত্বম্ ॥ তস্মাদক্রমঃ ।
 হে ইন্দ্র ! মে মম মম্ম মননীযং স্তোত্রং আশ্রয়ি সৰ্ব্বতঃ শৃণু । কৌতুহল মে ? বেদসঃ মেধাবিনঃ
 নবীযসো নবতরস্ত দৌক্ষিতসংস্কারৈঃ সংস্কৃতদ্বান্নবীযস্বৎ । পুনর্কিংশেস্তে । নবীযলঃ
 অতিশয়েন নব নবতঃ অসাধারণস্ততিমতঃ । অত্র যজমানবিশেষনৈগন্তৎকর্তৃকং স্তোত্রমেবঃ
 বিশিষ্টং ভবতি ॥ (১ম - ১৩১স্থ - ৬ষ্ঠ) ॥

অথ সপ্তমী—

ত্বং তমিস্র বাবধানো অম্মায়ুরমিত্রয়ন্তং

তুবিজাত মর্ত্যং বজ্রেণ শূরমর্ত্যম্ ।

জহি যো নো অবায়তি শৃণুস্ব স্ত্রবঃস্তমঃ ।

রিষ্টং ন যাম্মপভূতু দুঃস্মতির্বিষাপভূতু দুঃস্মতি ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ত্বম্ । তম্ । ইন্দ্র । বাবধানঃ । অম্মায়ুঃ । অমিত্রয়ন্তম্ ।

তুবিজাত । মর্ত্যম্ । বজ্রেণ । শূর । মর্ত্যম্ ।

জহি । যঃ । নঃ । অবায়তি । শৃণুস্ব । স্ত্রবঃস্তমঃ ।

রিষ্টম্ । ন । যাম্ । অপ । ভূতু । দুঃস্মতিঃ । বিষা । অপ । ভূতু । দুঃস্মতিঃ ॥ ৭ ॥

হে ইন্দ্র ! তুবিক্রান্ত অশ্বং স্তব্যানহুতানমাপন্ন শূর বিক্রান্তঃ স্বং বরুধানঃ অত্যর্থে
বর্ধমানঃ অশ্বয়ুঃ অশ্বান্ বৃদ্ধতন্তান কামযমানঃ তং অমিত্রয়ন্তুঃ অশ্বাশু শক্রহমাচবন্তুঃ মর্ত্যং
মরণস্বভাবং বজ্রেন জহি ॥ হস্তৈর্জ্ব ইতি জ্ঞাদেশঃ । তস্মৈ অসিদ্ধবদক্রোভাদিত্যাসিদ্ধবার্দ্ধকৈলুং-
ভাবঃ ॥ তমিত্যুক্তং কমিত্যাহ । যো মর্ত্যং মর্ত্যো নোহশ্বাকং অশ্বায়তি অশ্বং পাপং কুংখং
বা ইচ্ছতি তং জহি ॥ অশ্বাবস্যাদিত্যাহ ॥ কিঞ্চ হে অশ্রবন্তম অতিশয়েন শোভনশ্রবণঃ ! স্বং
শৃণুয্য শ্রাবয়াম্বাক্যম্ । কৌতুশং তদিতি তদুচ্যতে । হে ইন্দ্র ! স্বং প্রসাদাৎ দুর্দ্যুতিঃ
অশ্বজিহ্বাংসাবিষয়াহুতাবুদ্ধিঃ অপভূতু অপগতা ভবতু ॥ ছান্দসঃ শপো লুক । ভূমুবোন্তিভীতি
ঋগপ্রতিষেধঃ ॥ ন কেবলং হিংসারূপা অপিতু বিশ্বা সর্বাণি ক্রোধপরিবাদাদিরূপা
অপভূতু । তত্র দৃষ্টান্তঃ । যামন্ যামনি অধ্বনি রিষ্টং ন অধ্বনঃ শ্রমেণ হিংসিতং
পরিশ্রান্তং যথা দুর্দ্যুতিঃ চৌরাদিবিষয়া বাধতে তদ্বদশ্বান বাধমানা দুর্দ্যুতিঃ অপগচ্ছতু ।
যদ্বা যামনি মার্গে যজ্ঞাদিরূপেবিষ্টং অশ্বরকৃতহিংসাদিরূপং বিষয়ং পরিহরসি তদ্বৎ
দুর্দ্যুতিঃ পরিহর্তব্যোতার্থঃ ॥ (১ম—১৩১ম—৭ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে বিংশো বর্গঃ ॥ ২০ ॥

• • •

দ্বাত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—: : —

ঐয়া বয়মিতি ষড়্ঋচং ষষ্ঠং সূক্রম্ । পারুচ্ছেপং আতাষ্টমৈন্দ্রং । যুবন্তমিত্যমৈন্দ্রা-
পার্বতোর্ধ্বকঃ ঐয়া বয়ং ষড়্ যুবন্তমৈন্দ্রাপার্বতোর্ধ্বক ইত্যমুক্রমণিকা । বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ॥

• • •

তত্র ঐয়া বয়মিত্যেযা প্রথমা—

ঐয়া বয়ং মধবন্ পূর্ব্যে ধন ইন্দ্রদ্বোতাঃ সাসহ্যম

পৃথগ্ৰতো বনুয়াম বনুয়াতঃ ।

নেদীর্ঘে অগ্নিঃ হস্তাধিবোচানু স্তম্ভতে ।

অগ্নিন যজ্ঞে বিচয়েনাভরেকৃতং বাজয়ন্তো ভরে কৃতম্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঐয়া । বয়ন্ । মবহবন্ । পূর্বে । ধনে । ইন্দ্রাহুতাতঃ । সগহ্যাম ।

পুতন্তঃ । বহুয়াম । বহুশ্রুতঃ ।

নেদিঠে । অগ্নিন্ । অহনি । অধি । বোচ । হু । সুশ্রতে ।

অগ্নিন্ । যজ্ঞে । বি । চয়েম । ভবে । কৃতম্ । বাঙ্গহয়ন্তঃ । ভরে । কৃতম্ ॥ ১ ॥

হে মবহবন মবঃ সৌখ্যং তবগ্নিস্ত্র ! ঐয়া সাপনেন যুক্তা বয়ং অতএবেন্দ্র ঙ্গোতা অতি-
প্রবলেনেন্দ্রেন ঐয়া রক্ষিতাঃ সন্তঃ ॥ প্রত্যয়োক্তবপদয়োশ্চেতি স্বাদেশঃ । ছান্দসমাঙ্কঃ ।
পুতন্তঃ পুতনামাত্মন ইচ্ছতঃ প্রবলেনেন্দ্রাক্রান শক্রন্ সগহ্যাম অভিভবেম । তথা বহুশ্রুতঃ
অম্বংগ্রহারায়গচ্ছতঃ শক্রন্ বহুয়াম তেষামাগমনাং পূর্বমেব বয়ং সংভজেম । কিঞ্চ
পূর্বে ধনেহগ্নিন্ যজ্ঞে নেদিঠে অত্যন্তস্নিগ্ধিতে অগ্নিন্নহনি আভষবযুক্তে অগ্নতনেহহনি
সুশ্রতে যজমানায় তদর্থে অধিবোচতং হাবঃপ্রদং যজমানং যজ্ঞং বা হু ক্ষিপ্রং অধিকং ক্রহি ॥
লোটি বাত্যয়েনাঙ্ । বচ উম্ ॥ কিঞ্চ হে ইন্দ্র ! বয়ং যজমানাঃ ভরে সংগ্রামে কৃতং জয়ন্ত
কর্তারং আয়ুদ্ভিশ্চ তজ্জয়ার্থং বাজয়ন্তঃ হবিলক্ষণান্নমুপাচরন্তঃ বিচয়েম স্তোত্রাদিকং হবিরাদিকং
বা বিচিহ্নয়াম ॥ চিনোতেক্ষ্যাত্যয়েন শপ্ ॥ পুনঃ কৌতুং স্বাং ? ভরে দেবানাং সংগ্রামে
অশ্রুরজয়ে দেবানাং সম্যগ্ ভরণে বা কৃতং কর্তারং ॥ ভর ইতি সংগ্রামনাম । ভরতেক্সি
হরতেক্সিতি যাক্ষঃ (নিঃ ৪১২৪) ॥ (১ম—১৩২স্থ—১ম) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

স্বর্জেষে ভর আপ্রশ্য বহুশ্রুতঃ স্বশ্রিয়গ্জসি

ক্রোণশ্চ স্বশ্রিয়গ্জসি ।

অহমিস্ত্রে যথা বিদে শীঘ্রা শীঘ্রোপবাচ্যঃ ।

অশ্রুত্রে সধ্যাক্ সন্ত রাতয়ো ভদ্রোভদ্রশ্চ রাতমঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

স্বঃহজেষে । তরে । আপ্রস্ত । বস্মনি । উষঃহবুধঃ । যস্মিন্ । অঞ্জসি ।

ক্রাগস্ত । যস্মিন্ । অঞ্জসি ।

অহন্ । ইঙ্গঃ । যথা । বিদে । শীঘ্রঃশীঘ্রা । উপহ্বাচ্যঃ ।

অশ্বত্ৰা । তে । সধ্যাক্ । সন্ত । রাতয়ঃ । তজ্জাঃ । তজ্জস্ত । রাতয়ঃ ॥ ২ ॥

অযমিষ্টঃ স্বর্জেষে স্বর্গগমনসাধনে তরে সংগ্রামে যুদ্ধে আভিমুখ্যেন হতস্ত ॥ স্বর্গঃ ষাণ্মিমৌ পুরুষৌ লোকে সূর্য্যমণ্ডপভেদিনানিতাদি স্মৃতিবু প্রসিদ্ধঃ ॥ আপ্রস্ত আপনশীলস্ত শত্রুবধায় ঐতস্ততো ব্যাপ্তস্ত ॥ উপদিকো রঃ ॥ শুবস্ত বস্মনি মার্গভূতে অস্মিন্ স্বভূতে অঞ্জসি অভিযাত্তিমতি কপটাদিরহিতে । পুনঃ স এব বিশেষ্যতে । অস্মিন্নপসি স্বকীয়ে অঞ্জসি মুখে মহতি সংগ্রামে । যথা অস্মিন্নঞ্জসি শত্রৌ অয়মেব অপ্ৰচ্ছন্নগেহন আগতে সতি অহন্ শত্রুন হিনস্তি । কস্ত সংগ্রাম ইতি তদুচ্যতে । আপ্রস্ত আপনশীলস্ত পুরুষাদিন্দ্রস্ত ব্রীণয়িতৃর্বা উষর্কুণ্ড উষঃকালে অনুষ্ঠানায় প্রবৃধ্যমানস্ত ক্রাগস্ত যাগং ক্রাগঃ ॥ কবোহুতঃ শত্রো ছান্দসঃ শপো লুক্ ॥ অস্ত যজমানস্ত শত্রুনহন্ হিনস্তি । অতঃ পরাং যজমানস্তে নীচা শীঘ্রোপহ্বাচ্যঃ সর্বেষাং শিরসা প্রণম্য স্তব্যঃ ॥ শীর্ষং ছন্দসাতিতং স্তব্যং স্তব্ধং নিভঞ্জেক্রদাস্তবং । নিত্যবীজ্যোরিতি দ্বির্ভাবঃ ॥ তত্র দুষ্টান্তঃ । যথা বিদে সর্বেজায় শিরসা প্রণম্যাদি ক্রিয়তে স্মৃত্যুত চ তথৈনমিত্যর্থঃ । যথা যথাবিদে যেন প্রকারেণ হস্তব্যং শত্রুং জ্ঞানসি তং তং প্রহংসি ॥ বেভেজ্যাত্যয়েনাশ্রনপদং । পুরুষব্যাক্তরঃ লোপস্ত আশ্রনপদেষতি তলোপঃ ॥ অথবা যথা বিদে যং যং বিন্দসে লভসে শত্রুং তং তং মাংসসি অতঃ কারণং স্তব্য ইত্যর্থঃ ॥ অস্মিন্পক্ষে ছান্দসো বিকরণস্ত লুক্ । পূর্ধ্বং তলোপঃ ॥ কিঞ্চ হে ইঙ্গ । তে রাতয়ঃ তবস্বস্মিন্ ধনানি দানানি অশ্বত্ৰা অশ্বাশ্বেষ সধ্যাক্সহ একোদ্যোগেন সন্ত ভবন্ত ॥ সহ-পূর্বাদক্ৰতেষ্মিহিগিত্যাদিনা কিন্ । সহস্ত সঞ্চারিত সধ্যাদেশঃ । অঙ্গিস্রোষারন্তোদাস্ত নিপাতনং কুৎস্বরনিবৃত্তার্থমিতি স চাস্তোদাস্তঃ । উদাস্তস্বরিতয়োৰ্যং ইতি স্মরিতঃ ॥ কিঞ্চ তজ্জস্ত স্তব্যস্ত তব রাতয়ঃ অশ্বাসু দন্তানি দানানি ভদ্রা অতিস্থিরাণি সন্ত ॥ (১ম—১৩২২—২৩) ।

অথ তৃতীয়া—

তত্ত্ব প্রয়ঃ প্রত্থা তে শুশুকনং যস্মিন্ যজ্ঞে

বারমকুণ্ডত কয়মুতস্ত বারসি কয়ম্ ।

বিভাৱোচৈরধ্বিতান্তঃ পশ্যন্তি রশ্মিভিঃ ।

সযা বিদে অষিত্রে গবেষণে বহুক্ৰিড্যো গবেষণঃ ॥ ৩ ॥

—০ অধ পদপাঠঃ ০—

তৎ । তু । প্রয়ঃ । প্রত্নত্বা । তে । শুশুকনম্ । যশ্মিন্ । যজ্ঞে ।

বারম্ । অকুণ্ঠত । ক্ষয়ম্ । ঋতন্ত । বাঃ । অসি । ক্ষয়ম্ ।

বি । তৎ । বোচেঃ । অধ । দিতা । অন্তরিত । পশ্যন্তি । রশ্মিভিঃ ।

লঃ । য । বিদে । অহু । ইজ্রঃ । গোহএষণঃ । বহুক্ৰিড্যোঃ । গোহএষণঃ ॥ ৩ ॥

হে ইজ্র ! তত্ত্ব খলু ঐসিদ্ধং প্রয়ঃ হবিলক্ষণময়ং শুশুকনং আজ্যাদিসংযোগেন ভূশং
দীপ্তং শুচেদৌপ্তিকর্ষণ এতদ্রূপং তে তব স্বভূতং প্রত্নত্বা পুরাতনং যথা তে তব স্বং ভবতি
তথাত্তনমপি লক্ষণা দামেব যজন্ত ইতি ভাবঃ ॥ প্রত্ন পূর্ব বিবেচ্যাদিনা ইবার্থে থাল্ ।
লিংস্বরঃ ॥ কীদৃশং তদ্বিত্তি উচ্যতে । যজ্ঞে যাগে যশ্মিন্ হবিষি দাতব্যে গতি বারং বরণীয়ং
ক্ষয়ং স্থানং বেদিলক্ষণং অকুণ্ঠত কুর্বন্তি ঋত্বিজঃ । কৃত্বব বিশেষ ইতি চেদ্রুচ্যতে । ঋতন্ত
লতাকলন্ত যজন্ত বারসি ক্ষয়ং নিবাসস্থানং সংভুক্তোহসি । যযা ঋতমিত্যাদকনাম তন্ত
ক্ষয়ং স্থানং প্রাপ্তোহসি বৃষ্টিপ্রদোহসি ইত্যর্থঃ । অথবা ঋতন্তাদিত্যন্ত ক্ষয়ং স্থানং দ্যালোকার্থ্যং
বারসি যজমানং গময়িত্যাস । তৎ তাদৃশং বক্ষ্যমাণং কর্ম বিবোচৈর্কিঙ্কমহে । অধঃ অন্তঃ
কারণাৎ দিতান্তঃ দিবোপেতয়োর্দ্যাবাপৃষিব্যোম্মধ্যে অন্তরিক্ষে রশ্মিভিরাদিত্যকিরণৈঃ
পশ্যন্তি মেঘং নির্ভিক্ত রশ্মিধারা প্রবর্ষণরূপং কর্ম লক্ষ্যে জনাঃ প্রত্যক্ষতঃ পশ্যন্তি । অম্বদন্তং
হবিরাদি ত্যাং প্রাপয়িত্বা তদ্রশ্মিধারা বৃষ্টিং জনয়সীত্যেতৎ লক্ষ্যদৃশ্ত ইত্যর্থঃ । ইদানীং
পরোক্ষতয়া স্তোতি । ল ঘঃ ল ঋষিত্রে গবেষণঃ উদকস্ত্রাঘেষণশীলঃ তথা বহুক্ৰিড্যোঃ হবিঃ-
প্রদানাদিনা বহুভাবে প্রাপ্তবন্ত্যো যজমানেভ্যঃ গবেষণঃ গবাং ঐসিদ্ধানাং এষণকর্তা ॥
ইবেক্ষীক্লকং কর্তরি ল্যুট্ । যযা গবেষমার্গেণ পূর্ববং ল্যুট্ ॥ যজমানফলস্ত যুগয়িত্যেত্যর্থঃ । অহু
উক্তক্রমেণৈব কর্তা লন্ বিদে বিন্দতে উদকপ্রাপ্তিপ্রকাশং জানাতি ॥ (১ম—১৩২হ—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

সু ইথা তে পূর্বথা চ প্রবাচ্যং যদঙ্গিরোভ্যো-

রুগোরপব্রজমিন্দ্র শিকমপব্রজম্ ।

এত্যাঃ সমাত্মাদিশাস্ত্রভ্যং জেসি যোৎসি চ ।

সুযন্তোরক্ষরা কঞ্চিদব্রতং হৃণায়ন্তং চিদব্রতম্ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

সু। ইথা। তে। পূর্বথা। চ। প্রবাচ্যম্। যৎ। অঙ্গিরোভ্যোঃ। অরুগোঃ।

অপ। ব্রজম্। ইন্দ্র। শিকম্। অপ। ব্রজম্।

আ। এত্যাঃ। সমাত্মা। দিশা। অশাস্ত্রাঃ। জেসি। যোৎসি। চ।

সুযৎভ্যোঃ। রক্ষরা। কম্। চিৎ। অব্রতম্। হৃণায়ন্তম্। চিৎ। অব্রতম্ ॥ ৪ ॥

হে ইন্দ্র ! তে ভবনমঙ্গি কৰ্ম ইথা ইথং উক্তপ্রকারং বক্ষ্যগাণরূপং বা পূর্বথা পূর্বমিব
পূর্বং যথাস্থিক্ষিণং প্রবাচ্যং সৰ্বৈঃ স্তোতব্যং তদ্বাদানীন্তনমপি স্তুতং ॥ সু ইথেত্যত্র জিয়া
অঙ্গিরোভ্যং প্রকৃতিভাবঃ ॥ কীদৃশং তদ্বিতী তদুচ্যতে—যৎ তমঙ্গিরোভ্যোঃ এতৎগোত্রোৎ-
পন্নো মহাবীৰ্য্যঃ তেষামৰ্থায় ব্রজং অন্তরীক্ষে গচ্ছন্তং মেঘং অপারুগোঃ অপব্রতবানসি
মেঘযুদ্ধাট্য রুষ্টিমুৎপাদিতবানসি ॥ ব্রজ ইতি মেঘনাম ॥ ব্রজঃ বরাহ ইতি তন্নামহ পাঠাৎ ॥
কঞ্চ হে ইন্দ্র ! ব্রজং গবাং সমূহং অপ অযন্তুভ্যোঃ অপব্রততেভ্যোঃ এবাঙ্গিরোভ্যোঃ শিকম
বিতরন রক্ষিতবানসি ॥ যদা পণিভিরপব্রতং বিলে দ্বিতং গবাং ব্রজমপব্রজমপারুগোঃ
অপব্রতবারমকবোঃ ॥ কঞ্চ হে ইন্দ্র ! এত্যাঃ উক্তেভ্য ঋষিভ্যঃ সমাত্মাদিশাস্ত্রমানসারীত্যোভ্যো
যথা আ আনীর দদাসি তত্বং ৷ অশাস্ত্রমপি জেসি ধনং সংগ্রামং বা জয় তদৰ্থং যোৎসি যুদ্ধম্
চ ॥ ছান্দসো বিকরণস্ত লুক্ ॥ ব্যত্যয়েন পরশ্চৈপদম্ ॥ কঞ্চ ত্বং সুযন্ত্যঃ স্বদৰ্শমভিব্যং
কৃষ্ণভ্যোহমভ্যং কঞ্চিদব্রতং সৰ্বমপি অযজ্ঞানং যাগবিরোধিনং বন্ধু বান্ধব মন্থন

কুর্কিত্যর্থঃ । ন কেবলমযজ্ঞানং কিন্তু জ্ঞানস্বং চিদ্রতং চিদিত্যবকুৎসিতে অশাস্ত্ৰে রোষা
কুর্কিত্বং তমেবায়ত্ৱীরং স্বয়ং রোষবস্তং বা । যদা জ্ঞানস্বং চিং রোষং কুর্কিত্বমপি অত্রত
অকর্মাণং পুনঃ জননাসমর্থং কুর্কিত্বং রক্ষয় ॥ জনীওঁ রোষে । কণ্ডাদিঃ ব্যত্যয়েনাকারঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

সং যজ্ঞানান্ ক্রতুভিঃ শূর ঐকয়জনে হিতে তরুবস্ত

শ্রবস্তবঃ প্রযক্ষস্ত শ্রবস্তবঃ ।

তস্মা আয়ুঃ প্রজাবদিদ্বাধে অর্চস্ত্যোজসা ।

ইন্দ্রে ওক্যং দিধিবস্ত যীতয়ো দেবী অচ্ছান যীতয়ঃ ॥ ৫ ॥

—• অব পদপাঠঃ —

সন্ । যং । জনান্ । ক্রতুভিঃ । শূরঃ । ঐকয়ং । যনে । হিতে ।

তরুবস্ত । শ্রবস্তবঃ । প্র । যক্ষস্ত । শ্রবস্তবঃ ।

তস্মৈ । আয়ুঃ । প্রজাবৎ । ইং । বাধে । অর্চস্তি । ওজসা ।

ইন্দ্রে । ওক্যস্ । দিধিবস্ত । যীতয়ঃ । দেবান্ । অচ্ছ । ন । যীতয়ঃ ॥ ৫ ॥

যং য ইন্দ্রে : শূরঃ বিকাস্তঃ সন্ জনান সর্বান প্রাণিনঃ ক্রতুভিঃ প্রজাভিঃ সমীক্ষয়
সম্যগীক্ষয়তি তত্ত্ববিষয়ান অন্তর্ধামিরূপেণ সর্কেষাং বুদ্ধিষু স্থিষা তৈর্কিষয়ান্নজ্ঞেয়তীত্যর্থঃ । যং
ক্রতুভিঃ কর্মভিঃ স্মৃততদ্রূতরূপৈর্মিস্তত্বত্বৈতত্ত্বত্বৎফলৈর্ধোজয়তি এবং প্রেরয়তি সতি
শ্রবস্তবোহন্নমিচ্ছন্তে যজমানাঃ যনে গবাদিরূপে হিতে অভিমতে সতি যদা হিতে ধং
অভিপ্রেতে সতি তরুবস্ত হিংসন্তি শক্রন্ ॥ তরুযাভির্কষকর্ম্মা । ছান্দসে লুঙি ব্যত্যয়েন চেদ্রুঙ
ভরতের্কা লঙি উকার শিপ । শপস্তয়ো বিকরণাঃ তরুতীত্যর্থঃ ॥ অতঃ কারণাৎ শ্রবস্তবোহন্ন
হকিলক্ষণং ইন্দ্রায়াম্মনে বা ইচ্ছন্তঃ সন্তঃ প্রকর্ষণে যজন্তে ॥ ছান্দসে লুঙি ব্যত্যয়েন কদ
কিঞ্চ তস্মা ইং তস্মৈ প্রদিক্ষয়েপ্রাটৈব আয়ুর্বিদ্য কণময়ং প্রজাবৎ পুত্রাদিসহিতং ভবতি তৈ

সহিতৈর্দীর্ঘতে ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ যজমানাঃ ওজসা স্বকীরেন বলেন যুক্তাঃ বাধে শক্রণাং বাধনে
নিমিত্তভূতে সতি বাধিত্বং বা ॥ কৃত্যার্ঘে তবৈকেন্ । কেক্ষত্বন ইতি কেমন প্রত্যয়ঃ ॥ অর্চন্তি
পূজয়ন্তি । যদা তস্মা ইৎ যজমানাঃ বাধে বলেন নিমিত্তভূতে সতি ॥ বাধ ইতি বলনাম । বাধঃ
তদ্বিধিতি তন্নামসু পাঠাৎ ॥ একাবৎ পুত্রাভ্যুপেতমায়ুঃ অনং লক্ষুং ওজসা বলেন যুক্তাঃ অর্চন্তি
ইন্দ্রে পূজয়ন্তি ঋত্বিজ ইতি শ্রেষঃ । কিঞ্চ বীতয়ঃ কৰ্ম্মবস্তো যজমানাঃ ইন্দ্রে ইন্দ্রসমীপে
গঙ্গান্নাং ঘোষ ইতি বৎ তৎসামীপাৎ লক্ষ্যতে ইন্দ্রলোকে ইত্যর্থঃ । তত্র ওক্যং ওকঃ
নিবালস্থানং ॥ স্বার্ধে যৎ ॥ দিধিবস্ত ধারয়ন্তি ॥ দিধিবস্তে অত্র ধারণার্থঃ । জৌহোত্যাদিকঃ ॥
বাত্যয়েমান্তাদেশঃ ॥ ত এব পুনর্বিশেষ্যন্তে । বীতয়ঃ বর্গসাধনকৰ্ম্মবস্তঃ সন্তো দেবী অচ্ছান
দেবানাতিমুখ্যেন প্রাপ্তুমিব ওক্যং দিধিবস্তেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৩২সূ—৫৭) ॥

অবিবাকোহনি মানসগ্রহতক্ষণানন্তরং মক্ষত্রেব বৃশ্চয়ানেকু অথর্গু প্রাযুধাঃ
সর্গে যুক্তমিত্যেতাং অপেষয়ঃ । গার্হপত্যো জুহুতীতি যন্তে হত্নিতম্—যুবন্ত-
মিজ্ঞাপক্বতা পুরোযুধেতি অগন্ত ইতি ॥

দৈশা যষ্ঠী—

যুবন্তমিজ্ঞাপক্বতা পুরোযুধা যো নঃ পুত্ৰাদপতন্তুমিচ্ছতং

বজ্রেন তং তমিচ্ছতম্ ।

দূরে চতায়চ্ছনং সঙ্গহনং যদি নক্ষৎ ।

অস্মাকং শক্রান্ পরি শূর বিশ্বতো দস্মাদর্শ্যন্ত বিশ্বতঃ ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যুবন্ । তম্ । ইজ্ঞাপক্বতা । পরঃ ২য়ুধা । যঃ । নঃ । পুত্ৰাৎ । অপ । তম্ ২তম্ । ইৎ । হত্নম্ ।

বজ্রেন । তম্ ২তম্ । ইৎ । হত্নম্ ।

দূরে । চতায় । ছনং ১ । গহনম্ । যৎ । ই নক্ষৎ ।

অস্মাকম্ । শক্রান্ । পরি । শূর । বিশ্বতঃ । দস্মা । দর্শ্যন্ত । বিশ্বতঃ ॥ ৬ ॥

হে ইজ্ঞাপর্য্যতা ইজ্ঞঃ প্রলিঙ্গঃ পর্য্যতঃ পর্য্যবান্ মেঘঃ তদক্তিমানীদেবঃ । তৌ যুবাং
 পুরোযুধা সংগ্রামে পুরতো যোদ্ধারৌ নোহস্মাকং যঃ শত্রুঃ পৃথক্ভ্যাং অস্মান্ হস্তং পৃথনামাস্মান
 ইচ্ছতি তং তস্মিৎ সৰ্ব্বমপি শত্রুং অপহৃতং নাশয়তং ॥ হস্তেনে টাঙ্গদাভোপদেশেত্যান্নলিঙ্গ-
 লোপঃ ॥ কেন সাধনেনিতি তদুচ্যতে । তং তস্মিৎ সৰ্ব্বমপি শত্রুং হস্তং । বজ্রেন লাধনেন
 প্রাপ্তুং তং ঈদৃক্ সাধারণমন্তীতি দর্শয়তি । যৎ যো বজ্রঃ ॥ লিঙ্গব্যত্যয়ঃ ॥ দূরেতস্তায় অত্যন্ত-
 দূরদেশে গতায় চাতয়তের্কা নাশককর্মণঃ নষ্টাখাদর্শনমাপন্নায়ৈত্যর্থঃ ॥ প্রলিতকৃতিতেত্যাদৌ
 নিপাতনাদিডভাবঃ ॥ তাদৃশং শত্রুং ছন্থংসং ছন্দয়তি কাময়তে হস্তং ॥ ছন্দভেদে কাস্তিককর্মণ
 ইদং রূপং ॥ কিঞ্চ গহনং দূরবগাহং স্থানং অভিকঠিনং ক্রদয়ং শত্রুসমীপং বা ইমংকং
 ব্যাপ্রোতি ॥ নক্ষ গতে । ছান্দস ইকারোপজনঃ । ঈনক্ষতির্বা প্রকৃত্যন্তরং ॥ ইদানীমিঙ্গ
 এব ভূয়তে । হে শূর শৌর্য্যোপেতেঙ্গ ! অস্মাকং বিরোধিনঃ শত্রুন্ বিধতো বিধান্ ॥
 পার্শ্বাভিক্রমস্তিসিল ॥ পরি পরিভঃ বিধতো বিধৈকপাঠৈর্দ্বিঘটি দারয়সি । কিঞ্চ দর্শ্য
 শত্রুণাং দারকঃ ॥ দারয়তেরনোভ্যোহপি দৃশস্ত ইতি মনিন্ । গিলোপে উদাত্তনিবৃত্তিস্বরেণ
 মনিন উদাত্তম্ । হ্রস্বছান্দসঃ । যধা দৃভয়ে । ষটাদিত্যমিত্যং হ্রস্ব ঈতি হ্রস্বত্বং ॥ তব
 পুরোক্তো বজ্রঃ বিধতঃ সর্বান্ শত্রুন্ সর্বেকপাঠৈর্কা দর্ঘীষ্ট দারয়তি । যধা দর্শ্য শত্রুণাং
 দারকঃ ইজ্ঞো দর্ঘীষ্ট কাৎ স্মেন দারয়তি শত্রুন্ ॥ (১ম - ১৩২স্থ - ৬৭) ।

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে একবিংশো বর্গঃ ॥ ২১ ॥

ত্রয়স্বিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—+•+—

উভে পুনামিতি সপ্তর্চং সপ্তমং হুক্তম্ । পাক্ষেপমৈঙ্গং । আত্মা ত্রিষ্টুপ্ ।
 অভিনুগোত্যাচ্চাভিষোহমুভূতঃ । পিশংগভৃষ্টিমিত্যেবা গায়ত্রী ! অবর্ষহ ইত্যেবা ধৃতিঃ ।
 বনোতি হীত্যনতিধানাদত্যষ্টীঃ । অত্রাগ্রক্রমণিকা—উভে সপ্তাদৌ ত্রিষ্টুপ্ ত্রিষোহমুভূতো
 গায়ত্রীধৃতিরिति । অস্ত্র হুক্তস্ত বিনিয়োগ মহাশৌনকঃ । উভে পুনামিতি পুরা বিপুল্যন্ত
 প্রকীর্তিতঃ । তা জপনপ্রযতো নিত্যমিষ্টান্ কামান্ লভন্তুতে । তা জপন হস্তি
 ব্রহ্মাণি সপত্নাংক নিরুন্ততি । (১ম - ১৩৩স্থ) ॥

• • •

তত্র প্রথমা—

উভে পুনামি রোদগী ঋতেন ক্রহো দহামি সংমহীরনিজ্জাঃ ।

অভিরগ্য যত্র হতা অমিত্রা বৈলম্বানং পরিতৃহ্লা অশেরন ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উভে ইতি । পুনামি । রোদসী ইতি । ঋতেন । ক্রহঃ । দহামি । সম্ । মহীঃ । অনিত্রাঃ ।

অভিহরণ্য । যত্র । হতাঃ । অনিত্রাঃ । বৈলস্থানম্ । পরি । তুলাঃ । অশেরন ॥ ১ ॥

হে ইন্দ্র ! ঋতেন তদুদ্দেশ্যেন যজ্ঞেন বলেনোভে রোদসী জ্বাপথিব্যৌ পুনামি লোকস্বয়ং
হিংসকানাং তবায়ত্ত্বং বা অপগমনেন পাবয়ামি । কিঞ্চ ভুলোকে অনিত্রাঃ ইন্দ্র-
কিরহিতানাং আশ্রয়ভূতা মহীঃ উর্কীঃ অতএব ক্রহঃ দ্রোহিণামাধারভূতত্বাৎ স্বয়মপি দ্রোহীঃ
লংদহামি সত্ত্বৈক হেলয়া দহামি । পুনরা এব বিশেষ্যন্তে । যত্র যাসু ভূমিষু অনিত্রা
শত্রবঃ অভিহরণ্য অভিভো গুহা হতাঃ সর্বত্রঃ প্রাপ্তাঃ অনাভিধাতিতা বা ॥ বৃগতিগতিকর্ম্মা ।
ছান্দসো ধাতুঃ ॥ তে সর্বের পরিভ্রষ্টাঃ হিংসিতাঃ ॥ তুহুহিংসার্বঃ । উদিত্বাভ্যন্ত বিভাবেতীট-
প্রতিষেধঃ ॥ হিংসিতাঃ সন্তঃ অশেরন শয়নং প্রাপ্তাঃ ॥ শেতেকীত্যয়েন পরশৈশ্বর্যং ।
শীঙোরুট্ । শীঙঃ সার্বধাতুকে গুণঃ ॥ বৈলস্থানং । বিলশকো গর্তসমানার্থঃ । স চ গর্তঃ
শ্মশানবচনঃ । অতোহয়মপি শ্মশানবাচী । অথবা বিলস্বন্ধি স্থানং নাগলোকঃ তত্র
বা অশেরন ॥ যদ্বা বিলক্ষেপে ইতি ধাতুঃ ঘঞর্বেকঃ সার্বিকোহণ ॥ তত্র শবাঃ ক্ষিপ্যন্তে
ইতি বৈলস্থানং শ্মশানং তত্র ঐয়া হতাঃ ভূমিং শ্মশানবৎ কুহা সর্বত্র শেরজে তান্
দহামোত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৩৩৫—১৪) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অভিহরণ্যচিদদ্রিবঃ শীর্ষা যাতুমতীনাম্ ।

ছিক্সি বটুরিণা পদা মহাবটুরিণা পদা ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অভিহরণ্য । চিং । অত্রিবঃ । শীর্ষা । যাতুমতীনাম্ ।

ছিক্সি । বটুরিণা । পদা । মহাবটুরিণা । পদা ॥ ২ ॥

অত্রিবঃ বৈরিণাং ভক্ষকঃ যদ্বা অত্রৈশ্বৰ্য্যতাদবৃত্তিঃ স্বং যাতুমতীনাং হিংসাবতীনাং
শেনানাং যদ্বা যাতনানাধনানোরধানি যাতনি তদ্বতীনাং অগ্নয় সাতকস সাতকসি তদ্বতীনাং

সেনানং ॥ কৰ্ম্মণি বজী ॥ শক্রণং সেনাঃ তাসাং শীৰ্ষা শীৰ্ষাণি অভিন্নগ্যাচিং অভিতঃ প্রাপ্যৈব
ছিক্তি চূর্ণয় । যদ্বা তাসাং লব্ধকীনি রথাদীনি ছিক্তি । কেন সাধনেনেতি তদুচ্যতে । বটুরিণা
পদা বেষ্টনশীলেন সৰ্ব্বব্যাপ্তেন স্বদীয় পাদেন অভিবিন্দুতেনেত্যর্থঃ । যদ্বা বটুরিণা পাদা
বেষ্টনশীলেন হস্তিনঃ লব্ধকীনা পাদেন ঐরাবতপাদেনেত্যর্থঃ । ন কেবলেন যেন কেন
পাদেনেত্যাহ—মহাবটুরিণা পদা মহাবেষ্টনবতা স্মিয়েনৈরাবতলব্ধকীনা বা পাদেন ছিক্তি চূর্ণয় ॥
বট বেষ্টনে । খজ্রিপিণ্ডাদিতা উরোলচাবিত্ত্বরচ্চ্রত্যয়ঃ । অতঃ ইনিষ্ঠনাবিত্ত্বীনিঃ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

অবাসাং মঘঞ্জহি শর্ধে যাতুমতীনাম্ ।

বৈলস্থানকে অর্ম্মকে মহাবৈলস্থে অর্ম্মকে ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অব । অবাসাম্ । মঘংন । জহি । শর্ধে । যাতুমতীনাম্ ।

বৈলস্থানকে । অর্ম্মকে । মহাবৈলস্থে । অর্ম্মকে ॥ ৩ ॥

হে ইন্দ্র ! মঘবন্ ধনবন আসাং যাতুমতীনাং যাতনাসাপনাস্তায়ুধানি যাতুনি তদ্বতীনাং যাতু-
ধানবতাং বা সেনানং শর্ধো বলং অবজহি চূর্ণয় । তথা কৃত্বা চ অর্ম্মকে কুৎসিতে শবৈর-
রগীয়ে বৈলস্থানকে কুৎসিতে পূর্বোক্তলক্ষণে আশানে ক্ষপয়েতি শেষঃ । যদ্বা বৈলস্থানকে
বিলসবন্ধিনি কুৎসিতে স্থানে অক্ষকারাবতে অধোলোকে স্থাপয়েতি শেষঃ । নতু যত্র কচিং
কুজ্রে নেত্যাহ মহাবৈলস্থে সর্ধৈর্গন্তব্যে মহাআশানে নাগলোকে বা । পুনঃ কীদৃশে অর্ম্মকে
কুৎসিতে গতাস্ত্তিররগীয়ে ॥ (১ম—১০৩ম্—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

বাসাং তিস্রঃ পঞ্চাশতোভিন্নদৈরপাংপঃ ।

তৎ স্তুতে মনায়তি তকংস্ তে মনায়তি ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বাসাম্। তিস্রঃ। পঞ্চাশতঃ। অতিহরদৈঃ। অপহবণঃ।

তৎ। সূ। তে। মনায়তি। তকৎ। সূ। তে। মনায়তি ॥ ৪ ॥

হে ইন্দ্র! বাসং পূৰ্ণমন্ত্ৰোক্তলক্ষণানং সেনানং তিস্রঃ পঞ্চাশতঃ ত্রিগুণিতপঞ্চাশৎসংখ্যাং
লক্ষিতং অতিবৃগৈঃ অতিগমনৈঃ ॥ বৃগতিগতিকশ্চেত্যুক্তম্ ॥ অতিগম্য অপাবণঃ নাশিত-
বানসি। হে ইন্দ্র! তৎ তাদৃশং সেনাবাদিরূপং কৰ্ম্মসু মনায়তি সূৰ্ত্ত সংভাবয়তীত্যর্থঃ।
কিঞ্চ হে ইন্দ্র! তে তব অগাধৰূপতশ্চেনোজয়রূপং মহদপি তকদिति ইমনায়তি অত্যন্ত-
মিদমিতি সূৰ্ত্ত মন্ত্ৰতে ॥ (১ম—১৩৩সূ—৪৭) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

পিশঙ্গভৃষ্টিমংভূগং পিশাচিমিস্র সংযুগ। সৰ্বং রক্ষো নিবহীয় ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পিশঙ্গভৃষ্টিম্। অংভূগম্। পিশাচিম্। ইন্দ্র। সন্। যুগ। সৰ্বম্। রক্ষঃ। নি। বহীয় ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র! পিশঙ্গভৃষ্টিং দ্বৈতরূপবর্ণং অংভূগং অতিভয়ঙ্করং শঙ্কায়মানং ॥ ভ্রংশকে যজু-
সুগন্তং পচাত্তি ছান্দসো মলোপশ্চ ॥ বদ্য মহান্তং অতিপ্রবুদ্ধমিত্যর্থঃ ॥ অংভূগ ইতি মহত্তম।
অংভূগঃ মাহিন ইতি তত্র পাঠাৎ ॥ উক্তবিধিং পিশাচিং পিশাচবিশেষং জরামিত্যেকো সংযুগ
দম্যকু হিংসয়। ন কেবলং তমেকং কিন্তু সৰ্বং রক্ষঃ রক্ষণনিমিত্তভূতং রাক্ষসাদিকং নিবহীয়
নিবৃদয় ॥ বৃহ হিংসয়াৎ। চৌরাদিকঃ ॥ নামস বধকশ্চেত্যং নিতো শয়তি নিবহীয়তোতি
চত্বোক্তদ্বাৎ ॥ (১ম—১৩৩সূ—৫৭) ॥

• • •

দশরাজসু বঠেহনি প্রৌগণস্তে ঐন্দ্রভূতস্বাবর্ষহ ইন্দ্রেত্যাদিকে প্রথমাদিতীয়ে
ঐত্রেতি খণ্ডে স্মৃতিতম্। অবর্ষহ ইন্দ্র বৃষদ্রিষ্টেতি ॥

শৈবা যষ্টী—

অবর্মহ ইন্দ্র দাদুহি শ্রুণী নঃ শুশোচ হি ত্র্যোঃ

কানভীষা অদ্রিবোমুণাং ন ভীষা অদ্রিণঃ।

শুদ্বিস্তমো হি শুদ্বিভিব'ধৈরুগ্রেভিরীয়েসে ।

অপুরুষয়ে। অপ্ৰতীত শূর লভভিস্তিস্টৈঃ শূর লভভিঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অবঃ । মহঃ । ইক্ষ । দদুহি । ক্ষমি । নঃ । শুশোচ । হি । জ্যোঃ ।

ক্ষাঃ । ন । ভীষা । অদ্রিহবঃ । যুগাৎ । ন । ভীষা । অদ্রিহবঃ ।

শুগ্নিন্হতমঃ । হি । শুগ্নিন্হতিঃ । বৈধঃ । উগ্রেভিঃ । ইয়সে ।

অপুরুষয়ঃ । অপ্ৰতিহইত । শূর । লভভিঃ । জিহসষ্টৈঃ । শূর । লভভিঃ ॥ ৬ ॥

হে ইক্ষ ! মহঃ মহতো মেঘস্ত ॥ কন্দগি যষ্টি ॥ মহাস্তং জলধারিণং মেঘং মহাস্তং বৃক্কং বা
অবঃ অবস্তাৎ আবাক্ষুগং ॥ পূর্বাধরেত্যাদিনা অসি প্রত্যয়ো বাদেদশ । অল্পরুধরবরিত্যভয়গা
জন্দসীতি রেফঃ ॥ দদুহি বিদারয় । কিঞ্চ নঃ অশদ্বাক্যং ক্ষমি শৃণু । হে অদ্রিবঃ অদ্রির্মেঘঃ
তদগ্নিঃ । হি যন্মাৎ কারণং জ্যোঃ জ্যলোক আশ্রয়ভূতঃ শুশোচ শোচতি বৃষ্টাভাবেন হবিরাত্ত-
ভাবাদিতি ভাবঃ । কিং বৎ ক্ষান ॥ ক্ষেতি ভূনাম । ক্ষায়ন্তি নিবসন্ত্যস্তামিতি ক্ষাঃ । ক্ষৈর্জৈবৈ
ক্ষয়ে অধিকরণে কিপ ॥ ক্ষান সর্সনিবাসাশ্রয়ভূমিরিব । সা যথা ভীষাবৃষ্টাভাবাৎ লস্তাদিশোষ-
ভীত্যা শোচতি তদং লোকহয়মপি বৃষ্টাভাবেন শোচত ইত্যর্থঃ । অসুরপক্ষং লোকহয়মাবর্ত্য
প্রবর্জমানং ধর্ম্মলহমানে জাবাপৃথিব্যৌ শোচত ইত্যর্থঃ । তন্মাৎ ক্ষমীতি পূর্ব্বত্রাঘয়ঃ ।
ভীতো দৃষ্টান্তঃ । হে অদ্রিবঃ ! শত্রুগাং ভক্ষক যথা অদ্রির্কজঃ তেন তদ্বৎ হে ইক্ষ ! যুগাৎ
ভীষান দীপ্তাৎ অগ্নেযু ভিতরাবৃষ্টভীত্যেব বৃষ্টভীত্যা পূর্ব্বং যথা জাবাপৃথিব্যৌ শোচতস্তদ্বৎ ।
অত্রোতিহাসমাতঃ—পূর্ব্বং জগতি মহাক্ষকারেণাবৃত্তে সতি দেবা বিচিন্ত্যামি প্রার্থিতবন্তঃ ।
ন চ বৃষ্টরূপেন জাবাপৃথিবীভ্যাং লকাশান্তমো বিনস্তন্নুদপতত । তৎ দৃষ্ট্বা জাবাপৃথিব্যৌ
বিভাতুরিতি । ন চোত্তে (খ० লং ১৭।১) বৃষ্টীর্ভ্যতুরিত্যাগি ক্ষতিতোহবগন্তব্যঃ ।
যথা যুগঃ কেবলোহয়িঃ তন্মাদ্ যথা বিভীতস্তদ্বৎ । সা চ ভীতিররেক্ততাং রোদগী
(খ० লং ১২।৩২) ইত্যাদি ক্ষতিতোহবগন্তব্য । তাদৃশ ভীতিং বৃষ্টিপ্রদানেন পরিহরেত্যর্থঃ ।
হে ইক্ষ ! যৎ শুদ্বিভির্কলৈঃ শুদ্বিস্তমো হি অতিশয়েন বলবান্ খলু । অতঃ কারণং উগ্রেভিঃ
উদগুর্ধৈঃ অতিক্রূরৈঃ বৈধন্তুপায়ৈঃ লহিতদ্বং ইয়সে শত্রুন্ মেবাহাগক্ষসি ॥ ঈঙ্ গতো ।
দৈবাদিকদ্বাৎ শূন ॥ যথা শুদ্বিভির্কলৈরিতি লক্ষ্যঃ । হে শূর বিক্রান্ত ! লভভিরপ্ৰতীত অবলগ্নৈ

ব্রহ্মঃপ্রতিভিত্তিরপ্রতিগত যুদ্ধে শক্রভিরনাক্রান্ত। যথা সহতিঃ প্রাণিত্তিরসংস্কৃতমনস্ক-
স্বনধিগত অপুরুষয়ঃ পৌরুষোপেতানাং যজ্ঞনলমর্ষানামহননশ্চ ত্রিগৈশ্চৈব সহতিঃ ত্রিভিঃ
লপ্তভিক্তী সহতিরহুচরৈরুপেতঃ সন্ দ্বয়ং ইত্যয়ঃ ॥ (১ম—১৩৩সূ—৬৪) ॥

• • •

প্রাতঃসবনে ব্রাহ্মণাচ্ছলিনঃ প্রস্থিতবাক্যায়ঃ পুংস্তাৎনোতিহীতোষা প্রক্ষেপণীয়া।
তত্রৈব ধণ্ডে স্বত্রিতম্—বনোতি হি সুঘন কয়ং পরীগলো যোযুবা অমদতিতানি পোংহতি ॥

তামেতাং লপ্তমী যুচমাহ—

বনোতি হি সুঘন কয়ং পরীগলো সুঘানো হিমা

যজত্যবদ্বিষো দেবানামবদ্বিষঃ।

সুঘান ইং সিসাগতি সহস্রা বাক্যবৃত্তঃ।

সুঘানায়েন্দ্রে দদাত্যাভুবং রয়িং দদাত্যাভুবম্ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বনোতি। হি। সুঘন। কয়ম্। পরীগলো। সুঘানঃ। হি। অ।

যজতি। অব। দ্বিষঃ। দেবানাম্। অব। দ্বিষঃ।

সুঘানঃ। ইং। সিসাগতি। সহস্রা। বাক্য। অবৃত্ত।

সুঘানায়। ইন্দ্রে। দদাতি। আভুবম্। রয়িম্। দদাতি। আভুবম্ ॥ ৭ ॥

হে ইন্দ্র! সুঘন ত্বামুদ্ভিষ্টাভিষং কুর্কন্ যজ্ঞানঃ কয়ং সর্গৈর্কর্তব্যং গন্তব্যং বা গৃহং
বনোতি হি স্বপ্রসাদাৎ সংভজতে। হি প্রসিদ্ধার্থঃ। কিঞ্চ সুঘানো হি সোমযাগং কুর্কণ
এব পরীগলঃ পরিতো নদ্ধান্ সংবদ্ধান্ দ্বিষো দ্বৈষ্টে ন বয়জতি নাশয়তি। ন কেবলং যাগদেবিনঃ
দেবানাং দ্বিষোপ্যবয়জতি। কিঞ্চ সুঘান ইং অভিষবোপলক্ষিতং যাগং কুর্কণঃ হে ইন্দ্র!
স্বপ্রসাদাৎ বাকী বাক্যান্ অম্ববান্ অবৃত্তঃ পট্টরনাক্রান্তঃ সন্ সহস্রা সহস্রাণ্যপরিমিতানি
পবাদ্বিধনানি সিসাগতি সাধয়িতুং সংভজ্য ইচ্ছতি ॥ সনেঃ সনি সনীবস্তুর্জ্যেতি বিকল্পদ্বি-

উতাবে জনসনধনেত্যাৎ ॥ কেনেবং লভ্যত ইতি ভদ্রাহ । সুধানায় ইন্দ্রমুদিত্ত সোমযাগং
কুর্কীগায় যজমানায় বা অয়মিন্দ্রঃ আতুং লমস্তাদ্ ভবনশীলং তথা আতুং পুনর্ভবনশীলং
অভিসমুদ্রং রয়িং গনাদিরূপং ধনং দদাতি প্রযচ্ছতি । তন্মাৎ সুধানঃ নিবাসতীত্যর্থঃ ॥ ৭ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে দ্বাবিংশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

ইতি প্রথমে মণ্ডলে একোনবিংশোহঙ্কবাকঃ ॥ ১৯ ॥

চতুস্ত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—ঃঃঃঃঃ—

বিংশোহঙ্কবাকে ষট্‌সূক্তানি । তত্রাহাজুং ইতি ষড়্‌চং প্রথমং সূক্তম্ । পারুচ্ছেপমাতাষ্টং ।
অগ্নোবায়বিত্যন্ত্যাষ্টিঃ চতুঃষষ্ট্যঙ্করা বায়ব্যাং ত্বিত্যচ্যমানদ্বাদিদমুত্তরং চ বায়ুদেবত্যাং । অত্রাহু-
ক্রমণিকা । আ ত্বা বড্‌বায়ব্যাং ত্বং ত্যাষ্টিরিতি । বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ॥ (১ম-১৩৪সূ) ॥

তত্র প্রথমা—

আ স্বা জুং ররহাণা অভিপ্রায়া বায়ো বহস্ত্রিহ

পূর্কপীতয়ে সোমস্ত পূর্কপীতয়ে ।

উধ্বাতে অনু স্নতা মনস্তিষ্ঠতু জানতী ।

নিযুততা রথেনায়াহি দাবনে বায়ো মথস্ত দাবনে ॥ ১ ॥

—ঃ অথ পদপাঠঃ —

আ । স্বা । জুং । ররহাণাঃ । অভি । প্রায়াঃ । বায়ো ইতি । বহস্ত্রি । ইহ ।

পূর্কপীতয়ে । সোমস্ত । পূর্কপীতয়ে ।

উধ্বা । তে । অনু । স্নতা । মনঃ । তিষ্ঠতু । জানতী ।

নিযুততা । রথেন । আ । যাহি । দাবনে । বায়ো ইতি । মথস্ত । দাবনে ॥ ১ ॥

হে বায়ো! ত্বা ত্বাং জুবঃ গমনশীলাঃ ররহাণাঃ শীত্ৰগামিনঃ বলবন্তো বা লামৰ্ণ্যান্নিসুৎ-
লংজকা অখাঃ ॥ রহি গতো লিটঃ কানচ্ । ছান্দলোহম্মনাসিকলোপঃ ॥ ইহ অগ্নিন্
যজ্ঞে ঐয়ঃ হবিলক্ষণমগ্নঃ অতি অভিলক্ষ্য আবহন্ত প্রাপয়ন্ত । কিমৰ্ঘং ? সোমস্ত পূৰ্বপীতয়ে
পূৰ্ববৎ পানায় । পুনঃ কিমৰ্ঘং ? পূৰ্বপীতয়ে ইতরদেবেভ্যঃ পুরা পানায় ॥ মরুদ্বৃথাদিহাৎ
পূৰ্বপদান্তোদাত্ত্বং ॥ কিঞ্চ হে বায়ো! তে তবসম্বন্ধি মনঃ অনুহনুতা প্রিয়গত্যাগ্নিকা
ত্বতিরূপা অমদীয়া বাক্ তিষ্ঠতু । আশ্রিত্য সৰ্বদা বর্ততাং হৰ্ষয়িত্ত্যৰ্থঃ ॥ সুনুতেতি
বাঙনাম । হনুতা ব্রহ্মেতি তন্নামহুত্বাৎ ॥ উৰ্বা উন্নতা তথা জানতা তব গুণান্ বিশেষণ
অবগচ্ছতী সোমপানার্থং ত্বত্বার্থং চ । হে বায়ো! যশস্ত যজন্ত দাবনে দাতব্যায় হবিবে
তৎস্বীকারায় । পুনঃ কিমৰ্ঘং ? দাবনে অগ্নভ্যঃ অতিমতদানায় ॥ উভয়ত্র দদাত্তেঃ কৰ্ম্মণি
তাবে চ ক্রমেণোগাদিকো বনিঃ । ছান্দসঃ উপশালোপঃ ॥ নিযুত্বা রথেন নিযুতির্গুণেন
রথেন আগ্রাহি আগচ্ছ ॥ (১ম—১৩৪ত্ব—১ম) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

মন্দস্ত হা মন্দিনো বায়বিন্দবোম্মৎ ক্রাণাসঃ শ্বকৃত্তা।

অভিত্তবো গোভিঃ ক্রাণা অভিত্তবঃ ।

যদ্ধ ক্রাণা ইরৈধ্য দক্ষং সচস্ত উতয়ঃ ।

গপ্রীচীনা নিযুতো দাবনে ধিয় উপক্রবত ঙৈধিয়ঃ ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

মন্দস্ত। হা। মন্দিনঃ। বায়ো ইতি। ইন্দবঃ। অম্মৎ। ক্রাণাসঃ। শ্বকৃত্তাঃ।

অভিত্তবঃ। গোভিঃ। ক্রাণাঃ। অভিত্তবঃ।

যৎ। হ। ক্রাণাঃ। ইরৈধ্য। দক্ষম্। সচস্তে। উতয়ঃ।

গপ্রীচীনাঃ। নিযুতঃ। দাবনে। ধিয়ঃ। উপ।

হে বায়ো ! ত্বা ত্বাং অশ্বং অশ্বাকং সশক্লিনঃ ইন্দবঃ ক্রেদয়িতারঃ সোমাঃ মন্দন্ত মাদয়ন্ত ॥
 ব্যতায়েন পরশ্চৈষপদং ॥ কীদৃশাঃ সোমাঃ ? মন্দিনো মাদয়িতারঃ ক্রাণাসং কুর্ক্সাণাঃ স্বকাৰ্য্যং
 হর্ষাদিকং স্কৃততা অভিববঃ দশাপবিক্রোশশনগ্রহণাদিভিঃ সুষ্ঠুকৃতাঃ অভিত্তবঃ অভিত্তো
 দ্বোতয়ন্তঃ গোভিক্সাগ্ভির্গ্নস্বরূপাভিঃ ক্রাণাঃ ক্রিয়মাণাঃ হুয়মানাঃ যযা পোভির্গন্তুভিঃ
 আহবনীয়ং প্রত্যানেতুভিঃ ক্রাণাঃ হুয়মানাঃ ॥ কবোভেঃ শানচ্ ছান্দসঃ শপোভুক্ ॥ তথা
 অভিত্তবঃ অভিগন্তারঃ । হে বায়ো ! যদ্যশ্বাং নারণাং ॥ তশকঃ প্রসিক্তো ॥ দক্ষং অশ্বদ্যাগ-
 দেশং প্রতিগন্তুমুৎসাহবন্তং সমর্দ্ধয়িতাবং বা ঈং ত্বাং নিযুতঃ এতৎসংজ্ঞকাস্তবাস্থাঃ দাবনে
 দানায় হবিঃস্বীকাবনিমিত্তং ধিয়ঃ কর্ম্মণ্যুদ্ভিষ্টা সচন্তে ত্বাং সংগচ্ছন্তে যাগদেশং বা । কিমর্থং ?
 ইরথ্যৈ প্রাপয়িতুং পরিচরিতুং বা ॥ ঈব গতৌ । তুমর্ধে কথৈপ্রত্যয়ঃ । হুশ্ছান্দসঃ ।
 ইরথ্যতিঃ পরিচরণকর্ম্মা । ইরথ্যতি নিদেমোতি তন্মামশ্রুত্বাহং ॥ কীদৃশাস্তাঃ ? ক্রাণাঃ
 স্বব্যাপারং রথবাহনাদিকং কুর্ক্সাণাঃ ॥ ক্রাণাঃ কুর্ক্সাণাঃ ইতি যাক্ : (নীঃ ৫.৫) ॥ উতয়ঃ
 রক্ষণবন্তঃ প্রীতিযুক্তা বা সঙ্গীচীনাঃ তয়া সহাংচন্তুঃ গচ্ছন্তুঃ ॥ সহস্ত সপ্রিঃ শিভাষাং চেরিতি
 স্বার্থে ঋঃ । ব্যতায়েনাস্তোদান্তঃ ॥ কিঞ্চ ধিয়ঃ কর্ম্মবন্তঃ বুদ্ধিমন্তো বা ঋদ্ধিভ্যো যজমানা বা
 উপক্রবতে উপেত্য ক্রবন্তি স্তবন্তি সান্তিমতং নিষ্ठाপর্যন্তি বা ॥ (১ম — ১৩৪সূ — ২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

বায়ুংক্তে রোহিতা বায়ুরক্ণা বায়ু রথে অজিরহ।

ধুরিবোহ্লবে বহিষ্ঠা ধুরিবোহ্লবে ।

প্রবোধয়া পুরক্ষিং জার আসমতীমিব ।

প্রচকয় রোদসী বাসয়োষসঃ শ্রবণে বাসয়োষসঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বায়ুঃ । যুক্তে । রোহিতা । বায়ুঃ । অক্ণা । বায়ুঃ । রথে । অজিরহ

ধুরি । বোহ্লবে । বহিষ্ঠা । ধুরি । বোহ্লবে ।

প্র। বোধয়। পূরম্‌হিম। জারঃ। আ। সলতীম্‌ইব।

প্র। চক্ষয়। রোদসী ইতি। বাসয়। উষসঃ। শ্রবসে। বাসয়। উষসঃ। ৩৮

অয়ং বায়ুঃ রোহিতা রোহিতর্কণাবর্ষৌ ধুবি ধারণপ্রদেশে রথস্তাগ্রভাগে যদা ভারবহনে
ংক্তে কচিৎ যোজয়তি। তথা কাচদরুণা অরুণবর্ষৌ ধুরিষংক্তে তথা অজিয়া
যজিবৌ গমনশীলৌ বর্ণবিশেষযুক্তৌ বা কদাচিদযুক্তৌ যদৈতদুভয়ত্র সংবধাতে। কিমর্থং
ংক্তে ইতি তদাহ। বোহল্‌বে ধুং বোচুং ভারবহনায় কিঞ্চ বহিষ্ঠা বহিষ্ঠৌ অতিশয়েন
বাঢ়ারাবর্ষৌ ॥ বোচুশব্দানি তুরিষ্টেমেয়ঃ স্থিতি তুলোপঃ। চত্বাদিকমসিদ্ধযানিবর্ত্ততে।
বচনস্তাকারঃ ॥ ধুরিবোহল্‌বে মহন্তারং বোচুং মহতি ভাবে বোচুব্যে সতি পুনঃ পুনর্ব্যাহু-
গ্রহণং অতো যোজনবচনং চ অতিশীঘ্রং আগচ্ছতীতি। জ্ঞাপনার্থং ইদানীং প্রত্যক্ষেণাহ। হে
য়ো! পুরন্ধিং বহুপ্রজ্ঞং সামর্থ্যাদ্ যজমানমিতি গম্যতে। পুরন্ধির্কর্ব্বহিষিতি যাক্। তং
প্রোধয় রথেন শীঘ্রমাগত্য প্রজ্ঞাপয় হবিঃ স্বীকারায়ৈতি ভাবঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ।
নরঃ পারদারিকঃ আসসতীং উপপত্ত্যা গমনধ্যানেন জ্বৎ স্বপত্নীং পুরন্ধিমিব প্রকৃষ্টে-
রীরধারিণীং যোষিতমিব তাং যথা স্বসঙ্কেতেন স প্রবোধয়তি তদ্বৎ ত্বমপি কণ্বব্যাগ্রৈণ
স্বংসপন্তং যজমানং প্রবোধয়। কিঞ্চ তদর্থং রোদসী ছাবাপৃথিবৌ প্রচক্ষয় প্রকর্ষণেণ
প্রাপ্যপয় প্রকাশয়েতার্থঃ। তৎপ্রকাশার্থং উষসো বা স য উষঃকালানপি যথাবৎ
প্রাপয় প্রভাতং কুর্কিতার্থঃ। পুনন্তদেব প্রার্থাতে। শ্রবসে শ্রব ইত্যঙ্গনাম। তব
বীরুপান্নস্বীকারায় উষসো বাসয় ॥ (১ম—১৩৪ম্—৩৮) ॥

অথ চতুর্থী—

তুভ্যমুশাসঃ শুচয়ঃ পরাবতি ভদ্রা বস্ত্রা তদ্বতে

দংস্রশিশিষু চিত্রা নব্যেযু রশিশু।

তুভ্যং ধেনুঃ সবহুঁষা বিখা বসুনি দোহতে।

অঙ্গনয়ো যুরুতো বক্ষগাত্যো দিব আবক্ষগাত্যঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তুভ্যাম্ । উবলঃ । শুচয়ঃ । পরাবতি । ভদ্রা । বজ্রা । তষতে ।

দমহস্ব । রশ্মিষু । চিত্রা । নবোষু । রশ্মিষু ।

তুভ্যাম্ । ধেমুঃ । সবঃহুবা । বিশ্বা । বহুনি । দোহতে ।

অজনয়ঃ । মরুতঃ । বরুণাভ্যঃ । দিবঃ । অ । বরুণাভ্যঃ ॥ ৪ ॥

হে বায়ো ! তুভ্যং স্বদৰ্শং উবলঃ পূৰ্ব্বোক্তরীতা। ত্বয়া প্রকাশিতাঃ শুচয়ঃ শুদ্ধাদীপ্তা
বা পরাবতি অত্যন্তদূরদেশে অন্তরিক্ষে দংস্ব দংসেযু, কর্ণবৎস্ব যদ্বা গৃহনামৈতৎ ॥
অন্ত্যালোপশ্ছান্দসঃ ॥ গৃহবদাচ্ছাদকেষু বশ্মিষু স্বকীয়েষু তৈঃ ভদ্রা ভন্দনীয়ানি কল্যাণানি
বজ্রা আচ্ছাদনযোগ্যানি বজ্রাণি তষতে বিস্তারয়ন্তি । যদ্বা উবলঃ দংস্ব যাগগৃহেষু
দেবযজনেষু রশ্মিষু, হোমায় প্রদীপ্তাগ্নিজ্বালাবৎস্ব আগত্য তুভ্যং ভদ্রা বজ্রা তষতে অগ্নিজ্বালা
এব বজ্রাণি বিস্তারয়ন্তীত্যর্থঃ । উষঃকালে অগ্নিনাং প্রজ্জ্বালামানত্বাৎ তা এব বজ্রাণী-
ভূতপচয়ীতে । নহু কেবলং সাধারণানি বজ্রাণি নেত্যাং । নবোষু নূতনেষু জুয়মানেষু ।
গুপ্তো । অচোয়ং বাস্তো যি প্রত্যয়ে ইত্যাবাদেশঃ । যতোহনাব ইত্যাদ্যন্তত্বং ॥
রশ্মিষু চিত্রা চিত্রাণি নানাবর্ণগুক্তানি আশ্চর্য্যভূতানি তষতে উষঃকালে রশ্মিনাং নানা-
বর্ণত্বাদিত্যর্থঃ । অগ্নিজ্বালোত পক্ষে জ্বালানাং কালীকরালীত্যাदিক্রপেণ নানাবর্ণত্বাচ্চি-
ত্রত্বং । কিঞ্চ হে বায়ো ! তুভ্যং স্বদৰ্শং তদ্যাগার্ঘ্যমেব ধেমুঃ যূতাদিনা প্রীগয়ত্বী গোঃ ॥
জাতাবেকবচনং । সবহুবা সবরিতামৃতনাম তস্ম দোগ্রী । হুঃ কব্ধশ্চেতিকপ্ ॥ সতী
বিশ্বা বহুনি সৰ্ব্বাণি ধনাত্মজাদিরূপাণি দোহতে স্বয়মেব হৃদ্ধে প্রীগয়তীত্যর্থঃ ॥
কৰ্ম্মকর্ত্তরি ন হুহস্বনমামিতি যগত্বাবশ্ছান্দসঃ । শপোজ্জগত্বাঃ ॥ কপ্তত্ববিশেষ ইতি চেৎ
উচ্যতে । হে বায়ো ! দিবঃ দীপ্তাদন্তরীক্ষাৎ, মরুতঃ এতন্মামকান মেবং বিশীৰ্য্য বৃষ্টাৎ-
পাদকান্ স্বদংশভূতান্ দেবান্ অ । আভিমুখ্যেন অজনয়ঃ জনয়সি উৎপাদয়সি ।
কিমৰ্ণমিতি তদুচ্যতে । বরুণাভ্যঃ প্রবহণশীলাভ্যোহস্ত্যঃ বৃষ্টিলক্ষণাভ্যঃ তথা বরুণাভ্যঃ
নদীনামৈতৎ বরুণাঃ রুজানা ইতি তন্মামসু পাঠাৎ । তাসামৰ্ণা ॥ (১ম—১৩৪স্ব—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

তুভ্যং শুক্রাসঃ শুচয়স্তরণাবো মদেষুত্রা ইষণস্ত

ভরুণাপামিষজ ভরুণি ।

স্বাংসারী দসমানো ভগগীটে তকবীয়ে ।

স্বঃ বিশ্বস্মাত্ত্বনাং পাসি ধর্মণা সূৰ্য্যাং পাসি ধর্মণা ॥ ৫ ॥

—• অণ পদপাঠঃ •—

ভূভাম্ । শুক্রাসঃ । শুচয়ঃ । তুরগ্যবঃ । মদেষু । উগ্রাঃ । ইষণ্ড ।

ভূর্কণি । অপাম্ । ইষন্ত । ভূর্কণি ।

স্বাম্ । ংসারী । দসমানঃ । ভগম্ । ইটে । তকহবিয়ে ।

স্বম্ । বিশ্বস্মাং । ভূবনাং । পাসি । ধর্মণা । অসূর্য্যাং । পাসি ধর্মণা ॥ ৫ ॥

হে বায়ো ! ভূভাং স্বদর্শং শুক্রাসো দীপ্তাঃ শুচয়ঃ শুদ্ধাঃ সোমত পাতারোহত্যন্তং শুদ্ধা
স্তি । কিম্বক্তব্যম্ তেবাং শুদ্ধত্বৈ তুরগ্যবঃ তুরগমুক্তাঃ স্বাং প্রাপ্তুং উগ্রাঃ উদগূর্ণতেজসঃ
মাঃ মদেষু তব মদেষু নিমিত্তভূতেষু, ভূর্কণি তরণবতি যাগে ইষণ্ড আহবনীয়ং প্রতী-
স্তি ইচ্ছন্তি বা ॥ ব্যত্যয়েনাত্মনেপদং । শত্রুমৌ যৌ বিকরণৌ ॥ কিঞ্চাপাং ভূর্কণি যেষে ইষণ্ড
কং ইচ্ছন্ত্যংপাদয়িতুং অগ্নৌ হুধমানস্তাহতেরাতিদ্বারাবৃষ্ট্যংপাদকত্বাং । যদ্বা যজমানা
দিশ্চ আজুহ্বানাঃ অপাং বর্ষণমিষন্ত ইচ্ছন্তি । কিঞ্চ হে বায়ো ! সংভজনীয়ং স্বাং
রী ংসরবান্ অত্যন্তভীতঃ দসমান উপক্ষীণো যজবিষাতকৈঃ পরো ব্রতাদিনি যমৈ বা
যানঃ তকবীয়ে তকরাগাং যজবিষাভিনাং অতঃপ্রগমনায় ইটে স্তৌতি ॥ ইড স্তৌতি ।
দিত্বাচ্ছপো লুক ॥ যতন্ত্বং বিশ্বস্মাদ্ভূবনাং সর্বস্মাং লোকাদ্ভূতজাতাষা লোকত্রয়-
ক্কনো ভয়াং ধর্মণা অস্বদীয় হবিষাং ধারণেন পাসি পালয়সি । কিঞ্চ অসূর্য্যাং অসুরো-
ক্কনো ভয়াং বিশেষণ পাসি ধর্মণা অস্বদ্ধারণেন পোষণেন বা বৃক্তঃ লন যত এবং
।।বি অতঃ স্তৌমীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৩৪ম—৫ম) ॥

অথ ষষ্ঠী—

স্বঃ নো বায়বেষামপূর্ব্যঃ সোমানাঃ প্রথমঃ

পীতিমর্হসি স্ততানাং পীতিমর্হসি ।

উতো বিহংমতীনাং বিশাং ববজুষীগম্ ।

বিশ্বা ইতে ধেনবো দুহু আশিরং য়তং দুহুত আশিরম্ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দ্বং । নঃ । বায়ো ইতি । এবাম্ । অপূৰ্ণঃ । সোমানাম্ । প্রথমঃ ।

পীতিম্ । অহঁসি । সূতানাম্ । পীতিম্ । অহঁসি ।

উতো ইতি । বিহংমতীনাম্ । বিশাম্ । ববজুষীগাম্ ।

বিশ্বাঃ । ইৎ । তে । ধেনবঃ । দুহুঃ । আশিরম্ । য়তম্ । দুহুতে । আশিরম্ ॥ ৬ ॥

হে বায়ো ! স্বং অপূৰ্ণঃ ন বিহুতে পূৰ্ণং যন্মাং তৎপানমপূৰ্ণং তদহঁতীতাপূৰ্ণ
তাদৃশঃ অতএব প্রথমঃ ইতরদেবেভ্যঃ পূৰ্ণভূতঃ সন্ সোমানাং পীতিং পানমহঁ
প্রাপ্নোষি । সূতানামভিষবকৃতানাং সোমানাং পীতিং পানমহঁসি । যত্র যত্রোভিষবোহা
তত্র সৰ্বত্র নিয়মেন পিবসীত্যর্থঃ । পূৰ্ণং প্রাথম্যাভিপ্রায়েণ ইদানীং তু সৰ্বত্র সোমবা
যাগে অস্ত পানমস্তীতি জ্ঞাপয়িতুং পৃথগভিধানং । ন কেবলং সোমপানমাত্রং উচ্যে
অপিচ বিহংমতীনাং বিশেষণং হোমবতীনাং আস্থানবতীনাং বা ॥ জুহোতেঃ সংপাদানি
লক্ষণো ভাবে ক্রিপ্ । ততো মতুবজীপৌ ॥ ববজুষীগাং অনভিমতপাপং ববজুযস্তীনাং
ববজুযতেলিটঃ কস্তু ভীপ্ সংপ্রসারণস্থানি ॥ বিশাং ঋদ্বিগযজ্ঞমানরূপাগাং প্রজ্ঞানাং সদ্ধন্ধি হদি
স্বীকরোষীতি শেষঃ । কিঞ্চ তেবাং যষ্টীগাং বিশ্বা ইৎ ধেনবঃ সৰ্বা অপি গাবঃ তে স্বর্ধ
আশিরং আশ্রয়ণদ্রব্যং স্বীরং দুহুঃ দুহন্তি স্বয়মেব ॥ কর্তরিন ন দুহন্তুনমামিতি যগভ্যঃ
লোপন্ত আশ্রনেপদেশ্বিতি তলোপঃ । বহুলং ছন্দসীতি কৃট্ ॥ তথা আশিরং স্ব
উপস্তরগাভিধারগান্তাশ্রয়ণায় যোগ্যং করণং দ্রব্যং দুহুতে ॥ (১ম—১৩৪ম্—৬ম্) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে ত্রয়োবিংশো বর্গঃ ॥ ২৩ ॥

পঞ্চত্রিংশতাদিক-শততমং সূক্তং ।

—:~:—

তীর্ণং বহিরিতি নবর্চং দ্বিতীয়ং যুক্তম্ । পাক্ষেপমাতাষ্টং । পূর্বত্র তু শকাধা-
দেবতাং । আবাংরথ তৈত্যাদিপঞ্চককগৈশ্চ । সপ্তম্যষ্টম্যাপ্টী । অত্রাহুক্ৰমণিকা—তীর্ণং নব-
চতুৰ্ঘাণ্ডাঃ পঞ্চৈক্যোপাশোপান্ত্যে অষ্টী ইতি । যুক্তস্ত বিশেষবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ । দশরাত্রস্ত
বর্চৈহনি প্রউগশস্ত্রে আত্মো তুচৌ । প্রাকৃতযোক্ষার্যবৈজ্ঞান্যব্যয়োঃ স্থানে বিনিযুক্তৌ ।
ঠিত্ত প্রাতঃসবন ইতি খণ্ডে যুক্তিতম্—তীর্ণং বহিরিতি ত্ৰ্যাবিতি ॥ (১ম—১৩৫ম্) ॥

তত্র প্রথমা—

তীর্ণং বহিরূপ নো যাহি বীতয়ে সহস্রেশ নিযুতা-

নিযুক্তো শতিনীতিনিযুক্ততে ।

তুভ্যং হি পূর্বপীতয়ে দেবা দেবায় যেমিরে ।

প্র তে স্ততামো মধুমন্তো অস্থিরমদায় ক্রত্বে অস্থিরন্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তীর্ণম্ বহিঃ উপ নঃ যাহি বীতয়ে সহস্রেশ নিযুতা ।

নিযুক্তো শতিনীতিঃ নিযুক্ততে ।

তুভ্যম্ হি পূর্বপীতয়ে দেবাঃ দেবায় যেমিরে ।

প্র তে স্ততাসঃ মধুমন্তঃ অস্থিরন্ মদায় ক্রত্বে অস্থিরন্ ॥ ১ ॥

হে বায়ো । নোহমদ্ব্যজ্ঞার্ঘং তীর্ণং আত্মতং বহিরভিলক্ষ্য উপযাহি আগচ্ছ । কিমর্ঘং ?
বীতয়ে হবিবার ভক্ষণায় । কেনসাধনেনেতি ভদ্রচ্যুতে । সহস্রেশ সহস্রমংখ্যাকেন নিযুতা ॥
জাতাবেকবচনম্ । নিযুক্ত ইতি বায়োরখানাং নামধেয়ং । নিযুক্তো বায়োরিতি নিরুক্তবাৎ ॥
শ্রবণ—২য় অষ্টক—১৩৫ম—১৫

তথা শতিনীতিঃ শতসংখ্যাপেতাভিনির্গুতিঃ আগচ্ছতি শেষঃ । যথা সহস্রেন নিযুতা
শতিনীতিশ্চ নিযুক্তিনিযুক্ততে । তদ্বতে দেবায় হবির্দীয়তে ইতি শেষঃ । যথা তুভ্যমি-
ত্যনেন স্ববন্ধঃ । উক্ত সংখ্যাকভিনির্গুতিত্বতে দেবায় জ্ঞোতমানায় তুভ্যং ॥ ঙ্রি-
চেত্যাছাদাতব্ধং ॥ পূর্বপীতয়ে ইতরদেবেভ্যঃ পূর্বপানায় দেবাঃ যেমিরে সমিতবন্তঃ ।
নবা দেবাঃ স্তোতার অবিজ্ঞঃ দেবায় তুভ্যং যেমিরে আহবনীয়ং প্রতি শোভং নিয়মিতবন্তঃ ।
অত্র পিবা মধুনাং সূতং বায়ে ইত্যাদি যন্ত্রাস্তরপ্রসিদ্ধি (অং লং ৩৭২২)-জ্ঞোতনার্থো
হি শব্দঃ । কিঞ্চ এতে স্ববন্ধং সূতাঃ অতিযুতাঃ মধুযন্তো মাধুর্যোপেতাঃ শোভাঃ নদায়
তব মোদায় এ প্রকর্ষণাদ্বিরন্ তিষ্ঠতি । কিঞ্চ ক্রমে ক্রমে তব সিদ্ধার্থং অদ্বিরণ ।
অদ্বিগ্ভিগ্ভিত্বাতিষ্ঠতি অতঃ পিবেতি শেষঃ ॥ তিষ্ঠতেচ্ছান্দসে লুতি ব্যত্যয়েন ক্ষতব্ধং
স্বাধ্বোরিচ্ছতি সিচঃ কিঞ্চ । ষাতোরিচং চ । হ্রবাদাদিত সিলাপঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

তুভ্যায়ং সোমঃ পরিপূতো অদ্বিভিঃ স্পার্হাবসানঃ

পরিব্রাজমর্থতি শুক্রাবসানো অর্থতি ।

তবায়ং ভাগ আয়ুযু সোমো দেবেষু হয়তে ।

বহ বায়ো নিযুতো যাহস্মায়ুজ্বাণে যাহস্মায়ুঃ ॥ ২ ॥

— • অথ পদপাঠঃ • —

তুভ্য । অয়ম্ । সোমঃ । পরিপূতঃ । অদ্বিভিঃ । স্পার্হা । বসানঃ ।

পরি । ব্রাজম্ । অর্থতি । শুক্রা । বসানঃ । অর্থতি ।

তব । অয়ম্ । ভাগঃ । আয়ুযু । সোমঃ । দেবেষু । হয়তে ।

বহ । বায়ো ইতি । নিযুতঃ । যাহি । অস্মায়ুঃ । জ্বাণে । বাহি । অস্মায়ুঃ ॥ ২ ॥

হে বায়ো । তুভ্য তুভ্যং স্ববন্ধং ॥ সূতং মধুযুক্তি চতুর্থা অক্ । অয়ং সোমঃ সুকমানঃ
কোশং কোশহানীরং গৃহং অর্থতি গচ্ছতি প্রাপ্নোতি । বীজুযঃ সোমঃ ? অদ্বিভিঃ পরিপূতঃ

অভিব্যঙ্গনশৈলৈঃ অপগতঃ স্বকীয়বৈশিষ্ট্যেন শোভিতঃ বহা অস্তিত্বিত্তিত্বভূতঃ নশ্যপবিত্রশোভনেন প্রভঞ্জন
 ত্বা শোভিতঃ তথা স্পর্হা। স্পৃহণীয়ানি তেজাংসি বসামঃ শিখামঃ । কিঞ্চ শুক্রা মির্দনানি
 কীপ্তানি বা তেজাংসি বসানঃ সোমঃ অর্ঘতি স্বাঃ প্রাপ্নোতি । স্ববী গভো ব্যতায়েন অপ । ৬
 বারো আয়ুযু বহুভেযু বহিষ্যেবন স্থিতো তামো ভজনীরঃ অয়ং সোমঃ তব স্বর্গং দেবেযু
 মধ্যে হুয়তে । লংঘণীতরেযু দেবেযু যতস্তব ভাগঃ অতঃ প্রথমং ভূত্যাং হুয়ত ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ
 হে বারো ! এবং তং সোমং অস্বকুঃ অস্বাত্তিত্বান্ ॥ মধ্বীয়ো যুঃ ॥ স্বং নিযুতো বহু নিযুৎ
 লংক্ষকানখান্ বহনায় প্রাপয় । ততঃ পরং যাহি দিবং প্রতিগচ্ছ । তথা কুরুন্ অস্বকুঃ
 অস্বাত্তিভুক্তঃ সন্নাননহুগুহুন অস্বান্ কাময়মাসো বা ॥ ক্যচি ছান্দসেহস্ত্যলোপে ক্যাচ্ছন্দগীত্বাঃ ॥
 কৃষাণাঃ প্রীয়মাণো যাহি গচ্ছ ॥ (১ম—১৩৫ম—২৪) ॥

অথ তৃতীয়া ।

আ। নো। নিযুন্তিঃ। শতিনীভিরধ্বরং। সহস্রগীতিরুপযাহি।

বীতয়ে। বায়ো। হব্যানি। বীতয়ে।

তব। অয়ং। ভাগঃ। স্বর্গঃ। লংঘিঃ। সূর্য্যে। সচা।

অধ্বরুভির্ভরমাণা। অযংসত। বায়ো। শুক্রা। অযংসত ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

আ। নঃ। নিযুন্তিঃ। শতিনীভিঃ। অধ্বরম্। সহস্রগীতিঃ।

উপ। যাহি। বীতয়ে। বায়ো। ইতি। হব্যানি। বীতয়ে।

তব। অয়ম্। ভাগঃ। স্বর্গঃ। লংঘিঃ। সূর্য্যে। সচা।

অধ্বরুভিঃ। ভরমাণাঃ। অযংসত। বায়ো। ইতি। শুক্রাঃ। অযংসত ॥ ৩ ॥

হে বারো ! স্বং নঃ অধ্বরং অযংসত্বিনং যজ্ঞং শতিনীভির্নিযুক্তিঃ সহস্রগীতিশ্চ ভাতিত
 বদীয়েরবৈশিষ্ট্যেন অস্বকুঃ সুপযাহি উপাগচ্ছ । কিমর্থং ? বীতয়ে অস্বত্মত্বল্যায় ত্বংপূর্ত্বৈ
 আপত্য চ হব্যানি বীতয়ে সোমাদিহবিল'কণায় অধ্বরং হব্যানি চোপলক্য তেবামেব
 ত্বংগায় শতলংঘৈরৈষ্টৈরতিশীতমাণম্ভেত্যর্থঃ । কিঞ্চায়ং তব ভাগঃ ভজনীর সোমঃ পবিত্র

প্রাপ্তকালঃ প্রদানাবলয়ঃ প্রাপ্তঃ ॥ ঋতুশব্দেন প্রদানকালো লক্ষ্যতে ॥ ছন্দসি বসুঃ
সিদ্ধিচেতি পদলংঘ্যয়া ভঙ্গলংঘ্যয়া বাধাৎ তত্ত্বপাভাবে যৎ ॥ কিঞ্চ সোমঃ সূর্য্য উদিতো নন্তি
তত্ত্ব রশ্মিভিঃ সচা লুহ সরশ্মিভবতি লমানদীপ্তিভবতি । যদ্বা তৈঃ লহিতো ভবতি । যতঃ
সূর্য্যো উদিতো নন্তি রশ্মিভবতি অতঃ প্রাপ্তকাল ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ সোমঃ অক্ষর্য্যভিঃ
চমলাক্ষর্য্যভিঃ তেবাং দশহাদ্ বহুবচনম্ তৈর্ভরমাণাঃ স্নিয়মাণাঃ অযংলত নিয়তা
অভবন্ । কিঞ্চ তে বায়ো ! তে সোমাঃ শুক্রাঃ অযংলত অত্যন্তদীপ্তা উদ্ভূতাঃ অজ্ঞ-
তেবাং তক্ষণায়াহীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৩৫ হু—৩৩) ॥

অথ চতুর্থী—

আ। বা। রথো নিযুতান্ বক্ষসঃ অবসে অভি। প্রয়াংসি।

সুহৃদিতানি বীতয়ে বায়ো হব্যানি বীতয়ে ।

পিবতঃ মধ্বঃ অক্ষসঃ পূর্বপেয়ঃ হি বাংহিতম্ ।

বায়ো চাক্ষেণ রাধসাগতমিন্দ্রশচ রাধসাগতম্ ॥ ৪৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

আ। বা। রথঃ। নিযুতান্। বক্ষসঃ। অবসে। অভি। প্রয়াংসি।

সুহৃদিতানি। বীতয়ে। বায়ো ইতি। হব্যানি। বীতয়ে।

পিবতম্। মধ্বঃ। অক্ষসঃ। পূর্বপেয়ম্। হি। বাম্। হিতম্।

বায়ো ইতি। আ। চাক্ষেণ। রাধসা। আ। গতম্। ইন্দ্রঃ। চ। রাধসা। আ। গতম্ ॥ ৪৮ ॥

কেবলং বায়ুঃ শুদ্ধা ব্যালকৃতয়েষ্য বায়ু জ্যোতিঃ । হে বায়ো ! স্বাং ইন্দ্রঞ্চ বাং যুবাং অভি
অভিলক্ষ্য রথঃ যুবয়ো লব্ধকী রথঃ নিযুতান্ নিযুক্তিরষ্টৈবন্তদান্ সন্ আবক্ষং দেবযজ্ঞনং প্রেতি
বুদ্ধানাবহত্ ॥ বহেলে ট্যাডাগমঃ । লিঙ্গলক্ষ্যমিতি সিদ্ধম্ ॥ যতপি নিযুতো বায়োরেব রথস্তো-
তিতাঃ তথাপি ব্যালকৃতদেবতাভাৎ সঠৈবাগমনাদিল্পার্বমপি বহন্তি । কিমর্থং ? অবসে গমনায়
তক্ষণায় বা । পুনশ্চ কিমর্থং ? প্রয়াংসি অগ্নানি সোমলক্ষণানি সুহৃদিতানি সুইগৃহীতানি
বীতয়ে তেবাং তক্ষণায় তদ্য হব্যানি বীতয়ে ইতরেবাং লবণীসপুয়োদাশাধীনং খাদনায় ॥

বেতে: ক্রিন্ । যন্ত্বেবুবেতাদিনা তন্ত্বেদাত্ত্বং ॥ কিঞ্চ মধ্বঃ মধুরসস্ত অন্ধবঃ অমৃত লোম-
 রূপস্ত ॥ কর্শশি যষ্টী ॥ মধুরং সোমং পিবতং হি যন্তঃ পূর্বপেয়ং ইতরদেবেভ্যঃ পূর্বপানং বাৎ
 সুবয়োহিতং ॥ পাতেরচোয়ং ইতি যৎ । ইদ্রাভীতীকাঃ অভিযতং ॥ অতঃ প্রথমং পিবত-
 মিত্যর্থঃ । যন্তপীজাদপি বায়োঃ পূর্বপানং যৎ হি পূর্বপা অসি (ঋ. লং ৩।৭।২২) । দেবদধিবে
 পূর্বপেয়মিত্যাদিষু সর্বত্র প্রসিদ্ধং । তথাপি ইদ্রস্তেতরদেবেভ্যঃ পূর্বং বায়ুনা লহ পানং চ
 ইদ্রতুরীয়ার্ধবাদনব্রাহ্মণে (ঐ. ব্রা. ২।২৫) দেবা বৈ সোমস্ত রাজ্ঞাহংপেয়েন লমপাদয়মিত্যত্র
 প্রতিপাদিতং । কিঞ্চাশ্বমনসময়ে হে বায়ো ! যমিদ্ভশচ চজ্ঞেণ অস্মাদাক্ষাদকেন হিরণ্যেন
 রাধসা গবাদিরূপেণ ধনেন চ লহাগতমাগচ্ছতং । রাধসা রজ্জেন ধনেন লহাগতম্ ॥ গমেলোটি
 ছান্দসঃ শপো লুক্ । অমুদাত্তোপদেশেত্যমুনানিবলোপঃ । লুঙিচ যন্ত্বে বসেতি চেলুক্ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

আ বাৎ ধিয়ো বরতুরধ্বরা উপেমমিন্দুং

মমুজন্ত বাজিনমাস্তমত্যং ন বাজিনম্ ।

তেবাং পিবতমস্বযু আ নো গন্তমিহোত্যা ।

ইদ্রবায়ু স্ততানামদ্রিভির্গুণং মদায় বাজনা যুবম্ ॥ ৫ ॥

— অথ পরপাঠ: —

আ বাম্ ধিয়ঃ বরতুয়াঃ অধ্বরান্ উপ ইমম্ ইন্দুম্ ।

মমুজন্ত বাজিনম্ আস্তম্ অত্যম্ ন বাজিনম্ ।

তেবাম্ পিবতম্ অস্বযু ইত্যস্বযু আ নঃ গন্তম্ ইহ উত্যা ।

ইদ্রবায়ু ইতি স্ততানাম্ অদ্রিহতিঃ যুবম্ মদায় বাজনা যুবম্ ॥ ৫ ॥

হে ইদ্রবায়ু! বাৎ যুবাং ধিয়ঃ কর্শশি স্তোত্রাদিলক্ষণানি অধ্বরান্ উপ অশ্বদীয়ান্ বজান্
 লক্ষ্যুভ্য বরতুয়াঃ অতিশয়েন বর্ন্তয়ন্তি এবর্ন্তয়ন্তি । কিঞ্চ যুদ্ধসর্ধং বাজিনং গ্রহণায় যোণ-
 কলশাদ্গ্রহান্ প্রতিগমনবস্তং আমিকাবস্তং বা ইমং ইন্দুং পূর্বতো বর্ন্তমানং সোমং মমুজন্ত
 অশ্বদীয়েবা দণাপবিত্রেণ সংমার্জয়ন্তি । মার্জনে দুষ্টান্তঃ । আস্তং অতিশয়পানিনং অত্যং ন

কতক পক্ষরং কজিনং কজনবস্তবধিব যথা ক্লেদান্তপনয়নেন সংসার্করতি তবৎ । কিক হে
ইজবাহু ! ভেদামধব্যাংগং লবন্ধিমঃ শোধিতান্ সোমান্ শিবতং পানং কুরুতং তদধঃ
মোহবাকং বজং প্রতি ইহ ইদানীং উভয়ান্দুরকণেন সহ আপ্তং আগচ্ছতং । কিক হে
ইজবাহু ! অমহু অমদৃ যজ্ঞমিচ্ছন্তৌ যুবং যুগং অত্রিতপ্রাবতিঃ স্তুতানামভিযুতানাম্ ॥ পূর্ব্ববৎ
কর্ম্মণি বজ্রী ॥ তান্ শিক্তমিতি শেবঃ । কিমর্থং ? মদায় ভগ্নরে যোদায় বা বতো যুবং যুবান্
বাকদ্য বাজতান্নত দাতারৌ অতঃ শিক্তমিত্যবয়ঃ ॥ (১ম—১০৫হ—৫৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়ত প্রথমে চতুর্বিংশদো বর্ণঃ ॥ ২৪ ॥

অথ ষষ্ঠী—

ইমে বাং সোমাঃ অপ্সা স্তুতা ইতাদ্ব্যুভিত্তরমাণঃ

অবংসত বায়ো শুক্রা অবংসত ।

এতে বামভাস্কৃত তিরঃ পবিত্রমাশবঃ ।

যুগায়বোতি রোমাণ্যাব্যয়া সোমাসো অ্যাব্যয়া ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইমে। বাম্। সোমাঃ। অপ্স। স্তুতাঃ। ইত। অদ্ব্যুভিত্তঃ। তরমাণঃ।

অবংসত। বায়ো। ঈতি। শুক্রাঃ। অবংসত।

এতে। বাম্। অভি। অস্কৃত। তিরঃ। পবিত্রম্। আশবঃ।

যুগায়বঃ। অতি। রোমাণি। অব্যয়া। সোমাণঃ। অতি। অব্যয়া ॥ ৬ ॥

বে বায়ো ! বাং যুবয়োঃ তব চেদ্রস্ত চ স্বভূতাঃ ইমে সোমাঃ অপ্সা অমদীয়েষু কর্ম্মণ
উদ্ভিদমিত্যাদিনা বিভক্তেরুদান্তবৎ ॥ ইহ অশ্বিন্নভিববস্তানে স্তুতাঃ অভিবৃতাঃ অধব্যুভি
তরমাণৈস্তিষ্ঠিরমাণাঃ গৃহীতা হোতুং বা স্থিরমাণাঃ ॥ কর্ম্মণি কতুপ্রত্যয়ঃ ॥ লভ্য আয়ংগ
অগচ্ছত যুবরোনিয়তা ভবতি । কিক ত এব সোমাঃ শুক্রাঃ শুক্রাঃ দীপ্তাঃ অবংসত নিরত
ভবতি । কিক এতে আশবঃ ব্যাপকাঃ সোমাঃ বাং যুবাং প্রীণয়িতুমিতি শেবঃ । তির
পবিত্রঃ অধব্যুভিত্তঃ সোমাস্তপায়কং বা উর্ণাসয়ং পবিত্রঃ অ্যাব্যবক্ত অভিলক্ষ্যঃ স্ব্যবঃ স্য

অন্যিঃ ॥ স্বৰ্ণেঃ কৰ্ম্মণি কুৰ্ণি নিঃ সিতস্বৰ্ণমেন্দেৰিতি সিচঃ ৷ কিস্বাঙ্কপক্ষঃ ॥
অন্যধনাত্মকঃ ॥ কিঞ্চ যুগ্মবৎ যুগ্মং স্যাময়মানাঃ সোমাসঃ সোমাঃ অন্যান্য অন্যান্যক্ৰিয়ামি
রোমাণি পৰিত্রলস্বৰ্ণীভবি রোমাণি যথা অন্যান্য অন্বিয়ানি ॥ মতায়ো রূপান্তে ॥ তাদৃশর্গম
রোমাণি অতি অতিক্রম্য পাত্ৰাদ্ গচ্ছন্তীতি শেষঃ ৷ পুনন্ত এব বিশেষন্তে ॥ অতি
অতিপয়েন অব্যয়া ণ্যয়রহিতাঃ সোমাসঃ সোমা অন্বকভেতি শেষঃ ॥ (১ম-১৩৫২-৬৭) ॥

অথ গপ্তমী—

অতি বায়ো মসতো যাহি শম্বতো যত্র গ্রাণা বদতি

তত্র গচ্ছতং গৃহমিদ্রশ্চ গচ্ছতম্ ॥

বিনুতা দদৃশে রীয়তে যুতমাপূর্ণয়া নিযুতা ॥

যাথো অধ্বনমিদ্রশ্চ যাথো অধ্বনম্ ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অতি বায়ো ইতি মসতঃ যাহি শম্বতঃ যত্র গ্রাণা বদতি ॥

তত্র গচ্ছতম্ গৃহম্ ইদ্রঃ চ গচ্ছতম্ ॥

বি বিনুতা দদৃশে রীয়তে যুতম্ আ পূর্ণয়া নিযুক্তা ॥

যাথঃ অধ্বনম্ ইদ্রঃ চ যাথঃ অধ্বনম্ ॥ ৭ ॥

হে বায়ো ॥ স্বং মসতঃ আসক্তাদিনা নিদ্রাং কুৰ্ব্বতঃ শম্বতঃ বহুন্ বজ্রমানম্ ॥ অন্বিতি
স্থমাম ॥ অন্ববিশ্রমিতি ভয়ামহ পঠাৎ ॥ অতি অতিক্রম্য উপেক্ষ্য অন্বদ্ব যজ্ঞং যাহি গচ্ছ ॥
ইদ্রশ্চ তথা করোতু ॥ কংদেনমিতি ভয়াহ ॥ যত্র গ্রাণা বদতি যজ্ঞবলেনে অন্তিকমার্গঃ
গাবাপধ্বনিঃ প্রসূতে তত্র গচ্ছতং তং দেশং প্রোক্তাগচ্ছতং ॥ গৃহং বজ্রম্ভং পক্ষতং ॥
ইদ্রঃ স্থানমেব বিশেষন্তে ॥ বিনুতা প্রায়ত্তব্যাক্ষিকা ত্তিত্তপা বাহু যত্র বিদ্যমানে বিশেষণ
ভুক্তে ইত্যর্থঃ ॥ তত্র গচ্ছতং যত্র চ যুতং অত্যন্তং বীণমাভ্যং বোমার্গং গৃহীতং রীয়তে
অতি আত্মবদীয়ে প্রতিদীপতে ॥ বীহ ভ্রমণে ॥ বিবালিযাৎ ভব ॥ তত্র গচ্ছতং ॥ বসন-

প্রকার এব বিশেষ্যতে । পূর্ণ্যাসং পূর্ণ্যা পুষ্টাদয়া নিমুতা জাতাবেকবচনং নিমুজ্জাত্য অধ্বরং
অশ্বদীয়ং যজ্ঞং আযাথঃ আভিমুখোন প্রযাথঃ । কিঞ্চ হে বায়ো ! তং ইন্দ্রশচ যুবাং অধ্বরং
অশ্বদীয়ং যাগং যাথঃ আযাথঃ লঠৈবাগচ্ছতং তথাম্মাভিরপি লঠৈব গচ্ছতমিত্যর্থঃ ॥ ৭ ॥

অথ অষ্টমী—

অত্রাহ তদ্বশে মধ্ব আহুতিং যমস্বথমুপতিষ্ঠন্ত

জায়ণোশ্বেতে সন্ত জায়বঃ ।

সাকং গাবঃ সুবতে পচ্যতে যবোনতে বায়

উপদস্তন্তি ধেনবোঃ নাপদস্তন্তি ধেনবঃ ॥ ৮ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অত্র। অহ। তং। নতপে ইতি। মধ্বঃ। আহুতিম্। যম্। অমস্বম্। উপতিষ্ঠন্ত।

জায়বঃ। অশ্বে ইতি। তে। সন্ত। জায়বঃ।

সাকম্। গাবঃ। সুবতে। পচ্যতে। যবঃ। ন। তে। বায়ো ইতি।

উপ। দস্তন্তি। ধেনবঃ। ন। অপ। দস্তন্তি। ধেনবঃ ॥ ৮ ॥

হে ইন্দ্রবায়ু! অত্রাহ অশ্বিনেব যজ্ঞে ॥ অহেতি বিনিগ্রাহার্থীঃ ॥ মধ্বো মধুরস্ত মধুরসদৃশস্ত
বা তং তস্ত আহুতিং প্রদেয়দ্রব্যং বহেধে ধারয়তং । যং সোমং অমস্বং পর্বতাদিব্যাপ্তি-
প্রদেশে স্থিতং জায়বো জেতারো যজমানাঃ উপতিষ্ঠন্তি উপত্যে তিষ্ঠন্তি ক্রমাস্তবঃ ।
কিঞ্চ অশ্বে অম্বাকং লবন্ধিনো জায়বঃ জেতারঃ কশ্মনির্বিহিতারস্তে ঋষিভ্যঃ সন্ত লম্বা
ভবন্ত যজ্ঞং নির্বিহন্তি ত্যর্থঃ । যথা তে প্রসিদ্ধাঃ প্রয়োগকুশলা জায়বঃ জেতার ঋষিভ্যঃ
অশ্বে সন্ত নাশস্ত অত্র বহেধে ইত্যুক্তং । কোহত্র বিশেষ ইতি তত্রাহ । হে ইন্দ্রবায়ু
অশ্বিন্ যজ্ঞে গাবঃ ধেনবঃ সাকং লঠৈব সুবতে যুগ্মদর্ঘ্যেব কীরমুংপাদয়ন্তি দোহ্যে
ভবন্তীত্যর্থঃ । যথা গাবঃ সাকং লঠৈব সুবতে অপত্যমুংপাদয়ন্তি তদোহনার্থঃ ।
আবাদিকঃ ভিষাত্তমুদাতেদিতি লসার্কবাভুকামুদাতে ভেদাভুধরঃ ॥ কিঞ্চ যবঃ জাতাবেক

বচনম্ উপলক্ষণমেতৎ । যবাদিতিঃ পুরোডাশাদিকং পচ্যাতে ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ হে বারো
ইক্ষ ৮ ! যতো গাব এবং শ্বযতে অত্যন্তে তদধ্বা ধেনবঃ নোপদন্তন্তিনোপক্ষীণা ভবন্তি
রোগাদিনা কৃশা ন ভবন্তি । ন কেশলমশ্বপক্ষীণাঃ কিন্তু ধেনবঃ সূয়ং প্রীগয়িত্যো গাবঃ
নাপদন্তন্তি চোরাহ্যপহারৈরুপক্ষীণা নষ্টা ন ভবন্তি ॥ (১ম—১৩৫ম্—৮ম) ॥

অত্র নবগী—

ইমে যে তে স্রবায়ো বাহ্বোজসোন্ত নদী তে

পত্যস্ত্যক্ষণো মহি ত্রাধন্ত উক্ষণঃ ।

ধন্বক্ষিত্তে অনাশবো জীরাশ্চিদগিরৌকসঃ ।

সূর্য্যস্তেব রশ্ময়ো দুঃনিয়ন্তবো হস্তয়ো দুঃনিয়ন্তবঃ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইমে । যে । তে । স্র । বায়ো ইতি । বাহ্বঃওজসঃ । অন্তঃ । নদী ইতি । তে ।

পত্যস্তি । উক্ষণঃ । মহি । ত্রাধন্তঃ । উক্ষণঃ ।

ধন্ব । চিৎ । যে । অনাশবঃ । জীরাঃ । চিৎ । অগিরাহওকসঃ ।

সূর্য্যাস্তহইব । রশ্ময়ঃ । দুঃনিয়ন্তবঃ । হস্তয়োঃ । দুঃনিয়ন্তবঃ ॥ ৯ ॥

হে স্রবায়ো শোভনফলপ্রদবায়ুদেবতে ! তব স্বভূতা ইমে পুংবতো দৃশ্যমানা যেষাং
সন্তি তে নদী নন্দনে ত্রাবাপৃথিব্যা অন্তঃ তয়োরন্তরালে তৎ ত্বং পত্যন্তি পাত্যন্তি
গময়ন্তি । যদা তে তব লব্ধিনোহুয়াঃ পত্যন্তি পত্যন্তি যজ্ঞদেশং গচ্ছন্তি ॥ পত্যগতো
চোরাদিরদন্তঃ ॥ কীদৃশঃসে ? বাহ্বোজসঃ বাহ্বুপ্রকৃষ্টবলবন্তঃ উপলক্ষণমতৎ সর্কাকবলা
ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ উক্ষণঃ সেক্তারঃ সূবান ইত্যর্থঃ । মহি মহৎ অতিপ্রভূতং ত্রাধন্তঃ
বর্জমানাঃ তথা উক্ষণঃ উক্ষণঃ তৎসদৃশা ইত্যর্থঃ ॥ বাষপূরীস্ত । নিগমে ইতি দীর্ঘাভাবঃ ॥
কিঞ্চ ধন্ব চিৎ ধন্বনি উদকনির্গমনাপানভূতে অন্তরিক্ষে অপি নিরালম্বে অনাশবঃ
নাশরহিতাঃ অব্যাপ্তা বা আকাশে বিলম্বনকুরীণা ইত্যর্থঃ । অতএব জীরাশ্চিৎ ॥ চিচ্ছকঃ
পূজায়াং ॥ অত্যন্তং ক্ষিপ্ৰগত্যঃ যদা অনাশব ইত্যনেন সহ ॥ সমুচ্চয়ার্ধশ্চিচ্ছকঃ ॥ আকাশমার্গে
লক্ষীণাঃ ক্ষীভ্রগত্যশ্চেত্যর্থঃ । কিঞ্চ অগিরৌকসঃ গিরা ওকঃ স্থানং যেষাং নান্তি তে
তাদৃশাঃ ভৎসনাদিনা দ্বিতিমলভমানা ইত্যর্থঃ ॥ ছান্দলস্বতীয়ায়া অলুক ॥ তদেবম্পষ্টয়তি ।

পথেন—২য় পটক—১৩৫-৩৬ম্—১৬

স্ব্যাস্ত রশ্ময় ইব দুর্নিয়ন্তবঃ দুঃখেন নিয়ন্তব্যঃ তে যথা ক্রণেন দশদিশো ব্যাপু বন্তি
বহুবচ ভবদেতে অপীত্যর্থঃ । পূর্বঃ গিরা অনিগ্রাহ্যমুক্তং ইদানীং হন্তেন অপি
অনিগ্রাহ্যমাহ । হস্তয়োহুর্নিয়ন্তবঃ উভাত্যামপি হস্তাত্যাং দুঃখেন নিয়ন্তব্যঃ দেববজ্র-
গমনায় শীঘ্রগামিন ইত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৩৫শ্ল—২৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে পঞ্চবিংশো বর্গঃ ॥ ২৫ ॥

ষট্‌ত্রিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

প্রসুজ্যোতিমিতি সপ্তর্ষং তৃতীয়ং সূক্তং । ঋষিচ্চাক্ষ্মাদিতি পরিভাষয়া পরুচ্ছপঞ্চাষিঃ
অত্যষ্টিশ্চন্দঃ । উভীদেবানামিত্যন্ত্যা ত্রিষ্টুপ্ । অত্র ত্রিষ্টুবস্তপরিভাষণাক্রীয়তে । সর্বমাত্যষ্ট-
মিতি বিশেষপরিভাষয়া বাধিতত্যাং মিত্রাবরুণৌ দেবতা অন্তয়ো স্ততম্নল্ললিঙ্গৌ দেবতা ।
তথা চাক্ষ্মসূক্তং—প্রসুসপ্তমৈত্রাবরুণং ত্বং ত্যো লিঙ্গৌ দেবতে অন্ত্যাক্রিষ্টুপ্ । তুশক
প্রয়োগাদিদমাদিকে যে স্তোত্র মৈত্রাবরুণদেবতাকে বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ॥ (১ম—১৩৬শ্ল) ॥

তত্র প্রথমা—

প্রসুজ্যোতিং নিচিরাভ্যাং ব্রহ্মমো হব্যং মতিং ভরত ।

মৃড়য়দভ্যাং স্বাদিষ্ঠং মৃড়য়ন্ত্যাম্ ।

তা সম্রাজা যুতাসুতী যজ্ঞে যজ্ঞ উপস্তুতা ।

অথৈনোঃ কত্রং ন কূতশ্চনাধ্বষে দেবহং নূচিদাধ্বষে ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। সু। জ্যোতিম্ । নিচিরাভ্যাম্ । ব্রহ্মং । নমঃ । হব্যম্ । মতিম্ । ভরত ।

মৃড়য়ৎ২ভ্যাম্ । স্বাদিষ্ঠম্ । মৃড়য়ৎ২ভ্যাম্ ।

তা। সম্রাজা । যুতাসুতী ইতি যুতংআসুতী । যজ্ঞেহযজ্ঞে । উপস্তুতা ।

অথ। এনোঃ । কত্রম্ । ন। কূতঃ । চন। আহ্বষে । দেবহম্ । হু। চিৎ । আহ্বষে ॥ ১ ॥

হে ঋষিভ্যঃ ! মিত্রাবরুণাভ্যাং জ্যোতিং প্রশস্তং ব্রহ্মং মহৎ অতিপ্রবুদ্ধং নমঃ নমস্কারো-
পলক্ষিতং স্তোত্রং তদুপলক্ষিতং হবিল কণমন্নং বা প্রভরত সম্পাদয়ত ॥ নম ইত্যন্ননাম । নমঃ

আহুৰিতি তন্মামসু পাঠাৎ ॥ কিঞ্চ হব্যং হব্যং মতিং তৎপ্রদানবিষয়াং বুদ্ধিং ভরত ।
 যদ্য মতিং পূজ্যং হব্যং হবির্ভরত । পূর্বত্র পুরোডাশাঙ্গদানীয়মগ্নং ইদানীং তু সোমাজ্যাদি-
 রূপং নিপেয়ং হবিরিতি বিবেকঃ । কীদৃশাভ্যাং তাভ্যাং ? নিচিরাভ্যাং নিতরাং চিরকালাত্যাং
 নিত্যাত্যাবিত্যর্থঃ প্রবাহরূপেণেতি ভাবঃ । কিঞ্চ যুড়য়ন্ত্যাং স্তত্যা হবিঃস্বীকারেণ স্বয়ং
 যুড়িত্বা যজমানমপি সুখয়ন্ত্যাং । তথা স্বাদিষ্টং স্বাহুতরং যুড়য়ন্ত্যাং হবিঃ সুখয়ন্ত্যাং ভক্ষয়ন্ত্যা-
 মিত্যর্থঃ । কন্তয়োবিশেষ ইতি তত্রাহ । তা তৌ মিত্রাবরুণৌ সত্যাক্ষা সত্যগ্রাজমানৌ ॥
 রাজতেঃ কিপ্ । যো রাজি সঃ কাবিতি সোমোমকারস্ত মকারঃ ॥ যুতাসুতৌ যুতমাসুয়তে আদী-
 যতে যাভ্যাং তৌ তাদৃশৌ । যদ্য যুতযুদকং যুষ্টিপক্ষণং প্রসুয়তে সর্ষত্রানুজায়তে যাভ্যাং তৌ
 এতয়োহরাত্রাভিমানি দেববাদহোরাত্রিহারা যুহুয়ংপাদকভ্যাং অহোরাত্রে বৈ মিত্রাবরুণা-
 বহোরাত্রাভ্যাং খলু বৈ পর্জন্ত্যো বর্ষতীতি শ্রুতেঃ যুষ্ট্যমুজ্ঞাপ্রদংশং প্রসিদ্ধং । কিঞ্চ এতৌ যজ্ঞে
 যজ্ঞে সর্ষেষপি যজ্ঞসু উপস্থতা সর্ষেষা হিগার্ভে স্তুয়মানৌ ॥ গতিরনন্তর ইতি গতেঃ প্রকৃতি-
 স্বরস্বৎ ॥ অথ অপিচ এনোঃ এনয়োঃ ॥ সংজ্ঞাপূর্বকস্ত বিধেরনিত্যত্বাদোসি চেতি গুণাভাবেন
 অতো গুণে ইতি পররূপত্বং ॥ ক্ষত্রং বলং কুতশ্চন কস্মাদপি চ শত্রোঃ রাক্ষসাণ্যে সকাশাৎ
 কস্মাদপ্যুপায়াহা নাশ্বে আধৰিত্বং নামশকাং ন ভবতি ॥ কৃত্যার্থে তবৈকেনিতি কেন-
 প্রত্যয়ঃ ॥ কিঞ্চ তয়োর্দেবত্বং নৃচিৎ দেবভাবোহপি নাশ্বে আধৰ্ণাযোগ্যঃ । যদ্য
 পূর্বমিবেদানীমপি নৃচিদিতি নিপাতঃ । পুরাণ নবযোয়িতি যাস্কেনোকৃত্বাৎ আশ্বে নঃ
 কেনাপ্যধৰ্ণীয়ো ভবতি । এতয়োৰ্কলং নাশ্বেয়ং কিম্বতদেবত্বমিতি ভাবঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অদর্শি গাতুররবে বরীয়সী পহ্না ঋতস্ত সন্ময়ংস্ত

রশ্মিভিশ্চক্ষুর্ভগস্ত রশ্মিভিঃ ।

দ্যক্ষং মিত্রস্ত সাদনমর্ষ্যম্ণো বরুণস্ত চ ।

অথা দধাতে রুহত্থকথ্যং ১ বয় উপস্থত্যাং রুহদয়ঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অদর্শি । গাতুঃ । উরবে । বরীয়সী । পহ্নাঃ । ঋতস্ত । সন্ময়ংস্ত ।

রশ্মিভিঃ । চক্ষুঃ । ভগস্ত । রশ্মিভিঃ ।

হ্যাকম্ । মিত্রস্ত । সদনম্ । অধীমণঃ । বরুণস্ত । চ ।

অথ । দধাতে ইতি । বৃহৎ । উক্যাম্ । বয়ঃ । উপহন্ত্যাম্ । বৃহৎ । বয়ঃ ॥ ২ ॥

পাতুর্গমনশীলা বরীয়সী উক্যন্তরা উবাঃ উরবে বিস্তীর্ণায় যাগায় গমনদিব্যাপারায় অদর্শি
সর্কৈর্দৃষ্টাভূৎ । তথা পতন্ত গমনশীলতাদিত্যন্ত পত্না মার্গঃ আকাশলক্ষণঃ রশ্মিভিঃ সন্ময়ন্ত
প্রকাশৈঃ সঙ্গতোহভূৎ । ভগন্ত সর্কৈর্ভজনীয়ন্ত এতন্মায়কন্ত দেবন্ত রশ্মিভিঃ চক্ষুঃ সর্কপ্রাণিনাং
লোচনং সন্ময়ন্ত সঙ্গতমভূৎ । সর্কৈ স্বহস্ত্রবাদর্শনায় সন্ময়ং প্রভবন্তিত্যর্থঃ । তদেব স্পষ্টী-
ক্রিয়তে । মিত্রস্ত প্রকাশকারিত্যং সর্কজনমিত্রস্ত সদনং গৃহং অন্তরীক্ষং হ্যাকম্ দীপ্তানাং
নিবাসস্থানং অন্তরীক্ষং রশ্মিভিঃ সন্ময়ন্ত সঙ্গতমভূৎ । তথাধীমণঃ এতন্মায়কন্ত দেবন্ত ॥ উদাত্ত-
নিবৃত্তিস্বরং বিভক্তৈরদাত্তবৎ ॥ হ্যাকম্ সদনং রশ্মিভিঃ সন্ময়ন্ত কিঞ্চ বরুণস্ত তমোনিবাকন্ত
এতন্মায়কন্ত দেবন্ত সদনং তথাভূৎ । যদপি স্বর্ঘ্যৈককন্ত তথাপি উপাধিতেদেন ভেদাৎ
পৃথক্ ভূতিঃ । তথা যদপি ত্রিভিরপি প্রকাশমপ্যন্তরীক্ষমেকং তথাপি প্রকাশকানাং ভেদাৎ
ত্রিধা ভূয়তে । উদয়ানন্তরং কক্ষানুষ্ঠানায় প্রকাশোহভবদিত্যর্থঃ । অথ অতঃ কারণং
উদিতত্বাদেব উক্যং স্তব্যং বৃহৎ প্রভূতং বয়ঃ হবিলক্ষণময়ং দধাতে ধারয়তঃ । কিঞ্চ
উপহন্ত্য উপেত্য স্তোত্রব্যং এতি ॥ স্ত শাস্বিত্যাদিনা কাপ্ ॥ বৃহৎ স্তোমাদিনাঃ মহৎ-
স্তোত্রং বয়ঃ হবিলক্ষণময়ং চ দধাতে ॥ (১ম—১৩৬ম—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

জ্যোতিষ্মতীমদিতিং ধারয়ৎক্ষিতিং স্ববতীমাসচেতে

দিবৈদেবে জাগৃবাংসা দিবৈদেবে ।

জ্যোতিষ্মৎ ক্ষত্রমাশাতে আদিত্যা দানুনস্পতী ।

মিত্রস্তয়োর্বরুণো যাতযজ্ঞনোর্যমা যাতজ্ঞবনঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জ্যোতিষ্মতীম্ । অদিতিম্ । ধারয়ৎক্ষিতিম্ । স্বঃবতীম্ । অ । লচেতে ইতি ।

দিবৈদেবে । জাগৃবাংসা । দিবৈদেবে ।

জ্যোতিষ্যঃ। ক্রত্বা। আশাতে ইতি। আদিত্য। দাম্বনঃ। গভী ইতি।

মিত্রঃ। তরোঃ। বরুণঃ। যাতয়ং জনঃ। অর্যমা। যাতয়ং জনঃ ॥ ৩ ॥

অয়ং যজমানঃ জ্যোতিষ্যতীং আহবনীয়ায়ৈস্তেজোযুক্তাং অদিতিং অদীনং সম্পূর্ণলক্ষণং
কৃতিং অশ্বৈর্নিবালযোগ্যাং ভূমিং উত্তরবেদিলক্ষণং ধারয়ং ধারয়তি স্বয়ং কৃতবানিত্যর্থঃ।
এতাবতী বৈ পৃথিবী যাবতী বেদিরিতি ক্রতে: (তৈ. সং ২।৩।৪)। তথা স্বর্কতীং যজ্ঞনিম্পত্তি-
ধারাস্বর্গবতীং দৈদৃশীং তাং আসচেতে মিত্রাবরুণৌ সঙ্গতো ভবতঃ। ন কেবলমেতন্মিল্লেবাহনি
কিন্তু দিবোদয়ে সর্কেষপ্যহস্য। কীদৃশৌ তৌ ? দিবো দিবো প্রতিদিনং আগুবাংসা প্রানোৎ
কুর্ক্বাণৌ যজং গন্তুং অনলপাবিত্যর্থঃ। কিন্তু বেদিমাগত্য জ্যোতিষ্যং আজ্যাদিঋত্বীকারেণাতি-
শয়েন তেজোযুক্তং ক্রত্বং বলং আশাতে অগ্নু বাতে প্রাপ্নু তঃ ॥ অগ্নোতেচ্ছান্দসে লিটি অনিত্য-
মাগমশালনমিতি বচনান্নু উভাবঃ। লটি বা ছান্দসঃ শপঃ স্নুঃ ॥ কীদৃশাবিতি তাবাহ।
অদিত্য অদিতে: পুত্রৌ দাম্বনস্পতী দানস্তু আজ্যাদিপ্রদানস্তু স্বামিনৌ অভিমতদানস্তু
পালয়িতারৌ বা ॥ বষ্ঠাঃ পতিপুত্রৈতি সংহিতায়াং সত্যং ॥ মিত্রশ্চ বরুণশ্চ তাবুভৌ দেবৌ
অর্যমাখ্যস্ত দেবস্তরোঃ মিত্রাবরুণরোঃ যাতয়জ্ঞনঃ তরোরৈব সঙ্ক্ৰান্ত উভরোর্মধ্যে স্থিতঃ।
যাতয়জ্ঞনঃ স্বস্বব্যাপারনিষোদ্ধিত সর্কজ্ঞনঃ মিত্রাবরুণৌ অহোরাত্রদেবৌ অর্যমা তু তরোরৈব
দামর্য্যং সর্কপ্রাণিনঃ প্রেরয়তীত্যর্থঃ। কিন্তু যাতয়জ্ঞনঃ যাতয়তি :লোকং যদীয়াজনাঃ
প্রেক্ষা: স তাদৃশঃ। যথা যাত্যমানা নরকে নিপাত্যমানা জনা: প্রাণিনঃ অয়ষ্টারৌ যেন স
তাদৃশঃ। কর্মসাক্ষিত্বাৎ স্বস্বকর্ম্মাশ্রয়োপেদে প্রাণিনঃ সূকৃতে যাতয়তীত্যর্থঃ। তাদৃশঃ
অর্যমা মিত্রাবরুণয়োরাধীনৌ বস্তত ইতি শেষঃ ॥ (১ম-১৩৬ম-৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

অয়ং মিত্রায় বরুণায় শংতমঃ নোমো ভূত্বপানেষাভগো

দেবো দেবেষাভগঃ।

তং দেবাসো জুষেরত বিধে অগ্ন সজোযসঃ।

তথা রাজানা করথো যদীমহ ঋতাবানা যদীমহে ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠ: •—

অয়ং। মিত্রায়। বরুণায়। শংতমঃ। নোমঃ। ভূত্ব। অবপানেষু। আভগঃ।

দেবঃ। দেবেষু। আভগঃ।

তম্ । দেবাসঃ । জুযেরত । বিখে । অত্ত । সহজোবসঃ ।

তথা । রাজানা । করথঃ । যৎ । ঈমহে । ঋতহবান । যৎ । ঈমহে ॥ ৪ ॥

অয়মশ্বাভিহুঁয়মানঃ সোমঃ মিত্রায় বরুণায় চ শতমঃ পীয়মানঃ সন্ সুখতমৌ ভূতু ভবতু ॥ ছান্দসঃ শপোলুক্ । ভূম্বোত্তিষ্ঠীতি গুণাভাবঃ ॥ অবপানেষু অবান্তুম্ভচমসপানেষু বিষয়েষু অা সর্বতঃ ভগৌ ভজনীয় তাত্যাং । কিঞ্চ দেবঃ দীপ্যমানঃ দেবেষু মিত্রাবরুণানুচরে-
ষিতরদেবেষু তৈঃ আভগঃ আভজনীয়ঃ । যদ্বা দেবেষু স্তোত্বু যজ্ঞমানেষু মধ্যে দেবঃ দীপ্যমানঃ
তথা আভগঃ তৈরেবাসর্কিতো ভজনীয়ঃ । কিঞ্চ তং সোমং বিখে সর্কে দেবাসো দেবাঃ
অস্ত্রাশ্বিন্নহনি জুযেরত সেবস্তে ॥ ছান্দসো জস্ত্রাশ্বাদেশাভাবঃ । বহলং ছন্দসীতি রুডাগমঃ ॥
কৌদৃশাস্তে ? সহজোবসঃ সমানপ্রীতিযুক্তাঃ । তথা হে রাজানা রাজমানামিত্রাবরুণৌ ! যুবাং
করথঃ কুরুতং সেবেথ ইত্যর্থঃ ॥ ব্যত্যয়েন শপ্ ॥ যদ্যস্মাৎ কারণং যদীমহে যৎ
প্রাপ্নুমন্তদেবান্ যাচামহে ॥ ইঙ্ গতো । দৈবাদিকঃ ছান্দসো বিকরণশ্চ লুক্ ॥ তস্মাজুযেরত
তথা ঋতাবান ঋতবস্তৌ সত্যবস্তৌ যজ্ঞবস্তৌ বা মিত্রাবরুণৌ ঈমহে অতিমতফলং তয়োঃ
পানং বা যাচামহে ॥ (১ম—১৩৬সূ—৪থ) ॥

অথ পঞ্চমী—

যো মিত্রায় বরুণায় বিধজ্জনোনর্বাণং তং পরিপাতো

অংহণো দাপাসং মর্তমংহসঃ ।

তমর্ধ্যমাভিরক্ষত্যজ্ যন্তমনুব্রতম্ ।

উক্খৈর্য্য এনোঃ পরিভূষতি ব্রতং স্তোমৈরাভূষতি ব্রতম্ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

যঃ । মিত্রায় । বরুণায় । অবিধং । জনঃ । অনর্বাণম্ । তম্ । পরি । পাতঃ ।

অংহসঃ । দাপাসম্ । মর্তম্ । অংহসঃ ।

তম্ । অর্ধ্যমা । অভি । রক্ষতি । ঋজুং যন্তম্ । অম্ । ব্রতম্ ।

উক্খৈঃ । যঃ । এনোঃ । পরিভূষতি । ব্রতম্ । স্তোমৈঃ । আভূষতি । ব্রতম্ ॥ ৫ ॥

যো জনঃ যজমানো মিত্রায় বরুণায় চ ॥ কর্মণঃ সম্প্রদানভ্যাকুর্বা ॥ মিত্রং বরুণং চ অবিধং
পরিচরতি । তং জনং যুগ্মং পরিচারকং অনর্ক্যং অবেধিগং ভ্রাতৃব্যো বা অর্কেতি
কৃতেঃ (তৈঃ সং ৬৩৮) । অনন্নং বা অনন্তসেবিতং পরিপাথঃ পরিতো রক্ষতং ।
কর্মানিতি তদ্ব্যচ্যে । অংহসঃ নৃনাতিরেকজনিতাং পাপাং । ন কেবলং সামান্তং জনং অপিতু
মাখ্যংসং হবিদন্তবন্তং মর্ত্তং মরণধর্ম্মাণং অংহসঃ সর্কিষাদপি পাপাং । ন কেবলং ভবন্ত্যবেষ
পিতু অর্থমা সর্কেষাং নিয়ন্তা দেবঞ্চজুয়ন্তং দেবেষার্জবমাচরন্তং যজমানং ব্রতমহু তদীয়ং
কর্ম্মমূলক্য অভিরক্ষতি অভিভো রক্ষতি । কোহস্তু জনস্ত বিশেষ ইতি তত্রাহ । যো
যজমানঃ উক্ঠৈঃ শস্ত্রৈঃ এনো এনয়োঽশ্বিত্রাবরুণয়োত্র তং কর্ম্ম পরিভূষতি পরিগৃহতি তথা
যজমানঃ যুগ্মদীয়ং ব্রতং কর্ম্ম স্তোমৈঃ স্তোত্রৈর্গানযুক্তমন্নসাতৈঃ আভূষতি সর্বতঃ অলঙ্করোতি ॥
ভূষ অলঙ্কারে । ভৌবাদিকঃ ॥ তমন্তিরক্ষন্তীত্যয়ঃ ॥ (১ম—১৩৬স্থ—৫ম) ॥

অথ মণী—

নমো দিবো রহতে রোদসীভ্যাং মিত্রায় বোচং বরুণায়

মীহ্লুষে সুমূলীকায় মীহ্লুষে ।

ইন্দ্রমগ্নিমুপস্থহি দ্ব্যক্ষমর্ধ্যমণং ভগম্ ।

জ্যোগ্জীবন্তঃ প্রজয়া সচেমহি সোমস্তোতী সচেমহি ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

নমঃ দিবো রহতে রোদসীভ্যাম্ মিত্রায় বোচম্ বরুণায় ।

মীহ্লুষে সুমূলীকায় মীহ্লুষে ।

ইন্দ্রম্ অগ্নিম্ উপস্থহি দ্ব্যক্ষম্ অর্ধ্যমণম্ ভগম্ ।

জ্যোক্ জীবন্তঃ প্রজয়া সচেমহি সোমস্ত উতী সচেমহি ॥ ৬ ॥

দিবে জ্যোতমানায় স্বর্গায় নমো বোচং নমস্করোপলিঙ্গতং স্তোত্রং বোচং ব্রহ্মি
ভৌমীভ্যর্ষঃ । কীদৃশায় তমৈঃ রহতে মহতে ॥ রহমহতেঋপলংখ্যানমিতি বিভক্তি-
দাত্তা ॥ ভত্যায় তথা রোদসীভ্যাং আবাপৃথিবীভ্যাং তদভিমানিদেবাভ্যাং নমো বোচং ।

তথা মিত্রায় সৰ্বজনহিতায় অহরতিমানিদেবায় নমো বোচং । তথ্যবরুণায় আবরকায় রাজ্যোতি-
মানিদেবায় তথ্যমীক্ষুবে অভিমতফলস্ত সেকত্রে কুদ্রায় কীদৃশায় তমৈ স্মৃলীকায় শোভন-
সুখয়িত্রে । পুনঃ স এব বিশেষ্যতে মীক্ষুবে স্মৃলীকায়ৈতি ধে প্রত্যেকবিশেষণভূতে ইদামীং
বজমানঃ ঋত্বিজং স্বাত্মানং বা প্রতি ব্রতীতি । হে হোতঃ ! হে আত্মন বা ইন্দ্রময়িং দ্যাকং
দীপ্তিমন্তমৰ্যামণং তগন্ধ উপ উপেত্যা বুদ্ধ্যা প্রাপ্য ঋত্বি ঋত্বিঃ কুরু । অমদন্তগ্রহাৎ জ্যোক্ত
চিরকালং জীবন্তো জীবনোপেতা বয়ং প্রজয়া পুলভৃত্যাদিনা সচেমহি সজতা ভূয়াম ।
কিঞ্চ সোমস্ত ইন্দোরুতী উত্যা সচেমহি । তমপি স্তথা তংকারিতেন রক্ষণেন
সহিতা ভূয়াস্মৈত্যর্থঃ ॥ (১ম-১৩৬সূ-৬৭) ॥

অথ সপ্তমী—

উতী দেবানাং নয়মিন্দ্রবস্তো মংলীমহি স্বযশসো মরুভিঃ ।

অগ্নির্শিত্রো বরুণঃ শর্ম্ময়ং সন্তদশ্যাম মঘবানো বয়ং চ ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

উতী । দেবানাম্ । বয়ম্ । ইন্দ্রবস্তো । মংলীমহি । স্বযশসঃ । মরুভিঃ ।

অগ্নিঃ । মিত্রঃ । বরুণঃ । শর্ম্ম । যংলন । তৎ । অশ্যাম । মঘবানঃ । বয়ম্ । চ ॥ ৭ ॥

ইন্দ্রবস্তঃ প্রীভেনেন্দ্রেণ তথ্যস্তো বয়ং দেবানাং দেবান্ । কর্ম্মণি যষ্ঠী ॥ উতী উত্যা তপ্পণেন
হবিরাদিনা মংলীমহি মল্লমহি । কীদৃশা বয়ং ? স্বযশসঃ স্বায়ত্ত কীর্তয়ঃ মরুভিঃ স্তত্যা হঠৈ
শর্ম্মদেবৈঃ অহুগৃহীতাঃ । যদা দেবানামুত্যা রক্ষণেন রক্ষিতা মংলীমহি মন্তারো ভবেম ।
লামৰ্ঘ্যাং তেবামেব মহবন্ত কিঞ্চাগ্নিমিত্রবরুণদেবাঃ শর্ম্ময়ংলন অশ্যাকং সুখং প্রাযচ্ছন ।
তৎ তৎ বয়ং মঘবানো বয়ং চ তৈর্দন্তান্নবস্তো সন্তন্তংসুখং অশ্যাম ব্যাপুয়াম ॥ অশ্মোক্তে
রাশিষিভিঃ ছন্দস্যন্তয়থৈতি সার্বধাতুকহাৎ সলোপঃ ॥ (১ম-১৩৬সূ-৭৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত প্রথমে ষড়্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৬ ॥

বেদার্থস্ত প্রকাশেন তমোহর্দং নিবারয়ন ।

পূর্মর্ঘাংস্তুরো দেয়াস্তিষ্ঠাতীর্থমহেশ্বরঃ ॥ ১ ॥

ইতি ঐমদ্রাজাধিরাজপরমেশ্বর বৈদিকমার্গপ্রবর্তক জীবীরবুকতুপালজ্ঞাঅধুরক্ষরেণ

সায়ণামাত্যেন বিরচিতো মাধবীয়ে বেদার্থপ্রকাশে ঋকসংহিতাভ্যন্তে

দ্বিতীয়াষ্টকে প্রথমোহধ্যায়ঃ ॥ ১ ॥ ওঁতৎসদিত্তি ব্রহ্মঃ ।

ঐ ঋগ্বেদ-সংহিতা ।

—•••—
দ্বিতীয়োহষ্টকঃ । দ্বিতীয়োহধ্যায়ঃ ।

—••—

শ্রীগণেশায় নমঃ ।

যন্ত নিঃশ্লিষ্যং বেদা যো বেদেভ্যোহধিলং জগৎ ॥

নিশ্মমে তমহং বন্দে বিজ্ঞাতীৰ্ধমহেশ্বরম্ ॥ ১ ॥

সপ্তত্রিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—১০১—

অথ দ্বিতীয়াধ্যায় আরম্ভতে । অষুমায়াতমিতি তৃচান্নকং চতুর্থং স্বক্ৰম্ । পার্শ্বাঙ্কেপ-
মতিশাকরং বষ্ট্যকরোপেতদ্বাং পূৰ্ব্বত্র তু শব্দপ্রয়োগান্নৈত্র্যাবরুণং অত্রাত্যষ্টিপরিভাষা না-
শ্রীয়তে । অতিশাক্যমিতি বিশেষিতদ্বাং অত্রানুক্রমণিকা—অষুম তৃচমতিশাকরমিতি ।
দশরাত্রস্ত বর্ষেহনি প্রাতঃসবনে ঐদং স্বক্ৰং মিত্রাবরুণদেবত্যাং তৃতীয়ং তৃচম্ ।
অত্রিতং চ—তৃতীয়ং বহিরিতি তৃচো অষুমায়াতমদ্বিভিরিতি । তথান্মিলেব মৈত্র্যাবরুণস্ত
প্রস্থিতবাধ্যায়াঃ পুরস্তাদান্না প্রক্ষেপণীয় । বর্ষত্র প্রাতঃসবন ইতি খণ্ডে অত্রিতম্—
অষুমায়াত মদ্বিভিরিতি । (১ম—১৩৭স্ব) ॥

সৈষা সূক্তে প্রথমা—

ঐ অষুমায়াতমদ্বিভির্গোশ্রীত। মৎসরা ইমে

সোমাসো মৎসরা ইমে ।

সোমো রাজানা দিবিস্পৃশান্নাত্রা গন্তমূপ নঃ ।

ইমে বাঃ মিত্রাবরুণা গবাশিরঃ সোমাসো শুক্রা গবাশিরঃ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সুখম্ । অম্ । যাতম্ । অদ্বিহতিঃ । গোহস্রীতাঃ । মৎসরাঃ । ইমে ।

সোমালঃ । মৎসরাঃ । ইমে ।

অম্ । রাজানাম্ । দিবিস্পৃশাম্ । অম্মত্ৰা । গন্তম্ । উপ । নঃ ।

ইমে । বাম্ । মিত্রাবরুণা । গোহাশিরঃ । সোমাঃ । শুক্রাঃ । গোহাশিরঃ ॥ ১ ॥

হে মিত্রাবরুণে ! আয়াতং অম্মদ্বজ্জং প্রত্যাগচ্ছতং । আগমনায় কিমন্তীতি চেত্তত্রাহ । অদ্বিহতিঃ অভিববলাধনৈগ্রাবতিঃ সুখম্ সোমং সূতবন্তো বয়ং ॥ সুনোতেলিটিকরণং । অতো গোহস্রীতাঃ ॥ বিকারে প্রকৃতিশব্দঃ ॥ পয়োভিশ্মিশ্রিতাঃ তস্মান্মিত্রাবরুণং পয়লাগ্নীগাতীতি হি ত্রাক্ষণং । মৎসরাঃ তৃপ্তিহেতবঃ সোমাঃ মৎসরঃ সোমো মন্দতেষু শ্তিকর্ষণ ইতি যাক্ : (নিঃ ২৫) । ইমে পুরতো গৃহীতা বর্তন্তে । অত আয়াতং । পুনন্ত এব বিশেষ্যন্তে । ইমে সোমালো মৎসরাঃ মদহেতবঃ মাদনে মাৎসর্য্যবন্তো বা ইতরযজ্ঞগতসোমেভ্যঃ সোমাঃ । কীদৃশো যুবাং ? রাজানাম্ রাজনশীলো দিবিস্পৃশাহ্যালোকবাসিনো ॥ হৃদ্যভ্যাং ডেরুপসংখ্যানমিত্যলুক্ । অদ্বিশো যুবাং অম্মত্ৰা অম্মাসু মধ্যে অম্মং পালকো বা যুবাং নোহম্মসম্বন্ধিনং যজ্ঞং উপাগতং সমীপে আগচ্ছতং । কিঞ্চ হে মিত্রাবরুণা এতন্মামানো দেবো ! বাং যুবয়োৱর্ধায় ইমে সোমাঃ গবাশিরঃ ॥ পূর্ব্ববং বিকারে প্রকৃতিশব্দঃ ॥ গোভিঃ কীরৈঃ আশিরো মিশ্রিতাঃ সজ্জাতাঃ । কিঞ্চ গবাশিরঃ গোভিঃ উদৈকশ্মিশ্রিতাঃ সজ্জাতাঃ । যদা গোভিঃ স্ততিলক্ষণৈশ্মশ্রৈ-শ্মিশ্রিতাঃ । অতএব শুক্রা দীপ্তাঃ সজ্জাতাঃ । আশিরমবনয়তি শুক্রবায়ৈতি শ্রুতে: ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

ইম্ । আয়াতমিন্দবঃ । সোমালো । দধ্যাশিরঃ ।

সুতাসো । দধ্যাশিরঃ ।

উত । বামুবসো । বুধিসাকং সূর্য্যস্ত । রশ্মিভিঃ ।

সুতো মিত্রায় বরুণায় গীতয়ে চারুণ্যতায় পীতয়ে ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ইমে । আ । যাতম্ । ইন্দবঃ । সোমালঃ । দধিহাশিরঃ ।

সুতালঃ । দধিহাশিরঃ ।

উত । বাম্ । উষলঃ । বুধি । লাকম্ । সূর্য্যাক্ত । রশ্মিভিঃ ।

সুতঃ । মিত্রায় । বরুণায় । পীতয়ে । চারুঃ । ঋতায় । পীতয়ে ॥ ২ ॥

হে মিত্রাবরুণে ! আয়াতং আগচ্ছতং । যতো যুগ্মদর্ঘং ইন্দবঃ ক্লেদনশমর্ধাঃ সোমালঃ সোমাঃ দধ্যাশিরঃ দধ্যাশ্রয়ণবস্তঃ সন্তঃ ইমে পুরতো গ্রহেণ গৃহীতা বর্তন্তে । অত আয়াতং । কিঞ্চ দধ্যাশিরঃ ধীয়মানাশিরঃ সোমাঃ সুতালঃ মন্ত্ৰেণ গ্রাবতিরাভিযুতঃ সম্পন্নঃ অত আয়াত-মিতি শেষঃ । আদিত্যগ্রহে দধ্যাবনয়সম্ভাবাৎ । তদপেক্ষয়া দধ্যাশির ইত্যুক্তং । উত অপিতঃ বাৎ যুবয়োঃ প্রীতয়ে পালনায় উবসোবুধি উষলঃ লক্ষ্মিণি বোধে সতি ॥ সম্পদাদিলক্ষণে ভাবে ক্লিপ্ । সাবেকাচ ইতি বিতক্তেরূদান্তবৎ ॥ প্রকাশো সজ্ঞাতে লজ্জা ন কৈবল্যমুৎসব-এব বোধঃ অপিতু সূর্য্যাক্ত রশ্মিভিঃ সাকং সূর্য্যাক্তিবগৈঃ সহ প্রকাশে হবিঃপ্রদানায় সজ্ঞান্তে সতি সুতঃ সোমো অভিযুতঃ ইদানীং বিষৃজ্যেচ্যতে । মিত্রায় লক্ষ্মিহিতায় এতন্মামকায় অহরভিমামি দেবায় তথা বরুণায় আবরকায় সাত্ব্যভিমামিদেবায় চ তদর্ঘং সোমঃ সুত ইতি শেষঃ । কিঞ্চ ঋতায় যজ্ঞায় তন্নিক্কাহকায় তদর্ঘং পীতয়ে পানায় যজ্ঞলিঙ্গার্থং হি দেবানাং সোমপানং ॥ যদ্বা কর্ত্তরি স্তিত্ ॥ পীতয়ে পাত্রে ঋত্বিগাদয়ে ঋতায় যজ্ঞায় তন্নিক্কাহকায় বা চারুঃ চরণীয়ঃ তক্ষণীয়ঃ সোমঃ সুতঃ অভিযুতঃ ॥ (১ম—১৩৭স্ব—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

ভাৎ বাৎ ধেনুং নবাসরীমন্তং দুহন্ত্যদ্রিভিঃ

সোমং দুহন্ত্যদ্রিভিঃ ।

অশ্বত্রো গন্তমুপ নোবাঁকা সোমপীতয়েঃ ।

অয়ং বাৎ মিত্রাবরুণা নৃভিঃ সূতঃ সোম আপীতয়ে সূতঃ ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ভাম্ । বাম্ । ধেম্ । ন । বাসরীম্ । অংগুম্ । দুহন্তি । অদ্রিহতিঃ ।

সোমম্ । দুহন্তি । অদ্রিহতিঃ ।

অমহত্রা । গন্তুম্ । উপ । নঃ । অর্বাঞ্চা । সোমহপীতয়ে ।

অয়ম্ । বাম্ । মিত্রাবরুণা । নৃহতিঃ । সূতঃ । সোমঃ । আ । পীতয়ে । সূতঃ ॥ ৩ ॥

মিত্রাবরুণা হে মিত্রাবরুণে ! বাং যুবয়োঃ সঞ্চক্ৰনমংস্তং বল্লীরূপং সোমং দুহন্তি সম্পাদয়ন্তি অধ্বর্গ্যবঃ । কিমিব ? তাং প্রসিক্তাং অগ্নিহোত্রোত্ত্বর্গাং বাসরীং সর্বাঙ্গাচ্ছাদিতপয়স্তাং বহুকীরামিত্যর্থঃ । যথা পয় আদিনা আচ্ছাদয়িত্রীং ॥ বসু আচ্ছাদনে । ঔণাদিক অগ্নি-প্রত্যয়ঃ । কুদিকারাদ্ ক্তিন্ ইতি ভীষ্ । যথা কেবল ঔণাদিকঃ অরপ্রত্যয়ঃ । স্বাধিকোহণ ॥ ধেম্ ন গ্রীণয়িত্রীং গামিব । কেন সাধনেনেতি তদাহ । অদ্রিহতিঃ অভিববসাধনৈর্গাবতিঃ কিঞ্চ অদ্রিহতিঃ ঐতরেবসাধনৈঃ সোমং যুয়দর্ধমেব দুহন্তি । বল্লীরূপং সোমং যুয়দর্ধ-মেবাদেকেনাপ্লাব্য রসং দুহন্তি । কিঞ্চ অর্বাঞ্চা অমহভিমুখৌ মজৌ সোমপীতয়ে সোম-পানায় অমহত্রা অমহত্রাতারৌ যুবাং নোহস্মদীয়ং যজ্ঞং উপগন্তং উপাগচ্ছতং । কিঞ্চ বাং যুয়দর্ধং অয়ং সোমঃ নৃভিনেতৃত্ত্বির্জ্ঞানীর্কাহকৈঃ স্বত্তিগ্ভিঃ সূতঃ অভিযুতিঃ । কিঞ্চ আপীতয়ে সম্পূর্ণপানায় সূতঃ অত আগচ্ছতমিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৩৭ম—৩৮) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে প্রথমো বর্গঃ ॥ ১ ॥

অষ্টত্রিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

— ০ঃঃ . ঃঃ —

এ প্রপুঞ্চ ইতি চতুর্দশ পঞ্চমং সূক্তং । পারুচ্ছেপমাত্যষ্টং । পূর্বদেবতাকং ১
এ প্রচতুর্দশ পৌঞ্চামিত্যশুক্রান্তং । বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ । (১ম—১৩৮ম) ॥

অথ প্রথমা—

এ প্র পুঞ্চস্তবিজ্ঞাতস্য শস্ততে মহিষমস্ত

ভবশো ন তন্দতে স্তোত্রমস্ত ন তন্দতে ।

অর্চামি সুয়য়মহমন্ত্যুতিং য়োভুবম্ ।

বিশ্বস্ত যো মন আয়ুযবে মথো দেব আয়ুযবে মথঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রঃ প্রঃ । পুঃ । ভুবিক্রাতস্ত । । শস্ততে । মহিবম্ । অস্ত ।

তবসঃ । ন । তন্দতে । স্তোত্রম্ । অস্ত । ন । তন্দতে ।

অর্চামি । সুয়য়ন । অহম্ । অস্তিহউতিম্ । ময়ঃভুবম্ ।

বিশ্বস্ত । যঃ । মনঃ । আয়ুযবে । মথঃ । দেবঃ । আয়ুযবে । মথঃ ॥ ১ ॥

ভুবিক্রাতস্ত বহুজ্ঞমানার্থমুৎপন্নস্ত পুঃ পোষকশ্রুতশ্রামকস্ত দেবস্ত তবসো মহিবং
 ১ মহিবং প্রশস্ততে প্রত্নস্ততে সর্কৈঃ ॥ বীক্ষা পাদপূরণে ॥ ন তন্দতে ন হিনস্তি
 ২ তদপি । কিক্কাস্ত পুঃ স্তোত্রং ন তন্দতে ন হিনস্তি ন বিরমতি । সর্কৈঃপি জনঃ
 স্তোত্রীভ্যর্থঃ জগৎপোষকাদিতি ভাবঃ । অতঃ কারণং অহং অহমপি যজমানঃ
 ৩ সুখমিচ্ছন অর্চামি স্তোমি । কীদৃশং তং? অন্ত্যুতিং আসন্নরক্ষণং ॥ কাদিলোপো
 মিতি কলোপঃ ॥ স্তত্যানস্তরমেন বরপ্রদমিতার্থঃ । ময়োভুবং সুখস্তোত্রপাদকং
 যতারণং বা য পূষা মথঃ যজ্ঞবান্ ॥ মথর্বো লুপ্যতে ॥ বিশ্বস্ত সর্কস্ত স্তোত্রঃ ঋত্বিজো
 আয়ুযবে সমস্তাৎ মিশ্রয়তি শীঘ্রবরপ্রদানাদিতি ভাবঃ । কিক্কা দেবো দীপ্যমানঃ পূষা
 শেবঃ । মথঃ মথং যজ্ঞং আয়ুযবে সম্পূর্ত্তিপৰ্য্যন্তং মিশ্রয়তি । যদ্বা বিশ্বস্ত
 মিশ্রয়ণে যজ্ঞমানে কিমায়াতমিতি চৈৎ উচ্যতে । মথঃ যজ্ঞনির্কাহকোহয়ং পূষাদেবঃ
 নিস্ত মনঃ আয়ুযবে সমস্তাৎ মিশ্রয়তি সামর্থ্যাদ্ যজমানস্ত মন ইতি লভ্যতে
 তেঃ ॥ ছান্দসঃ লিট্ ॥ (১ম—১০৮ম্—১৩) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

প্রঃ হি দ্বা পুষঞ্জিরং ন যামনি স্তোমেভিঃ কৃথঞ্জবো

যথা যুধ উষ্ট্রো ন পীপরো যুধঃ ।

হবে যত্র। ময়োভুং দেবং সখ্যায় মর্ত্যঃ ।

অস্মাকমাংগুমান্দ্যুগ্নিনক্ষুধি বাজেষু হ্যুগ্নিনক্ষুধি ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

প্র। হি। জা। পূবন্। অজিরম্। ন। যামনি। স্তোমেতিঃ। কুধে। ঋণবঃ।

যথা। মৃধঃ। উষ্ট্রঃ। ন। পীপরঃ। মৃধঃ।

হবে। যৎ। জা। ময়ঃভুবম্। দেবম্। সখ্যায়। মর্ত্যঃ।

অস্মাকম্। আংগুমান্। হ্যুগ্নিনঃ। কুধি। বাজেষু। হ্যুগ্নিনঃ। কুধিঃ ॥ ২ ॥

হে পূবন্! অজিরং যজ্ঞদেশং প্রতি গমনবন্তং জা জাং যামনি গমনে নিমিত্তভূতে সতি স্তোমেতিঃ স্তোত্রৈঃ প্রকৃষ্টং প্রকৃষ্টং করোমি। তত্র দৃষ্টান্তঃ। যামনি শীঘ্রগমনে অজিরং ন শীঘ্রগামিনমখমিব ল যথা প্রস্তুয়তে তদ্বৎ। কিঞ্চ যথা মৃধঃ সংগ্রামান্ উদ্ভিশ্য ঋণবঃ গচ্ছেঃ তথা প্রকৃষ্টে। যথা যথা ঋণবঃ অসদ্যজ্ঞং প্রতি গচ্ছেঃ ॥ ঋণু গাতৌ। তানাদিকঃ দেট্যাডাগমঃ ॥ তথা জাং কুধে। কিঞ্চ মৃধো হিংসকান্ যোদ্ধুন্ সংগ্রামে পীপরঃ পারং নয়সি ॥ পারয়তেলুঙিচঙিকপং ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ। উষ্ট্রো ন। উষ্ট্রো যথা তারং বোঢ়া পারয়তি তদ্বৎ। মৃধঃ সংগ্রামাৎ পীপরঃ পারং নয়সি যৎ যতঃ অতঃ কারণং জা জাং ময়োভুং স্বথস্ত্র ভাবয়িতারং দেবং দেবনশীলং পূবণং মর্ত্যো মরণধর্ম্মা মনুস্মোহহং হবে আহ্বয়ামি। কিমর্থং? সখ্যায় সমানাখ্যানায় প্রিয়করণায় এবমাহুতঃ সন্নমাকং আংগুমান্ আধোবান্ স্তোমান্। আসুয স্তোম আধোব ইতি যাক্ঃ (নিং ৫।১১)। হ্যুগ্নিনক্ষুধি স্তোতনবতঃ কুরু। যথা স্তোমান্ যশোবতঃ অন্নবতো বা কুধি অন্নং স্তোত্যা প্রীতঃ স্বধেবং কুর্কিত্যর্থঃ। কিঞ্চ বাজেষু সংগ্রামেষু হ্যুগ্নিনঃ অন্নবতঃ কুধি অন্নবৈরিণো জিহ্বা ভেদামন্নং কুধি কুর্কিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৩৮অ—২৫) ॥

অথ তৃতীয়া—

যস্ত তে পুষনংসখো বিপদবঃ ক্রদ্ধা চিং সস্তোবদঃ

বুভুজির ইতি ক্রদ্ধা বুভুজিরে।

ভামনু স্বা নবীয়সীং নিযুতং রায় ঈমহে ।

অহেলমান উরুশংস সরীভব বাজেবাজে সরীভব ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যত্ । তে । পূবন্ । সখে । বিপত্নবঃ । ক্রহা । চিং । সন্তঃ । অবলা ।

বভূজিরে । ইতি । ক্রহা । বভূজিরে ।

ভাম্ । অহু । স্বা । নবীয়সীম্ । নিযুতম্ । রায়ঃ । ঈমহে ।

অহেলমানঃ । উরুশংস । সরী । ভব । বাজেবাজে । সরী । ভব ॥ ৩ ॥

হে পুৰন্দেব ! যত্ তে রক্ষকতেন প্রসিদ্ধস্ত তব সখে সখিষে হিতকরণে গতি ক্রহাচিং
ভুনা প্রকৃতেন কর্মণৈব ॥ অলাদিষু ছন্দসি বা বচনমিতি নাভাবাভাবঃ ॥ সন্তঃ ভবন্তঃ
ঈপয়িতারঃ সন্তঃ বিপত্নবঃ বিশেষণ স্তোত্রশীলাঃ যদ্বা মেধাবিনামৈমতং মেধাবিনো যজমানাঃ
বলা তৎকৃতেন রক্ষণেন রক্ষিতাঃ সন্তঃ বভূজিরে ভূজতে ভোগানু ইতি । এবমেব সর্কশা
দ্বা কর্মণা বভূজিরে ভূজতে সর্কে পাল্যন্ত ইতি বা ॥ ভূজেছন্দসি গিটি বহলং ছন্দসীতি
ই ॥ তাং তাদৃশীং নবীয়সীং নবতরাং স্তত্যাং বা রক্ষাং অহু অহুস্বত্যা রক্ষায়া অনন্তরং
ং নিযুতং রায়ঃ এতৎসংখ্যাকান্ ধনানি ঈমহে যাচামহে । কিঞ্চ হে উরুশংস ! বহুধা-
ত্য স্বং অহেলমানঃ অক্রুধ্যন্ অশ্বাস্থ স্মননাঃ সন্ সরীভব অশ্বাভির্গন্তব্যো ভব ॥ সর্কে-
রীগাদিক ইনি প্রত্যয়ঃ । আদ্যাদান্তব্যং ॥ কিঞ্চ স্বং বাজেবাজে সর্কেষপি সংগ্রামেষু
রীভব গমনশীলো ভব । পুরতো গন্তা ভবেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৩৮স্থ—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

অস্ত্রা উবুণ উপ সাতয়ে ভুবোহেলমানো

রিরিবা অজাখ প্রবস্ত্যতামজাখ ।

ওবুদ্বা বরতীমহি স্তোমেতির্দন্য সাধুভিঃ ।

নহি । আ । পুষ্পতিমন্ত্ৰ । আঘ্ৰণে । ন । তে । সখ্যমপহুবে ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অস্তাঃ । উম্ ইতি । স্ম । নঃ । উপ । সাতয়ে । ভুবঃ । অহেলমানঃ ।

ররিহবান্ । অজহঅখ । শ্রবস্ততাম্ । অজহঅখ ।

ও ইতি । স্ম । আ । বরতীমহি । স্তোমেভিঃ । দম্ম । সাধুভিঃ ।

নহি । আ । পুষন্ । অতিহমন্ত্ৰে । আঘ্ৰণে । ন । তে । সখ্যম্ । অপহুবে ॥ ৪ ॥

হে অজাখ পুষন্ ! অজাখেন্তি পুষ্পমাহেতি যাস্কঃ (নি০ ৪২৫) । নোহস্মাকং অস্তাঃ
অষ্টৈ চতুৰ্য্যর্থে বস্তী ॥ সাতয়ে লাভায় অহেলমানঃ অক্রুযান্ অনাদরমকূর্ষন ররিবান্ দাত
চ লন্ স্ম স্তুৰ্ধ উপভুবঃ সখীপন্থো ভব ॥ রাতেশ্ছান্দনস্ত । লটঃ কন্তুঃ ! পদসংজ্ঞায় অতাবেহি
পাপিবাংসং তদ্বিবাংসমিত্যাদৌ ছান্দসোহবগ্রহো দৃশ্যতে । উ ইতি পাদপূরণঃ ॥ কিং
শ্রবস্ততাং অন্নমিচ্ছতামস্মাকং হে অজাখ অজা এবাশ্বস্থানীয়া যন্ত তাদৃশ স্বং পুষ্পনামেদ
ররিবাংস চ লন্ উপভুবঃ ॥ ও ইতি নিপাতদ্বয়সমুদায়াত্মক একো নিপাতঃ
হে দম্ম ! শজ্ঞগাং উপক্ৰপয়িতঃ পুষন্ । আ আং ওষু বরতীমহি সৰ্ব্বত এব স্তুতরা
বৰ্ত্তয়েমহি ॥ বৃতেরস্তর্ভাবিত্ত্বর্ভান্নিভি রহলং ছন্দসীতি শপঃ শ্লুঃ ॥ যজ্ঞান্তর গমনান্নি
বৰ্ত্তয়ামঃ ইত্যর্থঃ । কেনসাধনেনেতি তদ্ব্যচ্যতে । সাধুভিঃ স্তোমেভিঃ স্বাং শ্রীণয়িতু
লমর্থেঃ স্তোত্রৈঃ । কিঞ্চ হে পুষন্ ! আঘ্ৰণে সৰ্ব্বতো বৃষ্টেঃ ক্লারয়িতঃ । যদ্বা আঘ্ৰণে
হবিষামাহৰ্ত্তঃ স্বীকর্ত্তঃ ! স্বাং নহতিমন্ত্ৰে অবমতিং নৈব কৰোমি । ন কেবলম
অনতিক্রমমাত্রং কিন্তু তে সখ্যং তব সখিৎসং হিতকর্ত্ত্বং নহপহুবে নৈবাপনয়ানি
ন ত্যজামি সৰ্ব্বতঃ প্রথ্যাপয়ামীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৩৮সূ—৪৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে দ্বিতীয়ো বর্গঃ ॥ ২ ॥

• • •

একোনচত্বারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—• : • : —•

অথ শ্রৌষড়িত্যেকাদশচর্চং বৰ্ণং সূক্তম্ । অত্রাহুক্রমণিকা । অথ শ্রৌষড়েকাদশ
বৈশ্বদেবীমৈত্র্যাবক্রগাখিগুস্তিপ্রপ্রেক্ষ্যায়ৈমারুতৈত্র্যায়ীবার্হস্পত্যাবৈশ্বদেব্যং ত্যাদ্রিষ্টপ্ পঞ্চমী
বৃহতী । বৈশ্বদেবমেতদেবমন্ত্রাণামপি সূক্তপ্রয়োগে বৈশ্বদেবস্বং । সূক্তভেদপ্রয়োগে
যজ্ঞিঙ্গং লা দেবভেতি । পরচ্ছৈপশ্বিঃ । অত্যা দ্রিষ্টপ্ পঞ্চমীবৃহতী অত্যা অভ্যষ্টয়ঃ । বিশেষ্য

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ৩ বর্গ।] একোনচত্বারিংশত্যধিক-শততমঃ সূক্তং । ১০৭

ভাব্যং কৃৎস্নং সূক্তং বৈশ্বদেবং । তত্র আত্মাঃ বিশ্বদেবা দেবতা দ্বিতীয়ায় মিত্রাবরুণৌ ।
অথ ত্রিষোহিষিদেবতাকাঃ ঐগ্রী । যজ্ঞীসপ্তম্যাগ্নেয়ী । অষ্টমী মারুতী । নবমী
ঐশ্রাণী । দশমী বার্ষ্পত্যা । একাদশী বৈশ্বদেবী । সূক্তবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ।
দশরাজস্ব যষ্ঠেহনি প্রউগশস্তে আত্মা বৈশ্বদেবভূতে প্রথমা যষ্ঠস্তেতি ষষ্ঠে সূক্তিতম্—
অন্ত শ্রৌযডোষুণো অগ্ন ইতি । (১ম—১৩৯স্ব) ॥

দৈব্যা সূক্তে প্রথমা—

অন্ত শ্রৌযট পুরো অগ্নিং ধিযা দধ আনুতচ্ছধৌ ।

দিব্যং যুগীমহ ইন্দ্রবায়ু যুগীমহে ।

যজ্ঞক্রাণা বিবস্বতি নাভা সম্ভায়া নব্যসী ।

অথ প্রসূন উপযন্ত দীতয়ো দেবী অচ্ছান দীতয়ঃ ॥ ১ ॥

—০ অথ পুনর্গাঠঃ—

অন্ত শ্রৌযট পুরঃ অগ্নিম্ ধিযা দধে আ সূ তৎ শধঃ ।

দিব্যম্ যুগীমহে ইন্দ্রবায়ু ইতি যুগীমহে ।

যৎ হ ক্রাণা বিবস্বতি নাভা সম্ভায়া নব্যসী ।

অথ প্রা সূ নঃ উপ যন্ত দীতয়ঃ দেবান্ অচ্ছা ন দীতয়ঃ ॥ ১ ॥

অহং পুরঃ পুরতঃ উত্তররেচাং অগ্নিং আহবনীয়াখ্যং ধিযা প্রজয়া প্রণয়নাদিকর্ষণা
দধে ধারিতবানস্মি । তচ্ছধঃ তাদৃশং বলবন্তং বাগ্নিং যদা তচ্ছধঃ তাদৃশং মরুতাং স্বরূপং
বলং দিব্যং দিবিভবং সূ ক্রিপ্রং আবুগীমহে আভিমুখ্যেন সংভজামহে । কিঞ্চ ইন্দ্রবায়ু
যুগীমহে । যজ্ঞবান্ কারণাং বিবস্বতি দীপ্তিমতি নাভা নাভৌ ভূম্যানাভিহানে দেবযজ্ঞমে
বেদিরূপে যদা নাভৌ লব্ধকলস্ত লব্ধককে যজ্ঞে যজ্ঞমাহর্জুনস্ত নাভিমিতি ঐতেঃ । ক্রাণ
কুর্কণা স্বার্ধপ্রকাশনং নব্যসী নবতরা স্ততিরূপা বাকুলংদায়ি লব্ধযাতে । ছান্দসঃ কর্ষপি
শুঙ । অশ্বাতিঃ প্রযুক্ত্য ইত্যর্থঃ । যজ্ঞাং স্ততিঃ ক্রিয়তে তস্মাৎ অন্ত শ্রৌযই অস্তাঃ

স্তোভেঃ শ্রবণং ভবতু শ্রোতা ভবতু বা মরুতাং গণেহগ্নির্বা । ইন্দ্রবাহুপক্ষে প্রত্যেক
পক্ষৈকবচনং । অথ অনন্তরং নো দীতয়ঃ অশ্বদীয়ানি কশ্মাপি স্তত্যাদিরূপাণি প্রসূয়া
প্রকর্ষণে স্তৃষ্ট যুগ্মপগচ্ছন্ত । কিঞ্চ দেবী অচ্ছান অগ্নাদিদেবান্ আভিমুখ্যেন প্রাপ্নুমিব
দীতয়ঃ অশ্বদীয়ানি কশ্মাপি উপযন্ত তেবাং সমীপং প্রাপ্নুবন্ত ॥ (১ম—১৩৯ম—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যজ্ঞতামিত্রা৞রুণাব্রতাদধ্যাদদাথে অনুতং শ্বেন

মন্থ্যনা দক্ষশ্ব শ্বেন মন্থ্যনা ।

যুবোরিথাধি সন্ন্যসপশ্যাম হিরণ্যয়ম্ ।

ধীভিশ্চন মনসাষেভিরক্ষভিঃ সোমশ্চ শ্বেভিরক্ষভিঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

যৎ । হ । ত্যাৎ । মিত্রাবরুণৌ । ঋতাৎ । অধি । আদদাথে ইত্যাহদদাথে ।

অনুতম্ । শ্বেন । মন্থ্যনা । দক্ষশ্ব । শ্বেন । মন্থ্যনা ।

যুবোঃ । ইথা । অধি । সন্ন্যস । অপশ্যাম । হিরণ্যয়ম্ ।

ধীভিঃ । চন । মনসা । ষেভিঃ । অক্ষভিঃ । সোমশ্চ । শ্বেভিঃ । অক্ষভিঃ ॥ ২ ॥

হে মিত্রাবরুণৌ ! ঋতাৎ আদিত্যাৎ তাৎ তদ্রূপং যদ্ব্যস্রাৎ কারণাৎ অধি অধিকং
আদদাথে সর্বতো দদথঃ । হ প্রসিদ্ধং । কীদৃশমুদকং ? অনুতং নশ্বরং শোষণস্বভাবং । কেন
লাভনেন ? শ্বেন মন্থ্যনা স্বকীয়েন তেজসা । অহোরাত্রাভিমানিদেবৌ মিত্রাবরুণৌ খলু বৃষ্টিং
মোচয়তঃ । অহোরাত্রে বা ইত্যাদি ক্রিতিঃ পূর্বমেবোদাহৃত্য । মন্থ্যবিশেষ্যতে । দক্ষশ্ব সমর্থ
শ্বেন মন্থ্যনা আত্মভূতেন মননীয়েন সামর্থ্যেন । কিঞ্চ হে মিত্রাবরুণৌ ! যুবোঃ ॥ অন্ত্যলোপ-
শ্চান্দসঃ ॥ যুবোঃ সম্বন্ধিনং হিরণ্যয়ং হিরণ্যয়ং রূপং ॥ ঋত্বাব্যাস্ত্বাব্যস্তেত্যাদৌ ময়টৌ মশদ-
লোপো নিপাত্যতে ॥ ইথা ইখং বক্ষ্যমাণপ্রকারেণ সন্ন্যস যজ্ঞসদনেষু অধি অপশ্যাম পশ্যেম ।
কেনলাভনেনেতি তদ্ব্যত্যে । ধীভিঃ তদ্ব্যদ্যৈঃ কর্মভির্ভজাদিরূপৈর্মনসা চন স্বদান্যজেন

১ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ৩ বর্ষ।] একোনচত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং। ১৩৯

চতসা চ। যোতি রক্ষতিঃ আত্মীয়ৈরনৈশ্চক্ষুরাদীজ্জিহ্বেঃ কিঞ্চ সোমস্ত সোমং যোতি রক্ষতিঃ
মহাদীয়েরিজ্জিহ্বেঃ পশ্চোমেতি শেষঃ ॥ নাসান্তপেক্ষয়া বহুবচনম্ ॥ (১ম—১৩৯ম—২ম) ॥

• • •

পৃষ্ঠস্ত বর্ষেহনি প্রউগশস্তে যুবাং স্তোমেভিরিত্যশ্বিনস্তুচঃ বর্ষস্তেতি খণ্ডে সূত্রিতম্—
বাং স্তোমেভিদেবয়ন্তো অশ্বিনাবমহ ইজ্জতি ।

দৈষা তৃতীয়া—

যুবাং স্তোমেভিদেবয়ন্তো অশ্বিনা প্রাবয়ন্ত ইব

শ্লোকমায়বো যুবাং হব্যাত্যতয়বঃ ।

যুবোনিশা অধিশ্রিয়ঃ পৃক্ষচ বিশ্ববেদসা ।

প্রযায়ন্তে বাং পবয়ো হিবধ্যয়ে রথে দস্তা হিরণ্যয়ে ॥ ৩ ॥

— • অথ পদপাঠঃ —

যুবাম্। স্তোমেভিঃ। দেবয়ন্তঃ। অশ্বিনা। আশ্রবয়ন্তঃ ইব।

শ্লোকম্। আয়বঃ। যুবাম্। হব্য। অতি। আরবঃ।

যুবোঃ। বিশ্বাঃ। অধি। শ্রিয়ঃ। পৃক্ষঃ। চ। বিশ্ববেদসা।

প্রযায়ন্তে। বাম্। পবয়ঃ। হিবধ্যয়ে। রথে। দস্তা। হিরণ্যয়ে ॥ ৩ ॥

হে অশ্বিনা অশ্বিদেবো । যুবাং স্তোমেভিঃ স্তোত্রৈঃ দেবয়ন্তঃ যুবামাস্তনৈচ্ছন্তঃ আরবঃ
মহুজ্জনামৈতৎ যজমানাঃ শ্লোকং যুহুদীয়স্ততিক্রপ্যং বাচং আশ্রবয়ন্ত ইব সর্বতঃ শ্রবণবিষয়াং
কুর্বন্ত ইব স্তবন্তি ॥ শ্লোক ইতি বাহুদানাম্ । শ্লোকঃ দারা ইতি তন্মাসংক্রান্তং । কীদৃশান্তে পু
যুবাং হব্য হবিষা আভ্যাগিনি অভ্যাগবঃ আভিমুখ্যেন গন্তারঃ প্রীগয়তুমিতি শেষঃ হবীংবি
আভিমুখ্যেন প্রাপয়ন্তো বা । কিঞ্চ হে বিশ্ববেদসা ! সর্বমনো যুবোৰ্যুণয়োঃ সম্বন্ধিতো বিশ্বাঃ
শ্রিয়ঃ সেবনীয়াঃ সর্কালক্ষাঃ ধনকনকাদিরূপাঃ অধি অধিকং ভজন্ত ইতি শেষঃ । কিঞ্চ
পৃক্ষচ অন্নমপি যুগৎ প্রসাদাদপি অধিকং লভন্তে । কিঞ্চ হে দস্তা শক্রগামৃপক্ষপন্নিতারো ।
বাং হিরণ্যয়ে রথে হিরণ্যয়ে মধুপূর্ণে রথে পবয়ন্তঃ স্রবয়ঃ প্রযায়ন্তে কবন্তি স্রবন্তি ॥
প্রযপ্লুব্জেনহনসেচনপূরণেষু ছন্দসি শায়জপীত্যাহাবপি শ্লঃ শায়জাদেশঃ ॥ মধুপূর্ণা পাক্রো-

পেভবাং শীঘ্রগমনেন চক্রেষু মধুনি অবস্থীতি ভাবঃ । পবীরথ নেমির্ভবতি । যধিপুনাক্তি
ভূমিমিতি নিরুক্তং (নিং ৫১৫) । অশ্বিনো রথস্ত মধুপূর্ণং ত্রয়ঃ পবায়ো মধুগাহনে
রথ ইত্যাদিষু প্রসিদ্ধং (ঋং সং ১৩৭৪) । কিঞ্চ তাদৃশে হিরণ্যয়ে হিরণ্যয়ে হৃদয়রমণে
রথে মধুরং হবির্বহতমিতি শেষঃ ॥ (১ম—১৩৯ম্—৩৫) ॥

অথ চতুর্থী—

অচেতি দস্রাব্যং নাকমুথথো যুজ্ঞতে বাং রথযুক্তোঃ ।

দিবিস্তিষ্মশ্বানো দিবিস্তিষু ।

অশ্বিবাংস্থাম বহুরে রথে দস্রা হিরণ্যয়ে ।

পথৈব যন্তাবনুশাগতা রজোহঞ্জসা শাসতা রজঃ ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অচেতি । দস্রা । দি । উম্ ইতি । নাকম্ । ঋগথঃ । যুজ্ঞতে । বাম্ । রথযুক্তঃ ।

দিবিস্তিষু । অশ্বশ্বানঃ । দিবিস্তিষু ।

অশ্বি । বাম্ । স্থাম । বহুরে । রথে । দস্রা । হিরণ্যয়ে ।

পথাহিব । যন্তো । অনুহশাগতা । রজঃ । অঞ্জসা । শাসতা । রজঃ ॥ ৪ ॥

হে দস্রা দস্রৌ অশ্বিনো ! অচেতি বক্ষ্যমাণং যুজ্ঞচক্ৰিণং জ্ঞায়তে সর্কৈঃ । কিং তদিত্তি
ভদ্রচ্যতে । নাকং স্বর্গং ব্যাধথো বিশেষণ গচ্ছথঃ ॥ ঋগু গতো । তানাদিকঃ গেট্যাডাগমঃ ।
যজ্ঞসম্পূর্ত্যনন্তরমিতি যাবৎ । উ শকোহবধাবণে । যদ্য নাকং অকং তুঃখং তদ্রহিতং যজ্ঞমুৎসঃ
বিশেষণ গচ্ছথ এব । তদর্থং বাং রথযুক্তঃ যুজ্ঞংসম্বন্ধিনো রথস্ত যোজয়িতারঃ সারথয়ঃ দিবিস্তিষু
অর্গস্ত এষণেযু জ্যোতনাশ্রকস্ত যজ্ঞসৈবণেযু গমনেযু বা নিমিত্তভূতেষু যুজ্ঞতে অশ্বান্ যোজয়ন্তি ।
রথে যুক্তে রথে বাহুযুক্ত এব বিশেষ্যন্তে । দিবিস্তিষু দিবোগমেনেযু নিরালস্ব আকাশগমনেই
অশ্বশ্বানঃ রথস্ত তদাশ্রিতস্ত চ ধ্বংসমকুরীণাঃ । কিঞ্চ হে দস্রা অশ্বিনো ! বাং যুথয়োঃ বহুরে
বহুরত্রয়যুক্তে যুগবন্ধনাথারঃ কাষ্ঠবিশেষো বহুরং তাদৃশত্রয়যুক্তস্বং । রথো বো ধ্যৈ জিবহু

২ অষ্টক. ১ অধ্যায়. ৩ বর্গ।] একোনচছারিংশাভ্যমিক-শততমং সূত্রং । ১৪৫

ইত্যাদিষু প্রসিদ্ধং (৭০ সং ৬ ২১৫) । হিরণ্যয়ে হিরণ্যয়ে রথে অধি ভাদৃশস্ত রথস্তোপরি স্থায়
অস্থাপয়াম ॥ ছান্দসে লুঙি বহুলং ছান্দসীত্যভ্যভাবঃ । আছাদান্তশ্চান্দসঃ ॥ কীদৃশৌ পথে ?
বসুপথেনৈব মার্গেণ মিরালম্ব আকাশে রজঃ রঞ্জনাশ্রকং স্বর্গং প্রেতি যন্তৌ গচ্ছন্তৌ
লোক। রজাংসুচাত্ত ইত্যুক্তম্ভাৎ (নিঃ ৪।১৯) । অনুশাসতা অননুস্কুলান্ শত্রূন
অনুশাসতো বিধেয়ী কুর্বন্তৌ ॥ শালেঃ শতরিকক্ষিত্যাদয় ইত্যন্ত্যন্ত্যাদত্যন্তানামাদিরিত্যাদি
উদাত্তম্ভ ॥ কিঞ্চ অঞ্জনা মুখ্যেহেন প্রকৃষ্টং রজঃ উদকং বৃষ্টিলক্ষণং শালতা শালতো
বলাদ্ বিধেয়ী কুর্বন্তৌ ॥ (১ম-১৩৯ম্-৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

শচীতিনঃ শচীবসু দিবা নক্তং দশম্ভতম্ ।

ন। বাং রাত্তিরূপদসং কদাচনাম্যদোতিঃ কদাচন ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

শচীতিঃ । নঃ । শচীবসু ইতি শচীবসু । দিবা । নক্তম্ । দশম্ভতম্ ।

ন। বাম্ । রাত্তিঃ । উপ । দসং । কদা । চন । অম্বং । রাত্তিঃ । কদা । চন ॥ ৫ ॥

হে শচীবসু ! শচীতি কর্ম্মনাম । অম্বদন্তুষ্টিজ্যোতিষ্টোমাদিকর্ম্মধনৌ । যুগং শচীতিঃ
দম্বদীর্ঘৈঃ কর্ম্মভির্যোগাদিভিনির্মিতভূতঃ দিবানক্তং অহনিরাত্রী চ দশম্ভতং অভিষতং
দেদথাং ॥ দাশূদানে ইত্যন্ত্যন্তং ছান্দসং রূপং । যদা দশম্ভতির্দানার্গঃ কংড়াদিবু দ্রষ্টব্যং ॥
গং যুবয়োঃ রাত্তির্দানং কদাচন সর্কদা যাগকালে অযোগকালেহপি যোগদসং যোগক্ষীণং
ভূং ॥ দম্ব উপক্ষয়ে । লুঙি পুমান্দিহাতাদৌতি চেদ্রুৎ ॥ ন কেবলং যুগদীর্ঘং অপিতু অম্বং
দম্বাক্ষমপি রাত্তির্দানং হবিঃদিপ্রদানং সর্কবিষয়ং দানং বার্ষিক্যঃ কদাচন সর্কবিস্বায়ামপি
যোগদসং উপক্ষীণং মাভূং সর্কদা বর্ত্ততাং । অহমপি সর্কদা যুগ্মাক্ষিণ্ড দন্তাং যুগ্মাক্ষি
দভিষতং সর্কদা দন্তমিত্যর্থঃ ॥ (১ম-১৩৯ম্-৪৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে তৃতীয়ো বর্গঃ ॥ ৩ ॥

পৃষ্ঠস্ত বর্ত্তেহনি ঐউগশস্তেস্তেস্তেভুচে তৃতীয়া যুবম্বিজ্যেভ্যোবা । যত্রিতং চ—যুবম্বিজ
যপানাস ইন্দ্রঃ সুযায়ামত্মজিত্যিতি । তত্রৈব লবনে ঐহিতযাজ্যানাং পুরস্তাৎ অত্রা-
৪৮: প্রাক্ষিপ্যোভ্যমীতিবর্ত্তনং । তত্র হোতুঃ ঐহিতযাজ্যায়ঃ পুরস্তাৎ এষা প্রাক্ষিপীয়া ।
যত্রিতকং—বর্ত্তস্ত প্রাতঃলবনে ঐহিতযাজ্যানাং পুরস্তাদন্তাঃ কুত্বোভ্যাত্ম্যদম্বানস্তে মম্বজীতি ।

মৈষা সূক্তে মণী—

বৃষমিদ্ৰ বৃষপাণাস ইন্দব ইমে সূতা অদ্বিসুতাস ।

উদ্ভিদন্তুভ্যং সূতাস উদ্ভিদঃ ।

তে স্বামন্দস্ত দাবনে মহে চিত্রায় রাধসে ।

গীৰ্ভিগিৰ্বাহঃ স্তবমান আগহি স্মৃড়ীকো ন আগহি ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

বৃষন্ । ইন্দ্র । বৃষপাণাসঃ । ইন্দবঃ । ইমে । সূতাঃ । অদ্বিসুতাসঃ ।

উৎহন্দিদঃ । ত্বাম্ । সূতাসঃ । উৎহন্দিদঃ ।

তে । হা । মন্দস্ত । দাবনে । মহে । চিত্রায় । রাধসে ।

গীঃভিঃ । গিৰ্বাহঃ । স্তবমানঃ । আ । গতি । স্মৃড়ীকঃ । নঃ । আ । গতি ॥ ৬ ॥

হে ইন্দ্র ! বৃষন্ বর্ষিতঃ কাগানং ইমে পুৰতো দৃশ্যমানা ইন্দবঃ সোমঃ সূতাঃ স্বদৰ্শমভিসুতাঃ । কৌদৃশান্তে ? বৃষপাণাসঃ অভিমতবর্ষকেন ত্বয়া পাতব্যাঃ । অদ্বিসুতাসঃ অদ্বিভির্দ্বিটৈঃ পাষাণৈঃ অভিববসাপনৈঃ সূতাঃ উদ্ভিদঃ উদ্ভেদকঃ বর্ষস্ত । ত এষ পুনর্বিশেষ-
স্তাস্তে । উদ্ভিদঃ বলস্তোদ্ভেদকঃ উদ্ভিদা বা পর্বতাদৌ তাদৃশা সোমঃ তুভ্যং সূতাসঃ স্বদৰ্শ-
মেবাভিসুতাঃ । কিঞ্চ তে তাদৃশাঃ সোমঃ বা হাং মন্দস্ত তর্পয়স্ত । কুত্রেতি তদুচ্যতে —
দাবনে দানবতিয়াগে অভিমতদানায় বা তথা মহে মজতে চিত্রায় চায়মানায় বিচিত্রায়
নানাবিধায় বা রাধসে ধনায় । কিঞ্চ হে গিৰ্বাহঃ গিৰ্বাহঃ স্তবীনাং অশ্বদীপ্যানাং বোঢ়ঃ !
বহিহাধাঞ্ভ্য ইত্যস্মন্ ॥ গীৰ্ভি অশ্বংস্তাভিঃ স্তবমানঃ সন্ আগহি আগচ্ছ । নোহস্মান্
স্মৃড়ীকঃ স্মৃড়ীকঃ স্মৃড়ীকঃ সন্ আগহি আগচ্ছ ॥ (১ম — ১৩৯সূ — ৬৭) ॥

দশরাজস্ব বর্ষেতনি প্রাতঃসনেনেনেদুঃ প্রহিতযাজ্যয়াঃ পুরস্তাদৌষুণো অগ্ন ইতোষা বপনীয়া
একীকৃত্যোভ্যাত্যং যাগঃ মর্ত্যস্তেতি খণ্ডে স্ত্রিতম্ — ওষুণো অগ্নে শূনুহি স্বমীড়িতোহগ্নিং
হোতারমিতি তন্নিম্নেব সবনে প্রউগশস্তে দিতয়া । স্ত্রিতম্ — অস্ত্র শৌৰ্যলোষুণো অগ্ন ইতি ।

২ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ৪ বর্গ।] একোনচছারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং। ১৪৩

শৈবা গণ্ডমী—

ওমৃণো অগ্রে শৃণুহি ঙ্মীড়িতো দেবেভ্যো ব্রবসি

যজ্ঞিয়েভ্যো রাজভ্যো যজ্ঞিয়েভ্যঃ।

যজ্ঞত্যাঙ্গিরোভ্যো ধেনুং দেবা অদন্তন।

বিতাং দুর্হে অর্যমা কর্তরী সচা এষতাং বেদ মে সচা ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ও ইতি। অ। গঃ। অগ্রে। শৃণুহি। ঙ্ম। ঙ্মীড়িতঃ। দেবেভ্যঃ। ব্রবসি।

যজ্ঞিয়েভ্যঃ। রাজভ্যঃ। যজ্ঞিয়েভ্যঃ।

যং। হ। ত্যাং। অঙ্গিরঃভ্যঃ। ধেনুং। দেবাঃ। অদন্তন।

বি। তাম্। দুর্হে। অর্যমা। কর্তরি। সচা। এষঃ। তাম্। বেদ। মে। সচা ॥ ৭ ॥

হে অগ্রে! ঙ্মং নোহমদীয়ং আবাহনং স্ততিং বা ঙ্মীড়িতঃ অশক্তিঃ স্ততঃ সন্ ওমৃণু শৃণুহি ॥
ও ইতি নিপাতত্বয়সমুদায়াক্ষ এব নিপাতঃ ॥ আভিমুখ্যেনৈব স্তত্ব শৃণু ॥ উতশ্চ প্রত্যয়াদিত
ছন্দসি বাবচনমিতি হেলুগভাবঃ ॥ ঞ্জতা চ দেবেভ্যো দেবনশীলেভ্যো যজ্ঞিয়েভ্যো
যজ্ঞাহেভ্যঃ হবির্ভাগ্যঃ স্ততিভাগ্যাস্তেত্যর্থঃ ॥ যজ্ঞহিগভ্যামিতি ষঃ ॥ তেভ্যঃ যজ্ঞিয়েভ্যো
যজ্ঞাহেভ্যো যজ্ঞমানেভ্যঃ সৰ্ব্বা কৰ্ম্ম ব্রবসি ক্রিহি ॥ ব্রবীতেলে ট্যাডাগমঃ ॥ কীদৃশেভ্যঃ
রাজভ্যো রাজমানেভ্যঃ। ইদানীং দেবাঃ প্রত্যক্ষেণোচ্যান্তে। অত্রৈতিহাসমাহ।
অঙ্গিরসো নাম মহর্ষয়ঃ পূৰ্ব্বং যজ্ঞার্থং দেবান্ স্তত্যা প্রীগযিত্বা গাঃ অবাচস্ত। তে প্রীতাঃ
কামদুৰ্ব্বাং প্রাধুঃ লকা চ তাং ধেনুং ক্ষীরং দোক্শু যশকুবানাঃ অর্যমণং দেবং প্রার্থয়ন্।
স চ প্রার্থিতোহয়িহোত্রাভ্যর্থং ক্ষীরং দুদোহেতি তদিদমত্রোচ্যতে। যং যাং ত্যাং তাং হ
প্রলিঙ্ঘাং ধেনুং ক্ষীরাদিনাপ্রীগয়িত্বাং গাং হে দেবাঃ অঙ্গিরোভ্যঃ তদর্থং অদন্তন দন্তবস্ত্রঃ ॥
তপ্তনপ্তনধন্যশ্চেতি ভনাদেশঃ ॥ তাং ধেনুং অর্যমা সৰ্ব্বস্ত নিয়মিতা দেবঃ কর্তরি সৰ্ব্বস্তোৎ-
পাদকেষ্যগ্নৌ সচা ইতরদেবেভ্যঃ সাকং বিদুহে বিবিধং দুহ্বান্। দুহেহি টি বহলং
ছন্দগীতি রুট। ছন্দসি যেতি বচনাৎ দ্বিৰ্বচনাভাবঃ। লট্যেববালোগন্ত ইতি তলোপঃ ॥

এষঃ এববার্থমা তাং ধেমুং মে সচা মৎসমবায়েন দেব জানাতি । অর্থমাহমপি জানামীতার্থঃ ।
ঈদৃশী ধেমুশ্চদৰ্শমেব দৃহত ইত্যয়েঃ স্ততিঃ ॥ (১ম - ১৩৯স্থ - ৭৭) ॥

• • •

মো বু বো অস্মদভিতানি প্রস্থিতযাজ্য। স্ত্রিতং চ—মো বু বো অস্মদভিতানি প্যোংস্তো-
বুগো অথ ইতি ।

গৈষাক্টমী—

মো বু বো অস্মদভিতানি প্যোংস্তানি ভুবং ছান্নানি

মোতজারিষুরস্মৎ পুরোত জারিষুঃ ।

যরশ্চিত্রং যুগে যুগে নব্যং ঘোষাদমর্ত্যম্ ।

অস্মাত্তত্তমরতো যচ্চ ত্তুরং দিধৃত। যচ্চ ত্তুরম্ ॥ ৮ ॥

—• অণ পদপাঠঃ •—

মো ইতি । অ । বঃ । অস্মৎ । অভি । তানি । প্যোংস্তা । স্নানি । ভুবন । ছান্নানি ।

মা । উত । জারিষুঃ । অস্মৎ । পুরা । উত । জারিষুঃ ।

যৎ । বঃ । চিত্রম্ । যুগেঃযুগে । নব্যম্ । ঘোষাৎ । অমর্ত্যম্ ।

অস্মাত্ত । তৎ । মরুতঃ । যৎ । চ । ত্তুরম্ । দিধৃত । যৎ । চ । ত্তুরম্ ॥ ৮ ॥

হে মরুতঃ ! বঃ যুগ্মৎসম্বন্ধীনি তানি প্রসিদ্ধানি প্যোংস্তা প্যোংস্তানি বলানি স্নান স্নান
তানি নিত্যানি ছান্নানি প্রকাশযুক্তানি । যদ্বা স্নান সংভজনীয়ানি ছান্নানি ধনবস্তি যশোবস্তি
বা ॥ মৰুতৌন্মো লুপ্যতে । মো ইতি নিপাতঘয়লমুদায়ঃ । উশ্বকোহবধারণে ॥ অস্মৎ অস্মৎ
মোহস্তিভুবন সৃষ্টমৈবাবতিভবন যদ্বা অস্মভোপগতানি মা ভুবন । উত অপিচ যদ্বা ছান্নানীভো
তত্তুরতঃ লক্ষ্যতে । ছান্নানি ধনানি যশাংসি বা অস্মদীয়ানি মা জারিষুঃ ক্রীণামি ফাভুবন ।
উত অপিচ অস্মৎ পুরা পুরাণি লক্ষণয়া তত্রস্থা প্রাণিনো মা জারিষুঃ ক্রীণা নষ্টা মা ভুবন ।
কিঞ্চ মো যুগ্মৎসম্বন্ধি চিত্রং চায়নীয়ং নানাবিধং নব্যং নূতনং স্কোতব্যং বা অমর্ত্যং অমরং
অমর্ত্যং মর্ত্যোযু ত্তুর ভং বা যদভি ঘোষাৎ ঘোষাঃ ॥ ব্যত্যয়েন শকমী ॥ শকোপেতা গবান্ধ

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ৪ বর্গ।] একেনিচয়্যারিংশত্য়ধিক-শততমং সূক্তং । ১৪৫

এবাদ্ভোপলক্ষিতা গ্রামনগরাদয়ো বা যে সন্তি তৎসর্বং যুগে যুগে ॥ যুগশ্চোপলক্ষিতে ॥
কৃষ্ণকালে অম্বাশ্চ অম্বাশ্চের ভবদ্বিতি শেষঃ নান্তত্ । কিঞ্চ হে যত্নতঃ ॥ যত্নঃ কৃত্ত্বং দুঃশেন
জয়শীলং লংগাদনীয়ং ধনং সিদ্ধত ধাবয়ত তদম্বাশ্চ কিঞ্চ কৃত্ত্বং শক্তিসিদ্ধিসিদ্ধিঃ
তৎসর্বমপি বিশেষণে অম্বাশ্চ স্থাপয়ত ॥ (১ম—১৩৯ম—৮৭) ॥

পৃষ্ঠস্ত বর্চেহনি অচ্ছাবাকস্ত প্রস্থিতযাজ্ঞায়াঃ পুরস্তাদ্বাঙ্ হৈম ইতোবা স্থত্বিতং চ—
অধ্যঙ্ হ মে জহুযং পূর্বে অজিরাঃ প্রিয়মেধঃ কথো

সৈম। নবমৌ—

দধ্যঙ্ হ মে জহুযং পূর্বে অজিরাঃ প্রিয়মেধঃ কথো

অত্রিমনুর্বিহুস্তে মে পূর্বে মনুর্বিহুঃ ।

তেষাং দেবেষ্যতিরস্মাকং তেষু নাভয়ঃ ।

তেষাং পদেন মহ্যানমে গিরেন্দ্রাগ্নী আনমে গিরা ॥ ৯ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

দধ্যঙ্ হ মে জহুযম্ পূর্বে অজিরাঃ প্রিয়মেধঃ কথঃ ।

অত্রিঃ মনুঃ বিহুঃ তে মে পূর্বে মনুঃ বিহুঃ ।

তেষাম্ দেবেষু আহয়তিঃ অস্মাকম্ তেষু নাভয়ঃ ।

তেষাম্ পদেন মহি আনমে গিরা ইন্দ্রাগ্নী ইতি আনমে গিরা ॥ ৯ ॥

দধ্যঙ্ অথর্বগোত্রোৎপন্ন এতন্নামকো মহর্ষিঃ ল চ পূর্বে পুরকঃ সর্বশ্চ পুরাতনো বা
অজিরাঃ অজারঃ তদ্বক্তব্যার্থঃ । যথা অজারঃ এবাজিরসোহভবন্ যেহজারঃ আদ্য-
স্তেহজিরসোহভবদ্বিতি ক্রতেঃ (ঐ. ব্রা. ৩।৩৪) । অজিরা অজারঃ অজনা অজনা ইতি
নিকৃষ্টম্ (নি. ৩।১৭) । এতন্নামা মহর্ষিচ প্রিয়মেধঃ মেধাপ্রিয়ঃ । প্রিয়মেধঃ প্রিয়া
অস্ত মেধা ইতি যাক্ (নি. ১।১৭) । কথঃ মেধাবী ল চ অত্রিঃ দুঃখত্রয়রহিতঃ ।
অত্রির্গত্রয় ইতি নিকৃষ্টম্ (নি. ৩।১৭) । মনুঃ মননবান্ এতন্নামা মহর্ষিঃ । এতে লর্কে

অথেন—২য় অষ্টক—১৩৯-৪০ম—১৯

অহাঙ্গানো মহর্ষয়ঃ মে জহুযং দিবোদাসপুত্রস্ত পরুচ্ছেপস্ত অস্ম বিহুঃ জানন্তি ॥ বেত্তের্কি-
দো লটোবেতি ছেদ্রসাদেশঃ ॥ কিঞ্চ তে পূর্বোক্তা পূর্বে পূর্বকালীনাঃ যে অস্মংশিতাদীন
জানন্ত ইত্যর্থঃ । মনুঃ মনবঃ জ্ঞানবন্তঃ যতন্তে পূর্বে মনবশ্চ অতো বিদুরিতি ভাবঃ ॥
অুপাং স্তুগতি অসোলুক ॥ তেবাং জ্ঞানে উপপত্তিমাং—তেবাং দধ্যঙ্কাদীনাং দেবেষু
ইতরেষু দেবনশীলেষু মহর্ষিষু মধ্যে আরতিঃ দীর্ঘকাল সহকোহন্তি । অতো বিদুরিত্যর্থঃ ।
ততশ্চ কিমিত্যাচ অস্মাকং নাভয়ঃ জীবেন সহ লব্ধবন্তঃ প্রাণাঃ কলেন সহ
লব্ধায়া গাবঃ তেষু তেষেব বর্তন্তে । অসৌ বিশিষ্টজন্মা বো যজ্ঞযোগ্য ইতি তৈর্কৃতব্যত্থেন
তদধীনং । তেবাং দধ্যঙ্কাদীনাং পদেন আস্পদেন মহত্থেন নিমিস্তেন গিরা স্ততিরপয়া
বাচা মহি মহৎ অত্যধিকং আনমে নমামি । লর্কো জনঃ কিঞ্চ তেবামহুগ্রহাং যজ্ঞযোগ্যঃ
লন ইজ্রায়ী গিরাস্ততিরপয়াবাচা যুক্তঃ সন্নামমে আভিযুথ্যেন নমামি স্তোমি নমামি চেত্যর্থঃ ॥
নমেব্যত্থ্যেনস্বেনেপদং । যদা কর্মকর্তরি ন ছহস্মুনমামিতি যকঃ প্রতিবেধঃ ॥ স্বয়মেব
নতোহস্মি । হ পুরণঃ ॥ (১ম—১৩৯স্থ—১৭) ॥

অথ দশমী—

হোতা । যক্ধনিনে । বস্ত বাধ্যং বৃহস্পতির্যজতি বেন

উক্ধতিঃ পুরুবারেভিরুক্ধতিঃ ।

জগৃভ্ণাদ্ধুর আদিশং শ্লোকমদ্রেয়ধন্নান ।

অধারয়দরিস্তানি অহক্ধুঃ পুরুদদানি । অহক্ধুঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

হোতা । যক্ধ । বনিনঃ । বস্ত । বাধ্যম্ । বৃহস্পতি । যজতি । বেনঃ ।

উক্ধতিঃ । পুরুবারেভিঃ । উক্ধতিঃ ।

জগৃভ্ণ । দ্রেয়াদিশম্ । শ্লোকম্ । অদ্রেঃ । অধ । দন্নান ।

অধারয় । অরিস্তানি । অহক্ধুঃ । পুরু । দদানি । অহক্ধুঃ ॥ ১০ ॥

১ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ৩ বর্গ।] একোনচছারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং। ১৪৭

অয়ং হোতা দৈবোহগ্নিমাহুবা বা দেবানামাহ্বাতা যক্ষং ফাঙ্ক্যাং পৃষ্ঠতু ॥ যজ্ঞেন ট্য-
চাপমঃ। লিক্খলমিতি সিপ ॥ বনিনো বননবন্তঃ হবিঃকাময়মানা বা দেবা বার্য্যং বরনীয়ং
সামং বন্ত ভজন্তাং ॥ বনতেচ্ছান্দগে লুপ্তি ব্যাত্যয়েনাত্মনেনপদং। বহলং চন্দসীতি অপোহলুক
হান্দশোহত্যালোপঃ ॥ তদবৎ বৃহস্পতিঃ বৃহতো মদন্ত হবিষো বা পালকোহধ্বয়ুঃ দৈবোহ
হস্পতিরী স্বয়মেব যজতি যাগং কেরোতি। কীদৃশঃ সঃ ? বেনঃ কাময়মানঃ। কেন সাধনে-
নেনি তদুচ্যতে—উক্তিঃ সোমৈঃ পুরুবারেতিঃ বহতির্বরনীয়েঃ তথা উক্তিঃ
সেচনদমথৈকদৈকঃ তন্নিমিত্তত্বৈতহুঁয়মানৈরাহতিভিরাদিত্যাদ্বারা বৃষ্টুৎপন্নৈঃ বয়ং যজমানাঃ
দূরে আদিশং দূরদেশে আদিগাদেশো যন্ত তাদৃশং ॥ হলদস্তাৎ সপ্তম্যা ইত্যলুক। অত্রৈঃ
জাতাবেকবচনম্ ॥ অভিষবসাধনস্ত গ্রাবণঃ শ্লোকং বাচং ধ্বনিং অগুভম গৃহীমঃ শ্রোত্রাত্যাং ॥
পূজার্থং বহুবচনম্ ॥ ইদানীং পরোক্ষকৃতঃ। সূক্ততুঃ শোভনকর্ম্মা অয়ং যজমানঃ অথ অথ
যাগসম্পূর্ত্তনস্তরং অররিংদানি। উদকনামৈতৎ। অররিংদানিধ্বস্বদতি তন্মামসু পাঠাৎ।
বৃষ্টিলক্ষণাহ্বাদকানি জ্ঞান আত্মনা অধারয়ং ধাবয়তি। ররির্দাতা নাস্তি অগোহররিরস্ত
পিপাসোপশমনস্ত তাদৃশং পিপাসোপশমনং দদতীত্যরবিদানি। যদ্বা অররিঃ ইতশ্চেতস্ত-
গমনং ॥ ঔগাদিকো অরি প্রত্যয়ঃ। আতোচহুপসর্গে কঃ। পুষোদরাদিত্যাং অভিষতরূপস্বর-
সিদ্ধিঃ ॥ তদদতীতি অরিন্দানি উদকানি চেষ্টা প্রদানীত্যর্থঃ। আপোময়ঃ প্রাণ ইতি
কৃত্যেঃ। যদ্বা রবির্দানং ন বিত্ততে তাদৃশং দানমিতরভূতযু তদরবি তদদতীত্যরবিদানি
অষ্টৈবদেবং লোকোপকারিভোগং দদতীত্যর্থঃ। তাদৃশাহ্বাদকানি যাগেনোৎপাদিত-
বানিত্যর্থঃ। কিঞ্চ সূক্ততুঃ শোভনকর্ম্মাণং পুরু পুরুশি বহুনি সন্ধানি সদনানি সূধনিবাল-
যোগ্যানি গৃহাণি অধারয়ং। যদ্বা বৃহস্পতিঃ সূক্ততুঃচায়মধ্বয়ুঃ অররিংদাহ্ব্যজ্ঞলক্ষণানি
অভিষবসাধনাহ্বাদকানি অধারয়ং ধারিতবান্। তথা সূক্ততুঃ শোভনপ্রজঃ পুরুসন্ধানি
সদনানি হবিরাগাদনানি অধারয়ং ॥ (১ম—১৩২সু—১০৭) ॥

দশরাত্রৈ বর্ধেহনি প্রউগশত্রৈ বৈশ্বদেবতচস্ত দ্বিতীয়া যে দেবাস ইত্যোবা স্ত্রিত্বং চ—
যে দেবাসো দিব্যোদাশস্বৈয়মদদাত্রস্তসমিতি ॥

সৈমা একাদশী—

যে দেবাসো দিব্যোদাশস্ব পৃথিব্যামধ্যোদাশস্ব ॥

অপ্সুক্ষিতো মহিনৈকাদশস্ব তে দেবাসো যজ্ঞমিমং জুবধ্বম্ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যে। দেবাসঃ। দিবি। একাদশ। স্ব। পৃথিব্যাম্। অদি। একাদশ। স্ব।

অপ্সুক্ষিতঃ। মহিনা। একাদশ। স্ব। তে। দেবাসঃ। যজ্ঞম্। ইমম্। জুবধ্বম্ ॥ ১১ ॥

হে দেবাসো দেবাঃ স্তোতনশীলা ! যে যুয়ং দিবি দ্যালোকৈ একাদশহু একং চ দশচেত্যেতৎসংখ্যাকাঃ ভবথ তথা পৃথিব্যামি উপরি একাদশহু এতৎসংখ্যাকা ভবথ । ক্ষিপ্ অংপ্ অক্ষিতঃ তদ্বৈতুহাং তাচ্ছকাং অপ্ স্তুরিক্ষে ক্ষিয়ন্তি নিবলজীতাপ্ অক্ষিতঃ ॥ ক্ষিয়তেঃ ক্ষিপ্ । তৎপুরুষে কৃতীতালুক্ ॥ অন্তরিক্ষবাসিনো দেবাঃ একাদশহু তৎসংখ্যাকা ভবথ । যথা অন্তরিক্ষস্তেয়ং সংজ্ঞা আপঃ পৃথিবী ইত্যন্তরিক্ষনামসু পাঠাৎ যতপি তিস্র এব দেবতা ইত্যুক্ত্যাং ক্ষিত্যাত্তিমানিত্তো দেবতাত্তিস্র এব তথাপি মহিনা মহতেন স্ব স্ব বিভূত্যা ত্রৈস্ত্রিংশৎসংখ্যাকা ভবন্তি । তন্তৎস্থানে অজান্ত দ্বিতয় ইত্যুক্ত্যাং মহিনাদেবাসঃ ইত্যেতে সৰ্বত্র সমপ্যন্তে । তে যুয়ং হে দেবাসঃ মলিদ্ধোক্তসংখ্যাকা দেবাঃ ! ইমমসদীয়ং বজ্রং কুষধং সংভজধং । তৎসদ্বন্ধি হবির্বাসে বি ত্বা প্রীণয়ধং । একং চ দশ চ একাদশ প্রাগেকাদশতা ইতি নিপাতনাদৌৰ্ধঃ । সংখ্যোতি পূৰ্ণপদপ্রকৃতিস্বরূপং ॥ ১১ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে চতুর্থো বর্গঃ ॥ ৪ ॥

ইতি প্রথমে মণ্ডলে বিশেষোহমুদাকঃ ॥ ২০ ॥

চত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—ঃঃ • ঃঃ—

একবিশেষমুদাকে সপ্তসূক্তানি । তত্র বেদিষদ ইতি প্রথমং সূক্তং ত্রয়োদশর্চং । উচ্যতা-
পুস্তস্ত দীর্ঘতমস অর্ধং । আগ্নেয়ং ত্রিষ্টুভৌ শিষ্টাঙ্গিষ্টুবন্ত পবিভাষয়া জগত্যাঃ দশমীত্রিষ্টপ্
জগতী বা অংটি-পরিভাষানিবৃত্তা । অত্রোত্তরমণিকা-বেদিষদে সপ্তোনা দীর্ঘতমা ঐচথ্য
আগ্নেয়ং তু দ্বিত্রিষ্টুবন্তং তু ত্রিষ্টপ্ দশমী বেতি । প্রাতরমুদাকস্তায়ে যে ক্রৌতৌ জাগতে ছন্দসী-
দমাদৌনি তৃতীয়বর্জিতানি ষট্ সূক্তানি বিনিযুক্তানি । তথা আশ্বিনশস্ত্রে বন্নাং তৃতীয়বর্জিতানাং
সূক্তানাং বিনিয়োগঃ । সূত্রিৎ ৮-বেদিষদ ইতি বন্নাং তৃতীয়মুদারেদিতি । (১ম-১৪০ন্ব)

তত্রৈয়ং প্রথমা—

বেদিষদে প্রিয়ধামায় সূহ্যতে ধাসিমিব প্রভরায়োনিমগ্নয়ে ।

বস্ত্রেণেব বাসয়া মম্মনা শুচিং জ্যোতীরথং শুক্রবর্ণং তমোহনম্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বেদিষদে । প্রিয়ধামায় । সূহ্যতে । ধাসিমিব । প্রভরায়োনিমগ্নয়ে ।

বস্ত্রেণেব । বাসয় । মম্মনা । শুচি । জ্যোতিঃহরধম্ । শুক্রবর্ণম্ । তমোহনম্ ॥ ১ ॥

ইহে অর্থার্থো । যেদিষদে বেত্তাং সীদতে নিত্যং প্রিয়ধামার প্রিয়ধামে প্রিয়স্থানায় উত্তর-
বিদিলক্ষণপ্রিয়স্থানায় সুদ্যতে শোভনত্বোতনায় অরয়ে অগ্রনয়নাদিগুণবিশিষ্টায় যোনিং
হীনং বেত্তাধ্যং ধাশিষিব হবীকপময়মিব প্রতর প্রহর একর্ষণে সম্পাদয়েত্যর্থঃ । তচ্চ
হানিং বস্ত্রেষেব তেন যথা মার্দবায়ান্তুগাতি তদ্বৎ মন্যনা মননীয়েন সংতারেশ বর্হিষা বা
বিদিস্থানং বাসয় আচ্ছাদয় । কীদৃশং ? তৎস্থানমিতি তদ্বচ্যে । শুচিং উৎপবনপ্রোক্ষণা-
দিনা অমেধ্যাসুসাদীনামপপতত্বাচ্ছুদ্ধম্ । জ্যোতীরথং জ্যোতিষ আক্যাদেবেরেক্ষা রথস্থানীয়ং
সাধারণভূতত্বাৎ শুক্রবর্ণং অগ্ন্যুপেতত্বাৎ দীপ্তবর্ণং অতএব তমোহনং তমসোহন্ধকারস্ত
হস্তারং অজ্ঞানস্ত বা অগ্নিসাধ্যযজ্ঞাদিধারা জ্ঞানবিচারকত্বাদিতি ভাবঃ । যদা তস্তাং যোনৌ
স্থানে বস্ত্রেণ যথা গোপনীয়ং বস্ত্র গোপয়ন্তি তদ্বৎ তময়িং বাসয় নিবাসয় স্থাপয় । মন্যনা
মননীয়েন হতেন বস্ত্রসদৃশেন মৃত্কার্ঠাদিনা আচ্ছাদয় বা । কীদৃশং ? জ্যোতীরথং
দীপ্তরথোপেতং । শেবং পূর্ব্ববৎ ॥ (১ম—১৪০স্থ—১৭) ॥

. . .

অথ দ্বিতীয়া—

অভি দ্বিজন্মা ত্রিব্রহ্মজ্যতে সংবৎসরে বারধে জন্মী পুনঃ ।

অন্যশ্চাসা জিহ্বয়া জেহ্নো ব্রহ্মা ১ শ্রোন বনিনো মৃষ্টবারণঃ ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অভি । দ্বিজন্মা । ত্রিব্রহ্ম । জ্যতে । সংবৎসরে । বারধে ।

জন্ম । জমিতি । পুনরिति ।

অন্যশ্চ । আসা । জিহ্বয়া । জেহ্নোঃ । ব্রহ্মা । নি । অশ্রোন । বনিনঃ । মৃষ্ট । বারণঃ ॥ ২ ॥

বিজন্মা বাভ্যামবনীভ্যাং জায়মানত্বাৎ যদা মথনেনাপানসংস্কারেন চোৎপন্নত্বাৎ বিজন্মত্বং ॥
অষ্টৈভ্যোহপি দৃশ্যন্তে ইতি মনিন ॥ অয়মগ্নিঃ ত্রিব্রহ্মং আদ্যপুৰোডাশসোমরূপেণ ত্রিপ্রকার-
ময়ং অধনীযং অভিধ্যতে প্রোথোতি অভিভাতিমুখেন নয়তি ভক্ষয়তি ॥ ঐ অগ্নিহোম-
ঐনোপার্জ্জিমেবু গ্যত্যায়ৈল শ্রুত্ব ॥ যদা ভজতে ॥ ব্রহ্মপাকে ॥ পকং করোতি বা । কিক-ঐ
ইদং ॥ জমিত্যত্র লোহিতিকো মলোপস্থান্দপঃ ॥ তদ্বৎ শুকিতং লবৎসরে পূর্বে পুনর্ব্বয়বে
অগ্নিবর্জ্জয়তি । ঐগীত পুনরুদ্যতাবাৎ যজমানং হবিত্বা প্রতিলবৎসরং যাগসমর্থং

করোতীত্যর্থঃ । যথা একবারং তক্ষিতং হবিঃ পুনঃ সংবৎসরে পূর্ণে সংবৎসর উদয়স্থং
বর্দ্ধত বর্দ্ধয়তি বা তক্ষিতারং । কিঞ্চায়ময়িব্ বা বর্ধকঃ সন্ অস্ত্য হবিষঃ আলা আন্তেন
জিহ্বয়া গৃহ্ণন্ জেহ্যঃ প্রভূতো ভবতীতি শেষঃ । যথা বর্ধিতা সন্ একেন রূপেণ অস্ত্য
যজ্ঞে হোত্বাদেঃ জিহ্বয়া তদুপলক্ষিতয়া স্রচা জেহ্যঃ প্রবুদ্ধো ভবতি । তথা আন্তেন স্বাব্যি-
রূপেণ বারুণঃ সর্কেষাং বারুণঃ সন্ বনিনো বনসম্বন্ধিনো বৃক্ষান্ নিমুঠি নিমাঠি দহতীত্যর্থঃ ॥
যুজেশ্বান্দলে লঙি ব্যাত্যয়েন আত্মনেপদম্ ॥ (১ম—১৪০ম—২ম) ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

কৃষ্ণপ্রতো বেবিজে অস্ত্য সক্ষিতা উভা তরেতে অভিমাত্রা শিশুম্ ।

প্রোচাজিহ্বং ধ্বনয়ন্তং ত্বুচ্যুতমাসাচং কুপয়ং বধনং পিতুঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কৃষ্ণপ্রতো । বেবিজে ইতি । অস্ত্য । সক্ষিতো । উভা ।

তরেতে ইতি । অভি । মাত্রা । শিশুম্ ।

প্রোচাজিহ্বম্ । ধ্বনয়ন্তম্ । ত্বুচ্যুতম্ । আ । লাস্যম্ । কুপয়ম্ । বধনম্ । পিতুঃ ॥ ৩ ॥

অন্ত্যয়েঃ মাত্রা মাতৃস্থানীয়ে উৎপাদয়িত্বৌ উভা উভে অরণ্যাণ্যে মাত্রৌ বেবিজে
চলতঃ ॥ ওবিজীভয়চলনয়ো । অস্মাদ্ যঙুলুগন্তাভ্যাত্মেনাপদং একবচনং চ । লোপন্ত
আত্মনেপদেদ্বিতি তলোপঃ । চাদিলোপে বিভাষেত নিষাতাভাবঃ ॥ কীদৃশে মাত্রৌ ?
মথনোপক্রমে কৃষ্ণপ্রতো অগ্নিসম্পর্কাত্ কৃষ্ণবর্ণতাং প্রাপ্নুবত্যৌ প্রাপয়ন্তৌ বা ভূমিং তথা
সক্ষিতৌ লমানকার্যমগ্ন্যুৎপাদনং গচ্ছন্তৌ এবংভূতে মাত্রৌ শিশুং শিশুবৎপতি-
নময়ে অভ্যন্নয়গ্নিং অভিতরেতে অভিযুযোন প্রাপ্নুতশ্চ । কীদৃশং শিশুং ? প্রোচাজিহ্বং
প্রোপ্নেদেদ্বিতিজিহ্বাস্থানীয়জালাং ধ্বনয়ন্তং তমোনায়ন্তং ত্বুচ্যুতং অরণীত্যাং ক্ষিপ্ৰং
নির্মল্যন্তং অক্লেশেন যোনেঃ সকাশাচ্ছীত্রমুৎপত্তমানং আ দ্বিৎ লাস্যং লমবেতব্যং যুজকাট-
চূর্ণাঙ্কিনা কুপয়ং গোপনীয়ং পিতুঃ পালকস্ত যজমানস্ত বর্দ্ধনং এবর্দ্ধনং এবর্দ্ধয়িতারং উজ্জ-
প্রকাটৈর লৌকিকশিশুসাধারণৈরুপেতং শিশুময়িং মাত্রার্যুৎপাদয়ত ইত্যর্থঃ ॥ ৩ ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

মুমুক্শো ৩ মনবে মানবন্ততে রঘুক্রবঃ কৃষ্ণসীতাস উজুবঃ ।

অসমনা অজিরাসো রঘুঘ্রদো বাতজুতা উপযুক্তান্ত আশবঃ ॥ ৪ ॥

— অথ পদশঠিঃ —

মুমুক্শোঃ । মনবে । মানবন্ততে । রঘুক্রবঃ । কৃষ্ণসীতাসঃ । উজু ইতি । জুবঃ ।

অসমনাঃ । অজিরাসঃ । রঘুঘ্রদঃ । বাতজুতাঃ । উপ । যুক্তান্তে । আশবঃ ॥ ৪ ॥

মনবে মননবতে মানবন্ততে মানবানুভিজঃ কৰ্ম্মার্থং ইচ্ছতে যজমানায় তদৰ্থমধ্বৰ্যাদিত্তি-
রগোজালাঃ উপযুক্তান্তে প্রকটীক্ৰিয়ন্তে । যজ্ঞেষু যুক্তস্তায়েয়দাদৌচিত্যাং জালা ইতি
গম্যতে । কীদৃশস্তাঃ ? মুমুক্শোঃ মুমুক্শবঃ আহুতি দ্বারা যজমানং মোক্ষুমিচ্ছন্ত্যঃ ব্রহ্মলোকং
প্রাপয়ন্ত্যঃ ॥ জলাদিষু ছন্দসি বা বচনমিতি গুণাভাবঃ ॥ জালানামাহুতিদ্বারাব্রহ্মলোকপ্রাপ্তি-
লাধনং । কালীকরালীতু্যপক্রম্য ক্ষয়তে—এতেষু যশ্চরতে ভ্রাজমানেনু যথাকালং চাহত-
য়োহাদদায়ন । তন্নয়ন্ত্যেতাঃ স্বয়ং রক্ষয়ৌ যত্র দেবানাং পতিরেকোহমিবাশ ইতি । রঘুক্রবঃ
ক্ষিপ্রং গচ্ছন্ত্যঃ কৃষ্ণসীতাসঃ কৃষ্ণমার্গাঃ ॥ উকারঃ লমুচ্চয়ার্ধঃ ॥ জুবঃ জবনশীলাঃ শীত্রকারিণ্যঃ
স্বব্যাপ্যারেবু অসমনাঃ অসমানমনস্কাঃ কাশ্চন প্রাঙ্মুখ্যো গচ্ছন্তি কাশ্চন প্রত্যঙ্মুখ্য ইতি বিবিধ-
মনস্কাঃ ॥ ব্যত্যয়েনৈকবচনং ॥ যথা অসমনাঃ ভিন্নবর্ণাঃ ভিন্নবর্ণং চ । তত্রৈব ক্ষয়তে—
কালীকরালী চ মনোজবা চ স্রলোহিতায়া চ সুধূব্রবর্ণা । স্রলিঙ্গিনী বিশ্বভূবী চ দেবী লেলার-
মানা ইতি লগ্নজিহ্বা ইতি । অজিরাসঃ গমনশীলাঃ রঘুঘ্রদঃ শীত্রং স্তন্দমানাঃ বাতজুতাঃ ॥
বাতপ্রেরিতাঃ ॥ তৃতীয়া কৰ্ম্মনি ইতি পূৰ্বপদপ্রকৃতিস্বরূপং ॥ আশবঃ ব্যাপনশীলাঃ ॥ ৪ ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

আদন্ততে ধ্বগয়ন্তো বধেরতে কৃষ্ণমভুং মহিবর্পঃ করিক্রতঃ ।

যৎসীং মহীমবনিং প্রাতি মমৃশদভিশ্বসন্ স্তনয়ম্নেতি নানদং ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

আং । অস্ত । তে । ধ্বসয়ন্তঃ । বৃথা । দৈরতে । কৃষ্ণম্ । অভ্যম্ । মহি । বর্গঃ । করিক্রতঃ ।

যং । সীম্ । মহীম্ । অবনিম্ । প্র । অভি । মৃশং । অভিহৃষণ্ ।

স্তনয়ন্ । এতি । নানদং ॥ ৫ ॥

আদিনস্তরং অস্ত ত্বয়মানস্তায়েন্তে প্রসিদ্ধাঃ বিস্মুলিকাঃ বৃথা নহৈব দৈরতে সর্কতো গচ্ছন্তি । কীদৃশান্তে ? ধ্বসয়ন্তঃ তমাংসি ধ্বসয়ন্তঃ । তথা কৃষ্ণং কৃষ্ণবর্ণং অভ্যং মহান্তং অভিভবকামনমার্গং মতি মতং বর্গঃ রূপং প্রকাশং করিক্রতঃ অত্যাৰ্থং কুর্ত্তং । কশ্মিন্ কাল ইতি তদুচ্যতে । যং যদা মগীং মততীং অবনিং ভূমিং সীং সর্কতো মৃশং পুনঃ পুনরামৃশং ॥ বৃশেষজুগুপ্তাচ্ছতারি । অভ্যস্তানামাদিরিত্যাভ্যাস্তাৎ ॥ অভিহৃষণ্ সর্কতশ্চেষ্টমানঃ স্তনয়ন্ শকং কুর্ত্তন্ নানদং অত্যাৰ্থং শকয়ং ॥ পূর্ববৎ প্রত্যয়স্বরো ॥ অভি প্র অভিভতঃ প্রকর্ষণেতি গচ্ছতি । যদা ইত্যন্ততো জিহ্বাভিলে লিহানো ভুঙ্ভুঙধ্বনিং কুর্ত্তন্ অলতি তদৈব বিস্মুলিকা উত্তবন্তীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৪০স্ব—৫ধ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে পঞ্চমো বর্গঃ ।

• • •

অথ ষষ্ঠী—

ভূষ্ম যোধিবক্রষু নম্নতে বৃষেব পত্নীরভ্যোতি রোক্রবৎ ।

ওজায়মানস্ত্বশ্চ শুভতে ভীমো ন শৃঙ্গা দবিধাব দুর্গৃভিঃ ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ভূষন্ । ন । যঃ । অধি । বক্রষু । নম্নতে । বৃষাঃ ইব । পত্নীঃ । অভি । এতি । রোক্রবৎ ।

ওজায়মানঃ । তমঃ । চ । শুভতে । ভীমঃ । ন । শৃঙ্গা । দবিধাব । দুঃহৃভিঃ ॥ ৬ ॥

যোহয়িবক্রষু বক্রবর্ণাষোষধীযু ভরণকুশলাসু বা জগতাং অধি অধিকং নম্নতে নমতি কার্ত্তানি প্রবিশতি ॥ নম্নতেলে ট্যাডাপমঃ । ব্যত্যয়েন দ্বা । যদা লজ্জিছাদসঃ শৃঙ্গা দুঃ । ব্যত্যয়েন হলাদিশেষাভাবঃ ॥ ভূষন্ ন ভূতাত্তেব যতেজসা ভূষয়স্বিব-কিঞ্চ-অয়ং প্রবিশণ বৃষেবলেক্তা বৃষন্ত ইব পত্নীঃ-ভমেব পাণয়িত্রীঃ লমর্জয়িত্রীরোষধীঃ রোক্রবৎ ॥ রৌত্রেব

লুগস্তাচ্ছতরি । অভ্যস্তানামাবিরিত্যাহ্বাদান্তবৎ ॥ অত্যর্থং শব্দয়ন্ত্যেতি অভিহিতো গচ্ছতি ।
প্রথমমোষধীঃ প্রবিশ্ত পশ্চাৎ প্রবৃদ্ধঃ সন্ তানেব দহতীত্যর্থঃ । কিঞ্চ এবং কৃষা
ওজায়মানঃ ওজ ইতি বলনাম স্বয়ং বলমিবাচরন্ ॥ কৰ্ত্ত্বাঃ ক্যঙ্লোগশ্চেতি ক্যঙ্লোগোপৌ ॥
ধূমাদিভিক্ৰিনা কেবলং তেজোরূপ এব সন্ তদ্বশত শুভতে স্বশরীরভূতা জালা অপি
দীপয়তি পোষয়তীত্যর্থঃ । কিঞ্চ প্রবৃদ্ধজালঃ ছর্গুভিঃ কেনচিদপি গৃহীতুমশক্যঃ সন্
ভীমো ন ভয়ঙ্করো মৃগ ইব স যথা ছর্গুর্হঃ সন্ শৃঙ্গং চালয়তি তবৎ অয়মপি শৃঙ্গাণি শৃঙ্গব-
হুন্নতা জালা দবিধাব অত্যর্থং চালয়তি ॥ ধুনোতেষ্যঙ্লুগস্তাল্লিটি রূপং । অস্ত চ দাধর্ত্ত্যাদা-
বিতি শব্দেন সংগ্রহো দ্রষ্টব্যঃ ॥ (১ম—১৪০ম—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

স সংস্তিরো । বিস্তিরঃ সংগৃভায়তি জানন্নেব জানতীনিত্য আশয়ে ।

পুনর্বর্দ্ধস্তে অপি যন্তি দেবামমৃদর্পঃ পিত্রোঃ কৃথতে সচা ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

সঃ । সম্ভস্তিরঃ । বিহস্তিরঃ । সম্ । গৃভায়তি । জানন্ । এব ।

জানতীঃ । নিত্যঃ । আ । শয়ে ।

পুনঃ । বর্দ্ধস্তে । অপি । যন্তি । দেবাম্ । অমৃদঃ । বর্পঃ । পিত্রোঃ । কৃথতে । সচা ॥ ৭ ॥

সোহমিঃ সংস্তিরঃ আচ্ছন্নঃ ॥ সংপূর্বাৎ স্থণাতেষ্মূলবিভূজারিভাৎ কপ্রত্যয়ঃ । পরাদি-
শ্চন্দলি বহুলমিত্যন্তরপদাহ্বাদান্তবৎ ॥ তথা বিস্তিরঃ কদাচিৎক্লীর্ণঃ সন্ সংগৃভায়তি
সংগৃহায়তি । ওষধীঃ । কিঞ্চ অয়ং জানন্নেব যজমানার্থং প্রবৃদ্ধেন তবিতবাৎ অতো
জালাভিঃ সংযোজ্য ইত্যশ্লিগচ্ছন্নৈব জানতীঃ যজমানার্থং প্রবৃদ্ধাভির্ভবিতব্যমিত্যবগচ্ছতীঃ
জালাঃ নিত্যঃ অবিচ্ছিন্নঃ সন্ আশয়ে আশেতে আশ্রয়তীত্যর্থঃ ॥ লোগন্ত আশ্বনে-
পদেযতি তলোপঃ ॥ এবংভূত জালাঃ পুনঃ পূর্বং প্রবৃদ্ধা এব পুনরপি যাগযোগ্যা
যথা ভবন্তি তথা বর্দ্ধস্তে । দেবায় যাগাদিব্যবহারযোগ্যং স্তভ্যং বাস্তুং অপি যন্তি
প্রাপ্নুবন্তি । যজ্ঞপারিজালরোরেকত্বং তথাপি রাহোঃ শির ইতি বদৌপচারিকো গন্তৃ-
ঋত্থেদ—২য় অষ্টক—১৪০-৪১ম—২০

গচ্ছব্যভাবঃ । কিঞ্চ এবং প্রবৃদ্ধা জালা ওষধয়ো বা সচা অগ্নিনা সহ শিরোজগৎপালয়িত্রোঃ
তাত্যাং লভ্যুয় ভাবাপৃথিব্যোরন্যং পূৰ্ব্বমবিত্তমানং তেজোময়ং বর্ষং রূপং কুণ্ডতে কুৰ্বন্তি
লোকদ্বয়ং স্পৃশন্তীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৪০ হুক্ত—১৭) ॥

• • •

অথাক্ষনী—

তমগ্রবঃ কেশিনীঃ সংহিরেভির উধ্বাস্তস্থমত্রুযীঃ প্রায়বে পুনঃ ।

তাসাং জরাং প্রমুঞ্চন্তে নানদদন্তং পরং জনয়ন্তীবমন্তৃতম্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

তম্ । অগ্রবঃ । কেশিনীঃ । সম্ । হি । রেভিরে । উধ্বাঃ । তস্থঃ ।

মত্রুযীঃ । প্র । আয়বে । পুনরিতি ।

তাসাম্ । জরাম্ । প্রমুঞ্চন্ । এতি । নানদন্ । অস্তুম্ । পরম্ ।

জনয়ন্ । জীবম্ । অন্তৃতম্ ॥

তমগ্নিং অগ্রবঃ অগ্রতঃ স্থিতাঃ যদ্বা অঙ্গুলিনামৈতৎ অঙ্গুলয় ইবা কুটীলাঃ কেশিনীঃ
কেশস্থানীয়োধ্বভাবিকাশে যাপেতা জালাঃ সংহিরেভিরেহি পরিরন্তং কুৰ্বন্তি ধলু আলিঙ্গন্তি ।
কিঞ্চ এবং কুৰ্বতাঃ মত্রুযীঃ মৃতাঃ অঙ্গারভাবমাপ্না অপি ত্রিয়তেঃ ॥ কন্থপ্রত্যয়াস্তাং
ভীপি রূপং ॥ আয়বে আগচ্ছতে অগ্নয়ে ভব্রে পুনঃ বোপদ্রবমজানতাঃ উধ্বাঃ প্রতস্থুঃ
উৰ্দ্ধমুখাঃ উন্নতাঃ প্রতস্থিরে মৃতপ্রায়া অপি প্রতুথানং কৃতবত্য ইত্যর্থঃ । এবং-
কৃতবতীষু লতীষু লভ্যুয়ৈঃ তাসাং জালানাং জরাং বয়োহানিং প্রমুঞ্চন্ একর্ষণে মোচয়ন্
নানদং জরাপরিহারায় মন্ত্রয়ন্নিবাত্যর্থং শব্দয়ন্ । ন কেবলং জরাহানিরেব অপিতু
পরং নিরতিশয়ং অস্তুং প্রাণং অন্তৃতং কাঠোদকাদিপ্রক্ষেপেণাপ্যহিংসিতং জীবং প্রাণ-
ধারণলামর্থ্যং জনয়ন্তুং পাদয়ন্তে গচ্ছতি । তাসাং জালানাং লগ্নিধিং প্রাপ্নোতি । যথা
লোকে কাশচন রমণ্যো রমণেন সহ নির্ভরং ক্রীড়িত্বা পশ্যাৎ প্রোষিতে তস্মিন্ বিরহেণ
জীর্ণা ত্রিয়মাণাঃ পশ্চাত্তন্নিদ্রাগতে লতি স্বদৌৰ্বল্যমগগয়িত্বা লন্তোষণে পরিষদায় চেষ্টন্তে লভ্যু
স্বল্লোচ্চারণেন জরামপনীয়োচিতপ্রদানেন প্রাণয়ন্ রক্ষতীত্যয়ং ভাবোহত্রোহুলদ্বয়ঃ ॥ ৮ ॥

• • •

অথ নবমী—

অধীবাণং পরিমাতুর্বিহংহতুবিগ্রেভিঃ সহভিধাতি বিজয়ঃ ।

বয়ো দধৎ পদভে রেরিহৎ সদানু শ্চেনী সচতে বর্তনীরহ ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

অধীবাণম্ । পরি । মাতুঃ । রিহন্ । অহ । তুবিহংগ্রেভিঃ । সহভিঃ । য়াতি । বি । জয়ঃ ।

বয়ঃ । দধৎ । পদভবতে । রেরিহৎ । সদা । অনু । শ্চেনী । সচতে । বর্তনিঃ । অহ ॥ ৯ ॥

দাবাগ্নিঃ জুয়তে । অয়মগ্নিঃ মাতুঃ ভূতানাং নির্যাতুর্ভূমে অধীবাণং উপর্য্যাস্তাদানস্থানীয়ং
তৃণশৃঙ্গাভ্যাধাদিকং পরি পরিতঃ রিহন্ লিহন্ । অহেতি প্রসিদ্ধৌ । যথা মাতুর্ভূমে অধীবাণং
উপরিধার্য্যমাণং বজ্রং পরি পরিতঃ রিহন্ সম্পাদয়ন্ তুবিগ্রেভিঃ প্রভূতং শস্যস্তিঃ প্রভূত-
গমনৈব । সহভিঃ প্রাণিভিঃ সহিতঃ জয়ঃ জয়সা জবেন বিয়াতি বিবিধং গচ্ছতি । কিঞ্চ পদভে
পাদবতে দ্বিপদে চতুষ্পদে চ বয়ঃ অন্নং তন্তুচিহ্নং দধৎ দদৎ । বিবনে দাবানলে ভীত্যা
পলায়মানান্ প্রাণিনো ব্যাঘ্রাদয়ো ভক্ষয়ন্তীতি প্রসিদ্ধং । কিং কুর্সন্ ? সদা সর্কদা তৃণাদিকং
রেরিহৎ দহন্ । কিঞ্চ শ্চেনী শ্রামবর্ণো বর্তনিঃ মার্গঃ বিয়াস্তং অগ্নিং অনু অনুক্রমেণ সচতে
সেবতে । যত্র যত্রাগ্নির্গচ্ছতি তত্র তত্র মার্গেহপি কৃষো ভবতি । অহেতি প্রসিদ্ধৌ ॥ ৯ ॥

অথ দশমী—

অস্মাকমগ্নে মঘবৎসু দীদিহধ স্বদীবান্ কৃষভো দমুনাঃ ।

অবাস্তা শিশুমতীরদীদের্ব্বর্ষেব যুৎসু পরিজর্ভুরাণঃ ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

অস্মাকম্ । অগ্নে । মঘবৎসু । দীদিহি । অধ । স্বদীবান্ । কৃষভঃ । দমুনাঃ ।

অবৎসভ । শিশুমতীঃ । অদীদেঃ । বর্ষংইব । যুৎসু । পরিজর্ভুরাণঃ ॥ ১০ ॥

হে অগ্নে ! অশ্বাকং মঘবৎসু অশ্বৎসশক্ৰিমঘবৎসু যাগেযু গৃহেষু বা দীদিহি দীপ্যস্ব । অথ
অধানস্তরং খলীবান্ খসনবান্ জ্বালাভিশ্চেষ্টাবান্ অশ্বৎ প্রাণনবান্ বা বৃষভো বর্ষিতা
অভিমতানং দমুনাঃ দময়নাঃ দাস্তমনা বা লর্ক্যত্র ভবেতি শেবঃ । ল উক্তলক্ষণস্বঃ শিশুমভী-
রবাস্ত । শিশুশকেন তদবস্থা লক্ষ্যতে । শৈশববতীজ্বালা অপক্ষেপ্য বিহায় অদীদেঃ ভূশং
দীপ্যস্ব । কীদৃশস্বঃ ? যুৎসু সংগ্রামেষু বর্ষেকবচমিব পরিজর্জুরাণঃ অশ্বদ্ববেষ্টন পুনঃপুনঃ
পরিহরন । বহা যুৎসু সংগ্রামেষু বর্ষেব পরিজর্জুরাণো ভব ॥ হরতের্জঙ্গুলুগস্তাঘাত্যেন
শানচ । অভ্যন্তানামাদিরিত্যাহ্যদাস্তস্বঃ ॥ উক্তগুণকো ভবান মঘবৎসু যজ্ঞেষু দীপ্যস্ব ॥ ১০ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে বাক্যে বর্ণঃ ॥ ৬ ॥

• • •

অথৈকাদশী—

ইদমগ্নে সুধিতং ছুধিতাদধি প্রিয়াহুচিম্মননঃ প্রেয়ো অস্ত তে ।

বতে শুক্রং তস্মৈ ৩ রোচতে শুচিতেনাস্মভ্যং বনসে রত্নমাহু ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইদম্ । অগ্নে । সুধিতম্ । ছুঃধিতাৎ । অধি । প্রিয়াৎ । উষ ইতি ।

চিৎ । ম্মনঃ । প্রেয়ঃ । অস্ত । তে ।

বৎ । তে । শুক্রম্ । তস্মৈ । রোচতে । শুচি । তেন । অস্মভ্যম্ । বনসে ।

রত্নম্ । আ । হুম্ ॥ ১১ ॥

হে অগ্নে ! ইদমশ্বদীপ্যং পোষাদিক্রপং হবিঃ । কীদৃশং তৎ ? ছুধিতাৎ ছুঃধিতাং স্থাপিতাং
কঠিনাং কাষ্ঠাদেবধি উপরি সুধিতং সুধিতং সুষ্ঠুদত্তং মননো মননীয়াৎ প্রিয়াহুচিৎ তব
হৃদাদপি । উর্দ্ধকোহবধারণে চিহ্নকোহপিশকার্থঃ । তে তব প্রেয়ঃ অতি প্রিয়তমঃ অস্ত ।
তৎ কিং ইত্যাহ । হে অগ্নে । তে তব তদঃ শরীরস্ত ঘৃতেনোজ্জ্বলিতায়াঃ জ্বালায়াঃ শুচিনির্মলং
শুক্রং দীপ্তং যজ্ঞেজো রোচতে তেন লহ রত্নং রমণীয়ং মণিমুক্তাদিকং বিতরন তৎ অস্মভ্যং
আবনসে অশ্বান লংভজস্ব ॥ বনভেব ইত্যেনাস্মনেনপদম্ ॥ (১ম—১৪০ হুক্ত—১১ অষ্টবাক) ॥

অথ দ্বাদশী—

রথায় নাবমুত নো গৃহায় নিত্যারিত্রাং পদ্বতী রাশ্তয়ে ।

অস্মাকং বীর্য উত নো মঘোনো জনাংশ্চ যা পারয়াচ্ছর্য যা চ ॥ ১২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

রথায়। নাবম্। উত। নঃ। গৃহায়। নিত্যারিত্রাম্। পদ্বতীম্। রাশি। অশ্বে।

অস্মাকম্। বীর্যম্। উত। নঃ। মঘোনঃ। জনান্। চ। যা। পারয়াৎ। শর্য। যা। চ ॥ ১২ ॥

হে অশ্বে! উত অপিচ রথায় রংহণায় গৃহায় সর্কস্ত্যতনভৃতায় নোহস্মাকং যজমানায়
নাবং সংসারোত্তারিকং সোমযাগাশ্রিকং নাবং যজ্ঞো বৈ সূতর্যা নোরিত্যাদিষু ক্ষতিবু
(ঐ০ ব্রা০ ১।১৩) নোরূপদ্বেন স্ততহাৎ। কীদৃশীঃ তাং? নিত্যারিত্রাং নিয়ত ঋত্বিগুরুপো-
দকাকর্ষণকণ্ঠসাধনোপেতাং পদ্বতীং ॥ হ্রস্বহ্রডভ্যামিতি মতুপ উদাত্তত্বং ॥ দ্রবাদেবতা-
মদ্রাদিরূপপাদোপেতাং কীদৃশীং যজ্ঞাশ্রিকং নাবং রাশি দেহি সম্পাদয় ॥ রাতীর্দানকর্যা।
দাসতি রাতীতি তন্নামসু পাঠাৎ ॥ সৈব বিশেষ্যতে। উত অপিচ যানোঃ অস্মাকং বীর্যম্
অম্ব্যংসধন্ধিনঃ পুত্রাদীন মঘোনঃ হবিল ধণান্নবতঃ করোতি। জনাংশ্চ যজমানান্মানপি
যানোঃ পারয়াৎ পারয়েৎ উত্তারয়েৎ ॥ পারয়তেলে ট্যাভাগমঃ ॥ জননমরণাদিবহুতঃখাস্থকস্ত
পারং নিরতিশয়সুখাস্পদং ব্রহ্মলোকং প্রাপয়েৎ। এষ বঃ পুণ্যঃ সুরুতো ব্রহ্মলোক
ইতি যাগান্তমুষ্ঠানবতাং শ্রয়মাণত্বাৎ এবং প্রাপ্য চ যানোঃ শর্য স্তবং নিরতিশয়ং ব্রহ্ম
প্রাপয়েৎ। পরস্তাস্তে কৃতাত্মানঃ প্রবিশন্তি পরং পদমিত্যুক্তত্বাৎ চিত্তশুদ্ধ্যাংপাদনদ্বারা বা
ষিবিদ্যন্তি যজ্ঞেন দানেনেতি শ্রুতেঃ ॥ (১ম—১৪০সু—১২খ) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

অভীনো অগ্ন উকথমিচ্ছুগুর্থা ভাবাক্ষমা সিদ্ধবশ্চ স্বগূর্তাঃ ।

গব্যঃ যব্যং যন্তো দীর্ঘাহেবং বরমকুর্যো বরন্ত ॥ ১৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

অতি । নঃ । অগ্নে । উক্থম্ । ইৎ । জুগুয়াঃ । দ্ভাবাক্ৰামা । সিদ্ধবঃ । চ ।

স্বংগূর্তাঃ । গবাম্ । যবাম্ । যন্তঃ । দীর্ঘা । অহা । ইষম্ । বরম্ । অরুণ্যঃ । বরন্ত ॥ ১৩ ॥

হে অগ্নে ! নঃ উক্থং শস্ত্রং অতিজুগুয়াঃ আভিমুখেন স্তহি প্রোৎসাহয় । লম্যক্-
শস্ত্রমিতাদীকুরু ॥ গৃ শব্দে । লিঙি বহুলং ছন্দসীতি বিকরণশ্চ শ্লুঃ । বহল ছন্দসীত্যুৎ ॥
তথা দ্ভাবাক্ৰামা দ্ভাবাপৃথিব্যাবপি যজ্ঞসাধনসম্পাদনেন প্রোৎসাহয়তাং । তথা সিদ্ধবঃ
সম্বনশীলাঃ নতশ্চ স্বংগূর্তাঃ স্বয়মেবগামিহঃ গবাং গোসম্ভবং ক্ষীরাদিকং গবাং তৃণাহ্ব্যপাদন-
দ্বারা যবাং । উপলক্ষণমেতৎ । যবত্রীহাদিজন্তুং পুরোডাশাদিকং যন্তঃ প্রাপয়ন্তঃ প্রোৎ-
সাহয়ন্ত । তথা অরুণ্যঃ অরুণবর্ণগোযুক্তাঃ ॥ মত্বর্থাযো লুপাতে ॥ আরুণ্যসাধনভূতা উষসঃ
তদ্বৎত্বাত্তাক্ষ্যং দীর্ঘাহা সর্বাণ্যহানি সর্ককালং ইষং ইচ্ছমাণং অন্নরসাদিকং বরং বরবীণং
শ্রেষ্ঠং অত্ৰাপি যাগসাধনং বরন্ত প্রাপয়ন্ত ॥ বৃঙসংভক্তে । অন্তর্ভাবিতশ্চর্বাচ্ছান্দসো লঙ ।
ব্যত্যয়েন শপ্ ॥ সাধয়ন্ত ॥ এতৎসর্কমগ্নেঃ প্রসাদাদিত্যাগ্নেরেব স্ততিত্বাদাগ্নেয়ত্বমবিক্রুদ্ধম্ ॥ ১৩ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে লপ্তমো বর্গঃ ॥ ৭ ॥

একচত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—: : —

বড়িখেতি ত্রয়োদশর্কং দ্বিতীয়ং সূক্তং । দৈর্ঘ্যতমসঙ্গাগতং । অন্ত্যে ত্রিহুভৌ । অগ্নিদেবতা ।
অনুক্রম্যতে চ—বড়িখেতি প্রাতরনুবা কান্বিনশস্ত্রয়োক্রুস্তো বিনিয়োগঃ ॥ (১ম—১৪১সূ) ॥

তত্র প্রথমা—

বড়িখা । তদ্বপুষে ধায়ি দর্শতং । দেবস্ত । ভর্গঃ । সংসো । যতো । জনি ।

যদীমুপহরতে । সাধতে । মতিষ্যতস্ত । ধেনা । অনয়ন্ত । সংস্রুতঃ ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

বট্ । ইখা । তৎ । বপুষে । ধায়ি । দর্শতম্ । দেবস্ত । ভর্গঃ । লহসঃ । যন্তঃ । জনি ।

যৎ । ইম্ । উপ । হরতে । সাধতে । মতিঃ । যতস্ত । ধেনাঃ । অনয়ন্ত । সংস্রুতঃ ॥ ১ ॥

[अष्टक, २ अध्याय, १ वर्ग ।] एकचद्वारिंशत्यधिक-शततमं सूक्तं । १०२

देवस्तु श्रोतनशीलस्तदित्युक्तं दर्शतः सैरैर्दर्शनीयं तत्प्रसिद्धः तर्गुञ्जयः इथा इथा
। सैरैर्दृष्टमानप्रकारेण वपुषे शरीरव्यवहारस्य दाट्याय धात्रि धार्याते सैरैः । वडिथेद्युते
मपि लब्धनामनी । वट् प्र० सत्रा इथेति तन्नामसु पठा० । जाठराग्निना भुक्तानां जरणेन
। रीरधारणं प्रसिद्धं । तत्रोपपत्तिमाह—यतः सहस्रो जनि । यतः कारणं मधनकाले
। लेनोत्पन्नः अतो बलाय धार्यात इत्यर्थः । यदीयं यदेतत्प्रसिद्धं । लोकोपकार्यार्थे-
स्तजः मतिर्धनीया बुद्धिः उपस्वरते उपगच्छति उपगम्य वर्तते वा ॥ हू कोटिल्ये ॥ नाथते
। तेनैव तेजसा साध्यति स्वाधीष्टं । किञ्च अतस्तु यज्जसाधकस्तुष्टेजसा धेनाः सर्क-
। प्राणिनां वाचः सक्तः समानं गच्छत्याः सैहव प्रवर्तमानाः ॥ अथतः कर्तुरि किप् ॥ अनयस्तु
नयस्ति निवर्हस्ति जगद्वावहारं ॥ व्यत्ययेनाग्नयेनपदम् ॥ यदा अतस्तु धेनाः यज्जस्तु सधक्किष्टो
। मज्जरूपा वाचः सक्तः होत्रादिभूषेन सैहव प्रवर्तमानाः अनयस्तु नयस्ति अथेः त्रोट्रं
निवर्हस्ति अथेष्टेजसा वा यज्जः निर्वहस्ति । तेजोमयी वागिति श्रुतेः । अतः
। कारणान्तरूपस्वरत इत्यर्थः । धेनेति वाङ्नाम । धेनाया इति तन्नामसु पठा० ॥ १ ॥

अथ द्वितीया—

पु० वपुः पितृमानित्य आशये द्वितीयमासपुंशिवान् मातृषु ।

तृतीयमस्तु वृषभस्तु दोहसे दशप्रमतिं जनयस्तु योषणः ॥ २ ॥

—० अथ पदपाठः—

पु० वपुः पितृमान् नित्यः आशये द्वितीयम् आ मातृषु ।

तृतीयम् अस्तु वृषभस्तु दोहसे दशप्रमतिम् जनयस्तु योषणः ॥ २ ॥

अयमग्निः पु० अन्नसाधकः पाकादिना वपुः वपुमान् शरीराभिवृद्धिहेतुः पितृमान्
हविलक्षणयुक्तः नित्यः शाश्वतः देवः सन् प्रथमं पृथिवीहानः सन् आशये आशेते
। नाहपाकादि लौकिकं कर्म यज्जादि वैदिकं कर्म च निवर्तयन् एवो भूमौ वर्तते इत्यर्थः ।
। तथा सपुंशिवान् मातृषु सपुंलोकशिवकरीषु मातृहानीया स्मृतिविकारीषु वृष्टिषु द्वितीयमाशेते ।
। मध्यमहानो विद्युज्जपो वर्तते अस्तु वृषभस्तु वर्षितुरन्तैव वैद्युताद्यैः सहारम्भेन लघ्वन्नेन
। दोहसे दोग्ध्रे आदित्यहोदकस्तु वर्षयिजे आदित्यरश्मये ॥ दूहेः कर्तृष्वनुप्रत्ययः । तत्-
। प्रवृत्तये तृतीयमाशेते द्वाहानो वर्तते । यदा अस्तु वृषभस्तु वर्षितुः प्रसिद्धस्तदित्युक्त-
। मध्यमहाने दोग्ध्रे रश्मये तत्प्रवृत्त्यर्थं । आदित्यरश्मये वर्षकाले तृनिहृदकमाकृत्य सूर्या

প্রাপ্য তত্র চিরকালং ধ্বয়া পুনরন্তরিকং প্রাপ্য মেবেষু স্থিত্বা বর্ষাকালে প্রবর্ষভীতি
প্রলিঙ্ঘ্য । অতো রশ্মেদো গগ্ধতং দীদৃশং ত্রিহানময়িং মহাভাগং যোষণো মিশ্রণশীলাঃ সর্বা
দিশঃ জনয়ন্ত উৎপাদয়ন্তি । সর্বাস্থ দিক্ষু প্রযত ইত্যর্থঃ । কীদৃশং তং ? দশপ্রমতিঃ
দশস্থ দিক্ষু একষ্টমর্বাদিশঃ জনয়ন্ত উৎপাদয়ন্তি । সর্বাস্থ দিক্ষু প্রযত ইত্যর্থঃ । কীদৃশং
তং ? দশপ্রমতিঃ দশাস্থ দিক্ষু একষ্টমননবন্তং পূজ্যত্বায় । যদা মধনকালে দশভিরঙ্গুলী-
ভিক্রুৎপন্নং লোকত্রয়ে দশদিক্ষু চ ব্যাপ্তমিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৪১স্থ—২ধ) ॥

অথ তৃতীয়া—

নির্যাদীং বুধান্মহিষস্য বর্ষস ঈশানাসঃ শবসা ক্রন্তসূরয়ঃ ।

যদীমন্তু প্রদীবো মধব আধবে গুহাসন্তং মাতরিখা মথায়তি ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

নিঃ। যৎ। দৈম্। বুধাৎ। মহিষস্ত। বর্ষসঃ। ঈশানাসঃ। শবসা। ক্রন্ত। সূরয়ঃ।

যৎ। দৈম্। অম্। প্রদিবঃ। মধবঃ। আধবে। গুহা। সন্তম্। মাতরিখা। মথায়তি ॥

ঈং এনময়িং যদ্ যস্মাৎ কারণাৎ মহিষস্ত ॥ মহম্মমৈতৎ । মহিষঃ অভ্যঃ ঋতুক্ষা ই
তন্নামস্থ পাঠাৎ ॥ মহতো যজন্ত বুধাৎ মূল্যং আধানাদারভ্য বর্ষসঃ রূপনামৈতৎ রূপ
উপক্রমোপসংহারাক্ষকস্ত সিদ্ধয়ে ঈশানাসঃ স্বকীয়ব্যাপারসমর্থাঃ সূরয়ো মেধাবিনঃ ঋতু
শবসা বলেন মন্তাদিরূপেণ শরীরেণ বা নিষ্কৃত্ত নিষ্কুর্ত্তি লাভয়ন্তি উৎপাদয়ন্তি কাষ্ঠাৎ । য
এনময়িং বুধাৎ আদিতঃ মথনাদারভ্য মহিষস্ত বর্ষসঃ মহতো রূপস্ত আহতি স্বীকারসম
সিদ্ধয়ে নিষ্কুর্ত্তি ॥ করোতেচ্ছান্দলে লুঙি মস্ত্রে ষসেতি চেদ্ভুক্ত । ব্যত্যয়েনাস্তাদেশঃ
কিঞ্চ যৎ যৎ ঈং এনমেবাগ্নিং প্রদিবঃ পুরাণাৎ অনাদিকালমারভ্য ন কেবলমিদান
মেবেত্যর্থঃ । পূর্ববদিদানীং মথো মধুনঃ ঋতুসদৃশস্ত হবিষঃ আধবে আধবনে প্রোক্ষে
মিস্তে সতি গুহাসন্তং গুহায়াং বেদ্যাং কাঠেষু নিগূঢ়ং সন্তং মাতরিখা অন্তরিক্ষে চেষ্টমাৎ
বায়ুঃ অম্ অমুক্রমেণ মথায়তি চালয়তি উদ্বোধয়তীত্যর্থঃ । যদা মাতরি ফলস্ত মাতা
যাগে ষসতি চেষ্টত ইতি মাতরিখা যজমানো গুহাসন্তং অরণ্যোনিগূঢ়ং সন্তং প্রোক্তব্য
অমুক্রমেণ মথায়তি মথায়তি উৎপাদয়তীত্যর্থঃ । যস্মাদেবং রূপং তস্মাৎ ভোক্তব্য ইত্যর্থঃ ॥

অথ চতুর্থী—

প্র যৎ পিতৃঃ পরমাম্নীয়তে পর্যাপৃক্ষুধে। বীরুধে দংন্থরোহতি।

উভা। যদ্যস্ত জন্মং যদিহত আদিভাবিষ্টে। অভবদ্বৃণা শুচিঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

প্র। যৎ। পিতৃঃ। পরমাৎ। নীয়তে। পরি। আ। পৃক্ষুধঃ। বীরুধঃ। দংন্থঃ। রোহতি।

উভা। যৎ। অস্ত। জন্মং। যৎ। ইহতঃ। আৎ। ইৎ। যবিষ্ঠঃ।

অভবৎ। ঘৃণা। শুচিঃ ॥ ৪ ॥

যদ্যস্মাৎ পিতৃঃ অস্মা পশুতক্ষণস্ত ॥ যজ্ঞস্থানে প্রথমা ॥ তস্ম পরমাৎ পরমত্বাক্ষেতো
উৎকৃষ্টত্বায়ৈত্যর্থঃ তদর্থং প্রপরিণীয়তে প্রকর্ষণে পরিভো নীয়তে পর্যাপ্যি ক্রিয়ত ইত্যর্থঃ।
যদা পিতৃঃ উৎপাদক্যং পরমাৎ উৎকৃষ্টাৎ গার্হপত্যলক্ষণাত্মায়েঃ সকাশাদাহবনীয়ে প্রতি
প্রপরিণীয়তে প্রকর্ষণে নীয়তে পর্যায়বর্কঃ। কিঞ্চ পৃক্ষুধঃ পশুপুরোডাশাদিষু দাহমধ্যে
ধীয়মানাঃ ॥ প্রশদ্যস্ত সংপ্রসারণং। ক্ষুধবুভুক্ষায়াং কিপ্ ॥ যদা প্রক্ষেপ্যঃ প্রকর্ষণে
বুভুক্ষিতাঃ ভোক্তু মিত্যমাণা বীরুধঃ দংন্থ দংতেষু মধ্যে আরোহতি আরোহন্তি প্রবিশন্তীত্যর্থঃ।
যদ্যস্মাৎ উভা উভৌ অধ্বর্ষ্যযজ্ঞমানৌ উভে অরণী বা অশ্বায়ের্জন্মং জন্ম উৎপত্তিং ইহতঃ
ব্যাপ্নুতঃ স্বীকুরুত ইত্যর্থঃ ॥ ইবি ব্যাপ্তৌ। ইদিবান্মু ॥ আদিৎ অতএব কারণাৎ শুচিঃ
শুদ্ধোহয়মগ্নিঃ ঘৃণা যজ্ঞমানেষু গ্রহেণ। যদা ঘৃণা ঘৃণঃ দীপ্তিমান্ ॥ মত্বর্ধো ল্প্যতে ॥ দীপ্ত্যা
বা যবিষ্ঠো যুতমোহভবৎ সম্পন্নঃ স্বীকারসমর্ধোহভবদিত্যর্থঃ ॥ (১ম - ১৪১শ্রু - ৪র্থ) ॥

অথ পঞ্চমী—

আদিম্নাত্ৱাবিশদ্বাস্থা শুচিরহিংস্তমান উবিয়া বিবাবুধে।

অনু যৎ পূর্বা অরুহৎ সনাজুৰো নি নব্যদীষবরাস্থ ধাবতে ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

আং । ইং । মাতৃঃ । আ । অ-বিশং । যানু । আ । শুচিঃ । অহিংস্ত্রমানঃ ।

উর্কিয়া । বি । ববুধে ।

অনু । যং । পূর্বাঃ । অক্রহং । সনাহজুবঃ । নি । নব্যানীষু । অবরানু । ধাবতে ॥ ৫ ॥

অয়মগ্নিঃ আশুচির্দীপ্তঃ আদিং পূর্বমন্ত্রে যবিষ্ঠো ভবদিত্যুক্তত্বাৎ তদনন্তরমেব মাতৃকৃৎ-
পাদয়িত্রীঃ মাতৃস্থানীয়া দশদিশঃ আ অ-বিশং সর্কতঃ প্রবিশতি । পূর্বত্র দশপ্রমতিঃ
অনয়ন্ত বোধণা ইত্যুক্তত্বাৎ দিশাং মাতৃত্বং । দিক্ষুপ্রকাশেন ব্যাপ্ত ইত্যর্থঃ । মাতরো
বিশেষ্যস্তে । যানু মাতৃষু অহিংস্ত্রমানঃ পঠেরপীড্যমানঃ উর্কিয়া উরু অতিপ্রভূতং বিবারণে
বিবিধং প্রবুদ্ধোহভবৎ তাস্বাবিশং । যথা লোকে কন্দিষ্ঠেজস্বী জনস্তানপানপনপীড়া-
পরিহারাদিভিঃ সম্যকপোষিতো লোকে প্রকাশ্য পুনরাগত্য মাতরমালিঙ্গতি তদ্বদিতি
তাবঃ । কন্দিষ্ঠকালে ইতি তত্রাহ । যং যদা সনাহজুবঃ দীর্ঘকালবিরোগিতঃ স্থাপনকাল এব
প্রক্লিপ্তাঃ অতএব পূর্বাঃ প্রথমভাবিনীরোধীঃ অদ্বক্রমেণ অক্রহং আরোহতি ॥ ক্রহে-
শ্চান্দনো লুঙ । কুম্ভধরুহিত্যশ্চন্দনীতি চ্রেয়ভাদেশঃ ॥ উপরি প্রজ্বলতি । তথা নব্যানীষু
নবতরানু অতএবাবরানু পূর্বাংপেক্ষয়া নিকৃষ্টানু পশ্চাদ্ভাবিনীরোধীষু নিধাবতে ।
নিতরাং নীচৈবী গচ্ছতি অন্তঃ প্রবিশতীত্যর্থঃ । যদা কাষ্ঠানামথস্তাহুগরিষ্ঠাচ্চ এদিশ
জলতি তদা দিক্ষু প্রকাশিতো ভবতীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৪১ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়েঃষ্টমো বর্গঃ ॥ ৮ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

আদিক্রোতারং ব্রণতে দিবিষ্টিষু ভগ্নিব পপূচানাস ঋজ্বতে ।

দেবানু যং ক্রহা মজ্জানু পুরুষ্টুতো মর্তং শংসং ।

বিশ্বধা বেতি ধায়সে ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

আহাঃ ইহা হোতারম্ । বৃণতে । দিবষ্টিষু । ভগম্হইব । পশুচানাম্ । ঋজতে ।

দেবান্ । যৎ । ক্রত্বা । মজ্জনা । পুরুহন্তঃ । মতম্ । শংলম্ ।

বিশ্বা । বেতি । ধায়ন্ ॥ ৬ ॥

হোতারং হোমনিষ্পাদকং আহ্বাতারং বা দেবানাং ঈদৃশমগ্নিং দিবষ্টিষু দিব এষণেষ্ণু
নিমিস্তভূতেষু বৃণতে সংভজতে । আদিং অনন্তরমেব, তথা পশুচানাম্ হবিষা স্তুত্যা চ
সংপূচানা ঋজিষো যজমানাঃ ॥ পৃচেচ্ছান্মসস্ত লিটঃ কানচ্ ॥ ঋজতে প্রোদায়ন্তি । কিমিব ?
ভগমিব । তং যথা জনাঃ প্রোদায়ন্তি তদ্বৎ । যদ্বা মহাত্ম্যং রাজানমিব সূর্যাদীপ্তিবৎ
পূজ্যমিত্যর্থঃ । ঋজতিঃ প্রোদায়নকর্মেতি যাস্তঃ । যদ্যশ্বাদয়মগ্নিঃ পুরুহন্তঃ বহুভির্বহুধাঃ
বা স্তুয়মানঃ ক্রত্বা ক্রতুনা কর্মণা যাগাদিরূপেণ মজ্জনা শারীরেণ বজেন চ যুক্তান দেবান্
ব্যবহর্তুন্ ঋজিষঃ যজ্ঞভূজো দেবান্ বা ক্রত্বা মজ্জনা চ যোজয়িতুং তথা মর্ত্তং যজমানং
শংলং স্তুতিং চ স্তুতাং বাতং বিশ্বা বিশ্বধনঃ যদ্বা বিশ্বাশ্বকোহয়ং বেতি পূর্বোক্তান্
কায়রতে । কিমর্থং ? ধায়ন্ হবিলক্ষণায় তস্মাৎ হোতারমগ্নিং বৃণতে ঋজতে চ ॥ ৬ ॥

অথ সপ্তমী—

বিষদস্বাদ্যজতো বাতচোদিতো হ্বারো ন বকা জরণা অনাকৃতঃ ॥

তস্ত পশুন্দক্ষুযঃ কৃষজংহস শুচিহস্মনো রজ আব্যধনঃ ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

বি । যৎ । অহ্বাৎ । যজতঃ । বাতহচোদিতঃ । হ্বারঃ । না ।

বকা । জরণাঃ । অনাকৃতঃ ।

তস্ত । পশুন্ । দক্ষুযঃ । কৃষজংহস । শুচিহস্মনঃ । রজঃ । আ । বিহব্যধনঃ ॥ ৭ ॥

যৎ যদায়মগ্নির্বাতচোদিতঃ বায়ুনা প্রেরিতঃ ॥ তৃতীয়া কর্মণীতি পূর্বপদপ্রকৃতিস্বরূপঃ ॥
যজতঃ লক্ষ্যবর্ধিষাঃ বহুং যোগ্যং লম্ ব্যাহাৎ বিতিষ্ঠতে লক্ষ্যতো ব্যাপ্তো ভবতি । তত্র
তৃতীয়া—অনাকৃতঃ অমিব্যক্তঃ ॥ অগ্নিহোতঃ ॥ পশুনাং নকা নকসকলঃ ॥

ইতি বনিপ্ । দৃশিগ্রহণাৎ কুহৎ ॥ হবারো ন কুটিল ইব বিহুযকাদিরিব ॥ হ্বরতের্যন্তাৎ
পচাত্তচ্ ॥ স যথা জরণাঃ স্থতীর্কিতিষ্ঠে বিবিধং কুর্কন বর্ততে তৎঅয়মপ্যনাকৃতঃ
প্রতিবদ্ধপ্রসরো ব্যবস্থিতঃ তদা তস্থাগ্নেঃ পশ্বন পতনে মার্গে যজ্ঞরূপে রজো রঞ্জনাগ্ন্যকো
লোক আস্থাৎ আতীতি সর্বত আশ্রয়তি অগ্নৌ বহুধা যজতীত্যর্থঃ । কৌদৃশস্ত তস্ত ?
ধক্ষুবঃ দহতঃ ॥ দহেলিটঃ কনুঃ ॥ কৃষ্ণজংহসঃ কৃষ্ণমার্গস্ত পুনপুনর্গম্যত ইতি জংহা মার্গঃ ॥
হন্তেয্ডলুগস্তাৎ কর্মণ্যস্মন । কুস্তাভাবশ্চান্দসঃ ॥ শুচিজননঃ মঙ্গলসহিতারণ্যোরুৎপন্নত্বাৎ
বান্ধবনঃ বিবিধজালস্ত অনিয়তমার্গস্ত ॥ (১ম—১৪১স্থ—৭ধ) ॥

• • •

অথাষ্টমী—

রথো । ন যাতঃ শিক্খিভিঃ কৃতো জামদেভিরকুমেভিরীয়তে ।

আদস্যতে কৃষ্ণাসো দক্ষি সুরয়ঃ শুরস্তহইব হেমখাদীষতে বয়ঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

রথঃ । ন । যাতঃ । শিক্খিভিঃ । কৃতঃ । জাম্ । অদেভিঃ । অকুমেভিঃ । দীয়তে ।

আৎ । অস্ত । তে । কৃষ্ণাসঃ । দক্ষি । সুরয়ঃ । শুরস্তহইব । হেমখাৎ । দীষতে । বয়ঃ ॥ ৮ ॥

অয়মগ্নিঃ শিক্তীৰজ্জুভিঃ কৃতঃ বদ্ধো রথো ন বথ ইব স যথা স্বীয়ৈশ্চক্রাদিভিরঙ্গৈরীয়তে
তৎ যাতঃ স্থাপিতঃ সন্ অকুমেভির্গমনশীলৈরদেভিঃ জালাদিক্রপৈরবরবৈভ্যামন্তরিক্ষং
আজ্যেন হুঃ সন্ দীয়তে গচ্ছতি ॥ দৈড় গতো ॥ আৎ প্রবুদ্ধানন্তরং অস্তাগ্নেষ্টে সুরয়ঃ
সরণয়ো মার্গাঃ কৃষ্ণাসঃ কৃষ্ণবর্ণা ভবন্তি । যত এবং ভবন্তি তদর্থে দক্ষি দহতি কাষ্ঠান্ ॥
পুরুষব্যাত্যয়ঃ । ছান্দসঃ শপোলুক ॥ কিঞ্চ জলিতস্থাগ্নেঃ হেমখাৎ দীপ্তান্তেজসঃ লক্ষাশাৎ বয়ঃ
গমনবন্তঃ পক্ষিমৃগাদয়ঃ দীষতে গচ্ছন্তি ॥ দীষ গত্যাদৌ বহুলং ছন্দসীতি শপোলুক ॥ পলায়ন্তে ।
তত্র দৃষ্টান্তঃ—শুরস্ত হেমখাদয় ইব কস্তচিৎক্রান্তস্ত দীপ্তান্তেজসঃ লক্ষাশাৎ ভীত্যা পলায়মানা
ইব এবমন্তরিক্ষং স্পৃশন সর্বতো দহতীতি । সর্বদা দাবায়িক্রপেণ জুয়তে ॥ ৮ ॥

• • •

অথ নবমী—

হুয়া হুয়ে বরুণো ধৃতব্রতো মিত্রঃ শাশ্বদে অর্থমা সুদানবঃ ।

যৎসীমন্ ক্রতনা বিশ্বথা বিভরাম্যনেন্নিঃ পবিত্ররজাযথাঃ ॥ ৯ ॥

[অষ্টক, ২ অধ্যায়, ৯ বর্গ ।] একচত্বারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং । ১৬৫

—• অথ পদপাঠঃ •—

অয়া । হি । অগ্নে । বরুণঃ । ধৃতব্রতঃ । মিত্রঃ । শাশদ্রে । অর্ধামা । সুদানবঃ ।

যৎ । সীম্ । অম্ব । ক্রতুনা । বিশ্বং । বিশ্বভূঃ । অরাম্ । ন ।

নেমিঃ । পরিহতুঃ । অজায়বাঃ ॥ ৯ ॥

হে অগ্নে! অয়া খলু বরুণো রাত্র্যভিমানী দেবো ধৃতব্রতঃ স্বীকৃতবর্ষণাদিকর্ম্মা ভবতি ।
যা মিত্রোহবভিমানীদেবঃ শাশদ্রে শাতয়তিতমঃ ॥ শদলু শাতনে ছান্দসো লিঙ । বহুলং
ন্দসীতি কুট্ । তুজাদিহাদভ্যাসদৌর্ধঃ ॥ তথার্থ্যমা উভয়ৈর্মধ্যবর্তীদেবঃ সুদানবঃ শোভন-
ানো ভবতি ॥ ব্যত্যয়েন বহুবচনং ॥ যজ্ঞা এতে বরুণাদয়ঃ সুদানবঃ শোভনদানাঃ স্বস্ব-
পাধ্যকর্তারঃ অয়াহি শাশদ্রে তীক্ষ্ণাক্রিয়ন্তে ॥ হিশকোমস্তান্তরপ্রলিঙ্ঘিতোতনার্থঃ ॥ অমগ্নে
রুণো জায়স ইতি হি মগ্রাস্তরং (ঋং সং ৩৮।১৬) ॥ শদেঃ কর্ম্মণি ছান্দসো লিট্ ।
রয়োরে ইতি রেভাবঃ । হি চেতি নিবাতাভাবঃ ॥ বরুণাদীনামগ্ন্যায়ন্তস্ব উপপত্তিমাহ—
দ্ যস্মাৎ কারণাৎ হে অগ্নে! সীম সর্বতঃ ক্রতুনা কর্ম্মণা বিশ্বং বিশ্ব ইব বিশ্বাত্মক ইব
বভূঃ মিত্রার্থমাশ্রুনা সর্বব্যাপী পরিভূঃ স্বতেজসা সর্বতঃ পরিভাবিতা সন্ অম্ব অম্বক্রমেণ
জায়বাঃ জায়সে প্রাভূর্বসি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—অরান্ রণশ্চ চক্রান্ নেমিন্ বাহুবলয়-
ব । স যথা ব্যাপ্য তিষ্ঠতি তদ্বদয়মগ্রস্বরুণাদীন্ ব্যাপ্য তিষ্ঠতি ॥ (১ম—১৪১স্থ—৯৭) ॥

অথ দশমী—

অমগ্নে শশমানায় সুব্রতে রত্নং যবিষ্ঠ দেবতাতিম্বসি ।

৫৭ ত্বা তু নব্যং সহসো যুবনয়ং ভগং নকারে মহিরত্ন ধীমহি ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অম্ । অগ্নে । শশমানায় । সুব্রতে । রত্নম্ । যবিষ্ঠ । দেবতাতিম্ । ইম্বসি ।

তম্ । ত্বা । তু । নব্যম্ । সহসঃ । যুবন । বয়ম্ । ভগম্ । ন ।

কারে । মহিরত্ন । ধীমহি ॥ ১০ ॥

হে অগ্নে ! যবিষ্ঠ যুবতম ত্বং শশমানায় ত্বাং জ্বতে । শশমানঃ শংলমান ইতি যাক্ষঃ
(নিঃ ৬৮) । সুযতে তদর্থমভিব্যং কুর্ষতে যজমানায় । তদ্ব্যাগার্থং রত্নং রমণীয়ং হবিঃ
দেবতাতিং দেবেষু তায়মানং বিস্তার্যমাণং ইহসি ব্যাপ্রোষি অশ্বং প্রদত্তং হবিঃ দেবান্
প্রাপয়সীত্যর্থঃ ॥ ইহতিব্যাপ্তিকর্ম্ম । ইহতি নক্ষতীতি তন্মামসু পাঠাৎ ॥ হে মহলো যুবন্ ॥
যুবশক্বেনোৎপত্তিলক্ষ্যতে ॥ মধুনকালে বলেনোৎপন্নবলস্ত মিশ্রয়িতঃ বা । যদ্বা লহলম্প্রভ
যুবন্ নিত্যতরুণ মহিরত্ন অশ্বং প্রদেয় মহদ্রমণীয়ধন নবাং নবতরং জ্বতাং বা তং
হবির্ভূজং ত্বা ত্বাং বয়ঃ যজমানাঃ কারে শব্দে স্তোত্রলক্ষণে স্তু ক্রিপ্রং ধীমহি স্থাপরায়ঃ
হবিঃপ্রদানসময়ে ক্রিপ্রমেব স্তম ইত্যর্থঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ । ভগং ন আদিত্যমিব যদ্বা মহাস্তং
রাজানমিব তং যথা জ্বন্তি তদ্বৎ ॥ (১ম-১৪১সু-১০খ) ॥

অথৈকাদশী—

অশ্বো রয়িং ন স্বর্ষং দমুনসং ভগং দক্ষং ন পপৃচাসি ধর্গসিম্ ।

রশ্মীংরিব যো যমতি জন্মানী উভে দেবানাম্

শংসমৃত আ চ স্রজ্রতুঃ ॥ ১১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অশ্বো ইতি । রয়িম্ । ন । স্বর্ষং । দমুনসম্ । ভগম্ । দক্ষম্ । ন । পপৃচাসি । ধর্গসিম্ ।

রশ্মীনংইব । যঃ । যমতি । জন্মানী ইতি । উভে ইতি । দেবানাম্ । শংসম্ ।

জ্বতে । আ । চ । স্রজ্রতুঃ ॥ ১১ ॥

হে অগ্নে ! ত্বং অশ্বো অশ্বাসু স্বর্ষং স্রষ্টু অরণীয়ং দমুনসং দমনীয়ং উপাত্তং ॥ দমেক্রনসি-
ভ্যমসিপ্রত্যয়ঃ ॥ রয়িং ন পপৃচাসি । ধনং যথা লংপৃগন্ধি তথা ভগং সর্বের্ভজনীয়ং দক্ষং ন
উৎসাহবস্তং প্রবুদ্ধং বা ধর্গসিং বিজ্ঞাদিধারণকুশলং পুত্রং যথা পপৃচাসি লংপৃগন্ধি উভয়মপি
দদাসীত্যর্থঃ ॥ পৃচী লম্পর্কে লেট্যাডাগমঃ । বহুলং ছন্দসীতি বিকরণস্ত স্লুঃ ॥ ইদানীং
পরোক্ষেণাহ । যোহগ্নিঃ রশ্মীংরিব স্বকীয়ান্ রশ্মীন্ যথা যমতি নিয়ময়তি বিস্তারয়তি
তদ্বৎ । ন উভে জন্মানী জমনাধারভূতাবুর্ভৌ লোকৌ যমতি নিযচ্ছতি । ভগা স্রজ্রতুঃ
শোভনকর্ম্মায়ং জ্বতে অশ্বদীর যজ্ঞে দেবানাম্ দেবলক্ষ্মিনং শংসং স্তবং চ আযমতি আযচ্ছতি
ধর্গসি । দদাতি । যদ্বা পূর্বাঙ্কে পপৃচাসীত্যাপি পরোক্ষদ্বার প্রথমপুরুষভগ্না যোজ্যম্ ॥ ১১ ॥

অথ দ্বাদশী—

উত নঃ স্তোত্রোজ্জীরাধো হোতা মন্ত্রঃ শৃণবচ্চন্দ্ররথঃ ।

ল নো নেষমেবতমৈরমুরোগ্নিবামং সুবিতং বসো অচ্ছ ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত । নঃ । স্তোত্রোজ্জা । জীরাধঃ । হোতা । মন্ত্রঃ । শৃণবৎ । চন্দ্ররথঃ ।

লঃ । নঃ । নেষৎ । নেষতমৈঃ । অমুরঃ । অগ্নিঃ । বামম্ । সুবিতম্ । বসুঃ । অচ্ছ ॥ ১২ ॥

উতশব্দোৎপত্ত্যর্থঃ । ল চ লংভাবনায়াং লোহগ্নিঃ নোহগ্নীয়ামাহ্বানং উত শৃণবৎ অপিনাম-
শৃণুয়াৎ । যদা নোহগ্নান্ শ্রাবয়েৎ দেবেষু মধ্যে প্রথ্যাপয়েৎ ॥ শ্রুনাতেল্ ট্যাডাগমঃ ॥
কীদৃশোহয়ং ? স্তোত্রোজ্জা স্তোত্রোত্তমানঃ ॥ দ্যুত দীপ্তৌ । অস্তোভ্যোহপি দৃশ্যন্ত ইতি মনিম্ ॥
জীরাধঃ শীঘ্রগমনাধঃ হোতা দেবানামাহ্বাতা মন্ত্রঃ মদনশীলঃ চন্দ্ররথঃ সূর্যময়রথোপেতঃ
কিঞ্চায়ং অমুরঃ অমুত্বলঃ বসুঃ বসনীয়ঃ ল ঐসিক্কাহগ্নিনেবতমৈঃ অত্যর্থং নেতৃভিঃ কর্মভিঃ
স্তোত্রৈর্বা নোহগ্নান্ উত নেবৎ অপিনা মনয়েৎ যজ্ঞস্ত পারং প্রাপয়েৎ ॥ নয়তেল্ ট্যা-
ডাগমঃ । সিক্কাহলমিতি সিপ্ ॥ কিমর্থং ? বামং বসনীয়ং সুবিতং স্তুত্বপ্রাপ্যং লৈর্কৈঃ
কাক্ষণীয়ং স্বর্গং অচ্ছ আভিসুখেন প্রাপ্তুং নেবৎ ॥ (১ম—১৪ঃ—১২ম) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

অস্তাব্যগ্নিঃ শিমীবন্তিরৈকঃ সাত্ৰাজ্যায় প্রতরং দধানঃ ।

অনী চ যে মঘবানো বয়ং চ মিহং ন সুরো অতিনিষ্টতন্যুঃ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অস্তাবি । অগ্নিঃ । শিমীবৎস্তিঃ । অৈকঃ । সাত্ৰাজ্যায় । প্রতরম্ । দধানঃ ।

অনী ইতি । চ । যে । মঘবানঃ । বয়ম্ । চ । মিহম্ । ন । সুরঃ ।

অতি । নিঃ । ততন্যুঃ ॥ ১৩ ॥

অয়মগ্নিঃ শিমীৰতিঃ হবিঃপ্ৰদানাদিকৰ্ম্মবত্তিবৈকৰ্ণনসাধনৈঃ অন্তৰ্ভবি স্ততোহন্যতি-
ৰ্ধজমানৈঃ । শিমীতি কৰ্ম্মনাম । শিমীৰতি তন্নামসু পাঠাৎ ॥ “কৌদৃশোহয়ং ? সাত্ৰাজ্যায়
সাত্ৰাজ্যন্তেতি কৰ্ম্মণি বগ্নীহানে চতুৰ্থী । সত্যগ্ৰাজমানস্বং প্ৰতরং প্ৰকৃষ্টতরং অত্যৰ্থং
দধানঃ । অসু চ চন্দনীত্যসুপ্ৰত্যয়ঃ ॥ কিক্কেমমগ্নিঃ অমী চ পুরো বৰ্ত্তমানো ঋত্বিজঃ
পুত্ৰাদয়ো বা যেষবয়ং চ পূৰ্ব্বং স্তোতৃভেন প্ৰসিদ্ধা বয়মপি অতি অত্যৰ্থং নিষ্টেতম্ম্যঃ শব্দয়ন্ত ।
নিপ্পূৰ্ব্বন্তনতিঃ শব্দকৰ্ম্মা ইতঃপৰমেপ্যস্বং পুত্ৰপৌত্ৰাদয়ো বয়ঞ্চাগ্নিং স্তম ইত্যৰ্থঃ । তত্র
দৃষ্টান্তঃ—মিহং ন সুরঃ মিহং মেহনশীলং মেঘং যথা সুরঃ সূৰ্য্যো বৃষ্ট্যৰ্থং শব্দয়তি তদ্বৎ ॥
লিঙি ছান্দসো বিকরণস্ত স্মৃ । অভি নিসন্তনঃ শব্দ সংজ্ঞায়ামিতি যত্ম ॥ (১ম—১৪১স্থ—১৩থ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে নবমো বৰ্গঃ ॥ ২ ॥

• • •

দ্বিচত্বারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—ঃঃ § • §ঃ—

সমিদ্ধ ইতি ত্ৰয়োদশৰ্চং তৃতীয়ং সূক্তং । আহুষ্টিভং । প্ৰথমায়ঃ সমিদ্ভাকোহগ্নিৰ্দ্বেবতা
সমিদ্ধোহগ্নিঃ । দ্বিতীয়াদীনাং তনুনপান্নরাশংস ইলোবৰ্হিৰ্দ্বেবীৰ্হাৰ উষাসানক্তাদৈবো
হোভারো প্ৰচেতসো তিস্রোদেব্যঃ সরস্বতীলাভারত্যঃস্বষ্টাবনস্পতিঃ স্বাহাকৃতিৰিত্যোতাঃ
ক্ৰমেণ দেবতাঃ অন্ত্যায় ইষ্টঃ তিস্রোদেব্য ইত্যস্ত বিবরণং সরস্বতীলাভারত্য ইতি ।
অত্রাহুক্ৰমণিকা—সমিদ্ধ আপ্ৰিয় আহুষ্টিভমন্ত্যেদ্রীতি । অত্ৰেণ তনুনপাদাদিভিৰ্ধজাবয়বা-
চিৰ্ভিৰ্জ্ঞ এবোচ্যতে । অতঃ স এব দেবতেতি কাথক্যস্ত মতং । অগ্নিৰেব সমিদ্ভাদিভি-
ক্ৰচ্যতে । অতঃ স এব দেবতেতি শাকপূৰ্ণেৰ্থং । নিরুক্তে (নি•৮৮২গ২২) কিং দেবতাঃ
প্ৰযাজানুযাজা ইতি ছন্দোদেবতা ইত্যাদি পক্ষান্তরং বহুধা প্ৰদৰ্শ্য তদৰ্থে ব্ৰাহ্মণাদিচোদাহৃত্য
ইত্যৰেপক্ষা অৰ্থবাদাঃ আয়েয়া এবতি সিদ্ধান্তিতং । অৰ্থ কিং দেবতাঃ প্ৰযাজানুযাজা
ইত্যাদিনা পশাবোঙ্গিরোগোত্ৰোৎপন্নানাং এতদাগ্নীসূক্তং একাদশপ্ৰযাজা ইতি খণ্ডে সূত্ৰিতম্ ।
সমিদ্ধো অগ্নেতি সৰ্ব্বেষাং যথঞ্চ বিবেত্যত্ৰ যথঞ্চ যিগ্ৰহণাৎ আগ্নীসূক্তানি ত্ৰিবিধানি । তত্র
বাসিষ্টাভ্ৰেয়বাধ্যংগাৎসমদানি চত্বারি নরাশংস বস্তু । মৈধাতিথং দৈৰ্ঘতমসং ত্ৰৈপিকানী
নরাশংসতনুনপাদ্ভুতয় বস্তু । ইতরাণি তনুনপাৎ তে তত্ৰৈতৎসূক্তং দৈৰ্ঘতমসদ্বাৎ উভয়বৎ ।

• • •

তত্র প্ৰথমা—

সমিদ্ধো অগ্নিঃ আবহ দেবী অগ্নিঃ যতল্ক্ষতে ।

তস্তুং তনুশ পূৰ্ব্ব্যং স্তুতসোমায় দাশুযে ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

লম্হইক্ৰঃ । অগ্নে । আ । বহ । দেবান্ । অত্ৰ । যতঃস্রুচে ।

তত্ত্বম্ । তত্ত্বম্ । পূর্ব্যম্ । সূতঃসোমায় । দান্তবে ॥ ১ ॥

হে অগ্নে ! লম্বিকঃ লম্বাগ্রীপিতঃ এতন্সামকস্বং অত্ৰাশ্বিন্ যাগদিনে দেবান্ হবিষাং ভোক্তৃনয়াদীনাবহ । অশ্বদ্বয়জং প্রীতি প্রাপয় । যতঃস্রুচে যাগায়োক্তত স্রুচে যজমানায় তদর্থে আবাহ চ সূতঃসোমায় যাগার্থমভিসুতঃসোমায় দান্তবে হবির্দত্তবতে । যদ্বপীদানী-মেবাহুয়ন্তে দেবাঃ তথাপি পূর্ব্যাহুষ্ঠানাপেক্ষয়া ভাব্যপেক্ষয়া বা দান্তব ইত্যাচ্যতে । হবির্দাত্রে বা যজমানায় তদর্থে পূর্বং পূর্বকৈভ্যো দেবভ্যো হিতং পূর্বকালীনং বা তত্ত্বং যজ্ঞং তত্ত্বম্ বিস্তারয় ॥ (১ম—১৪২সূ—১৭) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

সূতবন্তমুপমাসি মধুমন্তং তনুনপাং ।

যজ্ঞং বিপ্রস্ত্র মাংবতঃ শশমানস্ত্র দান্তবঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সূতবন্তম্ । উপ । মাসি । মধুমন্তম্ । তনুনপাং ।

যজ্ঞম্ । বিপ্রস্ত্র । মাংবতঃ । শশমানস্ত্র । দান্তবঃ ॥ ২ ॥

হে তনুনপাং ! তনুনপাদাজ্যমিতি কাথ্যক্যপক্ষে তথো গাবঃ ভোগানাং তাস্থ জায়মানত্বাৎ তাভ্য উৎপন্নং ক্ষীরং ক্ষীরাৎ পিপিরিত আজ্যস্ত্র নপ্ত্বং তদ্বান্ যজ্ঞঃ । অগ্নিপক্ষে আপস্ত্র ইত্যাচ্যতে । তাভ্য ওষধিবনস্পত্যয়ঃ তেভ্যোহগ্নিরিতি নপ্ত্বং । অরনীভ্যামিতি ভাবঃ । এতন্সামকং হে অগ্নে ! বিপ্রস্ত্র মেধাবিনঃ শশমানস্ত্র শংসমানস্ত্র ত্বং স্তবতঃ দান্তবো হবির্দত্তবতো মাংবতো মৎসদৃশস্ত্র যজমানস্ত্র যুগ্মদম্ভত্যাং ॥ ছন্দসি সাদৃশ্য ইতি বত্প্ । আলর্কনায় ইত্যাচ্যং ॥ সূতবন্তং করদাজ্যোপেতং মধুমন্তং মাধুর্যোপেতং সোমাদিমধুর্জবোণ ভবন্তং যজ্ঞং উপ উপেত্য মাসি নিমিষীষে মিতো ভবসি বা সম্পূর্ত্তিপধ্যন্তং তিষ্ঠনীত্যর্থঃ ॥ নামানে আদানিকঃ ॥ (১ম—১৪২সূ—২৭) ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

শুচিঃ পাবকো অদ্ভুতো মধ্বায়জ্ঞং মিমিক্তি ।

নরাশংসস্ত্রিরাদিবো দেবো দেবেষু যজ্ঞিয়ঃ ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

শুচিঃ । পাবকঃ । অদ্ভুতঃ । মধ্বা । যজ্ঞম্ । মিমিক্তি ।

নরাশংসঃ । ত্রিঃ । আ । দিবঃ । দেবঃ । দেবেষু । যজ্ঞিয়ঃ ॥ ৩ ॥

দেবেষু মধ্যে শুচিঃ শুদ্ধো দীপ্তো বা পাবকঃ অল্পস্রাপ্তস্ত শোধয়িতা অদ্ভুতঃ অদ্ভুত
 ঠব অদ্ভুতগুণে ভবিতা আশ্চর্য্যভূত ইত্যর্থঃ দেবো ত্র্যোতনশীলঃ যজ্ঞিয়ো যজ্ঞসংপাদনাইঃ
 ঈদৃশো নরাশংসঃ নরৈঃ কৰ্ম্মনেতৃভিঃ পাত্তিগ্ভিঃ শংসনীরোহগ্নিঃ দিবো দ্যুলোকাদাগত্য মধ্বা
 মধুরেণ রসেন যজ্ঞমম্বদীয়ং ত্রিরামি মিক্তি ত্রিবারং সমস্তাং লিখতি স্বাদয়তীত্যর্থঃ ।
 যদ্বা মধুরেণ ফলেন ত্রিরামি মিক্তি যোজয়তীত্যর্থঃ । নরাশংসো যজ্ঞ ইতি কাথক্যপক্ষে
 যজ্ঞাভিমানীদেবো ত্র্যোতমানঃ দ্যুলোকাদাগত্যানুগীয়মানঃ যজ্ঞং ত্রিরামি মিক্তি । অয়ং
 নরাশংসো দেবঃ ত্রিরা । উপসর্গবশাদ্ভোগ্যক্রিয়াধ্যাহারঃ । ত্রিবারমাগচ্ছতি ত্রিরাহরতি
 বা ফলং । অবশিষ্টং পূর্ববল্লয়ম্ ॥ (১ম—১৪২ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

ঈড়িতো অগ্ন আবহেদ্রং চিত্রমিহ প্রিয়ম্ ।

ইয়ং হি ত্বা মতিম্নাচ্ছা স্তজিহ্ব বচ্যতে ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ঈড়িতঃ । অগ্নে । আ । বহ । ইদ্রম্ । চিত্রম্ । ইহ । প্রিয়ম্ ।

ইয়ম্ । হি । ত্বা । মতিঃ । মম । অচ্ছ । স্তজিহ্ব । বচ্যতে ॥ ৪ ॥

হে অগ্নে ! ইড়িতঃ নরৈঃ জ্ঞাতাঃ ইণ্ণামকথং ইহান্নিন যজ্ঞে চিত্রং চান্ননীয়ং প্রিয়ং
 প্রীণয়িতারমন্মান হবিঃ স্বীকৰ্ত্ত্বং বা প্রীতিযুক্তমিদ্রং আবহ আবহয় । হে স্তজিহ্ব ! ঘৃতপানেন
 শোভনজ্ঞান ইয়ং মম মতিৰ্মননাধনা স্তজিহ্বা বাক্ ত্বা ত্বাং অচ্ছ আভিমুখ্যেন প্রাপ্তং

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১০ বর্গ।] দ্বিচত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং । ১৭১

বচ্যতে মতিরেকাসদীয়োচ্যতে ॥ হিঃ পুরণার্ধঃ । বচ্যেয্যকি সংপ্রসারণাচ্চেতি পূর্বরূপত
বাছন্দসীতি বিকল্পিতবানভাবে যণ্ ॥ অত্র পুরোডাশাদীভিমানি যজ্ঞপরন্তরা বা
ব্যাক্ষেয়ম্ । এবমুত্তরত্বে যজ্ঞৈর্দৈবজ্ঞস্যবন্ধিদেবভাভিচ্চ যজ্ঞ এবোচ্যত ইতি তৎপরশ্চেন-
ব্যাক্ষেয়ম্ ॥ (১ম—১৪২—৪র্থ) ॥

অথ পঞ্চমী—

স্তৃগানাসো যতশ্চচো বর্হিষ্যন্তে স্বধ্বরে ।

বৃজে দেবব্যচস্তমমিদ্রায় শর্ম্ম সপ্রথঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

স্তৃগানাসো যতশ্চচো : বর্হিঃ । যজ্ঞে । স্বধ্বরে ।

বৃজে । দেবব্যচঃস্তমম্ । ইদ্রায় । শর্ম্ম । সপ্রথঃ ॥ ৫ ॥

স্বধ্বরে শোভনপ্রাপণীয়াদ্ যবাস্তবযাগবতি যজ্ঞে সোমযোগে বর্হির্দর্ভান্ স্তৃগানাসঃ-
আস্তরন্তঃ । যতশ্চচো : নিয়মিতজুহ্বাদিপাত্রাঃ ঋত্বিজো দেবব্যচস্তমং অতিশয়েন দেবগামিনং
সপ্রথঃ সর্বতো বিস্তীর্ণং শর্ম্ম স্বধ্বসাধনং গৃহং ইদ্রায় বৃজে বিবর্জয়ন্তি সম্পাদয়ন্তীত্যর্থঃ ॥ ৫ ॥

অথ ষষ্ঠী—

বিশ্রয়স্তামৃতাশ্বধঃ প্রৈয়ে দেবেভ্যো মহীঃ ।

পাবকাসঃ পুরুষ্পৃহো দ্বারো দেবী রসশ্চতঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বি । শ্রয়স্তাম্ । অশ্বধঃ । প্রৈয়ে । দেবেভ্যঃ । মহীঃ । পাবকাসঃ ।

পুরুষ্পৃহঃ । দ্বারঃ । দেবীঃ । রসশ্চতঃ ॥ ৬ ॥

দ্বারো দেবীঃ যজ্ঞস্ত ঋরাভিমানিত্বো দেবতা বিশ্রয়স্তাং বিবিধং শ্রয়স্ত বিবৃতা ভবন্তা-
ক্ষিযর্থঃ ? দেবেভ্যঃ প্রৈয়ে প্রযাতুং দেবানাং প্রাণণায় ॥ প্রৈয়ে রৌহিত্যে অব্যাবিষ্ট্যে ইতি

নিপাতিতঃ ॥ কীদৃশস্তাঃ ? ঋতাবুধঃ যজ্ঞস্ত বর্দ্ধয়িত্বাঃ মহিঃ মহত্যাঃ পূজ্যাঃ পাবকাসঃ
শোধয়িত্বাঃ পুরুষ্পৃঃ বহুস্পৃহনীয়াঃ অসশ্চতঃ অলজ্যামানাঃ পরস্পরবিপ্রকৃষ্টা ইত্যর্থঃ ॥ ৬ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে দশমো বর্গঃ ॥ ১০ ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

আভন্দমা^১নে উপা^২কে নক্তো^৩ষশা^৪ সুপে^৫শসা^৬ ।

যহ^১সী ঋত^২স্ত মাত^৩রা সীদ^৪তাং বহি^৫রাস্থমং ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ । ভন্দমা^১নে ইতি । উপা^২কে ইতি । নক্তো^৩ষশা^৪ । সুপে^৫শসা^৬ ।

যহ^১সী ইতি । ঋত^২স্ত । মাত^৩রা । সীদ^৪তাম্ । বহি^৫ঃ । আ । স্থমং ॥ ৭ ॥

ভন্দমানে সর্গৈঃ স্তবমানে উপাকে পরস্পরং সন্নিহিতে সুপেশসা শোভনরূপে । পেশ
ইতি রূপনাম । যহসী মহত্যা অপত্যরূপে বা প্রতিদিনং জারমানত্যাং যহরিত্যপত্যনাম ।
যহঃ স্তুরিতি তন্নামস পাঠাৎ । ঋতস্ত মাতরায়জ্ঞস্ত নিষ্যাজ্যৌ ভাত্যাং আগমনাদ্-
যজ্ঞস্ত সম্পূর্ণার্থজ মাভূত্বমপচর্যাতে । যদা অতিরাত্রাদীনামহোরাত্রসাধ্যত্যাং তন্মাতৃত্বং ।
নক্তোষশা উক্তগুণবিশিষ্টে অহোরাত্রদেবতে স্থমং স্বয়মের অস্মাভিরপ্রার্থিতে ইত্যর্থঃ ।
যদা স্থমং শোভনমনস্কং বহিরাস্তৃতং দর্ভে আ সমস্তাং সীদতাং উপবিশতাং ॥ যদা ঋতস্তেতি
কর্মণি বধী ॥ যজ্ঞমাসীদতাং । আসাত চ বহিরাস্তৃতং দর্ভং স্বয়মেবাদভাম্ ॥ ৭ ॥

• • •

অথান্টমী—

মদ্ভজি^১হবা জুগু^২র্বণী হোতা^৩রা দৈব্যা^৪ কবী^৫ ।

যজ্ঞং^১ নো যক্ষতা^২মিমং সিধ^৩মদ্র দিবি^৪স্পৃশম্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মদ্ভজি^১হবা । জুগু^২র্বণী ইতি । হোতা^৩রা । দৈব্যা^৪ । কবী^৫ ইতি ।

যজ্ঞম্ । নঃ । যক্ষতাম্ । ইমম্ । সিধম্ । অত্র । দিবিহস্পৃশম্ ॥ ৮ ॥

মহাজিহ্বা দেবানাং মাদনজালো জুগুর্কণী ভুশং গৃণতাং স্তবতাং যজমানানাং লংভক্তারো ॥
বহুগুস্তাং কিপি ছান্দসী রূপসিদ্ধিঃ । তস্মিন্ উপপদে বনতেচ্ছন্দসি বনলনরক্ষিমখামিতীন্
প্রত্যয়ঃ ॥ কবী মেধাবিনো ক্রান্তদর্শিনো দৈব্যা হোতারা দেবলক্ষ্মিনো হোতারো অয়ং চ
মধ্যমস্থানশ্চেত্যুভৌ সিংহং ফলসাধনভূতং ॥ সিংহঃ ফায়িতংচীত্যাদিনা রক্ ॥ দিবিস্পৃশং
দ্ব্যলোকবাসিদেবান্ স্পৃশন্তং তৈর্হবিষঃ স্বীক্রিয়মাণবাদিতি ভাবঃ । ঈদৃশং নোহস্মদীয়-
মিমং যজ্ঞং অথ যক্ষতাং অমুতিষ্ঠতাং পুঙ্কয়তাং বা সম্যগ্‌নির্কাহয়তামিত্যর্থঃ ॥ ৮ ॥

অথ নবমী—

শুচিদেবেষ্পিতা হোত্রা মরুৎসু ভারতী ।

ইলাসরস্বতী মহী বর্হিঃ সীদন্ত যজিয়াঃ ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

শুচিঃ দেবেষু অপিতা হোত্রা মরুৎসু ভারতী । ইলা সরস্বতী ।

মহী বর্হিঃ সীদন্ত যজিয়াঃ ॥ ৯ ॥

শুচিঃ শুদ্ধা মরুৎসু বিরুদ্ধলক্ষণয়া অমরণেষু দেবেষু দ্ব্যতনশীলেষু স্তোত্রেষু মরুৎসু
ঋত্বিক্ বা অপিতা নিয়তা হোত্রা হোমনিষ্পাদিকা ভারতী ভরতশ্রাদিত্যস্ত লক্ষ্মিনী দ্বাহ্বানা-
বাক্ তথা ইলা পার্শ্ববী প্রৈষাদিরূপা মহী মহতী সর্বস্বতী । সর ইত্যাদিকনাম । তস্বতী স্তনি-
ভাদিরূপা মাধ্যমিকা চ বাক্ এতান্তিস্রঃ ত্রিহান বাগভিমানিদেবতাঃ যজিয়া যজার্হাঃ সত্যঃ
বর্হিঃ স্তীর্ণং সীদন্ত উপবিশন্ত ॥ তিস্র ইত্যত্র তিস্রভ্যো জস্ ইতি উদাস্তব্দম্ ॥ ৯ ॥

অথ দশমী—

ভমস্তুরীপমন্তু তং পুরুবারং পুরুঅনা ।

অষ্টা পোষায় ণিম্বতু রায়ে নাভা নো অশ্ময়ুঃ ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ভং নঃ তুরীপম্ অষ্টতম্ পুরু বা অরম্ পুরু অনা ।

অষ্টা পোষায় বি ষ্টতু রায়ে নাভা নঃ অশ্ময়ুঃ ॥ ১০ ॥

নঃ অম্বদৰ্ঘং তৎ তাদৃশং তুরীয়ং তুর্ণং ব্যাপি অতুতং সত্য আবির্ভবং অতুতমিবলং
যদা মহল্লামৈতৎ । সারতো মহৎ পুরুষানং বহুনাং প্রাণিনাং অৰ্ঘ্যায়ৈব অরং অলং লমৰ্ঘং । যদ
পুরুষারং বহু প্রভুতঞ্চ । বাশব্দশ্চার্থে । অরং অলং স্নানা আত্মনা পুরু বহু । ক্রিয়াবিশেষণ-
মেতৎ । দৈদৃশমুদকং ষষ্ঠী বৃষ্ট্যাদেঃ কৰ্ত্তা । তষ্টৃশব্দঃ যাক্ষেনৈবং ব্যাখ্যাতঃ—ষষ্ঠী তুর্ণ
মস্মুত ইতি নৈরুক্তান্ত্রিবেক্ষীতাদীপ্তিকর্ষণশ্চক্রেৰ্কা স্ম্যৎ কৰোতি কৰ্ম্মণঃ ইতি (নিঃ ৮।১৩।
এতল্লানকো বৈদ্যাতোহয়ি অশ্বমুদান্ কাময়মানঃ দেবো নঃ পোষায় অশ্বং পুষ্টো রায়ে লম্বুধয়ে
চ নাভানাভৌ যষ্টৈর্ষক্কে মেঘস্ত নাভিস্থানেহবস্থিতং উক্তলক্ষণমুদকং বিজ্ঞতু বিবিধং
গময়তু ॥ যোহস্তকর্ষণি । ওতঃ শনীত্যেকারলোপঃ । উপসর্গাৎ স্ননোভীতি স্বত্বং ॥ যদা
নো নাভা অশ্বং লম্বুধি যজ্ঞ নাভাবুত্তরবেদ্যাং রায়ে ॥ ষষ্ঠ্যর্থ চতুর্থী ॥ রায়ো গবাদিশনস্ত
পোষায় পুষ্টয়ে স্ততিরূপসৃষ্টৌ বিমোচনার্ধঃ উক্তলক্ষণাং যষ্টিং যুগ্মতু ॥ (১ম—১৪২য়—১৫৭) ॥

অথৈকাদশী—

অবস্বজন্মপত্নান্ দেবান্যশ্বকি বনস্পতে ।

অগ্নির্হব্য। স্মদতি দেবো দেবেষু মেধিরঃ ॥ ১১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

অবস্বজন্। উপ। স্নান। দেবান্। যশ্বকি। বনস্পতে ।

অগ্নিঃ। হব্য। স্মদতি। দেবঃ। দেবেষু। মেধিরঃ ॥ ১১ ॥

হে বনস্পতে বনানং পালক যুপাভিমানিদেবায়ে ! অবস্বজন্ম স্বৈরং বর্জয়ন।
অশ্বিজঃ স্বশ্ব কৰ্ম্মসু ব্যাপারয়ন স্নান আত্মনা দেবান্ হবির্ভূজঃ উপযক্তি উপেত্য
যজ্ঞ ॥ বহুলং ছন্দসীতি শপো লুক্ ॥ দেশে স্তোতমানঃ মেধিরো মেধাবান্ অগ্নিরাহ-
বনীয়ো দেবেষু ভয়েষাং মণো হব্য। হবীংষি স্মদতি প্রেবয়তি স্বীকরোতি ॥ যদ ক্ষরণে।
বহুলং ছন্দসীতি শপঃ লুক্ ॥ লেটোডাটাবিত্যাডাগমঃ ॥ যজ্ঞ যুপাধিরেব পরোক্ষেণোচ্যতে।
সোহগ্নির্হবীংষি সৃষ্টু স্বীকরোতি ॥ (১ম—১৪২য়—১১৭) ॥

অথ দ্বাদশী—

পৃথগ্ধতে মরুত্ধতে বিশ্বদেবায় বায়বে ।

স্বাহ। গায়ত্রবেপসে তব্যমিদ্রায় কৰ্ত্তন ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

পূষৎ হবতে । মরুত্বতে । বিশ্বদেবায় । বায়বে ।

স্বাহা । গায়ত্রহবেপসে । হবাম্ । ইন্দ্রায় । কৰ্ত্তন ॥ ১২ ॥

পূষতে পুষা তত্বতে ॥ অনোহুড়িতি হুই । হুস্বহুড্ভ্যাং মতুবিতি মতুপ উদাস্ত্বৎ ॥
মরুত্বতে মরুত্বিস্তবতে বিশ্বদেবায় সর্বদেবসংবায় বায়বে গমনশীলায় বায়ুদেবায় চ
তথা গায়ত্রহবেপসে । বেপ ইতি রূপনাম । গায়ত্র শব্দ ইতরল্যামোপলক্ষণঃ । গায়ত্রং বেপঃ
রূপং যস্ত তাদৃশায়ৈন্দ্রায় হবাং হবিঃপ্রদাতুং স্বাহাকৰ্ত্তন স্বাহাকারং কুরুত ঋষিভ্যঃ ॥
করোতেলোটি তপ্তনপ্তনধনাশ্চেতি তনবাদেশঃ ॥ (১ম—১৪২ম—১২ম) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

স্বাহাকৃত্যাগহ্যপ হব্যানি বীতয়ে ।

ইন্দ্রাগহি ঋধী হবং ভাং হবন্তে অধ্বরে ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

স্বাহাকৃতানি । আ । গহি । উপ । হব্যানি । বীতয়ে ।

ইন্দ্র । আ । গহি । ঋধি । হবাম্ । ভা । হবন্তে । অধ্বরে ॥ ১৩ ॥

হে ইন্দ্র ! স্বাহাকৃতানি স্বাহেত্যেবং পূর্বাকৃতিঃকরণমুচ্চারণং যক্ষ্যমাণ দেবতানাং তাঃ
স্বাহাকৃতয়ঃ তদ্বন্তি হব্যানি হবীংষি অত্র প্রাজেযু বযট্কারপ্রদানাং স্বাহাকৃতং হবিরিত্যর্থঃ ।
তদ্ববিঃ উপ উপেত্য বীতয়ে ভক্ষণায় আগহি আগচ্ছ ॥ গমেশ্ছান্দসঃ শপোমুক্ ।
অগ্নদ্যন্তোপদেশেত্যাদিনাহুনাসিক লোপঃ ॥ তথা হে ইন্দ্র ! আগহি স্তোত্রাণ্যভিলক্ষ্যাগচ্ছ ।
আগত্য হবং অন্নদীয়মাহ্বানং ঋধি শৃণু । যতস্ত্বাং অধ্বরে অহিংসাস্বকে বাগে হবন্তে
স্বাহারক্তি ঋষিভ্যঃ অতঃ ঋধি ॥ হবন্তেৰ্ভূহলং ছন্দসীতি সংপ্রসারণম্ ॥ ১৩ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে একাদশো বর্গঃ ॥ ১১ ॥

ত্রিচত্রারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—:—

প্রত্যবাসীমিত্যষ্টকং চতুর্থং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমসং । তথাচানুক্রান্তম্ । প্রত্যবাসীমষ্টাবাধেয়-
তু তন্ত্রিষ্টবস্তুমিতি তু তদিত্যুক্তত্বাৎ ইদমাদিসূক্তাষ্টকশ্চাশ্লিষ্টবত্যা । অন্ত্যা ত্রিষ্টপ্ দ্বিষ্টা-
ত্রিষ্টবস্তু পরিভাষয়া ভগত্যঃ । প্রাতরনুবাক্যশ্চিনশস্ত্রয়োক্তো বিনিয়োগঃ । অগ্নিষ্টোমে
আগ্নিমারুতে শস্ত্রে ইদং সূক্তং জাতবেদস্ত নিবিদ্বানীয়ং । অথ যথেষ্টমিতিথণ্ডে
সূত্রিতম্—প্রত্যবাসীং নব্যসীমাপোহিষ্ঠেতি তিস্র ইতি । দশরাত্রস্ত প্রথমেপ্যহনি
জাতবেদস্ত নিবিদ্বানম্ । আশ্বমেধিকে মধ্যমেহনি চ নিবিদ্বানং । তথাচাচার্যোহুতিদেশ
একাহান্যপশংশস্ত তেষু নিবিদো দধ্যাদেবমেধায়ি মারুত ইতি ॥ (১ম—১৪৩হ) ॥

তত্র প্রথমা—

প্রত্যবাসীং নব্যসীং ধীতিমগ্নয়ে বাচো মতিং সহসঃ সুনবে ভরে ।

অপাংনপাদ্ব্যো বহুভিঃ সহপ্রিয়ো হোতা পৃথিব্যাং ঋসীদদৃষ্মিঃ ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠ ০—

প্র । তব্যসীম্ । নব্যসীম্ । ধীতিম্ । অগ্নয়ে । বাচঃ । মতিম্ । সহসঃ । সুনবে । ভরে ।

অপাম্ । নপাৎ । যঃ । বহুভিঃ । সহ । প্রিয়ঃ । হোতা ।

পৃথিব্যাম্ । নি । ঋসীদৎ । দৃষ্মিঃ ॥ ১ ॥

অহং অগ্নয়ে প্রত্যবাসীং অতিশয়েন নর্দয়িত্বীং ॥ তবতিবুদ্ধার্থঃ । শৌত্রো ধাতুঃ অস্মাতৃদৃষ্টা
ছন্দসীতীয়স্বন । তুরিষ্টেমেষঃ স্থিতি তুলোপঃ । ছান্দস ঈকারলোপঃ ॥ নব্যসীং নবতরাং
অপূর্ব্বাং ধীতিং যাগলক্ষণং উক্তগুণকং কর্ম প্রভরে প্রাকর্ষণ করোমি । তথোক্ত-
লক্ষণং বাচোমতিং স্ততিরূপং কর্ম ভরে । কীদৃশায়াগ্নয়ে ? সহসো বলস্ত সুনবে পুত্রায় ।
কিঞ্চ যোহগ্নিরপাংনপাং তাশাং নপ্তা অন্ত্য ওষধয়ঃ ওষধীভ্যোহগ্নিরিত্যগ্নেনপ্তৃষৎ । অথবা
অপাং ন পাতয়িতা বৈদ্যাতাগ্নিরূপেণ প্রবর্ষকত্বাদিতি ভাবঃ । তথা প্রিয়ো যজ্ঞমানস্ত প্রীগয়িতা
প্রিয়ভয়ো বা তস্ত হোতা হোমনিপ্পাদকঃ সোহগ্নিঃ ঋষিঃ প্রাপ্তকালঃ প্রাপ্তপ্রদানসময়ঃ
সন্ পৃথিব্যাং বেদিলক্ষণায়াং বহুভিঃ নিবাসযোগৈর্গবাদিধনৈঃ সহ সহিতো ঋসীং
নিতরাং সীদতি ॥ (১ম—১৪৩হ—১ঋ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

জায়মানঃ পরমে বোমম্মাবিরগ্নিরভবম্মাতরিশ্বনে ।

অস্তু ক্রহা সমিধানস্তু মজ্জানা প্র ছাবা শোচিঃ পৃথিবী অরোচয়ৎ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

সঃ । জায়মানঃ । পরমে । বিহম্মনি । আবিঃ । অগ্নিঃ । অভবৎ । মাতরিশ্বনে ।

অস্তু । ক্রহা । সমিধানস্তু । মজ্জানা । প্র । ছাবা ।

শোচিঃ । পৃথিবী ইতি । অবোচয়ৎ ॥ ২ ॥

স পূর্বোক্তোহগ্নিঃ জায়মানঃ অরণীভ্যামুৎপন্নমানঃ কাঠেষু বা প্রোহৃতঃ সন্ তদানীমেব পরমে উৎকৃষ্টে বোমনি বিবিধরক্ষণবতি বেদিদেশে মাতরিশ্বনে অন্তরিক্ষসঞ্চারিণে বায়বে প্রথমমাবিরভবৎ প্রত্যক্ষোহভূৎ । তদগ্নে প্রথমো মাতরিশ্বন আবির্ভবেতাদি ক্রতাস্তর-প্রসিদ্ধেঃ (ঋঃ সং ১।২।৩২) বায়ুসংযোগাৎ প্রজ্জলিত ইত্যর্থঃ । অথবা মাতরি ফলস্ত নিশ্মাতরি যজ্ঞে স্থিতি চেষ্টত ইতি মাতরিশ্বা যজ্ঞমানঃ তদর্থং । কিঞ্চ সমিধানস্তু ইন্দ্রনৈঃ সম্যগ্ বর্দ্ধমানস্তাস্মাৎসম্যে মজ্জানা বলনামৈতৎ বলবতা ক্রহা ক্রতুনা কর্মণা জ্ঞানাদিব্যাপারেণ শোচিঃ ছাবাপৃথিবী দ্বাঞ্চ পৃথিবীঞ্চ প্রারোচয়ৎ প্রকর্ষণাদীপয়ৎ । মধ্যে শোচিঃ শব্দ হ্রাস্তলঃ মজ্জানা ক্রহা সমিধানস্তেতি বা যোজ্যং । প্রবলেন সমিদ্ধনাদিব্যাপারেণ সমিদ্ধ্যমানস্তেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৪৩ম—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

অস্তু দেৱা অজরা অস্তু ভানবঃ সুসংদৃশঃ সুপ্রতীকস্তু সুহ্যতঃ ।

ভাৱক্ষসো অত্যাকুর্ন সিন্ধবোগ্নে রেজন্তে অসসন্তো অজরাঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

অস্তু । দেৱাঃ । অজরাঃ । অস্তু । ভানবঃ । সুসংদৃশঃ । সুপ্রতীকস্তু । সুহ্যতঃ ।

গাহৱক্ষসঃ । অতি । অকুর্নঃ । ন । সিন্ধবঃ । অগ্নেঃ । রেজন্তে । অসসন্তঃ । অজরাঃ ॥ ৩ ॥

অস্ত্র স্ত্রয়মানস্ত্রায়েঃ দ্বেষাঃ দীপ্তয়ঃ অজরাঃ জরারহিতাঃ অজীর্ণাঃ অবিরতা ইত্যর্থঃ ॥
 নঞো জরমরেত্যাদিনোক্তরপদাদ্যাদান্ত্বং ॥ তথা সূপ্রতীকস্ত্র শোভনমুখস্ত্রায়ের্ভানবো
 রশ্ময়ঃ দীপ্তরুক্তাদিত্যে বিশ্লিষ্টা অবগন্তব্যাঃ । তে চ স্ত্রলংদৃশঃ স্ত্রু লম্যক্ দ্রষ্টারঃ সৰ্ব্বতো
 ব্যাপ্তা ইত্যর্থঃ । সূদ্রাতঃ স্ত্রু সৰ্ব্বতো দ্রোতমানাঃ তথা অস্ত্রায়েঃ ভাঙ্কলঃ ॥ ভঙ্ক ইতি
 বলনাম । ভঙ্কঃ শৰ্দ্ধ ইতি বলনামস্ম পাঠাৎ ॥ ভাঙ্গমানবলাঃ ॥ অস্তুরিতি রাত্রিনামৈভৎ ।
 অস্তুরঃ উৰ্যোতি তন্মাস্ত্রজ্ঞানং । দ্বিতীয়ার্থে প্রথম ॥ অস্তুরং জগদঙ্কং নৈশং তমঃ অতি
 অতিক্রম্য সিদ্ধবঃ স্ত্রন্দমানাঃ সৰ্ব্বত্র ব্যাপ্তবন্তঃ অলসন্তঃ স্বব্যাপারেষস্বপন্তঃ অবিরতাঃ
 অতএবাজরাঃ রশ্ময়ঃ ন রেজন্তে ন কম্পন্তে দাহপাকাদিশু ন চলন্তি ন চালান্তে বাত্রেঃ । যথা
 ন শক্যে দৃষ্টান্তবচনঃ । ভাঙ্কলঃ ভা এব ভঙ্কো বলং যন্ত তাদৃশস্তাদিত্যস্ত্র সিদ্ধবো ন রশ্ময়
 ইব তে যথা স্ত্রন্দনশীলাঃ ব্যাপ্তিবন্তঃ অস্তুরিতি অঙ্ককন্তমঃ অতিক্রম্য যথা অলসন্তো রেজন্তে
 তদ্বদভাঙ্কলোহস্ত্রায়ৈরুক্তলক্ষণাদৌপয়েহপি সৰ্ব্বত্র রেজন্তে কম্পন্তে ব্যাপ্তবন্তীত্যর্থঃ ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

যমেৱিরে ভূগবো বিশ্ববেদসং নাভা পৃথিব্যা ভুবনস্ত মজ্জুনা ।

অগ্নিং তং গীর্ভিহ্নুহি স্ব আদমে য একোবস্মো বরুণো ন রাজতি ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যম্ । আৱিৱিরে । ভূগবঃ । বিশ্ববেদসম্ । নাভা । পৃথিব্যাঃ । ভুবনস্ত । মজ্জুনা ।

অগ্নিম্ । তম্ । গীঃভিঃ । হিহ্নুহি । স্বে । আ । দমে । যঃ ।

একঃ । বস্মঃ । বরুণঃ । ন । রাজতি ॥ ৪ ॥

বিশ্ববেদসং সৰ্ব্বধনং ॥ বেদ ইতি ধননাম । বেদঃ বরিব ইতি তন্মাস্ম পাঠাৎ ॥ তাদৃশং
 যমগ্নিং ভূগবঃ ভূগুণোক্তোৎপন্নঃ পাপস্ত্র ভৰ্জ্জকাঃ পৃথিব্যা বেদ্যাঃ একদেশে কুৎসশক্যঃ । যদ্য
 এতাবতী বৈ পৃথিবীতাদি শ্রুতেঃ বেদ্যাঃ পৃথিবীত্বং তস্তা নাভা নাভৌ উত্তরবেদ্যা ভুবনস্ত
 ভূতজাতস্ত্র মজ্জুনা বলেন নিমন্তেন আ আভিমুখ্যেন ঈরিরে ঈরিতবন্তঃ স্থাপিতবন্তঃ ।
 তমগ্নিং স্ব স্বকীয়ে দমে গৃহে উত্তরবেদ্যাঃ গীর্ভিঃ স্তুতিভিঃ আহ্নিহ্নুহি প্রাপ্নুহি ॥ হি গর্তে
 ব্রহ্মো চ । উতশ্চ প্রত্যগ্জ্ঞানসি বাবচনমিতি হেলুর্গভাবঃ ॥ যোহগ্নিঃ একঃ মুখ্যঃ দন
 এক এব বা বস্মো বস্মুনঃ গবাদিধনস্ত্র রাজতি ঈশ্বরো ভবতি প্রদাতৃমিতি দেখঃ ।
 রাজতীতৈথ্যব্যাকৰ্ম্মা । ক্ষিয়তি রাজতীতি তন্মাস্ম পাঠাৎ ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ—বরুণো ন
 বারক আদিত্য ইব স যথা সৰ্ব্বস্ত্র ঈষ্টে তদ্বৎ ॥ (১ম—১৪৩২—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

ন যো বরায় মরুতামিবস্বনঃ সেনেব সৃষ্টা দিব্যা যথানিঃ ।

অগ্নির্জ্ঞৈস্তিগিতৈরত্তি ভর্ষতি যোধো ন শক্রনংস বনান্যজ্ঞতে ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ন যঃ । বরায় । মরুতাম্ ইব । স্বনঃ । সেনা ইব । সৃষ্টা । দিব্যা । যথা । অনিঃ ।

অগ্নিঃ । জ্ঞৈস্তিঃ । তিগিতৈঃ । অত্তি । ভর্ষতি । যোধঃ । ন । শক্রনং ।

সঃ । বনানি । নি । অজ্ঞতে ॥ ৫ ॥

যোহগ্নির্বরায় বরণায় নিগ্রহায় শক্তো ন ভবতি । তত্র দৃষ্টান্তমুচ্যতে—মরুতাং স্বন ইব
ন যথা গ্রাহন্তদ্বৎ । তথা সৃষ্টা বৈরিক্ষরার্থং প্রবলেনাভিসৃষ্টা সেনেব সা যথাক্রুরনিরোধ্যা
তদ্বৎ । তথা দিব্যা দিবিভবা অশনির্যথা পততোব ন নিবার্যতে তদ্বৎ । ঈদৃক্লামর্থ্য-
মন্তীতি দর্শয়তি । অয়মগ্নিগ্নিগিতৈর্নিসিতৈঃ তীক্ষ্ণীভূতৈঃ ॥ অন্ত্যাবিকারশ্চান্দসঃ ॥ জ্ঞৈস্তিঃ-
দৈস্তিঃ দন্তস্থানীয়াভিজ্জালাভিঃ অত্তি অগ্নদ্বিরোধিনো ভক্ষয়তি । তথাভর্ষতি হিনস্তি । ভর্ষ-
হিংসায়ানং । যাক্ষস্বাহ—ভর্ষতিরন্তিকর্ম্মেতি (নিঃ ৯২৩) । যদপি অত্তিভর্ষতোয়ারদনমেবার্থঃ
তদপি তদবাস্তুরভেদোহবগন্তব্যঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—যোধো ন সংগ্রহর্তা শূর ইব । ন যথা
শক্রনং ভর্ষতি ভক্ষয়তি তদ্বৎ । কিঞ্চ সোহগ্নিঃ বনা বনানি ব্রহ্মাদিসমূহান ন্যজ্ঞতে
নিতরাং প্রসাধয়তি দহতীত্যর্থঃ । অজ্ঞতিঃ প্রসাধনকর্ম্মেতি যাক্ষঃ (নিঃ ৬২১) ॥ ৫ ॥

অথ ষষ্ঠী—

কুবিরো অগ্নিকচথস্ত বীরসদমুকুবিদম্ভিঃ কামমাবরণঃ ।

চোদঃ কুবিতুজ্যাং সাতয়ে ধিয়ঃ শুচিপ্ৰতীকং তময়া ধিয়া গুণে ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কুবিরং । নঃ । অগ্নিঃ । উচথস্ত । বীঃ । অসৎ । বসুঃ । কুবিরং । বসুভিঃ । কামম্ । আহবরণঃ ।

চোদঃ । কুবিরং । তুজ্যাং । সাতয়ে । ধিয়ঃ । শুচিপ্ৰতীকম্ । তম্ । অয়া । ধিয়া । গুণে ॥ ৬ ॥

অয়মগ্নিনেহ্মাকং উচথস্ত উক্থস্ত স্তোত্রস্ত কুৰিৎ বহুবারণ বীঃ কাময়িতা অসৎ ভবতু ॥
 অস্তুলে ট্যাডাগমঃ ॥ যদা উচথস্ত এতন্মামকস্ত মহর্ষেঃ গোত্রপ্রভবস্ত ন ইতি লব্ধকঃ ।
 তথা বস্তুবাসিয়িতা সর্কেষাং বস্তুহানীযো বা বস্তুভিবাসিয়িতৃভিঃ ধনৈঃ কামং অত্যর্থং
 অভিমতং বা কুৰিৎ অতিপ্রভূতং আবরণং আরণোতু । অভিমতপ্রদানেন কামং নিবর্তয়-
 ত্বিতার্থঃ ॥ রণোতেলে ট্যাডাগমঃ । ছান্দসো বিকরণস্ত লুক্ ॥ অয়মগ্নিঃ চোদঃ অম্মাকং
 কশ্মস্ব প্রেবকঃ সন দিয়ঃ কশ্মাণি সাতয়ে লাভায় কুৰিৎ বহু তুতুজ্যাং তরয়তু প্রেরয়-
 ত্বিতার্থঃ ॥ তুজিঃ প্রেবণার্পঃ ছান্দসঃ শপঃ শ্লুঃ ॥ শুচিপ্রতীকং শোভনাবয়বং শোভনজ্বালাং
 তমগ্নিং অবাধিরা অনয়া স্বত্বিক্রপয়া প্রজ্ঞবা শৃণে উচ্চারয়ামি স্তোম্যিতার্থঃ ॥ ৬ ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

যুতপ্রতীকং ব ঋতস্ত ধূর্ধদমগ্নিং মিত্রং ন সমিধান ঋঞ্জতে ।

ইক্ষানো অক্রো বিদথেষু দীত্বচ্ছুক্ৰবর্ণামুদুনো যংসতে ধিয়ম্ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যুতপ্রতীম্ । বঃ । ঋতস্ত । ধূঃসদম্ । অগ্নিম্ । মিত্রম্ । ন । সম্হইধানঃ । ঋঞ্জতে ।

ইক্ষানঃ । অক্রঃ । বিদথেষু । দীত্বং । শুক্রহবর্ণাম্ । উৎ ।

উম্ ইতি । নঃ । যংসতে । ধিয়ম্ ॥ ৭ ॥

যুতপ্রতীকং যুতোপক্রমং প্রযাজাদিষাজ্যৈর্হুয়মানত্বাৎ । যদা প্রতীকমঙ্গং দীপজ্বালা-
 মিতার্থঃ । কিন্তুতং ৭ বো যুয়ংসবন্ধিনঃ ঋতস্ত যজ্ঞস্ত ধূর্ধবং ধুবি নির্বহণে সীদন্তং যজ্ঞ-
 নির্বাহকং অগ্নিং মিত্রং ন মিত্রমিব সমিধানঃ ঐগ্নৈর্দীপ্যমানঃ যজমানঃ ঋঞ্জতে প্রসাধয়তি ।
 ঋঞ্জতিঃ প্রসাধনকর্ম্মা । কিন্তু ইক্ষানঃ সম্যক্দীপ্যমানঃ অক্রঃ জ্বালা সমিদাদিভিরাক্রান্তঃ
 অগ্নৈরশুক্রান্তো বা ॥ ক্রমেচ্ছান্দসো ডঃ ॥ বিদথেষু যজ্ঞেষু বেদয়ৎস্ব স্তোত্রেষু, নিমিস্তভূতেষু
 দীত্বং । স্বয়ং দীপ্যমানোহমদীয়াং ধিয়ং প্রজ্ঞাং যাগাদিবিষয়াং শুভ্রবর্ণাং নির্ঘলাং
 জ্যোতিষ্টোমাদি কর্ম্ম বা উদ্রুযংসতে উদ্বোত যতোব ॥ যমেলৈ ট্যাডাগমঃ লিপ্ । উশকো-
 হবধারণে । নীতিরতি কর্ম্মনাম । ধীঃ শমীতি তন্মামস্তু পাঠাৎ ॥ (১ম—১৪৩ম—৭ম) ॥

অথাষ্টমী—

অপ্রযুচ্ছমপ্রযুচ্ছন্তিরগে শিবেভিনঃ পায়ুভিঃ পাহি শট্গৈঃ ।

অদক্কেভিরদূপাতেভিরিষ্টেনিমিষভিঃ পরিপাহি নোজাঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অপ্রযুচ্ছন্ । অপ্রযুচ্ছন্তিঃ । অগে । শিবেভিঃ । নঃ । পায়ুভিঃ । পাহি । শট্গৈঃ ।

অদক্কেভিঃ । অদূপাতেভিঃ । ইষ্টে । অনিমিষন্তিঃ । পরি । পাহি । নঃ । জাঃ ॥ ৮ ॥

হে অগে ! অপ্রযুচ্ছন্ অস্বাসপ্রমাদন যুচ্ছ প্রমাদে অবিচ্ছিন্নপ্রযুভিঃ সন্ অপ্রযুচ্ছন্তিঃ অনবধানরহিতৈঃ শিবেভিঃ মন্ত্রকল্যাণৈঃ শট্গৈঃ সুখকরৈঃ পায়ুভীরক্ষণপ্রকারৈর্নোহস্মান্ পাহি রক্ষ । কিঞ্চ হে ইষ্টে সর্কেঃ এষণীয অগে ! জাঃ জায়মানঃ অস্বাভিদৌপ্যমানঃ সন্ অদক্কেভিবহিংসিতৈঃ অদূপাতেভিঃ কেনচিদপ্যপরিভূতৈঃ দূপং ॥ দূপ উৎক্রেশে । তৌদাদিকঃ অনিমিষভিঃ নিমেষরহিতৈঃ অনলসম্বতাইবৈঃ দ্বৈদৃশৈলক্ষণৈর্নোহস্মান্ পরি পরিতঃ পাহি পালয় । যদা উপর্যুপরি জায়ন্ত ইতি জাঃ নোজাঃ অস্বংসস্বন্ধিনীঃ পুত্রপৌত্রাদিরূপাঃ প্রজাঃ পরিপাহি পরিতো রক্ষ । ন কেবলমস্মান্ কিন্তু অস্বংপুত্র পৌত্রাদীনপি রক্ষ ॥ (১ম—১৪৩স্থ—৮৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে দ্বাদশো বর্গঃ ॥ ১২ ॥

চতুশ্চছারিংশত্যধিক-শততমং সূত্রং ।

—•ঃঃ •ঃঃ—

এতি প্রহোতেতি সপ্তর্চং পঞ্চমং সূত্রং দৈর্ঘ্যতমসং জাগতং । পূর্বত্রায়েণ তু তদিত্যুক্তত্বাৎ ইদমপ্যাগ্নেয়ং । তথা চানুক্রমণিকা—এতি প্র সপ্তজাগতমিতি । প্রাতরহু-বাক্যখনিশস্ত্রয়োর্কিনিয়োগ উক্তঃ ॥ (১ম—১৪৪স্থ) ॥

তত্র প্রথমা—

এতি প্রহোতা ত্রতমস্ত মায়য়োধ্বাং দধানঃ শুচিপেশসং ধিমম্ ।

অভিস্ক্রচঃ ক্রমতে দক্ষিণাবৃত্তো যা অশ্ব ধাম প্রথমং হনিংসতে ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এতি । প্র । হোতা । ব্রতম্ । অশ্র । মায়য়া । উধ্বাম্ । দধানঃ । শুচিপেশলম্ । ধিয়ম্ ।

অভি । অচঃ । ক্রমতে । দক্ষিণাহাব্রতঃ । যাঃ । অশ্র । ধাম ।

প্রথমম্ । হ । নিংসতে ॥ ১ ॥

অয়ং হোতা হোমনিম্পাদকোহধ্বর্গুস্তায়েব্রতং হনিঃপ্রদানাদিরূপং কর্ম কর্তুং মায়য়া কর্তব্যবিশেষপ্রজ্ঞয়া যুক্তঃ সন্ প্রৈতি প্রকর্ষণে গচ্ছতি হোতুং ॥ মায়ৈতি প্রজ্ঞানাম্ । মায়াব্যুন্নতি তন্মায়সু পাঠাৎ ॥ কৌদৃশোহয়ং ? উধ্বাং উপর্য্যাক্রুতাং শুচিপেশলং শোভন-
রূপোপেতাং । পেশ ইতি রূপনাম । ধিয়ং প্রজ্ঞাং দধানঃ ধারয়মাণঃ । আচতুর্থাৎকর্মণোতি
লম্বীক্যেতেদং করিষ্যতীত্যুক্তবাৎ । আগত্য চ দক্ষিণাব্রতঃ প্রাদক্ষিণেন বর্তমানাঃ অচঃ
জুহ্বাদীঃ ক্রমতে গৃহাতি । কৌদৃশঃ অচঃ ? যাঃ প্রথমং পাত্ৰাসাদনকালে অস্ত্রাধেধাম স্থানং
নিংসতে নিংসচং বনে ইতি ষাতুঃ চুখন্তি ভজন্ত ইত্যর্থঃ । প্রথমমহুর্থেয়ক্রমং বুদ্ধা প্রৈতি
পশ্যাৎ অচঃ ক্রমতে ইত্যর্থঃ । হশকঃ প্রসিদ্ধৌ । যদা হোতা দেবানামাহ্বাতা যময়িঃ
অশ্র যজমানসু ব্রতং কর্ম জ্যোতিষ্টোমাদি প্রজ্ঞাবিশেষেণ যুক্তঃ সন্ এতি যজ্ঞদেশে
প্রত্যাগচ্ছতি । কৌদৃশোহয়ং ? উধ্বাং উধ্ববর্তি শুচিপেশলং শোভনরূপোপেতাং ধিয়ং
জ্বালাচলনাদিরূপং কর্ম দধানো ধারয়মাণঃ আগত্য চ দক্ষিণাব্রতঃ উত্তরলক্ষণাঃ অচঃ
স্বতপূর্ণাঃ জুহুপভৃদাদিকাঃ অতিক্রমতে আক্রমতে ঘৃতং স্বীকর্তুং জ্বালাঃ প্রসপ্তীত্যর্থঃ ।
যাঃ অচঃ প্রথমং পূর্ব্বং হবিরাসাদনকালে অস্ত্রাধেধাম স্থানং বেদিলক্ষণং নিংসতে চুখন্তি
প্রাণ্ডাঃ । হশকঃ প্রসিদ্ধৌ ॥ গিসি চুষনে । অদাদিভাছপো লুক্ । ইদিশ্বাসু ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া ।

অভীযুতশ্চ দেহনা অনুষত যোনৌ দেবশ্চ সদনে পরীব্রতাঃ ।

অপামুগ্ধে বিভূতো যদাবসদধন্বদা অধয়দ্যাভিরীয়তে ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অভি । দৈম্ । ঋতশ্চ । দেহনাঃ । অনুষত । যোনৌ । দেবশ্চ । সদনে । পরিব্রতাঃ ॥

অপাম্ । উপহৃষ্টো । বিভূতঃ । বৎ । আ । অবসৎ । অধ । যদাঃ ।

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৩ বর্গ।] চতুঃশতাব্দীরিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং । ১৮৩

ঋতজ্ঞানকন্ত দোহনাঃ ধারা যোনৌ উৎপত্তিহানে দেবন্ত সদনে জ্যোতমানস্তাদিত্যন্ত
হানে পরীরতাঃ তদ্রশ্মিভিঃ পরিভো ব্যাপ্তাঃ সত্যঃ ঈমেনমগ্নিং অভ্যনুবত. অভিনবা
ভবন্তি আভবন্ত্যেব তুয়ন্তে বা। কদেভ্যত আহ—সৎ যদা অপায়ুপশ্বে উদকানামুৎ-
পদে অন্তঃ বিভক্তঃ বিশেষণে ভাতির্ধার্যমাণঃ সন্ আবলৎ আক্রম্য নিবলতি অয়মগ্নিঃ
তদানীমিত্যর্থঃ। অথ অধুনা স্বধাঃ অমৃতোপমাঃ অপঃ অধয়ৎ পিবতি সর্কো লোকঃ
তা বিশেষ্যন্তে যাতিঃ সহ ঈয়েতে অয়মগ্নিঃ সংগচ্ছতে বা ভূমিঃ তা অধয়ৎ। বিদ্যাদান্মনা
উদকানি ভগৎ পায়য়ত ইত্যগ্নেঃ স্ততিঃ ॥ (১ম—১৪৪স্থ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া ।

যুযুতঃ সবয়সা তদিদ্রপুঃ সমানমর্থং বিতরিত্রতা মিথঃ ।

আদীং ভগো ন হব্যঃ সমান্দাবোহ্লুন্ রশ্মীনং সময়ন্ত সারথিঃ ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যুযুতঃ। সবয়সা। তৎ। ইৎ। বপুঃ। সমানম্। অর্থম্। বিতরিত্রতা। মিথঃ।

আৎ। ঈম্। ভগঃ। ন। হব্যঃ। সম্। অম্যৎ। আ। বোহ্লুঃ। ন।

রশ্মীন্। সম্। অয়ন্ত। সারথিঃ ॥ ৩ ॥

সবয়সা সমানবয়স্কৌ বয়ঃশব্দেন সামর্থ্যং লক্ষ্যতে। সমানসামর্থ্যৌ তদিৎ তদানীমেব
যদা প্রবুদ্ধৌ ভবতি তদানীমেব সমানমর্থং সমানপ্রয়োজননিষ্পত্তিং মিথঃ প্রত্যেকং
বিতরিত্রতা ভৃশং তরন্তৌ হোত্রধ্বর্গ্য বপুঃ অগ্নেঃ শরীরং যুযুতঃ স্বস্বব্যাপারেণ মিশ্রয়িতু-
মিচ্ছতঃ প্রৈযানস্তরং যাজ্ঞাদি পাঠৌ হোতৃক্যাপারঃ। বযট্কারানস্তরং হোমোদ্ধবর্ধোৱিতি
বিভাগঃ। অত্রৈদমহুলঙ্ঘ্যেৎ—সবয়সা সমানবয়স্কৌ মিথঃ প্রত্যেকং সমানং প্রয়োজনং স্তুত্ব-
প্রাপ্তিং বিতরিত্রতা বিশেষণে তরিতুমিচ্ছন্তৌ ॥ তরতের্ঘট্‌লুগস্তাচ্ছতরি দাধর্ত্যাদৌ নিপাত্যতে।
ঐবচনস্তাকারঃ। আয়াপতী তদ্বপুঃ তদেব পরস্পরং শরীরং যুযুতঃ মিশ্রয়িতুমিচ্ছতঃ পরস্পর-
ালিঙ্গতঃ তদ্বদগ্নিঃ লাকং হোত্রধ্বর্গ্য যুযুতঃ আদীং অনস্তরমেব হব্যঃ আহবনীয়োহগ্নিঃ
সারথিঃ সয়গশীলঃ সারথিবদ্বজ্ঞাতকন্ত রথস্ত নিকাহকো বা সন্ অম্যৎ অম্যাকং লব্ধ্বিনো
রশ্মীন্ রশ্মিবদায়তায়ুতধারাঃ আ সর্কতঃ সময়ন্ত সম্যক্ স্বীকরোতি। তত্র দৃষ্টান্তবর-
চ্যতে—ভগো ন সর্কৈঃ সেবনীয় আদিত্য ইব। স যদা সর্কতঃ পূজামাদন্তে তৎ সারথিঃ
রথস্ত যজ্ঞা বোতৃর্কাহকস্তাধাদেঃ রশ্মীন্ প্রগ্রহানিব তান্ যদা স্বীকরোতি তদ্বদয়মগ্নিরপি
বীৰিষি সময়ন্ত ॥ (১ম—১৪৪স্থ—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

যমীং দ্বা সবয়সা সপৰ্য্যাতঃ সমানে যোনা মিথুনা সমোকসা ।

দিবাননন্তং পলিতো যুবাজনি পুরুচরমজরোমা মাসুযুগা ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যম্। দ্বৈম্। দ্বা। সহবয়সা। সপৰ্য্যাতঃ। সমানে। যোনা। মিথুনা। সমহওকসা।

দিবা। ন। নন্তম্। পলিতঃ। যুবা। অজনি। পুরু। চরন্। অজরঃ। মাসুযা। যুগা ॥ ৪ ॥

যং দ্বৈ এনমগ্নিং দ্বৌ সবয়সা সমানবয়স্কৌ সমানসামৰ্য্যৌ বা সমানে যোনা যোনৌ ফলশ্চোৎপত্তিস্থানে যজ্ঞে বর্তমানৌ মিথুনা দম্পতী ইব এককাৰ্য্যোদযুক্তৌ সমোকসা সমান-নিবাসৌ দেবযজ্ঞনস্থানৌ দৈদৃশৌ হোত্রধ্বৰ্যু সপৰ্য্যাতঃ পূজয়তঃ স্তত্যা হবিঃপ্ৰদানেন চ গ্ৰীণয়তঃ। কদেত্যাহ—দিবা ন অহনীব নন্তং রাত্রৌবপি সৰ্ব্বদেতার্ভঃ। এবং পূজ্যমানোহগ্নিঃ পলিতঃ পূৰ্ব্বমঙ্গারাবস্থায়ং জীৰ্ণেহপি সমিদ্ধনানন্তরং যুবা তরুণঃ তেজসা সৰ্ব্বশ্চ মিশ্রয়িতা বা অজনি জায়তে। এবং জাতোহয়ং মাসুযা যুগা মনোঃসম্বন্ধীনি যুগানি জায়াপিতরূপাণি হোত্র-ধ্বৰ্যুরূপাণি বোদ্ধিশ পুরুচরন্ বহ্বাখ্যাদিকং ভক্ষয়ন্ অজরঃ অজীর্ণঃ জরারহিতো বর্ততে ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

তমীং হিযন্তি ধীতয়ো দশত্রিশো দেবং মর্তাস উতয়ে হবামহে ।

ধনোরধি প্রবত আস ঋগত্যভিৰ্জজ্জিৰ্বয়ুনা নবাধিত ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তম্। দ্বৈম্। হিযন্তি। ধীতয়ঃ। দশ। ত্রিশঃ। দেবম্। মর্তাসঃ। উতয়ে। হবামহে।

ধনোঃ। অধি। প্রবতঃ। আ। সঃ। ঋগতি। অভিৰ্জজ্জংহভিঃ।

বয়ুনা। নবা। অধিত ॥ ৫ ॥

দেবং জ্যোতমানং তমীমেনমগ্নিং দশধীতয়ঃ দশসংখ্যাকা অঙ্গুলয়ঃ ত্রিশঃ বিশঃ পরস্পর-বিভ্রিষ্টাঃ হিযন্তি গ্ৰীণয়ন্তি মথনকালে তথা মর্তাসৌ মনুষ্যা বয়ং যজমানাঃ উতয়ে রক্ষণায়

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৩ বর্গ।। চতুঃশ্চত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং । ১৮৫

হবামহে আহ্নয়ামঃ । কোহস্ত বিশেষ ইতি উচ্যতে । অয়মগ্নিঃ ধনোঃ স্তুষঃ সকাশাৎ প্রবতঃ
আ প্রকর্ষণে গচ্ছতো বাণানিব তান্ যথা শত্রোরুপরি মুঞ্চতি । আ ইতু্যপমার্ধে । তৎ
সোহগ্নিঃ ধনুঃস্থানীয়াস্নিগ্ধশরীরসকাশাৎ প্রবতঃ প্রকৃষ্টবেগবতো রশ্মীন্ অগ্নতি গময়তি ॥
রিবির্গত্যর্ধঃ । অত্রোস্তর্ভাবিত্যর্থোহয়ং । ইদিশ্বানুম্ । ছান্দসং বেদস্ত সংপ্রসারণং । অধি-
শকোহনর্ধকো ধাত্বর্ধমাত্রানুবাদী ॥ কিঞ্চ এবং প্রবুদ্ধোহগ্নিঃ অভিত্রজন্তিরনুষ্ঠানার্থং অভিতঃ
সঞ্চরন্তিঃ স্তেয়মর্থমভিগচ্ছন্তিবা তদর্থং নবা নবানি বয়না বয়নানি প্রজ্ঞানানি অনুষ্ঠান-
বিষয়াণি অধিত ধারয়তি জ্ঞাপয়তীত্যর্থঃ । যদ্বা অদিত্রজন্তিঃ আভিমুখেন গচ্ছন্তিঃ হোত্রা-
দিত্তিঃ ক্রিয়মাণানি নবা নবানি বয়নানি প্রজ্ঞাবিশিষ্টানি স্তোত্রাদীনি অধিত ধন্তে ॥ ধাক্র-
শ্চান্দসে লুঙি হ্রাধ্বোরিচ্চতীৎ । উত্তরস্ত সিচঃ কিঞ্চ । হ্রবাদাদিতিসলোপঃ ॥ ৫ ॥

অথ ষষ্ঠী—

ত্বং হগ্নে দিব্যস্ত রাজসি ত্বং পার্শ্ববস্ত পশুপাইব অন্না ।

এনীত এতে বৃহতী অভিশ্রিয়া হিরণ্যায়ী বকরী বর্হিঃ আশাতে ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ত্বং । হি । অগ্নে । দিব্যস্ত । রাজসি । ত্বং । পার্শ্ববস্ত । পশুপাইব । অন্না ।

এনী ইতি । তে । এতে ইতি । বৃহতী ইতি । অভিশ্রিয়া । হিরণ্যায়ী ইতি ।

বকরী ইতি । বর্হিঃ । আশাতে ইতি ॥ ৬ ॥

হে অগ্নে ! ত্বং দিব্যস্ত দিবিভবস্ত দেবাদেবিদ্বাদান্না বৃষ্টাদেবী রাজসি ঈশিষে । ঐশ্বর্য্য-
মামৈতৎ । তথা পার্শ্ববস্ত পৃথিবীসম্বন্ধিনঃ মনুষ্যাদেঃ রাজসি ঈশ্বরো ভবসি । কিমস্তত্ত্ব-
হেন নেত্যাহ—অন্না আন্বনৈব স্বসামর্ধ্যেনৈব । তত্র দৃষ্টান্তঃ—পশুপা ইব পশুপালকো যথা
স্বসামর্ধ্যেনৈব পশুনাং নিরোধনির্গমনাদিব্যাপারেষু সমর্ধ্যো ভবতি তদ্বৎ । এতদ্বৃষ্টান্তেন
অত্যন্তস্বাতন্ত্র্যমুক্তং ভবতি । কিঞ্চ যস্মাদেবং তস্মান্তে তব বর্হিঃস্বঃ এতে প্রসিদ্ধে এনী
এতবর্গে স্তুলে জ্বাপৃথিব্যো আশাতে অশ্রুবাতে ব্যাপ্পুতঃ ॥ বর্ণাদনুদাত্তাদিতি ভীপ্ ।
তকারস্ত নঃ ॥ কীদৃশ্যো তে ৷ বৃহতী মহতী অতিবিস্তৃতে অভিশ্রিয়া প্রাঐশ্বর্ধ্যো অভিতঃ
সর্মভো বা হিরণ্যায়ী হিতরমণীয়ে বকরী অতিকুশলং শব্দয়ন্ত্যো ॥ বচেক্ষনিপি
বনোরচেন্তীভীত্রেফো । ছান্দসং কৃত্বং । বকি কোটিংস্তে ইত্যামং ছান্দসো মুমভাবঃ ॥
ঈদৃশ্যো জ্বাপৃথিব্যো বর্হিরশ্রু বাতে ॥ (১ম—১৪৪—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

অগ্নে জুস্ব প্রতিহর্যাতদ্রচো মন্দ্র স্বধাব ঋতজাত সূক্রতো ।

যো বিশ্বতঃ প্রত্যঙ্ঃসি দর্শতো রথঃ সংদৃষ্টৌ পিতৃমাইব কয়ঃ ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

অগ্নে । জুস্ব । প্রতি । তর্ঘ । তৎ । বচঃ । মন্দ্র । স্বধাবঃ ।

ঋতজাত । সূক্রতো ইতি সূত্রতো ।

যঃ । বিশ্বতঃ । প্রত্যঙ্ । অসি । দর্শতঃ । রথঃ । সম্ভৃষ্টৌ । পিতৃমান্হইব । কয়ঃ ॥ ৭ ॥

হে অগ্নে! জুস্ব সেবস্ব হবিঃ প্রীতো ভব বা স্তত্যা কিঞ্চ তৎ তাদৃশং প্রিয়করং বচঃ বাগ্‌রূপং স্তোত্রং প্রতিহর্য পুনঃ কাময়স্ব । হে মন্দ্র মাদনশীল স্তত্য বা! হে স্বধাবঃ হবিলক্ষণাবন! হে ঋতজাত বজ্রার্থমুৎপন্ন! হে সূক্রতো শোভনকর্ম্মন শোভনপ্রজ্ঞ বা! য ঐদৃশস্ত্বং বিশ্বতঃ সর্ব্বস্তু স্বাবজ্রঙ্গমস্ত জগতঃ প্রত্যঙ্‌সি অভিযতঃ অনুকূলোহসি ন পরাশ্রুণ ইত্যর্থঃ । তথা দর্শতঃ দর্শনীয়ঃ সর্কৈঃ কিঞ্চ সংদৃষ্টৌ সমাগদর্শনে রথঃ রমনশীলঃ রময়িতা বা ভবসি সর্ব্বস্তু । যথা তব সংদৃষ্টৌ সত্যং সর্কৈঃ জনঃ কয়ো নিবাসবান্ ভবতি । তত্র দৃষ্টান্তঃ । পিতৃমানিব অতিপ্রভুতান্নস্বামী যথা সর্কৈর্বস্তব্যো গন্তব্যস্ত ভবতি তথ্যং ॥ ৭ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে ত্রয়োদশো বর্গঃ ॥ ১৩ ॥

পঞ্চচত্বারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—:—:—

তং পৃচ্ছতেতি পঞ্চর্কং পঞ্চমং সূক্তম্ । অত্রানুক্রমণিকা—তং পৃচ্ছত পঞ্চাত্যাক্রিষ্টুবিতি দীর্ঘতমা ঋষিঃ । পূর্ব্বত্রায়ৈয়ং তু তদিত্যুক্তত্বাৎ ইদমপ্যায়ৈয়ং । অন্ত্য্যাক্রিষ্টপ্ শিষ্ট্যাক্রিষ্টবস্ত-পরিভাষয়া জগত্যঃ । প্রাতরনুবাক্যশ্বিনশস্ত্রয়োঃ বিনিয়োগ উক্তঃ ॥ (১ম—১৪৫ম) ॥

তত্র প্রথমা—

তং পৃচ্ছতাস জগামাংবেদস চিকিৎস ঐয়তে সাযীয়তে ।

তস্মিন্ংগন্তি প্রশিষস্তস্মিমিষ্টয়ঃ স বাজস্ত শবসঃ শুশ্র্ণগম্পতিঃ ॥ ১ ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৪ বর্গ।] পঞ্চচত্বারিংশত্যাধিক-শততমঃ সূক্তং । ১৮৭

—০ অথ পদপাঠঃ —

তম্ । পৃচ্ছত । সঃ । জগাম । সঃ । বেদ । সঃ । চিকিৎসান্ । ঈয়তে । সঃ । হু । ঈয়তে ।
তস্মিন্ । সন্তি । প্রশসিষঃ । তস্মিন্ । ইষ্টয়ঃ । সঃ । বাজস্ত । শবসঃ । শুশ্রিণঃ । পতিঃ ॥ ১ ॥

হে যজমানাঃ ! তমসিং পৃচ্ছত যৎ স্বর্গাদিবিষয়ং প্রষ্টব্যমস্তি তত্তষ্টৈশ্চৈব প্রষ্টব্যমস্তি ।
তষ্টৈশ্চ প্রষ্টব্যভেতিশয়মাহ । স জগাম স সর্বত্র গচ্ছতি অতএব স বেদশ চ প্রষ্টব্যং
জানাতি । কিমিতরসাধারণেন নেত্যাহ । স চিকিৎসান্ স এব চেতনাবান্ স বিশেষজ্ঞ
ইত্যর্থঃ । স এব ঈয়তে জ্ঞেয়সকাশং গচ্ছতি । পুনর্গতিরেব বিশেষ্যতে । সঃ গোহৃগিরেব
হু ক্ষিপ্ৰং ঈয়তে যদ্ যজমানস্ত জ্ঞেয়মস্তি তমর্থং জ্ঞাতুং শীঘ্রমেব গচ্ছতীত্যর্থঃ । যদ্বা
জ্ঞানার্থং ঈয়তে সেব্যতে তথা শীঘ্রং অহুসেব্যতে । যস্মাদয়মুক্তরূপঃ তস্মাৎ তমেব্য
পৃচ্ছতেত্যর্থঃ । তত্রাপেক্ষিতাঃ কামাঃ সন্তীতাহ । তস্মিন্নগৌ প্রশসিষঃ প্রশাসনানি
নিয়মনসামর্থ্যানি সন্তি অসাধ্যং নিয়ম্যাপি সাধয়িতুং শক্ত ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ তস্মিন্লেবাগৌ
ইষ্টেয় এষ্টব্য ভোগাঃ সর্বকনসাধকায় গাবা সন্তি । কিঞ্চ সোহগ্নিকীকৃত্য অন্নস্ত শবলো
বলস্ত চ পতিঃ পালয়িতা দাতা কিঞ্চ শুশ্রিণো বলবতো রাজাদেরপি পতিঃ স্বামী । যস্মাদয়ং
মহাসুভাবঃ তস্মাৎ তমেব পুষ্টা পুরুষার্থং সাধয়তেতি ॥ (১ম—১৪ঃস্থ—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

তমিংপৃচ্ছন্তি ন সিমো নিপৃচ্ছতি সেনেব ধীরো মনসা যদগ্রভীৎ ।

ন মুশ্যতে প্রথমং নাপিবং বচোম্য ক্রহা সচতে অপ্রদূপিত ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

তম্ । ইৎ । পৃচ্ছন্তি । ন । সিমঃ । বি । পৃচ্ছতি । সেনংইব ।

ধীরঃ । মনসা । যৎ । অগ্রভীৎ ।

ন । মুশ্যতে । প্রথমম্ । ন । অপরম্ । বচঃ । অস্যা । ক্রহা । সচতে । অপ্রদূপিতঃ ॥ ২ ॥

পূর্বমন্ত্বেয়িং পৃচ্ছতেত্যান্তং । অত্র তু সোহহুনয়েন প্রষ্টব্য ইত্যাহ । তস্মি তমেবাগ্নিং
পৃচ্ছন্তি । স তু নাত্মং পৃচ্ছতি প্রহ্লসময়েহপি সিমঃ সর্বজনো ন বিপৃচ্ছতি বিপরীতং ন
পৃচ্ছতি । পুষ্টোহপি ধীরো ধীমানয়ং সেনেব মনসা । ইব শব্দ এবার্থে । যুকীর্যেব বুদ্ধাঃ

যদ্ব্যংকার্যং অগ্রভীং বদামীত্যাদন্তে তদেব প্রতিক্রতে । ন তু প্রয়াহুকুলং স্বতন্ত্রেখর
ইত্যাঙ্কং ভবতি । যদ্বা প্রয়া দীরো দীমান্ শ্বেনেব শ্বেন মনসা বাচা বাচ্যং বিচার্য যদগ্রভীং
বদ্বাক্যং বক্তব্যতেন স্বীকুর্য্যং তদেবাগ্নিং পৃচ্ছতি ন তু বহুভাষত ইত্যর্থঃ । পরবাক্যা-
নহুহমাহ । অয়মগ্নিঃ প্রথমং বচঃ স্ববাক্যং পূর্ব্ভাবিবচনং ন যুক্ততে ন সহতে । তথা
অপরং বচঃ স্নোক্ত্যনন্তরভাবিপ্রতিবচনং ন যুক্ততে । যস্মাদয়মেবংবিদঃ তস্মাদপ্রদূপিতঃ
অপ্রদূপ্তঃ । যদ্বা তেন শিক্ষিতঃ অহুদগুঃ সর্কো লোকঃ অস্ত মহাহুতাবস্তাগ্নেঃ ক্রত্বা
ক্রতুনা রক্ষণাদিকর্ম্মণা সহ সচতে সংগচ্ছতে জীবতীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৪৫সূ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

তমিদগচ্ছন্তি জুহ্বন্তমবর্থাবিধাশ্লোকঃ শৃণব্দচাংসি মে ।

পুরুঠৈপ্রযস্তুরিষজ্ঞসাধনোচ্ছিদ্রোতিঃ শিশুরাদত্ত সংরভঃ ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

তম্ । ইৎ । গচ্ছন্তি । জুহ্বঃ । তম্ । অর্কতীঃ । বিধানি । একঃ । শৃণবৎ ।

বচাংসি । মে । পুরুঠৈপ্রযঃ । ততুরিঃ । যজ্ঞসাধনঃ । অচ্ছিদ্রহউতিঃ ।

শিশুঃ । অ । অদত্ত । সম্ । রভঃ ॥ ৩ ॥

জুহ্বঃ অগ্নীয়া জুহপভূদায়ঃ তমিৎ তমেবোদ্ধিশ্চ আজ্যপূর্ণাঃ সত্যো গচ্ছন্তি প্রীগয়িতুং ।
যদ্বা হুয়ন্ত ইতি জুহ্বঃ আহতয়ঃ সোমাদিরূপাঃ অথবা জুহ্বাদিষুস্থিতাজ্যাজ্যান্তপি আশ্রয়া-
শ্রয়িণোরভেদেন জুহ্ব ইত্যাচ্যন্তে । যজ্ঞাঃক্ৰোশস্তীতিবৎ তা অপি তমেব গচ্ছন্তি । অস্ত
সর্কদেবতাস্থকত্বাৎ অত্রৈবেতরদেবতাপ্যমপি হুয়মানং চোতি ভাবঃ । কিঞ্চ অর্কতীঃ
প্রাপ্তিমত্যাঃ স্তভয়ঃ তমিৎ তমেবাগ্নিং গচ্ছন্তি । সর্কদেবতাস্থকত্বাদেব স এব একোহয়মগ্নিঃ
বিধানি মে মদীয়ানি বচাংসি স্তোত্ররূপাণি শ্রবৎ শৃণোতি । অগ্নেঃ সর্কদেবতাস্থকত্বং
তৈত্তিরীয়া আহঃ—তে দেবা (তৈঃ সং ৬২২) বিভ্যতোহগ্নিং প্রাবিশন্ তস্মাদাহুতঃ
সর্কদেবতোতি । ত্বথাত্রৈব পরস্তাদায়তে—ভমগ্নে বক্রণো জায়সে যবঃ মিত্র (ঋঃ সং
৩৮১৩) ইত্যাদিকোহস্ত বিশেষ ইত্যাচ্যতে । পুরুঠৈপ্রযঃ বহুঠৈপ্রযভাক্ যদ্বা বহুঠৈপ্রযঃ
সর্কস্রাজ্যপয়িত্যর্থঃ ততুরিঃ তারয়িতা ॥ তরতেরস্তর্গ্যাদাদুগমহন ইতি কিন্প্রত্যয়ঃ ।
বহলং ছন্দশীত্বং ॥ যজ্ঞসাধনঃ যজ্ঞসাধকঃ অগ্নীদীনদাদ্ যজ্ঞস্ত অচ্ছিদ্রোতিঃ অবিচ্ছিন্ন-
রক্ষণঃ শিশুঃ শিশুবৎ প্রিয়কারী শোচয়িতা বা শক্রগাং এবত্বতোহগ্নিঃ সংরভঃ যজ্ঞা-
লংরভবান্ সন্ আদত্ত আদত্তে হবিষাদিকং স্বীকরোতি ॥ (১ম—১৪৫সূ—৩৭) ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৪ বর্গ।] পঞ্চচত্বারিংশত্যধিক-শততমং সূক্তং । ১৮৯

অথ চতুর্থী—

উপস্থায়ং চরতি যৎ সমারত সন্তোজাতন্তৎসার যুক্ত্যেভিঃ ।

অভিস্বাস্তং মূশতে নান্দ্যে মুদে যদীং গচ্ছন্ত্যশতীরপিষ্ঠিতম্ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপস্থায়ম্ । চরতি । যৎ । সম্হারত । সন্তঃ । জাতঃ । তৎসার । যুক্ত্যেভিঃ ।

অভি । স্বাস্তম্ । ভূশতে । নান্দ্যে । মুদে । যৎ । জম্ । গচ্ছন্তি । উশতীঃ । অপিস্থিতম্ ॥ ৪ ॥

যৎ যদা অধ্বর্যুরূপস্থায়ং চরতি উপস্থায়োপস্থায়ানুষ্ঠিত উৎপত্ত্যনুকূলব্যাপারং কৰোতি । কদেত্যাহ । যৎ সমারত সমগচ্ছত মথনেনাবিরভবৎ ॥ সমোগম্যচ্ছীত্যেতে রাশ্বনেপদং ॥ সন্ত স্তদানীমেব জাত উৎপন্নঃ সন্ যুক্ত্যেভির্যোক্তং সম্বন্ধুং সমর্থঃ ফলৈর্মিশ্রিয়তুমহৈস্তেজো-ভির্বা যুক্তঃ সন্ তৎসার অবগোপূতঃ সন্ চচার । যদা যুক্ত্যেভিরন্থৈঃ জাতমাত্র এব সর্কত্র-সঞ্চচার ॥ ৭সরচ্ছন্নগতো লিটি গলি রূপং ॥ এবং প্রবুদ্ধোহয়ং স্বাস্তং শ্রাস্তং শাস্তং বা যজমানং নান্দ্যে নন্দনীয়ে কৰ্ম্মণি নিমিত্তভূতো সতি মুদে তন্ত সন্তোষায় অভিযুশতে অভিমর্শনং কৰোতি ফলপ্রদানেনেতি ভাবঃ । যদা লোকে গুরুদিঃ শ্রাস্তং শিষ্টাদিকং স্পৃশতি তৎ কদেতিচেৎ উচ্যতে । যদ্ যদা অপিষ্ঠিতং ব্যাপ্য বর্তমানং জং এনময়িং উশতোঃ কাময়মানঃ আক্যধারাঃ স্ততয়ো বা গচ্ছন্তি প্রাপ্নু বন্তি তদাভিযুশতে ॥ (১ম—১৪৫স্থ—৪র্থ) ॥

অথ পঞ্চমী—

স ঈমুগো অপ্যোবনগুরুপত্ৰচ্যপমস্যাং নিধায়ি ।

ব্যত্রবীদ্বয়না মর্ত্যোভ্যোগ্নিবিদ্বা স্বতচিদ্ধি সত্যঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ । ঈম্ । মুগঃ । অপ্যঃ । বনগুঃ । উপ । ত্ৰিচি । উপস্থায়ম্ । নি । ধায়ি ।

বি । অত্রবীৎ । বয়না । মর্ত্যোভ্যঃ । অগ্নিঃ । বিদ্বান্ । স্বতচিৎ । হি । সত্যঃ ॥ ৫ ॥

সং ঈম এবাগ্নিঃ উপমস্তাং উপমাস্তাং উপমাস্পদাস্তাং ত্ৰিচি ওষধ্যাদিত্তিরাচ্ছাদিতাস্তাং বেজাং উপনিধায়ি উপস্থাপ্যতে । উত্তরত্রোপভোগায় কীদৃশঃ লুমুগো মার্জয়িতা অবেষণ-

শীলো বা ॥ যুগো মাষ্টে গতিকর্ষণ ইতি যাস্বঃ ॥ অপ্যঃ আপ্যোগন্তব্যঃ অপঃ কর্ম তত্র সাধুরী
বনগুঃ বনগামী ॥ স্বচ্ছতের্গমেচ্ছদং রূপং । যদা গমেরেব উপপদন্ত রুডাগমশ্চান্দলঃ ॥ এবং-
ভূতোহগ্নিস্থৌভ্যো মরণধর্ম্যেভ্যো যজমানাদিরূপেভ্যো বয়ুনা বয়ুনানি প্রজ্ঞানানি
অম্লঠেষজ্ঞানানি ব্যাত্রগৌ বিশেষণ ত্রীতি উপদিশতি ॥ বয়ুনমিতি প্রজ্ঞানাম । বয়ুন-
মন্ত্রিণোতি তন্মামসু পাঠাৎ (নি০ ১২০) ॥ ঈদৃক্ সামর্থ্যমন্ত্রীতি দর্শয়তি । অয়মগ্নিস্থিধান-
লর্বজঃ স্বতচিং যজ্ঞস্তোদকস্ত বা চেতিতা জাতা সত্যঃ সংক্রিয়মাণং কর্ম তত্র সাধুঃ সংস-
ভবো বা সংকলং তদইতীতি বা সমাকুলপ্রদ ইত্যর্থঃ । যস্মাদয়মুক্তসামর্থ্যোপেতঃ তস্মাৎ
প্রজ্ঞোপদেশো যুক্তঃ ॥ হিশকঃ প্রসিদ্ধৌ ॥ (১ম—১৪৫স্থ—৫ধ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে চতুর্দশো বর্গঃ ॥ ১৪ ॥

ষট্চহ্মারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

— §. § —

ত্রিমূধানমিতি পঞ্চচং ষষ্ঠং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমসং আয়েয়ং । পূর্বক্রায়েয়ং তু তদিত্যুক্তম্
ত্রিমূধানমিত্যেকুক্রমণিকা । প্রাতরন্থবাক্যনিশস্ত্রয়োঃ ত্রৈলুভে চন্দসি ঈদমাতি সূক্তকথ্য
বিনিয়োগঃ । অথৈতস্তা ইতি খণ্ডে স্মৃতিতম্—ত্রিমূধানমিতি ত্রীণীতি ॥ (১ম—১৪৬ত্) ॥

তত্র প্রথমা—

ত্রিমূধানং সপ্তরশ্মিং গৃণীমেনুনমাগ্নিং পিত্রোকুপস্বে ।

নিষন্তম্য চরতো প্রবস্য বিশ্বা দিবো বোচনা পপ্রিবাংসম্ ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ত্রিমূর্দ্ধানম্ । সপ্তহরশ্মিম্ । গৃণীমে । অনুনম্ । অগ্নিম্ । পিত্রোঃ । উপস্বে ।

নিষন্তম্ । অস্ত । চরতঃ । প্রবস্ত । বিশ্বা । দিবঃ । বোচনা । আপ্রিহবাংসম্ ॥ ১ ॥

অন্যায়ার্থজ্ঞপেণ স্মৃত্যে । ত্রিমূর্দ্ধানং সর্বনত্রয়রূপমূর্দ্ধজয়োগেতং দ্বিত্রিভ্যাং পাদমু-
ধস্ব ॥ বহুত্রীহাবিত্যন্তরপদ্যন্তোদান্তম্ ॥ কিঞ্চ সপ্তরশ্মিং নিয়ামকসপ্তচ্ছন্দোযুক্তং
অনুনং অবিকলং সম্পূর্ণকলং অগ্নিং অগ্নিসাধ্যং অঙ্গনাদিগুণযুক্তং বা পিত্রোকুপস্বে
আবাপুৰিষ্যোক্তংসঙ্গে নিষন্তং নিষন্তং মধ্যে বর্ধমানমিত্যর্থঃ তুমিস্বত্রয়োগে হ্রালোক্য
ক্ষেত্ৰভাষিচ সাধ্যাদিত্যি যাবৎ । কিঞ্চ প্রবস্ত নিশ্চলস্ত চরতঃ হবির্ভক্ষয়তোহস্তাঃ

অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৫ বর্গ।] ষট্চন্দ্রারিংশত্যমিক-শততমং সূত্রং । ১৯১

যদ্বিনং যজ্ঞং দিবঃ ছ্যলোকাদাগতানি বিশ্বানি রোচনানি দেববিমানানি আপপ্রিবাংসং
 স্কৃতঃ পুরয়িতারং গৃণীষে গৃণীহি স্থহি । যদা অয়ময়িরেবোচ্যতে । ত্রিমূর্ধানং মূধবদত্র-
 ক্ষত্যস্তরিক্ছ্যলোকাখ্যস্থানত্রয়োপেতং লোকত্রয়ব্যাপ্তমিত্যর্থঃ । গার্হপত্যাদিহ্নানত্রয়বর্তিনং
 । গপ্তরশ্মিং গপ্তজ্বালাং অনুনং অনুনং পিত্রোদ্যাবাপৃথিব্যাক্রুপস্থে উৎসঙ্গে নিষন্তং ॥ নসন্ত
 । যন্তেতি নিপাতনান্নিষ্ঠা নত্বাভাবং ॥ নিষন্তং আপপ্রিবাংসং স্কৃতঃ পুরয়ন্তং কামানাং
 ক্রলক্ষণবিশিষ্টময়িং গৃণীষে গৃণীতি স্থহি । কিঞ্চ চরতঃ সর্বত্র জ্বালাভির্গচ্ছতঃ ধ্রুবস্ত
 তদ্বাদিচলিতস্ত দিবো দ্বোতমানস্তাস্ত্রায়ের্কিঞ্চা সর্কানি রোচনা রোচমানানি তেজাংনি
 স্কৃত্য ব্যাপ্তবন্তীতি শেষঃ । ঐদৃশময়িং স্থহীত্যস্তরায়নঃ প্রৈষঃ ॥ (১ম—১৪৬স্থ—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

উক্ষামহাঁ অভিববক্ষ এনে অজরস্তস্থাবিত উতিঋষঃ ।

উর্ব্যাঃ পদো নিদধাতি সানো রিহন্ত্যধো অরুধাসো অস্ত ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ক্ষা । মহান্ । অতি । ববক্ষে । এনে ইতি । অজরঃ । তস্থো । ইতঃ উতিঃ । ঋষঃ ।

উর্ব্যাঃ । পদঃ । নি । দধাতি । সানো । রিহন্তি । উধঃ । অরুধাদঃ । অসা ॥ ২ ॥

উক্ষা সেক্তা ফলপ্রদ ইত্যর্থঃ অতএব মহান্ মহিমা স্বরূপেণ উদ্বৃত্ত বৃষভসদৃশোহয়ময়িঃ
 নে জাবাপৃথিব্যো অভি অভিক্রম্য ব্যাপ্য ববক্ষে বহতি ব্যাপ্তোত্তীত্যর্থঃ ॥ বহতেলেক্টি
 ন্দসঃ শপঃ শ্লুঃ । লোপস্ত অয়নপদেষিতি তলোপঃ । সিক্সহলমিতি সিপ্ ॥ বৃষ্টাদি-
 দানেন হবির্কহনেন চ লোকত্রয়বাসিনো দেবান্নমুচ্চাংশচ রক্ষতীত্যর্থঃ । কিঞ্চায়ং অজরঃ
 সারহিতঃ ঋষঃ মহান্ পূজ্যঃ ॥ মহম্মমৈতৎ । ঋষঃ উক্ষ ইতি তন্মামস্থ পাঠ্যং ॥ ২তথা
 ৫ উতিঃ প্রাপ্তরক্ষণঃ পদ তস্থো স্থিতঃ বর্ততে । যদা উক্তো গুণোহয়ং ইতি উতিঃ ইতি
 য গমনবান্ অশ্বদেবযজ্ঞনাভিযুগমনবান্ তস্থো বর্ততে । তদনন্তরং উর্ব্যাঃ বিস্তৃত্যঃ
 য্যাঃ সানো সমুচ্ছিতে প্রদেশে বেদিলক্ষণে পদো নিদধাতি পদানি স্থাপয়তি ॥ ২তথা
 ঋষাস্ত্রায়েঃ অরুধাসঃ অরুধা আরোচনা জ্বালাঃ উধঃস্থানীয়মস্তরিকং রিহন্তি লিহন্তি ।
 ১ অস্তোষঃ উধঃস্থানীয়ং যজ্ঞং অরুধাসঃ আরোচনাঃ ব্রহ্মবর্তসেন যজ্ঞমানাঃ রিহন্তি
 ভয়ত স্বগাদীনি লিহন্তি ॥ (১ম—১৪৬স্থ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

সমানং বৎসমভিসঞ্চরন্তী বিশ্বাক্তে নু বিচরতঃ স্ত্রমেকৈ ।

অনপব্রজ্য। অধ্বনো মিমানে বিশ্বাক্তে। অধি মহো দধানে ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সমানম্ । বৎসম্ । অভি । সঞ্চরন্তী ইতি সম্চরন্তী । বিশ্বক্ । খে নু ইতি । বি ।

চরতঃ । স্ত্রমেকৈ ইতি স্ত্রমেকৈ ।

অনপব্রজ্যান্ । অধ্বনঃ । মিমানে ইতি । বিশ্বান্ । ক্তেতান্ । অধি । মহঃ । দধানে ইতি ॥ ৩ ॥

সমানং একমেব বৎসং বৎসস্থানীয়ং পুত্রবর্জ্বহেতুমর্থমভি অভিযুগং সঞ্চরন্তী সঞ্চরন্ত্যৌ
যে খে নু অগ্নিহিতকরণেন গ্রীণয়িত্র্যৌ পত্নী যজমানলক্ষণে খে নু বিশ্বাচরতঃ সঞ্চরতঃ
স্তনপানাদিসদৃশেদ্ধনপ্রক্ষেপসংমার্জ্জনাদিনা সম্যক্ বর্জয়ন্ত ইত্যর্থঃ । কীদৃশ্যৌ তে স্ত্রমেকৈ
শোভনকর্ম্মাণৌ শোভনমেহনে বা পরিচরণকুশলে ইত্যর্থঃ কিঞ্চ অনপব্রজ্যান্ অপবর্জ্জনীয়-
রহিতান্ ॥ নঞ্স্তস্ত্যামিত্যন্তরপদাস্তোদাত্তম্ ॥ অধ্বনঃ মার্গান্ অগ্নে প্রান্তপ্রদেশান্
কেশাশ্রমেধ্যরহিতান্ মিমানে লংপাদয়িত্র্যৌ কিঞ্চ বিশ্বান্ ক্তেতান্ সর্বাণি প্রজ্ঞানানি
প্রবর্জনবিষয়াণি মহো মহাস্তি অধি অদিকং দধানে ধারয়ন্ত্যৌ । ঐদৃশ্যাবধ্বর্যুযজ্ঞমানরূপে
জায়াপতিরূপে বা খে নু বিশ্বাচরতঃ ॥ (১ম—১৪৬সূ—৩৯) ॥

অথ চতুর্থী—

ধীরাসঃ পদং কবয়ো নয়ন্তি নানাহ্রদা রক্ষমাণা অভূর্যম্ ।

লিলাসন্তঃ পর্যপশ্যন্ত গিঙ্কুমাবিরেভ্যো অভবৎ সূর্য্যো নুন ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ধীরাসঃ । পদম্ । কবয়ঃ । নয়ন্তি । নান । হ্রদা । রক্ষমাণাঃ । অভূর্যম্ ।

লিলাসন্তঃ । পরি । অপশ্যন্ত । গিঙ্কুম্ । আবিঃ । এভ্যঃ । অভবৎ । সূর্য্যঃ । নুন ॥ ৪ ॥

যীমালো যীমঃ যীমন্তঃ প্রয়োগিজাঃ অধ্বর্ষাদয়ঃ অধ্বর্ষাঃ অজর্ষাঃ অজীর্ণাঃ এনমস্বিং পদং
স্থানং বেদিলক্ষণং নরতি প্রাপরতি মথংদেশাদ্গার্হপত্যাদি অথবা বক্ষ্যমাণলক্ষণায়জমানাদয়ঃ
পদং আশ্পাং সর্কতামসাম্পদমেনং গবতি ? কৌতুহাঃ তে ? কবয়ঃ ক্রোড়দর্শিনো দেধাবিতঃ
অনুগানা বা দে বা অনুচানাণ্ডে বা কবয় ইতি শ্রুতে: (ঐ. ব্রা. ২।২)। কিঞ্চ নানাদ্বন্দ্বা
বহুপ্রকারয়া বৃদ্ধা রক্ষমাণাঃ ধারয়মাণাঃ কিকৈবং রূপান্তে সিদ্ধু: স্তন্যমানং যজ্ঞধারা কলানি
শ্রবন্তবলিং সিংহাসন্তঃ সংতক্তুমিচ্ছন্তঃ সনিতো: সনি সনীবন্তঃ ॥ যেতি বিকল্পমাকিড্ডতাব্যঃ।
জমসনখনামিত্যাদ্বং ॥ পর্যাপ্তস্ত পরিভঃ পশুতি তুশ্রবন্ত ইত্যর্থঃ। কিঞ্চ দ্বর্ষাঃ সর্কত
প্রসবিতারময়ঃ এত্যাঃ এবংকূর্কৃত্যো নূন্নভ্যাঃ নেতৃত্যাঃ আবিরতবৎ তেধামমুগ্রহেণ
প্রত্যাক্ ২তবৎ। নূ নিত্যত্র বিভক্তিব্যত্যয়ঃ। নূন্ আগিনোহুগ্রহীকুমিতি বা যোজ্যম্ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

দিদৃক্ষেণ্যঃ পরিকাঠাস্ত্র জেহ্ন ঐড়েন্তো মহো অর্ভায় জীবসে।

পুরুত্রো যদভবৎ সুরহৈভ্যো গর্ভেভ্যো মঘবা বিশ্বদর্শতঃ ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠ: —

দিদৃক্ষেণ্যঃ। পরি। কাঠাস্ত্র। জেহ্নঃ। ঐড়েন্তঃ। মহঃ। অর্ভায়। জীবসে।

পুরুত্রো। যৎ। অভবৎ। সূঃ। অহঃ। এত্যাঃ। গর্ভেভ্যঃ। মঘবা। বিশ্বদর্শতঃ ॥ ৫ ॥

অরময়িং কাঠাস্ত্র পরস্পরং ব্যাবর্তমানাস্ত্র দশবিক্ দিদৃক্ষেণ্যঃ অমুগ্রহীকৃত্যো দর্শনযুক্তো
ভবতি ॥ বহা ক্রুমেটব্যঃ দর্শনেচ্ছাবিষয়কৃতঃ ॥ দৃশে: সমস্তাৎ কৃত্যার্থে তবৈকেন-
কেতি কেকপ্রত্যঃ ॥ অতএব জেহ্নঃ সর্কতপ্রাহুর্ভবনশীলো ভবতি অহশীলো বা। কিঞ্চ
প্রদানসমন্যে ঐড়েন্তঃ স্ততো ভবতি। কিমর্থমেবং ? মহো মহতো দেবাদে: অর্ভায়
অর্ভকস্তাস্ত্র যজমানাদেবো জীবসে জীবমায় হবির্কহনেন প্রধনপ্রদানেনেতি। বিবেকঃ।
তত্রোপপত্তিমাহ—বদহ যশ্মাৎ খলু পুরুত্রো বহুন্ দেশেষু দেবমমুগ্রহ্যন্ত্যাদিনা। ত্রা প্রত্যয়ঃ।
মঘবা হবিলক্ষণান্বান্ বিশ্বদর্শতঃ সর্কতপ্রাহুর্ভবানরময়িঃ এত্যাঃ গর্ভেভ্যঃ। ষট্টিার্থে চতুর্থী।
এষামুগ্রহাৎ গর্ভবচ্ছিত্তবদভ্যন্ত রক্ষণীণানাং সুরভবৎ প্রসবিতা উপাধিত্যতবৎ ভবতি।
তস্মাদানাদ্বন্দ্বা রক্ষমাণাঃ কবয়ঃ পদং নরতীতি পুরুত্রসম্বন্ধঃ ॥ (১৮—১৪৯—১৪) ॥

ইতি ষিটীয়াস্ত্র ষিটীয়ে পঞ্চমশো বর্গঃ ॥ ১৫ ॥

সপ্তচত্রারিংশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—: :—

কথাত ইতি পঞ্চমং সপ্তমং সূক্তং দৈবতমসমাহারং ত্রৈলোক্যং । কথোক্ত্যুজ্জ্বলিতা শ্রীত-
কথাকাবিনশ্চর্যোরতং হস্তস্ত বিনিয়োগঃ । ত্রিমূর্ধানমিতি ত্রীণীত্যনেনোক্তঃ । (১৮—১৩৭২)

• • •

তত্র প্রথমা—

কথা তে অগ্রে শুচয়ন্ত আয়োদ্দিশু বাজেভিরাশুবাণাঃ ।

উভে যন্তোকে তনয়ে দধানা ঋতস্ত্র সামন্ রণয়ন্ত দেবাঃ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

কথা । তে । অগ্রে । শুচয়ন্তঃ । আয়োঃ । দধানাঃ । বাজেভিঃ । আশুবাণাঃ ।

উভে । ইতি । যৎ । ত্যোকে । ইতি । তনয়ে । দধানাঃ । ঋতস্ত্র । সামন্ । রণয়ন্ত । দেবাঃ ॥ ১ ॥

কে অগ্রে । তে ভবসম্বন্ধিনো রশ্ময়ঃ শুচয়ন্তঃ কীপ্তিঃ সৰ্বত্র চক্ষাণাঃ প্রকটয়ন্তঃ
আশুবাণাঃ আশু শীঘ্রং সংভক্তারঃ আশূন সংভক্তারো বায়াদেরপি শীঘ্রং সংভক্তার ইত্যর্থঃ ।
যদা সমস্তাচ্ছোবিত্তারঃ যদা সৰ্বং ব্যাপ্তবন্তঃ ॥ অগ্নে'ভেগিটঃ কানচ ॥ ব্যত্যয়োনোগ্রতায়ঃ ।
সিদ্ধেতি দ্বিবিবরণতা । অতুপূৰ্ণাদতুর্ভাবিত্ত্বার্থাচ্ছবেঃ শানচি ছানদগঃ শপোলুক । আশুশব্দাৎ
সনোভেঃ কৰ্ম্মণ্যপ্ । ঈদৃশা রশ্ময়ো বাজেভিরনৈঃ সহিতং আয়োঃ আয়ুঃ আয়ুস্ত্বং ॥ কৰ্ম্মণি
যজ্ঞী ॥ কথা কেনোপায়েন দধানা দধতি ॥ দাশু দানে । ছান্দসো লিট্ ॥ তদুপায়মগৃহ্যপেতার্থঃ ।
রশ্মীনাং বরপ্রদানং কুত্র দৃষ্টমিতিচেৎ উচ্যতে । যদ্বশ্বাং উভে উক্তে অন্নায়ুবীতোকে
পুত্রে তনয়ে অনবচ্ছেদেন কুটুম্বস্ত বিস্তারকে যদা ত্যোকে পুত্রে তনয়ে তৎপুত্রাদৌ চ
দধানাঃ ধারয়ন্তো দেবাঃ ব্যবহর্তারো যজমানাঃ শুভস্ত যজন্ত সম্বন্ধিন সামন্ সান্নি রশ্ময়াদৌ
রণয়ন্ত রমন্তে রময়ন্তি শকরন্তো বা বস্মাদন্নায়ুঃপুত্রাদিসংহিতাঃ সোমেনেষ্টা সান্নি রমতে
তদ্রাশ্রয়ো দধতীত্যবগম্যত ইত্যর্থঃ । তাদৃশান্ তদীয়ান্ রশ্মীন্মানস্যমগৃহ্যপেতার্থং ॥ ১ ॥

• • •

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৩ বর্গ।] সপ্তচত্বারিংশত্যাধিক-শততমং সূত্রং । ১৯৫

অথ দ্বিতীয়া—

বোধামে অশ্ব বচসো যবিষ্ঠ মংহিষ্ঠশ্চ প্রভৃতস্ত স্বধাবঃ ।

পীয়তি হো অনুহো গৃণাতি বন্দারুস্তে তন্ম বন্দে অগ্নে ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

বোধ। মে। অশ্ব। বচসঃ। যবিষ্ঠ। মংহিষ্ঠশ্চ। প্রভৃতস্ত। স্বধাবঃ।

পীয়তি। হুঃ। অনু। হুঃ। গৃণাতি। বন্দারুঃ। তে। তন্ম। বন্দে। অগ্নে ॥ ২ ॥

হে যবিষ্ঠ যবন্তম । হে স্বধাবঃ হবিলক্ষণায়ৈম তদগ্নয়ে । যে যদীয়ন্ত মংহিষ্ঠশ্চ অতিশয়েন পুণ্ডরীকস্ত প্রভৃতস্ত প্রকর্ষণেণ সংপাদিততাত্ত্বানীং ক্রিয়মাণস্ত বচসঃ স্তুতিরূপস্ত বচনস্ত । কর্ম্মণি যজী । উক্তলক্ষণং বচঃ বোধ ব্যাখ্য স্ততো ভবেত্যর্থঃ । হে অগ্নে । পোকে হুঃ । অত্র যাবৎ—বোধেনম (নি. ৩২.০) ইত্যর্থেভ্যুত্থাৎ তদবোধোক্ত্যতঃ । একো জমঃ পীয়ন্তি বধকর্মেভ্যঃ তিনস্তি যজ্ঞাদিনা ন পূজয়তীত্যর্থঃ । হুঃ একঃ অনুগৃণাতি অনুকূলং উচ্চারয়তি । উয়োর্দ্ব্যে হে অগ্নে । বন্দারুর্কলনশীলোহিহং তে তব তন্মং তবমুদ্বিৎ বন্দে স্তোমিনা ॥

অথ তৃতীয়া—

যে পায়বো মামতেঅন্তে অগ্নে পশ্যন্তোঅন্ধং ছুরিতাদরক্ষন্ ।

ররক্ষ তানংস্কৃতো বিশ্ববেদাদিপ্সন্ত ইদ্রিপবো নাহদেভুঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

যে। পায়বঃ। মামতেবন্। তে। অগ্নে। পশ্যন্তঃ। অন্ধন্। হুঃইত্যং। অরক্ষন্।

ররক্ষ। তান্। স্কৃতঃ। বিশ্ববেদঃ। দিপ্সন্তঃ। ইৎ।

রিপবঃ। ন। অহ। দেভুঃ ৩ ॥

অত্রোতিহাসমাচকতে । উচ্যেবুহস্পতিনামানো ঋত্বী আত্মাং । তত্রোচ্যাত্ত সমতানব-
ভাৰ্য্য। সা চ গৰ্ভিনী । তাং বুহস্পতিগৃহীত্বা রময়ৎ । তত্রনিৰ্গমনাবসরে প্রাপ্তে গৰ্ভস্থং য়েতঃ
প্রাবাদীৎ—হে য়নে । য়েতো মা ত্যাক্যোঃ । পূৰ্ণবহং বসামি । য়েতঃসকলং মা কাৰ্য্যমিতি ।
এবমুক্তো বুহস্পতিৰ্কলাং প্রতিকল্পরেভকঃ সন্ শশাপ—হে গৰ্ভ । ত্বং যতো রোতো নিরোধ-
মকরোঃ অতঃ দীৰ্ঘং তমঃ প্রাপুহি জাত্যাক্ষো ভবেতি । এবং শপ্তো সমতার্য্যং দীৰ্ঘতমা
অভারত । স চোৎপন্নঃ তযো বাখয়া অগ্নিমতোবীৎ । স চ স্তৃত্য। প্রীতঃ আক্যং পৰ্য্যহুদিতি ।
তদিনমত্রোচ্যতে—হে অগ্নে । তে তবসম্বন্ধিনো য়ে পারবঃ প্রসিদ্ধাঃ পালয়িতাবো রশ্মঃ
মামতেহং সমতার্য্যঃ পুত্রং দীৰ্ঘতমসং অক্লং পশুন্তঃ অক্লোহং অতোহস্মাভী রক্ষণীয় ততাব-
গচ্ছতঃ দুৰতাং দুহং প্রাপ্তাং দুঃখাং অরক্ষন্ তান্ সূক্ততঃ সূখকৰ্ত্তৃন্ বিশ্ববেদাঃ বিশ্বশ্রজঃ
ররক্ষ রক্ষতি অশ্বংপালনায়েতি তাবঃ । তৈরস্মানপি রক্ষিত্বীত্যর্থঃ । এবং রক্ষিতান-
স্মান্দিপ্স তা দন্তকুম্ভক্সো বিপবঃ কামারয়ো নাহদেভুঃ । অহেতি যিনিগ্রহাৰ্থিঃ । ন থপু
যজিতুং শক্ণুবন্তি ॥ দন্তু দন্তে প্রংথিগ্রহদংতিস্বংদীনাযিতি বক্তব্যমিতি লিটঃ । কিম্বাদনি-
দিতামিতি নলোপঃ । তস্মাদিদ্ধদাদেদাত্যাসলোপধোরপ্রাপ্তৌ দতেশ্চেতি বক্তব্যমিতি ॥
তৌ বিধীয়েতে । যদা সূক্তত্রষ্টা দীৰ্ঘতমাঃ স্বয়েমবাঅনং পরোক্ষতয়া ত্রবীতি ॥ ৩ ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

যো নো অগ্নে অররিবঁ অঘায়ুররাণীবা মৰ্চ্চয়তি য়েন ।

মগ্নে । গুরুঃ পুনরন্তু সো অস্মা অনুযুকীট তস্মং দুঃউকৈঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পরপাঠঃ •—

যঃ । নঃ । অগ্নে । অররিহবান্ । অবহয়ুঃ । অরতিহবা । মৰ্চ্চয়তি । য়েন ।

মগ্নঃ । গুরুঃ । পুনঃ । অন্ত । সঃ । অস্মৈ । অহু । যুকীট ।

তস্ম । দুঃউকৈঃ ॥ ৪ ॥

হে অগ্নে । নোহস্মান্ যযদ্রক্ষিতাত্তঃ অঘায়ুঃ মারগাদিরূপপাণেচ্ছাবান্ অররিঃ অরাতী
অস্মদানপ্রতিবন্ধক ইত্যর্থঃ ॥ রাতেশ্ছান্দিসস্ত লিটঃ কল্পঃ ॥ অরাতী বা স্বরমদানবান্ ॥ ছন্দপি
বানপ । তদ্বিচ্ছতীতি মতর্থেয়া বানপ্ ॥ শত্রুৎস্যাচরন্তঃ শত্রুঃস্বরেন মানসবাচিকভেদেন
বিবিধেন ন দদামীতি মানসো মন্তঃ । নিন্দাত্তারোপেণ দাননিবারণং কাটিকো মন্তঃ । যদা
মাদ্বাহেভুকেন বিরুদ্ধরূপেণ বিবিধেন মন্তেণ যৌ বিরুদ্ধাচরতি তন্ন সংকীৰ্ত্তয়তি বক্তব্যম্

ব্রতে তন্ন কৰোতি । অষ্টদ্ব্যতীত্যেৎ মন্ত্রধরপঠৈবিধ্যাম্ পূৰ্ণং মানসবাচিকভেদেন ইদানীং
বাচিককারিকভেদেন বিবেকঃ । ঈদৃশেন মন্ত্ৰেণ যঃ শত্রুশৰ্চ্চয়তি তৎসমুতি বিধেয়ী-
কৰোতি বাস্মান সমষ্টৈকধেশো মানসরপঃ অষ্টপুনশ্চরুবস্ত ॥ যষ্ঠার্থে চতুর্থী ॥ প্রযোক্তুরেব
পুনর্গরিতাস্ত তথা দুর্দৈতহুর্কৈক্যঃ নিম্নাকটৈপৰ্কাচিকৈঃ তথঃ স্বকীয়ং তন্ত্ৰং অল্পমুদীষ্ট
অল্পমাইষ্ট অল্পক্ৰমেণ লুপ্তত্ব । যথা স বিবিধো মন্ত্ৰঃ অষ্টম প্রযোক্তুরেব শুকর্গরিতাস্ত
অভ্যাক্তপাশয় জ্ঞানায় প্রযুক্তানি নিষ্ঠুরতাষণানি সন্তি তৈহুর্কৈকৈঃ সোহর্যাক্তঃ তন্ত্ৰমেবাবদ্পত্ন
স্বাশ্বানমেবাবৃত্য দহষিতার্থঃ ॥ (১ম—১৪৭স্থ—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

উতবায়ঃ সহস্র প্রবিদ্বান্মর্ষোমর্তং মর্চয়তি ধ্বয়েন ।

অতঃ পাহি স্তবমান স্তবন্তমগ্নে মাকিনো হুরিতায় ধায়ীঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত । বা । যঃ । সহস্র । প্রবিদ্বান্ । মর্ষঃ । মর্ষম্ । মর্চয়তি । ধ্বয়েন ।

অতঃ । পাহি । স্তবমান । স্তবন্তম । অগ্নে । মাকিঃ । নঃ । হুইত্যয় । ধায়ীঃ ॥ ৫ ॥

পূৰ্ণমন্ত্ৰে দ্বিবিধকুটিলমন্ত্ৰেণ কৰ্ত্তা তন্মন্ত্ৰণং প্রাপ্নোতু মানানিত্যুক্তম্ । অত্র তু
তন্মন্ত্ৰণান্মান্ পাহীত্যগ্নিঃ প্রাধাতে । উত বা হে সহস্র । সহ ইতি বলনাম । তত্র তবাপ্নো
যো মর্ষো মরণার্থা মন্ত্ৰস্তঃ প্রবিদ্বান্ মন্ত্ৰমন্ত্ৰেণ প্রকর্ষণে জানন্ ধ্বয়েন পূৰ্ণোক্তরীত্যা দ্বিবিধ-
মন্ত্ৰেণ মর্ষং মন্ত্ৰস্তং মর্চয়তি বিধেয়ী কৰোতি তৎসমুতি বা অতস্তাদৃশাভ্যুৎসনাৎ তৎকর্ত্তুঃ
সকাশাদা হে স্তবমান স্তবমাণাগ্নে । স্তবন্তং জ্বতিং কুর্কন্তং মাং পাহি রক্ষ । কিঞ্চ নোহস্মান্
হুরিতায় তৎকৃতায় হুর্দ্ব্যপ্রযুক্তদুঃখায় সমর্থং মাকীর্ষায়ীঃ মা স্থাপয় হুরিতভাজনং মাকাবী-
মিত্যর্থঃ ॥ ধি ধায়ণে । ব্যত্, য় নেট । সিচি বু ক্ । নম'ঙ'যোগ ইত্যডভাবঃ ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে বোধশেষঃ বর্গঃ ॥ ১৬ ॥

অষ্টচত্বারিংশতাদিক-শততমং সূক্তং ।

—•:○†○:—•

মথীতদিত্তি পঞ্চমষ্টমং সূক্তম্ দৈর্ঘ্যতমং ত্রৈলোক্যমন্ত্ৰেণ । মথীতদিত্তি মন্ত্ৰমণিকা সূক্ত-
ত্রয়মধ্যস্ত তৃতীয়ধ্বেন পূৰ্ণং বিনিয়োগ উক্তঃ ॥ (১ম—১৪৮স্থ) ॥

তত্র প্রথমা—

মথীগদীং বিষ্টো মাতরিখা হোতারং বিশ্বাপ্সুং বিশ্বদেবাম্ ।

নি যং দধুশ্চক্ষুষ্যাস্ব বিক্ষুশ্ব্যণ চিত্রং বপুষে বিভাবম্ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

মথীং। যং ঈম্। বিষ্টঃ। মাতরিখা। হোতারম্। বিশ্বাপ্সুম্। বিশ্বদেবাম্।

নি। যম্। দধুঃ। মমুশ্যাস্ব। বিক্ষুঃ। স্বঃ ন। চিত্রম্। বপুষে। বিভাবম্ ॥ ১ ॥

হোতারং দেবানামাহ্বাতারং বিশ্বাপ্সুং । অপস্থিতি রূপনাম্ । নানারূপং পার্থিববৈজ্ঞাত্য-
জাঠরাগ্নিতেদেন আহবনীরাগ্নিতেদেন বা যথা 'কালীকরালাদিক্রপণ জালানং বৈরূপাদিব-
রূপভং বিশ্বদেবোঃ সর্বদেবযোগাক্রিষ্টাসাধুং যদৌ যমেনমগ্নিঃ মাতরিখা বৃহাদিনিস্থিত-
তুরিক্ষলনো বায়ু দিষ্টঃ কাঠদন্তঃপ্রদীষ্টঃ সন্ মথীং অমণাং প্রাপ্তাবর্জয়নিতার্থঃ ॥ যথ
বিলোড়নে । ত্যস্তক্ষেণতি বুদ্ধিপ্রতিষধঃ ॥ পুনঃ স এব বিশেষ্যতে । যমগ্নিঃ মমুশ্যাস্ব মত্বকর্ণ-
কুর্কতীষু বিক্ষু শব্দগুরুপাস্ত্র প্রোক্তাস্থ পূর্কং বপুষে যজ্ঞসিদ্ধিরে নিমগ্নপার্শ্বরক্তি যজনানঃ ।
মমুশ্যাস্বো নিরুক্তে বহুধা নিরুক্তঃ—মমুশ্যাস্বঃ কাম্যাস্থ্য কাম্যগ্নি সৌব্যস্তি মনস্তমানেন সৃষ্টা
মনোরপত্যং মমুষো বেতি (নি০ ৩৭) । যথ পূর্কং দেবোঃ মমুশ্যাস্ব মনোরপত্যভূতাস্থ
বিক্ষু প্রোক্তাস্থ প্রোণ্যবপুষে স্বরূপায় যোগ্যদিশ্বরূপপ্রকাশায় শরীরধাবণায় বা জাঠরাগ্নিরূপেণ
নিমগ্নঃ স্থাপিতবতঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—স্বঃ ন স্বরণং স্বীরণং বা আদিত্যমিব চিত্রং চারুনীর
বিভাবং বিবিধপ্রকাশবস্তং যথা প্রকাশাদিলাপনার বাহুতন্নি তদ্বৎ । স্বঃ শব্দঃ যন্ত এবং
নিরুক্তাচ—স্বরাদিত্যো ভবতি স্ব স্বরণঃ ঈরণঃ স্বতোয়সান্ স্বতোভাসস্ জ্যোতিষা
স্বতো ভাসেতি বেতি (নি০ ২১৪) । ঈদৃশং যং নিমগ্নুঃ তং মথীদিত্তি পূর্কভাবকঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

দদানিম্ম দদভস্ত মম্মাগ্নির্বরুপং মম তস্য চাকন্ ॥

জুষন্ত বিশ্বান্স কশ্মৌপস্তুতিং তরমান্স কারোঃ ॥ ২ ॥

২ ভট্টক, ২ অধ্যায়, ১৭ বর্গ।] অষ্টচত্বারিংশত্যধিক-শততমঃ সূত্রং । ১৯৯

—১ অথ পদপাঠঃ—

দদানম্ । ইৎ । ন । দদত্তম্ । দম্ । অগ্নিঃ । বরুণম্ । মম । তত্ত । চাকন ।

জুবন্তঃ । বিশ্বামি । অস্ত । কৰ্ম্ম । উপহন্তিতম্ । ভরমাণস্ত । কারোঃ ॥ ২ ॥

দদানম্ভীঃ স্তোতং হবিষাদিকং বা দদানমিৎ অগ্নয়ে কুর্য্যণমেব মাং দত্তিতারো
বৈরিণো ন দদত্তম্ভ দত্তিতুং হিংসিতুং ন প্রভবতি ॥ দত্তৈর্করুণং চন্দ্রসৌতি বিকরণস্ত স্মৃৎ ।
ব্যত্যয়েনাস্তাদেশঃ মমকোহতিশয় ইতি উচ্যতে তত্ত প্রদাতুশ্চ বরুণং বরুণিং স্তোত্রাদিকং
অয়স্মিচ্চাকন অর্থাৎ কামরতে ॥ কনতিঃ কান্তিকর্ম্মা । অস্মাদ্ভূতং লুপ্তং স্মৃতি চান্দ্রসোহ-
উভাষঃ । বহলাদ্য বা ছান্দসস্ত্রাদিত্বং ভাষ্যাসদীর্ঘং ॥ যস্মাদেবং তস্মান্ন দত্তমুপস্তীত্যর্থঃ ন
কেবলমগ্নয়েব কামরতে কিন্তু সর্কে দেবাঃ কামরন্ত ইত্যাহ । উপস্ততিং তং তং দেবমুপেত্য
ক্রিয়মাণং স্ততিং ভরমাণস্ত কুর্য্যন্ত কারোঃ স্তোতঃ অস্ত যজমানস্ত মম বিশ্বামি সর্কাণি
হবিঃপ্রদানাদিকপাণি কর্ম্মাণি জুবন্ত সেবন্তে সর্কে দেবাঃ অতো ন দদত্তম্ভেত্যর্থঃ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

নিত্যেচিন্নমুং সন্দনে জগুজ্ঞে প্রশস্তির্ভির্দধিরে যজিয়াসঃ ।

প্রসূনয়ন্ত গৃভয়ন্ত ইকীবশ্বাসো ন রথ্যা রারহাণাঃ ॥ ৩ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ—

নিত্যে । চিং । হু । যম্ । সন্দনে । জগুজ্ঞে । প্রশস্তির্ভিঃ । দধিরে । যজিয়াসঃ ।

প্র । হু । নয়ন্ত । গৃভয়ন্ত । ইষ্টৌ । অশ্বাসঃ । ন । রথ্যাঃ । রারহাণাঃ ॥ ৩ ॥

যজিয়াসো যজ্ঞযোগ্যা যজমানা ঋষিজ্ঞো বা যং মথনেনোৎপন্নমগ্নিং নিত্যেচিং সন্দনে
নিত্য এব গার্হপত্যলক্ষণে অগ্ন্যাসাদনস্থানে হু ক্ষিপ্রঃ জগুজ্ঞে গৃহস্তি ॥ গ্রোহেণিটি টবরোহে
ইতি বেভাবঃ । হুগ্রোহর্ভে ইতি কৃৎ ॥ নিত্যং গতপ্রিয়ো দ্বিধতে নিত্যং গার্হপত্যমিতি হুগ্রোহ-
গার্হপত্যো নিত্যঃ তদ্ব্যপ্রসঙ্গঃ সন্দনমপি নিত্যমুচ্যতে । গৃহীত্বা প্রশস্তিঃ প্রশংসতিঃ স্ততিতিঃ
দধিরে ধারয়ন্ত্যাহবনীয়ার্থং যুজ্বা চ টৌ এষে সাধনে যজ্ঞে নিমিত্তভূতে সতি গৃহয়ন্তঃ
গৃহন্তঃ কতিতঃ প্রসূনয়ন্ত স্ততি প্রশস্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—রথবানাঃ রংচসা গচ্ছন্তঃ ॥ ইহি
গতো । ছান্দসস্ত্র লিটঃ কানচ্ । অনিত্যমাগমশাসনমিতি মুমতাবঃ ॥ রথ্যাঃ রথবন্তঃ তত্র

নিযুক্তাঃ ॥ ছান্দসী বনিগাবিতি যথশব্দান্বয়ার্থীঃ কৈকারঃ ॥ অথাসৌ ন অথ ইব তে বথা
বৃথা ইথস্বামিনমভিমতদেশং নরস্তু তদ্বৎ ॥ (১ম—১৪৮ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

পুরুনি দম্মো নিরিগাতি জৈস্তুরাদ্রোচতে বন আবিভাবা ।
আদস্ত বাতো অনুবাতি শোচিরস্তন শর্ঘ্যামসনামনুদ্যুন্ ॥ ৪ ॥

— অথ পঞ্চমী : —

পুরুনি । দম্মঃ । মি । রিগাতি । জৈস্তুঃ । আৎ । দ্রোচতে । বনে । আ । বিভাবা ।
আৎ । অন্ত । বাতঃ । অনু । বাতি । শোচিঃ । অন্তঃ । ন ।
শর্ঘ্যাম্ । অসনাম্ । অনু । দ্যুন্ ॥ ৪ ॥

অত্র দাবাগ্নিরূপেণায়ং স্তুষতে । দম্ম উপরূপস্বিতারমণিঃ পুরুনি বহুনি বৃক্ষাদীনি নিরিগাতি
নিতরায় তিনন্তি ॥ রী গতিরেষণয়োঃ । পৃথিগ্ভাৎ হ্রস্বঃ ॥ কেন সাধনেনেতি তদ্রূচ্যতে ।
জৈস্তুর্দন্তহানায়াকর্জালাতিঃ আৎ দাহানস্তরং বনে বৃক্ষাদিসমূহাত্মকে বিভাবা বিবিধ-
প্রকাশযুক্তঃ সন আ সর্বতঃ দ্রোচতে দীপ্তো ভবতি । আৎ অনস্তরং অন্ত শোচির্জালা অগ্নি
অনুকুলো বাতঃ অগ্নিসঞ্চিক্তো বায়ুঃ অনুদ্যুন্ ॥ অস্মিতি বীপ্সার্থে ॥ প্রতিদিনং বাতি জালা
আদায় গচ্ছতি । তত্র দৃষ্টাত্ত্বঃ—অন্তঃ কেন্দ্রঃ সকাশাৎ অসনাং গচ্ছতীং শর্ঘ্যাম্
ন শরোনামহিংসাসাধনলোহময়মিসুমুখং তৎপ্রচুরাং যথা শরো নাম বংশাবাস্তুরজাতীঃ
কাষ্ঠবিশেষঃ তদ্বিকাংগ ইষুর্নিব শর্ঘ্যাম্ ইষবঃ শরময্য ইতি যাস্ক (নিঃ ৫৪) ।
যথা শর এব শর্ঘ্যাম্ অথবা শরো হিংসা তৎকরেতীতি শর্ঘ্যাম্ ইষুঃ তাং বথা বায়ুর্দৌন্দর্যব্রতো
বেগো বা অনুকূলং প্রেরয়তি তদ্বৎ ॥ (১ম—১৪৮ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

ন যং রিপবো ন রিমণ্যবো গর্তে সন্তং রেষণা রেযয়ন্তি ।
অজ্জা অপশ্চানদভন্নভিখ্যা নিত্যাস ঈং প্রেতারো অরক্ষন্ ॥ ৫ ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৭ বর্গ।] একোনপঞ্চাশত্যধিক-শততমঃ সূক্তঃ । ২০১

—• ଅଥ ମନମାଠି: •—

ন। যন্। ণি-বঃ। ন। ণি-বঃ। গৰ্ভে। সন্তস্। রেবণাঃ। রেবণস্তি।

अङ्गाः । अपङ्गाः । न । नतन् । अतिश्चया । नित्यासः । ईम् । प्रेतारः । अरक्कन् । ८ ।

যমগ্নিং গৰ্ভে গৰ্ভবজ্রককে অগ্নিগম্যে সন্তং বৰ্ত্তমানং রিগবো মরাঃ ন রেযরস্তি ন
 ছঃথরস্তি তথা রিঘণ্যাবোহস্তে হিংসকঃ ॥ হুবহুর্দ্রবিগম্যাব্যংঘ্যতি রিঘণ্যতীতি ক্যচি ন্নি-
 পাভ্যতে । ক্যচ্ছনসীত্যাঃ ॥ ন হিংসস্তি । কৌদৃগাশ্তে ? রেঘণাঃ হিংসনম্বতাবাঃ যদা ঠৈঃ
 ক্রিয়মাণা হিংসনপ্রকারা ন হিংসস্তি কিক্কাভ্যতিথ্যা অতিতঃ খ্যাতিং মাহাশ্ম্যং অন্ধাঃ
 জ্ঞানশক্তিরহিতাঃ অবিধাংসঃ অন্তএব অপশ্রাঃ অদ্রষ্টারঃ যদা বিধাংসোপ্যভাববিরতারঃ
 অমুপাসকা ইত্যর্থঃ । ঈদৃগরূপাতয়েহপি ন দত্তন্ ন দত্তদ্রুবন্তি ন হিংসস্তি লৌকিকোপকা-
 রেণাপি প্রয়োজকবাদিতি ভাবঃ । তর্হ্যস্ত পাপমাধিকং রূপং কে জ্ঞানভীতি চেৎ উচ্যতে ।
 নিত্যাসো নিত্যাঃ অবিচলিতভক্তয়ঃ অগ্নিহোত্রাদিনিত্যকর্ম্মরতা বা অগ্ন্যমুগ্রহাৎ শ্রমমপি
 নিত্যা ভবিষ্যতীতি ভাবিনিত্যবদ্যাপ্রিত্যা নিত্যা উপর্গণ্যে তাদৃশা বদমানাঃ প্রেতারঃ
 যজ্ঞাদিনা তমেব তপস্মিতারঃ সন্তঃ ঈং এনমরকন্ দ্রবস্তি যজ্ঞাদিরূপেণ ভক্তন্ত ইত্যর্থঃ ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে সপ্তমশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

• • •

একোনপঞ্চাশতাব্দিক-শততমং সূক্তং ।

মহঃ সহতি পঞ্চঃ নবমঃ স্তম্ভম্ । নৈৰ্ব্যতমসং বৈরাজমাগ্নেয়ং । দশকান্ত্রয়োবিড়ারেকাদিশক-
বেভ্যাকুলক্ষণস্তাবাৎ । তথা চাহুকাস্তং—মঃ সৰ্বৈরাজমিতি । বিনিয়োগো নৈলজিকঃ ।

তদ্র প্রথমা—

মহঃ সন্ন্যাস এযতে পতির্দম্বিন ইনস্ত্য বস্ত্রনঃ পদ অ।

উপব্রজস্তুমদ্রয়ো বিধম্নিৎ ॥ ১ ॥

—• ଅଥ ମନମାଠି: •—

যঃ। সঃ। রঃ। অঃ। ঈযতে। পতিঃ। দন্। ইনঃ। ইনন্ত। বহ্ননঃ। পদে। অ।

উপ। প্রবক্তা। অঙ্গঃ। বিধন্। ইৎ ॥ ১ ॥

মহঃ মহত্য সূক্তাঃ রায়ঃ গবাদিক্রপস্ত ধনস্ত পতিঃ পালকঃ স্বামী সৌহৃদিঃ স্নানদনং
অভিমতং প্রযচ্ছন্ ॥ দদাত্তেঃ শতমি ছান্দসঃ শপো লুক্ । তস্ত ছন্দস্তত্ত্বং ত্যাক্ষিতকৃৎসাদা-
তো গোপ ইতি চেত্যাকারশোপঃ ॥ আ অভিমুখ্যেণ অশ্বদেবযজ্ঞনং প্রতি ঈষতে গচ্ছতি ।
কিক ইনস্ত স্বামিনোহপি ইনঃ স্বামী সৰ্ব্বস্ত পতিরিত্যর্থঃ । ঈদৃশোহয়ং বহুনো ধনস্ত পদে
আম্প্লবভূতে বেদিস্থানে আ আশ্রয়তি ॥ উপসর্গবশাদযোগ্যাক্রিয়াধ্যাহারঃ ॥ যদা বহুনো
নিবাসযোগ্যস্ত ধনস্তাপি ইন ইতি সম্বন্ধঃ যদা বহুপ্রাপ্তিঃ প্রসিদ্ধা । কিক উপক্রমন্ত
উপগচ্ছন্তমেনং অভিষবার্থং অত্র প্রাববস্তো যজমানাঃ বিধিরিৎ পরিচরন্তোব ॥ বিধিবিধানেন ।
তোদাদিকঃ লুটি বহুণং ছন্দসীত্যভ্যাসঃ । নিঘাতাতাবহ্মান্দসঃ । যদা পূৰ্ব্বত্র তচ্ছব
শ্রুতেঃ । অত্র যচ্ছব্যাধ্যাহারেনাস্ত সংবন্ধানিঘাতঃ ॥ যদা অত্রোহেতিষবগ্রাবাগঃ । অশকৈঃ
উপ উপত্যে বিধিরিৎ পুণরন্তোব আক্লানং জনয়তীত্যর্থঃ ॥ (১ম-১৪৯সূ-১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

স যো বুধা নরাং ন রোদন্তোঃ শ্রবোভিরস্তি জীবপীতসর্গঃ ।

প্রয়ঃ সস্রাগঃ শিশ্রীত যোনৌ ॥ ২ ॥

— • অথ পদপাঠঃ : —

সঃ । যঃ । বুধা । নরাং । ন । রোদন্তোঃ । শ্রবন্তিঃ । অস্তি । জীবপীতসর্গঃ ।

প্র । যঃ । সস্রাগঃ । শিশ্রীত । যোনৌ ॥ ২ ॥

স তাদৃশো যোহয়িঃ নরাং ন মহন্তাংগামিব রোদন্তোঃ জ্বাপুশিষ্যোরপি বুধা সেকা
উৎপাদক ইত্যর্থঃ এবং সর্কোৎপাদকঃ শ্রবোভিঃ সর্কত্রশ্রয়মাণৈর্যশোভির্ভূতঃ সন
অস্তি বর্ততে সর্কোৎপাদক ইত্যুক্তং । তত্রোপপত্তিমাহ । যতে হয়ং জীবপীতসর্গঃ জীবানানা-
বিশেষঃ পীত আশ্বাদিতঃ সর্গঃ সৃষ্টিক্রমো বস্ত স তথোক্তঃ ॥ তৃতীয়াংশপীতি পূৰ্ব্বপদ-
প্রেক্ষতিষরঃ । পুনর্কৃতব্রীহৌ স এব ষরঃ ॥ অত্রায়ং সৃষ্টিক্রমঃ । অয়ময়িঃ স্বদন্তং হবিরাদিত্যে
প্রাপ্য তজ্জশ্রুতিঃ সহ বৈদ্র্যতরুপেণ মেঘবারোদকেন প্রবধ্য সর্কান্ প্রাণিনঃ প্রাপয়তীতা-
তো বৃষ্টাৎপাদনবারোৎপাদয়িতা । ইদানীং সাক্ষাৎপাদকম্বাহ । যোহয়িষোনৌ গর্ভাশয়ে
সস্রাগঃ প্রবষ্টঃ সন শিশ্রীত নিষিদ্ধং যেতঃ পায়য়তি নৃপশ্যাদিদেহাকারেণ পরিণময়তীত্যর্থঃ ।
যদ্ যদয়ির্ন পচেৎ পুরয়েষেব নোৎপত্তেত তদ্বাদয়ং সাক্ষাদেবোৎপাদকঃ স তাদৃশোহয়িঃ

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৮ বর্ষ।] একোনপঞ্চাশতাদিক-শততমং সূত্রং । ২০৩

যশস্বী বর্ত্তত ইত্যর্থঃ। যদা যোহগ্নিনঃ ন নরাণাং কৰ্ম্মস্বংসাহযুক্তানাং যজমানানামিহ নরা
মহুয়া নৃত্যস্তিকৰ্ম্মস্বিতি বাস্কঃ (নি০ ৫১১)। তেষাং যথা স্বর্গাভিষেকতৎস্বকঃ তদ্বজ্রোদন্তোরপি
আশ্রয়বাচিনা শব্দেনাশ্রয়ণে। লক্ষ্যন্তে ভুলোকবর্ত্তিনাং বৃষ্টিপ্রদানেন দ্যুলোকবর্ত্তিনাং হবিঃ-
প্রাপণেনেতি ভাবঃ। স তাদৃশোহগ্নিঃ প্রবোতিঃ হবিলক্ষণৈঃ সোমাক্র্যাদিভিরনৈঃ নিমিত্ত-
ভূতৈঃ জীবপীতসর্গঃ জীববিশেষৈর্ষগ্নমানৈঃ অবিশেষেণ সর্কেৰ্জা। আবাদিতস্বভাবঃ সন্
অতি প্রকৃষ্টো বর্ত্ততে অমুমায়ং হবিতিঃ প্রীগয়িত্বা স্বর্গভিমতান্ ভোগান্ ভুঞ্জত ইত্যর্থঃ।
কিঞ্চ যোহগ্নিঃ যোনৌ স্বকীয়স্থানে বেদিলক্ষণে সঙ্গাগঃ প্রবিষ্টঃ সন্ শিশ্রীত স্বগ্নিন্-
প্রাপ্তং পুরোডাশাদিকং পচতি গোহরমগ্নিরন্তি মহাহুতাবো বর্ত্ততে ॥ (১৮—১৪৯স্থ ২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

আ। যঃ পুরং নামিগীমদীদেদত্যঃ কবিনভন্তোতনাবা।

সূরো ন রুরুকাঙ্কতাত্মা ॥ ৩ ॥

—০ অর্থ পদপাঠঃ —

আ। যঃ পুরং নামিগীম্। অদীদেৎ। অত্যঃ। কবিঃ। নভন্তঃ। ন। অর্কঃ।

সূরঃ। ন। রুরুকান্। শতহুতাত্মা ॥ ৩ ॥

যোহগ্নিগীম্বিগীং নর্ষবতীং যজমানানাং সঙ্কলিনীং উত্তরবেহিং যদা নৃপাং মনসি
স্থিতাং যজমানানাং যজ্ঞার্থে বাৎ ভূমিং প্রত্যগ্ন্যাগমনমনীষা ঞ্জিতে তাং পুরং তৎস্থানং
আদীদেৎ দীপয়তি। কীদৃশোহগ্নঃ? অত্যঃ অপেক্ষিতদেশং প্রত্যতননীলঃ কবিঃ ক্রোস্তদর্শী।
তত্র দৃষ্টান্তঃ—অর্কো অরণরুশলো নভন্তোন নভন্তাকালেশে ভবঃ নভস্থান্। বায়ুস্বিবা। কিঞ্চ
শতাত্মা নানারূপঃ শতং সহস্রমিত্যপরিমিতবচনঃ তত্তন্বজমানগৃহপেক্ষয়া আহবনীয়াগার্হপত্য-
তপেক্ষয়া বা নানারূপজং অথবা মিত্রবরুণভেদেন অগ্নেঋত্বাদিরূপজং (ঋ০ সং ৩৮।১৬)
যমগ্নে বরুণো আরগ্নে যৎ ইজ্রং মিত্রং বরুণমগ্নিমাছুরিত্যাदि (ঋ০ সং ২।৭২২)। ঐতিহ্য-
প্রসিদ্ধম্। অগ্নেরেব ঈশ্রাজ্ঞাক্রম্যহরিতি বিভীরমন্ত্রস্তার্থঃ। তাদৃশোহগ্নঃ সূরো ন সূর্য-
ইব রুরুকান্ দীপ্যমানঃ। রূচ দীপ্তো। ছান্দসস্ত লিটঃ কহঃ। অতঃ স তাদৃশোহগ্নিরন্তি
উৎকৃষ্টং বর্ত্তত ইতি পূর্ব্বত্রায়ঃ ॥ (১৮—১৪৯স্থ—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

অভি দ্বিজন্মা ত্রীৰোচনানি বিশ্বা রজাংসি শুশুচানো অহাং ।

হোতা যজিষ্ঠো অপাংসধস্থে ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠ: —

অভি। দ্বিজন্মা। ত্রী। রোচনানি। বিশ্বা। রজাংসি। শুশুচানো। অহাং।

হোতা। যজিষ্ঠো। অপাম্। সধস্থে ॥ ৪ ॥

অয়মগ্নির্দ্বিজন্মা দ্বাত্যামরগীত্যাং জায়মানঃ যযা মধনাং প্রথমং জন্ম উৎপত্যানস্তরং পবমানেষ্ট্যাগ্নি সংস্কাররূপং দ্বিতীয়ং জন্ম ইব এবং দ্বিজন্মভঃ । অথবা ভাবাপৃথিবীভ্যা-
মুৎপন্নভাং তাদৃশোহগ্নিঃ ত্রীরোচনানি ক্ষিত্যানিহ্নানানি ত্রীণি রোচনানি গার্হপত্যাদীনি বা
অভিশুশুচানঃ অভিতঃ প্রকাশয়ন্ । ন কেবলং ত্রীণ্যেব কিন্তু বিশ্বা রজাংসি সর্বাণ্যপি
রজনাশ্রুকানি ক্ষিত্যানিলোকান্ শুশুচানঃ অভিতঃ প্রকাশয়ন্ দীপয়ন্ । হোতা দেবানা-
মাহ্বাতা যজিষ্ঠো বষ্ট্রতমঃ সন্ অপাং প্রোক্ষণ্যাশ্রাদকানাং সধস্থে সহহানে ষাগক্ষেপে
অহাং তিষ্ঠতি ॥ (১ম—১৪৯সূ—৪র্থ) ॥

* . *

অথ পঞ্চমী—

অয়ং স হোতা যো দ্বিজন্মা বিশ্বাদধে বার্ষ্যাদি শ্রবস্তা ।

মর্তে। যো অষ্টৈশ্চ হুতুকো দদাশ ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠ: —

অয়ম্। সঃ। হোতা। যঃ। দ্বিজন্মা। বিশ্বা। দধে। বার্ষ্যাদি। শ্রবস্তা।

মর্তঃ। যঃ। অষ্টৈশ্চ। হুতুকঃ। দদাশ ॥ ৫ ॥

যো দ্বিজন্মা স এব হোতা হোমনিপাদকঃ অরগীত্যামুৎপন্নস্তেব গার্হপত্যাদিরা আহবনী-
ভ্যাং আহবাতা বা দেবানাং সোহহং বিশ্বা বিশ্বানি বার্ষ্যাদি বরগীহানি ॥ ঐদুবৎসবৃশংসহুহা
এক ইত্যাদিভাষ্যে = অহোতা অহোতা অহোতা অহোতা অহোতা ॥ প্রবঃ শব্দাৎ

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৯ বর্গ।] পঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

২০৫

ক্যবস্তানপ্রত্যাদিত্যি ভাবে অপ্রত্যয়ঃ ॥ দধে ধারয়তি অস্মৈ উক্তস্বরূপায়াং যো মর্ভঃ
দদাশঃ দদাতি স মৃত্যুঃ শোভনপুত্রো ভবতি ॥ (১ম—১৪৯ম—১৫০) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়েহষ্টাদশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

• • •

পঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

-----: :-----

পুরুষেতি তৃচাক্ষকং দশমঃ সূক্তম্ । দৈর্ঘ্যতমসমাগ্নেয়মোক্ষিহং । পুরুতৃচমোক্ষিহমিত্যসু-
ক্রমণিকা । প্রাতরনুবাচাশ্বিনশস্ত্রয়োমোক্ষিহে ছন্দস্তস্ত বিনিয়োগঃ । অথৈহস্তা ইতি ষষ্ঠে
সূক্তিতম্—পুরুষা স্বাময় ইতি ॥ (১ম—১৫০ম) ॥

• • •

তত্র প্রথম।—

পুরুষা দাশ্বাষোচেরিরগ্নে তব সিদা ।

তোদস্তেব শরণে আ মহস্ত ॥ ১ ॥

—• অথ পদার্থঃ •—

পুরু । আ । দাশ্বান্ । যোচে । অরিঃ । অগ্নে । তব । সিং । আ ।

তোদস্তেব । শরণে । আ । মহস্ত ॥ ১ ॥

হে অগ্নে । আ আং পুরু বহু যোচে যদা বহুদাশ্বানিতি সপ্তকঃ । পুত্রং দেহি বিস্তং
দেহি ইত্যাত্মাশাসনানি ব্রহ্মীভ্যর্থঃ । কিং তৃক্ষীং নেত্যাং—যতো দাশ্বান্ অভিমন্তং
হবির্ভবানগ্নি অতো যোচে । ইত্যসাধারণেন ব্রহ্মতঃ কথং দাতব্যমিতি ন মন্তব্যং ।
যতোহহং হে অগ্নে । তবস্বিং তবৈব আ আভিমুখেন অরিঃ অর্জা হবিরাগ্নিপ্ৰাপণেন
সেবকোহহং । তত্র দৃষ্টান্তঃ—মহস্ত মহতঃ তোদস্তেব শিরুকস্ত স্বামিনঃ শরণেহস্ত গৃহে
যথা গর্ভদাসাদিরাগ্নিস্তাশ্বিনস্তো বর্ততে তদ্রহমপি যস্মাদেবং তস্মাদভিমন্তং বহু যোচে ত্বমপি
তৎসর্গং দেহীভ্যর্থঃ । অত্র নিরুক্তং—বহু দাশ্বাং স্বামেবাভিহ্বয়াম্যরিরমিত্র ঋজুতেরীশ্বরো-
ংগরিরে তস্মাদেব যদন্তদেবত্যা অগ্না বা হত যো হুয়ন্ত ইত্যোতদ্বৈবমবক্ষ্যৎ তোদস্তেব
শরণে আমহস্ত তুদস্তেব শরণেহপি মহত ইতি (নি০ ৫.৭) ॥ (১ম—১৫০ম—১৫১) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

। । । ।
 ব্যনিনস্ত ধনিনঃ প্রহোষে চিদররুধঃ ।

। ।
 কদাচন প্রজিগতো অদেবয়োঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

। । । ।
 বি । অনিনস্ত । ধনিনঃ । প্রহোষে । চিদং । অররুধঃ ।

। ।
 কদা । চন । প্রজিগতঃ । অদেবয়োঃ ॥ ২ ॥

পূৰ্ব্বমঙ্কে স্বাতিঃ বহুবিজ্ঞাপয়ামীতুং অত্র তু স্ব বিলক্ষণেভ্যো দানাদিরতিভেদ্যো দানং ন দাতব্যমিতি প্রার্থয়তে । হে অয়ে । স্বাং বিশেষণ ব্রবীমি ॥ উপদর্শস্ততঃ স্যেৎ ক্রিয়াধ্যাহারঃ । অথবা সন্ধিহিতত্বাদোচে ইত্যুপলভ্যতে । অস্বদর্থং বদ্যাজিহ্মপন্ তদ্বিকৃতং বোচে বক্ষ্যমাণ স্বরূপস্ত ন দাতব্যমিতি ব্রবীমীত্যর্থঃ । তেষাং স্বরূপমাহ । অনিনস্ত অস্বামিনঃ স্বাং অস্বামিনঃ কুর্যাপস্ত তথা ধনিনঃ সামগ্রধনবতঃ পূৰ্ব্বমেব ধনবতো দানস্ত নিরর্থকত্বাৎ উল্লিখ্যতে । যদা যোগান্তরূপাঙ্গিধনবত ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ প্রহোষে প্রকর্ষণে চোতুঃ অররুধঃ অদনতো দক্ষিণারূপেন যদা প্রহোষে অনিনস্তেতি সম্বন্ধঃ প্রকর্ষণে চোতুঃ অসমর্থ-
 স্তেত্যর্থঃ ॥ অত্র ইন শব্দেন তৎস্বং সামর্থ্যং লক্ষ্যতে । চিচ্ছকঃ সমুচ্ছার্থঃ ॥ কিঞ্চ কদাচন
 প্রজিগতঃ কদাচিদপি প্রকর্ষণে দেবান স্তবতঃ অত্র চ নেতি নিপাতভঙ্গসমুদায়ঃ । তত্র চ
 শব্দঃ সমুচ্ছয়ে ন শব্দো নিষেধে । কিঞ্চ অদেবয়োঃ দেবানান্বনোনিচ্ছতঃ এতেষাং ন
 দাতব্যমিতি বিবোচ ইত্যর্থঃ । নিন্দিতানাং স্বরূপনিরূপণেন স্বস্তা তাদৃশস্বাং বহুবোচ
 ইত্যোক্তদ্বয়ক্ৰমেবেত্যুক্তং ভবতি । যদা চনেতি চিচ্ছকপরিণামঃ । উক্তপ্রকারেণ দুইতাপি
 কদাচিৎ প্রজিগতঃ । যদা কদাচিৎ স্বাং স্তবতঃ বিবোচে তাদৃশস্ত দাতব্যমিতি বিশেষণ
 ব্রবীমি । কিন্তু বক্তব্যমস্বদর্থমিতি ভাবঃ ॥ (১৮—১৫০-স্থ—২৪) ॥

অথ তৃতীয়া—

। । । ।
 স চক্ষু বিপ্র মর্ত্যো মহো ব্রাহ্মস্তুমো দিবি ।

। ।
 প্রাপ্তে অগ্নি বন্যঃ স্তাম ॥ ৩ ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ১৯ বর্গ।] একপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

২০৭

—০ অথ পদপাঠঃ—

সঃ । চক্ষঃ । বিপ্রঃ । মর্ত্যঃ । মতঃ । ত্রাধনহৃতমং । দিবি ।

প্রঃপ্রঃ । ইং । তে । অয়ে । বহুযঃ । শ্রাম ॥ ৩ ॥

হে অয়ে । বিপ্র মেধাবিন্ যো মর্ত্যঃ ত্বাং যজতে স মর্ত্যো যজমানো দিবি দ্যলৌকে চক্ষুঃ
সর্কেষামাহ্লিক চক্ষুসদৃশো ভবতি যদ্বা চক্ষু এব ভবতি । যজমানানাং চক্ষুঃপ্রাপ্তিং ছাদ্যোগা
জামনস্তি—পিতৃলোকাদাকাশাকাশাচ্চক্ষুসংমেষ সৌম্যো রাজেতি । স সোম লোকে বিভূতি-
মন্তুভূয়েতি চ । তথা যুক্তকোপি দ্যলোকপ্রাপ্তিরায়ং যতে—এহেহীতি তদম্ভুতঃ সূর্যসং
সূর্য্যরশ্মির্বিজমানং বহস্তি তন্ন যন্ত্যে তাতঃ সূর্য্যন্ত ইন্দ্রায়ো যজ্ঞ দেবানাং পতিরেকোহবিবাস তিষ্ঠি
এবং পুণ্যঃ সূক্ততো ব্রহ্মলোক ইতি চ । পুনঃ স এব নিশেধ্যতে । যতো মহোত্তোহপি ত্রাধন-
তমঃ প্রবুদ্ধতমঃ তৈত্তরদেবানামপি শ্রেষ্ঠৈর্ভূতঃ । অতঃ অয়ে তে তব প্রঃপ্রং প্রকর্ষেণৈব
বহুযঃ সংভক্তাতঃ শ্রাম যদ্বা গ্রীণয়িত্বা প্রঃপ্রং শ্রাম প্রকৃষ্টা এব ভবেম ॥ (১ম—১৫০সূ—৩৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে একোনবিংশে বর্গঃ ॥ ১৯ ॥

• • •

একপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—০ অথ পদপাঠঃ—

মিত্রং নয়মিতি নবর্ষমেকাদশং সূক্তং । দৈর্ঘ্যতমসং জাগতং মৈত্রাবরুণং । আত্ম মৈত্র্যো ন ।
অজ্রাহ্মণিকা—মিত্রং নব মৈত্রাবরুণং হি জাগতং মৈত্র্যাস্তেতি । বিনিয়োগো লৈলিকঃ ।

• • •

তত্র প্রথমা—

মিত্রং ন যং শিম্যা গোবু গব্যবঃ স্বাধ্যো বিদথে অপ্সু জীজনন ।

অরেজেতাং রৌদসী পাজসা গিরা প্রতিপ্রিয়ং যজতং জমুযামবঃ ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

মিত্রম্ । ন । যম্ । শিম্যা । গোবু । গব্যবঃ । স্বাধ্যাঃ । বিদথে । অপ্সু । জীজনন ।

অরেজেতাম্ । রৌদসী ইতি । পাজসা । গিরা । প্রতি । প্রিয়ম্ । যজতম্ । জমুযাম্ । অবঃ ॥ ১ ॥

যমগ্নিঃ শিম্যা। কৰ্শ্ণগামৈতৎ শিমী শিক্ৰিতি তন্নামহু পাঠাৎ। প্রকাশ বৃষ্টাংপাননাদি-
কৰ্শ্ণগা মিত্রং ন মিত্রমিহ স্থিতং। যদ্বা শিম্যেত্যোতৎ ক্রিষ্ণা সহ সন্ধ্যতে। গোবু বহুবু
নিমিত্তভূতানু গব্যঃ গা আত্মন ইচ্ছন্তঃ। অত্র যন্তপি গব্যং ইত্যেবাং ন গোব্বিতি তথাপি
গব্যং ইত্যত্র গোব্বামিত্রং প্রতিপাত্তে। তচ্চৈকদ্বাদ্বিৎপাদপি স্থাৎ অত স্পৃহীয়া বহ্বা
ইত্যবগময়িতুং গোব্বিতি পদং। যথা গব্যমসি (ধৃ০ সং ৫৩২৩) গোপতিঃ। গগনাং
তা (ধৃ০ সং ২৬২১) গগপতিঃ। তথা আধ্যঃ সূৰ্যু আধ্যাতারঃ কলস্তোংপাদনিতারঃ
শোভনধানা বা বিদধে বাগে অপ্পু অন্তরিক্ষে বৈদ্যাক্রপেণ বর্তমানং। আপ ইত্যন্তরিক্ষ-
নাম। আপঃ পৃথিবীতি তন্নামহুত্বাৎ। অগ্নেরন্তরিক্ষাৎপত্তিঃ যদগ্নে দ্বিবিজা অন্তপ্পু
(ধৃ০ সং ৬৩২৪) জাবা অপ্পগ্নে সবিষ্টব ইত্যাদি যন্তান্তরেবু প্রসিদ্ধাঃ (ধৃ০ সং ৬৩৩০)।
প্রিয়ং সর্কর্য্যং প্রিয়তমং গ্রীণমিতারং বা যজতং যষ্টব্যং অগ্নিঃ কুমুদং জন্মবতাং প্রাণিনাং
অনঃ প্রান্তরক্ষণং নিমিত্তীকৃত্য শিম্যা মথনাদিকৰ্শ্ণগা জীজনন জনয়ন্তি যজমানাঃ। যথা
অপ্পু নিমিত্তভূতানু জীজনন সর্কপ্রাণিনামুপকারায় বৃষ্টার্থং চেতার্থঃ এবমুৎপন্নত্বাগ্নেঃ পাকসা
বলেন গিরা ভয়ঙ্করশব্দেন চ রোদনৌ জাবাপৃথিব্যাবরেজতাং অকং পেতাং অগ্নেঃ সকাশাৎ
কম্পনং অরেজতাং রোদনৌ চোতুবৃগাইতাদি শ্রুতিবু প্রসিদ্ধং (ধৃ০ সং ১২৩২)। ন চ
সর্করক্ষণার্থমুৎপাদিতোহগ্নিলোকদংস্ত ভীতিমজনয়ৎ। কিমেতদ্বিতি বাচ্যং। নিন্দাস্ততিত্বাৎ
যথা লোকৌ বিভীতঃ তথা প্রবৃদ্ধা ভবদ্বিতি। স্তব্ধৌ পর্য্যবসানাং যন্তপ্যত্রাগ্নিরেব
প্রতিপাত্তে মিত্রস্ত পরং দৃষ্টান্তিত এব তথাপি দ্ব্যস্থানস্তাগ্নিরেব মিত্রদ্ব্যস্তস্ত মৈত্রত্বম-
বিরুদ্ধম্। যথা মিত্রং ন সখায়মিব স্থিতং মিত্রনাকং দেবঃ যজ্ঞেহন্তরিক্ষে বা ঋত্বিরঃ
প্রোতুর্ভাবয়ন্তি শিষ্টমেতদ্বিশেষণ তথৈব যোজনীয়ম্। (১ম—৫১ম—১৭)।

অথ দ্বিতীয়া—

যজ্ঞত্যাং পুরুমীহ্লস্ত সোমিনঃ প্রমিত্রাসো ন দধিরে স্বাভুবঃ।
অধকৃতুং বিদতং গাতুমর্চত উত শ্রুতং বৃষণা পন্ত্যাবতঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যৎ। হ। ত্যৎ। বাম্। পুরুমীহ্লস্ত। সোমিনঃ। প্র। মিত্রাসঃ।

ন। দধিরে। স্বাভুবঃ।

অথ। কৃতম্। বিদতম্। গাতুম্। অর্চতে। উত। শ্রুতম্। বৃষণা। পন্ত্যাবতঃ ॥ ২ ॥

হে মিত্রাবরুণৌ! যদ্ব্যম্মাং কারণাং যুবাং পুরুমীল্লন্ত বহুলাভৌসেচনস্ত সোমিনঃ
 স্বাভূবঃ সোমবতঃ স্বাভবনশীলস্ত ॥ কৰ্ম্মাণ বঞ্জী ॥ ত্যং উক্তলক্ষণং কৰ্ম্ম মিত্রাসো ন মিত্রালীব
 মিত্রভূতাঃ স্বাভিঃ প্রদধিষে প্রকর্ষণে ধারয়ন্তি ॥ হেতি পুরণঃ ॥ অথ অতঃ করণাং
 গাতুং যুগ্মগমনং অর্জতে ॥ বর্ষ্যার্থে চতুর্থী ॥ অর্জতঃ পূজয়তো যজমানস্ত ক্রতুং কৰ্ম্ম বিদতং
 জানীতম্ ॥ বিদেলো'টি ব্যত্যয়েন ॥ উত অপিচ হে যুগ্মা কামানাং বর্ষিতারৌ যুবাং
 পশ্চ্যাবতঃ ॥ পশ্চ্যোতি গৃহনাম ॥ পশ্চ্যাহরোণ ইতি তন্নামস্মৃত্যং ॥ সনঃ প্রাচীনবংশাদিগৃহবতো
 যজমানস্ত আহ্বাং তোত্রং বা ক্রতং ॥ শৃগুং ছান্দসো বিকরণস্ত লুক্ ॥ যধা যদ্ যম্মাং
 সোমিনঃ সোমবতঃ পুরুমীল্লন্ত এতন্নামকস্ত রাজ্ঞো মিত্রাস ন মিত্রালীব স্থিতাঃ স্বাভূবঃ
 স্বাভবনশীলাঃ স্বস্ব্যাপারসমর্থাঃ দধিরে ॥ অথ অতঃ কারণাং তত্ত্বাৰ্জত অর্জতঃ
 ক্রতুং বিদতমিত্যাदि পূর্ববৎ ॥ (১ম—১৫১ম—২ম) ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

আ বাং ভূবন্ ক্রিতয়ো জন্মরোদস্তোঃ প্রবাচ্যং যুগ্মা দক্ষসে মহে ।
 যদীয়ুতায় ভরথো যদবর্তে প্রহোত্রয়া শিম্যাবীথো অধ্বরম্ ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

আ । বাম্ । ভূবন্ । ক্রিতয়ঃ । জন্ম । রোদস্তোঃ । প্রবাচ্যম্ ।

যুগ্মা । দক্ষসে । মহে ।

যৎ । স্ম । স্বতায় । ভরথঃ । যৎ । অবর্তে । প্র । হোত্রয়া ।

শিম্যা । বীথঃ । অধ্বরম্ ॥ ৩ ॥

হে যুগ্মা কামানাং বর্ষিতারৌ । হে মিত্রাবরুণৌ । বাং যুগ্মোঃ সধ্বন্ধি জন্ম জননং উৎপত্তিং
 রোদস্তোঃ জ্যোত্বাযুধিয্যোঃ সকাশাং জ্যোত্বাযুধিবীভ্যামেব লক্ষ্যেবামুৎপত্তেঃ যধা মিত্র ইতি
 লক্ষ্যোপকার্যমিক্রুচ্যতে । ব্রহ্ম ইতি তমোনিবারক আদিত্যঃ । উভয়োঃ পৃথিবীছাছানত্যাং
 ততঃ পূর্বমজ্ঞে মিত্রদৃষ্টাঙ্ঘ্রোনিঃ স্ততঃ । অত ইদমধিগম্যতে অগ্নিবেব মিত্র ইতি তথাত্মহাপি
 অগ্নিঃ মিত্রং ন ক্রিতিষু প্রাপংস্তং (ঋঃ সং ২।৫।২০) মিত্রং বহুং জুথিতং ভৃগবো দধুর্নিত চ
 (ঋঃ সং ৪।৫।১৭) ।

ক্ষিতয়ো যন্মুখা যজমানাঃ আভূবন্ সৰ্ব্বতোহলংকুৰ্বন্তি দ্রাবন্ত ইত্যর্থঃ । তন্মানঃ
 প্রবাচ্যত্বমাহ । যদীং যন্মাদেব কারণাৎ অথবা ক্রিয়িত্ত্বানর্থকঃ মিতাক্ষেপনর্থকঃ কমীমি-
 দ্বিতীতাক্তভাৎ (নিঃ ১৯) । ঋতাব যজ্ঞাব ভরথঃ সামর্থ্যং যৎ যন্মাচ্চ কারণাৎ অৰ্কতে
 যুগ্মান প্রাপ্তবতে যজমানায় চ ভরথোহভিমত্তং ফলং অথবা ॥ উভয়ত্র কৰ্ম্মণঃ সংপ্রদানস্থা-
 ক্ষতুর্থী ॥ যজ্ঞং যজমানং চ ভরথ ইত্যর্থঃ । তথা চ হোত্রয়া স্ততিরূপয়া বাচা শিষ্যা
 হবিঃপ্রদানাদিকৰ্ম্মণা চ প্রবীণঃ প্রাকর্ষণে প্রাপ্নুথঃ । তন্মান্তং প্রবাচ্য জন্ম ভূষয়ন্তীত্যর্থঃ ।
 হোত্রোতি বাঙ নাম । হোত্রা গীরিতি তন্নামস্থ পাঠাৎ ॥ (১ম—১৫১স্থ—৩য়) ॥

অথ চতুর্থী—

প্র সা ক্ষিতিরসুরয়ামহিপ্রিয় ঋতাবানাবৃতমাঘোষথো বৃহৎ ।

যুবং দিবো বৃহতো দক্ষমাত্ত্বং গাং ন ধূর্যুপযুক্তাথে অপঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

প্র । সা । ক্ষিতিঃ । অসুর । যা । মতি । প্রিয়া । ঋতাবানো । যত্ম ।

আ । ঘোষথঃ । বৃহৎ ।

যুবম্ । দিবঃ । বৃহতঃ । দক্ষম্ । আহভুবম্ । গাম্ । ন । ধুরি । উপ ।

যুক্তাথে ইতি । অপঃ ॥ ৪ ॥

হে অসুরা অসুরৌ বলবন্তৌ মিত্রাবকর্ণৌ । যুবরোঃ যা ক্ষিতিঃ দেবযজ্ঞনরূপা মতি মতী
 অত্যধিকা প্রিয়া প্রিয়তরা প্রীণয়িত্রী বা সা ক্ষিতিঃ প্রাকর্ষণে সংপাদিতা ॥ উপসর্গশ্রুতযোগা-
 ক্রিয়াধ্যাতারঃ ॥ তামাসীদত মতি শেষঃ । যাগভূমির্দেবানাং প্রিয়েতি প্রসিদ্ধম্ ॥ আসাত্ত চ হে
 ঋতাবানো ঋতবন্তৌ । যুবাং বৃহৎ প্রবৃক্ষং ঋতমন্মদীয়ং যজ্ঞং আঘোষথঃ অবৈকল্যেন
 সম্পাদিত ইতি স্ততমিত্যর্থঃ । যতো যুবং যুবাং বৃহতো মহতো দিবো ত্র্যলোকস্ত ধুরি দক্ষং
 তর্পণবহনে সমর্থং অথবা বৃহতো দিবঃ মহতো ত্র্যলোকস্থ দেবান্ দক্ষং প্রীণয়িতুমিতি শেষঃ ॥
 যদা কৰ্ম্মণি যন্তী ॥ দিবো ত্র্যোতনাত্মকং বৃহতঃ প্রভূতং দক্ষং অস্তিমতসাধনসমর্থং আভূবং
 সৰ্ব্বতো ভবনশীলং অপঃ কৰ্ম্ম সোমবাগরূপং উপযুক্তাথে সেবেথৈঃ । তত্রাত্তং হবিঃ স্বাক্ষরং
 ইত্যর্থঃ । উপযোগে দৃষ্টান্তঃ । ধুরি শরীরবলস্তনিক্সাহে তদর্থং গাং ন ধেতুশ্চিৎ তাং যথা
 উপযুক্তেত তত্বং । যদা বিকারে প্রকৃতিশব্দঃ । কীরাদিকমিব তদ্বদুত্তমাঘোষথঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

মহী অত্র মহিনাবারমুথং। রেণবন্তুজ আসদ্যক্ষেনবঃ।

স্বরন্তি তা উপরতাতি সূর্য্যমানিম্ চ উষদন্তুকবীরিব ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মহী ইতি। অত্র। মহিনা। বারম্। মুথং। অরেণবঃ। তুজঃ। আ। সদ্যন্। ধেনবঃ।

স্বরন্তি। তাঃ। উপরতাতি। সূর্য্যম্। আ। নিহম্। উষদঃ। তকবীঃ। ইব ॥ ৫ ॥

হে মিত্রাবরুণৌ । যুবাং মহী মহত্যাং ॥ সপ্তম্যেকবচনে পূর্ব্বসবর্ণদীর্ঘঃ । ঈদৃভৌ চ সপ্তম্যার্থে ইতি প্রগৃহ্যতা ॥ অত্রাত্ৰাং পৃথিব্যাং মহিনা মচন্বেন বা ধেনুঃ বারং বরগীর্ষং প্রদেপমুথং সম্পাদমুথং ॥ অন্তর্ভাবিতার্থাৎ ॥ গমনাদিবাবহারস্ত তরোরধীনত্যাং জ্বাপৃথিব্যোরভি-মানিদেবত্বাচ্চ মিত্রাবরুণয়োঃ তা এতা ধেনবো গাবঃ সারংকালে যুগ্মহন্বেন অরেণবঃ অনবস্থাঃ তন্তরাত্তনপহারেণানষ্টা বা তুঙ্গঃ ক্ষীরগাং প্রদাত্ৰাঃ ॥ তুজতির্দানকর্ম্ম ॥ সদ্যন্ সদ্যনি গোষ্ঠে আ। আশ্রিতাঃ আগচ্ছন্তি বা ॥ উপসর্গক্রতর্যোগ্যক্রিয়াধাহারঃ ॥ তা এবংকারিতা ধেনবঃ উপরতাং উপরাতাতে ॥ সপ্তম্যা লুক্ ॥ মেঘানাং বিস্তারবত্যন্তরিক্ষে মেঘাচ্ছিন্নে সতি সূর্য্যং সর্কন্ত প্রসবিতারং সূর্য্যোঃ শোভনসামর্থ্যং বা সূর্য্যোর্মধ্যা যথা গোপায়ত ইতি । তৎ সূর্য্যন্ত সূর্য্যন্তমি ত দ্রুতান্তরাং (তৈ• ব্রা• ২২।১০) । আদিত্যমভিলক্ষ্য স্বরন্তি স্বর্য্যন্ত অথসংচারণ ॥ স্বশব্দোপতাপণোঃ ভৌবাদিকঃ ॥ কস্মিনকালে ইতি তদ্রূপে । নিম্নচঃ উষদঃ শরৈষপি সারংকালেষু যঃকাণ্ডেযু চ । তত্র দৃষ্টান্তঃ । তকবীরিব তকান্তেনঃ তস্ত বেতা গন্ত মহুধ্যাঃ স যথা ক্রোশতি তত্বৎ এবং নিকজানং গগাং অথসক্ক রৌ যুগ্মায়ত্ব ইতি তয়োঃ স্ততিঃ ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে বিংশো বর্গঃ ॥ ২০ ॥

অথ ষষ্ঠী—

আবায়ুতায় কেশিনীরনুষত মিত্র যত্র বরুণ গাহুমচর্থঃ ।

অব। জনা। সুর্য্যঃ। কেশিনীঃ। নীরাঃ। নুষতঃ। মিত্রাঃ। যত্র। বরুণঃ। গাহুমচর্থঃ।

— অথ পদপাঠঃ —

আ। বাম্। ঋতায। কেশিনীঃ। অনুবত। মিত্র। যত্র। বরুণ। পাতুম্। অর্চথঃ।

অব। অনা। স্বজতম্। পিস্বতম্। ধিঃ। যুবম্। বিপ্রস্ত। মন্যনাম্। ইরজ্যথঃ ॥ ৬ ॥

হে মিত্রাবরুণৌ। কেশিনীঃ কেশবতোহগ্নেঋণাঃ বাং যুবয়োঃ ঋতায বজ্রার্থং অনুবত
হবিঃসমর্পণেনাভিপূজয়ত্বীত্যর্থঃ। কুত্রেতি তদ্ব্যচ্যতে। হে মিত্র। হে বরুণ। যুবামুভৌ
যত্র যাগে গাতুং গমনং দেবযজ্ঞদেশং বা। গাতুরিতি পৃথিবীনাং পাতুঃ পুষ্যত্ব্যক্ত্যাং।
অর্চথঃ পূজয়থঃ স্বীকুরুথ ইত্যর্থঃ। আগত্য চ অনা আন্বনৈব অবস্বজতং বৃষ্টিমবাঙমুখং
বিস্বজতং তথা কৃত্বাহিরোহস্যদীপানি কৰ্ম্মাণি পিস্বতং বধরতমিত্যর্থঃ। এবং কৃত্বা বিপ্রস্ত
মেধাবিনঃ বজ্রমানস্ত মন্যনাং মননবতীনাং স্ততীনাং যুবং যুবাং ইরজ্যথঃ ঈশ্বরৌ আমিনৌ
ভবথঃ ॥ ইরজ্যতিবৈশ্বর্য্যকৰ্ম্মা। ইরজ্যতি পত্যত ইতি তদ্রামস্বক্ত্যাং ॥ (১ম—১৫১সূ—৬ম) ॥

— অথ সপ্তমী —

যো বাং যজ্ঞৈঃ শশমানোহ দাশতি কবির্হোতা যজতিং মন্যসাধনঃ।

উপাহতং গচ্ছথো বীথো অধ্বরমচ্ছাগিরঃ স্তমতিং গন্তমস্যু ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যঃ। বাম্। যজ্ঞৈঃ। শশমানঃ। হ। দাশতি। কবিঃ। হোতা। যজতি। মন্যসাধনঃ।

উপ। অহ। তম্। গচ্ছথঃ। বীথঃ। অধ্বরম্। আচ্ছ। গিরঃ।

স্তমতিম্। গন্তম্। অস্যু ইত্যস্বস্যু ॥ ৭ ॥

যো হ যঃ ঋতু যজ্ঞমানো বাং যুবামুদ্বিশ্ত যুবাভ্যাং বা যজ্ঞৈর্ঘাগৈর্নিনিত্ত্বত্বৈঃ শশমানঃ
শংসমানো দাশতি হবিরাদিকং স্ব স্ব ত্বং নিবর্তা যুগ্মং স্বত্বাপাদনং কৰোতি যত্র এব কবিঃ
অনুচানঃ যে বা অমুচনান্তে কবয় ইতি শ্রুতেঃ (ঐ. ব্রা. ২।২)। অথবা কবির্হোতাবী
হোতা সম্যক্হোমনিপাদকো যজ্ঞমানো মন্যসাধনঃ মননীয় দ্রব্য দক্ষিণাদিসাধনোপেতঃ সন্
যজতি দোমযাগাদিকং কৰোতি তমেব যজমানঃ স্তমতিং শোভনপ্রজ্ঞং উপ উপলক্ষ্য গচ্ছথঃ
অহ প্রাপ্থঃ খলু। প্রাপ্য চ অধ্বরং তদীয়ং যজ্ঞং বীথঃ কাময়েথ। কিঞ্চ অস্যু জগ্যাবী

কামরমানৌ যুবাং গিরঃ স্তভীঃ অচ্ছ অভিলক্ষ্য গচ্ছতং তাদৃশং মাং প্রাপ্য স্তভীঃ
বীকুক্ষতমিত্যর্থঃ । অত্র যতপি তমিতি সামান্তনির্দেশঃ প্রেতিভাতি তথাপি অশ্বযু
ইত్యুক্তবাদীর্থতমাঃ স্বাস্থ্যানমেব পরোক্ষতরোক্তবানিতি গম্যতে । যদ্বা যো দশতি যশচ
যততে তমুপেত্য তদীয়ং যজ্ঞং কামরোধে অতোহশ্বযু যুবাং স্তমতিঃ মাং মদীয় গিরঃ
স্তভীঃ অচ্ছ অভিলক্ষ্য গচ্ছতম্ ॥ (১ম - ১৫১ম - ৭ম) ॥

অথ ষষ্ঠী—

যুবাং যজ্ঞেঃ প্রথমাগোভিরঞ্জত ঋতাবানা মনসো ন প্রযুক্তিষু ।

ভরন্তি বাং মম্মনা সংযতা গিরোদৃপ্যতা মনসা রেবদাশাথে । ৮ ॥

—• অথ পরপাঠ —•

যুবাং যজ্ঞেঃ । প্রথমা । গোভিঃ । অঞ্জতে । ঋতাবানা । মনসঃ । ন । প্রযুক্তিষু ।

ভরন্তি । বাং । মম্মনা । সংযতা । গির । অদৃপ্যতা । মনসা । রেবৎ । আশাথে ইতি ॥ ৮ ॥

হে ঋতাবানা যজ্ঞবক্তৌ বৃষ্ট্যদকবক্তৌ বা মিত্রাবকণৌ । যুবাং প্রথমা প্রথমৌ যজ্ঞে-
র্ধর্ম্মানসাধনৈর্গোভিঃ গোবিকাতৈঃ পরআদিভিঃ অঞ্জতে ব্যঞ্জয়ন্তি । যজমানাঃ দেবভাগং যাগেহু
ক্ষীরাদিভির্যজন্ত ইত্যর্থঃ । যদ্বা গোভির্কর্মাগুতি রঞ্জতে স্তবন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ । প্রযুক্তিষু
প্রযোগেষু মনসো ন । কর্ম্মণি যজী । মন ইব তদ্বৎ প্রথমং ব্যঞ্জয়ন্তি মুখ্যং কুর্যন্তি তৎ-
পূর্ব্বকত্বাৎ সর্ব্বব্যবহারস্ত । কিন্তু বাং যুবাং মম্মনা মনুবতা সংযতা যুবামেব সম্যং গচ্ছতা
চিত্তেন গিরঃ স্তভীর্ভরন্তি সম্পাদয়ন্তি । যদ্বাদেবং তস্মাৎ অদৃপ্যতা অনতিভবতা মনসা
প্রকটেন চেতসা যুক্তৌ সন্তৌ রেবৎ ধনবৎ কর্ম্মাস্বদীয়মাশাথে অশ্বযুবাং ব্যাপ্তুঃ দদাথে
ইত্যর্থঃ ॥ অশ্লোকেণৈটি অনিত্যমাগমশাসনমিতি বচনাদিভাবঃ ॥ (১ম - ১৫২ম - ৮ম) ॥

অথ নবমী—

রেবদ্বয়ো দধাথে রেবদাশাথে নরা মায়াভিরিত উতি মাহিনম্ ।

ন বাং দ্বাবোহভিনৌ সিন্ধবো ন দেবত্বং পণয়ো নানশ্চশ্রমযম্ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

রেবৎ । বয়ঃ । দধাথে ইতি । রেবৎ । আশাথে ইতি । নরা । মায়ান্তিঃ ।

ইতঃ উতিঃ । মাহিনম্ ।

ন । বাম্ । জাবঃ । অহন্তিঃ । ন । উত । সিকুবঃ । ন । দেবহুতম্ ।

পণ্ডঃ । ন । আনন্তঃ । মমম্ ॥ ২ ॥

হে মিত্রাবরুণৌ । যুগং রেবৎ ধনবৎ বয়োহন্নং দধাথে উত্তমঞ্চ ধারয়থঃ । যস্মাদ্বেবং
তস্মাদ্বেবং ধনবৎ সহ দৃষ্টভ্যাং বয় ইতি গম্যতে ধনবিশিষ্টমন্নং হে নরা নেভ্যৌ যুবাং
আশাথে অশ্ন্বাথে অস্মভ্যাং দধাথে ইত্যর্থঃ । কীদৃশং ? মায়ান্তিঃ যুবয়োঃ প্রজ্ঞান্তিঃ তত
উত্তি ইতঃ অস্মদভিমুখং গমনবৎ ইতোবক্ষণবদা মাহিনং মহম্মামৈতৎ অতিমহৎ ঈদৃশা
রাবয়োরেভ্যামৃশং সামর্থ্যং কুত ঠিতাত আহ । বাং যুবয়োর্দেবত্বং অহন্তিরহোতিঃ
রাক্তিভিঃ । অত্রাহশ্বেন রাক্তিরভিধীয়তে । ত্রোশ্বেনাকুঃ পৃথগভিধানাং তান্তিঃ সহিতা
জাবো দিবসানানন্তঃ ন প্রাপ্নুস্তি । অহশ্চ রাক্তিশ্চাভেন তরত ইত্যর্থঃ । উত অপিচ
সিকুবঃ শুদ্ধনগীলা নস্তো না চৈবানন্তঃ তথা যুবয়োর্দেবত্বং পণয়োহুতম্ অপি নানন্তঃ মমং ধনং
চ নানশিরে লোকত্রয়ে যুবয়োঃ পরাভবিতারো ন কেহপি সম্ভীযর্থঃ ॥ (১ম—১৫১ সূ—২৪) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে একবিংশো বর্গঃ ॥ ১ ॥

দ্বিপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—•†•†—•—

যুবং বস্ত্রাণীতি সপ্তর্কঃ ছাদশং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমং । অনাদেশপরিভাষয়া ত্রৈষ্টুতং
মৈত্রাবরুণং । পূর্ব্বম্ মৈত্রাবরুণং হীত্বাক্তভ্যাং সূক্তবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ । মৈত্রাবরুণে
পশাবাত্তাবপায়্য ষাভ্যাং প্রদানানাবিতি খণ্ডে সূত্রিতম্—যুগং বস্ত্রাণি পীবসাবসাথে
প্রবাহবাসিস্বতং জীবসেন ইতি । সৈব সমাবর্তনে নববস্ত্রধারণে বিনিযুক্তা । সূত্রিতঞ্চ—
যুগং বস্ত্রাণি পীবসাথে ইত্যহ তে বাসসী আচ্ছাদতি ॥ (১ম—১৫২ সূ) ॥

সৈষা প্রথমা—

যুগং বস্ত্রাণি পীবসা বসাথে যুবোরচ্ছিত্রা মন্তুবোহ সর্গাঃ ।

অবতিরতমমৃতানি বিশ্ব্ব্বাতেন মিত্রাবরুণা সচেথে ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—]

যুৎ। বজ্রাণি। পীবসা। বসাথে ইতি। যুবোঃ। অচ্ছিত্রাঃ। মন্তবঃ। হ। সর্গাঃ।

অব। অতিরতম্। অনুতানি। বিশ্বা। ঋতেন। মিত্রাবরুণা। সচেথে ইতি ॥ ১ ॥

হে মিত্রাবরুণৌ। পীবসা পীবসো যুবং যুবং বহা পীবসা পীনাচ্ছিন্নানি বজ্রাণ্যচ্ছ-
দানয়োগম্যানি বাসাংসি বসাথে অচ্ছাদয়থঃ। যদা পীবসা স্থলেন প্রভূতন তেজসা
বজ্রাণি দধাথে অবিচ্ছিন্নানি বজ্রস্থানীয়ানি তেজাংসি ধারয়থ ইত্যর্থঃ। কিঞ্চ যুয়োঃ
সর্গাঃ সৃষ্টাঃ অচ্ছিত্রাঃ অচ্ছিন্নাঃ মন্তবোহ মননীয়শ্চ ঈদৃশৌ যুবাং বিশ্বা বিশ্বানি
সর্গানি অনুতাতি অসত্যানি অপ্রিয়ানি পাপাত্মবাতিরতং নাশয়তম্। বিশ্বিত্যয় সংহি-
ত্যাং ঋতাক ইতি প্রকৃতিভাবো ব্রহ্মং চ ॥ নতেন ফলেন তৎসাধনেন যজ্ঞেন বা
সচেথে সংগচ্ছেথে অসত্যং যোজয়থ ইত্যর্থঃ ॥ (১ম—৫২—সু—১৯) ॥

* * *

অথ দ্বিতীয়া।

এতচ্চনহো বিচিকেতদেমাং সত্যো মন্ত্রঃ কবিশস্ত ঋগাবান্।

ত্রিঃশ্রিঃ হস্তি চতুরশ্রিরগ্নৌ দেবনিদোহ প্রথমা অজুর্য়ন্ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—

এতৎ। চন। স্বঃ। বি। চিকেতৎ। এবাম্। সত্যঃ। মন্ত্রঃ। কবিশস্তঃ। ঋগাবান্।

ত্রিঃশ্রিঃ। হস্তি। চতুঃশ্রিঃ। উগ্রঃ। দেবনিদঃ। হ। প্রথমঃ। অজুর্য়ন্ ॥ ২ ॥

এবং এতয়োর্মধ্যে ॥ বহুবচনং পূজার্থং। যদা তদনুচরাপেক্ষা বহুবচনং ॥ এতয়োর্মধ্যে
ঃ চন এক এব এতৎ বক্ষ্যমাণং সামর্থ্যরূপং কর্ম বিচিকেতৎ বিশেষণ চেততি
স্মৃতিষ্ঠিত্যর্থঃ। স বিশেষ্যতে। স একঃ সত্যো বাধঃ সংস্রুতবো বা মন্ত্রো মননবান্
দবিশস্তঃ কবিশ্রিঃশ্রিঃবিত্তিঃ শংসনীয়ঃ ঋগাবান্ ত্রিঃসাবান্ অনেন বক্ষ্যমাণস্ত সামর্থ্যস্ত
ঃভাবিতা প্রতীপাদিতা ভবনিত্যুক্তম্। কিং তদিত্যাশংক্যাহ ত্রিঃশ্রিঃ অশ্রিত্রয়োপেত-
াযুং ত্রিঃশ্রি তদন্তং ॥ মত্বর্থো লুপ্যতে। উপলক্ষণমেতৎ ॥ সর্গাযুধদম্প্রমিত্যর্থঃ এতমা-

জানং বা চতুরশ্রিঃ ততোপাধিকায়ুধবান্ ন কেবলমায়ুধদায়র্থাং কিং তু উগ্রঃ স্বধমুদগ্ধ-
বলঃ হস্তি হিনস্তি অতিবলং শত্রুং কিংচ যুবয়োঃরুহশ্চৈব সামর্থ্যেন দেখানদোহ দেবসিন্ধ-
কাস্ত প্রথমাঃ সর্বাঃ সন্তোহপি অজর্যন্ স্বয়মেব জীৰ্ণা ভবন্তি ॥ জীৰ্ণতেঃ শ্রুনি বহুলাং ছন্দ-
সীত্বাঙ্ ॥ যুবয়োৰ্মধ্যে একোহপি মহাবলঃ মিলিতয়োস্ত সামর্থ্যে কিমুবক্তব্যমিতি ভাবঃ ।
অথবা এযাং যুবয়োরেতৎ উত্তরত্র বক্ষ্যমাণং সামর্থ্যং একঃ সন্ত্যাদিলক্ষণো বিচিকেষতঃ
বিশেষণ জানাতি । শেষং পূৰ্ণবৎ ॥ (১ম - ১৫২স্থ - ২৭) ॥

* . *

অথ তৃতীয়া—

অপাদেতি প্রথমা পরতীনাং কস্তরাং মিত্রাবরুণাচিকেষত ।

গর্ভোভারং ভরত্যা চিদশ্র ঋতং পিপর্জ্যমৃতং নিতারীং ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অপাং । এতি । প্রথমা । পংহবতীনাং । কঃ । ভং । বাম্ । মিত্রাবরুণা । আ । চিকেষত ।

গর্ভঃ । ভারম্ । ভরতি । আ । চিং । অশ্র । ঋতম্ । পিপর্জি । অমৃতম্ । নি । তারীং ॥ ৩ ॥

হে মিত্রাবরুণা মিত্রাবরুণৌ । পরতীনাং মনুষ্যানীনাং প্রজানাং প্রথমা প্রথমভাবিনী
অপাং পাদবহিতোষাঃ প্রতিদিনং সূর্য্যোজ্ঞাদিবং স্বস্তাঃ পরিভ্রমণাতাবাং সূর্য্যগমনেনৈব
স্বপ্নমাদদামিতি চ এতীতি চোপলোভে । তং তাদৃশং বাং যুবয়োঃ প্রসিদ্ধং কর্ম কঃ
আচিকেষত কঃ আভিমুখেন জানাতি ॥ কিত জানে ॥ অতঃ স্তুতমিত্যর্থঃ । মিত্রাবরুণয়ো-
রহোরাত্রদেবত্বাদহোরাত্রয়োঃরক্তরালশ্রৈবোধব্বাদেৎ কর্মত্বং ॥ কিং চাস্ত লোকস্ত ভারং
নির্সাহং গর্ভঃ যুবয়োঃ গর্ভস্থানীযঃ শিশুরাদিত্যঃ অহোরাত্রয়োৰ্মধ্যাকাল উৎপত্তেস্তাত্যামেব
মিত্রাবরুণভ্যাং অহোরাত্রে বৈ মিত্রাবরুণাবিতি শ্রুতেঃ । স আভরতি চিং সমস্তাং
নির্সহত্যেব হরতি বাশ্র ভারং জাভ্যং ॥ চিদশ্রবধারণে ॥ তৎকথমিতি তদুচ্যতে—ঋতং
সত্যং অগতঃ প্রকাশগমনাদিক্রমং পিপর্জি পুরয়তি অনুৎ উক্তাবধলক্ষণং অজ্ঞকারং
গমনাদিনিরোধক নিতারীং নিভরতি মিমজ্জয়তি নাশয়তীত্যর্থঃ । শিশে জগদ্ধারবহনরূপং
কর্ম যুগ্মংসামর্থ্যাদিতি ॥ (১ম—১৫২—৩৭) ॥

* . *

অথ চতুর্থী—

প্রযন্তমিৎ পরিজারং কনীনাং পশ্চামসি নোপনিপত্তমানম্ ।

অনবপৃগ্গা বিততা বসানং প্রিয়ং মিত্রস্ত বরুণস্ত ধাম ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

প্রযন্তম্ । ইৎ । পরি । জারম্ । কনীনাম্ । পশ্চামসি । ন । উপনিপত্তমানম্ ।

অনবপৃগ্গা । বিততা । বসানম্ । প্রিয়ম্ । মিত্রস্ত । বরুণস্ত । ধাম ॥ ৪ ॥

কনীনাং কমনীয়ানাং দীপ্তানাং কথকাস্থানীয়ানাং উষসঃ ॥ কনভেঃ কান্তিকর্ণণ টঞা ।
কুদিকারাদক্তিন ইতি ভীষু । আমি কথাপদস্ত বাছান্দসং সংপ্রসারণম্ ॥ তাসাং আরমাদিত্যং
প্রযন্তমিৎ প্রগচ্ছন্তমেব পরিপশ্চামসি বয়ং পরিপশ্চামঃ উপনিপত্তমানং কণমাত্রমপি নিবীদন্তং
ন পশ্চামঃ এতদপি তয়োঃ সামর্থ্যং । পুনন্তদেব বিশেষ্যতে । অনবপৃগ্গা অনবপৃগ্গানি অসং-
পৃক্তানি অতএব বিততানি তেজাংসি বসানং আচ্ছাদয়ন্তং প্রিয়ং সর্কেষাং প্রিয়ভূতং মিত্রস্ত
বরুণস্ত চ ধাম তেজঃস্থানভূতং যদা প্রিয়ং ধামেতি সংবধ্যতে তয়োঃ প্রেমস্থানং ঈদৃশমাদিত্যং
যুগ্মদ্বিজ্ঞান সঞ্চরন্তং পশ্চামসি ॥ (১ম—১৫২ম—৫ম) ॥

* . *

তাপ পঞ্চমী—

অনধো জাতো অনভীশুরব্বা কনিজ্রদং পতয়দুর্ধ্বসানুঃ ।

অচিতং ব্রহ্মজুজুযুর্বানঃ প্রমিত্রে ধাম বরুণে গৃণন্তঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

অনধঃ । জাতঃ । অনভীশুঃ । অব্বা । কনিজ্রদং । পতয়ং । উর্দ্ধ্বসানুঃ ।

অচিতম্ । ব্রহ্ম । জুজুযুঃ । বানঃ । প্র । মিত্রে । ধাম । বরুণে । গৃণন্তঃ ॥ ৫ ॥

স এবাদিত্যঃ অনশ্বঃ যদপি শীঘ্রগামশ্বরহিতঃ তথা অনভীপ্তঃ আলম্বনাধারপ্রগ্রহ-
স্থানীয়বশিরহিতঃ তথাপ্যর্কীভাতঃ শীঘ্রগমনবানসম্পন্নঃ তথাবিধোহমাদিত্যঃ কনিক্রমং
অত্যর্থং ক্রন্দনং ॥ ক্রন্দেৰ্ঘটলুগস্তাচ্ছতরি দ্বাধর্ত্যাদৌ নিপাত্যতে ॥ উৰ্দ্ধসামুঃ উপর্যুপরি সমুচ্ছ-
য়ণঃ সন্ পতয়ৎ গচ্ছতি । অচিস্তং চিস্তাবিষয়ং ব্রহ্মপরিবৃত্তং উক্তরূপং কৰ্ম্ম মিত্রে বরূপ চ
উক্তয়োৰ্ধ্বম তেজঃস্থানং যুবানঃ মিশ্রয়ন্তঃ । তয়োৰ্ধ্বানি আরোপয়ন্তঃ তথা প্রাগুপন্তঃ
যুবয়োন্তেজঃপ্রভাবমতিপ্রকর্ষণেণ স্তবন্তঃ । জুজুষুঃ সেবন্তে মহুঘাঃ সূর্য্যন্ত নিরালম্বান্তরিক-
সঞ্চারাত্মকং কৰ্ম্ম বরূপমিত্রয়োৰ্ধ্বানমিতি স্তবন্তীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৫২খ—৫৭) ॥

অথ যষ্টী—

আ। ধেনবো। মাংসতেয়সবস্তীত্র। ক্রপ্রিয়ং। পীপয়ন্সস্মিন্ধূধন।

পিত্তো। ভিক্ষেত। বয়ুনানি। বিদ্বানাসাবিবাসন্নদিতিমুরুঘোৎ ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

আ। ধেনবঃ। মাংসতেয়ম্। অবস্তীঃ। ব্রহ্মপ্রিয়ম্। পীপয়ন্। স্মিন্। উধন্।

পিত্তঃ। ভিক্ষেত। বয়ুনানি। বিদ্বান্। আসা। আহবিবাসন্। অদিতিম্। উরুঘোৎ ॥ ৬ ॥

মাংসতেয়ং মমতার্য্যঃ পুত্রং দীর্ঘতমসং মাং ব্রহ্মপ্রিয়ং পরিবৃত্ত্য কৰ্ম্মণঃ প্রিয়তমং পরিবৃ-
ত্যাগ্রে শ্রীণয়িতারং বা অবস্তোঃ অবস্ত্যঃ শ্রীণয়ন্ত্যঃ ধেনবো গাবঃ স্বস্মিন স্বকীরে উধন্ উধনি
আপীন্ সৰ্ব্বত আপ্যায়য়ন্ত ॥ প্যায়তেৰ্ণিচি চান্দসঃ পীতাবঃ ॥ উধোগতেন কীরেণ যুবাভ্যাং
প্রদন্তেন নোহস্মন্ রক্ষন্তিত্যর্থঃ । মিত্রাবরূপাভ্যাং পরস্তেতি শ্রুতেঃ । এবং প্রোক্ত হবিঃ
বয়ুনানি অগ্ন্যস্তানবিষয়জানানি বিদ্বান্ জানন্ হতশেষো ভক্ষণীয় ইত্যবগচ্ছন্ দীর্ঘতমঃ
পিত্তঃ পিত্তোঃ হতশিষ্টভাগস্ত তাদৃগগং আসা আস্তেন ভক্ষয়িতুং ভিক্ষেত যাচেত যুয়ান কিং
আবিবাসন্ যুগং সমস্তাং পরিচহন্ অদিতিং অথন্তিতং অন্যান্যমেতৎ কৰ্ম্ম উরুঘোৎ রক্ষেৎ
যথা শিষ্টং ভিক্ষেত যথা চ কৰ্ম্মসমাপনেন রক্ষেৎ তথা পীপয়ন্তিত্যর্থঃ । (১ম—১৫২খ—৬৭) ॥

মৈত্রাবরণপশৌবনায়াঃ এবাহুবাক্য। সূত্রিতং চ—আ বাং মিত্রাবরূপা হবাজু-
স্মাত্যন্তং মিত্রাবরণেতি ।

সৈষা সপ্তমী—

আ বাং মিত্রাবরুণা হব্যাজুষ্টিং নমসা দেবাববসা ববৃত্যাম্ ।

অস্মাকং ব্রহ্ম পৃথনাস্থ সহা অস্মাকং বুষ্টিদ্বিবা সুপারা ॥ ১ ॥

— অর্থ পদপাঠ: —

আ। বাম্ মিত্রাবরুণা। হব্যাজুষ্টিম্। নমসা। দেবো। অবসা। ববৃত্যাম্।

অস্মাকম্। ব্রহ্ম। পৃথনাস্থ। সহাঃ। অস্মাকম্। বুষ্টিঃ। দ্বিবা। সুপারা ॥-১ ॥

হে দেবো দেবনশীলো মিত্রাবরুণা মিত্রাবরুণৌ । বাং সুবাং হব্যাজুষ্টিং হবিঃসেবাং নমসা
নমস্কারোপলক্ষিতেন স্তোত্বেণ অবসা ব্রহ্মণেন নিমিত্তভূতেন আববৃত্যাম্ আবর্তয়েৎ যদা
নমস্কারেন অবসা অগ্নেন চ আববৃত্যাম্ । কিংচ হে মিত্রাবরুণৌ । অস্মাকং সমৃদ্ধি
ব্রহ্মদানৌ ক্রিয়মাণং পরিবৃঢ়ং কৰ্ম পৃথনাস্থ সংগ্রামেষু সহাঃ সহ্যং শত্রুনতিকৃত্যং
অনেন কৰ্মণা শত্রুনভিভবেয়মিত্যর্থঃ । কিংচ অস্মাকং দ্বিবা দ্বিবিভবা বুষ্টিঃ সুপারা
সুতুপারিরজী ভবত্বিতি শেষঃ । বুঠৌ সত্যং ব্রোহাদিদ্বারা কৰ্মসমাপ্তেরিতি ভাবঃ ॥ ১ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে দ্বাবিংশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

• • •

ত্রিপঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—:○:—

যজামহে বামিতি চতুর্দশং চতুর্দশং সূক্তং । দৈর্ঘ্যমসং ত্রৈষ্ট্র ৩৩ মৈত্রাবরুণং । যজামহে
চতুর্দশমিত্যধিক্রমণিকা । বিনিয়োগো দৈর্ঘ্যিকঃ । (১ম—১৫৩২) ॥

তত্র প্রথমা—

যজামহে বাং মহঃ সজোষা হব্যোভিমিত্রাবরুণা নমোভিঃ ।

যুতৈষ্যতম্ অধয়দামস্মে অধ্বর্ষবো ন ধীতিভির্ভরন্তি ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যজামহে । বাম্ । মহঃ । সহজোবাঃ । হব্যোতিঃ । মিত্রাবরুণা । নমঃ হতিঃ ।

স্বতৈঃ । স্বতন্নু ইতি স্বতহন্নু । অথ । যৎ । বাম্ । অগ্নে ইতি ।

অধ্বৰ্য্যবঃ । ন । দীতিহতিঃ । তন্নতি ॥ ১ ॥

হে স্বতন্নু স্বতন্নু আবয়িতারো মিত্রাবরুণো । মহে। মহাত্তো বাং যজামহে পূজয়ামঃ
যজমানা ঋত্বিজশ্চ । কীদৃশাঃ ? সজোবাঃ সমানগ্রীতিযুক্তাঃ । কেন সাধনেনেজি তুল্লভ্যতে ।
হব্যোতিঃ পুরোডাশাদিতিঃ স্বতৈশ্চ নমোতিঃ নমস্কারোপলক্ষিতৈঃ । অথ অগ্নিচ- বদ্বশ্যৎ
কারুণ্যং বাং যুবাং অগ্নে অশ্বদীয়াধ্বৰ্য্যবো ন অধ্বৰ্য্যবোহপি । অত্র ন শকোহপ্যৰ্থে তেহপি
দীতিভিঃ স্বকীয়ৈঃ কৰ্ম্মভিঃ তন্নতি গোষমন্তি তন্মাদ্যজামহে ॥ (১ম—১৫০সূ—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

প্রস্তুত্বিৰ্বাং ধাম ন প্রযুক্তিরয়ামি মিত্রাবরুণা স্তব্রতিঃ ।

অনক্তি যদ্বাং বিদথেষু হোতা স্তব্রং বাং সূরিবৃষণাবিয়ক্ণ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রস্তুতিঃ । বাম্ । ধাম । ন । প্রযুক্তিঃ । অয়ামি । মিত্রাবরুণা । স্তব্রতিঃ ।

অনক্তি । যৎ । বাম্ । বিদথেষু । হোতা । স্তব্রম্ । বাম্ । সূরিঃ । বৃষণো । ইয়ক্ণ ॥ ২ ॥

হে মিত্রাবরুণো । বাং যুবয়োঃ সত্বজিনোঃ যাগত প্রস্তুতিঃ প্রস্তুত্বনা কহোমিতি সংকল্প
এক ন প্রযুক্তিঃ । কৃত্বন্নপ্রয়োগো ন সম্পন্ন ভাবটেকব যুবয়ো যুবয়োৰ্ধ্বম তেজঃস্থানময়ামি
প্রাপ্নোমি । স্তব্রতিঃ যুবয়োঃ শোভনাবজ্জকশ্চ যুগ্মাং পরিগ্রহাদন্থি যৎ যদা তু বিদথেষু যজ্ঞে
বাং হোতা তোমনিম্পাদিকোহয়মধ্বৰ্য্যবঃ অনক্তি হবিষা গচ্ছতি হোমং করোতীত্যর্থঃ । যদ্বা হোতা
দেবানামাহ্বাতা এতন্মামন ঋত্বিকৃ শস্ত্রাদিনা বাং অনক্তি ব্যজয়তি তদা সূরিবৃষণাহায়াবিৎ
ইয়ক্ণ বাগং কতুমিচ্ছন অহং হে বৃষণো কামানং বধিতারো । বাং যুবয়ো স্তব্রং যুগ্মংসত্বজি
স্তব্রং যৎ যদ্বলসংগং অয়ামীতি শেষঃ ॥ (১ম—১৫০সূ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

পীপায় খেনুরদিতিখাতায় জনায় মিত্রাবরুণা হবির্দে ।

হিনোতি যদ্বাং বিদথে সপৰ্বনংস রাতহব্যো মানুষো ন হোতা ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

পীপায় । খেনুঃ । অদিতিঃ । খাতায় । জনায় । মিত্রাবরুণা । হবিঃদে ।

হিনোতি । যৎ । বাম্ । বিদথে । সপৰ্বন্ । সঃ । রাতহব্যঃ । মানুষঃ । ন । হোতা ॥ ৩ ॥

হে মিত্রাবরুণা মিত্রাবরুণৌ । খতায় যুয়ংসম্বন্ধি যজ্ঞায় হবির্দে হবিশো দাজে ॥
আতো মনিন্নতি বিচ । টেৰ্ভে আতো খাতোহিত্যাকারলোপঃ ॥ জনায় যজমানায় চ খেনুঃ
গ্ৰীণয়িত্রৌ গোঃ অদিতিঃ অকৌনা বহুকৌরা সতী পীপায় কীরেণ পুনঃপুনঃ অপ্যায়তাং ॥
প্যায়তেচ্ছান্দসঃ প্রার্থনারাং লিট । তিড্যাভ্যাশেতি পীতাবঃ ॥ পয়স্তানি হবিক্তং যজ্ঞং পরো
ব্রতাদিযু যজমানং চেত্যর্থঃ । কশ্মিন্কাপ ইতি চেৎ তজাহ । যৎ যদা সঃ প্রেসিক্তো রাতহব্যঃ
এতন্নাং রাজা সপৰ্বন্ জুত্যা পূজয়মানুষো হোতা ন মনুষ্যস্ত যজমানস্ত সম্বন্ধী এতন্মামক
অভিগিব বিদথে যজ্ঞে বাং হিনোতি হবিরাদিনা গ্ৰীণয়তি তদা পীপায়েত্যাহ ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

উত বাং বিক্ষুমত্ৰাসন্ধো গাব আপশচ পীপয়ন্ত দেবীঃ ।

উতো নো অস্ত পূৰ্ব্যঃ পতির্দগ্নীতং পাতং পয়স উশ্রিয়ায়াঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

উত । বাম্ । বিক্ষুঃ । মত্ৰাসন্ধো । গাবঃ । আপঃ । চ । পীপয়ন্ত । দেবীঃ ।

উতো ইতি । নঃ । অস্ত । পূৰ্ব্যঃ । পতিঃ । দগ্ন্ । বীতম্ । পাতম্ । পয়সঃ । উশ্রিয়ায়াঃ ॥ ৪ ॥

উত অপি চ হে মিত্রাবরুণৌ বাং যুবাং অন্ধঃ অদনীষময়ং পরোরপং পুরোভাশাদিরূপং
বা দেবীর্দ্যোতনশীলা গাবঃ আপশচ ব্রীহাদি প্রবন্ধকাম্ব্যদকানি চ মত্ৰাস্ত্র যুয়ান্তির্দনীয়াস্ত্র

বিক্র প্রজ্ঞাস্থ যজমানলক্ষণাস্থ তাসামভিবৃদ্ধার্থং পীপয়ন্ত আপ্যায়ন্ত । উভো অপিচ
নোহস্বংসস্বন্ধিনোহস্ত যজমানস্ত পূর্য্যঃ পূর্য্যকালীনঃ পতিঃ পালকোহগ্নিঃ দন দাতা ভবদ্বিতি
শেষঃ । অগ্নৌ হুয়মানত্যাং সর্কেষামপি হবিষাং যস্মাদেবং তস্যাং হে মিত্রাবরুণৌ বীতং
তক্ষয়তং পুরোডাশাদিকং উশ্রিয়্যাঃ কীরাত্তম্রাবিগ্যাঃ গোঃ পরসঃ পরঃ পাতং যৎ
ঘনীভূতং পরশ্রাণাঃ বীতং শ্রবক্ষণং পাতম্ ॥ (১ম—১৫০সূ—৪৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে ত্রয়োবিংশো বর্গঃ ॥ ২৩ ॥

• • •

চতুঃপঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

— : * : —

বিষ্ণোর্মুক্তমিতি ষড়্‌পাঠং পঞ্চদশং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমসং ত্রৈলুপ্তং বৈষ্ণবং । অত্রানুক্রমণিকা—
বিষ্ণোঃ ষড়্‌বৈষ্ণবং ইতি অভিপ্রাযড়্‌তস্য কথ্যেযু তৃতীয়সবনে স্তোমসুজ্ঞাবজ্ঞাবাক্ত
স্তোমাতিশংসনাং ইদমাঙ্গি সূক্তদ্বয়ং বিনিযুক্তং । স্তোমেব বধ মান ইতি খণ্ডে সূত্রিতম্—
বিষ্ণোর্মুক্তমিতি সূক্তে পরোমাত্রয়েত্যজ্ঞাবাক্ত ইতি । তথা তৃতীয়সবনে সোমাতিরেক
উত্তরসংস্থাপগন্তব্য। আতিরাত্রাত্তোহপ্যতিরিক্তে তদর্থমেব শত্ৰুযুগজনিভবাং । তত্রৈতদেক
সূক্তং সোমাতিরেক ইতি খণ্ডে সূত্রিতং—মহা ইঙ্গো নৃবিশ্বাস্মার্মুক্তমিতি আশ্বিনাকৃতশস্ত্রে
আত্মা বিনিযুক্তা । অথ যথেষ্টমিতি খণ্ডে সূত্রিতম্—বিষ্ণোর্মুক্তং বীর্ঘ্যানি প্রবোচ
তস্বং তয়নরুদসো ভাস্তুমদ্বিহীতি ॥ (১ম—১৫৪সূ) ॥

• • •

সৈষা প্রথমা—

বিষ্ণোর্মুক্তং বীর্ঘ্যানি প্রবোচ যঃ পার্থিবানি বিমমে রজ্ঞানি ।

যো অক্ষভায়দুত্তরং সধস্থং বিচক্রমাণক্বেধোরুগায়ঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিষ্ণোঃ । মু । ক্ম । বীর্ঘ্যানি । প্র । বোচম । যঃ । পার্থিবানি । বিমমে । রজ্ঞানি ।

যঃ । অক্ষভায়ং । উৎস্তরম্ । সধস্থম । বিচক্রমাণঃ । ক্বেধা । উরুগায়ঃ ॥ ১ ॥

হে নরঃ । বিষ্ণোর্মুক্ত্যাপনশীলস্ত দেবস্ত বীর্ঘ্যানি বীরকর্ম্মানি মুকং অতিনীহ্রং প্রবোচ
প্রত্নবীমি । অত্র যস্তপি মুকমিতি পদদ্বয়ং তথাপি যাক্ষেন নবোত্তরানি পদানীভ্যুক্তবাং
(নি০ ৩।১৩) । শাখান্তরে একত্বেন পাঠাজ মু ইত্যেতস্মিন্‌নৈবাবর্ধেহুমুক্তমিতি পদদ্বয়ং কানি

তানীতি তত্রাহ। যো বিষ্ণুঃ পার্থিবানি পৃথিবীসম্বন্ধানি রজাংসি রজ্ঞান্যকানি ক্ৰিতাদি-
লোকত্রয়াতিমানীনি অগ্নিবায়াদিত্যরূপানি রজাংসি বিমমে বিশেষণ নিষ্মমে। অত্র ত্রয়ো
লোকা অপি পৃথিবী শব্দবাচ্যাঃ। তথা চ মন্ত্রাস্তরং—যদিস্রায়ী অবমন্তাং পৃথিব্যাং মধ্যমন্তাং
পরমন্তামুতস্থ ইতি (ঋ. সং ১।৭।২৭)। তৈত্তিরীয়েহপি—যোহন্তাং পৃথিব্যাং অন্তায়মে-
তুপক্রমা যো বিত্তীয়ন্তাং তৃতীয়ন্তাং পৃথিব্যামিতি (তৈ. সং ১।২।১২)। তন্মাল্লোকত্রয়স্ত
পৃথিবীশব্দবাচ্যম্। কিঞ্চ যশ্চ বিষ্ণুরুত্তরং উদগততরং অতিবিত্তীয়ং সধস্থং সহস্থানং
লোকত্রয়াপ্রভৃৎ অস্তরিকং অস্তভায়ং তেষামধারত্বেন স্বভিতবান্ নিশ্চিতবানিত্যর্থঃ।
অনেনাস্তরিকশ্রিতং লোকত্রয়মপি সৃষ্টবানিত্যুক্তং ভবতি। যদ্য যো বিষ্ণুঃ পার্থিবানি পৃথিবী-
সম্বন্ধানি রজাংসি পৃথিব্যা অধস্তন মণ্ডলোকান্ বিমমে বিবধং নিশ্চিতবান্। রজাংসী
লোকবাচী। লোকা রজাং হ্যচ্যাস্ত ইতি যাস্কেনোক্তত্বাৎ॥ কিঞ্চ যশ্চ উত্তরং উদগততরং
উত্তরভাবিনং সধস্থং সহস্থানং পুণ্যকৃতাং সহনিবাসযোগাং ভূরাদিলোকমণ্ডলং অস্তভায়ং
স্বস্তিতবান্ সৃষ্টবানিত্যর্থঃ॥ স্বস্তে স্তঃভুতঃস্তিত্তি বিহিতস্ত ম্ণঃ। হন্দসি শরৎপীতি বাত্যায়েন
শরৎকালেশঃ। অথবা পার্থিবানি পৃথিবীনিমিত্তকানি রজাংসি লোকানি বিমমে ভূরাদিলোক-
ত্রয়মিত্যর্থঃ। ভূম্যামুপার্জিতকর্মভোগার্থত্বাদিতরলোকানং তৎকারণত্বং। কিঞ্চ যশ্চোত্তরমুৎ-
কৃষ্টতরং সর্কেযাং লোকানামুপবিভূতং অপুনরাবৃত্তেস্ততোংকৃষ্টত্বং সধস্থং উপাসকানং
সহস্থানং সত্যলোকং অস্তভায়ং স্বস্তিতবান্ ধ্রুবং স্থাপিতবানিত্যর্থঃ। কিং কুর্কন? ত্রেধা
বিক্রমাণঃ ত্রিপ্রকারং অস্থষ্টান্ লোকান্ বিবিধং ক্রমমাণঃ। বিষ্ণোল্লোকাক্রমণং ইদং বিষ্ণু-
চক্রমে ইত্যাদি শ্রুতিষু প্রসিদ্ধং (ঋ. সং ১।২।৭)। অতএবোক্তায়াঃ উকতির্মহত্ত্বিগৌরবানঃ
অতিপ্রভূতং গীৰ্ভমানো বা য এবং কৃতবান্ তাদৃশস্ত বিষ্ণো বোধ্যগি এবোচং॥ ১ ॥

তৃতীয়সবনে সোমাতিরেক এব শত্রুপপজনয়িতব্যং। অত্র প্রত্যহিত্যয়মরূপত্বচঃ সোমাতি-
রেক ইতি খণ্ডে হুক্তিতং—প্র তাহুস্তবতে বীর্ঘ্যেণেতি স্তোত্রিয়ারূপানি বাজপেয়েনা-
ধিপত্যকাম ইতি খণ্ডে হুক্তিতম্—প্র তন্তে অজশিঃপবিষ্টেনাম প্রত্যহুস্তবতে বীর্ঘ্যেণেতি।

তত্র প্রথমা সূক্তে দ্বিতীয়েষা—

প্র তদ্বিষ্ণুঃ স্তবতে বীর্ঘ্যেণ যুগো ন ভীমঃ কুচরো গিরিষ্ঠাঃ।

যশ্চোক্রমু ত্রিষু বিক্রমণেষুধিক্ষিয়ন্তি ভুবনানি বিধা ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

প্র। তৎ। বিষ্ণুঃ। স্তবতে। বীর্ঘ্যেণ। যুগঃ। ন। ভীমঃ। কুচরঃ। গিরিষ্ঠাঃ।

যশ্চ। উক্রমু। ত্রিষু। বিক্রমণেষু। অধিক্ষিয়ন্তি। ভুবনানি। বিধা ॥ ২ ॥

বস্ত্ৰেতি বক্ষ্যমাণত্বাৎ স ইত্যবগম্যতে । সমহানুভাবো বিষ্ণুঃ বীৰ্য্যেণ স্বকীর্ষেণ বীরকর্ষণা
 সুকৌতুকরূপেণ প্রস্তুবতে প্রকর্ষণে তদ্ব্যভিচারে সর্কৈঃ ॥ কৰ্ম্মণি ব্যত্যয়েন শপ্ ॥ বীৰ্য্যেণ ভূম্যমানয়ে
 দৃষ্টান্তঃ—যুগো ন সিংহাদিবিব যথা স্ববিরোধিনো যুগরিতা সিংহো ভীমো কীৰ্ত্তিজনকঃ কুচরঃ
 কুংসিতহংসাদিকর্ত্তা হর্গমপ্রদেশগতা বা গিরিষ্ঠাঃ পর্বতাহ্মতপ্রদেশহারী সর্কৈঃ ভূমতে
 অগ্নিরূপে নিরুতং—যুগো ন ভীমঃ কুচরো গিরিষ্ঠাঃ যুগ ইষ ভীমঃ কুচরো গিরিষ্ঠা যুগো
 আঠে' গভিকর্ষণো । ভীমো বিভ্যত্যাশ্বাতীয়োপ্যতশ্বাদেব কুচর ইতি চরতি কৰ্ম্ম কুংসিতমথ
 চোদেবতাতিধানং কাং ন চরতীতি গিরিষ্ঠা গিরিহারী গিগিঃ পর্বতঃ সমদগৌর্ণে ভবতি ।
 পর্বতানুপর্বতঃ পর্ব পুনঃ পৃথাতোঃ গ্রীণাতেবেতি (নিং ১২০) । তৎস্বরমপি যুগঃ অশেষা
 পক্ষণাং ভীমঃ ভয়ানকঃ সর্কৈবাং ভীতাপাদানভূতঃ পরমেশ্বররাতীতিঃ ভীতানুশ্রুতিঃ পবতে
 ইত্যাদি শ্রুতিষু প্রসিদ্ধা । কিংচ কুচরঃ শক্রাধাদিকুংসিতকৰ্ম্মকর্ত্তা কুর্ষু সর্কাই ভূমি
 লোকভয়েষু সংচরী বা তথা গিরিষ্ঠাঃ গিরিবহুজিতলোকহারী যথা গিগি মন্ত্রনিরুণায়ঃ
 বাচি সর্কদা বর্ত্তমানঃ জেতৃশোহয়ং স্বমহিমা ভূমতে । কিংচ যত বিকোচকর্ষু বিমতীর্ণে
 ত্রিষু ত্রিংশংখ্যাকেষু বিভ্রমণেষু পাদপ্রক্ষেপেষু বিম্বা সর্কাণি ভুবমানি ভূতজাতানি আপ্রিতা
 নিষসন্তি স বিষ্ণুঃ ভূমতে ॥ (১ম—১৫৪স্থ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

প্র বিষ্ণবে শূমমেতু মম্ম গিরিক্রিত উরুগায়ায় বৃক্ষে ।

য ইদং দীর্ঘং প্রযতং সম্বন্ধমেকো বিমমে ত্রিভিরিৎ পদেতিঃ ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

প্র । বিষ্ণবে । শূম্ । এতু । মম্ম । গিরিক্রিতে । উরুগায়ায় । বৃক্ষে ।

য । ইদম্ । দীর্ঘম্ । প্রযতম্ । সম্বন্ধম্ । একঃ । বিমমে । ত্রিভিঃ । ইৎ । পদেতিঃ ॥ ৩ ॥

বিষ্ণবে সর্কব্যাপকার শূম অশ্বংকৃত্যাদিকৃত্যং মহৎবলং মম্ম মননঃ তোত্র
 মননীর শূমং বলং বা বিষ্ণুমেতু প্রাপ্নোতু ॥ কৰ্ম্মণঃ সংপ্রদানস্বাচ্ছূৰ্ণে । কৌশল্যঃ ? গিরি-
 ক্রিতে বাচি গিরিবহুজিতপ্রদেশে বা তিষ্ঠতে উরুগায়ায় বহুভির্গায়মানায় বৃক্ষে বর্ষি
 কামানার এবং মহানুভাবঃ শূম প্রাপ্নোতু । কোহন্ত বিশেষ ইতি উচ্যতে । যো বিষ্ণু-
 রিদং প্রসিদ্ধং দৃশ্যমানং দীর্ঘং অভিব্যক্তং প্রযতং নিয়তং সম্বন্ধং সহস্থানং লোকভয়
 এক ইৎ এক এব অবিদিতং সম নিম্নং পদভক্তিং পাঠেভিন্নমিত্যভিধানং প্রকৃতং ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

যন্ত্রী পূর্ণা মধুনা পদাঙ্কীয়মাণা স্বধয়া মদন্তি।

য উ ত্রিধাতু পৃথিবীমুতত্বামেকো দাধার ভুবনানি বিশ্বা ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যন্ত্রী। পূর্ণা। মধুনা। পদানি। অঙ্কীয়মাণা। স্বধয়া। মদন্তি।

যঃ। উন্-ইতি। ত্রিধাতু। পৃথিবীম্। উত। ত্বাম্। একঃ।

দাধার। ভুবনানি। বিশ্বা ॥ ৪ ॥

যন্ত্র বিষ্ণোঃ মধুনা মধুরেণ দিব্যানামুতেন পূর্ণা পূর্ণানি ত্রী ত্রীণি পদানি পাদপ্রক্ষেপণানি অঙ্কীয়মাণা অঙ্কীয়মাণানি স্বধয়া অগ্নেন মদন্তি মাদয়ন্তি তদাশ্রিতজনান্ য উ য এব পৃথিবীং প্রখ্যাভাং ভূমিং ত্বামুত ত্বোতনাস্বকমন্তরিক্ষং চ বিশ্বা ভুবনানি সর্বাণি ভূত-জাতানি চতুর্দশলোকাংশ্চ। যথা পৃথিবীশকেন অধোবর্ত্তানি অতলবিতলাদিসপ্তভুবনান্য-পান্তানি। দ্ব্যশকেন তদ্বাস্তররূপাণি ভুবনাদিসপ্তভুবনানি এবং চতুর্দশলোকান্ বিশ্ব-ভুবনানি সর্বাণ্যপি তত্রত্যানি ভূতজাতানি ত্রিধাতু ত্রয়াণাং ধাতুনাং সমাহারঃ ত্রিধাতু পৃথিব্যপ্তেজোরূপধাতুত্রয়বিশিষ্টং যথা ভবতি তথা দাধার ধৃতবান্ ॥ তুজাদিষাভ্যাদস্ত দীর্ঘত্বং ॥ উৎপাদিতবানিত্যর্থঃ। ছন্দোগারণ্যকে—তত্তেজোহসৃজত তদপোহসৃজত তা আপ-ঐক্ষত তা অন্নমসৃজন্তেতি ভূতত্রয়সৃষ্টিমুক্তা হস্তাহমিমাংস্ত্রয়ো দেবতান্তালাং ত্রিযুতং ত্রিযুতমেকৈকাং করবাবীত্যাদিনা ত্রিযুৎকরণসৃষ্টিকপাদিতা। যথা ত্রিধাতু কালত্রয়ং গুণ-ত্রয়ং বা দাধারেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৫৪ম—৪ম) ॥

• • •

আতিথ্যায়ঃ তদন্তেত্যোবা প্রধানস্ত যাজ্ঞা অধাতিথ্যোতি খণ্ডে হত্রিতম্—ইদং বিষ্ণুর্কি-
চক্রমে তদস্ত প্রিয়মভিপাথো অশ্রামিতি।

সৈষা পঞ্চমী—

তদন্ত প্রিয়মভিপাথো অশ্রাং নরো যত্র দেবযবো মদন্তি।

উরুক্রমন্ত স ঋক্ বজ্রুরিখা বিষ্ণোঃ পদে পরমে মধু উৎসঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তৎ । অশ্রু । প্রিয়ম্ । অতি । পাথঃ । অশ্রাম্ । নরঃ । যত্র । দেবহবঃ । মদন্তি ।

উরুক্রমন্ত । সঃ । হি । বন্ধুঃ । ইথা । বিফোঃ । পদে । পরমে । মধ্বঃ । উৎসঃ ॥ ৫ ॥

অশ্রু মহতো বিফোঃ প্রিয়ং প্রিয়ভূতং তৎসর্কৈঃ সেব্যত্বেন প্রসিদ্ধং পাথঃ । অন্তরিক-
নামৈতৎ পাথোহন্তরিকং পথা ব্যাখ্যাতং (নি০ ৬৭) ইতি যাক্কেনোক্তত্বাৎ । অন্তরিক-
লোকাখ্যং স্থানং অবিনশ্বরং ব্রহ্মলোকমিত্যর্থঃ অতি অশ্রাম্ ব্যাপ্নুয়াৎ । তদেব বিশেষ্যতে ।
যত্র স্থানে দেবহবঃ দেবং যোগতনস্বভাবং বিষ্ণুং আশ্রয় ইচ্ছন্তঃ যজ্ঞদানাদিভিঃ প্রাপ্তুমিচ্ছন্তো
নরঃ মদন্তি তৃপ্তিমভুতবন্তি তদশ্রামিত্যর্থঃ । পুনরপি তদেব বিশেষ্যতে । উরুক্রমন্ত অত্যধিকং
সর্কং অগদাক্রমমাশ্রয় তত্তদাশ্রয়ান্ন অতএব বিফোর্ক্যাপকস্ত পরমেশ্বরস্ত পরমে উৎকৃষ্টে
নিরতিশয়ে কেবলসুখায়কে পদে স্থানে মধ্বঃ মধুরস্ত উৎসঃ নিষ্পন্দো বর্ততে । তদশ্রাম যত্র
ক্ষুভৃষ্ণা জরামরণপূনরাবৃত্তাদিত্যং নাশ্তি সংকল্পমাত্রৈণামৃতকুল্যাদিভোগাঃ প্রাপ্যন্তে তাদৃশ-
মিত্যর্থঃ । ততোহধিকং নাস্তীত্যাহ । ইথা ইথং উক্তপ্রকারেণ স হি বন্ধুঃ স খলু সর্কেষাং
সুকৃতিনাং বন্ধুভূতঃ হিতকরো বা তস্ত পদং প্রাপ্তবতঃ ন পুনরাবৃত্তিঃ ন স পুনরাবর্তত ইতি
ক্ষতেত্তস্ত বন্ধুহং । হিশবঃ সর্কশ্চতিস্বতিপুরাণাদিপ্রসিদ্ধিছোতনার্থঃ ॥ (১ম—১৫৪স্থ—৫খ) ॥

• • •

অথ মণী—

তা বাং বাস্তুম্যশ্রমি গমঠৈ যত্র গাবো ভুরিশৃঙ্গা অরাসঃ ।

অত্রাহ তদ্রুগায়ন্ত রক্ষঃ পরমং পদমবভাতি ভুরি ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তা । বাম । বাস্তুনি । উশ্রমি । গমঠৈ । যত্র । গাবঃ । ভুরিশৃঙ্গাঃ । অরাস ।

অত্র । অহ । তৎ । উরুগায়ন্ত । রক্ষঃ । পরমম্ । পদম । অব । ভাতি । ভুরি ॥ ৬ ॥

হে পত্নীমজমানো বাং যুগ্মবর্ধে তা তানি গন্তব্যত্বেন প্রসিদ্ধানি বাস্তুনি অধনিবাস-
যোগ্যানি স্থানানি গমঠৈ যুবরোগমনায় উশ্রমি কাময়ামহে তদর্থে বিষ্ণুং প্রার্থয়াম ইত্যর্থঃ ।
তানীত্যুক্তং কানীত্যাহ—যত্র যেমু বাস্তবু গাবো রক্ষাভ্যো ভুরিশৃঙ্গাঃ অত্যন্তোদ্যমপেতাহ

২ অঙ্ক, ২ অধ্যায়, ২৫ বর্গ।] পঞ্চপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূত্রং ।

২২৭

বহুভিরাশ্রয়ীরা বা অয়ানঃ অয়নাগন্তারঃ অতিবিস্তৃতাঃ । যদা অয়ানঃ গন্তারঃ অতাদূশাঃ
অত্যন্তপ্রকাশযুক্তা ইত্যর্থঃ । অত্রাহ অত্র খলু বাস্বাধারভূতে ঢালোকে উরুগায়ত্র্য বহু-
ভির্গহায়ত্রিগীতবাস্ত্ব স্বত্যস্ত বৃক্ষঃ কামানং বর্ধিতুঃ বিক্ষোঃ তৎ তাদূশং লক্ষ্যত্র
পুরাণাদিষু গন্তব্যেভেন প্রসিদ্ধং পরমং নিরতিশয়ং পদং স্থানং তুরি অতিপ্রভূতং
অবভাতি স্বমহিমা স্ফুরতি । অয়ং যন্তো যাংস্তেন গোশকো রশ্মিবাচক ইতি ব্যাচক্ষাণেন
ব্যাখ্যাতঃ—তানি বাৎ বাস্তুনি কাময়ামহে গমনায় । যত্র গাবো তুরিশৃঙ্গা বহুশৃঙ্গা তুরিত্তি
বহুনো নামধেয়ং প্রভবতীতি সতঃ শৃঙ্গং শ্রয়তের্কা শৃণাতের্কা শব্দাতের্কা শরণায়োদগতিমিচ্ছি
বা শিরসো নির্গতিমিচ্ছি বা বা গোহয়নাস্তত্র তদ্রুগায়ত্র্য বিক্ষোর্গহাগতেঃ পরমং পদং
পর্যাপ্তমবভাতি তুরিপাদঃ পত্ন্যেরিতি (নিঃ ২৭) ॥ (১ম—১৫৪ম—৬ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে চতুর্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৪ ॥

• • •

পঞ্চপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূত্রং ।

—:—:—

প্র বঃ পাস্তমিতি ষড়্ চং বোড়শং সূত্রং দৈর্ঘ্যতমসং জাগতং । পূর্বত্র বৈক্ষবং হীতাক্ষবো-
বৈক্ষবং আত্মসূচঃ ইন্দ্রদেবতাকশ্চ । প্র বো জাগতং বৈল্লক্যচীত্বসূচ ইত্যত্মকমণিকা চ
আভিপ্লবিকেষু কথ্যেযু স্তোম্যতিশংসনে উক্তো বিনিয়োগঃ ॥ (১ম—১৫৫ম) ॥

• • •

সৈষা প্রথমা—

প্রবঃ পাস্তমক্ষসো ধিয়ায়তে মহে শুরায় বিক্ষবে চার্চতা ।

যা সাহুনি পর্বতানামদাত্যামহস্তস্থতুরর্কতে৭ সাধুনা ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। বঃ । পাস্তম্ । অক্ষসঃ । ধিয়ায়তে । মহে । শুরায় । বিক্ষবে । চ । অর্চতা ।

যা । সাহুনি । পর্বতানাম্ । দাত্যাম্ । মহঃ । তস্থতুঃ । অর্কতাং ইব । সাধুনা ॥ ১ ॥

হে অক্ষবৃন্দয়ঃ । বোহুদ্রাকং লংবন্ধি পাস্তং পালনম্ভাবং পাতব্যং বা অক্ষসঃ অক্ষঃ
সৌন্দর্যপন্নং প্রার্চিত্ত প্রাকর্ষণ লংপাদয়ত । কঠৈঃ ? ধিয়ায়তে স্তবীরিচ্ছতে মহে মহতে শুরায়
কিঞ্চিৎকালেভ্যঃ বিক্ষবে ব্যাপকায় এতন্মানকায় দেবায় চ । কস্তুরোত্তিশয় ইত্যুচ্যতে । যা যৌ

ইন্দ্রাবিস্মৃপৰ্বতানাং প্রীগনবতাং পূৰ্ণবতাং বা । পৰ্বতশব্দো যাক্বেনৈবং নিরুক্তঃ—পৰ্বতাম্
পৰ্বতঃ পৰ্ব পুনঃ পুণাতেঃ প্রীগাতেকেতি (নিঃ ১।২০) । উক্তলক্ষণানাং লোকানাং লাক্ষণি
লমুচ্ছিতপ্রদেশে সৰ্বলোকে ইত্যর্থঃ অথবা মেঘানাং লমুচ্ছিতপ্রদেশে পৰ্বতশব্দো মেঘনাম-
অন্তর্ভাং তত্র তদ্বৎ তিষ্ঠতঃ । কীদৃশো ভৌ ? অদাভ্যা অদন্তনীয়ো পঠৈরনতিভাকৌ
অতএব মহঃ মহান্তৌ যদা মহো মহসি স্বতজসি লাক্ষণীত্যানেন লক্ষকঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—লাধুনা ।
অভিমতদেশপ্রাপণসমর্ধেন . অৰ্বতা বেগবতা অশ্বেনেব তেন যথা অত্যাচ্ছিতং প্রদশমারোহতি
তদ্বচ্চং পদমাক্রটৌ তস্মাস্তাভ্যামর্জত ॥ (১ম—১৫৫স্থ—১৭) ॥

• • •

শোমাতিরেকতৃতীয়সবনে এষা বৈকল্লিকী যাজ্ঞা । তথাচ স্মৃতিতম—ঈশ্বরিখা লমরণং
শিমীবতোরিতি বা যাচ্ছতি ।

সৈমা দ্বিতীয়া ।

ঈশ্বরিখা | লমরণং | শিমীবতোরিন্দ্রাবিস্মৃ | সূতপাবামুরুশ্রুতি ।

যা | মর্ত্যায় | প্রতিধীয়মানমিৎ | কৃশানোরন্তরসনামুরুশ্রুতঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ঈশ্বম্ । ইথা । লমরণম্ । শিমীবতোঃ । ইন্দ্রাবিস্মৃ ইতি ।

সূতপাঃ । বাম । উরুশ্রুতি ।

যা । মর্ত্যায় । প্রতিধীয়মানম্ । ইৎ । কৃশানোঃ । অন্তঃ । অসনাম্ । উরুশ্রুতঃ ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্রাবিস্মৃ ! শিমীবতোঃ ইষ্টপ্রদানাদিকর্ষবতোঃ বাৎ বুবয়োঃ ইথা ইথং ঈশ্বঃ
প্রদীপ্তং লমরণং লমাগ্যাগদেশগমনং সূতপাঃ সূতশিষ্টসোমপীতযজমান উরুশ্রুতি রক্ষতি
বাগেন পূজয়তি । যদা শিমীবতোঃ প্রেরণাদিকর্ষবতোঃ বাৎ বুবয়োঃ ঈশ্বঃ দীপ্তং শৌর্য্যোপেতং
লমরণং সম্যক্পরম্পরগমনোপেতং বৃষ্টিপ্রদানায় মেঘবিদারণরূপং কর্ম যজমানঃ উরুশ্রুতি
রক্ষতি সৌভীত্যর্থঃ । কস্তরোরতিশয় ইত্যাচ্যতে । বা বাবিস্ম্রাবিস্মৃ যুবাং মর্ত্যায় মনুজায় হবি-
র্দ্বিজে যজমানায় প্রতিধীয়মানমিৎ প্রতিধাতব্যং ফলরূপং অসনাং অসনং চলনশীলং প্রদান-
শীলমন্নাদিকং অন্তঃ অভিমতক্ষেপুঃ নিরলিতুর্বা শক্রণাং কৃশানোরয়েঃ লক্ষণাৎ উরুশ্রুতঃ
অবিচ্ছেদেন প্রবর্তয়তঃ বহৌ জতং হবিঃ স্বীকৃত্য তদ্বাদেব ফলমপি দাস্তব্য ইত্যর্থঃ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

তা ঈং বধস্তি মহস্ম পৌংস্তং নিমাতরা নয়তি রেতসে ভুজে ।

দধাতি পুত্রোবরং পরংপিতুর্নাম তৃতীয়মধিরোচনে দিবঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তাঃ । ঈং । বধস্তি । মহি । অস্ম । পৌংস্তম্ । নি । মাতরা ।

নয়তি । রেতসে । ভুজে ।

দধাতি । পুত্রঃ । অবরম্ । পরম্ । পিতুঃ । নাম । তৃতীয়ম্ । অধি । রোচনে । দিবঃ ॥ ৩ ॥

তাঃ সোমরূপাঃ প্রসিদ্ধা আহুতয়ো যজ্ঞমানেন হতাঃ ঈং এতদন্তেষ্মস্ম মহি মতং পৌংস্তং
পুংসঃকর্ম বক্ষ্যমাণরূপং বলং বধস্তি বধযন্তি । ঈমিতানর্থকো বা । স চেজ্জঃ সোমপান-
জনিতং সামর্থ্যং মাতরা দ্বাবাপৃথিব্যৌ নিনয়তি নিন্তবাং প্রাপয়তি । কিমর্থঃ? রেতসে
প্রাণিনাং পুত্রাভ্যাংপাদনসামর্থ্যায় ভুজে তেবাং ভোগায় রক্ষণায় বা । কৃত্বৈতি তদুচ্যতে ।
দিবো জ্যোতমানস্তাদিত্যস্ত অধি অধিকং বোচনে রোচমানে মণ্ডলে নাম নমনং দ্বাবাপৃথিব্যোঃ
স্থাপিতং সামর্থ্যং পুত্রঃ পুরুতাতা সর্কো জনঃ পিতুঃ পালকাদিমোক্ষারগুগ্রহাৎ যদ্বা পিতুঃ
স্বোংপাদকাৎ স্বয়মুৎপন্নং সৎ অবরং নিরুষ্ঠং নাম পৌত্রসংজ্ঞং পরং তৎ উৎকৃষ্টং পুত্র-
ইতি নাম তদুভয়াপেক্ষয়া তৃতীরং পিতৈতি নাম দধাতি ধারয়তি । ত্রীণিবাবরেতাংসি
পিতাপুত্রঃপৌত্র ইতি ক্রতে: (১৩০ ব্রা০ ৫৬৮) । অস্তায়মর্থঃ—অগ্নৌ হতাঃ সোমাহুতয়ঃ
আদিত্যমণ্ডলং প্রাপ্য দ্বাদশায়নঃ সবিভূর্শ্ব ত্যন্তরাবিদ্রাবিষ্ণু পোষয়ন্তি । তুষ্ঠৌ তৌ
মেঘদ্বারা বর্ষতঃ । তয়া তৃষ্টা মস্তাদিদ্বারা প্রজাঃ পুত্রপৌত্রাদিরূপেণ বর্ধয়ত ইত্যেবং
মহানুভাবাবিদ্রা বিষ্ণু ইতি ॥ (১ম—১৫৫স্থ—৩য়) ॥

অথ চতুর্থী—

তত্তদিদ্যন্ত পৌংস্তং গৃণীমদীনস্ত ত্রাভুররকস্ত মীহ্লমুঃ ।

ঋঃ পার্শ্ববানি ত্রিভিরিদ্দিগামভিরুরকুমিটোরুগায়ায় জীবসে ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

তৎ২তৎ । ইৎ । অস্ত । পোংস্তম্ । গ্ণীমসি । ইনস্ত । ত্রাতুঃ । অবুকস্ত । মীচ্ছাৎ ।

যঃ । পার্শ্বানি । ত্রিভিঃ । ইৎ । ক্রিগামহিভিঃ । উরু ।

ক্রমিষ্ট । উরুগায়ায় । জীবসে ॥ ৪ ॥

অস্ত মহামুভাবস্ত তত্তৎপোংস্তম্ পুংস্বঃ পরাক্রমাতিশয়ং গ্ণীমসি গ্ণীমঃ স্তমঃ ।
 কীদৃশতাস্ত ? ইনস্ত সর্বস্ত স্বামিনঃ ত্রাতুঃ পালকস্ত অবুকস্ত বুকো হিংসকঃ শত্রুাদিঃ
 তদ্রহিতস্ত মীচ্ছাৎ সেতুঃ নিত্যতরুণস্ত স্ততোষু পরাক্রমেষু মধ্যমেকমুদাহরতি — যো বিষ্ণুঃ
 পার্শ্বানি পৃথিব্যাदीনি প্রথনবন্তি বা সামর্থ্যাৎ রজাংসীতি গম্যতে । লোকত্রয়স্তাপি পৃথিবী-
 শব্দবাচ্যং পূর্বমুদাহৃতম্ । তানি ত্রিভিরিধিগামভিঃ ত্রিভিরেব বিবিধগমনৈঃ উরু বিস্তীর্ণং
 যথা ভবতি তথা ক্রমিষ্ট ক্রান্তবান বিচক্রম ইত্যর্থঃ । উরুগায়ায় উরুগাতব্যায় জীবসে
 লোকত্রয়লক্ষণায় যদা উরুগায়ায় । বর্ষ্যর্থে চতুর্থী । উরুগায়স্ত বিষ্ণোরীদৃশং পরাক্রমং
 গ্ণীমসি । কিমর্থঃ ? জীবসে জীবনায় রক্ষণায় ॥ (১ম—১৫৫স্থ—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

ষে ইদম্য ক্রমণে স্বদৃশোভিখ্যায় মর্ন্তো ভুরণ্যতি ।

তৃতীয়মস্য নকিরাদধর্ষতি বয়শ্চন পত্যন্তঃ পত্যত্রিণঃ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

ষে ইতি । ইৎ । অস্ত । ক্রমণে ইতি । স্বঃদৃশঃ । অভিখ্যায় । মর্ন্তঃ । ভুরণ্যতি ।

তৃতীয়ম্ । অস্ত । নকিঃ । আ । দধর্ষতি । বয়ঃ । চন । পত্যন্তঃ । পত্যত্রিণঃ ॥ ৫ ॥

অস্ত স্বদৃশঃ স্বগন্ত সর্বস্ত বা দ্রষ্টৃবিষ্ণোঃ যে ইৎ ক্রমণে যে এব পদে মর্ন্তো মহন্তঃ
 অভিখ্যায় সর্বভূত্যাদিনা প্রখ্যায় ভুরণ্যতি গচ্ছতি ভজতে ॥ ভুরণ্যতিঃ কণ্ঠাঙ্গিতিকম্বী ।
 ভুরণ্যতি শব্দীতি তৎকর্ণস্থ পাঠাৎ ॥ প্রলিঙ্গত্বাঙ্কলোকং বৃষ্টাগমনাদন্তরিক্সং চেত্যাতে ক্রমণে
 জ্ঞানীতি । অস্ত বিষ্ণোদৃশীয়ং ক্রমণং জ্ঞানলোকাখ্যং কোহপি মর্ন্তো নকিঃ মৈবাদধর্ষতি
 শূদ্র্য নাভিভবতি জাতুঃ ন শক্নোতীতি ইত্যর্থঃ । ন কেবলং মহন্ত এব অপিতু বয়শ্চন

১ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ২৫ বর্গ।] পঞ্চপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

২৩১

বস্তারো মরুতোহপি । কীদৃশান্তে ? পত্যন্তঃ সর্কজগমনসমর্থাঃ তথা পত্যত্রিণঃ পত্যনশীলা
ধরুড়াদয়ো বায়বো বা নকিরাদধ্বতি নৈব শকু বন্তি ॥ ধ্রুবেলৈ চ্যাডাগমঃ । সত্যলোকস্তাত্যন্ত-
বপ্রকৃষ্টেহেন সর্কেষামবিষয়াদিতি ভাবঃ ॥ (১ম—১৫৫ম—৫৭) ॥

অথ ষষ্ঠী—

চতুর্ভিঃ সাকং নবতিং চ নামভিশ্চক্রং ন বৃত্তং ব্যতী রবীবিপং ।

বৃহচ্ছরীরো বিমিমান ঋকভির্যুবাকুয়ারঃ প্রত্যেত্যাহবম্ ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

চতুঃভিঃ । সাকম্ । নবতিম্ । চ । নামভিঃ । চক্রম্ । ন । বৃত্তম্ । ব্যতীন । অরীবিপং ।

বৃহৎশরীরঃ । বিমিমিনঃ । ঋকভিঃ । যুবা । অকুয়ারঃ ।

প্রতি । এতি । আহবম্ ॥ ৬ ॥

অয়মাদিত্যাত্মাবিষ্ণুঃ চতুর্ভিঃ সাকং সহিতাং নবতিং স চতুর্গতিমিত্যর্থঃ এতৎ-
সংখ্যাকান্ কালাবয়বান্ নামভিঃ স্বকীয়নমনপ্রকারৈঃ প্রেরণবিশেষৈঃ বৃত্তং যথা ভবতি তথা
ব্যতীন বিবিধানৈব স্বভাবান্ বৃত্তং চক্রং ন বহুবরোপেতং চক্রমিব তদ্বৎশা শত্রোরুপরি
প্রক্ষেপেণ ভ্রময়তি তদ্বৎসংখ্যাকান্ কালাবয়বান্ অরীবিপং কম্পয়তি ভ্রময়তি ॥ যবে
পূকং পনে গ্যস্তান্ভিচিঙ্করণং ॥ কে পুনস্ত উচ্যন্তে—সংবৎসর একঃ অয়নে ত্বে পঞ্চর্ভবঃ
ষাদশমালাঃ চতুর্বিংশত্যঙ্গমালাঃ ত্রিংশদহোরাত্রাঃ অষ্টৌ যামাঃ একম্বিন্ দিনে পর্ঘ্যা-
বর্তমানানি মেঘাদীন ষাদশলঙ্ঘানীতি মিলিত্বা চতুরধিকনবতিসংখ্যাকান্ অরীবিপং নমু
আদিভ্যঃ স্বয়মপি ইতরবৎ পরিভ্রমতি । কথং ভ্রময়তীত্যুচ্যতে—নৈবদোষঃ এতেষাং ভ্রামকস্ত
ঐবস্ত বিষ্ণোর্মুর্ত্যস্তরুত্বাং অথবা স্বভ্রমণাধীনত্বাদিত্তরেবাং পরিভ্রমণস্ত অতঃ স্বয়ং ভ্রময়তী-
ত্যাচ্যতে এবংকালান্ত্রকে বিষ্ণু বৃহচ্ছরীরঃ বিরাদ্রাশ্বনা সর্কদেবমহুত্বাদিশরীরগাং স্বশরীরত্বাৎ
বৃহচ্ছরীরত্বমেবোপপাদয়তি বিমিমানঃ বিবিধমাশ্বানং মিমিনঃ দেবতির্গগাশ্বনা বিতজ্য স্থাপয়ন্
যথা ঋকভিঃ স্ততিমদ্ধির্শবতির্কা বিমিমানঃ যত্বপি বিষ্ণুঃ তথাপি ভক্ত্যাধীনত্বাৎ স্তত্যা মীয়তে
যথা সর্কত্র মিশ্রণশীলঃ নিত্যভরণো বা অতএবাকুয়ারঃ অনন্নঃ এবংভূতো মহাবিষ্ণু-
রাহবমাশ্বানং প্রতি এতি গচ্ছতি যজ্ঞদেশম্ ॥ (১ম—১৫৫ম—৬৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে পঞ্চবিংশো বর্গঃ ॥ ২৫ ॥

ষট্ পঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—§†•••†§—

ভবামিত্র ইতি পঞ্চাশৎ সপ্তদশং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমং । আগতং ত্রিভুক্তং ইদমপি আগতং ।
বৈষ্ণবঃ হীতুম্ভবামিত্রঃ । ভব পঞ্চাশত্ৰুক্রান্তং উক্ঠৈ তৃতীয়সবনে অচ্ছাণাকশস্ত্রে এতৎ
সূক্তম্ । উক্ঠ্যেতু হোত্রাকাণামিতি খণ্ডে হুত্রিতম্—ভবামিত্রঃ সৎ বাৎ কৰ্ম্মণেতি সৌম্য-
চরোরুভয়য়োঃ স্মৃতেন যষ্টবাৎ । তত্রোপরি তনে স্মৃত্যাগে উরুবিষো বিক্রমশ্বেতি প্রাকৃত্য
যাজ্ঞ্য দশমেহনি তু তস্তাঃ স্থানে ভবামিত্র ইত্যোষা প্রযোক্তব্য । দশমেহনীতি খণ্ডে
হুত্রিতম্—উরুবিষো বিক্রমশ্বেতি স্মৃত্যাজ্ঞ্যস্থানে ভবামিত্র ইতি ॥ (১ম—১৫৬য়) ॥

দৈর্ঘ্য সূক্তে প্রথমা—

ভবামিত্রো ন শেব্যো স্মৃতাস্মৃতিবিভূতদ্বায় এবয়া উপপ্রথাঃ ।

অধাতে বিষো বিদুষা চিদধ্যঃ স্তোমো যজ্ঞশ্চ রাধ্যো হবিষ্যতা ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভব । মিত্রঃ । ন । শেব্যঃ । স্মৃতহাস্মৃতিঃ । বিভূতহদ্বায়ঃ । এবয়াঃ । উম্ ইতি । সহপ্রথাঃ ।

অধঃ । তে । বিষো ইতি । বিদুষা । চিদ্যঃ । স্তোমঃ ।

যজ্ঞঃ । চ । রাধ্যঃ । হবিষ্যতা ॥ ১ ॥

হে বিষো । মিত্রো ন মিতেহুঃখাৎ ত্রাতা লথা । আদিত্যোবা মিত্রঃ প্রমীতেজ্ঞায়তে
ইতি নিরুক্তম্ (নিং ১০।২১) । শেব্যঃ লাপুঃ স্মৃথকর্তা স্মৃতাস্মৃতিঃ স্মৃতমুদকমায়তে
যেন ল তাদৃশঃ বদ্য স্মৃত্যাজ্ঞ্যামাভিমুখ্যেন নীয়তে যস্মৈ ল তাদৃশঃ বিভূতদ্বায়ঃ প্রভূতবশ্যঃ
প্রভূতান্নো বা এবয়াঃ রক্ষণস্ত মিশ্রয়িতা প্রাপয়িতা লপ্রথাঃ লক্ষ্যতঃ পৃথুঃ প্রতিবিশেষণং নো
ভবেতি লক্ষ্যঃ ॥ যাচেহতস্তিঙ ইতি দীর্ঘঃ । উ ইতি পাদপূরণঃ ॥ হে বিষো ! স্বং যস্মাদীদৃশো
ভবতি অধাস্মাৎ তে তব স্তোমঃ স্তোত্রবিশেষঃ বিদুষাঋত্বাহাঋত্ববেদিজো যজ্ঞমানেন অধ্যঃ
পুনঃপুনঃপ্রবর্দ্ধন্যঃ চিদ্যঃ একবারকরণেন সম্পূর্য্যত ইত্যর্থঃ । তথা তে যজ্ঞ
হবিষ্যতা তেন যজ্ঞমানেন রাধ্যঃ সমারাদনীয়ঃ বদ্য বিদুষা হোত্রা সৌমো রাধ্যঃ হবিষ্যতা
যজ্ঞশ্চ রাধ্যঃ ॥ (১ম—১৫৬য়—১ম) ॥

• অথ দ্বিতীয়া—

যঃ পূর্বায়া বেধসে নবীয়সে স্মমজ্ঞানয়ে বিষ্ণবে দদাশতি ।

যো জাতমস্য মহন্তো মহিব্রবৎ সেদু শ্রবোভির্যুজ্যাং চিদভ্যসৎ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যঃ । পূর্বায়া । বেধসে । নবীয়সে । স্মমজ্ঞানয়ে । বিষ্ণবে । দদাশতি ।

যঃ । জাতম্ । অস্ত । মহন্তঃ । মহি । ব্রবৎ । সঃ । ইৎ । উন্ম ইতি ।

শ্রবঃহতিঃ । যুজ্যাম্ । চিৎ । অতি । অসৎ ॥ ২ ॥

যঃ যো মর্ত্যঃ পূর্বায়া পূর্বকালীনায়া নিত্যায়ৈতাব্যঃ বেধসে বিবিধজগৎকর্ত্রে নবীয়সে নিতানূতনায়া অত্যন্তরমণীয়ায়ৈতাব্যঃ স্তত্যায়া বা স্মমজ্ঞানয়ে স্ময়মেবাংপন্নায় ॥ জনৈরোণাদিক ষণ্ । স্ময়ং স্ময়মিত্যর্থঃ ইতি-বাক্যঃ (নিঃ ৬২২) ॥ যদা স্মৃতরাং মাদয়তীতি স্ময়ং তাদৃশী জায়া সস্ত স তথোক্তঃ তস্মৈ সর্কজগন্মাননশীল ত্রীপত্য ইত্যর্থঃ ॥ বহুব্রীহৌ জায়ায়া নিতিভি নিঙাদেশঃ । সমাসান্তঃ বলিলোপঃ ॥ উক্তগুণকায় বিষ্ণবে ব্যাপকায় দদাশতি হবিষাদিকং দদাতি । কিংচ অস্ত বিষ্ণোর্মহতো মহামুভাবস্ত মহি মহৎ পূজ্যং জাতং জন্ম উৎপত্তিং হিরণ্যগর্ভাদিক্রপং জন্ম ব্রবৎ ব্রুয়াৎ ॥ ব্রবীতেলে ট্যাভাগমঃ ॥ লংকীর্তয়েৎ । সেদু । উল্কাহ-
পিশকার্থঃ । লোহপি দাতা স্তোতা চ শ্রবোভিরনৈঃ কীর্তিভির্কী যুক্তঃ সন্ যুজ্যাং চিৎ
পর্কৈর্গন্তব্যমেব তৎপদং অতি আতিযুধ্যেন অসৎ গচ্ছতি প্রাপ্নোতি ॥ (১ম—১৫৬স্থ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

তমু স্তোতারঃ পূর্বং যথাবিদ ঋতস্য গর্তঃ জমুযা পিপর্তন ।

নাস্য জানস্তো নামচিহ্নিবক্তন মহন্তে বিষ্ণো স্মমতিং ভজ্যামহে ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

৫ম্ । উম্ ইতি । স্তোতারঃ । পূৰ্ব্বাম্ । যথা । বিদ । ঋতস্ত । গৰ্ভম্ । জহুবা । পিপৰ্জন ।

আ । অস্ত । জানন্তঃ । নাম । চিং । বিবক্তন । মহঃ । তে ।

বিষ্ণো ইতি । স্তমতিম্ । ভজামহে ॥ ৩ ॥

হে স্তোতারঃ ! তদুত্তমৈব বিষ্ণুং পূৰ্ব্বং পূৰ্ব্বাহং আনাদিসংসিদ্ধং ঋতস্ত গৰ্ভং যজ্ঞস্ত
 ঋতুতং যজ্ঞাশ্বনা উৎপন্নমিত্যর্থঃ । যজ্ঞো বৈ বিষ্ণুরিতি ক্রতেঃ (ঐ•ত্রা•২।২) । যথা
 । স্তোতারঃ গৰ্ভং গৰ্ভকারণং উদকোৎপাদকমিত্যর্থঃ । অপ এব লমজাদাবিতি স্বতেঃ ।
 এবংভূতং বিষ্ণুং যথা বিদ জানীথ তথা জহুবা জগ্ননা স্বত এব কেনচিদ্বরলাভাদিমা পিপৰ্জন
 স্তাত্ৰাদিনা প্রীগয়ত যাবদস্ত মাহ্যজ্ঞাং জানীথ তাবদিত্যর্থঃ ॥ বিদেল টি মধ্যমবচ্চবচনং । বিদ
 তস্তেত্যত্র সংকিতায়ামৃত্যক ইতি প্রকৃতিভাবঃ ॥ কিংচ অস্ত মহামুভাবস্ত বিষ্ণোর্নামচিং
 রৈর্নৈর্নগনীয়মভিধানং সাক্ষ্যাপ্রতিপাদকং বিষ্ণুরিত্যেতন্মাম জানন্তঃ পুরুষার্ঘ্যপ্রদমিত্যাধিগচ্ছন্ত ।
 ॥ সমস্তাং বিবক্তন বদন্ত সংকীৰ্ত্তয়ন্ত যদ্বা নাম যজ্ঞনাম নমনং বিষ্ণোরৈব লক্ৰেবাং স্বর্গাপবর্গ-
 ধনায় ইষ্ট্যজ্ঞাশ্বনা দ্রব্যাদেবত্যাশ্বনা বা পরিণামমাজ্ঞানস্তো যুগং বিবক্তন ক্রত স্তত ॥ বচলে টি
 । নন্দঃ শপঃ প্লুঃ । বহলং ছন্দসীত্যভ্যাসতোত্মম্ । পূৰ্ব্ববক্তনাদেশঃ ॥ ইদানীং সাক্ষাৎকৃত্যাহ-
 হ বিষ্ণো লক্ষ্যাক্ষকদেব ! মহো মহতস্তে তব স্তমতিং স্তুতুমতিং শোভাস্ত্রিকাং বুদ্ধিং বা
 । ভজামহে সেবামহে বয়ং যজমানাঃ ॥ (১ম—১৫৬স্থ—০৭) ॥

. . .

অগ্নীষোমপ্রণয়নে তদস্ত রাজ্যেত্যোষা প্রয়োক্তব্যম্ । অগ্নীষোমৌ প্রণেয়্যৎপ্রতি বধে
 ত্রিতম্—তমস্ত রাজা বরুণস্তমশ্বিনেত্যর্থঃ আরমেদিতি ।

সৈষা চতুর্থী—

তমস্য রাজা বরুণস্তমশ্বিনা ক্রতুং সচস্ত মারুতস্য বেধসঃ ।

। যোম্য দক্ষযুতমহর্ষিণং ব্রজং চ বিষ্ণুঃ সখিবা অপোগুতে ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

ভৃম্ । অস্ত । রাজা । বরুণঃ । তম্ । অশ্বিনা । ক্রতুম্ । লচন্ত । মারুতস্ত । বেধসঃ ।

দাধার । দক্ষম্ । উৎহতমম্ । অহঃহবিদম্ । ব্রজম্ । চ । বিষ্ণুঃ ।

সথিবান্ । অপহউণুতে ॥ ৪ ॥

মারুতস্ত মারুতাং ঋত্বিজাং সজ্বাতো মারুতং তদ্বতঃ ॥ মবর্ধো লুপাতে ॥ মরুতাং দেবামাং
নবন্ধিনো বা বেধসঃ মেধাবিনোহস্ত যজমানস্ত তং প্রলিঙ্গং ক্রতুং যাগং যজ্ঞাস্থকং বিষ্ণুং । যজ্ঞো
বৈ বিষ্ণুরিতি ক্ষুভেঃ (তৈ০ সং ২।৬।৪) । রাজা রাজগানো বরুণঃ লচন্ত সেবতে তমেব
ক্রতুং যাগং অশ্বিনা অশ্বিনো লচেতে অগ্নেহপি দেবাঃ লচন্তে সেবন্তে । কিংচ বিষ্ণুঃ
নমনত্রয়াশ্বনা ব্যাপ্তো বিষ্ণুঃ সথিবান্ যজমানাদিসথিভির্যুক্তঃ সন্ উত্তমং উৎকৃষ্টতমং অহবিদং
অহবেভারং স্বর্গোৎপাদকমিত্যর্থঃ দক্ষং বলং ফলপ্রদানসামর্থ্যরূপং দাধার ধৃতবান্ ; কিংচ
ব্রজং চ মেধং চ ॥ ব্রজ ইতি মেধনাম্ । ব্রজঃ চরুরিতি তন্মামহ পাঠাং ॥ তং বৃষ্টাদকায়
অপোর্ণুতে অপগতা বরণং করোতি আহুতিদ্বারা যজ্ঞশ্চৈব বৃষ্ট্যুৎপাদকত্বাৎ । যদা মারুতস্ত
মরুৎসংঘাতস্ত দেবগণস্ত বেধসঃ বিধাতুঃ শ্রুত্বিষ্ণোঃ ক্রতুং কর্মপালনাদিরূপং বরুণাদয়ঃ লচন্তে
উদধীনত্বাৎ পালনস্ত লচ সথিবান্ ইন্দ্রমরুদাদি সহায়োপেতঃ সন্ উত্তলক্ষণং দক্ষং বৃষ্ট্যুৎ
পাণনাদিসামর্থ্যরূপং বলং দাধার তথা ব্রজং চাপোর্ণুতে ॥ (১ম—১৫৬ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

আ যো বিবায় লচথায় দৈব্য ইন্দ্রায় বিষ্ণুঃ স্ক্রুতে স্ক্রুতরঃ

বেধা অজিস্বল্লিষধস্থ আর্যমুতস্য ভাগে যজমানমাতজং ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

আ । যঃ । বিবায় । লচথায় । দৈব্যঃ । ইন্দ্রায় । বিষ্ণুঃ । স্ক্রুতে । স্ক্রুতরঃ ।

বেধাঃ । অজিষৎ । অজিস্বল্লিষৎ । আর্যম্ । ঋতস্ত । ভাগে । যজমানম্ । আ । অভজৎ ॥ ৫ ॥

যো বিষ্ণুঃ দৈব্যঃ দিবিভবঃ স্কৃতন্তরঃ শোভনকলপ্রদানঃ মধ্যে শ্রেষ্ঠঃ আবিবাক
 আগচ্ছতি ॥ বেতেলিটিকপং ॥ কিমর্থং ? সচথায় সচনায় যাগসহায়করণায় কষ্টে ইন্দ্রায় ইরাং
 হবিলক্ষণায় দ্রাবয়তীতীন্দ্রো যজমানঃ । ইন্দ্র-ইরাং দৃণাতীতি ইদং করণাদিত্যাগায়ণ ইতি
 (নিঃ ১০৮) যাস্কেনোক্তনির্ধ্বচনস্ত্রাপি সত্তাবাং । তস্মা উক্তরূপায় যজমানায় স্কৃতে
 শোভনস্ততিকর্ত্রে আগত্য চ বেধা অভিমতফলবিধাতা ত্রিষদস্থঃ ত্রিসংখ্যোগেত লহস্থানবান্
 লবনত্রয়স্থানঃ ক্ষিত্যা দস্থানত্রয়ো বা বিষ্ণুঃ আৰ্য্যং আগন্তব্যং যজমানং অজিষং গ্রীণয়তি ।
 জিবি গ্রীণনার্বঃ । ইদিবান্নম্ ॥ তদর্থং ঋতস্ত যজ্ঞস্ত ভাগে হৃতশেষরূপে তং যজমানং
 আভজং ভজতি সমীপয়তীত্যর্থঃ । যদ্বা ঋতস্ত যজ্ঞস্ত ভাগে ফলে যজমানং আভজং
 স্বামিভেন স্থাপয়তি ॥ (১ম—১৫৬সূ—৫৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে ষড়্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৬ ॥

ইতি প্রথমে মণ্ডলে একবিংশোহম্বুবাকঃ ॥ ২১ ॥

সপ্তপঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

— §. ১ —

ঋগ্বেদশ্রবাকেকহষ্টৌ সূক্তানি । তত্রাবোধ্যগ্নির্জু ইতি প্রথমং সূক্তং ষড়্চং দৈর্ঘ্যতমং
 আশ্বিনং । পূর্বত্র জাগতং ভিত্তি তুশ্বাদিদমপি জাগতং । অন্ত্যে দ্বে ত্রিষ্টুভৌ অবোধিষড়্বাশ্বিনঃ
 যং ত্যো ত্রিষ্টুভৌ ইত্যনুক্রেমণিকা প্রাতরম্বুবাকাস্বিনশস্ত্রয়োজাগতে ছন্দস্ত্যক্তৌ বিনিয়োগঃ ।
 অবাশ্বিন ইতি খণ্ডে সূত্রিতম্—অবোধ্যগ্নির্জু এবস্ত ভাহুরিতি ॥ (১ম—১৫৭সূ) ॥

তত্র প্রথমা—

অবোধ্যগ্নির্জু উদেতি সূর্য্যো ব্যা ১ বাশচন্দ্রামন্ত্রাবো অর্চিষা ।

অমুকাতামশ্বিনা যাতবে রথং প্রাসাবীন্দ্রেবঃ লবিতা জগৎপৃথক্ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অবোধি । অগ্নিঃ । জ্যঃ । উৎ । এতি । সূর্য্যঃ । বি । উষাঃ । চন্দ্রা ।

মহী । আবঃ । অর্চিষা ।

অমুকাতাম্ । আশ্বিনা । যাতবেঃ । রথম্ । প্রা । অসাবীন্দ্রে ।

দেবঃ । লবিতা । জগৎ । পৃথক্ ॥ ১ ॥

২ সঙ্কেত, ২ অধ্যায়, ২৭ বর্গ।] সপ্তপঞ্চাশত্যাধিক-শততমঃ সূত্রং । ২৩৭

অয়মগ্নির্বিহিতঃ সন্ জ্যুঃ জ্যায়াঃ পৃথিব্যা বৈদিলক্ষণায়াঃ সংবন্ধী সন্ অবোধি প্রাতি-
বোধিতঃ ॥ জ্যোতি পৃথিবীনাং । যাজ্ঞোতি তন্নামহুক্তদ্বাং ॥ কিংচ সূর্য্য উদেতি তথা মহী
মহতী উবাঃ অর্চিষা প্রকৃষ্টেন তেজসা চক্ৰা প্রাণিনামাহ্লাদিনী সতী ব্যাবঃ তমাংসি
বিবাসয়তি ॥ বসেনুঙি ছান্দসশ্চেতুর্লুক্ । ছন্দস্যপি দৃশ্যত ইত্যাভাগমঃ ॥ যত ইয়যুবাঃ
উদেতি যতশ্চ সূর্য্যঃ যতশ্চায়মগ্নিঃ প্রবুদ্ধো ভবতি অতঃ কারণং হে অশ্বিনা অশ্বিনৌ ।
যুয়ংসংবন্ধিনঃ রথং যাতবে দেবঃ দেবযজ্ঞনগমনায় রাসভাত্যাং অযুক্তাতাং আভিমুখ্যেন
যজ্ঞাধাং তথা সবিতা সর্ব্বকর্ম্মণোহুজ্জাতা দেবো জগৎ জন্মং প্রাণিজাতং পৃথক্ স্বস্বকর্ম্মাঙ্ক-
য়োদেন প্রাসাবীং প্রসৌতু অমুক্তানাতু ॥ (১ম—১৫৭সূ—১৬) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যদ্যুজ্জাথে রথমগ্নিনা রথং যুতেন নো মধুনা কত্রমুক্তম্ ।

অশ্বাকং ব্রহ্ম পৃতনাসু জিহ্বতং বয়ং ধনা শূরসাতা ভজেমহি ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

১৭ । যুজ্জাথে ইতি । রথম্ । অগ্নিনা । রথম্ । যুতেন । নঃ । মধুনা । কত্রম্ । উক্তম্ ।

অশ্বাকম্ । ব্রহ্ম । পৃতনাসু । জিহ্বতম্ । বয়ম্ । ধনা । শূরসাতা । ভজেমহি ॥ ২ ॥

হে অশ্বিনা অশ্বিনৌ । ২২ যদ্যবধং বৃষ্টাদিবর্ষকং রথং যুজ্জাথে যোজয়তঃ তদা নঃ কত্রং
অশ্বদীয বলং কত্রিয়জাতং বা যুতেনোদকেন মধুনা মধুরেণ উক্ততং সিদ্ধতং প্রবর্জয়ত-
মিত্যর্থঃ । যদ্বা যুতেন ক্ররণরূপেণ মধুনা মধুরেণ অমৃতেন উক্ততং যুজ্জত্বেন্দ্রেন মধুনা
অশ্বদীয বলং প্রবর্জয়তমিত্যর্থঃ । অশ্বিনৌ রথস্য মধুপূর্ণং মধুনাহনো রথ ইত্যাদিক্
প্রসিদ্ধম্ (উত্তরস্মাযুচি) । কিংচ অশ্বাকং পৃতনাসু অশ্বদীয়াসু পূজ্জত্বাদিমহুস্করণাসু প্রজাসু
ব্রহ্ম ব্রাহ্মং তোজো জিহ্বতং গ্রীণয়তং ॥ পৃতনা ইতি মহুস্করণাম্ । বিবস্বন্তঃ পৃতনা ইতি
তন্নামহুক্তদ্বাং ॥ যদ্বা পৃতনাসু পরকীয়াসু প্রজাসু ব্রহ্ম তালাং পরিবৃত্তমশ্বাকং জিহ্বতং
গ্রীণয়তং ব্রহ্মোক্ত্যন্যনাম ব্রহ্মবর্জ ইতি তন্নামহুক্তদ্বাং । বয়ং চ শূরসাতা শূরসাতৌ শূরাণাং
প্রহারাদিনা যুক্তে সংগ্রামে ধনা তদীয়ানি ধনানি বহুবিধানি ভজেমহি লভেমহি ॥ ২ ॥

ଅଥ ତୃତୀୟା—

ଅର୍ବାଙ୍ ତ୍ରିଚକ୍ରୋ ମଧୁବାହନୋ ରଥୋ ଜୀରାଂଶୋ ଅଶ୍ବିନୋର୍ଯାତୁ ଅର୍ଥୁତଃ ।

ତ୍ରିବଜ୍ରୁରୋ ମସବା ବିଶ୍ବସୌଭଗଃ ଧମ୍ ନ ଆବକ୍ତଦ୍ବିପଦେ ଚତୁଷ୍ପଦେ ॥ ୩ ॥

—• ଅଥ ପଦପାଠଃ •—

ଅର୍ବାଙ୍ । ତ୍ରିଚକ୍ରଃ । ମଧୁବାହନଃ । ରଥଃ । ଜୀରଂଶଃ । ଅଶ୍ବିନୋଃ । ଯାତୁ । ଅର୍ଥୁତଃ ।

ତ୍ରିବଜ୍ରଃ । ମସବା । ବିଶ୍ବସୌଭଗଃ । ଧମ୍ । ନଃ । ଆ । ବକ୍ତଃ ।

ଦ୍ବିପଦେ । ଚତୁଷ୍ପଦେ ॥ ୩ ॥

ଅଶ୍ବିନୋ ରଥଃ ଅର୍ବାଙ୍ ଅମ୍ବଦଭିମୁଖୋ ଯାତୁ ଗଚ୍ଚତୁ । କୌତୁଶଃ ? ଚିତ୍ରକଃ ଚକ୍ରତ୍ରୟଯୁକ୍ତଃ । ମଧୁବାହନଃ ମଧୁସୋତା ଜୀରାଂଶଃ ଶିବ୍ରଗାମାଂଶୋପେତଃ ଅର୍ଥୁତଃ ଅତଏବ ଅଶ୍ବାଭିଃ ସ୍ତୃୟମାନଃ ତ୍ରିବଜ୍ରଃ । ନିରୋୟତକାର୍ତ୍ତତ୍ରୟୋପେତଃ ଶାରଥ୍ୟାଶ୍ରୟହୀନଃ ବଜ୍ରବଂ ମସବା ଧନବାନ୍ ଅତଏବ ବିଶ୍ବସୌଭଗଃ ଲକ୍ଷ୍ମଣୋତାଗୋପେତଃ । କୌତୁଶଃ ଅଶ୍ବିନୋ ରଥଃ ନୋହଂକାଂ ଦ୍ବିପଦେ ପୁତ୍ରାଦିପ୍ରଜାୟି ଚତୁଷ୍ପଦେ ପଞ୍ଚବେ ଚ ଧମ୍ନୁ ଧୃତଂ ଆବକ୍ତଂ ଆବହତୁ ॥ ବହେଲେ ଟାଡାଗମ ॥ (୧ମ—୧୧୭ମ—୩୫) ॥

• • •

ଅଥ ଚତୁର୍ଥୀ—

ଆ ନ ଉର୍ଜଂ ବହତମଶ୍ବିନା ଯୁବଂ ମଧୁମତ୍ୟା ନଃ କଶୟା ମିମିକ୍ଷତମ୍ ।

ପ୍ରାୟୁକ୍ତାରିଷ୍ଟଂ ନୀରପାଂସି ଯୁକ୍ତତଂ ମେଧତଂ ଦେସୋ ଭବତଂ ସଚାଭୁବା ॥ ୪ ॥

—• ଅଥ ପଦପାଠଃ •—

ଆ । ନଃ । ଉର୍ଜଂ । ବହତମ୍ । ଅଶ୍ବିନା । ଯୁବମ୍ । ମଧୁମତ୍ୟା । ନଃ । କଶୟା । ମିମିକ୍ଷତମ୍ ।

ପ୍ରା । ପ୍ରାୟୁଃ । ଆରିଷ୍ଟମ୍ । ନିଃ । ରପାଂସି । ଯୁକ୍ତତମ୍ । ମେଧତମ୍ । ଦେସଃ ।

ଭବତମ୍ । ସଚାଭୁବା ॥ ୪ ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ২৭ বর্গ।] সপ্তপঞ্চাশত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

২৩১

হে অশ্বিনা অশ্বিনো ! যুবং যুবাং নোহস্মাকং উর্জং বলপ্রাণনসমর্ধং অন্নমাবহত
প্রাপয়তং । কিংচ নোহস্মান্ মধুমত্যা মাধুর্যোপেতয়া কশয়া বাচা ইষ্টপ্রদানরূপয়া মিমিক্ত
মিঞ্চতং প্রীণয়তং ॥ কশেতি বাঙ্নাম । কশাধিষণেতি তন্মামহুঙ্কত্বাং ॥ যদা মধুমত্যা মাধুর্য
বৃষ্টিমত্যা মাধুর্যোপেতয়া কশয়া প্রেতোদত্বা নোহস্মান্ মিমিক্তং ॥ মধ্বিত্যাদকনাম । য
পুরীষমিতি তন্মামহুঙ্কত্বাং ॥ কশয়া অশ্বতাড়নেন শীঘ্রমগত্য, বৃষ্টিক্রপং ফলং দাস্তত ইতি
কশায়ামধুমত্বম্ । কিংচ আয়ুৰায়ুজং প্রতারণিষ্টং প্রবধয়তং প্রপূর্ণস্তিরতিরীকর্ষনার্ধং তথা রপাং
মুক্তং পাপানি নিঃশেষেণ শোধয়তং । রপো রিপ্ৰেমিতি পাপনামনী ভবত ইতি যাস্থ
(নিং ৪২১) । কিংচ হেবঃ দেহ্যং অমিত্রাদিকং সেধতং নাশয়তং । ইদং চ ভাব্যা
গচাভুবা সহভুবৌ অস্বংকার্যেযু সহ ভবনবন্তৌ ভবতং ভবন্তৌ একমত্যং ভজত ইত্যর্থঃ ।
বাক্যভেদাদনিঘাতঃ ॥ (১ম—১৫৭ম—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

যুবং হ গর্ভং জগতীষু ধথো যুবং বিশ্বেষু ভুবনেষুস্তঃ ।

যুবমগ্নিঃ চ বৃষণাবপশ্চ বনস্পতী রশ্মিনা ঐরয়েথাম্ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—

যুবম্ । হ । গর্ভম্ । জগতীষু । ধথঃ । যুবম্ । বিশ্বেষু । ভুবনেষু । অন্তরিতি ।

যুবম্ । অগ্নিম্ । -চ । বৃষণো । অপঃ । চ । বনস্পতীম্ । অশ্বিনো । ঐরয়েথাম্ ॥ ৫ ॥

হে অশ্বিনা অশ্বিনো ! যুবং হ যুবাং ধনু জগতীষুস্তঃ গমনশীলাসু গোষু মধ্যে গর্ভং ধথঃ
ধারয়তঃ । ন কেবলং গোষেব অপিতু যুবং যুবাং বিশ্বেষু সর্কেষু ভুবনেষু ভূতজাতেষু অন্তর্গতেষু
গর্ভং ধথঃ ধারয়তঃ । ন কেবলং গোষেব অপিতু যুবং যুবাং বিশ্বেষু সর্কেষু ভুবনেষু ভূতজাতেষু
অন্তর্গতেষু গর্ভং ধথঃ বৃষ্টিদ্বারামিষরূপত্বেন গর্ভস্থ রেতসঃ পোষকত্বাং । কিংচ হে বৃষণো কামানং
বর্ষিতারো ! যুবং যুবাং অগ্নিঃ চ অপশ্চ বনস্পতীংচ ঐরয়েথাং প্রবর্তয়েথাং আছতিতোগা-
ম্যগ্নিঃ স্বীকৃত্য চ বৃষ্ট্যদকানি উদকৈরোষধিবনস্পত্যাদিকং এতান্নস্বদর্শং ঐরয়েথাম্ ॥ ৫ ॥

অথ ষষ্ঠী—

যুবং হ স্বে ভিষজাভেষজৈভিরথো হ স্বে রথ্যা ও রাথ্যেভিঃ ।

অথো হ ক্ষত্রমধিধথ উগ্রা যো বাং হবিষ্মান্মনসা দদাশ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যুবম্ । হ । স্বেঃ । ভিষজা । ভেষজৈভিঃ । অথো ইতি । হ । স্বেঃ ।

রথ্যা । রথ্যেভিরতি । রথ্যেভিঃ ।

অথো ইতি । হ । ক্ষত্রম্ । অধি । ধথঃ । উগ্রা । যঃ । বাম্ ।

হবিষ্মান্ । মনসা । দদাশ ॥ ৬ ॥

হে অশ্বিনো ! যুবং যুবং হ খলু ভেষজৈভিঃ ভেষজৈরৌষধৈঃ ভেষজৌষধ ভৈষজ্যাঙ্ক-
গদো জ্যায়ুরগদং তত্র ঔষধমিতিচাভিধানাং তৈর্ভিষজা ভিষজৌ স্বেঃ । হ শব্দঃ অশ্বিনো হি
দেবানাং ভিষজ্যাবিত্যাদি প্রসিদ্ধিত্যোক্তনাম্নঃ । অথো অপিচ রথ্যেভিঃ রথ্যেবোচ্চৈরৈঃ
রথ্যা রথবন্তৌ স্বেঃ আনাং রথো (ঋঃ সং ১।৮।১৮) । অশ্বিনেত্যাদি প্রসিদ্ধিত্যোক্তনাম্নো হ-শব্দঃ
অনয়ো রথেন বিশেষ সংবন্ধঃ । যুবোহি পূর্বে লবিতোষসো (ঋঃ সং ১।৩।৫) রথমৃতায় চিত্রং
ধৃতবন্তমিষ্যতীত্যাদি মন্ত্রান্তরেষু প্রসিদ্ধঃ । অথো অপিচ যুবয়োঃ ক্ষত্রং বলং অধিহ অধিকং
খলু । হ শব্দঃ প্রসিদ্ধৌ । যস্মাদেবং তস্মাৎ হে উগ্রা ! উদগূর্ণসামর্থ্যো অশ্বিনৌ বাং যুবাত্যাং
যো হবিষ্মান্ আজ্যপুরোডাশাদিহবিষ্মুক্তো যজ্ঞমানঃ মনসা যুগ্মদায়ন্তেন চেতসা দদাশ
দদাতি তস্মাৎ হবিষাদিকং ধথঃ ধারয়থঃ অত্যধিক গৃহীত ইত্যর্থঃ । প্রভূতবলৌ যুবং
রথমাক্রুহু অস্মদেববঞ্জনমাগত্য হবিঃপ্রদং মাং ধুহা অস্মদ্যজ্ঞং অস্মাঘিচিকিৎসতমিতি
তাৎপর্যার্থঃ ॥ (১ম—১৫৭স্থ—৬অঙ্ক) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত দ্বিতীয়ে লগ্নবিশো বর্গঃ ॥ ২৭ ॥

• • •

বেদার্থস্ত প্রকাশেন তমোহানং নিবায়য়ন্ । পুমর্থাংশচতুরো দেয়াষিত্যতীর্ধমহেশ্বরঃ ॥ ১ ॥

ইতি শ্রীমদ্রাজাধিরাজপরেমেশ্বরবৈদিকমার্গপ্রবর্তকশ্রীবীরবৃক্কভূপালদ্রাঘা-
ধুরন্ধরেণ লায়ণাচার্য্যেণ বিরচিতো মাধবীয়ে-বেদার্থপ্রকাশে ঋক্সংহিতা-

ভাষ্যে দ্বিতীয়াষ্টকে দ্বিতীয়েঃধ্যায়ঃ সমাপ্তঃ ॥ ২ ॥

• **স্বাধেদ-সংহিতা ।**

—§†.⊃.†§—

निर्झमे तमहं वन्दे विद्यातीर्थमहेश्वरम् ॥ १ ॥

—•†§⊂§†•—

•

ওঁ বসুক্ৰা পুৰুষন্তু স্বস্তি। দশম্ভং নো স্বধাৰাভিকৌ।

দস্য। হ যজ্ঞে^১কুণ^২ উচ^৩থো। বাৎ^৪ প্রযৎ^৫ সস্যা^৬থে অক^৭বাভিরু^৮তী ॥ ১ ॥

व॒य॒ इति॑ । क॒द्रा । पु॒रु॒ष॒म् इति॑ पु॒रु॒ष॒म् । व॒श॒म् । द॒श॒म् । नः॑ । व॒ष॒णे । अ॒भि॒ष्टौ ।

॥ ह॥ य॥ रेकृ०॥ उ० च०॥ वाम्॥ प्र॥ य॥

नम्राथे इति । अकवातिः । उत्तरी ॥ १ ॥

হে যুবগৌ কামানং বর্ষিতারৌ দত্না অশ্বধিরেধ্যাপকপয়িতারৌ হে অশ্বিনৌ ! যুবাং
নোহমভ্যাং দশম্ভতং দত্তং দিৎসিতং ফলং । কীদৃশৌ বাঃ ? যুবাং বসু বাসয়িতারৌ প্রজানাম্
বসুনা ধনেন তবস্তৌ বা ॥ মত্বর্ষৌ লুপ্যতে ॥ ক্রদ্রা ক্রদ্রৌ ক্রৎ দ্বঃখং তদ্বৈতুভূতং পাপং বা
তস্ত জীবয়িতারৌ সংগ্রামে ভয়ংকরং শকয়ন্তৌ বা ॥ ক্রদ্রৌ রৌতীতি মত ইতি যদ্বঃ
(নিঃ ১০।৫) ॥ পুরুমহু বহুনাং জাতারৌ ॥ মনৈর্যোগাদিকন্তনপ্রত্যয়ঃ ॥ বৃথস্তা বধমানৌ
স্তোত্রাদিনা অভিস্তৌ আভিমুখেন পুজিতৌ অভ্যষ্টসাধকৌ বা । হ শক উক্ত গুণপ্রসিদ্ধি-
দ্রোতনার্থঃ । কিমর্থং দীষত ইতি চেৎ ? যদ্যস্মাৎ উচ্যতঃ উচ্যস্ত পুত্রো দীর্ঘতমাঃ বাঃ যুবাং
যেক্ণঃ ধনং স্ততিব্যাজেন প্রার্থয়তে তদর্থং । যদ্বা অয়ং যজমানো যদ্যস্মাদ্বেকুণৌ হবি-
লক্ষণময়ং বাঃ যুবাং দদাতীতি শেষঃ । যস্মাচ্চ অকবাভিঃ অকুৎসিতৈঃ উভৌ উতিভিঃ
রক্ষণৈঃ ॥ সুপাং সুলুগিতি তৃতীয়ায়াঃ পূর্বসবর্ণদীর্ঘঃ ॥ প্রসজ্যথে প্রসারয়থঃ প্রকর্ষণে দধঃ
তস্মাদশস্ততং যস্মাদভিমতপ্রদো যস্মাচ্চায়ং প্রার্থয়তে দদাতি বা হবিঃ তস্মাদশস্ততমিত্যর্থঃ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

কো বাঃ দাশংস্মতয়ে চিদশ্চৈ বসু যদ্বৈথে নমসা পদে গোঃ ।

জিগৃতমস্মে রেবতীঃ পুরক্ষীঃ কামপ্রোণেব মনসা চরস্তা ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

কঃ । বাম্ । দাশং । স্মতয়ে । চিৎ । অশ্চৈ । বসু ইতি । যৎ ।

যেথে ইতি । নমসা । পদে । গোঃ ।

জিগৃতম্ । অস্মে ইতি । রেবতী । পুরমহদী । কামপ্রোণেইব । মনসা । চরস্তা ॥ ২ ॥

হে বসু বাসয়িতারাবশ্বিনৌ ! বাঃ যুবয়োঃ লংবন্ধিতৌ অশ্চৈ বক্ষমাণরূপায়ৈ স্মতয়ে চিৎ
শোভনবুদ্ধৌ । চিৎ পূজায়ামপার্ব্যে বা । স্বল্পেনৈব হবিষা মতংফলপ্রদানরূপায়ৈ ঈদৃশা অপি
বুদ্ধেঃ প্রীণনায় কো দাশং কো দত্তাৎ দাতুং শকুয়াং যুবয়োঃ প্রভাবস্তাতিমহত্বাদিতি ভাবঃ ॥
দাশতেলে চ্যাদাগমঃ ॥ কথং মতেঃ সৌষ্ঠবমিতিতদ্ব্যচ্যতে । যদ্যস্মাৎ কারণাং গোঃ পদে ভূম্যাঃ
লব্ধৈর্গন্তব্যায়ঃ স্তত্যায়া বা বেদিক্রপায়াঃ স্থানে এতাবতী বৈ পৃথিবী যাবতী বেদিরিতি ক্রতে
(তৈঃ লং ২৩।৪) । গৌরিতি ভূমিনাম্ । তথা চ নিরুক্তং—গৌরিতি পৃথিব্যানামধেয়ং
বদ্যুং গতা ভবতি যচ্চাস্তাং ভূতানি গচ্ছন্তি গাতেঐকীকারো নামকরণ ইতি (নিঃ ২।৫) ॥

২ অষ্টক, ১০ অধ্যায়, ১ বর্গ।] অষ্টপঞ্চাশত্যধিক-শততমং সূত্রং ।

২৪৩

ধারয়থঃ বহুপ্রদানবিষয়াং বুদ্ধিং ॥ দধাতেলং টি বহুলং ছন্দনীতি বিকরণত লুক্ । ধাতো-
হ্রস্বতং । আতো জিত ইতি ইয়াদেশঃ ॥ যস্মাদেবং তস্মাৎ অস্মে অস্মভ্যং রেবতীঃ ক্ষীরাদি-
ধনবতীঃ পুরক্ষীঃ শরীরধারকাঃ শরীরান্তিবুদ্ধিহেতুর্গাঃ জিগতং শব্দয়তং দদতমিত্যর্থঃ ॥ গৃশকে
ছান্দলঃ শপঃ শ্লুঃ । অভ্যাসস্তেভ্যং হ্রস্বতঞ্চ ॥ পুনস্তাবেব বিশেষ্যেতে । কামপ্রণেব । ইব শব্দ
এবকারার্থঃ । কামপূরকেণৈব মনসা সহ চরন্তা চরন্তৌ যজমানস্ত কামাঃ পূরণীয়া ইতি কৃত-
গংকল্পাবিত্যর্থঃ ॥ প্রা পূরণে কামং প্রীণাতীতি কামপ্রঃ । আতোহমুপসর্গে । কঃ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

যুক্তো হযদ্বাং তৌগ্র্যায় পেরুর্বিমধ্যে অর্গসো ধায়ি পজ্জঃ ।

উপ বামবঃ শরণং গমেয়ং শূরো নাজ্জ পতয়ন্তিরৈবৈঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

যুক্তঃ । হ । যৎ । বাম্ । তৌগ্র্যায় । পেরুঃ । বি । মধ্যো । অর্গসঃ । ধায়ি । পজ্জঃ ।

উপ । বাম্ । অবঃ । শরণম্ । গমেয়ম্ । শূরঃ । ন । অজ্জ । পতয়ন্তিরৈবৈঃ । এতৈবৈঃ ॥ ৩ ॥

অত্রৈতিহাসমাহুঃ । তৌগ্র্যানামকং রাজ্ঞানং যুদ্ধে শত্রবঃ পরাভাব্য পাঠৈদৃঢ়ং বদ্ধা
লমুদ্রমধ্যে প্রচিক্ষিপুঃ । স চোত্তরীতুমশক্তঃ সন্ অশ্বিনৌ তুষ্টাবাঃ । তৌ চতুষ্টৌ শীঘ্রমেব
রথমধৈর্ঘ্যোজয়িত্বা লমুদ্রমাগত্য তমুস্তাধ্য অপালয়তামিতি । অয়মর্থঃ—অজ্ঞো হবীদশ্বিনাতৌগ্র-
ইত্যাদি (ঋং সং ১৮।১৫) মন্ত্রান্তরে প্রসিদ্ধঃ । সোহত্রোচ্যতে । হে অশ্বিনৌ ! বাৎ যুবয়োঃ
লবক্ষী পেরুঃ পারণকুলো রথঃ যুক্তো হ অশ্বৈর্যুক্তঃ খলু । হ শকৌ মন্ত্রান্তরপ্রসিদ্ধি-
জ্ঞোতনার্থঃ । স চোদাহৃতঃ । কঠৈশ্চ ? তৌগ্র্যায় এতন্মানে রাজ্ঞে তদ্বন্ধমোচনার্থং । কুত্রৈতি
তদুচ্যতে । অর্গসঃ অন্তসো মধ্যো লমুদ্রস্ত মধ্যো স চ পজ্জঃ পাজসা বলেন তীর্ণঃ সন্ বিধায়ি
ধারিতঃ স্থাপিতঃ । যস্মাদেবং তস্মাৎ বাৎ যুবয়োঃ অবঃ রক্ষণং শরণং উপগমেয়ং লংপ্রাপ্নুয্যঃ ।
ঐহিকদুঃখাদিমুক্তো যুস্মৎ স্থানং লংভজেয়ং । গতৌ দৃষ্টান্তঃ—পতয়ন্তিরৈবৈবৈঃ শূরো
ন শূর ইব স যথা অজ্জাজিত্বা নির্ভয়ং স্বগৃহং প্রাপ্নোতি তৎ ॥ (১ম—১৫৮ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

উপস্ততিরৌচথ্যমুরুষ্যম্মামিমে পতত্রিণী বিহুক্ষাম্ ।

নামানোধো দশতয়শ্চিভো ধাক্ প্রযদ্বাং বদ্ধন্ত্যনি খাদতি কাম্ ॥ ৪ ॥

হে বুধণে কামানং বর্ষিতারো দস্তা অশ্বিহিরেধ্যাপক্ষপয়িতারো হে অশ্বিনো ! যুবাং
নোহমভাং দশম্ভতং দস্তং দিবসিতং ফলং । কীদৃশো বাং ? যুবাং বসু বাসয়িতারো প্রজানং
বসুনা ধনেন তবন্তো বা ॥ মত্বর্ষো লুপাতে ॥ রুদ্রা রুদ্রো রুৎ দুঃখং তদ্ধেতুভূতং পাপং বা
ভস্ম জ্বায়িতারো সংগ্রামে ভয়ংকরং শকয়ন্তো বা ॥ রুদ্রো রৌতীতি দভ ইতি যাস্তঃ
(নিং ১০।৫) ॥ পুরুমভু বহুনাং জাতারো ॥ মনোরোগাদিকন্তুপ্রত্যয়ঃ ॥ বুধস্তা বধমানো
স্তোত্রাদিনা অভিত্তৌ আভিযুথেন পুজিতৌ অভীষ্টলাধকৌ বা । হ শব্দ উক্ত গুণপ্রসিদ্ধি-
ছ্যোতনার্থঃ । কিমর্থং দীযত ইতি চেৎ ? যদ্যস্মাৎ উচ্যতাঃ উচ্যস্ত পুজো দীর্ঘতমাঃ বাং যুবাং
রেক্ষণঃ ধনং স্ততিব্যাজেন প্রার্থয়তে তদর্থং । যদ্বা অয়ং যজ্ঞমানো যদ্যস্মাজেক্ষণো হবি-
লক্ষণময়ং বাং যুবাং দদাতীতি শেষঃ । যস্মাচ্চ অকবাতিঃ অকুৎসিতৈঃ উতী উতিতিঃ
রক্ষণৈঃ ॥ অুপাং অলুগিতি তৃতীয়ায়াঃ পূর্বসবর্ণদীর্ঘঃ ॥ প্রসস্তাথে প্রসারয়থঃ প্রকর্ষণে দথঃ
তস্মাদশস্তং যস্মাদভিমতপ্রদো যস্মাচ্চায়ং প্রার্থয়তে দদাতি বা হবিঃ তস্মাদশস্তমিত্যর্থঃ ॥১॥

অথ দ্বিতীয়া—

কো বাং দাশংস্বমতয়ে চিদৈশ্চ বসু যদ্বৈথে নমসা পদে গোঃ ।

জিগৃতমস্মৈ রেবতীঃ পুরন্ধীঃ কামপ্রোণেব মনসা চরন্তা ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

কঃ । বাম্ । দাশং । স্বমতয়ে । চিং । অশৈশ্চ । বসু ইতি । যৎ ।

ধেথে ইতি । নমসা । পদে । গোঃ ।

জিগৃতম্ । অশৈ ইতি । রেবতী । পুরম্হনী । কামপ্রোণইব । মনসা । চরন্তা ॥ ২ ॥

হে বসু বাসয়িতারাবশ্বিনো ! বাং বুধয়োঃ সংবন্ধিতৈশ্চ অশৈশ্চ বক্ষমাণরূপায়ৈ স্বমতয়ে চিং
শোভনবুদ্ধৌ । চিং পূজায়ামপ্যর্ষে বা । স্বল্পেনৈব হবিষা মতংফলপ্রদানরূপায়ৈ দৈদৃশ্য অপি
বুদ্ধে প্রীণনায় কো দাশং কো দদ্যৎ দাতুং শক্রুয়াং বুধয়োঃ প্রোভাবস্তাতিমহত্বাদিতি ভাবঃ ॥
দাশতেলে ট্যাডাগমঃ ॥ কথং মতেঃ দৌষ্টবমিতিতদুচ্যতে । যদ্যস্মাৎ কারণং গোঃ পদে ভূম্যাঃ
লক্ষৈর্গন্তব্যায়ঃ স্বভায়া বা বেদিরূপায়াঃ স্থানে এতাবতী বৈ পৃথিবী যাবতী বেদিরিতি ক্রতেঃ
(তৈতঃ সং ২।৬।৫) । গৌরিতি ভূমিনাম । তথা চ নিরুক্তং—গৌরিতি পৃথিব্যানামধেয়ং
বদ্ধুং গতা ভবতি যচ্চাস্তাং ভূতানি গচ্ছন্তি গাতেটেকীকারো নাথকরণ ইতি (নিং ২।৫) ॥

ধারয়থঃ বহুপ্রদানবিষয়াং বুদ্ধিং ॥ দধাতেল টি বহুলং ছন্দসীতি বিকরণস্ত লুক্ । ধাতো-
হ্রস্বত্বং । আতো ডিত ইতি ইয়াদেশঃ ॥ যস্মাদেবং তস্মাৎ অস্মে অস্মভ্যাং রেবতীঃ ক্ষীরাদি-
ধনবতীঃ পুরক্ষীঃ শরীরধারকাঃ শরীরভিবুদ্ধিহেতুর্গাঃ জিগতং শক্যতং দদতমিত্যর্থঃ ॥ গৃশকে
ছান্দসঃ ঋণঃ ঋঃ । অভ্যাসস্তেত্বং হ্রস্বত্বঞ্চ ॥ পুনস্তাবেব বিশেষ্যোতে । কামপ্রোণেব । ইব শব্দ
এবকার্হাঃ । কামপূরকেণৈব মনসা সহ চরন্তা চরন্তো যজমানস্ত কামাঃ পূরণীয়া ইতি কৃত-
জংকল্পবিত্যর্থঃ ॥ প্রা পুরণে কামং প্রীণাতীতি কামপ্রঃ । আতোহ্রস্বপসর্গে । কঃ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

যুক্তো হযদ্বাং তৌগ্র্যায় পেরুর্বিমধ্যে অর্গসো ধায়ি পজঃ ।

উপ বামবঃ শরণং গমেয়ং শূরো নাজু পতয়ন্তিরৈবৈঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

যুক্তঃ । হ । যৎ । বাম্ । তৌগ্র্যায় । পেরুঃ । বি । মণ্যে । অর্গসঃ । ধায়ি । পজঃ ।

উপ । বাম্ । অবঃ । শরণম্ । গমেয়ম্ । শূরঃ । ন । নাজু । পতয়ন্তিরৈবৈঃ । এতৈবৈঃ ॥ ৩ ॥

অত্রোতিহাসমাহুঃ । তৌগ্র্যানামকং রাজানং যুদ্ধে শত্রবঃ পরাভাব্য পাঠশব্দং বদ্ধা
লমুদ্রমধ্যে প্রচিন্ধিপুঃ । স চোত্তরীতুমশক্তঃ সন অশ্বিনৌ তুষ্টাবঃ । তৌ চতুষ্টৌ শীঘ্রমেব
রথমথৈখোজয়িত্বা লমুদ্রমাগত্য তমুত্তাৰ্য্য অপালয়তামিতি । অয়মর্থঃ—অজো হবীদশ্বিনাতৌগ্র-
ইত্যাদি (পৃঃ সং ১৮।১৫) মন্ত্ৰান্তরে প্রসিদ্ধঃ । সোহত্রোচ্যতে । হে অশ্বিনৌ ! বাৎ যুবয়োঃ
লবক্ষী পেরুঃ পারগকুশলো রথঃ যুক্তো হ অশ্বৈর্যুক্তঃ খলু । হ শব্দো মন্ত্ৰান্তরপ্রসিদ্ধি-
জ্ঞোতনার্থঃ । স চোদাহৃতঃ । কঠৈশ্চ ? তৌগ্র্যায় এতন্মায়ৈ রাজ্ঞে তদ্বন্ধমোচনার্থং । কুত্রোতি
তদ্বচ্যতে । অর্গসঃ অন্তসো মধ্যে লমুদ্রস্ত মধ্যে স চ পজঃ পাজসা বলেন তীর্ণঃ সন্ বিধায়ি
ধারিতঃ স্থাপিতঃ । যস্মাদেবং তস্মাৎ বাৎ যুবয়োঃ অবঃ রক্ষণং শরণং উপগমেয়ং লংপ্রাপ্নুযাৎ ।
ঐহিকদুঃখাদ্বিযুক্তো যুস্মৎ স্থানং লংভজেয়ং । গতৌ দৃষ্টান্তঃ—পতয়ন্তিরৈবৈবৈবৈঃ শূরো
ন শূর ইব স যথা অজুলিঙ্গা নির্ভয়ং স্বগৃহং প্রাপ্নোতি তবং ॥ (১ম—১৫৮স্থ—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

উপস্ততিরৌচথ্যমুক্শ্যেন্নামানিমে পতত্রিণী বিহুঙ্খাম্ ।

নামানেন্দো দশতয়শ্চিভো থাকু প্রযদ্বাং বন্ধস্তানি খাদতি কাম্ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপহস্ততিঃ । উচখাম্ । উরুশ্চ্যৎ । মা । মাম্ । ইমে ইতি । পতত্রিণী ইতি । বি । দুহ্মাম্ ।

মা । মাম্ । এধঃ । দশহত্যঃ । চিতঃ । ধাক্ । প্র । যৎ । বাম্ । বন্ধঃ ।

অনি । ষাদতি । কাম্ ॥ ৪ ॥

অত্রাখ্যানমাহঃ । জরাকরিতগাত্রং জাত্যক্ষং দীর্ঘতমলং মামতেয়ং বরিবসিতুম-
শকুবানাঃ স্বগর্ভদাসাঃ অগ্নৌ প্রদাহায় প্রচিক্ষিপুঃ । তত্র ক্ষিপুঃ অশ্বিনাবস্তাবীৎ । তৌ চৈন-
মরক্ষতাং ততোপ্যশ্রিয়মাণমুদকেষু প্রাপাতয়ন্ তত্র নিমগ্নঃ পুনরশ্বিনৌ তুষ্টাব । তুষ্টৌ
দন্তৌ তৌ জলাদুদহাষ্টীং এবমবধ্যং তং ত্রৈতনো নামকঃ কশ্চিদাসোহস্ত শিরোবক্ষশ্চ-
বিধ্যৎ । ততোহপ্যাপালয়তামিতি । তদিতং ঋগ্বেদেনোচ্যতে । হে অশ্বিনৌ ! উপহস্ততিঃ যুবাং
বুদ্ধ্যা উপেত্য ক্রিয়মাণাস্ততিঃ উচখাং উচখ্যস্ত পুত্রং দীর্ঘতমলং মাং উরুশ্চ্যৎ রক্ষৎ ।
দাহাদুপদ্রবাৎ উরুশ্চ্যতী রক্ষাক্ষেতি যাস্কঃ (নি• ৫।২৩) । এবং লামাশ্চেনোক্ত । বিশেষণ
প্রতাপদ্রবপরিহারং প্রার্থয়তে । ইমে প্রসিদ্ধে পতত্রিণী পতনশীলে পুনরাবর্তনশীলে
অহোরাত্রে মাং মা বিদুহ্মাম্ বিশেষণ দোহগতসারং মাক্ষাষ্টীং প্রাণনির্গমনাত্মকুলাং মা
কুরুতামিত্যর্থঃ । কিঞ্চ মাং দশতয়ো দশবারঃ চিতঃ লক্ষিতঃ সংপাদিতঃ এধঃ প্রজালিতেজন-
লংঘো মা ধাক্ মা ধাক্ষীৎ ॥ দহতেলুঙি সিচি হলন্তলক্ষণাবৃদ্ধিঃ । বহ্লং ছন্দসীতীডভাবঃ ।
হলুঙাদিশংযোগান্তলোপো ॥ হঃসহঃ হুঃখপ্রাপ্তিং দর্শয়তি । যদ্যস্মাৎ বাং যুবয়োঃ সখদ্বী
অয়ং জনৌ বন্ধুঃ পাতৈশ্চুর্চং বেষ্টিতঃ সন্ অনি আঅনি আঅনা ক্কাং ভূমিং ষাদতি ভক্ষয়তি ।
গন্তমশক্তঃ সন্ ভূমিং পরি লুটতীত্যর্থঃ তস্মাদুপহস্ততিরৌচধ্যমরুশ্চ্যেদिति । (১ম—১৫৮স্থ—৪৪)

• • •

অন্তাঃ পঞ্চম্যা বিনিয়োগমাহ শৌনকঃ—আততায়িনমায়ান্তং দুষ্টা ব্যাঘ্রমথো বৃকম্ ।
ন মাগরয়ন্তি জপং শ্বেভ্য এব প্রমুচ্যাতে ॥ ১ ॥ ত্রিরাত্রৌ পোষিতৌ রাত্রৌ অপো-
হর্য্য দর্শনাৎ । আপ্পত্য প্রযতঃ সর্ঘ্যমুপতিষ্ঠেদ্বাকরম্ ॥ ২ ॥ পশ্তু তস্করানৈনং তথাক্বে
পাপবুদ্ধয়ঃ । একঃ শতানি ত্রায়ৈত তস্করেভাশ্চরন্ পথীতি ॥ ৩ ॥

অথ পঞ্চমী—

ন মা গরমন্তো মাত্তমা দাসাযদীং স্তমযুক্কাবাপুঃ ।

শিরো যদস্ত ত্রৈতনো বিজ্ঞকঃ স্রহঃ দাস ত্রৈতনো অঃসংসংগিতঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ন। মা। গরন্। নতঃ। মাতৃহতমাঃ। দাসাঃ। যৎ। দ্বয়ং। স্নেহসমুদয়ং। অবহাঃ।

শিরঃ। যৎ। অস্ত। ত্রৈতনঃ। বিহতক্ষৎ। স্বয়ং। দাসঃ। উরঃ।

অংসৌ। অপি। ক্ষেতি ক্ষ ॥ ৫ ॥

নত্যা নদনশীলাঃ মাতৃহতমাঃ মাতৃবজ্রগতাং হিতকারিণাঃ আপঃ মা মাং দীর্ঘতমলং
নগবন্ ন গিরেয়ঃ নিমগ্নং মা কুর্গুঃ ॥ গুনি গরণে লেটি ব্যাত্যয়েন •অপ্ ॥ গিরণপ্রাপ্তিঃ
দর্শয়তি । যদ্যস্মাদাসা অস্মদুপক্ষপয়িতারো মদীয় গর্ভদাসাঃ দ্বৈ এনং দীর্ঘতমলং মাং
অসমুদয়ং স্তু সঙ্কচিতসর্বাঙ্গং স্বতী । পূজায়ামিতি ॥ প্রাদিসমাসে অব্যয়পূর্বপদপ্রকৃতিস্বরবন্ ॥
অবাহুঃ অবাহুযুগ্মপাতয়ন্ কিংচ অস্ত মমশিরঃ স ত্রৈতনঃ এতন্মাকো দাসঃ অত্যন্তনির্ঘণঃ
গন্ যদ্যস্মাৎ বিতক্ষৎ বিবিধং তষ্টবান্ তস্মাৎ সদাসঃ স্বয়ং স্বকীয়মেব শিরঃ তক্ষতু ন
কেবলং শির এব অপিতু মদীয় যুরঃ বক্ষঃস্থলং অংসৌ চ ক্ষ ততবান্ বিদারিতবানিত্যর্থঃ ॥
হস্তেজুঃ ছান্দসমেতদ্রপম্ ॥ ততঃ স্বকীয় যুরঃ অংসাবপি স্বশ্বেনৈব তথা কৃতবান্
তদ্ব্যবয়োর্মাহাভ্যামিতি ভাবঃ ॥ (১ম—১৫৮স্ব—৫৭) ॥

অথ মণী—

দীর্ঘতমা। মামতেয়ে। জুজুর্বান্দশমে যুগে।

অপামর্থং যতীনাং ব্রহ্মা ভবতি সারথিঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দীর্ঘতমাঃ। মামতেয়ঃ। জুজুর্বান্। দশমে। যুগে।

অপাম্। অর্থম্। যতীনাম্। ব্রহ্মা। ভবতি। সারথিঃ ॥ ৬ ॥

দীর্ঘতমাঃ এতন্মাহা মহর্ষিঃ স চ মামতেয়ঃ মমতায়্যাঃ পুত্রঃ দশমে যুগে দশযুগপর্যন্তং
মহামহাভায়োরশ্বিনোঃ প্রভাবাৎ পূর্বোক্তাদুঃখাধিমুক্তঃ অত্যন্তসুখী স্বপুত্রভাষ্যাদিভিঃ সহিতে।
জীবিতবান্ । দশমে যুগেহতীতে সতি জুজুর্বান্ জীর্ণোবলী পলিতগাত্রো বভূব । এবংভূতঃ

কার্য্যগাং প্রজানাং যদা অপাং অপসাং কৰ্ম্মণাং অৰ্ঘং প্রয়োজনং যতীনাং ভাসাং
প্রজানাং ব্রহ্মা ব্রহ্মলব্ধঃ পরিবৃটো ভবতি । কিংচ সারথিঃ তত্ত্বসিদ্ধাহকৌ ভবতি দোকে
ভবতীত্যর্থঃ । এবমস্ত বুভাস্তং মন্তো নো বদতি । স্বয়ং বা স্বাত্মানং পারোক্ষ্যাদ
অশ্বিনোর্গ্নাহুভাবত্বং একটয়িত্বং ব্রবীতি ॥ (১ম—১৫৮সূ—৬৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে প্রথমো বর্গঃ ॥ ১ ॥

একোনষষ্ঠ্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—•ঃঃঃ—

প্রজ্ঞাবেতি পঞ্চরং তৃতীয়ং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমসং জাগতং দ্বাবাপৃথিব্যাং । অমুক্তান্তং চ—
প্রজ্ঞাবাপং চ দ্বাবাপৃথিব্যাং তু জাগতং স্থিতি । অগ্নিষ্টোমে পৃষ্ঠ্যস্ত যষ্টেহনি চ দ্বাবাপৃথিব্য
নিবিদ্ধানমেতং সূক্তম্ । তথা চ সূত্রিতং—প্রজ্ঞাবেতি দৈর্ঘ্যতমসমিতি অজ্ঞা দ্বাবাপৃথিব্যে
পশৌ হবিষো যাজ্ঞা । তথা চ সূত্রিতম্—প্রজ্ঞাবা যজ্ঞেঃ পৃথিবী ঋতাব্রথা মৃড়ানো
ক্রজো তনো ময়ঙ্কণীতি যে ইতি । (১ম—১৫৯সূ) ॥

নৈষা সূক্তে প্রথমা—

প্র জ্ঞাবা যজ্ঞেঃ পৃথিবী ঋতাব্রথা মহীস্তম্বে বিদথেষু প্রচেতসা ।

দেবেভির্ধে দেবপুত্রে অদংসমেথা ধিয়া বার্ষ্যাগি প্রভূষতঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র । জ্ঞাবা । যজ্ঞেঃ । পৃথিবী ইতি । ঋতাব্রথা । মহী ইতি ।

ভবে । বিদথেষু । প্রচেতসা ।

দেবেভিঃ । যে ইতি । দেবপুত্রে ইতি । দেবপুত্রে । অদংসমা ।

ইথা । ধিয়া । বার্ষ্যাগি । প্রভূষতঃ ॥ ১ ॥

ত্বাপুথিবী ত্বাপুথিব্যৌ ॥ দিবো ত্বাবেতি ত্বাবাদেশ আত্মদাতঃ। পৃথিবীশকো ভীষন্তো-
জ্ঞোদাতঃ। দেবতাবশ্বে চেতুস্তয়পদ প্রকৃতিস্বরূপং। সমাসমণ্যে পদান্তরপার্থস্থান্দশঃ ॥ অহং
যজমানঃ যজৈর্ধাতুগৈঃ তৎপ্রদানৈর্নিমিত্তভূতৈঃ হবিঃপ্রদানার্থং প্রস্তুত্বৈ প্রাকর্ষণে তৌমি।
পুরুষব্যত্যয়ঃ। কীদৃশৌ তে? ঋতাবুধা যজন্ত বর্দ্ধয়িত্র্যৌ মহী মহতো বিদথেষু যোগেষু
প্রচেতসা প্রাকর্ষণেণান্ন চেষতয়িত্র্যৌ অশ্মাভিশ্চেতয়িতব্যে বা কীদৃশৌ স্তুষো? অনয়োঃ
কোহতিশয় ইতি উচ্যতে। যে ত্বাপুথিব্যৌ দেবেভিঃ যজমানৈঃ দেবপুত্রে দেবা যজমানাঃ
পুত্রস্থানীয়াঃ শুক্রধকারয়োস্তে তাদৃশৌ যদা দেবেভির্কিংশিষ্টে স্তুষংসসা। দংস ইতি কর্মণাম।
শোভনকর্মোপেতে ইথা সত্যং ॥ ইথেতি সত্যনাম। সত্রা ইথেতি তন্মাস্ত্র পাঠাৎ ॥ সত্যথিয়া
অমরমুগ্রহবুদ্ধ্যা বার্বাণি বরনীয়ানি ॥ নানি অস্রভ্যং প্রভূষতঃ অলংকুরুতঃ দন্ত ইত্যর্থঃ। যদা
বার্বাণি হবীংষি থিয়া কর্মণা নিমিত্তেন কর্মসমাপ্ত্যর্থং ভূষতঃ প্রাকর্ষণে স্বীকুরুতঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

উতমগ্নে পিতুরক্রহো মনো মাতুর্মহিস্বতবস্তদ্ববীমভিঃ।

সুরেতসা পিতরা ভূম চক্রতুরুরু প্রজায়া অমৃতং বরীমভিঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত। মগ্নে। পিতুঃ। অক্রহঃ। মনঃ। মাতুঃ। মহি। স্বতবঃ। তৎ। হবীমভিঃ।

সুরেতসা। পিতরা। ভূম। চক্রতুঃ। উরু। প্রজায়াঃ। অমৃতম্। বরীমভিঃ ॥ ২ ॥

উত অপিচ পিতুঃ পিতৃস্থানীয়ায়াঃ ধাত্র্যা অক্রহঃ অক্রোদ্ধুঃ নহি কদাচিৎ পিতা
পুত্রাদয়ে ক্রহতি তাদৃশাঃ পৃথিব্যাঃ স্বতবঃ স্বায়ত্তং বলং স্বয়মেবাস্বদমুগ্রহায় ত্রয়মাগং অতএব
হি মহৎ তত্তাদৃশং অমুগ্রহবৃক্ষং মনশ্চিন্তং হবীমভিঃ হবমানৈরাহ্মানৈর্মগ্নে জ্ঞানামি
গদায়ামীত্যর্থঃ। যদা তত্তাদৃশমুক্তলক্ষণং মনঃ হবীমভিঃ হবনৈঃ মহি মগ্নে অতিমহৎ প্রবৃদ্ধং
জ্ঞে। তথা মাতুঃ লক্ষ্যন্তোৎপাদয়িতুরন্তরিক্ষস্ত্র দ্যলোকস্ত্র মাতান্তরিক্ষং নিম্নায়ন্তেহস্মিন-
তানতি নিরুক্তম্ (নিং ২৮)। যদা পিতৃদ্যলোকস্ত্র মাতৃদ্যলোকস্ত্র পিতা পৃথিবী মাতেতি
ভেদঃ (কাং সং ২৫।১৫)। তত্তাদৃশমুক্তলক্ষণং মনো মগ্নে ত্বাপুথিব্যোর্মহানোহশ্মানৈরাহ্মানৈঃ
গদায়ামীত্যর্থঃ। কিংচ পিতরা মাতা চ পিতা চ পিতরৌ ত্বাপুথিব্যৌ সুরেতসা শোভন-
সার্থোঁন প্রজায়াঃ যজমানাদিক্রপায়াঃ বরীমভিঃ বরিতৈঃ রক্ষণবিশেষৈঃ ভূম বহুতরং উরু
ভাগং অমৃতং অমরগভূতং অম্লিগভিতং চক্রতুঃ কুরুতঃ ॥ (১ম—১৫২ম—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

তে সুনবঃ স্বপসঃ সুদংসসো মহী জজুর্মাৱতা পূর্ৱচিৱ্তয়ে ।

স্বাতুর্জগতশ্চ ধর্মণি পুলস্ত্য পাথঃ পদমদয়াবিনঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তে । সুনবঃ । সুঅপসঃ । সুদংসসঃ । মহী ইতি । জজুঃ । মাৱতা । পূর্ৱচিৱ্তয়ে ।

স্বাতুঃ । চ । লতাম্ । জগতঃ । চ । ধর্মণি । পুলস্ত্য । পাথঃ । পদম্ । অদয়াবিনঃ ॥ ৩ ॥

তে প্রসিদ্ধাঃ সুনবঃ যুৱাত্যামুৎপন্নঃ পুত্রস্থানীয়াঃ প্রজাঃ স্বপসঃ শোভনকর্ম্মণঃ সুদংসসঃ শোভনদর্শনাঃ যুৱাং মহী মহতৌ মাৱতা মাৱবদ্ধিতকারিণৌ জজুঃ জানন্তি মহাসুভাবতায়ং-
গচ্ছন্তি । কিমর্থং ? পূর্ৱচিৱ্তয়ে প্রথমবুদ্ধয়ে অমৃতগ্রহরূপাৱৈ । কিংচ তে ত্র্যাপৃথিব্যৌ স্বাতুঃ
স্বাবরন্ত জগতো জগমন্ত পুলস্ত্য পুত্রস্থানীয়ন্তোভয়বিধন্ত জগতঃ অদয়াবিনঃ ন বিৱ্রতে
দ্বয়ং যন্ত তাদৃশন্ত স্বধীৱনায় যুগ্মদ্যতিরিক্তং অজানত ইত্যর্থঃ । দৈদৃশন্ত ধর্ম্মণি ধারণে রক্ষণে
নিমিত্তভূতে সতি পদং স্থানং সত্যং অবাধ্যং পাথঃ রক্ষণঃ দথ ইত্যর্থঃ । যদ্বা তে প্রসিদ্ধাঃ
সুনবঃ উৎপাদ্যমানাঃ স্বপসঃ শোভনপ্রকাশাদিকর্ম্মণঃ সুদংসসঃ শোভনদর্শনাঃ সুহৃৎ-
পক্ষয়ন্তো বা আত্মানং স্বব্যাপারায় দৈদৃশা রক্ষাং মহী মহতৌ ত্র্যাপৃথিব্যৌ পূর্ৱচিৱ্তয়ে
প্রাণিনাং পূর্ৱজানায় জজুঃ জাতবন্তঃ ত্র্যাপৃথিব্যোরন্তরালে ব্যাপ্তা ইত্যর্থঃ । কিংচ
স্বাতুর্জগতশ্চ ধর্ম্মণি ধারণে তদর্থং অদয়াবিনঃ মার্গদ্বয়রহিতত্ব ॥ বহলং ছন্দসীতি দ্বয়শব্দে
মত্বর্থাযো বিনিঃ । অতোষামপি দৃশত ইতি দীর্ঘঃ ॥ পুলস্ত্য যুগ্মপুত্রস্থানীয়ন্তাদিত্যন্ত পদং
মার্গং সত্যং পাথঃ অবশ্যং রক্ষণঃ ॥ (১ম—১৫৯স্থ—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

তে মাৱিনো মৱিরেস্ত প্রচেতসো জামীসয়োনী মিথুনা সমোকসা ।

নব্যং নব্যং তন্তুমাতস্বতে দিবি সমুদ্রে অন্তঃ কবয়ঃ সুদীতয়ঃ ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

তে । মায়িনঃ । মমিরে । সুপ্রচেতসঃ । জামী ইতি । লযোনী ইতি

সহযোনী । মিথুনা । সম্বৎকলা ।

নব্যমহনবাম্ । তন্তম্ । আ । তদ্বতে । দিবি । সমুদ্রে । অন্তরিত্তি ।

কবয়ঃ । সুদীতয়ঃ ॥ ৪ ॥

তে অত্র প্রসিদ্ধে দ্বাপাপৃথিব্যা মায়িনঃ মায়াঃ প্রজ্ঞাঃ স্ববিষয়প্রজ্ঞাবন্তঃ প্রজ্ঞোপলক্ষিত-
কর্মবন্তো বা সুপ্রচেতসঃ সুপ্রাকর্ষণে চেষ্টিতুং শক্তিঃ রশ্ময়ঃ মমিতর মিমরে প্রমাণেন
পরিচ্ছিন্ধন্তি । কীদৃশো তে ? জামী পরস্পরং ভগিনী । এতৎ কৃত ইতি চেৎ উচ্যতে । ল
যোনী সমানোৎপত্তিস্থানে মিথুনা প্রাগুৎপত্তয়ে মিথুনভূতে পরস্পরমবিযুক্তে ইত্যর্থঃ লমোকলা
লমানস্থানে দ্বাপৃথিব্যোরেকস্মিন্নেবাবকাশরূপে অবস্থানাং সমীচীনস্থানে বা কিংচ কবয়ঃ
মেধাবিনঃ স্বব্যাপারবিষয়জ্ঞানবন্তঃ সুদীতয়ঃ সুষ্ঠুজ্ঞাতনা রশ্ময়ো দিবি জ্ঞাতমানে সমুদ্রেস্ত-
রিক্ষেস্তর্জ্যে । সমুদ্রশব্দোহস্তরিক্ষনামস্র পাঠাৎ তদ্বচনঃ । স চৈবঃ যাস্কেন নিরুক্তঃ — সমুদ্রঃ
কস্মাৎ সমুদ্রবস্ত্যম্বাপঃ সমভিদ্রবস্তেনমাপঃ সমমোদস্তেন্নিনভূতানি সমুদ্রকো ভবতি
সমুনতীতি বেতি (নিঃ ২।১০) । নব্যং নবাং তং তুং তননীয়ং বিস্তারণীয়ং জাত্যেকবচনং
রশ্মীন জাতঘতে লমস্তাধিস্তারয়ন্তি ॥ (১ম—১৫২স্র—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

তদ্রোধো অদ্ব সবিতুর্বরেণ্যং বয়ং দেবস্ত প্রসবে মনামহে ।

অস্মভ্যং দ্বাপাপৃথিবী সুচেতুনা রয়িং ধত্তং বস্তুমন্তং শতধিনম্ ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

তৎ । রাধঃ । অদ্য । সবিতুঃ । বরেণ্যম্ । বয়ম্ । দেবস্ত । প্রসবে । মনামহে ।

অস্মভ্যম্ । দ্বাপাপৃথিবী ইতি । সুচেতুনা । রয়িম্ । ধত্তম্ ।

বস্তুমন্তম্ । শতধিনম্ ॥ ৫ ॥

বয়ং যজমানাঃ সবিভুঃ সৰ্ব্বস্ত প্রসবিভুঃ দেবতাদিত্যাত্মাশ্বামিরূপিণঃ প্রসবে
অমুক্তায়াং সত্যাং তস্তাদৃশং বরেণ্যং বরেণ্যং বরগীয়ং রাধঃ পুরুষাৰ্হদাধনমৰ্হৎ
গবাদিধনং মনামহে যাচামহে ॥ মন্ততিখাজ্জাকর্ষা । ছান্দসঃ ঋপ্ যধা পুনঃপুনরত্মাত্মাঃ
লপ্সীমহীতি যাবৎ ॥ দ্বা অভ্যাশে ব্যাত্যয়েন আত্মনেপদং । শপি পাত্নাদিনা মনাদেশঃ ॥
কিংচ অশ্বভ্যং ত্বাবাপৃথিবী ত্বাবাপৃথিব্যৌ হুচেতুনা শোভনচেতনেন অশ্বদত্তগ্রহবুদ্ধ্যা
রয়িং ধনং ধত্তং দত্তং । কীদৃশং ? বসুমন্তং নিবাসযোগ্যগৃহাদিবিশিষ্টং শতশ্বিনং
শতসংখ্যাকগবাদিবিশিষ্টম্ ॥ (১ম—১৫৯স্থ—৫খ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে দ্বিতীয়ো বর্গঃ ॥ ২ ॥

যজ্ঞিতমাধিক-শততমং সূক্তং ।

—ঃঃঃঃঃঃঃ—

তেহীতি পঞ্চর্কঃ চতুর্ধং সূক্তং দৈবতমসং । জাগতং ত্বাবাপৃথিবীং । তেহীত্যমুক্তান্তং—
চতুর্কিংশেহনি বৈশ্বদেবশস্ত্রে ত্বাবাপৃথিব্য নিবিদ্ধানমেতং সূক্তং । তে হি ত্বাবাপৃথিবী
যজ্ঞস্ত বোরধ্যামিতি বৈশ্বদেবমিতি স্মৃতিত্বাৎ । তথা পৃষ্ঠ্যভিপ্লবষড়হয়োদ্বিতীয়েহনি
বৈশ্বদেবে ত্বাবাপৃথিব্যং নিবিদ্ধানীয়ং । চাতুর্কিংশকং তৃতীয়লবনমিত্যভিপ্লবিকৈ
দ্বিতীয়েহন্ততিদষ্টত্বাৎ । আভিপ্লবিকাং দ্বিতীয়াদহঃ পৃষ্ঠ্যন্ত দ্বিতীয়েহনি এতৎসূক্ত-
মতিদেশতঃ প্রাপ্তং । পৃষ্ঠ্যাত্মভিপ্লবেনোক্তে অহনো আন্তে আত্মাত্মামিতি স্মৃতিত্বাৎ ।
প্রথমা আশ্বিনশস্ত্রে বিনিযুক্তা । সংস্থিতেআশ্বিনায়ৈতি স্মৃতিতম্—তে হি ত্বাবাপৃথিবী
বিশ্বসংভূবা বিশ্বস্য দেবীমুচয়স্যেতি । (১ম—১৬০স্থ) ॥

সৈষা সূক্তে প্রথমা—

তে হি ত্বাবাপৃথিবী বিশ্বশংভুব ঋতাবরী রজসো ধারয়ৎ কবী ।

সুজ্ঞানী ধিষণে অন্তরীয়তে দেবো দেবী ধর্মণা সূর্য্যঃ শুচিঃ ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

তে ইতি । হি । ত্বাবাপৃথিবী ইতি । বিশ্বশংভুব । ঋতাবরী ইত্যন্তাবরী ।

রজসঃ । ধারয়ৎকবী ইতি ধারয়ৎকবী ।

সুজ্ঞানী ইতি সুজ্ঞানী । ধিষণে ইতি । অন্তঃ । অন্তরীয়তে । দেবঃ

দেবী ইতি । ধর্মণাঃ । সূর্য্যঃ । শুচিঃ ॥ ১ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ৩ বঙ্গ । ১ ষাণ্ডতমাধক-শততমং সূত্রং । ২৩২

তে হি তে ষলু এগিদ্ধে জাবাপৃথিবী অন্তঃ তয়োরন্তরালে শুচিঃ শুদ্ধঃ বিশ্বস্ত শোচয়িতা
বা দেবো দীপ্যমানঃ সূর্য্যোদধর্মণা একাশোদকদানাদিধারণেন যুক্তঃ সন্ দৈয়তে সর্বদা
গচ্ছতি ॥ ঈদৃ গতো দৌবাদিকঃ ॥ তাদৃশং কর্ম যুগ্মোরনুগ্রহাদিতি স্তুতিঃ । কীদৃশো
তে ? বিশ্বশংভুবা বিশ্বং সুখং ভাবয়িতৃ যয়োন্তে বিশ্বশংভুবা বিশ্বস্ত সুখয়িত্র্যাবিতর্ষঃ ।
ঋতাবরী ঋতবত্যৌ উদকবত্যৌ ॥ ঋতশব্দাচ্ছন্দসী বনিপাবিতি বনিপ্ । বনোরচেতিভী-
ত্রেকৌ ॥ রজসঃ উদকস্ত উদকোৎপত্তৌ উদকং রজ উচ্যতে ইতি নিরুক্তম্ নি• ৪।১৯) ।
ধারয়ৎকবী অক্লুচ্ছেগধারকং কবিশ্বং যয়োন্তে তাদৃশৌ উদকোৎপাদনায়া প্রযজ্ববত্যৌ
ইত্যর্থঃ । যথা ধারয়ৎকবীর্শ্রমীযৌ আদিত্যো যয়োন্তে তাদৃশৌ বৃহদ্রদকধারণিং সূর্য্যোপেতে
ইত্যর্থঃ । সূজন্মনী শোভনজন্মবত্যৌ ধিবণে ধর্মপোপেতে স্বব্যাপারেষু প্রগল্ভে ইত্যর্থঃ ।
দেবী জ্যোতমানে । অত্র যত্নপি ধিবণে ইত্যোতং ধিবণে রোদসী ইতি তন্মায়স্কৃত্যৎ
জাবাপৃথিবী নাম তথাপি জাবাপৃথিবী ইত্যন্ত বিদ্যমানত্বাদ্যোগিকং দ্রষ্টব্যম্ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

উরুব্যচসা মহিনী অসচ্চতা পিতামাতা চ ভুবনানি রক্ষতঃ ।

সুধৃষ্টমেবপুণ্যে ৩ ন রোদসী পিতা যৎ সৌমিত্রকূপৈরবাসয়ৎ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উরুব্যচসা । মহিনী ইতি । অসচ্চতা । পিতা । মাতা । চ । ভুবনানি । রক্ষতঃ ।

সুধৃষ্টমে ইতি সুধৃষ্টমে । বপুণ্যে ৩ ইতি । ন । রোদসী ইতি । পিতা । যৎ ।

সৌম্য । অতি । কূপৈঃ । অবাসয়ৎ ॥ ২ ॥

উরুব্যচসা প্রভূতবচনবত্যৌ অতিবিস্তীর্ণে মহিনী অতএব মহত্যৌ অসচ্চতা অসজ্জামানে
পরম্পরবিযুক্তে ইত্যর্থঃ পিতা পালয়িত্রী জ্যোঃ মাতা নিম্নোক্তী পৃথিবী চেতুষাভে ভুবনানি ভূত-
জাতানি রক্ষতঃ পালয়তঃ জ্যোঃ পিতঃ পৃথিবী মাতরিত্যাদি ক্রতেস্মাতাপিতৃর্গণং । কিংচ
সুধৃষ্টমে অতিশয়েন ধৃষ্টে ॥ ছান্দসস্তকারলোপঃ ॥ প্রগল্ভে রোদসী জাবাপৃথিব্যৌ বপুণ্যেন
বপুণো হিতে ইব প্রাণিনাং পিতরাবিন শরীররক্ষকে ইত্যর্থঃ । তদেবোপপাদয়তি—যদ্ব্যস্মাৎ
সীং সর্বতঃ পিতা পিতৃস্থানীয়া জ্যোত্বৈঃ নিরূপণসাধনৈঃ প্রশস্তৈঃ প্রকটৈঃ নিরূপ্যমাত্রৈব-
জ্যাদিভির্কী অভ্যবাসয়ৎ অভিবাসয়তি অধিষ্ঠতি তন্মাত্রপিতামাতা চ ভুবনানি রক্ষতঃ ॥২॥

অথ তৃতীয়া—

স বহিঃ পুত্রঃ পিত্রোঃ পবিত্রবান্ পুনাতি ধীরো ভুবনানি মায়ায়া ।

ধেমুং চ পৃশ্নিং রুমভং সুরেতসং বিশ্বাহা শুক্রং

পয়ো অস্ত দুকৃত ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ বহিঃ পুত্রঃ পিত্রোঃ পবিত্রবান্ পুনাতি ধীরো ভুবনানি মায়ায়া ।

ধেমুং চ পৃশ্নিং রুমভং সুরেতসং বিশ্বাহা শুক্রং ।

পয়ঃ অস্ত দুকৃত ॥ ৩ ॥

পিত্রোঃ মাতাপিত্রোক্তাবাপৃথিব্যোঃ পিতামাত্রেতি পিতা শিস্ততে ॥ উদাস্তয়ণ ইতি পিতৃর্ভিত্তিক্রদাস্তা ॥ পুত্রঃ পুরুত্বাতা পুত্রস্থানীয় আদিত্যঃ পবিত্রবান্ পাবনরশ্মিযুক্তঃ ধীরঃ ধীমান্ সবহিঃ ফলস্ত বোচা ধাবকঃ সন্ মায়ায়া প্রজয়া স্বকীরয়া ভুবনানি ভূতজাতানি পুনাতি পাবয়তি প্রকাশয়তীত্যর্থঃ । কিংচ স এব পুত্রঃ পৃশ্নিং শুক্রবর্ণং ধেমুং গ্রীণয়ত্রীং ভুমিং সুরেতসং শোভনসামর্থ্যং শোভনোদকং বা রুমভং সেক্তারং দ্যলোকঞ্চ মায়ায়া পুনাতি পাবয়তি প্রকাশয়তীত্যর্থঃ । কদা বিশ্বাহা সর্বাণ্যপ্যাহানি সর্বকালমিত্যর্থঃ কিংচ অস্ত দ্যলোকস্ত ॥ কশ্মলি যজী ॥ ইমং দ্যলোকং শুক্রং পয়ঃদীপ্তং পয়ঃসদৃশমুদকং দুকৃত দোক্ষি ॥ হৃহেচ্ছান্দলে লুতি শল ॥ ইণ্ডপখাদনিটঃ । অ ইতি চেঃ ক্রাদেশঃ ॥ ঈদৃশো মহাত্ম্যাব আদিত্যস্তয়োঃ পুত্র ইতি দ্বাবাপৃথিব্যোঃ স্ততিঃ ॥ (১ম—১৬০স্থ—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

অয়ং দেবানামপসামপস্তমো যো জজান রোদনী বিশ্বশংভুবা ।

বি যো যমে রজনী শুক্রভূয়য়াজরেভিঃ স্কংভনেভিঃ সমানুচে ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অয়ম্। দেবানাম্। অপসাম্। অপঃসতমঃ। যঃ। জজান। রোদসী ইতি। বিশ্বশশ্বুবা।

বি। যঃ। সমে। রজসী ইতি। সূক্রতুয়য়া। অজেরতিঃ। স্বস্তনেভিঃ। সম্। আনুয়ে ॥ ৪ ॥

পূর্বে পুত্রমাহাত্ম্যেনৈতে প্রশস্তেদানীং স্বোৎপাদকং স্তব্যং প্রশংসতি। অয়ং দেবানাং মধ্যে দেবতমঃ অপসাং অপস্তুমঃ। অপ ইতি কৰ্ম্মনাম। তেন তদ্বান লক্ষ্যতে। কৰ্ম্মবতাং মধ্যে প্রকৃষ্টকৰ্ম্মা। অয়মিত্যুক্তং ক ইত্যাহ—যো দেবো বিশ্বশশ্বুবা সৰ্ব্বপ্রকারেণ ভূতানাং লুপ্ত ভাবয়িত্বো রোদসী জ্ঞাপৃথিব্যৌ মহাহুভাবে জজান উৎপাদিতবান্। ন কেবল-মুৎপাদনমাত্রং অপিতু যো দেবো রজসী রজ্ঞান্যিকে জ্ঞাপৃথিব্যৌ ॥ রজসী ইতি জ্ঞাপৃথিব্যোৰ্ণাম। রজসী সদসী ইতি তন্মামসু পাঠাং ॥ উক্তরূপে বিমমে বিশেষণ পরিচ্ছিন্তি। কিং স্বোপভোগায় নেত্যাহ—সূক্রতুয়য়া শোভনকর্মেচ্ছয়া যেন কৰ্ম্মণা প্রাণিনাং সুখং ভবতি তাদৃক্ কৰ্ম্মেচ্ছয়া। অথ বৈ তদন্তরত্র সংবধ্যতে। সূক্রতুয়য়া উক্তেন নিমিত্তেনৈব জ্ঞাপৃথিব্যাবজেরতিঃ অজীর্শৈর্দুর্ভুতৈঃ স্বস্তনেভিঃ গতিপ্রতিবন্ধনৈঃ শংকুভিঃ সমানুচে সমাক্ সৰ্ব্বতঃ পূজিতবান্ স্থাপিতবানিত্যর্থঃ ॥ ৭৮ স্ততো। লিটি রেক সামান্তাদ্ধিহলদ্ব্যস্তীতি। তন্মামুঙ্ঘিহল ইত্যভ্যাগস্তু কুট ॥ যন্মাদেবং তন্মাদয়মেব দেবঃ অয়মেবায়ন্তম ইতি। এবং মহাহুভাবেন পরমেশ্বরেণোৎপন্ন ইতি স্ততি ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

তে নো গুণানে মহিনী মহিশ্রবঃ কত্রং জ্ঞাপৃথিবী ধাসথো বহৎ।

যেনান্তি কৃষ্টীস্ততনাম বিশ্বহা পনায়্যমোজো আশ্মে সমিস্তম ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তে ইতি। নঃ। গুণানে ইতি। মহিনী ইতি। মহি। শ্রবঃ। কত্রম্।

জ্ঞাপৃথিবী ইতি। ধাসথঃ। বহৎ।

যেন। অন্তি। কৃষ্টীঃ। ততনাম। বিশ্বহা। পনায়্যম্। ওজঃ।

অশ্মে ইতি। সম্। ইষতম্ ॥ ৫ ॥

তে প্রসিদ্ধে হে ভাবাপৃথিবী ভাবাপৃথিবৌ গুণানে অস্মাভিঃ কুরমানে সত্যৌ । কৰ্ম্মি
কৰ্ণপ্রত্যয়ঃ । মহি মহৎ অতিপ্রভূতং শ্রবঃ সৰ্ব্বত্রপ্রসিদ্ধমন্ত্রং সৰ্ব্বত্রক্রয়মাণং কীৰ্ত্তি
বানোহস্বভ্যং ধালথঃ ধন্তং ॥ দধাতেলে ট্যাডাগমঃ । সিকচলমিতি সিপ্ ॥ তথা বৃহৎ অতি
প্রভূতং ক্ষত্রং বলং ধালথঃ । তদেব বিশেষ্যতে । যেন বলেন বিশ্বহা সৰ্ব্বেষপ্যহঃসু কৃষ্ট
পুত্রাদিরূপাঃ প্রজাঃ অভিততনাম অভিতো নিস্তাবয়াম ॥ তনোতেলে টি ছান্দসো বিকরণঃ
স্বঃ আডুন্তমস্ত্যাত্যাডাগমঃ । তস্ত ছন্দস্ত্যভয়ধেতি আৰ্দ্ধপাতুরুত্বাৎ আভ্যস্ত্যাত্যাত্য
ভাবে ধাতুস্বরঃ । কৃষ্টয় ইতি মনুস্ম্যনাম । কৃষ্টয়ঃ চৰ্ণণয় ইতি তন্মায়সু পাঠাৎ ॥ কিং
পনায্যং স্তভ্যং ওজঃ শারীরবলং অস্মৈ অস্মাসু সগ্যাগিষতং প্রবর্কয়তমিত্যর্থঃ ॥ ইহতিব্যাপ্তি
বচনঃ । ইহতি ননক্ষে ইতি তন্মায়সু পাঠাৎ ॥ (১ম—১৬০স্ব—৫৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে তৃতীয়ো বর্গঃ ॥ ৩ ॥

একষষ্ঠিতমাস্থিক-শততমং সূত্রং ।

—ঃঃঃঃঃ—

কিমু শ্রেষ্ঠ ইতি চতুর্দশচং পঞ্চমং স্বত্রং দৈর্ঘ্যতমমার্ভবং । অস্ত্যা ত্রিষ্টুপ্-শিষ্টাক্রি
ষ্টুবস্তপরিভাবয়া জগত্যাঃ । অমুক্তান্তং চ—কিমু শ্রেষ্ঠঃ ষড়ুনার্ভবং ত্রিষ্টুবস্তমিতি । ব্যাঙ্কে
দশরাত্রে বর্গেহনি বৈশ্বদেবশত্রে আর্ভবং নিবিদ্ধানং দ্বিপ্রতীকং । তত্র কিমু শ্রে
ইত্যোক্তদস্ত্যাবর্জ্যং প্রতীকং ব্যাঙ্কশ্চেতি খণ্ডে স্বত্রিতম্—কিমু শ্রেষ্ঠ উপ নো বাক
ইতি ত্রয়োদশার্ভবং চতস্রশ্চেতি ॥ (১ম—১৬১স্ব) ॥

তত্র প্রথমা—

কিমু শ্রেষ্ঠঃ কিং বিবীঠো ন আজগন্কিমীয়তে দূত্যং ১ কদ্যদূচিম ।

ন নিন্দিম চমসং যো মহাকুলোপে ভ্রাতৃকর্ণ ইভু তিমুদিম ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

কিম্ । উম্ ইতি । শ্রেষ্ঠঃ । কিম্ । বিবীঠঃ । নঃ । আ । আজগন্ ।

• কিম্ । দৈয়তে । দূত্যম্ । কং । যং । উচিম্ ।

ন । নিন্দিম । চমসম্ । যঃ । মহাকুলঃ । অয়ে । ভ্রাতঃ ।

কর্ণঃ । ইং । ভূতিম্ । উদিম্ ॥ ১ ॥

২ নইক, ৩ অখ্যায়, ৪ বর্গ।] একষষ্ঠি ত্র্যম্বিক-শততমং সূক্তং। ২৫৫

ঋতবো নাম অধ্বনজরঃ পুত্রাঃ ঋতুবিভাবাজ ইতি। তে চ মহুত্যাঃ সন্তঃ সূকর্মণা দেবত্বং প্রাপ্য কদাচিৎ কর্মকালে সোমপানায় প্রবৃত্তাঃ তান্ প্রতি দেবৈঃ প্রেরিতোহয়িঃ পরস্পরসমানরূপান্ দৃষ্ট্বা স্বয়মপি ভদাকারং ধৃত্বা তেযু মধ্যে স্বয়ং চতুর্থঃ সন্ পাভুং প্রবৃত্তাঃ। তে চ ঋতবঃ আগন্তং তং সমানরূপং অবলোক্য বিবেকজ্ঞঃ অসমর্থঃ পরস্পরমেবং লন্ধিহতে জয়ং কিমু শ্রেষ্ঠঃ কিং হু খলু অস্বতোহয়ং প্রশস্ততমঃ বয়সা শ্রেষ্ঠঃ সোহস্মানাজগন্ আগমং প্রাপ্তঃ ॥ গমেলঙি ছান্দসঃ শপঃ স্লুঃ। হলড্যাদিলোপে যোনো ষাতোরিতি নহৎ। অজগম্নিতি গতিকর্মী। অগম্নজগম্নিতি তন্মামসু পাঠাৎ ॥ কিং যবিষ্ঠঃ কিংবা নঃ অস্বাকং যুতমঃ অস্বতঃ কনীয়ান্ আজগন্ প্রাপ্তঃ কিংবা দূত্যং দূতকর্ম দেবসংবন্ধি ঈয়ন্তে গচ্ছতি। দেবৈঃ প্রেরিতো দূতোহস্মানাগতো বা দূতস্ত ভাগকর্মণী ইতি যৎ যদুচিম যদেতদুক্রেমঃ তং কথং নিশ্চতব্যমিত্যর্থঃ। বয়ং তাবল্লয় এব ইদানীং চত্বারঃ সমানরূপা বর্তমানহে। তস্মাদয়মধিকঃ কিমু শ্রেষ্ঠ ইতি বিচিকিৎসা এবং সংদিহ্য কথং চিৎ স্বতোহত্বং নিশ্চিত্য তং প্রত্যপরোক্ষেন ক্রবতে—হে অয়ে। ভ্রাতঃ ভ্রাতৃৎ ভাগাং ভ্রাতা যথা বলাৎ স্বকীয়ং ভাগং স্বীকরোতি তৎসং সমানরূপমাপ্রিত্য বলাচ্চমসপানায় প্রবৃত্ত ইতি ভ্রাতরিত্যুক্তং। হে তাদৃশায়ে! চমসং ন নিন্দিয় অধিকঃ সমাগত ইতি পানমকৃত্বা চমসং ন দুঃখমঃ ॥ নিদি কুৎসারং। ছন্দসি বেতি বক্তব্যমিতি দ্বির্বচনাত্মকঃ ॥ অদুশ্যছে কারণমাহ—যচ্চমসো মহাকুলঃ মহাকুলোৎপন্নঃ তৃষ্টানির্গিতত্বাৎ বক্ষ্যতি চ—তৃষ্টায়াশ্বতুর্ন্যানজ ইতি (ঋঃ সঃ ২।৩।৪) অতঃ কারণাদ্ ক্রমঃ। বিকারে প্রকৃতিশব্দঃ। ততশ্চ তস্মৈ। তচ্ছব্দঃ ইদমধ্বরণে। দাক্রবিকারচমসস্ত ভূতিং প্রাপ্তিং উদয় ক্রমঃ ॥ বিদেহছান্দলে লিটি বচিষপীতি দংপ্রসারণং। ক্রাদিনিয়মাদিট্ ॥ (১ম—১৬১স্থ—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

একং চমসং চতুরঃ কৃণোতন যদো দেবা অক্রবন্তু আগমম্।

সৌমস্বনা যজ্ঞেবা করিষ্যথ সাকং দেবৈর্বজ্রিয়াসো ভবিষ্যথ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

একম্। চমসম্। চতুরঃ। কৃণোতন। তৎ। বঃ। দেবাঃ। অক্রবন্।

তৎ। বঃ। আ। অগমম্।

সৌমস্বনাঃ। যজি। এব। করিষ্যথ। সাকম্। দেবৈঃ। যজিয়াসঃ। ভবিষ্যথ ॥ ২ ॥

এবং পুষ্টোহ্মিঃ তান্ প্রভাবাচ—হে নোধবনাঃ স্বধবনঃ পুত্রাঃ । যুয়ং একং চমসং
 ছষ্ট্রাংসংপাদিতং পূৰ্বমেকমেব সত্তং চমসং চতুরঃ কৃণোতন চতুঃসংখ্যাকান্ কুরুত ॥ চতুরা
 শনীত্যন্তোদাত্তবৎ । পূৰ্ববত্তনপ্ ॥ যথা উপরিতেন অ্যেষ্ঠ আহ চমলাহাকরেতীত্যাগক্রম্য
 (ঋ० সং ২।৭।১) কনিষ্ঠ আহ চতুরস্বরেতীতি (ঋ० সং ২।৭।১) চতুষ্টিং নির্ধারিতং ন
 কেবলমহমেব ত্রীমি কিংতু বো যুয়ান্ প্রতি তদন্তং চতুর্ধাকরণরূপং কৰ্ম উত্তর
 বক্ষ্যমাণং অশ্বরথাদিকরণরূপং চ কৰ্ম দেবা ইন্দ্রাদয়ঃ অত্রবন্ দেবদ্ব্যপ্রাপ্ত্যুপায়তেন
 তত্তাদৃশং কৰ্ম বো যুস্মাকং বক্তুমহমাগমং প্রাপ্তোহস্মি । যস্মাদেবং তস্মাদ্ভুয়ঃ
 যজ্ঞেবাকরিয়থ যজ্ঞেবং যদুক্তপ্রকারেণ কর্তুং শকুথ তথা চেদেবৈঃ লাকং সহ যজ্ঞিগ্নাশো
 ভবিম্ভথ ইতি তৈরুক্তমিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬১ম—২৪) ॥

অথ তৃতীয়া—

অগ্নিং দূতং প্রতি যদব্রবীতনাশ্বঃ কহঃ । রথ উতেহ কহঃ ।

ধেহুঃ কহঃ । যুবশা কহঃ । দাতানি ভ্রাতরগুবঃ কৃন্তোমসি ॥ ৩ ॥

—০ অর্থ পদপাঠঃ ০—

অগ্নিম্ । দূতম্ । প্রতি । যৎ । অব্রবীতন । অশ্বঃ । কহঃ । রথঃ । উত । ইহ । কহঃ ।

ধেহুঃ । কহঃ । যুবশা । কহঃ । দা । তানি । ভ্রাতঃ । অহুঃ । বঃ । কৃন্তী । অসি । ইমসি ॥ ৩ ॥

হে আগতদেব অগ্নিঃ অঙ্গনাদিগুণবিশিষ্টং দূতং দূতকৰ্মপ্রাপ্তবস্তং ত্বাং প্রতি যৎ
 কাৰ্য্যং অব্রবীতন অত্রবন্ ব্যত্যয়েন মধ্যমঃ পূৰ্ববত্তনপ্ । কিমিতি ? অশ্বঃ কহঃ একস্মাদাশ্বং
 অশ্বান্তরং কর্তব্যমিত্যর্থঃ ॥ অশ্বাদশ্বমতক্ষতেতি বক্ষ্যমাণত্বাৎ কৃত্যার্থেতবৈকেনিতি
 ত্বনপ্রত্যয়ঃ উত অপিচ রথঃ কহঃ কর্তব্যঃ ধেহুঃ কহঃ । চৰ্ম্মরহিতা গোঃ নিত্যদোষ্টী
 পুননৃতনা কাৰ্য্য । তদুত্তরত্বে নিশ্চৰ্ম্মণো গামরিণীতদীতিভিরিতি (ঋ० সং ২।৩।৩) বক্ষ্যমাণত্বাৎ
 তথা দ্বা দৌ পিতরৌ জীর্ণৌ লন্তৌ পুনৰ্ভূষা যুবানৌ শয়ানৌ প্রকৃষ্টমৌবনোপেত্যে কহা
 কর্তব্যৌ হে ভ্রাতরগে তানি বঃ যুস্মাকং দেবানাং তৈরুক্তানি কৰ্ম্মাণি কৃন্তা অহু পশ্চাৎ কৃন্তী
 কৃন্তাকৰ্ম্মণা এমসি এমঃ অভিযুখ্যেন প্রাপ্তুমঃ ॥ ইণগতো ইদন্তোমসিঃ যথা ঋগৈরং
 বাক্যং । হে ঋতবো যুয়ং আগতং অগ্নিং দূতং প্রতি যদব্রবীতন যৎ কাৰ্য্যং বক্ষ্যমাণরূপং
 কর্তব্যতেন বদধ অঙ্গীকুরুথ তানি লক্ষ্যণি লংপাত্ত হে ভ্রাতরগে কৃন্তা কর্মণা
 এমসীতি ব্রথতি ঋষিরাহ ॥ (১ম—১৬১ম—৩৪) ॥

অথ চতুর্থী—

চক্রবাংস ঋতবস্তদপৃচ্ছত কেদভূতঃ স্ত দূতো ন আজগন্।

যদা বাখ্যচ্চমসাকতুরঃ কৃতানাদিব্ধটীগাশ্বস্তন নিজে ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

চক্রবাংসঃ। ঋতবঃ। তৎ। অপৃচ্ছত। ক। ইৎ। অভূৎ। যঃ।

স্তঃ। দূতঃ। নঃ। আ। আজগন্।

যদা। অব্যবথ্যৎ। চমসান্। চতুরঃ। কৃতান্। আৎ। ইৎ। ব্ধটী।

গাস্থ। অন্তঃ। নি। আনজে ॥ ৪ ॥

হে ঋতবঃ! তৎকার্যং যথা চ ক্রবাংসঃ কৃতবস্তো যুষৎ অপৃচ্ছত প্রশ্নং কুরুত ॥ করোতে-
লিটঃ কসুঃ ॥ অত্র যতপি ঋভুরিতি ত্রয়াণাং মধ্যে একশ্চ নাম তথাপি তস্মাৎ প্রাথম্যচ্ছত্রিণো
গচ্ছন্তীতি বৎ সর্কেপ্যভব উচ্যন্তে। কিমিতি ৭ স্তঃ সদূতঃ কেদভূৎ কুত্র গতঃ স ইত্যুক্তং
ক ইত্যাহ—যঃ যো দূতো নোহস্মানাজগন্ আগমৎ প্রাপ্তঃ এবংভূতে সতি যদায়ং ব্ধটী চতুরঃ
কৃতান্ চমসান্ অব্যবথ্যৎ অভিপশ্যতি ॥ খ্যাতে লুঙি অস্তিত্যক্তিখ্যাতেতি চেল্লরঙাদেশঃ ॥
আদিৎ অনস্তরমেব ব্ধটী তস্মাৎ চমসস্তোৎপাদক এতন্নামকো দেবঃ গাস্থ স্ত্রীষু। মেনারী ইতি
দ্বীপামিতি নিরুক্তং। অন্তর্গত্থে গ্যানজে ত্র্যন্তোহভূৎ জিহ্মাঙ্গানমমম্মতেত্যর্থঃ ॥ অঞ্জেলিটি
চমসানুই। ছান্দোগ্যহুগাসিকলোপঃ ॥ (১ম—১৬১ম—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

হনামৈন। ইতি ব্ধটী যদত্রবীচ্চমসং যে দেবপানমনিন্দযুঃ।

অগ্না নামানি কুণ্ডে স্ততে সর্চা অগ্নৈরেনান্ কত্যা ত নামতিঃ স্পারৎ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

হনাম । এনান্ । ইতি । হুষ্টা । যৎ । অত্রবীৎ । চমসং । যে । দেবহপানম্ । অনিন্দিষুঃ ।

অত্ৰা । নামানি । কৃষতে । সূতে । সচা । অত্ৰৈঃ । এনান্ ।

কত্ৰা । নামহভিঃ । স্পরৎ ॥ ৫ ॥

এনানুবক্ষ্যমাণান্ হনামেতি যদ্যদা অত্রবীৎ হুষ্টা । পূজার্থং বহুবচনং । এতচ্ছকন্ত
প্রকৃতপরামর্শকহাং ঋভুগাং প্রকৃতহাং তেষাং হননপ্রসক্তিং দর্শয়তি । যে দেবপানং
দেবৈঃ পাতব্যং চমসং যে ঋভবোহনিন্দিষুঃ নিন্দাং অকুর্ক্বন্ দেবযোগ্যং হুষ্টিচমসং মনুত্যা
ঋভবঃ স্বীকৃত্য চতুর্ধা ব্যভঞ্জন তান্ হনামেতি যদাত্রবীদিত্যর্থঃ তদা প্রভৃতিমহুত্যাঃ
সূতে অভিযুতে সোমে পানায় প্রস্তুতে সতি সচা সহ পরস্পরং অত্ৰা নামানি অত্ৰানি
হোত্রধ্বর্য়ুদ্গাতাদীনি কৃষতে কুর্ক্বাস্তি । পূর্বং নামপ্রচ্ছাছোপহবকালে অধ্বর্য্য উপহ্বয়
হোত্ররূপহ্বয়স্বৈতে্যবমন্যৈরেব নামভিঃ আত্মানং হুষ্টৃবধভীত্যা প্রথাপয়ন্তীত্যর্থঃ । পূর্ব-
মত্ৰানি নামানি কথং প্রসক্তানীত্যত আহ—এনান্নরান্ কত্ৰা স্বোংপাদয়িত্বী মত্ৰা অত্ৰৈরেব
নামভিঃ স্পরৎ প্রীণয়তি ॥ স্পৃ প্রীতিপালনয়োঃ । লেট্যাভাগমঃ ॥ (১ম—১৬১সূ—৫৯) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে চতুর্থো বর্গঃ ॥ ৪ ॥

অথ ষষ্ঠী—

ইন্দ্রো হরী যুযুজে অশ্বিনা রথং বৃহস্পতির্বিধরুপামুপাজত ।

ঋভুর্বিভ্ৰা বাজো দেবী অগচ্ছত স্বপসো যজ্জিয়ং ভাগমৈতন ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ইন্দ্রঃ । হরী ইতি । যুযুজে । অশ্বিনা । রথম্ । বৃহস্পতিঃ । বিধরুপাম্ । উপ । আনত ।

ঋভুঃ । বিহত্ৰা । বাজঃ । দেবান্ । অগচ্ছত । সুহস্পসঃ ।

যজ্জিয়ম্ । ভাগম্ । ঐতন ॥ ৬ ॥

পূর্বং সৃষ্টানাং ক্রমেণ বিনিয়োগমাহ । ইন্দ্রো হরী যুযুজে এতন্মানাবধৌ রথে
যোজিতবান্ তথা অশ্বিনা অশ্বিনৌ রথং যোজিতবন্তৌ তথা বৃহস্পতিঃ বৃহতো ময়
পালয়িতা এতন্মামকৌ দেবৌ বিধরুপাং নানারূপোপেতাং গাং উপাজত উপাগমং স্বীকৃত

বান্ ইত্যর্থঃ। যত্ৰপ্যত্র গৌরিত্তি বিশেষো ন শ্রুতঃ তথাপি পূৰ্ণং ধেনুঃ কথং ত্যক্তহাং পরস্তাচ্চ যে ধেনুঃ বিশ্বজ্বং বিশ্বরূপামিতি বক্ষ্যমাণস্তাচ্চ বিশ্বরূপা গৌরিত্যেবাপ্যবশীযন্তে অতএব বিশ্বরূপা মিতি চ তস্তাঞ্চপংক্তিযিতি কেচন ব্যাচক্ষাতে। ততদসং যুগ্মং সং-
পাদিতানি রথাদীনীশ্রাদয়ঃ স্বভাগভেদাকল্পয়ন্ তস্মাদ্ধ্বত্ববিভাবাজ্জশ্চ যুগ্মং দেবানিশ্রা-
দীনগচ্ছত। গচ্ছা চ হে স্বপসঃ শোভনাম্ভ রপাদিকশ্চবন্তো যুগ্মং যজ্জিয়ং যজ্জাহং যজ্জ-
সংবন্ধিনং ভাগং সোমরূপং দেবহং প্রাপ্তঃ সেবনীয়ং ঐতন প্রাপ্ত কৰ্মসামর্থ্যেন হবির্ভূজো
ভবতেত্যর্থঃ ইত্যেবমুধিরাহ ॥ (১ম—১৬১স্থ—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

নিশ্চৰ্ম্মণো গামরিণীত দীতিভির্গাজরস্তা যুবশাতা কুণোতন।

সৌধ্বনা অশ্বাদশ্বমতক্ষত যুক্তা রথমুণ দেবী অযাতন ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

নিঃ। চৰ্মণঃ। গাম্। অবিণীত। দীতিভিঃ। য়া। জরস্তা। যুবশা। তা। অকুণোতন।

সৌধ্বনাঃ। অশ্বাঃ। অশ্বম্। অতক্ষত। যুক্তা। রথম্। উপ। দেবী। অযাতন ॥ ৭ ॥

তে সৌধ্বনাঃ যুগ্মং নিশ্চৰ্ম্মণা মুতা যোগোঃ সকাশাচ্ছত্ৰুতাক্ষমণঃ গাং নূতনাং নিররিণীত
নিরগমযত উৎপাদিতবন্তঃ। তেনৈব চৰ্ম্মণা সংবীতাং তৎসদৃশীমজ্জাং ধেনুং কৃতবন্ত
ইত্যর্থঃ। যত্ৰপি পূৰ্ণমেবাস্থাদীনানং বিনিয়োগ উক্তঃ। তথাপি তেবামত্যন্তত্বঃসংপাদনশ্রা-
ণনায় পুনরাহ—ন কেবলং গোকরণমেব অপিচ যা জরস্তা গো ভীমৌ পিতরৌ তা তৌ
যুবশা যুবানৌ কুণোতন অকুরুত। কিঞ্চ অশ্বাদশ্বং একেন বিজ্ঞানেননাশ্বনাশ্বাস্তবমতক্ষত
প্রদ্বেন সংপাদিতবন্তঃ। যস্মাদেবং কৃতবন্তস্তস্মাদগং যুগ্মদীয়ং যুক্তাদৈশ্বৰ্য্যে জয়িত্বা
দেবানিশ্রাদীনাং যাতন দেবসমীপং প্রাপ্নুতঃ ॥ (১ম—১৬১স্থ—৭ম) ॥

অথ ষষ্ঠী—

ইদমুদকং পিবতেত্যত্রবীতনেদং বাঘা পিবতা মুঞ্জনে জনম্।

সৌধ্বনা ষড়িতমেন হর্ষ্যত তৃতীয়ে ঘাসবনে মাদয়াক্ষৈ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

ইদম্ । উদম্ । পিবত । ইতি । অত্রবীতন । ইদম্ । বা । য । পিবত । মুঞ্জনেজনম্ ।

সৌধনাঃ । যদি । তৎ । নহিব । হব্যথ । তৃতীয়ে । য । সবনে । মাদয়াঈষ ॥ ৮ ॥

ইদানীম্বিদ্বেদৈরুক্তমর্থং তান লংবোধা যুয়ং ঋভূনবমুক্তবন্তঃ স্বেত্যুবাচয়তি । হে সৌধনাঃ সূধনাঃ পুত্রাঃ ! যুয়ং উদমুদকং সোমলক্ষণং পিবত ইত্যত্রবীতন ইত্যুক্তবন্তঃ । অত্রবীতেন ঙি মধ্যমবহবচনস্ত তস্ত তনবাদেশে । পিতৃদক্ৰব দৃষ্ট । এতৎ প্রাতঃসবনিকান্তিপ্রার্থ বা অথবা যেত্যনর্থকঃ প্রসিক্তার্থো বা ইদং মুঞ্জনেজনং মুঞ্জবারামপর্বতঃ সোমোৎপত্তিস্থানং তত আহুতব্রাতেন মুঞ্জভূষণে শোধিতং অপগতভূগমিত্যর্থঃ । ইদং সোমরল্লপমুদকং পিবতেত্যত্রবীতন এতন্নাগান্দিনসবনান্তিপ্রার্থ । হে ঋভবঃ ! যুয়ং তৎ উভয়সবন-লংবন্ধি সোমপানকার্যং নেবহব্যথ নৈব কামযথ ॥ হব্যতিঃ কান্তিকর্ম্মা তির্ঘাতি উশিগিতি তৎকর্ম্মং পাঠাৎ । তৃতীয়সবনেতু মাদয়াঈষ অত্যাধং তুণ্ডা ভবথ । ঋভবো দেবাঃ সোমস্ত মৎস্মিতি তৃতীয়সবনে ভোগ্যং সোমপানসম্ভাৰ্য্য এবং যুয়মুভূমুক্তবন্তঃ অথবা ঋভূন প্রতি তষ্ট্রৈবেদং বাক্যং হে সৌধনাঃ ! যুয়ং দেবস্বং প্রাপ্য দেবযজ্ঞং প্রতি সোমপানায় রথেনাগচ্য শ্রান্তানখান্ প্রাতঃসবনে উদমুদকং সোমলক্ষণং পিবতেত্যত্রবীতন তত্র যদিমেচ্ছথ ইদং বা মুঞ্জনেজনং মুঞ্জেন দুষিতং বাজিনং পিবতেত্যত্রবীতন পশ্চাত্তদ্বয়ং যদি নেবহব্যথ হে অথঃ যুয়ং তৃতীয়সবনে মাদয়াঈষ তত্রাপি বাজিন প্রচারাৎ ॥ (১ম—১৬১ম—৮ম) ॥

—• অথ মণী —•

আপো ভূয়িষ্ঠা ইত্যেকো অত্রবীদগিহুয়িষ্ঠ ইত্যন্তো অত্রবীৎ ।

বধয়ন্তীং বহুভ্যঃ প্রৈকে অত্রবীদৃভাবদন্তশ্চমসান্ অপিন্শত ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

আপঃ । ভূয়িষ্ঠাঃ । ইতি । একঃ । অত্রবীৎ । অগ্নিঃ । ভূয়িষ্ঠঃ । ইতি । অন্তঃ । অত্রবীৎ

বধঃসন্তীম্ । বহুভ্যঃ । প্র । একঃ । অত্রবীৎ । ঋভা । বদন্তঃ । চমসান্ । অপিন্শত ॥ ৯ ॥

চমস চতুর্ধাকরণকালে ক্রিমিতি লভ্যং মদন্তো ব্যভজ্ঞমিতি তদাহ । একস্ত্রয়াণামন্তত আপো ভূয়িষ্ঠা ইত্যত্রবীৎ । নদ্র্যদকাৎ প্রশস্তং লোকোপকারকং তদ্বাস্তর । মন্ত্যত আপো ভূয়িষ্ঠা ইত্যেবমবাদীৎ অপামেব শ্রেষ্ঠত্বমপ এব ল সর্জ্যাবিত্যাদি শাস্ত্রাৎ । তথাহ্যেবমিহু

ইত্যত্রবীং। আস্তরং বাহ্যঞ্চ বাহ্যপাকভুক্তজরগাদিবিপারিণায়েরেব জগন্নির্বাহকত্বাৎ অগ্নেরেব
ভূমিষ্ঠমিত্যেব মজ্ঞতে। তথা বধয়ন্তীং। বধয়তি রেফান্তোহপি বজ্রনাম বধঃ অর্ক ইতি
তন্মামস্ব পাঠাৎ। তদিত্ত্বতি বৃহাদকায়েতি বধয়ন্তী মেঘপঙ্ক্তিকৃচ্যতে। যন্তপীয়ং স্ববধায় বজ্রং
স্বয়মেব নাপেক্ষতে তথাপি বৃষ্টার্থং বজ্রেণ ইচ্ছমানত্বাৎ তদিত্ত্বতীত্যুপচর্যতে। যথা বহুভা-
স্তুবামর্থায় বধয়ন্তীং বধমান ইচ্ছন্তীং ভূমিং॥ ছান্দসো রেফোপজনঃ॥ তামেবৈকঃ বহুভাঃ
নংবাদিত্যঃ শ্রেষ্ঠতমামত্রবীং উদকস্তাপি মেঘকারণত্বাৎ এবমুতা ঋতানি উক্তরূপাণি যথার্থানি
বাক্যানি বদন্তঃ পরস্পরং ক্রবন্তঃ চমসান্ অপিশত অবয়বিনোহুকৃত চতুর্ধা ব্যাজ্ঞতেত্যর্থঃ॥
পিপি অবয়বে। শেষচাদীনামিতি স্মৃৎ। ইদমেব ঋতবদনং অপেক্ষ্য ঋতুশব্দং ব্যাচক্ষণো
বাস্তবঃ—ঋতব উক্ৰ ভাস্তীতি বর্তেন ভাস্তীতি বর্তেন ভবন্তীত্যুক্তবান্ (নিঃ ১১১৫) ২॥

অথ দশমী—

শ্রোণামেক উদকং গামবাজ্জতি মাংসমেকঃ পিংশতি সুনয়াভূতম্।

আনিমুচঃ শকৃদেকো অপাতরং কিং স্মিং পুত্রভ্যঃ

পিতরা উপাবতু ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

শ্রোণাম্। একঃ। উদকম্। গাম্। অথ। অজ্জতি। মাংসম্। একঃ।

পিংশতি। সুনয়া। আভূতম্।

আ। নিমুচঃ। শকৃৎ। একঃ। অথ। অপাতরং। কিম্। স্মিং।

পুত্রভ্যঃ। পিতরৌ। উপ। আবতুঃ ॥ ১০ ॥

অত্র ঋতব এব ঋতিগুরুপেণ স্থিত্ব সর্বত্র মজ্ঞং নির্গতন্তীত্যাহ। শ্রোণাং শোণঃ
বাহুদসীতি পদরূপাভাবঃ॥ শোণ বর্ণম্বরকং কৃষ্ণিং একঃ ঋতু মধ্যো ঋতিগামবাজ্জতি
বাহুভূমিং প্রতি গময়তি রক্ষোভাংহেন স্থাপয়তি। তথা একো মাংসং সুনয়া ছেদনসাধনেন
স্বধিতিনা আভূতং সংপাদিতং পিংশতি হৃদয়জিহ্বাবন্ধ আত্মকারণেণ আত্মতং সংপাদিতং
মাংসং পিংশতি অবয়বী করোতি স্বধিতিনা তন্তবয়বান্বিতভজতীত্যর্থঃ অথৈকো নিমুচঃ
নিঃশেষেণ ছিন্নান্ মাংসাং শকৃৎ কৃষ্ণস্থং জরভৃৎ উপাধ্যনামকং অপাতরং অপাহরং

নিরশানায় এবং ঋগ্বেদরূপেণ স্থিতেভ্যঃ পুত্রেভ্যঃ পুরুত্রাতৃভ্যঃ পুত্রহানীয়েভ্যঃ ঋতুভ্যঃ
 লর্বেষহুষ্টিভ্যেতন্ পিতর্য যজ্ঞস্ত পালয়িতারো জ্ঞাপত্যী কিং স্বিহুপাবতুঃ কিং হু ঋতু প্রাপুতঃ ।
 অবতেঃ প্রাপ্ত্যর্থাহান্দোহো কিচ্ । লর্বেং তৈরৈবাহুষ্টিভ্যমিতি ভয়োর্ন কিঞ্চিকৃত্যমন্তীত্যর্থঃ ।
 অথবাঙ্গমর্থঃ । একস্তেবামগ্নতমঃ শ্রোণাং পক্ষুকাং গাং উদকং প্রত্যাবগময়তি অপরাং হুয়া
 মাংসবিক্রিয়গ্ভ্যভূতং সংপাতিতং মাংসং পিংশতি পিত্রোরর্থে অপরা আনিম্রুচঃ অন্তমগ্না-
 দর্ক্যগেব শক্রকোপুবীয়ং স্ববতি এবমুভূতিরহুষ্টিভ্যে মতি কিং স্বিৎ এতন্মাং গরিচরণাদভ্যং
 পুত্রেভ্যঃ পিতরো উপাবতুঃ উপগচ্ছেতামিতি ॥ (১ম—১৬১স্থ—১০ধ) ॥

ইতি বিতীয়স্ত তৃতীয়ে পঞ্চমো বর্গঃ ॥ ৫ ॥

অথৈকাদশী—

উবৎসু অকুণোতন তৃণং নিবৎসুপঃ স্বপস্তুয়া নবঃ ।

অগোহস্তু যদনন্তন গৃহেতদনোদমভবো নামুগচ্ছথ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উবৎসু । অশ্মৈ । অকুণোতন । তৃণম্ । নিবৎসু । অপঃ । স্বপস্তুয়া । নবঃ ।

অগোহস্তু । যৎ । অসন্তন । গৃহে । তৎ । অন্ত । ইদম্ । নোদবঃ । ন । অন্ত । গচ্ছথ ॥ ১১ ॥

পুরণপ্রসিদ্ধান সুঘনঃ পুত্ৰান কৰ্ম্মণা দেবহং প্রাপ্তবতো ঋতুন স্বদ্য বেদপ্রসিদ্ধা বর্গ-
 রশ্মিরূপান ঋতুনিদানীং ত্রৌতি । তথা চ যাহো নিক্রমে পুরাণপ্রক্রিয়াসিদ্ধান ঋতুন বহা
 নিক্রম্য তদ্বহারণেন বিষ্টীশনীতোহামুদাহৃত্যাদিতাদম্ময়েঃপ্যভব উচ্যন্ত । ইতুক্তা তস্মিন
 অর্থে এতামুচমুদাহার (নিং ১১১৬) । কে ঋতবঃ । উরু প্রভূতং ভাসমানঃ ঋতেনাদিতো
 ভাসমানো বা ঋতেনোদকেন উদকার্ণমুৎপন্ন বা বশীনাযুক্তভাসমানঃ প্রসিদ্ধম্ । তথা আদিত্যা-
 দুৎপত্তিরপি উদকার্ণং ভবনমপি বশ্মানাং ঘর্ষকালে ভূমিগতং সারমাদায় পুনর্ঘর্ষকালে প্রবর্ত্তীতি
 প্রসিদ্ধম্ । আদিত্যাজ্জায়তে বৃষ্টিরিত্যি শাস্ত্রাৎ । তথানি নবঃ প্রাশবদ্ব্যাদকাদের্নোভো যুৎ
 উবৎসু উন্নতেসু প্রদেশেষু মর্ষাদিসু যুৎ প্রাহবদিক্রপং অশ্মৈ প্রাণিজাতায় উপকার্য
 অকুণোতন কৃতবন্তঃ স্ব । উপসর্গাচ্ছলি বাস্বর্থে ইতি বিতঃ ॥ তথা নিবৎসু প্রবণরেশু অশ্মা
 এব অপ উদকাত কুণোতন অকুর্ষিত কিং স্বভোগার্থং নেত্যাহ স্বপস্তুয়া শোভনকর্মেহু
 শোভনং কর্মেভিঃ কৃতম্ভিত্যি যদমানাঃ স্ববন্তি তদ্বিচ্ছয়েত্যর্থঃ । কিংচ যুৎ অগোহস্তাগ্রাহস্তা
 দিত্যস্ত গৃহে মণ্ডলে যৎ যাবৎকালং অসন্তন সুপবন্তঃ স্ব রাজৌ নিক্র্যাপারান্তিষ্ঠৎ । যস স্বপে
 অশ্মান্নিষ্টপূর্ববন্তা তদ্বাদেশঃ । অদাদিহাচ্ছপো লুক ॥ তদ্বাবন্তং কালং অতাহনি ইদং ইদানী
 শাস্ত্রগচ্ছথ অমৃত্য ন গচ্ছথ । যাবন্তং কালং রাজৌ স্বর্ঘ্যে নিগুণা বর্ধম্বে তাবন্তম্

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ৩ বর্গ।। একযষ্টিতমাদিক-শততমং সূত্রং।

২৬৩

কালমহত্বি নানুগচ্ছথেত্যর্থঃ। যদা অগোপনীয়স্ত তস্ত গৃহে অন্তরিকে যৎ যাবন্তং
কালং অসন্তন বৃষ্টিমবস্থা স্বাপমকুরুত তস্তাবন্তং কালং অগোদানীং বর্ষসময়ে ইদং
সস্তাভিবর্দ্ধনবৃষ্টিপ্রবাহরূপং কর্মণানুগচ্ছত অনুসৃত্য ন প্রাপ্নুথ। যাবন্তং কালং বিবর্ষণ
জাবন্তমেব কালং প্রবর্ষথেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬১স্থ—১১৭) ॥

অথ দ্বাদশী—

সংমীল্য যদুবনা পর্য্যাসপত ক শ্বিত্রাত্যা পিতরাব আগতুঃ।

অশপতযঃ করস্নং ব আদদেয়ঃ প্রাত্রবীৎ প্রোতিস্মা অত্রবীতন ॥ ১২ ॥

—০ অশ পদপাঠঃ ০—

সংমীল্য। যৎ। ভুবনা। পরিহাসপত। ক। শ্বিত্র। তাত্যা। পিতরা। বঃ। আগতুঃ।

অশপত। যঃ। করস্নং। বঃ। আদদে। যঃ। প্র। অত্রবীৎ।

প্রো ইতি। তস্মৈ। অত্রবীতন ॥ ১২ ॥

তৈশ্চ বো বশ্যো ! যুয়ং যৎ যদা ভুবনা ভূতজ্ঞাতানি সংমীল্য সংমীলনং কৃৎস্না জলধর-
পট্টৈঃপ্রাক্তান্য পর্য্যাসপত পরিহতঃ সপর্ণং কুরুণ বর্ষথেত্যর্থঃ তদা তা ত্যা তা তৌ তায়মানে
দৃষ্টাকৈ যদা তা ত্যা তাস্থ বর্ষাঃ ॥ ছান্দসগুপ্রত্যয়েদকারস্বাহং চ অথবা পিতৃশিশেবণং ॥
তা ত্যা তৎকালীনৌ পিতরা পিতরৌ জগতঃ পালকৌ স্বর্গা চক্রমর্শৌ ক দ্বিদাসতুঃ কুত্র
ৎ তিষ্ঠতঃ ॥ অস্তেলিটি ব্যত্যয়েন ভূতাব্যভাবঃ যদা অন্তর্গতার্থস্ত নিটোতজ্ঞপং ॥ অহো-
রাত্রাবিভাগেন প্রবর্ষথেত্যর্থঃ। কিংচ ইদৃশাযো যুয়ানুঃ কোংপি বৃষ্টিপ্রতিবন্ধকাক্ষী
রাক্ষসাদিঃ করস্নং। বাছনামৈতৎ। কবস্নৌ বাহু ইত্যুক্তত্বাৎ অত্র একপাদস্তং যুগ্মদীর্ঘং হস্তং
আদদে গৃহ্মতি প্রতিরোধং কৰোতি তমশপত নামশপ। যন্ত প্রাত্রবীৎ প্রকর্ষণেণ বাচা
নিক্রমে তস্মৈ প্রো প্রৈগাত্রবীতন প্রকর্ষণেণ ভৎসনাদিশব্দং কুরুণ যদা নো নুং স্তোতি
তং প্রকর্ষণেণ স্ততেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬১স্থ—১২৭) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

অশ্বপুংস ষাভবন্তদপৃচ্ছতানোহ ক ইদং নো অববুধৎ।

ধানং বস্ত্রা বোধয়িতারমাত্রবীৎ সংবৎসর ইদমভাব্যথ্যত ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সুসুপুংসঃ । ঋভবঃ । তৎ । অপুচ্ছত । অগোহ । কঃ । ইদম্ । নঃ । অববুধৎ ।

শ্বানম্ । বন্তঃ । বোধয়িতারম্ । অত্রানীৎ । সংবৎসরে । ইদম্ । অত্ৰ । বি । অধ্যত ॥ ১৩ ॥

হে ঋভবঃ রশ্ম্যাক্ষক! যুগং সুসুপুংসঃ আদিত্যমণ্ডলে স্বপন্তো বর্ষণায় ॥ অপেলিটঃ কশ্মঃ ॥ তৎ তমাদিত্যং তদাক্যমপুচ্ছত ত্রাশং কুরুত । কিং তদিতি চেতুচ্যতে—হে গোহ কেনচিদ গোপনীয়াদিত্য শ্বামিন্ নোহসদীয়মিদং কশ্ম বর্ষণরূপং কঃ অববুধৎ বোধয়তি প্রেরয়তি সাহায্যং करोति ॥ বুধেণ্যস্ত্রাণ্ডি চণ্ডি রূপং ॥ বন্তঃ সর্কশ্ব বাসয়িতা আদিত্যঃ ॥ বলেরোগাদিকন্তপ্রত্যয়ঃ । ববয়োরভেদাৎ বন্তঃ ॥ বোধয়িতারং প্রেরয়িতারং শ্বানমত্রানীৎ অন্তরিক্ষে শ্বসন্তং বায়ুং প্রাবাদীৎ । অসৌ যুগান্ প্রেরয়তীতি অথবা বায়ুসাহায্যেন বর্ষন্তে যুগং সংবৎসরে পূর্বে অত্বেদানীৎ ইদং জগৎ ব্যাঘাত বিবিধং প্রকাশিতবন্তঃ । পূর্বে পূর্বাচক্ষ্মমসৌ যথা ন দৃশ্যতে তথা ঋষিভেদানীৎ বর্ষকালেতীতে বিশ্বং জগদ্ব্যক্তং কুরুতেত্যর্থঃ ॥ ব্যাতেলুণ্ড্যন্তি বক্তব্যাতীত্যঙ্ ॥ (১ম—১৬১স্থ—১৩৭) ॥

অথ চতুর্দশী—

দিবা যাস্তি মরুতো ভূম্যাগ্নিরয়ং বাতো অন্তরিক্ষেণ য়াতি ।

অস্তির্থাতি বরুণঃ সমুদ্রৈর্ঘুম্ম ইচ্ছন্তঃ শবসো নপাতঃ ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দিবা । যাস্তি । মরুতঃ । ভূম্যা । অগ্নিঃ । অয়ম্ । বাতঃ । অন্তরিক্ষেণ । য়াতি ।

অন্তঃস্তিঃ । য়াতি । বরুণঃ । সমুদ্রৈঃ । যুগ্মান্ । ইচ্ছন্তঃ । শবসঃ । নপাতঃ ॥ ১৪ ॥

হে শবসো বৃত্তিকার্য্যন্ত বলন্ত ন পাতো ন পাতয়িতারঃ ঋভবঃ যুগ্মান্ ইচ্ছন্তঃ বৃষ্টাশুকুলাদি-
কীৰ্ণয়া যুগ্মানেবেচ্ছন্তঃ সর্কৈ দেবাঃ আয়াস্তি । কশ্মাদিতি তত্চ্যতে—মরুতঃ বৃষ্টাশুকুলাদেবাঃ
দিবা দ্রালোকাদন্তরিক্ষাৎ যাস্তি আগচ্ছন্তি ॥ লাবেকা চ ইতি তৃতীয়া বিভক্তেরুদাত্ত্বং ॥ ভূম্যাঃ
ভূমেঃ লকাশাদগ্নির্থাতি আগচ্ছতি অয়ং বাতঃ সর্কদালকারী বায়ুঃ অন্তরিক্ষেণ য়াতি অন্তরিক্ষা-
দয়াতি । তথা বরুণঃ আবরকো জলাভিমানীদেবঃ সমুদ্রৈঃ সমুদ্রনস্বভাবৈবরন্তিঃ তাত্তা
আয়াস্তি । যদা পূর্বে বৃষ্টিসাহায্যায়াগতাঃ এতে দেবাঃ কৃতকার্যাঃ সন্তঃ পুনর্ঘুম্মান্ কাময়মানঃ
স্ব স্ব দেশং প্রতি যাত্তীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬১স্থ—১৪৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়ত তৃতীয়ে বঠো বর্গঃ ॥ ৬ ॥

দ্বিষষ্টিতমাধিক-শততমং সূক্তং ।

—§:০০:§—

মানোমিত্র ইতি দ্বাবিংশত্যাচং পঞ্চমং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমসং । তৃতীয়াষষ্ঠৌ জগত্যৌ ।
শিষ্টাঙ্গিষ্টভঃ । অশ্বশ্চ স্তুর্যমানত্বাতেনোচ্যতে । সা দেবতেতি ত্রায়েনাশ্বোদেবতা ।
অত্রাশ্বক্রমণিকা—মানোদ্বাধিকাস্বস্তিত্ত্ব তৃতীয়াষষ্ঠৌ জগত্যাভিতি । অশ্বমৈদশ্চ মধ্যমেতশ্চ-
ত্রিণ্ড প্রৈষে অত্রিণো শমীধ্বমিতি শিষ্টা ষড়্বিংশতিরশ্ববংক্রয় ইতি । অশ্বাং পুরস্তাঐতৎ
সূক্তমাবপেৎ । ত্রীণি সূত্যানি ভবন্তীতিথণ্ডে সূক্তিতম্—অত্রিণো শমীধ্বমিতি । শিষ্টা
ষড়্বিংশতিরশ্ব বংক্রয় ইতি বা মানোমিত্র ইত্যাবপেতেতি ॥ (১ম—১৬২সূ) ॥

তত্র প্রথমা—

মা নো মিত্রো বরুণো অর্যমায়ুরিন্দ্র ঋতুক্ষা মরুতঃ পরিখ্যন্ ।

যদ্বাজিনো দেবজাতশ্চ সপ্তেঃ প্রবক্ষ্যামো বিদথে বীর্ঘ্যানি ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

মা । নঃ । মিত্রঃ । বরুণঃ । অর্যমা । আয়ুঃ । ইন্দ্রঃ । ঋতুক্ষাঃ । মরুতঃ । পরি । খ্যন্ ।

বৎ । বাজিনঃ । দেবজাতশ্চ । সপ্তেঃ । প্রবক্ষ্যামঃ । বিদথে । বীর্ঘ্যানি ॥ ১ ॥

নোহস্মান্ স্বং স্তোতুং প্রবৃত্তান্মিত্রাদয়ো দেবাঃ মা পরিখ্যন্ পরিখ্যানং মা কুর্ক্সন্ত
পরিখ্যানং নাম নিন্দা মহাত্ম্যভাবং দেবজাতমশ্বং তুচ্ছা নরাঃ স্তবন্তীতি মা কুর্ক্সন্ত ॥ খ্যাতের্ম্যাতি
লুপ্তি । অস্ত্যতিবক্তীত্যাদিনা চ্যেব ॥ অহরভিমানী দেবো মিত্রঃ সাত্ৰাভিমানী বরুণঃ অর্যমা
তয়োরস্তরাভিমানী আদিত্যঃ আয়ুঃ সত্যগতা বায়ুঃ ॥ বকারলোপো বা ॥ ইন্দ্রঃ প্রসিদ্ধঃ
ঋতুক্ষাঃ দেবানাং নিবাসভূতঃ প্রজাপতিঃ যদৈতন্মহিম্নামৈন্দ্রবিশেষণং ঋতুক্ষা উক্ষা ইতি
তন্মামসু পাঠাৎ মরুতঃ ইন্দ্রভ্রাতরঃ নিন্দায়াঃ প্রসক্তিং দর্শয়তি যদৃশশ্বাং বাজিনো বেজ-
বতো বহ্নয়বতোঃ বা দেবজাতশ্চ বহ্নদেবতাস্বরূপেণোৎপন্নশ্চ উষাদীনামসু শির আত্ববয়বত্বা-
দিত্যভাবঃ উষা বা অশ্বশ্চ মেধ্যশ্চ শির ইত্যাদি শ্রুতেঃ । যদ্বা দেবেভ্যো জাতশ্চ গন্ধর্ব-
কুলে উৎপন্নত্বাৎ । সপ্তেঃ সপ্তপদীশ্চ অশ্বনামৈতৎ এবংবিদশ্চ অশ্ব মহাত্ম্যবাস্ত বীর্ঘ্যানি
বীৰ্যবর্ণানি সামর্থ্যানি বিদথে বেদনসাধনে যজ্ঞে প্রবক্ষ্যামঃ প্রকর্ষণে ক্রয়ঃ । অতো মা
পরিখ্যন্ প্রভূতান্ধগৃহস্থিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬২সূ—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যন্নির্গজা রেক্ণসা প্রারত স্তরাতিং গৃভীতাং মুখতো নয়ন্তি ।

অপ্রাঙজো মেম্যদ্বিধরূপ ইন্দ্রাপুষ্ণোঃ প্রিয়মপ্যোতি পাথঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যৎ । নিঃহনিজা । রেক্ণসা । প্রারতস্ত । রাতিম্ । গৃভীতাম্ । মুখতঃ । নয়ন্তি ।

অপ্রাঙ । অজঃ । মেম্যৎ । বিধরূপঃ । ইন্দ্রাপুষ্ণোঃ । প্রিয়ম্ । অপি । এতি । পাথঃ ॥ ২ ॥

যৎ যস্মাৎ নির্নিজা । নির্নিগিতি রূপনাম । নির্নিঙ্ বত্রিরিতি রূপনামস্ম পাঠাৎ ।
 রেক্ণসা রেক্ণ ইতি ধননাম । রেক্ণঃ রিক্ণমিতি তন্নামস্বজ্ঞাতাৎ । উভয়ত্র মধ্যর্থে
 লুপ্যতে । রূপবতা হিরণ্যবতা অভরণেন প্রারতস্ত সৰ্ব্বতো বেষ্টিতস্তাং মুখতঃ পুরস্তাদ্
 গৃভীতাং গৃহীতাং রাতিং দাতব্যাং দাতবাত্বেন গৃহীতামজাং নয়ন্তি ঋত্বিজঃ । স তাদৃশোজঃ
 অপ্রাঙ স্তূৰ্ধু প্রশস্তগমনঃ মেম্যৎ হস্তমানঃ ॥ মীঞ্ হিংসার্যাং । অস্বাদ্যঙ্লুগস্তাৎ কৰ্ম্মণি
 ব্যত্যয়েন শত্ ॥ যদা তস্ত শব্দালুকরণং মেমেশব্দং কুৰ্ব্বন বিশ্বরূপঃ বহুবর্ণোপেতঃ
 কৃষ্ণগ্রীবঃ কৃষ্ণললাট ইত্যেবমনেকবর্ণ ইত্যর্থঃ এবং রূপো যঃ ইন্দ্রা পুষ্ণোঃ ইন্দ্রঃ প্রসিদ্ধঃ
 পুৰা পোষকো দেবোহস্মিঃ তয়োঃ প্রিয়ং আয়েয়ঃ কৃষ্ণগ্রীব ইত্যুক্তব্যাং অয়েঃ প্রিয়ং
 লর্কেপীশ্রস্তোক্তপ্রিয়ং এবং রূপং পাথোন্নমপ্যোতি প্রাপোতু ॥ (১ম—১৬২স্থ—২য়) ॥

অথ তৃতীয়া—

এষচ্ছাগঃ পুরো অশ্বেন বাজিনা পুষ্ণো ভাগো নীয়তে বিশ্বদেব্যঃ ।

অভিপ্রিয়ং যৎ পুরোলাশমবতা ত্বফেদেনং শোশ্রবদায় জিহ্বতি ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এষঃ । ছাগঃ । পুরঃ । অশ্বেন । বাজিনা । পুষ্ণঃ । ভাগঃ । নীয়তে । বিশ্বদেব্যঃ ।

অভিপ্রিয়ম্ । যৎ । পুরোলাশম্ । অবতা । ত্বষ্টা । ইৎ । এনম্ । শোশ্রবদায় । জিহ্বতি ॥ ৩ ॥

এষঃ ছাগঃ শৃঙ্গরহিতোহজঃ অশ্বেন বাজিনা শীত্ৰব্যাপকেনাশ্বেন সহ পৃথঃ পোদক-
ভাগেভাগো ভজনীযঃ বিশ্বদেবাঃ সৰ্বদেবাহঃ অগ্নেঃ সৰ্বদেবান্নকৃৎবাং তদর্হৎশেন সৰ্বদেব-
প্রিয়ত্বং এবংবিধোহজঃ পুত্রঃ পুত্রস্তান্নীয়তে প্রাপ্যতে । যৎ যস্মাদেবং ক্রিয়তে তস্মাৎ প্রিয়ং
ক্রীণয়িতারং পুরোভাশং পুত্রস্তাদাতব্যমেনমজং ত্বষ্টা সৰ্বস্বোৎপাদকো দেবঃ ত্বষ্টারূপাণি
বিকরোত্তীতি শ্রুতেঃ (তৈ. সং ১।৫।৯) । তুর্ণব্যাপকোহগ্নিরী উভে ত্বষ্টীকৃত্যতুরিতুজ্জ্বাং
অহোরাত্রে ইতি বারণী ইতি বেতি যাক্ষেনারণীনিভ্যতুরিতুজ্জ্বাং (নি. চ. ১।৫) অরণি
স্বক্লোহগ্নেবেরেবেতি গমাতে । অর্কতা অরণবতাশ্বেন সহসৌ শ্রবণায় দেবানাং শোভনাম্নায়
তন্নিমিত্তং অভিজিঘৃতি প্রীতিহেতুকং করোতি ॥ (১ম—১৬২স্ব—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

যদ্ববিঘ্নমুতুশো দেবযানং ত্রিমামুযাঃ পর্য্যন্তং নয়ন্তি ।

অত্রা পৃথঃ প্রথমো ভাগ এতি যজ্ঞং দেবেভাঃ প্রতিবেদয়মজঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

যৎ । হবিষ্ম । ঋতুহঃ । দেবযানম্ । ত্রিঃ । মামুযাঃ । পরি । অশ্বম্ । নয়ন্তি ।

অত্র । পৃথঃ । প্রথমঃ । ভাগঃ । এতি । যজ্ঞম্ । দেবেভাঃ । প্রতিবেদয়ন্ । অজঃ ॥ ৪ ॥

হবিষ্যং হবিষ্যোগ্যং দেবযানং দেবানাং প্রাপণীয়মশ্বং যৎ বদা মামুযাঃ ঋতিজঃ ঋতুশঃ
ঋতাবৃত্তৌ কালেকালে ত্রিঃ পরিণয়ন্তি পর্য্যায় কুরুন্তীত্যর্থঃ অত্রাশ্বিন্ সময়ে ॥ ঋচি
তুহ্মষতি দীর্ঘঃ ॥ পৃথঃ পোদকস্তাগেভাগোহজঃ প্রথমঃ এতি পুরোগামী লন গচ্ছতি ।
কিং কুরুন্ ? যজ্ঞং দেবেভাঃ প্রতিবেদয়ন্ প্রথ্যাপয়ন্ ॥ (১ম—১৬২স্ব—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

হোতাধ্বর্যুরাবযা অগ্নিমিহো গ্রাবগ্রাভ উতশস্তা স্ববিপ্রঃ ।

ভেন যজ্ঞেন স্বরং কুতেন শ্বিষ্টেন বক্ষণাঃ আপৃগধ্বম্ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

হোতা । অধ্বৰ্যুঃ । আহবয়াঃ । অগ্নিমহইক্ষঃ । গাবহগ্রাভঃ । উত । শংস্তা । স্নহনিপ্র ।

তেন । যজ্ঞেন । স্নহঅরংকুতেন । স্নহইষ্টেন । বক্ষণাঃ । আ । পৃণধ্বম্ ॥ ৫ ॥

হোতা দেবানামহ্বাতা এতন্মামক ঋজিক্ অধ্বৰ্যুরধ্বৰ্যুঃ অধ্বরন্তু মেতা সোহপি আবগাঃ
 অভিযুখ্যেন হবিষাং গময়িতা । অধ্যৰ্যোর্বিশেষণমেতৎ ॥ আত্মপূৰ্ব্বাৎ বেতেরম্মন পূৰ্ব্বপদ-
 প্রকৃতিস্বরত্বং চ ॥ যদ্বা অভিযুখ্যেনাবয়ষ্টা প্রতিপ্রস্থাতোচ্যতে ॥ অবেষজ ইতি যিন্ ।
 অবাণ্যোরুপসর্গযোৰিত্যল্লোপঃ । অগ্নিমিক্কাগ্নীং ভাষ্ট্রাণ্যোরিক্কা ইতি যুম্ । গ্রাবগ্রাভঃ গ্রাবং
 স্তত্যাগৃহ্ণাতীতিগ্রাবস্ত্বং কর্মণাৎ ॥ উত অপিচ শংস্তা প্রশান্তা স্নবিপ্র ইতি মেধাবিনাম
 শোভন মেধোপেতো ব্রহ্মোচ্যতে ব্রহ্মাহো বদতি (৭০ সং ৮।২।২৪) জাতবিজ্ঞামিতা
 ব্রহ্মৈকো জাতে জাতে বিজ্ঞাং বদতি ব্রহ্মা সৰ্ববিজ্ঞঃ সৰ্বং বেদিতুমর্হীতীত্যুক্তবাৎ (নিঃ ১।৭)
 ব্রহ্মৈব স্নবিপ্রশব্দেনাভিপ্রেতঃ স চামুক্তঋত্বিপলক্ষকঃ এতে সর্বে যুযং তেন প্রসিদ্ধেন স্বং
 কুতেন স্নষ্টু অনবীযং কুতেন স্বলংকুতেন বা উচ্চারণ সৌষ্ঠবাদিনা স্নষ্টু সংপাদিতেন ইষ্টেন
 স্নষ্টু ইষ্টেন যজ্ঞেন বক্ষণাঃ অভিহো যুক্তকুলাদীন্ প্রবহণস্বভাভাঃ প্রসিদ্ধা নদীর্কা অপৃণক্ষা
 লক্ষিতঃ প্রয়তঃ যজ্ঞং সমাক্ নিবর্ত্য ফলং সাধয়তেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬২ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্র তৃতীয়ে সপ্তমো বর্গঃ ॥ ৭ ॥

. . .

অথ সপ্তী—

যূপব্রহ্মা উতয়ে যূপবাহাশ্চসালং যে অশ্ব যূপায় তক্ষতি ।

যে চার্কবেত পচনং সংভরন্ত্যতো তেষামভিগুর্ভিন ইষত্ব ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

যূপব্রহ্মাঃ । উত । যে । যূপবাহাঃ । চষালম্ । যে । অশ্বযূপায় । তক্ষতি ।

যে । চ । অবভে । পচনম্ । সম্ভরন্তি । উতো ইতি । তেষাম্ ।

অভিগুর্ভিঃ । নঃ । ইষত্ব ॥ ৬ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ৮ বর্গ।] দ্বিষষ্টিত্ৰিমাধিক-শততমং সূক্তং ।

২৬৯

যুগত্রকাঃ যুপাই বৃক্ষস্ত ব্রশ্চনকর্তারঃ ছেত্তারঃ উত যে চ যুপবাহাঃ ছিন্নস্ত বোক্তারঃ
যে চ চযালং যুপস্তোপরিস্থাপ্যং । যুপাগ্রভাগং চযালমাক্তং অশ্বযুপায় অশ্ববন্ধনযুপায়
তক্ষতীতি বচনব্যত্যয়ঃ তক্ষণেন তদ্ব কুর্বন্তি যে চার্কিতে অরণবতেহস্মায় পচনং পাক-
সাধনং কাষ্ঠভাণ্ডাদিকং সংভবন্তি সাধু সংপাদয়ন্তি ; উভো অপিচ নোহস্মৎসম্বন্ধিনাং
তেষামৃতিজামতিগুৰ্ত্তিঃ সঙ্কল্পঃ সৰ্ব্বখাকরনীয়মিতি বুদ্ধিরিষহু ব্যাপ্নোতু । ইষতিৰ্ব্যাপ্তিবচনঃ ।
ইষতি ননক্ষ ইতি তদ্বচনেষু পাঠাৎ । যদ্বা তেষামতিগুৰ্ত্তিনোহস্মানিষহু যাগং সাধুপারং
প্রাপব্য ফলেন যোজয়িত্বিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬২ম—৬৯) ॥

অথ সপ্তমী—

উপ প্রাগাং স্তুম্মোদায়ি মন্ম দেবানামাশা উপবীতপৃষ্ঠঃ ।

অবেনং বিপ্রা ঋষয়ো মদন্তি দেবানাং পুষ্টে চক্ৰমা স্ববন্ধুম্ ॥ ৭ ॥

—০ অর্থ পদপাঠঃ—

উপ । প্রা । অগাং । স্তুম্মং । মে । অদায়ি । মন্ম । দেবানাম্ । আশাঃ । উপ । বীতপৃষ্ঠঃ

অনু । এনম্ । বিপ্রাঃ । ঋষয়ঃ । মদন্তি । দেবানাম্ । পুষ্টে । চক্ৰম্ । স্ববন্ধুম্ ॥ ৭ ॥

মন্ম মননীয়ং ফলং স্তুম্মং উপপ্রাগাং উপপ্রৈতু স্তুম্মং স্বয়মিত্যর্থ ইতি যাক্ : (নি০ ৬০২) ।
যদ্বা স্বয়মেব মাদয়িত্বমে ময়ি অদায়ি ধীয়তে ফলভূতোহস্ম আগতঃ স চ ময়া ধৃত ইত্যর্থঃ ।
কিমর্থং ? বীতপৃষ্ঠঃ সাধুপোষণেন প্রাপ্তপার্শ্বভাগঃ কান্তপৃষ্ঠো বা অতান্তং দৃপ্ত ইত্যর্থঃ ।
আদুশোহিং দেবানামাশাঃ পুরয়িতুং উপগচ্ছতু যাগার্গমাগতমেনং প্রবন্ধুং শোভনবংশনমস্বং
দেবানামাশাস্তমানানাং পুষ্টে পোষণায় চক্ৰম কুর্ম্যঃ তং চ বিপ্রা মেধাবিন ঋতিভঃ ঋষয়োতী-
শ্রিয়দ্রষ্টারঃ অণ্ডে বা বিপ্রা ঋষয়শ্চানুমদন্তি অনুমোদন্তাং সম্যক্ কৃতমিতি গরিতুশ্চন্ত ॥ ৭ ॥

অথাক্ষমী—

যদ্বাজিনো দামসংদানমবতো যা শীর্ষণ্যা রশনা রজ্জুরশ্ম ।

যদ্বাশ্ম প্রভৃতমাস্তে ত তৃণং সৰ্ব্বাতাতে অপি দেবেষস্তু ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যৎ । বাজিনঃ । দাম । সম্ভদানম্ । অর্কিতঃ । যা । শীর্ষণ্য । রশনা । রজ্জুঃ । অস্ত ।

যৎ । বা । ব । অস্ত । প্রভৃতম্ । আশ্র । তৃণম্ । সর্বা । তা ।

তে । অপি । দেবেষু । অস্ত ॥ ৮ ॥

বাজিনো বেগবতঃ অর্কিতঃ অরণবতঃ গমনবতোশ্চস্ত যদামগ্রীবাবদ্ধা রজ্জুঃ যচ্চ সম্ভদানং
সম্যগবচ্ছেদকং বংশকং পাদবংশনং দামান্তি যাচাস্ত শীর্ষণ্য শিরসি বদ্ধা রশনামেখলা ইক
ধলীন রজ্জু রন্তি ॥ শিরঃশব্দান্তবে ছন্দসীতি যৎ । যে চ তদ্ধিতে ইতি শীর্ষনভাবঃ । তিৎ-
স্বরিতঃ ॥ যদা বাস্তাশ্চস্তাশ্চে মুখে প্রভৃতং প্রভৃতং প্রক্ষিপ্তং তৃণমন্তি যশ্চোহহার্ষে স চ
প্রলিঙ্ঘার্থঃ সর্বা সর্বাণি তা তানি সর্বাণ্যপি হে অথ তে তব সম্বন্ধীনি দেবেষু সন্ত
দেবেষু মধ্যে ভবন্ত দেবতং প্রাপ্নুবন্ত বা । বচনব্যত্যয়ঃ । আত্মোপযুক্তানাং সর্বেষাং
দেবত্বং কিল অথত তৎপ্রাপ্তির্নাশনীয়ী ॥ (১ম—১৬২স্থ—৮খ) ॥

—• অথ নবমী —

যদশ্বস্ত ক্রবিষো মক্ষিকাশ যদ্বা স্বরো স্বধিতো রিপ্তমন্তি ।

যদ্রস্তয়োঃ শমিতুর্ম্মথেষু সর্বা তাতে অপি দেবেষু ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যৎ । অশ্বস্ত । ক্রবিষঃ । মক্ষিকা । আশ । যৎ । বা । স্বরো । স্বধিতো । রিপ্তম্ । অস্তি ।

যৎ । হস্তয়োঃ । শমিতুঃ । যৎ । নথেষু । সর্বা । তা । তে । অপি । দেবেষু । অস্ত ॥ ৯ ॥

অশ্বস্ত তদবয়বভূতস্য ক্রবিষঃ আমিমাংসস্য যৎ যদন্তং মক্ষিকা আশা ভক্ষয়ৎ । যদ
ভোজনে যদা কৰ্ম্মণি যতী । অশ্বস্য যদ্যাংসং ভক্ষয়তি বা অথবা স্বরো পশুংজনকালে যৎ
রিপ্তং লিপ্তমন্তি স্বরুণা পশুমনন্তীতি শ্রুতেঃ । অথবা স্বধিতো ছেদনকালে অবদানকালে
যদ্রিপ্তমন্তি শমিতুর্ম্মথেষু লিপ্তমন্তি বিশলনকালে যচ্চ নথেষু লিপ্তং তা সর্বা তানি সর্বাণি
হে অথ তে তব সম্বন্ধীনি দেবেষু সন্তোষার্থায় ভবন্ত ॥ (১ম—১৬২স্থ—৯খ) ॥

অথ দশমী—

যদুবধ্যমুদরস্তাপবতি য আমস্ত ক্রবিষো গন্ধো অস্তি।

সুকৃতাতচ্ছমিতারঃ কৃৎস্তূত মেধং শূতপাকং পচস্ত ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

যৎ। উবধ্যম্। উদরস্ত। অপহবতি। যঃ। আমস্ত। ক্রবিষঃ। গন্ধঃ। অস্তি।

সুকৃতা। তৎ। শমিতারঃ। কৃৎস্তূ। উত। মেধম্। শূতপাকম্। পচস্ত ॥ ১০ ॥

উদরস্য লঘুন্ধি যদুবধ্যং দৈবজ্জীর্ণং তণং পুরীষমপবতি অপগচ্ছতি যশ্চামল্যাপঙ্কস্য বিষো মাংসস্য গন্ধোহস্তি লেশোহস্তি পাকস্য সমাধে যৎকিঞ্চিদুবধ্যং অপকস্য চ লেশোহস্তি মগন্ধোহস্তি তৎ সর্বং শমিতারো বিশদনকর্তারঃ সুকৃতা কৃৎস্তূ সুকৃতং উক্তদোষরহিতং ঐদম্। উত অপিচ মেধং মেধং যজ্ঞাহং পশ্চাবয়বং শূতপাকং দেবযোগ্যপাকোপেতং ধা ভবতি তথা পচস্ত পিতৃমমুষ্ঠাদিযোগ্যমতিপক্কমীষং পক্কং চ মাকুরীতিতর্ঘঃ ॥ ১০ ॥

অথৈকাদশী—

যতে গাত্রাদগ্নিনা পচ্যমানাদভিশূলং নিহতস্তাব ধাবতি।

মাতভুম্যামাশ্রিষ্মা ত্বেষু দেবেভ্যস্তদুশভো রাতমস্ত ॥ ১১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

যতে। গাত্রাৎ। অগ্নিনা। পচ্যমানাৎ। অভিশূলম্। নিহতস্ত। অবহাবতি।

মা। তৎ। ভুম্যাম্। আ। শ্রিষ্যৎ। মা। ত্বেষু। দেবেভ্যঃ। তৎ।

উশংহভ্যঃ। রাতম্। অস্ত ॥ ১১ ॥

হে অশ্ব ! তে তবান্নিনা পচ্যমানাদ্গাত্রাদ্বয়দ্বয়রূপং রসো বা যৎকিঞ্চিদবধাবতি তথা
নিহতস্ত নিঃশেষেণ হতস্ত তব যদঙ্গং রসরূপং শূলমভিলক্ষ্যাবধাবতি নির্গচ্ছতি তত্তদঙ্গং
ভূম্যামশ্রিষং আল্লিষ্টং মাভূং ॥ শ্লিষেঃ পুষাদিত্তাদঙ্ ॥ পাকসময়ে তথা মা তৃণেষু বিশলনসময়ে
দর্ভেষু মাপগচ্ছতু । তর্হি তৎপতিতং কুত্র গচ্ছতি চেৎ উচ্যতে—তত্তাদৃশং উশন্ত্যঃ কুংসং
হবিঃ কাময়মানেন্ডো দেবেভ্যো রাতং দত্তমস্ত ॥ (১ম—১৬২য়—১১৭) ॥

অথ দ্বাদশী—

যে বাজিনং পরিপশ্চন্তি পকং য ঈমাছঃ সুরভিনির্হরেতি ।

যে চার্বতো মাংসভিক্ষামুপাসত উতো তেষামভিগুর্ভিন ইষতু ॥ ১২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যে। বাজিনম্। পরিপশ্চন্তি। পকম্। যে। ঈম্। আছঃ। সুরভিঃ। নিঃ। হর। ইহি।

যে। চ। অর্কতঃ। মাংসভিক্ষাম্। উপহাসতে। উতো। ইতি। তেষাম্।

অভিগুর্ভিঃ। নঃ। ইষতু ॥ ১২ ॥

যে পকং বাজিনমশ্বং অশ্বাবয়বং পরিপশ্চন্তি পরিতঃ পাবনবুদ্ধেক্ষন্তে য ঈং যে চৈনং
সুরভিঃ শোভনগন্ধঃ অতো নির্হর কিঞ্চিদপ্যশ্বভ্যং দেহীত্যাছঃ যদ্বা নিঃশেষেণ দেবেভ্যো
হরেত্যাছঃ । যতঃ সুরভিঃ অতো দেবযোগ্যমিতি । কিঞ্চ যে চার্বতো মাংসভিক্ষামুপাসতে
যে নরাঃ অস্তাব তোহশ্বস্ত হতশিষ্টমাংসমচনাং উপাসতে কাঙ্ক্ষন্তে । উতো অপিচ তেষামুক্ত
বিধানামভিগুর্ভিঃ অভিতঃ উত্তমনং নোহস্মানিষতু ব্যাপ্নোতু । যদ্বাশ্বান্তিরশ্ব উপালকঃ এষ
স্পৃহয়ন্তি তথা যজ্ঞো নির্বাহয়ন্তি ত্যর্থঃ । যদ্বা যজ্ঞোদেবপরো ব্যাখ্যেয়ঃ । যে দেবাঃ বাজিন
পকং পরিপশ্চন্তি কদাহোহস্তীতি বিলম্বং দৃষ্টী যে চ সুরভিঃ ঈমেনং নির্হর নিঃশেষেণাশ্বভ্য
দেহীত্যাছঃ যে চার্বতঃ অশ্বস্ত মাংসভিক্ষামুপাসতে তেষামভিগুর্ভিনঃ ইষতু তেষাং উত্তম
লফলো ভবতি ত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬২য়—১২৭) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

যক্ষীক্ষণং মাংস্পচত্যা উখায়া যা পাত্ৰাণি যুষঃ আসেচনানি।

উগ্ৰগ্যাপিধানা চরুগামক্ষাঃ সূনাঃ পরিভূষন্ত্যশ্বম্ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যং। নিহীক্ষণম্। মাংস্পচত্যাঃ। উখায়াঃ। যা। পাত্ৰাণি। যুষঃ। আসেচনানি।

উগ্ৰগ্যা। অপিধানা। চরুগাম্। অক্ষাঃ। সূনাঃ। পরি। ভূষন্তি। অশ্বম্ ॥ ১৩ ॥

মাংস্পচত্যাঃ মাংসপচত্যাঃ ॥ পচতেরধিকরণে লুঙ। মাংসস্ত পচি যুজ্জ্বলোরিত্যন্ত-
লোপঃ ॥ উখায়াঃ স্থাল্যা যং নীক্ষণং পাকপরীক্ষাসাধনং কাঠং তথা যা যানি পাত্ৰাণি
পুষো রসস্ত কথিতস্ত আসেচনানি আসেচনসাধনানি তথা উগ্ৰগ্যা উগ্ৰনিবারণার্হাণি পাত্ৰাণি
তথা চরুগাং পাত্ৰাণাং মাংসপূর্ণানাং অপিধানা পিধানানি তৎসাধনানি তথা অক্ষাঃ হ্রদয়াস্ত-
বয়বাংকনসাধনাঃ বেতসশাখাঃ সূনাঃ অবদানসাধনাঃ স্বধিত্যাদয়ঃ এতমশ্বং অশ্বাবয়ং
পরিভূষন্তি পরিতো ভূষন্তি স্বশ্বব্যাপারেণ সাধয়ন্তীত্যর্থঃ ॥ ভূষ অলঙ্কারে ভৌবাদিকঃ ॥ ১৩ ॥

অথ চতুর্দশী—

নিহ্রক্ষণং নিষদনং বিবর্তনং যচ্চ পডীশমর্কতঃ।

যচ্চ পূর্ণো যচ্চ বাসিং জ্বাস সর্কীতাতে অপি দেবেষু ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নিহ্রক্ষণম্। নিষদনম্। বিবর্তনম্। যং। চ। পডীশম্। অর্কতঃ।

যং। চ। পূর্ণো। যং। চ। বাসিম্। জ্বাস। সর্কী। তা।

তে। অপি। দেবেষু। অস্ত ॥ ১৪ ॥

যৎ নিক্রমণং নিতরাং ক্রমতে যত্র তন্নিক্রমণং স্থানং নিতরাং দীদ্যত্রেতি নিবদনং
বিবৰ্দ্ধনং বিবিধবৰ্দ্ধনং ইত্যন্ততো লুপ্তনং যত্র তৎ ॥ সৰ্ব্বত্রাধিকরণে ব্যুৎ । যচ্চার্ক্যতোহখন্ত
পড়ীশং পাদবন্ধনং যদা বন্ধনং পটু তদ্বানপ্রদেশঃ । অত্র সৰ্ব্বত্র দেবার্থত্বাখন্ত রোমাধীন-
মপি নিরর্থকত্বাভাবায় তৎস্থানমপি স্বীক্ৰিয়তে । যদা ক্রিয়াপরাবগন্তব্যা আলম্বনময়ে
নিগ্রহেণ যানি ক্রমণাদয়শ্চেষ্টাঃ সন্তি তা ইত্যর্থঃ । যচ্চ পণৌ যদ্বদকমপিবৎ তচ্চ যানি
অদনীয়ং তৃণাদিকং অযাস অনক্ষয়ং । হে অশ্ব ! তে তব তাতানি সৰ্ব্বানি নিক্রমণাদীন
দেবেষন্ত লক্ষ ব্যাপ্নোতু দেবেষু ব্যাপ্নোতু তান্তুপি নিরর্থকানি মা ভূবন্তিত্যর্থঃ ॥ ১৪ ॥

অথ পঞ্চদশী—

মা অগ্নিঃ^১ নয়ীক্ষু^২ মগন্ধি^৩ মোখা^৪ ভ্রাজন্তী^৫ ভিবিক্ত^৬ জগ্নিঃ ।

ইষ্টং^৭ বীতম^৮ ভিগূৰ্ত্তং^৯ বযুটকৃতং^{১০} তং দেবাসঃ^{১১} প্রতিগৃভ্ণন্ত্যশ্বম্ ॥ ১৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মা । অ । অগ্নিঃ । ধ্বনয়ীৎ । ধুমংগন্ধিঃ । মা । উখা । ভ্রাজন্তী । অতি । বিক্ত । জগ্নিঃ ।

ইষ্টম্ । বীতম্ । অতিগূৰ্ত্তম্ । বযুটকৃতম্ । তম্ । দেবাসঃ । প্রতি । গৃভ্ণন্তি । অশ্বম্ ॥ ১৫ ॥

হে অশ্ব ! ত্বা ত্বাং ধুমগন্ধিঃ ধূমেন ব্যাপ্তোহগ্নিঃ মাধ্বনয়ীৎ মাধ্বনয়তু ধুমং দৃষ্টা
শব্দং মা কুর্স্বিত্যর্থঃ । অশ্বন্ত শব্দেন প্রায়শ্চিত্তবিধানাৎ । যদা হে পচ্যমানাশ্বাবয়বঃ তা
ত্বাং ধুমগন্ধিরগ্নির্মাধ্বনয়ীৎ ধ্বনৌ সতি ভাণ্ডভঙ্গঃ স্ত্রাৎ ॥ নো নয়তীত্যাদিনা চতুপ্রতিবেশঃ ।
হ্যন্তক্ষণেতিবুদ্ধ্যভাবঃ ॥ কিংচ ভ্রাজন্তী অত্যন্তায়িসংযোগেন দীপ্তা উখাস্থালী মা অতিবিক্ত
অভিতো মা চৌচলং তাপাতিশয়েন মা নীনশদিত্যর্থঃ ॥ ওবিজিভয়চলনয়োঃ । ছান্দসো
বিকরণস্ত লুক্ । লুঙি বাহুলোহলীতি লোপঃ ॥ স্থালী বিশেষ্যতে । জগ্নিঃ জিহ্বতী তাগেন ।
ত্রা গন্ধোপাদানে আদৃগমহন ইতি ক্রিপ্ৰত্যয়ঃ ॥ তং তাদৃশমশ্বং ইষ্টং হোতুমিতি
বীতং হোমায়ানীতং অতিগূৰ্ত্তং আভিমুখ্যেন প্রদানায়োক্ততং যদা ইষ্টং প্রযাজৈরাগ্নিঃ
বীতং পর্যয়িকৃতং অতিগূৰ্ত্তং যে যজামহে ইত্যাগ্নিত্যোক্তম্ বযুটকৃতং বযুটকারণেণ দৈব
লংকৃতং এবংভূতং তং দেবাসো দেবাসঃ প্রতিগৃভ্ণন্তি প্রতিগৃহ্ণন্তি ॥ (১ম—১৬২য়—১৭১) ।

ইতি দ্বিতীয়স্ত ততীয়ে নবমো বর্গঃ ॥ ৯ ॥

অথ ষোড়শী—

যদাশ্বায় বাস উপস্থগন্ত্যধীবাসং যা হিরণ্যাত্মৈঃ।

সংদানমবশন্তং পড়ীশং প্রিয়া দেবেষা যাময়ন্তি ॥ ১৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যং। অশ্বায়। বাসঃ। উপস্থগন্তি। অধীবাসম্। যা। হিরণ্যানি। অশ্মৈ।

সংদানম্। অবশন্তম্। পড়ীশম্। প্রিয়া। দেবেষু। আ। যাময়ন্তি ॥ ১৬ ॥

অশ্বায়' সংজ্ঞাপ্যমানস্ব অধীবাসং উপর্য্যাস্তাদনযোগ্যং যং বাস উপস্থগন্তি সর্বতঃ
আচ্ছাদয়ন্তি ॥ শুষ্ক্ আচ্ছাদনে। ক্রৈয়াদিকঃ ॥ তথাশ্মৈ অশ্বায় যা যানি হিরণ্যানি সৌবর্ণ-
রাজতকাংশানি পাত্রাণি কল্পয়ন্তি। তথা অবশন্তং। ষষ্ঠ্যর্থে দ্বিতীয়া। অবশতোহস্থ্যং সংদানং
শিবোবন্ধনং পড়ীশং পাদেষু প্রবিষ্টং পাদবন্ধনং এতানি প্রিয়া দেবানাং প্রিয়তরাপি
চাত্বালে বন্ধা স্থাপিতানি দেবেষা যাময়ন্তি প্রাপয়ন্তি ॥ (১ম—১৬২স্থ—১৬৩) ॥

অথ সপ্তদশী—

যন্তে সাদে মহসা শূকৃতস্ত পাফ্য। বা কশয়া বা তুতোদ।

ঋচেব তা হবিষো অধ্বরেষু সর্বাভাতে ব্রহ্মণা হৃদয়ামি ॥ ১৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যং। তে। সাদে। মহসা। শূকৃতস্ত। পাফ্য। বা। কশয়া। বা। তুতোদ।

হুচাহবি। তা। হবিষঃ। অধ্বরেষু। সর্বা। তা। তে। ব্রহ্মণা। হৃদয়ামি ॥ ১৭ ॥

মহসা বলেন শূকৃতস্ত শব্দানুকরণমেতৎ শৃংকারং কুরুতঃ তে তব সাদে সদনে গমনে
নিমিত্তভূতে সতি ॥ সন্দর্ভাবে যৎ। কর্ষাত্ত ইত্যন্তোদাত্তং ॥ অর্থতো গমনং কুরুন্
শৃংকারং কুরুতন্তে স্থাং পাফ্যা বা কশয়া বা তুতোদ ব্যয়ন্তি। যদ্যস্মাত্ম্যন্তে তব তা
তানি সর্বা সর্বাণি অধ্বরেষু যোগেষু ব্রহ্মণামন্ত্রেণ হৃদয়ামি হ্রয়ামি আহতিত্বেন কল্পয়ামীত্যর্থঃ।
স্তত্র দৃষ্টান্তঃ—অধ্বরেষু যোগেষু হবিষঃ হবিরাজ্যাদিকং ঋচেব ঋচা-যথা হৃদয়ন্তি তৎ ॥ ১৭ ॥

অথাক্টাদশী—

চতুঃস্রিংশদ্বাজিনো দেববন্ধোর্বংক্রীরথশ্চ স্বধিতিঃ সমেতি ।

অচ্ছিদ্রা গাত্রা বয়ুনা কুণোত পুরুষ্পরুণুধুয়া বিশস্ত ॥ ১৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

চতুঃস্রিংশৎ । বাজিনঃ । দেববন্ধোঃ । বংক্রীঃ । অথশ্চ । স্বধিতিঃ । সম । এতি ।

অচ্ছিদ্রা । গাত্রা । বয়ুনা । কুণোত । পুরুষ্পরুণুঃ । অশ্বধুয়া । বি । শস্ত ॥ ১৮ ॥

বাজিনোহথশ্চ দেববন্ধোঃ দেবানাং প্রিয়শ্চ চতুঃস্রিংশৎক্রী এতৎসংখ্যাভ্যন্তর্যপার্থা-
স্থীনি স্বধিতিঃ ছেদনসাধনোহসিঃ । সমেতি সমাগগচ্ছতি ছেদনায় ইতরেবাং অঙ্গাদীনং
ষড়্বিংশতিরেব ষড়্বিংশতিরশ্চ বংক্রয় ইতি টৈ প্রযাৎ । হে বিশসনকর্ত্তঃ ! অস্তাশ্চ গাত্রাণি
শরীরাবয়বান্ অচ্ছিদ্রাণি যথা ভবন্তি তথা বয়ুনা বয়ুনাশ্চ প্রজ্ঞানানি ॥ বয়ুনমিতি
প্রজ্ঞানাম । বয়ুনং অভিযোতি তন্নামশ্চত্বাৎ ॥ কুণোত কুরুত ॥ তপ্তনপ্তনধনান্দেতি-
তবাদেশঃ ॥ হৃদয়জিহ্বাবন্ধঃপ্রভৃতীনি প্রজ্ঞায় মধ্যে ছিন্নানি মা কুরুতেত্যর্থঃ । তদর্থং
পুরুঃপুরুঃ প্রতিপর্কপ্রতি হৃদয়াজবয়বং অনুধুয়া ইদমবজ্জমিতি সংশ্লৈব বিশস্ত বিশসনং
কুরুত ॥ শস্বহিংসায়ং । ছান্দসঃ শপোলুক্ ॥ গাত্রং গাত্রমস্তানুনং কণ্ঠাদিতি টৈ প্রযাৎ ॥ ১৮ ॥

অথৈকোনবিংশী—

একস্তূর্ণুরথশ্চ বিশস্তা দ্বা যন্তারা ভবতস্তথ ঋতুঃ ।

যা তে গাত্রাণামৃত্থা কুণোমি তাতা পিণ্ডানাং প্রজুহোম্যর্গো ॥ ১৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

একঃ । তূর্ণুঃ । অথশ্চ । বিংশস্তা । দ্বা । যন্তারা । ভবতঃ । তথা । ঋতুঃ ।

যা । তে । গাত্রাণাম্ । ঋতুহুয়া । কুণোমি । তাতা । পিণ্ডানাম্ ।

প্র । জুহোমি । অর্গো ॥ ১৯ ॥

দষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১০ বর্গ।] দ্বিষষ্টিতমাদিক-শততমং সূত্রং ।

২৭৬

বহুদ্রব্য দীপ্তত্বাশ্রিত বিশস্তা বিশসনস্ত কর্তা এক এব লকঃ ঋতুঃ এতদুপলক্ষিতঃ কালাদ্বা
স্তব লক্ষ্যেযামপি পর্যবসিতৃত্বাৎ যদ্বা ঋতুঃ নিঃশব্দঃ বিশসনায় গন্তা শমিতা তথা
দ্বৌ যস্তারা নিয়মিতারৌ অহোরাত্রেদেবৌ জাবাপুথিবৌ বা ঋত্বিন্ধু ভবতঃ তথা
হুরিত্যত্র ঋতাক ইতি প্রকৃতিভাবো হৃদয়ং চ । হে অশ্ব ! তে তব গাত্রাণাং মধ্যে যা
নি হৃদয়াশ্রয়বজ্রাতানি ঋতুণা কালে ক্রণোমি ছিন্নান্নি লংপাদয়ামি পিণ্ডানাং মধ্যে
। তা তানি তানি প্রজ্ঞানান্নরোধেনায়ে জুহোমি প্রকর্ষণে হতং করোমি ॥ ১৯ ॥

অথ বিংশী—

মা দ্বা তপং প্রিয় আত্মাপিয়ন্তং মা স্বধিতিস্তব ১ আতিষ্ঠিপতে ।

মা তে গৃধুরবিশস্তাতিহায় ছিদ্রাগাত্রাণ্যসিনা মিথুকঃ ॥ ২০ ॥

— অর্থ পদপাঠঃ —

মা । দ্বা । তপং । প্রিয়ঃ । আত্মা । অপিস্তবস্তব । মা । স্বধিতিঃ ।

তব । আ । তিস্তবপং । তে ।

মা । তে । গৃধুঃ । অবিশস্তা । অতিহায় । ছিদ্রা । গাত্রাণি ।

অসিনা । মিথু । করিত কঃ ॥ ২০ ॥

হে অশ্ব ! দ্বা ভাং অপি যন্তং দেবান্ প্রতি গচ্ছন্তং প্রিয় আত্মা ভোগায়তনত্বাৎ
তব প্রিয়তরো দেহো মা তপং তপং মা কার্য্যং বিরোগজনিতা ব্যথা মাতৃদিতার্ব্যঃ ।
স্বধিতিঃ শব্দং তে তব তবঃ তনুঃ অঙ্গানি মা তিষ্ঠিপং অয়ি চিবমাস্থিতানি মাকার্য্যং ॥
হাপয়তেজুঃ তিষ্ঠতেরিদিতীত্বং ॥ তথা তে তব গাত্রাণি গৃধুঃ কেবল মাংসগ্রহণেন্দুঃ
অবিশস্তা বিশসনে অকুশলঃ শমিতা অতিহায় নূনাতিরেকভাবেন তত্তদঙ্গমতিক্রম্য মধ্যে
মিথু মিথ্যা ব্যর্থং অসিনা ছিদ্রা ছিদ্রাণি তির্ধক্ ছিন্নানি মা কঃ মা কার্য্যং ॥ করোতেজুঃ
মগ্নে ঘসেতি চে লু ক্ত গুণঃ । হৃদ্যাবৃত্ত ইতি ত লোপঃ ॥ (১ম—১৬২ম—২০ম) ॥

অর্থকবিংশী—

ন বা উ এতন্মি য়নে নরিয়সি দেবী ইদেধি গথিতিঃ স্নেগেতিঃ ।

বরী তে যুজ্জা গৃধরী অভূতামুপাস্বাদ্বাজী ধুরি রাসভস্ত ॥ ২১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ন। ঐব। উম্ ইতি। এতৎ। ত্রিয়সে। ন। রিষ্টিসি। দেবান্। ইৎ।

এষ। পৃথিভিঃ। সূহগেভিঃ।

হরী ইতি। তে। যুজা। পৃথতী ইতি। অতুতাম্। উপ। অহাৎ।

বাজি। ধুরি। রাসভন্ত ॥ ২১ ॥

ন বা উ নৈব খলু এতন্নিয়সে ॥ বা শব্দ এবকার্যঃ । উ ইত্যবধারণে ॥ নৈবেদানীং
ইতরাশ্ববন্মতো ভবসি দেবত্বপ্রাপ্তেৰ্বক্ষ্যমাণত্বাৎ অতএব ন রিষ্টিসি ন হিংস্তসে বার্ষ-
হিংসায়। অভাবাৎ নন্ত প্রত্যাক্তোমৃতিরবয়বনাশশ্চ দৃশ্যতে । কথমেবমুচ্যাত ইতি
উচ্যতে । সূহগেভিঃ শোভনগমনসাধনৈঃ পৃথিভিঃ মার্গৈঃ দেবযানলক্ষণৈঃ দেবা নির্দেশে
দেবানৈব প্রাপ্নোষি । অতো যুক্তোবোক্তিঃ । কৈঃ সাধনৈরিতি তত্রাহ । তে ত্বাং বোচুঃ
হরী এতন্মানাবিল্লস্ত্রাশ্বৌ ভে তব যুজা রথে যুক্তা বভূতাং ভবিষ্যতঃ আশংসারূপবাং
তুতাবনির্দেশঃ । হরী ইন্দ্রস্তেতি নিরুক্তং । তথা পৃথতী পৃথতো মারুতাং বাহনভূতৌ
যুজা অতুতাম্ যুক্তৌ ভবিষ্যতঃ ॥ পৃথতো মারুতামিতি চ নিরুক্তং । যুজ্ঞেঋগ্ভিগিত্যাदिना किन् ।
যুজ্ঞে রসমাসে ইতি স্মৃৎ । সুপাং সুলুগিত্যাকারঃ ॥ তথা রাসভন্ত অশ্বিবাহনস্ত এতন্মানকস্তা-
শ্বন্ত ধুরি স্থানে বর্তমানঃ কশিচবাজী উপাস্থাৎ উপস্থাস্ততি বহতীত্যর্থঃ । যদ্বা রাসভন্ত
ভানোধুরি বহ্নিনি যুক্তো বাজী অশ্বঃ উপস্থাস্ততি দেবত্বং গচ্ছতস্তবগমনায় ইন্দ্রাদয়ঃ স্ব
বাহনানি প্রেষয়ন্তীত্যর্থঃ । যদ্বা তন্তদেবভাবমাপন্নং ত্বাং তানি তানি বাহনানি বহন্তি ॥ ২১ ॥

উপাকরণকালে অবজ্ঞাব্যবর্তনে যজ্ঞশ্বো ন কুর্যাৎ তদৈষা নৈমিত্তিকী যজ্ঞমান-
বাচনার্থা ভবতি । তথা চ স্মৃতিতম্—সুগবাং নো বাজীশ্বখ্যমিতি যজ্ঞমানং বাচয়েদिति ।

দৈষা সূক্তে দ্বাবিংশী—

সুগবাং নো বাজীশ্বখ্যং পুংসঃ পুত্রা। উত পিষাপুষং রয়িম্ ।

অনাগাস্ত্বং নো অদিতিঃ কৃণোতু ক্ষত্রং নো অশ্বো বনতাং হবিষ্মান ॥ ২২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সুগবাম্ । নঃ । বাজি । সুহঅশ্বাম্ । পুংসঃ । পুত্রান্ । উত । পিষাপুষম্ । রয়িম্ ।

অনাগাঃহবষ । নঃ । অদিতিঃ । কৃণোতু । ক্ষত্রম্ । নঃ । অশ্বঃ । বনতাম্ । হবিষ্মান ॥ ২২ ॥

বাজী অথ আলভ্যমনোহস্রাকং সুপব্যং শেভনেন গোলমূহেন যুক্তং বিশ্বা পুষং
রয়িং বিশ্বস্ত পোষকং ধনং কণোতু করোতু ॥ খলগোরখাদিতি সমূহার্ধে যৎ ॥ ছন্দস-
মুত্তরপদাহাদ্যাত্ত্বং ॥ যদা সামূহিকস্তাণঃ প্রসঙ্গে সৰ্বত্র গোরজাদি প্রত্যয়প্রসঙ্গে ইতি
যৎ তদন্তস্তাহাদ্যাত্ত্বং ॥ যচ্ ছন্দসীত্যন্তরপদাহাদ্যাত্ত্বং ॥ তথা স্বৰ্য্যং শোভনামূলমুহযুক্তং
তথা পুংলঃ পুত্রান্ পুত্রশব্দঃ স্ত্রীপুংপত্যসাধারণঃ অতঃ পুংপত্যানীত্যৰ্ধঃ ॥ যদা পুংলো
বদ্ধাদীন পুত্রান্ পুরুষক্ষকানাম্বজান্ জ্ঞাপত্যানি পুংপত্যানি চেত্যৰ্ধঃ ॥ উত অপিচ বিশ্বা
পুষং রয়িং বিশ্বপোষণসমর্থং ধনং কিঞ্চ নোহস্মানদিতিঃ অদীনোহস্রঃ অনাগাণ্ডং কণোতু
দৰ্শতো নিষ্পাপত্বং করোতু ॥ উক্তানাং ফলানাং নূনাতিরেকজনিত পাপক্ষয়ান্তাবে
অদন্তবাদপাপত্বং প্রার্থ্যতে ॥ কিঞ্চ হবিদ্রান্ হবিভূ তাবয়বোপেতোহস্রো নোহস্রাকং ক্ষত্রং
বলং ক্ষাত্রং তেজো বনতাং সংভজতাং কুরুতাম্ ॥ (১ম—১৬২স্থ—২২স্থ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে দশমো বর্গঃ ॥ ১০ ॥

ত্রিষষ্টিতমাদিক-শততমং সূক্তং ।

—ঃ§ঃ—

যদক্রন্দ ইতি ত্রয়োদশর্চং সপ্তমং সূক্তং দৈর্ঘ্যতমদং ত্রৈলুভং ॥ অশস্ত স্তুরমানস্বাৎ
তদেবতাং ॥ যদক্রন্দঃ সপ্তোনেত্যাহুক্রমণিকা ॥ আশ্বমেধিকে মধ্যমেহনি উপাকরণায়াবস্থিত-
মথ্যমাস্তিরেকাদশভিঃ স্তোতি ॥ তথা চ ত্রীণি সূত্যানীতি ধণ্ডে সূত্রিতম্—তমবস্থিত-
মুপাকরণায় যদক্রন্দ ইত্যেকাদশভিঃ স্তোত্য প্রণুব্রিতি ॥ (১ম—১৬৩স্থ) ॥

তত্র প্রথমা—

যদক্রন্দঃ প্রথমং জায়মান উদয়নং সমুদ্রোচ্ছৃত বা পুরীষাৎ ॥

শ্রোনশ্চ পক্ষা হরিণশ্চ বাহু উপস্তুত্য মহিজাতং তে অৰ্ব্বন ॥ ১ ॥

—ঃ অথ পদপাঠঃ —

যৎ অক্রন্দঃ ॥ প্রথমম্ ॥ জায়মানঃ ॥ উদয়নং ॥ সমুদ্রাৎ ॥ উত ॥ বা ॥ পুরীষাৎ ॥

শ্রোনশ্চ ॥ পক্ষা ॥ হরিণশ্চ ॥ বাহু ইতি ॥ উপস্তুত্যম্ ॥ মহি ॥ জাতম্ ॥ তে ॥ অৰ্ব্বন ॥ ১ ॥

‘ হে অরুন্ অরুণকুশলাখ ! তে তব মহি মহৎ জাতং জন্মজননং উপস্থতাং উপেতা
 নরৈঃ স্তোতব্যং ॥ স্তোতেরতিস্থশাস্বিতি ক্যপ্ । ততস্তুক্ কথং স্তত্যামিত্যাচ্যতে । যদ্ব্যস্মাৎ
 সমুদ্রাৎ । অন্তরিক্ষনামৈতৎ । উদকসমুদ্দনাপাদানাদ্বক্ষগন্ধর্কাদিলংমোদনাধিকরণাঙ্কান্তরিক্ষাৎ
 প্রথমং পূর্বং জায়মানঃ । উৎপন্নঃ যদ্বা সমুদ্র আদিত্যঃ সমুদ্দনাদ্ভূত্যা তস্মাদ্ভবা জায়মানঃ
 সূরাদম্বং বসবো নিরতষ্টেতি বক্ষ্যমাণভাৎ । উত বা অথবা পুরীষাৎ সর্বকামানাং পূরকাং
 উদকাৎ প্রথমমুত্তম্ উদগচ্ছন্ সতাদৃশস্বং যদ্ব্যস্মাৎ অক্রন্দঃ মহাশব্দমকরোঃ যজমান-
 মমুগ্রহীতুং ক্লিঞ্চ তে পক্ষা পতনসাধনো পক্ষৌ শ্চেনস্ত পক্ষাবিব তৌ যথা শীঘ্রপতন-
 সাধনৌ তাদৃশানিত্যর্থঃ তব বাহু হরিণস্ত বাহু ইব তৌ যথা বেগবন্তৌ তাদৃশাবিত্যর্থঃ ।
 যস্মাদেবং তস্মাস্তে জন্ম স্তত্যামিত্যর্থঃ ॥ (১ম—৬০ম—১ম) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

যমেন দত্তং ত্রিত এনমায়ুনগিন্দ্র এণং প্রথমো অধ্যতিষ্ঠৎ ।

গন্ধর্বো অস্য রশনামগৃভ্ণাৎ সূরাদম্বং বসবো নিরতষ্ঠ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যমেন । দত্তম্ । ত্রিতঃ । এনম্ । অয়ুনক্ । ইন্দ্রঃ । এনম্ । প্রথমঃ । অধি । অতিষ্ঠৎ ।

গন্ধর্বঃ । অস্য । রশনাম্ । অগৃভ্ণাৎ । সূরাৎ । অম্বম্ । বসবঃ । নিঃ । অতষ্ঠ ॥ ২ ॥

যমেন নিয়ামকেনাঘ্নিনা দত্তমেনমম্বং ত্রিতঃ পৃথিব্যাদিষু ত্রিষু স্থানেষু বর্তমান স্তীর্ণতমো
 বা বায়ু অয়ুনক্ রথে যোজিতবান্ । কিঙ্কৈনমম্বং ? ইন্দ্রঃ প্রথমঃ প্রোতমঃ প্রকৃষ্টতমঃ । প্রথম
 ইতি মুখ্যনাম । অধ্যতিষ্ঠৎ অধিষ্ঠিতবান্ । অন্ত গন্ধর্বঃ সোমঃ শোমেন সময়াবিগুক্ত ইতি বক্ষ্য-
 মাণভাৎ লচাস্ত্রাশ্বস্ত রশনাং নিয়মনরজ্জুমগৃভ্ণাৎ অগ্রহীৎ । দৈদৃশোহম্ব কুতঃ সমুৎপন্ন ইতি চে
 উচ্যতে । হে বসবঃ রশ্ময়ো । যুগং সূরাদাদিত্যাদম্বং এবং মহাহুতাবং নিরতষ্ঠ নিঃশেষেণ
 সাধু সম্পাদিতবন্তঃ । যদ্বা বস্তুশব্দেনোক্তা এব যমাদয়ঃ পরামৃশস্তে । হে বসবঃ ! স্বস্বব্যাপারেণ
 সর্বশাস্ত্রাদয়িতারো যুগং সূরাদাদিত্যাদম্বমেনং নিরতষ্ঠ অতস্কৃত নিরিত্যেব সমিত্যে তত্ত স্থানে
 তক্ষতিঃ কথোতি কক্ষ্মা স চ ক্রিয়ালামাত্রবচনঃ অত্রোচিত্যাঙ্কারেণ বর্ততে লম্যঙ্কারিতবৎ
 ইত্যর্থঃ ॥ তক্ষলঙি ছাললঃ শপোলুক্ । স্কোঃ সংযোগাঙ্কারিত কলোপঃ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

অসি যমো অন্যাদিত্যো অর্বমসি ত্রিতো গুহেন ত্রতেন

অসি সোমেন সময়া বিপ্তক্ত আহুস্তে ত্রৌণি দিবিবন্ধনানি ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

অসি। যমঃ। অসি। আদিভাঃ। অর্বন্। অসি। ত্রিতঃ। গুহেন। ত্রতেন।

অসি। সোমেন। সময়া। বিপ্তক্তঃ। আহুঃ। তে। ত্রৌণি। দিবি। বন্ধনানি ॥ ৩ ॥

হে অর্বন্! অং যমোহসি নিয়মিতায়িরসি। তেনদত্ত্বাত্তচ্ছব্যপদেশঃ। তথা আদি-
তোহসি সুরান্নিরতষ্টৈভ্যুক্তভাং তথা গুহেন ত্রতেন গোপনীয়েন ত্বদ্দিনরূপেণ বা কর্মণা
নরুত্র ব্যাপ্তিরূপেণৈত্যাৰ্থঃ। তেন ত্রিতঃ ত্রিষু স্থানেষু তায়মানো বায়ুৱসি ত্রিত এনমায়ু-
নগিত্যুক্তভাং তদ্রূপত্বং। অথবা গুহেন ত্রতেন গোপনীয়েন কর্মণা যোগাদিশাপনরূপেণ
ত্রিতঃ এতন্মায়ক ঋষিবসি। কিঞ্চ হে অশ্ব! অং সোমেন সময়া সহ বিপ্তক্তঃ বীত্যেব
নমিতোতশ্মিন্নৰ্থে লংপৃক্লেহসি। তেন গৃহীতভাং হে অশ্বৈবংরূপ তে তব দিবি
দ্ব্যনেকো আদিত্যো বা বর্তমানস্ত ত্রৌণি বন্ধনানি উৎপত্তিকারণাজাহুঃ পুরাবিদঃ বসব
আদিত্যো দ্ব্যস্থানং চেতি ত্রৌণি ॥ (১ম—১৬৩স্থ—৩ম) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

ত্রৌণিত আহুর্দিবিবন্ধনানি ত্রৌণ্যপ্স ত্রৌণ্যন্তঃ সমুদ্রে।

উত্বেব মে বরুণশ্চনুংস্যর্বন্থত্রাত আহুঃ পরমং জনিত্রম্ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ত্রৌণি। তে। আহুঃ। দিবি। বন্ধনানি। ত্রৌণি। অপ্সস্ব। ত্রৌণি। অন্তরিত্তি। সমুদ্রে।

উত্বেব। মে। বরুণঃ। চনুংসি। অর্বন্। যত্র। তে। আহুঃ। পরমম্। জনিত্রম্ ॥ ৪ ॥

পূৰ্ণং দিবি ত্রীণি বন্ধনানীভ্যুক্তং ইদানীং স্থানত্রয়েষপি ত্রীণি বন্ধনানীভ্যাহ । হে
অর্কন ! তে এব দিবি বন্ধনানি ত্রীণি আহঃ । তানি পূৰ্ণমুক্তানি অপশ্ব অবপজীবিড-
ভাতুলোকোহপ্যপশ্বেনাত্তিগীয়তে । পৃথিবাং ত্রীণি বন্ধনাত্তাহঃ অন্নং স্থানং বীজমিতি
ত্রীণি তথা সমুদ্রে অন্তঃ সমুদ্রমধ্যে সমুদ্রবনাদপামপাদানাং সমুদ্রমন্তরিক্ষং তস্মিন্
ত্রীণি বৃষ্ট্যংপত্তিনিমিত্তানি মেঘো বিদ্রাং স্তনিতমিতি উভেব ইবশব্দশচার্ধে । অপিচ হে
অর্কন ! অথ বরুণঃ পাপস্ত বারকঃ ফলস্তাবর্জয়িতা বা তং মে মহং ছনংসি কথয়সি । কিং
কথয়সীতি চেতুচ্যতে । তে তব পরমং জনিত্রং নিরতিশয়ং জন্ম ॥ জনেরোগাদিক ইত্র-
প্রত্যয়ঃ ॥ যত্র যেষু ত্রিভূক্তেবু স্থানেষাহঃ কথয়ন্তি । যদা যত্র যস্মিন্মাদিত্যে পরমং জনিত্রমাহঃ
স্বরাদবং বলবো নিরতষ্টেভ্যুক্তহাং তাদৃশং প্রশস্তং জন্ম যজ্ঞসাধনভাবেন কথয়সীত্যর্থঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

ইমা তে বাজিন্নবমার্জ্জুনানীমা শফানাং সনিতু নিধানা ।

অত্রা তে ভদ্রা রশনা অপশ্মতস্য যা অভিরক্ষন্তি গোপাঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইমা । তে । বাজিন্ । অবহমার্জ্জুনানি । ইমা । শফান্ । সনিতুঃ । নিধানা ।

অত্রা । তে । ভদ্রাঃ । রশনাঃ । অপশ্মতস্য । যাত্ত । অভিরক্ষন্তি । গোপাঃ ॥ ৫ ॥

হে বাজিন্নব ! তে লবঙ্গকীটব মার্জ্জনাগ্ৰসংশোধকানি স্থানানীমা ইমানি উক্তানি
ছ্যালোকাদীনি কিঞ্চ সনির্ধাতু যাগ সংভুক্তুস্তবেমা ইমানি শফানাং নিধানা নিধানানি
স্থানানি লক্ষ্যপ্রদেশা ইত্যর্থঃ । কিঞ্চাত্রেবতে তব ভদ্রাঃ ভন্দনীয়াঃ কল্যাণীঃ রশনাগ্রী-
বাদিষু লংযুক্তাঃ রজ্জুরত্রাপস্তং এবৃক্তেবু স্থানেষপশ্তং । রশনা বিশেষ্যন্তে—যা গোপাঃ
গোপয়িত্বো রশনাঃ স্বতস্ত লভ্যভূতস্ত যজ্ঞসাধনস্ত বাসন্ত কস্মিণি বষ্টী স্বতমভিরক্ষন্তি
অভিত্তঃ পালয়ন্তি তা অপশ্মত দৃষ্টবানস্মি । যদা ইমা তে তবাবমার্জ্জুনানি অঙ্গপ্রক্ষালন-
সাধনান্নাদকানি ইমানি সনিতুস্তব শফানাং নিধানানি দেবযজ্ঞনক্ষময়ঃ লক্ষ্যপ্রদেশা ব
অত্রাশ্বিন্দেবযজ্ঞনস্থানে যা রশনাঃ গোপান্তব পালয়িতারো রাজপুরুষাঃ স্বভিজো বা স্বভক্ত
লবঙ্গিনঃ অভিরক্ষন্তি তা অপশ্মত ॥ (১ম—১৬৩২—৫৫) ॥

ইতি বিতীরস্ত কৃষ্ণায়ৈ একাদশো বর্গঃ ॥ ১১ ॥

ইষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১২ বর্গ ।] ত্রিষষ্ঠিতমাদিক-শততমং সূত্রং ।

২৮০

অথ ষষ্ঠী—

আজ্ঞানং তে মনসারাদজ্ঞানামিবো দিব্য পতয়ন্তং পতঙ্গম্ ।

শিরো অপশ্রং পথিভিঃ স্নুগেভিররেণুভির্জেহমানং পতত্রি ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আজ্ঞানম্ । তে । মনসা । আরাং । অজ্ঞানাম্ । অবঃ । দিব্য । পতয়ন্তম্ । পতঙ্গম্ ।

শিরঃ । অপশ্রম্ । পথিভিঃ । স্নুগেভিঃ । অবঃ । রেণুভিঃ । জেহমানম্ । পতত্রি ॥ ৬ ॥

হে অথ ! তে তব আজ্ঞানং শরীরং মনসা অস্বদীয়েন প্রকৃষ্টমননবস্তা চেতসা আরাং অতিদূরে স্থিতং অজ্ঞানাং জ্ঞানামি অতিব্যাপ্তং ভাবয়ামীত্যর্থঃ । কথং ? অবঃ অবস্তাৎ সামর্থ্যাভূমেঃ ভূমিমারত্যা দিব্য অন্তরিক্ষেণ মার্গেণ পতঙ্গমাদিত্যং পতয়ন্তং গচ্ছন্তং ব্যাপ্নুবন্তং । যদ্বা যতো দিব্য অন্তরিক্ষেণ মার্গেণ দিবি বা পতয়ন্তং গচ্ছন্তং পতঙ্গমাদিত্যং অবঃ ব্যাপ্তোষি অতো ব্যাপ্তং জ্ঞানামি । কিঞ্চ শিরোপশ্রং তব শির এবং পশ্রামি কথং স্নুগেভিঃ শোভনগমনসাধনৈঃ অরেণুভিঃ অপটৈঃ পথিভির্মার্গৈঃ আদিত্যম্ভলাদপ্য-
পরিভূতৈঃ সত্যলোকমার্গৈরিত্যর্থঃ । তত্র প্রতিবন্ধাভাবাৎ মার্গাগামুক্তরূপত্বং তথাবিতৈ-
স্তৈর্জেহমানং উপর্যুপরি ব্যাপ্নুবৎ পতত্রি পতনবৎ শিরো অপশ্রং ভাবয়ামি এবং লোকত্রয়-
ব্যাপ্তং ভাবয়ামীত্যর্থঃ যদ্বা তে আজ্ঞানমেবং ভাবয়ামি । মনসা ধিয়া দ্ব্যোতনাত্ম-
কেনাস্তরিক্ষমার্গেণ দিবঃ লকাশাং অবঃ অবস্তাৎ অবাত্মমুখং পতয়ন্তং যাগদেশং প্রতি
ব্যাপ্নুবৎ অতএব পতঙ্গং পতনশীলং অধঃ পতদাদিত্যাদৃশং বা এবং তব শিরো
ভাবয়ামীত্যর্থঃ । শিরশ্চৈবমপশ্রং উক্তরূপৈর্দেবযজ্ঞনমার্গৈর্জেহমানং যজ্ঞদেশং ব্যাপ্নুবৎ ।
পতত্রি শীঘ্রগামিশিরঃ পশ্রামি যত্নপি আজ্ঞানকেন লশিরস্বং শরীরমুক্তং তথাপি দেহাৎ
পূর্নং শিরসো দৃশ্যমানত্বাৎ পৃথগভিদীয়তে ॥ (১ম—১৬৩ম—৩৪) ॥

অথ সপ্তমী—

অত্রা তে রূপমুক্তমপশ্রং জিগীষমাগমিষ আ পদে গোঃ ।

যদা তে মর্ত্যে অশ্রুভোগমানভাদিদ্ভোগিষ্ঠে ওষধীরজীবাঃ ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

অত্র । তে । রূপম্ । উৎহতমম্ । অপশ্যম্ । দ্বিগীষমাণম্ । ইষঃ । আ । পদে । গোঃ ।

যদা । তে । মর্তঃ । অহু । ভোগম্ । আনট্ । আৎ । ইৎ ।

গ্রসিষ্ঠঃ । ওষধীঃ । অজীগরিতি ॥ ৭ ॥

এবং গমনান্তরং হে অশ্ব ! তে তবোত্তমং উক্তরূপেণোৎকৃষ্টতমং রূপং অত্রাশ্বিন্
বাগদেশে অপশ্যং পশ্যামি । কীদৃশং ? গোঃ ভূম্যাঃ পদে স্থানে দেবস্থানে দেবযজ্ঞপ্রদেশে
আজিধা বনস্থানে বা ইষঃ ॥ কশ্মণি যজী ॥ ইষং ইক্ষমাণমন্নং তন্নানি বা আ সর্বভো
দ্বিগীষমাণং গন্তুমিচ্ছন্তং হে অশ্ব ! তে তব যদা মর্তো মনুষ্যো ভোগং ভোক্তব্যমন্নং আনট্ ॥
নশতির্গতিকর্ষা ॥ অহুক্রমেণ সমীপং গময়তি । আদিৎ অনন্তরং তদানীমেব তদন্তুগ্রহাৎ
বিলম্বমকুত্বা গ্রসিষ্ঠঃ মহাত্তম এব গ্রসিতৃতমো ভক্ষয়িতৃতমঃ সন্ ওষধীব্রহ্মাজীগঃ গিরসি
ভক্ষয়সি । মহানুভাবোহপি স্বং লৌকিকাস্ববতুচ্ছেন পুরুষেণ দীয়মানং স্বল্পং ভক্ষং
অনুগ্রহাৎ স্বীকরৌষীতাব্যঃ ॥ (১ম—১৬৩ম—৭ম) ॥

অথান্টমী—

অনু ভা রথো অনুমর্যো অর্কননু গাবোনুভগঃ কনীনাম্ ।

অনু ত্রাতাসন্তবসপ্যনীয়ুরনু দেবা মমিরে বীর্য্যং তে ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

অনু । ভা । রথঃ । অনু । মর্য্যঃ । অর্কন । অনু । গাবঃ । অনু । ভগঃ । কনীনাম্ ।

অনু । ত্রাতাসঃ । তব । সখ্যাম্ । দৈর্য্যঃ । অনু । দেবাঃ । মমিরে । বীর্য্যম্ । তে ॥ ৮ ॥

ইদানীং কৃত্যন্ত লোকস্তাপি মুখ্য ইতি প্রতিপাদয়তি । হে অর্কন গমনশীলার্থ ভা
সামনু অহুস্বত্য রথো গচ্ছতি ততঃ পুরতোহস্বত্য গমনাৎ তথা মর্য্যো মর্ত্যঃ ভা আমনুগচ্ছতি
অত্যন্তকবচনং অনুগাবঃ গাবোহপি আমনুগচ্ছন্তি । তথা কনীনাং কন্তকানাং ক্রীণাং ভগো

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১২ বর্গ।] ত্রিষষ্টিতমাদিক-শততমং সূত্রং ।

২৮৬

ভাগ্যং সৌন্দর্যং হৃদগম্য তথা ব্রাতাসো ব্রাতাঃ সংবাসকাঃ অশ্রে অশ্বসমূহাঃ বস্বাদিদেব
গণা বা আমহু অমুসত্য তব লখ্যমীযুঃ লখিতাবং গচ্ছন্তি । দেবা ঋত্বিজঃ ত্যোতমানা দেবা
বা আমহুসত্য তে বীর্যং বীরকর্ম মমিরে স্তত্যা সান্তি । অতঃ সর্কেহপি আমহুসরঃ হং তু
লর্কস্ত শ্রেষ্ঠ ইত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৩স্থ—৮৭) ॥

অথ নবমী—

হিরণ্যশৃঙ্গো যো অশ্র পাদা মনোজবা অবর ইন্দ্র আসীৎ ।

দেবা ইদশ্র হবিরত্তমায়শ্রো অর্বন্তং প্রথমো অধ্যতিষ্ঠৎ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদগাঠিঃ •—

হিরণ্যশৃঙ্গঃ । অয়ঃ । অশ্র । পাদাঃ । মনোজবাঃ । অবরঃ । ইন্দ্রঃ । আসীৎ ।

দেবাঃ । ইৎ । অশ্র । হবিরত্তমায়শ্রো । অয়ন্ । যঃ । অর্বন্তম্ । প্রথমঃ । অধ্যতিষ্ঠৎ ॥ ৯ ॥

অয়মশ্রো হিরণ্যশৃঙ্গঃ হিতরমণীয় শৃঙ্গ উন্নতশিরস্কঃ হৃদয়রমণশৃঙ্গস্থানীয় শিরো ক্রহো
বা অশ্র পাদা অয়ঃ অয়োময়ঃ অয়ঃপিণ্ডসদৃশা ইত্যর্থঃ তথা মনোজবাঃ মনোবেগাঃ
অথ বৈতদিত্রবিশেষণং ঈদৃশস্তাশ্রস্ত সামর্থ্যং প্রাপ্তি মনোবেগঃ ইন্দ্রোপ্যবরো নিকৃষ্ট
আসীৎ । কিঞ্চ অস্তাশ্রস্ত হবিরত্তং হবিষঃ অদনং ভক্ষণং ॥ স্মার্বিকো যৎ ॥ অদনযোগ্যং
হবির্তা অপেক্ষ্য দেবাঃ ইৎ সর্কেহপি দেবাঃ অয়ন্ প্রাপ্তাঃ য ইন্দ্রঃ অর্বন্তং প্রথমঃ
প্রথমভাবী লন্ অধ্যতিষ্ঠৎ অধিষ্ঠিতবান্ লহবিস্টেন স্বকীয়ত্বেন বা শ্রিতবানিত্যর্থঃ । ইন্দ্রো
এং প্রথমো অধ্যতিষ্ঠাদিত্যুক্তম্ (ঋং সং ২।৩।১১) ॥ (১ম—১৬৩স্থ—৯৭) ॥

অথ দশমী—

ঈমন্তাসঃ সিলিকমধ্যমাসঃ সং শূরণাসো দিব্যাসো অত্যাঃ ।

হংসা ইব শ্রেণিশো যতন্তে যদাঙ্কিবুদ্ভিব্যমজামখাঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ:—

ঈর্ষ্যাস্তাসঃ । সিলিকমধ্যমাসঃ । সম্ । শূরগাসঃ । দিব্যাসঃ । অত্যাঃ ।

হংসাঃ হৈব । শ্রেণিহংসঃ । যতন্তে । যৎ । আক্ষিযুঃ । দিব্যম্ । অজ্ঞাম্ । অশ্বাঃ ॥ ১০ ॥

অত্রাখসমুহস্ততিবারেণায়ং সূর্যতে । ঈর্ষ্যাস্তাসঃ ঈরিতাঃ প্রেরিতাঃ অস্তা যেষাং তে
 তথোক্তাঃ বিরলাস্তা ইত্যর্থঃ সিলিকমধ্যমাসঃ সংসৃতঃ সংগতা মধ্যপ্রদেশা যেষাং তে
 তথোক্তাঃ যথো নিবিড়া ইত্যর্থঃ অথবা শরীরস্তিতে বিশেষণে ঈর্ষ্য ঈরিতঃ পুরো-
 ভাগে উন্নত ইত্যর্থঃ । তাদৃশঃ পৃথুরস্তো অধনপ্রদেশো যেষাং তে তাদৃশাঃ তথা
 সিলিকমধ্যমাসঃ সংসৃতঃ সংগতঃ সংলগ্নো মধ্যভাগো যেষাং তে তাদৃশাঃ পৃষ্ঠদ্বাং
 প্রোঢ়পৃষ্ঠাঃ সংলগ্নমধ্যাশ্চেত্যর্থঃ অধনপুরোভাগাবপেক্ষা সিলিকমধ্যমা ইত্যুক্তম্ । সমিত্য-
 মূলসর্গো যতন্ত ইত্যাত্মানেন সৰ্বক্ময়িতব্যঃ শূরগাসঃ বিক্রমশীলাঃ দিব্যাসো দিবি ভবাঃ অত্যাঃ
 অতনশীলাঃ যত্নপায়মশ্বনাম তথাপায়শকন্ত বক্ষমাণতঃ অয়ং যৌগিকোহবগন্তব্যঃ । ঈর্ষ্য
 অশ্বাঃ শ্রেণিহংসঃ একব্যাপারাগাং বহুনাং সমূহঃ শ্রেণিরিত্যুচ্যতে শীত্ৰধাননায় শ্রেণিহংসঃ পংক্তী-
 ভূষণং যতন্তে সমাক্ যতুং কুর্বন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—হংসা ইব তে যথা শ্রেণীভূতা ঈর্ষ্যাস্তাস
 ইত্যাদ্যাক্তরূপাঃ সন্তঃ অন্তরিক্ষে গমনায় যতন্তে তবৎ । কদা উচ্যতে যৎ যদা অশ্বাঃ দিব্যঃ
 অজ্ঞাং পমনং গন্তব্যং বা মার্গং আক্ষিযুঃ ব্যাপ্ত্ব নস্তি তদা । অয়ং মন্ত্রো যাস্কেনৈবং ব্যাখ্যাতঃ—
 ঈর্ষ্যাস্তাঃ সমীরিতাস্তাঃ পৃথ্বাস্তা বা সিলিকমধ্যমাঃ সংসৃতমধ্যমাঃ শীর্ষমধ্যমা বাপি বা শির
 আদিত্যো ভবন্তি যদম্মশেতে সর্বাণি ভূতানি মধ্যে চৈবাং তিষ্ঠতীদমপীতরচ্ছির এতন্মাদেব
 সমাপ্রিতাশ্চেতদিল্লিয়াপি ভবন্তি সংশূরগাসো দিব্যাসো অত্যাঃ শূরঃ । শবতে গতি
 কৰ্ম্মণো দিব্যা দিবিজা অত্যা অতনাঃ হংসা ইব শ্রেণিশো যতন্তে হংসা ॥ হস্তেৰ্বুংতাদ্ধানং
 শ্রেণিশ ইতি শ্রেণি শ্রয়তেঃ সমাপ্রিতা ভবন্তি যদাক্ষিযুর্বাদুদিব্যমজ্ঞানিমানিমানি
 ইতি (নিঃ ৪।১৩) ॥ (১ম--১৬৩স্থ--১০থ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে ষাদশো বর্গঃ ॥ ১২ ॥

অথৈকাদশী—

তব শরীরং পতয়িষ্যৎ বস্তব চিত্তং বাত ইব প্রজীমান ।

তব শৃঙ্গানি বিস্তীর্ণা পুরুজারণ্যেযু জর্জরানি চরন্তি ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

তব। শরীরম্। পতয়িষ্যু। অর্কন। তব। চিত্তম্। বাতঃহইব। প্রজীমান্।

তব। শৃঙ্গানি। বিহস্থিতা। পুরুহত্রা। অরণ্যেষু। জর্জুরাণা। চবস্তি ॥ ১১ ॥

হে অর্কন! তব শরীরং পতয়িষ্যু পতনশীলং ব্যাপ্তমিত্যর্থঃ তথা তব চিত্তং মনো বাত
ইব প্রজীমান শীঘ্রগমনবান বায়ুরিব তদ্বৎ শীঘ্রগমনানুকূলমিত্যর্থঃ । কিঞ্চ তবশৃঙ্গানি শিরসো
নির্গতাঃ শৃঙ্গস্থানীয়াঃ কেশাঃ পুরুহত্রা পুরুষু বহুষু প্রদেশেষু বিষ্টিতা বিষ্টিতানি বিবিধং স্থিতানি
কিংচ তে এরারণ্যেষু জর্জুরাণা মনোহরাণি পূর্যমাণানি বা এবংভূতাঃ কেশাশ্চরস্তি । যদ্বা
অত্রাশ্চ শৃঙ্গাভাবাৎ তদ্বৎস্থিতানি তেজাংসি পরিগৃহ্যন্তে ॥ (১ম—১৬০ম—১১ম) ॥

আশ্বমেধিকে মধ্যমেহনি অগ্নিগুপ্তপ্রাণে মা নো মিত্র ইতি স্বজ্ঞানস্তরমুপপ্রাগাচ্ছ-
ননমিতি যে ঋচৌ শংসনীয়ে । স্বত্রিতঞ্চ—উপপ্রাগাচ্ছনমিতি যে ইতি ।

সৈষা সূক্তে দ্বাদশী—

উপপ্রাগাচ্ছনং বাজ্যবা দেবদ্রীচা মনসা দীধ্যানঃ ।

অজঃ পুরো নীয়তে নাভিরস্থানু পশ্চাৎ কবয়ো যন্তিরেভ্যঃ ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

উপ। প্র। আগাৎ। শসনম্। বাজী। অর্কা। দেবদ্রীচা। মনসা। দীধ্যান।

অজঃ। পুরঃ। নীয়তে। নাভিঃ। অস্ত্র। অস্থ। পশ্চাৎ। কবয়ঃ। যন্তি। রেভ্যঃ ॥ ১২ ॥

অয়মর্কা অরণকুশলো বাজী অথঃ শসনং বিশসনস্থানং উপপ্রাগাৎ উপপ্রৈতি উপগচ্ছতি ।
কিং কুর্কন ? দেবদ্রীচা মনসা দেবান্ গচ্ছতা মনসা দীধ্যানো ধ্যায়ন্ কদা দেবানন্দ-
বয়বে নার্কামি দেবভং প্রাপ্নোমীতি বা মনসি ধ্যায়ন্ কিংচাস্ত পুরঃ পুরস্তান্নাভির্নহনং বহুভূত
ইত্যর্থঃ । যদ্বাশ্চ বন্ধনস্থানীয়ঃ অবিমুক্তত্বাৎ এবংভূতোহজঃ পুরো নীয়তে পুরতঃ প্রাপ্যতে
অথ অস্থস্য পশ্চাৎ অনস্তর অত্র যদুপ্যন্তরোঃ পর্যাবসিতোহর্থ এক এব তথাপ্যাজ্যো
ভয়ানন্তর্যদ্ব্যপ্রকটনায় পদদ্বয়ং । যদ্বা অধিতি ক্রিয়য়া লব্ধ্যতে । কবয়ঃ অনুচানাঃ রেভ্যঃ
স্তোভারঃ ঋত্বিতো যন্তি গচ্ছন্তি যো বা অনুচানান্তে কবয় ইতি শ্রুতেঃ । যদ্বা কবয়
ইতি মেধাবিনাম কবিশ্বর্গীবাতি তন্মামস্থ পঠিতত্বাৎ । রেভ ইতি স্তোতৃনাম রেভঃ
জরিতেতি তত্র পাঠ্যং ॥ (১ম—১৬০ম—১২ম) ॥

অথ যষ্ঠী—

উপপ্রাগাৎ পরমং যৎ সধস্থমৰ্ব। অচ্ছাপিতরং মাতরং চ।

অচ্ছা দেবাপুষ্কৃতমো হি গম্যা অশান্তে দাপ্তবে বার্থ্যাণি ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপ। প্র। অগাৎ। পরমম্। যৎ। সধস্থম্। অৰ্বান্। অচ্ছ। পিতরম্। মাতরম্। চ।

অচ্ছ। দেবান্। জুষ্টতমঃ। হি। গম্যাঃ। অথ। আ। শান্তে। দাপ্তবে। বার্থ্যাণি ॥ ১৩ ॥

অৰ্বান্ অরণকুশলো যমশ্চঃ উপপ্রাগাৎ উপগচ্ছতি। কিং যৎ পরমং উৎকৃষ্টং সধস্থং
সহস্থানং স্মৃতিভিরেকত্রিনিবাসযোগ্যং স্বর্গাখ্যং যদস্তি তৎ। কিমর্থং? পিতরং মাতরং চ
অচ্ছ আভিমুখোণ প্রাপ্তং। হে অশ্বাত্মিন্ কালে জুষ্টতমঃ প্রীততমঃ স্বর্গং প্রাপ্নোমীতি
তর্ষযুক্ত ইত্যর্থঃ এবংভূতো দেবান্ গম্যাঃ গচ্ছেঃ। হিশব্দঃ যজ্ঞে উপযুক্তস্ত পশোঃ স্বর্গ-
প্রাপ্তেঃ সগর্ভোহস্ম লখা সযুথ্য ইত্যাদি সন্তান্তরপ্রসিদ্ধিতোনার্থঃ। অশ্বানন্তরং যজমানঃ
আশান্তে। কস্মৈ দাপ্তবে? হবির্দত্তবতে স্বস্মৈ কাণি বার্থ্যাণি বরনীয়ানি ধনানি যথা
পুরুষস্ত ব্যত্যয়ঃ আশান্তে প্রার্থয়ে যজমানার্থম্ ॥ (১ম—১৬৩স্থ—১৩য়) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে ত্রয়োদশো বর্গঃ ॥ ১৩ ॥

• • •

চতুঃষষ্ঠিতমাধিক-শততমং সূত্রং ।

—§:০:০:§—

অস্ত্র বামস্তেতি দ্বিপঞ্চাশত্চতমষ্টমং সূত্রং দৈর্ঘ্যতমসম্। অস্ত্রেয়মন্ত্রক্ৰমণিক। অস্ত্র
দ্বিপঞ্চাশদন্তবস্তৃতং সংলগ্নোথাপনপ্রশ্ন প্রতিবাক্যাত্ত প্রায়েণ জ্ঞানমোক্ষকরং
প্রশংসা চ পঞ্চপাদং সাক্ষ্যনাং যদগায়ত্রেয়ং লশিংক্রে সপ্তাধর্গর্ভা গোবীরিতি জগত্যাঃ।
এতদন্তং তু বৈশ্বদেবং। তস্তাঃ সমুদ্রা ইতি বাচঃ সমুদ্রা আপোহক্ষরং সা প্রস্তারপঙ্ক্তিঃ। শক-
ময়মিতি শকধ্বনঃ উক্ষাণং পুশ্ণিমিতি সোমজয়ঃ কেশিন ইত্যগ্নিঃ স্বর্ঘোবাঘ্চ কেশিনশ্চত্বারি
বাঘাচ ইল্লং মিত্রং সৌর্দ্যো হাদশেতি লংবৎসরগংসং কালচক্রবর্ণনং যন্তে সরস্বতৌ
যজ্ঞেন সাধ্যোভ্যাঃ পরাত্নুপ্তৌরী পর্জত্যাগ্নিদেবতা বাস্ত্য সরস্বতে সুধী যবেতি।
অত্র স্তত্যা বহুত্বেন স্ততিভাগস্তারীদ্বাদিদং স্ত্রুতমন্ত্রবনং ন স্ত্রুতান্ত্রববহুত্ববনং ইদমেব

বৈলক্ষণ্যং তু শব্দেন ভোক্তব্যে । অগ্নিন্ হুত্রে প্রায়েণ সংশয়োথাপনাদয়ো বহবোহর্থঃ
 প্রতিপাত্তে । অচিকিৎশাংশিকিত্ব ইত্যনয়া সংশয় উৎপাদ্যে পৃচ্ছামিষেত্যত্র প্রশ্নঃ
 প্রতিরতে । ইয়ং বেদিতৃত্যত্র প্রতিবচনং যদ্বৈ চকারেত্যাদিনা জ্ঞানপ্রশংসা প্রতিপাত্তে ।
 অপগ্ৰং গোপামিত্যাदिना ब्रह्मसाक्षात्काररूपमोक्तञ्च प्रशंसा न करतीत्याक्षरं ब्रह्म वा
 रूपेणेत्यादिना तच्च प्रशंसा । पक्षपादं पितरं साकजानां सप্তधं यत्पारायणे अग्नि अयं
 नशिंक्ते सप्ताधर्गर्ভा गौरौमिवायेति षट्पञ्चगत्याः । समानमेतदित्याहुः । तत्राः समुद्रा
 इति अन्तारपङ्क्तिः । तल्लक्षणं ह्यन्दाग्रहे सूत्रितं—अन्तारपङ्क्तिः पूरुत इति । पूरुतः
 पूर्वादि द्वादशाक्षरो जागतो पादो ततो बावष्टाक्षरो गायत्रो सा अन्तारपङ्क्तिरिति
 सूत्रार्थः । अमुक्त्यामप्युक्तम्—आतो चेत् अन्तारपङ्क्तिरिति । शिष्टा अनादेशपरित्याग
 द्विभूतः । गौरौमिवायेत्येतदन्तानां विषयेदेवा देवता । तत्राः समुद्रा इत्यत्राः पूर्वादि
 बागदेवता उक्तराक्षत्वात् आपः । शकमयमित्यात्राः पूर्वादि शकधुमः उक्ताणं पृथ्निमित्यात्वादि
 सोमो देवता । त्रयः केशिन इत्यात्राः अग्निहर्षवारवः चत्वारि बागित्येवा बागदेवताका ।
 ईश्वरं मित्रं वरुणं क्रतुं नियानमित्येते सूत्रादेवते । द्वादशप्रथम इत्यात्राः संवत्सराद्या
 कालो देवता । यष्टेस्तन इत्यात्राः सरस्वती यजेनेत्यात्राः साध्यादेवता । समानमेतदित्यात्राः
 सूर्याः पञ्चतो बायसो वा देवता । दिवां रूपमित्यात्राः सरस्वान् सूर्यो वा देवता ।
 इत्यमृतं विनियोगं शौनक आह—स्तेषां कृत्वादिषो मोहाजिज्ञासोपेक्षितः उचिः ।
 हतं अष्टाश्रवामोयं किंप्रं मुद्योत किंविदिति । महाव्रते वैश्वदेवशब्दे वैश्वदेवं
 निबद्धानं विप्रतीकं । तत्रात्र वामश्रुत्यादिकमेकचत्वारिंशत्त्रां प्रथमं प्रतीकं
 पञ्चमरण्यके सूत्रितम्—अत्र वामश्रु पलितश्रु होतुरिति ललितश्रु दैर्घ्यतमसः
 एकचत्वारिंशत्तमिति । (:म—१४४) ।

* . *

तत्र प्रथमा—

अश्रु वामश्रु पलितश्रु होतुस्तश्रु जाता मध्यामो अस्त्यश्रुः ।

तीयो जाता श्रुतपृष्ठो अश्राद्रा पश्चात् विश्वतिं सप्तपुत्रम् ॥ १ ॥

—० अथ पद পাঠ: —

অশ্রু । বামশ্রু । পলিতশ্রু । হোতুঃ । তশ্রু । জাতা । মধ্যমঃ । অস্তি । অশ্রুঃ ।

তৃতীয়ঃ । জাতা । শ্রুতপৃষ্ঠঃ । অশ্রা । অত্র । অপশ্রম । বিশ্বপতিম্ । সপ্তপুত্রম্ ॥ ১ ॥

অথৈব—২য় অষ্টক—৩৭ (১০ সং)

অত্র দ্বিতীয়পাদে তচ্ছব্দশ্রুতেঃ । প্রথমপাদে প্রতিবিশেষণং যোগ্যক্রিয়ার্থ সংবন্ধো ।
 যচ্ছব্দোহধ্যাতব্যঃ । যো যং দিবি জ্যোততে তস্তাত্ত বামস্ত বননীয়স্ত সংভজনীয়স্ত আরোগ্যার্থিতিঃ ।
 সর্কৈঃ সেবনীয়স্ত পলিতস্ত পালয়িতুঃ প্রকাশস্থিতিপ্রদানেন পালকস্ত তথা যো যং দিবি
 জ্যোততে তস্তাত্ত ছোতুঃ হ্রাতব্যস্ত আহ্বানার্থিত্যাত্ত মধ্যমো মধ্যমস্থানো মধ্যো তথো
 বায়ুরুচ্যতে । আদিত্যায়ী অপেক্ষ্যাত্ত মধ্যমস্থঃ । স চান্নঃ সর্কত্রব্যাপ্তঃ ন হি বায়ুরহিতঃ
 কচ্চিৎপ্রদেদোহস্তি তাদৃশো ভ্রাতৃতি ভ্রাতৃস্থানীয়ো ভবতি । যথা লোকো ভ্রাতা পিতৃধনস্ত
 ভাগং হরতি তদ্ব্যয়স্থানমন্তরিকলোকং হরতিতি বা । বৃত্তার্থঃ সন্ধিভিরাহৃতানাং ভোমানাং
 :সানাং হরণায়া ভ্রাতৃত্বাচ্যতে । পিত্র্যেণ ধনেন স্বর্জিভেন বা ভর্তব্যো ভবতীতি ভ্রাতা
 মধ্যমো বায়ুরপি বৃত্তার্থঃ স্বসৈর্ভুক্তব্যো ভবতি । কিঞ্চ যুতপৃষ্ঠঃ যুতমাহতিগন্ধং পৃষ্ঠে যত
 তাদৃশো ভ্রাতা তস্ত ভৃতীয়োহস্তি ভবতি । জয়গাং পুরণস্থীতঃ উজ্জোভয়পেক্ষয়া ভৃতীয়ক
 ভ্রাতৃত্বং প্রতিপাদিতপ্রকারেণাত্তাপি দ্রষ্টব্যং । রাজৌ সবিতৃত্তেজোভাগস্ত হরণাদিবা স্বকীয়-
 তেজসো ভাগস্ত তদ্ব্যয়েব ভক্তব্যং বা ভ্রাতৃত্বং । অত্র এষু ভ্রাতৃষু মধ্যো পুরোদশে বা বিশপ্তিঃ
 বিশাং প্রজানাং পালয়িতারং সপ্তপুত্রং সপ্তগন্ধিপুত্রপেতং । ঐতিহাসিকপক্ষে অসিতিঃ ।
 পুত্রকামেতি প্রস্তুতে মিত্রাবরুণাদিষদিতিপুত্রেষুস্তাদিত্যস্ত সপ্তমপুত্রস্থঃ । ঈদৃশং মহামুদা-
 নাদিত্যমপুত্রং অজ্রাকং ভাবনয়াত্মেন সাক্ষাৎকরোমীত্যর্থঃ । ততোহংসো দৌ যো দৌ
 দোহতমিতি শ্রুতিঃ । এবং বা অস্ত বামস্ত বিশ্বতোদগরিতুঃ শুষ্করিত্যর্থঃ পলিতস্ত পালয়িতুঃ
 স্বসৃষ্টজগৎপালনশীলস্ত ছোতুগদাতুঃ স্বস্মিন্ সংচতুর্ভূতিত্যর্থঃ পরমেশ্বরস্ত সৃষ্টাদিকর্ষয়
 শ্রুতিশ্রুতিপুরণাদিষু প্রসিদ্ধং । তস্ত তাদৃশস্ত পরমেশ্বরস্ত ভ্রাতা অজ্ঞাগহারী তৎসমভূত
 সূত্রাত্মা মধ্যমঃ সর্কত্র মধ্যো বর্তমানোহস্তি জগদ্ধারকধেন বর্ততে । স চান্নঃ ব্যাপনশীলঃ
 বায়ুনা বৈ গোতমস্বত্রেণাং চ লোকঃ পরশ্চ লোকঃ সর্গাদপি চ ভূতানি সংরক্ষণীতি
 শ্রুতেঃ । বক্ষ্যমাণবিরাড়পেক্ষয়া বা মধ্যমস্থঃ । কিংচ অস্ত অহ পরমেশ্বরস্ত ভৃতীঃ যুতপৃষ্ঠঃ
 যুতমিত্যদকনাম । তেন তৎকার্যং শরীরমুচ্যতে । তদেব পৃষ্ঠং স্পর্শনীয়ং সর্কত্র স্পর্শং
 বায়স্ত স তাদৃশঃ পৃষ্ঠং স্পৃশতেতি নিরুক্তং (নিঃ ৩০) । যথা প্রাণীশুপৃষ্ঠঃ পৃষ্ঠশব্দঃ কৃৎ-
 শরীরোপলক্ষকঃ প্রকাশিতশরীরভিমানীত্যর্থঃ নতঃ স্বস্মশরীরভিমানি হ্রদাশ্রয়ং স্পর্শনা,
 বিষয়ো ভবতি । অত্র এষু মধ্যো বিশপ্তিঃ বিশাং প্রজানাং পতিঃ । উপলক্ষণমেতৎ । সর্গত
 পতিমিত্যর্থঃ সর্কত্র পতিঃ সর্কত্রেণান ইতি শ্রুতেঃ । সপ্তপুত্রং সপ্তলোকাঃ পুত্রা যস্ত তাদৃশ
 স্বমারগা সৃষ্ট সর্কলোকমিত্যর্থঃ অপুত্রং পুত্রং সাক্ষাৎকরোমীত্যর্থঃ । অরমর্থঃ—বাহীনমারো
 জগৎকারণভূতঃ পরমেশ্বর একঃ তত উপদ্রো স্মৃদস্মশরীরভিমানী- দৌ বিরাটহ্রদান্নানৌ
 তেষু মধ্যো ধরোঃ সাক্ষাৎকরেন যোক্ষিতাবাং সৃষ্টাদিকারণং পরমেশ্বরং জ্ঞেয়ং প্রতিপদ
 শ্রবণমননাদিসাধনে সাক্ষাৎকরোমীত্যর্থঃ । এবংসূত্রব্যাপ্যাত্মপদতয়া যোজয়িতুং শব্দ
 তথাপি স্বসম্বাতাবাৎ প্রবিস্তরভয়াজ্ঞ ন লিখ্যতে । স্বয়ং বা স্পর্শণেভ্যৌ দ্বুট-
 মাধ্যাত্মকোহপ্যর্থঃ প্রতীক্যতে তত্র তত্র প্রতিপাদয়ামঃ । অয়ং যত্রো যাক্ষেন ব্যাখ্যাতঃ—১১
 (নিঃ ৪২৬) বামস্ত বননীয়স্ত পলিতস্ত পালয়িতুঃ প্রকাশস্থিতিপ্রদানেন পালকস্ত তথা যো যং দিবি

অথ দ্বিতীয়া—

সপ্ত যুঞ্জন্তি রথমেকচক্রমেকো অথো বহতি সপ্তনামা।

ত্রিনাভিচক্রমজরমনবং যত্রোমা বিশ্বভুবনাধিতস্তুঃ ॥ ২ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

সপ্ত। যুঞ্জন্তি। রথম্। একচক্রম্। একঃ। অথো। বহতি। সপ্তনামা।

ত্রিনাভি। চক্রম্। অজরম্। অনর্কম্। যত্র। ইমা। বিশ্বা। ভূনা। অধি। তস্তুঃ ॥ ২ ॥

একচক্রং একরথালোপেতং যথাপি ত্রীণি চক্রাণি তথাপি তেষামেকরূপত্বাৎ একচক্র-
মিত্যুচ্যতে। রথং রংহণস্বভাবং সূর্য্যস্ত সঞ্চক্ৰিনং সপ্ত এতৎসংখ্যাকা অথো যুঞ্জন্তি অনুব্রজন্তি।
বহন্ত্যহোরাত্রিনির্বাহায় কিং বস্তুতঃ সপ্ত নেত্যাহ—একোহর্থঃ সপ্তনামা এক এব সপ্তাভিধানঃ
সপ্তধানমনপ্রকারো বা এক এব বায়ুঃ সপ্তরূপাণি ধৃত্বা বহতীত্যর্থঃ। বাবুধীনত্বাদম্বরিক-
সঞ্চারস্ত একচক্রমিত্যুক্তম্। কৌদৃশং তদিত্যক্ত আহ—ত্রিনাভিবলংত্রয়মধ্যস্থিত নাভিস্থানীয়
ছিদ্রত্রয়োশেতং অজরং অমরপদার্থকং অনর্কং অশিথিলং। পুনস্তদেব বিশেষ্যতে। যত্র যস্মিন্
চক্রে ইমা বিশ্বভূনা ইমানি প্রসিদ্ধানি সর্কানি ভূতজাতানি অধি আশ্রিত্য তস্তুঃ
তিষ্ঠন্তি। যদা একচক্রং একচারিণং অদাহাযোন সঞ্চরন্তং রথং আদিত্যমণ্ডলং সপ্ত যুঞ্জন্ত
সপ্তপৃষ্ঠভাবাঃ সপ্তসংখ্যা বা রশ্ময়ঃ সপ্তপ্রকারকার্যাঃ অসাধারণাঃ পরস্পরবিলক্ষণাঃ বহুতাঃ
এতঃ সাধারণ ইত্যেবং অথবা মাসদ্বয়াক্ষাঃ ষট্ অপরেহধিকমাসাক্ষক ইত্যেবং সপ্তর্ষবো
যুঞ্জন্তি। এতস্ত কার্যং নির্বৃত্তীত্যর্থঃ। স চৈকঃ অসাধারণঃ অথো ব্যাপনশীল আদিত্যঃ
সপ্তনামা সপ্তধ্বনানাং সংনময়িতারো রশ্ময়ো যস্ত তাদৃশঃ সপ্তাধিভিঃ জুহমানো বা আদিত্যো
বহতি ধারয়তি ভ্রময়তীত্যর্থঃ। কিং ত্রিনাভিচক্রং তিস্রো নাক্ষত্রঃ নাভিস্থানীয়াঃ সংবদ্ধা বা
ত্রয় গতবো যস্ত ততাদৃশং কেতে গ্রীষ্মবর্ষাভেমস্তাধ্যাঃ যদা ভূতবিশুবর্তমানাধ্যাক্ষত্রঃ
কালাত্রিনাভয়ঃ তদ্বিশিষ্টং চক্রং চক্রবৎ পুনঃপুনঃ পরিভ্রমমাণং সংবৎসরাধ্যং চক্রং নানা কাল-
বয়বোপেতং অয়মাদিত্যঃ পুনঃপুন্যাবর্তয়ন্তি সংবৎসরাদর্কচীটানানাং তত্রৈবাস্তভাবাৎ।
ততো যুগাদীনং তদাবৃত্তিসাধ্যত্বাৎ সংবৎসরস্ত চক্রং নিরূপণং। পুনঃ কৌদৃশং? তৎ হত্র
যস্মিনচক্রে ইমা বিশ্বভূনা ইমানি সর্কানি ভূতজাতিতস্তুঃ আশ্রিত্য তিষ্ঠন্তি কালাদীনত্বাৎ
সর্কন্ত স্থিতেঃ কৌদৃশস্ত কালস্ত কারণভূতপরমেশ্বরজ্ঞানেন মোক্ষপদ্যাবৎ জ্ঞানমোক্ষ অর-
ণশংসা চেত্যুক্তমণ্যাসূত্রং। অয়মপি যজ্ঞো বাস্কেন—সপ্ত যুঞ্জন্তি রথমেকচক্রমেকচারিণ-
মিত্যাदिना व्याख्यातः (नि. ४। ২৭)। জদত্রাপ্যনুসন্ধেয়ম্ ॥ (১ম—১৬৪ খ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

ইমং রথমধি যে সপ্ত তসুঃ সপ্তচক্রং সপ্তবহন্ত্যশ্বাঃ ।

সপ্ত স্বসারো অভিসংনবন্তে যত্র গবাং নিহিতা সপ্তনাম ॥ ৩ ॥

— ০. অথ পদ-পাঠ: —

ইমং । রথম্ । অধি । যে । সপ্ত । তসুঃ । সপ্তচক্রম্ । সপ্ত । বহন্তি । অশ্বাঃ ।

সপ্ত । স্বসারঃ । অভি । সম্ । নবন্তে । যত্র । গবাম্ । নিহিতা । সপ্ত । নাম ॥ ৩ ॥

ইমমুক্তরূপমাদিত্যঃ মণ্ডলাখ্যং সৎসরপাখ্যং বা রথং যে সপ্তরশ্ময়োহধিতসুৰধিষ্ঠিতাঃ । সংবৎসরপক্ষে অরনক্ষতুমাসপক্ষদিবসরাত্রিমুহূর্তাখ্যাঃ সপ্তাবহবা অধিষ্ঠিত্তি । কীদৃশং রথং ? সপ্তচক্রে চক্ৰনাচরণাং ক্রমণাচ্চ চক্রাণি রশ্ময়ঃ তে সপ্ত যন্ত রথন্ত তাদৃশমুহুরবিধং রথং পূৰ্ব্বোক্তা অধিষ্ঠিতাঃ অশ্বা ব্যাপনশীলাঃ সপ্ত বহন্তি নিবহন্তি চ । তাদৃশং রথং সপ্তস্বসারঃ স্বসংসরণাঃ স্ববাদিত্যন্তেন সারিতাঃ পরস্পরং স্বস্বভূতা বা সপ্তসংখ্যাকা রশ্ময় ঋতবশ্চ অভিসংনবন্তে আভিমুখ্যেন সংগচ্ছন্তে অসাধারণাঃ পরস্পরবিলক্ষণকারীয়াঃ ষড়্ভূতবঃ সৰ্ব্বসাধারণ এক ইতি সপ্তত্বম্ । যদা উক্তরূপা মাসদ্বয়াক্রকাঃ ষট্ভূতয়োদশমাসাক্রকাঃ সপ্তম ইতি সপ্তত্বং । কীদৃশো রথ ইতি তদ্রূপং । যত্র যস্মিন্ রথে উভয়বিধে গবাং বাচাং স্ততিরূপাণাং সপ্ত সপ্তবিধানি নাম নমনানি সপ্তস্বরূপাণি নিহিতা নিহিতানি সপ্তস্বরূপেভৈঃ সামগ্ৰিঃ স্তত্যাং রথমিত্যর্থঃ । যদা গবাং উদকানাং সপ্ত সর্পস্বভাবানি নাম নমনানি যত্র যাহ স্বস্ব নিহিতানি তাঃ স্বসারঃ পরস্পরস্বভূতাদেব নষ্টাঃ অভিসংনবন্তে ॥ (১ম—১৬৪স্—৩শ) ॥

* * *

অথ চতুর্থী—

কো দদর্শ প্রথমং জায়মানমস্তস্বন্তং যদনশ্বা বিভর্তি ।

ভূমা । অস্তরস্বগাত্মা ক স্বিৎ কো বিভাংসমূপগাং প্রফুমেতৎ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ —

কঃ । দদর্শ । প্রথমম্ । জায়মানম্ । অস্থনহবন্তম্ । যৎ । অনস্থা । বিভক্তি ।

ভূম্যাঃ । অস্থঃ । অস্থক্ । আত্মা । ক । শিৎ । কঃ । বিধাংসম্ ।

উপ । গাৎ । প্রট্টম্ । এতৎ ॥ ৪ ॥

এবং প্রাপঞ্চ্যস্ত কালারম্ভতাং প্রতিপাদ্য তস্য কারণভূতস্য পরমেশ্বরত্বাবিষয়ত্বম্—কো দদর্শ কো দ্রষ্টং শক্তয়ান্ ? কদা প্রথমং সৃষ্টেঃ পূর্বং অব্যাকৃতাবস্থায়ামিত্যর্থঃ কিং জায়মানং প্রথমতাবিকারমাপন্নং উৎপত্তমানং প্রাপকমিত্যর্থঃ । দ্রষ্টেঃ সৃষ্টে চেতুমাহ—যদ্যপ্যাং অস্থনহং অস্থিমন্তং শরীরং উপলক্ষণমেতৎ কার্য্যভাবমাপন্নমিত্যর্থঃ । অনস্থা অস্থিরহিতা অশরীর সাংখ্যপ্রসিদ্ধা প্রকৃতিঃ বেদান্তপ্রসিদ্ধা ঈশ্বরায়ত্তা মায়্য বিভক্তি গর্ভবদন্তর্ক্ক'রয়তি অব্যাকৃতাবস্থায়ান্ অনস্থোহশরীরঃ পরমেশ্বরো বিভক্তি । যদা কেবলঃ পরমেশ্বরো মায়্যাবলিতঃ তন্ ইদং জগন্নিশ্চিতবান্ উৎপত্তিসময়ে দেহাদিসঙ্কিতস্ত কস্মিন্চৈবভাবাৎ কো দদর্শ । তদানীং নোনানিহ্যং আত্মা চ নিত্যঃ তৎসংযোগাৎ কশ্চিদাত্মা জানাতীতি চেৎ সোহপি 'ন' ইত্যবতীত্যত আহ । ভূম্যাঃ সঞ্চক্সি পার্থিবং স্থলশরীরং অস্থঃ প্রাণঃ তদ্রূপলক্ষিতং সূক্ষ্মশরীরং অস্থক্ শোণিতং সপ্তধাতুপলক্ষকং যতপি শরীরং পঞ্চভূতাত্মকং তথাপি ভূতদ্বয়প্রত্যক্ষ-পদপেক্ষয়োক্তম্ । আত্মা তৈঃ সঞ্চক্সঃ চেতনঃ কশ্চিৎ কুত্রাপ্তে ন কশ্চিদতীত্যর্থঃ । ইত্যং কিঞ্চনমিষদ্বিত্তি শ্রুতেঃ (ঐতরেয়োপনিষৎ) । বিধাংসং জগৎকারণবিষয়জ্ঞানবত্তং ত্রয়ং গুৰ্বাদিকং এতৎকারণং প্রট্টম্ কঃ শিষ্টাঃ কল্পমতিক্রমগাৎ উপগচ্ছতি । তাদৃশো হেস্ত্রিয়সংঘাতরূপ আত্মা তস্মিন্ সময়ে কুত্রাপ্তি প্রট্টা প্রতিবর্ত্তা চোভাবপি ন স্ত ত্যর্থঃ । ন তু তদ্বিতীয়মস্তি ততোহত্ৰদ্বিত্যং যৎ পশ্চাদ্বিত্তি শ্রুতেঃ । যদা প্রথমং প্রথমতাবিনং জগতঃ কারণভূতং কো দদর্শ কঃ সাক্ষাৎ করোতি জায়মানমস্থনহন্তং ইদং অনস্থিকঃ পরমেশ্বরঃ শরীরং অশরীরং যদ্যপ্যাংবিভক্তি দ্রষ্টুংপি তৎকার্য্যত্বাদিত্তি ইঃ শিষ্টং সমানম্ ॥ (১ম—১৬৪ত্—৪থ) ॥

অথ পঞ্চমী—

পাকঃ পৃচ্ছামি মনসাবিজানন্দেবানামেনা নিহিতা পদানি ।

বৎসে বক্যেধি সপ্ততন্তুস্থিতত্বিরে কবয় ওতবা উ ॥ ৫ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

পাকঃ । পৃচ্ছামি । মনসা । অবিজ্ঞানন্ । দেবানাম্ । এবা । নিহিতো । পদানি ।
 বৎসে । বক্শ্যে । অবি । সপ্ত । তজ্জন্ । বি । তদ্বিরে । কবঃ । ওতবৈ । উ ইতি ॥ ৫ ॥

পাকঃ পক্তব্যো প্ৰকৃত্তিরহং মনসা সংস্কৃতেন অবিজ্ঞানন্ অতিগহনং তৎসং বিশেষেণ জ্ঞাতু-
 মশকুন্ পৃচ্ছামি প্রশ্নং করোমি । অজ্ঞানে কারণমাহ—এবা এনানি পদানি সন্দেহাস্পদানি
 ওত্বানি দেবানাং নিহিতা নিহিতানি । তানি দেবনামপি গূঢ়ানীত্যর্থঃ । যথাঃ দেবানাং পদানি
 তৎসং নি নিষিবেদোপশিষ্টা স্থাপিতানি । অতঃ পৃচ্ছামি তৎসজ্ঞানোপযোগ্যেতি শেষঃ । তানি
 কানীত্যু্যতে—বৎসে সৰ্বস্ত্র নিবাসভূতে বক্শ্যে বচিতি সত্যানাম তৎ কবতীতি বক্শ্য আদিত্যঃ
 যথা বক্যো নাট্যকহারনো বৎসঃ পুনরপি বৎসশব্দস্ত পৃথঙনির্দেশাৎ বক্শ্যশব্দেন তৎকালমাত্রং
 লক্ষ্যতে । তস্মিন্নাদিত্যে অধি অধিকং সপ্ততজ্জন্ তায়মানান্ প্তসোমসংস্থান কবয়ো মেধাবিনো
 যজমানা ওতবৈ অগচ্ছপতিষ্ঠাতজ্জন্ বেতুং বিতদ্বিরে বিতবন্তি । যথা সপ্ততন্তবঃ সপ্তজ্ঞানৈ
 তানি বিতবন্তি । কিমর্থং ? ওতবৈ সপ্তসোমসংস্থাপতিষ্ঠাতজ্জন্সপ্তানার যজ্ঞনির্ণাণায়ত্যাঃ
 যজ্ঞানাং হিতৈঃ স্রষ্টাধীনস্থাদিতি ভাবঃ । ঈদৃশং তৎসং পৃচ্ছানীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৪স্থ—৫) ।

ইতি দ্বিতীয়শ্চ তৃতীয়ে চতুর্দশো বর্গঃ । ১৪ ॥

অথ ষষ্ঠী—

অচিকিৎসাকিকিতুশ্চিদত্র কবীন্ পৃচ্ছামি বিদ্বনে ন বিদ্বান্ ।

বিয়ন্তস্তস্ত যড়িমা রজাংস্তজ্জশ্চ রূপে কিমপি শ্বিদেকম্ ॥ ৬ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

অচিকিৎসান্ । চিকিতুষঃ । চিং । অত্র । কবীন্ । পৃচ্ছামি । বিদ্বনে । ন । বিদ্বান্ ।
 বি । যঃ । তন্তস্ত । যট্ । ইমা । রজাংসি । অজস্ত । রূপে । কিম্ । অপি । শ্বিং । একম্ ॥ ৬ ॥

অচিকিৎসান্ দেবতাতত্ত্বমজাননহং চিকিতুষঃ বিশেষেণ তৎসং জ্ঞানন্তঃ কবীন্ ক্রান্তদর্শিনা
 অবিগতপরমার্থান্ । অত্র অস্মিন্তন্তবিসয়ে পৃচ্ছামি । কিমর্থং ? বিদ্বনে বেদনার পরমার্থজ্ঞানার
 কিং জ্ঞানয়েব পরাভবাত্ত্বং নেত্যাং বিদ্বান্ পৃচ্ছামি । অপিতু অজ্ঞানাদেব যঃ পরমেষ্ঠঃ

বতন্তু তত্ত্বিতবান্ নিয়মিতবান্ অথ ব আত্মা সেতুর্নিত্বিত্বেরবাং লোকনামসংভেদায়েতি
প্রতেঃ। কিং ইম ইমানি ষট্ রজাসি লোকান্ লোকারজাংহ্যচ্যুত ইতি নিরুতং। যতপি
লোকাঃ সপ্ত তথাপি সত্যলোকস্ত কশ্মিণাং সর্কেবাং সাধারণভাবাৎ ষড়্ভিত্যুক্তম্ নহু
যেভেবোক্তাঃ সপ্তমঃ কিমিতি ন নির্দিষ্ট ইতি উচ্যে—অগস্ত জননান্নিরহিতস্ত চতুর্দ্ব্যুত
রূপঃ রূপে স্বরূপে একং সত্যলোকাধাং পুনরাবৃত্তিরহিতং স্থানং কিমপি যিং কিং যিদেব
তন্ন কেনাপ্যাধিগন্তং শকারিত্যর্থঃ। কৈশ্চিদেবোপাসকৈরুচ্চিরাদিমাণে গন্তব্যাদান্নিতি
ভাবঃ। যথা ষট্ রজাসিবিলক্ষণাঃ ষড়্ ভবঃ তানি যঃ তন্তুঃস্বং অগস্ত গমনশীলস্ত জগৎ
হিতস্ত বাসিত্যস্ত রূপে রূপমাণে দৃশ্যমানে মণ্ডলে একমদ্বিতীয়ং কিমপি যিং কিং যিং
ৎকিঞ্চিদবাঙ্ঠনসগমাৎ তন্তুমস্তি তৎ পৃচ্ছামি। যত্র যোহস্তরাদিত্যে হিরণ্ময়ঃ পুরুষো দৃশ্যত
ইত্যাদি ঋতিপ্রাপ্তিপাদিতং তন্তুমিত্যর্থঃ (তৈত্তিরীয়নারায়ণোপনিষৎ) অথবা ষড়্ভিমানি
রজাসি ত্রিবিধান্ ভুলোকাংশ্চ যন্তন্তং তিশ্রো ভূমীধারহন্ জীকঁতৌরিত্তি নির্গমঃ
(ঋঃ সং ২.৭.৭)। তস্তাক্ত পরব্রহ্মঃ রূপে নানাবিকারভাজি জগতি কিমপি যিদেক-
ষেকাশ্চকমন্তীতি প্রশ্নঃ। অবিশেষমস্তি নামমাত্রমেকরূপমন্তীত্বান্তরবিবক্ষয়া প্রশ্নঃ। অন্তীত্য-
বোপলব্ধবাসিত্তি প্রতেঃ ॥ (১ম—১৬৪স্থ—৬৭) ॥

অথ সপ্তমী—

ইহ ব্রবীতু য ঈমঙ্গ বেদান্ত বামস্ত নিহিতং পদং বেঃ।

শীর্ষঃ কীরং দুহতে গাবো অস্ত বত্রিং বসানা উদকং পদাপুঃ ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠ —

ইহ ব্রবীতু। যঃ ঈম্। অঙ্গ। বেদ। অস্ত। বামস্ত। নিহিতম্। পদম্। বেরিত্তি বেঃ।

শীর্ষঃ। কীরম্। দুহতে। গাবঃ। অস্ত। বত্রিম্। বসানাং। উদকম্। পদা। অপুঃ ॥ ৭ ॥

ইহেনানীং ঈমেতদ্বক্ষ্যমাণং তত্ত্বং অদক্ষিপ্রং অবিচারেণ ব্রবীতু। কঃ বে বেদ সঃ
কৌদৃশং তৎ অস্ত পুরতো দৃশ্যমানস্ত বামস্ত বননীরস্ত বের্গন্তবাদিত্যস্ত পদং সর্কেগন্তব্যং স্বরূপং
নিহিতং গূঢ়ং বর্ততে। কিকাত্তাদিত্যস্ত শীর্ষঃ শিরোবদ্রমস্ত সর্কেধামুৎকৃষ্টস্ত বা গাবঃ
কেচন বর্ষকালানাং রক্ষাঃ কীরমুদকং দুহতে কন্তি। বত্রিং রূপনামৈতৎ। রূপং বসানাং
আচ্ছাদিত্তঃ অভিবিস্তরেণ তেজসা তপন্তঃ কেচনাস্ত গাবো রক্ষাঃ উদকং অস্থষ্টং পদা
হঠেনৈব যার্গেণ অপুঃ পিবন্তি ভূমিং নিকটকাং কূর্কন্তীত্যর্থঃ। তস্ত স্বরূপং ব্রবীত্বিত্যর্থঃ ॥ ৭ ॥

অথার্ষটমী—

মাতাপিতরয়ুত আ বভাজ ধীত্যগ্রে মনসা সংহি জগ্নে ।

সা বীভৎসুর্গর্ভরসা নিবিদ্ধা নবম্বস্ত ইতুপবাকমীযুঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

মাতা । পিতরয়ু । ঋতে । আ । বভাজ । ধীতী । অগ্রে । মনসা । সন্ । হি । জগ্নে ।

সা । বীভৎসুঃ । গর্ভরসা । নিবিদ্ধা । নবম্বস্তঃ । ইৎ । উপবাকম্ । সীযুঃ ॥ ৮ ॥

মাতা সর্কস্তু নির্যাত্রী পৃথিবী পিতরং পালকং ত্র্যলোকং তৎস্বং ত্র্যলোকস্ববাদিত্যমিত্যর্থঃ তমাবভাজ অভজতে । কিমর্থঃ ? ঋতে উদকে যজ্ঞে বা নিমিত্তভূতে সতি । কেন দ্বায়েন ? ধীতী ধীত্যা কশ্মণা যাগাদিক্রমেণ স্বকৌটমৈনাক্যসোমাদিহবিষা তর্পয়তীত্যর্থঃ । অগ্রে ততঃ পূর্বে পিতা চ মনসা অস্ত্রামভি প্রারবতা চেতসা সংজগ্নেহি সংল্লিষ্টা বর্ততে খলু বৃষ্টিমকরোদিত্যর্থঃ । অনন্তরং সা মাতা বীভৎসুঃ গর্ভবন্ধনেচ্ছাবতী গর্ভরসা গর্ভরসেন গর্ভোৎপত্তিনিমিত্তেন রসেন নিবিদ্ধা নিতরাং বিদ্ধাসীৎ । যদা গর্ভেরসঃ ওষধ্যাভ্যাংপাদনসমর্থং উদকং বস্তাঃ সা তাদৃশে উদকেনাতাস্তং ক্লিষ্টা নিবিদ্ধা কুর্বাৎলৈহলমুখেন নিতরাং বিদ্যারিতা ভবতি বীজাবগার্থে অত্রায়ং সমাধির্ঘ্যা কানেন যোবিনপত্যার্থং স্বপতিং যুবানং যোতি স চ তস্তামমুরাগযুক্তঃ সঙ্গতো ভবতি । সা চাস্তর্কস্তু সতী পুত্রান্ জনয়তীতি তদ্বদত্রাপি । অনন্তরং নবম্বস্ত ইৎ তাবিত্রীহি প্রিয়ংখ্যাদ্রবস্ত এবং উপবাকং উপেত্য বচনং পরস্পরং সমাগতিবুদ্ধানি সস্তানীতি বচনমীযুঃ প্রাপ্নুংস্তু । যদা তবিলংগান্নবস্ত উপেত্য বচনং ত্রৈয়াদিক্রমমীযুঃ ব্রহ্মৌ সত্যং সত্যাদি দ্বারা যাগমহুতিষ্ঠৈবুরিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৪সূ—৮*) ॥

• • •

অথ নবমী—

যুক্তা মাতাসীকুরি দক্ষিণায়া অতিদগর্ভে বৃজনীষস্তঃ ।

অমীমেদ্বংসো অমুগামপশ্চাদ্বিধুরুপ্যাং ত্রিষু যোজনেষু ॥ ৯ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

মাতা। মাতা। অসীং। ধূরি। দক্ষিণায়ঃ। অতিষ্ঠং। গর্তঃ। বৃনীয়ু। অন্তরিত্তি।
মীমেং। বৎসঃ। অমু। গাম্। অপশ্রং। বিশ্বরূপ্যম্। ত্রিষু। যোজনেষু ॥ ৯ ॥

মাতা নিম্নায়ন্তেহস্মিন তৃতানীতি মাতা জ্যোঃ দক্ষিণায়ঃ অভিমতপূরণসমর্থায়ঃ পৃথিব্যাঃ
নিরূহণে যুক্তানীং বর্ষণায় সমর্থাতৃদত্বার্থঃ । কথমিতি তদ্যাত্তে—গর্তো গর্ভস্থানীয় উদক-
যো বৃজনীষু উদকবৎসু মেঘশঙ ক্রিষ্ণত্বার্থো অতিষ্ঠং তিষ্ঠতি। অনন্তরং বৎসঃ পুত্রস্থানীয়ঃ
কসংঘে ত্রিষু যোজনেষু মেঘবান্ধবায়ুসংঘতেষু সংস্রু অমীমেং বর্ষণসময়ে শব্দম্ভিত্তি অনন্তরং
রূপায় বিশ্বরূপবতীঃ গাম্বপশ্রং অমুক্তমেষ পশ্রতি বর্ষতীত্যর্থঃ । যদা ত্রিষু যোজনেষু
সু বৎসো মেঘো বর্ষণায় গাং ভূমিং প্রত্যমীমেং । অনন্তরং সর্বো জনোহমুক্তমেষ বিশ্বরূপ্যং
দিত্তির্নানারূপবতীঃ ভূমিপশ্রং পশ্রতি ॥ (ম—১৬৪ হু—৯৭) ॥

অথ দশমী—

তিশ্রো। মাতৃ। জীন। পিতৃ। দ্বিভ্রদেক। উধ্বস্ত্রো। নেমব। গ্নাপয়ন্তি।

মহয়ন্তে। দিবঃ। অমুশ্য। পৃষ্ঠে। বিশ্ববিদং। বাচমবিশ্বমিহাম্ ॥ ১০ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

তিশ্রঃ। মাতৃঃ। জীন। পিতৃন্। বিভ্রং। একঃ। উধ্বঃ। ত্রোহী।

ন। জম্। অব। গ্নপয়ন্তি।

মহয়ন্তে। দিবঃ। অমুশ্য। পৃষ্ঠে। বিশ্ববিদম্। বাচম্। অবিশ্বমিহাম্ ॥ ১০ ॥

একঃ প্রধানভূতঃ অসহায়ো বা পুত্রস্থানীয় আদিত্যঃ সংবৎসরাখ্যঃ কালো বা তিশ্রো
সত্ত্ববৃষ্টাধ্যাপাদমিত্রীঃ ক্ষিত্যানিলোকত্রয়ানিত্যর্থঃ । তথা জীন পিতৃন্ অগতঃ
পিতৃন্ লোকত্রয়ানিনোহুগ্নিবায়ুস্বর্ধ্যাখ্যান্ বিভ্রং সন্ উধ্বস্ত্রোহী উন্নতঃ অত্যন্তদীর্ঘ-
তত্বভবিষ্যদাত্মান্না স্বর্ধ্যপক্ষে সর্বোন্ময় উন্নতঃ জমেনং নাবগ্নপয়ন্তি গ্নানিং নৈব কুরুন্তি
কাল আদিত্যো বাজেন পরাভূয়ন্তে । দিবঃ পৃষ্ঠে ছালোকাত্মোপরি অন্তরিক্ষে মহয়ন্তে
পরাপরাং ভাবন্তে । দেবাঃ কিং বিশ্ববিদং বিশ্ববেদনসমর্থ্য বিধৈধৈদীনীয়াং বা অবিশ্ব-
অসর্বব্যাপিনীং বাচং গজিতলক্ষণং অমুশ্য আদিত্যস্বর্ধ্যানীং মহয়ন্ত ইত্যর্থঃ ॥ ১০ ॥

ইতি বিতীয়ন্ত তৃতীয়ে পঞ্চদশো বর্গঃ ॥ ১৫ ॥

অথৈকাদশী—

বাদশারং নহি তজ্জরায় বর্ধন্তি চক্রং পরিভ্রাম্যতশ্চ ।

আপুত্রা অগ্নে মিথুনাসো অত্র সপ্তশতানিবিংশতিশ্চ তস্তুঃ ॥ ১১ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

বাদশারং নহি । তৎ । জরায় । বর্ধন্তি । চক্রম্ । পরি । ভ্রাম্ । তশ্চ ।

আ । পুত্রাঃ । অগ্নে । মিথুনাসঃ । অত্র । সপ্ত । শতানি । বিংশতিঃ । চ । তস্তুঃ ॥ ১১ ॥

ঋতুতোদকস্ত সত্যাক্তস্ত বা আদিত্যস্ত চক্রং পুনঃপুনঃ ক্রমণশীলং যদুপাখ্যায়
রথচক্রং বা বর্ধন্তি পুনঃপুনঃকর্তৃতে সক্ষরতি । কুত্র ? ত্বে পরি দ্র্যলোকস্তান্তরিক্ষস্ত পরিঃ ।
কীদৃশং তৎ ? বাদশারং বাদশসংখ্যাকনাসাশ্রুতৈমে বাদিশ্রাস্ত্রাকৈবা অত্রৈঃ রথাদবচনৈর্গুণং
তচ্চক্রং নহি জরায় নৈব থলু জরায়ৈ ভবতি । হে অগ্নে । সর্ধদাগমনযুক্তাদিত্য বদ্য অগ্নেঃ
তানত্রয়ে তত্তদাত্মনা বর্ধমানবাদশাব্যাপ্যস্মি ত্রিত্যাচ্যতে । অত্রাস্মিন্ দ্বদীয়ে চক্রে মিথুনাসঃ
ক্রীপুংসরূপেণ পরম্পরং মিথুনীকৃত্যঃ সপ্তশতা নি বিংশতিশ্চ বিং ত্যন্তরসপ্তশতসংখ্যাকাঃ
পুত্রাঃ পুত্রবহুৎপত্তমানাঃ প্রাণিনাং উঃখাত্রাতাতো বা অহো রাজরূপান্তর্য ত্রিষ্ঠিত্তি নিপত্যৈঃ ।
বট্যধিকশতত্রয়সংখ্যাকান্ত্রতানি তাবৎ য এব রাত্রয় ইত্যেবং তদ্বিভাগঃ । সপ্ত চ বৈ শতানি
বিংশতিশ্চ সংবৎসরস্ত্রাহোরাত্রাঃ স এবোহতঃসমান ইত্যাবগ্যকম্ ॥ (:ম—১৬৪ম—১১ম) ॥

অথ দ্বাদশী—

পঞ্চপাদং পিতরং দ্বাদশাকৃতিং দিব আহঃ পরে অর্ধে পুরীষিণম্ ।

অথ মে অগ্নি উপরে বিচক্ষণং সপ্তচক্রে ষড়র আভ্রপিতম্ ॥ ১২ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

পঞ্চপাদম্ । পিতরম্ । দ্বাদশাকৃতিম্ । দিবঃ । আহঃ । পরে । অর্ধে । পুরীষিণম্ ।

অথ । ইমে । অগ্নে । উপরে । বিচক্ষণম্ । সপ্তচক্রে । ষড়র । আভ্রঃ । আপিতম্ ॥ ১২ ॥

অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১৬ বর্গ।] চতুঃষষ্টিতমাদিক-শততমং সূক্তং।

২৯৯

পঞ্চপাদং পঞ্চদশবাক্যক ঋত্বাশ্বকপাদোপেতং এতৎ হেমন্তশিশিররৌরেকঋত্বাভিপ্রায়ঃ।
তরং সর্বত্র গ্রীণমিতারং ঋদশাকৃতিং ঋদশমাণা এবাকৃতয়ো যন্ত তাদৃশং পুৰীষিণং
।দকেন তদ্বৎ গ্রীণমিতারং বা। পুৰীষমিত্যাদকনাম। উক্তলক্ষণং সংবৎসরচক্রং দিবো
লাকন্ত পরে অর্থে তাৎপর্যাতচ্ছদ্যাং পরিমিত্ত্বৈহৃত্মিকলক্ষণেবস্থিত আদিত্য
র্থঃ। তস্মিন্মপিতমাহঃ। এতদ্বৎবহ্নিতমত্রাপ্যাহুযজ্যতে। যদ্বত্বাপিতং তত্তদধীনং অতঃ
সংসরং পরায়ত্তমাহরিত্যর্থঃ। অথ অপিচ ইমে অস্ত্রে কেচন বেদবাদিন এবমাহঃ।
মিতি? উপরে উপরমস্তেহস্মিন্মপরতাঃ প্রাপিনোহক্রেতি বোপসঃ সংবৎসরঃ তস্মিন্।
দৃশ? সপ্তচক্রে সপ্তাদিত্যরশ্মবস্তদ্বারেন চক্রহানীয়া যন্ত স-তথোক্তঃ। যদা অধনত্বমাস-
পাহোরাত্রিমুস্তুনি সপ্ত সপ্তচক্রাণি পুনঃপুনঃ ক্রমমাণানি যন্ত তাদৃশে বহ্নয়ে বহ্নুতব এব
। নাতৌ প্রত্যাভাঃ সম্বন্ধা যন্ত তথোক্তলক্ষণে সংবৎসরে বধে বিচক্ষণং বিবিধদর্শন-
মাদিত্যং অপিতমাহঃ। এতদ্বৎ ভবতি—অমুমানিত্যং দক্ষিণোত্তররূপভিন্নগতেস্ত্র-
াদিত্যাত চ কালাধীনত্বতদধীনমাহঃ। অস্ত্রে তু সংবৎসরাত্মকত্বা কালন্ত হৃদ্যগমন-
মদ্যাত্মকদায়ত্ত্বমাহরিতি। (১ম—১৬৪—১ ঋ)॥

অথ ত্রয়োদশী—

পঞ্চারে চক্রে পরিবর্তমানে তস্মিন্মাতস্তুভূবনানি বিধা।

নাক্ষত্ৰপ্যতে ভূরিভারঃ সনাদেব ন শীর্ষতে সনাতিঃ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ —

পঞ্চাশরে। চক্রে। পরিবর্তমানে। তস্মিন্। আ। তস্তুঃ। ভুবনানি। বিধা।

। ন। অক্ষঃ। তপ্যতে। ভূরিভারঃ। সনাৎ। এব। ন। শীর্ষতে। সনাতিঃ ॥ ১৩ ॥

পঞ্চারে পঞ্চভূরপৈরৈবঃ যুক্তে সংবৎসরাত্মকে পরিবর্তমানে সংবৎসর পদ্বি বৎস-
রূপেণ পুনঃপুনরাবর্তমানে সতি তস্মিন্ কালচক্রে বিধাভূবনানি সর্বাণি ভূত-
নি আতস্তুঃ তিষ্ঠন্তি বর্তন্ত ইত্যর্থঃ। কিন্তু তন্ত চক্রে মধ্যে বর্তমানঃ অক্ষো
চারঃ সকলভূবনবহনেন প্রভুত্বভারেহপি ন তপ্যতে। ন শীর্ষতে। কিন্তু সনাদেব
চন এব সনাতিঃ সমাননাতিকঃ সর্বদৈকরূপনাতিরমৌ ন শীর্ষতে ন তিষ্ঠতে।
লৌকিকরথাকঃ ভাষণে তন্মো ভবতি অক্ষযাতেন চ নাভিস্থিতা ভবতি
নাতীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৪—১৩ ঋ)॥

অথ চতুর্দশী—

সনেমিচক্রমজরং বিবাবৃত উত্তানায়াম্ দশযুক্তা বহন্তি ।

সূর্যস্ত চক্ষুরজসৈত্যাবৃতং তস্মিন্নাপিতা ভুবনানি বিধা ॥ ১৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সনেমি । চক্রম্ । অজরম্ । বি । ববৃত্তে । উত্তানায়াম্ । দশ । যুক্তাঃ । বহন্তি ।

সূর্যস্ত । চক্ষুঃ । রজসা । এতি । আস্থিতম্ । তস্মিন্ । অপিতা । ভুবনানি । বিধা ॥ ১৪ ॥

সনেমি সমাননেমি একপ্রকারবহির্কলয়ং অক্ষৌণ্মিচক্রং সংবৎসরাখ্যং অজরং সমান্তনমপি জরারহিতং বিববৃত্তে পুনঃপুনর্নির্দেশেণ বর্ততে । উত্তানায়াম্ উৎকর্ষিতায়াং উপরিবিষ্মৃতভূম্যাং বা দশ ইন্দ্রাদয় পঞ্চলোকপালাঃ নিবাসকামান্দ্বারো ব্রাহ্মণাদয়ো বর্ণাঃ মিতিত্তা দশসংখ্যাকাঃ যুক্তাঃ স্বব্যাপারযুক্তা বহন্তি নির্বহন্তি ক্রমং অপরিক্রান্ত্য-
তার্থঃ । তস্মিন্নাপিতা কালস্ত কিঞ্চ সূর্য্যাদিত্যস্ত চক্ষুঃ প্যাত্ত্বতাবৎ সর্কস্ত চক্ষুঃস্থানীঃ
বা মণ্ডলং চক্ষুঃ প্যাতেকী চষ্টেকৈতি নিরুক্তম্ (নিঃ ৩৩) । রজসা বৃষ্টাদেকেন আবৃতং
ব্যাপ্তং এতি গচ্ছতি । উদকং রজ উচ্যতে ইতি যামঃ (নিঃ ৪১২) । তাদৃশে মণ্ডলে বিধা
ভুবনানি সর্গাদি ভূতজাতানি অপিতা অপিতানি তদধীনভাভেবাঃ ॥ (১৭—১৬৪য়—১৪৭) ।

অথ পঞ্চদশী—

সাকংজানাং সঞ্চথমাত্রেরেকজং ষড়্ভুজা ষাষয়ো দেবজা ইতি ।

তেষামিষ্টানি বিহিতানি ধামশঃ স্থাত্রো রেজন্তে বিহকৃতানি রূপশঃ ॥ ১৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সাকমজানাম্ । সঞ্চথম্ । আক্ঃ । একংজম্ । ষট্ । ইৎ । ষমাঃ । ষাষয়ঃ । দেবজাঃ । ইতি ।

তেষাম্ । ইষ্টানি । বিহিতানি । ধামশঃ । স্থাত্রো । রেজন্তে । বিহকৃতানি । রূপশঃ ॥ ১৫ ॥

৪ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১৬ বর্গ।] চতুঃষষ্ঠিত্রিমাধিক-শততমং হুক্তং ।

৩০১

সাক্ষান্নাং একসাদাদিত্যাং সহোৎপন্নানাং সপ্তানামৃতানাং মধ্যে সপ্তং সপ্তমমৃতং ॥
 খট্ছন্দদীতি খট্ ॥ একজং একেনোৎপন্নমাহঃ কালতত্ত্ববিদঃ । চৈত্রাদিনাং দ্বাদশানাং মাসানাং
 স্বরস্মেলনেন বসন্তাভ্যঃ বভূতবো ভবন্তি । অধিকমাসেনৈক উৎপত্তিতে সপ্তমমৃতং ন চ তানুশো
 মাস এব নাত্তীতি মন্তব্যং । অস্তি ত্রয়োদশো মাস ইত্যাহুরিতি শ্রুতঃ (তৈ০ সং ৬৫০) ।
 তদেবোচ্যতে । যদ্বিভ্রমাঃ ইচ্ছক এবকারাণঃ ষড়্ভব ঋতবো মাসদ্বয়রূপাঃ ঋষয়ো গন্তার তে চ
 দেবজাঃ দেবাদাদিত্যাঙ্কাতাঃ ইত্যেবমাহঃ । সপ্তমাধারস্ত ত্রয়োদশস্ত মাসস্ত দেবভাবঃ নিঃ-
 সূর্যোদিকমাসঃ মণ্ডলং তপতেরবেরিত্যা দ শ্রুতঃ । তস্মাৎ ষড়্ভব দেবজাঃ অদেবজ একঃ
 তেষামৃতানাং স্বরূপানি ইষ্টানি সৰ্বলোকান্তিমতানি । ধামশ্চ তত্ত্বস্থানে বিহিতানি পৃথক্ পৃথক
 স্থাপিতানি রূপশ্চ রূপভেদেন বিকৃতানি বিবিধাক্রতিযুক্তানি । স চ রূপভেদতন্ত্বিত্তিরীকৈ-
 রাহ্ব্যতঃ—সরসমহবসন্তায় প্রোচ্ছত্ত্বং গ্রীষ্মায়েত্যাदि (তৈ০ সং ৭২১০) । স্বাত্রে অধিষ্ঠাত্রৈ
 তদর্থায় রেজন্তে চলন্তি অগদ্যংহারায়া পুনঃপুনরাবর্তন্ত ইত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৪ হু—১৫৭) ॥

অথ ষোড়শী—

দ্বিঃ সতীঃ । উমে পুংস আহঃ পশ্চাদক্ষণম বিচেতদক্ষঃ ।

কবিৰ্য্যঃ পুত্রঃ স ঈমাচিকেত যস্তাবিজ্ঞানাং স পিতৃপ্পিতাসৎ ॥ ১৬ ॥

— . অথ পদপাঠঃ . —

দ্বিঃ । সতীঃ । তান্ । উম ইতি । মে । পুংসঃ । আহঃ । পশ্চৎ ।

অক্ষণংহান্ । ন । বি । চেতৎ । অক্ষঃ ।

কবিঃ । বঃ । পুত্রঃ । সঃ । ঈম্ । আ । চিকেত । যঃ । তা । বিজ্ঞানাং ।

সঃ । পিতৃঃ । পিতা । অসৎ ॥ ১৬ ॥

মে মদীয়াঃ যাঃ দ্বিঃ সত্যানবতোয়া যোষিতঃ সতীঃ সত্যঃ যোষিষদকরূপগর্ভ-
 ায়ণাৎ জীষং এযাং রশ্মীনাং আবিষ্টলিঙ্গত্যাং জীলিঙ্গতা তান্ উ তান্ রশ্মীনেব পুংস আহঃ
 পশ্চত্ত্বষ্টাদকসেক্তন্ পুরুষানাংহঃ । ঐতিনির্দেশাপেক্ষয়া পুল্লিঙ্গতা । অমুমর্থমভ্যাস্তনিগূঢ়ং
 কথান্ জানদৃষ্ট্যপেতঃ কশিচ্ছাহান্ পশ্চৎ জানাতি অক্ষঃ অতথাক্রমঃ স্থলদৃষ্টিঃ ন বিচেতৎ ন
 ইতি ন জানাতি । কক্ষঃ কবিঃ ক্রান্তবর্ষীপুত্রঃ জীপুরুষকঃ ঐশ্বর্য্যানাং পুত্রানাং

পুরু জগতাং জাতা বৃষ্টাদকলক্ষণোহুস্তি স ঈং স এব পুত্রঃ । যথা ঈং এনমর্থং জীণাং সতীনাং
পশ্চাৎ পুরুষতাবং আচিকেক্ত সর্গতো জানাতি । পিত্রোঃ স্থিতিং পুত্র এব জানাতি । নাহ্যোঃ
যঃ কশ্চিৎ তা তানি বিজানাত জীপুরুষপুত্ররূপাণি জানীয়াৎ । স পিতুঃ পিতা সৎ পিতা বৃষ্টা
অগংপালকো রশ্মিসমুৎঃ তস্তাপি পিতা আদিত্যঃ স ভবতি আদিত্য এব ভবতীত্যর্থঃ ।
যথা লৌকিকোক্তিরিহং । যত্তানি জানাতি স এবং ভবতি স্বয়ং পিতুঃ পুত্রঃ সন্নপি স্বপুত্রা-
পেক্ষয়া পিতা চ ভবতি পুত্রপৌত্রাদিসহিতঃ চিরকালং জীবী ভবতি ইত্যাদিদৈত্যম্ ।
অধাধ্যাত্মং বা ইদানীং স্থিরঃ সতীঃ জীত্বং প্রাপ্তা আহলৌকিকাঃ তাঁ উ তানেব মে যহং
পুংসঃ পুরুষানাহঃ প্রতিপাদয়ন্ত তত্ত্বজ্ঞাঃ । কথং তত্ত্বাত্ততাবঃ উচ্যতে । একশ্চৈব নিরন্তরমন্তো-
পাধিকস্তাশ্বনস্তদেহাবস্থানমাজেগ তত্ত্ব্যপদেশোপপত্তেঃ । ঋগ্বেতে হি—ত্বং জীত্বং পুমানসিদ্ধ
কুমার উত বা কুমারীত্যাदि জীত্বং পুংস্বং চোভয়মপি বস্ততো নাস্তীত্যুক্তং ভবতি । স্মৃতিরপি
তদভাবং বোধায়তি—নৈব জী ন পুমানৈব নৈব চায়ং নপুংসকঃ । বদ্যচ্ছরীষমাদন্তে তেন
তেন স চোভত ইতি । দ্বিতীয়ঃ পাদঃ পূর্ববৎ । কিঞ্চ পুত্রঃ বয়সা অমোহপি যঃ কবিঃ
ক্রান্তপ্রজ্ঞো জ্ঞানী ত্যং জীমিমমর্থং স বিচিকেক্ত জানাতি । এবমুক্তলক্ষণস্ত পৰমাত্মনঃ তা
তানি জীতপুংসাদীনি যো বিজানাত উপাধিকানি জানীয়াৎ স পিতুঃ স্বোৎপাদকস্তাপি জ্ঞান-
রহিতস্ত পিতা সৎ পিতৃবৎ-পুঞ্জ্যো ভবতি । উক্তমর্থমভিপ্রেত্য তাণ্ডক ব্রাহ্মণম্—শিতুর্জাদি-
রসো মন্ত্রকৃতাং মন্ত্রকৃৎপাদীণাং । স পিতৃন্ পুত্রক ইত্যামন্ত্রতেতু্যপক্রম্য তং পিতরো ক্রায়মর্থং
করোষি যো নঃ পিতৃন্ সতঃ পুত্রক ইত্যামন্ত্রত ইতি । মো ব্রৌদহং বা ব পিতাসি যো
মন্ত্রকৃদিতি দেবান্ পৃচ্ছত তে দেবা অক্রবন্ এব বা ব পিতা যো মন্ত্রকৃদিতি তদ্বৈস উদমর্যদিতি ।
মন্ত্রদ্রষ্টুরেব কিং পিতৃবৎ ভবতি পিতুঃ পিতা সদিত্তি কিমাপ্যর্থমিত্যতিপ্রায়ঃ ॥ ১৬ ॥

অথ সপ্তদশী—

অবঃ পরেণ পর এনাবরেণ পদা বৎসং বিভ্রতী গৌরুদহাৎ ।
স। কদ্রীচীকং স্বিদধং পরাগাৎ কস্বিৎসূতে নহি যুখে অন্তঃ ॥ ১৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অবঃ । পরেণ । পরঃ । এনা । অবরেণ । পদা । বৎসম্ । বিভ্রতী । গৌঃ । উৎ । অহাৎ ।

স। । কদ্রীচী । কস্বিৎ । স্বিদধং । পরা । অগাৎ । ক । স্বিৎ ।

সূতে । নহি । যুখে । অন্তঃ । ১৭ ॥

অজ্ঞাযৌ হুয়মানাহতির্গৌরুশেণ ভুয়তে । গৌঃ গৌরুপা গমনশীলৈষা আহতিঃ আহতি-
সংধেন পোষ্যং বৎসং বৎসস্থানীহমগ্নিং অবঃ অবস্তাং অধোদেশে পরেণ পদা পাদদ্বয়েন
দ্বাবরবেনাকৃত্য বিপ্রতী ধারয়ন্তী । তথা পরঃ পরস্তাং উপরিদেশে এনা অনেনাবরেণ চ পদা
পাদদ্বয়েনাকৃত্য ভবেব বৎসং বিপ্রতী । উদহাং স্বর্ধ্যং প্রত্নাতিষ্ঠতি অরৌ । প্রোস্তাহতিঃ সম্যাগা-
দিত্যমুপতিষ্ঠত ইতি শ্রুতেঃ । অধৈবং কৃতবন্তী সা আহতিঃ কজ্রীচী কংগতেত্যনিশ্চয়গমনা
আদিত্যং প্রাপ্তবন্তীত্যর্থঃ । কং শ্বিং কং কলভাজং পুরুষং প্রতি অধর্মধর্মার্গমাগত্য বধা
অধর্ম ধর্মং পরাগাং পরাগচ্ছতি । আগত্য চ ক শ্বিং হতে কুত্র প্রদেশে ফলমুৎপাদয়ন্তি
নহীতরগোবদগ্নং যুৎ অস্তঃ সন্ধ্যাতীরগোমধ্যে হতে সাধাংগোন যত্র কশ্বিন হতে অপিতু
কশ্বিন্দিতমুষ্ঠাতরি অতঃ স মহান্ কো হু খবিত । যদা আহিত্যরশ্মিদমুহ এব গৌরুপেণ
ভুয়তে । গৌঃ উক্তলক্ষণা রশ্মিরূপা গোবৎসং বৎসবল্লক্ষণীয়ং বজ্রমানং উক্তক্রমেণ বিপ্রতী
উদহাং । অথ তথা কৃত্বা সা কজ্রীচী অদৃশ্যগমনা সন্তী কং শ্বিনধর্মং বুদ্ধং অর্জস্থানভাজং বা
কং শ্বিং পুরুষমাদিত্যং পরাগাং অপ্রাভিনিবৃত্তাগতী তন্ন যতোভ্যাঃ স্বর্ধ্যাক্ত কশ্মরৌ যত্র
দেবানাং পতিরেকোহধিবাস ইতি শ্রুতেঃ । তথা কৃত্বা চ কশ্বিং হতে কশ্মিন্নিত্রাদিলোকে
জনয়তি ন সর্ষভ । শিষ্টং সমানম্ ॥ (১ম—১৬০ হু—১৭৭) ।

অথাক্ষাদশী—

অবঃ পরেণ পিতরং যো অম্মানুবেদ পর এনাবরেণ ।

কবীয়মানঃ ক ইহ প্রবোচন্দেবং মনঃ কুতো অধিপ্রজাভম্ ॥ ১৮ ॥

— অথ পদ পাঠঃ —

অবঃ । পরেণ । পিতরম্ । যঃ । অম্ম । অম্মানুবেদ । পরঃ । এন । অবরেণ ।

কবীয়মানঃ । কঃ । ইহ । প্রা । বোচৎ । দেবম্ । মনঃ । কুতোঃ । অধি । প্রজাভম্ ॥ ১৮ ॥

অবঃ অবস্তাং স্থিতং অস্ত পিতরং এতল্লোকপালকমগ্নিং পরেণাদিত্যেন সহ
যোহনুবেদ অমুক্রমেণ জানাতি তথা পরঃ পরস্তাং স্থিতমাদিত্যমস্ত পিতরং পালকং
সৌগীমমেবলোকং বৃত্ত্যান্নিনা পালয়তি । তাদৃশমাদিত্যং এনা অনেনাবরেণায়িনা সহ
যোহনুবেদ অগ্ন্যাদিতৌ ব্যতিহারেণোপাস্তে । সদ্ধা অতিভূতরজস্তমস্তৌ উদ্বুদ্ধ সত্যৌ
অতএব স্বাধীনমারাবেতৌ একতেন বেহদিগচ্ছতি স তাদৃশঃ পুরুষঃ কবীয়মানঃ কবি-

যদাচরন্ ক্রান্তদর্শীত্মনঃ খাপয়ন্ ক ইহান্ধিল্লেক্ প্রবোচৎ প্রব্রবীতি । কিঞ্চ দেবং
 দ্রোতমানং দেবদ্বিষমলৌকিকং বা মনঃ কুতঃ কস্মাদদৃষ্টবিশেষাদধি আধিক্যেন প্রজাতং
 উৎপন্নং । উত্তরমিহ গ্ৰন্থভিত্ত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৪স্থ—১৮৭) ॥

অষ্টকোনবিংশী—

যে অর্কঃস্তা উ পরাচ আহর্যে পরাঃস্তা উ অর্ক চ আহঃ ।

ইন্দ্রশ্চ যা চক্রথুঃ সোম তানি ধূরা ন যুক্তা রজসো বহস্তি ॥ ১৯ ॥

— অথ পদ-পাঠ —

যে। অর্কঃ। তান্। উম্ ইতি। পরাচ। আহঃ। যে।

পরাঃ। তান্। উম্ ইতি। অর্কচঃ। আহঃ।

ইন্দ্রঃ। চ। যা। চক্রথুঃ। সোম। তানি। ধূরা। ন। যুক্তাঃ। রজসঃ। বহস্তি ॥ ১৯ ॥

যে স্বর্য়লোমঘোশ্চক্রে বর্তমানা রশ্ময়ো গ্রহাদিভ্যশ্চ তৎপরিভ্রমণবশেন অর্কঃ।
 অর্কগগনঃ অথোযুগাঃ সন্তি তী উ তানেব পরাচ আহঃ। পরাযুগাঃ চ নানুধ্বানিচঃ
 কালবিদঃ। তথা প্রথমং যে পরাঃ পরাগগনা তী উ তানেব অর্ক চ আহঃ। হে সোম! তৎ
 ইন্দ্রঃ পরমেষ্ঠ্যঃ ত্বাং তুমিহ যুগ্মাধারক আদিতাঃ যদা দাদশাদিত্যানাং মথ্যে তেজোপোঃ
 বিবস্বদিস্রযুতা ইত্যুক্তাদিভ্যমপীজঃ স চ যুগ্মং যা যানি মণ্ডলপরিভ্রমণানি চক্রথুঃ কৃতবন্তৌ তানি
 রজসো রজনাশ্বকশ্চ লোকশ্চ ॥ কশ্মগি যজী ॥ লোকং বহস্তি নির্বহস্তি। অত্র দৃষ্টান্তঃ—ধূরা
 ন শকটাদৌ ধুবিসুতাঃ সংবদ্ধা অশ্বাদয়ো যথা ধুং বহস্তি তথং। যদা ঐতৎপূর্বার্থে দৃষ্টান্তিতং
 ধূরাযুক্তাঃ ধুরিহিতং চক্রমপি ধুবশকেনোচ্যতে। তত্র যুক্তাঃ সমর্পিতাঃ পুরুষাঃ তৎপরিভ্রমণ-
 বশেনাৰ্কাঃ পরাঃকো ভবন্তি। পরাঃপ্যর্কাঃকো ভবন্তি তথং ॥ (১ম—১৬৪স্থ—১৯৭) ॥

অথ বিংশী—

দ্বা হ্রপর্ণা সমুজা সখায়া সমানং বৃক্ষং পরিষম্বজাতে ।

তয়োৱন্যঃ পিপ্পলং স্বাদন্ত্যনশ্চমন্যো অভিচাকলীতি ॥ ২০ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১৭ বর্গ।] চতুঃষষ্টিতমাদিক শততমং সূক্তং ।

৩০৫

—০ অথ পদ-পাঠঃ —

যা। সুপর্ণা। সুহৃৎ। সখা। সমানম্। বৃক্ষম্। পরি। সম্বন্ধাতে ইতি।

ভরোঃ। অস্তঃ। পিপ্লগম্। বাহু। অতি। অনশ্নন। অস্তঃ। অতি। চাক্ষীতি ॥ ২০ ॥

অত্র লৌকিকপক্ষদৃষ্টান্তেন জীব পরমাখ্যানো ভূয়েতে। যথা লোকে যৌ সুপর্ণো
ভূপতনৌ শোভনগমনৌ সখ্যা সমানযোগৌ সখ্যৌ সমানখ্যানৌ সমানং বৃক্ষং পরিষম্বন্ধাতে
একমেববৃক্ষং পরিষম্বন্ধাতে আশ্রয়তঃ। ভরোরস্তঃ একঃ পিপ্লগং পক্ষং ফলং স্বর্ঘ্যতি
স্বর্ঘ্যতরমতি অপরঃ অনশ্নন অচিচাক্ষীতি অতিপশ্রুতি। তদ্বৎ যৌ সুপর্ণস্থানীয়ো ক্ষেত্রজ
পরমাখ্যানৌ সখ্যা সমানযোগৌ যোগোনামসংবন্ধঃ স চ ভাদ্রাশ্বলক্ষণঃ স এবাখ্যা পরমাখ্যানঃ
স্বরূপং যন্ত জীবাখ্যানঃ এবমেবস্বরূপাবিত্যর্থঃ। অনেন ভাস্কর্যমতানুসারিণোহতিরেকনাম্নো
জীবাখ্যা পরমাখ্যানোনাতঃ। স চ পরমাখ্যা জীবানন্তোজীবাশ্রয়াদিতি মতং নিরতং ভবতি।
নমু সংবন্ধোদ্বিষ্টঃ স চ পক্ষিণোরবেভেদমপেক্ষতে অস্তঃ কথমৈকাক্ষ্যামিতি ন ঔপাধিকভেদং
বাস্তবাত্তৎ চাপেক্ষ্য প্রবৃত্তঃ অতএব সখ্যৌ সমানখ্যানৌ নাত্তথ্যানৌ নধেকস্ত বাবৃশং
খ্যানং তাদৃশমেবাত্ত্যতি ব্যাপ্ত্য ভেদঃ সূচ্যে প্রোতিভাতি। কথং তদাখ্যাত্যত ইতি ন
বক্তব্যং। নাত্র পরস্পরং দৃষ্টান্তদ্বিষ্টান্তিকভাবঃ। অপিতু যন্ত বাবৃশং খ্যানং সূচ্যং
পরমাখ্যানঃ তদেবখ্যানমিতরস্তাপি জীবাখ্যান ইতি সখ্যাবিত্যুচ্যাতে একরূপপ্রকাশাবিত্যর্থঃ।
অত উপপন্নমৈকাক্ষ্যং অনেন বাস্তবভেদোহপি নিরন্তঃ সমানং বৃক্ষং পরিষম্বন্ধাতে ইত্যত্র
যথাস্থাত্তরাত্তাবাহুভরোরেকাশ্রয়তমভূপগন্তবাম্ তদ্বৎ সখ্যা। সখ্যাবিত্যুভরাত্ত্যোপেক-
যোগখ্যানো আশ্রয়ণীয়ে বৃশ্যত ইতি বৃক্ষে দেহঃ সচোভরোঃ সমান এক এব জীবস্ত
তোসার্বথাং পরমাখ্যানা সূচ্যেহাহুতৈরারকভাত্ত্যাপলক্ষিহানত্যাচ্চাত্তরোরপি সমানঃ।
তাদৃশং সমানং বৃক্ষং পরিষম্বন্ধাতে পরিষম্বন্ধতঃ আশ্রয়তঃ ন চ জীবস্ত। বস্তত সৈশ্বর্যে
কথং জীববুদ্ধ্যা সংসারশোকাবিত্তি বাচ্যং। ভরোর্যোহকৃততত্ত্বং তথা চ'ধর্ষণিকা' অনুমন্ত-
মায়স অস্ত সন্দেহনিবর্তকমুত্তরং মন্ত্রঃসবমানতি। সমানে বৃক্ষে পুষ্কো নিমগ্নো
অনীশয়া শোচতি মুহমানঃ। জুহে যদা পশু গন্তমীশমস্ত মহিমানমিতি বীতশোকঃ ইতি।
অস্ত যমর্থঃ—এক এব শরীরে পূর্ণঃ পুরুষঃ পরমাখ্যা নিমগ্নো নিগূঢ়ঃ সন্ স্বধর্মপীথরো-
পানীশত্ববুদ্ধ্যা মুহমানো মূঢ়ঃ সন্ শোচতি। সংসারে অহং কর্তা সুখীভূঃবীতি জনন-
মরণেহুভবতি। যদা তু জুষ্টং নিত্যতৃপ্তং অস্তং সংসারশোকাভীভং সৈশ্বর্যমপ্যন্ত
স্বানন্তর্য্য সাক্ষাৎ করোতি তদা বীতশোকঃ দেহাভ্যতিরিক্তঃ স্বস্বরূপসাক্ষাৎকারেণ গত-
তাপত্রয়ঃ সন্ অস্ত মহিমানমিতি নিরন্তসমন্তোপাধিকস্ত পরমেশ্বন্ত মহিমানং সার্সাখ্যা
দর্শনত্বাদিমহিমানমিতি এতি প্রাপ্নোতি ন চ তদ্বাবাত্ত তদ্বহিমা প্রোপ্যতে অতন্তজ্ঞাপা-
তবতীত্যর্থঃ। তদ্বাবস্তত এক এব ভেদস্ত যোহকৃত ইতি প্রোতিভম্। অমুত্তবদশায়াং
লৌকিকবুদ্ধ্যভেদমভূপেত্যোচ্যতে। ভরোরতো জীবাখ্যা পিপ্লগং কক্ষফলং বাহুবাহু-
হুতমতি ভুংক্ते। যন্ত বহুপাক্ষিতং তন্তস্ত বাহু ভবতি। অস্তঃ পরমাখ্যা অনশ্নন আপ্ত-
প্তং—২য় অষ্টক—৩০ (১০ সং)

কামধেনুভূঞানঃ স্পৃহায়া অভাবাৎ আপ্তকামস্তকাঃ স্পৃহেতি যুতেঃ । তস্মাদবাস্তবভেদ-
মুপলব্ধ্য তরোরস্ত ইত্যুক্তম্ । বস্তুভূত্বনীশয়া শোচতি । মুহমান ইত্যুক্তত্বাৎ অভেদ-
এব । তাদৃশঃ পরমায়া অভিচাক্ষীতি স্বাস্থ্যত্বাভ্যন্তং জগৎসাক্ষিভেদেনক্ষতে । অত্র ধৌ ধৌ
প্রতিষ্ঠিতৌ স্বকৃতৌ ধর্মকর্তারাবিত্যাদি নিরুক্তে গতং (নিঃ ১৩.৪৩) । অস্ত মনস্ত
ধ্যাধ্যানমহুস্কেষম্ ॥ (১ম—১৬৪স্থ—২০৭) ।

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে সপ্তদশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

অথৈকবিংশ—

যত্রা সুপর্ণা অমৃতস্ত ভাগমানমেবং বিদথাভিস্বরস্তি ।

ইনো বিশ্বস্ত ভুবনস্ত গোপাঃ সমাধীরঃ পাকমত্রাবিবেশ ॥ ২১ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

যত্র । সুপর্ণাঃ । অমৃতস্ত । ভাগম্ । অনিহমেবম্ । বিদথা । অভিস্বরস্তি ।

ইনঃ । বিশ্বস্ত । ভুবনস্ত । গোপাঃ । সঃ । মা । ধীরঃ । পাকম্ । অত্র । আ । বিবেশ ॥ ২১ ॥

যত্রাদিত্যমণ্ডলে সুপর্ণাঃ সুপতনাঃ শোভনগমনা রশ্ময়ঃ অমৃতশ্চোদকস্ত ভাগং তজনীঃ-
মংশং আশায় অনিমেবং অনবরতং বিদথা বেদনেন জ্ঞানেন অস্মাভিরেবং কর্তব্যমিতি
বুদ্ধ্যা অভিস্বরস্তি অভিপ্রাপয়স্তি । যচ্চ বিশ্বস্ত ভুবনস্ত ভূতজাতস্ত ইনঃ স্বামী তথা তৈৎষ
গোপাঃ গোপায়িতা রক্ষিতারমাদিত্যঃ সঃ পরমেশ্বরঃ ধীরো ধীমান্ প্রাপ্যাত্মগ্রহবৃদ্ধি-
যুক্তঃ সন্ মা মাং পাকং পক্তব্যং অপকপ্রজ্ঞং অত্রাস্মিন স্বকৌরমণ্ডলে অবিবেশ
প্রবেশয়তি । অত্রাস্মদ্বীয়ে দেহে বা নিরামকতয়া প্রবিষ্ট ইত্যধিনৈবতপক্ষে । অথা-
ধ্যাত্মপক্ষে যত্র যস্মিন্নাত্মনি সুপর্ণাঃ শোভনপতনানি স্বস্ববিষয়গ্রহণায় গমমকুশলানীজিহ্বা-
চক্ষুরাধীনী অমৃতস্ত ভাগং অত্র বিঘরাবচ্ছিন্ন চৈতন্তমমৃতমিত্যুচ্যতে । তস্ত ভাগং ভজনীঃ
স্বস্বাংশং অনিমেবং নিমেষরহিতং অনারতং বিদথা বেদনেন বৃত্ত্যবচ্ছিন্নচৈতন্তেনাবরুদ্ধানি
অভিস্বরস্তি অভিপ্রাপ্তি আবরণাপগমনেন ফোরস্তি । কিঞ্চ যস্মিনঃ স্বাম্যস্ত যেষ্ত
বিশ্বস্ত ভুবনস্ত গোপাঃ গোপায়িতা রক্ষিতা বধা বিশ্বস্ত ভুবনস্ত ভূতজাতস্ত স্বামী
অস্ত দেহস্ত গোপাঃ অনেক তস্মৎ পদার্থরোরেকত্বং প্রতিপাদিতং ভবতি । স পরমেশ্বরো ধীরঃ
সমাধিনিষ্ঠঃ সর্বদা অবিক্রিয়ঃ মা মাং পাকং পরিপক্বমনস্বং যাগদানাদিনা অপগত-
জন্তমহুস্কেষেন দর্শনবদতিনির্গলসম্বোদিতকমনস্বঃ মাং আবিবেশ উক্তরূপে চিত্তে তাদৃশং
বস্তুঃ স্মরতীত্যর্থঃ । বধা পরিপক্বমনাহং পূর্বেজ্ঞানদশায়াং মদন্ত জগৎরোহন্তীত্যবহান্ ততঃ
পরমস্তি কশিৎ সর্বজ্ঞঃ সর্বেশ্বরঃ সত্যজ্ঞানাদিলকণ ইতি নিশ্চিত্য পশ্যাৎ গুণপারঃ

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১৭ বর্গ ।] চতুঃষষ্টিতমাদিক-শততমং সূক্তং ।

৩০৭

ভ্যাং স এবাহমস্মীতি মত্বা এবং পারংপৰ্য্যেণাবগত্যা সংভাবনাবিপন্নীতভাবনেন্যুদত্ত-
ভাবনয়া সাক্ষাৎকৃত্য পরিপূৰ্ণঃ পরমাত্মাত্মবসিতার্থঃ । অয়মেব সমাধীরঃ । পাকমত্ৰাবিবে-
শ্চেত্যনেনোচ্যতে । নম্বনবচ্ছিন্নস্ত পরমাত্মনঃ সৰ্ব্বত্রগ্ৰাপ্তত্বাৎ প্রাপ্তিরেব নোপপত্ততে ।
সংপ্রত্যজ প্রাপ্তিবিধিযা প্রাপ্তপ্রাপ্তিরপ্রাপ্তপ্রাপ্তিচেতি । প্রাপ্তত্বাপি কথংচৈবাকীকরত্বায়েনা-
বরণজ্ঞানহানিধায়েণ প্রাপ্তিরূপপত্ততে । অস্ত মন্তস্ত যদ্বিকৃতং যত্র সুপর্ণাঃ (নিঃ ৩১৩)
সুপতনা আদিত্যরশ্ময় ইত্যাদিকং তদত্র দৃষ্টব্যম্ ॥ (১ম—১৬৪২—২১৭) ॥

• • •

অথ দ্বাবিংশী—

যস্মিন্ বৃক্ষে মধ্বদঃ সুপর্ণা নিবিশন্তে স্রবতে চাধি বিধে ।

তস্যোদাহঃ পিঙ্গলং স্বাদগ্রে তন্মোক্ষশদ্যঃ পিতরং ন বেদ ॥ ২২ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

যস্মিন্ বৃক্ষে মধ্বদঃ সুপর্ণাঃ নিবিশন্তে স্রবতে চাধি বিধে ।

তস্ত ইং আহঃ পিঙ্গলং স্বাদ্ অগ্রে তৎ ন উৎ নশৎ ।

যঃ পিতরম্ ন বেদ ॥ ২২ ॥

অত্র বৃক্ষঃ রূপককল্পনা অধিদৈবতে আদিত্যং অধ্যাত্মমাত্মনং চ প্রাশংসতি । যস্মিন্না-
দিত্যে বৃক্ষে বৃক্ষবৎসৰ্ব্বকলাপ্রভূত মধ্বদঃ মধ্ববৃত্তাদিকনাম তদনুভূতি মধ্বদং উদকস্তা-
গারঃ সুপর্ণাঃ সুপতনা রশ্ময়ো নিবিশন্তে প্রবিশন্তি যাত্রো স্রবতে চ পুনরুদয়কালে প্রকাশং
নমন্তি চ । বস্মাভাদিত্যাৎ কৃত্ব অধিবিধে বিধিত্তোপরি তত্ত্বানিত্য বৃক্ষস্ত পিঙ্গলং পালকং
নাম স্বাতরসবৎ অগ্রে উপরি উপাসনানন্তরং আহঃ কথয়ন্তি তত্ত্ববিদঃ । যথা সৰ্ব্বা-
পরিবর্তমানবাহুঃ । জীদৃশং পিতরং জগতঃ পালয়িতারং যো নহো ন বেদ নোপাস্তে স
চৈবোক্ষশং নশতিগতিকন্দা । তৎফলং ন প্রাপ্নোতি । বেদিতুস্ত অগ্রে পিঙ্গলমাহুরিত্যর্থ তৎ
পুংসঃ ইত্যধিদৈবপক্ষে । অধ্যাত্মাত্মপক্ষে । যস্মিন্ পরমাত্মনি বৃক্ষে বৃক্ষবদগনান্নির্ব্বৃত্তে
নবিক্রিয়ে সুপর্ণাঃ শোভনগমনানীজ্ঞহানি মধ্বদঃ মধুনো জ্ঞানস্ত অশ্রীণিতং জ্ঞানেন জ্ঞান-
প্রাপ্তিত্যর্থঃ নিবিশন্তেঋণকালে স্বস্ববিষয়েভ্যঃ প্রতিনিবৃত্তানি আত্মনিবৃত্তা লীয়ন্তে পুনঃ
প্রবোধকালে অধিবিধে বিধিত্তোপরি স্রবতে চ উক্তস্ত স্বস্ববিষয়ান লভন্ত ইত্যর্থঃ । তস্ত
পরমাত্মনঃ পিঙ্গলং পালকং সংসারত উদ্ধারকং স্বাদ্ আত্মানীয়ং অমৃতফলক্ষণং জ্ঞানং
ফলস্বরূপং পুনঃ সুকৃৎশোকেমোহজরাদিগণাদয়ো ন ভবন্তি তচ্ছ স্বাদ্ভুতমং ইত্যরু-

স্বর্গাদিকলানি পুনর্জন্মনাত্মা পাদকথাং আপাতস্বাহনি তৎকলং অগ্রে স্বরূপজ্ঞানোত্তরকাম-
মাহঃ । যঃ পুমান্ পিতরং পালকং জ্ঞানফলং তৎফলাধারমাত্মানং বা ন বেদ ন জানতি
জ্ঞানশাস্ত্রাৎ স তৎকলং নোরশং ন প্রাপ্নোতি । অত আত্মানং যো বেদ স এব তস্মোকক্ষমং
প্রাপ্নোতিত্যর্থঃ । যদা চর্যবদাকাশমিত্যাদিশ্রুতেজ্ঞানং অক্লোপায়ত্তামৃতত্বপ্রাপ্তিং নিবারয়তি ।
ব্রহ্মবেদ ব্রহ্মৈব ভবতীত্যাদিকামুক্তা প্রাপ্তিমাহ । তস্মাদৌদৃশং পরমেশ্বরং বিদিত্ব
মুক্তো ভূয়াসমিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৪ হুক্ত—২২৭) ॥

অথ ত্রয়োবিংশী—

যদগায়ত্রে অধিগায়ত্রেমাহিতং ত্রৈষ্ণুভাৱা ত্রৈষ্ণুভং নিরতকৃত ।

যদ্বা জগজ্জগত্যাহিতং পদং য ইত্যদ্বিত্ত্বস্তে অমৃতত্বমানশুঃ ॥ ২৩ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

যৎ । গায়ত্রে । অধি । গায়ত্রেম্ । আহিতন্ । ত্রৈষ্ণুভাৎ । বা । ত্রৈষ্ণুভম্ । নিঃস্বতকৃত ।

যৎ । বা । জগৎ । জগতি । আহিতম্ । পদম্ । যে । ইৎ । তৎ । বিদুঃ ।

তে । অমৃতত্বম্ । আনশুঃ ॥ ২৩ ॥

গায়ত্রে অধিগায়ত্রেমাহিতং প্রাথম্যাং সর্কেঃ স্তভ্যত্চ গায়ত্রীভূঃ তদীয়ে স্থানং গায়ত্রেণ অধি
উপরি তত্র গায়ত্রেণ আগ্নেয়ং পদং আহিতং । প্রথমমৃষ্টভাং গায়তি ত্রায়শ্চে চেতি ব্যাপ্তা
চ । প্রকাশতেম্মুখাদগায়ত্র্যাসঙ্কেৎপরত্ভাভুক্ত্যগ্নিরপি গায়ত্রেঃ গায়ত্র্যোহগ্নিরিতি শ্রুতেঃ
ভূম্যামগ্নিঃ স্থাপিত ইতি যদন্তি তথা ত্রৈষ্ণুভা ত্রিতীয়বাৎ বৃষ্টিপৰ্জ্বন্ত বিদ্যাজ্ঞপতিস্তোতবৃক্তাধ্ব-
নিক্রান্তেইহং । ত্রৈস্তোতবৃক্তং উদ্বাধ্বত্বর্গলক্ষণস্তোভত্রয়োপেতং বায়ুং নিরতকৃত গং
সম্পাদিতবস্তো দেবা ইতি যদন্তি । বা অথবা জগতি সর্কের্গর্হব্যে উদগততমে বা তৃতীয়কৃত
চ্যালেকে চ জগৎ গমনশীলং আদিত্যাখ্যং পদমাহিতমিতি যদন্তি তদ্বিদং ত্রিষু স্থানেষু ত্রয়াণা
অগ্নাদ্যনাং পদাধানং য ইৎ যে এব নবা বিদুর্জানন্তি ত এবামৃতত্বমানশুঃ অমরগরুণ
পদমাণুবন্তি ইত্যবিলোকম্ । অধাধিবস্তং গায়ত্রে প্রোতঃসবনে অধি উপরি গায়ত্রে হুনা
পদমাহিতমিতি যৎ তথা ত্রৈষ্ণুভাৎ মাধ্যমিনাং সবনাং ত্রৈষ্ণুভং ছন্দো নিরতকৃত তৎ
আহিতমিতি যৎ বা কিং চেত্যর্থ জগতি তৃতীয়সবনে জগৎ জাগতং পদমাহিতমিতি যৎ
তত্তাদৌশং সবনত্রয়েষু ছন্দস্ত্রয়সংস্থাপনং যো নরা বিদুঃ যজমানা বিদুর্জানন্তি তে অমৃতত্ব
জ্ঞানার্হ্যানাংস্বাভাৱং মোক্ষযোগ্যত্বঃ জ্ঞাপ বন্তি । অথবা গায়ত্রে প্রোতঃসবনে ত্রিষু সবনেষু হুতবৎ

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১৮ বর্গ।] চতুঃষষ্ঠিতমাদিক-শততমং সূত্রং ।

৩০৯

পত্নীনাং সৰ্বনাশপি তত্ত্বচ্ছনঃ শঙ্কেনোচ্যতে । গায়ত্রং প্রত্যঃসবনং ত্রৈষ্টুভং মাধ্যম্নিন৮-
সবনং জাগতং তৃতীয়সবনমিতি শ্রুতে: (১৩০ স. ৬৪৫) । তাদৃশে প্রাতঃসবনে অধি
উপরি গায়ত্রং অষ্টাক্ষরাঙ্কং আহাবাপ্রতিগররূপং গায়ত্রং পদমাহিতং তদ্বৎ হোতা-
শোংসাবোমিতি ত্র্যক্ষরেণ আহবয়তে তথাশোংসামো দৈবোমিতি পঞ্চাক্ষরেণাধ্বযুঃ প্রতি-
গৃণাতি । তন্মিলিত্বাহষ্টাক্ষরং সংপত্ততে । তচ্চ ষ্ট্রাক্ষরং গায়ত্রীসদৃশং । তস্তা অপি পাদস্তাষ্ট্রাক্ষর-
ত্বাং ইদমেকং প্রাতঃসবনরূপে গায়ত্রে গায়ত্রপদপ্রতিষ্ঠাপনং । তথা সবনান্তেহপি শংসনানস্তর-
মুক্থং বাচীতি চতুরক্ষরমাহ । হোতা ঔমুক্থশা ইতি চতুরক্ষরমধ্বযুঃ তদষ্টাক্ষরং সংপত্ততে ।
এতদপরং গায়ত্রে গায়ত্রস্থাপনং । তথা ত্রৈষ্টুভামাধ্যম্নিনসবনাং ত্রৈষ্টুভং আহাবপ্রতিগর-
রূপং পদং নিরতক্ষত অধ্বযুঃ তদ্বৎ—মাধ্যম্নিনসবনে হোতাধ্বযো শোংসাবোমিতি আহবয়তে ।
ষড়ক্ষরেণ অধ্বযুশ্চ শংসামোদৈবোমিতি পঞ্চাক্ষরেণ প্রতিগৃণাতি । তন্মিলিত্বৈকাদশাক্ষরং
সংপত্ততে । ইদমেকং মাধ্যম্নিনসবনাদৌ ত্রৈষ্টুভে ত্রৈষ্টুভস্থাপনং । তথা সবনান্তেহপি
শংসনানস্তরং উক্থং বাচি ইত্ৰায়তি সপ্তাক্ষরমাহ । হোতা অধ্বযুশ্চাসুক্থশা ইতি চতুরক্ষরেণ
প্রতিগৃণাতি । তন্মিলিত্বৈকাদশাক্ষরং সংপত্ততে । ইদমপরং ত্রৈষ্টুভে ত্রৈষ্টুভস্থাপনং । তথা
তৃতীয়সবনে হোতাধ্বযোশোশোংসাবোমিতি সপ্তাক্ষরেণাহবয়তে । শংসামো দৈবোমিতি
পঞ্চাক্ষরেণাধ্বযুঃ প্রতিগৃণাতি । তৎ দ্বাদশাক্ষরং ভবতি । তদিন্নং প্রথমং জাগতে জাগতো-
গদনং । তথা পশ্চাদপি শংসনানস্তরমাহ । উক্থং বাচীত্ৰায় দেবেত্য ইতি এতদেকাদশাক্ষরং
ভবতি । তদিন্নম্ভঃ সত্তমিস্ত্র ইত্যচক্ষত ইতি শ্রুতে: । সংখ্যাপুষ্টিঃ ঔমিত্যধ্বযুরেকাক্ষরেণ
প্রতিগৃণাতি । তন্মিলিত্বা দ্বাদশাক্ষরং সংপত্ততে । তদিন্নমপরং জাগতে জাগতপদস্থাপনং । এবং
ত্রিষু ছন্দসু ত্রিষু গায়ত্র্যাদিসবনেষু গায়ত্র্যাদিছন্দস্ত্রয়ঃ পদপ্রতিষ্ঠাপনং এতৎসক্ৰমৈতরেব-
রাঞ্জে—দেববিশ: (ঐ. ব্রা. ৭.১২) কল্পয়িতব্য ইতি খণ্ডে বিম্পষ্টমায়াতম্ । ততাদৃশং
ছন্দসি ছন্দঃস্থাপনং ব ইত্ত্ববিত্ত: নে এব জানন্তি ত এবাসুতত্বামানন্ত: প্রাপুবস্ত্যমুষ্ঠানধারা
এবমজানন্তোহমুষ্ঠানেনাপি ন ফলং প্রাপুবস্ত্যত্যাৰ্থ: । তস্ত সাকল্যাভাবাদিতি ভাব: ॥ ২৩ ॥

অথ চতুর্বিংশী—

গায়ত্রেণ প্রতিমিমেতে অর্কমর্কেণ সামত্রৈষ্টুভেন বাকম্ ।

বাকেন বাকং দ্বিপদাচতুস্পদাক্ষরেণ মিমতে সপ্তবাণী: ॥ ২৪ ॥

— অথ পদ-পাঠ: —

গায়ত্রেণ । প্রতি । মিমিতে । অর্কম্ । অর্কেণ । সাম । ত্রৈষ্টুভেন । বাকম্ ।

বাকেন । বাকম্ । দ্বিপদা । চতুঃপদা । অক্ষরেণ । মিমতে । সপ্ত । বাণী: ॥ ২৪ ॥

গায়ত্রেণ গায়ত্ৰচ্ছন্দসা অর্কঃ অর্চনসাধনং যন্তঃ প্রতিনিমীতে প্রত্যেকং পরিচ্ছিনতি
অর্কো যন্তো তবতি যখনেনাচ্যুতি নিরুন্তঃ (নি. ৫৪) । প্রতিনিমন্তঃ গায়ত্রেণ ছন্দসোপ-
নিবদ্ধং কয়োতি । উপলক্ষণমন্তত্রেয়াং ছন্দসাং যেষত্রেয়াং ছন্দসামিত্রৈব চতুষ্টয়করা-
মিকোন তন্তুচ্ছন্দো নিম্নত্বরত প্রকৃতিত্বাৎ প্রাধান্তেনৈবমুক্তম্ । অর্কণকো জাত্যতিপ্রাঃ ।
সর্বান্ যন্তান্ গায়ত্ৰাদিতিস্থানোতিঃ প্রতিনিমীত ইত্যর্থঃ । যথা প্রতিশব্দঃ সমিত্যে তদ্বিধে
ছন্দোতিশ্রুতান্ সংমিতং কয়োতীত্যর্থঃ । অর্কেন সাম উক্তলক্ষণম যন্তেণ সামগায়ত্ৰযন্তর-
সংজ্ঞকং সাম প্রতিনিমীতে নব্বকং সামতুচে ক্রিয়ত ইতি তিস্থেষকং সামবিহিতং অতোর্কৈঃ
সামেতি বক্তব্যম্ । কথংচ্যুতে অর্কণেতি ? ন বস্তত একং সামৈকস্তামুচ্যাক্তং পশ্চাত্তোজা
তদুচ্ছিন্নরোগীরতীত্যাদিশেষতঃ প্রাপ্তং তিস্থু গানং অত্র একবচনবিকল্পম্ । ত্রৈষ্টুভেন বা কং
অত্র ত্রিষ্টুপাদানমিতবচ্ছন্দঃপ্রদর্শনার্থং অথবা অনাদেশে সর্বত্র ত্রিষ্টুভো গ্রহণাৎ প্রাচুর্যাতি-
প্রারণেবমুক্তং । ত্রৈষ্টুভেন বিবারাত্রিবার্যন্তেন চতুচ্ছন্দঃ বাকং বক্তব্যং এতৎকং ছন্দঃ
প্রতিনিমীতে । অথবা বাকং সূক্তং এতাবত্তিত্রিষ্টুভ তিরুপনিবদ্ধমিদং সূক্তমিতি । তাদৃশেন
বাকেন বাকং বাকবর্গং অমুবাকং বা মিমীতে । কৌদৃশেন বাকেনেতি স বিশেষ্যতে । বিপদা
চতুষ্পদা পাদবয়বদ্বিবিদাদিত্ত্বেনোনিবদ্ধমন্ত্রকপেণ চতুষ্পদা পাদচতুষ্টয়োপেতেন অমুদ্বিবিদম-
কপেণেতি ইয়তীতির্বিপদাতিবর্গঃ ইয়তীতিশ্চতুষ্পদাতিরুপেতো বর্গঃ ইয়দ্বিপদরূপৈর্বাকৈঃ
ইচ্চতুষ্পদরূপৈর্বাকৈশ্চ পরিমিতোহমুবাক ইতি । সূত্রপক্ষে এতাবত্তিঃ সূত্রেরমমুবাক
ইতি । কিকাকরেন অক্ষরেণৈব সপ্তাণীঃ বাগধিষ্ঠিতানি সপ্তহকারিণি মিমতে নির্মাণং কুরন্তি ।
অষ্টাকরা গায়ত্রী একাদশাকরা ত্রিষ্টুপ্ দ্বাদশাকরা জগতীতি অক্ষরৈঃ পাদাঃ পরিমীয়ন্তে
পরিমিতৈঃ পাদৈশ্ছন্দাংসি ততঃ পাদানাং ছন্দসাং অক্ষরং মূলমিতি । তথা অধ্বংসুজামুবাক-
দীনাং চাক্ষরং মূলমিত্যক্ষরপ্রাংশনা ॥ (১—১৬৪সূ—২৪৭) ॥

• • •

অথ পঞ্চবিংশী—

জগতা | সিদ্ধুং | দিব্যন্তভায়দ্রথন্তরে | সূর্য্যং | পর্যপশ্যৎ ।

গায়ত্ৰস্ত | সমিধস্তিস্র | আল্প্ততো | মহা | প্রিরিচে | মহিহতা ॥ ২৫ ॥

—• অথ পদ-পাঠ—

জগতা | সিদ্ধুং | দিবি | অন্তভায়ৎ | রথম্ভতরে | সূর্য্যম্ | পরি | অপশ্যৎ ।

গায়ত্ৰস্ত | সমিধৈঃ | তিস্রঃ | আল্পঃ | ততঃ | মহা | প্র | রিরিচে | মহিহতা ॥ ২৫ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১৮ বর্গ।] চতুঃষষ্ঠিতমাব্দিক শততমং সূক্তং । ৩১১

জগতীহনকার্যমুচ্যংগরং সাম জগত । তেন ব্রহ্মা সৃষ্টিকালে দিক্‌ স্তম্ভনশীলং উদকস্ত
তদনকং বানিত্যং দিবি ছালোকৈ অন্তরায়ং স্তম্ভিতবান্ জাগতো বা এষর এষ তপতীতি
শ্রুতেঃ । রথন্তরে অন্তরানকে সান্নি স্তম্ভিতং স্বর্ঘ্যং পর্থাপশ্রুৎ পরিদৃষ্টবান্ প্রজাপতিঃ তদাধার-
ভূতায়ুচি স্বদৃশমিতি স্বর্ঘ্যপ্রতিপাদকশব্দদর্শনাৎ আসৌ বাববদৃ গতি হি শ্রুতিঃ (ঐ০ ব্রা০
৪:১০) । অতএব তত্র স্বর্ঘ্যদর্শনং বিধীয়তে । রথন্তরে প্রস্তুতমানে সংমিলয়েৎ । স্বদৃশং
প্রতিবীক্ষেতেতি সাম ব্রাহ্মণেন গায়ত্রস্ত গায়ত্রায়ুৎ স্তম্ভ সামঃ সমিধঃ সমিধনাস্ত্রয়ো বিতস্তী-
রাহঃ পাদত্রয়মাহরিতার্থঃ । অথবা তিস্র ঋচ আহঃ । ততো হেতোঃ মহা বলেন মহিষা মহর্ষেন
প্রিরিচে প্রিরিচ্যতে । অত্যানি সমানি পৃথক্ পৃথক্ নির্মিতবান । যদা গায়ত্রশব্দঃ ছন্দোবাচী ।
তুস্ত তিস্রো মূক্তিরাহঃ । ক্রমেণ ষ্টাকটৈকাদশাক্ষরদ্বাদশাক্ষটৈর্গায়ত্রী ত্রিষ্টুভজপত্যাশ্রিকঃ ।
যদাদেং ততস্তস্মাদ্ গায়ত্রীছন্দস্যং কনিষ্ঠা সতী মহা বলেন মহর্ষেন প্রিরিচে সর্কাসি
ছনাস্ততিক্রামতি । যেনৈব বলেন সোমমাদ্রুতবতী তাদৃশেনৈব ভবতি ॥ ২৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়েষ্টাদশো বর্গঃ ॥ ১৮ ॥

• • •

প্রবর্গ্যে ষষ্ঠ্যুচ্চাস্থানকালে উপহর ইত্যাদিকে যে ঋচো উপহরে সুহবায় ধেনু-
মেতামিতি দে ইতি সৃজিতম্বাৎ ।

সৈম্বা ষড়্‌বিংশী—

উপহরয়ে সুহবায় ধেনুমেতাং সুহস্তো গোধুগুত দোহদেনাম্ ।

শ্রেষ্ঠং সবং সবিতা সাবিষমোভীকো ঘর্ম্মস্তদুযু প্রবোচম্ ॥ ২৬ ॥

—• অথ পদ পাঠঃ —

উপ । হরয়ে । সুহবায় । ধেনুয় । এতাম্ । সুহস্তঃ । গোধুগু । উত । দোহং ।

এনাম্ । শ্রেষ্ঠম্ । সবম্ । সবিতা । সাবিষং । নঃ । অতিহইকঃ । ঘর্ম্মঃ ।

তৎ । উম্ ইতি । সু । প্র । গোচম্ ॥ ২৬ ॥

অহং হোতা উপহরয়ে উপেত্যাহবামি । কিং ? এতাং ধেনুং আগচ্ছতীং কীরেণ প্রীরিত্বীং
গাং প্রংগ্যার্থাৎ । পূমঃ কীদৃশীং ? সুহবায় সুষ্ঠুদোহুতীং । উত অশিচ এনাং উক্তলক্ষণং গাং
সুহস্তঃ শোভনহস্তঃ দেহম কুশলঃ গোধুক্ গোদোহ্য অক্ষর্যুঃ দোহং বোদ্ধি যদাদেবং
তস্মাদুপহর ইত্যর্থঃ । তদর্থং সবিতা সর্কাস্তাস্মাতা পরমেধমো নোহস্মদীয়ং শ্রেষ্ঠং প্রশংসং

সবং সোমযোগং কীরং বা সাবিষং অমুজানাতু । ২ ধমেবং ? উচ্চকাধ্যাহারঃ । যদ্যস্মাৎ ষর্ষঃ
প্রবর্গ্যঃ যদবর্ম ঈত্যাতঃ বস্ত্রদবর্মস্ত বর্ষস্মিতি তৈত্তিরীয়কম্ (তৈঃ আঃ ৫ম প্রপাঠকে) ।
তত্তাদুশোভীকঃ স্ত্রিভীপ্তঃ তদ্ব উশব্দএবকারার্থঃ তস্মাদেব কারণাৎ সূপ্রাণেচং স্ত্রীভূত্রবীদি
উপহবঃ ঈতি । যদা এতানং পুরতো দৃশ্যমানং ধেমুং বৃষ্ট্যা গ্ৰীণয়িত্রীং মেঘলক্ষণাৎ ধেমুং
উপহবয়ে আহবয়ামি বর্ষদোহার কিং চৈনাং ধেমুং সূহস্তঃ শোভনদোহনকুশলহস্তোপেতো
গোধুক্ গোদোহ্য আদিত্যো বা বায়ুর্দোহৎ দোহ্মি তদবীনদ্ধাবর্ষণস্ত কিংচ তদর্থং সবিতা
প্রেরকঃ পরমেধরোহস্মদর্থং অস্মদুপভোগাদুপভোগস্য সাবিষং অমুজানাতু প্রতিবদ্ধ-
মাকরোদ্বিত্যর্থঃ । বিমিতীদম্যত ইত্যাচ্যতে ষর্ষঃ গ্রীষ্মঃ অবর্ষণকথিতঃ শস্তশোষঃ
অভীকঃ প্রবৃদ্ধঃ তদ্ব প্রবোচঃ তস্মাদেবকারণাৎ ব্রবীমি ॥ ব্রবীতেলুঙি বচ্যাদেশে অস্ততি-
বক্তীত্যাদিনা চ্চৈবঙ । ছান্দসোহডভাবঃ ॥ (১ম—১৬৪সূ—২৬খ) ॥

অথ সপ্তবিংশী—

হিঙকৃথতী বহুপত্নী বসূনাং বৎসমিচ্ছন্তী মনসাত্যাগাং ।

হুহামশ্বিত্যাং পয়ো অল্লোয়ং সাবধর্তাং মহতে সৌভগায় ॥ ২৭ ॥

— অথ পদ পাঠঃ —

হিঙকৃথতী । বহুপত্নী । বসূনাং । বৎসম্ । ইচ্ছন্তী । মনসা । অশ্বি । আ । অগাং ।

হুহাম্ । অশ্বিত্যাম্ । পয়ঃ । অল্ল্য । ইয়ম্ । সা । বদ্ধতাম্ । মহতে । সৌভগায় ॥ ২৭ ॥

যদা হুতাগোঃ হিঙকৃথতী বৎসং প্রতিহিঙ্কারং কুরুতী বসূনাং বহুপত্নী কীণোদধা-
জ্যাদিবহুধনানাং সর্করাপালয়িত্রী বৃত্তাবৃত্তিহাং বসুনঃ পালয়িত্রীভ্যং তত্ৰৈবাধিক্যং চ প্রতি-
পাততে । পুনঃ কীদৃশী ? মনসা বৎসমিচ্ছন্তী কীদৃশী সা অত্যা গাং অত্যাগমং ইয়ং আগগাং ।
অল্ল্য গোনাঈতৎ । অহননীর গোঃ অশ্বিত্যাং তাক্যামর্থায় পয়ঃ কীরং হুহাং হুহাং সা তাদৃশী
মহতে সৌভগায় প্রবৃদ্ধায় সৌভগায় বদ্ধতাং প্রবৃদ্ধা ভবতু । যদ্যস্মৈ সৌভগায় কীরং
বর্দ্ধতৎ । অত্রাপি বৃষ্টিপরত্নেন যথাযোগ্যং যোগং তিত্ত কৃথতী বর্ষগায় শব্দবতী বসূনাং
গোঃ প্রাধিধানানাং বহুনাং বহুপত্নী তেষামেব পালয়িত্রী বৎসং লোকং বৎসবৎপোষণীয়ং মনসা
ইচ্ছন্তী গ্ৰীণয়িতুং অত্যাগাং অভিগচ্ছতী । মেঘরূপা সা চার্যা অহস্তব্যা প্রস্তুতোত্যর্থঃ ।
পয় উদকং অশ্বিত্যাং ব্যাপ্তভ্যাং স্বাবরজলমাত্যাং অর্থায় যদা অশ্বিনৌ বায়ুদ্বিতৌ তাত্যাং
সকাশাং হুহাং হুহাং তৌ হি বৃষ্টৈর্দোহয়িতারৌ শিষ্টমবিশিষ্টম্ ॥ (১ম—১৬৪সূ—২৭খ) ॥

অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ১৯ বর্গ।] চতুঃষষ্টিতমাদিক-শততমং সূক্তং।

৩১৬

প্রবর্ণ্যে অভিষ্টবৈবোধনসময়ে বৎসে মাতুঃ সকাশাদপনীয়মানে গৌরমীমেদিত্যে।
দ্বিতীক—গৌরমীমেদন্ত বৎসং মিবন্তং নবসেতুপনীযতেতি।

সৈমাক্ষাবিংশী—

গৌরমীমেদন্ত বৎসং মিবন্তং মূর্ধানং হিঙ্‌কুণোগ্নাতবা উ।

স্বকাপং ঘর্ষমভিবাবশানা মিমাতি মাযুং পয়তে পয়োতিঃ ॥ ২৮ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

গৌঃ। অমীমেং। অহু। বৎসম্। মিবন্তম্। মূর্ধানম্। হিঙ্। অকুণোং। মাতবৈ।

উম্ ইতি। স্বকাপম্। ঘর্ষম্। অভি। বাবশানা। মিমাতি।

মাযুম্। পয়তে। পয়োতিঃ ॥ ২৮ ॥

গোধেহুঃ মিবন্তং নিমীলিতাকং বৎসমহুপ্রাপ্য অমীমেং শব্দং করোতি। মৌমরতিঃ
শব্দকর্ণা। যদা উক্তং বৎসমহু আত্মানং প্রক্ষিপতি কিক তন্ত বৎসন্ত মূর্ধানং মাতবৈ মাতুঃ
নির্ধাতুং লেহনেন শোধয়িতুং ॥ উপদেহিবধারণে ॥ হিঙ্‌কুণোং হিংকারমকরোং করোতি।
কিক স্বকাপং বৎসন্ত শব্দবদনপ্রোক্তং ফেনন্ত প্রষ্টারং ঘর্ষং কীরন্ত ক্ষরণশীলং বৎসং অতি
অভিলক্ষ্য বাবশানা ভুজং কাশ্মরমানা মাযুং শব্দং মিমাতি নির্ধাতি করোতি। তাদৃশী সত্যী
পয়োতিঃ প্রভূতৈঃ কীরৈঃ পরতে প্যারতে আপ্যায়নং করোতি বৎসম্। অত্রাপি মেঘপরন্তরা
বোধনীয়ং। এবমাহতা মেঘরূপা গোধেহুঃ মিবন্তং বৃষ্টিরূপকীরাতাবেন নিমীলিতাক
লোকান্তঃ পুত্রং অহু অহুহৃত্যামীমেং গর্জনশব্দং বর্ষণচিহ্নরূপং করোতি। মূর্দ্ধানীয়াং ভূমিং
মাতবাতি নির্ধাতুমেব সন্তানিয়ুক্তাং কতুং হিঙ্‌কুণোং হিংকাররূপং শব্দমকরোং। প্রতি-
পাদনভেদানপুনরুক্তিঃ। কিক স্বকাপং ফলন্ত প্রষ্টারং ঘর্ষং দীপ্তং পুত্রমভিবাবশানা আভি-
মুখেন কামরমানা পয়োতিরূপকৈঃ পরতে প্যারতে আপ্যায়নং করোতি ॥ ২৮ ॥

অথৈকোনত্রিংশী—

অয়ং শশিঙ্‌ক্তে যেন গৌরভীরতা মিমাতি মাযুং ধ্বসনাবধিশ্রিতা।

সা চিতিভিনিহি চকার মর্ত্যং বিদ্যাস্তবন্তী প্রতিবত্রিমৌহত ॥ ২৯ ॥

অথৈক—২য় অষ্টক—৪০ (১০ সং)

— অর্থ পদ-পাঠঃ —

অয়ম্ । সঃ । শিঙক্তে । যেন । গৌঃ । অভীবৃত্তা । মিমাতি ।

মায়ম্ । ধ্বসনো । অধি । শ্রিতা ।

স। চিত্তিহতিঃ । নি । হি । চকার । মর্ত্যম্ । বিহ্র্যৎ ।

ভবতী । প্রতি । বত্রিম্ । ঔহত ॥ ২২ ॥

গৌঃ যং বৎসঃ শিঙক্তে অব্যক্তধ্বনিং কয়োতি যেন বৎসেন গৌশ্চাত্তা অভীবৃত্তা অগজা-
ভিত্তো বেষ্টিতা ভবতি । কিঞ্চ সা গৌশ্চাত্তা যং মিমাতি নির্মিমাতি । কুত্র হিতা ? ধ্বসনাবি-
শ্রিতা ধ্বসনস্থানে গবাং নিবাসপ্রসেধিষ্টিতা । সা তাদৃশী চিত্তিহতিঃ জ্ঞানেন্ত্বংপূর্কটৈকঃ কণ্ঠবি-
মর্ত্যং নিচকার হি নৌচৈঃ কয়োতি । জ্ঞানবিশিষ্টা মমুখাঃ যথা বালকজ্ঞানন্তনপানান্নিধেয়ং
কুরুন্তি ততোহ্যতিশয়মিহ কয়োতীত্যর্থঃ । কিঞ্চ বিহ্র্যদ্ব্যস্তি বহুকীরতয়া বিতোতমান
বত্রিং স্বকীরং রূপং । বত্রিরিত্যুপনাম । প্রতোহত প্রকাশয়তি । যদা বৎসস্নেহাতিশয়রূপা
বিহ্র্যং ভবন্তি বিহ্র্যদিব শীঘ্রদর্শনা ঔহত অয়মেকোহর্থঃ । অর্থান্তরং চ শাকপুর্নির্মা-
ণনিরুক্তাচার্য্যঃ সকলমন্ত্রদেবতা জানামীত্যভিধানিতবান্ । হ্রজেরস্ত তদ্বস্ত স্বরূপমসৌ জানামি
কিলেনং ব্যাঘোহরামীতি মনসি কৃৎস্না সন্দ্বিষ্টোত্তমলিঙ্গা দেবতা প্রোহরাসীদথ তত্র প্রতঃ সঃ
তাং ন বুবেধে বুভুৎসসা চ তাং স্বরূপং প্রদর্শয়েতি পপ্রচ্ছ সা চান্নং সশিঙক্ত ইত্যোয়ামদেবত
তত্র প্রতীকমানং মৎস্বরূপমিত্যুপদেশ । কথমত্রোত্তমলিঙ্গং ? বস্তুতঃ উত্তমলিঙ্গং কথ
দেবতৈক্যমিতি উচ্যতে । অত্রোত্তমলিঙ্গত্বমুত্তরথা সংভবতি । জীপুঞ্জিগ্ধরেন মধ্যমোক্ত
লিঙ্গদ্বয়েন চ তৎ কথং অয়ং সয়েনেতি । পুঞ্জিগ্ধবাচিনা শব্দত্রয়েণ মেঘঃ প্রতীক্যে
অমিশ্রিতাসেত্যাদিনা জীলিঙ্গবাচকেন মাধ্যমিকা বাক্ । অত উত্তমলিঙ্গং ক
বিহ্র্যদ্ব্যস্তীত্যন্তং মধ্যমলিঙ্গং । তত্র মেঘস্তনিতমোশ্চাধ্যমিকয়োঃ প্রতীতেঃ । তথা সঃ
বত্রিমৌহত ইত্যত্র বর্ষণে পৃথিবীং প্রচ্ছাদ্য তস্তা রসং প্রত্যাদন্ত ইত্যয়মর্থো বিবক্ষিত
স চান্নিত্যব্যাপার ইত্যুত্তমলিঙ্গং । তর্হি বস্তুত উত্তমলিঙ্গপ্রতীতেঃ উভে অপি দেবে
বল্লভং সা দেবতেতি জ্ঞায়ৎ । অতঃ কথমেকদেবতাসিদ্ধিরিত । অয়ং স যেনেত্যেতা
ব্যত্যয়প্রেরণ সর্গদেবতানামধিষ্ঠানাস্বিকার্য্যঃ একত্বপ্রবণেন বা সর্গফলদাত্ত্বান্ন একত্বপ্রেরণে
বা দেবতৈক্যোপপত্তেঃ । অনেন মধ্যমোত্তমভেদেনোত্তমলিঙ্গত্বপক্ষেহপি দেবতৈক্যমু-
ভবতি । অত এতৈকব বামহানাস্মাৎদেবতেতু্যক্তদ্ব্যস্ততো দেবতৈক্যং অধিষ্ঠাত্রিষ্ঠানভেদে
ভেদশ্চ ন বিরূধ্যতে । অয়ং সশিঙক্তে ইয়ং সা মাধ্যমিকারা বাচোষিষ্ঠাত্রীদেবতা পিতা
অব্যক্তধ্বনিং কয়োতি । যেন গৌরভীবৃত্তা । গৌরতি বাজ্-নাম । মাধ্যমিকা বাক্ যত্রা
অভিতো ব্যাঘ্রা অধিষ্ঠিতেত্যর্থঃ প্লেয়ং শিঙক্তে । অথবা অয়ং সশিঙক্ত ইতি নৈব মাধ্যমি

। ১৫, ৩ অধ্যায়, ১২ বর্গ ।] চতুঃষষ্টিতমাদিক-শততমং সূত্রং ।

৩১৫

ক নির্দিষ্টতে। অপিচু যেষঃ তন্তাং বাচি শিৎজানায়ং স এব শিৎক ইত্যুপচর্যতে। যক :
ক্রাশকীতিবৎ অয়ং স মেঘঃ শব্দং করোতি। যেন মাধ্যমিকা বাগতিব্যাপ্তা শব্দেনে প্রকার-
বোচ্যতে—মিমাতি মাযুং ত্তনিতলক্ষণং শব্দং করোতি। অথবেয়ং লুপ্তোপমা মিনোজি-
তেতঃ সর্বত্র প্রক্ষিপতীতি মাযুরাদিত্যঃ তমিবাতি দীপ্তং করোতীত্যর্থঃ অথবা সমর্থ্যা-
স্থানমাদিত্যসদৃশং নির্মিমীতে। কুত্র স্থিতা? ধ্বশনাবধিশ্রিতা ধ্বংসনে মেঘেধ্বিশ্রিতা
॥ ঈদৃশী চিত্তিভিঃ। কৰ্ম্মনামৈতৎ। স্বকৰ্ম্মভিবৃষ্টিরূপৈৰ্ধৰ্ম্ম্যং বরণধৰ্ম্ম্যং স্থাবরজঙ্গমরূপং
সংসং জগৎ নিহিত্কার নীচৈঃ করোতি যমুখান্ অগতান্ করোতি। ওষধ্যাদিকং
প্লেদনবনতং করোতি। অথবা চিত্তিভির্দেহ্যান্তলক্ষণৈঃ কৰ্ম্মভিঃ বিদ্যতি বিদ্যোতমানায়ং
দ্রোত্যা সৰ্বে শিরাংসি নতাদি কুর্ত্তি। কথংভূতামি নীচৈঃ করোতীতি উচ্যতে।
দ্রোতবদী বিদ্যাজগতামাপাশ্রয়ানা প্রতিবত্রিমৌহত। বত্রিমিত্তি রূপনাম। উহতিরজ
নামর্থ্যাচ্ছপসংহারবাচী। প্রত্যুপসংহরতি উদকলক্ষণং রূপং পুনরাবন্তে রশ্মিযারা বৃষ্টমুদকং
পুনর্ধৰ্ম্মকালে আদন্তে। একশ্চৈব জ্যোতিবস্ত্বেধাকরণাবিহ্যতঃ সূর্য্যরশ্মিভাব উপপত্ততে।
৪ম (৭৭ সং ৮৪/১২) অকৃষস্ত্বেহা ভূবেকমিত্তি বক্ষ্যমাণদ্বাং তমিতত্ত বিদ্যভাবো
স্ববিদ্যাস্তনিতানামভেদাভিপ্রায়েণ ॥ (১ম—১৬৪ সূ—২২৭) ॥

অথ ত্রিংশী—

অনচ্ছয়ে তুরগাতু জীবনেজ্জবং মধ্য আপন্ত্যানাং।

জীবো যুতস্ত চরতি স্বধাভিরমর্ত্যো মর্ত্যেনা সহোনিঃ ॥ ৩০ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

অনং। শয়ে। তুরংগাতু। জীবম্। এজং। জবম্। মধ্য। আ। পন্ত্যানাম্।

জীবঃ। যুতস্ত। চরতি। স্বধাভিঃ। অমর্ত্যঃ। মর্ত্যেন। সহোনিঃ ॥ ৩০ ॥

অনেন দেহজ্ঞানসারভা জীবন্ত নিত্যদ্বং চ প্রতিপাদ্যতে। ইদং শরীরং জীবাবস্থায়ং
অনং প্রাণনং কুর্ত্তং জীবং জীবনবৎ তুরগাতু অব্যাপারায় তুরগমনং সৎ এজং
কাম্যমানং সৎ শব্দে শেতে ধর্ত্ততে। পশ্চাৎ প্রাণাপগমনান্তরং উক্তবিলক্ষণং সৎ
ধ্বংসবিলিভং সৎ পন্ত্যানাং গৃহাণাং মধ্যো অধৈতেষাশেতে চ স্থাপুবিস্তীৰ্ণতি। আকারঃ পুংগো
বা। জীবন্ত বৈলক্ষণ্যমাহ। যুতস্ত শরীরস্ত সধকী জীবঃ মর্ত্যেন সংগধৰ্ম্মকেন শরীরেণ স
হোনিঃ পূৰ্ণং সম্বন্ধোপপত্তিস্থানঃ। যন্তপি জীবন্ত জন্মাত্ত তথাপি বপুঃস্বত্বজ্ঞাবৎ

তৎসম্বন্ধেনোপচর্যতে । তদেবাহ—অম্ববাক্যঃ অম্বরণস্বভাবঃ জীবাপেতং বাবকিলেপং শ্রিত্য
ইতি শ্রুতেঃ । উক্তস্বভাবো জীবঃ স্বাভিচ্চরতি পুত্রৈঃ স্বাকারপূৰ্ণদন্তৈরনৈচ্চরতি
বর্তত ইত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৪ম—৩০ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে একোনবিংশো বর্গঃ ॥ ১৯ ॥

প্রবর্ণ্যেভিষ্টেবে অপশ্রং গোপামিত্যেকা বিনিয়ুক্তা । স্বত্রিতক—অপশ্রং গোপামনিপত্তমানম্
জকে দ্রপ্পতেতি ।

সৈষা সূক্তে একত্রিংশী—

অপশ্রং গোপামনিপত্তমানমা চ পরা চ পথিভিচ্চরন্তম্ ।

স সত্ৰীচীঃ স বিষূচীর্বসান আবরীবর্তি ভুবনেষন্তঃ ॥ ৩১ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ —

অপশ্রম্ । গোপাম্ । অনিপত্তমানম্ । আ । চ । পরা । চ । পথিভিঃ । চরন্তম্ ।

সঃ । সত্ৰীচীঃ । সঃ । বিষূচীঃ । বসানঃ । আ । বরীবর্তি । ভুবনেষু । অন্তরিতি ॥ ৩১ ॥

অহং গোপাং সর্বস্ত লোকস্ত বৃষ্টিপ্রকাশাদিনা গোপামিত্যাহ অনিপত্তমানং কদাচিৎ
প্যবিষয়ং তথা পথিভিঃ বিচিত্রৈঃ মার্গৈরন্তরিকরূপৈরাচরন্তং চ পরাচরন্তং চ উদর-
প্রভৃত্যা মধ্যাহ্নাগচ্ছন্তং মধ্যাহ্নপ্রভৃত্যা সায়াং পরায়াং গচ্ছন্তং এবং মহামুভাবমাদিত্যঃ
অপশ্রং যাব্যোহান পশ্চেষং । কিঞ্চ স আদিত্যঃ সত্ৰীচী সহাকৃতীঃ বিষূচীঃ বিষগকৃতীঃ
রাত্রাবপি চন্দ্রভোমাদিত্যানাং প্রকাশয়িত্রীঃ ত্রিষো বসানঃ আচ্ছাদয়ন্ত ভুবনেষু ভূনৈক-
দেশেষু লব্ধাদিপ্রদেশেষু অন্তর্গত্যা অবরীবর্তি উদয়ান্তময়ং কুর্কস্তু পুনঃপুনরাবর্ততে
তমপশ্রামিত্যর্থঃ । এষ বৈ গোপা এষ হীমং সর্বং গোপায়তীত্যাত্মসম্বন্ধম্ । অপশ্রং
গোপামিত্যাহ অসৌ বা আদিত্যো গোপাঃ স হীমাঃ প্রজা গোপায়তীত্যাদি তৈত্তিরীয়াং
(তৈত্০ আ০ পঞ্চম-প্রপাঠকে) বা দ্রষ্টব্যম্ ॥ (১ম—১৬৪ম—৩১ম) ॥

অথ চতুর্থী—

য ঙ্গ চকার ন সো অস্ত্বেদ য ঙ্গ দদর্শ হিরণ্মিষু তস্মাৎ ।

ম মাতুর্যোনা পরিবীতো অন্তর্বহুপ্রজানিধিত্তিমা বিবেশ ॥ ৩২ ॥

—০ অথ পদপাঠি .—

বঃ। জৈম্। চকার। ন। সঃ। অস্ত। বেদ। যঃ। জৈম্। দদর্শ।

হিরুক্। ইৎ। হু। তন্মাৎ।

সঃ। মাতৃঃ। যোনা। পরিব্রীতঃ। অস্তঃ। বহুঃপ্রজাঃ।

নিঃস্বভিত্তিম্। অ। বিবেশ ॥ ৩২ ॥

অত্র গৰ্ভবাসক্ৰেণপূৰ্ণকজননপ্রতিপাদনে তৎপরিহারায়িত্বা জ্ঞাতব্য ইত্যর্থঃ প্রতি-
পাঠতে। বঃ পুমান্ পূজার্থী জৈ এনং গৰ্ভং চকার কৰোতি বিক্ৰিপতি বা
তৎকারণভূতস্থ রেতসো বিক্ষেপদ্বারেণ ন স পুমানস্ত তৎসং বেদ ॥ কৰ্ম্মণি যতী বা ॥
এনং গৰ্ভং জানাতি। কথংভূতঃ? কথং বাকেন প্রয়োজনেনেতি সৰ্ব্বাখ্যানজানাতীত্যর্থঃ।
যশ্চ মাতুরুদরস্থং দদর্শ উদরবুদ্ধানুগ্ৰহংপত্ন্যামুমানেন বা দর্শয়তি স তস্মাদ্ভূতঃ
সকাশাৎ স হিরুগিগ্নুহি। কগিত্যস্ত্যভিতানম ইচ্ছাক্ এবকার্থঃ মুনিশ্চয়ে ॥ অত্যন্ত-
মন্তর্হিত এব খলু। বধা বঃ সংসারাবস্থায় জৈ এনং কৃষিবাণিজ্যবেদাধ্যয়নাদিকং চকার
সোহস্ত এতন্ন বেদ লোকান্তরে জন্মান্তরে বা তথা য জৈ এনং দদর্শ গিরিনদীসমুদ্র-
বদ্ধাদিকং দদর্শ। জীবনময়ে তস্মাদ্ভূতাক্ষিরুগিগ্নু পৃথগেব অত্রাত্মভূতং সৰ্ব্বং ন জন্মান্তরে
লোকান্তরে বা হু ভবতীত্যর্থঃ। স তাদৃশো মাতৃর্জনন্যঃ যোনা যোনৌ অস্তঃ পরিব্রীতঃ
উৎকরায়ুচ্যং পরিতো বেষ্টিতঃ সন্ বহুপ্রজাঃ বহুজন্মভাক্ অথবা উৎপন্নঃ সন্ স্বয়মপ-
পত্যোৎপাদনেন বহুপ্রজাঃ নিঃস্বভিমাংবিবেশ গৰ্ভদ্বঃখমমুভবন্ নিঃস্বভিতিধানং প্রদ্বঃখ-
মমুভবতি। যাবৎ স্বরূপভূতাত্মজ্ঞানং অতন্তৎপরিহারায়িত্বা জ্ঞাতব্য ইত্যুক্তং তবতি
এবমাত্মবিদ্যামতিপ্রোক্তোহর্থঃ। নৈকজ্ঞানং তু মতে-য জৈ চকার মধ্যস্থানো বায়ুর্মেষো
বা এতদ্ভূতাদিকং কৰোতি সোহস্ত তদ্ব্যমিতি শেষঃ। অথবা এতৎ কৰ্ম্ম ন জানাতি তয়ো-
রচেতনভাদিতি ভাবঃ। যস্ত জৈ এতদর্শ পশুতি তস্মাদপি হিরুক্ অন্তর্হিতঃ প্রাণিকৰ্ম্ম-
বশেন কালে বধিতা পরমেশ্বর আদিত্যাখ্যানি গৃহ ইত্যর্থঃ। য জৈ হিরুক্ অন্তর্হিতঃ
জৈম তদদর্শ পশুতি। স বৃষ্টিগচ্ছনঃ পূজো মাতৃর্শ্রিমাতুরুদরিক্তস্ত যোনৌ যোনিবহুৎপত্ত্যাদভূ-
তেহস্তরিকে উভয়োরপ্যন্তরিক্তন মধ্যং সাম্যাবিশেষভাবো দ্রষ্টব্যঃ। অন্তরিকৈকদেশে
যোজ্যমন্তর্শ্রমে বহুপ্রজাঃ বহুপ্রজাতারঃ বহুপ্রাণ্যপকারী অথবা জনিত্বাত্মভাবিত্যর্থঃ
বহুনাং ধারাণাং সমুৎপাদনদ্বারেন প্রাণিনাং প্রজনয়িতা সন্ নিঃস্বভিৎ নিয়মণদ্যনাং
ভূমিমাংবিবেশ প্রবিশতি প্রাপ্নোতীত্যর্থঃ ॥ { ১ম—১৬৪ম—৩২ম ॥

অথ ত্রয়স্মিন্শী—

মৌ পিতা জনিতা নাভিরত্র বন্ধুমে মাতা পৃথিবী মহীয়ম্ ।

উত্তানয়োশ্চমো ৩ যোনিরন্তরত্র পিতা হৃহিতুর্গর্ভমাধাৎ ॥ ৩৩ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

ভোঃ মে পিতা জনিতা নাভিঃ অত্র বন্ধুঃ মে মাতা পৃথিবী মহী ইয়ম্ ।

উত্তানয়োঃ চমোঃ যোনিঃ অন্তঃ অত্র পিতা হৃহিতুঃ ।

গর্ভম্ আ অধাৎ ॥ ৩৩ ॥

দীর্ঘতমা ব্রবীতি । মে মম ভৌর্হ্যলোকঃ পিতা পালকঃ ন কেবলং গাণকত্বমাত্রং
অপিহ জনিতা জন্মস্বিতা উৎপাদয়িতা । তত্রোপপত্তিমাহ—নাভিরত্র নাভিভূতো ভোমো
রসোহত্র তিষ্ঠতীতি শেষঃ । ততশ্চান্নং জায়তে । অন্নাদ্ভেতঃ রেশসো মমুখ ইত্যেবং পারম্পর্যেণ
জননসংঘংধিনো হেতো রসস্তাত্ত্বসত্ত্বাৎ অনেনৈবাত্তিগ্রাহ্যেণ জন্মিতেক্ষ্যচ্যতে । অতএব বন্ধুঃ
বন্ধিতা তথেষং মহী মহতী পৃথিবী মে মাতা সাত্বত্বানীয়া বোভূতোবধ্যানিসিদ্ধাতীত্যর্থঃ ।
বিক্র উত্তানয়োঃ উৎপাদনয়োঃ চমোঃ সর্বত্র অত্রোত্তোপপত্তিমাহ—নাভিরত্র নাভিভূতো
বন্ধুঃ যোনিঃ সর্বভূতনির্মাণাশ্রয়কল্পিকং বর্ষত ইতি শেষঃ । অত্রান্তরন্তরিক পিতা
হৃদ্যলোকঃ অধিষ্ঠাত্রিষ্ঠানকোঃভেদেনাদিত্যো ভৌকচ্যতে । স ব্রহ্মস্বিতঃ অথবা ইন্দ্রঃ
পর্জন্তো বা হৃহিতুঃ দূরে নিহিতায়াঃ তুম্যাঃ গর্ভং সর্বোৎপাদনসমর্থং বৃষ্ট্যদকলমণং
আধাৎ সর্বভূতঃ করোতি ॥ (১ম—১৬৪স্থ—৩৩৩) ॥

• • •

আশ্বমেধিকে মধ্যমেধিনি ব্রহ্মোত্তো গোবাদয়ঃ পৃচ্ছামিষ্যেত্যমরা বজ্রমানং পৃচ্ছন্তঃ । তথা
৩ ব্রজিতম্—একৈকশো বজ্রমানং পৃচ্ছন্তি পৃচ্ছামি ত্বা পরমন্তং পৃথিব্যা ইতি ॥

সৈবা চতুস্মিন্শী—

পৃচ্ছামি ত্বা পরমন্তং পৃথিব্যাঃ পৃচ্ছামি যত্র ভুবনস্য নাভিঃ ।

পৃচ্ছামি ত্বা বৃক্ষো অশ্বস্য রেতঃ পৃচ্ছামি বাচঃ পরমং ব্যোম ॥ ৩৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

পৃচ্ছামি। যা। পরম্। অস্তঃ। পৃথিব্যাঃ। পৃচ্ছামি। যত্র। ভুবনস্ত। নাতিঃ।

পৃচ্ছামি। যা। বৃক্ষঃ। অশ্বস্ত। রেতঃ। পৃচ্ছামি। বাচঃ। পরমম্। বিহঙম্ ॥ ৩৪ ॥

হে যজমান। যা যাং পৃচ্ছামি প্রশ্নং করোমি। কিং? পৃথিব্যাঃ পরমন্তং উৎকৃষ্টাং কাষ্ঠাং যত্র সর্বা পৃথিবী সমাপ্যতে তৎ পৃচ্ছামি। তথ যাং অশ্বং পৃচ্ছামি। কিং তদ্বিতি উচ্যতে। যত্র ভুবনস্ত তৃতজাতস্ত নাতিঃ সংনাহো বহুনং যত্র সর্বং সরস্বৎ ভবতি তমিতার্থঃ। কিঞ্চ যা যাং বৃক্ষো বর্ষাকৃত্যশ্বস্ত ব্যাণ্ডস্ত আদিত্যস্ত অসৌ বা (তৈঃ আঃ পঃ প্রঃ) আদিত্যো বৃষাশ্ব ইতি তৈত্তিরীয়কম্। তস্ত রেতঃ রেতোবৎকারণং তৎ কিমিতি পৃচ্ছামি। তথা বাচঃ সর্বাশ্ব বাগ্জাতস্ত পরমং নিরতিশয়ং ব্যোমস্থানং সর্বাশ্ব বচসঃ কারণং এতৎ প্রশ্নচকৃষ্টয়ং পৃচ্ছামি ॥ (১ম—১৬৪ম—৩৪ম) ॥

অধৈবং পৃষ্টো যজমান ইয়ং বেদিরিত্যনয়া প্রতিক্রয়ং। ইয়ং বেদিঃ পরো অস্তঃ পৃথিব্যা ইতি প্রত্যাহেতি সূত্রিত্বাৎ।

সৈষা পঞ্চত্রিংশী—

ইয়ং বেদিঃ পরো অস্তঃ পৃথিব্যা অয়ং যজ্ঞো ভুবনস্ত নাতিঃ।

অয়ং সোমো বৃক্ষো অশ্বস্ত রেতো ব্রহ্মায়ং বাচঃ পরমং ব্যোম ॥ ৩৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ইয়ম্। বেদিঃ। পরঃ। অস্তঃ। পৃথিব্যাঃ। অয়ম্। যজ্ঞঃ। ভুবনস্ত। নাতিঃ।

অয়ম্। সোমঃ। বৃক্ষঃ। অশ্বস্ত। রেতঃ। ব্রহ্মা। অয়ম্। বাচঃ। পরম্। বিহঙম্ ॥ ৩৫ ॥

পৃথিব্যাঃ প্রথমবত্যা ভূম্যাঃ পরো অস্তঃ পরমন্তং পর্যাবসানমিয়ং বেদিঃ ন হি বেদতিরিক্তা ভূমিরতি। এতাবতী বৈ পৃথিবী যাবতী বেদিরিক্তি প্রভেদেঃ (তৈঃ সং ২।৬।৪)। তথা অয়ং যজ্ঞো ভুবনস্ত তৃতজাতস্ত নাতিঃ সংনহনং তজ্জৈব বৃষ্টাদিসর্বকলোৎপত্তেঃ সর্বপ্রাণিনাং বহুকৃত্বাৎ। অথ বৃক্ষো বর্ষাকৃত্যাদিত্যস্ত রেতোহয়ং সোমো-য়দাশ্বকঃ অসৌ হস্তঃ সোমবলঃ আদিত্যং প্রাপ্য বৃষ্টাদিকলং জনয়তি। অয়ং ব্রহ্মা প্রজাপতিরেব বাচো মন্তাদিরূপায়াঃ পরমং ব্যোম উৎকৃষ্টং রক্ষকং স্থানং তত্রৈবোৎপত্তেত্তত্রৈব পর্যাবসানাচ্চ ॥ (১ম— ৬৪ম—৩৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে বিংশো বর্গঃ ॥ ২০ ॥

অথ ষট্‌ত্রিংশী—

সপ্তাধর্গভা ভুবনস্ত বেতো বিষ্ণোস্তিষ্ঠন্তি প্রদিশা বিধর্মণি ।
তে ধীতিল্মিনসো তে বিপশ্চিতঃ পরিভুবঃ পরিভবন্তি বিশ্বতঃ ॥ ৩৬ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ :—

সপ্তা। অধর্গভাঃ। ভুবনস্ত। রেতঃ। বিষ্ণোঃ। তিষ্ঠন্তি। প্রদিশা। বিধর্মণি।
তে। ধীতিল্মিনসো। তে। বিপশ্চিতঃ। পরিভুবঃ। পরি। ভবন্তি। বিশ্বতঃ ॥ ৩৬ ॥

সপ্ত সপ্তগম্যভাবাঃ সপ্তসংখ্যা বা রশ্ময়ঃ অর্দ্ধগর্ভাঃ সংবৎসরস্তাধে' গর্ভং গর্ভহানীময়মকং
ধারয়মাণা যদা ব্রহ্মাণ্ডস্তাধে' মধোহস্তরিক্ষে গর্ভরবর্তমানাঃ ভুবনস্ত লোকস্ত রেতঃ সারং
বৃষ্টিপ্রদেহেন রেতোভূতঃ তাদৃশা রশ্ময়ো বিষ্ণোর্ক্যাপকস্তাদিতস্ত বিধর্মণি অগন্ধারপ-
ব্যাপারে প্রদিশা প্রদেশেন তিষ্ঠন্তি বর্তন্তে । কিঞ্চ তে ধীতিভিঃ প্রজ্ঞাভিঃ মনসা
অগন্ধগকারঃ কর্তব্য ইতি বুদ্ধ্যা চ বিশ্বতঃ সর্কতঃ ॥ দ্বিতীয়ার্থে তসিঃ ॥ বিশ্বং পরিভবন্তি
পরিতো ভাবয়ন্তি কৃত্বং অগদ্যাপ্রবৃত্ত্যর্থঃ । যস্মাদেবং তস্মাৎ তে ত এব বিপশ্চিতো
বুদ্ধিযুক্তাঃ পরিভুবঃ সর্কতব্যাপ্তাশ্চ । যদা সপ্তাধর্গভাঃ সপ্তমহদহংকারো পঞ্চতন্মাত্রাণি
মিলিত্বা সপ্তসংখ্যানি তদ্বানি অর্দ্ধগর্ভাঃ অবিকৃতিরূপাঃ বিকারপ্রায়্যাঃ মূল প্রকৃতেঃ
প্রকৃতিবিকৃতেকনাসীনস্তানশ্চোৎপন্নত্বাদর্দ্ধাংশেন প্রপঞ্চাকারেণ পরিণামদর্দগর্ভাঃ
পুরুষাং শস্তাবিক্রিয়ত্বাদিত্যতিপ্রায়ঃ । অতএব তেষাং প্রকৃতিবিকৃতিত্বং । যস্মাদেবং
তস্মাভুবনস্ত রেতঃ কারণং কারণভূতানি তাশ্চেব বিষ্ণোর্ক্যাপ্তস্ত পুরুষস্ত বিধর্মণি প্রদিশ
প্রদেশেন তিষ্ঠন্তি । ইতরং সমানম্ ॥ (১ম—১৬৪স্ব—৩৬স্ব) ॥

অথ সপ্তত্রিংশী—

ন বিজ্ঞানমি যদিবেদমস্মি নিগ্যঃ সন্নন্ধো মনসা চরামি ।
যদা মাগন্ প্রথমজা ঋতস্তাদিচ্চো অশ্রুবো ভাগমস্তাঃ ॥ ৩৭ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ :—

ন। বি। জ্ঞানমি। যৎইব। ইদম্। অস্মি। নিগ্যঃ। সন্নন্ধঃ। মনসা। চরামি।
যদা। মা। আগন্। প্রথমজাঃ। ঋতস্ত। আৎ। ইৎ।

বাচঃ। অশ্রুবো। ভাগম্। অস্তাঃ ॥ ৩৭ ॥

অহং যদি বেদং যদপীদং বিধং অস্মি কৃতম্নঃ প্রপঞ্চোহপ্যহমেবাস্মি। নামরূপাংশমপন্নমার্থং
তাত্ত্বা সর্বজ্ঞানুগতোহস্মি যোহয়ং লচ্চিদানন্দাকারোহস্তি সোহহমস্মীতি ন বিজ্ঞানামি বিবিচ্য
নাজ্ঞাসিৎ পরং শাস্ত্রজনিতমিদমহমস্মীতি বিজ্ঞানং ন জাতং অবিবেকী অহমিত্যর্থঃ । কাৰ্ধ্য-
কারণয়োৰভেদাৎ কৃতম্নপ্রপঞ্চস্তাপি ব্রহ্মা নন্তত্বেন ব্রহ্মৈকজ্ঞাপগমে প্রপঞ্চজাতমপি স্বস্বরূপমেব
ভবতি । ইদং সর্বং যদয়মাশ্মা ব্রহ্মৈবেদং সর্বং আত্মৈবেদং সর্বং স দৈক্ষত বহুস্তাং
প্রজায়েয়েত্যাদিশ্রুতিভ্যাঃ একবিজ্ঞানেন সর্ববিজ্ঞানপ্রতিজ্ঞানাং তদনন্তাহমারংভগশব্দাদিত্য
ইত্যাদ্যপপত্তিভিঃ প্রপঞ্চস্ত ব্রহ্মানন্তত্বং সিদ্ধং । যদা ইব শব্দ উপমার্থঃ । যদিব যৎ-
পরোক্ষজ্ঞানং সর্বৈকাত্ম্যরূপমাত্মভবিকমস্তি তদিব তদেবাহমস্মি । ইদং সর্বমহমস্মীতি
জ্ঞানং মে জাতং । অপিত্তেতদ্বাষ্টাঙ্গিকভূতমাত্মভবিকং সার্বকাত্ম্যং যদস্তি তন্ম বিজ্ঞানামি
ন প্রাপ্তোহস্মি । শাস্ত্রজনিতং সার্বকাত্ম্যং জাতং ন ত্বাত্মভবিকমিত্যর্থঃ । তত্র কারণমাহ ।
যতোহহং নিগু্য অন্তর্হিতনামৈতৎ । অন্তর্হিতঃ মুচ্যচিহ্নঃ চিত্তপ্রত্যক্ প্রবণাভাবেন পরিচ্ছিন্ন
ইত্যর্থঃ । তত্রোপপত্তিমাহ—সন্নদ্ধঃ অপিত্তাকামকর্ম্মভিঃ সম্যথদ্বো বেষ্টিতঃ অতএব মনসা
যুক্তঃ ভাবনাসহিষ্ণুনা বহিস্মুখেন বিক্ষিপ্তেন চেতসা যুক্তঃ সঞ্চরামি সংসারে অথবা মনসা
সন্নদ্ধঃ চরামি ইন্দ্রিয়পরবশ এব সন্ সংসারে দুঃখমভুভবামি ন সার্বকাত্ম্যং জানামীতি
পরিদেবতে । যাস্কোপীমং পরিদেবনার্থংহেনোদাজহার—অথাপি (নিঃ ৭৩) পরিদেবনা
কস্মাচ্ছিত্ত্যাবাৎ ন বিজ্ঞানামি । যদি বেদমস্মীতি বহিস্মুখচেতসঃ স্বরূপাপবিজ্ঞানজনিতং দুঃখ-
মন্তত্বং জ্ঞায়তে । পরাকৃ বিশ্বানি ব্যাবণং স্বয়ন্তুস্তম্বাৎ পরাকৃ পশুতি নান্তবান্নমিতি । তহি-
কদৈতদ্বগতীত্যাহ । যদা মা আগন্ আগমিষ্ঠাত তদা কিং তদিতি উচ্যতে । ঋতস্ত পরমার্থস্ত
পঃস্ত ব্রহ্মণঃ প্রথমজাঃ প্রথমোৎপন্নঃ চিত্ত প্রত্যক্ প্রবণজনিতোহভুভাবঃ স যদা মা মাং
প্রাপ্নোতি আদিৎ অনন্তরমেব অব্যবধানেন অস্তা বাচঃ ঐকাত্ম্যপ্রতিপাদিকায় উপনিষদ্বাচঃ ।
যদি বেদমসীতুক্তায় বা ভাগং ভজনীয়ং শব্দব্রহ্মণা ব্যাপ্তবাৎ পরং ব্রহ্মপদং অশ্রবে
প্রাপ্নোমি চিত্তস্ত বহিস্মুখতাং পরিত্যজ্য অন্তর্মুখতৈব দুঃসম্পাদা সা যদা স্তাৎ তদানীমেব
স্বরূপং দ্রষ্টুং শূশকং ভবতি । পঞ্চাধিলম্বাভাবাৎ যথা গিরিশিখরাৎ পতন্ পাষাণোহবিলম্বেন
পততি তদ্বচ্ছিত্ত প্রত্যক্ষমুখত্বস্ত দুঃশকহমিতি । তত্রৈব জ্ঞায়তে কশ্চিদ্রোঃ প্রত্যগাত্মানং
ঐচ্ছং আবৃতচক্ষুরমৃতত্বং ইচ্ছমিতি ॥ (১ম—১৬৪হ ৩৭শ) ॥

• • •

অথাম্ভট্টত্রিংশী—

অপাঙ্ প্রাঙেতি স্বয়য়া গৃভীতোমর্ত্যোমর্ত্যোনা সযোনিঃ ।

তা শম্ভুতা বিষুচীনা নিয়ন্তাৱ্যৱ্যং চিক্যুর্ণ নিচিক্যুৱম্ম ॥ ৩৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অপাঙ্। প্রাঙ্। এতি। স্বপয়া। গৃহীতঃ। অমর্ত্যঃ। মর্ত্যোহন। সহযোগিনিঃ।

তা। শশ্বস্তা। বিষৃচীনা। বিহমস্তা। নি। অত্মম্। চিক্যুঃ।

ন। নি। চিক্যুঃ। অত্মম্ ॥ ৩৮ ॥

অমর্ত্যঃ অমরগণদ্বায়মায়া মর্ত্যোহন মরণধর্মণা ভূতাত্মনা দেহেন সংযোগিঃ সমানস্থানজয়-
পরিচ্ছেদকো দেহোহন্তি। তত্র সর্বত্র সোহয়মপি তিষ্ঠন্নিত্যার্থঃ। যদা স সমানোপপত্তিঃ সহ-
বালেন স্বামিন্ভূৎপান্তরূপচর্চাতে এবংভূতঃ সন্ স্বপয়া অম্লোপলক্ষিত তত্তত্তোহগেন গৃহীতঃ।
যদা স্বপাশদেনান্নময়ং শরীবং লক্ষ্যতে। তেন গৃহীতঃ সমপাঙেতি অন্তরুং কর্ম কৃত্বাণো গচ্ছতি
প্রাঙেতি উর্দ্ধং স্বর্গাদিলোকং প্রাপ্নোতি। পরমায়ৈব হৃদয়শরীরোপাদিকঃ সন্ নানাবিধং
কর্ম কৃত্বা তত্তোগায় জীবসংজ্ঞাং লক্ষ্য শরীরত্রয়েণ সংবদ্ধো লোকান্তরেষু লক্ষ্যেতি স্থল-
হৃদয়োভয়শরীরপরিগ্রহেণ লোকে গুণত্রয়ান্বিতঃ সন্ পরিভ্রমতি। তথা চ শ্রীয়েত—গুণাঘয়ো
যঃ ফলকর্মকর্তা কৃতস্য তস্যৈব স চোপভোক্তা। স বিশ্বরূপস্ত্রিগুণস্ত্রিবিদ্যাপ্রাপাদিগঃ লক্ষ্যতি
স্বকর্মভিরিতি। ইদানীমুভয়প্রাপ্নোতেনাহ। তে তৌ ভূতাত্মকত্রীক্ষানৌ শশ্বস্তা অবিভাগেন
সর্বদা বর্তমানৌ যদা হৃদয়শরীরপক্ষে সর্বদা সহবাল উপপত্ততে। স্থলশরীরপক্ষেপি
লাম্বিকজাতেঃ তৎকারণানাং ভূতহৃদয়াং সত্তাবাং তত্র শরীরসংবদ্ধ উপপত্ততে। বিষৃচীনা
ইহলোকে সর্বত্রগমনৌ বিষৃস্তা তত্তৎফলোপভোগায় সর্বত্র লোকান্তরেষু গচ্ছন্তৌ বর্ততে।
তত্র নরাঃ অত্ম ভূতাত্মনাং নিচিক্যু নিতরাং বিশেষণ পশুস্তি জানস্তি। অত্মগণং
দেহবচ্ছায়াতিরিক্তং ন নিচিক্যুঃ ন জানস্তি। কেচন পামরা দেহব্যতিরিক্তং ন জানস্তি
কেচন বিবেকিনঃ কর্তৃত্বোক্তোপেতো দেহাতিরিক্তঃ কশ্চিদন্তীত্যনুমিতং ন কেহপি
দেহত্রয়ব্যতিরিক্তমাত্মনাং জানস্তি। অতো দুর্লভমাত্মজ্ঞানমিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৪হ—৩৮) ॥

অথৈকোনচজ্ঞারিশী—

অচো অকরে পরমে ব্যোমশ্মিন্দেবা অধিবিষ্টে নিষেদুঃ।

যন্তম বেদ কিম্চা। করিণ্যতি য ইত্তদ্বিত্ত্ব ইমে সমাপতে ॥ ৩৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঋচঃ। অক্ষরে। পবমে। বিহঃমন্। যশ্বিন্। দেবঃ। অশ্বিঃ। বিধে। নিহঃলুঃ।

যঃ। তৎ। ন। বেদ। কিম্। ঋচা। কবিয়তি। মে। ইং। তৎ।

বিহুঃ। তে। ইমে। লম্। আমতে ॥ ৩৯ ॥

পূর্বমন্ত্রে দেহাশ্রয়ীভাবানুবর্ত্তে তয়োবজ্ঞস্ত্র জীবাশ্রয়ঃ পারমার্থিকং রূপং যদন্তি তদানোচ্যতে । ঋচো অক্ষবে অত্র ঋকৃশকেন ঋকৃপ্রধানভূতাঃ সঃস্রাপরবিজ্ঞাস্রকাশচ-
ভারো বেদো উচ্যন্তে । ঋগাদীনামপরবিজ্ঞাৎ যুগ্মকে শ্রয়তে—যে বিজ্ঞে বেদিতব্যে ইতি প্রতিজ্ঞায তত্রাপরা ঋগেদো যজুর্বেদঃ সামবেদ ইত্যাদিনা তত্ৰাঃ সম্বন্ধিক্রমকরে অদৃশ্যাদি-
গুণকে ক্ষরণবহিত অনশ্ববে নিত্যো সর্বত্রব্যাপ্তে ব্রহ্মণি অক্ষরশব্দস্ত্র ব্রহ্মবাচকত্বং
এহৈতদক্ষবস্ত্র প্রশাসনে গার্গি যয়াতদক্ষবমপিগম্যতে । যেনাক্ষরং পুরুষং বেদমত্য-
মিত্যাদি শ্রুতিস্তু পসিদ্ধং ঋগক্ষবয়োঃ প্রতিপাত্ত প্রতিপাদকভাবঃ সম্বন্ধঃ । সর্গৈঃ বেদৈঃ
যনু ব্রহ্মপিগম্যতে অং হৌপনিষদং পুরুষং পৃচ্ছামি ইত্যাদি শ্রুতৈঃ । নহু উপনিষদ্বাগানাং
তগাশ্চ ইতরেষাস্ত্র কথং ব্রহ্মবিষয়মিতি উচ্যতে । যদাপীতব্রহ্মাগানাং যাগাদিবিষয়ত্বং
তগাপি বুদ্ধিশুদ্ধ্যুৎপাদনদ্বাবা বেদনসাদনত্বেন ব্রহ্মবিষয়া ভবিস্মৃতি । তমেতৎ বেদান্ত্র-
বচনেন ব্রাহ্মণা বিবিদিশস্তীত্যাদি শ্রুতৈঃ । তদেব বিশেষ্যতে । পরমে উৎকৃষ্টে নিবতিশযে
ব্যোমন ব্যোমনি ব্যোমসদৃশে অলপহীনীকূপহব্যাপিহাদিসাদৃশ্যেন বোমেতু্যক্তং । যদ্বা
বিশেষণ সর্গস্ত্র রক্ষকে নিরদিষ্ঠানঃ ভ্রমঃ কস্মচিদন্তি সাধ্যস্ত্র সর্গস্থাদিষ্ঠানত্বেনাক্ষকত্বাৎ
তাবৃশে তথৈব সর্গমধ্যস্তমিত্যর্থঃ । পুনস্তদেব বিশেষ্যতে । যশ্বিন পরমাত্মনি বিশেষ সর্গে দেবা
অদিনিষেছঃ নিষীদন্তি আশ্রিত্য তিষ্ঠন্তি তশ্বিন্ । যদ্বা উক্তলক্ষণে বশ্বনি ঋগুপলক্ষিতাঃ
সর্গে সাক্ষা বেদাঃ পর্য্যবসিতা ইত্যর্থঃ । যঃ যো মর্ত্য্যঃ তত্তাদৃশং দেবাদীনাম্ স্বরূপলাভাস্পদং
কৃত্বং বেদৈস্তাৎপর্য্যং প্রতিপাত্তং যদ্বশ্চ ন বেদ ন জানাতি স মর্ত্য্যো ঋচা পূর্কোক্তেন ঋগা-
দিষদজ্ঞানেন কিং করিস্মতি বেদনশাপনেন বেদেন বেদ্যমবিদিত্বা কিং সাপয়তীত্যর্থঃ ।
এযোজনাভাবাৎ সর্গস্থাপি বেদস্ত্র বৈকল্যাদিতি ভাবঃ । অথবা যোহক্ষরমবিদিত্বা কর্ম্মণাং
কঠা ভবতি যাগাদীনন্তুতিষ্ঠতি তেন কিঞ্চিদপি কর্ম্মকৃতং ন ভবতীত্যর্থঃ । মে ইং মে এব
তত্তৎ বিহজ্জানন্তি ত ইমে সমাসতে ত এবমে জ্ঞাতারঃ সমাসতে সম্যক্ তিষ্ঠন্তি । অপুনবা-
রস্তা স্বব্রহ্মপেহবস্থানং লমাসনং । যদ্বা যো বিদুরিৎ মে জানন্ত্যেব নানুতীতি । ইচ্ছকোহ-
বসারণে । ত ইমে ত এব সমাসতে গবাময়নাদিসহস্রসম্বৎসরসত্রপর্য্যন্তানি লহোপযন্তি । লহার্ধে
শব্দশব্দঃ । সত্রাদিধিকানাং যাগানামভাবাৎ তেষামপি ফলমেতজ্জ্ঞানেনৈব প্রাপ্তং ভবতীত্যর্থঃ ।
কর্তৃণাং বহুত্বাদ্ভবচননির্দেশঃ । অতোক্তব্যথা বর্ণয়ন্তি । ঋচঃ ঋগর্জনীয় আদিভ্যাঃ আদিত্য-
শব্দগং ঋগাদিগয়ং বা ঋগ্ভিঃ পূর্কোক্তে দিগি দেবঃ আদিত্যো বা এষ এতন্মণ্ডলং তপতি তজ্জঃ

তা ঋচ ইত্যাদি ক্ষেত্রে: (তৈ০ নারায়ণোপনিষদি) । তস্মৈ সঙ্কল্পিনি অক্ষরে পরমে বোমন্নি
উক্তলক্ষণে ব্রহ্মণি য এষোহস্তুরাদিত্যো হিব্রহ্মযঃ পুরুষো দৃশ্যত ইত্যাদি ক্ষেত্ৰাক্ষর
যস্মিন্ সর্কসে দেবা দ্যোতমানা রশ্ময়ো নিষেদঃ বর্ত্তন্তে । য এতদ্ববেদ স কেবলয়া ঋচা কি
করিষ্যতি ? যে জানন্তি ভাবয়ন্তি ত এষ বিদ্বাংসঃ সমাসতে ভূম্যাং স্মৃথেন রোগাদিরাহিতা
ভোগিনঃ সন্তঃ চিরকালং জীবন্তি । অপরে প্রকারান্তরেণ প্রতিপাদয়ন্তি । ঋচো অক্ষ
ঋতুপলক্ষিত সর্কসেবেদসঙ্কল্পিত্বক্ষরে প্রণবরূপে ওঙ্কারে অবিনাশিনি সর্কসেবেদেষু ব্যাপ্তে ন
প্রণবস্ত সর্কসেবেদসারসং ব্রাহ্মণে ক্ষয়তে—তান্ বেদানভ্যতপন্তেভ্যোহভিতপ্তেভ্যস্তয়ো ন
অজায়ন্ত আকারউকারোমকার ইতি তানেকথা সমভরং তদেতদোহমিতীতি (ঐ০ অ।
৫।৩২) । পরমে নিরতিশযে ন হি প্রণবাদদিকং কিঞ্চিন্নাস্ত্রজাতমস্তি । ত্রিকালাতীত
ব্রহ্মণঃ প্রতিপাদকত্বাৎ যচ্চাত্ত্রিককালাতীতং তদপোংকার এব ওমিতি ব্রহ্মেত্যাদি ক্ষেত্রে
(মাণ্ডুকোপনিষদি) । বেদানাং প্রণবস্ত স্থানপ্রতিনিধিভাবঃ সঙ্কল্পঃ । য ঋচোহদীতে ইত্যাহা
পক্রম্য যঃ প্রণবমদীতে স সর্কসমদীতে ওমিতি প্রতিপত্ততে । এতদ্বৈ যজুস্তরীং বিদ্বাং প্রত্যো
বাগেতং পরমমক্ষরমিত্যাদি ক্ষেত্রে: । যস্মিন বিশ্বে সর্কসে দেবা অধিনিষেদঃ প্রণবস্ত সর্ক
মন্ত্ৰাত্মকত্বাৎ মন্ত্ৰেষু সর্কসেবেদতানাং নিবাসাৎ সর্কসেবেদনিবাসত্বং ব্রহ্মাধিষ্ঠানত্বাৎ ব্রহ্মণি সর্ক
দেবানাং নিবাসাৎ শিষ্টমবিশিষ্টম্ । অয়ং মন্ত্ৰো নিকৃষ্টে ব্যাখ্যাতঃ (নি০ ১।৮)—অপবেত্বক
বর্ণযন্তি । ঋচঃ ঋগর্জুনীয়ো জীবঃ তস্মৈ সঙ্কল্পিনি অক্ষরে অবিনাশে ব্যাপ্তে বা পবমাত্মনোত্যাগঃ
অতএব জীবাপেক্ষয়া পবমে উৎকৃষ্টে নিকৃষ্টাদিকে বোমন্নি বিশেষণ সর্কসাদিষ্ঠানতেন এককে
বোমসদৃশে বা যস্মিন্ পরমাত্মনি দেবাগমনবাস্তা ব্যবহরন্তো বা ইন্দ্রিয়সংস্কৃতা বিশ্বে সর্কসে
অধিনিষেদঃ নিবীদন্তি আশ্রিত্য বর্ত্তন্তে যন্তস্ত বেদ ন জানাতি উপাধ্যাক্ষপরিত্যাগেন তবৈব
স্বরূপমিতি ন পশ্যতি । স্থূলা জনঃ কিমুচা কপিষ্যতি কেবলেন জীবেন জীবত্বেন কিং ফলং
প্রাপ্নোতি জননমরণাদিক্রৈশ্চাত্যাগাদিতি ভাবঃ । য ইৎ তদ্বিত্ত ইত্যাদি সিক্তং ॥ ৩২ ॥

• • •

অগ্নিতোত্রার্থী দেত্তুমদি কুংসিতং শব্দং কুর্য্যাৎ তদানীং স্থবনসাদিতানয়া যবসাদিসং
প্রযচ্ছেৎ । তথা চ সূত্রিতম্—বাস্তমানায়ৈ যবসং প্রযচ্ছেতৎ স্থবনসাদিতানতী হি ভূগা ইতি
প্রবর্গেহভিষ্টেবে এতৈব পরিধানীয়া । সূত্রিতং চ—স্থবনসাদিতানতী হি ভূগা ইতি
পরিদধ্যাদিতি ।

দৈশা চত্বারিংশী—

স্থবনসাদিতানতী হি ভূগা অথো যবং ভগবন্তঃ স্যাম ।

অকি তৃণস্নো বিশ্বদানীং পিব শুদ্ধয়দকমাচরন্তী ॥ ৪০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সুযবসহঅং । ভগবতী । হি । ভূয়াঃ । অগো ইতি । বয়ম্ । ভগবন্তঃ । স্ত্রাম ।

অন্ধি । তৃণম্ । অগ্নো । বিশ্বদানীম্ । পিব । শুদ্ধম্ । উরকম্ । আচরন্তী ॥ ৪০ ॥

হে অগ্নো ! গোমায়ৈতৎ । অহননীয়ে হে গৌশ্বং সুযবসং শোভনযবসমুত্পাদিকস্রাজী
মতী ভগবতী । ভগ ইতি ধননাম । সর্বৈর্ভজনীয় প্রভুতক্ষীরাদিশবতী ভূয়াঃ ভব ।
হিঃ পূরণঃ প্রসিদ্ধো বা । লোকে যবসাদিভক্ষণেন ক্ষীরাদিসমৃদ্ধিঃ প্রসিদ্ধা । অগো অনন্ত-
রমেব বয়ং যজমানা অপি ভগবন্তঃ প্রভুতেন ধনেন তবন্তঃ স্ত্রাম । অথৈকবারং পূর্বমুক্তং
ইদানীং সর্বদাকর্তব্যমিতি প্রার্থয়তে । বিশ্বদানীং বিশ্বকালং সর্বদা তৃণমন্ধি ভক্ষয় আচরন্তী
সর্বতো নির্গচ্ছন্তী শুদ্ধং নির্মলমুদকং পিব । অয়ং মন্ত্রো যাস্কেনৈবং ব্যাখ্যাতঃ (নিঃ
১:১৪৪)—সুযবসাদিনী ভগবতী হি ভবাত্বদানীং বয়ং ভগবন্তঃ স্ত্রামাদ্বি তৃণমগ্নে
সর্বদা পিব চ শুদ্ধমুদকমাচরন্তীতি ॥ (১ম—১৬৪ম—৪০ম) ।

ইতি দ্বিতীয়শ্চ তৃতীয়ে একবিংশো বর্গঃ ॥ ২১ ॥

• • •

অথৈকচত্রারিংশী—

গৌবীর্মিমায় সলিলানি তক্ষতোকপদী দ্বিপদী সা চতুষ্পদী ।

অষ্টাপদী নবপদী বভুবুধী সহস্রাক্ষরা পরমে ব্যোমন ॥ ৪১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

গৌবীঃ । মিমায় । সলিলানি । তক্ষতী । একহপদী । দ্বিপদী । সা । চতুষ্পদী ।

অষ্টাপদী । নবহপদী । বভুবুধী । সহস্রহাক্ষরা । পরমে । বিহতমন ॥ ৪১ ॥

গৌবীঃ গরুশীলা মাধ্যমিকা বাক ॥ স্রলোপাত্তবচ্ছান্দসঃ ॥ মিমায় শব্দয়তি । কিং
কুর্পতী ? সলিলানি বৃষ্টাদকানি তক্ষতী সম্পাদয়িত্রী একপদী একপাদোপেতা একাধিষ্ঠানা
যেবে বর্তমানা গমনসাধনেন বায়ুনা একপদী বা । দ্বিপদী মেঘান্তরিক্ষাথে দ্ব্যধিষ্ঠানা
আদিত্যো বা দ্বিতীয়ঃ । তথা সা চতুষ্পদী পাদচতুষ্টয়োপেতা দ্বিচতুষ্টয়াদিষ্ঠানা । অথাস্টাপদী
অবান্তরবিগপেক্ষাষ্টপাদোপেতা অষ্টাধিষ্ঠানা । নবপদী উপরিদিগপেক্ষয়া স্থ্যেণ বা নবদি-

গদিষ্ঠানাং বভূবুধী । এবত্ ৩ ॥ ভবতেশ্ছান্দনঃ কশ্মু । ততো ভীপি বসোঃ সম্প্রসারণঃ ।
কিমন্যাপরিগণনয়া সহস্রাক্ষরা অপরিমিতবচনোহয়ং অপরিমিতব্যাপ্তিযুক্তা বহুব্যাপনশীলো-
দকবতীত্যর্থঃ । কুত্রোতি তদুচ্যতে—পরমে ব্যোমন উদকাশ্রয়ঙ্ঘনোৎকৃষ্টৈস্তরিকৈ-
কেচিদেবমাছঃ । গৌরীঃ গরণশীলা শক্তাক্ষাশ্বিকা বাক্ মিমায় মিমতিঃ প্রীতিষ্ঠার্থে দাতুঃ
প্রীতিষ্ঠানি ঘটাদিভ্যাগি তক্ষতী তত্ত্বাচক্বেন নিষ্পাদয়ন্তী । একপদী অত্যাশ্রিতত্বেনৈক-
প্রীতিষ্ঠানা একরূপা বা প্রণবায়না । দ্বিপদী সুপ্তিভূতেন পাদদ্বয়বতী । চতুৰ্পদী
নামাখ্যাতোপসর্গনিপাতভেদেন । অষ্টাপদী আয়ত্তিতগহিতাষ্টবিভক্তভেদেনাষ্টাপদী । নবপদী
বভূবুধী দস্যুৈরকৃষ্টৈরভিনবপদী অথবা লনাতিকৈবুৎবর্থাৎ নবম পদেষু ভবতী ।
পশ্চাদ্বহিবাতিব্যক্তিযুগেযুধী । পরমে ব্যোমন উৎকৃষ্টবদ্যাক্ষে মূলধারে বা সহস্রাক্ষরা
অনেকাক্ষরেণ ব্যাপ্তা অনেকধ্বনিপ্রকারা ভবতীত্যর্থঃ । অয়ং মন্ত্রঃ আচার্য্যেনৈবং ব্যাখ্যাতঃ
(নিং ১১৪০)—গৌরামিমায় লাললানি তক্ষতী কুর্ষতোক্ষপদী মধ্যমেন দ্বিপদী মধ্যমেন
চাদিত্যেন চ চতুৰ্পদী দিগ্ভিত্তরষ্টাপদী দিগ্ভিত্তচাবান্তরদিগ্ভিত্তচ নবপদী দিগ্ভিত্তচাবান্তর-
দিগ্ভিত্তচাদিত্যেন চ সহস্রাক্ষরা বহুবাক্য পরমে ব্যবনে ইতি ॥ (১ম—১৬৪শ্ল—৪১শ্ল) ॥

অথ দ্বিচত্বাংশী—

তস্তাঃ সমুদ্রাঃ গদ্বিবিষ্করন্তি তেন জীবন্তি প্রদিশশ্চ ততঃ ।

ততঃ ক্ষরত্যক্ষরন্তুদ্বিশ্বমুজীবতি ॥ ৪২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—০—

তস্তাঃ । সমুদ্রাঃ । গদ্বি । বিষ্করন্তি । তেন । জীবন্তি । প্রদিশঃ । ততঃ ।

ততঃ । ক্ষরতি । অক্ষরম্ । তৎ । বিশ্বম্ । উপ । জীবতি ॥ ৪২ ॥

তস্তাঃ উক্তায়াঃ গোঃ সকাশাৎ সমুদ্রাঃ বৃষ্ট্যদকসমুদনাদিকরণভূতা মেঘা অধি অধিকং
প্রভূতমূরকং বিষ্করন্তি বিবিশং ক্ষরন্তি । তেনোদকেন প্রদিশশ্চ ততঃ । প্রশদো বাতঃপ্ৰে-
নিদিশশ্চ তস্তো দিশশ্চ অথবা প্রকৃষ্টা দিশো মুখ্যাশ্চ ততঃ তৎস্বৈবু তাক্ষদাং তৎস্বাঃ পুরুষা
জীবন্তি । ততঃ পশ্চাত্তদক্ষরমূরকং ক্ষরতি সস্তাদিকং উপাদয়তীত্যর্থঃ । তৎ সস্তাদিকং
বিশ্বং অগ্ররূপজীবতি । অয়মপি যাস্তেন ব্যাখ্যাতঃ (নিং ১১৪১)—তস্তাঃ সমুদ্রা অধি-
বিষ্করন্তি বর্ষাশ্চ মেঘাস্তেন জীবন্তি দিগাশ্রায়াগি ভূতানি ততঃ ক্ষরত্যক্ষরমূরকং তৎসর্বাণি
ভূতান্যুপজীবন্তি ॥ (১ম—১৬৩শ্ল—৪২শ্ল) ॥

অথ ত্রয়স্ত্রিংশী—

শকময়ং ধূমমারাদপশ্যৎ বিষুবতা পর এনাবরেণ ।

উক্ষাগং পুশ্চিমপচন্ত বীরাস্তানি ধর্ম্মানি প্রথমাত্মান ॥ ৪৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শকময়ং । ধূমম । আরাদং । অপশ্যৎ । বিষুবতা । পরঃ । এনা । অবরেণ ।

উক্ষাগম্ । পুশ্চিম্ । অপচন্ত । বীরাঃ । তানি । ধর্ম্মানি । প্রথমানি । আসন ॥ ৪৩ ॥

শকময়ং শকুময়ং শুকগোময়সমুচ্চং ধূমং আরাৎ নাতিদূরে অপশ্যৎ দৃষ্টবানস্মি । দিব্যে
ধূমস্তদূরে দৃশ্যমানত্বাৎ স এব দর্শনবিষয়তয়োক্তঃ । বিষুবতা ব্যাপ্তিমতা এনা অনেন অবরেণ
নিকৃষ্টেন ধূমেন পরঃ পরস্তাৎ তৎকাব্যভূতময়ময়িপশ্যৎ অহং যজমান ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ
উক্ষাগং ফলশ্চ সেক্ষাবং পুশ্চিমং শুকপর্ণং প্রাপ্নুতে তেন ফলমিতি স্বয়ং প্রাপ্নুত ইতি বা
পুশ্চিমলীলপঃ সোমঃ তং বীরাঃ বিবিশে রণকুশলা ধর্ম্মজঃ অপচন্ত ॥ অত্র ধর্ম্মার্থানাবরেণ
তত্ত্বপ্রত্যয়ঃ ॥ করোতিত্যর্থঃ । স চ ক্রিয়াসামান্যবচনঃ অত্রৌচিত্যাবতিসবেণ সংপাদিতবন্ত
ইত্যর্থঃ । তানি তৎসাপদানি ধর্ম্মাচ্ছাষ্টানানি প্রথমানি প্রথমানি প্রকৃতানি ফলপূর্ব্বানস্মি
আসনং সংপাদিতাশ্চভবন্ । যদা সোম উক্ষাহভবৎ পূর্বে তং দেবঃ শকুতাপচন্ । যজ্ঞার্থং
তদ্বপে ধূমে মেঘ আসীত্তদুচ্যতে । তৎপরং তেন বা মন্ত্ৰো ব্যাখ্যায়োহয়ং বিচক্ষণৈঃ ॥ ৪৩ ॥

অথ চতুঃশতত্রিংশী—

ত্রয়ঃ কেশিনী ঋতুখা বিচক্ষতে সংবৎসরে বপত এক এবাম্ ।

বিশ্বমেকো অভিচক্ষে শচাভিপ্রাজিরেকস্ত দদৃশে ন রূপম্ ॥ ৪৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্রয়ঃ । কেশিনীঃ । ঋতুখা । বি । চক্ষতে । সংবৎসরে । বপতে । একঃ । এবাম্ ।

বিশ্বম্ । একঃ । অভি । চক্ষে । শচাভিঃ । প্রাজিঃ । একস্ত । দদৃশে । ন । রূপম্ ॥ ৪৪ ॥

কেশস্থানীয় প্রকৃষ্টরশ্মিযুক্তস্নায়োহ্যাদিত্যবায়বঃ তে চ ঋতুখণ্ডা ঋতুকালে বিচক্ষতে
 নিম্নলক্ষণাং ভূমিং পশ্যন্তি । তেষাং পৃথকপৃথককার্য্যসাহ । এষাং মধ্যে একোহয়িঃ
 সংবৎসরেহীতে সতি বপতে দাহেন কেশস্থানীয়েষুদিবনস্পত্যাদিকচ্ছেদনেননাপি তৎকার্য্যং
 কৰোতি । একঃ অগ্ন আদিত্যো নিম্নং সর্বিং জগৎ শচীভিঃ স্বকীয়ৈঃ প্রকাশয়ন্ত্যাদি-
 কৰ্ম্মভিরতিচেষ্টে সর্ব্বতঃ পশ্যতি । একস্ম বায়োঃ ধ্বজির্গতিদৃশে দৃশ্যতে সর্কৈঃ ন
 রূপং অপ্রত্যক্ষদ্বাং স্পর্শশব্দযুক্তিকম্পলিঙ্গৈর্গম্যত ইতি হি জায়বিদো বদন্তি । অয়মপি মন্থো
 যাক্ষেনৈবং (নিং ১২।২৭) ব্যাখ্যাতঃ—ত্রয়ঃ কেশিন ঋতুখা বিচক্ষতে কালে কালেহি-
 বিপশ্যন্তি সংবৎসরে বপত এক এষামিত্যয়িঃ পৃথিবীং দহতি সর্ব্বমেকোহভি নিপশ্যতি
 কৰ্ম্মভিরাদিত্যো গতিরেকস্ম দৃশ্যতে ন রূপমিতি ॥ (১ম—১৬৪সূ—৪৪খ) ॥

• • •

বাগ্দ্বেষতে পশৌ চহ্মরি বাগিতি হবিষোহম্বাবাক্য চহ্মরি বাক্‌পরিমিতা পদানি
 যজ্ঞেন বাচঃ পদবীৰ্য্যমায়ম্ভি সূত্রিতত্বাৎ ।

দৈষা পঞ্চচহ্মরিংশী—

চহ্মরি বাক্‌পরিমিতা পদানি তানি বিদুর্ব্রাহ্মণা যে মনীষিণঃ ।

গুহা জীণি নিহিতানেষ্যন্তি তুরীয়ং বাচো মনুশ্যা বদন্তি ॥ ৪৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

চহ্মরি । বাক্ । পরিমিতা । পদানি । তানি । বিদুঃ । ব্রাহ্মণাঃ । যে । মনীষিণঃ ।

গুহা । জীণি । নিহিতা । ন । ইদ্যন্তি । তুরীয়ম্ । বাচঃ । মনুশ্যাঃ । বদন্তি ॥ ৪৫ ॥

বাক্ বাচঃ কুংস্রায়াঃ পদানি চহ্মরি পরিমিতা পরিমিতানি লোকে যা বাগ্ভি
 লা চতুর্ধা বিভক্তেত্যর্থঃ । তানি পদানি ব্রাহ্মণা বেদবিদঃ মনীষিণো মনস জীণিণো
 মেধাবিনো বিদুর্জানন্তি । তেষাং মধ্যে জীণি গুহা গুহায়াং নিহিতা স্থাপিতানি নেদ্যন্তি
 ন চেষ্টেস্তে ন প্রকাশন্ত ইত্যর্থঃ । বাচস্তুরীয়ং পদং মনুশ্যা অজ্ঞাস্তজ্ঞাস্তচ বদন্তি
 ব্যক্তমুচ্চাযন্তি ব্যবহরন্তি । কানি তানি চহ্মরীতি ? অত্র বহবঃ স্বস্বমতানুবোধেন
 বহুণা বহুংস্তা । সর্গসংবাদিকবাগ্‌জালস্ম সংগ্রহরূপা ভূবাদয়স্তিস্রো ব্যাহৃতয়ঃ প্রণব এক
 ইতি । বেদপ্রসারত্বাত্তাং ব্যাহৃতীনাং ব সারসংগ্রহভূতবাদকারাগ্ন্যক্স প্রণবস্ত ইতি
 প্রণবায় ব্যাহৃতীষু সর্কী বাক্‌পরিমিতেনি কেচন বেদবাদিনো বদন্তি । অগরে
 ব্যাকরণমতানুসারিণো নামাখ্যাতোপসর্গনিপাতভেদেন ক্রিয়াপ্রধানমাখ্যাতং দ্রব্যপ্রধানং
 নাম প্রাপ্তপদজ্যতে । আখ্যাতপদস্থোপসর্গঃ প্রাদিঃ উচ্চাবচেষথেষু নিপতনান্নিপাতঃ ।

অপিহু চেত্যাদিঃ এতেষেব সৰ্বা বাক্‌পরিমিতেতি অখণ্ডায়াঃ ক্লেশায়া বাচঃ চতুৰ্থা
 ব্যাকৃতত্বাৎ বাধৈপরাচ্যাব্যাকৃতাবদৎ । তামিজ্ঞো মধ্যতোবক্রম্য ব্যাকরোক্তাদিষং ব্যাকৃততা
 বাঙক্ত ইতি ক্ষেপেঃ (তৈ০ লং ৬।১৭) । অজে তু যাজ্ঞিকাঃ মন্থঃ কল্পো ব্রাহ্মণং
 চতুৰ্থা লৌকিকীতি । যাজ্ঞিকৈঃ সমায়াতোহন্ত্যর্থপ্রকাশকো বেদভাগো মন্ত্রবিধান-
 প্রতিপাদকো বেদভাগ ইতি মন্ত্রাঃ । কল্পো ত উৎসমিত্যাদিনোক্তঃ কল্পঃ । মন্ত্রভাৎ-
 পৰ্য্যার্থপ্রকাশকো বেদভাগো ব্রাহ্মণং । ভোগবিষয়গামানয়েত্যাদিরূপা ব্যবহারিকী
 এষেব সৰ্বা বাঙনিয়মিতেতি যাজ্ঞিকাঃ । ঋগ্‌যজুঃসামানি চতুৰ্থী ব্যবহারিকীতি
 নৈকক্কা (নি০ ১৩৯) । সৰ্পাণাং বায়ুয়াং ক্ষুদ্রস্ত স্রীস্রপস্ত চ চতুৰ্থী ব্যবহারিকী-
 তৈতিহাসিকাঃ । পশুষু তুণবেযু যুগেষাশ্বনি চেত্যান্ববাদিনঃ । অপবে মাত্তিকাঃ প্রকার-
 ভবেণ প্রতিপাদয়ন্তি পরাগশ্রুতী মধ্যমা বৈখরীতি চত্বারীতি । একৈব নাদাত্তিকা বাক্
 মূলধারাং উদিতা স্রী পরেতুচ্যতে । নাদস্ত চ স্রজ্জহেন হর্নিরূপত্বাৎ সৈব হ্রদয়গামিনী
 পশ্চন্তীতুচ্যতে । যোগিভির্দ্রষ্টুং শক্যত্বাৎ সৈব বুদ্ধিং গতা বিবক্ষাং প্রাপ্তা মধ্যমেতুচ্যতে ।
 মধ্যে হ্রদয়াধ্যে উদীয়মানত্বান্মধ্যমা । অথ যদা সৈব বক্রে স্থিতা তাদ্বেষ্ঠাদিব্যাপারেণ
 বহিনিপচ্ছতি তদা বৈখরীতুচ্যতে । এবং চত্বারি বাচঃপদানি পরিমিতানি মনীষিণো
 মনসঃ স্বামিনঃ স্বাদীনমনস্বা ব্রাহ্মণা বাচ্যস্ত শব্দব্রাহ্মণঃ অপিসম্ভারো যোগিনঃ পরাদি-
 চত্বারি পদানি বিহুর্জানন্তি । তেষু মধ্যে ত্রীণি পবাদীনি গুহা গুহায়াং নিহিতা
 নিহিতানি হ্রদয়ে হ্রদয়াস্তর্ক্ৰতিত্বাৎ তুরীয়ং তু পদং বৈখরীসংজ্ঞকং মনুষ্যাঃ সৰ্ব্বে
 বদন্তি । ব্যাকরণপ্রসিদ্ধানামাখ্যাতাদিপক্ষে মনীষিণো ব্রাহ্মণাঃ প্রকৃতিপ্রত্যাদিবিভাগজ্ঞা
 বাগযোগবিদস্তানি পদানি জ্ঞানন্তি । অবাগযোগবিদঃ পামবাঃ বাচো বায়ুয়াস্ত তুরীয়ং
 চতুৰ্থং ভাগং বদন্তি ব্যবহরন্তি অর্থপ্রকাশনায় প্রবৃজ্যতে । অয়ং মন্ত্রো নিকৃন্তে
 ব্যাখ্যাতঃ (নি০ ১৩৯) । লোহিত্রাস্ত্রমন্ধেয়ঃ । অত্রাপি ব্রাহ্মণং ভবতি—না বৈ বাক্ স্রষ্টা
 চতুৰ্থা ব্যত্বদেষেব লোকেষু ত্রীণি পশুষু তুরীয়ং যা পৃথিব্যাং সাগরৌ সা রথন্তরে
 যাত্তরিক্ষে সা বায়ৌ সা বায়ুদেবোঁ যা দিবি সাদিত্যে সা বৃহতী সা স্তনয়িত্তাবথ
 পশুযু । ততো যা বাগত্যরিচ্যত তাং ব্রাহ্মণেষদধুস্তম্বাদ্ ব্রাহ্মণা উভয়ীং বাচং বদন্তি
 যা চ দেবানাং যা চ মনুষ্যান্যমিতি (নি০ ১৩৯) ॥ (১ম—১৬৫২—৪৫৭) ॥

• • •

অথ ষট্‌চত্বারিংশী—

ইদ্রং মিত্রং বরুণমগ্নিমাহুরথো দিব্যঃ স স্পর্শপর্ণো গরুত্মান্ ।

একং সন্ধিপ্রা বহুধা বদন্ত্যগ্নিং যমং মাতরিশ্বানমাহুঃ ॥ ৪৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইক্ষ্ণু^১ । মি^২ত্রম্ । বরুণ^৩ম্ । অগ্নি^৪ম্ । জা^৫হঃ । অপো^৬ । ইতি^৭ ।

দিব্যঃ^৮ । সঃ^৯ । সূ^{১০}পর্ণঃ । গরু^{১১}জান্ ।

এক^{১২}ম্ । সৎ^{১৩} । বিপ্রাঃ^{১৪} । বহু^{১৫}ধা । বদ^{১৬}স্তি । অগ্নি^{১৭}ম্ । যম^{১৮}ম্ । মাত^{১৯}রিখানম্ । জা^{২০}হঃ ॥ ৪৬ ॥

অমুমাদিত্যগৈশ্বৰ্য্যাবিশিষ্টমিত্যাহঃ । তথা মিত্রং প্রমীতেশ্বরগাজাতারং অহরশ্মিনি-
নমেতন্মামকং দেবং জাহঃ । বরুণং পাপস্ত্র নিবারণং রাজ্যভিমানিনং দেবমাহঃ ।
তথাগ্নিং অঙ্গনাদিশুণ্ণবিশিষ্টমিত্যাহঃ । অপো অপিচ অয়মেব দিব্যো দিবিত্ত্বঃ
সুপর্ণঃ সুপতনো গরুজান্ গবগবান্ পক্ষবান্ বা এতন্মামকো যঃ পক্ষ্যন্তি সৌপ্যম্ভবঃ ।
কথমেকস্ত্র নানাভিমতি উচ্যতে । অমুম্ভব আদিত্যং একং এব বস্তুতঃ সন্তঃ বিপ্রা
মেধাবিনঃ দেবতাতত্ত্ববিদো বহুধা বদন্তি তত্ত্বংকারণেন ইক্ষ্বাজান্নানং বদন্তি । একৈব
বানজান্না দেবতা স সূৰ্য্য ইত্যাক্ষতে ইত্যুক্ততঃ । কিন্তু তমেব বৃষ্টাদিকাবৎ
বৈদ্র্যত্যাগিং যমং নিয়ন্তারং মাতরিখানং অন্তরিক্ষে স্বসন্তং বায়ুমাহঃ । সূৰ্য্যস্ত্র ব্রহ্মণোঃ
নন্তত্বেন সার্বাঙ্গ্যামুক্তং ভবতি । অত্র যে কেচিদগ্নিঃ সৰ্বা দেবতা ইত্যাদি শ্রুতিতঃ
অয়মেবগ্নিরুত্তরে অপি ক্ষেপ্তিহী ইতি মহা অথেষেব সার্বাঙ্গ্যপ্রতিপাদকোহয়ং যদ্ব
ইতি বদন্তি । তৎপক্ষে প্রথমোহগ্নিশব্দঃ উদ্দেশ্যঃ তমগ্নিনুদ্দেশ্য ইক্ষ্বাজান্নকত্বং কথয়ন্তি ।
অয়ং যন্তো নিঃক্ষেপঃ এবং ব্যাখ্যাতঃ—ইমমেবগ্নিং মহাস্তমাজান্নং একমাজান্নং বহুধা
মেধাবিনো বদন্তি । ইন্দ্রং মিত্রং বরুণমগ্নিং দিব্যং চ গরুজান্নং দিব্যো দিবিত্ত্বঃ
গরুজান্ গবগবান্ গুৰ্বাঙ্গা মতাস্থেতি (নিঃ ৭।১৮) বৈতি ॥ (১ম—১৬৪সূ—৪৬শ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত্র তৃতীয়ে ঐবিশেষো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

• • •

বর্ষকামেষ্ঠ্যং তিস্রঃ পিণ্ডো হোতব্যাঃ । তত্র কৃষ্ণং নিয়ানমিতি তৃতীয়স্ত্রানুবাচ্যো ।
কৃষ্ণং নিয়ানং হরয়ঃ সুপর্ণা নিযুহন্তী গ্রামজিতো যথা নর ইতি ।

সৈষা সপ্তচত্বারিংশী—

কৃষ্ণং^১ নিয়ানং^২ হরয়ঃ^৩ সুপর্ণা^৪ অপো^৫বসনা^৬ দিব^৭মুপ^৮তন্তি ।

ত^১ আব^২ব্রহ্ম^৩নং^৪দনা^৫দৃ^৬তস্তা^৭দিদৃ^৮যু^৯তেন^{১০} পৃথি^{১১}নী^{১২} ব্যু^{১৩}ততে ॥ ৪৭ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ২৩ বর্গ।] চতুঃষষ্টিতমাদিক-শততমং সূত্রং।

৩৩১

— অথ পদপাঠঃ —

কৃষ্ণম্। নিয়ানম্। হরয়ঃ। সূহপর্ণাঃ। অপঃ। বসানাঃ। দিবম্। উৎ। পতন্তি।

তে। আ। অবতুজ্জন্। লদনাৎ। ঋতস্ত। আৎ। ইৎ। যুতেন।

পুণ্ড্রী। বি। উত্ততে ॥ ৪৭ ॥

কৃষ্ণং কৃষ্ণবর্ণং নিয়ানং নিয়মেন গচ্ছন্তং মেঘং হরয়ঃ উদকস্ত তর্জারঃ সূপর্ণাঃ
শোভনপতনা রশ্ময়ঃ অপো বসানাঃ উদকানি বাসয়ন্তঃ মেঘেবু অস্তির্মেবান্ পূরয়ন্ত
ইত্যর্থঃ ॥ অন্তর্ভাবিতার্থ্যাৎ দ্বিকর্মকত্বং ॥ যথা কৃষ্ণং নিয়ানং নিবমনং রাত্রিঃ দেবানাং
হি রাজিদক্ষিণায়নং তৎপ্রতি তস্মিন বর্ষকাল ইত্যর্থঃ। এবং কুর্কস্তু দিবং তালোকং
তদাশ্রিতমাদিত্যং বোদ্ধিষ্টোৎপতন্তি উধ্বং গচ্ছন্তি। তে রশ্ময় ঋতস্ত লদনাৎ
উদকস্ত স্থানাদাদিত্যমণ্ডলাদাবরুজ্জন্ আবর্তন্তে অর্কীঞ্চ আগচ্ছন্তি। আদিং অনন্তরমেব
যদাঋণাগচ্ছন্তি তদানীমেব যুতেনোদকেন পুণ্ড্রী বায়তে বিবিধং ক্লিগতে। কৃষ্ণং
নিয়য়ৎ রাত্রিরাদিত্যস্ত হরয়ঃ সূপর্ণাহরণা আদিত্যাম্শুয় ইত্যাদি নিকটং
(নিং ৭২৪) দ্রষ্টব্যম্ ॥ (১ম—১৬৪ম—৪৭ম) ॥

অথাক্টোচহারিংশী—

ষাদশ প্রথমশ্চক্রমেকং ত্রীণি নভ্যানি ক উতচ্চিকेत।

তস্মিন্ংসাকং ত্রিশতা ন শঙ্কবোপিতাঃ ষষ্টির্ন চলাচলাসঃ ॥ ৪৮ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ষাদশ। প্রথমঃ। চক্রম্। একম্। ত্রীণি। নভ্যানি। কঃ। উম্ ইতি। তৎ। চিকेत।

তস্মিন্। সাকম্। ত্রিশতাঃ। ন। শঙ্কবঃ। অর্পিতাঃ। ষষ্টিঃ। ন। চলাচলাসঃ ॥ ৪৮ ॥

ষাদশ এতৎসংখ্যাকাঃ প্রথমঃ পরিধয়ঃ প্রহিতা বর্তন্তে। তৎস্থানীয়াঃ ষাদশমালা
একং অধিতীয়ং চক্রং ক্রমগম্বভাবং লংবৎসরাখ্যং চক্রং আশ্রিতাঃ তথা ত্রীণি ত্রিসংখ্যাকানি
নভ্যানি নাভ্যাশ্রয়ানি ফলকানি তৎস্থানীয়ানি গ্রীষ্মবর্ষাহেমন্তাখ্যানি আশ্রিতানি। যথা
ইত্যরথচক্রস্ত ষাদশপরিধয়ো নাভ্যাশ্রয়ানি ত্রীণি ফলকানি সন্তি তদ্বৎ কালচক্রস্থানি

ক উ কোহপি মহান্ তচ্চক্ৰং চিকৈত জ্ঞানতি । তস্মিন্ চক্রে সাকং সহ শংকবো
ন শংকব ইল অত্র পুরস্তাদ্ভুপাচারোহপি । ন শব্দঃ সামর্থ্যাদ্ভুপমাখ্যায়ঃ । তস্মিন্নপি
সংবৎসরচক্রে ত্রিশতাঃ এতৎসংখ্যাকঃ ষষ্টির্ন । নশব্দশচাৰ্ধে । ষষ্টিশ্চারা অরস্থানীয়াত্তহানি
অর্পিতাঃ অর্পিতানি । কীদৃশানি তানি ? চলাচলাসঃ একশ্চলশব্দো দ্বির্ভাব-
প্রাপ্তঃ । চলাঃ চলনশ্চাবানীত্যর্থঃ ॥ চরিতলি পতিপদীনামচ্যাক্ চ্যাভ্যাসজ্ঞেতি দ্বির্ভব-
মাগাগমশ্চ । ততোহন্যক্ ॥ ষষ্টিশ্চ তবৈ দ্বৌণি চ শতানি সংবৎসরজ্ঞাহানীতি
ব্রাহ্মণং (ঐঃ ব্রাঃ অঃ ২) । দ্বাদশপ্রথমশ্চক্রমেকমিতি মাসানাং মাসামানাদিত্যাदि
(নিঃ ৪১৩) নিরুক্তম্ । (১ম—১৬৪হু—৪৮অ) ॥

• • •

প্রবর্গোহভিষ্টবে যন্তে স্তন ইত্যেকা । হুক্তিতং চ—যন্তে স্তনঃ শশয়ো যো ময়োভূর্গৌর-
মীমেদনু বৎসং মিশস্তমিতি । এষৈব সারস্বতে পশৌ হবিষো যাজ্ঞা । হুক্তিতং চ—যন্তে
স্তনঃ শশয়ো যো ময়োভূঃ সোম এচিকিতো মনীষেতি দ্বৈ ইতি ।

মৈমৈকোনপঞ্চাশী—

যন্তে স্তনঃ শশয়ো যো ময়োভূর্য়েন বিশ্বা পৃথসি বার্ষাগি ।

যো রত্নধা বসুবিৎ স্তহদত্তঃ সরস্বতি ত্বমিহ ধাতবে কঃ ॥ ৪৯ ॥

—• অণ পদপাঠঃ •—

যঃ । তে । স্তনঃ । শশয়ঃ । যঃ । ময়ঃভূঃ । যেন । বিশ্বা । পৃথসি । বার্ষাগি ।

যঃ । রত্নধাঃ । বসুবিৎ । যঃ । স্তহদত্তঃ । সরস্বতি । ত্বম্ । ইহ ।

ধাতবে । করিতি কঃ ॥ ৪৯ ॥

হে সরস্বতি । তে তবস্বকীয়ঃ স্তনঃ স্তনবচ্ছিত্ত্বানীয়ানাং প্রাণিনামাপায়নকারী
লৌকিকবৈদিকসু শব্দরূপঃ স্তনঃ শশয়ঃ শয়ানঃ তব দেহে বর্তমানঃ । যশ্চ স্তনঃ ময়োহু-
রসাস্বাদিনাং স্তহদত্ত ভাবয়িতা যেন স্তনেন বিশ্বা সর্বাণি বার্ষাগি বরকীয়ানি অতিমত-
রূপাণি ধনানি পৃথসি ভোক্তৃভাঃ । যশ্চ স্তনো রত্নধাঃ বহুবিধরমণীয়রত্নানাং ধারয়িতা
বসুবিৎ বসুনাং বাসয়িতৃণাং ধনানাং বেত্তা লক্ষ্য বেদয়িতা বা । কিঞ্চ যঃ স্তনঃ স্তহদ-
শোভনদানঃ স্তহদত্তঃ কল্যাদান ইতি নিরুক্তম্ (নিঃ ৬১৩) । অত্রাসক্তদ্বয়চ্ছদপ্রাণং

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ২৩ বর্গ।] চতুঃষষ্টিতমাদিক-শততমং সূক্তং । ৩৩৩

স্তনম্ভাতিপ্রশস্তযজ্ঞাপনার্থং । হে দেবি ! তং তাদৃশং সৰ্ব্বপ্রাপ্যপকারকং যজ্ঞময়ং স্তনং
ইহান্নি কৰ্ম্মণি ইদানীং বা ধাতবে অস্মাভির্ধাতুং পাতুং পানায় কঃ কুরু ॥ ৪৯ ॥

অগ্নিমন্ত্ৰেণ যজ্ঞেন যজ্ঞমিত্যেবা পরিধানীয়া । যজ্ঞেন যজ্ঞময়জন্তু দেবা ইতি
পরিদধ্যাদিতি হ্রিত্ত্বাৎ ।

সৈষা পঞ্চানী—

যজ্ঞেন যজ্ঞময়জন্তু দেৱাস্তানি ধৰ্ম্মাণি প্রথমাণ্যগ্ন্ ।

তে হ নাকং মহিমানঃ সচন্ত যত্র পূৰ্বে সাধ্যাঃ সন্তি দেৱাঃ ॥ ৫০ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যজ্ঞেন । যজ্ঞম্ । অযজন্তু । দেৱাঃ । তানি । ধৰ্ম্মাণি । প্রথমানি । আগ্ন্ ।

তে হ । নাকম্ । মহিমানঃ । সচন্ত । যত্র । পূৰ্বে । সাধ্যাঃ । সন্তি । দেৱাঃ ॥ ৫০ ॥

দেবা ব্যবহর্তারো যজ্ঞমানা যজ্ঞেন নিৰ্ম্মণ্যগ্নিনি যজ্ঞং হোমসাধনমাহবনীয়ং অযজন্তু
পূজিতবন্তঃ অন্তুষ্ঠানায় সংযোজিতবন্ত ইত্যর্থঃ । অগ্নিং যথিহা প্রহরতি । তেনৈবায়ম
আতিথ্যং ক্রিয়ত ইতি (তৈঃ সং ৬।২।১) হি তৈত্তিরীয়কম্ । তানি ধৰ্ম্মাণি অগ্নিসাধনানি
কৰ্ম্মাণি প্রথমানি । প্রথম ইতি মুখ্যনাম । প্রথমানি প্রকৃষ্টতমাত্মান্ ফলপ্রসঙ্গমৰ্থাচ্ছত-
ব্রহ্মিত্যর্থঃ । তে হ তে চ যজ্ঞমানাঃ নাকং নাশ্বিন্নকমস্তীতি নাকঃ স্বৰ্গঃ তং মহিমানঃ
মহাশ্রাযুক্তাঃ সচন্ত সংগতাঃ । কীদৃশং নাকং ? যত্র যমশ্বিন্নাকে পূৰ্বে পূৰ্ব্বতনাঃ সাধ্যাঃ
সাধনাঃ যজ্ঞাদিসাধনবন্তঃ কৰ্ম্ম দেবা ইত্যর্থঃ তে সন্তি নিবসন্তি তং সচন্ত তমাদি-
দানীযপি মনুষ্যৈরেবং কৰ্ত্তব্যমিত্যর্থঃ । যদা দেবা ইদানীং দেবভাবমাপন্যাঃ পূৰ্ব্বং যজ্ঞেন
অগ্নিনা পণ্ডভূতেন যজ্ঞং যজ্ঞবামগ্নং অযজন্তু পূজিতবন্তঃ অগ্নেৰেব যুক্তিভেদেন দেবত্বং
চ পণ্ডত্বং চ দ্রষ্টব্যং । অগ্নিঃ পশুরাশীতমালভন্ত তেনা যজ্ঞস্তেতি ঋতে (তৈঃ সং-
৫।২৬) । শিষ্টং পূৰ্ব্ববৎ । যত্র যশ্বিন স্বৰ্গে নিমিত্তভূতে সতি পূৰ্বে পূৰ্ব্বতনাঃ
সাধ্যাঃ দেৱাঃ সাধনাঃ ছন্দোভিমানিনঃ আদিত্যা অঙ্গিরসশ্চ সাধ্যা দেবা উচ্যন্তে ।
ছন্দাংসি বৈ সাধ্যা দেবাস্তেহগ্রেহাগ্নিময়জন্তু । তে স্বৰ্গং লোকমায়ন্নিত্যাশৈশ্চবেহাসন্নং-
গিগৈশ্চ তেহগ্রেহাগ্নিনায়ময়জন্তু তে স্বৰ্গং লোকমায়ন্নিত তাক্ষণম্ (ঐঃ ব্রাঃ ১।১৬) ।
এতং দেৱাঃ স্বৰ্গে সন্তি ভবন্তি স্বৰ্গং প্রাপ্তা ইত্যর্থঃ । যদা যে যজ্ঞেন জ্ঞানাদিযজ্ঞেন
যজ্ঞং নিম্নঃ অযজন্তু পূজয়ন্তি । তেনাকং নিম্নলোকং মহান্ততাবাঃ সচন্ত সংগজন্তে ।
যত্র পূৰ্বে সাধ্যাদয়ো দেৱাঃ সন্তিঃ তৎস্থানং অগ্নিনায়ময়জন্তু (নিঃ ১।১৬) দেবা
ইত্যাদি নিরুক্তমহুসঙ্কেয়ম্ ॥ (১ম—১৬৪ম—৫০ম) ॥

অর্থৈকপঞ্চাশী—

সমানমেতদুদকমুচ্চৈত্যব চাহতিঃ ।

ভূমিং পর্জন্তা জিহ্বন্তি দিবং জিহ্বন্ত্যগ্নয়ঃ ॥ ৫১ ॥

—৫ অথ পদপাঠঃ ০—

সমানম্ । এতৎ । উদকম্ । উৎ । চ । এতি । অব । চ । অহহতিঃ ।

ভূমিঃ । পর্জন্তাঃ । জিহ্বন্তি । দিবম্ । জিহ্বন্তি । অগ্নয়ঃ ॥ ৫১ ॥

এতৎ প্রসিদ্ধমুদকং সমানং একরূপমিত্যর্থঃ অহতিঃ কৈশ্বিদহোতিঃ গ্রীষ্মকালো নৈরুচ্চৈতি উল্লং গচ্ছতি । তথা অহতিঃ বর্ষকালীনৈরহোতিঃ তদুদকং অবসিতি অবাস্থং চ গচ্ছতি । চ বা যোগে প্রথমেতি প্রথমাবিত্তিক্রম নিহত্যাতে । রশ্মিনা দৈত্য-ভূমিং প্রাপ্নোতি । তদেবোচ্যতে । পর্জন্তাঃ জিহ্বন্ত্যগ্নয়ঃ মেঘাঃ ভূমিং জিহ্বন্তি উদক-লংস্তায়েন সস্তাভ্যাংপাদনদ্বাবা ভূমিষ্ঠান্ গ্রীণন্তি । তথা অগ্নয় আহবনীয়া ছাঃ স্বেদে দিবমাদিত্যাদিহ্যলোকস্থান্ দেবাজিহ্বন্তি গ্রীণন্তি ॥ (১ম—১৬৪স্থ—৫১খ) ॥

• • •

সরস্বদেবতাকে পশৌ দিব্যং সুপর্ণমিতি বপা যাজ্ঞা দিব্যং সুপর্ণং বায়সং ব্রহ্ম স বাবুধেনর্যো যোষণাষিতি স্মৃতিত্বাৎ । অম্বারন্তনীয়ায়াং সরস্বদ্যাগে এইব যাজ্ঞা । স্মৃতিত্বং—দিব্যং সুপর্ণং বায়সং ব্রহ্মত্বমাসবং সবিদ্যুৎথেতি ।

সৈষা দ্বিপঞ্চাশী—

দিব্যং সুপর্ণং বায়সং ব্রহ্মত্বমপাং গভং দর্শতমোষদীনাম্ ।

অভিপতঃ । বৃষ্টিভিস্তর্পয়ন্তং সরস্বস্তমগ্নে জোহবীমি ॥ ৫২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

দিব্যম্ । সুপর্ণম্ । বায়সম্ । ব্রহ্মত্বম্ । অপাম্ । গভম্ । দর্শতম্ । ওষধীনাম্ ।

অভিপতঃ । বৃষ্টিং । তর্পয়ন্তম্ । সরস্বস্তম্ । অগ্নে । জোহবীমি ॥ ৫২ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ২৩ বর্গ।] পঞ্চষষ্টিতমাদিক-শততমং সূত্রং ।

৩৩৫

দিব্যং দিব্যভবং সুপর্ণং শোভনগমনং বায়সং গমনশীলং ব্রহ্মস্তু মহাস্তু অপাং গর্তং
বৃহাদকানাং গর্তবহুংপাদকং ওষধীনাং ওষধীদর্শনং দর্শনায় দর্শনস্তুমিত্যর্থঃ । যদা
ওষধীনাং গর্তং দর্শনমিতি পৃথগ্বিশেষণং । কিঞ্চ অভীপতঃ অম্লকুলোন বৃষ্টিভিস্তর্পয়ন্তং
জগৎগ্রীগযন্তং যদা অভীপতঃ অভীগমনবতঃ সলিলাপারান্ তড়াগাদীন তর্পয়ন্তং অথবা
অভিগন্তাহং সরস্বন্তং উদকবন্তং । সর ইত্যদকনাম । কং দেবং হৃদাং বা অবসে
বক্ষণায় জোহবীমি পুনঃপুনঃরাহব্রামি ॥ (১ম—১৬৪স্—৫২খ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে ত্রয়োবিংশো বর্গঃ ॥ ২৩ ॥

ইতি প্রথমে মণ্ডলে দ্বাবিংশোহম্ববাকঃ ॥ ২২ ॥

• • •

পঞ্চষষ্টিতমাদিক-শততমং সূত্রং ।

—§†•••†§—

ত্রয়োবিংশত্ববাক্যে পঞ্চদশবক্তানি । তত্র কয়া শুভেতি পঞ্চদশর্চং প্রথমং সূত্রং
বৈষ্ণবং । অত্রায়ুক্তমণিকা—কয়া পঞ্চোনাং সংবাদস্তৃতীয়ানুজ্ঞা মরুতাং বাক্যং
যতশ্চোহগত্যস্ত চ । শিষ্টা ইন্দ্রশৈক্যদশী চ মরুত্বাংস্থিতৌ দেবতেতি । অত্রৈন্দ্রাগত্যমরুতাং
দশমঃ প্রতিপাত্তে । তত্র তৃতীয়া পঞ্চমী সপ্তমী নবমীনাং মরুত্বাকারূপত্বাৎ ত এবর্ষয়ঃ ।
এত বাক্যং স ঋষিরিতি ত্রায়াং অন্ত্যতুচস্রাগত্যবাক্যত্বাৎ স এবর্ষিঃ । শিষ্টা যুজঃ
আগ্ন্যৈচকাদশী চেন্দ্রস্ত বাক্যং অতঃ স এবর্ষিঃ । অত্র যা তেনোচাতে সা দেবতেতি
সামাজ্যপরিদেন ক্রুৎস্ত মরুত্বদগুণক ইন্দ্রো দেবতা সংসব চাতুর্বিংশকয়োর্মরুত্বীয়-
শব্দ নিবিক্তানীমাং পূর্ণং এতৎ সূত্রং । যদি পর্যায়ামরুত্বীয় ইতি ঋগুয়োঃ স্ত্রিতম্—
কয়া শুভেতি চ মরুত্বীয়ৈ পূরস্তাৎ সূত্রস্ত শংসেদिति । আভিপ্লবিকে পঞ্চমেহনি
মরুত্বীয়ৈ এতদেব সূত্রং পঞ্চমস্ত কয়া শুভায়ান্তিগ্মগৃহে ইতি মাদ্যন্ধিনে ইতি স্ত্রিতত্বাৎ ।
মদ্যন্ধে মরুত্বীয়শব্দে এতৎসূত্রং । পঞ্চমাববাকে কয়া শুভা সবয়সঃ সনীলা মরুত্বা
ইদংব্রাহ্মহবণ্যয়েতুক্ত্বাৎ । বিষুবতি মরুত্বীয়ৈ এতদেব নিবিক্তানীয়াৎ । তাং সুষেবং
কয়া শুভেতি চ মরুত্বীয়মিতি স্ত্রিতত্বাৎ । অস্ত্র বিনিয়োগং শৌনক আহ—জাতিপুত্র-
সুহৃদ্বৈত্রগশ্চ রাজাং চিকির্ষতি । নিত্যং ন নিষতো ভূয়া সূত্রং তু মনসা জপেৎ । কয়া
শুভেতি গৈশুস্তং কৃহাচার্যানুপদিজৈঃ । শ্রদ্ধাপরহস্তং তু গুরোরপ্যাহ শৌনক ইতি ॥ ১৬৫স্ ॥

• • •

তত্র প্রথমা—

কয়া শুভা সবয়সঃ সনীলাঃ সমাশ্রা মরুতঃ সন্নিমিচ্চুঃ ।

কয়া মতী কুত এতাস এতৈর্চস্তি শুভাং ব্রহ্মণো বসুয়া ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

কয়া । শুভা । লবয়সঃ । লহনীলাঃ । লমাত্ৰাঃ । মরুতঃ । লম্ । মিমিক্কুঃ ।

কয়া । মতী । কুতঃ । আহইতালঃ । এতে । অর্চস্তি । শুয়ম্ । বৃষণঃ । বম্হয়া ॥ ১ ॥

ইঙ্গবাক্যং লবয়সঃ লমানবয়স্কাঃ লনীলাঃ লমানস্থানা এতে মরুতঃ কয়া শুভা কৈবলি
দুর্জয়য়া শোভয়া লমাত্ৰা সর্বেষামেকরূপয়া মহত্যা যুক্তাঃ । শুবিভ্যাদকনাম । উক্তরূপয়া
শুভা উদকেন লমিমিক্কুঃ লোকং লম্যক্ সিঞ্চস্তি । মিহি লমানার্থো মিমিক্কিতি ধাতুঃ ।
যদা মাং যুদ্ধাদিসু প্রবর্তমানং লমিমিক্কুঃ তদর্থং এতে মরুতঃ কয়া অনিশ্চয়য়া মতী
মত্যা কুতো দেশাদেভ্যসঃ আগতাঃ । আগত্য চ এতে বৃষণো বর্ষিতারো বম্হয়া বহুয়া ।
অপাং অলুগিতি পূর্বলবণদীর্ঘঃ ॥ ধনেচ্ছয়া যদা বলবো বাসয়িতারো বা তেনৈব ॥ জপো
যাজ্ঞাদেশঃ ॥ শুয়ং বলং রুটিপ্রদানজনিতং লোকে অর্চস্তি পূজয়ন্তি জগতি কুর্কস্তি যদা মম
বলং বর্দ্ধয়ন্তীত্যর্থঃ । মরুতো হৈনং নাজহ্রিতি শ্রুতেঃ । অত্রেয়মরুৎসংবাদরূপং সর্বত্র
প্রাণজীবান্মপরতয়াপি যোজনীয়ম্ । অত্র দ্বিতীয়্যাপীন্দ্রো ক্রতে । (১ম—১৬৫স্ব—১৭) ।

অথ দ্বিতীয়্য—

কশ্চ ব্রহ্মাণি জুজুযুর্ধুবানঃ কো অধ্বরে মরুত আববর্ত ।

শ্চোন ইব প্রজতো অন্তরিক্ষে কেন মহামনসা রীরমাম ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

কশ্চ । ব্রহ্মাণি । জুজুযুঃ । যুবানঃ । কঃ । অধ্বরে । মরুতঃ । আ । ববর্ত ।

শ্চোন ইব । প্রজতঃ । অন্তরিক্ষে । কেন । মহা । মনসা । রীরমাম ॥ ২ ॥

যুবানো নিত্যতরুণাঃ মহাত্মভাবা মরুতঃ কশ্চ মহাভাগশ্চ ব্রহ্মাণি পবিত্রতানি হবীষি
জুজুযুঃ সেবন্তে । কশ্চ ? মহানধ্বরে স্বকীয়ে যাগে মরুত এতানাববর্ত যোগান্তরেভ্যোহি
বর্ত্তয়ন্তি । দুর্নিগ্রহবে দৃষ্টান্তমাহ—‘অন্তরিক্ষে প্রজতো গচ্ছতঃ শ্চোন ইব শংসনী-
গমনানেতন্মামকান্ পক্ষিণ ইব কেন তৎপ্রীতিসাধনেন মহা মহতা মনসা মননং
স্তোত্রেন রীরমাম রমেমহি । অপ মরুতইঙ্গেনোক্তো তৃতীয়্যাহনয়া প্রতিক্রবতে ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

কুতস্ত্বমিন্দ্র মাহিনঃ সম্নেকো যাসি সংপতে কিন্তু ইথা ।

সংপৃচ্ছসে সমরাণঃ শুভানৈবোচেস্তমো হরিবো যন্তে অস্মে ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কুতঃ । ত্বম্ । ইন্দ্র । মাহিনঃ । সন্ । একঃ । যাসি । সংপতে । কিম্ । তে । ইথা ।

সম্ । পৃচ্ছসে । সম্হারাণঃ । শুভানৈঃ । বোচেঃ । তং । নঃ ।

হরিবঃ । যং । তে । অস্মে ইতি ॥ ৩ ॥

হে ইন্দ্র ! সংপতে সত্যং পালক ত্বং মাহিনো মহনীয়ঃ পূজনীয়ঃ অমুচরৈরমু-
পত্য ইত্যর্থঃ । তথাভূতঃ সন্মপি একোহসহায়ঃ সন্ কুতো যাসি কুতঃ কারণাদ্যাসি
যং কুতঃ যাসি ? তে তব ইথং কিং ত্বং এবমেব কিং ন কোহপ্যমুচরোহসি ।
কিন্তু ত্বং সমরাণঃ অস্মাভিঃ সংগচ্ছমানঃ সংপৃচ্ছসে সমীচীনং পৃচ্ছসি । হে হরিবঃ
হরিভ্যাং তদ্বন্দ্বিত ! তে তব অস্মে অস্মাং যদ্বক্তুমিষ্টতমমতি তন্নোহস্মভ্যাং শুভানৈঃ
শোভমানৈর্নচনৈঃ বোচেঃ ক্রৈহি ॥ (১ম—১৬৫ম—৩য়) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

ব্রহ্মাণি মে মতয়ঃ শুভাস্তাসঃ শুভ ইয়ত্তি প্রভূতো মে অদ্রিঃ ।

আশাসিতে প্রতিবর্ষন্ত্যক্বেমা হরী বহতস্তানো অচ্ছ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ব্রহ্মাণি । মে । মতয়ঃ । শম্ । স্তাসঃ । শুভঃ । ইয়ত্তি । প্রভূতঃ । মে । অদ্রিঃ ।

আ । শাসিতে । প্রতি । বর্ষন্তি । উক্খা । ইমা । হরী ইতি ।

বহতঃ । তা । নঃ । অচ্ছ ॥ ৪ ॥

অথৈবং তৈঃ পৃষ্ঠৈঃ অনয়া চতুর্ধেদ্রঃ প্রত্যাহ । হে মরুতঃ ! ত্র্যক্ষাণি লব্ধ্বাণি
কক্ষাণি হবীংষি বা মে মম স্বভূতানি তথা মতয়শ্চ মননযুক্তাঃ স্ততয়শ্চ মে মম শংসু
স্বকার্ধাঃ যদ্বা মে মতয়ো বুদ্ধয়ঃ তেষু বর্তন্ত ইতি শেষঃ । তথা স্তুতানোহভিযুতাঃ
সোমাঃ মে মদীয়াঃ মদর্ধা এব অতো যজ্ঞং প্রতি গন্তব্যমিত্যর্থঃ । কিঞ্চ মথ্যে
রাক্ষসাদিবাধপরিহারায় শুভ্রঃ বলবান্ মে মদীয়োহদ্রিঃ শত্রুগাং ভক্ষকো বজ্রঃ প্রভূতঃ
সল্লিয়তি গচ্ছত্যেব লক্ষ্যং প্রতি ন চ নিবর্ততে । ন কেবলং হবিরাদীনাং মদীয়ত্বমেব
অপিহ যজমানা আশাসতে মামেব প্রার্থয়ন্তে । কিঞ্চোক্তা উক্তানি শত্রাণি মাং
প্রতিহর্যন্তি কাময়ন্তে মামেব শংসন্তীত্যর্থঃ । কিঞ্চ নোহশ্বদীয়াবিমা হরী ইমাবশ্যৌ তা
তানি গন্তব্যানি হবিরাদীনি অচ্ছ অভিপ্রাপ্তু মাং বহতঃ অভিমতদেশং প্রাপয়ন্তঃ
অতএব শীঘ্রং গচ্ছামি । যুস্মাভিরপি তৎপ্রাপ্তুং গন্তব্যমিত্যর্থঃ । অতো লহায় ইতি
মন্তব্যমিতি ভাবঃ ॥ (১ম—১৬৫শ্ল—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

অতো বয়মন্তমেভিযুক্তানাঃ স্বক্রেতিস্তবঃ স্তুতমানাঃ ।

মহোত্তিরেতা উপযুক্তাহে স্বিন্দ স্বধামনু হি নো বভূধ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

অতঃ । বয়ম্ । অস্তমেভিঃ । যুক্তানাঃ । স্বক্রেতিঃ । তবঃ । স্তুতমানাঃ ।

মহোত্তিঃ । এতান্ । উপ । যুক্তাহে । হু । ইন্দ্র । স্বধাম্ । অনু । হি । নঃ । বভূধ ॥ ৫ ॥

এবযুক্তা মরুতস্তমেবং ক্রবতে—হে ইন্দ্র ! ত্বং যস্মাদেবং করোষি অতঃ করণায়
মপি অস্তমেভিঃ অস্তিকতমৈরশ্বৈর্যুক্তানাঃ যুক্তাঃ সন্তঃ । কীদৃশৈঃ ? স্বক্রেতিঃ স্বায়ত্তবলৈ
কিঞ্চ মহোত্তিরেতাভিঃ তবঃ আয়শরীরাণি স্তুতমানাঃ দীপয়ন্তঃ হর্ষং প্রাপ্তবান
ইত্যর্থঃ । যদ্বা মহোত্তিঃ স্বমহত্বেন যুক্তা বয়ং এতান্ গন্তুন্ হু কিপ্রং উপযুক্তাহে
তব লাকং হবিরাণি স্বীকুর্ষ ইত্যর্থঃ । হে ইন্দ্রঃ ! ত্বমপি নোহশ্বদ্বন্ধি স্বধাং উদক
বলং বা অনুবভূধ হি অশ্বৎষষ্টোদকজন্তং হবিরনুত্তবসি ধনু । হি শব্দঃ পরস্পরোপ
কার্যোপকারিতাবপ্রসিদ্ধোক্ত্যন্যার্থঃ । (১ম—১৬৫শ্ল—৪৭) ॥

ইতি বিভীয়ন্ত তৃতীয়ে চতুর্ধিংশো বর্গঃ ॥ ২৪ ॥

অথ ষষ্ঠী—

ক^১স্রাবো মরুতঃ স্বধাসৌদ্যম্যামেকং সমধতা^২হি হত্যে^৩ ।

অহং হ্য^১ঔস্ত^২নিষন্ত^৩বিদ্বান্বিশ্বস্ত^৪ শত্রো^৫রনমং বধনৈঃ^৬ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ক। স্রা। বঃ। মরুতঃ। স্বধা। অসীং। যৎ। যাম্। একম্। সমহঅপত্ত। অহিহত্যে।

অহম্। হি। ঔগ্রঃ। তবিষঃ। তুবিদ্বান্। বিশ্বস্ত। শত্রোঃ। অনমম্। বধনৈঃ ॥ ৬ ॥

হে মরুতঃ! স্রা সা স্বধা তদ্বদকং বলং বা বো যুগ্মাকং লক্ষ্মি কালীং নৈবাসীদিত্যর্থঃ। অম্যাকমুদকং অমহুভবনীতি ক্রপ। যৎ যা স্বধা একমসহায়ং মাং অহিহত্যে বৃষ্টার্থং মেঘহননকৰ্ম্মণি বৃত্তবধে বা সমধত্ত লহিতমভূৎ সমাসীদিতি সমধকঃ। অসহায়স্ত কথমেতৎ-
শেংস্ততীত্যত আহ—অহং হি অহং থলু ঔগ্রঃ উদগূর্ণবলন্তবিষো বলবান্ তুবিদ্বান্মহ-
য়োপেতোহস্মি। যস্মাদতিবলীহং তস্মদ্বিশ্বস্ত কুৎসস্ত শত্রোশ্ৰেষস্ত ॥ শত্রোরিতীয়ং কৰ্ম্মণি
যগ্নী ॥ লক্ষ্যং শত্রুপত্তং বধনৈঃ বধকুশলৈরিত্যর্থঃ। যদ্বা বধ ইতি
বজ্রনাম। :বধনৈঃস্বৰ্জজ্ঞাসনৈঃ ক্ষেপণপ্রকাটৈরনমং অনময়ং। অন্তর্ভাবিতগ্যর্থোহয়ং।
বশীকরোদীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬ঃসূ—৬৭) ॥

অথ সপ্তমী—

ভূরি চকর্থ যুজ্যেভিরশ্বে সমানেভির্বষভ পোংস্তেভিঃ।

ভূরীণি হি কৃণবামা শবিস্টেন্দ্র ক্রহা মরুতো যদ্বশাম ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভূরি। চকর্থ। যুজ্যেভিঃ। অশ্বে ইতি। সমানেভিঃ। বৃষভ। পোংস্তেভিঃ।

ভূরীণি। হি। কৃণবাম। শবিস্ট। ইন্দ্র। ক্রহা। মরুতঃ। যৎ। বশাম ॥ ৭ ॥

অথৈবমুক্তবস্তং ইন্দ্রং পুনরাহঃ । হে ইন্দ্র ! বসন্ত বর্ষিতস্বং ভূরিচক্ৰং প্রভূতং
কৃতবানসি । সত্যমেব । তথাপি অস্মৈ অস্মাকং সমানেভিঃ সমানৈঃ যুজ্যেভিঃ অস্মাভি-
সুতৈঃ পোংস্তেভিঃ পুংসঃকর্ম্মভিঃ সামর্থ্যোরৈব চক্ৰং ন ত্বং এক এবৈত্যর্থঃ । হে
শবিষ্ঠ ! শব ইতি বলনাম । হে ইন্দ্র ! বলবন্তম বয়ং ভূরীণি হি ত্বংকৃতাদপি প্রভূতানি
কর্ম্মাণি কৃণবাম কৃতবস্তঃ স্ম । হে ইন্দ্র ! ক্রত্বা ক্রতুনা কর্ম্মণা যদ্বদ্রষ্টাদিকং বশাম
কাময়ামহে তানি ততোপ্যদিকানীত্যর্থঃ । যতো বয়ং মরুতঃ ॥ ছান্দসমুদাত্তং ॥ এভেন
স্বমহস্বং স্থাপিতং ভবতি । স্বরোবাস্তঃ অথবা ইন্দ্রস্তেদং বাক্যং হে মরুতো যদ্ব্যস্তৈব তন্ত্যৈব
ভবতু । তর্হ্যহং চ যুয়ং চ সর্হৈব ক্রত্বা কর্ম্মণা যদ্বশাম যদ্রষ্টিকর্ম্ম কাময়ামহে তস্মাদ্ভবৎ
সমানমেবেত্যর্থঃ । এবং মরুত ইতি নিবাতস্বরস্ত ব্যাখ্যানম্ ॥ (১ম—১৬৫সূ—৭শ) ॥

অথান্টিমী—

বধীং ব্রত্ৰং মরুত ইন্দ্রিয়েণ স্মেন ভামেন তবিষো বভূবান্ ।

অহমেতা মনবে বিশ্বশ্চন্দ্রাঃ সূগা অপশ্চকর বজ্রবাহঃ ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

বধীম্ । ব্রত্ৰম্ । মরুতঃ । ইন্দ্রিয়েণ । স্মেন । ভামেন । তবিষঃ । বভূবান্ ।

অহম্ । এতাঃ । মনবে । বিশ্বশ্চন্দ্রাঃ । সূগাঃ । অপঃ । চকর । বজ্রবাহঃ ॥ ৮ ॥

ইদানীমিহ আহ—হে মরুতঃ ! অহমিহ ইন্দ্রিয়েণ দীর্ঘেণ স্মেন ভামেন সঙ্গমান-
কোপেন তবিষো বলবান্ বভূবান্ ভূতঃ সম্পন্নঃ সন্ ব্রত্ৰং বধীং হতগামিষ্মি । কঠৈ
তদ্রূচ্যতে—মনবে মনোরথায়ৈতাঃ বিশ্বশ্চন্দ্রাঃ সর্বাচ্ছাদকাঃ সূগাঃ সূগমনাঃ সমস্ত
সম্প্রাদিবু গমনশীলাঃ অপো রষ্টাদকানি চকর চকর কৃতগামিষ্মি । যতোহং বজ্রবাহ
অনেন সহায়নৈরপেক্ষ্য ভবতি ॥ (১ম—১৬৫সূ—৮শ) ॥

অথ নবমী—

অনুভুমা তে মঘগ্নকিনু ন ত্বাবী অস্তি দেবতা বিদান ।

ন জায়মানো নশতে ন জাতো যানি করিষ্যা কুণ্ধি প্রবুদ্ধ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অমৃতং । আ । তে । মবহবন্ । নকিঃ । হু । ন । জাহবান্ । অস্তি । দেবতা । বিদানঃ ।

ন । জায়মানঃ । নশতে । ন । জাতঃ । যানি । করিষ্যা । কৃণুহি । প্রহরুজ ॥ ২ ॥

ইদানীং তে মরুতো হর্ষণে প্রত্যাছঃ । আ ইতি অরণে । স্মৃতবন্তো বয়মিদানীং
হে মবহবন ! তে ত্বা অমৃতং অপ্রেরিতং নকিম্ব নৈবাস্তি । হু নিশ্চয়ে । ত্বা
রুজং তৎ সত্যমিত্যর্থঃ । হে দেব ! জাহবান্ তৎসদৃশো বিদানঃ বিদ্বান্ । ব্যত্যয়েন
নচ । জয়োপায়বেদিতা দেবতা দেবো নাস্তি । কিঞ্চ হে প্রহরুজ ! অতিবল জায়মামো
তো বা কশিচ্ছদেবো মর্ত্যো বা নাস্তি । তং যানি বৃদ্ধবদীনি করিষ্যা কর্তব্যানি
বহি কুব্ধে তানি ন নশতে ন ব্যাপ্নোতি । নশতিরীক্ষ্যপিকর্মা । নাভ্যুচ্চেষ্টিতানু-
সার্যেবত্যাৰ্থঃ ॥ (১ম—১৬৫স্থ—২য়) ॥

অথ দশমী—

একস্ত চিন্মে ভিত্ত্বোজো যা নু দধুদান্ কৃণবৈ মনীষা ।

অহং হ্যুগ্রো মরুতো বিদানো যানি চাবমিন্দ্র ইদীশ এযাম্ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

একস্ত । চিন্মে । ভিত্ত্বোজো । যা । নু । দধুদান্ । কৃণবৈ । মনীষা ।

অহম্ । ই । উগ্রঃ । মরুতঃ । বিদানঃ । যানি । চাবম্ । ইন্দ্রঃ । ইৎ । ইদীশে । এযাম্ ॥ ১০ ॥

ইদানীমিন্দ্র আহ । মে মম একস্ত চিন্ম একস্তেব ভিত্ত্ব সৰ্বত্রগমনশীলমোজো বাসমস্ত
যা পবমেকষ্টবাস্ত । কিমর্থমিতি চেৎ উচ্যতে—যা যানি কর্ম্মাণি মনীষা মনীষা
স ইববা দধুদান্ কৃতবান্ হস্তানি হু ক্ষিপ্ৰং কৃণবৈ কর্তুং শক্যানি । হে মরুতঃ !
ং । অহং হ্যুগ্রো উদগুণবলঃ বিদানঃ বেদনাবান্ যানি যানি বহুনি চাবং অবগচ্ছামি ।
ইদানীমিন্দ্র ইৎ ইদীশে এব সন্ ইদীশে ইদীশো ভবাম । অথবা বিদানোহহং যানি চাবং
বিস্তৃজ্যামহং এযামীশে যতোহহমিন্দ্রঃ অতঃ শক্ত ইত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৫স্থ—১০য়) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে পঞ্চবিংশো বর্গঃ ॥ ২৫ ॥

অথৈকাদশী—

অমন্দং। মরুতঃ স্তোমো অত্র যমে নরঃ শ্রুত্যং ব্রহ্মচক্র।

ইন্দ্রায় বৃষো অমথায় মহং সখ্যে সখায়ন্তু য়ে তনুভিঃ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অমন্দং। মা। মরুতঃ। স্তোমঃ। অত্র। যং। মে। নরঃ। শ্রুতাম্। ব্রহ্ম। চক্র।

ইন্দ্রায়। বৃষে। অমথায়। মহম্। সখ্যে। সখায়ঃ। তন্মে। তনুভিঃ ॥ ১১ ॥

ইদমপীজবাক্যং। হে মরুতঃ! মা মাং অত্রাস্মিন্দুর্কোৎপাদনবিষয়ে স্তোমঃ স্তোত্রং
অমন্দং মাদয়তি মোদয়তে বা। হে নরঃ! সখায়ঃ যুয়ং মে মম যং শ্রুত্যং লব্ধেঃ
শ্রোতব্যং ব্রহ্মপরিব্রূতং যেষথারণাদিরূপং কর্ম চক্র কৃতবন্তঃ স্ব। প্রভূতং স্তোত্রং বা
অমৃতমাত ইত্যাদিকং ইন্দ্রায় পরমৈশ্বর্য্যগুণকায় বৃষে অভিমতবর্ষিত্রে অমথায় শোভনধারণায়
সখ্যে যুগ্মাভিঃ লমানাখ্যানায় তনুভিরনেকশরীরৈরুপেত্য মহং মম তন্মে মদীয় শরীর-
পোষায় ভবতু। যদ্বা তনুভিঃ অম্বচ্ছরীরভূতৈঃ যুগ্মাভিঃ কৃতং মহ্যমেবাবস্থিত্যর্থঃ ॥ ১১ ॥

অথ দ্বাদশী—

এবেদেতে প্রতি মা রোচমানা অনেতঃ শ্রব এবো দধানাঃ।

সংচক্ষ্য। মরুতশ্চন্দ্রবর্ণা অচ্ছান্ত মে চ্ছদয়াথা চ নুনম্ ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এব। ইং। এতে। প্রতি। মা। রোচমানাঃ। অনেতঃ। শ্রবঃ। আ। ইষঃ। দধানাঃ।

সংচক্ষ্য। মরুতঃ। চন্দ্রবর্ণাঃ। অচ্ছান্ত। মে। চ্ছদয়াথা। চ। নুনম্ ॥ ১২ ॥

হে মরুতঃ! এবং এবমেব এতে যুয়ং মা মাং প্রতি রোচমানাঃ মদ্বিষয়ে লংগ্রীমমাণাঃ
মাং খ্যাপয়ন্তো বা অনেতঃ অনন্তিকৃষ্ণং শ্রবঃ কীৰ্ত্তিঃ ইষশ্চ অন্নানি দধানাঃ। আ ইতি
—• অর্থঃ। সঙ্গা অনেত ইতি প্রশস্তনাম। প্রশস্তং যশোহমন্তো দধানাঃ অন্নান্তিকী ধারয়মাণাঃ

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ২৬ বর্গ।] পঞ্চাষষ্টি ত্রিমাধিক-শততমং সূক্তং ।

৩৪৩

চন্দ্রবর্ণাঃ । চন্দ্রমিতি হিরণ্যনাম । সূর্যবর্ণাঃ যুয়ং মে মাং সংচক্ষ্য লম্যক্ প্রেক্ষ্য নুনং
নিশ্চয়ং অচ্ছান্ত যশোভিরাজাদিতবন্তঃ ছন্দয়াথ আচ্ছাদয়থ চ মাং প্রতি সর্বদা রোচমানাঃ
মথ্যেব কীৰ্ত্তিং অন্নং চ দধানাঃ সংকুতৈঃ কশ্মভিঃ মামেব জ্ঞতেতার্থঃ ॥ (১ম—১৬৫স্থ—১২৭) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

কোষত্রে মরুতো মামহে বঃ প্রযাতন লখীং রচ্ছা লখায়ঃ ।

মন্মানি চিত্রা অপিবাতয়ন্ত এষাং ভূত নবেদাম ঋতানাম্ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কঃ। হু। অত্র। মরুতঃ। মমহে। বঃ। প্র। যাতন। লখীন্। অচ্ছ। লখায়ঃ।

মন্মানি। চিত্রাঃ। অপিবাতয়ন্তঃ। এষাম্। ভূত। নবেদাঃ। মে। ঋতানাম্ ॥ ১৩ ॥

হে মরুতো বঃ যুয়ান অত্র লোকে কো হু ঋতু মর্ত্যঃ মমহে পূজয়তি ।
হ লপায়ঃ সর্বশ্রু লখিবৎ প্রিয়কারিণঃ সন্তঃ লখীন্ হবিঃপ্রদানেন লখিতৃতান্ যজমানান্
যচ্ছ আভিমুখ্যেন প্রাপ্তুং প্রযাতন গচ্ছত । হে চিত্রাঃ চায়নীয়াঃ ! যুয়ং মন্মানি
মনীয়ানি ধনানি অপি বাতয়ন্তঃ সম্পূর্ণং প্রাপয়ন্তোহভূতভবত । কিঞ্চ মে মদীয়ানাং
যাং ঋতানাং অবিভধানাং ধনানাং নবেদাঃ ভূত জ্ঞাতারো ভবত ॥ (১ম—১৬৫স্থ—১৩৭) ॥

অথ চতুর্দশী —

আ যদুবজ্রাদুবসে ন কারুরস্মাঞ্চক্রে মান্তস্ত মেধা ।

ওষুবর্ত মরুতো বিপ্রমচ্ছমা ত্রক্ষাণি জরিতা বো অর্চন্ত ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ। বৎ। হুবজ্রাৎ। হুবজে। ন। কারুঃ। অস্মান্। চক্রে। মান্তস্ত। মেধা।

ও ইতি। স্ম। বর্ত্ত। মরুতঃ। বিপ্রম্। অচ্ছ। ইমা। ত্রক্ষাণি।

জরিতা। বঃ। অর্চন্ত ॥ ১৪ ॥

হে মরুতঃ । যং হবস্তাং যুগ্মং পরিচরণার্হাং স্তোত্রাং তেন স্তোত্রেণ হবসে
পরিচরণায় পর্যাপ্তা কারুঃ কর্ত্তী স্ততিকুশলা মাত্তস্ত মাননীয়স্ত বিহসো মেধাবুদ্ধিঃ অস্মান্ ।
নেতি সংপ্রত্যর্থে । ইদানীন্তনানাচক্রে আভিমুখ্যেন কবোতি প্রাপ্তোত্তীত্যর্থঃ । যদ্বা যদ্বা-
বচনং । ইদং যুক্তং হবস্তানাং পরিচরণার্হানাং হবসে পরিচরণায়ৈত্যর্থঃ । অতো হে মরুতো !
যুগ্মং বিপ্রং মেধাবিনং যজমানং মাসগত্যমচ্ছ আভিমুখ্যেন প্রাপ্তুং স্ম স্মৃৎ ওবর্ত্ত ॥ ও ইতি
নিপাতদ্বয়সমুদায়রূপ একেনিপাতঃ । আঙিত্যাভিমুখ্যে ওকারোহবধারণে ॥ আবর্ত্তধ্বমেব ।
কিমর্থমেবমিতি উচ্যতে—ইমা ব্রহ্মাণি ইমানি পরিব্রতানি কৰ্ম্মাণুদ্ধিশ্চ জরিতাগরিতা স্তোত্রা
বো যুগ্মান্ অর্জং অর্জতি । যস্মাদেবং তস্মাদাবর্ত্তধ্বমিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৫ম—১৪৭) ॥

অথ পঞ্চদশাং স্তোত্রোপক্রমমারম্ভাক্রুতং স্তুতিং মরুভ্যো নিবেছাভিমতমাশাস্তে ॥

অথ পঞ্চদশী—

এষঃ বঃ স্তোমো মরুত ইয়ং গীর্মান্দার্য্যস্ত মাত্তস্ত কারোঃ ।

এষা যানীক্টঃ তষে বয়াং বিজামেষং ব্রজনং জীরদানুম্ ॥ ১৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

এষঃ বঃ । স্তোমঃ । মরুতঃ । ইয়ম্ । গীঃ । মান্দার্য্যস্ত । মাত্তস্ত । কারোঃ ।

আ । ইযাঃ । যানীক্ট । তষে । বয়াম্ । বিজাম্ । ইষম্ । ব্রজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ১৫ ॥

হে মরুতঃ ! এষঃ স্তোমঃ ইদানীং ক্রিয়মাণপ্রকারং স্তোত্রং বো যুগ্মদর্শং যুগ্ম-
লীণনায় ভবতিত্যর্থঃ । তথেষং গীঃ স্ততিক্রপা বাগপি বো যুগ্মদর্শায় যস্মাদেবং তস্মাদা-
ন্দার্য্যস্ত স্তুতিবিশেষঃ মন্দয়িতুঃ স্তুতিভির্য়দস্ত প্রেবনিতুং মা মাত্তস্ত বরপ্রদানাদিনা মাননীয়স্ত-
কারো স্তোত্ৰঃ ইষা ইচ্ছয়া আযাগাষ্ট আগচ্ছত । কিমর্থং ? তষে শরণায় ত-
পোষায়েত্যর্থঃ বয়াং বয়মপি ইষং অন্নং ব্রজনং বলং জীরদানুম্ জয়শীলদানং এতৎ
সর্বং বিজাম যুস্মাস্বাগতেষু যজ্ঞসম্পূর্ত্তোষ্ট্যাদিভাবে লভেমহি ॥ (১ম—১৬৫ম—১৪৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত তৃতীয়ে ষড়্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৬ ॥

বেদার্থস্ত প্রকাশেন তমোহর্জং নিবারয়ন্ ।

পুমর্থাংশচতুরো দেবাস্তিত্যতীর্থমহেত্বরঃ ॥ ১ ॥

ইতি শ্রীমদ্রাজাধিরাজ-পরমেশ্বর-বৈদিকমার্গপ্রবর্ত্তক-শ্রীবীরবুদ্ধিপাল-সাম্রাজ্য-

ধুরন্ধরেন সায়ণাচার্য্যেণ বিরচিতো মাধবীয়ে বেদার্থপ্রকাশে ঋক্-

সংহিতাভাষ্যে দ্বিতীয়টিকে তৃতীয়োধ্যায়ঃ সমাপ্তঃ ॥ ৩ ॥

ওঁ তৎসদিত ॥

ওঁ

ঋগ্বেদ-সংহিতা ।

—§:००:§—

দ্বিতীয়োহষ্টকঃ । চতুর্থোহধ্যায়ঃ ।

—○●—

শ্রীগণেশায় নমঃ ।

যস্মৈ নিঃশনিতং বেদা যো বেদেভ্যোহখিলং জগৎ ।

নির্ম্মমে তমহং বন্দে বিজ্ঞাতীর্থমহেশ্বরম্ ॥ ১ ॥

ইত্থং দ্বিতীয়াষ্টকগন্তৃতীয়োহধ্যায় আদরাৎ ।

ব্যাখ্যাতঃ সায়ণাচার্য্যেণ পুরুষার্থপ্রদর্শকঃ ॥ ২ ॥

• • •

ষট্‌ষষ্টিতমাদ্বিক-শততমং সূক্তং ।

—§:००:§—

অথ চতুর্থোহধ্যায় আরভ্যতে । কয়া শুভেত্যশ্বিঃস্বয়োবিশোহুবাংকে পঞ্চদশসূক্তানি ।
তত্র তন্নিত্যোতৎ দ্বিতীয়ং সূক্তং পঞ্চদশর্চং । অত্রাহুক্রমণিকা—তন্মুগন্ত্যো মারুতং হি
দ্বিত্রিষ্টুবস্তং মিত্রাবরুণয়োদ্যৌক্ষিতয়োক্রবশীমঙ্গরসং দুষ্টা বা সত্যী বরে কুন্তে য়েতো
পতৎ । ততোহগন্ত্যবশিষ্ঠাবজায়েতামিতি । সূক্তসংখ্যানুবর্ত্তত আত্মজ্ঞাঃ সূক্তসংখ্যায়াঃ ইতি
পরিভাষিতত্বাৎ পঞ্চদশর্চং । উক্তলক্ষণেনাগন্ত্যেন দৃষ্টত্বাৎ তস্মার্বং । মারুতং হীত্যুক্তত্বাৎ
তুহাদিগরিভাষয়েদমাদিসূক্তত্রয়ং যরুদেবতাকং । অন্ত্যো দ্বৈত্রিষ্টুভৌ শিষ্ট্যজ্রিষ্টুবস্ত
পরিভাষয়া জগত্যঃ । বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ॥ (১ম—১৬৬ম্) ॥

• • •

তত্র প্রথম—

ওঁ তন্মু বোচাম রভসায় জন্মেনে পূর্বং মহিহং রুঘভশ্চ কেতবে ।

এধেব যামনুরুতস্তবিস্বণো যুধেব শক্রাস্তবিসাণি কর্ত্তন ॥ ১ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ—

ভৎ । ভূ । বোচাম্ । রতসায় । জন্মানে । পূৰ্ব্বম্ । মহিহতম্ । বুভন্ত । কেতবে ।
 প্রাহইব । যামন । মরুতঃ । তুবিহস্বনঃ । যুগাইবঃ । শক্রাঃ । তবিষাণি । কৰ্ত্তন ॥ ১ ॥

হে মরুতঃ ! বয়ং যুগদীয়ং তত্তাদৃশং প্রসিদ্ধং পূৰ্ব্বং পুরকং পূৰ্ব্বতনং বা মহিহং
 মাহাশ্মাং অু কিপ্রং বোচাম ক্রমঃ । কিমৰ্থং ? রতসায় রাতন্ত যুক্তায় । জন্মানে বেদ্যাং
 প্রোচুর্ভাবায় বেদ্যাং সন্নিধানায়ৈত্যর্থঃ । তদপি কিমৰ্থমিত্যত আহ—বুভন্ত ফলন্ত
 বহির্ভূতন্ত কেতবে প্রজ্ঞানায় । বাযুপ্রেরণেন মেবাগমনং প্রসিদ্ধং । হে তুবিহস্বনঃ !
 গমনসংরঞ্জনং প্রভূতধ্বনিযুক্তাঃ হে শক্রাঃ ! সৰ্ব্বমপি কৰ্ত্তুং শক্তাঃ ! যুগং যামন
 যামনি যাগগমনে প্রস্তুতে সতি এদেব এধানি এধঃসম্বন্ধানি তেজাংসীব প্রোপোন
 মহত্বেন তবিষাণি বলানি সার্বভৌমিক কৰ্ত্তন কুরু তৎ স্তম ইত্যর্থঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—
 যুগেব যুদ্ধেন তত্তদযুদ্ধনিমিত্তং যথা তবিষাণি কুরুণ তৎ ॥ (১ম—১৬৬ম—১ম) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়—

নিত্যং ন স্নুং মধুবিভ্রত উপক্রীড়ন্তি ক্রীড়া বিদথেষু ঘৃষয়ঃ ।
 নক্ষন্তি রুদ্রাঃ অবগা নমস্বিনং ন মধস্তি স্বতবলো হবিষ্কৃতম্ ॥ ২ ॥

—২ অথ পদপাঠঃ—

নিত্যম্ । ন । স্নুং । মধু । বিভ্রতঃ । উপ । ক্রীড়ন্তি । ক্রীড়াঃ । বিদথেষু । ঘৃষয়ঃ ।
 নক্ষন্তি । রুদ্রাঃ । অবগা । নমস্বিনম্ । ন । মধস্তি । স্বতবলঃ । হবিষ্কৃতম্ ॥ ২ ॥

নিত্যং ন স্নুং ঔরলং প্রিয়ং পুত্রমিব মধু মধুরং হবির্বিভ্রতঃ ধারয়ন্তো মরুতঃ
 বিদথেষু যাগেষু ঘৃষয়ঃ রক্ষঃপ্রভৃতীনাং ধর্ষকাঃ সন্তঃ ক্রীড়াঃ ক্রীড়নশীলাঃ উপ উপেতা
 ক্রীড়ন্তি বিহরন্তি । কিঞ্চ রুদ্রাঃ রুদ্রপুত্রাঃ মরুতোহপি রুদ্রা উচ্যন্তে । জগজ্জনকয়ো-
 রভেদাৎ মরুতাং রুদ্রপুত্রত্বং পুরাণেষু তপসা তুষ্ঠৌ পার্শ্বভীপরমেধরৌ মরুতঃ পুত্রেষ্টেন
 স্বীচক্রতুরিতি প্রসিদ্ধম্ । নমস্বিনং নমস্কারোপলক্ষিতস্তোত্রোপেতং হবিষ্কৃতং হবিষঃ কৰ্ত্তারং
 প্রদাতারং যজ্ঞমানং অবগা রক্ষণেন তর্পণেন বা নিমিত্তভূতেন নক্ষন্তি ব্যাপ্নু বন্তি । কিঞ্চ
 স্বতবলঃ স্বায়ত্তাবলা মরুতঃ যজ্ঞমানং ন মধস্তি ন সংগ্রাময়ন্তি ন ক্লেষণীয়তীত্যর্থঃ ॥ ২ ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

বস্মা উমাসো অমৃতা অরাসত রায়প্পোষং চ হবিষা দদাশুষে ।

উক্ষন্ত্যৈ মরুতো হিতা ইব পুরু রজাংসি পয়সা ময়োভূবঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বস্মৈ উমাসঃ অমৃতঃ অরাসত রায়ঃ পোষম্ চ হবিষা দদাশুষে ।

উক্ষন্তি অমৈ মরুতঃ হিতাঃ ইব পুরু রজাংসি পয়সা ময়োভূবঃ ॥ ৩ ॥

গমৈ যজমানায় হবিষা দদাশুষে সোমাদিহবির্দত্তবতে হবিষা প্রীতঃ উমাসঃ অবিতারঃ
অমৃতঃ অমরগধর্ষণো মরুতো রায়প্পোষং ধনস্ত পৃষ্টিং চ শক্ভ্যং পশ্বাদিপৃষ্টিং অরাসত
প্রাযচ্ছন । রাসতির্দানার্থঃ । অমৈ যজমানায় হিতা ইব হিতাচরণাঃ সথায় ইব লস্তা
ময়োভূবঃ স্থপস্ত ভাবয়িতারো মরুতো রজাংসি লোকান্ পুরু প্রভূতং যথা ভবতি তথা
পয়সা উদকেন লস্তাহ্যংপত্যর্থং উক্ষন্তি সিকন্তি ॥ (১ম—১৬৬২—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

আ যে রজাংসি তবিষীতিরব্যত প্র ব এবাসঃ স্বযতাসো অপ্রজন ।

ভয়ন্তে বিশ্বা ভুবনানি হর্ম্যা চিত্রো বো যামঃ প্রযতাসৃষ্টিষু ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ যে রজাংসি তবিষীতিঃ অব্যত প্র বঃ এবাসঃ স্বযতাসঃ অপ্রজন ।

ভয়ন্তে বিশ্বা ভুবনানি হর্ম্যা চিত্রঃ বঃ যামঃ প্রযতাসু সৃষ্টিষু ॥ ৪ ॥

হে মরুত ! গুণ্যংস্বক্লিনঃ যে এবাসঃ এবা অশ্ববিশেষাঃ তবিষীতিঃ স্বকীয়ৈর্কলৈঃ
বৃষ্টিপ্রদানাদিক্রুতৈঃ রজাংসি লোকান্ আ অব্যত সর্বতঃ আবুগন্তি । তে বো যুমানঃ
এবাসোহুযা স্বযতাসঃ স্বয়মেব লারখিনা বিটনব যুক্তাঃ প্রাঃপ্রজন প্রাকর্ষণাগচ্ছন্তি ব্যাপ্র বন্তি ।

কিঞ্চ যুগ্মদাগমনাৎ বিখা ভুবনানি সৰ্ব্বাণি ভূতজাতানি বিখা হৰ্ম্যা সৰ্ব্বাণি হৰ্ম্যাণি
চ ভয়ন্তে বিভ্যতি গতনাৎ । যন্মাদেবং তন্মাদো যামঃ চিত্রশ্চায়নীয়ঃ আশ্চর্য্যভূতঃ
ইত্যর্থঃ । ভীতেঃ কারণমাহ—ঋষ্টীষু যুদ্ধস্যাস্থ হেতিষু প্রযতাস্থ প্রকর্ষণেণোত্ততাস্থ সতীষু ।
অথবা নীতৌ দৃষ্টান্তঃ—ঋষ্টীষু প্রযতাস্থ সতীষু লুপ্তোপমেয়ং আয়ুধেযুততেষু যথা জনা
বিভ্যতি তদ্বৎ যুগ্মদাগমনাৎ বিভ্যতীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৬সূ—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

যদ্বৈষ্যামা নদয়ন্ত পর্কিতান্দিবো বা পৃষ্ঠং নর্যা অচূচ্যবুঃ ।

বিখো বো অজ্ঞানভয়তে বনস্পতী রথীয়স্তীব প্রজিহীত ওষধিঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

যৎ । বৈষ্যামাঃ । নদয়ন্ত । পর্কিতান্ । দিবঃ । বা । পৃষ্ঠং । নর্যাঃ । অচূচ্যবুঃ ।

বিখঃ । বঃ । অজ্ঞান্ । ভয়তে । বনস্পতিঃ । রথীয়স্তীব ইব । প্র । জিহীতে । ওষধিঃ ॥ ৫ ॥

মরুতঃ বৈষ্যামাঃ প্রদীপ্তগমনাঃ যৎ যদা পর্কিতান্ পর্কিতো গিবের্গহ্মনানি পূবকান্
মেঘান্ বা নদয়ন্ত নাদয়ন্তি বা । অথবা দিগে বিদ্যোতনাস্থকশ্চাত্তরিকশ্চ পৃষ্ঠং উপবিভাগঃ
নর্যা নরেভ্যোহহিতাঃ অচূচ্যবুঃ গচ্ছন্তি তথা বো যুগ্মৎসম্বন্ধিনি অজ্ঞান্ গমনে নিমিত্তভূতমতি
বিখো বনস্পতিঃ বনস্থ পালয়িতা বৃক্ষসমূহো ভয়তে বিভেতি । তথোষধিঃ প্রায়ুজ্বলীয়াদিঃ
প্রজিহীতে প্রকর্ষণে গচ্ছতি অস্থ নাৎ ইত্যন্ততৎপলতীত্যর্থঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—রথীয়স্তীব ইব
মায়নঃ ইচ্ছন্তীস্বীকৃতোত্যর্থঃ । তাদৃশী জ্ঞাব সা যথা চলাত তদ্বৎ ॥ (১ম - ১৬৬সূ—৫৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্চ চতুর্থে প্রথমো বর্গঃ ॥ ১ ॥

অথ ষষ্ঠী—

যুগং ন উগ্রা মরুতঃ সূচেতনারিষ্টগ্রামাঃ স্মৃতিং পিপাতনঃ ।

যত্রো বো দিহ্যজ্জদতি ক্রিদিদতী রিণতি পশ্বঃ স্মৃতিবেব বর্হণা ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যুগ্ম। নঃ। উগ্রাঃ। মরুতঃ। অচেতুনা। অরিষ্টগ্রামাঃ। অহমতিম্। পিপর্জ্জন।
যত্র। বঃ। দিহ্মাৎ। রদতি। ক্রিবিহঁদতী। রিণাতি। পথঃ। অধিতাহৈবঃ। বহঁণা ॥ ৬ ॥

হে উগ্রাঃ উদগূর্ণবলা মরুতো যুগ্ম অচেতুনা শোভনচেতসা অরিষ্টগ্রামাঃ অহিংসিত-
লভাঃ সন্তো নোহস্মাকং সুমতিং শোভনাং বুদ্ধিঃ পিপর্জ্জন পূরয়ত। কস্মিন্ কালে ইতি
তদুচ্যতে। যত্র যস্মিন্ কালে বো যুগ্মসম্বন্ধিনী ক্রিবিদতী বিক্ষেপণশীল দন্তী দিহ্মাৎ হেতিঃ
রদতি বিলিখতি মেঘসংস্তায়ং পথঃ পশুংচ বিণাতি রেবতি হিনত্তি বায়োবাতি দত্তি
পথবঃ শীর্ণান্ত ইতি প্রসিদ্ধম্। হিংসায়াম্ দৃষ্টান্তঃ—অধিতা ইব অধিতা সূর্যু প্রেরিতা
বহঁণা ইতি স্তম্ভসাধনাহেতি ব। যথা রিণাতি তথং ॥ (১ম—১৬৫স্থ—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী —

প্রকৃত্তদেফা অনবভ্র রাধসোলাতৃণাসো বিদথেষু সূষ্ঠতাঃ।
অর্জন্ত্যর্কং মদিরস্ত পীতয়ে বিদ্ববীরস্ত প্রথমানি পৌংস্তা ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। কৃত্তদেফাঃ। অনবভ্রহঁরাধসঃ। অলাতৃণাসঃ। বিদথেষু। সূষ্ঠতাঃ।
অর্জন্ত্য। অর্কম্। মদিরস্ত। পীতয়ে। বিদ্বঃ। বীরস্ত। প্রথমানি। পৌংস্তা ॥ ৭ ॥

প্রকৃত্তদেফাঃ প্রকর্ষণেণ স্তম্ভিতদানাঃ অবিরতদানা ইত্যর্থঃ। অনবভ্রহঁরাধসঃ অভ্রষ্টহঁবিরাদি-
ধনাঃ। রাধ ইতি ধননাম। অলাতৃণাসঃ। নকারস্ত স্থানে লকারঃ। অনাতৃণাসঃ আতর্দন-
হঁতা। অথবা অলং পর্যাপ্তং আতর্দনাঃ শত্রুণাং যদা অলম্ভ্যর্থং দাতারঃ ফলানাং সূষ্ঠতাঃ
ঋতগতিঃ সম্যক্‌স্ততাঃ এবংরূপা মরুতঃ বিদথেষু বাগেযু অর্কমর্জনীয়মিচ্ছং স্বসখীভূতং
অর্জন্ত্য পুণ্ড্রমস্তি স্ততাদিনা সংভাবয়ন্তীত্যর্থঃ। কিমর্থং? মদিরস্ত মাদনসামনস্ত
সোমস্ত পীতয়ে পানায় তন্ত্রেদ্রস্ত মহবং কথং জানন্তীত্যত আহ! হে মরুতঃ!
বীরস্ত বিবিধং শত্রুণামীব কস্তেদ্রস্ত প্রথমানি প্রথমানি মূর্খানি পৌংস্তা পুংস্বানি
ব্রত্ৰদপাদিরাণি বিদ্বর্জ্যনস্তি ॥ (১ম—১৬৬স্থ—৭ম) ॥

অথান্টমী—

শতভূজিভিস্তমভিহুতেৱষাৎ পুণ্ড্রীৱক্ষত। মরুতো যমাবত।

জনং যমুগ্রাস্তবসো বিরপশ্বিনঃ পাথন। শংসাতনয়ন্ত পুষ্টিষু ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শতভূজিভিঃ । তম্ । অভিহুতে । অষাৎ । পুণ্ড্রিভিঃ । রক্ষত । মরুতঃ । যম্ । আবত ।

জনম্ । যম্ । উগ্রাঃ । তবসঃ । বিরপশ্বিনঃ । পাথন । শংসাত । তনয়ন্ত । পুষ্টিষু ॥ ৮ ॥

হে মরুতঃ । যুষং শতভূজিভিঃ । শতমিত্যপরিমিতনাম । অসংখ্যাতভোগদন্তিঃ পুণ্ড্রিঃ পালনৈঃ জেতব্যৈঃ শক্রগাং নগরৈর্ক্সা তং রক্ষত পালয়ত । তমিত্যুক্তং কমিত্যাহ—
যং জনং অভিহুতেঃ অভিভবকারগাং কুটিলস্বভাবাদযাং পাপাং আবত অরক্ষত । দ্বিঃ
হে উগ্রাঃ উদগুর্ণতেজসঃ ! হে তবসঃ বলবন্তো বেগবন্তো বা ! হে বিরপশ্বিনঃ !
মহান্নামৈতৎ । মহাস্তম্ যযা রপণীয়াঃ শঙ্কারপাঃ তেষাং যে বিরপশ্বিনঃ বিবিধা রপশ্বিনঃ
স্তোতারো যেষাং তে যথোক্তাঃ হে তাদৃশা যুষং ! যং চ জনং পাথন পাথ রক্ষত ।
কস্মান্মিস্তাদিত উচ্চতে । তনয়ন্ত উপলক্ষণমেতৎ । পুত্রাদীনাম্ পুষ্টিষু পোষেষু নিমিত্ত-
ভূতেষু শংসাদতিশংসনাং যমেবং কুরুত তং রক্ষথেতি শেষঃ । পাপক্ষয়ান্ননিষ্টপরিহারো
পুত্রাদিপোষরূপেষ্টাপ্রাপ্তা চ রক্ষথেতাব্যঃ ॥ (১ম—১৩৬ম্—৮ম্) ॥

অথ নবমী—

বিশ্বানি ভদ্রা মরুতো রথেষু বো মিথ স্পৃধ্যেব তবিষাণাহিতা।

অংসস্বাবঃ প্রপথেষু খাদয়োকোবশচক্রা সময়্য বি বরুতে ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিশ্বানি । ভদ্রা । মরুতঃ । রথেষু । বঃ । মিথস্পৃধ্যাহিব । তবিষাণি । আহিতা ।

অংসস্বা । অা । বঃ । প্রপথেষু । খাদয়ঃ । অক্ষঃ । বঃ । চক্রা । সময়্য । বি । বরুতে ॥ ৯ ॥

অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ২ বর্গ।। ষট্‌ষষ্টি ত্রিমাধিক-শততমং সূক্তং ।

৪৫১

হে মরুত ! বো রথেষু যুগ্মংস্বক্ষি রথেষু রংহণসাধনেষু বিধানি ভদ্রা সর্কানি
ফলাপানি ভোগযোগ্যানি দ্রাব্যানি অন্নভাং প্রদেয়ানি ফলানি বা আহিতা আহিতানি ।
তথা বঃ অংসেধাবঃ তত্পলক্ষিতভূজেষুপি । আকারোহপ্যর্থো । মিথস্পৃষ্যেব বলাধিক্যে
নরস্পর্শস্পর্কবিষয়ানি ভবিষ্যিণ বলানি অংসেব ত্তলক্ষণাত্মাযুধানি বা আহিতানি । কিঞ্চ
বঃ প্রপথেষু প্রগতাঃ পস্থানো যেষু বিশ্রামস্থানেষু তানি প্রপথানি তেষু খাদয়ঃ খাত্তানি
ভক্ষ্যানি আহিতানি । যদ্বা প্রগতঃ পস্থা তৈস্তেষু পাদাণ্ডেষু খাদয়ঃ স্থিরা অভরণবিশেষা
আহিতাঃ । কিঞ্চ বঃ অক্ষঃ যুগ্মংস্বক্ষী রথাক্ষঃ চক্রা তত্রোপনিবন্ধানি চক্রাণি লময়া লমীপে
তেষাং পরিসরে বিববতে বিশেষণ বর্ত্ততে ন কদাচিদপি চক্রেষু সংলগ্নো ভবতীত্যর্থঃ ।
ব্রাহ্মদেবং দেবযজ্ঞনগমনসাধনানি সন্তি তথাং শীঘ্রমাগচ্ছত্ত্বমিত্যভিপ্রায়ঃ ॥ ৯ ॥

• • •

অথ দশমী—

ভূরীণি ভদ্রা নর্যেষু বাহুযু বক্ষঃসু রক্তাঃ রতসালো অঞ্জয়ঃ ।

অংসেধাঃ পনিষু ক্ষুরা অধিবয়ো ন পক্ষান্নুশ্রিয়ো ধিরো ॥ ১০ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ভূরীণি । ভদ্রা । নর্যেষু । বাহুযু । বক্ষঃসু । রক্তাঃ । রতসালো । অঞ্জয়ঃ ।

অংসেধাঃ । এতাঃ । পনিষু । ক্ষুরাঃ । অধি । বয়ঃ । পক্ষান্ ।

বি । অহু । শ্রিয়ঃ । ধিরে ॥ ১০ ॥

তে মরুতঃ ! নর্যেষু নরেষ্যো হিতেষু বাহুযু ভূজেষু ভূরীণি প্রভূতানি ভদ্রা ভদ্রাণি
ফলাপানি ধনানি স্তোতৃত্বো দাতুং ধীরে ধীরে ধারয়ন্তি । তথা বক্ষঃসু উরুঃস্থলেষু
ক্ষাঃ স্তবর্ণবস্ত্রাদিনির্মিতাভ্যভরণানি ধারয়ন্তি । কীদৃশানি ? রতসালঃ রাতস্ত যুক্তানি
শ্রুতিমন্তি বা অংসেষু ভূজস্থলেষু এতাঃ শুক্রবর্ণাঃ মালাঃ পনিষু বজ্রসদৃশেষু আয়ুধেষু ক্ষুরাঃ
হস্তধারাঃ অভিসপ্তমার্থানুবাদী এবমেতে মরুতঃ সর্কানংগোষু শ্রিয়ো লক্ষ্যঃ অহু অহুক্রমেণ
ধিরে বিবিধং ধারয়ন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—বয়ো 'ন পক্ষান্ পক্ষিণঃ পক্ষানিব ॥ ১০ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থো দ্বিতীয়ো বর্গঃ ॥ ২ ॥

অথৈকাদশী—

মহাস্তো মহা বিভূতয়ো দূরেদৃশো যে দিব্যা ইব স্তুতিঃ ।

মদ্রাঃ সৃজিহ্বাঃ স্বরিতার আসতিঃ সংমিশ্রা ইন্দ্রে

মরুতঃ পরিস্তুভঃ ॥ ১১ ॥

—• অণ পদপাঠঃ •—

মহাস্তো মহা বিভূতয়ো দূরেদৃশো যে দিব্যাঃ ইব স্তুতিঃ ।

মদ্রাঃ সৃজিহ্বাঃ স্বরিতারঃ আসতিঃ সংমিশ্রাঃ ইন্দ্রে ।

মরুতঃ পরিস্তুভঃ ॥ ১১ ॥

যে মরুতো মহাস্তো মাহাশ্রোপেতাঃ কেন মহা মহেন প্রজাবাতিশয়েন তথা বিভূতঃ
বিভবঃ ব্যাপ্তাঃ তথা বিভূতয়ঃ বিবিধৈশ্রব্যবস্তঃ দূরেদৃশঃ দূরে দৃশ্যমানাঃ প্রকাশমানাঃ ।
দূরদর্শনে দৃষ্টান্তঃ—দিব্যাস্তুতিরিব স্তুতিরিত নক্ষত্রানাম । ঋক্ষাঃ স্তুতিরিত নক্ষত্র-
নামিতি নিরুক্তত্বাৎ (নি০ ৩২০) । দিব্যত্বাৎ দেবাস্তুতিঃ স্বপুষ্পকভূতপ্তেজঃপূৰ্ণৈঃ
নক্ষত্রৈর্জ্যেষ্ঠা দূরে দৃশ্যমানা ভবন্তি তদ্বৎ । কিঞ্চ মদ্রাঃ মাদনাঃ সৃজিহ্বাঃ শোভনজিহ্বাঃ
আসতির্যস্মৈঃ স্বরিতারঃ শব্দয়িতারঃ প্রিয়গচনা ইত্যর্থঃ অতএব সৃজিহ্বা ইত্যুক্তং । কিঞ্চ
ইন্দ্রে সংমিশ্রাঃ সম্যক্ মিশ্রয়িতারঃ ইন্দ্রসহায়িন ইত্যর্থঃ । মরুতোহৈনং নাক্ষত্রব্রহ্ম
শ্রুতেঃ । তথা পরিস্তুভঃ পরিস্তোভযুক্তাঃ স্তুতিভির্যুক্তাঃ এবং মহাভাগায়ে মরুতঃ গন্তি
তেহশ্রদ্বজ্ঞমাগচ্ছন্তীতি শেষঃ ॥ (১ম—১৬৬সূ—১১৭) ॥

অথ দ্বাদশী—

ভবঃ সৃজাতা মরুতো মহিহনং দীর্ঘং বো দাক্ষমদিতেরিব ব্রতসুতঃ ।

ইন্দ্রশ্চন তাজ্জনা বিহুগাতি তজ্জনায় যস্যৈ স্কুতে অরাধম্ ॥ ১২ ॥

৩৫৩

३९ । वः । भूहजाताः । मरुतः । महिहनम् । दीर्घम् । वः ।

ইন্দ্রঃ। চন। ত্যজমা। বি। হুণাতি। তৎ। জনায়। যশৈ। সুহৃকৃতে। অরাক্ষ্ম॥ ১২॥

• •

তদো জাগিৱং মৰুতঃ পরে যুগে পূৰ্ণ যচ্ছংসমমৃত্যুগ আবত ।

—• ଅଥ ପଦପାଠଃ •—

অয়া। ধিয়া। মনবে। অষ্টিম্। আব্য। লাকম্। নরঃ। দংসনৈঃ। আ। চিকিত্সিরে॥ ১৩॥

হে মরুতঃ ! যৎ বো জামিভং বদ্ধুং আশ্বিনয়প্রেমাবিকারং তৎ খলু প্রসিদ্ধমিত্যর্থঃ ।
 কিয়ৎপর্যন্তমিতি তদুচ্যতে—পরে যুগে । যুগশব্দঃ কালোপলক্ষকঃ । উৎকৃষ্টে মহতি
 কালোত্তীতেহপি বর্জিত ঈজি

ধৰ্ম্মাণো হে মরুতো ! যুয়ং যদ্যস্মাচ্ছংসমস্মাভিঃ ক্রিয়মাণাং স্তুতিং পুরু প্রভুতং যথা
ভবতি তথা আবত রক্ষত । তস্মাদ্ যুয়ংকৃতং জামিত্বমবিনাশীত্যর্থঃ । কিঞ্চ যুয়ং
অয়াধিয়া অনয়া অনুগ্রহাত্মিক যা বুদ্ধ্যা মনবে মনুষ্যায় স্তোত্রে যষ্ট্রে বা অস্মদাদয়ে
শ্রুতিমাত্মকীতিং স্তুতিং বা রক্ষিত্বা লোকং লংভুয় নরঃ নেতারঃ সন্তো দংসনৈঃ কৰ্ম্মভি-
রিথংভূতা আচিকিৎসিত্রে লক্কতো জানীথ ॥ (১ম—১৬৬২—১৩৭) ॥

• • •

অথ চতুর্দশী—

যেন দীর্ঘং মরুতঃ শুশবাম যুয়াকেন পরীগমা তুরাসঃ ।

আয়ততন বৃজনে জনাস এভির্ষজ্জৈভিস্তদভীষ্টিমশ্রাম্ ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যেন। দীর্ঘম্। মরুতঃ। শুশবাম। যুয়াকেন। পরীগমা। তুরাসঃ।

আ। যৎ। ততনন্। বৃজনে। জনাসঃ। এভিঃ। যজ্জৈভিঃ। তৎ।

অভি। ইষ্টিম্। অশ্রাম্ ॥ ১৪ ।

হে তুরাসঃ বেগবন্তো মরুতোঃ ! যুয়াকেন যুয়ংসম্বন্ধিনা যেন পরীগমা যদ্যপ্যেতৎক-
নামস্ম পঠিতম্ তথাপি যদহ তন্মহদপি ভবতীত্যত্র মহদিত্যৰ্থে গৃহ্যতে । মহতা যুয়দভি-
গমনেনৈবগেন বা দীর্ঘমায়তং লজ্জাদিরূপং কৰ্ম্ম শুশবাম প্রবৰ্দ্ধয়ামঃ । কিঞ্চ যৎ যেন
চাভিগমনেনৈবগেন বাজনাশো জনাঃ অস্মদীয়াঃ বৃজনে লংগ্রামে আয়তনন্ লক্কতো
বিস্তারয়ন্তি স্বসামৰ্থ্যঃ লংগ্রামং জয়ন্তীত্যর্থঃ । তদিশ্টিমেবগং গমনং এভির্ষজ্জৈভিঃ ইদানীং
ক্রিয়মাণৈঃ স্তোত্রাদিরূপৈঃ পূজনৈঃ অভি আভিমুখ্যেন অশ্রাম্ ব্যাপ্নুয়াম ॥ ১৪ ॥

• • •

অথ পঞ্চদশী—

এষ বঃ স্তোমো মরুত ইয়ং গীর্মান্দীর্ঘশ্চ মাত্ৰশ্চ কারীঃ ।

এষা যানীক্ তস্মৈ বয়াং নিত্ৰামেষং বৃজনং জীরদানুম্ ॥ ১৫ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ৪ বর্গ।] সপ্তষষ্টি ত্রিমাধিক-শততমং সূক্তং।

৩৫৫

—• অথ পদপাঠঃ •—

এষঃ। বঃ। স্তোমঃ। মরুতঃ। ইয়ম্। গীঃ। মান্দার্ব্যস্ত। মাগস্ত। কারীঃ।

আ। ইষা। যাদীষ্ট। তষে। বয়াম্। বিভাম। ইষম্। বৃজনম্। জীরহদানুম্ ॥ ১৫ ॥

অয়ং মন্ত্রস্তু ত্রীয়াধ্যায়ান্তে ব্যাখ্যাতঃ। স্তোত্রোপক্রমপ্রভৃতিক্রিয়মাণং স্তুতিং মরুতভ্যাঃ
লমপ্য স্বাভীষ্টমাশাস্তে। হে মরুতঃ! এষঃ স্তোমঃ ইদানীং কৃতং স্তোত্রং বো
যুয়াকং যুয়দধমিতার্থঃ তথেষং গীঃ স্তুতিরূপা বাগপি বো যুয়াকং। কস্তু লম্বকীদমিতি
তদুচ্যতে। মান্দার্ব্যস্ত মন্দতেরীয়তেশ্চ মান্দার্ব্যঃ স্তুতিং প্রেরয়তঃ মাগস্ত মাননাইস্ত কারীঃ
স্তোতৃনামৈতৎ স্তোতৃঃ সধন্ধি যদৈতৎ পদত্রয়মুত্তরত্র সধন্ধ্যতে। উক্তলক্ষণস্তোতৃঃ ইষা ইচ্ছয়া
কামনয়া তষে যুয়চ্ছরীরবুদ্ধৌ স্তুত্যা হি শরীরং বর্দ্ধতে আয়াদীষ্ট অভিগচ্ছতু স্তুতিঃ বয়াং বয়ং
চেষমন্নং বৃজনং বলং জীরদানুং চিরকালজীবনং চ বিভাম লভেমহি ॥ (১ম—১৬৬ম্—১৫৫) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে তৃতীয়ো বর্গঃ ॥ ৩ ॥

• • •

সপ্তষষ্টি ত্রিমাধিক-শততমং সূক্তং।

—• অথ পদপাঠঃ •—

সহস্রস্ত ইত্যেকাদশর্জং তৃতীয়ং সূক্তং আগস্ত্যং ত্রৈলুপং। আতৈগ্জী শিষ্টা
মরুতেশ্বতাকাঃ। পূর্বত্র হিশন্ধাং সহস্রমেকাদশাতৈগ্জীত্যুপক্রমণিকা। বিশেষবিনিয়োগে
লৈঙ্গিকঃ। (১ম—১৬৭ম্)

• • •

তত্র প্রথমা—

সহস্রস্ত ইত্যেকাদশর্জং তৃতীয়ং সূক্তং।

সহস্রং রায়ে। মাদয়দৈ। সহস্রিণ উপ নো যন্ত বাজাঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সহস্রম্। তে। ইজ। উতয়ঃ। নঃ। সহস্রম্। ইষঃ। হরিষঃ। গৃহতমাঃ ॥

সহস্রম্। রায়ঃ। মাদয়দৈ। সহস্রিণঃ। উপ। নঃ। যন্ত। বাজাঃ ॥ ১ ॥

হে ইন্দ্র ! তে তব উতয়ো রক্ষাপ্রকারাঃ সহস্রম্ অপরিমিতা ইত্যর্থঃ । নোহমত্যং উপরস্থিতি সর্বত্র যোজ্যং । তথা হে হরিবঃ হরী ইন্দ্রজ্যোতী তাত্যাং তদ্বসিদ্ধি ! গূৰ্ভতমাঃ অত্যন্তং গূর্ণানি ইষঃ ইষণীয়াঃ অন্নানি সহস্রং বহুনি তদীয়ানি তথা সহস্রং রায়ঃ অপরিমিতানি ধনানি মণিমুক্তাদীনি মাদয়ৈষ্য অস্মান্ মাদয়িতুং যানি সন্তি তাত্মানুপয়ন্ত । তথা সহস্রিণো বাজাঃ গমনবস্তৃশ্চ হুস্পাক্রপাঃ পশবোহপি নোহস্মানুপয়ন্ত সমীপং প্রাপ্নুবন্ত ॥ (১ম—১৬৭ম—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অ। নোবোভিম্ রুতো যাস্তুচ্ছা জ্যেষ্ঠেভিবা বৃহদিতৈঃ স্তুমায়াঃ ।

অধ যদেষাং নিযুতঃ পরমাঃ সমুদ্রস্তা চিদ্ধনয়ন্ত পারে ॥ ২ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ—

অ। নঃ। অবঃহতিঃ। মরুতঃ। যাস্তু। অচ্ছ। জ্যেষ্ঠেভিঃ।

বা। বৃহৎহিতৈঃ। স্তুমায়াঃ।

অধ। যৎ। এষাম্। নিযুতঃ। পরমাঃ। সমুদ্রস্তা। চিৎ। ধনয়ন্ত। পারে ॥ ২ ॥

তে মরুতঃ অবোভী রক্ষণৈঃ সতিতা নোহস্মানচ্ছ আভিমুখোনায়াস্ত আগচ্ছন্ত । স্তুমায়াঃ মায়েতি প্রজ্ঞানাম শোভনপ্রজ্ঞাঃ এবং মরুতো জ্যেষ্ঠেভিঃ বৃহদিতৈঃ বা জ্যেষ্ঠৈঃ প্রশস্ত-তমৈশ্মণিমুক্তাদিদনৈশ্চ সতিতা আয়াস্ত । বাশব্দঃ সমুচ্চয়ে । আগমনে কথমেবাং সামর্থ্যমিত্যত আহ । অধ অথেষাং মরুতাং যৎ যস্মাৎ নিযুতঃ এতন্মাক্যঃ পরমাঃ উৎকৃষ্টাঃ অশ্বাঃ সমুদ্রস্ত চিৎ । চিচ্ছবোহপ্যর্ষে । সমুদ্রস্তাপি পারে পরশ্চিন্তীয়ে ধনয়ন্ত ধনধারণং বহনং কুর্কন্তি তস্মাদ্রক্ষণৈশ্চনৈশ্চায়ান্ত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৭ম—১ম) ।

অথ তৃতীয়া—

মিম্যক্ষ যেযু হুপিতা য়তাচী হিরণ্যনিগিপারান ঋষ্টিঃ ।

গুহাচরন্তী মনুষো ন যোষা সভাবতী বিদথ্যেব সং বাক্ ॥ ৩ ॥

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ৪ বর্গ।] সপ্তমষ্টিতমাদিক শততমং সূত্রং।

৩৫৭

—• অথ পদপাঠঃ :—

মিম্যাক্ । যেষু । স্নহিতা । ঘৃতাচী । হিরণ্যনিমিক্ । উপরা । ন । ঋষ্টিঃ ।
গুহা । চরন্তী । মনুষ্যঃ । ন । যোষা । লভাহবতী । বিদথ্যাহিব । সম্ । বাক্ ॥ ৩ ॥

স্নহিতা স্নহীতানিহিতা স্নহীত্ব হিতা বা লোকে ঘৃতাচী ঘৃতং ক্ষরণশীলমুদকং অঞ্চস্তী হিরণ্য-
নিমিক্ হিতরমণীয়রূপা নির্গণিতরূপনাম এবংরূপা ঋষ্টিঃ বিদ্যাবাধ্যায়বিশেষো বা উপরান
মেঘমালেব যেষু মরুৎসু লংমিম্যাক্ । ম্যাক্‌তির্গতিকর্ম্মা সঙ্গতাভূৎ মেঘপংক্তিঃ বিদ্যাব্যবসায়-
অপি সঙ্গতে ইত্যর্থঃ । মেঘপংক্তিঃ বিদ্যাচ্ছোভে দৃষ্টান্তেন বিশেষ্যেতে । গুহানি গুঢ়া গুহায়াং
বাস্তুরিক্ষে চরন্তী । তত্র দৃষ্টান্তঃ—মানুষ্যো ন যোষা মনুষ্যস্ত পরিব্রজাদেবদেবীষীবং সা
যথা স্তবেদান্তঃ পুর এব মথো চরতি তদ্বৎ । কিং সর্কদৈবমিতি নেত্যাহ—সভাবতী সভাজন-
সম্মতত্বতী বর্ষকালে আবির্ভবন্তীত্যর্থঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—বিদথ্যা বাগিব বিদথো যজ্ঞঃ
তদেহীতি বিদথ্যা প্রৈথস্বোত্রাদিরূপা বাক্ লা যথা যজ্ঞসভাং প্রাপ্য বির্ভবতি তদ্বৎ । যদ্বা
বিদথ্যা বেদনার্হি বিবদমানয়োর্কাক্ লা যথা ভবতি তদ্বৎ । সৈবংরূপা যেষু মিম্যাক্ তে মরুতো
বেবজ্ঞনমাগচ্ছন্তীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৭ম—৩ম) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

পরা । শুভ্রা । অয়াসো যব্য । সাধারণ্যেব মরুতো মিমিক্ষুঃ ।
ন বোদসী অপনুদন্ত যোরা জুষন্ত বৃধং লথ্যায় দেবাঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

পরা । শুভ্রাঃ । অয়াসঃ । যব্য । সাধাবণ্যাহিব । মরুতঃ । মিমিক্ষুঃ ।
ন । বোদসী । ইতি । অপ । অনুদন্ত । যোরাঃ । জুষন্ত । বৃধম্ । লথ্যায় । দেবাঃ ॥ ৪ ॥

শুভ্রাঃ শোভনালঙ্কারা অয়াসোহভিগন্ত্যরো মরুতঃ যব্যামিশ্রণশীলয়া বিদ্যাব্যবসায়-
প্রকর্ষণে সিদ্ধান্তি উদকসংস্তায় সাধারণ্যেব যথা লোকে সাধারণ্যাস্ত্রিয়া সঙ্গতা যুগানো রেতো
যুক্তি তদ্বৎ । এতৎ কুর্বন্তী যোরাঃ অতিহুষ্টিপদানেন ভয়ঙ্করাঃ তে বোদসী জাবাপৃথিবী
নাপনুদন্ত অপনোদনং বর্ষণরূপং তিরস্করং ন কুর্বন্তি ॥ জাবাপৃথিবীচনো বোদসীশব্দঃ
সর্কত্রাহাদান্তঃ । অত্র তু ব্যত্যয়েনাস্তোদাস্তমিতি দ্রষ্টব্যং । যদ্বা বোদসীশব্দেন বোদনস্তভাবে
সদ্রঃ ভদ্রা স্তী

অয়মেব পক্ষে যুক্তঃ উত্তরত্বেবং ব্যবহারাত তৎপক্ষে রোদসী রোদস্তাং ভীষস্তাং লগ্নঃ
 দ্ভিকারো লুগবা । দৈদুতো চ লগ্নমার্থে ইতি প্রগৃহ্যপংক্তা ॥ তস্তাং প্রিয়ং ধনং ন মুঞ্চি
 কিন্তু দেবাঃ মোদয়িতারো মাদয়িতারো বা মরুতঃ লথ্যায় বৃথং বুদ্ধিং জুষন্ত সেবন্তে । ত্বা
 পৃথিবীপক্ষে লথ্যায় অগতাং লবিভাবায় তয়োবুদ্ধিং কুর্কন্তীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৭স্থ—৪৭) ।

• • •

অথ পঞ্চমী—

জোদ্যষদৌমসূর্য্যা সচঠৈষা বিমিতস্তকা রোদসী নৃমণাঃ ।

অ। সূর্য্যেব বিমিতো রথংগাত্ত্বপ্রতীকা নভসো নেত্যা ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জোদ্যষা । যৎ । দৈম্ । অসূর্য্যা । সচঠৈষা । বিমিতস্তকা । রোদসী । নৃমণাঃ ।

অ। সূর্য্যাহইব । বিমিতঃ । রথম্ । গাং । ত্বেষপ্রতীকা । নভসঃ । ন । ইত্যা ॥ ৫ ॥

রোদসী মরুৎপত্নী সিদ্ধাপা এতল্লমকেয়মপি জৈমেনং মরুৎসত্ত্বং জোষৎ সেবতে ।
 জুবেলৈর্চ্যভাগমঃ ॥ কিমর্থং ? সচঠৈষা লগ্নমনার্থং । কৌদৃশী সা ? অসূর্য্যা অসুরাঃ ক্ষেত্রয়ো
 মরুতঃ তেষাং স্বভূতা বিমিতস্তকা বিশিষ্টকেশসংঘা বিশ্রকার্ণকেশসংঘা বা সন্তোগবশেন
 তথা নৃমণাঃ নৃষু নেতৃষু মরুৎসু মননপত্নী মন্ত্ৰণেষু বা বৃষ্টিপ্রদানমনোযুক্তা ত্বেষপ্রতীকা
 দীপ্তোপক্রমা দীপ্তাবয়বা দৈদৃশী দেবী বিমিতঃ পরিচরতো মরুৎসজ্জস্ত রথমাগাং আগচ্ছতি
 ব্যাপ্রোতি যাগদেশং গন্তং রথমাক্রুহ বা যজ্ঞমাগচ্ছতি । কেব ? বিমিতঃ সূর্য্যস্ত রথং যেষ
 প্রতীকা সূর্য্যেব সূর্য্যপত্নীন । যদা সূর্য্যস্ত দৃহিতাশ্বিনো রথমিব সা যথারোহতি তৎ
 আগমনে দৃষ্টান্তঃ—নভস ইত্যান অন্তরিক্ষাদিত্যয়োঃ সাধরণেহয়ং নভঃ শব্দঃ নভ ইতি বৈ
 সাধারণানীত্যান্তবাদাদিত্যাবচনঃ তস্ত গতিরিব সা যথা শীঘ্রা তদ্বৎ ॥ (১ম—১৬৭স্থ—৫৭) ।

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে চতুর্থে বর্গঃ ॥ ৪ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

আস্থাপয়ন্ত যুবতিং যুবানঃ শুভে নিমিষ্টাং বিদথেষু পজ্জাব ।

অর্কো যদো মরুতো হবিস্তান্গায়দগাথং স্ততোমো দুবস্তুন ॥ ৬ ॥

২ অষ্টক, ৩ অধ্যায়, ৫ বর্গ।] সপ্তমষ্টিতমাদিক-শততমং সূক্তং ।

৩৫৯

—• অথ পদপাঠঃ •—

অ। অস্থাপয়ন্তু। যুবতিম্। যুবানঃ। শুভে। নিঃশিস্মাম্। বিদধেযু। পজ্জাম্।

অর্কঃ। যৎ। বঃ। মরুতঃ। হবিষ্মান্। গায়ৎ। গাথম্। সূতসোমঃ। দ্রবন্তন্ ॥ ৬ ॥

যুবানো মিশ্রয়ন্তঃ নিত্যতরুণা বা মরুতঃ যুবতিং মিশ্রয়ন্তীং নিত্যতরুণীং বা বিদ্যা-
ক্রপাং বোদন্তাং স্মিয়মাস্থা পয়ন্তু আস্থা পয়ন্তি দেবতাভ্যেন রথে ধারয়ন্তি। কীদৃশীং তাং ?
নিমিস্মাং নিয়মেন মিশ্রয়ন্তীং পজ্জাং পজ্জো বলং তদ্বতীং শুভে শোভতে দীপ্যত ইতি
শুব্রদকং বৃষ্টাদকার্থং শুভেরথ ইতি বা যোজ্যং। কিং নিমিস্তং ? বিদধেযু যাগেষু নিমিস্তভূতেষু
কদা যৎ যদা হে মরুতো বো যুগ্মান্ অর্কঃ ॥ মত্থর্থো লুপ্যতে ॥ অর্চনসাধনমল্লোপেতঃ
স্তোতা বা হবিষ্মান্ প্রদেয়াজ্যাদিহবির্যুক্তঃ সূতসোমঃ হোমায়ান্তিষুতঃ সোমোহয়ং যজমানো
দ্রবন্তন্ পরিচরন্ গাথং গাতব্যং স্তোত্রং গায়ৎ গায়তি ভদেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৭ম্—৬৭) ॥

অথ সপ্তমী—

প্রতং বিবক্সি বক্স্যো য এষাং মরুতাং মহিমা সত্যো অস্তি।

সচা যদীং বৃষমণা অহংযুঃ স্থিরা চিজ্জীবহতে স্তভাগাঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। তম্। বিবক্সি। বক্স্যোঃ। যঃ। এষাম্। মরুতাম্। মহিমা। সত্যোঃ। অস্তি।

সচা। যৎ। দৈম্। বৃষমণাঃ। অহমংযুঃ। স্থিরা। চিৎ। জনীঃ। বহতে। স্তভাগাঃ ॥ ৭ ॥

এষাং মরুতাং যো যো মহিমা মহত্ভাতিশয়ঃ বক্স্যো লক্ষ্যৈঃ স্তভাঃ সত্যোঃ অবাধ্যঃ
অস্তি তৎ প্রবিবক্সি প্রবচ্ছি বর্ণয়ামি। কথমেষাং মহিমা প্রাপ্ত ইতি উচ্যতে—যদ্বযস্মাৎ
দৈ এতেষাং লক্ষ্মীনি রোদসৌ বৃষমণা বৃষ্টাদিবর্ষণমনস্তা অহংযুঃ অহংকারবতী জগদ্রূপকার-
কর্তা নমস্তঃ কাচিদস্তীত্যহংকারঃ স্থিরা চিৎ চিদ্রুচি পূজায়াং অত্যন্তমবিনশ্বরা দৈদৃশী
দেবী স্তভাগাঃ শোভনভাগ্যোপেতাঃ জনীঃ জননশীলাঃ প্রজাঃ বৃষ্টাৎপত্তীর্কাবহতে
ধারয়তি বৃষ্টৌ সত্যোং লক্ষ্যৈঃ প্রাণিন উৎপজ্জন্তে। যস্মাদেবং তস্মান্নমহিমান্তি তৎ মহিমানং
স্তোমীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৭ম্—৭৭) ॥

অখাষ্টমী—

পাতি মিত্রাবরুণাববদ্বাচয়ত ঈমর্যমো অপ্রশস্তান ।

উতচ্যবস্তে অচ্যুতা ঋণি বরুধ ঈং মরুতো দাতিবারঃ ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

পাতি । মিত্রাবরুণৌ । অবদ্বাৎ । চয়তে । ঈম্ । অর্ধ্যমো ইতি । অপ্রশস্তান্ ।

উত । চ্যবস্তে । অচ্যুতা । ঋণি । বরুধে । ঈম্ । মরুতঃ । দাতিবারঃ ॥ ৮ ॥

হে মরুতঃ ! যুগ্মসংবন্ধিনো দেবঃ মিত্রাবরুণৌ অহোরাত্রাভিমানিদেবৌ অর্ধ্যমো অর্ধ্যমা ॥ উ ইতি নিপাতসমুদায়াক্রমেকং পদং । উ শব্দোহপি শব্দার্থে । অর্ধ্যমপি এতে ত্রয়োহপি ঈং অমুং লোকং যজ্ঞং বা অবদ্বাৎ গহ্যৎ অযথাক্রান্তানাং জগৎপক্ষে বাবহার-প্রতিবন্ধরূপাং পাতি বন্ধস্তি । তথা এতেষাং মধ্যে অর্ধ্যমোহপ্রশস্তান্ ক্ষীণানপি পরার্থে চায়তে চায়ন্তি নাশয়ন্তি । উত অপিচ এতৈঃ প্রেরিতানি অচ্যুতা অচ্যুতানি অস্রাবীনি এত এব ঋণি অবিচলানি মেঘস্বেদকানি চ্যবস্তে চ্যাবয়ন্তি বা । এতে অহোবাত্রৈ বৈ মিত্রাবরুণাবহোরাত্রাভ্যাং খলু বৈ পর্জ্ঞ্যৌ বর্ষভীতি ঋতেঃ । যদ্বা অচ্যুতানি ঋণি ধনানি চ্যবস্তে । কদেতি উচ্যতে । হে মরুতো যুগ্মবীযং ঈময়ংকালো দাতিবারঃ প্রদেয়জ্ঞঃ ঋণিতমেঘো বা যদা বরুধে বর্ধিতে তদা মিত্রাদয়ো দেবা যুগ্মবক্ষুকূলব্যাপাবেণ জগৎ-ক্ষম্ভীত্যর্থঃ । যদ্বা দাতিবারো দত্তবরবীয হবিলক্ষণ ধনো যজমানঃ হে মরুতঃ ঈমেনান্ যুগ্মান বরুধে বর্ধয়তি যদা তদেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৭হ—৮ম) ॥

• • •

অথ নবমী—

নহীনুবো মরুতো অন্ত্যশ্বে আরভাচ্চিচ্ছবসো অন্তমাপুঃ ।

তে ধুমুনা শবসা শূশ্বাংসোর্ণো ন দ্বেষো ধুমতা পরিষ্ঠুঃ ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

নহি । হু । বঃ । মরুতঃ । অস্তি । অশ্বে ইতি । আরভাৎ । চিৎ । শবসঃ । অন্তম্ । আপুঃ ।

তে । ধুমুনা । শবসা । শূশ্বাংসা । অর্গঃ । অ । দ্বেষঃ । ধুমতা । পরি । ষ্টুঃ ॥ ৯ ॥

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ৫ বর্গ।] সপ্তযষ্টি ত্রৈমাসিক-শততমং সূক্তং ।

৩৬১

হে মরুতঃ! বঃ শবসো যুগ্মকং লবন্ধিনো বলস্ত অস্তমবসানং অস্তি অস্তিকে
আরাতাং চিং দূরাদপি যদা চিদিতি কুংসায়ং অত্যন্তদূবাং অশ্মে অশ্মাস্থ মধ্যে একেহপি
ত্ব ক্ষিপ্রং নহায়ঃ নৈব খলু প্রাপ্নুবন্তি সন্নিধাবসমিদৌ চ ন প্রাপ্নুবন্তীত্যর্থঃ । অথ পরোক্ষে
প্রাপ্তবলত্বমাহ । তে খলু মরুতো ধ্বংসনা ধ্বংসকণ শবসা বলেন শূন্তবাংসো বর্ধমানাঃ
অতএব ধ্বংসাপরাভিভাবকেন লামর্ষেণ দ্বিষো দ্বেষ্টুন পণ্ডিষ্ঠুঃ পণ্ডিতবন্তি বশীকুর্বন্তি ।
তত্র দৃষ্টান্তঃ--আর্গেণ ন উদকমিব । যদা উদকং স্ববিরোদিরজআদিকমভিভবতি তদ্বৎ ।
যদাদেবং তস্মাৎ শবসোহস্তং নাপুঃ ॥ (১ম-১৬৭স্থ-৯৭) ॥

• • •

বয়মত্তেতোতাং দশমীং অন্তমিতে আদিত্যে জপেৎ । তথা চ সূত্রম্-বয়মত্তেন্দ্রস্ত
প্রোষ্ঠা ইত্যন্তং যাত্যাদিত্য ইতি পাঠস্ত ।

অথ দশমী—

বয়মত্তেন্দ্রস্ত প্রোষ্ঠা বয়ং যো বোচেমহি সমর্ষ্যে ।

বয়ং পুরা মহি চ নো অনুদ্যন্তম ঋভুক্ষা নরামনুষ্ঠাং ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

বয়ম্ । অত্ । ইন্দ্রস্ত । প্রোষ্ঠাঃ । বয়ম্ । যঃ । বোচেমহি । সমর্ষ্যে ।

বয়ম্ । পুরা । মহি । চ । নঃ । অহু । দ্যান । তৎ । নঃ । ঋভুক্ষাঃ ।

নরাম্ । অহু । ঞ্চাং ॥ ১০ ॥

অগ্নিশ্বিন্ দিনে বয়ং যষ্টার ইন্দ্রস্ত দেবস্ত প্রোষ্ঠাঃ প্রিয়তমাঃ ভবেম । যদা প্রিয়তমা
বয়মিন্দ্রস্ত মহৎ বোচেমহি স্তোভুং সমর্ষা ভূয়াম্ । কিঞ্চ বয়ং যঃ পরশ্মিন্ পি দিনে সমর্ষ্যে
সমর্ষা মত্যা ঋত্বিজো যশ্বিন্ সমর্ষ্যে যজ্ঞঃ তশ্বিন্ সংগ্রামে বা ইন্দ্রস্ত মহৎ বোচেমহি ।
কিঞ্চ বয়ং পুরা পূর্বশ্মিন্ রতীতেহপি কালে মহি মহৎ বলং নোহশ্বদর্ঘং বোচেমহি । তথা দ্যান্
দিবসানহু প্রতীদিবসমিত্যর্থঃ অতীতে আগামিনি চ দিবসে লব্ধদা বোচেমহি । তৎ
তস্মাদ্ভুক্ষাঃ । মহম্মাইমতৎ, ঋভুক্ষাঃ উক্ষা ইতি তস্মানহু পাঠাৎ । মহানিহ্রো নরাম্ মনুষ্ঠাং
যথে নোহশ্বানহুষ্ঠাং অহুভবতু অহুকুলমভিমত প্রদো বা ভবতু ॥ (১ম-১৬৭স্থ-১০৭) ॥

অষ্টৈকাদশী—

এষ বঃ স্তোমো মরুত ইয়ং গীৰ্মান্দাৰ্য্যস্ত মান্ত্যস্ত কারোঃ ।

এষা যাগীষ্ট তস্মৈ বয়াম্ বিত্তামেষং বৃজনং জীরদানুম্ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এষঃ । বঃ । স্তোমঃ । মরুতঃ । ইয়ম্ । গীঃ । মান্দাৰ্য্যস্ত । মান্ত্যস্ত । কারোঃ ।

অ। ইষা । যাগীষ্ট । তস্মৈ । বয়াম্ । বিত্তাম্ । ইষম্ । বৃজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ১১ ॥

এষ ইত্যেকাদশী ব্যাখ্যাতা ॥ (১ম—১৬৮সূ—১১শ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে পঞ্চমো বর্গঃ ॥ ৫ ॥

অষ্টষষ্টিতমাদিক-শততমং সূক্তং ।

—§ . §—

যজ্ঞাযজ্ঞেতি দশর্চং চতুর্ধং সূক্তং আগন্ত্যং মারুতং । অন্ত্যান্তিঅস্ত্রিষ্টমঃ শিষ্টাঃ
লপ্ত জিষ্টবস্তপরিভাষয়া জগত্যঃ । যজ্ঞাযজ্ঞা দশত্রিষ্টবস্তমিত্যনুক্রান্তং বিশেষবিনিয়োগে
লৈঙ্গিকঃ ॥ (১ম—১৬৮সূ) ॥

• . •

তত্র প্রথমা—

যজ্ঞাযজ্ঞা বঃ লমনা তুতুর্বণিধিয়ংধিয়ং বো দেবযাউ দধিধে ।

আ বোৰ্বাচঃ স্রবিতায় রোদস্তোমহে ববৃত্যামবলে স্রব্রজ্জিহ্ভিঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যজ্ঞাযজ্ঞা । বঃ । লমনা । তুতুর্বণিঃ । ধিয়ম্ধিয়ম্ । বঃ । দেবযাঃ । উম্ ইতি । দধিধে ।

অ। বঃ । অৰ্ব্বাচঃ । স্রবিতায় । রোদস্তোমঃ । মহে । ববৃত্যাম্ । অবলে । স্রব্রজ্জিহ্ভিঃ ॥ ১ ॥

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ৬ বর্গ। } অষ্টযষ্টিতমাদিক-শততমং সূত্রং ।

৩৬৩

হে মরুতঃ । বঃ সমনা লমীকৃতিনূনাধিকাভাবলক্ষণা যজ্ঞযজ্ঞা লক্ষ্যেণ যজ্ঞেষু তুর্লপিঃ
তুর্লবনিঃ স্বরমাণা লংভজমানা ভবতি ॥ তুর্লপিভূর্লবনিরিতি যাক্শঃ (নিঃ ৬।১৪) । তত্তদ্যা-
গাবশরে আগত্য হবিঃ স্বীকৃত্য বৈকল্যপরিহারেণ সমং কুরুতেত্যর্থঃ । কিঞ্চ বো যুয়ং মিয়ং
মিয়ং যুগ্মসংবন্ধি বৃষ্টিপ্রদানাদিরূপং লক্ষ্যং কশ্ম দেবযাউ দেবান্ প্রাপয়িতার এব লন্তো দমিধেব
ধারয়থ ধারয়ধেব বা দেবার্থং হবিরাহ্যাবপাদনায় বৃষ্টিং কুরুতেত্যর্থঃ । যস্মাদেবং কুরুথ তস্মাবো
বুয়ানর্ক্যচোহস্মদভিমুখান্ আববৃত্ত্যাং আবর্তয়ামি । কিমর্থং ? যোদন্তোত্ভাবাপৃথিব্যোর্মহে
মহতে অবশে লক্ষণায় প্রীণনায় বা । তদপি কিমর্থমিতি উচ্যতে—সুনিভায় স্তুত্ব্যাপনায় ।
টকঃ লাক্ষনৈঃ ? স্তুত্ব্যভিঃ শোভনাবজ্ঞনৈঃ স্তোত্রৈঃ ॥ (১ম—১৬৮ম—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

বত্রাসো ন যে স্বজাঃ স্বতবস ইয়ং স্বরভিজায়ন্ত ধৃতয়ঃ ।

সহস্রিয়ামো অপাং নোর্ময় আগা গাবো বন্দ্যামো নোক্ষণঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বত্রাসঃ । ন । যে । স্বজাঃ । স্বতবসঃ । ইয়ম্ । স্বঃ । স্বরভিজায়ন্ত । ধৃতয়ঃ ।

সহস্রিয়ামঃ । অপাম্ । ন । উর্ময়ঃ । আগা । গাবঃ । বন্দ্যাসঃ । ন । উক্ষণঃ ॥ ২ ॥

যে মরুতো বত্রাসো ন বত্রিরিতি রূপনাম রূপবস্ত ইব তে যথা প্রকৃষ্টা লক্ষ্যন্তে তৎ ।
যথা অরুপা অপি লরুপা ইব স্বজাঃ স্বয়মেব স্বস্বাভাজায়মানাঃ অনন্তাহেতুকা ইত্যর্থঃ ধৃতয়ঃ
কম্পনশীলাঃ সন্তি তে ইয়ং অগ্নং হবিলক্ষণং অগ্নসাধনং সস্তাদিকং বা স্বঃ স্বর্গং চাভিজায়ন্ত
অভিলক্ষ্য প্রাদুর্ভবন্তি । তে দৃষ্টান্তমুপেন ক্ষয়ন্তে—অপাং নোর্ময়ঃ উদকানামূর্ময় ইব সহ-
স্রিয়ামঃ সহস্রসংমিতাঃ তথা বন্দ্যাসঃ বহুক্ষীরাদিপ্রদেহেন স্তুত্যা গাবো ন গাব ইব আসা লমীপে
এব উক্ষণঃ রত্নদকস্ত সেক্তারঃ তাদৃশা মরুতঃ প্রাদুর্ভবন্তীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৮ম—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

সোমাসো ন যে স্তাত্ত্বপ্তাংশবো হুংসু পীতাসো হুবসো নাসতে ।

এষাংসেযু রন্তুগীব রারভে হন্তেষু স্বাদিশ্চ কুতিশ্চ সন্দধে ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সোমাসঃ । ন । যে । স্ততাঃ । তৃপ্তাংশবঃ । হংসু । পীতাসঃ । দ্ববসঃ । ন । আসতে ।

অ । এষাম্ । অংসেযু । রন্তিগীহইব । ররভে । হস্তেযু । স্বাদিঃ ।

চ । কৃতিঃ । চ । সম্ । দধে ॥ ৩ ॥

যে মরুতঃ স্ততাঃ অভিমুতাঃ তৃপ্তাংশবঃ তর্পিতানয়বাঃ সোমাসো ন সোমা ঠৈব যথা
বল্লীকৃপাঃ সোমাঃ অভিববাং পূর্বং আপ্যায়নেন তৃপ্তানয়বাঃ সন্তঃ পশ্চাৎ স্ততাঃ অভিমুতাঃ
রসভূতাঃ পীতাসঃ পীতাঃ সন্তো হংসু পাতৃণাং হৃদয়েষু দ্ববসো নাসতে পরিচরন্ত ইবাসতে
তদ্বৎ যে মরুতঃ যজ্ঞে আতৃতাভূতানয়বা ভবন্তি ধ্যায়মানাঃ সন্তো হংসু হৃদয়েষু দ্ববসো ন
পরিচরন্ত ইবাসতে । যদ্য প্রাণাদিক্রপেণ শরীরে স্থিতা দ্ববসঃ পবিচরন্ত ইব গমনাদিচেষ্টাঃ
কুরুন্তঃ আসতে । এষামংসেযু রন্তিগীহ যুগতয়াং সাবলধিনী যোমিদিবাররভে আশ্লিষ্ণতি
অবলম্বতে সামর্থ্যাৎ শক্ত্যাখ্যায়ুর্দাবশেষো ভুজলক্ষ্যাকী । কিল হস্তেযু পাদিঃ হস্ততোগকশ্চ কৃতিঃ
কর্ত্তনী চ খঙ্গলতারুশ্চিৎ সন্দর্শে সন্দীযতে সম্যক্ পুত্রা ভবতি ॥ পরস্পরসমুচ্চয়ার্থাশ্চকারাঃ ॥
যে মরুত উক্তকৃপান্তে আবির্ভবন্তীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৮সু—৩য়) ॥

অথ চতুর্থী—

অস সযুক্তা দিব আব্রথা যযুবমর্ত্য্যঃ কশয়া চোদত অনা ।

অরেণবস্ত্তবিজাতা অচুচাবুদ্বলানি চিন্নাকৃতো ভ্রাজ্জদন্তয়ঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অস । সযুক্তাঃ । দিবঃ । আ । ব্রথা । যযুঃ । অমর্ত্য্যঃ । কশয়া । চোদত । অনা ।

অরেণবঃ । তুবিহজাতাঃ । অচুচাবুঃ । দুহলানি । চিৎ । মরুতঃ । ভ্রাজ্জৎস্বয়ঃ ॥ ৪ ॥

এতে মরুতঃ সযুক্তাঃ সৈবযুক্তাঃ পরস্পরং সংযুক্তাঃ স্নেন শমনেন বা যুক্তাঃ সন্তো দিযো
দ্যালোকাদ্রথা অনায়াসেনা বা যযুঃ আব্রুথমাগচ্ছন্তি । হে অমর্ত্য্য মরুতো যুয়ং অনা আয়না
স্বয়মেব কশয়া । বাজ্জনামৈতৎ । বাচা শুভিরূপয়া চোদত প্রেরয়ত স্তোতুমিতিশেষঃ । তে চ

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ৬ বর্গ ।] অষ্টমষ্টি তসাদিক-শততমং সূক্তং ।

৪৬৫

কৃতঃ অরেনবঃ অপাপাঃ তুবিজাতাঃ বহুযজ্ঞেযু প্রাভূতাঃ ভ্রাকৃদৃষ্টয়ঃ দীপ্তাঃ এবজ্ঞতাঃ সন্তো
হ্মনি চিৎ দৃষ্টান্তাপি পর্কতানিউ অচূচাবুঃ চাবয়ন্তি চালয়ন্তি ॥ (১ম—১৬৮ম—৪ম) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

কো বোস্তমরুত ঋষ্টিবিদ্যাতো রেজতি জনা হষেব জিহ্বয়া ।

পথচ্যুত ইমাং ন যামনি পুরুঠৈপ্রমা অহন্তো ও নৈতশঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কঃ । বঃ । অস্তঃ । মরুতঃ । ঋষ্টিবিদ্যাতঃ । রেজতি । জনা । হষাহিব । জিহ্বয়া ।

পথচ্যুতঃ । ইমাম্ । ন । যামনি । পুরুঠৈপ্রমাঃ । অহন্তঃ । ও । নৈতশঃ ॥ ৫ ॥

হে মরুতঃ ! হে ঋষ্টিবিদ্যাতঃ মেঘভেদেনায়ুপবিশেষণ বিজ্ঞাতমানাঃ । বো যুস্মাকমন্তঃ
মন্তমপো স্থিবা কঃ পুমান রেজতি চালয়তি প্রেরয়তি । তর্হি কথং চালনমিতি উচ্যতে ।
যা আয়নৈব চালনে দৃষ্টান্তঃ । জিহ্বয়া হষেব দ্বিপচনস্ত্র আকাবঃ হনু ইব তে, যথা রসনয়া
লোতে তদং যজ্ঞোপাবং তপাপি ইবাং অমানাং তৎসাদনানাং সঙ্গানাং যামনি প্রাপ্তৌ সমৃদ্ধার্থং
চ্যুতো ন । পথনুশ্লোহস্তরিক্ষস্ত্র বচনঃ । তেন তৎস্বমুদকং লক্ষ্যতে । উদকস্রাবিণো মেঘা
হে যথা আকাজ্জ্যাস্তে তথা যুস্মান্ অগ্নাদিপ্রাপ্তয়ে পুরুঠৈপ্রমাঃ বহুবিধং ফলমিচ্ছন্ যজমানঃ
ঐদেঃ বহুপ্রকারমাকাং যতীত্যর্থঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—অহন্তঃ অহিতবঃ এতশো ন অশ্ব ইক
দধা শিক্কেণ নানাপ্রকারং প্রাপ্যতে তদং ॥ (১ম—১৬৮ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত্র চতুর্থে সর্গে ॥ ৬ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

ক স্বিদস্ত্র রজসো মহস্পরং কাবরং মরুতো যস্মিমাযম্ ।

যচ্চাবয়থ পিথরেব সংভিতং বাদিগ পাকগ তেসমর্গন ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ক । স্বিং । অস্ত । রজসঃ । মহঃ । পরম্ । ক । অবরম্ । মরুতঃ । যম্মিন । আহময় ।
 যং । চ্যাবয়থ । বিথুগাহইব । লম্হহিতম্ । বি । অদ্রিগা । পতথ । হেবম্ । অর্গনম্ ॥ ৬

হে মরুতঃ ! যুয়ং যম্মিন্দুদকনিমিত্তভূতে সতি আযয আগচ্ছত অস্ত রজসো বৃষ্টাদকং
 লোকস্ত বা মহো মহতঃ পরং পারং অস্তং ক স্বিং কৃত্বাস্তীতি নাস্তীত্যর্থঃ । তথা অবর
 অবাঙভাগ আদিশ্চ কস্বিং কৃত্বাস্তি আগন্তং ন কোহপি জানাতীত্যর্থঃ । যদযদা যুয়ং বিথুরে
 বিথুরাণি শিথিলানি তৃণানীব লংহিতং একভূতং উদকং চ্যাবয়থ স্বস্থানাচ্চালয়থ তদা
 অদ্রিগা বজ্রৈণ হেবং দীপ্তং অর্গবং উদকবস্তং মেঘং বিপতথ বিশীর্ণং পাতয়থ ॥ ৬ ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

সাতিন বোমবতী স্বর্কবতী হেবা বিপাকা মরুতঃ পিপিস্বতী ।

ভদ্রা বোরাতিঃ পৃণতো ন দক্ষিণা পৃথুজ্রয়ী অস্বর্যোব জঞ্জতী ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সাতিঃ । ন । বঃ । অমহবতী । স্বঃহবতী । হেবা । বিহপাকা । মরুতঃ । পিপিস্বতী ।

ভদ্রা । বঃ । রাতিঃ । পৃণতঃ । ন । দক্ষিণা । পৃথুজ্রয়ী । অস্বর্যাহইব । জঞ্জতী ॥ ৭ ॥

হে মরুতঃ ! বো যুয়াকং লক্ষ্মিনী সাতিন লংভক্তিরিব যুয়ং লংভজনং যথা প্রসত্তগুণ
 তদ্বদোরাতিঃ বৃষ্টাদিবিষয়া অমবতী অগত্যবতী ইন্দ্রাদিসহায়বতী যথা রাজ্যবামবানিতাত্রাদ-
 শকেহ্মাত্যাবচনঃ তদ্বৎ । যদা বঃ সাতিঃ লংভিক্তিনামবতী রোগবতী ন ভবতি কিন্তু স্বর্কতী
 অথবতী হেবা দীপ্তা বিপাকা পরিপকফলা পিপিস্বতী পেষণবতী কৃষীবলৈঃ কর্ষণবতী রণৌ-
 লত্যাং কর্ষন্তীতি প্রসিদ্ধম্ স্ববিরোধিপেষণবতী বা ভদ্রা ভন্দনীয়া স্তত্যা । কিঞ্চ পৃণতো দাতৃ-
 নিকস্ত দক্ষিণা ন দক্ষিণেব তদ্বৎ লম্বজ্রয়ী পৃথুজ্রয়ী পৃথুজ বা শীত্রগামিনী । কিঞ্চ অস্বর্যে
 অস্বরস্ত অভূতা জঞ্জতীসবর্নিভভবন্তী শক্তিরিব সা যথাত্তোভ্যোহপহৃত্যাত্মৈ দাতৃ
 লম্বর্থা তবদিয়মপি মেঘস্বমুদকমপহৃত্য জগতো দাতৃং শক্তেত্যর্থঃ । দৈদৃশী রাতিরমৃত্যম-
 স্তিতি ভাবঃ ॥ (১ম—১৬৮ম—৭ম) ॥

• • •

অথাষ্টমী—

প্রতিষ্টোভন্তি সিন্ধবঃ পবিভ্যো যদভ্রিয়াং বাচমুদীরয়ন্তি ।

অবস্রয়ন্ত বিহাতঃ পৃথিব্যাং যদিঘৃতং মরুতঃ প্রফুণন্তি ॥ ৮ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ :—

প্রতি । স্তোভন্তি । সিন্ধবঃ । পবিভ্যোঃ । যৎ । অভ্রিয়াম্ । বাচম্ । উৎস্রয়ন্তি ।

অব । স্রয়ন্ত । বিহাতঃ । পৃথিব্যাম্ । যদি । ঘৃতম্ । মরুতঃ । প্রফুণন্তি ॥ ৮ ॥

পরিভ্যো মরুতসংবন্ধি বজ্রভ্যাঃ সিন্ধবঃ স্তম্ভনশীলা আপঃ প্রতিষ্টোভন্তি প্রতিচলন্তি ।
দা যৎ যদা অভ্রিয়াং অভ্রভবাং বাচং শব্দং স্তনিতলক্ষণাং উদীরয়ন্ত্যাকারয়ন্তি বজ্রাণি ।
ঋ বিহাতাঃ বিহাতমানাঃ তড়িতঃ পৃথিব্যাং অন্তরিক্ষে ॥ পৃথিবীত্যন্তরিক্ষনাম । পৃথিবী
রিত তন্নামহৃৎভ্যাং । তত্রাবস্রয়ন্ত স্রয়ন্তে অবাস্রুগং প্রকাশন্তে পৃথিব্যামিত্যেতদ্বস্তরত্র বা
জ্রাং । যদি যদা পৃথিব্যাং ভূম্যাং ঘৃতং ক্ষরহৃদকং মরুতঃ প্রফুণন্তি প্রফুণন্তি সিন্ধবন্তি ॥
যেঃ ক্রেয়াদিকন্ত ব্যত্যয়েন ক্ষঃ ॥ যদৈবং তদেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৬৮স্থ—৮খ) ॥

• • •

অথ নবমী—

অসূত পৃশ্নিমহতেরণায় হেমময়াপাং মরুতামনীকম্ ।

তে সপ্সরাসো জনয়ন্তাভূমাদিৎ স্বধামিষিরাং পর্যপশ্যন্ ॥ ৯ ॥

—২ অথ পদপাঠঃ :—

অসূত । পৃশ্নিঃ । মহতে । রণায় । হেমম্ । অয়াসাম্ । মরুতাম্ । অনীকম্ ।

তে । সপ্সরাসঃ । জনয়ন্ত । অভূম্ । আৎ । ইৎ ।

স্বধাম্ । ইষিরাম্ । পরি । অপশ্যন্ ॥ ৯ ॥

পৃথ্বিমরুতান্নানাবর্ণা পুন্নি যৈ বৈ পয়সো মরুতো জাতাঃ পৃথ্বেঃ পুত্রো উপমা স ইতি
শ্রুতেঃ । তামেবাস্তুরিন্দেবতাং কেচিদাহঃ । সা দেবী হেবং দীপ্তং অয়াসাং গন্তৃণাং
মরুতামনীকং সমুহং একোনপঞ্চাশং সংখ্যাকমস্তু উৎপাদিতবতী । কিমর্থং ? মহতে রণায়
সংগ্রামায় মেঘজয়ায়েত্যর্থঃ । তে চ মরুতঃ সপ্সরাসঃ সমানরূপাঃ হিংসকা বা মেঘানাং
অভ্যং মেঘং জনয়ন্তি উৎপাদিতবন্তঃ । আদিং অনন্তরমেব ইবিরাং লকৈরিষ্টব্যং স্বধামন্তঃ
লস্তাদিলমুদ্বিলক্ষণং পর্যাপ্তান্ পরিপশ্যন্তি সর্বে জনাঃ ॥ (১ম—১৬৮স্থ—৯খ) ॥

• • •

অথ দশমী—

এম বঃ স্তোমো মরুত ইয়ং গীমন্দার্বস্থ মাণ্ডস্থ কারো ।

এষা যানীক্ষ তস্মৈ বয়াং বিজ্ঞামেষং বৃজনং জীরদানুম্ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এমঃ । বঃ । স্তোমঃ । মরুতঃ । ইয়ম্ । গীঃ । মন্দার্বস্থ । মাণ্ডস্থ । কারোঃ ।

আ । ইষা । যানীক্ষ । তস্মৈ । বয়াম্ । বিজ্ঞাম । ইষম্ । বৃজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ১০ ॥

এষব ইতি দশমী ব্যাখ্যাতা ॥ (১ম—১৬৮স্থ—১০খ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে লগ্নমো বর্গঃ ॥ ৭ ॥

• • •

একোনসপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—○●○—

মহর্ষিচরিতামৃতার্চং পঞ্চমং সূক্তং ঐক্সমাগন্ত্যং ত্রৈষ্টুভং । দ্বিতীয়া চতুস্পদা বিরাট্ । অথ
চতুস্পদা বিরাট্ দশকৈরিত্যুক্তবাং । বিরাটো দিশ ইতি পিঙ্গলনাগেন সূত্রিতবাচ্চ । মহোষ্টো
দ্বিতীয়া বিরাড়িত্যুক্তমণিকা । সমুজ্জ্বল দশরাত্রে দ্বিতীয়ে চন্দ্রোমে মরুতভীয়ে ইদং বিশ্বজি-
তোহস্মি নর ইতি ধণ্ডে সূত্রিতম্—দ্বিতীয়স্ত লংলা মহাং মহর্ষিচরিতম্ ॥ (১ম—১৬৯স্থ) ॥

• • •

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ৮ বর্গ।] একোনিসপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং। ৩৬৯

তত্র প্রথমা—

মহশ্চিৎকৃমিস্ত্ব যত এতান্মহশ্চিদসি ত্যজসো বরুতা।

স নো বেষো মরুতাং চিকিৎসানংস্ময়া বহুশ্চ তব হি প্রেষ্ঠে ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মহঃ। চিৎ। কৃম্। ইস্ত্ব। যতঃ। এতান্। মহঃ। চিৎ। অসি। ত্যজসঃ। বরুতা।

সঃ। নঃ। বেষঃ। মরুতাম্। চিকিৎসান্। স্ময়া। বহুশ্চ। তব। হি। প্রেষ্ঠে ॥ ১ ॥

হে ইস্ত্ব! স্বং যতঃ কারণং এতান্মরুতো মহশ্চিৎ মহতোহপি সামর্থ্যাতিশয়ব্যাৎ ত্বিন্নি-
পেক্ষোহপি স্নেহান্ন ত্যজসীতি শেষঃ অতঃ কারণং মহশ্চিদসি। চিদ্রিতি পাদপূরণঃ। যদ্বা
মহতোহপি ত্যজসঃ ত্যাগাৎ। যদ্বৈতং ক্রোধনাম। ক্রোধাত্তা বরুতা বরিতা রক্ষিতাসি ভবসি।
যদ্বা মরুতোহপি ত্যাগাৎ বৃষ্টাদিবিষয়াং বারয়িতাসি। যদ্বাদেবং তস্মাৎ হে মরুতাং বেষঃ
বিধাতঃ স তাদৃশস্বং চিকিৎসান্ চেতনাত্মান্ অস্মদন্তগ্রহবিষয়জ্ঞানোপেতঃ সন্ নোহম্যভ্যং স্ময়া
সুখানি মরুদায়ন্তানি বৃষ্টাদিরূপাণি বহুশ্চ দেহি। তানি স্ময়ানি তব হি প্রেষ্ঠে তব ধনু
প্রিয়তমানি। হিশকোহয়মিচ্ছো মরুৎসবেত্যাди শ্রুতিষু প্রসিদ্ধার্থঃ ॥ (১ম—১৬২য়—১৭) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

অযুক্তস্ত ইস্ত্ব বিশ্বকৃষ্টীবিদানাসো নিষ্মিপো মত্ৰ্যত্রো।

মরুতাং পৃৎসুতির্হাসমানা স্বর্মীহ্নস্ত প্রধনস্ত সাতো ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অযুক্তন্। ভে। ইস্ত্ব। বিশ্বকৃষ্টীঃ। বিদানাসঃ। নিষ্মিপঃ। মত্ৰ্যত্রো।

মরুতাম্। পৃৎসুতিঃ। হাসমানা। স্বর্মীহ্নস্ত। প্রধনস্ত। সাতো ॥ ২ ॥

অথৈব—২য় অষ্টক—১৬২-১০৩—৪৭

পূর্বমন্ধে মরুতামিহ্রসাহায্যযুক্তং অত্রৈলমরুৎসাহায্যযুচাতে । হে ইন্দ্র ! তে মরুতো যুজন্ যজ্ঞান্তে অয়া যুক্তা ভবন্তীত্যর্থঃ । কৌদৃশান্তে ? বিশ্বকৃষ্টীঃ বিশ্বকৃষ্টয়ঃ রাজহেন লক্ষ্মীজনবন্তঃ কিঞ্চ মর্ত্যাত্মা মর্ত্যেযু মর্ত্যার্থঃ নিঃশিখো নিঃশেষেণোদকস্ত সেক্ত্বান্ মেঘান্ বিদানসঃ জনানাঃ । কিঞ্চ যেবাং মরুতাং পুংসুতিঃ সেনা অস্মীহ্মস্ত প্রধনস্ত সুখসেক্তুঃ প্রকৃষ্টধনবতো বৃত্তাদিসংগ্রামস্ত সাতৌ লাভে জয়ে নিমিত্তভূতে সতি সেনা হাসমানা হাসং কুর্কন্তী তর্ঘযুক্তা ভবতি । যথা সুধেন মিহুতে জলং যস্মিন্ তাদৃশস্ত প্রধনস্ত প্রকৃষ্টোদকাত্মা ধনসামনস্ত সংগ্রামস্ত সাতৌ মেঘভেদনায়ৈতি যাবৎ যেমামৌদৃশী সেনাস্তি তে মরুতো যজ্ঞমিতি সংবন্ধঃ ॥২॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

অম্যাক্ ইন্দ্র ঋগ্নিরশ্বেসনেন্যভূং মরুতো জুনন্তি ।

অগ্নিচ্চিহ্নিতসে শুশুকানাপো ন দ্বীপং দধতি প্রয়াংসি ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

অম্যাক্ । না । তে । ইন্দ্র । ঋগ্নিঃ । অশ্বে ইতি । সনেন্মি । অভূম্ । মরুতঃ । জুনন্তি ।

অগ্নিঃ । চিহ্ন । হি । অ । অতসে । শুশুকান্ । আপঃ । ন ।

দ্বীপম্ । দধতি । প্রয়াংসি ॥ ৩ ॥

হে ইন্দ্র ! তে তব সা প্রসিদ্ধা কৃষ্টিঃ বজ্রাখ্যায়ুধবিশেষোহশ্বেহমদ্রষ্টার্থং অম্যাক্ প্রাপ্নোতি মেঘসমীপে এবঞ্চ সতি মরুতোহপি সনেন্মি অহ্নায়েতি । ষট্পুরাণনামানৌতু্যক্তত্বাৎ সনেনীতি পুরাণনাম । পুরাণং চিরকালং সংগৃহীতং অভূং উদকং জুনন্তি ক্ষিপন্তি দর্ঘজীয়ার্থঃ । বৃষ্ট্যা সন্তাদিসমৃদ্ধৌ সত্যামগ্নিচ্চিহ্নিতসাহ । যেতি পূর্ণে । অগ্নিরপি অতসে সন্ততে কথমপি নিমিত্তভূতে সতি শুশুকান্ দোষমানো বর্জ্যতে । পশ্চাৎ প্রয়াংসি চরুপুরোডাশাদি হবীরপি দধতি ধারয়ন্তি দধতি বা যজমানাঃ । কিমিব ? আপো ন দ্বীপং দ্বিপার্শ্বস্থোদকবান্ পরতাদিঃ দ্বীপঃ তং যথা আপো ধারয়ন্তি তদ্বৎ । যদা আয়ুধমেনোচ্যতে । বজ্রাখ্যায়ুধবিশেষঃ স্ততশ্চ কাঠসমূহে শুশুকান দোষয়ন্তিগ্নিচ্চিহ্নিতসে । চিহ্নক উপমার্থে । দধিচ্চিহ্নিত্যুপমার্থে ইতি (নিঃ ১৪) যাক্ষেনোপমার্থস্তোক্তত্বাৎ । কাঠেজলগ্নিরিব তদ্বদীপ্তো বর্জ্যতে । এতদেব দীপ্তবমপেক্ষাসে ইত্যুক্তং । এবং চ সত্যাপো দ্বীপমিব বৃষ্ট্যদকানি প্রয়াংসি সন্তাত্তমানি দধতি ধারয়ন্তি । এতৎসর্বং মহামুভাবস্তেষ্মস্ত ক্রুঠৈঃ সামর্থ্যমিতীক্ষন্ত স্ততিঃ ॥ (১ম—১৬২—৩য়) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

ত্বন্তুন ইদ্র তং রয়িং দা ওজিষ্ঠয়া দক্ষিণায়ৈব রাতিম্ ।

স্তুতশ্চ যাস্তে চকনস্ত বায়োঃ স্তনং ন মধ্বঃ পীপয়ন্ত বাঈজঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ত্ব। তু। নঃ। ইদ্র। তম্। রয়িম্। দাঃ। ওজিষ্ঠয়া। দক্ষিণায়ৈব। রাতিম্।

স্তুতঃ। চ। যাঃ। তে। চকনস্ত। বায়োঃ। স্তনম্। ন। মধ্বঃ। পীপয়ন্ত। বাঈজঃ ॥ ৪ ॥

হে ইদ্র ! ত্বং তু। তু অবধারণে। ত্বমেব তং রয়িং ত্বদানযোগ্যং গবাদিদধনং দাঃ দেখি
যাদ্যদতরেষ্যোহপি ত্বমেব বহুপ্রদঃ অতোহতিমহদধনং দেহীতার্থঃ। বয়ং তু ওজিষ্ঠয়া
ওজস্বিতময়া পরিক্রমণার্থীয়া দক্ষিণয়া সমৃদ্ধিসাধনযোগাদিলক্ষণয়া ঋত্বিকৃষিব রাতিং দাতারং ত্বাং
ঋণয়াম ইত্যে শেষঃ। যদ্বা দক্ষিণাশব্দো দেয়দ্রব্যসামান্যবচনঃ। বাতিশব্দো বহুবচনঃ।
ক্ষিপণাদিসাববদ্ধপ্রদানেন বহুং যথা বশীকুর্যন্তি তদ্বৎ ত্বাং বশীকুৰ্য্য ইত্যর্থঃ। কিঞ্চ বায়োঃ
ক্ষেপিষ্ঠন্ত শীঘ্রবরপ্রদন্ত তে ॥ কশ্মগি যষ্টী ॥ বায়ুং ত্বাং স্তুতঃ যেহয়দীযাঃ স্তোতারঃ চকনস্ত
কামযন্তে স্তবন যাঃ স্তুতয়ঃ তা। অপি ত্বমেব কাময়ন্তেতি বা যোজনা ॥ কনতের্ণাস্তান্নুজি-
চক্রপং। চঙাৱতরস্ত্যমিত চঙঃ পূৰ্ব্বমক্ষরমুদাত্তং ॥ গোত্রোদয়ো বাঈজইবিলক্ষণৈবনৈঃ
পীপয়ন্ত আপায়য়ন্তি। তত্র দুইতন্তঃ—মধ্বো মধুরন্ত শুভ্রন্ত লাভায বাঈজঃ সারবজ্জিরন-
বিশেষৈঃ স্তনং ন তং যথা আপায়য়ন্ত তদ্বৎ বয়ং ত্বাং বহুকৃতপ্রদানায় স্তুত্যা হবিষ্যপায়য়ামঃ।
ত্বং তু দাতব্যত্বেন প্রসিদ্ধং ধনং সৰ্বদা দেহীতার্থঃ ॥ (১ম—১৬৩২—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

হে রায় ইদ্র তোশতমাঃ প্রাণেতারঃ কস্তচিদৃতায়েঃ ।

তেরুণো মরুতো মৃড়য়ন্ত যেস্মা পুরা গাতুর্যন্তীণ দেবাঃ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

হেইত। রায়ঃ। ইদ্র। তোশতমাঃ। প্রাণেতারঃ। কস্ত। চ। প্ত। প্তহয়োঃ।

ত। তু। নঃ। মরুতঃ। মৃড়য়ন্ত। যে। স্ম। পুরা। গাতুর্যন্তইব। দেবাঃ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র ! যে তব রায়ো ধনবিশেষাঃ তোশতমাঃ অতিশয়েন প্রীণয়িতারঃ ॥ তুয্যতে ত্বোঃ
ছান্দসঃ শবৎ ॥ যদা তে রায়োহরাতয়ো বন্ধবো বন্ধভূতাঃ লবিতৃতাঃ মরুতশোশতমাঃ ।
তোশতিরীধকর্ণা । নিতোশতি নিবহ্নতীতি তন্মাস্থ পাঠাৎ ॥ তোশতমাঃ হিংসিতমাঃ
অবর্ষকাণাং মেঘানাং কস্তচিদুতায়োঃ । ঋতমিতি যজ্ঞনাম । কস্তাপি যজ্ঞেচ্ছোঃ যজমানস্ত
প্রণেতারঃ প্রকর্ষণে নির্যোতারঃ তে মরুতো নোহস্মান্ অস্বষ্ঠু মৃড়য়ন্ত স্বপয়ন্ত । কে তে ?
যে অ যে খলু দেবাঃ দ্রোতনশীলা মরুতঃ পুরা পূর্বে গাতুয়ন্তীব যজ্ঞগমনমিচ্ছন্তীন্
তে আগত্য মৃড়য়ন্ত ॥ (১ম—১৬৯সূ—৫৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্বেহষ্টমো বর্গঃ ॥ ৮ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

প্রতিপ্রযাহীন্দ্র মীহ্লুযো নৃন্মহঃ পার্থিবৈ লদনে যতস্ব ।

অধ যদেযাং পৃথুবৃদ্ধাস এতাস্তীর্থেনার্যঃ পোংস্তানি তস্তুঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রতি । প্র । যাহি । ইন্দ্র । মীহ্লুযঃ । নৃন্ । মহঃ । পার্থিবৈ । লদনে । যতস্ব ।

অধ । যৎ । এযাম্ । পৃথুবৃদ্ধাসঃ । এতাঃ । তীর্থে । ন । অর্য্যঃ । পোংস্তানি । তস্তুঃ ॥ ৬ ॥

হে ইন্দ্র ! ত্বং মীহ্লুযঃ উদকসেজ্জুন নৃন্ জগন্তেজুন নরাকারান বা মহো মহতঃ মেঘান
প্রতিপ্রযাহি অতিগচ্ছ মেঘানাং বৃত্তরূপেণ নরাকারত্বং যুক্তং গতা চ পার্থিবৈ লদনে পৃথিবী-
ভ্যস্তিরিক্তনাম তৎসংবন্ধনিস্থানে যতস্ব প্রযত্নং কুরুতৈঃ সহ যুগ্মাস্থেত্যর্থঃ । যদা হবিঃপ্রদাতুন
কর্মান্বীহকান্ মহতো যজমানান্ প্রতি গচ্ছ । গতা চ পার্থিবৈ লদনে দেবযজনে যতস্ব যত্নং
কুরু হবির্ভোজনায় । অধ অপিচ যদ্যদা এবাং তৎসহায়কারিণাং মরুতাং সংবন্ধিনঃ পৃথু-
বৃদ্ধাসো বিস্তীর্ণমূলা এতাঃ পৃথবর্ণা । গস্তারো বা অশ্বাঃ অর্য্যঃ অরো শত্রোঃ পোংস্তানি
পুংস্বকর্মাণি তীর্থে ন যুদ্ধমার্গে ইব তস্তুঃ তিষ্ঠন্তি মেঘানাক্রমন্তে । যদেযাং মরুতাং পৃথুবৃদ্ধাসঃ
বৃহন্মূলা এতাঃ কৃষ্ণবর্ণা মেঘাঃ তিষ্ঠন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—অর্য্যঃ অরবীয়স্ত স্বামিনঃ পোং-
স্তানি বলানি তীর্থে ন রাজবোধ্যাং যদা চিঠন্ত তদৎ ॥ (১ম—১৬৯সূ—৬৭) ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

প্রতিঘোরাণামেতানাময়ানাঃ মরুতাঃ শ্বা অয়তামুপকিঃ।

যে মতঃ পৃথনায়ন্তুমৈখণীবানং ন পতয়ন্ত সর্গৈঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রতি। ঘোরাণাম্। এতানাম্। অয়ানাঃ। মরুতাম্। শ্বে। অয়তাম্। উপকিঃ।

যে। মতাম্। পৃথনায়ন্তুম্। উমৈঃ। ঞ্ণীবানাম্। ন। পতয়ন্ত। সর্গৈঃ ॥ ৭ ॥

হে ইন্দ্র! তে লংবন্ধিনাং ঘোরাণাং ভয়ানকানাং শঙ্কায়মানানাং বা এতানাং এতবর্ণানাং অয়ানাং অয়মানানাং গমনশীলানাং মরুতাং আযতাং আগন্তুণাং মরুতাং উপকিঃ উপগুর্বাদি সমীপে গম্যতে জায়তে উপপত্ত ইতি বা উপকিঃ বাক্ প্রতি শ্বে জায়তে। কশ্মণি কর্তৃ-প্রত্যয়ঃ। ত এব বিশেষ্যন্তে—যে মরুতো মতঃ মরণধর্ম্মাণং উমৈঃ অরক্ষণৈঃ উদকনির্গমন-সাধনৈর্বা পৃথনায়ন্তং পৃথনা আন্তন ইচ্ছন্তং বৈরিণং মেঘং বা সর্গৈঃ সৃষ্টৈঃ স্বকীয়প্রহার-বিশেষৈঃ পতয়ন্তি তেষামেব ধ্বনিঃ জায়ত ইত্যর্থঃ। পাতনে দৃষ্টান্তঃ—সর্গৈঃ ঞ্ণীবানং ন ॥ ছন্দগী বনিপাবিতি বনিপূ॥ ঞ্ণবন্তং অধমর্ণমিব তং যথা পীড়য়িত্ব তদীয় ধনমপহরন্তি তৎ। এবং মহানুভাবা মরুতস্তবানুগা ইতীক্ষ্ত স্ততিঃ ॥ (১ম—১৬৯ম—৭ম) ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

ঐ মানেন্ভা ইন্দ্র বিশ্বজতা রদা মরুভিঃ শুরোধো গো অগ্রাঃ।

স্তবানেভিঃ স্তবসে দেবদেবৈর্বিজ্ঞামেঘং বৃজনং জীরদানুম্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঐ। মানেন্ভাঃ। ইন্দ্র। বিশ্বজতা। রদা। মরুভিঃ। শুরোধো। গো। অগ্রাঃ।

স্তবানেভিঃ। স্তবসে। দেব। দেবৈঃ। বিজ্ঞাম্। ইষম্। বৃজনম্। জীরদানুম্ ॥ ৮ ॥

হে ইন্দ্র । ত্বং মানেনভ্যো মানাণং চিত্তসমুন্নত্যাণং । তাদর্শ্যো চতুর্থী । বিশ্বজ্ঞাতা বিশ্বদত্তাঃ
সৌরাকারঃ বিশ্বে প্রাণিন উৎপাদনীয়্য সস্ত তাদৃশস্ত্বং সর্বজনহিত তশক্ত্যা বা মরুত্বিঃ সহ গুরুধঃ
শোকস্তা রোশয়িত্রীঃ শোষিকাঃ গো অগ্রাঃ গার্জিতমুদকং বা অগ্রে পুরতো বাসান্ তা
মেঘপংক্তীঃ রদ বিলিখ বিদারয় । হে দেব জ্যোতমান্ ! ত্বং স্তবানেভিঃ স্তুত্বমানৈর্দেবৈ-
রশৈশ্বর্যরূপাদিভিঃ ঋষিগণ্ডিকৈঃ স্তবসে স্তুয়সে । উভয়ত্র কর্ম্মণি কর্তৃপ্রত্যয়ঃ । ১: বিজ্ঞানমোহন
ব্যাখ্যাতঃ ॥ (১ম - ১৬৯স্থ - ৮শ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে নবমোঃবর্গঃ ॥ ৯ ॥

• • •

সপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—○○—

ননু নমস্তুতি পঞ্চর্চং বর্চং সূক্তং আগস্ত্যমৈত্রং । অত্রাহুক্রমণিকা—ন নূনং পঞ্চাগস্ত্য-
নৈম্নে হবিষি মরুতামুগত ইন্দ্রাগস্ত্যমোঃ সংবাদ ঐন্দ্রঃ । তত্রাহা তৃতীয়া চেন্দ্রনাকং চতুর্থী
চান্দো বৃহতী তিস্রোহম্বষ্টভ ইতি সূক্তস্তেজ্ঞাগস্ত্যসংবাদরূপখং আত্মা তৃতীয়া চতুর্থী চেন্দ্র-
বাক্যং । অতস্তাসং সস্ত বাক্যাক্ষয়েন স প্রাণিঃ । শিষ্টে অগস্ত্যবাক্যে অতস্তয়োঃ স এপ্রাণিঃ ।
আত্মা চ বৃহতী । ততস্তিস্রোহম্বষ্টভঃ । অস্ত্যা অবিশেষযান্তিষ্টপ্ । বিশেষ্যনির্নাম্যেণ
লৈঙ্গিকঃ । অত্র সূক্তে যাস্কঃ (নিঃ ১১) — অগস্ত্য ইন্দ্রায় হবির্নিরুপ্য মরুত্বাঃ সপ্রাণদংসং
চকার । স ইন্দ্র এত্যা পরিদেবয়াক্ষত্র ইতি । (১ম - ১৭০স্থ) ॥

• • •

অথ প্রথম—

ন নূনম্ স্তনোথঃ কস্তদেদদদদুতম্ ।

অগস্ত্য চিত্তগতিসংচরণ্যমুতাবীতং বিনশ্চতি ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ন । নূনম্ । অস্ত । নো ইতি । ঋঃ । কঃ । তৎ । দেদ । যৎ । অদুতম্ ।

অগস্ত্য । চিত্তম্ । অস্ত । সম্ভচরণ্যম্ । উত । আদীনীতম্ । বি । নশ্চতি ॥ ১ ॥

পরিদেবনপ্রকারঃ প্রতিপাত্যতে । ইন্দ্র আহ—অগস্ত্যনং গদস্তি তনু নমগ নাস্তি । নূনম্
নিচিকিৎসার্থে । অত্রাণ্ডেতি যদপি নাস্তি তথাপ্যন্তরনাকোথ ইতি দর্শনাদত্রাণ্ডেতি গম্যতে ।
তথা ষোহপি নূনং নো । উল্লেখ্যবধারণে । স্বত্তনমপি নৈব নাস্তি । অগ যথ্যাদর্থং নিরুপ-

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ১০ বর্গ।। সপ্তত্মিক-শততমং সূত্রং।

৩৭৫

মুখ্যতঃ নাস্তি কিল খঃ কণং লক্ষ্যত ইতি ভাবঃ। যদদ্রুতং অতীতম্ নিকৃপ্যাত্মৈ দন্তমিতি
সরাত বৈপবীতাং তৎ কো বেদ। যদা যদদ্ভুতং ভাবিকার্যং যদস্তি তৎ কো বেদ। অত্থো বা
লভাত ইতি আশানকার্যোক্ত্যুক্তং ভবতি। তদেবাহ—অভিসংস্কারঃ সর্বতঃসংস্কারি অত্থস্ত
চিত্তং যানসং কো বা জানাতীতি শেষঃ। উচ অপিচ আদীতং আদ্যাতং চিত্তিতমপি
সিন্ধুতি। কিমু সক্রুৎস্বতং নিন্দীতীতি ॥ (১ম - ১৭০স্থ - ১ম) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

কিং ন ইন্দ্র জিঘাংসসি ভ্রাতরো মরুত স্তব।

তেভিঃ কল্পস্ব সাধুয়ামানঃ সমরণে বধীঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পরপাঠঃ •—

কিম্। নঃ। ইন্দ্র। জিঘাংসসি। ভ্রাতরঃ। মরুতঃ। স্তব।

তেভিঃ। কল্পস্ব। সাধুয়াম। মা। নঃ। সমরণে। বধীঃ ॥ ২ ॥

ইদমশ্রুত্বাকাং হে ইন্দ্র। নোহস্মান্ ন পশ্যামিঃ কিং জিঘাংসসি হস্তমিচ্ছসি। কথমবধা-
য়মিত্যাহ। মরুতস্তব ভ্রাতরঃ। ইয়া ভোগপ্রদানেন ভবণীয়া ইত্যর্থঃ। অতো বয়মবধা-
ইত্যুৎ ভবতি। মরুতামিন্দ্রভ্রাতৃহমেকস্মিন্নব দিগ্ভিগর্ভে উৎপন্নত্বাৎ। সা চোৎপত্তিঃ
পুণ্যেণু প্রসিদ্ধা সন্ত ভ্রাতবঃ। ততশ্চ কিমিত্যাহ। তেভিঃস্তৈর্মরুতৈঃ সহ সাধুয়া
সাধুহং কল্পস্ব কল্পস্ব হবির্ভাগ্যৈস্তৈঃ সহ যুদ্ধং বা নোহস্মান্ সমরণে সংগ্রামে মা বধীঃ মা
মিহীঃ। যদা কৃপেদু স্টাভুঃ—সংগ্রামে যথা বিবেচিনঃ হংসিন তথাআনিতি ॥ ২ ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

কিং নো ভ্রাতরগন্ত্য সখাগন্তিমগ্ধমে।

বিদ্যা হিতে যথা মনোস্ত্যভ্যমিন্নদিংসসি ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কিম্ । নঃ । ভ্রাতঃ । অগন্ত্য । লখা । লন্ । অতি । মন্ত্ৰসে ।

বিদ্বা । হি । তে । যথা । মনঃ । অশ্রুতম্ । ইত্ । ন । দিৎসসি ॥ ৩ ॥

ইদমিচ্ছবাক্যং হে ভ্রাতঃ হে অগন্ত্য হবিঃপ্রদানবরপ্রদানাত্ম্যং পরস্পরোপকারকম্ভা-
ভ্রাতৃসং । তাদৃশস্বং লখা লন্ অশ্রুতকার্য্যাপি লন্ নোহস্মান্ কিমতিমন্ত্ৰসে কস্মাদপরাধাদি-
ক্রম্য যন্তুযে অপলপসি নায়মপলাপঃ । কিন্তু তথ্যমেবেতি চেহচ্যতে মন্তব্যং তে তব মনো
মানসং যথা যথাবৎ বিদ্বা জানীমঃ । কথং জানীথেতি উচ্যতে । অশ্রুতমিহ দিৎসসি অস্বৰ্ণ-
নিরুপমশ্রুতং দাতুং নেচ্ছন্তেব ইদেবার্বে ॥ (১ম—১৭০স্ব—৩শ) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

অরংকৃৎস্ত বেদিং সমগ্নিমিচ্ছতাং পুরঃ ।

তত্রামৃতস্ত চেতনং যজ্ঞং তে তনবাবহৈ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অরম্ । কৃৎস্ত । বেদিম্ । লম্ । অগ্নিম্ । ইচ্ছতাম্ । পুরঃ ।

তত্র । অমৃতস্ত । চেতনম্ । যজ্ঞম্ । তে । তনবাবহৈ ॥ ৪ ॥

ইদমিচ্ছবাক্যং অপরেহগন্ত্যবাক্যমাছঃ । হে অতিজ্ঞো ! যুয়ং অগন্ত্যোহঙ্গীকৃতবান্ তস্মাদে-
দিমরংকৃৎস্ত কুর্কন্ত লংমার্জ্জনপর্য্যুক্ষণাদিনা পরিচরন্ত । তথা পুরঃ পুরস্তাং অগ্নিমাহবনীয়াদিকং
সমিচ্ছতাং ইগ্ন্যপ্রক্ষেপেণ প্রজ্জালয়ন্ত । তত্রামৃতস্তামরগলক্ষণস্ত দেবভূত চেতনং প্রজ্ঞাপনং
যজ্ঞং হে অগন্ত্য তে তদীয়ং যং চাহং চ তনবাবহৈ । অগন্ত্যবাক্যপক্ষে শিষ্টমবিশিষ্টং ।
তত্র বেদ্যামমৃতস্ত তৎসাধনস্ত হবিশ্চেতনং প্রজ্ঞাপনমালাদনং কুরুত । কিন্তু আবারং গম্ভী-
যজ্ঞমানো অধ্বর্য্যুযজ্ঞমানো বা হে ইচ্ছ তে স্বদৰ্শং যজ্ঞং তনবাবহৈ ॥ (১ম—১৭০স্ব—৪শ) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

ঈশীশিষে বস্পপতে বসূনাং স্বঃ মিত্রাণাং মিত্রপতে ধেষ্ঠঃ।

ইন্দ্র ত্বং মরুদ্ভিঃ সংবদস্বাধ প্রাশান ঋতুখা হবীংষি ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ঈশ্। ঈশীষে। বস্পপতে। বসূনাম্। স্বম্। মিত্রাণাম্। মিত্রপতে। ধেষ্ঠঃ।

ইন্দ্র। ত্বম্। মরুৎভিঃ। সম্। বদস্ব। অধ। প্র। অশান। ঋতুখা। হবীংষি ॥ ৫ ॥

ইদমগন্ত্যাবাক্যং হে বসূনাং বস্পপতে! অতিপ্রভুতানাং পুরোডাশাজ্যাদিধনানাং স্বামিন্ হে ইন্দ্র! ঈশীশিষে ঈশ্বরো ভবসি। সর্বত্র বৃত্ত্য বৃত্তিভ্যাং বহুং নিত্যসংপদশ্চ প্রতীপদ্যতে। যদ্য হে বস্পপতে বসূনামীশিষে ইতি যোজনা। দ্বিতীয়া বস্পপদোহুবাণো বা। তথা হে মিত্রাণাং মিত্রপতে অশ্বদাদিমিত্রস্ত নিত্যপালকেজ্জ! ত্বং ধেষ্ঠঃ সর্বস্বাতিশয়েন ধারকোহসি। হে ইন্দ্র! ত্বং উক্তমহিমস্বং মরুদ্ভিঃ সংবদস্ব তৈঃ সাকং সম্যক কৃতমিতি বদস্ব। অথ অপিচ ত্বং ঋতুখা ঋতাবৃতৌ উপলক্ষণমেতৎকালস্ত তত্তদ্যাগকালে হবীংষি আজ্যচর্কাদীনি প্রাশন প্রকর্ষণে ভুংক্ষ্য। (১ম—১৭০স্থ—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্ধে দশমো বর্গঃ ॥ ১০ ॥

একসপ্তত্যধিক-শততমং সূক্তং।

প্রতি বহিতি ষড়্ধাচং সপ্তমং সূক্তং আগস্ত্যং ত্রৈভূতং মারুতং। আত্রে ষ্বেকেবলমাক্রতে শিষ্টাশ্চতস্রো মরুতদিস্তদেবতাকাঃ। প্রতি বঃ ষধাক্রতং তু চতস্রোহস্তা মরুততীয়া ইত্যনুক্রমণিকা। বিশেষবিবির্যোগো লৈঙ্গিকঃ। (১ম—১৭১স্থ) ॥

তত্র প্রথম—

প্রতি ব এনা নমসাহমেমি সূক্তেন তিক্ষে স্মৃতিং তুরাগাম্।

ররাগতা মরুতো বেত্যাভিনিহেলো ধত্ত বিমুচধ্বমশ্বান ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রতি । বঃ । এনা । নমস্ । অহম্ । এমি । অহউক্তেন । ভিক্ষে । অহমতিম্ । তুরাণাম্ ।

রুরাণতা । মরুতঃ । বেষ্ঠাভিঃ । মি । হেলঃ । ধত্ত । বি । মুচধ্বম্ । অস্বান্ ॥ ১ ॥

হে মরুতঃ ! বো যুয়ানহং প্রত্যোমি অভিগচ্ছামি । কেন লাধনেন ? নমস্ নমস্বরেণ
হবিষা বা নম ইত্যগ্ননাম । যথা যুক্তেন শোভনবচনেম স্তুতিরূপেণ তুরাণং তুরমাণানাং শক্রগাং
হিংসকানাং বা যুদ্ধাকং অহমতিং শোভনমতিং অহুগ্রহবুদ্ধিং ভিক্ষে যাচে ইন্দ্রস্তৈব
পুনর্হবিঃপ্রদানাদিদং যাচ্যতে । কিঞ্চ হে মরুতঃ ! যুয়ং বেষ্ঠাভির্বেদিতব্যাভিঃ স্তাতিষ্ঠী
রুরাণতা রমমাণেন মনসা ইথংভূতাঃ লস্তো হেলঃ ক্রোধনামৈতৎ ক্রোধং যুয়দভিজ্ঞনিতং
নিধন্ত নিকৃষ্টং ধারয়ত ত্যজতেতার্থঃ । তথাহস্বান্ নিমুচধ্বং রণেভ্যো বিযোজয়ত ক্রোধং
পুনর্গমনং মা কুরুতেতার্থঃ ॥ (১ম—১৭১সূ—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

এষ ব স্তোমো । মরুতো । নমস্বান্ হৃদাতষ্টো । মনসা ধায়ি দেবাঃ ।

উপেয়ায়াত মনসা জুবাণা যুয়ং বিষ্ঠানমস ইদ্রুধাসঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এষঃ । বঃ । স্তোমঃ । মরুতঃ । নমস্বান্ । হৃদা । তষ্টঃ । মনসা । ধায়ি । দেবাঃ ।

উপ । ঈম্ । আ । যাত । মনসা । জুবাণাঃ । যুয়ম্ । হি । হ । নমসঃ । ইৎ । রুধাসঃ ॥ ২ ॥

হে মরুতঃ ! এষ বঃ স্তোমঃ ইদানীং ক্রিয়মাণঃ প্রকারো বো যুদ্ধাকং যুয়দর্ঘ ইত্যর্থঃ ।
কীদৃশোহয়ং ? নমস্বান্ । নম ইত্যগ্ননাম । হবিলক্ষণাগ্নবান্ । ন কেবলং স্তুতিমাত্রং তৎকার্য
হবিরপি যুদ্ধাকমিত্যর্থঃ । কিঞ্চ হৃদাতষ্টঃ যুয়ম্বেদনবুদ্ধ্যা লম্পাদিতঃ তাদৃশঃ স্তোমো হে
দেবাঃ দেবনশীলাঃ ! মনসা অহুগ্রহবতা চিস্তেন ধায়ি ধার্যতাং তদর্ঘং মনসা আদরবুদ্ধ্যা
জুবাণাঃ ঈমেনাং স্তুতিং তদ্ধ বিশ্বলেবমানাঃ উপায়াত উপাগচ্ছতৈব মা বিলম্বং কুরুত ।
যুয়ং নমলোহমন্ত হবীক্ষপস্ত রুধাসঃ হুহি বর্ধয়িতারো ভবথ ধনু । অত আগন্তব্যমেব ।
ইৎপূরণঃ ॥ (১ম—১৭১সূ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

স্বতাসো নো মরুতো মৃড়য়ন্তত স্বতো মঘবা শংভবিষ্ঠঃ ।

উধ্বা নঃ সত্ত কোম্যা বনান্নহানি বিশ্বা মরুতো জিগীষা ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

স্বতাসঃ । নঃ । মরুতঃ । মৃড়য়ন্ত । উত । স্বতঃ । মঘবা । শংভবিষ্ঠঃ ।

উধ্বা । নঃ । সত্ত । কোম্যা । বনানি । অহানি । বিশ্বা । মরুতঃ । জিগীষা ॥ ৩ ॥

হে মরুতঃ ! স্বতাসঃ স্বতঃ সন্তো নোহস্মান্ মৃড়য়ন্ত সুখয়ন্ত । উত অপিচ মঘবা মঘমিতি ধননাম । অস্মদাতবা বহুধেনেন তদ্বানিন্দ্রঃ স্বতঃ শংভবিষ্ঠঃ স্পৃগন্ত ভাবয়িতৃতমঃ গন্ অস্মান্ মৃড়য়ন্ত । কিঞ্চ হে মরুতো ! নোহস্মাকং জিগীষা । জিগাতের্গতিকর্ষণো । জিগীষা জিগীষিতব্যানি প্রাপ্তব্যানি উত্তরত্রাস্তুভূয়মানানি বিশ্বা সর্বাণ্যাহানি দিবসানি উধ্বা উল্লতানি উপর্যুপরি শ্রিয়া যশসা বোৎকৃষ্টানি কোম্যা কোম্যানি স্পৃহণীয়ানি বনানি সর্কৈঃ সন্তজ-নীয়ানি সন্ত । জিগীষা জেতুমিষ্টানি জেতব্যানি চ সন্ত্বিতি বা যোধ্যং । এবং কৃত্বা মরুত-ইত্ৰশ্চ সুখয়ন্তিতিার্থঃ । (১ম—১৭১২—৩৭) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

অস্মাদহন্তবিমাদীষমাণ ইন্দ্রাদিত্রিয়া মরুতো রেজমানঃ ।

যুস্মভ্যং হব্যা নিশিতান্ধ্যাসন্তান্মারে চক্ৰমা মৃড়তানঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অস্মাৎ । অহম্ । ভবিষ্যৎ । দ্বেষমাণঃ । ইন্দ্রাৎ । ত্রিয়া । মরুতঃ । রেজমানঃ ।

যুস্মভ্য । হব্যা । নিশিতানি । আসন্ । তানি । আরে । চক্ৰম । মৃড়ত । নঃ ॥ ৪ ॥

হে মরুতঃ ! শৃণুত । অহং অস্মাৎ প্রসিদ্ধান্তবিধাৎ বলবত ইন্দ্রাস্তৎসলকাশাৎ ভিন্ন
ভীত্যা ঈষমাণঃ পলায়মানঃ পুরতঃ স্বাতুমশক্তঃ তথা রেজমানঃ বেপমানো ভবং ততশ্চ
কিমায়াতমিত্যত আহ । যানি যুদ্ধভ্যাং হব্যা হবীংষি নিশিতানি লংস্কৃতাত্মান তানি
তাংনৈব আরে চক্রম দূরে কৃতবন্তো বয়ং ইন্দ্রভয়াৎ অতো নোহস্মান পরাধিনো মুড়হ
মুড়য়ত সুখয়ত ॥ (১ম—১৭১স্থ—৪৭) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

যেন মানাসশ্চিৎতয়ন্ত উস্রা ব্যাষ্ট্বি শবসা শশ্বতীনাম্ ।
স নো মরুদ্ভিরবভ শ্রাবো ধা উগ্র উগ্রেভিঃ স্ববিরঃ সহোদাঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যেনা মানাসঃ চিতযন্তে । উস্রা । বিহুষ্টিষু । শবসা । শশ্বতীনাম্ ।
সঃ । নঃ । মরুৎহভিঃ । বৃষভ । শ্রবঃ । ধাঃ । উগ্রঃ । উগ্রেভিঃ । স্ববিরঃ । সহঃদাঃ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র ! শবসা বলভূতেন ত্রয়াস্তৃগৃহীতাঃ মানাসো মায়াঃ ত্রয়াভিমানিতা বা উগ্রা বশঃ
শশ্বতীনং নিত্যানাং বহ্বীনাং উষসাং বৃষ্টিষু লভীষু প্রকাশেষু সংস্রু চিতযন্তে চেতয়া
প্রাণিনাং স্বস্বব্যবহারায় প্রজাপয়ন্তে । ঐন্দ্র্যং দিশিতে নৈবাস্তৃগৃহীতা উষসো বশয়
উদগচ্ছন্তীতি প্রসিদ্ধং । তে বৃষভ বর্ষিতবিন্দ্র ! স তাদৃশস্ত্বং মরুদ্ভিঃ সহিতঃ নঃ অস্মাকং
শ্রাবোঃ সর্করপ্রায়মাণমস্মং ধোহি স্থাপয় দেহীত্যর্থঃ । কীদৃশস্ত্বং ? উগ্রঃ উদুগ্ধবলঃ সহোদাঃ
পর্যভিবলমর্থং বলং সহস্রশ্চ দাতা স্ববিরঃ পুরাতনঃ । কীদৃশৈশ্বর্যকৃতিঃ ? উগ্রেভিঃ ক্রুরবলৈঃ
এবং মহাস্তুতাবোহস্মং দেহি ॥ (১ম—১৭১স্থ—৫৭) ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

অং পাহীন্দ্র গহীয়সো নুন্ডবা মরুদ্ভিরবয়াতংলাঃ ।
অপ্রকেতেভিঃ সাসহিদধানো বিভ্রামেষং ব্রজনং জীরদান্নম্ ॥ ৬ ॥

— ১ অথ পদপাঠঃ —

ভৃন্। পাহি। ইহে। লহীয়সঃ। নূন্। ভব। মরুতঃ। অবয়্যাতহেহলাঃ।

স্বপ্ৰকেতেতিঃ। লসহিঃ। দধানঃ। বিজ্যাম। ইষম্। বৃজ্জনম্। জীরহদানুম্ ॥ ৬ ॥

হে ইহে ! ত্বং পাহি রক্ষকান্ লহীয়সো নূন্ লহস্বিত্যন অহুগ্রহেণাতিগ্রহরূপলান্
নেতৃন্ মনুষ্মানান্ মরুতো বা কিঞ্চ মরুতিঃ লাকং অস্বাস্বযাতহেলা ভব অপগত-
মহ্যর্ভব মরুতশ্চ বা তথা ভব। কিঞ্চ স্বপ্ৰকেতেতিঃ শোভনপ্রজ্ঞানৈর্মরুতিঃ লহ
দাগিঃ শক্রেণামভিতবিতা সন্ দধানঃ অস্বদভিমতশ্চ ধারয়িতা ভবেতি শেষঃ। শিষ্টে
ব্যাপ্যাতঃ ॥ (১ম—১৭১স্থ—৬ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্চ চতুর্থে একাদশো বর্গঃ ॥ ১১ ॥

• • •

দ্বিসপ্তত্যধিক-শততমং সূক্ত ।

—ঃঃঃঃঃ—

চিত্রো ব ইতি তৃচাত্মকমষ্টমং সূক্তমাগস্ত্যং মারুতং গায়ত্ৰং। চিত্রস্বচং গায়ত্ৰমিত্যমু-
ক্রমণিকা। লৈঙ্গিকো বিশেষবিনিয়োগঃ ॥ (১ম—১৭২স্থ) ॥

• • •

তত্র প্রথমা—

চিত্রে। শোস্ত। যাম্। চিত্র উতী। স্তদানবঃ। মরুতো। অহিভানবঃ ॥ ১ ॥

— ০ অথ পদপাঠঃ —

চিত্রঃ। বঃ। অস্ত। যামঃ। চিত্রঃ। উতী। স্তদানবঃ।

মরুতঃ। অহিভানবঃ ॥ ১ ॥

হে মরুতঃ ! বো যুস্মাকং যামোহস্বজাগমশ্চিত্রশ্যায়নীয় পূজ্য আশ্চর্য্যভূতো বা স্ত
ভবতু। ন কেবলমাগমনমেব চিত্রং কিন্তু হে স্তদানবঃ শোভনদানাঃ ! হে অহিভানবঃ
অস্বীযমানপ্রকাশাঃ ! যুস্মাকং সংবন্ধী চিত্রঃ স আগমঃ উতী উতৌ রক্ষণায় ইষ্টতর্পণায় বা
যুক্তশ্চ ভবতু ভবদাগমনং শীঘ্রমস্ত অভিমতপ্রদং চাস্তিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৭২স্থ—১ম) ॥

• • •

ଅଥ ଦ୍ଵିତୀୟା—

ଆରେନାବଃ । ଅଦାନବୋ । ମରୁତଃ । ଶଞ୍ଜତୀ । ଶରୁଃ । ଆରେ । ଅଶ୍ମା । ଯମସ୍ତଥଃ ॥ ୨ ॥

—• ଅଥ ପଦପାଠଃ •—

ଆରେ । ନା । ବଃ । ଅଦାନବଃ । ମରୁତଃ । ଶଞ୍ଜତୀ । ଶରୁଃ ।

ଆରେ । ଅଶ୍ମା । ଯମ୍ । ଅସ୍ତଥଃ ॥ ୨ ॥

ହେ ଅଦାନବଃ ଶୋଭନନାନା ମରୁତଃ ! ବୋ ଯୁଆକଂ ମହାକ୍ଷିଣୀ ଶଞ୍ଜତୀ ପ୍ରୋଥାୟତୀ
ଅଥେଜ୍ଞା ଆହ୍ଵାନମଳଂକୁର୍ବତୀ ପ୍ରାସିଦ୍ଧିଂ ପ୍ରାପ୍ନୁବାନା ବା । ନା ପ୍ରାସିଦ୍ଧା ଶରୁଃ ହିଂସକା ଶଞ୍ଜତୀ
ଆରେ ଦୂରେ ଭବତୁ ତଥାହୟମସ୍ତଥଃ କ୍ଷିପ୍ତଃ । ସୋହସ୍ତାହସ୍ତାସ୍ତ୍ର ବ୍ୟାପକ ଆୟୁଧବିଶେଷଃ ଆରେ ।
ଦୂରନାମୈତଂ । ଦୂରେ ଭବତୁ ଯାଂ ନ ପ୍ରାପ୍ନୋତୁ । ସଦା ଆରେନକ ଆରାଧ୍ୟକର୍ତ୍ତାୟାଃ । ମ ଚ ଦୂରେ
ଜମୀପେ ଚ ବର୍ତ୍ତତେ । ଅତ୍ର ଜମୀପନଂ ଯମସ୍ତୋହୟମସ୍ତଥଃ ତଂ ବୈରିଣମସ୍ତାକଂ ଅଶ୍ମା ଉପଲୋପନଃ
କଠିନଃ ଆୟୁଧବିଶେଷଃ ଆରେ ଜମୀପଂ ପ୍ରାପ୍ନୋତୁ ॥ (୧ୟ—୧୨୨ୟ—୨୩) ॥

ଅଥ ତୃତୀୟା—

ତୃଣହନ୍ତଃ । ମୁବିଶଃ । ପରିବ୍ରୁଞ୍ଚୁଃ । ଅଦାନବଃ । ଉର୍ଧ୍ଵା । ମଃ । କର୍ତ୍ତଃ । ଜୀବସେ ॥ ୩ ॥

—• ଅଥ ପଦପାଠଃ •—

ତୃଣହନ୍ତଃ । ହ । ବିଶଃ । ପରି । ବ୍ରୁଞ୍ଚୁଃ । ଅଦାନବଃ ।

ଉର୍ଧ୍ଵା । ନଃ । କର୍ତ୍ତଃ । ଜୀବସେ ॥ ୩ ॥

ହେ ମରୁତଃ ! ଅଦାନବଃ ଶୋଭନନାନା ଯୁଗ୍ମ ତୃଣହନ୍ତଃ ତୃଣବଚ୍ଚଳନସ୍ତାବନ୍ତଃ ଶୁଦ୍ଧ୍ୟାମାନ୍ତଃ ବା
ମୟ ବିଶଃ ପୁତ୍ରଭୂତାଦିରୂପାଃ ପ୍ରଜାଃ ହୁ କ୍ଷିପ୍ତଂ ପରିବ୍ରୁଞ୍ଚୁଃ ପରିବର୍ଜୟତ ବାଧାପରିହାରେଣ ରକ୍ତତା
ଯଦ୍ଘୋକ୍ତଲକ୍ଷଣକାଳସ୍ତାହରବିଶେଷସ୍ତ ବା ପ୍ରଜାଃ ପରିବର୍ଜୟତ । କିଞ୍ଚ ନୋହସ୍ତାନୁର୍ଧ୍ଵାନ୍ କର୍ତ୍ତଃ ହୃଦ
ଜୀବସେ ଚିରଜୀବନାୟ ॥ (୧ୟ—୧୨୨ୟ—୩୩) ॥

ଇତି ଦ୍ଵିତୀୟାଂ ଚତୁର୍ଥେ ଦ୍ଵାଦଶୋ ବର୍ଗଃ ॥ ୧୨ ॥

ত্রিসপ্তত্যধিক-শততমং সূক্ত।

—১ঃ০ঃ১—

গায়ং সামৈতি ত্রয়োদশর্কং নবমং যুক্তং আগত্যং ত্রৈলুভমৈল্লং । গায়ং লগ্নোনেত্যাহু-
ক্রান্তং । সমুহ্মে দশরাত্রে তৃতীয়ে ছন্দোমে মরুততীয়শ্চৈত্র্যে এতৎ যুক্তং । বিশ্বজিতোহস্মি
ইতি খণ্ডে স্থত্রিতম্ - তৃতীয়শ্চৈত্র্যঃ স্বাহা গায়ং সামৈতি । (১ম—১৭৩ম) ॥

তত্র প্রথমা—

গায়ং সামং নভঃ ১ যথাবেচাম তদ্বাবুধানং স্ববৎ ।

গাবো ধেনবো বর্হিষদকাঃ আয়ং সন্মানং দিব্যং বিবাসান্ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

গায়ং । সাম । নভঃ । যথা । বেঃ । অচাম । তৎ । ববুধানম্ । স্ববৎ ।

গাবঃ । ধেনবঃ । বর্হিষি । অদকাঃ । আ । যৎ । সন্মানম্ । দিব্যম্ । বিবাসান্ ॥ ১ ॥

হে ইল্ল ! নভঃ নভঃ নভসি ভবৎ নভোব্যাপিনং হিংসকং বা রাক্ষসাদিকম্ ॥ নভতি-
র্কধকর্ম্মা । নভতি অদ তীতি বধকর্ম্মম্ গণনাৎ । তাদৃশং সাম হে ইল্ল যথা বেঃ যেন প্রকারেণ
বেংসি তথা গায়ং গায়তি উদগত্যাস্তম্মাৎ যতঃ শ্রোতি ততঃ কারণাৎ ববুধানং বধমানং
সর্কং ফলভূতেন স্বর্গেণ তদ্বৎ শব্দং যথা বেষ্তথার্চাম পূজয়াম শংসামেত্যর্থঃ । স্তবমমুশংসতীতি
হ্যায়ৎ । যদা তৎ উক্ললক্ষণং সাম ববুধানং সর্কজং যথা ভবতি তথার্চাম । কিঞ্চ বর্হিষি যজ্ঞে
ধেনবো দোহ্যুঃ অদকাঃ অহিংসিতাঃ গাবঃ যৎ সন্মানং সীদন্তং দিব্যং দিবিত্তবমিচ্ছং স্বাহা
আবাসান্ । বিবাসতিঃ পরিচরণকর্ম্মা । আগত্য পরিচরন্তি ক্ষীরং দুহন্তি তথার্চাম ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অর্চয়্ষা রুষভিঃ স্বেদুহর্বৈয়ং গোনাশ্বো অতিযজ্ঞুর্গুধ্যাৎ ।

প্রমদযুগ্মনাং গূর্ত্ত হোতা ভরতে মর্যো মিথুনা যজ্ঞঃ ॥ ২ ॥

—• পদ-পাঠঃ •—

অর্চৎ । বুবা । বুযহন্তিঃ । স্বহইহুহটৈব্যঃ । যুগঃ । ম । অয়ঃ । অতি । যৎ । জুগুধ্যাৎ ।

এ । মন্দয়ুঃ । বনাম্ । গূৰ্ত্ত । হোতা । ভরতে । মৰ্য্যঃ । মিথুনা । যজত্রঃ ॥ ২ ॥

বুবা হবিষাং বর্ষিতায়ং যজমানঃ শ্বেছ হটৈব্যঃ স্বায়ত্তহবিতৈকঃ যদা স্বয়ংপ্রাপ্তং ইহ উদকং হব্যং যেষাং তাদৃশৈঃ বুযভিকুর্ষকৈঃ হবিঃপ্রদাতৃভিঃ অধবর্ষাদিভিঃ বিশিষ্টঃ সন্ অর্চন অর্চয়তি ইচ্ছৎ । যদা বুবা ফলস্তু বর্ষিতায়ঃ ইচ্ছঃ উক্তলক্ষণৈরধবর্ষাদিভিঃ রচ্যতে । যৎ যস্মাৎ অশ্লো ব্যাপকঃ পানাত্ত্বং ধাবন্ যুগো ন হরিণাদিরিব অয়মিচ্ছঃ অশ্বঃ অশ্বনশীলঃ সন্ অতিজুগুধ্যাৎ অত্যর্ধমুদযুক্তে হবির্ভক্ষণায় যথা যুগঃ ক্ষুৎপিপাসাদ্বিতঃ শীত্ৰমুদযুক্তে তথায়মিচ্ছোহপি । যস্মাদেবং তস্মাদর্চতি । যদা যমিচ্ছো যৎ যথা অশ্লো যুগ ইবাতি জুগুধ্যাৎ ভক্ষয়েৎ তথার্চতীত্যর্থঃ । কিঞ্চ হে গূৰ্ত্ত উদ্গৃহ্ণেজ্জ । মন্যং মননং স্তোত্রমিচ্ছতাং দেবানাং মন্দয়ুঃ স্ততিযুক্তো মৰ্য্যো হোতা মাতুষ এতন্মামক ঋত্বিক্ যজত্রো যাগনিম্পাদকঃ সন্ মিথুনা মিথুনানি যুগ্মরূপানি যাজ্ঞ্যপুরোহিত্যাদীন মিথুনৌ বা জায়াপতিরূপঃ সন্ এতরতে প্রাকর্ষণ সম্পাদয়তি তস্মাদর্চয়তীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৭৩স্থ—২ধ) ॥

অথ তৃতীয়া—

নক্ষত্ৰোতা । পরিসদ্র । মিতায়ন্ভরদগর্ভমাশরদঃ পৃথিব্যাঃ ।

ক্রন্দদশো । নয়মানো । রুবদগৌরন্তদুতো । ন রোদসৌ চরদ্বাক্ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নক্ষৎ । হোতা । পরি । সদ্র । মিতা । যন্ । ভরৎ । গর্ভম্ । আ । শরদঃ । পৃথিব্যাঃ ।

ক্রন্দৎ । অশ্বঃ । নয়মানঃ । রুবৎ । গোঃ । অন্তঃ । দূতঃ ।

ন । রোদসৌ ইতি । চরৎ । বাক্ ॥ ৩ ॥

হোতা হোমনিম্পাদকোহয়মগ্নির্হিতা পরিমিতানি সদ্র সদনানি গার্হপত্যাদিহানি পরিয়ন্ পরিতো গচ্ছন্ নক্ষত ব্যাপ্নোতি ব্যাপ্য চ শরদঃ সংবৎসরলক্ষ্যক্ষিনং পৃথিব্যা ভূম্যাক লক্ষ্যক্ষিনং গর্ভং গর্ভস্থানীয়মন্নং হবিলক্ষণমাত্তরং আহরতি স্বীকরোতি সংভরন্তি বা সংবৎসর-

ধ্বন্তং বর্ধিতং ভূম্যামুৎপন্নমিত্যর্থঃ । যথা সংবৎসরসম্বন্ধিনং বসন্তাদিকালে জ্যোতিঃশোমাদিবু
দয়মানং পার্শ্ববৎ হবির্ভরং । বসন্তে বসন্তে জ্যোতিষা যজ্ঞতেতি শ্রুতেঃ । তথা কৃতা ক্রন্দং
দধঃ । লুপ্তোপমমেতৎ । অথ ইব ক্রন্দতি হর্ষাতিশয়াৎ । কিং কুর্স্বন্ ? নয়মানঃ নয়ৎ ইন্দ্রায়
বিভারং কিঞ্চ গোর্গন্তোবৃন্তো বৃশ ইব ক্রবৎ রোতি শব্দায়তে । কিং কুর্স্বন্ ? দূতো ন
পার্ভাহরো দূত ইব রোদসী রোদন্তোদ্যাবাপৃথিব্যোরন্তর্মধ্যে রোদন্তোবন্তরা বাক্ স্তুয়মানঃ
ববন্ বা দেবান্ চরৎ চরতি গচ্ছতি হবিঃস্বীকারায় পৃথিবীং তৎপ্রাপণায় দ্যালোকং চ
পরিভ্রমতীত্যর্থঃ ॥ বক্তেঃ কণ্ঠরি কণ্ঠশি বা কিস্কচীত্যাदिना किकीर्षी संप्रसारणाभावात् ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

তাকম'ষতরা'নৈ প্রচ্যো'ত্নানি দেব'য়ন্তো ভর'ন্তে ।

জুজো'ষদি'ন্দ্রো দ'ম্বব'র্চা নাস'তো'ব স্ম'গ্যা র'থে'ষ্ঠাঃ ॥ ৪ ॥

—• অব পদপাঠঃ •—

তা । ক'র্ম । অ'ষত'রা । অ'নৈ । প্র । চ্যো'ত্নানি । দে'ব'য়ন্তঃ । ভর'ন্তে ।

জুজো'ষৎ । ই'ন্দ্রঃ । দ'ম্বব'র্চাঃ । নাস'ত্যাহ'ব । স্ম'গ্যাঃ । র'থে'স্থাঃ ॥ ৪ ॥

তা তানি অষতরা অর্ষতরাণি ব্যাপ্ততরাণি বা হবীংষি অস্মা ইন্দ্রায় তদর্ঘং কর্ম কুর্মঃ
সংপাদয়ামঃ ॥ কৃষ্ণশব্দেন বর্তমানার্ধে লুঙি মস্ত্রে বসতি চেল্লুক্ । ছন্দস্তাভয়থৈত্যাঙ্গপাতুক-
ধেন গিরাভাবানুগুণঃ ॥ চ্যোত্নানি চ্যাবয়িতৃণি দৃটানি স্তোত্রাণি কর্ম্মাণি স্বকীয়ানি সামর্থ্যানি
বা দেবয়ন্তো দেবানাস্মান ইচ্ছন্তো যজ্ঞমানাঃ প্রভরন্তি প্রকর্ষণং সংপাদয়ন্তি তদ্বষয়মপি
সংপাদয়াম ইত্যর্থঃ । দম্ববর্চাঃ দর্শনীয়ভেজাঃ শক্রপক্ষ পণবলো বা নাসতো'ব নাসত্যা-
বিবাস্বিনা বিবতো হি দ্বাবাপৃথিব্যাস্মানো তাবিব স্মগ্যাঃ স্মগমাঃ স্মথেন গন্তং শক্যাঃ রথে'ষ্ঠাঃ
রণে বর্তমানঃ এবভূতঃ সন্ ইন্দ্রঃ জুজো'ষৎ অস্মৎকৃতং স্তোত্রাদিকর্ম্ম সেবতাম্ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

তমু'ষ্টু'হী'ন্দ্রং যো'হ স'দ্বাযঃ শূ'রো ম'ঘবা যো র'থে'ষ্ঠাঃ ।

প্র'তী'চ'শ্চি'তো'দ্যাবী'য়ান্ র'ষ'ধ্বা'স্বব'ক্র'শ্চি'ত্তম'সো বি'হ'ন্তা ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তম্ । উ । ইতি । স্তহি । ইশ্রম । যঃ । হ । সত্বা । যঃ । শূরঃ । মঘহবা । যঃ । রথেষ্হঃ ।

প্রতীচঃ । চিৎ । যোধীয়ান্ । বুধণ্হবান্ । ববক্রবঃ । চিৎ । তমসঃ । বিহহস্তা ॥ ৫ ॥

তমু তমেবেশ্রং স্তহি হে হোতঃ স্ততিং কুরু । কিমত্মাদিক্যমিতি উচ্যতে । যো হ যঃ ধনু সত্বা অতি প্রভূতবলঃ যদ্বা সত্বা সাদকঃ শক্রণাং যশচ শূরঃ শৌৰ্য্যোপেতঃ মঘবা বলবানমুদান্ বা যশচ রথেষ্টাঃ রথে বর্তমানঃ কিঞ্চ প্রতীচশ্চিৎ প্রত্যভিমুখং যোদ্ধুরপি যোধীয়ান্ যোদ্ধৃতমঃ । প্রতিপূৰ্ব্বাদধতেঃ কিল্লস্তাৎ লুপ্তনকারাচ্ছসি অচ ইত্যাকারলোপে চাবিতি দীর্ঘঃ । অঙ্কে-
শ্চনস্ত সৰ্ব্বনামস্থানমিতি বিভক্তিকদাতা ॥ বুধবান্ বুধাণো বর্ষিতারো বজ্রাদয়ঃ তদ্বান্ । বুধাতে বজ্র উততে বুধারথ ইতি হি নিগমঃ (ঋ० স० ২।৬।১৮) । তথা ববক্রবশ্চৎ আববক্রস্তাদি তমসো মেবাদির্বিহস্তা বিশেষণ ঘাতকঃ । যস্মাদেবং মহানুভাবঃ তস্মাৎ স্তহি ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে ঋগ্বেদশো বর্গঃ ॥ ১৩ ॥

• • •

অথ যষ্ঠী—

প্রযদিথা । মহিনা । নৃত্যো । অন্ত্যরং । রোদসী । কক্ষ্যে । ন ঐশ্মৈ ।

সংবিব্য । ইন্দ্রো । বুজনং । ন ভূমা । ভর্তি । স্বদাবা । ওপশমিব । ত্বাম্ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র । যৎ । ইথা । মহিনা । নৃত্যঃ । অস্তি । অরম্ । রোদসী ইতি ।

কক্ষ্যে । ইতি । ন । ঐশ্মৈ ।

সম্ । বিব্যে । ইন্দ্রঃ । বুজনম্ । ন । ভূম । ভর্তি । স্বদাবান্ । ওপশম্হিব । ত্বাম্

যৎ য ইন্দ্রো মহিনা মহেশ্বেন ঐশ্বর্য্যোণ নৃত্যো নেতৃত্বাঃ কশ্মনির্বাহকেভ্যো যজমা-
প্রাপ্তি প্রভবতি ঈষ্টে স্বর্গাদিপ্রদানেন রক্ষিতুং ঐশ্মৈ রক্ষকায়ৈজ্যায় রোদসী জীবার্ণা
কক্ষ্যে কক্ষ্যায়তে সতী সঞ্চারায় নারং নালং ন পর্যাণ্ডে জগতেহধীশত্তেজস্ত সঞ্চারায়
জীবাপৃথিব্যো ন পর্যাণ্ডে ইত্যর্থঃ । সৃজ্যাদপি স্রষ্টৃশ্চিহ্নোহধিকত্বাদিতি ভাবঃ । অয়ী
বুজনং ন ভূম ভূমিং ভূতানি বা বুজনং ন বলমিব । বুজতেঃ কৰ্ত্তনার্থত্তেদং রূপং ।

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ১৪ বর্গ।] ত্রিসপ্তত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

৩৮৭

তদ্যথা আৱণোতি তথায়মপি স্বতেজসা সংবিণ্য সমাগারুণোতি লোকত্রয়ং । কিঞ্চায়ং
দ্ব্যবানল্পবান্ বৃষ্টিলক্ষণোদকবান্ বা চ্চাং দিবং ভক্তি বিভক্তি । দারণে দৃষ্টান্ত—ওপশমিব
ঈশদগণেশেতে ইত্যোপশং শব্দং তং বৃষভ ইব যদা পরস্পরং সমীপে বর্তমানং ক্ৰিতান্ত-
রিক্ষাখ্যং লোকত্রয়মোপশং তদিব । চ্চাং বিভক্তি লোকত্রয়মপি বিভর্তীত্যর্থঃ ॥ ভূঞা
লটি ছান্দসঃ শপোলুক্ ॥ (১ম—১৭৩ম্—৬ম) ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

সমৎসু স্বা শূরসতামুরাণং প্রপথিস্ততমং পরিভং সমধৈ ।

সংজ্ঞাষস ইন্দ্রং মদেক্কাণীঃ সূরিং চিত্তে অনুমদন্তি বাটৈঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সমৎসু । স্বা । শূর । সতাম্ । উরাণম্ । প্রপথিন্হস্তমম্ । পরিভংসমধৈ ।

সংজ্ঞাষসঃ । ইন্দ্রম্ । মদে । ক্কাণীঃ । হবিম্ । চিত্তে । যে । অনুমদন্তি । বাটৈঃ ॥ ৭ ॥

হে শূর শৌর্য্যোপেতেজ ! সমৎসু সংগ্রামেষু সতাং স্বামেবাশ্রিত্য বর্তমানানাং প্রাণি-
নামুরাণং উরুণি অতিপ্রভুতানি বলাদীনি কুর্করাণং প্রপথিস্তমং প্রকৃষ্টমার্গতমং সূকৃতিনা
মুত্তমমার্গভূতং ইন্দ্রং শক্রাণং দারকং স্বা স্বাং পরিভং সমধৈ অতঃ সীকর্ভুং ভূমণীকর্ভুং
মদে তব মদার্থং চ সংজ্ঞাষসঃ সহসেবমানাঃ সমানগ্রীতয়ো বা ক্কাণীঃ কোণো বিশঃ
পবিজনাঃ মরুতঃ প্রযতন্তে । কীদৃশান্তে ? যে বাটৈর্করৈলৈঃ অনুমদন্তি অনুকূলং মাদয়ন্তি
সংগ্রামে মরুতঃ স্বামেব স্বামিনং কুত্বা মাদয়ন্তি হর্ষয়ন্তীত্যর্থঃ । যদা যে যজমানাঃ বাটৈ-
র্ইবির্ভির্গাদয়ন্তি তে সমানগ্রীতিযুক্তাস্তব মনুষ্যভূতা ঋত্বিজঃ যজমানভূতাঃ প্রজাঃ সমৎসু
সহমাদনস্থানেষু যাগেষু উক্তলক্ষণবিশিষ্টং স্বামেব পূজয়িতুং তব মদায় চ প্রযতন্তে ॥ ৭ ॥

• • •

অথান্টমী—

এবাহিতেশং সর্বনা সমুদ্র আপো যত আস্থমদন্তি দেবীঃ ।

বিধা তে অনুজোষ্যভূদগোঃ সূরীশ্চিহ্নাদি ধিষাবেষি জনান্ ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

এবা। হি। তে। শম্। সননা। সমুদ্রে। আপঃ। যৎ। তে। আম্। মদন্তি। দেনোঃ।

বিষা। তে। অম্। জোয়া। ত্বৎ। গোঃ। স্বরীন্। চিং।

যদি। দিষা। বেষি। জনান্ ॥ ৮ ॥

হে ইন্দ্র ! এবাহি এবং হি সতি তে তব সংবন্ধীনি সননা সননানি স্বয়ংতো দোমোহজেতি সননানি দোমযাগাঃ তে শং সূথকরা ভবন্তি । কথং সতি ? যৎ যদি দেনোঃ দেবোঃ স্তোতমানা আপঃ সমুদ্রে উদক সমুদ্রবনাপাদানভূতেহস্তরিক্ষে আম্ প্রজাম্ নিমিত্তভূতাহ তে ত্বং মদন্তি মাদয়ন্তি ॥ অন্তর্ভাবিত্যর্থোহয়ং ॥ যদা প্রাণুপকারার্থং বর্ষণয় ত্বং প্রেরয়ন্তি বৃষ্ট্যদিকানি তদা খলু তব সোমযাগাঃ সূথকরা ভবন্তি । যজ্ঞসাধকবৃষ্টিপ্রদানেন যাগান্নি-বর্তয়েত্যর্থঃ । কিঞ্চ হে ইন্দ্র ! তে ত্বং বিষা গোঃ সর্কপি স্তোত্রশাস্ত্ররূপা বাক্ তে ত্বং অন্নক্রমেণ জোয়া জোষণার্থী প্রীণয়িত্বী ভূত ভবতি । কদা যদি স্বরীংশ্চিং স্তোত্রাদি-প্রেরয়িত্বন্ স্তোত্রজনানপি দিষা দিষণয়া প্রজয়া বৃষ্টিপ্রদানরূপেণ কৰ্ম্মণা বা বেদিকাময়সে তদা সর্কপি স্ততিস্তদর্থী ভবতি ॥ (১ম—১৭৩সূ—৮ম) ॥

অথঃ নবমী—

অসাম। যথা। সুসথায়। এন। স্ততিস্তিষ্টো। নরাং। ন। শংসৈঃ।

তাসদৃষ্টাঃ। ন। ইন্দ্রে। বন্দনেষ্ঠাঃ। স্তুরোঃ। ন। কৰ্ম্ম। নয়মান। উক্ধা ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

অসাম। যথা। সুসথায়ঃ। এন। স্ততিস্তিষ্টয়ঃ। নরাম্। ন। শংসৈঃ।

অনং। যথা। নঃ। ইন্দ্রেঃ। বন্দনেষ্টাঃ। ত্ববঃ। ন। কৰ্ম্ম। নয়মানঃ। উক্ধা ॥ ৯ ॥

হে এন ইনঃ ঈশ্বরেন্দ্র ! যথা সুসথায়ঃ শোভন স্তূপসহায়বস্তোহসাম ভূয়াম্ কিঞ্চ স্ততিষ্টয়ঃ শোভনাভ্যেষণাঃ শোভনাভীষ্টাশ্চাসাম । কিমিষ ? নরাং ন শংসৈঃ নরাণাং রাজাদীনাম্ শংসৈঃ শংসনৈরিব স্ততিস্তিষ্টা মনুষ্যাঃ শোভনাভীষ্টা ভবন্তি তৎসং । ইদানীং পরোক্ষেণাহ । নেহ-অভ্যমিশ্রো-বন্দনেষ্ঠাঃ অসং স্ততো বর্তমানঃ সন্ তুরো ন স্বয়মান ইব নোহম্বাকং কৰ্ম্ম উক্ধা

অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ১৪ বর্গ।] ত্রি গণ্ডত্যধিক-শততমং সূত্রং ।

৩৮৯

ঐক্যৈঃ শতৈর্নয়মানঃ ফলং প্রাপয়ন্ স্তত্যা তুষ্টিঃ সন্ অসদীয়েন কর্মণা ফলপ্রাপয়িতা
ধ্বাসং ভবেৎ হে ঋষিঃস্তথা কুরুতেতি শেষঃ ॥ (১ম-১৭৩ম-২৭) ॥

অথ দশমী—

বিস্পর্শসো নরাং ন শতৈর্নয়মানানিদিষ্টো বজ্রহস্তঃ ।

মিত্রা যুবো ন পূর্ণতিং অশিষ্টৌ মধ্যযুব উপশিক্ষন্তি যৈজ্ঞঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিস্পর্শসঃ । নরাম্ । ন । শতৈঃ । অস্মাক্ । অসং । ইন্দ্রঃ । বজ্রহস্তঃ ।

মিত্রহযুবঃ । ন । পূঃপতিম্ । অশিষ্টৌ । মধ্যহযুবঃ । উপ । শিক্ষন্তি । যৈজ্ঞঃ ॥ ১০ ॥

নরাং নেতৃনাং মধ্যে সম্পর্ধাৱল্লগ্নাথ্য বিস্পর্শসঃ কুর্ষন্তি লম্বিত্বাঃ তদ্বয়মপীক্ৰং
শতৈঃ স্ততিভিঃ সন্ধ্যায়ো বয়ং তথা কুর্ষঃ । স চ বজ্রহস্তো বীরশিক্ষণায় সর্দদ্য বজ্রধারীন্দ্রঃ
অস্মাক অস্মাকমসং বিস্পর্শমহুকুলো ভবতু । কিন্তু মিত্রাযুবো ন মিত্রেচ্ছনঃ হিতৈষিণ ইব
অশিষ্টৌ সুশাসনে বর্তমানং পূর্ণতিং পুবস্বামিনং যথাভিমতদানেন পুঞ্জয়ন্তি তথা মধ্যা-
হুঃ অস্মাকং শ্রিয়াং যশসাং চ মধ্যেহবস্থিতিং কাময়মানা অধ্বর্ষ্যায়ো যৈজ্ঞর্ষজ্ঞসানৈ-
র্বিঃস্তোত্রাদিভিরূপশিক্ষিত্তি উপেত্য যজন্তে । শিক্ষিতদানকর্ম্য ॥ (১ম-১৭৩ম-১০৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে চতুর্দশো বর্গঃ ॥ ১৪ ॥

অথৈকাদশী—

যজ্ঞো হি হোন্দ্রঃ কশ্চিদৃকজুহবাগশ্চমনসা পরিহয়ন্ ।

তীর্থেনাচ্ছাতাতৃষাগমোকে দীর্ঘো ন সিধ্রমাকৃণোত্যধ্বা ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জঃ । হি । অ । ইন্দ্রম্ । কঃ । চিং । অক্ণন্ । জুহবাগঃ । চিং । মনসা । পরিহয়ন্ ॥

তীর্থে । ন । অচ্ছ । তৃষাগম্ । ওকঃ । দীর্ঘঃ । ন । সিধ্রম্ ।

অ । কৃণোতি । অধ্বা ॥ ১১ ॥

কশ্চিৎ যজ্ঞো যজ্ঞান্ যজ্ঞানুষ্ঠায়ী ইন্দ্রং ঋদ্ধয়ন্ বর্দ্ধয়ন্ হি অ ভবতি ইন্দ্রং যজ্ঞেন বর্দ্ধয়তীত্যর্থঃ । জুহুৱাণশ্চিৎ কুটিলগতিস্ত কশ্চিৎ মনসা কেবলেন পরিয়ন্ পতিতো গচ্ছন্ লৌকিকবষাৎকিং ধায়ন্ বর্ততে । যদ্বা পরিবর্দ্ধয়িত্বার্থঃ বর্দ্ধয়িত্বাগচ্ছন নৈব প্রাপ্নোতি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—তীৰ্থে প্রসিদ্ধ মার্গে অচ্ছ আভিমুখেণ সমীপে বর্তমানমোকঃ পানীয়াদিকং সৰ্বনং তত্ৰাণং পিপাসাযুক্তং যথা অবিলম্বেন ত্রীণাতি স যথা তৎসৰ্বন আগচ্ছতীত্যর্থঃ তদ্বৎ যজ্ঞেন কশ্চিৎ পুমানিঙ্গমভিগচ্ছতীতি । কুটিলস্ত দৃষ্টান্তঃ—দীর্ঘো ন বস্ত্ৰেহ্নেতিদুরোধবা মার্গ ইব । স যথা সিংহং ফলং পানীয়াদিকং ফলার্শিনং বা পুরুষং আকুণোতি অর্কাকুরোতি নীচৈঃ কুরোতি বর্দ্ধয়তীত্যর্থঃ । তস্মাৎ যজ্ঞমার্গমজ্ঞানেনো বক্তো দূরে পরিভ্রমতি নৈন্দ্রং তর্পয়তি তদ্বিলক্ষণস্ত বর্দ্ধয়ত্যেব ॥ (১ম—১৭৩ম—১১ম) ॥

অথ দ্বাদশী—

গোমূণ ইন্দ্রাত্ৰ পুংসু দেবৈরস্তু হি অ্মাতে শুশ্র্বন্নবয়াঃ ।

মহশ্চিদ্যস্ম মীহ্লুযো যব্যা হবিষ্মতো মরুতো বন্দতে গীঃ ॥ ১২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

মো ইতি । স্ । নঃ । ইন্দ্র । অত্র । পুংসু । দেবৈঃ । অস্তি । হি ।

অ । তে । শুশ্র্বন্ । অবহয়াঃ ।

মহঃ । চিৎ । যস্ম । মীহ্লুযঃ । যব্যা । হবিষ্মতঃ । মরুতঃ । বন্দতে । গীঃ ॥ ১২ ॥

হে ইন্দ্র ! অত্র পুংসু এসৃপস্থিতেষু সংগ্রামেষু বৃষ্টার্থং মেঘজঘেষু দেবৈর্মরুতাদিভিঃ লহ নোহস্মান্ মোষু মৈবাত্যাকীরিতি শেষঃ মরুৎ সত্যতো যুধ্যন্তেত্যর্থঃ । হে শুশ্র্বন্নবরিত্ত ! অস্তি হি অ তে অস্তি হি অ তব পলু ভব কিমস্তোতি উচ্যতে । অবয়াঃ অবযজনং অবযুজ্য পৃথক্কৃত্য যজনং হবির্ভাগোহস্তি মরুতঃ পৃথগপ্যস্তি হবির্ভাগঃ কেবলং মরুতঃ এব কৌযে নাস্মভ্যং অতঃ কথং যোঃস্মামীতি ন মন্তব্যমিত্যর্থঃ । যদ্বা অবয়াঃ শত্রুণাং বর্দ্ধনায় গন্ত্য বজ্রোহস্তি তে কিঞ্চ হবিষ্মতঃ প্রদেয়হবির্ভুক্তস্ত মীহ্লুযো হবিঃপ্রদাতুঃ যদ্বৈতং পদবয়ং মরুতাং বিশেষণং যস্ম মম যব্যাকলেনেন্দ্রেণ বা লহ মিশ্রয়ন্তী গীঃ স্তুতিশাস্ত্রাদিৰূপা বাক্ মহশ্চিৎ মহতোহপি মীহ্লুযঃ সেত্বান্ হবিষ্মতোহম্মদন্ত হবিষ্য তদ্বতো মরুতো বন্দতে ত্যোতি ॥ (১ম—১৭৩ম—১২ম) ॥

২ দষ্টক, ৪ অধ্যায়, ১৫ বর্গ।] চতুঃসপ্তত্যধিক-শততমং সূক্তং । ৩৯১

অথ ত্রয়োদশী—

এষঃ স্তোম ইন্দ্র তুভ্যামস্মৈ এতেন গাতুং হরিবো বিদো নঃ ।

আ নো বরত্যাঃ সুবিতায় দেব বিদ্যামেঘং বৃজনং জীরদানুম্ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এষঃ । স্তোমঃ । ইন্দ্র । তুভ্যাম । অস্মৈ ইতি । এতেন । গাতুম্ । হরিবঃ ।

বিদঃ । নঃ । আ । নঃ ।

বরত্যাঃ । সুবিতায় । দেব । বিদ্যাম । ইষম্ । বৃজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ১৩ ॥

অথ ত্রয়োদশী স্তোত্রাদিমাৰভ্যকৃত্যং স্তুতিং নিগময়া ফলং প্রার্থয়তে । হে ইন্দ্র !
অস্মৈ অশ্বংসংবন্ধী এষ স্তোমঃ ইদানীংকারিতপ্রকাবঃ স্তোত্রবিশেষঃ তুভ্যং স্বদৰ্শং
হে হরিবঃ ! হরিভ্যাং তবল্লিঙ্গ ! এতেন স্তোত্রেণ গমনেন বা নোহস্মদীয়ং গাতুং দেব-
যজনমার্গং বিদঃ বিদস্ব । বিদিস্ব চ হে দেব ! সুবিতায় সুবিতায় শোভনগমনায় বা নোহস্মান্
আবদুত্যাঃ আবর্তস্ব অশ্বদ্যাগং প্রত্যাগচ্ছ । বিদ্যামেত্যাদি ব্যাখ্যাতম্ ॥ ১৩ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্বে পঞ্চদশো বর্গঃ ॥ ১৫ ॥

• • •

চতুঃসপ্তত্যধিক-শততমং সূক্ত ।

—•ঃঃঃঃঃ—

অং বাজ্জতি দশর্চং দশমং সূক্তং আগস্ত্যমৈন্দ্রং ত্রৈষ্টুভং । অং রাজাদশেতান্নক্ৰান্তং ।
পৃষ্ঠানভুহে স্তোমরুদ্ধৌ স্তোমাতিশ্রংশংসনার্থং হোত্রকৈরেতচ্ছস্ত্যং । ঐন্দ্রাণি ত্রৈষ্টুভান্ন
মকচ্ছদাতাপেরন্থিতি ব্রতম্ ॥ (১ম—১৭৪ম্) ॥

• • •

তত্র প্রথম—

অং রাজেন্দ্র যে চ দেবা রক্ষান্ পাহস্বয় স্বমস্মান্ ।

অং সপ্ততিম্ বসবানস্তরুত্ৰস্ত্বং সত্যো বসবানঃ সহোদাঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঔম্ । রাজা । ইন্দ্র । যে । চ । দেবাঃ । রক্ষ । নৃন । পাহি । অমুর । ঔম্ । অমান

ঔম্ । সৎপতিঃ । যথহবা । নঃ । তরুত্রঃ । ঔম্ । সত্যঃ । বলবানঃ । সহঃহদাঃ ॥ ১ ॥

হে ইন্দ্র । ঔং রাজা অদিপতিঃ সর্কস্ত জগতঃ । কিঞ্চ যে দেবাঃ মরুদাদয়ঃ সন্তি তেভ্যমি
বিশেষণ অতো হে অমুর শক্রগাং নিরসিতস্তং নৃনামান্ কৰ্ম্মনেতৃন্ যজমানান্ রক্ষ পাল
বিশেষতোহামানপি পাহি রক্ষ । ঔং চ সৎপতিঃ সত্যং সত্যঃকৰ্ম্মফলস্ত বা পাতা মদবা মনবা
নোহামাকং তরুত্রঃ ভারয়িতা পাপাং । কিঞ্চ ঔং সত্যঃ অবাধাঃ সত্যকলো ব
বলবানঃ স্তেজসা সর্কঃ ছাদয়ন্ বহুনি বা কুর্কন্ স্তোতৃত্যঃ সহোদাঃ সহসো বলস্ত দাত
ভবেতি শেষঃ ॥ (১ম—১৭৪সূ—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

দনোবিশ ইন্দ্রমুধ্বাচঃ সপ্ত যৎ পুরঃ শর্ম্ম শারদীদং ।

নাগোরপো অনবদ্যার্ণা যুনে ব্রত্নং পুরুকুংলায় রক্ষীঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দনঃ । বিশঃ । ইন্দ্র । মুধ্বাচঃ । সপ্ত । যৎ । পুরঃ । শর্ম্ম । শারদীঃ । দং ।

ঋণোঃ । অপঃ । অনবদ্য । অর্ণাঃ । যুনে । ব্রত্নম্ । পুরুকুংলায় । রক্ষীঃ ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্র । ঔং ব্রত্নসংবৎস্য স্মারাং পুরভেদনসময়ে মুধ্বাচঃ মর্ষণবচনাঃ বিশস্ত-
দীয়াঃ প্রজাঃ শর্ম্ম সুবৎ যথা ভবতি তথা দনঃ অদময়ঃ । দমেদিদং রূপং । যদা বর্ণবাত্যঃ ।
নদঃ অনদঃ অশক্যঃ অমুরপ্রজাঃ অতিভয়ংকরশক্যকরোঃ । কদেত্যং । যৎ যদা শারদীঃ
প্রত্যগ্রাঃ যৈবতৎসংবৎসরঃ লক্ষকঃ লংবৎসরপর্য্যন্তং দৃঢ়ীকৃত্য অপি সপ্তপুং এতৎ
লংথ্যাকাঃ পুরোদ্বিৎ অদারয়ঃ ॥ পুরুববাত্যঃ । দৃণাতেল্ভি ছান্দসো বিকরণস্ত
লুক্ । রাংলস্তেতি নিয়মাত্তলোপাভাবঃ ॥ তথা কুহা হে অনবদ্য অকাতর যদা অনিন্দ্য হে
ইন্দ্র ! অর্ণা অরণশীলাঃ অপঃ তদীয়দুর্গহৃদ্বাহ্যাদকাশ্রয়ানি তটাকাদীন ঋণোঃ অগম্যঃ
প্রাবর্তয়ঃ ভগ্নাতকরোঃ । এবমুপক্রত্য পুরুকুংলায় এতন্মানে রাজে যুনে নিত্যতরুণা
তদর্থে ব্রত্নমেতন্মায়কমমুরং রক্ষীঃ অসাধ্যঃ অহনঃ । অয়মৈতিহাসিকপক্ষঃ । নিকৃ

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ১৬ বর্গ।] চতুঃপশুত্যাগিক-শততমং সূত্রং।

৩৯৩

কুট্যাতু। হে ইক্ষু মূত্রবাচো বিশঃ মর্ষণধ্বনিযুক্তাঃ বৃষ্টিরূপাঃ প্রজাঃ দনঃ অদময়ঃ
অশদয়ো বা অবর্ষয় ইত্যর্থঃ। কদা? যৎ যদা সপ্তপুরঃ শাবদৌর্দ্ভৎ সর্পগন্ধাবান্ প্রত্যগ্রান্
বৃষ্টাঃ জগৎপূরকান্ মেঘানদারয়ঃ তদেত্যর্থঃ। তথা কৃষা হে অনবজ! অর্গা অরণস্বভাবা
অপঃ ঋণোঃ অগময়ঃ প্রাবর্তয়ঃ কুল্যাদিক্রপেণ। অনন্তরং যুনে পুরুকুৎসায় বৃজং মুখ্যং
মেঘং রক্ষীঃ অলাদয়ঃ অহনঃ। অয়মর্থঃ জং হতাদিষ্ট সপ্তযুগ্মানিত্যাदि মন্ত্রান্তরেষু প্রসিদ্ধঃ
(ঋ• স• ২।৩।১১)। যাস্কেষু বং ব্যাখ্যাতবান্—দনো দানমনসো মনুষ্যানিষ্ট মূত্রবাচঃ
কুর্ন্বতি (নি• ৬।৩১)॥ (১ম—১৭৪২—২৪)॥

অথ তৃতীয়া—

অজারত ইন্দ্র শূরপত্নীর্দ্যাং চ যেতিঃ পুরুহুত নুনম্।

রক্ষো অগ্নিমশ্বং তুর্বাণং সিংহো ন দমে অপাংসি বন্তোঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

অজ। বৃতঃ। ইন্দ্র। শূরপত্নীঃ। দ্যাম্। চ। যেতিঃ। পুরুহুত। নুনম্।

রক্ষো ইতি। অগ্নিম্। অশ্বম্। তুর্বাণম্। সিংহঃ। ন। দমে। অপাংসি। বন্তোঃ ॥ ৩ ॥

হে ইক্ষু! শূরপত্নীঃ শূরৈ রক্ষোভিঃ পালিতাঃ বৃতঃ বর্জন্ত আশ্বিতি বৃতঃ অশুরপুত্রীঃ যদা
পূবা যজমানাষ্টৈঃ পালিতাঃ বৃতো বেদভূমীঃ অজ গচ্ছ জেতুং তথা কৃষা জাং চ নুনমশ্বমজ।
কিন্তুমেক এব ন হে পুরুহুত বহুভিক্ষিহধা বা আহুতেন্দ্র যেভিমর্কদাদিভিরম্মগতোহসি তৈঃ
হিতঃ সন্ তথা কৃষা অশ্বং আশোষয়িতারং অশান্তং বা তুর্বাণং তুর্গম্যনমগ্নিং বৈদ্রাতং
হামাধারং বাগ্নিং রক্ষো রক্ষস্বৈব। কিমর্থং রক্ষণমিত্যুচ্যতে। দমে গৃহে অপাংসি কন্ধ্যাণি
কর্ন বন্তোঃ বন্তং যদা বাসয়িতুং কারয়িতুমিত্যর্থঃ। যজ্ঞধিষ্ট হতেষুগ্নৌ স্তুহিরে দতি
গাজহৃষ্ঠানপরঃ স্থাস্থ্যমীত্যর্থঃ। রক্ষণে দৃষ্টান্তঃ—সিংহো ন সিংহ ইব স যথা স্বাশ্রয়-
তং বনং গজাশ্রয়ঃ পরিশারং রক্ষতি তদ্বৎ অশুরপুত্রঃ গগনে বা দৃষ্টান্তঃ। সিংহো
বা নির্ভয়ো বিরোধি যুগান্ হস্তং ধাবতি তদ্বৎ ॥ (১ম—১৭৪২—৩৪)॥

অথ চতুর্থী—

শেষমুত ইন্দ্র সন্নিহো নো প্রশস্তয়ে পবোরবশ্ম মহা।

যজ্ঞদর্গাংশ্রব যজ্ঞাধা গাস্তিষ্ঠকরা ধুমতামৃষ্ট বাজান্ ॥ ৪ ॥

অথেন—২য় অষ্টক—১৭৪-১৭৮—৫৫

— অথ পদপাঠঃ —

শেষন্ । হু । তে । ইন্দ্র । সশ্বিন্ । যোনৌ । ঐহশস্তয়ে । পবীরবস্ত । মহা ।
স্বজৎ । অর্গাংসি । অব । যৎ । যুধা । গাঃ । তিষ্ঠৎ । হরী ইতি । ধ্বতা । যুটে । বাজান ॥ ৪ ॥

হে ইন্দ্র ! তে শত্রবঃ সশ্বিন্ সর্কশ্বিন্ সমানে বায়ো নৌ স্বকীয়ে স্থানে অন্তরিক্ষে বা
যোনিরন্তরিক্ষং হু ক্সিপ্রং শেষন্ শেরতাং ॥ শীতোলেচ্যাডাগমঃ । ব্যাত্যয়েন পরশ্চৈপদং ।
লিক্কলমিতি সিপ্ ॥ কিমর্থং ? ঐহশস্তয়ে ঐহশস্যায় তৎস্বতয়ে তন্মহিমাখ্যাপনায়ৈতাব্যঃ ।
কিং লেবনাদিসাধনেন নেত্যাহ । পবীরবস্ত কুলিশস্ত কুলিশশকস্ত বা মহা মহিমা ত্বজ্ঞ-
প্রহারেণ হতা মেঘাঃ শত্রবো বা তত্রৈব শেরতে নিপতন্তি ন পলায়ন্ত ইত্যর্থঃ । কিঞ্চ যৎ
যদা যুধা ঐহরণসাধনেনায়ুধেন যুদ্ধেন বা গাঃ গচ্ছতি তদার্গাংস্বাদকানি স্বজঃ অবস্বজঃ
অবাধ্যুধমপাতয়ঃ । পুরুষব্যত্যয়ঃ । তদর্থং হরী অশৌ তিষ্ঠৎ অধ্যতিষ্ঠঃ । অত্রাপি পুরুষ-
ব্যত্যয়ঃ । যদা যদা হরী অধিতিষ্ঠসি তদা অবস্বজঃ অঐধবঃ কুত্বা বাজানগ্নানি সস্তাদিলক্ষণানি
ধ্বতা ধ্বক্বেণ সামর্থেয় যুটে শোথয় প্রবর্জয়েত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৭৪সূ—৪র্থ) ॥

অথ পঞ্চমী—

বহকুংসমিদ্ৰ যশ্মিঞ্চাকনং স্যামনু ঋজ্বা বাতস্তাধা ।
প্রসূরশ্চক্রং বৃহতাদভীকেভিস্পৃধো যাসিষদ্বজ্রবাহুঃ ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

বহ । কুংসম্ । ইন্দ্র । যশ্বিন্ । চাকন্ । স্যামনু ইতি । ঋজ্বা । বাতস্ত । অধা ।
প্র । সূরঃ । চক্রম্ । বৃহতাং । অভীকে । অতি । স্পৃধঃ । যাসিষৎ । বজ্রবাহুঃ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র ! কুংসং এতন্মানুষ্যিং প্রাপ্তং স্যামনু । স্যামকমিতি সূখনাম । তদিক্কজো
লততগামিনো বা ঋজ্বা ঋজুগামিনো বাতস্ত বায়োঃ সমানবেগৌ অধা তদীয়াবধৌ
বহ প্রস্থাপয় । যশ্বিন্ হবিষি নিমিত্তভূতে সতি কুংসং চাকন্ কাময়সে তপয়সে বা
হবিষাদিকং তদর্থং সূরঃ প্রেরকঃ সূর্য্যঃ চক্রং স্বমণ্ডলং স্বরণচক্রং বা অভীকে আগ্নেয়বেগে
প্রবৃহতাং উর্ধ্বং গময়তু প্রকাশয়তু । অথ পরোক্ষেনাহ—বজ্রবাহুরয়মিদ্ৰঃ স্পৃধঃ সঃগ্রামঃ
কুরুতঃ শত্রুনভিযাসিষৎ অভিযাতু ॥ (১ম—১৭৪সূ—৫র্থ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে বোড়শো বর্গঃ ॥ ১৬ ॥

অথ ষষ্ঠী—

জঘন্। ইত্ৰমিত্ৰৈরুপেদপ্রব্ধে। হরিনো। অদাশূন্।

প্রযেপশ্চন্নর্যমণং সচায়োস্বয়া। শূর্তাবহমানা। অপত্যম্ ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

জঘন্। ইত্ৰ। মিত্ৰৈরু। চোদপ্রব্ধঃ। হরিনঃ। অদাশূন্।

প্র। যে। পশ্চন্। অর্যমণম্। সচ। অয়োঃ। স্বয়া। শূর্তাঃ। বহমানাঃ। অপত্যম্ ॥ ৬ ॥

হে ইত্ৰ! হরিনঃ হরিভ্যাং তদ্বন্ ভং চোদপ্রব্ধঃ চোদনৈঃ স্তোত্রৈঃ প্রব্ধঃ সন্ অদাশূন্
অদাতূন্ মিত্ৰৈরুন্ মিত্রাণাং যজমানানাং ঈবযিতূন্ বাদকান্ তদৈবিণাং মিত্রৈঃ গচ্ছতো
বা জঘন্ হতবানসি। কিন্তু যে অর্যমণং দাতাবং ভা ভাং প্রপশ্চন্ পশ্চন্তি তে নরাঃ
আর্যোমুখ্যস্তাধ্বর্ষাদেঃ হবিলক্ষণাস্ত বা সচা সহ শূর্তাঃ ক্ষিপ্ৰাঃ হবিঃপ্রদানে অরমাণাঃ স্বয়া
অপত্যং কুলস্ত পালয়িতারং পুত্রং বহমানায়ে সন্তি তে প্রপশ্চন্। যদ্বা যে অর্যমণং ভাং
পশ্চন্তি তে এবং ভবন্তি। যদ্বা যে নরা অর্যমণং যংক্ষিদ্ধাতারং পশ্চন্ পশ্চন্তুঃ ভামবজন্ত।
অর্থো মতুষ্টস্ত সচা সহায়ভূতাঃ স্বয়া শূর্তাঃ ক্ষিপ্ৰার্জিতাঃ অপত্যং পুত্রং বহমানায়ে সন্তি
দান্ জঘন্ ভবেত্যর্থঃ ॥ (১ম-১৭৪স্থ-৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

রপং কবিরিস্তার্কনাতো ক্রাং দাসায়োপহনীংকঃ।

করতিশ্রো মঘা। দানুচিত্রা নিদুর্ঘোণে কুণবাচং মুখিশ্রেং ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

রপং। কবিঃ। ইত্ৰ। অর্কহসাতো। ক্রাম্। দাসায়। উপহনীম্।

করিতিকঃ। করং। তিত্রঃ। মঘবা। দানুচিত্রাঃ। নি।

দুর্ঘোণে। কুণবাচম্। মুখি। শ্রেং ॥ ৭ ॥

হে ইন্দ্র ! ত্বং কবিঃ ক্রান্তদর্শানুচানো বা হোতার্কশাতো অর্চনীয়শ্চান্নস্ত লাভে নিমিত্ত-
ভূতে সতি রপং স্তোতি । যদ্বা এতন্মামা ঋষিঃ রপং অস্তোং অন্নার্থং তস্ত্যতিপ্রভূতমন্নং
প্রোদা ইত্যর্থঃ । তথা চ দাসায় প্রাপ্তপক্ষপয়িত্রে অসুরায় ক্ষাং ভূমিং উপবহ্নীং শয্যাং কঃ
অকরোঃ বহ্না ভূমাবপাতয় ইত্যর্থঃ ॥ করোতেল্লুঙি মল্লেষসেতি চেল্লুক্ ॥ অথ পরোক্ষকৃতঃ ।
মথবা ধনবানয়মিত্রঃ তিস্রো ভূমীঃ দার্শিকপাণ্ডকসৌমিকরূপাভূমীঃ ক্ষিতান্তরিক্ষদ্ব্যাক্ষণা বা
ভূমীর্দাহুচিভ্রাঃ দানেন দেয়ৈর্জনৈর্বা চায়নীয়াঃ করং করোতি । যদ্বা তিস্রঃ অয়ো বহ্নত
হিরণ্যময়াঃ পুরীর্দাহুচিভ্রাঃ খণ্ডেনেচ চিভ্রা অকরোং । তথা দ্ব্যোণে হুষ্টয়ো নৌস্থানে
এতন্মামকস্ত রাজ্ঞঃ প্রীত্যর্থং বা কুশবাচং কুৎসিতং শব্দয়ন্তং এতন্মামানমসুরং যুধি
সংগ্রামে নিঃশ্রেয়ং হিংসিতবান্ ॥ (১ম—১৭৪সূ - ৭৭) ॥

অথ অষ্টমী—

সনা^১তা^২ত ইন্দ্র^৩ নব্যা^৪ আগুঃ^৫ সাহানভো^৬ বিরণায়^৭ পূর্নোঃ^৮ ।

ভিনং^১পুরো^২ ন ভিদো^৩ অদেবী^৪ননমো^৫ বধরদেবস্ত^৬ পীয়োঃ^৭ ॥ ৮ ॥

—০ অগ পদপাঠঃ ০—

সনা^১। তা^২। তে^৩। ইন্দ্র^৪। নব্যাঃ^৫। আগুঃ^৬। সহঃ^৭। নভঃ^৮। অবিরণায়^৯। পূর্নোঃ^{১০}।

ভিনং^১। পুরোঃ^২। ন^৩। ভিদঃ^৪। অদেবীঃ^৫। ননমঃ^৬। বধঃ^৭। অদেবস্ত^৮। পীয়োঃ^৯ ॥ ৮ ॥

হে ইন্দ্র ! তে তব সংবক্ষীনি সনা সদাতনানি নিত্যানি তা তানি পৌর্য্যানি নব্যাঃ
নবতবাঃ ইদানীন্তনা ঋষয়ঃ আগুঃ আগচ্ছন্তি স্ততিষ্যাদেন প্রাপ্তবস্তীত্যর্থঃ । কানি তানৌতি
উচ্যতে—পূর্নোঃস্বীর্নভো হিংসাঃ ॥ নভে হিংসার্থং ক্রিপ্ । তদন্তশ্চন্দং রূপং ॥ তাহিংসাঃ
অবিরণায় অবিগতরণায় সংগ্রামাশনায় সহঃ অভ্যভনঃ তদর্থং ভিদঃ ভেদীর্বাতিকা অদেবীঃ
আসুরীঃ পুরো ন পুরীঃ অপি ভিনং বিদারিতবানসি । পুরুষবাচ্যঃ ন শব্দশচাৰ্ধে । তথা
অদেবস্ত অস্ততস্ত পীয়োঃ হিংসকস্তাস্তরস্ত বধঃ বজ্রং ননমঃ অনময়ঃ অতুল্যমকবোঃ । যদ্বা
হে ইন্দ্র ! সনানিত্যং তন্তকালে ভে তবসম্বন্ধিভ্যঃ তা তানি । লিঙ্গ্যবাচ্যঃ । তাঃ পূর্নোঃ
পুরাতনঃ আপঃ নব্যাঃ নৃত্যঃ স্তভ্যাং সভ্যাঃ আগুঃ আগচ্ছন্তি । কিমর্থং ? অবিরণায় অবির-
মণায় প্রাণিনামবিনাশায় তদর্থং নভঃ হিংসকান্ বন্ধকান্ বা মথান্ সহঃ মর্ষণং অকরোঃ । কিঞ্চ
অদেবীঃ পুরঃ অপর্যবেণাদেবনশীলান্ উদকপুটবন্ধান্ ভিনং ভিন্নানকরোঃ । তথা অদেবস্ত
অদেবনশীলস্ত পীয়োঃ প্রতিকূলস্ত বজ্রস্ত বধ বজ্রং ননমঃ অনময়ঃ ॥ (১ম—১৭৪সূ ৮৭) ॥

অথ নবমী—

অং ধুনিরিন্দ্র ধুনিমতীর্ণগোরপঃ গীরা ন অবন্তীঃ ।

প্রাযং সমুদ্রমতিশূর পর্নি পাবয়া তুর্বং যহং স্বস্তি ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অম্। ধুনিঃ। ইন্দ্র। ধুনিমতীঃ। গোরপঃ। অং। গীরাঃ। ন। অবন্তীঃ।

প্র। যং। সমুদ্রম্। অতি। শূর। পর্নি। পাবয়। তুর্বশম্। যহম্। স্বস্তি ॥ ৯ ॥

হে ইন্দ্র! অং ধুনিঃ কম্পয়িতা শত্রুগামসি অতো ধুনিমতীঃ কম্পনোপেততরঙ্গবতীঃ অথবা
নির্নামজলপ্রতিরোধকার্যসুরঃ স এব প্রতিবন্ধকতয়া যাসাং তাদৃশীরপঃ গোরপঃ অগময়ঃ
ভ্রমাবপাতয়ঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ—অবন্তীঃ প্রবহন্তীঃ গীরাঃ ন নদীনামৈতৎ সরণবতীর্ণদারিক
তৎসমস্ত তা ইত্যর্থঃ। এবং কুত্র হে শূর যং যদা সমুদ্রমতিপর্নি অতিক্রম্য পূরয়ন্তাদকং
দদানীং তুর্বশং যহং উভাবপি রাজর্ষৌ স্বস্তি অবিনাশং পাবয় অপালয়ঃ সম্পূর্ণজলবর্ষণেন।
তথ্যচ মন্তান্তরং—অমপো যদবে তুর্বশায়ারময় ইতি ॥ (১ম—১৭৪সূ—২ম) ॥

অথ দশমী—

অম্মাকমিন্দ্র বিশ্বমম্মা অরুতমো নরাং নৃপাতা ।

। নো বিশ্বানাম্ স্পৃধাং মহোদা বিজ্ঞামেমং রুজনং জীরদানুম্ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অম্। অম্মাকম্। ইন্দ্র। বিশ্বম্। অম্মাঃ। অরুতমঃ। নরাম্। নৃপাতা।

। নঃ। বিশ্বানাম্। স্পৃধাম্। মহোদাঃ। বিজ্ঞাম্। ইবম্। রুজনম্। জীরহদানুম্ ॥ ১০ ॥

হে ইন্দ্র! অম্মাকং বিশ্বম্ বিশ্বম্মিন্নপি কালে বিশ্বপ্রকারৈর্কা অরুতমঃ অহিংসকতমঃ
। দাতৃতম ইত্যর্থঃ অম্মাঃ ভব তথা নরাং নৃপাতা অম্মদীয়ানাং পুত্রভৃত্যাদিরূপাণাং বহুনাং

মহুস্তাপাং সর্কদা রক্ষকো ভব । অপরো নৃশব্দোহমুবাদঃ । কিঞ্চ সতং বিশ্বাসাং স্পৃশাং সর্কাসাং
স্পর্কানিমিত্তানাং অস্বৎসেনানাং সহোদাঃ তাসামর্থায় বলস্ত দাতা ভব বিজ্ঞামেতি গতম্ ॥ ১০ ॥
ইতি বিতীয়স্ত চতুর্থে লপ্তদশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

পঞ্চসপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—ঃ§-§ঃ—

মৎস্তপায়ীতি ষড়্চমেকাদশং সূক্তং আগস্ত্যগৈশ্চ ॥ আত্মা স্বকোগ্রীবী বৃহতী । দ্বিতীয়পাদস্ত
ঋদশাক্ষরত্বাৎ ইতরেবাং ত্রয়াণামষ্টাক্ষরত্বাচ্চ । দ্বিতীয়শ্চেভ্যং কুসারিণ্যুরো বৃহতী বা স্বকো-
গ্রীবীবেতু্যক্তলক্ষণসম্বাৎ অস্ত্যাক্রিষ্টুপ্ । শিষ্টাক্রিষ্টুবস্তপরিভাষয়া আত্মকৃত্বিত্তি বিশেষক
বচনেনাপোহিতবাদহুতঃ । মৎসি ষড়াক্রিষ্টবং তু ক্রিষ্টবস্তং ত্বাচ্চ স্বকোগ্রীবীতাক্রত্বম্ ।
দ্বিতীয়ৈক্সরসামি আগ্রাস্তৃচঃ স্তোত্রিয়ঃ । অভিজিদ্রবহৎপৃষ্ঠ ইতি খণ্ডে সূত্রিতম্—মৎস্তপায়ি
তে মহ এমেনং প্রত্যোতেনেতি ॥ (১ম—১৭৫২) ।

তত্র প্রথম—

মৎস্তপায়ি তে মহঃ পাত্রেশ্চৈব হরিণো মৎসরো মদঃ ।

বৃষা তে বৃষো ইন্দুর্বাজী সহস্রপাতমঃ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

মৎসি । অপায়ি । তে । মহঃ । পাত্রেশ্চৈব । হরিণঃ । মৎসরঃ । মদঃ ।

বৃষা । তে । বৃষো । ইন্দুঃ । বাজী । সহস্রপাতমঃ ॥ ১ ॥

হে হরিণঃ ! হৃদিভ্যাং তদ্বল্লিঙ্গং মহো মহান্ পুঙ্খোহয়ং সোমঃ পাত্রেশ্চৈব তৎপাত্রোপেক
সোমপাত্রোপেক যথা ধার্যতে সোমঃ তৎসদৃশেন তে বৃষা । তৃতীয়ার্থে বজী । যথা পাত্রোপেক তে
তব স্বকৃতো মহো মহান্ সোম ইতি বায়ো জনা অপায়ি পীয়তে আশংসার্য বিবক্ষিতব্যং
ভূতবৎ প্রয়োগঃ । বতঃ পিবসি অতো মৎসি মাভসি মাদয়স্ব বা পাত্রে যথা সোমঃ পূর্ঘতে
তথাত্ম্যাদিকং পিব । পীত্বা চ মাদয়স্বৈত্যর্থঃ । কিঞ্চ বৃষো তে অভিমতবর্ষিত্রে তৃভ্যাং । চতুর্থার্থে
বজী । মৎসরো মদদাধনঃ মদস্তপ্নয়িতা বৃষা বর্ষিতা ইন্দুঃ ক্রেদয়িতা আহ্লাদকারীত্যর্থঃ বাজী
অয়নান্ অম্ববভৃপ্তিসম্ভাবাদম্ববানিভূত্যাচ্যতে । সহস্রপাতমঃ অপরিমিতদাতৃতমঃ সহস্রপুঙ্খ-
লংভজন পর্ঘ্যাপ্তশক্ত্যাদিশ্রয়ো বা এবং মহামুভাবঃ সোমঃ লংপাদিতঃ তং পিবেত্যর্থঃ ॥ ১৬

অথ দ্বিতীয়া—

আনন্তে গন্ত মৎসরো যুবা মদো বরৈণ্যঃ ।

সহাবা ইন্দ্রসানসিঃ পৃতনাষাডমর্ত্যঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ । নঃ । তে । গন্ত । মৎসরঃ । যুবা । মদঃ । বরৈণ্যঃ ।

সহাবান্ । ইন্দ্র । সানসিঃ । পৃতনাষাট্ । অমর্ত্য ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্র ! তে ঙ্গাং নোহমদীয়ঃ মৎসরো মৰ্ষণসাধনঃ সোম আগন্তু আগচ্ছতু । কীদৃশোহয়ং ? যুবা বর্ষকঃ মদন্তুপ্নীতা বরণীয়ঃ সহাবান্ সহায়বান্ সহলা বলেন তদান্ বা সানসিঃ সংভজনীয়ঃ পৃতনাষাট্ শক্রসেনায়া অভিশ্রুতিভা অমর্ত্যঃ অবিনাশী দেবুণঃ সোমস্বামাগচ্ছতু । যদ্বা উত্তরার্দ্ধ উদ্ভূতপরতয়া ব্যাখ্যেয়ঃ । হে ইন্দ্র ! সহাবান্ অমৃতদন্ত সোম সহায়বান্ সন্ বলবান্ বা ॥ নসিঃ অশ্রুতিভিঃ সংভজনীয়ঃ পৃতনাষাট্ অমর্ত্যশ্চ ভবসি ॥ (১ম—১৭৫স্থ—২৫) ॥

অথ তৃতীয়া—

ঙং হি শূরঃ সনিতা চোদয়ো মমুষো রথম্ ।

সহাবান্দ্রতমোষঃ পাত্রং ন শোচিষা ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঙম্ । তি । শূরঃ । সনিতা । চোদয়ঃ । মমুষঃ । রথম্ ।

সহাবান্ । দমুসম্ । অত্রতম্ । ওষঃ । পাত্রম্ । ন । শোচিষা ॥ ৩ ॥

হে ইন্দ্র ! ঙং ত্বি ঙং ঙলু শূরঃ শৌর্য্যোপেতঃ সনিতা দাতাসি । অতো মমুষো মমুসুস্ত মে ঙং রংহণস্বভাবং স্তম্ভনং মনোরথং বা অর্গগমনসাধনং যজ্ঞাখ্যং বথং বা চোদয়ঃ প্রেরয় । কিঞ্চ ঙ সহাবান্ সোমসহায়বান্ বলবান্ বা ত্বহা দমুসুপক্ষপয়িতারমত্রতং অকম্পাৎ অনমুষ্ঠায়িনং ঙঃ দহ । কিমিব ? শোচিষা দীপ্ত্যা জ্বলয়াগ্নিঃ পাত্রং ন স্বাধারং পাত্রবিশেষমিব যাগাধি-
রায়ী সন্ যো ন যজতে তং দহেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৭৫স্থ—৩৫) ॥

অথ চতুর্থী—

মুখায় সূর্য্যং কবে চক্রমীশান ওজসা ।

বহ শুষ্কায় বধং কুৎসং বাতস্তাঐঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

মুখায় । সূর্য্যম্ । কবে । চক্রম্ । দীশানঃ । ওজসা । বহ ।

শুষ্কায় । বধম্ । কুৎসম্ । বাতস্ত । অঐঃ ॥ ৪ ॥

হে কবে ক্রান্তদর্শিনিজ্ঞ ! দীশানঃ সমর্থঃ সন্ সূর্য্যং সূর্য্যস্ত ॥ সুপাং সুপো ভবন্তীতি যথোক্ত-
বচনস্ত দ্বিতীয়ৈকবচনাদেশঃ ॥ তৎশংবন্ধি চক্রমেকং ওজসা বলেন সামর্থ্যাতিশয়েন মুখায়
অমুষ্ণাঃ ॥ ছন্দসি শায়জাপীতি শায়জাদেশঃ ॥ পূর্ব্বং সূর্য্যরথস্ত চক্রদ্বয়মাসীৎ একমিত্রো যুগোদে-
তীতিহাসঃ । তথা চ মন্ত্রান্তরং—প্রাচ্যচক্রমবুহঃ (ঋং সং ৪।১।২৪) সূর্য্যস্ত কুৎসায়াদিতি ।
কিঞ্চ শুষ্কায় এতন্মামকায়ামুয় তদ্ব্যর্থং । দ্বিতীয়ার্ধে বা চতুর্থী । শুষ্কং হস্তমিতার্থঃ কুৎসং
কর্ত্তনসাধনং বধং বজ্রং বাতস্ত বায়োরঐঃ বায়ুবেগৈব ঐশ্বর্য্যক্ৰঃ সন্ বহ অবহঃ শুষ্কং হস্তং
বজ্রমধারয়ঃ । যদ্বা শুষ্কবশায় বজ্রমবহঃ । তং চ হস্তা তদীয়েধ নৈঃ কুৎসং মহবিং অগমঃ
শুষ্কাসুরধনংকুৎসায় দা ইত্যর্থঃ । তথা চাত্ত্র—অং কুৎসং শুষ্কাহত্যেবার্ণবথ (ঋং
১।৮।১০) কুৎসায় শুষ্কমশ্বমিত্যাদৌনি ॥ (১ম—১৭৫স্থ—৪৫) ॥

অথ পঞ্চমী—

শুশ্রীন্তমো হি তে মদো দ্বায়ীন্তম উত ক্রতুঃ ।

ব্রত্নয় বরিবোবিদা মংসীষ্ঠা অশ্বসাতমঃ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

শুশ্রীন্তমঃ । হি । তে । মদঃ । দ্বায়ীন্তমঃ । উত । ক্রতুঃ ।

ব্রত্নয় । বরিবঃবিদা । মংসীষ্ঠাঃ । অশ্বসাতমঃ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র! তে তব মদঃ সোমপানজনিতঃ শুশ্রীক্ষমঃ বলবন্তমঃ হি প্রসিদ্ধম্। উক্ত
অপিচ তে ক্রতুঃ কর্মব্যাপারোহমদর্শো দ্যুশ্রীক্ষমঃ অতিশয়েনামবান্ যশোবান্ বা। উভয়ক্রায়
অগ্নাদীনি চন্দ্রসীতি ভলংজ্ঞায় বাধিতভাং নলোপঃ। হে ইন্দ্র! অশ্বসাতমঃ অশ্বোপলক্ষিত
বহুদনদাঃ স্বং বৃত্রেন্না বৃত্রবাতিনো বরিষো বিদা দনস্ত পবিচরণস্ত বা বেদয়িতারো লংভয়িতারো
তব মদ ক্রতু মংসীষ্ঠাঃ অমুজ্ঞাতনানসি। অক্রবাতিনো দনদাতারো চ স্মাতামিত্যাহুগ্রহম-
করোরিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৭৫স্থ—৫ম) ॥

অথ ষষ্ঠী—

যথা পূর্বেভ্যো জরিতৃভ্য ইন্দ্র ময়ইবাপো ন তৃণ্যতে বভূথ।
তামহু ত্বা নিবিদং জোহবীমি বিক্রামেমং রজনং জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

যথা। পূর্বেভ্যঃ। জরিতৃভ্যঃ। ইন্দ্র। ময়ঃইব। আপো। ন। তৃণ্যতে। বভূথ।
তাম্। অহু। ত্বা। নিবিদম্। জোহবীমি। বিক্রাম্। ইমম্। রজনম্। জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

হে ইন্দ্র। পূর্বেভ্যোজরিতৃভ্যঃ পুরাতনেভ্যঃ স্তোতৃভ্যোময়ইব বভূথ। ময়ঃ স্বপং অশ্ব
স্বরূপ মিবাভবঃ তৎসং স্তোতৃভ্যোমভ্যং অশ্বস্বরূপো ভব। তত্রদৃষ্টান্তঃ—হৃণ্যতে আপো
ন তৃণ্যত স্তোদকানি যথা অশ্বকরাণীতি তদ্বৎ। তস্যাং তাং নিবিদং স্বং প্রীতিকরীং
প্রসিদ্ধাং স্ততিং ত্বা তুভ্যং অমুজোহবীমি পুনঃ পুনঃ করোমি যদ্বা ত্বাং নিবিদং। অহু
তৃতীয়ার্থে। ইত্যন্যোঃ কর্ম প্রবচনীয়াস্বং। তস্যান্তত্যা ত্বাং জোহবীমি পুনঃ পুনরাহ্বায়ামি
বিক্রামেতি ব্যাখ্যাতম্ ॥ (১—১৭৫স্থ—৬ম) ॥

ইতি বিতীয়স্ত চতুর্থে অষ্টাদশো বর্গঃ ॥ ১৮ ॥

• ষষ্ঠসপ্তত্যধিক-শততমং সূক্তং।

—ঃঃঃঃঃ—

মৎ সিন ইতি মল্লকং বাদশং সূক্তং আগমন্ত্যৈমল্লমাহুত্বং পূর্ষচতুশকাং ত্রিষ্টুপং
ত্রিষ্টুপং অস্ত্যাত্রিষ্টুপ্ মৎসিনইত্যাহুত্বং বিশেষ বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ॥

তত্র প্রথম।—

মংসি নো বস্ত ইষ্টয় ইন্দ্রমিন্দো যুধাবিশ ।

ঋধায়মাণ ইধসি শক্রমন্তি ন বিন্দসি ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মংসি । নঃ । বস্তঃ ইষ্টয়ে । ইন্দ্রম্ । ইন্দ্রো ইতি । যুধা । আ । বিশ ।

ঋধায়মাণঃ । ইধসি । শক্রম্ । অস্তি । ন । বিন্দসি ॥ ১ ॥

হে ইন্দ্র ! রেদয়িতঃ শোম স্বং নো বস্ত ইষ্টয়ে বনীয় শোধনস্ত প্রাপ্তয়ে উক্ষণয় যাগায়
বা ইন্দ্রেং মংসিমাণস্ব । তদর্থং যুধা বধিতা কামানাং ত্মিন্দ্রেং আবিশ । অথ তথাপীতঃ সন্
ঋধায়মাণঃ শক্রন্ হিংসয়ন্ ইধসি ব্যাপ্রোষি । অতঃ অস্তি অস্তিকে শক্রং ন বিন্দসি ন লভসে ।
যতঃ শত্রবঃ স্বং সামর্থেন পলায়িতাঃ অতঃ ন বিন্দসি । যদা উত্তরার্কি ইন্দ্রে পরতয়া ব্যাধোয়ঃ ।
হে ইন্দ্র ! স্বং তং শোমং পীড়া ঋধায়মাণঃ সন্ ইধসি অস্তিকে শক্রং ন বিন্দসি ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

তস্মিন্নাবেশয়া গিরো য একশ্চর্ষণীনাম্ ।

অনুস্বধায়মুপ্যতে যবং ন চক্ৰষদ্বষা ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তস্মিন্ । আ । বেষয় । গিরঃ । যঃ । একঃ । চর্ষণীনাম্ ।

অনু । স্বধা । ষম্ । উপ্যতে । যবম্ । ন । চক্ৰষদ্বষা ॥ ২ ॥

হে অন্তরাশ্বন ! হোতরী তস্মিন্ প্রসিক্তে ইন্দ্রে গিরঃ স্ততিরূপা বাচঃ আবেশয় স্থাপয় ।
স্বং স্তহীতার্থ্য । য ইশ্চর্ষণীনাং জ্ঞানবতাং মনুষ্যাণাং একঃ এক এব স্থানীয়ঃ যমু বদে
বেশয়ম্ স্বধা হবিল কণময়মুপ্যতে দীয়ত ইত্যর্থঃ । স চেন্দ্রে। স্বধা বর্ষকঃ সন্ যবং ন বধি
পকং যবং যদা চক্ৰষৎ ক্রমোদনতে কর্ষকাঃ তদ্বদন্তে । স্বধায়ং অনু স্বধা অঙ্গপাশে

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ১৯ বর্গ।] বর্ষগণ্ড্যধিক-শততমং সূক্তং।

৪৩৩

স্বীকার্য উপ্যতে। ভূমৌ যন্তেজ্ঞস্তু রক্তিরূপমন্তগ্রহমপেক্ষাপ্যত ইত্যর্থঃ। স চ বুধা বৃষ্টে-
ক্ৰীড়িতা ন ইজ্ঞো যবং ন যবমিত্যস্বক্ৰীড়ীজমপি চক্ৰবৎ। পুনঃপুনঃ কুরোতি অঙ্কুরয়তি। হবিঃ
নাধনত্ব প্রাশস্ত্যমপেক্ষ্যবব শব্দঃ প্রযুক্তঃ। এবং মহামৃত্যবেইজ্ঞে গির আবেশয়েতি ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

যন্ত বিখানি হন্তয়োঃ পঞ্চক্ষিতীনাং বহু।

স্পাশয়স্ব যো অশ্বংক্রদ্যেবানির্জহি ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যন্ত। বিখানি। হন্তয়োঃ। পঞ্চ। ক্ষিতীনাম্। বহু।

স্পাশয়স্ব। যঃ। অশ্বংক্রক্। দিব্যাহত্ব। অশনিঃ। জহি ॥ ৩ ॥

যন্তেজ্ঞস্তু হন্তয়োঃ পঞ্চক্ষিতীনাং ক্ষিয়ন্তি নিবসন্তি গচ্ছন্তি বা ক্ষিতয়োমহুয়াঃ পঞ্চনাং
মহুয়াণাং প্রীগয়িতু নি বিখানি সর্বাণি বহু বহুনি শনানি ধৃতানি ভবন্তি। দেবা মহুয়াঃ
পিতরঃ পশবঃ পক্ষিণশ্চৈতি পঞ্চজনাঃ চত্বারোবর্ণানিষাদ পঞ্চমাঃ পঞ্চজনা ইত্যাজ্ঞে।
হে তাদৃশেজ! ত্বং স্পাশয়স্ব বাশয়স্ব যোহশ্বংক্রক্ অশ্বভাং দ্রুহতিতং কেনপ্রকারেণেতি স
উচ্যতে। দিব্যা দিবিভবা অশনিরিব অশনির্জহা অদেষ্টে ন জহি ॥ (১ম—১৭৬স্ব—৩৫)।

অথ চতুর্থী—

অশ্বহন্তং সমং জহি দূগাশং যোনতে নয়ঃ।

অশ্বভ্যমস্য বেদনং দন্ধি সুরিচ্চিদোহতে ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অশ্বহন্তম্। সমম্। জহি। দূঃশনশম্। যঃ। ন। তে। নয়ঃ।

অশ্বভ্যম্। অশ্ব। বেদনম্। দন্ধি। সুরিঃ। চিৎ। ওহতে ॥ ৪ ॥

হে ইন্দ্র ! অমৃতস্বং সোম্যভিববমকুর্বাণং স্বাময়জন্তুমিত্যর্থঃ । দুগাশং হুঃধেনঃ
নাশগীং সমং অয়ং সর্কীমুদাতঃ সর্কীশকপথ্যায়ঃ । অয়ষ্ট্ৰীন্ সর্কীন্ যযা সমং একোত্থোগেন
অবিশেষেণ বাজহি তেন কিমপরাক্রমিত্যত আহ । যন্তে তব ময়ঃ ময়ঃ ইতি সূখনাম তব
সুখহেতুর্ন ভবতি । যো হোমেন স্তুত্যা বান গ্রীণাতি তং জহি কিঞ্চাত বেদনং ধনমমৃত্যু-
দদ্ধি দেহি । দদ দানে ইত্যাম্বাত্যয়েন পরশৈশ্বর্যদম্ ছান্দসঃ শপো লুক । সুরিশ্চিদোহজ্ঞে
চিদেবার্ধে সুরি স্তব স্তোতৈব ওহতে বহতি প্রাপ্নোতি ধনম্ ॥ (১ম—১৭৬ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

আবো যন্ত দ্বিবর্হসোর্কেষু সানুযগসং ।

আজোবিন্দ্রশ্চেন্দ্রা প্রাবো বাজেযু বাজিনম্ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

আবঃ । যন্ত । দ্বিবর্হসঃ । অর্কেষু । সানুযগ্ । অসং ।

আজো । ইন্দ্রশ্চ । ইন্দ্রো ইতি । প্রা । আবঃ । বাজেযু । বাজিনম্ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র ! সোম তব যন্ত দ্বিবর্হসঃ স্তোত্রহনীরূপদ্বিবিধপরিবৃতকর্ষণতো যজমানক
অর্কেষু মন্ত্রেষু সান্ত্বক্ সান্ত্বকঃ সাত্যামস্তুতঃ । তমাসঃ তং যজমানং রক্ষসি তর্পাসি বা
যযা কর্মণি যজীয়ং যযোঃ স্থানায়োঃ পবিত্রতং যমিত্বং । হে ইন্দ্রো ! ময়ঃ অর্কেষু সান্ত্বক
অসংভবেঃ তদা আবঃ অরক্ষঃ অতর্পয়ো বা তষ্ট্রদেবশ্চ আজো সংগ্রামে । হে সোম !
বাজিনং তথাল্লগন্তং তমীজং বাজেযু বলেষু অয়েষু বা নিমিত্তভূতেষু প্রাবঃ প্রাকর্ষণ-
রক্ষয়ঃ । পানসময়ে তর্পয়িত্বা সংগ্রাম সময়ে বলবর্দ্ধনেন জয়প্রাপ্ত শত্রুধন তর্পণেন বা
অরক্ষ ইত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৭৬ম—৫ম) ॥

অথ ষষ্ঠী—

যথা পূর্বেভ্যো জরিতৃত্য ইন্দ্র ময় ইবাপো ন তৃষ্যতে বভূধ ।

ভামনুত্বা নিবিদং জোহবীমি বিজ্যামেযং বৃজনং জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ২০ বর্গ।] সপ্তসপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং।

৪০৫

—• অথ পদপাঠঃ —

যথা। পূর্বেভ্যঃ। অরিত্বভ্যঃ। ইন্দ্রে। ময়ঃইব। আপঃ। ন। ত্বয়্যতে। বভূব।

ভাম্। অন্ন। স্বা। নিহবিদম্। জোহবীমি। বিজ্জাম্।

ইবম্। বজনম্। জীরহদাহুম্ ॥ ৬ ॥

যথা পূর্বেভ্য ইতি বর্ণী ব্যাখ্যাতা ॥ ৬ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে একোনবিংশো বর্গঃ ॥ ১৯ ॥

সপ্তসপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং।

আচর্ষণি প্রা ইতি পঞ্চচং ত্রয়োদশং সূক্তং আগন্তামৈন্দ্রং ত্রৈহৃতং আচর্ষণি প্রা-
কৃতাত্মকমণিকা। হোত্রকশস্ত্রেণু স্তোমবৃদ্ধা বস্ত বিশেষবিনিয়োগঃ ইন্দ্রাণি। ত্রৈহৃতাত্ম মক-
দাতাবপেরন্থিতি স্মৃতিত্বাৎ ॥

তত্র প্রথমঃ—

আচর্ষণিপ্রা। বৃষভো। জনানাং। রাজা। কৃষ্টীনাং। পুরুহুত ইন্দ্রেঃ।

স্ততঃ। অবশ্বমবগোপ। মদ্রিগুত্বা। হরী। বৃষণায়াহর্বাঙ্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

যা। চর্ষণিপ্রাঃ। বৃষভঃ। জনানাম্। রাজা। কৃষ্টীনাম্। পুরুহুতঃ। ইন্দ্রেঃ।

স্ততঃ। অবশ্বন্। অবগা। উপ। মদ্রিক্। যুক্তা। হরী ইতি।

বৃষণা। অ। যাহি। অর্বাঙ্ ॥ ১ ॥

অসমিত্রঃ চর্ষণিপ্রাঃ চর্ষণয়ো মনুষ্যাঃ। তেষাং ধনাদিনা গ্ৰীণয়তা জনানাং লর্কেবাং বৃষভঃ
যানাং বর্ষিতা। তথা কৃষ্টীনাং মনুষ্যান্যনৈতৎ মনুষ্যাণাং রাজা। যামী পুরুহুতঃ বহুভিরাহুত ইদৃশ

ইন্দ্রোদানা জানাঙ্গাচ্ছত্ব বা উত্তরাঙ্গিঃ পরোক্ষ বাদঃ । হে ইন্দ্র ! স্ততোহস্মাতিঃ অবত
হবিলক্ষণামিচ্ছন অবস। অস্মদ্রক্ষণেন তর্পণেন বা যুক্তঃ পন মজ্জিক মদভিমুখ-মঞ্চন বৃষ।
বর্ষকৌ যুবানৌ হরী অশৌ যুক্তা রথে যোজয়িত্ব অর্কবাঙ্ অস্মদভিমুখ-মারাহি আগচ্ছ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যে তে বৃষণে বৃষভাস ইন্দ্র ব্রহ্মযুদ্ধে বৃষরথাসো অত্যাঃ ।
তাঁ আতিষ্ঠ তেভিরা যাহব্যাঙ্ হবামহে ত্বা স্তত ইন্দ্র সোমে ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

যে । তে । বৃষণঃ । বৃষভাসঃ । ইন্দ্র । ব্রহ্মযুদ্ধঃ । বৃষরথাসঃ । অত্যাঃ ।

তান্ । আ । তিষ্ঠ । তেভিঃ । আ । যাহি । অব্যাঙ্ । হবামহে ।

ত্বা । স্ততে । ইন্দ্র । সোমে ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্র ! তে তব সঙ্কিনো বৃষণে বর্ষকা যুবানঃ বর্ষণবন্তো বা বৃষভাসঃ শ্রেষ্ঠাঃ ব্রহ্মযুদ্ধঃ
পরিবৃঢ়েন মস্ত্রেণ যুক্তাযানাঃ বৃষরথাসঃ বর্ষণ রথবন্তঃ তত্র নিযুক্তা ইত্যর্থঃ । ঈদৃশাঃ অত্যাঃ
অশ্বাঃ যে সন্তি তানতিষ্ঠ আশ্রয় আরোহ । তেভিস্ত্বঃ অর্কবাঙ্ অস্মদভি মুখমারাহি আগচ্ছ ।
বয়ং চ হে ইন্দ্র ! সোমে স্ততে সতি ত্বা ত্বাং হবামহে আহবয়ামঃ ॥ (১ম—১৭৭শ্ল—২৪) ॥

অথ তৃতীয়া—

আতিষ্ঠ রথং বৃষণং বৃষাতে স্ততঃ সোমঃ পরিষিক্তা মধুনি ।
যুক্তা বৃষভ্যাং বৃষভক্ষিতীনাং হরিভ্যাং যাহি প্রবতোপ মজ্জিক ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

আ । তিষ্ঠ । রথম্ । বৃষণম্ । বৃষা । তে । স্ততঃ । সোমঃ । পরিষিক্তা । মধুনি ।

যুক্তা । বৃষভ্যাম্ । বৃষভ । ক্ষিতীনাম্ । হরিভ্যাম্ । যাহি । প্রবতা । উপ । মজ্জিক ॥ ৩ ॥

হে ইন্দ্র! অং রথমতিষ্ঠ আশ্রয়। যজ্ঞগমনার্থং। কীদৃশং রথং? বুধগং বর্ষকং কামানং।
 বর্ষমিতি চেচ্চ্যতে—তে বর্ষকং বুধা বর্ষকঃ। সোমঃ স্তোত্রভিষুত তথা মধুনি মধুরানি
 দক্ষীরাদীনি পরিষিক্তা পরিতঃ সিক্তানি লম্পাদিতানি। যদ্বা মধুনি মধুরাঃ সোমরসাঃ
 সৈব পুরিতাঃ আগমনপ্রকার উচ্যতে। হে বুধত বর্ষকেজ্জ! বুধত্যাং বর্ষকাত্যাং
 রত্যাং যুক্ত্য। রথং যোজয়িত্বা ক্ষিতীনং কশ্মলু নিবসতাং যজ্ঞমানানাং অস্মাকং অনুগ্রহায়।
 তীনং বুধভেতি বা যোজ্যাং। প্রবতা ষেগবতা রথেন মদ্রিক্ মদন্তিমুখমক্ণ
 তিমুপোনোপয়াহি ॥ (১ম—১৭৭শ্—৩খ) ॥

অয়ং যজ্ঞ ইত্যেবা চতুর্থী। অহর্গণেষু মধ্যম্বহসসু হরিয়োজনগ্রহন্ত যাজ্ঞা অগ্নিষ্টো-
 তাহগ্নিষ্টোম ইতি গণ্ডে স্ত্রিতম্—অয়ং যজ্ঞো-দেবযা অয়ংমিয়েধ ইতীতরেমিতি।

অথ চতুর্থী—

অয়ং যজ্ঞো দেবযা অয়ং মিয়েধ ইমা ব্রহ্মাণ্যায়মিন্দ্রসোমঃ।

স্তীর্ণং বহিরাভু শক্র প্রযাহি পিবা নিমন্ত বিমুচা হরী ইহ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

য়ম্। যজ্ঞঃ। দেবযাঃ। অয়ম্। মিয়েধঃ। ইমা। ব্রহ্মাণি। অয়ম্। ইন্দ্র। সোমঃ।

স্তীর্ণম্। বহিঃ। আ। তু। শক্র। প্র। যাহি। পিব। নিমন্ত।

বি। মুচ। হরী ইতি। ইহ ॥ ৪ ॥

হে ইন্দ্র! অয়ং যজ্ঞো দেবযাঃ দেবানগচ্ছন্নবতি তপায়ং যজ্ঞো মিয়েধঃ। মেধঃ পশুঃ
 ঔর্যমেধ ইতিহিষ্কতেঃ। ইমা ইমানি ব্রহ্মাণি মন্তাঃ। অয়ং স্তোত্রঃ সোমঃ স্তীর্ণং
 হিঃ আসনায়াকৃত্য দর্ভাঃ। এতে পদার্থাঙ্কুচিভা এবং লম্পাদিতাঃ। হে শক্র শক্রেজ্জ!
 পুনঃ কিমিত্যুক্তে আপ্রযাহি প্রকর্ষণ শীঘ্রমাগচ্ছ। আগত্য চ নিমন্ত বহিষ্যপবিশ্ব পিব
 পামং তদর্ধং ইহান্নি দেবযজ্ঞেনে হরী অশ্বৌ বিমুচ বিযোজয়। ছান্দসো মুমতাবঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

ও স্তুত্ব ইন্দ্র যাহুর্বাপ ব্রহ্মাণি মানন্ত কারোঃ।

বিজ্ঞান বস্তোরবলা গুণন্তো বিজ্ঞানমেধং বজ্রনং জীরদামুন্ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ও ইতি । স্তব্ধতঃ । ইন্দ্র । যাহি । অর্বাঙ্ । উপ । ব্রহ্মাণিঃ । মাত্ত্ব । কারোঃ
বিভাম । বন্তোঃ । অবসা । গৃণন্তঃ । বিভাম । ইষম । ব্রজনম্ । জীরদাহম্ ॥ ৫১ ॥

হে ইন্দ্র । স্তব্ধতঃ । অস্মাভিঃ সম্যক্ স্তবতঃ সন্ অর্বাঙ্ অস্মদভিমুখায়াহি আগচ্ছৈ
মাবিলম্বয় । কিমুদ্দিষ্টা ? মাত্ত্ব মাননীয়স্ত কারোঃ স্তোভুঃ হোভুঃ কর্তুঃ যজমানস্তঃ
ব্রহ্মাণি মদ্বান উপ উপলক্ষ্য গৃণন্তঃ স্তবন্তঃ অভিমতং শব্দয়ন্তো বা বয়ং অবসা ব্রহ্মণে
রক্ষিতাঃ সন্তো বস্তো র্কন্তং স্তব্ধেন সংস্থাতুং অহনিবা লর্কেষ্বহস্যম্ অস্মাদিকং বিভাম লভেমহি
বিজ্ঞামেত্যাদি ব্যাখ্যাতম্ ॥ (১ম—১৭৮ম—৫৫) ॥

ইতি বিতীয়স্ত ঠতুর্থে বিংশোবর্গঃ ॥ ২০ ॥

অষ্টমস্ত্যাদিক-শততমং সূক্তং ।

—•••—

যক্সন্তেতি পঞ্চর্চং চতুর্দশং সূক্তং । আগস্ত্যমৈত্র্যং ত্রৈষ্টুভং যক্সন্তেতানুক্রমণিকা । বিশেষ
বিনিয়োগঃ পূর্ববৎ ।

তত্র প্রথম—

যক্সন্তাত ইন্দ্র প্রস্তুিরস্তি যয়া বভূথ জরিতভ্য উতী ।

মানঃ কামং মহয়ন্তমা ধমিষা তে অশ্রাং পর্যাপ আয়োঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যৎ । হ । ত্রা । তে । ইন্দ্র । প্রস্তুিঃ । অস্তি । যয়া । বভূথ । জরিতভ্যঃ । উতী

মা । নঃ । কামম্ । মহয়ন্তম্ । অ । ধম্ । বিষা । তে । অশ্রাম্ ।

পরি । আপঃ । আয়োঃ ॥ ১ ॥

হে ইন্দ্র । যৎ যা ত্রা মা হ প্রসিদ্ধাপ্রস্তুিঃ লক্সত্র প্রয়মাণাসমুচ্চি স্তে তবান্তি ।
জরিতভ্যঃ স্তোভভ্যঃ উতী উতী রক্ষণায় বভূথ লবধোত্তবসি, নোমাকং মহয়ন্তং
মহন্তঃ কুর্য্যণং কামং অতীষ্টে মা আধক্ মাধাকীঃ তে ত্বং লবধীনি বিধা লবধীনি

৬ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ২১ বর্গ।] অষ্টমপুত্র্যধিক-শততমং সূত্রং।

৪০৯

জাতানি আপঃ আপ্তব্যানি। যদ্বা বিখ্যাস্তা সর্বা আপঃ আপ্তাশ্চেষ্টীঃ সমুদ্রীঃ আয়োগ্যমুদ্রাশ্চোচিতাঃ
পৰ্য্যাপ্তাঃ পরিতোব্যাপ্তয়াম্ ॥ (১ম—১৭৮সূ—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

ন বা রাজেন্দ্র আ দভমো বা সু স্বসারো কৃণবন্ত যোনৌ।

আপশ্চিদন্যৈ সুতুকা অবেষন্গমম ইন্দ্রঃ সখ্যা বয়শ্চ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ন। বা। রাজা। ইন্দ্রঃ। আ। দভং। নঃ। যা। সু। স্বসারো। কৃণবন্ত। যোনৌ।

আপঃ। চিং। অশ্মৈ। সুতুকাঃ। অবেষন্। গমং। নঃ। ইন্দ্রঃ। সখ্যা। বয়ঃ। চ ॥ ২ ॥

অয়ং রাজা রাজমান ঈশরো বা ইন্দ্রঃ নোহস্মদীয়ানি কৰ্ম্মাণি নাদভং সৰ্ব্বতো ন হিংস্তাৎ।
সপূরণঃ। কানীতি উচ্যতে। যা যানি কৰ্ম্মাণি বৃষ্টাদিকপাণি স্বসারো পরস্পরং স্বসভূতে স্বয়ং
সরণভূতে অহো রাজে। সুপূরণঃ। যোনৌ স্বকীয়ে স্থানে কৃণবন্ত। দিবচন স্থানে বহু-
বচনং। কুরুতঃ। কুবি হিংসাকরণয়োশ্চ দিগ্বিকৃৎসোরচেতুপ্রত্যয়ঃ। বহুল গ্রহণাচ্ছপ্।
তানীশ্রোহপ্যনুজ্ঞানাক্তিার্থঃ। স্বসভূতাবধ্বর্ষ্যযজ্ঞমানৌ বা কুরুতঃ। যদ্বা স্বসারোজুলয়ো
যোনৌ কলোৎপাদন স্থানে যজ্ঞে যানি কৃতবতাস্তানীতি যোজ্যং। কিঞ্চ অস্মা ইন্দ্রায় সুতুকাঃ
শোভন বল হেতুন্যাপঃ অপ্ কার্য্যাণি হবীংবি অবেষন্ ব্যাপ্তু বন্তি। নোহস্মভ্যমিন্দ্রঃ সখ্যা
পথ্যানি বয়শ্চ প্রভৃতমন্নং চ গমং গময়তু ॥ (১ম—১৭৮সূ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

জ্ঞেতা নৃভিঃ পৃথু শূরঃ শ্রোতা হবঃ নাধমানস্ত কারোঃ।

প্রভত। রথং দান্তম উপাক উত্তম্ভা গিরো যদি চ স্ননা ভূৎ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জ্ঞেতা। নৃভিঃ। ইন্দ্রঃ। পৃথুশূরঃ। শ্রোতা। হবঃ। নাধমানস্ত। কারোঃ।

প্রভত।। রথং। দান্তমঃ। উপাকৈ। উত্তমস্তা। গিরঃ। যদি। চ। স্ননা। ভূৎ ॥ ৩ ॥

অথৈদ—২য় অষ্টক—১৭৮-৭১-৮০-১০

অম্মমিল্লঃ শূরো বিক্রান্তঃ সন্ নুত্তিঃ সৎগ্রামেনেতৃভির্গুৰুভিঃ সহিতঃ সন্ পৃথুঃ সৎগ্রামে
 জেতা জয়শীলঃ শক্রগাং তথা নাথমানস্ত তদমুগ্রহং যাচমানস্ত কারোঃ ত্তোতুঃ হবমাহ্বানং
 শ্রোতা ভবতি । কিঞ্চ যদিচ যদাচ জ্ঞানী আত্মনা অস্ত প্রেরিতঃ এবং গিরঃ স্তিত্বগুণানি
 যচাংসি স্তোতুন্ বা উচ্ছস্তা উচ্ছুরিতা ভূং ভবেৎ । তদা দান্তবো হবির্দত্তবতো যজ্ঞমানস্ত উপাকৈ
 সমীপ নাটমতং সমীপ এব যাগদেশে রথং প্রভর্তা সম্যক্ প্রভরণ ভবতি । জেতেত্যান্মি
 ত্তমস্তেষু নলোকাবাসেত্যাদিনা কৰ্ম্মণি বধীপ্রতিবেধঃ । যদা স্ততিং শ্রোতুমিচ্ছতি তদা স্বয়মেব
 শীত্ৰং রথং ধাবয়িত্বা যাগং প্রাপ্নোতীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৭৮সূ—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

এবা নুত্তিরিস্তঃ স্ত্রবস্তা প্রথাদঃ পৃক্ষো অভি মিত্রিণো ভূং ।

সমর্থ্য ইষ স্তবতে বিবাচি সত্রাকরো যজ্ঞমানস্ত শংস ॥ ৪ ॥

—১ অথ পদপাঠঃ—

এব। নুত্তিঃ। ইস্তঃ। স্ত্রবস্তা। প্রথাদঃ। পৃক্ষো। অভি। মিত্রিণঃ। ভূং।

সমর্থ্যে। ইষঃ। স্তবতে। বিবাচি। সত্রাকরঃ। যজ্ঞমানস্ত। শংসঃ ॥ ৪ ॥

অম্মমিল্লো নুত্তিঃ কৰ্ম্মনির্কাহকৈর্যজ্ঞমাতৈর্দত্তং পৃক্ষো হবিল কণমন্নং স্ত্রবস্তা শোভনা
 য়েচ্ছয়া অয়েচ্ছুরী প্রথাদঃ প্রেক্ষণেণ বাদিত । এব এবমেব পৃক্ষং যথা তথৈব মিত্রিণঃ সহায়-
 বতোহপি যজ্ঞমানস্ত শক্রনভিত্বং অভিভবতি । যদা নুত্তিবৃষ্টিনেতৃভির্গুৰুভিঃ সহিতোহম্মিল্লঃ
 স্ত্রবস্তা প্রথাদঃ সন্নেবমেব মিত্রিণ ঋত্বিগুণমিত্রবতো যজ্ঞমানস্তার্থে তদভিমতায় অভি ভূং ।
 অভীতানর্থকঃ ভবতি । আভিমুপোন বা ভবতি । তস্ত হবিঃ স্বীকৃত্য তদভিমতায়
 ভবতীত্যর্থঃ । অথ তথাভূতঃ সন্ বিবাচি বিবিধপরস্পরাহ্বানধ্বনিযুক্তে সমর্থ্যে সৎগ্রামে বিবিধ-
 স্তোত্রশস্ত্রধ্বনিযুক্তে সমর্থ্যে মতৃযুক্তে যজ্ঞে বা তন্নিমিত্তং যজ্ঞমানস্ত শংসঃ শংসকঃ সন্
 সত্রাকরঃ ফলানাং সত্যকার্য্য যমিস্ত ইষো হবিল কণমন্নং স্তবতে স্তোতি ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

সয়া বয়ং মঘবমিস্ত শক্রনভিষ্ঠাম মহতো। সন্তমানান্ ।

সং ত্রাতা তমু নো বধে ভূধিত্তা মেঘঃ বজ্রনং জীরদামু ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অয়া । বয়ন্ । মষবন্ । ইক্ষ । শক্রন্ । অভি । ত্রাম । মহতঃ । মজমানান্ ।

স্বম্ । ত্রাতা । স্বম্ । উ ইতি । নঃ । বশে । হুঃ । বিজাম ।

ইসম্ । বজ্রনম্ । জীরহদাম্ ॥ ৫ ॥

হে মষবন্ ধনবল্লিঙ্গ ! অয়া মহারেন বয়ং যজমানাঃ মহতো মজমানান্ অতিবলান-
বদ্যান্ মজমানান্ শক্রনাভিষ্ঠাম অভিত্তবিতারো ভবেম । হে ইক্ষ ! স্ব ত্রাতা স্বমেবাস্মাকং
রক্ষকঃ । অতস্বম্ স্বমেব নোহস্মাকং বশে ধনাদিবধনায় ভূৰ্ভব । বিজামেত্যাদিগতম্ ॥ ৫ ॥

ইতি ত্রিতীয়স্ত চতুর্থে একবিংশো বর্গঃ ॥ ২১ ॥

নবমসপ্তত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—•••—

পূর্বীরহমিতিষল্গচং পঞ্চদশং সূক্তং ত্রৈলুভং উপাস্ত্যা বৃহতী । অত্র ত্রয়াণাং চান্যে
লোপামুদ্রাগন্ত্য তচ্ছিত্তৈদৃষ্টান্ত এবর্ষয়ঃ । সূক্ত প্রতিপাদ্যোহর্ষো রতিদেবতা । অত্রানুক্ৰ-
মণিকা—পূর্বীঃ ষট্ জয়াপত্যোলোপামুদ্রায়া অগন্ত্য চন্দ্রচাত্যাং রত্যর্থং লংবাদঃ
ঋতাস্তেবাসী ব্রহ্মচার্যাং ত্যে বৃহত্যাঙ্গী অপশ্রুদতি । বিশেষবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ॥

তত্র প্রথমা—

পূর্বীরহং শরদঃ শশ্রমাণা । দোষাবস্তো রুশসো জরয়ন্তীঃ ।

মিনাতি শ্রিয়ং জরিমা তনুনামপ্যনু পত্নার্ষণো জগমুঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পূর্বীঃ । অহম্ । শরদঃ । শশ্রমাণা । দোষাঃ । বস্তোঃ । উপলঃ । জরয়ন্তীঃ ।

মিনাতি । শ্রিয়ম্ । জরিমা । তনুনাম্ । অপি । উ ইতি । হুঃ ।

পত্নীঃ । বৃষণঃ । জগমুঃ ॥ ১ ॥

লোপামুদ্রাঃ আহ হে অগস্ত্য ! অহং লোপামুদ্রা পূর্বাঃ শরদঃ পুরাতনান্ অসংখ্যা-
তান্ সংবৎসরান্ দোষা রাত্রীঃ বস্তোরহানি তথা দেহং জরয়ন্তীকৃষলঃ উষঃকালান্শ্চ
দর্শিত্রাত্যন্তসংযোগে দ্বিতীয়া । অজ্ঞতনকাজপর্ধ্যান্তং বহুসংবৎসরং কাংস্মৈন বৃচ্ছশ্রবণা
শশ্রমাণা শ্রান্তা ভুবং ইদানীং তু জরিমা জরাতনূনামঙ্গানং শ্রিয়ং সৌন্দর্য্যং মিনাতি হিনন্তি
এবমপি নাক্ষত্রহাসীত্যর্থঃ । অপ্যুহু অপিঃ সংভাবনায়াং উ ইত্যবধারণে । হু ইতি বিতর্কে ।
ইদানীমপি কিং সংভাবনীয়ং ? লোকে হি পত্নীঃ স্ত্রিয়ঃ বুধণঃ সেক্তারঃ পুরুষাঃ অগম্যাঃ
গচ্ছন্ত্যুঃ সন্তোগং কুর্য়ুঃ । অতো মাং কিমিত্যবমগ্নসে ইদানীমপি বা সংভাবয়েত্যর্থঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যে চিচ্ছি পূর্ক্স ঋতসাপ আসনংসাকং দেবেভিরবদন্তানি ।

তে চিদবাস্ননহস্তমাপুঃ সমুন্ পত্নী বৃষভির্জগম্যাঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যে। চিৎ। হি। পূর্কে। ঋতসাপঃ। আসন্। সাকম্। দেবেভিঃ। অবদন্। অনানি।

তে। চিৎ। অব। অসুঃ। নহি। অন্তম্। আপুঃ। সম্। উ ইতি।

স্ত্রী। পত্নীঃ। বুধভিঃ। জগম্যাঃ ॥ ২ ॥

সাতমেবাহ—হে পতে ! অগস্ত্য যে চিচ্ছি যে পিতৃ পূর্কে পুরাতনা ঋতসাপঃ
দত্যস্তাপনিতারঃ বাপু বান্য মহর্ষয়ঃ আসন্ । তে দেবেভির্দেবৈঃ সাকং সহ ঋতানি
দত্যবাক্যাদ্রবদন্তি । যে মহন্তপো যজ্ঞং বা অন্তর্ভুক্তিঃ যে চ দেববাক্যানি
দেবস্মৃতিরূপাণি বদন্তি, তে চিৎ চিদপ্যর্থ্যে তেপি অবাস্ননঃ অবক্ষিপন্তিরেতঃ স্ত্রি
রূপস্বষ্টৌ বিমোচনে বর্জ্যে । তেন হস্তমাপুঃ নহি ব্রহ্মচর্য্যাদেবন্তং প্রাপ্নবন্ ব্রহ্ম-
চারিণোপ্যনিষিদ্ধ ঋতকালগমনমপি কুরুন্তীত্যর্থঃ । তথা পত্নীঃ পত্ন্যশ্চ তপস্তমানাঃ
বৃষভির্ভোগবর্ধকৈঃ পতিভিঃ সহ সমুদ্র জগম্যাঃ । উদ্বিতি পূরণে । সঙ্গচ্ছেরন্ অন্তঃ কথং
মাং নাক্ষতবদীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৭২স্থ—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

ন মুখা শ্রাস্তং যদবন্তি দেবা বিদ্যা ইৎস্পৃষা অভ্যাসাব।

জয়াবেদত্র শতনীথমাজিৎ যৎ সম্যক। মিথুনাবভ্যজাব ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ন মুখা শ্রাস্তম্। যৎ অবন্তি। দেবাঃ। বিদ্যাঃ। ইৎ। স্পৃষাঃ। অভি। অভ্যাব।

জয়াব। ইৎ। অভ্য। শতনীথম্। আজিম্। যৎ। সম্যক। মিথুনৌ। অভি। অভ্যাব। ৩ ॥

অগস্ত্যস্তামাহ—ভোঃ পত্নি! ইয়া ময়া চ ন মুখা শ্রাস্তং ব্যৰ্থং নৈব ত্বিন্নমাবভ্যাজং।
যৎ যস্মাৎ দেবা অবন্তি রক্ষন্তি। তপোভিঃ প্রীতাঃ আবার বিদ্যা ইৎ সর্কা অপি
স্পৃষাঃ স্পৃহমানাঃ স্নেহাঃ অভ্যাসাব অভিভো ব্যাপ্নু বাব। অত্রাস্মিন্ সংসারে শতনীথং
অপরমিতভোগপ্রাপ্তিসাধনমাজিৎ প্রাপ্তিৎ পরস্পরং জয়াব জয়লক্ষণং সুরত সংগ্রামং
বা জয়াব। যৎ যস্মাৎ সম্যক সমাক্ পরস্পরং গচ্ছন্তৌ পূজয়ন্তৌ বা মিথুনা মিথুনৌ
জীপুরুষরূপৌ সন্তৌ অভ্যজাব ইৎ চাহমপি পরস্পরমভি জয়াবেভ্যেৎ তয়োক্তং
সংভোগং সংভাবয়ামাস ॥ (১ম—১৭২২—৩৩) ॥

অথ চতুর্থী—

নদন্ত মা রুধতঃ কাম আগমিত আজাতো অমৃতঃ কুতশ্চিৎ।

লোপামুদ্রা ব্রহ্মণ নীরিণাতি ধীরমধীরা ধয়তি স্বদন্তম্ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নদন্ত। মা। রুধতঃ। কামম্। আ। আগমিতঃ। আজাতঃ। অমৃতঃ। কুতঃ। চিৎ।

লোপামুদ্রা। ব্রহ্মণম্। নি। রিণাতি। ধীরম্। অধীরা। ধয়তি। স্বদন্তম্। ৪ ॥

হে জ্যৈ ! নদন্ত নদনন্ত জপশকয়িতুঃ জপাধায়নকর্তুঃ কুধতো রেতো নিরোদ্ধুঃ ।
 ত্রক্ষচর্য্যামাহি তন্ত উভৈকশ্বণি বর্ধেী । উক্ত লক্ষণং মা মাং কাম আগন্ আগমং । নদন্ত
 মারুধতঃ কাম আগমদ্বিতি নিরুজ্জম্ । কন্ত হেভোরিতি উচ্যতে । ইতঃ স্বং লক্ষ্য
 নিমিত্তাং তথা অমৃতো বসন্তাদিকালং কুতশ্চিৎ কারণাদাজাতঃ সর্বত উৎপন্নঃ । যদ্বা
 ইত এতল্লোকজনিতাদমৃতো লোকাস্তরজনিতাদ্বা কুতশ্চিন্নিমিত্তাং কামাং কথমিতি
 উচ্যতে । ইয়ং লোপামুদ্রা বুধণং রেতসঃ প্রবর্তকং মাং নীরিণাতি নিতরাং গচ্ছতি ।
 কিঞ্চ ধীরং ধীমন্তং নিয়মানবিচালিনং স্বসন্তং মহাপ্রাণং মহাবলং অধীরা কাতরৈরা
 যোষিৎ ধয়তি উপভুঙ্ক্তাম্ ॥ (১ম—১৭২সূ—৪৭) ॥

• • •

অধানরোদম্পত্যোঃ সন্তোভাগসংলাপং শ্রুত্বা তৎ প্রায়শ্চিত্তং চিকীর্ষুরুত্তরাভ্যামাহ
 অনর্যোক্ষিনিয়োগঃ শৌনকেনোক্তঃ—ইমং হু সোমমিত্যেতে দে ঋচৌ প্রমতো জন
 সর্সান্ কামানবাপ্নোতি পাপেভ্যশ্চ প্রমুচ্যত ইতি ॥

অথ পঞ্চমী—

ইমং হু সোমমন্তিতো স্বংসু পীতমুপ ত্রবে ।

যং সীমাগশ্চক্রমাতং স্মলতু পুলুকামো হি মর্ত্য্যঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইমম্ । হু । সোমম্ । অস্তিতঃ । স্বংসু । পীতম্ । উপ । ত্রবে ।

যং । সীম্ । আগঃ । চক্রম । তৎ । হু । স্মলতু । পুলুকামঃ । হি । মর্ত্য্যঃ ॥ ৫ ॥

অস্তিতঃ সমীপে বর্তমানং পীতং পীয়মানং স্বংসু হৃদয়প্রদেশেস্থি স্থিতং ইমং সোমং
 সীম সর্বতঃ হু কিপ্রং উপক্রবে উপেত্য মনসা প্রাপ্য প্রার্থয়তে । কিং ত্রবীষি ? উচ্যতে ।
 বদাগঃ তুর্যোঃ কামপ্রলাপঃ শ্রবণবিষয়ং পাপং চক্রম কুতবস্তে । বয়ং তত্তপা-
 দাগসঃ স সোমঃ হু সন্মাক্ স্মলতু স্ময়তু । পাপজনিতদুঃখং মা করোত্বিত্যর্থঃ । মহৎপাপ-
 যজ্ঞভুজ্যমানং প্রার্থনয়া কথং লুপাতে ? ইত্যত আহ হি—বস্মাশ্মস্ত্যো মহুস্তাঃ পুলুকামো
 বহুকামাবান্ অল্পেনৈব কশ্বণা বহুকামানা কলয়তি । বস্মাদেবং তস্মাৎ পরিহরেত্যর্থঃ ।
 যদ্বা পাপমপবর্জনীয়তয়া প্রোপাত ইবেত্যাহ—পুলুকামো হি খলু মর্ত্য্যঃ কামহতঃ সন্ম-
 কামেন নিরুজ্জ এব বর্ততে । অন্ততর্যেক্রৎস্নেকো যুক্তঃ তচ্ছবশ্রবণদোষোহপি প্রোক্ষি-
 কোহিমাং প্রোতোহেনৈন সোমেন পরিহর্তব্য ইত্যর্থঃ । যদ্বায়ং যজ্ঞঃ চক্রপরাব্যাহোঃ

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ২৩ বর্গ।] অশীত্যধিক-শততমং সূক্তং।

৪১৫

মনসোহতিমানিষাচ্চ তস্ত পাপস্তাপি মনস্তেবসং ভাবিতবাৎ। অমিন্ পক্ষে বংশু পীতং
হৃদয়স্থিতমিত্যর্থঃ। শিষ্টং স্পষ্টম্ ॥ (১ম-১৭৯২-৫৭) ॥

অথ বিনিযুক্তয়োঃ মধ্যে দ্বিতীয়য়া হুক্তে বর্ত্যাজ্জৈবাস্তেবাহ—

অথ ষষ্ঠী—

অগস্ত্যঃ খনমানঃ খনিত্রৈঃ প্রজামপত্যং বলমিচ্ছমানঃ।

উর্ভো বর্ণারিষিরুগ্রঃ পুপোষ সত্যো দেবেষু আশিষো জগাম ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

অগস্ত্যঃ। খনমানঃ। খনিত্রৈঃ। প্রজাম। অপত্যম্। বলম্। ইচ্ছমানঃ।

উর্ভো। বর্ণো। ঋষিঃ। উগ্রঃ। পুপোষ। সত্যো। দেবেষু। আশিষিঃ। জগাম ॥ ৬ ॥

অয়মগস্ত্যো মদুগুরুঃ খনিত্রৈঃ ফলস্তোৎপাদনসাদনৈঃ যজ্ঞস্তোত্রাদিভিঃ খনমানঃ
ফলমভিমতমুৎপাদয়ন্ প্রজাং প্রকর্ষণ পুনঃ পুনর্জায়মানমপত্যং কুলস্তাপনসাধনং
পুত্রাদিকং বলং চেষ্টমানঃ সন্ যদা প্রজাং ভৃত্যাদিরূপাং চেষ্টন্ ঋষিঃ অতীন্দ্রিস-
জ্ঞো মহানুভাবঃ উগ্রঃ উদুগুরুঃ সংসারে সঙ্করম্প্যাপাণঃ সন্মুর্ভো বর্ণা বর্ণো বর্ণনীয়া
কারো কামঃ চ তপশ্চ পুপোষ সত্যো আশিষো দেবেষু দেবেভ্যো জগাম প্রাপ্তবান্।
যতো যৎ মহানুভাবঃ তস্মাদসন্ পাতীত্যর্থঃ ॥ (১ম-১৭৯২-৬৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্বে ঋষিংশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

ইতি প্রথমে মণ্ডলে ত্রয়োবিংশোহনুবাকঃ ॥ ২৩ ॥

অশীত্যধিক-শততমং সূক্তং।

অথ চতুর্বিংশেশেহনুবাকে দ্বাদশহুক্তানি। তত্র যুবো রজাংসীতি দশর্চং প্রথমং হুক্তং
দ্বাগস্ত্যং ত্রৈষ্টুভং। তুহাদিপরিতাবয়েদমাদিস্থক্তপঞ্চকমাশ্বিনং যুবোদিশাশ্বিনং বা ইত্যনু-
কমণিকা। এতদাদীনি তৃতীয়বর্জিতানি পঞ্চহুক্তানি প্রোক্তরনুবাকমাশ্বিনশব্দয়ো ত্রৈষ্টুভে
নসি বিনিযুক্তানি। অথশ্বিন ইতি ঋগে হুক্তিতম-যুবো রজাংসীতি পঞ্চানাং
তৃতীয়মুক্তরেদিত্তি ॥

অথ প্রথম।—

যুবো রজাংসি স্ত্রয়মানো অথ রথো যদাং পর্য্যাপংসি দীয়ং ।

হিরণ্যয়া বাং পবয়ঃ প্রযায়মধ্বঃ পিবন্তা উষসঃ সচেথে ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যুবোঃ । রজাংসি । স্ত্রয়মানঃ । অথঃ । রথঃ । যৎ । বাম্ । পরি । অর্গাংসি । দীয়ং ।

হিরণ্যয়াঃ । বাম্ । পবয়ঃ । প্রযায়ন্ । মধ্বঃ । পিবন্তো । উষসঃ । সচেথে ইতি ॥ ১ ॥

হে অশ্বিনৌ! যুবোঃ যুবয়োঃরথঃ রথবোচাৰো রজাংসি রজকান্ লোকান স্ত্রয়মাঃ শোভননিয়মাঃ লোকত্ৰয়সংকারিণ ইত্যর্থঃ । কদেত্যাহ । যৎ যদা বাং রথঃ অর্গাংসি অরণীয়ানভিমতদেশান্ পরিদীয়ং পরিগচ্ছেৎ । পরিতো গচ্ছতি বা তদেত্যর্থঃ । দীয়তিগতি-কর্ম্মা । তকতি দীয়তীতি তৎকর্ম্মস্ম পাঠাৎ । কিঞ্চ স্বদাগমনকালে যুবাং যুবয়োঃ পবয়ঃ যজ্ঞা রথেনৈব যো বা হিরণ্যঃ হিরণ্ময়াঃ প্রযায়ন পুষ্কতি অভিমতং । যদা হিরণ্ময়ানি পবয়ো মধু-পাত্ৰাণি বাং যুবাভ্যামর্ষণ যস্মাদেবং তস্মাৎ যুবাং মধ্বো মধুনো মধুসদৃশস্ত সোমরসস্ত কর্ম্মণি যজ্ঞী সোমরসং পিবন্তা বা স্বাদয়ন্তো । উষসঃ উষঃসম্বন্ধিনি কালে সচেথে যজ্ঞং সঙ্গচ্ছেবে । অতঃ ক্রমো ন বিবক্ষিতঃ । উষঃকাল এবাগত্য মধুরং সোমরসং পিবতমিত্যর্থঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যুবমত্যস্তাব নক্ষথো যদ্বিপত্তনো নর্যাস্ত প্রহজ্যোঃ ।

স্বলা যদাং বিশ্বগুর্ভী ভরাতি বাজায়েদে মধুপাবিষে চ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যুবম্ । অত্যস্ত । অব । নক্ষথঃ । যৎ । বিশ্বপত্তনঃ । নর্যাস্ত । প্রহজ্যোঃ ।

স্বলা । যৎ । বাম্ । বিশ্বগুর্ভী ইতি বিশ্বগুর্ভী । ভরাতি । বাজায় ।

জদে । মধুপো । ইষে । চ ॥ ২ ॥

হে অশ্বিনো! যুবং যুবাং যং যদা, অত্যন্তাতনশীলস্ত সততসঞ্চারিণো বিপদানঃ
বিধগমনস্ত বিচিহ্নগমনস্ত বা নর্যাস্ত মহুগ্ধাণাং হিতস্ত প্রযজ্যোঃ একর্ষণে পূজ্যস্ত।
তানি কশ্মশি যত্ন্যস্তানি। উক্তরূপং যথং অব অবস্তাং তদুদয়াং পূর্বং নক্ষত্রো ব্যাপ্পুধো
নবযজ্ঞনং গন্তং। কিঞ্চ যং যদাহে বিশ্বঙ্তী সর্বস্তুতো সর্বদোদগুণো বা বাং যুবয়োঃ
স্মা স্বস্থানীয়াঃ স্বয়ংসারিণী বোষাঃ ভরাতি পোষতে। অদাগমনায় প্রভাতং করোতি।
দাহে মধুপো মধুরস্ত সোমরসস্ত পাতারো যুবাং যজমানো বাজায় বলায় গমনায় বা
বে প্রভুতায়্য ঈষ্টে স্তোতি তদা যথং প্রাপ্পু ইত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৮০ম—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

যুবং পয় উস্রিয়ায়ামধন্তং পকমায়ামব পূর্ব্যং গোঃ।

অন্তর্ষষ্মিনো বায়তপ্‌সুহ্মারো ন শুচির্ষজ্ঞতে হবিষ্মান ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

বম্। পয়ঃ। উস্রিয়াস্। অধন্তম্। পকম্। আয়াস্। অব। পূর্ব্যম্। গোঃ।

অন্তঃ। যং। বনিনঃ। বাম্। ঋতপ্‌সুইত্যুতপ্‌সু। হ্মারঃ। ন।

শুচিঃ। যজ্ঞতে। হবিষ্মান ॥ ৩ ॥

হে অশ্বিনো! যুবং যুবাং উস্রিয়াং গোনায়েতং ভোগোৎস্রাবিণ্যং গবি পয়ঃ অধন্তং
অধারয়তং স্থাপিতবন্তো। তথা আয়াসং অপক্কায়ং পকং পরিপকং ভোগযোগ্যং গো-লব্ধি
দুগ্ধং পূর্ব্যং পূর্বভবং তত্রৈবোৎপন্নং অব অবস্তাদধারয়তং। গবিকীরমুৎপাত পুনর্ভোগায়
পৃথক্কৃতবস্তাবিত্যর্থঃ। যং যদাহে ঋতপ্‌সু! সত্যস্বরূপো যজিয় হবির্ভক্ষয়িতারো বা হে
অশ্বিনো বাং বনিনঃ উদকবতঃ উদকোপলক্ষিতহবিষ্যতো যজন্ত অন্তর্ষষ্যে হবিষ্মান প্রদেয়-
হবিষ্য তদ্বান শুচিঃ শুদ্ধো যজমানো যজ্ঞতে পূজয়তি। যুবং ভস্মাদেবমকুতং যদা যদৈবং
যজমানঃ করোতি তদেত্যর্থঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ—বনিনো বনস্বদ্বিক্‌ বৃক্সমুহস্তান্তর্ষষ্যে হ্মারো ন
চোর ইব স যথা আগরুকো বর্ততে তথা যজমানোপীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৮০ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

যুবং হ দর্শ্যং মধুমন্তমত্রয়েপো ন কোদোরগীতমেষে।

তদাং নরাবশ্বিনা পশ্বইষ্টী রথ্যেব চক্রা প্রতি যন্তি মধ্বঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

যুবম্ । হ । বর্ষম্ । মধুমন্তম্ । অত্রয়ে । অপঃ । ন । ক্ষোদঃ । অবনীতং । এব ।

তৎ । বাম্ । নরো । অশ্বিনা । পশ্বঃইষ্টিঃ । রথ্যাইব । চক্রা । প্রতি । যন্তি । মধ্বঃ ॥ ৪ ॥

অত্রোক্তিহালগাহঃ—প্রবর্গ্যেণ প্রচরন্তমত্রিং রাক্ষসান্তপ্তে বর্ষে পাতয়ন্ । ন চ তপ্যমানোহশ্বিনো তুষ্টাব । তৌ চ স্তত্যা কষ্টমনসাবরক্তামিতি । অপরেয়ো ক্ষিপ্ত-মপালয়তমিত্যাছরিতি । হে অশ্বিনো ! যুবং যুবাং মধুমন্তং পশ্নোযুতরূপাত্যাং মধুভ্যাং তদন্তং বর্ষং দীপ্তং প্রবর্গ্যং এব সৌখ্যমিচ্ছতে । অত্র যে এতন্মানে মতর্ষয়ে ক্ষোদঃ ক্ষোদাংসি ক্ষোদ্যমানানি অপো ন উদকানীব অবনীতং অবায়তং । ঔক্ষো শৈত্যম্বৎ কৃতবন্তৌ তপ্তবর্ষসকাশাদ্রক্ষিতবস্তাবিত্যর্থঃ । যদ্বা অত্রয়ে ক্ষোদঃ উদকনামৈতৎ তেন তৎস্বং শৈত্যং লক্ষ্যতে । অপঃ ক্ষোদো ন অপ ইতি বর্ষার্থে দ্বিতীয়া । উদকানং শৈত্যং যথা ভবতি তদ্বৎ । পক্ষান্তরে তু বর্ষং দীপ্তমগ্নিং মধুমন্তং কৃতাবনীতং স্বায়তমিত্যর্থঃ । তথা চ মন্ত্রান্তরং—তপ্তং বর্ষমোম্যাবস্তমলয় ইতি । তন্তস্মাৎ যস্মাদেব তস্মাৎ হে নরো নেতারো নরাকারো বা অশ্বিনা অশ্বিনো বাং যুবাভ্যাং পশ্বইষ্টিঃ । পশুরিত্যর্থেইম । অগ্নিঃ পশুরাসীদিত্যাди শ্রুতেঃ । যদ্বা পশুপ্রিয়দ্বাং পশুরিত্যুচ্যতে । তস্মায়ৈষ্টির্ভবতি । অগ্নৌ যাগঃ লক্ষ্যো বৃষদর্থং প্রবর্ত্তত ইত্যর্থঃ । যদ্বা পশুসাধ্যো যাগো যুবাভ্যাং প্রবর্ত্তত ইতি শেষঃ । অশ্বিনং ধূত্ৰললামমালভেত যো হত্ৰাক্ষণঃ সোমং পিপালেদিত্যাदिনাপ্যম্বিভ্যাং পশুর্কিহিতঃ । তথা মধ্বা মধুলদৃশাঃ সোমরসা অপি যুবাভ্যাং প্রতিযন্তি অভিগচ্ছন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—রথোব চক্রা রথসবন্ধীনি চক্রা চক্রাণীব তানি যথা প্রবণদেশমভিগচ্ছন্তি তদ্বৎ ॥ (১ম—১৮০ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

আ বাং দানায় ববৃতীয় দস্তা । গোহোহেণ তৌগ্রেয়া ন জিহ্রিঃ ।

অপঃ ক্ষোণী সচতে মাহিনা বাং জুর্গো বামক্ষুরংহসো যজ্ঞত্রা ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

আ । বাম্ । দানায় । ববৃতীয় । দস্তা । গোঃ । ওহেম । তৌগ্ৰাঃ । ন । জিহ্রিঃ ।

অপঃ । ক্ষোণী ইতি । সচতে । মাহিনা । বাম্ । জুর্গঃ । বাম্ ।

অক্ষুঃ । অংহলঃ । যজ্ঞত্রা ॥ ৫ ॥

হে ত্রয়ো! শক্রগায়ুপক্ষয়িতারাবশিনৌ বাৎ যুবয়োদানায় অশ্বদভিমতায় যুবভ্যাং বাহয়িতুং আবয়ুতীয় আবর্তয়ামি। যাগদেশং বৃত্তেবজ্জীবিত্যর্থস্তদং কেন সাধনে-
নেতি। তদুচ্যতে। গোঃ স্ততিরূপায়া বাচঃ ওহেন বহনেন সাধনেন যদ্বা আবর্তনকাল
উচ্যতে। গোর্গংত্র্যাঃউবসো বহনেন জিহ্বিঃ জীর্ণো জয়শীলো বাতৌগ্র্যো ন তুগ্রাধ্যস্ত রাজঃ
পুত্রো ভুজ্যরিব স যদ্বা শক্রাভিঃ সস্তাড্য সমুদ্রেপাতিতো যুবং পরিতোক্ত স্বোদ্ধা-
রায় স্বসমীপমানয়ত তদ্বদিত্যর্থঃ। ইয়মাখ্যায়িকা তুগ্রো হ ভুজ্যমংহসঃ পিপুথো নাসত্যা ভুজ্য-
মিত্যাদিষু প্রসিদ্ধা চ কিমাশ্চর্য্যামহমাবর্তয়ামীতি। কিন্তু অপঃ ক্কাণী অপ ইত্যন্তরিক-
নাম ক্কাণী ক্কাণীতি পৃথিবীনাম জ্বাপৃথিব্যাবপিবাং যুবয়োদ্বাহিনা মাহাশ্বোন
যুবয়োঃ প্রসাদেন সর্বোপকারিণ্যাবিত্য্যতিং সর্বপ্রদেশব্যাপিত্বং বা লচতে শেষতে
প্রত্যেকং। যদ্বা বাৎ মাহিনায়ো যজ্ঞমানো জ্বাপৃথিব্যৌ লচতে। কিন্তু হে যজ্ঞত্রায়-
ঔবো! বাৎ যুবয়োঃ প্রসাদাদয়মুখিঃ জুর্গঃ জরয়াজীর্ণজঃ সন্নংহসঃ পাপাং জরালক্ষণাং
প্রমুচ্য অক্ষুঃ চিরকালব্যাপ্তো দীর্ঘজীনী ভূয়াং। যদ্বা হে যজ্ঞত্রা! বাৎ প্রসাদাং জুর্গো
জীর্ণো যজ্ঞমানঃ অংহসো হ্রিতস্ত হস্তীরপঃ উক্তলক্ষণানি সোমরসরূপাণ্যুদকানি ক্কাণী-
ক্কাণ্যাং সপ্তম্যার্শে প্রগৃহ্য ভূম্যাং চিরকালং অক্ষুর্য্যাপ্তঃ সন্ মহিনা মাহাশ্বোন লচতে।
দ্বিতীয়ো বীমিতায়মাদার্বঃ ॥ (১ম—১৮০ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে ত্রয়োবিংশো বর্গঃ ॥ ২৩ ॥

অথ বচী —

নি যযুবেথে নিযুতঃ স্বদানু উপ স্বধাভিঃ স্বজথঃ পুরক্ষিম্ ।

প্রেষদ্বেষদ্বাতো ন সুরিরামহে দদে স্বব্রতো ন বাজম্ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নি। যৎ। যুবেথে ইতি। নিযুতঃ। স্বদানু ইতি স্বদানু। উপ।

স্বধাভিঃ। স্বজথঃ। পুরক্ষিম্।

প্রেষৎ। বেযৎ। কতঃ। ন। সুরিঃ। অ। মহে। দদে। স্বব্রতঃ। ন। বাজম্ ॥ ৬ ॥

হে স্বদানু! শোভনদানাবশিনৌ যৎ বদা নিযুতোহুদানু নিযুবেথে নিযুজ্ঞাৎ
নিরোজয়ণঃ তাভিরশ্বজ্ঞপ্তমনার সন্মুক্তো ভবণঃ। তদা স্বধাভিরন্নৈত্তৎকারণৈ রুদকৈর্কা-
য়ুজ্জিৎ বহুনাং ধাত্রীঃ পৃথিবীং উপস্বজথঃ উপস্বজাং কুরুতঃ। এবং নতি সুরিঃ স্তোভারো

যজমানো বাতোন বায়ুরিব তবৎ কিপ্রং যুবাং প্রেবৎ তর্পরতু বেবৎ ব্যাপ্তোতু কামরতাং
বা । প্রীণাতের্কেতেচ লেট্রিপে অনন্তরং সূত্রতো ন অতি প্রশস্তকৃত্যাদিকর্মবানি
বাজমসং মহে মহত্বায় অয়ং যজমান আদদে আদত্তে স্বীকরোতি । আভোদোনাস্তাবিহবণে ।
ইত্যাম্মনেপদং । লোপন্ত আম্মনেপদেদ্বিতি ত-লোপঃ । যদা ছান্দসে লিট্রিপং স্বীকৃত্য য-
মহত্বায় যুবাংমেবতর্পরতিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৮০ম—৩৭) ॥

অথ সপ্তমী—

বয়ং চিচ্চি বাং জরিতারঃ সত্যা বিপত্তামহে বি পণিহিতাবান্ ।

অধা চিচ্চি অশ্বিনাবনিন্দ্যা পাথো হি অা ব্রষণাবস্তিদেবম্ ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

বয়ম্ চিৎ হি বাস্ জরিতারঃ সত্যাঃ বিপত্তামহে বি পণিঃ হিতাবান্ ।

অধা চিৎ হি অা অশ্বিনো অনিন্দ্যা পাথঃ হি অা

ব্রষণো অস্তিদেবম্ ॥ ৭ ॥

বয়ং চিচ্চি বয়মপি জরিতারঃ তব স্তোতারঃ সত্যাঃ সত্যফলাঃ সন্তো বিপত্তামহে
বিবিধং স্তমঃ । পণিঃ পণাধারো দ্রোণকলশো বিহিতবান্ স্থাপিতরসবানসীৎ ।
যদা পণিকৃণিক্লুক্কঃ অয়ষ্টাহিতবান্ নিয়ত মনো ধনাচোপায়ষ্টা বি বিযুক্ত্যভাৎ । উপর্গ
ক্ষতেষোপাক্রিয়াধ্যাতারঃ । অদ অপিচ চিচ্চি অা এতেত্রেয়ঃ পুরণাঃ । হে অশ্বিনো!
অনিন্দ্যা প্রশস্তনামৈতৎ । হে প্রশস্তো ব্রষণো ! হে কামানাং বহিতারো । যুবাং অস্তি
দেবং দেবানামস্তিকে পাথঃ সোমং পিবথঃ । যদা অস্তিকে বর্তমানং দেবান্ প্রাপুমানং
সোমমিতি যোজ্যম্ ॥ (১ম—১৮০—৭৭) ॥

অথাষ্টমী—

যুবাং চিচ্চিঅশ্বিনাবনু দ্যাবিক্রতস্ত প্রস্রবণস্ত সাতো ।

অগন্তো নরাং নৃষু প্রশস্তঃ কারাধুনৌব চিতয়ং সহস্রৈঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

যুবাম্ । চিৎ । হি । অ । অশিনৌ । অহু । দুান্ । বিহকুদ্রস্ত । প্রহস্রবণস্ত । নাতৌ ।

অগন্ত্যঃ । নরাম্ । নুষু । প্রহসন্তঃ । কারাদুণী ইব । চিতয়ৎ । লহস্রৈঃ ॥ ৮ ॥

চিক্ষিষ্যেতি ত্রয়ঃ পূরণাঃ । হে অশিনৌ ! যুবাং অহুদুান্ প্রতিদিনং বিরুদ্ধস্ত বিশি-
ষ্টোৎকৃষ্টপদ্ব্যবহণস্ত বিবিশরোক্রয়মাণদ্রব্যবহতো বা প্রহস্রবণস্ত রুদ্রাদকসংস্ত্যায়স্ত না তৌ
নাতৌ নিমিত্তভূতে সতি অগন্ত্য এতন্নায়া মহবিঃ নরাং নেতৃণাং কর্মনির্বাহকানাং
মহুয়াণাং নুষু যেষু ভাদৃশী মহুয়াঃ সত্তি তেষু প্রহসন্তঃ প্রহসন্তরোহয়ং লহস্রৈঃ অপরিমিতৈঃ
স্তোত্রৈঃ চিতয়ৎ চেতয়তি স্তত্যা প্রবোধয়তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—কারাদুণীব কারাশকুস্ত
ধনয়িতা উৎপাদয়িতা শঙ্খাদিঃ স ইব যদৈতদপ্যাগস্ত্য বি বিশেষণং কারঃ শকয়িতা
হোত্রাদিঃ তস্ত ধুনিঃ কম্পয়িতা প্রেরকইব । ইবেতি লংপ্রত্যয়র্থে । অন্ত্যপমার্থস্ত লংপ্রত্যয়র্থে
প্রয়োগ ইতি নিরুক্তম্ ॥ (১ম—১৮০ম্—৮ম) ॥

অথ নবমী—

প্র যদ্বহেথে মহিনা রথস্ত প্র স্পন্দ্রা যাথো মনুষ্যো ন হোতা ।

যত্তং সুরিভ্য উত বা স্বধ্যং নাসত্য্য রয়িষাচঃ শ্রাম ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

প্রা যৎ । বহেথে ইতি । মহিনা । রথস্ত । প্রা । স্পন্দ্রা । যাথঃ । মনুষ্যঃ । ন । হোতা ।

যত্তম্ । সুরিভ্যঃ । উত । বা । স্বহাধ্যম্ । নাসত্য্য । রয়িষাচঃ । শ্রাম ॥ ৯ ॥

হে অশিনৌ ! যুবাং রথস্ত গমনসাধনস্ত মহিনা মহেন্নেব যৎ যথ্যং প্রবহেথে ধারয়েথে ।
যজ্ঞং যদা রথস্ত স্বর্গগমনসাধনস্ত যাগস্ত ধুরং বহতঃ । তথা হে স্পন্দ্রা । স্পন্দনশীলৌ যুবাং
যাথো গচ্ছথঃ । স্বস্থানং যজ্ঞারম্ভে আগচ্ছথঃ । যজ্ঞসমাপ্তৌ পুনর্গচ্ছথঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—মনুষ্যো
হোতা ন মনুষ্যস্ত যজ্ঞমানস্ত হোতা যথা যজ্ঞপ্রারম্ভে আগচ্ছন্তি কর্মণ্যাপরম্ভে পুনর্নিগচ্ছন্তি
তৎ । আগমন সময়ে সুরিভ্যঃ স্তোত্রভ্যঃ যত্তং ধারয়তং ফলং উত বা স্বধ্যং শোভনাখলমুহং
যত্তং নাসত্য্য লংসু ভবৌ সত্যৌ ন সত্যৌ অসত্যৌ ন অসত্যৌ নাসত্যৌ হে ভাদৃশৌ
যদ্বহেথো রয়িষাচো ধনলমবান্নিঃ শ্রাম ভবেম ॥ (১ম—১৮০ম্—৯ম) ॥

অথ দশমী— ৬

তং বাং রথং বয়মগ্ভা হ্বেম স্তোমৈরশ্বিনা স্ববিতায় নবাম্ ।

অরিষ্টনেমিঃ পরি জামিয়ানং বিভ্রাম্বেমং বৃজনং জীরদাতুম্ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তম্ । বাম্ । রথম্ । বয়ম্ । অগ্ভা । হ্বেম । স্তোমৈঃ । অশ্বিনা । স্ববিতায় । নবাম্ ।

অরিষ্টনেমিঃ । পরি । জাম্ । ইয়ানম্ । বিভ্রাম্ । ইষম্ । বৃজনম্ । জীরদাতুম্ ॥ ১০ ॥

হে অশ্বিনা অশ্বিনৌ ! বাং যুবয়োঃ সম্বন্ধিনং তং শীঘ্রগমনেন স্তুত্যাং রথং বয়মগ্ভা
অগ্ভান্নি স্তুতোহহনি হ্বেম আহ্বয়েম । কেন সাধনেনেতি উচ্যতে । স্তোমৈঃ স্তোত্রৈঃ ।
কিমর্থং ? স্ববিতায় স্তুত্বং প্রাপ্তয়ে । কীদৃশং ? নবাং স্তুত্যাং নূতনং বা তথা অরিষ্টনেমিঃ
অহিংসিত চক্রবলয়ং ত্বাং পরীযানং ত্বালোকস্ত পরিতো গচ্ছন্তং বিভ্রামেতাঙ্গিগতম্ ॥ ১০ ॥

ইতি ত্রিভীষন্ত চতুর্থে চতুর্কিংশো বর্গ ॥ ২৪ ॥

একাদশীত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—•ঃঃঃঃঃ—

কহু প্রোষ্ঠাবিতি নবর্কঃ ত্রিভীষন্তঃ সূক্তং আগস্ত্যং ত্রৈষ্টুমাস্মিনং । কহুনবেতাসুক্রাণ্ডঃ ।
প্রোষ্ঠরসুবা কামিনশত্রয়োর্কিনিয়োগঃ । পূর্ব সূক্ত এবোক্তঃ ॥

তত্র প্রথম—

কহু প্রোষ্ঠাবিষাং রয়ীনামধ্ব্যস্তা যজুন্নিনীথো অপাম্ ।

অয়ং বাং যজ্ঞো অকৃত প্রশস্তিঃ বহুধিতী অবিতারা জনানাম্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কং। উ ইতি। প্রেষ্ঠো। ইবাম্। রয়ীগাম্। অধ্বৰ্য্যস্তা। যৎ। উৎহনিণীধঃ। অপাম্।

অয়ম্। বাম্। যজ্ঞঃ। অকৃত। প্রহস্তিম্। বসুধিতী ইতি

বসুধিতী। অবিতারা। জনানাম্ ॥ ১ ॥

হে অশ্বিনো! প্রেষ্ঠো প্রিয়তমো বাৎ যুবাৎ কতকদা ইবাৎ। ইত্যন্তে ইতি ইবাৎ
তেবাৎ। ইচ্ছমাণানামন্নানং রয়ীগাম্। কক্ষণি য়েষ্ঠো। অন্নানি ধনানি চ উন্নিনীধঃ উৎকং
প্রাপযথঃ। অধ্বৰ্য্যস্তা অধ্বরং পারস্বিভুমিচ্ছন্তো যুবাৎ অপাং বহুদাকানাং বহুদাকানি
চোন্নিনীধঃ উৎকৃষ্টং অধঃপ্রাপযথ ইতি। যৎ তৎ কদাকন্মাদেবমুচ্যত ইতি উচ্যতে। অয়ং
যজ্ঞোহশ্বাভিরহুজীয়মানো বাৎ যুবয়োরেব প্রশান্তিং প্রশংসাং স্তুতিমকৃত্য কৰোতি। যজ্ঞে
শংসনীয়ানি শস্ত্রাণি যুগামেব প্রশংসন্তীত্যর্থঃ। যন্মাদেবং তন্মাত্ হে বসুধিতী বসুনো ধনস্ত
ধাতরো বস্তব্যাকন্মণৌ তথা হে জনানামবিতারাবুক্তলক্ষণৌ যুবাৎ কদান্নানং ধনানং চ
ধাতরো ভবথ ইতি ॥ (১ম-১৮১স্থ-১ধ) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

আ বামশ্বাসঃ শুচয়ঃ পয়স্পাবাতরংহসো দিব্যাসো অত্যাঃ।

মনোজুবো বৃষণো বীতপৃষ্ঠা এহ স্বরাজো অশ্বিনা বহস্ত ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ। বাম্। অশ্বাসঃ। শুচয়ঃ। পয়ঃপাঃ। বাতরংহসঃ। দিব্যাসঃ। অত্যাঃ।

মনঃজুবঃ। বৃষণঃ। বীতপৃষ্ঠাঃ। আ। ইহ। স্বরাজঃ। অশ্বিনা। বহস্ত ॥ ২ ॥

অশ্বিনা অশ্বিনৌ শৌভনাশ্বযুক্তৌ বাৎ যুবাৎ অশ্বাসঃ যুগদীয়া ইহাশ্বিন্ যজ্ঞে আবহস্ত
প্রাপয়ন্ত। অবশিষ্টাভ্যশ্ব বিশেষণানি কীদৃশান্তে শুচয়ঃ শুদ্ধা দীপ্তা বা পয়স্তাঃ বহুদাকস্ত
পাতারঃ বাতরংহসঃ বায়ুবেগাঃ দিব্যাঃ দিবিভবাঃ অত্যাঃ অতনশীলাঃ মনোজুবঃ মনোজবাঃ
বৃষণো বর্ষকা যুবান ইত্যর্থঃ। বীতপৃষ্ঠাঃ কান্তপৃষ্ঠাঃ বপুয়ন্ত ইত্যর্থঃ। স্বরাজঃ স্বয়মেব
রাজমানাঃ দীপ্তাঃ বহস্ত ॥ (১ম-১৮১স্থ-২ধ) ॥

অথ তৃতীয়া—

আ বাং রথো বনির্ন প্রবহ্নানং স্বে প্রবহ্নুরঃ সুবিতায় গম্যাঃ ।

রুফঃ স্বাতারা মনসো জবীয়ানং পূর্কো যজতো দিফ্যায়ঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ । বাম্ । রথঃ । অবনিঃ । ন । প্রবহ্নান্ । স্বে প্রবহ্নুরঃ । সুবিতায় । গম্যাঃ ।

রুফঃ । স্বাতারা । মনসঃ । জবীয়ান্ । অহম্ পূর্কঃ । যজতঃ । দিফ্যায়ঃ । যঃ ॥ ৩ ॥

পূর্বমন্ত্রেণ ব্যাক্ষেপনোরাগমনমুক্তং । অনেন রথবাক্ষেনোচ্যতে । হে দিফ্যায়ঃ উল্লতস্থানার্হো স্বাতারাস্বরধামিষ্ঠানো বাং যুবয়োর্বোরথোন্তি স সুবিতায় শোভনফলায়াগম্যাঃ অস্মদ যজ্ঞমাগচ্ছতু । পুরুষব্যত্যয়ঃ । কীদৃশো রথ ইতি স বিশেষ্যতে । অবনির্ন প্রবহ্না ভূমিরিবাত্যন্তবিস্তারবান্ স্বে প্রবহ্নুরঃ বিস্তীর্ণপুরোভাগঃ রুফঃ বর্ষকস্তাশস্ত মনসোহি জবীয়ান্ মনোবেগবানিত্যর্থঃ । অহং পূর্কঃ অহঙ্কারপূর্কঃ মনস্বীবাভ্যাদার যজতো যজ্ঞা দেদুশোরথ আগচ্ছতু ॥ (১ম—১৮১ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

ইহেহ জাতা সমবাবশীতামরেপমা তস্মা ত নামহভিঃ সৈঃ ।

জিফুর্কামশ্যঃ স্মমথস্ত সুরির্দিবো অশ্যঃ স্তভগঃ পুত্র উহে ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইহেহইহ । জাতা । সম্ । অবাবশীতাম্ । অরেপমা । তস্মা । নামহভিঃ । সৈঃ ।

জিফুঃ । বাম্ । অশ্যঃ । স্মমথস্ত । সুরিঃ । দিবঃ । অশ্যঃ । স্তভগঃ । পুত্রঃ । উহে ॥ ৪ ॥

হে অশ্বিনো ! যুবাং লমবাবশীতাং লহ লম্যথা পুনঃপুনঃ স্ময়েথে কাময়েথাং বা যজ্ঞা পুরুষব্যত্যয়ঃ । কীদৃশো যুবাং ইহেহ জাতা উভাভ্যামিহ শকাভ্যাং মধ্যমোত্তমমর্তানে উচ্যেতে তয়োঃ লভুতো স্বর্গ্যচক্রমলাবিত্তি যাবৎ । স্বর্গ্যচক্রমলাবিত্ত্যেক ইজি, নিরুজম্ । অরেপমা

২-অষ্টক, ৪-অধ্যায়, ২৫ বর্গ।] একাশীত্যাদিক শততমঃ সূত্রং ।

৪২৫

অপাপৌ আধর্ষণস্ত গুরোঃ শিরশ্ছেদনাদিনা পাপলপরাহিতাবিত্তি ভাবঃ । আধর্ষণায়ান্বিনা-
দধীচেধ্যাংশিরঃ । প্রতীয়তমিত্যাदि मन्त्रवर्गात् । কেন हेतुनेति उच्यते—तथा शरीरेण
शरीरसौन्दर्येण निमित्तेन दैर्घ्यमिति: शीर्ष्याहास्याविशिष्टैः अश्विनो नास्त्यावित्यादि-
त्रिपि रमणीयशरीरवशां महिमोपेतनामवदाच्छ हेतोः संसृयेथे इत्यर्थः । यद्वा अरेपदा
तथेति योज्यात् । उक्तप्रकारेण गुरुशिरश्ছেदादपापापेन शरीरेण तादृश्यहृदयापने-
नेति यावत् । किञ्च बां युवयोरग्न्य एकोनशामश्रांतिरिक्तं पुत्रः पुत्रः स्थानीयः सोमः
क्षिप्रुर्ज्वलीलः सुमथश्च शोभनश्च यज्ञश्च स्रिः प्रेरयिता सन् उहे नहति विभं जगद्धारयति ।
चक्रायनस्तुष्टोदये सति होषधिवनस्पत्यादयो वधं स्ते । अग्नः अपरः उक्तमस्थानो दिवो
दुलोकश्च पुत्रः पुत्रस्थानीय आदित्यः सुभगः शोभनरश्मिरूपधनः उक्ते बहति कृत्स्नम् । एवं
पृथक् जगत्त्रिर्वाहको महाभुक्तवो युवां सत्तुयेथे । अत्र निरुक्तम्—इह चेह च जातो
दंस्तुयेथे पापेनालिप्यमानया तथा नामभिश्च दैर्घ्यं कुर्याद्यज्ञः सुमहतो बलस्तैरयिता
मथामो दिवोह्यः सुभगः पुत्र उह्यत आदित्य इति ॥ (१म—१८१स्—४५) ॥

अथ पঞ্চमी—

प्र बां निचेरुः ककुहो वषां अनु पिशङ्गरूपः सदनानि गम्याः ।

हरी अग्नश्च पीपयस्तु बाँजैः । रक्षांसि अश्विना विषोवैः ॥ ५ ॥

—० अथ पदपाठः ०—

প্র। বাম্। নিচৌরুঃ। ককুহঃ। বশাং। অনু। পিশঙ্গরূপঃ। সদনানি। গম্যাঃ।

হরী। ইত। অগ্নশ্চ। পীপয়স্ত। বাঁজৈঃ। মথু।, রক্ষাংসি। অশ্বিনা। বি। ষোবৈঃ ॥ ৫ ॥

হে অশ্বিনা! অশ্বিনো বাং যুবয়োঃ মধ্যে অগ্নৈশ্চক্ৰ ককুহঃ শ্রেষ্ঠঃ পিশঙ্গরূপঃ হিরণ্য-
পঃ পীতবর্ণো বা, বহুভিরক্ষাত্ববয়বৈঃ নিরুপ্যমাণো বা । রথো বশান্ অহু কামান্ হুল্লক্ষ্য
ধাকাম্ অশ্বদ্যজ্ঞাগমনেচ্ছয়েত্যর্থঃ । যদ্वा वषां आश्विनाः ककुहः दिशः दिगन्तराला-
क्रमेण नीचैरुच्छेत्तरन् स्वस्थानाद्वयज्जनाभियुक्तं गच्छन् सदनानि अश्वद्वयागृहाणि
गम्याः प्रकर्षेण गच्छतु । पूरुषव्यातायः । अत्र यद्यप्यग्नौ तौ नोक्तः तथाप्युत्तरवाक्ये
पौलस्त्यादत्रापि लभ्यते । अग्नश्च युवयोरग्न्यतमश्च हरी अश्वौ रक्षांसि लोकाः । अत्र
गाकश्वौ जनवाचकः । ते यजमानरूपा जना इत्यर्थः । ते च मथु मथनेन नालोडनेन
आदितैर्बाँजैररैरामिकादिरूपैर्षोवैः स्तुतिभिश्च आह्वानादिशर्द्धाविशिष्टैर्वा पीपयस्तु
प्याययन्ति ॥ (१म—१८१स्—४५) ॥

इति द्वितीयश्चतुर्थे पक्षाविंशो वर्गः ॥ २५ ॥

অথ ষষ্ঠী—

প্র বাৎ শরৎস্বভো ন নিষ্যাট পূর্বারিষচরতি মধ্ব ইক্ষন্ ।

এবৈবরক্ত পীপয়ন্ত বাটৈর্বেষস্তীর্কধ্বাঃ নন্তো ন আণ্ডঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। বাম্। শরৎস্ববান্। বৃষভঃ। ন। নিষ্যাট। পূর্ক্বাঃ। ইষঃ। চরতি। মধ্বঃ। ইক্ষন্।

এবৈঃ। অরক্ত। পীপয়ন্ত। বাটৈঃ। বেবস্তীঃ। উর্ক্বাঃ। নন্তঃ। নঃ। আ। অণ্ডঃ ॥ ৬ ॥

হে অশ্বিনো! যুবাং যুবয়োঃরক্তমো মধ্যমস্থানঃ শরৎবান্ শরৎবান্ মেঘঃ বৃক্ষপর্ণাদীনাং
বিশরণবান্ অববা বহুসম্বৎসরঃ পূর্ক্বতনো নিত্য ইত্যর্থঃ। বৃষভো ন বধিতবেক্ষঃ ন
ইব শত্রুগাং নিষ্যাট নিঃসারয়িতা ন পূর্ক্বীর্ক্বহ্বীঃ পুরাতনীর্ক্বা ইষঃ অনানি শত্রাদীহাদিত্ত
প্রচরতি প্রকর্ষণে গচ্ছতি। মধ্যমস্থানশ্চ ইতি পক্ষে শরৎবান্ শরৎকালবান্ তস্মিন্ ঋতৌ
হি চন্দ্রঃ লগ্নক্কে ভবতি। তেন চ তৃণশৃঙ্খলোষধ্যাদীনি বদ্ধস্তে। ন কিমর্থমেবং করোতীতি
উচ্যতে। মধ্ব ইক্ষন্মধুনো মধুসদৃশস্ত হবিষঃ। কশ্মণি ষষ্ঠী। হবিরিচ্ছন্ তদর্শমেবং করোতি।
তথাত্তোত্তমানিত্যস্ত এবৈঃ কাঠৈঃ গমনৈর্ক্বা নিমিত্তভূতৈঃ পীপয়ন্ত আপ্যায়য়ন্তি হবি-
র্ভির্ভজ্যমাণাঃ। তুষ্টেন তেন প্রেরিতাঃ বেবস্তী ব্যাপয়ন্তি। উর্ক্বা উন্নতা উত্তীরা নন্তো ন
নদনশীলা যথা নোহসদর্শং আণ্ডঃ আগচ্ছন্তি ॥ (১ম—১৮১ হৃ—৬৭) ॥

অথ সপ্তমী—

অসজি বাৎ স্থবিরা বেধসা গীর্ক্বাহ্লে অশ্বিনা ত্রেখা করন্তী ।

উপস্তভাববতং নাধমানং যামময়ামপ্তুতং হবং মে ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অসজি। বাম্। স্থবিরা। বেধসা। গীঃ। বাহ্লে। অশ্বিনা। ত্রেখা। করন্তী।

উপস্তভভো। অবতম্। নাধমানম্। যামন। অযামন। শূণ্ডতম্। হবম্। মে ॥ ৭ ॥

২ অষ্টক, ২ অধ্যায়, ২৬ বর্গ।] একশীত্যাধিক-শততমং সূক্তং।

৪২৭

হে বেথলা! বিধাতারাবন্ধিনো বাং যুবয়োঃ বাহ্নে বৃঢ়ে হৈথৌ নিমিত্তভূতে সতি গীঃ
ভতিরূপাবাক্ অসজি স্বভ্যতে। কীদৃশী সা হবিরা? অত্যন্তঃস্থিরা নিত্যাবেদময়ী ত্রেখা
মদ্যাদিতেদেন ত্রিপ্রকারা ক্ষরন্তী যুবাং গচ্ছন্তী। ইদৃশী স্ততিঃ কুতেতাব্যঃ। তথা উপস্থতো
সন্তো মাধমানং অভিমতকলং যাচমানমবতং রক্ষতং তপয়তং বা। কিঞ্চ যামন্নযামন্ গমনে
অগমনে চ মে হবমাহ্বানং শৃণুতন্। (১ম—১৮১ম—৭ম)॥

অথাস্তমী—

উত স্তা বাং রুশতো বপ্সসো গীস্তিবর্হিষি সদসি পিবতে নূন।

বৃষা বাং মেঘো বৃষণা পীপায় গোন সেকে মনুষ্যো দশস্তন্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত। স্তা। বাম্। রুশতঃ। বপ্সসঃ। গীঃ। ত্রিহবর্হিষি। সদসি। পিবতে। নূন।

বৃষা। বাম্। মেঘঃ। বৃষণা। পীপায়। গোঃ। ন। সেকে। মনুষ্যঃ। দশস্তন্ ॥ ৮ ॥

হে অস্থিনো! বাং যুবয়ো রুশতো দীপ্তস্ত বপ্সসো রূপৈস্তব বপুষো বা খ্যাপয়িত্রী
। ভতিবাক্ ত্রিবর্হিষি ত্রিধাবাস্তীর্ণবর্হিষে সদসি যাগসদনে নূন কশ্মনেতুন
যান পিবতে আপ্যায়য়তি আপ্যায়তু বোচিতপ্রদানাদিনা। কেন প্রকারেণ উচ্যতে।
হে বৃষণা! বর্ষিতারো কামানাং বাং যুবয়োঃ স্বভূতোমেঘঃ সেক্তাজলদঃ প্রদানবিশেষো বা
বৃষা বর্ধকঃ সন্ মনুষ্যো মনুষ্যান্ প্রতি দশস্তন্ প্রযচ্ছন্ পীপায় আপ্যায়য়তি। আপ্যায়নে-
বৃষ্টান্তঃ—গোন সেকে উদকসেক ইব সাস্তানাং সেক উদকস্তেব তদ্বথা আপ্যায়য়তি
তদ্বদিত্যর্থঃ। যদা নেকি সম্প্রত্যর্থে। গোবৃদ্ধকস্ত সেকে নিমিত্তভূতে সতি পীপায়ৈতি
লব্ধকঃ ॥ (১ম—১৮১ম—৮ম)॥

অথ নবমী—

যুবাং পুষেবাস্থিনা পুরঞ্জিরগ্নিমুখাং ন জরতে হবিস্থান।

হবে যদাঃ বরিবস্তা গুণানো বিদ্যামেঘং বৃজনং জীরদামু ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যুবাম্ । পুনাহ্ইব । অশ্বিনা । পুরম্হবিঃ । অগ্নিম্ । উষাম্ । ন । জরতে । হবিষ্মান্

হবে । যৎ । বাম্ । গরিবশ্চা । গৃণানঃ । বিজ্ঞাম্ । ইধম্ । বৃজগম্ । জীরহদাম্ ॥ ৯ ॥

হে অশ্বিনো! যুবাং পুনাহিব প্রজ্ঞঃ পুষেব পোষক ইব হবিষ্মান হবিষ্যাক্তো জরতে
স্তোতি । যদা পুরন্ধিঃ বহুনাং ধারয়িত্রী পুষেব পৃথিবী । দ্বিতীয়ার্ধে প্রথমা । তাং যৎ
স্তোতি তদ্বৎ । কিমিব ? অগ্নিমুখাং ন অগ্নিমুখং চ যথা তথা যুভামপি প্রোতরমুবা কান্বিন
শজ্জয়ো রাশ্বিনক্রতুবদায়ে যোষশ্চরো রপি সত্তাবাদিতি ভাবঃ । কদেত্যাহ । যৎ যদা বরিবন্ত
বরিবশ্চা পরিচর্যয়া যুক্তো গৃণানঃ স্তোতা বাৎ যুবাং হবে স্তোতি তদা যজমানোহপি জবা
ইত্যর্থঃ । বিজ্ঞামেত্যাদি গতম্ ॥ (১ম—১৮১স্থ—৯ম) ।

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্ধে ষড়্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৬ ॥

• • •

দ্ব্যশীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—•ঃ§ঃ§ঃ•—

অভূদিদমিত্যষ্টচং তৃতীয়ং সূক্তমাশ্বিনং জাগতং অববিদ্ধগিতি যজ্ঞী । তদ্বান্না নাসক্তা-
বিত্যাষ্টমী চোভে ত্রিষ্টোভে । অভূদিদমষ্টৌষঢ্যস্তো ত্রিষ্টোভাবিত্যমুক্রমণিকা । প্রোতরমু-
বাকান্বিনশজ্জয়োজাগতে ছন্দস্তস্ত বিনিয়োগঃ । তথা চ সূত্রিতম্—অভূদিদং যো বাৎ
পরিজমেতি ত্রীণি । (১ম—১৮২স্থ) ॥

• • •

তত্র প্রথমা—

অভূদিদং । বয়ুনমোয় । ভূমতা । রথো । রসগান্মদতা । মনীষিণঃ ।

ধিয়ংজিহ্বা । দিয্য্যা । বিশ্ণুলাবসু । দিবো । ন পাতা । স্বকৃতে । শুচিব্রতা ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অভূৎ । ইদম্ । বয়ুনম্ । ও ইতি । স্ব । ভূমত । রথঃ । রসগংবান্ । মদত । মনীষিণঃ ।

ধিয়ংজিহ্বা । দিয্য্যা । বিশ্ণুলাবসু ইতি । দিবঃ । ন পাতা । স্বকৃতে । শুচিব্রতা ॥ ১ ॥

হে মনীষিণঃ! মনস্বিনো মেধাবিন ঋষিভ্যঃ অম্বাকমিদং বয়ুনং প্রজ্ঞানমভূৎ । উৎপন্নং কীদৃশং তদिति উচ্যতে । রুঘুপুত্রো অভিমত বর্ষণবান্ রথঃ অশ্বিনোঃ সম্বন্ধী গমনসাধনো রথঃ আগত ইতি শেষঃ । তৎস্বাবশ্বিনো তস্মৈ ভূষত ও ইতি নিপাতদ্বয় সমুদায়ান্তকৈকো নিপাতঃ । সূৰ্য্যভূষত অভিযুপাতবত স্তোতুং তাদৃশো মহানুভাবাবশ্বিনো মদত অন্তর্ভাবিত্বার্থো যৎ মাদয়ত সন্তাবয়ত । অশ্বিনো বিশেষ্যেতে স্কন্ধেতে স্কন্ধুতবতে মহৎ ধিয়ং ক্রিয়া কর্মণো বুদ্ধিবর্ষী প্রীণয়িতারো বিখ্যাদিষণার্হো স্ততো বিশ্ণুলাবন্ বিশাং প্রজানাম্ অম্বাকং পালয়িত্বধনো বিশ্ণুলাখ্যায়াঃ ছিন্নজজ্বায়াঃ হিরণ্যজজ্বাপ্রদানেন তথা-ভূতৌ সত্তোজজ্বামায়সীং বিশ্ণুলায়া ইত্যাদি নিগমঃ । দিষ্টাঃ আদিতান্ত্র ন পাতা নপারৌ নপাতয়িতারো বা শুচিত্রতা দীপ্তকর্ম্মাণো ঈদৃশাবশ্বিনো মদত । (১ম—১৮২স্থ—১৭) ।

অথ দ্বিতীয়া—

ইদ্রতমা হি বিখ্যা মরুতমা দস্তা দংসিষ্ঠা রথ্যা রথীতমা ।

পূর্ণং রথং বহথে মধ্ব আচিতং তেন দাস্থাংসমুপ যাথো অশ্বিনা ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ইদ্রতমা । হি । বিখ্যা । মরুতমা । দস্তা । দংসিষ্ঠা । রথ্যা । রথীতমা ।

পূর্ণম্ । রথম্ । বহথে ইতি । মধ্ব । আচিতম্ । তেন । দাস্থাংসম্ ।

উপ । যাথঃ । অশ্বিনা ॥ ২ ॥

হে অশ্বিনো! যুগ্মমিত্রতমা হি ঈশ্বরতমো খলু এবং প্রতিবিশেষণং হিঃ সম্বন্ধাঃ । তথ্যে বিখ্যা স্ততাহৌ মরুতমা মরুতবেগগামিনো মিতরাগিনো মিতরাবিনো বা দস্তা উপক্ষপয়িতারো শক্রগাং দংসিষ্ঠা অতিশয়কর্ম্মাণো রথ্যা রথাহৌ রথবন্তৌ যথা রথিনো নেশারঃ তেবাং শ্রেষ্ঠৌ রথীরথবরাণামিতি নেতৃপরতয়া ব্যাখ্যাতত্বাৎ ঈদৃশৌ যুবাং মধ্বঃ মধুসদৃশস্তোদকস্রাবুতস্ত বা পূর্ণং পূরিতং আচিতং সর্বতঃ সম্রদ্ধং রথং বহথে নয়থঃ । তেনোক্তগুণবিশিষ্টেন রথেন । হে অশ্বিনা! অশ্বিনো উক্তগুণবিশিষ্টৌ সন্তৌ দাস্থাংসম্ উপযাথঃ যজ্ঞমভিপ্রাপু থঃ ॥ (১ম—১৮২স্থ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

কিমত্র দম্ভা কৃণুথঃ কিমালাথে জনো যঃ কশ্চিদহবিমহীয়তে ।

অতি ক্রমিষ্টং জ্বরতং পণেরস্নঃ জ্যোতির্বিপ্রায় কৃণুতং বচস্তবে ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কিম্ । অত্র । দম্ভা । কৃণুথঃ । কিম্ । আলাথে ইতি । জনঃ । যঃ । কঃ ।

চিৎ । অহবিঃ । মহীয়তে ।

অতি । ক্রমিষ্টম্ । জ্বরতম্ । পণেঃ । অস্নম্ । জ্যোতিঃ । বিপ্রায় । কৃণুতম্ । বচস্তবে ॥ ৩ ॥

হে দম্ভা । উপরূপস্বিতাবৌ যুবাং অত্রাশ্বিনমন্তয়ে কিং কৃণুথঃ কুরুথঃ । হবিষোহভাবাদিতি ভাবঃ । তত্রৈব কিমালাথে কিং তিষ্ঠথঃ । অত্রৈত্যুক্তং কুত্রৈত্যাহ—যঃ কশ্চিৎজনো জন্মান্ অহবিঃ যজ্ঞার্থবীরহিতো মহীয়তে পূজ্যতে স্বয়ং ন যম্মান্ পূজয়তি তং জনমতিক্রমিষ্টং পরাভূয় তিষ্ঠতং ন কেবলমতিক্রমাত্রং কিন্তু পণেকনিগভূতস্ত লুককতায়ষ্টুঃ তস্তামম্ প্রাণং জ্বরতং অহিংসিষ্টং অনীনশতং বিপ্রায় মেধাবিনে বচস্তবে বচসঃ স্তোত্ররূপস্ত যুবাভ্যা-
মিচ্ছতে । মহং জ্যোতিঃ কৃণুতং যম্মদ্যজনবিষয়জ্ঞানং কুরুতম্ ॥ (১ম—১৮২ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

জন্তুন্নতমভিতো রায়তঃ শুনো হতং মূধো বিদথুস্তাশ্বিনা ।

বাচঃ বাচং জরিতুরগ্নিনীং কৃতমুতা শংগং নাসত্যাবতং মম ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জন্তুন্নতম্ । অভিতঃ । রায়তঃ । শুনঃ । হতম্ । মূধঃ । বিদথুঃ । তানি । অশ্বিনা ।

বাচম্ বাচম্ । জরিতুঃ । রগ্নিনীম্ । কৃতম্ । উতা । শংগম্ । নাসত্যা । অবতম্ । মম ॥ ৪ ॥

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ২৭ বর্গ।] স্বাধীত্যাদিক-শততমং সূত্রং ।

৪০৬

হে অশ্বিনৌ! রায়তঃ নিম্নতঃ শকয়তোহমান্ হস্তং আগচ্ছতো বা শুনঃ খলদৃশান্
অভিতোজ্ঞঃভয়তং নাশয়তং । তথামুখ স্তেবাং সংগ্রামান্ সংগ্রামং কুরীতো বা হতং মারয়তং
তানি হননোপায়ান বিদধুঃ জানীপঃ । কিঞ্চ জরিতুর্য়ুজ্ঞান স্তোতুরীচংহবাচং তাং তাং স্ততি-
লক্ষণাং বাচংরত্নিনীং কৃতং সর্কামপিস্ততিং রমনীয়ফলবতীং কুরুতং । হে নালত্যা! লভ্য-
ভূতো যুবামুভাউভৌ মম মদীয়াংশং সং স্ততিং অবতং রক্ষতম্ ॥ (১ম—১৮২ম—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

যুবমেতং চক্রথুঃ সিদ্ধুযু প্লবমাত্মবস্তং পক্ষিণং তৌগ্রায় কম্ ।
যেন দেবত্রো মনসা নিরুহথুঃ সুপপ্তনীপেতথুঃ ক্ষোদসো মহঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

যুবম্ । এতম্ । চক্রথুঃ । সিদ্ধুযু । প্লবম্ । আত্মবস্তম্ । পক্ষিণম্ । তৌগ্রায় । কম্ ।
যেন । দেবত্রো । মনসা । নিরুহথুঃ । সুপপ্তনি । পেতথুঃ । ক্ষোদসঃ । মহঃ ॥ ৫ ॥
হে অশ্বিনৌ! যুবং যুবাং সিদ্ধুযু সমুদ্রোদকেষু এতং প্লবং প্রসিদ্ধপ্লুতিসাধনং প্লবং
নাবং আত্মবস্তং দাঢ্যবস্তং পক্ষিণং পক্ষবদগতিসাধনরথবস্তং তৌগ্রায়তুগ্রনামোরাজঃ
পুত্রায় ভূজ্ঞানামে রাজেকং সুপকরং চক্রথুঃ তৌগ্রোভূজ্ঞারাজা সমুদ্রবর্তী লগেনঃ
পরচক্রং প্রমথিতুং প্রস্থিতঃ । তং প্রতীপবলাভাগত্যাপাতয়ন্ স চ প্রসাদফলকরাশ্বিনৌ
স্তয়া স্বাঙ্গান চ ররক্ষেত্যয়মিতিহাসো বহুধা পূর্বং প্রপঞ্চিতঃ । যদা কমিতি পদপূরণঃ ।
তত্বে জলসঞ্চারিরথস্ত লহায়তৃতান্ বহুন্ রথাধীনকুরুতমিত্যর্থঃ । অয়মর্থস্ততমুহুর্নৌভিঃ
ততো নাব স্ত্রীতি রথৈরিত্যাদিমন্ত্রান্তরেষু প্রসিদ্ধঃ । যেন যুযুজ্ঞন্তেন প্লবেন দেবত্রো
দেবেষু মধ্যে মনসাত্মগ্রহযুক্ত্যা বুদ্ধ্যা যেন মনসেতি বা যোজ্যং নিরুহথুঃ নির্গমনং কুরুতঃ ।
৫ম সুপপ্তনি শোভনপতনং যথা ভবতি সুপতনৌ যুবাং মহো মহতঃ ক্ষোদসঃ । উদক-
ম্মৈতৎ । উদকাৎ পেতথুঃ তদধঃপতথ উত্তরীতুম্ ॥ (১ম—১৮২ম—৪৭) ॥

॥ ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্থে লগ্নবিশো বর্গঃ ॥ ২৭ ॥

অথ যষ্ঠী—

অববিদ্ধং তৌগ্রামপ্স ১ স্তরনারস্তগে তমসি প্রবিদ্ধম্ ।
চতশ্রো নাবো জঠলশ্চ জুষ্ঠা উদশ্চিত্যামিষিতাঃ পারমস্তু ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অবহবিদ্ধম্ । তৌগ্র্যাম্ । অপহ্ন । অন্তঃ । অনারন্তণে । তমসি । প্রহবিদ্ধম্ ।

চতস্রঃ । নাবঃ । জঠলস্ত । জুষ্টাঃ । উৎ । অশ্বিত্যাম্ । ইষিতাঃ । পারয়ন্তি ॥ ৬

অপশ্বস্তশ্বশ্বে অববিদ্ধং অবস্তাচ্ছক্রভিঃ পাতিতং অনারন্তণে আলন্তনরহিতে ত
তমোবভমঃ দৃষ্টিখাদাদিপ্রতিবন্ধকে জলমধ্যে প্রবিদ্ধং প্রকর্ষণপীড়িতং তৌ
ভুজুঃ জঠলস্ত জঠলস্ত জঠরবহুদকধারকস্ত মধ্যে জুষ্টাঃ সেবিতাঃ । যদ্বা কশ্মণি ব
জঠরং প্রাপ্তাঃ অন্তর্জলং প্রবিষ্টাঃ । অশ্বিত্যামিষিতাঃ চতস্রো নাব উৎপারয়ন্তি উ
প্রাপয়ন্তি ॥ (১ম—১৮২ম্—৬ম) ।

• • •

অথ লপ্তমী—

কঃ স্বিদ্ধকো নিষ্ঠিতো মধ্যে অর্গসো যং তৌগ্র্যো নাধিতঃ পর্যাবসজ্জং
পর্ণা মুগস্ত পতরোরিবারভ উদধিনা উহথুঃ শ্রোমতায় কম্ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কঃ । স্বিৎ । বৃক্ষঃ । নিঃস্থিতঃ । মধ্যে । অর্গসঃ । যম্ । তৌগ্র্যঃ ।

নাধিতঃ । পরিহাসসজ্জং ।

পর্ণা । মুগস্ত । পতরোঃ হইব । আহরতে । উৎ । অশ্বিনো । উহথুঃ । শ্রোমতায় । কম্ ॥ ৭ ॥

কঃ স্বিৎ কশ্চিদস্তগ্রাহকোবৃক্ষঃ বৃক্ষবিকারোরণঃ । বিকারে প্রকৃতিশব্দঃ । যদ্বা সংস্কারা
ভিপ্রায়মেতৎ । স্তোত্রার্থো বৃক্ষ ইত্যর্থঃ । কীদৃশো রথঃ ? নিষ্ঠিতঃ নিশ্চলং বর্তমানঃ । কুত্রো
উচ্যতে । অর্গসঃ উদকস্ত মধ্যে যং বৃক্ষং তৌগ্র্যঃ ভূপ্রপুত্রো ভূজুর্নাধিতো বাচমানঃ
পর্যাবসজ্জং পরিষক্তমকরোৎ । আলম্বনে দৃষ্টান্তঃ—পতরোঃ পতনশীলস্ত মুগস্ত মার্জয়িতুঃ
শোধয়িতুঃ হিংসকাদেবরতে আলম্বনায় পর্ণানিব তানি যদ্বা আলম্বনায় প্রভবন্তি তৎ ।
হে অশ্বিনো ! শ্রোমতায় কীর্ত্তিময়্য উহথুঃ উর্দ্ধং প্রাপয়ঃ । স্তুতিপক্ষে স্তোত্রার্থঃ বৃক্ষ-
মাপ্রিতবস্তং ভূমুহুরিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৮২ম্—৭ম) ॥

• • •

অথাষ্টমী—

তদ্বাং নরা নাসত্যাবনুষ্ঠাত্বাং মানাস উচথমবোচন্ ।

অস্মাদন্ত সদসঃ সোম্যাং বিদ্যামেষং বজ্রনং জীরদানুম্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তৎ। বাম্। নরা। নাসত্যো। অহু। ত্বাং। যৎ। বাম্। মানাসঃ। উচথম্। অবোচন্।

দদ্বাং। অন্ত। সদসঃ। সোম্যাং। আ। বিদ্যাম। ইবম্। বজ্রনম্। জীরদানুম্ ॥ ৮ ॥

হে নরা! নেতারৌ কর্মণো নরাকারৌ বা। হে নাসত্যা! অসত্যরহিতৌ সত্যফলৌ বা।
বাং বৃথাং তদাদৃশং স্তোত্রং অহুস্তাং অহুকূলং ভবতু অহু ভবতু বা। বাং তদিত্যুক্তং
যদিত্যাং, বাং প্রতিমানাসঃ পূজাবন্তোহস্মদীয়া হোত্রাদয়ো যৎ উচথং স্তোত্রমবোচন্ অকুর্ক্বন্
তদা মনুষ্ঠ্যাং। হে অশ্বিনৌ! অত্মশ্বিনু প্রধানযাগদিনে অস্মাদস্মাভিঃ ক্রিয়মাণাং সদসঃ
সদ্বন্ধিনঃ সোম্যাং সোমযাগসম্পাদকাং। আ ইত্যপ্যর্থে। অস্মাভির্যজমানৈরন্তক্রিয়মাণাদপি
স্তোত্রাং প্রীণয়তমিতি বিদ্যামেতি গতম্ ॥ (১ম—১৮৩ম্—৮ম্) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্বেহষ্টাবিশো বর্গঃ ॥ ২৮ ॥

ত্র্যশীত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

—•••—

তং যুজ্ঞাধামিতি যড়্চং চতুর্ধং সূক্তং ত্রৈষ্টুভমাগস্তাং আশ্বিনং। অহুক্রমণিকা—
তং যুজ্ঞাধাং ষট্। (১ম—১৮৩ম্) ।

তত্র প্রথমা—

তং যুজ্ঞাধাং মনসো যো জবীয়াস্ত্রিবজুরো বৃষণা যন্ত্রিচক্রঃ ।

যেনোপযাথঃ স্ক্রুতো হুরোগং ত্রিধাতুনা পতথো বিনপঠৈঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তম্। যুজ্ঞাধাম্। মনসঃ। যঃ। জবীয়ান্। ত্রিহবজুরঃ। বৃষণা। যঃ। ত্রিহচক্রঃ।

যেন। উপযাথঃ। স্ক্রুতঃ। হুরোগম্। ত্রিধাতুনা। পতথঃ। বিঃ। ন। পঠৈঃ ॥ ১ ॥

হে বৃষণা! বর্ষকৌ কামানাং যুবাং তং বক্ষ্যমাণগুণবিশিষ্টং রথং যুজ্ঞাধাং যোজয়তং।
তদিত্যুক্তং কমিত্যাং। যো রথঃ ত্রিবজুরঃ ত্রিপ্রকারসারথিস্থানঃ বজুরং রথিনঃ স্থানমিত্যাং
ঋগ্বেদ—২য় অষ্টক—১৮৩-১৮৪-১৮৫-১৮৬-১৮৭-১৮৮-১৮৯-১৯০-১৯১-১৯২-১৯৩-১৯৪-১৯৫-১৯৬-১৯৭-১৯৮-১৯৯-২০০-২০১-২০২-২০৩-২০৪-২০৫-২০৬-২০৭-২০৮-২০৯-২১০-২১১-২১২-২১৩-২১৪-২১৫-২১৬-২১৭-২১৮-২১৯-২২০-২২১-২২২-২২৩-২২৪-২২৫-২২৬-২২৭-২২৮-২২৯-২৩০-২৩১-২৩২-২৩৩-২৩৪-২৩৫-২৩৬-২৩৭-২৩৮-২৩৯-২৪০-২৪১-২৪২-২৪৩-২৪৪-২৪৫-২৪৬-২৪৭-২৪৮-২৪৯-২৫০-২৫১-২৫২-২৫৩-২৫৪-২৫৫-২৫৬-২৫৭-২৫৮-২৫৯-২৬০-২৬১-২৬২-২৬৩-২৬৪-২৬৫-২৬৬-২৬৭-২৬৮-২৬৯-২৭০-২৭১-২৭২-২৭৩-২৭৪-২৭৫-২৭৬-২৭৭-২৭৮-২৭৯-২৮০-২৮১-২৮২-২৮৩-২৮৪-২৮৫-২৮৬-২৮৭-২৮৮-২৮৯-২৯০-২৯১-২৯২-২৯৩-২৯৪-২৯৫-২৯৬-২৯৭-২৯৮-২৯৯-৩০০-৩০১-৩০২-৩০৩-৩০৪-৩০৫-৩০৬-৩০৭-৩০৮-৩০৯-৩১০-৩১১-৩১২-৩১৩-৩১৪-৩১৫-৩১৬-৩১৭-৩১৮-৩১৯-৩২০-৩২১-৩২২-৩২৩-৩২৪-৩২৫-৩২৬-৩২৭-৩২৮-৩২৯-৩৩০-৩৩১-৩৩২-৩৩৩-৩৩৪-৩৩৫-৩৩৬-৩৩৭-৩৩৮-৩৩৯-৩৪০-৩৪১-৩৪২-৩৪৩-৩৪৪-৩৪৫-৩৪৬-৩৪৭-৩৪৮-৩৪৯-৩৫০-৩৫১-৩৫২-৩৫৩-৩৫৪-৩৫৫-৩৫৬-৩৫৭-৩৫৮-৩৫৯-৩৬০-৩৬১-৩৬২-৩৬৩-৩৬৪-৩৬৫-৩৬৬-৩৬৭-৩৬৮-৩৬৯-৩৭০-৩৭১-৩৭২-৩৭৩-৩৭৪-৩৭৫-৩৭৬-৩৭৭-৩৭৮-৩৭৯-৩৮০-৩৮১-৩৮২-৩৮৩-৩৮৪-৩৮৫-৩৮৬-৩৮৭-৩৮৮-৩৮৯-৩৯০-৩৯১-৩৯২-৩৯৩-৩৯৪-৩৯৫-৩৯৬-৩৯৭-৩৯৮-৩৯৯-৪০০-৪০১-৪০২-৪০৩-৪০৪-৪০৫-৪০৬-৪০৭-৪০৮-৪০৯-৪১০-৪১১-৪১২-৪১৩-৪১৪-৪১৫-৪১৬-৪১৭-৪১৮-৪১৯-৪২০-৪২১-৪২২-৪২৩-৪২৪-৪২৫-৪২৬-৪২৭-৪২৮-৪২৯-৪৩০-৪৩১-৪৩২-৪৩৩-৪৩৪-৪৩৫-৪৩৬-৪৩৭-৪৩৮-৪৩৯-৪৪০-৪৪১-৪৪২-৪৪৩-৪৪৪-৪৪৫-৪৪৬-৪৪৭-৪৪৮-৪৪৯-৪৫০-৪৫১-৪৫২-৪৫৩-৪৫৪-৪৫৫-৪৫৬-৪৫৭-৪৫৮-৪৫৯-৪৬০-৪৬১-৪৬২-৪৬৩-৪৬৪-৪৬৫-৪৬৬-৪৬৭-৪৬৮-৪৬৯-৪৭০-৪৭১-৪৭২-৪৭৩-৪৭৪-৪৭৫-৪৭৬-৪৭৭-৪৭৮-৪৭৯-৪৮০-৪৮১-৪৮২-৪৮৩-৪৮৪-৪৮৫-৪৮৬-৪৮৭-৪৮৮-৪৮৯-৪৯০-৪৯১-৪৯২-৪৯৩-৪৯৪-৪৯৫-৪৯৬-৪৯৭-৪৯৮-৪৯৯-৫০০-৫০১-৫০২-৫০৩-৫০৪-৫০৫-৫০৬-৫০৭-৫০৮-৫০৯-৫১০-৫১১-৫১২-৫১৩-৫১৪-৫১৫-৫১৬-৫১৭-৫১৮-৫১৯-৫২০-৫২১-৫২২-৫২৩-৫২৪-৫২৫-৫২৬-৫২৭-৫২৮-৫২৯-৫৩০-৫৩১-৫৩২-৫৩৩-৫৩৪-৫৩৫-৫৩৬-৫৩৭-৫৩৮-৫৩৯-৫৪০-৫৪১-৫৪২-৫৪৩-৫৪৪-৫৪৫-৫৪৬-৫৪৭-৫৪৮-৫৪৯-৫৫০-৫৫১-৫৫২-৫৫৩-৫৫৪-৫৫৫-৫৫৬-৫৫৭-৫৫৮-৫৫৯-৫৬০-৫৬১-৫৬২-৫৬৩-৫৬৪-৫৬৫-৫৬৬-৫৬৭-৫৬৮-৫৬৯-৫৭০-৫৭১-৫৭২-৫৭৩-৫৭৪-৫৭৫-৫৭৬-৫৭৭-৫৭৮-৫৭৯-৫৮০-৫৮১-৫৮২-৫৮৩-৫৮৪-৫৮৫-৫৮৬-৫৮৭-৫৮৮-৫৮৯-৫৯০-৫৯১-৫৯২-৫৯৩-৫৯৪-৫৯৫-৫৯৬-৫৯৭-৫৯৮-৫৯৯-৬০০-৬০১-৬০২-৬০৩-৬০৪-৬০৫-৬০৬-৬০৭-৬০৮-৬০৯-৬১০-৬১১-৬১২-৬১৩-৬১৪-৬১৫-৬১৬-৬১৭-৬১৮-৬১৯-৬২০-৬২১-৬২২-৬২৩-৬২৪-৬২৫-৬২৬-৬২৭-৬২৮-৬২৯-৬৩০-৬৩১-৬৩২-৬৩৩-৬৩৪-৬৩৫-৬৩৬-৬৩৭-৬৩৮-৬৩৯-৬৪০-৬৪১-৬৪২-৬৪৩-৬৪৪-৬৪৫-৬৪৬-৬৪৭-৬৪৮-৬৪৯-৬৫০-৬৫১-৬৫২-৬৫৩-৬৫৪-৬৫৫-৬৫৬-৬৫৭-৬৫৮-৬৫৯-৬৬০-৬৬১-৬৬২-৬৬৩-৬৬৪-৬৬৫-৬৬৬-৬৬৭-৬৬৮-৬৬৯-৬৭০-৬৭১-৬৭২-৬৭৩-৬৭৪-৬৭৫-৬৭৬-৬৭৭-৬৭৮-৬৭৯-৬৮০-৬৮১-৬৮২-৬৮৩-৬৮৪-৬৮৫-৬৮৬-৬৮৭-৬৮৮-৬৮৯-৬৯০-৬৯১-৬৯২-৬৯৩-৬৯৪-৬৯৫-৬৯৬-৬৯৭-৬৯৮-৬৯৯-৭০০-৭০১-৭০২-৭০৩-৭০৪-৭০৫-৭০৬-৭০৭-৭০৮-৭০৯-৭১০-৭১১-৭১২-৭১৩-৭১৪-৭১৫-৭১৬-৭১৭-৭১৮-৭১৯-৭২০-৭২১-৭২২-৭২৩-৭২৪-৭২৫-৭২৬-৭২৭-৭২৮-৭২৯-৭৩০-৭৩১-৭৩২-৭৩৩-৭৩৪-৭৩৫-৭৩৬-৭৩৭-৭৩৮-৭৩৯-৭৪০-৭৪১-৭৪২-৭৪৩-৭৪৪-৭৪৫-৭৪৬-৭৪৭-৭৪৮-৭৪৯-৭৫০-৭৫১-৭৫২-৭৫৩-৭৫৪-৭৫৫-৭৫৬-৭৫৭-৭৫৮-৭৫৯-৭৬০-৭৬১-৭৬২-৭৬৩-৭৬৪-৭৬৫-৭৬৬-৭৬৭-৭৬৮-৭৬৯-৭৭০-৭৭১-৭৭২-৭৭৩-৭৭৪-৭৭৫-৭৭৬-৭৭৭-৭৭৮-৭৭৯-৭৮০-৭৮১-৭৮২-৭৮৩-৭৮৪-৭৮৫-৭৮৬-৭৮৭-৭৮৮-৭৮৯-৭৯০-৭৯১-৭৯২-৭৯৩-৭৯৪-৭৯৫-৭৯৬-৭৯৭-৭৯৮-৭৯৯-৮০০-৮০১-৮০২-৮০৩-৮০৪-৮০৫-৮০৬-৮০৭-৮০৮-৮০৯-৮১০-৮১১-৮১২-৮১৩-৮১৪-৮১৫-৮১৬-৮১৭-৮১৮-৮১৯-৮২০-৮২১-৮২২-৮২৩-৮২৪-৮২৫-৮২৬-৮২৭-৮২৮-৮২৯-৮৩০-৮৩১-৮৩২-৮৩৩-৮৩৪-৮৩৫-৮৩৬-৮৩৭-৮৩৮-৮৩৯-৮৪০-৮৪১-৮৪২-৮৪৩-৮৪৪-৮৪৫-৮৪৬-৮৪৭-৮৪৮-৮৪৯-৮৫০-৮৫১-৮৫২-৮৫৩-৮৫৪-৮৫৫-৮৫৬-৮৫৭-৮৫৮-৮৫৯-৮৬০-৮৬১-৮৬২-৮৬৩-৮৬৪-৮৬৫-৮৬৬-৮৬৭-৮৬৮-৮৬৯-৮৭০-৮৭১-৮৭২-৮৭৩-৮৭৪-৮৭৫-৮৭৬-৮৭৭-৮৭৮-৮৭৯-৮৮০-৮৮১-৮৮২-৮৮৩-৮৮৪-৮৮৫-৮৮৬-৮৮৭-৮৮৮-৮৮৯-৮৯০-৮৯১-৮৯২-৮৯৩-৮৯৪-৮৯৫-৮৯৬-৮৯৭-৮৯৮-৮৯৯-৯০০-৯০১-৯০২-৯০৩-৯০৪-৯০৫-৯০৬-৯০৭-৯০৮-৯০৯-৯১০-৯১১-৯১২-৯১৩-৯১৪-৯১৫-৯১৬-৯১৭-৯১৮-৯১৯-৯২০-৯২১-৯২২-৯২৩-৯২৪-৯২৫-৯২৬-৯২৭-৯২৮-৯২৯-৯৩০-৯৩১-৯৩২-৯৩৩-৯৩৪-৯৩৫-৯৩৬-৯৩৭-৯৩৮-৯৩৯-৯৪০-৯৪১-৯৪২-৯৪৩-৯৪৪-৯৪৫-৯৪৬-৯৪৭-৯৪৮-৯৪৯-৯৫০-৯৫১-৯৫২-৯৫৩-৯৫৪-৯৫৫-৯৫৬-৯৫৭-৯৫৮-৯৫৯-৯৬০-৯৬১-৯৬২-৯৬৩-৯৬৪-৯৬৫-৯৬৬-৯৬৭-৯৬৮-৯৬৯-৯৭০-৯৭১-৯৭২-৯৭৩-৯৭৪-৯৭৫-৯৭৬-৯৭৭-৯৭৮-৯৭৯-৯৮০-৯৮১-৯৮২-৯৮৩-৯৮৪-৯৮৫-৯৮৬-৯৮৭-৯৮৮-৯৮৯-৯৯০-৯৯১-৯৯২-৯৯৩-৯৯৪-৯৯৫-৯৯৬-৯৯৭-৯৯৮-৯৯৯-১০০০

আম্মাহুর্বাণ্ডুপবজ্জুরেষ্ঠা ইত্যাদি মন্তান্তরাং (ঋ. লং ৩৩৭) । যশ্চ ত্রিচক্রঃ চক্রত্রিতয়োপেভ্যঃ ।
পুনঃ ল এব বিশেষ্যতে । যেন রথেনোপযাথঃ উপাগচ্ছথঃ । কিং সুরতঃ ? শোভন-
শোমাখ্যকর্ম্মবতো যজ্ঞমানস্ত হুরোগং গৃহনামৈতৎ যাগগৃহং যেনেত্যুক্তং কেমেন্ত্যাহ ত্রিধাতুনা
ত্রিপ্রকারস্থানোপেভেন সুরবর্ণরজ্জততাত্রিধাতুত্রয়োপেভেন বা রথেন । গমনে দৃষ্টান্তঃ—
বিনপঠৈঃ পক্ষী পঠৈর্নৃপা শীঘ্রমপ্রযজ্ঞেন গচ্ছতি তদ্বজ্জলকণেন রথেন পতথঃ গচ্ছথঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

সুরব্রথো বর্ততে যমভিক্ষাং যতিষ্ঠথঃ ক্রতুমন্তানু পুক্ষে ।

বপূর্বপুশ্যা সচতামিয়ং গীর্দিবো হুহিত্রোষসা সচেথে ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

সুরব্রং । রথঃ । বর্ততে । যন্ । অতি । ক্ষাম্ । যৎ । তিষ্ঠথঃ । ক্রতুমন্তানু । অহু । পুক্ষে ।
বপুঃ । বপুশ্যা । সচতাম্ । ইয়ম্ । গীঃ । দিবঃ । হুহিত্রা । উষসা । সচেথে ইতি ॥ ২ ॥

হে অশ্বিনো ! সুরব্রো রথঃ সুরব্রং শোভনবর্তনঃ শোভনচক্রপরিভ্রমণঃ যন্ গচ্ছন্
ক্ষামন্তিবতং তে দেবযজ্ঞনভূমিং প্রতিগচ্ছতি । যৎ যৎ রথং ক্রতুমন্তা সঙ্কল্পবন্তো কর্ম্মবন্তো
বা পুক্ষে অন্তনামৈতৎ তবিশি নিমিস্তভূতে সতি অহু অধীত্যর্থে অধিতিষ্ঠথঃ আশ্রয়থঃ তাদৃশো
রথো দেবযজ্ঞনং প্রত্যাগত ইত্যর্থঃ । অনন্তবৎ বপুশ্যা বৃহদ্বপুশ্বিত্তা শরীরবৎ নীয়ং গীঃ ।
ইদানীং ক্রিয়মাণপ্রকারা স্ততিরূপা বাক্ বপুঃ সচতাম্ যুবাং চ দিবো দ্বালোকস্তাদিত্যস্ত বা
হুহিত্রা হুহিতৃস্থানীয়সা উষসা উষোদেবতয়া সচেথে যজ্ঞং লক্ষ্যেথে উষস্তাশ্বিনয়োঃ
সমানকালতাদিতি ভাবঃ ॥ (১ম—১৮৩ম্—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

অতিষ্ঠতং সুরব্রং যো রথো বামনুব্রতানি বর্ততে হবিষ্মান্ ।

যেন নরা নাসত্যেযয়ৈথ্যে বর্তির্গাথস্তনয়ায় জ্ঞানে চ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

অ । তিষ্ঠতম্ । সুরব্রতম্ । যঃ । রথঃ । বাম্ । অহু । ব্রতানি । বর্ততে । হবিষ্মান্ ।

যেন । নরা । নাসত্যা । ইষয়ৈথ্যে । বর্তিঃ । য়াথঃ । তনয়ায় । জ্ঞানে । চ ॥ ৩ ॥

২ অষ্টক, ৪ অধ্যায়, ২৯ বর্গ।] ত্র্যশীত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

৪৩৫

হে অশ্বিনৌ । বাং যুবাং সুব্রতং শোভনবর্ধনং রথং আতিষ্ঠতং আশ্রয়তং । যৌ
রথৌ হবিষ্মান্ । বর্ষার্থে প্রথমা : হবিষ্মন্তো যজ্ঞমানস্ত ব্রতানি কৰ্ম্মাণ্যকুবর্ধতে । যদা
জমানায় দত্ত হবিষা তদ্বান্ যেন চ রথেন । হে নরা ! নেতারৌ তে নাসত্যা ! অসত্য-
হিতৌ যুবাষিষয়ৈষ্য যজ্ঞং প্রাপ্তুমিচ্ছতমিতি শেষঃ । তেন রথেন বর্ধিঃ । গৃহনামৈতং
জমানস্ত যজ্ঞগৃহং তনয়ায় পুত্রপাতায় স্নানে আশ্বহিতায় চ যথঃ ॥ (১ম—১৮৩ম—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

মা বাং ব্রকো মা ব্রকীরাদধর্ষীমা পরিবক্তমুত মাতিধক্তম্ ।
অয়ং বাং ভাগো নিহিত ইয়ং গীর্দস্রাবিমে বাং নিধয়ো মধুনাম্ ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

মা । বাম্ । ব্রকঃ । মা । ব্রকীঃ । অ । দধর্ষীং । মা । পরি ।

বক্তম্ । উত । মা । অতি । ধক্তম্ ।

অয়ম্ । বাম্ । ভাগঃ । নিহিতঃ । ইয়ম্ । গীঃ । দস্রো । ইমে ।

বাম্ । নিধয়ঃ । মধুনাম্ ॥ ৪ ॥

হে দস্রো ! শক্রণ্যমুপকপরিভারাবশ্বিনৌ বাং যুবায়োরমুগ্রহাদিতি শেষঃ । ব্রকো হিংস-
কঃ রণ্যাখাদিমাদধর্ষীং ধর্ষণং মা কার্ষীমাং । তথা ব্রকীঃ ব্রকো হিংসকঃ অস্তা অপি
দধর্ষীং । বচনব্যত্যয়ঃ । ধর্ষণং মা কার্ষুঃ । যুভামেব বা মাদধর্ষীদিত্তি যোজ্ঞাং । তথাযুবাং মা
রিবক্তং পরিভো মা বজ্রয়তং মাং । উত অপিচ মাতিধক্তং অস্বানতিক্রম্যাচ্চৈষে মাদত্তং ।
মৰ্ষমেবমিতি উচ্যতে । বাং যুবায়োরর্থায় ভাগো ভজ্ঞনীয়ো হবিরংশো নিহিতঃ । তথেষং
গীঃ স্ততিরূপা বাগপি নিহিতেতি শেষঃ । হে দস্রাবশ্বিনৌ ! বাং যুভাত্যং ইমে ইমানি
বাং সোমরসানাং নিধয়ো নিধানানি স্থাপিতানি ॥ (১ম—১৮৩ম—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

যুবাং গোতমঃ পুরুমীহেলা অজ্রিদস্রা হবতেবসে হবিষ্মান্ ।
দিশং ন দিষ্টামুক্তয়েষ যস্তা সে হবং নাসত্যোপযাতম্ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যুবাম্ । গোতমঃ । পুরুষীহ্লঃ । অত্রিঃ । দত্সা । হবতে । অবসে । হবিম্নান্ ।
 দিশম্ । ন । দিষ্টাম্ । ঋজুয়াং ইব । যন্তা । আ । মে । হবম্ । নাসত্যা । উপ । যাতুম্ ।

হে দত্সা ! দত্সৌ অশ্বিনৌ যুবাং গোতমশ্চ পুরুষীহ্লশ্চ অত্রিশ্চ মহর্ষয়শ্চ এভৌ
 কৈকৌ হবিম্নান্ সন্ অবসে যুগ্মতর্পণায় যুগ্মতর্কণায় বা হবতে । আহবয়তি এ
 মহমপি আহবয়ামি । ফলসাধনাস্থানে দৃষ্টান্তঃ—যন্তা উপগন্তা উপগন্তকামঃ ঋজুয়া
 দ্বিতীয়ায়া আকারঃ ঋজুগামিনং মার্গজ্জমিবদেষ্টাং দিশং ন গন্তব্যং অন্তিমতাং দিশং প্র
 যথা তথা বামপি যথাধ্বগামী স্ব গন্তব্যন্ত শীঘ্রগমনায় মার্গজ্জঃ ঋজুগামিনমাহ্বায়তি তথ
 যথা ঋজুয়া এব ইবশব্দ এবার্ধে । যন্তা গন্তা ঋজুনৈব মার্গেণ দিষ্টাং দিশমিব ত
 যুগ্মং প্রীগনেন মার্গেণ আভিমতং ফলং প্রাপ্নোতি । হে নাসত্যা ! অশ্বিনৌ মে
 হবমাহ্বানং আলক্ষ্যোপযাতং উপগচ্ছতুম্ । (১ম—১৮৩হ্র—৫৭) ॥

অথ যজ্ঞী—

অতারিষ্য তমসম্পারমস্ত প্রতি বাং স্তোমো অশ্বিনাবধায়ি ।

এহ যাতং পথিভিদে দেবযানৈবিদ্যামেবং বুজনং জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অতারিষ্য । তমসঃ । পারম্ । অস্ত । প্রতি । বাম্ । স্তোমঃ । অশ্বিনৌ । অধায়ি ।

আ । ইহ । যাতম্ । পথিভিঃ । দেবযানৈঃ । বিদ্যাম্ । ইবম্ । বুজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

হে অশ্বিনৌ ! যুবয়োঃ প্রসাদাদস্ত তমসঃ তমসহেতোঃ শ্রেয়ঃ প্রতিবকরপস্ত হ্রঃবস্ত পার
 পর্যন্তভূমিং অতারিষ্য উত্তীর্ণাঃ স্বঃ । হে অশ্বিনৌ ! বাং প্রতি স্তোমঃ স্তোত্রং অর্থা
 অকারীতার্থঃ । যুবাং দেবযানৈর্দেবগন্তব্যমর্গৈরিহাসদ্যজ্ঞে আয়াতং আগচ্ছত
 শিষ্টৌ ব্যাখ্যাতঃ ॥ (১ম—১৮৩হ্র—৬৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত চতুর্ধে একোনত্রিংশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

বেদার্থস্ত প্রকাশেন তমোহাদং নিবারণম্ ॥ পূমর্বাংশ্চতুরো দেয়াধিত্যতীর্ষমহেধ্বঃ ॥

ইতি শ্রীমদ্রাজাধিরাজ-পরমেশ্বর-বৈদিকমার্গপ্রবর্তক-শ্রীবীরবৃকভূপাল-মাত্রাজ্য

ধুরন্ধরেণ সায়ণচার্যেণ বিরচিতো মাধবীয়ে বেদার্থপ্রকাশে

ঋকসংহিতাভাষ্যে দ্বিতীয়াষ্টকে চতুর্ধোদধ্যায়ঃ ॥ ৬ ॥

ওঁ

ঋগ্বেদ-সংহিতা ।

—ঃঃ * ০ঃঃ—

দ্বিতীয়াষ্টকঃ । পঞ্চমোহধ্যায়ঃ ।

শ্রীগণেশায় নমঃ ॥

বস্তু নিঃখলিতং বেদা যো বেদেভ্যোহধিলং জগৎ ।

নির্ম্মমে তমহং বন্দে বিত্তাতিৰ্বমহেখরম্ ॥ ১ ॥

দ্বিতীয়াষ্টকমধ্যস্থচতুর্থেহধ্যায় আদরাৎ ।

ব্যাখ্যাতঃ লায়ণার্ঘ্যোণ পঞ্চমো ব্যাকরিত্তে ॥ ২ ॥

• • •

চতুরশীতাধিক-শততমং সূক্তং ।

—••••—

তত্র তাবামিতীদং প্রথমমণ্ডলস্ত চতুর্কিংশোহম্ববাকৈ পঞ্চমং সূক্তম্ । পূর্বেহুক্তে
ষড়্ভুক্তভ্যাং সূক্তসংখ্যাম্ববর্ততে ইতি পরিভাষিতত্বাং যড়্চং । ঋষিচ্চান্ত্রাদিত্তি
পরিভাষয়াগত্যং তথাস্থিনং বা ইতু্যুক্তত্বাত্তু হ্যাদিপরিভাষয়েদমপ্যাস্থিনং । অনাদেশপরি-
ভাষয়া ত্রৈষ্টম্ । তাবামিতাস্ত্রুক্তান্তম্ । যুবো রজাসৌত্যাঙ্গীনং পঞ্চসূক্তানাং তৃতীয়বজ্জিতানাং
প্রা্তরনবাকাস্থিনশত্রয়োর্কিনিয়োগ উক্তঃ । তত্রৈদং পঞ্চমং সূক্তম্ ॥ (১ম—১৮৪ম্) ॥

• • •

অথ প্রথম—

ওঁ তা বামস্ত্র তাবপন্নং হবেমোচ্ছন্ত্যাম্বসি বহিষ্কৃৎথেঃ ।

নাপত্য্য কুহ চিং নস্তাবর্য্যো দিবো নপাতা হৃদাস্তরায় ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ওঁ তা। বাম্। অস্ত। তো। অপরম্। হ্বেম। উচ্ছন্ত্যাম্। উবসি। বহিঃ। উক্ঠৈঃ।

নাসত্যা। কূহ। চিৎ। লন্তো। অর্য্যঃ। দিবঃ। নপাত। স্তদাঃহতরায় ॥ ১ ॥

তা তা রৈক্ষকত্বেন প্রসিদ্ধো বাং যুবাং অত্মান্নিগাদিনে হ্বেম আহবয়াম। ইত্যাদিঃ
তথা অপরং অপরম্মিহপিদিনে তো যুবাং হ্বেম। অপরমিত্যেতদপরম্মিত্যৰ্থে
লম্ভিবাাহারাং। অত্যাচনো মৃড়য়তাপরং চেত্যাदि मञ्जुस्तरे तथा दर्शनाच्च अपरयागं
প্রত্যাগীতি বা কস্মিন্কালে উবসি উষোদেবতয়া মুচ্ছন্ত্যাং তমোনিবাসয়ন্ত্যাং সত্যাং উষঃ
কালেহি প্রাতঃস্নানকালনিশন্ধে প্রযুক্ত্যতে। উক্তে কালে হে নাসত্যা! অসত্যারহিতো
দিবো নপাতা দ্যালোকস্ত নপাতয়িতাবে নপ্ত স্থানীয়ে বা কূহচিৎ লন্তো কুত্রচিদেবে বর্তমানো
যুবাং বহিঃ স্ততেবোঁচি অর্য্য ঈয়িতাস্ততেঃ ঈষরো বা ঈদৃশোহহং হোতা স্তদাস্তরায় অত্যর্থঃ।
শোভনহবিদাক্তে যজ্ঞমানা যতদর্থং তো যুবাং উক্ঠৈঃ শরৈঃ হ্বেমেতি লক্ষ্যঃ। অত্রা
ধ্যাতং পদমেকবচনতয়া নেতবাং বহিবর্ণাশব্দো বা বহুবচনত্বেন নেতব্যো। অথবা
বাক্যদ্বয়ং যস্মাদ্ভিহিরযোঁ হোতা উক্ঠগুণকোঁ যুবাং সংসতি তস্মাদ্ভয়ং যজ্ঞমানান্তো
যুবাং আহবয়াম ইতি ॥ (১ম—১৮৪—১ম)।

অথ দ্বিতীয়া—

অস্মে উষু বৃষণা মাদয়েথা মুং পণী ইতমুং ম্যা মদন্তা।

শ্রুতং মে অচ্ছোক্তিভিম্ভীনা মেফা নরা নিচেতারা চ কর্ণৈঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অস্মে ইতি। উ ইতি। স্ম। বৃষণা। মাদয়েথাম্। উৎ। পণীন। ইতম্। উম্যা। মদন্তা।

শ্রুতম্। মে। অচ্ছোক্তিভিঃ। মতীনাম্। এষ্টা। নরা। নিহচেতারা। চ। কর্ণৈঃ ॥ ২ ॥

হে বৃষণা! কামানং বর্ষকাবশ্বিনৌ যুবাঃ অস্মে উ অস্মাংসেব স্মাদয়েথাং স্তূতৃপাতং
অস্মভ্যাং তর্পরতমভিমতম্। যথা পণীন বণিজোলুকানয়ষ্টুন উৎ উস্মু ল্যাহতং নাপরতম্।
কৌদৃশৌ যুবাং? উম্যা রাত্রিনাটমতং রাত্রৌমদন্তা মাচ্ছোক্তি যথোপরিষিতি শোমনাম্
উপরিষন্তে পবিত্র আ ইত্যাদিষু তথা প্রয়োগাৎ। অস্মদৌয়েন শোমন-মদন্তৌ ভাদৃশৌ যুবাং মে
ম্মাচ্ছোক্তিভিরাভিমুখ্যকটৈ নিশ্বসবেদবাক্যে রচিতাঃ মতীনাম্ কর্ণগি ষ্টী। মনন সাধনটি

২ অষ্টক. ৫ অধ্যায়, ১ বর্গ।]

চতুর্নশীত্যধিক-শততমং সূক্তং।

৪৩৯

তৃতীঃ কণৈরাকর্ণ ন লাধনৈঃ শ্রোতৈঃ শ্রুতং শৃণুতং। হে নরা! নেতারৌ যুবাং ধনু এষ্টা
অষ্টোরাবশ্রুতীনাং তথা চ নিচেভারালঙ্কানাং তালাং লঙ্কয়কর্তারৌ নিরিত্যেবসমিত্যে
তত্বহানে যস্মাদেবং বিধৌতস্মাচ্ছৃণুতমিতি ॥ (১ম-১৮৪সূ-২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

শ্রিয়ে পুশ্নিশ্রুকুতেব দেবা নাসত্যা বহতুং সূর্য্যায়ঃ।

বচ্যন্তে বাং ককুহা অপ্প জাতা যুগা জুর্ণেণ বরুণস্ত ভূরেঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ—

শ্রিয়ে পূশ্ন। ইষুকুতাহিব। দেবা। নাসত্যা। বহতুং। সূর্য্যায়ঃ।

বচ্যন্তে। বাম্। ককুহাঃ। অপ্পসু। জাতাঃ। যুগা। জুর্ণহিব। বরুণস্ত। ভূরেঃ ॥ ৩ ॥

সবিতা সূর্য্যঃ দ্বিহিতরং সূর্য্যাব্যং প্রদাতুমনাঃ দেবানাহুয় সামর্থ্য সমীক্ষণাযাজিং পরিকল্প্য
ইমাং জেহ্যতি স এতাঃ কল্যামৃকসহস্রকৃৎস্তং স্তোত্রং চ লভেত। ইত্যাকল্পয়ং তামগ্নিঃ
প্রথমমজয়ং তমবশ্বিনাবপিজিতাগ্নিঃ প্রধম্য ঋকসহস্রং কল্যকং চালভেতাং। তত ইষ্ট
উবাচাজয়তাং তৌ চ তৈরগ্ন্যাদিভিঃ প্রার্থিতৌ অশস্ত্রস্ত কংচিং কংচিস্তাগং তেভ্যঃ পরিকল্প্য
সূর্য্যং স্বরথে পারয়তামিতি। অয়মিতিহাসো ব্রাহ্মণে প্রজাপতিবৈশ্বামায় রাজে
ইত্যত্রাতোহস্মাভিঃ প্রথমষ্টকে আব্যং পতিত্বং লখ্যায়তাত্র প্রপঞ্চিতঃ। তত্রাহ—হে
যুশ্ন! পোষকসূর্য্য এতচ্চক্ৰস্তাপ্যপলক্ষণম্ সূর্য্যচন্দ্রমলোরবাবিহাং সূর্য্যচন্দ্রমসাবিত্যেক ইতি
ায়েনোকুহাং। অতঃ পূশ্নিত্যুক্তেপোষকাবশ্বিনাবিত্যুক্তং ভবতি। হে পোষকৌ!
হ নাসত্যা! অসত্যরহিতৌ দেবাদেবৌ যুবাং শ্রিয়ে শ্রেয়সে শস্ত্রস্ত কল্যাণস্ত লাভয়েত্যর্থঃ।
যুরুতেব। ইব শব্দ এবার্থে। আজিধাবনায়েষুবছৌষমুজুগামিনৌ কৃতাবেবসন্তৌ সূর্য্যায়ঃ
। তন্নামিকার্য্যঃ লবিতুঃ পুত্র্যোঃ কৰ্ম্মণি যজী। সূর্য্যং বহতুং রথে ধারয়িতুমাজিমুদজয়তা-
ত্যর্থঃ। যস্মাদেবং তস্মাদপ্প জাতাঃ কৰ্ম্মসু সম্পাদিতাঃ ককুহাঃ শস্ত্ররূপাঃ স্তবয়-
সে: অবিজিন্নপ্রবাহস্ত। বরুণস্ত ফলপ্রতিবন্ধকপাপনিবারকস্ত যাগস্ত সিদ্ধার্থং তৎসম্বন্ধিত্যো-
ং প্রতিবচ্যন্তে উচ্যন্তে। হোত্রাদিভিঃ যুবামেব শস্ত্রগতমষ্টৈর্যাগকালে চ স্তবজীত্যর্থঃ।
॥ জুর্ণেণজীর্ণানি যুগানীব ইবশব্দঃ লক্ষ্যত্যাৰ্থে। পুরাতনাঃ যাগকাল। যথা তদদত্ততনা
পীত্যর্থঃ। পূৰ্ণকালে যথা যুবামেব স্তবজি তদ্বিধানীমপীতিতাৎপর্য্যম্ ॥ (১ম-১৮৪সূ-৩৭)

অথ চতুর্থী—

অস্মৈ সা বাং মাধ্বী রাতিরন্তু স্তোমং হিনোতং মাগন্তু কারোঃ ।

অস্মৈ যবাং শ্রবস্তা সুদানু সুবীৰ্য্যায় চৰ্ঘণয়ো মদন্তি ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অস্মৈ ইতি । সা । বাম্ । মাধ্বী ইতি । রাতিঃ । অন্ত । স্তোমম্ ।

হিনোতম্ । মাগন্তু । কারোঃ ।

অস্মৈ । যবং । বাম্ । শ্রবস্তা । সুদানু ইতি সুদানু । সুবীৰ্য্যায় । চৰ্ঘণয়ঃ । মদন্তি ॥ ৪ ॥

হে মাধ্বী ! মধুপূর্ণপাত্রযুক্তো অশ্বিনো বাং যুবয়োঃ লক্ষ্মিনী সা প্রসিক্কারাতিদানমণে
অস্মাকমন্ত ভবতু তদৰ্থং মান্তস্য মাননীয়ন্ত কারোঃ স্তোতুরগন্ত্য স্তোমং স্তুতিং হি নোতং
প্ৰীগয়তং । হে সুদানু ! শোভনকলদানো বাং যুবাং শ্রবস্তা কৌর্ন্তেরন্ত বা ইচ্ছয়া যং
যবাং সুবীৰ্য্যয় যজমানায় শোভনবলায় বা চৰ্ঘণয়ো মহত্যা ঋত্বিগুরুপাঃ অস্মদন্তি অস্মক্ৰমেণ
মাতন্তি যুবাভ্যাং লহ স্বয়ং বা ॥ (১ম—১৮৭ম—৪৯) ॥

অথ পঞ্চমী—

এষ বাং স্তোমো অশ্বিনাবকারি মানেভিম্ ঘবানা সুব্রক্তি ।

যাতং বর্তিস্তনরায় অনে চাগন্তো নাসত্য মদন্তা ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এষঃ । বাম্ । স্তোমঃ । অশ্বিনো । অকারি । মানেভিঃ । মঘবানা । সুব্রক্তি ।

যাতম্ । বর্তিঃ । তনরায় । অনে । চ । অগন্তো । নাসত্যা । মদন্তা ॥ ৫ ॥

হে অশ্বিনো ! হে মঘবানা হবিষ কপালবন্তো বাং যুবাভ্যাং এষ স্তোমঃ স্তোত্রং সুব্রতি
সুহৃৎ পাপবর্জনং যথা ভবতি তথা যথা সুলভাশ্চি অকারিকৃতঃ । কীদৃশোহয়ং ? মানেভিমানৈ

হবিঃ প্রদানরূপৈঃ সহিতঃ । হে নাসত্যা ! অসত্যব্রহ্মিতৌ যুবাং অগন্ত্যে এতন্নান্নিমহর্ষে ।
নয়ি মদন্তা মাগন্তৌ সন্তৌ বভিগুংহং যজ্ঞসম্বন্ধি যাতং প্রাপ্নুতং । কিমর্থং ? তনয়্য
পুত্রাদিলাভায় অনে আত্মনে চ হিতায় ॥ (১ম—১৮৪ম—৫ম) ॥

অথ ষষ্ঠী—

অতারিষ্ম তমস্পারমস্ম প্রতি বাং স্তোমো অশ্বিনাবধায়ি ।

এহ যাতং পৃথিভির্দেব যানৈর্কিচ্ছামেসং রজনং জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অতারিষ্ম । তমসঃ । পারম্ । অস্ম । প্রতি । বাম্ । স্তোমঃ । অশ্বিনৌ । অধায়ি ।

আ । ইহ । যাতম্ । পৃথিভিঃ । দেবযানৈঃ । বিজাম্ । ইযম্ । রজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ৬ ॥

অতারিয়েতি ষষ্ঠী ব্যাখ্যাতা ॥ (১ম—১৮৪ম—৬ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে প্রথমো বর্গঃ ॥ ১ ॥

পঞ্চাশীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

কতরাপূর্বেতি একাদশচং ষষ্ঠং সূক্তং । ত্বাং পৃথিবী দেবতাকং আগন্ত্যং ত্রৈলোক্যং
কতরৈকাদশ ত্বাং পৃথিবী যমিত্যনুক্রান্তম্ আভিপ্লবিকং ষষ্ঠেহহনি বৈশ্বদেবশস্ত্রে ত্বাং
পৃথিব্যানিবিধানমিদং তৃতীয়স্তোত্রিধণ্ডে স্মৃতিতম্—কতরা পূর্বোবা সানক্তেতি বৈশ্বদেবমিতি ।
মহাত্রতেপি বৈশ্বদেবশস্ত্রে ইদমেব ত্বাং পৃথিব্যানিবিধানং উত্তমাদাভিপ্লবিকা
তৃতীয়স্বনমিত্যাতদেশাৎ ॥ (১ম—১৮৫ম) ॥

তত্র প্রথমা—

কতরা পূর্বা কতরাপরায়োঃ কথা জাতে কবয়ঃ কো বি বেদ ।

বিশ্বং জনা বিভূতো যদ্ব নাম বিবর্ত্তেতে অহনী চক্রিয়েব ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

কতরা। পূর্বা। কতরা। অপরা। অয়োঃ। কথা। জাতে ইতি।

কবয়ঃ। কঃ। বি। বেদ।

বিশ্বম্। অনা। বিভূতঃ। যৎ। হ। নাম। বি। বর্তেতে ইতি।

অহনী ইতি। চক্রিয়াইব ॥ ১ ॥

অয়োরনয়োচ্চা বা পৃথিব্যোর্মধ্যে কতরা পূর্বা পূর্বমুৎপন্না কতরা বা। অপরা পশ্চাৎগতাবিনী
এবং পৌর্বাপর্যা প্রস্থঃ উভয়োরবিনাভাবেন সঠৈব বর্তমানত্বাদিত্যভাবঃ। তথা কথা কেন
হেতুনা জাতে কিমনয়োরূপাদকমিত্যর্থঃ। হে কবয়ঃ! ক্রান্তদর্শিনঃ অতীন্দ্রিয়জা যুগ্ম
বদত কোবিবেদপৌর্বাপর্যাং কারণং চ বিশেষেণ বিবিচ্য বা জানাতি। ন কেনাপি জ্ঞায়ত
ইত্যর্থঃ। অস্ত্রানে কারণমাহ—যদ্ যস্মাৎ খলু হেতোর্নাম প্রসিদ্ধম্। বিশ্বং কুৎস্মণিজগদ-
বিশেষেণ অনা আত্মনৈব অত্মনৈরপেক্ষনৈব বিভূতো ধারয়ঃ। যদ্বা যদ্ধনাম যৎ কিঞ্চিৎ পদার্থ
জাতমস্তি। বিশ্বং তৎসর্গমায়না বিভূতঃ অনেন যৎকারণং ক্রমঃ। তদপ্যাভ্যামেবভ্রিয়ত ইতি
কারণাভাবঃ। প্রতিপাদিত ইতি উত্তরেণ পৌর্বা পর্যাভাব উচ্যতে। অহনী অহো যাত্র
এতয়োঃ চা বা পৃথিব্যোঃ চক্রিয়েব চক্রযুক্তেইব বিবর্তেতে। অত্র কতরাপূর্বা কতরা-
পটৈ নয়োরিত্যাди নিরুক্তং দ্রষ্টব্যম্ ॥ (১ম—১৮৫য়—১৯) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

ভূরিং দে অচরন্তী চরন্তং পঞ্চস্তুং গর্ভমপদী দধাতে।

নিত্যং ন সূনুং পিত্রোঃ রূপস্থে চা বা রক্ষতং পৃথিবী নো অভ্যাৎ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ভূরিম্। দে ইতি। অচরন্তী ইতি। চরন্তম্। পঞ্চস্তুম্। গর্ভম্।

অপদী ইতি। দধাতে ইতি।

নিত্যম্। ন। সূনুম্। পিত্রোঃ। উপস্থে। চা বা। রক্ষতম্।

পৃথিবী ইতি। নঃ। অভ্যাৎ ॥ ২ ॥

অচরন্তী অবিচলে বে এবে তে জ্বাবা পৃথিব্যৌ ভূরিং বহুতরং চরন্তং পদন্তং পাদযুক্তং
 ৫ গর্ভবদাপ্রিতং ক্রুৎসং প্রাণিকাতং অপদী স্বয়ং পাদরহিতে দশাতে ধারয়তঃ । অনয়োঃ স্যো
 নু সর্বং জগৎ ক্লেমেণ বস্তুতে ধারণে দৃষ্টান্তঃ - পিত্রোর্মাতা পিত্রোকুপস্যো উৎসঙ্গং বর্তমানং
 তাতং ক্রবৎ স্বহৃৎ ন আত্মজং পুত্রমিব যথা স্নেহেন বদ্যন্তৌ ধারয়তো মাতাপিতারৌ
 বৎ । অথপ্রত্যক্ষেণাহ—হে জ্বাবাপৃথিবীঃ জ্বাবাপৃথিব্যৌ ইতরেতরাপেক্ষয়া বিহুতয়োঃ
 ৥ ইমানভ্যাং মহতোভয়হেতোঃ পাপাদ্রুতং পালয়তং । যদা অভ্যাং অভ্যংমহং
 ত্যাবমিত্যর্থঃ । অশ্বেতি মহান্নাম বস্তুকৃত জ্বাবাদেশস্ত জ্বাপৃথিবীশব্দস্ত মপো রক্ষতমিতি
 দপ্রয়োগশ্চান্দলঃ । আমন্ত্রিতস্তাবিগমানস্মৈন নিবাতাভাবঃ ॥ (১ম—১৮৫সূ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

অনেহো দাত্রয়দিতেরনর্কং হ্রপে স্বর্বদবধং নমস্বং । ১

৫ রোদসী জনয়তং জরিত্রে জ্বাবা রক্ষতং পৃথিবী নো অভ্যাং ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অনেহঃ । দাত্রয়ম্ । অদিতঃ । অনর্কম্ । হ্রপে । স্বর্বদবৎ । অগমম্ । নমস্বং ।

তৎ । রোদসী ইতি । জনয়তম্ । জরিত্রে । জ্বাবা । রক্ষতম্ ।

পৃথিবী ইতি । নঃ । অভ্যাং ॥ ৩ ॥

অদিতঃ এতদন্তরিকস্তাপ্যপলক্ষণং । অখণ্ডনীয়ায়াঃ পৃথিব্যাতাদৃশস্তরিকস্ত চ
 যদ্বিদাত্রে ধনং হ্রপে আহরয়ামি । স্পৃহয়ামীত্যর্থঃ । কীদৃশং তদ্বনং ? অনেহঃ
 ধপাৎ ছংধরহিতং সুংধাস্বকং অনবৎ অনরণং অক্ষীণমিত্যর্থঃ । স্বর্কং ফলভূতেন স্বর্গেণ
 তৎ । অবধং অহিৎসিতং নমস্বং অগ্নবৎ জীদৃশং ধনং হ্রপে । তদস্মাতিঃ কাঙ্ক্ষিতং উক্তলক্ষণং
 ধনং হে রোদসী ! জ্বাবা পৃথিব্যৌ জরিত্রেস্তোত্রে যজমানা যজনয়তং উৎপাদয়তঃ
 হ্যবেত্যাদি ব্যাখ্যাতম্ ॥ (১ম—১৮৫সূ—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

অতপ্যমানে অবসাবন্তী অনুশ্যাম রোদসী দেবপুত্রে ।

উভে দেবান্যুভয়েত্তিরহাং জ্বাবা রক্ষতং পৃথিবী নো অভ্যাং ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অতপ্যামানে ইতি । অবস । অক্ষতী ইতি । অহু । ত্র্যাম । রোদসী ইতি ।

দেবপুত্রে ইতি দেবপুত্রে ।

উভে ইতি । দেবানাম । উভয়েভিঃ । অহাম । ত্র্যাম । রক্ষতম ।

পৃথিবী ইতি । নঃ । অভ্যং ॥ ৪ ॥

অবস। স্বতেহদিকেন কেনচিৎ কৃতেন অবনেন সমৃদ্ধ্যা অতপ্যামানে অগ্নীধরে তপ-
ঐশ্বর্যাকর্ষণ ইদংরূপম্ । যদা অতপ্যামানে অগ্নৌরপীড়্যামানে অবস। অগ্নেন অবন্তী তর্পয়ন্তে
দেবপুত্রে দেবাঃ বাবহুভারো মনুষ্যাঃ পুত্রস্থানীয়ায়সোঃ তাদৃশ্যোলোকদ্বয়স্থা মনুষ্যা দেবশ্চ
তদুপজীব্যাত্মপুত্রা ইত্যাচ্যন্তে ঐদৃশ্যো উভয়েরোদসী ত্র্যাম পৃথিবী দেবনামহাং একত্রাক্রে-
তপুপলক্ষণম্ স্নোতমানানামহাং রাত্নীণাং চ সমৃদ্ধিভিঃ উভয়েভিকৃত্যবিবৈধৈঃ শীতোষ্ণাদি
রূপৈবিলক্ষণৈর্ধনৈর্নিমিত্তভূতৈঃ তেষাং লাভায়েত্যর্থঃ । তদর্থং যুবাং অহুত্য়াম অহুভবেম ।
শিষ্টো ব্যাখ্যাতঃ ॥ (১ম—১৮৫স্থ—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

সমৃচ্ছামানে যুবতী সমন্তে স্বসার। জামী পিত্রোরূপস্থে ।

অভিজিহ্বন্তী ভুবনশ্চ নাভিঃ ত্র্যাম । রক্ষতঃ পৃথিবী নো অভ্যং ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সমৃচ্ছামানে ইতি । সমৃচ্ছামানে । যুবতী ইতি । সমন্তে ইতি সমৃচ্ছামানে । স্বসার।

জামী ইতি । পিত্রোঃ । উপস্থে ।

অভিজিহ্বন্তী ইত্যভিজিহ্বন্তী । ভুবনশ্চ । নাভিঃ । ত্র্যাম । রক্ষতম ।

পৃথিবী ইতি । নঃ । অভ্যং ॥ ৫ ॥

সমৃচ্ছামানে পরস্পরসংগরিহেন লহ যজ্যামানে বৃষ্টি হবিষোশ্চ পরস্পরং উপকার্যো-
পকারকভাবঃ । যদা পূর্বাং সমৃচ্ছামানে এব লভ্যো পশ্চাদ্বিষুজ্য বৃষ্টি হবিষী অকুর্ষজ্যো
পশ্চাত্মস্থ্যৈঃ ঐর্ষ্যবৈতর্ক্যৈঃ বিবাহিতে লভ্যো লভতে অভুভামিত্যর্থঃ । অয়মর্থো ত্র্যাম

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ২ বর্গ।] পঞ্চাশীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

৪৪৫

পৃথিবী সহাস্তামিত্যাদি ব্রাহ্মণে সমান্যতঃ যুবতীনিত্যতরুণ্যো মিশ্রয়ন্তৌ বা সর্কেবু
ভাবেষু সমস্তে সমানান্তিকে সমানপর্যাস্তে বা । অসারা পবম্পরং স্বভূতে জামী বহুভূতে
প্রজাপতেঃ সকাশাং সতোংপর্যাস্তং পরম্পরং জামিহম্ । তথা চ নিগমো—দিবঞ্চ
পৃথিবীং চান্তরিক্ষমথোম্বঃ । যতো জাভা পৃথিবী নিষ্টত ক্ষুরিতি । পিত্রোঃ সর্কত
পিতৃস্থানীয়য়োঃ পালকয়োঃ ভয়োকপস্থে উৎসঙ্গে দ্বিতং ভুবনস্ত ভূতজাতস্ত নাভিঃ
বন্ধকমুদকং অভিজিহ্বন্তী অভিজ্ঞাণংকুরন্তৌ স্পৃশন্তৌ সমানমেতদ্বদকমিত্যাদি মজ্জ-
বর্ণাভুক্তয়োকদকপ্রদত্তং প্রসিদ্ধম্ । ইদৃশ্যো নো রকতম্ ॥ (১ম—১৮৫স্থ—৫৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে দ্বিতীয়ো বর্গঃ ॥ ২ ॥

অথ ষষ্ঠী—

উর্কী সদ্মনী রহতী ঋতেন হবে দেবানামবসা জনিত্রী ।

দধাতে যে অমৃতং সুপ্রতীকে জাভা রকতং পৃথিবী নো অভ্যং ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

উর্কী ইতি । সদ্মনী ইতি । রহতী ইতি । ঋতেন । হবে । দেবানাম্ । অবসা । জনিত্রী ইতি ।

দধাতে ইতি । যে ইতি । অমৃতম্ । সুপ্রতীকে ইতি সুপ্রতীকে । জাভা ।

রকতম্ । পৃথিবী ইতি । নঃ । অভ্যং ॥ ৬ ॥

উর্কী বিস্তীর্ণে সদ্মনী সদ্মন্যাবভূতে রহতী রহতোঁ মহানুভাবে দেবানামুপলক্ষণ-
মেতৎ দেবমহুয়াদীনঃ অবসা প্রীত্যানিমিস্তেন জনিত্রী বৃষ্টিসমুৎপাদিনী বৃষ্ট্যাদেঃ
দেবানামবসা তর্পণেন নিমিস্তেন ঋতেন যজ্ঞেন চ নিমিত্তভূতেন হবে আহুয়ামি ।
দেবানাং হবিরব্রহ্মদ্বয়জ্ঞায়েতর্ষঃ । যে সুপ্রতীকে শোভনরূপে অমৃতমুদকং দধাতে
গারগতম্ তৈ যুযামাহুয়ামি দিষ্টং স্পষ্টম্ ॥ (১ম—১৮৫স্থ—৬৭) ॥

অথ সপ্তমী—

উর্কী পৃথী বহলে দূরেঅস্তে উপ ক্রবে নমসা যজ্ঞে অস্মিন্ ।

দধাতে যে হভগে সুপ্রতুর্তী দ্যাভা রকতং পৃথিবী নো অভ্যং ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

উর্কী ইতি । পৃথ্বী ইতি । বহলে ইতি । দূরে অস্তে ইতি দূরেহ অস্তে । উণ ।

ক্রবে । নমস্ । যজ্ঞে । অশ্বিন্ ।

দধাতে ইতি । যে ইতি । অভগে ইতি অহভগে । অপ্রতৃতী ইতি অহপ্রতৃতী ।

ভাবা । রক্ষতম্ । পৃথিবী ইতি । নঃ । অভ্যুৎ ॥ ৭ ॥

উর্কী উর্কো মহতৌ পৃথ্বী পৃথিব্যৌ বহলে অনেকপ্রকারেণ প্রথমানৈ বাহ্যাকারে
দূরেঅস্তে বিপ্রকৃষ্টান্তদেশে অপারে ইত্যর্থঃ । দৈবশৌ যুগ্মশ্বিন্ যজ্ঞে নমস্ নমঃ
দাধনেন স্তোত্রেণ উপক্রবে উপেত্যত্রবীমি স্তোমীত্যর্থঃ । পুনঃ কৌদ্রশৌ? যে
অভগে শোভনভাগো অপ্রতৃতী অপ্রতরণে শোভনদানে দধাতে বিশ্বং প্রদৎ তে
সুবামুপক্রবে স্তোমি ॥ (১ম—১৮৫ম—৭ম) ॥

অথাস্টমী—

দেবান্ । যচ্চকৃমাচ্চিৎ । সখায়ং বা । সন্নিভ্রাম্পতিং বা ।

ইয়ং ধীর্ভূষা অবযানমেবাং দ্যাভা রক্ষতং পৃথিবী নো অভ্যুৎ ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

দেবান্ । বা । যৎ । চকৃম্ । কৎ । চিৎ । আগঃ । দখায়ম্ । বা । সন্নিভ্রাম্পতিং ।

ইৎ । দ্যাঃপতিম্ । বা ।

ইয়ন্ । ধীঃ । ভূয়াঃ । অবহমানম্ । এবাম্ । ভাবা । রক্ষতম্ ।

পৃথিবী ইতি । নঃ । অভ্যুৎ ॥ ৮ ॥

হে জ্ঞাবা! পৃথিব্যো বয়ং দেবান্ দেবান্ প্রতি যং কচ্চিং আগোপয়াধং তত্তদ-
যাগকালে তেবাং তেবাং অযাগলক্ষণং সদমিং সর্কদৈব চক্রম চ কৃতবন্তো বয়ং
সখ্যং বা প্রিয়ং মিত্রং বা প্রতি যচ্চক্রম। জাম্পতিং জাঃ পুত্র্যস্তাশাং পতিং
জামাতরং বা জামাপতিং প্রতি দোষারোপণ কলহোৎপাদনাদিক্রপং যং সর্কদৈব চক্রম।
এষমুক্তরূপাণাং পাপানাং অবযানমপগমং কর্তুমিয়ং। দীর্ঘায়ত্তিক্রপমিদং কণ্ঠভূয়াঃ
ভূয়াং ভবতু। জাবেত্যাঙ্গিতম্। অত্র সর্কত্র প্রকারান্তরেণ মন্ত্রমন্তরেণ রক্ষতং
রক্ষতমিতি প্রার্থনং। তয়োরাশিছাদি বহুমননাসম্ভবাহুচিভমেব তন্মাং। স্বস্থানে এব
স্থিতে অঙ্গকূলে ভবতমিত্যেব প্রার্থ্যতে ॥ (১ম—১৮৫২—৮৭) ॥

অথ নবমী—

উভা শংসা নর্যা। মামবিষ্টামুভে মামুভী অবসা। সচেতাম্।

ভূরি চিদর্যাঃ স্তদাস্তরায়েষা মদন্ত ইয়য়েম দেবাঃ ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

উভা। শংসা। নর্যা। মাম্। অবিষ্টাম্। উভে ইতি। মাম্। উভী ইতি। অবসা। সচেতাম্।

ভূরি। চিৎ। অর্যাঃ। স্তদাঃস্তরায়। ঠবা। মদন্তঃ। ইয়য়েম্। দেবাঃ ॥ ৯ ॥

উভা শংসা জ্ঞাবা পৃথিব্যাক্রান্তয়োবিষ্মাবুভাবিশংসৌ নর্যা নরেন্ত্যোহিতৌ দৈদৃশ্যাবুভা-
শয়েন্তৌ মামবিষ্টাং রক্ষতাং। যদ্বা জ্ঞাবা পৃথিব্যভিমানিদেবয়োরেব শংস শকেনাভিধানাং
পুঞ্জিত তা তথা-উভে উভীরক্ষিকে জ্ঞাবা পৃথিব্যো মামবসা রক্ষণেন সচেতাং সেবেতাং।
যদ্বা প্রাণন্ত্যো হিতকরাবুভাবৈহিকামুশ্রিকবিষয়ৌ শংসৌ মামবিষ্টাং প্রাপ্নুতাং। তথোভে
অপৃথীতয়োঃ সম্বন্ধিনোঃ অভিমানি দেবয়োঃ বসাস্তপর্ণেন নিমিত্তেন সচেতাং। হে দেবাঃ।
জ্ঞাবা পৃথিব্যোরন্তর্ভূতাঃ লর্কেপি দেবাঃ অর্যাঃ স্তোতারো বয়ং স্তদাস্তরায় অতিশয়েন
শোভনদাতৃভ্য ইবায়েন লোমলক্ষণেন মদন্তঃ মাদয়ন্তঃ। সন্তো ভূরি চিৎ। চিৎপূজায়ামতি-
পুজিতং ধনমিযয়েম ইচ্ছেম। যদ্বা অর্যা ইতি ষষ্ঠ্যাকরণং ঈশ্বরস্ত রাজাদেরপি স্তদাস্তরা-
য়েত্যর্থঃ। শিষ্টং লয়ানম্ ॥ (১ম—১৮৫২—৯৭) ॥

অতঃ দিব ইতি যে জ্ঞাবা পৃথিবীয়েশশৌ পুরোডাশহবিষোহন্নবাক্যে অগ্নীষোমাবিতিযন্তে
যত্রিতম্—অতঃ দিবতদবোচ্য পৃথিব্যা ইতি যে ইতি ॥

অথ দশমী—

ঋতং দিবো তদবোচং পৃথিব্যা অভিশ্রাবায় প্রথমঃ সূমেধা ।

পাতামবজ্ঞাদুরিতাদভীকে পিতা মাতা চ রক্ষতামবোভিঃ ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ঋতম্ । দিবো । তৎ । অবোচম্ । পৃথিব্যৈ । অভিশ্রাবায় । প্রথমম্ । সূমেধাঃ ।

পাতাম্ । অবজ্ঞাৎ । দুঃসহিতাৎ । অভীকে । পিতা । মাতা । চ । রক্ষতাম্ । অবোভিঃ ॥ ১০ ॥

সূমেধাঃ শোভনপ্রজোহং দিবো হ্যদেবতায়ৈ পৃথিব্যৈ পৃথিবীদেবতায়ৈ তত্তৎপ্রীতিকরং
ঋতং স্তোত্রং প্রথমং মুখ্যান্যন্যৈতৎ প্রথমং প্রকৃষ্টতমং অবোচং ব্রবীমি । কিমর্থং
অভিশ্রাবায় অভিতঃ সর্গতঃ শ্রবণায় । কিঞ্চ পিতা পালকো হ্যলোকঃ । মাতা সস্তাদেনিষ্ঠাত্রী ।
পৃথিবীচোভে অবজ্ঞান্নিন্দিতাৎ ছুরিতাৎ দুঃখপ্রাপকাদংহসঃ সকাশাৎপাতাৎ রক্ষতাং তৎ
অভীকে অস্তিকন্যন্যৈতৎ সমাপে এবাবোভিঃ ভিত্তিরিত্যততর্পণৈঃ রক্ষতাং পালয়তাম্ ॥ ১০ ॥

অথৈকাদশী—

ইদং দ্যাভা পৃথিবী সত্যমস্ত পিতৃমাতৃর্ঘদিহোপকৃত্বেবাম্ ।

ভূতং দেবানামবমে অবোভির্বিদ্যামেষং ব্রজনং জীরদানুম্ ॥ ১১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ইদম্ । দ্যাভা পৃথিবী ইতি । সত্যম্ । অস্ত । পিতঃ । মাতঃ । যৎ । ইহ । উপকৃত্বে । বাম্ ।

ভূতম্ । দেবানাম্ । অবমে ইতি । অবোভিঃ । বিজ্ঞাম্ । ইদম্ । ব্রজনম্ । জীরদানুম্ ॥ ১১ ॥

হে দ্যাভা ! পৃথিবী দ্যাভাপৃথিব্যৌ ইদমস্মাভিঃ ক্রিয়মানং স্তোত্রং সত্যমস্ত অবিতং ভবতু ।
কলবস্তবদ্বিত্যর্থঃ । ইদমিত্যুক্তং কিং তদিত্যাহ—হে পিতৃদেবোঃ হে মাতঃ পৃথিবী বাৎ
বুবাৎ প্রাপ্তি ইহান্নিন্দয়ে যৎস্তোত্রমুকৃত্বে উপেত্য ব্রবীমি তৎসত্যমস্ত । দেবানাং

২ অষ্টক, ৫ অব্যয়, ৪ বর্গ।] ষড়শীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

৪৪৯

স্তোত্রাণামস্মাকং অবমে । অস্তিকনামৈতৎ । নিত্যসন্নিহিতে যুবাং অবোভিঃ তপণৈ
বৃক্তে ভূতং ভবতম্ অবশিষ্টংগতম্ ॥ (১ম—১৮৫ম—১১৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে তৃতীয়ো বর্গঃ ॥ ৩ ॥

• • •

ষড়শীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—ঃঃঃঃ—

আ ন ইড়াভিরিতি লপ্তমং যুক্তমেবাদশর্চঃ আগস্তাং ত্রৈলুভং বৈষদেবং । আ নো
বৈষদেবমিত্যাহুক্রান্তম্ । বিনিরোগো লৈঙ্গিকঃ । (১ম—১৮৬ম) ॥

• • •

অথ প্রথমা—

আ ন ইড়াভিবিদথে | অশস্তি বিশ্বানরঃ সবিতা দেব এতু ।

অপি যথা | যুবানো মৎসথানো বিশ্বং জগদভিপিত্তে মনীষা ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ । নঃ । ইড়াভিঃ । বিদথে । অশস্তি । বিশ্বানরঃ । সবিতা । দেবঃ । এতু ।

অপি । যথা । যুবানঃ । মৎসথ । নঃ । বিশ্বম্ । জগৎ । অভিহিত্তে । মনীষা ॥ ১ ॥

নো বিদথেঐন্দ্রীয়ে মজ্ঞে অশস্তি । অগোলুক্ । অশস্তিভিঃ শোভনশংসনৈঃ স্ততিভিঃ
ইড়াভিঃ প্রাদরৈ রউঃ লহ । যথা ইড়াভিঃ তদাশ্রিতেষু তচ্ছক্যং ভূমিস্থানাভিদেবতাভিঃ
লহ বিশ্বানরঃ সর্কপ্রাণিহিতকার্য্যিঃ সবিতা প্রেরক আদিত্যশ্চ দেব আ এতু আগচ্ছতু ।
হে যুবানো ! নিত্যতরুণা যজ্ঞস্ত মিশ্রয়িতারো বা যুয়ং নোহস্মান্ অভিহিত্তে অভি-
পতনীয়েহমদ্যজ্ঞে মনীষা মনীষয়া মনস দশিত্বেন স্বেচ্ছয়েত্যর্থঃ । অপিঃ সম্ভাবনায়্যং ।
অপ্যস্মান্ মৎসুথ মাদয়থ । তথা বিশ্বং জগৎ এতৎ স্থাবরস্তাপ্যপলকণং । যথা কৃত্বন্তং
এপঞ্চঃ মৎসথ তথাস্মানপি যথা জগচ্ছকো যজমানরূপমহুঘাচী । সর্কানপি যজমানান্
যথা মৎসথ তথৈত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৮৬ম—১৭) ॥

• • •

বৈষদেবে পশৌ আ নো বিশ্ব ইত্যেবা হবিষঃ পুরোহিত্বাক্যা । আ নো দেবানামুপবেতু
শংস আ নো বিশ্ব আসুক্রাঃ ধ্বন্ত দেব ইতি ।

অথ দ্বিতীয়া—

আ নো বিশ্ব আস্ক্রো গমন্ত দেবা মিত্রো অর্যমা বরুণঃ সজোষাঃ

ভুবন্ যথা নো বিশ্বে বৃধাসঃ করন্ অহসহা বিথুরং ন শবঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

আ। নঃ। বিশ্বে। আস্ক্রাঃ। গমন্ত। দেবাঃ। মিত্রঃ। অর্যমা। বরুণঃ। সহজোষাঃ।

ভুবন্। যথা। নঃ। বিশ্বে। বৃধাসঃ। করন্। অহসহা। বিথুবন্। ন। শবঃ ॥ ২ ॥

নোহ্মাকং যজ্ঞং বিশ্বে সর্কে দেবাঃ আক্রাঃ শক্রগামান্দ্য়িতারঃ আক্রমিতারো বা আগমন্ত আগচ্ছন্ত। কে তে ? মিত্রোৰ্যমাবরুণশ্চ ত্রয়োহপি সজোষাঃ সমানপীতয়ঃ সন্তঃ আগচ্ছন্ত। কিন্তু বিশ্বে দেবাঃ নোহ্মাকং বৃধাসো বর্ধয়িতারঃ যথা ভুবন্ ভবেয়ুঃ তথা অহসহা অর্হু শক্রগামভিতবেন নোহ্মদীয়ং শবোহন্নং বিথুরং হীনং যথা ন করন্ ন কুর্গাঃ তথা আগচ্ছন্ত ॥ (১ম—১৮৬ম্—২৪) ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

প্রৈষ্ঠং বো অতিথিং গৃণীষেগ্নিং শস্তিভিস্তুর্বণিঃ সজোষাঃ।

অগদ্যথা নো বরুণঃ অকীর্তিরিষশ্চ পর্ষদরিগূর্তঃ সুরিঃ ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

প্রৈষ্ঠম্। বঃ। অতিথিম্। গৃণীষে। অগ্নিম্। শস্তিভিঃ। তুর্বণিঃ। সহজোষাঃ।

অগন্। যথা। নঃ। বরুণঃ। অকীর্তিঃ। ইষঃ। চ। পর্ষৎ। অরিগূর্তঃ। সুরিঃ ॥ ৩ ॥

হে দেবাঃ। বো যুস্মাকং প্রৈষ্ঠং প্রিয়তমং সর্কেষামাহ্বাতৃতাং হবির্কহনাক্রাদির্দেবানাং প্রিয়তমঃ তমতিথিং গৃণীষে ॥ গুণে ত্তৌমি। বাত্যায়েন মধ্যমঃ ॥ কেন লাধনেন ? শস্তিভিঃ শংসনৈঃ স্ততিভিঃ। কীদৃশোহহং ? তুর্কশিত্তুর্গণিঃ শীঘ্রং সন্ততা সজোষাঃ বৃদ্ধাভিঃ সহ প্রীয়মাণঃ যটনতে অগ্নিবিশেষণে যজ্ঞকণিঃ শীঘ্রং যজ্ঞস্ত সন্ততা সজোষাঃ বৃদ্ধাভিঃ সহ প্রীয়মাণঃ তমগ্নিং গৃণীষে। যথা যেন প্রকারেণ নোহ্মাকং বরুণঃ একত্বমাকো দেবঃ

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ৪ বর্গ।] ষড়শীত্যাদিক-শততমং সূক্তং ।

৪৫১

অকীৰ্ত্তিঃ শোভনকীৰ্ত্তিমানসং অকীৰ্ত্তিং ভিক্ষে বরুণস্ত ভূরেৱিত্যাদি যন্তবর্ণেষু বরুণাৎ
অকীৰ্ত্তিরেবেষণীয়া অৱিগৃহ্তঃ অৱিধু অদাতবু সদা শদিভঃ অগীণাং হননায়োদ্যুতো বা হৱিঃ
প্রেরয়িতায়ং বরুণঃ ইবশ্চামানি পৰ্বং পূবয়েৎ তথা তমপি স্তম ইত্যৰ্থঃ ॥ (১ম—১৮৬ত্ব—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

উপ ব এষে নমসা জিগীমোষাসানক্তা অহুঘেব ধেনুঃ ।

সমানে অহুগিমিনো অর্কং বিষুরূপে পয়সি সশ্বিন্ উদন ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপ। বঃ। আ। ঈদে। নমসা। জিগীষা। উপসানক্তা। অহুঘাঃইব। ধেনুঃ।

সমানে। অহন। বিহুগিমানঃ। অর্কন। বিষুরূপে। পয়সি। সশ্বিন্। উদন ॥ ৪ ॥

তে দেবাঃ ! বো যুগ্মাকং নমসা হবিষা নমস্তাবেণ বা উপ উপেত্য জিগীষা পাপানান্
জিগীষ্যা আ ঈষে ইচ্ছামি ॥ ইষগতানিত্যস্ত বেষতেৰ্কা গত্যাত্মগত মিটি। উত্তমৈকবচনে
ইদং রূপং ॥ ভজ্যামি। কশ্বিন্ কালে ? উযাসানক্তা অহনি রাত্ৰৌ চ। যজ্ঞা অহোৱাত্তদেবতে
অপ্যভিগচ্ছামি। গতৌ দৃষ্টান্তঃ—অহুঘা পেশুরিব শুদোক্ষৌ ধেনুৱথা দোহায় দোক্ষুর্গৃহ-
মাগচ্ছতি তদ্বৎ ॥ কিং কুর্কন ? সশ্বিন্ সমানে উদন উপসি উৎপন্নৈ বিষুরূপে নানারূপে
পয়সি ক্ষীৰঘৃতাাদিকে অর্কমর্চ্চনীয়মন্নং চরুপুরোডাশাদিকং বিমিমানঃ বিবিধং যিমানঃ।
কশ্বিন্ কালে ? সমানে অহন ষর্জেহহনি একশ্বিন্নোহনি সমান সর্ষদৈববেত্যর্থঃ। একশ্বিন্নে-
বাহনি সমান উপস্মাৎপন্নৈ নানারূপে পয়সি তদ্বৎ হবিমিমানঃ উপগচ্ছাম্যত্যর্থঃ। যজ্ঞা
সশ্বিন্ সর্ষশ্বিন্ধসি ফলাখ্যক্ষীরোৎপাদকে যজ্ঞে নিমিত্তভূতে সতি বিষুরূপে পয়সি
নানারূপে সোমলক্ষণোদকে অর্কমন্নসাদনং স্তোত্রং বিমিমানোহহং যুযানভিগচ্ছামি ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

উত নোহিবুদ্যোতময়স্কঃ শিশুং ন পিপ্যসীব বেতি শিকুঃ ।

ধেন নপাতিমপাং জুনান মনোজুৰো ব্রধণো যং বহন্তি ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

উত। নঃ। অহিঃ। বুধ্যাঃ। ময়ঃ। করিতিঃকঃ। শিঙ্ম। ন।

পিপ্যবীহিব। বেতি। শিঙ্মঃ।

যেন। নপাতম্। অপাম্। জুণাম্। মনঃজুণঃ। বুধণঃ। যম্। বহন্তি ॥ ৫ ॥

উত অপিচ নোহস্মাকমহিঃ অস্তরিক্ষগামী অহন্তা বা অহীনো বা অহন্তমানো বা
এতন্মাকো দেবঃ স এব বুধ্যাঃ বুধ্যাং বন্ধকমস্তরিক্ষং তদর্হতীতি বুধ্যোস্তরিক্ষচারী এতন্মাকো
দেবো ময়ঃ স্মৃৎ কঃ করোতু ॥ করোতেন ভিক্রপং ॥ কিঞ্চ পিপ্যবীহ ইবশব্দ এবাৰ্হঃ
পুরণো বা। অস্মান রসেনাপ্যায়য়ন্তী সিদ্ধূর্নামনদীবেতি আগচ্ছতু। তত্র দৃষ্টান্তঃ - শিঙ্মং ন। যথা
শিঙ্মং প্যায়য়ন্তী গোর্গচ্ছতি তদ্বৎ। অপান্নপাতং উদকানামপাতয়িতারং বর্ষকমেতন্মাকং
যদ্বোদকানাং নস্তারং তৃতীয়ং পুত্রং অস্তা ওষদিবনস্পত্যয়ঃ তেভ্যোহগ্নিরিতি নপুংসঃ।
তাদৃশমগ্নিং যেন জুণাম স্ততিভিঃ শঙ্ক্বেম। জু ইতি দৌত্রো ধাতুর্গতার্থঃ। যং দেবং মনোজুযো
মনোবেগঃ বুধণঃ বর্ষকা মেঘাধাবহন্তি স স্মৃৎ করোতু ॥ (১ম—১৮৬স্ব—৫ধা) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে চতুর্থো বর্গঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ মণ্ডী —

উত ন ঈং ব্রষ্টাগন্তুচ্ছ। স্মং সূরিভিরভিপিহে সহোযাঃ।

আ ব্রহ্মহেন্দ্রচর্বাণিপ্রান্তবিন্দুমো নরাং ন ইহ গম্যাঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

উত। নঃ। ঈম্। ব্রষ্টা। অ। গন্তু। অচ্ছ। স্মং। সূরিহতিঃ।

অভিহপিহে। সহোযাঃ।

আ। ব্রহ্মহা। ঈন্দ্ৰঃ। চর্বাণিপ্রাঃ। ব্রুবিঃহতমঃ। নরাম্। নঃ। ইহ। গম্যাঃ ॥ ৬ ॥

উতাপিচ ব্রষ্টাদেবোহপি নোহস্মান অচ্ছ অভিপ্রাপ্তং ইদানীমেব যজ্ঞং বা আগন্ত
আগচ্ছতু। আগত্য চ স্মং। লঘার্ধে প্রাপ্তো বা বর্ততে। অত্র প্রশংসার্যং প্রাপ্তং বধ্য

[অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ৫ বর্গ ।] ষড়শীত্যাদিক-শততমং সূক্তং ।

৪৫৩

ধা অভিপিষে অভিগন্তব্যো যজ্ঞে নিমিত্তভূতে সতি হ্রিতিঃ স্তোতৃভিঃ ঋত্বিগ্ভিঃ
জোবাঃ সমানপ্রীতির্ভবত্বিতি শেষঃ তথা যজ্ঞহা যজ্ঞবাতী ইন্দ্রঃ চর্যগিপ্রাঃ চর্যগম্নো
বৃহা যজ্ঞমানাঃ কানৈ স্তোবাং পূরকঃ তুবিষ্টমো বহতমো মহত্তমঃ ইহামিন্ কশ্মনি নরা নৃণাং
নাংস্বাকমুক্তগুণোপেতঃ সন্নাগম্যাঃ আগচ্ছহু ॥ (১ম—১৮৬ম্—৬ম) ॥

তত্র সপ্তমী—

উত ন ঈং মতয়োশ্চযোগাঃ শিশুং ন গাবস্তরুণং রিহন্তি ।

তমীং গিরো জনয়ো ন পত্নীঃ সুরভিষ্ঠমং নরাং নসন্ত ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত। নঃ। ঈম্। মতয়ঃ। অশ্চযোগাঃ। শিশুম্। ন। গাবঃ। তরুণম্। রিহন্তি।

তম্। ঈম্। গিরঃ। জনয়ঃ। ন। পত্নীঃ। সুরভিঃশতমম্। নরাম্। নসন্ত ॥ ৭ ॥

উত অপিচ ঈং এনং তরুণং নিত্যযুবানমিল্লং নোহস্বাকং মতয়ঃ বুদ্ধয়োশ্চযোগাঃ
অথসমানপ্রাপ্তয়ো রিহন্তি আশ্বদয়ন্তি স্তবস্তীত্যর্থঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—গাবো দোগ্ধ্রো
ধেনবঃ শিশুং ন শিশুমিব বৎসমিব তং যথা লিহন্তি তদ্বৎ তদেবাহ । তমীং তমেবৈনং
নরাং নরাণাং যজ্ঞমানানাং সুরভিষ্ঠমং অতিশয়েন সুরভিঃ জনয়ঃ । ফলস্তোৎপাদয়িত্রেণ
গিরঃ স্ততথো নসন্ত ব্যাপ্নু বন্তি । নসতিব্যাপ্তি কশ্ম । তত্র দৃষ্টান্তঃ—জনয়ো ন উৎপাদ-
য়িত্রাঃ পত্নীঃ পত্ন্যাঃ পতিমিব ॥ (১ম—১৮৬ম্—৭ম) ॥

অথাষ্টমী—

উত ন ঈং মরুতো বুদ্ধসেনাঃ স্মদ্রোদসী সমনসঃ সদন্ত ।

পুশদস্বাসোবনয়ো ন রথা রিশাদসো মিত্রেযুক্তো ন দেবাঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত। নঃ। ঈম্। মরুতঃ। বুদ্ধসেনাঃ। স্মৎ। রোদসী ইতি। সমনসঃ। সদন্ত।

পুশৎস্বাসঃ। অবনয়ঃ। ন। রথাঃ। রিশাদসঃ। মিত্রেযুক্তঃ। ন। দেবাঃ।

উত অশিচ নোহশ্বদীয়ং ঙিঃ ইদানীমেনং যাগং বা মরুতঃ স্মৎ সহ সনস্ত গচ্ছন্ত
কুতো দেশাৎ ? রোদসী রোদন্তোঃ ছাবাপৃথিব্যোঃ সকাশাৎ । যদ্বা রোদন্তাবপি গচ্ছন্তী
কীদৃশান্তে মরুতঃ ? বুদ্ধসেনাঃ প্রবুদ্ধবলাঃ সমমসঃ সমানমনস্কাঃ পুষদশ্বাসঃ পুষদ্বর্ণাশ্বা
পুষতোঃ মরুতামিতি যাস্কঃ (নিঘণ্টু ১।১৫) । অবনয়োন যথৈব নমনস্বভাবাঃ রথা রংহণস্বভাবা
রথবন্তো বা । মত্বর্ধোলুপ্যতে । যদ্বা অবনয়ো রক্ষকা রথা ইব স্থিতাঃ রিশাদসঃ রিশাঃ শত্রব
তেষামন্তারঃ মিত্রযুজো দেবান মৈত্রীযুক্তা ব্যবহর্তারঃ ঋত্বিজ ইব । যদ্বা মৈত্রীযুক্তা অদে
দেবা যথা গচ্ছন্তি তদ্বৎ ॥ (১ম—১৮৬য়—৮৭) ॥

অথ নবমী—

প্র মু যদেবাং মহিনা চিকিত্রে প্রযুক্ততে প্রযুক্তস্তে স্তবুজি ।
অধ যদেবাং স্তুদিনে ন শরুর্বিগ্নমেরিণং প্রণায়ন্ত সেনাঃ ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—

প্র । মু । যৎ । এবাম্ । মহিনা । চিকিত্রে । প্র । যুক্ততে ।

প্রযুক্তঃ । তে । স্তবুজি ।

অধ । যৎ । এবাম্ । স্তুদিনে । ন । শরুঃ । বিগ্নম্ । আ ।

ইরিগম্ । প্রণায়ন্ত । সেনাঃ ॥ ৯ ॥

এবাং মরুতাং মহিনা মহিমা রুটিলক্ষণো যৎ যস্মাৎ প্র চিকিত্রে প্রজায়তে যথৈবাহ
মহত্বেন যুক্তা নরাঃ চিকিত্রে আনন্ত্যামুর্ঠেয়ং । মু ইতি পূরণঃ । ততস্তে জাতারঃ স্তবুজি ।
সুপোলুক । স্তবুজীনাং প্রযুক্তঃ প্রয়োগান্ প্রযুক্ততে । অধ অথ প্রয়োগানন্তরং যৎ যস্মাৎ
এবাং সেনাঃ বৃষ্ট্যৎপাদকাঃ বিগ্নং সর্কং ভুবনং হরিণং উষরপ্রদেশং যথা তথা সর্কতঃ
প্রণায়ন্ত উৎপাদয়ন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—স্তুদিনে মেঘাবরণাদিরহিতে দিনে শরুন অন্ধকার-
হিংসকঃ প্রকাশ ইব স যথা সর্কমাবরণোতি তথা মরুৎসেনা অবরুটী সর্কমুঘরং করোতি । যদ্বা
মরুন্মহিমায়ুষ্টিভবতি তদা সস্তাদিশমুদ্রৌ সত্যং প্রয়োগং কুরুন্তি । যদা যজন্তি তদা মরুৎসেনাঃ
সর্কং মহীমুদ্রাভ্যোবং মহামুভাবা মরুত ইতি তেবাং স্ততিঃ ॥ (১ম—১৮৬য়—৯৭) ॥

অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ৫ বর্গ।] ষড়শীত্যাধিক-শততমং সূত্রং।

৪৫৫

অথ দশমী—

প্রো। অশ্বিনাববসে। কৃণুধ্বং। প্রপূষণং। স্বতবসো। হি। সন্তি।

অদ্বেষো। বিষ্ণুর্বাতি। ঋভুক্ষা। অচ্ছ। স্মায়। বরতীয়। দেবান্ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রো। ইতি। অশ্বিনো। অবসে। কৃণুধ্বম্। প্র। পূষণম্। স্বতবসঃ। হি। সন্তি।

অদ্বেষঃ। বিষ্ণুঃ। বাতঃ। ঋভুক্ষাঃ। অচ্ছ। স্মায়। বরতীয়। দেবান্ ॥ ১০ ॥

হে অহিজঃ! অশ্বিনো এতন্মামকো দেবাবুদ্ধিশ্চ অবসেযত্রক্ষণায় প্রো কৃণুধ্বং
৪তিং প্রকর্ষণে কৃণুধ্বং। পূষণং তি পোষকমেতন্মামকং দেবমপ্যবসে প্রকর্ষণে ৪তিং
কৃণুধ্বং। কিঞ্চ মে স্বতবসঃ স্বায়ত্ত্বলাঃ সন্তি তানপি কৃণুধ্বং। কে তে? অদ্বেষঃ দ্বেষরহিতো
বহুর্দ্যাপ্তঃ এতন্মামকো দেবঃ প্রগমনাকুতো পিনকুপাতীতি বক্তুমদ্বেষ ইত্যুক্তং।
যো বাতঃ সর্বত্রসঞ্চারীবাযুঃ ঋভুক্ষাঃ পতি রম্যশ্চ এতানপি প্রকৃণুধ্বং। অতোহহং স্বায়ত্ত-
বান্ সর্বানপি দেবান্ স্মায় সুখায় অচ্ছ আতিমুখ্যেন বরতীয় স্তোত্রৈরভিবর্তয়েয়ম্ ॥ ১০ ॥

• • •

অথৈকাদশী—

৪ং না বো। অশ্মে দীধিতির্যজত্রা। অপি। প্রাগী। চ। সদনী। চ। ভূয়াঃ।

নি। যা। দেবেষু। যততে। বসুযুর্বিজ্ঞামেষং। ব্রজনং। জীরদানুম্ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইয়ম্। সা। বঃ। অশ্মে। ইতি। দীধিতিঃ। যজত্রাঃ। অপি। প্রাগী।

চ। সদনী। চ। ভূয়াঃ।

যা। দেবেষু। যততে। বসুহয়ঃ। বিজ্ঞাম্। ব্রজম্। জীরদানুম্।

হে যজ্ঞাঃ যষ্টব্যাদেবাঃ ! বো যুয়ংসবন্ধিনী সা ইয়ং প্রসিদ্ধা দীধিতীর্দীপ্তিরহে
অম্বাকমপি প্রানী সৰ্বদা চেষ্টয়িত্রী সদনী চ নিবাসবতী চ ভূবাঃ ভূয়াং ভবতু । যা
দীধিতিবন্ধুঃ বশুমতী দেবেষু নিযতন্তে নিয়মেন প্রগত্বং কৰোতি তানপি প্রকাশিতুং
সৈব ভূয়াং বিভ্রামেতি গতঃ ॥ (১ম—১৮৬ম্—১১ম্) ।

ইতি দ্বিতীয়শ্চ পঞ্চমে পঞ্চমো বর্গঃ ॥ ৫ ॥

সপ্তাশীত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

পিতৃং দ্বিত্যেকাদশর্চ মষ্টমং সূক্তং আগন্ত্যমন্নদেবতাকং গায়ত্রং । আত্মাত্ত্বষ্টব্ গর্ভোজিহ্ব
আত্মঃ পঞ্চকল্পয়োষ্টকা অত্বষ্টপ্ গর্ভা ইত্যুক্তদ্বাং তৃতীয়াপঞ্চমীষষ্ঠীসপ্তম্যেকাদশী চেতি
পঞ্চাত্ত্বষ্টভঃ । তথাচাত্ত্বক্রমণিকা—পিতৃং যন্ন স্ততির্গায়ত্রং স্বাত্মাত্ত্বষ্টব্ গর্ভা তৃতীয়াস্তো অত্মা
ব্রহ্মতী বা পঞ্চমাত্মাশতশ্রোহত্বষ্টভ ইতি । বিনিয়োগং শৌনক আহ—
পিতৃং দ্বিত্যপতিষ্ঠেতনিতামন্নমুপস্থিতম্ । পূজয়েদন্নং নিত্যং ভূজীয়াদবিকুৎসয়ন ॥ ১ ॥
নাস্তস্বাদন্নজো ব্যাধির্বিসমপায়তং ভক্ । বিষং চ পীঠৈহতংসূক্তং জপেৎ বিষবিনাশনং ॥ ২ ॥
নাবাগ্যতস্ত ভূজীত নাভুচির্ন জুগুপিতম্ । দত্তাচ্চ পূজয়েচ্চৈব জুহুয়াচ্চ হবিঃ সদা ॥ ৩ ॥
ক্ষুত্তয়ং নাস্ত কিঞ্চিং স্তান্নান্নজং ব্যাধিমাগ্নুয়াৎ ইতি ॥ (১ম—১৮৭ম্) ॥

তত্র প্রথম—

পিতৃং নু স্তোষং মহো ধর্মাণং তবিধীম্ ।

যন্ত ত্রিতো ব্যোজগা ব্রত্ৰং বিপর্কমর্দয়ৎ ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

পিতৃম্ । নু । স্তোষম্ । মহঃ । ধর্মাণম্ । তবিধীম্ ।

যন্ত । ত্রিতঃ । বি । ওজগা । ব্রত্ৰম্ । বিপর্কম্ । অর্দয়ৎ ॥ ১ ॥

অহমগন্তাঃ নু কিপ্রং পিতৃং পালকমন্নং স্তোষং স্তৌমি । মহোমহাস্তং ধর্মাণং সর্ক
ধারকং তবিধীং বলাস্রকং । যদা মহতো লোকস্ত ধারকং যস্তান্নস্তোজগা বলেন সামর্থে
ত্রিতো বিস্তীর্ণতমঃ প্রখ্যাতকীষ্টি ত্রিষু ক্ষিত্যাদিস্থানেষু তায়মানোপীল্লঃ ব্রত্ৰং বিপ
বিচ্ছিন্নলক্ষিকং যদা তথা ব্যদয়ং হিংসিতবান্ ॥ (১ম—১৮৭ম্—১ম্) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

স্বাদে। পিতো। মধো। পিতো। বয়ং। হা। বরুমহে।

অশ্বাকমবিতা। ভব ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দা। ইতি। পিতো। ইতি। মধো। ইতি। পিতো। ইতি। বয়ং। হা। বরুমহে।

অশ্বাকম। অবিতা। ভব ॥ ২ ॥

হে স্বাদী! আশ্বাদনীয় পিতো পানক মধো মাধুর্য্যোপেত পিতো হে পানসাধনান্ন বয়ং
হাং বরুমহে। সেবামহে ॥ অত্র সর্গত্রানমুদাত্তানাং পূর্ব্বস্থা সামান্যবচনেষুনা নিঘাতক্ৰম
নাত্তানাং তু বিশেষবচনস্বান্নিঘাতক্ৰমঃ। অসকৃৎপিতুশব্দে প্রথমং তত্র প্রাশস্তাজ্ঞাপনার্থং ॥
পিত্রো অশ্বাকমবিতা তর্পয়িতা ভব ॥ (১ম—১৮৭২—২য়) ॥

অথ তৃতীয়া—

উপ। নঃ। পিতবাচর। শিবঃ। শিবাভিকৃতিভিঃ।

ময়োভূরদ্বিষেণ্যঃ। সখা। সুশেবো। অদ্বয়াঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপ। নঃ। পিতো। ইতি। অ। চব। শিবঃ। শিবাভিঃ। উতিহতিঃ।

ময়ঃভূঃ। অদ্বিষেণ্যঃ। সখা। সুশেবঃ। অদ্বয়াঃ ॥ ৩ ॥

হে পিতো! যতন্তু শিবঃ মঙ্গলঃ অতঃ শিবাভিঃ মঙ্গলবৃদ্ধাভিঃ উতিষ্ঠী রক্ষণৈঃ নোহস্মান
পদমোং আচর আগচ্ছ। আগত্য চ ময়োভূঃ সুশেবো ভাবয়িতা অদ্বিষেণ্যঃ অদ্বৈতঃ রসঃ
ধ্বংসইত্যর্থঃ সখা সন্ধিবৎপ্রিয়কারী সুশেবঃ অতএব স্বর্গস্থত্বকরঃ অদ্বয়াঃ দ্বয়রহিতঃ উক্তগুণ
বন তু তদ্বিপরীতো ভবেত্যর্থঃ। অথবা দৃষ্টান্ত বাদোহয়ং সুশেবঃ অদ্বয়াঃ মনঃকর্মান্বিসংবাদ-
হিতঃ সখা যথা ময়োভূরদ্বৈতশ্চ ভবতি তদ্বৎ ভূমপি ভবেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৮৭২—৩য়) ॥

অথ চতুর্থী—

তব ত্যো পিতো রসাঃ রজাংস্তুবিষ্টিতাঃ ।

দিবি বাতা ইব শ্রিতাঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তব। ত্যো। পিতো ইতি। রসাঃ। রজাংসি। অম্ব। বিহস্থিতাঃ।

দিবি। বাতাঃ ইব। শ্রিতাঃ ॥ ৪ ॥

হে পিতো ! তব তৎসম্বন্ধিনঃ ত্যো তে স্বাধম্ভাদি ষড়্রসাঃ রজাংসি লোকান লোকস্থানর্ধনম্
আম্বকুলোন বিষ্টিতাঃ বিবিদং স্থিতাঃ । বিবিদস্থিতৌ দৃষ্টান্তঃ—দিবি দ্যালোকেহস্তরিকে শ্রিতা
বাতাইব বায়বঃ তে যথা ব্যাপ্তান্তদ্বয় ॥ (১ম—১৮৭২—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

তব ত্যো পিতো দদতস্তব স্বাদিষ্ঠতে পিতো ।

প্র স্বাদ্ভানো রসানাম্ তুবিগ্রীবা ইবেবতে ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তব। ত্যো। পিতো ইতি। দদতঃ। তব। স্বাদিষ্ঠ। তে। পিতো ইতি।

প্র। স্বাদ্ভান। রসানাম্। তুবিগ্রীবাঃ ইব। ইবেবতে ॥ ৫ ॥

হে পিতো ! পালকায় ত্যো তে স্বাদিষ্ঠনো নরাস্তব ভোক্তারো ভবন্তীতি শেষঃ । কে তে
নরাঃ ? হে স্বাদিষ্ঠ । স্বাদুতম পিতো পালক তব স্বদম্বগ্রহাৎ তে আং দদতঃ প্রযজন্তো
ভবন্তি ! যদ্বা তে পিতো হস্তাদরার্থং ! অভ্যাসে হি ভূয়াৎ সমর্থং মনুষ্যে । কিঞ্চ তব রসানাম্
স্বাদ্ভাদীনাম্ যন্নাম্ স্বাদ্ভানঃ স্বাদয়িতারো ভক্ষয়িতার এব তুবিগ্রীবা ইব । তুবিগ্রীতি বহনাম্ ।
প্রযজন্তগ্রীবা এব প্রেরতে প্রাকর্ষণে গচ্ছন্তি লক্ষয়ন্তি । ইব শব্দ এবকারার্থঃ পূরণো বা ।
ভুলোকে অন্তার এব দৃঢ়াঙ্গা ভবন্তীতি প্রসিদ্ধং । অনশনে হি গ্রীবা অথো লব্ধতে । যদ্বা

ভব রসানামস্তারঃ অসংখ্যাত গ্রীবা ইব ভবস্তি রসানাং বাহুল্যাদিতি ভাবঃ । এবং বহুরসো-
পেতমন্নমিতি তস্ম হুতিঃ ॥ (১ম—১৮৭স্থ—৫৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে বর্জো বর্গঃ ॥ ৬ ॥

অথ ষষ্ঠী—

হে পিতো মহানাং দেবানাং মনোহিতম্ ।

অকারি চাকু কেতুনা তবাহিমবদ্যদীং ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

হে ইতি । পিতো ইতি । মহানাম্ । দেবানাম্ । মনঃ । হিতম্ ।

অকারি । চাকু । কেতুনা । তব । অহিম্ । অবদ্য । অবদীং ॥ ৬ ॥

হে পিতো ! মহানাং পূজ্যানাং মহতাং বা দেবানামিচ্ছাদীনাং মনস্তু অগ্নি হিতং নিহিতং
ক্যাবি কৃতং অমৃতং বিহায় অন্যোপবর্ততে । হে পিতো ! তব চাকু সমীচীনেন কেতুনা
ংকৃতেন প্রজ্ঞাশব্দেণেন অবদ্য রক্ষণেন অহিং মেঘং বৃক্সং বা অবদীং হতবানিচ্ছঃ । অন্নময়ঃ
ইসোম্য মন ইতি শ্রুতেঃ (ছান্দোগ্যোপনিষৎ) । অবদ্য অংকেতুনা জগদ্রক্ষণেন নিমিত্তে-
নতি যোজ্যং । জগদ্রক্ষণার্থং হৌশ্রেণাহিতিভ্যতে ॥ (১ম—১৮৭স্থ—৬৭) ॥

অথ সপ্তমী—

যদদো পিতো অজগবিস্ব পর্কিতানাম্ ।

অত্রাভিমো মধো পিতোরস্তক্ষায় গম্যাঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বৎ । অদঃ । পিতো ইতি । অজগন্ । বিবস্ব । পর্কিতানাম্ ।

অত্রা । চিং । নঃ । মধো ইতি । পিতো ইতি । অরম্ । ভক্ষায় । গম্যাঃ ॥ ৭ ॥

হে পিতো ! অন্ন ভাং যদ্যদা বিবস্ব ॥ অতোলোপশ্চান্দসঃ ॥ বিবাসনবতাং
বিদ্যাক্রপপ্রকাশনবতাং উদকলক্ষণধনবতাং বা পর্কিতানাং মেবানাং সৃষ্টি অদঃ প্রসিদ্ধ
তদ্বদকং অজগন্ অগমং গচ্ছেৎ । অত্রচিৎ অশ্বিন্ কালে হে যথো ! হে পিতো মাধুর্যোপেতান্ন
ত্বং নোহস্মান্ অবং অলং সম্পূর্ণং ভক্ষায় ভক্ষণায় গম্যাঃ গচ্ছ সন্নিহিতো ভব ॥ ৭ ॥

অথাষ্টমী—

যদপামোষধীনাং পরিংশমারিশামহে ।

বাতাপে পীব ইদ্রব ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

যৎ । অপাম । ওষধীনাম্ । পরিংশম্ । আহরিশামহে ।

বাতাপে । পীবঃ । ইৎ । ভব ॥ ৮ ॥

যৎ যেন অপামোষধীনাং চ সৃষ্টি পরিংশং পরিতঃ লেশং পরিতঃ স্রবকরমন্নারিশামহে
আস্বাদয়ামঃ ভক্ষয়ামঃ তেনান্নোদ কসারেণ হে বাতাপে বাতেন প্রাণেনাপ্রোত স্বনির্মা-
হমিতি বা তেনাপ্যায়ত ইতি বা । বাতাপি শরীবং । হে শরীব ! ত্বং পীব ইৎ
আপ্যায়িত এব ভব । অন্নোদকাত্যাং শরীররুজিঃ প্রসিদ্ধা । যদ্বা যদ্যপ্যপামোষধীনাং পরিংশং
লেষমাস্বাদয়ামঃ তথাপি হে বাতাপে ! বাতবৎসর্গব্যাপক পিতো ত্বমন্নমপি পীব ইৎ পীব
এব ভব ॥ (১ম—১৮৭২—৮২) ॥

অথ নবমী—

যন্তে সোম গবাশিরো যবাশিরো ভজামহে ।

বাতাপে পীব ইদ্রব ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

যন্তে । সোম । গোহাশিরঃ । যবহাশিরঃ । ভজামহে ।

বাতাপে । পীবঃ । ইৎ । ভব ॥ ৯ ॥

পূৰ্ণমন্নশাম্যেন স্তত্বেদানীং সোমহক্ৰণমন্নং ভোতি । হে সোম ! তে কুব বৎ যমংশং
বাশিরঃ গোবিকারক্ষীরীয়াশ্রপণদ্রব্যং যবশিরঃ যববিকারীয়াশ্রপণদ্রব্যং ভদ্রামহে দেবামহে
তন হে বাতাপে শরীর পীবো ভব ॥ (১ম—১৮৭ম্—২৭) ॥

• অথ দশমী—

করন্তু ওষধে ভব পীবো বৃকঃ উদারথিঃ ।

বাতাপে পীব ইভুব ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

করন্তুঃ । ওষধে । ভব । পীবঃ । বৃকঃ । উদারথিঃ ।

বাতাপে । পীবঃ । ইং । ভব ॥ ১০ ॥

করন্তুঃ যঃ করন্তাদিরূপঃ সন্তু পিণ্ডোহস্তি তদান্যক হে ওষধে ভব পীবঃ সৌল্যবান্ বৃকঃ
ব্যবহর্যজিতা ভব । উদারথিঃ উরুগমনঃ ইন্দ্রিয়াণাং উদীপয়িতা ভব । শিষ্টো গতঃ ॥ ১০ ॥

• অথৈকাদশী—

তং ভা বয়ং পিতো বচোভির্গাবো ন হব্য্য স্বধুদিম ।

দেবেভ্যস্ত্বা সধমাদম্মভ্যং ভা সধমাদম্ম ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তম্ । ভা । বয়ম্ । পিতো ইতি । বচঃভিঃ । গাবঃ । ন । হব্য্য । স্বধুদিম ।

দেবেভ্যঃ । ভা । সধমাদম্ম । অম্মভ্যম্ । ভা । সধমাদম্ম ॥ ১১ ॥

হে পিতো ! অন্ন সোমরূপ তং তাদৃশং স্ততং ভা ভাং মহানুভাবং বচোভিঃ স্ততিবাগ্ভিঃ
স্বধুদিম ক্ষারয়ামো রসান । তত্র দুষ্টান্তঃ—গাবো ন হব্য্য গাবো যথা হবীংষি

উৎপাদয়ন্তি তথা স্বংসতাপাং সোমং অমৃদিম । কিমৰ্বং কৌদৃশং চেতি চেহুচ্যতে—দেবেভ্য ইচ্ছাদিত্যঃ তদৰ্বং ভা ভাং লধমাদং তেবাং লহ মাদয়িতারং ন কেবলং দেবেভ্য এষ । কিম্ব লধমাদং অস্মাভিঃ লহ মাদয়িতারং হস্তশেষরূপং ভা ভাং অস্মভ্যমস্মদৰ্বমপি ॥ ১১ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে সপ্তমো বর্গঃ ॥ ৭ ॥

অষ্টাশীত্যধিক-শততমং সূক্তং ।

সমিদ্ধো অগ্নেত্যেকাদশর্চং নবমং সূক্তমাগতাং । পূর্বং গায়ত্রং ত্রিত্যুক্তত্বাদিনং গায়ত্রং সমিদ্ধায়ি তনুনপাদাদয়ঃ একাদশপ্রত্যচং দেবতাঃ । যাক্ষেন । অথ কিং দেবতাঃ (নিঃ ৮২১) প্রযাজা ইতুপক্রম্যাগ্নেয়াঃ প্রযাজা ঋতুদেবতাঃ ছন্দো দেবতাঃ পশুদেবতাঃ প্রাণদেবতা আ দেবতাঃ ইত্যাদীনা বহুন্ পক্ষানুপত্য ব্রাহ্মণানি চ প্রদর্শ্যাগ্নেয়া এবেষতি সিদ্ধান্তিতং । সমি আপ্রিয় ইতুসুক্রাত্মং । পশাবগন্ত্যানামেকাদশপ্রযাজরূপমিদমাপ্ত্রীসূক্তম্ ॥ (১ম—১৮৮৫)

তত্র প্রথমা—

সমিদ্ধো অগ্ন রাজসি দেবো দেবৈঃ সহস্রজিৎ ।

দূতো হব্য্য কবির্বহ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সমংষ্টদ্ধঃ । অগ্ন । রাজসি । দেবঃ । দেবৈঃ । সহস্রজিৎ ।

দূতঃ । হব্য্য । কবিঃ । বহ ॥ ১ ॥

হে অগ্নে ! দেবৈর্ব্যবহৃত্ত্বাভিঃ ঋদ্ধিগুণৈঃ সমিদ্ধঃ সন্ময়গদীপিতো দেবঃ অতএব দীপ্যমানঃ সমিদ্ধৈব দেবৈঃ সহিতঃ সমিদ্ধঃ সন্ অগ্নাস্মিন্‌বাগদিনে রাজসি ঈশিবে । হে সহস্রজিৎ ! সহস্রস্ত পনসৈতৎসংখ্যাকানাং শক্রগাং বা ক্ষেতঃ ততঃ দূতঃ দেবানাং দূতৎ যজ্ঞাদিবাস্তাহবঃ আহ্বাতা বা । অগ্নিদেবানাং দূত আসৌদিতি ক্রতেঃ (টৈঃ সঃ ২৫৮) । কবিঃ ক্রান্তদর্শী ঈদৃশঃ হব্য্য অশ্বাদীয়ানি হব্যৈষি বহ দেবেভ্যঃ প্রাপয় ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

তনূপাদৃতং যতে মধ্বা যজ্ঞঃ সমজ্যতে ।

দধৎ সহস্রিণীরিষঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তনূপাৎ । যজ্ঞশরীরস্ত ন পাতয়িতা যদ্বা আপোহত্ব তব উচ্যন্ত । ইত্যুক্তবাদপান্ন
তরিতা তাসাং নপ্তা বা অভ্য ওনপয়ঃ ওষদীভ্যোহগ্নিরিতি নপ্তং যঃ পূজ্যঃ যজ্ঞ-
পাদাহকদ্বাযা যজ্ঞঃ ঐদৃশ্যোহগ্নিঃ ঋতং যজ্ঞং যতে গচ্ছতে অমৃতিষ্ঠতে যজমানায় । তদভি
ভাৰ্গং মধ্বা মধুরেণ আজ্যসোমাদিভ্রগোপ সমজ্যতে সমাগজ্ঞঃ ক্রিয়তে । কিং
ঋতং সহস্রিণীঃ এতৎসংখ্যাকানি ইবোহগ্নানি দধৎ যজ্ঞমানেভ্যো ধারয়ন্ ॥ ২ ॥

দধৎ । সহস্রিণীঃ । ইষঃ ॥ ২ ॥

তনূপাৎ যজ্ঞশরীরস্ত ন পাতয়িতা যদ্বা আপোহত্ব তব উচ্যন্ত । ইত্যুক্তবাদপান্ন
তরিতা তাসাং নপ্তা বা অভ্য ওনপয়ঃ ওষদীভ্যোহগ্নিরিতি নপ্তং যঃ পূজ্যঃ যজ্ঞ-
পাদাহকদ্বাযা যজ্ঞঃ ঐদৃশ্যোহগ্নিঃ ঋতং যজ্ঞং যতে গচ্ছতে অমৃতিষ্ঠতে যজমানায় । তদভি
ভাৰ্গং মধ্বা মধুরেণ আজ্যসোমাদিভ্রগোপ সমজ্যতে সমাগজ্ঞঃ ক্রিয়তে । কিং
ঋতং সহস্রিণীঃ এতৎসংখ্যাকানি ইবোহগ্নানি দধৎ যজ্ঞমানেভ্যো ধারয়ন্ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

আজুহ্বানো ন ঈডো দেবান্ আবন্ধি যজ্ঞয়ান্ ।

অগ্নে সহস্রসঃ অসি ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আজুহ্বানঃ । নঃ । ঈডা । দেবান্ । আ । বন্ধি । যজ্ঞয়ান্ ।

অগ্নে । সহস্রসঃ । অসি ॥ ৩ ॥

হে অগ্নে! আজুহ্বানঃ অশ্মাভিরাহুয়মানঃ নন্ ঈডোহশ্মাভিঃ স্তব্যঃ ইড্‌নামকঃ
মাহিমদৰ্শং যজ্ঞয়ান্ যজ্ঞভাজো দেবান্ আবন্ধি আবহ । হে অগ্নে! ত্বং সহস্রসঃ অসি
পরিমিতধনস্ত দাতাসি ॥ (১ম—১৮৮—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

প্রাচীনং বর্হিরোজসা সহস্রবীরমস্তুগন্ ।

যত্রাদিত্যা বিরাজথ ॥ ৪ ॥

প্রাচীনম্ । বর্হিঃ । ওজসা । সহস্রবীরম্ । অস্তুগন্ ।

যত্র । আদিত্যাঃ । বিহরাজথ ॥ ৪ ॥

প্রাচীনং প্রাগগ্রং সহস্রবীরং সহস্রসংখ্যাকা বীরাঃ শত্রুগাং বিশেষণে ঐবধিত্যে
দেবা বস্ত তস্তাদৃক্ । যত্র অপরিমিতা বীরাঃ পুত্রাদয়ো যেন তাদৃক্ বর্হিবোজসা মন্বন্তক্ষণ-
বলেনোপেতা ঋত্বিজঃ অস্তুগন্ আচ্ছাদয়ন । যত্র যস্মিন্ বর্হিযি আদিত্যাঃ অদিতৈঃ
পুত্রা যুগ্মং বিরাজথ বিবিধং রাজধেব তদ্বর্হিরস্তুগন্ ॥ (১ম—১৮৮ম্—৪ম্) ॥

অথ পঞ্চমী—

বিরাট সত্রাভিভূঃ প্রভূর্বহ্নীশ্চ ভূয়সীশ্চ যাঃ ।

দুরো য়তান্ধাকরন্ ॥ ৫ ॥

বিহরাট্ । সমহরাট্ । বিহভীঃ । প্রহভীঃ । বহ্নীঃ । চ । ভূয়সীঃ । চ । যাঃ ।

দুরঃ । য়তানি । অকরন্ ॥ ৫ ॥

বিরাট্ বিশেষণে রাজন্ত ইতি । ব্যত্যয়েনৈকবচনং । সত্রাট্ সমাগতি পূজাতরং
রাজমানাঃ । অত্রাপি ব্যত্যয়েনৈকবচনম্ । বিভূর্বিভূদ্যা বিবিধং ভবিত্র্যোঃ প্রভূঃ প্রভাঃ
প্রকর্ষণে ভবিত্র্যোঃ বহ্নীর্বহ্ন্যাঃ ভূয়সী লোকপ্রসিদ্ধ সংখ্যাভির্ভূয়স্তশ্চ যাঃ দুরো বজ্রগৃহধারঃ
লভি তা য়তান্ধাকানি প্রাপ্তাপকার্যমকরন্ করন্তি । যত্র বহ্নীর্ভূয়সীরিত্যেভে
পংখ্যাবচনে । শিষ্টানি তাসাং নামধেয়ানি ॥ (১ম—১৮৮ম্—৫ম্) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে অষ্টমো বর্গঃ ॥ ৮ ॥

২ অষ্টক, ৫ পদ্য, ৪ পদ্য।] অষ্টাদশী ত্যাধিক-শক্তিভং সূত্রং।

৪৬৫

অথ ষষ্ঠী—

সুরুক্ষে হি অপেশাদিশ্রিয়া বিরাজতঃ।

উষাগাবেহ সীদতাম্ ॥ ৬ ॥

—• অপ পদপাঠঃ —

সুরুক্ষে ইতি সুরুক্ষে। হি। অপেশাদিশ্রিয়া। অশ্রিয়া। বিরাজতঃ।

উষসো। অ। ইহ। সীদতাম্ ॥ ৬ ॥

সুরুক্ষে শোভনদীপ্তাভরণে! তি প্রসিদ্ধে। অপেশাদ শোভনরূপে ইদৃশ্যাবহোরাত্রদেবতে! যধি অধিকং শ্রিয়া সৌন্দর্য্যেণ বিবাজতঃ বিশেষেণ দীপ্যতে ॥ হি যোগাদনিষ্যাতঃ ॥ গদ্যাবাসো এতজ্ঞাতেরপ্যপলক্ষণং। উৎসংক্ষেদা দিবসস্তোপলক্ষণং। বাত্রিকৃষাশ্চোভে হাষ্মিন্ দিনে আসীদত্যাং আগত্য তিষ্ঠতাং আগচ্ছতাং বা। (১ম—১৮৮ম্—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

প্রথমা হি সুবচসা হোতার দৈব্য কবী।

যজ্ঞং নো যক্ষতামিমম্ ॥ ৭ ॥

—• অপ পদপাঠঃ —

প্রথমা। হি। সুবচসা। হোতার। দৈব্য। কবী ইতি।

যজ্ঞম্। নঃ। যক্ষতাম্। ইমম্ ॥ ৭ ॥

প্রথমা। মুখ্যনামৈতৎ। প্রথমো প্রকৃষ্টতমো হি প্রসিদ্ধো সুবচসা প্রিয়বচনো ইদৃশ্য যাহৌ হোতার দেবানামাহ্বাতারো হোমনিস্পাদকো বা কবো মেধাবিনাবেভৌ ইত্যদীয়মিমং যজ্ঞং যক্ষতাং যজ্ঞতাং গচ্ছতাং বা ॥ (১ম—১৮৮ম্—৭ম) ॥

অথেন—১৮৮ম্—৭ম



অথাষ্টমী—

ভারতীড়ে সরস্বতি যাবঃ সৰ্বা উপক্রবে ।

তা নশ্চোদয়তঃ শ্রিয়ে ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভারতি । ইড়ে । সরস্বতি । যাঃ । বঃ । সৰ্বাঃ । উপক্রবে ।

তাঃ । নঃ । চোদয়ত । শ্রিয়ে ॥ ৮ ॥

হে ভারতি ভারত আদিত্যঃ তস্ত সৰ্ব্বক্ষিনী ভারতী তাদৃশিছ্যালোকদেবতে ।
হে ইড়ে ভূদেবি । হে সরস্বতি সরো বা উদকং বা তদ্ব্যক্তান্তরিকদেবতে তাদৃশিদেবি ।
এতাঃ ক্ষিত্যাদিদেবতাঃ এতাস্তিস্রঃ আদিত্যপ্রভাববিশেষরূপা ইত্যাহঃ যাস্তিস্রঃ সৰ্বা
বো যুস্মান্ উপক্রবে উপেতা স্তোমি তাঃ যুগং নোহস্মান্ শ্রিয়ে সম্পদে চোদয়ত
প্রেরয়ত ॥ (১ম—১৮৮ম—৮ম) ॥

• • •

অথ নবমী—

ঋষ্টা রূপাণি হি প্রভুঃ পশুন্নিগ্নান্ লমানজে ।

তেষাং নঃ স্ফাতিমা যজ্ঞ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঋষ্টা । রূপাণি । হি । প্রভুঃ । পশুন্ । নিগ্নান্ । লমানজে ।

তেষাম্ । নঃ । স্ফাতিম্ । অ । যজ্ঞ ॥ ৯ ॥

ঋষ্টা যজ্ঞসাধনপাত্রাভিমানী দেবো রূপাণি যোনৌ সৃষ্টানি রেতাংসি রূপাণি কৰ্ণ
প্রভুর্হি । হি শব্দঃ শ্রুতাস্তরপ্রসিক্ষিতোতনার্থঃ । যোনৌ বৈ রেতসঃ সিক্তস্ত ঋষ্টা
রূপাণি বিকরোতীতি শ্রুতঃ (১৮০ সং ১৫১৯) । স দেবো বিগ্নান্ সৰ্বানপি
পশুনস্বদীয়ান্ গবাদিকান্ লমানজে লম্যগনক্তি ব্যাক্তীকরোতি ॥ লংপূৰ্ব্বাদনজেনিটি
তস্মান্ ভূতি তৃট্ ॥ অথ প্রত্যকঃ তেষামক্তানাং পশুনাং স্ফাতিং বুদ্ধিং নোহস্মদর্থ
মায়জ সৰ্বতঃ পূজয় কুৰ্ব্বিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৮৮ম—৯ম) ॥

• • •

অথ দশমী—

উপজ্জা^১ বনস্পতে^২ পাথে^৩ দেবেভ্যঃ^৪ সৃজ^৫ ।

অগ্নির্হব্যানি^৬ সিষদং^৭ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপ^১ । জ্জা^২ । বনস্পতে^৩ । পাথে^৪ । দেবেভ্যঃ^৫ । সৃজ^৬ ।

অগ্নিঃ^৬ । হব্যানি^৭ । সিষদং^৮ ॥ ১০ ॥

হে বনস্পতে যুপাভিমানিদেব ! জ্জা আশ্বনৈব দেবেভ্যোহগ্ন্যাভিভাঃ পাথঃ পশুরূপময়ঃ উপসৃজ উৎপাদয় । যুপাভাবে পশুনি যোজনাভাবেন হবিষোহভাবাৎ । অযোবৎ কৃতবজ্রি নতি অগ্নির্হব্যানি হবীংষি সিষদং স্বাদয়তু স্বাদু করোতু ॥ (১ম—১৮৮সূ—১০ম) ॥

অথৈকাদশী—

পুরোগা^১ অগ্নির্দেবানাং^২ গায়ত্রেণ^৩ সমজ্যতে^৪ ।

স্বাহাকৃতীষু^৫ রোচতে^৬ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পুরঃগাঃ^১ । অগ্নিঃ^২ । দেবানাম্^৩ । গায়ত্রেণ^৪ । সম^৫ । জ্যতে^৬ ।

স্বাহাকৃতীষু^৫ । রোচতে^৬ ॥ ১১ ॥

অয়মগ্নির্দেবানাং পুরোগাঃ অস্তুরযুক্তং প্রতি পুরোগামী । যদ্বা দেবানাং মধ্যে যজ্ঞব প্রত্যগ্নিরেব পুরোগামী অতত্রবাগ্নীহাদেবাগ্নিশব্দে নিম্পন্নঃ । অগ্নিঃ কস্বাদগ্রনীর্ভবভীতি নিরুক্তম্ (নিং ৭ ১১) ॥ তাদৃশোহয়ং গায়ত্রেণ এতৎপলঙ্কিতমস্ত্রেণ সমজ্যতে সম্যক্ লভ্যতে । স্বাহাকৃতীষু স্বাহাকাণেষু সৎস্ব হবিঃষু দীপ্যমাণেষু রোচতে অত্যর্থং দীপ্যতে । এতাঃ প্রযাজদেবতাঃ যজ্ঞাবয়বভিমানিভ্যঃ তদ্বারা যজ্ঞ এব স্তুষত ইতি কেবাঙ্কিম্মতঃ অগ্নেরেবনামাস্তুরমিত্যন্তে ॥ (১ম—১৮৮সূ—১১ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে নবমো বর্গঃ ॥ ২ ॥

একোনবত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

—•••—

অগ্নে নয়েতি দশমং হুক্তমষ্টর্চমাগস্তাং ত্রৈষ্টুতমাগ্নেয়ং । অগ্নে নয়াষ্টাবাগ্নেয়মিত্যদু-
ক্রমণিকা প্রাতরহ্নব ক শ্বিনশস্ত্রয়োষ্ট্রষ্টুভে ছন্দসি বিনিয়োগঃ । অথৈতস্তা ইত্যত্রাগ্নে-
ন-
বাগ্নেবুহ্নিত্যষ্টানামুক্তমাহুতমাস্তিস্র উদ্ধারদিতি সূত্রিতভাঃ । অত্র শৌনকঃ—

উৎপথপ্রতিপন্নো যো ত্রষ্টো বা পিপথঃ কচিৎ ।

পস্থানং প্রতিপত্তেত কুত্বা বা কশ্মগহিতম্ ॥ ১ ॥

অগ্নে নয়েতি হুক্তেন প্রত্যাচং জুহুয়াদ্বৃতম্ ।

অপেক্ষ প্রযতো নিত্যমুপতিষ্ঠেত বানলমিতি ॥ ২ ॥

আত্মাশ্চতশ্রঃ শ্রবণাকর্ষণি বিনিগৃহ্যঃ । শ্রাবণাং পৌর্ণমাস্তামিতাত্র সূত্রিতম্ । অগ্নে
নয় সুপথা রায়ে অস্মানিতি চতসৃতিঃ প্রত্যাচং হুত্বৈতি আগ্নেয়ে পশৌ বপা পুত্রা-
ভাশায়োরাত্রে দে অহ্নবাক্যে । তথা চ সূত্রিতম্—অগ্নে নয় সুপথা রায়ে অস্মান্ পাহিনো
অগ্নে পায়ুন্নিবজ্জৈব্রিতি । আত্মপ্রায়ণীয়েষ্ঠৌ অগ্নেবস্মান্দুদাক্যাদৌবোদয়নীয়ে যাজ্ঞা ।
তদহঃ প্রায়ণীয়েষ্ঠি বিতান সূত্রিতম্—অগ্নে নয় সুপথা রায়ে অস্মান্ দেবানামপি
পস্থামগ্নেতি বিপরীতাশ্চ যাজ্ঞাসুদাক্য ইতি চ ॥ (১ম—১৮৯ম্) ॥

তত্র প্রথমা—

অগ্নে নয় সুপথা রায়ে অস্মান্ বিধানি দেব যযুনানি বিদ্বান্ ।

যুযোধ্যাস্মজুহুরাগ্নেনো ভূয়িষ্ঠাং তে নমউক্তিং বিধেম ॥ ১ ॥

—• অপ পদপাঠঃ •—

অগ্নে । নয় । সুপথা । রায়ে । অস্মান্ । বিধানি । দেব । যযুনানি । বিদ্বান্ ।

যুযোধ্য । অস্ম । জুহুরাগ্নম্ । এনঃ । ভূয়িষ্ঠাম্ । তে । নমঃউক্তিম্ । বিধেম ॥ ১ ॥

হে অগ্নে । অপনাদিগুণবিশিষ্ট দেব ছোতমান বিধানি যযুনানি সর্বাণি প্রজ্ঞানি
অনেনৈতদকৃষ্টিতমিদং প্রায়ণীয়মিতি যদেতৎ জ্ঞানমাস্তি তদ্বিধানিত্যর্থঃ । যতো বিদ্বান্
অতিজ্ঞমস্মান্ সুপথা শোভনেন যার্গেণ রায়ে গজ্জব্যায় স্বর্গাদিধনায় । বিতীয়ার্থে বা চতুর্থী ।

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ১০ শ্লোক । একোননবত্যাধিক-শততমঃ সূক্তং ।

৪৩৯

প্রাণীয়াং রায়ং প্রতি নয় । তদৰ্থং জুহবাণং কুটিলকার্যো নঃ পাপং ফলপ্রতিবন্ধরূপ-
মসং অসত্তো যুযোধি পৃথঙ্ক । তে তব বয়ং ভূয়িষ্ঠাং অতিপ্রবুদ্ধাং নমউক্তিং
নমস্কারোক্তিং স্তুতিং বিবেশ পরিচরেম কুর্মাঃ ॥ (১ম - ১৬৯ম - ১ম) ॥

আয়ুস্কামেষ্ঠ্যাং অগ্রে ত্বং পারয়েতি ধ্বৈ স্থিষ্টকৃতো যাচেয় পাহি ন ইতি চতুর্থী অমুবাচ্য ।
পাহি নো অগ্রে পায়ুভিরজপ্রৈরগ্রে ত্বং পারয়া নব্যো অস্মান্নিস্তিভিরতি সংযাজ্যে ইতি স্থত্রিতম্ ।
এতে এব স্বস্ত্যয়ত্মাপি সংযাজ্যে ইতি স্থত্রিতম্ ॥

শৈষা দ্বিতীয়া—

অগ্রে ত্বং পারয়া নব্যো অস্মান্নিস্তিভিরতি দুর্গাণি বিধ্বা ।

পুশ্চ পৃথ্বী বহুলা ন উক্কাভবা তোকায় তনয়ায় শংযোঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

অগ্রে । ত্বম্ । পাৱয । নব্যঃ । অস্মান্ । স্তিস্তিভিঃ । অতি । হঃগানি । বিধ্বা ।

পুঃ । চ । পৃথ্বী । বহুলা । নঃ । উক্কী । ভব । তোকায় । তনয়ায় । শম্ । যোঃ ॥ ২ ॥

হে অগ্রে ! ত্বং নব্যো নবতরঃ স্ততোয়া সা ত্বমস্মান্ যাগাহুষ্ঠাতুং পারয় কৰ্মসমাপয্যাভি-
পারয় অতিক্রাময় । কেন সাধনেন ? স্তিস্তিভিঃ । অস্তিরতিপূজিতঃ স্মৃশকঃ শোভনবচনঃ ।
যতাত্তং পূজিতৈর্ষজ্ঞাদিসাপনৈঃ । কানি ? বিধ্বা সর্গাণি দুর্গাণি দুর্গমনানি শাপানি অনতিক্র-
ণীযানি হবিতাপ্যানি অতি পারয় । কিঞ্চ নোহস্মাকং পৃথ্বী পৃথুতরাপুশ্চ পুণাপ তবভিত্তি
শমঃ ॥ চ শকো বক্ষ্যমাণেন সহ সমুচ্চয়াগঃ । পুরিতিজ্যাতোকবচনং ॥ পুরাণ্যপি ভবাস্ত্র-
গর্গঃ । তথা নোহস্মাকং উক্কী পৃথ্বাপি বহুলা সম্ভাদিনা বহুতরা ভবতু । ত্বং তু তোকায়
পত্যায় তনয়ায় পুত্রায় ॥ তোকশকোহপত্যসামান্যবচনঃ । তনয়শকঃ পুত্রবচনঃ ॥ শ-
বৎ যোগিশ্রায়তায় । যদ্বা রোগাণাং শমনং ভয়ানং যাবনং চ ভব কুর্কিত্যর্থ ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

অগ্রে ত্বমস্মদ্ব্যযোধ্যমৌবা অনগিত্রা অভ্যমস্ত কৃষ্টীঃ ।

পুনরস্মভ্যাং হবিতায় দেব ক্ষাং বিধ্বৈভিরমৃতৈর্ভির্ষজত্ৰ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অগ্রে । হম্ । অমং । যুযোধি । অমীবাঃ । অনগ্নিত্রাঃ । অভি । অমন্ত । কৃষ্টীঃ ।

পুনঃ । অমভ্যম্ । সুবিতার । দেব । ক্ষাম্ । বিশ্বেভিঃ । অমুতেভিঃ । যজ্ঞত্র ॥ ৩

হে অগ্রে ! হং অমীবাং রোগান্ অমং অমন্তো যুযোধি ব্যাবর্তয় । যা অনগ্নিত্রাঃ অগ্নিনা অপালিতাঃ কৃষ্টীঃ প্রজাঃ অভ্যমন্ত অভিমমতে হিংসন্তি অম্মান্ ॥ যচ্ছদাধ্যাহারাদ-
নিবাতঃ ॥ তা যুযোধি যুদ্ধতো বিযোজয়ঃ । যদ্বা তাঃ অনগ্নিত্রাঃ পাপিত্রাঃ কৃষ্টযঃ প্রজাঃ
অভ্যমন্ত অমভ্যমিতুং অভিভো বোদৈগঃ প্রাপয়িতুমর্হন্তি । বয়ং তু ন ভাদৃশাঃ অতোহয়জ্ঞে
বিযোজয়েতার্থঃ । ন কেবলং বিয়োগমাত্রং অপিতু পুনঃপুনরিদং কর্তব্যং । অমভ্যম
অম্মদর্ঘং সুবিতায় শোভনফলায় তে যজ্ঞত্র যষ্ট্য দেবভোক্তমানাগ্রে ! বিশ্বেভিঃ
রমুতেভিঃ সর্গৈরমরমণদম্বভিঃ অষ্টৈর্গাষ্ট্রৈর্দৈর্দৈবঃ সহ ক্ষাং পৃথিবীং দেবযজ্ঞ-
লক্ষণমাগচ্ছতি শেষঃ ॥ (১ম—১৮৯স্থ—৩ম) ॥

. . .

পাহিন ইত্যস্তা বিনিয়োগদ্বয়মাগ্রে ওং পারয়েত্যত্রোক্তং । তথাগ্নেয়পশাৎদৈবতবিশিষ্ট-
সুবাধ্যা । তথা চ সূত্রিতং—পাহিনো অগ্রে পায়ুভিরজস্রৈঃ প্রযঃ শুক্রায় ভানবে ভরবমিত ।

অথ চতুর্থী—

পাহি নো অগ্রে পায়ুভিরজস্রৈরুত প্রিয়ে সদনে আ শুশুকান্ ।

মা তে ভয়ং জরিতাবং যবিষ্ঠ নুনং বিদম্মাপরং মহস্বঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পাহি । নঃ । অগ্রে । পায়ুভিঃ । অজস্রৈঃ । উত । প্রিয়ে । সদনে । আ । শুশুকান্ ।

মা । তে । ভয়ম্ । জরিতারম্ । যবিষ্ঠ । নুনম্ । বিদম্ । মা । অপরম্ । মহস্বঃ ॥ ৪ ॥

হে অগ্রে ! নোহস্মানজস্রৈঃ অনবরতৈরবিচ্ছিন্নৈঃ পায়ুভিঃ পালনপ্রকারৈঃ পাহি পালয় ।
উত অপিচ প্রিয়ে সদনে তব প্রিয়ভূতে যাগগৃহে আ সর্বতঃ শুশুকান্ দীপ্যমানো
ভবেতি শেষঃ । কিঞ্চ হে যবিষ্ঠ যুবতম ! তে ভব জরিতারং গরিতারং মাং নুনম্

ভয়ং মা বিদং মা লভতাং প্রাপ্তোহু। হে লহবঃ বলবন্নয়ে! অপরমপরম্নিকালে ভয়ং
মা বিদং। অপরং মদন্তং বা মা বিদং ॥ ৪ ॥

• • •

অচুতায় ভৌমায়ৈককপালপুরোডাশ হোমে মা নো অগ্ন ইত্যনয়া আশন্নমভিজুহোতি।
৫৭। চ হুত্রিতম্—মা নো অগ্নেবসৃজে। অবায়েতোনমাশয়েনাভিজুহোতীতি ॥

সৈমা পঞ্চমী—

মা নো অগ্নেব সৃজে। অবায়াবিষ্যবে নিপবে • দুচ্ছুনায়ৈ।

মা দত্ততে দশতে মাদতে নো মা রীষতে সহসাবন্ পরা দাঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মা। নঃ। অগ্নে। অব। সৃজঃ। অবায়া। অবিষ্যবে। নিপবে। দুচ্ছুনায়ৈ।

মা। দত্ততে। দশতে। মা। মাদতে। নঃ। মা। রীষতে। সহসাবন্। পরা। দাঃ ॥ ৫ ॥

হে অগ্নে! নোহস্মান্ অবায়া হিংসকায়বিষ্যবে অবিষ্যতি রক্তিকর্মা। ভক্ষণেচ্ছবে
চ্ছুনায়ৈ শুভং সুখং দুষ্টসুখকারিণে দুখংকারিণ ইত্যর্থঃ। তস্মৈ নিপবে মাবসৃজঃ
ত্যাগীঃ তদধীনং মা কুর্স্বিত্যর্থঃ। তথা নোহস্মান্ দত্ততে দশতে মাদতে সর্পাদয়ো
বিষজঃ। তথা নোহস্মান্ অদতে অদন্তকায় শূলাদিভির্বাতিনে নাবসৃজণঃ। তথা রীষতে
হিংসকায় তদ্বরাক্ষসাদয়ে। হে সহসাবন্! সহস্বিন্ মা পরা দাঃ পরাভূতং মা দেহি।
ঈর্ষ্যা ন দেহীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৮৯স্থ—৫৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে দশমো বর্গঃ ॥ ১০ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

পি ষ দ্বাবা। ষাতজাত যংগদৃগ্গানো অগ্নে তস্মৈ ৩ বরুথম্।

বধাহিরিকোক্ত বা নিনিংমোরভিত্তামসি হি দেব বিষ্ণুহি ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বি । বা । ভাবান্ । ঋতহজাত । যংলং । গুণানঃ । অগ্নে । তস্মৈ । বরুণম্ ।

বিষাং । রিরিকোহিসিভুমিচ্ছোশ্চোরাণেঃ সকাশাং । উত বা । নিনিংসোঃ । অভিহুতাং ।

অসি । হি । দেব । বিস্পাট ॥ ৬ ॥

হে ঋতজাত ! যজ্ঞার্থমুৎপন্নগ্নে বরুণং বরণীষং ত্বাং তস্মৈ শরীরপোষায় গুণানঃ । ত্বম্ ভাবান্ ত্বয়া দেবতয়া তদ্বান্ জনো বিষয়ং সৎ । নিমোচয়তি পল্লবানং । কস্মাৎ সকাশাং ? বিষাং সর্ব্বাং রিরিকোহিসিভুমিচ্ছোশ্চোরাণেঃ সকাশাং । উত বা অথবা নিনিংসোঃ নিল্ভিমিচ্ছতঃ । হে দেব । অভিহুতাং আভিমুপোন কুটিলং কুর্কীতাং দ্বিষাং বিস্পাট বিশেষেণ বাধকোহসি হি । অতশ্চদনুগ্রহাদয়ং জনো বিগংসৎ ॥ (১ম—১৮৯ম—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

ত্বং তাঁ । অগ্ন । উভয়াব্রবিদ্বাব্বেষি প্রপিত্বে মনুষ্যো যজত্র ।

অভিপিত্বে মনবে শাস্তো । ভূম্মমৃজ্যেত উশিগ্ভিনাত্রঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভূম্ । তান্ । অগ্নে । উভয়ান্ । বি । বিদ্বান্ । বেষি । প্রপিত্বে । মনুষ্যঃ । যজত্র ।

অভিপিত্বে । মনবে । শাস্তঃ । ভূঃ । মমৃজ্যেতঃ । উশিক্ভিতঃ । ন । অত্রঃ ॥ ৭ ॥

হে যজত্র ! যষ্টব্যাগ্নে ত্বং তান্ যষ্টন যষ্টংশ্চোভয়ান্ মনুষ্যো মনুষ্যান্ বি বিবিচা বিধা জনান্ প্রপিত্বে সন্নিহিত এব কালে বেষি কাময়সে । যষ্টন তথা কুর্কীন্ অত্রঃ আক্রমিত্বা ত্বং মনবে যষ্ঠার্থে চতুর্থী ॥ মনুষ্যস্ত যজমানস্ত অভিপিত্বে অভিপ্ৰাপ্তকালে অভিগমনবতীযে বা শাস্তো ভূঃ শিক্ষণীয়োভব । ইদং কুর্কীদং কুর্কীতি বিধেয়োভব ! তত্র দৃষ্টাত্মা মমৃজ্যেতঃ শোধয়িত্বা যজমানঃ উশিগ্ভিন কাময়মানৈশ্চ দ্বিগ্ভিরিব ॥ (১ম—১৮৯ম—৭ম) ॥

অথাক্টনী—

অবোচাম নিবচনান্মিন্মানস্ত সূত্ৰঃ সহস্রানে অগ্নৌ ।

বয়ং সহস্রমৃষিভিঃ সনেম বিজ্ঞামেষং ব্রজনং জীরদাতুম্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অবোচাম । নিবচনানি । অগ্নিন্ । মানস্ত । সূত্ৰঃ । সহস্রানে । অগ্নৌ ।

বয়ম্ । সহস্রম্ । ঋষিভিঃ । সনেম । বিজ্ঞাম্ । ইষম্ । ব্রজনম্ । জীরদাতুম্ ॥ ৮ ॥

বয়ং অগ্নিন্নম্নৌ নিবচনানি নিয়মপূর্বকানি বচাসি স্তোত্ররূপানি অবোচাম ক্রমঃ ।
অগ্নির্নিম্নোত্তে । মানস্ত সূত্ৰঃ মীয়ত ইতি মানো মন্ত্ৰঃ তস্ত সূত্ৰরয়িঃ মন্ত্ৰেণোৎপাদ্যমানত্বাৎ ॥
নপ্তম্যর্থ প্রথমা ॥ মানস্ত সূত্ৰো সহস্রানে শত্রুণামভিব্যতিরি অগ্নৌ অবোচাম বয়মেতি-
ঋষিভিরভীক্ষ্মিয়ার্থপ্রকাশকৈর্মন্ত্ৰৈঃ সাধনৈঃ সহস্রমপরিমিতং ধনং সনেম সমুজ্জেমহি ॥
বিজ্ঞামেতি গতম্ ॥ (১ম—১২০২—৮৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে একাদশো বর্গঃ ॥ ১১ ॥

• • •

নবত্যাধিক-শততমং সূত্রং ।

—•ঃঃঃঃঃ—

অনর্বাণমিত্যষ্টকমেকাদশং সূত্রমাগস্ত্যং বাহ্পত্যাং ত্রৈলোক্যং । অনর্বাণং বাহ্পত্যা-
নিত্যব্রহ্মস্তুম্ । শ্রৌতবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ । অত্র শৌনকঃ—স্বাত্মা জপেদনর্বাণং নমস্কৃত্য
বহস্পতিম্ । বীরান্ ধনং চ প্রাপ্নোতি সৌলোক্যং চ নিযচ্ছতীতি ॥ (১ম—১২০২) ॥

• • •

তত্র প্রথমা—

অর্বাণং ব্রহ্মভং মন্দজিহ্বং বহস্পতিং বর্ধমানবাসুকৈঃ ।

গাথাঃ সূর্যচো যস্য দেবা আশুগন্তি নবমানস্ত মর্ত্যঃ ॥ ১ ॥

অথেন—২য় অষ্টক—১১০-১১২—৬৬

—০ অথ পদপাঠঃ—

অনর্কীগম্ । বৃষভম্ । মন্দ্রহৃদ্বিহবম্ । বৃহস্পতিম্ । বর্ধয় । নবাম্ । অর্কৈঃ ।

গাথাভ্যঃ । সূরুচঃ । যজ্ঞ । দেবাস্ । আশ্বশ্চ । নবমানস্ত । মর্ত্যঃ ॥ ১ ॥

হে হোতাঃ ! নবাং নবতরং স্ততাং বা তমনর্কীগং অগস্তারং স্তোতুরধীনমিতার্থঃ
বৃষভং অপাং ফলানাং বর্ধিতারং মন্দ্রহৃদ্বিহবং মাদকবাচং বৃহস্পতিং মন্ত্রস্ত পালয়িতারং এতন্না-
মকং দেবং অর্কৈর্বচনসাপানৈর্মন্দ্রৈর্বর্ধয় প্রবদ্ধং কুরু । সূরুচঃ শোভনদীপ্তৈর্মবমানস্ত
ভূয়মানস্ত ॥ কর্ম্মণি কর্তৃপ্রত্যয়ঃ ॥ যজ্ঞ বৃহস্পতেঃ ॥ কর্ম্মণি যষ্ঠ্যঃ ॥ বোচমানং ভূয়মানং
গাথাভ্যঃ গাথেতি বাহু্যনাম স্ততিবচনো নেতাবো দেবো ব্যাহর্তারো মর্ত্যো মনুজ্যা হোত্রাদয়ঃ । যদা
নবমানস্ত স্তবমানস্ত যজমানস্ত লক্ষ্মিনস্তে আশ্বশ্চি আশ্রাবয়ন্তি পুরা তং বৃহস্পতিং বর্দ্ধয় ।
অত্রানর্কিং প্রত্যমন্তস্মিন্ভিত্যাদি নিরুক্তং (নিঃ ১২৭) দ্রষ্টব্যম্ ॥ (১ম—১৯০স্ব—১ম) ॥

. . .

বাহ্প্পত্যো পশৌ তমুদ্বিয়েতোষা বপাযাজ্যা । স্বত্রিতঞ্চ—বৃহস্পতে অতিবদর্ঘ্যে অর্হাত-
মুদ্বিয়া উপবাচঃ সচস্ত ইতি ॥

দৈম্য দ্বিতীয়া—

তমুদ্বিয়া উপবাচঃ সচস্তে সর্গো ন যো দেবযতাসর্জি ।

বৃহস্পতিঃ সহজ্ঞো বরাংসি বিভ্ভাবংসমূতে মাতরিশ্বা ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

তম্ । ঋদ্বিয়াঃ । উপ । বাচঃ । সচস্তে । সর্গঃ । ন । যঃ । দেবযতাম্ । অসর্জি

বৃহস্পতিঃ । লঃ । হি । অজ্ঞঃ । বরাংসি । বিভ্ভা । অভবৎ ।

লম্ । ঋতে । মাতরিশ্বা ॥ ২ ॥

অং বৃহস্পতিং ঋদ্বিয়াঃ বর্ধয়িত্বা বাচো যাত্মিকা উপসচস্তে সমীপে সেবন্তে
যঃ সর্গো ন উদকস্ত অষ্টাপি । ন লক্ষ্যাহপ্যর্থে । দেবযতাং দেবানিচ্ছতাং যজমানানাং অর্গা
ফলং । যদা দেবযমিচ্ছতাং মনুজ্যাণাং অসর্জি সৃষ্টবান্ বৃষ্ট্যদকম্ । যদা ঋদ্বিয়া
প্রাণকালীনা বাচঃ হোত্রাদিপ্রেরিতা বাচঃ উপসচস্তে তং যঃ সর্গো ন উদক

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ১২ বর্গ।] নবত্যাধিক-শততমং সূত্রং ।

৪৭৫

কৃষ্টিব লঃ ল এব বৃহস্পতিঃ অজ্ঞো হি বাজকঃ খলু তস্মিন বর্ষতি সর্কে ভবন্তি ।
অতএব বিভূ বিভূর্বাণ্ডো মাতরিখা বৃষ্টিনিম্না তর্কজরিক্ষে চেষ্টমানো বাবুসদৃশো বা
ববাংসি বরবীষানি বৃষ্টাদিফলানি লংপাদয়ন্ ঋতে উদকে নিমিত্তভূতে সতি সমভবৎ
দন্তুতঃ । অথবা অজ্ঞো যজ্ঞিয়ানাং বাজকে মাতরিখা ফলস্ত নিম্না তরি যজ্ঞে শৃগিতা
বর্ভগানঃ ল বৃহস্পতিঃ ঋতে যজ্ঞে নিমিত্তভূতে সতি ববাংসি বরবীষানি হবীংসীচ্ছন্
বিভূ বিভূঃ সমভবৎ ॥ (১ম—১২০স্থ -২৪) ॥

অথ তৃতীয়া—

উপস্থতিং নমস উদ্যতিং চ শ্লোকং যংসং সনিতেন প্রবাহু ।

অস্ত ক্রত্বাহন্তো যো অস্তি যুগো ন ভীমো অরক্ষসস্তবিদ্বান্ ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

উপস্থতিম্ । নমসঃ । উদ্যতিম্ । চ । শ্লোকম্ । যংসং । সনিতাহতেন । প্র । বাহু ইতি ।

অস্ত । ক্রত্বা । অহন্তো । যঃ । অস্তি । যুগঃ । ন । ভীমঃ । অরক্ষসঃ । তুবিদ্বান্ ॥ ৩ ॥

অসং বৃহস্পতিরূপস্থতিং যজ্ঞমানেনোপেতা ক্রিয়মাণং স্থতিং নমসঃ হবিলক্ষণস্তান্ন-
জ্ঞোতিং উদ্ধারং চ শ্লোকং অন্তো যো মদ্বিশেষোহস্তি তং চ প্রযংসং প্রকর্ষণ
যতঃ স্বীকর্ত্বং যজ্ঞমানো বা তৎসর্কং প্রযচ্ছতামৈ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—সনিতেন সূর্য ইব
ল সপা ত্তোজাদিকং স্বীকরোতি তদং । যজ্ঞমানপ্রদানপক্ষে সনিতা সর্কস্ত প্রসনিতা
সূর্য হব ল যথা বাহুভ্যাং প্রকাশাদি প্রযচ্ছতি তদং বাহু বাহুভ্যাং যজ্ঞমানোহপীতার্থঃ ।
তত্র মহত্মত—অরক্ষসঃ সবিবোধিবক্ষোবহিতস্তাত্ত বৃহস্পতেঃ ক্রত্বা কক্ষণা সামর্থ্যোনা-
হতোহসি সাধুয়াঃ সূর্যোহস্তি ল ভীমো যুগো ন ভয়জনকঃ সিংহাদিবিব ভীমো ভয়হেতুস্ত-
বিদ্বান্ বগবান্ পরিভ্রমতীতি শেষঃ । যস্ত মাহাদ্ব্যোন মস্তাভিমানিনো বৃহস্পতেঃ সামর্থ্যাৎ
মদেহাভ্যুতান জিহ্বাতিতেজস্বী ভবতি তাদৃশো মহত্মতাবে যজ্ঞমানদত্তং হবি-
রাদিকং স্বীকরোতীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১২০স্থ—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

অস্ত শ্লোকে দীনীয়েতে পৃথিব্যামতো ন যংসত্তক্ভূতচেতাঃ ।

যুগাণাং ন হেতয়ো যস্তি চেমা বৃহস্পতেরহিমাণা অভিদ্যুন্ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

অম্বু । শ্লোকঃ । দিবি । ঈয়তে । পৃথিব্যাম । অত্যঃ । ন ।

যংসং । যক্ষহভুং । বিহচেতাঃ ।

মৃগাণাম । ন । হেতয়ঃ । যন্তি । চ । ইমাঃ । বৃহস্পতেঃ ।

অহিহমায়ান । অন্তি । দ্বনং ৪ ॥

অম্বু বৃহস্পতেঃ শ্লোকঃ স্তোত্রাকাকীর্তিঃ গজিতবাগা দিবি ত্যোতমানে হ্যনোকৈ
পৃথিব্যাং চ ঈয়তে গচ্ছতি ব্যাপ্নোতি । যো বৃহস্পতিরতো ন অতনশীল আদিত্য ইব যক্ষভুং
পুঞ্জিতং তদিবাদিকং দদানঃ বিচেতাঃ বিশিষ্টং চেতয়িতা প্রাণিনাং বিশিষ্টপ্রজাযুক্তো বা যংসং
নিষচ্ছতি ফলং । কিঞ্চ মৃগাণাং হস্তমযিষ্ঠতাং হেতয়ো ন আয়ুধানী বাস্ত বৃহস্পতের্বমা হেতবঃ
হিংস্রাণামুশ নিষন্তি গচ্ছন্ত চ ॥ চ না যোগে প্রথমেতি ন নিষ্যতঃ ॥ অতিমানান্ আগত্য
হংজ্যোহস্তবিস্ফচাপিণ্যো বা মায়া সেমাং ব্রজাদীনাং তানস্তরান্ দ্বান দিবমানান্ ক্ষাদ্বার-
নোরিতি বিতায়্য তাত্মায়ুযাত্তিলক্ষয়ন্তি চ । উপসর্গশ্চিত্তের্বোপক্রিয়াধ্যাতব্যঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

যে ভা দেবোঽস্মিৎ মন্থমানাঃ পাপা ভদ্রমুপজীবন্তি পত্নাঃ ।

ন দুত্যে ত অনুদদাসি বাগং বৃহস্পতে চরম ইংপিয়াকম্ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

যে । ভা । দেব । উস্মিৎ । মন্থমানাঃ । পাপাঃ । ভদ্রম্ । উপজীবন্তি ।

ন । দুত্ব্যে । অম্বু । দদাসি । বাগম্ । বৃহস্পতে । চরমে । ইং । পিয়াকম্ ॥

যে দেব বৃহস্পতে ! যে পাপাঃ পাপবুদ্ধয়ঃ অল্পাঃ ভ্রাতাঃ হবিন কণাং
পাপেন ভীর্ণা বা নরাঃ ভদ্রং কলাপং ভা ভাং উস্মিকং উস্মিয়েতি যোনাম
লিত্যমল্পক্ষীরোঃপ্রাণীনাং গাং জীর্ণমনদ্ভ্যতং বা মন্থমানাঃ উপজীবন্তি ই
প্রাণন্তি অল্পং যাচন্ত ইত্যর্থঃ । দুত্ব্যে দুর্ধিয়ে বচনব্যত্যয়ঃ দুর্ধি দ্বিত্যন্তেভ্যাম্

[অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ১৩ বর্গ ।] নবত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

৪৭৭

মনীয়ং ধনং নাস্তদদানি অমুকুলং ন বিতরসি । হে রহস্পতে দেব! পিয়ারুং
সামপানশীলং সোমেন যষ্টীরং মহাফলং লিপ্সুং চয়স ইং গচ্ছন্তেব অমুগ্রহীতুং ।
চরুগতানিত্যস্তেদং রূপং ।• যদা হে রহস্পতে! পিয়ারুং হিংসকং । পীরতেহিংসাকর্মণ
ইদং রূপং । তং প্রাণিহিংসকং চয়স ইং হংস্তেব রহস্পতে যচ্চাতয়সি দেবপীযুষমিতি
নিকরুম্ (নি• ৪২৫) ॥ (১ম—১৯০স্থ - ৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে দ্বাদশো বর্গঃ ॥ ১২ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

স্বৈপ্রভুঃ সূযবসো ন পস্থা দুর্নিয়ন্তুঃ পরিশ্রীতো ন মিত্রঃ ।

অনর্কণো অভি যে চক্ষতেঃ নোপীরতা অপোগুবন্তো অস্তুঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

স্বৈপ্রভুঃ । সূযবসঃ । ন । পস্থাঃ । দুর্নিয়ন্তুঃ । পরিশ্রীতঃ । ন । মিত্রঃ ।

অনর্কণঃ । অভি । যে । চক্ষতে । নঃ । অপিরতাঃ । অপোগুবন্তোঃ । অস্তুঃ ॥ ৬ ॥

হে রহস্পতে! তং স্বৈপ্রভুঃ স্বর্গুগন্তুঃ সমুদ্রাত সূযবসঃ শোভনামস্ত পস্থা ন মার্গ ইব
চতুঃপদমার্গস্যামনো গমনে সূযবসঃ পস্থা ইব সুখকানী ভবতার্থঃ । কিঞ্চ দুর্নিয়ন্তুঃ হুংগেন
নিয়মিতঃ বাজঃ পরিশ্রীতঃ সর্গপ্রকারেণ সন্তুষ্টঃ দ্বেষাদিরতঃ মিত্রো ন অহুমদ্বীষ স যথা
কর্ম্মানির্ভর্যতি তদ্বং তথা তথাশ্রিত্যং কুর্ষিতার্থঃ । যদিবদমার্গান্নিবর্তী মার্গে যজাদিরূপে
গোক্ষয়িত্বা তত্রাপি ফলপ্রাপ্তো ভবতার্থঃ । কিঞ্চ অনর্কণঃ অপাণাঃ যে নরা নোহস্মানভি
প্রাতিব্রুণ্যেচ চক্ষতে বোধয়ন্তি তে অপীরতাঃ অজ্ঞানেনাবৃতা অপি অপোগুবন্তোঃ ।
পপগতাবরণবস্তো জ্ঞানবন্তোহস্তুঃ তিষ্ঠন্তু । যদা অনর্কণঃ তাম প্রাপ্নুবন্তো যেহস্মদ্বিরো-
ধিত্বা অভিচক্ষতে অভিবদন্তি নিন্দন্তি তেপীরতাঃ আচ্ছাদিতা রক্ষিতা অপি অপো-
গুবন্তোঃ অপগতরক্ষণা ভবন্তি ॥ ১ম—১৯০স্থ ৬ম) ॥

• • •

সং যং স্তভ ইতোবা বাহস্পতো পশো পুরোভাশস্ত মাক্ষ্য । স্তত্রিতঞ্চ সং যং স্তভেই
নয়ো ন যন্তো বা পিত্র ইতি ॥

সৈষা সপ্তমী—

সং যং স্তভোবনয়ো ন যন্তি সমুদ্রং ন অবতৌ রোধচক্রাঃ ।

স বিদ্বা উভয়ং চেষ্টে অন্তরুহস্পতিস্তর আপশচ গৃধ্রঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সং। যং। স্তভঃ। অবনয়ঃ। ন। যন্তি। সমুদ্রম্। ন। অবতৌ। রোদচক্রাঃ।

সঃ। বিদ্বান্। উভয়ম্। চেষ্টে। অন্তঃ। রুহস্পতিঃ। তরঃ। আপঃ। চ। গৃধ্রঃ ॥ ৭ ॥

যং রুহস্পতিঃ স্তভঃ স্তোত্রাণি অবনয়ো ন সৰ্ব্বা অবনয়ো ভূময়ো মল্লয়া যথা স্বামিনঃ
কৰ্ম্ম প্রেতি বা সংযন্তি সঙ্গচ্ছন্তি তদ্বৎ । যথা সমুদ্রং রোধচক্রাঃ নদীনামৈভৎ শোণশীলানি
চক্রাণি যাত্র তাস্তাদৃশ্যঃ কুলং ক্রমমাণা বা অবতো ন অবন্তো নদ্বো যথা সন্তি তদ্বৎ
সৰ্ব্বা অপি স্ততয়ঃ তামেব প্রাপু বন্তি । গৃধ্রঃ গৰ্জনশীলঃ দৃষ্টিমাকাজ্জমাণঃ স রুহস্পতিঃ
বিদ্বান্ বক্ষ্যমানাভিজগন্তরঃ তরণং জগাভিরুদ্বিঃ অপঃ উদকানি চোভয়ং অন্তরুহস্পতিঃ হিমা
চেষ্টে পশুতি করোতীত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৯০২—৭ম) ॥

অথাষ্টমী—

এবামহস্তবিজাতস্তবিদ্বান্ রুহস্পতীস্তরমভো ধায়ি দেবতঃ ।

স নস্ততো বীরদ্বাতু গোমদতামেমং রজনং জীরদাতুম্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এব। মহঃ। তুবিজাতঃ। তুবিদ্বান্। রুহস্পতিঃ। রুমতঃ। ধায়ি। দেবতঃ।

সঃ। নঃ। স্ততঃ। বীরদ্ববৎ। দাতু। গোহমৎ। বিজাম্।

ইযম্। রজনম্। জীরদাতুম্ ॥ ৮ ॥

মহঃ মহান্ তুবিজাতঃ বহুবর্ষমুৎপন্নঃ তুবিজ্ঞান্ বলবান্ বৃষভোহপাং বর্ষিতা দেবো
দুহস্পতিরেব এবং স্ততিপ্রকারেণ ধায়ি ধীয়তে স্তুয়ত ইত্যর্থঃ । স স্ততো দেবো
মোহস্মাকং বীরবৎ পুত্রোহু্যাপেতং গোমৎ গোভির্যুজং ফলং ধাতু ধারয়তু করোদ্বিত্যর্থঃ ।
বিজ্ঞামেতি গতঃ ॥ (.ম.—১৯০স্থ—৮ঋ.) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে ত্রয়োদশো বর্গঃ ॥ ১৩ ॥

একনবত্যাধিক-শততমং সূক্তং ।

কঙ্কত ইতি ষোড়শর্চং দ্বাদশং সূক্তং । ঋষিরগস্ত্যঃ অশ্বং গৃহ্যাজ্ঞায়ো দেবতাঃ ত্রিষ্টুপ্ছন্দঃ
দুর্বোবিষমিত্যাত্তিস্রো মহাপঙ্ক্তয়ঃ অষ্টকৌ সপ্তকঃ ষট্ঠিকোদশকোনবকশ্চেত্যুক্তলক্ষ-
ণোপেতদ্বয়ং । নবানামিত্যেযা ত্রয়োদশী মহাবৃহতী চত্বাবোহষ্টকা জাগতশ্চ
মহাবৃহতী ইতিযুক্তং । অত্র যজ্ঞপ্যক্ষরাণি নুনানি তথাপি ব্যাহেন পূবণীয়ানি ।
অত্রাক্রমণিকা—কঙ্কতঃ ষোড়শোপনিষদাক্ষরভূতমশ্বং গৃহ্যাজ্ঞায়ো দেবতাঃ ত্রিষ্টুপ্ছন্দঃ
দুর্বোবিষমিত্যাত্তিস্রো মহাপঙ্ক্তয়ো মহাবৃহতী চেতি । উপনিষদিত্তিরহস্তমিত্যর্থঃ । বিষমকায়ুক্তো-
পত্যঃ তৎপারিহারয়েদমুক্তান্ । শ্রীতস্ত বিশেষবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ । অত্র শৌনকঃ—

কঙ্কতো নেতি সূক্তং তুবিজাতঃ প্রযতো জপেৎ ।

বিষং ন ক্রমতে চান্ত সর্পাদৃষ্টি বিষাদশি ॥ ১ ॥

যৎ কীটলুতাসু বিষং দংষ্ট্রি বৃশ্চিক তশ্চ যৎ ।

মূলং চ কৃত্রিমং চৈব জপন্ সর্পমপোহতীতি ॥ ২ ॥

তত্র প্রথমা—

কঙ্কতো ন কঙ্কতোথো সতীনকঙ্কতঃ ।

দ্বাবিতি প্লুযী ইতি য় ১ দৃষ্টা অলিপ্সত ॥ ১ ॥

—০ অথ পরপাঠঃ ০—

কঙ্কতঃ । ন । কঙ্কতঃ । অথো ইতি । সতীনকঙ্কতঃ ।

যৌ । ইতি । প্লুযী ইতি । ইতি । নি । অদৃষ্টা । অলিপ্সত ॥ ১ ॥

কঙ্কতঃ অল্পবিষঃ কশ্চিন্নকঙ্কতঃ তদ্বিপরীতঃ অনল্পবিষো মহারোগাদিঃ তকতেৰ্গতাব
বর্ণব্যত্যয়েন কঙ্কত ইতি সরন্ ভবতি । অপো অপিচ সতী ন কঙ্কতঃ সতী ন মিত্রাদকন
সতীনং গহনমিতি ভগ্নাম সুপাঠাৎ । উদকচরী অল্পবিষান্ কশ্চিৎ হৃদুতাঃ । এ
ষাবিতি অল্পবিষমহানিষভেদেন জলস্থলভেদেন বা বিপ্রকারৌ ইতি প্লবী ইতি প্লোদগাৰ্হি
প্রকারবৈবিধ্য দাহকত্থোঃ প্রতাপাদনায়ৈতিকারষণং । তথা অদৃষ্টা অদৃষ্টমানরূপা
এতৎসংজ্ঞকাস্ত কেচিৎ বিষধরা এবমুক্তপ্রকারায়েসন্তি । তে নূনং মাং তুলিপ্সত নিঃশেষে
লিংপত্তি সৰ্বাণ্যক্ষানি বিষমাবুণোতি । কেনৈবংকৃতমিতি ন জ্ঞায়তে ইতি ভাবঃ ॥ ১ ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

অদৃষ্টান্ হস্তায়ত্যথো হস্তি পরায়তী ।

অথো অবদ্রতী হস্ত্যথো পিনষ্টি পিংষতী ॥ ২ ॥

— • অথ পদপাঠঃ • —

অদৃষ্টান্ । হস্তি । আহয়তী । অপো ইতি । হস্তি । পরায়তী ।

অপো ইতি । অবদ্রতী । হস্তি । অথো ইতি । পিনষ্টি । পিংষতী ॥ ২ ॥

অনেন বিষয়োযদি: স্তুতয়ে । আয়তী বিসদষ্টস্তু সকাশমাগচ্ছতী বিষনিহ্নরপসাদনৌষধি
অদৃষ্টান্ অদৃষ্টমানান্ বিষধরান্ হস্তি হিনস্তি । অথো অপিচ পরায়তী পরাগচ্ছতী
সংমার্জ্জনসময়ে বাকপ্রবৃত্তা হস্তি নাশয়তি জলচরবিসধরান্ । অথো অপিচ ॥ অবদ্রতী কর্ণ
কর্তৃপ্রত্যয়ঃ ॥ অবহৃত্তমানৌষধিঃ সগন্ধেন হস্তি বহুবিষান্ । যদ্বা কাচিদৌষধি
দংশকাম্মারয়তোব । অথো অপিচ পিংষতী পেয়ণং কর্ত্রী দৃশ্যৎ । পিষ্টমাণাণৌষধিঃ পিন্ধ
চূর্ণীকরোত্যল্পবিষান্ । অথবা সৰ্কেষু বাক্যেযবিশেষেণ সৰ্কবিশকারিণাং নাশ উক্তঃ ॥ ২ ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

শবাসঃ কুশারাসো দর্ভাসঃ সৈৰ্য্যা উত ।

মৌঞ্জা অদৃষ্টাঃ বৈরিণাঃ সৰ্কে সাকং তুলিপ্সত ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শরাসঃ। কুশরাসঃ। দর্ভাসঃ। সৈধ্যাঃ। উত।

মোজাঃ। অদৃষ্টাঃ। বৈরিণাঃ। সর্কে। সাকম্। নি। অলিপ্তঃ ॥ ৩ ॥

অত্রাংশে বিষহেতুনাহ। শরাসঃ শরাবেগুণসদৃশা অস্থিচ্ছিদ্রাদৃশবিশেষাঃ কুশরাসঃ
কুণ্ডলিতশরাঃ অল্পচ্ছিদ্রাঃ শরসদৃশাঃ তৃণবিশেষাঃ দর্ভাসো দর্ভাঃ কুশাঃ সৈধ্যাঃ তটাকাদি-
প্রোস্তোদ্ভবাঃ তৃণবিশেষাঃ অশ্ববালা ইতি প্রসিদ্ধাঃ। উতাপিচ মোজাঃ মুজাঃ প্রসিদ্ধাঃ বৈরিণাঃ
বীরণপ্রকারাঃ এতেষু বর্তমানাঃ অদৃষ্টাঃ উক্তরূপাঃ সর্কে বিষবরাঃ সাকং মিলিতা
তালিপ্ত নিলিপ্তি অ ॥ (১ম—১১১২—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

নি গাবো গোষ্ঠে অসদমি মৃগাসো অবিফত।

নি কেতবো জনানাং ন্য ১ দৃষ্টা অলিপ্তঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নি। গাবঃ। গোহস্থে। অসদন্। নি। মৃগাসঃ। অবিফত। নি।

কেতবঃ। জনানাম্। নি। অদৃষ্টাঃ। অলিপ্তঃ ॥ ৪ ॥

গাবো গোষ্ঠে অসদন্ নিবীদন্তি। মৃগাসো মৃগাঃ অবিফত নিবিষ্টাঃ স্বস্থান উপরতাঃ
নানাং প্রাণিনাং কেতবঃ প্রজ্ঞানানি। উপসর্গকৃতার্থোণ্যক্রিয়াধ্যাহারঃ। নীচাভাবন্।
তস্মি সময়ে অদৃষ্টা অদৃষ্টমানরূপাঃ সন্তো তালিপ্ত নিলিপ্তি বিশেষণ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

এত উত্যে প্রত্যদৃশ্নপ্রদোষঃ তক্ষরা ইব।

অদৃষ্টা বিশ্বদৃষ্টাঃ প্রতিবুদ্ধা অভুতন ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

এতে । উ ইতি । তো । প্রতি । অদৃশ্ন । প্রহদোষম্ । তস্মরাঃ ইব ।

অদৃষ্টাঃ । বিশ্বদৃষ্টাঃ । প্রতিবুদ্ধাঃ । অভূতন ॥ ৫ ॥

তো তে এতে সর্গাঃ প্রত্যদৃশ্ন প্রতিদৃশ্তে ॥ রাত্রৌ ঋণাদিলিঙ্গেন উঃ পূরণঃ ।
যথা তে রাত্রৌ হস্তারঃ দিবা এতে প্রতি দৃশ্যন্তে । তত্র দৃষ্টান্তঃ—প্রদোষং রাত্রির্দোষা
রাত্রিং প্রতি তমসাভিভূতাসু রাত্রিষু তস্মরা ইব হিংসকাস্চেচারা দৃশ্যন্তে । তথা তবৎ
কীদৃশ্যন্তে ? অদৃষ্টাঃ অপরিদৃশ্যমানাঃ । বিশ্বদৃষ্টাঃ বিশ্বং দৃষ্টে যৈশ্চৈতে তাদৃশাঃ প্রতিদৃশ্যন্তে ।
অতো হে নরাঃ ! প্রতিবুদ্ধা অভূতনভবত ॥ (১ম—১৯১ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে চতুর্দশো বর্গঃ ॥ ১৪ ॥

অথ ষষ্ঠী—

জ্যৈর্বাঃ পিতা পৃথিবী মাতা সোমো ভ্রাতাদিতিঃ স্বপা ।

অদৃষ্টা বিশ্বদৃষ্টান্তিষ্ঠতেলয়ত। স্ম কন্ম ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

জ্যৈর্বাঃ । বঃ । পিতা । পৃথিবী । মাতা । সোমঃ । ভ্রাতা । আদিতিঃ । স্বপা ।

অদৃষ্টাঃ । বিশ্বদৃষ্টাঃ । তিষ্ঠত । ইলয়ত । স্ম । কন্ম ॥ ৬ ॥

অন্তঃ পরং বিষচিকিৎসা । তত্র তাবৎ হে সর্গাঃ ! বো যুগ্মকং জ্যৈর্বাঃ ।
পৃথিবী মাতা সোমো ভ্রাতা আদিতির্দেবমাতা স্বপা এবং মহামুভায়া ময়ে
অদৃষ্টাঃ অগ্নৈরদৃশ্যমানরূপাঃ স্বয়ং তু বিশ্বদৃষ্টাঃ সর্বস্ত জ্যৈর্বো যুগ্মং তিষ্ঠত স্ব
মাং প্রতি মাগচ্ছত । স্ম স্মতরাং কং স্মৎ যথা তথা ইলয়ত দৈরয়ত গচ্ছত ।
শব্দেন সোমাধারো হ্যালোক উচ্যতে । পৃথিব্যন্তরিক্কাহ্মানহাঃ সর্গাঃ স্বপা
প্রাপ্নুত । অশ্বধাধাং মা কুরুতেত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৯১ম—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

যে অংস্তা। যে অঙ্গ্যাঃ সূচীক। যে প্রকঙ্কতাঃ ।

অদৃষ্টাঃ কিঞ্চনেহ রঃ সর্কে সাকং নি জন্তত ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যে। অংস্তাঃ। যে। অঙ্গ্যাঃ। সূচীকঃ। যে। প্রকঙ্কতাঃ।

অদৃষ্টাঃ। কিম্। চন। ইহ। রঃ। সর্কে। সাকম্। নি। জন্তত ॥ ৭ ॥

যে অংস্তাঃ অংসাহাঃ অংসগাঃ অংসে ভবাঃ অংসাত্মাং খাদন্তো বা । তথা যে অঙ্গ্যাঃ অঙ্গগাঃ অঙ্গেন শরীরেণ হস্তারো বা লূতিকাদয়ঃ । সূচীকঃ সূচীদৃশঃ পুচ্ছরোমাণো বৃশ্চিকাত্মাঃ । যে চ প্রকঙ্কতাঃ প্রকৃষ্টবিষাঃ প্রকৃষ্টগামিনো বা মহোরগাঃ । অদৃষ্টাঃ অদৃষ্টমানাঃ কিঞ্চন যৎকিঞ্চিৎ লপ্ জাতমস্তি । ইহাস্মিন্ সমীপে বো যুগ্মাকং কিমস্তি । অতঃ যুগ্মং সর্কে সাকং সহ নিজন্তত নিতরাং জন্তত যুগ্মতাম্মান্ । জন্তু যোক্ষণে দৈবাদিকঃ ॥ (১৫—১৯১স্থ—৭৭) ॥

অথ ষষ্ঠী—

উৎ পুরস্তাৎ সূর্য্য এতি বিশ্বদৃষ্টো অদৃষ্টহা :

অদৃষ্টানৎসর্কাজ্জং ভয়নৎসর্কাস্চ যাতুধাতুঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উৎ। পুরস্তাৎ। সূর্য্যঃ। এতি। বিশ্বদৃষ্টঃ। অদৃষ্টহা।

* অদৃষ্টান্। সর্কান্। জন্তয়ন্। সর্কঃ। চ। যাতুধাতুঃ ॥ ৮ ॥

অসৌ সূর্য্যঃ পুরস্তাৎ পূর্ব্বস্তাৎ দিশি উৎ উদেতি । কীদৃশঃ সঃ ? বিশ্বদৃষ্টঃ । বিশ্বে জটীয়া বস্ত্ৰ ল তাদৃশঃ । অদৃষ্টোহাদৃষ্টাবিষবিশেষাঃ বিষধরবিশেষা বা তেবাং হস্তা । যথা অদৃষ্টে দর্শনমজ্ঞানং অন্ধকারস্তস্ত হস্তা । সূর্য্যো উদিতো সতি সর্কে বিষধরাঃ বিষাপি বা

পালয়ন্তে । কিং কুর্কম্ দেতীতি চেহ্যতে—সর্বান্ অদৃষ্টান্ অদৃষ্টব্যান্ বিষরাক্ষসাদী
জন্তয়ন্ হিংসয়ন্ । তথা সর্বা যাতুধাজ্ঞশ্চ যাতবো যাতনাঃ তীত্রবেদনাঃ তাপাং ধাত্রী
কৃৎপাদয়িত্রীমহোরগী রাক্ষসীর্বা জন্তয়ন্ পুরস্তাদ্বদেতি । অতোহযন্তো নিজস্ততেহি
সম্বন্ধঃ ॥ (১ম—১৯১স্থ ৮শ) ॥

অথ নবমী—

উদপশুদসৌ সূর্য্যঃ পুরু বিশ্বানি জুর্কন ।

আদিত্যঃ পর্বতেভ্যো বিশ্বহৃদ্যো অদৃষ্টহা ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উৎ । অপভ্রুৎ । অসৌ । সূর্য্যঃ । পুরু । বিশ্বানি । জুর্কন ।

আদিত্যঃ । পর্বতেভ্যঃ । বিশ্বহৃদ্যঃ । অদৃষ্টহা ॥ ৯ ॥

অসৌ পুৰস্তাদ্ভূতমানঃ সূর্য্যঃ সৰ্ব্বস্ত প্রেরক আদিত্যঃ উদপশুৎ উৰ্দ্ধং গচ্ছতি ॥ পততেন্দ্ৰি
পুমাগমে রূপং ॥ কিং কুর্কন ? বিশ্বানি বহুনি বিষানি পুরু প্রভূতং জুর্কন হিংসন ।
কীদৃশোহসৌ ? পর্বতেভ্যঃ পর্ববস্তাঃ প্রাণিভ্যঃ ভেষামুপকারায় আদিত্যঃ বিষেদকাদীন
মদনশীলঃ বিশ্বদৃষ্টঃ বিশ্বং দৃষ্টং যেন তাদৃশঃ অদৃষ্টহা অদৃষ্টানাং বিষবিশেষাণাং হস্তা ।
এবং মহাপ্রভাবঃ সূর্য্য উৰ্দ্ধং যারোহতি । অতো বিশ্বশ্রান কাৰ্য্য ॥ (১ম—১৯১স্থ—৯শ) ॥

অথ দশমী—

সূর্য্যে বিষমা সজ্জামি দৃতিং সুরাবতো গৃহে ।

সো চিন্ন ন মরাতি নো বয়ং মরামারে অস্ত্র যোজনং

হরিষ্ঠা মধু ত্বা মধুলা চকাম ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

স্বর্গো বিসম্। অ। সজ্জামি। দ্বিতিম্। সুরাহবতঃ। গৃহে।

সঃ। চিং। স্ম। ন। যবান্তি। নো ইতি। বয়ম্। মরাম। আরে। অস্ত।

যোজনম্। হরিহস্থাঃ। মধু। জা। মধুলা। চকার। ১০ ॥

আদিভ্যামণ্ডলে চতুর্ধেনাস্থলিনা পিষমাণায় মধুকৃত্য যোজয়িত্বা নিষ্কিষো ভবেদिति।
দেতদ্বিষবিজ্ঞায়মুক্তং তদিদমত্রোচ্যতে। অকং বিসদ্বতোহগস্তাঃ স্বর্গো সর্বস্ত প্রেরয়িতরি
মধুবিজ্ঞারূপে স্বর্গামণ্ডলে বিষমাত্রতা বর্তমানং স্বর্গো আসজ্জামি আসক্তং করোমি। তত্র
দ্বীপ্তাঃ—সুগাবতো গৃহে স্তরানিষ্ঠাতৃপদনে দ্বিতিমিব চর্মময়সুপাপাক্রমিব। যথা তৎ-
কর্তৃদোষায় ভবতি তদ্বিষমাদিত্যস্ত ন বাধকমিত্যর্থঃ। সো চিং। চিং পুজায়াং। স্মঃ
প্রসিদ্ধৌ। পুজ্যাঃ সমুর্গাঃ পলু ন মরাতি ন ম্রিষতে। নো বয়ং মরাম। তবস্তপ্রত্যাহারৈব
বিসম্ম যোজিতব্যময়মপি ন ম্রিয়ামহৈ। উভয়োবমবণে কাবণমাত্র—হরিষ্ঠাঃ হরিয়োহস্থাঃ
তেনুস্থিত আদিভ্যঃ আরে দূরে অস্ত বিসম্ম যোজনং প্রাপণং চকার। তদেনোচ্যতে—হে
বিষ। জা জং মধু অমৃতং চকার। বিসম্ম বিসভ্যং দূরেপনোক্তামুতী চকারেতি।
এতৈব মধুলা মধুপাত্রী নিষ্কিষীকর্ত্রী মধুবিজ্ঞা যদেতদাদিত্যস্ত মণ্ডলে বিষযোজনং তেন
চাসুতীকবণং যদান্ত এষা মধুবিজ্ঞা ॥ (১ম—১১ম—১০ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে পঞ্চবশো বর্গঃ ॥ ১৫ ॥

অথৈকাদশী—

ইয়ন্তিকা। শকুন্তিকা। সকা। জঘাস তে বিসম্।

সো চিন্ম ন মরাতি নো বয়ং মরামারে অস্ত যোজনং

হরিষ্ঠা মধু জা মধুলা চকার ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইয়ন্তিকা। শকুন্তিকা। সকা। জঘাস। তে। বিসম্। সো ইতি। চিং। স্ম। ন।

মরাতি। নো ইতি। বয়ম্। মরাম। আরে। অস্ত। যোজনম্। হরিহস্থাঃ।

মধু। জা। মধুলা। চকার ॥ ১১ ॥

ইয়ন্তিকা ইয়ন্তাং কুর্কীণা ইয়ন্তাবতী বা বালেভার্যঃ । শকুন্তিকা শকুন্তঃ শকুনঃ
তন্তু জীতাং কপিঞ্জলীমাছঃ । সকা সা তে তব বিষং জবাস ভক্ষিতবতী । সা বিষহর্জীতি
প্রসিদ্ধা । সো চিং সা উ ইতি নিপাত । সমুদায় একং পদং সাপি শকুন্তিকা ন ত্রিরতে ।
নিভ্যপ্রতিপক্ষত্বাবিস্ত্র শিষ্টং ব্যাখ্যাতচরণে অনেন বিজ্ঞায়ি যদেহারতং বিষং তন্তু শকুনেভ্যঃ
আদিত্যায় চ প্রদানমন্তীত্বাক্তং ভবতি ॥ (১ম—১৯১স্থ—১১৭) ॥

অথ দ্বাদশী—

ত্রিঃ সপ্ত বিপুলিজ্জকা বিষস্ত পুষ্পমক্ষন্ ।

ভাশ্চিস্মু ন মরন্তি নো বয়ং মরামারে অস্ত যোজনং

হরিষ্ঠা মধু ত্বা মধুলা চকার ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্রিঃ । সপ্ত । বিপুলিজ্জকাঃ । বিষস্ত । পুষ্পম । অক্ষন্ ।

ভাঃ । চিং । স্ত । ন । মরন্তি । নোম ইতি । বয়ম্ । মরাম । আরে । অস্ত । যোজনম্ ।

হরিষ্টাঃ । মধু । ত্বা । মধুলা । চকার ॥ ১২ ॥

ত্রিঃ সপ্ত ত্রিগুণিতাঃ সপ্তসংখ্যাকা বিপুলিজ্জকাঃ বিবিধাঃ পুলিজ্জকাঃ সপ্তম্ জিহ্বা
লোহিতশুক্লকৃষ্ণভৈদেদৈক বিশতির্ধাসাং তাঃ । যদ্বা ত্রিঃ সপ্ত একবিশতি ভেদা বিহু
লিজ্জকাঃ স্তম্ভচটিকা বিপ্রতিপক্ষভূতাঃ বিষস্তাঅদাবরকস্ত পুষ্পং পোষমক্ষন্ অদন্ত নাশয়ন্ত
ভাশ্চ ন মরন্তি ন বয়মপি । শিষ্টমবিশিষ্টম্ ॥ (১ম—১৯১স্থ—১২৭) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

নবানাং নবতীনাং বিষস্ত রোপুসীগাম্ ।

সর্কানামগ্রভঃ নামারে অস্ত যোজনং হরিষ্ঠা মধু ত্বা

মধুলা চকার ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

নবানাম্ । নবতীনাম্ । বিষম্ । রোপুধীগাম্ ।

সর্কাসাম্ । অগ্রতম্ । নাম । আরে । অস্ত্র । বোজনম্ । হরিহস্তাঃ । মধু ।

ডা । মধুলা । চকার ॥ ১৩ ॥

নবানাং নবতীনাং নবাধিকানাং নবতিসংখ্যাকানাং নদীনাং । পুনঃ কীদৃশীনাং ?
বিষম্ভাষ্যাপকস্ত সর্কস্ত বিষম্ভ রোপুধীগাং লোপয়িত্রীগাং ছেলীগাং সর্কাসামুক্তানাং
গঙ্গাদিনদীনাং নামাগ্রভং গৃহ্মি সঙ্কীৰ্ত্তয়ামি ॥ গ্রাহেচ্ছান্দসে জুড়ি ॥ ছান্দসেচ্ছজুর্ক ॥
জগ্রহোর্ভঃ অস্ত্র যোজনমিত্যাদিগতম্ ॥ (১ম—১২১ম—১৩ম) ॥

অথ চতুর্দশী—

ত্রিঃ সপ্ত মযুর্ঘাঃ সপ্তস্বসারো অগ্নুঃ ।

তাতে বিষং বিজ্জ্বির উদকং কুন্তিনীরিব ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

ত্রিঃ । সপ্ত । মযুর্ঘাঃ । সপ্ত । স্বসারঃ । অগ্নুঃ ।

তাঃ । তে । বিষম্ । বি । জ্জ্বিরে । উদকম্ । কুন্তিনীঃইব ॥ ১৪ ॥

ত্রিঃ সপ্ত একবিংশতিসংখ্যাকাঃ মযুর্ঘো মযুরস্রিয়ঃ তাঃ বিষকারিশর্পহেবিণ্য ইতি
প্রসিদ্ধাঃ । নাগদেবি গরুড়পক্ষাৎপন্নত্বাং তথা সপ্ত এতৎসংখ্যাকাঃ সর্পগণস্বভাবাঃ স্বসারঃ
শরমেব সবণাঃ অগ্নুঃ । নদীনামৈতৎ গঙ্গাদিত্যাঃ প্রসিদ্ধাঃ সপ্ত নদ্যঃ সন্তি তাতে হে দেহ !
তব বিষং বিজ্জ্বিরে বিশেষণ হরস্ত । তত্র দৃষ্টান্তঃ—উদকং কুন্তিনীঃ কুন্তিতঃ কুন্তবত্যাঃ
কুন্তেন জলহারিণ্য ইব তা যথা তজ্জ্বরন্তি তদ্বদন্তো মযুর্ঘাশ্চাত্তি প্রভূতং হরস্ত ॥ ১৪ ॥

অথ পঞ্চদশী ।

ইয়ন্তকঃ কুযুন্তক স্তকং ভিনদ্যশ্মনা ।

ততো বিষং প্র বাবতে পরাচীরমুসংবতঃ ॥ ১৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইয়ন্তকঃ । কুযুন্তকঃ । তকম্ । ভিনদ্বি । অশ্বনা ।

ভতঃ । বিষম্ । বব্বতে । পরাচীঃ । অহু । সম্ভবতঃ ॥ ১৫ ॥

ইয়ন্তকঃ কুৎসিতে যন্তঃ অল্পপ্রমাণ ইত্যেৰ্ঘঃ । কুযুন্তকঃ কুং পৃথ্বীং সূন্ততি বিলিখতি ।
 সর্পাণাং কুৎসিতং সূন্তয়িতা নিগ্রহীতা বা কুযুন্তকো নকুলঃ স তে বিষং হরতি শ্বেনঃ ।
 যদি ন তথা স কৰোতি তকং কুৎসিতং তল্লকুলমশ্বনা ভিনদ্বি বিদারয়ামি । বিষনির্হরণ
 প্রয়োগে যাববিষাপগমং তং পাষণাশ্বনাভমমুতিষ্ঠন্তি তদ্বিঃ তদিদমব্রোক্তং ততঃ এবং
 প্রয়োগে সতি বিষং প্রাবব্বতে । বিষাব্বতাদেহাধ্বিং প্রবর্ততে নির্গচ্ছতু । কাঃ প্রতি
 উচ্যতে । পরাচীঃ পরাগঞ্চ নবতীরতিদূরগাঃ সম্ভবতঃ সংবিভাগবতীর্দিশঃ অহু অশ্বনাশ্বীকৃত্য
 দিগন্তং প্রতিগচ্ছতু । ন মাং প্রতি গচ্ছতিত্যর্থঃ ॥ (১ম—১৯১স্থ—১৫পা) ॥

অধ্যায়োপাকরণোৎসর্গয়োঃ কুযুন্তকস্তদিত্যন্ত্যা বিনিযুক্তা । দধিসক্তূ ন হুহোতীহ্যাক্রম্য
 কুযুন্তকস্তদব্রবীদিতি হুক্তিত্বাৎ ॥ ইতি প্রথমং মণ্ডলং ॥

সৈষা ষোড়শী ।

কুযুন্তকস্তদব্রবীদিগরেঃ প্রবর্ত্তমানকঃ ।

বৃশ্চিকস্তারসং বিষমরসং বৃশ্চিক তে বিষম্ ॥ ১৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কুযুন্তকঃ । তৎ । অব্রবীৎ । গিরেঃ । প্রবর্ত্তমানকঃ ।

বৃশ্চিকস্ত । অরসম্ । বিষম্ । অরসম্ । বৃশ্চিক । তে । বিষম ॥ ১৬ ॥

এবং মহাশ্বভাবেনাগন্ত্য মহবিগোচ্যামানে সতি গিরেঃ সকাশাৎ প্রবর্ত্তমানকঃ প্রবর্ত্ত-
 মানোহতিশীঘ্রমভিগচ্ছন্ কুযুন্তকো নকুলঃ তদব্রবীৎ তদ্বাক্যমাচখ্যে । কিং তদিতি উচ্যতে—
 বৃশ্চিকস্তৈত্ততদ্বিৎ অরসং অসারং বাধকং ন ভবতীত্যর্থঃ । তথা লোকেহপি সর্পদষ্টমপি-
 ক্রিয়াদিদংশনমেব অতো ন বাধ ইতি হি বদন্তি । এবমভিগতেনৈব সোহপি নির্বিঘ্নেভবৎ ।
 অথ তং বৃশ্চিকং প্রতি নকুল আহ—হে বৃশ্চিক ! তে বিষমরসং অতন্তুর্মাং কিং
 করিষ্যতি তমাং পরিহরেতি যদৈবমবাদীৎ তদাপ্রভৃতি বৃশ্চিকবিষমসারমভবৎ । এষা
 বিষনির্হরণ্যুপনিষৎ ॥ (১ম—১৯১স্থ—১৬পা) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে ষোড়শো বর্গঃ ॥ ১৬ ॥

ইতি প্রথমে মণ্ডলে চতুর্বিংশোহষ্টবাকঃ ॥ ২৪ ॥

প্রথমং মণ্ডলং সমাপ্তম্ ॥

ঐ ঋগ্বেদ-সংহিতা ।

দ্বিতীয় মণ্ডলম্ ।

দ্বিতীয়োহষ্টকঃ । পঞ্চমোহধ্যায়ঃ ।

—§:○:§—

ত্রীগণেশায় নমঃ ।

যস্মৈ নিঃস্মৃতিতং বেদা যো বেদেভ্যোহিধিলং জগৎ ॥

নিঃস্মৃমে তমহং বন্দে বিদ্বাতীর্ষমহেশ্বরম্ ॥ ১ ॥

প্রথমং সূক্তং ।

শান্তিনং প্রথমং মণ্ডলং ব্যাখ্যাতম্ । অথ গাং সমদং দ্বিতীয়ং মণ্ডলং ব্যাখ্যায়তে ।
ইমং দ্ব্যভিরিত্যাদিকে দ্বিতীয়ে মণ্ডলে চত্বারোহম্বাকাঃ । তেযু প্রথমেহম্বাকে একাদশ-
হস্তানি । তত্র ইমং দ্ব্যভিরিত্যাদিশচ প্রথমং যুক্তম্ । মণ্ডলদ্রষ্টা গৃৎসমদঞ্চিঃ । স চ
পূৰ্ব্বমগ্নিরসকূলে শুনহোত্রস্ত পুত্রঃ সন্ যজ্ঞকালেহম্বৈরগৃহীতঃ ইজ্ঞেণ যোচিতঃ । পশ্চাত্ত-
বচনেনৈব ভৃগুকূলে শুনকপুত্রো গৃৎসমদনামাতৃৎ । তথা চান্নুক্রমণিকা—য আগ্নিরসঃ
শোনকোভ্রো ভূষা ভার্গবঃ শোনকোহন্তবৎ স গৃৎসমদো দ্বিতীয়ং মণ্ডলম্ পশ্যদिति । তথা
তন্ত্বেব শোনকস্ত বচনমুদ্রক্রমণে ইমং ইতি গৃৎসমদঃ শোনকো ভৃগু তাং গতঃ । শোন-
কোত্রঃ প্রকৃত্যা তু য আগ্নিরস উচ্যত ইতি । তস্মান্নমণ্ডলদ্রষ্টা শোনকো গৃৎসমদঞ্চিঃ
জগতীহন্দঃ মণ্ডলাদিবিরিভাষয়াগ্নেয়ং । আত্রান্নুক্রমণিকা—ইমং জাগতং ত্বিতি প্রাতরহু-
বাক্যাবিনশজয়োজাগতে হৃন্দসীদমাদিহুক্তম্বয়স্ত বিনিয়োগঃ । ইমং দ্ব্যভিরিত্য ইজ্ঞে ইতি
যজিতব্যং । উপাকরণোৎসর্জনয়োৰণ্যাস্তা বিনিযুক্তা ॥ (২ম—১ম) ॥

তত্র প্রথমা—

ঐ ইমং দ্ব্যভিস্তমাস্তুশুকণিস্তমদ্যস্তমশ্মানস্পরি ।

ঐ বনেভাস্তমোষধীভাস্ত্বঃ নৃণাং নৃপতে জায়সে শুচিঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্বম্ । অগ্নে । হৃদিত্তিঃ । ত্বম্ । আশ্বিন্তুক্ণিঃ । ত্বম্ । অংহতাঃ । ত্বম্ । অশ্বনঃ । পরি ।

ত্বম্ । বনেতাঃ । ত্বম্ । ওষধীভ্যঃ । ত্বম্ । নৃণাম্ । নৃপতে । জায়সে । শুচিঃ ॥ ১ ॥

হে অগ্নে ! অগ্নীহাদিগুণবিশিষ্ট হে নৃণাং নৃপতে ! নৃনাং মনুষ্যাণাং মধ্যে যে নরো যষ্টারঃ সন্তি তেষাং বিশেষণ পালয়িতঃ ! যদোভাভ্যাং পদাভ্যাং বহুত্বং নিতাস্বামিৎ চ প্রতিপাদ্যতে সৰ্বেষামপি নরাণাং নিত্যপালকেত্যর্থঃ ॥ নৃণামিত্যস্ত নিবাতাভাবশ্চান্দসঃ ॥ তাদৃশ হে দেব ! ত্বং হৃদিত্তিগদিবসৈঃ নিমিত্তভূতৈর্জায়সে যাগার্থং মথনেনোৎপন্ন ইত্যর্থঃ । যদ্বা তাদৃশৈদিবসৈঃ সহিতৌ জায়সে তত্তদ্বাগদিবসেযু প্রসিদ্ধৌ ভবদৌত্যর্থঃ । তথা ত্বমাশ্বিন্তুক্ণিঃ জায়সে আ সৰ্ব্বতো দীপ্যমানো ভবসি । আশ্বি উপপদে শুচদীপ্যবিত্যন্ত লক্ষ্যস্ত হ্রাসমিদং রূপং ॥ যদ্বা আশ্ব শীঘ্রং শুচ্ দাপ্তঃ সন্ যতঃ সংসেবাস ইতি আশ্বশুচং । শোকং সনোতি দদাতি শক্রভ্যো দাহাদিনেত্যাশ্বিন্তুক্ণিঃ তাদৃশো ভবসি । এবং সৰ্বত্র প্রতি-বিশেষণং জায়স ইতি যোজ্যং । হে অগ্নে ! ত্বং অষ্টৌ বৃহদাকৈভ্যো জায়সে বৈদ্যাক-রূপেণ বাডুবরূপেণ বা সমুদ্রোদকেভ্যঃ ত্বং অশ্বনো মেঘাং পাশাণাং পরিজায়সে । যো অশ্বনোরন্তরগ্নিং জজ্ঞানেতি হি মন্ত্রাস্তবম্ (ঋং সং ২৬৬) । ত্বং বনেতাঃ বৃক্ষাদিসমূহেশো দাবরূপেণ ওষধীভ্যঃ বৈশ্বানররূপেণ এবং মহাত্তভাৎ ত্বং মথনেনোৎপন্নঃ সন সৰ্বাশ্বকো ভবদৌত্যর্থঃ । শুচিরেব জায়সে যদ্বা শুচিরাদিত্যরূপো জায়স ইত্যর্থঃ । অত্র ত্বমগ্নে ত্বাৎ-রহোভিরিত্যাদিনিরুক্তমনুসন্ধেয়ম্ (নিং ৩১) । (২ম—১ম—১ম) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

তবাগ্নে হোত্রং তব পোত্রয়ুজিৎ তব নেষ্ট্রং ত্বমগ্নিদৃতাগ্নিতঃ ।

তব । প্রশান্ত্রং ত্বমধ্বরীয়সি ত্রক্ষা চাসি গৃহপতিশ্চ নো দমে ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তব । অগ্নে । হোত্রম্ । তব । পোত্রম্ । যুজিৎ । তব । নেষ্ট্রম্ । ত্বম্ । অগ্নিৎ । যতঃ ।

তব । প্রশান্ত্রম্ । ত্বম্ । অধ্বরীয়সি । ত্রক্ষা । চ । অসি ।

গৃহপতিঃ । চ । নঃ । দমে ॥ ২ ॥

হে অগ্নে! হোত্রেং হোভুঃ কৰ্ম্মশস্যবাজাদিলক্ষণং যদন্তি তদপি তনৈব তদর্থমিত্যর্থঃ।
তথা পোত্রেং পোভুঃ কৰ্ম্ম যদন্তি তদপি তনৈব। তথা পাদ্বিৎ প্রাপ্তফালমারি জ্যং তনৈব।
নেট্রেং নেটুঃ কৰ্ম্ম প্রস্থিতমাজাদিলক্ষণং তব। হে অগ্নে! ইময়িং আগ্নীধ্বচ্চ ভবেবাসি।
তথা সত্যায়তো যজ্ঞমিচ্ছতন্তনৈব। প্রশান্তঃ যৎ প্রশান্ত্যৈত্রাবরুণস্ত কৰ্ম্ম তৎ হে অগ্নে!
ত্বমধ্বরীয়সি অধ্বরং যজ্ঞং কাময়সে অধ্বর্যুর্ভবসীত্যর্থঃ। তথাধ্বর্যুশব্দদ্ব্যুৎপত্তেঃ অধ্বর্যুর-
ধ্বর্যুধ্বরং কাময়ত ইতি বেতি হি নিকৃষ্টম্ (নিঃ ১৮) ॥ তথা ব্রহ্মা চ ব্রাহ্মণাচ্ছংগুপ্যসি।
তথা নো দমেহম্ভদ্রজগৃহপতিশ্চাসীতি ॥ (২ম—১ম—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

ভ্রমগ্নে ইন্দ্রে। রুমভঃ সতামসি ত্বং বিষ্ণুরুগায়ো নমস্তঃ।

ত্বং ব্রহ্মা রয়িবিদ্রক্ষণম্পতে ত্বং বিধর্তঃ সচসে পুরহিত্য ॥ ৩ ॥

—০ অথ পরপাঠঃ—

ভ্রম্। অগ্নে। ইন্দ্রেঃ। রুমভঃ। সতাম্। অসি। ত্বম্। বিষ্ণুঃ। উরুগায়ঃ। নমস্তঃ।

ত্বম্। ব্রহ্মা। রয়িবিৎ। ব্রক্ষণঃ। পতে। ত্বম্। বিধর্তবিত্

বিধর্তঃ। সচসে। পুরহিত্য ॥ ৩ ॥

হে অগ্নে! ত্বং যতঃ সত্যং রুমভো বসিতাসি অত ইন্দ্রেহসি। যদ্য সত্যং সাধুনাং
ইন্দ্রেহসি কামানাং বসিতাসি। ত্বং বিষ্ণুসি সত উরুগায়ঃ বহুভির্গায়মানঃ অতো নমস্তঃ
নমস্ত্যাগচ্চ ভবসি। হে ব্রহ্মণম্পতে! পবিত্রত্বা কাম্যণো মন্তস্ত বা পালয়িতঃ ত্বং যতঃ
রয়িবিৎ গবাদিশমনস্ত বেত্তা অতো ব্রহ্মাসি। হে বিধর্তঃ বিবিধকাবক বৈশ্বানররূপাগ্নে। ত্বং
পুরহিত্য এইপ্রকাবয়া বুদ্ধা সচসে সত বর্তসে সক্ষমা বুদ্ধা ত্বংস ইত্যর্থঃ ॥ (২ম—১ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

ভ্রমগ্নে রাজা বরুণো ধৃতব্রতস্ত্বং মিত্রো ভবসি দম্ম ঈড্যঃ।

ভগব্যমা সৎপতির্হস্য সন্তুজং ভ্রমংশো বিদথে দেবভাজয়ঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অম্। অগ্নে। রাজা। বরুণঃ। ধৃতহব্রতঃ। অম্। মিত্রঃ। ভবসি। দমঃ। দীভাঃ।

অম্। অর্যামা। সংপতিঃ। যন্ত। সম্ভুজম্। অম্। অংশঃ।

বিদধে। দেব। ভাক্ষয়ঃ ॥ ৪ ॥

হে অগ্নে! ত্বং যতো ধৃতব্রতঃ ধারিতকর্মাণি অতো বরুণো রাজাসি যতো দমঃ শক্রগাম্পক্ষপয়িতা দীভাঃ স্বত্যাশ্চ অতো ত্বং মিত্রঃ এতন্মামকো দেবোহসি। যতঃ ত্বং সংপতিঃ সত্যানভিমতপ্রদানেন পালয়িতা অতঃ অর্যামা ভবসি। দাতৃত্বং চার্য্যমোলিঙ্গং অর্য্যমণেতি তমাহর্ষো দদাতীতি যন্তার্য্যমণো দানং সম্ভুজং সম্ভুতভুজং ব্যাপকং ভবতি। যদা যন্তা ধনং সম্ভুজং সমাগতোগায় সাধুগ্রহীতৃণাং তথা ত্বং অংশঃ স্বর্য্যমুষ্ঠ্যন্তরভূত এতন্মামকো দেবোহসি। তাদৃশ হে দেব! বিদধেহমদীয়ে যজ্ঞে ভাক্ষয়ঃ ফলানাং ভাক্ষয়িতা প্রাপয়িতাসি ॥ ৪ ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

ত্বমগ্নে ত্বষ্টা বিদধতে সুরীর্ষ্যং তব গ্রাবো মিত্রমহঃ সজ্জাতাম্।

ত্বম্। আশ্বহেমা। ররিষে। স্বশ্বাং। ত্বং। নরাম্। শর্ধে। অসি। পুরুবহ্নঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অম্। অগ্নে। ত্বষ্টা। বিদধতে। সুরীর্ষ্যম্। তব। গ্রাবঃ। মিত্রমহঃ। সজ্জাতাম্।

অম্। আশ্বহেমা। ররিষে। স্বশ্বাং। অম্। নরাম্। শর্ধে। অসি। পুরুবহ্নঃ ॥ ৫ ॥

হে অগ্নে! ত্বষ্টা ফলস্ত সাধুসম্পাদয়িতা ত্বং বিদধতে পরিচরতে। জনায় সুরীর্ষ্যং শোভনবীর্ষ্যং ধনং তদ্বৈতুর্ভবসি। গ্রাবঃ যাঃ স্ততিবাচঃ সস্তি তা ত্বব স্বভূতাঃ। হে মিত্রমহঃ! হিতকারিতোজঃ সজ্জাতাং অশ্বাকং বান্ধবং ভজস ইত্যর্থঃ। হে অগ্নে! আশ্বহেমা আশ্বপ্রেয়সিতা ত্বং স্বশ্বাং শোভনশ্বসমুহোপেতং ফলং ররিষে দদাসি। হে অগ্নে! পুরুবহ্নঃ প্রভূতধনস্বং নরাং নরাণাং শর্ধে বলহানীয়োহসি ॥ (২ম—১ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে সপ্তদশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

তম্বে ক্রদ্রো অসুরো মহো দিবস্বঃ শর্ধো মারুতং পৃক্ ঈশিষে।

তৎ বাতৈররুগৈর্যাসি শংগয়স্বং পূষাবিধতঃ পাসি হু অনা ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

তম্। অগ্রে। ক্রদ্রঃ। অসুরঃ। মহঃ। দিবঃ। তম্। শর্ধঃ। মারুতম্। পৃক্। ঈশিষে।

তম্। বাতৈঃ। অরুগৈঃ। যাসি। শংগয়ঃ। তম্। পূষা। বিধতঃ।

পাসি। হু। অনা ॥ ৬ ॥

হে অগ্রে! তৎ মহো দিবো মহতো দ্যালোক্যৎ। উপলক্ষণমেতৎ। লোকত্রয়াৎ অসুরঃ শক্রণং নিরসিতা ক্রদ্রোহসি ক্রদ্রুঃখং দুঃখহেতুর্বা পাপাদিঃ তন্ত্র দ্রাবয়িতা এতন্মামকে বেবেহসি। ক্রদ্রো বা এষ যদগ্নিরিতাদিষঙ্গে ক্রদ্রশব্দেন ব্যবহারাৎ। যধা তৎ ক্রদ্রঃ রৌত্তি মামগ্নিঃ। নরা দুঃখে পতিস্ত্যস্তীতি ক্রদ্রঃ তাদৃশোহসি। ক্রদ্রো রৌত্তীতি সত ইতি নিক্রতুম্ (নিং ১০।৫) ॥ তথা মহো মহতো দিবো দ্যালোকন্ত সৎকী অসুরোহসি। অসুরকলং তন্ত্র দাতা আদিচারুপশ্চ তমসি। অগ্রেহ্যালোকসৎক্যাসুরতমুত বা দিবো অসুরায় মনোভ্যাবিশু তথা তৎ মারুতং শর্ধঃ মরুৎসমুহরুপং বলমসি বায়ুরুপশ্চ তমসৌত্যর্থঃ। এবমগ্ন্যাদিত্য-বায়ুরুপস্বং পৃক্ফোহস্ত্রস্ত হাবলক্ষণস্ত ঈশিষে ঈশয়ো ভবসি। যস্মাদেবং তস্মাৎ তৎ বাতৈর্যাসুদূর্গৈররুগৈরুগবর্গৈরৈশ্বঃ শক্রয়ঃ সুখস্ত গৃহরুপআবাসতৃতঃ সন্ যাসি প্রাপ্নোষি যোগুহং। যধা অরুগৈর্মশীলৈর্বাতির্যাসুভিক্রুৎপন্নঃ সন্ যাসি বমে। তথা তৎ পূষা দর্শস্ত পোষকঃ সন্ হু ক্ষিপ্তং অনা আত্মনা অমুগ্রহরুপয়া স্ববুদ্ধয়ৈব বিধতঃ পরিচরতে যজমানান্ পাসি ॥ (২য়—১ম—৬য়) ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

তম্বে জবিণোদাঃ অরংকৃতে তৎ দেবঃ সবিতা রত্নধা অসি।

তৎ ভগো নৃপতে বস্ব ঈশিষে তৎ পামুর্দমে যন্তেবিধৎ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

হ্ম। অয়ে। দ্রবিণঃ২দাঃ। অরম্হকৃতে। হ্ম। দেবঃ। লবিভা। রজ্জহপাঃ। অসি।

হ্ম। ভগঃ। নুহপতে। বস্বঃ। ঈশিষে। হ্ম। পায়ুঃ। দমে।

যঃ। তে। অবিপৎ ॥ ৩ ॥

হে অয়ে। হুং অরদ্ধতে হামলংকৃষিতে যজমানায দ্রবিণোহদাঃ হিবগস্ত দাতাসি। দেবো ছোতমানঃ লবিভা লবত্ত সংকর্ম্মস্থ প্রেরকা হুং রজ্জহা রমণীয়ানাং দনানাং মণি- মুক্তাদীনাং ধারয়িতাসি। তথা হে নুপতে! নুগং পালকায়ৈ! হুং ভগো ভবনীয়ঃ নু বস্বো বস্তুনো ধনস্ত ঈশিষে সমর্পো ভবসি দাতুং। গো যজ্ঞানো দমে যজ্ঞগৃহে তে হুং অবিপৎ পরিচরতি তত্ত পায়ুঃ পালকস্তমসি ॥ (২ম-১২ ৭ম) ॥

অথাষ্টমী—

ত্বাময়ে দম আবিপ্তিঃ বিশস্তাং রাজানং সুবিদত্রমুজ্ঞতে।

ত্বং বিশ্বানি স্বনীক পত্যসে ত্বং মহত্ৰাণি শতা দশ প্রীতি ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

হ্ম। অয়ে। দমে। আ। বিশপ্তিঃ। বিশঃ। হ্ম। রাজানম্। সুবিদত্রম্। মুজ্ঞতে।

হ্ম। বিশ্বানি। সুহনীক। পত্যসে। হ্ম। মহত্ৰাণি। শতা। দশ। প্রীতি ॥ ৮ ॥

হে অয়ে! বিশপ্তিঃ যজমানানাং পালকং হুং বিশঃ যজমানা দমে স্বকীয়ৈ যজ্ঞগৃহে আ আসাদয়স্বি। উপসর্গবশাদুযোগ্যক্রিয়াপ্যাহারঃ। তথা কৃষা রাজানং দাপমানং সুবিদত্রং শোভনদানং অস্মদমুকুলচেতস্কং সুধনং বা হুং মুজ্ঞতে প্রসাদয়স্বি ॥ মুজ্ঞাতঃ প্রসাদনকর্মেতি যাস্কঃ ॥ যত এবং ততো হে স্বনীক শোভনজ্বালাকৃপসেন হুং বিশ্বানি লক্ষ্যপি হবীংষীতি শেষঃ ॥ ষষ্ঠ্যর্থে দ্বিতীয়া ॥ বিধেবাং হবিষ্যামাজ্যসোমপুত্রোভাশাদীনাং পত্যসে ঈষরো ভবসি। ঈষরনামৈতৎ ইরজ্যতি পত্যত ইতি তন্নামসু পাঠাৎ। যজ্ঞ পতিভাবমচরসি হুং তু মহত্ৰাণি শতা শতানি দশ এতৎসংখ্যাকানি প্রীতি এতৎসংখ্যা-

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ১৮ বর্গ।] প্রথমং সূত্রং।

৪৯৫

কানামভিমতলাধনানাং প্রতিনিধিরিত্যর্থঃ। প্রতিঃ প্রতিনিধি প্রতিদানয়োরिति কৰ্ম্ম
প্রবচনীয়ত্বং। তৈৰ্ব্যাক্ষরং ভবতি তৎ তস্মা লভ্যত ইত্যর্থঃ ॥ (২ম—১ম—৮ম) ॥

অথ নবমী—

ত্বামগ্রে পিতরমিষ্টিভিন্নরত্নাং ভ্রাত্রায় শম্যা তনুকচম্।

ত্বং পুত্রো ভবসি যন্তেবিদত্বং সখা সুশেবঃ পাস্ত্রাধ্বমঃ ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ত্বাম্। অগ্রে। পিতরম্। ইষ্টিভিঃ। নরঃ। ত্বাম্। ভ্রাত্রায়। শম্যা। তনুকচম্।

ত্বম্। পুত্রঃ। ভবসি। যঃ। তে। অবিদৎ। ত্বম্। সখা।

সুশেবঃ। পাসি। অধ্বমঃ ॥ ৯ ॥

হে অগ্রে! পিতরং পালকং ত্বং নরো নেতারো যজমানাঃ ইষ্টিতিরেষণসাধনৈর্বাগৈর্যজন্ত
তি শেষঃ। পিতৃবৎ পালনায় যজন্ত ইত্যর্থঃ। ত্বা তনুকচং শরীরাকাং দীপকং
গ্রীবেষু দীপ্যমানং বৈশ্বানরাস্থনা ত্বং ভ্রাত্রায় ভ্রাতৃহায় সৌভ্রাত্রায় শম্যা কৰ্ম্মনামৈতৎ
মদ্যং যজন্ত ইতি শেষঃ। যদ্বোভয়ত্রৈবক্ষ্যমাণেনাবিদিত্যেনেন সঙ্গতঃ। হে অগ্রে!
যা নবন্তে ত্বং অবিদৎ পরিচরতি তস্মা ত্বং পুত্রো ভবসি পুত্রবৎ পালয়িতা ভবসি। তথা ত্বং
যা সমানবানঃ সখিবান্ধবতকারী সুশেবঃ শেব ইতি সুখনাম সুষ্ঠু সুখকারী সন্ অধ্বমঃ
বিদ্বাক্যো পাসি রক্ষসি। পিতৃহকামায় পিতৃহেন ভ্রাতৃহকামায় ভ্রাতৃহেন পুত্রহকামায়
ত্রৈহানীযো ভবসি। ত্রিপ্রকারেণ রক্ষসীত্যর্থঃ ॥ (২ম—১ম—৯ম) ॥

অথ দশমী—

ত্বমগ্ন বাতুরাকে নমস্তাস্ত্বং বাজস্ত ফুমতো। রায় ঈশিষে।

ত্বং বিভাস্তসুধক্ষি দাবনে ত্বং বিশিক্ষুরগি যজ্ঞমাতনিঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অম্ । অগ্নে । ঋতুঃ । আকৈ । নমস্তুঃ । অম্ । বাজন্ত । ক্ষুহ্মতঃ । রায়ঃ । দৈশিষে ।

অম্ । বি । ভাসি । অম্ । ধক্ষি । দাবনে । অম্ । বিংশিক্ষুঃ ।

অসি । যজ্ঞম্ । আহতনিঃ ॥ ১০ ॥

হে অগ্নে ! ঋৎ ঋতুঃ উরুভাসমানো মেধাবী বা । অমাকে অস্তিকে সন্নিধাবেব নমস্তো
নমস্কার্য্যঃ স্তব্য ইত্যর্থঃ । ইতরদেবতাব্যম্ভ্রপ্রতিপাত্তাকারেণ স্তব্যো ন ভবসি কিন্তু প্রত্যক্ষ
ইত্যর্থঃ । তথা ঋৎ ক্ষুহ্মতঃ শব্দবতঃ সৰ্ব্বত্রাক্ষয়মাণস্ত বাজন্তান্স্ত রায়ো ধনস্ত দৈশিষে স্বামী
ভবসি । অতন্তদ্ব্যর্থঃ । হে অগ্নে ! ঋৎ বিভাসি বিশেষেণ দীপ্যসে তদর্থম্ভ
অম্ভ্রক্রমেণৈব ধক্ষি দহসি কাষ্ঠাদীন্ ॥ দহেল'টিসিপিৰূপং । সংহিতাস্থাং ভব্ভাবাভাবস্বাক্ষরঃ ।
কিমর্থমেবং ? দাবনে ছেদনায়াক্ষকারস্ত যদ্বা হবিষো মানবতে যজমানায় বা । কিঞ্চ ঋৎ যজ্ঞঃ
বিশিক্ষুঃ বিশেষেণ শিক্ষয়িতা লাধয়িতাসি ॥ নলোকাব্যায়েতি বৰ্ত্ত্যানিবেশঃ ॥ তথা আতনিঃ
কলন্ত সৰ্ব্বতো বিস্তারয়িতা ॥ (২ম—১ম—১০৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমেহষ্টাদশো বর্গঃ ॥ ১৮ ॥

• • •

অথৈকাদশী—

তুমগ্নে । অদিতিদেব । দান্তবে । তুং । হোত্রা । ভারতী । বৰ্ত্তসে । গিরা ।

তুমিলি । শতহিমাসি । দক্ষসে । তুং । রুদ্রহা । বহুপতে । সরস্বতী ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অম্ । অগ্নে । অদিতিঃ । দেব । দান্তবে । অম্ । হোত্রা । ভারতী । বৰ্ত্তসে । গিরা ।

অম্ । ইলা । শতহিমা । অসি । দক্ষসে । অম্ । রুদ্রহা ।

বহুপতে । সরস্বতী ॥ ১১ ॥

হে অগ্নে দেব ! ঋৎ দান্তবে হবির্ভবতে যজমানাদিতিরখণ্ডয়িতা পরিপালয়িতাসি ।
যদ্বা অদীনা তুমিরসি । কিঞ্চ ঋৎ হোত্রা হোমনিন্দাদিকা ভারতী ভরততাদিত্যন্ত লব্ধ্বিনী

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ১৯ বর্গ।]

প্রথমং সূক্তং।

৪৯৭

রুশ্মিরূপাসতী গিরাস্ত্যাবধসে প্রবুদ্ধো ভবসি। কিঞ্চ ত্বং শতহিমা হিমশব্দঃ কালোপ-
লক্ষকঃ। অপরিমিতকালো নিত্যো ইডাক্ষিণবসি তাদৃশী সতী দক্ষসে দানায় সমর্থো ভবসি॥
তিঙ উত্তরবাদনিঘাতঃ॥ তথা হে বসুপতে! পদপালক বৃজহাবাপাদেহস্তা ত্বং পরম্বতী
পরম্বাবায়ঃ তৎসম্বন্ধিনী এতন্নিয়ামকামাধ্যমিকাবাগসি আদিত্যায় বায়ুনাং সম্বন্ধিতো
ভারতীড়া পরম্বত্যাধ্যাত্তিস্রোদেব্যঃ সন্তি তা অপি ত্বমেবেত্যর্থঃ॥ (২ম—১ম—১১৪)।

অথ দ্বাদশী—

ত্বমগ্রে সূভূত উত্তমং বয়স্তবস্পার্হে বর্ণ আ সমৃদ্ধিশি শ্রিয়ঃ।

ত্বং বাজঃ প্রতরণো বৃহন্নসি ত্বং রয়িবহুলো বিশ্বতস্পৃথুঃ॥ ১২॥

— অথ পদপাঁঠঃ —

ত্বম্। অগ্রে। সূভূতঃ। উত্তমম্। বয়ঃ। তব। স্পার্হে। বর্ণে।

আ। সমৃদ্ধিশি। শ্রিয়ঃ।

ত্বং বাজঃ। প্রতরণঃ। বৃহন্। অসি। ত্বম্। রয়িঃ। বহুলঃ। বিশ্বতঃ। স্পৃথুঃ॥ ১২॥

হে অগ্রে! ত্বং সূভূতঃ সূভূতপোষিতঃ সন্ উত্তমং নিরতিশয়ং বয়ঃ। অন্নমায়ুঃ বা
বসি তৎসম্পাদকোহসীত্যর্থঃ। তথা তব স্পার্হে স্পৃহনীয়ৈ বর্ণে লোহিতভক্তাদিলক্ষণে
দৃশি সমাগদর্শনীয়ৈ শ্রিয়ঃ। ঐশ্বর্য্যাণি কাস্তয়ে বা আশ্রিত্য বহুস্তে॥ উপসর্গ ক্ষেত্রে
পাক্রিয়াদ্যাহারঃ॥ কিঞ্চ ত্বং বাজঃ অন্নং তৎ সাধকহাতাচ্ছদ্যং অন্নসাধক ইত্যর্থঃ।
তরণঃ প্রতারয়িতা পাপাৎ। অতএব বৃহন্ মহানসি তথা ত্বং রয়িবহুলোহসি বহুলঃ
বিবিধ বাহুল্যোপেতঃ বিশ্বতঃ সর্বতঃ স্পৃথুঃ বিশ্বার্গঃ প্রখ্যাত ইত্যর্থঃ॥ ১২॥

অথ ত্রয়োদশী—

আমগ্ন আদিত্যাসি আশ্রয়ঃ ১ ত্বং জিহ্বাং শুচয়শ্চক্রিরে কবে।

২ রাত্নিষাচো অধ্বরেষু সন্নিধিরে হে দেবা ববিরদন্ত্যাহতম্॥ ১৩॥

১ম—২য় অষ্টক—১৯

—• অথ পদপাঠঃ •—

হাম্ । অগ্নে । আদিত্যাসঃ । আশ্বম্ । হাম্ । জিহ্বাম্ । শুচয়ঃ । চক্রিরে । কবে ।

হাম্ । রাতিহ্লাচঃ । অধ্বরেষু । সশ্চিরে । হে ইতি । দেবাঃ ।

হবিঃ । অদন্তি । আহুতম্ ॥ ১৩ ॥

হে অগ্নে ! ত্বাং আদিত্যাসঃ আদিত্যেঃ পুত্রা ইন্দ্রাদয়ঃ আশ্বং স্বকীয়ং মুখং ভক্ষণ-
পানাদিসাধনং চক্রিরইতি বক্ষ্যমানেন সস্বকঃ । তথা হে কবে ! ক্রান্তগ্ৰজ ঋমেব
শুচয়ঃ শুদ্ধা দীপ্তা বা দেবা জিহ্বাং স্বকীয়জিহ্বাস্থানীয়মাস্বাদন সাধনং চক্রিরে । তন্মুখেনৈব
ভক্ষয়ন্তি ভজ্জিহ্বয়ৈবাস্বাদয়ন্তীত্যর্থঃ । তথা তামেব রাতিহ্লাচঃ রাতিদানং দত্তং হবিরানি-
ধনং বা তেন লমবেতাঃ দেবাঃ অধ্বরেষু যজ্ঞেষু সশ্চিরে দেবন্তে তামেব প্রতীকন্তে
বিনা ত্বয়া স্বেযাং হবির্ভক্ষণাবোগাৎ এবং কৃত্বা হে ত্বয়িদেবাঃ সর্কে আহুতং । সর্কতোদত্তং
হবিরদন্তি ভক্ষয়ন্তি । এবং সর্কদেবোপকারিণং মহামুভাবং স্তৌমীত্যর্থঃ ॥ ১৩ ॥

অথ চতুর্দশী—

হে অগ্নে বিধে অমৃতাসো অক্রহ আসা দেবা হবিরদন্ত্যাহুতম্ ।

ত্বয়া মর্ত্যাসঃ স্বদন্ত আহুতিং ত্বং গর্ভো বীরুধাং

জজ্ঞিষে শুচিঃ ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

হে ইতি । অগ্নে । বিধে । অমৃতাসঃ । অক্রহঃ । আসা । দেবাঃ ।

হবিঃ । অদন্তি । আহুতম্ ।

ত্বয়া । মর্ত্যাসঃ । স্বদন্তে । আহুতিম্ । ত্বম্ । গর্ভঃ । বীরুধাম্ । যজ্ঞিষে । শুচিঃ ।

হে অগ্নে ! হে ত্বয়ি বিধে সর্কে অমৃতাসঃ অমরগণধাত্রাঃ অক্রহঃ অক্রোধারো
আসা স্বদীয়ে নাতেনাহুতং হবিরদন্তি ভক্ষয়ন্তি ॥ আত্মদন্ত তৃতীয়েক বচনে

মানিত্যাদিনা আলম্লাদেশঃ । উড়িদং পদাবীতি বিভক্তেরুদান্তবৎ ॥ তথা মর্ত্যলো মনুষ্যাঃ
অপি যয়া লামনভূতেনাসুতিং রপরূপমল্লাদিকং স্বদন্তে আস্বাদয়ন্তি । স্বমেব বীরুধাৎ
লতাদীনাম্ গর্ভো গর্ভস্থানীয়ঃ ত্বেবাং-মথোবস্থানাম্ বশুঃ সর্কেবাং নিবাসভূতঃ শুচিঃ শুদ্ধঃ
সন্ লজ্জিবে উৎপাদয়সি সস্তাগ্রমম্ ॥ (২ম—১ম—১৪ম) ।

• • •

অথ পঞ্চদশী ।

৳ তানৎসঞ্চ প্রতিচাসি মজ্জুনায়ৈ সূজাত প্রচদেবরিচাসে ।

পূক্ষো যদত্র মহিনাবিতে ভুবদনু ত্বাবা-

পৃথিবী রোদসী উভে ॥ ১৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

তম্ । তান্ । সন্ । চ । প্রতি । চ । অসি । মজ্জুনা । অয়ে ।

সূজাত । প্র । চ । দেব । রিচাসে ।

পূক্ষঃ । যৎ । অত্র । মহিনা । বি । তে । ভুবৎ । অহু । ত্বাবাপৃথিবী ইতি ।

রোদসী । ইতি । উভে ইতি ॥ ১৫ ॥

হে অয়ে ! ৳ মজ্জুনা বলেন তান্ প্রসিদ্ধান্লেবান্ লক্ষাসি সক্ষচ্ছসি তৈঃ সহিতোহপি
ভবসি । তথা সামর্থ্যেন প্রতি চাসি প্রত্যেকং তৈর্কিতিভিন্নঃ প্রতিনিধির্বাভবসি । প্রতি-
ধীকারসময়ে তৈঃ সহিতো ভবসি বিষুজ্ঞশ্চ ভবসীত্যর্থঃ । হে সূজাত ! শোভনজনন
ময় লহিত মধনেনোৎপন্নত্বাদগ্নেঃ সূজগ্নঃ তদুদাশ্রয়ে । হে দেব ! প্ররিচ্যসে চ
তৈবলেন চাসিকো ভবসি । আধিক্যে কারণ মাহ যৎ যস্মাৎ—অত্রাশ্বিন যজ্ঞেঃ পূক্ষঃ
সর্গমপ্যঃ ব্যাত্যয়েন বহুবচনং । তে তবৈব বিভুবৎ সমর্থং ভবতি মহিনা মাহাশ্বো
যতোমহত্বমস্তু অত ইত্যর্থঃ । কুত্রেতি তদুদাশ্রয়ে । রোদসী সর্গনি রোদনস্বভাবে উভে
ত্বাপৃথিবী ত্বাপৃথিব্যাবস্থাতে প্রতি তয়োর্দ্ব্যোব্যাপ্ত ইত্যর্থঃ । স্বগ্রিহতম্নং স্বম্নহস্বেন
লোকত্রয়েব্যাপ্তমিত্যর্থঃ ॥ (২ম—১ম—১৫ম)

• • •

সৈষা ষোড়শী ।

যে স্তোতৃত্বো গোঅগ্রামধপেশসময়ে, রাতিমুপস্থজন্তি সূরয়ঃ ।

অশ্বাঞ্চ তাঁশ্চ প্রহিনেযি বস্ত্র আব্রহদেদম বিদথে স্তবীরাঃ ॥ ১৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যে স্তোতৃত্বোঃ । গোঅগ্রাম্ । অশ্বপেশসম্ । অগ্রে । রাতিম্ । উপস্থজন্তি । সূরয়ঃ ।

অশ্বান্ । চ । তান্ । চ । প্রা । হি । নেযি । বস্ত্রঃ । আ । ব্রহৎ ।

বদেম । বিদথে । স্তবীরাঃ ॥ ১৬ ॥

অনয়া হোতা স্ততি নিগম ব্যাঞ্ছেনাভিমতমাশাস্তে হে অগ্রে ! স্বরয়ো যোবানঃ প্রের-
য়িতারোবায়ে যজমানাঃ স্তোতৃত্বাঃ স্ততিকর্তৃত্বো গো অগ্রাং গাবোগ্রগামিত্রো যস্তাত্তদৃশীং
গোপ্রমুখাং অশ্বপেশসং পেশ ইতি রূপনাম অশ্বেন নিরূপণীয়াং এতদ্বয়ং প্রাধাত্তিপ্রাং ।
গৌশ্চাশ্বশ্চাক্ষাশ্চৈত দক্ষিণা পবিগণনেষু গবাম্বয়োঃ প্রাথমাং তাদৃশীং রাতিং উপস্থজন্তি
মদতে তান্বজমানানম্মাংস্চদ্বিজোবসোবসীণঃ শ্রেষ্ঠং স্বর্গাদিস্থানং আ সর্বতঃ প্রহিনেযি
প্রকর্ষণে নয়সি ধনং নযেতার্থঃ । হি প্রসিদ্ধৌ বয়ং চ স্তবীরা শোভনপুত্রোদিসহিতা বিদথে
যন্তে ব্রহৎ মহৎ মদ্ব জাতং বদেম উচ্চাবয়ামঃ শুম ইত্যাঃ ॥ ১৬ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে একোনবিংশো বর্গঃ ॥ ১৯ ॥

দ্বিতীয়ং সূক্তং ।

—•••••—

যজ্ঞেন বধতেতি ত্রয়োদশর্চং দ্বিতীয়ং সূক্তং । মণ্ডলদ্রষ্টৃগুৎসমদম্ভার্ধং মণ্ডলাদিষাণ্যে-
মিতি পরিভাষয়াগ্রেয়ং তু শব্দাত্মকর্গাদিদযপিজাগতম্ । যজ্ঞেন সপ্তোনেত্যন্ত্রকাত্মং জাতব-
স্রবাক্ষিনশস্ত্রয়োর্জাগতেচ্ছন্দস্তত্ত্ব বিনিয়োগঃ । ইত্রে তু পূর্ব্ব স্বক্ৰ এবোক্তম্ । তথা চতু-
র্ক্লিংশিকে তৃতীয় সর্বনে দ্বাতবেদস্ত নিবিদ্বানীয়মিদং যজ্ঞেন বধতেত্যান্নি মারুতমিতি
স্বত্রিতদ্বাৎ । পৃষ্ঠ্যাভিপ্লব বড়হয়োদ্বিতীয়েবষ্টপি জাতবেদস্ত নিবিদ্বানমিদম্ । চাতুর্ক্লিংশিকং
তৃতীয় সর্বনমিতি চতুর্ক্লিংশাদতিদষ্টদ্বাৎ ॥

তত্র প্রথমা—

যজ্ঞেন বধত জাতবেদসমগ্নিং যজ্ঞধ্বং হবিষা তনা গিরা।

সমিধানং স্প্রপ্রযসং স্বর্ণরং দ্যাক্ষং হোতারং ব্রজনেষু ধ্বংসদম্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যজ্ঞেন। বধত। জাতবেদসম্। অগ্নিম্। যজ্ঞধ্বম্। হবিষা। তনা। গিরা।

সমিধানম্। স্প্রপ্রযসম্। স্বর্ণরম্। দ্যাক্ষম্। হোতারম্। ব্রজনেষু। ধ্বংসদম্ ॥ ১ ॥

এত যজ্ঞমানা ঋত্বিজো বা যুয়ং জাতবেদসঞ্জাতানাং বেদিতারঞ্জাতনং জাত। প্রজ্ঞং বাগ্নিং যজ্ঞেন যাগেন বধত প্রবধয়ত সামাজোনোকৃৎবিশেষেণাহ—হবিষা চরুপুরোডাশাদিনা তনা দ্বত বা গি। স্তত্যা চ যজ্ঞধ্বং পূজয়ধ্বং। কৌতুশং। তং সমিধানং সমিধ্যমানং স্প্রপ্রযসং যজ্ঞনাম্ স্বর্ণরং স্বর্ণে নেতব্যা যজ্ঞমানা যস্ত তাদৃশং বদ্য। সরিতি সর্বপর্গায়ঃ স্ততীনাং নেতারঃ হোতারঃ বহুস্তোতার বহুস্তোতারমিত্যর্থঃ। দ্যাক্ষং দ্বীপ্তং দ্যানি বাসিনং বা হোতারং হোম পাদকং ব্রজনেষু ক্লেষু ধ্বংসং বলস্ত কর্তার মিত্যর্থঃ। অগ্নেঃ পাটবে সতি শরীরং বলবৎ বতীতি প্রসিদ্ধম্। (২ম—২য়—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অতি ত্বা নক্তোরুসমো ববানিরেগে বৎসং ন স্বসরেষু ধেনবঃ।

দিবইবেদরতিমানুষা যুগাক্ষপো ভাসি পুরুবার সংযতঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অ। ত্বা। নক্তোঃ। উবসঃ। ববানিরে। অগ্নে। বৎসম্। ন। স্বসরেষু। ধেনবঃ।

দিবঃ। ইৎ। অরতিঃ। মানুষা। যুগা। অ। ক্ষপঃ। ভাসি।

পুরুবার। সংযতঃ ॥ ২ ॥

হে অগ্নে! যা যাং অভিপ্রতি নক্তীঃ রাত্রীঃ উষসঃ । অহানি সর্কাসু রাত্রিষু সর্কেষুপ্যহসু
যদা নক্তশব্দঃ সাগ্নংকালং লক্ষয়তি । সাগ্নং প্রাতরগ্নিহোত্রস্ত সন্তাবাৎ । সর্কেষু কালে
সাগ্নং প্রাতঃকালেষু বা ববানিশি্রে আকাঙ্ক্ষন্তে যজমানা যষ্টুং যদা অহানি রাত্রয়শ্চত্বায়ে
কাময়ন্তে । হোতুং কালে কর্ম্মগশ্চোদনাং কালানাং কামনমুপচর্যতে । তত্র দৃষ্টান্তঃ—ঋগ্নে
অগ্নং সরণশীলেষ্বহসু সরণাধিকরণেষু গোষ্ঠেষু বা ধেনবো বৎসং ন বৎসমিব কিঞ্চ হে পুরুংবা
বহুভির্করগীয়ায়ে সংযতো নিয়তশ্চং দিব ইব দ্যালোকস্তেব অরতিঃ ব্যাপ্তো বিস্তুতঃ । তত্র
ত্যানাং দেবানাং হবিঃ প্রদানায়ৈব সর্কত্রে ব্যাপ্ত ইত্যর্থঃ । মানুষ্যা মানুষ্যাণাং যজমানানা
লব্ধকীনি যুগা যুগানি যুগলদঃ কালোপলক্ষকঃ । প্রাতরাদি সবনাদি সর্কেষু সবনেষু অত্য
সংযোগে দ্বিতীয়া । ক্ষপো ইৎ রাত্রীঃ সর্কাসু রাত্রিষপি আ ভাসি সমত্বাকীপাসে ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

তৎ দেবা বুধে রজসঃ সূদংসসন্দিবম্পৃথিব্যোররতিং ত্রেয়িরে ।

রথমিব বেত্তং শুক্রশোচিমগ্নিং মিত্রং ন ক্ৰিতিমু প্রশংস্তম্ ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

তম্ । দেবাঃ । বুধে । রজসঃ । সূদংসসম্ । দিবঃপৃথিবিয়াঃ । অরতিম্ । নি । ত্রেয়িরে ।

রথম্ইব । বেত্তম্ । শুক্রশোচিম্ । অগ্নিম্ । মিত্রম্ ।

ন । ক্ৰিতিম্ । প্রশংস্তম্ ॥ ৩ ॥

তৎ প্রসিদ্ধমুক্তগুণনিশিষ্টমগ্নিং দেবাঃ প্রসিদ্ধা ব্যবহর্তার পৃথিব্যো বা রজসো রক্তনাস্তক
লোকস্ত বুধে মূলে পৃথিব্যাং বেত্তামিত্যর্থঃ । তত্র ত্রেয়িরে নিতরামোরয়ন্তি ব্যাপারয়ন্তি । যথ
হবিলভ্যায় ঋষিকপক্ষে স্তোত্রাদিনা নিতরাং গচ্ছন্তি ভজন্তে । কীদৃশমিত্যাহ । সূদংসং
শোভনদর্শনং দিবম্পৃথিব্যোঃ স্তাবা পৃথিব্যোঃ অরতিং দিবং গন্তারং ব্যাপ্তং বা বেত্তং বেদো
ধনং তদৈবহিতং রথমিব রথং যথা বাভিমতলাভায়া শ্রয়ন্তে তদ্বৎ । যদা রথমিব প্রাপ্তি-
লাভনশ্চেন বর্তমানং বেত্তং বেদিতব্যং শুক্রশোচিবং দীপ্তবর্ণ অগ্নিং মিত্রং ন সখিবৎ কণি
লাধকং । যদা আদিত্যমিব ক্ৰিতিমু যাগভূমিষু মনুজেষু বা প্রশংস্তম্প্রাকর্ষণেগন্ত্যং এক
মহাত্মভাবমগ্নিং ত্রেয়িরইতি ॥ (২ম—২য়—৩য়) ॥

অথ চতুর্থী—

তমুকমাণং রজসি সআদমে চন্দ্রমিব সুরুচং হ্বার আদধুঃ।

পৃথ্ব্যাঃ পতরং চিত্তয়ন্তমক্ষভিঃ পাথো ন পায়ুঃ জনসী উভে অহু ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ—

তম্। উকমাণম্। রজসি। স্বে। আ। দমে। চন্দ্রম্হিব। সুরুচম্। হ্বারে। আ। দধুঃ।

পৃথ্ব্যাঃ। পতরম্। চিত্তয়ন্তম্। অক্ষভিঃ। পাথঃ। ন। পায়ুম্।

জনসী ইতি। উভে ইতি। অহু ॥ ৪ ॥

তং স্তব্যতরং রজস্তুরিক্ষে আ উকমাণং সর্বতঃ সিঞ্চন্তং রুষ্টিজলং রজসি। পৃথিব্যাং বেদ্যাং ঘৃতাদিনা আদিচ্যমানং বা সে স্বকীয়ৈ হ্বারে বিজনে দমে বাগৃহে তাদধুঃ আদধতে। কৌদৃশং তং। চন্দ্রমিব সুরুচং। চন্দ্রমিতি হিরণ্যনাম হিরণ্যমিব শোভন দীপ্তিং পশ্চাৎ প্রযুক্তা-
বস্থায়াং পৃথ্ব্যাঃ পতরং ছালোক্তান্তরিক্ষস্ত্রাগন্তারং অক্ষভিঃ স্বকীয়ৈ জ্বালাক্লপৈঃ অবয়বৈঃ
চিত্তয়ন্তং চেতয়মানং পাথো ন পায়ুঃ উদকমিব রক্ষকং উভে জনসী সর্বস্ত জনয়িত্রৌ ত্বা বা
পৃথিব্যাবহুবাণ্ডং ভূম্যাং হোমাধারত্বেন স্থিত্বা হবিঃ প্রাপণায় ছালোকগামিনমিতি ভাবঃ।
এংরূপমগ্নিমা দধতে ॥ (২ম—২ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

স হোতা বিশ্বং পরি ভূধ্বরং তমু হবৈম নুষ ঋঞ্জতে গিরা।

হিরিশিপ্রো বৃধনানাস্ত জর্ভরুত্বোন স্তুতিশ্চিতয়দ্রোদসী অহু ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ—

সঃ। হোতা। বিশ্বম্। পরি। ভূহু। অধ্বরম্। তম্। উ ইতি।

হবৈমঃ। নুষঃ। ঋজতে। গিরা।

হিরিশিপ্রাঃ। বৃধনানাস্ত। জর্ভরং। ত্বোঃ। ন। স্তুতিঃ। চিত্তয়ঃ। যোদসী ইতি। অহু ॥ ৫ ॥

লোহগ্নিহোতা হোমনিষ্পাদকঃ সন্ বিখং সর্বং অধ্বরং যাগং পরিভূতু পরিতো ভবতু
তমুতমেবাগ্নিং হবৈব্যহিবিভিঃ গিরা স্তত্যা চ মনুষ্যো মনুষ্যা ঋজতে প্রসাদয়ন্তি । ঋজতিঃ প্রসাদ
কর্ম্মা হিরিহশিপ্রো হরণশীলহনুঃ দীপ্তোক্ষোষো বা শিপ্রাঃ শীর্ষ সুবিততাহিণ্যায়িত্যাদি মনুষ্য
স্তরাং (ঋঃ সং ৪।৩।১৬) । ব্রধসানা সুপ্রবধমানাস্বোষধীষু জালাসু বাজভূবৎ । পূর্ধ্যমাণে
যজ্ঞগন্তা শত্রং তং পদং যদা দ্বিতয়ার্থে সপ্তমী বধমানা ওষধীজ ভূবৎ পুনঃ পুনর্দহন্তি ত্যর্থঃ
দ্যৌর্হালোকোহস্তরিকং স্তুভিন নক্ষত্রৈরিব রোদসী অমু ছাবাপৃথিব্যাবমুচিত যৎ চেতয়তি
জালাভিবিস্মুলিপৈশ্চদু্যবমস্তরিকং চ ব্যাপ্রোতীত্যর্থঃ ॥ (২ম—২ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে বিংশো বর্গঃ ॥ ২০ ॥

অথ ষষ্ঠী—

স নো রেবং সমিধানঃ স্বস্তয়ে সন্দদস্বানুয়িমস্মাসু দীদিহি ।

আ নঃ কৃণুষ সুবিতায় রোদসী অগ্নে হব্য মনুষ্যো দেববীতয়ে ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

সঃ। নঃ। রেবং। সমহিধানঃ। স্বস্তয়ে। সন্দদস্বানু। রয়িম্। অস্মাসু। দীদিহি।

আ। নঃ। কৃণুষ। সুবিতায়। রোদসী ইতি। অগ্নে। হব্য।

মনুষ্যঃ। দেব। বীতয়ে ॥ ৬ ॥

হে অগ্নে ! স তাদৃশস্তং নোহস্মাকং স্বস্তয়ে স্বস্তীত্যানিশিনাম ক্ষেমায রেবং রয়িমং
রয়িং ধনং উপর্যুপরিবৃদ্ধিমং দান যোগ্যং বা ধমং অস্মাসু সন্দদস্বানু সন্মাকুপ্রযচ্ছনু সমিধা-
নোহস্মাভিঃ সমাগিধ্যমানঃ সন্ দীদিহি । দীপ্যস্ব যদা দেবদতি ক্রিয়ানিশেষধং রাঃ ধনং
সমৃদ্ধি মং যথা তথা দীপ্যস্বেন্তি তথাভূতঃ সন্ নোহস্মভ্যং সুবিতায় সুবিতায় শোভনকলার
রোদসী । ছাবাপৃথিব্যা বা কৃণুষ সর্বতঃ কুরুষ উভৌ 'লোকৌ ভোগপ্রদৌ' কুর্বীত্যর্থঃ ।
কিমর্থমিতি তদ্ব্যত্যে । হে দেবাগ্নে ! মনুষ্যো মনুষ্য যজমানস্ত মমসুধকানি হব্য হবীষি
বীতয়ে দেবেভ্যো ভক্ষণায় পুনঃ পুনর্ধ্যাগাজমুষ্ঠানয়েত্যর্থঃ ॥ (২ম—২ম—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

না নো অগ্নে ব্রহতো দাঃ সহস্রিণো ছুরো ন বাজং শ্রত্যা অপা বৃধি ।

প্রাচী ছাবাপৃথিবী ব্রহ্মণা কৃধি স্বর্গ শুক্রমুষসো বি দিহাতুঃ ॥ ৭ ॥

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ২১ বর্গ।] দ্বিতীয়ঃ সূক্তং ।

৫০৫

— অথ পদপাঠঃ —

দাঃ । অঃ । অয়ে । বৃহতঃ । দাঃ । লহস্রিণঃ । হ্রস্বঃ । ন । বাজম্ । ঋতৌ । অগ । বৃধি ।

প্রাচী ইতি । জ্বাপৃথিবী ইতি । ব্রহ্মণা । কৃধি । স্বঃ । ন ।

শুক্ৰম্ । উষসঃ । নি । দিহ্যতুঃ ॥ ৭ ॥

হে অয়ে! নোহস্রভ্যং বৃহতো মহতঃ প্রভুতান্ গবাস্বাদিধনবিশেষান্ দাঃ দেহি। তথা লহস্রিণঃ লহস্রঃ সংখ্যোপেতান্ পুত্রভৃত্যাদীন দাঃ । দেহি দদাতে দদশেঃলুভিকৃপম্ । বাক্য-ভেদাদ নিবাতঃ । ঋতৌ কীর্ত্যে-বাজমন্ত্রং হ্রস্বান তস্ত ঋরাণ্যপি ন শক্শচাৰ্বে। অগা বৃধি অপবুধু প্রেরয়েত্যর্থঃ । যদা ঋরাণীব-তৎপ্রাপ্তুপায়াদিশদয়তি তদৰ্থং জ্বাপৃথিবী ব্রহ্মণা পরিবচন কৰ্ম্মনা প্রাচী প্রকৃষ্টাকনে অশ্বদমুকুলে কৃধি কুরু। স্বৰ্গ আদিত্য ইব যথা জগৎপ্রকাশয়তি তদ্বৎ । শুক্ৰং দীপ্তং তামুষসঃ উষ কাল। বিদিত্যতুঃ বিত্তোতয়ন্তি উষঃ কালেহয়স্রঃ প্রজাল্যন্তে ॥ (২ম—২ম—৭ম) ॥

অথাষ্টমী—

স ইধান উষসো রম্যা অমু স্বৰ্গ দীপেদকৃষণে ভামুনা ।

হোত্রাভিরগ্নিমমুযঃ স্বধ্বরো রাজা বিশামতিশিখচাকুরায়বে ॥ ৮

— অথ পদপাঠঃ —

দঃ । ইধানঃ । উষসঃ । রাম্যাঃ । অমু । স্বঃ । ন । দীপেৎ । অকৃষণে । ভামুনা ।

হোত্রাভিঃ । অগ্নিঃ । মমুযঃ । স্বধ্বরঃ । রাজা । বিশাম্ । অতিথিঃ । চাকুরঃ । আয়বে ॥ ৮ ॥

সোহগ্নিঃ রাম্যা রমণহেতুভূতাঃ উষসঃঅমু অমুলক্ষ্য ইধানঃ ইধ্যমানঃ দীপিতঃ সন্ অকৃষণে রোচমানেন ভামুনা ভেজসা স্বৰ্গ আদিত্য ইব দীপেৎ দীপ্যতে । সোহগ্নিমমুযো মমুগ্নস্ত হোতুঃ হোত্রাভিঃ হোত্রেতি বাজ্যম হোমসার্থন ভূতাভিঃ স্তুতিভিঃ ভূয়মানঃ স্বধ্বরঃ পোতনযাগো বিশাং প্রজানাম রাজা রাজমানঃ স্বামী আয়বে মমুগ্নায় যজমানায় তদৰ্থং চাকুরঃ চরণদ্বীপঃ অতিথি অতিথিবৎ পূজ্যো ভবতি ॥ (২ম—২ম—৮ম) ॥

অথেন—২ম অষ্টক—২-৩৩

অথ নবমী—

এবানো অগ্রে অমৃতেষু পূৰ্ব্য ধীজীপায় বৃহদ্বিবেষু মানুযা ।

দ্রুহানা ধেনুর্জনেষু কারবে অনা শতিনং পুরুরূপমিষণি ॥ ৯ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

এব। নঃ। অগ্রে। অমৃতেষু। পূৰ্ব্য। ধীঃ। পীপায়। বৃহৎহদ্বিবেষু। মানুযা।

দ্রুহানা। ধেনুঃ। বৃজনেষু। কারবে। অনা। শতিনম্। পুরুরূপম্। ইষণি ॥ ৯ ॥

বৃহদ্বিবেষু প্রভূত দ্যুতিষু অমৃতেষু দেবেষু মধ্যে হে পূৰ্ব্য! পূৰ্ব্যভাবিরূপে তাং মানুযা
মহুত্যাগাং মধ্যে নোহসদীয়া ধীবুদ্ধিঃ স্ততিকর্ষ বা এব এবং পীপায় প্যায়য়তি। যথা
মানুযা মহুত্যান্ ধী স্বদীয়াবুদ্ধিঃ কর্মব্যাপ্যায়তু তথা স্বদীয়া ধীঃ বৃজনেষু বজ্রে
কারবে স্তোত্রে দ্রুহানা ধেনুঃ দোহু ধেনুরিব লুপ্তোগমমেতং অনা আয়নৈব ইযণি
এষণায়াং সত্যং শতিনং অপরিমিতসংখ্যাকং পুরুরূপং গবাষাদিরূপেণ নানারূপং
ধনসমূহং দ্রুহানা ভবতি ॥ (২ম—২স্—৯ম) ॥

অথ দশমী—

বয়মগ্রে অর্কতা বা স্ববীৰ্য্যং ব্রহ্মণা বা চিত্তয়েমাজনান্ অতি ।

অস্মাকং দ্যুম্নমপি পঞ্চ কৃষ্টিমূচ্চা স্বর্ণ শুভ্রচীত দুষ্করম্ ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

বয়ম্। অগ্রে। অর্কতা। বা। স্ববীৰ্য্যম্। ব্রহ্মণা। বা। চিত্তয়েম্। জনান্। অতি।

অস্মাকম্। দ্যুম্নম্। অপি। পঞ্চ। কৃষ্টিষু। উচ্চা। স্বঃ। ন। শুভ্রচীত। দুষ্করম্ ॥ ১০ ॥

হে অগ্রে! বয়ং ব্রহ্মণাঃ স্ববীৰ্য্যং শোভন সামর্থ্যোপেতং যথা তথা অর্কতা বা
অরণ কুশালেনাশ্বেন বা অশ্বচাৰ্ঘ্যে। ব্রহ্মণা বা অগ্নেন চত্বন্ধস্তেন জনানাম্ লয়ানানতি
চিত্তয়েম অতিক্রম্য জায়েম হি কল্পি কৰ্ত্ত্ব প্রত্যয়ঃ। যথা স্বদন্তেনাগ্নেন চ স্ববীৰ্য্যং

। ২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ২১ বর্গ ।] দ্বিতীয়ং সূক্তং ।

৫০৭

চিত্তয়েম । প্রকাশায় তদৰ্থমস্মাকং পঞ্চ পঞ্চম রুটিবু জনেবু নিষাদপঞ্চমেবু চতুর্ন বর্ণেবু
উচ্চা উচ্চৈঃ অতিপ্রভূতং হস্তরং অগ্নোত্তাপ্রাপ্তং তাম্রং পনং স্বর্ণং সূর্য্যং ইব অদি
অদিকং শুভ্রচীত দীপাতং অধীত্যমনর্ধকো বা ॥ (২ম—২ম—১০ম) ॥

অথৈকাদশী—

স নো বোধি সহস্র প্রশংস্তা যস্মিনং সৃজাতা ইষরস্ত সূরয়ঃ ।

যমগ্নে যজমুপয়ন্তি বাজিনো নিত্যে তোকে দীদিবাংসং স্বে দমে ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ । নঃ । বোধি । সহস্র । প্রশংস্তাঃ । যস্মিন । সৃজাতাঃ । ইষরস্ত । সূরয়ঃ ।

যম্ । অগ্নে । যজম্ । উপয়ন্তি । বাজিনঃ । নিত্যে । তোকে ।

দীদিবাংসম্ । স্বে । দমে ॥ ১১ ॥

হে অগ্নে ! সহস্র শক্রগামভিত্তবিতঃ বলপ্রভব বা প্রশংস্তাঃ স্তব্যঃ সত্ত্বঃ মোহশরীরঃ
স্তোত্রাদিকং বোধি বুধ্যস্ব স ইত্যুক্তং ক ইত্যাহ—বস্মিনয়ে সৃজাতাঃ শোভনজননাঃ
সূরয়ঃ স্তোতার ঋত্বিজঃ ইষরস্ত গময়ন্তি স্তোত্রোনি । কিঞ্চ হে অগ্নে ! যজ্ঞং যজ্ঞনীয়ং যং
বাজিনো হবিলক্ষণান্নবস্তো যজ্ঞমানানিত্যে তোকে ঔরসে পুত্রে নিমিত্তভূতে নতি বদ্ধা
তস্মিন যথা দীপ্যতে পুত্র গৃহে যথা পিতা দীপ্যতে তদ্বৎ । স্বে দমে স্বকীরে যাগ গৃহে
দবনীয়াদিস্থানে দী দিহবাংসলিপ্যমান মুপয়ন্তি । হনিঃ স্তোত্রাদিনা সবোধীত্যয়ঃ ॥ ১১ ॥

অথ দ্বাদশী—

উভয়ামো জার্তবেদঃ স্তাম তে স্তোতারো অগ্নে সূরয়শ্চ শস্মনি ।

যসৌ । রায়ঃ । পুরুশ্চক্ষুঃ । ভূয়সঃ । প্রজাবতঃ । স্বপত্যস্ত শক্তি নঃ ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উভয়াসঃ । জাতহবেদঃ । স্ত্যাম । ভে । স্তোতারঃ । অগ্নে । সুরয়ঃ । চ । শর্শ্বণি ।
বশঃ । রায়ঃ । পুরুশ্চক্রস্ত । ভূয়সঃ । প্রজাবতঃ । সুহঅপত্যস্ত । শক্তি । নঃ ॥ ১২ ॥

হে জাতয়েদঃ ! জাতানাং বেদিতবগ্নে স্তোতারঃ স্বাং স্ববস্ত শর্শ্বজঃ সুরয়ো মেধাবিনো-
যজমানাশ্চেত্যাভয়াসঃ উভয়ে বয়ং শর্শ্বণি সুধে নিমিত্তভূতে গতি তে অংসর্শ্বক্ষিনঃ স্ত্যাম
ভবেম । যদা তে শর্শ্বণি স্ত্যাম তং চ নোহস্মাকং বস্বো নিবাসহেতোর্কশিষ্ঠস্ত রায়ো গবদ্বি-
ধনস্ত পুরুশ্চক্রস্ত অতিশয়েনাফ্লাদকস্ত বহুহিরণ্যোপেতস্ত বা ভূয়সঃ প্রভূতস্ত প্রজাবতো
হুত্যাহ্যাপেতস্ত পুত্রাদিভোগপর্যাগুস্ত বা অপত্যস্ত শোনপুত্রস্ত ঈদৃগুপং ধনং নোহমভ্যং
শক্তি দেহি দাতুং শক্তো ভবসি ॥ (২অ—২সূ—১২ঋ) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

যে স্তোতৃত্যো গো অগ্রামশপেশসমগ্নে রাতিমুপসৃজন্তি সুরয়ঃ ।

অস্মাকতাশ্চ প্র হি নেমি বস্ত আ ব্রহ্মদেদম বিদথে সুবীরাঃ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যে । স্তোতৃত্যোঃ । গোহঅগ্রাম । অশ্বশপেশসম্ । অগ্নে । রাতিম্ । উপসৃজন্তি । সুরয়ঃ ।

অস্মান । চ । তান্ । চ । প্র । হি । নেমি । বস্তঃ । আ । ব্রহ্ম ।

বদেম । বিদথে । সুবীরাঃ ॥ ১৩ ॥

যে স্তোতৃত্য ইতি ত্রয়োদশী ব্যাপ্যাতা ॥ ১৩ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে একবিংশো বর্গঃ ॥ ২১ ॥

তৃতীয়ং সূক্তং ।

—ঃঃঃঃঃঃঃঃ—

নমিক্কা অগ্নিরিত্যেকাদশচ তৃতীয়ং হুক্তং । গাংসমদং ত্রৈষ্টুভং লগ্নমী লগ্নতী
নমিক্কাহর্গ্নিরংশঃ তনুনপাদাদয় একাদশ প্রযাজ দেবতাঃ নমিক্কা একাদশপ্রঃ
লগ্নমী লগ্নতীভ্যামুক্রমণিকা । পশো শুনকানামিদমাত্রীহুক্তং গুৎসমদস্তাপি শুনকহাং নমিক্কা
অগ্নিরিতি শুনকানামিতি হি স্বাক্রতম্ ॥

অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ২২ বর্গ।] তৃতীয়ং সূত্রং ।

৫০২

তত্র প্রথমা—

সমিদ্ধো অগ্নিনিহিতঃ পৃথিব্যাং প্রত্যঙ্বিধানি ভুবনান্ অস্থ্যৎ ।

হোতা পাবকঃ প্রদিবঃ স্রমেধা দেবো দেবান্যযজত্ৱগ্নিরহ্ন ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

সমিদ্ধঃ । অগ্নিঃ । নিহিতঃ । পৃথিব্যাম্ । প্রত্যঙ্ । বিধানি । ভুবনানি । অস্থ্যৎ ।

হোতা । পাবকঃ । প্রদিবঃ । স্রমেধাঃ । দেবঃ । দেবান্ । যজতু । অগ্নিঃ । অহ্ন ॥ ১ ॥

পৃথিব্যাং বেদিলক্ষণায়াং সমিদ্ধঃ সম্যক্দীপ্তঃ এতন্মামকোহগ্নিঃ নিহিতঃ স্থাপিতঃ সন্
বিধানি সর্বাণি ভুবনানি ভূতজাতানি প্রত্যঙ্ অভিযুগঃ সন্ অস্থ্যৎ তিষ্ঠতি । যথা সর্বে জনাঃ
পশুস্তি তথা প্রবুদ্ধোভবদিত্যর্থঃ । কিঞ্চ লোহয়িহোতা হোমনিপাদকো দেবানামাস্বাত
ন পাবকঃ শোধকঃ প্রদিবঃ পুরাণঃ স্রমেধাঃ শোভন প্রজ্ঞো দেবো জ্যোতমানঃ এবং মহাজ্জ-
তাযোহগ্নিঃ অহ্ন যাগযোগ্যঃ সন্ দেবান্ যজতু অত্রযষ্টব্যানিল্লাদীনপূজয়তু ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

নরাশংসঃ প্রতি ধামান্যজ্ঞস্তিস্রোঃ দিবঃ প্রতি মহা স্বর্চিঃ ।

স্বতপ্রথা মনসা হব্যমুন্দম্ মধ্নযজ্ঞস্ত সমনক্তু দেবান্ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

রাশংসঃ । প্রতি । ধামানি । অজ্ঞন্ । তিস্রঃ । দিবঃ । প্রতি । মহা । অহর্চিঃ ।

স্বতপ্রথা । মনসা । হবাম্ । উন্দম্ । মধ্ন । যজ্ঞস্ত । সম্ । অনক্তু । দেবান্ ॥ ২ ॥

নরাশংসঃ নরৈ নৈতুভিঃ স্বর্গিণীঃ শংলনীয় এতন্মামকোহগ্নিঃ স্বর্চিঃ শোভনজ্ঞাঃ সন্
মানি স্থানানি আহুত্যাধিকরণানি তেজাংলি প্রতিপ্রত্যেকং মহা স্ব মহিমা অজ্ঞন্ ব্যাক্তী কুরীন্
গজো দিবঃ জ্যোতমানাঃ জীন্ জুম্যাদিলোকান্চ প্রতিপ্রত্যেকমজ্ঞন্ স্থিত্যা ভূমিং
কাশেনোত্তরিকং হবিঃ আগ্রপেদ দিব্যমিত্যতিপ্রাঃ যদা লোকানাং প্রাকৃতকঃ নিত্যজ্ঞান-

তদ্বাৎ তিস্রো দিব ইত্যবিক্রদ্ধং ত্রিস্রো দিবঃ পৃথিবীস্তিস্র ঈত্যাदि मन्त्र वर्णात् । त्रये
वा इमे त्रिव्रतो लोका इति ब्राह्मणाच्छ । (ঐ० ব্রা० ২।১৭) । তথা সূতপ্রেমা সূত
সিদ্ধতা মনসা হব্যং উদ্বান্ ক্লেদয়ন্ স্নিগ্ধীকুর্কন্ যজ্ঞস্ত মুধন্ মুধনি যুধে হোম লময়ে দেশাঃ
যষ্টবান্ লমনস্তু লম্যাক্ষ্যন্তৌ করোতু তর্পয়তিত্যর্থঃ ॥ (২ম—৩য়—২য়) ॥

অথ তৃতীয়া—

ঈড়িতো অগ্নে মনসা নো অর্হন্দে বাগ্মক্ষি মাতৃমাৎপূর্বে তাত্ ।

সজাবহ মরুতাং শর্ধে অচ্যুতমিস্রং নরো বর্হিষদং যজধ্বম্ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঈড়িতঃ । অগ্নে । মনসা । নঃ । অর্হন্ । দেবান্ । যক্ষি । মাতৃমাৎ । পূর্বে । অগ্না । সঃ ।

সজা । বহ । মরুতাম্ । শর্ধে । অচ্যুতম্ । ইন্দ্রম্ । নবঃ । বর্হিষদম্ । যজধ্বম্ ॥ ৩ ॥

হে অগ্নে ! ঈড়িতোহস্মাভিঃ স্তবঃ সন্ মনসা অদন্তরক্লেদে দেবানাং যাগবুদ্ধ্যা বা
অর্হন্ যাগযোগাঃ সন্ মাতৃষাদ্ধোতুঃ পূর্বে পূর্বতানী মোহমদর্শমন্ত্যামিনদিনে দেবান যষ্টবান্
যক্ষি তমেব যজসি স তাদৃশো যষ্টাভ্যবহ আকারয় কান্ মরুতাং শর্ধে গণং অচ্যুতমজী-
মিস্রং তদবিংনাত্তমিস্রমপি যদ্বা মরুদলোপেতমিস্রং । অনন্তরং হে নরো ! নেতার ঋষিঃ
বর্হিষদং বর্হিষদীদন্তং তমিস্রং যজধ্বম্ পূজয়ধ্বম্ ॥ (২ম—৩য়—৩য়) ॥

অথ চতুর্থী—

দেব বর্হিবর্ধমানং সুবীরং স্তীর্ণং রায়ে সুভরং বেত্তস্তাম্ ।

সুভেনাক্তং বসরঃ সীদতেদং বিশ্বে দেবা আদিত্যা যজ্জিগামঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দেব । বর্হিঃ । বর্ধমানম্ । সুবীরম্ । স্তীর্ণম্ । রায়ে । সুভরম্ । বেদী ইতি । অস্তাম্

সুভেন । অক্তম্ । বসবঃ । সীদত । ইদম্ । বিশ্বে । দেবা । আদিত্যাঃ । যজ্জিগামঃ ॥ ৪ ॥

তে বর্হিঃ দেব ! এতদভিমানিগ্নে বধমানঃ স্রবীরং শোভনবীরসম্পাদকং স্রবীরং
সুপূর্ণং স্তীর্ণং অস্বদীয়েঞ্চ দ্বিগভিরাবৃতং ভব । কিমর্থং ? রায়ে মনায় অস্ত্রাং বেদী বেজ্রাং
মপ্তনার্কে । প্রগৃহ্মণং লংহিতায়াং বণাদেশচ্ছন্দসঃ ॥ যুতেনাজ্যেনাক্তমিদং স্নিগ্ধং বর্হিঃ
সীদত । কে ? তে বসবঃ । এতস্মাৎকাঃ তে বিধে সর্গে দেবাঃ ! তে আদিত্যাঃ যজ্ঞিয়ানো
যজ্ঞার্থী তে যুয়মিদং বর্হিঃ সীদত অশ্বিঘর্হিষি নিযীদতেতার্থঃ ॥ (২২-৩২-৪৫) ॥

অথ পঞ্চমী—

বিশ্রয়স্তাযুর্বিয়া হুয়মানা দ্বারো দেবীঃ স্রপ্রায়ণা নমোত্তিঃ ।

বাচস্বতীবিপ্রথস্তাগজুর্ধ্যাবর্ণং পুনানা যশসঃ স্রবীরম্ ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

বি । বিশ্রয়স্তাযু । উর্বিয়া । হুয়মানা । দ্বারঃ । দেবীঃ । স্রপ্রায়ণাঃ । নমোত্তিঃ ।

বাচস্বতীঃ । বি । প্রথস্তাযু । অজুর্ধ্যাঃ । বর্ণম্ । পুনানাঃ । যশসম্ । স্রবীরম্ ॥ ৫ ॥

দ্বারো দেবীঃ অগ্নেদ্বারভিমানিতো দেবো বিশ্রয়স্তাং বিবিচ্য স্রয়স্তাং বিব্রতাপিধানা
ভবন্ত । কৌদৃশস্তাঃ । উর্বিয়া উর্বিঃ । মহতাঃ নমোত্তির্নমস্কারোপেতৈঃ ; স্তোত্রৈর্হুয়মানাঃ
স্রপ্রায়ণাঃ স্রষ্টু প্রকর্ষণে গন্তব্যাঃ । ঈদৃস্তো দেবো বিশ্রয়স্তাং । কিঞ্চ বাচস্বতীর ব্যাপ্তিমত্যাঃ ।
অজুর্ধ্যাঃ অহিংস্তাঃ অজননা বা স্রবীরং শোভনপুত্রোদ্রাপেতং যশসং যশোযুক্তং বর্ণং
বর্ণনীয়ং রূপবিশেষং পুনানাঃ যজ্ঞমানায় শোধয়িত্র্যোঃ সম্পাদয়িত্র্যো দেবো বি প্রথস্তাং
বিশেষেণ প্রধাতা ভবন্ত ॥ (২২-৩২-৫৫) ॥

ইতি তৃতীয়স্ত পঞ্চমে দ্বাবিংশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

অথ ষষ্ঠী—

সাক্ষপাংসি সনতা ন উক্ষিতে উদাসানস্তা বযোব রষিতে ।

তত্তং তত্তং সময়ন্তী সমীচী যজ্ঞস্ত পেশঃ স্রুদে পয়স্বতী ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

লাধু। অপাংসি। সনতা। নঃ। উক্ষিতে ইতি। উবাসানস্তা। বয্যাহ ইব। রমিতে ইতি।

তত্ত্বম্। ততম্। সম্বয়ন্তী ইতি সম্বয়ন্তী। সমীচী ইতি। সম্বদেচী। যজ্ঞম্।

পেশঃ। সূহবে ইতি সূহবে। পয়স্বতী ইতি ॥ ৬ ॥

লাধু লাধুনি নোহস্বদীয়ানি অপাংসি কস্ম্যপি উদ্ভিষ্টা সনতা সনাতনেন অবিজ্জি
প্রযুক্তিকেন ত্তোত্রাদিনা উক্ষিতে পূজিতে যদা পুরাণবাচীবিভক্ত্যন্তঃ সনচ্ছদোত্তি। ত
প্রথমাদ্বিচনস্তাকারঃ সনাতনে নিতা ইত্যর্থঃ। অস্বিনপক্ষে উক্ষিতে ফলস্ত সেচয়িত্বো
কর্ত্তরি নিষ্ঠা। উবাসানস্তা অহোরাত্রদেবতে বয্যাহ ইব কুশলে ইব রমিতে শক্তিতে হ্যে
পরম্পরং গচ্ছন্তৌ বা। ততং বিস্তৃতং তত্ত্বং তত্ত্বস্থানীয়ং যজ্ঞাবয়বং সম্বয়ন্তী সম্যক্ চি
লহ বা বয়ন্তৌ উৎপাদয়িত্বৌ সমীচী সম্যক্ প্রযুক্তিকে পরম্পরাস্থকুলে। কিমর্থং? সম্বয়
যজ্ঞস্তাহুগীয়মানস্ত পেশোরূপং নিষ্ঠাতুমিতি শেষঃ। যজ্ঞং নিবর্ত্তয়িতুং তদবয়বাহুক্রমেণ
তুষ্ঠাপয়িত্ব্যবিভার্যঃ। অহো রাত্রাভ্যাং হি যজ্ঞান্তান্তে সূহবে সূহু ফলস্ত নোদ্ভে
পয়স্বতী উদকবতৌ অহোরাত্রাভ্যাং খলু রুজির্জায়তে। পরং মহাহুভাবে অহোরাত্রাদেব
অস্বদ্ যজ্ঞং নির্ব্বহতামিত্যর্থঃ ॥ (২ম—৩ম—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী ।

দৈব্যা হোতার। প্রথমা বিদুষ্টরঋজুযজ্ঞতঃ সমুচা বপুষ্ঠরা।

দেবাগ্নযজ্ঞস্তাবতুধা সমঞ্জতো নাতা পৃথিব্যা অধি সানুয়ু ত্রিষু ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দৈব্যা। হোতার। প্রথমা। বিদুষ্টর। ঋজু। যজ্ঞতঃ। সম্। ঋচা। বপুঃস্তরা।

দেবাম্। যজ্ঞন্তৌ। বতুধা। সম্। অঞ্জতঃ। নাতা।

পৃথিব্যাঃ। অধি। সানুয়ু। ত্রিষু ॥ ৭ ॥

[অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ২৩ বর্গ।] তৃতীয়ং সূত্রং ।

৫১৩

দৈব্যা দিবিভবো দিব্যোয়িঃ তন্মাদিব্যাদয়েজ্যাতো হোতারো আহ্বাতারৌ দেবানাং
চামনিপ্পাদকৌ বায়ী পার্ণিবাস্তুরিক্যৌ প্রথমা প্রথমং যষ্টবো বিহুষ্টরা বিহুষ্টমো বপুষ্টরা
কুষ্টবপুষৌ দেবারুচা মন্ত্ৰেণ ঋজু অবিকলং যথা তথা সম্যক্ যজ্ঞতঃ পূজয়তঃ । ঋতুখা
স্তবৃতৌ তত্রৈতত্রকালে দেবান্ যষ্টব্যান্ যজ্ঞস্তৌ দেবৌ পৃথিব্যাঃ নাতা নাতৌ
ত্তরবেদ্যাং অধি উপরি ত্রিষু সান্নবু সমুজ্জ্বিতেষু প্রদেশেষু গার্হপত্যাদিষু সমজ্ঞতঃ
পাংজ্ঞাং ॥ অজ্ঞতেলেট্যভাগমঃ ॥ (২ম—৩য়—৭ম) ॥

অথাক্ষমী—

সরস্বতী সাধয়ন্তী ধিয়ং ন ইলাদেবী ভারতী বিশ্বতুর্তিঃ ।

তিস্রো দেবীঃ স্বধয়া বর্হিরেদমচ্ছিদ্রং পাস্তু শরণং নিষত্ত ॥ ৮ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সরস্বতী । সাধয়ন্তী । ধিয়ম্ । নঃ । ইলা । দেবী । ভারতী । বিশ্বতুর্তিঃ ।

তিস্রঃ । দেবীঃ । স্বধয়া । বর্হিঃ । আ । ইদম্ । অচ্ছিদ্রম্ ।

পাস্তু । শরণম্ । নিষত্ত ॥ ৮ ॥

নোহযদীয়াং ধিয়ং বুদ্ধিং যাগং বা সাধয়ন্তী নিবর্তয়ন্তী সরস্বতী ইড়া এতন্মামিকা দেবী
গরতী চ বিশ্বতুর্তি বিশ্বানি তুর্গা নিয়ন্তাঃ সা তাদৃশী সর্ববিষয়গতা বাক্ এতদ্ব্যয়বিশেষণং
তিস্রো দেবীঃ এতান্তিস্রো দেব্যঃ স্বধয়া অস্বদন্তহবিষা নিমিত্তেনেদং বর্হির্যজ্ঞং অচ্ছিদ্রং
থা তথা পাস্তু । কিং কুত্বা ? শরণং যাগগৃহং আনিষন্ত আশ্রিত্য যদা স্বধয়েদং বর্হিরিমং যজ্ঞ-
গত্যান্বদীয়াং শরণং গৃহং নিষত্তাচ্ছিদ্রং যথা তথা পাস্তু ॥ (২ম—৩য়—৮ম) ॥

অথ পিশঙ্গরূপ ইতি নবমীভাষ্ট্রে পশৌ পুরোডাশক্ত যাজ্ঞা পিশঙ্গরূপঃ সূতরো বয়োধাঃ
ধমভাজং যশসং বয়োধামিতি সূত্রিতম্বাং ॥

সৈষা নবমী—

পিশঙ্গরূপঃ সূতরো বয়োধাঃ শ্রুতী বীরো জামতে দেবকামঃ ।

প্রজাং সৃষ্টা বিশ্বতু নাতিমস্যে অথাদেবানামপোতু পাণ্ডঃ ॥ ৯ ॥

অথৈব—২য় অষ্টক—৩য়—১১

—• অথ পদপাঠঃ •—

পিশঙ্গরূপঃ । সুভরঃ । বয়ঃস্থঃ । ঋতী । বীরঃ । জায়তে । দেবকামঃ ।

প্রজ্ঞাম্ । হুতী । বি । স্তুতু । নাতিম্ । অশ্ব ইতি ।

অথ । দেবানাম্ । অপি । এতু । পাথঃ ॥ ৯ ॥

পিশঙ্গরূপঃ সুবর্ণবর্ণঃ নানারূপো বা সুভরঃ শোভনযজ্ঞঃ শোভনভরণো বা
বয়োধা বয়সোহন্নস্ত ধারয়িতা দাতা বা ঋতী ক্ষিপ্ৰগুণঃ বীরো বিবিধমৌরয়িতা দেবকামঃ দেবাঃ
কামান্তে যেন তাদৃশঃ পুত্রো জায়তে জায়তামুৎপাদতাং তুহুরমুগ্রহাৎ । স চ হুতী
এতন্নামকো দেবো অশ্বভ্যাং নাভিং কুলস্ত বন্ধিকাং প্রজ্ঞাং পুত্রাদিরূপাং বিদ্যতু বিশ্বক্ৰু
বিতরজ্জিতার্থঃ । অথ অপিচ দেবানাং সমুদ্ভি পাপোহন্নমপ্যমানে তু গচ্ছতু । অপিঃ
ক্রিয়য়া বা সমুদ্যতে গচ্ছতিত্যর্থঃ ॥ (২ম - ৩য় - ৯ম) ॥

অথ দশমী—

বনস্পতিরবসৃজন্মপন্থাদগ্নিহবিঃ সূদয়াতি প্রবীতিঃ ।

ত্রিধা সমক্ৰং নয়তু প্রজ্ঞানন্দেবেভ্যো দৈব্যঃ শমিতোপ হব্যম্ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বনস্পতিঃ । অবসৃজন্ । উপ । স্থাৎ । অগ্নিঃ । হবিঃ । সূদয়াতি । প্র । বীতিঃ ।

ত্রিধা । সমক্ৰম্ । নয়তু । প্রজ্ঞানন্ । দেবেভ্যঃ ।

দৈব্যঃ । শমিতা । উপ । হব্যম্ ॥ ১০ ॥

বনস্পতিঃ যুগান্তমানী এতন্নামকোহগ্নিঃ অবসৃজন্ অস্মদীয়ং কর্ম্মহুজ্ঞানন্ উপাস্থ
সমীপে স্থাৎ তিষ্ঠতু । অগ্নিঃ পাকাদারোহগ্নিচ্চ হবিঃ পশুরূপং বীতিঃ কর্ম্মবিশেষে
পাকলাভনৈঃ প্র প্রকর্ষণে সূদয়াতি জায়য়তি । অপ্যাকাধিকপাকাদিরাহিতোহ হবিঃ
পচতীত্যর্থঃ । কিন্তু দৈব্যো দেবসংবন্ধী আহুত্যাধিকরণভূতোহগ্নিঃ শমিতা হবিঃ সংস্কর্তা ।
যথা দৈব্যঃ শমিতা এতন্নামকোহগ্নিঃ । অগ্নির্দৈ দেবানাং শমিতেতি জায়তে । ত্রিধা

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ২৩ বর্গ।] তৃতীয়ং সূক্তং।

৫১৫

ত্রিপ্রকারং উপস্তরণাবদানান্তিধারণৈঃ সমস্তং সম্যকসিদ্ধং হব্যং হবিঃ প্রজ্ঞানন্ বিদ্বান্ নয়ন-
প্রকারান্তিঃ লন্ দেবেভ্য উগ্ননয়তু সমীপং প্রাপয়তু ॥ (২ম—৩য়—১০ঋ) ॥

অথৈকাদশী—

সুতং মিমিক্ষে সুতমস্তু যোনিমুতে শ্রিতো সুতমস্তু ধাম।

অনুষঙ্গমাবহ মাদয়স্ব স্বাহাকৃতং ব্রহ্ম বক্ষি হবাম্ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সুতম্। মিমিক্ষে। সুতম্। অস্তু। যোনিঃ। মুতে। শ্রিতঃ। সুতন্। উ-ইতি অস্তু। ধাম।

অনুষঙ্গম। অ। বহ। মাদয়স্ব। স্বাহাকৃতম্। ব্রহ্ম। বক্ষি। হবাম্ ॥ ১১ ॥

অস্ত্রাগ্নেৰ্ধৃতমাজ্যং মিমিক্ষে সিঞ্চামি। যতোহস্তু সুতং যোনিঃ কাবণং উৎপন্নোহপি
তে শ্রিতঃ আশ্রিতঃ। অস্ত্রাগ্নেৰ্ধৃতমেব ধাম তেজঃ যতেনহংসং দীপ্যতে। ইদানীং
নধোপ্যোচাতে - হে অগ্নে! ব্রহ্মত্ব ফলতঃ বসিতস্ত্বং অনুষঙ্গং প্রতি তবিঃ সর্কেষ্যপি হবিঃসু
দীৰ্ঘমানেনু আবহ দেবান্ আহুয় তান্ মাদয়স্ব গ্রীণয়। ততস্ত্বং স্বাহাকৃতং স্বাহাকারেণ দত্তং
হব্যং চরুপুৰোডাশাদি বক্ষি বহ ॥ (২ম—৩য়—১১ঋ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্তু পঞ্চমে ত্রয়োবিংশো বর্গঃ ॥ ২৩ ॥

চতুর্থং সূক্তং।

হবে ব ইতি নঃচং চতুর্থং সূক্তং। ভার্গবঃ সোমাহুতিনামকঋষিঃ। অগ্নিদেবতা।
ত্রিষ্টপছন্দঃ। হবেন বসো মাহুতিভার্গবো হেত্যশ্রুতমণিকা। প্রাতঃপূবাকামিনশস্ত্রয়োত্রৈষ্টুভে
ছন্দদীর্ঘ। স্বজিতঞ্চ—হবে বঃ স্তোত্বানং নিহোতা হোতৃষদন ইতি স্তোত্রে ইতি। (২ম-৪য়) ॥

তত্র প্রথমা—

হবে বঃ স্তোত্বানং সুরক্তিং বিশামগ্নিমতিধিঃ স্প্রযসম্।

মিত্র ইব যো দিধিষাম্যোভূদেব আদেবে জনে জাতবেদাঃ ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

হবে । বঃ । অহুত্বোআনম্ । অহুত্বজিতম্ । বিশাম্ । অগ্নিম্ । অতিথিম্ । অহুত্বপ্রথমম্ ।

মিত্রেঃ হৈব । যঃ । দিধিবায্যঃ । ভূৎ । দেবঃ । আহদেবে । জনে । জাতহবেদাঃ ॥ ১ ॥

হে যজমানাঃ ! বো যুগ্মদর্পং অগ্নিঃ হবে আহরয়ামি । কীদৃশং তং ? অহুত্বোআনং অহুত্বোক্ত
মানং অহুত্বজিতং অহুত্বজিতং পাঠেণ শোভনস্ততিং বাবিশাং যজমানানাং অতিথিঃ অতিথি
লদাপূজ্যং অহুত্বপ্রথমং শোভনহবিলক্ষণাৎ কিঞ্চ জাতহবেদাঃ জাতানাং বেদিতা
দেবোহগ্নির্গিত ইব সখিব আদিত্য ইব বা দিধিবায্যঃ ধারয়িতা ভূৎ ভবতি
কুত্রেতি উচ্যতে । আ দেবে দেবপর্য্যন্তে জনে মনুজ্যপ্রভৃতিদেবপর্য্যন্তেষু তেষাং
ধারকো ভবদিত্যর্থঃ ॥ (২ম—৪ম—১ম) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

ইমং বিধস্তো অপাং সখস্থে দ্বিতাদধুভূগবো বিক্ষুতয়োঃ ।

এষ বিদ্বাণ্যভস্ত ভূম্য দেবানামগ্নিররতিজীরাশ্বঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ইমম্ । বিধস্তো । অপাম্ । সখস্থে । দ্বিতা । অদধুঃ । ভূগবঃ । বিক্ষু । আয়োঃ ।

এষঃ । বিদ্বানি । অস্তি । অস্ত । ভূম । দেবানাম্ । অগ্নিঃ ।

অরতিঃ । জীরাশ্বাশ্বঃ ॥ ২ ॥

ইমমগ্নিঃ বিধস্তো পরিচরন্তো ভূগবোহস্মৎ পূর্বে মহর্ষয়ঃ অপাং সখস্থে সখস্থানেহস্তরি
আয়োর্মহুত্বস্ত যজমানস্ত স্বভূতাস্ত বিক্ষু প্রজাস্ত বিক্ষু তেষাং মধ্যে চ দ্বিতা দ্বয়োঃ স্থান
অদধুঃ অধারয়ৎ ॥ দধাতেলু ঙ্কিপং ॥ এবোহগ্নির্ভূম ভূম্য অত্যর্থং বিদ্বানি ভূতজাতাত্মগণি
বীজভ্যস্ত অভিভবতু । স কীদৃশঃ ? দেবানামরতিজীরাশ্বঃ তেষাং মধ্যে শীঘ্রং অদুগ্ধশী
বাস্পদ্যাগং প্রতি তথা জীরাশ্বঃ কিপ্রাশ্বঃ ॥ (২ম—৪ম—২ম) ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

অগ্নিঃ দেবাসো মাহুৱীষু বিক্ষু প্রিয়ং ধুঃ ক্ষেণ্যন্তো ন মিত্রম্।

সদীদয়তুশতীকুৰ্ম্য্যা আদক্ষায্যো যো দাশতে দম আ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অগ্নিঃ। দেবাসঃ। মাহুৱীষু। বিক্ষু। প্রিয়ম্। ধুঃ। ক্ষেণ্যন্তঃ। ন। মিত্রম্।

সঃ। দীদয়ৎ। উশতীঃ। উৰ্ম্য্যাঃ। আ। দক্ষায্যঃ। যঃ।

দাশতে। দমে। আ ॥ ৩ ॥

দেবাসো দেবাসঃ ক্ষেণ্যন্তঃ স্বর্গং প্রতি গচ্ছন্তঃ সন্তঃ। পূর্কঃ মাহুৱীষু মহুৱসধ্বিনীষু
ক্ষ প্রজাহ প্রিয়ং দেবানাং প্রীণয়িতারময়িং ধুঃ অধুঃ স্থাপিতবন্তঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ।
ক্ষেণ্যন্তো মিত্রং ন রায়ং প্রতি গচ্ছন্তো নরা মিত্রং প্রিয়ং সখ্যং স্বর্গহরক্ষার্থং স্থাপয়ন্তি
তৎ। এবং দেবৈঃ স্থাপিতো যোহগ্নির্দাশতে হবির্দত্তবতে যজমানায় তদর্থং দমে তদৌক্ষে
গৃহে আ আহিতঃ স্থাপিতঃ। দক্ষায্যঃ সমর্দ্ধয়িতা দাতা বা। লোহয়িঃ উশতীঃ
যযমানাঃ উৰ্ম্য্যাঃ রাত্রীঃ সর্কাস্থ রাত্রীষু আ দীদয়ৎ দীপ্যতে সর্কতঃ
সিরাত্রীরাণীপয়তি বা ॥ (২য়—৪ম—৩ম) ॥

•••

অথ চতুর্থী—

অশ্ব রথ্য স্বশ্চেৎ পুষ্টিঃ সংদৃষ্টিরশ্ব হিমানশ্ব দক্ষোঃ।

বি বো ভরিত্রদোষধীষু জিহ্বামত্যো ন রথ্যো দোষবীতি বারান ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অশ্ব। রথ্য। স্বশ্চেৎ। পুষ্টিঃ। সংদৃষ্টিঃ। অশ্ব। হিমানশ্ব। দক্ষোঃ।

বি। বঃ। ভরিত্রঃ। ওষধীষু। জিহ্বাম্। অত্যঃ। ন। রথ্যঃ। দোষবীতি। বারান ॥ ৪ ॥

অন্ত্যে: পুষ্টি: শরীরবৃদ্ধি: রথা রমণীয়া শব্দযুক্তা বা । তত্র দৃষ্টান্তঃ—যত্র
পুষ্টিরিব যথা লোকে স্বকীয় পুষ্টি: স্বৈশ্ব রমণীয়া ভবতি তদ্বৎ । যদন্ত্যে: সধ্বিনী
পুষ্টি: যথা যজ্ঞমানবিষয়া রথা তদ্বৎ । কিঞ্চ হিয়ানস্ত লম্বন্ধিং গচ্ছতো ব্যাপ্নুবতো
ধনো: কাষ্ঠান্ দিধনো: দক্ষুমিচ্ছারন্ত্যে লন্দৃষ্টি: লন্দর্শনাবির্ভাবোহপি: রথা যোহপি
রোষধীষু কাঠেষু জিহ্বাং জালাং । জাতোকবচনং । জালা: বিভ্রিভ্রং অত্যর্থং বিহবতি
কম্পয়তীত্যর্থ: ॥ হরতের্বজ্জলগত্বেন দাবর্ত্যাদিষু নিপাতিতান্লেট্যাডাগম । যদযোগাদ
নিষাত: ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ । রথো রথাহোহতো নবাজী যথা বারান্ দংশবারণ-
সাধনান্ বালান্ দোধবীতি কম্পয়তি তদ্বৎ যোহপি জালা: কম্পয়তি অন্ত্যে:
পুষ্টি: রথেতি ॥ (২ম—৪ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

আয়মে অভং বনদঃ পনস্তোশিগ্ভো নামিমীত বর্ণন ।

স চিত্রেণ চিকিতে রংভাসা জুজুবী যো মুহুরা যুবা ভূং ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠ: —

আ । যং । মে । অভং । বনদঃ । পনস্ত । উশিক্ভাঃ । ন । নামিমীত । বর্ণন ।

সঃ । চিত্রেণ । চিকিতে । রংভাঃ । ভাসা । জুজুবান্ ।

যঃ । মুহুরাঃ । আ । যুবা । ভূং ॥ ৫ ॥

যং যন্তান্তঃ যথা মহন্তঃ মে মম সধ্বিনী বনদঃ লন্তান্তারঃ যথা বনদঃ অবনদঃ
ভূং শব্দযুক্তঃ স্তোভারঃ ॥ অবশনো ভূশার্বাচী । তৎপূর্বান্নদে: কিপ্ । অবাপোরিতা-
কারলোপঃ ॥ আপনস্ত লম্বন্তঃ স্তবন্তি লোহগিরুশিগ্ভোহশ্বদীযং রূপং কাময়মানোভাঃ
ঋত্বেগ্ভো বর্ণং স্বদংশং রূপং নামিমীত । নশব্দচাৰ্ঘ্যে । নিশ্বিমীতে চ । রংভাঃ রমণীয়েষাং
হবিষু নিমিস্তেযু চিত্রেণ ভাসা কনকাদিনানাবর্ণয়া দীপ্ত্যা চিকিতে বিজ্ঞায়তে কিঞ্চ
যোহপি: জুজুবান্ জীর্ণ: লন্ জালোপসমে ল এব মুহুরা: পুনঃপুনঃ আগুবা দর্শতো মিত্রয়িতা
তক্রণো বা ভূং ভবতি পুনরাজ্যাদিসংযোগাৎ ॥ (২ম—৪ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয় পঞ্চমে চতুর্বিংশো বর্ণঃ ॥ ২৪ ॥

অথ ষষ্ঠী—

আ যো বনা তত্‌যাগো ন ভাতি বার্ণ পথা রথ্যেব স্বানীৎ।

কৃষ্ণাধ্বা তপু রথশ্চিকৈত জোরিব অয়মানো নভোভিঃ ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

আ। যো। বনা। তত্‌যাগো। ন। ভাতি। বাঃ। ন। পথা। রথ্যেব। স্বানীৎ।

কৃষ্ণাধ্বা। তপুঃ। রথঃ। চিকৈত। জোঃইব। অয়মানঃ। নভঃভিঃ। ৬ ॥

সহগ্ৰিবনা বনানি বৃক্ষসমূহান তত্‌যাগো ন তৃষিত ইব অরমাণ ইত্যর্থঃ
তি আভাসয়তি দদহতীত্যর্থঃ। যদা বনা বনে আভাতি কিঞ্চ বার্ণ উদকমিব যথা
ন মার্গেণ গচ্ছতি তদ্বৎ উতস্ততো গচ্ছতি। রথ্যেব রথস্ত বোচাখ ইব স্বানীৎ
তি ॥ যদা বর্ষাধ্বাং সোড়াদেশঃ ॥ যথা বথো যুদ্ধমার্গেণ গচ্ছন্থ স্বনতি তদ্বৎ। কিঞ্চ
ধ্বা কৃষ্ণাধ্বা তপুস্তাপকঃ রথো বমনীরঃ এবংভূতঃ সন্ চিকৈত জায়তে
মত ইত্যর্থঃ। ক ইব ? নভোভিনক্ষত্রৈঃ অয়মানঃ প্রকাশমানো জোরিব জ্বালোক
যদা নভোভিবল্লরিকপ্রদেশেবিশেষৈঃ অয়মানঃ শোভমানো জোবাচিত্য ইব নীল-
তরিক চাখাদিত্যো যথা জায়তে তদ্বৎ স্বস্বকারেণ কৃষ্ণাভূতে মার্গে জায়তে
পরত ইত্যর্থঃ ॥ (২ম—৩য়—৬ম) ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

স যো বাস্বাদভিদক্ষুর্বাণ গন্তনৈতি স্বরগোপাঃ।

অগ্নিঃ শোচিস্মা অতসান্মাষঃনৃকৃষ্ণব্যথিরস্বদয়ং ন ভূম ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

স। যো। বা। বাস্বাৎ। অতি। বক্ষৎ। উর্কান্। গন্তঃ। ন। এতি। স্বরুঃ। অগোপাঃ।

অগ্নিঃ। শোচিস্মা। অতসানি। উকন্। কৃষ্ণব্যথিঃ। অস্বদয়ং। ন। ভূম ॥ ৭ ॥

ଯୋଗିକାହାଂ ବିବିଧଂ ତିର୍ଥତି ବ୍ୟାମୋତିବିନ୍ଧଂ ତଥା ଯୋଗିକୃର୍ବୀଂ ବିନ୍ଦୁତଂ
 ପୃଥିବୀଂ ଲବ୍ଧାଂ ଅଭିଧକ୍ତଂ ଆଭିଯୁକ୍ତୋଽପ୍ରବର୍ଜ୍ୟମାନୋ ଭବତି ॥ ଉଦେ ଅପି ସ୍ବଚ୍ଛଦଗୋମ୍ଭ-
 ନିହନ୍ତେତେ ॥ ଶୋହସିଃ ପଞ୍ଚର୍ନ ପଞ୍ଚରିବ ଯଥା ଜାତଃ ପଞ୍ଚଃ ସ୍ବଚ୍ଛନ୍ଦେନ ଚରତି ତଥାସ୍ବୟଂ
 ଅସ୍ବମେବଗଞ୍ଜନ୍ ଅଗୋପାଃ ଗୋପରହିତଃ ନିୟାମକବର୍ଜିତ ଇତ୍ୟର୍ଥଃ ଏତି ଗଞ୍ଜତି । ବିଂ
 କୁର୍ବନ୍ ? ଶୋଚିତ୍ସାନ୍ ଶ୍ରକୃଷ୍ଟ ଦୀପ୍ତିଃ କୃଷ୍ୟାଧିଃ କୃଷ୍ୟବର୍ଗଂ ଶ୍ରାଣ୍ଡା ଦକ୍ଷା ବ୍ୟାଧାକରାଃ କଣ୍ଟକାଦ୍ୟୋ ଯେନ
 ତାଦୃଶଃ ନନ୍ ତୁମ୍ଭ ଅତ୍ୟାଧିକ୍ତଂ ଅସ୍ବଦୟଂ ନ ଆସ୍ବାଦୟତୀ ବରୁକ୍ ଗତାନ୍ ରସାନ ଅତନାନି
 ଜତତାନି ନୀରସାନି ବା ତରୁଣୁଆଦୀନି ଓଷ୍ଠନ୍ ଦହନ୍ନେତି ॥ (୧୫—୫୪—୧୩) ॥

ଅଥାଷ୍ଟମୀ—

ନୁ ତେ ପୂର୍ବଜ୍ଞାବସୋ ଅବୀର୍ତ୍ତୋ ତୃତୀୟେ ବିଦଥେ ମନ୍ୟ ଧଂଶି ।

ଅସ୍ମେ ଅଗ୍ନେ ସଂସ୍ୟଦୀରଂ ବ୍ରହ୍ମନ୍ତଃ କ୍ଳୁମନ୍ତଃ ବାଞ୍ଛନ୍ତ ପତାଂ ରସିଂ ଦାଃ ॥ ୮

— ଅଥ ପଦପାଠଃ —

ନୁ । ତେ । ପୂର୍ବଜ୍ଞ । ଅବଳଃ । ଅବିହିତୋ । ତୃତୀୟେ । ବିଦଥେ । ମନ୍ୟ । ଧଂ ।

ଅସ୍ମେ । ଇତି । ଅଗ୍ନେ । ସଂସ୍ୟଦୀରମ୍ । ବ୍ରହ୍ମନ୍ତମ୍ । କ୍ଳୁମନ୍ତମ୍ ।

ବାଞ୍ଛମ୍ । ଅହମ୍ପତ୍ୟମ୍ । ରସିମ୍ । ଦାଃ ॥ ୮ ॥

ହେ ଅଗ୍ନେ ! ତେ ତବଜ୍ଞାନିନଃ ପୂର୍ବଜ୍ଞ ପୂର୍ବଂ ଯାଗସମୟେ କୃତଜ୍ଞାବସୋହିତମିତା
 ଅବୀର୍ତ୍ତୋ ଅବଶେ ନତି ତଦ୍ବ୍ୟତ୍ୟାହ୍ ଅତ୍ରାପି ତୃତୀୟେ ବିଦଥେ ଯାଗେ ତୃତୀୟସବନେ
 ଶ୍ରାନ୍ତରହୁବାକସଂସ୍ଥାନାଂ ଆଗ୍ନେୟୋପସ୍ଥାନିନାଂ ମଧ୍ୟେ ଅଗ୍ରତମେ ତୃତୀୟେ କ୍ରତୋ ମନ୍ୟ ଧଂ
 ଶ୍ରୋତ୍ରଂ ଧଂଶି ଅଧଂଶି ଅନ୍ତତେହସ୍ଥାଭିଃ । ହେ ଅଗ୍ନେ । ସଂ ଚାସ୍ମେ ଅସ୍ୟତଃ ନଂ
 ନ୍ୟସତୋ ବୀରା ଯସିନ୍ ତାଦୃଶଂ ବ୍ରହ୍ମନ୍ତଂ ମହାନ୍ତଂ କ୍ଳୁମନ୍ତଃ ଶକ୍ବନ୍ତଃ କୀର୍ତ୍ତିମନ୍ତଃ ବାଞ୍ଛ
 ଲକ୍ଷ୍ୟମନ୍ତଃ ଅପତ୍ୟଂ ରସିଂ ଚ ଦାଃ ଦେହି ॥ (୧୫—୫୪—୧୩) ॥

ଅଥ ନବମୀ ।

ହସା ଯଥା ଗୁଣମଦାସୋ ଅଗ୍ନେ ଶୁହା ବସନ୍ତ ଉପରା ଅତି ଶୁଃ

ସୁବୀରାସୋ ଅତିମାତିସାହଃ ଅଂ ସୁରିତ୍ୟୋ ଗୁଣତେ ତବ୍ୟୋ ଧାଃ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

যয়া। যথা। গুংসহমদাসঃ। অয়ে। গুহা। ববন্তঃ। উপরান্। অভি। স্থারিতি। স্থাঃ।

সুহবীয়াসঃ। অভিমাতিহসহঃ। অং। স্থরিহভ্যঃ। গুগতে। তং। বয়ঃ। ধাঃ ॥ ৯ ॥

হে অয়ে! যয়া বস্তুক্ষেপ ববন্তঃ যঃ সন্তজন্তঃ গুংসমদা ঋষয়ঃ আত্মনি পারোক্যেণ
বচনং। যথা গুহা গুহায়াং বর্তমানান্ উপরান্ উপরমণসাধনান্ উপরি উৎকৃষ্টে
বর্তমানাঘাথন বিশেষানভিস্থাঃ অভিভবেয়ুঃ স্বাদীনান্ কুর্গাঃ। যথা গুতামপরান্ উপরি
অধিকতেন বর্তমানান্ পাপানভিস্থাঃ অভিভবেয়ুঃ তথা কুর্কিত্যর্থঃ। কীদৃশাঃ সুবীয়াসঃ?
শোভনপুত্রাদ্যুপেতাঃ অভিমাতিহসহঃ বৈরিণাং পাপাদীনং সোচ্যারঃ কিঞ্চ স্থরিভ্যো
যেথানিভ্যো যজ্ঞমানেভ্যো গুগতে ॥ ব্যত্যয়েনৈকবচনং ॥ শব্দগুণভ্যো স্তোতৃত্যঃ। যদ্বা
স্থরিভ্যো যজ্ঞমানেভ্যো গুগতে স্তোত্রে চ অং স্ময়ং অতিপ্রভুতং তত্তাদৃশং প্রসিদ্ধং
বয়োহস্ময়ং ধাঃ দেহি ॥ (২ম—৫য়—৯শ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে পঞ্চবিংশো বর্গঃ ॥ ২৫ ॥

পঞ্চমং সূত্রং ।

—•••••—

হোতা জনিষ্টেত্যষ্টকং পঞ্চমং সূত্রং। সোমাহুতেরাদর্শমায়েরয়মানুভূতং হোতাষ্টাবানুভূ-
ভমিত্যনুক্রান্তম্। প্রোতরনুবাচাশ্বিনশস্ত্রয়োরাগ্রেয়ে ক্রতবন্ত বিনিয়োগঃ। সূত্রিতঞ্চ—
অথোহোতা জনিষ্টেতি চতুর্কিংশেহজপীদমেবাজ্যং সূত্রিতম্। চতুর্কিংশে হোতা জনিষ্টে-
ত্যাংজামিতি। আভিপ্লবিকে দ্বিতীয়েহনৌদমেবাজ্যং দ্বিতীয়স্ত চতুর্কিংশে নাজ্যমিতী-
তিদ্বিষ্টেভ্যাং ॥ (২ম—৫য়) ॥

•••••

তত্র প্রথমা।

হোতা জনিষ্ট চৈতনঃ পিতা পিতৃভ্য উতয়ে।

প্রথকং জেগুং বহু শকেম বাজিনো যমম্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

হোতা। জনিষ্ট। চৈতনঃ। পিতা। পিতৃভ্যঃ। উতয়ে।

প্রথকন্। জেগুন্। বহু। শকেম। বাজিনঃ। যমম্ ॥ ১ ॥

হোতা হোমনিম্পাদকঃ চেতনঃ চেতয়িতামদমুষ্টিতস্ত পিতাপালকোহমদ যজ্ঞস্ত
ঐদৃশোহগ্নিরজনিষ্ট উৎপন্নঃ । কিমর্থং ? পিতৃভ্যাঃ পালকেভ্যো যজমানৈভ্যাঃ । ঘট্যর্থে
চতুর্থী । তেষামুতয়ে রক্ষণায় চ বয়ং চ বাজিনঃ হবিলক্ষণান্নবন্তুঃ সন্তুঃ প্রযক্ষ্য
প্রাকর্ষণেণ পূজ্যং জেহ্যং জেতব্যং যমং যময়িতব্যং বস্তু ধনং শকেম শক্তা ভূয়াম লবুযিতি
শেষঃ । যদা বাজিনোহন্নস্ত যমনং কর্ত্ত্বং শকেম প্রযক্ষ্যং জেহ্যং বহুধনমিচ্ছাপমানং
উক্তলক্ষণং ধনমিব তৎ যথা বরোদ্ধুং শকুমস্তদ্বৎ ॥ (২ম—৫সূ—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

আ যস্মিনং সপ্তরশ্ময়স্ততা যজ্ঞস্ত নেতরি ।

মনুষ্যদৈব্যমষ্টমং পোতা বিশ্বং তদিস্বতি ॥ ২ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

আ । যস্মিন্ । সপ্ত । রশ্ময়ঃ । ততঃ । যজ্ঞস্ত । নেতরি ।

মনুষ্যৎ । দৈব্যম্ । অষ্টমম্ । পোতা । বিশ্বম্ । তৎ । ইস্বতি ॥ ২ ॥

• যজ্ঞস্ত নেতরি বাগস্ত নির্বাহকে যস্মিন্নগ্নৌ সপ্তরশ্ময়ঃ সপ্তসংখ্যাকা রশ্মিবদ্ব্যাপ্তা হোত্র
জাততাঃ স্বস্বকর্ম্মভিঃ সর্বতো ব্যাপ্তা ভবন্তি । স পোতা পাবকো দেবানং পোত্র
ঋত্বিগূপো বাগ্নির্দ্বন্দ্বৎ মনুষ্যপোত্বৎ দৈব্যং দেবো যজ্ঞস্তৎসম্বন্ধি অষ্টমমষ্টদ্বিক্ণ
তদ্বিশ্বং কর্তব্যজাতং সপ্তহোত্রকৈঃ সহ স্বয়মষ্টমঃ সন্ ইস্বতি ব্যাপ্রোতি । যদা তদিত
লিঙ্গব্যত্যয়ঃ । স পোতেতি সম্বন্ধঃ । সপ্তহোত্রকৈঃ সহাষ্টমো ভূবা তদ্বৎ য
নির্বাহতীত্যর্থঃ ॥ (২ম—৫সূ—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

দধবে বা যদীগমু বোচদ্রক্ষাগি বেক্ততৎ ।

পরি বিশ্বাসি কাব্যো নেমিচ্চক্রমিষাভবৎ ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ ০—

ধ্রুবো বা । যৎ । ঈম্ । অম্ । বোচৎ । ব্রহ্মাণি । বেঃ । উ ইতি । তৎ ।

পরি । বিশ্বানি । কাব্য । নেমিঃ । চক্রম্ হিব । অভবৎ ॥ ৩ ॥

পূর্বে মন্ত্রে হোত্রাদিবৎ স্বয়মপি যজ্ঞঃ । নির্বহতীত্যুক্তং । অত্র তু সর্গং তত্তদাত্মনা স্থিত্য স্বয়মেব নির্বহতীত্যাহ । বা অথবা ঈমেনং যজ্ঞং অমূলককৃত্য যদ্বিবিদিকং বধে ধারয়তাক্ষর্যাদিরূপঃ যানি ব্রহ্মাণি শব্দাদীনি অমূল্যেচৎ অমূল্যবত্তি হোত্রাদিরূপঃ অত্র বা ইত্যেতদ্ব্যোজ্যং তৎসর্গং বেঃ উবেরেব কাময়তে জানাতি বা । স্বয়মন্তর্জাতং অয়মগ্নি বিশ্বানি সর্বাণি কাব্যাকাব্যানি কবয়ো মেধাবিন ঋত্বিজন্তংস্বক্মীনি কর্মাণি পর্যাভবৎ পতিভবতি স্বায়ত্তানি কবোতি ব্যাপ্নোতীত্যর্থঃ । ব্যাপ্তৌ দৃষ্টান্তঃ—নেমিঃ বহির্বেষ্টেনবলয়ঃ চক্রমিব রথাক্ষং যথা কাং স্নেহেন ব্যাপ্নোতি তদ্বৎ ॥ (২য়—৫য়—৩য়) ॥

অথ চতুর্থী—

সাকং হি শুচিনা শুচিঃ প্রশান্তা ক্রতুনা জনি ।

বিদ্বা অম্ ব্রতা ধ্রুবা বয়্যাইবানুরোহতে ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

সাকম্ । হি । শুচিনা । শুচিঃ । প্রশান্তা । ক্রতুনা । জনি ।

বিদ্বান্ । অম্ । ব্রতা । ধ্রুবা । বয়্যাইব । অম্ । বোহতে ॥ ৪ ॥

উচিঃ স্বয়ংশোধকঃ প্রশান্তা দেবানাং এতন্মামক ঋত্বিকৃ প্রশান্তিতা বা যজ্ঞবিদ্বানাং শুচিনা ক্রতুনা শোধকেনাগ্নিহোত্রাদিকর্মণা সাকং হি সই বা জনি উৎপন্নঃ জাতমাত্র এব শুদ্ধঃ সর্বস্ত প্রশান্তা চ লব্ধগ্নিহোত্রাদিনিকোচা ভবদিত্যর্থঃ । অস্ত্রায়ে ধ্রুবা ধ্রুবাণি কলপ্যাবসানীনি ব্রতা ব্রতানি কর্মাণি বিদ্বান্ জানন্ যজমানো বয়্য ইব বিস্তৃতাঃ শাখা ইবানুরোহতে ক্রমেণানুভিত্তি ॥ (২য়—৫য়—৪য়) ॥

অথ পঞ্চমী—

তা অস্যা বর্ণমায়ুবো নেষ্টুঃ সচন্ত ধেনবঃ ।

• কুবিত্তিস্থভ্য আনবং স্বসারো যা ইদং যযুঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তাঃ । অস্যা । বর্ণম। আয়ুবঃ । নেষ্টুঃ । সচন্ত । ধেনবঃ ।

কুবিত্তি । স্থভ্যঃ । আ । বরম্ । স্বসারঃ । যাঃ । ইদম্ । যযুঃ ॥ ৫ ॥

যাঃ বক্ষ্যমাণলক্ষণা অঙ্কুলয়ঃ ইদমমুষ্ঠীয়মানং কৰ্ম যযুঃ প্রাপ্নুবন্তি অন্তর্ভুক্তি তা
 আয়ুবঃ গন্থাঃ ব্যাপ্তা ধেনবঃ গ্রীণয়িত্রাঃ স্বসারঃ স্বয়ং সারিণ্যোহঙ্গলয়ো নেষ্টুঃ হবিষ্যচিভুঃ
 তক্ষয়িতুঃ শোদয়িতুঃ পোষয়িতুঃ নেতুর্কীকৃত্যয়ে যবৈতল্লমক ঋহিগ রূপস্ত তিস্থভ্যঃ অ
 গার্হপত্যাদিমন্ত্রীণামপি বরং বর্ণং কুবিত্তি বহুরুঃ সচন্ত সেবন্তে পরিচরন্তি ॥ (২ম-৫ম-৫ম) ॥

অথ মণ্ডী—

যদীমাতুরুপসদা দ্বতং ভরস্তাস্থিত ।

তাসামধ্বর্গ্যুরাগতো যবো বৃষ্টী ব মোদতে ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যদি । মাতুঃ । উপ । স্বস। দ্বতম । ভরন্তী । আস্থিত ।

নাসাম্ । অধ্বর্গ্যঃ । আহগতো । যবঃ । বৃষ্টী ইব । মোদতে ॥ ৬ ॥

যদি যদা মাতুঃ সক্ষিত নির্ধাতুর্ভূম্যাঃ বেদিলক্ষণায়াঃ স্বস। স্বস্থানীয়া ভূহুতং ভরন্ত
 মণ্ডী উপস্থিত উপতিষ্ঠেদয়িৎ । একবচনমবিবক্ষিতং । ভূহুপভূত্বেণাঃ দ্বতং ভরন্ত
 তিষ্ঠন্তীত্যর্থঃ তদা তাসাং জুহ্বাদীনাগতো যাগায় প্রাপ্তৌ সত্যং অধ্বর্গ্য
 এতল্লমক ঋহিগরূপঃ অধ্বরং কাময়মানো বা যময়িঃ মোদতে হৃদ্যতি যবো বৃষ্টী
 বৃষ্টী যথা মোদতে তদৎ ॥ (২ম-৫ম-৬ম) ॥

অথ সপ্তমী।

স্বঃ স্বায় ষায়সে কৃণুতাম্‌ঋজিগৃজ্জিম্‌।

স্তোমং যজ্ঞং চাদরং বনেমাররিম। বয়ম্‌ ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

স্বঃ স্বায় ষায়সে কৃণুতাম্‌ ঋজিগৃজ্জিম্‌।

স্তোমং যজ্ঞম্‌ চ। অরং অরম্‌ বনেম। ররিম। বয়ম্‌ ॥ ৭ ॥

অবয়বঃ স্বঃ স্বয়মেব স্বীয় স্বকীয় ষায়সে কর্মণে হবিষাং ধারণায় বা ঋজি হোতা জনিষ্টেভাদিনোক্তলক্ষণে হোতৃপোতৃপ্রশাস্তাদৃষ্টিগুরুপঃ সন্ ঋজিঃ আহিজ্যং ভাবপ্রধানোহয়ং যং নির্দেশঃ দেবর্হিগুরুপঃ সন্ ঋজিঃ মাপ্রুয়ার্হিজ্যং কৃণুতাং কবোতৃ। বয়ং চ তদনুগ্রহাৎ আদনস্তরমেব স্তোত্রং যজ্ঞং চ তদাশ্রয়ং যাপমপি অরং অলমত্যর্থং বনেম সন্তজ্জেমহি ররিম দদেমহি চ হবিঃ। যথা স্তোমং বনেম যজ্ঞং যজ্ঞযোগ্যং হবী ররিম ॥ (২য়—৫ম—৭ম)।

• • •

অথাষ্টমী—

যথা বিধা অরঙ্করদ্বিষেভ্যো যজ্ঞতেভ্যঃ।

অয়মগ্রে হে অপি যং যজ্ঞং চকুমা বয়ম্‌ ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

যথা বিধান্‌ অবম্‌ করং বিষেভ্যঃ যজ্ঞতেভ্যঃ।

অয়ম্‌ অগ্রে হে ইতি। অপি। যম্‌ যজ্ঞম্‌ চকুমা বয়ম্‌ ॥ ৮ ॥

হে অগ্রে! বিধান্‌ অন্মাহাআভিজঃ প্রয়োগজ্ঞো বা যজমানো বা যথা বিষেভ্যো যজ্ঞতেভ্যঃ লক্বেভ্যো যজ্ঞনৌয়েভ্যো দেবেভ্যঃ অরং পর্যাগুং করং কুর্যাৎ তথা অবম্‌-গ্রহণেত্যর্থঃ।

অপিরেবার্ধে । তবৈব অংগীত্যৰ্ধঃ । অমেব তস্মাবৎ সৰ্বদেবার্ধ্যাং তত্তদ্ব্যঙ্গিগুণঃ
সন্ নিৰ্ব্বহেত্যৰ্ধঃ ॥ (২ম—৫ম—৮ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে ষড়বিংশো বর্গঃ ॥ ২৬ ॥

ষষ্ঠং সূক্তং ।

—: ০ :—

ইমাং মহত্যাষ্টচং ষষ্ঠং সূক্তং । সোমাহুত্যাৰ্ধ্যমায়ং গায়ত্রং । 'ইমাং মে গায়ত্রং তীতানু-
ক্রান্তম্ । প্রাতরনুবাক্যশ্বিনশস্ত্রয়োগ্যত্রেচ্ছন্দস্তত্র বিনিয়োগঃ । সূত্রিতঞ্চ --ইমাং মে
অগ্নে সমিধমিমামিতি ত্রয়াণামুত্তমাদুত্তরৈদিতি । অপরাহুত্যাযুপসদীমাং মে অগ্নে সমিধ-
মিতি তিস্র ঋচস্ত্রিরভ্যস্তানবসামিধেষ্ঠঃ কৃত্যা বিনিযোক্তব্যঃ । অথোপসদিতি ঋগে হুত্রিচং—
ইমাং মে অগ্নে সমিধ মিমামিতি তু সামিধেষ্ঠ ইতি ॥ (২ম—৬ম) ॥

তত্র প্রথম—

ইমাং মে অগ্নে সমিধমিনামুপসদং বনেঃ ।

ইমা উনু শ্রুদী গিরঃ ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ইমাম্ । মে । অগ্নে । সমুংইধম্ । ইমাম্ । উপসদম্ । বনেঃ । বনেঃ ।

ইমাঃ । উঃ ইতি । স্ম । শ্রুদি । গিরঃ ॥ ১ ॥

হে অগ্নে ! মে মদীয়ামিমাং আদীয়মানং সমিধং ইমামুপসদং উপসদনসাপনামাহুতি
উপসদ্যাগে ক্রিয়মাণং বা বনেঃ সমুদ্রোথারঃ তথেষ্টাউ ইমা অপি গিরঃ স্তভীঃ ই
অষ্ট শ্রুদি শৃণু ॥ (২ম—৬ম—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অয়াতে অগ্নে বিধেমোজেনপাদশ্মমিষ্টে ।

এনা সূক্তেন হুজাত ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

অয়া । তে । অগ্নে । বিধেম । উর্জঃ । নপাৎ । অশ্বমহইটে ।

এনা । সুহউজেন । সুহজাত ॥ ২ ॥

হে অগ্নে! তে যাং অয়া অনয়া আহুত্যা বিধেম পরিচরেম । হে উর্জো নপাৎ বলস্তু নপ্তঃ তন্তু ন পাতয়িতবী! হে অশ্বমিষ্টে ব্যাপকমস্ত যদ্বা আন্তক্রিয়মাণং কর্ম্মাশ্বং তদ্বিচ্ছতীতি অশ্বমিষ্টিঃ সংস্রমাণাহাপ সদাচরন্তি তে কর্ম্মভিঃ সমস্রন্ততে তিস্রঃ স্বামিধেনী-
রনূচ্য তিস্রো দেবতা অনজম্ভিতি ব্রাহ্মণং (জৈ০ ব্রা০ ৩৪৫) । তাদৃশাগ্নে! তে যাং অনয়া
হুত্যা বিধেম পরিচরেম । তথা হে সুহজাত শোভনজনন! এনা এতেন সুজেন স্তোত্রাণ
প্লীগয়েমৈতি শেষঃ । যদ্বা স্তুত্বাপবৃৎহিতেন বিধেম ॥ (২ম—৬ম—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

অং ত্বা । গির্ভির্গির্বগসম্ভবিগম্যঃ দ্রবিগোদঃ ।

সপর্ধ্যোম সপর্ধ্যবঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

তম্ । ত্বা । গীঃহভিঃ । গিব গম্য । দ্রবিগম্যাম্ । দ্রবিগঃহবঃ ।

সপর্ধ্যোম । সপর্ধ্যবঃ ॥ ৩ ॥

হে দ্রবিগোদঃ ধনস্ত দাতঃ অগ্নে! তং তাদৃশং গির্ভগসং গীর্ভিঃ স্তুতিভিবানীয়ং
দ্রবিগম্যং হবির্লক্ষণধনেচ্ছং ত্বা ত্বাং সপর্ধ্যবঃ পরিচরণকর্ত্তারো বয়ং গীর্ভিঃ স্তুতিভিঃ
সপর্ধ্যোম পরিচরেম ॥ (২ম—৬ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

স বোধি সুরিন্দ্রধবা বসুপতে বসুদাবনু ।

সুবোধ্যাস্বদেবাংসি ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ। বো^১ধি। হ্রিঃ। মঘ^২হবা। বহু^৩হপতে। বহু^৪হদাবন।যুযো^১ধি। অস্মৎ। দেবাং^২সি ॥ ৪ ॥

বহুপতে বহুপতে বহুদাবন মঘবা অন্নবান হ্রির্বিদ্বান প্রেরকো বা । স উক্তনক্ণ
কস্মৎ বোধি বুধ্যস্ব অস্মদীয়ং তোত্রঃ । কিঞ্চ হে অগ্নে ! দেবাংসি যেষ্টুনস্মদস্তুো যুযোধি
পৃথক্করু ॥ (২ম—৬ম—৪র্থ) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

স নো^১ বৃষ্টিং দিবস্পরি^২ স নো^৩ বাজমনর্বাণম্।স নঃ^১ সহস্রিণী^২রিষঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ। নঃ। বৃষ্টিং। দিবঃ। পরি। সঃ। নঃ। বাজম্। অনর্বাণম্।

সঃ। নঃ। সহস্রিণীঃ। ইষঃ ॥ ৫ ॥

সঃ স এবাগ্নিঃ নোহস্মদর্ষং দিবস্পরি দ্যলোকাদস্তরিক্সাৎ পরীতি পঞ্চশ্রুতবাদী বৃষ্টিং
করোতীতি চ শেষঃ । স এব নোহস্মদর্ষমনর্বাণমবিচলমনল্লং বাজং বলং দদাতু । তথা
সহস্রিণীঃ অপরিমিতপ্রকারাণি ইষঃ অন্নানি স এবাগ্নিনোহস্মভ্যং দদাতু ॥ (২ম—৬ম—৫র্থ) ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

ঈ^১ড়ানায়াবস্তবে যজি^২ষ্ঠ দূত নো^৩ গিরা।যজি^১ষ্ঠ হোতরাগ^২হি ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দেড়ানায়। অবন্তবে। যবিষ্ঠ। দূত। নঃ। গিরা।

যজিষ্ঠ। হোতঃ। আ। গহি ॥ ৬ ॥

হে যবিষ্ঠ যুবতম! দূত দেবানাং যজ্ঞাদিহুচক! যজিষ্ঠ অতিশয়েন যষ্টব্য! হোতঃ দেবানামাহ্বাতরয়ে! নো গিরা অশ্বদীয়া স্তত্যা দেড়ানায় পূজয়িত্রে অবন্তবে স্বরূপমিচ্ছতে মদর্শং আগহি আগচ্ছ ॥ (২য়-৬য়-৬ম) ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

অন্তর্হায় ঈয়সে বিদ্বাজ্জমোভয়া কবে।

দূতো জম্বেব মিত্র্যঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অন্তঃ। হি। অগ্রে। ঈয়সে। বিদ্বান্। জম্। উভয়া। কবে।

দূতঃ। জম্বেব। মিত্র্যঃ ॥ ৭ ॥

হে কবে মেধাবিরগে! অন্তর্জনানান্ত হৃদয়ে ঈয়সে হি গচ্ছসি জানাসি বা হিঃ স হোতা ৭• স• ৩৫৮) সেহু দূতাং চিকিৎস। অন্তরীয় স ইত্যাদি মন্ত্রান্তরপ্রসিদ্ধিতোক্তার্থঃ। দূতঃ? উভয়া উভয়বিধানি জম্জন্মানি যষ্ট্যঃ যজমানানাং যষ্টব্যানাং দেবানাং চ সৎকীর্নান্ জানন্ সন্ ঈয়স ইতি লব্ধকঃ। তত্র দূতাত্তঃ—জম্বেব জম্বেভ্যো হিতঃ মিত্র্যো শেষেণ মিত্রেভ্যো হিতো দূত ইব স যথা প্রজানাং চিত্তবৃত্তিজ্ঞানায় রাজা প্রেরিতঃ সাং মনো জানাতি তদ্বৎ ভ্রমপ্যাম্বাকমন্তরীয়স ইত্যর্থঃ ॥ (২য়-৬য়-৭ম) ॥

• • •

অথাষ্টমী।

সবিদ্বা। আচ। পিপ্রয়ো। যজি। চিকিৎস। আনুযক্।

আচ্যাস্মিনৎসংসি বহিষি ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ । বিদ্বান্ । আ । চ । পিপ্রয়ঃ । যক্ষি । চিকিৎসঃ ।

আম্বুষক্ । আ । চ । অশ্বিন্ । সৎসি । বহিষি ॥ ৮ ॥

হে অগ্নে ! স ত্বং বিদ্বান্ বিশেষান্তিষ্ঠঃ সন্ আচপিপ্রয়ঃ সৰ্ব্বতোহস্মান্ পুরয় চ কানৈঃ
হে চিকিৎসেতনাবান্ আম্বুষক্ অম্বুক্রমেণ যক্ষি যজ দেবান্ আসৎসি আসীদ চাশ্বিন্
তীর্ণে বহিষি ॥ (২ম—৬ম—৮ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে বৃণ্ডবিশো বর্গঃ ॥ ২৭ ॥

সপ্তমং সূক্তং ।

—§:০:০:§—

শ্রেষ্ঠং যবিষ্ঠেতি যজুঃসং সপ্তমং সূক্তং । সোমাহত্যার্যমায়েয়ং গায়ত্রং । প্রাতরহ
বাকার্বিনশজয়োর্গায়ত্রে ছন্দস্তস্ত বিনিয়োগঃ । পূর্ব সূক্ত এবোক্তঃ । অবগা-
কর্মণ্যাত্তা বিনিযুক্তা ॥ (২ম—৭ম) ॥

তত্র প্রথমা—

শ্রেষ্ঠং যবিষ্ঠ ভারত্যাগ্নেদ্যামন্তমাতর ।

বসো পুরুষ্পৃহং রয়িম্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শ্রেষ্ঠম্ । যবিষ্ঠ । ভারত । অগ্নে । দ্যামন্তম্ । আ । ভর ।

বসো । ইতি পুরুষ্পৃহম্ । রয়িম্ ॥ ১ ॥

হে অগ্নে ! যবিষ্ঠ যুবন্তম্ ! হে ভারত ভরতা ঋষিভঃ তেষাং সখরী ভারতঃ
অধ্বৰ্যাদিভিঃ মন্বনহবিঃস্তোত্রাদিনা ব্যাপ্রিয়মাণস্বাং তাদৃশ ! হে বসো বাসকব্যাপ্ত বা । এবং
রূপায়ে ! শ্রেষ্ঠং অতিপ্রশস্তং দ্যামন্তঃ দীপ্তিমন্তঃ পুরুষ্পৃহং বহুভিরিষ্ঠিভিঃ স্পৃহণীয়ং রয়ি-
মাতর আহর ॥ (২ম—৭ম—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

মানো অৱাতিরীশত দেবস্ত মর্ত্যস্ত চ ।

পৰ্বিতস্তা উত দ্বিমঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মা। নঃ। অৱাতিঃ। দৈশত। দেবস্ত। মর্ত্যস্ত। চ।

পৰ্বি। তস্তাঃ। উত। দ্বিমঃ ॥ ২ ॥

হে অগ্নে! তদনুগ্রহাৎ নোহস্থান রাতিঃ অদানং শক্রসং । বহা ছন্দস্তরাতিশকঃ শক্রবাচী সীলিঙ্গো ভবতি । অদাতা শক্রঃ মা দীশত পবাস্তিহুং শক্বে মা ভূং মা বিয়সী-
কুৰ্য্যাম । অৱাতিরীশেষ্যতে । দেবস্ত চ মর্ত্যস্ত চ সৰ্বক্ষিনো তৈঃ কাবিতা উত অপিচ তা স্ত
উভয়াবধায়াঃ দ্বিমঃ অস্মদরাতেঃ পৰ্বি পূরয় ॥ (২ম—৭ম—২৪) ॥

অথ তৃতীয়া—

বিধা উত ত্বয়া বয়ং ধারা উদগ্ধা ইব ।

অতি গাহেমহি দ্বিমঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিধাঃ। উত। ত্বয়া। বয়ম্। ধারাঃ। উদগ্ধাঃ। ইব।

অতি। গাহেমহি। দ্বিমঃ ॥ ৩ ॥

উত অপিচ হে অগ্নে! বয়ং তদনুগ্রহাৎ বিধা দ্বিমঃ সৰ্বানপি দেষ্টুন্ উদগ্ধা ধারা ইব
দকসমক্ষিনীধারা অল্পস্ততীরিব অনা আত্মনৈব অত্মনিরপেক্ষেণাতি গাহেমহি
সিক্রম্য গচ্ছেম ॥ (২ম—৭ম—৩৪) ॥

অথ চতুর্থী—

শুচিঃ পাবক বন্দ্যোয়ে বৃহদি রোচসে ।

অং যুতেভিরাহতঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শুচিঃ । পাবক । বন্দ্যঃ । অয়ে । বৃহৎ । বি । রোচসে ।

অং । যুতেভিঃ । আহতঃ ॥ ৪ ॥

হে পাবক শোধকায়ে ! শুচিঃ শুদ্ধোবন্দ্যঃ নমস্কার্যঃ সন্ বৃহৎ বহু
অত্যধিকং বিরোচসে বিবিধং দীপ্যসে । যতস্বঃ যুতেভিঃ যুতৈরাহতঃ সমস্তাং দিত্তঃ
অতো বিরোচসে ॥ (২ম—৭ম—৪ম)

অথ পঞ্চমী—

অং নো অসি ভারতায়ে বশাভিরুক্ষতিঃ ।

অষ্টাপদীভিরাহতঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অং । নঃ । অসি । ভারত । অয়ে । বশাভিঃ । উক্ষতিঃ ।

অষ্টাপদীভিঃ । আহতঃ ॥ ৫ ॥

হে ভারত ঋষিভ্যাং পুত্রস্থানীয়ায়ে । নোহসদীয়ঃ অং বশাভিঃ বক্ষাভিঃ গোভিঃ
উক্ষতিঃ সেক্তভিঃ সর্ষলী বর্দৈঃ অষ্টাপদীভিঃ গর্ভিনীভিঃ চাহতঃ আরাধিতোহসি ॥ (২ম—৭ম—৫ম)

অথ ষষ্ঠী—

দ্রবমঃ সর্পিরাশ্রুতিঃ প্রত্নো হোতা বরেণ্যঃ ।

সহস্রস্পুত্রো অজুতঃ ॥ ৬ ॥

২ অষ্টক, ৫ অধ্যায়, ২৯ বর্গ।] অষ্টমং সূক্তং।

৫৩৩

—• অথ পদপাঠঃ •—

দ্রব্ণঃ। সর্পিঃ। হোতা। বরেণ্যঃ।

লহসঃ। পুত্রঃ। অদ্বুতঃ ॥ ৬ ॥

দ্রব্ণঃ সর্পিঃ। সর্পিঃ। হোতা। বরেণ্যঃ। লহসঃ। পুত্রঃ। অদ্বুতঃ ॥ ৬ ॥
পুত্রঃ। হোতা। বরেণ্যঃ। লহসঃ। পুত্রঃ। অদ্বুতঃ ॥ ৬ ॥
বলেণ্যঃ। লহসঃ। পুত্রঃ। অদ্বুতঃ ॥ ৬ ॥
মামহুজানাত্যর্থঃ ॥ (২ম—৭ম—৬ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে অষ্টাবিংশো বর্গঃ ॥ ২৮ ॥

অষ্টমং সূক্তং।

—: : —

বাক্যমিবেতি ষড়্‌শচমষ্টমং সূক্তং। শোমাচ্ছতের্হশদানুব্রতস্তাত্ত্বানুগুণস্তা গুণসমদগ্ধবিঃ।
অগ্নিদেবতা। হি শদাপায়ত্রীচ্ছন্দঃ। অন্ত্যামুহুপ্ বাক্যমিবাস্ত্যামুহুপ্ বিতামুক্রান্তম্। প্রাতরহু-
বাক্যমিবশত্রয়োহুতীয়সূক্তদ্বেনাস্তোতমাবজ্জিতস্ত বিনিয়োগ উক্তঃ ॥ (২ম—৮ম) ॥

তত্র প্রথমা—

বাক্যমিব নু রথায়োগা অগ্নেরূপস্তহি।

যশস্তমস্ত মীলু মঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বাক্যমিব নু। রথায়োগা। অগ্নেরূপস্তহি।

যশঃ। তমস্ত। মীলু মঃ ॥ ১ ॥

যে অন্তরায়ন! হু কিপ্রং অগ্নেরোগানস্থান উপস্তহি। কীদৃশস্ত্রায়েঃ? যশস্তমস্ত প্রব-
যশঃ। অমর্থো লুপ্যতে। *মীলু মঃ *যশঃ *তমস্ত *মীলু মঃ *যশঃ *তমস্ত *মীলু মঃ

দাবোধ্যঃ স্তভৌ দৃষ্টান্তঃ—বাজয়ন্নিব অন্নমিচ্ছন্ পুরুষ ইব । স যথা অন্ধান্ গমনায় যৌনি
তথ্যৎ । যদ্বোক্তলক্ষণস্তার্গ্যেগমনশাধনান্ রথান্ তহি ॥ (২য়—৮ম—১৭) ॥



অথ দ্বিতীয়া—

যঃ সূনীথোদদান্তুষেজুর্ধ্যো জরয়ন্নরিম্ ।

চারুপ্রতিক আহতঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ—

যঃ সূনীথঃ । দদান্তুষে । জুর্ধ্যো । জরয়ন্ । অরিম্ ।

চারুপ্রতিকঃ । আহতঃ ॥ ২ ॥

সূনীথঃ শোভননয়নঃ জুর্ধ্যো অজরণীয়ঃ অনভিভাব্যঃ চারুপ্রতিকঃ শোভনোপক-
মো যোহস্তি শোহগ্নিঃ দদান্তুষো হবির্দত্তবন্তে যজমানায় তদর্থং অবিং তত্ প্রদত্তং যদয়ম
নাশয়ন্ আহতঃ সমস্তাৎ আরাধিতো ভবতি ॥ (২য়—৮ম—২৭) ॥



অথ তৃতীয়া—

য উশ্রিয়া দমেষ্বাদোষোষসি প্রশস্ততে ।

যন্ত ব্রতং ন মীয়তে ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ—

যঃ উ ইতি । শ্রিয়া । দমেষু । আ । দোষা । উষসি । প্রশস্ততে ।

যন্ত । ব্রতম্ । ন । মীয়তে ॥ ৩ ॥

যোহগ্নিঃ শ্রিয়া জ্বালায়াযুক্তঃ সন্ দমেষু গৃহেষু আ আগত্য দোষা রাত্রিষু উষসি অহস্য চ
প্রশস্ততে ত্বয়তে বস্ত্রায়েব্রতং কৰ্ম্ম ন মীয়তে ন হিংস্রতে ন ক্ষীয়তে বা । উঃ
রণঃ ॥ (২য়—৮ম—৩৭) ॥



অথ চতুর্থী—

আযঃস্বর্ণ ভানুনা চিত্রো বিভাত্যর্চিষা।

অঞ্জানো অজরৈরতি ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠ: •—

আ। যঃ। স্বঃ। ভানুনা। চিত্রঃ। বিভাতি। অর্চিষা।

অঙ্গানঃ। অজরৈঃ। অতি ॥ ৪ ॥

সৌম্যশ্চিত্রঃ চাযনীযঃ নানাবর্ণো বা অর্চিষা অংলয়া রশ্মিঃসমূহেন আবিভাতি সর্বতো
ভাসতে তত্র দৃষ্টান্তঃ—স্বর্নভানুনা কিরণেন সূর্য্য ইব স যথা বিভাতি তদ্বৎ। কিং কুর্ষন্ ?
অজরৈর্গতিঃ আনাসমূহৈঃ অতি সর্বতঃ অঙ্গানঃ বাঞ্জয়ন্ প্রকাশয়ন্ ॥ (২ম-৮ম-৪ম) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

অত্রিমন্ স্বরাজ্যমগ্নিমুখানি ববুধুঃ।

বিধ্বা অধিশ্রিয়ো দধে ॥ ৫. ॥

—• অথ পদপাঠ: •—

অত্রিম্। অম্। স্বরাজ্যম্। অত্রিম্। উক্থানি। ববুধুঃ।

বিধ্বাঃ। অধি। শ্রিয়ঃ। দধে ॥ ৫ ॥

অত্রিঃ শত্রুগামগ্নানাং বা ভক্ষকং স্বরাজ্যং স্বয়মেব রাজ্যমানং স্বরাজ্যমম্ অভিলক্ষ্য বান্ধি
ক্থানি শত্রুগানি ববুধুঃ বধয়ন্তি স চারিবিধ্বাঃ সর্বাঃ শ্রিয়ঃ শোভাঃ অধি ধীধে
ধিকং ধারয়তি ॥ (২ম-৮ম-৫ম) ॥

অথ ষষ্ঠী—

অগ্নেৱিদ্মস্মৈ সোমস্মৈ দেবানামুতিভির্বয়ম ।

অরিস্মন্তঃ সচেমহভিষ্যাম পৃতন্ততঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অগ্নেঃ । ইদ্মস্মৈ । সোমস্মৈ । দেবানাম্ । উতিভিঃ । বয়ম্ ।

অরিস্মন্ত । সচেমহি । অভি । স্ম্যাম । পৃতন্ততঃ ॥ ৬ ॥

অরিস্মন্তঃ কেনাপ্যহিংস্তমানা বয়ং অগ্নেৱিদ্মস্মৈ সোমস্মৈ দেবানামুতিভ্যামপি উতিভি
রক্ষাভিঃ সচেমহি সচ্ছেমহি যুক্তা ভবেম । তথা রক্ষা যুক্তা বয়ং পৃতন্ততঃ পৃতনামহম
ইচ্ছন্তঃ । শক্রনভিষ্যাম অভিভবেম । পৃতনাশকাং কাচি কব্যধ্বর পৃতনস্তচিলোপ
ইত্যবর্ণলোপঃ ॥ (২ম—৮ম—৬ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত পঞ্চমে একোনত্রিংশো বর্গঃ ॥ ২৯ ॥

• • •

বেদার্থস্ত প্রকাশেন তমোহর্দং নিবারয়ন্ ।

পুমর্বাংশচতুরো দেয়াদ্বিত্যতীর্থমহেশ্বরঃ ॥ ১ ॥

ইতি শ্রীমদ্রাধিরাজপরমেশ্বরবৈদিকমার্গপ্রবর্তক-শ্রীবীরবুদ্ধপালসাম্রাজ্যপুংস্করণে

সায়ণাচার্য্যেণ বিরচিত্তে মাধবায়ে বেদার্থপ্রকাশে ঋক্সংহিতাভাষ্যে

দ্বিতীয়াষ্টকে পঞ্চমোহধ্যায়ঃ ॥ ৫ ॥

ওঁ তৎ সদিতি ।

—•—

ঐ ঋগ্বেদ-সংহিতা ।

—ॐ*—
দ্বিতীয়োহষ্টকঃ । ষষ্ঠোহধ্যায়ঃ ।

—ঃঃ—
শ্রীগণেশায়নমঃ ।

সম্ভ নিঃস্বসিতং বেদা যো বেদেভ্যোহপিলং জগৎ ।

নির্ম্মমে তমহং বন্দে বিজ্ঞাতীৰ্থমহেশ্বরম্ ॥ ১ ॥

বাগীশাত্মাঃ সূর্যনসঃ সর্বার্থানাম্প্রকমে ।

যং নবা কৃতকৃত্য্যঃ স্যাস্তং নমামি গজ্ঞাননম্ ॥ ২ ॥

নবমং সূক্তং ।

নিহোতেতি ষড়্চং নবমং সূক্তং । গৃৎসমদস্তাৰ্ধং । নিহোতেতাস্মাক্তান্ত্বাৎ ।
অস্মক্তথালিষ্টুপ্ । মণ্ডলাদিপরিভাষয়াদিবে বতা । প্রাতরহুবাকাম্বিনশস্বরোরায়েষে ক্রতো
ত্রৈষ্টুভে ছন্দস্তস্মৈ বিনিয়োগঃ । অধৈতস্তা ইতি ঋগ্বেদে সূত্রিতম্—নিহোতা হোতৃবদন ইতি
যুক্তে ইতি । অগ্নিপ্রণয়নে আন্ত্রে ঋচৌ বিনিযুক্তে পঞ্চমাং পৌর্ণমাস্তামিতি ঋগ্বেদে
যত্রিতম্—নিহোতা হোতৃবদনে বিদান ইতি দ্বৈ ইতি । (২ম—২য়) ॥

অথ প্রথমঃ

ঐ নি হোতা হোতৃবদনে বিদানস্ত্রৈষো দীদিবা । অসদং সূদক্ষঃ

অদকব্রতপ্রমতির্কণিষ্ঠঃ সংস্রং ভরঃ শুচিজিহ্বা অগ্নিঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নি। হোতা। হোতৃবদনে। বিদানঃ। ত্রৈষঃ। দীদিবান্। অসদং। সূদক্ষঃ।

অদকব্রতপ্রমতিঃ।

গৃহমদঃ স্তোতি । হোতা দেবানামাহ্বাতা বিদানো বিধানং স্বেষঃ প্রবৃদ্ধঃ দীদিবান্
দীপ্যমানঃ সূদক্ষঃ শোভনবলঃ অদকৃতপ্রমতিঃ অদকানি অহিংসিতানি ব্রতানি কৰ্ম্মাণি
যজ্ঞাঃ সা অদকৃতত প্রমতিঃ প্রকৃষ্টা বুদ্ধিঃ যন্ত স তথোক্তঃ বসিষ্ঠঃ সৰ্ব্বশ্চ বাগয়িতৃভ্যঃ ।
বাসয়তেষুজন্তু ইষ্ঠনি রূপং ॥ সহস্রংভরঃ সহস্রস্ত্রানেকবিধস্ত ভৰ্ত্তা বিহরণেন নানাবিদরূপত
ধারক ইত্যর্থঃ । যদ্বা সহস্রস্ত সৰ্ব্বস্ত ভৰ্ত্তা । তথা চ বাজলনেয়কম্—সৰ্বং বৈ সহস্রং সৰ্বং ভর
ইত্যেব তদাহতি । শুচিজিহ্বঃ শুচির্দীপ্তাজিহ্বা জালা যন্ত স তথোক্তঃ । এবতুতোহয়িঃ
হোতৃষদনে হোতা ত্রসীদভীতি হোতৃষদনমুত্তবাবেদী ॥ অধিকরণেলুট্ ॥ তত্রস্তদপং নিতরং
দীদতু । উক্তার্থেব্রাক্ষণম্—নিহোতা হোতৃষদনে বিদান ইত্যগ্নির্দৈ দেবানাং হোতা তস্মৈ
তন্ধোতৃষদনং যদুত্তবাবেদীনাভিস্থেযো দীদিবী অসদংসূদক্ষ ইত্যাগ্নোহিসতর্হিভবতা
দকৃতত প্রেমতির্বসিষ্ঠ ইত্যগ্নির্দৈ দেবানাং বসিষ্ঠঃ সহস্রংভরঃ শুচিজিহ্বো অগ্নিরিতোযাহ্না
অন্ত সহস্রংভরতা যদেনমেকং সন্তং বহুধা বিহরন্তীতি (ঐ০ ব্রা০ ১১২৮) ॥ (২ম-৯ম-১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

স্বং দূতস্বয়নঃ পরম্পাস্বং বস্তু আয়যত প্রণেতা ।

অগ্নে তোকস্তনন্তনেতনূনামপ্রযুচ্ছদীত্বদোষি গোপাঃ ॥ ২ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ ০—

স্বম্ । দূতঃ । স্বম্ । উ ইতি । নঃ । পরম্পাঃ । স্বম্ ।

বস্তুঃ । আ । বস্তুত । প্রহনেতা ।

অগ্নে । তোকস্ত । নঃ । তনে । তনূনাম্ । অপ্রযুচ্ছন্ । দীত্বং । দোষি । গোপাঃ ॥ ২ ॥

হে বস্তুত অভিমতকসবর্ধক হে অগ্নে ! স্বং দূতঃ অশ্বদীয়ে যজ্ঞে দেবাহ্বানার্থং
দূতো ভব । স্বম্ স্বমেব নোহস্মাকং পরম্পাঃ আপন্ত্যঃ পারয়িতা পাতা চ ভব । কিঞ্চ স্বং বস্তু
বস্তুনো ধনস্ত আ প্রণেতা অশ্বদীতিমুশোন প্রাপয়িতা ভব । অপ্রযুচ্ছন্ অপ্রমাণ্যন্ দীত্বং ।
দীদয়তির্দীপ্তিকৰ্ম্মা । শোভমানঃ স্বং নোহস্মাকং তোকস্ত পুস্ত্রস্ত তনে তনোতি বিস্তারয়তি
কুলমিতি । তনঃ পৌত্রঃ তস্মিন্ অশ্বদীয়ানাং তনুনাং গোপাঃ গোপায়িতা । তথা চ ব্রাক্ষণম্
অগ্নির্দৈদেবানাং গোপা অগ্নিমিবতং সৰ্ব্বতো গোপ্তারং পরিদন্ত আত্মনে চ যজমানায় চেতি
(ঐ০ বা০ ১১১২৮) । তাদৃশস্বং চ গোপায়িতা ভবামীতি বোধি বুধ্যস্ব ॥ (২ম-৯ম-২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

বিধেম | তে | পরমে | জন্মগ্রে | বিধেম | স্তোমৈরগ্রে | সম্ভস্বে |

যস্মাদ্ধোনে | রুদ্রাণি | থাযজে | তং | প্র | হে | হবীংষি | জুহুবে | সমিদ্ধে || ৩ ||

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

বিধেম | তে | পরমে | জন্ম | অগ্রে | বিধেম | স্তোমৈঃ | অবরে | সম্ভস্বে |

যস্মাৎ | ধোনেঃ | উৎ | আরিথ | যজে | তম্ | প্র | হে ইতি |

হবীংষি | জুহুবে | সম্ভস্বে || ৩ ||

হে অগ্রে ! পরমে উৎকৃষ্টে জন্ম জায়তে প্রাকৃত্ত্বতাস্মিন্নিতি জন্মস্থানং গোঁঃ তস্মিন্
দ্যালোকেহবস্থিতা য তে তুভ্যং বিধেম স্তুতিভিঃ পরিচবেম । অবরে দ্যালোকাদধস্তনে সম্ভস্বে-
ষ্টদিকে স্থিতা য তুভ্যং স্তোমৈঃ স্তোত্রৈর্বিধেম পরিচবেম । যদগস্মাত্তোনেঃ পৃথিবীকৃপা
স্থানাবয়ুদারিথ উদগতোহসি প্রাকৃত্ত্বতোহসি । তং পৃথিবীপ্রদেশং যজে পূজয়াগি । তত্র
সমিদ্ধে সমিদ্ধিঃ সমিধ্যামানে হে অগ্নি হবীংষি পুরোডাশাদীনি প্রজুহুবে অধ্বর্য়ুদয়ঃ
হবতি ॥ জুহোতেলিটিকৃপম্ ॥ (২ম—১ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

অগ্রে | যজস্ব | হবিষা | যজীয়াগু | ষ্ঠী | দেক্ষমতি | গৃণীহি | রাধঃ |

অং | হসি | রয়িপতী | রয়ীণাং | অং | শুক্রশ্র | বচসো | মনোতা || ৪ ||

—• অথ পদপাঠঃ •—

অগ্রে | যজস্ব | হবিষা | যজীমান্ | ঋষী | দেক্ষম্ | অতি | গৃণীহি | রাধঃ |

হি | অসি | রয়িপতিঃ | রয়ীণাম্ | অম্ | শুক্রশ্র | বচসঃ | মনোতা || ৪ ||

হে অগ্নে! যজীয়ান্ যষ্টৃতমন্তং হবিষাশ্চক্ৰেণ যজস্ব দেবান্দংযোজয়। দেফং দেং
রাধোঃস্বং ঋষ্টী। ঋষ্টীতিক্ষিপ্ৰনাম। ক্ষিপ্ৰং অভিগৃহীহি দেবানাং পুরতঃ ইদং স্বাহুতরমিদ
স্বাহুতরমিতি। ক্রীহি। যদ্বা ঋষ্টীক্ষিপ্ৰকারো ত্বং দেফং দেয়ং রাধো ধনং অভিগৃহী
অশ্বদাভিমুখেন ক্রীহি প্রযচ্ছেত্যর্থঃ। দানসামর্থ্যং দর্শয়তি। ত্বং রয়ীণাং ধনানাং মধু
রয়িপতিঃ উত্তমধনস্ত পতিরসিহি যদ্বা রয়ীণাং রয়িপতিরিত্যট্রৈকো রয়িশব্দোহম্ববাদঃ। য
জ্ঞক্ৰান্ত দৌপ্তস্ত বচসঃ অশ্বদীয়ন্ত ত্তোজস্ত মনোতা প্রজ্ঞাতা ভবসি। যদ্বা মানসিতা ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

উভয়ন্তে ন ক্রীয়তে বসব্যাং দিবৈদিবে জায়মানস্ত দম্।

কুধি ক্ষুমন্তং জরিতারমগ্নে কুধি পতিং স্বপত্যস্ত রায়ঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

উভয়ন্তে। তে। ন। ক্রীয়তে। বসবাম্। দিবৈদিবে। জায়মানস্ত। দম্।

কুধি। ক্ষুমন্তম্। জরিতারম্। অগ্নে। কুধি। পতিম্। স্বপত্যস্ত। রায়ঃ ॥ ৫ ॥

দম্ দর্শনীয় হে অগ্নে! দিবৈদিবে প্রতিদিনমগ্নিহোত্রকালে জায়মানস্ত তে তব
উভয়ং বসব্যাং দিব্যাং ভোমং চ বহু ॥ বস্বাদিত্যং স্বাৰ্বিকো য প্রত্যয়ঃ। তাদৃশমতঃ
বহু ন ক্রীয়তে ন হীয়তে। অস্ত্রোভয়বিধধন সত্ত্বাবে মন্তবর্ণঃ ত্বং স্বাগ্নে দিব্যস্ত বাজদি
পার্বিবস্ত্রোত্যত্রোক্তঃ (ঋং সূ. ২।২।২৩)। জরিতারং তব স্ত্রোত্রং কুর্বাণমিৎ
যজমানং ক্ষুমন্তমগ্নবস্তং কীর্তিমন্তং বা কুধি কুরু। কুধি স্বপত্যস্ত শোভনাপত্যযুক্তস্ত
রায়ো ধনস্ত পতিং স্বামিনং কুধি কুরু ॥ (২য়—২য়—৫ঋ) ॥

শাক্ষেধেপর্করপি পূর্বেছাবগ্গসপনং তিস্র ইষ্টয়ঃ কর্তব্যঃ। প্রথমায়াশ্বেবনীকবতঃ
সৈনানীকেনেতি যাভ্যা। তথা ততঃ শাক্ষেধা ইতি ষণ্ডে স্ত্রিতম্—সৈনানীকেন
জ্বপিত্রো অগ্নে ইতি।

অথ ষষ্ঠী—

সৈনানী কেন জ্বপিত্রো অগ্নে যষ্টা দেবী আযজিষ্ঠ স্বস্তি।

অদকো গোপা উত নঃ পুরস্তা অগ্নে দ্যামহুতরেবদ্বিহি ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠ: •—

দঃ এনা । অনীকেন । সুবিত্রঃ । অগ্নে । ইতি । যষ্টা । দেবান্ । আহযজিষ্ঠঃ । স্বজি ।

অদকঃ । গোপাঃ । উত । নঃ । পরহপাঃ । অগ্নে । দ্বাহমং ।

উত । রেবং । দিদীহি ॥ ৬ ॥

তে অগ্নে ! স তাদৃশস্বঃ এনা অনেনানীকেন জ্বালাসমূহেন যুক্তস্বঃ সুবিত্রঃ সুপ্রজঃ
মুখেনো বাস্মে অস্মাকং ভব । দেবান্ যষ্টা দেবানাং হবিঃপ্রদানেন পূজকঃ অযজিষ্ঠঃ
যষ্টৃতমঃ অদকঃ কেনাপ্যতিরস্কৃতঃ গোপাঃ দেবানাং গোপায়িতা উতাপি চ নোহস্মাকং
পবস্পাঃ দুরিতেভ্যঃ পারয়িতা চ স্বং দ্বাহমং কান্তিযুক্তং উতাপি চ রেবং । ধনযুক্তং যথা
ভবতি তথা সন্তি দিদীহি ক্ষেমেণ সর্করতো দীপ্যস্ব ॥ (২ম—৯ম—৬ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত সঠে প্রথমো বর্গঃ ॥ ১ ॥

দশমং সূক্তং ।

—• : : —

জোহুত্র ইতি ষড়্ চঃ দশমং সূক্তং । গাং সমদং ত্রৈষ্টুভমাগ্নেয়ং । জোহুত্র ইত্যনুক্রান্ত্যত্বাৎ
হজ্ঞানিযোগঃ পূর্বেণ সহোক্তঃ ।

তত্র প্রথমা ।

জোহুত্রে । অগ্নি প্রথমঃ পিতাবেড়ম্পদে মনুষা যং সমিদ্ধঃ ।

শ্রিয়ং বগানো অমৃতো বিচেতা মমৃজেন্যঃ প্রবন্ত্য ১ : স বাজী ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠ: •—

জোহুত্রে । অগ্নিঃ । প্রথমঃ । পিতাহিব । ইড়ঃ । পদে । মনুষা । যং । সমহিদ্ধঃ ।

শ্রিয়ম্ । বগানঃ । অমৃতঃ । বিহচেতাঃ । মমৃজেন্যঃ । প্রবন্ত্যঃ । সঃ । বাজী ॥ ১ ॥

জোহুত্রে সর্বিষজ্ঞার্থং হ্রাতব্যো হোতব্যো বা । স্বয়তে জুহোতের্কা রূপম্ । তাদৃশঃ
প্রথমঃ অগ্নির্কৈ দেবানামবম ইত্যনুক্রান্ত্যত্বাৎ । ১৯১ ১৯২ ১৯৩ ১৯৪ ১৯৫ ১৯৬ ১৯৭ ১৯৮ ১৯৯ ২০০

ইডুঃ ইলারাঃ পদে উত্তরবেত্তাস্থকে স্থানে মনুষ্য মনুষ্যেণ যজমানেন লমিক্তঃ সোহয়িঃ
পিতবে দেবানাং হবিঃপ্রাপণে ন পালকো ভবতি । শ্রিয়ং দীপ্তিং বসানঃ আচ্ছাদয়ন
অমৃতঃ মরণধর্ম্মরহিতঃ বিচেতাঃ বিবিধপ্রজঃ শ্রবন্তঃ । শ্রব ইতান্নানাম তন্মৈ । হিতঃ বাকী
বলবান্ সোহয়িম মৃজ়েতঃ সর্কৈঃ পরিচরণীয়ো ভবতি । যজ্ঞগুণ্ডাৎ কেতুপ্রত্যয়ঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

ঋয়া অগ্নিশ্চিত্রভাসুর্হবং মে বিশ্বাভির্গীভিরমৃতো বিচেতাঃ ।

শ্যাবা রথং বহতো রোহিতা বোতারুমাহ চক্রে বিভ্রতঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

ঋয়াঃ । অগ্নিঃ । চিত্রভাসুঃ । হবম্ । মে । বিশ্বাভিঃ । গীঃভিঃ । অমৃতঃ । বিচেতাঃ ।

শ্যাবা । রথম্ । বহতঃ । রোহিতা । বা । উত । অরুমা । অহ । চক্রে । বিভ্রতঃ ॥ ২ ॥

অমৃতো মরণধর্ম্মরহিতো বিচেতা বিশিষ্ট প্রজঃ চিত্রভাসুঃ বিচিত্রদীপ্তি চাঞ্চল্য
দীপ্তিবর্ষা সোহয়িঃ বিশ্বাভির্গীভিঃ স্ততিসামনভূতৈঃ সর্কৈর্বটিকৈঃ ক্রিয়মাণঃ মে
মম হবং স্তোত্রং ঋয়াঃ শৃণোতু । অন্ত্যগ্নে রথং শ্রাবাশ্রাবচর্ণে অশ্বো বহতঃ । বা অপি বা
রোহিতা রোহিষর্ণে উতাপি চ অরুমা আরোচমানাবশ্বো রথং বহতঃ । রোহিষর্গজে
রশ্ময়োঃ শ্রাবাদিবর্ণপরিগ্রহঃ স্বেচ্ছয়া ভবতি । বিভ্রতঃ নানাস্থানেষু বিহ্রতঃ চক্রে অহর্বিধি-
ভিরকারি, খলু ॥ করোতে: কশ্মণি লিট্ ॥ (২ম—১০ম—২ম) ।

অথ তৃতীয়া—

উত্তানায়ামজনয়নংসুহবং ভুবদগ্নিঃ পুরুপেশাসু গর্তঃ ।

শিরিণায়াম্ চিদন্তুনা মহোভিরপরীব্রতো বপতি প্রচেতাঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

উত্তানায়াম । অজনয়ম্ । সুহবম্ । ভুবৎ । অগ্নিঃ । পুরুপেশাসু । গর্তঃ ।

শিরিণায়াম্ । চিদ্ । অন্তুনা । মহঃভিঃ । অপরিব্রতঃ । বপতি । প্রচেতাঃ ॥ ৩ ॥

অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ২ বর্গ ।] দশমঃ সূক্তঃ ।

৫৪৩

উভানায়ামুভানে শয়ামরস্তাং স্বপ্নতঃ অগ্নিহোত্রার্ধং স্বর্গুণৈরিতমগ্নিমজ্জনয়ন্ অথবয়ুদৈয়
দপাদয়ন্ । সোহগ্নিঃ পুরুপেশাস্থ । পেশ ইতি রূপনাম । বহুরূপাশ্বৌষধীষু গর্ভো ভুবৎ
স্তবর্ত্তমানভয়া গর্ভ ইব ভবেৎ ॥ ভবতেলিঙিরূপং । শিরিণায়াং চিং শীর্ঘ্যতেহস্তাং ভূতানীতি
রিণা রাক্তিঃ তস্তামপি অস্তুনা অগ্নিনাদক্তুস্তমঃ তেন তমসা অপরিবৃতঃ অসংস্পৃষ্টঃ ।
তএব মহোতিস্তেজোভির্যুক্তঃ প্রোক্তাঃ প্রকৃষ্টপ্রজ্ঞঃ সন্ বসতি দীপ্যমানো বর্ত্ততে ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

জিঘর্ম্যগ্নিং হবিষা যুতেন প্রতিক্রিয়ন্তং ভুবনানি বিশ্বা ।

পৃথুং তিরশ্চা বয়সা বৃহন্তং ব্যচিষ্টমগ্নৈ রভসং দৃশানম্ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ —

জিঘর্মি । অগ্নিম্ । হবিষা । যুতেন । প্রতিক্রিয়ন্তম্ । ভুবনানি । বিশ্বা ।

পৃথু । তিরশ্চা । বয়সা । বৃহন্তম্ । ব্যচিষ্টম্ । অগ্নৈঃ । রভসম্ । দৃশানম্ ॥ ৪ ॥

বিশ্বা সর্বাণি ভুবনানিপ্রতিক্রিয়ন্তং বৈশ্বানরাস্থনাশিতিষ্ঠন্তং পৃথুং মহান্তং তিরশ্চা
তঃ প্রবর্ত্তমানেন বয়সা পেশসা বৃহন্তং প্রবুদ্ধং অগ্নৈর্হবিলক্ষণব্যাচিষ্টং ব্যাপ্তং রভসং
দৃশানং এবং গুণবন্তয়া দৃশমানমগ্নিং পুরোডাশাদিলক্ষণেন হবিষা যুতেন চ জিঘর্মি
মি । প্রতিহেষ সর্বাণি ভূতানি ক্ষেতি পৃথুং তিরশ্চাবয়সাধুমেদ বৃহন্তং ব্যচিষ্টমগ্নৈ রভসং
মিতাযকশ্চনবন্তমগ্নৈরন্নাদং দীপ্যমানমিত্যেতদা বিশ্বত ইত্যা সর্কতঃ প্রোক্তাঃ চং
মোতোতদরক্ষসেত্যন্ডেয়ানেন মনসেদং জুবেতেত্যেতন্মর্যাক্রিরিতিমর্যাক্রিরিত্যেতৎস্পৃহ-
ণি অগ্নির্গাভিযুশ ইতি নহেষমৃশেত দীপ্যমানো ভবতীতি ॥ (২য়—১০ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

আ বিশ্বতঃ প্রতকঃ জিঘর্ম্যরক্ষসা মনসা তজ্জুযেত ।

মর্যাক্রীঃ স্পৃহযষণো অগ্নির্নাভিযুশে তস্মা ও জভূরণঃ ॥ ৫ ॥

— ଅଥ ପଦ-ପାଠ: —

ଆ । ବିଷ୍ଣୁତଃ । ପ୍ରତ୍ୟାକ୍ଷ । ଜିବିମି । ଅରକ୍ଷା । ମନସା । ତତ୍ । ହୃଦେ ।

ମର୍ଦ୍ଦ୍ୟାଶ୍ଚିଃ । ସ୍ପୃହୟତ୍ସର୍ବଂ । ଅଗ୍ନିଃ । ନ । ଅଭିହୃଷେ । ତସା । ଜର୍ଜୁରାଂ ॥ ୧ ॥

ବିଷ୍ଣୁତଃ । ଶରୀରବ୍ୟାପ୍ୟ ବର୍ତ୍ତମାନଂ ପ୍ରତ୍ୟାଂ ଚଂ ଯଜ୍ଞଂ ପ୍ରତ୍ୟାଗଚ୍ଛନ୍ତଂ ଅଗ୍ନିଂ ଦେବ ସ୍ତୁତ୍ୱା
ଆ ଜିବିମି ଆ ଲିଖାମି ଅରକ୍ଷା ବାଧକରହିତେନ ମନସା ଶ୍ଳୋକେନ ସହ ତଦାଞ୍ଜାଂ ହୃଦେ
ଭବାନ୍ନେବେତ ମର୍ଦ୍ଦ୍ୟାଶ୍ଚିଃ ମର୍ଦ୍ଦ୍ୟାଶ୍ଚିଃ ଅଗ୍ନିନୀୟୋ ଭଜନୀୟଃ ସ୍ପୃହୟତ୍ସର୍ବଂ ସାଦୃଶ୍ୟଂ ବର୍ଣ୍ଣଂ ମଜ୍ଜା
ସ୍ପୃହୟତି ତାଦୃଶବର୍ଣ୍ଣୋପେତଃ ତସା ତେଜସା ଜର୍ଜୁରାଂ ପୂର୍ଣ୍ଣାମାଣୋହାଗ୍ନିଃ ନାଭିମୁଖେ ଅଭିହୃଷେ
ତସା ଅଭିମର୍ଶନୀୟୋ ନ ଭବତି । ଅଭିପୂର୍ଣ୍ଣାୟ ଶ୍ରେୟଃ କୃତ୍ୟାର୍ଥେକେକ୍ଷତ୍ୟାୟଃ ॥ (୧୫—୧୦୪—୧୫)

ଅଥ ଯଜ୍ଞୀ—

ଜେୟା ଭାଗଂ ସହମାନୋ ବରେଣ ଙ୍ଵା ଦୂତାମୋ ମନୁବଦ୍ଦେମ ।

ଅନୁନମସିଂ ଜୁଷ୍ଠା ବଚନ୍ତା ମଧୁପୁଚ୍ଠଂ ଧନସା ଜୋହବୀମି ॥ ୬ ॥

— ଅଥ ପଦ-ପାଠ: —

ଜେୟାଃ । ଭାଗମ୍ । ସହମାନଃ । ବରେଣ । ଙ୍ଵାହଦୂତାମଃ । ମନୁବଦ୍ । ବଦେମ ।

ଅନୁନମ୍ । ଅଗ୍ନିଃ । ଜୁଷ୍ଠା । ବଚନ୍ତା । ମଧୁପୁଚ୍ଠମ୍ । ଧନସାଃ । ଜୋହବୀମି ॥ ୬ ॥

ବରେଣ ବା ବରଦାୟନେନ ଯଜ୍ଞନିଧି ବରଂ ତେଜଃ ତେନ ସହମାନଃ ଯଜ୍ଞନିଧିବଦ୍
ଭାଗଂ ଭଜନୀୟଂ ଶ୍ଳୋକେନ ଜେୟାଃ ଜ୍ଞାନୀହି । ଆଶୀର୍ବାଣି ବାଞ୍ଛନ୍ତ ସଂଯୋଗାଦେରିତୋ
ଙ୍ଵା ଦୂତାମଃ ସଂ ଦୂତୋ ସେବାମି ତେ ଙ୍ଵା ଦୂତାମଃ । ଯଦ୍ଵା ଦୂତାପ୍ରେରିତାବୟଂ ମନୁବଦ୍ । ମନୁ
ବଦେମ ଶ୍ଳୋକେନ ଜେୟାମ୍ । ଜୁଷ୍ଠା ହୃଦେଷ୍ଟାମିତି ଜୁଷ୍ଠାଲୀଙ୍ଗାତ୍ର ବିଶେଷୋ ବା ତସା ଆ
ସମ୍ପୂର୍ଣ୍ଣଂ ମଧୁପୁଚ୍ଠଂ ମଧୁନା କର୍ମକ୍ଷେନେନ ସଜ୍ଜମାଂ ସଂଯୋଗସ୍ତମସିଂ ଧନସାଃ ଧନସ୍ତ ମନ୍ତ୍ର
ବଚନ୍ତା ଶ୍ରୁତି କାମନୟା ଜୋହବୀମି ଆହୁରାମି । (୧୫—୧୦୪—୬୫)

ଇତି ଦ୍ଵିତୀୟଂ ବର୍ଣ୍ଣ ଦ୍ଵିତୀୟଂ ଅଧ୍ୟାୟଃ ॥ ୨ ॥

একাদশং সূত্রং ।

শ্রুতী হবমিত্যেকবিংশত্যচমেকাদশং সূত্রম্ গাং সমদং । শ্রুতীশ্রুতক্রমণিকা—শ্রুতি সৈকৈকস্রুৎ
বরাটস্থানমুতেন্ত্যামিতি বিরাটস্থানাক্রিষ্টপ্ । তল্লক্ষণমস্রুতক্রমণ্যামুজম্—নবকৌ বৈরাজস্রুৎ-
ভস্রুৎ দ্বৌ বা বৈরাজৌ নবকস্রুৎভূতশচ বিরাটস্থানেন্তি । অন্ত্যা ক্রিষ্টপ্ । বিশেষবস্থাভূক্তস্রাৎ
দ্বৌ দেবতা । পৃষ্ঠাস্ত চতুর্থেহহনি মরুততীয়শুস্ত্রে দ্বৈ স্রুতৌ নিবিক্রানে তত্রৈদং তৃতীয়ং
স্রুতং । চতুর্থেহহনৌতি ঋগে স্রুতিতং—শ্রুতী হবমিত্ত মরুতং । ঐজ্জৈতি মরুততীয়মিতি ॥ ১১ ॥

তত্র প্রথমা—

শ্রুতী হবমিত্ত মা রিষণ্যঃ সাম তে দাবনে বসুনাম্ ।

ইমা হি স্বাঘূর্জো বর্ধয়ন্তি বসুধবঃ সিন্ধবো ন ক্ষরন্তঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শ্রুতিঃ । হবম্ । ইত্ । মা । রিষণ্যঃ । সাম । তে । দাবনে । বসুনাম্ ।

ইমাঃ । হি । স্বাঘূর্জোঃ । বর্ধয়ন্তি । বসুধবঃ । সিন্ধবঃ । ন । ক্ষরন্তঃ ॥ ১ ॥

প্ৰথমদঃ স্তোতি । হে ইত্ ! মে হবং মদীয়মিদং স্তোত্রং শ্রুতি শৃণু মা রিষণ্যঃ
হিংসীঃ ইদমগ্নং ন লাবীয় ইতি মা নিরাকার্যীঃ । হ্রস্বস্বর্জবিনশ্চ বর্ধণ্যতি রিষণ্যতীতি
পাতিতঃ । বগং তে তব বসুনাম্ দাবনে দ্যনায় শ্রাম পাত্ৰভূতা ভবেম । ইমাঃ অস্মাভির্দ-
নি বসুধবঃ দাতুর্য়জমানস্ত ধনমিচ্ছন্তি । ছন্দসি পরেচ্ছায়াং কাচ্ । তাদৃশানি ক্ষরন্তঃ স্রবন্তঃ
ইব ইব ঘৃতকরণোপেতানি উর্জো হবিল ক্ষণাতন্নানি ভাংবয়ন্তি হি ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

সুজো মহীরিত্ত যাঃ আপিষঃ পরিষ্ঠিতা অহিনা শূর পূর্বাঃ ।

অমর্ত্যঃ চিদ্রসং ॥ ২ ॥

অথৈদং সূত্রং—১১২—

— অথ পদ-পাঠঃ —

শূরঃ । মহীঃ । ইন্দ্রঃ । যাঃ । অপিসঃ । পরিহসিতাঃ । অহিনা । শরঃ । পূৰ্ব্বাঃ ।

অমর্ত্যম্ । চিং । দাসং । মন্তমানম্ । অব । অভিনং । উক্ঠেঃ । ববধানঃ ॥ ২ ॥

শূর শক্রগাং হিংসক হে ইন্দ্র ! যা অপোহপিসঃ অবর্দ্ধয়ঃ পূৰ্ব্বাঃ প্রভৃতাঃ
অহিনা মেঘেন বৃত্তেণ বা পরিষ্টিতাঃ অধিষ্টিতাঃ আক্রান্তাঃ ততস্বং তদ্বাদহেঃ দক্শাং
মহীঃ মহতীঃ অপঃ পৃথঃ ব্যাস্থঃ উক্ঠেঃ শত্রৈর্কা বৃধানো বর্দ্ধমানস্বং দাসং দর্শ্যো-
পক্ষপয়িতারং অমর্ত্যং চিং মরণধর্ম্মরহিত মেবাত্মানং মন্তমানং তমসুরং অব্যভিনং অবাস্থং
যথা ভবতি তথা হিংসিতবানিত্যর্থঃ ॥ ভিদির বিদারণে । লঙি লিপি রূপং ॥ ২ ॥

— অথ তৃতীয়া —

উক্ঠেষ্মিন্মু শূর যেষু চাকনংস্তোমেষ্মিন্মু রুদ্রিয়েষু চ ।

তুভ্যোদেতা যাস্মৈ মন্দসানঃ প্রবায়বে সিপ্রতে ন শুভ্রাঃ ॥ ৩ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

উক্ঠেষু । ইং । স্ম । শূর । যেষু । চাকন । স্তোমেষু । ইন্দ্র । রুদ্রিয়েষু । চ ।

তুভ্য । ইং । এতাঃ । যাস্মৈ । মন্দসানঃ । প্রা । বায়বে । সিপ্রতে । ন । শুভ্রাঃ ॥ ৩ ॥

হে শূর ইন্দ্র ! যেষু হোত্রাদিভিঃ ক্রিয়মাণেষু শস্ত্রেষু রুদ্রিয়েষু রুদ্রিয়ং সুখং তৎ-
লাধনভূতেষু যথা রুদ্রাঃ স্তোতারঃ তৎকৃতেষু উদগাতৃগাং স্তোমেষু চ স্ম ক্রিপ্রং চাকন
শ্রুতীঃ কাময়ন্তে ॥ কমতেঃ কনতের্কা যঙলুকি রূপং । ইংপূরণঃ ॥ যাস্মৈ স্তোত্রেশ্ব-
রূপাস্মৈ স্ততিষু মন্দসানো হন্তান ভবসি তা এতাঃ শুভ্রাঃ দীপ্যমানাঃ স্ততয়ঃ বায়বে
অমরদীয়ং যন্তং প্রত্যাগচ্ছতে । তুভ্যেং তুভ্যমেব এপ্রিততে স্বদর্শমেব প্রদর্শতি ন
লক্ষ্যত্যাৰ্হে তা অধুনা দেবস্ব ॥ (২য়—১১ম—৩য়) ॥

— অথ চতুর্থী —

শুভ্রং মু তে শুশ্রং বধয়ন্তঃ শুভ্রং বজ্রং বাহ্নোদধানিঃ ।

শুভ্রশুমিন্স বাহ্নোনো অস্মৈ দানীবিশঃ সুধ্যোণ সহ্যঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শুভ্রম্ । হু । তে । শুভ্রম্ । বধঃ স্তম্ভঃ । শুভ্রং । বজ্রম্ । বাহোঃ । দধানাঃ ।

শুভ্রঃ । শুভ্র । ইন্দ্র । বসুধানঃ । অশ্বে ইতি । দাসীঃ । বিশঃ । স্বর্ঘোণ । সহ্যঃ ॥ ৪ ॥

হে ইন্দ্র ! তে তব শুভ্রং শোভনং শুভ্রং বলং স্তোত্রৈর্কর্দয়ন্তঃ । শুভ্রং দীপ্তং বজ্রমাদ্যুধং
কিপ্রং তব বাহোর্দধানাঃ নিদধানাঃ স্তম্ভমানো হীন্দ্রো হরবধায় বজ্রমাদন্ত ইতীথে
পেণায়ুধং দধানা ভ্রামঃ । বসুধানঃ স্তোত্রৈর্কর্দমানঃ শুভ্রঃ তেজসা বৃদ্ধঃ ত্বং অশ্বে
ব্রাহ্মকং দাসীঃ উপক্ৰপয়িত্রীঃ বিশঃ আশুরীঃ প্রজাঃ স্বর্ঘোণ স্তূর্ত্বপ্রেরকেণ আয়ুধং হি
প্ররথতি ত্বং যুধাশ্বেতি । এতৎকরণেণ বাহোর্বান্বিতেন বজ্রেণ সহ্যঃ অভিভব ॥ সহতে-
ক্ষাতাশ্বেন লিঙি পরশৈশ্বর্যং ॥ (২য়—১১সূ—৪র্থ) ॥

অথ পঞ্চমী—

গুহাহিতং গুহ্যং গূহ্লমপ্সপীবৃতং মায়িনং ক্রিয়ন্তম্ ।

উতো অপো ত্বাং তন্তভ্রাংসমহন্নহিং শূর বীর্ঘোণ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

গুহা । হিতম্ । গুহ্যম্ । গূহ্লম্ । অপ্সসু । অপিস্ববৃতম্ । মায়িনম্ । ক্রিয়ন্তম্ ।

উতো ইতি । অপঃ । ত্বাম্ । তন্তভ্রাংসম্ । অহন । অহিম্ । শূর । বীর্ঘোণ ॥ ৫ ॥

হে শূরেন্দ্র ! গুহা গুহ্যং হিতং নিহিতং অতএব গুহ্যং অপ্রকাশ্যং গূহ্লং গুঢ়ং
পশু উদকেষু অপীবৃতং তিরোহিতং অত্রৈকস্মিন্ তিরোধানরূপেণৈব পুনরুক্ত্য যন্তিরোধনে-
ন্থ প্রতিপাদনপর্যায়ঃ অভিযাসো হি ভূয়ান্বর্ধো ভবতি । যথাহো দর্শনীয়াহো দর্শনীয়েতি
গদ্যং মায়িনং মায়াবিনং অশ্রবং ক্রিয়ন্তং নিবলন্তং । উতো অপিত্ব অপোত্বাং দিবং চ
স্তভ্রাংসং স্বসামর্থেন স্তং ভয়ন্তং ইথংভূতমহিমশ্রবং মেঘং বা বীর্ঘোণ সামর্ধ্যভূতেন বজ্রেণ
অহন বতবানসি ॥ হন বিংসাগতোয়িত্যন্ত লিঙি রূপম্ ॥ (২য়—১১সূ—৫র্থ) ॥

ইতি ষষ্ঠীয়ত্ব বর্ধে তৃতীয়ো বর্গঃ ॥ ৩ ॥

অথ যচ্চী—

স্তবানুত ইন্দ পূৰ্ব্ব্যা মহান্যত স্তবাম নূতনা কৃতানি ।

স্তবাবজ্রং বাহ্নোরুশন্তং স্তবাহরী সূর্য্যস্ত কেতু ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—

স্তব। হু। তে। ইন্দ। পূৰ্ব্ব্যা। মহানি। উত। স্তবাম। নূতনা। কৃতানি।

স্তব। বজ্রম্। বাহ্নেঃ। উশন্তম্। স্তব। হরী ইতি। সূর্য্যস্ত। কেতু ইতি ॥ ৬ ॥

হে ইন্দ ! পূৰ্ব্ব্যা পুনাভনানি মহানি মহান্তি তে তব কৰ্ম্মাণি হু কিপ্রং স্তব স্তবাম্।
উত অপিচ নূতনা অধুনাতনানি কৃতানি কৰ্ম্মাণি স্তব স্তবাম। বাহ্নোরুশন্তং দীপ্যমানং
বজ্রং স্তব স্তবাম। কিঞ্চ সূর্য্যস্ত স্তবপ্রেক্ষকস্ত স্তবীৰ্য্যস্ত বা স্তবীৰ্য্যম্নো বা ইন্দ্রস্ত কেতু
প্রজ্ঞাপকৌ হরী এতন্নামকাবধৌ স্তব স্তবাম ॥ ষ্ট্রুৎ স্তবৌ। তিঙাংতিঙো ভবন্তীতি উক্তং
বহুবচনস্ত মধ্যমৈকবচনাদেশঃ। বহুলং ছন্দসীতি অপো লুগভাবঃ ॥ (২ম—১১সূ—৬৫) ॥

অথ সপ্তমী ।

হরী নু ত ইন্দ বাজয়ন্তা যুতশ্চুতং স্বারমস্বাষ্টাম্ ।

বি সমনা ভূমিরপ্রথিষ্ঠারংস্ত পৰ্ব্বতশ্চিং সরিষ্যন্ ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—

হরী ইতি। হু। তে। ইন্দ। বাজয়ন্তা। যুতশ্চুতম্। স্বারম। অস্বাষ্টাম্।

বি। সমনা। ভূমিঃ। অপ্রথিষ্ট। অরংস্তা। পৰ্ব্বতঃ। চিং। সরিষ্যং ॥ ৭ ॥

হে ইন্দ ! বাজয়ন্তা সেনাং কুৰ্ব্বন্তৌ তৎকরোতীতি গিচ্ ॥ তে তব হরী এতন্নামকা-
বধৌ যুতশ্চুতং যুতশ্চোদকস্ত চ্যাবয়িতারং স্বারং মেবধ্বনিং হু কিপ্রং অস্বাষ্টাং অশ্বকরতাং
স্বরতিঃ শব্দকৰ্ম্মী পাকং ॥ পচতীতিবদেকথাভূরভূবাদঃ ॥ লঙ্কিপং সমনা সমস্থলা যদা সমনা

অথাষ্টমী।

নি পৰ্বতঃ সাত্তপ্রযুচ্ছনংসং মাতৃভির্বাবশানো অক্রান্।

দূরে পারেরবাণীং বর্ধয়ন্ত ইন্দ্রেমিতাং ধমনিং প্রথমি ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নি। পৰ্বতঃ। সাদি। অপ্রযুচ্ছন। সম। মাতৃভিঃ। বাবশানঃ। অক্রান্।

দূরে। পারের। বাণীম্। বর্ধয়ন্তঃ। ইন্দ্রেইমিতাম্। ধমনিম্। প্রথমি। নি ॥ ৮ ॥

তোব্যাপ্রথিত গর্জনং শ্রদ্ধামমে পরিবৃষ্টির্ভবতীতি প্রথিতা ভূং তথা পর্বতশ্চিৎ মেঘোহপি
বন্তান্ বর্ষণার্থমিতস্ততো গমিগ্গান্ অরংস্ত অরমত ॥ রমতেলুপ্তিরূপম্ ॥ (২য়—১১স্থ—৭ম) ॥
অপযুচ্ছন অপমাজন বর্ষণো লাবধানঃ পর্বতো মেঘঃ নিষাদি নভসি নিষগ আসীৎ।
প্তিবৃষ্টিঃ মাধ্যমিকান্তির্কৃগ্ভির্বা সংবাবশানঃ সহ শব্দং কুর্বাণঃ অক্রান্ অক্রমীৎ ইতস্ততঃ
বয়করোৎ ক্রমতেলুপ্তি বহুলং ছন্দসীতি বিকরণস্ত লুক্ ॥ দূরে পারে অতিদূরেহন্তরিক্ষে
তাং বাণীং মাধ্যমিকাং বাচং বর্ধয়ন্তঃ। স্তোত্রৈঃ লঘুজ্ঞাং কুর্বাণঃ স্তোতারো
তো বা ইন্দ্রেমিতামিন্দ্রেণ প্রেমিতাং ধমনিং শব্দং কুর্বাণাং তাং বাচং নি নিতরাং
গ্ন অপ্রথম ॥ (২য়—১১স্থ—৮ম) ॥

অথ নবমী—

ইন্দ্রে মহাং সিন্ধুমাশয়ানং মায়াবিনং ব্রত্মক্ষুবল্লিঃ।

রজ্জৈতাং রোদসী ভিয়ানেকনিক্রাদতো বৃক্ষো অস্ত বজ্রাৎ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জঃ। মহাম্। সিন্ধুম্। আশয়ানম্। মায়াবিনম্। ব্রত্ম। অক্ষুরং। নিঃ।

রজ্জৈতাম্। রোদসী ইতি। ভিয়ানে ইতি। কনিক্রাদতঃ। বৃক্ষঃ। অস্ত। বজ্রাৎ ॥ ৯ ॥

বলবানিহঃ মহা মহাস্তং সিদ্ধং শ্রুদতে ইত্যন্ততঃ লক্ষ্যরতীতি সিদ্ধ মেঘঃ তমশ্রয়ান
তমধিষ্ঠায় শয়ানং যাদ্যবিনং ব্রত্ৰমসুরং যদা সিদ্ধুরুদৃকং তদধিষ্ঠায় শয়ানং ব্রত্ৰ
ব্রণোত্যাকাশমিতি ব্রত্ৰো মেঘঃ তং নিরস্কুরং নিরহন্। বৃক্ষঃ বর্ষকস্ত অশ্বেষু
কনিক্রদতঃ শর্কঃ কুর্বাণাঃ জ্ঞাৎ ভিষানে ভয়ং প্রাপ্তে বোদনী ভাবাপথিব্যৌ অরোহেতাং
অকং পেতাং ॥ দাধতি দধতি ত্যাদিনা কনিক্রদচ্ছকো নিপাতিতঃ ॥ (২য়—১১সূ—১৭) ॥

অথ দশমী—

আরোরবীর্ষো অস্ত বজ্রো মানুষং যম্মানুযো নিজর্কীং ।

নি মায়িনো দানবস্ত মায়্যা অপাদয়ৎ পপিবানং সূতস্ত ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আরোরবীং । বৃক্ষঃ । অস্ত । বজ্রঃ । অমানুষম্ । যং । মানুষঃ । নিজর্কীং ।

নি । মায়িনঃ । দানবস্ত । মায়্যাঃ । অপাদয়ৎ । পপিবান্ । সূতস্ত ॥ ১০ ॥

বৃক্ষঃ কামানং বর্ষকস্তেতস্ত বজ্রঃ আরোরবীং ভুগং শকমকরোং । কদেত্যপেক্ষায়ামাহ—
যদ্ যদা অমানুষং মনুষ্যাণং রহিতং যদা মানুসোহং ন ভবামীতোবাং মগমানং তমগং
মানুষো মনুষ্যাণং হিতকারী যদা মতিমানিহোনিজর্কীং নিতরাং হিংস্রাং ধ্বংসীতীত্যর্থঃ ॥
জুর্কীভেহিংসাকর্ষণে । লেটিক্রপং সূতস্তাভিযুতং সোমং পপিবান্ পীতবান্মায়িনো মায়্যাবিনো
দানবস্ত দামুর্নামব্রত্ৰমাতা । দাহুঃ শয় ইত্যাদিষু দৃষ্টভাং । তস্তাঃ পুত্রস্ত ব্রত্ৰস্ত মায়্যাঃ
বঞ্চনানি স্ত্রপাদয়ৎ স্ত্রপাতয়ৎ বনাধ ইতি যাবৎ ॥ (২য়—১১সূ—১০ধ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত বঠে চতুর্থো বর্গঃ ॥ ৪ ॥

অথ তস্মিন্ সূক্তে একাদশী ।—

পিবাপিবেদিস্ত শূর সোমং মন্দস্ত ত্বা মন্দিনঃ সূতাসঃ ।

পৃগন্ত স্তেকুকী বধয়ন্তিত্বা সূতঃ পৌর ইন্দ্রমাব ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

পিবহপিব। ইং। ইন্দ্র। শূর। সোমম্। মন্দন্ত। ত্বা। মন্দিনঃ। সূতাদঃ।

পৃগন্তঃ। তে। কুকী ইতি। বধয়ন্ত। ইথা। সূতঃ। পোরঃ। ইন্দ্রম্। আব ॥ ১১ ॥

শূব বলবন্ হে ইন্দ্র ! পিব পিবং অভিযুতমিমং সোমং পিবৈব। আদরাঐর্ধ্বা। বীণা
মন্দিনো মদকরাঃ সূতাসোহভিযুতাং সোমাঃ ডামন্দতু ত্বাং মন্দয়ন্ত ॥ মন্দিস্ত্যাদিষু বাত্যয়েন
পদম্ ॥ তে সোমাংস্তে তব কুকী উদরস্ত্যোভো পার্শ্বো পৃগন্তঃ পুরয়ন্তঃ সন্তঃ ত্বাং বর্দ্ধয়ন্ত।
ইথা পরম্মঅনেন প্রকারেণ পোরঃ উদরপূরকঃ সূতোহভিযুতঃ সোমঃ ইন্দ্রং ডামাব
তর্পরহু অবতেন্তপ্নার্ধস্ত লিটি রূপম্ ॥ (২ম—১১সূ—১১ম) ॥

• • •

অথ দ্বাদশী—

হে ইন্দ্র। প্যভূম বিপ্রা ধিয়ং বনেন ঋতয়া সপন্তঃ।

অবস্তবো ধীমহি প্রশস্তিং সন্ত স্তে রায়ো দাবনে স্তাম ॥ ১২ ॥

• —• অথ পদপাঠঃ :—

হে ইতি। ইন্দ্র। অপি। অভূম। বিপ্রাঃ। ধিয়ম্। বনেন। ঋতয়া। সপন্তঃ।

অবস্তবঃ। ধীমহি। প্রশস্তিম্। সন্তঃ। তে। রায়ঃ। দাবনে। স্তাম ॥ ১২ ॥

হে ইন্দ্র ! বিপ্রা মেধাবিনো বয়ং হে ঋয়ি অঙ্কুরয়ে অভূম অপি সাহুনয় প্রমে বর্জতে। তে
তব জপয়ে কিং বর্জামহ ইতি। ঋতয়া ঋতং কর্মফলং তৎকামনয়া সপন্তঃ। ত্বাং পরিচরণাধোন
কর্মণা স্পৃশস্তো বয়ং ধিয়ং অত্মকেশেন ক্রিয়মাণং কর্মবনেন সন্তজ্জেমহি। বনধণসংভক্তৌ
আশীলিঙি লিঙ্যাশিস্ত্যুতিত্ব প্রত্যয়ঃ। কিঞ্চ অবস্তবঃ ত্বোত্তরক্ষণ মিচ্ছন্তঃ প্রশস্তিং শক্তিঃ
শংসনং প্রকৃষ্টশংসনং স্তোত্রং ধীমহি ঋয়ি নিদধীমহি। ততঃ হে ত্বদীয়স্ত রায়ো ধনস্ত দাবনে
দানায় পাত্রভূতাঃ সন্তঃ স্তাম ইদানীং ভবেম ॥ (২ম—১১সূ—১২ম) ॥

• • •

অথ ত্রয়োদশী—

স্বামতেত ইন্দ্র যেত উতী অবস্তব উর্জং বধয়ন্তঃ ।

শুশ্রিস্তমং যং চাকনাম দেবাস্মৈ রয়িং রাসি বীরবস্তম্ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

স্বাম। তে। তে। ইন্দ্র। যে। তে। উতী। অবস্তবঃ। উর্জম্। বধয়ন্তঃ।

শুশ্রিস্তমম্। যম্। চাকনাম। দেব। অস্মৈ ইতি। রয়িম্। রাসি। বীরবস্তম্ ॥ ১৩ ॥

হে ইন্দ্র ! তে তব উতী উতাপ্রণয়নেন অন্তেঃ প্রাপ্তার্থশক্তি নিরূপম্। তে তব অবস্তবোরক্ষাকা মা উর্জং হবিলক্ষণ ময়ং বধয়ন্তো ভবন্তি। যে বয়ং তে তবস্বামত্বদণীনা ভবেম। দেব জ্যোতমান হে ইন্দ্র ! শুশ্রিস্তমং দানভোগ্যার্থতয়া বলবস্তমম্। যদ্বা শত্রুনাং শোষয়িতৃতমং যং রয়িং চাকনাম কাময়ামহে। কনতেঃ কান্ত্যর্থস্ত যঙলুগন্তস্ত লোটিকপং। বীরবস্তং পুত্রপৌত্রঃ সহিতং তাদৃশং রয়িমস্মৈ অশ্বভ্যাং রাসি দেহি ॥ (২য়—১১স্থ—১৩য়) ॥

অথ চতুর্দশী—

রাসি ক্ষয়ং রাসি মিত্রমস্মৈ রাসিশধ ইন্দ্র মারুতাং নঃ ।

সজ্জোষণো যে চমন্দসানাঃ প্র বায়বঃ পাস্ত্য অগ্রীতিম্ ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

রাসি। ক্ষয়ম্। রাসি। মিত্রম্। অস্মৈ ইতি। রাসি। শধঃ। ইন্দ্র। মারুতম্। নঃ।

সজ্জোষণঃ। যে। চ। মন্দসানাঃ। প্র। বায়বঃ। পাস্তি। অগ্রহনীতিম্ ॥ ১৪ ॥

হে ইন্দ্র ! ক্ষয়ং ক্ষয়ন্তি নিবসন্ত্যত্রৈতি ক্ষয়োগৃহং তদশ্বভ্যাং রাসি দেহি। তথামিত্রং সখায়ং অস্মৈ অশ্বভ্যাং রাসি বাক্যভেদাদনিষাতঃ। মারুতং মরুতাং দেব বিশাং সম্বন্ধি শর্ধোবলং নোহশ্বভ্যাং রাসি এতেন মরুতামপ্যাগমনং প্রার্থ্যতে। যে চ মরুতঃ সজ্জোষণঃ

দ্বিগ্রীষমাণাঃ মন্দসানো মদন্তো মোদমানো বায়বো যজ্ঞঃ প্রতিগন্তারঃ সন্তুঃ অগ্রনীতিং অগ্রে
নীষমানং সোমং প্রপাস্তি প্রকর্ষণেণ পিবন্তি তেষাং শব্দ ইতি সমনয়ঃ। যদ্বা সে চ বায়বোহগ্রে
নীষমানং সোমং পিবন্তি তেষাং বায়ুনাং বলং বাপি। বায়ব ইতি পূজায়াং বহুবচনং।
বায়ুর্হিসোমস্তাপ্রপাতেতি ॥ (২ম—১১সূ—১৪শ) ॥

অথ পঞ্চদশী—

ব্যস্তিষু যেষু মন্দসানস্তৃপৎসোমং পাস্তি দ্রহাদদ্ভ।

অস্মানংস পৃৎস্বাতরুত্রাবধয়ো জাঃ বৃহত্তিরকৈঃ ॥ ১৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ব্যস্তি। ইং। হু। যেষু। মন্দসানঃ। তৃপৎ। সোমম্। পাস্তি। দ্রহৎ। ইন্দ্র।

অস্মান। হু। পৃৎস্ব। জা। তরুত্র। অবর্কয়ঃ। জাম্। বৃহৎস্বতিঃ। অকৈঃ ॥ ১৫ ॥

হে ইন্দ্র! যেষু তব লহায়ভূতেষু মরুৎসু মন্দসানো মাজন্ ভবসি তে মরুতো হু কিপ্রং
বাস্ত সোমং ভক্ষয়ন্ত। ইং ইবার্ধে। দ্রহৎ দৃংহতেরিদং রূপং আয়ানং দৃঢ়ী কুর্স্বন ত্বং তৃপৎ
তৃপয়ন্তমিষং সোমং পাস্তি পিব। তরুত্রে শক্রগাং হিংসক হে ইন্দ্র! বৃহত্তিরকৈঃ
অকৈরর্চনীয়েমর্কতিঃ লহিতস্বং জা ইতি চার্ধে তেনাস্মান্ জাং চ স্ম স্তৃপৎ সংগ্রাসেযু
পশুপুত্রাদিভিরস্মান্ অস্মৎপালনেন চ দিবমবধর্যঃ। যদ্বা যেষু সোমেযু মন্দসানো মোদমানো
ভবসি তে সোমা ব্যস্ত জাং গচ্ছন্ত। শেষং পূর্ববৎ ॥ (২ম—১১সূ—১৫শ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত বীঠে পঞ্চমো বর্গঃ ॥ ৫ ॥

অথ ষোড়শী—

বৃহন্ত ইমু যে তে তরুত্রোক্বেভির্বা স্ত্রুমাবিবাসান্।

ভূগানাসো বহিঃ পন্ত্যাবভোভা ইদিস্ত বাজমথান্ ॥ ১৬ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—

বৃহন্তঃ । ইৎ । সূ । যে । তে । তরুত্র । উক্খেভিঃ । বা । সূয়ম্ । আইহবিবাসান্ ।
 স্তৃণানাসঃ । বর্হিঃ । পন্ত্যহবৎ । আহউতাঃ । ইৎ । ইন্দ্র । বাজম্ । অগ্নম্ ॥ ১৬ ॥

তরুত্র আপত্তিস্তারক হে ইন্দ্র ! যে পুমাংসঃ সূয়ং সূথকরং তামুক্খেভিঃ উক্খৈঃ
 শস্ত্রৈঃ আবিবাসান্ পরিচরেয়ুঃ ॥ বিবাসতেলে ট্যাডাগমঃ তে ইৎ ত এব পুমাংসঃ সূ ক্খিপ্রং
 অবিলম্বেন বৃহন্তো মহান্তঃ ভবন্তি । বেতি পুরণঃ । কিঞ্চ বর্হিঃ স্তৃণানাসঃ বেত্যা
 বহিরাচ্ছাদয়ন্তঃ যে ত্বাং পরিচরন্তি তে ভোতা ইৎ ত্বয়া রক্ষিতাঃ সপ্ত এব পন্ত্যাহঃ
 গৃৎসহিতং বাজমন্নমগ্নম্ গচ্ছন্তি ॥ (২ম—১১সূ—১৬খ) ॥

অথ সপ্তদশী—

উগ্রেষিষু শূর মন্দগানস্ত্রিকত্রকেষু পাহি সোমমিন্দ্র ।
 প্রদোধুবচ্ছম্শ্রেষু গ্ৰীগানো যাহি হরিভ্যাং স্ততস্ত পীতিম্ ॥ ১৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—

উগ্রেষু । ইৎ । সূ । শূর । মন্দগানঃ । ত্রিকত্রকেষু । পাহি । সোমম্ । ইন্দ্র ।
 প্রদোধুবৎ । শ্রেষু । গ্ৰীগানঃ । যাহি । হরিভ্যাম্ । স্ততস্ত । পীতিম্ ॥ ১৭ ॥

হে শূর ! বলবান্ধ্র উগ্রেষু উদগূর্ণেষু বহুস্তোত্রশস্ত্রণ্যসু ত্রিকত্রকেষু ভোক্তি-
 গোঁরাঘুরিত্যেতন্মামকেষু আভিল্লবিকেষ্বহম্ মন্দগানো হৃদ্যন্ সূ ক্খিপ্রং সোমং পাহি পিব ॥
 ধুঞ কল্পনে ইদ্রিতি পুরণঃ ॥ ততঃ গ্ৰীগানঃ সোমপানেন গ্ৰীতো ভবন শ্রেষু লিপ্তং সোমং
 প্রদোধুবৎ ॥ যজ্ঞলুপ্তস্ত শতরি রূপম্ ॥ পুনঃ পুনঃ স্ততঃ স্ততঃ স্ততঃ পীতিং পানযুক্তি
 হরিভ্যাম্ভ্যাং বৃত্তঃ সন্ যাহি গচ্ছ ॥ (২ম—১১সূ—১৭খ) ॥

অথাষ্টাদশী—

ধিষাশবঃ শূর যেন ব্রত্নমবাভিনন্দানুমোৰ্ণবাম্ ।
 অপারগোজ্যোতিরাধায় নিসব্যতঃ শাদি দম্যরিন্দ্র ॥ ১৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দিশ্ব । শবঃ । শূর । যেন । রত্নম্ । অহংভিত্তিনং । দাত্তম্ । উর্গনাত্তম্ ।
অপ । অরুণোঃ । জ্যোতিঃ । আর্ধ্যায় । নি । সত্যঃ । সাদি । দস্থাঃ । ইক্ষ ॥ ১৮ ॥

শূর হে ইক্ষ ! শবস্তাদৃশং বলং দিশ্ব ধারয় ॥ দধাতেলেটি বহুলং চন্দ্রসীতি শপো লুক্ ।
দন্দ্যভয়থেনি বা আর্ধ্যাতুকহাদিভাগমঃ ॥ যেন বলেন দাত্তং দানোঃ পুত্রং রত্নং
উর্গনাত্তঃ কাটবিশেষঃ উর্গনাত্ত ইত্যাচাতে তমিব অবাভিনং পিভেদিধ । যদ্বা
র্গঃ উর্গনাত্তঃ তদাত্তন্তৎসদৃশমিত্যর্থঃ । ততস্তমোক্তপশু তননাদাব্যায় কস্মৎপানন্তুষ্ঠাত্রৈ-
নায় কুৎসায় রাজর্ষয়ে বা জ্যোতিঃপ্রকাশকমাদিত্যমপারুণোঃ উদয়াটিতবানসি । দস্থাঃ
শ্রুণামুপক্ষপয়িতা স রত্নঃ সত্যতঃ তব সত্য পার্থে নিমাদি তয়া নিতবাং সন্নো বাধিতো
ষ্ঠতে ॥ (২ম—১১ম—১৮ম) ॥

• • •

অষ্টকোনিবংশী—

সনেম । মেত । উতিভিত্তিরন্তো । বিশ্বাঃ । স্পৃশ । আর্ধ্যোণ । দস্থান্ ।

তস্মভ্যং তদ্বাষ্ট্রং বিশ্বরূপমরক্ষয়ঃ সাধ্যাস্ত্র ত্রিতায় ॥ ১৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সনেম । মে । তে । উতিভিত্তিঃ । তরন্তঃ । বিশ্বাঃ । স্পৃশঃ । আর্ধ্যোণ । দস্থান্ ।

অস্মভ্যম্ । তৎ । তদ্বাষ্ট্রম্ । বিশ্বরূপম্ । অরক্ষয়ঃ । সাধ্যাস্ত্র । ত্রিতায় ॥ ১৯ ॥

সনেম তান্ পুরুষান্ সংভজেম । যে তে তবোতিভিত্তিঃ পালনৈঃ বিশ্বাঃ স্পৃশঃ স্পর্শমানাঃ
পর্শী বিশ্বাঃ তবন্তঃ হিংসন্তঃ তথা আর্ধ্যোণ আযাভাবেন দস্থানুপক্ষপয়িত্বান্ হিংসন্তো ভবন্তি
তস্মভ্যং বশমানয় । কিং তন্তদাহ—দ্বাষ্ট্রং অষ্ট্রুঃ সূত্রং বিশ্বরূপমেতন্মাকমধ্বরং অরক্ষয়ঃ
রূপান্তিবশগমনে বশমানয়ঃ যদ্বা তমস্ববশবদীঃ ॥ রূপহিংসাসংবোধোঃ রূপজভৌব-
গীতি ইদম্ ॥ ইত্যং ঙাষ্ট্রমবদীদিত্যয়মর্থঃ । তৈত্তিরীয়কে—বিধে (তে ০ স ০ ২৪১০) রূপো বৈ
ঙাষ্ট্র ইত্যত্র মহত্যা প্রবন্ধেন প্রাপকিতঃ । কিঞ্চ সাধ্যাস্ত্র সাধিতবস্ত্র অনুরূপালনায় ত্রিতায়
বহ্নয়ে বশমানয়ঃ যদ্বা সনেম তে বয়ং প্রবুদ্ধা ভবেম । যে বয়ং তব রক্ষাভিঃ স্পর্শমানাঃ
প্রজা দহাংশচ তরন্তোহতিক্রামন্তো ভবেম ॥ সনেমোতি বুদ্ধাঃ অজ্ঞানাত্তঃ । যথা সনেম মিত্রা-
বুদ্ধা সনন্ত (ঋ ০ স ০ ৫৪১৯) ইতি ॥ সাক্ষ্যকশ্চেন্নাযোদাত্তঃ ॥ সনেম বাজং তবতি ।

তরন্তুঃ । তুপ্পবনতরণয়ো শতরিং রূপং । সংজাবচনশ্চেন্দ্রোদাত্তঃ ॥ যথা তরন্তু ইবমংহনো
(৭০ সং ৪।৩২৭) ॥ (২ম—১১ম—১২ম) ॥

অথ বিংশী—

অশ্রু স্বানশ্রু মন্দিনিত্রিতশ্রু শ্রাবুদং বারুধানো অস্তঃ ।

অবর্তয়ৎ সূর্য্যো ন চক্রং ভিনদ্বলমিত্রো অঙ্গিরস্বান্ ॥ ২০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

অশ্রু । স্বানশ্রু । মন্দিনঃ । ত্রিতশ্রু । নি । অশ্রুদম্ । বারুধানঃ । অস্তবিত্তঃ ।

অবর্তয়ৎ । সূর্য্যঃ । ন । চক্রম্ । ভিনৎ । বলম্ । ইত্রঃ । অঙ্গিরস্বান্ ॥ ২০ ॥

মন্দিনোহশ্রু মদকবামমং স্বানশ্রু স্তবতঃ ত্রিতশ্রু তীর্ণতমশ্রু মহর্ষের্থং বারুধানঃ
সোমেন বর্দ্ধমান ইত্রঃ অশ্রুদং অশ্রুনি দদাতীতি অশ্রুদো মেঘঃ ॥ অশ্রুস্বারশ্রু বেফশ্রুদাঙ্গঃ ॥
যদ্বা নাটমতং অশ্রুদাখ্যমশ্রুৎ গন্তুঃ ॥ পুংসিঃসাখ্যামিত্যশ্রু লঙি তিপি বহুলং ছন্দসীতি বিকরণ
লুক্ । গুণো কৃতে হল্গ্যাদিনা তিলোপঃ ॥ নিতরামবধীং । মহান্তং চিদশ্রুদং নিক্রমীঃ পদেত্যা-
দিবু (৭০ সং ১:৪ ১০) অশ্রুদবধঃ স্পষ্টমৃক্ণঃ । কিঞ্চ অঙ্গিরস্বান অঙ্গিরোভিঃ সাত্ত ইত্রঃ
অবর্তয়ৎ অশ্রুহননার্থং বজ্রমভ্রায়য়ৎ । সূর্য্যো ন যথা স্ব্যশচক্রং ভ্রাময়তি তদ্বৎ । যদ্বা যথাক-
শ্রবাৎ ত্রিয়া সূর্য্যঃ স্বকীয়ং রথচক্রং নাপত্তয়ৎ । নিবেদার্থীম্নোহিত্র নকারঃ । বর্তয়িতুং নাশকং
বলং পণীনাং প্রভুমশ্রুৎ ভিনৎ বজ্রগাভিনৎ । যদ্বা দ্বিচক্রোতি পূর্বাশ্রু রথঃ তথৈকং
চক্রমিত্রোপপত্তং সূর্য্য ইতি । স্পাংসুলুগিতিযঠৌকবচনস্যশ্রুঃ ॥ সূর্য্যশ্রু সঘাঙ্ক অপহৃত্য
তদেকং চক্রমবর্তয়ৎ রক্ষোহননার্থং অভ্রায়য়ৎ । তেন চক্রেণ বলমভিনচ্চ । নশ্চাৰ্ণে ২০ ॥

অগ্নিগেষু মাগান্দিনসপনেষু ভায়মানরূপেষু অচ্ছাবাকশ্রু অহরতঃ শস্যসংজ্ঞকমতিহা-
বেতি স্বক্ৰম্ । নুনং পাত ইতোবা তত্শাস্ত্রে শংসনীয়া । স্বত্রিতং চ—নুনং পাত
ইত্যন্তমুত্তমমিতি ॥

দৈম্য সূক্তে একবিংশী—

নুনং সা তে প্রাতি বৎ জন্মিত্রে হুহীয়াদিত্র দক্ষিণা মধোণী ।

শিক্ষাস্তোভূত্যা মাতিধগ্ভগো নো ব্রহ্মদেম বিদথে স্ববীরাঃ ॥ ২১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নূনম্ । সা । তে । প্রতি । বরম্ । জরিত্রে । দুহীয়ৎ । ইন্দ্র । দক্ষিণা । যবোনী ।

শিক্ষ । স্তোতৃহিত্যঃ । মা । অতি । ধক্ । ভগঃ । নঃ । বৃহৎ ।

বদেম । বিদথে । স্বহবীরাঃ ॥ ২১ ॥

হে ইন্দ্র । যা দক্ষিণা দক্ষমুংসাতনং করোতীতি দক্ষিণা স্তোতৃত্বো দেয়া সা তে স্বং-
নবদ্বিনী যবোনী ধনবতী জরিত্রে স্তোত্রে বরং শ্রেষ্ঠমভিমতমর্থং নূনং প্রতি দুহীয়ৎ
ইদানীং প্রতিদোক্সি সম্পাদয়তীত্যর্থঃ । তাদৃশীং দক্ষিণাং স্তোতৃত্বোহন্যভ্যং শিক্ষ প্রযচ্ছ ।
কিঞ্চ ভগো ভজ্ঞনোঃ হমাতিতপক্ ॥ দহেদানার্গস্ত লুঙি মস্তে যস্যেত্যাदिना चेन्नृक् ॥ নোহনান-
তিক্রম্য অজোভ্যো দক্ষিণাং মা দাঃ প্রথমমন্যভ্যং দত্তা পশ্চাদজোভ্যো দীয়তামিত্যর্থঃ ।
যদা নোহন্যকং কামান্ মা ধক্ মা ধাক্সীঃ অপেক্ষিতফলদানেন পূরয়েত্যর্থঃ । স্ববীরাঃ
শোভনপুত্রপৌত্রোঃ সন্তো বয়ং বিদথেষ্মিন যজ্ঞে বৃহৎ প্রভূতং স্তোত্রং বদেম ভামুদিশু
প্রায়ম্ । অত্র সা তে প্রতিদুক্সমিতি প্রকৃত্য বীরো বীরয়তামিত্রোন্ ॥ বেতের্কাস্তদান্তি-
কমঃ ॥ দীপথভেভেভ্যস্তং নিকৃক্তমঙ্গুসন্ধেয়ম্ (নিং ১৭) ॥ (২ম—১১ম—২১ম) ॥

উচিৎ দ্বিতীয়স্ত সঠে ষষ্ঠো বর্গঃ ॥ ৬ ॥

ইতি গাৎস মদে মণ্ডলে প্রথমোহম্বাকঃ ॥ ১ ॥

• • •

দ্বাদশং সূত্রং ॥

—: : :—

তৃতীয়েক্ষবাকে একাদশসূত্রানি । তত্র যো জাত ইতি পঞ্চদশচং প্রথমং সূত্রম্
পাংনবচং ঐবৈতৃভ্যেজ্ঞং । সংসাবে নিক্ষেবলো নিবিজ্ঞানীয়স্ত পুংস্তাদ্ যো জাত এবতি
শংস্তেং । যদি পথ্যায়াণীতি ষণ্ডে স্বত্রিতম্—যো জাত এবতি নিক্ষেবলো ইতি । আভিপ্লবিকে
তৃতীয়েতানি নিক্ষেবলো যো জাত এবতি নিবিজ্ঞানীয়ং । স্বত্রিতক—তৃতীয়স্ত ত্রীণ্যামায়ে
জাত এবতি মধ্যান্দন ইতি । বিশ্বজ্জিতি মাধ্যান্দনসবনে মৈত্রাবরুণঃ স্বশস্ত্রে প্রাকৃত্যৎ
সূক্তাং পুরুং যো জাত ইতি সামসূক্তং শংসেৎ । বিশ্বজ্জিতোহয়িং নর ইতি ষণ্ডে
স্বত্রিতম্—সত্রো থদাসো যো জাত এবাতুরেক ইতি সামসূক্তানীতি । অমিষ্টুন্নিক্ষেবলো
নিবিজ্ঞানমিতং স্তোত্রাজিবানামিতি ষণ্ডে স্বত্রিতম্—তিষ্ঠা হরী যো জাত এবতি মধ্যান্দন
ইতি । মহাব্রতে নিক্ষেবলো যো জাত এবতি সূক্তং উরু ইতি ষণ্ডে স্বত্রিতম্—বনেন বা
যোহন্থ ধায়ি চাকন যো জাত এব প্রথমো মনস্বানিতি । অত্রোতিহাসো বৃহদেবতায়াসূক্তঃ—
পংযুজ্য তপস্যাগ্নানমৈত্রং বিভ্রমহবপুঃ । অদুশ্যত যুহুর্গেন দিবি চ ব্যোমি চেহ চ ॥ ১ ॥

তুমিহ ইতি মত্বা তু দৈত্যা ভীষণরাক্ষসো । ধনিশ্চ চুম্বরিশ্চোভৌ সা যুধাবভিপেততুঃ ॥
 বিনিহা ন তয়োর্ভাবমুখিঃ পাপং চিকীর্ষতোঃ । যো জাত ইতি হুতেন কশ্মাপৈগোজ্ঞাণ্যকীর্তয়ৎ ॥

অথৈতৎপ্রবর্ণয়ন্তি—পুরা কিলেন্দ্রাদয়ো বৈজ্ঞ যজ্ঞং সমাজগ্মঃ গৃৎসমদোহপি তত্রাগত্য স
 জাসীৎ । দৈত্যশ্চেন্দ্র জিহ্বাংসয়া তত্র সমাগমন্ তান্ দৃষ্ট্বা নিজগামেন্দ্রো যজ্ঞাৎ গৃৎসমদ
 কৃতিঃ । স চ গৃৎসমদো বৈজ্ঞেন পূজিতো যজ্ঞবাটান্নিবগচ্ছৎ । নির্গচ্ছন্তঃ তুম্বিং দৃ
 অয়মেবেন্দ্র ইতি মন্তমানাস্তমসুরাঃ পরিবত্রঃ—নাহমিন্দ্রস্তত্বঃ । কিংস্বং শুণোগোপেভঃ ।
 ইত্যনেন হুতেন তান্ প্রত্যাচ । অপরেহেবং কথয়ন্তি—গৃৎসমদস্ত যজ্ঞে প্রবিষ্টমেকা
 কিনমিন্দ্রং জ্ঞাৎ অসুরাঃ পরিবত্রঃ । স ইন্দ্রো গৃৎসমদরূপেণ যজ্ঞবাটান্নির্গত্য স্বর্গং জগান
 ততঃ অসুরাঃ ইন্দ্রো বিলম্বিত ইত্যন্তঃ প্রবিষ্টা গৃৎসমদং দৃষ্ট্বা পূর্ষমেব গৃৎসমদো বহুঃ
 অয়ং বিশ্রোহশ্চত্বয়াৎ গৃৎসমদরূপেণাস্ত ইতি তং জগৃহঃ । স তান্নাতিমিষ্টো যামিত্যনো
 হুতেন প্রত্যাচ । অয়মেবার্থো মহাভারতে প্রপঞ্চিতঃ ॥ (২ম—১২স্ব) ॥

তত্র প্রথম ।

যো জাত এব প্রথমো মনপান্দেবো দেবান্ ক্রতুনা পর্যভূষৎ ।

যশ্চ শুশ্রাদ্রোদসী অভ্যাসেতাং নৃগৃগ্গম্ মহা স জনাস ইন্দ্রঃ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যঃ জাতঃ এব প্রথমঃ মনস্বান্ দেবঃ দেবান্ ক্রতুনা পৃথিব্যভূষৎ ।

যশ্চ শুশ্রাৎ রোদসী ইতি অভ্যাসেতাং নৃগৃগ্গম্ মহা স জনাস ইন্দ্রঃ ॥ ১ ॥

গৃৎসমদো ক্রতে । জনাসো জনাঃ চে অসুরাঃ ! যঃ জাত এব জায়মান এব স
 প্রথমঃ দেবানাং প্রধানভূতঃ মনস্বান্ মনস্বিনামগ্রগণাঃ দেবো দ্ব্যোতমানঃ সন্ ক্রতুনা-
 ব্রতবধাদিলক্ষণেন স্বকীয়েন কর্মণা দেবান্ সর্কান্ যাগদেবান্ পর্যভূষৎ লক্ষকর্মেণ
 পর্যগ্রহৎ ॥ ভূষ অলঙ্কারে । ভৌবাদিঃ লভিক্রপং ॥ যদা সর্কানলান্ দেবান্ পর্যভূষৎ
 পর্যভূষৎ অত্যক্রামৎ ॥ অগ্নিনৃপক্ষে ভবতেরীত্যয়েন কৃসঃ স্র্যকঃ কিত্তিত্যুপ্রতিবেশঃ ॥
 যন্তেজস্ত শুশ্রাৎ শারীরাৎ বলাৎ রোদসী জাপাণ্যবো অভ্যাসেতাং অবিভোতাং
 ভ্যস ভয়ে অশ্রুদান্তে ভ্যসভয়বেপনয়োঁরিতি নৈরুক্তাঃ (নিঃ ৩২১) ॥ অভ্যাসেতাং
 অবেষেতাং বা । তথা চ মন্তান্তরম্—ইমে চিত্তবমন্তবে বেপেতে ভিয়সা মহা ইতি
 (ঋঃ সং ১৫৩১) । নৃগৃগ্গম্ সেনালক্ষণস্ত বলস্ত মন্তা মহর্ষেণ যুক্তঃ স ইন্দ্রো নাহ্মিতা-
 অত্র নিরুক্তম্—যো জাত এব প্রথমো মনস্বী দেবো দেবান্ ক্রতুনা কর্মণা পর্যভূষৎ

২ অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ৭ বর্গ।] দ্বাদশং সূক্তং।

৫৫৯

পর্যাপ্তাং পর্যায়ক্ষদত্যতিক্রামরিত্তি বায়স্ত বলাদ্যাবাপুথিব্যাবপ্যবিভীতাঃ নৃমণ্ড
মহা বলস্ত মহাভেন সজনা সহস্র ইত্যবেদদৃষ্টার্ণস্ত প্রীতিভবত্যাখ্যান সংযুক্তৈতি।
নং ১০।১০) ॥ (২৫—১২২—১৫) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যঃ পৃথিবীং ব্যথমানামদৃংহদ্যঃ পর্কিতান্ প্রকুপিতান্ অরম্ণাং।

যা অন্তরিক্ষং বিমমে বরীয়ে। যো দ্যামস্তভ্নাং স জনাস ইন্দ্রঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যঃ পৃথিবীম্। ব্যথমানাম্। অদৃংহৎ। যঃ। পর্কিতান্। প্রকুপিতান্। অরম্ণাং।

যা। অন্তরিক্ষম্। বিমমে। বরীয়েঃ। যঃ। দ্যাম্। অস্তভ্নাং। সঃ। জনাসঃ। ইন্দ্রঃ ॥ ২ ॥

হে জনাঃ! যঃ ইন্দ্রঃ ব্যথমানাং চলন্তীং পৃথিবীং অদৃংহৎ শর্করাদিভিদৃঢ়ামকরোৎ ॥
তদৃতি রক্ষো ॥ যশ্চ প্রকুপিতান্ ইতস্ত তশ্চলিতান্ পক্ষযুক্তান্ পর্কিতান্ অরম্ণাং নিয়মিতান্
যদে স্থানে স্থাপিতান্ অরম্ণাং রমু ক্রীড়ায়াং অন্তর্ভূতগাং বাত্যয়েন। প্রাপ্ততায়ঃ।
দ্রৌঘ উকৃতমন্তরিক্ষং বিমমে নিম্নমে বিস্তীর্ণং চকারেত্যর্থঃ। যশ্চ দ্যাম্ দিবমন্তভ্নাং
নিক্রাম্যকরোৎ। স্তংভুরো ধনে ইতি সৌত্রো গাতুঃ স এবেষ্টো নাহামতি ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

যো হত্বাহিমরিণাং সপ্তসিদ্ধূন্ যো গা উদাজদপধা বলস্ত।

। অশ্মনোরন্তরগ্নিঃ জজান সংব্রুজংস স জনাস ইন্দ্রঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যঃ। হত্বা। অহিম্। অরিণাং। সপ্ত। সিদ্ধূন্। যঃ। গাঃ।

উৎসজ্জৎ। অপহা। বলস্ত।

যঃ। অশ্মনোঃ। অন্তঃ। অগ্নিম্। জজান। সমব্রুজং। সমৎসং।

সঃ। জনাসঃ। ইন্দ্রঃ ॥ ৩ ॥

ସଃ ଅହିଃ ସେଷଃ ହତ୍ବା ସେଷହନନଃ କ୍ରତ୍ବା ସପ୍ତ ସର୍ପଶଶିଳାଃ ସିଦ୍ଧନ୍ ଶ୍ରମନଶିଳା ।
 ଅରିଗାଂ ଶ୍ରେୟସଂ । ସଦ୍ଧା ସପ୍ତଗଙ୍ଗାସମୁଦ୍ରାନ୍ତା ଯୁଗ୍ମା ନଦୀରରିଗାଂ ॥ ବୀଢ଼ପ୍ରସବେ । କ୍ରତ୍ବାଦିଃ ॥
 ବଳନ୍ତ ବଳନାମକନ୍ତାସୁରନ୍ତ ଅପଧାତଂ କର୍ତ୍ତୃକାନ୍ତରୋଧାନାମ୍ନିକ୍ରତ୍ବା ଗା ଉଦାକ୍ତଂ ନିରଗନ୍ଧ
 ଅପଧା ଅପପୂର୍ବାଦଧାତେରାତଶ୍ଚାପସର୍ଗେ ଇତି ଭାବେ ଅଢ଼ ପ୍ରତ୍ୟୟଃ । ଅପାଂ କ୍ରନ୍ତୁ
 ପଞ୍ଚମ୍ୟା ଆକାରଃ ॥ ସନ୍ତ ଅଶ୍ମାନୋଃ ଅଶ୍ମୁତେ ବ୍ୟାପୋତାନ୍ତବିକ୍ରମିତାନ୍ତ ସେଷଃ । ଅତାନ୍ତ
 ଋପୟୋର୍ଦ୍ଦେଶୋରନ୍ତର୍ଦ୍ଦେଶ୍ୟେ ବୈଦ୍ୟାତମାସଂ ଜଞ୍ଜାନ ଉତ୍ପାଦୟାମାସ । ସନ୍ତ ସମଂସ୍ତ ସଂତକ୍ତ
 ଯୋଦ୍ଧାମାୟୁଂସୀତି ସମଦଃ ସଂଗ୍ରାମାଃ ତେଷୁ ସଂସ୍ରକ୍ତ ହିନନ୍ତି ॥ ସ୍ବଗତ୍ତେହିଂସାର୍ଥନ୍ତ ହିମି ଦଂ
 ନ ଇନ୍ଦ୍ରୋ ନାହିମିତି ॥ (୧ୟ—୧୨ୟ—୩ୟ) ॥

ଅଥ ଚତୁର୍ଥୀ—

ସେନେମା ବିଶ୍ବା ଚ୍ୟବନା କ୍ରତାନି ଯୋ ଦାସଂ ବର୍ଗସଧରଂ ଗୁହାକଃ ।

ସ୍ବରୀବ ଯୋ ଜିଗୀର୍ବାଲ୍ଲକ୍ଷ୍ମାଦନ୍ୟାଃ ପୁଠାନି ସଜନାମ ଇନ୍ଦ୍ରଃ ॥ ୫ ॥

—୦ ଅପ ପଦପାଠଃ :—

ସେନ । ଇମା । ବିଶ୍ବା । ଚ୍ୟବନା । କ୍ରତାନି । ସଃ । ଦାସମ୍ । ବର୍ଗମ୍ । ଅଧବମ୍ । ଗୁହା । ଅକ୍ବିତାକ

ସ୍ବରୀବ । ସଃ । ଜିଗୀବାନ୍ । ଲକ୍ଷ୍ମ । ଆଦଂ । ଅର୍ଥାଃ । ପୁଠାନି ।

ସଃ । ଜନାମଃ । ଇନ୍ଦ୍ରଃ ॥ ୫ ॥

ସେନେନ୍ଦ୍ରେଣ ଇମା ଇମାନି ବିଶ୍ବା ଚ୍ୟବନା ନକ୍ଷତ୍ରାଣି ଭୁବନାନି କ୍ରତାନି ହିରୀକ୍ରତାନି ସନ୍ତ ଦାସଂ ବ
 ଶୂଦ୍ରାଦିକଂ ସଦ୍ଧା ଦାସଯୁକ୍ତପରିତାରଂ ଅଧରଂ ନିକୃଷ୍ଟମନ୍ତରଂ ଗୁହା ଗୁହାୟଂ ଗୁହାନ୍ତେ ନୟତେ
 ଅକଃ ଅକାର୍ଯ୍ୟଂ ॥ କରୋତେଷୁ ଙ୍ଗି ଯଦ୍ଦେବମେତାଦିନା ଚ୍ଚେତୁଃ କି ଋପଂ । ଲକ୍ଷଂ ଲକ୍ଷ୍ୟଂ ଜିଗୀର୍ବ
 ଜିଜ୍ଞାସେ କ୍ଷେପେ ନିଲିଟୋର୍ଜ୍ଜେରିତି ଅଭ୍ୟାସାହତ୍ରପଦନ୍ତ କୁହମ୍ । ନିର୍ବିହାନ୍ତଃ ॥ ଜିଜ୍ଞା
 ଅର୍ଥାଃ ଅରେଃ ॥ ସଠେକବଚନେ ଛାନ୍ଦୋ ସଂଗ୍ରାମେଶଃ ॥ ଅତ୍ରୋଃ ଲକ୍ଷ୍ୟାନି ପୁଠାନି ଲକ୍ଷ୍ୟାନି ସଜନା
 ଆଦଂ ଆଦନ୍ତେ । ତତ୍ର ଦୃଷ୍ଟାନ୍ତଃ—ସ୍ବରୀବ ସ୍ବଭିନ୍ନଗାନ ହତ୍ବୀତି ସ୍ବରୀ ବ୍ୟାପଃ । ସଦ୍ଧା ବ୍ୟାପୋ ବି
 କିତଂ ଯୁଗ୍ମଂ ପରିଗୃହୀତି ତତ୍ତ୍ବଂ ॥ (୧ୟ—୧୨ୟ—୫ୟ) ॥

অথ পঞ্চমী—

১ স্মা পৃচ্ছন্তি কুহ সেনি যোরমুতেমাহনৈবো অন্তীত্যেনম্।

। অর্থাঃ পৃষ্ঠীর্বিজ্জিবো মিনাতি শ্রদশ্মৈ ধত্ত স জনাস ইন্দ্রঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

যম্। স্ম। পৃচ্ছন্তি। কুহ। সঃ ইতি। যোরম্। উত। দৈম্। আঃ।

ন। এবঃ। অন্তি। ইতি। এনম্।

সঃ। অর্থাঃ। পৃষ্ঠীঃ। বিজ্জঃ ইব। আ। মিনাতি। শ্রৎ। অশ্মৈ।

ধত্ত। সঃ। জনাসঃ। ইন্দ্রঃ ॥ ৫ ॥

অপশ্রুন্তো জনা যোরং শক্রগাং বাতকং যং পৃচ্ছন্তি স্ম কুহ সেনি স ইন্দ্রঃ কৃত্ত বর্তত
ত ॥ সেনি সোচি লোপে চেৎ পাদপূরণমিতি লোলোপে শুণঃ ॥ ন কচিদসৌ তিষ্ঠতীতি
জ্ঞানো জনা এনমিন্দ্রমাহঃ এব ইন্দ্রো নান্তীতি। তথা চ যজ্ঞে—নেন্দ্রে অন্তীতি নেম উহ
৪০ স ৬৭৭৫) আ হেনি ॥ দৈমিতি পূরণঃ। উতাপিচ স ইন্দ্রো বিজ্জ ইব। ইব শব্দ এবার্থে।
দেহজ্ঞ এব সন্ অর্থোয্যরেঃ লব্ধকীনি পৃষ্ঠিঃ পোষকানি গবাঋদীনি ধনানি আমিনাতি
স্মিতো হিনন্তি ॥ মীজ্ হিংসায়ঃ মীনাভের্নিগমে ইতি হৃষঃ ॥ তস্মাৎ শ্রদশ্মা ইন্দ্রায় ধত্ত স
ইন্দ্রো অন্তীতি বিশ্বাসমাত্র কুরুত। যদ্যপ্যসৌ বিশেষতোহস্মাভিন্ন দৃশ্যতে। তথাপি অন্তীতি
বিশ্বাসং কুরুত। এব নিরাকারগমহিমোপেতঃ স ইন্দ্রো নাহমিতি ॥ (২২—১২২—৫৩) ॥

ইতি দ্বিতীয়ত্র যষ্ঠে সপ্তমো বর্গঃ ॥ ৭ ॥

• • •

অথ তস্মিন্ সূক্তে ষষ্ঠী—

১ রপ্রম্য চোদিতা যঃ কুশস্য যো ব্রহ্মণো নাধমানস্য কীরেঃ।

যুক্ত প্রাব্ণো যোবিভা হুশিপ্র হুভসোমস্য স জনাস ইন্দ্রঃ ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ —

যঃ রক্ত্র চোদিতা যঃ ক্রশত যঃ ব্রহ্মণঃ নাধমানস্ত কীরেঃ ।

যুক্তগ্রাবণঃ যঃ অবিতা যুশ্বিপ্রঃ যুতহসোমস্ত লঃ জনাঃ ইন্দ্রঃ ॥ ৬ ॥

যঃ রক্ত্র রথ হিংসা লংরাধ্যোঃ সমুদ্রস্ত চোদিতা ধনানাং প্রেরয়িতা ভবতি । যশ্চ ক্রশস্ত চ দরিত্রস্ত চ যশ্চ নাধমানস্ত ॥ নাথানাং যচ্চোপতাপৈপশ্ব্যাসীঃ যু যাচমানস্ত কীরেঃ কবোভেঃ কীৰ্ত্তয়তেরী ভোতুঃ ব্রহ্মণো ব্রাহ্মণস্ত চ ধনানাং প্রেরয়িতা । যশ্চ যুশ্বিপ্রঃ শোভনহমুঃ যুশ্বির্ধকো বা লম্ যুক্তগ্রাবণঃ অভিববার্ধমুততগ্রাবণঃ যুত-
লোমস্তাভিযুতলোমস্ত যজ্ঞমানস্তাবিতা রক্ষিতা ভবতি । ল এবেষো নাহমিতি ব্রহ্মশব্দত
অন্নপরদে হাদ্যদাস্ততা ত্যাং । তথা ব্রহ্মবধানো অজরং যুবীরমিতি (ঋং লং ৩১১০) ।
অয়ং যন্তোদাত্তঃ পঠ্যত ইতি নামপরঃ ॥ (২ম—১২২—৬৫) ॥

অথ সপ্তমী—

যস্যাস্থাসঃ প্রদিশি যস্য গাবো যস্য গ্রামা যস্য বিধে রথাসঃ ।

যঃ সূর্য্যং য উষসং জজান যো অপাং নেতা স জনাস ইন্দ্রঃ ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ —

যস্ত অস্থাসঃ প্রদিশি যস্ত গাবঃ যস্ত গ্রামাঃ যস্ত বিধে রথাসঃ ।

যঃ সূর্য্যম্ যঃ উষসম্ জজান যঃ অপাম্ নেতা লঃ জনাঃ ইন্দ্রঃ ॥ ৭ ॥

যস্ত লক্ষ্যাস্থ্যামিতয়া বর্তমানস্ত প্রদিশি প্রদেশনেহুশালনে অস্থালোহা বর্তন্তে ।
যস্তাশ্বশালনে গাবঃ যস্তাশ্বশালনে গ্রামাঃ গ্রন্থস্তেজ্রেতি গ্রামা জনপদাঃ যস্তাজ্জায়াং বিধে
লক্রে রথালো রথা বর্তন্তে যশ্চ যজ্ঞং জহা সূর্য্যং জজান জনরামাল যন্তোবদং । তথা
মন্ত্রঃ—জজান্ সূর্য্যমুষসং স্তদং ল ইতি । (ঋং লং ৩২১০) । যশ্চ মেঘভেদনদ্বারা
অপাং নেতা প্রেরকঃ ল ইন্দ্র ইত্যাদি প্রলিঙ্গম্ ॥ (২ম—১২২—৭৫) ॥

অথান্বেষী—

যং ক্রন্দসী সংযতী নিহ্বয়েতে পরেবর উভয়া অমিত্রাঃ ।

সমানং চিত্রমাভস্থিবাংসা নানা হবতে স জনাস ইন্দ্রঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

যম্ । ক্রন্দসী ইতি । সংযতী ইতি সমংযতী । নিহ্বয়েতে ইতি নিহ্বয়েতে ।

পরে । অবরে । উভয়াঃ । অমিত্রাঃ ।

যানম্ । চিত্ৰং । রথম্ । আভস্থিবাংসা । নানা । হবতে ইতি । সঃ । জনাসঃ । ইন্দ্রঃ ॥ ৮ ॥

যং ক্রন্দসী রোদসী শব্দং কুর্বাণে যাত্ৰবী দেবী চ ধ্বেনে বা সংযতী পবম্পরং
দৃষ্ট্যো যমিচ্ছং নিহ্বয়েতে স্বরক্ষার্থং বিবিধমাহ্বয়তঃ পরে উৎকৃষ্টাঃ অবরে অধমার্শেচা-
য়াঃ উভয়বিধাঃ অমিত্রাঃ শত্রবঃ যমাহ্বয়ন্তি সমানং ইন্দ্ররথসদৃশং রথমাভস্থিবাংসা
দ্বিতৌ দ্বৌ রথিনৌ চিত্ৰং তমেবেচ্ছং নানা পৃথক পৃথক হবতে আহ্বয়েতে । যদা
যানমেকরথমাক্রুতাবিল্লায়ী হবতে যজ্ঞার্থং যজ্ঞমার্টনৈঃ পৃথগাহ্বয়েতে তদ্বোরন্ততরঃ স
জ্ঞো নাইমিতি ॥ (২ম—১২ম—৮ম) ॥

• • •

অথ নবমী—

যস্মান্ন ঋতে নিজ্যন্তে জনাসো যং যুধ্যমানা অবসে হবন্তে । ..

যৌ বিশ্বস্ত প্রতিমানং বভূব যৌ অচ্যুতচ্যুৎ স জনাস ইন্দ্রঃ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যস্মান্ । সঃ । ঋতে । নিহ্বয়ন্ত । জনাসঃ । যম্ । যুধ্যমানাঃ । অবসে । হবন্তে ।

যৌ । বিশ্বস্ত । প্রতিমানম্ । বভূব । যঃ । অচ্যুতচ্যুৎ । সঃ । জনাসঃ । ইন্দ্রঃ ॥ ৯ ॥

যস্মাদ্বতে জনাসো জনাঃ ন বিজয়ন্তে বিজয়ং ন প্রাপ্নুবন্তি অতঃ যুগ্ম্যমানা যুগ্ম্য
কুর্কণা জনা অবলে স্বরক্ষণায় যঃ ইন্দ্রঃ হবন্তে আহবয়ন্তি যশ্চ বিশ্বস্ত সর্বস্ত জগতঃ
প্রতিমানং প্রতিনিদিক্ষিবু। যশ্চাচ্যুতচ্যুৎ অচ্যুতানাং ক্ষয়রহিতানাং পর্বতাদীনাং
চ্যাবয়িতা স ইন্দ্র ইত্যাদি প্রসিদ্ধম্ ॥ (২ম—১২ম—৯ম) ॥

অথ দশমী—

যঃ শশ্বতো মছেনো দধানানমম্মানাজুর্বা জঘান ।

যঃ শধতে নান্দদাতি শূধ্যাং যো দস্তোইন্তা স জনাস ইন্দ্রঃ ॥ ১০ ॥

—০. অপ পদপাঠঃ—

যঃ। শশ্বতঃ। মতি। এনঃ। দধানান্। অমম্মানান্। শর্কী। জঘান।

যঃ। শধতে। ন। অন্দদাতি। শূধ্যাম্। যঃ। দস্তোঃ। ইন্তা।

সঃ। জনাসঃ। ইন্দ্রঃ ॥ ১০ ॥

যঃ মতি মতং এনঃ পাপং দধানান্ শশ্বতো বহুন্ অমম্মানান্ আশ্বানমম্মানতঃ
ইন্দ্রমপৃজয়তো বা জনান্ শর্কী শূধ্যতি শক্রনেনেনতি শরুর্কজঃ তেনায়ুধেন জঘান ॥
হন্তেগিটিক্রপং ॥ যশ্চ শধতে উৎসাহঃ কুরুতে অনাশ্রজাষ জনায় শূধ্যাং উৎসাহনীয়
কর্ম্মনান্দদাতি ন প্রবজ্জতি। অম্মপূর্বাং তুদাঞ্ দানে। জৌহোত্যাাদিকঃ অভ্যন্তনা
মাদিরিতি তিঙি চোদান্তবতীতি গতেনিষাতঃ ॥ যশ্চা দস্তোরুপক্ষপয়িতুঃ শত্রোইন্ত
যাতকঃ স ইন্দ্র ইত্যাদি পূর্ববৎ ॥ (২ম—১২ম—১০ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত সঠেহষ্টমো বর্গঃ ॥ ৮ ॥

অথৈকাদশী—

যঃ শংবরং পর্বতেষু ক্ষিয়ন্তং চত্বারিংশ্যাং শরত্বয়বিন্দং ।

ওজায়মানং যো অহিং জঘান দামুং শয়ানং স জনাস ইন্দ্রঃ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যঃ শংবরম্ । পৰ্বতেষু । ক্ষিয়ন্তম্ । চত্বারিংশাম্ । শরদি । অমুহমবিন্দং ।

ওজয়মানম্ । যঃ অহিম্ । জঘান । দাম্ । শয়ানম্ । সঃ জনাসঃ । ইন্দ্রঃ ॥ ১১ ॥

যঃ পৰ্বতেষু ক্ষিয়ন্তং ইন্দ্রভিয়া বহুন্ সংবৎসরান্ প্রচ্ছন্নো ভূত্বা পৰ্বতগুহাস্থ নিবসন্তং শংবরং এতন্মাকং মায়াবিনমস্মরং চত্বারিংশাং শরদি চত্বারিংশে সংবৎসরে অমবিন্দং অহিয়া লভত লক্ষ্যচয়ঃ ওজয়মানং কর্তুঃ ॥ ক্যঙ্সলোপঃ ॥ ওঙ্সলোপস্রলো নিত্যমিতি লকারলোপঃ । বলমচরন্তং অহিং আহস্তারং দাম্ দানবং শয়ানং শংবরমস্মরং জঘান হতবান্ স ইন্দ্রো নাহমিতি ॥ (২ম—১২ম—১১ম) ॥

অথ দ্বাদশী—

যঃ সপ্তরশ্মিঃ । বজ্রবাহুঃ । জঘান । সপ্তসিদ্ধীন্ ।

যো রৌহিণমক্ষুরবজ্রবাহুর্দ্যামারোহন্তঃ স জনাস ইন্দ্রঃ ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যঃ সপ্তরশ্মিঃ । বজ্রবাহুঃ । জঘান । সপ্তসিদ্ধীন্ ।

যো রৌহিণম্ । অক্ষুরং । বজ্রবাহুঃ । জাম্ । আরোহন্তম্ । সঃ জনাসঃ । ইন্দ্রঃ ॥ ১২ ॥

যঃ সপ্তরশ্মিঃ সপ্তসংখ্যাকাঃ পর্জন্তা রশ্ময়ো যন্ত তে চরশ্ময়ঃ বরাহবঃ স্বতপশো বিদ্রামহশো ধূপয়ঃ স্বাপয়ো গৃহমেশাশ্চতোতে যে চ নে শিমিবিদ্বিবঃ পর্জন্তাঃ সপ্তপৃথিবী-
যতির্বাভু সৃষ্টিভিরিতি তৈত্তিরীয়ারণ্যকেছায়াভাঃ (তৈত্ৰি. আ. প্রথম প্রপাঠকে) ।
ব্রহ্মো বর্ষকঃ ত্রিবিদ্যান্ বুদ্ধিমান্ বলবান্ বা সপ্ত সর্পগন্ধভাভাঃ সিদ্ধীনপঃ সপ্তবে সরণায়
অবাস্তবঃ অবসৃষ্টবান্ । যদা গন্ধাতাঃ সপ্তমুখ্যা নদীরবাস্তবঃ । যন্ত বজ্রবাহুঃ সন্-ভাঃ
দিবমারোহন্তঃ রৌহিণমস্মরং অক্ষুরং জঘান ক্ষুরক্ষুরণে তুদাতিঃ ॥ (২ম—১২ম—১২ম) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

ত্বা চিদ্রৈশ্চ পৃথিবী নমেতে শুশ্রাজিৎশ পর্কিতা ভয়ন্তে ।

যঃ সৌমপা নিচিতো বজ্রগর্ভ্যো বজ্রহন্তঃ স জনাস ইন্দ্রঃ ॥ ১৩ ॥

—• ଅଥ ପଦମାଠଃ —

ଆବା । ଚିଂ । ଅଥେ । ପୃଥିବୀ ଇତି । ନମେତେ ଇତି । ଶ୍ରୀୟାଂ । ଚିଂ ।

ଅସ୍ତ । ପରୀତାଃ । ଭୟନ୍ତେ ।

ସଃ । ଶୋମହମାଃ । ନିହତ୍ତିତଃ । ବଜ୍ରହବାହଃ । ସଃ । ବଜ୍ରହହସ୍ତଃ । ଲଃ । ଜନାଃ । ଇନ୍ଦ୍ରଃ ॥ ୧୭ ॥

ଅଥେ ଇନ୍ଦ୍ରାୟ ଛାବାପୃଥିବୀ ଇତରେତରାମେକ୍ଷୟା ଦିବଚନଂ ପ୍ରେମିତ୍ରେୟୋର୍ବିରୁପୟୋରିତି ୧୯ (୩୦ ଲଂ ୫୧୫୮) ନମେତେ ଚିଂ ସ୍ବୟମେବ ପ୍ରେତ୍ବୀ ଭବତଃ ॥ ଗମ ପ୍ରେତ୍ବେଷେ କର୍ମକର୍ତ୍ତ୍ତ୍ବି ନହୁହନ୍ମୁନମାଂ ସକ୍ । ଚିମାବିତି ସକଃ ପ୍ରେତିବେଧଃ ॥ ଚିଦପିଚ ଅସ୍ତେକ୍ଷତ୍ବ ଶ୍ରୀୟାଂ ବଳାଂ ପରୀତା ଭୟନ୍ତେ ବିଭାତି । ସଃ ଶୋମମାଃ ଶୋମସ୍ତ ପାତାନି ଚିତଃ ଲୈର୍ବଃ ସଦା ଅନ୍ତୋଭ୍ୟୋହ୍ନି ଦେବେଭ୍ୟା ହୃତାଃ ବଜ୍ରବାହଃ ବଜ୍ରସହସ୍ରବାହଃ ସଚ୍ଚ ବଜ୍ରହସ୍ତଃ ବଜ୍ରଯୁକ୍ତକରଃ ଲ ଇନ୍ଦ୍ର ଇତ୍ୟାଦି ପ୍ରେମିତ୍ବମ୍ ॥ ୧୦ ॥

ଅଥ ଚତୁର୍ଦ୍ଦଶୀ—

ସଃ ଅସ୍ତସ୍ତମବତି ସଃ ପଚସ୍ତଂ ସଃ ଅଂଶସ୍ତଂ ସଃ ଅଂଶମାନମୁତୀ ।

ସନ୍ତ ବ୍ରହ୍ମବଧନଂ ସନ୍ତ ଶୋମୋ ସନ୍ତେଦଂ ରାଧଃ ଲ ଜନାଃ ଇନ୍ଦ୍ରଃ ॥ ୧୪ ॥

—• ଅଥ ପଦମାଠଃ —

ସଃ । ଅସ୍ତସ୍ତମ୍ । ଅବତି । ସଃ । ପଚସ୍ତମ୍ । ସଃ । ଅଂଶସ୍ତମ୍ । ସଃ । ଅଂଶମାନମ୍ । ଉତୀ ।

ସନ୍ତ । ବ୍ରହ୍ମ । ବଧନମ୍ । ସନ୍ତ । ଶୋମଃ । ସନ୍ତ । ଇଦମ୍ । ରାଧଃ । ଲଃ । ଜନାଃ । ଇନ୍ଦ୍ରଃ ॥ ୧୪ ॥

ସଃ ଅସ୍ତସ୍ତଂ ଶୋମାଭିସବଂ କୁର୍ବିତ୍ବଂ ସଂଜ୍ଞାମନମବତି ରକ୍ଷତି । ସଚ୍ଚ ପୁରୋଡାଶାଦିନି ହବିଂସି ପଚସ୍ତଂ ସଚ୍ଚ ଉତୀ ଉତରେ ॥ ଅପାଂସୁଲୁଗିତ ଚତୁର୍ଥ୍ୟାଃ ପୂର୍ବଲବର୍ଣ୍ଣଦୀର୍ଘଃ ॥ ସ୍ବରକାର୍ତ୍ତ୍ବେ ଅଞ୍ଜାଣି ଅଂଶସ୍ତଂ ସଚ୍ଚ ଅଂଶମାନଂ ଅବତି ଶ୍ଚୋଦ୍ରଂ କୁର୍ବାଣଂ ରକ୍ଷତି । ବ୍ରହ୍ମା ପରିବ୍ରତଂ ଶ୍ଚୋଦ୍ରଂ ସନ୍ତ ବର୍ଜନଂ ବୁଦ୍ଧିକରଂ ଭବତି । ତନ୍ତ୍ରା ସନ୍ତ ଶୋମୋ ବୁଦ୍ଧିହେତୁର୍ଭବତି । ସନ୍ତ ଚ ଇଦମନ୍ୟାୟଂ ରାଧଃ ପୁରୋଡାଶାଦି ଲକ୍ଷଣମନ୍ତ୍ରଂ ବୁଦ୍ଧିକରଂ ଭବତି ଲ ଇନ୍ଦ୍ର ଇତ୍ୟାଦି ପ୍ରେମିତ୍ବମ୍ ॥ ୧୪ ॥

অথ পঞ্চদশী—

যঃ স্তুষতে পচতে হৃৎ আচিহাজং দর্দষি স কিলাসি সত্যঃ।

বয়ন্ত ইন্দ্র বিশ্বহ প্রিয়ালঃ স্তবীরাসো বিদথমাবদেম ॥ ১৫ ॥

—• অথ নদপাঠঃ —

যঃ স্তুষতে। পচতে। হৃৎ। আ। চিৎ। বাজম্। দর্দষি। সঃ। কিল। অসি। সত্যঃ।

বয়ম্। তে। ইন্দ্র। বিশ্বহ। প্রিয়ালঃ। স্তবীরালঃ। বিদথম্। আ। বদেম ॥ ১৫ ॥

ঈদানীমুখিঃ সাক্ষাৎকৃতমিচ্ছং প্রতি প্রক্ৰতে। তে ইন্দ্র! যো হৃৎ হৃৎ রঃ সন্
স্তুষতে সোমাভিষবং কুর্ষতে পুরোডাশাদি হবীংবি পচতে। যজমানায় বাজমন্নং বলং
বা আ দর্দষি ভৃশং প্রাপয়সি। সত্যাদৃশং সত্যঃ চিৎ যথার্থভূত এবাসি ন পুনর্নাস্তীতি
বুদ্ধিযোগোহসি। কিলেতি প্রসিদ্ধো। তে তব প্রিয়ালঃ স্তবীরালঃ কল্যাণপুত্রপৌত্রোঃ
সন্তো বয়ং বিশ্বহ সর্কেষহস্ স্তবী বিদথং স্তোত্রং আ বদেম ক্রয়াম ॥ (২ম—১২স্ব—১৫ঋ) ॥

ইতি বিতীয়ন্ত ষষ্ঠে নবমো বর্গঃ ॥ ৯ ॥

• • •

ত্রয়োদশং সূক্তং।

—○—

ঋতুর্জনিত্রীতি ত্রয়োদশচং বিতীয়ং সূক্তং গাৎ নমদং। ঋতুঃ সন্তোনাভ্যা ত্রিষ্টুবিভাস-
ক্রমণিকা। অস্মভ্যং তবসো ইতি ত্রয়োদশী ত্রিষ্টুপ্ শিষ্টা ত্রিষ্টুবস্তপরিভাবয়া জগত্যাঃ।
ইন্দ্রো দেবতা। উক্ণে তৃতীয়লবনেচ্ছাবাকশ্চে অস্ত সূক্তস্ত বিনিয়োগঃ। সূত্রিতঞ্চ—
ঋতুর্জনিত্রী নৃমর্ত্তঃ ভবামিত্র ইতি। দশরাত্রে ষষ্ঠেহস্তপি তৃতীয়লবনেচ্ছাবাকশ্চে
এতৎ সূক্তম্। ঋতুর্জনিত্রীতি নিত্যাকৈকাহিকানীতি সূত্রিতম্। (২ম—১৩ঋ) ॥

• • •

অথ তগ্নিন্ সূক্তে প্রথমা—

ঋতুর্জনিত্রী তস্তা অপম্পরি মক্ষু জাত আবিশদ্যাস্ত বধতে।

তদাহনা অভবৎ পিপূষী পয়োংশোঃ পীযুষং প্রথমং তদ্বক্ষ্যাম ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঋতুঃ । জনিত্রী । তল্যাঃ । অপঃ । পরি । মক্ষু । জাতঃ । আ । অবিশৎ । যাসু । বধতে ।

তৎ । আহনাঃ । অভবৎ । পিপূষী । পয়ঃ । অংশোঃ ।

পীযুষম্ । প্রথমম্ । তৎ । উক্থাম্ ॥ ১ ॥

ঋতুর্বর্ধাধ্যঃ কালঃ জনিত্রী সোমশ্চ জনয়িত্রী জননী ভবতি । তন্তাঃ পরি তন্তাঃ জনন্তাঃ লকাশাজ্জাতঃ সোমঃ অপ উদকানি মক্ষু শীঘ্রমাবিশৎ । যাস্বপসু সোমো বধতে : তা অবিশদিত্যস্বয়ঃ । তন্তমাদপ্সু প্রবিষ্টত্বাৎ সোম আহনা আহন্তব্যো অভিবোতব্যো ভবতি । আহনা ইতি লকারান্তমিদং পদম্ । তথা চ মন্ত্রবর্ণঃ—যে তে মদা আহনসো বিহায়স ইতি (ঋ० লং ৭।২।৩৩) । যা চাংগুরুপা সোমলতা পয়ঃ সারভূতং পিপূষী বধয়ন্ত্য ভবৎ ॥ প্যায়তেলিটকসৌ লিঙ্যডোশ্চেতি পীতাবঃ । বসোঃ সম্প্রসাদয়ৎ । উগিতশ্চেতি ডীপ্ ॥ অংশোন্তন্তাঃ সোমলতয়াঃ পীযুষং রসভূতং পয়ঃ উক্থং প্রথমং হবিরিল্লন্ত তৎ প্রথমং মুখ্যং ভবতি ॥ (২ম—১৩ম—১৭ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

সংক্রীমায়ন্তি পরি বিল্লতীঃ পয়ো বিশ্বপ্ন্যায় প্রভরন্ত ভোজনম্ ।

সমানো অধ্বা প্রবতা মনুষ্যদে যন্তাকৃণোঃ প্রথমং সাস্ত্যক্থাঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সক্রী । দ্বিম্ । আ । যন্তি । পরি । বিল্লতীঃ । পয়ঃ । বিশ্বপ্ন্যায় ।

প্র । ভরন্ত । ভোজনম্ ।

সমানঃ । অধ্বা । প্রবতাম্ । অনুহতদে । যঃ । তা । অকৃণোঃ ।

প্রথমম্ । সঃ । অসি । উক্থাঃ ॥ ২ ॥

৬ অষ্টক, ৬ অধ্যায়ঃ ১০ বর্গ।] ত্রয়োদশং সূত্রং ।

৫৬৯

সদ্রীঃ। অক্কেতেজুর্ক্ হান্দসঃ। সহস্র সত্রিরিতি সত্রাদেশঃ। অন্তোদান্তেহেন নিপাতিতঃ ॥
সত্রীচীনাঃ পয় উদকং পরি পরিতো বিত্রতোবিভ্রাণাঃ ঙ্গ এতাং নজঃ আয়ন্তি সর্বতো
গচ্ছন্তি। তা নজো বিশ্বপন্নায় বিশ্বাসামপামাশ্রয়ভূতায় সমুদ্রায় ভোজনং ভূজ্যত ইতি
ভোজনং পয়ঃ প্রভরন্ত প্রকর্ষণে লম্পাদয়ন্তি। কুত এতদ্ভদাহ—প্রবতাং প্রবণবতাং
নিয়গানাং পয়সামনুগমে ॥ কৃত্যার্থে তবৈকেন্থেকেন্থন ইতি কেন্ প্রত্যয়ঃ ॥ অনুগ্যানদনী-
য়োধ্ব্যমার্গঃ লমান একো হি য স্তা তানি সোমোৎপাদননদীপ্রবর্তনাদীনি কথ্যানি প্রথমং
পূর্বং অকুণোঃ অকরোঃ। ল-ভাদৃশুমহিমোপেতস্বং উক্থোহসি সর্গৈঃ প্রশস্তো ভবসি ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

অথেকো। বদতি। বদদতি। তদ্রূপা। মিনস্তদপা। এক। ঈয়তে।

বিশ্ব। একস্ত। বিশ্বদস্তিতিক্ষতে। যস্তাকুণোঃ। প্রথমং। সাস্ত্যক্থাঃ ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ ০—

অথ। একঃ। বদতি। যৎ। বদদতি। তৎ। রূপা। মিনন্। তৎপ্রাপাঃ একঃ। ঈয়তে।

বিশ্বাঃ। একস্ত। বিশ্বদঃ। তিতিক্ষতে। যঃ। তা।

অকুণোঃ। প্রথমম্। সঃ। অসি। উক্থাঃ ॥ ৩ ॥

যজমানো যজবির্দেবেভ্যো বদতি তদেকো হোতাকুবদতি যাজ্য পুরোহিত্বাক্যাত্ম্যং
দেবতাঃ স্মারয়তি। একোহধ্বর্যুঃ রূপা পশাদীনাং রূপানি মিনন্ হিংসন তদপাঃ তদ্বিশ-
ননাধ্যমপঃ কথ্য যস্ত তাদৃশঃ সন্ তৎ ঈয়তে দেবযজনে সর্বত্র গচ্ছতি। একস্তাধ্বর্যো-
বিশ্বা বিশ্বদঃ সর্গানি তৎকর্জুকানি বিক্ষেপণরূপানি কথ্যবৈগুণ্যানি তিতিক্ষতে। তদ্ব্যোগ্য-
প্রায়শ্চিত্তকরণেন ব্রহ্মা সহ তে গুপ্তিজ্জিহ্ম্যঃ সন্ ক্ষমায়ামিচ্ছতে। তানি হবিঃপ্রদানাদীনি
কথ্যানি যজ্ঞমকুণোরকরোঃ ল অনুক্থোহসি ॥ (২ম—১৩ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

প্রজাভাঃ। পুষ্টিঃ। বিতজন্তু। আসতে। রয়িমিব পৃষ্ঠং। প্রভবন্তু। মায়তে।

অগ্নিবন্দিত্রৈঃ। পিতৃরস্তু। ভোজনং। যস্তাকুণোঃ। প্রথমং। সাস্ত্যক্থাঃ ॥ ৪ ॥

অথেন—২য় অষ্টক—১০ম—১২

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রোজাত্যঃ । পৃষ্ঠিৎ । বিহতজন্ত । আলতে । রয়িম্‌ইব । পৃষ্ঠম্ । প্রোভবন্তম্ । আহ্যতে ।

অসিঘন্ । দংষ্ট্রৈঃ । পিতুঃ । অস্তি । ভোজনম্ । যঃ । তা ।

অকুণোঃ । প্রথমম্ । অসি । উক্ধ্যঃ ॥ ৪ ॥

হে ইন্দ্র ! পৃষ্ঠিং ত্বয়া দত্তং পোষকং ধনং স্বকীয়ভ্যঃ প্রোজাত্যঃ বিভজন্তঃ । অস্তি তাবদস্তু তাবদ্বিত্তি বিভাগং কুর্বিস্তো গৃহমেধিন আলতে স্বস্ব গৃহেষু নিবসন্তি । তত্র দৃষ্টান্তঃ—আরতে গৃহং প্রত্যাগচ্ছতেতিথয়ে পৃষ্ঠং ধারকং প্রোভবন্তং বহুভরণ লম্বৰ্ণং রয়িম্‌ইব ধনং যথা বিভজ্য প্রোচ্ছন্তি তদ্বৎ । অসিঘন্ সেতুবন্ধাদিকং কৰ্ম্ম কুর্বন্ লোকঃ পিতুঃ পালয়িত্বা দিবঃ লক্শ্যং আগতং ভোজনমুদকং তৎকার্য্যা ওষধীঃ দংষ্ট্রৈর্দন্তৈরস্তি ভক্ষয়তি । যদা অসিঘন্ অব্যাপ্রিয়মাণোহগ্নিঃ পিতুঃ পালকস্ত যজমানস্ত লব্ধ্বা ভোজনং হবিল কণমন্ দংষ্ট্রৈর্দন্তরূপৈর্জালৈরস্তি যন্তাকুণোরিত্যাশি লিঙ্গম্ ॥ (২ম—১৩সূ—৪র্থ) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

অথাকুণোঃ । পৃথিবীং । সংদৃশে । দিবো যো ধৌতীনামহিহ্মারিণক্ । পথঃ ।

তৎ ত্বা স্তোমেভিরুদভির্ন বাজিনঃ দেবং দেবা অজননুংসাত্যাক্ধ্যঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অথ । অকুণোঃ । পৃথিবীম্ । লম্বদৃশে । দিবো । যঃ । ধৌতীনাম্ ।

অহিহ্মন্ । অরিণক্ । পথঃ ।

তন্ । ত্বা । স্তোমেভিঃ । উদহতিঃ । ন । বাজিনম্ । দেবম্ । দেবাঃ ।

অজনন্ । লঃ । অসি । উক্ধ্যঃ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র ! অধাপিচ ত্বং দিব্যে জ্যোতমানায় স্বর্গ্যায় পৃথিবীং চলিতাং নভীং দৃঢ়ীকৃত্য
লন্দ্রশ্চ লন্দর্শনীয়ামকুণ্ডোরকরোঃ ॥ দ্রুশেবিধোচেতি কেন্দ্ৰপ্রত্যয়ান্ত্বেন নিপাতিতঃ ॥ যশ্চ
ত্বং পৌতীনাং চলন্তীনাং নদীনাং পথঃ মার্গান্ অরিগক্ অরোচয়ঃ গন্তং যোগ্যান্ করোতিভ্যর্থঃ ॥
রিচির্বিরেচনে । লক্তি সিপ্ তস্য হৃদ্যাদিনা লোপঃ ॥ অহিহন অহেব্রজস্য মেঘস্য
বা হন্তঃ হে ইন্দ্রঃ ! দেবাঃ স্তোভারন্তং তাদৃশং দেবং ত্বা ত্বাং স্তোমেভিঃ স্তোত্রৈরজ্ঞনন্
অবর্জয়ন্ । তত্র দ্রুষ্টান্তঃ—উদন্তিন বাজিনং যথা বাজিনমথং উদভিঃ উদকৈর্বর্জয়ন্তি ত্বৎ ।
পদল্লোমাসিত্যাদিনা উদকস্য উদন্ ভাবঃ । শেষং লিঙ্ঘম্ ॥ (২ম—১৩স্থ—৫থ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্য ষষ্ঠে দশমো বর্গঃ ॥ ১০ ॥

অথ যচ্চী—

যো ভোজনং চ দয়সে চ বধনমার্দ্ৰাদান্তকং মধুমদুদোহিঞ্চ ।

নশেবধিং নি দধিষে বিবস্বতি বিশ্বৈশ্চক ঈশিষে সাস্বকৃথঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যো ভোজনম্ । চ । দয়সে । চ । বধনম্ । আর্দ্ৰাৎ । অ । শুকম্ । মধুমং । দুদোহিঞ্চ ।

নঃ । শেবধিম্ । নি । দধিষে । বিবস্বতি । বিশ্বশ্চ । একঃ ।

ঈশিষে । সঃ । অসি । উকৃথঃ ॥ ৬ ॥

হে ইন্দ্র ! যশ্চ ভোজনং ভূজ্যতে ইতি ভোজনমন্নাং চ দয়সে বজ্রমানেভ্যঃ
প্রযজ্জসি । দয়দানগতিরক্ষণহিংসাগ্রহণেষু আশ্বনেপদৌ । কিঞ্চ বর্জনং বুদ্ধিকরং
ধনং বলং বা দয়সে । আর্দ্ৰাৎ কাষ্ঠাং শুশ্রমানার্দ্ৰং ব্রৌহাদিকং মধুমং মধুরসোপেতং
শাহুদোহিঞ্চ দুগ্ধবানসি । দুহের্গিটি ক্রাদিনিয়মাদিভাগমঃ ॥ স তাদৃশন্তং বিবস্বতি তে
পরিচরণং কুর্ক্বেণ যজ্ঞমানে শেবধিং ধনলবনঃ নিদধিষে নিদধাসি । কিং বহুনা বিশ্বশ্চ
বর্জয়ন্ত জগতঃ একঃ দ্বিতীয়ঃ এব লন্ ঈশিষে স্বামী ভবসি । ঈশ ঐশ্বর্যো । ঈশঃ সো
ইতীভাগমঃ । স ইত্যাদি লিঙ্ঘম্ ॥ (২ম—১৩স্থ—৬থ) ॥

অথ সপ্তমী—

যঃ পুষ্ণীশ্চ প্রশ্চ ধর্মগাধিদানে ব্যবনীরধারয়ঃ ।

যশ্চাস্মা অজনো দিত্যতো দিব উরুক্রবী অভিতঃ সাস্ব্যক্থাঃ ॥ ৭

—• অথ পদপাঠঃ —

যঃ পুষ্ণীঃ । চ । প্রশ্চঃ । চ । ধর্মগা । অধি । দানে । বি । অবনীঃ । অধারয়ঃ

যঃ । চ । অসমাঃ । অজনঃ । দিত্যতঃ । দিবঃ । উরুঃ । উক্রবান ।

অভিতঃ । সঃ । অসি । উক্থাঃ ॥ ৭ ॥

হে ইন্দ্র ! যন্তং পুষ্ণীঃ পুষ্পবতীশ্চ প্রশ্চঃ প্রহতাঃ প্রহরমানা বা অবনীববিত্রী
রোষধীঃ দানেধি দীয়ন্তে উপনয়ন্তে লস্ত্যঃ ত্রেতি দানং ক্ষেত্রং । অশিকবণে লুট্ । তন্নি
ক্ষেত্রে ধর্মগা সকল লক্ষণেন কর্মগা চ বাধারয়ঃ তাদশাঃ যশ্চ যং দিবো ত্রোতমানস্ত যুধা
অসমাঃ বিষমাঃ নানাপ্রকারা দিত্যতঃ দীপ্তিঃ রজনঃ অজনয়ঃ ॥ যদ্বা দিবো নক্ষত্রাণি
অনেলু'ঙি ব্যত্যয়েন শপ্ ॥ যশ্চাকুঃ মতাংস্বং অভিতঃ সর্বতঃ উক্রবান মহতঃ প্রাণিনি
কায়ান্ পরিতান বা অজনয়ঃ । শিষ্টং স্পষ্টম্ ॥ (২ম—১৩ম—৭ম) ॥

অথ ষষ্ঠী—

যো নার্মরং সতবস্বং নিহন্তবে পৃক্ষায় চ দাসবেশায় চাবহঃ ।

উজ্জয়ন্ত্যা অপরিবিষ্টমাস্তমুটে বাত পুরুকুং সাস্ব্যক্থাঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

যঃ । নার্মরম্ । সতবস্বম্ । নিহন্তবে । পৃক্ষায় । চ । দাসবেশায় । চ । অবহঃ

উজ্জয়ন্ত্যাঃ । অপরিবিষ্টম্ । আস্তম্ । উত । এব । অত ।

পুরুকুং । নঃ । অসি । উক্থাঃ ॥ ৮ ॥

পুরুকৃৎ পুরুগাং কৰ্ম্মগাং কৰ্ত্তঃ হে ইজ্ঞ ! যন্তং নার্মরং নূন মনুজান মারয়তীতি নুমরঃ ।
কশ্চিদম্মুরঃ তস্তাপত্যং নার্মরঃ । তং লহবন্তুং বসুনা সহ বৰ্ত্তত ইতি সহবন্তুঃ । অম্মুর-
নামৈতৎ । এতন্মামকমহরং নিহন্তবে ॥ হন্তেত্তমবর্ষে তবেন্দ্ৰপ্রত্যয়ঃ । তাদৌ চ নিতীতি গতেঃ
প্রকৃতিস্বরস্বম্ ॥ নিহন্তং উজ্জয়ন্ত্যাঃ বলপত্যাঃ বজ্রধারায়্যাঃ অপরিবিষ্টং যলাদিভিরব্যাপ্তং
আস্তং অষ্টৈব আবহন্তমম্মুরং প্রাপয়ঃ । যদা উজ্জয়ন্ত্যাঃ পিশাচিকায়্যাঃ আস্তং প্রাপয়ঃ ।
কিমর্থং ? পৃকায় তব হবিলক্ষণাম্লভায় উতাপি চ দাসবেশায় দাসানাং দস্যানাং বেশায়
বিনাশায় চ । যদা অম্মাকমল্লাভায় দস্যাবিনাশায় চ ॥ (২ম—১৩ম—৮ম) ॥

অথ নবমী—

শতং বা যন্ত দশসাকমাত্ত একস্ত শ্রুষ্ঠৌ যদ্ব চোদমাবিধ ।

অরাজৌ দস্যানং সমুনদভীতয়ে স্তপ্রাব্যো অভবঃ গাম্যকথ্যঃ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শতম্ বা । যন্ত । দশ । সাকম্ । আ । অতঃ । একস্ত । শ্রুষ্ঠৌ ।

যৎ । হ । চোদম্ । আবিধ ।

অরাজৌ । দস্যান্ । সম্ । উনপ । দভীতয়ে । স্তপ্রাব্যো । অভবঃ ।

সঃ । অসি । উকথ্যঃ ॥ ৯ ॥

হে ইজ্ঞ ! একস্ত একাকিনঃ শ্রেষ্ঠস্ত বায়স্ত তে শ্রুষ্ঠৌ সুখনিমিত্তে তদর্থং
শতং দশ দশশতানি হরয়ঃ সাকং লহবাহনার্থং ভবন্তি । তথা চ মন্ত্রবর্ণঃ—ইজ্ঞে-
মায়ান্তিঃ পুরুরূপে দ্বয়তে যুক্তা হস্ত হরয়ঃ শতা দশেতি (মু. স. ৪।৭।৩৩) । বা
অপিচ যন্ত আ অতঃ লক্ষ্যেণ লক্ষ্যতঃ উপলব্ধীয়াঃ ন তস্মৈ শেষং নান্তদ্বৈধনং
নাহারিতি হি শ্রুতিঃ । যদ্ব যন্ত যৎ চোদং স্তেতিগাং প্রেরকং যলমানং আবিধ
রক্ষিতবানসি । কিঞ্চ যন্তং অরাজৌ রজ্জুবর্জিতে বন্ধনাগারে দস্যমুপক্ৰপয়িতুন্
দভীতয়ে দভীতিনাম্য কশ্চিদৃবিঃ ভদর্থং সমুনপ হিংসিতবানসি ॥ উভ্ভাভৌহিংসা-
কৰ্ম্মণৌ লভি ব্যত্যয়েন স্তম্ । হল্গ্যাদিনা লিপো লোপঃ । অডভাবচ্ছাদসঃ ॥ কিঞ্চ
স্তপ্রাব্যো স্তথেন লক্ষ্যরূপসর্পণীয়ো ভবঃ । শিষ্টং সিদ্ধম্ ॥ (২ম—১৩ম—৯ম) ॥

অথ দশমী—

বিষেদনু রোধনা অস্ত্র পোংস্ত্রং দহুরৈশ্চ দধিরে কুত্বে ধনম্ ।
 ষড়ন্ত ভ্না বিষ্টিরঃ পঞ্চসংদৃশঃ পরি পরো অভবঃ সম্যাক্থাঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিষা । ইৎ । অহু । রোধানাঃ । অস্ত্র । পোংস্ত্রম্ । দহুঃ । অইশ্চ । দধিরে । কুত্বে । ধনম্ ।
 ষট্ । অন্তভ্নাঃ । বিষ্টিরঃ । পঞ্চ । সম্ভদৃশঃ । পরি । পরঃ । অভবঃ ।

সঃ । অসি । উক্তাঃ ॥ ১০ ॥

বিষেৎ ॥ সুপাং সুল্লগিতি জল আকারঃ ॥ সর্বা এব রোধনা রোধন্যন্তো নন্তঃ অন্তন্ত
 পোংস্ত্রং পুংলো ভাবঃ পোংস্ত্রং বীৰ্যমিতি যাবৎ । অহু তবীৰ্যমহুবর্ত্তন্তে । অই
 ইন্দ্রায় দহুঃ হবিলক্ষণময়ং যজমানাঃ প্রযচ্ছন্তি । কিঞ্চ কুত্বে কর্মণাং কত্রে ইন্দ্রা
 ধনং দধিরে সর্কজনা ধারয়ন্তি । তথা চ মন্ত্রঃ—ইন্দ্রায় ত্বাব ওষধীকৃতাপো রয়িৎ রক্তি
 জীরয়ো বনানীতি (ঋ• সং ৩।৩।১৬) । বিষ্টিরো বিস্তীর্ণঃ ষট্‌সংখ্যাকা উর্বাঃ তাস্চ স্তোচ
 পৃথিবী চাহস্চ ব্রাহ্মিষ্ঠাপশ্চৌষধয় ইতোবং রূপাঃ তা অন্তভ্নাঃ নিয়মিতবানসি । সম্ভদৃশঃ
 সম্যক্ পশ্চাত্তীতি সম্ভদৃশো জনাঃ পঞ্চগন্দৃশঃ পঞ্চজনান্ পরি সর্কতঃ পরঃ পারয়িতা
 পালয়িতা বা অভবঃ ভবসি । গতমন্ত্রং ॥ (২ম—১০ম—১০ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত বর্কে একাদশো বর্গঃ ॥ ১১ ॥

অথৈকাদশী—

তপ্রবাচনং তব বীর বীৰ্য্যং ১ ষদেকেন ক্রতুনা বিন্দসে বহু ।

আতুষ্টিরস্ত প্র বয়ঃ সহস্রভো ষা চকর্ষ সেন্দ্র বিশ্বাক্থাঃ ॥ ১১ ॥

২ অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ১২ বর্গ।] ত্রয়োদশং সূত্রং।

৫৭৫

— অণ পদপাঠঃ —

স্বপ্ৰবাচনম্। তব। বীর। বীৰ্য্যম্। যৎ। একেন। ক্রতুনা। বিন্দলে। বসু।

জাতুহস্তিরস্ত। প্র। বয়ঃ। সহস্রতঃ। যা। চকৰ্ণ। সঃ। ইক্ষু।

বিষা। অসি। উকথ্য ॥ ১১ ॥

বীর বলবন্ হে ইক্ষু ! তব বীৰ্য্যং সামৰ্থ্যং স্বপ্ৰবাচনং স্তম্ভপ্ৰবচনীয়াং সর্কৈঃ
বনীয়ামিত্যর্থঃ। কিং তৎ ? একেন ক্রতুনা কৰ্ণণা বসু বিন্দলে শত্রুণাং ধনং লভসে ॥
ইদং লাভে। তুলাদিঃ স্থরিতেৎ ॥ যদ্বা তদীয়ং ধনং স্তোত্বীন প্রাপয়সি ইতি যৎ তৎ
শতমিত্যর্থঃ। কিঞ্চ সহস্রতো বলবতো জাতুষ্টিরস্ত এতন্মায়কঃ কশ্চিস্তস্ত বয়োহন্নং
৥১০৥ যদ্বা জাতুষ্টিরস্ত জাতু কদাচিৎ সর্কদাস্থিবস্ত সহস্রতঃ বলবতো যজ্ঞাদেঃ
র্ষণঃ সম্বন্ধিঃ বয়ো হবিল'ক্ষণমন্নং প্র বিন্দস ইতি সম্বয়ঃ। যা যানীমানি
তা বিষা সর্কানি কৰ্ণাণি চকৰ্ণ কৃতবানসি স তাদৃশস্বা উকথ্যঃ সর্কৈঃ প্রশং-
সায়োহসি ভবসি ॥ (২ম-১৩ম-১১ম) ॥

• • •

অথ দ্বাদশী—

অরময়ঃ সন্নপদস্তরায় কং তুর্বীত্যে চ বয্যায় চ শ্রুতিম্।

নীচা সন্তমুদনয়ঃ পরাব্রজং প্রাক্কং শ্রোণং শ্রবয়নং সাম্যাকথ্যঃ ॥ ১২ ॥

— অণ পদপাঠঃ —

অরময়ঃ। সন্নপদঃ। তারায়। কন্। তুর্বীত্যে। চ। বয্যায়। চ। শ্রুতিম্।

নীচা। সন্তম্। উৎ। অনয়ঃ। পরাব্রজম্। প্র। অক্ৰম্। শ্রোণম্।

শ্রবয়ন্। সঃ। অসি। উকথ্যঃ ॥ ১২ ॥

হে ইন্দ্র ! সরণসঃ সরণমণঃ কৰ্ম্য বাসিঃ তাঃ সরণসঃ । শক্কাদিভ্যাং পররূপং
তা অপঃ কং সুথেন তরায় তরণায় অরময় অক্রীড়য়ঃ । কিঞ্চ তুর্বাভয়ে তুর্বাভিঃ
কশ্চিৎপ্রাভাষিঃ । তন্মৈ বয্যায় চ বয্যো নাম কশ্চিৎ তন্মৈ ভাভ্যাং প্রতিং সরণং ও
অরময়ঃ । তৌ হি জলপূর্ণং মহানদীং দৃষ্টৌ তরায় তরোতুমসমৰ্থা বা স্তাং তৌ চ
ভারিতৌ পরাবুজং পরিতং পাপানি বৃণক্তি দহতীতি পরাবুজ কশ্চিদৃমিঃ তমং
নিমগ্নং তথা নীচা নীচং সন্তং উদনয়ঃ আপত্যঃ উৰ্দ্ধং নীতবানসি । কিঞ্চ অঙ্কং স
প্রোণং পঙ্কং সন্তং চক্ষুর্দানাদপঙ্ককরণাচ্চ উদনয়ঃ । কিং কুর্কন ? প্রকর্ষণে শ্রব
আত্মানং কীৰ্ত্তিমন্তং কুর্কন উদনয় ইতি সমশয় । স ইত্যাদি সিদ্ধম্ ॥ ১২ ॥

অথ ত্রয়োদশী—

অস্মভ্যং তদ্বসো দানায় রাধঃ সমর্থয়স্ব বহু তে বসবাম্ ।

ইন্দ্র বচিৎপ্রং শ্রবস্তা অনুদ্যাহুদেদম বিদথে স্ববীরাঃ ॥ ১৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

অস্মভ্যম্ । তৎ । বসো ইতি । দানায় । রাধঃ । সম্ । অর্থয়স্ব । বহু । তে । বসবাম্ ।

ইন্দ্র । যৎ । চিত্রম্ । শ্রবস্তাঃ । অনু । দ্যাহুঃ । বদেদম্ । বিদথে । স্ববীরাঃ ॥ ১৩ ॥

বসো দক্ষিণ বালক বসুমহা হে ইন্দ্র ! তৌভ্যোহস্মভ্যং তদ্রাশো ধনং দানায়
উপলক্ষণমেতৎ । ভোগায় চ সমর্থয়স্ব দেহি অস্মান্ সঙ্গময়েত্যর্থঃ ॥ অর্থ বাচনে
চুরাদিরদন্ত আত্মনেপদী ॥ তে তব তদ্বহু প্রভূতং বসব্যং বস্বেব বসবাং ॥ বস্বাদিভ্যাং
স্বার্থিকো যৎ ॥ তাদৃশঃ প্রভূতঃ ধনমস্তি খলু । চিত্রং চায়নীয়ং যদ্বনং অস্বদ্য
অবহংকালান্বনোরিতি দ্বিতীয়া শ্রবস্তাঃ ভোগ্যমিচ্ছেঃ । অন্তর্গতগ্যর্থবাদকর্ম্মকর্ম্ম
যথা সোদিতীতি লব্ধতঃ বেহত্ব কৰ্ম্মণী উদ্দেশ্য কৰ্ম্ম চ বিধেয় কর্ম্মান্তর্ভূতম্ । উদ্দেশ্য
কর্ম্মণা সাক্ষ্যকো ভবিষ্যতি । যথা মাগবকঃ পুত্রীয়তীতি ভাষ্যে উদাহৃতম্ । শ্রব
শব্দাচ্ছন্দসি পরেচ্ছায়াঃ কাপ্ । তদন্তস্ত লেট্যাডাগমে রূপম্ । স্ববীরাঃ কল্যাণপুত্র
পৌত্র্যঃ লন্তো বয়ং বিদথেহস্মিন্ যজ্ঞে বৃহৎ প্রভূতং শস্ত্রাদিকং বাক্যং বদেম্ ॥ ১৩ ॥

ইতি দ্বিতীয়ত্রযশ্চৈ দ্বাদশো বর্গঃ ॥ ১২ ॥

চতুর্দশং সূক্তং ।

—:—

অধ্বৰ্য্যাবো ভরত্রেতি দ্বাদশচং তৃতীয়ং সূক্তম্ । গাংসমদং ত্রৈলোক্যমৈল্লং । অধ্বৰ্য্যাপো
দাদশেভ্যঃকৃত্যন্তম্ । সূক্তবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ । অতিরাক্তে প্রথমে পৰ্য্যায়ৈ হোতুঃ শস্ত্রযাজ্ঞা
অধ্বৰ্য্যাব ইত্যেবা অধ্বৰ্য্যাবো ভরতেভ্যায় সোমমিতি যাজ্ঞোতি সূত্রিতম্ ॥ (২ম—১৪সূ) ॥

ততঃ প্রথমা ।

অধ্বৰ্য্যাবো ভরতেভ্যায় সোমমামত্রেভিঃ সিঞ্চতামগ্নমন্ধঃ ।

কামী হি বীরঃ সদমশ্চ পীতিং জুহোত বুধে তদিদেষ বষ্টি ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অধ্বৰ্য্যাবঃ । ভরত । ইভ্যায় । সোমম্ । আ । অমত্রেভিঃ । সিঞ্চত । মগ্নম্ । অন্ধঃ ।

কামী । হি । বীরঃ । সদম্ । অশ্চ । পীতিম্ । জুহোত । বুধে । তৎ ।

ইৎ । এসঃ । বষ্টি ॥ ১ ॥

গাংসমদো ক্রতে । অধ্বৰ্য্যাবঃ অধ্বরস্ত নেতারঃ অধ্বরং যজমানায়ৈচ্ছন্তঃ ॥ কব্যধ্বর-
পূতনশ্চিৰ্লোপ ইত্যাকারলোপঃ ॥ অত্র যাক্ষঃ—অধ্বৰ্য্যুধ্বরবযুধ্বরবং যুনক্ত্যধ্বরস্ত নেতা-
ধ্বরং কাময়ত ইতি (নিং ১৮) । হে অধ্বৰ্য্যাবঃ । ইভ্যায় দেবায় সোমং হবির্দান-
দত্তরবেদিং প্রীতি ভরত হরত ॥ আমন্ত্রিতস্তাবিহমানদানিবাতিঃ ॥ হ্রস্বা অমত্রেভিঃ
অমা সহ অদস্ত্যত্র হোত্রাদয় ইতি অমত্রোণি চমসাঃ তৈঃ মগ্নং মদকরমন্ধঃ সোমলক্ষণ-
মগ্নং আ সিঞ্চত অগ্নৌ প্রক্ষিপত । অত্র যাক্ষঃ—আ সিঞ্চতামত্রৈশ্বদনীয়মন্ধোহমত্রেং
পাত্রমমা অশ্বিন্নদন্তীতি (নিং ৫১) ॥ বীরঃ স ইভ্রঃ অশ্চ সোমশ্চ পীতিং পানং
প্রতিসদং সর্দৈব কামী হি কাময়মানো হি । তস্মাৎ বুধে বর্ষিত্রে ইভ্যায় সোমং জুহোত
জুহত ॥ হ্রদানাদনয়োঃ লোটি ভগ্ননগ্ননধনাশেচিতি ত্বাদেশঃ ॥ এষ ইভ্রঃ তদিৎ তদেব
সোমভ্রবাং বষ্টি কাময়তে ॥ (২ম—১৪সূ—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অধ্বর্য্যবো যো অপো বত্রিবাংসং ব্রতং জঘানশতোব বৃক্ষম্ ।
তস্মা এতং ভরত তদ্বশায় এষ ইন্দ্রে অর্হতি পীতিমস্ত ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অধ্বর্য্যবঃ । যঃ । অপঃ । বত্রিবাংসম্ । ব্রতম্ । জঘান । অশতোব ইব । বৃক্ষম্ ।
তস্মৈ । এতম্ । ভরত । তৎস্বশায় । এষঃ । ইন্দ্রেঃ । অর্হতি । পীতিম্ । অস্ত ॥ ২ ॥

হে অধ্বর্য্যবঃ ! য ইন্দ্রেঃ অপ উদকানি বত্রিবাংসং আৱৃত্য স্থিতং ব্রতং বৃণোত্যা-
কাশমিতি ব্রতৌ মেঘঃ তং মেঘং বজ্রেণ জঘান হতবান্ । অশতোব যথা অশতা
বৈদ্যাছায়াবিনা বৃক্ষং দহতি তদ্বৎ । তস্মৈ তদ্বশায় সোমকামায় তস্মৈ ইন্দ্রায় এতং সোমং ভরত
উত্তরবেদিং প্রতি হরত । এষ ইন্দ্রেঃ অস্ত সোমস্ত পীতিং পানমর্হতি ॥ (২ম—১৪সূ—২৪) ॥

অথ তৃতীয়া—

অধ্বর্য্যবো যো দৃভীকং জঘান যো গা উদাজদপ হি বলং বঃ ।
তস্মা এতমস্তুরিক্কে ন বাতমিন্দ্রং সোমৈ সোমৈরোগুত জূর্ন বষ্ট্রেঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অধ্বর্য্যবঃ । যঃ । দৃভীকম্ । জঘান । যঃ । গাঃ । উৎস্বাজৎ । অপ ।
হি । বলম্ । বষ্ট্রিতি । বঃ ।

তস্মৈ । এতম্ । অস্তুরিক্কে । ন । বাতম্ । ইন্দ্রম্ । সোমৈঃ ।

অ । উগুত । জূঃ । ন । বষ্ট্রেঃ ॥ ৩ ॥

২ অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ১৩ বর্গ।] চতুর্দশং সূত্রং ।

৫৭৯

হে অধ্বৰ্য্যাবঃ! য ইন্দ্রঃ দৃভীকং সর্কান বিদারয়তি ভীয়ং কবোভীতি দৃভীকো নামাস্তুরঃ
তমসুরং জঘান যশ্চ বলানুরেণ নিরুদ্ধা গা উদাজং নিরগময়ং । ততশ্চ তমেব বলমসুরং
অপবঃ অপারুণোং হিংসিতবানিত্যর্থঃ ॥ হি প্রসিদ্ধঃ । যুগোতেনু ঙি যজ্ঞেবসেত্যাদিনা
চেন্দ্রুর্ক্ । হনুগ্যাদিনা তিপো লোপঃ । তস্মা ইন্দ্রায় এতং সোমং অন্তরিক্ষে বাতং ন
বাতমিব ধারাভিক্ষ্যাপ্তং কুরুত । তদেবাহ সোমৈরিজং আ উণুত সর্কত আচ্ছাদয়ত ॥
উণুৎ আচ্ছাদনে । আদাদিকঃ লোটী রূপম্ ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ—জুঃ ন জীর্গো । যথ
বৈজ্ঞান্যমাচ্ছাদয়তি তদ্বৎ ॥ (২ম—১৪সূ—৩৩) ॥

অথ চতুর্থী—

অধ্বৰ্য্যাবো য উরণং জঘান নব চরক্সাংসং নবতিং চ বাহুন ।

যো অর্বুদমবনীচা ববামে তমিন্দ্রং সোমস্ত ভূথে হিনোত ॥ ৪ ॥

—• অর্থ পদপাঠঃ •—

অধ্বৰ্য্যাবঃ । যঃ । উরণম্ । জঘান । নব । চরক্সাংসম্ । নবতিম্ । চ । বাহুন ।

যঃ । অর্বুদম্ । অব । নীচা । ববামে । তম্ । ইন্দ্রম্ । সোমস্ত । ভূথে । হিনোত ॥ ৪ ॥

হে অধ্বৰ্য্যাবঃ! য ইন্দ্রঃ নবনবতিং চ একোনশতং বাহুন চত্বাংসং ॥
চষ্টৈরিদং রূপং । যদা খনতেঃ কসৌ রূপং । জনে লোপঃ ছান্দিসং রূপং ॥ সর্কন্ত
দর্শয়ন্তম্ । যদা আশ্বনো দেহে নিখাতবন্তং উরণং এতন্মাকমসুরং জঘান যশ্চ অর্বুদং
এতন্মাকমসুরং চ নীচাধোমুখং কৃষ্য অব ববামে তমেনমিন্দ্রং সোমস্ত ভূথে সোমং
গিত্তি পাঠে হিনোত বর্জয়ত । যদা সোমস্ত ভূথে তরণে সম্পাদনে সতি হিনোত
স্তোত্রৈঃ প্রীণয়ত ॥ হিংসিতব্রজয়োঃ স্বাদিঃ ॥ (২ম—১৪সূ—৪৩) ॥

অথ পঞ্চমী—

অধ্বৰ্য্যাবো যঃ স্বপ্নঃ জঘান যঃ শুষ্কমশ্বসং যো ব্যাসম্ ।

যঃ পিপ্রং নমুচিং সো কশিক্তাং তস্মা ইন্দ্রায়াক্সো জুহোত ॥ ৫ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

অধ্বৰ্য্যবঃ । যঃ । স্মৃ । অশ্নম্ । জ্বান । যঃ । শুক্লম্ । অশ্বম্ । যঃ । বিহংসম্ ।

যঃ । পিপ্রম্ । নমুচিম্ । যঃ । কুশিক্তাম্ । তস্মৈ । ইন্দ্রায় । অঙ্গলঃ । জ্বহোত ॥ ৫ ॥

হে অধ্বৰ্য্যবঃ য ইন্দ্রঃ অশ্নং অশ্নাতি ভক্ষয়তি প্রাণিজাতমিতি । যদা অশ্নুঃ স্বতেজসা লব্ধং ব্যাপ্নোতীতি অঙ্গলঃ । কশ্চিদম্বরঃ তবস্বরং স্মৃ স্মৃহু জ্বান যঃ অশ্বম্ কেনাপ্যশোষণীয়ং শুষ্কমস্তুবং যশ্চ তং অস্বরং ব্যংসং অঙ্গলীনাং কৃতা জ্বান যশ্চ পিপ্রং তেজসা জগদ্ব্যাপ্য বর্তমানং একল্লামকমস্তুবং নমুচিং চান্নরং জ্বান যশ্চ তৈত্তিরীয়কে—নমুচিমস্তুবং নাঃ লভতেতি প্রকৃত্যফেনেন শির উদবর্তয়দিত্যন্ত নাকাসন্দর্ভেণ নমুচিবৎ প্রপঞ্চিতঃ (তৈঃ ব্রাঃ ১।৭।১) । তথা মদ্বশ্চ—অপং ফেনেন নমুচেঃ শিব ইন্দ্রোদবর্তয় ইতি (ঋঃ সং ৬।১৬) । কুশিক্তাং একল্লামকমস্তুবং যশ্চ জ্বান তস্মা ইন্দ্রায় অঙ্গলো হবিল কণাভ্রানি জ্বহোত জ্বহত ॥ (২ম—১৪সূ—৫ম) ।

অথ মণী—

অধ্বৰ্য্যবো যঃ শতং শব্বরশ্চ পুরো বিভেদাশ্মনেব পূৰ্ব্বাঃ ।

বো বচিনঃ শতমিন্দ্রঃ মহশ্রমপাবপ্তরতা সোমমস্মৈ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অধ্বৰ্য্যবঃ । যঃ । শতম্ । শব্বরশ্চ । পুরঃ । বিভেদ । অশ্মনাহইব । পূৰ্ব্বাঃ ।

যঃ । বচিনঃ । শতম্ । ইন্দ্রঃ । মহশ্রম্ । অপহঅবপৎ । ভরত । সোমম্ । অস্মৈ ॥ ৬ ॥

হে অধ্বৰ্য্যবঃ । য ইন্দ্রঃ শব্বরশ্চ মায়ানিনোহবরশ্চ পূৰ্ব্বাঃ পূবাতনীঃ শতং পুরঃ পুরীঃ অশ্মনেব অশ্মসদৃশেন যজ্ঞেণ বিভেদ । যশ্চেজ্ঞো বচিনঃ ॥ বচিবোজ্ঞো গমেরিনিরিতি বিধীয়মান ইনির্কল্লগচনাদস্মান্তপতি ॥ যদা নাষ্টমতং তস্মাবরশ্চ শতং মহশ্রং এতৎসংপ্যাকানগরিমিতান্ বীরান্ পুত্রান্ অপাবপৎ যুগপদেব ভূগ্যামপাতয়ৎ । তথা চ মদ্ববর্ণঃ—শতং বচিনঃ মহশ্রং চ লাকং হথো অপ্রত্যস্তুরশ্চ বীরানিতি (ঋঃ সং ৫।৬।২৪) । অস্মৈ ইন্দ্রায় সোমং ভরত ॥ (২ম—১৪সূ—৬ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্চ বর্থে ত্রয়োদশো বর্গঃ ॥ ১৩ ॥

অথ সপ্তমী—

অধ্বৰ্য্যবো যঃ শতমাসহস্রং ভূম্যা উপস্থে বপজ্জঘনান্।

কুংসস্তাযোরতিথিযস্ত বীরাস্তাযগ্ভরত। সোমমস্মৈ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অধ্বৰ্য্যবঃ। যঃ। শতম। আ। সহস্রম্। ভূম্যাঃ। উপস্থে। অবপং। জঘনান্।

কুংসস্ত। আয়োঃ। অতিথিযস্ত। বীরান্। নি। অবগচ্। ভরত। সোমম্। অস্মৈ ॥ ৭ ॥

হে অধ্বৰ্য্যবঃ ! আ জঘনান্ পূৰ্ব্বং শত্ৰুং হতবান্ য ইন্দ্রঃ শতং সহস্রমসুরান্ ভূম্যা উপস্থে উৎসঙ্গে অবপং একৈকেন প্রকারেণাপাতয়ৎ। কিঞ্চ যঃ কুংসস্ত এতন্মামকস্ত রাজর্ষেঃ আয়োঃ পৌরুরবস্ত রাজর্ষেঃ অতিথিযস্ত দিবোদাসস্ত এতেষাং ত্রয়াণাং বীরান-ভিগত্বান্ প্রতিদ্বন্দ্বনঃ শুকাদীনসুরান্ ত্যাবগচ্ বৃগক্লিহিংসাকর্মা অবদীৎ। তথা চ যবগঃ—স্বং কুংসং শুষ্ক ইতোষাবিধারক্সোহতিথিয়া যশং বরমিতি। (ঋ. সং ১।৪।১)। গাঢ়শায়স্মৈ ইন্দ্রায় সোমং ভরত ॥ (২ম—১৪ম—৭ম) ॥

অথ দ্বাদশী—

অধ্বৰ্য্যবো যমরঃ কাময়াধেব শ্রুতী বহন্তো নশথাতদিল্পে।

গভস্তিপূতং ভরত শ্রুতায়ৈন্দ্রায় সোমং যজ্যবো জুহোত ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অধ্বৰ্য্যবঃ। যঃ। নরঃ। কাময়াধেব। শ্রুতী। বহন্তঃ। নশথ। তৎ। ইন্দ্রো।

গভস্তিপূতম্। ভরত। শ্রুতায়। ইন্দ্রায়। সোমম্। যজ্যবঃ। জুহোত ॥ ৮ ॥

নরঃ কৰ্ম্মণাং নেতারঃ হে অধ্বৰ্য্যবঃ। যদভিলষিতমর্থং কাময়াধেব ॥ কাময়তে লেট্য-ভাগমঃ ॥ শ্রুতী কিপ্রং ইন্দ্রে সোমং বহন্তঃ প্রাপয়ন্তো যুয়ং তদভিলষিতং ফলং নশথ প্রাপুত। অতঃ লোকে প্রসিদ্ধায়ৈন্দ্রায় গভস্তিপূতং হস্তাত্যাং মার্জ্জনদোহনাদিভিঃ শোধিতং

ଲୋମଂ ଉରତ । ଉତ୍ତରବେଦିଂ ପ୍ରତି ହରତ । ତତୋ ଯଜ୍ୟାବଃ ସାଗଂ କୁର୍ବାଣା ହେ ଅକ୍ଷରା
ଆହତଂ ଲୋମମିନ୍ଦ୍ରାୟ ଜୁହୋତ ଜୁହତ ଅଗ୍ନୌ ପ୍ରକ୍ରିପତ ॥ (୨ୟ—୧୫ୟ—୮୩) ॥

ଅଥ ନବମୀ—

ଅକ୍ଷର୍ଯ୍ୟାବଃ କର୍ତ୍ତନା ଶ୍ରକ୍ଷ୍ଟିମୈସ୍ତୁ ବନେ ନିପୂତଂ ବନ ଉଗ୍ରୟକ୍ଷୟ ।

ଜୁଷାଣୋ ହନ୍ତ୍ୟାଭିବାବଶେ ବ ଇନ୍ଦ୍ରାୟ ଲୋମଂ ମଦିରଂ ଜୁହୋତ ॥ ୧ ॥

—• ଅଥ ପଦପାଠଃ :—

ଅକ୍ଷର୍ଯ୍ୟାବଃ । କର୍ତ୍ତନ । ଶ୍ରକ୍ଷ୍ଟିମ୍ । ଅମୈସ୍ତୁ । ବନେ । ନିପୂତମ୍ । ବନେ । ଉଗ୍ର । ଉଗ୍ରୟକ୍ଷୟ ।

ଜୁଷାଣଃ । ହନ୍ତ୍ୟାମ୍ । ଅଭି । ବାବଶେ । ବଃ । ଇନ୍ଦ୍ରାୟ । ଲୋମମ୍ । ମଦିରମ୍ । ଜୁହୋତ ॥ ୧ ॥

ହେ ଅକ୍ଷର୍ଯ୍ୟାବଃ । ଅସ୍ମା ଇନ୍ଦ୍ରାୟ ଲୋମଂ ଶ୍ରକ୍ଷ୍ଟିଂ ସ୍ଵପକରଂ କର୍ତ୍ତନ କୁରୁତ ॥ କର୍ତ୍ତବ୍ୟତେଜୋ
ବହୁଜଂ ଛନ୍ଦନୀତି ବିକରଣଞ୍ଚ ଲୁକ୍ । ତପ୍ତନପ୍ତନଧନାଞ୍ଚେତି ତନବାଦେଶଃ । ଆମସ୍ତିତନ୍ତ୍ରା
ବିଗ୍ରହମାନନ୍ତ୍ରାନିବାତଃ ॥ କିଞ୍ଚ ବନେ ସଂଭବନୀୟେ ବନେ ଉଦକେ ନିପୂତମାପ୍ୟାୟନେନ ଶୋଧିତ
ଲୋମୟୁଗ୍ମୟକ୍ଷୟ ଉଦ୍ଧୃତଂ ନୟତ । ଯଦ୍ଵା ବନେ ତଦ୍ଵିକାରେ ଚୟସେ ନିପୂତଂ ଦଶ୍ୟାପବିତ୍ରେଣ ଶୋଧିତ
ଲୋମଂ ବନେ ଚୟସେ ଉଗ୍ରୟକ୍ଷୟ ଜୁଷାଣଃ ଶ୍ରୀୟମାଣଃ ସ ଇନ୍ଦ୍ରଃ ଲୋ ଯୁକ୍ତାକଂ ହନ୍ତ୍ୟାଂ ହନ୍ତାଭାବି-
ସ୍ତୁତଂ ଲୋମଂ ଅଭିବାବଶେ କାୟୟତେ ॥ ବନ କାନ୍ତୋ । ଯଜ୍ଞୁଗନ୍ତଞ୍ଚ ଗତି ବାତ୍ୟାୟନାନ୍ତ୍ରମପଦଂ ।
ଲୋପନ୍ତ ଆନ୍ତ୍ରନେପଦେଷ୍ଠିତି ତଲୋପଃ ॥ ମଦିରଂ ମଦକରମିୟଂ ଲୋମଂ ଇନ୍ଦ୍ରାୟ ଜୁହୋତ ଇନ୍ଦ୍ରୋ-
ଦ୍ଵେଶେନାଗ୍ନୌ ପ୍ରକ୍ରିପତ ॥ (୨ୟ—୧୫ୟ—୯୩) ॥

ଅଥ ଦଶମୀ—

ଅକ୍ଷର୍ଯ୍ୟାବଃ ପୟସୋ ମର୍ଯ୍ୟଥାଗୋଃ ଲୋମେଭିବୀଂ ସ୍ଵାତା ଭୋଜନିନ୍ଦ୍ରମ୍ ।

ବେଦାହମଞ୍ଚ ନିହତଂ ସ ଏତଦ୍ଵିଂସନ୍ତଃ ଭୂୟୋ ଯଜ୍ଞତଞ୍ଚିକେତ ॥ ୧୦ ॥

—• ଅଥ ପଦପାଠଃ :—

ଅକ୍ଷର୍ଯ୍ୟାବଃ । ପୟସା । ଉଧଃ । ଯଦା । ଗୋଃ । ଲୋମେଭିଃ । ଜୟ । ପୂଜତ । ଭୋଜୟ । ଇନ୍ଦ୍ରମ୍ ।

ବେଦ । ଅହମ୍ । ଅନ୍ତ । ନିହତମ୍ । ସେ । ଏତଦ୍ଵିଂସନ୍ତମ୍ । ଭୂୟଃ । ଯଜ୍ଞତଃ । ଚିକେତ ॥ ୧୦ ॥

[অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ১৪ বর্গ ।] পঞ্চদশং সূত্রং ।

৫৮৩

হে অধ্বর্ষ্যবঃ ! যথা গোত্রগঃ পয়সা পূর্ণং তদ্বদীয়েনং ভোজং ফলস্তু দাতারং রক্ষিতারং
চক্রং সোমেভিঃ সোমৈঃ পূণত পূরয়ত মে মদীয়স্তাস্ত্র সোমস্তু এতৎ এতৎ নিভৃতং গৃঢ়ং
ধনাদনস্বভাবমহমেব বেদ জানামি ইতি পূর্বং ন পবনৈশ্চ কথিতং । তথাপি সূর্য্যভ্যাং
দীপ্যতোবাং দিৎসন্তঃ সোমঃ দাতুমিচ্ছন্তঃ যজ্ঞমানঃ যজ্ঞতো যষ্টব্য ইন্দ্রো ভূয়োহতিশয়েন
নকত জানাতি ॥ দিৎসন্তঃ তুলাঞ্জনানৈঃ । ইচ্ছায়াং সন্ সনিসীমাম্ভিতি আকারস্ত
পাদেশঃ । অত্র লোপোভ্যাসস্ত্যভ্যাসলোপঃ । সঃ স্তাৰ্দ্ধধাতুক ইতি লকারস্ত তদ্বম্ ॥ ১০ ॥

অথৈকাদশী ।—

অধ্বর্ষ্যাবো যো দিব্যস্ত বস্বো যঃ পার্শ্ববস্ত্র ক্ষম্যস্ত রাজা ।
উদরং নপূণতা যবেনেন্দ্রঃ সোমেভিস্তদপো বো অস্ত ॥ ১১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অধ্বর্ষ্যাবঃ । যঃ । দিব্যস্ত । বস্বঃ । যঃ । পার্শ্ববস্ত্র । ক্ষম্যস্ত । রাজা ।
ম্ । উদরম্ । ন । পূণত । যবেন । ইন্দ্রম্ । সোমেভিঃ । তৎ । অপঃ । বঃ । অস্ত ॥ ১১ ॥
হে অধ্বর্ষ্যবঃ ! য ইন্দ্রঃ দিব্যস্ত ত্রালোকাইস্ত বস্বো বস্বনো রাজা ভবতি যশ্চ পার্শ্ববস্ত্র
ধিবীশদেন বিস্তীর্ণমস্তরিক্ষমুচ্যতে । তত্র ত্যাং ধনং পাশ্বিৎ তস্ত রাজা যশ্চ ক্ষম্যস্ত ক্ষমা
মিঃ তত্র ত্যাং ধনং ক্ষম্যং তস্ত চ রাজা ভবতি । তমেবং বিধমিচ্ছং সোমেভিঃ সোমৈঃ পূণত
পূরয়ত । তত্র দৃষ্টান্তঃ—উদরং ন উদরং দীর্ঘমুদরং কুহলং যথা যবেন পূর্ণং তদ্বদিস্ত্রং
পূরয়তি তৎ তাদৃশং সোমাদিনেন্দ্রোদরপূরণলক্ষণমণঃ কশ্ম বো সূর্য্যাকমস্ত ॥ ১১ ॥

অথ দ্বাদশী—

অশ্বভ্যাং তদ্বসো দানায় রাধঃ সমর্থয়স্ব বহু তে বসগাম্ ।
ইন্দ্র যচ্চিত্রং প্রবস্তা অশ্বদুর্নবহদমেম বিদথো স্রবীরাঃ ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অশ্রুতম্ । তৎ । বসো ইতি । দানায় । রাধঃ । লম্ । অর্থয়স্ব । বহু । তে । বসবাম্ ।
 ইহ । যৎ । চিত্রম্ । শ্রবস্তাঃ । অহু । দ্যুন্ । বৃহৎ । বদেম । বিদধে । সুহনীরাঃ ॥ ১২
 অশ্রুতম্ তদ্বিত্তি এষা ঋগ্‌যজুর্ভাষ্যাতা ॥ (২ম—১৪শ্—১২খ) ॥
 ইতি দ্বিতীয়স্ত বর্গে চতুর্দশো বর্গঃ ॥ ১৪ ॥

• • •

পঞ্চদশং সূক্তম্ ।

—•—

প্রবাসন্তেতি দশর্চং চতুর্থং সূক্তম্ । গাং সমদং ত্রৈষ্টুতমৈক্সম্ : অত্রাক্রম্যপিকা-প্র
 দশেতি । দশরাত্রৌ বর্গেহহনি নিক্বেবল্যে ত্রীণি সূক্তানি । তত্রৈদং দ্বিতীয়ং বর্গেস্তেতি যৎ
 সূত্রিতম্—এক্সয়াহ্যাপনঃ প্রবাসস্তা ভুরেক ইতি নিক্বেবল্যমিতি । ত্র্যেকমামকে নিক্বেবল্যে
 প্রবাসন্তেতোষা সূক্তমুপায়া উশনসঃ স্তোমেনেতি ঋগে সূত্রিতম্—ত্র্যায়মা মনুষ্যো দেবতাতা
 প্রবাসস্ত মহতো মহানীতি ॥ (২ম—১৫শ্) ॥

• • •

নৈষা সূক্তে প্রথমঃ—

প্রবাসস্ত মহতো মহানি সত্য। সত্যস্ত করণানি বোচম্ ।

ত্রিকক্কেষপিবৎ সূতস্তাস্ত মদে অহিনিস্তে। জবান ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। ব। হু। অস্ত। মততঃ। মহানি। সত্য। সত্যস্ত। করণানি। বোচম্ ।

ত্রিকক্কেষু। অপিবৎ। সূতস্ত। অস্ত। মদে। অহিম্। ইস্তে। জবান ॥ ১ ॥

গুণমদো ক্রতে । মহতো বলবতঃ সত্যস্ত সত্যসকলস্তাস্ত্রৈক্সম্ সত্য। সত্যানি যথার্থানি
 মহানি মহাস্তকরণানি অশ্বিন্ সূক্তে বক্ষ্যমাণানি কৰ্ম্মাণি হু অস্ত এবোচৎ একর্ষণেণ ত্রীণি ॥
 যচ পরিভাষণে । ছন্দসি লুঙ লঙ্ লিট ইতি বর্তমানে লুঙি অস্ততিবক্তিত্যভিত্যোহং ক

২ অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ১৫ বর্গ ।] পঞ্চদশং সূত্রং ।

৫৮৫

উদ্। যেতি প্রসিদ্ধৌ ॥ কানি তানি উচ্যন্তে । ত্রিক্রকেষু জ্যোতির্গৌরায়ুরিভ্যেবং
রূপেদ্যন্তিপ্রবিক্ষেদ্বহস্তু স্তত্ভাতিমুতং সোমং ইন্দ্রোহপিবৎ । ততঃ পীতস্তাত্ত সোমস্ত মদে
হর্ষে সজ্জাতে সতি ইন্দ্রঃ অহিং ব্রহ্মস্বরং জ্ঞান হতবান্ ॥ (২৫—১৫২—১৫) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অবংশে ছামস্তভায়দ্বহস্তমা বোদসী অপূদন্তরিক্ক্ষম্ ।

স ধারয়ৎ পৃথিবীং পপ্রথচ্চ সোমস্ত তা মদ ইন্দ্রশ্চকার ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

অবংশে। ছাম্। অস্তভায়ৎ। ব্রহস্তম্। আ। বোদসী ইতি। অপূৎ। অস্তরিক্ক্ষম্।

সঃ। ধারয়ৎ। পৃথিবীম্। পপ্রথৎ। চ। সোমস্ত। তা। মদে। ইন্দ্রঃ। চকার ॥ ২ ॥

অবংশে আকাশে ছাৎ ছোতমানঃ সূর্য্যং ছ্যালোকং বা অস্তভায়ৎ ইন্দ্রঃ অস্তভাৎ অনবলং
নৈত তস্তাবস্থাপনমকরোদিতার্থঃ ॥ শুভু ইতি সৌত্রো ধাতুঃ ক্র্যাদি লুঙি ব্যত্যয়ো বহুল-
মিতি অহাবপি শায়জাদেশঃ । ব্রহস্তং মহদন্তরিক্ক্ষং বোদসী ছামাপৃথিব্যৌ চ আ অপূৎ
যতেজসা পূরিতবান্ । কিঞ্চ স ইন্দ্রঃ পৃথিবীং বিস্তীর্ণং ভূমিং ধারয়ৎ অধারয়ৎ । তথা
পপ্রথচ্চ এনাং ভূমিং অপ্রথয়ৎ ॥ প্রথ প্রথ্যানে গ্যন্তুস্ত লুঙি চর্জিরূপম্ । চণ্ডাচতরস্তামিতি
নথ্যোদাত্ত্বং ॥ সোমস্ত মদে হর্ষে সজ্জাতে সতি তা তানীমানি কৰ্ম্মানীন্দ্রশ্চকার ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

সদ্রোব প্রাচো বি মিমায় মাতৈর্বজ্রেণ খাত্তৃগ্নদীনাম্ ।

বধাস্বজ্জৎপথিভির্দার্বযাঠৈঃ সোমস্ত তা মদ ইন্দ্রশ্চকার ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

সদ্রোব। প্রাচঃ। বি। মিমায়। মাতৈঃ। যজ্রেণ। খানি। অতৃৎ। নদীনাম্।

বপা। অস্বজ্জৎ। পথিভিঃ। দার্বযাঠৈঃ। সোমস্ত। তা। মদে। ইন্দ্রঃ। চকার ॥ ৩ ॥

অগ্রেণ—

লগ্নেব যথা যজ্ঞগৃহান্মানৈঃ যট্‌ত্রিংশৎপ্রক্রম প্রাচীতোবৎ রূপৈঃ পরিমাপৈঃ প্রাক্ প্রবণ
কুৰ্বন্তি তৎ৷ । সিকূন্ লোকান্ বান্‌জুন্মানৈঃ পরিমাপৈঃ প্রাচঃ প্রাশ্বখাষিমায় ইন্দ্রো বি
বেণ নির্মিতবান্ তথা নদীনাং খানি নির্গমনদ্বারানি বজ্রৈশ্চ অতৃণৎ । অথনৎ তুহি হিং
নাদরয়োঃ । কুধাদিলঙ্ ॥ তথা চ মদ্রঃ—ইন্দ্রো অশ্বাঃ অবদদজ্জবাহুরিতি (৭০ লং ৩২।১৩)
তথা দৌৰ্দ্ধান্মাণৈঃ বহুকালং গন্তব্যাঃ পথিভিম্মার্গৈঃ ব্রথাস্বজৎ অনায়ানেন তা নদীঃ সৃষ্টেব
সোমশ্চেতি সিদ্ধার্থ ইতি ॥ (২ম—১৫সূ—৩খ) ॥

অথ চতুর্থী—

স প্রবোহ্লূন্ পরিগত্য। দভীতেবিশ্বমধাগায়ুধমিদ্ধে অগ্নৌ।
সঙ্গোতিরথৈরস্বজদ্রথৈভিঃ সোমশ্চ তা মদ ইন্দ্রশ্চকার ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ। প্রবোহ্লূন্। পরিগত্যঃ। দভীতেঃ। বিশ্বম্। অধাক্। আয়ুধম্। ইদ্ধে। অগ্নৌ।
সম্। গোভিঃ। অশ্বৈঃ। অস্বজৎ। রথৈভিঃ। সোমশ্চ। তা। মদে। ইন্দ্রঃ। চকার ॥

প্রাক্লি চুম্বি ধুনি প্রভৃতয়ো অশ্বাঃ দভীতেঃ পুরং সংক্রম্যতং পরিগৃহ্য তন্মাং পুরান্নি-
গুরিতিকথা স ইন্দ্রঃ দভীতেঃ দভীতির্নামকশ্চিদ্রাজর্ষিঃ তন্ত প্রবোহডগ্নাণ প্রবোদূন্ দধি
বহোরোদবর্ণস্ত্রতোভ্যম্ । প্রকর্ষণে তং দভীতিং বহতস্তান্ অশ্বান্ মধ্যে মার্গং পরিগত্যা
তেষাং বিশ্বং লব্ধমায়ুধমিদ্ধেদৌ দীপ্যমানে বহৌ অধাক্ অধাক্ষীৎ ॥ দহেলুঙি মদ্রে-
ষসেত্যাদিনা চেল্লুক্ ॥ পশ্চাত্তং দভীতিং গোভিরথৈরথৈভিঃ রথৈশ্চ লমস্বজৎ সংযোজিত-
বান্ । সোমশ্চেত্যাদি সিদ্ধমিতি ॥ (২ম—১৫সূ—৪খ) ॥

অতিমূর্তিনায়োকাহে মরুতভীয়ে স্তম্ভযুধীয়া অতিমূর্তিনেতি খণ্ডে স্তম্ভিতম্—স দঃ
মহীং ধুনিমেতোররম্ণাদিতি ॥

অথ পঞ্চমী—

স দঃ মহীং ধুনিমেতোররম্ণাং সো অস্মাতুনপারয়ৎ স্বস্তি।
ত উৎস্নায় রয়িমতি প্রতস্থঃ সোমশ্চ তা মদ ইন্দ্রশ্চকার ॥ ৫ ॥

২ অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ১৫ বর্গ।] পঞ্চদশং সূত্রং।

৫৮৭

—• অথ পদপাঠঃ :—

সঃ। দৈম্। মহিম্। ধুনিম্। এতোঃ। অরম্মাৎ। সঃ। অস্মাতুন্। অপারয়ৎ। স্বস্তি।

তে। উৎস্রায়। রয়িম্। অতি। প্র। তস্তুঃ। সোমস্ত। তা। মদে। ইন্দ্রঃ। চকার ॥ ৫ ॥

স ইন্দ্রঃ দৈমেনাৎ মহীং মহতীং ধুনিং ধুনোতি স্তোতৃণাং পাপানীতি ধুনিঃ পরুক্ষী
নদী তাং এতোঃ দৈম্বরপদা সন্নিধানেহপি তোমুন্ প্রত্যয় ॥ ঋষীণাং গমনার্থং অরম্মাৎ
উপাশয়ৎ মহাজলাং নদীং অল্লোদকামকরোদিত্যর্থঃ। স ইন্দ্রঃ অস্মাতুন্ স্বাতুমশক্তান্
তরণালমর্ধানুধীন স্বস্তি ক্ষেমণে অপারয়ৎ তে মহর্ষয়ঃ উৎস্রায়তাং নদীমুত্তীর্ণ্যয়ং রয়িমপেক্ষ্য
গচ্ছন্তি। তং রয়িং অভিলক্ষ্য প্রতস্থঃ প্রতস্থিরে। শিষ্টং সিদ্ধম্ ॥ (২ম—১৫ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত বর্গে পঞ্চদশো বর্গঃ ॥ ১৫ ॥

• • •

অথ মণী—

সোদকং সিদ্ধুমরিণান্ মহিহতা বজ্জৈগান্ উষসঃ সংপিপেয।

অজবসো জবিনীতিবিস্বচনংসোমস্ত তা মদ ইন্দ্রচকার ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

সঃ। উদকম্। সিদ্ধম্। অরিণাৎ। মহিহতা। বজ্জৈণ। অনঃ। উষসঃ। সম্। পিপেয।

অজবসঃ। জবিনীতিঃ। বিস্বচনং। সোমস্ত। তা। মদে। ইন্দ্রঃ। চকার ॥ ৬ ॥

স ইন্দ্রঃ সিদ্ধু প্রাকং সন্তং মহিহতা স্বকীয়েন মহিহতা উদকমরিণাৎ উদমুখমকরোৎ ॥
সিদ্ধশব্দঃ ছন্দসি পুঞ্জিঃ ॥ উষসঃ উষো দেব্যাঃ অনঃ শব্দটং বজ্জৈণ সংপিপেয চূর্ণী-
চকার। এতচ্চ দিবশ্চিহ্নাহিতরমিত্যত্র স্পষ্টং বক্ষ্যতে (ঋ• স• ৩৬২৯)। কিং কুর্কন!
অজবসঃ জবহীনা কুর্কলাঃ সেনাঃ জবিনীতিঃ জবমুক্তাভিঃ সেনাভিঃ বিস্বচনং বিশেষণে ভিন্দন
পিপেযেতি লমঘয়ঃ। ওত্রশ্চুচ্ছদনে। শত্রুগ্রাহিহ্মাদিনা সংপ্রসারণং। শিষ্টং স্পষ্টম্ ॥ ৬ ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

স বিদ্বা^১ অপগোহং^২ কনীনা^৩বিভবমু^৪দতিষ্ঠং^৫ পরাবৃ^৬ক্।

প্রতি শ্রোণঃ স্বাদ্য^১নগচক্^২ সোমস্^৩ তা মদে^৪ ইন্দ্রশচকার^৫ ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

সঃ। বিদ্বান্। অপগোহম্। কনীনাম্। আনিঃ। ভবন। উৎ। অতিষ্ঠং। পরাবৃক্।
প্রতি। শ্রোণঃ। স্বাৎ। বি। অনক্। অবষ্ট। সোমস্। তা। মদে। ইন্দ্রঃ। চকাব ॥

পুরাক্ত কণ্ঠকাঃ চক্ষুর্হীনং পাদহীনং পরাবৃজং জিঘৃক্ষুয়মিৎ দৃষ্টাভিহ্রস্বনুঃ। ত
স ঋষিঃ ইন্দ্রং স্তত্৷ চক্ষুঃ পাদং চ লেভে। তদেতদাহ—সঃ কনীনাং কণ্ঠকা
অপগোহং অপগোহনং তিরোভাবং বিদ্বান্ পরাবৃগুণিঃ আনির্ভবন্ সর্কেষাং প্রত্যাহ্রত
উদতিষ্ঠৎ। শ্রোণঃ পূর্কং পঙ্গুরিদানীং ইন্দ্রস্ প্রসাদাদিত্যজাতঃ তাঃ কণ্ঠকাঃ প্রসি
পূর্কমন্ধঃ অধুনা চক্ষুর্লভায়াচষ্ট। তাঃ কণ্ঠকাঃ বিশেষণে পশ্যতি স্ম। তানীমা
কর্মাণি স ইন্দ্রশচকার ॥ (২ম—১৫ম—৭ম) ॥

অথ অষ্টমী—

ভিনদ্বলমসিরোহতিগুণানো^১ বি পর্কতস্ত^২ দৃংহিতাঐরং^৩।

রিণক্^৪ রোধাংসি^৫ কুত্রিমাণ্যেমাং^৬ সোমস্^৭ তা মদে^৮ ইন্দ্রশচকার^৯ ॥ ৮ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

ভিনৎ। বলম্। অসিরোহতিঃ। গুণানঃ। বি। পর্কতস্ত। দৃংহিতানি। ঐরং।
রিণক্। রোধাংসি। কুত্রিমাণি। এবাম্। সোমস্। তা। মদে। ইন্দ্রঃ। চকাব ॥ ৮

অসিরোহতিগুণানঃ স্তুষমানঃ স ইন্দ্রঃ বলং বলনামকমস্তুরং ভিনৎ অভিনৎ। তথা গবা
নিরোধকস্ত পর্কতস্ত দৃংহিতানি শিলাস্ফিটীকৃতানি দ্বারিণি বৈরং উদ্বাটিতবান্
তদেবাহ—এবাং পর্কতানাং কুত্রিমাণি ক্রিয়মা নিবৃত্তানি রোধাংসি নিরুদ্ধানি দ্বারি
রিণক্ উজ্বাটয়ৎ। গতমস্তৎ ॥ (২ম—১৫ম—৮ম) ॥

কষ্টক, ৬ অধ্যায়, ১৬ বর্গ।] পঞ্চদশং সূক্তং ।

৫৮৯

অতিমুর্তিনায়োকাহে নিস্কেবলো হস্তমুখীয়া স্বপ্নেনেত্যোবা হুত্রিতম্—স্বপ্নেনাত্যুপ্যা-
চুমুরিং ধুনিং চেতি হস্তমুখীয়েতি ॥

সৈষা সূক্তে নবমী—

স্বপ্নেনাত্যুপ্যা চুমুরিং ধুনিং চ জবহু দম্যং প্র দভীতিমাবঃ ।

রভী চিদত্র বিবিদে হিরণ্যং সোমস্ত তামদ ইন্দ্রশচকার ॥ ৯ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

স্বপ্নেন। অতিহউপ্যা। চুমুরিম্। ধুনিম্। চ। জবহু। দম্যম্। প্র। দভীতিম্। আবঃ।

রভী। চিং। অত্র। বিবিদে। হিরণ্যম্। সোমস্ত। তাম। মদে। ইন্দ্রঃ। চকার ॥ ৯ ॥

স হং দম্যং সর্বস্তোপক্ষপয়িতারং চুমুরিং ধুনিং চ এতন্মানাবমুরৌ স্বপ্নেন দীর্ঘনিদ্রয়া
অভূপ্য সংযোজ্য জবহু হস্তবানসি। ততস্তাভ্যাং যুধ্যমানং দভীতিং রাজধিং প্রাবঃ
দধিতবানসি। তথা চ যত্রবর্ণঃ—হং নিদম্যং চুমুরিং ধুনিং চাষাপয়ো দভীতয়েহুহস্তিতি ৬
(৫০ সং ৫১২ ২৯)। আবঃ অবতে রক্ষণার্থস্ত লাঙি সিপি রূপম। রভী চিং বেত্রধারীচাস্ত
দৌবাবিকঃ। অত্রাস্থিত্যেক্তয়োবসুরয়োহিরণ্য ধনং বিবিদে লেভে। বিদম্ভূলাভে ৬
যবতেং তানীমানি কস্মাণি সোমস্ত মদে সতি চকারেতি ॥ (১ম—১৫ম—২ম) ॥

অথ দশমী—

নুনং সা তে প্রতিবরং জরিত্রে দুহীবাদম্ দক্ষিণা মঘোনী।

শিক্ষাস্তোতৃত্যো মাতিধগ্ভগো নো বৃহদেদম বিদথে সুবীরাঃ ॥ ১০ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

নুনম্। সা। তে। প্রতি। বরম্। জরিত্রে। দুহীয়ং। ইজ্। দক্ষিণা। মঘোনী।

শিক্ষা। স্তোতৃত্যঃ। মা। অতি। ধক্। ভগঃ। নঃ। বৃহৎ।

বদেম। বিদথে। সুবীরাঃ ॥ ১০ ॥

এবাধগ্ভ্যাধ্যাতা ॥ (২ম—১৫ম—১০ম)

ইতি বিতীয়াস্ত বর্থে শোড়শো বর্গঃ ॥ ১৬ ॥

ষোড়শং সূক্তং ।

প্র বঃ সতামিতি নবচং পঞ্চমং হুক্তং । গাং সমদমৈল্লম্ । অত্রানুক্রমণিকা—প্র
সবাস্ত্যাত্রিষ্টু বিতি নবমী ত্রিষ্টুপ্ । শিষ্টাত্রিষ্টুবস্তপরিভাষয়া জগত্যাঃ । তৃতীয়ে পর্য্যায়েষ্ছাবাব
নত্রে প্র বঃ সতামিতি হুক্তম্ । অতিরাজে ইতি ষণ্ডে হুক্তিতম্—প্র বঃ সতাং প্রোক্তো
হরয়ঃ কৰ্ম্মাগ্নয়িতি যাজ্ঞোতি ॥ (২ম—১৬হ্) ॥

তস্মিন্ সূক্তে প্রথমা ।

প্র বঃ সতাং জ্যেষ্ঠতমায় স্কৃতিমগ্নাবিব সমিধানে হবির্ভরে ।

ইন্দ্রমজুৰ্য্যঃ জরয়ন্তুমুক্তিং সনাহ্যবানমবসে হবামহে ॥ ১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

প্র । বঃ । সতাম্ । জ্যেষ্ঠতমায় । স্কৃতিম্ । অগ্নৌহিব । সম্হইধানেঃ । হবিঃ । ভরে ।

ইন্দ্রম্ । অজুৰ্য্যম্ । জরয়ন্তম্ । উক্তিতম্ । সনাং । যুবানম্ । অবসে । হবামহে ॥ ১ ॥

গুৎসমদো ক্রতে হে যজমানাঃ ! বো যুয়দৰ্বে সতাং মহতাং দেবানাং জ্যেষ্ঠতমায়
অতিশয়েন শ্রেষ্ঠায় ইন্দ্রায় তদৰ্বে অগ্নাবিব সমিধানে । ইব শব্দ এবাৰ্ঘ্যঃ । দীপ্যমান
এবার্ঘ্যে হবিঃ প্রস্তরে লম্পাদয়ামি । ততঃ পরং স্কৃতিং শোভনাং স্তুতিং করোমি ।
ভরেতি ভৃঞ্ ভরণে ঐবাহুস্তয়পদী লটিকৃপং ॥ অজুৰ্য্যমজরবীৰ্যং জরয়ন্তং সৰ্ব্বমজ্জরয়ন্তং
উক্তিতং সোমেন লিক্তং সনাং সনাতনং যুবানং নিত্যাক্রুণং তাদৃশমিन्द्रমবসেহম্বাকং
রক্ষণায় তত্ত তৰ্পণায় বা হবামহে আধ্বয়ামঃ ॥ (২ম—১৬হ্—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যস্মাদিস্ত্রাদ্ভতঃ কিংচনেমুতে বিশ্বাত্স্মিনংসঃ স্তুতাধিবীৰ্য্যা ।

জঠরে সোমঃ তদ্বীতগহো মহো হস্তে বজ্রং ভরতি শীৰ্ষণি ক্রতুম্ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যস্মাৎ। ইন্দ্রাৎ। বৃহতঃ। কিম্। চন। ঈম্। ঋতে। বিশ্বানি। অশ্বিন্।

সম্ভূতা। অধি। বীৰ্য্যা।

ঋঠরে। সোমম্। তষি। সহঃ। মহঃ। হস্তে। বজ্রম্। ভরতি। শীর্ষণি। ক্রতুম্ ॥ ২ ॥

বৃহতো মহতঃ যস্মাদিন্দ্রাদৃতে কিমপি ঈমিদং জগৎ চ ন নাস্তীত্যর্থঃ। চেতি নেতি নিপাতদ্বয় সমুদায়শ্চেনেতি। চেতি চিদিত্যর্থো নেতি নিবিক্কার্থে। ঐকপদ্যং তু দাম্প্রদায়িকং। উক্তার্থে মন্ত্ৰঃ—নেন্দ্রাদৃতে পবতে ধামকিঞ্চনেতি (ঋ. সং ৭।২।২২)। যস্মা ইন্দ্রাদৃতে ঈমিদং জগৎ কিঞ্চন ক্ষুদ্রমতান্নমিত্যর্থঃ। কৃত এতন্তদেবোচ্যতে—অশ্বিনিস্ত্রে বিশ্বানি সর্কানি বীৰ্য্যা বীৰ্য্যানি লামৰ্য্যানি অধি সম্ভূতাদিকং সম্ভূতান্মানুভে যশ্চেন্দ্রো ঋঠরে স্বোদরে সোমমভিষুতং সোমরসং ভরতি বিভক্তি কিঞ্চ তষি তযাং দ্বকীয়ে সর্কশ্বিন শরীরে সহো বলং মহন্তেজশ্চ বিভক্তি হস্তে বজ্রমাম্বুধং বিভক্তি শীর্ষণি শিবসি ক্রতুং বিজ্ঞানং ভরতি বিভক্তি ॥ যদ্বৃন্তযোগাদনিঘাতঃ। বাক্যভেদাধা নিঘাতাভাবঃ ॥ শীর্ষণি শীর্ষংছন্দসীতি ॥ (২ম—১৬ম—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

ন ক্ষৌণীভ্যাং পরিভে ত ইন্দ্রিয়ং ন সমুদ্রেঃ পর্কঠৈরিস্ত তে রথঃ।

ন তে বজ্রমবশ্নোতি কশ্চন যদাশুভিঃ পতসি যোজনা পুরু ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ন। ক্ষৌণীভ্যাম্। পরিভে। তে। ইন্দ্রিয়ম্। ন। সমুদ্রেঃ।

পর্কঠৈঃ। ইন্দ্র। তে। রথঃ।

ন। তে। বজ্রম্। অবশ্নোতি। কঃ। চন। যৎ।

আশুভিঃ। পতসি। যোজনা। পুরু ॥ ৩ ॥

তে ইঙ্গ ! তে তব ইঙ্গিয়ং বলং ক্কাণীভ্যাং ত্বাবাপৃথিবীভ্যাং ন পরিভে,
পরিভবনীয়ং ॥ কৃত্যার্থে তবৈকেন্কেত্বেন ইতি কেন্প্রত্যয়ঃ । উদাত্তস্ববিতয়োহি
অরিতস্বং ॥ কিঞ্চ তে রথঃ সমুদ্রৈঃ পর্কতৈশ্চ ন পরিভবনীয়ঃ । তে বজ্রমায়ুধং ক-
পুমান্ নাশনোতি ন ব্যাপ্নোতি পরিভবিতুং ॥ অশ্বব্যাপ্তো । ব্যাত্যয়েন পরশ্মৈপদম্ ॥
যাহ্নুরবধাৰ্হং দিগ্বিজয়কালে আশুভিঃ শীঘ্রগামিভিরিষ্টং পুরু পুরুনি বহুনি যোজ
যোজনানি পতসি গচ্ছসি । তদা তব বলাদিনপরিভবনীয়মিতি সমধয়ং ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

বিশ্বেহ্যস্মৈ যজতায় ধৃস্ববে ক্রতুং ভরন্তি বৃষভায় সশ্চতে ।

বৃষা যজস্ব হবিষা বিহুস্তরঃ পিবেন্দ্র সোমং বৃষভেণ ভানুনা ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

বিশ্বে । হি । অস্মৈ । যজতায় । ধৃস্ববে । ক্রতুং । ভরন্তি । বৃষভায় । সশ্চতে ।

বৃষা । যজস্ব । হবিষা । বিহুঃস্তরঃ । পিব । ইন্দ্র । সোমং । বৃষভেণ । ভানুনা ॥ ৪ ॥

হে যজমান বিশ্বে লর্কে জনাঃ যজতায় সর্কেষ্বজনীয়ায় ধৃস্ববে শক্রণং ধর্ষনীয়ায়
বৃষভায় কামানাং বর্ষক্রে সশ্চতে সজ্জমানায় স্তৃত্যাদিকর্ষবৎসু স্তোত্রবৃ এতাদৃশ্যাম্মা
ইঙ্গায় ক্রতুং যজ্ঞাদিলক্ষণং কর্ষ ভরন্তি হি হরন্তি বহু প্রণয়ন্তীত্যর্থং ॥ ভবন্তি হিযোগদ-
নিষাভঃ ॥ যশ্বাদেবং তস্মাদ্ভৃষা শোমরসসেচনসমর্ষঃ বিহুস্তরঃ ॥ বিহুস্তরস্তরপি ছান্দস
লংপ্রসারণং । শালিবলিঙগীনাং চেতি সংহিতায়াং যজম্ ॥ বিহুস্তরস্তং হবিষা তমিক্রং
যজস্ব । ইদানীমিষ্টং লবোধ্য আহ—হে ইঙ্গ ! বৃষভেণ কামানাং বর্ষকেণ ভানুনা
দীপ্যমানেনায়িনা লহ সোমং পিব ॥ (২ম—১৬২—৪৩) ॥

অথ পঞ্চমী—

বৃষঃ কোশঃ পবতে মধ্ব উশ্বির্কৃষভামায় বৃষভায় পাতবে ।

বৃষাধ্বর্যু বৃষভাসো অদ্রয়ো বৃষণং সোমং বৃষভায় হুশ্বতি ॥ ৫ ॥

১ বোড়শং সূক্তং ।

— অথ পদপাঠঃ —

বৃক্ষঃ । কোশঃ । পবতে । মধ্বঃ । উশ্বিঃ । বৃষভঃ । অশ্বায় । বৃষভায় । পাতবে ।

বৃষণা । অধ্বৰ্যু ইতি । বৃষভাঃ । অশ্বয়ঃ । বৃষণম্ । সোমম্ । বৃষভায় । অশ্বতি ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র ! বৃক্ষঃ ফলস্ত বর্ষিতুঃ মধ্বঃ মদকরস্ত সোমস্ত কোশো রসঃ উশ্বিঃ
বৃষভাতৃণাং পাতৃণাং চ প্রেরকঃ সন্ পবতে গচ্ছতি ॥ পব গতো অশ্বদাত্তে ॥ কিমধ্বঃ ?
বৃষভান্নায় বলবর্ষকানি অশ্বানি যন্ত স তৎখোক্তঃ তাদৃশায় বৃষভায় কামানাং বর্ষিত্রে ইন্দ্রায়
পাতবে পানার্থং পবত ইতি সমন্বয়ঃ । কিঞ্চ বৃষণা সোমরসসেচনসমর্থৌ অধ্বৰ্যু অধ্বৰ্যু
প্রতিপ্রস্থাতারৌ বৃষভাঃ বর্ষকা অদ্রয়োহভিষব গ্রাবাণশ্চ বৃষণং স্বর্গাদিকলস্ত সেক্তারং
সামং বৃষভায় দেবানাং শ্রেষ্ঠায় তুভ্যং অশ্বতি অশ্বতি ॥ অনোতেলটি বহুলং ছন্দসীতি
বকরণস্ত শ্লুঃ । অদভ্যস্তাদিতি হেরদাদেশঃ ॥ (২ম—১৬ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত বর্ষে সপ্তদশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

অথ ষষ্ঠী—

বৃষা তে বজ্র উত তে বৃষা রথো বৃষণা হরী বৃষভান্নায়াধা ।

বৃক্ষো মদস্ত বৃষভশ্চামীশিষ ইন্দ্র সোমস্ত বৃষভস্ত তৃপ্ণুহি ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

বৃষা । তে । বজ্রঃ । উত । তে । বৃষা । রথঃ । বৃষণা । হরী ইতি । বৃষভানি । আয়াধা ।

বৃক্ষঃ । মদস্ত । বৃষভ । শ্বম্ । ঈশিষে । ইন্দ্র । সোমস্ত । বৃষভস্ত । তৃপ্ণুহি ॥ ৬ ॥

বৃষভ কামানাং বর্ষক হে ইন্দ্র ! তে তব বজ্রঃ বৃষা কামবর্ষকঃ তথা তে রথোহপি বৃষা
হরী এতন্মামকাবধৌ বৃষণা বর্ষকৌ তন্ন আয়াধা বজ্রব্যতিরিক্তাত্মায়াস্তপি বৃষভানি বৃক্ষো
কিন্তু মদস্ত মদকরস্ত সোমস্ত যমেব ঈশিষে স্বামী ভবসি । হে ইন্দ্র ! বৃষভস্ত বর্ষকেণ
মত সোমেন তৃপ্ণুহি তৃপ্তো ভব ॥ তৃপ ক্রীণনে । স্বাদিঃ ক্ষুভ্রাদিষু নমন তৃপ্তোভীতি
কিং । তন্মপি লক্ষ্যবিশীনারং ছন্দসি বিকল্পিতত্বাৎ গণপ্রতিষেধো ন ভবতি ॥ ৬ ॥

ଅଥ ମଞ୍ଚଳୀ—

ପ୍ର ଥେ ନାବଂ ନ ମନ୍ତ୍ରେ ବଚସ୍ତ୍ୟବଂ ବ୍ରହ୍ମଣା ସାମି ସବନେଷୁ ଦାଧିବି
କୁବିମ୍ନୋ ଅନ୍ତ ବଚସୋ ମିବୋଧିବିଦିକ୍ତୟୁଂସଂ ନ ବନ୍ଧନଃ ସିଚାମହେ ॥

—୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ ୦—

ପ୍ର । ଥେ । ନାବମ୍ । ନ । ମନ୍ତ୍ରେ । ବଚସ୍ତ୍ୟବମ୍ । ବ୍ରହ୍ମଣା । ସାମି । ସବନେଷୁ । ଦାଧିବି
କୁବିମ୍ । ନଃ । ଅନ୍ତ । ବଚସଃ । ମିବୋଧିବି । ଦିକ୍ତୟୁଂ । ଉଂସମ୍ । ନ । ବନ୍ଧନଃ । ସିଚାମହେ ॥

ଦାଧିବି ସ୍ବପ୍ରସାଦାଂ ଶକ୍ତ୍ୟାଂ ଧର୍ଷକୋହଂ ମନ୍ତ୍ରେ ମଂଗ୍ରାମେ ବଚସ୍ତ୍ୟବଂ ଅମି ॥ ତନ୍ବାଦିହା
ବଞ୍ଚାଦେଶଃ ॥ ଶ୍ଳୋକମିଚ୍ଛନ୍ତଂ ନାବଂ ନ ନାବମିବ ଆପଦ୍ମାନ୍ତରକଂ ଥେ ସ୍ବା ସବନେଷୁ ତ୍ରିଷୁ ବ୍ରହ୍ମ
ଶ୍ଳୋକେଣ ପ୍ରସାମି ପ୍ରାପ୍ନୋମି । କିଞ୍ଚ ନୋହ୍ୟାକଂ ଅନ୍ତ ବଚସଃ ଶ୍ଚତିଳକ୍ଷଣମେତଦ୍ଭାକ୍ୟଂ କୁବିମ୍ନ
ବୋଧିମ୍ନଃ । ଇକ୍ଷୋ ନିତରାଂ ବୁଧ୍ୟତାଂ ॥ ବୁଧ ଅବଗମନେ । ଲିଟି ଲିବହଲମିତି ସି
କୁବିକ୍ଷୋପାଦନିଷାତଃ । ତିଞ୍ଜି ଚୋଦାନ୍ତବତୀତି ଗତେର୍ନିଷାତଃ ॥ ବୟଂ ଚ ଉଂସଂ ନ ବ
ନିଧାନଭୂତଂ କୃପମିବ ବନ୍ଧନୋ ନିଧାନଭୂତମିକ୍ଷଂ ସିଚାମହେ ଶୋଭେନ ଲିକ୍ଷାମଃ ॥ ସିଚିବ୍ କର
ସ୍ବରିତେଂ । ଆଗମାନ୍ତୁଧାନନନ୍ତାନିତ୍ୟାନ୍ତୁଧାନୁଧାତାବଃ ॥ (୧ମ-୧୭୩-୧୭୪) ॥

ଅଥାଷ୍ଟମୀ—

ପୁରା ସଂବାଧାନତ୍ୟାବସ୍ତୁଂ ନୋ ଧେନୁର୍ନ ବଂସଂ ଯବସନ୍ତ ପିପ୍ପାସୀ ।
ନକ୍ଷତ୍ରତେ ଅସ୍ମତିଭିଃ ଶତକ୍ରତୋ ସଂପତ୍ନୀଭିର୍ନ ବ୍ରବଣୋ ନମୀମହି ॥ ୮ ॥

—୦ ଅଥ ପଦ-ପାଠଃ ୦—

ପୁରା । ସଂବାଧାଂ । ଅତି । ଆ । ବସ୍ତୁଂ । ନଃ । ଧେନୁଃ । ନ । ବଂସମ୍ । ଯବସନ୍ତ । ପିପ୍ପାସୀ
ନକ୍ଷତ୍ର । ଅ । ଥେ । ଅସ୍ମତିଭିଃ । ଶତକ୍ରତୋ । ଇତି । ଶତକ୍ରତୋ । ନମ୍ ।

ପତ୍ନୀଭିଃ । ନ । ବ୍ରବଣଃ । ନମୀମହି ॥ ୮ ॥

২ অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ১৮ বর্গ।] সপ্তদশং সূক্তং।

৫৯৫

হে ইন্দ্র ! লংবাধাং শক্রজ্ঞাং লংবাধাং পুরা নোহস্মান্ অভ্যাববুৎস আবর্তয়। যথা
লংবাধোহস্মান্ ন স্পৃশতি তথা কুর্ষিত্যর্থঃ। তত্র দৃষ্টান্তঃ—যেহুর্ন বৎসং যথা যবসস্ত
বাদেন পিপুৰী আপ্যায়িতা যেহুর্ন বৎসং ক্ষুদ্রাধাং পরাবর্তয়তি তদ্বৎ। হে শতক্রতো !
বয়ং অমতিভিঃ স্বদ্বিবয়ৈঃ শোভনৈঃ স্তোত্রৈঃ লকুৎ লকুৎসি সুনদীমহি সূৰ্হু ব্যাপোমহি।
তত্র দৃষ্টান্তঃ—ব্রবণো ন সেক্তারো যুবানঃ যথা পত্নীভিৰ্ব্যাপ্যন্তে তদ্বৎ ॥ ৮ ॥

অথ নবমী—

নূনং সা তে প্রতি বরং জরিত্রে হ্রীয়দিস্ত দক্ষিণা মঘোনী।

শিক্ষাস্তোভৃত্যো মাতিধগ্ভগো নো বৃহদ্রদেম বিদথে সুবীরাঃ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

নূনম্। সা। তে। প্রতি। বরম্। জরিত্রে। হ্রীয়ৎ। ইন্দ্র। দক্ষিণা। মঘোনী।

শিক্ষ। স্তোভৃত্যঃ। মা। অতি। ধক্। ভগঃ। ন। বৃহৎ।

বদেম। : বিদথে। সুবীরাঃ ॥ ৯ ॥

নূনং সা ত ইতি ব্যাখ্যাতা ॥ (২ম—১৬ম—২৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত বর্জেহষ্টাদশো বর্গঃ ॥ ১৮ ॥

সপ্তদশং সূক্তং।

তদস্মা ইতি-নবর্জ বর্জং সূক্তং। পাৎ লমদমৈন্দ্রং। অত্রোমুক্রমণিকা—তদমৈ দ্বিত্রিষ্টবস্ত-
মিতি। অত্যে তেত্রিষ্টতে শিষ্টাঃ লগ্ন জগত্যঃ। অতিরাত্রে দ্বিত্রীয়ে পর্য্যায়ৈ অচ্ছাবাকশজ্ঞে-
তদস্মা ইতি সূক্তম্ অতিরাত্রে পর্য্যায়ানামিতি ধণ্ডে সূত্রিতম্। তদমৈ নবম্যস্ত পিৎ বস্ত-
বান ইতি বাজ্যোক্তি। (২ম—১৭ম) ॥

তস্মিন্ সূক্তে প্রথমা—

তদস্মৈ নব্যমঙ্গিরস্বদর্চিত শুভ্রা যদস্ত প্রভুখাদীরতে ।

বিশ্বা যদেগাত্রা সহসা পরীৱতা মদে সোমস্ত দৃংহিতাঐরয়ং ॥ ১

—• অথ পদপাঠঃ •—

তৎ । অস্মৈ । নব্যম্ । অঙ্গিরস্বৎ । অর্চত । শুভ্রা । যৎ । অস্ত । প্রভুখা । ঐরয়ং ।
বিশ্বা । যৎ । এগাত্রা । সহসা । পরিৱতা । মদে । সোমস্ত । দৃংহিতানি । ঐরয়ং ॥

গুৎসনমো ক্রতে । হে স্তোতারঃ ! নব্যং নবতরমন্তেষদৃষ্টপূর্বং ততাদৃশং স্তো-
মঙ্গিরস্বৎ অঙ্গিরস ইবাস্মা ইজ্জায়ার্চিত ক্রত । যদ্ যস্মাজ্জাতমাক্রাত্যন্তেষদৃষ্ট শুভ্রাঃ শত্রুণ
শোষকাণি তেজাংসি প্রভুখা ॥ প্রভুপূর্ব বিশ্বমাখাল্ ছন্দসীতি ইবার্ধে খাল্ প্রত্যয়ঃ
প্রভ্রানি পুরাতনানীব উদীরতে উল্লঙ্ঘন্তি ॥ ঐরগতো অম্বদাভেৎ । তিঙি চোদাতবতী
গতেঃ নিষাতঃ ॥ যদ্ যস্মাচ্চ বিশ্বা সর্কান্ গোত্রা মেবান গাঃ উদকানি জায়ন্তে রক্ষতী
গোত্রা মেবাঃ পরিৱতা বৃত্রেকাক্রান্তান্ ॥ সর্কত্র সুপো ডাদেশঃ ॥ তান্ দৃংহিতানি তে
দৃষ্টীকৃতান্ মেধান্ সোমস্ত মদে হর্ধে সঞ্জাতে সতি সহসা বলেন ঐরয়ং উদবার্চয়ং মেধ
ভেদেনে নাপঃ প্রেরয়ামালৈত্যর্থঃ । যদ্বা বিশ্বা সর্কানি পরীৱতা বৃত্রাসুরেকাক্রান্তানি দৃংহিতানি
পর্কতিবিলে নিক্রবানি গোত্রা ॥ ঐনিক্রকট্যাচশ্চেতি সমূহার্ধে ত্রপ্রত্যয়ঃ ॥ গবাং বৃন্দানি
সহসা ঐরয়ং তস্মাদ্বিলান্নিরগময়ং তস্মাদর্চিতৈতি সমন্বয়ঃ ॥ ঐরয়ং ঐরগতো । গাত্ত
লঙিক্রপং । যদ্ যুগোপাদনিষাতঃ ॥ (২ম—১৭ম—১৯) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

স ভূত্ব যো হ প্রথমায় ধায়স ওজো মিনানো মহিমানম্ভাতিরং ।

শূরো যো যুৎস তস্বং পরিব্যত শীর্ষণি দ্ব্যং মহিনা প্রত্যমুঞ্চত ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ । ভূত্ব । যঃ । হ । প্রথমায় । ধায়সে । ওজঃ । মিনানঃ । মহিমানম্ । অ । ভতিরং ।

শূরঃ । যঃ । যুৎস্ব । তস্বং । পরিব্যত । শীর্ষণি । দ্ব্যম্ । মহিমা । প্রতি । অমুঞ্চত ॥ ২ ॥

ন ইহো ভূত্ ভবত্ বর্ধতামিত্যর্থঃ । য ইহোঃ ওজস্তোজো বলং মিয়ানঃ কুরীণঃ
দন প্রথমায় প্রাথমিকায় ধারসে ॥ খেটপানে ॥ সোমপানায় মহিমানমতিরং অবর্দ্ধয়ৎ ॥
তিরতেক্যাত্যয়েন শঃ যদ্বোগাদনিষাতঃ ॥ শূরঃ শক্রগাং শাতয়িতা য ইহোঃ যুৎসু যুদ্ধে
তবং স্বকীরং শরীরং । পরিব্যত বর্ষণা পরিবীতমকরোৎ । ন ইহো মহিনা স্বকীরেন
মহিমা দীর্ঘদি স্ব দিৱসি জাং প্রত্যমুক্ত অধারয়ৎ ॥ (২৫—১৭২—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

অধাকৃণোঃ প্রথমং বীর্ধ্যং মহত্তদস্তাণ্ডে ব্রহ্মণা শুশ্রুমৈরয়ঃ ।

রথেষ্টেন হর্য্যশ্চেন বিচ্যুতাঃ প্রজীরয়ঃ সিস্রতে লগ্ন্যক্পৃথক্ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অধ। অকৃণোঃ । প্রথমম্ । বীর্ধ্যম্ । মহৎ । যৎ । অস্ত । অগ্রে । ব্রহ্মণা । শুশ্রুম্ । ঐরয়ঃ ।

রথেষ্টেন । হরিঃশ্চেন । বিচ্যুতাঃ । প্র । জীরয়ঃ । সিস্রতে । লগ্ন্যক্ । পৃথক্ ॥ ৩ ॥

অধাপিচ হে ইহো ! ত্বং প্রথমং যুধ্যং মহদ্বীর্ধ্যং সামর্থ্যমকৃণোরকরোঃ । কিং
২৭ ? ব্রহ্মণা স্তোত্রোণ স্ততিসাধনভূতেন বেদবাক্যোনাস্ত বীর্ধ্যস্ত স্তোতুর্জনস্তাণ্ডে পুরতঃ
২৭ শুশ্রুমঃ শক্রগাং শোষকং বলমৈরয়ঃ উদগময়ঃ জীরয়ো জরয়িতারো বাধকা অনুরাঃ
রথেষ্টেন রথস্থিতেন হর্য্যশ্চেন জয়া বিচ্যুতাঃ স্বস্থানাৎ চ্যাবিতাঃ লন্তঃ লগ্ন্যক্ লগ্নীচীনাঃ
পরস্পরং লন্ততাঃ পৃথক্ ভীত্যা বিযুক্তাঃ লন্তঃ প্রসিস্রতে প্রকর্ষণে ধাবন্তি । ক্ষণতো ॥
যুহোত্যাदिঃ বহুলং ছন্দসীত্যভ্যাসস্তেহং । লগ্ন্যগতি সহস্র লগ্নিরিতি লগ্ন্যাদেশঃ । অস্ত্রি-
দ্বাধ্যায়স্তোদাত্তেন নিপাতনাদ্ভদ্রতয়োরিত্যিতি যণঃ স্বরিতত্বম্ ॥ (২৫—১৭২—৩৫) ॥

অথ চতুর্থী—

অধা যো বিশ্বা ভুবনানিভিন্নজানেশানকুং প্রবয়া অভ্যবধত ।

আজোদসৌ জ্যোতিষা বহিরাভনোৎসীৰ্যং

তমাংসি দুধিতা সমব্যয়ৎ ॥ ৪ ॥

—୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ :—

ଅଥ । ସଃ । ବିଷା । ଭୁବନା । ଅତି । ଯଜ୍ଞାନା । ଦିଶାନବକ୍ରୁଃ । ଶ୍ରେବସାଃ । ଅତି । ଅବଧତ

ଆଂ । ରୋମନୀ ଇତି । ଜ୍ୟୋତିଷା । ବହିଃ । ଆ । ଅତନୋଂ ।

ନୀବାନ୍ । ତମାଂସି । ହୃଷିତା । ନୟ । ଅବ୍ୟୟଂ ॥ ୫ ॥

ଅଥାପିଚ ଶ୍ରେବସାଃ ଶ୍ରେବସାଃ ପୁରାତନୋ ବା ସ ଇନ୍ଦ୍ରଃ ବିଷା ଭୁବନା ଧର୍ମାନ ଶୋକା
ଯଜ୍ଞାନା ବଳେନ ଅତି ଅତିଭୃଶ ଦିଶାନବକ୍ରୁଃ ଆଦ୍ୟାନଂ ଧର୍ମଆଧିପତିଃ କୁର୍ବନ୍ ସ
ଅଗ୍ରୀନାନ୍ ଦେବାନ୍ ତତ୍ତଲ୍ଲୋକାଧିପତୀନ୍ କୁର୍ବନ୍ ଅଭ୍ୟାବର୍ଜିତ ଧର୍ମତଃ ଶ୍ରେବଦୋଽଭବଂ । ଆମନ
କ୍ରୁତଂ ବହିଃ ଜଗତାଂ ବୋଢ଼ା ନ ଇନ୍ଦ୍ରଃ ଜ୍ୟୋତିଷା ସ୍ତ୍ରୀୟେନ ତେଜସା ରୋମନୀ ଜ୍ଞାବାପୁଷିବା
ବାତନୋଂ ବ୍ୟାପ୍ନୋଂ । କିଞ୍ଚ ତମାଂସି ତମୋରୂପାଞି ରକ୍ତାଂସି ହୃଷିତା ହଃସ୍ତାନି ଦୁର୍ଗତାଞି
ନୀବାନ୍ ବିଜ୍ଞାରୟନ୍ ନୟାୟଂ ଆବ୍ୟୁତଂ ଜଗଦ୍ୟାପ୍ୟ ବର୍ତ୍ତତ ଇତ୍ୟର୍ଥଃ ॥ (୧୧—୧୨—୧୩) ॥

—୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ :—

ନଃ ପ୍ରାଚୀନାନ୍ ପରୀତାନ୍ ଦୃଢ଼ଦୋଽଜଗାଧରାଚୀନମକ୍ରୁଣୋଦପାମପଃ ।

ଅଧାରୟଂ ପୃଥିବୀଃ ବିଶ୍ୱଧାରୟମସ୍ତତ୍ତାନ୍ ମାୟୟା ଛାୟାବସ୍ରଜଃ ॥ ୬ ॥

—୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ :—

ନଃ । ପ୍ରାଚୀନାନ୍ । ପରୀତାନ୍ । ଦୃଢ଼ଂ । ଓଞ୍ଜଳା । ଅଧରାଚୀନମ୍ । ଅକ୍ରୁଣୋଂ । ଅପାୟା । ଅପାମପଃ ।

ଅଧାରୟଂ । ପୃଥିବୀମ୍ । ବିଶ୍ୱଧାରୟମ୍ । ଅସ୍ତତ୍ତାଂ । ମାୟୟା । ଛାୟାମ୍ । ଅବସ୍ରଜଃ ॥ ୬ ॥

ନ ଇନ୍ଦ୍ରଃ ପ୍ରାଚୀନାନ୍ ଇତତ୍ତତଃ ଶ୍ରବଣୋକ୍ରୋଧୋ ଗନ୍ଧତଃ ନୟନାନ୍ ପରୀତାନ୍ ଓଞ୍ଜଳା ବଳେନ
ଦୃଢ଼ଂ ପକ୍ଷେନଂ କ୍ରୁଦା ଭୂମି ଦୃଢ଼ୀ ଚକାର ଅଚଳାନ କରୋମିତ୍ୟର୍ଥଃ । ଅପାୟା ଯେବଦ୍ଧିତାନୁସୂଚ-
କାନାମପଃ ଅନ୍ଦନଲକ୍ଷଣଂ କର୍ମ ଅଧରାଚୀନଂ ଅଧଃଶ୍ରେୟମକ୍ରୁତି ଗନ୍ଧତୀତ୍ୟାଧରାଚୀନଂ ତାଦୃଶମକ୍ରୁଣୋଂ
ଯେବଦ୍ଧେନଂ କ୍ରୁଦା ଅପୋ ଭୂମାବପାତୟମିତ୍ୟର୍ଥଃ । କିଞ୍ଚ ବିଶ୍ୱଧାରୟଂ ବିଶ୍ୱସ୍ତ ଧାତ୍ରୀଃ ପୃଥିବୀଃ
ବଳେନାଧାରୟଂ । ମାୟୟା ଶ୍ରେୟା ଉପାୟେନ ଛାୟା ହାଲୋକଂ ଅବସ୍ରଜଃ ॥ ଅସ୍ରୁ ଗତୋ । ନୟନାମପଃ

॥ (୧୩—୧୪—୧୫) ॥

—୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ :—

২ অষ্টক, ৬ অধ্যায়. ২০ বর্গ।] সপ্তদশং সূক্তং।

৫২৩

অথ যষ্ঠী—

সাম্মা অরং বাহুভ্যাং যং পিতাকৃণোবিশ্বস্মাদাজ্জমুযো বেদসম্পরি।

যেনা পৃথিব্যাং নি ক্রিবিং শয়থ্যে বজ্রেণ হত্বাবৃণক্তুবিষগিঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ :—

সঃ। অন্মৈ। অরম্। বাহুভ্যাম্। যম্। পিতা। অকৃণোৎ।

বিশ্বস্মাৎ। অ। অজ্জমুযঃ। বেদসঃ। পরি।

যেন। পৃথিব্যাম্। নি। ক্রিবিম্। শয়থ্যৈ। বজ্রেণ। হত্বী। অবৃণক্। তুবিহগিঃ ॥ ৬ ॥

স তাদৃশ ইন্দ্রঃ অন্মৈ জগতে অরমলং পর্যাপ্তো বভূব রক্ষকত্বেন স্বামী বভূবেত্যর্থঃ। পিতা সর্কশ্চ পালকঃ প্রজাপতিঃ বিশ্বস্মাৎ সর্কস্মাজ্জমুযো জনাৎ পরি ততোহপ্যাকৃষ্টাৎ বেদসো জ্ঞানাতদ্বিশিষ্টঃ বাহুভ্যাং স্বকীয়ভ্যাং বাহুভ্যাং সমাকৃণোৎ। তুবিহগিঃ বহুকীর্তিঃ বহাধনো বা স ইন্দ্রঃ যেন জ্ঞানেন ক্রিবিং এতন্মানমম্বরং বজ্রেণ হত্বী ॥ স্নাত্বা-
দয়শ্চেতি ত্বী ॥ হত্বা তাড়য়িত্বা পৃথিব্যাং ভূমৌ শয়থ্যে শয়নায় দীর্ঘনিদ্রাত্যৈববৃণক্
বৃণক্তিহিংসাকস্মাণ্যবধৌৎ ॥ (২য়—১৭ম—৬ম) ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

অমাজ্জিব পিত্রোঃ সচা সতী সমানাদাসদসমুদ্রিয়ে ভগম্।

কৃধি প্রকেতমুপ মাস্তাতন্ন দন্ধি ভাগং তস্বোতয়েন মামহঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

অমাজ্জিবে। পিত্রোঃ। সচা। সতী। সমানাত্। অ। সাদসঃ। স্বাম্। ইয়ে। ভগম্।

কৃধি। প্রকেতম্। উপ। মাসি। অ। তন্ন। দন্ধি। ভাগম্। তস্বঃ। যেন। মামহঃ ॥ ৭ ॥

হে ইন্দ্রঃ ! অমাবসুঃ ইব যাবজ্জীবং গৃহে এব জীৰ্য্যন্তী শিত্রোঃ ন চা মাত
 পিতৃত্যাং লব তবজ্জী । তয়োঃ শুশ্রূষণপর্য পতিমলভমানা লভী হুহিতা লযানাদায়ঃ
 শিত্রোশ্চ সাধারণাং লদসো গৃহাং ॥ অধিকরণে চোপলংখ্যানমিতি পঞ্চমী ॥ গৃহ উপস্থায়ৈ
 যথাভাগং বাচতি তথা স্তোতাং ভগং ভজনীয়ং ধনং স্বামিয়ে ॥ দৈ গত্যাদিষু লিট্যুক্ত
 ইতি ব্যত্যয়েনাস্মিনেপদং ইয়ঙাদেশঃ ॥ স্বাং যাচে । তত্র দেয়ং ধনং প্রেকেতং প্রকর্ষে
 জাতব্যং বিশ্বজনীয়ং কৃষি কুরু । তত্র উপমাসি এতাবদিদং ধনমিতি কুরু আভর ত
 ধনং লম্পাদয় । ভাগং ভজনীয়ং ধনং তথঃ শরীরায় মহমিতি যাবৎ দক্ষি দেহি যেন ধনে
 মমঃ স্তোতৃনিমান্ আপূজয়সি ॥ (২ম—১৭ম—৭ম) ॥

অথাষ্টমী—

ভোজং স্বামিস্ত বয়ং হবেম দদিষ্টুমিদ্ভাপাংসি বাজান্ ।

অবিড্‌টীম্ চিত্রয়া ন উতী কৃষি বৃষসিস্ত বস্তসো নঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভোজম্ । স্বাম্ । ইন্দ্র । বয়ম্ । হবেম । দদিঃ । স্বম্ । ইন্দ্র । অপাংসি । বাজান্ ।

অবিড্‌টি । ইন্দ্র । চিত্রয়া । নঃ । উতী । কৃষি । বৃষন্ । ইন্দ্র । বস্তসঃ । নঃ ॥ ৮ ॥

হে ইন্দ্র ! ভোজং পালয়িতারং ভোজয়িতারং বা স্বাং বয়ং হবেম ॥ হ্রযতেগিষ্ঠি
 বহলং ছন্দসীতি সংপ্রসারণম্ ॥ হে ইন্দ্র ! স্বং অপাংসি কৰ্ম্মাণি বাজানস্মানি দরিঃ
 পণ্ দানে । আদুগমহনজন ইতি কিপ্রত্যয়ঃ । লিড্‌স্তাবাদভ্যালাদিকার্যম্ । নলোকা-
 য়নির্ভেতি বজ্রপ্রতিবেধঃ । দাতা ঋণু । হে ইন্দ্র ! চিত্রয়া নানাপ্রকারয়া উতী উতা
 পালনেন নোহস্মান বিড্‌টি রক্ষ বৃষণ্ কামানাং বর্ষক হে ইন্দ্র ! নোহস্মান বস্তসঃ
 অতিশয়েন বহুমতঃ কৃষি কুরু ॥ (২ম—১৭ম—৮ম) ॥

অথ নবমী—

নুনং সা তে প্রতি বয়ং জরিত্রে হুহীবদিস্ত দক্ষিণা মঘোনী ।

শিকা স্তোতৃত্যো মাতি ধগ্‌ভগো নো বৃহবদেম বিনথে হুবীরঃ ॥ ৯ ॥

५०३

—• অথ পদপাঠ: •—

শিক্ষ। স্তোত্রভ্যঃ। যা। অতি। পৃক। ভগ। নঃ। বৃহৎ।

বদেয় । বিদথে । সুহবীরাঃ ॥ ৯ ॥

नूनं मात इति व्याख्याता ॥ (२५-११४-२५) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্য ষষ্ঠে বিংশো বর্গঃ ॥ ২০ ॥

ଅଷ୍ଟାଦଶଂ ସୂକ୍ତଂ ।

প্রাতঃ রথ ইতি নবচঃ সপ্তমং স্বক্ৰং । গাং সমদং ত্রৈলোক্যৈঃ ॥
 লৈক্ষিকো বিনিয়োগঃ ॥ (২২—১৮৮) ॥

তস্মিন্ সূক্তে প্রথমা ।

প্রাণা রথো নবো যোজি সন্নিশ্চতুর্য়ুগস্ত্রিকশঃ সপ্তরশ্মিঃ।

দশ। রিক্তো। মনুষ্যঃ। স্বর্ষাঃ। স। ইষ্টিভিম্। তিভী। রং। হা। ভূং ॥ ১ ॥

—• ଅଥ ପଦପାଠି: •—

প্রাৱৰ্ত্তি। রথঃ। নবঃ। যোজি। সন্নিঃ। চতুঃস্থগঃ। ত্রিহকশঃ। সপ্তহরশাঃ।

पञ्चमः । मङ्गलः । श्रवणः । गः । ईश्वरः । महेश्वरः । रंभः । भूम् ॥ १ ॥

বধো বংহণাদ্রো যজ্ঞঃ প চ নবো ন্যূত্রে ভূয়তেজৈতি নবঃ স্ততিমান সন্নিঃ ॥ আ
শোচে। আদৃগমহনেনি কিন্প্রত্যায়ঃ ॥ শুদ্ধঃ এবংবিশো যজ্ঞঃ প্রাতঃ প্রাতঃকালে যোজি
দবোজ্যশক্তিঃ চতুর্য়গঃ যুজ্যন্ত ইতি যুগানি গ্রাবণঃ চত্বারি যুগান যথ স তথোক্তঃ
দক্ষদ্ব্যুদ্বিগিগিপ্রায়ং বা। ত্রিকশঃ তিশ্রঃ কশা বাচো মস্ত্র মধ্যোগোৎকৃষ্টরূপায়স্ত স
দথোক্তঃ লবনত্রয়াভিপ্রায়ং বা। সপ্তরশিঃ অশ্র বহুত বাপ বসি কর্ম্মজিহি বসামঃ চত্বারি

লগ্নসংখ্যাকানি গায়ত্র্যাদীনি চ্ছন্দাংসি যন্ত স তথোক্তঃ দশারিত্রঃ অরিত্রাঃ পাপেভ্যস্তায়াঃ
ইতি । অরিত্রাগ্রহাঃ দশসংখ্যাকা গ্রহা যন্ত স তাদৃশঃ চমসাধব্যাভিপ্ৰায়ে বা । যন্তয়ে
মন্তুজাণাং হিতঃ স্বৰ্ঘাঃ স্বৰ্গস্ত দাতা স এবস্বিপো যজ্ঞঃ ইষ্টিভিঃ প্রায়শীয়াতিথ্যাবিহি
মতিভির্মননীতৈঃ স্তোত্রৈঃ রংহঃ শব্দনীয়োহভূবভূৎ । যদ্বা নবোভি নবঃ সন্নিঃ
সনোভেদ্বির্দ্বিচনাদি ॥ কামানং দাতা রথঃ রমন্তেঅগ্নিহিতি রথঃ সন্দনঃ প্রাতঃসবনে চ সোঃ
পানার্থং যোজি অথৈবরযোজি । কৌদৃশঃ ৭ চতুর্য়ুগঃ ত্রিকশঃ তিস্রঃ কশা যন্ত স তথোক্ত
লগ্নরশ্মিঃ লগ্নবজ্রঃ দশারিত্রো দশবজ্রঃ মন্তুজাঃ মন্তুজাহিতঃ স্বৰ্ঘাঃ স্বৰ্গস্ত সঙ্গময়িতা ইজ রঃ
ইষ্টিভিঃ যোগৈশ্মতিভিঃ স্তোত্রৈশ্চ ব্যাপ্তব্যো ভবতি ॥ (২ম-১৮সু-১৭) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

সাস্মা অরং প্রথমং স দ্বিতীয়মুতো তৃতীয়ং মনুষ্যঃ স হোতা ।

অন্যস্তা গৰ্ভমন্ত উজ্জনস্ত সো অগ্নেভিঃ সচতে জেহো বুধা ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ । অস্মৈ । অরম্ । প্রথমম্ । সঃ । দ্বিতীয়ম্ । উতো ইতি ।

তৃতীয়ম্ । মনুষ্যঃ । সঃ । হোতা ।

অন্যস্তাঃ । গৰ্ভম্ । অগ্নে । উ ইতি । জনস্ত । সঃ । অগ্নেভিঃ । সচতে । জেহো । বুধা ॥ ২ ॥

স যজ্ঞঃ সোমো বা অস্মা ইত্যায় প্রথমং প্রাতঃসবনে অরং পর্যাশ্লোভুৎ । স
দ্বিতীয়ং দ্বাপাদিনে সবনে পর্যাশ্লোভুৎ । উতো অপিচ স তৃতীয়ং তৃতীয়ে সবনে পর্যাশ্লোভ
ভুৎ ॥ সপত্র কালানধ্বনোরিতি দ্বিতীয়া ॥ স যজ্ঞঃ সোমো বা মনুষ্যে মন্তুজস্ত হোতা শুভান
বোদা ভবতি । কিঞ্চ অগ্নে অহিঃ অগ্নস্তাঃ পৃথিব্যাঃ বেদান্তিকায় বাচো বা গৰ্ভং সন্ত
সোমং যজ্ঞং বা জনস্ত অজ্জনয়ন্ত । উ প্রসিদ্ধার্থঃ । বুধা অভিমতফলবর্ধকঃ জেহো
অয়মবৰ্ধঃ স যজ্ঞঃ সোমো বা অগ্নেভিঃ অগ্নৈরিত্তাদিভিঃ দেবৈঃ সচতে সঙ্গচ্ছতে ॥ স
সমবাসে অমুদাত্তেৎ ॥ (২ম-১৮সু-২৭) ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

হরী সূকং রথ ইন্দ্রস্ত যোজমাটো সূক্তেন বচসা নবেন ।
মোষু ভ্রামত্র বহবো হি বিপ্রা নিরীরমন্ যজমানাগো অন্তে ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ ০—

হরী ইতি । সূ । কং । রথে । ইন্দ্রস্ত । যোজম্ । আহ্নয়ে । সূক্তেন । বচসা । নবেন ।
মো ইতি । স্ । ভ্রাম্ । অত্র । বহবঃ । হি । বিপ্রাঃ । নি ।

নীরমন্ । যজমানাগঃ । অন্তে ॥ ৩ ॥

ইন্দ্রস্ত লক্ষ্মিনি রথে হরী এতন্নামকাবেদৌ সূক্তিপ্রং কং সূক্তেন আয়ৈ গমনায় নবেন
অন্তেবকৃত-পূর্বেণ বচসা বেদান্নকেন সূক্তেন সাধনেন যোজং বুনডমি ॥ যুক্তিয যোগে লুঙি
হবিতো বৈতি চ্চৈবঙাদেশঃ ॥ অত্রাস্মিন বজ্রে বহনো বিপ্রা যোযাবিনঃ স্তোতারো ভবন্তি হি ।
তথাপি অন্তে মন্ত্রাতিরিক্তা যজমানাগো যজমানাঃ ষাং সূক্তং মো নি বীরমন্ নিতরাং
মারময়ন্ত অতোহমদীয়ং যজমাগত্য সোমং পিপেতি ভাবঃ ॥ বীরমন্ রমতের্গাত্তত্ত্ব লুঙি চঙি
সম্বতাপদভ্যাপস্তেদ্ব দীর্ঘৌ । শাক্যভেদাদত্র হিযোগাভাবেন নিশাভঃ ॥ (২য়—৮ম—৩ম) ॥

অথ চতুর্থী—

আ দাভ্যাং হরিভ্যাগিন্দ্র যাহা চতুর্ভিগামড্ভিহুয়মানঃ ।
অষ্টাভিদশাভিঃ সোমপেয়য়ং সূতঃ সূমথ মা যুধকঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

আ । দাভ্যাম্ । হরিভ্যাম্ । ইন্দ্র । যাহি । আ । চতুঃভিঃ । মা । যুধকঃ ।

আ । অষ্টাভিঃ । দশভিঃ । সোমপেয়ম্ । অয়ম্ । সূতঃ ।

সূমথ । মা । যুধঃ । করিতি কঃ ॥ ৪ ॥

হে ইন্দ্র ! হোতৃভিরাহুয়মানস্বঃ স্বাত্ম্যং হরিভ্যামস্বাত্ম্যামিমং যজ্ঞং প্রতি সোমপানার্হ-
মায়্যাহি চতুর্ভির্হরিভিরায়াহি । তথা যড়্ভিরাগচ্ছ । সোমপেয়ং ॥ পা পানে কশ্মণি অচো যৎ
ঈজতাতীত্বং ॥ পাতব্যং সোমং প্রতি অষ্টাভিরষ্টৈয়ায়াহি ॥ অষ্ট নো দীর্বাদিতি বিভক্তে-
রুদাত্ত্বং ॥ দশভির্হরিভিরাগচ্ছ । সূমথ সূমজ্ঞ সূমন বা । হে ইন্দ্র ! অয়ং সোমস্ববর্ষং সূতঃ
অভিমুতঃ অতো যজ্ঞস্ত য়োধো হিংসাঃ মা কঃ মা কার্ষাঃ ॥ করোতেনু ঙি মস্ত্রে যসেত্যানিনা-
চেল্লুক্ । ঙুণেক্রতে হল্গ্যাদিনা সিপো লোপঃ ॥ যত্নপীত্ব স্বাবেব হরী তথাপি তয়ে-
বিভূতিভেদান্নান্যং অতোহস্ববহ্নিমবিরুদ্ধম্ ॥ (২ম—১৮সূ—৪৭) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

আ । বিংশত্যা । ত্রিংশতা । যাহ্বাঙা । চত্বারিংশতা । হরিভির্যুজ্ঞানঃ ।
আ । পঞ্চাশতা । সুরথৈভিরিন্দ্রা । ষষ্ঠ্যা । সপ্তত্যা । সোমপেয়ম্ ॥ ৫ ॥

— • অথ পদপাঠঃ • —

আ । বিংশত্যা । ত্রিংশতা । যাহ্বাঙা । আ । চত্বারিংশতা । হরিভিঃ । যুজ্ঞানঃ ।
আ । পঞ্চাশতা । সুরথৈভিঃ । ইন্দ্র । আ । ষষ্ঠ্যা । সপ্তত্যা । সোমপেয়ম্ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র ! সোমপেয়ং পাতব্যং সোমং প্রতি অর্কাঙমদভিমুখঃ সন বিংশত্যা বিংশতি-
লংখ্যাকৈরষ্টৈয়ায়াহি । ত্রিংশতা ত্রিংশৎসংখ্যাকৈ হরিভিরাগচ্ছ । চত্বারিংশতা চত্বারিংশ-
লংখ্যাকৈর্হরিভির্যুজ্ঞানো যুজ্যমানস্বঃ সোমপানং প্রত্যায়াহি । সুরথৈঃ সুরবহ্নৈঃ
সুগমনৈঃ পঞ্চাশতা হরিভিরায়াহি । তথা ষষ্ঠ্যা ষষ্টি লংখ্যাকৈর্হরিভিঃ সপ্তত্যা এতৎসংখ্যাকৈ-
র্হরিভিঃ সোমপানং প্রত্যাগচ্ছ ॥ (২ম—১৮সূ—৫৭) ॥

ইতি দ্বিতীয় অষ্টম বর্গঃ ॥ ২১ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

আশীত্যা । নবত্যা । যাহ্বাঙাশতেন । হরিভিরুহমানঃ ।
অয়ং হি তে শুনহোত্রেষু সোম ইন্দ্র স্বায়্য পরিষিক্তো যদায় ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দা। অশীত্যা। নবত্যা। য়াতি। অব্যাহ। আ। শতেন। হরিহতিঃ। উহমানঃ।

জয়ম্। হি। তে। শুনহোত্রেষু। সোমঃ। ইন্দ্র। স্বাহা। পরিহসিতঃ। মদায় ॥ ৬ ॥

অশীত্যা অশীতিসংখ্যাকৈরন্থৈঃ সোমপানার্থমর্ক্যঙম্বদভিমুখং সন আয়াহি। নবত্যা এতৎ-
সংখ্যাকৈরন্থৈরাগচ্ছ। শতেন শতসংখ্যাকৈর্হিরিকুরুহানো ধার্যমাণস্তং আয়াহি। হে ইন্দ্র !
ত্রি যস্যান্তে মদায় হর্ষায় শুনহোত্রেষু স্মধেন হুয়তে সোমো যেভিরিতি শুনহোত্রাঃ পাত্র-
বিশেষাঃ তেবু অয়ং সোমঃ স্বাহা স্বংকামনয়া পরিহসিতঃ ॥ (২ম—১৮সূ—৬৭) ॥

অথ মপ্তমী—

মম ব্রহ্মেন্দ্রযাহচ্ছ। বিশ্ব। হরী। ধুরি। দিষ। রথস্ত।

পুরুত্র। হি। বিহবো। বভূথাম্মিঞ্জুর। সবনে। মাদয়স্ব ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মম। ব্রহ্ম। ইন্দ্র। যাহি। অচ্ছ। বিশ্ব। হরী। ইতি। ধুরি। দিষ। রথস্ত।

পুরুত্র। হি। বিহবো। বভূথ। অশ্বিন। শূব। সবনে। মাদয়স্ব ॥ ৭ ॥

হে ইন্দ্র ! মম ব্রহ্ম অশ্বদীয়ামেব স্তুতিমচ্ছান্তিলক্ষ্যায়াহি বিশ্বাব্যাপ্তৌ হরী রথস্ত ধুরি
যুগপাতে দিষ সংযোজয়। পুরুত্র। পুরুভির্বহতির্যজমানৈঃ স্বং বিহবো বিবিধং হ্রাতবো
বভূথ বভূথি বভূথাত তং ॥ যজগৃভমকর্ষেতি নিপাতনাদিডভাবঃ। হি প্রসিদ্ধঃ ॥ হে শূব !
অশ্বিন্ সবনে যন্তে মাদয়স্ব সোমপানেন হৃষ্টো ভব ॥ (১ম—১৮সূ—৭৭) ॥

অথান্টিমী—

ন। ম। ইন্দ্রেণ। সখ্যং। বি। যোষদস্যভাগস্ত। দক্ষিণা। দুহীত।

উপজ্যেষ্ঠে। বরুধে। গভস্তো। প্রায়েপ্রায়ে। জিগীংসঃ। লাম ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ন। মে। ইন্দ্রেণ। লখ্যম্। বি। যোষৎ। অযত্নম্। অস্ত। দক্ষিণা। হুগীত।

উপ। জ্যেষ্ঠে। বরুথে। গভস্তো। প্রায়েহপ্রায়ে। জিগীবাংসঃ। স্তাম ॥ ৮ ॥

ইন্দ্রেণ লখ মে মম লখ্যং যষ্ট যষ্টব্যলক্ষণং লখ্যং ন বিযোষৎ কদাচিদপি ন বিযুজাতং বৌত্তেলে টি লিঙ্গলক্ষণমিতি সিপ অডাগমঃ ॥ অস্ত্রেদ্রস্ত দক্ষিণা ইন্দ্রে কৰ্ত্তৃৎ দানমযত্নং হুগীত অভিমতফলং ব্রহ্মাং ॥ হুহেলিঙি রূপং ॥ জ্যেষ্ঠে অতিশয়েন প্রশস্তে বরুথে আপদাং বারদে বরগীয়ে বা গভস্তো বাহৌ উপ লমীপে বর্তিনঃ স্তাম ইন্দ্রে হস্তস্পর্শযোগা ভবেমৈতর্ক্যঃ কিক প্রায়েপ্রায়ে সোমপানার্থমিন্দ্রে যজ্ঞশালায়ং প্রবেশে প্রবেশে জিগীবাংসঃ শক্রণা জেতারৌ ভবেম। যদ্বা প্রায়েপ্রায়ে প্রকর্ষণে ঈয়তে গম্যতে যোদ্ধাভিরিতি প্রাঃ যুদ্ধঃ তস্মিন্ যুদ্ধে জিগীবাংসঃ শক্রান্ জিতবন্তো ভবেম ॥ (১ম—১৮ম—৮ম) ॥

• • •

অথ নবমী—

নুনং সা তে প্রতিবরং জরিত্রে হুগীযদ্বিন্দ দক্ষিণা মঘোনি।

শিক্ষা স্তোতৃত্যো মাতিধগ্ভগো নো রহদ্বদেম বিদথে স্রবীরাঃ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নুনম্। সা। তে। প্রতি। বরম্। জরিত্রে। হুগীযৎ। ইন্দ্রে। দক্ষিণা। মঘোনি।

শিক্ষা। স্তোতৃত্যঃ। মা। অতি। ধক্। ভগঃ। নঃ।

রহৎ। বিদেম। বদথে। স্রবীরাঃ ॥ ৯ ॥

নুনং সা ত ইতি ব্যাখ্যাতা ॥ (২ম—১৮ম—৯ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত বর্থে দ্বাবিংশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

• • •

উনবিংশঃ সূক্তং ।

অপায়াস্ত্রুতি নবচমষ্টমং সূক্তং । গাং দমদং ত্রৈষ্টুভমৈকম্ । অপায়ীত্যাক্রান্তম্ ।
দৈনন্দিকঃ সূক্তপিনিয়োগঃ । দ্বিতীয়ে পর্যায়ে হোতৃশব্দবাক্য্য। অপায়াশাক্রান্তো মদায়েতি
বাক্যো হুত্রিভম্ ॥ (২ম—১৯ম) ॥

গৈষা সূক্তে প্রথমা—

অপায়াস্ত্রাক্রান্তো মদায় মনীষিণঃ স্তবানস্ত প্রয়সঃ ।

যশ্মিন্দ্রঃ প্রদিশি বারুধান ওকো দধে ব্রক্ষণ্যন্তঃ চ নরঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অপায়ি । অস্ত । অক্রসঃ । মদায় । মনীষিণঃ । স্তবানস্ত । প্রয়সঃ ।

যশ্মিন্ । ইন্দ্রঃ । প্রদিশি । বারুধানঃ । ওকঃ । দধে । ব্রক্ষণ্যন্তঃ । চ । নরঃ ॥ ১ ॥

স্তবানস্ত সোমভিষবং কুরুগনস্ত মনীষিণঃ প্রাজ্ঞস্ত যজমানস্ত সযন্ধিনঃ প্রয়সঃ ॥ হ্রিৎ তর্পণে
অহন ॥ প্রীতিকরস্ত অস্ত সোমলক্ষণস্তাক্রসঃ অস্তস্ত মদায অপায়ি এতদন্নমিভ্রুণ পীতং ॥
ইতর্পঃ ॥ যদা অপায়ীতি পাতে দাত্যয়ো বহুলমিতি চিন্ কর্ত্তরি ভবতি । ছন্দসি লুঙ লঙ
লিট ইতি সোডর্পে লুঙ । প্রীতিকরস্তাক্রসঃ মদায অপায়ি শেষবিবক্ষয়া কর্ণশি বজ্জি । ইন্দ্রঃ
সোমং পিবতু প্রদিশি পুবাণে যশ্মিন্ সোম লক্ষণেক্সিসি বারুধানো বধমান ইন্দ্রঃ ওকো দধে
দেবাত্মানি বাসং চকার । কিঞ্চ ব্রক্ষণ্যন্তঃ ইন্দ্রায় স্তোত্রমিচ্ছন্তঃ নরঃ কর্ণবাং নেতার ঋত্বিজঃ
যশ্মিন্যসং দধিষে তদেতদপায়ীতি পূর্বেণাষয়ঃ ॥ (২ম—১৯ম—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অস্ত মদানো মধ্বো বজ্রংস্তোহিমিন্দ্রো অর্ণোব্রতং বিহুশ্চং ।

প্র যদ্রয়ো ন স্বপরাশ্রুচ্ছাপ্রাংনি চ নদীনাং চক্রমন্ত ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

অন্ত। মন্দানঃ। মধ্বঃ। বজ্রহন্তঃ। অহিম্। ইন্দ্রঃ। অর্গঃহব্রতম্। বি। যশ্চৎ।

প্র। যৎ। বয়ঃ। ন। স্বসরাণি। অচ্ছ। প্রয়াংসি। চ। নদীনাম্। চক্রমন্ত ॥ ২।

অন্ত মধ্বঃ। তৃতীয়ার্থে বজ্রী। অনেন মদকরেণ সোমেন মন্দানো হস্তান বজ্রহন্ত
বজ্রযুক্তো হন্তো যন্ত স ইন্দ্রঃ অর্গো ব্রতং উদকস্তাবরকং উদকেনাব্রতং বা অতিং ব্রতং মেঘ
বা বিব্রুশ্চৎ বিশেষণাচ্ছিনৎ ॥ ওত্রশ্চ ছেদনে। ভৌদাদিকঃ লুঙি গ্রহিষ্যাदिना সং প্রসারণং
কিঞ্চ বদ্যদা অহিভেদনে জাতে নদীনং প্রয়াংসি প্রীগয়িতুং জলানি অচ্ছ সমুদ্রমভিলক্ষ
প্রচক্রমন্ত গন্ত্যুপাক্রমন্। তত্র দৃষ্টান্তঃ—বয়ো ন যথা পক্ষিণঃ স্বসরাণি সৃষ্টু অর্থাৎ
প্রাপ্যন্তে ইতি স্বরাণি স্বসরাণি কুলায়াঃ তানভিলক্ষ্য গচ্ছন্তি তদ্বৎ ॥ (২ম—১২—২৪)।

অথ তৃতীয়া—

স মাহিন ইন্দ্রে। অর্গো অপাং প্রৈরয়দহিহাচ্ছ। সমুদ্রম্।

অজ্ঞনয়ৎ সূর্য্যৎ বিদদগা। অক্তুনাহাৎ বয়ুনানি নিদধৎ ॥ ৩।

— অথ পদপাঠঃ —

সঃ। মাহিনঃ। ইন্দ্রঃ। অর্গঃ। অপাম্। প্র। প্রৈরয়ৎ। অহিহা। অচ্ছ। সমুদ্রম্।

অজ্ঞনয়ৎ। সূর্য্যম্। বিদৎ। গাঃ। অক্তুনাম্। অহানাম্। বয়ুনানি। নিদধৎ ॥ ৩।

মাহিনো মহনীয়ঃ পূজনীয়ঃ যদা মহিমোপেতঃ অহিহা অহিং মেঘ-হতবানিহঃ।
স্বাক্রুণ বজ্রেশু কিপ্। বহলং ছন্দসীতি ভূতকালে কিপ ॥ স ইন্দ্রঃ অপামর্গঃ প্ৰগতো শ্রোতো-
লক্ষণং প্রবাহং সমুদ্রমচ্ছাভিলক্ষ্য প্রৈরয়ৎ। কিঞ্চ স ইন্দ্রঃ অঙ্গিরসং বিদাত্তরুভিনী-
নামাব্রতানাং গবং লাভায় সূর্য্যমজ্ঞনয়ৎ। ততঃ গাঃ পণ্ডিত্রপহতা গাঃ বিদদলভত ॥ বিদর
লাভে। লুঙি ইরিতো যেতি চৌরঙাদেশঃ। বাক্যভেদাদনিবাস্তিঃ। তথাক্তুনা তেজসা অহাৎ
দিবশানাং বয়ুনানি প্রজ্ঞানানি প্রকাশান্ লাধৎ অসায়ৎ ॥ (২ম—১১২—৩৪) ॥

অথ চতুর্থী—

সো অপ্রতীমি মনবে পুরুনীন্দ্রে দ্রোশদাশুযে হস্তি রত্নম্।

জ্যো যো নৃত্যো অতসায়ো ভূং পম্পৃদানেভ্যঃ সূর্যাস্ত সাতৌ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

সো অপ্রতীমি। মনবে। পুরুনি। ইন্দ্রে। দাশং। দাশুযে। হস্তি। রত্নম্।

জ্যো। যো। নৃত্যো। অতসায়ো। ভূং। পম্পৃদানেভ্যঃ। সূর্যাস্ত। সাতৌ ॥ ৪ ॥

স ইন্দ্রে। দাশুযে হবির্দত্তবতে মনবে মনুষ্যায় যজমানায় পুরুনি বহুনি অপ্রতীকৃত্যংকুটানি-
নি দাশং দদাতি কিঞ্চ রত্নমস্বরং হস্তি। কৌদৃশঃ? য ইন্দ্রেঃ সূর্যাস্ত সাতৌ সাতিঃ
ভজনং সূর্যাসংভজনবিষয়ভূতে পম্পৃদানেভ্যঃ অহমেব প্রথমং সূর্য্যং প্রাপ্যুমিতি
ক্লমানেভ্যঃ নৃত্যঃ স্তোতৃত্যঃ লগ্নস্তদানীমেব অতসায়স্তংপ্রাপ্তিহেতুত্বতঃ সন্ সমাশ্রয়ণীয়ো
ঃ ভূং। যদা সূর্য্যাস্ত সাতৌ ॥ যোন্ত কস্মিণি অধিকরণে ক্লিন্ ॥ সূর্য্যাস্ত লগ্নদ্বিনি যুদ্ধে
পৃদানেভ্যঃ সূর্য্যেণ লহ স্পর্কমানেভ্যঃ অতসায়ো ভূং সততং গমনীয়োহভবৎ ॥ ৪ ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

স সূর্যত ইন্দ্রে সূর্য্যমা দেবো রিগঙ্ঘাভ্যায় স্তবান্।

আ যদ্রিগং গুহবস্তমস্মৈ ভরদংশং নৈতশো দশস্তন ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

সঃ। সূর্যতে। ইন্দ্রেঃ। সূর্য্যম্। আ। দেবঃ। রিগঙ্ঘা। স্তবায়। স্তবান্।

আ। যৎ। রিগম্। গুহবৎসমস্মৈ। ভরৎ। ভরদংশম্। ন। এতশঃ। দশস্তন ॥ ৫ ॥

স্তবান্ এতশেন স্তবমানঃ দেবো ভোতমানঃ স ইন্দ্রেঃ সূর্যতে সোমাত্তিববং কুর্বতে মর্ত্যায়
মহতায় এতশায় সূর্য্যমারিগঙ্ঘা এতশেন স্পর্কমানং সূর্য্যং বলেনারোচয়ৎ। তথা চ নিগমঃ—
প্রৈতশং সূর্য্যো পম্পৃদানং সৌবধ্যে স্তবিতাবদিল্ল ইতি (ঋ• সং ১।৪।২২)। যদ্ যস্মাৎ এতশঃ

দৌৰ্ভ্যো রাজা দশতনু যজমানঃ অশ্বা ইন্দ্রায় শুভদবস্তং প্রচ্ছন্নাবস্তং রসিং শৌমকপমান্ডরং
লম্পাদয়ামাস । তদ্ভূষ্টান্তঃ—অংশং ন যথা পিতা অংশং ভাগং পুত্রায় ভরতি তদ্বৎ ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত বৰ্ণে ত্রয়োবিংশো বর্গঃ ॥ ২৩ ॥

অথ ষষ্ঠী—

সরক্ষয়ং সদিবঃ সারথয়ে শুষ্কমশুষ্কং কুষবং কুংসায় ।

নিবোদাসায় নবতিং চ নবেন্দ্রঃ পুরো বৈরচ্ছদ্বরস্ত ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

সঃ । সরক্ষয়ং । সদিবঃ । সারথয়ে । শুষ্কম্ । অশুষ্কম্ । কুষবম্ । কুংসায় ।

নিবঃদাসায় । নবতিম্ । চ । নব । ইন্দ্রঃ । পুরঃ । বি । ঈরৎ । দ্বরস্ত ॥ ৬ ॥

সদিবঃ দীপ্তিযুক্তঃ স ইন্দ্রঃ সারথয়ে আশ্বনঃ সারথ্যং কুর্কতে কুংসায় রাজর্ষয়ে শুকঃ ।
শোষয়তি লক্ষ্মিতি শুষ্কঃ । কচ্চিদশুষ্কঃ তমশুষ্কং ন কেনাপি শোষণীয়ং কুষবং এতন্মান-
মশুরং রক্ষয়ৎ । রথ্যতিক্ষণমেনে । বশমনয়ৎ ॥ যথা রথ হিংসা সংরাপ্যোরিতাত্ত্ব্যাত্ত
রথিজ্ঞভোরচীতি হুম্ ॥ অবধীৎ । কিঞ্চ স ইন্দ্রঃ নিবোদাসায় এতন্মানসকার রাজে শংবরস্তাহুস্ত
নবনবতিং পুরঃ বৈরবং বিদারিতবান্ ॥ (২য়—১৯স্থ—৬৭) ॥

অথ সপ্তমী—

এন ত ইন্দ্রেচথমচেম প্রবস্তা ন জ্ঞান বাজয়ন্তঃ ।

অশ্বাম তং সাপ্তমশুষ্কাণা ননমো বধরদেবস্ত গীয়োঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

এন । তে । ইন্দ্র । উচথম্ । অহেম । প্রবস্তা । ন । জ্ঞান । বাজয়ন্তঃ ।

অশ্বাম । তং । সাপ্তম্ । আশুষ্কাণাঃ । ননমঃ । বধঃ । দেবস্ত । গীয়োঃ ॥ ৭ ॥

হে ইন্দ্র ! শ্রবস্তা ॥ অগ্নাং অগ্নিগতি তৃতীয়ায়াঃ পূর্বসবর্ণদীর্ঘঃ ॥ অগ্নেচ্ছয়া বাজয়ন্তঃ স্বাং
বনিনং কুর্কন্তঃ । যথা শ্রবস্তা যশঃ কামনয়া বাজয়ন্তোহন্নমিচ্ছন্তঃ ॥ ইচ্ছায়ামপি নিচ্ দৃশ্যতে ।
অগ্নায়ন্তো গব্যায়ন্তো বাজয়ন্ত ইতি ক্যজন্তস্বৈ চিৎ প্রাতিপদিকস্তোদোদন্তং স্বাং ॥ বাজয়ন্তঃ
নতক্রতুমিতি যথা তাদৃশা বয়ং তে এব তুভ্যমেব উচ্যং স্তোত্রং স্মনা আত্মনা স্বয়মেব ন
অহেম ইদানীং প্রাপয়েম ॥ অহিগতো ন সম্প্রত্যাৰ্হে । আন্ত্রযাণাঃ ॥ আগ্নোতেঃ কানচি ব্যাহারো
বহনমিতি দিট্যপি বিকরণস্বং উপ্রত্যয়ঃ ॥ অাম শ্রুবান্নাঃ বয়ং তদন্ত্রিযতং তৎসাপ্তং সপ্ত-
পুরুষস্বন্ধি লাভপদীনং সখ্যং অশ্রামব্যাপু যাম । অদেবস্ত দেবানিদ্ভাদীনজানতঃ পীয়োঃ ।
ঈদৃশি হিংসাকর্ম্মা । হিংসকল্যাস্বরদ্যা বধঃ বধ্যস্তে শত্রবেহিংসেনেনতি বধরামুখং ননমঃ ১৩তং
অধো নময় ॥ ননমঃ নমু প্রেহবধে গ্যস্তসা জুড়িচিড়িকপং । মিতাং হ্রস্ব ইতি হ্রস্বঃ ॥ ৭ ॥

অথ ষষ্ঠী—

এৱা তে গৃৎসমদাঃ শূর মম্মাবস্ত্রাণো ন বয়ুনানি তক্ষুঃ ।

ব্রক্ষণ্যস্ত ইন্দ্র তে নবীয় ইমমুর্জং স্বক্ৰিতিং স্বয়মন্ত্যঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এৱ। তে। গৃৎসমদাঃ। শূর। মম্ম। অবস্ত্রাণো। ন। বয়ুনানি। তক্ষুঃ।

ব্রক্ষণ্যস্তঃ। ইন্দ্র। তে। নবীয়ঃ। ইমম্। উর্জম্। স্বক্ৰিতিম্। স্বয়ম্। অন্ত্যঃ। ৮ ॥

শূর বলবন হে ইন্দ্র ! গৃৎসমদাঃ । অত্র যাস্কঃ—গৃৎসমদো গৃৎসমদনঃ গৃৎস ইতি মেধা-
বিনাস গৃণাতেঃ স্ততিকর্ম্মণ ইতি (নি০ ৯৫) । তথাবিধাঃ মম্ম মননীয়ং স্তোত্রং তে এব
তুভ্যমেব তক্ষুঃ ততক্ষুঃ চক্রুঃ । তত্র দৃষ্টান্তঃ—অবস্ত্রাণো ন ॥ অথঃ গত্যাৰ্থা দবতেরশ্বনি
পমব ইতি ॥ অবোগমনমিচ্ছন্তঃ পুনঃসো বয়ুনানি মার্গান্ যথা কুর্কন্তি তথং । কিঞ্চ নবীয়ঃ ॥
ইপাংঅগ্নিগতি যষ্টাভুক্ ॥ নবীয়সো নবতরস্ত তে তব ব্রক্ষণ্যস্তঃ স্তোত্রং কর্ত্তুমিচ্ছন্তঃ গৃৎসমদাঃ
স্ক্রিতিমিব শোভননিবালোপেতমন্নং উর্জং বলং স্বয়ং স্বথং চান্ত্যো প্রাপুযুঃ । একস্মিন
গৃৎসমদে বহবচনং পরোক্ষনির্দেশশ্চ ॥ (২ম—১২ম—৮ম) ॥

অথ নবমী—

নুনং সা তে প্রতি বরং জরিত্রে হুহৌয়দিত্ত দক্ষিণা মঘোনী ।

শিঞ্চ। স্তোতৃত্যো। মাতিধগ্ভগো। নো। স্বহৃদেদম। বিদধে। স্ববোরাঃ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নূনম্ । লা । তে । প্রতি । বরম্ । জরিজ্রে । দুহীয়ৎ । ইজ্জ । দক্ষিণা । মবোনী ।

শিক্ । স্তোতৃহভ্যঃ । মা । অতি । ধক্ । ভগঃ । নঃ । বৃহৎ ।

বদেম । বিদথে । অহবীরাঃ ॥ ৯ ॥

নুনং লাত ইতি সিদ্ধার্থা ॥ (২ম—১২২—১২৩) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত বর্গে চতুর্বিংশো বর্গঃ ॥ ২ ॥

বিংশৎ সূক্তং ।

—•••—

বয়ং তে বয় ইতি নবচং নবমং যুক্তম্ গাং সমদং ত্রৈষ্টুভৈজ্ঞম্ । বয়স্ত ইত্যাক্রান্তম্
যুক্তবিনিয়োগো লিঙ্গাদবধার্যাতাম্ ॥ (২ম—২০২) ॥

ওস্মিন্ সূক্তে প্রথম—

বয়ং তে বয় ইন্দ্র বিক্রিষুঃ প্রভবামহে বাজয়ূর্ন রথম্ ।

বিপত্ন্যবো দীধ্যতো মনীষা অম্মমিগক্ষস্ত্বাবতো নূন । ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বয়ং । তে । বয়ঃ । ইন্দ্র । বিক্রি । অ । নঃ । প্র । ভবামহে । বাজয়ুঃ । ন । রথম্ ।

বিপন্যবঃ । দীধ্যাতঃ । মনীষা । অম্মম্ । ইগক্ষস্ত্বঃ । ভাবতঃ । নূন । ১ ॥

হে ইন্দ্রঃ! তে তুভ্যং বয়ং বয়ঃ সোমলক্ষণময়ং প্রভবামহে প্রাকর্ষণ সম্পাদয়ামঃ । তত্ত্ব
বৃষ্টান্তঃ—বাজয়ূর্ন যথাম্মাত্তন ইচ্ছন পুমান্ রথং শকটং সম্পাদয়তি তদ্বৎ । এবং হবিঃসম্পাদ-
কামোহস্মান্ অ হত্ব গিক্রি জানীহি ॥ বিদেজ্ঞানার্থত্ব সোটিক্রপং । বাক্যাদিহাদ নিবাতঃ ॥ বিং
কুর্বাংস্তো বয়ং ? বিপত্ন্যবঃ তব স্তোত্রং কুর্বাণাঃ মনীষা মনস দৈবয়া স্তোত্রা দীধ্যতো দীপ্যমানাঃ ॥
দীধ্যাৎ দীপ্তিদেবনয়োঃ । ব্যত্যয়েন শত্ । স্বাবতঃ যুগদন্ত্য্যং ছন্দসি সাদৃশ্য উপসংখ্যানমিতি

বতুপ্ ॥ স্বংসদৃশান নূন নেতুন অগ্নাদীন স্বয়ং অধমিয়ক্ষন্তঃ সচমানাঃ যযা স্বয়ং অধেন
নূন নেতুন অগ্নাদীন দেবান্ ইয়ক্ষন্তঃ ॥ ইয়ক্ষতিগতিকন্দা ॥ হবিষা তান্ প্রাপ্নুবন্তো কয়
রামহ ইতি লম্বয়ঃ ॥ (২ম—২০ম—১ম) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

অং ন ইন্দ্রা অতিরীতায়তী অতিষ্ঠিপাসি জনান্।

অমিনো দাশুযে বরুতেথাধীরতি যো নক্ষতি ত্বা ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অং। নঃ। ইন্দ্রা। অতিঃ। উতী। অহয়তঃ। অতিষ্ঠিপা। অসি। জনান্।

অম্। ইনঃ। দাশুযঃ। বরুতা। ইথাধীঃ। অতি। যঃ। নক্ষতি। ত্বা ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্র! অং অতিঃ অদীয়াতিরীতী উতিষ্ঠিঃ পালনাদিষ্ঠিঃ নোহস্মান্ পাহি। কিঞ্চ
হায়তঃ ॥ সুপ অস্মিনঃ কাচ। শতুরম্ব ইতি বিতক্তেক্রদান্তবং ॥ অংকামান্ জনান্ অতিষ্ঠিপা ॥
দুপাং স্নুগিতি সোবাকারঃ। অতিষ্ঠয়োহতিগন্তারঃ শত্রবঃ তেভ্যঃ পাতা রক্ষকেহসি ভবসি।
দাশুযো হাবদন্তবতো যজমানস্ত অমিনঃ দৈশ্বরঃ খলু। বরুতা ॥ প্রসিতস্বভিতেতি নিপাত।
দাদীকাবস্ত উকারঃ ॥ বাধকানাং নিবারকেহসি। কিঞ্চ অং তস্ত স্তোত্ররিখাদীঃ এবংবিধোপ-
দেবোপশমকন্দাসি। যযা স্বামিননক্ষতি হবিষা পরিচরতি ॥ (২ম—২০ম—২ম) ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

স নো যুবেন্দ্রে জোহুত্রঃ সখা শিবো নরামস্ত পাতা।

যঃ শংসন্তং যঃ শশমানমুতী পচন্তং চ স্তবন্তং চ প্রণেষৎ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

সঃ। নঃ। যুবা। ইন্দ্রঃ। জোহুত্রঃ। সখা। শিবঃ। নরাম। অস্ত। পাতা।

যঃ। শংসন্তম্। যঃ। শশমানম্। উতী। পচন্তম্। চ। স্তবন্তম্। চ। প্রণেষৎ ॥ ৩ ॥

যুবা তরুণো যইং পাশত শয়িতা বা আত্মজঃ স্তোত্রিতরাহ্যাতবাঃ হোতব্যো বা লক্ষ্য
লখিত্তঃ স্বধকরঃ স ইন্দ্রঃ নরঃ ॥ নৃশক্ৰামি ছান্দশো গুণঃ । নরশক্ৰ বা আমি আগাম-
শালনস্তানিত্যাহ্নুডভাবঃ ॥ কর্ম্মনেতৃণং নোহ্মাকং পাতা অস্ত পালকো ভবতু । যঃ শত্রুদি
শংলস্তং যশ্চ শশমানং ॥ শশপ্লুত গতো ॥ ক্রিয়াঃ কুর্বাণং পুরোডাশাদিহবীংষি পচস্তং স্তবস্তং চ
লামাভঃ স্তোত্রং কুর্বাণং স্তবস্ত্রয়োঃ প্রীগীতা প্রীগীতমন্ত্রসাপ্যভেন ভেদস্ত প্রতিপাদিত্বানত্র
পৃথঙ্কির্দেশঃ । এবং যজমানং উতী উত্যা রক্ষণেন প্রণেবৎ ॥ নয়তেলে টি সিক্ছনমিত্তি
দিপ অভাগমঃ । তিণ্ডি চোদাস্তবতীতি গতের্নিবাতঃ ॥ কর্ম্মণং পারং প্রাণয়ৎ ॥ ৩ ॥

. . .

অথ চতুর্থী—

তমু^১স্তব ই^২ন্দ্রং তং গৃ^৩গীষে যস্মিন^৪ পুরা^৫ বাবুধুঃ শা^৬শত্চ^৭ ।

স বসুঃ কামং পীপরদিয়ানো ব্রহ্মণ্যতো নূতনশ্রাযোঃ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ ০—

তম্ । উ^১ ইতি । স্তবে । ইন্দ্রম্ । তম্ । গৃগীষে । যস্মিন । পুরা । বাবুধুঃ । শাশত্চ । চ ।

সঃ । বসুঃ । কামম্ । পীপরৎ । ইয়ানঃ । ব্রহ্মণ্যতঃ । নূতনশ্রা । শ্রাযোঃ ॥ ৪ ॥

তমুতমেবেবং স্তবে স্তোমি । তথাভমিস্রং গৃগীষে শংসামি । উভয়ত্র পুরুষব্যত্যয়ঃ
যস্মিন্মিঞ্জ্রে পুরা পূর্বং স্তোতারো বাবুধুঃ প্রবুদ্ধা অভবন্ । শাশত্চ শক্রন্ ত্রিস্তবস্ত্চ ॥
শব্দ শতনে । লিটি তুজাদীনামিত্যন্ত্যাস্ত দীর্ঘঃ । ইয়ানঃ স্তোত্রভির্ঘাচায়ানঃ স ইন্দ্রঃ
ব্রহ্মণ্যতঃ স্তোত্রমিচ্ছতো নূতনশ্রায়োর্মহুস্ত যজমানস্ত বসুঃ বসুনঃ কামমভিলাষং পীপরৎ
অতিলবিতফলদানেন প্ররয়তু ॥ (২য়—২০ম—৪৭) ॥

. . .

অথ পঞ্চমী—

সো অঙ্গিরগামুচখা জুজু^১ষান্ ব্রহ্মা^২তুতোদিজ্ঞো গাতু^৩গিঞ্চন^৪ ।

যুঞ্চমু^৫ষগঃ সূর্যো^৬গ স্তবানশ্র^৭শ্র চিচ্ছিঞ্চ^৮থৎ পূর্ব্যাণি ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ। অঙ্গিরসাম্। উচখা। জুজুযান্। ব্রহ্ম। তুতোং। ইন্দ্রঃ। গাভুয়ং। ইক্ষনু।

যক্ষন। উবলঃ। স্বর্ঘ্যোণ। স্তবান্। অশ্বস্ত। চিৎ। শিশ্নুথৎ। পূর্য্যানি ॥ ৫ ॥

অঙ্গিরসঃ সযক্ষীনী উচখা উক্থানি জুজুযান্ ॥ জুবী প্রীতিসেননয়োরিত্যন্ত লিটি কণৌ
দ্রপৎ ॥ দেবমানঃ স ইন্দ্রঃ গাভুয়ং পশিতিক্রপক্রতানামঙ্গিরসঃ মার্গমিক্ষনু প্রেরয়ন ব্রহ্ম তেবাং
স্তোত্রং কামপ্রদানেন তুতোং ॥ তুরদ্ধাবিত্যন্ত লঙি বহুলং ছন্দসীতি বিকরণস্ত ঋঃ ॥
নবধয়ৎ ॥ কিঞ্চ স্তবান্ স্তোত্রতিঃ স্তুয়মানঃ স্বর্ঘ্যোণ স্বাস্থ্যভূতেন উবসো যক্ষন অপহরন উদিতৈ
হ স্বর্ঘ্যো উবসো ব্যাবর্তন্তে ॥ তাদৃশঃ স ইন্দ্রঃ অশ্বস্ত অশ্বতে স্বতেজসা লক্ষং অগ্নিতাপ্তঃ
শ্চিদম্বরঃ তস্ত পূর্য্যানি পুরাতনানি পুরানি বলানি বা শিশ্নুথৎ অশ্বধয়ং শিশিলী
কারি চিৎপূরণঃ ॥ (২য়-২০সূ-৫ধ) ॥

ইতি বিতীরন্ত বঠে পঞ্চবিংশো বর্গঃ ॥ ২৫ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

সহস্রত ইন্দ্রো নাম দেব উধ্বো ভুবনুযে দম্যতমঃ।

অব প্রিয়মর্শমানস্ত সাহস্রাঞ্জিরো ভরদ্বাগস্ত স্বধাবান্ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ। হ। স্রুতঃ। ইন্দ্রঃ। নাম। দেবঃ। উধ্বঃ। ভুবৎ। মনুযে। দম্যতমঃ।

অব। প্রিয়ম্। অর্শমানস্ত। সাহস্রান্। শিরঃ। ভরৎ। দাস্ত। স্বধাবান্ ॥ ৬ ॥

দেবো স্তোতমানঃ স্রুতঃ কীর্তিমান্ অতএব দম্যতমঃ লক্ষ্যৈরতিশয়েন দর্শনীয়ঃ স ইন্দ্রঃ
মনুযে মনোরথং উধ্বো ভুবৎ কামপ্রদানে প্রযুক্তে উদযুগো ভবতু ॥ নামপ্রলিঙ্গো হেতি
পূরণঃ ॥ তদ্ব্যচ্যুতঃ ॥ সাহস্রান্ শক্রনভিভবনু স্বধাবান্ বলবানিষ্টঃ অর্শমানস্য লোকং বাধমানস্ত
যাপ্ত এতন্মাকস্তাস্থরস্ত প্রিয়ং শিরঃ অবভরৎ অশংপাতয়তু ॥ হরতেলৈ ট্যাডাগমঃ ॥
অগ্রহোজঃ ॥ (২য়-২০সূ-৬ধ) ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

স ব্রহ্মহেতুঃ কৃষ্ণযোনিঃ পুরন্দরো দাসীঐরয়স্বি ।

অজনয়ম্নবে কামপশ্চ সত্রা শংসং যজমানস্ত তুতোং ॥ ৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সঃ । ব্রহ্মহেতুঃ । কৃষ্ণযোনিঃ । পুরন্দরঃ । দাসীঃ । ঐরয়স্বি ।

অজনয়ং । মনবে । কাম । অপঃ । চ । সত্রা । শংসম্ । যজমানস্ত । তুতোং ॥ ৭ ॥

ব্রহ্মহেতুঃ ব্রহ্মহস্তা পুরন্দরঃ শংসরপুরাং দারয়িতা স ইন্দ্রঃ কৃষ্ণযোনিঃকৃষ্ণজাতিঃ দাসীকপক্ষায়িত্রীরাশ্রয়ীঃ সেনাঃ বৈবরয়ং ব্যহুদং । কিক মনবে মনোবর্ধঃ কাং পুষ্কিরম উদকানি চ অজনয়ং । যজমানস্ত সত্রা মহাস্তং শংসমভিলাসং তুতোং কামপ্রদানেন পূৰ্যতু । তুব্ধাবিতি সৌত্রো ধাতুঃ শপঃ শ্লুঃ । তুচ্ছাদিত্বাদীর্ঘঃ ॥ যদ্য সত্রা মহং শংসং শংসনীং শস্ত্র কামপ্রদানেন বর্ধয়তু । যদ্য কৃষ্ণযোনিঃ কৃষ্ণাযোনাশ্রয়েণ নিযুক্তয়েতকাঃ দাসীভাৰ্যাঃ বৈবরং ব্যহুদং । তথা মন্ত্রঃ—যঃ কৃষ্ণগৰ্ভানিরহন্ত জিহ্নেনেতি (ঋঃ সং ১৭।১২) ॥ (২য়—২০শ্লোক—৭) ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

তস্মৈ তবস্যামনুদায়ি সত্রেন্দ্রায় দেবেভিরবদাতো ।

প্রতি যদস্য বজ্রং বাহ্বোৰ্ধ্বীহী দস্যন্ পুর আয়নীনিভারীং ॥ ৮ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

তস্মৈ । তবস্তম্ । অনুদায়ি । সত্রায় । ইন্দ্রায় । দেবেভিঃ । অবদাতো ।

প্রতি । যৎ । অস্ত । বজ্রম্ । বাহ্বোঃ । ধুঃ । হী ।

দস্যন্ । পুরঃ । আয়নীঃ । নি । তারীং ॥ ৮ ॥

অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ২৭ বর্গ।] একবিংশঃ সূক্তং ।

৬১৭

দেবেভির্দেবনশীলৈঃ স্তোতৃভিঃ অৰ্ণসাতৌ উদকলাভে নিমিস্তে তস্মা ইন্দ্রায় তবস্যাং
তবসে বলায় হিতং বলবর্দ্ধনং হবিঃ সত্রো সন্ততং লর্কেষ্বহসন্তু অমু অমুক্রমেণ সবনক্রয়ে দায়ি
যস্মা তবস্যাং বহলং প্রবুদ্ধায় দীয়তে তন্তবস্তং দেবেভির্দেবৈরুদকভঞ্জে অমুক্রমেণ তবলং
অদায়ি তস্মা ইন্দ্রায় দায়ি । তথা মন্ত্রঃ—অমুতে দায়ি মহ ইন্দ্রিয়ায়েতি (ঋঃ সং ৪।৬.২০) ॥
যদযদা অসৌন্দর্য্য বাহুবোর্বজঃ প্রতিধুঃ স্তোতারোহিস্রবধস্থচকেন স্তোত্রেণ প্রতিনিদধুঃ
ভূয়মানোহীন্দ্রো দম্ভ্যবধার্বং বজ্রমাদন্তে ॥ দধুঃ দধাতেলুঙি গাতিস্থেতি সিচোলুক । আত
ইতি কেতুসু ॥ ততস্তেন বজ্রেণ দম্ভ্যনস্রান্ হত্বী হত্বা তদীয়া আমসীরয়োমরীঃ পুরো
নিতারীং নিতরামনাশয়ং ॥ (২ম—২০সু—৮৭) ॥

• • •

অর্থ নবমী—

নূনং সা তে প্রতিবরং জরিত্রে দুহীয়দিক্ত দক্ষিণা মঘোনি ।

শিক্ষা স্তোতৃভ্যো মাতিধগ্ভগো নো বৃহদেদম বিদথে সুবীরাঃ ॥ ৯ ॥

—• অর্থ পদপাঠঃ •—

নূনং সা। তে। প্রতি। বরং। জরিত্রে। দুহীয়ং। ইন্দ্র। দক্ষিণা। মঘোনি।

শিক্ষা। স্তোতৃভ্যোঃ। মা। অতি। ধক্। ভগঃ। নঃ।

বৃহৎ। বদেম। বিদথে। সুবীরাঃ ॥ ৯ ॥

নূনং সা ত ইতি ব্যাখ্যাতা ॥ (২ম—২০সু—৯৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্য যষ্ঠে ষড়্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৬ ॥

• • •

একবিংশঃ সূক্তং ।

—• • •—

বিশজিত ইতি ষড়্বিংশঃ দশমং সূক্তং । গাং লমদমৈত্রং অন্ত্য্য ত্রিষ্টুপ্ শিষ্টাঃ পঞ্চ
গতাঃ তৃতীয়ে পর্যায়ে ছোতুঃ শত্ৰুজাতং সূক্তং । স্ত্রিতঞ্চ—বিশজিতে তিষ্ঠা হরী রথ
যুজ্যমানেতি যাজ্ঞ্য ইতি ॥ (২ম—২১সু) ॥

ঋগ্বেদ—২ম অষ্টক—২১-২২সু—৭৮

তস্মিন্ সূক্তে প্রথমঃ ।

বিশ্বজিতে ধনজিতে স্বর্জিতে শত্রুজিতে নৃজিত উর্করাজিতে ।

অশ্বজিতে গোজিতে অজিতে ভরেন্দ্রায় সোমং যজতায় হর্যাতম্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিশ্বজিতে । ধনজিতে । স্বর্জিতে । শত্রুজিতে । নৃজিতে । উর্করাজিতে ।

অশ্বজিতে । গোজিতে । অজিতে । ভর । ইন্দ্রায় । সোমম্ । যজতায় । হর্যাতম্ ॥ ১ ॥

হে অধ্বর্যো ইন্দ্রায় সোমং ভর সম্পাদয় । কীদৃশায় ? বিশ্বজিতে সর্কস্যা জেত্রে । তস্যৈ প্রপঞ্চয়তি—ধনজিতে শক্রবিজয়েন তদীয় ধনানাং জেত্রে স্বর্জিতে স্বর্গস্য জেত্রে অধিপত্যে শত্রুজিতে শত্রুপক্ষতং জয়শীল্যায় মহতো জেত্রে বা নৃজিতে নৃগাং নামকানাং জেত্রে উর্করাজিতে উর্করা সর্কস্যাঢ্যাভূঃ তস্য জেত্রে অশ্বজিতে গোজিতে বলেনাপহৃতানাং গবাং জেত্রে অজিতে বৃজেগাক্রান্তানামপাং জেত্রে । যজতায় যজনীয়ায় তস্মা ইন্দ্রায় হর্যাতম্ । হর্যগতি-কান্ত্যোঃ ভৃশদৃশীত্যাদিনা কর্মণ্যতচ্ ॥ কমনীয়ং স্পৃহনীয়ং বা সোমং ভরতি সমবয়ঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অভিভূবেতিভদ্রায় বহতেমাহ্লায় লহমানায় বেধশে ।

তুবিগ্রয়ে বহুয়ে দন্তরীতবে শত্রো সাহেনম ইন্দ্রায় বোচত ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অভিভূবে । অভিভূতদ্রায় । বহতে । অমাহ্লায় । লহমানায় । বেধশে ।

তুবিগ্রয়ে । বহুয়ে । দন্তরীতবে । শত্রোহলহে । সমঃ । ইন্দ্রায় । বোচত ॥ ২ ॥

অভিভূবে সর্কস্যাভিভবিত্রে অভিভূতদ্রায় অমুরাণাং ভজ্ঞকায় বহতে । বন-সংভক্তৌ ব্যতায়েন উগ্রতায়ঃ ॥ শত্রুগাং ধনানাং লহমানোক্তে অমাহ্লায় । সমঃ স-নিষ্ঠা উদ্বাতাবস্থান্দমঃ ॥ শক্রভিন্ননভিভূতায় লহমানায় সর্কসহায় বেধশে ॥

২ অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ২৭ বর্গ।] একবিংশং সূক্তং ।

৬১৯

বিধাত্রে তুবিগ্রয়ে পূর্ণগ্রীবায় ॥ যথা পূশ্কে ঔপাদিকঃ কক্ষনি ক প্রত্যয়ঃ ॥
তুবিভির্বহভিঃ স্তোতব্যায় বহুয়ে সর্বত্ব বোচে দ্বৈতীতবে অষ্টৈহুস্তায়হিংসায় না
সত্রাসহে সর্বদাভিভবিত্রে মহতোভিভবিত্রে বা । এবন্ধিদাষেদ্রায় সমঃ সমঃশক-
পূর্বকং স্তোত্রং বোচত হে স্তোতারো যুয়ং ক্রত ॥ ক্রোধো লুঙি ক্রবো বচিঃ
দন্ততিবক্তিপ্যাতিভোহন্তিতাত্তাদেশঃ ॥ বচ উমিত্বাম্ গুণঃ ॥ (২১-২১শু-২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

সত্রাসাহো জনভক্ষো জনং সহস্রচ্যবনো যুগ্মো অনুজোযমুক্কিতঃ ।

বৃতংচয়ঃ সহরিরির্বিক্কারিত ইন্দ্রশ্চ বোচং প্রকৃতানি বীৰ্যা ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

সত্রাসহঃ । জনভক্ষঃ । জনম্হসহঃ । চ্যবনঃ । যুগ্মঃ । অনুজঃ । জোযম্ । উক্কিতঃ ।

বৃতম্হচয়ঃ । সহরিরিঃ । বিক্ষু । আরিতঃ । ইন্দ্রশ্চ । বোচম্ । প্র । কৃতানি । বীৰ্যা ॥ ৩ ॥

সত্রাসাহঃ বহুনামভিভবিতা জন ভক্ষঃ জনানাং যজমানানাং কামপ্রদানেন সংভক্তা
তৈঃ সংভজনীয় ইতি বা জনংসহঃ বলিনাং জনানামভিভবিতা চ্যবনঃ শত্রুগাং
চ্যাবধিতা স্বস্থানাং যুগ্মঃ যোদ্ধা জোযমমু প্রীতিমমু উক্কিতঃ সিন্ধঃ সোমেন বৃতংচয়ঃ
বৃতস্তাভিষ্টত্বাচেতা সংচেতাদাতেত্যর্থঃ । যথা বর্ত্ততে পুনঃপুনরভিমুখমগচ্ছতীতি
বৎ শত্রুঃ তং চয়তে হিনস্তীতি বৃতঞ্চয়ঃ । চয়তিহিংসাকর্ম্মা । তথা চ ব্রাহ্মণং—যো
বৈ ভাগিনং ভাগান্নদতে চয়তে বৈনং ন যদি বৈনং ন চয়তেপ পুত্রমথ প্রৌত্রং চয়তে
যে বৈ নমিতি (ঐঃ ব্রাঃ ২।৭) ॥ সহরিরিঃ জলি সঙ্কোরুবির্নিত উদিন প্রত্যয়ঃ ॥ অভি-
ভবিতা শত্রুগাং বিক্ষু প্রজাম্ম আরিতঃ পালকদ্বেন প্রাণিতা ভবতি । তাদৃশশ্রেষ্ঠস্ত
কৃতানি বৃত্তহননাদিক্রপানি বীৰ্য্যগামৰ্য্যানি প্রবোচং প্রকর্ষণ বদ্যনি ॥ (২১-২১শু-৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

অনানুদো রমভো দোধভো বদো গন্তোর ঋষে অশমষ্টকাবাঃ ।

রঞ্জচোদঃ শ্বথনো বীলিতঃ স্পৃথুরিদ্ভঃ স্ময়ন্ত উষসঃ গর্জনং ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ—

অনমুহদঃ । বৃষতঃ । দোষতঃ । বধঃ । গন্তীরঃ । ঋষঃ । অগমষ্টকাব্যঃ ।

রথ্রচোদঃ । শ্রবনঃ । বীলিতঃ । পুথুঃ । ইন্দ্রঃ । সুহযজ্ঞঃ । উষসঃ । অঃ । জনং ॥ ৪ ॥

অনমুহদঃ অমু পশ্চাদ্দদাতিতামুদঃ ॥ আতশোপগর্গ ইতি কর্ত্তরি কঃ । স নাস্তি যন্ত
স তথোক্তঃ প্রভূতধনদানেনাত্ম সমানো নাস্তীত্যর্থঃ । অতএব বৃষতঃ কামানঃ
বর্ষিতা দোষতঃ । দুধিহিংসাকর্ষা । হিংসকস্ত্রাস্তরস্ত বধঃ হস্তা গন্তীরঃ মহাভেন গাত্তীয়ো-
পেতঃ ঋষঃ মহান যদা দর্শনীয়ঃ সর্কৈঃ অগমষ্টকাব্যঃ ॥ অশু ব্যাত্তৌ । কর্ম্মণি নিষ্ঠা ।
উদিষাদিভিকল্পঃ নঞসমাসঃ ॥ অনৈরব্যাপ্তকর্ষা বধ্রচোদঃ রথ্র তিংসা-সংরাধ্যোঃ
বধ্রাণাং সম্বন্ধানাং প্রেরকঃ । যদা শক্রগাং হিংসকানাং নোদকঃ শ্রবনঃ শক্রগাং
বলাপহারেণ শাতয়িতা বীলিতো দৃঢ়াসঃ পুথুঃ স্বতেজসা জগদ্ব্যাপ্য বর্ত্তমানঃ সুযজ্ঞঃ
সুর্কর্ষা এতাদৃশ ইন্দ্রঃ উষসঃ অঃ সূর্য্যাজ্যোতিঃ । অঃ সূর্য্য ইতি হি ব্রাহ্মণ্য
(ঐ• ব্রা• ২।৩১) ॥ সূর্য্যং চ জনং প্রাদৃশ্চকার ॥ (২ম—২১সূ—৪শ) ॥

অথ পঞ্চমী—

যজ্ঞেন গাতুম্গুরো । বিবিদ্রিরেদিয়ে । হিষানা উশিজো মনীষিঃ ।

অভিস্বর । নিষদা গা অশ্রব ইন্দ্রে হিষানা দ্রবিণান্শত ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ—

যজ্ঞেন । গাতুম্ । অপহতুরঃ । বিবিদ্রিরে । ষিয়ঃ । হিষানাঃ । উশিজঃ । মনীষিঃ ।

অভিস্বর । নিষদা । গাঃ । অবশ্রবঃ । ইন্দ্রে । হিষানাঃ । দ্রবিণানি । শত ॥ ৫ ॥

যিয়ে হিষানাঃ স্বতীরিজে প্রেরয়ন্তঃ উশিজঃ ইন্দ্রঃ কাময়মানাঃ মনীষিণো মেধাবিনো-
হস্রিরসঃ অশ্রবঃ অপাং প্রেরকাঃ ইন্দ্রাদিগাহং গবঃ মার্গং যজ্ঞেন তপসা বিবিদ্রিরে লাভয়ে
ততঃ অবশ্রবঃ রক্ষণমিচ্ছন্তঃ ইন্দ্রে গাঃ স্বতীর্হিষানাঃ ॥ হিগতিবুদ্ধোঃ স্বাদিঃ ॥ প্রেরয়ন্তঃ
তেহস্রিরসঃ অভিস্বর । অভিতঃ স্বরঃ স্বরেণং শব্দনং যন্ত তেন স্তোত্রোণ নিষদা উপসরনেন
চ দ্রবিণানি গোধনানি শত আশু বন ॥ অশ্রোতেভুজি বহলং ছন্দসীতি বিকরণস্ত লুক্ ॥ ৫ ॥

অথ ষষ্ঠী—

ইন্দ্র শ্রেষ্ঠানি দ্রবিণানি ধেহি চিত্তিং দক্ষস্ত স্তভগং হমস্মৈ।

পোনং রয়ীগামরিষ্টং তনুনং স্বাদ্মানং বাচঃ স্তদিনং হমস্মৈ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

ইন্দ্র! শ্রেষ্ঠানি। দ্রবিণানি। ধেহি। চিত্তিম্। দক্ষস্ত। স্তভগং হমস্মৈ। অস্মৈ ইতি।

পোষম্। রয়ীগাম্। অরিষ্টম্। তনুনাম্। স্বাদ্মানম্। বাচঃ। স্তদিনং হমস্মৈ। অস্মৈ ॥ ৬ ॥

হে ইন্দ্র! শ্রেষ্ঠাত্ম্যমানি দ্রবিণানি ধনানি অস্মভ্যং ধেহি নিধেহি। দক্ষস্ত দক্ষের্ভাব্যে ঘঞ ॥ কর্ম্মকরণসামর্থ্যস্ত চিত্তিং ব্যাতিং ধেহি। অস্মৈ অস্মভ্যং স্তভগং তনদনং দৌভাগ্যং বা নিধেহি। রয়ীগং ভয়া দস্তানং ধনানং পোষং সমৃদ্ধিং ধেহি। স্নানমদ্রানং যদ্বা ভায়তে এভিঃ কুলমিতি বস্তুঃ পুত্রাঃ ॥ তনোভেঃ করণে উগ্রতায়ঃ। বামানিষ্টং অতিংসাং ধেহি তথাস্বদীয়ায়া বাচঃ স্বাদ্মানং স্বাদৃত্যং অহাং স্তদিনং শোভনং চ ধেহি। যেষু হোল্লাদয়ো দেবা ইজ্যন্তে তানি স্তদানি তেভ্যং ভাবঃ স্তদিনম্ ॥ ৬ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত ষষ্ঠে সপ্তবিংশো বর্গঃ ॥ ২৭ ॥

• • •

দ্বাবিংশং সূক্তং।

—•—•—•—

ত্রিক্রকেষ্বিতি চতুর্থা চমেকাদশং সূক্তং। গাং সমদমৈশ্রং। অত্রৈয়মন্ত্রকর্ম্মবিধি—
ত্রিক্রকেষু চতুর্মুখ্যাগতি শাকরমস্ত্যষ্টিকৈতি। আত্মা অষ্টচ্ছন্দাঃ। চতুঃষষ্ট্যকরা অবশিষ্টাঃ
ষ্টাকবাঃ অতিক্রম্যঃ অন্ত্য্যষ্টিকী। ষোড়শিশস্ত্রৈ ত্রিক্রকেষ্বিতি তৃতঃ স্ত্রিতম্—ত্রিক্রকেষু
ষিষো যবানিষ্টং প্রোষত্মৈ পুরো রথমিতি তুচাবাতিচ্ছন্দসাবিতি। অবিবাকোহনি মরুত্বতীয়ে
প্রতিপদ্ব্যস্ত ত্রিক্রকেষ্বিতি প্রথম। দশমেহনীতি ষণ্ডে স্ত্রিতম্—আ স্বা রথং যথোত্তর
ইতোত্তরাঃ স্তানে ত্রিক্রকেষু মন্বিষো যবানিষ্টমিতি। ইতি আশ্বমেধিকে মধ্যমেহনি
মরুত্বতীয়ে আত্মা তস্ত বিশেষান বক্ষ্যাম ইতি ষণ্ডে স্ত্রিতম্—ত্রিক্রকেষু মন্বিষো
যবানিষ্টমিতি। মরুত্বতীয়ে প্রতিপদ্ব্যস্তি মহাব্রতেহপি মাধ্যমিনে সননে ব্রাহ্মণাচ্ছন্দসিনঃ
স্ত্রিতম্—ত্রিক্রকেষু মন্বিষো যবানিষ্টমিতি স্তোত্রিয় ইতি স্ত্রিতম্ ॥ (২ম—২২য়) ॥

তস্মিন্ সুক্তে প্রথমা—

ত্রিক্রকেক্ষু মহিষে। যবশিরং তুবিশ্বশ্বপাংনোমমপিবিষ্ণুনা

সুতং যথাবশং ।

স জৈং মমাদ মহি কৰ্মকৰ্ত্তবে মহামুরুং সৈনং সশচদেবে

দেবং সত্যামিহুং সত্য ইন্দুঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্রিক্রকেক্ষু। মহিষঃ। যবশিরাম্। তুবিশ্বশ্বঃ। তপং। সোমম্।

অপিবং। বিষ্ণুনা। সুতম্। যথা। অবশং।

সঃ। জৈম্। মমাদ। মহি। কৰ্ম। কৰ্ত্তবে। মহাম্। উরুম্। সঃ। এনম্।

সশচং। দেবঃ। দেবম্। সত্যম্। ইন্দুম্। সত্যঃ। ইন্দুঃ ॥ ১ ॥

গুণমদো জ্ঞতে। মহিষঃ মহান পূজ্যঃ তুবিশ্বশ্বঃ বহুলঃ তপং ॥ তপগ্ৰীগণে
ভূদাদিঃ। আগমামুশাসনস্তানিত্যাহানুমতাবঃ ॥ তপান্নিহুঃ ত্রিক্রকেক্ষু জ্যোতির্গৌরাম্বিতো-
তল্লমেক্ষু আভিগ্নবিকেষহস্রম্ স্তমভিষুতং যবশিরং যবময়ৈঃ সন্তুভিষ্মিশ্রিতং ॥ আই
পূৰ্ব্বতঃ স্রীণাতেঃ কিলি অপম্পৃদেখামিতাদিনা শির ইত্যাদেশঃ ॥ তং সোমং বিষ্ণুনা
সহাপিবং। যথা বশং পূৰ্ব্বং যথা তং সোমগকাময়ত তথা পিবং ॥ বশকাত্তৌ। বহুলং
ছন্দসীতি নপোজুগতাবঃ ॥ পীতঃ স সোমঃ মহাং মহামুরুং ভেজসা বিস্তীর্ণং দ্বৈয়েনমিহুং
মমাদ অমাদয়ং। কিমর্থং? মহি মহম্বৃজ্ঞননাদিলক্ষণং কৰ্ম কৰ্ত্তব্য কৰ্ত্তব্য সত্যং
যথার্থভূতঃ ইন্দুঃ স্রগ্ন দেবো দীপ্যমানঃ স সোমঃ সত্যং যথার্থভূতঃ দেবঃ সোমঃ
কাময়মানয়েনমিহুং সশচং। সশচতিক্রিয়াপ্তিকৰ্ম। ব্যাপ্নোহু ॥ (২ম—২২য়—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অথ দ্বি^১বী^২র্মা^৩। অ^৪ভ্যো^৫জসা^৬। ক্রি^৭বিং^৮। যু^৯ধা^{১০}ভব^{১১}দা^{১২}। রো^{১৩}দসী^{১৪}।

অপূ^{১৫}ণদস্ম^{১৬}জুনা^{১৭}। প্র^{১৮}। বা^{১৯}বু^{২০}ধে^{২১}।

অ^{২২}ধতা^{২৩}ক্তং^{২৪}। জ^{২৫}ঠরে^{২৬}। প্রে^{২৭}মরি^{২৮}চাত^{২৯}। সৈ^{৩০}নঃ^{৩১}। স^{৩২}শ্চ^{৩৩}দে^{৩৪}বো^{৩৫}।

দে^{৩৬}বং^{৩৭}। স^{৩৮}ত্যা^{৩৯}গিস্ত্রং^{৪০}। স^{৪১}ত্য^{৪২}। ই^{৪৩}ন্দুঃ^{৪৪}॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অ^১ধ^২। বি^৩বি^৪হমা^৫ন^৬। অ^৭ভি^৮। ও^৯জসা^{১০}। ক্রি^{১১}বি^{১২}ম্^{১৩}। যু^{১৪}ধা^{১৫}। অ^{১৬}ভব^{১৭}ং^{১৮}। অ^{১৯}।

রো^{২০}দসী^{২১} ই^{২২}তি^{২৩}। অ^{২৪}পূ^{২৫}ণং^{২৬}। অ^{২৭}ত^{২৮}। ম^{২৯}জুনা^{৩০}। প্র^{৩১}। বা^{৩২}বু^{৩৩}ধে^{৩৪}।

অ^{৩৫}ধতা^{৩৬}। অ^{৩৭}ক্তং^{৩৮}। জ^{৩৯}ঠরে^{৪০}। প্র^{৪১}। সৈ^{৪২}ম্^{৪৩}। অ^{৪৪}রি^{৪৫}চাত^{৪৬}। সঃ^{৪৭}। এ^{৪৮}ম^{৪৯}। স^{৫০}শ্চ^{৫১}ং^{৫২}। দে^{৫৩}বঃ^{৫৪}।

দে^{৫৫}বম্^{৫৬}। স^{৫৭}ত্যা^{৫৮}ম্^{৫৯}। ই^{৬০}ন্দু^{৬১}ম্^{৬২}। স^{৬৩}ত্যাঃ^{৬৪}। ই^{৬৫}ন্দুঃ^{৬৬}॥ ২ ॥

অথ অথ সোমপানানস্তরং দ্বিবীমান্ দীপ্তিমানিষ্ট্রঃ ওজসা বলেন ক্রিবিং তন্মাস্তরং যুধা যুধেন অভ্যভবং অভিভূতবান্ । কিক্ ল ইষ্ট্রঃ রোদসী ভাবাপূর্ব্বিকো আপূণং স্বভেজসা দমস্তাং পূরয়ামাস । তথা অত পীতস্ত সোমস্ত মজুনা বলেন প্র বাবুধে প্রাকর্ষণে বর্জতে । যথা অত ক্রিবেরস্তরস্ত মজুনা সারেণ রোদসী অপূরয়ং । স ইষ্ট্রঃ সোমং বেধা বিভাজ্যাক্তং ভাগং স্বকীয়ে জঠরে অথন্ত ঈমেনমপরং ভাগং দেবেভ্যঃ প্রারিচাত প্রারেচয়ং । এতেনাঙ্ক-মিষ্ট্রায় অর্কর্ম্মত্বেভ্যো দেবেভ্য ইচ্ছ্যক্তং ভবতি । তথা তৈত্তিরীয়কম্—যং সর্বেষামর্কমিষ্ট্রঃ প্রতি তন্মাদিষ্ট্রো দেবতানং জুরিষ্ঠ ভাক্তম ইতি (তৈ. স. ৫.৪।৮) ॥ (২৫-২২২-২৭) ॥



অথ তৃতীয়া—

সাকং জাতঃ ক্রতুনা সাকমোজসা ববক্ষিথ সাকং

বুদ্ধো বীৰ্য্যৈঃ সাসহিযুধো বিচৰ্ষণিঃ ।

দাতা রাধঃ স্তবতে কাম্যং বসু সৈনং সশচদেবো

দেবং সত্যমিস্রং সত্য ইন্দুঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সাকম্ । জাতঃ । ক্রতুনা । সাকম্ । ওজসা । ববক্ষিথ । সাকম্ ।

বুদ্ধঃ । বীৰ্য্যৈঃ । সসহিঃ । যুধঃ । বিচৰ্ষণিঃ ।

দাতা । রাধঃ । স্তবতে । কাম্যম্ । বসু । সৈনঃ । এনম্ । সশচৎ । দেবঃ ।

দেবম্ । সত্যম্ । ইন্দ্রম্ । সত্যঃ । ইন্দুঃ ॥ ৩ ॥

ক্রতুনা কৰ্ম্মণা প্রজ্ঞয়া বা সাকং লহজাতঃ সাকমোজসা বলেন সহ ববক্ষিথ বিধং
বোতু মিচ্ছসি । বহেঃ লগ্নং তস্ত লিটি মন্ত্রাদাদায় ভবতি ॥ ক্লিষ্ট ত্বং বীৰ্য্যৈঃ শক্রহননবি-
লক্ষণৈঃ পরাক্রমৈঃ সাকং লহ বুদ্ধঃ প্রবুদ্ধঃ যুধো হিংসকান্ লংগ্রামান্ বা সসহিঃ ॥ ন
লোকাব্যয়েতি বধীপ্রতিবেদঃ ॥ তেষামভিত্তবিতা বিচৰ্ষণিঃ পুণ্যকৃতোৎপুণ্যকৃতশ্চ বিশেষণ
জ্ঞেয়া স্তবতে স্তোত্রং কুর্বাণায় যজমানায় রাধঃ সাদিকং কাম্যং প্রার্থনীয়ং বসু ধনং দাতা
লন ববক্ষিথেতি লম্বয়ঃ । সৈনমিতি পরোকনির্দেশঃ সিদ্ধার্থশ্চ ॥ (২২—২২২—৩৪) ॥

অথ চতুর্থী—

তব ত্যং নর্য্যং নুতোপ ইন্দ্র প্রথমং পূৰ্ব্বাং দিবি প্রাচ্যং কৃতম্ ।

যদেবস্য শবসা প্রারিণা অহুঃরিগমপঃ ।

ভুবদ্বিমভ্যা দেবমোজসা বিদাদুজং শতক্রতুবিদাদিষম্ ॥ ৪ ॥

২ অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ২০ বর্গ।] ত্রয়োবিংশং সূত্রং ।

৬২৫

— অথ পদপাঠঃ —

ভব। ত্যৎ। নর্যাম্। নুতো ইতি। অপঃ। ইচ্ছ। প্রথমম্। পূর্ব্যাম্। দিবি। প্রথ্যাচ্যাম্।

কৃতম্। যৎ। দেবস্ত। শবসা। প্র। অরিণাঃ। অস্মম্। রিণন। অপঃ।

ভূবৎ। বিশ্বম্। অস্তি। অদেবম্। ওজসা। বিদাৎ। উর্জম্।

শতহ্রস্বতুঃ। বিদাৎ। ইমম্ ॥ ৪ ॥

• • •

নুতো সর্কেবাং নর্তয়িতঃ হে ইচ্ছ! নর্যং নরাণাং হিতকরং প্রথমং প্রততং। প্রথমং প্রততমিতি যাক্তঃ (নিঃ ২।২২)। পূর্ব্যং পূর্বকালভবং ত্বা কৃতং তব ত্যৎ তৎ অপঃ-কর্ম দিবি স্বর্গলোকে প্রথ্যাচ্যং প্রকর্ষণে বক্তব্যং জ্ঞানীয়মিতিার্থঃ। কিং তৎ? দেবস্ত বিজিগীষোবস্তবস্ত শবসা বলেন অস্মং প্রাণং রিণন হিংসনং যং অপঃ তেন নিরুদ্ধাক্তাদকানি প্রারিণাঃ ঐশ্বর্যঃ ইতি যদেতৎ কর্ম তৎ প্রথ্যাচ্যমিতি সমর্থ্যঃ। পদ্যাকনির্দেশোহবশিষ্টঃ। ন ইচ্ছঃ বিশ্বং ব্যাপ্তং অদেবং তমোরূপমস্তরং ওজসা বলেন অস্তিভূবৎ অস্তিত্বতু। কিঞ্চ শতহ্রস্ববিন্দুঃ উর্জম্ বলং বিদাৎ লাভতু ইমং তবিলক্ষণমগ্নং চ বিদাৎ ॥ বিদিত্ব লাভে। শবিকরনী লেট্যাডাগমঃ ॥ (২ম—২২স্ব—৪শ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত বর্গেইষ্টাবিংশো বর্গঃ ॥ ২৮ ॥

ইতি গাৎসমদে দ্বিতীয়ে গণ্ডলে দ্বিতীয়েইষ্টবাকঃ ॥ ২ ॥

• • •

ত্রয়োবিংশং সূত্রং ।

—:—

তৃতীয়েইষ্টবাকো দশহ্রস্বকানি। তত্রৈদমেলোনবিংশকৃত্যং গাৎসমদং প্রথমং সূত্রং। প্রথমমন্ত্রকর্মণিকা—গণানামেকোনা ব্রাহ্মণস্পত্যং চ বাহস্পত্যাস্তৃ-দৃষ্টলিঙ্গাঃ পঞ্চদশান্তে ত্রিষ্টুভাতি। পঞ্চদশী একোনবিংশী চ ত্রিষ্টুভো। শিষ্টা জগত্যাঃ। যাস্ত বৃহস্পতিশব্দঃ ঋগতে তা বার্ষস্পত্যঃ। শিষ্টা ব্রাহ্মণস্পত্যঃ। প্রবর্গেতিষ্টব এতৎ সূত্রং স্পৃষ্ট্বৈদকমিতি ॥ ৩০ স্বত্রিতম্—গণানাং বা প্রথমচরন্তেতি ॥ (২ম—২৩স্ব) ॥

তস্মিন্ সূত্রে প্রথমা—

গণানাং বা গণপতিং হবামহে কবিং কবিনামুপশ্রবস্তগম্।

জাঠরাজং ব্রহ্মণাং ব্রহ্মণস্পত আ নঃ শৃণু তিভিঃ সীদগাদনম্ ॥ ১ ॥

অথৈব - ২য় অষ্টক - ২৩স্ব - ৭০

—০ অথ পদ-পাঠঃ —

গণানাম্। অ। গণপতিম্। হবামহে। কবিম্। কবীনাম্। উপমশ্রবঃস্তম্।

জ্যেষ্ঠরাজম্। ব্রহ্মণাম্। ব্রহ্মণঃ। পতে। অ। নঃ। শৃণু।

উতিহতিঃ। দীদ। সদনম্ ॥ ১ ॥

হে ব্রহ্মণস্পতে! ব্রহ্মণোহস্মন্ত পরিব্রুতস্ত কৰ্মণো বা পতে পালয়িতঃ। গণানাং দেবাদি-
গণানাং লক্ষ্মিনং গণপতিং স্বীয়ানাং পতিং কবীনাং ক্রান্তদর্শিনাং কবিং উপমশ্রবস্তম্
উপমীয়তে ন যেতু্যপমা সর্বেষামন্নানামুপমানং অবোহস্মং যন্ত ল তথোক্তঃ। অতিশ্যেচনোপম-
শ্রবাঃ উপমশ্রবস্তমঃ ॥ মাঙ্কুমানৈ। আতশ্চোপসর্গে করণে অঙ্প্রত্যয়ঃ। ঙাপোঃ
লংজাছন্দসোরিতি ব্রহ্মহ্ম ॥ জ্যেষ্ঠরাজং জ্যেষ্ঠাঃ প্রশস্ত্যতমাঃ তেষাং মধ্যে রাজন্তং ব্রহ্মণাং
মজ্জাণাং স্বামিনং অ। অ। হবামহে। অস্মিন্মকৰ্ম্মণ্যাহবামঃ। কিঞ্চ নোহস্মাকং স্তুতীঃ
আশৃণু স্বং উতিহতিঃ পালনৈর্হেতুভূতৈঃ সদনং দীদন্ত্যস্মিন্টি সদনং যজ্ঞগৃ-
হমাসীদোপবিশ ॥ (২ম-২৩য়-১৫) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

দেবান্শিচতে অসূর্য্য প্রচেতসো বৃহস্পতে যজ্ঞয়ং ভাগমানশুঃ।

উত্স। ইব সূর্য্যো জ্যোতিষা মহো বিশেষ্যামিজ্জনিতা ব্রহ্মণামি ॥ ২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

দেবাঃ। চিৎ। তে। অসূর্য্য। প্রচেতসঃ। বৃহস্পতে। যজ্ঞয়ম্। ভাগম্। আনশুঃ।

উত্সাঃ। ইব। সূর্য্যঃ। জ্যোতিষা। মহঃ। বিশেষ্যাম্। ইৎ। জ্জনিতা। ব্রহ্মণাম্। অগি ॥ ২ ॥

অসূর্য্য অসুরাণাং হস্তঃ হে বৃহস্পতে! প্রচেতসঃ প্রকৃষ্টজ্ঞানাঃ তে স্বদীয়া দেবান্শিৎ
দেবা অপি যজ্ঞয়ং যজ্ঞার্থং ভাগমানশুঃ প্রাপ্নুবন্ যযা প্রচেতস ইতি বৃহস্পতে বিশেষ্যঃ
প্রকৃষ্টজ্ঞানবস্তন্তে তবলক্ষ্মিনো দেবা ইতি যোজ্যীয়ং। যযা প্রচেতসঃ বিভক্তিগরিমাং
প্রচেতসি স্থয়ি সতি দেবাঃ যজ্ঞয়ং ভাগমানশিরে কৰ্ম্মবিঘ্নকারিণামসুরাণাং রক্ষোন্নয়নৈরপা-
করণাং। ন বৈ ব্রহ্মবদ্রিগ্ভূতীতি শ্রবণাৎ (ঐ০ ব্রাঃ ১।১৩)। জ্যোতিষা ভেদনামহঃ

২ অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ২৯ বর্গ।] ত্রয়োবিংশঃ সূক্তং ।

৬২৭

মংহনীয়ঃ সূর্য্য উত্ৰা ইব উত্ৰাঃ কিরণাঃ ॥ ক্ষয়িতং চীত্যাদিনা রক্তপ্রত্যয়ঃ ॥ যথা কিরণান্
জনয়তি তথা বিক্ষেপাৎ লক্ষ্যেবাং ব্রহ্মণাং মন্ত্রাণাং জনিতেৎ জনয়িতৈবাসি ॥ জনিতা
মন্ত্রে ইতি নিপাতনান্নিলোপঃ ॥ (২ম—২৩ম—২৭) ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

আ বিবাহ্য। পরিরাপস্তমাংসি চ জ্যোতিষ্মন্তং রথমুতস্ত তিষ্ঠসি ।
বৃহস্পতে ভীমমিত্রদন্তনং রক্ষোহণং গোত্রভিদং স্ববিদম্ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

আ। বিবাহ্য। পরিহরণঃ। তমাংসি। চ। জ্যোতিষ্মন্তম্। রথম্। ঋতস্ত। তিষ্ঠসি।
বৃহস্পতে। ভীমম্। অমিত্রদন্তনম্। রক্ষোহনম্। গোত্রভিদম্। স্ববিদম্ ॥ ৩ ॥

হে বৃহস্পতে। পরিহরণঃ পরিহৃতঃ রপঃ পাপরূপং রক্ষঃ ॥ যথা রপলপব্যাক্রিয়াং বাচি
ক্ৰিপ্ ॥ পরিবদতো নিন্দকান্ তমাংসি চ বিবাহ্য তেজসা নিবাক্রতা জ্যোতিষ্মন্তং জ্যোতিষা
তদন্তং ঋতস্ত যজ্ঞস্ত প্রাপকং ভীমং শত্রুণাং ভয়ঙ্করং অমিত্রদন্তনং শত্রুণাং হিংসকং
তদেবাহ রক্ষোহণং রক্ষসাং হস্তারং গোত্রভিদং মেবান্যং তেজারং স্ববিদং স্বর্গস্ত লজ্জকং
রপমতিষ্ঠসি অধিতিষ্ঠসি ॥ (২ম ২৩ম—৩ম) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

সুনীতিভিনয়সি ত্রায়সে জনং যন্তভ্যং দাশাম তগংহে অশ্ববৎ ।
ব্রহ্মবিষস্তপনো মনুগৌরসি বৃহস্পতে মহি ততে মহিষনম্ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

সুনীতিভিঃ। নয়সি। ত্রায়সে। জনম্। যঃ। তুভ্যম্। দাশাং।

ন। তম্। অংহঃ। অশ্ববৎ।

ব্রহ্মবিষঃ। তপনঃ। মনুগৌরসি। বৃহস্পতে। মহি। তৎ। তে। মহিষনম্ ॥ ৪ ॥

হে ব্রহ্মপতে ! সুনীতিভিঃ শোভমা নীতয়ো যেষু তেষু নীতয়ঃ সন্মার্গাঃ তৈজসনঃ
নয়সি অপেক্ষিতফলং প্রাপয়সি ত্রায়ণে জনমাপত্তো রক্ষসি চ । কিঞ্চ যো যজমানঃ তুভ্যং
হবিলক্ষণমগ্নং দাশাং প্রযচ্ছত্ব ॥ দাশু দানে । লেট্যাভাগমঃ ॥ তমংহঃ পাপং পাপরূপদারিত্র্যং
বা নান্নবৎ ন প্রাপ্নুয়াৎ ॥ অশ্লোতেলেটি ব্যত্যয়েন পরশ্বেপদং অভাগমঃ ॥ ব্রহ্মদ্বিঃ
ব্রাহ্মণানাং মন্ত্রাণাং বা দ্বৈতুঃ তপনঃ তাপকোহসি । কিঞ্চ মন্থ্যমীঃ মন্থোঃ ক্রোধস্ত
পরেষাং জ্ঞানস্ত না হিংসকোহসি ॥ মৌড়ং হিংসায়াম্ কিপ্ ॥ তে তব ততাদৃশং মহি মংহং
প্রভূতং মহিমনং মাতায়ামস্তু ॥ (২ম—২৩ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

ন তমংহো ন ত্তরিত্তঃ কুতশ্চন নারাতয়স্তিত্তিরুন দ্বয়্যাবিনঃ ।

বিখ্য ইদম্মাধ্বরসো বিবামসেয়ঃ স্নগোপা রক্ষসি ব্রহ্মগম্পতে ॥ ৫ ॥

—০ অণ পদপাঠঃ—

ন । তম্ । অংহঃ । ন । হঃহইতম্ । কুতঃ । চন । ন ।

নারাতয়ঃ । তিত্তিরুনঃ । ন । দ্বয়্যাবিনঃ ।

বিখ্যঃ । ইৎ । অম্মাৎ । ধ্বরসঃ । বি । বাধসে । যম্ । স্নগোপাঃ ।

রক্ষসি । ব্রহ্মগঃ । পতে ॥ ৫ ॥

হে ব্রহ্মগম্পতে ! স্নগোপাঃ স্তুতু পালয়িতা ত্বং যং জনং রক্ষসি পালয়সি তং জনং অংহং
আহন্তব্যং ত্বংপং ন বাধতে । ত্বনিত্বং ত্বংকারণং পাপং চ ন বাধতে । অবাতমঃ হিংসকঃ
তং জনং কুতশ্চন সন্মার্গে দিক্ষু ন তিত্তিরুনঃ ॥ তিরতি হিংসাকর্মা লিট্ ॥ ন হিংসতি । তথা
দ্বয়্যাবিনঃ মনস্তত্ত্বং ক্রিয়ায়াং চাশ্রয়িত্যেতদ্ব্যয়ং যেষামস্তু তে দ্বয়্যাবিনো বধকাঃ তেহপি তং
জনং ন বাধতে । কিঞ্চ অম্মাৎ ধ্বরসো হিংসিকাঃ বিখ্যঃ সন্মার্গাঃ সেনাঃ তদর্থং বিবামসে
ইৎ বিশেষণেণ বাধস এব ॥ (২ম—২৩ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত বর্গে একোমত্রিশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

অথ মণী—

ত্বং নো গোপাঃ পথিকৃদ্বিচক্ষণস্তব ত্রতায় মতিভিজ্জরামহে ।

বৃহস্পতে যো নো অভিহরো দধে স্বা

তং মমতুঃ চক্ষুনা হবস্বতী ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্বং নঃ গোপাঃ পথিকৃৎ বিচক্ষণঃ তব ত্রতায় মতিভিজ্জরামহে ।
বৃহস্পতে যঃ নঃ অভি হরঃ দধে স্বা তম্ মমতুঃ চক্ষুনা হবস্বতী ॥ ৬ ॥

তে বৃহস্পতে ! ত্বং নোহস্মাকং গোপাঃ পালয়িতা পথিকৃৎ সন্মার্গকৃত ভবসি । বিচক্ষণঃ
বিশেষণ দেষ্টা সর্বজ্ঞস্ত্বং তব ত্রতায় ত্বংসবন্ধিনে যজ্ঞায় মতিভিঃ স্তোত্রৈঃ জরামহে স্বমঃ ।
জরতিঃ স্তুতিকর্ম্মঃ । যঃ পুমাম্নোহস্মানতি অভিলক্ষ্য হরঃ ॥ হৃকৌটিভ্যো । ভাবে অস্মন্ ॥
কৌটীলাং দধে বিদশতি ত্বং স্বা স্বীষা চক্ষুনা চবুদ্ধিঃ হবস্বতী বেগবতী সতী মমতুঃ মারয়তুঃ ॥
যুগ প্রাণত্যাগে । অন্তর্ভাবিতবার্ষস্ত যঙ লুক লোটী রূপম্ ॥ (২য়—২৩য়—৬র্থ) ।

অথ সপ্তমী—

উত বা যো নো মর্চয়াদনাগসোরাভীবা মর্ভঃ সান্নুকো বৃকঃ ।

বৃহস্পতে অপ তং বর্ভয়াপথঃ স্নগং নো

অষ্ট্রে দেববীতয়ে কৃষি ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত বা যঃ নঃ মর্চয়ৎ অনাগসঃ অরাতিহবা মর্ভঃ সান্নুকঃ বৃকঃ ।
বৃহস্পতে অপ তম্ বর্ভয় পথঃ স্নগম্ নঃ অষ্ট্রে দেববীতয়ে কৃষি ॥ ৭ ॥

উত বা অপিচ হে বৃহস্পতে । অরাতী বা অভিমুপমাগমনবান্ সান্নকঃ সমুজ্জিত সান্ন
লমুজ্জিতমিতি যাস্কঃ (নি০ ২।২৪) । বৃকঃ বৃক আদানে ধনাদীনামাদাতা যো যন্তো
মহুশ্বাঃ অনাগসোহপরাধহীনান্নোহম্মার্চয়াৎ মর্চয়তির্হিংসাকর্ম্মা বিংস্তাং তং মর্চং পশো
বৈদিকান্নার্গাদপবর্ডয় । নোহম্মাকং অষ্টৈ দেববীতয়ে দেবানাং বীতিং সোমভক্ষণমর্চয়তীতি
দেববীতির্ধ্বজঃ । অষ্টৈ দেববীতয়ে অষ্টৈ যজ্ঞায় নোহম্মাকং স্মরণং ঈর্জুগন্তব্যং যার্গং কৃদি
কুরু যজ্ঞানুষ্ঠানায় স্মৃতিং দেহীত্যর্থঃ ॥ (২ম-২৩৭-১৭) ॥

• • •

অথাষ্টমী—

ত্রাতারং ভা তনূনাং হবামহেবস্পতঁরধিবক্তারমস্ময়ম্ ।

বৃহস্পতে দেবনিদো নিবহঁয় মা হুরেবা উত্তরং স্ময়মুদান্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্রাতারম্ । ভা । তনূনাম্ । হবামহে । অবহস্পতঃ । অধিবক্তারম্ । অস্ময়ম্ ।

বৃহস্পতে । দেবনিদো । নি । বহঁয় । মা । হুরেবাঃ ।

উত্তরম্ । স্ময়ম্ । উৎ । নশন্ ॥ ৮ ॥

অবস্পতঃ উপদ্রবেভ্যঃ পাবয়িতঃ যদ্বা অবসা রক্ষণেন আপাত্তাঃ পাণয়িতঃ হে
বৃহস্পতে ! তনূনামদানাং পুত্রাদীনাং বা ত্রাতারং পালয়িতাবৎ অধিবক্তাৎ অস্মাৎ
পক্ষপাতেন অদিকং বক্তারং অস্ময়ং হবিঃ প্রদানস্মান কামযমানং তা হং হবামহে অগ্নি
কর্ম্মণি আহবয়ামঃ । কিন্তু দেবনিদো দেবনিন্দকানস্মরান্নিবহঁয় বিনাশয় । হুরেবাঃ দুষ্টগমনা
দুর্ক্ষুদ্রয়ঃ শত্রবঃ উত্তরং উৎকৃষ্টতরং স্ময়ং স্মরণং মা উন্নশন মা নাপু বন্ত ॥ ৮ ॥

• • •

অথ নবমী—

স্ময় । বয়ং সুরধা ব্রহ্মণস্পতে স্পাহাঁ বসু মনুশ্বা দদীমহি ।

যা নো দূরে তড়িতো যা অরাতয়োভিসন্তি জন্তয়া তা অনপ্পদঃ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

ত্ৱা। বয়ম্। স্তব্ধা। ব্রহ্মণঃ। পতে। স্পার্হা। বহু। মনুষ্যা। আ। দদীমহি।

হাঃ। নঃ। দূরে। ভড়িতঃ। যাঃ। অরাতয়ঃ। অতি। দত্তি। জন্তয়। তাঃ। অনগ্রসঃ ॥ ৯ ॥

হে ব্রহ্মণস্পতে! স্তব্ধা স্তব্ধবুদ্ধিত্রা ত্ৱা হেতুনা বয়ং স্পার্হা স্পৃহণীয়ানি বহু
দানানি মনুষ্যা ॥ স্পাং স্তব্ধগতি চতুর্থী বহুবচনস্মাকারঃ ॥ মনুষ্যেষো দাতব্যঃ আদদীমহি
বৃহীমহি আঙোদোনাস্ত বিহরণে ইত্যায়নেপদম্ ॥ দূরে দূরদেশে যা অরাতয়ঃ।
শচ ভড়িতোহস্তিকে অরাতয়ঃ নোহস্মানভিস্তি অতিভবন্তি অনগ্রসঃ কৰ্ম্মহীনান্
তাঃ অরাতীঃ তান শক্রন্ জন্তয় নাশয় ॥ জন্তিনাশনে চুরাদিঃ ॥ অত্র নিক্রম-ত্ৱা
য়ং স্তব্ধবুদ্ধিত্রা ব্রহ্মণস্পতে স্পৃহণীয়ানি বহুনি মনুষ্যেষাং আদদীমহি যাচনো দূরে
চড়িতো যাচাস্তিকেরাতয়ো দানকৰ্ম্মণো বা দানপ্রজ্ঞা বা জন্তয় তা অনগ্রসোহপ্স ইতি
দগনামেতি (নিং ৩১১)। (২ম-২৩ম-৯ম) ॥

অথ দশমী—

ত্ৱা। বয়মুত্তমং ধীমহে বয়ো বৃহস্পতে পপ্রিণা সন্নিহা যুজা।

মা নো দুঃশংসো অভিদিপ্শ্রীশত প্র

স্বশংস। মতিভিস্তারিষীমহি ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

ত্ৱা। বয়ম্। উত্তমম্। ধীমহে। বয়ো। বৃহস্পতে। পপ্রিণা। সন্নিহা। যুজা।

মা। নঃ। দুঃশংসঃ। অভিদিপ্শ্রুঃ। দশত। প্র।

স্বশংসঃ। মতিভিঃ। তারিষীমহি ॥ ১০ ॥

হে বৃহস্পতে! পপ্রিণা ॥ পৃ পালনপূৰণয়োঃ। আদৃগমহনেতি কিন্প্রত্যয়ঃ। ছান্দসো
পাদেশঃ ॥ কামানং পূরকেণ সন্নিহা শুদ্ধেন যুজা লভ্যেন ত্ৱা হেতুনা উত্তমং বয়ো
যৌবল্যকণ্ঠময়ং বয়ং ধীমহে ধারয়ামঃ ॥ ধীধারণে। দৈবাদিকঃ ॥ দুঃশংসঃ দুঃশংসনীয়ঃ

ଅଭିଦିପ୍ତଃ ଅଭିଦଂତିତୁଃ ଅଭିଭବିତୁମିଚ୍ଛୁଃ ପୁରୁଷଃ ନୋହିକାଂ ମା ଦିଶତ ମା ଦିନି
ଦିଧରୋ ମା ଭବତୁ ॥ ଦିଶ ଐଶ୍ବର୍ଯ୍ୟେ ଲେଟାଭାଗମଃ ॥ ବୟଂ ସତିଭିଃ ଶ୍ରେଷ୍ଠାଃ ଅଶ୍ବମାଃ ଶୋଭାଃ
ଶଲେନୋପେତାଃ ସନ୍ତଃ ପ୍ରତାରିବୀମହି ପ୍ରକର୍ଷେଣ ବର୍ଜ୍ଜୟାମି ॥ (୧୫--୨୦୫--୧୦୪) ॥

ଇତି ଦ୍ବିତୀୟଞ୍ଚ ଷଷ୍ଠେ ତ୍ରିଂଶୋ ବର୍ଗଃ ॥ ୩୦ ॥

ଅଥେକାଦଶୀ—

ଅନାମୁଦୋ ବ୍ରଷଭୋ ଜଗିରାହବଂ ନିକ୍ଷେପ୍ତା ଶକ୍ରଂ ପୂତନାମ୍ ସାମହି ।

ଅସି ସତ୍ୟ ଶ୍ବୟଂ ବ୍ରହ୍ମଗମ୍ପତ ଉଗ୍ରଞ୍ଚ ଚିଦ୍ଦମିତା ବୌହର୍ଷିଂ ॥ ୧୧ ॥

—୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ ୦—

ଅନାମୁଦଃ । ବ୍ରଷଭଃ । ଜଗିଃ । ଆହବମ୍ । ନିକ୍ଷେପ୍ତା । ଶକ୍ରମ୍ । ପୂତନାମ୍ । ସାମହି ।

ଅସି । ସତ୍ୟଃ । ଶ୍ବୟଂ । ବ୍ରହ୍ମଗମ୍ । ପତେ । ଉଗ୍ରଞ୍ଚ । ଚିଦ୍ । ଦମିତା । ବୌହର୍ଷିଃ ॥ ୧୧ ॥

ହେ ବ୍ରହ୍ମଗମ୍ପତେ ! ଅନାମୁଦଃ ଅକ୍ଷୁପଶଦିଦାତୀତାହୁନଃ । ସ ଯଥା ନାମାଦିକାମନଃ । ବ୍ରଷଭଃ
ଶୁକ୍ର ଇତାର୍ବଃ । ଅତଏବ ବ୍ରଷଭଃ କାମାନାଂ ବର୍ଷିତା । ଆହବଂ ଆହୁନତେଜୋତ ଧାତବୋ ବୁଧଃ ।
ଆଗ୍ନି ଯୁଦ୍ଧ ଇତି ଅପ୍-ପ୍ରତ୍ୟୟଃ । ସଂପ୍ରସାରଣଂ ଚ ॥ ତଦ୍ବ୍ୟକ୍ତଂ ଜଗିଃ । ପତ୍ତା ॥ ଅନୁସନ୍ଧ୍ୟାମେତି
କିନ୍-ପ୍ରତ୍ୟୟଃ । ଲିଙ୍-ସ୍ତାବାଦା ହବମିତାତ୍ର ଯଜ୍ଞୀ ପ୍ରତିଷେଧଃ ॥ ଶକ୍ରଂ ଶାନ୍ତିପ୍ରାପ୍ତିଃ । ନିକ୍ଷେପ୍ତା ନିତ
ତସ୍ତ ତାପକଃ ॥ ତୁଲ୍ୟତ୍ବାଂ ଯଜ୍ଞୀ ପ୍ରତିଷେଧଃ । ନିମନ୍ତପତାବନାସେବନେ ଇତି ଯଜମ୍ । ତାତ୍ତ
ନିତୀତି ଗତେଃ ଅରଃ ॥ ପୂତନାମ୍ ସଂଗ୍ରାମେଷୁ ସାମହିଃ । ଶକ୍ରମାଭିବିଦିତା । ଏତାଦୂତଂ ସତ୍ୟାମ୍
ପରାକ୍ରମଃ । ସତ୍ୟା ପ୍ରଜ୍ଞୋବାସି ଶ୍ବୟଂ । ଶ୍ବୟଂ ଯାବୟିତାସି ॥ ଯୁ ମିଶ୍ରବାସିଶ୍ବୟଂ । ଶ୍ବୟଂ ବି
ଶିଳୋପେ ଲୋପୋବ୍ୟୋର୍ବିଶିତୀତି ବରୋପଃ ॥ କିଂ ଉଗ୍ରଞ୍ଚ ଚିଦ୍ ଓଜସ୍ବିନୋତ୍ତମିତା ଉପମୟି
ବୌହର୍ଷିଂ । ଦୃତହର୍ଷଂ । କାମୁକଞ୍ଚ । ନାସ୍ତିକଞ୍ଚ । ଦୟାସିତାସି ॥ (୧୫--୨୦୫-- ୧୦୪) ॥

ଅଥ ଦ୍ବାଦଶୀ—

ଅଦେବେନ ମନସା ଯୋ ଋଷିଶାନ୍ତି ଶାମାମୁଗ୍ରୋ ମନ୍ତ୍ରମାନୋ ଜିହ୍ବାଂସତି

ବ୍ରହ୍ମସ୍ପତେ ମା ପ୍ରଗନ୍ତୁ ନୋ ବଧୋ ନି କର୍ମ

ମନ୍ତ୍ରଂ ହୁରେବଞ୍ଚ ଶର୍ବତଃ ॥ ୧୨ ॥

অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ৩১ বর্গ।] ত্রয়োবিংশং সূত্রং।

৬৩

—• অথ পদপাঠঃ •—

অদেবেন। মনসা। যঃ। রিষণ্যতি। শাসাম্। উগ্রঃ। মন্তমানঃ। জিবাংসতি।

বৃহস্পতে। মা। প্রণক্। তন্ত। নঃ। বধঃ। নি। কশ্ম।

মন্ত্যাম্। দুঃহএবন্ত। শপতঃ ॥ ১২ ॥

যঃ পুমান্ অদেবেন দেশান মন্ত্যামেন যদ্বা আশ্রয়বৃত্তিবিশিষ্টেন মনসাম্মান্
রিষণ্যতি হিনন্তি দুরন্ত্যর্জবিণশ্চ্যাবণ্যতি রিষণ্যতীতি নিপাতিতঃ। যশ্চোগ্রঃ পাণচিত্তঃ
মন্ত্যমানঃ আশ্রয়ং বহুমন্ত্যমানঃ পুমান্ শাসাং উকৃপশ্চ শংসিতাৎ। যদ্বা অশ্মাকমাশংসাং
শাসিতুণাং উগ্র ইতি বা যোজনীয়ং অশ্মান্ জিবাংসতি হস্তমিচ্ছতি ॥ হন্তেঃ সনি
অজ্ঞানগমাংসনীতি দীর্ঘঃ ॥ হে বৃহস্পতে! তন্ত বধঃ বধ্যতেনেনেতি বধ আয়ুধং
নোহস্মান্ মা পৃণক মা সম্পর্কয়তু ॥ পৃচী সম্পর্কে শ্ম। বিকবণী ব্যাত্যয়েন অমগমঃ।
চাদিলোপে ইতি ন নিঘাতঃ। ব্যাত্যয়েনাদ্যাদাত্তঃ ॥ কিকৃ হ্রবেবন্ত হ্রষ্টগমনশ্চ
শপতো বলাবতঃ যদ্বা দুষ্টাভিসন্ধেঃ বেগং কুর্ষতঃ তন্ত মন্ত্যাম্ ক্রোধানং জ্ঞানং বা
নিকর্ষ্য দুঃপ্রসাদান্নিরাকুর্ষশ্চ ॥ (২ম—২৩ম—১২ম) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

ভরেষু হব্যো। নমসোপগচ্ছো। গন্তা। বাজেযু। সনিতা। ধনং ধনম্।

বিধা। ইদর্যো। অভিদিপ্শ্বোমুধো। বৃহস্পতিবিববর্হ। রথাইব ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভরেষু। হব্যঃ। নমসা। উপহসন্তঃ। গন্তা। বাজেযু। সনিতা। ধনম্‌ধনম্।

বিধাঃ। ইৎ। অর্যঃ। অভিদিপ্শ্বঃ। মুধঃ। বৃহস্পতিঃ। বি। ববর্হ। রথানুইব ॥ ১৩ ॥

অথৈদ—২য় অষ্টক—২৩-২৪ম—৮০

ন বৃহস্পতিঃ ভৱেযু সংগ্রামেষু হব্যঃ যোদ্ধন্তিঃ স্বরক্ষণার্থমাত্মন্যঃ নমসোপসহ
 লক্ষৈর্নমসোপসদনীয়ঃ কিঞ্চ বাজেযু গন্তা সংগ্রামেষু রক্ষার্থং গমনশীলঃ তথা দনংদন
 লনিতা লভন্তা দাতা বা ॥ তন্নস্তুহাং যজ্ঞী প্রতিষেধঃ । তথা অর্য্যঃ স্বামী বৃহস্পতিঃ
 অভিদিপশ্বঃ অভিভবনেচ্ছাবতীঃ পিতৃা ইং সর্বা এব যুগঃ হিংসকাঃ সেনাবথানিব যুদে
 বেগেন পরকীয়ান্ রথানিব বি ববর্হ বিশেষেণ শিখিলী চকার ॥ যদ্বা ইব শব্দাশ্চাৰ্হে
 রথাংশচ বিববর্হ লভর্হে লিট্ ॥ (২ম-২৩সূ-১৩৭) ॥

• • •

অথ চতুর্দশী—

তেজিষ্ঠয়া তপনী রক্ষসস্তপ যে হা নিদে দদিত্বৈ দৃষ্টবীৰ্য্যম্ ।

আনিস্তংকৃষ যদগন্ত উকথ্যং বৃহস্পতে বিপরিরাপে । অদয় ॥ ১৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

তেজিষ্ঠয়া তপনী রক্ষসঃ তপ যে হা নিদে দদিত্বৈ দৃষ্টবীৰ্য্যম্ ।

আনিঃ তং কৃষ যং অসং তে উকথ্যম্ বৃহস্পতে ।

বি পরিহরপঃ অদয় ॥ ১৪ ॥

হে বৃহস্পতে ! তেজিষ্ঠয়াতিশয়েনতিগ্ময়া তপনী তাপকারিণ্যা হেত্যা বক্ষসো রাক্ষসা-
 স্তপ তাপয় । যে রাক্ষসাঃ দৃষ্টবীৰ্য্যং যুদ্ধেষু দৃষ্টপরাক্রমং হা হাং নিদে নিন্দায়াপিসমং দধিরে
 কৃতবন্তঃ তান্ তাপয়েতি সমবয়ঃ । তে তব উকথ্যং সর্কৈঃ প্রাশংসনীয়ং যদ্বীৰ্য্যমসং পূৰ্ণমসীং
 তদধুনা আনিস্ত্ব প্রকটী কুরু । তেন চ বীৰ্য্যেণ পরিরাপঃ পরিবদতো নিন্দকানমুহুরাণ্
 বাদয় বিশেষেণ বাধস্ব ॥ (২ম-২৩সূ-১৪৭) ॥

• • •

বাহস্পত্যে পশৌ এষা হবিষোহনুবাচ্যা প্রদানানামিতি ঋগে যজ্ঞিতম্—বৃহস্পতে
 অতি যদর্য্যো অর্হাস্তমুদ্রিয়া উপবাচঃ লচন্ত ইতি । ঐষবাশ্বিনশস্ত্রে পরিধানীয়া
 যজ্ঞিতঞ্চ—বৃহস্পতে অতিযদর্য্যো অর্হাদিতি পরিধানীয়েতি ॥

অষ্টক, ৬ অধ্যায়, ৩১ বর্গ।] ত্রয়োবিংশঃ সূক্তং ।

৬৩৫

শৈবা সূক্তে পঞ্চদশী—

বৃহস্পতে অতি যদর্যো অর্হাদ্যমবিত্তাতি ক্রতুমজ্জনেষু ।

যদৌদয়চ্ছবস ঋতপ্রজাত তদস্মাসু দ্রবিণং ধেহি চিত্রম্ ॥ ১৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বৃহস্পতে । অতি । যৎ । অর্য্যঃ । অর্হাৎ । দ্বাহমৎ । বিহতাতি । ঋতুমৎ । জনেষু ।

যৎ । দৌদয়ৎ । শবসা । ঋতপ্রজাত । তৎ । অস্মাসু । দ্রবিণম্ । ধেহি । চিত্রম্ ॥ ১৫ ॥

ঋতপ্রজাত দাতোনোৎপন্ন হে বৃহস্পতে! অর্য্যঃ শ্রেষ্ঠো ব্রাহ্মণঃ সর্বান কামানন্তি
অতীত্য যদব্রহ্মবর্চসং তেজঃ অর্হাৎ পূজয়েৎ ॥ অর্হ পূজয়াৎ লেট্যাভাগমঃ ॥ জনেষু
ব্রাহ্মণেষু দ্বাহমং দীপ্তিযুক্তং ক্রতুমং জ্ঞানোপেতং যদব্রহ্মবর্চসং বিতাতি বিশেষণ
দীপ্যতে যচ্চ শবসা বলেন স্বাশ্রয়ং জনং দৌদয়ৎ । দৌদয়তিদীপ্তিকর্মা । দীপয়তি চিত্রং
চয়নীযং তদব্রহ্মবর্চসরূপং দ্রবিণং অস্মাসু ধেহি নিদেহি । যস্মা অর্য্য উদাবোহপি
হয়া দত্তং ধনং অতীর্হাৎ শ্রদ্ধদীত যচ্চ ব্রহ্মত্বং ধনং জনেষু তব ত্তোত্রং কুর্বাণেষু দীপ্তি-
যুক্তং কর্মসাধনং চ বিতাতি । যচ্চ ধনং শবসন্নাদিসমৃদ্ধা দৌদয়ৎ স্বাশ্রয়ং দীপয়তি
তদংশং ধনমস্মাসু ধেহি । তথা চ ব্রাহ্মণম্—বৃহস্পতে অতিযদর্য্যো অর্হাদিত্যেত য়া পরি-
খ্যাত্তেজস্ব্যামো ব্রহ্মবর্চসকামোতীববাত্তান্ ব্রহ্মবর্চসমর্হতি দ্ব্যমবিত্তিদ্ব্যমবিত্ত বৈ ব্রহ্মবর্চ-
সবিত্তাতীতিবীব বৈ ব্রহ্মবর্চসং ভাতি যদৌদয়চ্ছবস ঋতপ্রজাতেতি দৌদায়েব বৈ ব্রহ্ম-
বর্চসং তদস্মাসু দ্রবিণং ধেহি চিত্রমিতি চিত্রমিববৈ ব্রহ্মবর্চসং ব্রহ্মবর্চগী ব্রহ্মযশসী
ব্রহ্মতীতি (ঐং ব্রাং ৪।১১) ॥ (২ম—২৩ম—১৫ম) ॥

ইতি বিতীয়স্ব বর্ষে একত্রিংশো বর্গঃ ॥ ৩১ ॥

অথ মোড়লী—

মা নঃ স্তেনেভ্যে যে অভিক্রহস্পদে নিরামিণো রিপবোমেষু জাগৃধুঃ ।

আদেবানামোহতে বিত্রয়ো হৃদি বৃহস্পতে ন

পরঃ সায়ো বিহুঃ ॥ ১৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

মা । নঃ । স্তেনেভ্যঃ । য়ে । অভি । ক্রহঃ । পদে । নিরামিগঃ ।

রিপবঃ । অন্নেষু । জাগৃধুঃ ।

আ । দেবানাম্ । ওহতে । বি । ব্রহঃ । হৃদি । বৃহস্পতে ।

ন । পবঃ । সাম্নঃ । বিহুঃ ॥ ১৬ ॥

হে বৃহস্পতে ! মোহমান্ স্তেনেভ্যঃ স্ত্যানসস্তি যেনু ইতি স্তেনাশৌচঃ যেনো
মাদাঃ তান্ দর্শয়তি যে চৌরাঃ দ্রুতঃ প্রাপদোহত্ম পদে স্থানে নিরামিগঃ নিতবার্হ সম্বন্ধীনাঃ
রিপবঃ হিংসকাঃ সন্তঃ অন্নেষু পবকীয়েষু আন্নিজাগৃধুঃ অভি ক্রান্ত ॥ গৃধু যদিক্রোশং
লিটিক্রপং ॥ যে চ দেবানাং বিব্রযঃ বি বিশেষণ বর্জনং ॥ ব্রাবলী ইতি বাহু বর্জনে
বস্তেতে য এবং বিদ্বান্দিগাং প্রতিগৃহ্ণতি নৈনং দক্ষিণাবলীনাতিতি এতচ্চ ব্রহ্মণ
দুইহাবাপিপরস্ত বর্জনার্থম্ । তৎ হৃদি স্বকীয়ে হৃদয়ে আ ওহতে আবহতি দেবানাং
যাগান্ স্ততীংচ ন করবামেতি মন্তস্ত ইতি যাবৎ তেভ্যোহমান্ মা দা ইতি সমুদয়ঃ
যে পুমান্ঃ সাম্নঃ সাময়য়াবৃতঃ পরঃ পরস্তাবতাত্ত্বকৃষ্ণঃ সাম বস্ত্রক্ষোদ্রং । সাম ইতি একেতমত
ঋতে (তৈঃ সং ৬৬:৩) ন বিদূর্ন জানন্তি কিন্তু সর্বসাদকং সামম্ভবেৎ বিব্রযঃস্বয়ং
স্তেনেভ্যো মাদাঃ ॥ (২য় - ২৩য় - ১৬শ) ॥

— অথ সপ্তদশী —

বিশ্বেভ্যো হি ত্রা ভুবনেভ্যাম্পরিহৃষ্টাজনং সাম্নঃসাম্নঃ কবিঃ ।

স পাণচিদৃণয়া ব্রহ্মণাম্পতিক্রহো হন্তা মহ ষাতস্ত ধর্তরি ॥ ১৭ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

বিশ্বেভ্যঃ । হি । ত্রা । ভুবনেভ্যঃ । পতিঃ । ক্রহঃ । হন্তা । মহঃ । ষাতস্ত । ধর্তরি ॥ ১৭ ॥

সঃ । পাণ্চিৎ । পাণ্ধ্যাঃ । ব্রহ্মণঃ । পতিঃ । ক্রহঃ । হন্তা । মহঃ । ষাতস্ত । ধর্তরি ॥ ১৭ ॥

হে ব্রহ্মণস্পতে ! হৃষ্টা প্রজাপতিঃ বিশ্বৈভ্যো ভূবনৈভ্যামপি সর্বেভ্যো ভূতজাতৈভ্যো
হৃষ্টে ভা ভাং অজমন্ধি অজীজনং খলু ততশ্চ সান্নঃসান্নঃ সর্বস্ত্রাপি সান্নঃ কবিঃ ॥
এদে অচ ইরিতি ই প্রত্যয়ঃ ॥ উচ্চাবয়িতা কৰ্ত্তাসি যদা কপি ক্রান্তদর্শী হৃষ্টা সান্নঃসান্নঃ
বিস্ত্রাপি সান্নঃ সারৈণ জামজীজনং কিঞ্চ স ব্রহ্মণস্পতিঃ মহো মহত ঋতস্ত যজ্ঞস্ত ধৰ্ত্তরি
এক যজ্ঞমানে ঋণচিং স্তোতৃকাময়ুগমিব চিনোভীতি ঋণচিং কিঞ্চ ঋণয়াঃ পাপরূপস্ত
স্তো যাবয়িতা পৃথক্ৰ্ত্তা চ ক্রহঃ কৰ্ম্মণোদ্রোক্ষু রম্মরস্ত হস্তা ভবতি ॥ (২ম—২৩ম—১৭ম) ॥

অথাষ্টাদশী—

তব শ্রিয়ে ব্যজিহীত পৰ্ব্বতো গবাং গোত্রমুদম্বজো যদঙ্গিরঃ ।

ইঙ্গো যুজা তমসা পরীৱতং ব্রহ্মস্পতে নিরপামৌজো অৰ্ণবম্ ॥ ১৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

তব শ্রিবে। যি। অজিহীত। পৰ্ব্বতঃ। গবাম্। গোত্রম্। উৎ২অম্বজঃ। যৎ। অঙ্গিরঃ।

ইঙ্গো। যুজা। তমসা। পরিৱতম্। ব্রহ্মস্পতে। নিঃ। অপাম্। ঔজঃ। অৰ্ণবম্ ॥ ১৮ ॥

অঙ্গিরঃ অঙ্গিরস হে ব্রহ্মস্পতে ! গবামাবরকো বলেনাধিষ্ঠিতঃ পৰ্ব্বতঃ তব শ্রিয়ে
আশ্রয়গাং ব্যজিহীত বিরত দ্বারতামগচ্ছং ততশ্চ যদ্ যদা গোত্রং ইনিত্র কটা চশ্চেতি
মহর্গে ত্রপ্রত্যয়ঃ । গবাং সমুদ্রমুদম্বজো নিরগময়ঃ । তদা ইঙ্গো যুজা লহায়েন যুক্তশ্চ
তমসা ব্রহ্মস্পরেণ পরীৱতং পরিত আক্রান্তং অপামৰ্ণং স্থানভূতং মেঘং নিরৌজঃ
নিতরামধোমুদম্ দার্বীঃ ॥ (২ম—২৩ম—১৮ম) ॥

অথৈকোনিবিংশী—

ব্রহ্মণস্পতে তমস্ত যন্তা সূক্তস্ত বোধি তনয়ং চ জিস্ব ।

বিধঃ তন্তুদ্রং যদবন্তি দেবা ব্রহ্মদেম বিনথে স্ববীরাঃ ॥ ১৯ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ব্রহ্মণঃ । পতে । ভম্ । অস্ত । যন্তা । অহুউক্তস্ত । বোধি । তনয়ম্ । চ । জিবি ।
 বিশ্বম্ । তৎ । ভদ্রম্ । যৎ । অবন্তি । দেবাঃ । বৃহৎ । বদেম । বিদথে । অহবীরাঃ ॥ ১১ ॥

হে ব্রহ্মণস্পতে ব্রহ্মণঃ স্তোত্রাণামধিপতে । অস্ত জগতো যন্তা নিয়ামকন্তঃ বৃক্কন্ত
 - অহবীরাঃ ব্রহ্মণস্পত্যং ব্রহ্মণঃ বোধি বুধ্যস্ব । যৎ তনয়ং পুত্রপৌত্রাদিলক্ষণং সম্বান
 চ জিবি ॥ জিবিঃ গ্রীণনার্থঃ লোট রূপম্ ॥ গ্রীণয় । ভবাদৃশা দেবা যদবন্তি বহুন্তি
 - তদাদৃশং বিশ্বং সর্বং ভদ্রং কল্যাণং ভবতি অতো বয়ং বিদথেহস্মিন যজ্ঞে অহবীরাঃ শোহন-
 পুত্রপৌত্রাঃ লভ্যঃ বৃহৎ প্রভূতমিদং স্তোত্রং বদেম জয়াম ॥ (২ম—২৩য়—১২ধ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত ষষ্ঠে দ্বাত্রিংশো বর্গঃ ॥ ৩২ ॥

• • •

বেদার্ধস্ত প্রকাশেন তমোহাদৈ নিবারয়ন্ ।

পুমর্ধাংস্তুরো দেয়াষিষ্ঠাতীর্ধমহেশ্বরঃ ॥ ১ ॥

ইতি শ্রীমদ্রাজাধিরাজপরমেশ্বরবৈদিকমার্গপ্রবর্তক-শ্রীবীরবুদ্ধপালসাম্রাজ্যবন্দকরণ

সায়ণাচার্য্যেণ বিরচিতো মাধবীয়ে বেদার্ধপ্রকাশে ঋক্সংহিতাভাষ্যে

দ্বিতীয়ষ্টিকে ষষ্ঠোহধ্যায়ঃ ॥ ৬ ॥

ওঁ তৎসৎ ওঁ ॥

— • —

ॐ

স্বাশ্বেদ-সংহিতা ।

—ঃঃঃ—

দ্বিতীয়াঙ্ককঃ । সপ্তমোহধ্যায়ঃ ।

—ঃঃঃ—

শ্রীগণেশায় নমঃ ।

যস্য নিঃশ্লিষ্যন্তং বেদা যো বেদেভ্যোহপি লং জগৎ ।

নিশ্চয়ে তমহং বন্দ্যে বিভ্রাতীৰ্ণমহেশ্বরম্ ॥ ১ ॥

• • •

চতুৰ্বিংশতং সূক্তং ।

—ঃঃঃ—

অথ ঋষিচ্ছন্দো-দেবতা-বিনিয়োগ-পুরঃসরঃ সপ্তমো ব্যাখ্যায়তে । গাং সমদন্ত দ্বিতীয়-
মণ্ডলত তৃতীয়েহুপবাক্যে দশসূক্তানি । তত্রৈকং সূক্তং ব্যাকৃতম্ সেমামিতি যোড়শচং
দ্বিতীয়ং সূক্তম্ । অত্রাঙ্কক্রমাতে—সেমাং যোড়শান্ত্যাক্রিষ্টপ্ দ্বাদশী চ সৈন্দ্রীচেতি মণ্ডলত্রয়ী
গুণসমদৰ্শনঃ দ্বাদশী যোড়শৌ ত্রিষ্টুভৌ শিষ্টা চতুর্দশজগত্যঃ ত্রাক্ষণস্পত্যং হেতুাক্তবাং
তুহাদিপরিভাষয়া ইদমাদৌনি ত্রীণি সূক্তানি ত্রাক্ষণস্পত্যানি । অস্তু সূক্তস্ত দ্বাদশী
ঐন্দ্রী ইন্দ্রদেবতয়া । চন্দ্রবাং ত্রাক্ষণস্পত্য চ । সামান্তবিনিয়োগঃ পূৰ্ব্বেমেবোক্তঃ । বিশেষস্ত
নিষাদবগন্তব্যঃ " (২য়—২৪ত্ব) ॥

তত্রৈষা প্রথমা—

ওঁ সেমা^১বিভ^২ক্তি^৩ প্রভৃ^৪তিং য ঈশি^৫ষেয়া^৬ বিধেম^৭ নগয়া^৮ মহাগিরা^৯ ।

যথা^১ নো মীচু^২নৎস্তবতে^৩ সথা^৪ তব^৫ রহস্পতে^৬

সীষধঃ^১ সোত^২ নো^৩ মতিম্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ। ইমাম্। অবিড্‌তি। প্রহত্‌তিম্। বঃ। ঈশিষে।

অয়া। বিধেম। নবয়া। মহা। গিরা।

যথা। নঃ। মীটান্। স্তবতে। সথা। তব। বৃহস্পতে।

সীমধঃ। সঃ। উত। নঃ। মতিম্ ॥ ১ ॥

হে বৃহস্পতে ! যন্তুং ঈশিষে লক্ষ্যন্ত জগত ঈশরো ভবসি স বঃ ইমাম্‌শদীয়াং প্রহতিং
প্রকর্ষণেভ্যস্তাং স্ততিং অবিড্‌তি প্রাপ্নুহি ॥ অবতেঃ প্রাপ্ত্যর্থন্ত লোটোচ্চাপম্ ॥ বঃ চ হঃ
অয়া অনয়া। ছান্দসো বর্ণলোপঃ। নবয়া নূতনয়া প্রত্যগ্রথা মহা মহত্যা শিখা বৈদবন্ত
স্ততিলক্ষণয়া বাচা বিধেম পরিচরেম। বিধতিঃ পরিচরণকর্যা উত অপিচ নোদ্রপ্যন্ত যন্তে
মীটান্ সেন্তাস্ততৈর্কবিতা কঠেতি যাবৎ। তব সখামিত্রভূতঃ সন্‌ যথা নেন প্রাপ্যেৎ
কামনয়া স্তবতে ত্বাং স্তৌতি হে বৃহস্পতে ! বৃহতো ব্রহ্মণো ময়ন্ত সখামন সঃ নোদ্রপ্যন্ত
মতিং তদভিমতং ফলং সীমধঃ লাভয় ॥ ছান্দসে লুঙি১ঙি এতদ্রপম্ ॥ (২৭ - ১৮৭ - ১৮)।

অথ দ্বিতীয়া—

যো নস্তাশ্বনমম্যোজ্জসোতাদদম্‌লুনা শম্বরাণি বি।

প্রাচ্যাবয়দচ্যুতা ব্রহ্মণস্পতিরাচাবিশদ্বসুমন্তঃ বি পর্কতম্ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বঃ। মস্তানি। অনমৎ। নি। ওজসা। উত। অদদঃ। মলুনা। শদ্বরাণি। বি।

প্র। প্রাচ্যাবয়ৎ। অচ্যুতা। ব্রহ্মণঃ। পতিঃ। আ। চ।

অবিশৎ। বসুমন্তন্। বি। পর্কতম্ ॥ ২ ॥

যো ব্রহ্মণস্পতিঃ নমস্বামি নমস্বামি রাক্ষসাদীনি ওজসা বলেন স্তনমং নিতরাসনয়য়ং
প্রস্তুতাত্মকরোং । উত অপিচ ন ব্রহ্মণস্পতির্মহ্যানা মনুমা ক্রোধেন বা মনুষ্যন্তেদীপ্তি-
কর্মণঃ ক্রোধকর্মণো বধকর্মণো বেতি যাত্ত্বঃ (নিঃ ১০২২) । শংবরাণি মেঘনামৈতং
মেঘান ব্যাদদঃ বর্ষবার্ধং বিদারিতপান ॥ দ্বিবিদাবণে । ইত্যাদ্যন্তঃস্বাস্ত্রান্ত্রোতক্রপম্ ॥
তদনন্তরং অচ্যুতা অচ্যুতানি নৈশ্চলোন মেঘেবস্থিতাত্মাদকানি প্রাচ্যাবয়ং প্রকর্ষণে গময়ং
মেঘান্নিরগময়দিত্যর্থঃ । তথা বসুমন্তং গোকপধনবন্তং পর্কিতং বলনায়াক্ষবেণ বিলম্বারে
পিধানার্থং নিহিতং শিলোক্লয়ং আ চ আভিমুখ্যেন চেৎ ॥ চ শব্দশ্চেদর্থঃ । সমুচ্চবার্ধ-
য়ে তু চবা যোগে প্রথমেনি পূর্ব্বপ্রাচ্যাব যদি তাত্মাদাত্ত্বং স্তাৎ । অস্ত চ সর্কান্নদাত্ত্বং ।
চেষথেক্তু নিপাতৈর্ব্বদ্যদিত্ত্বেন্তি নিঘাতপ্রতিষেধঃ ॥ সম্যক্তি ব্যবিশং বিশেষেণ প্রদিশক্তি
তদানীং তৎগোকপং ধনং প্রাপ্তাদিত্যর্থঃ ॥ (২য়-২৪শ-২৫) ॥

অথ তৃতীয়া—

তদেবানাম্ দেবতমায় কৰ্ত্ত্বমশ্রপ্নন্দৃহ্লাভবন্ত নীলিতা ।

উদগা। আজভিনদ্রক্ষণা বলমগুতত্তমোব্যচক্ষয়ংসঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তৎ। দেবানাম্ । দেবতমায় । কৰ্ত্ত্বম্ । অশ্রপ্নন্ । দৃহ্লা । অভবন্ত । নীলিতা ।

উৎ। গাঃ । আজৎ । অভিনৎ । ব্রক্ষণা । বলম্ । অগুৎ ।

তমঃ । নি । অচক্ষয়ৎ । স্ববিত্ত্বঃ ॥ ৩ ॥

দেবানামিহাদীনাম্ মথ্যে দেবতমায় অতিশয়েন দানাদিগুণযুক্তায় । ষষ্ঠ্যর্কে চতুর্থী । ইদৃশত
ব্রহ্মণস্পতিতত্ত্বং কৰ্ত্ত্বং কৰ্ত্তব্যং কর্ম্ম । কিংপুনস্তদিত্তি চেছচাতে - দৃহ্লা । দৃঢ়ান পর্কিতাদীন
অশ্রপ্নন্ । অর্থবিশেষেণ প্রতিষেধযোগে । অস্য বলেন শ্রুতিতানি বিশেষান্যভূবন্ । তথা নীলিতা
নীলিতানি সংস্তাভতানি দৃঢ়ীকৃতানি ব্রহ্মাদীন নীলয়তিশ্চ ত্রীঃ যতিশ্চ সংস্তাভ্যুপাংগাবিত্তি
যাত্ত্বঃ (নিঃ ৫১৬) । অভবন্ত যদুদ্যভবন্ত ব্রহ্মতিমুদুভাগকর্ম্ম । অপিচ ন ব্রহ্মণস্পতিঃ
বলেনাগহতা গাঃ উদাজৎ অজগতি ক্রোণয়োগে দেবান্ প্রত্যাগময়ৎ । তথা ব্রক্ষণা
আয়ীয়েন মন্ত্রেণ বলং সর্কল্যাবয়কুমম্বরং অভিনৎ মন্ত্রসামর্থ্যেনাভৈতৎসীৎ । তদনন্তরং
অথেন-২য় অষ্টক-২৪শ-২৫

বলেনোৎপাদিতং তমঃ ধ্বাস্তং অগৃহৎ । গুহু লংবরণে । গুহুমদৃশ্যমকরোৎ । তবনস্তর
স্বরাদিত্যং ব্যচক্ষয়ৎ তমসো নিরাকরণে তৎস্বমদর্শয়ৎ চষ্টিঃ পশ্চতিকর্ষ্মা ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

অশ্মাস্ত্রমবতং ব্রহ্মণস্পতিমধুধারমভি যমোজমাতৃণং ।

তমেব বিধে পপিরে স্বদৃশো বহু সাকং সিসিচুক্রং সমুদ্ভিগম্ ॥ ৪ ॥

—০ অথ পর-পাঠঃ—০—

অশ্মাস্ত্রম্ । অবতম্ । ব্রহ্মণঃ । পতিঃ । মধুধারম্ । অভি । যম্ । ওজসা । অতৃণং ।

তম্ । এব । বিধে । পপিরে । স্বঃস্বদৃশঃ । বহু ।

সাকম্ । সিসিচুঃ । উৎসম্ । উদ্ভিগম্ ॥ ৪ ॥

ব্রহ্মণস্পতিঃ ব্রহ্মণো মনুষ্য পতিঃ পালয়িতা দেবঃ অশ্মাস্ত্রং অশ্ববদন্তরাস্ত্রম্ নাহুহ-
অশ্বনবস্ত্রাস্ত্রনবস্ত্রমিতি (নিঃ ১০।১৩) । ব্যাপনবস্ত্রম্ আসেচনবস্ত্রমিতি তদ্ব্যর্থঃ
মধুধারং মধুর্গাদিযজ্ঞী উদকধারী যস্ত তাদৃশম্ অবতং অবস্তাত্তং বিজ্ঞতং যং মেবং ওজস
বলেন অভ্যভূৎ । উভূদিব্ হিংসানাদরয়োঃ অহিংসীৎ । বর্ষণার্থমবধীদিত্যর্থঃ । তমেব যেষ
বিধে সর্বে স্বদৃশঃ স্বরাদিত্যঃ তস্ত সন্ধ্যক্ষিনো দ্রব্যো নো রশ্ময়ঃ পপিরে ঘর্ষকালে পিবন্তি মেঘে
রুষ্টোদকস্ত পানান্তমেবপিবন্তীত্যাচ্যতে । তে চ রশ্ময়ো বর্ষাসু উৎসং উৎসেচনবস্ত্রং উদ্ভিগ
উদকবস্ত্রং মেঘং সাকং সহ যুগপদেন বহু সিসিচুঃ ঘর্ষকালে যৎ পীতং তচ্চোহপি বহুতরং
সহস্রগুণিতং লিঙ্কন্তীত্যর্থঃ ॥ (২ম—২৪সূ—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

সনা তা কাচিদ্ধবনা ভবীহা সান্তিঃ শরস্তিহরো বরন্ত বঃ ।

অযতস্তা চরতো অন্তদন্তদিত্য চকার বয়ুনা ব্রহ্মণস্পতিঃ ॥ ৫ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

লন। তা। কা। চিৎ। ভুবনা। ভবীভা। মাৎহতিঃ।

শরৎহতিঃ। হরঃ। ববন্তু। বঃ।

অদতন্তা। চরতঃ। অন্তঃঅন্তঃ। ইৎ। মা চকাব। বয়ুনা। প্রজগঃ। পতিঃ ॥ ৫ ॥

তে ঋষিগযজমানাঃ ! বো যুস্মদর্থে লনা সনাতনানি তা তানি কাচিৎ কানিচিৎ
ব্রহ্মণস্পতেঃ প্রজ্ঞানানি ভুবনা ভুবনানাং ॥ অপাংসুলুগিতি সঠ্যালুক ॥ ভুবনানামুদকানাং ভবীভা
ভাবানাং ভুবো দ্বারাণি মাস্তিঃ মাসৈঃ পক্ষগ্নিত্যাদিনা মাসশব্দস্ত মাসভাবঃ । অতনস্বাসোসসাং
চ ইত্থতে ইতি তদ্ব্য ॥ শরতিঃ সংবৎসরৈশ্চ বরন্ত বিবৃণ্বতি তৎকালে বর্ষণার্থং মেঘদ্বাবাদবা-
টরভ্যুতারণঃ । কানি পুনস্তানি ব্রহ্মণস্পতির্যায়ানি বয়ুনা । জ্ঞানমট্টমতং । জ্ঞানানি মন্তুবিম্বানি
চকাব কৃতবান্ । তদনন্তরং অযতন্তা অযতমানো অপ্রমত্তো উভৌ লোকৌ হোশ্চ পৃথিবী
চ অন্তদন্তদিং অন্তদন্তদেব পৃথিবী বৃষ্টিজলং দিনামুদকং হোঃ উদককার্গং হবিলক্ষণং পার্শ্ব-
ময়ং এবং পরস্পরব্যতিহারেণ চরতো ভুজ্ঞাতে । চরগতিভক্ষণয়োঃ ॥ (২য়—২৪ত্ব—৫৫) ।

ইতি দ্বিতীয়স্ত সপ্তমে প্রথমো বর্গঃ ॥ ১ ॥

অথ মণী—

অভিনক্ষন্তো অভি যে তমানশ্চনিধিঃ পণীমাং পরমঃ শুহাবিতম্ ।

তে বিদ্বাসঃ প্রতিচক্ষ্যান্তা পুনর্যাত উ আয়ন্তুহৃদীযুরাবিশম্ ॥ ৬ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

অভিনক্ষন্তঃ। অভি। যে। তম্। আনশ্চঃ। নিহদিম্।

পণীনাম্। পরমম্। শুহ। হিতম্।

তে। বিদ্বাসঃ। প্রতিচক্ষ্য। অন্তা। পুনঃ। যতঃ। উহতি।

আয়ন্। তৎ। উৎ। হৃয়ুঃ। আবিশম্ ॥ ৬ ॥

গোলমূহে পণিভিরতরৈরপঙ্কতে সতি পলীনাং স্থানং সরমাখ্য যাদেব শুভা জ্ঞা-
ব্রহ্মণস্পতিনা সৃষ্টা অঙ্গিরসন্তংস্থানং প্রাপ্য গোলমূহং পণিভিনির্মিতা মায়াশ্চ দৃষ্টা অমর-
নিবাসস্থানং স্বহস্তোদ্ধৃতেনায়িনা দগ্ধ্বা প্রত্যাগচ্ছন্ । তদেতৎ স্বচেনোচ্যতে । অভিনবকৃতঃ
অভিতো গচ্ছন্তো যেষঙ্গিরসঃ তং নির্মুগোলমূহরূপং নিধানং ধনং পরমমুৎকৃষ্টং পণানাং ।
তৃতীয়ার্ধে মষ্টী । পণিভিঃ শুভা শুভায়াং হিতং নিহিতং স্থাপিতং অভ্যানন্তঃ অভিলক্ষ্যান শিরে
প্রাপ্তবন্তঃ । শিখাংসোহভিজ্ঞাত্তেহঙ্গিরসঃ অনুভা অনুভানি অমরৈঃ কৃত্য মায়াঃ প্রতিচক্ষ্য দৃষ্টা
আবিশং আনেষ্টুং প্রানেষ্টুং যত উসত এব স্থানাদায়ন্ অচ্ছগ্ন তৎস্থানং পুনরুদীয়ঃ উপগচ্ছন
উৎকর্ষণে প্রাপ্তাঃ ॥ (২ম-২৪সূ-৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

ঋতাবানঃ প্রতিচক্ষ্যান্তা পুনরাত আতস্থঃ কবয়ে মহস্পথঃ ।

তে বাহুভ্যাং ধমিত্মগিমশানি নকিষ্মে অন্ত্যরণো জহর্হিতম্ ॥ ৭ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

ঋতাবানঃ । প্রতিচক্ষ্যা । অনুভা । পুনঃ । আ । অতঃ ।

তস্থঃ । কবয়ঃ । মহঃ । পথঃ ।

তে । বাহুভ্যাং । ধমিত্ম । অগিম্ । অশানি । নকিঃ ।

সঃ । অন্তি । অরণ । জহঃ । হি । তম্ ॥ ৭ ॥

ঋতাবানঃ ঋতম্ভি সত্যানামশেষং তদন্তঃ কবয়ঃ ক্রান্তদর্শিনঃ সর্বজ্ঞা অঙ্গিরসঃ অনুভা
অনুভানি প্রতিচক্ষ্য পূর্বোক্তপ্রকারেণ দৃষ্টে অতঃ অন্নাং স্থানাং পুনরাঙ্কিমিশবঃ মহস্পথো
মহতো মার্গান্ প্রতি আতস্থঃ অবতাস্থরে । অবাতষ্টমানাশ্চ তে বাহুভ্যাং হস্তাভ্যাং ধমিতং
মহুনেনেংপাদিতং প্রজ্ঞালিতং তমগ্নিং অশানি পলীনাং নিবাসভূতে শিলোচয়ে জহর্হি
দক্ষুং তান্তবন্তঃ খলু । অরণঃ অরময়িতা দাহেন কুঃখকারী লোহয়িঃ পূর্বে তত্র ন কিরন্তন
বিদ্বতে । অবিত্তমানমাগ্নং স্বপামর্ষ্যাভুংপাত্ত তত্র প্রতিচক্ষি পুরিত্যর্থঃ ॥ (২ম-২৪সূ-৭ম) ॥

অথ ঐশ্বরী—

ঋতজ্যোৎস্না ক্রিপ্রং ব্রহ্মণস্পতিঃ বষ্টি প্রতদশ্লোতি ধন্বনা ।

স্য সাক্ষীরিষবো যাভিরশ্লতি নৃচক্ষসো দৃশয়ে কৰ্ণয়ো নয়ঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঋতজ্যোৎস্না ক্রিপ্রং ব্রহ্মণঃ পতিঃ বষ্টি প্র তৎ অশ্লোতি ধন্বনা ।

স্য সাক্ষীঃ ইষবঃ যাভিঃ অশ্লতি নৃচক্ষসঃ দৃশয়ে কৰ্ণযোনয়ঃ ॥ ৮ ॥

ঋতজ্যোৎস্না ঋতং সত্যমেব জ্যায়ন্ত তেন ক্রিপ্রং ঐষুণ্যং ক্ষেপকং ধন্বনা ধারণভূতেন
যাযঃ ব্রহ্মণস্পতিঃ ব্রহ্মণো মনুজ্ঞ পালয়িতা দেবঃ যত্র যস্মিন্ পিষয়ে বষ্টি কামযতে তৎ-
শ্লোতি প্রকর্ষণে ব্যাশ্লোতি অশ্লোতে ন্যত্যায়েন পরস্মৈপদম্ । তস্মৈ মনুষ্যঃ সাক্ষীঃ সাদিকান্তা
বো ভবন্তি । যাভিরিষুভিঃ ব্রহ্মণস্পতিরশ্লতি রাক্ষসাধীন ক্রিপতি । কাদৃশ্যঃ ! নৃচক্ষসঃ
পশ্যতঃ । উপলক্ষণমেতৎ । সর্বজ্ঞস্ত ব্রহ্মণস্পতেঃ দৃশয়ে দর্শনায় জ্ঞানায় জ্ঞাতাঃ
ইযোনয়ঃ শ্রোত্রেণ্ড্রিয়েণ গ্রাহ্য মনুপূতা আকর্ষকৃষ্টা বা বাণাঃ ব্রহ্মণস্পতির্মহৈরেব
ং সাধয়তাতি ভাবঃ ॥ (২ম—২৪২—৮৭) ॥

অথ নবমী—

সমংনয়ঃ সাবিনয়ঃ পুরোহিতঃ স সৃষ্টুতঃ স যুধি ব্রহ্মণস্পতিঃ ।

ক্ষ্মা যদাজং ভরতে মতী ধনাদিমূৰ্যাস্তপতি তপ্যতুৰ্ব্বা ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ সমংনয়ঃ সঃ বিহনয়ঃ পুরঃহিতঃ সঃ ।

সৃষ্টুতঃ সঃ যুধি ব্রহ্মণঃ পতিঃ ।

ক্ষ্মাঃ যৎ বাজম্ ভরতে মতী ধনা ইৎ মূৰ্য্যঃ ।

তপতি তপ্যতুঃ বর্বা ॥ ৯ ॥

পুরোহিতো দেবৈঃ পুরতোহিত্র স্থাপিতঃ স ব্রহ্মণস্পতিঃ লংনয়ঃ বিস্মিষ্টানং যত্নে
লজ্জময়িতা ভবতি । বিনয়ঃ লজ্জতানং বিবিধং নেতা পুণকর্ত্তাপি স এক যথা স স্তুতঃ শোভন
স্তোতৃভিঃ স্ততশ্চ ভবতি । তথা যুধি সংগ্রামে স স্তোতৃনামহুগ্রহায় প্রাচীভবতীতি শেখঃ
যদ্ যদা চান্সঃ চেষ্টেঃ ক্ষমতৈর্কী সর্বশ্চ দ্রষ্টা সর্বসহো বা ব্রহ্মণস্পতিঃ বাজমগ্রং যতী মননীয়া
প্রশস্তং ধনা ধনং চ স্তোতৃণামর্থায় ভরতে বিভক্তি রুষ্টিধারা পোষয়তি । আদিং অননুসারে
তপ্যভূতাপকঃ সূর্য্যঃ বুধা অনায়াসবচনমেতৎ অনায়াসেন তপতি দীপ্যতে । ব্রহ্মণস্পতিন
দৈত্তির্যমৈর্জনৈশ্চ যজ্ঞস্য সিদ্ধত্বাৎ স্বয়ং কেবলং হব্যংষি ভূজ্ঞান এব বর্ত্তিত ইত্যর্গঃ ॥ ৯ ॥

অথ দশমী—

বিভূ প্রভু প্রথমং মেহনাবতো বৃহস্পতেঃ সুবিদব্রাহ্মণি বাধ্যা ।

ইমা সাতানি বেতশ্চ বাজিনো যেন জনা উভয়ে ভূজ্ঞতে বিঃ ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—

বিভূ । প্রভু । প্রথমং । মেহনাবতঃ । বৃহস্পতে । সুবিদব্রাহ্মণি । বাধ্যা ।

ইমা । সাতানি । বেতশ্চ । বাজিনঃ । যেন । জনাঃ । উভয়ে । ভূজ্ঞতে । বিঃ ॥ ১০ ॥

বিভূ বিভূনি ব্যাপ্তানি প্রভু প্রভুণি প্রৌঢ়ানি প্রথমং প্রথমানি ব্রাহ্মণি প্রাচীনানি
মেহনাবতঃ বর্ষণবতো রুষ্টিপ্রদশ্চ বৃহস্পতেঃ বৃহতো মদ্রশ্চ পাতা যযুঃ সখানি সুবিদব্রাহ্মণি
বিদলু লাভে । সুবিদেঃ কত্রন ॥ স্তুত্বব্রাহ্মণানি সুবিদব্রহ্মণঃ সনং ভবত্যাত্মনঃ । বাধ্য
রাধ্যানি সম্যকসাধনীয়ানি প্রাপ্তব্যানীতি যাবৎ । ইমা সাতানীমানি সনানি বেতশ্চ কমনীয়ে
বাজিনোহন্নবতো বৃহস্পতেঃ । তৃতীয়ার্থে যজী । বৃহস্পতিনা দন্তানি যেন দনেন উভয়ে উভয়
বিধা জনাঃ স্তোতারো যজ্ঞমানাশ্চ দেবামহুগ্ৰাশ্চ বা বিশো নিবিষ্টাঃ সন্তো ভূজ্ঞতে যোগান্
লভন্তে তৎসর্বং বৃহস্পতিনা দত্তমিত্যর্থঃ ॥ (২ম—২৪২—১০প) ॥

ইতি বিতীয়স্ত মণ্ডমে বিভীয়ো বর্গঃ ॥ ২ ॥

অথৈকাদশী—

যো বরে ব্রজনে বিশ্বথা বিভূর্মহামুরথঃ শবসা ববক্ষথ ।

স দেবো দেবান্ প্রতি পপ্রথে পৃথু বিশ্বৈহুতা পরিভূব্রহ্মস্পতিঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মঃ। অৱে। রুজনে। বিশ্বংখা। বিশ্বভূঃ। মহাম্। উঁ ইতি। রথঃ। শবসা। ববক্ষিথ।

সঃ। দেবঃ। দেবান্। প্রতি। পপ্রথে। পুথু। বিশ্বা। ইৎ।

উঁ ইতি। তা। পরিহুঃ। ব্রক্ষণঃ। পতিঃ ॥ ১১ ॥

বিশ্বা সর্ষপ্রকাবণে বিভূর্বিপাণ্ডঃ রথো রমযিতা স্তোত্রব্যো বায়ো ব্রক্ষণস্পতিঃ
অবনে নিরুপে ব্রজনে বর্জনহেতুভূতে বলে বর্তমানং সর্ষসমিতি যাবৎ মহাম্ মহাস্তং চ ॥
চন্দ্রো বর্গলোণঃ ॥ উভয়বিধং স্তোত্রাং শবসা আয়ীয়েন বলেন ববক্ষিথ বোতুমিচ্ছতি
সর্ষনা বহুভূতি যাবৎ ॥ বহুভূঃ সমস্তস্ত লিটো তদ্রূপং পুরুষবাত্যঃ ॥ স দেবো দানাদি-
ভূগুরুঃ দেবান্ প্রতি সর্ষেমাং দেবানাং প্রতিনিধিঃ সন্ পুথু পপ্রথে অতস্তং প্রথতে।
যশসা বিশ্বাণী ভবতীতি যাবৎ। যজ্ঞাদেবং তস্মাৎ বিশ্বহুঃসর্ষাণ্যেব তা তানি সর্ষাণি
ভূতস্তুতানি পরিহুঃ পরিভবন্ অভিববন্ বর্তত ইতি শেষঃ ॥ (২য়-২৪য়-১১য়) ॥

অথ দ্বাদশী—

বিশং সত্যং মঘবানা যুবোরিদাপশ্চন প্রমিনস্তি ব্রতং বাম্।

অচ্ছৈত্রাব্রক্ষণস্পতী হবিনোম্নঃ যুজো বাজিনা জিগাতম্ ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিশম্। সত্যম্। মঘবানা। যুবোঃ। ইৎ। আপঃ।

চন। প্র। মিনস্তি। ব্রতম্। বাম্।

অচ্ছ। ইচ্ছৈত্রাব্রক্ষণস্পতী ইতি। হবিঃ। নঃ। অন্নম্। যুজাহিব। বাজিনা। জিগাতম্ ॥ ১২ ॥

হে মঘবানা মঘমিতি ধননাম তদ্বস্তাবিত্তা ব্রক্ষণস্পতী যুবোরিং যুবয়োরেব
বিশং সর্ষং স্তোত্রং সত্যং যথার্থং জ্ঞাত্যয়তদ্গুণজাতং প্রতিগাততে তৎ সর্ষং
যুবোরিকৃতমানমেব ন স্বারোপিতমিত্যর্থঃ। তথা চনেত্যেতৎ পদদ্বয়সমুদ্রায়ঃ ঐকপদ্বয়-
স্বাধ্যাপকসাম্প্রদায়িকং। যজ্ঞেবশক্ন্ত পূর্কগদেন আপশ্চ আপোহপি উপলক্ষণমেতৎ।

এতদ্বৃণলক্ষিতানি লক্ষ্যাণ্যপি ভূতানি বা যুবয়োত্রতং কৰ্ম্মনপ্রমিনন্তি ন হিংসন্তি ॥ যীহ
হিংসায়াম্ । ক্রৈয়াদিকঃ যীনাভেনিগম ইতি ক্রুশ্বত্বম্ ॥ হে ইন্দ্রা ব্রহ্মণস্পতী নোহস্মাকং
হবিরচ্ছাভিমুখেন জিগাতং গচ্ছতম্ আগচ্ছতমিতি যাবৎ ॥ জিগাতির্গতিকৰ্ম্মা জৌহোজা-
দিকঃ ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ—যুজ্জিব বাজিনা যুজা রথে নিযুক্তৌ বাজিনৌ বেজনবস্ত্রাবধৌ অন্নং বাহু
প্রাপ্তি যথা স্বয়মেব শীঘ্রং গচ্ছতন্তদং শীঘ্রমাগচ্ছতমিত্যর্থঃ । যুজ্জিবোত্যত্র সূপাং সুলুগিতি-
প্রথমাবিবচনত্য়াকারঃ । তৃতীয়ায়াং হি সাবেকাচ ইতি বিভক্ত্যেক্রদাত্তদ্বম্ ॥ ১২ ॥

অথ ত্রয়োদশী—

উতাশিষ্ঠা অনুশ্বত্তি বহুয়ঃ সভেয়ো বিপ্রো ভরতে মতীধনা ।

বীজুদেবা অনুবশধামাদদিঃ সহবাজী সমিথে ব্রহ্মণস্পতিঃ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত । আশিষ্ঠাঃ । অহু । শ্বত্তি । বহুয়ঃ । সভেয়ঃ । বিপ্রাঃ । ভরতে । মতী । ধনা ।

বীজুদেবাঃ । অহু । বশা । ধম । আহদদিঃ । সমি । তে ।

বাজী । সম্বহুত্বে । ব্রহ্মণঃ । পতিঃ ॥ ১৩ ॥

উত অপিচ আশিষ্ঠাঃ আশুতরাঃ শীঘ্রগামিনো বহুয়ঃ অশ্বনামৈতং যোদাবা
ব্রহ্মণস্পত্তেরবা অহুশ্বত্তি অস্মাভিঃ কৃতং স্তোত্রং অহুক্রমেণ শ্বত্তি । যদা ব্রহ্মণস্পত্তিনা
কৃতমহুশাসনং শ্বত্তি অতস্তে তমস্মদীয়ং যজ্ঞং প্রাপয়ন্তি শেমঃ । সভেয়ঃ সভায়ং
লাধুঃ চন্দ্রন্দনীতি চঃ । বিপ্রো মেধাবী অধ্বর্যুহোতা বা মতী মত্যা মননৌষেন স্তোত্রং ।
সূপাংসুলুগিতি পূর্ক্লবর্ণদীর্ঘঃ ॥ ধনা হবিরলক্ষণানি ধনানি তস্মৈ ব্রহ্মণস্পত্যে ভরতে
বিভক্তি লম্পাদয়তীতি যাবৎ । যদা স্তোত্রং ধনানি ভরতে বিভক্তি পোষয়তি অতো
বীজুদেবাঃ বীজুন দৃঢ়ান প্রবলান্ রাক্সাদোন্ ধেষীতি তাদৃশো ব্রহ্মণস্পতিঃ বশবশা
যাগোঃ ॥ সূপাংসুলুগিতি বষ্ঠ্যালুক্ ঋতাক ইতি প্রকৃতিভাবঃ ॥ ধ্বনং অস্মাভিঃ
প্রদেয়ং অবদানাত্মকং অহু অহুক্রমেণাদিরাদাতা ভবতি শেমঃ । অবদানত্বং ধ্বনং
চ তৈত্তিরীয়ে ত্রিভিধ্বনং বা জায়তে ব্রহ্মচর্যেণ ধ্বনিভ্য ইত্যাদিনা (তৈতঃ সং ৬।৩।১০)
স্পষ্টমায়াতম্ । যদা অহুদাহুগণ্যে বশা বশত্ব কামস্তাভিলাষতা সুলুগং আদাতা ভবতি
যোজ্যম্ । হস্কঃ প্রলিভো । ল ধলু ব্রহ্মণস্পতিঃ সমিথে সংযুক্তি সঙ্গচ্ছন্তে ষ্মন্নভিত্তিভেদা
ইতি সমিথো যজ্ঞঃ তস্মিন বাজী অন্নগান্ তস্মাক্ৰবিব আদাতা ভবতিত্যর্থঃ ॥ ১৩ ॥

অথ চতুর্দশী—

ব্রহ্মণস্পাতে^১ ব্রতবদ্যথা^২ বশং^৩ সত্যো^৪ মম্মা^৫র্মহি^৬ কৰ্ম্মা^৭করিষ্যতঃ^৮ ।

যো^১ গা^২ উদাজং^৩ স^৪ দিবে^৫ বিচাভজম্মহী^৬ব^৭ রীতিঃ^৮

শবসাসরং^১ পৃথক্^২ ॥ ১৪ ॥

—• অপ পদপাঠঃ •—

ব্রহ্মণঃ^১ পতেঃ^২ অভবৎ^৩ যথা^৪হবশম্^৫ সত্যঃ^৬ মম্মাঃ^৭ মহি^৮ কৰ্ম্ম^৯ করিষ্যতঃ^{১০} ।

যঃ^১ গাঃ^২ উৎহাজং^৩ সঃ^৪ দিবে^৫ বি^৬ চ^৭ অভভৎ^৮ ।

মহীহ^১ইব^২ রীতিঃ^৩ শবসা^৪ অসরং^৫ পৃথক্^৬ ॥ ১৪ ॥

মহি মহৎকৰ্ম্মকরিষ্যতঃ ব্রহ্মণস্পাতে মম্মঃ মননসাধনো মম্মঃ ক্রোধো বা যথাবশং যথাকামং সত্যং অবিতথোহভবৎ স যথা কাময়তে তথাকরোতীত্যর্থঃ । যো ব্রহ্মণস্পতিঃ পনিভিরপস্তুতা গাঃ উদাজং উদগময়ং গুহায়া নিরগময়দিত্যর্থঃ স ব্রহ্মণস্পতিঃ স্থিবে স্থালোকায় তত্র ত্যোভ্যো দেবেভ্য ইত্যর্থঃ ব্যভাজচ্চ তা গা বিভজ্ঞাস্তাকরোৎ । স চ গো-
পম্বঃ মহীবরীতিঃ মহতী স্তুতিরিব ॥ রীড় শ্রবণে ॥ যথা গঙ্গাদীনং স্রোতঃ বিভক্তং
ন নিম্নদেশান্তিমুখং প্রসরতি তথা শবসা আত্মীয়েন বলেন তত্তবেবগৃহং পৃথক্ বিভিন্নং
অসরং অগচ্ছৎ ॥ (২ম—২৪স্থ—১৪থ) ॥

• • •

অথ পঞ্চদশী—

ব্রহ্মণস্পাতে^১ সুষমম্^২ বিশ্বহারায়ঃ^৩ স্ত্রাম^৪ রথ্যো^৫ ও^৬ বয়স্বতঃ^৭ ।

বীরেষু^১ বীব^২ উপগৃগ্দি^৩ নস্বং^৪ যদীশানো^৫ ব্রহ্মণা^৬

বেষি^১ মে^২ হবম্^৩ ॥ ১৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ব্রহ্মণঃ । পতে । অহমস্ত । বিশ্বহা । রায়ঃ । তাম । রথ্যঃ । বয়স্বতঃ ।

বীরেষু । বীরান্ । উগ । পুংকি । নঃ । হবম্ । যৎ ।

ঈশানঃ । ব্রহ্মণা । বেষি । মে । হবম্ ॥ ১৫ ॥

হে ব্রহ্মণস্পতে মস্তাদিপতে ! অহমস্ত স্তূৰ্ণনিবস্তবাস্ত বয়স্বতোহন্নযুক্তস্ত রায়ো ধনস্ত বিশ্বহা বিশ্বেষু সর্কেষহস্য রথোহদিপত্যঃ তাম ভূমাস্থ । রথা এবাং সন্তীতি রথ্যঃ । ছন্দগী ননিপাবিতি মহর্ষীয়ো যঃ ঈকারঃ ॥ অপিচ নোহস্মাকং বীরেষু বীৰ্য্যাক্রান্তেষুবীরেষু পুত্রেষু বীরান্ পুত্রান্ অং উপপুংকিং পুত্রান্ কুরু উৎপাদয় ॥ পুত্ৰীসম্পর্কে । রৌপাদিকং । বয়ং পৌত্রানপি লাভেমহীতি যাবৎ । যদ্ব্যতঃ ঈশানঃ সর্কেষেববস্বং ব্রহ্মণা । অন্ননামৈতং হবিলকণেনাশ্লেন সত মে হবম্ মদীযং স্তূতিব্রহ্মণমাহ্বানং বেষি কাময়সে । বীৰতি প্রজনকাস্ত্যশনখাদনেষু । অতো ময়োক্তং কুর্ধ্বিত্যর্থঃ ॥ (২য়—২৪য়—১৫পা) ॥

অথ মোড়ণী—

ব্রহ্মণস্পতে অমস্ত যস্তা সুক্তস্ত বোধি তনয়ঃ চ জিহ্ব ।

বিশ্বং তদুদ্রং যদবন্তি দেবা বৃহদ্রদেম বিদথে অবীরাঃ ॥ ১৬ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

ব্রহ্মণঃ । পতে । হবম্ । অস্ত । যস্তা । অহউক্তস্ত । বোধি । তনয়ম্ । চ । জিহ্ব ।

বিশ্বম্ । তৎ । তদ্রম্ । যৎ । অবন্তি । দেবাঃ ।

বৃহৎ । বদেম । বিদথে । অহবীরাঃ ॥ ১৬ ॥

হে ব্রহ্মণস্পতে ! যস্তা লক্ৰীত জগতো নিয়স্তা স্বং অস্ত স্তূক্তস্ত ইদং স্তূক্তং ক্রিয়াগ্রহণং কৰ্ত্তব্যমিতি কৰ্ম্মণঃ সম্পাদানদ্বাক্তুৰ্য্যার্থে বজী । বোধি বুধ্যস্ব বুধা তনয়ং পুত্রং চান্ডত্যং জিহ্ব প্রেরয়ঃ । জিহ্বিঃ ক্রীণনার্ধঃ অবপ্রেরণে বর্ত্যত ধাতুনামনেকার্থহাৎ । যজ্ঞঃ

১ অষ্টক, ৭ অধ্যায়, ৪ বর্গ।] পঞ্চবিংশঃ সূক্তং ।

৬৫১

কল্যাণং দেবাঃ সর্বে অবন্তি রক্ষন্তি বিশ্বং সর্বং তত্ত্বং চ দ্বিষেতি শেষঃ । বয়ং চ সূরীয়াঃ
শোভনৈঃ বীরৈঃ পুত্রপৌত্রাদিত্যকপেতাঃ সন্তঃ বৃহৎ প্রৌঢ়ং স্তোত্রঃ বিদধে বিদন্তি ।
বৃহৎ ব্রাহ্মণিন্দেবান্ আনন্তীতি বিদধে যজ্ঞঃ তস্মিন্ বদেয়ং ব্রাহ্মণম্ ॥ (২য় - ২৭সূ - ১৬৭) ॥
ইতি বিতীয়া লগ্নমে তৃতীয়া বর্গঃ ॥ ৩ ॥

• • •

পঞ্চবিংশঃ সূক্তং ।

—:—

ইক্ষান ইতি পঞ্চচং তৃতীয়া সূক্তং । গাং ময়ং দ্যং তং ব্রহ্মণস্যাম্ তপা
চতুঃস্তু—ইক্ষানঃ পঞ্চজাগতস্বিত্তি লৈঙ্গিকো বিনিয়োগঃ ॥ (২য় - ২৭সূ) ॥

ওত্র প্রথমা—

ইক্ষানো অগ্নিং বনবদনুয্যতঃ কৃতব্রজা শূশবদ্রাতহব্য ইং ।

জাতেন জাতমতি স প্রসস্বতে যঃ যঃ যুজং •

কুগুতে ব্রহ্মণস্পতিঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নিঃ। অগ্নিম্। বনবৎ। বদনুয্যতঃ। কৃতব্রজা। শূশবৎ। বাদ্রাতহব্যঃ। ইং।

জাতেন। জাতম্। অতি। সঃ। প্র। সস্বতে। যঃ যঃ।

যুজম্। কুগুতে। ব্রহ্মণঃ। পতিঃ ॥ ১ ॥

অগ্নিসিদ্ধানঃ ব্রহ্মণস্পতের্বাগার্ভং অগ্নিং প্রজ্জলয়ন্ যজমানঃ বদনুয্যতো হিংসিত্যতো হিংসা
ব্রতো বা শজন্ বনবৎ বদনুয্যৎ হিংসত্যং । বদনুয্যতিহিংসিকর্ষেতি যাক্ : (নিং ৫১২) ।
তি চার্বে । কিঞ্চ কৃতব্রজা ব্রহ্মস্তুত্রং কৃতং যেন ল তথোক্তঃ রাতহব্যঃ রাতং দত্তং হব্যং
যেন এতজুতঃ সন শূশবৎ বর্জতে ॥ টু ওশ্বগতি ব্রহ্মোঃ । অশ্বান্গাভ্যামুত্তি রূপম্ ॥
। যজমানঃ জাতেন পুত্রেন জাতং উৎপাদিতং বস্তু যোনিং অতি প্রাসস্বতে অতীত্য-

ভুশং প্রসরতি পৌত্রমপি পশ্চান্ চিরকালং জীবিত্যর্থঃ ॥ সতে বৃদ্ধলুগস্তাভ্যাত্যয়েনাত্মনোপমম্
যং যং যজমানং ব্রহ্মণস্পতিঃ স্তোত্রহবিষীঃ স্বীকরণেন যুজং লথাং কৃণুতে ব্রহ্মণে
লমান এব ভবতীত্যর্থঃ ॥ (২ম - ২৫স্থ - ১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

বীরেভির্বীরাঃ বনবৎ বহুশ্চাতো গোভী রয়িৎ পপ্রথং বোধতি জনা ।

ভোকং চ তস্মা তনয়ং চ বধতে যং যং যুজং কৃণুতে ব্রহ্মণস্পতিঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বীরেভিঃ । বীরান্ । বনবৎ । বহুশ্চাতঃ । গোভিঃ । রয়িৎ । পপ্রথং । বোধতি । জনা ।

ভোকম্ । চ । তস্মা । তনয়ম্ । চ । বধতে । বধংম্ ।

যুজম্ । কৃণুতে । ব্রহ্মণঃ । পতিঃ ॥ ২ ॥

স যজমানঃ বীরেভিঃ বীরৈরবাস্ত্রীমৈঃ পুত্রৈঃ বহুশ্চাতো বিংশতঃ বীরান্ শক্রপুত্রান্
বনবৎ বহুশ্চাতং বিংশতং অপিচ গোভিঃ সহিতং রয়িৎ ধনং পপ্রথং প্রথয়তি বিস্তারয়তি ।
প্রথয়তে নুভি চ ভোক্তব্রহ্মণম্ ॥ তথা জনা আস্মদনৈব বোধতি সর্বং জানাতি অন্যান্যান-
জানো ভবতীত্যর্থঃ । কিঞ্চ তস্মা যজমানস্ত ভোকং পুত্রঃ তনয়ং । বিভক্তি-বাত্যঃ ।
তনয়স্তং পুত্রং চ বধতে প্রবুদ্ধো ভবতি । তদা ভোকং তনয়ং পুত্রং পৌত্রং চ ব্রহ্মণস্পতি-
বর্জিত্বাতি । বসিরন্তর্ভাবিত্যর্থো দ্রষ্টব্যঃ অগ্ন্যদগত্যম্ ॥ (২ম - ২৫স্থ - ২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

সিদ্ধুন কোদঃ শিমীবা সাযায়তো ব্রহ্মেব বস্ত্রী রভিবপ্তোজগা ।

অগ্নেয়িব প্রসিতির্নানবতং যং যং যুজং কৃণুতে ব্রহ্মণস্পতিঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

দিক্‌ঃ । ন । ক্ষোদঃ । শিমীহবান্ । ঋণায়তঃ । বুধাহইব ।

বধীন । অভি । বষ্টি । ওজসা ।

অগ্নেঃহইব । প্রহসিতিঃ । ন । অহ । বর্ন্তবে । যম্‌হযম্ ।

যুজম্ । কৃণুতে । ব্রহ্মণঃ । পতিঃ ॥ ৩ ॥

সিদ্ধঃ স্তম্ভনশীলা নদী ক্ষোদো ন ক্ষুণ্ণমানং কুলং যথা ভিনন্তি তথা । শিমীবান্ শিমীতি
কর্মণাম্ । ব্রহ্মণস্পতেঃ পরিচরণাত্মনা কর্মণাযুক্তো যজমানঃ ঋণায়তো হিংসতঃ শত্রুন্ ওজসা
বলেন অভিষ্টি তন্তুমভিতঃ কাময়তে । বশকাত্তো । ইদমপরং নিদর্শনম্ বুধেব বজ্রো
নিপ্ঠমুকানি বীৰ্যা বলীবর্দাঃ তান্ যথা বুধা সেচনসমর্থঃ সবীৰ্য্যো বুধভোহভিভবতি তদ্বৎ
শত্রুগ্ভিভবতীত্যর্থঃ । অপিচার্সো অগ্নেরিব প্রসিতিঃ প্রদীয়তে বহ্নাতে নয়েতি প্রসিতির্জালা ।
যিএ বহ্ননে । করণে জিন্ ॥ যথা অগ্নেজালা অপ্রতিহত প্রসরা এবমপি ন বর্ন্তবে বারয়িতুং
নিবর্তয়িতুং বা নৈব শক্যতে ॥ অহশকোহত্রধারণে । বুণোতেরন্তুর্ভবিত্যর্থাৎ বর্ন্তভে-
বা তুমর্থে ভবেন্‌প্রত্যয়ঃ । অষ্টাদশতম্ (২ম—২৫স্থ—৩ম) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

তস্মা অর্ধন্তি দিব্যা অসশ্চতঃ সসহভিঃ প্রথমো গোষু গচ্ছতি ।

অনিভৃষ্টবিষিহঁস্ত্যোজসা যংযং যুজং কৃণুতে ব্রহ্মণস্পতিঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

তস্মৈ । অর্ধন্তি । দিব্যাঃ । অসশ্চতঃ । সঃ । সসহভিঃ । প্রথমঃ । গোষু । গচ্ছতি ।

অনিভৃষ্টবিষিঃ । হস্তি । ওজসা । যম্‌হযম্ । যুজম্ । কৃণুতে । ব্রহ্মণঃ । পতিঃ ॥ ৪ ॥

তস্মৈ যজমানায় দিব্যা দিবিভবা বৃষ্টিগন্ধাঃ আপঃ অসশ্চতঃ অসজ্যমানাঃ অনিরুদ্ধাঃ
সত্যঃ অর্ধন্তি গচ্ছন্তি প্রাপ্নুবন্তি ॥ অর্ধে সৈটিক্রপম্ ॥ তথা স যজমানঃ সসহভিঃ সন্ধানঃ

লাধকাঃ পরিচারকাঃ তৈঃ সহিতঃ প্রথমোহন্তেভ্যো যজ্ঞমানেভ্যঃ পূৰ্ব্ণ ভাবী সন গোবুগ্জতি
গবাদিধনং প্রাপ্নোতীত্যর্থঃ । কিঞ্চ অনিভূতনিমিঃ তবিষীতি বলনাম অনিভূতাপরৈরবাদিতা
তবিষী বলং যন্ত তাদৃশঃ সন্ ওজসা বলেন হস্তি শত্রুন্ ॥ (২ম—২৫ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

তস্মা ইদ্বিধে ধুনয়ন্ত গিঙ্কবোচ্ছিদ্রা শর্ম্ম দধিরে পুরুণি ।

দেবানাম্ স্ময়ে স্তভগঃ স এধতে যংযং যুজং

কুণ্ডতে ব্রহ্মগম্পতিঃ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

তস্মা ইৎ বিধে ধুনয়ন্ত গিঙ্কবঃ অচ্ছিদ্রা শর্ম্ম দধিরে পুরুণি ।

দেবানাম্ স্ময়ে স্তভগঃ সঃ এধতে যমংযমঃ

বৃজম্ কুণ্ডতে ব্রহ্মগঃ পতিঃ ॥ ৫ ॥

তস্মা ইৎ তস্মা এন যজ্ঞমানায় বিধে গিঙ্কবঃ সর্কাঃ স্তন্দনশীলা নদ্রাঃ ধুনয়ন্ত চলন্তি
এতদতীষ্টকলসিদ্ধার্থং প্রবচন্তীত্যর্থঃ । তথা অচ্ছিদ্রা অচ্ছিদ্রাণি চিদ্রাভ্যনি সন্ততানি
পুরুণি বহুনি শর্ম্ম শর্ম্মাণি স্তবানি দধিরে তস্মা এন ধার্যাস্তে যত্রা । স্ময়ে ত গৃহনাম্ ।
ছিত্ররহিতানি বহুনি স্তদনানি ধার্যাস্তে স যজ্ঞমানঃ স্তভগঃ শোভনধনঃ দেবানাম্ স্ময়ে যৈঃ
প্রভেদেবৈবর্তমানঃ সন্ এধতে বর্জতে । শিষ্টং স্পষ্টম্ ॥ (২ম—২৫ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত সপ্তমে চতুর্থো বর্গঃ ॥ ৫ ॥

ষড়্বিংশাং সূক্তং ।

ঋত্বিরিতি চতুর্থং চতুর্থং সূক্তং । গৃহসমদভ্যর্থং জাগতং ব্রাহ্মগম্পত্যৈ । তথা
চান্দ্রকোত্তম—ঋত্বিকৃৎসুগতি গতো বিনিয়োগঃ ॥ (২ম—২৬ম) ॥

তত্র প্রথমা—

ঋজুরিচ্ছংসে। বনবদ্রনুয্যতো দেবয়ম্মিদদেবয়স্তমভ্যসং ।

সুপ্রাবীরিদ্ধনবং পৃংসু হস্তরং যজ্ঞেদয়জ্যোবি-

ভজ্জাতি ভোজনম্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

ঋজুঃ। ইৎ। শংসঃ। বনবৎ। বদ্রনুয্যতঃ। দেবহয়ন্। ইৎ। অদেবহয়স্তম্। অভি। অসৎ।

সুপ্রহঅবীঃ। ইৎ। বনবৎ। পৃংসু। হস্তরম্। যজ্ঞা। ইৎ।

অযজ্যোঃ। বি। ভজ্জাতি। ভোজনম্ ॥ ১ ॥

ঋজুৰিতি অর্জবযুক্ত এব যদ্বা ঋজুতিঃ প্রসাদনকক্ষ্মী শ্রোত্রাণাং প্রসাদক এব শংসঃ
ব্রহ্মস্পতেঃ শ্রোত্রা বদ্রনুয্যতো হিংসতঃ শত্রুবনবৎ বদ্রয়াং তিংস্তাং ॥ বিনোতেহস্তিকক্ষ্মণ
হস্তকপম্ ॥ যথা দেবযানং দেবং দানাদিগুণযুক্তং ব্রহ্মস্পতিমায়ান ইচ্ছন্নস্ব অদেবয়স্তং
দ্বিপবত্যং পুরুষং অভ্যাসং অভিভবেৎ ॥ অস্তেলৈট্যেতক্রপম্। তথা সুপ্রাবীরিৎ ॥ অবতে-
প্রার্থাদৌগাৱিক ইকারপ্রত্যয়ঃ ॥ সূর্য্যপ্রকর্ষণে ব্রহ্মস্পতেস্তুর্পর্য্যিৎ পৃংসু পৃথনাসু
ংগ্রামেবু হস্তরং তনীতুমশক্যং বনবৎ হিংস্তাং তথা যজ্ঞেৎ ব্রহ্মস্পতিং হবিষা ইষ্টবানেষ
বজ্যোঃ অযজ্ঞনঃ ভোজনং ভোগসাধনং নিভজ্জাতি বিশেষণ ভজ্ঞেত ইত্যর্থঃ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যজ্ঞষ বীর প্রবিহি মনায়তো ভদ্রং মনঃ কৃণুষ ব্রতভূর্য্যে ।

হবিষ্কৃণুষ সুভগো যথাসি ব্রহ্মস্পতেন্নব আ ব্রণীমহে ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

যজ্ঞঃ । বীর । ঞ্ । গিহি । মনায়তঃ । ভদ্রম্ । মনঃ । কৃণুৎ । যজ্ঞতুর্গো ।

হবিঃ । কৃণুৎ । স্তুতগঃ । যথা । অসসি । ব্রহ্মণঃ । পতেঃ । অবঃ । আ । বৃগীমহে । ২।

অবিরাশীযং পুরুষং শান্তি হে বীরবিশেষণ স্ততীনং প্রেরক লপে ! যজ্ঞঃ ব্রহ্মণস্মি
ভৃত্য। পূজয় মনায়তঃ মন ইব শীঘ্রং প্রবর্তমানান্ হিংসকান্ যদা অভিমন্যমানান্ শত্রুং প্রতি
প্রবিহি প্রকর্ষণে যুদ্ধার্থং গচ্ছ ॥ বীগত্যাতিষু ছান্দসো হ্রস্বঃ । যজ্ঞতুর্গো ব্রহ্মাণামাববক্ষ্য
শত্রুগাং হিংসাহেতুভূতে সংগ্রামে ভদ্রং কল্যাণং ধাতোঁ পিণেতং মনঃ কৃণুৎ কুরুত । ব্রহ্মণস্পতে-
বগুগ্রহাং তৈবৈব জয়ো ভবিষ্যতি । তথা ব্রহ্মণস্পতয়ে হবিশ্চরুপুরোডাশাদিকং কৃণুৎ
কুরু । যথা তং স্তুতগঃ শোভনমধনো অসসি ভবেঃ ॥ অস্ত্রোলেট্যাভাগমঃ ॥ ব্রহ্মণস্পত্যাগেন
সং শোভনমধনো ভবিষ্যদীতীতি যাবৎ । অপিচ বয়ং ব্রহ্মণস্পতে এবো ব্রহ্মণঃ আ
অভিমুখ্যেন বৃগীমহে প্রার্থয়ামহে ॥ (২ম—২৬ম—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

স ইজ্জনেন । স বিশা । স জন্মান । স পুত্রেবাজং ভরতে ধনান্ভিঃ ।

দেবানাং যঃ পিতরমাবিবাশতি প্রজ্ঞামনা হবিষা ব্রহ্মণস্পতিম্ ॥ ৩।

—• অথ পদপাঠঃ :—

সঃ । ইৎ । জনেন । সঃ । বিশা । সঃ । জন্মান । সঃ । পুত্রেঃ । বাজম্ ।

ভরতে । ধনা । নৃভিঃ ।

দেবানাং । যঃ । পিতরম্ । আবিবাশতি । প্রজ্ঞামনাঃ । হবিষা । ব্রহ্মণঃ । পতিম্ ॥ ৩।

গো যজমানঃ প্রজ্ঞামনাঃ প্রজ্ঞা মনসি যন্ত তাদৃশঃ সন্ দেবানাং পিতরং পালয়িতব্য
ব্রহ্মণস্পতিং হবিষা চরুপুরোডাশাদিনা আবিবাশতি পরিচরতি । বিবাশতিঃ পরিচরণার্থা
স ইৎ স এব যজমানঃ জনেন জাতেন সর্কেণ লোকেণ বাজমগ্নং ভরতে বিভক্তি লভ্যতি বা
স এব বিশা প্রজ্ঞায়া অজ্ঞীয়েন বহুজনেন বাজং ভরতে স এব জন্মানা স এব

২ অষ্টক, ৭ অধ্যায়, ৫ বর্গ।] যড়বিংশং সূত্রং ।

৬৫৭

পুট্ররাজীঠৈরপটৈত্যাৰ্জং ভরতে । তথা নৃভিনেহিভিবনৈঃ পরিচারকৈঃ ধনা ধনানি
ভরতে বিভক্তি সম্পাদয়তি বা । ব্রহ্মগম্পতিগিষ্টবতো যজমানস্ত সৰ্ব্বতো জানা অন্নধনয়োঃ
লাভকা ভবন্তীতি যাবৎ ॥ (২য়—২৬২—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

যো অৈশ্ব হৈব্যৈষ্ব তবস্ত্রিবিধং প্রতং প্রাচা নয়তি ব্রহ্মগম্পতিঃ ।

উরুশ্চ্যতীমংহসো রক্ষতীরিষোংহোশ্চিদম্মা উরুচক্রিহুতঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যঃ । অৈশ্ব । হৈব্যঃ । যুতবৎস্ত্রিঃ । অবিধং । প্রা । তম্ । প্রাচা ।

নয়তি । ব্রহ্মগঃ । পতিঃ ।

উরুশ্চ্যতি । ঈম্ । অংহসঃ । রক্ষতি । রিষঃ । অংহোঃ । চিদ্ ।

অৈশ্ব । উরুচক্রিঃ । অহুতঃ ॥ ৪ ॥

যো যজমানঃ অৈশ্ব ব্রহ্মগম্পত্যয়ে । ক্রিয়াগ্রহণং কৰ্ত্তব্যমিতি কৰ্ম্মণঃ সম্পাদনাকাঙ্ক্ষতুৰ্থা ।
ইমং ব্রহ্মগম্পতিং যুতবস্ত্রিঃ উপস্তরগাতিধারণায়কেনাভ্যোনোপেতৈর্হৈব্যৈর্বিভিঃ অবিধং
পরিচরতি ॥ বিধ বিধানেন । তৌদাদিকঃ । অয়ং পরিচরণকৰ্ম্মস্থ পতিঃ ॥ তং যজমানং
ব্রহ্মগম্পতিঃ প্রাচা প্রাচীনেন ঋজুনা মার্গেণ প্রণয়তি প্রকৃষ্টং ফলং প্রাপয়তি । অচি ঈমেনং
অংহসঃ পাপাং উরুশ্চ্যতি রক্ষতি । উরুশ্চ্যতী রক্ষাকশ্মেতি যাক্ । তথা রিষো হিংসকাদেনং
রক্ষতি । অংহোশ্চিদ অল্পভেদরিজ্ঞাৎ । যথা আগত্য হস্তরপি রক্ষতি । অপিচাঈশ্ব
যজমানায় অহুতঃ মংহসমৈতৎ আচাৰ্য্যভূতো মহান ব্রহ্মগম্পতিঃ উরুচক্রিঃ উরোগিষ্ঠীর্ন-
লোপকারক কৰ্ত্তা ভবতি । (২য়—২৬২—৪৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়ঃ সপ্তমে পঞ্চমো বর্গঃ ॥ ৫ ॥

সপ্তবিংশং সূক্তং ।

—:—:—

ইমা গির ইতি লগ্নদশর্চং পঞ্চমং সূক্তম্ । গৃৎলমদপুত্রস্ত কুর্ধ্যত্বাৎ ।
গৃৎলমদল্যোব বা ত্রৈলুভমাদিত্যদেবতাকম্ । তথান্নাক্রান্তম্—ইমা গিরজয়ুনা কুর্ধে
পাৎ লমদো দিবাদিত্যমিতি । সূক্তবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ । আদিত্যদেবতাকৈ পদো
পুরোডাশস্ত ইমা গির ইত্যেকান্নবাক্য্য । অগ্নীষোমাবিতি খণ্ডে সূত্রিতম্—ইমা গির
আদিত্যোভ্যো ঘৃৎস্নুস্ত আদিত্যাল উরবো গভীরা ইতি ॥ (২ম-২৭ম) ॥

দৈব্যা সূক্তে প্রথমা—

ইমা গির আদিত্যোভ্যো ঘৃৎস্নুঃ সনাদ্রাজভ্যো জুহ্বা জুহোমি ।
শৃণোতু মিত্রো অর্ধ্যমা ভগো নস্তবিজ্ঞাতো বরুণো দক্ষো অংশঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

ইমাঃ । গিরঃ । আদিত্যোভ্যঃ । ঘৃৎস্নুঃ । সনাৎ । রাজভ্যঃ । জুহ্বা । জুহোমি ।
শৃণোতু । মিত্রঃ । অর্ধ্যমা । ভগঃ । নঃ । তুবিজ্ঞাতঃ । বরুণঃ । দক্ষঃ । অংশঃ ॥ ১ ॥

আদিত্যোভ্যঃ আদিত্যে: পুত্রোভ্যঃ রাজভ্যঃ রাজমানোভ্যঃ ঈশ্বরেভ্যো বা মিত্রাদিত্যঃ
ঘৃৎস্নু ঘৃৎপ্রত্নাবিনী: ঘৃৎস্নু ক্ররন্তী: ইমা গির: স্ততিলক্ষণা বাচ: সনাৎ সর্গদা জুহ্বা ।
বাহুনানৈভৎ । বাগিঞ্জিয়েণ জুহোমি প্রযচ্ছামি করোমীতি যাবৎ । যথা জুহ্বানীয়েষেণ ঘৃৎস্নু
ক্ররন্তি বগুরুপাণি হবীংষি জুহোমি আদিত্যান্নদিশ্ত ত্যজামি । যদ্বাণাং পরো ঘৃৎস্নুদিকরণে
তেতুৎ চ যদৃচো নীতে পশ্চল: কুল্যা অস্ত্রত্যাগিনা (তৈ• আ• অষ্টম প্রপাঠকে) তৈজি-
রীয়ে স্পষ্টমান্নাতম্ । নোহম্মদীয়াস্তা গির: মিত্রাদয়: প্রত্যেকং শৃণোতু । তে চ তৈজিরীয়ে
অষ্টৌ পুত্রাণো আদিত্যেবিত্যুপক্রম্য স্পষ্টমন্নক্রান্তা: (তৈ• আ• প্রথম প্রপাঠকে) মিত্রশ্চ
বরুণশ্চ ধীতাতার্যমা চ অংশশ্চ ভগশ্চ ইশ্রশ্চ বিবস্বাংশ্চেত্যেত ইতি । মিত্র: প্রবীতে-
জায়ক: যথা সর্কেষাং স্নিগ্ধ: অরীন্ যচ্ছতিতীনিযচ্ছত্যার্যমা ভগো ভজনীয়ো দেব: তুবিজ্ঞাত: ।
তুবীতি বহনাম । বহস্য দেশেষব্রহ্মগ্রহার্থং প্রাহুর্ভূত: বরুণ । বিশেষণমেতৎ । পাণ্ড
নিবারণাবরুণ: দক্ষ: লমর্ঘ: এতচ্চাংশস্ত বিশেষণম্ ॥ (২ম-২৭ম-১ম) ॥

২ অষ্টক, ৭ অধ্যায়, ৬ বর্গ।] সপ্তবিংশং সূক্তং ।

৬৫৯

পূৰ্বোক্ত এব পশৌ ইমং স্তোমমিত্যেবা বপা যাগস্ত যাজ্ঞা । হৃত্রিতং চ—ইমং স্তোমং
লকৃতবো মে অত্ৰ তিস্রো ভূমীধারয়ত্নীকৃতদ্যানিতি ।

সৈষা সূক্তে দ্বিতীয়া—

ইমং স্তোমং লকৃতবো মে অত্ৰ মিত্রো অৰ্য্যমা বরুণো জুষস্ত ।

আদিত্যাসঃ শুচয়ো ধারপুতা অবজিনা অনবত্ৰা অরিষ্টাঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

ইমং । স্তোমং । লকৃতবঃ । মে । অত্ৰ । মিত্রঃ । অৰ্য্যমা । বরুণঃ । জুষস্ত ।

আদিত্যাসঃ । শুচয়ঃ । ধারপুতাঃ । অবজিনাঃ । অনবত্ৰাঃ । অরিষ্টাঃ ॥ ২ ॥

ইমং মেহমদীয়ং স্তোমং স্তোত্রং লকৃতবঃ লমানকর্ষণঃ লমানপ্রজা বা মিত্রাদয়ঃ
অগ্নেদানীং জুষন্ত জুষন্তাম্ সেবন্তাম্ । কীদৃশান্তে ? আদিত্যাসঃ অদিতৈঃ পুত্রাঃ শুচয়ো
দীপ্যমানাঃ ধারপুতাঃ উদকধারাভিঃ ক্ষালিতা ইব পুতাঃ নির্ম্মলা ইত্যর্থঃ । অবজিনাঃ ।
বৃজী বর্জনে । অবজিতারঃ লক্ষীভূগ্রাহকা ইত্যর্থঃ । অনবত্ৰাঃ অবত্বেন গর্হ্যেণ পাপেন
রহিতাঃ অরিষ্টাঃ কেনাপ্যবিংলিতাঃ ॥ (২ম--২৭স্থ - ২র্থ) ॥

• • •

তস্মিন্নেব পশৌ ত আদিত্যা ল ইতি হবিষোহম্ববাক্যা । হত্রং তু পূৰ্ব্বমেবাদাকৃতম্ ॥

সৈষা তৃতীয়া—

ত আদিত্যাস উরবো গভীরা অদক্সাগো দিপ্গস্তো ভূর্য্যাকাঃ ।

অন্তঃ পশুস্তি বৃজিনোত সাধু লক্ষং রাজভ্যঃ পরমা চিদস্তি ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত । আদিত্যাসঃ । উরবঃ । গভীরাঃ । অদক্সাগঃ । দিপ্গস্তঃ । ভূর্য্যাকাঃ ।

অন্তঃ । পশুস্তি । বৃজিনা । উত । সাধু । লক্ষম্ । রাজভ্যঃ । পরমা । চিৎ । অস্তি ॥ ৩ ॥

স আদিত্যাসঃ অদিতৈঃ পুত্রাঃ উরবো মহান্তঃ গভীরাঃ গান্ধীৰ্য্যোপেতাঃ অবরূপাঃ
শক্রভিরহিংসিতাঃ সন্তঃ দিপ্ সন্তঃ শক্রন দন্তিতুং হিংসিতুমিচ্ছন্তঃ ॥ দন্তু দন্তে । অস্মাদিচ্ছামি
সুনীবন্তধে তীওভাবপক্ষে দন্ত ইচ্চেতীকারঃ । দন্তেইল্গ্ৰহণস্ত জাতিশাচকহাং নিদ্ধমিতি
সনঃ । কিবে অকুনাসিকলোপঃ ॥ তথা ভূগাক্ষঃ ভূবীণি বহুলাক্ষীণি চক্ষুঃমি মেঘাং তে
তথোক্তাঃ বহুতেজসো বা ॥ বহুব্রাহ্মী সন্ধ্যাক্ষোরিতি ষচ্ সন্মাস্তঃ এবম্ভূতা আদিত্যাঃ
অন্তঃ মদ্যো প্রাণিনাং হ্রদি প্রেবকতয়া বর্তমানাঃ সন্তঃ বৃজিনা বৃজিনানি পাপানি উত
অপিচ সাধু সাধ্বনি পুণ্যানি চ প্রাণিভিঃ কৃতানি পশুস্তি জ্ঞানস্তি পবমচিং পরমাদি
দূরদেশাবস্থিতাশ্চপি সৰ্বং সৰ্ব্বানি দৃশ্যমানানি রাজ্ঞাঃ রাজ্যমীশ্বরাণামাদিত্যানাং অস্তি
অস্তিকে সমীপে বর্তত ইতি শেষঃ ॥ কাদিলোপো বহুলমিত্যস্তিকশব্দস্ত কাদিলোপঃ ॥ ৩ ॥

• • •

সায়ি চিত্যে ক্রতো দীক্ষণীয়ায়াং আদিত্যাগস্ত ষায়ন্ত ইত্যাদিকে ধ্যে যাজ্ঞায়াক্যে
অতএব ভুবদভূবনপতিবিশেষণবিশিষ্টাদিত্যসংগেহঁপ । তদা চ দীক্ষণীয়ামিতি খণ্ড স্তুতিম্—
ষায়ন্ত আদিত্যাসো জগৎস্বা ইতি ধ্যে এতে এব ভুবনস্তো ভূবনপতিভ্যো নেতি ।

তয়োরাস্তা সূক্তে চতুর্থী—

ষায়ন্তঃ আদিত্যাসো জগৎস্বা দেবা বিশ্বস্ত ভুবনস্ত গোপাঃ ।

দীর্ঘাধিরো রক্ষমাণা অসূর্য্যম্ জ্ঞানান্চয়মানা ঋণানি ॥ ৪ ॥

— ০ অথ পদপাঠঃ —

ষায়ন্তঃ । আদিত্যাসঃ । জগৎ । স্বাঃ । দেবাঃ । বিশ্বস্ত । ভুবনস্ত । গোপাঃ ।

দীর্ঘাধিরোঃ । রক্ষমাণাঃ । অসূর্য্যম্ । জ্ঞানান্ । চয়মানাঃ । ঋণানি ॥ ৪ ॥

জগৎজগৎ স্বাঃ স্বাবৎ চ ॥ তিষ্ঠতেঃ কর্তব্যং ॥ এতত্ত্বয়বিনং ভূতজাতং ধারয়ন্তঃ
অবস্থাপয়ন্তঃ দেবঃ দানান্ বশুংস্তুকঃ বিশ্বস্ত ভুবনস্ত সৰ্ব্বস্ত পোকস্ত গোপাঃ গোপাধিত্যো
রক্ষকাঃ দীর্ঘাধিরো দীর্ঘানি ধিয়ঃ কৰ্ম্মাণ জ্ঞানানি বা মেঘাং ভাদৃশাঃ ॥ অস্ত্যেযমপি
দৃশ্যত ইতি পূৰ্ণপদস্ত দীর্ঘঃ ॥ অসূর্য্যং অসং প্রাণাঃ তেন চ তদ্ধেতুভূতাঃ আপো লক্ষ্যন্তে ।
অপং তদ্ধেতুৎ চ ছান্দোগ্যে স্পষ্টেয়ম্ভাতম্—আপোময়ঃ প্রাণ ইতি অল্পমূলকং রতি
দদাতীত্যসো মেঘঃ তত্র ভবং মেঘাত্তর্ক্যমানমূলকং রক্ষমাণাঃ তত্ত্বকালে বহুংগাননাং
রক্ষন্তঃ ॥ অসূর্য্যপদভবে ছন্দনীতি যৎ ॥ জ্ঞানানঃ সত্যবস্তো যজ্ঞবস্তো বা ॥ ছন্দসী
বনিপাণিতিমদীর্ঘাঃ বনিপ্, পূৰ্ব্ববদীর্ঘাঃ ॥ ঋণানি স্তোভুভিঃ অস্ত্যেভ্যঃ প্রদেয়ানি হবির্দ্রব্যানি

অষ্টক, ৭ অধ্যায়, ৭ বর্গ।] সপ্তবিংশং সূত্রং ।

৬৬১

মানাঃ অপগময়ন্তঃ চ ॥ যগতো । ভৌবাদিকোহমদান্তেৎ ॥ এবং গুণবিশিষ্টা মহানুভাবাঃ
দিত্যাসঃ আদিত্যাঃ অমদদীনী ভবত্বিত্তি শেষঃ ॥ (২ম—২৭ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

বন্ধানাদিত্যা অবসো বো অশ্র যদর্যমন্ ভয়ে আ চিন্ময়োভু ।

শ্রাকং মিত্রাবরণা প্রণীতো পরি স্বভেব দুঃখিতানি বজ্র্যাম্ ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ —

মান্ । আদিত্যাঃ । অবসঃ । বঃ । অশ্র । যৎ । অর্যমন্ । ভয়ে । আ । চিন্ । ময়ঃভু ।

যুয়াম্ । মিত্রাবরণা । প্রণীতো । পরি । স্বভেব । দুঃখিতানি । বজ্র্যাম্ ॥ ৫ ॥

হে আদিত্যাঃ ! আদিত্যে পুত্রাঃ বো যুয়াকং অশ্রাবসঃ । কশ্মপি যজ্ঞী । ইদং রক্ষণং
বজ্র্যাম্ । ভয়ে রাক্সাদিত্যাঃ আ আগতে সতি যদুয়াদীয়ং রক্ষণম্ । চিচ্ছন্দশচার্ধে
যোদি মবসঃ স্বশ্র ভাবয়িতু চ তদিদং ভভেমৈত্যবসঃ । হে অর্যমন্ হে মিত্রাবরণৌ !
শ্রাকং প্রণীতো অমদদ্বয়মে প্রকৃষ্টেন যনেনসতি স্বভেব স্বভাগীব স্বাত্মমযোগ্যানি গর্তবন্তি-
দ্যানাবদ্বিতানি পাপানি পারবজ্র্যং পারত্যজ্ঞেৎ ॥ বজ্রী বজ্রজনে । বহুলাং ছন্দসীতি-
বকবদ্বিত্যম্ ॥ (২ম—২৭ম—৪ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত সপ্তমে বর্গো বর্গঃ ॥ ৬ ॥

অথ ষষ্ঠী—

স্বগো হি বো অর্যমন্মিত্র পশ্বা অনুক্ষরো বরণ সাধুরন্তি ।

তনাদিত্যা অধিবোচতা নো যচ্ছতা নো দুঃখপরিহন্ত শশ্ম ॥ ৬ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ —

স্বগঃ । হি । বঃ । অর্যমন্ । মিত্র । পশ্বাঃ । অনুক্ষরঃ । বরণ । সাধুঃ । অন্তি ।

তন । আদিত্যাঃ । অধি । বোচতা । নঃ । যচ্ছতা । নঃ । দুঃখপরিহন্ত । শশ্ম ॥ ৬ ॥

হে অর্ধামন ! মিত্র বরুণ বো যুয়াকং অগঃ সুরেন গজ্জ্বাঃ অনুকরঃ পক্ষরঃ কণ্ঠ
খচ্ছভেরিতি তজ্জহিতঃ সাধুঃ সাধকঃ শোভনো বা এবংগুণনিদিষ্টঃ পক্ষা মার্গোহতি হি বিজ্ঞা
খলু । অতস্তে পথা অস্মান শোভনং নয়তেতি শেষঃ । হে আদিত্যাঃ ! নোহস্মাকং অধিগোচ
অধিবচনং পক্ষপাতেন বচনং কুরুত অপি নোহস্মত্যং হৃৎপরিহস্ত হৃৎথেন পরিহৃ
বিনাশয়িতুমশক্যং শর্শ্ব অথং যচ্ছত নস্ত ॥ দাগদানে । শপি পাশ্বেত্যাদিনা যচ্ছাদেশঃ ॥ ৬ ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

পিপর্তু নো অদিতি রাজপুত্রাতিষেবাংশ্যর্যমা সুরগেতি ।

বৃহস্মিত্রস্ত বরুণস্ত শর্মোপস্তাম পুরুনীর অরিষ্টাঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পিপর্তু নঃ । অদিতিঃ । রাজপুত্রা । অতি । ষেবাংসি । অর্ধামা । সুরগেতি ।

বৃহৎ । মিত্রস্ত । বরুণস্ত । শর্শ্ব । উপ । স্তাম । পুরুনীর । অরিষ্টাঃ ॥ ৭ ॥

রাজপুত্রা রাজানো রাজমানা মিত্রাদয়ঃ পুত্রা যস্তাঃ তাদৃশী অদিতিরদীন অখণ্ডনীর্য
দেবী নোহস্মান ষেবাংসি ষেষ্টুনি রক্ষাংসি অতিপিপর্তু অতিপাবয়তু অতিক্রমা তদ্বিহা
দেশং প্রাপয়ত্বিত্যর্থঃ । অর্ধামা চ সুরগেতিঃ সূর্যগুহবৈশ্বানরৈর্গোমরান পারয়তু । অশিচ বর
পুরুনীরঃ বহভিঃ নীরৈঃ পুত্রাদিতিক্রপেতাঃ অরিষ্টাঃ কেনাপ্যতিংসিতাশ্চনস্তঃ মিত্রস্ত বর
চ বৃহৎ পরিবৃত্তং শর্শ্ব অথং উপস্তাম উপগতা ভবেম ॥ (২ম—২৭৫—৭৪) ॥

• • •

পূর্বোক্তে পশৌ তিস্রো ভূমীরিতি পুরোডাশস্ত যাজ্ঞা । সূত্রং পূর্বমেবোদাহৃতম্ ।

নৈষা সূক্তে অষ্টমী—

তিস্রো ভূমীর্ধারয়ন্তীকৃতদ্যুজ্ঞীণ ত্রতাবিনধে অন্তরেমাম্ ।

খাতেনাদিত্যা মহি বো মহিষ্য তদর্ধ্যমনংরুগিত্র চারু ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভূমীঃ । ধারয়ন্ । ত্রীন্ । উত । দ্যুন্ । ত্রীণি । ব্রতা । বিদধে । অন্তঃ । এবাম্ ।

ঋতেন । আদিত্যাঃ । মহি । বঃ । মহিহবম্ । তৎ । অর্যামন্ ।

বরুণ । মিত্র । চাক্র ॥ ৮ ॥

তিস্তো ভূমীঃ । অত্র ভূমিশব্দে লোকত্রেয়ে বৰ্ত্ততে । যো দ্বিতীয়স্তাং তৃতীয়স্তাং
ব্যামিত্যত্র যথা পৃথিবীশব্দঃ ভূমাস্তরিক্শব্দগোষ্ঠীন্ লোকান্ আদিত্যাঃ ধারয়ন্ বৃষ্টিপ্রদানা-
ধারয়ন্তি উত অপিচ দ্যুন্ দীপ্তান তত উপরিতনান মহরাদিকানপি ত্রীন্ লোকান্
য়ন্তি যথা দীপ্তান অয়িং বায়ুং সূর্য্যং চ ধারয়ন্তি অপিচৈবামদিত্যানাং বিদধে যজ্ঞে
মধ্যৈ ত্রীণি ব্রতা সবনত্রেয়নিপ্পাত্তানি ত্রীণি কৰ্ম্মানি সন্তি । যদা এবাং লোকানামন্তর্মধ্যৈ
থে যজ্ঞে নিমিত্তভূতে সতি এবামদিত্যানাং ত্রীণি কৰ্ম্মানি বসাদানধারণবিসৰ্জ্জনলক্ষণানি
। উত্তরোদর্ঘঃ প্রত্যক্ষকৃতঃ । হে আদিত্যাঃ । ঋতেন সন্তোন যজ্ঞেন বা মহি মহৎ
তং বো যস্যাকং মহিষং মহষং যদ্বহাভাগ্যং হে অর্যামন্ বরুণ মিত্র তদ্বহাভাগ্যং চাক্র
তনং সর্ব্বোৎকৃষ্টমিত্যর্থঃ ॥ (২ম—২৭নৃ—৮৭) ॥

• • •

অথ নবমী—

ত্ৰী রোচনা । দিব্যা । ধারয়ন্তু । হিরণ্যয়াঃ । শুচয়ো । ধারপূতাঃ ।

অশ্বপ্নজো । অনিহিবা । অদকা । উরুশংসা । ঋজবে । মর্ত্যায় ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্ৰী । রোচনা । দিব্যা । ধারয়ন্তু । হিরণ্যয়াঃ । শুচয়ঃ । ধারপূতাঃ ।

অশ্বপ্নজঃ । অনিহিবাঃ । অদকাঃ । উরুশংসাঃ । ঋজবে । মর্ত্যায় ॥ ৯ ॥

ত্ৰী রোচনা ত্রীণি রোচনানি রোচমানাত্মগ্ৰাহীনি তেজাংসি দিব্যা দিব্যানি দিবি-
ন ধারয়ন্তু আদিত্যা অবস্থাপয়ন্ । কিমর্থং ? ঋজবে ঋজীকায় উপার্জ্জকায় স্তোত্রাণাং
মহুতায় ভোগলিঙ্কার্যমিতি যাবৎ । কীদৃশা আদিত্যাঃ ? হিরণ্যয়াঃ । হিরণ্যয়াঃ
পালকতলকাঙ্গাঃ । যদা হিতরমনীয়বেবাঃ শুচয়ো দীপ্যমানাঃ ধারপূতাঃ উদকধারণা-

কালিতা ইব নির্মলাঃ অশ্বপদঃ অসজ্জাতশ্বপাঃ । সুপাংসুভুগিতি জসঃ সুঃ । অপস আ
অশ্বপদঃ অশ্বপদঃ বিগতনিদ্রাঃ ॥ স্বপি ত্বষোঁর্ন জিঙিতিন জিঙপ্রত্যয় ইতি তদন্তঃ
কারতানভিমতম্ ॥ অনিমিষাঃ নিমেষরহিতাঃ অদক্কাঃ অশুরাদিত্তিরহিংসিতাঃ উরুশা
উরুভরুহভিঃ শংসনীয়াঃ স্তোতব্যাঃ এবংগুণবিশিষ্টা অপারয়ন্তেত্যশ্বপদঃ ॥ (২ম - ২৭২-২৮)

অথ দশমী—

হং বিশেষ্যঃ বরুণাসি রাজা যে চ দেবা অশুর যে চ মর্ত্বাঃ

শতং নো রাষ শরদো বিচক্ষেষ্ঠামাযুংষি সুধিতানি পূর্বা ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

হং বিশেষ্যম্ বরুণা অসি রাজা যে চ দেবাঃ অশুরাঃ যে চ মর্ত্বাঃ

শতম্ নঃ রাষ শরদঃ বিচক্ষে অশ্রাম আযুংষি সুধিতানি পূর্বা ॥ ১০ ॥

হে অশুর ! শক্রগাং ক্ষেপক বরুণ হং বিশেষ্যং মর্কেষ্যং রাজাসি দেবগণে
দেবাঃ দেবজনাঃ যে চ মর্ত্বাঃ মরণদক্ষিণাং মনুষ্যাঃ তেষামিভ্যর্থঃ ॥ হংসং নোহিমা
শতং শরদঃ শতসংখ্যাকান্ সত্ত্বংসবান্ বিচক্ষে বিশেষণেণ দর্শনায় বাস প্রোক্ত ॥ লামি
ব্যত্যয়েনাস্মিনেপদম্ ॥ বয়ং চ পূর্বা পুর্বেঃ দেবৈঃ সুধিতানি স্তুত্ব হিতানি শতসংখ্যক
লক্ষণাযুংষি অশ্রাম ব্যাপুষ্যাম। সুধিতব সুধিতনেমধিত দিগ্দিগ্বীয় চেত নিপাত্যো
গতিরনন্তর ইতি গতেঃ প্রকৃতিস্বরসম্ ॥ সুপাংসুভুগিতি তৃতীয়া ডাদেশঃ ॥ ১০ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত লগ্নমে সপ্তমো বর্গঃ ॥ ৭ ॥

আদিত্যদেবতাকে পশৌ ন দক্ষিণেত্যেবা হবিষো যাজ্ঞা । যজ্ঞৈক-জিহ্নে
ভূমীর্ধারয়ন্যৌ৮কৃতদ্ব্যদক্ষিণাবিচিকিতেন লব্যোতি ।

মৈষাট্রৈকাদশী—

ন দক্ষিণা বিচিকিতে ন লব্যো ন প্রাচীনমাদিত্যা নোতপশ্চা ।

পাক্যা চিহ্নগবে ধীষ্যা চিদ্যুজানীতো অভয়ং জ্যোতিরশ্যাম্ ॥ ১১ ॥

অষ্টক ৭ অধ্যায়, ৮ বর্গ। । সপ্তবিংশঃ সূক্তঃ ।

৬৬৫

—০ অথ পদ-পাঠঃ :—

ন। দক্ষিণা। বি। চিকিতে। ন। সন্ধ্যা। ন। প্রাচীনম্।

আদিত্যাঃ। ন। উত। পশ্চা।

হ্যা। চিৎ। বসবঃ। দীর্ঘা। চিৎ। যুস্মাহনীতঃ। অতয়ম্। জ্যোতিঃ। অশ্রাম ॥ ১১ ॥

হে আদিত্যাঃ! দক্ষিণা দক্ষিণে ভাগঃ ন বিচিকিতে সন্ধ্যা ন বিজায়তে সন্ধ্যা সন্ধ্যো
ভাগোহপি ন জায়তে ॥ উভয়ত্র সুপাংসুগুণি গৌরাজাদেশঃ ॥ তথা প্রাচীনং পুস্তাদপি
হায়তে ॥ বিভাবাঞ্ছেরনিক্সিয়ামিতি স্বার্থে ঋঃ ॥ উত অপিচ পশ্চা পশ্চাৎ পৃষ্ঠভাগেহপি
জায়তে। নৈশেন তমসা আবৃতত্বাৎ আন্তরাদজ্ঞানাদ্বা পশ্চ পশ্চা ॥ চক্ষুন্দীতি
ভাতে। কিং বহুনা পাক্যাচিৎ পাক্যাঃ পক্তব্যোহপরিণক্ত জ্ঞানোহপি ॥ উপচম্
স্বহলোপাৎ। তিৎস্বরিতঃ ॥ দীর্ঘাচিৎ দীর্ঘে নেতব্যাহেন ভবো দীর্ঘাঃ কাতরঃ ॥ ভবে-
ণীতি যৎ ॥ কাতরোহপি ॥ উভয়ত্র সুপাংসুগুণি আকাবঃ ॥ হে বসবো! বাসনিতার
ত্যাঃ! যুস্মাহনীতঃ যুস্মাভিঃ নীতঃ শোভনে ন মার্গেন প্রাপিতঃ সন অতয়ং তয়রহিতং
তঃ সৌরং তেজঃ আন্তরং বা জ্ঞানাত্মকং অশ্রাম প্রাপ্যম্ ॥ (২ম—২৭ম—১১ম) ॥

অথ দ্বাদশী—

॥ রাজভ্য ঋতনিভ্যো দদাশ যং বর্ধয়ন্তি পুষ্টয়ন্ত নিত্য্যঃ।

রেবান্ যাতি প্রথমো রথেন বসুদাবা বিদথেষু প্রশস্তঃ ॥ ১২ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—

রাজভ্যঃ। ঋতনিভ্যঃ। দদাশ। যম্। বর্ধয়ন্তি। পুষ্টয়ঃ। চ। নিত্য্যঃ।

রেবান্। যাতি। প্রথমঃ। রথেন। বসুদাবা। বিদথেষু। প্রশস্তঃ ॥ ১২ ॥

যজমানঃ রাজভ্যো রাজমানেভ্যঃ ঋতনিভ্যঃ ঋতন্ত যজন্ত বা নেতৃত্বাঃ আদিত্যোভ্যো
কুপুৰোডাশাদিকং দদাতি যং যজমানং পুষ্টয়ঃ পোষকাঃ নিত্য্যঃ শাস্তাঃ আদিত্যাস্ত
ন যজমানো রেবান্ ধনবান্ প্রথমঃ প্রথিতঃ প্রথাতঃ বসুদাবা বসুনাং ধনানাং
স্ন প্রশস্তঃ সর্বেষাঃ প্রশস্তমানঃ বিদথেষু বেদেষু লকণেষু গৃহেষু রথেন বাহনেন
হতি ॥ (২ম—২৭ম—১২ম) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

শুচি৑রপঃ সূয৑নস। অদক্ উপক্কেতি বৃদ্ধ৑য়াঃ সূবীঃ।

নকি৑ক্ষং ঘৃন্ত্যন্তিতো ন দূ৑রাণ্ আদিত্যা৑নাং ভবতি প্রণী৑তো ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শুচিঃ। অ৒পঃ। সূ৒য৒নসঃ। অদক্। উপ। ক্কেতি। বৃদ্ধ৒য়াঃ। সূ৒বীঃ।

নকিঃ। তম্। ঘৃন্তি। অস্তিতঃ। ন। দূ৒রাং। যঃ। আদিত্যা৒নাম্।

ভবতি। প্র৒ণীতো ॥ ১৩ ॥

স যজমানঃ শুচির্দীপ্যমানঃ শুক্লো বা অদক্ সপত্নৈরবাসিতঃ বৃদ্ধবয়াঃ প্রভৃত্যঃ সূবীরঃ শোভনপুত্রাশ্চ সন্ সূযবসাঃ শোভনসস্ত্রাশ্চাপঃ বৃষ্টিলক্ষণাভ্যাদকানি উপক্কেতি উপনিবসতি সর্বদা সূযস্ত্রানামপাং চ সমীপে নিবসত্যর্থঃ । তথা নকির্ন চ তং বৃদ্ধং হিংসন্তি । অস্তিতো ন অস্তিক্যাং সমীপদেশাচ্চ দূরাধিপ্রকৃষ্টাচ্চ দেশাদাগতা বাধকঃ । অস্তিক্ষম্ তসিলাদিলোপ ইতি লোপঃ ॥ যো যজমানঃ আদিত্যানাং অদিতেঃ পুত্রাণাং মিত্রাদীনাম্ প্রণীতো প্রকৃষ্টে নয়নে প্রাপণে ভবতি বর্ধতে স ইতি পূর্ণত্র সম্বন্ধঃ ॥ ১৩ ॥

অথ চতুর্দশী—

অদিতে মিত্র৑বরুণোত মুড় যদ্বো বয়ং চক্ৰমা কচ্চি৑দাগঃ।

উর্কশ্চামভয়ং জ্যোতি৑রিস্ত মা নো দীর্ঘা অভিনশন্তিমি৑ত্রাঃ ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অদিতে। মিত্র। বরুণ। উত। মুড়। যদ্ব। বঃ। বয়ম্। চক্ৰম্। কচ্চিৎ। দাগঃ।

উর্ক। অশ্চাম্। অভয়ম্। জ্যোতিঃ। ইম্। মা। নঃ। দীর্ঘাঃ।

অভি। নশন্। তমি৒ত্রাঃ ॥ ১৪ ॥

২ অষ্টক, ৭ অধ্যায়, ৮ বর্গ।] সপ্তবিংশং সূক্তং।

৬৬৭

উত অপিচ হে - অদিতৈ মিত্রবরুণ ॥ আমন্বিতং পূর্বমবিস্তমানবদিতি পূর্বপূর্বজা-
মন্বিতস্তাবিস্তমানবস্তাবাং লর্কেবাবং যাষ্টিকমামন্বিতস্তেত্যাছাদাত্ত্বম্ ॥ যুগং প্রত্যেকং যুড়
অম্বাকমুপরি দয়াং কুরু রক্ষিতার্থঃ। যৎ যত্নপি বয়ং বো যুগাকং কচ্চিৎ কিঞ্চিদাগোহপ-
রাধং চকুম অকর্ষ্য তথাপি যুড়েতার্থঃ। হে ইন্দ্র পরমৈশ্বর্যোপেতা দিতা! উরু বিস্তীর্ণং
অন্তরং ভয়রহিতং জ্যোতিষদীপং প্রকাশং জ্ঞানাস্রকং বা অগ্নাং অহং প্রাপুয়াম্ দীর্ঘা
বিভূতান্তমিস্রান্তমলাবৃক্তা নিশাঃ জ্যোৎস্না। তমিস্রা শৃঙ্গিণেতি নিপাতাতে। তা নোহম্মান
মাতিনশন অভিস্থেখোন ব্যাপু বস্ত ॥ (২২ - ২৭২ - ১৫৭) ॥

অথ পঞ্চদশী—

উভ অশ্নৈ পীপয়তঃ সমীচীদিবো রুষ্টিং সুভগো নাম পুশ্নন।

উভা ক্ষয়ী বাজয়ন য়াতি পুংসূভাবধৌ ভবতঃ সাধু অশ্নৈ ॥ ১৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উভে ইতি। অশ্নৈ। পীপয়তঃ। সমীচী ইতি। সমুংসীচী। দিবঃ।

রুষ্টিম্। সুভগঃ। নাম। পুশ্নন।

উভা। ক্ষয়ী। বাজয়ন। য়াতি। পুংসূ। উভৌ। অশ্নৌ।

ভবতঃ। সাধু ইতি। অশ্নৈ ॥ ১৫ ॥

য অদিত্যানাং ভবতি প্রণীতাবিত্তি ব্যবহিতোহপ্যাক্রেদং শব্দেন পরায়ুশ্চৈতৈ অশ্নৈ
যজমানায় সমীচী লক্ষ্যমানে উভে ছাবাপুৰিব্যৌ পীপয়তঃ প্যায়তঃ কামান বর্দ্ধয়তঃ ॥
প্যায়বৃদ্ধৌ। অম্বাগ্যাস্তাচ্ছান্দসৌ লুঙ্। ব্যত্যায়েন তসস্তমাদেশাভাবঃ। ধাতোঃ পীভাবশ্চ ॥
ল চ সুভগঃ শোভনধনঃ দিবো ছ্যালোকাদাগতাং রুষ্টিং পুশ্নন বর্দ্ধয়ন ভবতি। নামেতি
প্রসিক্তোক্তাত্যে। কিঞ্চ পুংসু পূতনাস্থ সংগ্রামেষু আজয়ন শক্রনাভিস্থেনাভিতন
উভা ক্ষয়ী উভৌ নিবাসৌ ক্ষয়ন্তি নিবসন্ত্যম্মিত্তি ক্ষয়ৌ নিবাসস্থানং ॥ পুংসি সংজ্ঞায়
ঃ। প্রায়োগেতি অধিকরণে বঃ। ক্ষয়ৌ নিবাসে ইত্যাহাদাত্ত্বং ॥ তৌ পরৈরনাক্রান্তঃ
ক্ষয়ীং নিবাসস্থানম্। অস্বনাপকৃতং পরকীয়ং নিবাসস্থানং চ য়াতি গচ্ছতি। তথ্যশ্নৈ
যজমানায় উভাবর্দ্ধৌ অগভো ভাগৌ চরাচরাস্থকৌ মর্ত্যা মর্ত্যাস্থকৌ বা সাধু
মর্ত্যকৌ ভবতঃ ॥ (২২ - ২৭২ - ১৫৭) ॥

অথ মোড়লী—

যা বো মায়া অভিহ্রহে যজ্ঞত্রাঃ পাশা আদিত্যা রিপবে বিচূতাঃ ।

অশ্বীব তাঁ অতি যেযং রথেনারিষ্টা উরা বা শর্ম্মনং স্ত্রাম ॥ ১৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যাঃ । বঃ । মায়াঃ । অভিহ্রহে । যজ্ঞত্রাঃ । পাশাঃ । আদিত্যাঃ । রিপবে । বিচূতাঃ ।

অশ্বীব ইব । তান্ । অতি । যেযম্ । রথেন । অরিষ্টাঃ । উরো । আ । শর্ম্মন্ । স্ত্রাম ॥ ১৬ ॥

হে যজ্ঞত্রাঃ যজ্ঞীয়া ! আদিত্যাং বো বুধ্যাকং যাঃ মায়াঃ অভিহ্রহে অভিহ্রোহং কুরুতে
রাক্ষসাদয়ে নিশ্চিন্তাঃ যে চ পাশাঃ রিপবে শত্রুবে বিচূতাঃ । চতুর্ভিঃ হিংসাগ্রহণযোগ্যঃ
প্রসারিতা ইত্যর্থঃ । তান্ পাশান্ মায়াশ্চ রথেন অতিয়েষং অশ্বীভ্যা প্রযতেষং অতিতয়ে-
মিত্যর্থঃ । তত্র দৃষ্টোক্তঃ—অশ্বীব যথাশোভনাশ্বঃ কশ্চিৎ পুরুষঃ ছন্তবান্ মার্গান্ শীঘ্রমতি-
ক্রমতি তদ্বৎ । যেষ্ট প্রযজ্ঞে । ভৌবাদিকোত্তরাস্তেৎ । ছান্দসো লঙ্ । ব্যত্যাযেন পদবৈপদন্ ।
তথা বয়ং অরিষ্টাঃ শক্রভিরহিংসিতাঃ সন্তঃ উরো বিস্তীর্ণে শর্ম্মন শর্ম্মতি গৃহনাম যয়া যতে
স্বপ্নে গৃহে বা আসন্নাস্তাং স্ত্রাম বর্জমানা ভবেনম ॥ (২ম—২৭ম—১৬ম) ॥

অথ মণ্ডলী—

মাহং মঘোনে বরুণ প্রিয়স্তু ভুরিদাবু আ বিদং শূনমাপোঃ ।

মা রায়ো রাজনং স্রুয়মাংদবস্রাং ব্রহ্মদেব বিদথে স্রবীরাঃ ॥ ১৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মা । অহম্ ! মঘোনে । বরুণ । প্রিয়স্তু । ভুরিদাবুঃ । আ । বিদং । শূনম্ । আপোঃ ।

মা । রায়ঃ । রাজন্ । স্রুয়মাং । অব । স্রাম্ । ব্রহ্মৎ । বদেব । বিদথে । স্রবীরাঃ ॥ ১৭ ॥

হে বরুণ ! মঘোনে ধনবতঃ প্রিয়তামকুলস্ত ভুরিদাবুঃ ভুরেকীভলস্ত দাতুরহং মা
আবিদং মা আবেদয়ানি আবেদনং বিজ্ঞাপনং মা করবাণি । কিং তদনাবেতৎ ? আপেক্ষ্যন্তো

২ অষ্টক, ৭ অধ্যায়, ৯ বর্গ।] অষ্টাবিংশং সূক্তং ।

৬৬৯

শূনং শূত্রং দারিদ্ৰ্যাম্ বৰ্ণলোপশ্ছান্দসঃ । যদা শূনং গতং প্রাপ্তং দারিদ্ৰ্যাম্ । টুওমি গতি-
বুদ্ধ্যোঃ । স্বীদিতো নিষ্ঠায়ামিতীষ্টপ্রতিষেধঃ । যজ্ঞাদিত্যং সংপ্রসাবণম্ । ওদিতশ্চেতি
মকারঃ বুবাদিত্যাদিত্যাদিত্যম্ ॥ এতদুক্তং ভবতি অস্বদায়ঃ পুত্রাদয়ঃ ক্ষুধিতা ইতি প্রভু
লমীপেহভিপায় যাচমানো মা ভুবমিতি । হে রাজন অযমাং স্তুৰ্ণনিয়ম্যতেনেন পুরুষো
গৃহ ইতি অযমঃ ॥ ঈষদ্ভুঃস্থমিতি থল্ ॥ তাদৃশাদ্রায়ো ধনান্ মা বহুং অবযুত্যা স্থিতো মা
ভুবৎ । বয়ং স্তবীরাঃ শোভনপুত্রা বিদথে যজ্ঞে গৃহে বা বর্তমানাঃ সন্তো বহৎ শ্রৌচং
স্তোত্রং বদেয় উচ্চারণ্যম্ ॥ (২য়—২৭স্থ—১৭শ্র) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত সপ্তমে অষ্টমো বর্গঃ ॥ ৮ ॥

অষ্টাবিংশং সূক্তম্ ।

ইদমিত্যেকাদশর্চং যষ্ঠং সূক্তম্ । অত্রাস্যক্রমাতে—ইদমেকাদশবাক্যমিতি পূর্বসূক্তে
কৃষ্ণং গাং সমদো হি বেতুস্তদাদিত্যস্তরশ্চ চ কৃষ্ণো গাং সমদো বা শ্বনিঃ । ত্রিষ্টুপ্ছন্দঃ ।
বরুণো দেবতা । বিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ । অত্র কৈচিদাহঃ—ইদমেকাদশর্চং তু বাক্যং ভয়
পাপকৃত্যং । ঋণদারিদ্ৰ্যাহঃ স্বপ্ননাশনং চেতি শুভ্রমিতি । (২য়—২৮স্থ) ॥

তত্র প্রথমা—

ইদং কবেরাদিত্যস্ত স্বরাজো বিশ্বানি সান্ত্যভ্যস্ত মহা ।

অতি যো মস্ত্রো যজ্ঞথায় দেবঃ স্তু কীর্তিঃ ভিক্ষে বরুণস্ত ভূরেঃ ॥ ১ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ইদম্ । কবেঃ । আদিত্যস্ত । স্বরাজঃ । বিশ্বানি । অস্তি । অস্তি । অস্ত । মহা ।

অতি । যঃ । মস্ত্রঃ । যজ্ঞথায় । দেবঃ । স্তু কীর্তিঃ । ভিক্ষে । বরুণস্ত । ভূরেঃ ॥ ১ ॥

কবেঃ ক্রান্তদর্শিন আদিত্যস্ত অদিতোঃ পুত্রস্ত স্বরাজঃ স্বয়মেব রাজমানস্তেশ্বরস্ত বা
বরুণস্তদং হবিঃ স্তোত্রং বা যজ্ঞধানঃ করোতীতিশেষঃ । স চ বিশ্বানি লক্ষ্যণি সন্তি
দ্বিতীয়ভাবে বিকার ভাঞ্জিত্ব জাতানি মহা মহিমা বরুণপ্রসাদান্নেকেন অভ্যস্ত অভিভবতু ।
যো দেবো জোতমানো বরুণঃ যজ্ঞথায় যষ্টে পুরুষায় অতি অভিশয়েন মস্ত্রঃ স্তোত্রো হর্ষয়িতা

বা ভবতি তত্ত্বভূতৈর্ভূতকৃৎ স্বকীর্তিং শোভনাং স্ততিং তিস্তে প্রার্থয়ে । যদ্য বরুণস্তে
তৃতীয়ার্ধে বধী । তেন বরুণেন দাতব্যং শোভনাং কীর্তিং অহং যচ্চে ॥ (২ম—২৮স্ব—১৪)

অথ দ্বিতীয়া—

তব ত্রতে স্তুতগাসঃ স্তাম স্বাশ্যো বরুণ তুষ্ণুবাংসঃ ।

উপায়ান উষসাং গোমতিনামগ্নয়ো ন জরমাণা অমু দ্বান ॥ ১ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

তব । ত্রতে । স্তুতগাসঃ । স্তাম । স্বাশ্যো । বরুণ । তুষ্ণুবাংসঃ ।

উপায়ানে । উষসাম্ । গোমতিনাম্ । অগ্নয়ঃ । ন । জরমাণাঃ । অমু । দ্বান ॥ ২ ॥

হে বরুণ ! বাধ্যঃ শোভনাধ্যান্যঃ তুষ্ণুবাংসঃ স্তবস্তো বয়ং তব ত্রতে তদীয়ে পশ্চিরাগ্নো
কর্মণি । বর্ধমানাঃ স্তুতগাসঃ স্তাম শোভনধনা ভবেম । অপিচ গোমতিনাং বশিষ্ঠৈর্ভূক্তানা-
মুষসাং উপায়ানে উপাগমনে লতি অগ্নয়ো ন যথা অগ্নয়োহগ্নি হোত্রাদিকর্মাণাং লম্ব্যস্তে
এবমমু দ্বান্ অমুদিতং জরমাণাস্বাং স্তবস্তো বয়ং দীপ্যমানা ভবেম ॥ (২ম—২৮স্ব—২৪) ॥

অথ তৃতীয়া—

তব স্তাম পুরুবীরস্ত শর্ম্মকুশংসস্ত বরুণ প্রণেতঃ ।

যুয়ং নঃ পূত্রা আদিতেরদকা অতি ক্ষমধ্বং যুজ্যায় দেবাঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তব । স্তাম । পুরুবীরস্ত । শর্ম্মকুশংসস্ত । বরুণ । প্রণেতরিতি । প্রণেতঃ ।

যুয়ম্ । নঃ । পুত্রাঃ । আদিতেরা । অদকাঃ । অতি । ক্ষমধ্বম্ । যুজ্যায় । দেবাঃ ॥ ৩ ॥

হে প্রণেতঃ ! শর্ম্মকুশংসস্তঃ প্রাকর্ষণে মেতঃ বরুণ পুরুবীরস্ত পুরুভির্নহতিঃ বীরৈক-
পেতস্ত বধা পুরুগাং বহুগাং শক্রগাং বিশেষণ প্রেরকস্য উরুশংসস্ত উরুভিবহতিঃ

২ অষ্টক, ৭ অধ্যায়, ৯ অর্গ।] অষ্টাবিংশং সূত্রং ।

৬৭১

ভুয়মানস্য তবশশ্বন্ অশ্বশিহ্মে গৃহে বা স্তাম । অদিত্যে পুত্রাঃ মিত্রাদয়ঃ পরমপি ছন্দসীতি
পরস্ত বর্ধাস্তস্ত পূর্বামস্তিতাদবস্তাবেনাস্তপ্রবেশাৎ পদদ্বয় সমুদায়স্তাষ্টমিকং সর্বাস্তদান্তত্বম্ ॥
অনেকা শক্রভিরহিংসিতাঃ এবস্তু তা হে দেবীঃ ! যুষং নোহস্মান্ কৃতাপরাধান্ যুজ্যায় লব্যায়
অভিক্রমধ্বং অস্মাভিঃ ক্রুতমপরাধং মহধ্বম্ ॥ (২ম—২৮সূ - ৩৩) ॥

অথ চতুর্থী—

প্রা নীমাদিত্যো অস্বজ্বিধর্তা ঋতং সিক্রবো বরুণস্য যন্তি ।

ন শ্রামাস্তি ন বিমুচন্ত্যেতে বয়ে ন পপ্তু রঘুয়া পরিজান্ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রা নীম । আদিত্যঃ । অস্বজ্বং । নিহধর্তা । ঋতম্ । সিক্রবঃ । বরুণস্ত । যন্তি ।

ন । শ্রামাস্তি । ন । বি । মুচন্তি । এতে । বয়ঃ । ন । পপ্তুঃ । রঘুংয়া । পরিজান্ ॥ ৪ ॥

বিধর্তা সেতুরিব জনস্ত বিধাবয়িতা । আদিত্যঃ অদিত্যে পুত্রোবরুণঃ ঋতং বিধারণ
হেতুভূতং স্তাম্ । যদা নদীনামুপাদানভূতমুদকম্ সীং সর্বতঃ প্রাশ্বজ্বং প্রাকর্ষণেণ সৃষ্টবান্ ।
অগো প্রগৃহস্তানুনাসিক ইত্যাকারঃ • সানুনাসিকঃ তেন বরুণস্তর্জেন সিক্রবঃ স্তন্দন
শীলানন্তো যন্তি গচ্ছন্তি । প্রবহন্তি এতে সিক্রবঃ ন শ্রামাস্তি ন প্রাপ্নুৱন্তি ন বিমুচন্তি
উপবতান ভবন্তি । অনলসাঃ সর্বদৈকরূপেণ প্রবহন্তীত্যর্থঃ । এতদেবোচ্যতে—বয়ো ন
বয়ঃ পাক্ষিণ ইব রঘুয়াঃ লঘুবর্গাঃ শীঘ্রগামিনঃ পরিজান্ পরিজানি ভূম্যাং পপ্তুঃ পতন্তি
গচ্ছন্তি ॥ পল্লংগতো । লিট্যসিভিনিপত্যোচ্ছন্দসীত্যাগধালোপঃ স্থানিবস্তাবাৎ । দ্বির্বাচনাদি
রঘুয়া ইত্যত্র সুপাং সুলুগিতি ললোয়াজাদেশঃ ॥ (২ম—২৮সূ - ৩৩) ॥

অথ পঞ্চমী—

বি মচ্ছথায় রশনামিনাগ ঋধ্যাম তে বরুণ ঋয়ুতস্য ।

মাতস্তাঃ ছদিবয়তো দিয়ং মে না মাত্রা শার্য্যপদঃ পুরঞ্চতোঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বি। মৎ। অথ্য। রশনাম্‌ইব। আগঃ। অধ্যাম। তে। বরুণ। ধাম। ঋতঃ।

মা। তন্তঃ। ছেদি। বরতঃ। দিয়ম্। মে। মা। নাত্রা।

শারি। অপলঃ। পুরা। ঋতোঃ ॥ ৫ ॥

হে বরুণ! মৎ মৎলকাশাং রশনামিব রজ্জুমিব আগঃ বিহিতানমূর্ত্তান জনিতং পাপং
বিশ্রথয় শিথিলীকুরু বিমোচয়েত্যর্থঃ। তে তৎসম্বন্ধিন ঋতস্তোদকস্ত পূর্ণাং ধাম নবীং ধা
ইতি নদীনাম তাং অধ্যাম লভেমহি। অপিচ দিয়ং কৰ্ম্ম বরতঃ সংতবতো মে মম তন্তঃ কৰ্ম্ম
সন্ততিঃ মা ছেদি ছিন্নোমাত্তং নৈরন্তর্যেণাস্তিত্যর্থঃ। তথা ঋতোঃ লম্বান্তিকলাং পুরা পূৰ্ণং
অপলঃ। কৰ্ম্মণঃ মাত্ৰাশরীরং প্রাচ্যোদীচ্যাক্ষগলক্ষণং মা শারি শীর্ণং বিকলং মা ভূং। ধৃ
হিংলায়া কৰ্ম্মণিগুহ ॥ পুরবতোরিত্যত্রঋতাক ইতি প্রকৃতি ভাবঃ ॥ (২ম-২৮৭-৫৭)।

ইতি দ্বিতীয়স্ত সপ্তমে নবমো বর্গঃ ॥ ৬ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

অপো হু ম্যাক্ বরুণ ভিয়সং মৎ সত্ৰাদ্ ঋতাবোন্‌ মা গুভায়।

দামেব বৎসাবি মুমুক্ষ্যংহো নহি স্বদারে নিমিষচনেশে ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অপো ইতি। হু। ম্যাক্। বরুণ। ভিয়সম্। মৎ।

সম্‌হরাট্। ঋতঃ। অহু। মা। গুভায়।

দাম্‌ইব। বৎস। বি। মুমুক্ষি। অহঃ। নহি। তৎ।

আরে। নিমিষঃ। চম। দ্বে ॥ ৬ ॥

হে বরুণ ! ভয়সং ভয়ং মৎ মত্তঃ স্তু স্তু অণো ম্যাক্ অপগময় । হে সত্রাট্ । শম্য-
গ্রাহমান হে ঋতাবঃ সত্যবন্ যজ্ঞবন্ বা বরুণ । মা মাং অমৃগ্ভায় অমৃগ্রহাণ । ছন্দসি শা-
রদ্ধপীতি ঋঃ শায়জাদেশঃ । হুগ্রহোর্ভ ইতি ভদ্রম্ ॥ অপিচ দাসেব বৎসাৎ যথা দোক্ষা বৎস-
লকাশাং বন্ধনীং রজ্জ্বং বিমুক্তি । তথা অংশঃ পাপং মৎসকামাদিমুমুক্তি বিমুক্ত ॥ ছান্দসঃ
বপঃ স্তুঃ ॥ পৃথক্কুরু স্বদারেতত্তো দূরদেশে বর্তমানঃ স্বদত্ত ইত্যর্থঃ । স্বতোক্তঃ কশিচৎ
নিমিষশ্চন নিমেঘস্তাপি অক্ষিপশ্চলনস্তাপি নহি ত্বেশে নেষ্টে হমেব দৈবর ইত্যর্থঃ ।
লোপস্ত আত্মনেপদেশিতি তলোপঃ ॥ (২ম—২৮সূ—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

মা নো বর্ধৈবরুণ যে ত ইষ্টাবেনঃ কৃগন্তমস্বর ভ্রীগন্তী ।
মা জ্যোতিষঃ প্রবসথানি গম্য বিসমৃগঃ শিশ্রথো জীবসে নঃ ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ :—

মা । নঃ । বর্ধৈঃ । বরুণ । যে । তে । ইষ্টৌ । এনঃ । কৃগন্তম্ । অসুব । ভ্রীগন্তী ।
মা । জ্যোতিষঃ । প্রবসথানি । গম্য । বি । স্তু । মৃগঃ । শিশ্রথঃ । জীবসে । নঃ ॥ ৭ ॥

হে বরুণ ! গোহমাঘর্থেঃ হননশাপনৈরায়ুর্ধৈর্মহা হিংসীরিতি শেষঃ । হে অম্বর ! পাপকৃতাং
নিরসিতঃ তে স্বদীয়ে ইষ্টৌ যজ্ঞে এনঃ বিহিতানমৃষ্টানেন জনিতং পাপং কৃগন্তং কৃক্সন্তং
পুরুষং যে বধা ভ্রীগন্তী হিংসান্তি তৈরিত্তি পূর্বত্র সম্বন্ধঃ ॥ ভ্রীণ্ হিংসায়াং । ক্রৈয়াদিকঃ ॥
অপিচ জ্যোতিষঃ গৃহে বর্তমানাদঘেঃ সৌরপ্রকাশায়া প্রবসথানি প্রবাসান্ মা গম্য মা গচ্ছাম ।
পর্কদা গৃহে বর্তমানঃ সূর্য্যং পশ্চাৎশ্চিরকালং জীবয়মিত্যর্থঃ ॥ গমেবু ভি মন্ত্রে বসেতি
টেলুক্ । তথা নোহম্যাকং জীবসে জীবনায় মুখো হিংসকান্ স্তু স্তু বি শিশ্রথঃ বিশ্লেষয়
বাধবেত্যর্থঃ ॥ (২ম—২৮সূ—৭ম) ॥

অথাষ্টমী—

নমঃ পুরা তে বরুণোত নুনমুতাপরং তুবিজাত ব্রবাম ।
যে হি কম্পর্কতে ন প্রিতাত্ত প্রিতাত্তানি দৃড়ত ব্রতানি ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নমঃ। পুরা তে। বরুণ। উত। নুনম। উত। অপরম। তুবিংজাত। ব্রবাম।
 যে। ইতি। হি। কন্। পৰ্বত। ন। শ্রিতানি। অপ্রহচ্যুতানি। দুঃসদ। ব্রতানি। ১।

হে বরুণ! পুরা পূৰ্ব্বম্ভিন্ কালে তে ভুভ্যং নমঃ মমস্তারপ্রতিপাদকং নম ইতি
 শব্দমবাদিম্য। উত অপিচ নুনমস্তাপি ব্রবাম। উত অপিচ হে তুবিংজাত! বহু
 প্রদেশেষু প্রাহুৰ্ভূত বরুণ অপরং আগামিষ্ঠপি কালে নমঃশকং ব্রবাম উচ্চারণাম।
 কন্মাদিতি চেচ্চ্যতে - দুড়ন্ত দুদন্ত দস্তিহুং হিংসিতুমশক্য্য দুরো দাশনাশদভ্যেবিত্তি যেক-
 তোহমন্তরপদাদেষ্টুং চ। কমিত্যেতৎ পদাপূরণম্ ॥ হি যস্মাৎ হে ত্বয়ি পৰ্ব্বতেন শিলেচ্চ্যে
 ইব অচ্যুতানি অষ্ট্রঃ প্রচ্যাবয়িতুমশক্য্যানি ব্রতানি কন্মাদি বিধরণ্যানি শ্রিতানি
 অশ্রিতানি তস্মাদিত্যৰ্থঃ ॥ (২ম-২৮ম-৮ম) ॥

—• অথ নবমী—

পর ঋণাসাবীরধমংকৃতানি মাহং রাজমকৃতেন ভোজম্।

অব্যুষ্ঠা ইমু ভূয়সীক্ৰমাস আ নো জীবান্ বরুণ তাস্ম শাধি ॥ ১ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

পর। ঋণা। সাবীঃ। অথ। মংকৃতানি। মা। অহম্। রাজন্। অকৃতেন। ভোজম্।

অবিহউষ্টাঃ। ইং। স্ম। ভূয়সী। উবসঃ। আ। নঃ। জীবান্। বরুণ। তাস্ম। শাধি ॥ ১ ॥

হে বরুণ! ঋণা ঋণানি শিত্তাদিভিঃ কৃতান্ত্রাভিদের্মানি পরা সাবীঃ পরাস্থব।
 পরাচীনং প্রেরয়। সু প্রেরণে। ছান্দসো লুঙ্। অথ অধুনা মংকৃতানি ময়া নিষ্পাদিতানি ঋণানি
 পরাস্থব। অপিচ হে রাজন্ স্বামিন্ বরুণ। অহং অকৃতেন অষ্ট্ররজ্জ্বিতেন ধনেন মা
 ভোজং ভোগং মা লভেমস্ম। কিং কারণমিতি চেচ্চ্যতে—ভূয়সীঃ ভূয়স্তো বহুতরঃ উবসঃ
 অব্যুষ্ঠা ইং স্ম ততঃ অব্যুষ্ঠা এব অপররাজেযুখ্যায় ঋণানি চিস্তয়তো জাগ্রতো মম ব্যুষ্ঠা
 অপ্যব্যুষ্টকল্পা আসন্। হে বরুণ। তাস্মসম্ম নোহস্মান্ জীবান্ জীবনবতঃ আ শাধি আ
 লমস্তাদহনিষ্টান্ কুরু। ঋণাক্রমতঃ ভোগপৰ্য্যাপ্তং ধনং প্রযচ্ছ্যেত্যৰ্থঃ ॥ (২ম-২৮ম-২৭) ॥

অথ দশমী—

যা যে রাজন্মুজ্যো বা লখা বা স্বপ্নে ভয়ং ভীরবে মহমাহ ।

স্তেনো বা যো দিপ্‌সতি নো বৃকো বা হং

তস্মাবরুণ পাহস্মান্ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

। মে। রাজন্। যুজ্যো। বা। লখা। বা। স্বপ্নে। ভয়ম্। ভীরবে। মহম্। আহ।

স্তেনঃ। বা। যঃ। দিপ্‌সতি। নঃ। বৃকঃ। বা। হম্।

তস্মাৎ। বরুণ। পাহি। অস্মান্ ॥ ১০ ॥

হে রাজন্ বরুণ ! মে মদীয়ো যুজ্যো যোজনসমর্থঃ পিতৃাদিবা লখা সমানথ্যানো বান্ধবো বা স্বপ্নে দৃষ্টং হৃদয়ং ভয়ং ভীরবে ভয়শীলায় মহং য আহ ক্রোড়ে তথা স্তেনচৌরো বা বৃকোহ-
রণাখা বা যো নোহস্মান্ দিপ্‌সতি জিবাংসতি স ॥ নীবস্তদেতি বিকলানাদিভাবঃ ॥ দন্ত
ইচ্চেতীহম্ হে বরুণ ! হং তস্মাৎ লক্ষ্যস্মাৎ লক্ষ্যাদস্মান্ পাহি রক্ষ ॥ (২ম—২৮ত্ব—১০থ)

অষ্টৈকাদশী—

মাহং মঘোনে বরুণ প্রিয়স্ত ভুরিদাবন আ বিদং শূনমাপেঃ ।

মা রায়ো রাজনং অয়মাদবস্থাং বৃহবদেম বিদথে সুবীরাঃ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মা। অহম্। মঘোনে। বরুণ। প্রিয়স্ত। ভুরিদাবনঃ। আ। বিদম্। শূনম্। আপেঃ।

মা। রায়ঃ। রাজন্। অয়মাৎ। অব। স্বাম্। বৃহৎ। বদেম। বিদথে। সুবীরাঃ ॥ ১১ ॥

হে বরুণ ! প্রিয়স্ত ভূরিদাবনঃ ভূরেশ্বনস্ত দাতুধনবত আতস্ত পুরতঃ । পুত্রাদেবর্না-
রিদ্র্যং অহং মা অবিদং মা আবেদয়ানি জ্ঞাপয়ানি । হে রাজন্ । স্তূৰ্ণনিয়মকান্ননাৎ
অবযুভ্য দ্বিতো মা ভূবৎ শোভনপুত্রাঃ যজ্ঞে গৃহে বা বৰ্ধমানাঃ প্রৌচং স্তোত্রং
উচ্চারয়ামঃ ॥ (২য় - ২৮সূ - ১১শ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত সপ্তমে দশমো বর্গঃ ॥ ১০ ॥

• • •

একোনত্রিশং সূক্তং ।

— ০ —

ধৃতত্ৰতা ইতি সপ্তচং সপ্তমং সূক্তং । গাং সমদস্ত কৃশ্বস্ত গৃৎসমদস্ত বার্বন্ । ত্রৈষ্টুভং
বৈবশদেবন্ । তথা চাহুক্রান্তম্ - ধৃতত্ৰতাঃ সপ্তনৈবশদেবমিতি । গতো বিনিয়োগঃ ॥ (২য়-২৯সূ) ।

তত্র প্রণয়ামা—

ধৃতত্ৰতা | আদিত্যা | ইষিরা | আরে | মংকর্ত | রহস্ববিবাগঃ ।

শৃগ্ৰভো | বো | বরুণ | মিত্র | দেবা | ভদ্রশ্র | বিদ্বা | অবসো | ছবেঃ ॥ ১ ॥

— ০ অথ পদ-পাঠঃ : —

ধৃতত্ৰতাঃ । আদিত্যাঃ । ইষিরাঃ । আরে । মং । কর্ত । রহস্বঃ ইব । আগঃ ।

শৃগ্ৰভঃ । বো । বরুণ । মিত্র । দেবাঃ । ভদ্রশ্র । বিদ্বান্ । অবসো । ছবে । বঃ ॥ ১ ॥

হে ধৃতত্ৰতাঃ ধৃতকৰ্ম্মণঃ আদিত্যাঃ আদিত্যেঃ পুত্রাঃ ! ইষিরাঃ গমনশীলাঃ সৰ্বৈ-
রভ্যোষণীয়াঃ প্রার্থনীয়া বা । তে বিবশদেবাঃ ! মদারো মতো দুঃপদেশে আগঃ বিহিতাশ্বষ্ঠানাবি-
জনিভং পাশং কৰ্ত্ত কুরুত ॥ করোতেচ্ছন্দসো নিকরণস্ত লুক্ । তপ্তমগুনধনাক্ষতি
তবাদেশঃ ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ—রহস্বদিব রহসি অষ্টৈঃজ্ঞাতে প্রদেশে স্তুষত ইতি রহস্বঃ বাজি-
চাদিনী লা যথা গৰ্ভং পাতয়িত্বা দুঃপদেশে পরিত্যজতি তদ্বৎ । হে বরুণ ! মিত্রদেবাঃ
বো যুগ্মদীয়স্ত ভদ্রস্ত যুগ্মাভিঃ করণীয়ং শ্রেয়ো নিদ্বান্ জানন্নহং শৃগ্ৰভঃ মংকৃতানি স্তোত্রানি
শ্রোত্রেণ জানতো নো যুগ্মান্ অবসো রক্ষণার্থং ছবে আহবয়ামি ॥ (২য়-২৯সূ-১৪) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

যুয়ং দেবাঃ প্রমতিযুয়মোজো যুয়ং দেবাংসি সন্তুতুয়মোত ।

অভিক্তারো অভিচক্ষমধ্বম্যচনো মৃড়য়তা পরং চ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যুয়ং দেবাঃ প্রমতিঃ যুয়ং ওজঃ যুয়ং দেবাংসি সন্তুতঃ যুয়মোত ।

অভিক্তাবঃ অভি চ। ক্ষমধ্বম। অচ। চ। নঃ। মৃড়য়ত। অপরম্। চ ॥ ২ ॥

হে দেবাঃ! প্রমতিঃ প্রকৃষ্টা মতির্যাস্ত পিত্রাদেস্তাদৃশোহপি যুয়মেব তথা ওজো বসমপি যুয়মেব অপিচ যুয়ং দেবাংসি যেষ্টৈ গি রক্ষঃপিশাচাদৌনি। সন্তুতরিত্যায়ম্ অন্তর্হিত নানৈতৎ। অন্তর্হিতে প্রদেশে যুয়মোত পৃথক্কৃত ॥ যুমিশ্রণামিশ্রণযোগে ছান্দসঃ শপঃ স্তুঃ। পূর্বাত্তত্ব তদাদেশঃ ॥ অভিক্তারঃ অভিতঃ শক্রণাং হিংসিতাবো যুয়ং অভিচক্ষমধ্বং অভিবত চ শক্রন অত্মান্নিনে চ নোহস্মান্ মৃড়য়ত সুথয়ত। অপরং চ অপরমপি কালং অপামিত্যপি কালে পস্মান্ মৃড়য়ত ॥ (২১—২৯—২৭) ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

কিমু বঃ কৃণবামাপরেণ কিং সনেন বসব আপ্যেন ।

যুয়ং নো মিত্রাবরুণাদিতে চ স্বস্তিমিত্রামরুতো দধাত ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কিম্ উ ইতি। হু। বঃ। কৃণবাম। অপরেণ। কিম্। সনেন। বসবঃ। আপ্যেন।

যুয়ং নঃ। মিত্রাবরুণা। অদিতে। চ। স্বস্তিম্। ইত্ৰামরুতঃ। দধাত ॥ ৩ ॥

হে দেবাঃ! বো যুয়াকং হু অচোদানীং কিমু কৃণবাম কিং বলু কত্বং শক্রবান? ন কিমপীত্যর্থঃ। তথা অপরেণ অপরকালতাবিনা কর্ণণা কিং কর্ত্বং শক্তাঃ। তথা হে

বলবো ! বাসয়িতারো দেবাঃ সনেন জনাতনেন আপোন আপ্তেয়ন কর্মণা যুয়াকং কি
কৰ্ভুং শক্তাঃ ? সৰ্বদাপি যুয়দমুণ্ডং পরিচরণং কৰ্ভুং ন শক্তা ইত্যর্থঃ । হে মিত্রাপ্তে
হে অদিতে হে ইন্দ্রামরুতঃ ॥ দেবতাবন্দে চৈতি পূৰ্বপদভানজ ॥ তে চ সৰ্বৈ যুয়ং যদি
অবিনাশং নোহস্মভ্যং দধাত ধত্ত প্রযচ্ছত ॥ লোটি তন্ত তদাদেশে ভিষাতানোহে
লোপাতাবঃ ॥ (২ম - ২৯শ্ল - ৩৭) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

হয়ে দেবা যুয়মিদাপয়ঃ স্ব তে মৃড়ত নাধমানায় মহম্ ।

মা বো রথো মধ্যমবাড়পাতে ভূম্মা যুয়াবৎস্রাপিষু শ্রমিয় ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

হয়ে দেবাঃ । যুয়ম । ইৎ । আপয়ঃ । স্ব । তে । মৃড়ত । নাধমানায় । মহম্ ।

মা । বঃ । রথঃ । মধ্যমবাড়পাটে । ভূম্মা । মা । যুয়াবৎস্র । আপিষু । শ্রমিয় ॥ ৪ ॥

হয়ে দেবাঃ । ছান্দসো বর্গেপিত্তনঃ । হে দেবাঃ ! যুয়মিৎ যুয়মেব আপয়ঃ ধনত
প্রাপয়িতারো বন্ধবঃ স্ব ভবপ । তে যুয়ং নাধমানায় অভিমতং ফলং যাচমানায় মহম্ স্তোত্র
মৃড়ত স্পৰ্শত । তথা বো যুয়াকং রথ ঋতেহস্মদীয়ে যজ্ঞে নিমিত্তভূতে মধ্যমবাড়পাটে ॥
মধ্যমেন মন্দগমনেন বাহকে । মা ভূম্মা । শীঘ্রং যুয়ান্ বহত্ত্বিত্যর্থঃ । যবং যুয়াবৎস্র যুয়ং
সদৃশেষাপিষু বজ্রবু সৎস্ব মা শ্রমিয় শ্রাস্তা মা ভূম্মা ॥ বতুপ্প্রকরণে যুয়াদমুণ্ডাং ছন্দসি গাবুহ্ম ।
উপসংখ্যানমিতি বতুপ্প্র । আ সৰ্ব্বানায় ইত্যাহম্ ॥ (২ম - ২৯শ্ল - ৪৭) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

প্র ব একো মিময় ভূর্গ্যাগো যম্মা পিতেব কিতবং শশাদী

আয়ে পাশা আয়ে অযানি দেবা মা মাধি পুত্রে নিমিষ প্রতীষ্ট ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। বঃ। একঃ। মিময়। ভূরি। আগঃ। যৎ। মা। পিতাহিব। কিতবম্। শশাস।

আরে। পাশাঃ। আরে। অবানি। দেবাঃ। মা। মা।

অধি। পুত্রে। বিম্বইব। গ্রভীষ্টে ॥ ৫ ॥

হে দেবাঃ! বো যুয়াকং মধ্যে অহমেকঃ সন্ ভূরি বহুগং আগঃ পাপং প্রমিময়। অহং প্রকর্ষণাহিংসিবং। কথম্যাকং মধ্যে স্বমেন ইতি চেহুচ্যতে—যদ্ যস্মাৎ মা মাং পিতেন কিতবং যথা অপথপ্রবৃত্তং পুত্রং পিতাকৃশান্তি তথা শশাস অহুশিষ্টং চ কৃচ্ছেৎ ॥ শাস্ত্র অহুশিষ্টা বিত্যাশ্রাণিতি মধ্যমস্ত রূপম্ ॥ অপিচ হে দেবাঃ যুয়নীয়াঃ পাশাঃ আরে অমতো দূরদেশে সন্ত। অবানি পাপানি চ আরে সন্ত। মা মা অধিপুত্রে। অমিঃ লগ্নমার্থাহুবাদী পুত্রে পশুতি সাত পিতরং সন্তং নিমিব পক্ষিমিব ব্যাধঃ মা গ্রভীষ্টে মা গৃহীধবম্ ॥ মাণ্ডি লুঙি হ্রগ্ৰহোভ ইতি ভবম্ ॥ (২ম—২৯শু—৫ম) ॥

অথ মণ্টী—

অর্বাঙ্কো। অত্। ভবত। যজত্রো। আ। বো। হাদি। ভয়মানো। ব্যয়েয়ম্।

ত্রাধ্বং। নো। দেবা। নিজুরো। বৃকশ্চ। ত্রাধ্বং। কর্তাদবপদো। যজত্রোঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

অর্বাঙ্কঃ। অত্। ভবত। যজত্রোঃ। আ। বঃ। হাদি। ভয়মানঃ। ব্যয়েয়ম্।

মাপম্। নঃ। দেবাঃ। নিজুরঃ। বৃকশ্চ। ত্রাধ্বম্। কর্তাৎ। অবপদঃ। যজত্রোঃ ॥ ৬ ॥

হে যজত্রোঃ যষ্ঠব্য দেবাঃ! অগ্নেদানীমর্বাঙ্কোহম্বদভিমুখা ভবত। বো যুয়াকং হাদি চত্ববহিতং রক্ষণং ভয়মানো বিভাদহং আ ব্যয়েয়ং আভিমুখ্যেন প্রাপ্নুয়াম ॥ ব্যয়গতো। তৌবাদিকঃ ॥ হে দেবাঃ! বৃকশ্চ তস্করশ্চ আরতত্তনো বা লগ্নকিনঃ নিজুরো নিহননাৎ ॥ জুরী হংসারঃ। অস্মাৎ লম্পদাদিলক্ষণো ভাবে কিপ্। ছান্দসো হ্রস্বঃ ॥ নোহস্মান ত্রাধ্বং ত্রায়ধ্বম্। ইদা হে যজত্রোঃ! অবপদঃ আপদঃ কর্তাৎ কর্তুঃ লকাশাং ত্রাধ্বং ত্রায়ধ্বম্ ॥ ৬ ॥

ଅଥ ମଞ୍ଜୁସୀ—

ମାହଂ ମଞ୍ଜୋନୋ ବରୁଣପ୍ରିୟସ୍ତ ଭୂରିହଦାନ୍ ଆବିଦଂ ଶୂନଯାପେଃ ।
ମା ରାୟୋ ରାଜନଂ ସୁହମାଦବହାଂ ବ୍ରହ୍ମଦେମ ବିନଥେ ଅବୀରାଃ ॥ ୧ ॥

—• ଅଥ ମନପାଠଃ :—

ମା । ଅହମ୍ । ମଞ୍ଜୋନଃ । ବରୁଣ । ପ୍ରିୟସ୍ତ । ଭୂରିହଦାନ୍ । ଆ । ବିଦମ୍ । ଶୂନ୍ୟ । ଆପେ ।

ମା । ରାୟଃ । ରାଜନ୍ । ସୁହମାନ୍ । ଅବ । ହାମ୍ ।

ବ୍ରହ୍ମ । ବଦେମ । ବିନଥେ । ଅବୀରାଃ ॥ ୧ ॥

ବ୍ୟାଖ୍ୟାତେୟମ୍ ॥ (୨୫—୨୯—୧୩) ॥

ଇତି ଦ୍ଵିତୀୟଂ ମଞ୍ଜୁସୀ ଏକାଦଶୋ ବର୍ଗଃ ॥ ୧୧ ॥

• • •

ତ୍ରିଂଶଂ ସୂକ୍ତଂ ।

—: : :—

ଅତଃ ଦେବାୟେତ୍ୟେକାଦଶର୍ଚ୍ଚମଷ୍ଟମଂ ସୂକ୍ତମ୍ ଗାଂ ମୟନଂ । ଅତ୍ୟା ଜଗତୀ ଶିଷ୍ଟାଦ୍ଵିତୀ ।
ଏ ହି କ୍ରେତୁମିତ୍ୟେବା ଇନ୍ଦ୍ରାଲୋମଦେବତାକା । ମରବତିଦ୍ଵୟମାନିତାଦ୍ଵିତୀଃ ମାରବତଃ । ଯୋ
ନଃ ମହତ୍ୟା ଇତ୍ୟେବା ବାହିସ୍ପତ୍ୟା ଅତ୍ୟା ମାରବତୀ ଶିଷ୍ଟା ଶ୍ରେୟଃ । ତଥା ଚାତୁକ୍ରାତ୍ୟମ୍—ଅତଦେବା
ନଶଜଗତାତ୍ତଂ ଷଷ୍ଠିନ୍ଦ୍ରାଲୋମୀ ମରବତି ଦ୍ଵୟମିତି ମାରବତୋଦ୍ଵିତୀ ଯୋ ନୋ ବାହିସ୍ପତ୍ୟା ତଂ ଯୋ
ମାରବତୀତି । ଗତୋ ବିନିୟୋଗଃ ॥ (୨୫—୩୦—୫) ॥

ତତ୍ତ୍ଵେଷା ପ୍ରଥମା—

ଅତଃ ଦେବାୟ କୃତ୍ଵେତେ ମବିକ୍ତେ ଇନ୍ଦ୍ରାୟାହିସ୍ତେ ନ ମୟନ୍ତ ଆପଃ ।

ଅହରହର୍ଯ୍ୟାତ୍ୟକୃତ୍ଵେତେ କିମ୍ଭାତ୍ୟା ପ୍ରଥମଃ ମର୍ଗ ଆମାୟ ॥ ୧ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ ০—

ধতম্ । দেবায় । কুণ্ডতে । সবিব্রে । ইচ্ছায় । অতিহরে । ন । রমস্তু । আপঃ ।

অহঃ অহঃ । যতি । অকুঃ । অপাম্ । কিয়তি । আ । প্রগমঃ । সর্গঃ । আসাম্ ॥ ১ ॥

ধতমূদকং বৃষ্টিলাক্ষণং কুণ্ডতে কুণ্ডিতে দেবায় চোত্তমানায় সবিব্রে সর্বাং প্রেরকায়
অহিয়ে অহিং বৃত্তং হতবতে ইচ্ছায় যাগার্গম্ আপো ন রমস্তু । তস্মাক্কেতোভীত্যা নো-
পরতা ভবন্তি । তস্মাৎ ব্যত্যয়েন চতুর্গা । অপিহু তাদামপাং অকুঃ সেচকং যোতিঃ অহরহঃ
প্রত্যহং যতি গচ্ছতি । আসাং প্রগমঃ সর্গঃ । প্রাথমিকং জন্ম কিমাত্যা কিমতিকালে নিপ্পন্নং ।
আকারঃ প্রপ্লে । কিং শব্দ আক্ষেপে । যাবতিকালে তা অজায়ন্ত স কালঃ কিমান্
কিং পরিমাণং ? তত্ত্ব কালস্ত ন কিমপি নিত্য্য এব হি তা ইত্যর্থঃ ॥ (২১-৩০-সু-১৭) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

যো বৃত্তায় সিনমত্রাভরিষ্ঠং প্র তং জনিত্রী বিদুষে উবাচ ।

পথো রদন্তীরনুজোমমঠৈস্ব দিবৈদিবে ধুনয়ো যন্ত্যর্থম্ ॥ ২ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ ০—

যঃ । বৃত্তায় । সিনম্ । অত্র । অভরিষ্ঠং । প্র । তম্ । জনিত্রী । বিদুষে । উবাচ ।

পথঃ । রদন্তীঃ । অনু । জোমম্ । অঠৈস্ব । দিবৈদিবে । ধুনয়ঃ । যন্ত্যি । অর্থম্ ॥ ২ ॥

যঃ পুরুষো বৃত্তায়াস্ত্রায় সিনমন্ত্রং অত্র পাকস্থানে আহর্জমভরিষ্ঠং সম্পাদিতবান্ তং
পুরুষং জনিত্রী জনয়িত্রী ইচ্ছন্ত মাতা অদিতিঃ বিদুষে অভিজ্ঞাযেচ্ছায় প্রোগত প্রোক্ত-
বতী । প্রবচনস্ত হননার্থত্বাৎ তং বৃত্তং হতবানিতি শেষঃ । অপিচাঠৈ অস্ত্রোস্ত্রা-
জোমমমুকামং ইচ্ছামমুস্ত্য পথো মার্গান্ রদন্তীবিলিখন্ত্যো ধুনয়ো নভঃ দিবৈদিবে
প্রতিদিবসং অর্থং অর্জব্যাং গন্তব্যং লমুদং প্রতি যন্তি গচ্ছন্তি ॥ (২১-৩০-সু-২৭) ॥

• • •

অথ তৃতীয়া—

উপোঁ। হস্ৱাদধ্যস্তরিক্বে বা ব্রজায় প্রা বধং জভায়।

মিহং বসান উপহীমহুদ্রোতিগ্মায়ুধো অজয়চ্ছক্রমিস্ত্রঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উর্কঃ। হি। অহাৎ। অধি। অন্তরিক্বে। অধ। ব্রজায়। প্রা। বধম্। জভায়।

মিহম্। বসানঃ। উপ। হি। ঈম্। অহুদ্রোৎ। তিগ্মং। আয়ুধঃ।

অজয়ৎ। শক্রম্। ইস্ত্রঃ ॥ ৩ ॥

হিহেতো। যস্মাদয়ং ব্রজঃ অন্তরিক্বে উর্কঃ সন্ সৰ্বমাবৃত্যাধ্যাহ্বাং অধিষ্ঠিতোহুতং। অথ
অতঃ কারণাৎ ব্রজায় ব্রজং প্রতিবধং হননসাধনং বজ্রং ইস্ত্রঃ প্রজতর প্রচিক্বেশ।
ছগ্রহোৰ্ত্তঃ ॥ লহি ঋগ্ ব্রজো মিহং ব্রষ্টেঃ সেক্তারং মেঘং বসানঃ আচ্ছাদয়ন্। ঈমেনমিস্ত্রং
উপাহুদ্রোৎ উপাগমৎ ॥ দক্ষগতো। লঙি ছান্দসঃ শপঃ শ্লুঃ ॥ তিগ্মায়ুধঃ তীক্ষ্ণায়ুধঃ
ইস্ত্রঃ শক্রং শাসয়িতারং তং ব্রজং অজয়ৎ জিতবান ॥ (২ম—৩০ম—৩৭ম) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

বৃহস্পতে তপুষাশ্বেষ বিধ্য বৃকধরসো অম্বরত বীরান।

যথা জবহ ধুমতা পুরাচিদেবা জহি শক্রমস্মাকমিস্ত্রঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বৃহস্পতে। তপুষা। অশ্বাশ্বেষ। বিধ্য। বৃকধরসঃ। অম্বরত। বীরান। যথা।

জবহ। ধুমতা। পুরা। চিৎ। এব। জহি। শক্রম্। অস্মাকম্। ইস্ত্রঃ ॥ ৪ ॥

হে বৃহস্পতে ! বৃহতাং পরিত্যক্তানাং পালয়িতবিত্ত তপুযা তাপকেন দীপ্তেন বজ্রেণ
অগ্নেন অশ্বতা ইব বৃকষরসঃ লংবৃতবারতাস্বরস্ত বীরান্ পুত্রান্ যদা লংবৃতবারান্ অস্বরস্ত
বীরান্ বিধা তাড়য় ॥ যুগোতেঃ স্ববভূভুযিমুযিত্যঃ কিদ্রিতি কর্ণনি কন্ প্রত্যয়ঃ । ক্রগতো ।
অগ্ন্যর্দোণাদিকোহসনপ্রত্যয়ঃ ॥ বৃকাণি লংবুতাণি দ্বারাংসি দ্বারাণি যেষাং ॥ বহুব্রীহৌ
পূর্বপদপ্রকৃতিস্বরস্বয় ॥ হে ইন্দ্র ! পুরা চিত্ত পুরাণি যুযতা ধর্ষকেণ বজ্রেণ যথা অঘস্তু ত্বং
হতবানিব এবমেবাস্মাকং শক্রং অহি নাশয় ॥ হস্তেজ ইতি হৌ আদেশঃ ॥ (২ম-৩০-২-৪র্থ) ॥

অথ পঞ্চমী—

অবক্ৰিপ দিবো অশ্মানমুচ্চা যেন শক্রং মন্দমানো নিজ্জ্বাঃ ।

তোকস্ত সাতৌ তনয়স্ত ভূরেয়স্মা অর্ধং কৃণুতানিস্ত গোণাম্ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —•

অব। ক্রিপ। দিবঃ। অশ্মানম্। উচ্চা। যেন। শক্রম্। মন্দমানঃ। নিজ্জ্বাঃ।

তোকস্ত। সাতৌ। তনয়স্ত। ভূরেঃ। অশ্মান্। অর্ধম্। কৃণুতাং। ইন্দ্র। গোণাম্ ॥ ৫ ॥

হে ইন্দ্র ! দিবো নভসঃ লকাশাদশ্মানং অশ্ববৎকসিনং বজ্রং উচ্চা উচ্চৈব র্তমানস্বং
অবক্ৰিপ অশ্বদীয়ান্ শক্রমুদ্ভিষ্টাবস্তাং ক্রিপ। যেন বজ্রেণ মন্দমানঃ স্তোভুভিঃ স্তুষ্মানঃ
লন শক্রং নিজ্জ্বাঃ অহিংসীঃ ॥ জুর্নী হিংসার্বঃ। লেট্যাডাগম ॥ তথা তোকস্ত পুত্রস্ত
ভূরেভ্যস্তান্স পৌত্রস্ত সাতৌ লস্তুজনে নিমিস্তে লপ্তমোবা লস্তুজনাবা তথা হে ইন্দ্র !
গোণাং গবাং লস্তুজনাবাং চাস্মান্ অশ্বাকং ॥ বিভক্তিব্যত্যয়ঃ ॥ অর্ধং সমৃদ্ধিং কৃণুতাং কুরু ।
গোঃ পাবাস্তে ইতি গো শব্দস্ত্যামোডাগমঃ ॥ (২ম-৩০-২-৫র্থ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত লপ্তমে দ্বাদশো বর্গঃ ॥ ১২ ॥

অথ ষষ্ঠী—

প্র হি ক্রতুং বৃহথো যং বসুথো রত্নশ্চম্বো যজমানস্ত চোদো ।

ইন্দ্রাসোমা যুগ্মস্মা অবিষ্টমস্মিন্ ভয়স্বে কৃণুতমুলোকম্ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। হি। ক্রতুম্। বহধঃ। যম্। বহধঃ। রধত্। স্থঃ। যজমানস্ত। চোদৌ।

ইক্ষাসোমা। যুবম্। অমান্। অনিষ্টম্। অগ্নিন্। ভয়হস্বে।

কুপ্তম্। উ ইতি। লোকম্ ॥ ৬ ॥

হে ইক্ষাসোমা ইক্ষাসোমৌ! যং বৈরিণং বহুপো হিংসণঃ। বহুধতিইত্তিকর্ষৌ
যাঙ্কঃ (নিং ৫১২)। তং ক্রতুং ধ্বেষস্ত কৰ্ত্তারং প্রতীবহধঃ প্রকর্ষণোক্তৃষ্ণঃ
উন্মূলযথ ইত্যর্থঃ ॥ বহু উজ্জমানে। তৌদাদিকঃ ॥ তথা রধস্ত বাদকস্ত যজমান
চোদৌ শক্রণং প্রেরকৌ স্থো ভবণঃ। তথা হে ইক্ষাসোমৌ যুবং অমান্ অবিষ্টমবত
অগ্নিন্ ভয়হস্বে ভয়স্থানে যুক্তে ॥ বহুধর্ষে কবিশানমিহাদিকবণে ক প্রত্যং। নরুধ
দিহাং পূৰ্ণপদাত্তোদাত্তম্ ॥ লোকং ভয়বতিতং স্থানং কুপ্তং কুকটম্ ॥ উ ইতি
পাদপূরণঃ ॥ (২ম-৩০ম -- ৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

ন মা তম্নশ্রমমৌত তন্দ্ৰম বোচাম মা অনোতেতি সোমম্।

যো মে পূণাত্তো দদত্তো নিবোধাত্তো মা স্বয়ত্তুপ গোভিরাং ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ন। মা। তম্। ন। শ্রমৎ। ন। উত। তন্দ্ৰৎ। ন। বোচাম। মা।

অনোত। ইতি। সোমম্।

যঃ। মে। পূণাৎ। যঃ। দদৎ। যঃ। নিবোধাৎ। যঃ। মা। স্বয়ত্তুপ্।

উপ। গোভিঃ। আ। অয়ৎ ॥ ৭ ॥

[অষ্টক, ৭ অধ্যায়, ১৩ বর্গ।] ত্রিংশৎ-সূক্তং ।

৬৮৫

স ইন্দ্রো মা মাং ন তমং ন তময়তু ন গ্রণয়তু তথা ন শ্রগং শ্রান্তং মা করোতু ॥
 চমুগ্ধানে শ্রু তপসি খেদে চ । অনয়োর্হেহুমগ্নাস্তয়োর্লোটাডাগমঃ । ছন্দস্যভ্রমথেনি শপ
 দাধাতুকৃত্যধেরনিটীতি গিলোপঃ ॥ উত অপিচ মাং ন তল্লং ন তল্লয়েৎ । তল্ল্যা
 দালন্তেন বুক্তং মা করোতু ॥ তল্লী শব্দান্তং করোতীতি গিচ্ । গাবিষ্ঠবৎ প্রাতি-
 দিকন্তেনি টিলোপঃ অজৎ পূর্ববৎ ॥ ইন্দ্রমাগায় সোমং মা সুনোত গাভিষুগুতেতি
 বক্তান্ যজমানান্ প্রতি ন বোচাম ন ব্রণাম ॥ বক্তেছন্দসো লুঙ । সুনোতেত্যত্র তপ্তনপ্ত-
 থনাচেতি তস্মৈ তবাদেশঃ । তস্মৈ পিষেন ঙিভাভাবাদিগুণঃ ॥ স ইন্দ্রো মে মম পুণাৎ
 কামান্ পূবয়েৎ যশচ দদৎ অভীষ্টং ফলং দত্তাৎ যশচ নিাবোধ্যং অশ্বদীরং স্তোত্রং যাগং বা
 অবগচ্ছৎ । স ইন্দ্রঃ স্রবস্তং সোমমভিষুগুতং মা মাং অশ্বভ্যং দাতব্যৈর্গোভিঃ লহ উপায়ং
 উপাগচ্ছৎ স ইন্দ্র হতি পূর্বত্রাশ্রয়ঃ ॥ পূণাদিতাদবু সোটাডাগমঃ ॥ (২ম-৩০ম-৭ম) ॥

অথার্চনো—

সরস্বতি অশ্বান্ অবিড়্চি মরুতী ধুমতী জেমি শক্রন্ ।

তাং চিচ্ছদন্তং তবিষীয়মাগমিন্দ্রো হস্তি ব্রহ্মভং শণ্ডিকানাম্ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

সরস্বতি । অশ্বান্ । অবিড়্চি । মরুতী । ধুমতী । জেমি । শক্রন্ ।

তাম্ । চিৎ । শব্দান্তম্ । তবিষীষমাগম্ । ইন্দ্রঃ । হস্তি । ব্রহ্মভম্ । শণ্ডিকানাম্ ॥ ৮ ॥

হে সরস্বতি সরণবতি দেবি ! ত্বং অশ্বান্ স্তোতুন্ অবিড়্চি রক ॥ রক্ষার্থস্ত্রাবহে-
 লোচ্যতরপম্ ॥ তথা মরুতী মরুত্তিগুক্তা মধ্যমস্থানা হি বাক্ সরস্বতী মরুতশচ
 ধমস্থান হুঃ । শতস্রতী সতী ধুমতী ধর্ম্যতী শক্রন্ শতয়িতুর্নৈরিণো জেমি জয় ॥
 প্রভেদান্ধিসঃ অগঃ শ্রুঃ ॥ কিঞ্চায়মিচ্ছ তাং চিৎ তমপ্যমুরং হস্তি হতবান্ ॥ ব্যত্যয়েন
 তির্থে লট্ ॥ কৌতুশং ? শব্দান্তং প্রসহনশীলং । শ্রু প্রসহনে । তবিষীয়মাগং তবিষী
 মসিগাচরন্তং সর্বত্র ভজনেহশক্যং শণ্ডিকানাং শণ্ডামর্কানবুপরোহিতো শব্দং
 নানং মন্যে ব্রহ্মভং প্রদানম্ ॥ (২ম-৩০ম-৮ম) ॥

অথ নবমী—

যো নঃ সমুত্য উত বা জিবজু রতিথ্যায় তং তিগিতেন বিধ্য।

বৃহস্পত আয়ুধৈর্জেমি শক্রন্ দ্রুহে রিষন্তং পরিধেহি রাজন্ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যঃ। নঃ। সমুত্যঃ। উত। বা। জিবজুঃ। অতিথ্যায়। তম্। তিগিতেন। বিধ্য।

বৃহস্পতে। আয়ুধৈঃ। জেমি। শক্রন। দ্রুহে। রিষন্তম্। পরি। ধেহি। রাজন্। ৯।

হে বৃহস্পতে! যো নোহস্মাকং সমুত্যং সমুতরিত্যাংতর্হিতনাম অন্তহিতে দেশে
ভবশ্চোরঃ লগর্ভস্যুথ সমুতাশ্চৎ। উত বা অপি বা যো জিবজুর্জিবাংমুর্ভনতি তমতিথ্যায়
দধীক্ষ্য তিগিতেন তীক্ষ্ণেনাযুধেন বিধ্য তাভ্যা যথাস্মদীয়ান্ শক্রন্ আয়ুধৈ রায়ো ধনসাদনৈ-
রিষাদিভির্জেমি জয়। তথা হে রাজন! রাজমান বৃহস্পতে দ্রুহে দ্রোষ্টে শত্রবে রিষন্ত
হিংসন্তং বজ্রং পরিধেহি পরিভো ধারয় প্রক্ষিপেত্যর্থঃ ॥ (২ম-৩০ম-২৪) ॥

• • •

অথ দশমী—

অস্মাকেভিঃ সম্ভতিঃ শূরশূরৈর্বীৰ্য্যা কৃধি যানি তে কৰ্হানি।

জ্যোগভুবনুধুপিতাসো হত্বী তেষামাতরা নো বসুনি ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অস্মাকেভিঃ। সম্ভতিঃ। শূর। শূরৈঃ। বীৰ্য্যা। কৃধি। যানি। তে। কৰ্হানি।

জ্যোগ্। অজুগন্। অহুহুপিতাস। হত্বী। তেষাম্। আ। তরা। নঃ। বসুনি। ১০।

হে শূর শৌর্যবল্লভ! অস্মাকেভিরাস্মাকীনৈঃ সম্ভতিঃ পরেষাং সাদকৈঃ শূরৈঃ
শৌর্যোপেতৈর্ভটৈঃ তানি বীৰ্য্যা বীৰ্য্যাণি বীরকৰ্হাণি কৃধি কুরু। যানি তে ওয়া কৰ্হানি
করগীয়ানি। কৃত্যার্থে তবৈকেমিতি করোতেঅনুপ্রত্যয়ঃ ॥ জ্যোগ্ চিরকাল

২ অষ্টক, ৭ অধ্যায়, ১৪ বর্গঃ । একত্রিংশং সূক্তং ।

৬৮৭

অমৃদুপিতালঃ ধূপায়মানচ্ছদয়া মদীয়াঃ শত্রুযো ভূগ্নান হবী তান হবা সাত্বাদয়শ্চৈতীকারঃ ।
তেবাং শক্রগাং বহুনি ধনানি নোহমভ্যাং আভর আহর ॥ (২ম-৩০সূ-১০৭) ॥

অথৈকাদশী—

ভং বঃ শব্দং মারুতং অমৃদুগিরোপক্রবে নমসা দৈব্যং জনম্ ।

যথা রয়িং সর্ববীরং নশামহা অপত্যসাত্

শ্রুত্যাং দিবৈদিবৈ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ভম্ বঃ শব্দম্ মারুতম্ অমৃদুঃ গিরা উপক্রবে নমসা দৈব্যম্ জনম্ ।

যথা রয়িম্ সর্ববীরম্ নশামহৈ অপত্যসাত্ শ্রুত্যাং দিবৈদিবৈ ॥ ১১ ॥

হে মরুতঃ ! হো যুগ্মাকং শব্দং বলং মারুতং মরুৎসমূহরূপং দৈব্যং দেবেন্নেত্রেণ
দৃষ্টং জনং প্রাহুর্ভূতং এবং গুণবিশিষ্টং তং বলং নমসা নমস্কারেণ হবিষা বা গিরা
স্তোত্রেণ অমৃদুঃ অশ্বৈচ্ছুরহং উপক্রবে স্তোমি । যথা যেন প্রকারেণ বয়ং সর্ববীরং
সর্বৈঃ বীরৈবিশেষেণ শক্রগাং প্রেরকৈর্ভট্টৈরুপেতং অপত্যসাত্ অপত্যৈরপতনহেতুভূতৈঃ
পুত্রাদিত্যকপেতং শ্রুত্যাং সর্ববীরং প্রশস্তভূতং রয়িং দিবৈদিবৈ প্রতিদিবং নশামহৈ
ব্যাপ্রবাম ॥ নশতিব্যাপ্তিকর্ম্ম । লেট্যাডাপমঃ । বৈতোহুত্রেতীত্যকারঃ ॥ (২ম-৩০সূ-১১৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত লগ্নমে ত্রয়োদশো বর্গঃ ॥ ১৩ ॥

একত্রিংশং সূক্তং ।

অম্বাকমিতি লগ্নচং নবমং সূক্তম্ গুৎসমদস্তাং বৈষদেবং । অস্ত্যা ত্রিষ্টুপ্
শ্রী ভগত্যাঃ । তথা চাহুক্রাস্তম্—অম্বাকং লগ্নবৈষদেবং ত্রিষ্টুবস্তমিতি । বিনিয়োগো
লসিকঃ ॥ (২ম-৩১সূ) ॥

তত্র প্রথমা—

অস্মাকং মিত্রাবরুণাবতঃ রথমা দৈত্যকুট্বেবহিঃ গচ্ছত্বা ।

এ যদ্বয়ো ন পশুন্ বস্মনস্পরি শ্রবস্তবো হৃদীযন্তে বনবনঃ ॥ ১ ॥

—০ অপ পদ-পাঠঃ—

অস্মাকম্ । মিত্রাবরুণা । অবতম্ । রথম্ । আদৈতঃ । কুট্বেঃ । বহুহিঃ । গচ্ছত্বা ।

এ । যৎ । বঃ । ন । পশুন্ । বস্মনঃ । পরি । শ্রবস্তবঃ । হৃদীযন্তঃ । বনবনঃ ॥ ১ ॥

মিত্রাবরুণা হে মিত্রাবরুণৌ । আদৈতঃ শত্রুঘাতাদিভির্দৈত্যৈঃ কুট্বেঃ একাদশ
লংঘ্যাকৈঃ বহুহিঃ যবো এত ইত্যাদিভিঃ ষট্‌সংখ্যাকৈঃ এবং দৈত্যদেবগণৈঃ গচ্ছত্বা মর-
ত্তবন্তৌ সহবর্ত্তমানৌ যুবাং অস্মাকং রথং অমলভায় প্রবৃত্তং অবতম্ । যদ্বদাশ্রয়দোষাঃ
বস্মনঃ পরিবসন্ত্যশ্মিত্তি বস্মনি বাসস্থানং । উণাদিকো যমিন্ । তস্মাৎ স্থানং পবি উপরি-
দেশান্তরে ॥ পক্ষম্যাঃ পরাবহার্যে ইতি সত্বম্ ॥ অদ্যৰ্থ উপহার্য ইতি বৃত্তিঃ ॥ বয়ো ন পক্ষিণ
ইব প্রপশুন্ প্রপতন্তি প্রকর্ষণ গচ্ছন্তি ॥ পতেচ্ছান্দসে লুঙি লৃদিহাৎ চেৎপঙদেশঃ ॥
পতঃ পুংসি পুমাগমঃ । কীদৃশা বয়ঃ ? শ্রবস্তবোহ্নকামাঃ হৃদীযন্তঃ প্রাপ্তহর্ষাঃ বনবনঃ
বনে বৃক্ষাদৌ নিবধাঃ ॥ সাংহিতিকশ্ছান্দসে রেফোপজনঃ ॥ (২ম - ৩১শ - ১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

অদস্মান উদবতা গচ্ছোমসো রথঃ দেবাসো অভিনিক্তু বাজয়ম্ ।

যদাশবঃ পশুভিত্তিত্রতো রজঃ পৃথিব্যাঃ সানৌ

জজ্ঞানস্ত পাণিভিঃ ॥ ২ ॥

স্বাক্তিঃ সহিতঃ সন্ দিবো ছ্যলোকাদাগত্য স্ন অন্ন নোহমাকং রথং অহুহ্মতি আহুগে
মাধিতিষ্ঠতু ॥ ছান্দনঃ অপোজুক ॥ কিমর্থঃ ? মহে স্নয়ে মহতে ধনায় তথা বামনাক্তে
বাক্ত্যায় স্নাতয়ে সত্ত্বজনার্থম্ ॥ (২ম-৩১ম-৩২) ॥

অথ চতুর্থী—

উতস্তু দেবো ভুবনস্ত সক্ষগিস্তৃষ্টা ষ্ঠাতিঃ সজোবা জুজুব্রুধম্ ।

ইড়া ভগো বৃহদ্বিবোত রোদনী পুষা পুরক্ষিরশ্বিনাবধাপতী ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

উত । স্তঃ । দেবঃ । ভুবনস্ত । সক্ষগিঃ । ষ্টাতিঃ । সজোবাঃ । জুজুব্রু । রথম্ ।

ইড়া । ভগঃ । বৃহৎব্রুবিবা । উত । রোদনী ষ্ঠতি । পুষা । পুরক্ষিঃ ।

অশ্বিনৌ । অথ । পতী ইতি ॥ ৪ ॥

উত অপিচ স্তঃ স দেবো দানাদিগুণযুক্তঃ ভুবনস্ত ভূতজাতস্ত সক্ষগিঃ সচনীঃ দেবাঃ
ষ্ঠাতির্দেবপত্নীতিঃ ॥ ছন্দাংসি বৈষম্য ইতি তৈত্তিরীয়কম্ । গায়ত্র্যাদীনি ছন্দাংসি চ দেবপত্নী
ইত্যুক্তম্ । সজোবাঃ সমানপ্ৰীতিঃ এবং গুণবিনিষ্টেষ্টা অশ্বদীর্ঘং রথং জুজুব্রু প্রেরয়তু ॥
জু ইতি সৌত্রোধ্যাতুর্গত্যর্থঃ অশ্বাণ্যস্তাহুগি রূপম্ ॥ তথা ইড়া তিস্রাং দেবীনাং
ইডাধ্যা দেবী চ রথং প্রেরয়তু । বৃহদ্বিবা বৃহন্মহদীব্যতি জ্যোতত ইতি বৃহদ্বিঃ ॥
ইগুপথলক্ষণঃ কঃ । সুপাংসুগুগিতি বিভক্তেরোকারণঃ ॥ তাদৃশো ভগশ্চ প্রেরয়তু ॥
উত অপিচ রোদনী দ্বাবাপুধিব্যো পুরক্ষির্করহাঃ পুষা পোষকো দেবশ্চ । অথশদ্ব্যর্থো
পতী পৃথগ্যা ভক্তারো অশ্বিনৌ চ এতে সর্কে অশ্বদীর্ঘং রথং প্রেরয়ন্তিভ্যর্থঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

উত ত্যে দেবী স্তভগে মিথুদৃশোবাসানক্তা জগতামপীজুবা ।

স্তবে যবাঃ পৃথিবি নব্যগা বচঃ স্মাতুশ্চ যয়জ্বিবা উপস্থিরে ॥ ৫ ॥

১৪৮, ৭ অধ্যায়, ১৪ বর্ণ।] একত্রিংশঃ সূক্তঃ ।

৬৯১

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত । ত্যে ইতি । দেবী ইতি । সুভগে ইতি । সুহভগে । মিথুহৃদশা ।

উবলানক্তা । জগতাম্ । অপিজুবা ।

ঋবে । যৎ । বাম্ । পৃথিবী । নবাসা । বচঃ । হাতুঃ । চ ।

বয়ঃ । ত্রিহবয়াঃ । উপহস্তিরে ॥ ৫ ॥

উত অপিচ ত্যে তে প্রসিদ্ধে দেবী দেবো দেবনশীলে সুভগে শোভনধনে মিথুহৃদশা
মিথঃ পরস্পরং পশ্চাত্ত্যো এবভূতে উবলানক্তা উবাচ রাত্রিচ জগতাং জন্মানাং অগী-
হুবা প্রেরয়িত্র্যো ভবতঃ তস্মাদসদীয়মপি রথং প্রেরয়তাম্ । উত্তরোধর্চো জ্বাপৃথিব্যঃ
প্রত্যাক্কৃতঃ । হে পৃথিবী ! বাৎ যুবাৎ জ্যং দিবং চ নবাসা নবীয়সা নবতরং প্রাশস্তেন
॥ বচঃ বচসা ॥ সুপাং সুসুগিতি তৃতীয়ান্ লুক ॥ যদ্ যদা স্তবে স্তবে উত্তমস্ত ব্যত্যয়েন
ধামঃ । তদানীং হাতুঃ হাবরস্ত ত্রীহাদেঃ লক্ষ্মি বয়স্নং চকুপুরোডাশাদিলক্ষণং
হবয়াঃ । বয় ইত্যয়নাম । ত্রীণি ওষধিপশুসোমাত্মকানি হবিলক্ষণাত্মানি যস্ত তাদৃশোহহং
পস্তিরে উপভুগামি আভ্যোনোপত্তরগাভি ধারণপূর্বকং প্রযচ্ছামীত্যর্থঃ ॥ স্তৃঞ আচ্ছাদনে ।
হ্যাস্তয়ে ছাত্ত্বলো বিকরণস্ত লুক ॥ অত্রত্যশ্চ শক্শ গিতি নিপাতান্তরং পাদপূরণম্ ।
ত ইদ্ধাতোরিতীষং নিপাতৈতর্য্যত্বদ্বিজ্ঞেতি নিষাতপ্রতিষেধঃ ॥ (২ম—৩১ম—৫ম) ॥

অথ ষষ্ঠী—

উত বঃ শংসমুশিজামিবশাস্ত্রহিবুধ্রো ৩ জ একপাদুত ।

উত ঋভুকাঃ লবিতা চনো দধেপামপাদান্তহেমা ধিয়া শমি ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উত বঃ শংসম্ । উশিজামিব ইব । শনি । অহিঃ । বুধ্যাঃ । অভঃ । একপাদাৎ । উত

ঋভুকাঃ । লবিতাঃ । চনঃ । দধে । অপাম্ । নপাৎ ।

আন্তহেমা । ধিয়া । শমি ॥ ৬ ॥

উত অশিচ হে দেবাঃ । উশিঅমিব । ইবেতি লংপ্রত্যর্থাঃ । অমন্তঃ স্ততিং কাম-
মানানাং বো যুয়াকং অংলং স্ততিং লম্প্রতি অসি উশ্মি কাময়ামহে ॥ বশকাত্তো । ইদন্তো-
মসিঃ । গ্রহিঅ্যাদিনা লম্প্রসারণম্ । ছান্দসো বর্ণলোপঃ ॥ উত অশিচ অহির্গুয়া
বুধমন্তরিকম্ তত্র ভবোহহিনামাদেবঃ অজ একপাৎ ন আয়ত ইত্যজঃ এক এব পদ্যতে
গচ্ছতীত্যেকপাৎ অজ একপাৎসংজ্ঞকঃ সূর্য্যঃ দ্বিতীর্ণতমঃ ঋতুকাঃ উরুক্ষয়ঃ উরু-
নিবাসঃ ঋতুগাং নিবাসয়িতা বা ইন্দ্রশচ লবিতা লক্ষ্মশ্চ এসবিতা চ নোহন্নং দধে বি-
ধাতু অনন্ত্যৎ করোতু । তথা আন্তুহেমা শীত্ৰগামী ॥ হি গতাংবিত্যাদ্যন্তেভ্যোহপি বৃহত
ইতি মনিন্ ॥ তাদৃশঃ অপাৎ নপাৎ অপাৎ পৌত্রীয় স্থানীরোহরিঃ অন্তঃ ওষধিবনস্পত্যো
আয়ন্তে ওষধি বনস্পতিভ্যশ্চায়মগ্নির্জায়তে ইত্যয়েরপাৎ পৌত্রত্বম্ । ল চ বিয়া স্তত্য শনিঃ
শনীতি কর্মনাম । যজ্ঞকর্ম্মণি প্রীতো ভবদ্বিতি শেবঃ । যদা বিয়া কর্ম্মণা অমরীয়ে
পরিচরণলক্ষণেন শনি লং সূর্য্যং তন্নিমিত্তং ভবদ্বিতি শেবঃ ॥ (২ম-৩১-৩৭) ।

. . .

অথ সপ্তমী—

এতা বো বশ্ম্যুত্ততা যজ্ঞো অতক্ষমায়বো নব্যলেনম্ ।

প্রবস্তবো বাজং চকানাঃ সপ্তিন রথো অহধীতিমশ্ঠাঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এতা । বো । বশ্মি । উৎস্রতা । যজ্ঞোঃ । অতক্ষন্ । আয়বোঃ । নব্যলেনম্ ।

প্রবস্তবোঃ । বাজম্ । চকানাঃ । সপ্তিঃ । ন । রথোঃ । অহ । বীতিম্ । অশ্ঠাঃ ॥ ৭ ॥

হে যজ্ঞোঃ যজ্ঞনীরা বিবেদেবাঃ । বো যুয়দীরাণি এতা এতানি উত্ততা উত্ততাদি
বচাংসি বশ্মি কাময়ে । নব্যলে নবতরায় স্তত্যভ্যায় যুয়দৃগণায় আয়বো মৎপ্রভৃত্যো
মহুস্তাঃ কামিতানি ত্যোত্রাণি লমতক্ষন্ লমতক্ষন্ কিমিচ্ছন্তঃ প্রবস্তবঃ প্রবীরং যশোহরং
বা আত্মন ইচ্ছন্তঃ বাজং বলং চকানাঃ কাময়মানাঃ ॥ কনী দীপ্তি গতিবু লিটঃ, কানটঃ
রথো রথলব্ধী সপ্তিন লর্ণশীলোহিব ইব যুয়দৃগণঃ বীতিমমরীয়ে কর্ম্ম অশ্ঠাঃ প্রাপ্নোতু । অহ
পূরণঃ । অশূব্যাত্তো । ব্যত্যয়েন পরমৈপদ । মধ্যমো বহুলং ছন্দসীতি বিকরণস্ত লুক্ ॥ ১১

ইতি দ্বিতীয় সপ্তমে চতুর্দশো বর্ণঃ ॥ ১৪ ॥

দ্বাত্রিংশং সূক্তং ।

—:—

অত্র ম ইত্যইচং দশমং সূক্তম্ । গৃৎশমদস্বার্ষম্ । বঠ্যাভ্যন্তিস্রোহমুহুতঃ । শিষ্টাঃ পঞ্চ
ব্রগতাঃ । প্রথমা ঙ্গাবাপৃথিবী বা ততো ঘে ঐশ্রো ঙ্গাষ্ট্রো বা ততো ঘেরাকাদেবভ্যো ঘেনিনী-
বালীদেবভ্যো অস্ত্যাঙ্গাঙ্গাদি ষড়্ দেবতাকা । তথা চাহুক্রান্তম্—অত্রমেঠৌ ঙ্গাগতং ত্র্যমুহুতং
ঙাবাপৃথিব্যোকাঘে ঐশ্রো ঙ্গাষ্ট্রো বা ঘেঘে রাকাদিনীবাল্যোরস্ত্যা লিঙ্গোক্তদেবভেতি ।
ভাতিপ্লবিকৈ চতুর্ধেহহনি বৈবন্দেবশস্ত্রে আত্মস্তুচো ঙ্গাবাপৃথিবীম্ নিবিদ্বানঃ । তথা চ
হত্রিতম্—অত্র মে ঙ্গাবাপৃথিবী ইতি তিস্রস্ততং মে অপ ইতি বৈবন্দেবমিতি ॥ (২ম—৩২ম) ॥

তত্রৈবা প্রথমা—

অত্র মে ঙ্গাবাপৃথিবী ঙ্গতায়তো ভূতমবিত্রী বচসঃ শিবাশতঃ ।

যযোরাযুঃ প্রতরংতে ইদং পুর উপস্তুতে বসুর্বাশমহোদধে ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অত্র মে ঙ্গাবাপৃথিবী ইতি ঙ্গতায়তঃ ভূতম্ অবিত্রী ইতি বচসঃ শিবাশতঃ ।

যাঃ আযুঃ প্রতরম্ ঙ্গ ইতি ইদম্ পুরঃ উপস্তুতে ইত্যুপস্তুতে ।

বসুর্বাঃ বাশম্ মহঃ দধে ॥ ১ ॥

ঙাবাপৃথিবী হে ঙ্গাবাপৃথিব্যো ! ঙ্গতায়তঃ ঙ্গতং যজমানম্ ইচ্ছতঃ শিবাশতঃ
ং লস্তকুমিচ্ছতঃ বচসঃ বক্তীভি বচাঃ স্তোতা অনুন । স্তোতুরস্ত মে মম অবিত্রী
বিত্র্যো পালয়িত্র্যো ভূতং ভবতম্ । য যোঙাবাপৃথিব্যোরাযুরং প্রতরং প্রকৃষ্টতর-
ংপস্তুত ইতি শেষঃ ইদমিদানীং তে ঙ্গাবাপৃথিব্যো উপস্তুতে তত্রতত্রহিতৈঃ
গতুভিঃ স্তোতৈঃ বাং যুবাং বসুর্বাঃ ধনকামোহং মহো মহতঃ । বিভক্তিব্যাতায়ঃ ।
তো স্তোত্রোণ পুরোদধে পুরস্তুতেমি ॥ (২ম—৩২ম—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

মা নো গুহ্য। রিপ। আয়োরহন্দমান। আভ্যো। রীরধো। দুচ্চুনাভ্যঃ।

মানোবিযোঃ। লথ্যা। বিদ্ধি। তন্ত। নঃ। স্মায়তা। মনসা। তত্ত্বেমহে ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মা। নঃ। গুহ্যঃ। রিপঃ। আয়োঃ। অহন্। দত্তন্। মা।

নঃ। আভ্যঃ। রীরধঃ। দুচ্চুনাভ্যঃ।

মা। নঃ। বি। যোঃ। লথ্যা। বিদ্ধি। তন্ত। নঃ। স্মায়তা।

মনসা। তৎ। ত্বা। ত্ত্বেমহে ॥ ২ ॥

হে ইন্দ্র! স্বর্গের আয়োরহন্দমন্ত শত্রুতন্ত গুহ্যঃ গোপাঃ জাহ্নমশকাঃ রিপো হিংস-
ক্রপাঃ মায়াঃ নোহমান অহন্ উপলক্ষ্যমেতৎ অহনি রাত্রৌ চ মা দত্তন্ মা হিংসিযুঃ।
তথা নোহমান আভ্যো দুচ্চুনাভ্যঃ। স্তনমিতি স্মরণাম। দুঃশুনা দুচ্চুনাঃ দুঃখকারিতাঃ
শক্রমেনাভ্যঃ নোহমান মা রীরধঃ। বশং মা নৈনযোঃ। রথ্যতিবশগমন ইতি যাক্ (নি
৬।৩২)। রথ হিংসা লংরাধ্যোঃ। অমান্তস্তাস্তুষ্টি চঙ্কি রূপম্। অপিচ নোহশাকং
লথ্যা লথ্যানি লথিহানি মা বিযোঃ স্বয়া বিযুক্তানি মা কার্যোঃ। অপিতু নোহশাকং তন্ত তৎ
লথিৎ স্মায়তা স্ময়মশাকমিচ্ছতা মনসা বিদ্ধি জানীহি। ক্রিয়াগ্রহণং কর্তব্যমিতি কর্ণঃ
লংপ্রদানদ্বাক্তৃত্বার্থে বজ্রী। তৎ ত্বা তাদৃশং ত্বাং ত্ত্বেমহে অভিমতকলং যাচামহে। সুপা
সুসুগতি তচ্ছকাদত্তরতা বিতন্তেত্বক্। (২ম—৩২ম—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

অহেলতা মনসা। শ্রুষ্টিমাবহ। দুহানাঃ। মেমুং। পিপূসীমশচতম্।

পতাভিরাশং। বচসা চ। বাজিমং। ত্বাং। হিনোমি। পুরুত্বং। বিশ্বহা ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

দহেলতা । মনসা । শ্রুষ্টিম্ । অা । বহ । হুহানাম্ । ধেম্ । পিপূবীম্ । অসশ্চতম্ ।

পত্নাভিঃ । আশুম্ । বচসা । চ । বাজিনম্ । ভাস্ । হিনোমি । পুরুহুত । বিবহা ॥ ৩ ॥

হে ইন্দ্র ভট্টব! অহেলতা অক্রুধ্যতা মনসা শ্রুষ্টিং সুধকরীং হুহানাং ধোদ্ভিঃ পিপূবীং
প্রযজ্যং পীনাং ॥ প্যায়ীবন্ধো লিটঃ কনুঃ । লিড্যাডোশ্চেতি পীভাবঃ । উগিতশ্চেতি জীপ্ ।
অঙ্গারগমিতি সংপ্রসারণম্ । শাসিবলিবসীনাং চেতি ষড়ম্ ॥ অসশ্চতং অলঙ্কারবয়বাং
বভূতাং ধেম্ গাং আরহ আতিমুখ্যেণ প্রাপয় । অপিচ হে পুরুহুত বহুভিরাহুতেজঃ ।
ট্টব! পত্নাভিঃ পাদগতিভিঃ আশুং ব্যাপনশীলং বচসা বাচা চ বাজিনং বেগবন্তং ভাং
বিবহা সর্বেষহসসু হিনোমি স্ততিভিঃ প্রেরয়ামি । হিগতো বৃদ্ধো চ ॥ (২ম—৩২ম—৩৫) ॥

• • •

পত্নীসংবাদেষু গৃহপতেঃ প্রাক্ রাকালিনী বালো দষ্টব্যে । তত্র রাকায়ান্ত রাকা-
হমিত্যাদিকে বাজ্যানুবাক্যে স্ত্রিতং চ—রাকামহং সিনীবালি কুহুমহমিতি ঘেষে বাজ্যানু-
কো ইতি । তথা আয়িমারুতেপোতে ধায্যে স্ত্রিতঞ্চ—রাকামহমিতি বে ইতি ॥

তয়োরাত্তাত্র চতুর্থী—

রাকামহং অহবাং অষ্টুতী হবে শৃণোতু নঃ স্তভগা বোধতু অনা ।

দীব্যত্বপঃ সূচ্যাচ্ছিত্তমানয়া দদাতু বীরং শতদায়মুক্ধ্যম্ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

রাকাম্ । অহম্ । অহবাম্ । অষ্টুতী । হবে । শৃণোতু । নঃ । স্তভগা । বোধতু । অনা ।

দীব্যতু । অপঃ । হচ্যা । অচ্ছিত্তমানয়া । দদাতু । বীরম্ । শতদায়ম্ । উক্ধ্যম্ ॥ ৪ ॥

ম্পর্শচজ্ঞা পৌর্ণমাসীরাকা তাং দেবীং অহবাং স্বাস্থানাং স্বাস্থানপ্রয়োজনকারিণীং
অষ্টুতী শোভনয়া স্তভ্যা অহং হবে আস্থায়ামি ॥ অষ্টুভিশকাং তৃতীয়েকবচনস্ত্রুপাং
অষ্টুগিতি পূর্বসর্ব্বদিকারঃ ॥ না চ স্তভগা শোভনা নোহস্মাকমাধ্বানং শৃণোতু । অহা
চ অনা আস্থানা স্বয়মেব বোধতু । অস্মদভিপ্রায়ং বুধ্যতাঃ বুধ্য চ অপঃ কৰ্ম্ম পুত্রোৎ-
পাদনলক্ষণং হচ্যা স্টীহানীয়য়া অচ্ছিত্তমানয়া অবচ্ছিন্নয়াগ্ৰহবুদ্ধা দীব্যতু গন্তনোতু ।

যথা বজ্রাদিকং সূচ্যা সূচ্যং চিরং তিষ্ঠতি এবমিদং করোতু কৃৎষা চ বীরঃ বিক্রাণ
শতদ্বারং বহুধনং বহুঐশং বা উক্ধ্যৎ প্রাশস্তং পুত্রং দদাতু ॥ (২ম—৩২য়—৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

যান্তে রাকে স্তমতয়ঃ স্তপেশলো যান্তিদানি দান্তমে বহ্নি ।

তাভিনে। অস্ত স্তমনা উপাগহি সহস্রপোষঃ স্তভগে ররাণা ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

যাঃ । তে । রাকে । স্তমতয়ঃ । স্তপেশলঃ । যান্তিঃ । দানি । দান্তমে । বহ্নি ।

তাভিঃ । মঃ । অস্ত । স্তমনাঃ । উপাগহি । সহস্রপোষম্ । স্তভগে । ররাণা ॥ ৫ ॥

হে রাকে দেবি! স্তপেশলঃ শোভনরূপান্তে তব যাঃ স্তমতয়ঃ শোভনবৃদ্ধয়ঃ ।
যান্তিস্তিষ্ঠতিঃ দান্তমে চরিত্তবতে বজ্রমানয় বহ্নি ধনানি দদাসি প্রযচ্ছসি । অস্তেদানী
তাভিমতিষ্ঠিঃ দহিতা যং স্তমনাঃ শোভনমনা ভূত্বা নোহমান উপাগহি উপাগহ
গমেচ্ছান্দসঃ শপোনুৎ । অস্তদান্তোপদেশেত্যাদিনাস্তনাসিকলোপঃ ॥ অসিদ্ধবদত্রোক্তাদিত্য
সিদ্ধবদ্বেলুগতাবঃ ॥ কিং কুর্সতী? হে স্তভগে শোভনমনে! সহস্রপোষঃ সহস্রপাখ্যাক
ধনস্ত পুষ্টিং ররাণা দদতী ॥ রাদানে । ব্যত্যায়েন শানচ্ । ছান্দসঃ শপঃ শূঃ
অত্যন্তানামদ্বিরিত্যাহ্যদান্তব্দম্ ॥ (২ম—৩২য়—৫৭) ॥

দিনীবালা যাগে দিনীবালাত্যাধিকে যে বাজ্যানুবাচ্যে স্ত্রঃ পূর্বমুদাহৃতম্ ॥

তত্রানুবাচ্য সূক্তে ষষ্ঠী—

দিনীবালা পৃথুষ্ঠুকে বা দেবানামসি স্বসা ।

স্বয়ং স্বয়মাহতং প্রকাঃ দেবি দিদিভ্চিনঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

সিনীবা^{লি} । পৃথু^হস্তকে । যা । দেবানাম্ । অসি । স্বস ।

জুব^ব । হব্যম্ । আহুতম্ । প্রহজাম্ । দেবি । দিদি^{ড্}তি । নঃ ॥ ৬ ॥

দ্বৈচক্ষ্যামাস্তা সিনীবা^{লি} হে সিনীবা^{লি} ! পৃথু^হকে পৃথু^হবনে পৃথু^হসংহতকেশে বা
। তং দেবানাং স্বসাসি স্বয়ংলকারিণী ভগিনী বা ভবসি লা তং আহুতং আভিমুখ্যেনাগৌ
। ক্ষিপ্তং হব্যং অন্নদীয়ং হবির্জুব^ব দেবস্ব । কিঞ্চ হে দেবি সিনীবা^{লি} । নোহসাকং
জাং পুত্রাদিকাং দিদি^{ড্}তি উপচিন্ন অতিসর্জয় বা দেহীত্যা^{র্ঘ}ঃ ॥ দিহ উপচয়ে । লোটি
দসঃ নপঃ স্নুঃ । দিশ অতিসর্জনে ইত্যাম্বা ॥ (২ম—৩২স্ব—৬ম) ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

যা । সুবাহুঃ । স্বসুরিঃ । সুমুমা । বহুসুবরী ।

তত্শৈ^{শ্চ} বিশপটৈ^{শ্চ} হবিঃ সিনীবালৈ^{শ্চ} জুহোতন ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যা । সুবাহুঃ । স্বসুরিঃ । সুমুমা । বহুসুবরী ।

তত্শৈ^{শ্চ} বিশপটৈ^{শ্চ} হবিঃ । সিনীবালৈ^{শ্চ} । জুহোতন ॥ ৭ ॥

যা সিনীবা^{লি} সুবাহুঃ শোভনবাহুঃ স্বসুরিঃ শোভনাসুরিঃ সুমুমা স্বর্গ প্রসবিত্রী ॥
প্রাণিপ্রলবে । অস্ত্রোভ্যোহপি দৃশ্তম্ ইতি মনিম্ । কুহুস্তরপদপ্রকৃতিস্বরস্বম্ ॥
বরী বহুবীনাং প্রজ্ঞানাং লবিত্রী তেনৈব স্বজ্ঞেণ কনিপ্ বনো রচেতিভীত্রেকৌ ।
রপদপ্রকৃতিস্বরস্বম্ ॥ তত্শৈ^{শ্চ} সিনীবালৈ^{শ্চ} বিশপটৈ^{শ্চ} বিশাং পালয়িত্রৌ । বিভাষা ল
স্ততি পূর্তানকারাদ্যাদেশঃ । অন্নস্নাদাদিভেন ভদ্বাষিশো জশ্ভাভাষাঃ । পরাদিশ্চন্দসি
মিত্যন্তরপদাদ্যাদেশঃ ॥ হে ঋষিগ্ যজমানাঃ । হবির্জুহোতন জুহুত ॥ তপ্তনপ্ত
চেতি তনবাদেশঃ ॥ (২ম—৩২স্ব—৭ম) ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

যা গুহুর্ধ্যা সিনীবালা যা রাকা যা লরস্বতী।

ইন্দ্রাগীমহা উতয়ে বরুণানীং স্বতয়ে ॥ ৮ ॥

— অথ পদপাঠ: —

যা গুহুঃ যা সিনীবালা যা রাকা যা লরস্বতী।

ইন্দ্রাগীম্ অহে উতয়ে বরুণানীম্ স্বতয়ে ॥ ৮ ॥

অত্র গুহুর্ধ্যেন রাকাসিনীবালাঃ সাহচর্যাৎ কুহুর্ধ্যাত্যে । যা গুহুঃ কুহুর্ধ্যা
আহর্যামি । এবমুত্তরত্রাপি যোজ্যম্ । তথা যা লরস্বতী তাং দেবীং অহে ইন্দ্রাগীম্
পত্নীং উতয়ে বরুণার্ঘং অহে আহর্যামি । তথা বরুণানীং বরুণস্ত পত্নীং স্বতয়ে অবিনশ্যা
হর্যামি ॥ ইন্দ্রবরুণেত্যাদিমা ভীষ্ম আনুগাগমন্ত ॥ (২৫-৩২-৮৭) ॥

ইতি বিতীয়ত সপ্তমে পঞ্চদশো বর্গঃ ॥ ১৫ ॥

ইতি বিতয়ে মণ্ডলে তৃতীয়াহম্বাক্যঃ ॥ ৩ ॥

ত্রয়স্রিংশৎ-সূক্তং ।

চতুর্বেহম্বাক্যে একাদশসূক্তানি । তত্র তে পিতরিত্তি পঞ্চদশং প্রথমং যুজ্য
গুণমদভারং ত্রৈলোক্যং রৌদ্রম্ । অমুক্তোক্তক—আ তে পঞ্চোনা রৌদ্রমিত্তি । যু
গাদিক্রিয়াজেযু অনেন যুজেন প্রতীচীদ্বিগুপদেহা । যুজিতক—কক্রদ্রায়ে মাক্রা
তে পিতরি মাক্রদ্রায় বিরম্বন ইতি লক্ষ্যক্রিয়াজেযু দিশাযুপদান ইতি । কক্রদ্রায়ে
পশৌ আ তে পিতরিত্তি হবিষোহম্বাক্য্য । যুজিতক—আ তে পিতমর্কতাং যুজ
প্রবজ্জবে যুজতায়িত্তি চ ইতি তিস্র ইতি । অত্র শৌনকঃ—

চতুর্দশীযুপেতিকাং ক্রুতত জুহরাক্রুতম্ ।

আ তে যুজেন রৌদ্রেণ প্রত্যাচং বাগ্‌যতঃ তুচিঃ ॥ ১ ॥

পূর্বমাজ্যোহতীহ বাধোপহার চ শকরম্ ।

হবিশেষেণ বর্জিতনৈকান্তরমতস্তিতঃ ॥ ২ ॥

পূর্ণমাসে অয়েম্বাক্য্য রৌদ্রেণ পরিযুচ্যত ইতি ॥ (২৫-৩৩২) ॥

নষ্টক, ৭ অধ্যায়ঃ ১৩ বর্ষ।] ত্রয়স্বিংশৎ সূক্তং ।

৬৯৯

তত্র প্রথমঃ—

আ তে পিতৃশ্রুতাং স্মৃমেতুমানঃ সূর্য্যস্ত সন্দৃশো যুযোধাঃ ।

তি নো বীরো অর্কতি কমেত প্রজায়েমহি রুদ্র প্রজাতিঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ । তে । পিতৃঃ । মরুতাং । স্মৃম্ । এতু । মা । নঃ । সূর্য্যস্ত । সন্দৃশঃ । যুযোধাঃ ।

তি । নঃ । বীরঃ । অর্কতি । কমেত । প্র । জায়েমহি । রুদ্র । প্রজাতিঃ ॥ ১ ॥

হে মরুতাং পিতঃ ! মরুৎসংজ্ঞানাং দেবানামুৎপাদক রুদ্র ॥ পরমপি চন্দনীতি মর্ত্যান্তত
র্জামন্তিতাঙ্গবস্তাবৎ সর্কামুদাত্তবম্ ॥ তে স্বদীয়ং অমৃত্যং দাতব্যং স্মৃং স্মৃং আ এতু
গচ্ছতু । রুদ্রস্ত চ মরুতাং পিতৃশ্রুতিং পিত্রে মরুতামিত্যত্রোধ্যায়িক। মুখেনাবান্ম
ধা তং নোহস্মান্ সূর্য্যস্ত সন্দৃশঃ সন্দর্শনাম্মা যুযোধাঃ মা পুপকাবীঃ ॥ যুগ্মিশ্রণামিশ্রণয়োঃ ।
উচ্চালসঃ শপঃ স্মৃঃ । চন্দ্রস্যভয়ধেত্যাদিধাতুকভেন ভিষাভাবাদুত্তমঃ ॥ অর্কতি শত্রৌ
তয়ো বা অর্কতি শ্রুতেঃ (১৩০ লং ৬৩৮) । নোহস্মাকং বীরঃ বীর্ষ্যবান্ পুত্রাদিঃ
তিকমেত অভিভবতু । বহা শত্রৌ বীরস্বং নোহস্মান অভিধমেধাঃ অস্মান কৃতাপরাধান্
তিকময । হে রুদ্র ! প্রজাতিঃ পুত্রপৌত্রাদিভিঃ প্রজায়েমহি প্রভূতাঃ শ্রাম ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

ঐদন্তেভীঃ রুদ্রশংতমেভিঃ শতং হিমা অশীয ভেমজ্জৈভিঃ ।

বাস্মদ্বৈষো বিতরং ব্যংহো ব্যমীবাশ্চাতয়স্বা বিষূচীঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঐদন্তেভিঃ । রুদ্র । শংতমেভিঃ । শতম্ । হিমাঃ । অশীয । ভেমজ্জৈভিঃ ।

বাস্মদ্বৈষো । বিতরং । ব্যংহো । ব্যমীবাঃ । চাতয়স্বা । বিষূচীঃ ॥ ২ ॥

হে রুদ্র ! বা দত্তেতিঃ ত্বয়া দত্তৈঃ শস্ত্রমেতিঃ অতিশয়েন স্তম্বকরৈর্ভেদ্যভেতিঃ ভেদ্যৈ-
 র্যৌষধৈঃ শতং হিমাঃ শতং হেমস্তান্ শতং লুণৎসরান্ অশীয ব্যাপ্পুয়াম্ ॥ অশ্রোতেগিঙ্কি
 ছান্দসো বিকরণন্ত লুক্ ॥ অপিচ অশ্রদমন্তঃ ধেবো ধেষ্টুন বিচাতয়স্ব বিনাশয় । তথা
 অংহঃ পাপং নিতরমত্যস্তং বিচাতয়স্ব । অমীবাঃ রোগান্ বিধূচীঃ বিধু নানান্ অঞ্চীঃ
 ক্লব্ধশরীরব্যাপকান্ রোগান্ বিচাতয়স্ব অমন্তঃ পৃথক্কৃত্য বিনাশয় ॥ (২২-৩৩-২৪) ॥

ଅଂ ତୃତୀୟା—

শ্রেষ্ঠে জাতিশু রুদ্র শ্রিয়্যাসি তবন্তমন্তবদং বজ্রবাহো।

শদিগঃ | পারমংহমঃ | স্বস্তি | বিশ্ব | অভীভীরপণো | যুযোধি ॥ ৩ ॥

—• ଅଧ୍ୟାୟ ପଢ଼ାଣୀ : —

শ্রেষ্ঠঃ । জাতক । ক্রম । শ্রিয়ঃ । অসি । তবঃ হৃদয়ঃ । তবসম্ ।

বজ্রবাহো ইতি বজ্রহবাহো ।

পৰি। নঃ। পাবন্। অংহসঃ। কন্তি। বিখাঃ। অতিহৃষ্টীঃ। বপনঃ। যুষোষি। ৩।

হে রুদ্র ! জাতকোৎপন্নস্ত সৰ্ব্বস্ত ভগতো মধ্যে শ্রিয়া ঐশ্বৰ্য্যেণ শ্রেষ্ঠঃ প্রশস্ততমোহপি
তবলি । তথা হে বহুবাহো ! আত্মহন্ত রুদ্র তবসাং প্রবুদ্ধানাং মধ্যে তবন্তমঃ অতিশয়েন
প্রবুদ্ধোহপি । ন ত্বং নোহিস্তান্ অংহলঃ পাপস্ত পারস্ত তীরস্ত বন্তি ক্লেমেণ গৰ্বি পায়স্ত
তথা রণলঃ পাপস্ত বিখ্যঃ সৰ্ব্বাঃ অতীতীরতিগমনানি যুবোধি গৃণক্কুরু ॥ যৌতেজ্জাদগঃ
শশঃ স্তুঃ । বা হুস্মীতাপিত্যস্ত বিকল্পন্যস্ত ত্বিত্যতাবে অস্তিতশ্চেতি হেৰ্দিঃ ॥ ৩ ॥

ଅଥ ଚତୁର୍ଥୀ—

ম। অ। রুদ্র চক্ৰধাম। নমোভিমা। দ্বষ্টী বসন্ত ম। গহুতী।

উমে। বীর। অপর ভেদভেজিতবন্ধনং বা তিবজাঃ শৃণোমি ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

মা । হা । রুদ্র । চুকুশাম । নমঃহতিঃ । মা । হুঃহুতী । বৃষত । মা । লহুতী ।

উৎ । নঃ । বীরান্ । অপয় । ভেষজৈতিঃ । ভিৎকুহতমন্ । হা । ভিৎজাম্ । শৃণোমি ॥ ৪ ॥

হে রুদ্র । হা হাং নমোহতিঃ অথাক্রিয়মাণৈর্নগর্যারৈঃ তনিত্তির্বা মা চুকুশাম মা
ক্রোধয়াম ক্রুৎ মা কাম ॥ ক্রুৎ কোপে । অস্মাগ্ণ্যস্তান্ভি চক্রপম ॥ হে বৃষত ।
কামান্যং নবিতঃ হুতী হুঃহুতী অশোভনয়া তত্যা মা চুকুশামেত্যেব । তথা লহুতী লহুত্যা
সদৃশৈবতৈর্দৈতৈঃ লহাস্থানেন মা ক্রোধয়াম । শ্রেষ্ঠো হি অস্মাৎ নৃণেন লহাস্থানে
কুদ্ধো ভবতি । ল হুং নোহমাকং বীরান্ পুত্রান ভেষজৈতিঃ স্বরীয়েভেষজৈরৌষধৈঃ
উদর্পয় উৎকৃষ্টং লংযোজয় । হে ইন্দ্র । হা হাং ভিৎজাং চিকিৎসাভিজ্ঞানং মধ্যে
ভিৎজমং অতিশয়েন ভেষজ্যন্ত কর্তারং শৃণোমি । প্রথমো দৈব্যো ভিৎগতি চ মন্ত্রান্তরে-
পুজন্ম (তৈঃ লঃ ৪৫১) ॥ (২ম—৩৩ত্ব—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

হনীমতির্হীতে যো হবির্ভিরব স্তোমেতী রুদ্রং দিবীয় ।

ঋদ্রবঃ ঋহবঃ মা নো অতৈ বক্রঃ স্তশিপ্রো রীরধম্নান্যৈ ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

ববীহতিঃ । হবতে । যঃ । হবিঃহতিঃ । অব । স্তোমেতিঃ । রুদ্রম্ । দিবীর ।

ঋদ্রবঃ । ঋহবঃ । মা । নঃ । অতৈ । বক্রঃ । স্তশিপ্রঃ । রীরধঃ । মন্যৈ ॥ ৫ ॥

যো রুদ্রঃ হবির্ভিচ্চক্রপুয়োভাশানিতিঃ লহিতৈর্হবীমতিরাহ্বানৈঃ স্ততিলকপৈঃ হবতে
লাহুহতে স্তুরতে ॥ ব্যত্যয়েন কর্ণনি কর্ণপ্রভায়ঃ । বহলং ছন্দনীতি স্বরতেঃ লক্ষ্যসারণম্ ॥
তং রুদ্রং স্তোমেতিঃ তেতৈর্যমদিকীর অববত্তয়ামি পৃথক্করোমি অপগতকোষং করোমীতি
যাবৎ ॥ নো অব বত্তনে । ব্যত্যয়েনাস্থানেপদং । বহলং ছন্দনীতীবম্ । ঋদ্রবঃ ঋদ্রবো
ঋদ্র ইতি ব্যাক্ (৩৫) ॥ ঋহবঃ শোভনাস্থানঃ বক্রঃ তুর্ভা লক্ষ্য বক্রবর্ণো বা স্তশিপ্রঃ
শিপ্রেন্দ্রান্যৈ বা পোক্তমসি ॥ এবংগুণবিশিষ্টঃ স রুদ্রঃ অতৈ মন্যৈ হন্যীতি মন্ত্রমাসা

ବୁଦ୍ଧିର୍ଜନା ତୈମ୍ୟ ନୋହସ୍ୟାନ୍ ମା ସ୍ତ୍ରୀରଥଂ ମା ବଧଂ ନୈବୀତ୍ । ରଥ ହିଂସାତଂରାଧୋଃ । ଅନ୍ୟାପ୍ୟାହ୍ନା-
ହୁତି ଛନ୍ତି ଋପମ୍ । ୦ ରଥାତିବର୍ଣ୍ଣଗମନ ଇତି ସାହଃ (ନିଃ ୬୩୨) ॥ (୨ୟ—୩୩ୟ—୧୩) ॥

ଇତି ଦ୍ଵିତୀୟଂ ନମ୍ବେ ଷୋଡ଼ଶୋ ବର୍ଗଃ ॥ ୬ ॥

ଅଥ ବର୍ଣ୍ଣୀ—

ଉନ୍ମା ମୟମ୍ବ ବ୍ରହ୍ମତୋ ମରୁତ୍ତାନ୍ତୁକ୍ତୀୟମା ବରମା ନାଧ୍ୟମାନମ୍ ।

ସ୍ଵଗୀବଚ୍ଛାୟାମରମା ଅଶୀୟା ବିବାସେୟଂ ଋଦ୍ରନ୍ତ ହ୍ରସ୍ଵମ୍ ॥ ୬ ॥

—୦ ଅଥ ପଦ-ପାଠଃ —

ଉନ୍ମା । ମା । ମୟମ୍ବ । ବ୍ରହ୍ମତୋ । ମରୁତ୍ତାନ୍ । ଶୁକ୍ତୀୟମା । ବରମା । ନାଧ୍ୟମାନମ୍ ।

ସ୍ଵଗୀବଚ୍ଛାୟା । ହ୍ରାୟାମ୍ । ଅରମାଃ । ଅଶୀୟା । ଆ । ବିବାସେୟମ୍ । ଋଦ୍ରନ୍ତ । ହ୍ରସ୍ଵମ୍ ॥ ୬ ॥

ବ୍ରହ୍ମତୋ କାମାନାଂ ବର୍ଣ୍ଣିତା ମରୁତ୍ତାନ୍ ମରୁଦ୍ଧିଃ ଶୁଦ୍ଧୈର୍ଯୁକ୍ତୋ ଋଦ୍ରଃ ନାଧ୍ୟମାନଂ ସାତ୍ତ୍ଵିକମ୍ ମା ମା
ଶୁକ୍ତୀୟମା ନୀଷ୍ଠେନ ବରମାସ୍ମେନ ଉନ୍ମୟମ୍ବ ଉତ୍କର୍ଷେଣ ତର୍ପୟତୁ । ଅପିଚାହଂ ସ୍ଵଗୀବ ଛାୟାଂ ସଦା ହୃଦ୍ୟ-
କିରଣତପଃ ଛାୟାଂ ପ୍ରବିଶତି ଏବଂ ଋଦ୍ରନ୍ତ ହ୍ରସ୍ଵଂ ହ୍ରସ୍ଵଂ ଅରମାଃ ଅପାଃ ସନ୍ ଅଶୀୟା ବ୍ୟାପ୍ତାୟାଂ ।
ଋଦ୍ରବର୍ଣ୍ଣଂ ତଂ ଋଦ୍ରମାବିବାସେୟଂ ପରିଚରେୟଂ । ବିବାସତି ପରିଚରଣକର୍ମା ॥ (୨ୟ—୩୩ୟ—୬୩) ॥

ଅଥ ସମ୍ପ୍ରସାରି—

କୃତ୍ତ୍ଵା ତେ ଋଦ୍ର ଯୁଦ୍ଧାକୃତ୍ତ୍ଵା ଯୋ ଅସ୍ତି ଭେଷଜୋ ଜ୍ଞାୟଃ ।

ଅପତର୍ତ୍ତା ରମସୋ ଦୈବ୍ୟାନ୍ତାତୀ ହୁ ମା ବ୍ରହ୍ମତ ଚକ୍ରମୀଧାଃ ॥ ୭ ॥

—୦ ଅଥ ପଦ-ପାଠଃ —

କୃ । ତ୍ତ୍ଵା । ତେ । ଋଦ୍ର । ଯୁଦ୍ଧାକୃତ୍ତ୍ଵା । ଯୋ । ଅସ୍ତି । ଭେଷଜୋ । ଜ୍ଞାୟଃ ।

ଅପତର୍ତ୍ତା । ରମସୋ । ଦୈବ୍ୟାନ୍ତା । ଅତି । ହୁ । ମା । ବ୍ରହ୍ମତ । ଚକ୍ରମୀଧାଃ ॥ ୭ ॥

হে রুদ্র ! তে তব্ধ মৃদুভাকুঃ সুখকিতা ত্রঃ লবতঃ ক' রুদ্র বর্ততে ? যো হস্তঃ ভেদজঃ
ভৈষজ্যাকুং জলাধঃ লব্ধেবাং সুখকরোহিত্তি ভবতি ল হস্তো বিদ্রুতে এব । তেন হস্তেন মাং
রুদ্রকতি ভাবঃ । অপিত হে ব্রহ্ম কামানাং বধিতঃ । দৈবাত্ত দেবকৃতত্ত রূপলঃ পাপস্ত
অপতত্তা অপহত্তা বিনাশয়িতা ভূবা কৃতাপরাধঃ মা মাং সু ক্ষিপ্রং অভিচক্ষ্মীধাঃ অভি-
ক্ষমহ ॥ ক্ষমহ লহনে । লঙ্ঘি ছান্দলঃ শপঃ স্তুঃ । বহলং ছন্দনীতি ঈডাগমঃ ॥ ৭ ॥

রুদ্রদেবতো পশোঁ বপা পুরোডাশহবিষাং ক্রমেণ প্র বভ্রব ইত্যাত্তান্ত্রো যাজ্ঞাঃ ।
নৃত্রিতক্—প্র বভ্রবে ব্রহ্মভায় শ্বিতী চ ইতি তিস্র আপশ্চাত্তান্নাসত্যা পুরস্তাদিতি ॥

তত্রাত্তা সূক্তেহষ্টমী—

প্র বভ্রবে ব্রহ্মভায় শ্বিতীচে মহো মহীং স্তুতিমীরয়ামি ।

নমস্তা কল্মলীকিনং নমোভিগুণীমসি ত্বেষং রুদ্রস্ত নাম ॥ ৮ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

প্র । বভ্রবে । ব্রহ্মভায় । শ্বিতীচে । মহো । মহীং । স্তুতিম্ । ইরয়ামি ।

নমস্তা । কল্মলীকিনম্ । নমোভিঃ । গুণীমসি । ত্বেষম্ । রুদ্রস্ত । নাম ॥ ৮ ॥

বভ্রবে বিশ্বস্ত ভক্তে বভ্রবর্ণায় বা ব্রহ্মভায় কামানাং বর্ষিত্রে তৎসং প্রলঙ্কারিণে বা
শ্বিতীচে শ্বৈত্যমক্ৰতে শ্বিতাবর্ণে ॥ ঔগাদিক ইন্দ্রপ্রত্যয়ঃ । শ্বিতীমক্ৰতীতি অক্ৰতেষ্বি-
গিত্যাদিনা কিন্দ্রপ্রত্যয়ঃ । চতুর্থ্যেকবচনে অচ ইত্যাকারলোপে চাবিতি দীর্ঘত্বম্ । উদাস্ত-
নিবৃত্তিবরেণ বিভক্তেক্কারান্তত্বম্ ॥ এবংগুণবিশিষ্টায় রুদ্রায় মহো মহীং মহতোহপি মহতীং
স্তুতিং শোভনস্তুতিং প্রেরয়ামি প্রকর্ষণোচ্চারয়ামি ! হে স্তোত্রঃ ! কল্মলীকিনং জলতো-
নামধেয়মেতৎ জলস্তং কলয়ত্যগময়তি মলমিতি কল্মলীকং তেজঃ তবস্তং রুদ্রং নমোভি-
র্নমস্ত্যৈবিবির্ভাবী নমস্ত পূজয় । বয়ং চ রুদ্রস্ত মহাদেবস্ত ত্বেষং দীপ্তং নাম গুণীমসি গুণীমঃ
শ্বতীর্ভয়ামঃ ॥ গৃ শব্দে ক্রৈয়াদিকঃ । ইদম্ভোমসিঃ । পূদীনাম্ ব্রহ্মঃ ॥ (২ম—৩৩ত্ব ৮৭) ॥

অথ নবমী—

শ্বিরেভিরদৈঃ পুরুষপ উগ্রো বভ্রঃ শুক্রেভিঃ পিপিশে হিরণ্যৈঃ ।

ঈশানাদস্ত ভুবনস্ত ভূর্নৈবাত্ত্যোষক্রদাদসূধ্যম্ ॥ ৯ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

হিরেতিঃ । অদৈঃ । পুরুষরূপঃ । উগ্রঃ । বক্রঃ । শুক্রেতিঃ । পিপিশে । হিরণ্যে
দিশানাং । অন্ত্র । ভুবনন্ত্র । ভূরেঃ । ন । বৈ । উ । ইতি । যোবৎ । রুদ্রাৎ । অস্বধ্যম্ ॥

হিরেতিঃ হিরেদৃ টৈরদৈঃ অবয়বৈর্যুক্তঃ পুরুষরূপঃ অষ্টমূর্ত্যাকৈরুজ্জ্বলী রূপৈরূপে
উগ্র উদগুণ্ডেজবী বক্রভক্তা বক্রবর্ণো বা রুদ্রঃ শুক্রেতিঃ দীপ্তঃ হিরণ্যৈর্হিবর্ণা
হিরণ্যমণীয়েষা অলঙ্কারৈঃ পিপিশে দীপ্যতে ॥ পিশ অবয়বে । কৰ্ম্মণি লিট্ ॥ দিশানা
শ্রাৎ অন্ত্র ভুবনন্ত্র ভূতজাতন্ত্র ভূরেভূর্ভুঃ রুদ্রাৎ অস্বধ্যৎ ॥ অস্ব ক্ষেপণে । অসেকর
অসুরঃ কেঠী তত্র লাম্ব অস্বধ্যৎ বলং ন বা উ যোবৎ নৈব পৃথগ্ভবতি ॥ যৌভেলে ট্যাডাগ
দিক্ৰলং লেটতি নিপ্ ॥ (২য়—৩৩২—১৭) ॥

অথ দশমী—

অর্হিস্বিঃ । সায়কানি । ধ্বাঃ । মিক্ৰঃ । যজতং । বিশ্বরূপম্ ।

অর্হিমদং । দয়সে । বিশ্বমন্ত্ৰং । ন । বা । ওজীয়ো । রুদ্র । স্বদন্তি ॥ ১০ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

অর্হিন্ । বিভবি । সায়কানি । ধ্বাঃ । অর্হিন্ । নিক্ৰম্ । যজতম্ । বিশ্বরূপম্ ।

অর্হিন্ । ইদম্ । দয়সে । বিশ্বম্ । অন্ত্রম্ । ন । বৈ । ওজীয়ো । রুদ্র । স্বৎ । অস্তি ॥ ১০ ॥

হে রুদ্র ! স্বং অর্হিন্ অর্হো যোগ্য এব লন্ সায়কানি শরান্ ধ্বা ধ্বশ্চ বিভবি ধারয়সি
তথা অর্হেন্নেব যজতং যজনীয়ং পূজনীয়ং বিশ্বরূপং বহুবিশ্বরূপযুক্তং নিক্ৰম্ হারং বিভবি । তৎ
অর্হেন্নেব ইদং বিশ্বং সর্বং অন্ত্রং মহাম্মৈতৎ অতিবিস্তৃতং জগৎ দয়সে রক্ষসি ॥ দেহু রক্ষণে
হে রুদ্র ! স্বং স্বভোহন্তং কিঞ্চিং ওজীয়ো ওজস্বিতরং বলবন্তরং ন বা অস্তি ন ধ্বু বিশ্বতে
অতঃসম্বোক্তব্যাপারেষু যোজ্য ইত্যর্থঃ ॥ ওজস্ শকাগ্রধ্বাণীয়ো বিনিঃ । অত আতি
শায়নিক ইর্হিন্ । বিশ্বতোল্লুক্ । চেয়িত্তি টিলোপঃ ॥ (২য়—৩৩২—১০) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত লপ্তমে লপ্তদশো বর্গঃ ॥ ১৭ ॥

এয়াণে যুগতা মনোজা বাচঃ শ্রদ্ধা জহি শ্রুতমিত্যোতাং অপেৎ । যত্রিতক—জহি শ্রুত
গর্ত্তদং যুবানমিতি যুগভেতি ॥

দৈমষাট্টৈকাদশী—

জহি শ্রুতং গর্ত্তদং যুবানং যুগং ন ভীমমূপহত্ব মুগ্ধম্ ।

যুড়। জরিজ্রে রুজস্তানোন্যং তে অস্মমিবপস্ত সেনাঃ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জহি। শ্রুতম্। গর্ত্তদম্। যুবানম্। যুগম্। ন। ভীমম্। উপহত্বম্। মুগ্ধম্।

যুড়। জরিজ্রে। রুজ। স্তানঃ। অস্মম্। তে। অস্মং। নি। বপস্ত। সেনাঃ ॥ ১১ ॥

হে স্তোতাঃ! শ্রুতং বিশ্রুতং প্রখ্যাতং রুজং জহি। কীদৃশং? গর্ত্তদং গর্ত্তো রথস্ত্রজ
গীবস্তং যুবানং নিত্যতরুণং যুগং ন ভীমং যুগং দিংহমিব ভয়ঙ্করং উপহত্বং উপহস্তারং
পত্রণং উগ্রমুদগূর্ণং হে রুজ! স্বং স্তবানঃ অস্মাভিঃ স্তূয়মানঃ সন্ জবিজ্রে স্তোত্রে মহৎ যুড়
স্বয়ং। তে স্বদীয়াঃ সেনাঃ অস্মদন্তং অস্মদ্যতিরিক্তং পুরুষং নিবপস্ত নিবস্ত ॥ ১১ ॥

অথ দ্বাদশী—

কুমারশিচং পিতরং বন্দমানং প্রতি নানাম রুজো পয়স্তম্ ।

জুরেদাতারং সৎপতিং গৃণীষে স্ততস্ত্বং ভেষজা রাস্মৈ ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

কুমারঃ। শিচং। পিতরম্। বন্দমানম্। প্রতি। নানাম্। রুজ। উপহত্বম্।

জুরে। দাতারম্। সৎপতিম্। গৃণীষে। স্ততঃ। ত্বম্। ভেষজা। রাসি। অস্মৈ ইতি ॥ ১২ ॥

বন্দমানং আবুমানং ভব নৌম্যোতি স্ববস্তং পিতরং কুমারশিচং যথা কুমারঃ চিদিভ্যোতহ-
ম্বাধে। হে রুজ! উপহত্বমুৎসবমীপে গচ্ছন্তং স্বং প্রতি নানাম প্রতিমতোহস্মি। অপিত
যথেষৎ—১২ নষ্টক—৩৩-৩৪—৮০

তুরেব্বহনো ধনস্ত দাতারং সৎপতিং সত্যং পালয়িতারং ॥ পত্যাবৈশ্বর্য্য ইতি পূৰ্ব্বপদত্রক
 স্বরবন্ ॥ হে রুদ্র ! এবভূতং স্বং গৃণীষে স্তোমি ॥ মিশস্তিভ্যতিভো ভবস্তীতি সে আদেশ
 স্ততশ্চ স্বং অস্মৈ অমত্যং ভেষজা ভেষজানি রানি দেহি ॥ (২ম-৩৩স্ব-১২৭) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

যা বো ভেষজা মরুতঃ শুচীনি যা শস্তমা ব্রষণো যা ময়োভূ ।
 যানি মমুরব্রণীতা পিতা নস্তা শং চ যোশ্চ রুদ্রস্ত বশ্মি ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যা । বো । ভেষজা । মরুতঃ । শুচীনি । যা । শস্তমা । ব্রষণো । যা । ময়োভূ ।
 যানি । মমুর । অব্রণীতা । পিতা । নস্তা । শা । চ । যোশ্চ । চ । রুদ্রস্ত । বশ্মি ॥ ১৩ ॥
 * হে মরুতো রুদ্রপুত্রাঃ । বো যুগ্মাকং যা যানি ভেষজা ভেষজানি অমদারোগ
 হেতুভূতাতোষধানি শুচীনি শুদ্ধানি নির্মলানি সন্তি । হে ব্রষণঃ ! কামানং বধিতায়ে
 মরুতঃ যা যানি চ যুগ্মদীয়ানি ভেষজানি শংতমা অভিশয়েন পুথকরাণি যা যানি
 ভেষজানি ময়োভূ ময়োভূনি ময়লঃ স্তুত্ব ভাবয়িতৃণি নোহস্মৎ পিতা মমুর যানি
 ভেষজানি ব্রহ্মদীয়াতব্রণীত বৃতবান্ তা তানি ভেষজানি রুদ্রস্ত মহাদেবস্ত সৰ্ব্বন্ধি শং চ যো
 বহুদ্বনীয়ানং রোগাণামুপশমনং যাবনীয়ানং ভয়ানাং যত্নাবনং অস্মন্তঃ পৃথকরণং তদ্বস্ত
 চ বশ্মি কাময়ে ॥ বশ কান্তৌ আদাদিক ॥ (২ম-৩৩স্ব-১৩৭) ॥

অথ চতুর্দশী—

পরি গো হেতী রুদ্রস্ত ব্রজ্যাঃ পরি ছেষস্ত ছুশ্মতিমহী গাং ।
 অবশ্হিরা মঘবন্ত্যস্তমুশ্ব মীতুস্তোকায় তনয়ায় মৃড় ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পরি । নঃ । হেতিঃ । রুদ্রস্ত । ব্রজ্যাঃ । পরি । ছেষস্ত । ছুশ্মতিঃ । মহী । গাং ।
 অব । শ্হিরা । মঘবন্ত্যঃ । তমুশ্ব । মীতুঃ । তোকায় । তনয়ায় । মৃড় ॥ ১৪ ॥

২. লঙ্ক, ৭ অধ্যায়, ১৯ বর্গ।] চতুস্ত্রিংশ-সূত্রং ।

৭০৬

রুদ্রস্ত মহাদেবস্ত হেতিরায়ুঃ নোহস্মান্ পরিবৃত্তাঃ পরিবর্জয়তু তথা ভেষজ দীপ্তস্ত
রুদ্রস্ত মহী মহতী হৃদ্যতিঃ হৃৎকারিণী বুদ্ধিশ্চ পরিগাং অস্মান্ বর্জয়িত্বাত্ত গচ্ছতু ।
অপ পরিবর্জনে । হে মীঢ়ঃ সেচনসমর্থ রুদ্র! স্থিরা স্থিবাণি তদীয়ানি ধনুংষি মথবস্তাঃ
হবির্লক্ষণধনযুক্তেষ্যো যজ্ঞমানেভ্যঃ অবতস্থষ অবত তজ্যানি কুরু । তথা তোকায়াশ্ব-
পুত্রায় তনয়ায় তৎপুত্রায় চ যুড় অং কুরু ॥ (২ম—৩৩শ—১৪৭) ॥

অথ পঞ্চদশী—

এবা বজ্রো বৃষভ চেকিতান যথা দেব ন হ্রীষে ন হংসি ।

হবনশ্রবো রুদ্রেহ বোধি বৃহদদেম বিদথে স্তবীরাঃ ॥ ১৫ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

এবা বজ্রো । ইতি । বৃষভঃ চেকিতান । যথা । দেব । ন । হ্রীষে । ন । হংসি ।

হবনশ্রবঃ । নঃ । রুদ্র । ইহ । বোধি । বৃহৎ । বদেম । বিদথে । স্তবীরাঃ ॥ ১৫ ॥

হে বজ্রো অগতো ভর্ত্তঃ বক্রবর্ণ বা বৃষভ কামানং ০বর্ষিতঃ চেকিতান সর্কং
জানন্ হে দেব জ্যোতস্মান্ রুদ্র! যথা যেন প্রকারেণ ন হ্রীষে ন ক্রুশ্যসি ন চ
হংসি । হ্রীঙ্ লজ্জায়াং । অয়ং ক্রুশ্যতিকর্মা চ । এব এবং হবনশ্রবঃ অশ্বদীয়মাস্বানং
শুধন্ নোহস্মান্ হে রুদ্র! ইহাস্মিন্দেবে বোধি বুদ্ধ্যাব বিদথে যজ্ঞে গৃহে বা ।
স্তবীরাঃ শোভনপুত্রাঃ লভঃ বৃহৎ প্রৌঢ়ং তদীয়ং স্তোত্রং বদেমোচ্চারয়াম ॥ ১৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত লগ্নমেহষ্টাদশো বর্গঃ ॥ ১৮ ॥

চতুস্ত্রিংশ-সূত্রং ।

ধারাবরা ইতি পঞ্চদশর্চং দ্বিতীয়ং সূত্রং । গাং লমদং মাকতং । অন্ত্যা ত্রিষ্টুপ-
শিষ্টা অগত্যঃ । তথা চাতুক্রান্তম্—ধারাবরা মাকতং ত্রিষ্টুবন্তমিতি । পৃষ্ঠ্যাভিপ্লববড-
হয়োবৃত্তীয়েহস্তায়িমাকতশব্দস্ত ইদং মাকত নিবন্ধনং । সূত্রিতং চ—ঐশ্বানরায় যিষণাং
ধারাবরা মাকতশব্দে প্রথমো অক্ষিরা ইত্যায়িমাকতমিতি ॥ (২ম—৩৪শ) ॥

তত্র প্রথমা—

ধাৱাবরা মরুতো ধৃষ্যবোজসো যুগা ন ভীমান্তবিবীভিরচিনঃ ।

অগ্নয়ো ন শুশুচানা ঋজীষিণো ভূমিং ধমন্তো অপ গা অরুধত ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ধাৱাবরাঃ । মরুতঃ । ধৃষ্যবোজসঃ । যুগাঃ । ন । ভীমাঃ । তবিবীভিঃ । অচিনঃ ।

অগ্নয়ঃ । ন । শুশুচানাঃ । ঋজীষিণঃ । ভূমিঃ । ধমন্তঃ । অপ । গাঃ । অরুধত ॥ ১ ॥

ধাৱাবরা উদকশারয়াস্তুরিক মা বৃথন্তঃ । যথা ধাৱাণাং ধৃতানাং স্থিরাণাং বৃক্ষানীনাং নিবারয়িতারঃ চালয়িতারঃ যথা সর্বস্ত জগতো ধারয়িতারঃ ধৃষ্যবোজসঃ পরেবাং ধ্বংসে বলেন বৃজাঃ অতএব যুগা ন ভীমাঃ সিংহা ইব ভয়ঙ্করাঃ তবিবীভিরাঙ্গীয়েবলৈঃ বৃষ্ট-প্রদানাদিনা অর্চিনঃ সর্বং জগৎ পূজয়ন্তঃ । অগ্নয়ো ন শুশুচানাঃ দীপ্তা বহু ইব দীপ্যমানাঃ ॥ শুচ দীপ্তো । লটঃ কানচ ॥ ঋজীষিণঃ ঋজীষমুদকং তদন্তঃ যথা ঋজীবোণগতসারঃ সোমঃ তেন বৃজাঃ । তৃতীয়লবনেহ্মায়িমাক্রতে মরুতঃ ভূয়ন্তে । তত্র ৫ লবনঘ্নয়ে অভিবৃতং গতসারং সোমমভিসুধন্তি অতন্তেবাং তদাক্রমং এবন্তুতা মরুতঃ ভূমিং ভ্রাম্যন্তং মেঘং ধমন্তং বর্ষগর্ভং ইত্যন্ততঃ প্রেরয়ন্তঃ গাঃ তদন্তর্গতা বর্ষাঃ অপঃ অপারুধত অপারুতা কুরুন্তি যথা সর্কেদৃশ্যন্তে তথা প্রবর্ষন্তীত্যর্থঃ । ভূমাখ্যো বাণাবিশেষঃ তং ধমন্তো বাদয়ন্তঃ গাঃ বলনান্নাসুরেণাপিহিতাঃ অপারুধত অপগতাবরণা অকুরুন্ ॥ ১ ॥

অথ দ্বিতীয়া—

তাবো ন স্তৃভিশ্চিতয়ন্ত খাদিনো ব্যাজ্রিগা ন দ্যুতয়ন্ত বৃষ্টয়ঃ ।

রুদ্রো যবো মরুতো রুক্ষ কসো বুযাজনি পৃথ্বীঃ শুক্রে উধনি ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তাবাঃ । ন । স্তৃভিঃ । চিতয়ন্ত । খাদিনঃ । বি । ব্যাজ্রিগাঃ । ন । দ্যুতয়ন্ত । বৃষ্টয়ঃ ।

রুদ্রঃ । যবঃ । বঃ । মরুতঃ । রুক্ষবক্ষসঃ । বুযা । অজনি । পৃথ্বীঃ । শুক্রে । উধনি ॥ ২ ॥

ভুক্তিঃ । মক্ষত্রনাঈতৎ । যদাঃ বাবঃ—ঋক। স্তুতিরিত্তি মক্ষত্রাণামিত্তি (নি০ ৩২০) ।
কত্রৈত্তাৰ্বো ন যথা দ্যালোকান্ধিতয়ন্ত চেতয়ন্তি স্বাত্মানং জ্ঞাপয়ন্তি । চিত্তী লজ্জানৈ ।
। কপ্ত ইত্যৰ্ঘঃ তথা খাদিনঃ মক্ষত্রাণং খাদকা মরুতঃ স্বকৌশলভরণৈঃ জায়ন্তে । যদা
। কটকং তদ্ব্যক্তাঃ লন্তঃ প্রকাশন্তে তথা বুইয়ো বর্ষকা মরুতঃ অজ্রিয়ান অজ্রৈবু ভবা
ব্ধাত ইব বিদ্যাতয়ন্ত লব্ধং জগদ্বিদ্ভোত্যন্তি প্রকাশয়ন্তি ॥ অজ্রশব্দান্ত্যার্থে লম্বজাদ্ব্য ইতি
প্রত্যয়ঃ ॥ শেষঃ প্রত্যাক্কৃতঃ । কক্ষপক্ষলঃ কক্ষং রোচমানাভরণং বক্ষহারসি যেষাং তাদৃশা
হে মরুতঃ ! যদ্ যদা বো যুয়ান্ বুযা লেচনলমবর্ষে ক্রজো মহাদেবঃ পুশ্যাঃ পুশ্চির্মাধ্যমিকা বাক্
ততঃ লবন্ধিনি শুক্রে নির্মলে উদনি উচ্চূতপ্রদেশে অজনি অলনয়ং তদানীমিত্তি পূর্ষজ
—। যদা পুশ্চিনানাবর্ণা ইয়ং ভূমিঃ পুরা গোরুপথরাণীং । ততঃ মহেশো বুযো ভূযা
৫ উৎপাদয়ামাসেত্যচক্ষতে । তদজ্রোচাতো হে মরুতো ! যদ্ব্যম্বা বো যুয়ান্ বুযা
রণো ক্রজঃ পুশ্যা গোঃ শুক্রে নির্মলে উদনি উদসি পয়স উৎপত্তিহানে অজনি
লজ্জানং তমাদ্ যুয়ং এবং মহামুভাবা জাতা ইত্যৰ্ঘঃ । তথা চ তৈত্তিরীয়কম্—পুশ্চি
পয়সো মরুতো জাতা ইতি । (২ম—৩৪৭—২৪) ॥

অথ তৃতীয়া—

উচ্চন্তে অশ্বা অত্যা ইবাজিষু নদন্ত কণৈ তুরয়ন্ত আশুভিঃ ।

হিরণ্যশিপ্রা মরুতো দবিধ্বতঃ পুক্ষ্ম যাব পৃথতীভিঃ সমজবঃ ॥ ৩ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

উচ্চন্তে । অশ্বান্ । অত্যানুইব । আজিষু । নদন্ত । কণৈ । তুরয়ন্তে । আশুভিঃ ।

হিরণ্যশিপ্রাঃ । মরুতঃ । দবিধ্বতঃ । পুক্ষ্ম । যাব । পৃথতীভিঃ । সমজবঃ ॥ ৩ ॥

মরুতঃ অশ্বান্ ব্যাপ্তান্ লোকান্ উচ্চন্তে দিধন্ত ॥ অশ্ব ব্যাপ্তৌ । ঔপাদিকঃ কন-
প্রত্যয়ঃ । আজিষু লংগ্রামেষু অত্যানিব সততগামিনস্তুরগান্ যথা খেদাপনোদায় উদরৈঃ
দিধন্ত তদ্বৎ । অপিচ তে মরুতঃ আশুভিঃ শীঘ্রগমনৈরথৈঃ নদন্ত শব্দবতো মেঘস্ত কণৈঃ
কুতৈর্ধ্যপ্রদেশৈঃ তুরয়ন্তে বর্ষবার্ষং বুহুৎপাদনায় অরিতং গচ্ছন্তি । তুর তুরণে । শেষঃ
প্রত্যাক্কৃতঃ । হে হিরণ্যশিপ্রাঃ শিপ্রং শিরস্ত্রাণং সুবর্ণময়শিষ্টাণাঃ লমজবঃ লমানমনস্বা
লমানক্রোধা বা হে মরুতঃ । দবিধ্বতঃ মহীকৃৎসাদিকং কম্পয়ন্তো যুয়ং । যুএ

কল্পনে । ইত্যাদ্যাদিভ্যতাদ্যাবে তজ্জগৎ নিপাত্যতে ॥ পৃথতীভিঃ যুগ্মভ্যে যোজিতাভিঃ
স্বৈতবিন্দ্বিতাভিঃ যুগ্মীভিঃ বড়বাভির্কা পৃক্ ॥ অন্ননামৈতৎ । হবিলক্ণগান্নবস্তং যজমানং ।
অর্ষান্নাদিহচ্ । যাধ গচ্ছথ ॥ (২ম - ৩৪ম - ৩৫) ॥

অথ চতুর্থী —

পৃক্ তে তা বিখা ভুবনা ববন্ধিরে মিত্রায় বা সদমা জীরদানবঃ ।

পৃষদম্বাসো অনবভ্ররাধস ঋজিপ্যাসো ন বয়ুনেষু ধূর্ধনঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

পৃক্ । তা । বিখা । ভুবনা । ববন্ধিরে । মিত্রায় । বা । সদম্ । আ । জীরদানবঃ ।

পৃষৎঅম্বাসঃ । অনবভ্ররাধসঃ । ঋজিপ্যাসঃ । ন । বয়ুনেষু । ধুঃসদঃ ॥ ৪ ॥

পৃক্ পৃক্‌বতে হবিলক্ণগান্নযুক্তায় যজমানায় তা তানি বিখা লব্ধাণি ভুবনা ভুবনাম্বা-
দকানি মিত্রায় । বা শব্দ উপমার্বঃ । মিত্রায়েব সদং সদা আ ববন্ধিরে মরুত আবহন্তি ।
বহা বা শব্দোৎসবধারণে । • মিত্রভূতায় যজমানায়ৈব পৃক্‌মে নিমিত্তভূতে সতি বৃষ্টাদকাগ-
বহন্তি । কীদৃশা মরুতঃ ? জীরদানব কীপ্রদানাঃ পৃষদম্বাসঃ পৃষভিঃ স্বৈতবিন্দ-
ভির্যুক্তা অথা যেবাং তে তথোক্তাঃ । অনবভ্ররাধসঃ । ভৃগু ভ্রংসু অদঃপতনে ॥ অবভ্র-
শনমবভ্রঃ ॥ ভীত্বাপি দৃশ্যত ইতি উপ্রত্যয় । গান্ধাবভ্রো যন্তেতি বহুব্রীহৌ নঞসুত্যা-
মিত্যন্তরপদান্তোদাত্ত্বং ॥ অনবভ্রঃ ভ্রংশনরহিতং রাশো ধনং যেবাং তে ॥ বহুব্রীহৌ
পূর্বপদপ্রকৃতিস্বরং ॥ ঋজিপ্যাসো ন ঋজু অকুটিলং প্রাপু বস্তো গচ্ছন্তোংখা ইব বয়ুনেষু
গন্তুযু মধ্যে ধূর্ধনঃ ধুরি মেঘস্ত বহনে লীদন্তো নিবধা ইত্যর্থঃ ॥ (২ম - ৩৪ম - ৪৫) ॥

অথ পঞ্চমী —

ইক্ষবর্তির্ধেমুভী রপশদৃষতিরধ্বম্ভিঃ পথিভির্ভাজদৃষ্টয়ঃ ।

আ হংসাসো ন স্বসরাণি গন্তন মধোঽশ্বনায় মরুতঃ সমগ্রবঃ ॥ ৫ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

ইক্ষবহতিঃ । ধেমুহতিঃ । রপশদুহতিঃ । অধ্বমহতিঃ । পথিহতিঃ । ভাজংহৃষ্টয়ঃ ।

জা । হংলাঃ । ন । স্বলরাণি । গন্তন । মর্ধোঃ । মদায় । মরুতঃ । লহমন্তবঃ ॥ ৫ ॥

লমন্তবঃ লমানমনকাঃ লমানক্রোধাঃ লমানতেজসো বা হে মরুতঃ । ভাজদৃষ্টয়ো
দীপ্যমানাযুধা যুয়ং ইক্ষবহতিঃ লমিদ্ধনবতিঃ ॥ ইক্ষনশকাচ্ছন্দসী বনিপাবিতি মতার্থীয়ো বনিপ্ ।
ছান্দসো বর্ণলোপঃ ॥ ধেমুহতিঃ প্রীণয়িতৃভিষ্ঠ রপশদুহতিঃ বিরপশীতি মহত্তম মহোদৈকঃ
উদাহারি জলজ্যোতো মার্গঃ যদা রপলপব্যক্তায়াং বাচি শকাগ্রমানোচ্ছিতপ্রদেদৈঃ অধ্বমহতিঃ
ক্ষণনরহিতৈঃ পথিভিঃ পতন্তি গচ্ছন্তীতি পস্থানো মেবাঃ এবভূতৈর্থে যৈঃ লহ মার্গৈরেব বা
আগন্তন আগচ্ছত । কিমর্থং ? মধোর্মদায় লোমস্ত মদার্থং । তত্র দৃষ্টান্তঃ—হংলাসো ন যথা
হংলা স্বলরাণি স্বকীয়ানি নিবালস্থানানি প্রাপ্নুবন্তি তদং ॥ (২ম—৩৪স্থ—৫র্থ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত লপ্তমে একোনবিংশো বর্গঃ ॥ ১২ ॥

অথ ষষ্ঠী—

জা নো ব্রহ্মাণি মরুতঃ লমন্তবো নরাং ন শংসঃ সবনানি গন্তন ।

অশ্বামিব পিপ্যত ধেমুধনি কর্তা ধিয়ং জরিত্রে বাজপেশসম্ ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

জা । নঃ । ব্রহ্মাণি । মরুতঃ । লহমন্তবঃ । নরাম্ । ন । শংসঃ । সবনানি । গন্তন ।

অশ্বামিব । পিপ্যত । ধেমুধ । উধনি । কর্তা । ধিয়ম্ । জরিত্রে । বাজপেশসম্ ॥ ৬ ॥

লমন্তবঃ লমানমনলঃ লমানক্রোধা বা হে মরুতঃ । নোহগ্নাকং ব্রহ্মাণি । অন্ননামৈতৎ ।
গ্নানি সবনানি অভিযুতসোমলক্ষণানি হবীংষি আগন্তন আগচ্ছত ॥ .গমেলোটি ছান্দসঃ
পো লুক্ । তপ্তনপ্তনধনাশ্চেতি তপ্ত তনবাদের্শঃ । অতএব ঙিভ্যভাবাদহুনাশিক-
লাপাত্যবঃ ॥ তত্র দৃষ্টান্তঃ—নরাং ন শংসঃ নরামশ্বাকং শংসঃ শংসনীয়ং স্তোত্রং যথী
গচ্ছত তদং ॥ নরশকাৎ ষষ্ঠী বহুবচনত্যানিত্যমাগমশাসনমিতি হুতভাবঃ । শংসং
শপি বঞস্ত আদ্যাদান্তঃ । পূপাংহুগুণিত্যমঃ হু আদেশঃ ॥ আগত্য চ ধেমুঃ উদকদানেন

ঈশ্বরিতারম্ভমিব উখলি শিপ্যত । বধা অখাঃ সীনাবরবা ভবন্তি তদ্ব্যস্মেবং বর্ষগমর্ঘং
আপ্যায়িতং কুরুতেত্যর্থঃ । অপিত জরিভে স্তোত্রে বাজপেয়সং বাজৈরগ্নৈরগ্নিষ্টং
পিণ্ড অবয়বে ধিরং কর্মকর্ত্ত কুরুত ॥ করোতেচ্ছান্দসঃ শপোব্লুক্ । পূর্ববত্তদশক
তবাদেশঃ ॥ (২ম-৩৪হ-৬খ) ॥

অথ সপ্তমী—

তং নো দাত মরুতো বাজিনং রথ আপানং ব্রহ্ম চিতয়দ্বিবেদিয়ে ।

ইষং স্তোতৃত্যো বুজনেষু কারবে সনিং মেধামরিষ্টং ছুস্তরং লহঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তম্ । নঃ । দাত । মরুতঃ । বাজিনম্ । রথে । আপানম্ । ব্রহ্ম । চিতয়ৎ । দ্বিবেদিয়ে ।

ইষম্ । স্তোতৃত্যোঃ । বুজনেষু । কারবে । সনিম্ । মেধাম্ । অরিষ্টম্ । ছুস্তরম্ । লহঃ ॥ ৭ ॥

হে মরুতঃ ! তং পুত্রং নোহমভ্যং দাত দত্ত প্রযচ্ছত ॥ ছান্দসঃ শপো ব্লুক্ ।
কীদৃশং ৭-বাজিনমগ্নবস্তং বলবস্তং বা রথে রংহর্গে যুগ্মদীয়ে আগমনে নিমিত্তভূতে দতি
দিয়ে দিবে প্রতিদিবলং চিতয়ৎ প্রজাপয়ৎ । যুগ্মদগ্নপ্রথাপকং ব্রহ্ম স্তোত্রং আপানং
আপ্নবস্তং অপিত ইষমগ্নং স্তোতৃত্যোহমভ্যং দাত প্রযচ্ছত । তথা বুজনেষু সংগ্রামে
লকারবে স্তোত্রে । বচনব্যত্যয়ঃ । মেধাং যুদ্ধপ্রজ্ঞাং সনিং ধনদাতৃত্বং চ অরিষ্টং শক্রতি-
রহিংসিতং ছুস্তরং শক্রতিস্তরীভূমশক্যং লহো বলং চ প্রযচ্ছত ॥ (২ম-৩৪হ-৭খ) ॥

অথ ষষ্ঠী—

যদ্ব্যজ্ঞতে মরুতো কল্পবক্ষসোঽশ্বান্রথেষু ভগ আ সুদানবঃ ।

যেমূর্ন শিখে স্বলরেষু পিস্বতে জনায় রাতহবিষে মহীনিষম্ ॥ ৮ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

যং। যুঞ্জতে। মরুতঃ। রুক্ষংবক্ষসঃ। অশ্বান। রথেষু। ভগে। অ। স্বদানবঃ।

দেহুঃ। ন। শিখে। স্বসরেষু। পিষতে। জনায়। রাতহবিষে। মতীম্। ইষম্ ॥ ৮ ॥

রুক্ষবক্ষসঃ রোচমানান্তরণারক্ষাঃ স্বদানবঃ শোভনদানী মরুতঃ যদ্ যদা বগেষু ভগে
ভজনীয়ে স্থানে ধুবীভার্থঃ অশ্বানা যুঞ্জতে আভিমুণ্যেন যজ্ঞান্ কুর্বন্তি। তদানীমেব
রাতহবিষে দন্তহবিকায় জনায় যজ্ঞমানায় মহীং যহতীমিষময়ং তৎকারণভূতমূদকং বা পসরেষু
দ্বকীয়েষু গৃহেষু পিষতে সিক্তি কিরন্তি। পিবি সেচনে। তত্র দৃষ্টান্তঃ—দেহুর্ন শিখে যথা
দেহুঃ প্রসুতন্তনো সত্যী লকীয়ায় বৎসায় ক্ষীরং প্রযচ্ছতি তদ্বৎ ॥ (২ম-৩৪ম্-৮ম) ॥

অথ নবমী—

যো নো মরুতো রুকতাতি মর্ত্যো রিপুর্দধে বসবো রক্ষতারিসমঃ।

বর্ভয়ত তপুষা চক্রিয়াতি তমব রুদ্রা অশসো হস্তনা বধঃ ॥ ৯ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

যা। নঃ। মরুতঃ। রুকতাতি। মর্ত্যঃ। রিপুঃ। বসবঃ। রক্ষত। রিষঃ।

বর্ভয়ত। তপুষা। চক্রিয়া। অতি। তম্। অব। রুদ্রাঃ। অশসঃ। হস্তনা। বধরতি ॥ ৯ ॥

হে মরুতঃ! যো মর্ত্যো মরুতঃ রুকতাতি আদাতা রকঃ ॥ রুক আদানে।
রুক্যেষ্ঠাভ্যাং ক্লিজ্জাতিলৌ চ চন্দনীতি স্বাৰ্ধিকস্তাহিত্বপ্রত্যয়ঃ ॥ তাবুশঃ সন্
নোহমাকং রিপুর্দধে রিপুতয়া আত্মানং ধারয়তি। হে বসবো! বাসয়িতারো মরুতঃ!
ইথে হিংসকাদম্মান্ রক্ষত পালয়ত। অম্বাকং শক্রভূতং মর্ত্যং তপুষা তাপয়িত্র্যা
ক্রিয়া ঋগ্যাজুর্নাক্ষত্র্যে অভিবর্ভয়ত অভিতো নিবর্ভয়ত। হে রুদ্রাঃ রুদ্রপুত্রাঃ যদা
আরুয়মাণাঃ প্রবন্তঃ। অশসো ভক্ষকস্ত ॥ অশ ভোজনে। ইত্যাম্মাদোপাদিকো সিপ্রত্যয়ঃ ॥
গাঢ়শ্ত রাক্ষসাদেবর্ষসঃ হননসাধনমায়ুধং অবহন্ত ন অবযুতাস্ততঃ পৃথক্কৃত্য নাশয়ত ॥
হস্তলৌচি তপ্তনপ্তনথনাশেতি তনপ্ ॥ (২ম-৩৪ম্-৯ম) ॥

অথ দশমী—

চিৱ্ৰং তৱো মৱুতো যাম চেকিতে পুশ্যা যদুধৱপ্যাপয়ো দুহঃ ।

যদা নিদে নবমানস্ত রুদ্রিয়াস্ত্রিতং জরায় জুরতামদাভ্যাঃ ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

চিৱ্ৰম্ । তং । বঃ । মৱুতঃ । যাম । চিকিতে । পুশ্যাঃ ।

যৎ । উধঃ । অপি । আপয়ঃ । দুহঃ ।

যৎ । বা । নিদে । নবমানস্ত । রুদ্রিয়াঃ । ত্রিতম্ । জরায় । জুরতাম্ । অদাভ্যাঃ ॥ ১০ ॥

হে মৱুতঃ ! বো যুগ্মাকং তৎচিৱং চায়নীয়ং যাম প্রাপণং চেকিতে মৰ্জ্যেজ্যতে ইদানীং পরোক্ৰবদাহ । অপি শব্দঃ প্রসিদ্ধো । যদ্ যদা ঋতু পুশ্যাঃ মাধ্যমিকায় ঋতু লক্ষ্মিনং উধঃ উদ্ধতং মেঘং আপয়ঃ প্রাপয়িতারো মৱুতঃ দুহঃ দুহন্তি ॥ দুহেচ্ছান্দনো নিট্ ছন্দসি চেতি বক্তব্যমিতি বিবচনাভাবঃ ॥ যদা যদা চ নবমানস্ত স্তবতঃ ত্রিতম্ নি নিন্দকায় শত্ৰবে হিংসাং কৃতবন্ত ইতি শেষঃ ॥ গিদি কুৎসায়াম্ । কিপ্ চেতি কিপ্ তদানীং হে অদাভ্যাঃ অহিংস্তাঃ রুদ্রিয়াঃ রুদ্রস্ত পুত্রা মৱুতঃ ত্রিতম্বিং জুরতাং হিংসতা শত্রুগাং জরায় জরণায় বিনাশনায় অভূতেতি শেষঃ ॥ (২ম—৩৪ত্—১০ত্) ॥

ইতি ত্রিতীয়স্ত লপ্তমে বিংশো বর্গঃ ॥ ২০ ॥

অথৈকাদশী—

তাষো মহো মৱুত এবয়াবো বিষ্ণোরেষস্ত প্রভৃথে হবামহে ।

হিরণ্যবর্ণান্ ককুহান্ যতক্ষচো ব্রহ্মণ্যস্তঃ শংস্তং রাধ ঈমহে ॥ ১১ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

তান্ । বঃ । মহঃ । মৱুতঃ । এবয়াবঃ । বিষ্ণোঃ । এবস্ত । প্রভৃথে । হবামহে ।

হিরণ্যবর্ণান্ । ককুহান্ । যতক্ষচঃ । ব্রহ্মণ্যস্তঃ । শংস্তম্ । রাধঃ । ঈমহে ॥ ১১ ॥

হে মরুতঃ! এবয়্যাবুং এবং গন্তব্যং স্তোত্রং যজ্ঞং বা গন্তুন্ মহো মহতো মহাক্রভাবাং-
গ্নান্ বো যুয়ান্ বিষ্ণোর্ব্যাপকস্ত গ্রহচমসাদিষু সর্বত্র ব্যাপ্য বর্তমানস্ত এবস্ত এবনীয়স্ত
দ্বার্বনীয়স্ত দোমস্ত প্রভৃথে প্রভরণে অভিষবাদিভিঃ প্রাকর্ষণ সম্পাদনে দতি হবামহে
দাহবয়্যামহে । আহ্নয় চ হিরণ্যবর্ণান্ তিতরানীয়বর্ণান্ বা ককুহান্ শ্রেষ্ঠান্ স্তত্যান্ বা
যজুত্যাংস্তান্ যতক্ষণঃ যাগায়োদ্যতক্ষণঃ ব্রহ্মণ্যন্তঃ ব্রহ্ম স্তোত্রং তদিক্ষন্তো বয়ং শংস্তং
শংসনীয়ং রাধো ধনং দীমহে যাচামহে ॥ (২য়-৩৪স্থ-১১খ) ॥

অথ দ্বাদশী—

তে দশথাঃ প্রথমাঃ যজুমহিরে তে নো হিষস্তুসো ব্যাষ্টিষু ।

উবা ন রামীরুগৈরপো গুতে মহো জ্যোতিষা শুচতা গো অর্ণসা ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তে। দশথাঃ। প্রথমাঃ। যজম্। উহিরে। তে। নঃ। হিষস্তু। উবসঃ। বিহউষ্টিষু।

উবাঃ। ন। রামীঃ। অরুগৈঃ। অপ। উগুতে। মহঃ।

জ্যোতিষা। শুচতা। গোহাঅর্ণসা ॥ ১২ ॥

হে মরুতঃ! দশথাঃ যে দশভিমর্গৈঃ সিদ্ধিং গতাঃ অঙ্গিরসস্তুক্রপা ত্বা প্রথমা
দ্যাবিতোভ্যাঃ প্রথমভাবিনঃ সন্তঃ যজুমহিরে অবহন । আদিত্যানামঙ্গিরসং চ স্বর্গগমনং
শ্রুতিস্পর্ধমানানাং ম্যে পূর্বমেবাকিরসো যাগানমুষ্ঠায় স্বর্গং প্রাপ্তাঃ । তথা চ ক্ষয়তে—
দ্যাবিত্যাশ্চৈবহাসঙ্গিরসস্ত তেহগ্রেহগ্নিনাঙ্গিময় জন্তেতি (ঐ•ত্রা•১।১৬) । তাদৃশান্তে
ইমসো ব্যাষ্টিষু বিবাসেষু প্রভাতেষু লৎস্র নোহম্মান্ হিষস্তু প্রেবয়ন্ত ॥ হি গর্তৌ বুদ্ধৌ চ ॥
রামীঃ রুগবর্ণা রাক্তীঃ উষো ন যথা উবাঃ অরুগৈবাবোচমর্গৈঃ স্বতেজোভিঃ অপুগুতে
পবণোতাপসারয়তি তথা মহো মহতা শুচতা দীপ্যমানেন গো অর্ণসা গজ্জহুদকেন
জ্যোতিষা স্বর্ধাখ্যেন তমো নিবারয়ন্তি স্বর্ধামণ্ডলবাবুতো বৃতাদীন্ হবা সর্বং অগং
ব্রহ্মণ্যন্তীত্যর্থঃ ॥ (২য়-৩৪স্থ-১২খ) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

তে ক্ষেণীভিরক্ণেভিনাঞ্জিভীক্ৰদ্রা ঋতশ্চ সদনেষু বারধুঃ ।

নিমেঘমানাঃ অন্তোন পাজসা স্ফুচক্রং বর্ণং দধিরে অপেশসম্ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তে । ক্ষেণীভিঃ । অক্ণেভিঃ । ন । অঞ্জিভিঃ । ক্ৰদ্রাঃ । ঋতশ্চ । সদনেষু । বারধুঃ ।

নিমেঘমানাঃ । অন্তোন । পাজসা । স্ফুচক্রম্ । বর্ণম্ । দধিরে । অপেশসম্ ॥ ১৩ ॥

ক্ৰদ্রা ক্ৰদ্রপুত্রান্তে মক্ৰতঃ ক্ষেণীভিঃ শব্দকারিভির্নগাণ্যবীণাবিশেষৈঃ অক্ণেভি-
নাঞ্জিভিঃ । নশব্দঃ সমুচ্চরে । আরোচমানৈরক্ণবর্ণৈর্বা ক্ৰপাভিব্যঞ্জকৈরলংকারৈক
সম্বিতাঃ সস্তঃ ঋতশ্চাদকশ্চ সদনেষু নিবাসভূতেষু মেঘেষু বারধুঃ বর্ধন্তে । অপিচ অন্তোন
সততগামিনা শীঘ্রং ব্যাপ্নুবত পাজসা আশ্রীয়েন বলেন নিমেঘমানাঃ নিতরাং মেঘাদ্রকং
সিঞ্চন্তে স্ফুচক্রং শোভনাহ্লাদনং অপেশসং । পেশ ইতি রূপনাম । শোভনরূপং
বর্ণং দধিরে কাস্তিং ধারয়ন্তি ॥ (২ম-৩৪ম-১৩৪) ॥

অথ চতুর্দশী—

তা ইয়ানো মহি বরুথমুতয় উপঘেদেনা নমসা গুণীমসি ।

ত্রিতো ন যান্ পঞ্চহোতৃভিষ্ঠয় আববর্তদবরাঞ্চক্রিয়াবশে ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তান্ । ইয়ানঃ । মহি । বরুথম্ । উতয়ে । উপ । ঘ । ইৎ । এনা । নমসা । গুণীমসি ।

ত্রিতঃ । ন । যান্ । পঞ্চ । হোতৃন । অভিষ্ঠয়ে । আববর্তৎ ।

অবরান্ । চক্রিয়া । অবশে ॥ ১৪ ॥

১ অঙ্ক, ৭ অধ্যায়, ২১ বর্গ।] চতুস্ত্রিংশ-সূক্তঃ ।

৭১৭

তান্ মরুতো যহি মহৎ বরুণঃ বরনীয়ঃ প্রশস্তং ধনং তন্মরুতঃ উতয়ে রক্ষণার্থং ইয়ানঃ
ইয়ানাঃ যাচমানা বয়ং ॥ স্তপাং স্তলুগিতি জগঃ স্তঃ ॥ এনা অনেন নমসা নমস্কারেণ
স্তোত্রেণ বা উপেৎ উপেতা গৃণীমসি স্তমঃ ॥ যেতি পাদপূবণঃ । এনেত্যত্র স্তপাংস্তলুগিতি
তৃতীয়া আজ্ঞাদেশঃ । ন শব্দঃ সমুচ্চয়ে ॥ ত্রিত ঋষিচ যানেতান্ মরুতঃ পঞ্চহোত্বান্
অধ্যাপ্যপ্রাণাপানাদিপঞ্চবৃত্ত্যাঅনা বর্জমানান্ অতএব হোমনিষ্পাদকান্ অবরান্ মুখ্যান্
অভিষ্টয়ে অভিলষিতসিদ্ধার্থং চ ক্রিয়া নাভিচক্রেণ অবসে অবতুং দক্ষস্তং আববর্তুং
বৃদ্ধারিজিগমিবুন্ প্রাণান স্বাস্থ্যভিযুগ্মাবর্তয়েৎ । যদা চক্রিয়া ঋগ্যাজুসামুধেন যুক্তান্
অবসে স্তত্যাদিভিঃ পরিচরিতুমাবর্তয়েৎ তান্ স্তম ইতি পুর্বেত্র সম্বন্ধঃ ॥ ববর্তদিতি ।
বৃত্তেয়াস্তান্ত্রি চণ্ডি রূপম্ ॥ (২ম—৩৪ম—১৪ম) ॥

• • •

অথ পঞ্চদশী—

যযাৱগ্রং পারয়থাত্যং হো যযা নিদো মুঞ্চথ বন্দিতারম্ ।

অর্কীচী সা মরুতো যা ব উতিরোয় বাশ্রেব স্তমতিজিগাতু ॥ ১৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

যযা । রগ্রম্ । পারয়থ । অতি । অংহঃ । যযা । নিদঃ । মুঞ্চথ । বন্দিতারম্ ।

অর্কীচী । সা । মরুতঃ । যা । বঃ । উতি । ও । ইতি । স্ত ।

বাশ্রাহৈব । স্তমতিঃ । জিগাতুঃ ॥ ১৫ ॥

হে মরুতঃ যযা উত্যা রগ্রমারামকং যজমানং অংহঃ পাপং অতিপারয়থ অভি-
জায়য়থ যযা উত্যা বন্দিতারং স্তোতারং নিদো নিদিতুঃ শত্রোঃ লুকাৎ মুঞ্চথ
যোচয়থ । হে মরুতঃ ! বো যুগ্মদীয়ায়া উতিঃ সা অর্কীচী অগ্নদভিমুখা ভবতু !
তগা স্তমতিযুগ্মদীয়া শোভনা যতিঃ অমুগ্রগায়িকা বুদ্ধিশ্চ বাশ্রেব হস্তারবং
কুর্বতা শেমুরিব বৎসং স্ত স্তমতি ওজিগাতু আগচ্ছতু এবমস্মান্ প্রেতি লর্কথা
আগচ্ছতিত্যর্থঃ ॥ (২ম—৩৪ম—১৫ম) ॥

ইতি ত্রিতীয়স্ত লগ্নমে একবিংশো বর্গঃ ॥ ২১ ॥

পঞ্চত্রিংশ-সূক্তং ।

উপেমিতি পঞ্চদশর্চং তৃতীয়ং সূক্তং গাৎসমদং ত্রৈলুভং অপান্নপাদেনতা
তথা চান্নক্রান্তং—উপেমপো নপ্ত্রীয়মিতি । সূক্তবিনিয়োগো লৈঙ্গিকঃ ॥ (২৫—৩৫সূ)

তত্রৈমা প্রথমা—

উপেমসৃক্ষি বাজ্যুবচস্তাং চনো দধীত নাত্তো গিরো মে ।

অপাং নপাদাশুহেমা কুবিং স স্ত্রপেশস্করতি জোষিবন্ধি ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপ । ইম্ । অসৃক্ষি । বাজ্যুব্ । বচস্তাম্ । চনো । দধীত । নাত্তো । গিরো । মে ।

অপাম্ । নপাৎ । আশুহেমা । কুবিং । সঃ । স্ত্রপেশসঃ । করতি । জোষিবৎ । হি ॥ :

বাজ্যুঃ বাজমন্নমাত্মন ইচ্ছন্নগং ঈমেনাং বচস্তাং বচসঃ স্তোত্রোত্তোচ্ছাং উপাস্য
উপাস্যক্রামি উপাদয়ামি অপান্নপাতং স্তোত্রং প্রবৃত্তোহস্মীত্যর্থঃ ॥ সৃজেচ্ছান্দা
লুঙ্ । লিঙ্ । সিচাবাস্বনেপদেষ্যতি সিচঃ কিস্বাদৃগুণান্তাবঃ ॥ স চ নাত্তো নদী
শব্দকারিণীনাং মেবস্থানামপাং সৰ্ব্বকী আশুহেমা আশু শীঘ্রং গন্তাং ॥ তি গতাবিত্যাদ্যদে
ভ্যোহপি দৃশ্যন্ত ইতি মনিন্ ॥ এবংভূতোহপাং নপাৎ অপাং পৌত্রস্থানীষঃ অ
ওষধিবনম্পত্যো জায়ন্তে ওষধিবনম্পতিভ্য এষোহগ্নিজায়ত ইতি তৎপৌত্রত্বং এতৎসংজ্ঞে
দেবঃ গিরঃ গুণাতীতি গিঃ স্তোতা তস্ত মে মম কুবিং । বহুর্নামৈতৎ । বহুলং চনং অ
দধীত দধাতু বিদধাতু প্রযচ্ছতিত্যর্থঃ । অপিচামান্স্ত্রপেশসঃ শোভনরূপান্ শোভনালঙ্কার
বা করোতি করোতু ॥ করোতেবর্ত্যতায়েন শপ । কঃ করং করতি ক্রুপি কৃতেষ্মনদিতেরি
বিদধ্বনীরয়ত লভস্ব ॥ হি যস্যাদয়ং দেবঃ জোষিবৎ স্তোত্রাণি সেবতে তস্মাদস্মানেবমঃ
গৃহ্যত্বিত্যর্থঃ ॥ জুবী প্রীতিসেবনয়োঃ । লেটাদাগমঃ । বিকরণঃ সিপ্ । ইডাগমঃ
হি চেতি নিষাত প্রতিবেধঃ ॥ (২৫—৩৫সূ—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

ইমং স্বস্মৈ হৃদে আহুতঃ মন্ত্রং বোচেম কুবিদস্তা বেদং ।

অপাং নপাদসূর্য্যস্তা মুহা বিখ্যান্যর্থো ভুবনা জজান ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইম। স্ব। স্বস্মৈ। হৃদঃ। আ। আহুতঃ। মন্ত্রং। বোচেম। কুবিদ। অস্তা। বেদং।

অপাম্। নপাং। অসূর্য্যস্তা। মুহা। বিখ্যানি। অর্থঃ। ভুবনা। জজান ॥ ২ ॥

অস্মৈ অপাংসংসংজ্ঞায় দেবায় কদো হৃদয়াং সুতঃ সুহৃ নিম্নিতং ইমং মন্ত্রং
মুহু অভিযুথেন বোচেম ব্রবাম। অস্তা অস্মাভিরুক্তমিমং মন্ত্রং কুবিং বেদং বহুলাং
জানাতু ॥ বেত্তেলে ট্যাগমঃ । নিপাতৈর্ঘদযদি হন্তেতি নিধাতপ্রতিবেদঃ ॥ কিং
জ্ঞোত্রমিতি চেচ্চাতে—অর্থঃ স্বামী অপাংনপাংসংজ্ঞকো বৈদ্বাতেহয়িঃ অসূর্য্যস্তা
অসুরঃ শক্রং ক্লেপ্তা তস্ত স্বভূতস্ত বলস্তা মুহা মতিয়া মহতেন বিখ্যানি লক্ষ্যি ভুবনা
ভুবনানি বৃষ্টাদকানি বৃষ্টাংপাদনেন ভূতজাতানি বা জজান জনয়ামাস ॥ (২ম—৩৫সু—২৭) ॥

অপো নপত্রীয়ে বলতীবরীসুগীপে একদনাস্থ প্রাপ্তাস্থ সমস্তায়ন্তীতোষাস্থব্রজব্যা ।
যত্রিতক—সমস্তায়ন্তাপযন্তাত্তা ইতি তীর্ঘদেশ ইতি । সারস্বতে চ শব্দে যন্তপসু শব্দা
নিপতেং তদানীমপো নপত্রীয়শরুঃ কার্য্যঃ । তত্রৈবৈব যাজ্য । যত্রিতক—সমস্তায়ন্ত্য-
গন্ত্যাত্তা ইত্যাতঃ সমানং লক্ষ্যমিতি ।

অথ তৃতীয়া—

সমস্তায়ন্ত্যপযন্তাত্তাঃ সমানমুর্কং নন্তঃ পূর্ণস্তি ।

তমুশুচিং শুচয়ো দীদিবাংসমপাং নপাতং পরিতসুরাপঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইম। অস্তাঃ। যন্তিঃ। উপ। যন্তি। অস্তা। সমানম্। উর্কম্। নন্তঃ। পূর্ণস্তি।

তম্। উ। ইতি। শুচিম্। শুচয়ঃ। দীদিবাসম্। অপাম্। নপাতম্।

পরি। তসু। আপঃ ॥ ৩ ॥

অত্ৰাবৰ্ষা আপঃ সংযন্তি ভূম্যা সঙ্গচ্ছন্তে । অত্ৰাশ্চ পূৰ্বং তত্ৰাবস্থিতাঃ উপযন্তি
উপগচ্ছন্তি । তাঃ সৰ্বা আপঃ সমানং লহনত্ৰো নদীভূতা উৰ্বং সমুদ্রমধ্যে বৰ্ত্তমানং বড়-
বানলং পুণস্তি গ্রীণয়ন্তি ॥ পুণ গ্রীণনে । তৌদাদিকঃ ॥ তযু তমেবাপাং নপাতং উচিৎ
নিশ্বলং দীদিবাংলং দীপ্যমানং ॥ দীদেতি শব্দে দীপ্তিকৰ্ম্মা । লিটঃ কহুঃ । বশেকজাদ্-
যণামিতি নিয়মাদিভাবঃ । ছন্দসি বেতি বক্তব্যমিতি বচনাৎ দ্বিৰ্বচনাভাবঃ ॥ এবংভূতং
শুচয়ঃ শুদ্ধা আপঃ পরিতস্থু পরিবৃত্তা তিষ্ঠন্তি । এষ হি বৈদ্যাত্মিকপেণ মেঘে বৰ্ত্তমানো-
হমানজীজনদিতি বুদ্ধ্যা বড়বানলরূপেণ বৰ্ত্তমানং তং পৰ্যুপাদত ইত্যর্থঃ । যদা অত্ৰা
একধনাখ্যা আপঃ সংযন্তি চাত্বালোৎকরয়োর্মধ্যে বসতিবরীভিঃ সঙ্গচ্ছন্তে অত্ৰাঃ নদন্তী-
বৰ্ণাখ্যা আপশ্চ উপযন্তি উপগচ্ছন্তি একমত্যাং প্রাপ্তা ভবন্তি । এতশ্চ মিত্ৰা যজ্ঞং
লাঘয়ন্ত্যন্তলাঘ্যবৃষ্টিদ্বারা নত্ৰো ভূহা উৰ্বং পুণস্তীত্যাদি সমানম্ । এবং তি আপো
(ঐ ব্রা০ ২২০) বা অস্পর্ধস্ত বয়ং পূৰ্ব্বযজ্ঞং বক্ষ্যাম ইত্যাদিকং ব্রাহ্মণবিশিষ্টোপ-
স্কারগৃহ্যতে ॥ (২ম—৩৫ম—৩৬) ॥

অথ চতুর্থী—

তমস্মেরা যুবতয়ো যুবানঃ মমৃজ্যমানাঃ পরিযন্ত্যাঃ ।

অশুক্রেতিঃ শিক্তীভিরেবদস্মে দীদায়ানিধো যুতনির্গিপস্ব ॥ ৪ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

তম্ । অস্মেরাঃ । যুবতয়ঃ । যুবানম্ । মমৃজ্যমানাঃ । পরি । যন্তি । আপাঃ ।

পঃ । শুক্রেতিঃ । শিক্তীভিঃ । 'রেবৎ । অস্মে ইতি । দীদায় ।

অনিধ্যঃ । যুতহনির্গিপস্ব ॥ ৪ ॥

তমপাং নপাতময়িং অস্মেরা অস্ময়মানা দর্পরহিতা যুবতয়ঃ যুবানং যুববাক্ষসি
মমৃজ্যমানা অভ্যর্থমলক্কুর্বাণা আপঃ মৃজুশৌচালঙ্কারয়ো পরিযন্তি পরিতো গচ্ছন্তি
প্রাপ্নুবন্তি । যুতনির্গিপস্ব করণশীলোদকনির্নেজনঃ যদা নির্গিগতি রূপনাম । দীপ্তরূপং
সৌহপাঙ্গপাদয়িঃ অপস্ব মেঘান্তর্গতাস্থ সমুদ্রগতাস্থ বা মধ্যে অনিধ্যঃ উদ্ধনবতিত এষ সন
অস্মে অস্মাকং রেবদ্ধনবুদ্ধময়ং যথা ভবতি তথা শুক্রেতিঃ শুক্রেনির্গিপস্বৈঃ শিক্তীভিঃ
জোতিঃ দীদায় দীপ্যতে ॥ (২ম—৩৫ম—৪৬) ॥

অথ পঞ্চমী—

অস্মৈ তিস্রো অব্যথ্যায় নারীদেবায় দেবী দিধিবস্ত্যাম্ ।

কৃতা ইবোপ হি প্রসজ্রে অপ্সু স পীযুষং ধরতি পূর্কসূনাম্ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

অস্মৈ । তিস্রো । অব্যথ্যায় । নারীঃ । দেবায় । দেবীঃ । দিধিবস্তি । অস্মম্ ।

কৃতাঃ ইব । উপ । হি । প্রসজ্রে । অপ্সু । সঃ । পীযুষম্ । ধরতি । পূর্কসূনাম্ ॥ ৫ ॥

নারীর্নৈত্র্যোঃ তিস্রো দেবীর্দেব্যাঃ ইলাসরস্বতীভারত্যাখ্যাঃ অব্যথায় অব্যথনায়াঐশ্চ
দেবায়াপানপাতে অস্মং সোমাখ্যং দিধিবস্তি ধরয়তি ॥ দিবশ্বে জৌহোত্যাদিকঃ
ব্যত্যেনান্তাদেশঃ । ষাতুনামনেকার্ধাদত্র ধারণাঃ ॥ অপ্সুদকেষু কৃতা ইব নিশ্চিতা
ইব উপপ্রসজ্রে প্রসরতি ॥ সৃগতো । লিটি ইরয়োরে ইতি রে আদেশঃ । ছন্দসো
হাদিশেবাভাবঃ ॥ হি যস্মাদেবং তস্মাৎ পূর্কসূনাম্ পূর্কং ব্রহ্মণঃ সকাশাৎ উৎপন্নানামপাং
পীযুষং সারভূতং সোমাখ্যমমৃতং লোহপানপাদয়িত্ব যতি পিবতি ॥ (২য়—৩৫ম—৫৪) ॥

ইতি ত্রিভিঃ সপ্তমে দ্বাবিংশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

অথ ষষ্ঠী—

অশ্বাত্তা জনিমান্ত চ স্বর্জহোরিষঃ সংপূচঃ পাহি সূরীন্ ।

আমাত্ত পূর্ব পরো অগ্রযুগ্মং নারাতয়ো বিনশমান্তানি ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অশ্বাত্তা । জনিম । অস্ত । চ । স্বঃ । জহঃ । রিষঃ । সম্পূচঃ । পাহি । সূরীন্ ।

আমাত্ত । পূর্ব । পরো । অগ্রযুগ্মম্ । ন । নারাতরঃ । বি । নশন্ । ন । অন্তানি ॥ ৬ ॥

অত্রোপ্সিন্নপান্নপাৎসংজ্ঞকে দেবে অশ্বস্ত জনিয জন্ম ভবতি । অপাং নপ্তৃমিষ্ঠিতাং সমুদ্র-
তুচ্চৈঃ শ্রবণো জাতত্বাৎ কিং বহুনা অশ্ব চ স্বঃ সূৰ্জু অরবীয়স্ত সৰ্ব্বস্ত জগতো জনাস্মিন্নেব
ভবতি । অয়ং হি মেঘমধ্যে বর্তমানো বৃষ্টিধারেণ সৰ্ব্বং জগৎ জনয়তি তাদৃশোহপান্নপাৎ স্বঃ
ক্রহঃ দ্রোক্ষুরপহর্জুঃ রিষো হিংসকস্ত চ সংপৃচঃ সম্পর্কাৎ হরীন্ স্তোতৃনস্মান্ পাহি রক্ষ ।
আমাস্ত অপরিপক্কাস্ত পুৰ্ণ পুরয়িতবাস্তপস্তু পরঃ পরস্তাষর্জমানং অপ্রমুখং অপ্রমুখমাণং দেবঃ
অরাতয়ঃ অদাতারঃ পুরুষাঃ ন বিনশন্ ন প্রাপ্নুবন্তি ॥ নশতিব্যাপ্তিকক্ষ্মী । লেট্যাডাগমঃ
অনুতানি মায়াবিনো রক্ষাংসি চ ন প্রাপ্নুবন্তি ॥ (২ম ৩৫সু—৬৭) ॥

অথ সপ্তমী—

স্ব আদমে স্তৃষায়স্ত মেমুঃ স্বধাং পীপায় স্তৃভূমগতি ।

সো অপাং নপাতুর্জয়ম্পস্তুবস্তুদেয়ায় বিধতে বিভাতি ॥ ৭ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

সো । আ । দমে । স্তৃষায়া । যস্ত । মেমুঃ । স্বধাম্ । পীপায় । স্তৃভূ । অন্নমা । স্তি

সঃ । অপাম্ । নপাৎ । উর্জয়ন্ । অপস্তু । অন্তঃ । বস্তুদেয়ায় ।

বিধতে । বি । ভাতি ॥ ৭ ॥

যোহপাং অপাং স্বে দমে স্বকীয়ে গৃহে অন্তরিক্ষলক্ষণে আসীদতি । যস্ত চ ধেতুম্ভা
মিকা বাক্ স্তৃষা স্তেঘন দোক্ষবা ভবতি । স দেবঃ স্বধাং বৃষ্টাদকঃ পীপায় বর্জয়তি
প্যায়ীবুদ্ধৌ । লিঙাভ্যোশ্চতি পীভাবঃ ॥ স্তৃভূ স্তৃভূতং বৃষ্টেঃ লক্ষাশ্রুৎপন্নং হবিলক্ষণ
অন্নং চ স্তি ভক্ষয়তি । সোহপান্নপাৎসংজ্ঞকো দেবঃ উর্জয়ন্ বলং কুর্কন্ অপস্তু
মেঘস্তাষপস্তু মধ্যে বিধতে পরিচরতে যজমানায় বস্তুদেয়ায় ধনদানার্থং বিভাতি
বিশেষণে দীপ্যতে ॥ (২ম—৩৫সু—৭৭) ॥

অথ ষষ্ঠী—

যো অপ্সা শুচিনা দৈবেন ষাতাবাজস্রঃ উর্কিয়া বিভাতি ।

বয়া ইদম্ভা ভুবনাম্ভস্য প্রজায়ন্তে বীরুধশ্চ প্রজাতিঃ ॥ ৮ ॥

—• অপ পদপাঠঃ :—

বঃ। অপংস্ব। অ। শুচিনা। দৈবোন। ঋতংবা। অজ্ঞাঃ। উপ্রিয়া। নিহতাতি।

ব্যাঃ। ইং। অহা। ভুবনানি। অস্ত। প্র। জায়ন্তে। বীরুশঃ। চ। প্রজ্ঞাভিঃ ॥ ৮ ॥

যোঃপাং নপাং ঋতাবা ঋতমিত্যাদকনাম তদ্বান্ সত্যাবান বা অজ্ঞো নিত্যঃ একরূপেণ
নবা বর্ধমানঃ উর্কিয়া উরুঃ বিস্তীর্ণঃ অপস্ব মেঘস্থাস্ত্র মধ্যে শুচিনা শোচকেন দৈবোন দেব-
বন্ধিনা তেজসা আসমন্তাৎ বিভাতি বিশেষেণ প্রকাশতে। অস্তাপাং নপাতঃ অহা অহানি
ভুবনানি সর্বাণি ভূতজাতানি চ ব্যা ইং শাখা এব বীরুশ ওষধঃ প্রজ্ঞাভিঃ স্বকীয়াভিঃ
পুষ্পফলাদিভিঃ সহ অস্মাদেব প্রজায়ন্তে ॥ (২ম—৩৫ম—৮ম) ॥

পূর্বোক্ত লারম্বতসত্রস্তাপোনপত্নীয়ে চরৌ অপাং নপাদাহৌতোষামুবাধ্যা। স্মৃতিতঞ্চ—
অপানপ্তে, চরুমপানপাহস্থাহপস্থমিতি ॥

গৈষা সূক্তে নবমী—

অপাং নপাদাহস্থাহপস্থং জিহ্বানামুধে। বিদ্র্যতং বদানঃ।

তস্ত জ্যেষ্ঠং মহিমানং বহন্তীহিরণ্যবর্ণাঃ পরিযন্তি যক্ষীঃ ॥ ৯ ॥

—• অব পদপাঠঃ :—

পাম্। নপাং। অ। হি। অহাং। উপস্থম্। জিহ্বানাম্। উধঃ। নিহদ্র্যতম্। বদানঃ।

স্ত। জ্যেষ্ঠম্। মহিমানম্। বহন্তীঃ। হিরণ্যবর্ণাঃ। পরি। যন্তি। যক্ষীঃ ॥ ৯ ॥

অপানপাংসংজ্ঞকোহগ্নিঃ উপস্থং অপামুপস্থানং অন্তরিক্ষং আহুত্বাং আহুতিবান্ আরুঢ়-
ধ্ব। কিং কুর্ধন ? জিহ্বানাং কুটিলগতীনাম্ অপাং মধ্যে উর্ধ্বং স্বধযুর্ধ্বং জগন্ বিদ্র্যতং
মাত্মনামং যেনং বদানঃ আচ্ছাদয়ন্ অন্তরিক্ষমাস্থায় বর্ষণং কৃতবান্। তস্ত ববিতুরপাং
তঃ জ্যেষ্ঠং প্রশস্ততমং মহিমানং মাহাত্ম্যং বহন্তীঃ বহন্তাঃ সর্বত্র প্রাপয়ন্ত্যঃ যক্ষীর্হব্যঃ
গঃ হিরণ্যবর্ণাঃ। নদীনামৈতৎ। হিরণ্যবৎ নির্মলরূপা নজঃ পরিযন্তি পরিতো গচ্ছন্তি।
নপ্ত। মহতী বৃষ্টিরস্মাকং প্রবহণায়োৎপাদিতা ইতি কৃতজ্ঞতয়া তদীয়ং মাহাত্ম্যং সর্বত্র
প্রসূতা ইব নজঃ প্রবহন্তীত্যর্থঃ ॥ (২ম—৩৫ম—৯ম) ॥

অথ দশমী—

হিরণ্যরূপঃ সঃ হিরণ্যসন্দৃগপাং নপাংসেজু হিরণ্যবর্ণঃ ।

হিরণ্যয়াং পরিষোনে নিষক্তা হিরণ্যদা দদত্যামমস্মৈ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

হিরণ্যরূপঃ । সঃ । হিরণ্যসন্দৃক্ । অপাম্ । নপাং । সঃ । ইং । উ ইতি । হিরণ্যবর্ণঃ ।

হিরণ্যয়াং । পরি । যোনেঃ । নিষক্তা । হিরণ্যদাঃ । দদতি । অমম্ । অস্মৈ ॥ ১০ ॥

সোহপাং নপাং হিরণ্যরূপঃ । রূপাত ইতি রূপং শরীরং সুবর্ণময়শরীরঃ হিতরমণী-
শরীরো বা তথা হিরণ্যসন্দৃক্ সম্যক্ পশুস্তীতি সন্দৃশি ইন্দ্রিয়ানি সুবর্ণময়েন
হিতরমণীয়েন্থিয়ো বা সেজু স এবাপান্নপাং হিরণ্যবর্ণঃ হিরণ্যসদৃশকাস্তিযুক্তঃ এতৎ
সন হিরণ্যয়াং সুবর্ণময়াং যোনেঃ স্থানাং পর্যাপরি নিষছোপবিষ্ট রাজত ইতি শব্দঃ
অস্মৈ দেবুযিধায় অপাং নপাতে হিরণ্যদাঃ দক্ষিণারূপস্ত সুবর্ণস্ত দাতারো বজ্রমনিঃ
অম্নং হবিলক্ষণং দদতি প্রযচ্ছতি ॥ (২ম—৩৭ম—১০ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত সপ্তমে ত্রয়োবিংশো বর্গঃ ॥

• • •

অষ্টৈকাদশী—

তদন্তানীকমূত চারুনাশাপীচ্যং বধতে নপ্তুরপাম্ ।

বমিক্তে যুবতয়ঃ সমিত্বা হিরণ্যবর্ণং যুতমমমস্মৈ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তৎ । অন্ত । অনীকম্ । উৎ । চারু । নাম । অপীচ্যম্ । বধতে । নপ্তুঃ । অপা-

মম্ । ইক্তে । যুবতয়ঃ । সম্ । ইত্বা । হিরণ্যবর্ণং । যুতম্ । অমম্ । অন্ত ॥ ১১ ॥

অত্ৰাপাং নপ্তদেবত্ৰ অনীকং রশ্মিদম্ভরুপং পরীরং চাক্র শোভনং উৎ অপিচ অত্ৰ
নংজা চ চাক্র শোভনং ন পাতয়তি ন বিনাশয়তি ইতি নপাদতি তদ্ব্যুৎপত্তে তদ্বস্তয়ং
।চাং অস্তহিতনাট্মতৎ মেবাস্তহিতং লব্ধক্ৰতে যুগতয়ঃ লক্ষ্মনবভাবা আপঃ হিরণ্যবর্ণং
।ণ্যসমানতেজসং যমপান্নপাতং ইথা অমৃতোত্তরিক্কে লম্বিক্কে লম্বাক্ দীপয়তি ।
। চ দেবস্ত যুতঃ ক্ষরণশীলমুদকং অয়ং ভক্ষ্যং অবিক্রনো হৃদো বৈছ্যতোহয়িঃ ॥ ১১ ॥

অথ দ্বাদশী—

অষ্টৈ বহুনাং বমায় সরবেয যজ্ঞোবিধেম নমসা হবির্ভিঃ ।

সংসানুমাঞ্জি দিধিষামি বিলৈর্দধাম্যমৈঃ পরিবন্দ অগ্ভিঃ ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

অষ্টৈ । বহুনাং । অ বমায় । সরবেয । যজ্ঞৈঃ । বিধেম । নমসা । হবিঃভিঃ ।

সং । সাং । মাঞ্জি । দিধিষামি । বিলৈঃ । দধামি । অষ্টৈঃ । পরি । বন্দে । অগ্ভিঃ ॥ ১২ ॥

অষ্টৈ পুরোবর্তিনে বহুনাং দেবানাং অবমায়াত্মায় লবেয অম্মাভিঃ লমানাধ্যানায় অপা
নপাতে যজ্ঞেবাগদানৈ হবির্ভিঃ চক্ৰপুরোভাশাদিভিঃ নমসা নমস্কারেণ চ বিধেম পরিচরেম
অত্ৰ অপান্নপাতঃ সাং লম্বিক্ৰিতপ্রদেশং সংমাঞ্জি লম্বাক্ শোধয়ামি অলক্ষ্যবোমি বা ॥ যুগ
শৌচালঙ্কারয়োঃ দিলোপে বিভাষে তাস্ত ি দ্বাকপতিসমঃ ৷ বিলৈ
ভাগনৈঃ কার্কেইরেন পিষলক্ অয়ং সাংসারোহাং । অষ্টৈঃ চাক্রাণ্যং লক্ষ্মণঃ ॥ যিণে
ব্যতায়েনাভাগমঃ । অভস্তানাদিরিত্যাদি উদাত্তত্ব ॥ দধামি ধারয়ামি চৈনং গার্হগত্যাদি
রূপেণ অষ্টৈহবির্লক্ষ্যৈঃ তথা অগ্ভি মষ্টৈঃ পরিবন্দে পরিতঃ তোমি ॥ (২ম—৩৫ম—১২৭)

অথ ত্রয়োদশী—

স ঙ্গে রুধাজনয়ত্তানুগর্ভং স ঙ্গে শিশুর্ধরতি ভং রিহন্তি ।

পো অপাং নপাদনভি স্নাতবর্ণোক্তোবেহ ত্বা বিবেষ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

লঃ । ঈম্ । বুধা । অজ্জনয়ৎ । তাস্ম । গৰ্ভম্ । লঃ । ঈম্ । শিশুঃ । ধরতি । তম্ । বিহস্বি ।

লঃ । অপাৎ । নপাৎ । অনভিগ্নাতহবর্ণঃ । অগ্নস্তহইব । ইহ । তয়া । বিবেদ্য ॥ ৩৫ ॥

ল ঈম্ লোহয়ং অপংগপাৎলংজকো দেবঃ বুধা শেতা ভূত্বা তাস্ম মেঘস্থাপস্ম গৰ্ভম-
জ্জনয়ৎ । স্বান্বানমৈব গৰ্ভরূপেণ বর্ষণার্থং কৃত্বান ইত্যর্থঃ । গৰ্ভো ভূত্বা চ সঙ্গং লোহয়ং
মাধ্যমিকো বৈজ্ঞাতোহস্মিৎ তাসাং শিশুঃ পুত্রঃ সন্ ধরতি মেঘস্থাত্তাঃ পিবতি । অবিক্রমো
হৃদৌ তং পুত্রস্থানীয়মভিঃ আপশ্চ রিহস্বি ॥ লিহস্বান্বাদনে । কপিলকাদিত্যাং লহ বিকল্পঃ ॥
লোহয়ং অপাৎ নপাৎ বুধা সহ ভূমৌ নিপতিতঃ । অনভিগ্নাতবর্ণঃ অভিভো ম্নাতো ম্নামঃ
ক্ষীন্নো বর্ণো যস্ত ত্বিপরীতোহত্যর্থং দীপ্যমানঃ সন্ ইহস্মিনলোকে অগ্ন্যপেয় ।
ইবশকোহবধারণে । অগ্নস্ত পার্শ্ববৈজ্ঞাত্যাগ্নেস্তয়া শরীরেণ কাঠেঘনহলক্ষণেন বিবেদ্য
ব্যাণ্ডো বভূব । বিবহব্য্যাণ্ডৌ ॥ (২ম-৩৫সূ-১৩শ্র) ॥

• . •

অথ চতুর্দশী—

অস্মিন্ পদে পরমে তস্মিৎবাংসঃ অধ্বন্যভিবিহা দীদিবাংসম্ ।

আপোনপ্তে দ্বুতমসং বহন্তীঃ স্বয়মৎকৈঃ পরিদীয়ন্তি যহ্নাঃ ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

অস্মিন্ । পদে । পরমে । তস্মিৎবাংসম্ । অধ্বন্যভিঃ । বিহা । দীদিবাংসম্ ।

আপঃ । নপ্তে । দ্বুতম্ । অস্ম । বহন্তীঃ । স্বয়ম্ । অৎকৈঃ ।

পরি । দীয়ন্তি । যহ্নাঃ ॥ ১৪ ॥

পরমে উৎকৃষ্টে স্মিন্ পদে অন্তরিকলক্ষেণ তস্মিৎবাংসঃ স্থিতবন্তঃ অধ্বন্যভিঃ
ধ্বংসনরহিতৈঃ তেজোভিঃ বিহা সঙ্গাণ্যহানি দীদিবাংসং দীপ্যমানং অপাৎ নপাতং
অধ্বাংসং যহ্নাঃ আপঃ স্বয়ম্ আস্মনা এব অৎকৈঃ অন্তরীকৈঃ সত্ততগত্ভিঃ স্বকীরৈঃ

[অষ্টক, ৭ অধ্যায়, ২৫ বর্গ।] ষট্‌ত্রিংশৎ-সূক্তং ।

৭২৭

ঐশঃ পরিদীয়ন্তি পরিগচ্ছন্তি ॥ দীয়তির্গতি কৰ্ম্মা । দীড় ক্ষয়ে । ব্যাভ্যেন পরৈশ্চপদং ॥
কং কুৰ্ব্বতাঃ ? নপত্রে অপান্নপাতে যুতং ক্ষরণশীলোদকাস্থকং অন্নং বহন্তীৰহন্ত্যাঃ ॥ ১৪ ॥

অথ পঞ্চদশী—

অয়াংসমগ্নে স্কন্ধিতং জনায়াংসং ওঁ ইতি মঘবভ্যঃ সুরভির্ম্ ।

ঐশং তদ্ভদ্রং যদবন্তি দেবা ব্রহ্মং বদেম বিদর্থে সুরীরাঃ ॥ ১৫ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ —

সমংসম্ । অগ্নে । স্কন্ধিতং । জনায় । অয়াংসম্ । ওঁ । ইতি । মঘবভ্যঃ । সুরভির্ম্ ।

ঐশং । তৎ । ভদ্রম্ । যৎ । অবন্তি । দেবাঃ । ব্রহ্মং । বদেম । বিদর্থে । সুরীরাঃ ॥ ১৫ ॥

তে অগ্নে ! স্কন্ধিতং শোভননিবাসং ভাং অয়াংসমুপাগচ্ছং কিমর্থং ? জনায়া-
দীয়পুত্রাদিজননার্থং তথা মঘবভ্যঃ হবিলক্ষণশব্দভ্যো যজ্ঞমানেভ্যশ্চ সুরভিঃ
শোভনার্জকং দ্বিধ্বয়ং স্তোত্রং অয়াংসম্ উপাগচ্ছং ॥ যম উপরমে । উঃ পূরণঃ ॥
যতঃ কাবণ্যং যৎ ভদ্রং সর্কে দেবা অবন্তি রক্ষন্তি । বিম্বং সর্কং তৎ ভদ্রং
অম্বিকম্ ভবতু । সুরীরাঃ সুরপুত্রা যয়ং বিদর্থে যজ্ঞে গৃহে বা ব্রহ্মং প্রৌঢ়ং স্তোত্রং
বদেম উচ্চারণাম ॥ (২ম—৩৭ম্—১৫ম্) ॥

ইতি দ্বিতীয়ত সপ্তমে চতুর্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৪ ॥

ষট্‌ত্রিংশৎ-সূক্তং ।

তুভ্যমিতি ষড়্‌চং চতুর্ধং স্কন্ধং গাৎসমদং জাগতং । প্রথমায় ইন্দ্রো মধুশ্চ দেবতা
তায়ামাঃ মরুতো মাধবশ্চ তৃতীয়ায়ান্ত্রী শুক্রশ্চ চতুর্থ্যা অগ্নিঃ শুচিশ্চ পঞ্চম্যা
শ্রী নভশ্চ ষষ্ঠ্যা মিত্রাবরুণৌ নভশ্চ ৭ । তথা চানুক্রান্তং—তুভ্যং ষড়্‌তব্যং তু জাগতাস্তি
যাত্রে ষষ্ঠেহনি ঋতুজাজ্জেষু ঋক্‌শিরকৈঃ প্রৈষৈঃ প্রেষিতব্যং ষষ্টব্যং চ ।
জাতানাং ষধাং প্রৈষাণামুপারষ্টাদেবতাঃ । ষড়্‌চোহহোরাত্রাদিভিঃ ক্রমেণাবপনীয়াঃ ।
। চ সূত্রিতম্—উপারিষ্টাৎ ষড়্‌চ ঋতুযাজানামিত্যুপক্রম্য তুভ্যং হিমানো
ঐগা অপ ইতি আদেশভ্যাস্তেন । (২ম—৩৬ম্) ॥

ତୈତ୍ତେୟା ପ୍ରଥମା—

ତୁତ୍ୟଂ ହିସ୍ୱାନୋ ବନିଷ୍ଠ ଗାଅପୋଧୁକ୍ତ ସୀମ ବିଭିରଦ୍ଭିଭିର୍ନରଃ ।

ପିବେନ୍ନ ସ୍ୱାହା ଶ୍ରୁତଂ ବସଟ୍ଟକୃତଂ ହୋତ୍ରାଦାମୋଃ ପ୍ରଥମୋଽଽଞ୍ଜିବିଷ୍ଠେ ॥ ୧ ॥

—• ଅଥ ପଦପାଠଃ •—

ତୁତ୍ୟଂ । ହିସ୍ୱାନଃ । ବନିଷ୍ଠ । ଗାଃ । ଅପଃ । ଅଧୁକ୍ତନ୍ । ସୀମ୍ । ଅବିଭିଃ । ଅଦ୍ଭିଭିଃ । ନରଃ ।

ପିବଃ । ଇନ୍ଦ୍ର । ସ୍ୱାହା । ଶ୍ରୁତଂ । ବସଟ୍ଟକୃତଂ । ହୋତ୍ରାଂ । ଆ ।

ଲୋମୟ । ପ୍ରଥମଃ । ଯଃ । ଈଶିବେଃ ॥ ୧ ॥

ହେ ଇନ୍ଦ୍ର ! ତୁତ୍ୟଂ ଶବ୍ଦର୍ଥଃ ହିସ୍ୱାନଃ ପ୍ରେର୍ଥ୍ୟମାଣଃ ଲୋମଃ ଗାଃ ଗୋବିକାରାଣି ନନ୍ଦିପୟଃ
ଶ୍ରୁତୀନି ଅପମୟାଣି ବଳତୀବର୍ଯ୍ୟାଣ୍ୟା ଅପଂଚ ବନିଷ୍ଠ ବସ୍ତେ ଆଚ୍ଛାଦୟତି ତୈଃ ମଂସୁତା
ଇତ୍ୟର୍ଥଃ । ନରୋ ଯଜ୍ଞନ୍ତ ନେତାରଃ ଅଧ୍ୱର୍ଯ୍ୟବଂଚ ନୀୟେନଂ ଲୋମଂ ଅବିଭିଃ ଅବେବୀନୟିଷ୍ଠେ
ନିଶାପବିତ୍ରେଃ ଅଦ୍ଭିଭିର୍ବାବିଭିଷ୍ଠ ଅଧୁକ୍ତନକାରୟନ୍ ଶ୍ରାବିଭିରଦ୍ଭିଷ୍ଠୁତ୍ୟ ନିଶାପବିତ୍ରେଣ ପୁନଶ୍ଚି-
ତ୍ୟର୍ଥଃ । ହେ ଇନ୍ଦ୍ର ! ଯଃ ଇମ୍ ଈଶିବେ ନରଂସ୍ତ ଜଗତ ଈଶ୍ୱରୋ ଭବତି ତ୍ୱଂ ପ୍ରଥମଃ ଅନ୍ତେଷ୍ଠୋ
ଦେବେଷ୍ଠାଃ ପୂର୍ବତାବୀନନ୍ ସ୍ୱାହା ସ୍ୱାହାକାରେଣ ଶ୍ରୁତଂ ଶ୍ରବଣେଣ ଅଶ୍ୱୋ କ୍ଷିପ୍ତଂ ବସଟ୍ଟକୃତଂ ବସ୍ଟ-
କାରେଣ ଚ ତ୍ୟଜ୍ଞମ୍ ତଂ ଲୋମଂ ହୋତ୍ରାଂ ହୋତୃଶ୍ଚାମାଂ ଆମୟନ୍ତାଂ ପିବ ॥ (୧ମ-୩୬-୧୩) ॥

ଅଥ ଦ୍ୱିତୀୟା—

ସୈଜେଃ ମଂସିମ୍ନାଃ ପୃଷ୍ଠତୀତି କ୍ଷିତିର୍ଧୀମଞ୍ଜୁଭ୍ରାମୋ ଅଞ୍ଜିଷ୍ଠୁପ୍ରିୟାଉତ ।

ଆମାନ୍ତା ବହିର୍ଭରତସ୍ତ ସୂନବଃ ପୋତ୍ରାଦାମୋଃ ପିବତାଦିବୋ ନରଃ ॥ ୨ ॥

—• ଅଥ ପଦପାଠଃ •—

ସୈଜେଃ । ମଂସିମ୍ନାଃ । ପୃଷ୍ଠତୀତିଃ । କ୍ଷିତିର୍ଧୀମଂ । ଞ୍ଜୁଭ୍ରାମଃ । ଅଞ୍ଜିଷ୍ଠୁ । ପ୍ରିୟାଃ । ଉତଃ ।

ଆମାନ୍ତା । ବହିଃ । ଭରତସ୍ତ । ସୂନବଃ । ପୋତ୍ରାଂ । ଆ । ଲୋମୟ । ପିବତ । ଦିବଃ । ନରଃ ॥ ୨ ॥

হে মরুতঃ! যৈজ্ঞবাহুগৈঃ সংমিল্লাঃ সংযুক্তাঃ পৃথভীতিঃ স্ববাহনতাভিঃ পৃথভীতি-
বর্ভবাভিঃ যুক্তৈঃ যামজ্ঞামনিগমনলাধনে রথৈব স্থিতাঃ ঋগ্ভিতিঃ স্বকীয়ৈঃ আয়ুধৈঃ শুভ্রাঃ
তত্রাঃ শোভমানাঃ । উৎশক্শচার্ধে । অজিষু আভরণেষু প্রিয়াশ্চ হে ভরতস্ত সুনবঃ!
দক্ষিণ জগতো তর্জু রুদ্রস্ত পুত্রাঃ দিবো নরঃ দিবোহস্তরিক্তস্ত নেতারঃ এবংভূতা হে মরুতঃ
তে যুয়ং বহিরাস্তীর্ধে বহিহি আস্নাত্তোপবিশ্ত পোত্রাৎ পোতুর্থাগাৎ সোমং আপিবত ॥ ২ ॥

• • •

তৃতীয়পদনে অমেব ন ইত্যোবা নেষ্টুঃ প্রস্থিতযাজ্ঞা । তথা চ যত্রিতম্—অমেব নঃ সূহবা
আ হি গন্ত নৈত্রাবিস্তু পিবতং মধো অশ্বেতি ॥

অথ তৃতীয়া—

অমেবনঃ সূহবা আহিগন্তন নিবহিষি সদন্তনারিগন্তন ।

অথ। মন্দস্ব জুজুবাণো অক্ষসস্তুর্দেবেভির্জনিভিঃ স্রমদগণঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অমাহিব। নঃ। সূহবঃ। আ। হি। গন্তন। নি। বহিষি। সদন্তন। রিগন্তন।

অথ। মন্দস্ব। জুজুবাণঃ। অক্ষলঃ। তুষ্টঃ। দেবেভিঃ। জনিভিঃ। স্রমদগণঃ ॥ ৩ ॥

ইব শব্দঃ অবধারণে । হে সূহবঃ । শোভানাক্ষানাঃ তুষ্টপ্রভৃতয়ঃ । নঃ আস্নান্ অমেব
ইব আগন্তন আগচ্ছত । গমেশ্চান্দলঃ ঋগো লুক্ । তপ্তনপ্তনবান্বেতি তনবা-
দশঃ । হিশকঃ পূরণঃ ॥ আগত্য চ বহিষি বেজামাস্তীর্ধে নিগদন্তন নিষগ্না
বত ॥ সদেচ্ছান্দলঃ সৌদাদেশাভাবঃ ॥ উপবিশ্ত চ রিগন্তন রমধ্বং । রণশকার্ধঃ অত্র
নীড়ায় বর্ততে । ঋতুনামনেকার্ধ ভাৎ অস্মাচ্ছান্দসো লুঙ । পূর্ববত্তনবাদেশঃ ॥
থ অনস্তরং হে তুষ্টঃ । দেবেভিরিষ্টৈঃ দেবৈঃ জনিভিঃ দেবপত্নীভিঃ স্রমদগণঃ
প্তনগণস্ব অক্ষলঃ সোমলক্ষণস্ত অন্নস্ত । দ্বিতীয়ার্ধে বগী । সোমলক্ষণং অন্নং জুজুবাণঃ
বমানো মন্দস্ব তপ্তো ভব ॥ (২ম—৩৬ম—৩৭) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

আবক্ষি দেব। ইহ বিপ্র যক্ষি চো শনুহোতর্নিষদ। যোনিষু ত্রিষু।

প্রতিবীহি প্রস্থিতং সোম্যং মধু পিবায়ীপ্রাত্তব ভাগস্ত তৃপুহি ॥ ৪ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

আ। বক্ষি। দেবান। ইহ। বিপ্র। যক্ষি। চ। উদন।

হোতঃ। নি। মদ। যোনিষু। ত্রিষু।

প্রতি। বীহি। প্রস্থিতম্। সোম্য। মধু। পিব। আয়ীধ্যাং।

তব। ভাগস্ত। তৃপুহি ॥ ৪ ॥

হে বিপ্র মেধাবিন্ অগ্নে! দেবান যষ্টবান্ ইন্দ্রাদীন ইহ অগ্নিন্ যজ্ঞে আবদ্বি আবহ। যক্ষি চ তান্ যজ চ। হে হোতঃ দেবানাং আহ্বাতঃ! ত্বং চ উশন্নয়দীয় হবিঃ কাময়মানঃ সন্ ত্রিষু যোনিষু স্থানেষু গার্হপত্যাদিলক্ষণেষু নিষদ উপবিধ উপবিষ্ট চ প্রস্থিতং তোমার্বং উত্তরবেদিং প্রত্যানীতং সোম্যং সোমময়ং ন! প্রতিবীহি প্রতিকাময়স্ব। কাময়িত্বা চ আয়ীধ্যাং অয়ীধ্যাগাং সোমং পিব। পীত্বা চ তা ভাগস্ত স্বদীয়েন ভাগেন তৃপুহি তৃপ্তো ভব ॥ (২ম—৩৬ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

এষস্ত তে তাম্বো নৃমৃগবধনঃ সহ ওজঃ প্রদবি বাহোহর্ষিতঃ।

তুভ্যং হতো মধবস্তৃত্যমাত্তত্ত্বমস্ত ব্রাহ্মণাদাতৃপং পিব ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

এষঃ । স্তঃ । তে । তথঃ । নৃগবর্দ্ধনঃ । সহঃ । ওজঃ । প্রহদিবি । বাহোঃ । হিতঃ ।

তুভ্যাম্ । স্ততঃ । মববন । তুভ্যাম্ । আহভূতঃ । বম্ । অস্ত ।

ব্রাহ্মণাং । আ । তৃপৎ । পিব ॥ ৫ ॥

হে ইক্ষ ! স্তঃ সঃ এষ সোমঃ তে তব তমঃ শবীরস্ত নৃগবর্দ্ধনঃ বলস্ত বর্দ্ধকঃ তুভ্যং স্তত ইত্যন্তরত্র লবন্ধঃ । যেন সোমেন প্রহদিবি পুরাণে তয়ি বাহোঃ হস্তয়োঃ সহ পরেবাং অতিভবনলক্ষণং লামর্থ্যং ওজস্তৎকারণভূতং বলং চ হিতঃ নিহিতং ভবতি । লিঙ্গ-
ব্যত্যয়ঃ । হে মববন ধনবন ইক্ষ ! তুভ্যং স্বদর্পং তাদৃশঃ সোমঃ স্ততোহক্ষর্গুভিঃ অতিবুতঃ
তুভ্যং হোতুং আহভূতঃ উত্তরবেদ্যাং প্রত্যাহতশ্চ অস্ত ইমং সোমং ব্রাহ্মণাং ব্রাহ্মণাচ্ছলিনো
যাগাং তৃপৎ তৃপ্যংস্বং আপিব আভিমুখ্যেন পিব । ক্রিয়াগ্রহণং কর্তব্যমিতি কর্ণগঃ
লম্পদানদ্বাং অস্তেতি চতুর্থ্যর্থে ষষ্ঠী ॥ (২ম-৩৬ম-৫ম) ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

জুবেথাং যজ্ঞং বোধতং হবস্ত মে সন্তো হোতা নিবিদঃ পূর্ব্যা অমু ।

অচ্ছা রাজানানম এত্যাৱতং প্রশাস্তাদাপিবতং সোম্যং মধু ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ :—

জুবেথাম্ । যজ্ঞম্ । বোধতম্ । হবস্ত । মে । সন্তঃ । হোতা । নিবিদঃ । পূর্ব্যাঃ । অমু ।

অচ্ছা । রাজানানামঃ । এতি । আহৱতম্ । প্রশাস্তাং । আ ।

পিবতম্ । সোম্যম্ । মধু ॥ ৬ ॥

হে মিত্রাবরুণৌ ! মদীয় ইমং যজ্ঞং জুবেথাং সেবেথাং । হে মম হবন্ত হবমাহ্বানং ।
 পূর্ববৎ কৰ্ম্মণি যজ্ঞী । বোধতং অবগচ্ছতং । তথা সন্তো নিবধঃ অশ্বদীয়ঃ হোতা পূৰ্ব্বাঃ
 চিরন্তনোঃ নিবিদঃ । বাঙ্রামৈতৎ । শজ্জলক্ষণা বাচঃ অহুসংশস্তীতি শেষঃ । উদগাতৃভিঃ কৃতম্
 স্তোত্রস্তাহুঙগোন অজ্যাদীনি শজ্জাণি শংসতীত্যর্থঃ । অপি চ নমঃ সোমলক্ষণমহু
 আবৃতং ঋত্বিত্তিবেষ্টিতং রাজানা রাজমানো যুবাং চ আভিমুখ্যেন এতি গচ্ছতি প্রাপ্নোতি ।
 তাদৃশং সোম্যং সোমময়ং মধু মাদকং হবিঃ প্রশান্তাং প্রশান্ত্যুপাং আপিবতং
 আভিমুখ্যেন পিবতং ॥ (২ম—৩৬ম—৬ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্ত সপ্তমে পঞ্চবিংশো বর্গঃ ॥ ২৫ ॥

• • •

বেদার্ধস্ত প্রকাশেন তমোহর্দ্বং নিবারয়ন্ ।

পুমৰ্ব্বাংশতুরা দেয়াধিষ্ঠাতীৰ্ধমহেশ্বরঃ ॥ ১ ॥

ইতি শ্রীমজ্জাধিরাজ-পরমেশ্বর-বৈদিকমার্গপ্রবর্তক-শ্রীবীরবুদ্ধ-ভূপাল-সাত্বাজ্য-ধূরদ্ধরেন

সায়ণাচার্য্যেণ বিরচিতৈ মাধবীয়ে বেদার্ধপ্রকাশে ঋক্বেদসংহিতাভাষ্যে

দ্বিতীয়াষ্টকে সপ্তমোহধ্যায়ঃ ॥ ৭ ॥

ঔতৎসং ঔ ।

ॐ

স্বাধ্বেদ-সংহিতা ।

—ঃ*ঃ—

দ্বিতীয়োহষ্টকঃ । অষ্টমোহধ্যায়ঃ ।

—:~:—

শ্রীশ্রীগণেশায় নমঃ ।

যত্র নিঃশ্লিষ্টং বেদা যো বেদেভ্যোহধিলং জগৎ ।

নিঃশ্লিষ্টমে তমহং বন্দে বিভ্রাতীৰ্ধমহেশ্বরম্ ॥ ১ ॥

• • •

সপ্তত্রিংশৎ-সূক্তং ।

—○—

অথ দ্বিতীয়াষ্টকস্তাষ্টমোহধ্যায় আরম্ভাতে । দ্বিতীয়মষ্টকস্ত চতুর্ধেহম্বাকে মন্দষেতি
দ্বৈপায়নঃ পঞ্চমং সূক্তং গাং সমদং । মন্দষেত্যম্বকাস্তং । পূর্বত্র ঋতব্যাং তু জাগতং দ্বিতি তু-
নপ্রয়োগাদিদমপি জাগতমৃতব্যাং । তত্রাষ্টাশ্চতস্র ঋচো দ্রবিণোদো দেবতাকাঃ । পঞ্চম্যাধ্বিনী
য়াধেয়ী দশরাত্রে ষষ্ঠেহহনি ঋতুযাজেষু ঐশ্রবানুক শিরস্কান্ কৃষা তৈঃ ঐশ্রবৈঃ প্রেবিতব্যাং
বাং চ । তত্র সপ্তমাদীন্যং ঐশ্রবাণামুপরিষ্টাং মন্দষেত্যাষ্টাঃ বড়ুচঃ ক্রমেণ প্রক্ষেপনীয়ঃ ।
“ তু পূর্বমেবোদাহৃতম্ ॥ (১ম—৩৭ম) ॥

অথ প্রথমঃ—

ॐ নন্দস্ব হোত্রোদমুজোবমন্ধনোধ্বর্ষবঃ সপূর্ণাং বষ্ট্যাসিচম্ ।

তস্মা এতং ভরত তদ্বশে দদিহোত্রাং সোমং

দ্রবিণোদৈঃ পিব ঋতুভিঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মন্দব । হোত্রাৎ । অহু । জোষম্ । অক্ষসঃ । অধ্বৰ্যবঃ । সঃ । পূর্ণাম্ । বষ্টি । আহ্নিচম্ ।

তস্মৈ । এতম্ । ভরত । তৎস্বপঃ । দদিঃ । হোত্রাৎ ।

সোমম্ । দ্রবিণঃহদঃ । পিব । ঋতুহতিঃ ॥ ১ ॥

হে দ্রবিণোদঃ দ্রবিণসো ধনস্ত দাতঃ এতন্মামক দেবঃ ! অক্ষসঃ দেবানাম্ অরুপম্
সোমস্ত সোমেন হোত্রাৎ হোতৃকর্তৃকাদ্যাগাৎ অহুজোষং প্রীতিং অহুমন্দস্ব হৰ্ষং প্রাপুহি ।
হে অধ্বৰ্যবঃ ! স দ্রাবিণোদাঃ পূর্ণাং সংপূর্ণাং আসিচং আসিচ্যমানা আহ্নিচং বষ্টি
কাময়তে । অতঃ তস্মৈ দ্রবিণোদসেয়ে এতং সোমং ভরত প্রাপয়ত । তদ্বশস্ত্বকামো
দ্রবিণোদাঃ দদিদীতা যুস্মাকমভীষ্টফলস্ত দাতা ভবতীতি শেষঃ । কিংচ হে দ্রবিণোদঃ হোত্রাৎ
হোতুৰ্যাগাৎ ঋতুভিঃ ইবমাসাভিমানিভিঃ ঋতুদেবৈঃ সহ সোমং পিব ॥ (২ম—৩৭স্ব—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

যমু পূৰ্ণমহবে তমিদং হবে সেতু হবো । দদির্যোনাংমপত্যতে ।

অধ্বৰ্যুভিঃ প্রস্থিতং সোমাং মধুপোত্রাৎ সোমঃ

দ্রবিণোদঃ পিব ঋতুভিঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যম্ । উ ইতি । পূৰ্ণম্ । অহবে । তম্ । ইদম্ । হবে । সঃ ।

ইৎ । উ ইতি । হব্যঃ । দদিঃ । যঃ । নাম । পত্যতে ।

অধ্বৰ্যুভিঃ । প্রস্থিতম্ । সোমাম্ । মধু । পোত্রাৎ । সোমম্ ।

দ্রবিণঃহদঃ । পিব । ঋতুহতিঃ ॥ ২ ॥

হে দ্রবিণোদঃ ! যমু যং স্বাং এব পূৰ্ব্বং হোতৃকৰ্ত্তৃকে সোমবাগে হবে আহুতবানশ্চি ।
 ২ নস্প্রতি তং তমেব পোতৃকৰ্ত্তৃকে সোমবাগে হবে আহবামি । স ইং স এব দ্রবিণোদাঃ
 ৩ঃ স্বাতব্যঃ । উদতি পুরণে । দদিঃ অভীষ্টফলস্ত দাতা যো নাম যঃ ধনু পত্যতে
 বতাবেন ইষ্টে তস্মৈ দ্রবিণোদসে সোম্যং সোমাস্বকং যধু অধ্বৰ্যুভিঃ প্রস্থিতং প্রণীতং
 নীং । হে দ্রবিণোদঃ ! পোত্ৰাং পোতৃধাণাং ঋতুভিঃ উৰ্জ্জসংজ্ঞকৈঃ সহ সোমং পিব ॥ ২ ॥

অথ তৃতীয়া—

মেতস্ত তে বহুয়ো যেভিরীয়েরিষণ্যবীলয়স্বা বনস্পতে ।

আয়ুয়। ধ্বষো। অভিগূৰ্য্য। স্বং। নেষ্ট্রাং। সোমং।

দ্রবিণোদঃ পিব ঋতুভিঃ ॥ ৩ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

মেতস্ত। তে। বহুয়ঃ। যেভিঃ। ঈয়সে। অরিষণ্য। বীলয়স্ব। বনস্পতে।

আয়ুয়। ধ্বষো। ইতি। অভিগূৰ্য্য। স্বং। নেষ্ট্রা। সোমম্।

দ্রবিণোদঃ। পিব। ঋতুভিঃ ॥ ৩ ॥

হে দ্রবিণোদঃ ! যেভিঃ টৈঃ বাটৈঃ ঈয়সে প্রাপ্তোষি তে তব বহুয়ো বোতার ইতি
 ঋনোক্তভাং তে মেতস্ত তৃপ্যস্ত । হে বনস্পতে ! বনানাং পতে অরিষণ্য অহিংসন
 ষষ দূরী ভব । হে ধ্বষো ধৰ্ষক ! স্বং আয়ুয় আগত্য অভিগূৰ্য্য উত্তম্য নেষ্ট্রাং নেষ্ট্রাণাং
 ভিঃ সহঃ সংজ্ঞকৈঃ সহ সোমং পিব ॥ (২ম—৩৭ম—৩৪) ॥

অথ চতুর্থী—

অপাকোত্রাহুতপোত্রাদমন্তোত নেষ্ট্রাদজ্জ্বত প্রয়ো হিতম্ ।

রীয়ং পাক্রমমুক্তমমর্ত্যং দ্রবিণোদাঃ পিবতু দ্রাবিণোদসঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অপাৎ । হোত্রাৎ । উত । পোত্রাৎ । অমন্ত । উত । নেষ্ট্রাৎ । অজুযত । প্রয়ঃ । হিত
তুরীয়ম্ । পাত্রম্ । অমুক্তম্ । অমত্ৰ্যম্ । দ্রবিণঃ২দাঃ । পিবতু । দ্রাবিণঃ২বসঃ ॥ ৪ ॥

অচ্ছাবাক্তেয়ং যো দ্রবিণোদাঃ হোত্রাৎ হোতুর্গাণাং সোমমপাৎ পীতবান্ জ
কিঞ্চ পোত্রাৎ পোতুর্গাণাং অমন্ত সোমং পীত্বা অমাত্ৰং উত অপিচ নেষ্ট্রাৎ নেষ্ট্রুর্গাণা
হিতং দত্তং পয়ঃ দেবানামন্নরূপং সোমং অজুযত অসেবিষ্ট স দ্রাবিণোদসঃ হরীরা
দ্রবিণন্ত প্রোদাত্ত্বা ঋত্বিজভ্যো হিতঃ ঋত্বিজোহত্র দ্রবিণোদস উচ্যন্তে হবিষো দাতারতে চৈন
অনরন্তীতি বাস্কেনোক্তত্বাং তাবুশো দ্রবিণোদাঃ অমুক্তং দশাপবিভ্রোগামৃষ্টং অমত্ৰ্যং অমরণ
লাধনং তুরীয়ং পাত্রং চতুর্ধপাত্রং সোমং পিবতু ॥ (২ম—৩৭ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

অর্কাক্ষমন্ত যযাং নৃবাহণং রথং যুজ্জাথামিহবাং বিমোচনম্ ।

পুংস্তং হবীংষি মধুনাহিকং গতমথাসোমং পিবতং বাজিনীবস্ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অর্কাক্ষম্ । অস্ত । যযাম্ । নৃবাহনম্ । রথম্ । যুজ্জাথাম্ । ইহ । বাম্ । বিমোচনম্ ।

পুংস্তম্ । হবীংষি । মধুনা । আ । হি । কম্ । গতম্ । অথ ।

সোমম্ । পিবতম্ । বাজিনীবস ইতি বাজিনীহবস ॥ ৫ ॥

হে অশ্বিনৌ ! অত্যান্নিন্নহনি যযাং যযিং গন্তারং নৃবাহণং নোদুর্গুর্যোর্বোদারং ইহ যজ্ঞে
বাং যুবরো বিমোচনং বিমোচয়িতারং রথং অর্কাক্ষং যথাক্ষকু ভবতি তথা যুজ্জাথাং । কিঞ্চ
মধুনা বাহুরলেন হবীংষি পুংস্তং লংঘোজয়তং অথচ আগতং আগচ্ছতং । হিকমিতি পুংয়ে ।
অথানন্তরং হে বাজিনী বস ! বাজ এব বাজিনী অগ্নেন বাসয়িতারো বলবজ্ঞনৌ পা
সোমং পিবতম্ ॥ (২ম—৩৭ম—৫ম) ॥

जहक, ८ अक्षांश, २ वर्ग ।] अक्षेजि०॥९-सू०० ।

१७१

ଅଥ ସଞ୍ଜୀ-

জোষ্যগে সবিধং জোষ্যাহতিং জোষি ব্রহ্মজ্ঞং স্মৃতিম্।

বৈশেভিবিষ্ম। স্বাতুনা বসো মহ উশান্দা। উশতঃ পায়য়া হদিঃ ॥ ৬ ॥

—• ଅଥ ମମମାଠିଃ •—

জা। বি। অগ্নে। সম্ভব্ধম্। জো। বি। আহুতিম্। জো। নি। ব্রহ্ম। জগন্। জো। নি। সুব্রহ্মতিম্।

| | | |
 বিশেষ্যঃ। বিশ্যন্। ঋতুনা। বসে। ইতি। মহঃ। উশন্।

দেবান্। উশতঃ। পায়য়। হবিঃ ॥ ৬ ॥

হে অগ্নে! সমিধং জ্যোষি জ্বষ আহতিং জ্যোষি জ্বষ ব্রহ্ম শত্রুং জ্ঞান জ্ঞানভ্যো হিতং
জ্যোষি জ্বষ। স্নুহীতিং শোভনাত্তোং জ্যোষি জ্বষ। কিঞ্চ বগো সর্ষেযামাবাসতুত
হে অগ্নে! উশতঃ কাময়মানান্ মহঃ মহতঃ বিশ্বান্ সর্ষান্ দেবান্ উশন কামযামানশ্চ
হুত্বান তপশ্চ লংজ্যকেন লহ তথা বিশেষিভিঃ সর্ষৈঃ দেবৈঃ লহ হবিঃ হবীক্শণ
নোমং পাময় ॥ (২ম—৩৭২—৬৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্লোকে প্রথমো বর্গঃ ॥ ১ ॥

• • •

অষ্টত্রিংশ-সূত্র ।

উৎস ইত্যেকাদশর্ষে ষষ্ঠং স্থলং গাং সমনং ত্রৈলুং নবিত্তদেবতাকং । অত্র মুক্তমণিক—
উৎস একাদশ নবিত্তমিত্তি । ব্যুৎ দশরাত্রৈ ষষ্ঠহনি বৈশ্বেশ্বরশ্রেণে এতৎস্থলং নবিত্ত
নিবন্ধনিয়ং । ব্যুৎশেদিত্তি ষণ্ডে হত্রিতম্—ষষ্ঠোহস্ত্র দেব ইত্ গাং সমনমিত্তি ॥ (২ম-৩৮য়) ॥

ଅଥ ପ୍ରଥମା—

উদ্ভূষ্য দেবঃ । সবিভ । সবায । শশ্বত্তমঃ । তদপা । বহিঃস্বাং ।

নূনং দেবেভ্যো। বিহি^১ধাতি^২। রত্নসমভজদ্বীতিহে। ব্র। সপ্তো ॥ ১ ॥

ସଂଖ୍ୟା - ୨୫ ଅକ୍ଟୋବର - ୧୯୪୭ ୨୭

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

উৎ । উ ইতি । স্তঃ । দেবঃ । সবিতা । সবায়া । শশ্বৎহতমম্ । তৎপ্রাপাঃ । বহিঃ । অস্থ্যৎ ।

নুনম্ । দেবেভ্যঃ । বি । হি । ধাতি । রক্তম্ । অথ । আ ।

অভজৎ । বীতিহোত্রম্ । স্বস্তৌ ॥ ১ ॥

স্তঃ স দেবো জ্যোতমানঃ সবিতা সবায়া লোকানাং প্রসবায় অমুক্তায়ৈ শশ্বতমং প্রতিদিনং উদহ্যৎ উত্তিষ্ঠতি । উ ইতি পূরণঃ । কীদৃশঃ সবিতা ? তদপাঃ তৎপ্রসবকর্ম্মা অপাঃ । অস্থ্য ইতি কর্ম্মনামস্মু পাঠাৎ । বহিঃ বোঢ়া জগতাং কিঞ্চ নুনং সংপ্রতি দেবেভ্যঃ স্তোতৃভ্যো রক্তং ধনং বিহিধাতি প্রযচ্ছতি । হীতি পূরণে । অথচ অপিচ বীতিহোত্রং কাস্তবজং যজমানং স্বস্তৌ অবিনাশে ক্ষেমে আ অভজন্তাগিনং করোতু । যত্বপি স্বস্তিশকৌ বিহত্যন্ত নির্দিষ্টকপরন্তথাপ্যপর্য্যবসানাদর্শপরো ভবতি ॥ (২ম—৩৮ম—১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

বিশ্বস্ত্র হি প্রচষ্টয়ে দেব উধ্বঃ প্রবাহবা পৃথুপাণিঃ সিগতি ।

আপশ্চিদস্ত ব্রত আনিমৃগ্রা অয়ং চিরাতে রমতে পরিজ্ঞান্ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিশ্বস্ত্র । হি । প্রচষ্টয়ে । দেবঃ । উধ্বঃ । প্র । বাহবা । পৃথুপাণিঃ । সিগতি ।

আপঃ । চিৎ । অস্ত্র । ব্রতে । আ । নিমৃগ্রাঃ । অয়ম্ । চিৎ ।

বাতঃ । রমতে । পরিজ্ঞান্ ॥ ২ ॥

দেবো জ্যোতমানঃ সবিতা পৃথুপাণিঃ মহাকরঃ বিশ্বস্ত্র প্রচষ্টয়ে জগতঃ সুগায় উধ্ব উদগতঃ সন্ বাহবা বাহু প্রসিস্তি প্রসারয়তি । হীতি পূরণার্থঃ । আপশ্চিদ আপোহপি অস্ত্র ব্রতে প্রসবাণ্যে কর্ম্মণি সতি । ব্রতং কর্ম্মরমতি তন্নামস্মু পাঠাৎ । আশ্চন্দস্ত ইতি শেষঃ । তাস্চ নিমৃগ্রাঃ নিতরাং শোণয়িত্রঃ গঙ্গাদিক্রপেণ জগৎ পাবয়ন্তীত্যর্থঃ । অয়ং চিরাতে অয়মপি বায়ুঃ পরিজ্ঞান্ পরিতো গতে ব্যাপ্তেহস্তরিক্ষে রমতে ॥ (২ম—৩৮ম—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া ।

আশুভিশ্চিচ্চাবিসুচাতি নুনমরীরমদতমান চিদেতোঃ ।

অহধুর্গাং চিম্যয়। অবিষ্যামনুত্রঃ সবিভূর্মেক্যাগাং ॥ ৩ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

আশুভিঃ। চিৎ। বান্। বি। সুচাতি। নুনম্। অরীরমৎ। অতমানম্। চিৎ। এতোঃ।

অহধূনাম্। চিৎ। নি। অয়ান্। অবিষ্যাম্। অহ্। ত্রতম্। সবিভূঃ।

মোকী। আ। অগাং ॥ ৩ ॥

বান্ গচ্ছন্ দ্বিতীয়া আশুভিশ্চিৎ শীঘ্রগামিভিরপি রশ্মিভির্বিসুচাতি বিসুচাতে। নুনমিতি
পূরণঃ। অতমানং চিৎ সততং গচ্ছন্তমপি জনং এতোগমিনাং অরীরমৎ উপরময়তি।
কিঞ্চ অহধূর্গাং চিৎ অহিমাহন্তারং শক্রং অর্ষস্তি অভিগচ্ছন্তীত্যহধূর্গাং তেষামপি অবিষ্যৎ
গমনেচ্ছাং ব্রায়ান্ নিষচ্ছতি। সবিভূঃ প্রেরকস্ত সূর্যাস্ত ত্রতং কর্ম অহ পশ্চাৎ মোকী রাত্রিঃ।
মোকী শোকীতি রাত্রিনামস্ম পাঠাৎ। অগাং আগচ্ছতি। সবিভূঃশেষো পরতো রাত্রিরা-
গচ্ছতীতি যাবৎ ॥ (২য়—৩৮সূ—৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

পুনঃ সমব্যদ্বিততং বয়ন্তী মধ্যা কর্তে ন্যদাচ্ছন্ দীরঃ ।

উৎসংহায়াস্বাদ্ব্যতুর্দধররমতিঃ সবিভা দেব অগাং ॥ ৪ ॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

পুনর্ভি। সম্। অবাৎ। বিহততম্। বয়ন্তী। মধ্যা। কর্তেঃ। নি। অদাৎ। শয়। দীরঃ।

উৎ। সম্হায়া। অস্বাৎ। বি। স্বতুর্ন। অদধঃ। অবমতিঃ।

সবিভা। দেবঃ। আ। অগাং ॥ ৪ ॥

বয়স্কী বয়স্কী নারীব রাত্রিঃ বিততমালোকং পুনঃ সমব্যং লংবেষ্টয়তে । পুনঃ-
শকঃ পূর্বেদ্ব্যরপ্যবমকার্বাদিতি ত্তোতয়তি । নীরঃ প্রোজোহপি লক্কো লোকঃ কঠোঃ
ক্রিয়মাণং কৰ্ম । কঠোঃ কঠবা ইতি তন্মায়সু পাঠাৎ । শস্য কৰ্ত্তুং শক্যমপি মধ্যা মধ্যে
উপক্রান্তং কৰ্ম অপরিণমাপ্যেত্যর্থঃ স্মৃতাৎ নিহিতবান । লবিতর্যুপরত ইতি শেষঃ ।
লক্কো লোকঃ সংহায় শস্যং বিহায় উদাস্থং অবশিষ্টং কৰ্ম কৰ্ত্তুং পুনরুত্তিষ্ঠতি ।
লংপূর্কো জহাতিঃ শয্যা পরিত্যাগে বৰ্ত্ততে । তথা চ শ্রয়তে - কলিঃ শয়ানো ভবতি
লংজিহানস্ত দ্বাপর ইতি (ঐ০ ব্রা০ ৭।১৫) । লবিতা লক্কস্য প্রসবিতা স্ত্রীঃ অরমতিঃ
অনুপরতিঃ । দেবঃ ভোতমানঃ আগাৎ আগচ্ছতি উদেতীতি যাবৎ । ঋতুন কালবিদেষাৎ
ব্যদর্দঃ বিদারয়তি ॥ (২ম—৩৮ম—৪৫) ॥

অথ পঞ্চমী—

নানোকাংসি দুৰ্য্যো বিশ্বমায়ুর্বিতিষ্ঠতে প্রভবঃ শোকো অগ্নেঃ ।

জ্যেষ্ঠং মাতা সুনবে ভাগমাধাদনস্য কেতমিষিতং সবিত্রা ॥ ৫ ॥

—০ অথ পদ-পাঠঃ ০—

নানা । ওকাংসি । দুৰ্য্যো । বিশ্বম । আয়ুঃ । বি । তিষ্ঠতে । প্রভবঃ । শোকঃ । অগ্নেঃ ।

জ্যেষ্ঠম্ । মাতা । সুনবে । ভাগম্ । আ । অধাৎ । অনু ।

অন্ত । কেতম্ । ইষিতম্ । সবিত্রা ॥ ৫ ॥

প্রভবঃ প্রভূতঃ অগ্নেঃ শোকঃ তেজঃ দুৰ্য্যো গৃহঃ গৃহে ভবঃ নানোকাংসি
যজমানানাং পুথগভূতান্ গৃহান্ বিতিষ্ঠতে অদিতিষ্ঠতি । বিশ্বমায়ুঃ সৰ্ব্বময়ং চাধিতিষ্ঠতি ।
আয়ুঃ সুনূতেন্যন্নমায়সু পাঠাৎ । মাতা উষাঃ সবিত্রা অমিষিতং প্রেষিতং অস্ত কেতং
প্রোজাপকং অগ্নেঃ জ্যেষ্ঠং প্রথমং অগ্নিহোত্রাখ্যং ভাগং সুনবে অয়য়ে অধাৎ আদধাতি ॥ ৫ ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্রাষ্টমে দ্বিতীয়ো বর্গঃ ॥ ২ ॥

অথ সপ্তী—

সমাববর্ত্তি বিষ্ঠিতো জিগীষুর্বিশ্বেমাং কামশ্চরতামভূৎ ।

শশ্বা অপো নিকৃতং হিদ্ভ্যাগাদনুত্রতং সবিতুর্দৈব্যম্ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সমুৎপাদবর্তি । বিহস্থিতঃ । জিগীষুঃ । বিশেষ্যাম্ । কামঃ । চরতাম্ । অমা । অতুঃ ।

শব্দান্ । অপঃ । বিহকৃতম্ । হিহী । আ । অগাং । অহু । ব্রতম্ । সবিতুঃ ॥ দৈবান্ত ॥ ৬ ॥

জিগীষুঃ বিজয়েচ্ছুর্যোদ্ধা বিষ্ঠিতঃ যুদ্ধার্থং প্রস্থিতঃ সমাবর্ততি সমাবর্তয়তি । বিশেষ্যঃ পার্বেষাং চরতাং জলমানাং অমা । অমা দম ইতি গৃহনামসু পাঠাৎ । গৃহং প্রতিকামোহভূৎ ভবতি । শব্দান্ নিতাং কর্ম্মরতঃ অপঃ কর্ম্ম বিকৃতং অর্ধকৃতং হিহী হিহা অগাং গৃহমা-
গচ্ছতি । এতৎসর্বং দৈবান্ত্য দিবিভবস্ত্য সবিতুঃ প্রেরকস্ত্য স্বর্য্যস্ত ব্রতং অন্তমস্মাধ্যং
কর্দগ্নজায়ত ইত্যর্থঃ ॥ (২ম—৩৮ম—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

ত্বয়া হিতমপ্যমপ্সু ভাগং ধন্বাষা মৃগয়সো বিতসুঃ ।

বনানি বিভ্যো নকিরস্ত্য তানি ব্রতা দেবস্ত্য সবিতুমিনন্তি ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ত্বয়া । হিতম্ । অপ্যম্ । অপহসু । ভাগম্ । ধন্বা । অহু । আ । মৃগয়সঃ । বি । তসুঃ ।

বনানি । বিভ্যোঃ । নকিঃ । অস্ত্য । তানি । ব্রতা । দেবস্ত্য । সবিতুঃ । মিনন্তি ॥ ৭ ॥

হে সবিতঃ ! ত্বয়া অপসু অন্তরিক্ষে । আপঃ পৃথিবীতি অন্তরিক্ষ নামসু পাঠাৎ ।
জলাধারে বাহিতং নিহিতং অপ্যমপাং লব্ধক্লিনং ভাগং ধন্বাস্তু নির্জলপ্রদেশেষু অরণ্যেষু
মৃগয়সো মৃগয়মাণাঃ মৃগাঃ আ সমস্তাং বিতসুরাধিষ্ঠিত্তি । কিক্ বনানি বৃক্ষাঃ
বিভ্যঃ পক্ষিভ্যঃ আবাসাদিরূপেণ ত্বয়া ভাগো দত্তঃ । অস্ত্য দেবস্ত্য সবিতুঃ তানি
তদ্বশানি ব্রতা ব্রতানি কর্ম্মানি নকিমিনন্তি কেপি ন হিংসন্তি ॥ (২ম—৩৮ম—৭ম) ॥

অথ ষষ্ঠী—

যাজ্ঞাধ্যং ১ বক্রণো যোনিমপ্যমনিশিতং নিমিষি জর্জুরাণঃ ।

বিশ্বো মার্ত্তাণ্ডো ব্রজমাপ্তুর্গাংস্থশো জন্মানি মনিতা ব্যাকঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যাজ্ঞাধ্যম্ । বক্রণঃ । যোনিম্ । অপ্যম্ । অনিশিতম্ । নিমিষি । জর্জুরাণঃ ।

বিশ্বঃ । মার্ত্তাণ্ডঃ । ব্রজম্ । আ । প্তুর্গাং । স্থশঃ ।

জন্মানি । মনিতা । বি । আ । অকরিত্যাকঃ ॥ ৮ ॥

বক্রণঃ যাজ্ঞাধ্যং যাতাং গচ্ছতাং রাদ্যং রাদনীয়ং অপ্যং আপ্তুং যোগাং অনিশিতং
অতীক্ৰং অধকরমিতি যাবৎ যোনিং স্থানং নিমিষি নিমেষে সপিত্ত্বপত্তমঃ সতি
বিশ্রমার্ধং প্রাণিত্যঃ প্রযচ্ছতি । বক্রণস্ত - রাভে নির্বাহকত্বাৎ জর্জুরাণো তস্য বহু
বিশ্বঃ সর্বো মার্ত্তাণ্ডোহমৃত্যং তিন্ম দণ্ডাত্ত্বপত্তমানঃ পক্ষী আগাৎ আপচ্ছতি । বিশ্বঃ
প্তুরপি ব্রজং গোষ্ঠমাগাৎ সবিতা প্রেরকঃ স্থশঃ স্থানেস্থানে জন্মানি জাতানি ভূমি
ব্যাকঃ পৃথগ্কাষিত ॥ (২ম—৩৮স্থ—৮৫) ॥

অথ নবমী—

নয়ন্ত্রোদ্রো বক্রণো ন মিত্রো ব্রতমর্ষ্যমান মিনন্তি রুদ্রঃ ।

নারাতয়ন্তমদং স্বস্তি হুবে দেবং সবিতারং নমোভিঃ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ন । যন্ত । ইন্দ্রঃ । বক্রণঃ । ন । মিত্রঃ । ব্রতম্ । অর্ষ্যমা । ন । মিনন্তি । রুদ্রঃ ।

ন । অরাতয়ঃ । তম্ । ইদম্ । স্বস্তি । হুবে । দেবম্ । সবিতারম্ । নমোভিঃ ॥ ৯ ॥

যন্ত সবিভূদেবন্ত ত্রুতং প্রসবাধং কর্ম ইন্দ্রো ন মিনান্তি ন হিনস্তি বরুশচ
ন মিনান্তি মিত্রশচার্য্যমা চ ন মিনান্তি কুরুশচ ন মিনান্তি অরাতঘোহস্থরাশচ ন মিনস্তি।
মিনস্তোতি স্রুতনাধাতং যথাযোগং বিপবিধায়েন প্রত্যেকমভিসংবদ্যতে তং সনিতারং
নরকপ্র প্রেরকং দেবং জ্যোতমানং ইদমিদানীং নমোভিরম্মকৈপঃ হবির্ভিঃ শহ নমঃ। অমু-
রিতান্নানাম্ পাঠাৎ। অস্তি ক্ষেমায় হুবে স্তৌমি ॥ (২ম-৩৮শৃ-৯৭) ॥

অথ দশমী—

ভগং ধিয়ং বাজয়ন্তঃ পুরাশিং নরাশংসো গ্রাম্পতির্নো অবাঃ।

জামেবামস্ত সংগথে রয়ীণাং প্রিয়া দেবন্ত সবিভূঃ স্তাম ॥ ১০ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ—

ভগম্। ধিয়ম্। বাজয়ন্তঃ। পুরাশংসঃ। গ্রাঃ। পতিঃ। নঃ। অবাঃ।

জামে। জামস্ত। সংগথে। রয়ীণাম্। প্রিয়াঃ। দেবন্ত। সবিভূঃ। স্তাম ॥ ১০ ॥

ভগং ভজনীয়ং ধিয়ং ধ্যাতব্যং পুরাশিং পুরস্ত দারমিতারং বহুপ্রজঃ বা সনিতারং। পুরাশি-
হিনীনিতি যাক্ঃ (নিং ৬।১৩)। বাজয়ন্তঃ বাজিনং বলিনং কুরীষ্যঃ। বিভক্তিব্যত্যয়ঃ।
১২ স্বভোক্তব্যম্ নরাশংসঃ নরৈঃ শংসনীয়ঃ গ্রাঃ পতিঃ দেবপত্নীনাং পতিঃ ছন্দাং পতিকী।
পাচ ক্ষরতে—ছন্দাংসি বৈ গা ইতি উত গ্রাব্যং তু দেবপত্নীরিতি চ (ঋং সং ৪।২।২৮)।
বিহা অবাঃ অব্যাং কিংচ বামস্ত দনস্ত রয়ীণাং পশুনাং চ। তথা চ ক্ষরতে—পশবো
৭ বয়িবতি (তৈঃ সং ১।৪।৭)। অয়ে আগমেন সঙ্গথে সংগমেন চ নিমিত্তে দেবন্ত
জামেবামস্ত সবিভূঃ প্রেরকস্ত বয়ং প্রিয়াঃ স্তাম ভবেম ॥ (২ম-৩৮শৃ-১০৭) ॥

অথৈকাদশী—

অম্মশং তদ্বিবো অন্ড্যঃ পৃথ্ব্যাক্ষয়াদন্তং কাম্যং রাধ আগাৎ।

৭ং বং স্তোভ্য আপয়ে ভবাতুরুশংসায় সবিভূর্জরিত্রে ॥ ১১ ॥

—୦ ଅଥ ପଦମାଠା: ୦—

ଅମ୍ବେଦମ୍ । ତୃ । ନିବ: । ଅମ୍ବେଦା: । ପୃଷ୍ଠା: । ଦୟା । ନନ୍ଦମ୍ । କାମ୍ୟା । ରାଧା: । ଆ । ଗା ।

ନମ୍ । ସଂ । ଶ୍ରେୟା: । ଆପୟେ । ଭବାତି । ଉକ୍ତମ୍ । ନବିତ: । ଜରିତ୍ରେ ॥ ୧୧ ॥

ହେ ନବିତ: । ଅମ୍ବେଦା ଦୟା ନନ୍ଦମ୍ ତୃପ୍ତିନିବନ୍ଧ କାମ୍ୟା କମନୀୟ ରାଧା ଧନମ୍ ନିବ: ଶ୍ରେୟା: ।
ଅନ୍ତୋହିନ୍ଦୁରିକ୍ତଲୋକାଂ ପୃଷ୍ଠା ଭୂମେଷ୍ଟ ଆଗାଦାଗଚ୍ଛତୁ । କିଞ୍ଚ ଶ୍ରେୟା: ଶ୍ରେୟାମାମ୍ବେ
ବନ୍ଧବେ ତଦ୍ବ୍ୟକ୍ତମ୍ ସନ୍ଧନମ୍ ନଂ ଅଧକରମ୍ ଭବାତି ଭବେ । ଉକ୍ତମ୍ବୟ ବହୁତ୍ବେ ଜରିତ୍ରେ
ଶ୍ରେୟା ମହ୍ୟ ଜରିତା କାରୁରିତି ଶ୍ରେୟାମାମ୍ବେ ପାଠାଂ । ହେ ନବିତ: । ତୃ ପ୍ରସନ୍ନ ॥ ୧୧ ॥

ଇତି ଦ୍ବିତୀୟାଂ ତୃତୀୟାଂ ବର୍ଗ: ॥ ୩ ॥

• • •

ଏକୋନଚତ୍ବାରିଂଶ-ସୂକ୍ତଂ ।

—୦—

ପ୍ରାବାଣେ ବେଦାଂ ଶ୍ରେୟାଂ ନନ୍ଦମ୍ ଶ୍ରେୟାଂ ଶ୍ରେୟାଂ ଶ୍ରେୟାଂ ଶ୍ରେୟାଂ । ପ୍ରାବାଣେ ବାହ୍ୟାଦିନି
ମିତ୍ୟୁକ୍ତାନ୍ତରାଂ ପ୍ରାବାଣେଷ୍ଟିତ୍ବେ ପୂର୍ବେ ପଟ୍ଟେଷ୍ଟ ବିନିଯୋଗ: । ଶ୍ରେୟାଂ ଶ୍ରେୟାଂ ଶ୍ରେୟାଂ
ବେଳେ ପ୍ରାବାପୃଷ୍ଠା ଶ୍ରେୟାଂ ପ୍ରାବାପୃଷ୍ଠାକାଦିନିଶ୍ଚୟୋରପୀଦମ୍ ଶ୍ରେୟାଂ । ଶ୍ରେୟାଂ ଶ୍ରେୟାଂ ଶ୍ରେୟାଂ
ନାମତ୍ୟାଭ୍ୟାମିତି ଦ୍ବିତୀୟାଂ ॥ (୧୨-୩୨୫) ॥

ଅଥ ପ୍ରଥମା—

ପ୍ରାବାଣେଷ୍ଟିତ୍ବେ ଜରେଥେଗ୍ବେବରୁକ୍ତମ୍ ନିଧିମନ୍ତୁଗଚ୍ଛ ।

ବ୍ରହ୍ମାଣେବ ବିଦଥ ଉକ୍ତମାମ୍ ଦୃତେବ ହବ୍ୟା ଜନ୍ତା ପୁରୁତ୍ରା ॥ ୧ ॥

—୦ ଅଥ ପଦମାଠା: ୦—

ପ୍ରାବାଣେଷ୍ଟିତ୍ବେ । ତୃ । ହି । ଅର୍ବମ୍ । ଜରେଥେ । ଶ୍ରେୟାଂ । ବ୍ରହ୍ମା । ନିଧିମନ୍ତୁ । ଅର୍ବ ।

ବ୍ରହ୍ମାଣେଷ୍ଟିତ୍ବେ । ବିଦଥେ । ଉକ୍ତମାମ୍ । ଦୃତାହେ । ହବ୍ୟା । ଜନ୍ତା । ପୁରୁତ୍ରା ॥ ୧ ॥

হে অশ্বিনৌ ! প্রাথ্যেব অরতিং প্রতি প্রেষিতৈ পাথ্যাবিব তদর্থং । অর্থেধাতোরধ-
নকঃ । অর্থেধ্বরিতি যাক্ : (নিং ১।১৮) । তমরতিত্যাঃ । ইতিত্বপূরণঃ । অরেষে
অরয়েথে অরতিং বাধেধাৎ । যথা যথা শুক্লপ্রাথ্যেণো ক্ষিতৌ তদানীমেব শীঘ্রং গচ্ছতঃ । তথা
তৎ তদর্থং গচ্ছতঃ অরেষে শীঘ্রং গতা স্ততমিত্যাঃ । অরতিঃ স্ততিকথা । কিঞ্চ গৃধ্রেব
গৃধ্রাবিব পক্ষিপাবিব বৃক্ষং ফলিতং বৃক্ষং নিধিমন্তং ধনবন্তং যজমানং অচ্ছ আগচ্ছতমিতি
শেষঃ । বিদধে যজ্ঞে । বিদধঃ সবনমিতি যজ্ঞনামস্ম পাঠাৎ । উক্শশা উক্শশংসিতারৌ
ব্রহ্মাণেব ব্রাহ্মণাবিব অজ্ঞা জনপদেষু দৃতেব রাজা প্রেষিতৌ দূতাবিব পুরুষা বহুভিঃ
পুরুষৈর্ব্যাস্বাতব্যৌ যুবাং । অত্র উপমেয়বিভাস্যসারেণোপমানদ্বিবস্ম ॥ (২২—৩২—১৪) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

প্রাথ্যাবাণা রথ্যেব বীরাঙ্জেব যমা বরমা সচেথে ।

যেনে ইব তথা শুভ্রমানে দম্পতীব ঋতুবিদা জনেযু ॥ ২ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

প্রাথ্যাবাণা । রথ্যাইব । বীরা । অজ্ঞাইব । যমা । বরমা । অা । সচেথে ইতি ।

যেনে ইবেতি যেনেইব । তথা । শুভ্রমানে ইতি । দম্পতী ইবেতি

দম্পতীইব । ঋতুবিদা । জনেযু ॥ ২ ॥

হে অশ্বিনৌ ! প্রাথ্যাবাণা প্রাত্তরেব যজ্ঞার্থং গন্তারৌ রথ্যেব রথিনাবিব বীরা বীরৌ
বৃক্ষার্ণি শুরৌ অজ্ঞেব অজ্ঞাবিব ছাগাবিব যমা যমলৌ যেনে ইব নাথ্যাবিব তথা শরীরেণ
শুভ্রমানে শোভমানৌ দম্পতীব জাগ্রাপতীব সঙ্গতৌ জনেযু বিষয়েষু ঋতুবিদা কন্মবিদৌ
যুবাং বরং সন্তুক্তারং আসচেথে আগচ্ছতঃ ॥ (২২—৩২—২৪) ॥

অথ তৃতীয়া—

শৃঙ্গেনঃ প্রথমা গন্তমর্বাচ্ শফাবিব জড়রাণা তরোভিঃ ।

চক্রবাক্যেব প্রতি বস্তোক্তপ্রাবাক্যাতং রথ্যেব শত্রা ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শৃঙ্গাহইব । নঃ । প্রথমা । গন্তুম্ । অৰ্কাঙ্ক । শফোহইব । জর্জুরাণা । তরঃভিঃ ।

চক্রবাকাহইব । প্রতি । বন্তোঃ । উজ্জা । অৰ্কাঙ্কা । যাতম্ । রথ্যাহইব । শক্রা ॥ ৩ ॥

হে অশ্বিনো! শৃঙ্গে ইব পশোঃ শৃঙ্গে ইব প্রথমা দেবানাং প্রথমো শফাবিব অশ্বিনে:
খুরাবিব তরোভির্কৈর্গর্জজ্বরাণা ভুশং গচ্ছন্তো যুবাং নোহস্মান্ প্রতি অৰ্কাগহিনুধং
গন্তুমাচ্ছতং । কিংচ হে অশ্বিনো! বন্তোঃ প্রতি অহঃ প্রতি চক্রবাকেব চক্রবাকাবিব
হে উজ্জা! শক্রগামুংসারকৌ গমনশীলৌ বা রথ্যেব রথিনাবিব :হে শক্রা! স্বকর্মণি শক্রৌ
অৰ্কাঙ্কৌ অস্মদভিমুখৌ যাতং গচ্ছতম্ ॥ (২ম-৩৯ম-৩৭) ॥

অথ চতুর্থী—

নাবেবনঃ পারয়তং যুগেব নভ্যেব ন উপদীব প্রদীব ।

খানেব নো অরিস্থ্যা তনুনাং খৃগলেব বিস্রপঃ পাতমস্মান্ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

নাবাহইব । নঃ । পারয়তম্ । যুগাহইব । নভ্যাহইব । নঃ ।

উপদী ইবেতুপদীহইব । প্রদী ইবেতি প্রদীহইব ।

খানাহইব । নঃ । অরিস্থ্যা । তনুনাং । খৃগাহইব । বিস্রপঃ । পাতম্ । অস্মান্ ॥ ৪ ॥

হে অশ্বিনো! নাবেব নাবাবিব সিদ্ধুন্ নোহস্মান্ দুর্গাণি পারয়তম্ যুগা ইব যথা রথস্থ
যুগে নভ্যা ইব যথা চ রথচক্রনাভিফলকে উপদী ইব যথা তৎপার্শ্বে ফলকে প্রদী ইব যথা
বা চক্রবাহুবলয়ৌ রথং পারয়তঃ তথা নোহস্মান্ দুর্গাণি পারয়তং । কিঞ্চ খানাবিব যথা
খানৌ বাধকেভ্যো রক্ষন্তৌ তনোহিংসামপনয়তঃ তথা নোহস্মাকং তনুনাংস্মানামরিস্থ্যাব-
হিংসকৌ ভবতং । খৃগা ইব যথা তনুজাণে তনুহিংসারী রক্ষতঃ তথা বিস্রপঃ জরায়-
অৰ্কাঙ্কা অস্মান্ যুবাং পাতম্ ॥ (২ম-৩৯ম-৪৭) ॥

অথ পঞ্চমী—

বাত্বেবাজুর্ধ্বা। নত্বেবরীতিরক্ষী ইব চক্ষুর্দ্যাতমর্কাক্।

হস্তাবিব তস্মৈ শংভবিষ্ঠা। পাদেব নো নয়তং বস্তো অচ্ছ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বাত্বেব। অজুর্ধ্বা। নত্বেব। রীতিঃ। অক্ষী ইবেত্যক্ষীহেব।

চক্ষুর্দ্য। অ। দ্যাতম্। অর্কাক্।

হস্তোহেব। তস্মৈ। শম্ভবিষ্ঠা। পাদোহেব। নঃ। নয়তম্। বস্তঃ। অচ্ছ ॥ ৫ ॥

হে অশ্বিনৌ! বাতেব বাতাবিব অজুর্ধ্বা অগ্নিতুমশকৌ নত্বেব নতাবিব রীতিঃ।
বাত্যনৈকবচনং। শীঘ্রং গন্তারৌ যুবাং অক্ষী ইব অক্ষিণী ইব চক্ষুর্দ্যাদর্শনেন অর্কগগ্নদতি-
যুগং আয়াতমাগচ্ছতং। কিংচ হস্তাবিব হস্তৌ ইব পাদেব পাদাবিব তস্মৈ শরীরায়
শংভবিষ্ঠা স্মৃশ্চ ভাবয়িতৃতমৌ যুবাং নোহ্মান্ বস্তঃ বদীয়ঃ শ্রেষ্ঠং ধনং অচ্ছ এতিনয়তং
প্রাপয়তম্ ॥ (১ম—৩৯ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্তাষ্টমে চতুর্থো বর্গঃ ॥ ৪ ॥

অথ ষষ্ঠী—

ওষ্ঠাবিব মধ্বাস্নে বদন্তা। স্তনোব পিপ্যতং জীবসে নঃ।

নাসেব নস্তস্মৈ রক্ষিতারা। কর্ণাবিব স্ত্রশ্রুতা। ভূতমস্মৈ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ওষ্ঠোহেব। মধু। আস্নে। বদন্তা। স্তনোহেব। পিপ্যতম্। জীবসে। নঃ।

নাসোহেব। নঃ। তস্মৈ। রক্ষিতারা। কর্ণোহেব। স্ত্রশ্রুতা। ভূতম্। অস্মৈ। ইতি ॥ ৬ ॥

হে অশ্বিনৌ ! ওষ্ঠাবিব আশ্রয় আশ্রয় মধু মধুরসববচনং বদন্তা বদন্তৌ স্তনাবি
নঃ অশ্বান্ জীবসে জীবনায় পিপাতং পায়য়তং । কিঞ্চ নাসেব নাসিকে ইব নঃ
অশ্বাকং তবঃ তনোঃ রক্ষিতারা রক্ষিতারৌ ভূতং ভবতং । অপিচ কণাবিব অশ্ব
অশ্বাকং সুক্ষতা সুশ্রবণে যুবাং ভূতং ভবতম্ ॥ (২ম—৩২স্থ—৬র্থ) ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

হস্তেব শক্তিমভিসংদদী নঃ কামেব নঃ সমজতং রজাংসি ।

ইমা গিরো অশ্বিনা যুগ্ময়ন্তীঃ স্কোত্রোগেব স্বধিতিং সংশিশীতম্ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

হস্তাহিব । শক্তিম্ । অতি । সন্দদী ইতি সম্ভদদী । নঃ । কামাহিব । নঃ ।

নম্ । অজতম্ । রজাংসি ।

ইমাঃ । গিরঃ । অশ্বিনা । যুগ্ময়ন্তীঃ । স্কোত্রোগেব । স্বধিতিম্ । সম্ । শিশীতম্ ॥ ৭ ॥

হে অশ্বিনৌ ! হস্তেব হস্তাবিব শক্তিং সামর্থ্যং নোহশ্বাকং অভিসংদদী আভিমুখেন
সম্যক্ প্রযচ্ছন্তৌ ভবতং । কিঞ্চ কাম ইব রোদসী ইব রজাংসি স্থানানি উদকানি বা ।
উদকং রজ উচ্যত ইতি ষাঙ্গঃ (নিঃ ৪১১৯) । নোহশ্বাকং সমজতং প্রেরয়তং । অপিচ
অশ্বিনা হে অশ্বিনৌ ! ইমা গিরঃ অশ্বাভিঃ কৃতঃ স্তবীঃ যুগ্ময়ন্তীঃ যুগ্মমিচ্ছন্তীঃ স্বধিতিমসি
স্কোত্রোগেব তেজসশাণবৎ সংশিশীতং সম্যক্ তাক্ষী কৃকতম্ ॥ (২ম—৩২স্থ—৭র্থ) ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

এতানি বামশ্বিনা বধনানি ত্রক্ষস্তোমং গৃহসমদাগো অক্রম ।

তানি নরা জুজুমাণেপিযাতং বৃহদদেন বিদধে সুবীরাঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

এতানি। বাম্। অশ্বিনা। বর্ধনানি। ত্রক্ষ। স্তোমম্। গৃৎসমদাসঃ। অক্রন।

তানি। নরা। জুজুবাণা। উপ। যাতম্। বৃহৎ। বদেম। বিদধে। অহবীরাঃ ॥ ৮ ॥

অশ্বিনা হে অশ্বিনৌ! বাৎ যুবরোঃ এতানি বর্ধনানি বৃদ্ধিশাখানি ত্রক্ষ ত্রক্ষানি
ময়ান্ স্তোমং স্তোত্রং চ গৃৎসমদাসৌ গৃৎসমদা অক্রন অকুর্কন তানি ত্রক্ষানি
নরা নেতারৌ জুজুবাণা ভৃশং প্রিয়মানৌ যুবাং উপযাতং উপগচ্ছতং। কিংচ অহবীরাঃ
শোভনপুত্রা বয়ং বিদধে যজ্ঞে যুবাং বৃহৎ বদেম প্রভূতং স্বমঃ ॥ (২ম—৩৯ম—৮ম) ॥

ইতি ত্রিভীয়াষ্টমে পঞ্চমো বর্গঃ ॥ ৫ ॥

• • •

চত্বারিংশৎ-সূক্তং ।

সোমাপূর্ণেতি বড়চমষ্টমং সূক্তং গাৎসমদং ত্রৈষ্টুভং সোমাপূর্ণদেবতাকং। তথা
চাষ্টকাস্তং—সোমাপূর্ণা ষট্ সোমাপৌষস্তোষাধর্চোহপাদিতে রিতি। অবতু দেবাদিতি
বিস্তাঙ্গাধর্চাদিতি দেবতা। সোমাপৌষে পশৌ বপা পুরোডাশবিষমাস্তিত্রঃ-
ক্রমেণাস্তবাক্যঃ। উত্তরাস্তিত্রো যাজ্ঞাঃ অমীষোমাবিতি ষণ্ডে হুত্রিতম্—সোম-
পূর্ণা জননা রয়ীণামিতি। (২ম—৪০ম) ॥

• অথ প্রথমা—

সোমাপূর্ণা জননা রয়ীণাং জননা দিবো জননা পৃথিব্যাঃ ।

ঈতো বিশ্বস্তা ভুবনস্ত গোপৌ দেবা অকুর্কমমৃতস্তা নাভিম্ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সোমাপূর্ণা জননা রয়ীণাম্ জননা দিবঃ জননা পৃথিব্যাঃ ।

ঈতো বিশ্বস্তা ভুবনস্ত গোপৌ দেবাঃ অকুর্কম্ অমৃতস্তা নাভিম্ ॥ ১ ॥

ସୋମାପୂଷ୍ଣା ହେ ସୋମାପୂଷ୍ଣେ ! ଯୁବାଂ ରୟୀମାଂ ସନାନାଂ ଜନନା ଜନୟିତାରୋ ବି
 ଦ୍ଵାଲୋକଞ୍ଚାପି ଜନନା ଜନୟିତାରୋ ପ୍ରାପିତାୟାଞ୍ଚ ଜନାନା ଜନୟିତାରୋ ଡାହାଣ
 କିଂଚ ଜାତୋ ଜାତମାତ୍ରାବେବ ଯୁବାଂ ବିଧ୍ୟନ୍ତ ଭୂମନ୍ତ କୃତବ୍ରତ ଅଗତଃ ଗୋପୋ ଗୋପାନ୍
 ଦେବା ଅମୃତଶ୍ରାମରଣନ୍ତ ନାଭିଂ ହେତୁମକୃନ୍ତନ୍ ଅକାର୍ଯ୍ୟଃ ॥ (୨ୟ-୫୦୫-୧୩) ॥

ଅଥ ଦ୍ଵିତୀୟା—

ଇମୋ ଦେବୋ ଜାୟମାନୋ ଜୁଷନ୍ତେମୋ ତସାଂସି ଗୃହତାମଜୁଡ଼ା ।

ଆତ୍ୟାମିନ୍ଦ୍ରଃ ପକ୍ଷ୍ମାମାସନ୍ତଃ ସୋମାପୂଷତ୍ୟାଂ ଜନନ୍ତୁଃସିମାସ୍ ॥ ୨ ॥

— • ଅପ ପଦପାଠଃ • —

ଇମୋ । ଦେବୋ । ଜାୟମାନୋ । ଜୁଷନ୍ତ । ଇମୋ । ତସାଂସି । ଗୃହତାମ୍ । ଅଜୁଡ଼ା ।

ଆତ୍ୟାମ୍ । ଇନ୍ଦ୍ରଃ । ପକ୍ଷ୍ମ । ଆମାସ୍ । ଅସ୍ତବୀତି । ସୋମାପୂଷତାମ୍ । ଜନନ୍ତୁ । ଉସିମାସ୍ ॥ ୨ ॥

ଇମୋ ସୋମାପୂଷ୍ଣୋ ଦେବୋ ଛୋତମାନୋ ଜାୟମାନୋ ଉତ୍ପନ୍ନମା ଗାବେବ ଜୁଷନ୍ତ ସର୍ବେ ସେଷ
 ଅଜୁଷନ୍ତ ସେବିତବନ୍ତ ହତି ଯାବନ୍ତ । କିଂଚ ଇମୋ ସୋମାପୂଷ୍ଣାଂ ଅଜୁଡ଼ା ଆସେପ୍ୟାନି ତସାଂସି
 ଗୃହତାଂ ନାଶୟତଃ । କିଂଚ ଆତ୍ୟାମେତାତ୍ୟାଂ ସୋମାପୂଷତ୍ୟାଂ ଯଦ୍ଵି ଇନ୍ଦ୍ରଃ ଆମାସ୍ ତତ୍ତ୍ଵମ୍
 ଉସିମାସ୍ ଗୋଷ୍ଠନ୍ତର୍ଗନ୍ଧେ ଉଧଃପ୍ରଦେଶେ ପକ୍ଷ୍ମଂ ପରିପକ୍ଷ୍ମଂ ପଶ୍ୟୋ ଜନନ୍ତୁ ଜନୟାତି ॥ ୨ ॥

ଅଥ ତୃତୀୟା—

ସୋମାପୂଷ୍ଣା ରଜସୋ ବିମାନଂ ସମ୍ପୁଚକ୍ରଃ ରଥମବିଧମିଷୟମ୍ ।

ବିମୁବୁତଂ ମନସା ଯୁଜ୍ୟାମାନଂ ତଂ ଜିଷ୍ଠଥୋ ବୁଷାଂ ପକ୍ଷ୍ମରଶ୍ମିମ୍ ॥ ୩ ॥

— • ଅପ ପଦପାଠଃ • —

ସୋମାପୂଷ୍ଣା । ରଜସଃ । ବିହମାନମ୍ । ସମ୍ପୁଚକ୍ରମ୍ । ରଥମ୍ । ଅବିଧମିଷୟମ୍ ।

ବିବୁତମ୍ । ମନସା । ଯୁଜ୍ୟାମାନମ୍ । ତମ୍ । ଜିଷ୍ଠପଃ । ବୁଷାଂ । ପକ୍ଷ୍ମରଶ୍ମିମ୍ ॥ ୩ ॥

বৃষণা বৃষণৌ কামানং বর্ষিতারৌ সোমাপূষণা হে সোমাপূষণৌ ! রজসো লোকস্ত। লোকা
বজ্রাংস্তাচ্যস্ত ইতি যাস্কঃ। বিমানং পরিচ্ছেদকং সর্কমানমিত্যর্থঃ সপ্তচক্রং লগুর্ভূচক্রং
য়োদশো মাসঃ সপ্তম ঋতুঃ অস্তি ত্রয়োদশমাস ইতি ক্ষেতে (তৈত্বে ১০ লং ৬।৫।৩)।
অবিশ্বমিষং বিশ্বস্তাপরিচ্ছেদ্যং বিষুবৃত্তং বিশ্বক্ সর্কিত্ত পরিবর্তমানং পঞ্চরশিঃ পঞ্চভূরশিঃ
হেমন্তশিশিরয়োঃ সমাসেনর্ভবঃ পঞ্চ। তথা চ ক্ষেতে—ষাদশ বৈ মাসাঃ পঞ্চর্ভবো হেমন্ত-
শিশিরয়োঃ সমাসেনোতি (ঐং ব্রা ০ ১।১)। মনসা যুজ্যমানং মনোমাজেণ যুজ্যমানং তং
প্রসিদ্ধং রথং জিহ্বাঃ অশ্বান্ প্রাতি প্রেরয়থঃ। (২ম-৪০স্থ-৩৩) ॥

অথ চতুর্থী—

দিব্য্যন্তাঃ সদনং চক্র উচ্চা পৃথিব্যাম্যো অধাস্তরিক্ষে।

তাবম্মাভ্যং পুরুণারং পুরুক্ষুং রায়স্পোষং বিজ্যতাং নাভিমস্যে ॥ ৪ ॥

—০ অথ পদপাঠঃ ০—

দিব। অন্তাঃ। সদনম্। চক্রে। উচ্চা। পৃথিব্যাম্। অন্তঃ। অধি। অস্তরিক্ষে।

ভৌ। অবম্ম্যম্। পুরুণারম্। পুরুক্ষুম্। রায়ঃ। পোষম্। বি।

শ্রুতাম্। নাভিম্। অস্মে ইতি ॥ ৪ ॥

অন্তঃ তয়োরেকঃ পৃথা উচ্চা উচ্চৈঃ উচ্ছিতে দিবি ছালোকে সদনং স্থানং চক্রে চক্রার।
সঃ অপরঃ সোমঃ পৃথিব্যামোষদিক্রপেণ অধাস্তরিক্ষে চ চক্ররূপেণ সদনং চক্রে। তৌ
মো অণ্ডৌ যুগং পুরুবাবং বহুভির্দ্বিবীযং পুরুক্ষুং বহু কীর্তিং রায়স্পোষং মনস্ত শৃষ্টিং পশ্বাত্মকং
সত্যর্থঃ। তথা চ ব্রাহ্মণং—পশবো বৈ রায়স্পোষ ইতি (তৈত্বে ব্রা ০ ৫।৪।৬)। অস্মে
দ্ব্যং নাভিং বিশ্বস্ত ভোগস্ত হেতুভূতমশ্রভ্যং বিজ্যতাং বিমুক্ততাং প্রাঞ্জামিত্যর্থঃ ॥ ৪ ॥

অথ পঞ্চমী—

বিশ্বান্তো ভুবনা জজান বিশ্বমন্তা অভিচক্ষাণ এতি।

গামাপূষণাববতং মিয়ং মে যুবাত্যাম্ বিশ্বাঃ পৃথনা জয়েম ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিখানি। অশ্বঃ। ভুবনা। অজান। বিশ্বম্। অশ্বঃ। অভিহচক্ষাণঃ। এতি।

সোমাপূৰ্ণে। অবতম্। ধিয়ম্। মে। যুবাভ্যাম্। বিবাঃ। পূতনাঃ। অয়েম ॥ ৫।

হে সোমাপূৰ্ণে। অশ্বঃ যুরয়োৱেকঃ সোমঃ বিখানি ভুবনা ভুবনানি ভূতানি অজান
অজানয়ৎ। তথা চ মন্ত্ৰঃ—সোমঃ পবতে জনিতামতীনামিতি। (ঋ• সং ৭.৪.৬)। অশ্বঃ
অপরঃ পূৰ্বাদিত্যো বিশ্বমভিচক্ষাণঃ অভিপশ্ন্নেতি গচ্ছতি। তৌ যুবাং সোমাপূৰ্ণে মে
ধিয়ং কৰ্ম্ম। বীঃ শচীতি কৰ্ম্মনামস্তু পাঠাৎ। অবতং রক্ষতং। কিঞ্চ বয়ং যুবাভ্যাং
হেভুভ্যাং বিবাঃ পূতনাঃ লৰ্বাঃ শক্রপেনাঃ অয়েম অভিভবেম ॥ (১ম—৫০শ্ৰু ৫৫) ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

ধিয়ং পূবা জিহ্বতু বিশ্বমিষো রয়িং সোমো রয়িপতির্দধাতু।

অবতু দেব্যাদিত্যিরনর্বা বৃহদেয় বিদধে স্ত্রবীরাঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

ধিয়ম্। পূবা। জিহ্বতু। বিশ্বম্হইষঃ। রয়িম্। সোমঃ। রয়িপতিঃ। দধাতু।

অবতু। দেবী। অদিতিঃ। অনর্বা। বৃহৎ। বদেয়। বিদধে। স্ত্রবীরাঃ ॥ ৬।

পূৰ্বাদিত্যো বিশ্বমিষঃ বিশ্বস্ত গ্ৰীণয়িতা ধিয়মশ্বাকং কৰ্ম্ম জিহ্বতু তৰ্পয়তু। রয়ির্গি
ধনপতিঃ সোমঃ রয়িং ধনং দধাতু অশ্বভ্যাং দদাতু। কিঞ্চ দেবী জ্যোতমানা লব
অপ্রভাতা কেনাপি প্রাতিকূল্যমপ্রাপিতা অদিতিঃ অবতু অশ্বান্ রক্ষতু। অশ্বং দিদ্ধম্ ॥ ৬।

ইতি দ্বিতীয়শ্রাষ্টমে ষষ্ঠী বর্গঃ ॥ ৬ ॥

• • •

একচত্রারিংশং-সূক্তং ।

— . ০ . —

বায়ো য়ে ত ইত্যেকবিশতাং নবমং সূক্তং গাং সমদং গায়ত্ৰং । অংবিতম ইতি যট্চ
 ত্চত্ৰ আদিতো য়ে অমুহুভৌ তৃতীয়া বৃহতী । বায়ো য়ে তে ইত্যাদিকে য়ে ঋচৌ বায়ব্যা
 ত্চত্ৰস্তুতো বৈশ্বাবারী । অয়ং বাং মিত্রাবরুণেতি পঞ্চানং মিত্রাবরুণাবশ্বিনাবিজ্রো
 বিশ্বেদেবাঃ স্বরস্বতীতি ক্রমেণ দেবতাঃ । প্রেতাং যজ্ঞস্তোত্ৰ্যাস্তুচো ব্রাহ্মণস্বয়োর্হবিধান-
 প্রবর্তনে জ্ঞাপুথিব্য নিবিধানম্ভেন চ বিনিযুক্ত্যং জ্ঞাপুথিব্যো হবিধানদেবত্যা বা ।
 তথা চামুক্ত্যং—বায়ো লৈকা গায়ত্রয়ুক্তা দেবতাঃ প্রুগেগাত্তে ত্ৰেচৈস্তোত্রবায়বী জ্ঞাপু-
 থিব্যোহস্ত্যাস্তুচো হবিধানো বা তৃতীয়ঃ পাদো বায়োর্যোষিমেষুহুভৌ বৃহতী চোতি । পৃষ্ঠ্যাভি-
 প্লবড্ভয়ো দ্বিতীয়েহনি প্রডগেস্ত্যত্চ বর্জমেতং সূক্তং বায়বাত্চত বায়োর্যতে সহস্রিণ
 ইত্যন্তে য়ে ঋচৌ ইন্দ্রবায়ব ঐন্দ্রবায়বত্চত্ৰ স্ক্রুতস্তোত্ৰোবা তৃতীয়া । তথা চ সূত্রিতং—
 বায়ো য়ে তে সহস্রিণ ইতি য়ে তীত্ৰাঃ সোমাস আগহীত্যেকো ভা দেবা দিদিপ্পুশেতি য়ে
 শূক্ৰাত্ত গবাশির ইত্যেকা অয়ং বাং মিত্রাবরুণেতি পঞ্চত্চা ইতি । চাতুর্বিংশিকেহনি
 প্রাতঃসবনে মৈত্রাবরুণশস্ত্রে অয়ং বাং মিত্রাবরুণেতি বড্ভয়স্ত্রিয়সংজ্ঞকঃ চতুর্বিংশে
 যোতা জনিষ্টেতি ঋগে সূত্রিতং—অয়ং বাং মিত্রাবরুণা পুরুকণা চিত্তাস্তীতি । আভি-
 প্লবিকেষুসু প্রাতঃসবনে মৈত্রাবরুণশস্ত্রে অয়মেব ত্চতঃ পঞ্চদশাভিস্তোমনিমিত্তমা-
 পনীয়ঃ । অয়ং বাং মিত্রাবরুণা আ নো মিত্রাবরুণেতি ত্চা ইতি সূত্রিত্যং আত্মা
 মিত্রাবরুণগ্রহস্তামুবাচ্য । সূত্রিতঞ্চ—মৈত্রাবরুণশস্ত্রে অয়ং বাং মিত্রাবরুণেতি প্রাতঃসু-
 ক্ৰাধিনশস্ত্র্যোর্গায়ত্রে ছন্দসি গোমদুশ্চিতি ত্চো বিনিযুক্তঃ । গোমদুশ্চি নাস্ত্যেতি ত্চা
 তি সূত্রিত্যং অতিরাত্রো প্রথমে পথ্যায় ব্রাহ্মণাচ্ছসিশস্ত্রে ইন্দ্রো অঙ্গ মহত্তয়মিতি
 চঃ অতিরাত্রো পথ্যায়ামিতি ঋগে সূত্রিতং—ইন্দ্রো অঙ্গ মহত্তয়মভিনুশু বাচমিতি আগ্রয়ণে
 ঋদেবশ্ব হবিষো বিশ্বেদেবাস ইত্যামুবাচ্য । আগ্রয়ণমিতি ঋগে সূত্রিতং—বিশ্বেদেবাস
 গত য়ে কে চক্ষুঃ মহিনো অহিমার ইতি । দশরাত্রো প্রথমেন্তনি প্রুগশস্ত্রে অংবিত-
 নদীতম ইতি স্বারস্বতঃ সপ্তমস্ত্ৰচঃ চতুর্ধেহনীতি ঋগে সূত্রিতং । অদ্বিতমেনদীত ম
 ঋত্ৰুত্ৰং প্রুগমিতি । সূত্রিতঞ্চ—ব্রাঢ়ে দশরাত্রো প্রথমে ছন্দোমে বৈশ্বদেবশস্ত্রে প্রেতাং
 ঋ শংভূবেতি জ্ঞাপুথিব্য নিবিধানীয়স্ত্ৰচঃ । অঙ্গ ছন্দোমা ইতি ঋগে সূত্রিতং—প্রেতাং
 ঋ শংভূবায় দেবায় জ্ঞান ইতি ত্চা ইতি হবিধানপ্রবর্তনেপায়ং ত্চো বিনিযুক্তঃ ।
 তঞ্চ—প্রেতাং যজ্ঞস্ত শংভূবা যুবায় যমে ইব যতমানৈয়দৈতমিতি ॥ (২৫-৪১সূ) ॥

তত্র প্রথমা—

বায়ো য়ে তে সহস্রিণো রথাসন্তেভিরাগি ।

নিযুক্তান্বেসোমপীতয়ে ॥ ১ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

বায়ে ইতি । যে । তে । সহস্রিণঃ । রথাসঃ । তেভিঃ । আ । গহি ।

নিযুতান্ । সোমহপীতয়ে ॥ ১ ॥

হে বায়ো ! তে অদীয়া যে সহস্রিণঃ সহস্রসংখ্যাকা রথাসঃ রথঃ তেভিত্তৈর্নিযুতান্
নিযুত্তির্গুক্তেভ্যং সোমপীতয়ে সোমপানার্থমাগহাং । নানারূপভ্যাং বায়োঃ সন্মতি-
বিভূতিভিঃ সহাগমনং প্রার্থ্যত ইতি ভাবঃ ॥ (২ম—৪১স্থ—১খ) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

নিযুতান্ বায়বাগহয়ং শুক্রো অয়ামি তে ।

গন্তাসি সূষতো গৃহম্ ॥ ২ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

নিযুতান্ । বায়ে ইতি । আ । গহি । অয়ম্ । শুক্রঃ । অয়ামি । তে ।

গন্তা । অসি । সূষতঃ । গৃহম্ ॥ ২ ॥

হে বায়ো ! নিযুতান্ নিযুতো বাহনানি বায়োঃ তৈর্গুক্তেভ্যং আগহাং । অয়ং শুক্রো
দীপ্যমানঃ সোমঃ তে তুভ্যাং অয়ামি নিযুতো গৃহীত আসীৎ । যমে কর্মণি বৃহৎ । সূষতঃ
সোমোভিববৎ কূর্ষতো যজমানস্ত গৃহং গন্তাসি যাতা ভবসি ॥ (২ম—৪১স্থ—২খ) ॥

• • •

অথ তৃতীয়া ।

শুক্রশ্রাদ্ধ গবাশির ইন্দ্রবায়ু নিযুতঃ ।

আয়াতঃ পিবতং নরা ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শুক্ৰত্ৱা। অত্ৱ। গোহিঅশিরঃ। ইন্দ্রবায়ু ইতি। নিম্বতঃ।

আ। যাতম্। পিবতম্। নবা ॥ ৩ ॥

হে নরা নেতারৌ! হে ইন্দ্রবায়ু! অজ্ঞাশ্মিন্নহনি নিম্বতঃ। বিভক্রিয়ত্যয়ঃ।
নিম্বতস্তৌ যুবাং পবাশিরঃ গব্যং পয়ঃ অশীরাশ্রয়ণসামনং যস্য তস্য শুক্ৰত্ৱা দীপ্তম্
সোমস্ত পানার্থং আয়াতং আগচ্ছতং। আগত্য সোমং পিবতম্ ॥ (২ম-৪১ত্ম-৩শ্ল) ॥

• • •

অথ চতুর্থী—

অয়ং বাং মিত্রাবরুণা। সূতঃ সোমি পাতারুণা।

মগেদিহ শ্রুতং হবম্ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অয়ম্। বাম্। মিত্রাবরুণা। সূতঃ। সোমিঃ। পাতারুণা।

মম। ইং। ইহ। শ্রুতম্। হবম্ ॥ ৪ ॥

মিত্রাবরুণা হে মিত্রাবরুণৌ! বাং যুবাভ্যাং অয়ং সোমিঃ সূতঃ অভিষুতঃ।
পাতারুণা হে পাতাস্ত যজ্ঞস্ত বা বর্ধকৌ! মম ইং মমৈব ইহাশ্মিন্ যজ্ঞে হবমাহ্বানং
শ্রুতং শৃণুতম্ ॥ (২ম-৪১ত্ম-৪শ্ল) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

রাজানাবনভিক্রহা। ধ্রুবো সদস্রাতমে।

সহস্রস্রুণা আসাতে ॥ ৫ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

রাজানো । অনভিহ্রহা । ঙ্বে । লদসি । উৎহতমে ।

লহস্রহস্থে । আসাতে । ইতি ॥ ৫ ॥

রাজানো ঈশ্বরো দীপামানো বা অনভিহ্রহা অনভিজোদ্ধারো যৌ মিত্রাবরুণৌ ঙ্বে
স্থিরে উত্তমে উৎকৃষ্টে লহস্রস্থে বহুস্তংভে লদসি স্থানে আসাতে উপবিশতঃ । তাম্
পচ্ছতমিতি শেষঃ ॥ (২ম—৪১স্থ—৫৭) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্তাষ্টমে লপ্তমো বর্গঃ ॥ ৭ ॥

. . .

অথ মণী—

তা সত্রাজা যুতাসুতী আদিত্যাদানুস্পতী ।

সচেতে অনবহরম্ ॥ ৬ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

তা । লহস্রাজা । যুতাসুতী ইতি যুতহাসুতী । আদিত্যা । দানুনঃ । পতী ইতি ।

সচেতে ইতি । অনবহরম্ ॥ ৬ ॥

সাত্রাজৌ আজ্ঞৈব সর্বেষাং শাস্ত্রারৌ যুতাসুতী যুতানৌ তথা মহিহং যুগ্ম-
বস্বতি মজ্জাস্তরাং (৭০ লং ৫১১০) অদিত্যা অদিত্যেঃ পুত্রৌ দানুনস্পতী দানুনো
দানশ্চ দেবশ্চ বাধনশ্চ পতী স্বামিনৌ তা তৌ মিত্রাবরুণৌ অনবহরমকুটিলং বজ্রদানং
সচেতে স্বেবতে । ॥ (২ম—৪১স্থ—৬৭) ॥

. . .

অথ সপ্তমী—

গোমদুযু নাসত্যা স্বাণ্ডাতমস্থিমা ।

বর্তীকৃদ্ধা নৃপায়ম্ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ :—

গোহবৎ । উ ইতি । অ । নাসত্যা । অশ্ববৎ । যাতম্ । অশ্বিনা ।

বন্তিঃ । রুদ্রা । নিহপায়ম্ ॥ ৭ ॥

অশ্বিনা হে অশ্বিনৌ ! হে নাসত্যা অন্তভাষণরহিতৌ ! হে রুদ্রা রোক্রয়মাণৌ
জগতৌ ! যুবাং বর্ত্তির্দ্বার্লগঃ তেন মার্গেণ রথেন বা নৃপাযাং নৃতিঃ নেতৃত্বিকৈবৈঃ পাতব্যাং
গোমং গোমৎ গোমদ্ যথা ভবতি তথা অশ্ববৎ অশ্ববচ্চ যথা ভবতি তথা যাতং গচ্ছতং ।
উচ্যতি পূরণৌ ॥ (২য়-৪১ত্ব-৭৭) ॥

• • •

অথাষ্টমী—

ম যৎপরো নাস্তর আদধর্ষদৃগধসু ।

হুঃশংসো মর্ত্যো রিপুঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ :—

ম । যৎ । পরঃ । ন । অস্তরঃ । আদধর্ষৎ । যুবধসু ইতি যুবধসু ।

হুঃশংসঃ । মর্ত্যোঃ । রিপুঃ ॥ ৮ ॥

যুবধসু হে মনস্ত বর্ষিতারৌ ! যজ্ঞনং পরো দুরন্তো হুঃশংসঃ শংসনাযোগ্যো মর্ত্যো রিপুঃ
বিশ্বং নাপহরেৎ তথোক্তলক্ষণেতরঃ অস্তরঃ সমীপবর্ত্তী মর্ত্যো রিপুঃ অপি যজ্ঞাদধর্ষৎ
নিম্নাগোল্লমিতি শ্বেবঃ ॥ (২য়-৪১ত্ব-৮৭) ॥

• • •

অথ নবমী—

তান আবাহ্লমশ্বিনা রয়িং পিশঙ্গন্দশম্ ।

ধিয্য বরিবোবিদম্ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

তা । নঃ । আ । নোহ্লাম্ । অশ্বিনা । রয়িম্ । পিশঙ্গসদৃশম্ ।

ধিক্ষ্যা । বরিলঃহাদিম্ ॥ ৯ ॥

হে ধিক্ষ্যা ধিক্ষাহৌ অশ্বিনা হে অশ্বিনৌ ! তা তৌ যুবাং পিশঙ্গসদৃশং নানান্ত্র
বরিলোবিদং ধনস্তা লজ্জকং রয়িং পশুং নোহস্মভ্যাং আনোহ্লাম্যাবহতম্ ॥ (২য়-৪১শ্ল-৯৪)

অথ দশমী—

ইন্দ্রে । অঙ্গ মহেন্দ্রয়মভীমদপ চূচ্যৎ ।

স হি স্থিরো বিচর্ষণিঃ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইন্দ্রে । অঙ্গ । মহৎ । ভয়ম্ । অভি । সৎ । অপ । চূচ্যৎ ।

সঃ । হি । স্থিরঃ । বিচর্ষণিঃ ॥ ১০ ॥

ইন্দ্রঃ মহৎ অধিকং অভীমৎ অভিভবৎ ভয়ং ভয়কারণং অপচূচ্যৎ অপচ্যাত
হি যস্মাৎ কারণাৎ লস্থিরঃ কেনাপি চালয়িতুং অশক্যঃ বিচর্ষণিষিত্ত দ্রষ্টা । অথ
পূরণম্ ॥ (২য়-৪১শ্ল-১০শ্ল) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্তোমেষ্টমো বর্গঃ ॥ ৮ ॥

অথৈকাদশী—

ইন্দ্রশ্চ মৃড়য়াতি নো ননঃ পশ্চাদঘং নশৎ ।

ভদ্রং ভবাতি নঃ পূরঃ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইন্দ্রঃ। চ। মৃড়য়াতি। নঃ। ন। নঃ। পশ্চাৎ। অবম্। নমঃ।

ভদ্রম্। ভবতি। নঃ। পুরঃ ॥ ১১ ॥

ষ্টকপদ পরমৈশ্বর্যবানিন্দ্রশ্চেৎ নোহস্মান্ মৃড়য়াতি অথয়েৎ। পশ্চাৎ পৃষ্ঠতঃ নোহস্মান্
দং ভূরিতং ননশং ন প্রাপ্নোতি নোহস্মানং পুরঃ পুরস্তাৎ ভদ্রং কল্যাণং চ ভবতি
মতি ॥ (২ম—৪১স্থ—১১শ) ॥

অথ দ্বাদশী—

ইন্দ্র আশাভ্যস্পরি সর্ক্বাভ্যো অভয়ং করৎ।

জেতা শক্রান্ বিচর্ষণিঃ ॥ ১২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইন্দ্রঃ। আশাভ্যঃ। পরি। সর্ক্বাভ্যঃ। অভয়ম্। করৎ।

জেতা। শক্রান্। বিচর্ষণিঃ ॥ ১২ ॥

বিচর্ষণিঃ বিবিধং দ্রষ্টা জেতা শক্রান্ অনুরান জেতা! তন্নস্তথাৎ বর্ষ্যস্তাবঃ।
দঃ পরমৈশ্বর্যবান্ সর্ক্বাভ্যো আশাভ্যো দিগ্ভোহস্মাকং অভয়ং করৎ করোতু। পরোতি
মোত্তোত্তকঃ ॥ (২ম—৪১স্থ—১২শ) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

বিশ্বেদেবাস আগত শৃণুতাম ইমং হবম্।

এদং বর্হি নিষীদত ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিষে । দেবাসঃ । আ । গত । শূণ্ড । মে । ইমম্ । হবম্ ।

আ । ইদম্ । বহিঃ । নি । নীদত ॥ ১৩ ॥

বিশ্বেদেবাসঃ হে বিশ্বেদেবাসঃ । আগত ইহাগচ্ছত । মে মদীয়ং ইমং হবমাস্থানং
শূণ্ড । ইদং বহিরস্মিন বহিষি আনিবীদত উপবিশত ॥ (২ম—৪১ত্ব—১৩খ) ॥

• . •

অথ চতুর্দশী—

তীত্রো বো মধুমা । অয়ং শুনহোত্রেষু মৎসরঃ ।

এতং পিবত কাম্যম্ ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

তীত্রঃ । বঃ । মধুমান্ । অয়ম্ । শুনহোত্রেষু । মৎসরঃ ।

এতম্ । পিবত । কাম্যম্ ॥ ১৪ ॥

হে বিশ্বেদেবাসঃ । তীত্রঃ তীত্রমদঃ মধুমান্ মধুরসলবান্ মৎসরো মদকরং সোমোহয়
বো যুগ্মদর্ভং শুনহোত্রেষু গৃৎসমদেষমাস্থি দ্বিতঃ কাম্যং কমনীয়মেতং পোষা
পিবত ॥ (২ম—৪১—ত্ব ১৪খ) ॥

• . •

অথ পঞ্চদশী—

ইন্দ্রজ্যোষ্ঠা মরুদগা । দেবাসঃ পুষরাভয়ঃ ।

বিশ্বে মম শ্রুত হবম্ ॥ ১৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইন্দ্রজ্যেষ্ঠাঃ । মরুৎসংগণাঃ । দেবাসঃ । পৃথিব্যাতয়ঃ ।

বিশ্বে । মম । ঐত । হবম্ ॥ ১৫ ॥

হে ইন্দ্র জ্যেষ্ঠাঃ ইন্দ্রপুরোগমা মরুৎসংগণাঃ পৃথিব্যাতয়ঃ পৃথিব্যা দেবো রাস্তি-
তা যেবাং তে পৃথিব্যাতয়ঃ দেবাসঃ হে জ্যোতমানাঃ দেবাঃ বিশ্বে সর্বে যুয়ং মম মদীয়ং
হবমাহ্বানং ঐত শূত । ইন্দ্রজ্যেষ্ঠাদয়ঃ সংবোধনাত্তাঃ ॥ (২ম—৪১স্থ—১৫শ) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্তোত্রে নবমো বর্গঃ ॥ ২ ॥

• • •

অথ ষোড়শী—

অশ্বিতমে । নদীতমে । দেবিতমে । সরস্বতি ।

অপ্রশস্তাইব । অসি । প্রশস্তিমম্ব । নক্ষুধি ॥ ১৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অশ্বিতমে । নদীতমে । দেবিতমে । সরস্বতি ।

অপ্রশস্তাঃইব । অসি । প্রশস্তিম্ । অম্ব । নঃ । কুধি ॥ ১৬ ॥

অশ্বিতমে মাতৃগাং শ্রেষ্ঠে নদীতমে নদীনাং শ্রেষ্ঠে দেবিতমে দেবীনাং শ্রেষ্ঠে হে
স্বতি ! অপ্রশস্তা ইব ধনাভাবাদসমৃদ্ধা ইব বয়ং অসি ভনামঃ । অম্ব তে মাতঃ সরস্বতি !
বিশ্বাঃ প্রশস্তিং ধনসমৃদ্ধিং কুধি কুরু প্রযচ্ছতর্থাৎ ॥ (২ম—৪১স্থ—১৬শ) ॥

• • •

অথ সপ্তদশী—

হে বিশ্বা । সরস্বতি । শ্রিতাযুংষি । দেব্যাম্ ।

শুনহোত্রেষু মৎস্বপ্রজ্ঞাং । দেবি । দিদিড্টি । নঃ ॥ ১৭ ॥

—୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ :—

ହେ ଇତି । ବିଧା । ଶରସ୍ବତି । ପ୍ରିତା । ଆୟୁଷି । ଦେବ୍ୟାମ୍ ।

ଶୁନହୋତ୍ରେଷୁ । ମଂସ୍ବ । ପ୍ରହଜାମ୍ । ଦେବି । ଦିଦିତ୍ତି । ନଃ ॥ ୧୭ ॥

ହେ ଶରସ୍ବତି ! ଦେବ୍ୟାଂ ଶ୍ରୋତମାନାଂ ହେ ହସ୍ତି ବିଧା ବିଧାନି ଶର୍ବୀଣ୍ୟାୟୁଷି ଅମାନି ।
ଆୟୁଃ ସ୍ବନୁତେତାନ୍ନମାମସ୍ ପାଠାଂ । ପ୍ରିତା ଆପ୍ରିତାନି ନା ଦଂ ଶୁନହୋତ୍ରେଷୁ ଗୁଂସମଦେଷୁ ଅସ୍ୟାନ୍
ବିଷୟେଷୁ ମଂସ୍ବ ସୋମପାନେନ ତୃପ୍ୟା । କିଂ ହେ ଦେବି ଶରସ୍ବତି । ନଃ ଅସ୍ୟତ୍ୟାଂ ପ୍ରଜାଂ ଦିଦିତ୍ତି
ସୁତ୍ରାନ୍ ଦେହି ॥ (୧୧-୫୧-୧୭୩) ॥

ଅଥାଷ୍ଟାଦଶୀ—

ଇମା ବ୍ରହ୍ମା ଶରସ୍ବତି ଜୁଷସ୍ବ ବାଞ୍ଜିନୀବତି ।

ସା ତେ ମନ୍ୟା ଗୁଂସମଦା ଶତାବରି ପ୍ରିୟା ଦେବେଷୁ ଜୁଷ୍ବତି ॥ ୧୮ ॥

—୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ :—

ଇମା । ବ୍ରହ୍ମା । ଶରସ୍ବତି । ଜୁଷସ୍ବ । ବାଞ୍ଜିନୀବତି ।

ସା । ତେ । ମନ୍ୟା । ଗୁଂସମଦାଃ । ଶତାବରି । ପ୍ରିୟା । ଦେବେଷୁ । ଜୁଷ୍ବତି ॥ ୧୮ ॥

ବାଞ୍ଜିନୀବତି ଅମ୍ବବତି ଶତାବରି ଉଦକବତି ହେ ଶରସ୍ବତି ! ଇମା ଇମାନି ବ୍ରହ୍ମ ବ୍ରହ୍ମାଣି
ହସ୍ତିବି ଜୁଷସ୍ବ ସ୍ବୀକୃତ୍ । ସା ସାନି ମନ୍ୟା ମନନୀୟାନି ଦେବେଷୁ ପ୍ରିୟା ଦେବାନାଂ ମଧ୍ୟେ ତୁତ୍ୟା
ପ୍ରିୟାପି ଦେବେଷୁ ପ୍ରିୟାପି ବା ତେ ହୃଦର୍ବଂ ଗୁଂସମଦା ଜୁଷ୍ବତି ॥ (୧୧-୫୧-୧୮୩) ॥

ଅଥୈକୋନବିଂଶୀ—

ପ୍ରେତାଂ ଯଜ୍ଞସ୍ତ ଶଂଭୁବା ଯୁବାଗିଦା ବୃଣୀମହେ ।

ଅଗ୍ନିଂ ଚ ହବ୍ୟବାହିନମ୍ ॥ ୧୯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র। ইতাং। যজ্ঞত। শম্ভুভূবা। যুবাং। ইং। আ। যুগীমহে।

অগ্নিম্। চ। হব্যাহবাহনম্ ॥ ১৯ ॥

যজ্ঞত যাগত শম্ভুবা অথলংপাদকে তবিক্রীমে অনসী তক্রপে জাবাপৃথিব্যো না প্রেতাং
উত্তবেদেঃ পশ্চিমভাগং প্রেতিগচ্ছতাং। অথ প্রত্যক্ষকৃতঃ যুগামিৎ যুগামেব আবুগীমহে
প্রার্বয়ামহে। হব্যাহবাহনং অগ্নিং চ আবুগীমহে। অগ্নিরত্র নিপাতভাগিতি ॥ (২৪-৪১৫-১৯খ) ॥

অথ বিংশী—

জাবা। নঃ। পৃথিবী। ইমং। সিগ্রগত। দিবিস্পৃশম্।

যজ্ঞতং। দেবেষু। যচ্ছতাম্ ॥ ২০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জাবা। নঃ। পৃথিবী। ইতি। ইমং। সিগ্রম্। অত্র। দিবিস্পৃশম্।

যজ্ঞম্। দেবেষু। যচ্ছতাম্ ॥ ২০ ॥

জাবা জৌশচ পৃথিবী চ উভে সিগ্রং স্বর্গাদেঃ সাধকং দিবিস্পৃশং দেবান্ গচ্ছন্তং
মতামিনহনি অস্মাকং ইমং যজ্ঞং দেবেষু যচ্ছতাং নিযচ্ছতাম্ ॥ (২৪-৪১৫-২০খ) ॥

অষ্টকবিংশী—

অ। বামুপশ্বমদ্রহা। দেবাঃ। মীদন্ত। মদ্রিযাঃ।

ইহাত্ত। সোমপীতয়ে ॥ ২১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

अ। वाम्। उपह्वम्। अफ्रहा। देवाः। जीमस्त। वज्रियाः।

ইহ। অথ। সোমহপীতয়ে ॥ ২১ ॥

অক্রহা ত্রোহবর্জিতে হে হবির্দানে তক্রপে দ্যাবাপৃথিবৌ! বাং যুবয়াক্রপং
 সমীপং যজিত্রা যজ্ঞাহাঁ দেবাঃ ইহ যজ্ঞে অদ্য অশ্বিনহনি সোমপীতয়ে সোমপানার
 আদীদন্ত ॥ (২ম—৪১ম—২১খ) ॥

ইতি দ্বিতীয়শ্লোকে দশমো বর্গঃ ॥ ১০ ॥

• • •

দ্বিচত্বারিংশ-সূক্তং ।

— : () : —

কনিক্রদদিত ত্বং দশমং স্বক্ৰং । অষ্টৈবমমুক্রমাণকা—কনিক্রদভূমিত মণ্ড
 গুণসমদোহত ঋষিঃ ত্রিভূপছন্দঃ কপিঞ্জলরূপীন্দ্রো দেবতা । বয়সাম মনোজ্ঞা বাচঃ শ্রুত
 স্বক্ৰং জপেৎ । হুত্রিতং চ—বয়সাম মনোজ্ঞা বাচঃ শ্রুত্বা কনিক্রদজ্জগুয়ং প্রক্ৰাণ
 স্বক্ৰে জপেদিত । (২ম—৪২য়) ॥

अथ प्रथमः—

क नि॒क्रे॒द॒ज्ज॒नु॒षः॑ प्र॒क्र॒वा॒ण इ॒य॒ति॑ वा॒च॒म॒रि॒ते॒व ना॒व॒य॒।

স্বপ্নলগ্ন শকুনে ভবাসি মা জ্বা কাচিদভিত্তা বিশ্ব্যা বিদং ॥ ১

—० अथ गणपार्थः ०—

କନିକ୍ରମଃ । ଜୟଧ୍ମ । ପ୍ରହରାମାଃ । ଇନ୍ଦ୍ରି । ବାଚମ୍ । ଅବିତାହାଃ । ନାବମ୍ ।

সুহৃদয়ঃ। চ। শকুনে। ভবাসি। মা। ঙ। কা।

চিং । অভিজ্ঞতা । বিশ্বা । বিদৎ ॥ ১ ॥

কনিক্রদং পুনঃপুনঃ শব্দায়মানঃ জগৎ জনিয়মাণমর্থং প্রক্ৰবাণঃ সূচয়ন্ কপিঞ্জলঃ
জরিতেব কর্ণধার ইব নাবং বাচমিয়তি প্রেরয়তি । অথ প্রত্যাক্কৃতঃ । হে শকুনে !
কপিঞ্জল ইং সূমঙ্গলঃ প্রকৃষ্টে কল্যাণশ্চ ভবাসি ভব । কিঞ্চ কাচিদভিভা কোহপ্যভি-
ভবঃ তা ভাং বিশ্বা বিশ্বতঃ লক্ষ্যাসু দিক্ষুমাভিদং মা প্রাপৎ । শকুনিঃ শক্ৰোভ্যুয়েতু-
মাস্ত্রানং হ্রাক্ৰন্দীজ্জন্ম প্রক্ৰবাণো যথাস্ত শব্দঃ তথা নামেরয়তি বাচমীরয়তেব নাবং
সুমঙ্গলশ্চ শকুনে ভব কল্যাণ মঙ্গলোহমঙ্গলং গিরতের্গৃণাত্যর্থে গিরত্যর্থানিতি যেতি
যাত্বঃ । (নি০ ৯৩) ॥ (২ম - ৪২স্থ - ১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

মা ভা শ্চোনঃ উদ্বদীমা সুপর্ণো মা ভা বিদদিষুমাযীরো অস্তা ।

পিত্র্যামনুপ্রদিশং কনিক্রদং সুমঙ্গলো ভদ্রবাদী বদেহ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মা ভা শ্চোনঃ উৎ বদীৎ মা সুপর্ণঃ মা ভা বিদৎ ইষুমান্ ।

বীরঃ অস্তা পিত্র্যাম্ অনু প্রদিশম্ কনিক্রদং সুমঙ্গলঃ ।

ভদ্রবাদী বদ ইহ ॥ ২ ॥

হে শকুনে ! তা ভাং শ্চোনঃ প্রবলঃ পক্ষিবিশেষো মা বদীৎ মা হিংসীৎ উতাপিচ
সুপর্ণঃ গরুড়ঃ পক্ষিবিশেষো মা বদীৎ মা হিংসীৎ । তথা ইষুমান্ বাণবান্ বীরঃ অস্তা-
শরাণাং ক্ষেপ্তা ধবীভা ভাং মা বিদৎ মা প্রাপৎ । কিঞ্চ পিত্র্যং প্রদিশং দক্ষিণাং দিশমনু
দক্ষিণত্যাং দিশীত্যর্থঃ কনিক্রদং পুনঃপুনঃ শব্দং কুর্নন্ সুমঙ্গলঃ কল্যাণমঙ্গলঃ ভদ্রবাদী
শোভনবাদী সন্ হেহাদ্বিষয়ে বদ মঙ্গলং সূচয় ॥ (২ম - ৪২স্থ - ২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

অব ক্রন্দ দক্ষিণতো গৃহাণাং সুমঙ্গলো ভদ্রবাদী শকুন্তে ।

মা নঃ স্তেন ঈশত মাঘশংসো বৃহদ্রদেম বিদথে সুগীরাঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অব। ক্রন্দ। দক্ষিণতঃ। গৃহাণাম। অহমঙ্গলঃ। ভদ্রহবাদী। শকুন্তে।

মা। নঃ। স্তনঃ। দৈশত। মা। অঘশংসঃ। বৃহৎ। বদেম। বিদধে। অহরীরাঃ ॥ ৩

শকুন্তে হে কপিঞ্জল। তং অমঙ্গলো ভদ্রবাদী চ সন গৃহাণাম দক্ষিণতঃ দক্ষিণতঃ
দিশি অবক্রন্দ শব্দং কুরু। দক্ষিণতঃ শঙ্কায়মানঃ শকুন্তোহমঙ্গলম্ভূচকো হি নোহমাক
স্তেমস্তবরো মা দৈশত মা দৈশিষ্ট। অঘশংসঃ অনর্থকানাং শংসকোহপি মে দিষ্ট উত্তম
পাদো বাখ্যাতচরঃ ॥ (২ম-৪২স্থ-৩ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়াষ্টমে একাদশো বর্গঃ ॥ ১১ ॥

• • •

ত্রিচহারিংশং-সূক্তং ।

প্রদক্ষিণিদ্ভিত্তি তুচমেকাদশং সূক্তং গাং সমদং আগতং। তথা চান্ত্রজ্যস্তং—প্রদক্ষিণি-
জাগতং মথ্যেতি শক্য্যষ্টিক্বেতি দ্বিতীয়াতি শকরী অষ্টিকা ততবে জগতো কপিঞ্জল-
রূপীন্দ্রো দেবতা বয়সাম মনোজ্ঞাং বাচং শ্রদ্ধা প্রদক্ষিণিদ্ভিত্তি সূক্তং জপেৎ। ব্রহ্ম
প্রাগেবোদাহৃতম্। (১ম-৪৩স্থ) ॥

তত্র প্রথম—

প্রদক্ষিণিদ্ভিত্তিগুণস্তি কারবো বয়ো বদন্ত ঋতুখা শকুন্তমঃ।

উভে বাচৌ বদতি সামগাইব গায়ত্রং চ ত্রৈষ্টুভ্য চানুরাজতি ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রদক্ষিণিৎ। অস্তি। গুণস্তি। কারবঃ। বয়ঃ। বদন্তঃ। ঋতুখা। শকুন্তমঃ।

উভে ইতি। বাচৌ। বদতি। সামগাইব। গায়ত্রম্। চ। ত্রৈষ্টম্। চ। অনুরাজতি ॥ ১ ॥

২ অষ্টক, ৮ অধ্যায়, ১২ বর্গ।] ত্রিচয়্যিংশং-সুস্তং।

৭৬৭

শংকুতয়ঃ কপিঞ্জলাঃ ঋতুখা কালেকালে বয়োহয়ং বদন্তঃ হৃচয়ন্তঃ কারসঃ স্তোতার ইব
প্রদক্ষিণং প্রদক্ষিণং অভিগুণন্তি অভিবদন্ত। বছবচনং পূজার্বং। কিঞ্চ উভে বার্চো গানং
চ শ্রোতং চ সামগা ইব গায়ত্রং চ ত্রৈলোক্যং চ সামানীয শকুন্তির্ভূতি অমুরাজতি চ
শ্রুতোহমুরন্তান করোতীত্যর্থঃ। (২ম-৪৩ম-১ম) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

উদ্যাতৈব শকুনে সামগায়সি ব্রহ্মপুত্র ইব সবনেষু শংসসি।

বৃষেব বাজী শিশুমতীরপীত্যা দর্শতো নঃ শকুনে ভজ্যমবদ

দিশতো নঃ শকুনে পুণ্যমবদ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উদ্যাতাইব। শকুনে। সাম। গায়সি। ব্রহ্মপুত্রঃ ইব। সবনেষু। শংসসি।

বৃষাইব। বাজী। শিশুমতীঃ। অপিশিত্যা। দর্শতঃ। নঃ। শকুনে। ভজ্যম্।

আ। বদ। বিখ্যতঃ। নঃ। শকুনে। পুণ্যম্। আ। বদ ॥ ২ ॥

শকুনে হে কপিঞ্জল! উদ্যাতৈব সাম যথোক্তা সামা গায়তি তথা হং গায়সি
বনং করোষি ব্রহ্মপুত্র ইব যথা ব্রাহ্মণাচ্ছানী সবনেষু শত্রুপি শংসতি তথা হং কালেষু
সি শ্রোতবৎ করোষি। বৃষেব বাজী সেচনসমর্থেহিযঃ শিশুমতীর্ভূত্যা অপীত্যা
গতা যথা শব্দং করোতি তথা হং অপি বদ। শিষ্টং স্পষ্টম্ ॥ (২ম-৪৩ম-২ম) ॥



ଅଥ ତୃତୀୟା—

ଆବଦଂ ସ୍ତବ୍ଧଂ ଶକୁନେ ଭଦ୍ରମାବଦ ତୁଷ୍ଟୀମାମୀନଃ ଅମୃତଂ ଚିକିଦ୍ଧିନଃ ।

ସହସ୍ରପତନ୍ ବଦସି କର୍କରୂପା ବ୍ରହ୍ମଦେବ ବିଦଥେ ଅବୀରାଃ ॥ ୩ ॥

—• ଅଥ ପଦପାଠଃ •—

ଆବଦନ୍ । ସ୍ତବ୍ଧଂ । ଶକୁନେ । ଭଦ୍ରମ୍ । ଆ । ବଦ । ତୁଷ୍ଟୀମ୍ । ଆମୀନଃ ।

ଅମୃତମ୍ । ଚିକିଦ୍ଧି । ନଃ ।

ସଂ । ସହସ୍ରପତନ୍ । ବଦସି । କର୍କରି । ସ୍ତବ୍ଧଂ । ବ୍ରହ୍ମ । ବଦେମ । ବିଦଥେ । ଅବୀରାଃ ॥ ୩ ॥

ଶକୁନେ ହେ କପିଞ୍ଜଳ । ଆବଦନ୍ ଶବ୍ଦଂ କୁର୍ବନ୍ ସଂ ଭଦ୍ରମାବଦ ମଞ୍ଜଳଂ ବଦ ତୁଷ୍ଟୀମାମୀନଃ
ତୁଷ୍ଟୀଂ ତିର୍ଥମ୍ନାପି ନୋହ୍ୟାକଂ ଅମୃତଂ ଚିକିଦ୍ଧି ବୁଦ୍ଧାସ୍ । ସଦ୍ୟସା ସହସ୍ରପତନ୍ ବଦସି ତଦା କର୍କରୂପା
କର୍କରୂପାଦତି କର୍କରୂପାବିଶେଷଃ । ଅଭଦ୍ରବ୍ୟାଧ୍ୟାତଚରମ୍ । (୧ମ—୫୦ମ—୩୩) ॥

ଇତି ଦ୍ଵିତୀୟସ୍ତାଠିମେ ସାଦଶୋ ବର୍ଗଃ ॥ ୧୨ ॥

ଇତି ଦ୍ଵିତୀୟେ ମଞ୍ଜଳେ ଚତୁର୍ଥୋହକ୍ଷରାକଃ ॥ ୫ ॥

• • •

ଇତି ଗାଂ ମମଦଂ ଦ୍ଵିତୀୟଂ ମଞ୍ଜଳଂ ମମାମ୍ଭୁମ୍ ॥ (୧ମ—୫୦ମ—୧୨୩—୫୦ମ)

— • —

ॐ

স্বাধেদ-সংহিতা ।

—ঃ*—

তৃতীয়ং মণ্ডলং ।

—:—

দ্বিতীয়োহষ্টকঃ । অষ্টমোহধ্যায় ।

প্রথমং সূক্তং ।

— ০ —

বৈশ্বামিত্রে তৃতীয়ে মণ্ডলে পঞ্চানুবাক্যঃ । তত্র প্রথমেন্দ্রবাক্যে বারশব্জকানি । তত্র
সোমস্ত্রযেতি ত্রয়োবিংশত্যাচং প্রথমং সূক্তং । তথা চানুক্রান্তং—সোমস্ত্র ত্র্যধিকৈতি অস্ত্র
মণ্ডলস্ত্র ত্রষ্টা বিধ্বামিত্রে ঋষিঃ । অমুক্তত্বাভিষ্টুগছন্দঃ । মণ্ডলানিধায়েনমিতি পরিভাষয়ামি-
দেবতা । প্রাতরমুবাক্যম্বিনশস্ত্রয়ো দ্বৈত্বভেদে ছন্দসি বিনিয়োগঃ । তথা চ সূত্রম্—সোমস্ত্র-
না তবসং প্রত্যমিরিতি ত্রীণীতি । (৩৮—১২) ॥

অথ প্রথমা—

সোমস্ত্র না তবসং বক্ষ্যগ্নে বহ্নিঃ চকৰ্ণ বিনথে যজধৈ ।

দেবী অচ্চাদীত্বদ্ব্যগ্নে অত্রিঃ শম্নায়ে অগ্নে তব্ধং জুঘব ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সোমস্ত্র না তবসং বক্ষিঃ অগ্নে বহ্নিঃ চকৰ্ণ বিনথে যজধৈ ।

দেবী অচ্চাদীত্বদ্ব্যগ্নে অত্রিঃ শম্নায়ে অগ্নে তব্ধং জুঘব ॥ ১ ॥

অথেন—২য় অষ্টক—১২—২৭

হে অগ্নে ! ত্বং বিদথে যজ্ঞে যজ্ঞৈশ্য যত্নঃ সোমস্ত বহ্নিং বোঢ়ারং যং মা মাং
চকৰ্ণ কৃতবানসি তং মা তবসং তপস্বিনং বলিনং বহ্নি কাময়স্ব । কিঞ্চ হে অগ্নে !
দেবানচ্ছ অভিলক্ষ্য দীক্ষং দীপ্যমানোহহং অদ্রিৎ প্রাবাণং যুগ্মে অভিমবণায় যুনজি-
শমায়ে শাম্যামি চ । তথা মন্ত্রাস্তবং—ঋতেন দেবঃ লবিতা শমায়তেতি । যদা শমায়ে
স্তৌমি । শশমানঃ রঞ্জয়তীতি স্তুতিকর্ম্মসু পাঠ্যং । তথা চ মন্ত্রাস্তবং—সো অগ্ন দৈজেশ শম-
চমৰ্ত্ত ইতি । কিঞ্চ হে অগ্নে তবং শরীরং জুস্বশ্ব রক্ষায়ৈ সেবন্ত যদা কর্ম্মাদি
তদ্বৎ মাং সেবস্বৈত্যর্থঃ ॥ (৩ম—১সু—১৭) ॥

অথ দ্বিতীয়া—

প্রাকং যজ্ঞং চকুম বধতাং গীঃ সমিস্তিগ্নিং নমসা ছবস্তন্ ।

দিবঃ শশাভবিদথা কবীনাং গুংসায় চিত্রবসে গাতুমীযুঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

প্রাকম্ । যজ্ঞম্ । চকুম । বধতাং । গীঃ । সমিস্তিগ্নিঃ । অগ্নিম্ । নমসা । ছবস্তন্ ।

দিবঃ । শশাভুঃ । বিদথা । কবীনাম্ । গুংসায় । চিত্রং । তবসে । গাতুম্ । মীযুঃ ॥ ২ ॥

হে অগ্নে ! বয়ং যজ্ঞং প্রাকং প্রাকর্ষণেণ গচ্ছন্তং চকুম অকায় । গীঃ মদীয়া স্তুতিঃ বর্দ্ধগো
এমতাং অগ্নিং সমিস্তিগ্নমসি হবিষা চ ছবস্তন্ অস্মদীয়াঃ পরিচরয়ঃ । কিঞ্চ বিধো
দ্র্যলোকাদাগত্য দেবাঃ কবীনাং স্তোত্রূণাং বিদথা জ্ঞানানি স্তোত্রোণি বা শশাভুঃ
অবশিষন্ অপুচ গুংসায় । গুণাত্তেবিদং রূপং । স্তোত্রব্যায়াময়ে তবসে বুদ্ধায় গাতুং
স্তোত্রং ইযুশ্চিৎ স্তোত্রায় ইচ্ছন্তি চ । চিদতি চার্বে । (৩ম—১সু—২৭) ॥

অথ তৃতীয়া—

ময়োদধে মেধিগ্নঃ পুতদক্ষে দিবঃ স্ববজ্রজুশা পৃথিগ্যাঃ ।

অবিলম্বদশতমপশ্বস্তদেবাসো অগ্নিমপসি স্বপগাম্ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ময়ঃ । দধে । মেদিরঃ । পূতদক্ষঃ । দিনঃ । স্নংবক্ষঃ । জত্বা । পুথিয়াঃ ॥

অবিন্দন । উ ইতি । দর্শতম্ । অপহস্ । অন্তঃ । দেবাসঃ । অগ্নিম্ ।

অপসি । স্বসৃণাম্ ॥ ৩ ॥

মেদিরঃ মেধাবান প্রাজ্ঞঃ পূতদক্ষঃ শুদ্ধবলঃ ক্ষম্য জন্মযাত্রাণে স্ববক্ষঃ শোভনবক্ষঃ
অন্ত এব বক্ষুরিতি যাবৎ । গোহরিদিবো তালোকস্ত পুথিয়াঃ ভূমেশ্চ ময়ঃ স্নংবঃ দধে
বিদধতি দেবানাং মনুষ্যানাং চ স্নংবং করোতীতি যাবৎ । তং দর্শতং দর্শনীয়মগ্নিঃ দেবাসো
দেবাঃ স্বসৃণাং সরণশীলানাং নদীনাং অপস্বতৃগু চং স্থিতং অপসি যজ্ঞবহনরূপে কর্ম্মনি
নিমিত্তে । উ ইতি পূরণঃ । অবিন্দন লক্ষ্যন্তঃ ॥ (৩ম - ১ম - ৩ম) ।

অথ চতুর্থী—

অবর্ধয়নংস্বভগং গপ্তমস্বীঃ শ্বেতং জজ্ঞানমকুমং মতিত্বা ।

শিশুং ন জাতমভ্যাক্রম্বা দেবাসো অগ্নিং জনিমবপুজ্যন্ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অবদয়ন । স্নংভগম্ । গপ্ত । স্বস্বীঃ । শ্বেতম্ । জজ্ঞানম্ । অকুমম্ । মহিহত্বা ।

শিশুং । ন । জাতম্ । অভ্যাক্রম্বাঃ । দেবাসঃ । অগ্নিম্ । জনিমন্ । বপুজ্যন্ ॥ ৪ ॥

গপ্ত সর্পণীনাঃ স্বস্বীর্ঘস্বাঃ মহতো নতঃ স্নভগং শোভনমদনং শ্বেতং শুভ্রং জজ্ঞানং
জাতং মতিত্বা মহত্বেন অকুমমারোচয়ানাং অপস্ব স্থিতমগ্নিঃ অবর্ধয়ন স্বকর্গ্যভূতাভি-
রোষদাভিবৃদ্ধিং প্রাপিতবত্যঃ । যত্র দিব্যমগ্নং অপো বর্ধয়ন্তি অবিন্দনাত্তস্ত কিঞ্চ শিশুং
ন জাতং যথা জাতং শিশুং অশ্বাঃ বড়গাঃ অভ্যাক্রম্বাঃ অতিগচ্ছন্ত তথা নতঃ উপলম্বয়ি-
অভ্যাক্রম্বাঃ অভ্যাক্রম্বুঃ । অপিচ দেবাসঃ দেবাসঃ অগ্নিঃ জনিমন্ জন্মহারকে বা বপুজ্যন্
বপুর্গোপ্তনকুর্যন্ ॥ (৩ম - ১ম - ৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

শুক্রেতিঃ রজ আততস্থান ঋতুং পুনানঃ কবিভিঃ পবিত্রৈঃ ।

শোচির্বদানঃ পর্যায়ুৰপাং শ্রিয়ো মিমীতে বৃহতীরনূনাঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শুক্রেতিঃ । অদৈঃ । রজঃ । আততস্থান । ঋতুং । পুনানঃ । কবিভিঃ । পবিত্রৈঃ ।

শোচিঃ । বদানঃ । পরি । আয়ুঃ । অপাম্ । শ্রিয়ঃ । মিমীতে । বৃহতীঃ । অনূনাঃ ॥ ৫ ॥

অগ্নিঃ শুক্রেতিঃ শুক্রেতিঃ তেজোভি রজোহস্তরিকম্ আততস্থান আততস্থান
ব্যাগ্নুবন ঋতুং কৰ্ম্মণাং কৰ্ত্তারং যজমানং কবিভিঃ ক্রান্তপ্রাটজঃ স্তোতব্যৈর্বা পবিত্রৈঃ
শোচনৈঃ তেজোভিঃ পুনানঃ শোষণম্ শোচিনীপ্তিং বস্তৃস্থানীয়ং পরি পরিতো বদানঃ
আচ্ছাদয়ন্ অপাং অপস্ততাং কৰ্ম্মবতাং আয়ুঃসং বৃহতীঃ প্রভূতাঃ অনূনাঃ সংপূৰ্ণাঃ শ্রিয়ঃ
সম্পদম্চ মিমীতে কৰোতি ॥ (৩ম—১২—৫৫) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্তাষ্টমে ত্রয়োদশো বর্গঃ ॥ ১৩ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

বভ্রাজাগীম নদতীরদক্কা দিবো যক্ষীরবসানা অনগাঃ ।

সনা অত্র যুবতয়ঃ সহোনিরেকং গৰ্ভং দধিরে সপ্তবাণীঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বভ্রাজ । গীম্ । অনদতীঃ । অদক্কাঃ । দিবঃ । যক্ষীঃ । অবসানাঃ । অনগাঃ ।

সনাঃ । অত্র । যুবতয়ঃ । সহোনিঃ । একম্ । গৰ্ভম্ । দধিরে । সপ্ত । বাণীঃ ॥ ৬ ॥

অনদ্যীঃ অতক্ষরন্তীঃ অদকাঃ অতিংসিতাঃ মাতৃভূতাঃ অপোহয়িঃ নীং সর্কতো বভ্রাক
ব্রজতি। অগ্নিবপাং শোষকং তঞ্চ আপঃ শস্যস্তি বহুভয়মিতনাস্তীতুক্তং ভবতি। কৌদৃশ্তাঃ ৭
দেবো যহ্নীঃ অন্তরিক্ষাপত্যভূতাঃ অবসানাঃ বজ্রমনাচ্ছাদয়ন্তাঃ বজ্রস্থানীয়ন্ত জলন্ত
দত্তমানভাৎ অতএব নগ্নাঃ কিঞ্চ তাং অপি লনাঃ লনাতত্তঃ যুবতয়ঃ নিত্যতরুণ্যঃ নিত্য-
ব্রজা ইত্যর্থাঃ। লঘোনিঃ লমানমন্তরিক্ষং যোনিস্থানং যাসাং তাঃ লপ্তবাণীঃ নন্তঃ একং -
দ্বিগং গর্ভং গর্ভস্থং দধিরে দধতে ॥ (৩ম—১ম—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

স্তীর্ণা অস্ত্র সংহতো বিশ্বরূপা যুতস্ত যো'নৌ অথৈ মধুনাম্।

অস্তুব্রত ধেনবঃ পিষমানা মহীদস্যস্ত্র মাতরা সমীচী ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

স্তীর্ণাঃ। অস্ত্র। লমহহতঃ। বিশ্বরূপাঃ। যুতস্ত্র। যো'নৌ। অথৈ। মধুনাম্।

অস্তুঃ। অত্র। ধেনবঃ। পিষমানাঃ। মহী ইতি। দস্যস্ত্র।

মাতরা। সমীচী ইতি লমহহতী ॥ ৭ ॥

যুতস্ত্রাদকস্ত্র যোনৌ স্থানে অন্তরিক্ষে লমহহতঃ পুঞ্জীভূতাঃ ॥ হস্তেঃ ক্রিপ্ ॥ বিশ্বরূপাঃ
গনারূপাঃ স্তীর্ণাঃ সর্কত্র প্রসূতাঃ অস্ত্রাশ্রেঃ রশ্ময়ঃ মধুনামুদকানাং অথৈ অথৈ নিমিত্তে
দধুতিষ্ঠতি। পিষমানাঃ পূষ্যমাণাঃ অত্র অত্রো আপঃ ধেনবঃ সর্কেবাং প্রীণয়িত্র্যঃ
দত্তবন্ সমীচী লমহহত্যো শোভমানে মহী মহত্যো ছাবাপুথিবৌ দস্যস্ত্র দর্শনীয়স্ত্রাণ্যে-
যাত্রা মাতরৌ ভবতঃ। (৩ম—১ম—৭ম)।

অথাষ্টমী—

বভ্রাণঃ সুনো সহসো ব্যদৌদ্ধবানঃ শুক্রা রভসা বপুংষি।

শৌভস্তি ধারা মধুনো যুতস্ত্র ব্রমা যত্র বাবুধে কাব্যেন ॥ ৮ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

বজ্রাণঃ । হুনো ইতি । সহসঃ । বি । অর্চোৎ । দধানঃ । গুক্রা । রতসা । বপুঃ

শ্চেতস্তি । ধারাঃ । মধুনা । যুতস্ত । বুধা । যত্র । বরুধে । কাব্যেন ॥ ৮ ॥

হে সহসঃ হুনো সহসস্পূত্র অগ্নে ! বজ্রাণঃ সর্পৈর্বিধার্যমাণঃ ত্বং গুক্রা গুত্রাণি
ভাষরাণি রতসা বেগবন্তি বপুঃষি অর্চোঁষি দধানঃ ধারযংস্বং ব্যাক্রোৎ বিজোতসে
বুধাণিঃ যত্র যশ্বিন্ যজ্ঞমানে কাব্যেন শ্চেত্রেণ বরুধে বুদ্ধিং প্রাপ্যো ত তদানীং মধু
অত্যন্তং মধুরস্ত যুতস্ত উদকস্ত ধারাঃ শ্চেতস্তি অগ্নস্তে যদা যজমান শ্চেত্রেণ অগ্নি
তুহো ভবতি তদানীং বৃষ্টির্জনতীত্যর্থঃ । (৩ম ১ম-৮ম) ।

• • •

অথ নবমী—

পিতৃশ্চিদুধর্জুনা । বিবেদ ব্যস্ত ধারা । অসৃজ্জদেনোঃ ।

গুহা চরন্তং সখিভিঃ শিবৈভিদিবো যহ্নীভিন্ গুহা বভূব ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

পিতৃঃ । চিৎ । উধঃ । জুহুয়া । বিবেদ । বি । অস্ত । ধারাঃ । অসৃজ্জ । বি । দেনোঃ ।

গুহা । চরন্তম্ । সখিভিঃ । শিবৈভিঃ । দিবঃ । যহ্নীভিঃ । ন । গুহা । বভূব ॥ ৯ ॥

পিতৃঃ অন্তরিক্ষস্ত উধঃ উধঃস্থানীয়জ্ঞপাদেশং অযগ্নিঃ জুহুয়া স্বর্গেণ যমে
জানাত । কিংচায়মগ্নিঃ অস্ত্রোশসঃসম্বন্ধিতো ধারাঃ পমোদাধারাঃ ব্যসৃজ্জৎ পিতৃহানং যমে
মাধ্যমিকা বাচঃ বিসৃজতি শিবৈভিঃ শিবংকঠৈঃ সখিভিঃ আয়ানঃ সখিভূতৈর্নায়ুভিঃ যমে
যহ্নীভিঃ অন্তরিক্ষাপত্যভূতান্তিরিক্ষস্ত সহ গুহা গুহায়ান্ চবন্তং বর্জমানেনমগ্নিং গুহাণি
গুহায়ান্ স্থিতঃ কোহপি ন বভূব প্রাপ্তুং লমবো নাভবৎ । (৩ম-১ম-৯ম) ।

• • •

অথ দশমী—

পিতৃশ্চ গৰ্ভঃ জনিতুশ্চ বভ্রে পূৰ্ব্বীরেকো অধয়ং পীপ্যানা ।

বৃষে সপত্নী শুচয়ে সবন্ধু উভে অষ্টম্য মনুষ্যে ও নিপাহি ॥ ১০ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

পিতৃঃ। চ। গৰ্ভম্। জনিতুঃ। চ। বভ্রে। পূৰ্ব্বীঃ। একঃ। অধয়ং। পীপ্যানাঃ।

বৃষে। সপত্নী ইতি সহপত্নী। শুচয়ে। সবন্ধু ইতি সহবন্ধু। উভে ইতি।

অষ্টম্য। মনুষ্যে ও ইতি। নি। পাহি ॥ ১০ ॥

অয়মগ্নিঃ পিতৃশ্চ অতুরিষ্কত গৰ্ভং বৃষ্টিদ্বারা গৰ্ভভূতং জনিতুঃ সৰ্ব্বশ্চ লোকশ্চ জনয়িতৃশ্চ
দৃশ্চ লোকং বভ্রে বিসৃজি। এক এবাগ্নিঃ পূৰ্ব্বীৰ্ষস্বীঃ পীপ্যানাঃ প্যায়মানাঃ বৃদ্ধিং
বৃষ্ণঃ ওষধীঃ অধয়ত ধরতি ভক্ষয়তি। সপত্নী সমান একঃ সূৰ্গাঃ পতিৰ্য্যোঃ তে
স্মে মনুষ্যভ্যো হিতে উভে জ্ঞানাপূৰ্ণিব্যো বৃষে বধিজে অষ্টম্য সূচয়ে অগ্নয়ে
ব্ধ ভবতঃ অনয়োঃ অগ্নিরেব বন্ধুরিতার্থঃ। হে অগ্নে! ত্বং তে জ্ঞানাপূৰ্ণিব্যো নিপাহি
তবাং বন্ধু। (৩ম—১ম—১০ম)।

ইতি দ্বিতীয়ত্মাষ্টমে চতুর্দশে বর্গঃ ॥ ১৪ ॥

অথৈকাদশী—

উর্গো মহা অনিবাধে ববধাপো অগ্নিং যশসঃ সং হি পূৰ্ব্বী।

পাত্তা যোনীশস্যদ্বয়না জামীনামগ্নিরপদি স্বমৃণাম্ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উর্গী। মহান্। অনিবাধে। ববধা। আপঃ। অগ্নিম্। যশসঃ। সম্। হি। পূৰ্ব্বীঃ।

পাত্তা। যোনৌ। শস্যং। দ্বয়নাঃ। জামীনাম্। অগ্নিঃ। অপদি। স্বমৃণাম্ ॥ ১১ ॥

মহানয়মগ্নিঃ অনিবাধে অলংবাধে উরৌ বিস্তীর্ণৈস্তরিকৈ ববধ' বধতে । অস্ত বর্ধা
কারণমাহ—হি যস্মাৎ কারণাৎ পূর্ব্ববস্থাঃ যশলঃ যশোহস্রৎ তদ্বত্যা আপঃ অগ্নি
লংবর্ধয়ন্তি এবং অস্তি বর্ধিঞ প্রাপ্তোহগ্নিঃ ঋতস্ত উদকস্ত যোনৌ স্থানে অস্তবিকৈ হি
স্বসৃণাৎ স্বতঃস্বরস্তীনাং জামোনাং ভগিনীস্থানীয়ানাং নদীনাং হেতুভূতে অপদি পুদি
দমুনাঃ দাস্তমনাঃ সন্ অশয়ৎ শেতে । (৩ম—১২—১১৫) ।

অথ দ্বাদশী—

অক্রো ন বভ্রিঃ সমিথে মহীনাং দিদৃক্ষ্যঃ সুনবে ভাঃজীকঃ ।

উত্স্রিয়া জনিতা যো জজানাপাং গর্ভো নৃতমো যহ্নে অগ্নিঃ ॥ ১২ ॥

—• অপ পদপাঠঃ •—

অক্রোঃ । ন । বভ্রিঃ । সমিহে । মহীনাং । দিদৃক্ষ্যঃ । সুনবে । ভাঃজীকঃ ।

উৎ । উত্স্রিয়াঃ । জনিতা । যঃ । জজান । অপাং । গর্ভঃ । নৃতমঃ । যহ্নেঃ । অগ্নিঃ ॥ ১২ ॥

জনিতা লব্ধস্ত লোকস্ত জনয়িতা অপাং উদকানাং গর্ভঃ গর্ভরূপঃ নৃতমঃ নেতৃত্বম্
অতিশয়েন গমুজাণাং রক্ষিতা যহ্নেঃ মহান্ যোহগ্নিঃ অক্রোঃ পরেষামাক্রমিতাপরৈরনক্রদ-
গীয়ো বা । নেতি পাদপূরণঃ । সমিথে লংগ্রামে মহীনাং মহতীনাং স্বপেনানাং বভ্রিঃ
ভর্তা দিদৃক্ষ্যঃ সর্কৈর্দর্শনীয়ঃ ভাঃজীকঃ স্বদীপ্ত্যা প্রকাশমানঃ যোহগ্নিঃ সুনবে হবিষ্যে
প্রদাত্রে যজমানায় তদবধৌ উত্স্রিয়াঃ অপঃ উজ্জজান উদজনয়ৎ ॥ সুনবে । যুঃপ্রয়ণে
ইত্যম্বাতোহৌগাদিকোহুপ্রত্যয়ঃ ॥ (৩ম—১২—১২৫) ॥

অথ ত্রয়োদশী—

অপাং গর্ভং দর্শতমোমদীনাং বনা জজান স্তভগা বিরূপম্ ।

দেবাস্চিন্মনসা সংহি জগ্মঃ পনিষ্ঠং জাতং তবং দ্রবশ্বম্ ॥ ১৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

জপাম্ । গৰ্ভম্ । দর্শতম্ । ওষধীনাম্ । বনা । জ্ঞান । সুভগা । বিহরুপম্ ।

দেবাসঃ । চিৎ । মনসা । লম্ । হি । জগ্মুঃ । পনিষ্টম্ । জাতম্ । তবসম্ । দ্ববন্তন্ ॥ ১৩ ॥

সুভগা সুভাগ্যা বনা সর্বৈব নীয়া অরণিঃ দর্শতং দর্শনীয়াং বিহরুপং নানাবিহরুপং
জপং ওষধীনাং চ গৰ্ভং আগ জ্ঞান অজ্ঞানয়ং দেবাসন্দিচং সর্বৈ দেবা অপি পনিষ্টং
দ্বত্যং তবসং বুদ্ধং জাতং জাতমাত্রং তময়িং মনসা স্বত্যা সংজগ্মুঃ উপাগচ্ছন্ । হীতি-
পূরণঃ ত এব দ্ববন্তন্ পর্য্যচরন্ ॥ (৩ম—১ম—১৩ম) ॥

• • •

অথ চতুর্দশী—

বৃহন্ত ইদাননো ভাষ্যজীকময়িং সচস্ত বিহ্যতো ন শুক্রাঃ ।

ওহেব বুদ্ধং সদসি শ্বে অন্তরপার উর্কে অমৃতং দুতানাঃ ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ —

বৃহন্তঃ । ইৎ । ভানবঃ । ভাঃহপজীকম্ । অয়িম্ । সচস্ত । বিহ্যতঃ । ন । শুক্রাঃ ।

ওহেব । বুদ্ধম্ । সদসি । শ্বে । অন্তঃ । অপারে । উর্কে । অমৃতম্ । দুতানাঃ ॥ ১৪ ॥

অপারে অগাধে উর্কে সমুদ্রে অন্তর্মধ্যে অমৃতং উদকং দুতানাঃ ক্ষরন্তঃ বৃহন্ত ইৎ
হন্ত এব ভানবঃ রশ্ময়ঃ শুক্রাঃ দীপ্যমানাঃ বিহ্যতো ন বিহ্যত ইব শ্বে স্বকীয়ে সদসি
বনে অন্তরিক্ষে ওহেব ওহায়াগিব বুদ্ধং প্রবুদ্ধং ভাষ্যজীকং প্রত্যা দীপ্যমানং অয়িং
চন্ত আশ্রয়ন্তি । (৩ম—১ম—১৪ম) ।

• • •

অথ পঞ্চদশী—

ইড়ে চ আ যজমানো হবির্ভিগীড়ে সখিৎ স্নমতিং নিকামঃ ।

দবৈরবো মিমীহি সংজরিত্রে বক্ষা চ নো দম্যেভিরনীকৈঃ ॥ ১৫ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

ইড়ে । চ । স্বা । যজমানঃ । হবিঃহতিঃ । ইড়ে । লখিৎস্ব । স্তম্ভতি । নিহকামঃ ।

দেবৈঃ । অবঃ । মিমীহি । লম্ । জরিত্রে । রক্ষ । চ । নঃ । দম্যেতিঃ । অনীকৈঃ ॥ ১৫ ॥

যজমানোহং হবির্ভিঃ সাধনৈঃ বা স্বাং ইড়ে পূজয়ামি চ পশাদিলক্ষণং ধনং চ
যাচে । স্তম্ভতিঃ শোভনাং মতিং ধর্মবিষয়াং বুদ্ধিং নিকামঃ নিতরাং কাময়মানঃ ত্রয়া লম্
লখিৎস্ব ইড়ে যাচে । স্বাং দেবৈঃ লম্ জরিত্রে স্তোত্রে স্তোত্রে কুর্কতে মহং অমর্যং
অবঃ পশাদিবিষয়াং রক্ষাং সংমিমীহি কুরু । দম্যেতির্দমনীয়ৈর্নিয়ন্তব্যৈঃ প্রযত্ননিয়ন্তব্যতঃ
উচ্ছৃঙ্খলভোক্তা অনীকৈস্তোত্রোভিঃ নঃ অস্মান্ রক্ষ চ । (৩ম—১৫—১৫৭) ।

ইতি দ্বিতীয়ত্যাষ্টমে পঞ্চদশো বর্গঃ ॥ ১৫ ॥

অথ ষোড়শী—

উপহ্কেতারস্তব স্প্রণীতেগ্নে বিশ্বানি ধত্মা দধানাঃ ।

সুরেতলা শ্রবসা তুঞ্জমানা অভিষ্ঠাম প্তনায়ুর্দেবান্ ॥ ১৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উপহ্কেতারঃ । তব । স্প্রণীতে । অগ্নে । বিশ্বানি । ধত্মা । দধানাঃ ।

সুরেতলা । শ্রবসা । তুঞ্জমানাঃ । অভি । ঞ্চাম । প্তনায়ুর্দেবান্ ॥ ১৬ ॥

হে স্প্রণীতে শোভনপ্রণয়ন হে অগ্নে ! তব উপহ্কেতারঃ উপহস্তারঃ । অত্র
ক্ৰিতিগত্যার্থে বর্ততে । বিশ্বানি লক্ষ্যণি ধত্মা ধত্মানি পশাদিধনপ্রাপ্তিহেতুভূতানি
কর্ম্মণি দধানাঃ বিদধানাঃ কুর্কন্তুঃ তুঞ্জমানাঃ হবিঃবি প্রযচ্ছন্তো বয়ং সুরেতলা
শোভনবীর্ষণ শ্রবসা স্বংস্কতেনাগ্নেন অদেবান্ দেবেভ্যোহচ্ছান্ । নত্রিবযুক্তত্বায়েন রাক্ষসা
এব গৃহ্যন্তে । যজবিষ্মকারিণঃ তান্ প্তনায়ুঃশ্রেণী শরীরাত্ম্যগজবকারিণঃ শত্রুংশ্চ অভিষ্ঠাম
অভিভবেম । যস্মা দেবান্ অপূজয়ন্তঃ শত্রুনিতি বা যোজ্যম্ ॥ (৩ম—১৬—১৬৭) ।

অথৈকোনবিশ্বী—

আ নো গহি সখ্যোতিঃ শিবোভিমহান্মহীভিকৃতিভিঃ সরণান্।

অস্মৈ রয়িং বহুলং সন্তরুত্রাঃ স্রবাচঃ ভাগং যশসং কুদী নঃ ॥ ১৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ—

আ । নঃ । গহি । সখ্যোতিঃ । শিবোভিঃ । মহান্ । মগীভিঃ । উতিহতিঃ । সরণান্।

অস্মৈ হিতি । বয়িম্ । বহুলম্ । সন্তরুত্ৰম্ । স্রবচম্।

ভাগম্ । যশসম্ । কুদী । নঃ ॥ ১৯ ॥

সরণান্ সন্তরুত্ৰসরণং গমননিচ্ছন্ মহাসংস্থং শিবোভিঃ শিবংকঠৈঃ সখ্যোতিঃ সখ্যৈঃ
সখিকর্ম্মভিঃ মহীভিঃ মহতীভিকৃতিভী রক্ষাভিঃচ নোহস্মান্ প্রাতি আগাহ আগচ্ছ । অস্মৈ
অস্মভ্যাং বহুলং বিস্তীর্ণং সন্তরুত্ৰং সর্পেষাং উপদ্রবাণাং সংতারকং স্রবাচং শোভন-
বাচং ভাগং সর্পৈর্ভজনীয়াং যশসং যশসা কীর্ত্ত্যা সংযুক্তং রয়িং ধনং নোহস্মভ্যাং ঋষি
দেহি । অস্মভ্যামিতি পুনর্বচনযাদরাতিশয়াপ্তম্ ॥ (৩ম—১২—১৯অ) ॥

অথ পিংলী—

এতা তে অগ্নে জনিমা সনানি প্রপূর্ন্যায় নূতনানি বোচম্।

মহাস্তি বৃষে সবনা কৃতমা জন্মান্জন্মমিহিতে। জাতবেদাঃ ॥ ২০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ—

এতা । তে । অগ্নে । জনিমা । সনানি । প্র । পূর্ন্যায় । নূতনানি । বোচম্।

মহাস্তি । বৃষে । সবনা । কৃতা । ইমা । জন্মান্জন্ম । মিহিতে । জাতবেদাঃ ॥ ২০ ॥

হে অগ্নে ! পূর্বায় পুরাতনায় তে ভূতাম্ জনানি সনাতনানি মহন্তিঃ সংভজনীয়ানি
বা নূতনানি অশ্বেষবিপ্রমানানি অশ্বতনানি বা এতা এতানি জনিম জন্মানি কৰ্ম্মাণি
শ্রোত্রাণি বা প্রবোচং প্রোক্তবানস্মি জাতবেদাঃ জাতগ্রাজো জাতধনো বা জন্ম-
জন্ম জায়ন্ত ইতি জন্মানঃ তেষু সর্কেষু মতৃশ্বেষু নিহিতো যাগার্থং তস্যৈ বৃক্ষে সংপদাৎ
বর্ষিত্রে অগ্নয়ে ইমা ইমানি মহাস্তি বৃহস্তি লবনা লবনানি কুতা কুতানি ॥ (৩ম-১ম-২০ঋ) ॥

অথৈকবিংশী—

জন্মজন্মনিহিতো জাতবেদা বিশ্বামিত্রেভিরিধ্যতে অজস্রঃ ।

তস্ম বয়ং সূমতো যজ্ঞয়শ্চাপি ভাদ্রে সৌমনসে স্তাম ॥ ২১ ॥

— অথ গদপাঠঃ —

জন্মজন্মনিহিতো জাতবেদাঃ বিশ্বামিত্রেভিঃ ইধ্যতে অজস্রঃ ।

তস্ম বয়ং সূমতো যজ্ঞয়শ্চাপি ভাদ্রে সৌমনসে স্তাম ॥ ২১ ॥

জন্মজন্ম সর্কেষু মতৃশ্বেষু নিহিতো জাতবেদাঃ বিশ্বামিত্রেভিঃ বিশ্বামিত্রেভিঃ ।
জায়াং বহুবচনং ! মহাবিণা বিশ্বামিত্রেণ যো জাতবেদাঃ অজস্রঃ অজস্রঃ অনবরতং
যাতে দীপ্যতে সূমতো কল্যাণ্যং মতো বর্জমানা বয়ং তস্ম যজ্ঞয়শ্চ যজ্ঞাইশ্চারণেভ্যে
জনীয়ে সৌমনসে স্তমনো ভাবে অশ্বগ্রহবৃদ্ধৌ অপি স্তাম অপি ভবেম । প্রার্থনায়াম্
ই ॥ (৩ম-১ম-২১ঋ) ॥

অথ দ্বাবিংশী—

ইমং যজ্ঞঃ মহাগাবন্তু নো দেৱজো দেহি স্ক্রতো ররাণঃ ।

প্রযংসি হোতব্রহ্মতীরিষো নোগে মহি দ্রবিশামাযজ্ঞম্ ॥ ২২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইমম্ । যজ্ঞম্ । লহসাহবন্ । অম্ । নঃ । দেবহত্রো । দেহি ।

অক্রতো ইতি অহক্রতো । ররাগঃ ।

প্র । যংলি । হোতঃ । বৃহতীঃ । ইষঃ । নঃ । অগ্নে । মহি । দ্রবিণম্ । আ । যজ্ঞম্ ॥ ২২

হে লহসাবন্ লহস্বম্ বলবন্ অক্রতো শোভনকৰ্ম্মন হে অগ্নে । ররাগঃ লক্ষ্যবান্
শকং কুর্ক্সাগো বা ত্বং নোহস্মদীয়ঃ ইমং যজ্ঞং দেবত্রো দেবেষু দেহি নির্দেহি ।
হোতঃ দেবানামাস্বাতঃ বৃহতীঃ ইষঃ অগ্নানি নোহস্মভ্যং প্রযংলি প্রযচ্ছ । হে অগ্নে
মহি মহৎ দ্রবিণং পশ্বাদিলক্ষণং ধনং আযজস্ব প্রযচ্ছ । অত্র যজির্দানকৰ্ম্ম ॥ ২২ ।

অথ ত্রয়োবিংশী—

ইলামগ্নে পুরুদংলং সনিং গোঃ শশ্বতমং হবমানায় সাধ ।

স্তায়ঃ সূনুস্তনয়ো বিজবাগ্নে সা তে স্মতিভূত্বাস্মৈ ॥ ২৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইলাম্ । অগ্নে । পুরুদংলম্ । সনিম্ । গোঃ । শশ্বতমম্ । হবমানায় । সাধ ।

স্তাৎ । নঃ । স্মৃঃ । তনয়ঃ । বিজাহবা । অগ্নে । সা । তে । স্মৃতিঃ ।

ভূত্ব । অগ্নে ইতি ॥ ২৩ ॥

ইয়ং লক্ষ্যবাং পশূনাং পশুপুরোডাশস্ত্র ষিষ্টকৃতঃ পুরোহিতব্যাক্য। যত্রোহি—ইলামগ্নে
পুরুদংলং সনিং গোহোতা যক্ষদগ্নিঃ পুরোলাশস্ত্র স্বদস্ব হব্যাদিমিষো দিদৌহীতি পুরোলাশ
ষিষ্টকৃত ইতি । হে অগ্নে পুরুদংলং বহুকৰ্ম্মাণং গোঃ গবাং সনিং প্রদাত্রীং ইলাং ভূমি
হবমানায় স্ববতে মহৎ শশ্বতমং চিরকালং যথা ভবতি তথা সাধ সাধয় নোহস্মাকং পশু
পুত্রঃ তনয়ঃ সন্তানস্ত বিস্তারয়িতা বিজাবা পুত্রপৌত্রাদিরূপেণ স্বয়ং বিজায়ত ইতি
বিজাবা স্তাৎ । হে অগ্নে ! সা প্রসিদ্ধা তে স্মতিঃ স্বদীয়া অমুগ্রহবুদ্ধিঃ অগ্নে দধাম
ভূত্ব তবত্ব । (৩ম—১ম—২৩ম) ।

ইতি দ্বিতীয়স্তাষ্টমে ষোড়শো বর্গঃ ॥ ১৬ ॥

দ্বিতীয়ং সূক্তং ।

— . ০ . —

বৈশ্বানরায়েতি পঞ্চদশর্চং দ্বিতীয়ং সূক্তং । তথা চান্দ্রক্রান্তং—বৈশ্বানরায় পঞ্চোনা
বশ্বানরীয়ং তু জাগতং দ্বিতি বিশ্বামিত্র ঋষিঃ জগতীছন্দঃ বৈশ্বানরোহ্মির্দেবতা । পৃষ্ঠ্যাভি-
বিক্রয়োভূতীয়েহচ্চাশ্বিনারুতে বৈশ্বানরায়ধিবগামিতি বৈশ্বানরনিবিশ্বানরীয়ং সূক্তং
তীর্যন্তেতি ঋগে সূত্রিতম্—বৈশ্বানরায় ধিবগাং ধারাবরা মরুত ইতি ॥ (৩ম—২য়) ॥

তত্র প্রথমা—

বৈশ্বানরায় ধিবগামিতারুধে যুতং ন পুতমগ্নয়ে জনামসি ।

ইতা হোতারং মনুষ্যশ্চ বাঘতো দিয়া রথং ন কুলিশঃ সমুৎতি ॥ ১ ॥

— . অথ পদপাঠঃ . —

বৈশ্বানরায় । ধিবগামি । ঋতহরুধে । যুতম্ । ন । পুতম্ । অগ্নয়ে । জনামসি ।

ইতা । হোতারম্ । মনুষ্যঃ । চ । বাঘতঃ । দিয়া । রথম্ । ন ।

কুলিশঃ । সম্ । উৎতি ॥ ১ ॥

ঋতরুধে ঋতন্তেহদকস্ত যজ্ঞস্ত বা বধ্মিষ্ট্রে বৈশ্বানরায় ॥ বৈশ্বানরশব্দো যাক্ষেন
ধাতঃ । বৈশ্বানরঃ কস্মাধিবগ্নরায়গতি বিশ্ব এবং নরা নয়ন্তীতি বা অপি বা বিশ্বানর
ভ্যং প্রত্যয়ঃ লক্ষ্যণি ভূতানি তস্ত বৈশ্বানরস্তশ্চৈবা ভবতীতি (নি০ ৭১২১) । তস্মৈ
য়ে পুতং যুতং ন যুতমিব ধিবগাং স্ততিং জনামসি জনয়াঃ যথা যুতং প্রীতিং জনয়তি
। প্রীতিং করোনীত্যর্থঃ । ইতা দ্বিধা গার্হপত্যাহবনীয়রূপাভ্যাং যুক্তং হোতারং
নিমাস্তাতারমগ্নিং মনুষ্যঃ মনুষ্যাঃ বাঘতশ্চ ঋষিঃ দিয়া কশ্মগা কুলিশো বা আদিঃ
ন রথমিব সমুৎতি লংছক্শতি । (৩ম—২য়—১ম) ।

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

সরোচয়জ্জমুষা রোদসী উভে স মাত্রোরভবৎ পুত্রঈভ্যঃ ।

হব্যবালড়গ্নিরজরশ্চনোহিতো দূভভে বিশামতিথি বিভাবসুঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ । রোচয়ৎ । জমুষা । রোদসী ইতি । উভে ইতি । সঃ ।

মাত্রোঃ । অভবৎ । পুত্রোঃ । ঈভ্যঃ ।

হব্যবালট্ । অগ্নিঃ । অজরঃ । চনোহিতঃ । দুঃহদভঃ । বিশাম্ ।

অতিথিঃ । বিভাবসুঃ ॥ ২ ॥

সোহর্গিজমুষা জন্মনা উভে রোদসী জ্বাপৃথিব্যৌ সরোচয়ং আরোচয়ং প্রকাশয়তি ।
স মাত্রোদ্যাবাপৃথিব্যোঃ ঈভ্যঃ স্তভাঃ পুত্রোহভবৎ । তদ্যবালট্ হব্যানাং বোতা অগ্নিঃ
অজনাদিগুণযুক্তঃ অজরঃ জরারহিতঃ চনোহিতঃ চনোহন্নং হিতং যজ্ঞমানে নিহি
যেনাদৌ চনোহিতঃ দূভভঃ হিংসিতুমশক্যঃ সোহয়ং বিভাবসুঃ প্রভাশনঃ বিশং
মহুস্তাণাং অতিথিরিব পূজ্যো ভবতি । (৩ম—২য়—২য়) ।

অথ তৃতীয়া—

ধাৱা দক্ষন্ত তরুযো বিশ্বশ্মনি দেৱাসো অগ্নিং জনয়ন্ত চিত্তিহতিঃ ।

রুরুচানং ভানুনা জ্যোতিষা মহামত্যং ন বাজং সনিগ্ধমুপক্রবে ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ধাৱা । দক্ষন্ত । তরুযঃ । বিশ্বশ্মনি । দেৱাসো । অগ্নিম্ । জনয়ন্ত । চিত্তিহতিঃ ।

রুরুচানম্ । ভানুনা । জ্যোতিষা । মহাম্ । অত্যম্ । ন ।

বাজম্ । সনিগ্ধম্ । উপ । ক্রবে ॥ ৩ ॥

চিতিভিজ্ঞানৈঃ উপলক্ষিতা দেবাসঃ দেবাঃ তরুযঃ বাসনেভ্যস্তারকস্ত দক্ষস্ত বলস্ত ঋষা
কর্ষণা বিশ্বশ্রুণি বিধারকে যজ্ঞে অগ্নিং জনয়ন্ত অজনয়ন্ত। ভাহুনা ভাসমানেন জ্যোতিষা
রুচ্যানং রোচমানং মহাং মহান্তং অগ্নিং অত্যং ন তারসংমশ্মমিব বাজমগ্নং লনিয়ন্ত
লিপমানোহং উপক্রবে স্তোমি। (৩ম—২ম—৩ম)।

অথ চতুর্থী—

জা মদ্রস্ত লনিয়ন্তো বরেণ্যং বৃণীমহে অহ্রয়ং বাজমুগ্মিম্।

রাতিং ভৃগুগামুশিজং কবিক্রতুমগ্নিং রাজন্তং দিব্যেন শোচিষা ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

জা মদ্রস্ত লনিয়ন্তো বরেণ্যম্ বৃণীমহে অহ্রয়ম্ বাজম্ ঋগ্মিম্।

রাতিম্ ভৃগুম্ উশিজম্ কবিক্রতুম্ অগ্নিম্ রাজন্তম্ দিব্যেন শোচিষা ॥ ৪ ॥

মদ্রস্ত স্তত্যস্ত বৈশ্বানরস্ত লবধিনং বরেণ্যং বরণীয়ং অহ্রয়ং অলজ্জাবহং ঋগ্মিয়ং প্রোশস্তং
বাজমগ্নং লনিয়ন্তঃ লিপমানাবয়ং ভৃগুগাং ঋষীণাং রাতিং অভিলষিতার্থ প্রোক্তারং উশিজং
আভিলগ্নং তং কবিক্রতুং ক্রান্তপ্রজং দিব্যেন দিবিতবেন শোচিষা রোচিষা রাজন্তং
রাজমানমগ্নিং আবৃণীমহে সংভজামহে ॥ (৩ম—২ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

অগ্নিং স্মায় দধিরে পুরোজন। বাজশ্রবগমিহ বৃক্তবহিষঃ।

যত্ক্রতং স্ক্রুতং বিশ্বদেব্যং রুদ্রং যজ্ঞানাং সাধিদিষ্টিমপসাম্ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অগ্নিম্ স্মায় দধিরে পুরঃ জনাঃ বাজশ্রবসম্ ইহ বৃক্তবহিষঃ।

যত্ক্রতঃ স্ক্রুতম্ বিশ্বদেব্যম্ রুদ্রম্ যজ্ঞানাম্ সাধিৎহৃষ্টিম্ অপসাম্ ॥ ৫ ॥

অথৈদ—২ম অষ্টক—২-৩ম—৩৩

ବ୍ରଜବର୍ହିଷଃ ଶ୍ରୀର୍ଗବର୍ହିଷଃ ଯଜୁଃକଟଃ ପ୍ରାଶୁକଟଃ ଶ୍ଵିଜଃ ଅସ୍ମାୟ ଶ୍ଵଧାର୍ଯ୍ୟ ବାନ୍ଧବସଂ ମହୁତ୍ସୋଃ
 ଶ୍ରେଷ୍ଠିତାମଂ ଅରୁଚଂ ପ୍ରଶସ୍ତଂ ନୀଶ୍ଚିମନ୍ତଂ ବିଷ୍ଠଦେବ୍ୟଂ ବିଷ୍ଠେତ୍ୟୋ ଦେବେତ୍ୟୋ ହିତଂ କୃତ୍ଵଂ ହୁଃସ୍ଵାନଂ
 ଡ୍ରାବକଂ ଅପଳଂ କର୍ମବତାଂ ଯଜ୍ଞାନାଂ ଯଜ୍ଞଶ୍ରୀତି ଯଜ୍ଞା ଯଜ୍ଞମାନାଃ ତେସାଂ ନାଧିପତିଃ ନାଧିପତ୍ୟଜ୍ଞଂ
 ତାନ୍ନୟମାସିଂ ଇହ ଯଜ୍ଞେ ଧନାଃ ଶ୍ଵୋତାରଃ ପୁରୋ ଦଧିରେ ଶ୍ଵବନ୍ତି ॥ (୩ୟ-୨ୟ-୧୩) ॥

ଇତି ଦ୍ଵିତୀୟାଂଶେ ନମ୍ବନାମୋ ବର୍ଗଃ ॥ ୨୨ ॥

• • •

ଅଥ ଷଷ୍ଠୀ—

ପାବକଶୋଚେ ତବ ହି କ୍ଳୟଂ ପରି ହୋତର୍ଯଜ୍ଞେଷୁ ବ୍ରଜବର୍ହିଷଃ ନରଃ ।

ଅଗ୍ନେ ହ୍ରବଃ ଇଚ୍ଛ୍ୟାମାନାଃ ଆପ୍ୟୁପାସତେ ଡ୍ରବିଣଂ ଧେହି ତେତ୍ୟାଃ ॥ ୬ ॥

—• ଅଥ ନମ୍ବନାମୋ : —

ପାବକଶୋଚେ । ତବ । ହି । କ୍ଳୟଂ । ପରି । ହୋତଃ । ଯଜ୍ଞେଷୁ । ବ୍ରଜବର୍ହିଷଃ । ନରଃ ।

ଅଗ୍ନେ । ହ୍ରବଃ । ଇଚ୍ଛ୍ୟାମାନାଃ । ଆପ୍ୟୁ । ଉପ । ଆସତେ ।

ଡ୍ରବିଣମ୍ । ଧେହି । ତେତ୍ୟାଃ ॥ ୬ ॥

ହେ ପାବକଶୋଚେ ଶୋଧକନୀପ୍ତେ ହେ ହୋତଃ ଦେବାନାମାହ୍ଵାତଃ ହେ ଅଗ୍ନେ ଯଜ୍ଞେଷୁ ପରି ପରିତଃ
 ବ୍ରଜବର୍ହିଷଃ ଶ୍ରୀର୍ଗବର୍ହିଷଃ ହ୍ରବଃ ପରିଚରଣିଚ୍ଛ୍ୟାମାନାଃ ଇଚ୍ଛନ୍ତୋ ନରୋନେତାରୋ ଯଜ୍ଞମାନାଃ ଆପ୍ୟୁ
 ଆପ୍ୟୁ ଯୋଗ୍ୟଂ ତବ ଡ୍ରବଂ ନୟନିନଂ କ୍ଳୟଂ ନିବାସଂ ଯାଗଶୁଘ୍ରଂ ଉପାସତେ ଉପବିଶତି ହି ସନ୍ନାୟ
 ତେତ୍ୟା ଡ୍ରବିଣଂ ଧନଂ ଧେହି ବିଧେହି ॥ (୩ୟ-୨ୟ-୬୩) ॥

• • •

ତତ୍ର ନମ୍ବନାମୋ—

ଆ ରୋଦନୀ ଅପୂର୍ଣ୍ଣଦାୟା ମହଜ୍ଞାତଂ ଯଦେନୟମସୋ ଅଧାରୟନ ।

ସୋ ଅଧରାୟ ପରିଶୀୟତେ କବିରତ୍ୟୋ ନ ବାଜସାତୟେ ଚନୋହିତଃ ॥ ୧ ॥

২ অষ্টক, ৮ অধ্যায়, ১৮ বর্গ।] দ্বিতীয় সূত্রং।

৭৮৭

—• অথ পদপাঠঃ :—

আ। রোদসী ইতি। অপূর্ণং। আ। বঃ। মহৎ। জাতম্।

বৎ। এনম্। অপলঃ। অপারয়ন্।

লঃ। অধরায়। পরি। গীয়েত। কপিঃ। অতাঃ। ন। বাজহলাতয়ে। চনঃহিতঃ ॥ ৭ ॥

রোদসী ভাবাপুৰ্ণিবৌ আপূর্ণং আপূরয়ৎ তথামহৎপ্রভূতং বঃ অন্তরিকং আপূর্ণচ্চ।
অপলঃ কর্ণবন্তোযজমানাঃ জাতং যৎ যৎ এনমগ্নিং অধারয়ন্ অতোন অথইব কবিঃক্রান্তঃ
লক্ষ্যব্যাপ্তঃ চনোহিতঃ নিহিতান্নঃ সোহয়মগ্নিঃ বাজহলাতয়ে বাজন্ত অন্নশুকীর্ন্তেৰ্বান্নায়ে
নাভায় অধরায় পরিবীয়েতে যজ্ঞার্থং নীয়েতে ॥ (৩ম - ২য় - ৭ম)।

অথাষ্টমী—

নমস্তত হব্যদাতিং স্বধ্বরং দ্ববস্তত দম্যং জাতবেদম্।

রথীকৃতস্ত বহতো। বিচর্ষণিরগ্নিদেবানামভবৎ পুরোহিতঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ :—

নমস্যত। হব্যদাতিম্। স্বধ্বরম্। দ্ববস্তত। দম্যম্। জাতবেদম্।

রথীঃ। ঋতস্ত। বহতঃ। বিচর্ষণিঃ। অগ্নিঃ। দেবানাম্। অভবৎ। পুরোহিতঃ ॥ ৮ ॥

রথীর্গেতা বহতো মহতঃ ঋতস্ত যজ্ঞস্ত বিচর্ষণিঃ দ্রষ্টা যোহগ্নিঃ দেবানাম্ পুরোহিতঃ
পুণ্ড্রাদৃষ্টব্য তয়া স্থাপিতোহভবৎ। হব্যদাতিং দেবেভ্যো হবিষাং দাতারং স্বধ্বরং
শোভনযজ্ঞং দম্যং দেবেভ্যো গৃহেভ্যো হিতং জাতবেদমং জাতপ্রজ্ঞং তমগ্নিং নমস্তত
পূজয়ত দ্ববস্তত পরিচরত। (৩ম—২য়—৮ম)।

অথ নবমী—

তিস্রঃ যহস্মাৎ সন্নিধিঃ পরিজ্ঞানোগে অপুনমুশিজে। অমৃতাবঃ।

তাসামেকা মদধুমর্ত্যে ভুজমুলোকমুদে উপ জামিগীতুঃ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

তিস্রঃ। যহস্মাৎ। সন্নিধিঃ। পরিজ্ঞানঃ। অগ্নেঃ। অপুনম্। উশিজে। অমৃতাবঃ।

তাসাম্। একাম্। মদধুঃ। মর্ত্যে। ভুজম্। উ ইতি। লোকম্। উ ইতি।

দে ইতি। উপ। জামি। জয়ঃ ॥ ৯ ॥

উশিজেঃ কাময়মানাঃ অমৃত্যবোমৃত্যুরহিতাঃ যে দেবাঃ যহস্মাৎ মহতঃ অগ্নেঃ পরিজ্ঞানঃ
পরিতোগন্তুঃ সন্নিধিঃ সন্নিধিকাঃ প্রকাশিকান্তিস্রঃ পার্থিব বৈদ্যাত শর্যাকপান্তিস্রঃ
অপুনম্ অশোষণম্ তে দেবাঃ ভুজং লক্ষ্যমাং পালয়িত্বাং তাসাং তনুনাং মধ্যে একাং
পার্শ্ববীং তনুং মর্ত্যে মর্ত্যালোকে মদধুঃ মদধুঃ। উইতি পাদপূরণঃ। ইতরে বেতহ
জামিং লোকং আসন্নমন্তরিকং উপেয়তুঃ গচ্ছতঃ অথবা তিস্রঃ সন্নিধিঃ আধার সন্নিধৌ যে
অনুযাজসমিষ্ঠৈকেতি তাসাং সন্নিধাং একাং অনুযাজসন্নিধিং মর্ত্যে ইহলোকে ভোগ্যেতু-
মনুযাজপর্যন্তমদধুঃ ধারয়ন্তি। প্রজাবা অনুযাজ ইতি প্রজাবেনানুযাজানাং স্রষ্টব্যং
তদাশ্রয়ত্বানুযাজ সন্নিধিঃ ইতরে দে সন্নিধৌ অন্তরিকং দিগভোগ্যেতু উপেয়তুঃ উপগচ্ছতঃ।
ত্রীন্ পরিণীং তিস্রঃ সন্নিধি ইতি হি নিগমঃ। (৩ম—২২—২৩)।

অথ দশমী—

বিশাং কবিং বিশ্পতিং মামুষীরিষঃ

সংসীমকৃৎস্তুস্বধিতিং ন তেজসে।

স উদ্বতো নিবতো যাতি বেবিষৎ স

গর্ভমেষু ভুবনেষু দীধরৎ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বিশাম্। কবিম্। নিশ্ণতিম্। মাহুযীঃ। ইযঃ। সম্। সীম্।

অকুণ্ণম্। স্বস্থিতিম্। ন। তেজসে।

লঃ। উৎসবতঃ। নিহবতঃ। য়াতি। বেবিষৎ। লঃ।

গৰ্ভম্। এষু। ভুবনেষু। দীধরৎ ॥ ১০ ॥

ইযঃ পশাদিলক্ষণং ধনমিচ্ছতাঃ মাহুযীঃ মমুয্যপ্রজাঃ বিশাং প্রজানাং বিশ্ণুতিং প্রভুং
বং মেধাবিনং সীমেনং সমগ্নিং স্বস্থিতিং ন অগ্নিমিব তেজসে তৈজ্যার্থং সমকুণ্ণম্ সমকুর্নম্
হুয়িঃ উৎসবতঃ নিহবতো নৌচৈতীববতশ্চ প্রদেশান্ বেবিষৎ ব্যাপ্নু বন্ য়াতি গচ্ছতি।
এষু ভুবনেষু গৰ্ভং গৰ্ভস্থেনাশ্রানং দীধরৎ অধারয়ৎ। (৩ম—২ম—১০)।

ইতি দ্বিতীয়স্তোমেষ্টোদশো বর্গঃ ॥ ১৮ ॥

• • •
অথৈকাদশী—

স জিহ্বতে জঠরেষু প্রজজ্জিবান্। চিত্রেষু নানদম্ সিংহঃ।

বৈশ্বানরঃ পৃথুপাজা অমর্ত্যো বসু রজা দয়মানো বি দান্তুষে ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সঃ। জিহ্বতে। জঠরেষু। প্রজজ্জিবান্। বসু। চিত্রেষু। নানদৎ। ন। সিংহঃ।

বৈশ্বানরঃ। পৃথুপাজাঃ। অমর্ত্যঃ। বসু। রজা। দয়মাণঃ। বি। দান্তুষে ॥ ১১ ॥

প্রজজ্জিবান্ জাতঃ বসু বর্ষকঃ স বৈশ্বানরঃ চিত্রেষু নানাপ্রকারেষু জঠরেষু প্রাণিনাং
তোরাং জঠরাণাংভেদঃ তেষু জিহ্বতে বধতে চিত্রেষু নানাবিধেষু অরণ্যেষু নানদৎ অতীর্ষৎ
শকংকুর্নম্ সিংহো ন সিংহ ইব কিংবিধো বৈশ্বানরঃ পৃথুপাজাঃ পৃথুতেজাঃ অথবা পৃথুবেগঃ
অমর্ত্যঃ মরণশর্ম্মরহিতঃ দান্তুষে হবিষাং প্রদাত্রে যজমানায় রজা রমণীয়ানি বসু বহুমি
ধানি বি বিশেষেণ দয়মানঃ প্রযচ্ছন ॥ (৩ম—২ম—১১ম)।

• • •

ଅଥ ଦ୍ଵାଦଶୀ—

ବୈଶ୍ଵାନରଃ । ପ୍ରବ୍ରଥାନାକମାରୁହଦିବ । ସ୍ପୃଟଃ । ତନ୍ଦମାନଃ । ଅମ୍ଭାଃ ।

ନ । ପୂର୍ବଃ । ଜନୟଃ । ଜନ୍ତୁବେ । ଧନଃ । ମୟାନମଜ୍ଞଃ । ପର୍ଯ୍ୟୋତି । ଜାଗୁବିଃ ॥ ୧୧ ॥

—୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ ୦—

ବୈଶ୍ଵାନରଃ । ପ୍ରବ୍ରଥା । ନାକମ୍ । ଆ । ଅରୁହଃ । ଦିବଃ । ପୃଷ୍ଠମ୍ । ତନ୍ଦମାନଃ । ଅମ୍ଭାଃ ।

ନଃ । ପୂର୍ବହବଃ । ଜନୟମ୍ । ଜନ୍ତୁବେ । ଧନମ୍ । ମୟାନମ୍ । ଅଜ୍ଞମ୍ ।

ପରି । ଶ୍ରୀତି । ଜାଗୁବିଃ ॥ ୧୨ ॥

ଅମ୍ଭାଃ । ଶ୍ରୀତି । ତନ୍ଦମାନଃ । ଅମ୍ଭାଃ । ବୈଶ୍ଵାନରଃ । ଜାତମାତ୍ରାଏବ ପ୍ରବ୍ରଥା ପ୍ରବ୍ରଥା ଇବ ଚିତ୍ତମ୍ ।
ଇବ ନାକଃ । କଂସୁଧଃ । ଅକଂ । ଦ୍ରଃ । ନବିଷ୍ଠାତେ । ଅକଂ । ସମ୍ପିନ୍ । ତଂ । ନାକଂ । ଦିବଃ । ଅଭିବିଷ୍ଠାତୁମ୍ ।
ଓପରିତନ ପ୍ରାଦେଶଂ । ଅଶୋଚିତିଃ । ଆରୁହଂ । ଆରୋହିତି । ନ । ବୈଶ୍ଵାନରଃ । ପୂର୍ବହବଂ । ପୂର୍ବେ
ଅସିତା ଇବ । ଜନ୍ତୁବେ । ଶ୍ରୀତି । ଯଜ୍ଞମାନାୟ । ଧନଂ । ପଞ୍ଚାଦିଲକ୍ଷଣଂ । ଜନୟନ୍ । ସମ୍ପାଦୟନ୍ । ଜାଗୁବିଃ । ସ
ପ୍ରବ୍ରଥଃ । ମୟାନଃ । ମର୍ଦ୍ଦୟାଂ । ଦେବାନାଂ । ଜାଧାରଣଂ । ଅଜ୍ଞଂ । ଆକାଶମାର୍ଗଂ । ପର୍ଯ୍ୟୋତି । ସ୍ଵାର୍ଗମ୍ ।
ମହତି । (୦ମ—୧୨—୧୨ମ) ।

• • •

ଅଥ ତ୍ରୟୋଦଶୀ—

ଧାତାବାନଂ । ସଞ୍ଜୟଂ । ବିପ୍ରମୁକ୍ତ୍ୟା । ମାୟଂ । ଦଧେ । ମାତ୍ରିକା । ଦିବିକ୍ଷୟମ୍ ।

ତଂ । ଚିତ୍ରେୟାଂ । ହରିକେଶମୀମହେ । ଅନୀତିମାୟଂ । ଅବିତାୟ । ନବ୍ୟାୟେ ॥ ୧୩ ॥

—୦ ଅଥ ପଦପାଠଃ ୦—

ଧାତହ୍ଵାନମ୍ । ସଞ୍ଜୟମ୍ । ବିପ୍ରମ୍ । ଉକ୍ଷୟମ୍ । ଆ । ସମ୍ । ଦଧେ । ମାତ୍ରିକା । ଦିବି । କ୍ଷୟମ୍ ।

ତମ୍ । ଚିତ୍ରେୟାୟମ୍ । ହରିହକେଶମ୍ । ନୀମହେ । ଅନୀତିମ୍ । ଅୟମ୍ । ଅବିତାୟ । ନବ୍ୟାୟେ ॥ ୧୩ ॥

কৃত্যবানং বলবন্তং যজ্ঞিয়ং মজ্জাহং বিপ্রং মেধাবিনং উক্থাং স্তত্যং দিবি দ্ব্যলোকে
হয়ং নিবসন্তং যময়িং মাতরিখা বায়ুং দ্ব্যলোকাদাহত্য পৃথিব্যাং আদপে আহিতবান্ ।
চন্দ্রয়ানং নানাবিধগমনং হরিকেশং পিঙ্গলাচিৎ সূদীপ্তিং শোভনকীপ্তিং তময়িং নব্যপে
বতরায় সুবিতায় সূষ্টপ্রাপ্তব্যায় ধনায় তদর্থং ইমহে যাচামহে । (৩ম—২২—১৩৭) ।

অথ চতুর্দশী—

শুচিং ন যামং নিমিরং স্বদৃশং কেতুং দিবো রোচনস্থামুৰ্বধম্ ।

অগ্নিং মূর্জানং দিবো অপ্ৰতিস্কুতং তমীমহে

নমস। বাজিনং বৃহৎ ॥ ১৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

শুচিম্ । ন। যামন্ । ইমিরম্ । স্বঃস্বদৃশম্ । কেতুম্ । দিবাঃ । রোচনস্থাম্ । উঃস্বঃস্বপম্ ।

গিম্ । মূর্জানাম্ । দিবাঃ । অপ্ৰতিস্কুতম্ । তম্ । ইমহে । নমস। । বাজিনম্ । বৃহৎ ॥ ১৪ ॥

নেতি সংপ্রত্যর্থে । শুচিং দীপ্তং যামন্ যামনিযজ্ঞে ইমিরং ঐষকীয়ং স্বদৃশং
স্বদৃশং স্বর্ক পদার্থবিজ্ঞানযুক্তং দিবাঃ দ্ব্যলোকস্থ কেতুং প্রজ্ঞাপকং রোচনস্থং রোচনস্থং
রোচনঃ সূর্য্যঃ তস্মিন্ তিষ্ঠন্তং উষৰ্বধং অগ্নিহোত্রিকরূপেণ উষসি প্রবৃধ্যমানং দিবঃ
গন্ত মূর্জানং প্রশানং অপ্ৰতিস্কুতং অপ্ৰতিহতশব্দং বাজিনমগ্নবস্তং বৃহৎ মজ্জাহং
ময়িং নমস। স্তোত্রেণ ইমহে যাচামহে । (৩ম—২২—১৪) ।

অথ পঞ্চদশী—

মজ্জং হোতারং শুচিমদ্ব্যাবিনং দমুনসমুক্থ্যং নিশ্চচর্গমিহ ।

৭ং ন চিত্রং বপুষায় দর্শতং মনুহিতং সদমিত্রায় ইমহে ॥ ১৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মজ্জম্ । হোতারম্ । শুচিম্ । অম্বাবিনম্ । দমুনম্ । উক্ধ্যম্ । বিশ্বচর্ষণিম্ ।
রথম্ । ন । চিত্রম্ । বপুষায় । দর্শতম্ । মন্তঃহিতম্ । লদম্ । ইং । রায়ঃ । ঈমহে ॥ ১৫

মন্তঃ স্তত্যং হোতারং দেবানামাহ্বাতারং শুচিং সর্কদাক্তং অম্বাবিনম্ দয়হীনং অকুটিল
দমুনং দানমনং উক্ধ্যং শ্রেষ্ঠং বিশ্বচর্ষণিং বিশ্বস্ত্র জষ্টারং চিত্রং নানাবিধবর্ণং রথং
রথমিব বপুষায় রূপার্থং দর্শতং দর্শনীয়ং লদমিৎ লদৈব মন্তর্হিতং সর্কভ্যো মন্তস্তোভ্যো দিত
ভমগ্নিং রায়ো ধনানি ঈমহে যাচামহে । অত্র যাক্ত্বার্থবাদস্ত্র দ্বিকর্মকর্তৃম্ । (৩ম-২ম-১৫৪)

ইতি দ্বিতীয়স্তাষ্টমে একোনবিংশো বর্গঃ ॥ ১৯ ॥

• • •

তৃতীয়ং সূক্তং ।

— ০ —

বৈশ্বানরায়েত্যেকাদশর্কে তৃতীয়ং সূক্তং ! বৈশ্বামিত্রং অত্রৈয়মন্ত্রক্রমণিকা—বৈশ্বানরাষ্ট্র
কাদশেতি । পূর্ব সূক্তে বৈশ্বানরীয়ং তু জাগতং ত্রিতুক্তবাদস্ত্রাপি সূক্তস্ত্র জগতীছন্দঃ ।
বৈশ্বানরোহ্মির্দেবতা । অস্ত্র সূক্তস্ত্র অগ্নিষ্টামে অগ্নিমারুত শস্ত্রে বিনিয়োগঃ । সূক্তার্থে—
বৈশ্বানরায় পৃথুপাক্ষসে নঃ করতর্কিত ইতি । (৩ম-৩ম) ॥

৫ত্র প্রথমা—

বৈশ্বানরায় । পৃথুপাক্ষসে । বিপে । রত্না । বিধস্ত । ধরুণেষু । গাতবে ।
অগ্নির্হি । দেবী । অমৃতো । দুবস্ত্রত্যা । ধর্ম্মাণি । সনতা । ন দুহুযৎ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বৈশ্বানরায় । পৃথুপাক্ষসে । বিপে । রত্না । বিধস্ত । ধরুণেষু । গাতবে ।
অগ্নিঃ । হি । দেবান্ । অমৃতঃ । দুবস্ত্রতি । অথ । ধর্ম্মাণি । সনতা । ন । দুহুযৎ ॥ ১ ॥

২ অষ্টক, ৮ অধ্যায়, ২০ বর্গ।] তৃতীয়ং সূত্রং ।

৭৯৩

বিশো মেশাবিনঃ স্তোতারঃ পৃথুপাক্সসে বহুবলয় বহুবলয় বা । পাক্সঃ শক্ভ বলায়নাঃ
নাষ্ঠাৎ । বৈশ্বানরায়ায়ৈ ধরুণেষু ধর্মেষু গজেষু রত্না রমনীয়ানি স্তোত্রাণি গাতবে সম্মার্গ-
কাম্য বিপস্ত পরিচরন্তি কুর্নস্তি । অমৃতঃ মরণরহিতোহয়িঃ দেবান্ দ্রবততি হবিষাৎ
প্রারোহন পরিচরতি । হিঃ প্রসিক্তো । অথ অতঃ কারণাৎ কোহপি সনতা সনাতনানি
বর্মাণি যজ্ঞান্ ন দ্রুহৎ ন দুষয়তি ॥ (৩৫-৩৬-১৫) ॥

অথ দ্বিতীয়া —

অমৃতদূতো রোদসী দম্ম ঈয়তে হোতা নিমন্তো মনুষ্যঃ পুরোহিত ।
ক্ষয়ং বৃহন্তং পরিভুষতি ছ্যভিদেবেভিরগ্নিরিষিতো দিয়াবস্তু ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মৃত্যুঃ । দূতঃ । রোদসী ইতি । দম্ম । ঈয়তে । হোতা । নিমন্তো । মনুষ্যঃ । পুরোহিতঃ ।

ক্ষয়ম্ । বৃহন্তম্ । পরি । ভুষত । ছ্যভিভিঃ । দেবেভিঃ । অগ্নিঃ ।

ইষিতঃ । দিয়াবস্তুঃ ॥ ২ ॥

দম্মো দর্শনীয়ো হোতাগ্নিঃ দূতঃ দেবানাং দূতঃ সন্ রোদসী রোদতোজা বাপুথিব্যোঃ
। গুর্মধ্যে ঈয়তে গচ্ছতি । মনুষ্যঃ মনোজাতস্ত মনুষ্যস্ত পুরোহিতঃ আহবনীয়াধিক্রুপেণ পুরতঃ
। পিতঃ । নিমন্তো নিমন্তঃ সন্ অগ্নিছ্যভিঃ দীপ্তিভিঃ বৃহন্তং মহান্তং ক্ষয়ং যজ্ঞগৃহং পরি-
ভুতি অলংকুরুতে । দেবেভিঃ দেবৈঃ ইষিতঃ প্রেমিতো দিয়াবস্তুঃ প্রজয়া ব্যাপ্তঃ ।
তে দে অগ্নিবিবেষণে ॥ (৩৫-৩৬-২৫) ॥

অথ তৃতীয়া ।

কেতুঃ যজ্ঞানাং বিদথস্ত্য সাদনং বিপ্রাসো অগ্নিং মহয়ন্ত চিত্তিভিঃ ।

অপাংসি যন্মিস্মিন্দধুর্গিরস্তশ্বিনৎ স্তানি যদমন অ কে ॥ ৩ ॥

খণ্ডে - ২য় অষ্টক - ৩-৫২ - ১০০

— ୧ ଅଥ ପଦପାଠ —

କେତୁଃ । ଯଜ୍ଞାନାମ୍ । ବିଦଧନ୍ତ । ଲାଧନମ୍ । ବିପ୍ରାଃ । ଅଗ୍ନିଃ । ମହୟନ୍ତ । ଚିନ୍ତିତ୍ତିଃ ।

ଅପାଂସି । ସନ୍ଧିନ୍ । ଅଗି । ନମହନ୍ତୁଃ । ମିରଃ । ତନ୍ଧିନ୍ । ସ୍ଥାନି ।

ଯଜ୍ଞମାନଃ । ଆ । ଚକେ ॥ ୩ ॥

ଯଜ୍ଞାନାଂ କେତୁଃ ପ୍ରଜ୍ଞାପକଂ ବିଦଧନ୍ତ ଯଜ୍ଞନ୍ତ ଗୃହନ୍ତ ବା । ଲାଧନଂ ପ୍ରାପ୍ତିଲାଧନଂ ଅଳାଧାରକ-
କାରଣଂ ନକ୍ତମାଗ୍ନିଂ ବିପ୍ରାସୋ ବିପ୍ରାଃ ଚିନ୍ତିତ୍ତିଃ ଅବ୍ୟକ୍ତାନ୍ତଃ ମହୟନ୍ତ ପୂଜୟନ୍ତି । କିଂ ମିରଃ
ସ୍ତୋତାରଃ ସନ୍ଧିରାଗ୍ନୋ ଅପାଂସି ସ୍ବାହୃତ୍ୟାନି କର୍ମାଗି ଅଗିନନ୍ଦଧୁଃ ସନ୍ଦଧତେ । ଯଜ୍ଞମାନଃ ତନ୍ଧିରାଗ୍ନୋ
ସ୍ଥାନି ସ୍ଥାନାମି ପ୍ରାପ୍ତୁଂ ଆ ଚକେ କାମୟତେ । (୩ୟ-୩ୟ-୩ୟ) ।

ଅଥ ଚତୁର୍ଥୀ —

ପିତା ଯଜ୍ଞାନାମନ୍ତ୍ରୋ ବିପଚ୍ଚିତାଂ ବିମାନମାଗ୍ନିବର୍ଧନଂ ଚ ବାସତାମ୍ ।

ଆ ନିବେଶ ରୋଦନୀ ଭୂରିବର୍ପା ପୁରୁପ୍ରିୟୋ ଭନ୍ଦତେ ହାମତିଃ କବିଃ ॥ ୫ ॥

— ୧ ଅଥ ପଦପାଠ —

ପିତା । ଯଜ୍ଞାନାମ୍ । ଅନ୍ତରଃ । ବିପଃଚ୍ଚିତାମ୍ । ବିହମାନମ୍ । ଅଗ୍ନିଃ । ବୟନମ୍ । ଚ । ବାସତାମ୍ ।

ଆ । ବିବେଶ । ରୋଦନୀ ଇତି । ଭୂରିବର୍ପା । ପୁରୁହପ୍ରିୟଃ । ଭନ୍ଦତେ ।

ହାମତିଃ । କବିଃ ॥ ୫ ॥

ଯଜ୍ଞାନାଂ ପିତା ପାଳୟିତା ବିପଚ୍ଚିତାଂ ବିଦ୍ଧାଂ ସ୍ତୋତୃଣାଂ ଅନ୍ତରୋ ବଳପ୍ରଦଃ ବାସତାଂ
ଋଷିଜାଂ ବୟନଂ ଜ୍ଞାନଲାଧନଂ ବିମାନଂ ବିମୀରତେନେନ କଳମିତି ବିମାନଂ ଯଜ୍ଞାଦିକର୍ମଲାଧନଂ
ଚ । ଶୋହାଗ୍ନିଃ ଭୂରିବର୍ପା ପାଗିବତ୍ବଜ୍ରାତାଦିବହାବିଧରମ୍ଭେନ ରୋଦନୀ । ଛାବାପୁଷ୍ପିବୋ ଆବିବେଶ
ପ୍ରାବିଶତି । ପୁରୁପ୍ରିୟଃ ସହୃଦ୍ୟେଷୁ ଅଧିକଂ ପ୍ରିୟଃ ଅଥବା ପୁରୁଣାଂ ଶ୍ରେଷ୍ଠାନାଂ ପ୍ରିୟଃ ହାମତିଃ
ସ୍ତେଜୋର୍ଭିର୍ଯୁକ୍ତଃ କବିରିଗ୍ନିର୍ଭନ୍ଦତେ ଯଜ୍ଞମାନେନ ସ୍ତୁୟତେ ॥ (୩ୟ-୩ୟ-୩ୟ) ॥

অথ পঞ্চমী—

চক্ষুঃপ্লবং চক্ষুঃপ্লবং হরিত্রতং বৈশ্বানরমপ্সুদমং স্ববিদম্।

বিগাহং ভূগিং তবিষীভিরাবৃতং ভূগিং দেবাস ইহ অশ্রিয়ং দধুঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

চক্ষুঃ। অশ্রিয়ং। চক্ষুঃপ্লবং। হরিত্রতং। বৈশ্বানরম্। অপ্সুদমং। স্বঃবিদম্।

বিগাহং। ভূগিং। তবিষীভিঃ। আবৃতং। ভূগিং। দেবাসঃ।

ইহ। অশ্রিয়ং। দধুঃ ॥ ৫ ॥

দেবাসো দেবাসঃ চক্ষুঃমাছান্দকরং চক্ষুঃপ্লবং হিরণ্যকথং চক্ষুঃআছান্দকো রথো যতেতি বা। তং হরিত্রতং পিঙ্গলবর্ণং হরিত্রতং বা। হরিত্রতমিতি শাপান্তরং। অপ্সুদমং অপ্সুদীপন্তং স্ববিদং সর্বজ্ঞং বিগাহং বিগাহমানং সর্বত্রব্যাপ্তং ভূগিং ক্ষিপ্ৰগামিনং শত্রুণাং হিংসিতারং বা। তবিষীভিঃ নলৈরাবৃতং ভূগিং ভক্তারং অশ্রিয়ং শোভনদীপ্তিং বৈশ্বানরং অগ্নিঃ ইহ ইহলোকে দধুঃ আদধুঃ। (৩ম—৩ম—৫ম)।

ইতি তৃতীয়স্তোত্রে বিংশো বর্গঃ ॥ ২০ ॥

অথ ষষ্ঠী—

অগ্নিদেবেভিম্ভুস্বচ্চ জস্তুভিস্ত্বানো যজ্ঞং পুরুষপেশমং ধিমা।

রথীরস্তুরীয়তে সাধদিষ্টিভিজীরো দমুনা অভিশস্তিচাতনঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

অগ্নিঃ। দেবেভিঃ। ভুস্বচ্চ। জস্তুভিঃ। ত্বানঃ। যজ্ঞম্। পুরুষপেশমং। ধিমা।

রথীঃ। স্তুঃ। রীয়তে। সাধদিষ্টিভিঃ। জীরঃ। দমুনা। অভিশস্তিচাতনঃ ॥ ৬ ॥

দেবেতিঃ দেবৈঃ সাধনিত্তিঃ সাধিতগঠৈর্জন্তুঃ পাত্তিগতিশ্চ ধিয়া কৰ্মণা মনুষ্যে
যজমানস্ত পুরুষেশং বহুৰূপং গৌশ ইতি রূপনাম পুরোডাশপশুসোমহবির্জৈদৈঃ একাকানি-
লত্ৰোত্তকৈর্দৈশ্চ নানাবিধকণং যজ্ঞং তন্নানঃ কুৰ্ব্বন্ । রথী সৰ্ব্বত্র শোকস্ত নেতা চৌঃ
ক্ষিপ্ৰকারী দমূনাঃ দান্তমনাঃ দানমনা বা । অভিশস্তিচাতনঃ অভিশস্তীনামরাতীনং যজ-
বিঘ্নকারিণাং রক্ষণাং চাতয়িতা নাশয়িতাঃ অস্তঃ দ্বাবাপৃথিব্যোৰ্মধ্যে ঈমতে গচ্ছতি ॥ ১ ॥

অথ সপ্তমী—

অগ্নে জরষ স্বপত্য আয়ুম্যর্জা পিষষ মমিমে দিদৌহি ১ঃ ।

বয়াংসি কিম্ব বৃহত্তশ্চ জাগৃণ উশিদেবানামসি সূক্রতুং বিণাম্ ॥ ১ ॥

— • অথ পরপাঠঃ • —

অগ্নে । জরষ । স্বপত্যে । আয়ুনি । উর্জা । পিষষ । সম্ । ইষঃ । দিদৌহি । ১ঃ ।

বয়াংসি । কিম্ব । বৃহতঃ । চ । জাগৃণে । উশিক্ । দেবানাম্ ।

অসি । সূক্রতুং । বিণাম্ ॥ ১ ॥

হে অগ্নে ! স্বপত্যে স্বপুত্রে আয়ুনি আয়ুৰ্মি নিমিত্ত সপ্তম্যোমা আয়ুৰ্মি নিমিত্তে জরষ দেবান্
জহি হোতারমদিষ্ঠায় উর্জা রসেন অন্নেন বা । পিষষ দেবান প্রীণয় । নোহস্মাকং ইষঃ
লভ্যার্থং বৃষ্টীঃ সংদিদৌহি সংদীপয় । বয়াংসি অন্নানি চ । বয়ঃ ক্ষদ্রেভান্নামসু পাঠ্যঃ ।
জিষদেহি । হে জাগৃণে ! সৰ্ব্বদাজাগরণশীল বৃহতঃ মতাতা যজমানস্ত জিঘেতুং সৎক্ষঃ ।
সূক্রতুঃ শোভনকৰ্ম্মা শোভনযজ্ঞো বা । ইং বিণাং যোদাবিনাং দেবানাং উশিক্
কাস্তোহসি । (৩ম—৩য়—৭ম) ॥

অথ ষষ্ঠী—

বিশপতিং যহ্নমতিগিং নরঃ সদা যন্তারং দীনামুশিজং চ বাদতাম্ ।

অধ্বাণাং চেতনং জাতবেদনং প্রশংসন্তি নমগা ক্ষতিশ্রিপে ॥ ৮ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

বিশ্ণুপতিম্ । গচ্ছম্ । অতিথিম্ । নবঃ । নদা । সম্ভাবম্ ।

ধীনাম্ । উশিজম্ । চ । বাবতাম্ ।

অধ্বরাণাম্ । চেতনম্ । জাতহবেদসম্ । প্র । শংসন্তি । নমস্ । জৃতিহতিঃ । রূপে ॥ ৮ ॥

নরো নেতাঃ স্তোতাঃ বা । বিশ্ণুপতি বিশাং যজ্ঞাণাং পতিং বিশ্বস্ত পতিমিতি
বা । যজ্ঞং যজ্ঞান্তং অতিথিং সর্বস্বাতিথিভূতং ধীনাং বুদ্ধীনাং সর্গাণাং বা । যজ্ঞাণাং
নিযন্তাণাং বাবতাং চ ঋত্বিজাং চ উশিজাং কান্তং মনোজং অধ্বরাণাং যাগানাং চেতনং
প্রজাপকং জৃতিভির্গৈরুজং জাতবেদসময়িং রূপে বুদ্ধয়ে শব্দবুদ্ধয়ে নমস্ । নমস্কারেণ
জৃতিভিঃ সর্বা সর্বাণাং প্রশংসন্তি প্রশংসাং কুর্যন্ত । (৩য় ৩য় ৮ম) ।

অথ নবনী—

দিত্বা দেবঃ সুরাঃ পরিক্রিতীরগ্নির্বভূব শবসা সম্ভবঃ ।

তস্ত ত্রতানি ভূরিপোষিণো বয়মুপভূষেম দমে আ সুরক্ৰিভিঃ ॥ ৯ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

দিত্বাঃ । দেবঃ । সুরাঃ । পরি । ক্রিতীঃ । অগ্নিঃ । বভূব । শবসা । সম্ভবঃ ।

তস্ত । ত্রতানি । ভূরিপোষিণঃ । বয়ম্ । উপ । ভূষেম । দমে । আ । সুরক্ৰিভিঃ ॥ ৯ ॥

দিত্বা দিত্বীমান দেবঃ সুরাণাং সুরাঃ ॥ অত্র বর্ণলোপছান্দসঃ ॥ শোভনং বয়তীতি
সুরাণাং সম্ভবঃ শোভনবণঃ অগ্নিঃ শবসা বলেন ক্রিতীঃ সর্বাঃ প্রজাঃ পবিবভূব
পবিতো গৃহ্মাতি ॥ অত্র ভবতেরূপসর্গবশাৎ পরিগ্রহাৎ ॥ ভূরিপোষিণঃ । দত্তনাং
পোষয়িত্বঃ পালয়িত্বঃ দমে যজ্ঞগৃহে । দম ইতি গৃহনামস্ম পাঠাৎ । নিবসতঃ তস্তাথে ত্রতানি
কর্মাণি বয়ং সুরক্ৰিভিঃ স্তোত্রৈঃ আসর্কিতঃ উপ ভূষেম উপ ভূষ্যামঃ প্রকাশয়ামঃ ॥ ৯ ॥

ଅଥ ଦଶମୀ—

ବୈଶ୍ଵାନରଃ । ତବ । ଧାମାନ୍ତାଚକେ । ଯେତିଃ । ଅବିବିକ୍ତବୋ । ବିଚକ୍ଷଣ ।

ଜାତ । ଆପୁଂଶୋ । ଭୁବନାନି । ରୋଦନୀ । ଅଗ୍ନେ । ତା । ବିଧି । ପରିଭ୍ରୂମି । ଭୁନା ॥ ୧୦ ॥

—• ଅଥ ପଦ-ପାଠଃ •—

ବୈଶ୍ଵାନରଃ । ତବ । ଧାମାନି । ଆ । ଚକେ । ଯେତିଃ । ଅବିବିକ୍ତ । ଅଭ୍ୟାସଃ । ବିଚକ୍ଷଣ ।

ଜାତଃ । ଆ । ଅପୁଂଶଃ । ଭୁବନାନି । ରୋଦନୀ । ଇତି । ଅଗ୍ନେ ।

ତା । ବିଧି । ପରିଭ୍ରୁଃ । ଭୁନା ॥ ୧୦ ॥

ହେ ବୈଶ୍ଵାନରଃ ! ତବ ଧାମାନି ଅବିବିକ୍ତବୋ : ତେଜାଂସି ଆ ଚକେ ଅଭିହୈମି । ବିଚକ୍ଷଣ ପ୍ରାଜ୍ଞ ! ଅଗ୍ନେ ଯେତିଃ ଯେତେଜୋତିଃ ଅବିବିକ୍ତବୋ ଅଭ୍ୟାସଃ ତବସି । ଜାତଜାତମାତ୍ରେଷ୍ଠଃ ଭୁବନାନି ଭୂତଜାତାନି ରୋଦନୀ ଜ୍ଞାପୁଷ୍ପିବୋ ଆପୁଂଶଃ ଆ ପୁରୁଷଃ । ହେ ଅଗ୍ନେ ବିଧି ବିଶ୍ଵାନି ଧର୍ମାଣି ତା ତାନି ଭୁବନାନି ଭୂତଜାତାନି ଭୁନା ଆଭ୍ୟାସ ପରିଭ୍ରୂମି ପରିଗ୍ରହୀତାମି ॥ (୩ୟ-୩ୟ-୧୦୫) ॥

• • •

ଅଥେକାଦଶୀ—

ବୈଶ୍ଵାନରଃ । ଦଂଶନାଭ୍ୟାସଃ । ବ୍ରହ୍ମନିଗାଦେକଃ । ଅପମୁଷ୍ଟା । କବିଃ ।

ଉତ୍ତା । ପିତରା । ମହ୍ୟମଜାୟତାଗ୍ନିର୍ଦ୍ୟାପୁଷ୍ପିବୋ । ଭୂରିରେତମା ॥ ୧୧ ॥

—• ଅଥ ପଦ-ପାଠଃ •—

ବୈଶ୍ଵାନରଃ । ଦଂଶନାଭ୍ୟାସଃ । ବ୍ରହ୍ମ । ଅଗ୍ନିଗାୟ । ଏକଃ । ଅପମୁଷ୍ଟା । କବିଃ ।

ଉତ୍ତା । ପିତରା । ମହ୍ୟମ୍ । ଅଜାୟତ । ଅଗ୍ନିଃ । ଜ୍ଞାପୁଷ୍ପିବୋ । ଇତି । ଭୂରିରେତମା ॥ ୧୧ ॥

৯৪৮, ৮ অধ্যায়, ২২-বর্গ।] চতুর্থং সূক্তং ।

৭৯৯

ঐশ্বানরস্ত্রাণেঃ দংসনাত্যঃ ভোষকারীভ্যঃ ক্রিগাত্যঃ বৃহৎ মহদ্ধনং ভবভীতি মৎ
বিতথং । যতঃ কারণাৎ একো মুখ্যঃ কবিরগ্নিঃ স্বপত্তয়া শোভনযজ্ঞাদিকর্ষেচ্ছয়া
মানাদিত্যো ধমমরিণাৎ দদাতি সৌহৃদয়গ্নিঃ তুরিরেতসা বহুরেতসৌ উভা উভৌ
তরা পিতরৌ মাতা পিতারৌ জ্বাপৃথিবী জ্বাপৃথিবৌ মহয়ন্ পুজয়ন্ অজায়ত ॥ ১১ ॥

ইতি ত্রিতীয়স্তাষ্টমে একবিংশো বর্গঃ ॥ ২১ ॥

• • •

চতুর্থং সূক্তং ।

—•••—

সমিং সমিত্যেকাদশচর্চং চতুর্ধং । সূক্তং বৈখামিজং ত্রৈষ্টভং । অত্রাহুক্রমণিকা—সমিং
মিদা প্রিয় ইতি । ইয়াদি স্বাহাকৃত্যন্ত্যঃ পূর্কোক্তাঃ প্রত্যচং দেবতাঃ পশৌ বৈখামিজাণাম্
প্রাপ্তৌ সূক্তং । দর্শপূর্ণমাসয়োঃ পত্নীসংবাজেষু ত্রুর্গাজ্য । তন্ন ইত্যেবা । হুত্রিতং চ—ইহ
ষ্টারমগ্রিৎ তন্নস্তরাপমথপোষয়িত্ত্বিতি । স্বাষ্ট্রে পশৌ পুরোডাশস্ত্রাবাক্য । হুত্রিতং চ—
তন্নস্তরাপমথ পোষয়িত্ত্বুদেবজ্ঞটালবিতা বিম্বরূপ ইতি ॥ (৩ম—৪ম) ॥

তত্র প্রথম—

সমিংসমিং সূমনা বোধ্যস্মে শুচা শুচা সূমতিং রাসি বসঃ ।

আ দেব দেবান্ যজথায় বক্ষি লথা লদীন্ সূমনাঃ যক্ষ্যামে ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সমিংসমিং । সূমনাঃ । বোদি । অস্মে ইতি । শুচাশুচা । সূমতিম্ । রাসি । বসঃ ।

আ । দেব । দেবান্ । যজথায় । বক্ষি । লথা । লদীন্ । সূমনাঃ । যক্ষি । অস্মে ॥ ১ ॥

সমিং সমিং অত্যর্থং সমিদ্ধ্বং সূমনাঃ বোধি বুধ্যস্ব শুচাশুচা অত্যর্থং । প্রসর্পকেন
জ্যোতিষাশুভঃ । স্বং বসো বহুনো ধনস্ত ভবিষ্যাৎ সূমতিং শোভনাং বুদ্ধিং অস্মে
অবতাং রাসি দেহি । হে দেব । ভোক্তমান দেবান্ যজনীয়ান্ যজথায় যজ্যায় তদর্থং
আবক্ষি আবহসি । হে অস্মে । লথা দেবানাং লথা স্বং সূমনাঃ লন্ লদীন্ দেবান্ যক্ষি
বহব ॥ (৩ম—৪ম—১ম) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

যং দেবাস স্ত্রিৱৎস্রাযজ্ঞস্তে দিবৈদিবে বরুণো মিত্রো অগ্নিঃ ।

মেঘং যজ্ঞং মধুঘস্তং কুদী নস্তনু পাদ্ভ্যুতযোনিং বিপস্তম্ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

যম্ । দেবাসঃ । স্ত্রিঃ । অতনু । আহযজ্ঞস্তে । দিবৈদিবে । বরুণঃ । মিত্রঃ । অগ্নিঃ ।

লঃ । ইমম্ । যজ্ঞম্ । মধুঘস্তম্ । কুপি । নঃ । তনূহনপাৎ । সূতহযোনিম্ । বিপস্তম্ ॥ ২ ॥

বরুণঃ মিত্রঃ অগ্নিঃ এতে এয়ো দেবাসো দেবাসঃ যমগ্নিঃ দিবৈদিবে ঐতিদিবসঃ
অতনু অহনি স্ত্রিঃ প্রাতর্ষধ্যাহ্নে লায়ং তনেষু সপনেষু ত্রিবারং আযজ্ঞস্তে । হে তনুনপাৎ ।
তনুনাং শরীরগাং ন পাতয়িতঃ স তং সূতহযোনিং সূত্ৰোদকস্ত কাবণং বিহন্তং
বিধীয়মানং ক্রিয়মাণং নোহশ্বদীয়মিগং যজ্ঞং মধুঘস্তং মধ্বিত্ত্বাদকনাস ব্যাদি
ফলযুক্তং কুপি কুরু ॥ (৩ম—৪ম—২ম) ॥

অথ তৃতীয়া—

প্র দীপিতিনিষ্বারা জিগাতি হোতারগিড়ঃ প্রথমং যজ্ঞৈষ্যে ।

অচ্ছা নমোভিস্তমভং বন্দৈষ্যে স দেবান্যক্ষদিষতো যজীয়ান্ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্র । দীপিতিঃ । নিষ্বারা । জিগাতি । হোতারম্ । ইড়ঃ । প্রথমম্ । যজ্ঞৈষ্যে ।

অচ্ছা । নমঃস্তিঃ । ষ্তমভম্ । বন্দৈষ্যে । লঃ । দেবান্ । যক্ষৎ । ইষিতঃ । যজীয়ান্ ॥ ৩ ॥

নিষ্বারা ষৈম্বর্জ্যনৈষ্বর্জ্যগীয়া দীপিতিঃ স্ততিঃ দীপ্তিবা । হোতাঃ দেবানামাক্তার-
মগ্নিং প্র জিগাতি জিগাতু প্রাকর্ষণে গচ্ছতু । প্রথমং মুখ্যং অচ্ছ আতিমুখ্যং বৃহত্তং
সম্পদং যথিতারং বন্দৈষ্যে বন্দিত্বং যোগামিতি শেষঃ । অগ্নিঃ নমোভিঃ নময়ৈঃ
সহ ইড়ঃ ইষঃ স্ববীৰুপাণানি যজ্ঞৈষ্য যজ্ঞং ক্রীণয়িতুং প্র জিগাতু প্রাকর্ষণে গচ্ছতু ।
ইষিতঃ অশ্বাভিঃ প্রেরিতঃ যজীয়ান্ যজ্ঞং নোহয়িত্বোবান যক্ষৎ যজ্ঞতু ॥ (৩ম—৪ম—৩ম) ॥

২ অষ্টক, ৮ অধ্যায়, ২২ বর্গ।] চতুর্থং সূক্তং।

৮০১

অথ চতুর্থী—

উর্দ্ধে বাং গাতুরধ্বরে অকারি শোচীংসি প্রস্থিতা রজাংসি।

দিবো বা নাভা স্তনাদি হোতা স্ত্রীমহি দেববাচা বিবর্হিঃ ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

উর্দ্ধঃ বাম্। গাতুঃ। অধ্বরে। অকারি। উর্দ্ধা। শোচীংসি। প্রস্থিতা। রজাংসি।

দিবঃ। বা। নাভা। নি। স্তনাদি। হোতা। স্ত্রীমহি। দেববাচাঃ। বি। বর্হিঃ ॥ ৪ ॥

বাং যুবয়োঃ অগ্নিষ্ট বর্হিষ্ট উভৌ বামিত্বাচ্চেত। সমিদানিভিঃ দগ্নিত্বৈস্ত্বাণ্ণে-
দেবতাভ্যং উর্দ্ধঃ উন্নতঃ গাতুর্যজমার্গঃ অধ্ববে বজ্রে অকারি অশ্রয়ঃ ক্রিয়তে।
শোচীংসি অর্জিমন্তি রজাংসি হবীংসি উর্দ্ধা উর্দ্ধং প্রস্থিতা প্রস্থিতানি গতানি সন্তি
হোতাগ্নিদিবঃ দীপ্যমানস্ত যাগগৃহস্ত নাভা নাভো মধ্যপ্রদেশে স্তনাদি
নিধাৱতি। দেববাচাঃ দেবৈবর্হীপ্তং বর্হিষ্ট চার্ণে বা শব্দঃ নিস্তুগীমহি বিশেষণ
স্ত্রীমঃ ॥ (৩ম—৪ম—৪ম) ॥

অথ পঞ্চমী—

সপ্ত হোত্রানি মনসা রণানা ইষান্তা বিশ্বং প্রতি যমুতেন।

নৃপেশসো বিদথেষু প্রজাতা অভীঃমং যজ্ঞং বিচরন্ত পূর্বাঃ ॥ ৫ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

সপ্ত। হোত্রানি। মনসা। রণানাঃ। ইষান্তাঃ। বিশ্বম্। প্রতি। যম্। যুতেন।

নৃপেশসঃ। বিদথেষু। প্রা। জাতাঃ। অভীঃ। ইমম্। যজ্ঞম্। বি। চরন্তা। পূর্বাঃ ॥ ৫ ॥

অথেন—২ম অষ্টক—২-৪-৫ম—১০১

মনসা বৃণাণাঃ প্রার্থ্যমানাঃ ঋতেন উদকেন বিশ্বং ইবন্তঃ প্রীণন্তঃ দেবাঃ নপ্ত-
হোত্রাণি হোতৃণাং বযট্ কর্তৃণাং কৰ্ম্মাণি প্রতি যন্ প্রতিগচ্ছন্তি । অতঃ পরং দ্বারাং
জতিঃ নৃপেশলঃ নররূপাঃ বিদথেষু যাগেষু জাতাঃ উৎপন্নাঃ । পূৰ্ব্বীকৃত্বাঃ বিগ্রহবতো
যজ্ঞ দ্বারাভিমানিস্তো দেবতাঃ ইমমমমদীয়ং যজ্ঞং বিচরন্ত বিচরন্ত ॥ (৩ম—৪ম—৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়ভাষ্ট্রে দ্বাবিংশো বর্গঃ ॥ ২২ ॥

• • •

অথ ষষ্ঠী—

আ ভন্দমানে উষসা উপাকে উত অয়েতে তথা ও বিরূপে ।

যথা নো মিত্রো বরুণো জুজোষদিস্তে মরুতান্ উত বা মহোভিঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ । ভন্দমানে ইতি । উষসো । উপাকে ইতি । উত । অয়েতে ইতি ।

তথা । বিরূপে ইতি বিহরূপে ।

যথা । নঃ । মিত্রঃ । বরুণঃ । জুজোষৎ । ইন্দ্রঃ । মরুতান্ । উত । বা । মহোভিঃ ॥ ৬ ॥

ভন্দমানেন জুয়মানেন উপাকে পরস্পরং লভতে উষসানন্তা অজ্ঞোজ্ঞাপেক্ষয়া দিবচনং ।
নজ্ঞোবর্ষো রাত্র্যাহনৌ আ আগচ্ছতাং উত অপিচ বিরূপে পৃথগুপে তথা প্রকাশরূপেণ
শরীরেণ অয়েতে প্রকাশেতে । মিত্রোবরুণঃ উত বা অপিচ ইন্দ্রঃ মরুতান্শচ নোহস্মান্
যথা জুজোষৎ যথা সেনেত তথা মহোভি স্তোজোভিযুক্তেন্ত মে দ্বাবাপৃথিব্যৌ কুরুতাম্ ॥ ৬ ॥

• • •

অথ সপ্তমী—

দৈব্যা হোতারা প্রথমা ন্যাজে নপ্ত পূক্ষাসঃ স্বধয়া মদন্তি ।

ঋতং শংসন্ত ঋতমিত্রআহরমু ব্রতং ব্রতপা দীধ্যানাঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দৈব্যা। হোতাৱা। প্রথমা। নি। ঋগ্বে। সপ্ত। পুংকাসঃ। স্বধয়া। মদন্তি।

ঋতম্। শংসন্তঃ। ঋতম্। ইৎ। তে। আহঃ। অহু। ব্রতম্। ব্রতপাঃ। দীধ্যানাঃ ॥ ৭ ॥

দৈব্যা দিব্যৌ প্রথমা প্রথমৌ মুখৌ হোতাৱা আহ্বাতারৌ অগ্নী নাজে প্রসাধয়ামি।
ঋতযুদকং শংসন্তঃ আশং সমানাঃ সপ্তপুংকাসঃ পুংকময়ং তদন্ত ঋত্বিজঃ তমগ্নিং স্বধয়া
দোযেন হবিষা মদন্তি মাদয়ন্তি। ব্রতপাঃ ব্রতানাঃ কৰ্ম্মণাং রক্ষিতারঃ দীধ্যানা দীপ্যমানাঃ
অথবা স্বকৰ্ম্মভিরগ্নিং দীপয়ন্তঃ ঋত্বিজঃ অহুব্রতং ব্রতেষু ঋতমিং অগ্নিমিবমাহুঃ অগ্নিমেক
ঋতভূতমাহুরিত্যৰ্থঃ। এবকারার্থে ইচ্ছকঃ ॥ (৩ম—৪ম—৭ম) ॥

অথ ষষ্ঠী—

আ। ভারতী। ভারতীভিঃ। সজোষা। ইড়া। দেবৈর্মহুশ্চেভিরগ্নিঃ।

সরস্বতী। সারস্বতেভিরর্কাক্। তিস্রো। দেবীর্বার্হিরেদং। মদন্ত ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ। ভারতী। ভারতীভিঃ। সজোষাঃ। ইড়া। দেবৈঃ। মহুশ্চেভিঃ। অগ্নিঃ।

সরস্বতী। সারস্বতেভিঃ। অর্কাক্। তিস্রঃ। দেবীঃ। বার্হিঃ। আ। ইদম্। মদন্ত ॥ ৮ ॥

ভারতীভিঃ ভারতন্ত সুর্যাস্ত সন্ধিক্ষিনীভিঃ অস্তিঃ সজোষাঃ সঙ্গতা ভারতীবাক্ আগচ্ছতু।
দেবৈর্মহুশ্চেভিঃ মহুশ্চৈশ্চ সঙ্গতাঃ সত্যঃ ইড়া চ ভূমিচ্চ আগচ্ছতু। অগ্নিচ্চ সারস্বতেভিঃ
সরস্বতি সন্ধিক্ষিভিঃ মধ্যমস্থানৈঃ সহ সরস্বতী মাধ্যমিকাবাক্ চ আগচ্ছতু। তিস্রো
দেব্যঃ দেবাঃ বাগিড়াতারতাঃ আগচ্ছন্ত। অর্কগাভিনুগাং ইদং এতৎ বার্হিঃ
আগচ্ছতু আসীদন্ত ॥ (৩ম—৪ম—৮ম) ॥

অথ নবমী—

তমস্তুরীপম্ পোষয়িত্ব দেব ত্বমর্নি ররাণ ত্বম্ ।

যতো বীরঃ কর্মণ্যঃ সুদক্ষঃ যুক্তগ্রাবা জায়তে দেবকামঃ ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

তৎ । নঃ । তুরীপম্ । অম্ । পোষয়িত্ব । দেব । ত্বম্ । রি । ররাণঃ । ত্বমেতি ত্বম্ ।

যতঃ । বীরঃ । কর্মণ্যঃ । সুদক্ষঃ । যুক্তগ্রাবা । জায়তে । দেবকামঃ ॥ ৯ ॥

হে দেবত্বম্ ! সৃষ্টিকর্ত্তা বিররাণ বিশেষণ । রমমাণঃ ত্বং অম অনন্তরং নোহস্মান তুরীয়ে
তারকং পোষয়িত্ব পোষকং তৎ প্রসিদ্ধং যতঃ বিশ্বস্ত্র মোচয । যতো বিমোচনাদীর্ঘঃ সযবান্
কর্মণ্যঃ কর্মসু কুশলঃ সুদক্ষঃ সূচলঃ যুক্তগ্রাবা অভিববার্ভ গ্রাবযুক্ত সোমত্বদিত্যর্থঃ
দেবকামঃ দেবান্ কাময়মানঃ পুত্রো জায়তে জায়েত ॥ (৩ম - ৪ম - ৯ ॥) ॥

অথ দশমী—

বনস্পতেব সৃজোপ দেবানগ্নির্হবিঃ শমিতা সুদয়াতি ।

সেহু হোতা সত্যতরো যজাতি যথা দেবানাং জনিমানি বেদ ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

বনস্পতে । অব । সৃজ । উপ । দেবান্ । অগ্নিঃ । হবিঃ । শমিতা । সুদয়াতি ।

সঃ । ইহ । উ ইতি । হোতা । সত্যতরঃ । যজাতি । যথা ।

দেবানাম্ । জনিমানি । বেদ ॥ ১০ ॥

হে বনস্পতে ! দেবাত্মপাবস্বজ সন্মীপে কুরু । শমিতা পশোঃ সংকর্ত্তা অগ্নিঃ বনস্পত্তিৎ
হবিঃ সুদয়াতি দেবান্ প্রতি প্রেরয়তু । সত্যতরঃ সত্যার্থং সত্যঃ সত্যতরঃ সত্যস্বরূপঃ স ইহ
স এব হোতা যজাতি যজতু । যথা যতঃ কারণাৎ স এবাগ্নিঃ দেবানাং জনিমানি জন্মানি
বেদ বেত্তি অতঃ স এব যজহিত্যর্থঃ । উঃ পূরণঃ । (৩ম - ৪ম - ১০ ॥)

অথৈকাদশী—

আয়াহয়ে সমিধানো অর্বাঙ্গিঙ্গৈঃ দেবৈঃ সরথং তুরেভিঃ ।

বহিন্ আস্তানদিতিঃ সুপুত্রা স্বাহা দেবা অমৃতা মাদয়ন্তাম্ ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ। যাহি। অয়ে। সমুইধানঃ। অর্বাঙ্। ইঙ্গৈঃ। দেবৈঃ। সরথম্। তুরেভিঃ।

বহিঃ। নঃ। আস্তাম্। অদিতিঃ। সুপুত্রা। স্বাহা। দেবাঃ। অমৃতাঃ। মাদয়ন্তাম্ ॥ ১১ ॥

হে অয়ে! অর্বাঙ্ অশ্বভিমুখং সমিধানঃ সমিধানঃ অলাক্শপেণ দীপ্যমানঃ অং
আয়াহি দেবতারূপেণাগচ্ছ। কণমিতি উচ্যতে নোহ্মাকং যজ্ঞং ইঙ্গৈঃ দেবৈশ্চ তুরেভিঃ
বরমর্গৈঃ দেবৈঃ সরথং সমানরথং যথাতথা আস্যাহি। কিঞ্চ সুপুত্রা অদিতিবণিনোবর্হিঃ
অস্ত্রাং অশ্যাস্ত্রাং স্বাহা স্বাতাকারেণযুক্তা অমৃতাঃ নিত্যাদেবাঃ মাদয়ন্তাং তৃপ্যন্ত ॥ ১১ ॥

ইতি বিত্তীত্ৰাষ্টমে জ্যোতিষশো বর্গঃ ॥ ২৩ ॥

পঞ্চমং সূক্তং ।

—• ০ —•

প্রত্যগ্নিকরুণ ইত্যেকাদশর্কং পঞ্চমং সূক্তং বৈশ্বামিত্রং তৈষ্ট্রীকমায়েযং অত্রোমুক্রমাণকা—
প্রত্যগ্নিরাত। প্রাতরহুবাকার্ষন শত্রুর্যোরদমাদি সূক্তত্রয়স্ত্রিবিম্বিয়োগঃ সূত্রিতং চ—
প্রত্যগ্নিকরুণ হতি ত্রাণীত ইডাময় ইত অস্ত্র উক্তো বিম্বিয়োগঃ ॥ (২ম-৫ম-১) ॥

৩ত্র প্রথমা—

প্রত্যগ্নি রুদ্রমশ্চেতিতানো বোধি বিপ্রাঃ পদবীঃ কবানাম্ ।

পুথুপাজা দেবযক্তিঃ সমিদ্ধোপদ্বারা তমসো বহিরাবঃ ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রতি। অগ্নিঃ। উবসঃ। চেকিতানঃ। অষোষি। বিপ্রঃ। পদবীঃ। কবীনাম্।
 পৃথুপাজাঃ। দেববরহতিঃ। লম্বহিহ্বঃ। অপ। দ্বারা। তমসা। বহিঃ। আবরিত্যাবঃ। ১।

উবসঃ চেকিতানো জ্ঞানন্ বিপ্রঃ মেধাবী কবীনাম্ ক্রান্তদৃশাং পদবীঃ মার্গান্ গচ্ছন্
 যোহগ্নিঃ প্রত্যাবোষি প্রতিবুধ্যতে। পৃথুপাজাঃ পৃথুতেজাঃ দেববরতির্দেবকামৈঃ লম্বিহ্বঃ
 লম্বাক্ দীপ্তঃ লবহিঃ তমসঃ অজ্ঞানস্ত দ্বারা আগমনদ্বারাণি অপাবঃ অপাবুগোতু ॥ ১।

অথ দ্বিতীয়া—

প্রৈদ্বগ্নির্বারুধে স্তোমেভির্গোভিঃ স্তোতৃণাং নমস্ত উকথৈঃ।

পূর্কীং ঋতস্ত সন্দৃশচকানঃ সন্দৃতো অর্তো হ্রষসো বিরোকে ॥ ২॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

প্র। ইৎ। উ ইতি। অগ্নিঃ। বরুধে। স্তোমেভিঃ। গীঃভিঃ।

স্তোতৃণাম্। নমস্তঃ। উকথৈঃ।

পূর্কীঃ। ঋতস্ত। লম্বহিহ্বঃ। চকানঃ। লম্ব। দৃতঃ। অর্তোৎ। উবসঃ। বিরোকে ॥ ২।

নমস্তঃ পূজ্যো যোহগ্নিঃ স্তোতৃণাং স্তোমেভিঃ স্তোত্রেভির্গোভির্গোভিঃ উকথৈঃ শব্বেত
 এববুধে বহ্নিং প্রাপ্নোতি। দৃতঃ দেবানাং দৃতঃ লঃ পূর্কীঃ বহ্নীঃ ঋতস্তাদিত্যস্ত লম্বঃ
 দীপ্তীঃ চ কানঃ কাময়মানঃ লন্ উবসঃ বিরোকে বিরোচনে প্রাতঃকালে লম্বোৎ লম্বাক্
 জোততে। ইৎ উ পুরণৌ। (৩ম-৫ম-২ম)।

অথ তৃতীয়া—

অধায্যগ্নিম্। নুযীযু বিক্। ১ পাং গর্ভো মিত্র ক্তেন সাধন।

আ। হর্য্যতো। যজতঃ। সাধুহাদভুহ বিপ্রো। হব্যো। নভীনাম্ ॥ ৩॥

— অথ পদ-পাঠঃ —

মথ্যি। অগ্নিঃ। মাতৃবীষু। বিষ্ণু। অপাম্। গর্ভঃ। মিত্রঃ। ঋতেন। সাধন্।

। হর্যাতঃ। যজ্ঞতঃ। সাহু। অহ্মাৎ। অভূৎ। উঁ ইতি। বিপ্রঃ। হব্যঃ। মতীনাম্ ॥ ৩ ॥

মিত্রঃ যজ্ঞমানানাং মিত্র ভূতঃ ঋতেন লভ্যেন সাধন কামান সাধয়ন অপাং গর্ভোহগ্নিঃ
বীষু মনোঃ পশুক্লিনীষু বিষ্ণু প্রজাম্ অখ্যায় দেবৈবরাহিতঃ। কিঞ্চ হর্যাতঃ স্পৃহনীয়ঃ যজ্ঞতো
বহব্যঃ। লঃ সাহু উচ্ছ্রিতং শিষ্যং উত্তরবেদ্যাপ্যং আহ্মাৎ অখ্যতিষ্টৎ। বিপ্রঃ প্রাজঃ অগ্নিঃ
মতীনাম্ মাতৃণাং ভোতৃণাং হব্যঃ ভূত্যাঃ অভূৎ। উঃ পূরণঃ। (৩ম-৫ম-৩ম)।

অথ চতুর্থী—

মিত্রো অগ্নির্ভবতি যৎ সমিক্ষো মিত্রো হোতা বরুণো জাতবেদাঃ।

মিত্রো অধ্বর্যুরিষিরো দমুনা মিত্রঃ সিন্ধুনামুত পর্বতানাম্ ॥ ৪ ॥

— অথ পদপাঠঃ —

মিত্রঃ। অগ্নিঃ। ভবতি। যৎ। সমহীক্ষঃ। মিত্রঃ। হোতা। বরুণঃ। জাতবেদাঃ।

মিত্রঃ। অধ্বর্যুঃ। ইষিরঃ। দমুনাঃ। মিত্রঃ। সিন্ধুনাম্। উত। পর্বতানাম্ ॥ ৪ ॥

ইয়মৃক্ অগ্নিং সর্বাশ্বকন্ডেন ভোতি যত্তদাগমিক্ছোহগ্নিঃ তদা মিত্রো ভবতি স্বর্ঘ্যো
ভগতি। মিত্র এব লন্ হোতা ভবতি বরুণো ভবতি। জাতবেদাঃ জাতপ্রজঃ সমিত্রঃ
অধ্বর্যুর্ভবতি দমুনাঃ দানমনাঃ দাস্তমনা বা ল এব ইষিরঃ প্রেরকো বায়ুর্ভবতি। উত অপিচ
সিন্ধুনাং নদীনাং পর্বতানাং চ মিত্রঃ লহায়ো ভবতি। (৩ম-৫ম-৪ম)।

অথ পঞ্চমী—

পাতি প্রিয়ং রিপো অত্রাং পদং বেঃ পাতি যহ্নশ্চরণং সূর্য্যস্ত।

পাতি নাভা। সপ্তশীর্ষাণমগ্নিঃ পাতি দেবানামুপমাৎমুষঃ ॥ ৫ ॥

- অথ পদপাঠঃ -

পাতি । প্রিয়ম্ । রিপঃ । অগ্রম্ । পদম্ । বেঃ । পাতি । যস্যঃ । চরণম্ । স্বর্ধ্যাত্ ।

পাতি । নাতা । সপ্তহৃদশীর্ষাণম্ । অগ্নিঃ । পাতি । দেবানাম্ । উপহৃদম্ । ধাদঃ ॥ ৫ ॥

অথো দর্শনীয়োহগ্নিঃ বেঃ গজ্যন্তী লক্ষ্যাত্মার্যোঃ-রিপো ভূম্যাঃ প্রিয়ং অগ্রং প্রথমং পদং
স্থানং পাতি রক্ষতি । যস্যো মতান্ স্বর্ধ্যাত্ চরণং চরত্যত্রৈতি চরণমন্তরিক্ষং পাতি । নাতা-
নাতো অন্তরিক্ষত্ব মध्ये সপ্তশীর্ষাণং মরুগদণং পাতি দেবানাং উপহৃদং উপহৃদকং যজ্ঞা
পাতি রক্ষতি ॥ (৩ম-৫ম-৫৭) ॥

ইতি বিতীয়স্তাষ্টমে চতুর্বিংশো বর্গঃ ॥ ২৪ ॥

অথ মণী—

ধাভুশ্চক্র ইডাং চাক্র নাম বিশ্বানি দেবো বয়ুনানি বিদ্বান্ ।

সমস্ত চর্ম্ম যুতবৎ পদং বেস্তদিদগী রক্ষত্যপ্রযুচ্ছন ॥ ৬ ॥

- অথ পদপাঠঃ -

ধাভুঃ । চক্রঃ । ইডাম্ । চাক্র । নাম । বিশ্বানি । দেবঃ । বয়ুনানি । বিদ্বান্ ।

সমস্ত । চর্ম্ম । যুতবৎ । পদম্ । বেঃ । ভবৎ । ইৎ । অগ্নিঃ । রক্ষতি । অপ্রযুচ্ছন ॥ ৬ ॥

অভূমহান্ বিশ্বানি লক্ষ্যানি বয়ুনানি জ্ঞাতব্যান্ পদার্থান্ বিদ্বান্ জ্ঞানং দেবোহগ্নিঃ ইডাং
স্বতাং চাক্রমনোজ্ঞং নাম জলং চক্রং ককরোতি । নামেতি উদকনামস্ত পাঠঃ বেব্যাগুস্ত
সমস্ত স্বপতঃ শাস্ত্রজ্ঞানতাপ্যাগেঃ চর্ম্মরূপং যুতবদীপ্তিসম্ভবতি । পোহগ্নিঃ তজ্জ্ঞানমপ্রযুচ্ছন
অপ্রমাত্তন পদং স্থানং রক্ষতি পালয়তি । ইদ্রিতি পুরণঃ ॥ (৩ম-৫ম-৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

আ যোনিময়িত্বন্তমস্তাং পৃথুপ্রগাগমুশন্তমুশানঃ ।

দীপ্তানঃ শুচিগর্ভঃ পাবকঃ পুনঃপুনর্মাত্তয়ানবাসীকঃ ॥ ৭ ॥

২ অষ্টক, ৮ অধ্যায়, ২৫ বর্গ ।] পঞ্চমং সূত্রং ।

৮০৯

—• অথ পদপাঠঃ :—

আ। যোনিম্। অগ্নিঃ। যুতংবন্তম্। অস্থ্যং। পৃথুঃপ্রগাণম্। উশন্তম্। উশানঃ।

দীতানঃ। শুচিঃ। ঋষঃ। পাবকঃ। পুনঃপুনঃ। মাত্রা।

নব্যগী ইতি। করিতি। কঃ ॥ ৭ ॥

উশানঃ কাময়মানোহগ্নিঃ যুতংবন্তং দীপ্তিসন্তং পৃথুঃপ্রগাণং পৃথুগীতিং উশন্তং কাময়মানং যোনিং স্থানমায়তনং আ অস্থ্যং আ তিষ্ঠতি। দীতানো দ্বোতমানঃ শুচির্দর্শনীয়ঃ শুক্লো বা। ঋষো মহান্ পাবকঃ অত্রোবাং শোধয়িত্বাগ্নিঃ মাত্রা মাত্রো দ্বাবাপৃথিব্যো পুনঃপুনঃ নব্যগী নবতরে কঃ করোতি। (৩ম—৫২—৭৭)।

• • •

অথ ষষ্ঠী—

সত্তোজাত ওষধীভিববক্ষে যদি বর্ধন্তি প্রস্থো যুতেন।

আপ ইব প্রবতা শুভমানা উরুশ্মদগ্নিঃ পিত্রোরূপস্থে ॥ ৮ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ :—

সত্তঃ। জাতঃ। ওষধীভিঃ। ববক্ষে। যদি। বর্ধন্তি। প্রস্থঃ। যুতেন।

আপঃ ইব। প্রবতা। শুভমানাঃ। উরুশ্মৎ। অগ্নিঃ। পিত্রোঃ। উপস্থে ॥ ৮ ॥

সত্তোজাতোহগ্নিঃ যদি যদা ওষধীভিঃ ববক্ষে উহতে তদা প্রবতা প্রবণেন মার্গেণ
ব্রহ্মতাঃ। আপ ইব শুভমানাঃ শোভমানান্তা ওষধ্যঃ প্রস্থঃ ফলানি প্রস্থবানঃ যুতেনোরকেন
বর্ধন্তি বর্ধয়ন্তি। আশ্বহুমগ্নিঃ পিত্রো দ্বাবাপৃথিব্যোরূপস্থে মধ্যপ্রদেশে বর্দ্ধমানোহগ্নিঃ
উরুশ্মৎ অগ্নান্ রক্ষতু ॥ (৩ম—৫২—৮৭) ॥

• • •

ঋগ্বেদ—২য় অষ্টক—৫-৬২—১০২

ଅଥ ନବମୀ—

ଉତ୍ତୁଷ୍ଟୁତଃ । ମିଥା । ସହେ । ଅତ୍ତୋଽନ୍ଦିବୋ । ଅଧିନାତା । ପୁଷିବ୍ୟାଃ ।

ମିତ୍ରୋ । ଅଗ୍ନିରୀଡ୍ୟୋ । ମାତରିଷ୍ଠା । ଦୂତୋ । ବକ୍ସଦ୍ୟବ୍ୟାୟ । ଦେବାନ୍ ॥ ୧ ॥

—• ଅଥ ପଦପାଠଃ •—

ଉଂ । ଓଂ । ଇତି । ଶ୍ଵତଃ । ମୟହିଷା । ସହଃ । ଅତ୍ତୋଂ । ବର୍ଦ୍ଧନ୍ ।

ଦିବଃ । ଅଧି । ନାତା । ପୁଷିବ୍ୟାଃ ।

ମିତ୍ରଃ । ଅଗ୍ନିଃ । ଇଡ୍ୟଃ । ମାତରିଷ୍ଠା । ଆ । ଦୂତଃ । ବକ୍ସଂ । ଯଜ୍ଞଧାର । ଦେବାନ୍ ॥ ୧ ॥

ଓଂ ଇତି ପାଦପୁରଣଃ । ଶ୍ଵତଃ ଅନ୍ଧାଭିଃ ଶ୍ଵତଃ । ମିଥା ମିଷ୍ଟିନେନ ସହେ । ମହାନ୍ ଅଗ୍ନିଃ ପୁଷି
ଅପି ଉତ୍ତରବେଦ୍ୟାଂ ନାତା ନାତୋ ମଧ୍ୟାଂନେନେନ ସ୍ଥିତଃ ମନ୍ ଦିବଃ ଅନ୍ତରିକ୍ଷଞ୍ଚ ବୟନ୍ ବୟସିର
ଉଦତ୍ତୋଂ ଘୋତତେ । ମିତ୍ରଃ ମର୍ତ୍ତ୍ୟେନାଂ ମିତ୍ରଭୂତଃ ଇଡ୍ୟଃ ଶ୍ଵତାଃ ମାତରିଷ୍ଠା ମାତରି ଅନ୍ତରି
ଧିନିତି ପ୍ରାଣିତି ସ୍ଵର୍ଯ୍ୟାକ୍ଷେପେ ଚେଷ୍ଟେତେ ଇତି ମାତରିଷ୍ଠା । ଅଥବା ମାତରି ଅବ୍ୟାୟଂ ଧିନି
ନିବଳତୀତି ମାତରିଷ୍ଠା । ସଦାହ ବାକ୍ସଃ (ନିଂ ୩୧୬)—ମାତର୍ଯ୍ୟାନ୍ତରିକ୍ଷେ ଧିନିତି ମାତର୍ଯ୍ୟାନ୍ତରିକ୍ଷି
ବା । ଦୂତଃ ଦେବାନାଂ ଦୂତଃ ମନ୍ ଯଜ୍ଞଧାର ଯଜ୍ଞାୟ ଦେବାନା ବକ୍ସଂ ଆବହତ୍ ॥ (୩ୟ—୧୫—୧୫) ॥

ଅଥ ଦଶମୀ ।

ଉଦନ୍ତୁତ୍ତୋଂ । ମିଥା । ନାକୟୁଷୋ । ଶ୍ଵିର୍ଭବନ୍ତୁଭ୍ୟୋ । ଗୋଚନାନାୟାମ୍

ସଦି । ଭୃଶ୍ଵତ୍ୟାଃ । ପରି । ମାତରିଷ୍ଠା । ଶ୍ଵହା । ମନ୍ତୁ । ହବ୍ୟାବାହଂ । ମୟହିଷେ ॥ ୧୦ ॥

—• ଅଥ ପଦପାଠଃ •—

ଉଂ । ଅନ୍ତୁତ୍ତୋଂ । ମୟହିଷା । ନାକୟୁ । ଧ୍ୟଃ । ଅଗ୍ନିଃ । ଶ୍ଵବନ୍ । ଓଂ । ଶ୍ଵହା । ଗୋଚନାନାୟାମ୍ ।

ସଦି । ଭୃଶ୍ଵତ୍ୟାଃ । ପରି । ମାତରିଷ୍ଠା । ଶ୍ଵହା । ମନ୍ତୁ । ହବ୍ୟାବାହମ୍ । ମୟହିଷେ ॥ ୧୦ ॥

২ লষ্টক, ৮ অধ্যায়, ২৪ বগ। ১ যষ্ঠং সূক্তং ।

৮১১

ঋষো মহানয়িঃ স্মিথা তেজসা নাকং স্বর্গম্ উদন্তশ্রীং উদন্তশ্রীং রোচনানাং শোভনানাং
তেজসাং মধ্যে উজ্জমোত্তবন মাতরিখা বায়ুঃ ভৃগুভ্যাঃ আদিতশ্চ রশ্মিভ্যাঃ পশু পশিতঃ গুহা
গুহায়াং নন্তং হব্যাবাহং হব্যানাং বেতাগময়িং যদি যদা স্মিথে স্মৈথত তদহ
নাকমন্তদ্ভাদিতি লব্ধকঃ ॥ (৩ম-৫ম-১০ম) ॥

• • •

অথ অথৈকাদশী—

ইডামগ্নে পুরুদংসং সনিং গোঃ শশ্বত্তগং হবমানায় সাধ ।

শ্রামঃ সৃশুস্তনয়ে বিজাবাগ্নে সা তে স্মমতিভূত্বম্মে ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইডাম্ । অগ্নে । পুরুদংসম্ । সনিম্ । গোঃ । শশ্বত্তগম্ । হবমানায় । সাধ ।

শ্রামঃ । নঃ । সৃশুঃ । তনয়ঃ । বিজাবা । অগ্নে । সা । তে ।

স্মমতিঃ । ভূত্ব । অম্মে ইতি ॥ ১১ ॥

পূর্ব্বং ব্যাখ্যাতা ॥ (৩ম-৫ম-১১ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্তাষ্টমে পঞ্চবিংশো বর্গঃ ॥ ২৫ ॥

• • •

যষ্ঠং সূক্তং ।

—•••—

এ কারব ইত্যেকাদশর্কং । যষ্ঠং সূক্তং । বৈশ্বামিত্রমাগ্নেয়ং এ কারব ইত্যেকাদশর্কং ।
অতঃপূর্ব্বাকাশ্বিন শত্রবোঃ সূক্তবিনিয়োগঃ । পূর্ব্বসূক্তং এষ প্রত্যগ্নিরুৎপত্তীণীতানেনোক্তঃ ।
আগ্নেয়পশৌহবিবো যাজ্ঞা । সূক্তিতং চ—এ কারবো মননা বচ্যমানা একাচেৎ সরস্বতী
সীমামিতি । ঐতিরশ্ম ইতি পাদ্রীপতগ্রহস্ত যাজ্ঞা । সূক্তিতং চ—আগ্নীধ্রঃ পাদ্রীপতস্ত
ইত্যতিরসেপসং যাজ্ঞসীমিতি ॥ (৩ম-৬ম) ॥

তত্র প্রথম।—

প্র। কারবো। মননা। বচ্যমানা। দেবদ্রীচীং। নয়ত। দেবয়ন্তঃ।

দক্ষিণাবাড্রাজিনী। প্রাচ্যেতি। হবির্ভগন্ত্যগ্নয়ে। ঘৃতাচী ॥ ১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

প্রা। কারবঃ। মননা। বচ্যমাণাঃ। দেবদ্রীচীম্। নয়ত। দেবয়ন্তঃ।

দক্ষিণাবাট্। নাজিনী। প্রাচী। এতি। হবিঃ। তরন্তী। অগ্নয়ে। ঘৃতাচী ॥ ১ ॥

হে কারবঃ! কর্তব্যঃ দেবয়ন্তঃ দেবকামাঃ যুযং মননা মননেন মাত্ৰং বচ্যমানাঃ
প্রার্থ্যমাণাঃ সন্তঃ"দেবদ্রীচীং দেবানঞ্চ তীক্ষ্ণং প্রণয়ত প্রকর্ষণেণ নয়ত প্রাপয়ত। দক্ষিণাবাই
আহবনীয়াস্ত দক্ষিণতঃ টহ্যমানা নাজিনী অনুরতী প্রাচী প্রাগগ্রা অগ্নয়ে অগ্নার্থং হবির্ভগ্নৌ
হবিধারয়ন্তী ঘৃতাচী ঘৃতেনাক্তাশ্চক্ এতি গচ্ছতি ॥ (৩ম - ৬ম - ১৭) ॥

• • •

অথ দ্বিতীয়া—

আ। রোদনী। অপূণা। জায়মান। উত। প্র। রিক্থা। অথ। নু। প্রযজ্যো।

দিবশ্চিদগ্নে। মহিনা। পৃথিব্যা। বচ্যন্তাং। তে। বহুয়ঃ। সপ্তজিহ্বাঃ ॥ ২ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

আ। রোদনী। ইতি। অপূণাঃ। জায়মানাঃ। উত। প্র। রিক্থাঃ। অথ।

নু। প্রযজ্যো। ইতি। প্রযজ্যো।

দিবঃ। চিৎ। অগ্নে। মহিনা। পৃথিব্যাঃ। বচ্যন্তাম্। তে। বহুয়ঃ। সপ্তজিহ্বাঃ ॥ ২ ॥

হে অগ্নে! জায়মানস্ত্বং বোদনী। জাবাপুথিবৌ স্তু কিপ্রম। জা অপূণঃ। জাপূনম্।
উতাপিচ হে প্রযজ্ঞো। প্রযজ্ঞেব্য অম অনস্তরং দিনশ্চিৎ দিনশ্চ অন্তবিশ্বাং পুথিন্যশ্চ
মহিনা মহিম্না প্ররিক্থাঃ স্তিরিক্শচাসি অনেন বহুবতিশয় উক্তঃ। এনশ্চিৎ তে তম
বরুণঃ অগ্নয়ঃ অংশজ্ঞতা আহবনীয়াদয়ঃ বচ্যস্তাং প্রের্যতাং। কিং বিধান্তে ? সপ্তজিহ্বাঃ
সপ্তজিহ্বায়কাঃ ॥ (৩ম - ৬ম - ২ম) ॥

অথ তৃতীয়া।

দ্যৌশ্চ জা পৃথিবী যজ্ঞিয়ানো নি হোতারং সাদয়ন্তে দমায়।

যদী বিশো মানুযৌর্দেবয়ন্তীঃ প্রযস্বতীরীড়তে শুক্রমর্চিঃ ॥ ৩ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

দ্যৌঃ। চ। জা। পৃথিবী। যজ্ঞিয়ানঃ। নি। হোতারম্। সাদয়ন্তে। দমায়।

যদি। বিশঃ। মানুযৌ। দেবয়ন্তীঃ। প্রযস্বতীঃ। রীড়তে। শুক্রম্। অর্চিঃ ॥ ৩ ॥

দ্যৌশ্চ অন্তবিশ্বং পৃথিবী চ যজ্ঞিয়ানঃ যজ্ঞার্থী দেবশ্চ হোতারং জা জাং দমায় দমো যজ্ঞঃ
তদৈব তদর্গং নিষাদয়ন্তে উপশময়ন্তি। যদি যদা মানুযৌঃ মনোঃ সৎক্লিষ্টঃ দেবয়ন্তীঃ দেবকামাঃ
প্রযস্বতীঃ হবিষ্যতাঃ বিশঃ প্রজ্ঞাঃ হোতারঃ শুক্রং দীপ্তমর্চিঃ অর্চিবমীড়তে স্তবন্তি ॥ ৩ ॥

অথ চতুর্থী—

মহানংসথস্বে ধ্রুব আনিষতোত্তর্দ্যাবা মাহিনে হর্ষ্যমাণঃ।

আক্ষে সপত্নী অজরে অমুক্তে সবহুর্ঘে উরুগায়ন্ত ধেনু ॥ ৪ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

মহান্ । লবহস্থে । ঞ্জঃ । অ । নিহন্তঃ । অজঃ । জ্ঞাবা । মাহিনে ইতি । হ্যমাণঃ ।

আস্তু ইতি । লপত্নী ইতি । লহপত্নী । অজরে ইতি । অমৃজে ইতি । লবহস্থে ইতি ।

লবঃস্থে । উরুহগায়ত্ৰ । ধেনু ইতি ॥ ৪ ॥

মহান্ অধিকো হ্যমাণঃ যজমানাদিভিঃ কাম্যমানঃ । যদ্বা যজমানার দনং কাম্যমানঃ
অগ্নিঃ জ্ঞাবান্তর্জম্যো মধ্যে মাহিনে মতিস্মায়ুজে লপহস্থে স্বকীয়ে স্থানে ঞ্জঃ অচাঃ
লন্ আনিবন্তঃ নিবগ্নৌ ভবতি । আস্তু আক্রমণশীলে লপত্নী লমানঃ একঃ বর্গঃ
পতির্থাযান্তে লপত্নৌ অজরে জরাবহিতে অমৃতে অজ্ঞেনাভিংশিতে লবহস্থে লবহস্থা
যুতমুদকং তস্ত দোদ্রৌ জ্ঞানাপুথিবৌ উরুগায়ত্ৰ পৃথুগমনস্ত অধিকন্তুতেরী । অগ্নে
ধেনু প্রীগয়িত্বৌ ভবতঃ ॥ (৩ম - ৬য় - ৪ম) ॥

• • •

অথ পঞ্চমী—

ব্রতা তে অগ্নে মহতো মহানি তব ক্রত্বা রোদসী তাতঃস্থ ।

স্বং দূতো অভবো জায়মানস্ত্বং নেতা বৃষভ চর্ষণীনাং ॥ ৫ ॥

—• অথ পদ-পাঠঃ •—

ব্রতা । তে । অগ্নে । মহতঃ । মহানি । তব । ক্রত্বা । রোদসী ইতি । আ । তাতঃস্থ ।

স্বম্ । দূতঃ । অভবঃ । জায়মানঃ । স্বম্ । নেতা । বৃষভ । চর্ষণীনাং ॥ ৫ ॥

হে অগ্নে ! মহতঃ লক্ষ্যেৎকৃষ্টত্ব তে তব ব্রতা ব্রতানি স্বং লব্ধকৌনি কর্ণানি মহানি
মহান্তি ভবন্তি । তব ক্রত্বা ক্রত্বানা প্রকাশেন রোদসী । জ্ঞানাপুথিবৌ আ ততঃ
বিভূতবানসি । স্বং দূতো অভবঃ ভব । হে বৃষভ ! বর্ষণশীল স্বং জায়মানঃ লন্ চর্ষণীনাং
যজমানাং নেতাসি ফল প্রাপকোহসি ॥ (৩ম - ৬য় - ৫ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়স্তাষ্টমে যজুঃবিংশো বর্গঃ ॥ ২৬ ॥

• • •

অথ যজী—

ঋতস্ত বা কেশিনা যোগ্যভিস্বতসু বা রোহিতা ধুরি ধিম্ব ।

অথা বহ দেবান্দেব বিশ্বানস্বধ্বরা কৃণুহি জাতবেদঃ ॥ ৬ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ঋতস্ত বা কেশিনা যোগ্যভিঃ স্বতসু বা রোহিতা ধুরি ধিম্ব ।

অথ আ বহ দেবান্ দেব বিশ্বান্ অস্বধ্বরা কৃণুহি জাতবেদঃ ॥ ৬ ॥

হে দেব! কেশিনা প্রস্তুত কেশবস্তো যোগ্যভিঃ যোজন লাঘনভূতাভীরজ্জুভির্হ্যাক্তো
[তসু বা। স্তম্ভদকং করন্তো] রোহিতা রোহিতৌ অথৌ ঋতস্ত যজ্ঞস্ত বা শক্চাৰ্ধে। ধুরিচ
ধিম্ব শেতি যোজ্যেত্যর্থঃ। তথানন্তরং বিশ্বান্ লব্ধ্বান দেবান রথে লমারোণা আবহ। হে
জাতবেদঃ! তান স্বধ্বরা স্বধ্বরান্ শোভনাস্বধ্বরান্ কৃণুহি কুরু ॥ (২ম—৬ম—৬ম) ॥

অথ সপ্তমী—

দিবশ্চিদাতে রুচয়স্ত রোকা উমো বিভাতীরমু ভাসি পূর্কীঃ ।

অপো যদগ্গউশধ্বনেষু হোতুমম্রস্ত পনয়স্ত দেবাঃ ॥ ৭ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

১। চিৎ। আ। তে। রুচয়স্ত। রোকাঃ। উমঃ। বিভাতীঃ। অমু। ভাসি। পূর্কীঃ ॥

২। অগে। অপঃ। উশধ্ব। বনেষু। হোতুঃ। মম্রস্ত। পনয়স্ত। দেবাঃ ॥ ৭ ॥

হ অগে! যৎ যদা বনেষু অরণ্যেযু অপঃ উশধ্বক্ কাময়মানোদহংচ বর্তসে। ভদা তে
১। বনীয়া দীপ্তয়ঃ দিবশ্চিৎ সূর্য্যাদপি আরুচয়স্ত আ রোচস্তে। বিভাতীঃ বিশেষণ
২। প্রকাশমানাঃ পূর্কীঃ পুরাণীঃ উমঃ উষলঃ অমু ভাসি মম্রস্ত স্ত্যস্ত হোতুঃ ভবরোকান্
স্তোতারঃ পনয়স্ত স্তবন্তি ॥ (৩ম—৬ম—৭ম) ॥

অথ ষষ্ঠী—

উরো বা যে অন্তরিক্ষে মদন্তি দিবো বা যে রোচনে সন্তি দেবাঃ।

উমা বা যে সুহবাসো যজ্ঞত্রো আয়েমিরে রথ্যাঃ অগ্রে অখাঃ ॥ ৮ ॥

—• অথ পদপাঠ :—

উরো। বা। যে। অন্তরিক্ষে। মদন্তি। দিবো। বা। যে। রোচনে। সন্তি। দেবাঃ।

উমাঃ। বা। যে। সুহবাস। যজ্ঞত্রাঃ। আয়েমিরে। রথ্যাঃ। অগ্রে। অখাঃ ॥ ৮ ॥

উরো বিস্তীর্ণে অন্তরিক্ষে যে দেবা মদন্তি হৃদ্যন্তি দিবঃ সর্গ্যন্ত রোচনে প্রকাশনে আলোকে যে দেবাঃ সন্তি। উমাঃ উমগংজ্ঞাঃ পিতরঃ সন্তি। যজ্ঞত্রাঃ যষ্ঠবাঃ যে দেবাঃ সুহবাসঃ শোভনান্ধ্রানাঃ আয়েমিরে আযচ্ছন্তি। রথ্যাঃ রথিনঃ তব বে অখাঃ সন্তি। হে অগ্রে! তৈঃ সর্কৈঃ সার্কম্ আয়াহীতি উত্তরযচ্চ। সম্বন্ধঃ। বা ত্রয়ঃ পূবগাঃ ॥ ৮ ॥

• • •

অথ নবমী—

ঐভিরগ্নে সরথং যাহর্বণ্ড্ নানারথং বা নিভবো হৃদ্বাঃ।

পত্নীবতন্ত্রিংশতং ত্রীশ্চ দেবানমুদ্রমাবহ মাদয়স্ব ॥ ৯ ॥

—• অথ পদপাঠ :—

আ। ঐভিঃ। অগ্নে। সরথম্। যাহি। অর্কিহ। নানারথম্।

বা। নিভবঃ। হি। অখাঃ।

পত্নীহবতঃ। ত্রিংশতম্। ত্রীশ্। চ। দেবান্। অমুদ্রম্। আ। বহ। মাদয়স্ব ॥ ৯ ॥

হে অগ্নে ! এতিঃ পূর্বোক্তৈর্দেবগণৈঃ সর্ধং লবণং সমানলবণং মানানলবণং বা ।
দ্বানং বজ্রধে লমারোপ্য যাহুর্বাহু অম্মদভিমুখমারাহি যতঃ কারণং তে অশ্বাঃ বিভবঃ
ভবঃ সমর্ধাঃ । হিঃ প্রসিদ্ধৌ । পত্নীবতঃ পত্নীভিঃ সহিতান্ ত্রিংশতং ক্রীংশ্চ ত্রয়স্বি-
তং দেবাংশ্চ অহুস্বণং বলার্ধম্ অন্নাবং বা আবহ মাদয়স্ব সোমেনেতি শেষঃ ॥ ৯ ॥

অথ দশমী—

স হোতা যশ্র রোদনী চিত্ত্বর্কী যজ্ঞং যজ্ঞমভিবৃষে গৃণীতঃ ।

প্রাচী অধ্বর্যেব তস্বতুঃ স্রমেকে ঋতাবরী ঋতজাতশ্র নত্যে ॥ ১০ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

হোতা । যশ্র । রোদনী ইতি । চিত্ত্ব । উর্কী ইতি । যজ্ঞম্ যজ্ঞম্ । অভি । বৃষে । গৃণীতঃ ।

প্রাচী ইতি । অধ্বর্য ইব । তস্বতুঃ । স্রমেকে ইতি স্রমেকে ।

ঋতাবরী ইত্যুতাবরী । ঋতজাতশ্র । নত্যে ইতি ॥ ১০ ॥

স এব হোতা তবতি । উর্কী বিস্তীর্ণে রোদনী চিত্ত্ব দ্রাবাপৃথিবৌ অপি যজ্ঞাগ্নেঃ
জ্ঞং সর্ধং যজ্ঞং বৃষে লমুদ্বয়ে অভিগৃণীতঃ প্রশংসতঃ । ঋতজাতশ্র যশ্র হোতুঃ স্রমেকে
মরূপে ঋতাবরী উদকনত্যৌ নত্যে সত্যস্বরূপে প্রাচী অহুকুলে তস্বতুঃ তিষ্ঠতঃ কথমগ্ন
দধরাবিব যজ্ঞাবিব । (৩ম—৬ম—১০ম) ।

অথৈকাদশী—

ইড়মগ্নে পুরুদংসং সনিং গোঃ শশ্বত্তমং হবমানায় সাপ ।

শ্র মঃ সুবুস্তনয়ে বিজাবাগ্নে সা তে স্রমতিভূ ইস্মে ॥ ১১ ॥

—• অথ পদপাঠঃ •—

ইডাম্ । অগ্নে । পুরুহদংলম । লনিম্ । গোঃ । শশ্বৎহতমম্ । হবমানায় । নাৎ ।

জাৎ । নঃ । জুহুঃ । তনয়ঃ । বিজাহবা । অগ্নে । না । তে ।

জুহমতিঃ । ভূতু । অগ্নে ইতি ॥ ১১ ॥

ইয়ং পূর্বং ব্যাখ্যাতা ॥ (৩ম—৬ম—১১ম) ॥

ইতি দ্বিতীয়তাষ্টমে লগ্নর্কিংশো বর্গঃ ॥ ২৭ ॥

• • •

বেদার্থস্ত প্রকাশেন তমোহর্দং নিবারয়ন্ ।

পূমর্থাংশচতুরো দেয়াষিত্তাতির্ধমহেশ্বরঃ ॥ ১ ॥

ইতি শ্রীমদ্রাজাধিরাজ-পরমেশ্বর-বৈদিকমার্গপ্রবর্তক-শ্রীবীরবুদ্ধপালসাম্রাজ্য-

ধুরন্ধরেণ সায়াণাচার্যোণ বিরচিতো মাধবীয়ে বেদার্থপ্রকাশে

ঋক্‌সংহিতাভাষ্যে দ্বিতীয়তাষ্টকেষ্টমোহধ্যায়ঃ ॥ ৮ ॥

• • •

ইতি দ্বিতীয়াক্ষক সমাপ্তম্ ॥

— • —

লায়ণ-ভাষ্কর ।

অথবেরহ্মিষ্টোমে প্রকৃতিস্বরূপে যজ্ঞেবু বিকৃতিরূপেণ কৃপ্যাদিষু চ দেবমগ্নীভূত ।
 ঋত্বিজঃ স্তবন্তি । কীদৃশা ঋত্বিজঃ । ত্রিবিণসঃ । ধনর্ধিনঃ । গ্রাবহস্তাণঃ । অভিববলাধন-
 পাধাণধারিণঃ । কীদৃশং দেবং । ত্রিবিণোদাঃ । ধনপ্রদং । যথা ধনপ্রদোহরিঃ সোমং পিবন্তি
 শেষঃ । তমেতং যজ্ঞং যাক্ এবং নির্বক্তি- ত্রিবিণোদাঃ কস্মাচ্চনং ত্রিবিণমুচ্যতে । যদেননভি-
 ত্রবন্তি বলং বা ত্রিবিণং যথেনেনাভিত্রবন্তি তন্ত দাতা ত্রিবিণোদান্তত্বেবা ভবতি ত্রিবিণোদা
 ত্রিবিণস ইত্যাদি । নিং ৮১ । লোহয়ং যাক্কেত্তো নির্বচনপ্রপঞ্চস্ত্রিবিণেব গ্রহেবগন্তব্যঃ ॥
 ত্রিবিণোদাঃ । ক্ষদক্ষিত্যামিনন্ । উং ২৫১ । নিদ্বাদাহাদান্তো ত্রিবিণশ্চক্ৰঃ । তদদাতীতি
 ত্রিবিণোদাঃ । কিপ্ চেতি কিপ্ । পূর্বপদন্ত লকারোপলক্ষনস্থানঃ । ক্ৰোধোহে ।
 হুত্তরপদপ্রকৃতিস্বরূপং । দেববিশেষগ্ৰন্থনৈকবাক্যতাপক্ষে দ্বিতীয়ায়ঃ স্বাদেশঃ । অথবা
 বিণমাশ্বন ইচ্ছন্তি ত্রিবিণস্তন্তি । অপ আশ্বনঃ ক্যচ্ । লক্ষপ্রাতিপদিকেষ্যো লালশায়াঃ
 যথুক্তব্যঃ । পাং ৭১৫১৩ । ইতি ক্যচি পরতঃ স্মাগগমঃ । ত্রিবিণস্ততেঃ লম্পাদিহাত্যাবে
 কিপ্ । অতো লোপঃ । কো লুপ্তং ন স্থানিবন্ততি । পাং ১১৫৮২ । ইতি তন্ত
 স্থানিবন্তপ্রতিবেদ্যলোপঃ । এবং ত্রিবিণসৃক্ষো ধনেচ্ছাবচনঃ । ত্রিবিণেচ্ছাং দন্ততি যথেষ্ট-

লায়ণ-ভাষ্কর বঙ্গাশ্বাবদ ।

প্রকৃতিরূপে অগ্নিষ্টোম অথবের এবং বিকৃতিরূপে উক্ত্যাদি যজ্ঞলম্বে অগ্নিদেবকে ঋত্বিজ-
 গণ স্তব করিয়া থাকেন । ঋত্বিজগণ কিরূপ ? ধনপ্রার্থী, অভিবব-ক্রিয়া লাগনের নিমিত্ত
 পাধাণধারী । অগ্নিদেব কীদৃশ ? ধনপ্রদ । অথবা, ধনপ্রদ অগ্নিদেব সোমপান করুন—এইরূপ
 অম্বর হইবে । এই প্রকৃতির যাক্ এইরূপ নির্বচন বলিয়াছেন—‘ত্রিবিণ’ শব্দে কিজন্ত
 ধনকে বুঝায় ? যেহেতু ইহাকে অভিজ্ঞত করে, অথবা বলকে ‘ত্রিবিণ’ কহে, যেহেতু ইহার
 দ্বারা অভিজ্ঞত করে ; তাহার দাতাকে “ত্রিবিণোদাঃ” “ত্রিবিণসঃ” ইত্যাদি কহে ।
 (নিং ৮১) । সেই যাক্কেত্ত নির্বচনার্থ যাক্চনিক্রান্ত গ্রাহে অবগত হইয়া উচিত ।

“ত্রিবিণোদাঃ” এই পদটিতে ‘ক্ষ’ ষাতুর উত্তর “ক্ষদক্ষিত্যামিনন্” (উং ২৫১) এই পদ
 দ্বারা ‘ইনন্’ প্রত্যয় করিয়া “ত্রিবিণ” পদটি নিষ্পন্ন হইয়াছে । নিবহেতু এই ত্রিবিণ পদটির আদিষ
 উদান্ত হইয়াছে । ‘সেই ত্রিবিণকে দান করে’ অর্থে ‘ত্রিবিণ’ পূর্বক ‘দা’ ষাতুর উত্তর “কিপ্চ
 স্মাগাগমারে কিপ্ প্রত্যয় করিয়া পূর্বপদে ছান্দলপ্রযুক্ত ল-কারাগমে ক্ৰদ্ধ (বিলপ) এবং উ
 হইয়া “ত্রিবিণোদাঃ” পদটি নিষ্পন্ন হইয়াছে । ইহার কৃতপ্রত্যয়ান্ত পরপদে প্রকৃতিস্বরূপ হইয়াছে
 দেববিশেষগ্ৰন্থ-হেতু একবাক্যতা পক্ষে দ্বিতীয়ার স্থানে স্ম (স) আদেশ হইয়াছে । অথ
 ‘ত্রিবিণকে নিজের ইচ্ছা করিতেছে’—এই অর্থে ‘অপ আশ্বনঃ ক্যচ্’ স্মাগাগমারে ‘ত্রিবিণ’ শব্দে
 উত্তর ‘ক্যচ্’ (য) প্রত্যয় করিয়া ‘লক্ষপ্রাতিপদিকেষ্যো লালশায়াঃ যথুক্তব্যঃ’ (পা
 ৭১৫১৩) এই বক্তব্য স্মাগাগমারে ক্যচ্ পরেতে স্ম (স) আগমে ‘ত্রিবিণস্ততি’ পদটি নিষ
 হয় । ইহার লম্পাদিহ-প্রযুক্ত ভাববাচ্যে কিপ্ প্রত্যয় করিয়া অতের লোপ, এবং ‘কো লু
 ন স্থানিবন্ত ভবতি’ (পাং ১১৫৮২) এই স্ম-দ্বারা তাহার স্থানিবন্তভাবের নিবেদন
 য-এর লোপে “ত্রিবিণসৃ” শব্দ নিষ্পন্ন হইয়াছে । এইরূপে সাধিত ‘ত্রিবিণসৃ’ শব্দেই অর্থ ধনেদ

দনপ্রদানেনোপকপয়তীত্যর্থঃ। দম্ উপকল্প ইত্যাদিস্তর্ভাবিতব্যার্থঃ কিপ্ চেতি কিপ্।
এবং দ্রাবিণোদশকঃ দকারান্তো ভবতি। তথা চ। দ্রাবিণোদশাঃ প্রদাদা ভবতীতি নৈকুন্তো
ব্যবহার উপপত্ততে। নিঃ ৮২। অতো দ্রাবিণোদশকো ভিন্নবাক্যে স্বার্থে প্রথম।
একবাক্যে তু ব্যত্যয়েন দ্বিতীয়ার্থো ভবতি। দ্রবিণম ইত্যত্রাপি বাক্যভেদপক্ষে দ্রবিণলঃ
সোমস্তেত্যর্থো দকারোপজনস্বাক্ষরঃ। আদ্যাদান্তং তু নিয়মেন স্থিতং। ঋত্বিশেষণযে নৈক-
বাক্যপক্ষে তু ক্র্যজন্তাৎ কিপ্। অতো লোপাদি পূর্ববৎ। অত্র তু পক্ষে ক্যচ-প্রত্যয়ান্তো-
দান্তে প্রাপ্তে ব্যত্যয়েনাদ্যাদান্তং। গ্রাবযুক্তা হস্তা যেষাং তে গ্রাবহস্তাঃ। আঙ্গুলের-
মূক্। গ্রাবশব্দো বৃষাদিহাদাদ্যাদান্তঃ। বহুব্রীহৌ পূর্বপদপ্রকৃতিস্বরং। অধ্বরে। ন
বিত্ততে ধ্বরো হিংসা যস্মিন। নঞ-স্বভ্যামিত্যন্তরপদান্তোদান্তং। জড়তে। অর্জ-
দান্তে স্বাদান্নেনপদং। অদিপ্রকৃতিভ্য ইতি শপো মূক্। কতাদাদেশঃ ॥ (১ম-১৫ম-১৬)

সপ্তম (১৫৩) ঋকের বিশদার্থ।

—ঃঃঃ—

এই ঋকের অন্তর্গত ‘গ্রাবহস্তাঃ’ পদের অর্থ লইয়া বিষয় বিভ্রম
ঘটিয়াছে। ‘গ্রাব’ শব্দে পাষণ বুঝায়। ‘পাষণ হইয়াছে হস্তে যাহার’—
এইরূপ বহুব্রীহি সমাসে, ‘গ্রাবহস্তাঃ’ পদের অর্থ করা হইয়াছে—
‘গোমলতা পিম্বির জন্ত প্রস্তর হস্তে করিয়া আছেন যাহারা।’

‘মনেছাকে যথেষ্ট দন প্রদানের দ্বারা উপকল্প করিতেছে’—এই অর্থে ‘দ্রাবিণস’ শব্দ-পূর্বক
উপকল্পার্থ অন্তর্ভাবিতব্যর্থ দম্ (দস্) শব্দের উত্তর ‘কিপ্ চ’ হ্রস্বাদ্বারা ‘কিপ্’ প্রত্যয় করিয়া
দকারান্ত ‘দ্রাবিণস’ শব্দ নিপ্পন্ন হয়। তাহা হইলে ‘দ্রাবিণোদশাঃ প্রদাদা ভবতি’ (নিঃ ৮২)
এইরূপ নিরুক্ত লব্ধীর ব্যবহার উপপন্ন হইতেছে। অতএব ‘দ্রাবিণোদশ’ শব্দটি ভিন্ন বাক্য
হইলে ইহার উত্তর স্বার্থে প্রথম বিভক্তি হয়। কিন্তু একবাক্য হইলে ব্যত্যয়ে দ্বিতীয়
হয়। ‘দ্রবিণলঃ’ এস্থলেও ভিন্নবাক্য-পক্ষে ‘দ্রবিণলঃ সোমস্ত’ এই অর্থে ছান্দস-প্রযুক্ত
দকারাগম হইবে। ইহার আদ্যাদান্ত স্বর নিয়মেতেই স্থিত হইয়াছে। কিন্তু ঋক-
শেষণ-যেতু একবাক্য-পক্ষে ক্যচ-প্রত্যয়ান্তের উত্তর কিপ্-প্রত্যয়ের ও অতের লোপাদি
ধ্বনিই শ্রায়। এ পক্ষে কিন্তু ক্যচ-প্রত্যয়ের চিহ্ন-হেতু অন্তোদান্তস্বরের প্রাপ্তিতে ব্যত্যয়ে
দ্বিতীয় উদাত্ত হইয়াছে। ‘গ্রাব’ অর্থাৎ পাষণযুক্ত হস্তসমূহ যাহাদের এই ‘গ্রাবহস্তাঃ’
পদটি ‘আঙ্গুলেরমূক্’ হ্রস্বাদ্বারা অস্মক্ (অস্) আগমে নিপ্পন্ন হইয়াছে। বৃষাদি, বলি
গ্রাব’ শব্দটির আদিস্বর উদাত্ত। বহুব্রীহি সমাসে পূর্বপদে প্রকৃতিস্বর হইয়াছে। নাই ধ্ব
বর্থাৎ হিংসা স্বাক্ষাতে’ এই অর্থে ‘অধ্বরে’ পদটি নিপ্পন্ন হইয়াছে। ‘নঞ-স্বভ্যাম্’ এই স্ব
দ্বারা ইহার পরপদের অন্তস্বর উদাত্ত হইয়াছে। ‘জড়তে’ এই পদটিতে অন্ত্যান্ত দ্বি-প্রয
দানেনোপকপয়তীত্যর্থঃ। এস্থলে ‘অদিপ্রকৃতিভ্যঃ শপঃ’ হ্রস্বাদ্বারা শপের লোপ ও ‘ক্’ এ
ধ্বনি অধ্বরে হইয়াছে। (১ম-১৫ম-১৬)।

কোথায় লোমলতা—কোথায় পেষণের কথা । অথচ, অর্থ করা হইল,—লোমলতা গিঘিয়া মাদক-দ্রব্য প্রস্তুতের জন্য হস্তে পাষণধারণ-কারী শাঙ্খিক । টানিয়া বুনিয়া সেই মাদক-দ্রব্যের প্রতি দেবতার আশক্তি দেখাইতে হইবে—যেহেতু সেই জন্যই । কিন্তু ঐ ‘গ্রাবহস্তাসঃ’ পদের মধ্যে যে গভীর ভাব নিহিত রহিয়াছে, তৎপ্রতি দৃষ্টি পড়িলে, ঐ শব্দে ‘লোমলতা পেষণের জন্য পাষণধারী’ অর্থ কদাচ মনে আশিতে পারে না । আমরা বলি, ‘গ্রাবহস্তাসঃ’ পদে ‘বাগাদি সৎকর্মে পাষণবৎ দৃঢ়হস্ত’ যাজ্ঞিককে বুঝাইতেছে । সৎকর্মে অবিচলিত-চিত্ত দৃঢ়ত্ব লাভকই ঐরূপ বিশেষণে বিশেষিত হইয়াছেন । ঐ পদে আরও এক ভাব মনে আশিতে পারে । ‘একান্তচিত্তে দৃঢ়হস্তে চরণ ধরিয়া রহিলাম ; রাখিতে হয়, রাখ ; মারিতে হয় মার ।’ ভক্তের এই এক আত্মনিবেদনের ভাবও ঐ পদে ব্যক্ত হয় ।

‘দ্রুবিগোদাঃ’ পদে অগ্নিদেবকে বুঝায়, বিষ্ণুকে বুঝায় । ‘দ্রুবিগ’ শব্দ ধন ও বল দুই অর্থ প্রকাশ করে । ভগবানের নিকট মানুষ পার্থিব ও অপার্থিব সকল প্রকার ধনই চাহিতে পারে ; শক্তি-সামর্থ্যও—লৌকিক ও আলৌকিক, দুই-রূপই প্রার্থনীয় হইতে পারে । সুতরাং “দ্রুবিগসঃ” অভিধেয় ধনার্থী, আপনার কর্মানুরূপ ঐহিক বা পারত্রিক অথবা উভয় প্রকারই ধন-কামনায় যে দেবতার বা দেবভাবের অনুসারী হইয়েন, তাহাই এখানে ‘দ্রুবিগদাঃ’ নামে অভিহিত হইয়াছে । ‘অধ্বরে’ এবং ‘যজ্ঞেশু’ পদদ্বয়ের সার্থকতা দুই-রূপে প্রতিপন্ন হয় । যজ্ঞ নিবিধ প্রকার আছে । যিনি যে প্রকার যজ্ঞেরই অনুষ্ঠান করুন না কেন, প্রার্থী হইয়া ইন্দ্ৰদেবতার আর্চনা করাই সকল যজ্ঞের লক্ষ্য । ভগবানের উদ্দেশে বিহিত হইলে, সকল প্রকার কর্মেই শুভ ফল প্রাপ্ত হওয়া যায় । ঈশ্বর এই নিত্যসত্যতত্ত্ব পরিব্যক্ত রহিয়াছে । আনাদিগের সম্মানুসঙ্গী-বাথ্যায় অমৃত্যু বিষয় লক্ষ্য করুন । * (১ম—১৫সূ—৭ম) ।

পক্ষান্তরে এই শব্দের আলোচনায় একটী বিষয় চিন্তা করিবার আছে । বলা যাইতে পারে—এই শব্দটিও প্রার্থনা মূলক । কিন্তু দৃষ্টতঃ এ শব্দটি বর্ণনামূলকই প্রতীত হয় । যবে ক্রিয়াগত এবং কর্তৃপদ প্রথম পুরুষের আছে । সুতরাং যবে কাহারও প্রার্থনার ভাব মনে আসে না । তবে এ শব্দে একটি বিষয় লক্ষ্য করিবার আছে । আনাদিগের মনে হয়, ঐ শব্দের সহিত পরবর্তী শব্দের সম্বন্ধ বিস্তারিত । পরবর্তী শব্দে ‘অধ্বরে’ (প্রত্ন হও

অষ্টমী ঋক্।

(প্রথমঃ মণ্ডলঃ। পঞ্চদশঃ সূক্তঃ। অষ্টমী ঋক্।)

দ্রবিণোদা দদাতু নো বসুনি যানি শ্রুত্রে।

দেবেষু তা বনামহে ॥ ৮ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ।

দ্রবিণঃইদাঃ। দদাতু। নঃ। বসুনি। যানি। শ্রুত্রে।

দেবেষু। তা। বনামহে ॥ ৮ ॥

মর্থ্যাম্বলারিণী-ব্যাখ্যা।

‘যানি’ (প্রসিদ্ধানি) ‘বসুনি’ (ধনানি) ‘শ্রুত্রে’ (ঋগ্বেদে, শাস্ত্রে যদ্বিষয়ঃ প্রকটয়ন্তি ইতি ভাবঃ) ‘দ্রবিণোদাঃ’ (ধনদাতা দেবঃ) তানি ধনানি ‘নঃ’ (অম্ভভ্যং) ‘দদাতু’ (প্রযচ্ছতুঃ) ; ‘তা’ (তানি চ ধনানি) বয়ং ‘দেবেষু’ (দেবার্চনাদিনিমিত্তভূতেষু, দেবভাবোপ-
জনেষু ইত্যর্থঃ) ‘বনামহে’ (সম্ভজামঃ, নিযোজয়েম ইত্যর্থঃ)। অয়ং ভাবঃ—যজ্ঞফলস্বরূপাণি যানি ধনানি ঋগ্বেদে, দ্রবিণোদাঃ দেবঃ অম্ভভ্যং তাংস্তেব প্রযচ্ছতুঃ; দেবার্চনাদিসংকল্প-
নিমিত্তং তানি বয়ং ইচ্ছামঃ, ন তু ভোগবিলাসাদধনরূপব্যয়নাং। (১ম—১৫য়—৮ম)।

বঙ্গানুবাদ।

প্রসিদ্ধ যে ধনসমূহ শ্রুত হওয়া যায়, (শাস্ত্র যদ্বিষয়ঃ প্রকটিত
করিয়াছেন) ; ধনদাতা দেবতা সেই ধনসমূহ আমাদিগকে প্রদান করুন,
এবং সেই ধনসমূহকে আমরা দেবার্চনাদির নিমিত্ত—দেবভাব উপজনের
জন্য যেন নিযুক্ত করি। (ভাব এই যে,—যজ্ঞফলস্বরূপ যে ধনসকলের বিষয়

‘যানি’ ভাববুলক) ক্রিয়াপদ আছে, তাহার লক্ষ্য এই ঋক্। “ধনানী জন ধনপ্রদ দেবতার স্তব
পঠেন এবং তাহাতে ধনলাভে লক্ষ্যকাম হয়েন”—এই মর্মে পূর্ব ঋক লক্ষ্য করিয়াই “শ্রুত
হওয়া ধনসমূহ হইয়াছে, মনে করিতে পারি। তাহাতে হইটী ঋকে এক লক্ষে সুন্দর একটা
প্রার্থনা করি। ‘দ্রবিণোদাঃ’ দেবতা ধন দেন—শক্তি দেন ;—ইহা শ্রুত আছে, ইহা সত্য
টনি ; তাই আমরাও তদ্বিধা হইয়া উপস্থিত ; প্রার্থনা—আমাদিগকেও সে ধন দান করুন।
দেবদ, ধনদাতা ঋক্ এই ভাব প্রকাশ পায় কি না।

শ্রুত হওয়া যায়; ধনদাতা দেবতা আনাদিগকে সেই সকল ধন প্রদান করুন; দেবার্চনাদি গৎকর্মের নিমিত্ত আমরা তৎসমুদায় ইচ্ছা করিতেছি, —ভোগবিলাসসাধন-রূপ ব্যসনের জন্ম নহে ।) ॥ (১ম—১৫সূ—৮খ) ॥

সায়ণ-ভাষ্য ।

‘ঋণিণোদা’ দেবো নোহস্মভ্যং বসুনি ধনানি দদাতু । যানি ধনানি শৃণিরে । ইবিকৃৎ-
যুক্তত্বেন শ্রয়ন্তে । তা তানি সর্ক্ষানি ধনানি দেবেষু নিমিত্তভূতেশু বনামহে । সন্তত্বাং ।
‘বনৈর্দেবান্’ যত্নে তানি স্বীকুর্ষ ইত্যর্থঃ ।

ঋণিণোদাঃ । গতং বসুনি । শৃণু স্নিহীতাদিণা । উ• ১।১০ । উপত্যয়ঃ । নিদিত্য-
কৃৎস্বেরাদ্যাদন্তঃ । শৃণিরে । শ্রু শ্রবণে । ছন্দসি লুঙলঙলিট ইতি বর্তমানে লিট্ । ক
ইরেচ্ । পা• ৩।৪।৮১ । ছন্দস্ত্যভয়ধেতি সার্কধাতুকে ব্যত্যায়েন শ্রুঃ । তৎসন্নিয়োগেন
শৃভাবন্ । উবঙি প্রাপ্তে হ্রস্ববোঃ সার্কধাতুকেঃ । পা• ৬।৪।৮৭ । ইতি যণাদেশঃ । চিত
ইত্যন্তোদাতত্বং । যত্নস্তান্নিত্যমিতি নিষাতপ্রতিষেধঃ । তা । শেচ্ছন্দসি বচলমিতি
শোলোপঃ । নলোপঃ প্রাতিপদিকাস্তত্ব । পা• ৮।২।৭ । ইতি নলোপঃ । বনামহে ।
বনষণ সন্তত্বো । ব্যত্যায়েনাপদং ॥ (১ম ১৫সূ—৮খ) ॥

সায়ণভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

‘ঋণিণোদাঃ’ অর্থাৎ ধনদাত্রী দেবতা আমাদিগকে ধন দান করুন । যে ধন প্রদান
অর্থাৎ হবির উপযুক্ত বলিয়া শ্রুত হয়, সেই ধনসমূহ দেবগণের নিমিত্ত আমরা সম্যকরূপে
ভজনা করিতেছি; অর্থাৎ, ধন-সমূহের দ্বারা দেবগণকে যজ্ঞা করিবার নিমিত্ত আমরা
সেই ধন সকল স্বীকার (নিজের বলিয়া অঙ্গীকার) করিতেছি ।

“ঋণিণোদাঃ” পদটির সাধন-প্রণালী পূর্বে প্রদর্শিত হইয়াছে । “বসুনি” গমী,
“শৃণু স্নিহি” (উ• ১।১০) ইত্যাদি হ্রস্ব দ্বারা ‘বসু’ ধাতুর উত্তর ‘উ’ প্রত্যয় করিয়া দ্বিতীয়া
বিভক্তির বহুবচনে নিম্পন্ন হইয়াছে । ‘নিং’ এই অপ্রযুক্তি আধকারবশতঃ ইহার আদিবর
উদাত্ত হইয়াছে । “শৃণিরে” এই পদটি শ্রবণার্থ ‘শ্রু’ ধাতুর উত্তর “ছন্দসি লুঙলঙলিটঃ” এই
হ্রস্ব দ্বারা বর্তমানে লিট্ বিভক্তির ‘ক’এর স্থানে পাবিনি (৩।৪।৮১) এই হ্রস্ব দ্বারা ‘ক’এর
আদেশ করিয়া নিম্পন্ন হইয়াছে । এস্থলে “ছন্দস্ত্যভয়ধা” এই হ্রস্ব দ্বারা সার্কধাতুকে
হইলে ব্যত্যয়ে ‘শ্রুঃ’ এবং তাহার সন্নিয়োগ-বশতঃ শ্রু এত স্থানে স্থানে শৃ-ভাব, উকারের
স্থানে উবঙ আদেশ-প্রাপ্তিতে “হ্রস্ববোঃ সার্কধাতুকেঃ” (পা• ৬।৪।৮৭) এই হ্রস্ব দ্বারা
যণাদেশ (উ স্থানে ব) হইয়াছে । ‘ইরেচ্’ প্রত্যয়ের ১৫৫হেতু “চিতঃ” এই হ্রস্ব দ্বারা
ইহার অন্তস্বর উদাত্ত । “যত্নস্তান্নিত্যং” এই হ্রস্ব দ্বারা নিষাত-বাক্যের প্রতিষেধ হইয়াছে । “তা”
অর্থাৎ ‘তানি’ এই পদটিতে “বহলং ছন্দসি” হ্রস্বাক্ষরার শি (ই)এর লোপ এবং “নলোপঃ
প্রাতিপদিকাস্তত্ব” (পা• ৮।২।৭) এই হ্রস্ব দ্বারা ‘ন’এর লোপ হইয়াছে । “বনামহে”
এস্থলে সন্যাক্ত ভজনার্থক বনধাতুর ব্যত্যয়ে আশ্বনেপদ হইয়াছে ॥ (১ম—১৫সূ—৮খ) ॥

অষ্টম (১৫৪) ঋকের বিশদার্থ।

— :: x :: —

এই মন্ত্রে সাধক (যাজ্ঞিক) যেন প্রার্থনা করিতেছেন,—‘হে দেব !
 আপনার অশেষ ধন-দানের বিষয় শ্রুত আছে। যজ্ঞ-কর্মের—
 সদনুষ্ঠানের—ফলস্বরূপ অনেক ধন আপনি বিতরণ করেন শুনিয়াছি।
 আমাদিগকে সেই ধন দান করুন। আমরা প্রাণ পুরিয়া সেই ধন
 আপনারই সেবায় নিয়োজিত করিব। আমরা আত্মস্থ-কামনায় ধন
 চাহিতেছি না; আমরা বিলাস-ব্যসনে ব্যয় করিবার জন্ম ধনের প্রার্থী
 নহি। আমরা ধন চাহিতেছি, যে ভগবন্, আপনাকেই সম্যকরূপে ভজনা
 করিব বলিয়া। অম্ব কোনও আকাঙ্ক্ষা নাই, অম্ব কোনও তৃষ্ণা নাই;
 চাই কেবল—আপনার চরণ-সেবা। সামর্থ্য দেন—তদনুরূপ; শক্তি
 দেন—তদনুরূপ; ধনৈশ্বর্য্য দেন—তদনুরূপ। যেন আপনার সেবায়
 সমর্থ হই।’ সাধকের সাধনা—ইহাকেই কহে; যাজ্ঞিকের যজ্ঞ—
 ইহাকেই কহে। সন্ধ্যা-নিশাঙ্ক কর্মের ভেদাভেদ এখানেই পরিদৃশ্যমান
 হয়। দেবতার দ্বারে উপস্থিত হইয়া, কৃতাজলিপুটে দাঁড়াইয়া, আমরাও
 তো ঐশ্বর্য্য চাই, আমরাও তো শক্তি-সামর্থ্য্য চাই! কিন্তু কি জন্ম চাই?
 আর, এখানে যাজ্ঞিক সাধকই বা কি জন্ম চাহিতেছেন? এই দুই ভাবের
 প্রার্থনার পার্থক্যের বিষয় অনুধাবন করুন; আর, কোন্ প্রার্থনা শ্রেয়ঃ ও
 কোন্ প্রাণনা প্রেয়ঃ, অন্তরে অন্তরে বিচার করিয়া দেখুন। এক প্রার্থনা,
 নিত্য-নূতন বন্ধনের কঠোর নিগড়ে আবদ্ধ করিলে; অপর প্রার্থনা, সে
 বন্ধন ক্রমশঃ শ্লথ করিয়া দিবে। জন্ম-জরা-মরণের বিষম বন্ধনে জীবন
 জর্জরিত হইয়া অমুক্ষণ আর্তিনাদ করিতেছে। সেই বন্ধন কি আরও দৃঢ়
 করিতে চাও? অথবা, সে বন্ধন হইতে মুক্তি পাইবার আকাঙ্ক্ষা কর?
 এ ঋকু দুই দিকের দুই পথই তোমাগ প্রদর্শন করিতেছে। ‘দ্রুবিণোদাঃ’
 দেবতার নিকট প্রার্থনা কখনই বিফল হইবে না। যে ধন চাহিবে, যে
 ভাবে চাহিবে, সকল ধনই তিনি বিতরণ করিতেছেন। কর্মফল দুই
 দিক দুই ভাবে সজ্জিত আছে। প্রয়োজন বুঝ; তদনুরূপ প্রার্থনা কর;
 সেই ফলই প্রাপ্ত হইবে। (১ম—১৫সূ—৮ঋ)। *

ছঃধের বিষয়, এমনও বেদ-ব্যাখ্যাকারী আছেন—যাহারা “দেবেষু হা বনামহে”
 শ্লোকের ব্যাখ্যা-ব্যপদেশে দেবতাদিগকে সোত দেখাইয়া প্রলুব্ধ করিয়া ধনলাভের চেষ্টা

নবমী ঋক্ ।

(প্রথমঃ মণ্ডলঃ । পঞ্চদশং হুক্তং । নবমী ঋক্ ।)

দ্রবিণোদাঃ পিপীষতি জুহোত প্র চ তিষ্ঠত ।

নেষ্ট্রাদ্ভুভিরিযত ॥ ১ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

দ্রবিণঃদাঃ । পিপীষতি । জুহোত । প্র । চ । তিষ্ঠত ।

নেষ্ট্রাৎ । ঋতুভিঃ । ইযত ॥ ১ ॥

মহ্মাক্সসারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘দ্রবিণোদাঃ’ (ধনপ্রদঃ দেবঃ) ‘ঋতুভিঃ’ (কালদেবতয়া সহ, নিত্যকালং ইতি ভাবঃ) ‘নেষ্ট্রাৎ’ (নেষ্ট্র নামকস্ত ঋত্বিজঃ পাত্রাৎ, উপাসকস্ত হৃদয়াৎ—নিঃসৃতং সম্ভাব্যং ইতি ভাবঃ) ‘পিপীষতি’ (গ্রহীতুমিচ্ছতি) ; অতঃ হে মম চিত্তবৃত্তয় ! ‘ইযত’ (দেবসমীপে গচ্ছ সৎকৰ্ম্মণি প্রবৃত্তাঃ ভবত ইত্যর্থঃ) তথা ‘জুহোত’ (আহুতিং প্রযচ্ছত, কৰ্ম্মাণি দেবোহ সম্প্রদত ইতি ভাবঃ) ‘প্রতিষ্ঠিত চ’ (তথা প্রকৃষ্টরূপেণ স্থিতিশীলাঃ একান্তানুরতাঃ ভবত ইত্যর্থঃ) । তদগতচিত্তঃ সাধকঃ ভগবতঃ পূজাগ্রহণাচ্ছাং হৃদি অন্তৰ্ভবতি ; তস্মাৎ সৎকৰ্ম্ম আশ্রয়ঃ লব্ধাঃ বৃত্তীঃ উদোধয়তি—ইতি ভাবঃ । (১ম—১৫স্থ—২৭) ।

বঙ্গানুবাদ ।

ধনপ্রদ দেবতা, কালদেবতার সহিত অর্থাৎ নিত্যকাল, নেষ্ট্র-নাম ঋত্বিকের পাত্র হইতে অর্থাৎ উপাসকের হৃদয় হইতে নিঃসৃত সম্ভাব্যে গ্রহণ করিতে ইচ্ছা করেন ; অতএব, হে আমার চিত্তবৃত্তিনিবহ, তোমার দেবসমীপে গমন কর, সৎকর্মে প্রবৃত্ত হও, আহুতি প্রদান কর অর্থাৎ কৰ্ম্মসকলকে দেবাদ্দেশে সম্প্রদান কর, এবং প্রকৃষ্টরূপে স্থিতিশীল অর্থাৎ একান্ত অনুরত হও । (ভাব এই যে,—তদগতচিত্ত সাধক ভগবানে

হইতেছে—এরূপ মন্তব্যও প্রকাশ করিয়া থাকেন । কালে কালে কতই দেখিব ! বলিয়া তো, ঋকের অর্থ অধিকারী হিনাবে লকলই হইতে পারে । এসকল ব্যাখ্যা তাহারই ফল মাত্র

পূজাঃপ্রদেহ্যেচ্ছাকে হৃদয়ে অনুভব করেন; সেইজন্য সংকল্পের নিমিত্ত আপনার সকল বৃত্তিকে উল্লুপ্ত করিয়া থাকেন।) ॥ (১ম—১৫সূ—৯ম) ॥

সায়ণ-ভাষ্যং।

অবিগোদা দেব ঋতুভিঃ সহ নেষ্ট্রোরেষ্ট লক্ষ্মিপাত্রাং পিপীষতি। সোমং পাতুমিচ্ছতি। ততো হে ঋত্বিজ ইত্যত। হোমস্থানে গচ্ছত। গহ্বা চ জুহোত। হোমং কুরুত। হুবা প্রতিষ্ঠিত চ। হোমস্থানাং স্থানান্তরং প্রতি প্রস্থানমপি কুরুত ॥

অবিগোদাঃ। গতঃ। পিপীষতি। পা পানে। পাতুমিচ্ছতীতি স্তম। ছান্দস দিকারঃ। তিঙ্ঙতিঙ ইতি নিঘাতঃ। জুহোত। লোধ্যামবচনং। তস্ত লঙ্ঙ্য-বাত্তাদেশঃ। তস্ত তপ্তনপ্তনপনাশ্চতি তদাদেশঃ। তস্ত পিত্বাদ্গুণঃ। অভ্যস্তানামাদিরিত্যশু-বৃত্তাদান্তে চ। পাং ৩১১১১। ইত্যন্তদান্তে প্রাপ্তে ভীহীভৃহ্মদজনননদরিজ্ঞাগরাং প্রত্যয়াং পূর্বে পিতি। পাং ৩১১১১২। ইত্যোকার উদাত্তঃ। তিষ্ঠত। ঠা গতি-নিবৃত্তৌ। লোধ্যামবচননস্ত পশ্ত লঙ্ঙ্যবাত্তাদেশঃ। শপি পাত্তাদ্যাদিনা তিষ্ঠা-রেশঃ। লমবপ্রবিভাঃ স্থঃ। পাং ১৩২২। ইত্যাদ্যনেনপং ন ভবতি। তত্ত্বনরন্তস্ত নিদ্বিষ্ট-গ্রহণস্থানান্তর্য্যার্থাৎ। অত্র চশব্দেন ব্যবধানান্তে প্রাক্কাতোরিত্যপসর্গেইন প্রাক্ প্রযোক্ত-

সায়ণভাষ্যের বঙ্গানুবাদ।

মনদাতা দেব, ঋতুদেবগণের সহিত নেই, লক্ষ্মী পাত্র হইতে সোমপান করিতে ইচ্ছা করিতেছেন। সেই নিমিত্ত হে ঋত্বিজ-গণ! আপনারা হোমস্থানে গমন করুন এবং গমন করিয়া হোম করুন। হোম করিয়া, হোমস্থান হইতে স্থানান্তরেও প্রস্থান করুন।

“অবিগোদাঃ” পদটী লামিত হইয়াছে। “পিপীষতি” পদটী পানার্থ ‘পা’ শব্দের উত্তর ‘পান করিতে ইচ্ছা করিতেছে’ এই অর্থে সন্ (স) প্রত্যয় করিয়া ছান্দস-প্রবৃত্ত পা শব্দের আকারের স্থানে দিকারাদেশে নিম্পন্ন হইয়াছে। “তিঙ্ঙতিঙঃ” স্বতন্ত্রভাবে ইহার নিঘাত (অনুদাত্ত) স্বর হইয়াছে। “জুহোত” এই পদটীতে, লোটের মধ্যম পুরুষের বচন, লঙ্ঙ্যভাবহেতু সেই বচনচনের স্থানে ‘ত’ আদেশ এবং “তপ্তনপ্তনপনাশ্চ” এই স্বত্রদ্বারা সেই ‘ত’ এর স্থানে ‘তপ্’ আদেশ হইয়াছে। ‘তপ্’ আদেশের পিত্বহেতু গুণ হইয়া “অভ্যস্তানামাদিঃ” এই অন্তর্বৃত্ত আধিকারে “অনুদাত্তে চ” (পাং ৩১১১১৪) এই স্বত্র দ্বারা ইহার অনুদাত্তস্বর প্রাপ্ত হইলে, “ভীহীভৃহ্মদজনননদরিজ্ঞাগরাং প্রত্যয়াং পূর্বে পিতি” (পাং ৩১১১১২) এই স্বত্র দ্বারা ওকারটি উদাত্ত হইয়াছে। “তিষ্ঠত” এই পদটী গতিনিবৃত্তি অর্থনিবৃতি ‘ঠা’ শব্দের উত্তর লোটের মধ্যম পুরুষের বচন থ-এর লঙ্ঙ্যভাব-হেতু ‘ত’ আদেশ করিয়া ‘শপ্’ প্রত্যয়ে এবং “পাত্তাদ্যাদি” ইত্যাদি স্বত্র দ্বারা তিষ্ঠাদেশে নিম্পন্ন হইয়াছে। এহলে “লমবপ্রবিভাঃ স্থঃ” (পাং ১৩২২) এই স্বত্র দ্বারা আশ্বনেপদ হয় নাই; কারণ সে স্থলে অন্তর্বৃত্ত যে নিদ্বিষ্ট-গ্রহণ তাহার আনন্তর্য্যার্থ আছে। এস্থলে ‘চ’ শব্দের দ্বারা ব্যবধান-হেতু “তে প্রাক্কাতোঃ” এই স্বত্র দ্বারা উপসর্গ অন্ত পূর্বেতে প্রযোক্তব্য যে ‘প্র’ শব্দ

ব্যক্তানি প্রশস্ত্য ব্যবহিতাশ্চৈতি ছন্দসি ব্যবহিতপ্রয়োগঃ । অত্র চশব্দো জুহোতিতি
পূৰ্বেণ লহ লম্ভ্যার্থঃ । ন পুনরিত্যভ্যন্তরেণ । তেনাপ্রথ মত্বাচ্চবাযোগে প্রথমা ।
পা০ ৮।১৫২ । ইতি নিবেদ্যভাবান্তিঙ্গতিঙ ইতি নিষাতঃ । নেষ্ট্রাৎ । পোত্ৰাদ্ব যজ্ঞং পুনীত-
নেত্যত্র পোত্ৰশব্দেন যজ্ঞং তদত্র দ্রষ্টব্যং । ইচ্ছত । ইষ পতৌ । লোম্যামবহবচনং ॥ ২ ॥

নবম (১৫৫) ঋকের বিশদার্থ ।

—:~:—

অবিশ্বাসী সংশয়ীর চিত্তে এ ঋক্ বিষম সংশয় উৎপাদন করিবে ;
আবার ভগবানে লুপ্তচিত্ত বিশ্বাসী জন এ ঋকের অভ্যন্তরে অনুপম
ভগবৎ-লীলা প্রত্যক্ষ করিবেন । অবিশ্বাসী সংশয়ী দেখিবেন—দেবতা নোম-
রস-রূপ মাদক-দ্রব্য পানের জিহ্বা লেহন করিতেছেন । ভগবন্তত্ত
তন্ময়চিত্ত সাধক দেখিবেন—ভক্তের প্রতি দেবতা কৃপাপরবশ হইয়াছেন,
ভক্ত-প্রদত্ত ভক্তিসুখা গ্রহণ করিতে অভিলাষী আছেন । ভক্তি-রাজ্যের
ছুই দিকেই ছুই চিত্র এই ঋকের ‘পিপীলিত’ ক্রিয়াপদে প্রকাশ পাইতেছে ।

এইরূপ, ‘ইচ্ছত’ ‘জুহোত’ ‘প্রতিষ্ঠত’—ক্রিয়াপদ-ত্রয়ও দ্বিবিধ অধি-
কারীর উপযোগী ষিবিধ ভাব অন্তরে দারণ করিয়া আছে । ঐ তিন ক্রিয়া-
পদের অর্থে কেহ বুঝিতেছেন,—ঋত্বিকে নোমরস-দানের জন্ত উৎসাহিত
করা হইতেছে ; বলা হইতেছে,—‘দেবতা পিপীলিত হইয়াছেন, শীঘ্র
যাও, নোমরস দেও, চলিয়া এস ।’ যজ্ঞে আছতি-প্রদান-সম্বন্ধেও
তঁাহাদিগের এই ভাব । সে অর্থেও—‘শীঘ্র যজ্ঞক্ষেত্রে যাও, নোমরসের
আছতি দেও, তার পর চলিয়া আইস ।’—এই ভাবই দাঁড়ায় ।

পক্ষান্তরে এ ঋক্ সাধকের অনুভাবনামূলক বলিয়াই প্রতীত হয় ।
ভক্ত-যাজিক এতই তন্ময়চিত্ত হইয়াছেন যে, তিনি যেন দেখিতে
পাইতেছেন,—দেবতা সেই নেম্ট্-নামক ঋত্বিকের পাত্র হইতে যজ্ঞভাগ

তাহার “ব্যবহিতাশ্চ” এই সূত্র দ্বারা ছন্দসে ব্যবহিত-প্রয়োগ হইয়াছে । ‘চ’ শব্দটী এখানে
‘জুহোত’ এই পদের লম্ভ্যের জন্ত ; কিন্তু ‘ইচ্ছত’ এই পরপদের লম্ভ্যার্থ নহে । তাহ
হইলে অপ্রথ মত্ব-নিবন্ধন “চবাযোগে প্রথমা” (পা০ ৮।১৫২) এই সূত্র দ্বারা নিষাতস্বর
নিষেধের অভাব হইত বলিয়া “তিঙ্গতিঙঃ” সূত্রানুসারে নিষাতস্বর হইত । “নেষ্ট্রাৎ” এই
পদটীতে “পোত্ৰাদ্ব যজ্ঞং পুনীতন” স্থলে পোত্ৰশব্দে যাহা উক্ত হইয়াছে, তাহা দ্রষ্টব্য । “ইচ্ছত”
গত্যর্থক ইষ-ধাতুর এই পদটী লোটের মধ্যমপুরুষের বহুবচনে নিম্পন্ন হইয়াছে ॥ ২ ॥

গ্রহণ করিতে ইচ্ছা প্রকাশ করিতেছেন ; আর তাই, তিনি যেন আপনার অন্তর্ভুক্তিসমূহকে সম্বোধন করিয়া কহিতেছেন,—‘চল, তোমরা যজ্ঞক্ষেত্রে চল ; দেবতার উদ্দেশে যজ্ঞাহুতি প্রদান কর ; প্রকৃষ্টভাবে একান্তচিত্তে মেবাপরায়ণ রহ।’ যজ্ঞ-পক্ষেও এই অর্থ আসে ; আধ্যাত্মিক-পক্ষেও এই অর্থই সঙ্গত হয়। এই ধাক্টাকে আমরা ভাবুক ভক্তের স্বাগত-সম্ভাষণ বলিয়া মনে করিতে পারি। সাধক যাজ্ঞিক, আপনিই ভগবানের করুণা অনুধ্যান করিতেছেন, আপনিই আপন দেহ-মন-প্রাণকে চিত্ত-বস্তু-প্রযত্নকে আপনার সকলকেই ভগবৎপাদপদ্মে উৎসৃষ্ট হইবার জন্য উদ্বুদ্ধ করিতেছেন।

এই ধাকের অন্তর্গত ‘প্র তিষ্ঠত’ পদে অনেকেই ‘প্রস্থান কর—চলিয়া এস’ অর্থ গ্রহণ করিয়াছেন। কিন্তু আগাদিগের অর্থ সম্পূর্ণ বিপরীত। ‘স্থা’ ধাতুর অর্থ অবস্থিতিভাবমূলক। আমরা মেই অর্থই এখানে প্রকট দেখি। ‘যাও আর আহুতি দিয়া চলিয়া এস’—এ ভাব অপেক্ষা,—‘যাও, আহুতি প্রদান কর, একান্তে চরণে আশ্রয় করিয়া থাক’—এই অর্থই আমরা সঙ্গত বলিয়া মনে করি। (১ম—১৫সূ—৩৭)।

দশমী ধাক্।

(প্রথমঃ মণ্ডলং। পঞ্চদশং সূক্তং। দশমী ধাক্।)

যস্থা তুরীয়মুতুভির্দ্রবিণোদো যজামহে।

অধ স্মা নো দদির্ভব ॥ ১০ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ।

১০। য্। তুরীয়ং। ধাতুভিঃ। দ্রবিণঃ২দঃ। যজামহে।

অধ। স্ম। নঃ। দদিঃ। ভব ॥ ১০ ॥

সম্বাদিত্রিগী-ব্যাখ্যা ।

‘দ্রবিশোধঃ’ (হে ধনদাতঃ দেব) ‘তুরীয়ঃ’ (ত্রৈলোক্যরূপঃ, পাপনাশকঃ, চতুর্গাং পূরণঃ, চতুর্বিগত ফলস্ত দাতারং ইত্যর্থঃ) ‘জা’ (জাং) ‘যং’ (যদি) ঋতুভিঃ’ (কালদেবতয়া লভ্য, চিরকালং ইত্যর্থঃ) ‘যজামহে’ (যজ্ঞামঃ, অমুল্যম ইত্যর্থঃ) ; ‘অথ’ (ততঃ) ‘নঃ’ (অমৃত্যং) ‘দদিঃ’ (দনস্ত দাতা) ‘ভব স্ব’ (অবশ্যং ভব, অবশ্যং ভবতি ইতি ভাবঃ) । প্রার্থনাস্যঃ তাৎপর্যঃ—চতুর্বিগতফলপ্রদঃ পাপনাশকঃ দেবঃ সর্বথা আমাকং অভীষ্টপূরণং করোতু । (১ম—১৫ম—১০ম) ।

বঙ্গানুবাদ ।

হে ধনদাতা দেব ! পাপনাশক চতুর্বিগতফলদাতা আপনাকে আমরা যদি কাল-দেবতার সহিত অর্থাৎ চিরকাল পূজা করি—অনুগ্ৰহণ করি ; তাহা হইলে অবশ্যই আপনি আমাদের ধনদাতা হইবেন । (প্রার্থনার ভাব এই যে,—চতুর্বিগতফলদাতা পাপনাশক দেবতা সর্বথা আমাদের অভীষ্টপূরণ করুন ।) ॥ (১ম—১৫ম—১০ম) ॥

লায়ণ-ভাষ্যঃ ।

হে দ্রবিশোধা দেব যদ্বশ্মাৎকাবগাদৃতুভিঃ লভ তুরীয়ং চতুর্গাং পূরণং জা জং যজামহে । অমৃত্যং নিপাতন্তচ্ছকার্ধঃ । তস্মাৎ কারণাম্নোহমৃত্যং দদির্জনস্ত দাতা ভব স্ব । অবশ্যং ভব ॥

তুরীয়ং । চতুর্গাং পূরণং । চতুরশ্চয়তাব্যাক্ষরলোপশ্চ । পাং ৫৩৫১১ । ইতি ছপ্রত্যয়ঃ । তস্ত প্রত্যয়স্বরেণোদাতাৎ প্রাগৈবানেনীয়ানিত্যাদিনা । পাং ৭১১২ । ঈয়া-দেশঃ । আয়নাদিষূপদেশিবচনং স্বরসিদ্ধার্থমিতি বচনাৎ কৃতে আদেশে প্রত্যয়স্বরেণেকার উদাত্তঃ । দ্রবিশোধঃ । উক্তঃ । পাদাদিহাদ্যমিত্তিতাদাদাত্ত্বং । যজামহে । অত্র শপঃ পিত্বেন

লায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

হে ধনপ্রদ দেব ! আমরা যে কারণ-বশতঃ ঋতুদেবগণের লিখিত চতুর্বিধের পূর্বক আপনাকে যজনা করি । ‘অথ’ শব্দটি তচ্ছকার্ধ, নিপাতনে লিঙ্গ । সেই কারণ-বশতঃ আপনি আমাদেরকে অবশ্যই ধনদান করিয়া থাকেন ।

“তুরীয়ং” পদটি চারি-এর পূরণ । এস্থলে “চতুরশ্চয়তাব্যাক্ষরলোপশ্চ” (পাং ৫৩৫১১) এই যুক্তদ্বারা ‘ছ-প্রত্যয় হইয়াছে । সেই ছ-প্রত্যয়ের প্রত্যয়স্বরেহু উদাত্তের পূর্বেই “আয়নেনীয়ানি” (পাং ৭১১২) ইত্যাদি যুক্তদ্বারা ঈয়াদেশ হইয়াছে । “আয়নাদিষূপদেশিবচনং স্বরসিদ্ধার্থং” এই বচনানুসারে কৃতের আদেশপ্রত্যয়স্বর-প্রযুক্ত ইহার ঈকারটি উদাত্ত হইয়াছে । “দ্রবিশোধঃ” পদটির স্বরাদি-লাঘন-প্রণালী উক্ত হইয়াছে । পাদাদিহাদ্যবন্ধন ইহার আয়জিত অনুদাত্তস্বর হইয়াছে । “যজামহে” এস্থলে ‘শপ’ প্রত্যয়ের

তিঙচ লসার্মাতুকস্বরৈণ ষাতুস্বর এব। পূর্বত্মমিত্তত্বেণ্যবিজ্ঞমানবধাৎ যত্বযোগাণা
ন নিধাতঃ। ব্যবহিতযোগেহপি হি ল নিষেধ ইতুক্তঃ। অথ। ছান্দগো ধকারঃ। অ।
চাদিরহদাতঃ। সংহিতায়ঃ নিপাতন্ত চেতি দীর্ঘঃ। দদিঃ। ডুদাঞ দানে। আদুগম-
হনজনঃ কিকিনো লিট চ। পা০ ৩২।১৭১। ইতি কি-প্রত্যয়ঃ। লিডুস্তাবাদ্বর্কচনানিঃ।
আতো লোপ ইটি চ। পা০ ৬৪।৬৩। ইত্যাকারলোপঃ। প্রত্যয়স্বরঃ। (১ম-১৫ম-১০ম)।

দশম (১৫৬) ঋকের বিশদার্থ।

—x.—

এই ঋকের একটা প্রধান পদ—‘তুরীয়’। সায়ণ উহার প্রতিবাক্যে
লিখিয়াছেন—‘চতুর্গাং পূরণং।’ তদনুসারে ভিন্ন ভিন্ন ব্যাখ্যাকারগণ ভিন্ন
ভিন্ন রূপ মন্তব্য প্রকাশ করিয়া গিয়াছেন। কেহ লিখিয়াছেন—‘চারি
বার’ অর্চনা করি; কেহ লিখিয়াছেন—‘এই বার লইয়া চারি বার’
আপনার অর্চনা করিলাম।’ চতুঃপ্রহরে চারি বার আপনার পূজা করিয়া
থাকি—এরূপ অর্থও কেহ কেহ গ্রহণ করেন; আবার পূর্বের তিন ঋকে
তিন বার আপনার অর্চনা করিয়াছি, আর এই ঋকে চতুর্থ বার আপনার
অর্চনা করিলাম,—এরূপ অর্থও পরিগৃহীত হয়। পুনশ্চ, আজীবন
চাব-কাল ধরিয়া উপাসনা করিতেছি,—এ ভাবও দেখিতে পাই।

তবে আমরা কিন্তু ‘তুরীয়’ শব্দের অন্য অর্থ সম্ভব বলিয়া মনে করি।
তুরীয় শব্দের অর্থ—‘পবিত্রতা’; তুরীয় শব্দের অর্থ—‘ব্রহ্মস্বরূপ’।
সায়ণের ‘চতুর্গাং পূরণং’ প্রতিবাক্যের সাক্ষ্যও ঐ অর্থেই দেখিতে পাই।
‘চতুর্গাং পূরণং’ কাহাকে কহে? আমরা বলি—দ’য় অর্থ কাম যোক্ষ
এই চতুর্বিধের পূরণই ‘চতুর্গাং পূরণং।’ যে ‘দ্রাবিণোদঃ’ দেব চতুর্বিধের

পিতৃহতু এবং তিঙের সার্মাতুক লকার-স্বর-হেতু ষাতুস্বরই অনশিষ্ট হইয়াছে। পূর্ববর্তী
আমন্ত্রিত-পদের অবিজ্ঞমানবধ-হেতু অথবা যদ্ব্যন্ত-যোগহেতু নিধাতব্ব হয় নাই; কারণ,
ব্যবহৃত-যোগেই লেই নিষেধ, এইরূপ উক্ত হইয়াছে। “অথ” পদে ছান্দগপ্রযুক্ত ধ-কার
হইয়াছে। “অ” পদটী, চাদি বলিয়া অনুদাত। সংহিতাতে “নিপাতন্ত চ” হ্রস্বস্বলারে
ইহার দীর্ঘ হইয়াছে। “দদিঃ” এই পদটী, দানার্থ ডুদাঞ (দা) ষাতুর উত্তর “আদুগমহন-
জনঃ কিকিনো লিট চ” (পা০ ৩২।১৭১) এই হ্রস্ব দ্বারা কি (ই) প্রত্যয় এবং কি-প্রত্যয়ের
লিডুস্তাব হেতু বর্কচনাদি করিয়া নিষ্পন্ন হইয়াছে। এ স্থলে “আতোলোপ ইটি চ”
(পা০ ৬৪।৬৪) এই হ্রস্ব দ্বারা দা-ষাতুর আকারের লোপ হইয়াছে। ইহাতে প্রত্যয়স্বর ১০ম।

পূরণ করেন; এখানে ‘তুরীয়াং’ পদে তাঁহাকেই লক্ষ্য করা হইয়াছে। তিনিই পবিত্রাতা, তিনিই পাপনাশক, তিনিই মুক্তিদাতা, তিনিই ব্রহ্মস্বরূপ, তিনিই তুরীয়া । *

‘ভব স্ম’ ক্রিয়া পদে ‘অবশ্যং ভবসি’ প্রতিবাক্য গ্রহণেই আমরা সঙ্গতি দেখি। যাঁহার যাদৃশী প্রার্থনা, তাঁহার পক্ষে তিনি সে ভাবেরই দাতা হইতে পারেন। যিনি বুঝিবেন,—তিনি যোদ্ধাদাতা মুক্তিস্বরূপ, তিনি সেইরূপ দানই প্রার্থনা করিবেন। আর যিনি সামান্ত পার্থিব ধনের জন্ম লালায়িত, তিনি সেই ধনই যাচঞা করিবেন। চারি বার প্রার্থনা করি, অথবা এই ঋকের এই প্রার্থনা লইয়া চারি বার প্রার্থনা করিলাম;—এ ভাব লইয়া যাঁহারা ধনাকাজক্ষা করিবেন, তাঁহাদিগের পক্ষে এক প্রকার ধন প্রস্তুত থাকিবে; আর, যাঁহারা তাঁহাকে পবিত্রাতা ব্রহ্মস্বরূপ জ্ঞান করিয়া ধন-যাচনা করিবেন, তাঁহাদিগের পক্ষে আর এক প্রকার ধন প্রস্তুত থাকিবে। তোমার যেমন ধনের প্রয়োজন, তুমি যেমন ধনের কামনা কর, সেই ভাবে আপন অভীষ্ট-দেবকে দর্শন কর, সেই ভাবে তাঁহার অর্চনার প্রবৃত্ত হও; তিনি সেইরূপই ধনই তোমায় প্রদান করিবেন। চতুর্ভুগ্ন সকল ধনই তাঁহার আয়তাদান। (১ম—১৫সূ—১০ঋ)।

একাদশী ঋক্ ।

(প্রথমঃ মণ্ডলঃ । পঞ্চদশং হুক্তং । একাদশী ঋক্ ।)

অশ্বিনা পিবতং মধু দীত্বগ্নী শুচিব্রতা ।

ঋতুনা যজ্ঞবাহসা ॥ ১১ ॥

শব্দ-বিশ্লেষণঃ ।

অশ্বিনা । পিবতং । মধু । দীত্বগ্নী ইতি দীদিত্বগ্নী । শুচিব্রতা ।

ঋতুনা । যজ্ঞবাহসা ॥ ১১ ॥

* ‘তুরীয়াং’ পদ কি ভাবে ব্রহ্মপর্যায়ক নির্দিষ্ট হয়, তাহা নিম্নোক্ত অংশে উপলব্ধ হইবে—

মর্ষাস্থারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘দীদ্যায়ী’ (ছোতমানো) ‘শুচিব্রতা’ (শুদ্ধকর্ম্মাণো) ‘যজ্ঞবাহন্য’ (যজ্ঞনির্বাহকো, মৎকর্ম্মসাধকো) ‘অশ্বিনা’ (অন্তর্য্যাস্থি-বহির্ক্যাস্থি-নাশকো দেবো) যুবাং ‘ঋতুনা’ (কাল-দেবতয়া সহ, চিরকালং ইত্যর্থঃ) অস্মাকং ‘মধু’ (যজ্ঞস্বধামৃতং, মৎকর্ম্ম) ‘পিবতং’ (পানং কুরুতং, গৃহাণ, অস্মাকং কর্ম্মণি সন্মিলিতৌ তিষ্ঠতং ইতি ভাবঃ) । প্রার্থনাস্যঃ ভাবঃ—অন্তর্য্যাস্থি-বহির্ক্যাস্থি-নাশকয়োঃ দেবয়োঃ কৃপয়া অস্মাকং কর্ম্মণি সুসম্পাদিতানি ভবন্তু । (১ম—১৫হু—১১ঋ) ॥

বঙ্গানুবাদ ।

ছোতমান, শুদ্ধকর্ম্মকারক, যজ্ঞনির্বাহক—মৎকর্ম্মসাধক, অশ্বিনদ্বয় (অন্তর্য্যাস্থি-বহির্ক্যাস্থি-নাশক দেবদ্বয়) কাল-দেবতার সহিত অর্থাৎ চিরকাল আমাদিগের যজ্ঞস্বধা পান করুন—আমাদিগের মৎকর্ম্ম গ্রহণ করুন—আমাদিগের কর্ম্মে সন্মিলিত রহুন । (প্রার্থনার ভাব এই যে,—অন্তর্য্যাস্থি-বহির্ক্যাস্থি-নাশক দেবদ্বয়ের কৃপায় আমাদিগের কর্ম্মসকল সুসম্পাদিত হউক ।) ॥ (১ম—১৫সূ—১১ঋ) ।

সাময়-ভাষ্যঃ ।

হে অশ্বিনে! মধু মাধুর্য্যোগেতং সোমং পিবতং! কীদৃশৌ। দীদ্যায়ী। ছোতমানা-
ংনোরাতিমিথ্যজ্ঞৌ। শুচিব্রতা। শুদ্ধকর্ম্মাণো। ঋতুনা। ঋতুদেবতয়া সহ। যজ্ঞবাহন্য।
যজ্ঞস্য নির্বাহকৌ ॥

অশ্বিনা। সোধোদনধিবচনস্ত স্পাং সুসুগিত্যাকারঃ। আমন্ত্রিতাচ্যাস্তঃ। পিবতং।
শপঃ পিত্বাদনুদাত্ত্বং। তিষ্ঠতং। লসার্কধাতুকস্বরেণ ধাতুস্বর এব শিচ্চতে। মধু।

সাময়-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

হে অশ্বিনদ্বয়! আপনারা মাধুর্য্যযুক্ত সোমপান করুন। আপনারা কিরূপ? ছোতমান,
আহবন্যাদি-অগ্নিবিশিষ্ট, শুদ্ধকর্ম্মা এবং ঋতু-দেবতার সহিত যজ্ঞের নির্বাহক।

“অশ্বিনা” এই পদটি ‘অশ্বিন’ শব্দের উত্তর সোধোদনে প্রথমা বিভক্তির ধিবচনের-
স্থানে “স্পাং সুসুগু” এই স্বত্র দ্বারা আকারাদেশে নিম্পন্ন হইয়াছে। এই পদটির আমন্ত্রিত
আদিশ্বর উদাত্ত হইয়াছে। “পিবতং” পদটিতে শপ্ প্রত্যয়ের পিবাৎ হেতু ঋতুদাত্ত্বস্বর।
তিষ্ঠের লসার্কধাতুক লকার-স্বর-হেতু ধাতু-স্বরই অবশিষ্ট হইয়াছে। “মধু” পদটি,

“তুরীয়ং—ব্রহ্ম ইতি বেনাস্তসারঃ। অজ্ঞানতত্ত্বপহিতচৈতন্যমোরাধারভূতমহুপহিত-
চৈতন্যং। যথা—বনবৃক্ষতদনচ্ছিন্নাকালশ্যোজলজলাশয়তদুৎপ্রতিবিম্বাকালশ্যোর্কা। আগার-
ভূতাহুপহিতাকালশব্দনয়োরজ্ঞানতত্ত্বপহিতচৈতন্যমোরাধারভূতং যদহুপহিতং চৈতন্যং তত্তুরীয়-
ব্রূচ্যতে। শাস্তং শিবমদৈবতং চতুর্বিধং মন্ত্রস্তে। ইত্যাদি শ্রুতং: ॥”

কলিপাটীত্যাदिना उप्रत्यय । निदिताम्बुसेर्निषादाद्यान्तः । दीङ्ग्री । दिवु क्रीडादौ । अन्तेभ्योऽपि दृशुञ्च इति विच् । वेरपुञ्जलोपाधिलोपो बलीयानिति प्रथमवकारश्च लोपः । पा० ७।१।७।७ । प्रथमे प्रत्यायलोपेहि वर्णाश्रयविधौ प्रत्यायलक्षणं नास्ति । निषेधाधिलोपो न स्तः । ह्रस्वस्य विसर्जनं तु जादित्वाद्यन्तः दीर्घः । यङ्लुगन्तया नञ्पूर्वके विधिरनित्यं इत्याद्यान्तः ङगाभावः । दीदिरग्विद्योस्तौ दीङ्ग्री । आम्ब्रि- ताद्यान्तः । पादादिद्वयं निघातः । उचित्रता । उचि ब्रतं ययौस्तौ । श्रुपां श्रु- गित्याकारः । दीङ्ग्यिन्क्षत्त लामाञ्चनचन नमस्त्रित इत्यादिगुणानवस्थातिवेषादाष्टमिक- निघातः । पूर्वश्च पराङ्गवन्तावदैकवर्थाः । यङ्गवाहला । वह प्रापणे । यङ्गं वहत इति यङ्गवाहलो । बहिहाथाऽऽभ्याश्चन्दनि । उ० ४।२२० । इत्यान् । तत्र हितिकारकयोरपि पूर्वपदप्रकृतिश्रवणं चेति वचनां लोपपदानामपि भवति । उ० ४।२२७ । इत्याङ् । निदिताम्बुसेरुपधावुक्तिः । श्रुपां श्रुगित्यादिना विभक्त्येकाराकारः । आम्ब्रितनिघातः । अलामर्थां पूर्वश्च न पराङ्गवन्तावः ॥ (१५—१५सू—११५) ॥

“कलपिाटि” इत्यादि सूत्रद्वारा उ-प्रत्याये निष्पन्नं है। ‘निं’ এই অন্তবৃত্তিবৎ প্রত্যয়ের নিষেহতু ইহার আদিশব্দের উদান্ত হইয়াছে । “দীङ्ग्री” এই পদটীতে ক্রী- অর্থবিশিষ্ট দিবু (দিব্) ধাতুর উত্তর “অন্তেভ্যোঃপি দৃশুञ्চ” এই সূত্র দ্বারা ‘বিচ্’ হইয়াছে । “वेरपुञ्जलोपाधिलोपो बलीयान्” (পা० ७।१।७।७) এই নিয়মে প্রথ- বকারের লোপ হইয়াছে । প্রথমে প্রত্যয়ের লোপ হইলেও “वर्णाश्रयविधौ प्रत्यायलक्षणं नास्ति” এই নিষেধ-প্রযুক্ত বলি-লোপ হয় নাই । হ্রস্বস-প্রযুক্ত বিঘচন হইয়াছে তু-জাদিত্বেতু অন্ত্যালের (বিঘের) দীর্ঘ হইয়াছে ; অথবা, যঙ্লুগন্ত পক্ষে “दृशुञ्च” পূর্বকে “विधिरनित्यः” এই নিয়মে বিঘের গুণ হয় নাই । ‘दीदिर’ হইয়াছে অগ্নি যে দেবদেবের তাঁহাদিগকে “दीङ्ग्री” কহে । এখানে পাদাদি-তেতু নিঘাতশব্দের না হইয়া আম্ब्रि- আঢাদান্তব্দের হইয়াছে । “उचित्रता” এই পদটী ‘उचि’ হইয়াছে ব্রত যে দেবদেবের এই অর্থে “श्रुपां श्रुलूक” এই সূত্র দ্বারা বিভক্তির স্থানে আকারাদেশ নিষ্पন্ন হইয়াছে । ‘दीङ्ग्री- णक्षत्त’ লামাञ्चनচন-হেতু “नमस्त्रित” ইত্যাদি সূত্র দ্বারা অবিগুমান-বস্তাব নিষিদ্ধ হইয়া বলিয়া এই পদটী পানিনি-অষ্টাধ্যায়োক্ত নিঘাত-শব্দ হইয়াছে । অথবা পূর্বপদের পদা- বস্তাব-হেতু একশব্দ হইয়াছে । “यङ्गवाहला” এই পদটী, ‘यङ्গ’ বহন করেন বাহারা এই অর্থে যঙ্গব-পূর্বক প্রাপণার্থ-মূলক বহ-ধাতুর উত্তর “बहिहाथाऽऽभ्याश्चन्दनि (उ० ४।२२०) এই সূত্রদ্বারা ‘अम्बु’ (অস্) প্রত্যয়ে নিষ্पন্ন হইয়াছে । সে হইবে “गतिकारकयोरपि पूर्वपदप्रकृतिश्रवणं” এই বচন-প্রযুক্ত, উপপদ-যুক্ত পদসমূহের পূর্বপদে প্রকৃতিশব্দ হয়—এইরূপ উক্ত হইয়াছে । ‘विच्’ এই অন্তবৃত্তি-বশতঃ উপদ্বয়ের বৃদ্ধি হইয়াছে ; এবং “श्रुपां श्रुलूक” এই সূত্রদ্বারা বিভক্তির স্থানে আকার হইয়াছে । এখানে আম्ब्रित নিঘাতশব্দ । অলামার্ধ্য-প্রযুক্ত পূর্বপদের পরাङ्গবস্তাব হয় নাই ॥ ১১ ॥

একাদশ (১৫৭) ঋকের বিশদার্থ।

—ঃ x :—

এই ঋকে একটা ‘অশ্বিনা’ পদ আছে। উহা দ্বারা অশ্বিন-দ্বয় অর্থ সংসৃতিত হয়। কিন্তু কে তাঁহারা ? বলা হইয়াছে—‘দৌত্যগা’ ; বলা হইয়াছে—‘শুচিব্রতা’ ; বলা হইয়াছে—‘যজ্ঞবাহনা’। এই তিনটা বিশেষণই প্রধানতঃ অগ্নিদেবতার পক্ষে প্রযুক্ত হয়। অগ্নিকেই জ্বলন্ত-মূর্ত্তিবিশিষ্ট কহে ; অগ্নিকেই শুচিকারক শুদ্ধিপ্রদ কহে ; অগ্নি দেবসমীপে যজ্ঞহবিঃ বহন করিয়া লইয়া যান, তাই তিনি ‘যজ্ঞবাহন’ নামে পরিচিত আছেন। অতএব, এখানে ঐ সকল বিশেষণ অশ্বিনদ্বয় সম্বন্ধে প্রযুক্ত হওয়ায়, অগ্নিদেবের সহিত তাঁহাদিগের অভিন্নত্ব মপ্রমাণ হয় ; বুঝা যায়,—একই তিনি ভিন্ন নাম-রূপে প্রকাশমান হইয়াছেন।

‘হা হইতে ভাব আসে, যঁাহারা অশ্বিনদ্বয় নামে পরিচিত, তাঁহারা বশুদ্বিপ্রদ, যজ্ঞসম্পাদক, দৌপ্ত্যুৎ, জ্যোতিঃশয়। ‘ঋতুদেবতা-সহ রা মধুপান করুন,’—এতদ্বাক্যে (যজ্ঞপক্ষে) বিশুদ্ধ যজ্ঞাংশ-গ্রহণের এবং (আধ্যাত্মিক পক্ষে) শুদ্ধসত্ত্বভাব গ্রহণের ভাব মনে আসিতে পারে।

কিন্তু এই ঋকের ‘অশ্বিনা’ পদের প্রতিবাক্যে এবার (এই দ্বিতীয় অঙ্করণের ব্যাখ্যায়) আমরা “অস্তর্ক্বাধি-বাহর্ক্বাধি-নাশকৌ দেবৌ” প্রতিবাক্য গ্রহণ করিয়াছি। এই বেদেরই পরগর্ত্তী অংশে বিভিন্ন হলে অশ্বিনদ্বয়ের প্রগল্ভ আছে। তৎসমুদায় আলোচনা করিয়া আমরা বিয়াছি,—অশ্বিনদ্বয় যে পুরাণাদিতে যুগ্ম দেববৈগ্ন বলিয়ঃ অভিহিত হইয়াছেন, তাহার একটু নিগূত কারণ আছে। আমরাদিগের ব্যাধি—দুই কারণ ; এক ব্যাধি অস্তরের, এক ব্যাধি—দেহের। দুই প্রকার ব্যাধি-শের জন্য দুই প্রকার চিকিৎসার প্রয়োজন। তাই বৈগ্ন দুই রূপে ঋ-মূর্ত্তিতে প্রকাশ পাইয়াছেন। এক রূপে তিনি অস্তরের ব্যাধিনাশ রিতেছেন ; অন্য রূপে তিনি দৈহিক ব্যাধির উপশমনার্থ প্রবৃত্ত হইয়াছেন। তাই দ্বিঘটনের ‘অশ্বিনা’ পদ ; তাই সম্বোধন যুগ্ম-দেবতাক। ই দৃষ্টিতেই বিশেষণনিবহেরও সার্থকতা প্রতিপন্ন হইবে। জ্ঞানই তাঁহাদিগের উৎপত্তির মূলভূত, জ্ঞানের দ্বারাই যে বৈগ্নযুগ্মের ক্রিয়া ফলপ্রদা হয়, তাহা অনায়াসেই বুঝা যায়। সুতরাং জ্ঞানের ক্রিয়া

ভাঁহাদিগের মধ্যে প্রকাশ পাইতেছে বলিয়া, তাহারা 'দীত্ব্যী' 'শুচিভ্রতা' ও 'যজ্ঞবাহনা' প্রভৃতি বিশেষণে বিশেষিত হইয়াছেন। দেহ ও মন ঐ দেবদ্বয়ের দ্বারা ব্যাধিশূন্য নিষ্কলঙ্ক হয়, ইহাই তাৎপর্য্য। প্রার্থনার মর্ম্ম এই যে,—‘সেই দেবদ্বয়ের কৃপায় আমরা দেহে ও মনে ব্যাধিশূন্য ও বিশুদ্ধিতা-প্রাপ্ত হইয়া যেন সংকর্ম্ম-সাধনে ভগবানের অমুসরণে প্রবৃত্ত হইতে পারি।’ অত্যাশ্রয় বিষয় আত্মাদিগের মর্ম্মানুসারিণী-ব্যাখ্যাতেই বোধগম্য হইবে। (১ম—১৫সূ—১১শ) ॥

— . —
ছাদশী ঋক্ ।

(প্রথমঃ মণ্ডলঃ । পঞ্চদশঃ সূক্তঃ । ছাদশী ঋক্ ।)

গার্হপত্যেন সন্ত্য ঋতুনা যজ্ঞনীরসি ।

দেবান্দেবয়তে যজ ॥ ১২ ॥

. . .

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

গার্হপত্যেন । সন্ত্য । ঋতুনা । যজ্ঞনীঃ । অসি ।

দেবান্ । দেৱয়তে । যজ ॥ ১২ ॥

. . .

মর্ম্মানুসারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘সন্ত্য’ (হে অভিষ্টদেব) যৎ তৎ ‘গার্হপত্যেন’ (গৃহপতিস্বক্ৰিনা রূপেণ যুক্তঃ সংসারাপ্রমবাসিনাং ধারণাযোগ্যরূপযুক্তঃ সন্ ইতি ভাবঃ) ‘ঋতুনা’ (কালদেবতয়া সহ, চিরকালং ইত্যর্থঃ) ‘যজ্ঞনীঃ’ (যজ্ঞনির্বাহকঃ, সংকর্ম্মসাধয়িতা ইত্যর্থঃ) ‘অসি’ (ভবসি), তৎ ‘দেবয়তে’ (দেবকামনাবুজ্জায়, অস্মদর্থং ইতি ভাবঃ) ‘দেবান্’ (সর্বান দেবভাবান্, দীপ্তিদানাদিগুণান্) ‘যজ’ (যজ্ঞং কুরু, আনয়, অস্মান্ প্রাপয় ইত্যর্থঃ) । ‘প্রার্থনায়াঃ ভাবঃ—অভীষ্টপূরকং হে দেব ! বয়মেব সংসারপঙ্কনিমজ্জিতাঃ গৃহস্থাঃ ; তস্মাৎ তৎ সংসারাপ্রমবাসিনাং অস্মাকং শরণোপযোগিনা রূপেণ প্রকাশিতঃ ভব ; অস্মাকং কর্ম্ম চ সুফলপ্রদং কুরু, তথা অস্মান্ সর্বান দেবভাবান্ প্রাপয় ॥ (১ম—১৫সূ—১২শ) ॥

বদ্যাহুবাদ।

হে অতীষ্টপ্রদ দেব। গৃহপতি-সম্বন্ধীয় রূপযুক্ত হইয়া অর্থাৎ সংসার-
শ্রমবাসী আমাদিগের ধারণাযোগ্য রূপযুক্ত হইয়া, কালদেবতার সহিত
অর্থাৎ চিরকাল, আমাদিগের যজ্ঞ-সম্পাদক অর্থাৎ সংকল্পসাধয়িতা হউন;
আর, দেবকামনাযুক্ত আমাদিগের জ্ঞাত সকল দেবতাবকে অর্থাৎ দীপ্তি-
দানাদিগুণসমূহকে যজনা করুন—আমাদিগকে প্রাপ্ত করুন। (প্রার্থনার
ভাবে এই যে,—হে অতীষ্টপূরক দেব। আমরা সংসারপঙ্কনিমজ্জিত গৃহস্থ;
অতএব, সংসারশ্রমবাসী আমাদিগের ধারণার উপযোগী রূপে প্রকাশিত
হউন, আমাদিগের কৰ্ম্ম সফলপ্রদ করুন; এবং আমাদিগকে সকল
দেবতাব প্রাপ্ত করুন।) ॥ (১ম—১৫ম—১২ম) ॥

সায়ণ-ভাষ্যং।

হে সন্ত্য ফলপ্রদ অগ্নিদেব গার্হপত্যেন গৃহপতিসম্বন্ধিনা রূপেণ যুক্তঃ সন্ অতুনা
অতুদেবেন সহ যজ্ঞনৌর্ধ্বজন্ত নির্বাহকোচসি তস্মাৎ দেবযতে দেববিসম্বন্ধকামনাযুক্তায়
যজমানায় দেবান্ যজ ॥

গার্হপত্যেন। গৃহপতিনা সংযুক্তে এত্যাঃ। পা० ৪।৪।২০। যজ্ঞেতি লোপঃ। ঐত্বা-
দাদিবুদ্ধিরাত্ত্যাদাত্ত্বং চ। গৃহপতিত্বমিত্যর্থো পত্যন্তপুরোহিতাদিত্যাঃ। পা० ৫।১।১২৮। ইতি
যকি অস্তোদাত্ত্বং ত্যাং। সন্ত্য। সননে ভব। যণু দানে। জিচ্ছোক্তো চেতি জিচ্ছ।
নক্তিচি দীর্ঘশ্চ। পা० ৬।৪।৩২। ইতি দীর্ঘনলোপাভাবঃ। ভবে ছন্দদীতি যৎ। তত্র

সায়ণভাষ্যের বদ্যাহুবাদ।

হে ফলপ্রদ অগ্নিদেব। গৃহপতি-সম্বন্ধীয় রূপেতে যুক্ত হইয়া, অতুদেবের সহিত
আপনি যজ্ঞের নির্বাহক হইবেন। সেই নিমিত্ত আপনি দেববিসম্বন্ধে কামনাযুক্ত বধমানের
জ্ঞাত দেবসমূহকে যজনা করুন।

“গার্হপত্যেন” এই পদটি, ‘গৃহপতি’ শব্দের উত্তর “গৃহপতিনা সংযুক্তে এত্যাঃ”
(পা० ৪।৪।২০) এই স্বত্রদ্বারা ‘এত্যাঃ’ প্রত্যয় ও “যজ্ঞেতি চ” স্বত্রানুসারে ই-কারের লোপ
করিয়া তৃতীয়া বিভক্তির একবচনে নিম্ন হইয়াছে। প্রত্যয়ের ঐত্বহেতু ইহার আদিষ্মের
বুদ্ধি ও আদিষ্মের উদাত্ত হইয়াছে। ‘গৃহপতিত্ব’ অর্থে “পত্যন্তপুরোহিতাদিত্যাঃ”
(পা० ৫।১।১২৮) এই স্বত্র দ্বারা যক্ প্রত্যয়ে নিম্ন উক্ত ‘গার্হপত্য’ শব্দের আদ্রাদাত্ত্ব স্বর
হইবে। “সন্ত্য” এই পদটিতে, দানার্থ যণু দাত্ত্বের উত্তর “জিচ্ছোক্তো সংজ্ঞায়াং” এই স্বত্রদ্বারা
জিচ্ছ (তি) প্রত্যয়ে “নক্তিচিদীর্ঘশ্চ” (পা० ৬।৪।৩২) এই স্বত্র দ্বারা দীর্ঘ এবং ন-লোপের
পতাব হইয়া ‘নক্তি’ পদটি নিম্ন হইয়াছে। অনন্তর উক্ত ‘নক্তি’ শব্দের উত্তর “ভবে

লাঘুরিতি বা নিবাতঃ । যজ্ঞঃ নম্রতীতি যজ্ঞনীঃ । লংহৃষিবেতাদিনা কিণ্ । কৃচ্ছস্তর-
পক্ষপ্রকৃতিস্বরঃ । দেবয়তে । দেবানাম্যন ইচ্ছতীতি দেবয়ন্ । তস্মৈ কাচি চেতীৎ ন
ভবতি । ন ছন্দস্তপুত্রস্তেতি নিবেশাৎ । অশ্বাষস্তেত্যাশ্ববিধানাদাশ্বনিবেশে প্রাপ্তস্ত দৌৰ্ধ-
স্ত্রাপোষ নিবেশ ইত্যুক্তং । শতুরম্মমো নগ্নজাদৌ ইতি বিভক্তেরুদাস্তস্বঃ । অত্র কাচশিখা-
নস্তোদাস্তস্বঃ । শপঃ পিষাদম্মদাস্তস্বঃ । শতৃশ্চ লপার্কধাতুকস্বরগোভ্যোঃ কাচা
লহৈকাদেশ একাদেশ উদাস্তেনোদাস্ত ইত্যুদাস্তঃ । তস্মাদনস্তোদাস্তাস্বাৎ পরস্তা বিভক্তেঃ
শতুরম্মমো নগ্নজাদৌ ইতি বিভক্তেরুদাস্তস্বঃ ॥ (১ম—১৫শ—১২খ) ॥

ইতি প্রথমস্ত প্রথম একোনত্রিংশো বর্গঃ ॥ ১।১।২২ ॥

• • •

দ্বাদশ (১৫৮) স্বাকের বিশদার্থ ।

—•X•—

এই স্বাকে ত্রিবিধ প্রার্থনা লক্ষ্য হয় । গৃহপতি-সম্বন্ধী রূপে আবির্ভূত
হওয়া, যজ্ঞ সম্পাদন (পূর্ণ) করা, আর দেবগণের সন্তোষ-লাভন,—এই
তিন প্রার্থনা স্বাকের অভ্যন্তরে দেখিতে পাই ।

যজ্ঞ-পক্ষে ‘গার্হপত্য’ সম্বন্ধে অগ্নিবিশেষকে বুঝাইয়া থাকে । সাগ্নিক
গৃহীর গৃহে যে অগ্নি আবাসেছে সে প্রজ্জ্বলিত থাকে, যে অগ্নি কখনও নির্জ্বা-

ছন্দাস’ সূত্রানুসারে অথবা ‘সেই বিষয়ে লাপু’ এই অর্থে যৎপ্রত্যয় করিয়া লবোধধনে প্রথমার
একবচনে উক্ত ‘সস্তা’ পদটী নিম্ন হইয়াছে । ইহার নিবাতস্বর । “যজ্ঞনীঃ” এই পদটী
‘যজ্ঞ নির্জ্বাহ করেন’ এই অর্থে ‘যজ্ঞ’ উপপদে ‘নী’ ধাতুর উত্তর “লংহৃষি” ইত্যাদি সূত্রদ্বারা
কিণ্ করিয়া নিম্ন হইয়াছে । ইহার কৃৎপ্রত্যয়ান্ত পরপদে প্রকৃতিস্বর হইয়াছে । ‘দেব-
লম্বহকে নিজেই ইচ্ছা করিতেছে’ এই অর্থে ‘দেবয়ন্’ এবং তাহার চতুর্থীতে “দেবয়তে”
পদটী নিম্ন হইয়াছে । এস্থলে “ন ছন্দস্ত পুত্রস্ত” এই সূত্রদ্বারা নিবেশ-বশতঃ “কাচিচ”
সূত্রানুসারে ঐহ হই নাই । “অশ্বাষস্ত” এই সূত্র দ্বারা আশ্বাবধান-হেতু সেই আশ্বের
নিবেশে প্রাপ্ত যে দৌৰ্ধ তাহারও নিবেশ ইহা উক্ত হইয়াছে । “শতুরম্মমো নগ্নজাদৌ” এই
সূত্র দ্বারা বিভক্তির উদাস্তস্বর হইয়াছে । কাচ প্রত্যয়ের চিহ্নহেতু অন্তোদাস্তস্বর,
শপের পিষহেতু অম্মদাস্তস্বর, এবং শতৃ-প্রত্যয়ের লপার্কধাতুক লকারস্বর হেতু উভয়ের
কাচের সহিত একাদেশ হইয়া, “একাদেশ উদাস্তেনোদাস্তঃ” এই সূত্র দ্বারা
উদাস্তস্বর হইয়াছে । সেই জন্ত অন্তোদাস্তের পর “শতুরম্মমো নগ্নজাদৌ” সূত্রানুসারে
বিভক্তির উদাস্ত হইয়াছে ॥ (১ম—১৫শ—১২খ) ॥

প্রথম অষ্টকের প্রথম অধ্যায়ে একোনত্রিংশ বর্গ সমাপ্ত ॥ ১।১।২২ ॥

পিত হওয়া উচিত নহে ;—‘গার্হপত্য’ শব্দে সাধারণতঃ সেই যজ্ঞাগ্নি অর্থই সূচনা করে। আধ্যাত্মিক ভাব,—হৃদয়ে এমন অগ্নি প্রজ্জ্বলিত রাখিবে, যে অগ্নি অবিস্টেদে চিরকাল দীপ্যমান থাকে ; অর্থাৎ, অস্ত্রানতার আধার আলিয়া কখনও যেন সে অগ্নিকে আবৃত করিতে না পারে, পাপের কলুষ-ক্লেদ-অভিষেক সে অগ্নিকে কখনও যেন নির্বাপিত না করে।

‘গার্হপত্যেন’ শব্দে আর এক ভাব মনে আসে। যাজ্ঞিক যেন বলিতেছেন,—‘হে দেব, আমরা গৃহস্থ—সংসারশ্রমী। গর্হ্যত্যাগী ঋষি-গণ যেভাবে আপনাকে হৃদয়ে দারণ করিতে পারেন, যোগপরায়ণ যোগি-গণ আপনার সে সূক্ষ্ম-মত্তা অনুভব করিতে সমর্থ হন, মত্তভাবায়ম সাধকগণ আপনার যে শুদ্ধমত্তভাব অনুধ্যান করেন, আমরাও এমন কি কৰ্ম্ম-সামর্থ্য আছে যে, আমরা সে ভাবে আপনাকে দর্শন করিতে পারি ? তাই ডাকি,—‘হে অভীষ্টদ। আমরাও—এই সংসারদম্মী গৃহস্থের—ধারণার উপযোগী রূপ-গুণে বিভূষিত হইয়া, আপনি আমাদের প্রতি একবার রূপাকটাক্ষপাত করুন। আপনার তত্ত্বপ কৰুণা ব্যতিরেকে, যজ্ঞ সম্পন্ন হওয়া সম্ভবপর নহে।’

এই এক প্রার্থনা। আর এক প্রার্থনা,—‘আপনি আমাদের যজ্ঞ সম্পাদন করিয়া দেন। আমরা যজ্ঞ সম্বন্ধে কি জানি—কি যজ্ঞ করিব ? আপনিই যজ্ঞপুরুষরূপে আবির্ভূত হইয়া যজ্ঞ নির্বাহ করুন।’ উপসংহার, আর এক প্রার্থনা—আর ভাবের বাঞ্ছনা করিতেছে। প্রার্থনাকারী এনারানাইতেছেন,—‘হে দেব। আমাদের ত্রুটি-বিচ্যুতি পদে পদে ; কোন দাবতাবে যজ্ঞনা করিতে গিয়া কি ত্রুটি করিয়া ফেলিব—আশঙ্কা পদে পদে। তাই ডাকি,—হে অভীষ্টদ, আমাদের হইয়া, আমাদের সকল অপরাধ মার্জ্জনা করিয়া লইয়া আপনিই দেবগণকে আমাদের পক্ষে গন্তব্য করুন। আমাদের শত্রু-ত্রুটি শত্রুবিচ্যুতি ক্ষমা প্রাপ্ত হউক।’

এ স্বকের এই তিন দিকের প্রার্থনা আবার লগ্ন তিন ভাবেও ব্যক্ত হইয়াছে। ত্রিবিধ প্রকৃতির উপাসকের রুচি অনুসারে সেই তিন ভাব বিকাশমান দেখি।

যিনি যজ্ঞকৰ্ম্মে ত্রুটী, কৰ্ম্মমার্গানুগামী যাজ্ঞিক, তিনি দেখিতেছেন,—গোঁহার গার্হপত্য অগ্নি তাঁহার প্রার্থনা পূরণ করিবার জন্য সম্মুখে দিগ্ভ্রম

রহিয়াছেন। তিনি তাই সেই অগ্নির নিকট যজ্ঞ সম্পাদনের আকাজক্ষা জানাইতেছেন; আর, তাঁহার সেই ইষ্টদেবতাই যেন অগ্নি দেবতার প্রীতি-সাধন করেন, সেইরূপ অনুময় করিতেছেন।

সংসারপ্রাপ্ত ভগবন্তুক্ত, ‘কোথা ভগবান—একবার দেখা দেও—স্বরূপমূর্তিতে প্রকাশ পাও’—এই বলিয়া, আকুলি-ব্যাকুলি প্রকাশ করিতেছেন। দেখি-দেখি দেখা পাই না, জানি-জানি জানা হয় না, ধরি-ধরি ধরিতে পারি না,—সেখানে মদা এই ভাব। নিশ্বাস সম্পূর্ণ—তিনিই যজ্ঞ-সম্পাদক। হৃদয়ে দৃঢ় ধারণা—তিনিই দেবগণকে মন্তুষ্ট করিবেন। কিন্তু সম্মুখে তাঁহাকে দেখিতে পাইতেছেন না। তাই ডকিহেছেন,—‘হে অভীষ্টদ! আমি যেন তোমায় চিনিতে পারি,—আমি যেন তোমায় দেখিতে পাই,—তেমন-রূপে আমার নিকট একবার প্রকাশ পাও।’

যেমন কর্ম্মীর ও ভক্তের প্রার্থনার অনুরূপ দুই ভাব এ থাকে যজ্ঞ দেখি; তেমনই জ্ঞানীর পক্ষেও তাঁহার জ্ঞানের অনুরূপ প্রার্থনা দেখিতে পাই। জ্ঞানমার্গের উন্নত স্তরে যিনি উপনীত হইয়াছেন, তিনি বুঝিতেছেন,—ক্ষুদ্রাদপি ক্ষুদ্র আমি, আমার আর কতটুকু সামর্থ্য! যজ্ঞ সম্পাদন করিব—কি অহমিকা আমার! যজ্ঞ সম্পাদক—সে তো তিনিই! তাঁহার উদ্দেশ্যে যজ্ঞ, তিনি সে যজ্ঞ সম্পাদন না করাইলে, আমার কি সাধ্য যে, আমি তাহা সম্পন্ন করি। তাঁহার যজ্ঞ—তিনিই সম্পাদন করিয়া লউন। কার্য—তাঁহারই; আমি নিমিত্ত মাত্র। দেবগণকে যজ্ঞনা করিবে, দেবগণের প্রীতিসাধনে সমর্থ হইব, সে ক্ষমতাই বা আমার কি আছে? তাঁহার কর্ম্ম মাত্র আমি করিয়া যাইব। যাহা কর্তব্য হয়, তিনিই বিহিত করিবেন।’ এইরূপ বিভিন্ন দিক হইতে দেখিলে, এ ঋকে বিভিন্ন ভাবের স্তোতনা প্রকাশ পায় ফলতঃ, কর্ম্ম ভক্তি জ্ঞান—তিন স্তরের সাধনার তিন ভাবের উপাসনার একটী বাজমন্ত্র এই ঋকের অভ্যন্তরে যেন প্রচ্ছন্ন থাকিয়া অক্ষুরত হইতেছে। ক্ষুদ্র বিভিন্ন অধিকারীর পক্ষে বিভিন্নরূপ অর্থ বাক্ত করিতেছে। সে নিগূঢ় তত্ত্ব আনাদিগের মন্থানুমানিকী ব্যাখ্যাতেই পরিব্যক্ত হইয়াছে। (১ম—১৫সূ—১২ঋ)।

ওঁ

স্বাধেদ-সংহিতা ।

—§.১.০.৫—

প্রথমঃ মণ্ডলং । চতুর্থোহিহ্নবাকঃ । ষোড়শঃ সূক্তং । প্রথমোহষ্টকঃ ।
প্রথমোহধ্যায়ঃ । ত্রিংশ একত্রিংশচ ছৌ বর্ণৌ ।

ষোড়শঃ সূক্তং ।

বিভিন্ন মাম-বিশেষণে পরিচিত হইলেও এবং ঋকে অত্র দেবতার আভাশ আলিলেও, এই সূক্ত ইন্দ্রদেবতার উদ্দেশে প্রযুক্ত বলিয়াই সিদ্ধান্ত হয়। সে হিসাবে সূক্তকে নবমৈত্র-সূক্ত বলা যাইতে পারে। এই সূক্তের ঋষি ও ছন্দঃ পূর্বের জ্ঞায়।

এই সূক্তের ঋকগুলি, একদিকে সংশয় সংশয় বৃদ্ধি করিবে; অন্যদিকে দৃঢ়বিশ্বাসীরা দৃঢ়বিশ্বাসকে ভগবানের প্রতি আকর্ষণ করিয়া লইয়া যাইবে। অপিচ, এই ঋকের অন্ত্যন্তরে প্রবেশের সঙ্গে সঙ্গে অনেক নিগূঢ় তত্ত্ব কথা উদ্ঘাটিত হইবে; এবং ব্যাখ্যা-বিশেষণে, কি কারণে কেন বা নানা মতান্তর ঘটিয়া থাকে, তাহাও হৃৎপাথ্য হইতে পারিবে।

এই সূক্তের—কেবল এই সূক্তের বা বলি কোন—প্রায় সকল সূক্তেরই, অর্থ-ব্যত্যয়ের এবং অর্থ-ব্যত্যয়-হেতু বিরোধের একটা কারণ আছে। সেই কারণটা এতৎপ্রসঙ্গে নির্দেশ করা আবশ্যক-বলিয়া মনে করি। দেশকালপাত্রানুসারে প্রতিশব্দ পরিবর্তিত হয়। এক দেশে, এক কালে, অথবা এক সম্প্রদায়ের মধ্যে, যে বাক্য বা যে শব্দ যে অর্থ প্রকাশ করে; অন্য দেশে, অন্য কালে, অন্য শব্দ বা অন্য বাক্য দ্বারা তাহার ভাবার্থ বোধগম্য করাইতে হয়। একই ভাব বুঝাইতে, বিভিন্ন দেশের ভাষায় তাই বিভিন্ন শব্দের ব্যবহার দেখি। প্রদেশ-ভেদেও বিভিন্নতা ঘটে; সম্প্রদায়-ভেদেও বিভিন্নতা ঘটে; আবার রুচিভেদেও বিভিন্নতা ঘটে। একই দেশে একই কালে একরূপ মত-পার্থক্যও অসম্ভব নহে।

অতীতের—দূর-র কথা দূরে রাখিয়া, প্রদেশ-ভেদের ব্যবধান পর্যন্ত বিস্তৃত হইয়া, একই কালের একই সম্প্রদায়ের ‘ভিন্নরুচিহি’ লোকের মধ্যে, ভিন্নশিক্ষা-প্রাপ্ত জনগণের মধ্যে, শব্দার্থের যখন বিভিন্নতা দেখি; তখন, বেদের বাক্যে, বেদের শব্দে বিভিন্ন অর্থ অন্বেষণ হইবে—তাহাতে আর আশ্চর্য্য কি? শব্দতত্ত্ব অধ্যয়ন করিলে, বৈদিক শব্দের কিরূপ অর্থান্তর ঘটিয়াছে, তাহা সহজেই অসম্ভব হয়। দৃষ্টান্তস্বরূপে এক ‘গোম’ শব্দের কথাই উল্লেখ করি। কোনও দেশে কোনও কালে হয় তো গোমলতা নামে কোনও লতা ছিল; আর তাহা হইতে মাদক-দ্রব্য প্রস্তুত হইত। আরও হয় তো, সে দেশের লোক সে লতাকে স্পৃহনীয় লামগ্রী মনে করিত। সুতরাং লেখানকার তত্ত্বাবাপন্ন টীকাকার, বেদে

দোষ-শব্দ দেখিয়া, মাদকদ্রব্য অৰ্ণ করিবেন,—তাহা আর বিচিত্র কি ? তখন, ঐ অৰ্ণ-অনুসারে, সেই দোষরূপ প্রস্তুতের কাহিনী পর্য্যন্ত পল্লবিত ও বিবৃত হইতে আরম্ভ হওয়াও অসম্ভব নহে । ‘বৃষ’ (বোড়ের লহিত) ‘বৃষা’ ‘বৃষণ’ পদের ঐক্য সাধনের চেষ্টাও—ঐরূপ বিকৃতির ফল বলিয়া মনে করিতে পারি। বেদ-বাক্যকে “বেদবাক্য” বলিয়া যাহারা মানিতে না চাহেন, তাঁহারা যে শব্দে যে অৰ্ণ ইচ্ছা গ্রহণ করিতে পারেন। কিন্তু বেদবাক্য অপরিবর্তিত বলিয়া স্বীকার করিলে, উহার মধ্যে কোথাও বিরুদ্ধভাব দেখিতে পাইবে না,—কোথাও অসং নীতির পরিপোষণ দেখিবে না,—কোথাও লদাচার-বিগর্হিত ভাব পাইবে না। যাহা লভ্য, তাহা আজ একরূপ ও কাল একরূপ হয় না। বেদ যে চিরমাত্ম চির-জ্যোতিমান, তাহার কারণ—উহা লভ্য লচ্ছিত্তা মূলক স্মরণ্য লব্ধপূর্ণ। আমরা সেই ভাবেই বেদকে দর্শন করি;—যথাশাখা সেই ভাবের অনুধ্যানেই বেদ-ব্যাখ্যায় প্রবৃত্ত হইয়াছি। শত ভ্রম-প্রমাদের অধীন হইলেও, আমাদের সেই অনুধ্যানের জন্তই, আমরা আশা করি, আমাদেরই বেদ-ব্যাখ্যায় বেদের লভ্য লক্ষ্যই অপরিবর্তিত আছে—লক্ষ্য করিতে পারিবেন। বুঝিবেন—বেদ নিত্য; বুঝিবেন—বেদ অপৌরুষেয়; বুঝিবেন—বেদ লভ্য; বুঝিবেন—বেদের লহিত অসত্যের বা কলুষ কল্লনার লংশ্রব আদৌ নাই। আমাদেরই ব্যাখ্যায় যেখানে বেদ ভাবের ব্যত্যয় হইয়াছে, বুঝিবেন—সেইখানেই আমাদের ভ্রান্তি ঘটিয়াছে। বেদের শব্দ-লক্ষণ অনন্ত; আমাদেরই ধারণাশক্তি লান্ত ও লামাত্ম। স্মরণ্য প্রমাণ ঘটিতে পারে। সুধীগণ বেদকে ‘বেদ’-জ্ঞানে পাঠ করিবেন, আর সেই জ্ঞানে উহার অৰ্ণ-পরিগ্রহ করিবেন।

ষোড়শসূক্তানুক্রমণিকা ।

আ স্বা বহস্তি পঞ্চমং নবর্চং সূক্তং । ঋষিচ্ছন্দসি পূর্ববৎ । অনুবর্ততে বিশেষ্য-দেশভাগাদিস্তো দেবতা । বিনিয়োগস্ত প্রাতঃসবনে মৈত্রাবরূপস্তেন্দ্রীয়মানে সূক্তম্ । য়া বহস্ত হরয় ইতি । তথা চ দ্বিদেবতৈশ্চর্য্যত্বীতি খণ্ডে সূত্রিতং । উদ্রীয়মানেন্ভোহুহা স্বা বহস্ত । আং ৫৫ । ইতি । তথা ষোড়শশব্দে আ স্বা বহস্ত হরয় ইতি তিস্রঃ । তথা সূত্রিতমথ ষোড়শীতি খণ্ডে । আ স্বা বহস্ত হরয় ইতি তিস্রো গায়ত্র্যাঃ । আং ৬২ । ইতি । তস্মিন সূক্তে প্রথমাসুচমাহ ॥

ষোড়শসূক্তানুক্রমণিকার বঙ্গানুবাদ ।

“আ স্বা বহস্ত” এই পঞ্চম সূক্ত—নয়টি ঋক্ বিশিষ্ট । ইহার ঋষি এবং ছন্দঃ পূর্বের জায় । বিশেষরূপে আদেশের অভাব-বশতঃ ‘ইন্দ্রদেবতা’ অনুবর্তিত হইতেছে । মৈত্রাবরূপের উদ্রীয়মান প্রাতঃসবনে “আ স্বা বহস্ত হরয়ঃ” এই সূক্তটি বিনিযুক্ত হয় । সেইরূপ আখ্যায়ন শ্রোতসূত্রে “দ্বিদেবতৈশ্চর্য্যত্বীতি” এই খণ্ডে সূত্রিত হইয়াছে; যথা—“উদ্রীয়মানেন্ভোহুহা স্বা বহস্ত” (আং ৫৫) ইতি । এবং ষোড়শী-শব্দে “আ স্বা বহস্ত” ইত্যাদি ঋক্‌ত্রয় বিনিযুক্ত হয় । সেইরূপ আখ্যায়ন শ্রোতসূত্রে “অথ ষোড়শী” এই খণ্ডে সূত্রিত হইয়াছে;—“আ স্বা বহস্ত হরয় ইতি তিস্রো গায়ত্র্যাঃ” (আং ৬২) ইতি । সেই সূক্তে প্রথমা ঋক্ কথিত হইতেছে ।

প্রথমমণ্ডলস্ত চতুর্থাষ্ট্যাকে ষোড়শং যুক্তং। অবিঃ কণ্ণপুত্রো মেধাতিথিঃ।
পারজীক্শ্বঃ। দেবতা ইন্দ্রঃ। মৈত্রাবরুণস্তোমীয়মানে প্রাতঃসবনে বিনিয়োগঃ।

প্রথমা ঋক্।

(প্রথমং মণ্ডলং। ষোড়শং যুক্তং। প্রথমা ঋক্।)

আ। ত্বা। বহস্তু। হরয়ো। রুষণং। সোমপীতয়ে।

ইন্দ্র। ত্বা। সূরচক্ষসঃ ॥ ১ ॥

পদ-বিশেষমণঃ।

আ। ত্বা। বহস্তু। হরয়ো। রুষণং। সোমপীতয়ে।

ইন্দ্র। ত্বা। সূরচক্ষসঃ ॥ ১ ॥

মধ্যাহ্নসাহিতী-ব্যাখ্যা।

‘ইন্দ্র’ (হে পরমৈশ্বর্যশালিন ভগবন্ ইন্দ্রদেব) ‘রুষণং’ (কামানং বহিঃস্বরণং, অতীষ্ট-
পূরকং) ‘ত্বা’ (ত্বাং) ‘সোমপীতয়ে’ (আহবনীয়গ্রহণার্থং, অম্বাকং সত্ত্বভাবেন সহ সন্নি-
লনায় ইত্যর্থঃ) ‘হরয়ো’ (অম্বাকং জ্ঞানভক্তিকর্মরূপাঃ বাহুকাঃ) ‘আবহস্তু’ (অম্বাকং
কর্মণি আনয়ন্তু) ; তথা ‘সূরচক্ষসঃ’ (সূর্যলম্বতাপ্রকাশসামর্থ্যযুক্তাঃ জ্ঞানিনঃ) ‘ত্বা’ (ত্বাং
অম্বলকালে প্রকাশয়ন্তু ইতি শেষঃ)। প্রার্থনায়ো ভাবঃ—হে দেব! যেন জ্ঞানভক্তিকর্ম-
সহায়েন বরং ত্বাং হৃদয়ে প্রতিষ্ঠাশয়িতুং সমর্থ্যঃ অঃ, তদেবং কুরু ; অপিচ, জ্ঞানিনঃ
অম্বলন্যপে কংসরূপং প্রকাশয়িত্বা অম্বাকং জ্ঞানচক্ষুরুন্মীলনং কুরুতু ॥ (১ম—১৬ত্ম—১৭ত্ম)

বঙ্গানুবাদ।

হে পরমৈশ্বর্যশালী ভগবন্ ইন্দ্রদেব! অতীষ্টপূরক আপনাকে
আমাদিগের আহবনীয় গ্রহণের জন্য অর্থাৎ আমাদিগের সত্ত্বভাবেন সহিত
সন্মিলনার্থ আমাদিগের জ্ঞানভক্তিকর্ম-রূপ বাহুগণ আমাদিগের কর্মের
মধ্যে আনয়ন করুক ; এবং সূর্যলম্ব সত্যপ্রকাশসামর্থ্যযুক্ত জ্ঞানিগণ

আপনাকে আমিদিগের নিকট প্রকাশ করুন । (প্রার্থনার ভাব এই যে,—হে দেব ! যেন জ্ঞানভক্তি কর্মের সহায়তায় আমরা আপনাকে হৃদয়ে প্রতিষ্ঠা করিতে সমর্থ হই, তাহাই করুন ; আর জ্ঞানিগণ আমিদিগের নিকট আপনার স্বরূপ প্রকাশ করিয়া আমিদিগের জ্ঞানচক্ষু উন্মীলন করিয়া দিউন ।) ॥ (১ম—১৬সূ—১৭) ॥

...

গায়ত্রী-ভাষ্য ।

হে ইন্দ্র বৃষণং কামানং বহিভারং স্বং সোমপীতয়ে সোমপানার্থং হরয়ন্তীরা অখা আবহন্ত । অগ্নিন্ কর্মণানয়ন্ত । তথা সূরচক্ষলঃ সূর্যাসমানপ্রকাশযুক্তা ঋত্বিজস্বাং মন্থৈঃ প্রকাশয়ন্তিতি শেষঃ ॥

হরন্তীতি হরয়ঃ । অচ ইঃ ইন্ । সর্গধাতুভ্যঃ । উ० ৪।১১২ । ইতীন্ । নিষাদান্ধ্যাদান্তঃ । বৃষণং । কনিন্ যুব্বিতক্ষীরাভীত্যাदिना कनिम् । কিত্বাঙ্গযুপশঙগাভ্যাবঃ । বা বপূর্কৃত্ত নিগমে । পা० ৬।৪।২ । ইতি বিকল্পিতযুপধাদীর্ঘবৎ । সোমপীতয়ে । ঐত্তিরয় ইত্যত্রোক্তং । সূরচক্ষলঃ । চক্ষিৎ ব্যক্তয়াং বাচি । সর্গধাতুভ্যোহস্মন্ । চক্ষিঙঃ খ্যাক্রিতি ন ভবতি । অনলোঃ প্রতিষেধো বক্তব্যঃ । পা० ২।৪।৪৮।৩ । ইতি নিষেধাৎ । যু প্রেরণে । আবহন্তীতি হরঃ ।

গায়ত্রীভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

হে ইন্দ্রদেব ! কামলমূর্ত্তের বর্ষণকর্তা আপনাকে সোমপানের নিমিত্ত, আপনার অখণ্ড এই কর্মে আনয়ন করুক । সেইরূপ, সূর্য্যের ছায় প্রকাশমান ঋত্বিজগণ, স্বকীয় মস্তলমূহের দ্বারা আপনাকে প্রকাশ করুক ।

“হরয়ঃ” এই পদটী, ‘হরণ করে’ এই অর্থে হ্রস্ব ষাতুর উত্তর ‘অচ ইঃ ইন্’ এবং ‘সর্গধাতুভ্যঃ ইন্’ (উ० ৪।১১২) এই সূত্র দ্বারা ইন্ (ই) প্রত্যয় করিয়া প্রথমার বহুবচনে নিষ্পন্ন হইয়াছে । ‘ইন্’ প্রত্যয়ের নিষেহতু ইহার আদিষর উদাস্ত হইয়াছে । “বৃষণং” এই পদটী, বৃষি (বৃষ) ষাতুর উত্তর “কনিন্ যুব্বিতক্ষীরাভীত্যাदिना कनिम्” এই সূত্র দ্বারা কনিন্ (অন) প্রত্যয়ে দ্বিতীয়ার একবচনে নিষ্পন্ন হইয়াছে । নিষেহতু লঘু উপশাস্বরের গুণ হয় নাই । “বা বপূর্কৃত্ত নিগমে” (পা० ৬।৪।২) এই সূত্র দ্বারা উপশাস্বরের দীর্ঘ বিশদ বিকল্পে আছে । সোমপীতয়ে” পদটির লাপনপ্রণালী “ঐত্তিরয়ে” এই স্থলে উক্ত হইয়াছে । “সূর-চক্ষলঃ” এই পদটিতে ব্যক্তবাচ- অর্থমূলক চক্ষিঙ (চক্ষ) ষাতুর উত্তর “সর্গধাতুভ্যোহস্মন্” এই সূত্র দ্বারা ‘অস্মন্’ প্রত্যয়ে “অনলোঃ প্রতিষেধো বক্তব্যঃ” (পা० ২।৪।৪৮।৩) এই বক্তব্য সূত্রানুসারে নিষেধ পাকায় ‘চক্ষিৎ’ এর স্থানে খ্যাক্র (খ্যা) আদেশ না হইয়া প্রথমার বহুবচনে “চক্ষলঃ” পদটী নিষ্পন্ন হইয়াছে । প্রেরণার্থ ‘যু’ ষাতুর উত্তর ‘প্রেরণ করে’ এই অর্থে “সূর্য্যাগুণিভ্যঃ ক্রন্” এই সূত্রানুসারে ক্রন্ (র) প্রত্যয় করিয়া ‘সূরঃ’ পদটী নিষ্পন্ন

স্বস্থায়িত্বাঃ ক্রম। উ• ২।২৫। ইতি ক্রম। কিবাবুণ্ডণাতাঃ। নিবানাজ্যদাতঃ।
স্বরবৎ চক্ষঃ ধ্যানং প্রকাশো যোবাং। বহুব্রীহৌ পূর্ণপদপ্রকৃতিস্বরবৎ ॥ (১ম—১৬২—১৭) ৯

প্রথম (১৫৯) শ্লোকের বিশদার্থ।

—: X • X :—

এই শব্দটীর দুই রূপ অম্বয় ও ব্যাব্যা সাধারণতঃ প্রচলিত আছে।
আমরা যেরূপ অম্বয় করিলাম, তাহা সাধারণের অনুমারী। অম্বরূপ অম্বয়ে
'সূরচক্ষুঃ' পদটীকে 'হরয়ঃ' পদের বিশেষণ-রূপে কল্পনা করা হইয়াছে।
তাহাতে থাকের অর্থের যে কোনও ব্যত্যয় ঘটে, তাহা নহে; তবে, হয়
একটা 'জা' পদকে পরিত্যাগ করিতে হয়, নয় 'আবহন্ত' ক্রিয়াপদটীকে
আর একবার অম্বাহার করিয়া আনিতে হয়। * যাহা হউক, ঐ দুইরূপ
অর্থেই ভাব একই প্রকাশ পায়। ফলতঃ, সাধারণের অম্বয়ে 'প্রকাশয়ন্ত'
ক্রিয়াপদ এবং শোষোক্ত দুই অম্বয়ে 'জা' পদ পরিত্যাগ বা 'আবহন্ত'
ক্রিয়ার পুনরাবর্তন—ইহাই অম্বয়-ক্রয়ের পার্থক্য। অম্বয়ে যেমন পার্থক্য,
বলঃ বহুল্য, অর্থেও সেইরূপ পার্থক্য আছে। এক অর্থে 'হরয়ঃ' অর্থাৎ
বাহকগণ 'সূরচক্ষুঃ' অর্থাৎ 'সূর্যের জায় প্রকাশয়ন্ত'; অণু অর্থে—
'সূরচক্ষুঃ' অর্থাৎ 'সূর্যের জায় প্রকাশ-শক্তিবিশিষ্ট জ্ঞানিগণ' আপনাকে
প্রকাশ করেন। তবে সাধারণতঃ 'হরি' নামক ঘোটকগণ ইন্দ্রদেবকে
সোমপানার্থ লইয়া আসুন—এই অর্থই সর্বত্র প্রচারিত। অথচ, 'হরি'
শব্দে যদি ঘোটক অর্থ স্বীকার করা হয়, তাহা যে রূপক, সে
ভাব কুত্রাপি প্রকাশ নাই।

'হরয়ঃ' পদে যে বাস্তব-ঘোটকগণকে বুঝাইতে পারে না, তাহা
আমরা পূর্বেও বলিয়াছি। হরি-শব্দে রশ্মি (জ্ঞানরশ্মি) বুঝাইতেছে।
উহার বহুবচনান্ত প্রয়োগ, সেই ভাবই প্রকাশ করে। 'সূরচক্ষুঃ'
পদকে যদি ঐ 'হরয়ঃ' পদের বিশেষণ রূপে গণ্য করা হয়, তাহাতে

ইয়াছে। এস্থলে ক্রম প্রত্যয়ের কিবহেতু গুণ হয় নাই; নিবহেতু আদিম্বব উদাত্ত
ইয়াছে। অনস্তর 'হরের জায় প্রকাশ যাহাদের' এইরূপ বহুব্রীহি সমানে উক্ত 'সূরচক্ষুঃ'
পদটি লিখ হইয়াছে। এই পদটিতে পূর্ণপদ প্রকৃতিস্বর হইয়াছে ॥ (১ম—১৬২—১৭) ৯

* শোষোক্ত দুই মতের অম্বয়; যথা,—

- (১) 'হে ইন্দ্রদেব বুধগঃ জা সূরচক্ষুঃ হরয়ঃ সোমপীত্যে আবহন্ত।' অথবা,
- (২) 'বুধগঃ জা হরয়ঃ সোমপীত্যে আবহন্ত, হে ইন্দ্র সূরচক্ষুঃ হরয়ঃ জা আবহন্ত।'।

ঐ রশ্মির ভাব অধিকতর প্রস্ফুট হইয়া পড়ে। ধার্বর্ষের অনুসরণে 'হরি' শব্দের অর্থ হয়—'যিনি হরণ করেন'। সেই অর্থেই ভগবানের নাম—'হরি'; কেননা, তিনি পাপ হরণ করেন। পাপের অপেক্ষা গুরুভার সামগ্রী সংসারে আর দ্বিতীয় নাই; সেইজন্তই পাপতাপহরণকারীই 'হরি' নামে অভিহিত হইয়া থাকেন। 'হরণ' হইতেই 'বহন' ভাব সূচিত হয়। তাই 'হরি' শব্দে ইস্তের বাহক বা ঘোটক অর্থ নিম্পন্ন হইয়া থাকে। কিন্তু কত দূর-অস্বয়ে ঐ অর্থ সিদ্ধ হয়, তাহা সহজেই বুঝা যায়। অপিচ, হয় তো কোনও কালে 'ইন্দ্র' নামক কোনও রাজার 'হরি' নামক অশ্ব ছিল; সেই অশ্বের সম্বন্ধেই এখানে আসিয়া ব্যাখ্যার মুখে সংযোজিত হইয়াছে। বাড়িক; সে সব বিচার-বিতর্কে প্রয়োজন নাই; আমরা 'হরয়ঃ' এবং 'সূরচক্ষণঃ' পদের অনুশীলনে যাহা বুঝিয়াছি, তাহাই ব্যক্ত করিতেছি।

কিবা যজ্ঞপক্ষে, কিবা আধ্যাত্মিক-পক্ষে 'হরি'-শব্দের 'রশ্মি' (জ্ঞান-রশ্মি) অর্থই সর্ব্বথা সঙ্গত হয়। যজ্ঞক্ষেত্রেও রশ্মির মধ্য দিয়া আসিয়া, তিনি যজ্ঞভাগ-রূপ সোমসুধা গ্রহণ করিতে পারেন; হৃদয়-ক্ষেত্রেও জ্ঞান-রশ্মির মধ্য দিয়া আসিয়া, তিনি অন্তর্নিহিত ভক্তিসুধা পান করিতে পারেন। দুই দিকের দুই ভাবই ঐ এক অর্থেই প্রকাশ পায়। 'সূরচক্ষণঃ' পদ 'হরয়ঃ' পদের বিশেষণ-রূপেই কল্পনা করুন, আর সূর্যের স্রোত প্রকাশশক্তিবিশিষ্ট জ্ঞানিগণ অর্থেই গ্রহণ করুন, দুই পক্ষেই অভিন্ন ভাব প্রকাশ পায়। সেই সূর্য্য, সেই জ্যোতিঃ, সেই রশ্মি, সেই জ্ঞান—সব দিক হইতেই এক অর্থ সূচনা করে। আমরা তাই, আধ্যাত্মিক পক্ষে এ থাকের ব্যাখ্যা করি,—'হে সকলকামনাপূরণকারী ইন্দ্রদেব! আমাদের জ্ঞানরশ্মির মধ্য দিয়া সংবাহিত হইয়া আসিয়া আপনি আমাদের হৃদয়ের ভক্তিসুধা পান করুন; আর জ্ঞানিগণ কর্তৃক আপনার স্বরূপতত্ত্ব আমাদের নিকট প্রকাশিত হউক।'

কর্ম্মের দ্বারা জ্ঞান গকার হইয়া, সেই জ্ঞান-মাহাম্যে আপনাকে লাভ করি, এবং ভক্তিসহযোগে আপনাতে আত্মলীন হইতে পারি,—ইহাই এ থাকের প্রার্থনার সম্মার্থ। (১ম—১৬সূ—১ঋ)।

দ্বিতীয়া শাক্।

(প্রথমঃ যন্তঃ। ষোড়শঃ সূক্তঃ। দ্বিতীয়া শাক্।)

ইমা ধানা স্বতম্ভুবো হরী ইহোপ বক্ষতঃ।

ইন্দ্রঃ সুখতমে রথে ॥ ২ ॥

• • •

পদ-বিশ্লেষণঃ।

ইমাঃ। ধানাঃ। স্বতম্ভুবঃ। হরী ইতি। ইহ। উপ। বক্ষতঃ।

ইন্দ্রঃ। সুখতমে। রথে ॥ ২ ॥

• • •

মর্শ্মাশুলারিণী-ব্যাখ্যা।

‘হরী’ (সৎকর্মসম্প্রদাতা জ্ঞানভক্তিরূপো বাহকো) ‘ইমাঃ’ (পুরোবর্তিনীঃ, অম্বাকং নিত্যকৃতানি ইত্যর্থঃ) ‘স্বতম্ভুবঃ’ (অমৃতনিম্বান্দিনীঃ, সুখদায়ীনি ইত্যর্থঃ) ‘ধানাঃ’ (পূজাঃ, পূজোপকরণাণি কর্ম্মাণি—ইত্যর্থঃ, তন্মৈ দম্পদানায় ইতি যাবৎ) ‘সুখতমে’ (তস্ত পরমানন্দপ্রদে) ‘ইহ’ (এতন্মিন) ‘রথে’ (কর্ম্মণি, হ্রদি বা) ‘ইন্দ্রঃ’ (ভগবন্তঃ ইন্দ্রদেবঃ) ‘উপবক্ষতঃ’ (আবহতঃ, আনয়তাং ইত্যর্থঃ)। অয়ং ভাবঃ—অম্বাকং জ্ঞানভক্তিনা সৎসংযুক্তং সৎ অম্বাকং কর্ম্ম ভগবতি সমর্পিতং অস্ত ॥ (১ম—১৬ম—২ম) ॥

• • •

বঙ্গাহবান্দ।

সৎকর্ম্মসম্প্রদাতা জ্ঞানভক্তিরূপ বাহকস্বয়, আমাদিগের নিত্যকৃত অমৃত-স্রাবো সুখদায়ী কর্ম্মসমূহকে তাঁহাকে দম্পদানের জন্ম, তাঁহার পরমানন্দ-প্রদ এই কর্ম্মে ভগবান্ ইন্দ্রদেবকে বহন করিয়া আনুক। (ভাব এই যে,—আমাদিগের জ্ঞানভক্তি কর্তৃক সৎসংযুক্ত হইয়া, আমাদিগের কর্ম্ম ভগবানে সমর্পিত হউক।) ॥ (১ম—১৬ম—২ম) ॥

• • •

দায়ণ-ভাষ্যং ।

হরিশঙ্ক ইন্দ্ররপ্ত বোটারাবধাচঠে । তথা চ ঋতাস্তরং । হর্যোঃ স্বাতো
(তৈতং সং ১৪।২৮) । হরিভ্যাং হেজ্ঞো দেবতাং গময়তি চ (তৈতং সং ১৬।৪)
এতদেবাতিশ্রেষ্ঠা নিষ্টুকায় আহ । হরী ইন্দ্রেতি । তাদৃশো হরী ইমা যাগাঃ
বেজ্যামাদিত্বেন পুরোবত্তিনীর্জানা ভ্রষ্টযবতুল্লাহুদিত্তা স্মৃতমে রথ ইন্দ্রবদন্তা
ইহাস্মিন্ কক্ষ্মণ্যপবক্ষতঃ । বেদিসমীপে বহতাং । কীদৃশীর্জানাঃ । স্মৃতস্মুঃ
অলঙ্করণোপস্তরগাভিষ্কারণেন স্মৃতস্মাবিনীঃ ॥

ধীয়ন্ত ইতি ধানঃ । ধাপৃ বস্ত্রজ্যতিভ্যো নঃ । উৎ ৩৬ । ইতি নঃ । প্রত্যয়স্বরঃ । স্মৃত
স্মুঃ । স্মৃতং স্মুবন্তীতি স্মৃতস্মুঃ । কিপি তুগভাবচ্ছান্দসঃ । ধাতুস্বরঃ । সমালে কৃত্ত্ব
পদপ্রকৃতিস্বরং । স্মোঃ সংযোগপূর্ব্ব্বেন যণভানাতুল্লাহুদিত্তাঃ । হরী । হ্রস্ব্ হরণে । লক্ষ্
ধাতুভ্য ইন্ । নিষাদাদ্যাদন্তঃ । অগৃহ্যৎ সংহিতায়াং প্রকৃতিভাবঃ । বক্ষতঃ । প্রার্থনাথে
লিঙর্বে লেট্ । তন্ত প্রথমপুরুষবিবচনং তন্ । লেটোহডাট্যবিভ্যাদাগমঃ । শপি প্রাৎ
দিক্ছলং লেটীতি শিপ্ । চবক্ষুদ্ব্যভিনি । তিঙ্ঙতিঙ ইতি নিষাতঃ । স্মৃতমে । গতং ২

দায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

হরিশঙ্কে ইন্দ্রদেবের রথবহনকারী অশ্বদ্বয় অভিহিত হইয়াছে । সেইরূপ “হর্যোঃ স্বাতা”
(তৈতং সং ১৪।২৮) এবং “হরিভ্যাং হেজ্ঞো দেবতাং গময়তি” (তৈতং সং ১৬।৪) এইরূপ
ঋতাস্তর আছে । ইহাই অভিপ্রায় করিয়া নিষ্টুকায় যাস্ত বলিয়াছেন—“হরী ইন্দ্র”
অর্থাৎ ইন্দ্রদেবের অশ্বদ্বয়ের নাম হরি । তাদৃশ হরিশ্বয়, যাগের নিমিত্ত বেদিতে আদাদিত্ত
হইয়াছে বলিয়া, অগ্রবর্তী ধান অর্থাৎ ভ্রষ্টযবতুল্লাহুদিত্তা উদ্দেশ্য করিয়া অতিশয় স্মৃতি
রথে ইন্দ্রদেবকে স্থাপন-পূর্ব্ব্বক এই কক্ষ্মেতে বেদীর সমীপে বহন করিয়া আনয়ন করুক ।
ধানা কিরূপ ? অলঙ্করণ ও উপস্তরণের নামক অভিষ্কারিত হইতেছে বলিয়া স্মৃতস্মাবিনী ।

“ধানঃ” এই পদটি “ধাপৃ বস্ত্রজ্যতিভ্যো নঃ” (উৎ ৩৬) এই উৎপাদিক সূত্রানুসারে
ধা ধাতুর উত্তর ‘ন’ প্রত্যয় করিয়া জ্ঞীলিঙ্গে দ্বিতীয়ার বহুবচনে নিম্পন্ন হইয়াছে । ইহাতে
প্রত্যয় স্বর । “স্মৃতস্মুঃ” এই পদটি ‘স্মৃত’ পূর্ব্ব্বক ‘স্মু’ ধাতুর উত্তর ‘কিপ্’ প্রত্যয় করিয়া
ছান্দলহেতু ‘তুচ্’ (২) এর অভাবে দ্বিতীয়ার বহুবচনে নিম্পন্ন হইয়াছে । এস্থলে সমালে
কৃত্ত্বপ্রত্যয়ান্ত পরপদে প্রকৃতিস্বর হইয়াছে । ‘স্মু’ ধাতুর সংযোগপূর্ব্ব্বহেতু যন্ (উ স্থানে
ব) এর অভাব হইয়াছে বলিয়া উবঙ্ আদেশ হইয়াছে । “হরী” এই পদটি হরণার্থ
‘হ্রস্ব্’ (হ্র) ধাতুর উত্তর । “লক্ষ্ধাতুভ্যঃ ইন্” এই সূত্রানুসারে ইন্ প্রত্যয়ে প্রথমার বিবচনে
নিম্পন্ন হইয়াছে । ইন্ প্রত্যয়ের নিষহেতু ইহার আদিস্বর উদাত্ত । অগৃহ্যৎ-হেতু সংহিতাতে
প্রকৃতিভাব হইয়াছে । “বক্ষতঃ” এই পদটিতে বক্ষ ধাতুর উত্তর প্রার্থনাতে লিঙের অর্থে
লেট বিভক্তির প্রথমপুরুষের বিবচন ‘তন্’ প্রত্যয়, “লেটোহডাট্যো” এই সূত্রানুসারে
আগম, শপি প্রত্যয়ের প্রাপ্তিতে “লিক্ছলং লেটি” এই সূত্রানুসারে ‘শিপ্’ করিয়া চব, কৃৎ ও
বক্ষ হইয়াছে । “তিঙ্ঙতিঙঃ” সূত্রানুসারে ইহার নিষাত স্বর হইয়াছে । স্মৃতমে পদটির
স্মাদিসাপন-প্রণালী পূর্ব্ব্ব উক্ত হইয়াছে ॥ (১ম—১৬ম—২ম) ॥

দ্বিতীয় (১৬০) স্বকের বিশদার্থ।

—:x . x:—

এ স্বকে আবার 'হরী', আবার 'রথে', উপরন্তু 'ধানাঃ' পদ। এবার 'হরী' দ্বিঘচনান্ত। 'হরি'-নামক ঘোটকদ্বয় রথে করিয়া ইস্রদেবকে যজ্ঞস্থলে আনয়ন করুক, ইহাই প্রার্থনায় প্রকাশ।

হরি অশ্বদ্বয়যুক্ত বা বহুহরিযুক্ত রথ বলিতে যে কি অর্থ সূচনা করে, তদ্বিষয় একাধিক স্থলে উল্লেখ করিয়াছি। এখানে পুনরুল্লেখ বাহুল্য মাত্র। কর্মসম্প্রদায় জ্ঞান-ভক্তি-সংবাহিত রথই ভগবানের স্মরণ্য রথ। এতদ্বিষয় রথও কিছু কল্পনা করা যাইতে পারে না। স্বকের সমস্ত অর্থও অর্থ কিছুই হইতে পারে না; হওয়া সম্ভবও নহে।

এখন 'ধানাঃ' বলিতে কি ভাব ব্যক্ত হয়, তৎসম্বন্ধে দুই এক কথা আলোচনা করা যাইতেছে। কোনও কোনও ব্যাখ্যাকার কহিয়াছেন, যুতমিশ্রিত ভূষ্টযবতণ্ডুল ইন্দ্রের ঘোটকের জন্য রক্ষিত হইয়াছে,—এখানে সেই ভাব প্রকাশ পাইয়াছে। অর্থাৎ, ঘোটকগণ আদিয়া তাহা ভক্ষণ করিতে পাইবে—এই ভাবে যেন তাহাদিগকে প্রলুব্ধ করা হইয়াছে। সে হিসাবে,—'হে অশ্বগণ! তোমাদের জন্য খাদ্য ঠিক আছে, তোমরা ইস্রদেবকে যজ্ঞে লইয়া এন',—এইরূপ ভাব প্রকাশ পায়। 'যুতস্নুঃ' ও 'ধানাঃ' পদদ্বয়ের সমালোচনায়, পূজার উপচার ভিন্ন অর্থ কিছুই মনে হয় না। 'ধানাঃ' বলিতে 'নিজস্বযবতণ্ডুল' ভাব পরিগ্রহ হইলেও, 'যুতস্নুঃ' বিশেষণ-হেতু তাহার সূক্ষ্মাংশ অর্থই সূচিত হয়। তণ্ডুলাদি যজ্ঞহবিঃ যোগে যজ্ঞকুণ্ডে আহুতি প্রদত্ত হইলে, তাহার সূক্ষ্মাংশ ভস্মে পরিণত হয়, সূক্ষ্মাংশ দেবগমীপে গমন করে। এখানে সেই ভাবই প্রকাশ পায়। অতএব, 'ধানাঃ' বলিতে আবহনীয় দ্রব্য-সম্ভার মাত্রকেই বুঝাইতে পারে। এই বঙ্গদেশের চাউলে নহে, কেবল পশ্চিমাঞ্চলের ছাতু দিয়াই যে দেবতার পূজা করিতে হইবে,—ইহা মনে করা অসম্ভব ও একদেশদর্শিতার পরিচায়ক। *

* এখানে 'ধানাঃ' পদের অর্থের বিষয় উপলব্ধি করিবার আছে। ঐ পদের প্রতিবাক্যে পশ্চিমদেশীয় টীকাকারগণ 'ভূষ্টযবতণ্ডুল' (ছাতু ইতি ভাষ্য) করিয়াছেন। অভিধানান্তরেও ঐ ভাবেরই অর্থ আছে। কিন্তু 'ধানাঃ' পদে অঙ্গদেশের ধানজাত তণ্ডুলকেও যে বুঝাইতে পারে, এক কথা কেহই বলেন নাই। ছাতু ভিন্ন দেবতার পূজার সামগ্রী আর কি কিছুই নাই?

যজ্ঞপক্ষে যাজ্ঞিক ঋত্বিক-গণের প্রদত্ত ভূক্ত্যবতত্ত্বুলই হউক অথবা মৰ্ফ
একর আহবনীয়া দ্রব্যই হউক, 'ধানাঃ' পদে, তৎসমুদায়ই বুঝাইয়া থাকে
আধ্যাত্মিক-পক্ষে, প্রাণধারণের উপযোগী সমস্ত সামগ্রী ভগবদ্বন্দে
উৎসৃষ্ট হইতেছে—এই ভাব আগিতে পারে। সাধক বলিতেছেন,—
'আমার সমস্তই আপনার উদ্দেশে সমর্পণ করিলাম। আমুন—গ্রহ
করুন।' মৰ্ম্ম মৰ্ম্মানুসারিণী-ব্যাখ্যায় দেখুন। (১ম—১৬সূ—২খ) ॥

— . —

তৃতীয়া ঋক্ ।

(প্রথমঃ মণ্ডলঃ । ষোড়শঃ সূক্তঃ । তৃতীয়া ঋক্ ।)

ইন্দ্রং প্রাতঃ হবামহ ইন্দ্রং প্রযত্যাধ্বরে ।

ইন্দ্রং সোমন্ত পীতয়ে ॥ ৩ ॥

. . .

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

ইন্দ্রং । প্রাতঃ । হবামহ । ইন্দ্রং । প্রযতি । অধ্বরে ।

ইন্দ্রং । সোমন্ত । পীতয়ে ॥ ৩ ॥

. . .

মৰ্ম্মানুসারিণী-ব্যাখ্যা ।

'প্রাতঃ' (লংকৰ্ম্মপ্রারম্ভে) 'ইন্দ্রং' (ভগবন্ত ইন্দ্রদেবং, শক্তেঃ তথা ঐশ্বর্য্যাত আদর্শ
ইত্যর্থঃ) 'হবামহ' (আহবয়ামঃ, অহুসরেম ইত্যর্থঃ), 'অধ্বরে' (লংকৰ্ম্মসাধনে) 'প্রযতি
(প্রযুক্তে নতি) 'ইন্দ্রং' (ভগবন্ত ইন্দ্রদেবং, শক্তেঃ তথা ঐশ্বর্য্যাত আদর্শ ইত্যর্থঃ
অহুসরেম ইতি শ্বেবঃ) 'সোমন্ত পীতয়ে' (লংকৰ্ম্মসমাপনে, ভগবতি কৰ্ম্মফলসম্প্রদানে,
ভগবৎপ্রাপয়ে ইত্যর্থঃ) 'ইন্দ্রং' (ভগবন্ত ইন্দ্রদেবং, শক্তেঃ তথা ঐশ্বর্য্যাত আদর্শ
ইত্যর্থঃ, অহুসরেম ইতি শ্বেবঃ) । অয়ং ভাবঃ—লংকৰ্ম্মসম্পাদনায় লদৈব বয়ং যেন
শক্তিলাভায়াঃ তথা ঐশ্বর্য্যবন্তঃ ভবেম । (১ম—১৬সূ—৩খ) ॥

. . .

राजभूषण ।

সংকর্মের প্রারম্ভে আমরা যেন ভগবান্ ইন্দ্রদেবকে—শক্তির ও ঐশ্বৰ্য্যের আদর্শকে—অনুসরণ করি ; সংকর্মসাধনে প্রযুক্ত হইয়া, আমরা যেন ভগবান্ ইন্দ্রদেবকে—শক্তি ও ঐশ্বৰ্য্যের আদর্শকে—অনুসরণ করি ; সংকর্মের সমাপনে অর্থাৎ ভগবানে কর্মকল-দানে (ভগবৎপ্রাপ্তির নিমিত্ত) আমরা যেন ভগবান্ ইন্দ্রদেবকে—শক্তির ও ঐশ্বৰ্য্যের আদর্শকে—অনুসরণ করি । (ভাব এই যে,—সংকর্মসম্পাদনে সকল সময়ই আমরা যেন শক্তিসম্পন্ন ও ঐশ্বৰ্য্যবান্ থাকি ।) ॥ (১২—১৬সূ—৩৭) ॥

ବୈଦ୍ୟ-ଆୟୁଃ ।

প্রাতঃ কর্মারম্ভে প্রাতঃসবন ইত্যং হবামহে । আয়সমাখ্যং । তদৈবাপস্মরে সোমবাণে
 প্রযতি প্রগচ্ছতি প্রারভ্য বর্জ্যমানে নতি মাপাদিনে সবনে তমিন্দ্রং হবামহে । তথা যজ্ঞস্ত
 সমাপ্তাবসরে তৃতীয়সবনে সোমশ্চ পীতয়ে সোমপানার্থং হবামহে ॥

প্রাতঃ । স্বাদিশেষোদন্তো নিপাতিতঃ । হব্যমহে । হেব্রো নটি শপি পরতো স্বঃ
 সম্প্রদারণমিত্যন্তরুত্তো বহলঃ ছন্দসীদি সম্প্রদারণঃ । পরপূর্ব্বং । শুণ্যবাক্যেশো । প্রযতি ।
 ইৎ । গতো । লটঃ । শত্ । অদিপ্রকৃতিভ্যঃ শপ ইতি । শপো লুৎ । শতুত্তিবাदिशुण्यभावात् ।
 णादिभवात् । कृद्ग्रहणे गतिकारकपृथग्भापि ग्रहणमिति वचनात् । प्रतग्रहण इति निश्चया-
 भावात् । शतुरश्रुमे नगजानी इति पठित्केन्द्रादित् । अथर्वे । उक्तम् । संहितायामुदात्त-

ଜାୟଗ-ଭାସୋବ ବନ୍ଧାଶୁବାନ ।

কক্ষীয়ান্তকালে প্রাতঃসভনে আমরা ইন্দ্রদেবকে আস্থান করি। সেইরূপ সোমবার প্রকৃষ্টরূপে আরন্ত হইয়া বর্তমান হইলে মাণ্যন্দিন-সভনে সেই ইন্দ্রদেবকে আস্থান করিয়া থাকি; এবং বজ্রসমাপ্তি সময়ে তৃতীয় সভনে সোমপানের নানন্ত ইন্দ্রদেবকে আস্থান করি।

“প্রাতঃ” এই পদটি স্রাব্যের মধ্যে পঠিত হইয়াছে বলিয়া নিপাতনে সিদ্ধ ও অন্তোদাস্ত। “হবামহে” পদটিতে স্বেঞ্ (স্বে) শব্দে উক্ত বর্ণটি পশ্চৎ পরেতে “হবঃ সম্প্রসারণঃ” এই অম্মবৃত্তিতে “বহলং ছন্দসি” হ্রস্বানুসারে সম্প্রসারণ, পরপূর্ব্ব, গুণ এবং অবাদেশ হইয়াছে। “প্রযতি” এই পদটি, ‘প্র’ উপপদপূর্ব্বক শতাব্দি ইণ (ই) বাতুর উত্তর সটের স্থানে শত্ (অৎ) প্রত্যয়ে “অদিপ্রত্ভাভাঃ শণঃ” হ্রস্বানুসারে শণ্-এর লোপ হইয়া গন্তমীর এক্ষবচনে নিষ্পন্ন হইয়াছে। শত্ প্রত্যয়ের দ্বিষহেতু দাহুর গুণ হয় নাই। ‘প্র’-এর গন্তমীর এক্ষবচনে নিষ্পন্ন হইয়াছে। “কুৎগ্রহণে গাতকারকপুঙ্খস্থাপি গ্রহণঃ” এই বচনানুসারে “প্রত্যয়গ্রহণে” এই নিয়মের অভাব-হেতু “শতুৎগ্রহণো নন্তজানী” এই স্বয়ং ধারা বিভক্তিস্বর “প্রত্যয়গ্রহণে” এই নিয়মের অভাব-হেতু “শতুৎগ্রহণো নন্তজানী” এই স্বয়ং ধারা বিভক্তিস্বর উদাস্ত হইয়াছে। “অক্ষরে” পদটির সাধন-এখানে উক্ত হইয়াছে। সাহিত্যে “উদাস্ত-

স্বরিতয়োৰ্ধ্বঃ স্বরিতোহিম্নদাত্ত্বং । পা० চা২।৪ । ইত্যাকারত্ব স্বরিতত্ত্বং । পীতয়ে। পা
পানে । ত্ত্বিনি ছান্দসমন্তোদাত্ত্বং ॥ (১ম—১৬সূ—৩৭) ॥

তৃতীয় (১৬৩) শ্লোকের বিশদার্থ ।

ইন্দ্রদেব অভিধায়ে প্রদানতঃ শক্তির ও ঐশ্বর্যের আদর্শ মনে উদয়
হয় । সে পক্ষে এই মন্ত্রের প্রার্থনার ভাব এই যে,—আমরা যেন
আমাদিগের সকল সংকল্পসাধনে সদাকাল শক্তির ও ঐশ্বর্যের অধিকারী
থাকি ; অর্থাৎ, শক্তির ও ঐশ্বর্যের অভাবে আমাদিগের কর্মসমুষ্ঠান
কখনও যেন পড়না হয় । পক্ষান্তরে এই পক্ষে ইন্দ্রদেবতাকে সর্বদেব-
ময়রূপে প্রত্যক্ষ করা হইয়াছে বলিয়াও মনে করা যাইতে পারে । সে
পক্ষে প্রার্থনার ভাব এই যে,—‘হে ভগবন্ । প্রাতঃকালে আরক্ৰমান যজ্ঞে
আমিয়া তুমি যেন গোমস্থা গ্রহণ কর, মধ্যাহ্নের মাধ্যন্দিন সন্নে
আমিয়া তুমি যেন আমাদিগের ভক্তিপূত যজ্ঞোপহার গ্রহণ কর, আবার
মায়াহ্নের পূর্ণাভিতির প্রাক্কালে আমিয়া তুমি যেন আমাদিগের
ভক্তিস্থা পান কর ।’ (১ম—১৬সূ—৩৭) ।

চতুর্থী পাক্ ।

(প্রথমং মণ্ডলং । সোড়শং সূত্রং । চতুর্থী ঋক্ ।)

উপ নঃ সূতমাগহি হরিভিরিন্দ্র কেশিভিঃ ।

সুতে হি ত্বা হবামহে ॥ ৪ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

উপ । নঃ । সূতঃ । আ । গহি । হরিভিঃ । ইন্দ্র । কেশিভিঃ ।

সুতে । হি । ত্বা । হবামহে ॥ ৪ ॥

স্বরিতয়োৰ্ধ্বঃ স্বরিতোহিম্নদাত্ত্বং (পা० চা২।৪) এই সূত্রদ্বারা অকার স্বরিতত্ত্ব হইয়াছে ।
“পীতয়ে” পদটী পানার্ধ ‘পা’ ধাতুর উত্তর ‘ক্তিন্’ (তি) প্রত্যয় করিয়া চতুর্থীর একবচনে
নিপাত হইয়াছে । ছান্দস-প্রযুক্ত ইহার অণ্ডস্বর উদাত্ত হইয়াছে ॥ (১ম—১৬সূ—৩৭) ॥

মর্মান্থসানিগী-ন্যাথ্যা।

‘ইন্দ্র’ (হে ভগবান্ ইন্দ্রদেব) অং ‘কেশিভিঃ’ (কেশিমালাপরিবৃত্তৈঃ, সমভাগান্তর্ভূতৈঃ ইত্যর্থঃ) ‘হরিভিঃ’ (জ্যোতির্ভিঃ, জ্ঞানভক্তিকর্ম্মরূপৈঃ বাহকৈঃ ইত্যর্থঃ) ‘নঃ’ (অম্বাকং) ‘সুতং’ (অনুষ্ঠিতং যজ্ঞং, লব্ধকর্ম্ম ইত্যর্থঃ, অম্বাকং হৃদয়োৎপন্নং ভক্তিরসায়ুতং ইতি ভাবঃ) ‘উগ’ (লম্বীপে) ‘আগহি’ (আগচ্ছ) ; ‘হি’ (তস্মাৎ) ‘সুতে’ (অম্বাকং কর্ম্মণি, অম্বদনুষ্ঠিতকর্ম্মগ্রহণার্থং ইত্যর্থঃ) ‘ভা’ (ভাং) ‘হবামহে’ (বয়ং আহবয়ামঃ)। অম্বাকং কর্ম্মণা সহ বলৈশ্বর্ধ্যাদিপতিঃ ভগবান্ ইন্দ্রদেবঃ সর্বা অম্বাসু বিরাজতু— ইত্যেবং প্রার্থনা ইতি ভাবঃ। (১ম—১৬ম—৪ম)।

বসাস্ত্রবাদ।

হে ভগবান্ ইন্দ্রদেব। আপনি সমুভাগান্তর্গত জ্ঞানভক্তিকর্ম্ম-রূপ বাহকগণের দ্বারা আমাদিগের অনুষ্ঠিত সংকর্ম্মে—আমাদিগের হৃদয়োৎপন্ন ভক্তিরসায়ুতের সমীপে আগমন করুন ; সেইজন্য, আমাদিগের কর্ম্মে অর্থাৎ আমাদিগের অনুষ্ঠিত কর্ম্ম গ্রহণের নিমিত্ত, আপনাকে আহ্বান করিতেছি। (প্রার্থনার ভাব এই যে,—আমাদিগের কর্ম্মের সহিত বলের ও ঐশ্বর্ষ্যের আদিশক্তি ভগবান্ ইন্দ্রদেব গর্ব্বদা আমাদিগের মধ্যে বিরাজ করুন।) ॥ (১ম—১৬ম—৪ম) ॥

মায়ূপ-ভাষ্যঃ।

হে ইন্দ্র কেশিভিঃ কেশবস্ত্রভূতৈর্হরিভিঃ নোহম্বান্যং সূতমভিযুতং সোমঃ প্রভূতং লম্বীপ আগহি। আগচ্ছ। সুতেহান্তযুতে সোমে নিমিত্তভূতে গতি হি যস্মাৎ কারণাণাং হবামহে। আহবয়ামঃ। ভাস্বাদাগচ্ছতি গুর্বারাধয়ঃ।

গহি। গমেলোটিঃ সোধিঃ। মপ ইত্যাদ্যন্তো বহনং ছন্দসীতি নপো লুক। ইষুগমিয়-মাঙ্কঃ। পা০ ৭।৩।৭৭। ইতি ছবং ন ভবতি। নমুগমাস্ত্যেতি প্রতিবেদ্যৎ। অম্ব-

সায়ূপভাষ্যেণ বঙ্গাস্ত্রবাদঃ।

হে ইন্দ্রদেব! কেশবস্ত্রভূত অম্বদনুষ্ঠেয় ধার্য আমাদিগের অভিযুত সোমের লম্বীপে আগমন করুন। অভিযুত সোম নিমিত্তভূত হইলে যে কারণবশতঃ আপনাকে আহ্বান করিতেছি, সেই কারণবশতঃ আপনি আগমন করুন। এইরূপ পূর্ব্বের সহিত অম্বয় হইবে। “গহি” এই পদটি, গম্ ধাতুর উত্তর লোটের ‘সি’ এর যানে ‘হি’ আদেশ “মপঃ” এই অম্বয়ভিতে “বহনং ছন্দসি” হজ্রাস্ত্রপরে মপের লোপ করিয়া নিম্ন হইয়াছে। এস্থলে “ন লম্বীপান্তঃ” এই হজ্র দ্বারা নিবেদ্য থাকায় “ইষুগমিয়মাঙ্কঃ” (পা০ ৭।৩।৭৭) এই হজ্র দ্বারা ছব হয় নাই। “অম্বদাতোপদেশ” ইত্যাদি হজ্র দ্বারা অম্বদানিকের লোপ, সেই

দান্তোপদেশেত্যানানুমানিকলোপঃ । তন্ত্রাসিদ্ধদ্রোভাদিত্যলিঙ্গবাদতো হেরিতি হেলুং
ভবতি । কেশিভিঃ । ক্রিশেরন্ লো লোপশ্চ উ• ৫১৩৩ । ইত্যন্থ । মত্বর্খীয় ইনিঃ ।
প্রত্যয়স্বরঃ । হবামহে । হব ইত্যন্তবৃত্তৌ বহলং ছন্দগীতি লম্প্রসারণং । শপঃ পিঙ্গাদন্ত-
দান্তস্বঃ । তিঙশ্চ লসার্বধাতুকস্বরেণ ধাতুস্বর এব । তিঙঙতিঙ ইতি ন নিষাতো হি
চেতি প্রতিষেধাৎ ॥ (১ম—১৬ম—৪ম) ॥

চতুর্থ (১৬২) ঋকের বিশদার্থ ।

—:§ • §:—

এই ঋকের অর্থ-নিক্ষাশন বড়ই সঙ্কট-সমস্তা-সঙ্কুল । সূক্তের সূচনায়
আমরা বলিয়াছি,—‘এই সূক্তের মধ্যে কতকগুলি বড়ই সমস্তাপূর্ণ ঋক
আছে ; অনিশ্বাসী জনের হৃদয়ে সে ঋকের অর্থ পরিগ্রহে ভগবানের
সম্মুখে নানা অবিশ্বাসের ভাবই বুদ্ধি পাইবে ; পক্ষান্তরে, ভগবদ্ভক্ত জন
সে ঋকে ভগবানের অশেষ করুণা মহিমার অভিব্যক্তি দেখিবেন ।’ এই
এই ঋকটি সেই শ্রেণীর ঋক ।

ঋকটি দর্শন মাত্র, ঋকের যে অর্থ প্রচলিত আছে—তাহা লক্ষ্য
করিয়া মাত্র, সংশয়চিহ্নিত সাধারণ লোকের হৃদয়ে স্বতঃই প্রশ্ন উঠিবে,—
‘এ কি রকমের দেবতা । কেশরযুক্ত ঘোটকে আরোহণ করিয়া যজ্ঞ-
ক্ষেত্রে আসিয়া গোমরণ-রূপ মাদক দ্রব্য পান করিবেন—খুণ দেবতা
তো ।’ তাহার দেখিবেন,—‘এবার আর যে টকগুলির কথা উড়াইয়া
দিবার উপায় নাই । ‘কেশি-ঃ’ বিশেষণ আছে ; তাহাতে যে টকগুলি
যে কেশরাগিশষ্ট, তাহা পর্যন্ত প্রতিপন্ন হইতেছে ।’ অতএব, ইন্দ্রদেব

অনুমানিক-লোপের “অসিদ্ধদ্রোভাৎ” এই স্বত্র দ্বারা অসিদ্ধবহেতু “অতো হেঃ” এই
স্বত্রদ্বারা ‘হি’ প্রত্যয়ের লোপ হয় নাই । “কেশিভিঃ” এই পদটী, “ক্রিশেরন্ লো লোপশ্চ”
(উ• ৫১৩৩) এই স্বত্রদ্বারা ‘অন’ প্রত্যয়ে নিষ্পন্ন ‘কেশ’ শব্দের উত্তর মত্বর্খীয় ‘ইন্’ প্রত্যয়
করিয়া তৃতীয়ার বহুবচনে নিষ্পন্ন হইয়াছে । ইহাতে প্রত্যয়স্বর হইয়াছে । “হবামহে”
এই পদটিতে ‘হব’ এই অন্তবৃত্তিতে “বহলং ছন্দগী” স্বত্রানুসারে লম্প্রসারণ হইয়াছে । এখানে
শপের পিঙ্গবহেতু অম্মদান্তস্বর । তিঙের সার্বধাতুক লকারস্বরবহেতু ধাতুস্বরই অবশিষ্ট হইয়াছে ।
“হি চ” স্বত্রানুসারে নিষেধ থাকায় “তিঙঙতিঙঃ” স্বত্রানুসারে নিষাতস্বর হয় নাই ॥ ৪ ॥

যে সাধারণ মানুষের অধিক কিছুই নাহন, তাহা সিদ্ধান্ত হইয়া যাইবে। তিনি বড়লোক হইতে পারেন; তাঁহার অনেক ঘোটক ও রথ থাকিতে পারে; কিন্তু তিনি যে মানুষেরই এক স্তরের জীব,—মানুষের অতীত ক্তি তাঁহাতে যে কিছুই নাই;—ক্রমশঃ তাহাও প্রমাণের মধ্যে গণ্য হইয়া পড়িবে।

থাকের এই এক দিক। আর এক দিক আবার দেখুন। মেনদিকে সম্পূর্ণ বিশ্রীত ভাব। সেখানে ‘হরিভিঃ’ আর অশ্বগণকে বুঝাইতেছে না; ‘কেশিভিঃ’ আর কেশরগণকে অর্থও সূচনা করিতেছে না। সেখানে রূপক তাল্লিয়া গিয়াছে। সেখানে মহান লক্ষ্য সহৎ তত্ত্ব বাক্ত হইয়া পড়িয়াছে। ‘হরি’ শব্দ যে রশ্মি বুঝায়—যে রশ্মির মধ্য দিয়া ভগবানের আবির্ভাব হয়, সে রশ্মি কেমন রশ্মি, সেখানে ‘কেশিভিঃ’ পদ তাহাই যেন বুঝাইয়া দিতেছে। যে হরিগণ ভগবানকে যজ্ঞক্ষেত্রে (বা হৃদয়ে) আনয়ন করিলে, সে হরিগণ কেমন? না—কেশরযুক্ত। ‘হরিগণ’ এখানে একটু বিশ্লেষিত হইলেন। প্রথমে স্থূলভাবে তাঁহাদিগকে ‘রশ্মি’ বলিয়া বুঝান গিয়াছিল। এখন আগর বলা হইল—তাঁহার একটা বিশেষণ বা আচরণ-বিশিষ্ট; অর্থাৎ, সে রশ্মি বা জ্যোতিঃ, রশ্মি-মধ্যবর্তী। তবেই বলা হইতেছে, আমরা সূর্যের বা অগ্নির যে রশ্মি বা জ্যোতিঃ সাধারণ-দৃষ্টিতে সর্বদা প্রত্যক্ষ কর, ‘হরি’ সে দৃষ্টির বহির্ভূত। অর্থাৎ,—জ্যোতির মধ্যে যে জ্যোতিঃ, ‘হরি’ বলিতে তাহাই বুঝায়। এই দৃষ্টিতেই আমরা “কেশিভিঃ হরিভিঃ” পদদ্বয়ের প্রতিবাক্য “সত্ত্ব-ভাবান্তর্ভূতৈঃ জ্ঞানভক্তিকর্মাধিপৈঃ বাহুৈঃ” প্রতিবাক্য গ্রহণ করিয়াছি। উদ্ধারাই তাৎপর্যার্থ উপলব্ধ হইবে। উপনিষদের সেই যে ‘অগ্নোরগীয়ান্’ ভাব—অগ্নি হইতেও অগ্নি-রূপ যে অবস্থা, এখানে বিশেষণে তৎপ্রতিই লক্ষ্য আসে। তাহাতে ‘কেশিভিঃ হরিভিঃ’ পদদ্বয়ে ‘রশ্মিমধ্যবর্তী জ্যোতিরূপ শুদ্ধসত্ত্বভাবান্বিত’ ভাবই গ্রহণ করা যায়। জ্যোতির্ময় দেবতা জ্যোতির মধ্যে বিরাজমান করেন; জ্যোতিষ্মানের গতিবোধ জ্যোতিঃপথেই সম্ভব-পর। বলিয়াছি তো, স্বরূপেই স্বরূপ অবাস্তব করে, সতাই সতের মিলন ঘটে। সূক্ষ্ম শুদ্ধগত্ব তিনি,—স্থূলের সহিত স্থূলভাবে তাঁহার সম্বন্ধ কখনও সম্ভবপর নহে। স্থূল রশ্মি দেখিয়া পাছে তুমি বিভ্রান্ত হও, তাই এই দৃষ্টি

একটু অধিক বিশদভাবে তোমায় হরির স্বরূপ বুঝাইয়া দিলেন বুঝাইলেন,—রশ্মির অভ্যন্তরে যে জ্যোতিঃ, সেই যে সূক্ষ্ম শুদ্ধগন্ধবান, তাঁহারই মধ্য দিয়া ভগবানের আবির্ভাব ঘটে। যেমন ‘আমার’ বিশেষণ ‘দেবী,’ অথচ ‘দেহ’ হইতে আমি যেমন স্বতন্ত্র, ‘হরির’ বিশেষণ ‘দেবী’ও (কেশরযুক্ত) সেইরূপ। রূপক ভেদ করিলে যে প্রকৃতাৰ্থের অধ্যাদ হয়, তাহাতে থাকের ভাগ্য হইতে পারে,—‘হে ভগবন্ ইন্দ্রদেব! আমরা যেন শুদ্ধগন্ধ অবস্থায় উপনীত হই; কেন-না, সেই অবস্থার মধ্যেই সূক্ষ্ম শুদ্ধগন্ধ তুমি নিত্য-বিদ্যমান আছ। আমাদের সন্নিধানে তোমার আগমন—কখন সম্ভবপর? যখন আমরা তত্ত্বাবে বিভোর—তত্ত্বাবে ভাগ্যবিত্ত হইতে পারি।’

আমরা যেন তেমনভাবে প্রস্তুত হইতে পারি, আমাদের কৰ্ম যেন সেই ভাবে বিহিত হয়, যে ভাবের মধ্য দিয়া ভগবান ইন্দ্রদেবকে লাভ করিতে পারি,—সং-কৰ্মাদানের শক্তি ও ঐশ্বর্য আমরা প্রাপ্ত হই। ইহাই এই প্রার্থনার স্মরণ মৰ্ম্ম। (১ম—১৬সূ—৫ম) ।

পঞ্চমী ঋক্ ।

(প্রথমং মণ্ডলং । ষোড়শং সূক্তং । পঞ্চমী ঋক্ ।)

সেমং নঃ স্তোমমাগত্যপেদং সৰ্বনং স্মৃতং ।

গৌরো ন তৃষিতঃ পিব ॥ ৫ ॥

• • •

পদ-বিশেষণং ।

সঃ । ইমং । নঃ । স্তোমং । আ । গহি । উপ । ইদং । সৰ্বনং । স্মৃতং ।

গৌরঃ । ন । তৃষিতঃ । পিব ॥ ৫ ॥

মর্শাস্থশারিকী-ব্যাখ্যা ।

‘ইন্দ্র’ (হে ভগবন্ ইন্দ্রদেব) ‘নঃ’ (অস্মাকং) ‘ইমং’ (অন্তঃসমীপং, উচ্চাৰ্য্যমাণং নিত্যকৃতং ইত্যর্থঃ) ‘স্তোমং’ (স্ততিমন্ত্রং, কৰ্ম্ম বা) ‘উপ’ (সমীপে) ‘আগহি’ (আয়াহি, আগচ্ছ) ; ‘সঃ’ (প্রসিক্তঃ ভং) ‘সবনং’ (মন্ত্রাদিসংকৰ্ম্মসমীপং আগত্য ইতি যাবৎ) ‘তৃষিতঃ’ (তৃষ্যর্ত্তঃ, সূর্য্যারশ্মিসম্মিলনাকাজ্ঞা ইত্যর্থঃ) ‘গোরঃ’ (চন্দ্রঃ) ‘ন’ (ইব) ‘সুতং’ (সোমসুখং, লব্ধভাবং ইত্যর্থঃ) ‘পিব’ (পানং কুরু, গৃহাণ, অস্মাকং লব্ধভাবেন লহ দাম্ললিতঃ লন্ অস্মা তিষ্ঠতু ইত্যর্থঃ) । প্রার্থনায়ঃ ভাবঃ—চন্দ্রঃ যথা কদাচিদপি সূর্য্যাকিরণ-সম্বন্ধং ত্যজতি, হে দেব । তথা ত্বমেব অস্মাভিঃ সহ চিরগম্বন্ধযুতঃ ভব । (১ম—১৬ম—৫ম) ।

বঙ্গানুবাদ ।

হে ভগবন্ ইন্দ্রদেব । আপনি অস্মাকুচ্চারিত স্ততিমন্ত্রসমীপে (অস্মদ-
নুষ্ঠিত নিত্যকৃত সংকৰ্ম্মসমীপে) আগমন করুন ; সেই প্রসিক্ত আপনি
আমাদিগের মন্ত্রাদি সংকৰ্ম্মসমীপে আগমন-পূর্ব্বক তৃষিত অর্থাৎ সূর্য্যারশ্মি-
সাম্মিলনাকাজ্ঞা চন্দ্রের শ্রায় আমাদিগের লব্ধভাবের সহিত মিলিত হইয়া
রহুন । (প্রার্থনার ভাব এই যে,—চন্দ্র যেমন কখনও সূর্য্যাকিরণসম্বন্ধকে
ত্যাগ করেন না, হে দেব, আপনিও সেইরূপ আমাদিগের সহিত চির-
দ্বন্দ্বযুত হইয়া রহেন ।) ॥ (১ম—১৬ম—৫ম) ।

সায়ণ-ভাষ্যং ।

হে ইন্দ্র ন ভং নোহস্মদীয়মিমং স্তোমং স্ততিং প্রত্যাগহি । আগচ্ছ । আগমনে
হেতুচ্যতে । উপ দেবযজ্ঞসমীপে স্তুতমভিস্তুতসোমশুক্ৰমিদমিদানীমন্ত্রদীপমানং সবনং প্রাতঃ-
বনাদিরূপং কৰ্ম্ম বর্ত্ততে । তস্মাদেগৌরো ন গৌরমৃগ ইব তৃষিতঃ পশ্চিমং সোমং পিব ॥

সঃ ইমমিত্যত্র লংহিতায়াং সোহৃতি লোপে চেৎপাদপূরণমতি সুলোপঃ । গহি ।
তঃ সবনং । হয়তেহস্মিন্ সোম ইত্যাদিকরণে লুটি । লিটীতি প্রত্যয়াৎ পূর্ব্বস্তোদাস্তবং ।

সায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

হে ইন্দ্রদেব ! সেই আপনি আমাদিগের এই স্ততির প্রতি আগমন করুন । কি নিমিত্ত
যাগমন ? তাহা কথিত হইতেছে । দেবপূজার নিকটে অভিস্তুত সোমযজ্ঞ ইহানীং
মন্ত্রদীপমান প্রাতঃসবনাদি-রূপ কৰ্ম্ম বর্ত্তমান রহিয়াছে ; তান্নিমিত্ত গৌরমৃগের আয় তৃষিত
ইয়া এই সোম পান করুন ।

‘সঃ ইমং’ এস্থলে লংহিতাতে “সোহৃতি লোপে চেৎ পাদপূরণং” এই স্বত্রযারা ‘সু’
বৃত্তির লোপ হইয়াছে । “গহি” পদটী পূর্ব্বে উক্ত হইয়াছে । “সবনং” এই পদটী “সুতং”
এই সোমে” এইরূপ অধিকরণ-বাচ্যে লুট-প্রত্যয়ে নিপ্পন্ন হইয়াছে । “লিতি” স্বত্রযারা
ইহার প্রত্যয়ের পূর্ব্বস্বর উদাত্ত হইয়াছে । লুট-প্রত্যয়াস্তোর পর লগ্নমীর স্থানে “সুপাৎ

লুডস্তাং লগ্নয়াঃ সুপাং সুপৌ ভবন্তীতি বক্তব্যমিতি বচনাদ্বিতীয়া । অভিষুতসোমযুক্ত
মিদং লবনমিতি কৰ্ম্মণ্যেব বা দ্বিতীয়া । তদা সূতশব্দাদর্শ আদিবাদচ্ । পাং ৫২:১২৭
তৃষিতঃ । ত্রিভূবা পিপাসায়াং । নিষ্ঠেতি ক্তঃ । প্রত্যয়স্বরেণোদাতঃ । পশ্চাদিট্ । আগ-
অমুদাতা ইত্যমুদাতত্বং ॥ (১ম—১৬২—৫৫) ॥

ইতি প্রথমস্ত প্রথমে ত্রিংশো বর্গ ॥ ১১১০ ॥

পঞ্চম (১৬৩) ঋকের বিশদার্থ ।

পূর্বে ঋকের গ্রায় এ ঋকটিও জটিলতাপূর্ণ । ব্যাখ্যাদিতে যে
জটিলতা আরও বৃদ্ধি করিয়াছে । যেন ছ-কড়া ন-কড়ার মানুষকে
ডাকিয়া, সোমরস-রূপ মাদকদ্রব্য-দানে আপন কার্যোদ্ধার করাইয়া
লওয়া হইতেছে !—ব্যাখ্যাদি দৃষ্টে এই ভাবই বন্ধমূল হয় !

ঋকে আছে—“গৌরো ন তৃষিত পিব ।” ব্যাখ্যাকারগণ ব্যাখ্যা
করিয়াছেন,—‘তৃষার্তি গৌরমৃগের গ্রায় এমে তুমি সোমরস পান কর ।’
দেবতা যেন সোমরস-রূপ মত্তপানের জন্য জিহ্বা লেহন করিতেছেন;
অর্চনাকারী যেন তাঁতাকে আশ্রিত করিয়া কহিতেছেন,—‘তৃষার্তি
হইয়াছেন ; আসুন, সোমরস প্রস্তুত ; তৃষা-নিবারণ-কামী মৃগের জায়
আদিয়া তাহা পান করুন ।’

বেদের এরূপ ব্যাখ্যায় অঙ্গ শীতল হইয়া যায় । নাধে কি আর
পাশ্চাত্যগণ বেদকে ‘চাষার গান’ কহিয়াছেন ? নিগূঢ়ার্থ প্রকাশ-পক্ষে
ক্রেটি-বিচ্যুতি-হেতু অপব্যাখ্যা হইয়া পড়ে । সূত্রার এক ভাব ব্যক্ত
করিতে গিয়া অগ্ৰ ভাব প্রকাশ পায় । নিজেদের সঙ্গে পরম-পূজা

সুপৌ ভবন্তীতি বক্তব্যং” এই বচনপ্রযুক্ত দ্বিতীয়া হইয়াছে । অথবা “অভিষুত সোমযুক্ত
এই লবনকে” এইরূপ কৰ্ম্মকারকেই দ্বিতীয়া হইয়াছে । এ পক্ষে সূত শব্দের উত্তর অর্থ
আদিব্রহ্মতত্ত্ব পানিনির (৫২:১২৭) সূত্রানুসারে অচ্ প্রত্যয় হইয়াছে । “তৃষিতঃ” এই পদটী
পিপাসার্থ ‘ত্রিভূবা’ (তৃষ্) ধাতুর উত্তর “নিষ্ঠা” এই সূত্রদ্বারা ক্ত (ত) প্রত্যয়ে নিপাত
হইয়াছে । ক্ত-প্রত্যয়ের প্রত্যয়স্বর-হেতু উদাতস্বর । অনস্তর ইট্ (ই) আগম করিয়া
“আগমা অমুদাতাঃ” এই সূত্রানুসারে ইটের স্বর অমুদাত হইয়াছে ॥ (১ম—১৬২—৫৫) ॥

ইতি প্রথম অষ্টকের প্রথম অধ্যায়ে ত্রিংশ বর্গ সমাপ্ত ॥ ১১১০ ॥

বেদও উপহাসের সামগ্রী হইয়া দাঁড়ায়। যাহা হউক, আমাদিগের ক্ষুদ্রবুদ্ধিতে আমরা যে একটা ভাব গ্রহণ করিয়াছি, তাহাই এস্থলে ব্যক্ত করিতেছি।

‘গৌর’ শব্দের এক প্রতিবাক্য ‘চন্দ্র’ দেখি। ‘স্বপ্ন’ অর্থ প্রাদেশ-বিশেষে প্রচলিত থাকিতে পারে, কিন্তু এতদ্দেশ-প্রচলিত ভাষায় ‘চন্দ্র’ অর্থই প্রসিদ্ধ। তাহা হইলে, ‘গৌরো ন তৃষিতঃ পিব’ বাক্যের অর্থ হয় এই যে,—‘তৃষিত-চন্দ্রের দ্বারা আপনি জলপান করুন।’ এ অর্থে, উপমায়া হই দিক দিয়া হই ভাব প্রকাশ পাইতে পারে।

প্রথমতঃ, সূর্য্যের জ্যোতিতে চন্দ্র জ্যোতিমান, সূর্য্যের সহিত চন্দ্র একসূত্রে নিত্য সম্বন্ধ আছেন; জলপানে যেমন পিপাসার অভাব দূর হয়, সূর্য্যের জ্যোতিঃ গ্রহণে সেইরূপ চন্দ্রের অন্ধকার (অভাব) দূর হইতেছে। তৃষিতের ভাব এখানে পূর্ণ-প্রকটিত দেখি; জ্যোতিঃ লাভ-পক্ষে চন্দ্র চির-তৃষিত; সুতরাং সূর্য্যের সহিত চন্দ্র চিরসম্বন্ধযুক্ত (ভাবে—চিরপানরত)। তদনুসারে এখানে এ স্বাক্ষর যেন বলা হইতেছে,—‘হে দেব! আমাদিগের যোগাদিকর্ম্ম বা ভক্তিসুখা এমন অগ্নিমন্ত্র ও পানিত্র হউক,—যেন আপনি তাহাদিগকে আর পারিত্যাগ করিতে না পারেন। আপনি যাহা আকাঙ্ক্ষা করেন, যাহা হইতে পারিলে আপনার প্রিয় হওয়া যায়, তেমন অসুখা আমাদিগের সম্ভাৱ হউক। আর, তাহাব ফলে, আপনি আমাদিগের সঙ্গে চিরতৃষিতের দ্বারা চিরসম্বন্ধযুক্ত হইয়া বিরাজ করুন; অথবা (পক্ষান্তরে) আমরা যেন আপনার সহিত অবিচ্ছেদ্যভাবে সম্বন্ধ থাকিয়া যাই।’ আমরা মনে করি, এ ক্ষেত্রে হইই সম্ভাব্য।

আর এক দিক দিয়াও ঠিক এই ভাবের আর এক স্বাক্ষর পাইতে পারে। জলপানে সুখার আদার হইয়া আছেন বলিয়াই চন্দ্রের নাম সুধাকর। যে ধন যাহার অধিকারে যত অধিক থাকে, সে ধনের আকাঙ্ক্ষা তাহার ততই অধিক হয়। মনঃষাষ্টিশত চায়; শতী দশ-শতের অধিকারী হইবার আকাঙ্ক্ষা করে; মহত্বপূর্ণ কামনা—তিনি যেন লক্ষপুত্র হইতে পারেন। চন্দ্রপাক্ষও সেইরূপ মনে হয়, সুখার আদার হইয়াও তাঁহার পিপাসা পূর্ণমাত্রায় বিদ্যমান রহিয়াছে,—সংসারের সকল সুখা পানের জন্ত, সকল গৌন্দর্য্য গ্রামের জন্ত, তিনি যেন সদা

ব্যাকুল হইয়া আছেন। একটা স্থূল দৃষ্টান্তে বিষয়টা আরও একটু বিশদীকৃত করা যাইতে পারে। জলাধিপতি মহাগমুদ্রের—জলের ভেদে কোনও অভাব নাই। তিনি তোয়ানিধি। তথাপি, তিনি যেন সারা পৃথিবীর সমস্ত নদ-নদীর সালসরাশিকে উদরে পূরিবার জন্ত ব্যাকুল হইয়া আছেন। সে পক্ষে তাঁহার তৃষ্ণা কি অপরিণীম। এখানে উপমায় ইন্দ্র-গম্বন্ধেও সেই ভাব মনে আগিতে।

এই সকল বিষয় বিবেচনা করিলে, এই স্বাকের ভাবার্থ হয় এই যে,—‘স্বধাকর স্বধার আধার হইয়াও যেমন স্বধাপানে মদা তৃষিত হইয়া আছেন, হে ভগবন, আপনিও সেইরূপ, সকল জ্যোতির—সকল স্বধার—সকল সন্তাবের আধার-স্থানীয় হইয়াও, আমাদিগের এই অকিঞ্চিংকর কন্মানুষ্ঠানের বা ভক্তিস্বধার প্রতি চির-তৃষিত-নয়নে দৃষ্টিপাত করুন।’ ফলতঃ, ভগবান যেন সর্বতোভাবে সর্বদা অনুগ্রহপরায়ণ থাকেন, উপমায় তাহাই বলা হইয়াছে। (১ম—১৭সূ—৫ম)।

— . —

ষষ্ঠী ঋক্ ।

(প্রথমঃ মণ্ডলঃ । ষোড়শঃ সূক্তঃ । ষষ্ঠী ঋক্ ।)

ইমে সোমাস ইন্দবঃ স্নাতাসো অধি বর্হিষি ।

তাঁ ইন্দ্র সহসো পিব ॥ ৬ ॥

. . .

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

ইমে । সোমাসঃ । ইন্দবঃ । স্নাতাসঃ । অধি । বর্হিষি ।

তান্ । ইন্দ্র । সহসে । পিব ॥ ৬ ॥

. . .

মর্ষ্যাস্থানী-ব্যাখ্যা ।

‘ইঙ্গ’ (হে ভগবন্ ইঙ্গদেব) ‘বর্হিবি’ (অম্বাকং কাম্যনি ক্রময়ে বা) ‘অধি’ (আধিক্যেন)
‘সুভাগঃ’ (অভিযুতাঃ, বিশুদ্ধাঃ, পবিত্রীকৃতাঃ) ‘ইন্দবঃ’ (অস্মিত্যঃ, স্নেহশীলাঃ) ‘ইমে’
(ত্বয়া সহ নিত্যসম্বন্ধযুতাঃ) ‘সোমাসঃ’ (সোমস্বগাঃ, লব্ধভাষাঃ ইত্যর্থঃ) ভবনুকম্পয়া
গঞ্জাতাঃ ভবন্ত ইতি শেষঃ ; তথা ‘সহসে’ (বলায়, অম্বাকং তেজোবর্দ্ধনায়, অম্বান্ন
কৃতকৃতার্থায়) ‘তান্’ (লব্ধভাবান্) ‘পিব’ (গৃহায়, তেভিঃ সহ বিদ্যমানঃ ভব ইতি
ভাবঃ) । প্রার্থনায়ঃ ভাবঃ—হে ভগবন্ ! ভবতঃ কৃপয়া অম্বাকং কাম্যনি সম্বন্ধুতানি
ভবন্ত এবং তেষু ত্বং চিরায় অধিতিষ্ঠ ॥ (১ম—১৬সূ—৬শ) ॥

বক্ষাস্থবাদ ।

হে ভগবন্ ইঙ্গদেব ! আমাদিগের কর্ম্মে অথবা হৃদয়ে, অধিক পরিমাণে,
বিশুদ্ধ হৃদয়ে আপনায় সহিত নিত্যসম্বন্ধযুক্ত গন্তব্য, আপনায় অনুকম্পায়
গঞ্জাত হউক ; এবং আমাদিগের তেজোবর্দ্ধনের জন্য—আমাদিগকে
কৃতকৃতার্থ করিবার জন্য, আপনি গেই সম্ভাবনাকলকে প্রেমা করুন—
তৎসহ বিদ্যমান রহুন । (প্রার্থনার ভাব এই যে,—হে ভগবন্ ! আপনার
কৃপায় আমাদিগের কর্ম্মসকল সমুদয় হউক এবং তাহাদিগের
মাধ্যমে চিরকাল আপনি অবস্থিত হউন ।) ॥ (১ম—১৬সূ—৬শ) ॥

লায়ণ-ভাস্ত্রং ।

ইন্দ্রশক উল্লী ক্লেদন ইতি ষাভোক্ষণপত্রঃ । ইন্দবঃ ক্লেদনযুক্তো ইমে বেদ্যমবস্থিতাঃ
সোমাসন্ততংপাত্রগতাঃ সোমা বর্হিবি যজ্ঞেইধ্যাধিক্যেন স্তুতাপোহভিযুতাঃ । হে ইঙ্গ সহসে
বলার্থং তান্ সোমান্ পিব ॥

সোমাসঃ । আজ্ঞপ্তেরস্তুগতি জলোহস্তুগামঃ । ইন্দবঃ । উক্তং । সুভাগঃ । পূর্ব্ব-

লায়ণ-ভাস্ত্রের বক্ষাস্থবাদ ।

ইন্দ্র শকটী ক্লেদনার্থ উল্লী (উল্লী) ষাভু হইতে উৎপন্ন । ‘ইন্দবঃ’ অর্থাৎ ক্লেদনযুক্ত,
বেদীতে অবস্থিত তত্তৎপাত্রগত এই সোমসমুদয় যজ্ঞে অতিশয় অভিযুক্ত (অভিনব লংকার
যারা লংকৃত) হইয়াছে । হে ইঙ্গদেব ! বলের নিমিত্ত গেই সোমসমুদয় পান করুন ।

“সোমাসঃ” এই পদটী, ‘সোম’ শব্দের উত্তর ‘সম্’ বিভক্তিতে “আজ্ঞপ্তেরস্তু” এই
ব্রহ্মদেবী অস্তুক আগমে নিম্পন্ন হইয়াছে । “ইন্দবঃ” পদটী উক্ত হইয়াছে । “সুভাগঃ” এই

বদন্তক্ । সংহিতায়াং প্রকৃত্যন্তঃ পাদমবাপদে ইতি প্রকৃতিভাষ্যে পরপূর্বত্বং ন জ্ঞেয়ং ।
বহিষি । বৃংহের্নলোপশ্চতীস্ প্রত্যয়স্বরঃ । তাঁ ইন্দ্রে তাজ দীর্ঘাদটি সমানপাদ ইতি কহং ;
যতযণোপো । অনুনাসিকঃ । সহসে । সহ মর্ষণে । অন্তরন্তো নিষাধাদ্যন্তঃ ॥ ৬ ॥

ষষ্ঠ (১৬৪) ঋকের বিশদার্থ ।

— : x • x : —

এ ঋকের অন্তর্গত 'সহসে' পদে বিভ্রাৎ আনয়ন করিয়াছে । অবিশ্বাসী
জন দেখিতেছেন,—‘সহসে’ পদের ‘বলায়’ অর্থে, মাদকদ্রব্য পানের ভাব
আগিতেছে । মত্তপানে মত্তপ যেমন একটু পল-মঞ্চার বোশ কবে,—
এখানে তাহাই বুঝাইতেছে । ‘সহসে’—‘বলায়’ অর্থাৎ পানবল বৃদ্ধির
উদ্দেশে, গোময়-রূপ মাদক-দ্রব্য তুমি পান কর—এইরূপ যেন প্রার্থনা
জানান হইতেছে । কিন্তু অন্য পক্ষে, ভগবন্তু জন, ঐ ‘সহসে’ পদে
দেখিতেছেন, মাদক যান্ত্রিক এখানে ভগবদারামনার উপযোগী শক্তি-
সামর্থ্যের কামনা জানাইতেছেন । তদনুসারে, ঐ ‘সহসে’ পদ ইন্দ্রদেবের
উদ্দেশে প্রযুক্ত নহে ; পরন্তু ঐ পদ প্রার্থীর আপনার উদ্দেশেই প্রযুক্ত
হইয়াছে । ইন্দ্রদেব আপনার বলবৃদ্ধির জন্য যে সোম-পান করিবেন,
ঋকের প্রার্থনার অর্থ কখনই সেইরূপ নহে । ঋকের প্রার্থনা এই যে,—
‘হে ভগবন্ ! আমাদের প্রতি রূপা করিয়া, আপনার পূজা-অর্চনার
উপযোগী আমাদের শক্তিসামর্থ্যতোজাবীয় বৃদ্ধির জন্য আমাদের
প্রদত্ত ভক্তি-উপহার গ্রহণ করুন ;—আমাদের মধ্যে মিশয়া রত্ন ।
সাধুসজ্জন এ ঋকে এই অর্থই দেখিতে পান ; কুটর্ভাষিক বিপারীত
অর্থ দেখিয়া থাকেন । (১ম—১৬সু—৬ম) ।

পদটি পূর্বের আয় অশুক আগমে নিষ্পন্ন হইয়াছে । সংহিতাতে “প্রকৃত্যন্তঃ পাদমবাপদে”
এই সূত্রদ্বারা প্রকৃতিভাষ্য হওয়ায় (‘স্বতাপো+অদি’ এস্থলে) পরপূর্বত্ব হয় নাই ।
“বহিষি” এই পদটি, ‘বৃন’ শব্দের “বৃংহের্নলোপশ্চ” এই সূত্রদ্বারা ইম্ প্রত্যয় করিয়া
নিষ্পন্ন হইয়াছে । ইহাতে প্রত্যয়স্বর হইয়াছে । “তাঁ ইন্দ্রে” এস্থলে “দীর্ঘাদটি সমানপাদে”
এই সূত্রদ্বারা রুহ, যহ, ‘য’ এর লোপ ও অনুনাসিক হইয়াছে । “সহসে” এই পদটি
মর্ষণার্থ ‘যহ’ শব্দের উত্তর অম্বল প্রত্যয় করিয়া চতুর্থীর একমচনে নিষ্পন্ন হইয়াছে ;
নিষহেহু ইহার আদিব্রত উদাস্ত হইয়াছে ॥ (১ম ১৬সু—৬ম) ॥

গপ্তমী পাক্।

(প্রথমঃ মণ্ডলং। মোড়শঃ সূক্তং। গপ্তমী পাক্।)

অয়ং তে স্তোমে। অগ্রিয়ে। হৃদিম্পৃক্। শম্ভমঃ।

অথ। সোমং সূতং পিব ॥ ৭ ॥

পর-বিশ্লেষণঃ।

অয়ং। তে। স্তোমঃ। অগ্রিয়ে। হৃদিম্পৃক্। অস্তু। শম্ভমঃ।

অথ। সোমং। সূতং। পিব ॥ ৭ ॥

মর্দ্যাক্তমারিষ্ট-ব্যাখ্যা।

‘ইন্দ্র’ (হে পরমৈশ্বর্যশালিন ইন্দ্রদেব) ‘অয়ং’ (অস্মাভিরুচ্চারিতঃ) ‘স্তোমঃ’ (স্তুতিবিশেষঃ, বেদমন্ত্রঃ, প্রার্থনা ইত্যর্থঃ) ‘অগ্রিয়ে’ (শ্রেষ্ঠঃ মনু) ‘তে’ (তব) ‘হৃদিম্পৃক্’ (হৃদয়স্পর্শী) ‘শম্ভমঃ’ (সুখভরম্) ‘অস্তু’ (ভবতু) ; ‘পিব’ (প্রার্থনা শ্রবণাভ্যন্তরং) ‘সূতং’ (বিভক্তং) ‘সোমং’ (সুগন্ধ, সত্ত্বভাবং) ‘পিব’ (পানং কৃৎ, গৃহণং, অস্বাকং সম্ভাবনং সহ মিলনং অস্বাস্ত্র অধিষ্ঠিত ইত্যর্থঃ)। অয়ং ভাবঃ—হে দেব! অস্বাকং প্রার্থনাং শৃণু, অস্বাস্ত্র ভবতঃ অধিষ্ঠানং ভবতু—ইত্যেবং প্রার্থনা। (১ম—১৬সূ—৭পা)।

বঙ্গানুবাদ।

হে পরমৈশ্বর্যশালিন ইন্দ্রদেব! আমাদিগের উচ্চারিত এই স্তোত্র (বেদমন্ত্র) অর্থাৎ প্রার্থনা শ্রেষ্ঠ হইয়া আপনার হৃদয়স্পর্শী ও পরমানন্দ-প্রদ হউক। এই স্তোত্র শ্রবণানন্তর আপনি বিশুদ্ধ মোমস্বাদ পান করুন, অর্থাৎ আমাদিগের সত্ত্বভাবের সাহায্যে মিলিয়া আমাদিগের মধ্যে আদৃষ্টি হউন। (ভাব এই যে,—হে দেব! আপনি আমাদিগের প্রার্থনা শ্রবণ করুন, এবং আমাদিগের মধ্যে আপনার অধিষ্ঠান হউক—এই প্রার্থনা।) ॥ (১ম—১৬সূ—৭পা) ॥

সায়ণ-ভাষ্যং ।

হে ইন্দ্র ! অয়মশ্রুতিঃ ক্রিয়মাণঃ স্তোমঃ স্তোত্রবিশেষোহগ্নিঃ শ্রেষ্ঠঃ যন্ তে ত্ব
 দ্বদিস্পৃক্ মনস্তস্কীকৃতঃ শস্তমঃ শ্রুতমোহস্ত । অথ স্তোতরনস্তরং শ্রুতমভিব্যুতং সোমং পিব ।
 অগ্নিঃ । অগ্নাদিত্যমুগ্ধো বচ্ছো চেতি বচ্ । চিৎবাদস্তোদাত্তঃ । দ্বাদি স্পৃশতীতি
 দ্বদিস্পৃক্ । স্পৃশোহমুদকে ক্তিন্ । পা০ ৩২।৫৮ । তৎপুরুষে কৃতি বহুলমিত্যলুক্ ।
 কিন্ প্রত্যয়স্ত কুঃ । পা০ ৮২।৬২ । ইতি শকারস্ত কুহং । কুহুতরপদপ্রকৃতিস্বরহং ।
 শস্তমঃ । শ্রুতকরদ্রব্যবচনোহত্র শম্ শক্ । ততস্তমপ্ । অত্র শ্রুতপ্রকর্ষস্ত গুণধারা গুণনিষ্ঠদ্রব্যে
 লংক্রান্তদ্রব্যপ্রকর্ষ ইতি নিষেধাৎ । পা০ ৫৩।৫৫২ । কিমেতিঙ্ডব্যায়ৈতাদিনা ।
 পা০ ৫৪।১১ । অম্ ন ভবতি দ্রব্যান্ত স্বতঃপ্রকর্ষাভাবাৎ । দৈদুর্গৰ্ভ এব হি ন নিষেধঃ ।
 অথা সোমং । সংহিতায়াং নিপাতস্তেতি দীর্ঘঃ । (১ম-৬২-৭৭) ॥

সপ্তম (১৬৫) শ্লোকের বিশদার্থ ।

—:x . x:—

এ শ্লোকের অন্তর্গত ‘অগ্নিঃ’ পদে সংশয় আনয়ন করিয়াছে । উপর
 উপর যাহা দোখা যেন, তাহারা মনে করিবেন, যদি যেন বলিতেছেন,—
 এমন শ্রেষ্ঠ সুন্দর স্তোত্রসকল রচনা করিয়া আপনাকে অর্চনা

সায়ণভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

হে ইন্দ্রদেব ! আমরাগের ক্রিয়মাণ এই স্তোত্রবিশেষ, শ্রেষ্ঠ হইয়া আপনার মনেতে
 অস্কীকৃত ও অতিশয় শ্রুতমোহস্ত হউক । অনস্তর অর্থাৎ স্ততির পর অভিব্যুত সোমকে
 পান করুন ।

“অগ্নিঃ” এই পদটী ‘অগ্নাৎ’ এই অন্তর্যুক্তিতে “বচ্ছোচ” এই সূত্রদ্বারা বচ্ প্রত্যয়ে
 নিস্পন্ন হইয়াছে । চিৎবেতু ইহার অন্তর্যুক্ত উদাত্ত । “দ্বাদি স্পৃশতি” এই অর্থে “দ্বাদিস্পৃক্”
 পদটী, “স্পৃশোহমুদকে ক্তিন্” (পা০ ৩২।৫৮) এই সূত্র দ্বারা কিন্ প্রত্যয়ে নিস্পন্ন হইয়াছে ।
 এখানে “তৎপুরুষে কৃতি বহুলং” এই সূত্রানুসারে লপ্তমৌ বিভক্তির আরোপ হইয়াছে । “কিন্
 প্রত্যয়স্ত কুঃ” (পা০ ৮২।৬২) এই সূত্রদ্বারা শ-কারের স্থানে কুহ (ক্) হইয়াছে ।
 ইহার কুহপ্রত্যয়াস্ত পরপদে প্রকৃতিস্বর হইয়াছে । “শস্তমঃ” পদটির ‘শম্’ শব্দের অর্থ
 শ্রুতকর দ্রব্য । উক্ত ‘শম্’ শব্দের উত্তর তমপ্ প্রত্যয়ে “শস্তমঃ” পদটী সিধ
 হইয়াছে । এখানে শ্রুতিভিষা, গুণের দ্বারা গুণনিষ্ঠ দ্রব্যে লংক্রান্ত হইতেছে বলিয়া
 “দ্রব্যপ্রকর্ষে” (পা০ ৫৩।৫৫২) এই সূত্র দ্বারা নিষেধবসতঃ “কিমেতিঙ্ডব্যায়ৈ”
 (পা০ ৫৪।১১) এই সূত্রদ্বারা অম্ হইল না ; কারণ দ্রব্যের স্বতঃপ্রকর্ষের অর্থাৎ
 আছে । এই অর্থেই উক্ত নিষেধ হইয়া থাকে । “অথা সোমং” এখানে সংহিতাতে
 ‘নিপাতস্ত’ সূত্রদ্বারা দীর্ঘ হইয়াছে । (১ম-১৬২-৭৭) ॥

করিতেছি যে, তাহা আপনার মঙ্গলস্পর্শী হইবে এবং আপনাকে তাহা
পরম সুখী করিবে; স্তোত্র শুনিয়া, আপনি নিশ্চয়ই সোমরস পান
করিতে আসিবেন।’

এক দিকের এই ভাব—এই অর্থ। কিন্তু অন্য দিকের অন্য ভাব—
অন্য অর্থ। সে পক্ষে, প্রার্থনাকারীর বিনয়-নত্রতা ও শাস্ত্রানুরাগ যেন
প্রস্তুত হইয়া পড়িয়াছে। সাধক যাজ্ঞিক কহিতেছেন,—‘হে দেব।
আমি যে বেদমন্ত্রের দ্বারা আপনার উপাসনা করিতেছি। বেদমন্ত্র যে
শ্রেষ্ঠ এবং দেবতার হৃদয়স্পর্শী ও সুখতম, তাহাতে তো অণুমাত্র
সন্দেহ নাই। অতএব, আমার শত ক্রটি শত-অপরাধ থাকিলেও, সে
মন্ত্র শুনিয়া, আপনি আশীষ, আমায় উদ্ধার করিবেন—এই আমার
একমাত্র ভরসা। হে দেব। আসুন, যজ্ঞসুখা পান করুন, আমি কৃতার্থ
হই।’ তাৎপর্য্যার্থ এই যে,—আশি যেন এমন কার্য্যে এমন প্রার্থনায়
সমর্থ হই, যাহাতে আপনাকে পাইতে পারি। (১ম—১৬সূ—৭ধা)।

অষ্টমী ঋক্ ।

(প্রথমঃ মণ্ডলং । ঘোড়শঃ সূক্তং । অষ্টমী ঋক্ ।)

বিশ্বমিৎ সৱনং স্মৃতমিন্দ্রে মদায় গচ্ছতি ।

ব্রত্ৰহা সোমপীতয়ে ॥ ৮ ॥

পদ-বিশেষণং ।

বিশ্বং । ইৎ । সৱনং । স্মৃতং । ইন্দ্রে । মদায় । গচ্ছতি ।

ব্রত্ৰহা । সোমপীতয়ে ॥ ৮ ॥

মধ্যাহ্নসারিনী-ব্যাখ্যা ।

‘ব্রত্ৰহা’ (অজ্ঞানতাক্রপশক্রনাশকঃ) ‘ইন্দ্রে’ (ভগবান ইন্দ্রদেবঃ) ‘বিশ্বমিৎ’
(সর্বমপি) ‘স্মৃতং’ (স্মরণক্রিঃ) ‘সৱনং’ (যজ্ঞং, সংকল্পানুষ্ঠানং) ‘সোমপীতয়ে’
(সবভাবগ্রহণায়, লব্ধেন লব্ধ লক্ষণিতায় ইত্যর্থঃ) ‘মদায়’ (হর্ষায়, পরমানন্দেন লব্ধ ইত্যর্থঃ)

‘গচ্ছতি’ (যাতি, প্রাপ্নোতি) । সকলসংকর্মানুষ্ঠানেন সহ বলশ্চ ঐশ্বর্যশ্চ চ অধিপতেঃ
ভগবতঃ ইন্দ্রদেবস্ত সৎস্কঃ অবিচ্ছিন্নঃ - ইতি ভাবঃ । (১ম—১৬সূ—৮খ) ॥

বঙ্গানুবাদ ।

অজ্ঞানতারূপশত্রুনাশক ভগবান্ ইন্দ্রদেব, সকল স্থপবিত্র যজ্ঞে বা
সংকর্মানুষ্ঠানে, শুদ্ধগত্ব গ্রহণের জন্ত—সত্ত্বমহ সন্মিলিত হইবার জন্ত,
পরমানন্দের সহিত গমন করেন । (ভাব এই যে,—সকল সং-
কর্মানুষ্ঠানের সহিত বলের ও ঐশ্বর্যের অধিপতি ভগবান্ ইন্দ্রদেবের
সৎস্ক অবিচ্ছিন্ন) ॥ (১ম—১৬সূ—৮খ) ॥

লায়ণ-ভাষ্যং ।

বৃত্তহা শত্রুঘাতক ইন্দ্রঃ সোমপীতয়ে সোমপানায় মদায় তৎপানজগত্বর্ষায় চ বিদ্বাংসু-
দর্শয়িত্ব স্তুতমভিষুতসোমযুক্তং লবনং প্রাতঃসবনাদিরূপং কৰ্ম্ম গচ্ছতি ॥

বিখং । অশিপুযীত্যাদিনা কন্ । নিষাদাত্যাদান্তঃ । লবনং স্মৃতং । পূর্কবৎ । মদায়
মদোহস্থপদর্গ ইত্যপ্ প্রত্যয়ঃ । পিষাক্তাত্ত্বরঃ । গচ্ছতি । ইষুগমিয়মাঙ্কঃ । বৃত্তহা । বৃত্ত-
হতবান্ । ব্রহ্মজগবৃত্তেষু কিপ্ । পা০ ৩২।৮৭ । ইন্হনপুষ্মিত্যাদিনা নিবৃত্তং দীর্ঘদ্বং দৌচ
পা০ ৬।৪।১২।১৩ । ইতি প্রতিপ্রসবাস্তবতি । কুতুস্তরপদপ্রকৃতিস্বরস্বৎ । সোমপীতয়ে পাণিনির-
বহুব্রীহিরিত্যুক্তং । তৎপুরুষে বা দাসীভারাদিস্বাৎ । পা০ ৬।২।৪২ । পূর্কপদ-প্রকৃতিস্বরস্বৎ ॥

লায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

শত্রুঘাতক ইন্দ্রদেব, সোমপানের নিমিত্ত এবং সেই সোমপানজনিত হর্ষের জন্ত, বৃত্তহী
অভিষুত সোমবিশিষ্ট প্রাতঃসবনাদিরূপ কৰ্ম্ম প্রাপ্ত করেন ।

“বিখং” এই পদটি ‘বিশ্’ শাতুর উত্তর “অশিপুযি” ইত্যাদি যজ্ঞদ্বারা ‘কন্’ প্রত্যয়ে
নিষ্পন্ন হইয়াছে । নিষহেতু ইহার আদিবর উদাত্ত হইয়াছে । “লবনং” “স্মৃতং” পদদ্বয়ের
লাঘনপ্রণালী পূর্কের জায় । “মদায়” এই পদটি “মদোহস্থপদর্গে” এই যজ্ঞ দ্বারা ‘মদ্’ শাতুর
উত্তর ‘অপ্’ প্রত্যয়ে চতুর্থীর একবচনে নিষ্পন্ন হইয়াছে । পিষহেতু এস্থলে শাত্বর ।
“গচ্ছতি” এই পদটি, “ইষুগমিয়মাং ছঃ” এই যজ্ঞান্তসারে ‘ছ’ আদেশ নিষ্পন্ন হইয়াছে ।
‘বৃত্তকে হত করিয়াছেন’ এই অর্থে “বৃত্তহা” পদটি বৃত্ত-পূর্কক হন শাতুর উত্তর
“ব্রহ্মজগবৃত্তেষু কিপ্” (পা০ ৩২।৮৭) যজ্ঞদ্বারা কিপ্ প্রত্যয়ে নিষ্পন্ন হইয়াছে । এস্থলে
“দৌচ” (পা০ ৬।৪।১২।১৩) যজ্ঞদ্বারা প্রতিপ্রসব পাকায় “ইন্হনপুষ্মন্” ইত্যাদি যজ্ঞান্তসারে
দীর্ঘ নিষেধ হইয়াছে । ইহার কৃতপ্রত্যয়ান্ত পরপদে প্রকৃতি-স্বর হইয়াছে । “সোমপীতয়ে”
পদটি ব্যধিকরণবহুব্রীহি সমালে নিষ্পন্ন—ইহা পূর্কের উক্ত হইয়াছে । অথবা তৎপুরুষ
সমালনিষ্পন্ন হইলে দাসীভারাদিস্ব হেতু (পাণিনির ৬।২।৪২) এই যজ্ঞদ্বারা পূর্কপদে
প্রকৃতিস্বর হইবে ॥ (১ম—১৬সূ—৮খ) ॥

অষ্টম (১৬৬) স্বাকের বিশদার্থ ।

$$\text{---} \frac{0}{0} X \bullet X \frac{0}{0} \text{---}$$

এই থাকের 'মদ্য' পদ সমগ্রা উপস্থিত ব্রিয়াকে। মাদ্যপতঃ
উহার অর্থ হইয়া থাকে—'মত্ততা-বুদ্ধির অভাব'। ইন্দ্রিয়ের মত্ততা-বুদ্ধির
জগৎ মোহরস-রূপ মাদক-জ্ঞান পান করেন,—এই ভাবের প্রকটীকরণ
জন্য গ্রহণ করিয়া থাকেন।

কিন্তু ঐ শব্দের নিগূঢ় ভাব তাহা নহে। ‘মন্তব্য-বুদ্ধির বহু’ ভাব প্রকাশের উদ্দেশ্যে ঐ শব্দ ঐ স্থানে প্রযুক্ত হয় নাই। যতদূর প্রকৃত ভাব এই যে, যাগাদি বিশুদ্ধ-কর্ম ভগবানের পবন-প্রাতিমানব করে। বিশ্বমঙ্গারে যত কিছু স্বপ্নবিত্ত সংস্কারমূর্ত্তান (ময়) হয়, সকলই সেই আনন্দময়ের আনন্দ-হেতুভূত। সেখানে যজ্ঞ, সেখানে পণ্ডিত-সর্বাধীশ, সেখানে মঙ্গলপ্রাপ্ত, সেখানেই ভক্তি-রূপ সেবিতব্য পাদের পূর্ণ আশীষ গমন করেন। তাঁহার হৃদে সেখানে, তাঁহার আনন্দ সেখানে, তাঁহার অবস্থিতি সেখানে। তাহা ইহলে, ঐ শব্দের বিচার এই যে,—‘হে শত্ৰুনাশকারী ! ভগবন! ইন্দ্রদেব ! যাগাদি বিশুদ্ধ-কর্ম স্বপ্নবিত্ত পরমানন্দ-

• এই শব্দের "বুদ্ধহা" শব্দে আমবা "শুদ্ধাশ্রম" শব্দ গ্রহণ করিবার। শব্দগত
 "বুদ্ধ" শব্দটি "বুদ্ধ" শব্দই উহা লক্ষ্য হইতে পারে। এ প্রসঙ্গে সাধন কি অর্থ
 গ্রহণ করিয়াছেন, তাহা বিশেষভাবে লক্ষ্য করা উচিত। এখানে আর সাধন "বুদ্ধ-
 হা" শব্দের সংহারকারী" অর্থ নির্দেশ করেন নাই। পরন্তু অতি ন্যায়নিষ্ঠার সহিত
 "বুদ্ধ" শব্দবাক্য ইত্যং" অর্থ লিপিয়া গিয়াছেন। ব্রহ্মে হইবে,—বুদ্ধ-নামক অশুর-রূপ
 অনিত্য-বস্তুর সহিত লব্ধ-স্থানা কারণে পাছে যেরূপ নিত্যের বস্তু, যখন সেই
 লব্ধই এখানে "অশুর" অর্থ গ্রহণ করেন নাই। কারণ বৈদ্যের নিত্যের বস্তু
 আছেন বা বৈদ্যের অর্থ অল্পরূপ ব্রহ্ম, তাহা "বুদ্ধ" শব্দে "অশুর" অর্থ হ
 গ্রহণ করিয়া গিয়াছেন। পুরাণে রূপকে যখন স্থান দুর্ভাগ্যের উপাধ্যান আছে।
 স্তব্ধতা ভ্রান্তি অনানয়ন-পক্ষে বিদ্য বটে নাই। অধিক কি, ন্যায়ের ভাষায় হই এত স্তব
 যে ভ্রান্তি, তাহার অলঙ্কার হইত, অথবা শিখর পক্ষাৎ হইত, যখন পরবর্তী
 কাহারও হস্তকণ্ঠস্থিত ফলেই হইত, বাটয়া গিয়াছে। একটা বৃদ্ধি স্তব্ধতা করিতে
 হইত অষ্টম শব্দের সাধন-ভাষা দেখুন; আর এই শব্দের ভাষা দেখুন। হইত অর্থ
 সম্পূর্ণ বিপরীত। সেখানে আছে—"বুদ্ধাশ্রম ব্রহ্মাশ্রম" ইত্যাদি। আর
 এখানে "বুদ্ধহা শব্দবাক্য ইত্যং"। এখানেই বা কেন "বুদ্ধহা" শব্দে "শুদ্ধাশ্রম" হইল,
 আর সেখানেই বা "বুদ্ধাশ্রম" শব্দে "ব্রহ্মাশ্রম" হইল? উত্তরে কবি-বাক্যে
 "ব্রহ্মে হই,—"বুদ্ধে দেখ যে মান মর্মান।"

কাহতে হয়,—“বুঝে দেখ যে জ্ঞান সন্ধান।”

अंक - १०२ (७७)



প্রাণ ; তদ্রূপ কর্মের সহিত আপনার সম্বন্ধ অবিচ্ছিন্ন । আমরা যেন তেমন কর্মই করিতে পারি ;—আর সেই কর্মের ফলস্বরূপ আপনাকে যেন প্রাপ্ত হই । * ঋকের ইহাই প্রকৃত মর্মার্থ । (১ম—১৬সূ—৮খা) ।

নবমী ঋক্ ।

(প্রথমঃ মণ্ডলঃ । ষোড়শঃ সূক্তঃ । নবমী ঋক্ ।)

সেমন্মঃ কাম্যাপূণ গোভিরশ্চৈঃ শতক্রতো ।

স্তবাম ত্বা স্বাধ্যঃ ॥ ১ ॥

পদ-নিম্নেষণঃ ।

সঃ । ইমং । নঃ । কামং । আ । পূণ । গোভিঃ । অশ্চৈঃ । শতক্রতো ।

ইতি শতক্রতো । স্তবাম । ত্বা । স্বাধ্যাঃ ॥ ১ ॥

মর্ধ্যাসারিনী-ব্যাখ্যা ।

‘শতক্রতো’ (অশেষসংকর্মাকারিণ, যথা—অশেষসংকর্মাত্মকর্ত্তানেন লব্ধভাবপ্রাপ্ত হৈ ইচ্ছদেব ।) বয়ং ‘স্বাধ্যঃ’ (লব্ধতঃ ধ্যাননিবিশ্টিঃ সন্তঃ) ‘ত্বা’ (ত্বাং) ‘স্তবাম’ (অর্চয়াম, তব অনুসারিণঃ ভবেম ইত্যর্থঃ) ; ‘নঃ’ (অস্মাকং স্তবনীয়ঃ অনুসরণীয়ঃ স্বং) ‘নঃ’ (অস্মাকং) ‘ইমং’ (অভিপ্সিতং) ‘কামং’ (কাম্যমানং ফলং) ‘গোভিরশ্চৈঃ’ (দীপ্তির্বাশিষ্টৈ-র্ব্যাপ্তিজ্ঞানৈঃ সহ) ‘আপূণ’ (সম্যক্ পুরণ, লব্ধিবা অশ্রব্যাং প্রযচ্ছত ইতি তাৎপর্যঃ) । প্রার্থনায়াঃ ভাবঃ—হে ভগবন ! যেন বয়ং তব অনুসারিণঃ ভবেম, তথা পূর্ণজ্ঞানলাভেন কাম্যধনং প্রাপ্নয়াগ, তৎসিদ্ধিহি । (১ম—১৬সূ—৯খা) ।

• এই ঋকে আর একটি বিষয় লক্ষ্য করিবার আছে । ঋকটি যে প্রার্থনা-মূলক, লক্ষ্য তাহা বোধ হয় না । সে পক্ষে এই ঋকটির লিখিত পরবর্ত্তী ঋকের লংশ্রব আছে, যদে করিতে হইবে । এ ঋকে ভগবানের গন্তব্য স্থান নির্দেশ করিয়া, পরবর্ত্তী ঋকে তাঁহাকে অভিস্রাব-পূরণের জগ্ৰ আহ্বান করা হইয়াছে । অথবা, ভাবার্থ এই যে,—‘তুমি যাহা চাও আমরা যেন তাহা দিতে পারি ; তোমার যাহা প্রিয় গন্তব্যস্থান, আমাদের বক্তৃৎসঙ্গে যেন সেইরূপ স্থানেই পরিণত হয় ।’ এ ঋকের অর্থে এ ভাবও গ্রহণ করা যায় ; আবার পরবর্ত্তী ঋকের সহিত লংশ্রব-সুচনা করিলেও অর্থ পরিষ্কৃত হয় ।

বঙ্গাভ্যাসাদ।

যে অশেষসংকর্ষকারিন্ অথবা অশেষসংকর্ষানুষ্ঠানের দ্বারা মত্তভাব-
প্রাপ্ত হে ইন্দ্রদেব! আমরা সর্ব্বতোভাবে ধ্যাননিষ্ঠ হইয়া, যেন আপনার
অর্চনা করি, অর্থাৎ যেন আপনার অনুসারী হই; আমরাগের স্তবনীয়
অনুসরণীয় সেই আপনি, আমরাগের এই অভীক্ষিত কাব্যকণ, দীপ্তি ও
ব্যাপ্তি-বিশিষ্ট জ্ঞানের সহিত, সম্যক-রূপে পূরণ করুন, অর্থাৎ সর্ব্বথা
আমাদিগকে প্রদান করুন। (প্রার্থনার ভাব এই যে,—হে ভগবন!
যেন আমরা আপনার অনুসারী হই এবং পূর্ণজ্ঞান-লাভে কাম্যধন প্রাপ্ত
হই, তাহার বিধান করুন।) ॥ (১ম—১৬সূ—৯খ) ॥

সারণ-ভাষ্যং।

হে শতক্রতো! স তং নোহস্বকীয়মিযং কামং কাম্যমানং ফলং গোপিত্বৈশ্বচ
দ্রষ্টাপূর্ণ। সর্ব্বতঃ পুরয়। বহুমপি স্বাদ্যঃ স্তুত্ব সর্ব্বতো ধ্যানযুক্তাঃ মত্তভাৱাঃ স্তবাম ॥

সেমং। সংহিতায়ঃ সোহিচি লোপে চেৎ পাদপূরণমিতি স্তবোপঃ। কামং। কাম্যর্থে
কর্ষাতো যোগোহস্ত উদাত্তঃ। পা০ ৬।১১৫২। ইত্যন্তোদাত্তে প্রাপ্তে রসাদিষু পাঠা-
দ্র্যাদাত্তং। পূর্ণ। পূর্ণ জ্ঞানেন। লোটঃ। লেহিঃ। ত্বাদিভাঃ। নঃ। তত্ত্ব ভিত্ত্বাদ্যন্তাভাঃ।
অতো। তেরিতি হেতুর্ক। গোভিঃ। সানেকাচ ইতি প্রাপ্তং। নৈভক্তেবদাত্তং ন গোপনং-
সাবর্ণ্যেতি প্রতিষেধাতে। অইখঃ। কন্য ইত্যুক্তং। অসামর্থ্যায় পবাসবস্তাবঃ। স্তবাম।

সারণভাষ্যের বঙ্গাভ্যাসাদ।

হে শতক্রতো! সেই আপনি, আমরাগের এই কাম্যমান ফল, গোপিত্ব এবং
অর্থসমূহের দ্বারা সর্ব্বতোভাবে পূরণ করুন। আমরাও শোভনরূপে সর্ব্বপ্রকারে
ধ্যানযুক্ত হইয়া আপনাকে স্তব করিব।

“সেমং” পদটীতে, সংহিতাতে “সোহিচিলোপে চেৎ পাদপূরণং” এই স্বত্র দ্বারা স্তব লোপ
হইয়াছে। “কামং” এই পদটি, পাত্ত ‘কামি’ পাত্তের উত্তর ‘যঞ’ প্রত্যয় করিয়া গিল্প
হইয়াছে। এস্থলে “কর্ষাতো যোগোহস্ত উদাত্তঃ” (পা০ ৬।১।১৫২) এই স্বত্র দ্বারা
অন্তোদাত্তের প্রাপ্ত হইলে, ত্বাদির মধ্যে পাঠ দাক্ষ্য, আদিষুর উদাত্ত হইয়াছে। “পূর্ণ”
এই পদটীতে জ্ঞানার্থক ‘পূর্ণ’ পাত্তের উত্তর লোটের ‘সি’ এর স্থানে ‘হি’ আদেশ,
“ত্বাদিভাঃ নঃ” স্বত্রাঙ্কসারে ন-প্রত্যয়, সেই ন-প্রত্যয়ের ঙিরাহত্ব গুণের অভাব, এবং
“অতোহেঃ” স্বত্রাঙ্কসারে ‘হি’ এর লোপ হইয়াছে। “গোভিঃ” পদটীতে “সানেকাচঃ” এই স্বত্র
দ্বারা বিভক্তির প্রাপ্ত যে উদাত্তের, তাহা “ন গোপনংসাবর্ণ্যং” এই স্বত্র দ্বারা নিষিদ্ধ
হইয়াছে। “অইখঃ” এস্থলে ‘অখ’ কন-প্রত্যয়াস্ত। ইহা পূর্বে উক্ত হইয়াছে; অসামর্থ্য-
ঐহুৎ এস্থলে পরাজয়ভাব হয় নাই। “স্তবাম” এই পদটীতে স্তব্যার্থক ‘ই’ পাত্তের “বাবাদেঃ

ইঞ-স্ততো । ধাযাদেঃ বঃ লঃ । লোড়ুস্তম বহুগচনস্ত লোটো লঙুদিত্তি লঙুস্তান্নিত্যং
 ভিত্তিঃ । পা০ ৩৪১২২ । ইতি লকারস্ত লোপঃ । আড়ুস্তমস্ত পিচ্চ । পা০ ৩৪১২২ ।
 ইত্যাদাগমঃ । প্রত্যয়স্ত পিত্বাদিন্দ্যস্তবৎ । মাতৃথর এব । স্বাধ্যাঃ । ঠৈয়া চিত্তায়াং । স্বাভারূপ-
 লগ্নয়োঃ প্রাকৃপ্রয়োগঃ । অত্বেভ্যোহপি দৃশ্যস্ত ইতি কিপ্ । দৃশিগ্রহণস্ত বিন্যস্তরোপ-
 লংগ্রহণার্থবাদজ্ঞ মস্ত্রসারশে গতি পরপূর্কবৎ । হল ইতি দীর্ঘঃ । জস্তোরনেকাচঃ । পা০
 ৬৪৮২ । ইতি যণাদেশঃ । গতিকারকোপপদাৎ ক্রুদিত্যন্তরপদপ্রকৃতিস্তরবৎ । উদাত্তযোগে
 হলপূর্কাদিত্তি জস উদাত্তবৎ ন ভবতি তত্রাপসর্গনামস্থানমিত্যনুবৃত্তেঃ । অত উদাত্তস্বরিতয়োর্ধ্বঃ
 স্বরিতোদাত্তস্তেতি স্বরিতত্বমেব ভবতি ॥ (১ম—১৬স্থ ২৭) ॥

ইতি প্রথমস্ত প্রথমে একত্রিংশো বর্গ ॥ ১১৩৩১ ॥

. . .

নবম (১৬৭) শ্লোকের বিশদার্থ

—•†§×§†•—

সূক্তের সৃচনায় যাহার আভাস পাইয়াছি, উপসংহারে তাহা প্রত্যক্ষ
 করুন । প্রচলিত অর্থে প্রকাশ, এই শ্লোকের প্রার্থনা এই যে,—‘হে ইন্দ্র !
 আমরা সর্ব্বতোভাবে ধ্যাননিবিষ্ট হইয়া আপনাতত্ত্ব করিতেছি ; আপনি
 আমাদের গুরু আর ঘোড়া প্রদান করুন ।’

যঃ লঃ” এই শ্লোক দ্বারা ল-কারের স্থানে ‘ল’ কার করিয়া লোটের উক্তম পুরুষের বচনচয়ের
 স্থানে “লোটো লঙুপৎ” এই শ্লোক দ্বারা লঙু-স্তান-তেতু “নিত্যং ভিত্তিঃ” (পা০ ৩৪১২২) এই
 শ্লোক দ্বারা ল কারের লোপ হইয়াছে । “আড়ুস্তমস্ত পিচ্চ” (পা০ ৩৪১২২) এই শ্লোক দ্বারা
 আট্ (আ) আগম হইয়াছে । প্রত্যয়ের পিত্বতেতু অন্ত্যদাত্তস্বর । ইহাতে মাতৃস্বরই অবশিষ্ট
 হইয়াছে । “স্বাধ্যাঃ” এই পদটীতে চিত্তার্থ ‘ঠৈয়া’ মাতৃর পূর্ক ‘স্ব’ ও ‘আজ্’ উপসর্গবৎ
 প্রয়োগ হইয়াছে । “অত্বেভ্যোহপি দৃশ্যস্তে” এই শ্লোকেসারে কিপ্ ; দৃশিগ্রহণেব অজ্ঞবিধি
 উপসংগ্রহণের নিমিত্ত এস্থলে মস্ত্রসারণ হইলে পর, পরপূর্ক হইয়াছে । “হলঃ” এই শ্লোক
 দ্বারা দীর্ঘ “জস্তোরনেকাচঃ” (পা০ ৬৪৮২) এই শ্লোক দ্বারা যণাদেশ হইয়াছে । “গতি-
 কারকোপপদাৎ ক্রুৎ” এই শ্লোক দ্বারা ইহার ক্রুৎপ্রত্যয়ান্ত পরপদে প্রকৃতিস্তর হইয়াছে ।
 “উদাত্তযোগে হলপূর্কঃ” এই শ্লোক দ্বারা জসের উদাত্তত্ব হয় নাই ; কারণ, সেস্থলে “অসর্গ-
 নামস্থানং” এইরূপ শব্দবৃত্তি আছে । অতএব “উদাত্তস্বরিতয়োর্ধ্বঃ স্বরিতোদাত্তস্ত” এই
 শ্লোক দ্বারা বিভক্তির স্বরিত স্বরিত হইয়াছে ॥ (১ম—১৬স্থ—২৭) ॥

প্রথম অষ্টকের প্রথম অধ্যায়ে একত্রিংশ বর্গ সমাপ্ত ॥ ১১৩৩১ ॥

এই মন্ত্রের মাধ্যমে ‘শতক্রতু’ পদ। ঐ পদের মর্ম প্রথমেই লক্ষ্য
রিবার বিষয়। ‘শতক্রতু’ শব্দে কি ভাব উপলব্ধ হয়, তাহার কিঞ্চিৎ
ভাষ্য (চতুর্থ সূত্রের অষ্টম পক্ষে) প্রদান করিয়াছি। শত (বহু,
গণ্য) যজ্ঞ-মাধনে ইন্দ্রদেব শতক্রতু হন। ভাষ্য এই যে, অশেষ
লোকের ফলে সংস্করণ লাভ করা যায়। বিশেষণের গভীত যিনি,
হংস্বক্ষে প্রযুক্ত বিশেষণগুলি যানুসারে সংস্করণ লাভ-পক্ষে উদ্ধৃত
করিতেছে। ‘শতক্রতু’ বলিতেছে,—‘শত-যজ্ঞ কর, শত সদনুষ্ঠানে
প্রবৃত্ত হও, তুমিও শতক্রতু হইবে।’

অতঃ পর “স্তবাম স্বা স্বাধ্যঃ”—বাক্যাংশের মর্মানুদান আশ্রয়।
উহার ভাব,—‘গর্ব্বতোভাবে এক-মন এক-প্রাণ হইয়া ধ্যানে মগ্ন আছি,
আপনার অর্চনা করিতেছি।’ কেন?—না, গরু আর ঘোড়া পাইবার
জন্ম! এই কি প্রার্থনা? এমন গর্ব্বাচীন সংসারে কে আছে—যে গরু
আর ঘোড়া পাইবার জন্ম তন্ময় হইয়া ভগবানের ধ্যানে গিষ্টচিত্ত হয়?
সাধে কি আর মনীষিগণ বলিয়া থাকেন,—‘ভগবান্বেষী অসুরগণকে
নিভাস্ত করিবার জন্ম থাকে একরূপ ভ্রান্ত অর্থ হয়, আর ভক্তগণের
পরিভ্রাণের জন্ম থাকে আর এক প্রকৃত অর্থ আছে।’ এইরূপে
লক্ষ্য করিয়া দেখিবেন—এই সূত্রের প্রায় সকল পদগুলিই এইরূপ
গুরুত্ব বিপরীত ভাবপূর্ণ।

বাহারা ‘স্বাধ্যঃ,’ গর্ব্বতঃ ধ্যাননিবন্ধিত, তাঁহারা কি কখনও ঐ তুচ্ছ
গবাস্ত্রাদির কামনা করেন? পার্থিব মন তাঁহাদের নিকট তুচ্ছাদাপ তুচ্ছ
। নহে কি? অতএব, স্বাকের ‘স্বাধ্যঃ’ পদের প্রতি লক্ষ্য করিয়া অর্থ
উদ্ভাৱের চেষ্টা করুন দেখি। দেখিবেন—প্রসঙ্গত অর্থ সম্পূর্ণরূপে
উদ্ভূত হয়। দেখিবেন—গরুর ‘গোভর্যৈঃ’ পদে যেখানে আর
গরু ঘোড়া বঝাইতেছে না। দেখিবেন—সত্যরূপে ‘গম্’-স্বত্বমূলক গো-
পদে ভগ্ন দাপ্ত জ্যোতিঃ কিরণ বা জ্ঞান অর্থই সূচনা করিতেছে;
আর, দেখিবেন—ব্যাপ্ত্যর্থমূলক ‘অশ্’ দাতু হইতে উৎপন্ন ‘অশ্’ ভগ্ন
। সত্যতঃ প্রকৃত কার্যেছে। সে দৃষ্টিতে স্বাকের ভাবার্থ হয় এ যে,—
‘শতক্রতু অর্থাৎ অশেষগণকামদায়ক যুক্ত।’ বাহারা একান্তচিত্তে
ধ্যানপরায়ণ হইয়া আপনার অর্চনার প্রবৃত্ত হইলেন; প্রার্থনা এই যে,

আপনি কৃপাপরবশ হইয়া, দীপ্তি-ব্যাপ্তি যুক্ত জ্ঞান-রূপ ধন প্রদান করিয়া, আমাদিগের কামনা পূরণ করুন।’

‘গোভিরৈশ্চঃ’ পদের যদি ‘গবাস্ব’ অর্থও গ্রহণ করি, তাহা হইলেও থাকে ‘কামং’ পদটির প্রতি লক্ষ্য করা কর্তব্য। তদনুসারে অর্থ হয়, অশ্ব-গবাদি সহ (ইহলৌকিক ঐশ্বর্যাদি সহ) আমাদিগের কামনা (পারলৌকিক সম্পৎ দানে) পূরণ করুন। অর্থের সময় ‘কামং’ পদটি পরিত্যাগ করায়, গুরু-ঘোড়া চাওয়া মাত্র ভাব প্রকাশ পায়। কিন্তু ‘কামং’ পদের প্রতি লক্ষ্য করিলে, গবাস্বাদি ভিন্ন অন্য প্রার্থনাও বিদ্যমান থাকে।

দুই ভাবের এই প্রার্থনার মধ্যেও অবশ্য, সংসার কীট কেন্দ্র ইহলৌকিক সুখ-গম্পদের কামনাই দেখিতে পাইবেন; ভগবদ্বিশ্বাসী জন, তাহার অতীত সামগ্ৰী লক্ষ্য করিবেন। দুই দিকের দুই ভাব লইয়া স্বাক্ষর প্রকাশিত হইয়াছে। যিনি যে ভাবের ভাবুক, তিনি সেই ভাবেই অনুপ্রাণিত হইবেন,—তিনি সেই ভাবেরই প্রতিচ্ছবি থাকে। অর্থাৎ প্রতিভাত দেখিবেন। (১ম—১৬সূ—৯ম) ॥

সপ্তদশসূক্তানুক্রমণিকা ।

(সাধারণতঃ সাক্ষ্য) ।

ইন্দ্রাবরুণায়োরিত্যাদিকং নবর্চং বর্চং যুক্তং । অতএব নবব্রহ্মসূক্তানুক্রমাতে । ইন্দ্রাবরুণায়োরৈন্দ্রাবরুণং যুগাকু পাদনিচুতাবিত্তি । অতঃ দেবতা বিস্পষ্টা । ঋষিভন্দনী তু পূর্ববদনুর্ভেতে । অয়ং তু বিশেষঃ । যুগাকুহীত্যাদিকে যে আছে পাদনিচুতামকচ্ছন্দোযুক্তে যিনিয়োগস্ত স্মার্তো গৈজিকো বা কশিচিবগন্ত্যঃ । তস্মিন্ হুক্তে প্রথমাসূচ্যাহঃ ।

সাধারণ-ভাষ্যানুক্রমণিকার বঙ্গানুবাদ ।

বর্চং যুক্তং “ইন্দ্রাবরুণায়োঃ” ইত্যাদি নয়টি শ্লোক-বিশিষ্ট । অতএব নব শ্লোকের অন্তর্ভুক্তিতে অনুক্রম হইয়াছে । “ইন্দ্রাবরুণায়োরৈন্দ্রাবরুণং যুগাকু পাদনিচুতাবিত্তি” ইতি । এস্থলে দেবতা বিস্পষ্ট । ঋষি এতৎ ছন্দঃ পূর্বের ভাষ্য অনুসৃত হইতেছে । “যুগাকুহি” ইত্যাদি পদ্বয় ‘পাদনিচুৎ’ নামক ছন্দোবিশিষ্ট । ইহাই বিশেষ । ইহার যিনিয়োগ স্মার্ত । কোন মতে গৈজিক । তাহা জানা উচিত । সেই হুক্ত প্রথমা শ্লোক কথিত হইতেছে ।

ঋগ্বেদ-সংহিতা।

—§: ৩ .:§—

প্রথমং মণ্ডলং । সপ্তদশং যজ্ঞং । চতুর্বেদীয়াংকঃ ।

প্রথমোহষ্টকঃ । ঋগ্বেদশ্রয়োম্বিশত যৌ বর্ণে ।।

সপ্তদশং মণ্ডলং ।

এই যজ্ঞটী ঋগ্বেদোক্তার ও বরুণদেবতার উদ্দেশ্যে প্রযুক্ত । ঋষি ও ছন্দের অনুবর্তন বিষয় গাচণাচাষ্যের অনুক্রমণিকাতেই ব্যক্ত হইয়াছে । এই যজ্ঞে ইন্দ্র ও বরুণ উভয় দেবতার স্তবে নানাক্রমে প্রার্থনা আছে । যিনি যে ভাবে প্রার্থী, প্রার্থনায় তাঁহার সেইরূপ পতিলাই ব্যক্ত হইবে ।

শকল ঋক্ই বিভিন্ন স্তরের উপযোগী প্রার্থনা-সমূহ অস্তরে ধারণ করিয়া আছে । যিনি যজ্ঞে জ্ঞানসম্পন্ন, তিনি তদনুক্রমে গামগ্রাহী ঋকের মধ্যে প্রত্যক্ষ করিতে পারিবেন । একই ঋকে অজ্ঞ সংসারীর উপযোগী প্রার্থনাও উদ্ভাসিত হয়; আবার বিজ্ঞ সাধকের উপযোগী প্রার্থনাও প্রকাশ পায় । তোমার যে অবস্থা যে ভাব যে কামনাই তটক না কেন, তুমি সেই ভাবের প্রার্থনাই ঋকের মধ্যে প্রাপ্ত হইবে । যেদের ইহাই বেদস্ব—বেদের ইহাই বিশেষত্ব ।

তবে জ্ঞান, মানুষকে নানাক্রমে বোঝিয়া আছে । প্রত্যেক মানুষও মানুষ মর্শ্ব বুঝিতে পারে না । যাহারা বেদকে নিত্য-সত্য পরম-বস্ত্ত বলিয়া মনে করেন, মোহবশতঃ তাঁহারাও সে ভাব গ্রহণ করিতে পারেন না, যাহারা বেদকে “চাষার-গান” বলিয়া মনে করেন, তাঁহাদের তো সে ভাব-গ্রহণ-পক্ষে প্রবৃত্তিই আসে না । প্রথমোক্ত ব্যক্তিগণ যে বিভ্রান্ত হন, তাহার কারণ, কতকগুলি ভ্রান্তসংস্কার তাঁহাদের মনোরাষ্ট্র অধিকার করিয়া আছে । একটি দৃষ্টান্তের উল্লেখ করি । “শায়ণ অর্থ করিয়াছেন; স্তবরাং উহার লভ্য হইতে পারে না,—এই একবিধ ধারণা, তাঁহাদের জ্ঞানকে অনেক সময় প্রতিহত করে । শায়ণ তো আর-দেবতা ছিলেন না? তাঁহারই যে জ্ঞান দিটিবে না, তাহাই কি প্রকারে বলা যায়? তার পর, তাঁহার স্তব লেখক পর নকলে যে রূপান্তর প্রাপ্ত হয় নাই, তাহাই বা কে বলিতে পারেন? তাঁহার ভাষে যখন পরস্পর-বিরুদ্ধ মত ব্যক্ত দেখি, তখন

নিশ্চয়ই কোথাও একটা বিপ্লব ঘটনাছে মনে করিতে হইবে । কিন্তু গৌড়ামী এতই
মাহুষকে অন্ধ করিয়া রাখে যে, সে বিচারের অবসর পর্য্যন্ত পায় না । সুতরাং ভ্রান্তি
অবশ্যভাবী হইয়া পড়ে ।

কেবল অন্ধের জ্ঞান অস্বসরণ করিলেই চলিবে না ; — কোথায় যাইতে কোন পথ
অস্বপূর্ণ করিতেছি, চক্ষু মেলিয়া এক এক বার দেখিতেও হইবে ।

— • —

প্রথমলঙ্কার সপ্তদশং যুক্তং । চতুর্থানুবাকঃ । ঋষিঃ কণ্বপুত্রো

মেধাতিথিঃ । গায়ত্রীচ্ছন্দঃ । ইন্দ্রাবরুণো দেবতে ।

বিনিয়োগঃ স্মার্ত্তঃ ।

• • •

প্রথমা পাক্ ।

(প্রথমং মণ্ডলং । সপ্তদশং যুক্তং । প্রথমা পাক্ ।)

ইন্দ্রাবরুণয়োঃ হং সত্রাজোরব আ য়ণে ।

তা নো য়ড়াত জিদৃশে ॥ ১ ॥

• • •

পদ-বিশেষণং ।

ইন্দ্রাবরুণয়োঃ । অহং । সংহ্রাস্মোঃ । অবঃ । তা । য়ণে ।

তা । নঃ । য়ড়াতঃ । জিদৃশে ॥ ১ ॥

• • •

মর্ধ্যাস্মারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘সত্রাজোঃ’ (সম্যক দীপ্যমানয়োঃ) ‘ইন্দ্রাবরুণয়োঃ’ (পরমৈশ্বর্যশালিনঃ ইন্দ্রদেবস্ত তথা
অভীষ্টবর্ধকস্ত বরুণদেবস্ত — এতয়োঃ উভয়োঃ দেবয়োঃ) ‘অবঃ’ (রক্ষণঃ) ‘অহং আর্হণে’
(প্রার্থনাকারী অহং সর্গতঃ প্রার্থয়ে) ; ‘তা’ (তৌ দেবৌ) ‘জিদৃশে’ (এবংবিদে প্রার্থনায়ঃ,
‘নঃ’ (অস্মান্) ‘য়ড়াতঃ’ (য়লাতঃ সুপয়তঃ) । দেবদ্বয়সম্মিলনেন রক্ষাং প্রার্থনা
নিশ্চিতং ফলবতী ভবতি — ইতি ভাষঃ । (১ম — ১৭ম — ১৮ম) ॥

• • •

সদ্ব্যবহার।

সম্যক্ দীপ্যমান্ পরমৈশ্বর্যশালী ইন্দ্রদেবতার এবং অভীষ্টবর্ধক বরুণ দেবতার—এই উভয় দেবতার রক্ষণকে আমি গর্বিতোভাবে প্রার্থনা করিতেছি; সেই দেবদ্বয় এই প্রার্থনায়, আমাদিগকে সুখী করেন। (ভাব এই যে, দেবসমীপে প্রার্থনা নিশ্চয়ই ফলপ্ৰসূতি হয়।) ॥ (ম-১৭সূ-১৭)।

সায়ণ-ভাষ্য।

অহমহুতা লভ্যাজোঃ সমীচীনরাক্ষ্যোপেত্যোঃ সম্যদীপ্যমানয়োঃ সৌভাগ্যবরুণয়োর্দেবয়োঃ
লভ্যক্রাণো রক্ষণমাত্রণে। লভ্যতঃ প্রার্থয়ে। তা তৌ দেবানীদৃশে এবাধিপত্যমদীয়বরণে
নিমন্তভূতে লতি যুড়াতঃ। অস্মিন্ সুখয়তঃ ॥

ইন্দ্রদেবো রত্ন-প্রত্যাস্তঃ। বরুণশব্দ উনন-প্রত্যাস্তঃ। উভৌ নিযানাদ্রাবাতৌ।
সমাসে দেবতাভ্যে চৌত পূরণপদস্তান্ভাদেশঃ। উভে যুগপদিত্যমুভৌ দেবতাভ্যে চৌত
যুগপদুভয়পদপ্রকৃতিস্বরং। লভ্যাজোঃ। রাজ্ দীত্যৌ। লভ্যাজোঃ দ্ব্যর্থার্থে চৌত। লভ্যো
মোহমুখ্যারঃ। পা० ৮৩২৩। ইত্যত্রপরে প্রাপ্ত মো রাজ লমঃ কৌ। পা० ৮৩২৫।
ইতি মকারাদেশঃ। কুন্তরপদপ্রকৃতিস্বরং। কর্তৃকরণোঃ কৃত। পা० ২৩৬৫। ইতি
কৃত্য বটী। অব রক্ষণাদধু। ভাবেহস্মিন্। নিষ্পাদাতঃ। তা। সুপাং অলুগিগ্যাদিনা

সায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ।

অতীতানকর্তা আমি, সমীচীন রাজ্যযুক্ত অথবা সম্যক-রূপে দীপ্তিমান্ ইন্দ্র এবং বরুণ দেবতাভ্যের লভ্যক্রী রক্ষাকে লভ্যতোভাবে প্রার্থনা করিতেছি (অর্থাৎ আমাদেব রক্ষার লভ্যক্রী ইন্দ্র ও বরুণ দেবতার নিকট প্রার্থনা জানাইতেছি)। সেই দেবদ্বয়, এইরূপ আমাদিগের বরণ-নিমন্তভূত হইলে (অর্থাৎ যখন আমরা তাহাদিগকে বরণ করিষ, তখন তাহারা) আমাদিগকে সুখ প্রদান করিবেন।

'ইন্দ্র' শব্দটী রত্ন-প্রত্যাস্ত এবং 'বরুণ' শব্দ উনন-প্রত্যয়ে নিষ্পন্ন হইয়াছে। উভয় পদেরই নিষহেই আদিষর উদাস্ত। সমাসে "দেবতাভ্যে চ" এই সূত্রানুসারে পূর্ণের স্থায় 'অনঙ্' আদেশ হইয়াছে। "উভে যুগপৎ" এই অমুভুক্তিতে "দেবতাভ্যে চ" এই সূত্রানুসারে যুগপৎ উভয় পদেরই প্রকৃতিস্বর হইয়াছে। "লভ্যাজোঃ" এই পদটী, 'লভ্য' উপপদ পূর্বক দীপ্যার্থক রাজ, (রাজ) ধাতুর উত্তর "লভ্যাজোঃ" ইত্যাদি সূত্র দ্বারা ক্রি। প্রত্যয়ে বটীর বিবচনে 'লভ্যাজোঃ' পদ নিষ্পন্ন হইয়াছে। এস্থলে 'লভ্যোমোহমুখ্যারঃ' (পা० ৮৩২৩) এই সূত্র দ্বারা 'লম' এর ম কানের স্থানে অমুখ্যার প্রাপ্ত হইলে, "মো রাজ লমঃ কৌ" (পা० ৮৩২৫) এই সূত্র দ্বারা ম-কারাদেশই প্রাপ্ত হইলে, "কর্তৃকরণোঃ" ইত্যাদি সূত্র প্রত্যয়ে বটী বিভক্তি হইয়াছে। "অস্মিন্" এই পদটী "কতি" (পা० ২৩৬৫) এই সূত্র দ্বারা কর্তৃগোচ্য বটী বিভক্তি হইয়াছে। "অব" এই পদটী বরণাদি অর্থবলক অব্ ধাতুর উত্তর ভাবে 'অস্মিন্' প্রত্যয় করিয়া নিষ্পন্ন হইয়াছে। 'অস্মিন্'

এই দেবতার এই দুই ভাব অনুসরণ করিয়া প্রার্থী হইতে পারিলে, সর্বাভীষ্ট সিদ্ধ হইবে। ইহাই এই মন্ত্রের প্রধান শিক্ষা।

লক্ষ্য করুন,—এই পক্ষে দেবদেয়ের এটী বিশেষণ আছে—
‘মত্ৰাজোঃ’। এক দিকের অর্থ—‘শম্যক্ দীপ্তমানয়োঃ’, অন্য দিকের
অর্থ—‘মত্ৰাট্ বা তৎসদৃশ ঐশ্বর্যাশালী ও ক্ষমতা-মগ্নম্’। যাঁহারা
প্রথম অর্থের অনুসরণকারী, তাঁহারা বুঝিবেন,—ঐ বিশেষণে ভগবানের
স্বরূপ বুঝাইয়া দেওয়া হইয়াছে; অথানে ভগবদ্ভূতি ইন্দ্রাবরূপ নামে
সপ্রকাশ হইয়াছেন। আর যাঁহারা শেষোক্ত অর্থের অনুসরণ করেন,
তাঁহারা এখন ইন্দ্র ও পরম দেবদেয় কোন দেশের কোথাকর মত্ৰাট্ ছিলেন,
তাঁহাই গবেষণা করিতে প্রবৃত্ত আছেন।

‘অবঃ’ (রক্ষণঃ) পদ তদনুসারে বিভিন্ন মূর্তি গ্রহণ করিয়া আছে। পার-
লৌকিক ও ইহলৌকিক দুই দিকের রক্ষার প্রার্থনাও সেই বিশ্বাস অনুসারেই
সূচিত হইতেছে। যাঁহারা ইন্দ্রাবরূপ দেবদেয়ে ভগবদভিষ্টান্ন দেখিতেছেন,
তাঁহারা পারলৌকিক রক্ষার কামনা করিতেছেন; যাঁহারা মানুষ-ভাবে
দেখিতেছেন, তাঁহারা ঐতিক রক্ষাই যাচঞা করিতেছেন। দুই দিকের
দুই অধিকারীর পক্ষে এইরূপ দুই ভাব গইয়া স্বাক্ষর প্রকাশমান আছে।

‘মুড়াভঃ’ (সুখাতঃ) পদেও সুখের প্রকার ভেদ বুঝাইতে পারে।
তাঁহারা সুখ-শান্তি দান করিবেন। তুমি কি চাও? কোনরূপ সুখ
চাও? ‘মুড়াভঃ’ দুই দিকের দুই রূপ সুখেরই জ্ঞোতনা করিতেছে।

মূল লক্ষ্য—কর্ম্ম হও, জ্ঞানী হও, সাংখ্য লাভ কর। তবে তো
সাংখ্যের অনুরূপ ফল প্রাপ্ত হইবে! (১ম—১৭ম—১৮ম)।

দ্বিতীয়া শব্দ।

(প্রথমং মঙ্গলং । মঙ্গলশং সূত্রং । প্রথমা শব্দঃ)

গন্তারা হি মোহবসে হবং বিপ্রস্তা মাবতঃ ।

ধর্তারা চর্যগীনং ॥ ২ ॥

...

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

গন্তারা। হি। স্বঃ। অবশে। হবং। বিশ্রুত। মাহবতঃ।

গন্তারা। চর্ষণীনাং ॥ ২ ॥

মহাভূতারিণী-ব্যাখ্যা।

হে দেবো ! যুগাং 'হি' (নিশ্চিতং) 'চর্ষণীনাং' (সাধনসম্পন্নানাং জনানাং এণ, যদ্বা-
লকলানাং মহত্তাণাং এব) 'গন্তারা' (গন্তারো, গালকো, উদ্ধারকর্তারো) ভবৎ ইতি শেধঃ
'মাহবতঃ' (মাদৃশত) 'বিশ্রুত' (প্রার্থনাকারিণঃ, যান্ত্রিকত) 'অবশে' (রক্ষণার্থং) 'তন'
(আস্থানং, প্রার্থনাং) 'গন্তারা' (গন্তারো, প্রোতারো গ্রহোতারো বা) 'স্বঃ' (ভবৎ, ভবত
মম প্রার্থনাং শৃণু ইত্যর্থঃ) । ন চ যুগাং হি কেবলং সাধকানাং উদ্ধারকর্তারো, পদ
মাদৃশত অভাজনত প্রার্থনামপি শৃণুঃ ইতি ভাবঃ ॥ (১ম—১৭ম—২ম) ॥

বঙ্গভাষ্যাদ।

হে দেবদয় ! আপনারা নিশ্চয়ই সাধনসম্পন্ন জনের (অথবা, সকল
মহত্ত্বগণের) উদ্ধারকর্তা হবেন ; আমার জায় বিশ্রুত (প্রার্থনাকারীর
রক্ষণার্থ প্রার্থনার শ্রোতা বা গ্রহোতা হউন অর্থাৎ আমার প্রার্থন
শ্রবণ করুন । (ভাব এই যে,—হে দেবদয় ! আপনারা কেবল
সাধকগণের উদ্ধারকর্তা নহেন, পালক আমার ন্যায় অভাজনের প্রার্থনায়
শ্রবণ করেন ।) ॥ (১ম—১৭ম—২ম) ॥

লয়গ ভাষ্যঃ ।

হে ইন্দ্রাবরুণো ! অবশেষবিত্তমন্তর্ভাভারং রক্ষিতং যাবতো মদ্বিশ্রুতি প্রাপ্ত ব্রাহ্মণ্যাদি
জনসাম্বানং গন্তারো হো হি । প্রাপ্তনীলো ভবৎ বহু । কীদৃশো ? চর্ষণীনাং মহত্তাণাং
গন্তারো । যোগক্ষেমসম্পাদনেন পারয়িতারো ॥

গন্তারা । গমেস্তাচ্ছলো ত্বন । দ্বিচতনস্ত স্পাংস্তুপিত্যাদিনাকারদেশঃ । অদৃশোহি

লয়গভাষ্যের বঙ্গভাষ্যাদ।

হে ইন্দ্রদেব এবং বরুণদেব ! আপনারা অতুষ্ঠানকারীকে রক্ষা করিবার নিমিত্ত আমার
জায় ব্রাহ্মণ অধিকার আস্থানকে প্রাপ্ত হইবে । আপনারা কীদৃশ ? যোগক্ষেমসম্পাদনের
দ্বারা (অর্থাৎ মঙ্গল-বিধান জন্ত) আপনারা মহত্ত্ব সমূহের ধারক অর্থাৎ পালক বা রক্ষক ।

"গন্তারা" এই পদটি, গম্ শব্দের উদ্ভব তাচ্ছল্যার্থে 'ত্বন' প্রত্যয় করিয়া প্রাপ্য নিশ্চিত
দ্বিচতনের স্থানে "স্পাংস্তুপিত্যাদি" ইত্যাদি স্বত্র দ্বারা আকারাদেশ নিম্পন্ন হইয়াছে । এখানে

ধাতুর উত্তর চকারঃ। প্রত্যয়াভ্যাস্তং বামিহী ছান্দসমন্তোদাস্তবঃ। অতএব নামান্তরত্যা-
মিতি বিভক্তেরূদাস্তবঃ তত্র হি মতুপ যো হ্রস্বস্তঃ অন্তোদাস্তঃ তত উত্তরস্ত নাম উদাস্তবমিতি
ব্যাখ্যাতং ॥ (১ম—১৭শ—২৭) ॥

দ্বিতীয় (১৬৯) শ্লোকের বিশদার্থ ।

—:X . X:—

এখানেও লক্ষ্যোধ্য—মোই ইন্দ্রবরুণ দেবদ্বয়। ‘চর্ষণীনাং’ পদের দুই রূপ
ব্যখ্যায় এ শ্লোকে দুই ভাবের ছোতনা দেখা যায়। ঐ পদের
‘মনুষ্যাণাং’ (মনুষ্যমাত্রেয়ই) প্রতিবাক্য গ্রহণ করিলে, শ্লোকের ভাবার্থ
এইরূপ হয় যে,—‘হে ইন্দ্র ও বরুণ দেবতা, আপনারা মনুষ্য-মাত্রেয়ই
রক্ষাকর্তা; সুতরাং আমার মায় বিপ্রেরও রক্ষা-বিষয়ক প্রার্থনা আপনারা
শ্রবণ করেন।’ এ অর্থে দেবদ্বয়ের সার্বজনীন করুণার ভাব প্রকাশ
পায়। পাপী তাপী যে যেখানে আছে, ইন্দ্রাবরুণ দেবদ্বয় তাহাদের
সকলকেই উদ্ধার করেন—মো অর্থে এইরূপ ভাব উপলব্ধ হয়। সাধারণতঃ
এই ভাবের অর্থই প্রচলিত আছে।

সংক্ষেপে আর, খুব সঙ্গত অর্থ হয়, যদি ‘চর্ষণীনাং’ পদের
‘সাধনসম্পন্নজনানাং’ প্রতিবাক্য গ্রহণ করি। কর্ণ-মূলক ‘কৃষ্’-ধাতুই
‘চর্ষণী’ শব্দের মূল। সুতরাং, তাহাদের আত্মোৎকর্ষ সাধিত হইয়াছে,
ঐ শব্দে তাহাদিগকেই বুঝাইতেছে ইহা আমাদের মিত্তান্ত।
তাহাতে শ্লোকের ভাবার্থ হয় এই যে,—‘হে ইন্দ্র ও বরুণ দেবদ্বয়!
আপনাদিগের করুণা অপরিণীম। আপনাদিগকে সাধকগণেরই রক্ষাকর্তা,
বলিয়া জানিতাম। কিন্তু এখন বুঝিলাম, মাদৃশ অভাজন বিপ্রের রক্ষা-
বিষয়ক প্রার্থনাও আপনাদিগের কর্ণে স্থান পায়। আপনারা অনুগত
সকল জনের প্রতিই রূপা-পরিশা আছেন।’ এই দৃষ্টিতে প্রার্থনার ভাবও
প্রকাশ পাইয়াছে বলিয়া মনে করা যায়। ক্রিমার প্রতিবাক্যে লটের
পরিবর্ত্ত লোটের পদ গ্রহণ করিলে, মোই ভাব পারিস্কৃত হয়।

‘অনি’ প্রত্যয় এৱে অনি প্রত্যয়ের শ্লিযোগ-বশতঃ ধাতুর আদিভুক্ত ক-কারের স্থানে
চ-কার করিয়া বজীর বহুগচনে নিম্পন্ন হইয়াছে। হতার প্রত্যয়ে আত্মদাস্ত-সরকে বামিহী
ছান্দসপ্রযুক্ত অন্তোদাস্তবঃ হইয়াছে। “নামান্তরত্যাং” এত মত দ্বারা বিভক্তির উদাত
বর হইয়া থাকে; শেস্থলে ‘মতুপ’ প্রত্যয় নিম্পন্ন যে হ্রস্বস্ত শব্দ, তাহার উত্তরই ‘নাং’
এর উদাস্তবঃ হয়,—এইরূপ ব্যাখ্যাত হইয়াছে ॥ (১ম—১৭শ—২৭) ॥

ভাবপক্ষে সকল দিকের সকল অর্থেই একই ভাব ব্যক্ত হইতেছে।
যিনি যে ভাবে যে অর্থ গ্রহণ করিতে চাহেন, সেই ভাবেই তিনি অগ্রসর
হউন। মঙ্গের মূল লক্ষ্য—মুখ্য উপদেশ,—ভগবানে নাস্তিচিৎ হও—
সংকল্পে মতিমান রও। (১ম—১৭সূ—২ম) ॥

তৃতীয়া পাক্।

(প্রথমং মণ্ডলং। সপ্তদশং সূক্তং। তৃতীয়া পাক্।)

অনুকামং তর্পয়েথামিন্দ্রাবরুণ রায় আ।

তা বাং নৈদিষ্ঠ্যামহে ॥ ৩ ॥

• • •

পদ-বিশ্লেষণঃ।

অনুকামং। তর্পয়েথাং। ইন্দ্রাবরুণা। রায়ঃ। আ।

তা। বাং। নৈদিষ্ঠ্যামহে ॥ ৩ ॥

• • •

মন্ত্রীভূতসারিণী-ব্যাখ্যা।

‘ইন্দ্রাবরুণ’ (বলৈশ্বর্য্যাদিগণ তথা অশ্বীকপুত্রক বৌ দেবো) ‘অনুকামং’ (অশ্বীক-
ভিলাষাতুরূপং) ‘রায়ঃ’ (মনস্ত প্রদানেন) ‘আতর্পয়েথাং’ (সর্ব্বতোহস্মান তৃপ্তান্ কুরুতং) ;
‘তা’ (তো, তাদৃশী তৃপ্তাদিগণকো) ‘বাং’ (যুবাং) ‘নৈদিষ্ঠ্যামহে’ (অতিশয়েন লামীপ্যং যথা
ভগতি তথা কুরুতং ইতি) ‘দৈমহে’ (সাত্যমহে) বয়মতিশেষঃ। হে দেবো! যুবাং
অস্বীকং কামনাতুরূপং ধনং লদাকালং প্রচ্ছতং, যেন বয়ং যুবয়োঃ লামীপ্যং প্রাপ্যামঃ,
তদ্বিধানং কুরুতং—ইতি প্রার্থনায়ঃ ভাবঃ ॥ (১ম—১৭সূ—৩ম) ॥

• • •

বঙ্গানুবাদ।

বলৈশ্বর্য্যের অদিপতি এবং অশ্বীকপুত্রক হে দেবদয়! আমাদের
অভিলাষের অনুরূপ ধন প্রদান করিয়া, আপনারা সর্ব্বতোভাবে আমা-

তুপের্ণাত্মাভোটা নিচশ্চ। পাং ১৩৭৪। ইত্যামনেশং। মধ্যমবিশদনমাধাং। টেপেব
আমেতঃ। পাং ৩৪১৪। ইত্যামদেশঃ। পশি লত্যতো মেঘঃ। পাং ৭২৮০।
ইত্যামুত্তাবাতোভিঃ। পাং ৭২৮১। ইত্যাকারকোদেপঃ। আদুগো যলোপশ্চ।
ইন্দ্রাবরুণা। সুপাং সুলুগিতি বিবচনস্তাকারঃ। আমজিতাছাদান্তঃ। লংহিতায়াকারক
হুংহং। রায়ঃ। উড়িমিত্যাদিনা বিজ্ঞেয়রুদান্তঃ। তা। সুপাং সুলুগিতি বিজ্ঞে-
রাকারঃ। পদাংগরাত্মানামিত্যন্ত বামাদেশোহুত্তবান্তঃ। নৈদর্শং। আতশয়েনাত্মকং।
অতিশায়ন ইঠন। অস্তিকবাতয়োর্মেষাদেশো। পাং ৫৩৬৩। ইতি নৈদাদেশঃ।
যন্তেতি লোপঃ। ইঠনো নিবাতান্তঃ। জৈমহে। জৈমগতো। ভিহাদামনেশং।
বহলং ছন্দশীতি শ্রনোলুক। নিবাতঃ। (১ম-১৭৭-৩৭)।

• • •

তৃতীয় (১৭০) স্বাকের বিশদার্থ।

—:X:X:—

এ পাকটিকে দুই অংশে বিভক্ত করা যায়। এক অংশের ভাব এই
যে,—‘ইন্দ্র ও বরুণ দেবদয় আনানিগের কামনার অনুকূপ মন দান করিয়া
আনানিগকে তুষ্ট করেন বা করুন’; এবং অন্য অংশের অর্থ এই যে,—

শাস্ত্র তুপ্ শাস্ত্র উক্ত “তুপের্ণাত্মাভোটা নিচশ্চ” (পাং ১৩৭৪) এই স্তব দ্বারা লোটের
আজ্ঞাপনের মধ্যম পুরুষের বিবচনে ‘আপাং’ বিভক্তি করিয়া ‘টেপেব আমেতঃ’
(পাং ৩৪১৪) এই স্তব দ্বারা আদ্যদেশ হইয়াছে। ‘পশি’ প্রত্যয় তটিলে ‘অতো মেঘঃ’
(পাং ৭২৮০) এই অস্তরুগিতিতে “অতো ভিঃ” (পাং ৭২৮১) এই স্তব দ্বারা আ-কারের
স্থানে ইয়াদেশ, আকারের গুণ এবং ‘ন’ এর লোপ হইয়াছে। ‘ইন্দ্রাবরুণা’ এই পদটি,
‘সুপাং সুলুক্’ এই স্তব দ্বারা বিবচনের স্থানে আকারাদেশ করিয়া নিম্পন্ন হইয়াছে। ইহাব
আমজিত আনি-স্বর উদাত্ত হইয়াছে এবং লংহিতাতে আ-কারের হ্রস্ব হইয়াছে। ‘উড়িমঃ’
আমজিত আনি-স্বর উদাত্ত হইয়াছে এবং লংহিতাতে আ-কারের হ্রস্ব হইয়াছে। ‘তা’ এই পদটি
ইত্যাদি স্তব দ্বারা “রায়ঃ” পদটির বিভক্তির স্বর উদাত্ত হইয়াছে। ‘তা’ এই পদটি
‘সুপাং সুলুক্’ এই স্তব দ্বারা বিভক্তির স্থানে আকারাদেশে নিম্পন্ন হইয়াছে। পদের পরে
‘নৈদর্শং’ এই পদটির ‘ন’ নাদেশ অন্তর্গত হইয়াছে। “অতিশয়
বলিয়া “বুবাং” এই পদটির ‘ব’ নাদেশ অন্তর্গত হইয়াছে। “নোদর্শং” এই পদটি, “অতিশয়
অস্তিক” এই অর্থে ‘অস্তিক’ শব্দের উত্তর “অতিশায়ন ইঠন” ইত্যাদি স্তব দ্বারা ‘ইঠন’
প্রত্যয়ে নিম্পন্ন হইয়াছে। এস্থলে ‘অস্তিকবাতয়োর্মেষাদেশো’ (পাং ৫৩৬৩) এই স্তব দ্বারা
‘অস্তিক’ শব্দের স্থানে ‘নৈদ’ আদেশ এবং “যন্তেতি লোপ” স্তব দ্বারা ‘নৈদ’ এর অ-কার
লোপ হইয়াছে। ‘ইঠন’ প্রত্যয়ের নিবাতান্ত ইহার আনি-স্বর উদাত্ত হইয়াছে। ‘জৈমহে’
এই পদটিতে গত্যর্থ ‘জৈম’ শব্দের ভিত্তি-হেতু আজ্ঞাপন হইয়াছে। এস্থলে “বহলং ছন্দশি”
বহলুপারে শ্রু-এর লোপ হইয়াছে। ইহার নিবাতান্তঃ। (১ম .১৭৭-৩৭)।

• • •

‘সেই কামনাপূরক তৃপ্তিসাধক তাঁহার নিকট ‘নেদিষ্ঠঃ’ (সামোপ্যলাভ-রূপ ধন) আমরা যাত্রা করিতেছি ।’ প্রথমার্শের অর্থ-সম্বন্ধে ব্যাখ্যাকারগণের মধ্যে বিশেষ মতানৈক্য দেখি না । তবে শেষার্শের ব্যাখ্যা-নিষয়ে অল্প মত দৃষ্ট হয় । উহা ধনাদিপ্রাপ্তিমূলক প্রার্থনা, তাহাই অনেকে ঘোষণা করেন । কিন্তু তাহা ঠিক নহে । ‘আমাদিগের কামনানুরূপ ধন দান করিয়া আপনি আমাদিগকে পরিতৃপ্ত করুন’—এই বলিয়া, পরিশেষে বলা হইতেছে,—‘হে দেব । আপনাদিগের সামোপ্য যেন লাভ করি । অর্থাৎ, সামোপ্য-লাভই আমাদিগের এখন একমাত্র কামনা ।’ পুত্রবিত্তাদি ঐহিক সুখ-সম্পত্তির কামনা করিতে করিতে, পরিশেষে সামোপ্য লাভ-রূপ ধনই মানুষ প্রার্থনা করিয়া থাকে । ইতাই ভাবার্থ । সেই প্রার্থনাই এ পক্ষে পরিস্ফুট দেখি । (১ম—১৭সূ—৩৫) ॥

— . —

চতুর্থী পাক ।

(প্রথমং মণ্ডলং । দ্বাদশং স্তব্ধং । চতুর্থী পাক ।)

যুবাকু হি শচীনং যুবাকু স্তমতীনং ।

ভূয়াম বাজদাবাং ॥ ৪ ॥

. . .

পদ-বিশ্লেষণং ।

যুবাকু । হি । শচীনং । যুবাকু । স্তমতীনং ।

ভূয়াম । বাজদাবাং ॥ ৪ ॥

. . .

মধ্যস্থসারিনী-ব্যাপ্য।

ভগবান্ 'হি' (নিশ্চয়ঃ) 'শতীনাং' (সংকর্ষকারিণাং) 'যুগ্ম' (রক্ষকঃ) তথা 'সুযতীনাং' (স্বকৃৎসম্পন্নানাং জনানাং) 'যুগ্ম' (রক্ষকঃ); অতঃ পরং 'বাজনাবুং' (সংকর্ষকারিণাং সমতিসম্পন্নানাং বা মণ্যে প্রথানাঃ) 'ভূয়াম্' (ভবেম)। অয়ং ভাবঃ—সংকর্ষপটৈঃ সাধকৈঃ সহ ভগবান্ নিত্যসম্বন্ধযুক্তঃ, অতঃ পরং সংকর্ষপরায়ণঃ সাধুচরিতাঃ চ ভবেম। (১ম—১৭ম—৪ম) ॥

বঙ্গভূতান।

ভগবান্ নিশ্চয়ই সংকর্ষকারিণের রক্ষক এবং সাধুসম্পন্ন জন-
গণের রক্ষক; অতএব, আমরা সংকর্ষকারিণের বা সমতিসম্পন্ন জন-
গণের মণ্যে যেন প্রধান হই। (ভাব এই যে,—সংকর্ষপূর সাধকগণের
সহিত ভগবান্ নিত্যসম্বন্ধযুক্ত; অতএব, আমরা যেন সংকর্ষপূরায়ণ এবং
সাধুচরিত হই।) ॥ (১ম—১৭ম—৪ম) ॥

সায়ণ-ভাষ্যঃ।

হি যস্মাৎ কারণাচ্ছতীনাং সমতীকর্ষণাৎ লব্ধি সৌমন্ত্র্যং হবির্যুগ্ম বনতীকর্ষণাত্মকৈ-
রুদকৈঃ পরলভ্যাদিভব্যাস্তরৈশ্চ মিশ্রিতং। তথা সুযতীনাং শোভনবুদ্ধিযুক্তানামুভজ্য-
ভোক্তরূপং বচনমপি যুগ্ম বানানিধৈঃ স্তভ্যন্তৈর্মিশ্রিতং। তস্মাৎ কারণং হে ইজ্ঞাবরূপৌ
তথাবিধং হবিঃ স্বীকৃষ্মতোযুগ্ময়োঃ প্রসাদাবরণং বাজনাশ্রয়মগ্নানাং পুরুষাণাং মণ্যে যুগ্মা
ভূয়াম্ ভবেম ॥ অপোহপ্র ইত্যাদিষু বড়বিশিষ্টসংখ্যাকেষু কৰ্ম্মণামগ্ন শতী শব্দীতি পঠিতং ॥
যুগ্ম। মিশ্রণে। কটিকৃষ্মত্যং কাকুঃ। উ० ৩৭৬। ইত্যত্র বাছলকাত্তোতেরপি

সায়ণভাষ্যেণ বঙ্গভূতান।

যে কারণবশতঃ আমাদিগের কৰ্ম্মমুহুর লব্ধকীয় সৌমন্ত্র্য হবিঃ, বনতীকর্ষণ ও
একধনাত্মক উদক দ্বারা এবং দুগ্ম ও সন্তু ইত্যাদি উপাস্তরের দ্বারা মিশ্রিত হয়; সেই
কারণেই শোভন বুদ্ধিযুক্ত ঋষিক-সমূহের ভোক্তরূপ সাক্ষাৎ নানা প্রকার স্তবনীয় গুণসমূহের
দ্বারা মিশ্রিত হয়। সেই কারণ বশতঃ, হে ইন্দ্রদেব ও বরুণদেব! সেইরূপ হবির্গ্রহণকারী
আপনাদের প্রসাদে আমরা অগ্নি প্রদ পুরুষদিগের মণ্যে যেন শ্রেষ্ঠ হই। “অপোহপ্রঃ ইত্যাদি
বড়বিশিষ্ট প্রকার কৰ্ম্ম নামের মধ্যে ‘শতী’ ‘শমা’ এইরূপ পঠিত হইয়াছে।

“যুগ্ম” এই পদটী মিশ্রণার্থক ‘যু’ শাক্ত উক্তন “কটিকৃষ্মত্যং কাকু” (উ०
৩৭৬) এই শব্দ অমুসারে বচনপায়ক ‘কাকু’ (আকু) প্রত্যয় করিয়া নিশ্পন্ন হইয়াছে।
কাকু প্রত্যয়ের কিবহেতু জ্ঞানের অভাব বশতঃ যু শাক্তর উ-করেব স্থানে ‘উগ্’ শব্দে

কাকুঃ প্রত্যয়ঃ । কিংবন তুগাভানাহ্কাবস্তোংভাদেশঃ । প্রত্যয়স্বরণে মণোদাস্তঃ ।
 শচীশব্দঃ কেশাক্ষিয়তে শার্জ'রগাদিঃ । ভৌগন্তো নিষাদাগাদাস্তঃ । পা० ৪ ১৭৩ । ইত্যুভে
 বনম্পত্যাদিষু যুগপদিত্যে । পা० ৬২ ১৪০ । বৃত্তিকৃতোক্তঃ । শ্রমভীনাং । শিষ্টাম শ্রমভী-
 নামিত্যুভে । ভুগাম । প্রার্থনায়ং লিঙ্ । উত্তমবহুপচনে নিত্যং ঙিৎ ইতি লকারলোপঃ ।
 বাহুট্ পরশ্চৈপদেষু দাতো ঙিচ্চ । পা० ৩৪১০ । ইত্যুদাতো যাহুডাগমঃ । লিঙঃ লগোপোহ-
 নস্তাস্ত্ । পা० ৭২৭২ । ইতি লকারলোপঃ । বহুলাং ছন্দসীতি শপো লুক্ । লতি শিষ্টযজ্ঞ-
 স্তুত্বদাস্ত এষ শিষ্টতে । বাজদানুং । বাজং দদাতীতি বাজদাগমঃ । অতো মনিমত্তাদান-
 বনিপ্ । তস্ত পিষাক্কাহুস্বর এষ শিষ্টতে । লমাসেঃ কুরুস্তরপদপ্রকৃতিস্বরস্বেন ল এষ শিষ্টতে ।
 আন্যল্লোপোহনঃ । পা० ৬ ৪ ২২৪ । ইত্যকারলোপঃ । তস্তচ পরশ্মিন্নাত স্থানিবস্তাব্যোপ-
 যোগ্যক্লীতি বকারলোপো ন ভবতি । (১ম-১৭ম ৪ম) ॥

চতুর্থ (১৬৭) স্বাকের বিশদার্থ

— •†§×‡†—

এই পক্ষ মতল গম্ভাবমূলক কিন্তু বিপীত দৃষ্টিতে স্বাকের ব্যাখ্যা
 হওয়ায়, ভাব-পরিগ্রহে দারুণ অন্তরায় আনিয়া উদ্ভিত করিয়াছে ।

হইয়াছে । প্রত্যয়স্বর-হেতু ইহার মধ্যম উদাস্ত হইয়াছে । কাতাবস্ত কাতাবস্ত মত শচী
 শব্দে শার্জ'রবাদিকে কহে । "শচী" শব্দটি ভৌন (ভৈ) প্রত্যয়াস্ত । নিষুভেতু হকার আদিষু
 উদাস্ত (পা० ৪ ১৭৩) । এতৎপ্রসঙ্গে "চতুর্ভে বনম্পত্যাদিষু যুগপদিত্যে" (পা० ৬ ২১৪০)
 চতুর্ভাতি স্বত্র দ্বিত্যকার কর্তৃক উক্ত হইয়াছে । "শ্রমভীনাং" এই পদটি "শিষ্টাম শ্রমভীনাং"
 এই স্থলে লিপিত হইয়াছে । "ভুগাম" এই পদটিতে প্রার্থনা অর্থে লিঙ্ হইয়াছে । উত্তম
 পুরুষের বহুপচনে "নিত্যং ঙিৎঃ" এই স্বত্র দ্বারা বিহক্লিৎ ল-কারলোপ "যাহুট্ প-কার-
 বদাতো ঙিচ্চ" (পা० ৩ ৪ ১০৩) এই স্বত্র দ্বারা উদাস্ত যাহুট্ আগম, "লিঙঃ লগোপোহ-
 নস্তাস্ত্" (পা० ৭ ২ ৭২) এই স্বত্র দ্বারা ল-কার লোপ এবং "বহুলাং ছন্দসি" স্বত্রের
 'লপ্' প্রত্যয়ের লোপ হইয়াছে । লতি শিষ্টব-হেতু 'যাহুট্'-এর উদাস্ত-স্বরচ অবশিষ্ট
 রহিয়াছে । 'বাজ (অন্ন) দান করে সাহারা' এই অর্থে 'বাজ' উপপদ পুঙ্খক দানার্থ 'দা'
 ষাতুর উত্তর "অতো মনিম" ইত্যাদি স্বত্র দ্বারা 'বনিপ্' (বন্) প্রত্যয় পরিয়া দ্বীপ-
 বচনে 'বাজদানুং' পদটি লিপ্ত হইয়াছে । 'বনিপ্' প্রত্যয়ের পিষ-হেতু ইহাতে পাঠ্যশব্দ
 অবশিষ্ট হইয়াছে । লমাসে কুরুস্তরপদে প্রকৃতিস্বরস্বেন ভাগটি শিষ্ট হয় ।
 'বাজদান' শব্দের উত্তর দ্বীপ বহুপচনে 'আম্' বিভক্তি করিয়া 'আন্যল্লোপোহনঃ'
 (পা० ৬ ৪ ২২৪) এই স্বত্র দ্বারা আকার লোপ হইয়াছে । "তস্তচ পরশ্মিন" এই স্বত্র দ্বারা
 স্থানিবস্তাব্যোপ-হেতু "লোপোহযোগ্যক্লি" এই স্বত্রের দ্বারা ইহার ল-কারের লোপ হয় নাই ॥ ৪ ॥

আকের 'যুবাকু' পদ সংশয়-সমস্তার প্রধান বেতুভূত। আধুনিক পণ্ডিত-গণের কেব কেব ঐ 'যুবাকু' পদকে 'যুবায়োঃ' পদের 'ছান্দগব্যত্ম্য' বলিয়া ঘোষণা করিয়া গিয়াছেন। তদনুসারে আকের অর্থ দাঁড়াইয়াছে এই যে,— 'আমরা যেন আপনাদিগের ধনপ্রদ অনুগ্রহ লাভ করিতে পারি।' সায়াগা-চার্য 'যুবাকু' পদে 'মিশ্রিতং' অর্থ গ্রহণ করিয়াছেন। এক দৃষ্টিতে তাহাই সমীচীন অর্থ। তবে তিনি ঐ অর্থের সহিত 'সোমরূপ হবিঃ' মিশ্রণের ভাব ব্যক্ত করায় হিতে বিপরীত ফল ফলিয়াছে। তাঁহার অনুসরণকারী বেদব্যাখ্যাত্মগণ, উহাতে সোমরূপ-রূপ মাদক-দ্রব্যের সম্বন্ধ-সূচনা করিয়া তাহার সহিত দুগ্ধ বা জল প্রভৃতি মিশ্রণের কল্পনা সংযোজিত করিয়াছেন। তাহাতে ঐকটি বিকৃত ভাব গ্রহণ করিয়া আছে। অথচ, সায়াগের ব্যাখ্যায় সোমরূপকে মাদক দ্রব্য বলিয়া উল্লেখ নাই। তিনি যে 'সোমরূপ হবিঃ' বলিয়াছেন, তাহার নিগূঢ় অর্থ গম্যরূপও হইতে পারে। সাধারণতঃ উহাতে আবহনীয় দ্রব্যমাত্রকেই বুঝা যায় থাকে। যাহা হউক, সে ব্যাখ্যার ব্যাখ্যায় আর প্রয়োজন নাই। এখন ঐকটি অধ্যস্তরে প্রকৃত কি ভাব-কুহম প্রস্ফুটিত আছে, তাহাই লক্ষ্য করিয়া দেখা যাউক।

আমরা মনে করি, ঐকটি বিশুদ্ধ সম্ভাবপূর্ণ। 'যুবাকু' পদের 'মিশ্রিত' অর্থই সম্ভব বটে। কিন্তু সে মিশ্রণ—মাদক-দ্রব্যের সহিত জলের বা দধিছন্ধের মিশ্রণ নহে। সে মিশ্রণ—কর্মের সাবৎ বা স্তোত্রের সহিত ভগবানের সংযোগ-রূপ মিশ্রণ। যে কর্ম ভগবৎ-সম্বন্ধযুক্ত, যে স্তোত্র ভগবৎ-পদাঙ্কানুগত, এখানে সেই কর্মের বা সেই স্তোত্রের প্রতিই লক্ষ্য দেখি। 'বাজদাব্য' পদের সম্বন্ধ বিষয় অনুধাবন করিলে, সে লক্ষ্য সম্যক্ হৃদয়ঙ্গম হইতে পারে। 'আমরা যেন 'বাজদাব্যনঃ' হইতে পারি';—এতদ্ব্যক্তিতে কি ভাব প্রকাশ করে? 'বাজ' শব্দে 'অম' বুঝায়, 'বাজ' শব্দে 'মস্ত' বুঝায়। যিনি অমদাতাদিগের মধ্যে প্রধান অথবা যিনি বাজ্ঞকদিগের মধ্যে শ্রেষ্ঠ, তাঁহাকেই 'বাজদাব্য' বলা যাইতে পারে। এ সংসারে অমদাতাদিগের মধ্যে প্রধান হইতে পারেন কোন জন? অথবা, এ সংসারে বাজ্ঞকদিগের—সাধকদিগের মধ্যে শ্রেষ্ঠ আশ্রম লাভ করিতেই বা সমর্থ হন কোন জন? সে কি তিনিই নহেন,—যাঁহার স্তোত্র (বাক্য) ভগবানের সহিত যিশিতে পারিয়াছে? তাঁহারই দাব্যনা পার্থক্য হইয়াছে,

তিনিই গাধনায় সিদ্ধিলাভ করিতে পারিয়াছেন,—যাঁহার কর্ম ও বাক্য ভগবৎসম্বন্ধযুক্ত হইয়াছে । কর্মে সং হও, বাক্যে সং হও, গাতের সহিত মিলিয়া যাও,—শ্রেষ্ঠ স্থান প্রাপ্ত হইবে । এ স্বাক্ষেই কথাই তারস্বরে ঘোষণা করিতেছে । আমরাদিগের মর্মানুসারিণী-ব্যাখ্যায় ও বঙ্গানুবাদে সরলভাবে গেই তত্ত্বই ব্যক্ত করিয়াছি । (১ম—১৭সূ—৮শা) ॥

পঞ্চমী স্বাক্ষ ।

(প্রথমঃ মণ্ডলঃ । দ্বাদশঃ স্বাক্ষঃ । পঞ্চমী স্বাক্ষঃ ।)

ইন্দ্রঃ সহস্রদাবুঃ বরুণঃ শংস্থানঃ ।

ক্রতুর্ভবতাক্থ্যঃ ॥ ৫ ॥

• • •

শব্দ-বিশ্লেষণঃ ।

ইন্দ্রঃ । সহস্রদাবুঃ । বরুণঃ । শংস্থানঃ ।

ক্রতুঃ । ভবতি । উক্থ্যঃ ॥ ৫ ॥

• • •

মর্মানুসারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘ইন্দ্রঃ’ (নৈলম্বর্য্যোরাধিপতিঃ ভগবান্ ইন্দ্রদেবঃ) ‘সহস্রদাবুঃ’ (প্রভূতদানপ্রদানঃ, অশেষ লব্ধকর্ম্মকারিণঃ) ‘ক্রতুঃ’ (লব্ধকর্ম্মরূপঃ) ‘ভবতি’ (অস্তি, বিদ্যতে ইতি ভাবঃ) ; তথা ‘বরুণঃ’ (অভীষ্টপূরকঃ বরুণদেবঃ) ‘শংস্থানঃ’ (প্রশংসনীয়ানঃ শিক্ষাদাতৃণাং, গাধুনাং ইত্যর্থঃ) ‘ক্রতুঃ’ (আদর্শঃ উপদেশরূপঃ বা) ‘ভবতি’ (অস্তি, বিদ্যতে ইতি ভাবঃ) ; অতঃ তত্ত্বদেবঃ ‘উক্থ্যঃ’ (জ্ঞানীয়ঃ) । অয়ং ভাবঃ—লব্ধকর্ম্মরূপেণ লদাদর্শরূপেণ বা দেবঃ বিদ্যতে ; অতঃ বয়ং লব্ধকর্ম্মণাং লদাদর্শানাং চ অত্মপরিণঃ ভবেম ॥ (১ম—১৭সূ—৫শা) ॥

বঙ্গানুবাদ ।

নৈলম্বর্য্যোরাধিপতি ভগবান্ ইন্দ্রদেব—অশেষমৎকর্ম্মকারিগণের সং-কর্ম্মরূপ হয়েন ; এবং অভীষ্টপূরক বরুণদেব—প্রশংসনীয় শিক্ষাদাতা-দিগের অর্থাৎ গাধুণ্যের আদর্শ বা উপদেশ-রূপে বিদ্যমান আছেন ।

অতএব, সেই সেই দেবতা ঐন্দ্রীয়। (ভাব এই যে,—সংকল্প-রূপে বা
গদাধর্শ-রূপে দেবগণ বিদ্যমান আছেন; অতএব, আমরা যেন সংকল্প-
সমূহের এবং গদাধর্শমূহের অনুসারী হই। (১ম—১৭সূ—৫৭) ॥

লায়ণ-পাঠ্য।

অগ্নিষ্টমঃ লহস্রসংখ্যাক শনশ্রসংখ্যাকশনশ্রদানানং মধ্যে ক্রতুর্দানানশ্র কণ্ঠী ভবতি
প্রভূতং দদাতীত্যর্থঃ। তথা বরুণঃ শংস্তানং স্বতানানং মধ্যে উক্খাঃ স্বতো্য ভবতি
অতিশয়েন স্বত্য ইত্যর্থঃ।

বরুণঃ। উনন্-প্রত্যয়ো নিষাদাত্মকঃ। শংস্তানং। শংস্ব স্বতো। লহলোপ্যং।
তিংস্বরিতমিতি প্রাপ্ত ঐডনন্দশংস্বংগ্যং গাত ইত্যাদ্যাত্মকঃ। ক্রতুঃ। কৃঞঃ কতুরিতি
কতুঃ। কিস্বাদিগুণাভাবে যণাদেশঃ। প্রত্যয়স্বরেণাদাত্মকঃ। উক্খাঃ। উক্খং শস্ত্রং।
তেন স্বত্যশ্চেন তত্র ভব উক্খাঃ। ভবে ছন্দগীতি যৎ। যন্তেতি লোপঃ। অত্র তিৎস্বর-
তমিতোতস্বাধিবা তীর্থ্যায় কৃণ্যায়ৈতাদিগদ্যচ্ছাত্ততোহনান ইতি প্রাপ্তমাত্মকাত্মকং লক্ষ্যে
বিদগ্নচ্ছন্দসি বিকল্পস্তা ইতি ন ক্রিয়তে। নহু যন্তেতি লোপাৎ প্রাপেব তিৎস্বরিতত্বম্।

লায়ণভাষ্যে বঙ্গাঙ্কনং।

এই ইন্দ্রদেব, লহস্রসংখ্যাক শনশ্রদানসমূহের মধ্যে শনদানের কণ্ঠী হয়েন। অর্থাৎ,—
ইন্দ্রদেব প্রচুর শন দান করেন। সেইরূপ বরুণদেব, স্ববনীয়দিগের মধ্যে স্বতা হয়েন;
অর্থাৎ,—অতিশয় স্তবনীয় হয়েন।

“বরুণঃ” এই পদটী ‘বৃ’ শব্দের ‘উনন্’ (উন) প্রত্যয় করিয়া নিষ্পন্ন হইয়াছে।
নিষহেতু ইহার আদিষ্বর উদাত্ত। “শংস্তানং” পদটী স্বতাব্দ ‘শংস্ব’ শব্দের
“লহলোপ্যং” সূত্রানুসারে ‘গ্যং’ প্রত্যয় করিয়া যজ্ঞের বহনচনে নিষ্পন্ন হইয়াছে। ‘গ্যং’
প্রত্যয়ের তিৎস্বরিতং “তিৎস্বরিতং” সূত্রানুসারে স্বরিতস্বরের প্রাপ্তিতে “ঐডনন্দশংস্বংগ্যংগাতঃ”
সূত্র দ্বারা ইহার আদিষ্বর উদাত্ত হইয়াছে। “ক্রতুঃ” এই পদটী ‘কৃঞ’ (কৃ) শব্দের উত্তর “কৃঞঃ”
কতুঃ এই সূত্র দ্বারা ‘কতু’ (অতু) প্রত্যয় করিয়া নিষ্পন্ন হইয়াছে। ‘কতু’ প্রত্যয়ের কিস্বহেতু
গুণের অভাবে ‘যণ’ (কৃ-এর ঞ স্থানে র) আদেশ হইয়াছে। প্রডায়স্বরেহেতু ইহার
আদিষ্বর উদাত্ত। উক্খ বলিত শস্ত্রমন্ত্রকে বুঝায়। সেই উক্খ অর্থাৎ শস্ত্রমন্ত্র দ্বারা স্বতা
বলিয়া ‘তাহাতে উৎপন্ন’ এই অর্থে “উক্খাঃ” পদটী, উৎপ শব্দের উত্তর “ভনে ছন্দসি”
এই সূত্র দ্বারা ‘যৎ’ প্রত্যয় করিয়া “যন্তেতিচ” সূত্রানুসারে অ-কারলোপে নিষ্পন্ন
হইয়াছে। এখানে “তিৎস্বরিতং” সূত্রানুসারে প্রাপ্ত স্বরিত-স্বরকে ব্যাখ্যা ‘শাখ্যায়’ কৃণ্যায়
ইত্যাদিশব্দের তায় দ্বি অচ্ (দ্বিতীয় স্বর) স্বরবিশিষ্ট বলিয়া ‘যতোহনানঃ’ এই সূত্র প্রাপ্ত যে
আত্মকাত্মক, তাহা “লক্ষ্যে বিদগ্নচ্ছন্দসি বিকল্পস্তে” এই সূত্রানুসারে নিষ্পন্ন হইয়াছে।
এখানে প্রশ্ন হইতে পারে,—“যন্তেতি” সূত্রানুসারে অ-কার লোপের পূর্বেই তিৎস্বরিত স্বর

ন হি তদা যতোহনান ইত্যোতত্ত্বি যাচ্ছাণ্যাবাৎ । অত এব সূর্য্যায় চ সূর্য্যায় চেতাদৌ
 বরিতব্যং দৃশ্যতে । ন চ পরস্মৈণ্যত্রাচ্চ যন্তেতি লোপেন প্রথমতো ভাব্যমিতি বাচ্যং ।
 প্রকৃতিপ্রত্যয়শ্রাব্যব্রজ্যন্তেতি লোপাৎপ্রত্যয়মাত্রাশ্রয়ান্তরদ্বয়েন তিৎস্বরিতমিত্যন্ত
 প্রাপ্যাবাৎ । অত উন্মায়ত্যাধিনত্বকৃপা ইত্যত্রাপি লক্ষণত এব বরিতব্যং ভবিষ্যতীতি ।
 কিং ছান্দস্তেন । যত্র হি লোপমন্তরেণৈব যাচ্ছাৎ তত্র যতোহনাব ইত্যোতত্ত্বমিতি । যদা
 চেয়ং যেয়মিতি । লোপনিবন্ধনযাচ্ছক্রদেশেষু তু স্মরিতেনৈব ভবিতব্যমিতি । এবেং ত্ৰি
 ভীৰ্য্যায় কৃপায়েতাদৌ যদাক্রাদান্তব্যং তদেব ছান্দসমস্ত । অথাত্র তু বর্ণাদাঙ্গং বলীয়
 ইত্যন্তরঙ্গত্বেহপি স্মরিতব্যং বানিহা লোপ এব ভবিষ্যতি । তর্জাকৃপা উন্মায় সূর্য্যয়েতাদৌ
 চ ছান্দসমস্ত । সর্বপৈকজ ছান্দসমস্ত মুচ্যতে ॥ (১ম—১৭ম—৫ম) ॥

ইতি প্রথমস্ত প্রথমে ব্যাক্রিংশো বর্গঃ ॥ ১১৩২ ॥

পঞ্চম (১৭২) স্বাকের বিশদার্থ ।

—•••—

পূর্ব্ব স্বাকের কর্মের ও মাস্তুর মাফল্য বিষয়ে উল্লিখিত আছে । সেখানে
 বলা হইয়াছে—যে কারণে আমাদের কর্ম ও মাস্তুর ভগবানকে প্রাপ্ত হয়,
 সেই কারণ উপস্থিত হইলেই আমরা শ্রেষ্ঠ পদ লাভ করিতে পারি ।

হটক । উত্তরে কথিত হইতেছে না ; তাহা হইলে “যতোহনান্যঃ” এই সূক্তের বি-অ-চর
 অভাব হয় । ‘উন্মায় চ’, ‘সূর্য্যায় চ’ ইত্যাদি স্থলে বরিত স্বর দৃষ্ট হয় । অতএব পরবর্ত্ত
 নিত্য-ভেদে “যন্তেতি” স্বত্র দ্বারা অ-কার লোপের পূর্ব্বকি তিৎস্বরিত স্বর হওয়া উচিত । ইহা
 বলিতে পার না । প্রকৃতিপ্রত্যয়শ্রাব্য, নবিসঙ্গ বলিবা “যন্তেতি” সূত্রানুসারে অ-কার লোপ
 অপেক্ষা প্রত্যয় মাত্রেরই আশ্রয়তা লক্ষ্য “তিৎস্বরিতং” স্বত্রই প্রবল হয় । অতএব ‘উন্মায়’
 ইত্যাদি পদের জায় ‘উকৃপা’ পদেও লক্ষণ হইতেই বরিত স্বর হইবে, ছান্দস-নিধিতে
 প্রয়োজন কি ? সেস্থলে (একটা স্বরের) লোপ ভিন্নও ‘বি-অ-চ’ হয়, সেস্থলে “যতোহনান্যঃ”
 এই সূক্তের বিষয় (অর্থাৎ, আক্রাদান্ত স্বর) হয় ; যেমন—‘চেয়ং’ ‘যেয়ং’ ইত্যাদি । আর
 সেস্থলে লোপ হইয়া ‘বি-অ-চ’ হয়, সেস্থলে বরিত স্বর হয় । যদি এইরূপই হয়, তাহা
 হইলে ‘ভীৰ্য্যায়’ ‘কৃপায়া’ ইত্যাদি স্থলে যে আক্রাদান্তস্বর তাহাই ছান্দস হটক । এস্থলে
 কিন্তু “বর্ণাদাঙ্গং বলীয়ঃ” এই নিয়মে অন্তরঙ্গ হইলেও “বরিত-স্বরকে বাধিয়া (অঙ্গের)
 লোপই হইবে । তাহা হইলে ‘উকৃপা’, ‘সূর্য্যায়’ ইত্যাদি স্থলে ছান্দস নিধি হটক ।
 এরূপ স্থলে সর্বপৈকজ ছান্দস-নিধি অপ্রতিহত থাকে ॥ (১ম—১৭ম—৫ম) ॥

ইতি প্রথম অষ্টকে প্রথম অধ্যায়ে ব্যাক্রিংশ বর্গ সমাপ্ত ॥ ১১৩২ ॥

• • •

এখানে সেই ভাব যেন আরও পরিষ্কৃত। এ থাকে অধিকতর স্পষ্টভাবে বলা হইতেছে যে,—‘সেই কর্মের মধ্যে এবং মন্ত্রের মধ্যে ইন্দ্র ও বরুণ দেবদ্বয় যথাক্রমে সংযুক্ত আছেন ; অর্থাৎ, যে কর্ম ভগবদুদ্দেশ্যে প্রযুক্ত, যে কর্ম মহাস্ত্রদানকর্মের—অশেষ-ত্যাগশীলতার আদর্শ, ইন্দ্রদেবই সে কর্মের কর্ত্তা ; আর, যে মন্ত্র প্রশংসনীয়, যে মন্ত্র ফলপ্রদ, বরুণদেবই সে মন্ত্রের কর্ত্তৃরূপে বিদ্যমান ; অর্থাৎ, সেই কর্মের সহিত ও সেই মন্ত্রের সহিত ভগবান্ সংলিপ্ত হইয়া আছেন ।’

ভাবার্থ এই যে,—সে কর্মও তাঁহাদের, সে মন্ত্রও তাঁহাদের ; সে কর্মের কর্ত্তাও তাঁহারা, সে মন্ত্রের উচ্চারণকর্ত্তাও তাঁহারা। অর্থাৎ, কস্মানুষ্ঠানকারীর ও মন্ত্রোচ্চারণকারীর সাহিত কর্মের ও মন্ত্রের লক্ষ্যস্থল দেবতা তখন অভিন্ন হইয়া দাঁড়াইয়াছেন। কস্মানুষ্ঠানকারী তখন বুঝিতে পারেন,—কার কর্ম কে করিতেছে ! মন্ত্রোচ্চারণকারীর তখন জ্ঞানোন্মোহ হয়,—কাহার মন্ত্র কাহার উদ্দেশ্য কে উচ্চারণ করিতেছে ! কর্ম—তাঁহারই, করাইতেছেন—তিনিই, করিতেছেও—তাঁহারই অঙ্গ-প্রত্যঙ্গের অন্তর্গত এক অণু—এই আমি। মন্ত্রও তাঁহারই, উচ্চারণ করাইতেছেনও তিনিই, উচ্চারণ করিতেছেও—তাঁহারই এক অণু—এই আমি। মানুষ যখন এই ভাবের ভাবুক হইতে পারে, সাধক যখন সাধনার এই স্তরে উপনীত হইতে সমর্থ হয় ; সুখ-দুঃখ তখন তাহাদিগকে আর স্পর্শ করিতে পারে না। ‘কর্ম তাঁহার, তিনিই করিতেছেন, সুখ তাঁহার, দুঃখ তাঁহার, তাঁহারই আশ্রয়কানুগারে লক্ষ্যই গাথিত হইতেছে’ ;—এই বিশ্বাস তখন প্রাণে অনুপম শান্তি প্রদান করে। তখন মনে হয়,—দিবার পর যেমন রাত্রি আসে, গ্রীষ্মের পর যেমন বর্ষা আসে, বায়ুপ্রবাহ যেমন স্বতঃস্ফূর্ত্ত হয় ; জোয়ার-ভাটাকে যেমন ডাকিয়া আনিতে হয় না,—মকল কর্ম ঠিক সেই ভাবেই চালিতেছে। তখন বুঝা যায়,—আমরা মকল কর্ম ঠিক সেই ভাবেই চালিতেছে। তখন বুঝা যায়,—আমরা যে সুখ-দুঃখের কল্লনা করি, সে আমাদের ভ্রান্তি মাত্র। তখন প্রতীতি জন্মে—কর্মও তিনি, মন্ত্রও তিনি। এ থাক্ সেই ভাবেরই জ্ঞাতনা করিতেছে। (১ম—১৭শ—৫ম) ॥ *

এ থাকের যে অর্থ প্রচলিত আছে, তাহা এই,—“মহাস্ত্র ধনদাতাদিগের মধ্যে ইন্দ্রদেব ধনদাতা, স্ত্রীভাজনাদিগের মধ্যে বরুণ স্ত্রী”। সায়ণাচার্যের ব্যাখ্যাপুস্তকে যে

যজ্ঞী ঋক্ ।

(প্রথমং মণ্ডলং । লগ্নদশং যজ্ঞং । যজ্ঞী ঋক্ ।)

তয়োৱিদবসা বয়ং সনেম নি চ ধীমহি ।

স্বাহুত প্ররেচনং ॥ ৬ ॥

. . .

পদ-বিশ্লেষণং ।

তয়োঃ । ইং । অবসা । বয়ং । সনেম । নি চ । ধীমহি ।

স্বাহুত । উত । প্ররেচনং ॥ ৬ ॥

. . .

মৰ্ম্মাশুসারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘তয়োৱিৎ’ (পূৰ্ব্বোক্তয়োঃ দেবয়োঃ এব) ‘অবসা’ (রক্ষণেন) ‘বয়ং’ (কর্ম্মাকর্ষিতারঃ)
 ‘নি’ (নিশ্চিতং) ‘সনেম’ (লগ্নভ্জেন, পূজয়েম) ‘ধীমহি চ’ (ধ্যায়েম চ) ; ‘উত’ (যৎ)
 ‘প্ররেচনং’ (প্রকৃষ্টত্যাগরূপং কর্ম্ম) ‘স্বাহু’ (সম্প্রদত্তাং) । দেবাস্থবাপ্রাপ্তোঃ সত্যং তস্য
 লব্ধকর্ম্মপরাগণাঃ বাসনাত্যাগমর্ম্মাঃ চ স্বাহ । (১ম - ১৭২ - ৬৭) ।

. . .

বদান্তবাদ ।

সেই দেৱস্বয়েরই রক্ষার দ্বারা কর্ম্মাশুষ্ঠা তা আমরা নিশ্চয় তাঁহাদিগকে
 সম্যক্ প্রকারে ভজনা করি ও প্যান করি ; এবং প্রকৃষ্ট-

অর্থ হয়, তাঁহার ভাষ্যের বদান্তবাদেই তাহা বিবৃত হইয়াছে । কিন্তু পূৰ্ব্বাপর দৃষ্টি
 রক্ষা করিয়া অর্থ করিতে গেলে, আমরা ঋকের যে অর্থ যে ভাব গ্রহণ করিলাম, তাহার
 যুক্তিসংগততা উপলব্ধি হইবে । কোন্ অর্থ লগ্নভ, ধীর স্থির ভাবে অশ্বাগণ বিচার
 করিয়া দেখিলেন—এহ প্রাথনা ।

১ অঙ্ক, ১ অক্ষর, ৩০ বর্ণ।। মণ্ডনশঃ সূত্রঃ।

৮৯৬

ত্যাগ-রূপ কর্মকে সম্পাদন করিতে সমর্থ হই। (ভাব এই যে,—
দেবানুকম্পা প্রাপ্ত হইয়া আমরা সংকল্পপরায়ণ ও বাসনা-ত্যাগ-
সমর্থ হই।) ॥ (১ম—১৭ম—৬ম) ॥

• • •

পায়ণ-ভাষ্যঃ।

তয়োরিৎ পূর্বোক্তয়োরিজ্ঞাবরূপয়োরেবাবলা রক্ষণেন রয়মদুর্ভাবঃ ননেম। সত্ত্বজ্ঞেয়-
বনমিত শেখঃ। নিধীমষি চ। প্রাপ্তে যেন বাবদপেক্ষিতং তাবদু-ক্তা ততোহবশিষ্টং যনং
কচিদ্ভিন্নিরূপেণ স্থাপয়ামশ্চ। উক্ত। অপি চ প্রেরচনং ভুক্তান্নিহিতাচ্চ একর্থেণাধিকং
যনং স্ত্যাব। সম্প্রতিতং ॥

অবলা। অশুন। নিবান্নাত্যাতঃ। বয়ং। যুযং হি স্ত্যেত্যত্র যত্বকং তদত্র স্ত্রীব্যং।
ননেম। আশিষি লিঙ্। অস্ত্র মস্। নিতাং গুিত ইতি লকারলোপঃ। কিদাশিষীতি
যাস্তৃ। ছন্দস্যভ্যর্থোতি সার্বধাতুকমপান্তীতি লিঙঃ সলোপোহনস্ত্যেতি লকারলোপঃ।
অতো যেযঃ ইতীয়াদেশঃ। লোপো ব্যোক্ষনীতি যলোপঃ। লিঙ্যামিচ্ছাঙ্। পা০ ৩।১৮৬।
ইতাঙ্। আদৃণঃ। পাদান্নিহিত্য নিবাতঃ। দীমহি। ডুধাঞ্। ধারণপোষণয়োঃ।

পায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ।

সেই পূর্বোক্ত ইচ্ছাধেব এবং বরূপধেব আবাদিককে রক্ষা করেন বলিয়া অদুর্ভাবগণ
আমরা যনকে সম্যক্রূপে ভঞ্জন করিতে সমর্থ হই এবং যন প্রাপ্ত হইলে পর যাহা অপেক্ষিত
(অবশ্য মাত্র ভোগ করিতে বাকি) ছিল, তাহা ভোগ করিয়া উদ্বৃত্ত যন নিধিরূপে স্থাপন
করিবে। অপিচ, ভুক্ত যন এবং নিহিত যন অপেক্ষা প্রকৃষ্টরূপে অধিক যন
(আপনারা) সম্প্রদান করুন।

“অবলা” এই পদটি ‘অব্’ দাতুর উত্তর ‘অশুন (অস্)’ প্রত্যয় করিয়া তৃতীয়ার
একবচনে নিম্পন্ন হইয়াছে। ‘অশুন’ প্রত্যয়েব নিষ্পত্তে ইহাব আদিষর উদ্ধাত হইয়াছে।
‘বয়ং’ এই পদটি সিদ্ধ করিতে “যুযং হি স্ত্” এইস্থলে যাহা কথিত হইয়াছে, তাহা
লইব্য। “ননেম” এই পদটি সংভুক্তি অর্থাৎশিষ্ট ‘যব্’ দাতুর উত্তর আদিষ-অর্থে
‘লিঙ্’ বিভক্তির ‘মস্’ করিয়া নিম্পন্ন হইয়াছে। এস্থলে “নিতাং-গুিতঃ” স্বত্রানুসারে
বিভক্তির ‘স’ এর লোপ, “কিদাশিষি” স্বত্রানুসারে যাস্তৃ প্রত্যয়, “ছন্দস্যভ্যর্থ” এই
স্বত্রানুসারে সার্বধাতুক হওয়ায়, “লিঙঃ” সলোপোহনস্ত্য” এই স্বত্র দ্বারা ‘স’ এর লোপ,
“অতো যেযঃ” এই স্বত্র দ্বারা ‘ইয়’ আদেশ, “লোপো ব্যোক্ষনী” স্বত্রানুসারে ‘য’ এর
লোপ, “লিঙ্যামিচ্ছাঙ্” (পা০ ৩।১৮৬) এই স্বত্র দ্বারা অঙ এবং “আদৃণঃ” স্বত্রানুসারে
ঙ হইয়াছে। ইহার পাদান্নিহিত হেতু নিবাত-প্রত্যয় হয় না। “দীমহি” এই পদটি, ধারণ
ও পোষণার্থক ‘ডুধাঞ্’ (বা) দাতুর উত্তর আদিষ-অর্থে লিঙের ‘মহি’ বিভক্তিতে নিম্পন্ন

আশিবি লিঙো মণ্ডি । তত্র ছন্দস্ত্যভ্যপেতি সাক্ষ্যাতুকার্দ্ধাতুকসংজ্ঞে । তত্র সাক্ষ্যাতুক-
 ত্বেন লিঙঃ সলোপোহনস্ত্যভ্যেতি লকারলোপঃ । সাক্ষ্যাতুকমাপদিতি ঙিৎ নপ চ । নহলং
 ছন্দসীতি জুহোত্যাৎদেরপি শপো লুক । আর্দ্ধাতুকত্বাদাতো লোপ ইটি চ । পা০ ডান০ম ।
 ইত্যাকারলোপঃ । নিষাতঃ । ননেমতাপেক্ষয়া দ্বিতীয়ত্বাদত্বে চবায়োগে প্রথমাতি
 নিষেধঃ । স্ত্রাৎ । অস্ত্যে প্রার্থনায়ালঙ্ । তিপ্ । ইত্যশ্চতীকারলোপঃ । যাস্চি
 পরৈশ্চপদেষুদাতো ঙিচ্চেতি যাস্চিট্টিৎ । অদিপ্রভৃতিভ্যঃ নপ ইতি শপো লুক । শসোরলোপ
 ইত্যাকারলোপঃ । পাদাদিহাস্ত নিষাতঃ । উত । এতাদীনামস্ত ইত্যাত্যোদাতঃ ।
 প্রেরচনং । রিচিবিরেচনে । ভাবে লুট । যোরনাদেশঃ । লিভীতি প্রত্যয়াৎপূন্যন্তো-
 দাত্বং । প্রাদিশমাসঃ । কৃদন্তরপদপ্রকৃতিস্বরসং ॥ (১ম—১৭—৬৭) ॥

• • •

ষষ্ঠ (১৭৫) শ্লোকের বিশদার্থ ।

—:§ • §:—

এ শ্লোকেও আবার লক্ষ্য করুন,—পূর্ণ শ্লোকের অনুরূপ আছে । সেই
 যে জ্ঞানের অবস্থা, সেই যে তাঁহার লক্ষ্যবাপকতা ভাবের উপলক্ষি, তাহা
 কিরূপে সমুৎপন্ন ? এ শ্লুক তাহাই ব্যক্ত করিতেছে ।

হইয়াছে । সেই “মহিষ্” এর “ছন্দস্ত্যভ্যপা” এই হুক্ত দ্বারা সাক্ষ্যাতুক এবং আর্দ্ধাতুক
 লংজা হইয়াছে । শেস্থলে সাক্ষ্যাতুকত্ব হেতু “লিঙঃ সলোপোহনস্ত্যভ্যে” এই হুক্ত দ্বারা ‘ল’
 লোপ হইয়াছে । “নহলং ছন্দসি” হুক্ত দ্বারা জুহোত্যাৎদেরও শপের লোপ হয় বলিয়া ‘শপ’
 এর লোপ এবং আর্দ্ধাতুকত্ব হেতু “অতো লোপ ইটিচ” (পা০ ডান০ম) এই হুক্ত দ্বারা
 আকারের লোপ হইয়াছে । ইহাতে নিষাত স্বব । ‘ননেম’ এই পদকে অপেক্ষা করিয়া
 ‘নীমহি’ পদটি বিতীয় হইয়াছে বলিয়া এস্থলে “চবা-যোগে প্রথমা” হুক্তদ্বারা নিষাতস্বর
 নিষিদ্ধ হয় নাই । “স্ত্রাৎ” এই পদটি ‘অস্তি’ (অস্) শব্দের উত্তর প্রার্থনাত্তে লিঙের ‘তিৎ’
 বিস্তৃতি করিয়া নিম্পন্ন হইয়াছে । “ইত্যশ্চ” হুক্তদ্বারা ইকার লোপ, “যাস্চিট্” ইত্যাদি
 হুক্ত দ্বারা শপের লোপ, ‘পরৈশ্চপদেষুদাতোঙিচ্চ’ এই হুক্ত দ্বারা ‘যাস্চিট্’ প্রত্যয় ও ‘ঙিচ্চ’
 “আদি প্রভৃতিভ্যঃ নপঃ” এবং শসোরলোপঃ’ হুক্তদ্বারা অ-কারের লোপ হইয়াছে
 পাদাদিহ-হেতু ইহার নিষাতস্বর হয় নাই । “এতাদীনামস্তঃ” এই হুক্তদ্বারা ‘উত’ পদটির
 অন্তস্বর উদাস্ত হইয়াছে । “প্রেরচনং” পদটি, প্র-পূর্ণক বিরেচনার্থ রিচির ‘রিচ’ শব্দের
 উত্তর ভাবনাচো লুট (যু) প্রত্যয় করিয়া ‘যু’ স্থানে অনাদেশে নিম্পন্ন হইয়াছে । ‘লিভীতি’
 এই হুক্ত দ্বারা এই পদটির প্রত্যয়ের পূর্ণস্বর উদাস্ত হইয়াছে । ‘প্র’ এর লাত্ত প্রাদিশমাস
 হইয়া ‘কৃৎ’ প্রত্যয়াস্ত পরপদে প্রকৃতিস্বর হইয়াছে ॥ (১ম—১৭—৬৭) ॥

কামনাই মানুষকে অক্ষ করিয়া রাখিয়াছে, তুমিই মানকে বিজ্ঞান করিয়া ঘুরাইতেছে। কামনার ত্যাগ—তুমিই নাশ—এ ভিন্ন স্বরূপ-জ্ঞানের সম্ভাবনা নাই। যদি জানি—ইন্দ্র ও বরুণ দেবদ্বয় আমাদের রক্ষাকর্তা; অথবা, যে নামেই তাঁহারা অভিহিত হউন, যদি জানি—সেই ভগবদ্ভূতিই আমাদের রক্ষাকর্তা; আর, তাহা জানিয়া, যদি আমরা সম্যক্ প্রকারে তাঁহাদিগের ভজনা করি বা তাঁহাদিগের ধ্যানে নিবিষ্টচিত্ত থাকি; তাহা হইলে সেই তুমি-ত্যাগ আমাদের পক্ষে সহজ হইয়া আসিবে,—আমরা স্বরূপ বুঝিয়া স্বরূপের সাম্রাজ্য লাভে সমর্থ হইব।

ভগবানে বিশ্বাসমান হও; তাঁহার ধ্যানে নিঃশোচত হইতে সামর্থ্য সঞ্চার কর; দেখিবে,—তোমার সকল দুঃখের মূলোদ্ভূতা তোমার তুমি দূরে পলায়ন করিবে; তখন, দুঃখনির্মুক্ত হইয়া, তুমি পরমানন্দময়ের সাম্রাজ্যলাভে ধন্য হইবে।

যে কারণ উপস্থিত হইলে তুমি অন্নদাতা পুরুষগণের মধ্যে প্রধান বলিয়া পরিগণিত হইতে পারিবে, যে কারণ উপস্থিত হইলে তুমি মানকের মধ্যে শ্রেষ্ঠস্থান লাভ করিতে সমর্থ হইবে, এ থাক্ সেই কারণের বিষয়—সেই কর্মের বিষয়—বাক্ত করিতেছে। * (১ম—১৭শ—৬৭) ॥

মণ্ডমী শাক্ ।

(প্রথমঃ মণ্ডলং । মণ্ডদশং সূক্তং । মণ্ডমী শাক্ ।)

ইন্দ্রাবরুণ বামহং ভবে চিত্রায় রাধমে ।

অস্মান্‌সু জিগ্মাস্কৃতং ॥ ৭ ॥

* এ শ্লোকের যে ব্যাখ্যা চলিয়া আসিতেছে, সে ব্যাখ্যা এতটুকু সত্য, তাহার অর্ধোপলব্ধি হওয়াই কঠিন। প্রচলিত ব্যাখ্যার মর্ম্মার্থ এই যে,—‘ইন্দ্র ও বরুণদেব আমাদের পক্ষে এত ধন প্রদান করেন যে, সে ধনের কতক যেন আমরা ভোগ করিতে পারি, কতক যেন পুত্রিয়া রাখিতে পারি এবং তাব পরও যেন অনেক ধন আমাদের থাকে।’ কিন্তু শ্লোকের কি ব্যাখ্যা হইয়া আসিতেছে, ইহাতেই কাহা বুঝা যাইতে পারে।

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

ইন্দ্রাবরুণা । বাং । অহং । হ্রবে । চিত্রায় । রাধসে ।

অস্মান্ । স্ম । জিগ্যাসঃ । কৃতং ॥ ৭ ॥

মর্শাকুসারিনী-ব্যাখ্যা ।

‘ইন্দ্রাবরুণা’ (হে ইন্দ্রাবরুণৌ দেবৌ) ‘চিত্রায়’ (বিচিত্রায়) ‘রাধসে’ (পনায়, পরমার্শ নিমিত্তায় ইত্যর্থঃ) ‘বাং’ (যুবাং) ‘অহং হ্রবে’ (আহর্যামি), ‘অস্মান্’ (কস্মাকুষ্ঠাতুন) ‘স্ম’ (স্মৃষ্টু) ‘জিগ্যাসঃ’ (শক্রজয়যুক্তান) ‘কৃতং’ (কুরুতং) যুগামতিশেষঃ । অন্তর্বিহঃশক্রজয়ঃ পরমার্শলাভায় চ আহ্বানং ইদং—ইতি ভাবঃ । (১ম—১৭সূ—৭ম) ।

বঙ্গানুবাদ ।

হে ইন্দ্র ও বরুণ দেবদ্বয় ! বিচিত্র ধনের অর্থাৎ পরমার্শের নিমিত্ত আপনাদিগকে আমি আহ্বান করিতেছি ; কস্মাকুষ্ঠানকারী আমাদিগকে স্মৃষ্টু ভাবে শক্রজয়ী করুন । (অন্তর্বিহঃশক্রজয়ের জন্য এবং পরমার্শ লাভের জন্য এই আহ্বান—ইহাই ভাব ।) ॥ (১ম—১৭সূ—৭ম) ॥

লায়ন-ভাণ্ডঃ ।

ইন্দ্রাবরুণা হে ইন্দ্রাবরুণৌ বাং যুগামভাবঃ হ্রবে আহর্যামি । কিমর্থং ? চিত্রায় মণিযুক্তাদিরূপেণ বিবিধায় রাধসে পনায় । তদাহুতো যুগামআনুষ্ঠাতুন স্ম জিগ্যাসঃ শক্রবিষয়ে স্মৃষ্টু জয়যুক্তান কৃতং । কুরুতং ॥

ইন্দ্রাবরুণা স্মপাং স্মজিগ্যাসাদিনা সংযোজনশ্রাবঃ । দেবতাদ্বন্দ্বে চেতি পূর্ণপদ-তানঙ্ । আমন্ত্রিতান্যাদান্তবং । সংহিতায়াং চান্দসং হ্রস্বঃ । হ্রবে । হ্রস্বা তল চ হ্র

লায়নভাণ্ডের বঙ্গানুবাদ ।

হে ইন্দ্রদেব এবং বরুণদেব ! আপনাদের উভয়কেই আমি আহ্বান করিতেছি । কি জন্য আহ্বান করিতেছি ? মণি-যুক্তাদি বিবিধ প্রকার ধনের নিমিত্ত । সেহ তেহু (আহুতিতে আমরা আপনাদিগকে আহ্বান করিতেছি বলিয়া) আপনারা বজ্রপ্রধানকারী আমাদিগকে শক্রবিষয়ে স্মন্দরূপে জয়যুক্ত করুন ।

“ইন্দ্রাবরুণ” এই পদটি “স্মপাং স্মজিগ্যাস” ইত্যাদি সূত্রদ্বারা সংযোজনের দ্বিগতের স্থানে আকারাদেশে নিস্পন্ন হইয়াছে । এস্থলে “দেবতাদ্বন্দ্বচ” এত সূত্র দ্বারা পূর্ণপদে লনঙ্ক হইয়াছে । উক্ত ‘ইন্দ্রাবরুণ’ পদটির আমন্ত্রিত আদিবির উদাত্ত হইয়াছে এবং সংহিতাতে ছান্দগপ্রযুক্ত আকারের হ্রস্ব হইয়াছে । “হ্রবে” এই পদটি, ‘হ্রস্বাতি’ (হ্রে) ধাতুর উত্তম

মৈকবচনং ইট্। শপ ইত্যশ্ববৃত্তৌ বহলং ছন্দসীতি লুক্। হে ইত্যশ্ববৃত্তৌ বহলং ছন্দসীতি
 সম্প্রসারণং পরপূর্যত্বং। অচি শ্লুধাত্বাভিনোবহ্। ন চ হ্রস্ববোরিত্যাভিনা যণাদেশঃ।
 ব্রুহোতেরেব হি প্রতিপদোক্তত্বং। ন পুনবশ্চ লাক্ষণিকত্বং। ইটঃ প্রত্যয়স্বরেণোদাস্তত্বং।
 পাদানিষ্মান্ নিবাতঃ। রামসে। অশ্বন। নিষ্মাদান্যাস্তত্বং। অশ্বান। শসি দ্বিতীয়ায়্যং
 চেত্যাং। শপো ন। পাং ৭।১২৯। ইতি নহং। জিগ্যাসঃ। জি জয়ে। লিটঃ
 ক্রমুশ্চেতি কশ্বঃ। দিভাবঃ। লন্ লিটোর্জেঃ। পাং ৭।৩৫৭। ইতি দ্বিতীয়স্ত কুহং।
 কপোঃ কিশ্বাদ্গুণাভাবঃ। ক্রাদিনিয়মাৎ প্রাপ্তস্তেটো বসেকাজাদ্ভবামিতি নিয়মেন নিবৃত্তিঃ।
 দ্বিতীয়াবহবচনং শস্। ভলংজায়্যং বসোঃ সম্প্রসারণমিতি সম্প্রসারণং। পরপূর্যত্বং এরনে-
 কাচ ইতি যণাদেশঃ। শাসিবসিসীন্যং চেতি যত্বং। প্রত্যয়স্বরেণোকারণ উদাস্তঃ। কৃতং।
 কৃণু করণে। লোপ্ণ্যম্যবিবচনস্ত লজ্জবদ্ভাবান্তমাদেশঃ। শপো বহলং ছন্দসীতি লুক্।
 তিঙ্ডতিঙ্ড ইতি নিবাতঃ ॥ (১ম—১৭২—৬৪) ॥

• • •

বঙের উত্তম পুরুষের বহুবচন 'মিপ্' কবিতা নিম্পন্ন হইয়াছে। এখানে 'শপঃ' এই অশ্ববৃত্তিতে
 "বহলং ছন্দাসি" স্বত্রানুসারে শপের লোপ, 'হেঃ' এই অশ্ববৃত্তিতে "বহলং ছন্দসি" স্বত্র দ্বারা
 সম্প্রসারণ ও পরপূর্যত্ব এবং "অচি শ্লুধাতু" ইত্যাদি স্বত্র দ্বারা উৎকারের স্থানে 'উবহ্' আদেশ
 হইয়াছে। "হ্রস্ববোঃ" ইত্যাদি স্বত্র দ্বারা 'যণাদেশ' হয় নাই; কারণ, সেই যণাদেশ
 পতিপদোক্ত 'হে' ধাতুরই হয়। এখানে 'হে' ধাতু লাক্ষণিক হইয়াছে। ইটের প্রত্যয়স্বর
 হেতু উদাস্তস্বর। পাদানিষ্মান্ নিবচন প্রর হয় নাই। "রামসে" এই পদটি 'রাধ্'
 ধাতুর উত্তর 'অশ্বন' প্রত্যয় করিয়া চতুর্থী একবচনে নিম্পন্ন হইয়াছে। 'অশ্বন' প্রত্যয়ের
 নিবৃত্তি হেতু ইহার আদিস্বর উদাস্ত হইয়াছে। "অশ্বান" এই পদটি অশ্বদ্বন্দ্বের উত্তর
 দ্বিতীয়াবহবচনে "শসি দ্বিতীয়ায়্যক" এই স্বত্র দ্বারা আশ্ব এবং "শপোন" (পাং ৭।১২৯)
 এই স্বত্র দ্বারা নহ করিয়া নিম্পন্ন হইয়াছে। "জিগ্যাসঃ" এই পদটিতে, জয়্যার্থক 'জি' ধাতুর
 উত্তর "লিটঃ ক্রমুশ্চ" এই স্বত্র দ্বারা লিটের স্থানে কৃ (বস্) আদেশ করিয়া দিব, "লন্
 লিটোর্জেঃ" (পাং ৭।৩৫৭) এই স্বত্র দ্বারা দ্বিতীয়ের কুহ (জ স্থানে গ) এবং কশ্ব
 প্রত্যয়ের কিশ্বহেতু গুণের অভাব হইয়াছে। এখানে ক্রাদিনিয়মে প্রাপ্ত যে ইট, তাহার
 "বসেকাজাদ্ভবাম্" এই নিয়ম-স্বত্রে নিবৃত্তি হইয়াছে। অন্তর দ্বিতীয়াবহবচনে 'শস্'
 বিভক্তি করিয়া 'ভ' সংজ্ঞা হইলে "বসোঃ সম্প্রসারণঃ" স্বত্রানুসারে সম্প্রসারণ ('বস্' এর ব
 স্থানের উ) ও পরপূর্যত্ব হইয়া "এরনেকাচঃ" স্বত্রানুসারে 'যণ্' আদেশ হইয়াছে।
 "শাসিবসিসীন্যং" এই স্বত্র দ্বারা যয এবং প্রত্যয় স্বর বলিয়া ইহার উকারটি উদাস্ত
 হইয়াছে। "কৃতং" এই পদটি, কারণার্থক ডুকৃণ (কৃ) ধাতুর উত্তর লোট বিভক্তির মধ্যম
 পুরুষের দ্বিবচনের স্থানে লজ্জবদ্ভাব হেতু 'তং' আদেশ ও "বহলং ছন্দাসি" স্বত্র দ্বারা শপের
 লোপ নিম্পন্ন হইয়াছে। "তিঙ্ডতিঙ্ডঃ" স্বত্রানুসারে 'কৃতং' পদটির নিবাস্তস্বর হইয়াছে ॥ ৭ ॥

• • •

মণ্ডমী (১৭৪) ঋকের বিশদার্থ ।

—:x . x:—

এ ঋকের প্রচলিত সাধারণ অর্থ এই যে, আমি মণিমুক্তাদি ধনের প্রার্থনা করিতেছেন । * কিন্তু ঋকের নিগূঢ়ার্থ সম্পূর্ণ বিপরীত ।

‘রাধস’ শব্দ ধনার্থ-বাচক । কিন্তু সে ধন যে সাধারণ ধন নহে, তাহা আমরা পুনঃপুনঃ সপ্রমাণ করিয়াছি । ‘চিত্রায়’ বিশেষণ দেখিয়া ব্যাখ্যা-কারণগণ ‘মণিমুক্তাদিবিচিত্রায়’ ভাব পরিগ্রহ করিয়াছেন । কিন্তু মণিমুক্তাদি অপেক্ষা বিচিত্র (আশ্চর্য্য) সামগ্রী কি সংসারে আর দ্বিতীয় নাই ? মণিমুক্তাদিই কি বিচিত্র সামগ্রীর চরম দৃষ্টান্ত-স্থল ? হায় ভ্রান্ত মন ! এই ভ্রমবুদ্ধিবশেই তো তুমি পরম-ধন পরিত্যাগ করিয়া আমার মণিমুক্তাদি ধনের পশ্চাতে ছুটিয়া বেড়াইতেছ ।

“সু জিগ্যাসস্কৃতং”—এতদ্বাক্যের অর্থ উপলব্ধ হইলেই “চিত্রায় রাধসে” বাক্যে কি অর্থ প্রকাশ করে, আপনিই হৃদয়গম্য হইতে পারে । ‘আমাকে যুগ্মরূপে শত্রুজয়কারী-কর অর্থাৎ আমি যেন সর্ব্বতোভাবে শত্রুজয় করিতে পারি।’—এবাম্বয় উক্তিহেতু কি ভাব ব্যক্ত করে ? এ সংসারে প্রধান শত্রু—কামনা বা ভৎসহচর রিপুবর্গ । আর, পরমার্থ-নিমিত্তভূত সাধনা-রূপ ধনই এ সংসারে শ্রেষ্ঠ-ধন । সেই ধনের অধিকারী হইলেই ঐ প্রবলপরাক্রান্ত শত্রুকে বিধ্বস্ত করা যায় । এই জন্যই “চিত্রায় রাধসে” বাক্যের সার্থকতা । এই জন্যই “সু জিগ্যাসস্কৃতং” বাক্যের যুগ্ম প্রয়োগ । মণিমানিক্যাদি বিচিত্র পাণ্ডিত্য ধনের অধিকারী হইলে কি কখনও কোনও শত্রু নাশ হয় ? বরং শত্রু-বুদ্ধিই সে ধনের হেতুভূত । তোমার যত অর্থ যত ঐশ্বর্য্য হইবে, ততই তোমার শত্রু বৃদ্ধি পাইবে । ইহাই নিত্য প্রত্যক্ষ কার । অতএব, এখানে এ ঋকে কখনই মণিমানিক্যাদি ধনের প্রার্থনা নাই ; এবং মণিমুক্তাদি-রূপ শত্রু-নাশে জয়যুক্ত হইবার কামনাও এখানে প্রকাশ পায় নাই । ঋকের প্রার্থনা এই,—‘হে ভগবান ! আমায় জ্ঞান-রূপ পরম ধন প্রদান করুন ; আমি যেন সেই ধনের সাহায্যে আমার কামনা-সহচর রিপুবর্গকে জয় করিতে পারি । (১ম—১৭সূ—৭শা) ॥

* একটা অন্তবাদের নমুনা ; যথা,—“হে ইন্দ্র-বরুণদেব মণিমুক্তাদি-সম্বিত নানাবিধ ধনের নিমিত্ত আমি আপনাদিগকে প্রার্থনা করিতেছি । আমাদিগকে জয়যুক্ত করুন।”

অষ্টমী ঋক্।

(প্রথমঃ সপ্তমঃ। সপ্তমশঃ সূক্তঃ। অষ্টমী ঋক্।)

ইন্দ্রাবরুণ নু নু বাং সিধাসন্তীষু ধীষা।

অশ্বভ্যাং শর্ম্ম যচ্ছতং ॥ ৮ ॥

গদ-বিশেষণঃ।

ইন্দ্রাবরুণা। নু। নু। বাং। সিধাসন্তীষু। ধীষা। অ।

অশ্বভ্যাং। শর্ম্ম। যচ্ছতং ॥ ৮ ॥

মর্ধ্যাস্থসারিণী ব্যাখ্যা।

‘ইন্দ্রাবরুণ’ (ইন্দ্রশচ বরুণশচ দ্বৌ দেবৌ, যুগপৎ বলৈশ্চর্য্যামিগতিঃ তথা অতীষ্টবর্ষকঃ দ্বৌ দেবৌ) ‘বাং’ (যুবাং) ‘সিধাসন্তীষু’ (সম্যাক্ সেবিতুমিচ্ছন্তীষু) ‘ধীষু’ (অশ্বাকং বুদ্ধিষু) ‘অশ্বভ্যাং শর্ম্ম’ (অশ্বভ্যাং স্তম্ভং) ‘নু নু’ (অতিশয়েন ক্ষিপ্ৰং) ‘অ’ (সমভ্যাং) ‘যচ্ছতং’ (সত্তং)। অয়ং ভাবঃ—বদা অশ্বাকং বুদ্ধিঃ দেবসেবাপরায়ণা তবতি, তদা বরং অতিশয়েন ক্ষিপ্ৰং দেবদত্তং স্তম্ভং লভামহে। (১ম—১৭সূ—৮ব)।

বদামুবাদ।

হে ইন্দ্র ও বরুণ দেবদত্ত (যুগপৎ বলৈশ্চর্য্যেয়ম্ অমিগতি ও অতীষ্ট-বর্ষক দেবদত্ত)। আপনাদিগকে সম্যাক্-রূপে সেবা করিতে ইচ্ছাপরায়ণ আমাদিগের বুদ্ধিমুহুহে, আমাদিগের স্তম্ভকে অতিশয় ক্ষিপ্ৰগতিতে সর্ব্বতোভাবে আপনারা প্রদান করেন। (ভাব এই যে, আমাদিগের বুদ্ধি যখন দেবসেবাপরায়ণ হয়, তখন আমরা অতিশয় ক্ষিপ্ৰগতিতে দেবদত্ত স্তম্ভকে লাভ করি) ॥ (১ম—১৭সূ—৮ব)

সায়ণ-ভাষ্যঃ ।

ইন্দ্রাবরুণ হে ইন্দ্রাবরুণৌ দীৰ্ঘশব্দীযবুদ্ধিষু বাৎ যুবাৎ সিংহাসতীষু সনিতুঃ সঙ্কৃতং
পদ্যক্ সেবিতুমিচ্ছন্তীষু তদানীমা সমস্তাদন্যতাং শৰ্ম্ম হুং নু হু । অতিশয়েন কিং
প্রবক্তং । দত্তং ।

ষড়্ভিংশতিসংখ্যাকেবু কিপ্রানামহু হু মক্ষিত পঠিতং । তত্ত্ব বিরাটুস্তিবলানতিশয়ো
লভ্যতে । ইন্দ্রাবরুণ । উক্তং । নু হু । ঋচি তুমুঘমক্ষতক্ক্রোক্ষাণাং । পা० ৬৩।১৩৩ ।
ইতি পূৰ্ব্বত দীৰ্ঘত্বং । সিংহাসতীষু । বস যণ সন্ততো । ষাৎদাদেঃ । যঃ সঃ । ইচ্ছায়াং
সন্ । ষির্ভাবো হলানিশেষঃ । সন্তত ইতীত্বং । আদেশপ্রত্যয়োরিতি যত্বং । সনীব-
ন্তেত্যাদিনা । পা० ৭।২।৪২ । বিকল্পাদিভাবঃ । জনসননধনাং সঙ্কলোঃ । পা० ৬।৪।৪২ ।
ইতি নকারতাকারঃ । উপরি লটঃ শত্ । কর্তৃবি লপ্ । উগিতশ্চেতি ডীপ্ । লপ্ত-
নোনিত্যমিতি হুম্ । ডীপঃ লপশ্চ পিষাচ্ছতুশ্চ লসার্কধাতুক লকারস্বর-হেতু অহাদাত্বয়
নিবাদাত্ম্যাদাত্বয়ং । তদেব শিয্যতে । বীষু । সাবেকাচ ইতি বিতক্তকরদাত্বয়ং । অন্যতাং ।
অন্যতামপ্রতিভূত ইত্যাক্রোক্তং । বচ্ছতং । দাপ্ দানে । লপি পাত্রে ত্যাদিনা বচ্ছাদেশঃ ॥ ৮ ॥

সায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

হে ইন্দ্রদেব এবং বরুণদেব ! আমরাদিগের বুদ্ধিসমুৎ, আপনাদিগকে সম্যকভাবে ভজনা
করিতে ইচ্ছা করিলে, নৈম সমর, চতুর্দিকে আমাদের স্তব্ব অতিশয়রূপে শীত্ৰই প্রদান করেন ।

ষড়্ভিংশতি প্রকার কিপ্রানামের মধ্যে 'হু' 'মক্ষু' এইরূপ পঠিত হইয়াছে । সেই 'হু'
শব্দের এইবার আবৃত্তি হইয়াছে বলিয়া 'হু' শব্দের 'অতিশয় শীত্ৰ'—অর্থ লভ হইতেছে ।
'ইন্দ্রাবরুণ' পদটির অরাদি-সাপন-প্রণালী কথিত হইয়াছে । "নু হু" এস্থলে "ঋচি তুমুঘমক্ষ-
তক্ক্রোক্ষাণাং" (পা० ৬৩।১৩৩) এই সূত্রানুসারে পূর্ববর্তী 'হু' পদের দীৰ্ঘ হইয়াছে ।
"সিংহাসতীষু" এই পদটি সংতক্তি অর্থবিশিষ্ট 'যণ্' ধাতুর "ষাৎদাদেঃ যঃ সঃ" সূত্রানুসারে
য-কারের স্থানে স-কার হইয়া ইচ্ছার্থে 'সন্' প্রত্যয় করিয়া নিম্পন্ন হইয়াছে । এস্থলে ষ্বত্ব,
হলানিশেষ, "সন্ততঃ" সূত্র দ্বারা ষ্বত্বের ইচ্ছ, "আদেশ প্রত্যয়োরঃ" সূত্রানুসারে স-এর যত্ব,
"সনীবন্ত" (পা० ৭।২।৪২) ইত্যাদি সূত্র দ্বারা ইটের বিকল্প বিধান থাকার এ পক্ষে ইটের
অভাব, "জনসননধনাং সঙ্কলোঃ" (পা० ৬।৪।৪২) সূত্র দ্বারা ধাতুর ন-কারের স্থানে আকার,
লপশ্চ ধাতুর উত্তর লটের স্থানে 'শত্' আদেশ, কর্তৃবাচ্যে 'লপ্' প্রত্যয় "উগিতশ্চ" সূত্রানুসারে
ড্রীলিঙ্গে ডীপ্ (ঙ্) প্রত্যয় এবং "লপ্সনোনিত্যং" এই সূত্র দ্বারা 'হুম্' হইয়াছে ।
ডীপের ও লপের পিষাচ্ছতু এবং শত্-প্রত্যয়ের সার্কধাতুক ল-কারস্বর-হেতু অহাদাত্বয়
হইয়াছে এবং 'সন্'এর নিষাচ্ছতু আত্মাদাত্বয় হইয়া তাহাই অবশিষ্ট হইয়াছে । "সাবেকাচঃ"
এই সূত্র দ্বারা "বীষু" পদটির বিতক্তকর উদাত্ত হইয়াছে । "অন্যতাং" পদটি, "অন্যতা-
মপ্রতিভূতঃ" হলে উক্ত হইয়াছে । "বচ্ছতং" পদটি 'দানার্থ' 'দাপ্' ধাতুর 'লপ্' প্রত্যয়ে
'পাত্ৰা' ইত্যাদি সূত্র দ্বারা "বচ্ছ" আদেশে নিম্পন্ন হইয়াছে ॥ (১ম—১৭শ—৮৪) ।

অষ্টম (১৭৫) ঋকের বিশদার্থ।

—:x . x:—

শত্রুজয় কখন হয় ? উজ্জ্বলিত অথ বা আনন্দ কখন প্রাপ্ত হই ?
পূর্ব ঋকের অনুবৃতি-রূপে এ ঋক্ গেই তৎ ব্যক্ত করিতেছে।

আমাদের বুদ্ধি যখন ভগবানের সেবাপরায়ণ হয়, আমাদের চিত্ত যখন তাঁহাকে ভিন্ন অন্য কোনও বস্তুতে মগ্ন হইতে চাহে না, তখনই আমরা পরম অথ প্রাপ্ত হই। শত্রু-জয়ই পরম অথ। কাম ক্রোধাদি রিপুবর্গ যদি বিজিত হইল, তাহাদের আহার-স্থানীয় কামনার তৃষ্ণার যদি অবমান হইল, তবে আর অথের অবশিষ্ট রহিল কি ? তৃষ্ণার নাশই অথ—কামনা-জয়ই পরম আনন্দ। ভগবানের প্রতি যখন মগ্নচিত্ত হইতে পারা যায়, তিনিই যখন একমাত্র প্রীতির লক্ষ্য হন, তাঁহাতে ভিন্ন অন্য কোনও পদার্থের প্রতি যখন আর আকাঙ্ক্ষা থাকে না ; পরম অথ—পরম আনন্দ তখনই প্রাপ্ত হওয়া যায়।

গীতায় শ্রীভগবান্ যে বলিয়াছেন,—

‘মরি সর্বাণি কৰ্ম্মাণি সংভ্রাতায়া অচেতস্যা । নিরাকীর্ন্যমো ভূষা যুধাম বিগতভরঃ ।’

‘সর্বকর্ম্ম আমাতে সমর্পণ-পূর্বক, অধ্যাত্মচেতন হইয়া, নির্মম নিকাম ত্যাগশোভ হইয়া, রিপুগণের সহিত যুদ্ধ কর ।’ এই ঋক্ এং ইহান পূর্ববর্তী ঋক্, গেই উপদেশেরই ভিত্তিস্থানীয় বলিয়া মনে করা যায়। গীতায় যে অবস্থাকে স্থিতপ্রজ্ঞের অবস্থা বলিয়া অভিহিত করা হইয়াছে, এ অবস্থা—সেই অবস্থা। বুদ্ধি-সমকারূপে ভগবানের সেবাপরায়ণ হওয়ায় ভগবানে মগ্নচিত্ত হওয়া,—সেই অবস্থারই স্রোতনা করে।

‘প্রজ্ঞাতি যদা কামান্ সর্কান্ পার্ধ মনোগতান্ ।

আত্মজ্ঞেবান্মনা তুইঃ স্থিতপ্রজ্ঞতদোচ্যতে ॥

তুঃখেত্বহৃদ্বিমনাঃ স্তেথেষু বিগতস্পৃহঃ ।

বীতরাগভরক্রোধঃ স্থিতবীৰ্যুনিরুচ্যতে ॥

‘পরমানন্দ-স্বরূপ আত্মাতে যিনি তুষ্টি থাকিয়া সকল কামনা পরিতর্জন করিয়াছেন, তিনিই স্থিতপ্রজ্ঞ। তুঃখে অনুদ্বিগ্ধচিত্ত, স্তেথে স্পৃহাশূন্য, অনুরাগ ভয় ও ক্রোধশূণ্য মুনিকেই স্থিতবী কহে।’

এ ঋকে গেই স্থিতপ্রজ্ঞের অবস্থায় উপনীত হওয়ার পক্ষেই উপদেশ প্রাপ্ত হওয়া যায়। (১ম—১৭সূ—৮শ্র)।

— • —

নবমী ঋক্ ।

(প্রথমঃ মতলঃ । সপ্তমঃ বৃক্ । নবমী ঋক্ ।)

প্র বামশ্নোতু স্মৃষ্টিরিশ্রাবরুণ যাং হবে ।

যামুধাথে সধস্ততিং ॥ ৯ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

প্র । বাং । অশ্নোতু । স্মৃষ্টিঃ । ইশ্রাবরুণা । যাং । হবে ।

বাং । ঋধাথে । ইতি । সধস্ততিং ॥ ৯ ॥

মর্দাহুগারিণী বাখ্যা ।

‘ইশ্রাবরুণ’ (হে ইশ্রাবরুণো দেবো) ‘বাং’ (স্মৃষ্টিং বেনমজ্জ ইতি ভাবঃ) ‘হবে’ (আহবামি, উচ্চরামি), অপিচ ‘বাং সধস্ততিং’ (যুবরোঃ সধকযুতং বং মজ্জং) ‘ঋধাথে’ (যুবাং বর্জাথে, যুবাং হৃদি প্রতিষ্ঠাপন্থঃ), সা ‘স্মৃষ্টিঃ’ (শোভনস্ততিঃ) ‘বাং’ (যুবাং) ‘অশ্নোতু’ (একষ্টরূপেণ অশ্নোতু, অশ্নাহ বিকাশপ্রাপ্তা ভবতু ইত্যর্থঃ) । বরা শোভনস্ততা যুবাং গৌরবাসিতৌ ভ্রাতাং সা স্ততিঃ বাং অশ্নোতি—ইতি ভাবঃ । (১ম—১৭২—৯৭) ।

বলাহুবাদ ।

হে ইশ্রা ও বরুণ দেবদয় ! যে স্মৃতি (বেনমজ্জ) আমি উচ্চারণ করি, অপিচ আপনাদিগের সম্বন্ধযুক্ত যে মজ্জকে আপনারা পরিবর্জিত করেন—হৃদয়ে প্রতিষ্ঠাপিত করেন ; সেই স্মৃতি একমুষ্টিরূপে আপনাদিগকে প্রাপ্ত হউক, অর্থাৎ আমাদিগের মধ্যে বিকাশপ্রাপ্ত হউক । (ভাব এই যে,—যে শোভনা-স্ততির দ্বারা আপনারা গৌরবাসিত হইবেন, সেই স্ততি আপনাদিগকে প্রাপ্ত হয় ।) ॥ (১ম—১৭ম—৯৭) ॥

সায়ণ-ভাষ্যঃ ।

ইন্দ্রাবরুণে ইন্দ্রাবরুণৌ বায়স্বংকর্তৃকং শোভনস্ততিঃ প্রীতি হবৈ । যুগ্মভাবাস্থ্যমি ।
কিঞ্চ সধস্ততিঃ যুবরোকস্তয়োঃ সাহিত্যোন ক্রিয়মাণরা স্তবক্রিয়া যুক্তাং বাঃ স্তুতিং যুগ্মযুগ্মে ।
বর্জ্যে । তাদৃশী স্তুতিঃ শোভনস্ততি হেতুভূত ঋক্‌সমূহো বামশ্রোতু । যুবাং ব্যাপ্রোতু ।

অশ্রোতু । অশু ব্যাপ্রো । লোটো ব্যত্যয়েন তিপ্ । বাদিত্যঃ শূঃ । স্তুতিঃ ।
ন বিদ্যে অস্ত স্তুতিমিত্যাক্রোক্তং । ইন্দ্রাবরুণ । হবৈ । উক্তে । অত্র তু বহুস্তরোগান্ন
নিবাতঃ । ঋগাথে । ঋধু বৃহো । লট্ । ব্যত্যয়েনানেনপদং । মধ্যমধিচনে দ্রোবহলং
ছন্দসীতি লুক্ । প্রত্যয়বরণাকার উদাত্তঃ । বহুস্তরোগান্ন নিবাতঃ । সধস্ততিং । লহ
স্ততির্ভাঃ স্তুতৌ সা সধস্ততিঃ । অত্র স্তুতিরিত্যন্তপদার্থে স্ততিশব্দত স্তুত্বেন্নৈতি
করণসাধনত্বেন ঋক্‌পদবৈহং স্ততিশব্দো ভাবসাধনতরা স্তবনক্রিয়াপরঃ । তন্নিবাতাবসাধনত্বেন
ক্রিয়াপরেহং করণসাধনতরা ঋক্‌পদ ইতি সমস্তমানপদার্থাদন্তঃ । লহশব্দ এবমাদিত্যাদস্তোদাত্তঃ ।
বহুব্রীহিৎ পূর্বপদে প্রকৃতিস্বরং ॥ (১১—১১২—১১৩) ।

ইতি প্রথমতঃ প্রথমে ত্রয়োদশো বর্গঃ । ১১৩৩৩ ।

ইতি প্রথমমণ্ডলে চতুর্থোহুবাচঃ । ১১৪ ॥

সায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

হে ইন্দ্রদেব এবং বরুণদেব ! আমাদের কৃত যে শোভনস্ততির প্রীতি আপনাদের
উত্তরকে আব্রূহান করিতেছি ; এবং আপনাদের উত্তরের প্রীতি যুগ্মৎ ক্রিয়মাণ স্তবক্রিয়াতে
যুক্ত যে শোভনস্ততি লাভ করিয়া আপনারা উত্তরে বর্জিত হইবেন ; তাদৃশ শোভনস্ততির
হেতুভূত ঋক্‌সমূহ আপনাদিগকে ব্যাপ্ত করুক (প্রাপ্ত হউক) ।

“অশ্রোতু” এই পদটী, ব্যাপ্তার্থ অশু (অশ্) ধাতুর উত্তর লোটের ব্যত্যয়ে ‘তিপ্’
প্রত্যয় করিয়া “বাদিত্যঃ শূঃ” পুত্রাহুগারে ‘শূ’ (হু) প্রত্যয়ে নিম্পন্ন হইরাছে । “স্তুতিঃ”
এই পদটির স্বরান-সাধনপ্রণালী “ন বিদ্যে অস্ত স্তুতিঃ” স্থলে উক্ত হইরাছে । “ইন্দ্রাবরুণ”
“হবৈ” এই পদদ্বয় পূর্বে উক্ত হইরাছে । “ঋগাথে” এই পদটীতে, বৃহদ্যর্থ ‘ঋধু’ ধাতুর উত্তর
লট্ বিতক্তির ব্যত্যয়-হেতু আত্মনপদের মধ্যমপুরুষের দ্বিচন হইরাছে । “বহলং ছন্দসি”
পুত্রাহুগারে শূ (হু) প্রত্যয়ের লোপ হইরাছে । এস্থলে প্রত্যয়বরহেতু আকারটি উদাত্ত
হইরাছে । ‘বং’ শব্দের যোগ আছে বলিয়া নিষাত্তস্বর হয় নাই । এস্থলে ‘স্তুতিঃ’ এই অস্ত
পদের অর্থে “স্ত ত হয় ইহার দ্বারা” এইরূপ করণবাচ্যে সিদ্ধ বলিয়া ঋক্‌পদ হইলে, এই ‘স্ততি’
শব্দ ভাবসাধনতাহেতু স্তবনক্রিয়াপর হইবে । সেই ভাবসাধনতাহেতু ক্রিয়াপর হইলে
এই ‘স্ততি’ শব্দ করণসাধনতা-হেতু ঋক্‌পদ হইবে । অতএব সমস্তমান পদের অর্থ হইতে
ইহা তিস্র । ‘লহ’ পদের হ-কারের স্থানে ব্যত্যয়ে ধ-কার হইরাছে । এবমাদিত্য হেতু এই
‘লহ’ শব্দটির অন্তস্বর উদাত্ত হইরাছে । ‘লধ’ পদের সহিত ‘স্ততি’ পদের বহুব্রীহি সমাস
হইরাছে বলিয়া উহার পূর্বপদে প্রকৃতিস্বর হইরাছে ॥ ২ ॥

ইতি প্রথম অষ্টকের প্রথম অধ্যায়ে ত্রয়োদশ বর্গ সমাপ্ত ॥ ১১৩৩৩ ॥

ইতি প্রথম মণ্ডলে চতুর্থ অহুবাচ সমাপ্ত ॥ ১১৪ ॥

নবম (১৭৬) ঋকের বিশদার্থ ।

— — §:• • §:• — —

এই ঋকটি মন্ত্র-মাহাত্ম্য-বিষয়ক । ঋকের অর্থ দুই ভাবে নিম্পন্ন হইয়া থাকে । এক অর্থে—দেবগণের সম্বন্ধে প্রযুক্ত হওয়ায় মন্ত্র গৌরবাস্থিত হয়—এরূপ ভাব আসে । অন্ম অর্থে—‘মন্ত্রদ্বারা দেবগণ গৌরবাস্থিত হন’—এরূপ অধ্যাহার করা যায় । দুই ভাবই পারস্পারিক সম্বন্ধ-বিশিষ্ট । দেবগণ সম্বন্ধে প্রযুক্ত হওয়ায় মন্ত্রও গৌরবাস্থিত হয় এবং মন্ত্র দ্বারাও দেবগণ গৌরবাস্থিত হন । দুই অর্থই স্বীকার করা যায় । আমরা অবশ্য প্রথমেতঃ অর্থই গ্রহণ করিয়াছি ।

কুর্কর্মে ব্যাপ্ত থাকিব, অসৎ কর্মে প্রঞ্জয় দিব, আর ঋদ্ধান্ত উচ্চারণ করিয়া ভগবৎ-কুপা-লাভের আশা করিব ;—এ অতি ভাষ্য বিশ্বাস । এ ঋকে তাই ‘সুস্ততি’ শব্দ প্রযুক্ত দেখি । আমরা যেন সুস্ততি-পরায়ণ হই, আমাদের কার্য ও প্রার্থনা উভয়ই যেন সংসংশ্রব-যুক্ত হয়,—ঋকের ইহাই প্রথম লক্ষ্য । দ্বিতীয় লক্ষ্য—তেমন স্ততি যদি হয়, তাহা হইলেই সে স্ততিতে দেবগণ গৌরব অনুভব করেন । অর্থাৎ, বলা হইতেছে, আমরা যেন তেমন স্ততি করিতে পারি, যাহাতে আপনারা (দেবগণ) গৌরবাস্থিত হন । সংসংশ্রবযুক্ত যে স্ততি—যাহাতে দেবগণ গৌরবাস্থিত হন, সেই স্ততিই দেবগণকে প্রাপ্ত হয় । এখানে কেহ কেহ অর্থ করেন যে,—‘নানারূপ বিশেষণে দেবগণকে বিশেষিত করায় তাঁহাদের গৌরব বাড়িয়া যায় ; ঋকের ‘ঋধাথে’ শব্দ সেই ভাব ব্যক্ত করিতেছে ।’ আমরা কিন্তু তাহা সন্মীচীন বলিয়া মনে করি না । ‘সদস্ততিং’ শব্দের ভাবার্থে স্ততির সহিত স্ততির অনুরূপ সংকর্মের সংশ্রব আছে বলিয়া মনে করা যাইতে পারে । তদনুসারে ঋকের প্রার্থনা হয় এই যে,—‘হে ইন্দ্রাবরুণ দেবদ্বয় । আপনারা প্রীতিপ্রদ স্ততি আপনাদিগকেই প্রাপ্ত হউক, আপনার উদ্দেশ্যে বিহিত কর্ম আপনাদিগকেই প্রাপ্ত হউক ; অর্থাৎ, আমার নিজের বলিতে কিছুই নাই, নিজের ঋদ্ধ প্রার্থনাও আমার কিছুই নাই ; আমি যাহা কিছু করি বা যাহা-কিছু বলি, সকলই যেন আপনাকে প্রাপ্ত হয় ।’

ঐ খাণ্দের-সংহিতা ।

প্রথমঃ সপ্তমঃ । প্রথমোঃখ্যায়ঃ । অষ্টাদশং সূক্তং । পঞ্চমোঃখ্যায়ঃ ।

চতুঃস্বিংশঃ পঞ্চত্রিংশচ্চৌ বর্ষোঃ ।

অষ্টাদশং সূক্তং ।

বড় বিষম সমস্যাপূর্ণ—এই অষ্টাদশ সূক্ত । ঋষি ছন্দঃ প্রভৃতি পূর্বের জ্ঞান আছে ;
বিনিয়োগ পূর্বের জ্ঞান আছে ; কিন্তু দেবতা অভিনব, উপমান উপমের প্রভৃতিও যের
সংশয়-বুদ্ধিকারক ।

এ সূক্তের মধ্যে ‘সোমঃ’—ইন্দ্রাদি দেবতার আসনে অধিষ্ঠিত । এখানে আর ব্যাখ্যাকার-
গণ সোমকে মাদকদ্রব্য (পুই-লতার জায় গাছের পাতার রস) বলিতে পারেন নাই ;
এখানে আর সোমের নামে দেবতাদিগের জিহবার জল নিঃসারণ হইতেছে—এরূপ অর্থও
কেহ নিরূপণ করেন নাই ।

এ সূক্তের এই যেমন এক অভিনবত্ব ; আর এক অভিনবত্ব দৃষ্টান্তক্ষেত্রে ‘কক্ষীবন্তঃ’
প্রভৃতি পদের প্রয়োগ (প্রথম ঋক্ দেখুন) । পুরাণে কক্ষীবান নামক এক ঋষির পরিচয়
আছে । ব্যাখ্যাকারগণ সেই ঋষির সঙ্গে এই সূক্তের সম্বন্ধ-সূচনা করিয়া নৃত্যটীকে
একেবারে “বেদের বাহির” করিয়া তুলিয়াছেন । কক্ষীবানের সহিত সংশ্রব ঘটিলে ;
বেদের নিত্যত্বে বিষয় ঘটে ; এবং ব্যাভিচার-দোষজ জনের সহিত ঋষ্যত্বের সম্বন্ধ থাকার, সকল
ব্যাভিচারী ব্যক্তিই সমাজে প্রতিষ্ঠার দাবী করিতে পারে । ঋকের ব্যাখ্যার সময় বিবরণী
বিশদভাবেই আলোচনা করা যাইবে । এখানে মাত্র ব্যাখ্যাকারগণের লক্ষ্যস্থল কক্ষীবানের
একটু পরিচয় দিয়াই বক্তব্যের উপসংহার করা যাইতেছে ।

কক্ষীবানের উৎপত্তি-বৃত্তান্ত এই ;—কলঙ্গরাজ অপূত্রক ছিলেন । প্রজসন্তান লাভ করিতে
না পারায়, তিনি আপন মহিষীকে দীর্ঘতমা যুনির সহিত সহবাস করিতে আদেশ করেন ।
মহিষী কিন্তু, নিজে ঋষির নিকট না যাইয়া, আপন দাসীকে পাঠাইয়া দেন । দীর্ঘতমা ঋষি
সেই দাসীকে পাইয়াই তাহাতে উপগত হন । তাহার কল দাসীর গর্ভে কক্ষীবান ঋষির
উৎপত্তি হয় । সেই দাসীর নাম—উশিক । সেই জন্ত কক্ষীবানকে ‘উশিক’ বলা হয় ।
কক্ষীবান দেবগণের নিকট পরিচিত হইয়াছিলেন ও প্রতিষ্ঠালাভ করিয়াছিলেন । মৎস্য-
পুরাণে, বায়ুপুরাণে, মহাভারতে এইরূপ উপাখ্যান আছে ।

উপাখ্যানের কি উদ্দেশ্য, ঐ উপাখ্যানের মধ্যে রূপকলিঙ্গারে কি তত্ত্ব ব্যক্ত আছে, তাহা অনুধাবন না করিয়া, পরম-পূজ্য বেদের অঙ্গে ঐ উপাখ্যানকে সন্নিবিষ্ট করার চেষ্টা হইয়াছে। ইহাতে কতদূর অদূরদর্শিতা প্রকাশ পাইয়াছে, তাহা সহজেই অনুমান করা যায়। ইন্দ্রের ও অহল্যার উপাখ্যান, ব্রহ্মার ও তৎকল্পার উপাখ্যান প্রভৃতিও যেমন ভিত্তিহীন রূপক অলঙ্কার, কক্ষীবানের উপাখ্যানও তজ্ঞপ। রূপক উপমার কল্পিত অবান্তর বিবরণকে বাস্তব-মধ্যে গণ্য করার, সমাজের ও ধর্মের বিশেষ হানি হয়। আমি প্রসঙ্গান্তরে ঐ সকল রূপকের তাৎপর্য্য বিবৃত করিব। এখানে এখন মাত্র এই পর্য্যন্ত বলিয়া রাখি যে,—বেদে অসত্যের লংঘন আদৌ নাই; বেদ অনিত্য বস্তুরও লংঘন কোথাও দেখিতে পাইবেন না; শুদ্ধচিত্ত শুদ্ধভাবাধিত হইয়া বেদে-পাঠে প্রবৃত্ত হইবেন, সত্য-তত্ত্ব নিশ্চয়ই অবগত হইতে পারিবেন। “মরণ রাখিবেন,—“মক্ষিকা ব্রণমিচ্ছন্তি মধুকাজ্জন্তি ঘটপদাঃ।”

অষ্টাদশসূক্তানুক্রমণিকা ।

(সারণাচাৰ্য্যকৃতা) ।

পঞ্চমেন্দ্রবাক্যে ষট্ যজ্ঞানি। তত্র সোমানমিত্যাদিকং ন বচং প্রথমং যুক্তং। ঋষিচ্ছন্দসী পূৰ্ণবৎ। দেবতাবিশেষস্বৈবমহুক্রম্যতে। সোমানমিতি পঞ্চব্রাহ্মণস্পত্যাস্ততুৰ্ঘ্যামিশ্রশ্চ সোমশ্চ পঞ্চম্যাং দক্ষিণা চাত্বাঃ সাদনস্পত্যো নারায়ণসী বাস্তোতি। যুক্তগতা আত্মাঃ পঞ্চর্কো ব্রহ্মণস্পতিদেবতাকাঃ। তাসাং মধ্যে স খা ধীর ইত্যেতচ্চাস্ততুৰ্ঘ্য। ঋচো ব্রাহ্মণস্পতিরশ্রশ্চ সোমশ্চেতি তিস্রো দেবতাকাঃ। স্বং তমিত্যেতদ্য্যাঃ পঞ্চম্যাং দক্ষিণা সহ পূৰ্ণোক্তাতিস্রো দেবতাকাঃ। বধীমারভ্য তিস্র্যাং সদনস্পতির্দেবতা। নরায়ণসমিত্যেতদ্য্যা নবম্যাঃ সদনস্পতি-নরায়ণসো বা বিকল্পাতে। বিনিয়োগস্ত পূৰ্ণবৎ। তান্মন যুক্তে প্রথমায়ুচমাহ।

সারণভাষ্যানুক্রমণিকার বলাহুবাদ।

পঞ্চম অষ্টবাক্যে ছয়টি যুক্ত আছে। তাহার মধ্যে “সোমানং” ইত্যাদি নয়টি ঋক্‌বিশিষ্ট যুক্ত—প্রথম যুক্ত। ইহার ঋষি এবং ছন্দঃ পূর্বের স্থান। কিন্তু দেবতাবিশেষ এইরূপ অনুক্রান্ত হইয়াছে। বলা,—“সোমানমিতি পঞ্চব্রাহ্মণস্পত্যাস্ততুৰ্ঘ্যামিশ্রশ্চ সোমশ্চ পঞ্চম্যাং দক্ষিণা চাত্বাঃ সাদনস্পত্যো নারায়ণসী বাস্তোতি।” অর্থাৎ,—যুক্তস্থ আদিভূত ঋক্‌পাণ্ডীর দেবতা—ব্রহ্মণস্পতি। তদ্বাচ্যে “স খা ধীরঃ” এই চতুর্থী ঋকের দেবতা—ব্রহ্মণস্পতি, ইন্দ্র এবং সোম। “স্বং তং” এই পঞ্চমী ঋকের দেবতা—দক্ষিণার সহিত পূর্বোক্ত দেবতাব্রহ্ম। অনন্তর বধী ঋক্‌ কইতে আরম্ভ করিয়া ঋক্‌জয়ের দেবতা—সদনস্পতি। “নরায়ণঃ” এই নবমী ঋক্‌টির দেবতা—সদনস্পতি অথবা পক্ষান্তরে নরায়ণ হইয়া থাকে। এই যুক্তের বিনিয়োগ পূর্বের ভাৱ। এই যুক্তের প্রথম ঋক্‌ কথিত হইতেছে।

প্রথম শাক্।

(প্রথমং মণ্ডলং। অষ্টাদশং হুক্তং। প্রথম শাক্।)

সোমানং স্বরণং কুণ্ডি ব্রহ্মণস্পাতে।

কক্ষীবন্তং যঃ ঔশিজঃ ॥ ১ ॥

পদ বিশেষণঃ।

সোমানং স্বরণং কুণ্ডি ব্রহ্মণস্পাতে।

কক্ষীবন্তং যঃ ঔশিজঃ ॥ ১ ॥

মধ্যস্থসামি-ব্যাখ্যা।

‘ব্রহ্মণস্পাতে’ • (হে পরিভ্রাণকারিন) ‘যঃ’ (পাশায়া, কক্ষীবন্ত) ‘ঔশিজঃ’ (পতীকানন্দসংস্কৃতকাজঃ, জ্ঞানাগ্নিমা নিতকীকৃতঃ) তং ‘কক্ষীবন্তং’ (পাণিনং ইন, তং পাণিনং যথা পরিভ্রাণং করোমি তদং) ‘সোমানং’ (যজ্ঞাহুষ্ঠাতারং, প্রার্থনাকারিণং মাং) ‘স্বরণং’ (দেবাহুগোহপাণকং, বিশুদ্ধং) ‘কুণ্ডি’ (কুণ্ড)। অংগে ভাষঃ—পাশায়া যথা জ্ঞানাগ্নিমা নিতকীকৃতঃ সন্ দেবসমিহস্যঃ লভতে তদং, হে ভগবন্! মাং পাণিনমপি দেবেষু প্রকাশনবন্তং দেবভাবগম্যতং বা কুরু। (১ম—১৮ম—১৯)।

• এ থাকে ‘ব্রহ্মণস্পতি’ নামক এক নূতন দেবতার নাম দেখিলাম। শাস্ত্রার্থ অনুসারে ঐ শব্দে (ব্রহ্মণঃ+পতি) ‘মানবমাত্রেই পতি’ বা ‘রক্ষাকর্তা’ বুঝায়। ব্রহ্মণস্পতি অগ্নিরও এক নাম। কেহ কেহ ব্রহ্মণস্পতি ও বৃহস্পতি সমপর্যায়ভূক্ত বলিয়া নির্দেশ করিয়া গিয়াছেন। ফলতঃ, মনুষ্যের রক্ষাকর্তা (উদ্ধারকর্তা) অর্থ ই এখানে সঙ্গত।

এই মন্ত্রের মধ্যে যে ‘ব্রহ্মণস্পতি’ দেবতা, বিদগ্ধের দেবতাকাণ্ডে তিনি দেবগণ-মধ্যে পরিগণিত নহেন। সেখানে অন্তরীক-স্থান-দেবতাগণের মধ্যে বায়ু প্রভৃতির বৃহস্পতি-সংজ্ঞা দৃষ্ট হয়। তাহারই নির্বচন-উপলক্ষে ‘ব্রহ্মণস্পতি’ ‘ক্ষেত্র পতিঃ’ ‘বাস্তোস্পতিঃ’ ‘বসোস্পতিঃ’ এই পাঁচটি উদাহরণ প্রদর্শিত আছে। নিকৃতে (১০।১।১২) ঐ পদের সম্বন্ধে লিখিত আছে,— ‘ব্রহ্মণস্পতি ব্রহ্মণঃ পাতা পালরিতা বা।’ উহার ভাষ্যকার ‘ব্রহ্মণঃ’ পদে ‘মন্ত্রত’ প্রতিপাত্য গ্রহণ করিয়াছেন। ঐ পদের সঙ্গ-বিষয়ে উক্ত আছে—‘যষ্ঠাঃ পতিপুত্রপৃষ্ঠপারপদ-পরিম্পোষেয়।’, (৮.৩.৫৩)।

অথবা,

‘ব্রহ্মণস্পতে’ (হে ব্রহ্মণঃ বায়বস্য জ্ঞানস্য বা অধিপতে ।) ‘কক্ষীবন্তঃ’ (পাপবন্তঃ নামিতি শেষঃ) প্রতি ‘সোমানঃ’ (সম্ভাবানাং সম্ভূতানাং, জ্ঞানানাং বা) ‘স্বরণঃ’ (প্রকাশনং, উদ্বোধনং) ‘কুণ্ঠি’ (কুরু); ‘যঃ’ (জনঃ, অহমিতি তাবঃ) ‘উশিজঃ’ (উশিজঃ জ্ঞানোঃ পরমাশ্রয়ঃ তব অপত্যং অংশভূতঃ) তবেরং ইতি শেষঃ । অত্রাং তাবঃ— হে ব্রহ্মণস্পতে ! তব অংশভূতঃ সত্তানোহপি অহমধুনা পাপবান্, কুপয়া ময়ি সম্ভাবান্, সংস্থাপ্য পাপাং মামুজ্জর । (১ম—১৮সূ—১৫) ॥

বদাহুবাদ ।

হে পরিত্রাণকাগিন্ ! যে পাপাত্মা পরীক্ষার অনলে পুড়িয়া জ্ঞানাগ্নির দ্বারা বিশুদ্ধীকৃত হয়, সেই পাপীকে আপনি যেমন পরিত্রাণ করেন; তদ্রূপ এই প্রার্থনাকারীকে (আমাকে) দেবানুগ্রহপ্রাপক (বিশুদ্ধ) করুন । (তাব এই যে,—পাপাত্মা যেমন জ্ঞানাগ্নির দ্বারা বিশুদ্ধীকৃত হইয়া দেবমণিকর্ষ লাভ করে, সেইরূপ, হে ভগবন্ ! এই পাপী আমাকেও দেবভাবসমম্বিত করুন ।) ॥ (১ম—১৮সূ—১৫) ॥

অথবা,

হে ব্রহ্মের (গজ্ঞয়ের শাস্ত্রের অথবা জ্ঞানের) অধিপতি ! আমি পাপী, আমার প্রতি সম্ভ্রাতার (সম্ভূতিসমূহের অথবা সম্ভ্রাতার) প্রকাশ (উদ্বোধ) করুন,—যে আমি উশিজের অর্থাৎ জ্ঞানাগ্নিদেবের (পর-মাত্মার) অপত্য অর্থাৎ অংশস্বরূপ হই । (তাব এই যে,—হে ব্রহ্মণস্পতে ! আমি আপনার অংশভূত সন্তান হইলেও এখন পাপে লিপ্ত হইয়াছি; কৃপা করিয়া আমাতে সম্ভ্রাতার সংস্থাপন করিয়া পাপ হইতে আমাকে উদ্ধার করুন ।) ॥ (১ম—১৮সূ—১৫) ॥

দায়ণভাষ্যঃ ।

হে ব্রহ্মণস্পতে ! এতন্নামদেব সোমানমতিববস্য কর্তারঃ মামুজ্জীভারঃ স্বরণং দেবেষু প্রকাশনবন্তঃ কুণ্ঠি । কুরু । অত্র দৃষ্টান্তঃ । কক্ষীবন্তমেতন্নামকমুখিঃ । ইবশবোহ-

নামগ-ভাষ্যের বদাহুবাদ ।

হে ব্রহ্মণস্পতি-নামক দেব ! অভিষেকের কর্তা অমুজ্জীভারী আমাকে দেবভাসমূহের মধ্যে প্রকাশনযুক্ত করুন । এস্থলে দৃষ্টান্ত ; যথা—কক্ষীবান্ অর্থাৎ এতন্নামক ঋষি ; ‘ইব’

প্রাধিকার্তব্যঃ। কক্ষীবান্ যথা দেবেষু প্রসিদ্ধস্তদ্বিত্যর্থঃ। যঃ কক্ষীবান্ যদ্রোশিজঃ। উশিজঃ
পুত্রঃ। তমিবেতি পূর্ব্বত্বেযোজনা। কক্ষীবতোহুষ্ঠাতৃষু মুনিষু প্রসিদ্ধিত্তৈত্তিরিয়ারায়তে।
এতৎ বৈ পর আট্টিগারঃ কক্ষীবান্ ঔশিজো বীতহব্যঃ শ্রায়সস্তদনম্নাঃ পোকুৎস্যাঃ প্রজাকামা
অচিস্ততেতি। ঋগস্তরেহ্প্রাষিত্ত্বকথনেনাহুষ্ঠাতৃষুপ্রসিদ্ধিঃ সূচ্যতে। অহং কক্ষীবান্ ঋষিরশ্মি
বিপ্র ইতি। তস্মাদন্যাহুষ্ঠাতারং প্রতি দৃষ্টান্তং যুক্তং। সোহহং মন্তো যাস্মৈনৈবং
ব্যাখ্যাতঃ। নিঃ ৬২০। সোমানং সোতারং প্রকাশনবস্তং কুরু ব্রহ্মণস্পতে কক্ষীবন্তমিব
য ঔশিজঃ। কক্ষীবান্ কক্ষ্যাবানৌশিজ উশিজঃ পুত্র উশিথষ্টেঃ কাস্তিকর্ণপোষি ত্বয়ং
মথ্যাক্ষ এবাভিপ্রেতঃ স্যাস্তং সোমানং সোতারং মা প্রকাশনবস্তং কুরু ব্রহ্মণস্পতে তিতি।
অস্মিন্ মন্ত্রে সোমানমিতি পদেন কুণ্ঠি ব্রহ্মণ ইতি পাদেন সূচিতং তৎপৰ্য্যং তৈত্তিরীয়া
আমনস্তি। সোমানং স্বরণমিত্যাহ সোনপীথমেবাবরুদ্ধে। কুণ্ঠি ব্রহ্মণস্পতে ইত্যাহ
ব্রহ্মণস্পতেমেবাবরুদ্ধ ইতি।

সোমানং। সুনোতীতি। যুগ্ম অতিষবে। অনোভোহপি দৃশ্যন্ত ইতি মনি। দৃশি-
গ্রহণসা বিধ্যস্তরোপসংগ্রহণার্থান্নিষেহপি নান্নাদান্তত্বং কিন্তু প্রত্যয়স্বর এব। উজ্জাদিষু বা
সোমনশকো দ্রষ্টব্যঃ। পাং ৬১১:১৬০। বহুলগ্রহণানোপাদিকো বা মনিদ্রষ্টব্যঃ। স্বরণঃ।

শব্দটী এস্থলে অব্যাক্ত করিতে হইবে, অর্থাৎ, 'যেমন কক্ষীবান্ ঋষি দেবতা-সমূহের মধ্যে
প্রসিদ্ধ, সেইরূপ।' 'যে কক্ষীবান্ ঋষি উষিকের পুত্র, তাহার স্ত্রী';—এইরূপ পূর্ব্বের
সহিত যোজনা হইবে। কক্ষীবান্ ঋষি অহুষ্ঠানকারী মুনিগণের মধ্যে প্রসিদ্ধ। তৈত্তিরীর
শাখাধ্যায়িগণ কহেন; যথা—“এবং বৈ পর আট্টিগারঃ কক্ষীবান্ ঔশিজো বীতহব্যঃ
শ্রায়সস্তদনম্নাঃ পোকুৎস্যাঃ প্রজাকামা অচিস্ততে” ইতি। ঋকের মধ্যেও ঋষির কথিত
হইয়াছে বলিয়া অহুষ্ঠাতার প্রসিদ্ধি সূচিত হইয়াছে; যথা আমি কক্ষীবান্ নামক বিপ্র
ঋষি হইয়াছি। সেই হেতু ইহার অহুষ্ঠানকারীর প্রতি দৃষ্টান্ত যুক্তিবৃত্ত হইয়াছে। এই
ঋষি হইয়াছি। সেই হেতু ইহার অহুষ্ঠানকারীর প্রতি দৃষ্টান্ত যুক্তিবৃত্ত হইয়াছে। এই
মন্ত্ৰটী যাক্ষ এইরূপে ব্যাখ্যাত করিয়াছেন—‘হে ব্রহ্মণস্পতে! যে কক্ষীবান্ ‘উশিক’-
এর পুত্র, তাহার নাম অতিষবকর্তাকে প্রকাশযুক্ত করুন। কক্ষীবান্ কক্ষ্যাবান্ ‘উশিক’-
এর পুত্র। ‘উশিক’ শব্দটি, কাস্তি অর্থাৎশব্দে ‘বশ্’ ধাতু হইতে উৎপন্ন হইলেও
কিন্তু ইহাতে মথ্যাক্ষই অভিপ্রেত হয়। অর্থাৎ, হে ব্রহ্মণস্পতে! অতিষবকর্তা আমাকে
এইরূপ বলিয়া থাকেন। (ইতি নিঃ ৬১০)। এই মন্ত্রে ‘সোমানং’ এই পদের দ্বারা এবং
‘কুণ্ঠি ব্রহ্মণঃ’ এই পদের দ্বারা সূচিত যে তৎপৰ্য্য, তাহা তৈত্তিরীয়-শাখাধ্যায়িগণ
এইরূপ বলিয়া থাকেন; যথা, - ‘সোমানং স্বরণং’ এই পদ ‘সোমনপীথকেই অবরুদ্ধ করিতেছি’
এবং ‘কুণ্ঠি ব্রহ্মণস্পতে’ এই পদ ‘ব্রহ্মণস্পতেই অবরুদ্ধ করিতেছি’ এইরূপ বলিয়া থাকে।

“সোমানং” পদটী অতিষবার্থক ‘যুগ্ম’ ধাতুর উত্তর কর্তব্যচো “অনোভোহপি দৃশ্যন্তে”
এই সূত্র দ্বারা মনি (মন্) প্রত্যয়ে নিস্পন্ন হইয়াছে। সূত্রে দৃশি (দৃশ) ধাতুর গ্রহণ
ধাকার বিধ্যস্তরেরও গ্রহণ হয় বলিয়া ‘ম নন্’ প্রত্যয়ের নিষ হইলেও ইহার আদিপদ
উদাত্ত হয় নাই। কিন্তু প্রত্যয়-স্বরট হইয়াছে। কিম্বা “সোমান” শব্দটি উজ্জাদির মধ্যে
দীপিত হইয়াছে (পাং ৬১১:৬০)। অথবা দৃশ্যগ্রহণপ্রযুক্ত উপাদিক ‘মনি’ প্রত্যয়ে

প্রথ্যাতং। স্ব শকোপতাপমোঃ। কৃত্যলুটো বহুজং। পাং ৩৩।১১৩। ইতি কন্দ্রি
লুট্। লিভীত্যকার উদাত্তঃ। কৃণুহি। কৃবি হিংসাকরণমোচ্। ইদিতো ভুম্ ধাতোরিত্তি
ভুম্। লোটঃ সিপো হিঃ। শপি প্রাপ্তে বিশ্বিকৃধ্যোরজেতুপ্রত্যয়ঃ। তৎসারোগেন
বকারস্য চাকারঃ। তস্যাতো লোপ ইতি লোপঃ। তস্য স্থানিবস্তাবান পূর্বস্য লঘুপথশুণঃ।
হেঙিবাভ্যাকারস্য ন শুণঃ। উতশ্চ প্রত্যমাচ্ছন্দো বাবচনং। পাং ৬।৪।১০৬১। ইতি
হেলুর্ক ন। সতি শিষ্টস্বরবলীয়ন্তমনাত্ত বিকরণেভ্য ইতি বচনাচ্ছরেব প্রত্যয়স্বরেপোদাত্ত্বং।
পাদাদিত্য নিবাতঃ। ব্রক্ষণঃ। যষ্ঠ্যাঃ পতিপুত্রৈত্যাदिना। পাং ৮।৩।৫৩। সংহিতায়
বিসর্জনীয়া সকারঃ। স্রুভামস্তিতপরাজবস্তাবাৎ পদদ্বয়সামস্তিতনিবাতঃ। কক্ষীবস্তং।
কক্ষে ভবা কক্ষ্যা। অশ্বোদরসম্বন্ধিনী রজ্জুঃ। ভবে ছন্দসি। পাং ৪।১৪।১১০। ইতি
বৎপ্রত্যয়ঃ। সাদ্যাত্তীত্যর্থ আসন্দীবদজীবচক্রীৎ কক্ষীবৎ। পাং ৮।২।১২। ইত্যু-
বিশেষ্যনাম কক্ষীবচ্ছন্দো নিপাতিতঃ। ছন্দসীর ইতি বহুং। য প্রত্যয়স্বরেপ তদাদেশো
নিপাতিত ঈকার উদাত্তঃ। যতুপ্ স্রুপৌ গিৎবাদহৃদাত্তো। ঔশিজঃ। বশ কামৌ।

নিষ্পন্ন হইয়াছে। “স্বরণং” পদটির অর্থ—প্রথ্যাত। উক্ত “স্বরণং” পদটি, শব্দ এবং
উপতাপার্বক স্ব ধাতুর উত্তর “কৃত্যলুটো বহুজং” (পাং ৩৩।১১৩) এই শ্লোক দ্বারা কন্দ্রি-
বাচ্যে লুট্ (য) প্রত্যয়ে নিষ্পন্ন লক্ষ্য হইয়াছে। “লিভি” শ্রুতাসম্বন্ধে ইহার আকারটি উদাত্ত
হইয়াছে। “কৃণুহি” পদটি হিংসা ও করণার্বক ‘কৃবি’ ধাতুর “ইদিতো ভুম্ ধাতোঃ” এই
শ্লোক দ্বারা ভুম্ প্রত্যয়ে লোট্ বিকৃতির ‘সি’এর স্থানে ‘হি’ করিয়া নিষ্পন্ন হইয়াছে। অতঃ-
‘শপি’ প্রত্যয়ের প্রাপ্তিতে “দিশ্বিকৃধ্যোবচ্চ” এই শ্লোক দ্বারা উ প্রত্যয়, তাহার সম্মিলন ৬।৩।
ব-কার স্থানে আকার, “তস্যাতো লোপঃ” শ্রুতাসম্বন্ধে তাহার লোপ, উক্ত লোপের
স্থানিবস্তাবচ্ছত পূর্ববর্তী লঘু উপধা স্বরের শুণ হয় নাই। ‘হি’ প্রত্যয়ের তিব-হেতু
উ-কারের শুণ হয় নাই, এবং “উতশ্চ প্রত্যমাচ্ছন্দো বাবচনং” (পাং ৬।৪।১০৬১) এই শ্লোক
দ্বারা ‘হি’ প্রত্যয়ের লোপ হয় নাই। “সতিশিষ্টস্বরবলীয়ন্তমনাত্ত বিকরণেভ্যঃ” এই
বচনপ্রযুক্ত ‘হি’ প্রত্যয়েরই প্রত্যয়স্বরহেতু উদাত্তস্বরস্বর হইয়াছে। পাদাদিত্ত-হেতু এখানে
নিবাত-স্বর হয় নাই। “ব্রক্ষণঃ” পদের বিসর্গের স্থানে ‘স’-কার হইয়াছে। স্রুভামস্তিত
পরাজবস্তাবচ্ছত হ্রস্বী পদেরই আমস্তিত নিবাত-স্বর হইয়াছে। “কক্ষীবস্তং” এখানে
‘কক্ষে ভবা’ এই অর্থে “ভবে ছন্দসি” (পাং ৪।১৪।১১০) এই শ্রুতাসম্বন্ধে ‘কক্ষ’ শব্দের
উত্তর ভাবার্থে বৎ প্রত্যয়ে স্ত্রীলিঙ্গে নিষ্পন্ন ‘কক্ষা’ শব্দের অর্থ অশ্বের উদর-সম্বন্ধী রজ্জু।
“সেই ‘কক্ষা’ ইহার আছে”—এই অর্থে “আসন্দীবদজীবচক্রীৎ কক্ষীবৎ” (পাং ৮।২।১২)
এই শ্লোক দ্বারা অধিবিশেষকে বুঝাইয়া নিপাতনে সিদ্ধ হইয়াছে। ‘ছন্দসীর’ এই ক্রমে বহু।
য প্রত্যয়স্বরের দ্বারা তৎ আদেশ ও নিপাতনসিদ্ধ। ইহার ঈকারটি উদাত্ত। ‘যতুপ্’ ও
‘স্রুপ’ প্রত্যয়ের পিৎ-হেতু অহৃদাত্তস্বর। “ঔশিজঃ” পদটিতে কাস্তিঅর্থবিশিষ্ট ‘বশ’

ইজীতাহবৃত্তৌ বশেঃ কিচ্চ । উ० ২৭০ । ইতৌষিপ্রত্যয়ঃ । তস্য কিম্বাদ্গ্ৰহিভ্যোতাদিনী
সম্প্রসারণং পরপূর্ব্বভে শুণাভাবঃ । স তস্যাপত্যং । পা० ৪।১২২ । ইতি প্রাগ্ধীবাভ্যো৫৭।
পা० ৪।১৮৩ । আদিবুদ্ধিঃ । প্রত্যয়স্বরেণাস্তোদাত্ত্বং ॥ ১ ॥

• • •

প্রথম (১৭৭) স্বাকের বিশদার্থ ।

এই মন্ত্রটী বড়ই সমস্তায়ুলক মন্ত্র । অথচ, মন্ত্রটী স্বাক্ষেপে আছে,
যজুর্বেদে আছে, সামবেদে আছে; * এবং অল্প বহুহানে এই মন্ত্রের
প্রয়োগ দেখা যায় ।

সকল ভাষ্যকার ও ব্যাখ্যাকার এই মন্ত্র লইয়া মস্তিষ্ক-চালনা করিয়া-
ছেন । নিবর্ত্তনিক্রান্তে (৭।৪২) এই মন্ত্রের আলোচনা আছে ;
জুর্গাচার্য্য, উবট, মহীধর—এই মন্ত্রের ব্যাখ্যা করিয়া গিয়াছেন । সামবেদের
ভাষ্যে বিভিন্ন স্থানেই এই মন্ত্রের সম্বন্ধে গবেষণা দেখা যায় । অথচ,
মন্ত্রার্থের সংশয় কোথাও নিরাসিত হয় না ।

মন্ত্রটীর শব্দবিজ্ঞাস একেই জটিলতাপূর্ণ ; ভাষ্য ও ব্যাখ্যানিতে সে
জটিলতা আরও যেন বৃদ্ধি করিয়াছে । সে সকল শাখ্যা-নিশ্লেষণ
দেখিয়া, সংশয়ীর চিতে সংশয়-মন্ডল ঘনীভূত হইয়া দাঁড়ায়,—বেদের
প্রতি একট অশ্রদ্ধার ভাব আনয়ন করে । বেদবিবেচিগণ এই মন্ত্র-
উপলক্ষে বেদের প্রতি কতই আশ্রয় বাণ বর্ষণ করিয়া থাকেন ।

মন্ত্রের অন্তর্গত “কক্ষীবস্ত্বং য উশজঃ” বাক্য—এ প্রকার অশ্রদ্ধার
ও সংশয়-মন্ডল বৃদ্ধির হেতুভূত । এই বাক্যের প্রচলিত অর্থ এই যে,—
‘উশিকের পুত্র কক্ষাবানের মত ।’ তদনুসারে মন্ত্রের সঙ্গে একটী

ধাতুর উত্তর ‘হাঁজ’ এই অল্পবৃত্তিতে “বশেঃ কিচ্চ” (উ० ২৭০) এই স্বত্র দ্বারা
‘ইজি’ প্রত্যয় করিয়া তাহার কিৎ-হেতু “গ্রহিভ্যা” ইত্যাদি স্বত্র দ্বারা সম্প্রসারণ
হইয়া পরপূর্ব্ব ও স্বরের অভাবে ‘উশিজ’ পদটী নিষ্পন্ন হইয়াছে । অনন্তর উক্ত
‘উশজ’ শব্দের উত্তর “সতস্যাপত্যং” (পা० ৪।১২২) এই অর্থে “প্রাগ্ধীবাভ্যো৫৭” (পা०
৪।১৮৩) এই স্বত্র দ্বারা ‘অণ’ প্রত্যয়ে আদিপদ বৃদ্ধি করিয়া উক্ত ‘উশিজঃ’ পদটী সিদ্ধ
হইয়াছে । প্রত্যয়স্বরহেতু ইহার অন্তঃসব উদাত্ত হইয়াছে ॥ (১ম—১৮ম—১৭) ॥

* এই মন্ত্রটী সামবেদ-সংহিতার দ্বিতীয় অধ্যায়েও (৩খ, ৩৬, ৫৫) আছে ।
যজুর্বেদের তৃতীয় অধ্যায়ে অষ্টাধিগ দাঁওকাম এই মন্ত্রটী দৃষ্ট হয় ।

উপাখ্যানের সমাবেশ করা হয় । আর, তাহাতে মন্ত্রের অর্থ দাঁড়াইয়াছে, —‘কলিঙ্গরাজমহিষীর দাসী উশিকের গর্ভে দীর্ঘতমা ঋষির ঔরসে যে কক্ষীবান্ জন্মগ্রহণ করেন, তিনি যেমন নীচবংশজ হইয়াও দেবগণের নিকট প্রখ্যাত হইয়াছিলেন, হে অক্ষগম্পতি দেব, প্রার্থনাকারী আমায় সেইরূপ দেবগণ-সমীপে প্রতিষ্ঠাশ্রিত করিয়া দিউন ।

এই প্রকার ব্যাখ্যা উপলক্ষে যে একটা বিচিত্র উপাখ্যান আনিয়া এই মন্ত্রের সহিত সংযোজিত করা হইয়াছে, তাহা এই প্রকার ; কলিঙ্গরাজের কোনও পুত্র-সন্তান হয় না । তজ্জন্ম তিনি তাঁহার মহিষীকে দীর্ঘতমা ঋষির সহিত সহবাস করিয়া আদিতে অনুমতি করেন । কিন্তু রাজ্যের সে স্বত্ব ঋষিকে পছন্দ হয় না । তিনি কোণলে আপনায় দাসী উশিককে ঋষির নিকট পাঠাইয়া দেন । ইহাতে সেই দাসীর গর্ভে ঋষির ঔরসে কক্ষীবান্ জন্মগ্রহণ করেন । সেই কক্ষীবান্ দেবগণের মধ্যে সমাদৃত হইয়াছিলেন । ইহাই এই মন্ত্রের উপাখ্যানাংশ । • প্রার্থনাকারী সেই ঘটনা উল্লেখ করিয়া যেন প্রার্থনা করিতেছেন ।

এখন বুঝিয়া দেখুন, মন্ত্রের এইরূপ অর্থ যদি নির্দেশ করা হয়, তাহাতে কতগুলি দোষ আসিয়া পড়ে । প্রথমতঃ, অনিত্য বস্তুর সহিত (দাসী উশিকের ও তাহার পুত্র কক্ষীবানের সহিত) লক্ষ্ম-যুক্ত হওয়ায়, বেদব্যাক্যের নিত্যত্বে বিষয় ঘটে । দ্বিতীয়তঃ, ব্যভিচারের প্রশ্ন প্রকাশ পায় । তৃতীয়তঃ, বেদের মধ্যে অসভ্য-সমাজের কথা লিখিত আছে, প্রমাণ হইয়া যায় । সুতরাং বেদবিরোধিগণের তখন আর আত্মাণ্ডের পরিদীক্ষা থাকে না । বেদ যে কিছুই নয়, বোধ যে মত্যা মত্যা ইহা ‘চামার গান’, তখন এই প্রতিধ্বনিই গমন বিদীর্ণ করিতে থাকে ।

কিন্তু একটু অভিনিবেশ সহকারে আলোচনা করিলেই বুঝা যায়, মন্ত্রের অর্থ সম্পূর্ণ অন্যরূপ ; অপিচ, ভ্রান্তিই পূর্বোক্তরূপ অর্থের সূচনা

• ঋগ্বেদ-সংহিতার প্রথম মণ্ডলের এই অষ্টাদশ হুক্তের প্রথম ঋকের সাধারণ-ভাষ্যে— বিশেষতঃ একপঞ্চাশৎ-হুক্তের ত্রয়োদশ ঋকের সাধারণ-ভাষ্যে কক্ষীবানের উপাখ্যান বিশেষ-ভাবে বর্ণিত আছে । অদিকন্তু দ্বিপঞ্চাশৎ-হুক্তের সূচনার এবং ঐ হুক্তের পঞ্চমাদি ঋকের চিহ্ননীতে দীর্ঘতমা ঋষির উপাখ্যান দৃষ্ট হয় ; - ঐ উপাখ্যান ক্রমেই কত পঞ্চাশৎ ও ৫৫-রঞ্জিত হইয়া পড়িয়াছে, তাহাতে তাহা বুঝা যাইবে । - ঋগ্বেদ সংহিতা, ২৫৮. ৮২, ২৫৯৭ এবং ২৬২৫-২৬ প্রভৃতি পৃষ্ঠা হস্তব্য ।

করিয়াছে মাত্র। এইখানে পাঠকগণকে একটা কথা স্মরণ রাখিতে অনুরোধ করি। নিঘণ্টু-নিরুক্ত বা প্রাচীনতম ব্যাখ্যাকারগণ যে ঐ ভ্রান্তির সৃষ্টি করিয়াছেন, তেমন কথা বলিতেছি না। তাঁহাদিগের ব্যাখ্যা হইতে সকল ভাবই আনা যায়। তাঁহারা উপাখ্যানের সমাবেশ করেন নাই;—সঙ্ক্ষেপে অল্প কথায় ব্যক্তব্য প্রকাশ করিয়াছেন মাত্র। সে পক্ষে বলিতে হয়—বিকৃতি আধুনিক—পরবর্তী কালের।

যাহা হউক, আমরা দ্বিবিধ অম্বয়ে যে অর্থ পরিগ্রহণ করিয়াছি, তাহার সমীচীনতা উপলব্ধি করিয়া দেখুন। প্রথমতঃ, ‘কক্ষীবান্’ শব্দে কক্ষীবান্ নামক কোনও ব্যক্তি-বিশেষকে বুঝাইতেছে না। ঐ শব্দের অর্থ—‘পাপাত্মা’। ‘হিংসা’-অর্থমূলক ‘কষ্’ ধাতু হইতে ঐ পদ নিপাতনে সিদ্ধ হয়। ব্যাকরণানুগারে ‘কক্ষীবান্’ পদ সিদ্ধ হইতে পারে না বলিয়া সায়ণচার্য্যও উহাকে ‘নিপাতনসিদ্ধ পদ’ বলিয়া গ্রহণ করিয়াছেন। ‘কক্ষ’ অর্থাৎ ‘হিংসা’ বা পাপ যাহার আছে বা যাহাকে প্রাপ্ত হইয়াছে, সেই কক্ষীবান্। ‘কক্ষীবান্’ শব্দের দ্বিতীয়র একবচনে ‘কক্ষীবন্তঃ’ পদ হয়। ‘কক্ষীবান্’ শব্দের অর্থ—পাপী, পাপাত্মা। ‘কক্ষীবন্তঃ’ পদে পাপীকে বা পাপাত্মাকে বুঝায়। এইরূপ ‘ঔশিজঃ’ পদের অর্থ, অগ্নি-সংস্কারজাত অর্থাৎ জ্ঞানগ্নি দ্বারা বিশুদ্ধীকৃত। ‘ঔশিক্’ শব্দে অগ্নিকে বুঝায়; যাহা অগ্নি হইতে বিনিঃসৃত অর্থাৎ জ্ঞানের দ্বারা বিশুদ্ধীকৃত, তাহাই ‘ঔশিজঃ’। ইহাতে থাকের ভাবার্থ দাঁড়ায় এই যে,—‘ভগবানের অনুগ্রহ হইলে পাপাত্মা যেমন ভগবানকে প্রাপ্ত হয়, যে দেব, আমার প্রতি সেইরূপ অনুগ্রহ করুন;—আমি যেন দেবগণকে প্রাপ্ত হই।’

মনুষ্য-মাত্রই পাপের লহিত সংশ্রবযুক্ত; মানুষকে পাপে বেরিয়া আছে; মনুষ্য-জন্মই পাপ-হেতুভূত। ভগবানের শরণাপন্ন হইলে, ভগবানের কার্য্যে আত্মসমর্পণ করিতে পারিলে, ক্ষমশঃ সেই পাপের ক্ষয় হয়; এবং পাপক্ষয়-নিবন্ধন ভগবৎ-সামিখ্য-লাভ গন্তব্য হইয়া আসে। এখানে প্রার্থনাকারী কহিতেছেন—‘হে ভগবন্! আপনায় করুণায় কত পাপী কত প্রকারে উদ্ধার পাইয়াছে। জানি, আমি ঘোর নারকী, ঘোর পাতকী; কিন্তু আপনি যে পাপিত্রাতা, দুষ্কর্তের উদ্ধার-কর্তা! তাই শরণাপন্ন হইয়াছি। আমার স্রষ্টা দুষ্কৃত জনের প্রতি

একবার আপনি করুণা-নেত্রে দৃষ্টিপাত করুন । আমি যেন দেবসকাশে
প্রকাশ পাই,—আমি যেন দেবোচিত গুণগ্রামে বিভূষিত হই । আমার
কর্ম, আমার অনুভাবনা—আমায় যেন দেবত্রে পৌছাইয়া দেয় ।’ আমরা
মনে করি, এই মন্ত্র এতাদৃশ শিষ্ট সং ও উচ্চভাবপূর্ণ ।

আমাদিগের পরিগৃহীত দ্বিতীয় প্রকার অর্থেও মূলতঃ ঐ একরূপ-
ভাবই প্রাপ্ত হওয়া যায় । মনুষ্যমাত্রেই ভগবানের অংশসম্পূর্ণ—এই-
পদার্থের অন্তর্ভুক্ত । কিন্তু সংসারে আদিয়া অসত্তের সংসর্গে মিশিয়া
মলিন হইয়া পড়ে । প্রার্থনা—সেই মলিনত্ব-নাশ-পক্ষে ; প্রার্থনা—
পাপ সম্বন্ধ-ফলন-বিষয়ে । (১ম—১৮ সু—১ম) ।

— . —
দ্বিতীয়া বাক্য ।

(প্রথমঃ মণ্ডলঃ । অষ্টাদশঃ বাক্যঃ । দ্বিতীয়া বাক্যঃ)

যো রেবান্ যো অমীবহা বসুবিৎ পুষ্টিবর্ধনঃ ।

স নঃ সিসক্তু বস্তুরঃ ॥ ২ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

যঃ । রেবান্ । যঃ । অমীবহা । বসুবিৎ । পুষ্টিবর্ধনঃ ।

সঃ । নঃ । সিসক্তু । যঃ । বস্তুরঃ ॥ ২ ॥

সম্যাক্‌স্মারিতী-ব্যাখ্যা ।

‘যঃ’ (ব্রহ্মসম্পত্তিঃ) ‘রেবান্’ (ধনবান্) ‘অমীবহা’ (যোগাশায় শাস্তিকারকঃ) ‘বসুবিৎ’
(ধনদাতা) ‘পুষ্টিবর্ধনঃ’ (পুষ্টিকর্ষিতা) তথা ‘যঃ’ (দেবঃ) ‘বস্তুরঃ’ (শীঘ্রকলনঃ) সঃ ‘নঃ’
(অস্মান্) ‘সিসক্তু’ (সেবতাং, অহুগৃহাতু) । প্রার্থনারাঃ ভাবঃ—হে ধনদ শাস্তিদায়
ব্রহ্মসম্পত্তিদেব ! অস্মাকং প্রতি ভবয়া প্রসন্নো ভব । (১ম ১৮ সু—২ম) ।

বঙ্গাহ্বাদ।

যিনি (ব্রহ্মগম্পতি দেবতা) ধনবান্, রোগশাস্তিকারক, ধনদাতা, পুষ্টি-
বর্দ্ধক এবং যিনি শীঘ্রফলদাতা, তিনি (গেই দেবতা) আমাদিগকে অমুগ্রহ
করুন। (প্রার্থনার ভাব এই যে,—হে ধনদ শাস্তিপ্রদ ব্রহ্মগম্পতিদেব!
নামাদিগের প্রতি ত্বরায় প্রসন্ন হউন।) ॥ (১ম—১৮সূ—২৫) ॥

সায়ণ-ভাষ্যঃ।

যো ব্রহ্মগম্পতী রেবান্ ধনবান্ যশ্চামৌবহা রোগাণাং হস্তা বহুবিন্দনলক্ষা পুষ্টিবর্দ্ধনঃ
পুষ্টিবর্দ্ধনিতা যশ্চ তুর্যুরোপেতঃ শীঘ্রফলদঃ স ব্রহ্মগম্পতির্গোষ্ঠান্ নিবজ্জু। সেসত্যং।
রিগৃহ্মাহুগৃহ্মাহিতার্থঃ। অত্র সিষজ্জু শব্দতঃ সেবার্থং যাস্তু আহ। সিষজ্জু সচত ইতি
সবমানন্তেতি প্রত্যায়কো শব্দাবিতি শেষঃ।

রেবান্। ররিরস্তান্তি মতুপ্। ররেম্মতো বহুলং। পাং ৬।১।৩৭২। ইতি বকারস্ত
স্প্রসারণং পরপূর্ব্বং। ছন্দসীর ইতি বস্তুং। আদৃগুণঃ। নমু বহুতাসিন্ধবাহিরঙ্গহাত
প্রাগেব গুণে কৃত ইবর্ণাভাব্য বহুং। ন চাস্তাদিবচ্চ। পাং ৬।১।৮৫। ইত্যাদিবক্তাবেনে-
র্গসম্পাদনং বর্ণাশ্রবিধৌ তৎপ্রতিষেধাৎ। অস্তথা শব্দভিত্তিত্যত্র সর্গদীর্ঘতাস্তবক্তাবেনে
নকারদ্ব্যদতো ভিস্ ঐস্। পাং ৭।১।১২। ইট্যাসাদেশঃ সাত্য ন চ নিরবকাশশ্চেন বহস্য-
বকাশশ্চং। অগ্নিবানবৈদর্ভস্তস্তঃ। উপ ব্রহ্মাণি হরিন ইত্যাদিববকাশলভাৎ। সত্যং।

সায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গাহ্বাদ।

যে ব্রহ্মগম্পতি ধনবান্, যিনি রোগসমূহের নাশক, ধনসমূহের লাভকারী, পুষ্টিবর্দ্ধক, যিনি
দ্রাঘ্যুক্ত অর্থাৎ শীঘ্রই ফল প্রদান করেন, সেই ব্রহ্মগম্পতি আমাদিগকে সেবা করুন। অর্থাৎ,
গ্রহণ করিয়া অমুগ্রহ করুন। এস্থলে সিষজ্জু শব্দের অর্থ যে সেবা, তাহা বাস্তব বলিয়াছেন।
‘সিষজ্জু’ এবং ‘সচত’ এই শব্দদ্বয়, দেবমানেরই প্রত্যায়ক (জাগক)।

“রেবান্” এই পদটী ‘ররি’ অর্থাৎ ধন ইহার আছে এই অর্থে ‘ররি’ শব্দের উত্তর মতুপ্
প্রত্যায় করিয়া নিম্পন্ন হইয়াছে। এস্থলে “ররেম্মতোবহুলং” (পাং ৬।১।৩৭২) এই শব্দ
দ্বারা য-কারের সম্প্রসারণ ও পরপূর্ব্ব হইয়া “ছন্দসীরঃ” শব্দদ্বয়সারে “মতুপ্” এর ‘ম’ স্থানে
‘ব’ এবং “আদৃগুণঃ” শব্দ দ্বারা গুণ চইয়াছে। এস্থলে লক্ষ্য হইতেছে যে, বহুর অলিঙ্গ
এবং বহিরঙ্গ হেতু পূর্বেতেই গুণ করিয়া ই-বর্ণের অভাব-বশতঃ বহু চইবে না এবং
“অস্তাদিবচ্চ” (পাং ৬।১।৮৫) এই শব্দ দ্বারা আদিবদ্যতা হেতু ই-বর্ণ সম্পাদন হয় না ;
কারণ, বর্ণাশ্রবিধিতে তাহার প্রতিষেধ আছে। অস্তথা “আভঃ” এস্থলে সর্গদীর্ঘের
কারণ, বর্ণাশ্রবিধিতে তাহার প্রতিষেধ আছে। অস্তথা “অতো ভিস্ ঐস্” (পাং ৭।১।১২) শব্দদ্বয়সারে “ভিস্”
অস্তবদ্যতাবেতু আকার হয় বলিয়া “অতো ভিস্ ঐস্” (পাং ৭।১।১২) শব্দদ্বয়সারে “ভিস্”
এর স্থানে ‘ঐস্’ আদেশ হয়। এবং “অগ্নিবানবৈদর্ভস্তস্তঃ”, “উপ ব্রহ্মাণি হরিনঃ” ইত্যাদি
স্থলে অবকাশের লাভ আছে বলিয়া এস্থলে বহুর নিরবকাশত্বতু অনবকাশ হয় নাই।
উত্তরে কথিত হইতেছে ইহা সত্য। এস্থলে গুণ-প্রবৃ্ত্তির পূর্বে ই-কারের পর মতুপ্।

‘ଅନ୍ତ୍ର ଶ୍ରେଣୀବୃତ୍ତେ’ ଆଗିକାରାଂଶପରୋ ମତୁପ୍ । କଦାଚିଦ୍ବିବର୍ଣ୍ଣାଂଶପରସ୍ୟ ମତୁପଃ ପଞ୍ଚାଦେକାର
 ଶ୍ରେଣେନେବର୍ଣ୍ଣାଭାବେଽପି ଧବତି ବଦ୍ଧମିତି ଛନ୍ଦସୀୟ ଇତି ହ୍ରସ୍ବକ୍ରତା ବିବକ୍ତିତଃ । ଅମୁନୈବାସି
 ଆରେପ ହରିବ ଇତ୍ୟାଦିକମୁଦାନ୍ତତ୍ୟାପ୍ୟନ୍ତେ ବୁଦ୍ଧିକ୍ରତା ରେବାନିତ୍ୟାମୁଦାନ୍ତତଃ । ହ୍ରସ୍ବହ୍ରସ୍ବଭ୍ୟାମି
 ତ୍ୟାଦ୍ଭାରେଶକ୍ୟମତୁପ ଇତ୍ୟୁଦାନ୍ତତଃ ବକ୍ତବ୍ୟଃ । ପାଂ ୬।୧।୧୭୬।୧ । ଇତ୍ୟାଦ୍ଭାରେଶକ୍ୟୋ ରେବନ୍ଦସ୍ୟ
 ସ୍ଥାପନମ୍ । ଅତ୍ତ ଏବ ହି ରେବାଂ ଇନ୍ଦ୍ରେତ୍ୟାଦୋ ମତୁପ ଉଦାନ୍ତତଃ ନୃତ୍ତଃ । ଅଥବା ହ୍ରସ୍ବହ୍ରସ୍ବଭ୍ୟା
 ମିତ୍ୟାଦାପି କଦାଚିଂ ହ୍ରସ୍ବାଂଶପରତ ମତୁପ ଉଦାନ୍ତତ୍ତମିତ୍ୟୋ ବ୍ୟାଖ୍ୟାୟଂ । ଏବଂ ଚ ସମ୍ପ୍ରସାରଣମ୍
 ପୂର୍ବବଦ୍ଭାବୋ କ୍ରତରୋନ୍ତ୍ରୀଂଶଂ ଆଗ୍ନିହ୍ରସ୍ବାଂଶପରୋ ମତୁବିତି ରେବାନାରେବାନିତ୍ୟାଦୋ ମର୍ବଦୋଦାନ୍ତମ୍
 ନିଦ୍ଧତି । ଅୟମେବ ହ୍ରସ୍ବକ୍ରତୋହିତିପ୍ରାୟୋ ବାସ୍ତିକକ୍ରତା ବ୍ୟାଧାତ ଇତି । ଅମୀବହା । ଅ
 ରୋଗ ଇତ୍ୟେତନ୍ମାତ୍ତମ୍ପ୍ରତାରେନାମୀବନ୍ଦୋ ନିପାତିତଃ । ତଂ ହସ୍ତିତି ବହଳଂ ଛନ୍ଦସୀତି କିପ୍
 କ୍ରତରପଦ ଶ୍ରୁତିସ୍ବରଂ । ବସୁବିଂ । ବସୁ ବିନ୍ଦୀତିତି ବସୁବିଂ । କିପ୍ ଚେତି କିପ୍
 ଉତ୍ତରପଦ ଶ୍ରୁତିସ୍ବରଂ । ପୁଷ୍ଟିବର୍ଜନଃ । ବର୍ଜନତେର୍ନନ୍ଦାଦିହାନ୍ତାଃ । ପାଂ ୭।୧।୧୭୬
 ଲିତିତି ପ୍ରତାରାଂପୂର୍ବଦୋଦାନ୍ତତଃ । ପୁଷ୍ଟିବର୍ଜନ ଇତି କର୍ମାଦି ସଂହାରା ମାତାଃ । କ୍ରତରପଦ
 ଶ୍ରୁତିସ୍ବରଂ । ନିବକ୍ତୁ । ଷ୍ଟ ଚ ମସବାୟେ । ଶୋଟି ବହଳଂ ଛନ୍ଦସୀତି ଶମଃ ସ୍ତୁ । ସ୍ଥାନିରି

ହେଉଛି । କଥନଂ ଇ-ବର୍ଣ୍ଣେ ପର ‘ମତୁପ୍’ ହେଉଛି । କଥନଂ ଇ-ବର୍ଣ୍ଣେ ପର ‘ମତୁପ୍’ କରି
 ତାହାର ପର ଏକାରାଦେଶ ହେଲେ ଇ-ବର୍ଣ୍ଣେ ଅଭାବେଽ ବଦ୍ଧ ହେବ । ଇହା “ଛନ୍ଦସୀୟ” ହେଲେ ହ୍ରସ୍ବକ୍ରତା
 କର୍ତ୍ତୃକ ବିବକ୍ତିତ ହେଉଛି । ଏହି ଆଦିପ୍ରାୟେହି ବୁଦ୍ଧିକାର ଓ ହେଲେ “ହରିବଂ” ଇତ୍ୟାଦି ଉଦାନ୍ତ
 କରିବା ଶେଷେ “ରେବାନ୍” ଏହିରୂପ ଉଦାନ୍ତ କରିବାହେବ । “ହ୍ରସ୍ବହ୍ରସ୍ବଭ୍ୟାମି
 ଇତ୍ୟୁଦାନ୍ତତଃ ବକ୍ତବ୍ୟଂ” (ପାଂ ୬।୧।୧୭୬।୧) ଏହେଲେ ସେ ‘ଆରେ’ ଶବ୍ଦ, ତାହା ‘ରେ’ ଶବ୍ଦର
 ଉପଲକ୍ଷଣ । ଅତ୍ତଏବ “ରେବାଂ ଇନ୍ଦ୍ରେ” ଇତ୍ୟାଦି ହେଲେ “ମତୁପ୍”ର ଉଦାନ୍ତସ୍ବର ନୃତ୍ତ ହେବ । ଅଥବା
 “ହ୍ରସ୍ବହ୍ରସ୍ବଭ୍ୟାମି” ଏହେଲେ ‘କଥନଂ ହ୍ରସ୍ବେର ଉତ୍ତର ମତୁପେର ଉଦାନ୍ତସ୍ବର ହେବ’—ଏହିରୂପ
 ବ୍ୟାଧ୍ୟା କରା ଉଚିତ । ଏହିରୂପ ବ୍ୟାଧ୍ୟାତେ ସମ୍ପ୍ରସାରଣ ଓ ପରପୂର୍ବକ୍ତ କରା ଚାଲେ, ଶୁଣେ
 ପୂର୍ବେତେହି ହ୍ରସ୍ବେର ପର ‘ମତୁପ୍’ ପ୍ରତାର କରିବା ‘ରେବାନ୍’ ‘ଆରେବାନ୍’ ଇତ୍ୟାଦି ମର୍ବଦୋ
 ଉଦାନ୍ତସ୍ବର ନିଦ୍ଧ ହେବେ । ହ୍ରସ୍ବକାରେର ଏହି ଅଭିପ୍ରାୟେହି ବାସ୍ତିକାର ବ୍ୟାଧ୍ୟା କରିବାହେବ ।
 “ଅମୀବହା”—ରୋଗାର୍ଥ ଅମ୍ ଧାତୁର ଉତ୍ତର ‘ବନ୍’ ପ୍ରତାର କରିବା ‘ଅବମୀ’ ପଦଟି ନିପାତନେ ନିଦ୍ଧ
 ହେଉଛି ; ‘ସେହି ଅମୀବକେ (ରୋଗକେ) ହନନ କରେ’ ଏହି ଅର୍ଥେ ‘ଅମୀବ’ ପୂର୍ବକ ‘ହନ୍’ ଧାତୁର
 ଉତ୍ତର “ବହଳଂ ଛନ୍ଦସି” ହ୍ରସ୍ବାଂଶପାରେ ‘କିପ୍’ କରିବା ଆଦ୍ୟମା ବିଭକ୍ତିର ଏକବଚନେ ଉକ୍ତ
 “ଅମୀବହା” ପଦଟି ନିମ୍ପର ହେଉଛି । ଇହାର ବ୍ଭବପ୍ରତାରାନ୍ତ ପରପଦେ ଶ୍ରୁତିସ୍ବର ହେଉଛି ।
 ‘ବସୁ (ନ) ଲାଭ କରେ’ ଏହି ଅର୍ଥେ “ବସୁବିଂ” ଏହି ପଦଟି—‘ବସୁ’ ପୂର୍ବକ ଲାଭାର୍ଥକ ‘ବି’
 ଧାତୁର ଉତ୍ତର “କିପ୍ ଚ” ହ୍ରସ୍ବାଂଶପାରେ ‘କିପ୍’ ପ୍ରତାର କରିବା ଆଦ୍ୟମାର ଏକବଚନେ ନିମ୍ପର
 ହେଉଛି । ଇହାର ପରପଦେ ଶ୍ରୁତିସ୍ବର ହେଉଛି । “ପୁଷ୍ଟିବର୍ଜନଃ” ପଦଟିର ଗାନ୍ତ ‘ବୃଧ୍’ ଧାତୁର
 ନନ୍ଦାଦିସହେତୁ ଲୁ (ସ୍ତ) ପ୍ରତ୍ୟୟେ ‘ବର୍ଜନଃ’ ପଦଟି ନିମ୍ପର ହେଉଛି । ଅନନ୍ତର ‘ପୁଷ୍ଟି
 ବର୍ଜନ’ ଏହିରୂପ କର୍ମାଦି ସଂହାର ମାତ୍ର ତତ୍ତ୍ୱପୁରସ୍ବ ସମାସେ ଉକ୍ତ “ପୁଷ୍ଟିବର୍ଜନଃ” ପଦଟି ନିମ୍ପର
 ହେଉଛି । ଇହାର ବ୍ଭବପ୍ରତାରାନ୍ତ ପରପଦେ ଶ୍ରୁତିସ୍ବର । “ସିବକ୍ତୁ” ଏହି ପଦଟି ମସବାର୍ଥକ
 ‘ସଚ୍’ ଧାତୁର ଉତ୍ତର ଶୋଟି ବିଭକ୍ତିତେ “ବହଳଂ ଛନ୍ଦସି” ହ୍ରସ୍ବାଂଶପାରେ ଶମେର ହାନ୍ତେ ସ୍ତୁ “ନୌ”

বিভে হলানিধেবে বহলং ছন্দনীত্যাসত্যাকার্যতেকারঃ। পা० ৭।৪ ৭৮। তুরঃ। তুর
ভরণে। ইগুগধজাগ্রিকিরঃ কঃ। প্রত্যায়রঃ। (১ম—১৮সূ—২৭)।

দ্বিতীয় (১৭৮) স্বকের বিশদার্থ।

—:x . x:—

ইহসংসারে মানুষের যাহা কিছু প্রয়োজন, এ স্বকৃতিতে ব্রহ্মস্বপ্নতির
বিশেষণে তাহাই ব্যক্ত হইয়াছে। তিনি ধনবান এবং ধনদাতা ; তিনি
রোগনাশকারী এবং পুষ্টিরক্ষিকারী ; আবার তিনি শীঘ্র ফল প্রদান করেন,
তাঁহার নিকট শীঘ্র অমুগ্রহ লাভ করা যায়। এমন ভাবে ভগবানকে
দেখিতে না পারিলে, মানুষের চিত্ত মহলা ভগবানের প্রতি আকৃষ্ট হয় না।
মানুষ যাহাতে ভগবানে গুপ্তচিত্ত হয়, তজ্জগাই এই স্বকের মার্গকতা।
এ থাকে মানুষকে ভগবানের প্রতি আকর্ষণ করিতেছে। (১ম—১৮সূ—২৭)।

তৃতীয়া থাক্।

(প্রথমং মন্তলং। অষ্টাদশং সূত্রং। তৃতীয়া থাক্।)

মা নঃ শংসো অররুষো ধুতিঃ প্রগক্ মর্ত্যস্ত।

রক্ষা গো ব্রহ্মস্বপ্নতে ॥ ৩ ॥

গদ-বিশ্লেষণঃ।

মা। নঃ। শংসঃ। অররুষঃ। ধুতিঃ। প্রগক্। মর্ত্যস্ত।

রক্ষা। নঃ। ব্রহ্মস্বপ্নঃ। পতে ॥ ৩ ॥

ই স্বত্র দ্বারা বিহ্ব হলানিধেবে, এবং “বহলং ছন্দনী” (পা० ৭।৪ ৭৮) এই স্বত্র দ্বারা
বহুতর অ-কারের স্থানে ই-কার করিয়া নিম্পন্ন হইয়াছে। “তুরঃ” এই পদটি, স্বরণার্থক
‘তু’ ধাতুর উত্তর “ইগুগধজাগ্রিকিরঃ কঃ” স্বত্রানুসারে ‘ক’ প্রত্যয় করিয়া প্রথমার এক-
টিমে নিম্পন্ন হইয়াছে। ইহাতে প্রত্যয়স্বর হইয়াছে। ২ ॥

মৰ্য্যাসারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘মৰ্ত্যাত’ (জনস্ত প্রকৃতিগতস্ত, মনুষ্য-জ্ঞাতস্ত) ‘অরুণবঃ’ (শক্ররূপস্ত) ‘ধৃতিঃ’ (হিংসা) ‘শংসঃ’ (অধিক্ষেপঃ, শাপবাক্য) ‘নঃ’ (অস্মান) ‘মা প্রণক্’ (মা পৃণক্তু, মা স্পৃণক্তু) বহুং হিংসাধেষণরায়ণাঃ মা ভবেম—ইত্যর্থঃ ; ‘ব্রহ্মণস্পতি’ (হে দেব) ‘নঃ’ (অস্মান) ‘রক্ষ’ (তাভ্যাং শক্রভ্যাং হি নির্গিষ্ঠান্ কুরু) । হে দেব ! অস্মান্ হিংসাধেষাদিহিতান্ কুরু—ইত্যেবং প্রার্থনা ইতি ভাবঃ । (১ম—১৮সূ—৩৭) ॥

বঙ্গাহুবাদ ।

মানুষের প্রকৃতিগত (মনুষ্য-জ্ঞাত) শক্র-স্বরূপ হিংসা ও অভিলাপ আমাদিগকে যেন স্পর্শ করিতে না পারে; অর্থাৎ, আমরা যেন হিংসাধেষ-পরায়ণ না হই। হে ব্রহ্মণস্পতি দেব ! আমাদিগকে সেই সকল শক্র হইতে রক্ষা কর—নির্গিষ্ঠ রাখ। (প্রার্থনার ভাব এই যে,—হে দেব ! আমাদিগকে হিংসাধেষাদিরহিত করুন ।) ॥ (১ম—১৮সূ—৩৭) ॥

সারণ-ভাষ্যং ।

অরুণবো মর্ত্যাসোপদ্রবং কর্তুমশ্নং সমীপং প্রাপ্তস্য শক্ররূপস্য মনুষ্যস্য ধৃতিহিংসকঃ শংসঃ শংসনমধিক্ষেপ ইত্যর্থঃ । তাদৃশো বায়িশেষো নোহস্মান্ মা প্রণক্ । মা সপৃণক্ । শক্রণাং প্রযুক্তোহধিক্ষেপঃ কদাচিদাস্মান্ মা প্রাপ্নোতিভ্যর্থঃ । তদৰ্থং হে ব্রহ্মণস্পতি নোহস্মান্ রক্ষ । পালয় ।

মা । নিপাতঃ । শংসনং শংসঃ । ভাবে বঞ্ । ঐক্যাদিছাদাতঃ । অরুণবঃ অর্ন্তেরকঃ । উ• ৪৮০ । ইত্যন্তভানিতগাৰ্ভাদৃগতাবিত্যস্মাদক্ষস্ । শুণোরপরং । প্রত্যয়-

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গাহুবাদ ।

উপদ্রব করিবার নিমিত্ত আমাদিগের সমীপাগত শক্ররূপ মনুষ্যের হিংসাকারী যে শংসন অর্থাৎ অধিক্ষেপ, তাদৃশ বাক্যবিশেষ, যেন আমাদিগের সম্বন্ধে সংপৃক্ত না হয়। অর্থাৎ,—শক্রসমূহের প্রযুক্ত যে অধিক্ষেপ (অভিলাপ), তাহা কখনও যেন আমাদিগকে প্রাপ্ত না হয়। তজ্জন্ত, হে ব্রহ্মণস্পতি ! আমাদিগকে রক্ষা করুন অর্থাৎ পালন করুন ।

“মা” পদটী নিপাতনে লুক্ । “শংসঃ” পদটী ‘শংস’ ধাতুর উত্তর ভাববাচ্যে বঞ প্রত্যয় করিয়া নিপন্ন হইয়াছে । বঞ প্রত্যয়ের ঐক্যহেতু ইহার আদিবর উদাত হইয়াছে । “অরুণবঃ” এই পদটী অন্তর্ভাবিত্যর্থ গত্যর্থ ‘ঋ’ ধাতুর উত্তর “অর্ন্তেরক্” (উ• ৪৮০) এই সূত্র দ্বারা ‘অক্ৰন’ প্রত্যয় করিয়া নিপন্ন হইয়াছে । এস্থলে শুণ এবং রণরহ হইয়াছে । প্রত্যয়বর প্রাপ্ত হইলে বুবাদিহেতু আদিবর উদাত হইয়াছে ।

স্বরে প্রাপ্তে বৃষাদিবাভ্যাদাতঃ। ধৃষ্টিঃ। ধৃষ্টিং তিলায়াং। তিচ্চৌ চ সংজারামিতি
 তিচ্চ। তিত্ত্বতপসিস্বরকসেশু চেতীটপ্রতিষেধঃ। উপধারাস্ত। পাং ৩১।১১। ইত্যা-
 গধাদীর্ঘত্বং। বলি লোপং বাধিছোটিপ্রাপ্তে। পাং ৬৪।১২। রারোপঃ। পাং ৬৪।২১।
 ইতি বকারলোপঃ। প্রপক্। পূচী সম্পর্কে লঙ্তিপ্। ইতচ্চতীকারলোপঃ। হলঙাদি-
 লোপঃ। কুৎ। কধাদিত্যঃ শ্রম্। তস্য ব্যত্যয়ো বহুলমিত্যাভাগমঃ। যথাদেশঃ।
 অকারস্যাগমাত্ত্বদ্বং বাধিবা ব্যত্যয়েনোদাত্ত্বং। চাদিলোপে বিভাযেতি নিষাতাতাবঃ।
 মর্ভস্য। মুত্ত্ব। প্রাপত্যাগে। অসিহসিম্ ইত্যাদিনা। উং ৩৮৫। ঔপাদিকত্বনশ্রত্যয়।
 মর্ভেযু তব ইত্যর্থে তবে ছন্দসীতি যৎ। যতোহনাব ইত্যাদ্বদাত্ত্বং। রক্ষ। রক্ষপালনে।
 শপঃ শিবাশ্রমদাত্ত্বং। ধাতুস্বর এব শিহ্রতে। পাদাদিবাশ্রম নিষাতঃ। রক্ষা পঃ। য্যচোহ-
 ত্ত্বিঙ ইতি দীর্ঘঃ। উপসর্গাবহুলং। পাং ৮৪।২৮।১। ইতি বহুলগ্রহণাদুপসর্গাদপি
 নসো পথঃ। ব্রক্ষণম্পতে। বর্ভ্যাঃ পতিপুত্রোতি সংহিতারং বিসর্গস্য সকারঃ। সুবামন্ত্রিতে
 পরালব্ধাব্যাপ্তবদ্রতামন্ত্রিতনিষাতঃ। (১ম—১৮সু—৩৭)।

• • •

“ধৃষ্টি” এই পদটীতে হিংসার্ব ধৃবি (ধূর্ব) ধাতুর উত্তর “তিচ্চৌচ সংজারাম্” এই
 স্বত্র দ্বারা তিচ্চ (তি) প্রত্যয় করিয়া “তিত্বতপসিস্বরকসেশু” এই স্বত্র দ্বারা ইট
 প্রতিষিদ্ধ হইয়াছে। “উপধারাস্ত” (পাং ৩১।১১) এই স্বত্র দ্বারা উপধাশ্রয়ের দীর্ঘ
 হইয়াছে। বলিলোপকে বাধিবা পাণিনির (৬৪।২১) স্বত্র দ্বারা ব-কারের স্থানে উট
 প্রাপ্ত হইলে, “রারোপঃ” (পাং ৬৪।২১) এই স্বত্র দ্বারা ব-কারের লোপ হইয়াছে। “প্রপক্”
 এই পদটীতে সম্পর্কার্থক পূচী (পূচ্) ধাতুর উত্তর লঙের তিপ্, “ইতচ্চ” স্বত্রদ্বারা ই-কার
 লোপ, হলঙাদি লোপ, চ-এর কুৎ, “কধাদিত্যঃ শ্রম্” স্বত্র দ্বারা শ্রম, “ব্যত্যয়োবহুলং”
 স্বত্র দ্বারা তাহার অভাগম ও যপ্ (য স্থানে র) আদেশ হইয়াছে। অ-কারের আগম হেতু
 অল্পদাত্ত্ব স্বরকে বাধিবা ব্যত্যয়ে উদাত্ত্বর হইয়াছে। “চাদিলোপে বিভাযা” স্বত্র দ্বারা নিষাত-
 শ্রয়ের নিষেধ হইয়াছে। “মর্ভস্য” পদটির প্রাপত্যাগার্থক মুত্ত্ব ধাতুর উত্তর “অসিহসিম্”
 (উং ৩৮৫) এই ঔপাদিক স্বত্রদ্বারা তন প্রত্যয় করিয়া ‘মর্ভ’ পদটী সিদ্ধ হইয়াছে।
 ‘মর্ভেযু তব’ এই অর্থে উক্ত ‘মর্ভা’ শব্দের উত্তর “তবে ছন্দসি” স্বত্র দ্বারা যৎ প্রত্যয়
 করিয়া লপ্তমীর বহুবচনে ঐ “মর্ভ্যু” পদ সিদ্ধ হইয়াছে। “যতোহনাবঃ” এই স্বত্র
 দ্বারা ইহার আদিব্রত উদাত্ত্ব হইয়াছে। “রক্ষ” এই পদটী পালনার্থক ‘রক্ষ’ ধাতুর উত্তর
 লোটের পরশ্রমপদের মধ্যম পুরুষের একবচনে শপ্ প্রত্যয় করিয়া নিম্পন্ন হইয়াছে। শপের
 পিছ হেতু অল্পদাত্ত্বর। ইহার ধাতুস্বরট অবশিষ্ট হইয়াছে। “রক্ষা পঃ” এখানে
 “য্যচোহত্বিঙঃ” এই স্বত্র দ্বারা দীর্ঘ হইয়াছে; এবং “উপসর্গাবহুলং” (পাং ৮৪।২৮।১) এই
 স্বত্র দ্বারা বহুলগ্রহণহেতু উপসর্গ রচিত ০৮০ ও নগের গদ্ব হইয়াছে। “ব্রক্ষণম্পতে”
 এখানে “বর্ভ্যাঃ পতিপুত্র” ইত্যাদি স্বত্র দ্বারা ঐ প্রত্যয় বিসর্গের স্থানে ‘স’কার হইয়াছে।
 সুবামন্ত্রিত পরালব্ধাব্যাপ্তবহেতু এই পদের অগম পত্ব নিষাত্ত্বর হইয়াছে ৩।

• • •

তৃতীয় (১৭৯) ঋকের বিশদার্থ ।

—•: ৪ • যঃ ০—

এই ঋকটির প্রচলিত অর্থ এই যে,—‘মানুষই মানুষের পরম শত্রু । মানুষরূপ সেই পরম শত্রু আমাদের চারিদিক ঘেরিয়া আছে ; তাহাদের হিংসাঘেমে আমরা দারুণ জর্জরিত ; তাহাদের শাপবাক্যে কুৎসার্তনায় আমরা বিষম বিব্রত ।’ সুতরাং প্রার্থনা এই যে, ‘হে ভগবন্, এমন করুন, তাহারা যেন হীনবল হয়, আমাদের স্পর্শ করিতে না পারে ; এবং তাহাদিগের উপদ্রব হইতে আমাদের রক্ষা করুন ।’ এই অর্থ উপলক্ষে কেহ বা ভারতবর্ষে আৰ্য্য ও অনার্য্যের দ্বন্দ্বের প্রসঙ্গ উপস্থিত করেন । তাঁহারা বলেন,—‘অনার্য্যগণের উৎপীড়নে বাধ্য হইয়া সখ্য এগিয়া হইতে আগত আৰ্য্যগণকে এইরূপ প্রার্থনা করিতে হইয়াছিল ।’

আমরা কিন্তু ঋকের ঐরূপ অর্থ মঙ্গত বলিয়া মনে করি না । আমরা বলি, এখানে মনুষ্য-রূপ শত্রু হইতে রক্ষা পাইবার প্রার্থনা করা হয় নাই । আমাদের যে রিপুশত্রু—যে শত্রুর অধীন মনুষ্যমাত্রই—এখানে সেই শত্রু হইতে উদ্ধার পাইবারই কামনা করা হইয়াছে । প্রার্থনা,—‘হে ভগবন্, হিংসাঘেবাদি রিপুগণ যেন আমাদের হৃদয়কে স্পর্শ করিতে না পারে । আমরা যেন বাক্যে বা ব্যবহারে কাহাকেও কোনরূপ মৰ্ম্ম-পীড়া প্রদান না করি । মানুষ সাধারণতঃ অসদ্বৃত্তির অধীন হয়, আমাদেরকে তাহাদিগের কবল হইতে মুক্ত করুন ।’ ঋকের লক্ষ্য—মানব-লব্ধাকে শত্রুভাবে দর্শন নহে ; হিংসাঘেবাদিরহিত হইয়া সর্বত্র সমদর্শনের প্রার্থনাই ঋকে প্রকাশ পাইয়াছে । (১ম—১৮ সূ) ।

চতুর্থী ঋক্ ।

(প্রথমঃ মওলঃ । অষ্টাদশঃ সূক্তঃ । চতুর্থী ঋক্ ।)

স বা বীরো ন রিষ্ণতি যমিন্দ্ৰা ব্রহ্মণস্পতিঃ ।

সোমো হিনোতি মর্ত্যং ॥ ৪ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ।

লঃ। ঘ। বীরঃ। ন। রিষ্যতি। যং। ইন্দ্রঃ। ব্রহ্মণঃ। পতিঃ।
সোমঃ। হিনোতি। মর্ত্যং ॥ ৪ ॥

. . .

মধ্যাহ্নগারিণী-ব্যাখ্যা।

‘ইন্দ্রঃ’ (বলৈশ্বৰ্য্যাধিপতিঃ) ‘ব্রহ্মণস্পতিঃ’ (লোকপালকঃ) ‘সোমঃ’ (সব্বস্বরূপঃ দেবঃ) ‘যং মর্ত্যং’ (যং লোকং, অর্চনাকারিণঃ ইত্যর্থঃ) ‘হিনোতি’ (প্রাপ্নোতি, বর্দ্ধয়তি), ‘লঃ য’ (স মর্ত্যঃ এব) ‘বীরঃ’ (বীৰ্য্যযুক্তঃ সন্) ‘ন রিষ্যতি’ (ন বিনশ্রুতিঃ অবিনশ্বরাং পতিঃ প্রাপ্নোতি ইত্যর্থঃ)। ইন্দ্রাদিদেবগণিকর্ষলাতাং অর্চনাকারী অবিনাশং যোক্তং প্রাপ্নোতি ইতি ভাবঃ। (১ম—১৮সূ—৪৭)।

. . .

বঙ্গাভিধান।

বলৈশ্বৰ্য্যেয়র অধিপতি লোকপালক সত্ত্বস্বরূপ দেব যে মনুষ্যকে (অর্চনাকারীকে) প্রাপ্ত করেন,—বর্দ্ধিত করেন; সেই মনুষ্য নিশ্চয়ই বীৰ্য্যযুক্ত হইয়া বিনষ্ট হইবেন না; অর্থাৎ, অগ্নিশ্বর-গতি লাভ করেন। (তাব এই যে,—ইন্দ্রাদিদেবগণিকর্ষ লাত হইতে অর্চনাকারী অবিনাশ যোক্তকে প্রাপ্ত করেন।)। (১ম—১৮সূ—৪৭)।

. . .

সায়ণ-ভাষ্যং।

ইন্দ্রো দেবো যং মর্ত্যং বক্ষ্যমাণং হিনোতি প্রাপ্নোতি বর্দ্ধয়তি বা। তথা ব্রহ্মণস্পতি-
র্দেবো হিনোতি। তথা সোমো হিনোতি। স ঘ স এব বক্ষ্যমানো বীরো বীৰ্য্যযুক্তঃ সন্
ন রিষ্যতি। স বিনশ্রুতিঃ।

বা। চান্দ্রব্রহ্মসূত্রঃ। সংহিতায়াম্ চ তুত্বমধ্বকৃতকুত্বোক্ত্যাণাং। পাং ৬.৩.১৩৩। ইতি

সায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গাভিধান।

ইন্দ্রদেব যে বক্ষ্যমাণ (অর্চনাকারী) মর্ত্যকে প্রাপ্ত করেন অথবা বর্দ্ধিত করেন, সেইরূপ
ব্রহ্মণস্পতি-নামক দেবতা যাহাকে প্রাপ্ত করেন অথবা বর্দ্ধিত করেন, তজ্জগৎ সোমদেবতা
যাহাকে প্রাপ্ত করেন অথবা বর্দ্ধিত করেন; সেই যজমানই বীৰ্য্যযুক্ত হইয়া বিনাশ প্রাপ্ত হন না।

“বা” এই পদটী, চান্দ্র বক্ষিরা ইত্যর স্বর অন্তর্ভুক্ত। সংহিতাতে “পাচতুত্বমধ্বকৃত-
কুত্বোক্ত্যাণাং” (পাং ৬.৩.১৩৩) সূত্রানুসারে দীর্ঘ হইয়াছে। “ব্রহ্মণস্পতিঃ” পদটী পূর্বে

দীর্ঘঃ। ব্রহ্মগম্পতিঃ। উক্তং। হিনোতি। হি। গতো বৃদ্ধে চ। স্বাদিত্য মূঃ।
তিগঃ শিখাং মূঃ প্রত্যয়স্বর এব শিখাতে ॥ (১ম—১৮ম—৪৩) ॥

• • •

চতুর্থ (১৮০) ঋকের বিশদার্থ।

—•••—

এই ঋকের অন্তর্গত ‘ইন্দ্রঃ’ ‘ব্রহ্মগম্পতিঃ’ ও ‘সোমঃ’ এই পদত্রয় আলোচনার বিষয়ীভূত। ঐ তিন পদে তিনটি স্বতন্ত্র দেবতার প্রতিও লক্ষ্য আসে; আবার ঐ তিন পদকে একই পর্যায়ভুক্ত বলিয়া মনে করিলেও ভাবার্থ বেশ পরিস্ফুট হয়। ক্রিয়াপদ অনুসারে তিন দেবতাকে অতিম এক দেবতা মনে করিলেই সম্ভব ভাব প্রাপ্ত হওয়া যায়। আমাদেরই মতামতানুসারিণী-ব্যাখ্যায় সেই ভাবেরই অধ্যাস দেখিবেন। যাহা হউক, স্থূলতঃ এই ঋকের প্রার্থনার মর্ম এই যে,—‘দেবগণের অনুগ্রহ প্রাপ্ত হইলে, প্রার্থনাকারী বলযুক্ত হয় এবং অবিনশ্বর গতি লাভ করে (বিনাশ-প্রাপ্ত হয় না)।

এ ঋকে ‘সোম’ দেবতা-রূপে সম্পূর্ণিত। যাহা পূজার উপচার ছিল, তাহাই এখানে পূজার্তি; যাহা আহবনীয় ছিল, তাহাই এখানে আরাধ্য; নির্মাল্য ও দেবতা এখানে অতিম। এ অবস্থার অনুধাবনায় বিবিধ তথ্য অধিগত হয়। প্রথমতঃ, এখানে দেখিতে পাই,—সাধকের পরম-জ্ঞান-লাভের ফল। দ্বিতীয়তঃ, এখানে দেখিতে পাই,—আত্মোৎকর্ষ-সাধনের ভরসা-স্থল। সাধনায় যখন দিব্য-দৃষ্টি লাভ হয়, সাধকের তখন আর ভেদ-ভাব থাকে না। তিনি তখন সর্বত্রই ব্রহ্মময় দর্শন করেন। সে দৃষ্টিতে, পরম পবিত্র বিশুদ্ধ সে সোম (হব্য বা ভক্তি, যাহাই বলুন), তাহা ভগবৎ প্রাপ্ত হয়। অশ্রু পরে কা কথা,—পূজার সামগ্রীই তখন পূজ্যের স্থান লাভ করে। অভেদ-ভাবের ইহাই চরম দৃষ্টান্ত।

অন্য পক্ষেও দেখুন, কি আশা-আশ্বাস-ভরসার বাণী ইহার অন্তর্নিহিত রহিয়াছে? তুমি কেন হতাশ হইতেছে? বিশুদ্ধ অবস্থা প্রাপ্ত হইলে,

উক্ত হইয়াছে। “হিনোতি” এই পদটি, গাত ও বৃদ্ধ অর্থমূলক ‘হি’ ধাতুর উত্তর লটের পরৈশ্মপদের প্রথম পুরুষের একবচনে “স্বাদিত্যঃ মূঃ” ইত্যাদি মূঃ (হু) প্রত্যয়ে নিশ্পন্ন হইয়াছে। ‘তিগ্’-এর শিখাতে ‘মূঃ’-এর প্রত্যয়স্বরই অবশিষ্ট হইয়াছে। (১ম—১৮ম—৪৩) ॥

পূজার উপচার পর্য্যন্ত যখন পূজ্য পদ প্রাপ্ত হয়; তুমিই বা সে পদ না পাইবে কেন? অন্তরে অনুধ্যানে আচারে ব্যবহারে সর্ব্বপ্রকারে শুচিসম্পন্ন হও, ভোমারও এই শোচনীয় অবস্থার পরিবর্তন ঘটিবে। ক্ষুদ্র হইয়া, তুমিও মহৎ হইতে পারিবে; নীচ হইয়া, তুমিও উচ্চ হইতে পারিবে। দেবতার উদ্দেশ্যে আহবনীয় সোম, যখন দেবতার আগ্নে প্রাপ্ত হইতে পারিল; তুমিই বা না পারিবে কেন? সংকল্পে উজ্জ্বল করার পক্ষে এ এক প্রকৃষ্ট দৃষ্টান্ত মনে করা যাইতে পারে। ভক্তি-শাস্ত্রে এরূপ দৃষ্টান্তের অবশিষ্ট নাই। ভক্তি, ভক্ত, ভগবান সেখানে অনেক লক্ষ্য অভিন্ন-ভাবেই পূজিত হইয়াছেন। তুলসীদানে ভগবানের অর্চনা করিতে হয়; কিন্তু তুলসীকেও ভগবানের সমান বলিয়া কীর্ত্তন করা হইয়াছে। ফলতঃ, সমদর্শন যখন আসে, তখন সকলই এক হইয়া যায়; আবার সংসংগ্রহ যখন ঘটে, তখন অসংসং হইয়া যায়,—আলোক-সংস্পর্শে অন্ধকার দূরে পলায়ন করে। এ ক্ষেত্রে সোম-সংস্পর্কে এই সকল ভাব মনে আসিতে পারে। (১ম—১৮সূ—৪থা) ॥

— . —

পঞ্চমী থাক্।

(প্রথমং যন্তঃ। অষ্টাদশং সূত্রং। পঞ্চমী থাক্।)

ত্বং তং ব্রহ্মস্পাতে সোম ইন্দ্রশ মর্ত্যং।

দক্ষিণা পাত্বংহসঃ ॥ ৫ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ।

ত্বং। তং। ব্রহ্মস্পা-তে। সোমঃ। ইন্দ্রঃ। চ। মর্ত্যং।

দক্ষিণা। পাত্ব। অংহসঃ ॥ ৫ ॥

মহীমুসারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘ব্রহ্মণস্পতি’ (হে লোকপালক দেব) ‘তং’ (প্রসিদ্ধং, বক্ষ্যমাণং) ‘মর্ত্যং’ (অর্চনা-
কারিণং) ‘অংহসঃ’ (পাপাং) ‘ত্বং’ (ত্বং পাতি ইতি শেষঃ) ; ‘সোমঃ’ (সম্ভবরূপঃ) ‘ইন্দ্রঃ’
(বলৈশ্বর্য্যাধিপতিঃ ইন্দ্রদেবঃ) ‘দক্ষিণা চ’ (দানোপলক্ষিতা দিগোপলক্ষিতা বা দেবী চ) ‘পাতু’
(পাপাং বন্ধতু—অশ্বান ইতি শেষঃ) । মন্ত্রোক্তা দেবতা অর্চনাকারিণং পাপকর্ম্মবিরতং
জ্ঞানত্ব ইত্যেবং প্রার্থনা ইতি ভাবঃ ॥ (১ম—১৮সূ—৫ধ) ॥

বজ্রমুদাদ ।

হে লোকপালক ব্রহ্মণস্পতি দেব ! এই অর্চনাকারীকে পাপ হইতে
রক্ষা করুন ; সম্ভব-স্বরূপ গোমদেব, বলৈশ্বর্য্যাধিপতি ইন্দ্রদেব এবং
দানোপলক্ষিতা বা দিগোপলক্ষিতা দক্ষিণা দেবী এই অর্চনাকারীকে পাপ
হইতে রক্ষা করুন । (প্রার্থনার ভাব এই যে,—মন্ত্রোক্ত দেবদেবিগণ এই
অর্চনাকারীকে পাপকর্ম্মবিরত করুন ।) ॥ (১ম—১৮সূ—৫ধ) ॥

সারণভাষ্যং ।

হে ব্রহ্মণস্পতি ত্বং তং মর্ত্যমমর্ত্যাতারং মনুষ্যমংহসঃ পাপাং পাতীতি শেষঃ । তথা সোমঃ
পাতুভ্রশ্চ পাতু দক্ষিণাং দেবতা চ পাতু ॥

দক্ষিণা । দক্ষবুদ্ধৌ । ক্ষমলিত্যামিনন । উ• ২।৫১ । নিতাদাজ্ঞাদাতঃ । অংহসঃ ।
নক্ষিবরন্তেত্যাদিনাহাদাতঃ ॥ (১ম—১৮সূ—৫ধ) ॥

ইতি প্রথমস্ত প্রথমে চতুর্বিংশো বর্গঃ ॥ ১।১৩৪ ॥

পঞ্চম (১৮১) ঋকের বিশদার্থ ।

‘আমাদিগকে পাপ হইতে রক্ষা করুন ; আমরা যেন কোনরূপ পাপ-
কার্য্যে প্রবৃত্ত না হই’ ;—মনে হয়, এই প্রার্থনাই মানুষের একমাত্র
প্রার্থনা হওয়া কর্তব্য । ‘ভাল করিতে পারি বা না পারি, যেন মন্দ কিছু

সারণ ভাষ্যের বজ্রমুদাদ ।

হে ব্রহ্মণস্পতি ! আপনি সেই অমুষ্ঠানকারী মনুষ্যকে পাপ হইতে রক্ষা করুন ।
সেইরূপ সোম, ইন্দ্র এবং দক্ষিণা-নামক দেবতাও রক্ষা করুন ।

“দক্ষিণা” এই পদটি, “ক্ষমলিত্যামিনন” (উ• ২।৫১) এই শ্রুতামুদারে ‘ইনন’ (ইন)
প্রত্যয়ে নিপ্পন্ন হইরাছে । ইনন প্রত্যয়ের নিষ-ভেদে ইহার আদিবর উদাত্ত হইরাছে ;
“নক্ষিবরস্য” ইত্যাদি শ্রুত দ্বারা “অংহসঃ” পদটির আদিবর উদাত্ত হইরাছে ॥ (১ম—১৮সূ—৫ধ) ॥

ইতি প্রথম ঋকের প্রথম অধ্যায়ে চতুর্বিংশ বর্গ সমাপ্ত ॥ ১।১৩৪ ॥

না করি',—এ প্রার্থনা অনেকটা গেই ভাবের প্রার্থনা। অপকর্মের প্রলোভন এমনভাবে চারিদিকে জাল বিস্তার করিয়া আছে যে, সংকারণের অনুষ্ঠান বা সংকারণ্যে আত্মনিয়োগ করা বড়ই কঠিন। সংকারণ্যে আত্ম-নিয়োগ করিতে হইলে, অগ্রে অপকর্মের প্রলোভন জাল ছিন্ন করা প্রয়োজন। পাপ হইতে উদ্ধার না পাইলে, পুণ্যের পথে অগ্রগতি হইবার উপায় তো আর নাই। অক্ষতমশাচ্ছন্ন কারাগার মধ্যে আবদ্ধ জন, কারাগার হইতে মুক্তি লাভ করিতে না পারিলে, কেমন করিয়া দেবদর্শনে গমন করিবে? ঋকে তাই প্রার্থনা করা হইতেছে,—‘হে দেবগুণ! পাপ হইতে আমাদিগকে রক্ষা করুন।’ অপকর্ম-রূপ পাপ হইতে মুক্তি লাভ করিবার উপযুক্ত শক্তি প্রাপ্তির কামনাই ভগবৎ-সমীপে মানুষ্যের প্রথম ও প্রধান প্রার্থনা হওয়া আবশ্যিক। এ ঋক্ তাহাই শিক্ষা দিতেছে ॥ (১ম—১৮সূ—৫৭) ॥

মন্ত্রভাষ্যাক্রমণিকা।

অমুপ্রবচনী চরোহোমে সদস্পতিমিতোষা বিনিযুক্তা। তথা চ গৃহে মেধল্যামা-
বোধোতি খণ্ডে পঠাতে। আচার্য্যঃ সমধারকে জুহুয়াং সদস্পতিমদ্ভুতং। গৃং ১২২।
ইতি তামেতাং যুক্তৈ বগীমুচমাৎ।

বগী ঋক্।

(প্রথমং মণ্ডলং। অষ্টাদশং যুক্তং। বগী ঋক্।)

সদস্পতিমদ্ভুতং প্রিয়মিন্দ্রস্য কাম্যং।

সনিং মেধামযাসিসং ॥ ৬ ॥

মন্ত্রভাষ্যাক্রমণিকার বঙ্গানুবাদ।

অমুপ্রবচনী চরোহোমে “সদস্পতিং” এই ঋক্টির বিনিয়োগ হইয়া থাকে। সেইরূপ গৃহস্থে “মেধল্যামাবধ্য” এই খণ্ডে পঠিত হইয়াছে; বথা—“আচার্য্যঃ সমধারকে জুহুয়াং সদস্পতিমদ্ভুতং” (গৃং ১২২) তাহাই এই যুক্তের বগী ঋক্ কথিত হইতেছে।

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

সদস্যঃ । পতিং । অতুতং । প্রিয়ং । ইন্দ্রম্ । কাম্যং ।

সনিং । মেধাং । অযাসিষং ॥ ৬ ॥

মর্ষ্যাসান্নি-ব্যাখ্যাসঃ ।

‘অতুতং’ (আশ্চর্য্যাকর্ষ্যকারিণঃ) ‘ইন্দ্রম্’ (বৈলম্ব্যাদিগণিতে ইন্দ্রদেবস্য) ‘প্রিয়ং’ (সখ্যায়, সমতুল্যং ইত্যর্থঃ) ‘কাম্যং’ (কমনীয়ং) তথা ‘সনিং’ (দাতারং) ‘সদস্যস্পতিং’ (সংকর্ষণে প্রজ্ঞানদাতারং) ‘মেধাং’ (প্রজ্ঞাং লক্ষ্মিত্যে ভাবঃ) ‘অযাসিষং’ (প্রাপ্ত-মিচ্ছামি ইতি ভাবঃ) । অহং প্রজ্ঞালাভায় প্রজ্ঞানানকর্তারং সদস্যস্পতিদেবং শরণং যাচে— ইত্যেবং প্রার্থনা ইতি ভাবঃ । (১ম—১৮সূ—৬খ) ॥

বঙ্গাভুবাদঃ ।

আশ্চর্য্য-কর্ষ্যকারি, বৈলম্ব্যাদিগণিতে ইন্দ্রদেবের সখা অর্থাৎ সমতুল্য কমনীয় এবং দাতা, সংকর্ষণে প্রজ্ঞানদানকর্তা সদস্যস্পতি দেবকে প্রজ্ঞালাভের নিমিত্ত আমি প্রাপ্তি-কামনা করিতেছি । (প্রার্থনার ভাব এই যে,—আমি প্রজ্ঞা লাভের জন্য প্রজ্ঞানানকর্তা সদস্যস্পতি দেবতার শরণ যাক্কা করিতেছি ॥ (১ম—১৮সূ—৬খ) ॥

শরণ-ভাবঃ ।

মেধাং লক্ষ্যং সদস্যস্পতিমেতন্মমকং দেবমযাসিষং । প্রাপ্তবানস্মি । কীদৃশং । অতুতং । আশ্চর্য্যকরং । ইন্দ্রস্য প্রিয়ং । সোমপানে সহচরিত্বাৎ । কাম্যং । কমনীয়ং । সনিং । ধনস্য দাতারং ॥

সদস্যঃ । যদল্ বিশ্বরণাদৌ । লক্ষ্যাতুতোহস্মন । নিদ্বাদাদানাতঃ । পতিং । পাত্তেউতিঃ ।

লায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গাভুবাদঃ ।

মেধালাভ করিবার জন্য সদস্যস্পতি দেবতাকে প্রাপ্ত হইরাছি । ‘সদস্যস্পতি’—কিরণ ? আশ্চর্য্যকর, সোমপানে সহচর বলিয়া ইন্দ্রদেবের প্রিয়, কমনীয় এবং ধনদাতা ।

“সদস্যঃ” এই পদটি, বিশ্বরণাদি-অর্গ-বিশিষ্ট ‘যদল্’ ধাতুর উত্তর “সর্গ্যাতুতোহস্মন” হ্রস্বস্বরে “অস্মন” প্রত্যয় করিয়া নিস্পন্ন হইরাছে । নিত্যাহেতু ইত্যর আদিশব্দ উদাত । পতিং” পদটি ‘গা’ ধাতুর উত্তর ডতি (অতি) প্রত্যয় করিয়া বিত্তীর একবচনে

টিলোপঃ । প্রত্যয়স্বরঃ । প্রিঃ । ইতুপথজ্জীকিরঃ কঃ । ইয়ঙাদেশঃ । প্রত্যয়স্বরঃ ।
কামাং । কামরন্তেরচো যৎ । গেরনিটীতি গিলোপঃ । যতোহনাব ইত্যাদ্যদাত্ত্বং ।
সনিং । যণ্ দানে । ধাত্বাদেয়ঃ সঃ । অচ ইরিতাম্বুত্তো ঋনিকম্ব্যাসিবসিবনিসিধ্বনি-
গ্রহিচরিত্যশ্চ । উ० ৪।১৪১ । ইতি ইপ্রত্যয়ঃ । প্রত্যয়স্বরঃ । অযাসিৎ । যা প্রাপণে ।
লুঙ । নিপোহ্মাদেশঃ । যমরমনমাতাং সচ্ চ । পা० ৭২৭৩ । ইতি সিচ ইডাগমঃ ।
ধাতোঃ লগাগমঃ । নিবাতঃ ॥ (১ম—১৮২—৬৭) ॥

• • •

ষষ্ঠ (১৮২) শ্লোকের বিশদার্থ ।

— — §:• • §: — —

পূর্ব্ব ঋকে বলা হইয়াছে,—‘হে ভগবন্ । আমায় পাপ-কর্ম্ম হইতে মুক্ত করুন ।’ এ ঋকে ঠিক তাহার পরেরই প্রার্থনা দেখুন,—‘আমি যেন প্রজ্ঞা-লাভের জন্য আপনাকে প্রাপ্ত হই ।’ পাপমুক্ত হওয়ার পরই প্রজ্ঞালাভের আকাঙ্ক্ষা যে স্বাভাবিক, তাহাই এখানে ব্যক্ত দেখিতেছি ।

বলা হইয়াছে—দেবতা দাতা ; বলা হইয়াছে—দেবতা ইন্দ্রমখা ; অর্থাৎ, ইন্দ্রদেবতার দ্বারা বিবিধ ক্রীড়ার্য্য-সম্পন্ন ; বলা হইয়াছে—তিনি কমনীগ, তিনি অভুত-কর্ম্মকারী । কিন্তু লক্ষ্য করুন, তাঁহার নিকট কি প্রার্থনা করা হইতেছে ! ধনের প্রার্থনা নাই, পার্থিব অর্থ কোনও

নিষ্পন্ন হইয়াছে । এস্থলে প্রত্যয়স্বর । “প্রিঃ” এই পদটি, ‘প্রী’ ধাতুর উত্তর “ইতুপথজ্জী-
কিরঃ কঃ” সূত্রানুসারে ‘কঃ’ প্রত্যয় করিয়া ইয়ঙাদেশে দ্বিতীয়র একবচনে নিষ্পন্ন
হইয়াছে । এস্থলে প্রত্যয়স্বর হইয়াছে । “কামাং” এই পদটি, শাস্ত্র ‘কামি’ ধাতুর উত্তর
“অচো যৎ” সূত্রানুসারে যৎ প্রত্যয় করিয়া “গেরনিটি” এই সূত্র দ্বারা নি-এর লোপে
দ্বিতীয়র একবচনে সিদ্ধ হইয়াছে । “যতোহনাবঃ” এই সূত্র দ্বারা ইতার আদিষ্বর
উদাত্ত হইয়াছে । “সনিং” এই পদটি, দানার্থ যণ্ (যন) ধাতুর “ধাত্বাদে যঃ সঃ” সূত্র
দ্বারা ধাতুর আদিহিত য-কারের স্থানে স-কার করিয়া “অচইঃ” এই অধ্বনিত্তে
“ঋনিকম্ব্যাসিবসিবনিসিধ্বনিগ্রহিচরিত্যশ্চ” (উ० ৩১৪১) এই সূত্র দ্বারা ই প্রত্যয়ে
দ্বিতীয়র একবচনে সিদ্ধ হইয়াছে । ইত্যেও প্রত্যয়স্বর হইয়াছে । “অযাসিৎ” এই
পদটি প্রাপণার্থ যূলক ‘যা’ ধাতুর উত্তর লুঙ-বিকল্পের লিপের স্থানে অমাদেশ,
“যমরমনমাতাং সচ্চ” (পা० ৭২৭৩) এই সূত্র দ্বারা সিচের হট্ (ই) আগম এবং ধাতুর
‘লক্’ আগম হইয়াছে । এই পদটির নিবাত-স্বর হইয়াছে ॥ (১ম—১৮২—৬৭) ॥

অর্থৈশ্বৰ্য্যের কামনা নাই ; আছে,—একমাত্র কামনা—উঁহাকে প্রাপ্ত হওয়া । তাহারও আধার কারণ অলৌকিক । সাধক ভগবানকে প্রাপ্ত হইবার কামনা করিতেছেন,—কেন ? প্রজ্ঞা-লাভের জগ্য । দেবতার নিকট, ভগবানের নিকট, মানুষ্যের শ্রেষ্ঠপ্রার্থনার সামগ্রী কি থাকিতে পারে ? প্রজ্ঞালাভই সেই শ্রেষ্ঠ সামগ্রী ! (১ম—১৮সূ—৬শ) ॥

সপ্তমী ঋক্ ।

(প্রথমঃ যন্তঃ । অষ্টাদশঃ যন্তঃ । সপ্তমী ঋক্ ।)

যস্মাদৃতে ন সিধ্যতি যজ্ঞো বিপশ্চিতচন ।

স যীনাং যোগমিস্বতি ॥ ৭ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

যস্মাৎ । যতে । ন । সিধ্যতি । যজ্ঞঃ । বিপশ্চিতঃ । চন ।

সঃ । যীনাং । যোগঃ । ইষতি ॥ ৭ ॥

মহাভাস্যসারিণী-বাখ্যা ।

‘যস্মাৎ’ (প্রজ্ঞানাত্-দেবাত্) ‘যতে’ (অমুকম্পাং বিনা) ‘বিপশ্চিতঃ’ (বিদ্বঃ—কৰ্ম ইতি বাবৎ) ‘চন’ (অপ) ‘ন সিধ্যতি’ (সম্পন্নঃ ন ভবতি), ‘স’ (দেবঃ) ‘যীনাং’ (যিহাং—ভক্ত্যাশ্রকবুদ্ধিনাং) ‘যোগঃ’ (সম্বন্ধঃ) ‘ইষতি’ (অমাস্থ বাপ্পোতি, প্রেরয়তি) । অর্থঃ তাক—প্রজ্ঞানদাতা দেবঃ কৃপয়া অমাস্থ সিদ্ধিপ্রদাং বুদ্ধিং দদাতি ; অতঃ পরং ভদ্রসারিণঃ ভবেম । (১ম—১৮সূ—৭শ) ॥

বঙ্গভাষায় ।

যে প্রজ্ঞানাতা দেবতার অমুকম্পা বাতীত বিদ্বজ্জননের কর্মও সফল হয় না ; সেই দেবতা ভক্ত্যাশ্রক বুদ্ধির (গদ্বুদ্ধির) সম্বন্ধ আত্মনির্গের

মধ্যে ব্যাণ্ড করেন। (ভাগ এই যে,—প্রজ্ঞানদাতা দেবতাই কৃপা করিয়া আমাদিগকে সিদ্ধিপ্রদ বুদ্ধি প্রদান করেন; অতএব আমরা তাঁহার কল্মসূত্রী হই। (১ম—১৮সূ—৭খ) ॥

• • •

সারণ-ভাষ্যং।

যজ্ঞোহয়মহুষ্ঠাতবো বিপশিতশ্চন বিজ্ঞযোহপি যজমানস্য যশ্মাৎ সদসম্পতি দেবতাসু ন সিধ্যতি। সোহয়ং সদসম্পতির্দেবো যীনঃ মনোহুষ্ঠানবিঘরাণামশ্ববুদ্ধীনাং মনুষ্ঠেরকশ্মণাং বা যোগং লব্ধকমিষতি। ব্যাপ্পোতি। যজমানমহুগ্হ তদীয়ং যজ্ঞং নিস্পাদয়তীত্যর্থঃ।

যশ্মাৎ। অস্ত্রাদিত্যাদিনা। পা০ ২৩২২। ঋতেযোগাৎ পঞ্চমী। সাবেকাচ ইতি বিতক্তেরদাত্তবে প্রাপ্তে নগোশ্বানসাববর্ণেতি প্রতিষেধঃ। সিধ্যতি। বিধু সংসিদ্ধৌ। শ্যনো নিত্যাদাত্তাদাত্তং। যদুত্তান্নিত্যমিতি নিষাতপ্রতিষেধঃ। যীনঃ। সাবেকাচ ইতি বিতক্তেরদাত্তং। যোগং। যজিৎ যোগে। যজ্ঞো ঐক্সাদাত্তাদাত্তং। ইযতি। ইবি ব্যাপ্পৌ। শপ্। ইদিতো হুন্ ষাতোরতি হুন্। নিষাতঃ। (১ম—১৮সূ—৭খ) ॥

• • •

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ।

বিদ্বান্ যজ্ঞমানেরও অহুষ্ঠানোচিত এই যজ্ঞ, সদসম্পত্তি দেবতা ব্যতীত যে সিদ্ধ হয় না; সেই সদসম্পত্তি দেবতা আমাদিগের মানসিক অহুষ্ঠান বিষয়ক বুদ্ধি-সমূহের অথবা অহুষ্ঠের কর্ম-সমূহের লব্ধকে ব্যাণ্ড করিতেছেন; অর্থাৎ,—যজ্ঞমানকে অহুগ্হ করিয়া তদীয় যজ্ঞ নিস্পাদন করিতেছেন।

“যশ্মাৎ” এই পদটীতে “অস্ত্রাদি” (পা০ ২৩২২) এই শব্দ দ্বারা ‘ঋতে’ শব্দের যোগে পঞ্চমী বিতক্তি হইয়াছে। “সাবেকাচ” শব্দ দ্বারা ইহার বিভক্তির উদাত্তস্বর প্রাপ্ত হইলে “নগোশ্বানসাববর্ণ” এই শব্দ দ্বারা তাহা নিষিদ্ধ হইয়াছে। “সিধ্যতি” এই পদটী, সংসিদ্ধি অর্থবিশিষ্ট ‘বিধু’ শব্দের উত্তর লটের পরটম্পদের প্রথম পুরুষের একবচনে সিদ্ধ হইয়াছে। এস্থলে ‘শ্যন’ প্রত্যয়ের নিষ-হেতু আদিশ্বর উদাত্ত হইয়াছে। “যদুত্তান্নিত্যং” এই শব্দ দ্বারা নিষাত-স্বর নিষিদ্ধ হইয়াছে। “যীনঃ” এই পদটির “সাবেকাচঃ” এই শব্দ দ্বারা বিতক্তির স্বর উদাত্ত হইয়াছে। “যোগং” এই পদটী যোগার্থ যুজের (জুজ্) শব্দের উত্তর ‘যজ্’ প্রত্যয়ে নিস্পন্ন হইয়াছে। যজ্ প্রত্যয়ের ঐক্স-হেতু ইতার আদিশ্বর উদাত্ত হইয়াছে। “ইযতি” এই পদটী ব্যাপ্পার্থক ‘ইবি’ শব্দের উত্তর লটের পরটম্পদের প্রথম পুরুষের একবচনে ‘শপ্’ প্রত্যয় করিয়া “ইদিতোহুন্, ষাতোঃ” এই শব্দ দ্বারা ক্রমাগমে সিদ্ধ হইয়াছে। ইহাতে নিষাত-স্বর হইয়াছে ॥ ৭ ॥

• • •

সপ্তম (১৮৩) ঋকের বিশদার্থ ।

—:§ ৩ §:—

মানুষ মনে করে—সে তাহার নিজের বুদ্ধি-বলে সকল কর্ম সম্পন্ন করে । এ থাকে মানুষের সেই ভ্রান্তি অপনোদন করিতেছে । কোনও যজ্ঞ বা কোনও সংকর্ম যে ভগবানের অনুকম্পা ভিন্ন সম্পন্ন হয় না, এখানে তাহাই বাক্য দেখিতেছি ।

তিনি সদসম্পত্তি, তিনি প্রজ্ঞান-প্রদাতা, তিনি সকল সংকর্মের প্রতিপালক, তিনি ভিন্ন সংসারে অন্য আর কে আছেন,—যাঁহার নিকট সংগম্যক-প্রাপ্ত হইবে,—যাঁহার দ্বারা সদনুষ্ঠানে জ্যেয়: লাভ করিবে । এদিকে আবার বুদ্ধি-দাতাও তিনি, যজ্ঞসম্পাদকও তিনি,—তিনি ভিন্ন গত্যন্তর নাই । তাই প্রার্থনা করা হইতেছে,—তিনি যেন সুবুদ্ধি প্রদান করেন, তাঁহার কৃপায় যেন অনুষ্ঠিত যাগাদি শুভ-কর্ম সুসম্পন্ন হয় ।

ভগবানকে সদসম্পত্তি রূপে ধারণা করিয়া, তাঁহার প্রতি ঐকান্তিক অনুরক্ত হইয়া, তাঁহার অনুকম্পায় সদবুদ্ধি লাভ কর,—তোমার অতীষ্ট-কর্ম সম্পাদিত হইবে । ঋকের ইহাই উপদেশ । (১ম—১৮সূ—৭৭) ।

— . —

অষ্টমী পদ্য ।

(প্রথমঃ মণ্ডলঃ । অষ্টাদশঃ সূক্তঃ । অষ্টমী পদ্য ।)

আদৃশ্নোতি হবিষ্কৃতিং প্রাকং কণোত্যধ্বরং ।

হোত্রা দেবেষু গচ্ছতি ॥ ৮ ॥

. . .

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

আৎ । আদৃশ্নোতি । হবিঃকৃতিং । প্রাকং । কৃণোতি । অধ্বরং ।

হোত্রা । দেবেষু । গচ্ছতি ॥ ৮ ॥

. . .

মর্যাদাসারিণী-ব্যাখ্যা।

‘অর্থো’ (অনন্তরমেব, যদা বরং প্রজ্ঞানদাতারং দেবং অধুসারিণঃ ভবামঃ তদৈব ইত্যর্থঃ) স দেবঃ ‘হবিষ্কৃতিং’ (যজ্ঞং, যাগাদিকং কৰ্ম) ‘করোতি’ (বর্ধয়তি) ‘অধ্বরং’ (যজ্ঞং, সংকৰ্ম্মাশু-ষ্ঠানং) ‘প্রাক্ষং’ (প্রাকর্ষণেণ গচ্ছন্তঃ, ভগবৎসান্নিধ্যাপ্রাপ্তং) ‘কৃণোতি’ (করোতি) তথা ‘হোত্রা’ (স্তুতিরূপা বাক্) ‘দেবেষু’ (দেবসমীপেষু) ‘গচ্ছতি’ (দেবান্ প্রাপ্নোতি)। প্রজ্ঞানদাতৃদেবায়-এহেণ অস্মাকং যাগাদিকৰ্ম্ম স্তোত্রঞ্চ ভগবন্তং প্রাপ্নোতি ইতি ভাবঃ। (১ম—১৮শ্—৮শ)।

বঙ্গানুবাদ।

অনন্তর (অর্থাৎ যখন আমরা প্রজ্ঞানদাতা দেবতার অনুগামী হই, তখনই) সেই দেবতা যাগাদি কৰ্ম্মকে পারিবার্জন করেন, সংকৰ্ম্মাশুষ্ঠানকে ভগবৎসান্নিধ্য প্রাপ্ত করেন, এবং স্তুতি-রূপ বাক্য দেবলগণে উপস্থিত হয়। (ভাব এই যে,—প্রজ্ঞানদাতা দেবতার অনুগ্রহে আমরাগের যাগাদি কৰ্ম্ম ও স্তোত্র ভগবানকে প্রাপ্ত হয়।) ॥ (১ম—১৮শ—৮শ)।

সারণ-ভাষ্যঃ।

আদ্যনন্তরমেব হবিষ্কৃতিং হবিঃ সম্পাদনযুক্তং যজমানমুপ্রোতি। সদসম্প্রতির্দেবো বর্ধয়তি। হবির্জ্ঞানান্তরমিব ফলং প্রযচ্ছতীত্যর্থঃ। তথাবিধফলসিদ্ধয়েহধ্বরং যজমানেনাশুগীয়মানং যজ্ঞং প্রাক্ষং প্রাকর্ষণেণ গচ্ছন্তমাবয়েন পরিসমাপ্তিযুক্তং কৃণোতি। করোতি। হোত্রা হুত্বান্না দেবতা তুষ্টা গত্য যজমানং প্রথাপরিভূং দেবেষু গচ্ছতি। যদা হোত্রাশ্রদৌহস্তারূপা বাক্ দেবান্ পরিতোষয়িতুং দেবেষু গচ্ছতি ॥

শ্লোকোদ্যায়ত্যাধিষ্ম সপ্তপঞ্চাশৎ বাঙনামস্তু হোত্রা গীরিতি পঠিতং। হবিষ্কৃতিং। হবিষঃ কৃতিঃ সম্পাদনং যন্ত যজমানস্ত যোহহং হবিষ্কৃতিঃ। বহুত্রীহো প্রকৃতিত্বি পূর্ণপদ-প্রকৃতিস্বরং। প্রাক্ষং। অনিগন্তো বপ্রত্যয়ে। পাং ৬২।৫২। ইতি গতেঃ প্রকৃতি-

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ।

ইহার পরই হবিঃসম্পাদনরূপ ক্রিয়াযুক্ত যজমানকে সদসম্প্রতি দেবতা বর্ধিত করেন। অর্থাৎ,—হবির্ধানের পরই ফল প্রদান করেন। সেইরূপ ফলসিদ্ধির নিমিত্ত যজমান কর্তৃক অশুগীয়মান যজ্ঞকে (তিনি) নির্দিষ্টে পরিসমাপ্তিযুক্ত করেন। হুত্বান্ন দেবতা তুষ্ট হইয়া যজমানকে প্রকৃষ্টরূপে খাত করিবার নিমিত্ত দেবসান্নিধ্যানে গমন করেন; অথবা আমরাগের স্তুতিরূপ বাক্য দেবতা-সমূহকে পারিতুষ্ট করিবার নিমিত্ত দেবতাদিগের সমীপে গমন করে।

‘শ্লোকোদ্যায়’ ইত্যাদি সপ্তপঞ্চাশৎ (সাতাশ) প্রকার বাক্-নামের মধ্যে “হোত্রাগীঃ” এইরূপ পঠিত হইয়াছে। “হবিষ্কৃতিং” এই পদটতে ‘হবির কৃতি অর্থাৎ সম্পাদন যে যজমানের’ এইরূপ বহুত্রীহি সমাসে “প্রকৃত্যা” এই শব্দ দ্বারা পূর্ণপদে প্রকৃতিস্বর হইয়াছে। “প্রাক্ষং” এই পদটতে “অনিগন্তো বপ্রত্যয়ে” (পাং ৬২।৫২) এই শব্দ দ্বারা

অধ্বং পশ্চাদ্বেকাদেশবরঃ । অধ্বরং । ন বিভতে ধ্বয়ো হিংসা যস্মিন্ । নঞমুত্যা-
মিত্যন্তরপদাভ্যাসাৎ । হ্রস্বেভ্যামিতি হোত্বা দেবতা । হ্রস্বামাক্রতসিত্যন্তম্ । উৎ ৪।১৬৯ ।
ইতি ত্রয়ম্ । নিবাদাহাদ্যন্তঃ ॥ (১ম—১৮সূ—৮খ) ॥

• • •

অষ্টম (১৮৪) শ্লোকের বিশদার্থ ।

— ০ • ০ —

এই শ্লোকে দেবগণের অভিব্যক্তি উপলব্ধ হয় । আগ্নেয়-সূক্তে অগ্নি-
দেবের যে বিশেষণ দেখিয়া আসিয়াছি, এই সূক্তে সদসম্পত্তি দেবকে সেই
বিশেষণে বিশেষিত দেখি । পূর্বে দেখিয়াছি,—অগ্নিদেবের কৃপায়
মন্ত্র ও যজ্ঞ দেবসমীপে উপস্থিত হয়, অগ্নিদেব যজ্ঞকে পরিবর্দ্ধন
করেন ; এখানে দেখিতেছি,—সদসম্পত্তি দেবের অনুগ্রহে ঐরূপ কার্য
সম্পন্ন হয় । অতএব, উভয়ই যে এক, একেই যে উভয়ের দ্ব্যন্তর
তাহাই বুঝিতে পারা যায় ।

সদসম্পত্তি—কে তিনি ? যাহাতে সৎ আছে, যাহা কিছু মতের
সহিত সংশ্রবযুক্ত, তাহানই পালক তিনি ; তাই তাঁহার নাম—
সদসম্পত্তি । অগ্নি-নামে পরিচিত হইয়া তিনি বিস্তৃকৃত্য সম্পাদন করেন ;
জ্ঞানরূপে জ্ঞদয়ে বিকাশ-প্রাপ্ত হইয়া তিনি সৎ-স্বরূপের সন্ধান দেন ;
আবার সদসম্পত্তি-রূপে আভূত হইয়া তিনি জ্ঞদয়ে গেই সম্ভাবের
স্বাক্ষর বিষয়ে প্রযত্নপর হন ।

যত বিভিন্ন অবস্থার পরিবর্তন, ততই নাম-রূপের ও বিভূতির
অভিব্যক্তি । সদসম্পত্তি সেই অভিব্যক্তি মাত্র । (১ম—১৮সূ—৮খ) ।

গতির ‘প্র’এর প্রকৃতিবর হইয়া পরে একাদেশবর হইয়াছে । “অধ্বরং” এই পদটিতে
‘নাই ধ্বং অর্থাৎ হিংসা বাহাতে’ এই অর্থে নঞের সহিত বহুব্রীহি সমাস হইয়াছে বলিয়া
পরপদের অন্তবর উদাত্ত হইয়াছে । ‘হ্রত হ্রস্ব ইহাতে’ এই অর্থে “হোত্বা” শব্দের অর্থ
দেবতা । “হোত্বা” পদটি “হ্রস্বামাক্রতসিত্যন্তম্” (উৎ ৪।১৬৯) এই সূত্র দ্বারা ‘হ্র’ ধাতুর
উত্তর ‘জন্’ (জ) প্রত্যয় করিয়া জীলিলে নিশ্চয় হইয়াছে । ‘জন্’ প্রত্যয়ের নিষেহই
উক্ত “হোত্বা” পদের আদিবরটি উদাত্ত হইয়াছে । (১ম—১৮সূ—৮খ) ।

• • •

নবমী থাক্ ।

(প্রথমং যন্তৱং । অষ্টোদশং সূত্রং । নবমী থাক্ ।)

নরাশংসং সূক্ষ্মমপশ্যং সপ্রথস্তমং ।

দিবো ন সন্মমথসং ॥ ১ ॥

• • •

পদ-বিশ্লেষণং ।

নরাশংসং । সূক্ষ্মমপশ্যং । অপশ্যং । সপ্রথস্তমং ।

দিবঃ । ন । সন্মমথসং ॥ ১ ॥

* * *

মর্ধ্যাহুসান্নি-ব্যাখ্যা ।

‘সূক্ষ্মমপশ্যং’ (অতিশয়দুর্দ্বিগং, অপরাভেদং) ‘সপ্রথস্তমং’ (অতিপ্রথাতং) ‘সন্মমথসং’ (প্রাপ্ত-
তেজস্বং) ‘নরাশংসং’ (তন্নামধেয়কং দেবং, প্রাপ্তস্তমং সদস্পত্তিঃ বা) ‘দিবঃ ন’ (দ্বালোকান্
ইব) ‘অপশ্যং’ (সর্বত্র দৃষ্টবানস্মি) । আকাশঃ যথা সর্বত্র ব্যাপ্তঃ দেবঃ তথা মম সর্বকর্মেব
সম্বন্ধবিশিষ্টাঃ তবস্ত্ব ইত্যেবং আকাজ্জা ইতি তাবঃ ॥ (১ম—১৮সূ—২৭) ॥

• • •

বঙ্গাহুবাদ ।

অপরাভেদে, অতিশয় প্রথাত, তেজস্বী, নরাশংস নামক দেবকে (অথবা,
অতিশয় প্রশংসনীয় সদস্পত্তি নামক দেবকে) আমি আকাশের দ্বারা
সর্বত্র দেখিতে পাই । (তাব এই যে,—আকাশ যেমন সর্বত্র ব্যাপ্ত,
দেবগণ সেইরূপ আমার সকল কার্যে সম্বন্ধবিশিষ্ট হউন—এই
আকাজ্জা ।) ॥ (১ম—১৮সূ—২৭) ॥

• • •

সায়ণ-ভাষ্যং ।

নরাশংসমেতন্মামকং দেববিশেষং । যদাবয়ববার্ণব্যাপ্ত্যা সদসম্পত্তিদেবপরোহরং শব্দঃ । ব্যাপ্তিঃ চ যাক্ষো দর্শয়তি । নরাশংসো যজ্ঞ ইতি কাথক্যো নরা অগ্নিস্রাসীনাঃ শংস-স্তারিত্বাৎ শাকপূর্ণিণৈঃ প্রশংসো ভবতি । নিং ৮৬ । ইতি । অত্রাণিবৎ । সদসম্পত্তেরপি নৈঃ প্রশংসামানত্বান্নরাশংসত্বং । এবমেবাভিপ্রায়ঃ কুবি নিধার ব্রাহ্মণমেবমাশ্রয়তে । প্রজা বৈ নরো বাক্ শংস ইতি । অতো মনুশ্চৈঃ শস্যামানো যঃ সদসম্পত্তির্যো বা নরাশংসনামকো দেবস্তমপশ্রুং । শাস্ত্রদৃষ্টা দৃষ্টবানস্মি । কৌদৃশং । সুধৃষ্টমং । অত্যাধিকান ধাষ্ট্যযুক্তং । সপ্রপত্তমং । অতিশয়েন প্রখ্যাতং । সন্মগ্ধং । প্রাপ্তোত্তমং । তত্র দৃষ্টান্তঃ । দিবো ন । হ্যালোকানিব । আদিত্যচন্দ্রাদিভির্বাধিষ্ঠিতা হ্যালোকবিশেষা যথা তেজস্বিনস্তদ্বদং নরাশংসস্তেজস্বীত্বাৎ ॥

সুধৃষ্টমং । শোভনং ধূম্রাভীতি সুধৃক্ । কিপ্ । চেতি কিপ্ । আতিশায়নিকতমপ্ । যকারস্য ডাশদ্ব্যতীতবাহুসঃ । ক্রতুরপদপ্রকৃতিস্বরভেদে যকার উদাত্তঃ । অপশ্রুং । পাত্ৰা যুতাদিনা পশ্রাদেশঃ । লুঙলুংলুংলুডাদিঃ । পাং ৬৫৭১ । ইত্যট উদাত্তঃ ।

সায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

নরাশংস অর্থাৎ এতন্মামক দেবতাবিশেষকে, অথবা অবয়ববার্ণের ব্যাপ্তি করিলে এই 'নরাশংস' শব্দে সদসম্পত্তি দেবতাকে বুঝায় । 'নরাশংস' শব্দের ব্যাপ্তিতে যাক্ষ দেখাইরাছেন ; যথা, কাথক্য বলেন, "নরাশংস অর্থাৎ যজ্ঞ ; মনুয্যগণ ঠেকাতে আগুন হইয়া স্তব করেন ; শাকপূর্ণির মত—'নরাশংস' শব্দে অগ্নিকে কহে অর্থাৎ নরগণ কর্তৃক প্রকৃষ্টরূপে স্তব করেন ।" (নিং ৮৩) । এস্থলে অগ্নির স্থায় সদসম্পত্তিও নরগণ কর্তৃক স্তব করেন বলিয়া নরাশংস । এষ্ট অতিপ্রায়টী জনয়ে ধারণ করিয়া ঠেক্তিরীষব্রাহ্মণে পঠিত হইরাছে,—“প্রজা বৈ নরো বাক্ শংসঃ” তি অর্থাৎ, “নরট প্রজা এবং বাক্যট শংসঃ ।” অতএব মনুয্যগণ কর্তৃক স্ততিযুক্ত যে সদসম্পত্তি কিম্বা যে নরাশংস নামক দেবতা, তাঁহাকে শাস্ত্র দৃষ্টির দ্বারা আমি দেখাইছি । তিনি কিরূপ ? অতিশয় অমিক পরিমাণে শাস্ত্রযুক্ত, 'সপ্রপত্তমং' অর্থাৎ অতিশয়রূপে প্রখ্যাত এবং তেজঃপ্রাপ্ত । এ বিষয়ে দৃষ্টান্ত প্রদর্শিত হইতেছে—হ্যালোকের দ্বার ; অর্থাৎ সূর্য্যচন্দ্রাদি কর্তৃক অধিষ্ঠিত হ্যালোক যেমন তেজস্বী ; সেইরূপ নরাশংস-দেবতা তেজস্বী ।

“সুধৃষ্টমং” এই পদটি, ‘সুন্দর প্রাপ্ততা করিতেছে’ এই অর্থে সু পূর্ণক প্রিধৃষা (ধূষ) ধাতুর উত্তর “কিপ্ চ” এই সূত্র দ্বারা কিপ্ করিয়া আতিশায়নিক (আতিশয় অর্থে) ‘তমপ্’ প্রত্যয়ে নিপ্পন্ন হইরাছে । এস্থলে ছান্দস প্রযুক্ত যকারের স্থানে ‘ডাস’ আদেশ এবং ত এর অভাব হইল । ইহার কৃতপ্রত্যয়ত্ব পরপদে প্রকৃতিস্বর চেতু যকারটি উদাত্ত হইরাছে । “অপশ্রুং” এই পদটিতে “পাত্ৰা যুতাদিনা” ইত্যাদি সূত্র দ্বারা পশ্রাদেশ ঠেক্তরাছে । “লুঙলুংলুংলুডাদিঃ” (পাং ৬৫৭১) এই সূত্র দ্বারা আবার অট উদাত্ত ঠেক্তরাছে । পাদের অধিষ্ঠে

পাদাদিহ্ম নিবাতঃ । সপ্রথস্তমঃ । প্রথ প্রথানে । প্রথমং প্রথঃ । সর্গধাতুভ্যোহম্ ।
নিষাদাদ্যাদাত্বং । সহপ্রথসা বর্ত্তত ইতি তেন সহেতি তুলাযোগে । পা০ ২২২৮ । ইতি
বহুব্রীহিসমাসঃ । বোপসর্জনস্ত । পা০ ৬৩৮২ । ইতি সাদেশঃ । পূর্বপদপ্রকৃতিস্বরদ্বৈ
প্রাপ্তে পরাদিশ্চন্দসি বহুলমিত্যন্তরপদাদ্যাদাত্বং । দিবঃ । উড়িমিত্যাদিনা বিভক্তির-
দাত্বং । লগ্নমথসং । সীদতীতি লগ্ন । বদল্ বিশরণাদৌ । অন্তেভ্যোহপি দৃশ্যন্ত ইতি মনিম্ ।
নিষাদাদ্যাদাত্বঃ । সন্ম মহো বভেতি বহুব্রীহৌ হকারস্ত ব্যত্যয়েন থকারঃ । ৯খ ।

ইতি প্রথমস্ত প্রথমে পঞ্চত্রিংশতিতমো বর্গঃ । ১১১৩৫ ।

• • •

নবম (১৮৫) ঋকের বিশদার্থ ।

—: • :—

সূক্তের উপসংহার এই ঋক্ প্রার্থনার চরম সীমায় পৌঁছিয়া দিয়াছে ।
সূক্তের প্রথম ঋকের প্রার্থনার বিষয় স্মরণ করুন; আর এই ঋকের লক্ষ্য
অমুধাবন করিয়া দেখুন । দেখিতে পাইবেন,—স্তরে স্তরে প্রার্থনা লাভনার
কোম উচ্চ সোপানে আরোহণ করিয়াছে ।

প্রথম ঋকের প্রার্থনা ছিল,—‘হে দেব ! তুমি পাপিত্রাতা; তাই বড়
আশায় ডাকিতেছি, আমার মায় পাপীর প্রতি একবার করুণনেত্রে

আছে বলিয়া নিবাতস্বর হয় নাই । “সপ্রথস্তমঃ” এই পদটির “প্রথঃ” শব্দটি প্রথানার্থ
(প্রথ্) ধাতুর উত্তর “সর্গধাতুভ্যোহম্” স্বত্রানুসারে ‘অম্’ প্রত্যয় করিয়া নিপাত
হইয়াছে । ‘অম্’ প্রত্যয়ের নিঙ-ঞ ইহার আদিস্বর উদাত্ত হইয়াছে । অনন্তর
‘প্রথসের সহিত বর্ত্তমান আছে’ এত অর্থে “তেন সহেতি তুলাযোগে” (পা০ ২২২৮) এই
স্বত্র দ্বারা ‘সহ’ শব্দের সাক্ত উক্ত ‘প্রথস্’ শব্দের বহুব্রীহি সমাস করিয়া “বোপসর্জনস্ত”
(পা০ ৬৩৮২) এই স্বত্র দ্বারা ‘সত’ শব্দের স্থানে ‘স’ আদেশ হইয়াছে । ইহার পূর্বপদে
প্রকৃতিস্বর প্রাপ্ত হইলে “পরাদিশ্চন্দসি বহুলং” স্বত্র দ্বারা উত্তরপদের আদিস্বর উদাত্ত
হইয়াছে । “দিবঃ” এই পদটির “উড়িমঃ” ইত্যাদি স্বত্র দ্বারা বিভক্তিস্বর উদাত্ত হইয়াছে ।
“লগ্নমথসং” পদটির ‘সন্ম’ শব্দটি, বিশরণাদি অর্থমূলক ‘বদল্’ ধাতুর উত্তর “অন্তেভ্যোহপি
দৃশ্যন্তে” এই স্বত্র দ্বারা কর্ত্ত্বাচ্যো ‘মনিম্’ প্রত্যয় করিয়া দ্বিত্ব হইয়াছে । নিষ-ভেতু
ইহার আদিস্বর উদাত্ত । অনন্তর ‘সন্ম’ হইয়াছে মহঃ (তেজঃ) ব্যাহার, এইরূপ বহুব্রীহি
সমাসে ব্যত্যয়ে হ-কারের স্থানে থ-কার হইয়াছে । (১ম—১৮ম—৯খ) ॥

ইতি প্রথম অষ্টকের প্রথম অধ্যায়ে পঞ্চত্রিংশতিতম বর্গ সমাপ্ত । ১১১ ৩৫ ॥

• • •

দৃষ্টিপাত করা' কিন্তু ঐ ঋকের প্রার্থনা সম্পূর্ণ অভিনব ভাব ধারণ করিয়াছে। এখানে বলা হইতেছে,—‘আমি যেন শাস্ত্র-দৃষ্টি দ্বারা আপনাকে আকাশের দ্বায় দীপ্তিমান দেখিতে পাই।’ সে দেখা—কেমন দেখা, অনুধাবন করুন দেখি! আকাশের সর্বব্যাপক হ—এখানে কি অর্থ সূচনা করিতেছে? আকাশ নাই—এমন স্থান বা পদার্থ কিছুই নাই। এখানকার প্রার্থনার মর্ম্ম তাই,—‘আমি যেন সেইরূপ-ভাবে তোমায় দেখি। আমি যেন দেখিতে পাই—জলে স্থলে চরাচরে সর্বলোকে সর্বজীব তোমার দিব্যদ্ব্যভি বিকাশমান। আমার যেন “সর্বং খঞ্জিতং ত্রয়ঃ” এই দৃষ্টিলাভ হয়।’ পূর্ব পূর্ব ঋকে যে সমদর্শন ভাব গঞ্জিত হইয়াছিল, এখানে সে ভাব পূর্ণ-পরিষ্কৃত।

যেন ভ্রান্ত-পথে না চলি। যেন বিভ্রমগ্রস্ত না হই। তাই শাস্ত্র-দৃষ্টির অধ্যাহার আসে। ক্ষুদ্র জীবনের সীমাবদ্ধ দৃষ্টি-শক্তি তোমার; তুমি কি বিচার করিবে? বিচার করিয়া তুমি কতটুকু মত-তত্ত্ব অবগত হইবে? তাই শাস্ত্রদৃষ্টির প্রদান আসে। অনন্ত জীবনের অনন্ত সাধনার ফলে শাস্ত্রতত্ত্ব উদ্ঘাটিত হইয়াছে। অনন্ত জীবন লাভ না করিলে, সে তত্ত্ব তোমার কিরূপে অধিগত হইবে? তাই উপদেশ আছে,—‘গুরুর উপদেশক্রমে শাস্ত্র-বাক্যের অনুসরণ কর।’ বিচার করিবার সময় পাইবে না। বিতর্কে ও মীমাংসায় জীবন কাটিয়া যাইবে। অনন্ত জীবনের অনন্ত সাধনার ফল শাস্ত্র-দৃষ্টির অনুসরণে অগ্রসর হওয়ার জন্য তাই উপদেশ দেওয়া হইয়াছে।

যেন সমদর্শন-শক্তি লাভ করি, যেন সর্বত্র ভগবদগিষ্ঠান অনুভূত হয়। ভ্রান্ত-পরিহার-পক্ষে যেন শাস্ত্রদৃষ্টি-লাভে সমর্থ হই,—ঐ ঋকের ইহাই প্রার্থনা।

ঐ ঋকের দেবতা—সদসম্পত্তি অথবা নরাশংস। কেহ কেহ নরাশংস পদটিকে বিশেষরূপে পরিকল্পনা করিয়া ঐ পদ সদসম্পত্তির সম্বন্ধে প্রযুক্ত হইয়াছে বলিয়া ব্যাখ্যা করেন। কিন্তু ঋকের মুখ্য লক্ষ্য অনুধাবন করিলে বুঝা যায়, যিনিই নরাশংস, তিনিই সদসম্পত্তি। নান বিভিন্ন কিন্তু স্বরূপ-পক্ষে তাঁহারা অভিন্ন। (১ম—১৮শ—২য়) ।

ঐ ঐশ্বেদ-সংহিতা।

—•••••—

প্রথমঃ সপ্তমঃ। প্রথমোহধ্যায়ঃ। উনবিংশং সূক্তং। পঞ্চমোহুবাচঃ।
ষট্টিত্রিংশঃ সপ্তত্রিংশচ বর্গঃ।

• • •

উনবিংশং সূক্তং।

— • —

এই উনবিংশ সূক্তে ঐশ্বেদেয় একটা অন্যান্য শেব কইরাছে। এ সূক্তটি—অগ্নি ও মরুদেবগণের উপাসনা-বিষয়ক—এক অতিনব জ্ঞানের উন্মেষক।

অগ্নি বলিতে কি ভাণ মনে আসে, অগ্নি-শব্দে কোন্ দেবতাকে নির্দেশ করে, ভবিষ্যৎ পূর্বেই প্রধাত হইরাছে। এই সূক্তে বুঝিবার প্রয়োজন—“মরুতিঃ” গদ্যে কি ভাব ব্যক্ত করে। এই সূক্তে এবং পরবর্তী বিভিন্ন সূক্তে আমরা মরুদগণের এসকল দেখিতে পাইরাছি। তাহাতে, বিচার-বিতর্কের আলোচনায়, আমাদের মনে, মরুদগণ বলিতে বিবেকরূপী দেবগণের সম্বন্ধ সংকীর্ণ হইরাছে। এই দৃষ্টিতে “মরুতিঃ আ গহি” ব্যাক্যাংশে অর্থ প্রাপ্ত হই,—‘হে জ্ঞানদেব! বিবেকরূপী দেবগণের সহিত আগনি আগমন করুন।’

বাহারী মনে করেন—ঐশ্বেদেয় ঋক্-শৃংগ পরম্পর সম্বন্ধ-বিরহিত বিচ্ছিন্নভাবে অবস্থিত এবং অসত্য বর্গের অবস্থার লোকের প্রকৃতি-উপাসনার পরিচায়ক; প্রথম সূক্তের উদ্বোধন এবং এই সূক্তের উপসংহার প্রভৃতির বিষয় অনুধ্যান করিতে সমর্থ হইলে, তাহাদের সে ধারণা দূর হইতে পারে। অব্যাহার আরম্ভ ও উপসংহার—অমুশীলনের বিষয়।

আরম্ভ—“অগ্নিমৌলিঃ”। উপসংহার—“মরুতিঃ আ গহি।” প্রথমে যে সঙ্কেত ছিল, এখানে সে সঙ্কেত দূর হইরাছে। সেখানে যে ব্যবধান ছিল, এখানে সে ব্যবধান যুটরাছে। প্রথমে বলা হইরাছিল,—‘অগ্নিদেবতার স্তব করি।’ এখানে বলা হইতেছে,—‘অগ্নিদেব! আপনি মরুদগণকে লাইরা আগমন করুন।’ ইহার ভাব এই যে,—আমাদিগের মধ্যে বিবেকের উন্মেষ হউক; আমরা জ্ঞান-সাহায্যে বিবেকানুমানিত কর্ত্তে যেন প্রযুক্ত হই।

এ সূক্তের ঋষি ছিল পুরিষৎ। সূক্তের আর আর বাহা বক্তব্য রহিল, ঋকের আলোচনায় মধ্যে তাহা ব্যক্ত হইবে।

— • —

উনবিংশসূক্তানুক্রমণিকা ।

(সারণ্যচাৰ্য্যাকৃতা) ।

প্রতি তামিতি নংচঃ দ্বিতীয়ং হুক্তং ঋষিচ্ছন্দসী পূৰ্ণবৎ । দেবতা স্বরূপক্রমাতে । প্রতি
তামগ্নিমারুতামিত । কারীরীষ্টৌ প্রতি তামিতোষা ধায়া । তথা চ হুক্তিতঃ । বর্ষকামেষ্টি
কারীরী তস্তাং প্রতি তাং চাক্রমধ্বরমীড়ে অগ্নিং স্ববলং নমোভিরিতি ধাযো । আ• ২।১০
ইতি । তামেতাং হুক্তপতাং প্রথমামুচমাহ ।

• • •

প্রথম মণ্ডলস্ত পঞ্চমাস্থবাক্যে উনবিংশং হুক্তং । ঋষিঃ

বধপুত্রো মেধাতিথিঃ । গায়ত্রীচ্ছন্দঃ । অগ্নিমরুতো

দেবতা । কারীরঘাগে বিনিয়োগঃ ।

* * *

প্রথমা পৃক্ ।

(প্রথমং মণ্ডলং । উনবিংশং হুক্তং । প্রথমা পৃক্ ।)

প্রতি ত্যং চাক্রমধ্বরং গোপীথায় প্র ইয়সে ।

মরুগুদ্রিয় অ গহি ॥ ১ ॥

• • •

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

প্রতি । ত্যং । চাক্রং । অধ্বরং । গোপীথায় । প্র । ইয়সে ।

মরুগুদ্রিঃ । অগ্নে । অ । গহি ॥ ১ ॥

• • •

সাধারণতাস্থানুক্রমণিকার বঙ্গানুবাদ ।

“প্রতি ত্যং” ইত্যাদি নয়টি অক্‌বিশিষ্ট হুক্তের ঋষি এবং ছন্দঃ পূৰ্ণের তায় । দেবতা
অনুক্রম্য হইতেছে ; যথা—“প্রতি ত্যমগ্নিমারুতং” ইতি । অর্থাৎ ‘প্রতি ত্যং’ ইত্যাদি অক্‌-
বিশিষ্ট হুক্তটির দেবতা—অগ্নিমারুত । কারীরী ইষ্টিতে ‘প্রতি ত্যং’ অক্‌টি ধায়া হইয়া
থাকে । সেইরূপ আশ্বলায়ন শ্রোতস্থজে সূত্রিত হইয়াছে ; যথা “বর্ষকামেষ্টিঃ কারীরী
তস্তাং প্রতি ত্যং চাক্রমধ্বরমীড়ে অগ্নিং স্ববলং নমোভিরিতি ধাযো” (আ• ২।১০) ইতি ।
অর্থাৎ বর্ষকাম ইষ্টিকারীরী, তাহাতে ‘প্রতি ত্যং চাক্রমধ্বরং’ এবং ‘ঈড়ে অগ্নিং স্ববলং
নমোভিঃ’ এই অক্‌ষয় ধায়া হইয়া থাকে । সেই হুক্তগণ প্রথমা অক্‌ কথিত হইতেছে ।

• • •

মধ্যাহ্নসান্নি-ব্যাখ্যা।

‘অগ্নে’ (হে জ্ঞানদেব) ‘তং’ (ত্যাং, তথাবিধং, অস্মাকং যথাহুষ্টিতং) ‘চাক্ষু’ (সুন্দরং, সুসম্পাদিতং) ‘অধ্বরং’ (যজ্ঞং, হিংসাদিরহিতকর্ম) ‘প্রতি’ (লক্ষ্য) ‘গোপীথার’ (সোমপানার, হবিগ্রাহণার, ভক্তিসুধাপানার্থং) ‘গ্রহুয়সে’ (প্রাকর্ষণেণ ত্বং গ্রহয়সে, সর্বতোভাবে আহুত তবসি); তথা ‘মরুভিঃ’ (মরুদগণৈঃ সহ, বিবেকরূপৈঃ দেবৈঃ সহ ইত্যর্থঃ) ‘আগহি’ (আগচ্ছ)। প্রার্থনারাঃ ভাবঃ—হে জ্ঞানদেব! অস্মান্ন বিবেকোন্মেষং কৃদ্বা অস্মাকং কর্ম্মণি সংলিপ্তঃ ভব। (১ম—১৯সূ—১৭)।

* * *

বঙ্গানুবাদ।

হে জ্ঞানদেব! আমাদিগের পূজা গ্রহণার্থ, আমাদিগের যথাহুষ্টিত সুসম্পাদিত হিংসাদিরহিত কর্ম্মের প্রতি সর্বতোভাবে আপনি আহুত হউন; এবং বিবেকরূপী দেবগণ সহ আগমন করুন। (প্রার্থনার ভাব এই যে,—হে জ্ঞানদেব! আমাদিগের মধ্যে বিবেকের উন্মেষ করাইয়া, আপনি আমাদিগের কর্ম্মে সংলিপ্ত রহুন।) ॥ (১ম—১৯সূ—১৭) ॥

সারণভাষ্যং।

ত্যাংস্বঃ সর্বনাম তচ্ছব্দপরিচয়ঃ। হে অগ্নে যো যজ্ঞচাক্ষরঙ্গবৈকল্যরহিতঃ। ত্যাং তথাবিধং চাক্ষুসধ্বরং প্রতিপত্ত্য গোপীথার সোমপানায় গ্রহুয়সে। প্রাকর্ষণেণ ত্বং গ্রহয়সে। তস্মাদগ্নিরধ্বরে ত্বং মরুভিঃ সহ দেববিশেষৈঃ সহাগহি। আগচ্ছ। সেমৃগৃধ্যাক্ষেনৈবং ব্যাখ্যাতা। তং প্রতি চাক্ষুসধ্বরং সোমপানায় গ্রহুয়সে সোহগ্নে মরুভিঃ সহাগচ্ছ। নিং ১০।৩৬। ইতি ॥

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ।

মন্ত্রস্থ ‘ত্যাং’ শব্দটী, সর্বনাম ‘তং’ শব্দের পরিচয়। হে অগ্নিদেব! যে যজ্ঞ চাক্ষু অর্থাৎ অগ্নির বিকলতা-রূপদোষরহিত, সেইরূপ অঙ্গবৈকল্য-রহিত যজ্ঞকে লাভ করিয়া সোমপানের নিমিত্ত আপনি প্রকৃষ্টরূপে হুত হয়েন। সেইজন্ত এই যজ্ঞে আপনি মরুদগণ সহ দেববিশেষ সমুহের সহিত আগমন করুন। মহাত্মা যাক্ষ এই শব্দটীর এইরূপ ব্যাখ্যা করিয়াছেন—“তং প্রতি চাক্ষুসধ্বরং সোমপানায় গ্রহুয়সে সোহগ্নে মরুভিঃ সহাগচ্ছঃ” অর্থাৎ সেই চাক্ষু যজ্ঞের প্রতি সোমপানের নিমিত্ত যে অগ্নিদেব প্রকৃষ্টরূপে হুত হয়েন, সেই অগ্নিদেব মরুদগণের সহিত আগমন করুন (নিং ১০।৩৬) ইতি।

প্রতি । নিপাত আত্মদাত্তঃ । তাং । তাদাদীনামঃ । পা• ৭২।১০২ । প্রাতিপদিক-
স্বরঃ । চাক্ । দূসনিজনিচরীত্যাদিনা । উ• ১।৩ । ঞ্গ্ । অত উপধার্য তি বৃদ্ধিঃ ।
ঐত্বাদাত্মদাত্তঃ । গোপীধার্য । নিশীথগোপীধাবগথাঃ । উ• ২।২ । ইতি ঋক্ প্রত্যয়ান্তো
নিপাতিতঃ । প্র নিপাতস্বরঃ ॥ (১ম - ১২স্ব - ১৭) ॥

• • •

প্রথম (১৭৮) ঋকের বিশদার্থ ।

—————++—————

এই ঋকের এবং ইহার পরবর্তী প্রত্যেক ঋকের (সূক্তের অন্তর্গত
নয়টি ঋকেরই) শেষ-বাক্য—“মরুদ্ভিরয়” আ গবি’ ; অর্থাৎ,—‘হে অগ্নি-
দেব ! মরুদগণসহ আপনি আগমন করুন ।’

কোথায় আগমন করিবেন ? কি জন্ম আগমন করিবেন ; “অধ্বরঃ
প্রতি” আর “গোপীধার্য” শব্দে তাহা ব্যক্ত হইয়াছে । বলা হইয়াছে,—
‘অধ্বরে (যজ্ঞে) আত্মন ; গো-পানের (গোমপানের) জন্ম আত্মন ;’
যজ্ঞ (অধ্বরঃ) কেমন যজ্ঞ ? না—‘চাক্—‘মনোহরং’ ‘সুসম্পাদিত’ ।
‘অধ্বর’ বলিতে, হিংসাদি-পরিশৃঙ্খ যে যজ্ঞ, তাহাকেই বুঝাইয়া থাকে ।
তাহাতে যেমন বহির্যজ্ঞ, তেমনই অন্তর্যজ্ঞ অর্থও সূচিত হয় । কাম্যপক্ষে
কাম-ক্রোধ-লোভ-হিংসা প্রভৃতি পরিত্যাগ করিয়া ভগবদ্বদ্দেশ্যে যে
কর্ম করা যায়, তাহাকে ‘অধ্বর’ বলা যাইতে পারে । সাধারণ যজ্ঞ-
পক্ষেও নির্মলচিত্ত হইয়া ভগবানের উদ্দেশ্যে হবিঃপ্রদান-রূপ অর্থও
পরিগ্রহ করা যায় । ফলতঃ, কিবা নিত্যনৈগতিক কর্মে, কিবা অন্তবিধ

“প্রতি” এই পদটি নিপাতনে সিদ্ধ ; ইহার আদিস্বর উদাত্ত । “তাং” এই পদটি,
“তাদাদীনামঃ” (পা• উ• ৭২।১০২) সূত্রানুসারে প্রাতিপদিক স্বর হইয়াছে । “চাক্” এই
পদটি, “দূসনিজনিচরি” (উ• ১।৩) ইত্যাদি হ্রস্ব দ্বারা ‘চর’ ধাতুর উত্তর ঞ্গ্ (উ)
প্রত্যয়, “অত উপধার্যঃ” এই হ্রস্ব দ্বারা উপধার্যের বৃদ্ধি করিয়া দ্বিতীয়া বিভক্তির এক-
বচনে নিষ্পন্ন হইয়াছে । ঞ্গ্ প্রত্যয়ের ঐত্বভেদে ইহার আদিস্বর উদাত্ত হইয়াছে ।
“গোপীধার্য” এই পদটি “নিশীথগোপীধাবগথাঃ” (উ• ২।২) এত হ্রস্ব দ্বারা ঋক্ প্রত্যয়াৎ ও
নিপাতনে সিদ্ধ । “প্র” এই পদটিতে নিপাত স্বর হইয়াছে । (১ম—১২স্ব—১৭) ॥

• • •

যজ্ঞে, নিষ্পৃহ নিলোভ নিরহঙ্কার বিদেহ-পরিশৃঙ্খ ভাবই ‘অধ্বর’ শব্দে উপলব্ধ হয়। সেই যজ্ঞই চাক্র-যজ্ঞ, সেই যজ্ঞই দেবগণের মনোহরণকারী, সেই যজ্ঞই স্রমস্পাদিত ।

সেই স্রমস্পাদিত মনোহর যজ্ঞে অগ্নিদেব আহুত হইতেছেন ;— কেন ? ‘গোপীথায়’ । সায়ণ অর্থ করিয়াছেন—‘শোমপানায়’ । বুঝিয়া দেখুন, আবশ্যকানুসারে এখানে ‘গো’ শব্দে ‘সোম’ দাঁড়াইয়াছে । হিন্দু হইয়া এক্ষেত্রে ‘গো’ অর্থ তো কেহ রাগিতে পারেন না । তাই কেহ কেহ গো দুগ্ধ অর্থ গ্রহণ করিয়াছেন । ফলতঃ, সায়ণ কহিয়াছেন—শোম-পানের জন্ত । বিধম্মারা তাঁহার অনুসরণে অর্থ করিয়াছেন—শোমরস-রূপ মাদক-দ্রব্য পানের জন্ত । সাবধান! জন অর্থ করিয়াছেন—গো-দুগ্ধ পানের জন্ত । মরুদ্দেবগণকে সন্তে লইয়া আসন—শোম, দুধ বা শোমরস-রূপ মাদকদ্রব্য পানের জন্ত ;—এইরূপ ভাবের অর্থ ই অধুনা প্রচলিত আছে, দেখিতে পাই ।

‘গো’ শব্দে ‘শোম’ (চন্দ্র) বুঝায় ; ‘গো’-শব্দে ‘গোম’ (যজ্ঞ) বুঝায় ; ‘গো’ শব্দে ‘সোম’ (কিরণ বা জ্যোতিঃ) বুঝায় । সায়ণ সুলভাবে শোমপান মাত্র কহিয়াছেন । কিন্তু শোম যে কি, তাহা ভাঙ্গিয়া বলেন নাই । আমরা বলি,—‘শোম’ বলিতে যজ্ঞের বিশুদ্ধ সদ্ভাবকে বুঝায়, ‘গোম’ বলিতে অন্তর্নিহিত ভক্তি-স্রমকে বুঝায়, ‘সোম’ বলিতে জ্ঞানরূপ দিব্য-জ্যোতিকে বুঝায় । ‘শোম’ (চন্দ্র, যজ্ঞ বা জ্যোতিঃ) পান করিতে এস’—অর্থে, এখানে বলা হইতেছে,—‘আমাদের হৃদয়ের সদ্বৃত্তি-সমূহ জ্ঞান-ভক্তি-সহযোগে শুদ্ধগুণভাবাধিত হউক, আর তোমরা আসিয়া তাহাতে মিশিয়া যাও । চন্দের স্নেহভাব—সদসদ্বৃত্তির সাম্যভাবরূপ শোম ; যজ্ঞের পরিশুদ্ধ অংশ—ভক্তি-উপহার-রূপ গোম, রশ্মির বা জ্যোতির জ্যোতনা—জ্ঞান-বিকাশ-রূপ সোম । জ্ঞান ভক্তি ও কর্ম তিনের সমন্বয়—গত্যর্থক ‘গম্’ ধাতু-নিষ্পন্ন এই ‘গো’ শব্দে ব্যক্ত করিতেছে । জ্ঞান-ভক্তি-কর্ম তিনের সমন্বয়ে যে ‘অধ্বর’ (যজ্ঞ), তাহাই ‘চাক্র’ (দেব-মনোহরণকারী) হয়,—এ স্বাক্ষে সেই ভাব গ্রহণ করার ইঙ্গিত দেখি । সেই ভাব প্রাপ্ত হইলে, অগ্নিদেব (ভগবান) মরুদগণগহ (বিভূত্যাদি গহ) যজ্ঞ (কর্ম) প্রাপ্ত হন । স্বাক্ষের উদ্দেশ্য,—

সেই অংশদ্বায় উপনীত হও । ভগবানের করুণার অপিকারী হইবে ।
ডাকিবার সামর্থ্য আসিবে—‘মরুদ্ভিরগ্ন আ গহি ।’ সেই অংশদ্বায় ডাকিয়াও
ফল লাভ করিতে পারিবে । (১ম—১২সূ—১৭) ॥

দ্বিতীয়া ঋক্ ।

(অংশদ্বয় মণ্ডলং । উনবিংশৎ সূক্তং । দ্বিতীয়া ঋক্ ।)

নহি দেবো ন মৰ্ত্ত্যো মহন্তব ক্রতুং পরঃ ।

মরুদ্ভিরগ্ন আ গহি ॥ ২ ॥

• • •

• পদ-বিচ্ছেদণং ।

নহি । দেবঃ । ন । মৰ্ত্ত্যঃ । মহঃ । তব । ক্রতুং । পরঃ ।

মরুদ্ভিঃ । অগ্নে । আ । গহি ॥ ২ ॥

• • •

মর্দ্বাহুসারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘অগ্নে’ (হে জ্ঞানদেব) স্বং ‘মহঃ’ (মহান্), ‘তব’ (তবসম্বন্ধি) ‘ক্রতুং’ (কর্ণ) ‘হি’
(এষ, নিশ্চিতং) ‘পরঃ’ (শ্রেষ্ঠং) ; ‘দেবঃ ন’ (জ্ঞানং কোহপি দেবো ন শ্রেষ্ঠো ভবতি),
‘মৰ্ত্ত্যঃ ন’ (কোহপি মৰ্ত্ত্যঃ ন শ্রেষ্ঠো ভবতি) ; অতঃ স্বং ‘মরুদ্ভিঃ’ (বিবেকরূপৈঃ দেবৈঃ সহ)
‘আ গহি’ (আগচ্ছ) । জ্ঞানং পরতরং নহি ; অতঃ বিবেকসম্বিতং জ্ঞানং অমান
প্রাপ্নোতু ; ইত্যেবং প্রার্থনা ইতি ভাবঃ । (১ম—১২সূ—২৭) ॥

• • •

বঙ্গাশ্রয়াদ ।

হে জ্ঞানদেব ! আপনি মহান্ ; আপনার সম্বন্ধীয় কর্ণই শ্রেষ্ঠ ; আপনি
হইতে কোনও দেবতা শ্রেষ্ঠ নহেন, কোনও মনুষ্য শ্রেষ্ঠ নহে । অতএব
আপনি বিবেকরূপী দেবগণ সহ আগমন করুন—আমাদিগকে প্রাপ্ত হউন ।

(প্রার্থনার ভাব এই যে,—জ্ঞান হইতে শ্রেষ্ঠ নাই; অতএব, বিদ্যেক-
লম্বিত জ্ঞান আমাদিগকে প্রাপ্ত হউন।) ॥ (১ম—১৯সূ —২খা) ॥

• • •

সায়ণ-ভাষ্যঃ।

হে অগ্নে মহো মহতত্ত্ব সন্ধিক্ষি ক্রতুঃ কৰ্মবিশেষমুন্নংবা পরো নহি। উৎকৃষ্টো দেবো
ন ভবতি থলু। তথা মর্তো মনুষ্যশ্চ পরো ন ভবতি। যে মনুষ্যাদিনীয়ে ক্রতুমহুতিষ্ঠি
যে চ দেবাত্মনীরে ক্রতাবিজ্যবস্ত ত এবোৎকৃষ্টা ইত্যর্থঃ। মরুত্তিরিত্যাদি পূর্ববৎ ॥

নহি। এবমাদীনামস্ত ইত্যন্তোদাতঃ। দেবঃ। পচাত্তজজ্ঞানিচাদন্তোদাতঃ। মহঃ।
মহত্তত্ত্বলোপশ্চান্দসঃ। বৃহন্নহতোরুপসংখ্যানমিতি বিভক্তেরদাতঃ। তব। যুগ্মদমদো-
নীত্যাদ্যাদাতঃ। ক্রতুঃ। কৃঞঃ কতুঃ। উঃ ১৭৭। প্রত্যাদ্যাদাতঃ। গহি।
গমল্ স্থল্ রতো। লোটঃ সেহিঃ। বহলং ছন্দসীতি শপো লুক্। অমুদাতো-
পদেশেত্যাদিনামনাসিকলোপঃ। তত্ত্বাসিদ্ধবদভ্যাদিত্যাসিদ্ধবাদতো হেরিতি লঙ্ ন
ভবতি। নিবাতঃ। (১ম—১৯সূ—২খ) ॥

• • •

সায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ।

হে অগ্নিদেব! মহান যে আপনি, আপনার সন্ধক্ষী কর্মবিশেষকে উন্নত্বন করিয়া কেহই
শ্রেষ্ঠ-পদ প্রাপ্ত হন না। দেবভাগ্য উৎকৃষ্ট হন না, মনুষ্যও উৎকৃষ্ট হয় না। অর্থাৎ,—
যে মনুষ্যগণ আপনার বজ্রাহুষ্ঠান করিয়া থাকেন, এবং যে দেবগণ আপনার যজ্ঞে পুজিত
হয়েন; তাঁহারা ই উৎকৃষ্ট। ‘হে অগ্নিদেব! আপনি মরুদগণের সহিত আগমন করুন’,
এইরূপ পূর্বের ভ্রাম অমর হইবে।

“নহি” এস্থলে “এবমাদীনামস্তঃ” স্বত্রানুসারে অন্তোদাতত্ত্বর হইয়াছে। “দেবঃ” এই
পদটি, পচাদি বলিয়া ক্রুচ্-প্রত্যয়ান্ত, চিৎসহেতু ইহার অন্তত্বর উদাত। “মহঃ” এই পদে
ছান্দসপ্রযুক্ত মহতের ত-এর লোপ হইয়াছে। “বৃহন্নহতোরুপসংখ্যানং” এই স্বত্র দ্বারা
ইহার বিভক্তিত্বর উদাত হইয়াছে। “তব” এই পদটির “যুগ্মদমদো-” এই স্বত্র দ্বারা
আদিষর উদাত। “ক্রতুঃ” এই পদটি ‘কৃঞ’ (কৃ) ধাতুর উত্তর “কৃঞঃ কতুঃ”
(উঃ ১৭৭) এই স্বত্র দ্বারা ‘কতু’ (অতু) প্রত্যয়ে দ্বিতীয়র একবচনে নিম্পন্ন হইয়াছে।
প্রত্যয়স্বর বলিয়া ইহার আদিষরটি উদাত হইয়াছে। “গহি” এই পদটি, গতার্থ ‘গমল্’
(গম্) ধাতুর উত্তর লোটের ‘সি’-এর স্থানে ‘হি’ করিয়া নিম্পন্ন হইয়াছে। এস্থলে
“বহলং ছন্দসি” স্বত্রানুসারে আগম ‘শপ্’-এর লোপ হইয়াছে। “অমুদাতোপদেশঃ” ইত্যাদি
স্বত্র দ্বারা অমুনাসিকের (ম-এর) লোপ হইয়া তাঁহার “অসিদ্ধবদভ্যাদি” এই স্বত্র দ্বারা
অসিদ্ধবদেহেতু “অতো হেঃ” স্বত্রানুসারে ‘হি’-এর লোপ হয় নাই। এই পদটিতে “তিজ্জতিজ্জ”
স্বত্র দ্বারা নিবাত স্মর হইয়াছে ॥ (১ম—১৯সূ—২খ) ॥

• • •

দ্বিতীয় (১৮৭) শাকের বিশদার্থ ।

—:§. ৩ §:—

এই শাকের অর্থ দুই তিন প্রকারে নিষ্পন্ন হইয়াছে, দেখিতে পাই । কেহ অর্থ করিয়াছেন,—‘আপনি মহৎ, আপনার ষষ্ঠ লঙ্ঘন করিতে পারে, এমন উৎকৃষ্টতর দেব বা মনুষ্য কেহ নাই।’ আবার কেহ অর্থ করিয়াছেন,—‘আপনার অপেক্ষা জ্ঞানী দেবতা বা মনুষ্য দ্বিতীয় নাই।’ সায়ণের অনুসরণে প্রথম-রূপ অর্থের ভাব আগে ; বাক্যার্থমাত্র লক্ষ্য করিলে শেষোক্ত অর্থ নিষ্পন্ন হইতে পারে ।

আমরা কিন্তু ঐ দুই রূপ অর্থের কোনও অর্থকেই সম্মত বলিয়া মনে করি না । কেন-না, তাহাতে এক দেবতাকে বড় এবং এক দেবতাকে ছোট করা হয় । অথবা, একের সম্বন্ধে অনুষ্ঠিত কর্মকে শ্রেষ্ঠত্ব-প্রদান ও অন্যের সম্বন্ধে অনুষ্ঠিত কর্মকে হেয় জ্ঞান করা হয় । সমদর্শন-শিক্ষা-মূলক বেদ-বাক্যে গেরূপ ভাব কখনও তিষ্ঠিতে পারে না । সুতরাং আমরা মনে করি, এ শাকের অর্থ অন্যরূপ । আমাদের মতে, এখানে ভগবৎ-সম্বন্ধযুক্ত কর্মের বা জ্ঞানের শ্রেষ্ঠত্ব কীর্তন করা হইতেছে । মানুষের গতি-মুক্তির উপায় কি আছে ? তাহার নিজের কর্মের দ্বারা বা নিজের জ্ঞানের দ্বারা তাহাকে উদ্ধার পাইতে হইবে । কোনও দেবতা বা কোনও উচ্চতর মনুষ্য তাহাকে রক্ষা করিতে পারিবেন না । আপনাকেই আপনার রক্ষার উপায় করিতে হইবে । সে কি প্রকার ? এখানে তাহাই বলা হইতেছে । ‘ক্রতুং’ শব্দে ‘কর্ম’ বা ‘প্রজ্ঞা’ বুঝায় । বলা হইতেছে,—তোমার ‘কর্ম’ বা ‘প্রজ্ঞা’ যেন ভগবৎ-সম্বন্ধযুক্ত হয় । কেন-না, ভগবৎ-সম্বন্ধযুক্ত কর্মের বা জ্ঞানের তুলনা নাই । গেরূপ কর্ম বা জ্ঞানই শ্রেষ্ঠ । কি মর্ত্যালোকে, কি দেবলোকে, এমন কেহই নাই,—যিনি ভগবৎ সম্বন্ধযুক্ত কর্মের বা জ্ঞানের সমকক্ষতা লাভ করিতে পারেন ।

কর্ম বা প্রজ্ঞা যখন ভগবৎ-সম্বন্ধযুক্ত হয়, তখন কি আর ভেদ-ভাণ বিদ্যমান থাকে ? তখন ব্যাপ্তি-ভাব দূর হয় ; তখন সমষ্টিভাবে প্রাণ পরিপূর্ণ হইয়া আসে । তখন, সে জ্ঞানের নিকট শ্রেষ্ঠ কিছু কি আর থাকিতে পারে ? যখন জ্ঞানোদয় হয় ; ‘সকলই তিনি, সর্বদেবময় তিনি’ এই জ্ঞানের সমস্ত উদ্ভাস হয় । তখন কি আর এক-এক দেবে এক-

এক মানুষে শ্রেষ্ঠত্ব আরোপ করা সম্ভবপর হয়? এখানে সেই ভাব
কল্পনা করিতে হইবে। বুঝিতে হইবে,—অগ্নিদেবের সম্বন্ধীয় কর্মের বা
জ্ঞানের উন্মেষ হইলে, সর্বদেবকে অভিন্ন বলিয়া প্রতীত হয়। তখন
আর ছোট-বড় ভাব থাকে না। তখন সেই জ্ঞানই শ্রেষ্ঠ হইয়া বিরাজ
করে। ফলতঃ, তৎসবৎ-সম্বন্ধযুক্ত কর্ম ও তৎকর্ম-সম্ভূত জ্ঞানই যে
শ্রেষ্ঠ, তদনুশীলন-পক্ষে প্রযত্নপর হওয়াই যে শ্রেয়ঃ—এ থাকেই ইহাই
প্রকৃষ্ট উপদেশ ॥ (১ম—১৯সু—২৭) ॥

তৃতীয়া শ্লক।

(প্রথমং মতলং। অষ্টাদশং সূক্তং। যদী শ্লক।)

যে মহো রজসো বিভুর্বিবশ্বে দেবাসো অদ্ভুতঃ।

সরুদ্ভিরগ্না আ গহি ॥ ৩ ॥

পদ-বিশ্লেষণঃ।

যে। মহঃ। রজসঃ। বিভূঃ। বিবশ্বে। দেবাসঃ। অদ্ভুতঃ।

সরুদ্ভিঃ। অগ্নে। আ। গহি ॥ ৩ ॥

মর্ধ্যাহুসারিণী-ব্যাখ্যা।

‘অগ্নে’ (তে জ্ঞানদেব) ‘যে’ (দেবাসঃ) ‘মহঃ’ (মহতঃ) ‘রজসঃ’ (অন্তরিকালোকস্ত,
জ্যোতিস্তত্ত্বস্ত স্বরূপং ইতি যাবৎ) ‘বিভূঃ’ (জ্ঞানন্তি, বিজ্ঞাপয়ন্তি ইত্যর্থঃ), অপিচ যে ‘বিবশ্বে’
(সর্বৈ) ‘অদ্ভুতঃ’ (দ্রোহরহিতাঃ, সর্বভূতোপকারিণঃ ইত্যর্থঃ) ‘দেবাসঃ’ (দেবাসঃ,
দীপ্তিদানাদিগুণযুক্তাঃ) তৈঃ ‘সরুদ্ভিঃ’ (বিবেকরূপৈঃ দেবৈঃ সহ) ‘আ গহি’
(আগচ্ছ)। প্রাণনারা ভাবঃ—সরুদ্ভূতোপকারিত্তিঃ বিবেকরূপৈঃ দেবৈঃ সহ জ্ঞানদেবঃ
অস্মান্ন ক্রিয়ামীলঃ ভবতু। (১ম—১৯—৩৭) ॥

বন্ধাঙ্কবাদ ।

হে জ্ঞানদেব ! যে দেবগণ মহাস্বগম্পন্ন, অন্তরিক্কলোকের জ্যোতি-
স্তব্ধের-স্বরূপ অবগত আছেন, অর্থাৎ বিজ্ঞাপিত করেন, এবং যাহারা সর্ব-
ভূতের হিতকারী, দীপ্তিদানাদিগুণযুক্ত ; বিবেকরূপী সেই মনুদেবগণ
সহ আপনি আগমন করুন । (প্রার্থনার ভাব এই যে,—সর্বভূতোপকারী
বিবেকরূপী দেবগণের সহিত জ্ঞানদেবতা আমাদের মধ্যে ক্রিয়াশীল
হউন ।) ॥ (১ম—১৯সূ—৫খ) ॥

° . °

দায়ণ-ভাষ্যং ।

হে অগ্রে যে মরুতো রজো রজসো মহত উদকত বর্ষণপ্রকারং বিহতৈশ্মর্যকৃষ্টিরিত্যধঃ ।
কীৰ্ণা মরুতঃ । বিধে । সর্কে সপ্তবিধগণোপেতাঃ । সপ্তগণা বৈ মরুতঃ ইতি শ্রুতেঃ ।
দেবাসঃ । ভোক্তমানাঃ । অক্রহঃ । দ্রোহরহিতাঃ । বর্ষণেন সর্বভূতোপকারিণাঃ । তথা
চোপরিষ্টাদান্নায়তে । উদীরয়থা মরুতঃ সমুদ্রতো যুং বৃষ্টিং বর্ষণথা পুরীষিণ ইতি ।
শাখান্তরেণি মদ্রান্তরস্য ব্রাহ্মণমেবমায়াজতে । মরুতং পূষয়ন্ত হেত্যাং মরুতো বৈ বৃষ্টা
ঈশত ইতি । রজঃ শব্দো যাকেন বহুধা ব্যাখ্যাতঃ । রজো রজতেজ্যোতী রজ উচ্যতে
উদকং রজ উচ্যতে লোকা রজাংস্রাচ্যন্তেহমৃগহনী রজসী উচ্যেতে । (নিঃ ৪১১১) ইতি ॥

দায়ণ-ভাষ্যের বন্ধাঙ্কবাদ ।

হে অগ্নিদেব ! যে মরুদগণ শ্রেষ্ঠ উদকের বর্ষণপ্রণালী অবগত আছেন, সেই
মরুদগণের সহিত আপনি আগমন করুন । মরুদগণ কিরূপ ? ‘বিধ’ অর্থাৎ সমুদ্র—
সপ্তপ্রকারগণযুক্ত । শ্রুতিতে আছে,—“সপ্তগণা বৈ মরুতঃ” ইতি । পুনরায় কিরূপ ?
‘দেবাসঃ’ অর্থাৎ ছাতিবিশিষ্ট, বারিবর্ষণ অস্ত্র ভূতমাজের উপকারী বলিয়া দ্রোহরহিত ।
সেইরূপ অস্ত্রজও পণ্ডিত হইরাছে—“উদীরয়থা মরুতঃ সমুদ্রতো যুং বৃষ্টিং বর্ষণথা পুরীষিণঃ” ;
অর্থাৎ,—হে পুরীষ (অল) যুক্ত মরুদগণ ! আপনারা উৎকৃষ্ট গতিবিশিষ্ট হইরা সমুদ্র হইতে বৃষ্টি
(বারি) বর্ষণ করিয়া থাকেন । অস্ত্র শাখাতে মদ্রান্তরের ব্রাহ্মণেও এইরূপ পণ্ডিত হইরাছে ।
যথা—“মরুতং পূষয়ন্ত হেত্যাং মরুতো বৈ বৃষ্টা ঈশত ইতি ॥ “রজঃ” শব্দটী যাক কর্তৃক
বহু প্রকারে ব্যাখ্যাত হইরাছে । যথা—“রজো রজতেজ্যোতী রজ উচ্যতে উদকং রজ উচ্যতে
লোকা রজাংস্রাচ্যন্তেহমৃগহনী রজসী উচ্যেতে” (নিঃ ৪১১১) । অর্থাৎ,—‘রজস্’ শব্দটী
‘রজতি’ খাড়া হইতে উৎপন্ন । ‘রজঃ’ বলিতে ‘জ্যোতিঃ’ বুঝায়, ‘রজস্’ শব্দের অর্থ রজ,
‘রজস্’ শব্দে মনুষ্যগণ অভিহিত হইরা থাকে, ইত্যাদি ।

রজসঃ। নস্বয়তানিসস্তস্যাত্যাদাতঃ। বিহুঃ। বিদ্ জ্ঞানে। বিদো লটো বা।
পা० ৩৪৮৩। ইতি বৈকুণ্ঠাদেশঃ। প্রত্যয়স্বরঃ। বহুত্বযোগান্বিতাভাবঃ। বিখ্যে।
বিশেষঃ কনস্তস্য নিবানাদ্রাদাতঃ। দেবাসঃ। আজ্ঞসেনস্কৃ। দেবশব্দঃ পচাত্তজস্তঃ।
চিবাৎসোদাতঃ। অক্রহঃ। সম্পাদিভাভাবে কিপি বহুব্রীহে নঞশ্রুত্যাভিত্যাদাতঃ।
কর্ত্তরি বা কিপ্। তৎপুরুষে অব্যয়পূৰ্ণপদপ্রকৃতিস্বরং ত্রাৎ। ন চ কৃৎস্বরপদপ্রকৃতিস্বরং
যতো নঞ-ন গতির্ন চ কারক ইতি। পা० ৬২।১৩৯। (১ম—১২ম—৩য়) ॥

• • •

তৃতীয় (১৮৮) শ্লোকের বিশদার্থ।

—০০—

পূর্বেই দুই শ্লোকে যথাক্রমে যজ্ঞের (সংকর্মের) এবং যজ্ঞসঞ্জাত
(সংকর্ম-শ্রুত) প্রজ্ঞার স্বরূপ কীর্তিত আছে; এবং সেই সঙ্গে
সঙ্গে মরুদেবগণের অগ্নিদেবকে আহ্বান করা হইয়াছে। এ শ্লোকে
সেই মরুদেবগণের স্বরূপ বর্ণনা করা হইতেছে। তাঁহারা কেমন?
তাঁহারা ‘সর্বে অক্রহঃ’ অর্থাৎ সর্বভূতে দ্রোহরহিত, সর্বভূতে
মিত্রভাবাপন্ন, সর্বভূতের উপকারপরায়ণ। তাঁহারা ‘নহঃ,’ তাঁহারা
‘দেবাসঃ’; অর্থাৎ তাঁহাদের প্রাণাণ ও দীপ্তিদানাদি গুণের বিষয়
অবিগংবাদিত। আর তাঁহারা কেমন? না—‘রজসঃ বিহুঃ।’

“রজসঃ” এই পদটির “নস্বয়তানিসস্তস্য” এই শ্রুতাসারে আদিষর উদ্ভূত হইয়াছে।
“বিহুঃ” এই পদটি জ্ঞানার্থক ‘বিদ্’ ধাতুর উত্তর লটের ‘বি’-এর স্থানে “বিদো লটো বা”
(পা० ৩৪৮৩) এই শ্রুত দ্বারা উপদেশে নিষ্পন্ন হইয়াছে। ইহার প্রত্যয়স্বর (উদাত্ত)
হইয়াছে। ‘বহুত্ব’ যোগ-হেতু নিবৃত্তিস্বর হয় নাই। “বিখ্যে” এই পদটি ‘কন্’ প্রত্যয়ান্ত
‘বিখ’ শব্দের উত্তর প্রথমার বহুবচনে নিষ্পন্ন হইয়াছে। নিষহেতু ইহার আদিষর উদ্ভূত
হইয়াছে। “দেবাসঃ” এই পদটি, ‘দেব’ শব্দের উত্তর প্রথমার বহুবচনে “আজ্ঞসেনস্কৃ”
শ্রুতাসারে ‘অস্কৃ’ আগমে নিষ্পন্ন হইয়াছে। ‘দেব’ শব্দটি পচাদি বলিয়া অজস্ত। ‘অচ্’
প্রত্যয়ের চিৎ-হেতু ইহার অন্তস্বর উদাত্ত। “অক্রহঃ” এই পদটি সম্পাদিভেদেতু তাববাচ্যে
কিপ্ প্রত্যয় করিয়া প্রথমার বহুবচনে নঞের সহিত বহুব্রীহি সমাসে নিষ্পন্ন হইয়াছে।
“নঞশ্রুত্যা” শ্রুতাসারে ইহার অন্তস্বর উদাত্ত। কিবা কর্ত্তবাচ্যে কিপ্ প্রত্যয় করিয়াও
সিদ্ধ হইতে পারে। এপক্ষে তৎপুরুষ সমাসে অব্যয় পূৰ্ণপদ বলিয়া প্রকৃতিস্বর হইবে।
কিন্তু কৃৎ-প্রত্যয়ান্ত পরপদে প্রকৃতিস্বর হইবে না; যেহেতু, নঞটী আদিগ নয় এবং
কারকও নয় (পা० ৬২।১৩৯) ॥ (১ম—১২ম—৩য়) ॥

• • •

এইখানেই অর্থোপলক্ষি বিষয়ে একটু গোল বাধিয়াছে, একটু অতাস্তর ঘটয়াছে। সাধারণ কহিয়াছেন—‘তঁাহারা বর্ষণ-বিষয়ে অভিজ্ঞ।’ অর্থাৎ, তঁাহারা জলের দেবতা, তঁাহাদের অনুকম্পাতেই—বৃষ্টিপাতে ধরণী শাস্তি-শীতলতা লাভ করে। অন্য অর্থে—তঁাহারা অন্তরিক্ষ-সম্বন্ধে জ্ঞানসম্পন্ন—তঁাহারা দ্ব্যলোকের বিবরণ জ্ঞাত আছেন। বাঁহারা বৃষ্টির জন্ম লালিয়াত, তঁাহারা সেই দেবতা-রূপেই দেখুন; বাঁহারা অন্তরিক্ষ-সম্বন্ধী জ্ঞানের পিপাসী, তঁাহারা সেই দৃষ্টিতেই দর্শন করুন। ফলতঃ, জ্ঞানাদার শাস্তিপ্রদ দেব-রূপে মরুদ্গণ এখানে সম্পূজিত হইয়াছেন, ইহাই উপলক্ষ হয়। তঁাহাদের অনুকম্পায় অন্তরিক্ষলোকের (দেব-লোকের) স্বরূপ-জ্ঞান সঞ্জাত হয়, তঁাহারা শাস্তি প্রদান করেন। সেই দেবতা সহ, যে অগ্নিদেব, আপনি আগমন করুন; অর্থাৎ আমাদিগকে সেই সেই গুণে গুণান্বিত করিয়া আপনি আমাদিগের মধ্যে অধিষ্ঠিত হউন,—ঋকের ইহাই ভাবার্থ। (১ম—১৯সূ—৩খা)।

চতুর্থী ণক্ ।

(প্রথমঃ মণ্ডলঃ । উনবিংশৎ হুক্তঃ । চতুর্থী ণক্ ।)

য উগ্রা অর্কমানুচরনাধ্বষ্টাস ওজসা ।

মরুত্তিরগ্ন আ গহি ॥ ৪ ॥

. . .

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

যে। উগ্রাঃ। অর্কঃ। আনুচুঃ। অনাধ্বষ্টাঃ। ওজসা।

মরুৎহৃতিঃ। অগ্নে। আ। গহি ॥ ৪ ॥

* * *

মর্দ্যামুসারিণী-ব্যাখ্যা।

‘অগ্নে’ (হে জ্ঞানদেব) ‘যে’ (দেবাঃ) ‘উগ্রাঃ’ (ভীরাঃ, তেজস্বিনঃ) ‘ওজসা’ (বলেন)
‘অনাধুঠাসঃ’ (অজ্ঞেয়াঃ, সর্কেভোহপি প্রবলাঃ) ‘অর্কঃ’ (উদকং, করুণাধারাং, জ্যোতিষং)
‘আনুচুঃ’ (অর্জিতবস্ত্রাঃ, বর্ষিতবস্ত্রাঃ), তৈঃ ‘মরুভিঃ’ (বিবেকরূপৈঃ দেবৈঃ সহ) ‘আ গহি’
(আগচ্ছ)। প্রার্থনার ভাবঃ—সর্কসিদ্ধিপ্রদেন বিবেকেন সহ অমায় জ্ঞানং প্রতিষ্ঠিতং
ভবতু। (১ম—১২সূ—৪৭)।

• • •

বঙ্গামুবাদ।

হে জ্ঞানদেব! যে দেবগণ তেজস্বী, শক্তিতে অজয়, করুণাধারা-
বর্ষণকারী, বিবেকরূপী সেই মরুদেবগণসহ আপনি আগমন করুন।
(প্রার্থনার ভাব এই যে—সর্কসিদ্ধিপ্রদ বিবেকের সহিত জ্ঞানাদিগের
নধ্যে জ্ঞান প্রতিষ্ঠিত হউক।)। (১ম—১২সূ—৪৭)।

• • •

যে মরুত উগ্রাভীরাঃ সন্তোহর্কমুদকমানুচুঃ। অর্জিতবস্ত্রাঃ। বর্ষণেন সম্পাদিতবস্ত্রাঃ
ইত্যর্থঃ। তৈর্মরুভিরিত্যবয়ঃ। কৌশল্য মরুতঃ। ওজসা বলেনানাধুঠাসোহতিবক্তৃত্যঃ।
সর্কেভোহপি প্রবলা ইত্যর্থঃ।

অর্কশব্দস্তোদকবাচিত্বং বাজসনেয়িন আমনস্তি। অপো বা অর্ক ইতি। তন্নির্ধ্বনং
চ ত এবামনস্তি। সোহর্চমচরন্ততর্চিত আপোহজারত্বতো বৈ মে কমভূদিত্তি তদেববার্ক-
ভার্কমিত্তি জগৎসৃষ্টি হিরণ্যগর্ভ উদকং প্রুমুজ্যাক্রোহর্চন উদকসত্যসঙ্কল্পমহিম শাখ্যাপনেন
স্বাভ্যমানং পুজয়ন্তচরৎ। তথা পুজয়তো হিরণ্যগর্ভস্ত সকাশজদকমুৎপন্নং। তদানীমর্চতো
মন্তঃ কমভূদিভাবোচৎ। তেনোদকসার্কনাম নিম্পন্নমিত্যর্থঃ।

সায়ণ-ভাষ্যের বঙ্গামুবাদ।

যে মরুদগণ উগ্র অর্থাৎ ভীরা হইয়া উদককে অর্চনা করিয়াছিলেন অর্থাৎ বর্ষণের দ্বারা
সম্পাদিত (অর্থাৎ জলদান) করিয়াছিলেন, হে অগ্নিদেব, সেই মরুদগণের সহিত আগমন
করুন। মরুদগণ কিরূপ? বলের দ্বারা অতিরিক্ত অর্থাৎ সকল হইতে প্রবল।

অর্ক শব্দ যে উদকবাচী, বাজসনেয়গণ তাহা পাঠ করিয়াছেন; যথা,—“আপো বা অর্ক
ইতি”। তাহার নির্ধ্বন্যর্থ তাঁহারা বলাইয়াছেন; যথা—“তিনি অর্চনা করিয়াছিলেন,
অর্চনাকারী তাঁহা হইতে উদক উৎপন্ন হইয়াছিল, তখন ‘অর্চতো বৈ মে কমভূৎ’ ইহা
বলাইয়াছিলেন বলিয়া তাহাই অর্কের অর্কত্ব। জগৎ সৃষ্টি করিয়া উদক সৃষ্টি করিতে
উদ্যোগী হিরণ্যগর্ভ অর্চনা করিয়া উদকের সত্যসঙ্কল্প মহিমা প্রকটরূপে বলিবার নিমিত্ত
স্বকীয় আত্মাকে পূজা করিয়াছিলেন। সেইরূপ পূজনকারী হিরণ্যগর্ভের নিকট হইতে উদক
উৎপন্ন হইয়াছে। সেই সময় ‘অর্চতো মন্তঃ কমভূৎ’ এই কথা বলাইয়াছিলেন বলিবার
উদকের অর্ক নাম নিম্পন্ন হইয়াছে।”

অনুচুঃ। অর্চিতেঃ। অগম্পুদেখামিত্যাদিনা। পা० ৬:১৩৬। নিপাতঃ। প্রত্যয়স্বরঃ
যৎসুযোগায় নিষাতঃ। অনাধুষ্টাসঃ। অব্যয়পূর্বপদপ্রকৃতিস্বরভং। ওজসা। উজ্জ্বলেন
বলোপশ্চেত্যম্। নিষাদাশ্রাদান্তঃ॥ (১ম—১৯শ্ল—৪র্থ) ॥

চতুর্থ (১৮৯) শ্বাকের বিশদার্থ ।

—: : :—

এই শ্বাকের অন্তর্গত ‘অর্কমানুচুঃ’ পদে শ্বাকের অর্থ নিকামণ-নিমজ্ঞে
সংশয় উপস্থিত করে। ‘অর্কঃ’ শব্দে অনেকে স্ততিমন্ত্র অর্থ গ্রহণ
করিয়াছেন। ‘অনুচুঃ’ পদে ‘অর্চিতবস্তুঃ’ (গায়ত্রেরই অর্থ) প্রতিবাক্য
গ্রহণ-পূর্বক, তাঁহারা ‘মরুদেবগণ অর্চনা-পরায়ণ’ এইরূপ ব্যাখ্যা করেন।
কিন্তু কে তাঁহারা ?—কাহারাই বা অর্চনাপরায়ণ ? এ ব্যাখ্যায় সেই সংশয়
বদ্ধমূল হয়। সায়ণ সেই ‘অর্চিতবস্তুঃ’ প্রতিবাক্যের ভাবার্থে তাই
লিখিয়া গিয়াছেন—‘বর্ষণেন সম্পাদিতবস্তুঃ’। তাহা হইতে অর্থ আসে,—
‘মরুদেবগণ বৃষ্টির জলদানে জগৎকে ভূপ্ত করেন ; তাই ‘অর্কমানুচুঃ’
বাক্যের প্রয়োগ দেখি। মরুদেবগণকে বৃষ্টির দেবতা-রূপে পরিকল্পনা
করিলে, সে অর্থের সার্থকতা আসে। পরন্তু তাহা হইতে আধ্যাত্মিক
অর্থ আগিতে পারে যে, তাঁহারা লদা-করণা-ধারা-বর্ষণকারী। দেবতা
বলিতেই বুঝিয়াছি, তাঁহারা দৌণ্ডদানাদি গুণযুক্ত। তাহার উপর
তাঁহারা নিয়ত করুণা-সম্পন্ন হইয়া আছেন। তাঁহারা তেজস্বী, অপরাভয়
এবং করুণাবর্ষী। ‘অর্কঃ’ শব্দে ‘জ্যোতিষঃ’ অর্থ পরিগ্রহ করিলে,
তাঁহারা জ্ঞানদাতা, তাঁহাদের সাহায্যে ছন্দয়ে অতন-রশ্মি প্রবেশ করে,
এরূপ ভাবও আগিতে পারে। সেইরূপ যে মরুদেবগণ, যে অগ্নিদেব,
তাঁহাদিগকে লইয়া এই যজ্ঞে আগমন করুন, আমাদের অন্তরে প্রতিষ্ঠিত
হউন,—ইহাই শ্বাকের প্রার্থনা। (১ম—১৯শ্ল—৪র্থ) ।

“অনুচুঃ” এই পদটি, ‘অর্চ’ শব্দ হইতে উৎপন্ন, এবং “অগম্পুদেখাং” (পা० ৬:১৩৬)
ইত্যাদি হ্রস্ব দ্বারা নিপাতনে সিক হইয়াছে। ইহাতে প্রত্যয়স্বর হইয়াছে। ‘যৎসু’ যোগ-
হেতু নিপাতস্বর হয় নাই। “অনাধুষ্টাসঃ” পদটিতে আবার পূর্বপদে প্রকৃতিস্বর হইয়াছে।
“ওজসা” এই পদটি, “উজ্জ্বলেন বলোপশ্চ” এই হ্রস্বদ্বারা ‘অহম্’ প্রত্যয়ে তৃতীয়ার এক-
বচনে নিপন্ন হইয়াছে। নিষহেতু ইহার আদিস্বর উদাত্ত হইয়াছে ॥ (১ম—১৯শ্ল—৪র্থ) ॥

পঞ্চমী থাক্।

(প্রথমং মন্ত্রং। উনবিংশং সূক্তং। পঞ্চমী থাক্।)

যে শুভ্রা ঘোরবর্পসঃ সুক্ষত্রাসো রিশাদিসঃ।

মরুদ্ভিরগ্ন আ গহি ॥ ৩ ॥

• • •

পদ-বিশ্লেষণঃ।

যে। শুভ্রাঃ। ঘোরবর্পসঃ। সুক্ষত্রাসঃ। রিশাদিসঃ।

মরুদ্ভিঃ। অগ্নে। আ। গহি ॥ ৩ ॥

• • •

মর্থ্যাত্মারিণী-ব্যাখ্যা।

‘অগ্নে’ (হে জ্ঞানদেব) ‘যে’ (দেবঃ) ‘শুভ্রাঃ’ (শোভমানাঃ, কলঙ্কপরিশূভাঃ সংস্করণাঃ) ‘ঘোরবর্পসঃ’ (উগ্ররূপধরাঃ, পাশিনঃ ক্রাসকারকাঃ) ‘সুক্ষত্রাসঃ’ (শোভনমনোশেতাঃ, সজ্জন-প্রতিপালকাঃ) ‘রিশাদিসঃ’ (হিংসকানাং ভক্ষকাঃ, রিপুনাশকাঃ) তৈঃ ‘মরুদ্ভিঃ’ (বিবেকরূপৈঃ দৈতৈঃ লহঃ) ‘আ গহি’ (আগচ্ছ)। প্রার্থনার্যঃ ভাবঃ—সজ্জনপালকৈঃ দুর্জ্জননাশকৈঃ দেবৈঃ সহ জ্ঞানং অস্মাতু ক্রিয়াপারায়ণং তবতু। (১ম—১৯সু—৫খ)॥

• • •

বঙ্গাভুবাদ।

হে জ্ঞানদেব! যে দেবগণ সংস্করণ (কলঙ্কপরিশূভ), পাশিনগণের ক্রাসকর, শিষ্টজনের প্রতিপালক, রিপুশত্রনাশক, বিবেকরূপী সেই মরুদেবগণের সহিত আপান আগমন করুন। প্রার্থনার ভাব এই যে—সজ্জনপালক দুর্জ্জননাশক দেবগণের সহিত জ্ঞান আনাদিগের মধ্যে ক্রিয়াপারায়ণ হউন। (১ম—১৯সু—৫খ)॥

• • •

সারণ-ভাষ্যং ।

যে মরুতঃ শুভ্রাদিগুণোপেক্ষৈস্তমক্ৰান্তিভ্যামঃ । শুভ্রাঃ । শোভমানাঃ । ঘোরবর্ষসঃ ।
উগ্ররূপধরাঃ । স্কন্ধাসঃ । শোভনধনোপেতাঃ । রিশাদসঃ । হিংসকানাং তক্ষকঃ ।

মৰ্মমিত্যাদিষ্টাংবিংশতিসংখ্যাকেবুধননামস্কন্ধঃ ভগ ইতি পঠিতঃ । শুভ্রাঃ । ক্ষাদি-
তক্ষীত্যাदिमा शुद्धैरौषादिकৈ रक्प्रतयः । প্রত্যয়স্বরঃ । ঘোরবর্ষসঃ । ঘোরং বর্ষো যেবাং
চ বহুব্রীহৌ পূৰ্ণপদপ্রকৃতিস্বরঃ । স্কন্ধাসঃ । বহুব্রীহৌ নঞসুভ্যামিত্যন্তরপদাভ্যোদাত্ত্বং ।
আহাদাত্ত্বং ষাচ্ ছন্দসি । পা০ ৬২।১১২ । ইত্যেব ত্ব ন ভবতি । ক্ষত্রসক্ত্যন্তোদাত্ত্বং ।
রিশস্তি হিংসকীতি রিশাঃ ভানদকীতি রিশাদসঃ । সৰ্ব্বধাতুভ্যোহস্বপ্ৰত্যয়ঃ । নিঃস্বরেণোত্তর-
পদমাহাদাত্ত্বং । কৃহুত্তরপদপ্রকৃতিস্বরেণ স এব শিয্যতে ॥ (১ম—১৯সূ—৫ধ) ॥

ইতি প্রথমতঃ প্রথমে ষট্‌ত্রিংশো বর্গঃ । ১।১।৩৬ ।

• • •

পঞ্চম (১১০) ঋকের বিশদার্থ ।

—:x . x:—

এ ঋকে মরুদেবগণের যে সকল বিশেষণ দেখি, তাঁহাদের যে
প্রকৃতি-পরিচয় প্রাপ্ত হই, তাহাতে চিত্ত আর এক নূতন ভাবরাজ্যে উপনীত
হয় । দেবতা যে শুধুই করুণার আধার নহেন ; তাঁহাদের স্নেহময়তার

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

যে মরুদগণ, শুভ্রাদিগুণযুক্ত, হে অগ্নিদেব, সেই মরুদগণের সহিত আগমন করন ।
'শুভ্র' অর্থাৎ শোভমান, 'ঘোরবর্ষসঃ' অর্থাৎ উগ্ররূপধারী, 'স্কন্ধাসঃ' অর্থাৎ শোভনধনযুক্ত,
'রিশাদসঃ' অর্থাৎ হিংসকগণের তক্ষক ।

"মৰ্মং" ইত্যাদি অষ্টাবিংশতিসংখ্যক ধননামের মধ্যে 'ক্ষত্রং ভগঃ' এইরূপ পঠিত হইয়াছে ।
"শুভ্রাঃ" এই পদটি, 'শুভ্' ধাতুর উত্তর "ক্ষারিতক্" ইত্যাদি সূত্রের দ্বারা উৎপাদিত 'রক্'
প্রত্যয়ে নিষ্পন্ন হইয়াছে । ইহাতে প্রত্যয়স্বর । "ঘোরবর্ষসঃ" পদটির 'ঘোর' কট্টমাছে বর্ষস্
স্বীকারের এইরূপ বহুব্রীহি সমাসে পূৰ্ণপদে প্রকৃতিস্বর হইয়াছে । "স্কন্ধাসঃ" পদটির
বহুব্রীহি সমাসে "নঞসুভ্যঃ" এই সূত্র দ্বারা পরপদের অন্তস্বর উদাত্ত হইয়াছে । কিন্তু
"আহাদাত্ত্বং ষাচ্ ছন্দসি" (পা০ ৬২।১১২) এই সূত্র দ্বারা আহাদাত্ত্বস্বর হয় নাট ; কারণ,
'ক্ষত্র' শব্দটি অন্তোদাত্ত । 'হিংসাকরে' এই অর্থে "রিশাঃ" এবং "সেই রিশগণকে তক্ষণ
করে"—এই অর্থে "রিশাদসঃ" এই পদটি, 'রিশাদ' শব্দের উত্তর "সৰ্ব্বধাতুভ্যোহস্বপ্" এই
সূত্রানুসারে 'অস্বপ্' প্রত্যয়ে নিষ্পন্ন হইয়াছে । নিঃস্বর-হেতু ইহার পরপদের আদিপদের উদাত্ত ।
ক্ৰুংপ্রত্যয়ান্ত পরপদে প্রকৃতিস্বর-হেতু সেই স্বরই অবশিষ্ট হইয়াছে । (১ম—১৯সূ—৫ধ) ॥

ইতি প্রথম অষ্টকের প্রথম অধ্যায়ের ষট্‌ত্রিংশ বর্গ সমাপ্ত । ১।১।৩৬ ॥

• • •

সঙ্গে সঙ্গে যে তৎসনার বিভীষিকা আছে ;—এ ক্ষেত্রে তাহাই প্রত্যক্ষ করি। তাঁহারা উগ্র, অথচ স্নেহপ্রবণ; তাঁহারা দয়াজ্ঞ, অথচ কঠোর-ভাবাপন্ন। কারুণ্যের ও কাঠিন্যের, ভীততার ত কোমলতার,—সেখানে যেন এক অপূর্ণ সমাবেশ।

ইহসংসারে পিতামাতায় যুগপৎ এইরূপ কোমল-কঠোর ভাব-সমাবেশ দেখি। তাই বুঝি, তাঁহারা গান্ধার্য দেবতা-রূপে পরিকল্পিত হন। পিতামাতা যেমন সন্তানের প্রতি স্বতঃস্নেহপরায়ণ, অথচ সন্তানের দুষ্কৃতি-নিবারণে রুষ্টভাবাপন্ন হন; দেব-চরিত্রেও এখানে সেই আদর্শ পরিদৃশ্যমান দেখি। তোমার গান্ধার্য দেবতা—তোমার পিতামাতা। দেখ—তাঁহারা কত স্নেহ করেন। আবার বুঝিয়া দেখ—তাঁহারা কেন পীড়ন করেন। তুমি হুপথে চলিলে, তাঁহাদের আনন্দের অবধি থাকে না। তুমি বিপথগামী হইলে, তাঁহারা ক্ষোভে আজহারা হন, তোমাকে তাড়না করিতে আরম্ভ করেন। দেবতার কল্পণা ও তৎসনা বিষয়েও সেই ভাব মনে করিতে হইবে।

পিতামাতা-রূপে আদর্শ হইয়া দেবগণ সংসারে বিচরণ করিতেছেন। সমভাবে তাঁহাদের স্নেহ-করণার অধিকারী হও, অপকর্ম্মে লিপ্ত হইয়া কদাচ তাঁহাদের বিরাগভাজন হইও না। সংসার-ক্ষেত্রে সাধনার ইহাই যেন প্রথম স্তর। জনক-জননীর প্রীতির আশ্রয় হইয়া, সংযম-শিক্ষার প্রথম সোপানে পদার্পণ করিতে শিখিয়া, তাঁহাদের অনুকম্পা-লাভরূপ আনন্দই—ভবিষ্য-জীবনের চিদানন্দ-লাভের পথ প্রাপ্ত করিয়া দেয়। মরুদেবগণের সম্বন্ধে প্রযুক্ত যে সকল বিশেষণ এই ঋকে দৃষ্ট হয়, তাহার এক একটা বিশেষণের বিষয় অনুধ্যান কর;—আর সংসারে আপনার বিচরণের পথে তাহার সার্থকতা বিচার করিয়া দেখ;—কতকটা শুভফল-লাভের আশা করিতে পারিবে।

মরুদেবগণ কেমন? না—‘শুভ্রাঃ।’ ঐ শব্দের প্রতিবাক্য সাধারণ লিখিয়াছেন—‘শোভমানাঃ।’ আমরা লিখিলাম—‘কলঙ্কপারিশূণ্ণাঃ, সংস্কৃপাঃ।’ “শুভ্রাঃ শ্বেতাঃ শুক্লসংবাস্বাঃ।” যিনি যেমন, তিনি তেমনটাই চাহেন। সংসারে দেখি, যিনি উচ্চ স্তরে অবস্থিত, তিনি সেই স্তরেরই সামান্য লাভ আশা করেন; উচ্চস্তরের জন; নিম্নস্তরে

অবনমিত হইতে কদাচ ইচ্ছুক নহেন । এখানে সেই ভাব ধারণা করুন । বলা হইয়াছে—মরুদগণ শুভ্র—কলঙ্কপরিশূণ্য, শুদ্ধভাব-সমন্বিত । স্তুতরাং তাঁহাদের মিলন, স্তম্ভাবাপমের সহিতই সম্ভবপর হয় । যাহারা বিপন্নীত-ভাবাপন্ন, কলুষ-কলঙ্ক-পূর্ণ, পাপপরায়াণ, তাহাদের প্রতি মরুদেবগণ ‘ঘোরবর্ণসঃ’—‘উগ্ররূপধরাঃ’ অর্থাৎ, পাপীর পক্ষে তাঁহারা কঠোর ত্রাসকারক । আবার, অষ্টপক্ষে, তাঁহারা ‘স্বকৃত্রাসঃ’—কৃত্রজনাচিত সহায়স্বরূপ । ধর্ম্মের সংরক্ষণে এবং অধর্ম্মের অপসারণে কৃত্র-বীৰ্য্য যেমন শোভনবলসম্পন্ন, ‘স্বকৃত্রাসঃ’ শব্দ তাহাই ব্যক্ত করিতেছে । অর্থাৎ, সজ্জনের প্রতিপালন জন্ত দেবগণের শক্তি সর্ব্বদা নিয়োজিত আছে । সজ্জনের সংরক্ষণ জন্ত তাঁহাদের আর কোন কার্য্য উল্লেখযোগ্য ? সে কার্য্য—তাঁহাদের শত্রুনাশ, তাহাদের রিপুদমন ।

চেষ্টা কর দেখি একবার—শুভ্র কলঙ্কপরিশূণ্য অবস্থা প্রাপ্ত হওয়ার জন্ত । চেষ্টা কর দেখি একবার—সেই উন্নত-স্তরে অধিরোহণের জন্ত । চেষ্টা কর দেখি একবার—মনে প্রাণে স্তম্ভাবাপন্ন হইবার জন্ত । দেখিবে—দেবগণ তোমার সহায় হইয়াছেন । দেখিবে—রিপুশত্রু তোমার বিমর্দিত হইয়াছে । দেখিবে—পাপীর ত্রাসকারী সজ্জনপাদক দেবতারা তোমায় রক্ষা করিতেছেন ।

ঋকের পর ঋকে এক এক দেবের মাহাত্ম্য লক্ষ্য কর ; আর আপনাকে সেই ভাবে ভাবান্বিত—তৎকর্ম্মে কর্ম্মাঘাত করিবার জন্ত উদ্বুদ্ধ হও । ইহাই ভগবানের বাণী ; ইহাই বেদের অতিপ্রায় । (১ম—১৯সূ - ৫ম) ॥

ষষ্ঠী থাক্ ।

(প্রথমং মণ্ডলং । উনবিংশং হুক্তং । ষষ্ঠী ঋক্ ।)

যে নাক্ষত্রাধি রোচনে দিবি দেবাস আসতে ।

মরুদ্ভিরগ্ন আ গহি ॥ ৬ ॥

১ অষ্টক, ১ অধ্যায়, ৩৭ বর্গ।] উনবিংশঃ সূক্তং।

৯৫৩

গদ-বিশ্লেষণঃ।

যে। নাকশ্চ। অদি। রোচনে। দিবি। দেবাসঃ। আগতে।

মরুৎভিঃ। অগ্নে। আ। গহি ২ ॥

মর্যাদাসারিণী-ব্যাখ্যা।

‘অগ্নে’ (হে জ্ঞানদেব) ‘যে’ (দেবাসঃ) ‘নাকশ্চ’ (অগ্নস্য, হৃৎখরহিতস্য স্থানস্য) ‘অদি’ (উপরি) ‘দিবি’ (ছালোকে) ‘রোচনে’ (দীপ্যামানে, জ্যোতির্শ্রয়প্রদেশে) ‘দেবাসঃ’ (স্বরমপি দীপ্যমানাঃ, স্বপ্রকাশাঃ) ‘আসতে’ (বিভ্রতে), তৈঃ ‘মরুভিঃ’ (বিবেকরূপৈঃ দেবৈঃ সহ) ‘আ গহি’ (আগচ্ছ)। লোকাভীতাবস্থাপ্রাপ্তৈঃ দেবৈঃ সহ জ্ঞানং অস্মান্ প্রাপ্নোহু— ইত্যেবং প্রার্থনা। (১ম-১৯সূ-৬খ)।

বঙ্গানুবাদ।

হে জ্ঞানদেব! যে দেবগণ স্বর্গের (হৃৎখরহিত স্থানের) উপরে দীপ্যমান ছালোকে (জ্যোতির্শ্রয়প্রদেশে) আপনারা দীপ্যমান স্বপ্রকাশ আছেন, বিবেকরূপী সেই মরুদ্দেবগণ সহ আগমন করুন। (প্রার্থনার ভাব এই যে,—লোকাভীত অবস্থাপ্রাপ্ত দেবগণের সহিত জ্ঞান আমাদিগকে প্রাপ্ত হউন।) ॥ (১ম-১৯সূ-৬খ) ॥

সারণ-ভাষ্যঃ।

যে মরুতো নাকস্যাদি হৃৎখরহিতস্য স্বর্ধাসোপরি দিবি ছালোকে রোচনে দীপ্যামানে যে দেবাসঃ স্বরমপি দীপ্যামানা আসতে। তৈঃ মরুদ্ভিরিত্যমরঃ।

নাকস্য। কং সূতং। তত্ত্বমিত্যন্ত্যসাবক ইতি বহুব্রীহিঃ কৃদ্বা পশ্চাৎ। ন অকো

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ।

যে মরুদগণ, হৃৎখরহিত স্বর্ধের উপর দীপ্যমান ছালোকে স্বয়ংই দীপ্তিবিশিষ্ট হইয়া অস্বস্থিতি করিতেছেন, হে অগ্নিদেব, আপনি সেই মরুদগণের সহিত আগমন করুন।

‘নাকস্য’—‘ক’ শব্দের অর্থ সূতং। ‘সেই সূতং বাচাতে নাই’ তাহাকে ‘অক’ কহে। এই-রূপ বহুব্রীহি সমাস-নিপাত ‘অক’ শব্দের সহিত নঞের তৎপুরুষ-সমাসে যজীর একবচনে

নাক ইতি নঞতৎপুরুষঃ। নলোপা নঞঃ। পা० ৬৩৭৩। ইতি লোপো ন ভবতি।
নভ্রাণনপাদিতাদিনা। পা० ৬৩৭৪। প্রকৃতিভাবাং। তৎপুরুষে তুল্যার্থেতাদিনা।
পা० ৬২২। অব্যয়পূৰ্ণপদপ্ৰকৃতিস্বরঞ্জনোদাত্তং। প্রথমতন্তৎপুরুষঃ কৃদ্বা পশ্চাদ্বত্ৰীহা-
বৃত্তরপদান্তোদাত্তং স্যাৎ। অধিশব্ধ উপর্যর্থে। উপসর্গপ্রতিরূপকো নিপাতঃ। রোচনে।
রুচ দীপ্তৌ। অমুদাত্তেতচ্চ হলাদেৱিতি যচ্। চিত ইত্যন্তোদাত্তং। দিবি উড়িন-
মিত্যাাদিনা বিভক্তেরূদাত্তং। দেবাসঃ। আজ্ঞসেরূগত্যাকৃৎ। আসতে। আস
উপবেশনে। অমুদাত্তেবাদান্যেনপদং। বসাদ্যদেশঃ। অদিপ্রভৃতিভ্যঃ শপ ইতি শপো লুৎ।
অমুদাত্তেবাক্ষসার্ষধাতুকামুদাত্তং। যবৃক্তযোগাম নিঘাতঃ ॥ (১ম—১২ত্ব ৬৭) ॥

• • •

ষষ্ঠ (১৯১) শ্লোকের বিশদার্থ ।

— — — ০:৪ ০ ৪:০ — — —

মরুদেবগণের শুদ্ধগত অবস্থায় বিদ্যমানতার বিষয় কীৰ্ত্তিত হইয়াছে।
দুঃখগ্রহিত যে স্বর্গলোক, তাহারও উপরে তাঁহার দীপ্যমান—এতদাক্যে
কি ভাব প্রকাশ করে? স্বর্গাদি কামনামূলক কার্যের (যজ্ঞাদির) দ্বারা
মানুষ দুঃখগ্রহিত স্থান স্বর্গের অধিকারী হয় নটে; কিন্তু সে অবস্থারও

উক্ত “নাকস্য” পদটি সিদ্ধ হইয়াছে। এস্থলে “নভ্রাণনপাৎ” (পা० ৬৩৭৪) ইত্যাদি সূত্র
দ্বারা নিবেদ্য থাকায় “নলোপো নঞঃ” (পা० ৬৩৭৩) এই সূত্র দ্বারা ন-এর লোপ হয় নাই।
“তৎপুরুষে তুল্যার্থ” (পা० ৬২২) ইত্যাদি সূত্র দ্বারা অব্যয় পূৰ্ণপদে প্রকৃতিস্বর বলিয়া
উদাত্ত স্বর হইয়াছে। প্রথমে তৎপুরুষ সমাস করিয়া পরে বহুব্রীহি সমাস করিলে উত্তর
পদের অন্তস্বর উদাত্ত হইবে। “অধি” শব্দটি, মন্ত্রে ‘উপরি’ অর্থে ব্যবহৃত হইয়াছে
উপসর্গের প্রতিক্রিয়া বলিয়া নিপাতনে সিদ্ধ হইয়াছে। “রোচনে” এই পদটি দীপ্ত্যর্থক ‘রুচ
ধাতুর উত্তর “অমুদাত্তেতচ্চ হলাদেঃ” এই সূত্র দ্বারা ‘যচ্’ প্রত্যয় করিয়া সপ্তমী বিভক্তি
একবচনে নিম্পন্ন হইয়াছে। “চিতঃ” সূত্র দ্বারা ইহার অন্তস্বর উদাত্ত হইয়াছে। “উড়িনা”
ইত্যাদি সূত্র দ্বারা “দিবি” পদটির বিভক্ত্যস্বর উদাত্ত হইয়াছে। “দেবাসঃ” এই পদটি
“দেব” শব্দের উত্তর প্রথমার বহুবচনে “আজ্ঞসেরূকৃৎ” সূত্রানুসারে ‘অসৃকৃৎ’ আগমে নিম্পা
হইয়াছে। “আসতে” এই পদটিতে উপবেশনার্থক ‘আস্’ ধাতুর অমুদাত্ত-প্রযুক্ত আত্মনে
পদ হইয়াছে। ‘অ’-এর স্থানে অদ্যদেশ এবং “আদিপ্রভৃতিভ্যঃ শপঃ” এই সূত্র দ্বারা শপে
লোপ হইয়াছে। অমুদাত্ত-ভেদে সার্ষধাতুক ল-কারের অমুদাত্তস্বর হইয়াছে। “যবৃক্ত”
যোগ-বশতঃ উক্ত ‘আসতে’ পদে নিঘাতস্বর হয় নাই ॥ (১ম—১২ত্ব—৬৭) ॥

• • •

অতীত যে অবস্থা, এখানে তাহাই সূচনা করা হইয়াছে। শাস্ত্রোক্ত নিন্দাম-কস্মজনিত যে অবস্থা লাভ হয়, সে সেই অবস্থা।

‘স্বর্গেরও উপরে দীপ্যমান লোকে যে তোমরা জ্যোতির্ময় অবস্থায় বিস্তমান যাহিয়াছ,—এতদ্ব্যর্থযুক্তক ‘যে নাকশ্যাদি গোচনে দিনি দেবাস আদতে’ অর্ক, তাহাতে লোকাভীত চিদাবস্থার বিষয়ই বিবৃত হইয়াছে। দেবগণের স্বরূপ বিষয়ে (চতুর্দশ সূক্তের প্রথম থাকের ব্যাখ্যায়) যে সম্ভব্য প্রকাশ করিয়াছি, এখানে তাহাই অনুষঙ্গীয়। দেবগণ সূক্ষ্ম শুদ্ধপদ্বতাবাস দিব্যজ্যোতির্ময়। তাঁহাদের স্বরূপ-জ্ঞান—সুখ ইন্দ্রিয়ানির অধিগম্য নহে। অতীন্দ্রিয়-জ্ঞানরাই দিব্য দৃষ্টি দ্বারা সে অবস্থা প্রত্যক্ষ করিতে পারেন। সুখের দ্বারা সুখের জ্ঞান হয়; সূক্ষ্মের দ্বারা সূক্ষ্মের জ্ঞান হয়। সুখ হইতে সূক্ষ্ম অবস্থায় উপনীত হইবার চেষ্টা কর; —সে তত্ত্ব অধিগত হইবে। (১ম—১২সূ—৬ম) ॥ *

• একজন ব্যাখ্যাকার এই সূক্তের মরুদেবগণকে ইন্দ্রের পৈত্র (মহত্ব রূপে) কল্পনা করিয়াছেন। তাঁহার মতে—স্বর্গলোক হিমালয়ের উত্তরে, ‘রোচন’ তাহারও উত্তরে। সেই দেশ চত্বৈত মরুদগণ ইন্দ্রের সতিত যুদ্ধ করিতে আসিয়াছিলেন।

মাক্সমুলার ও উইলসনের অনুবাদ এইরূপ; যথা,—

MAX MULLER.—“They who in heaven are enthroned as gods, in the light of the firmament; with the Maruts come hither, O Agni.”

WILSON.—“Who are divinities abiding in the radiant heaven above the sun; come. Agni, with the Maruts.”

উইলসনের অনুবাদ অনেকটা সারগের অনুসারী। তবে টংরাজিতে তাহা অব্যক্ত—এই বা প'র্থক্য। মাক্সমুলার অনুবাদ বুঝাইবার জন্য একটা টিপ্সনী করিয়াছেন,—

“NAKA must be translated by firmament, as there is no other word in English besides heaven, and that is wanted to render Dyu. Like the Jewish firmament, the Indian NAKA, too, is adorned with stars; cf 1, 68. 10, pepesa nakam stribhi. DYU, heaven, is supposed to be above the RAGAS, Sky or welkin.”

ভাষায় শব্দ না, ইহাই ঠিক। সে অব্যক্ত অবস্থা ব্যক্ত করিবার উপযোগী শব্দ কোথায় মিণিবে?

সপ্তমী ঋক্ ।

(প্রথমঃ মণ্ডলঃ । উনবিংশঃ স্তোত্রঃ । সপ্তমী ঋক্ ।)

য ঐশ্বর্যন্তি পৰ্বতান্ তিরঃ সমুদ্ভবং ।

মরুদ্ভিঃ অ। গহি ॥ ৭ ॥

• • •

পদ-বিশ্লেষণঃ ।

যে। ঐশ্বর্যন্তি। পৰ্বতান্। তিরঃ। সমুদ্ভবং। অৰ্ণবং।

মরুদ্ভিঃ। অগ্রে। অ। গহি ॥ ৭ ॥

• • •

মৰ্ম্মাহুসারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘অগ্রে’ (হে জ্ঞানদেব) ‘যে’ (দেবঃ) ‘পৰ্বতান্’ (যেহান্ পৰ্বতাদিসমম্বিতান্ গ্রন্থানি, কাঠারদ্রদয়ান্ ইত্যর্থঃ) ‘ঐশ্বর্যন্তি’ (সফালয়ন্তি) তথা ‘সমুদ্ভবং’ (পার্শ্ববজ্ররাশিঃ) ‘অৰ্ণবং’ (অপ্ৰসম্বিতং বোমানং) ‘তিরঃ’ (স্বতেজসা পরিচালয়ন্তি, পক্ষান্তরে সৰ্বত্র সম্ভাব্যং বিস্তৃতং কুর্শ্বন্তি), তৈঃ ‘মরুদ্ভিঃ’ (বিবেকরূপৈঃ দেবৈঃ সহ) ‘অ। গহি’ (আগচ্ছ) ।
 প্রার্থনারাঃ ভাবঃ—যেহান্ দেবানাম্ কৃপয়া কঠোরে হৃদয়ে সম্ভাব্যতা সফলং ভবতি তৈঃ দেবৈঃ সহ জ্ঞানং অশ্বাস্ত্র ক্রিয়াশীলং ভবতু । (১ম—১২ম—৭ম) ।

• • •

বঙ্গাহুবাদ ।

হে জ্ঞানদেব ! যে মরুদ্ভেবগণ পৰ্বতাদি-সমম্বিত গ্রন্থগণকে (কঠোর হৃদয়কে) সফলিত করেন, এবং পার্শ্ববজ্ররাশিকে ও সপ্ত-সমম্বিত আকাশ-প্রদেশকে পরিচালিত করেন, (পক্ষান্তরে সৰ্বত্র সম্ভাব্যকে বিস্তৃত করেন), বিবেকরূপী সেই মরুদ্ভেবগণগণ আপনি আগমন করুন । (প্রার্থনার ভাব এই যে,—যে দেবগণের কৃপায় কাঠার হৃদয়ে সম্ভাব্যতাবের সফল হয়, সেই দেবগণের সহিত জ্ঞান আশ্রয়াদিগের মধ্যে ক্রিয়াশীল হউন) ॥ (১ম—১২ম—৭ম) ॥

• • •

৬

সারণভাষ্যং।

যে মরুতঃ পর্ত্তানমেবানীক্সরস্তি। চালয়স্তি। তথার্থবমুদকযুক্তঃ সমুদঃ তিরঃ কুপিত্তি
শেষঃ। নিশ্চলস্য জলস্য তরঙ্গাভ্যুৎপত্তয়ে চালনং তিরস্কারঃ। তৈশ্বক্তিরিত্যম্বয়ঃ।

ঈক্সরস্তি। উথ উথীতাদাবীর্ঘিতার্থঃ। হেতুমতি চেতি গিচ্। ইদিতো হুম
ধাতোরিত হুম। নিজস্তথাভোশিত ইত্যস্তোদাত্ত্বং। শপঃ পিত্বাদমুদাত্ত্বং। তিঙশ্চ
লগার্ধধাতুকস্বরেণ ধাতুস্বর এব শিধ্যতে। পর্ত্তান। পূর্ক পর্ত্তমর্ক পূরণে। ঔগাদিকো
ভুমদূশীতাদিনাত্চপ্রত্যয়ঃ। প্রত্যয়স্বরঃ। (১ম—১২ম—৭ম)।

সপ্তম (১৯২) শ্লোকের বিশদার্থ।

এ শ্লোকের অর্থ লইয়া অনেক বিতণ্ডা ও বাদামুবাদ দেখিতে পাই।
আমরা অস্থয়-মুখে দ্বিবিধ অর্থের আভাস দিয়াছি। কিন্তু প্রাচ্যের ও
পাশ্চাত্যের নানাশ্রেণীর ব্যাখ্যাকারগণ শ্লোকের অর্থ নানারূপ কল্পনা
করিয়া গিয়াছেন। মরুতগণ বলিতে, অমিকাংশ ব্যাখ্যাকারই প্রধানতঃ
বায়ুপ্রবাহকে (বিভিন্ন শ্রেণীর ঝড়-ঝঞ্ঝাবাতকে) লক্ষ্য করিয়াছেন।
তদনুসারে এক পক্ষের অর্থ এই যে, ‘প্রবল ঝটিকাবর্তে পর্ত্তত উৎপাটিত
হইতে পারে, জলনিধি মহাসমুদ্রে কম্পমান হইয়া উঠে।’ আর এক
পক্ষ কহেন,—‘ইন্দ্র-মৈত্র্য মরুতেরা আপনাদের রথনৈপুণ্যে পর্ত্তত বিদীর্ণ

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ।

মরুতগণ, পর্ত্তত অর্থাৎ যেরূপে বেলপ চালনা করেন, সেইরূপ উদকযুক্ত সমুদ্রকে তাঁহারা
তিরস্কার করেন। নিশ্চল জলের তরঙ্গাদি উৎপত্তিহেতু যে চালন, তাহাকে তিরস্কার কহে।
হে অগ্নিদেব! সেই মরুতগণের সহিত আগমন করুন।

“ঈক্সরস্তি” এই পদটী, ‘উথ উথি’ ইত্যাদির মগো পাঠ থাকায় গতার্থক ‘ঈথি’ ধাতুর উত্তর
“হেতুমতিচ” এই সূত্র দ্বারা ‘গিচ্’ প্রত্যয়ে “ইদিতো হুম ধাতোঃ” এই সূত্র দ্বারা হুম আগম
করিয়া লটের পরত্রেপদে প্রথম পুরুষের বহুবচনে নিষ্পন্ন হইয়াছে। ‘গিচ্চ’ শাভু বলিয়া
“চিভঃ” এই সূত্র দ্বারা উত্তর শব্দস্বর উদাত্ত হইয়াছে। ‘শপ্’ প্রত্যয়ের পিত্তচেতু
(অর্থাৎ প লোপ হয় বলিয়া) অম্মান’ত্বস্বর এবং তিঙের সর্গধাতুক ল-কারস্বর-চেতু ধাতুস্বরেই
অবশিষ্ট হইয়াছে। “পর্ত্তান” - ট পদটী, পূরণ অর্থবিশিষ্ট ‘পর্ক’ ধাতুর উত্তর “ভুমদূশী”
ইত্যাদি সূত্র দ্বারা ঔগাদিক ‘অত্চ’ প্রত্যয় করিয়া নিপাতনে সিদ্ধ হইয়াছে। ইত্যো
প্রত্যয়-স্বরঃ। (১ম—১২ম—৭ম)।

করিয়াছিলেন, জলধিকে বিব্রত করিয়া তুলিয়াছিলেন ।’ তার পর, অধিকাংশের মত স্থূলভাবে সায়ণের অনুসারী । সায়ণ, মরুদেশগণকে বায়ুর অন্তর্ভুক্ত বলিয়াই স্বীকার করিয়াছেন বটে ; কিন্তু ‘পর্বতান্’ শব্দের ‘মেঘান্’ প্রতিবাক্য গ্রহণ করিয়াছেন । তাহাই অনেকের গ্রহণীয় হইয়াছে । তবে তাহা হইতে গবেষণা-প্রভাবে নানাজনে নানাপ্রকার ভাব অধ্যাহার করিয়া লইয়াছেন । কেহ কহিয়াছেন,—আর্য্যগণের গতিবিধি যে কেবল স্থল-পথেই আবদ্ধ ছিল, তাহা নহে ; তাঁহারা সমুদ্রযাত্রা ছিলেন;—জলপথেও গতিবিধি করিতেন । * কেহ কহিয়াছেন,—জল হইতে বাষ্পগ্রহণপূর্বক মেঘগন্ধারের বিষয় উহাতে বর্ণিত হইয়াছে । এইরূপ বিভিন্ন পক্ষের বিভিন্ন বাখ্যা দেখিতে পাওয়া যায় ।

আমরা সাধারণভাবে সায়ণের বাখ্যা গ্রহণ করিতে পারি । বায়ু-দেবতার বিষয় ছন্দয়ে সম্যকরূপ ধারণা করিতে না পারিয়া যাঁহারা অংশানুক্রমে তৎসম্বন্ধী জ্ঞানলাভ করিতে ইচ্ছুক হইবেন, তাঁহারা ঐ পথেই অগ্রসর হইতে পারেন । তবে যাঁহারা ভাষাভাষার নিগূঢ়তত্ত্ব অবগত হইয়া তৎপক্ষে পরিচালিত হইবেন, তাঁহাদের পক্ষে থাকে কি অর্থ অধ্যাহার হইতে পারে, তাহাও বিচার করিয়া দেখা আবশ্যিক মনে করি ।

সায়ণ ‘পর্বতান্’ শব্দের প্রতিবাক্য ‘মেঘান্’ লিখিয়াছেন । † আগরা ‘পর্বতাদিসমম্বিতান্ পৃথিব্যাদিগ্রহাদীন’ অর্থ আশ্রয়ন করি । নাকে ‘অর্গবৎ’

* এ বিষয়ে উইলসনের মন্তব্যের উপর ম্যাক্সমুলার যাতা লিখিয়া গিয়াছেন, তাহা আলোচনা করিয়া দেখিলেই বিষয়টি বোধগম্য হইবে । তত্ক্ষণ : যথা,—

Wilson remarks that the influence of the winds upon the sea, alluded to in this and the following verse, indicates more familiarity with the ocean than we should have expected from the traditional inland position of the early Hindus and it has therefore been supposed by others that, even in passages like our own, Samudra was meant for the sky, the waters above firmament.”

+ ম্যাক্সমুলার, উইলসন প্রমুখ ইংরেজী ভাষার অনুবাদকগণ এবং বেনারস, লুডুইক প্রমুখ জার্মান ভাষার অনুবাদকগণ ‘পর্বত’ শব্দে ‘মেঘ’ অর্গই গ্রহণ করিয়াছেন । ইংরেজী—

এবং ‘সমুদ্র’ দুইটি পদ আছে। সাধারণ ‘অর্ণব’ পদটিকে ‘সমুদ্র’ পদের বিশেষণ-রূপে ‘জলযুক্ত’ অর্থে গ্রহণ করিয়াছেন। আমরা কিন্তু মনে করি, দুইটি শব্দের পৃথক পৃথক সার্থকতা আছে। সমুদ্র বলিলেই জলের বিস্তারিততা সপ্রমাণ হয়। “সমুদ্রে জল আছে”—ইহা বুঝাইবার জন্য ‘অর্ণব’ রূপ বিশেষণের সার্থকতা কদাচ উপলব্ধ হয় না। আমরা তাই ‘সমুদ্র’-শব্দ জল-পক্ষে প্রযুক্ত বলি এবং ‘অর্ণব’-শব্দ বোম-পক্ষে প্রযুক্ত বলিয়া মনে করি। ‘সমুদ্র’-শব্দে কোনও কোনও স্থলে ‘আকাশ’ (বোম) বায়ুমণ্ডল অর্থ গ্রহণ করা হইয়াছে—প্রমাণ পাওয়া যায়। ৯ আবার ‘অর্ণব’-শব্দেও ‘বায়ুমণ্ডল’ অর্থ দেখিতে পাই। ৭ এ ক্ষেত্রে আমরা ‘সমুদ্র’ ও ‘অর্ণব’ দুইটি শব্দের সার্থক প্রয়োগ লক্ষ্য করিয়া একটীতে জলরাশির বিষয় এবং অন্যটীতে বোম-প্রদেশের বিষয় বিজ্ঞাপিত হইয়াছে বলিয়াই মনে করি। এ মতে, ঋকের ভাবার্থ হয় এই যে, ‘পৃথিব্যাংগে গ্রহমণ্ডল তাঁহাদেরই (বা তাঁহাদেরই) ইন্দ্ৰিতে পরিচালিত হইতেছে, মহাসমুদ্রে (জগতের সকল সলিলরাশি) তাঁহাদেরই অনুশাসনে পরিচালিত হইতেছে, এবং তাঁহাদেরই (ভিনিই) আপন তেজঃপ্রভাবে অপ-সমস্রিত বোমপ্রদেশকে ঃ পরিচালিত করিতেছেন।’ ফলতঃ, এ পক্ষে ভগবানের জগৎ-পরিচালন-ব্যাপার ও সর্বভঃ-প্রভাব পরিকল্পিত আছে,—ইহাই সিদ্ধান্ত হইতে পারে। (১ম—১৯সূ—৭ঋ)।

MAX MULLER:—“They who toss the clouds across the surging sea”; &c.

WILSON:—“Who scatter the clouds, and agitate the sea (with waves)”; &c.

SAYANA:—“They who make the clouds to go and stir the watery sea”; &c.

এই ভাবের অনুরণনই সর্বত্র। অধিক আলোচনা নিম্নোক্তজন মাজ।

• প্রথম মণ্ডল, ২৫ সূক্ত, ৩ ঋক : “সমুদ্র একং দিবি একং অপসু” প্রভৃতিম ভাষ্য লক্ষ্য করিবেন।

† পঞ্চম মণ্ডল ৫২ সূক্ত, ১ ঋক লক্ষ্য করুন।

‡ এখানে নীহারিকা-বাণে তাঁহাদের কতৃৎ-প্রসঙ্গও আঁসিতে পারে।

অষ্টমী পাক ।

(প্রথমং যন্তৱং । উনবিংশং হুক্তং । অষ্টমী পাক ।)

আ। যে তস্মন্তি রশ্মিভিস্তিরঃ সমুদ্রমোজসা ।

মরুদ্ভিরগ্ন আ। গহি ॥ ৪ ॥

পদ-বিশ্লেষণং ।

আ। যে। তস্মন্তি। রশ্মিভিঃ। তিরঃ। সমুদ্রং। ওজসা।

মরুদ্ভিঃ। অগ্নে। আ। গহি ॥ ৪ ॥

* * *

মর্ধ্যানুসারিণী-ব্যাখ্যা ।

‘অগ্নে’ (হে জ্ঞানদেব) ‘যে’ (দেশঃ) ‘রশ্মিভিঃ’ (দিব্যজ্যোতিভিঃ, স্বকিরণৈঃ) ‘আ তস্মন্তি’ (সর্বত্র আপ্নুবন্তি, বিস্তৃতা ভবন্তি) তথা ‘ওজসা’ (প্রকীর প্রভাবেন) ‘সমুদ্রং’ (জলাধিপং মহানগরং) ‘তিরঃ’ (তিরস্করন্তি সঞ্চালয়ন্তি), তৈঃ ‘মরুদ্ভিঃ’ (বিবেকরূপৈঃ দেশৈঃ সচ) ‘আ গতি’ (আগচ্ছ) । প্রার্থনারাঃ ভাবঃ—অশেষপ্রভাবসম্পন্নৈঃ দেবৈঃ সহ জ্ঞানং অস্মিন্ অধিষ্ঠিতং ভবতু ॥ (১ম—১২ম—৮ম) ॥

বঙ্গানুবাদ ।

হে জ্ঞানদেব । যে দেশগণ দিব্যজ্যোতিঃ দ্বারা সর্বত্র পরিব্যাপ্ত করেন এবং আপনাদিগের প্রভাবে দ্বারা জলাধিপতি সমুদ্রকে (সজ্জনিলায়কে) বিচালিত করেন, বিবেকরূপী সেই মরুদ্ভেবগণ সহ আপনি আগমন করুন । (প্রার্থনার ভাব এই যে,—অশেষপ্রভাবসম্পন্ন দেবগণের সহিত জ্ঞান আমাদিগের মধ্যে অধিষ্ঠিত হউন ।) ॥ (১ম—১২সূ—৮ম) ॥

* * *

সারণ-ভাষ্যং ।

যে মরুভো রশ্মিভিঃ সূর্য্যকিরণৈঃ সহাতস্মন্তি । আপ্নুবন্ত্যাকাশমিতি শেষঃ । কিঞ্চ । ওজসা । স্বকীরবলেন সমুদ্রং তিরস্করন্তি । তৈর্মরুদ্ভিরিত্যর্থঃ ।

সারণ-ভাষ্যের বঙ্গানুবাদ ।

যে মরুদগণ, সূর্য্যকিরণ-সমূহের সহিত আকাশকে প্রাপ্ত করেন, এবং স্বকীর বলের দ্বারা সমুদ্রকে তিরস্কার করেন, হে জ্ঞানদেব, সেই মরুদগণের সহিত আগমন করুন ।

ਅੰਤਰਿ ਭਰਮੁ ਭਰਮੁ ਭਰਮੁ



१९१३ ई०—१९१४ ई० : १९१५ ई०

ॐ नमो भगवते वासुदेवाय ॥

[illegible]

ଶ୍ରୀମତୀ ଶ୍ରୀମତୀ ମାତା ପଦ୍ମିନୀ ଦେବୀ (ପ୍ରାୟ ୫୫ ବର୍ଷ) ଜଣେ

ਪੰਨਾ ੨੨੨

। नमो नमो कदाचि नमो नमो

[illegible]

১৯৩০-৩১ খ্রিঃ অর্থবছর জারি হইতে ১৯৩১-৩২ খ্রিঃ অর্থবছর
 ১৯৩২-৩৩ খ্রিঃ অর্থবছর '১৯৩৩' পর্যন্ত সময়ের জন্য প্রযোজ্য হইবে।
 ১৯৩৩-৩৪ খ্রিঃ অর্থবছর '১৯৩৪' পর্যন্ত সময়ের জন্য প্রযোজ্য হইবে।

১৯৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০
 ১৯৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০
 ১৯৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০ ১১.১১.৩০

। वलकत, स्थिति न भवत्येति

।।आकाशिक।। १७०४ ई.श.सि.क 'सावली' २०००

“পৃথিবীর ইতিহাস” কার্যালয়ের পুস্তকখানি।

বেদান্বেই বে গ্রন্থের সঙ্কিত হটক না কেন,

সকল গ্রন্থের পীঠস্থানে

—|| বেদ ||—

সঙ্কিত হওয়া কর্তব্য। অক, বকু, গান, অথক—এই চারি গোনই

পুজনীয় ঐযুক্ত দুর্গাদাস লাহিড়ী মহাশয়

কর্তৃক সম্পাদিত ও ব্যাখ্যাত হইয়া প্রকাশিত হইতেছে।

• • •

যাঁহার যেমন সামর্থ্য, সেই ভাবেই তিনি চারি বেদই

সংগ্রহ করিতে পারেন।

• • •

চতুর্বেদের গ্রন্থক হওয়ার নিয়ম।

সর্বসাধারণে আপনাদের অবস্থা-অবসারে ক্রমশঃ মূল্য দিয়া চারি বেদ সংগ্রহ করিতে পারেন, এই অস্ত্র বেদের গ্রন্থক হওয়া লক্ষ্যে নিম্নলিখিত সুবিধাজনক ব্যস্থা আছে।

১। বেদের গ্রন্থক হইতে হইলে, প্রথমে একটি টাকা অর্থাৎ মূল্য গ্রন্থক-শ্রেণীতে নাম রেজিস্ট্রারী করিতে হইবে। সে টাকাটি বেদের প্লেব অংশ লইবার লক্ষ্য উত্তল হইবে।

২। রেজিস্ট্রারীকৃত গ্রন্থকের পক্ষে বেদের প্রতি লংঘ্যার মূল্য পাঁচ আনা। গ্রন্থক তিন অংকের পক্ষে প্রতি লংঘ্যার মূল্য আট আনা। পিওনেজ বা ডাকমাস্তুল বতর।

৩। প্রতি মাসে চোদ্দ লংঘ্যা করিয়া বেদ প্রকাশিত হয়। যে মাসে যিনি রেজিস্ট্রারীকৃত গ্রন্থক হইবেন, সেই মাস হইতে চোদ্দ লংঘ্যা করিয়া ‘বেদ’ তাঁহার নামে পাঠান হইবে। এ দ্বিগুণে প্রথম মাসে প্রতি গ্রন্থকের লক্ষ্যলব্ধ হয় টাকা ব্যয় পড়িবে। তার পর হইতে প্রতি মাসে পাঁচ টাকা দ্বিগুণে ব্যয় পড়িবে। মাস মাস মুক্ত লংঘ্যাই সাধারণতঃ পাঠান হইয়া থাকে।

৪। পূর্বে বেদের যে লক্ষ্য লংঘ্যা প্রকাশিত হইয়াছে, গ্রন্থকপণ পরে আপনাদের সুবিধা-অবসারে ক্রমশঃ তাহা কিনিয়া লইয়া প্রথম হইতে ‘লেট’ বিল করিয়া লইবেন। সে লক্ষ্য লংঘ্যাত তাঁহার পাঁচ আনা দ্বিগুণেই পাইবেন।

৫। রেজিস্ট্রারীকৃত গ্রন্থকপণ, সাধারণ অবস্থানে, যে মাসে বস্ত লংঘ্যা বেদ লইতে চাহেন, তাহাই লইতে পারেন। মাসে কি পরিমাণ ব্যয় করিয়া ‘বেদ’-গ্রন্থকের লক্ষ্য লংঘ্যা আছে, গ্রন্থকপণ নিম্নলিখিত ভাবে জানাইবেন। তাহা হইলে, সেই দ্বিগুণে তাঁহাদিগকে ‘বেদ’ সহযোগেই দেওয়া পাইবে।

ঐযীশ্বরের নামে সাধিত, প্রকাশক।

“পৃথিবীর ইতিহাস” কার্যালয়, হাওড়া (কলিকাতা)।

Printed and Published by Dharendra Nath Lahiri, at the “Pṛithibīr Itihāsa”
Printing Works at 65, Kali Pooda Bazaar Lane, Calcutta, Howrah.



